COMPONENTI PNEUMATICI

pneumatic equipment

• I componenti prodotti dalla AZ Pneumatica sono il risultato di trentotto anni di esperienza nel settore della distribuzione e controllo dell'aria compressa. I sistemi utilizzati nella produzione di serie garantiscono alta affidabilità e prestazioni in grado di soddisfare tutte le esigenze applicative.
Le più avanzate tecnologie di produzione assicurano alla AZ Pneumatica elevati standard qualitativi e consentono di adattare con grande flessibilità tutti i prodotti alle più svariate applicazioni, con l'obiettivo di offrire il prodotto giusto per ogni esigenza.

• *The equipment and components which AZ Pneumatica manufactures are the result of thirty-eight years experience in the field of compressed air distribution and control. The design and production techniques which are employed for the complete range of valves guarantee high reliability and performance that will satisfy all applications. Thanks to investment in the latest production techniques AZ Pneumatica can guarantee a high standard of quality and a flexible approach to adapt the product range to customer requirements.*

• AZ Pneumatica s.r.l. è azienda associata a
AZ Pneumatica s.r.l. is a member of

ASSOCIAZIONE ITALIANA DEI COSTRUTTORI ED OPERATORI
DEL SETTORE OLEOIDRAULICO E PNEUMATICO

indice generale

general index

pagina
page

- **INFO**
  Informazioni tecniche 4
  Technical information
- **CAPITOLO I** - *chapter 1*
  Microvalvole, valvole a cassetto 15
  Microvalves, spool valves
- **CAPITOLO II** - *chapter 2*
  Valvole a cassetto ed elettrovalvole normalizzate 315
  Standardized spool valves and solenoid valves
- **CAPITOLO III** - *chapter 3*
  Valvole ausiliarie e accessori 379
  Ancillary valves and accessories
- **CAPITOLO IV** - *chapter 4*
  Elementi integrati 429
  Integrated elements
- **CAPITOLO V** - *chapter 5*
  Generatori di vuoto 477
  Vacuum generators
- **CAPITOLO VI** - *chapter 6*
  Cilindri e accessori 489
  Cylinders and accessories
- **CAPITOLO VII** - *chapter 7*
  Gruppi trattamento aria 671
  Air preparation units
- **CAPITOLO VIII** - *chapter 8*
  Raccordi e accessori 857
  Fittings and accessories
- **ATEX**
  Elenco dei prodotti certificati 927
  List of the certified products
- **OBSOLETO** - *obsolete*
  Prodotti obsoleti 937
  Obsolete products
- **INDEX**
  Indici generali 978
  Product reference directories

INFO

SISTEMI DI MISURA

	sistema tecnico	moltiplicare per →	sistema internazionale	← moltiplicare per	sistema anglosassone
lunghezza	metro [m]	1	metro [m]	0.0254	pollice [in]
	metro [m]	1	metro [m]	0.3048	piede [ft]
area	metro quadrato [m^2]	1	metro quadrato [m^2]	0.00064516	pollice quadrato [in^2]
	metro quadrato [m^2]	1	metro quadrato [m^2]	0.09290304	piede quadrato [ft^2]
volume	metro cubo [m^3]	1	metro cubo [m^3]	$16.387064 \cdot 10^{-6}$	pollice cubo [in^3]
	metro cubo [m^3]	1	metro cubo [m^3]	0.028316846	piede cubo [ft^3]
massa	kilogrammo [kg]	1	kilogrammo [kg]	0.45359237	libbra [lb]
forza, peso	kilogrammo [kg]	9.80665	Newton [N]	4.448221615	libbra [lb]
lavoro, energia	kilogrammetro [kg·m]	9.80665	Joule [J]	1.355817948	lb·ft
potenza	cavallo vapore [CV]	735.5	Watt [W]	745.7	horse power [HP]
	sistema tecnico	**← dividere per**	**sistema internazionale**	**dividere per →**	**sistema anglosassone**

MULTIPLI E SOTTOMULTIPLI

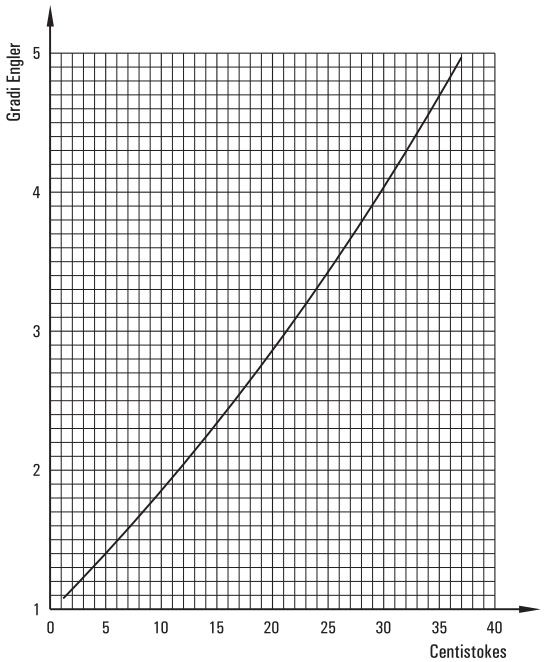
nome	simbolo	valore
esa	E	10^{18}
peta	P	10^{15}
tera	T	10^{12}
giga	G	10^{9}
mega	M	10^{6}
kilo	k	10^{3}
etto	h	10^{2}
deca	da	10^{1}
deci	d	10^{-1}
centi	c	10^{-2}
milli	m	10^{-3}
micro	μ	10^{-6}
nano	n	10^{-9}
pico	p	10^{-12}
femto	f	10^{-15}
atto	a	10^{-18}

SCALE DI TEMPERATURA

°C = gradi Celsius o gradi centigradi
°F = gradi Fahrenheit
°K = gradi Kelvin (unità del sistema internazionale)

equivalenze
°F = (1.8 · °C) + 32
°C = (°F - 32) · 0.55
°K = °C + 273.15

VISCOSITÀ



UNITÀ DI PRESSIONE

Esempio di utilizzo della tabella: volendo convertire 25 bar in kPa, il coefficiente necessario si trova all'incrocio tra la riga "bar" e la colonna "kPa". Moltiplicare dunque 25 bar per 100 e il risultato è 2500 kPa.

da \ a	**Pa**	**kPa**	**MPa**	**bar**	**mbar**	**kg/cm²**	**mm Hg**	**psi**
Pa	1	0.001	10^{-6}	10^{-5}	0.01	$10.1972 \cdot 10^{-6}$	0.00750062	0.000145038
kPa	1000	1	0.001	0.01	10	0.0101972	7.50062	0.145038
MPa	10^{6}	1000	1	10	10000	10.1972	7500.62	145.038
bar	10^{5}	100	0.1	1	1000	1.01972	750.062	14.5038
mbar	100	0.1	0.0001	0.001	1	0.00101972	0.750062	0.0145038
kg/cm²	98066.5	98.0665	0.0980665	0.980665	980.665	1	735.559	14.2233
mm Hg	133.322	0.133322	$133.322 \cdot 10^{-6}$	$133.322 \cdot 10^{-5}$	1.33322	0.00135951	1	0.0193368
psi	6894.76	6.89476	0.00689476	0.0689476	68.9476	0.070307	51.7149	1

UNITÀ DI PORTATA

Esempio di utilizzo della tabella: volendo convertire 410 l/s in l/h, il coefficiente necessario si trova all'incrocio tra la riga "l/s" e la colonna "l/h". Moltiplicare dunque 410 l/s per $0.2777 \cdot 10^{-3}$ (che equivale a 0.0002777) e il risultato è 0.113857 l/h.

da \ a	**m³/s**	**l/s**	**cm³/s**	**m³/h**	**m³/min**	**l/h**	**l/min**
m³/s	1	1000	10^{6}	$0.2777 \cdot 10^{-3}$	$16.666 \cdot 10^{-3}$	0.2777	16.666
l/s	0.001	1	1000	$0.2777 \cdot 10^{-6}$	$16.666 \cdot 10^{-6}$	$0.2777 \cdot 10^{-3}$	$16.666 \cdot 10^{-3}$
cm³/s	10^{-6}	0.001	1	$0.2777 \cdot 10^{-9}$	$16.666 \cdot 10^{-9}$	$0.2777 \cdot 10^{-6}$	$16.666 \cdot 10^{-6}$
m³/h	3600	$3.6 \cdot 10^{6}$	$3.6 \cdot 10^{9}$	1	60	1000	60000
m³/min	60	60000	$60 \cdot 10^{6}$	$16.666 \cdot 10^{-3}$	1	16.666	1000
l/h	3.6	3600	$3.6 \cdot 10^{6}$	0.001	0.06	1	60
l/min	0.06	60	60000	$16.666 \cdot 10^{-6}$	0.001	$16.666 \cdot 10^{-3}$	1

INFO

GRADI DI PROTEZIONE ELETTRICA

Il codice "IP" che compare tra i dati tecnici dei componenti elettrici ed elettronici indica il grado e il tipo di protezione elettrica secondo la tabella seguente. Il primo numero del codice "IP" indica il grado di protezione contro il contatto e la penetrazione di corpi estranei solidi. Il secondo numero indica il grado di protezione contro la penetrazione dell'acqua.

			Protezione contro l'acqua								
			0	1	2	3	4	5	6	7	8
		Descrizione	Nessuna protezione	Protezione contro gocce d'acqua con direzione perpendicolare	Protezione contro gocce d'acqua con inclinazione massima di 15°	Protezione contro gocce d'acqua con inclinazione massima di 60°	Protezione contro spruzzi d'acqua da qualsiasi direzione	Protezione contro getti intensi d'acqua da qualsiasi direzione	Protezione contro ondate d'acqua	Protezione contro l'immersione temporanea	Protezione contro l'immersione permanente
Protezione delle persone e delle attrezzature contro i corpi estranei	0	Nessuna protezione	**IP 00**								
	1	Protezione contro i corpi estranei solidi più grandi di 50 mm	**IP 10**	**IP 11**	**IP 12**						
	2	Protezione contro i corpi estranei solidi più grandi di 12 mm	**IP 20**	**IP 21**	**IP 22**	**IP 23**					
	3	Protezione contro i corpi estranei solidi più grandi di 2.5 mm	**IP 30**	**IP 31**	**IP 32**	**IP 33**					
	4	Protezione contro i corpi estranei solidi più grandi di 1 mm	**IP 40**	**IP 41**	**IP 42**	**IP 43**	**IP 44**				
	5	Protezione contro la polvere	**IP 50**	**IP 51**	**IP 52**	**IP 53**	**IP 54**	**IP 55**	**IP 56**	**IP 57**	
	6	Protezione totale contro la polvere	**IP 60**	**IP 61**	**IP 62**	**IP 63**	**IP 64**	**IP 65**	**IP 66**	**IP 67**	**IP 68**

Locali secchi:
materiale ammesso per ogni caratteristica IP

Locali umidi:
materiale ammesso a partire da IP 11

Locali bagnati:
materiale ammesso a partire da IP 23

FORZA SVILUPPATA DA UN CILINDRO

In relazione all'alesaggio e alla pressione di lavoro, un cilindro pneumatico sviluppa una forza che può essere utilizzata per compiere un lavoro.
La forza sviluppata nella fase di spinta è superiore a quella sviluppata nella fase di trazione, poiché nel primo caso agisce l'intera superficie del pistone, mentre nel secondo agisce la superficie del pistone meno quella dello stelo. Nel caso di un cilindro con stelo passante, le due forze sono identiche e hanno valore pari a quello della forza sviluppata in trazione da un cilindro normale di pari alesaggio.

La formula per calcolare la forza nella fase di spinta è la seguente:

$$F_S = \frac{\pi \cdot D^2}{4} \cdot p \cdot \eta$$

ove:
F_S è la forza sviluppata dal cilindro in spinta espressa in daN;
D è l'alesaggio del cilindro espresso in centimetri;
p è la pressione espressa in bar;
η è il coefficiente di rendimento (posto uguale a 0.9).

La formula per calcolare la forza nella fase di trazione è la seguente:

$$F_T = \frac{(D^2 - d^2) \cdot \pi}{4} \cdot p \cdot \eta$$

ove:
F_T è la forza sviluppata dal cilindro in trazione espressa in daN;
D è l'alesaggio del cilindro espresso in centimetri;
d è il diametro dello stelo espresso in centimetri;
p è la pressione espressa in bar;
η è il coefficiente di rendimento (posto uguale a 0.9).

alesaggio cilindro [mm]	diametro stelo [mm]	moto	area utile [cm²]	forza in spinta e trazione in daN in funzione della pressione di esercizio in bar, a 20°C, con rendimento 0.9									
				1 bar	**2 bar**	**3 bar**	**4 bar**	**5 bar**	**6 bar**	**7 bar**	**8 bar**	**9 bar**	**10 bar**
12	6	spinta	1.13	1.017	2.035	3.053	4.071	5.089	6.107	7.124	8.142	9.160	10.178
		trazione	1.00	0.763	1.526	2.290	3.053	3.816	4.580	5.343	6.107	6.870	7.633
16	6	spinta	2.01	1.809	3.619	5.428	7.238	9.047	10.857	12.666	14.476	16.285	18.095
		trazione	1.73	1.555	3.110	4.665	6.220	7.775	9.330	10.885	12.440	13.995	15.550
20	8	spinta	3.14	2.827	5.654	8.482	11.309	14.136	16.964	19.791	22.618	25.446	28.273
		trazione	2.64	2.374	4.749	7.124	9.499	11.874	14.249	16.624	18.999	21.374	23.749
25	12	spinta	4.91	4.417	8.835	13.253	17.670	22.088	26.506	30.924	35.341	39.759	44.177
		trazione	3.78	3.399	6.799	10.199	13.599	16.999	20.399	23.799	27.199	30.598	33.998
32	12	spinta	8.04	7.238	14.476	21.714	28.952	36.190	43.428	50.666	57.904	65.142	72.380
		trazione	6.91	6.220	12.440	18.660	24.880	31.100	37.321	43.541	49.761	55.981	62.201
40	16	spinta	12.56	11.309	22.618	33.928	45.237	56.547	67.856	79.165	90.475	101.78	113.09
		trazione	10.55	9.499	18.999	28.499	37.999	47.499	56.999	66.499	75.999	85.499	94.998
50	20	spinta	19.63	17.670	35.341	53.012	70.683	88.354	106.02	123.69	141.36	159.03	176.70
		trazione	16.49	14.843	29.687	44.530	59.374	74.217	89.061	103.90	118.74	113.59	148.43
63	20	spinta	31.16	28.054	56.108	84.163	112.21	140.27	168.32	196.38	224.43	252.49	280.54
		trazione	28.02	25.227	50.454	75.681	100.90	126.13	151.36	176.58	201.81	227.04	252.27
80	25	spinta	50.24	45.237	90.475	135.71	180.95	226.18	271.42	316.66	361.90	407.13	452.37
		trazione	45.36	40.819	81.639	122.45	163.27	204.09	244.91	285.73	326.55	367.37	408.19
100	25	spinta	78.54	70.683	141.36	212.05	282.73	353.41	424.10	494.78	565.47	636.15	706.83
		trazione	70.50	66.266	132.53	198.79	265.06	331.33	397.59	463.86	530.12	596.39	662.66
125	32	spinta	122.66	110.44	220.88	331.33	441.77	552.21	662.66	773.10	883.54	993.99	1104.4
		trazione	114.67	103.20	206.41	309.61	412.82	516.02	619.23	722.43	825.64	928.84	1032.0
160	40	spinta	201.06	180.95	361.90	542.85	723.80	904.75	1085.7	1266.6	1447.6	1628.5	1809.5
		trazione	188.49	169.64	339.28	508.92	678.56	848.20	1017.8	1187.4	1357.1	1526.7	1696.4
200	40	spinta	314.15	282.73	565.47	848.20	1130.9	1413.6	1696.4	1979.1	2261.8	2544.6	2827.3
		trazione	301.59	271.42	542.85	814.27	1085.7	1357.1	1628.5	1899.9	2171.4	2442.8	2714.2
250	50	spinta	490.86	441.78	883.57	1325.4	1767.2	2208.9	2650.7	3092.5	3534.3	3976.1	4417.9
		trazione	471.23	424.12	848.23	1272.4	1696.5	2120.6	2544.7	2968.8	3392.9	3817.1	4241.2
320	50	spinta	804.25	726.82	1447.6	2171.5	2895.3	3619.1	4342.9	5066.7	5790.6	6514.4	7238.2
		trazione	784.59	695.77	1391.6	2087.3	2783.1	3478.8	4174.6	4870.4	5566.1	6261.9	6957.7

INFO

RESISTENZA DI UN CILINDRO AL CARICO DI PUNTA

Un cilindro avente una corsa la cui lunghezza supera di dieci volte il diametro dello stelo, ad esempio nel caso di un cilindro avente alesaggio 50 e corsa 500 (diametro stelo 20), quando viene sollecitato da una forza di compressione agente sull'estremità dello stelo (tale forza è detta "carico di punta") è sottoposto a una sollecitazione composta di presso-flessione che potrebbe provocare la rottura dello stelo. È dunque necessario verificare se il cilindro può applicare la forza richiesta in condizioni di sicurezza, in relazione alle sue dimensioni e alla modalità di installazione.

La resistenza del cilindro al carico di punta si calcola con la seguente formula di Eulero, in relazione al diametro dello stelo e alla corsa del cilindro:

$$F = \frac{\pi^2 \cdot E \cdot M}{Q \cdot S^2}$$

ove:
E è il modulo di elasticità dell'acciaio, pari a 21000 kg/mm^2, ossia 205939 N/mm^2;

M è il momento di inerzia geometrico assiale dello stelo (mm^4), uguale a $M = \frac{\pi \cdot d^4}{64}$ (ove **d** è il diametro dello stelo espresso in millimetri);
S è la corsa del cilindro, espressa in millimetri;
Q è il coefficiente di sicurezza, posto uguale a 20;
F è la resistenza al carico di punta, ossia la massima forza sviluppabile dal cilindro in condizioni di sicurezza (il valore è espresso in N).

Sostituendo i valori nella formula ed eseguendo i calcoli, si può semplificare in questo modo:

$$F = \frac{160.85 \cdot \pi^3 \cdot d^4}{S^2}$$

Variando la modalità di installazione del cilindro, la sua resistenza al carico di punta, e dunque la forza massima che può esercitare in condizioni di sicurezza, varia a seconda di coefficienti prestabiliti, secondo lo schema seguente:

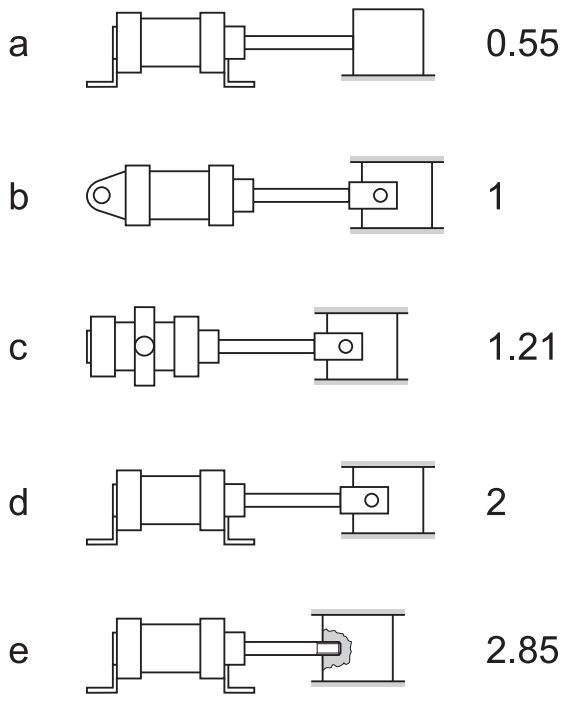
a) cilindro fissato con un ancoraggio rigido (piedini) e stelo agente direttamente (senza ancoraggio) su un pezzo mobile lungo un piano: coefficiente = 0.55

b) cilindro fissato con una cerniera posteriore snodata e stelo ancorato a un pezzo mobile e guidato: coefficiente = 1

c) cilindro fissato con una cerniera intermedia snodata e stelo ancorato a un pezzo mobile e guidato: coefficiente = 1.21

d) cilindro fissato con un ancoraggio rigido (piedini) e stelo ancorato a un pezzo mobile e guidato: coefficiente = 2

e) cilindro fissato con un ancoraggio rigido (piedini) e stelo avvitato e bloccato in un pezzo mobile e guidato: coefficiente = 2.85



È pertanto necessario moltiplicare il valore **F** per detti coefficienti. Ad esempio, un cilindro di corsa 1000 avente diametro dello stelo 40 mm può esercitare in condizioni di sicurezza una forza massima di 12767 N se lo si fissa con una cerniera posteriore snodata e si ancora lo stelo a un pezzo mobile e guidato (figura **b**; coefficiente = 1); se invece lo si fissa con i piedini ma lo stelo agisce senza ancoraggio su un pezzo che si muove su un piano senza una guida (figura **a**), il valore ottenuto dalla formula va moltiplicato per 0.55, ottenendo dunque una forza massima di 7021 N.

È possibile ricavare la formula inversa, da utilizzarsi per il calcolo della corsa massima in relazione al diametro dello stelo e alla forza richiesta.
Il valore della forza **F** da inserire nella formula si ottiene dividendo il valore della forza richiesta per il coefficiente corrispondente alla modalità di installazione. Ad esempio, se si richiede una forza di 1000 N a un cilindro avente diametro dello stelo 12 mm e installato secondo la figura **c**, nella formula occorre inserire una forza di 1000/1.21 = 826.44 N. Eseguendo i calcoli si ottiene che in questa situazione il cilindro per resistere a un carico di 1000 N può avere una corsa massima di 353 mm. Se fosse montato ad esempio secondo lo schema **b**, detto cilindro per esercitare la stessa forza non potrebbe avere una corsa più lunga di 321 mm.

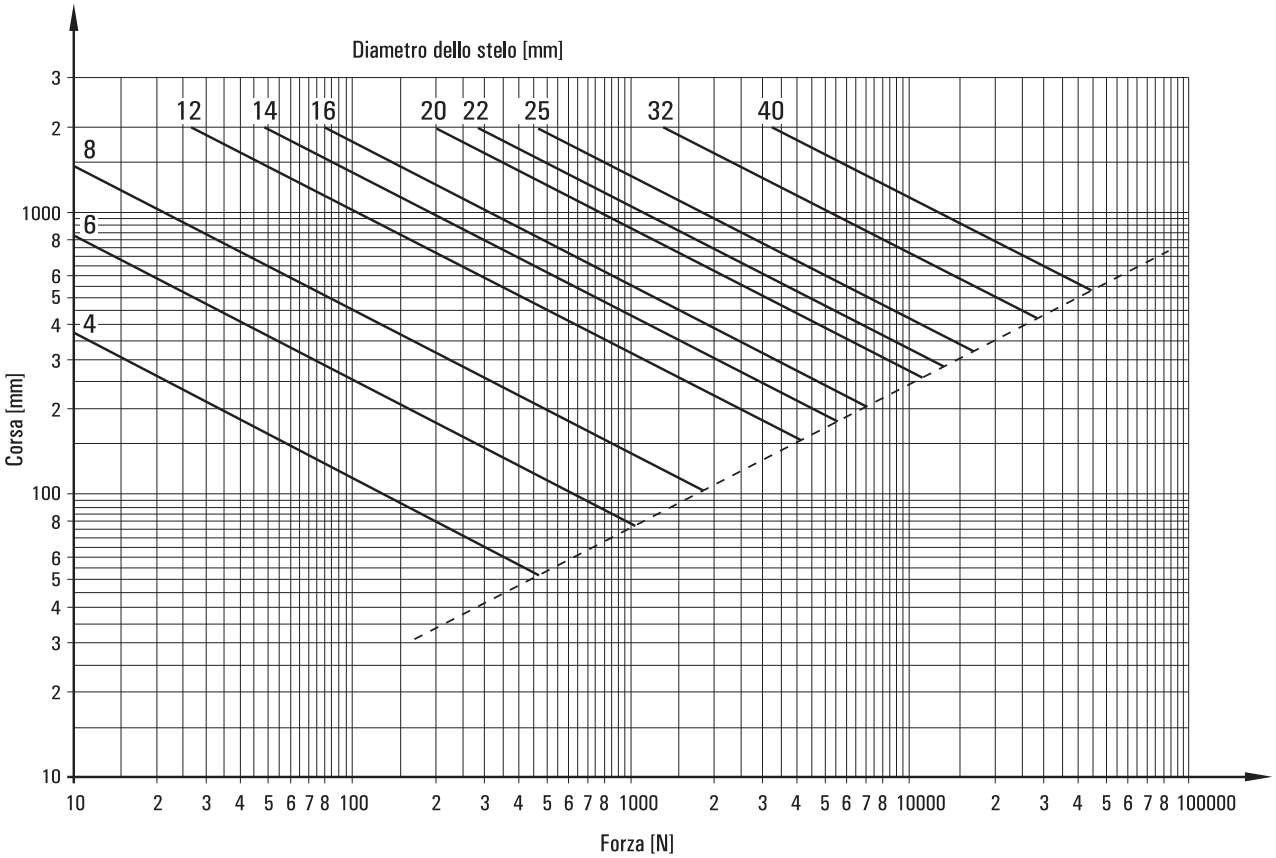
$$S = \pi d^2 \sqrt{\frac{160.85 \cdot \pi}{F}}$$

La formula per ricavare il diametro dello stelo (e per conseguenza l'alesaggio del cilindro) in relazione alla forza da applicare e alla corsa utile è invece la seguente:

$$d = \sqrt[4]{\frac{S^2 \cdot F}{160.85 \cdot \pi^3}}$$

Il valore della forza **F** da inserire nella formula si ottiene dividendo il valore della forza richiesta per il coefficiente corrispondente alla modalità di installazione. Ad esempio, se si richiede una forza di 1000 N a un cilindro installato secondo la figura **a**, nella formula occorre inserire una forza di 1000/0.55 = 1818 N.

I calcoli che abbiamo effettuato con queste formule possono essere eseguiti graficamente. Il grafico seguente è stato realizzato per un cilindro montato secondo lo schema **b**.
Esempio di lettura: dato un cilindro avente diametro dello stelo 25 mm e corsa 1000 calcolare la resistenza al carico di punta. Si traccia a partire dalla colonna di sinistra (corsa), in corrispondenza al valore 1000, una linea orizzontale fino ad incontrare la linea obliqua corrispondente al diametro dello stelo 25 mm. Da questo punto di intersezione si traccia una linea verticale, che taglia l'asse delle forze nelle vicinanze del valore 2000 N. Infatti, la formula dà il valore di 1948 N.



INFO

CONSUMO D'ARIA DI UN CILINDRO

Nel suo movimento il cilindro consuma una quantità d'aria **Q** direttamente proporzionale alla pressione di lavoro, alla corsa e al quadrato dell'alesaggio. La formula seguente fornisce il valore del consumo d'aria (in normal-litri) nella fase di spinta, durante la quale agisce l'intera superficie del pistone.

$$Q = \frac{\pi}{4} d^2 \cdot S \cdot (p+1) \cdot 10^{-6}$$

d è l'alesaggio del cilindro espresso in millimetri;
S è la corsa del cilindro (espressa in millimetri) per la quale si intende calcolare il consumo d'aria;
p è la pressione di lavoro (espressa in bar).

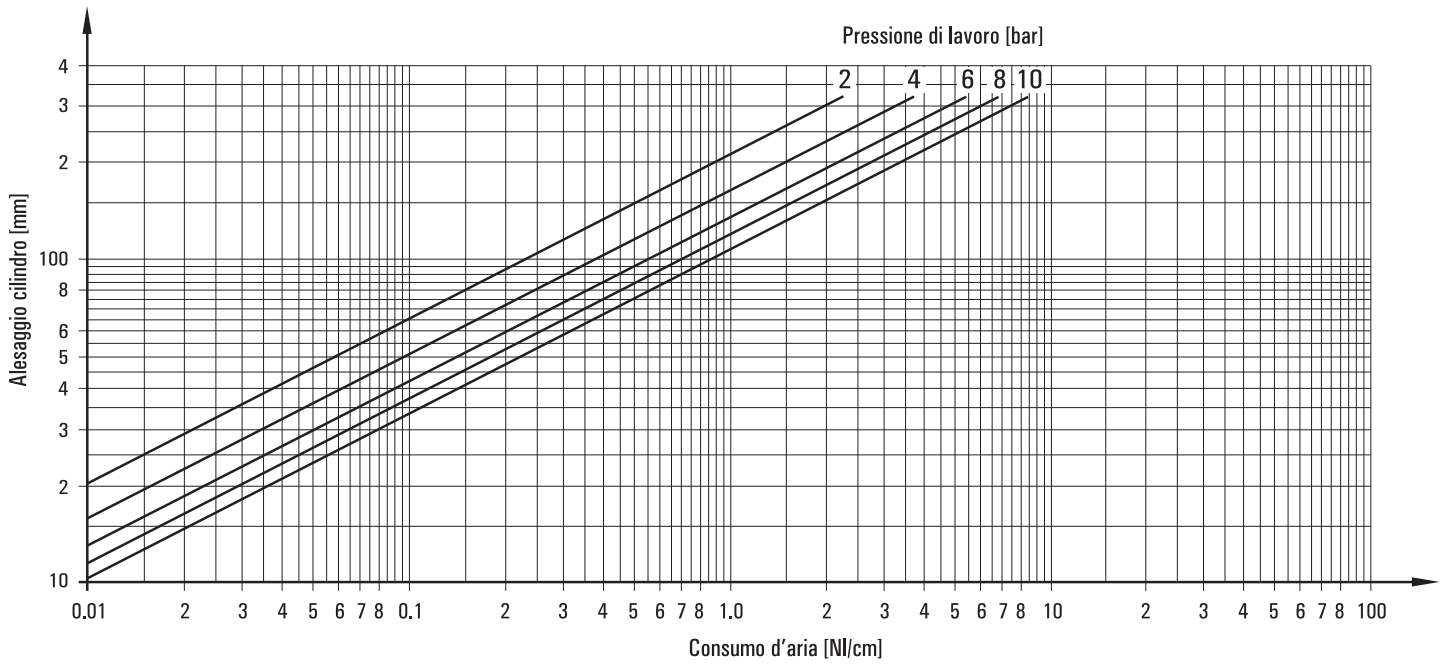
Durante fase di trazione, la superficie agente è la superficie del pistone meno l'area occupata dallo stelo. La formula per il calcolo del consumo d'aria durante la fase di trazione è la seguente:

$$Q = \frac{\pi}{4} (D+d)(D-d) \cdot S \cdot (p+1) \cdot 10^{-6}$$

D è l'alesaggio del cilindro espresso in millimetri;
d è il diametro dello stelo espresso in millimetri;
S è la corsa del cilindro (espressa in millimetri) per la quale si intende calcolare il consumo d'aria;
p è la pressione di lavoro (espressa in bar).

È possibile calcolare il consumo d'aria anche mediante il grafico riportato in questa pagina o con la tabella riportata nella pagina seguente. Il grafico si riferisce alla fase di spinta ed esprime il valore in litri per centimetro di corsa (ciò equivale a porre nella formula la variabile **S** uguale a 10 mm).

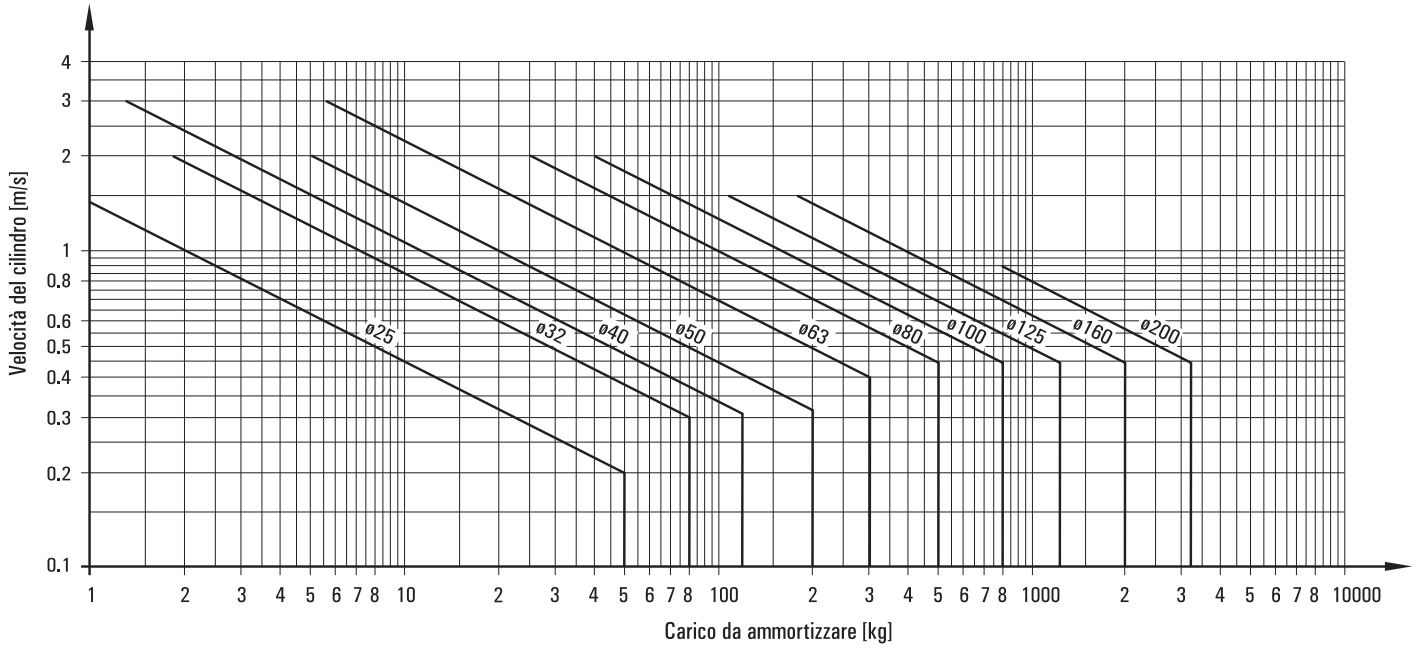
Esempio di lettura: dato un cilindro avente alesaggio 100 mm operante a una pressione di 6 bar, calcolare il consumo d'aria per una corsa di 400 mm. Si traccia a partire dalla colonna di sinistra (alesaggio), in corrispondenza al valore 100, una linea orizzontale fino ad incontrare la linea obliqua corrispondente alla pressione 6 bar. Da questo punto di intersezione si traccia una linea verticale, che taglia l'asse dei consumi nelle vicinanze del valore 0.55 Nl/cm. Moltiplicando questo valore per 40, si ottiene un consumo totale di 22 normal-litri. Eseguendo i calcoli con la formula si ottiene infatti un consumo totale di 21.99 normal-litri.



alesaggio cilindro [mm]	diametro stelo [mm]	moto	area utile [cm²]	consumo d'aria in spinta e in trazione in Nl/cm di corsa, in funzione della pressione di esercizio (bar), a 20°C									
				1 bar	**2 bar**	**3 bar**	**4 bar**	**5 bar**	**6 bar**	**7 bar**	**8 bar**	**9 bar**	**10 bar**
12	6	spinta trazione	1.13 1.00	0.0023 0.0016	0.0034 0.0025	0.0045 0.0033	0.0057 0.0042	0.0068 0.0050	0.0079 0.0059	0.0090 0.0067	0.0102 0.0076	0.0113 0.0084	0.0124 0.0093
16	6	spinta trazione	2.01 1.73	0.0040 0.0034	0.0060 0.0051	0.0080 0.0069	0.0100 0.0086	0.0121 0.0103	0.0141 0.0121	0.0161 0.0138	0.0181 0.0155	0.0202 0.0173	0.0221 0.0190
20	8	spinta trazione	3.14 2.64	0.0063 0.0053	0.0094 0.0079	0.0126 0.0105	0.0157 0.0132	0.0188 0.0158	0.0220 0.0185	0.0251 0.0211	0.0283 0.0237	0.0314 0.0264	0.0346 0.0290
25	12	spinta trazione	4.91 3.78	0.0098 0.0076	0.0147 0.0113	0.0196 0.0151	0.0245 0.0189	0.0295 0.0227	0.0344 0.0264	0.0393 0.0302	0.0442 0.0339	0.0491 0.0378	0.0540 0.0415
32	12	spinta trazione	8.04 6.91	0.0160 0.0138	0.0241 0.0207	0.0321 0.0276	0.0402 0.0345	0.0482 0.0414	0.0562 0.0483	0.0643 0.0552	0.0723 0.0622	0.0804 0.0691	0.0884 0.0760
40	16	spinta trazione	12.56 10.55	0.0251 0.0211	0.0376 0.0316	0.0502 0.0422	0.0628 0.0527	0.0753 0.0633	0.0879 0.0738	0.1005 0.0844	0.1130 0.0949	0.1256 0.1055	0.1382 0.1161
50	20	spinta trazione	19.63 16.49	0.0392 0.0329	0.0589 0.0494	0.0785 0.0659	0.0981 0.0824	0.1178 0.0989	0.1374 0.1154	0.1570 0.1319	0.1767 0.1484	0.1963 0.1649	0.2159 0.1814
63	20	spinta trazione	31.16 28.02	0.0623 0.0560	0.0935 0.0840	0.1246 0.1121	0.1558 0.1401	0.1870 0.1681	0.2182 0.1962	0.2493 0.2242	0.2805 0.2522	0.3117 0.2803	0.3428 0.3083
80	25	spinta trazione	50.24 45.36	0.1005 0.0907	0.1507 0.1360	0.2010 0.1814	0.2513 0.2267	0.3015 0.2721	0.3518 0.3174	0.4021 0.3628	0.4523 0.4081	0.5026 0.4535	0.5529 0.4989
100	25	spinta trazione	78.54 70.50	0.1570 0.1472	0.2356 0.2208	0.3141 0.2945	0.3926 0.3681	0.4712 0.4417	0.5497 0.5154	0.6282 0.5890	0.7068 0.6626	0.7853 0.7362	0.8639 0.8099
125	32	spinta trazione	122.66 114.67	0.2454 0.2293	0.3681 0.3440	0.4908 0.4586	0.6135 0.5733	0.7362 0.6880	0.8590 0.8027	0.9817 0.9173	1.1044 1.0320	1.2271 1.1467	1.3498 1.2613
160	40	spinta trazione	201.06 188.49	0.4021 0.3769	0.6031 0.5654	0.8042 0.7539	1.0052 0.9424	1.2063 1.1309	1.4073 1.3194	1.6084 1.5079	1.8095 1.6964	2.0105 1.8848	2.2116 2.0733
200	40	spinta trazione	314.15 301.59	0.6282 0.6031	0.9424 0.9047	1.2565 1.2063	1.5707 1.5079	1.8848 1.8095	2.1990 2.1110	2.5131 2.4126	2.8273 2.7142	3.1415 3.0158	3.4556 3.3174

CARICO AMMORTIZZABILE

Affinché il cilindro raggiunga la posizione di fine corsa senza causare urti dannosi occorre ammortizzare l'energia cinetica della massa in movimento. Il valore massimo del carico ammortizzabile dipende dalla velocità di traslazione e dalle dimensioni del cilindro. Una stima di questi valori è facilmente ricavabile dal grafico seguente.

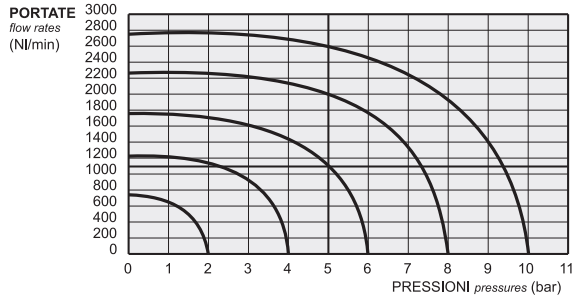


INFO

PORTATA DI UNA VALVOLA

La portata di una valvola, ossia la quantità di fluido che la attraversa nell'unità di tempo, si esprime in normal-litri al minuto [Nl/min].
La portata dipende dalla caduta di pressione che si ha al passaggio del fluido attraverso la valvola. Per caduta di pressione **Δp** si intende la differenza tra la pressione esistente all'ingresso della valvola e la pressione in uscita. La portata aumenta al crescere del **Δp** fino a un livello massimo, raggiunto il quale rimane costante a parità di pressione in ingresso e non dipende più dal **Δp**. Si dice allora che la valvola lavora a "scarico libero" o in "regime sonico".
Si può dunque così definire la portata nominale di una valvola: è la portata misurata con pressione di entrata di 6 bar, temperatura ambiente di 20°C e caduta di pressione **Δp** di 1 bar.

Nel catalogo possiamo indicare il valore della portata nominale o esprimere con un grafico simile al seguente l'andamento della portata di un elemento pneumatico.



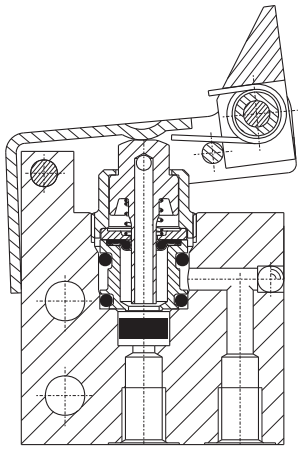
Esempio di lettura: volendo calcolare la portata di una valvola a 6 bar di pressione in ingresso e caduta di pressione 1 bar, tracciare una linea verticale a partire dal punto corrispondente a 5 bar di pressione (che equivale a sottrarre dal valore della pressione di ingresso quello della caduta di pressione) fino ad intersecare la curva uscente dal punto corrispondente alla pressione di ingresso 6 bar. Dall'intersezione tra la curva e la linea verticale tracciare una linea orizzontale che, intersecando l'asse delle portate, fornisce il valore richiesto.

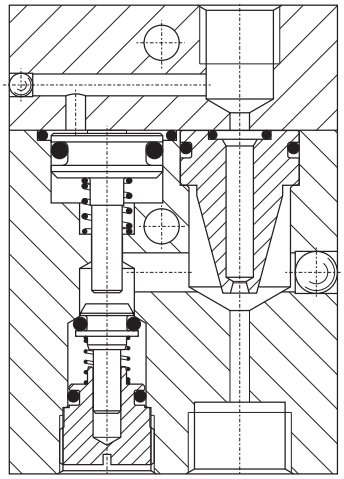
Un altro metodo per esprimere la portata della valvola è l'utilizzo del valore $\mathbf{K_V}$, che si può calcolare a partire dalla portata nominale con la seguente formula: $K_V = \frac{Q_N}{1100}$

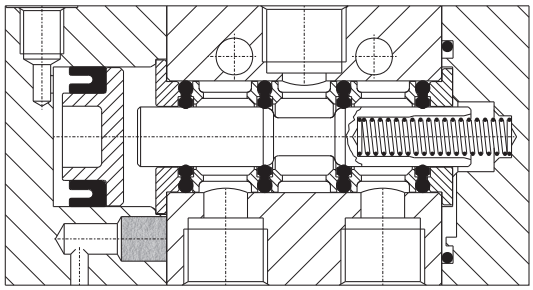
ove $\mathbf{Q_N}$ è la portata nominale espressa in Nl/min.

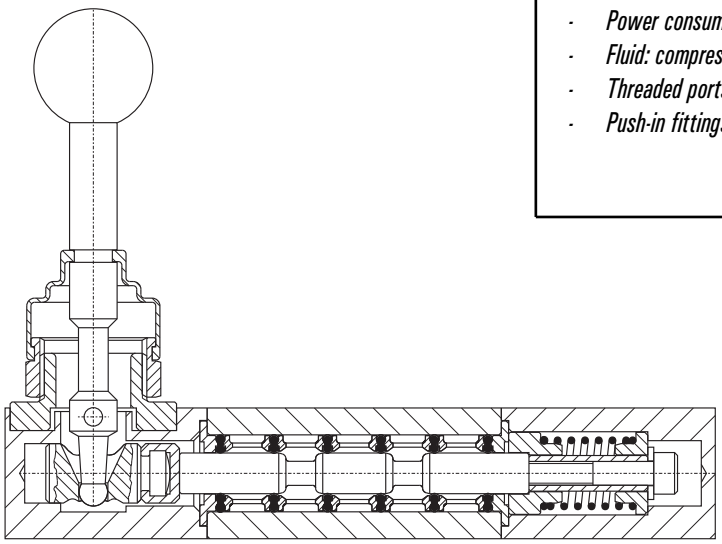
Nel Nord America è in uso il "coefficiente di flusso" $\mathbf{C_V}$, che si calcola con la seguente formula: $C_V = \frac{Q_N}{984}$

Q_N [Nl/min]	K_V	C_V	Q_N [Nl/min]	K_V	C_V	Q_N [Nl/min]	K_V	C_V
100	0.091	0.102	600	0.545	0.610	1300	1.182	1.321
120	0.109	0.122	650	0.591	0.660	1400	1.273	1.422
150	0.136	0.152	700	0.636	0.711	1500	1.364	1.524
180	0.163	0.183	750	0.682	0.762	1600	1.454	1.626
200	0.182	0.203	800	0.727	0.813	1700	1.545	1.727
250	0.227	0.254	850	0.773	0.864	1800	1.636	1.829
300	0.273	0.305	900	0.818	0.915	1900	1.727	1.931
350	0.318	0.356	950	0.864	0.965	2000	1.818	2.032
400	0.364	0.406	1000	0.909	1.016	2500	2.278	2.541
450	0.409	0.457	1100	1.000	1.118	3000	2.727	3.048
550	0.500	0.559	1200	1.091	1.219	4000	3.636	4.065









- Valvole standard in linea o su base (G1/8", G1/4", G1/2")
- Valvole a norma ISO 5599/1 taglia 1, 2, 3; VDMA e Namur
- Elementi integrati con funzione di controllo e regolazione (G1/8" e G1/4")
- Prodotti speciali, sviluppati con il cliente per soddisfare ogni esigenza applicativa

Note tecniche

- Materiali utilizzati: alluminio 11S, acciaio INOX, ottone OT58, tecnopolimeri
- Trattamenti superficiali: anodizzazione o nichelatura
- Sistemi di funzionamento: otturatore o spola bilanciata
- Vita in condizioni standard: 20 milioni di cicli
- Portate nominali: da 30 a 4500 Nl/min
- Funzioni pneumatiche: 2/2; 3/2 NC-NA; 5/2; 5/3 CC-CA-CP
- Azionamenti: meccanico, manuale, pneumatico, elettrico, elettropneumatico
- Assorbimenti elettrici: 3W / 5VA con bobine lato 10 mm, 15 mm, 22 mm, 30 mm
- Fluido: aria compressa con o senza lubrificazione - vuoto
- Attacchi filettati: M5, G1/8", G1/4", G3/8", G1/2"
- Raccordi automatici: per tubo ø4, ø6, ø8

- *In-line or manifold mounted pneumatic valves (G1/8", G1/4", G1/2")*
- *ISO 5599/1 size 1, 2, 3; VDMA and Namur specifications*
- *Integrated elements with control and regulation functions (G1/8" and G1/4")*
- *Special valves and custom built products are available on request*

Technical notes

- *Materials: aluminium 11S, stainless steel, brass OT58, technopolymers; seals in NBR*
- *Surface treatment: anodize and nickel plating*
- *Operating system: balanced spool or poppet*
- *Life expectation in standard conditions: 20 millions cycles*
- *Nominal flow rates: 30 to 4500 Nl/min*
- *Pneumatic functions: 2/2, 3/2 NC-NO; 5/2; 5/3 closed, open or pressurized centre position*
- *Actuation: mechanical, manual, pneumatic, solenoid*
- *Power consumption: 3W / 5VA with 10 mm, 15 mm, 22 mm, 30 mm coils*
- *Fluid: compressed air with or without lubrication - vacuum*
- *Threaded ports: M5, G1/8", G1/4", G3/8", G1/2"*
- *Push-in fittings: for ø4, ø6, ø8 tube*

capitolo I - microvalvole, valvole a cassetto

chapter 1 - microvalves, spool valves

pagina
page

- Microvalvole 16
  Microvalves
- Valvole 16 mm ad azionamento meccanico e manuale 39
  Mechanically and manually actuated valves - 16 mm
- Valvole ad azionamento meccanico 50
  Mechanically actuated valves
- Valvole ad azionamento manuale 72
  Manually actuated valves
- Attuatori da pannello 97
  Actuators for panel mounting
- Valvole G1/2" ad azionamento manuale 100
  Manually actuated G1/2" valves
- Valvole 16 mm ad azionamento pneumatico 103
  Pneumatically piloted valves - 16 mm
- Valvole ad azionamento pneumatico (G1/8", G1/4") 107
  Pneumatically piloted valves (G1/8", G1/4")
- Valvole G1/2" ad azionamento pneumatico 127
  Pneumatically piloted G1/2" valves
- Valvole a pedale 131
  Pedal valves
- Elettropiloti e sottobasi (10 mm, 15 mm, 22 mm) 154
  Solenoid valves and manifolds (10 mm, 15 mm, 22 mm)
- Elettropiloti su basi modulari (22 mm) 163
  Solenoid valves on multiple sub-bases (22 mm)
- Bobine e connettori 22 mm, 30 mm, antideflagranti 169
  Coils and connectors 22 mm, 30 mm, explosion proof
- Valvole 16 mm ad azionamento elettropneumatico 180
  Solenoid actuated valves - 16 mm
- Valvole ad azionamento elettropneumatico (G1/8", G1/4") 189
  Solenoid actuated valves (G1/8", G1/4")
- Sottobasi per valvole a spola 222
  Manifolds for spool valves
- Valvole a spola G3/8" 233
  G3/8" spool valves
- Valvole G1/2" ad azionamento elettropneumatico 237
  Solenoid actuated G1/2" valves
- Elettropiloti 10 mm su base multiconnessione 247
  10 mm solenoid valves on manifold with multiconnection D-SUB
- Multiconnessioni plug-in 250
  Plug-in multiconnections
- Multiconnessione Dynamax 293
  Dynamax multiconnection

- Microvalvole a otturatore NC e NA
  NC and NO poppet microvalves
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position
- Attacchi filettati M5 o raccordi automatici per tubo ø4
  M5 threaded ports or push-in fittings for ø4 tube
- Bassa forza di azionamento
  Low actuating force
- Versione con adattatore (foro ø22) per montaggio a pannello
  Version with adaptor for panel mounting (with ø22 hole)
- Esecuzioni speciali a richiesta
  Special versions on request



Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molla: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

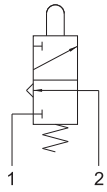
Materials
Body: aluminium 11S
Spring: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	2.5 mm
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Forza di azionamento *Actuating force*	6 N
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

304 MA

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), pulsante

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), tappet

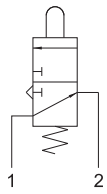


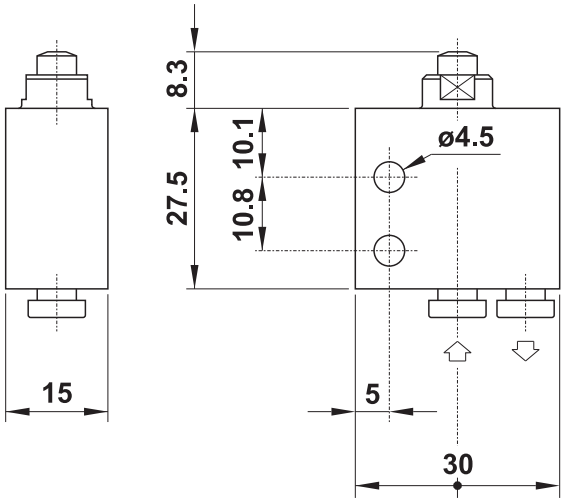


314 MA

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), pulsante

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), tappet

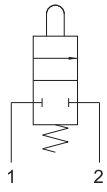




204 MA

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), pulsante

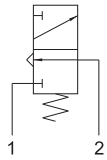
2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), tappet



304 MB

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), interfaccia per attuatore da pannello

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), actuator adaptor for panel mounting

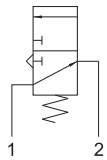


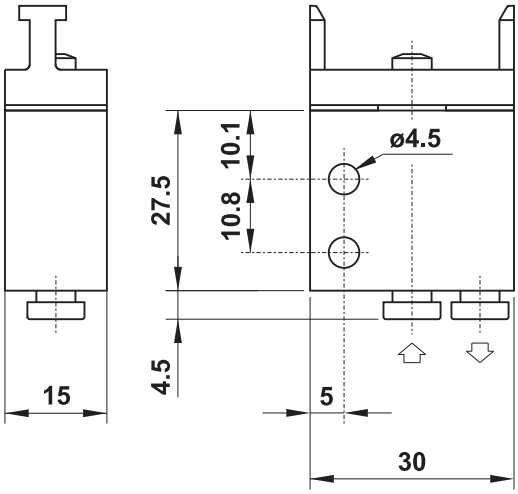


314 MB

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), interfaccia per attuatore da pannello

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), actuator adaptor for panel mounting

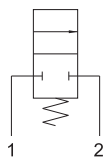




204 MB

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), interfaccia per attuatore da pannello

2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), actuator adaptor for panel mounting

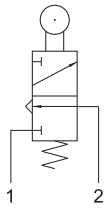


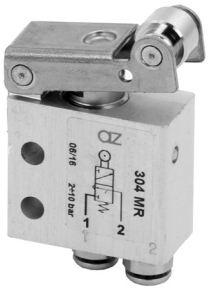
1

304 MR

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), leva rullo

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), roller lever

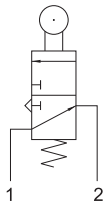


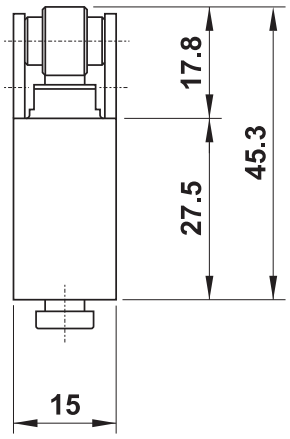


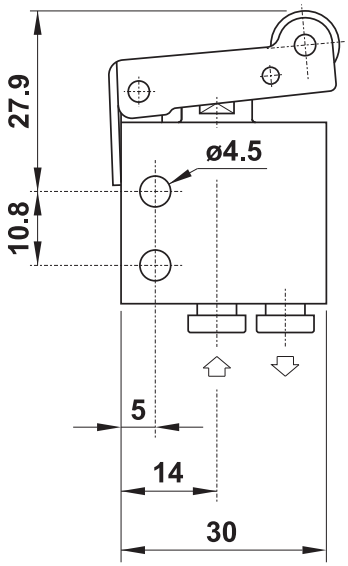
314 MR

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), leva rullo

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), roller lever



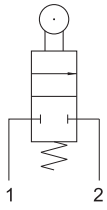




204 MR

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), leva rullo

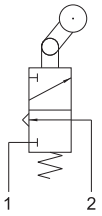
2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), roller lever



304 MS

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), leva unidirezionale

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), uni-directional lever

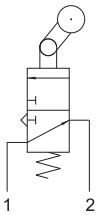


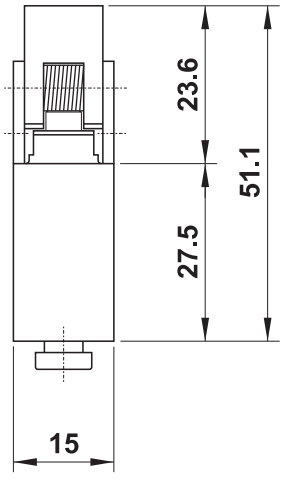


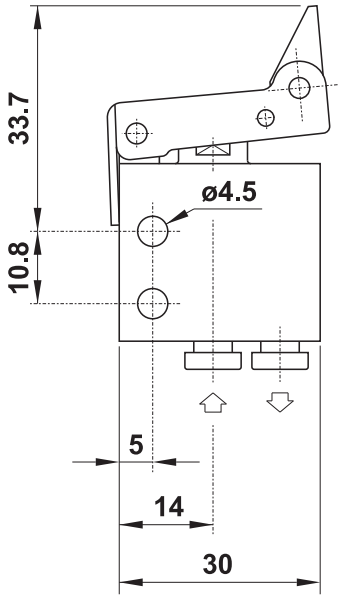
314 MS

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), leva unidirezionale

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), uni-directional lever



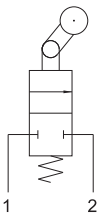




204 MS

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), leva unidirezionale

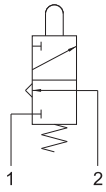
2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), uni-directional lever

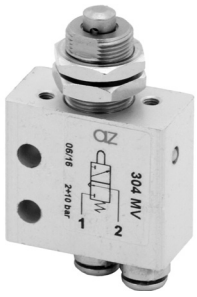


304 MV

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), pulsante passa parete

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), panel mount tappet

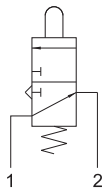




314 MV

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), pulsante passa parete

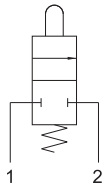
3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), panel mount tappet

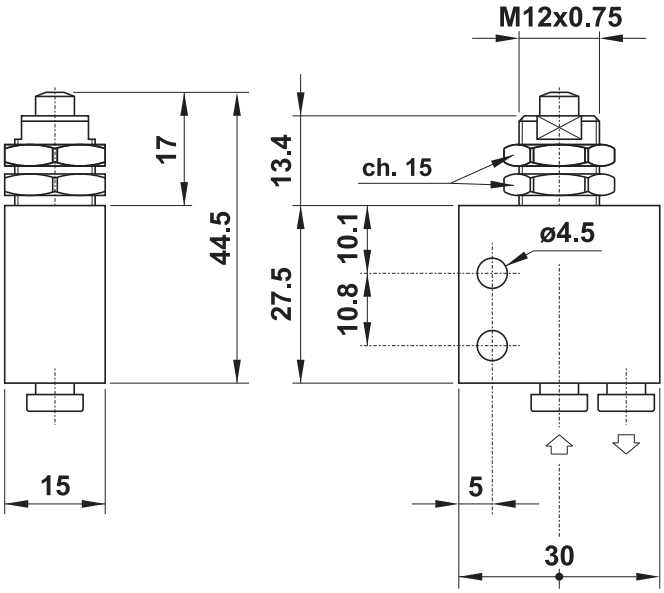


204 MV

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), pulsante passa parete

2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), panel mount tappet

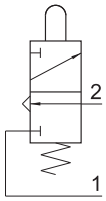




304 MA UL

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), pulsante

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), tappet

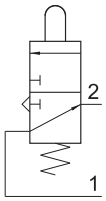


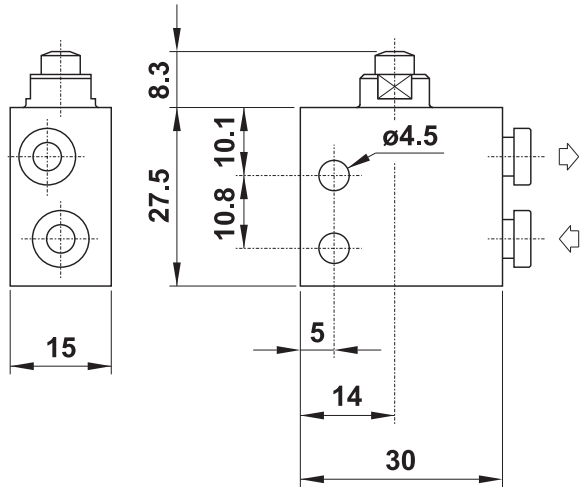


314 MA UL

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), pulsante

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), tappet

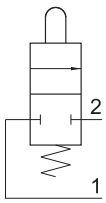




204 MA UL

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), pulsante

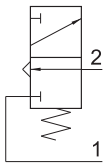
2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), tappet



304 MB UL

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), interfaccia per attuatore da pannello

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), actuator adaptor for panel mounting

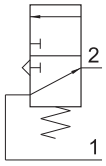


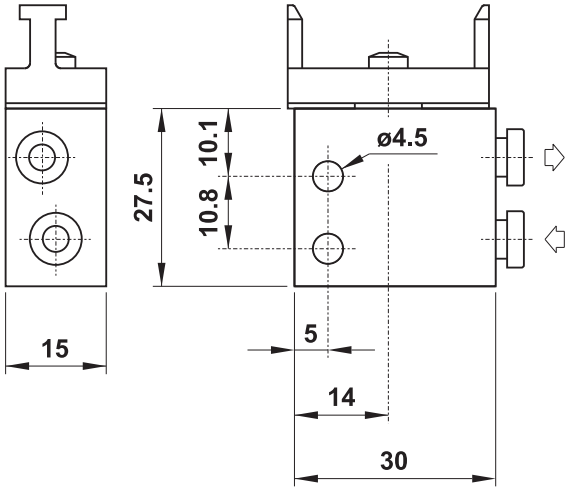


314 MB UL

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), interfaccia per attuatore da pannello

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), actuator adaptor for panel mounting

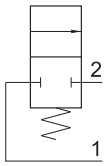




204 MB UL

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), interfaccia per attuatore da pannello

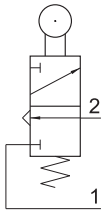
2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), actuator adaptor for panel mounting



304 MR UL

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), leva rullo

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), roller lever

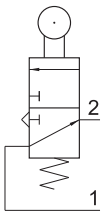


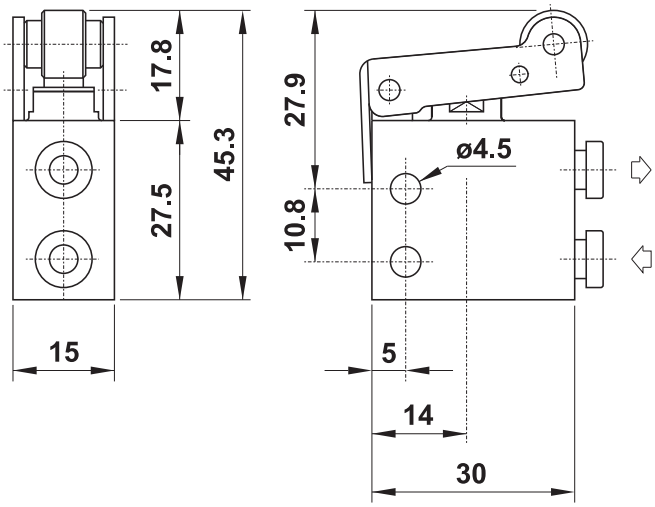


314 MR UL

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), leva rullo

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), roller lever

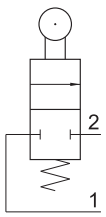




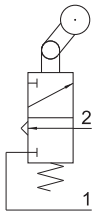
204 MR UL

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), leva rullo

2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), roller lever



304 MS UL

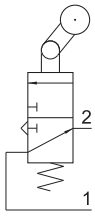


3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), leva unidirezionale

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), uni-directional lever

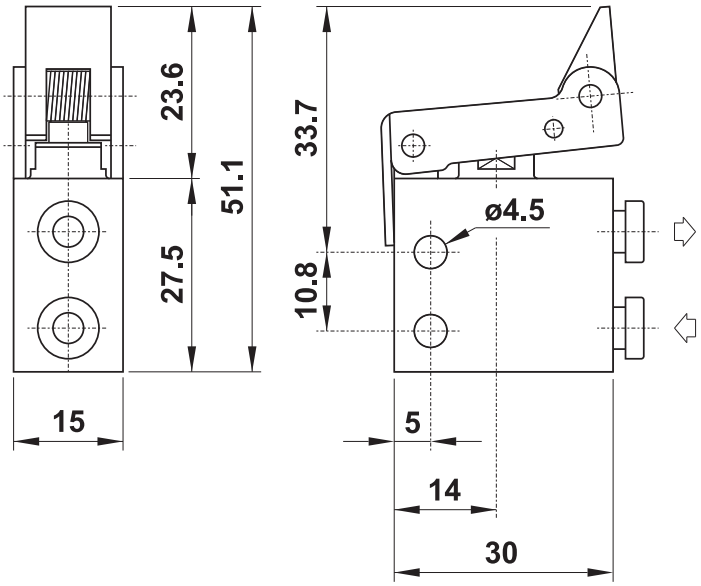


314 MS UL

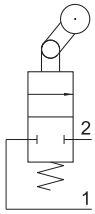


3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), leva unidirezionale

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), uni-directional lever



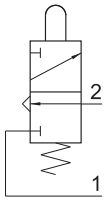
204 MS UL



2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), leva unidirezionale

2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), uni-directional lever

304 MV UL

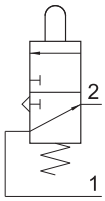


3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), pulsante passa parete

3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), panel mount tappet

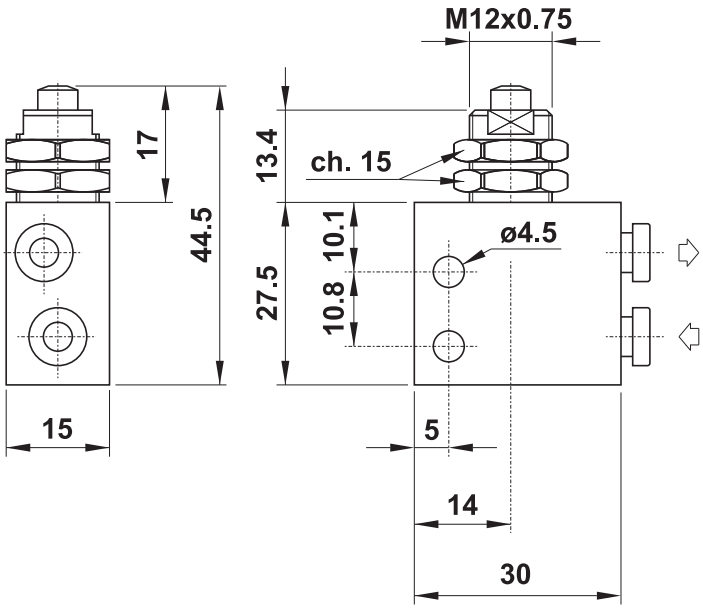


314 MV UL

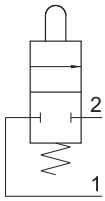


3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), pulsante passa parete

3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), panel mount tappet



204 MV UL



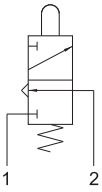
2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), pulsante passa parete

2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), panel mount tappet

305 MA

3/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), pulsante

3/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), tappet

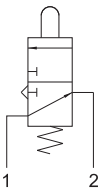




315 MA

3/2 NA attacchi filettati M5 (sotto), pulsante

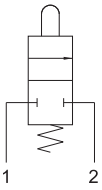
3/2 NO M5 threaded ports (on the bottom), tappet

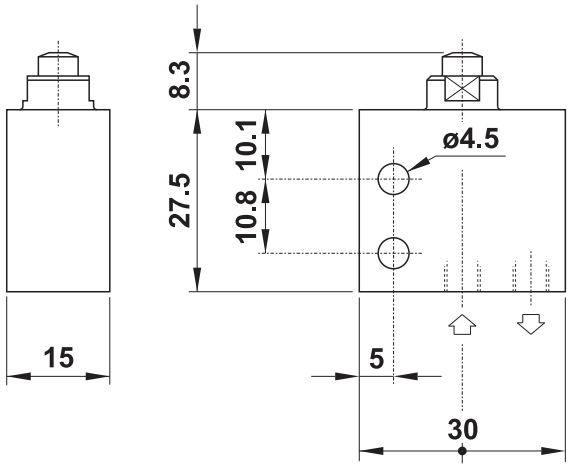


205 MA

2/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), pulsante

2/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), tappet

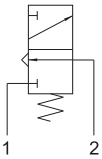


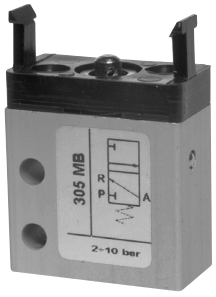


305 MB

3/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), interfaccia per attuatore da pannello

3/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), actuator adaptor for panel mounting

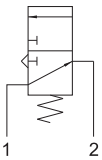




315 MB

3/2 NA attacchi filettati M5 (sotto), interfaccia per attuatore da pannello

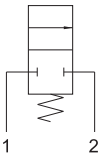
3/2 NO M5 threaded ports (on the bottom), actuator adaptor for panel mounting

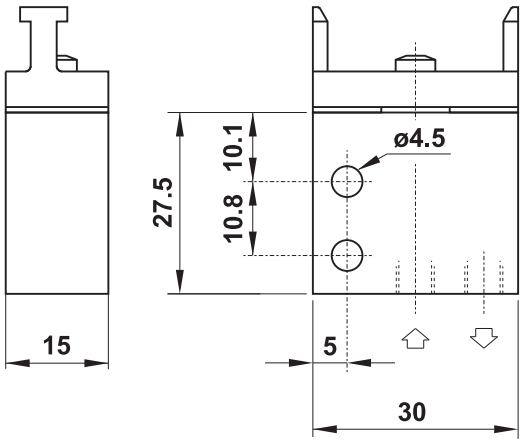


205 MB

2/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), interfaccia per attuatore da pannello

2/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), actuator adaptor for panel mounting

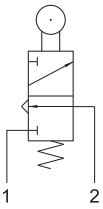




305 MR

3/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), leva rullo

3/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), roller lever

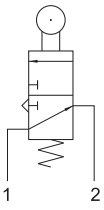


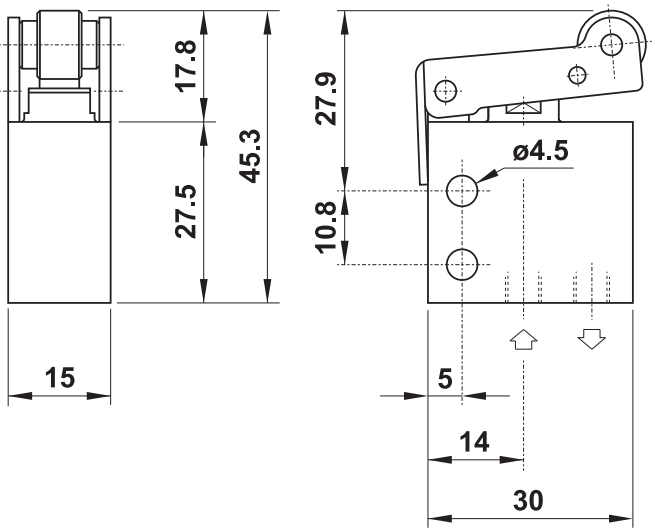


315 MR

3/2 NA attacchi filettati M5 (sotto), leva rullo

3/2 NO M5 threaded ports (on the bottom), roller lever

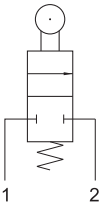




205 MR

2/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), leva rullo

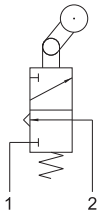
2/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), roller lever

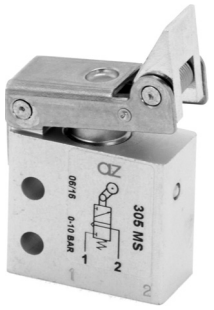


305 MS

3/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), leva unidirezionale

3/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), uni-directional lever

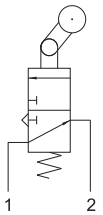


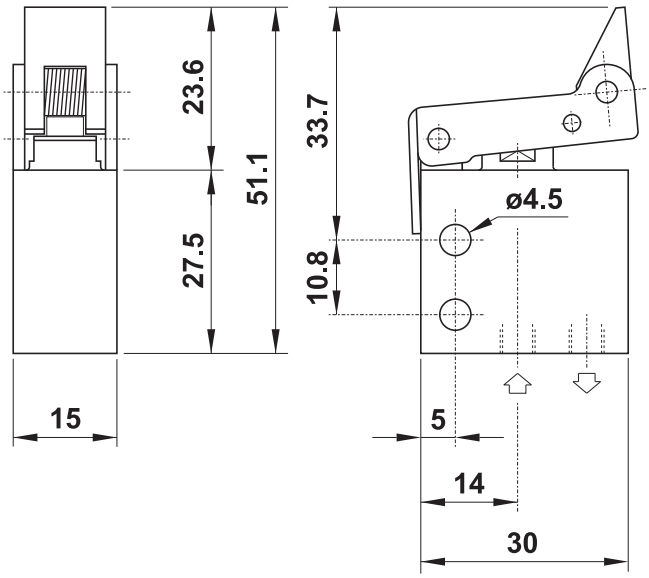


315 MS

3/2 NA attacchi filettati M5 (sotto), leva unidirezionale

3/2 NO M5 threaded ports (on the bottom), uni-directional lever

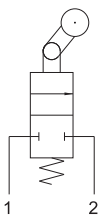




205 MS

2/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), leva unidirezionale

2/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), uni-directional lever

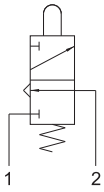


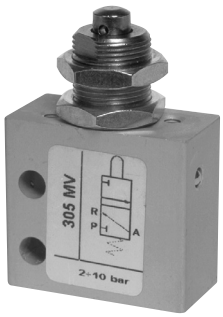
1

305 MV

3/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), pulsante passa parete

3/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), panel mount tappet

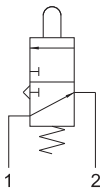


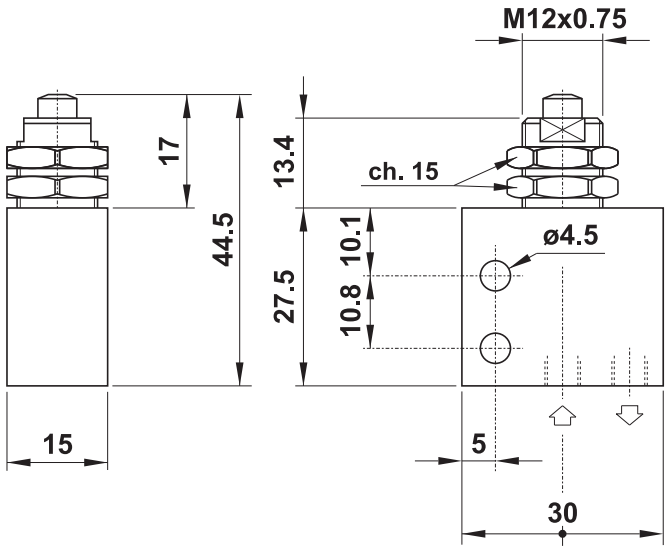


315 MV

3/2 NA attacchi filettati M5 (sotto), pulsante passa parete

3/2 NO M5 threaded ports (on the bottom), panel mount tappet

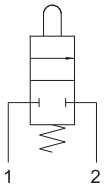




205 MV

2/2 NC attacchi filettati M5 (sotto), pulsante passa parete

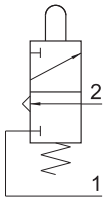
2/2 NC M5 threaded ports (on the bottom), panel mount tappet



305 MA UL

3/2 NC attacchi filettati M5 (laterali), pulsante

3/2 NC M5 threaded ports (on the side), tappet

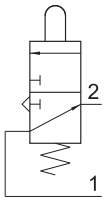


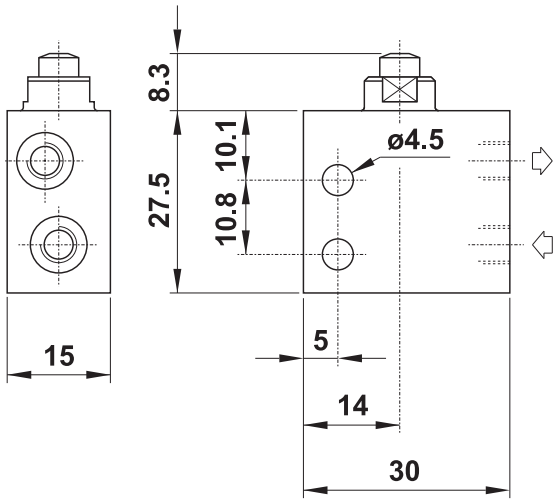


315 MA UL

3/2 NA attacchi filettati M5 (laterali), pulsante

3/2 NO M5 threaded ports (on the side), tappet

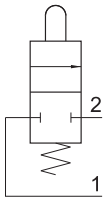




205 MA UL

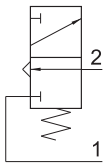
2/2 NC attacchi filettati M5 (laterali), pulsante

2/2 NC M5 threaded ports (on the side), tappet



305 MB UL

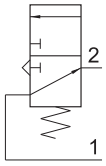
3/2 NC attacchi filettati M5 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello
3/2 NC M5 threaded ports (on the side),
actuator adaptor for panel mounting





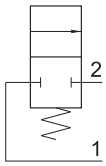
315 MB UL

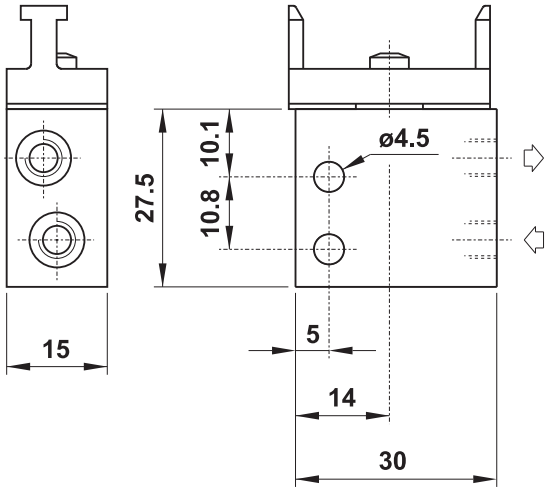
3/2 NA attacchi filettati M5 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello
3/2 NO M5 threaded ports (on the side),
actuator adaptor for panel mounting



205 MB UL

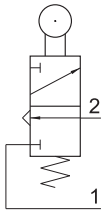
2/2 NC attacchi filettati M5 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello
2/2 NC M5 threaded ports (on the side),
actuator adaptor for panel mounting

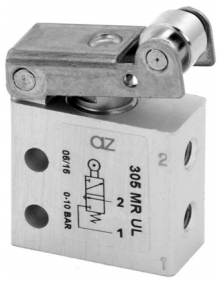




305 MR UL

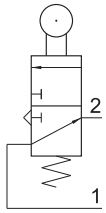
3/2 NC attacchi filettati M5 (laterali),
leva rullo
3/2 NC M5 threaded ports (on the side),
roller lever





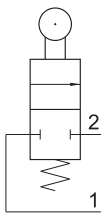
315 MR UL

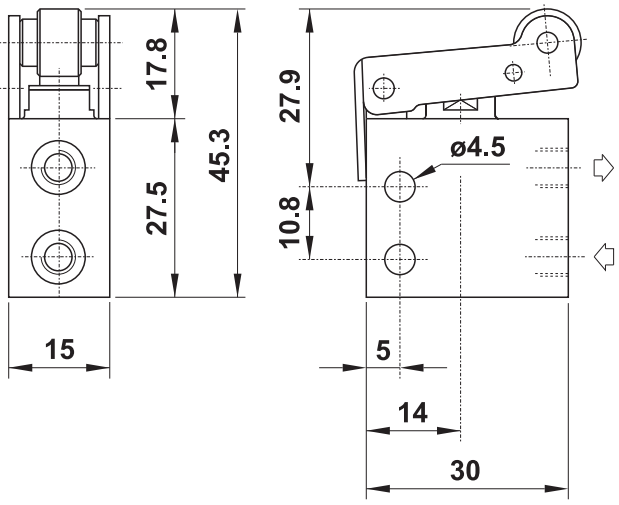
3/2 NA attacchi filettati M5 (laterali),
leva rullo
3/2 NO M5 threaded ports (on the side),
roller lever



205 MR UL

2/2 NC attacchi filettati M5 (laterali),
leva rullo
2/2 NC M5 threaded ports (on the side),
roller lever



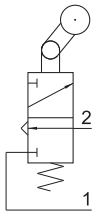


1

305 MS UL

3/2 NC attacchi filettati M5 (laterali), leva unidirezionale

3/2 NC M5 threaded ports (on the side), uni-directional lever

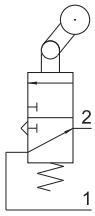




315 MS UL

3/2 NA attacchi filettati M5 (laterali), leva unidirezionale

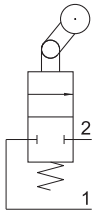
3/2 NO M5 threaded ports (on the side), uni-directional lever

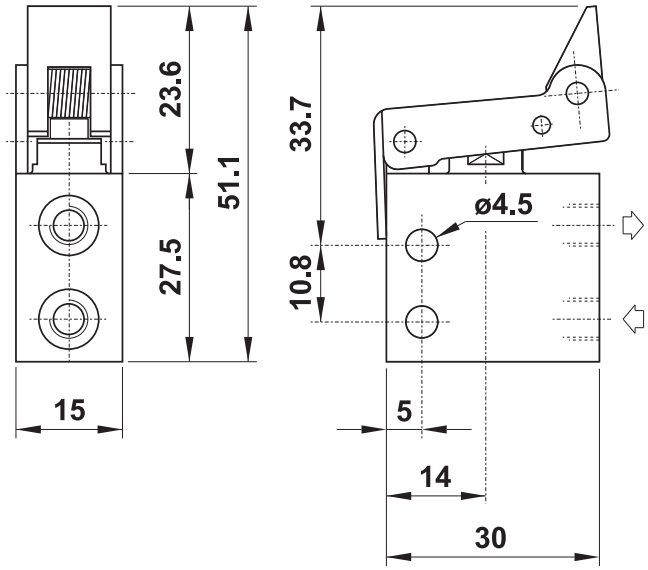


205 MS UL

2/2 NC attacchi filettati M5 (laterali), leva unidirezionale

2/2 NC M5 threaded ports (on the side), uni-directional lever

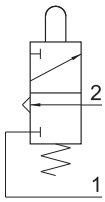


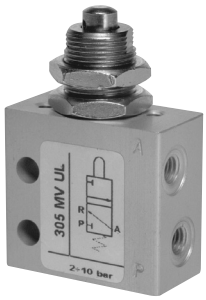


305 MV UL

3/2 NC attacchi filettati M5 (laterali), pulsante passa parete

3/2 NC M5 threaded ports (on the side), panel mount tappet

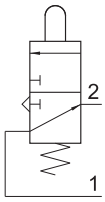




315 MV UL

3/2 NA attacchi filettati M5 (laterali), pulsante passa parete

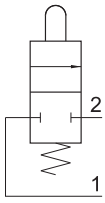
3/2 NO M5 threaded ports (on the side), panel mount tappet

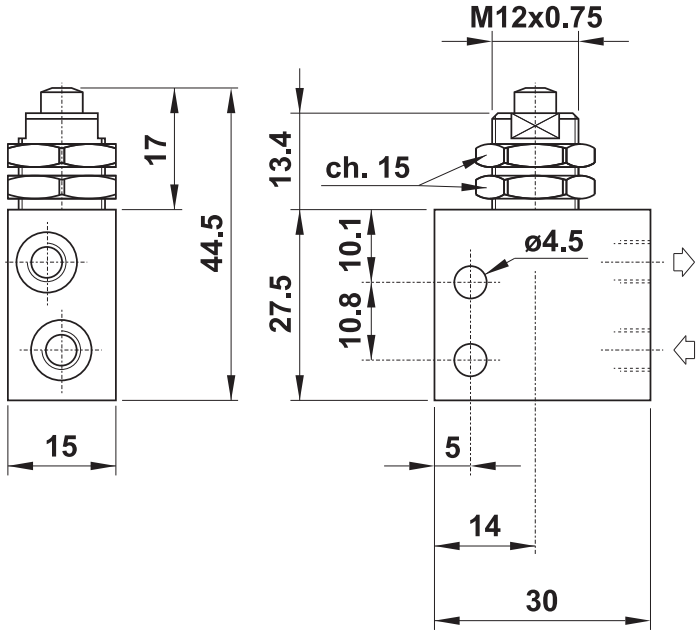


205 MV UL

2/2 NC attacchi filettati M5 (laterali), pulsante passa parete

2/2 NC M5 threaded ports (on the side), panel mount tappet

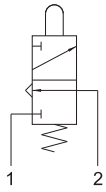




304 MGx

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), tasto (4 colori - vedi schema)

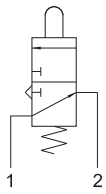
3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), push button (4 colours - see explanation)



314 MGx

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), tasto (4 colori - vedi schema)

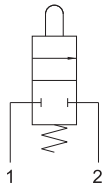
3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), push button (4 colours - see explanation)



204 MGx

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (sotto), tasto (4 colori - vedi schema)

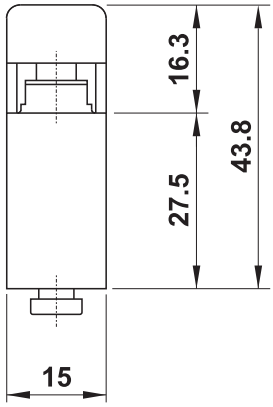
2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom), push button (4 colours - see explanation)

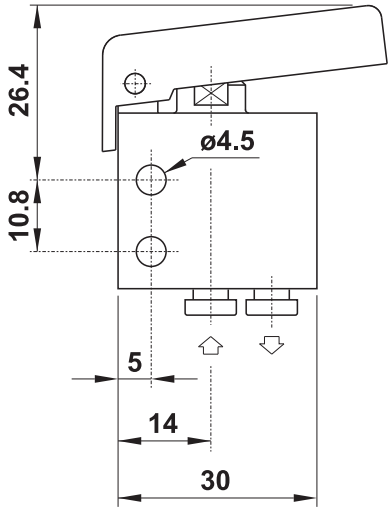


Nella sigla del prodotto sostituire la lettera "**x**" con l'indicazione del colore del tasto.
*In the part number replace the letter "**x**" with the colour reference of the push button.*

ROSSO - *red*	**R**
GIALLO - *yellow*	**G**
VERDE - *green*	**V**
NERO - *black*	**N**



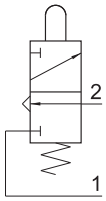




304 MGx UL

3/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), tasto (4 colori - vedi schema)

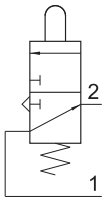
3/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), push button (4 colours - see explanation)



314 MGx UL

3/2 NA raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), tasto (4 colori - vedi schema)

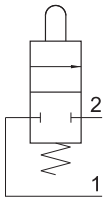
3/2 NO push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), push button (4 colours - see explanation)



204 MGx UL

2/2 NC raccordi automatici per tubo ø4 (laterali), tasto (4 colori - vedi schema)

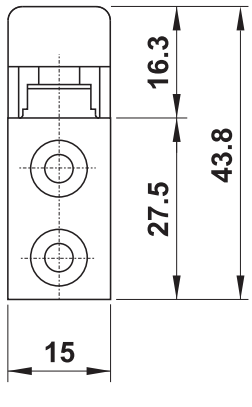
2/2 NC push-in fittings for ø4 tube (ports on the side), push button (4 colours - see explanation)

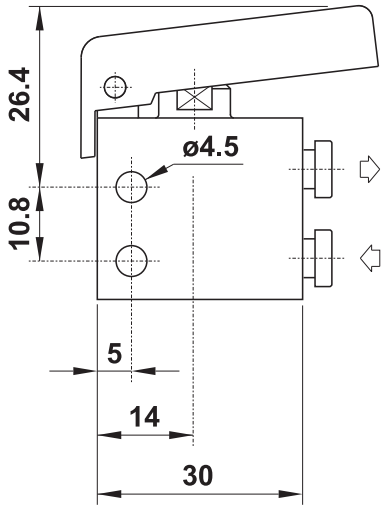


Nella sigla del prodotto sostituire la lettera "**x**" con l'indicazione del colore del tasto.
*In the part number replace the letter "**x**" with the colour reference of the push button.*

ROSSO - *red*	**R**
GIALLO - *yellow*	**G**
VERDE - *green*	**V**
NERO - *black*	**N**



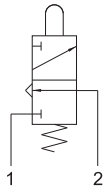




305 MGx

3/2 NC attacchi filettati M5 (sotto),
tasto (4 colori - vedi schema)

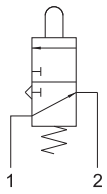
3/2 NC M5 threaded ports (on the bottom),
push button (4 colours - see explanation)



315 MGx

3/2 NA attacchi filettati M5 (sotto),
tasto (4 colori - vedi schema)

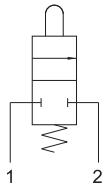
3/2 NO M5 threaded ports (on the bottom),
push button (4 colours - see explanation)



205 MGx

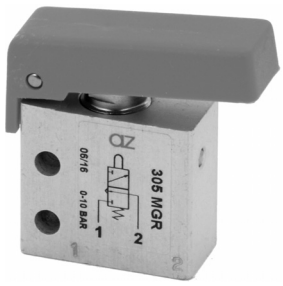
2/2 NC attacchi filettati M5 (sotto),
tasto (4 colori - vedi schema)

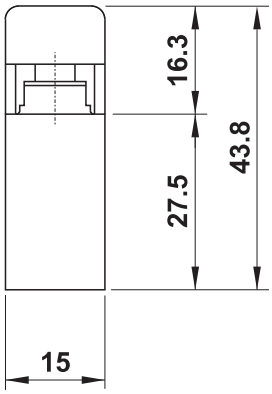
2/2 NC M5 threaded ports (on the bottom),
push button (4 colours - see explanation)

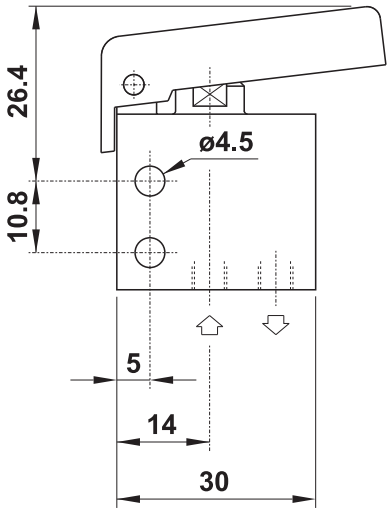


Nella sigla del prodotto sostituire la lettera "**x**" con l'indicazione del colore del tasto.
*In the part number replace the letter "**x**" with the colour reference of the push button.*

ROSSO - *red*	**R**
GIALLO - *yellow*	**G**
VERDE - *green*	**V**
NERO - *black*	**N**



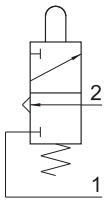




305 MGx UL

3/2 NC attacchi filettati M5 (laterali),
tasto (4 colori - vedi schema)

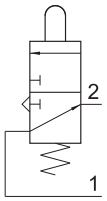
3/2 NC M5 threaded ports (on the side),
push button (4 colours - see explanation)



315 MGx UL

3/2 NA attacchi filettati M5 (laterali),
tasto (4 colori - vedi schema)

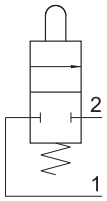
3/2 NO M5 threaded ports (on the side),
push button (4 colours - see explanation)



205 MGx UL

2/2 NC attacchi filettati M5 (laterali),
tasto (4 colori - vedi schema)

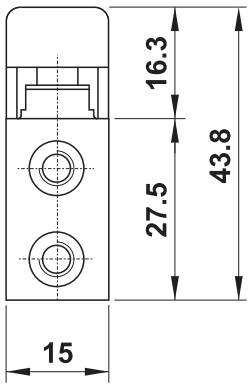
2/2 NC M5 threaded ports (on the side),
push button (4 colours - see explanation)

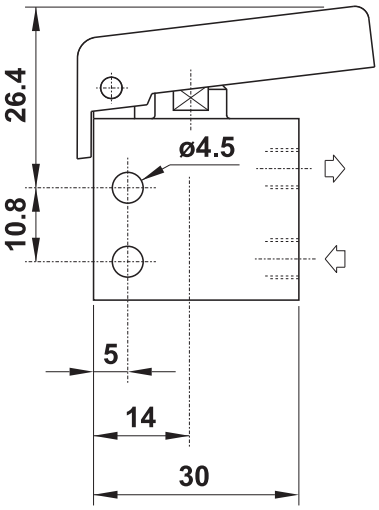


Nella sigla del prodotto sostituire la lettera "**x**" con l'indicazione del colore del tasto.
*In the part number replace the letter "**x**" with the colour reference of the push button.*

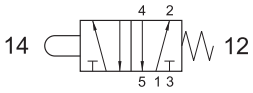
ROSSO - *red*	**R**
GIALLO - *yellow*	**G**
VERDE - *green*	**V**
NERO - *black*	**N**





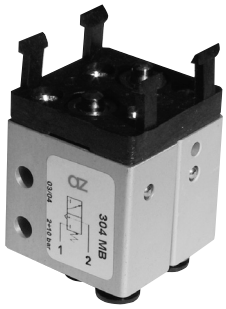


504 MB

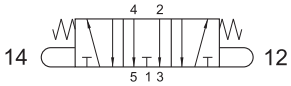


5/2 raccordi automatici per tubo ø4 (sotto),
interfaccia per attuatore da pannello

5/2 push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom),
actuator adaptor for panel mounting



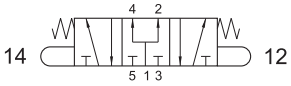
2.304 MB



5/3 centri aperti
raccordi automatici per tubo ø4 (sotto),
interfaccia per attuatore da pannello

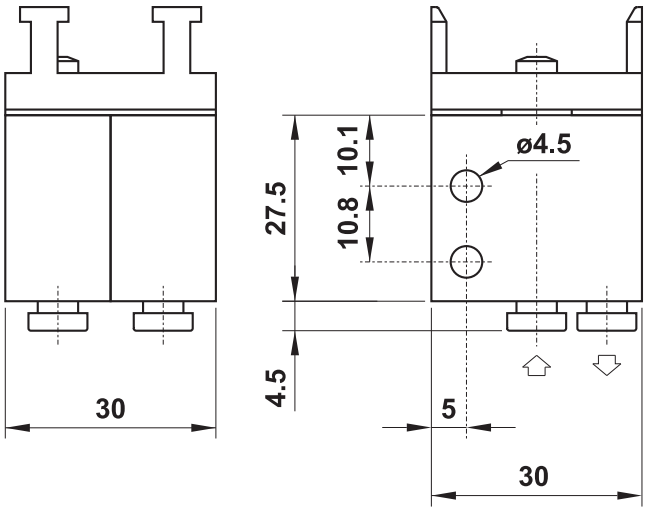
5/3 open centres
push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom),
actuator adaptor for panel mounting

2.314 MB

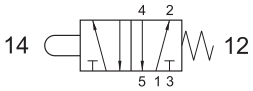


5/3 centri in pressione
raccordi automatici per tubo ø4 (sotto),
interfaccia per attuatore da pannello

5/3 pressurized centres
push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom),
actuator adaptor for panel mounting

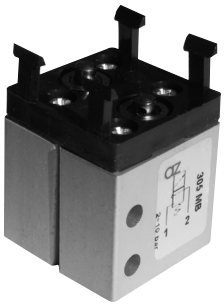


505 MB

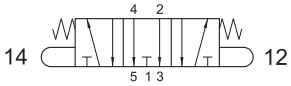


5/2 attacchi filettati M5 (sotto),
interfaccia per attuatore da pannello

5/2 M5 threaded ports (on the bottom),
actuator adaptor for panel mounting



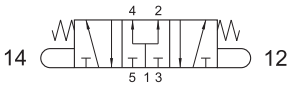
2.305 MB



5/3 centri aperti
attacchi filettati M5 (sotto),
interfaccia per attuatore da pannello

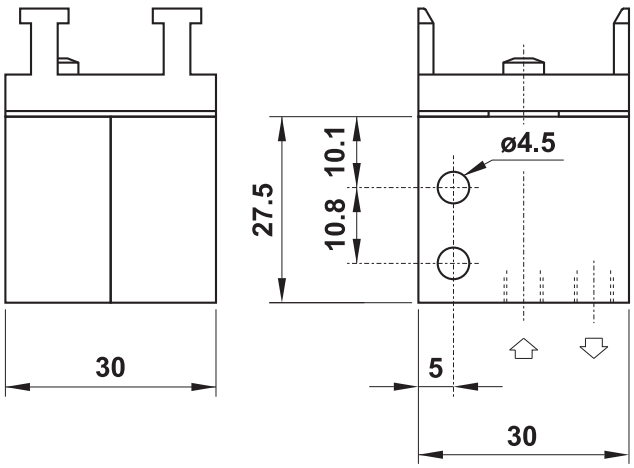
5/3 open centres
M5 threaded ports (on the bottom),
actuator adaptor for panel mounting

2.315 MB



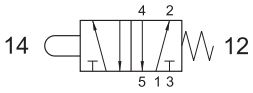
5/3 centri in pressione
attacchi filettati M5 (sotto),
interfaccia per attuatore da pannello

5/3 pressurized centres
M5 threaded ports (on the bottom),
actuator adaptor for panel mounting



1

504 MB UL

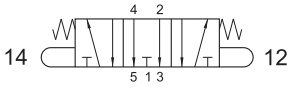




5/2 raccordi automatici per tubo ø4 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

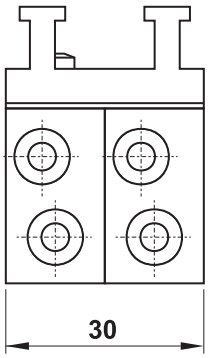
5/2 push-in fittings for ø4 tube (ports on the side),
actuator adaptor for panel mounting

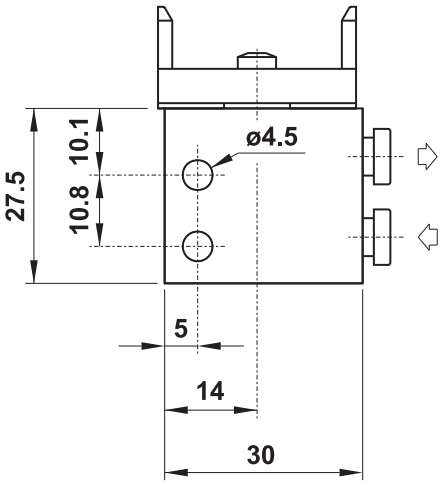
2.304 MB UL



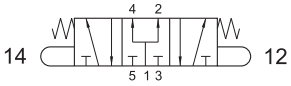
5/3 centri aperti
raccordi automatici per tubo ø4 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

5/3 open centres
push-in fittings for ø4 tube (ports on the side),
actuator adaptor for panel mounting





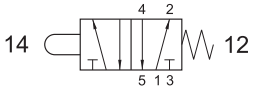
2.314 MB UL



5/3 centri in pressione
raccordi automatici per tubo ø4 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

5/3 pressurized centres
push-in fittings for ø4 tube (ports on the side),
actuator adaptor for panel mounting

505 MB UL

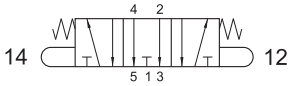




5/2 attacchi filettati M5 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

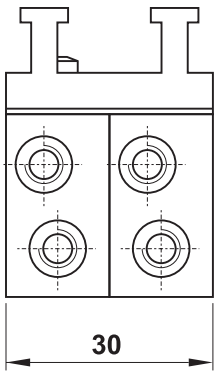
5/2 M5 threaded ports (on the side),
actuator adaptor for panel mounting

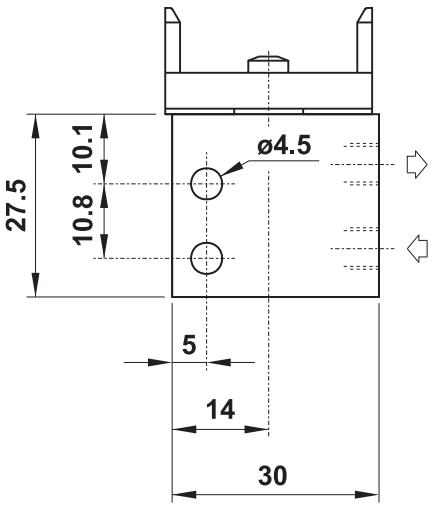
2.305 MB UL



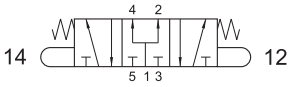
5/3 centri aperti
attacchi filettati M5 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

5/3 open centres
M5 threaded ports (on the side),
actuator adaptor for panel mounting





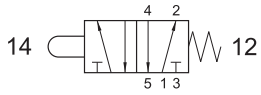
2.315 MB UL



5/3 centri in pressione
attacchi filettati M5 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

5/3 pressurized centres
M5 threaded ports (on the side),
actuator adaptor for panel mounting

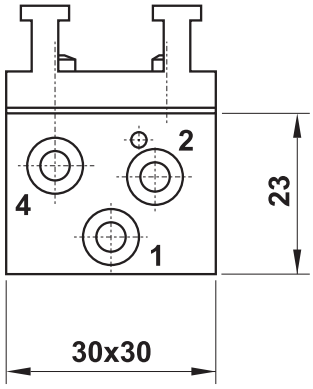
504 MB CU



5/2 corpo unico
raccordi automatici per tubo ø4 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

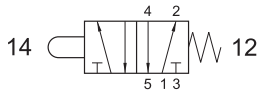
5/2 single valve body
push-in fittings for ø4 tube (ports on the side),
actuator adaptor for panel mounting





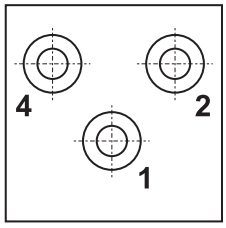
1

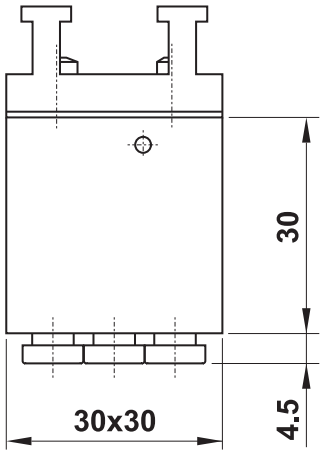
504 MB CU US



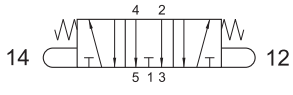
5/2 corpo unico
raccordi automatici per tubo ø4 (sotto),
interfaccia per attuatore da pannello

5/2 single valve body
push-in fittings for ø4 tube (ports on the bottom),
actuator adaptor for panel mounting



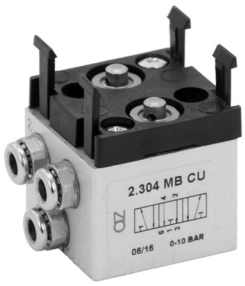


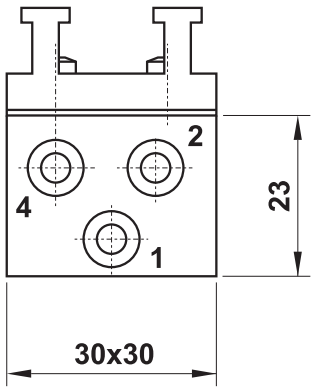
2.304 MB CU



5/3 centri aperti, corpo unico
raccordi automatici per tubo ø4 (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

5/3 open centres, single valve body
push-in fittings for ø4 tube (ports on the side),
actuator adaptor for panel mounting

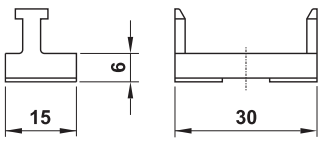




08.017.2

interfaccia singola per attuatore a pannello completa di viti

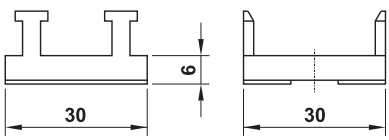
single adaptor for panel mounting actuator, complete with fixing screws



08.015.2

interfaccia doppia per attuatore a pannello completa di viti

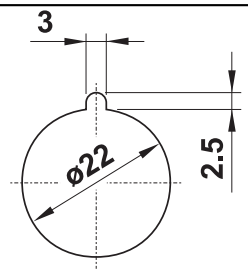
double adaptor for panel mounting actuator, complete with fixing screws



pulsante protetto
protected push button

Foro per montaggio a pannello con asola antirotazione

Panel mounting hole with antirotation feature

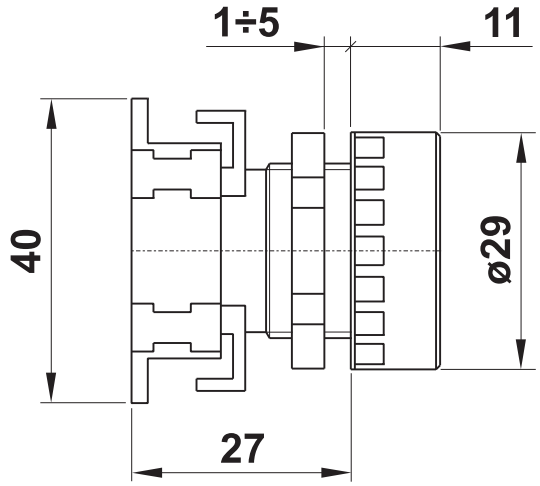


codice *code*	**colori standard** *standard colours*
PR1/NRB	ROSSO, NERO e BIANCO (forniti assieme nel kit) *red, black and white (supplied in kit)*

- I seguenti colori sono disponibili ordinandoli in aggiunta al kit standard
  The following colours can be ordered separately

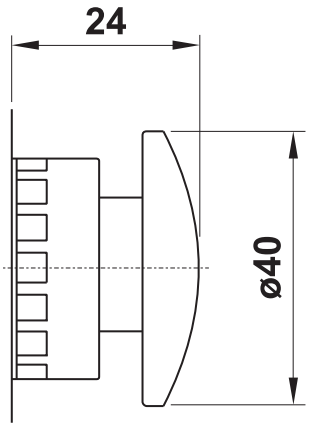
codice *code*	**colore** *colour*
DCV1	VERDE *[green]*
DCG1	GIALLO *[yellow]*
DCA1	AZZURRO *[light blue]*
DCB1	BIANCO *[white]*

codice *code*	**colore** *colour*
DCN1	NERO *[black]*
DCR1	ROSSO *[red]*





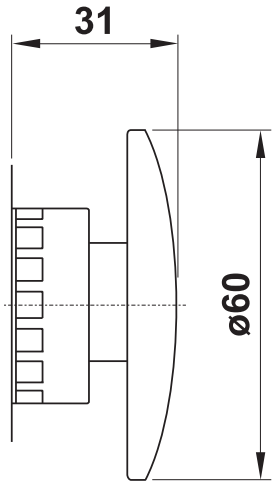
fungo ø40
ø40 mushroom





codice *code*	**descrizione** *description*	**colore** *colour*
PF2/40	monostabile assiale *[axial mono-stable]*	ROSSO *[red]*
PF1/40	monostabile assiale *[axial mono-stable]*	NERO *[black]*
PFB2/40	sblocco a rotazione *[turn to unlock]*	ROSSO *[red]*

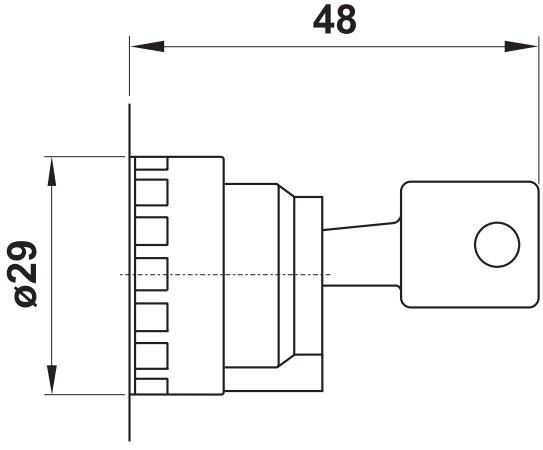
fungo ø60
ø60 palm





codice *code*	**descrizione** *description*	**colore** *colour*
PFBA2	oscillante *[multi-directional]*	ROSSO *[red]*
PFB2/60	sblocco a rotazione *[turn to unlock]*	ROSSO *[red]*

selettore a chiave
key selector

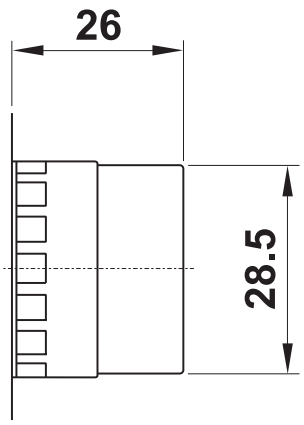




codice *code*	**funzione** *function*	**posizione di estrazione chiave** *position to pull the key out*
SSC/CD-V	**0 1**	solo centrale *[only in central position]*
SSC/CD-Z	**0 1**	ambedue *[both positions]*
SSC/E-V	**2 0 1**	solo centrale *[only in central position]*

selettore leva corta
short lever selector

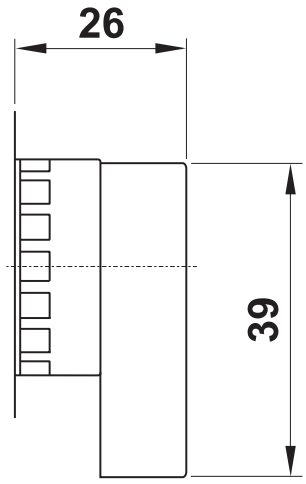
codice *code*	colore *colour*	funzione *function*
SS1/CD	NERO *black*	0 1
SS1/CD-R	NERO *black*	0 ← 1
SS1/E	NERO *black*	2 0 1
SS1/E-RC	NERO *black*	2 → 0 ← 1

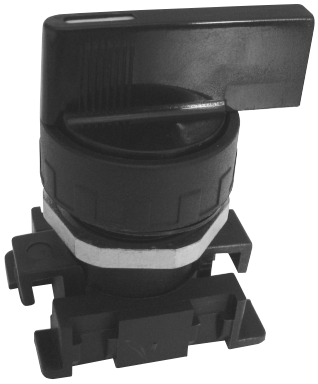




selettore leva lunga
long lever selector

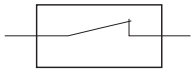
codice *code*	colore *colour*	funzione *function*
SSP1/CD	NERO *black*	0 1
SSP1/CD/R	NERO *black*	0 ← 1
SSP1/E	NERO *black*	2 0 1
SSP1/E-RC	NERO *black*	2 → 0 ← 1





Materiale *Material*	Materiale plastico ad alte prestazioni *High performance plastic material*
Grado di protezione *Protection degree*	IP 55
Corrispondenza alle norme *According to norms*	EN 60947-5-1 VDE 0660 IEC 947-5
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +55°C
Durata meccanica *Mechanical life time*	500000 manovre *[actuations]*

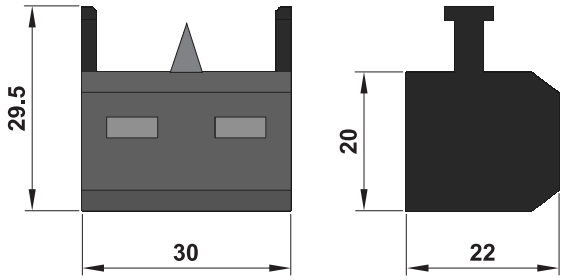
interruttore elettrico NC
NC electric switch



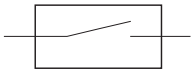
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.549.0

corrente nominale	**4.5 A**	*rated current*
voltaggio nominale	**230V AC 50/60 Hz**	*rated voltage*
tensione di isolamento	**250 V ~**	*rated insulation voltage*
corrente nominale termica	**12 A**	*rated thermal current*
grado di isolamento IP	**IP 40**	*IP protection degree*



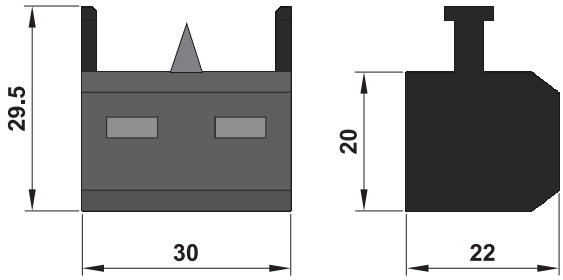
interruttore elettrico NA
NO electric switch



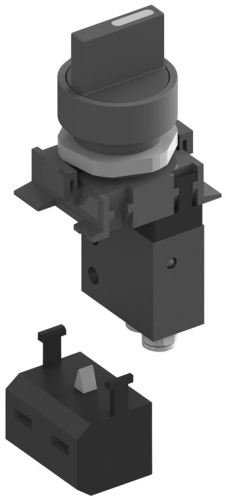
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.548.0

corrente nominale	**4.5 A**	*rated current*
voltaggio nominale	**230V AC 50/60 Hz**	*rated voltage*
tensione di isolamento	**250 V ~**	*rated insulation voltage*
corrente nominale termica	**12 A**	*rated thermal current*
grado di isolamento IP	**IP 40**	*IP protection degree*



Schema di assemblaggio
Assembling scheme



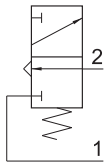
Questi interruttori NC e NA possono essere assemblati con gli attuatori da pannello, singolarmente o anche in combinazione con una microvalvola pneumatica.

These NC and NO switches can be assembled with actuators for panel mounting, individually or even in combination with a pneumatic microvalve.

08.341.4

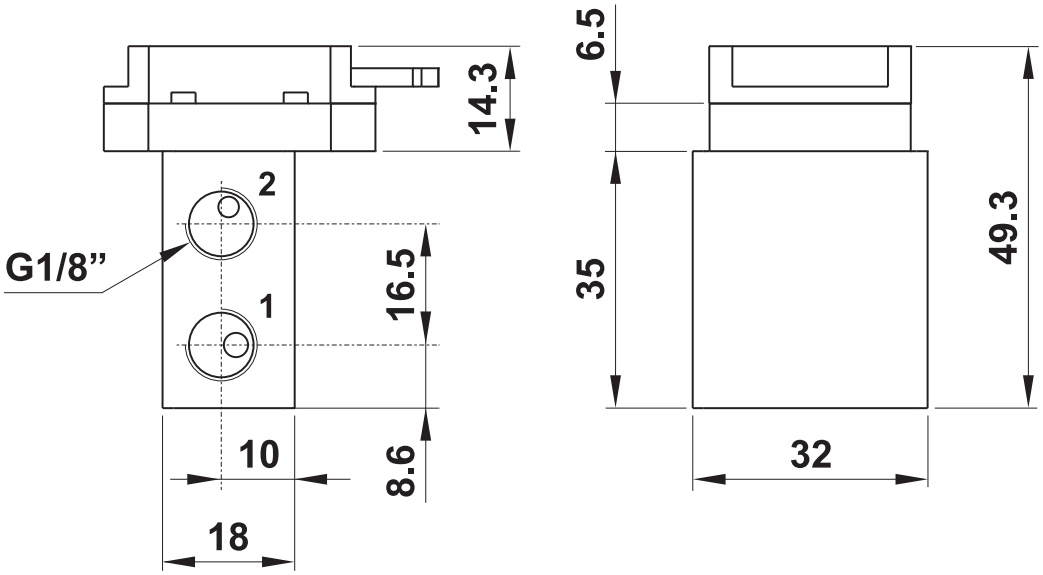
3/2 NC attacchi filettati G1/8" (laterali),
interfaccia per attuatore da pannello

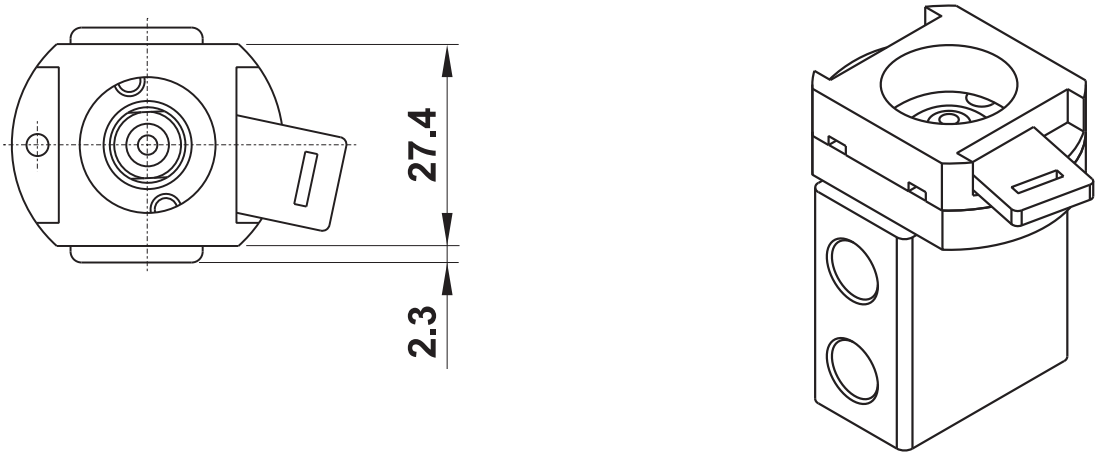
3/2 NC G1/8" threaded ports (on the side),
actuator adaptor for panel mounting





1





La valvola è venduta senza attuatore da pannello, facilmente reperibile sul mercato.
È una valida ed economica alternativa per la ricambistica.

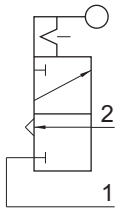
The valve is sold without actuator for panel mounting. The actuator can be easily found on the market. It is a realiable and cheap alternative as spare part.

305 LL - 03.011.4

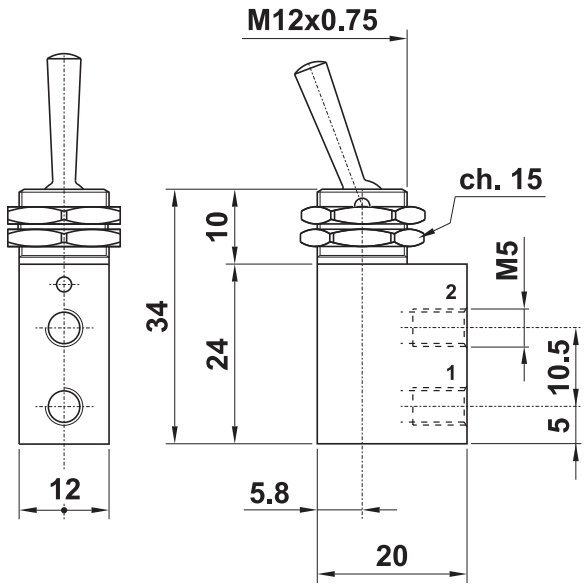
3/2 NC attacchi filettati M5
leva in testa bistabile
scarico non convogliabile
materiale corpo: ottone nichelato

3/2 NC M5 threaded ports
bi-stable lever
exhaust port without thread
body material: nickel plated brass

Pressione di esercizio: 0 ... 10 bar
Working pressure: 0 ... 10 bar





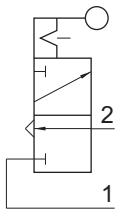


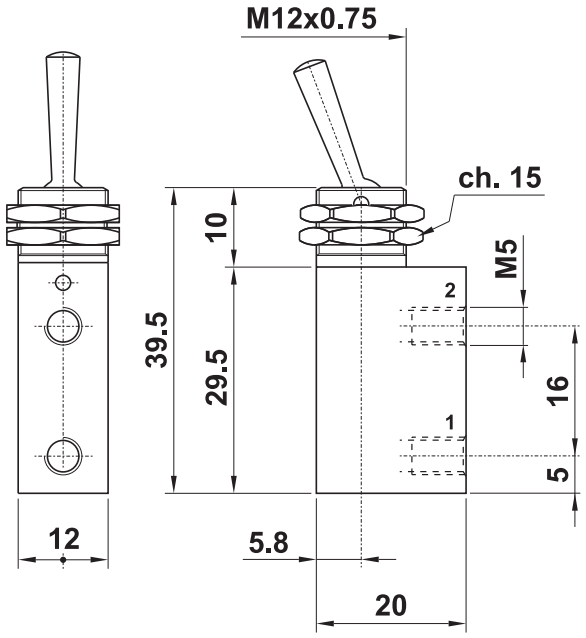
03.024.4

3/2 NC attacchi filettati M5, corpo prolungato
leva in testa bistabile
scarico non convogliabile
materiale corpo: ottone nichelato

3/2 NC M5 threaded ports, longer valve body
bi-stable lever
exhaust port without thread
body material: nickel plated brass

Pressione di esercizio: 0 ... 10 bar
Working pressure: 0 ... 10 bar



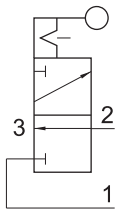


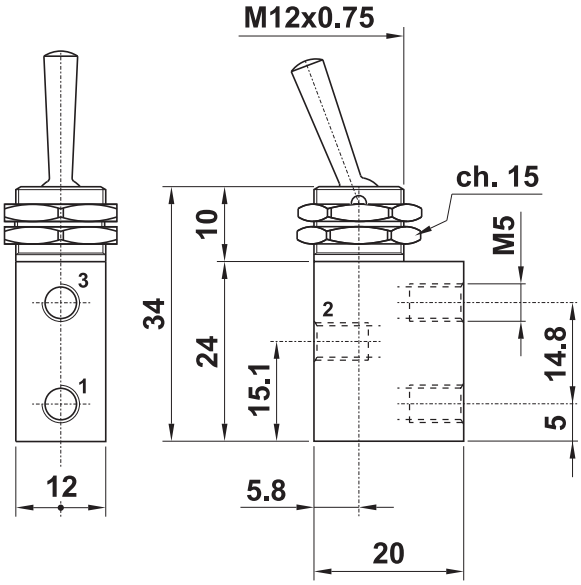
03.044.4

3/2 NC attacchi filettati M5
leva in testa bistabile
scarico convogliabile M5
materiale corpo: ottone nichelato

3/2 NC M5 threaded ports
bi-stable lever
exhaust port with thread M5
body material: nickel plated brass

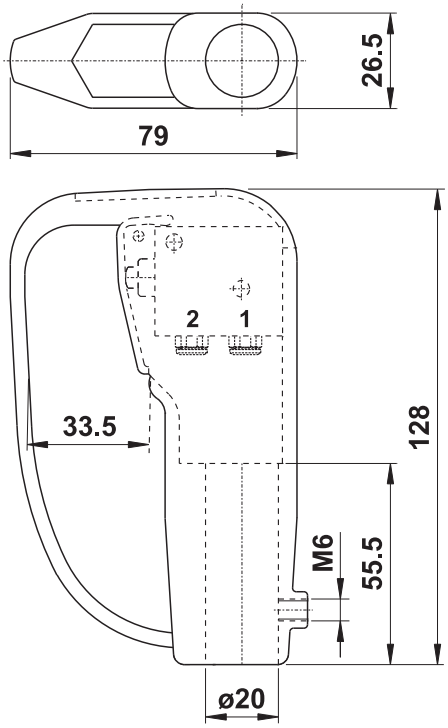
Pressione di esercizio: 0 ... 10 bar
Working pressure: 0 ... 10 bar





microvalvola con maniglia

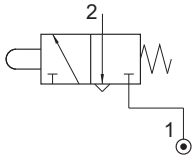
microvalve with handle



08.306.4

Maniglia con una microvalvola a otturatore 3/2 NC. La maniglia è fornita in kit semiassemblato.

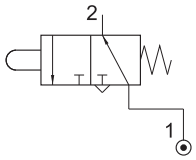
Handle mounted with one 3/2 NC poppet microvalve. The handle is supplied in half-assembled kit.

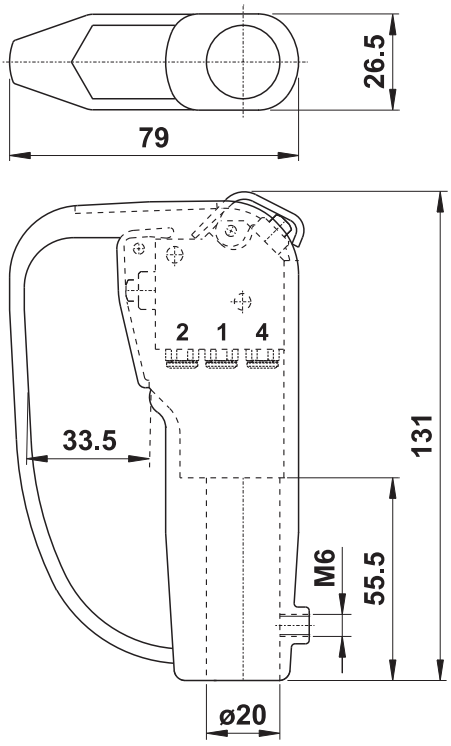


08.307.4

Maniglia con una microvalvola a otturatore 3/2 NA. La maniglia è fornita in kit semiassemblato.

Handle mounted with one 3/2 NO poppet microvalve. The handle is supplied in half-assembled kit.

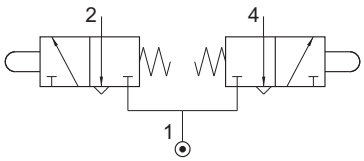




08.209.4

Maniglia con due microvalvole a otturatore 3/2 NC. La maniglia è fornita in kit semiassemblato.

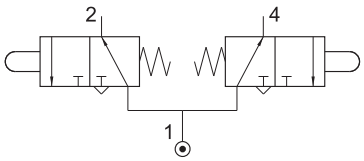
Handle mounted with two 3/2 NC poppet microvalves. The handle is supplied in half-assembled kit.



08.335.4

Maniglia con due microvalvole a otturatore 3/2 NA. La maniglia è fornita in kit semiassemblato.

Handle mounted with two 3/2 NO poppet microvalves. The handle is supplied in half-assembled kit.





Attacchi *Ports*	automatici tubo ø4 *ø4 push-in fittings*
Diametro nominale *Nominal orifice*	2.5 mm
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	100 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali

Corpo valvola: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58
Maniglia: materiale plastico antiurto

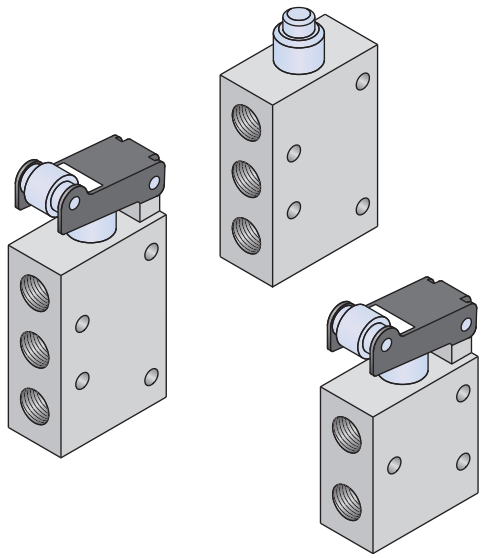
Materials

Valve body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58
Handle: shock resistant plastic material

valvole 16 mm ad azion. meccanico e manuale

mechanically and manually actuated valves - 16 mm

- Valvole a spola 3/2-5/2 con attacchi filettati G1/8"
  3/2-5/2 spool valves with G1/8" threaded ports
- Spessore della valvola: 16 mm
  Valve thickness: 16 mm
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position
- Azionamento diretto
  Direct actuation



Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	4 mm
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	350 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Forza di azionamento *Actuating force*	Vedi pagine seguenti *See following pages*
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

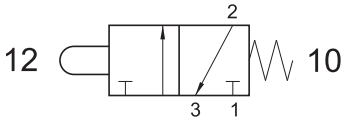
431 MP

3/2 1/8" puntale - ritorno a molla

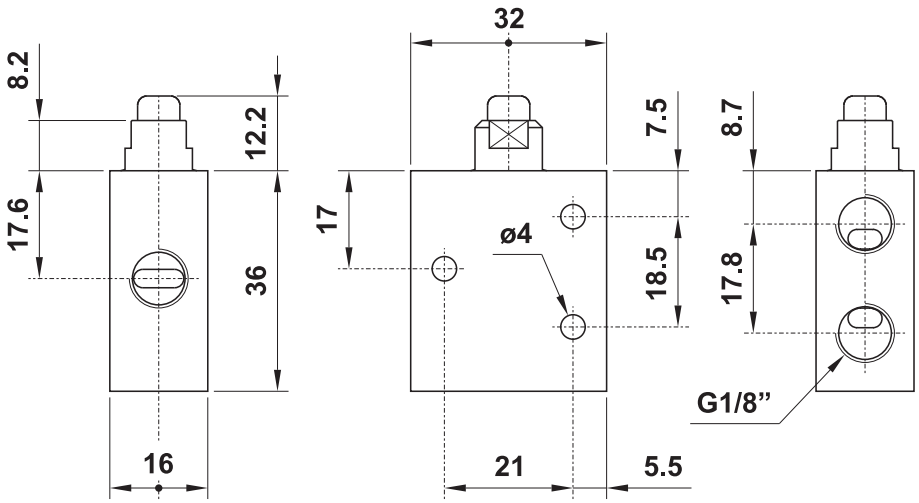
3/2 1/8" tappet - spring return

Forza di azionamento: 19.61 N

Actuating force: 19.61 N







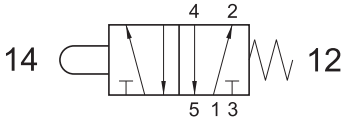
451 MP

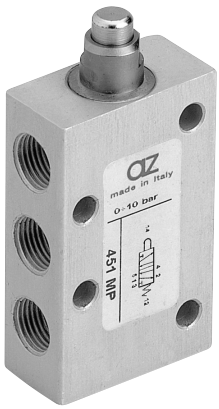
5/2 1/8" puntale - ritorno a molla

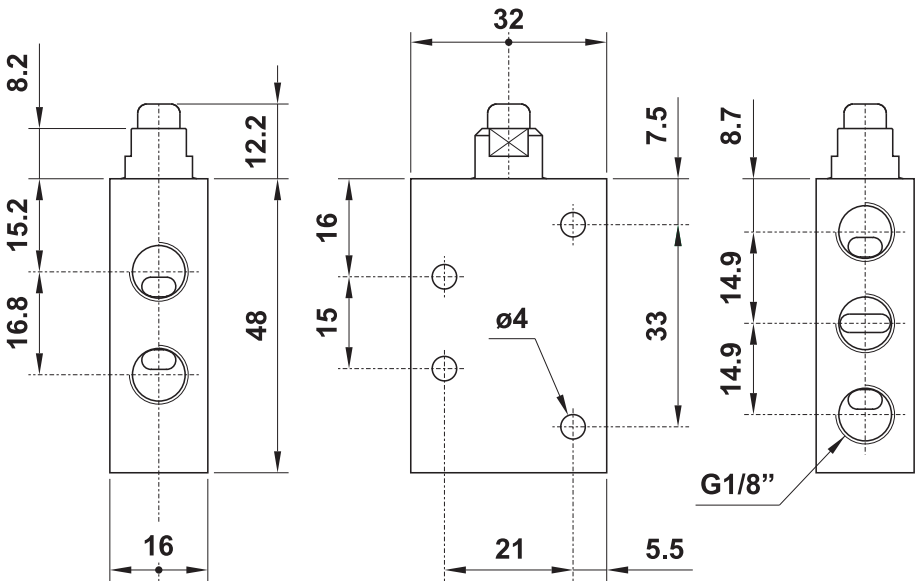
5/2 1/8" tappet - spring return

Forza di azionamento: 39.22 N

Actuating force: 39.22 N





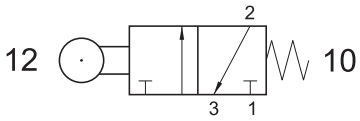


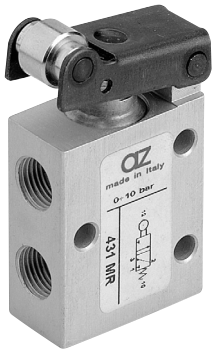
431 MR

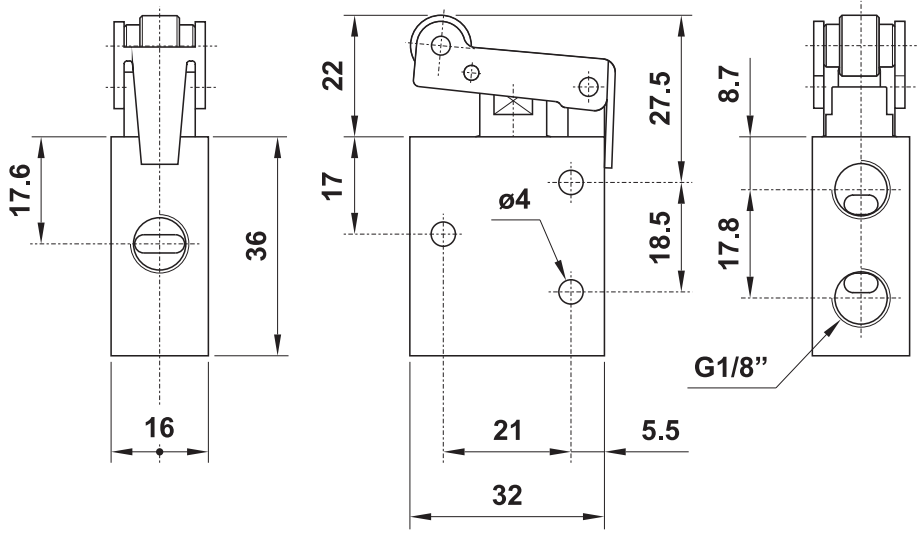
3/2 1/8" leva rullo corta - ritorno a molla
3/2 1/8" short roller lever - spring return

Forza di azionamento: 9.81 N
Actuating force: 9.81 N

Corsa della leva: 6.5 mm
Stroke of the lever: 6.5 mm





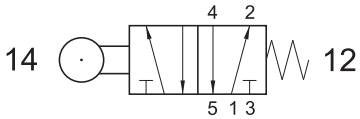


451 MR

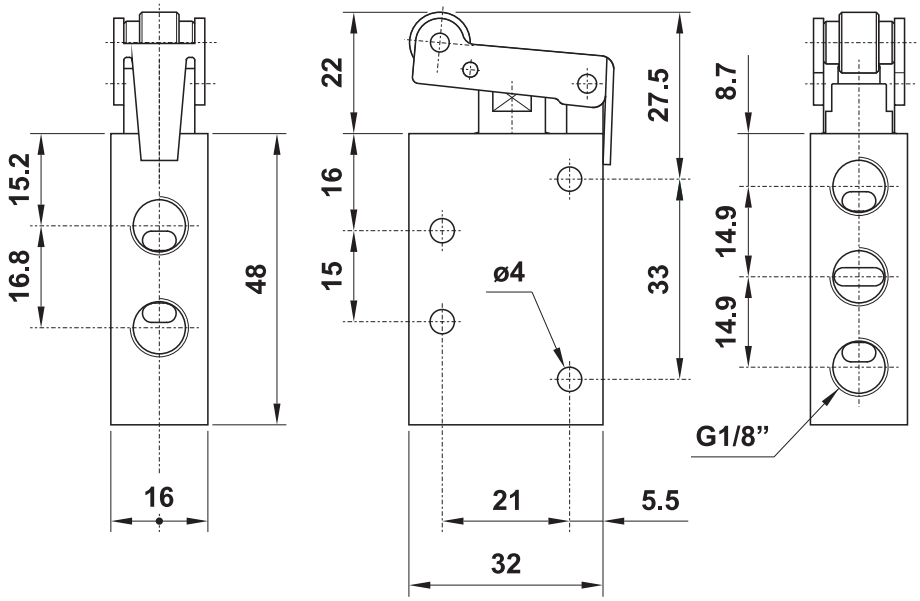
5/2 1/8" leva rullo corta - ritorno a molla
5/2 1/8" short roller lever - spring return

Forza di azionamento: 21.57 N
Actuating force: 21.57 N

Corsa della leva: 6.5 mm
Stroke of the lever: 6.5 mm







431 MRL

3/2 1/8" leva rullo lunga - ritorno a molla

3/2 1/8" long roller lever - spring return

Forza di azionamento: 8.33 N

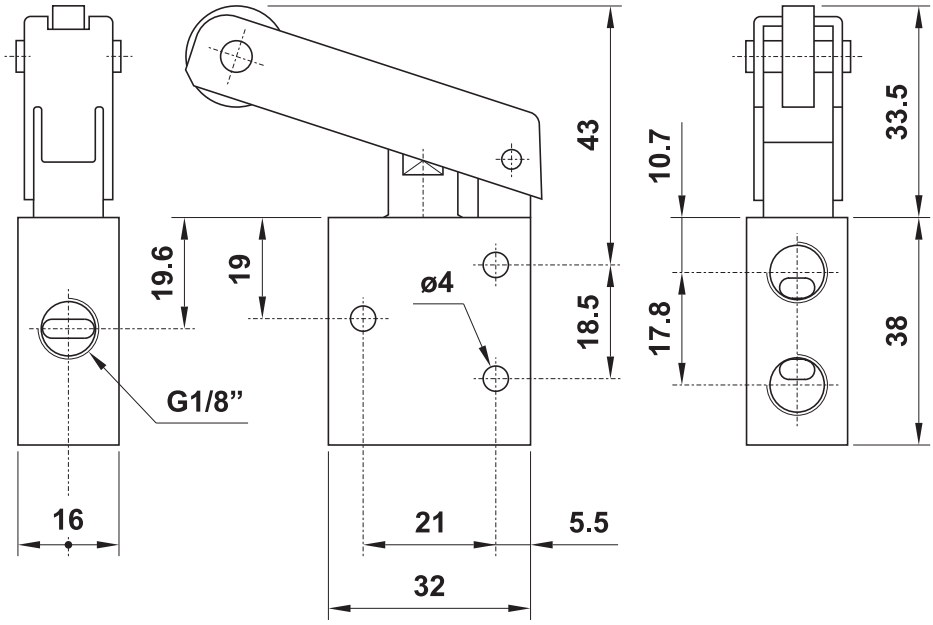
Actuating force: 8.33 N

Corsa della leva: 16 mm

Stroke of the lever: 16 mm







451 MRL

5/2 1/8" leva rullo lunga - ritorno a molla

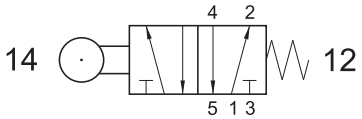
5/2 1/8" long roller lever - spring return

Forza di azionamento: 14.21 N

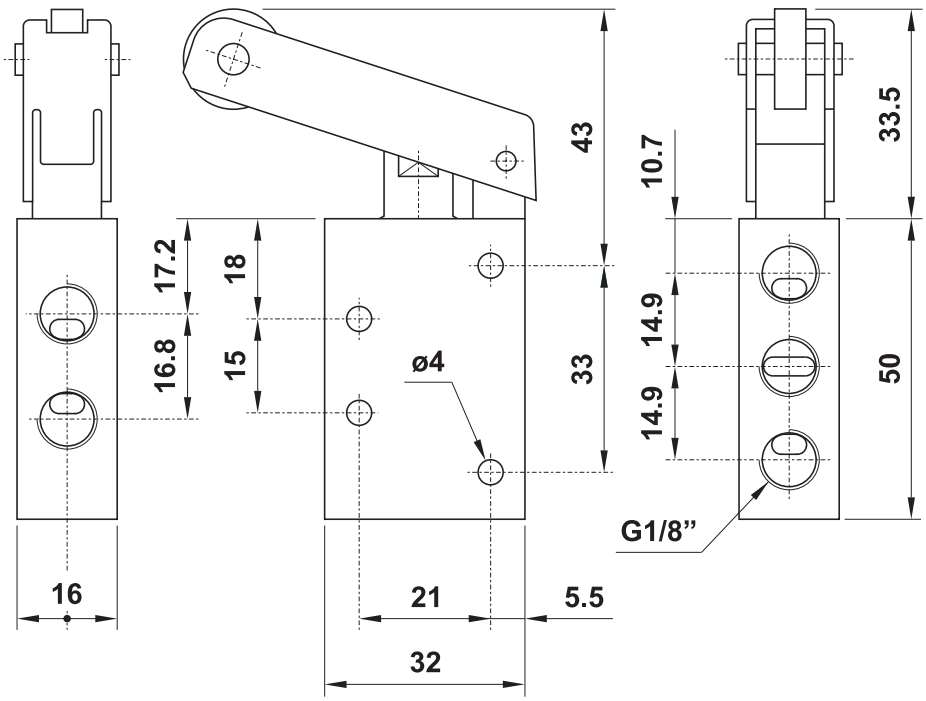
Actuating force: 14.21 N

Corsa della leva: 16 mm

Stroke of the lever: 16 mm



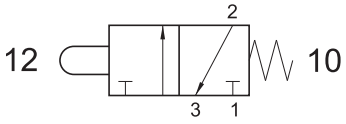




431 MGx

3/2 1/8" tasto (4 colori: vedi schema) - ritorno a molla

3/2 1/8" push button (4 colours: see explanation) - spring return



Nella sigla del prodotto sostituire la lettera "**x**" con l'indicazione del colore del tasto.

*In the part number replace the letter "**x**" with the colour reference of the push button.*

ROSSO - *red*	**R**
GIALLO - *yellow*	**G**
VERDE - *green*	**V**
NERO - *black*	**N**

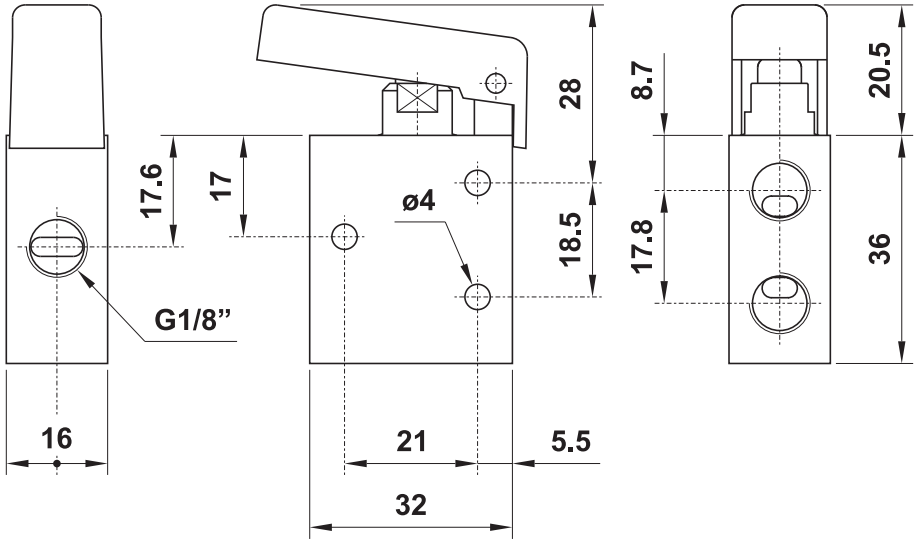
Forza di azionamento: 7.84 N

Actuating force: 7.84 N

Corsa della leva: 9 mm

Stroke of the lever: 9 mm

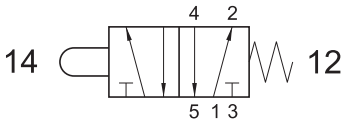




451 MGx

5/2 1/8" tasto (4 colori: vedi schema) - ritorno a molla

5/2 1/8" push button (4 colours: see explanation) - spring return



Nella sigla del prodotto sostituire la lettera "**x**" con l'indicazione del colore del tasto.

*In the part number replace the letter "**x**" with the colour reference of the push button.*

ROSSO - *red*	**R**
GIALLO - *yellow*	**G**
VERDE - *green*	**V**
NERO - *black*	**N**

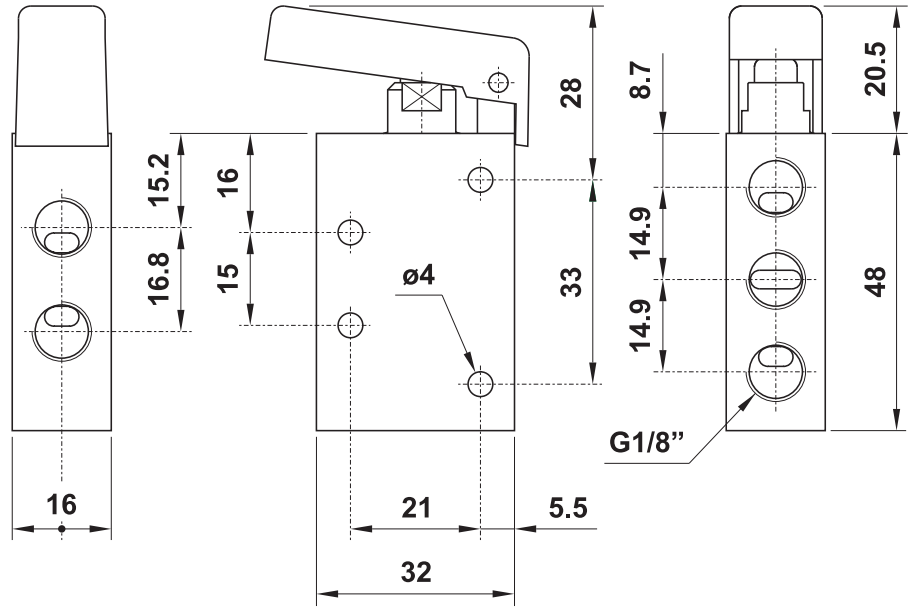
Forza di azionamento: 13.73 N

Actuating force: 13.73 N

Corsa della leva: 9 mm

Stroke of the lever: 9 mm

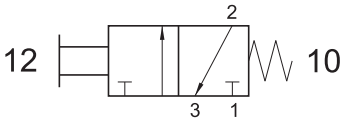




431 MT

3/2 1/8" tiretto - ritorno a molla

3/2 1/8" push/pull with spring return



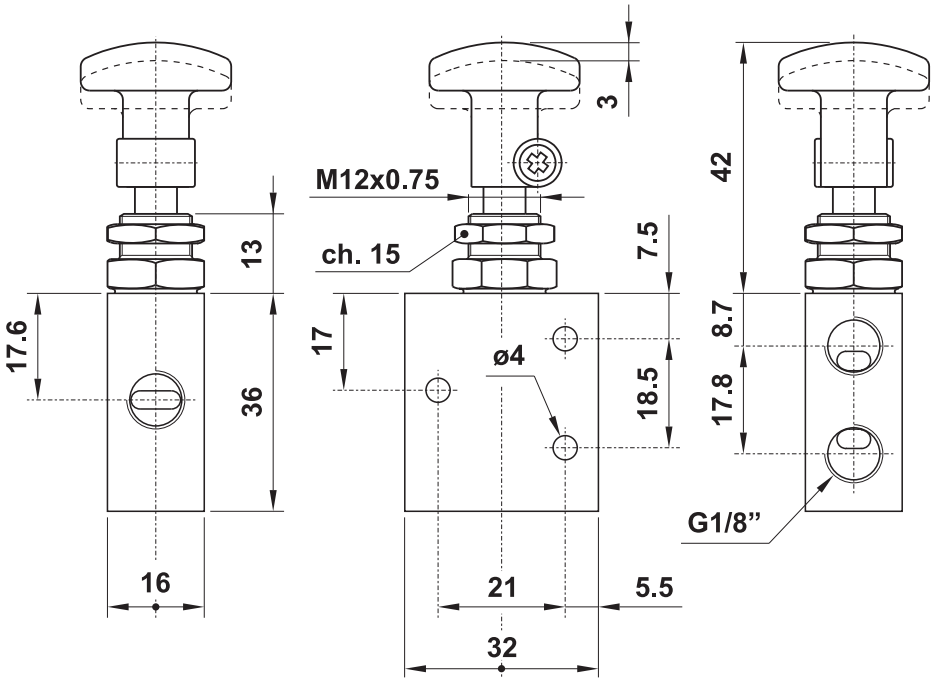
Pomolo tiretto standard: NERO

A richiesta pomolo ROSSO

Standard push button: BLACK

On request RED push button

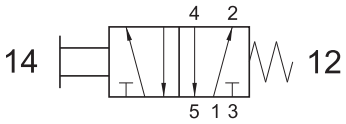




451 MT

5/2 1/8" tiretto - ritorno a molla

5/2 1/8" push/pull with spring return



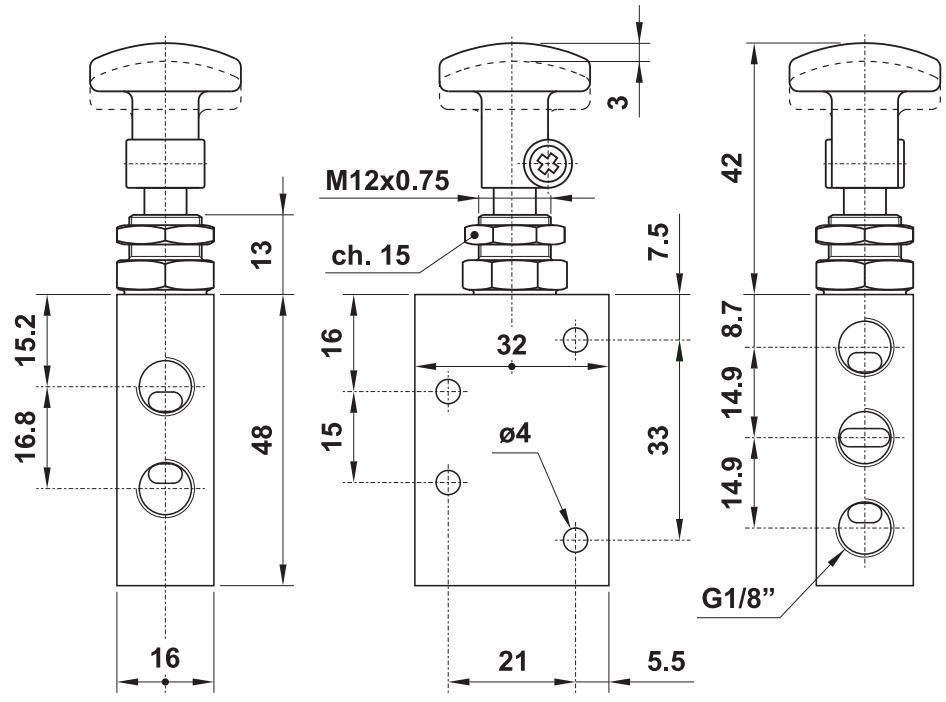
Pomolo tiretto standard: NERO

A richiesta pomolo ROSSO

Standard push button: BLACK

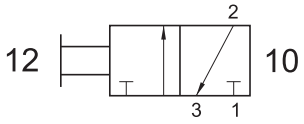
On request RED push button





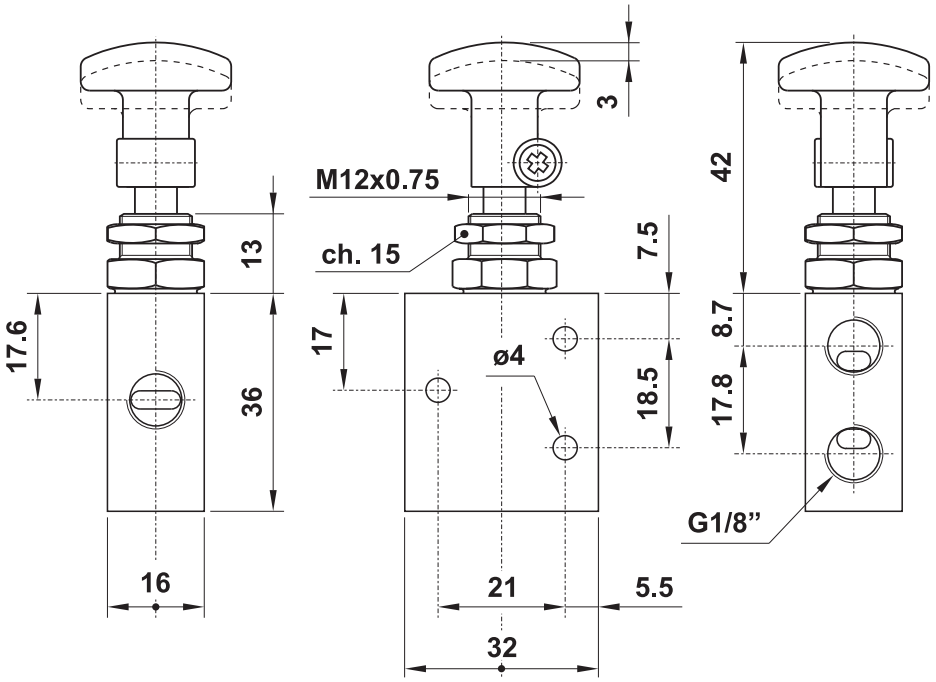
431 TT

3/2 1/8" tiretto - bistabile
3/2 1/8" detented push/pull



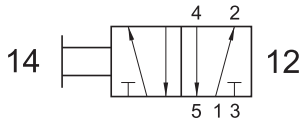
Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO
Standard push button: BLACK
On request RED push button





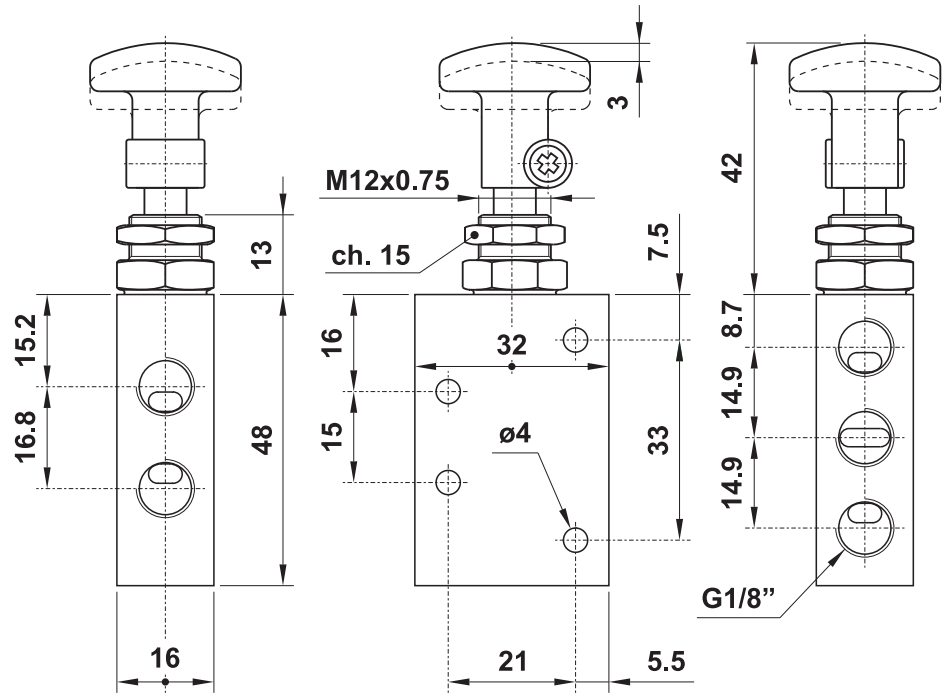
451 TT

5/2 1/8" tiretto - bistabile
5/2 1/8" detented push/pull



Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO
Standard push button: BLACK
On request RED push button



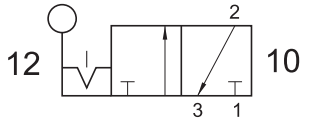


1

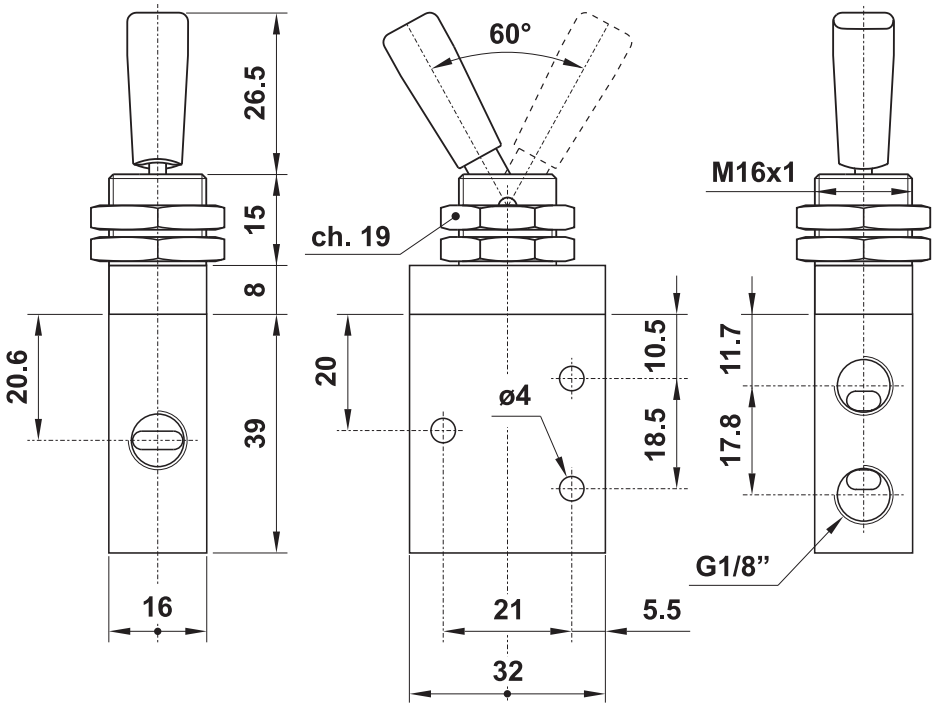
431 LL

3/2 1/8" leva in testa - bistabile

3/2 1/8" bi-stable top lever



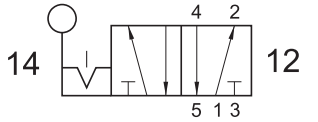




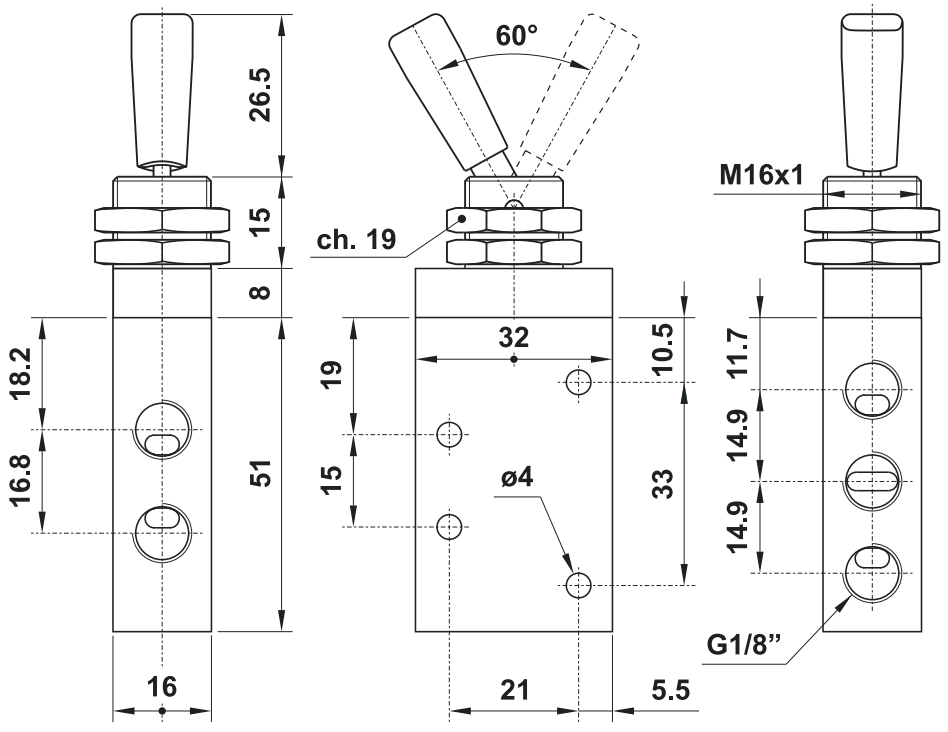
451 LL

5/2 1/8" leva in testa - bistabile

5/2 1/8" bi-stable top lever

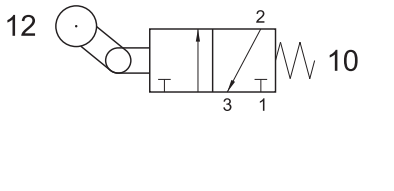


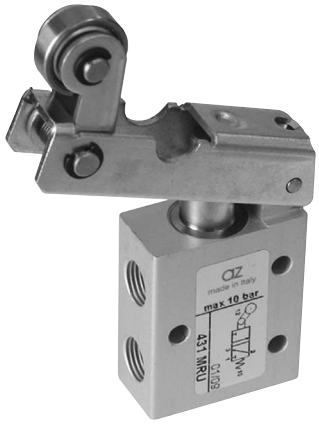


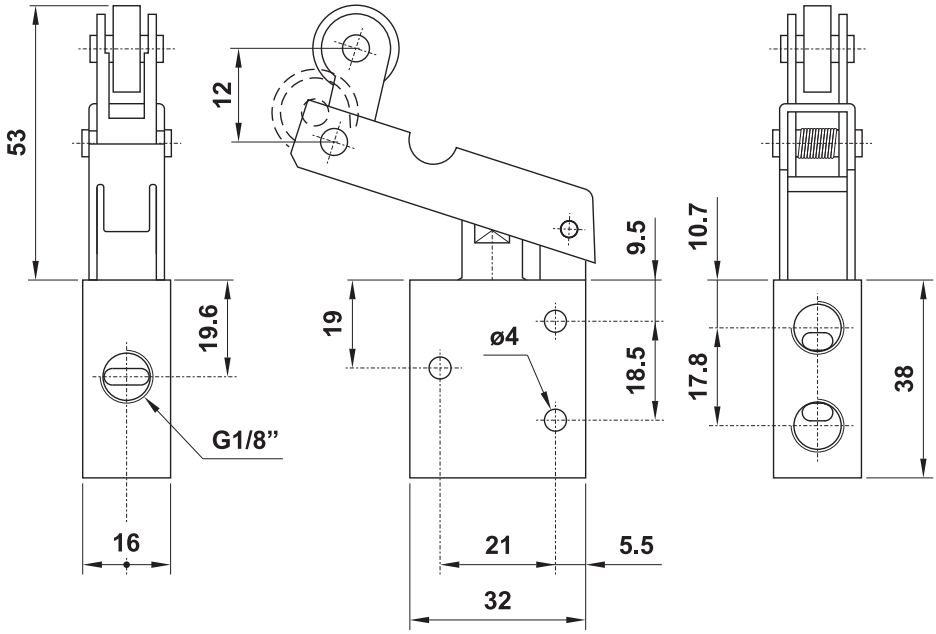


431 MRU

3/2 1/8" leva unidirezionale - ritorno a molla
3/2 1/8" uni-directional lever - spring return

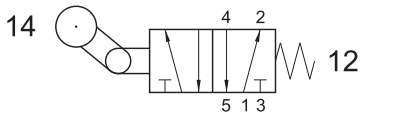




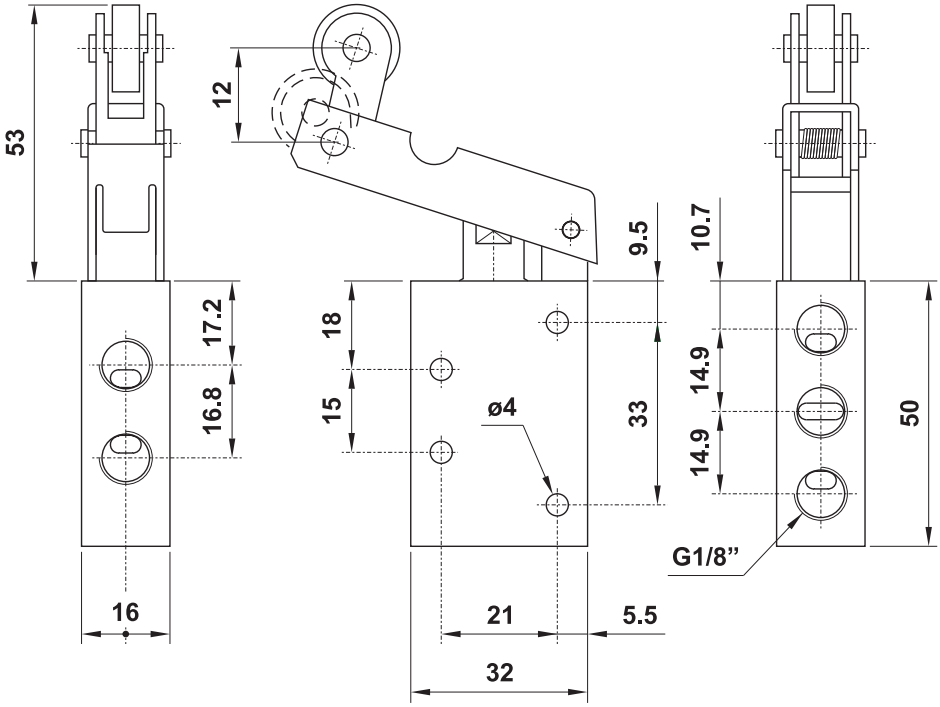


451 MRU

5/2 1/8" leva unidirezionale - ritorno a molla
5/2 1/8" uni-directional lever - spring return



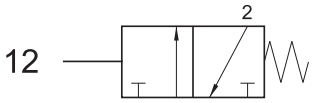




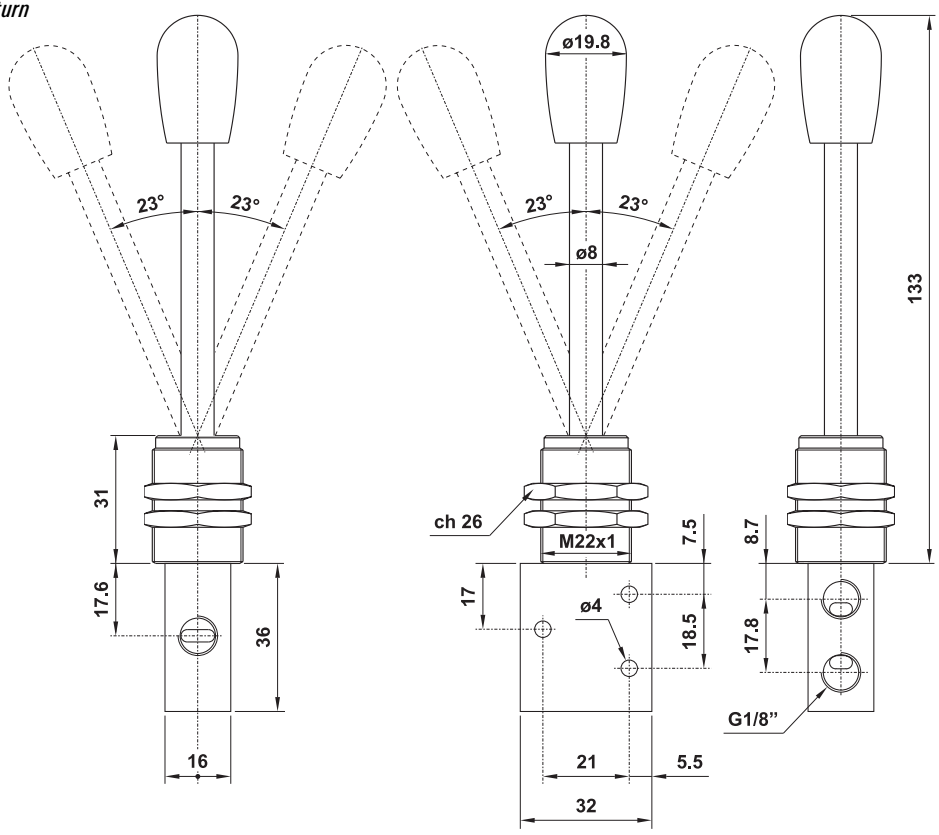
431 MLL

3/2 1/8" leva movimento omnidirezionale - ritorno a molla

3/2 1/8" lever with movement in all directions - spring return



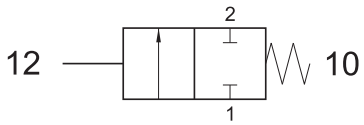




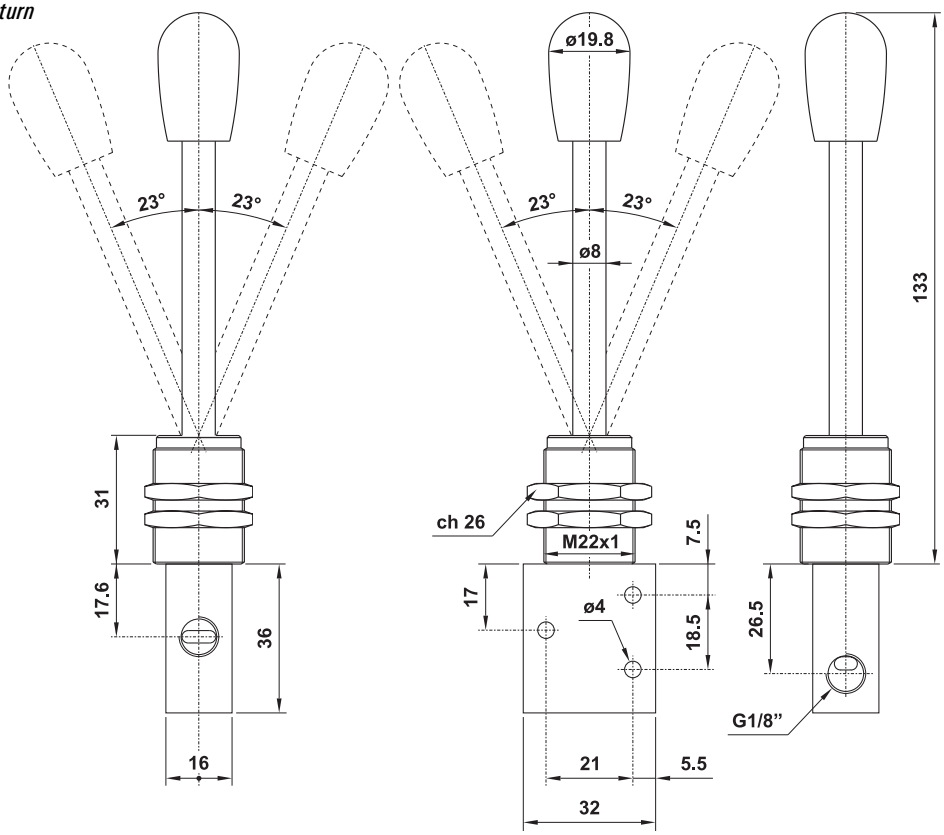
421 MLL

2/2 1/8" leva movimento omnidirezionale - ritorno a molla

2/2 1/8" lever with movement in all directions - spring return







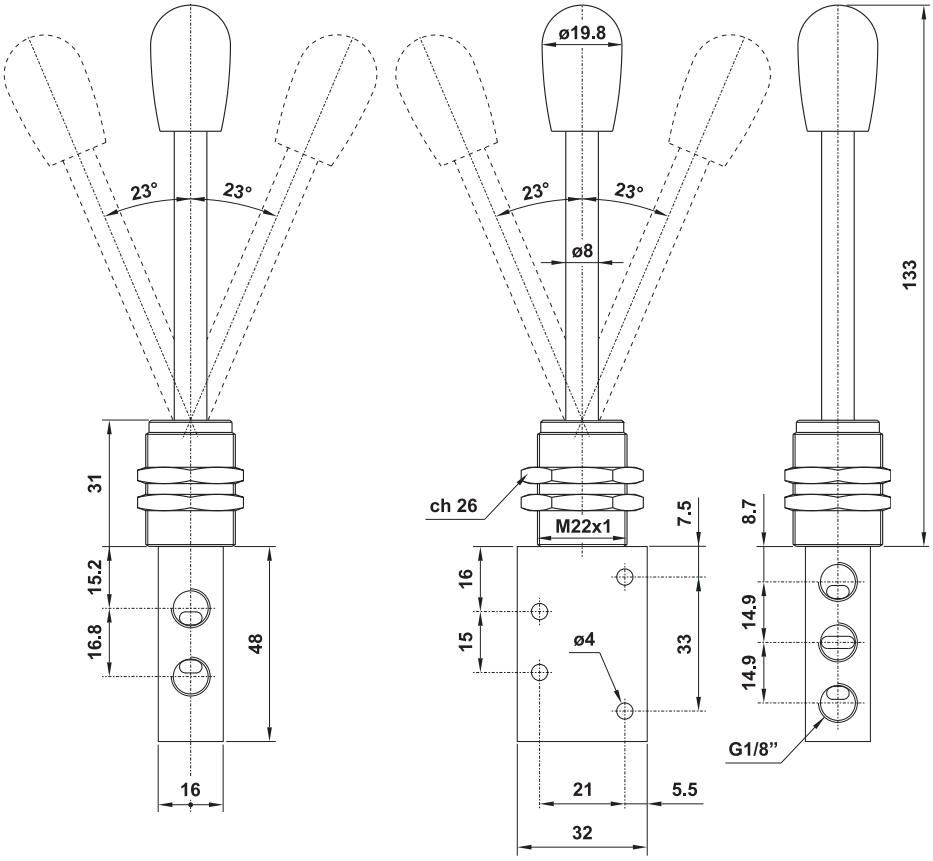
451 MLL

5/2 1/8" leva movimento omnidirezionale - ritorno a molla

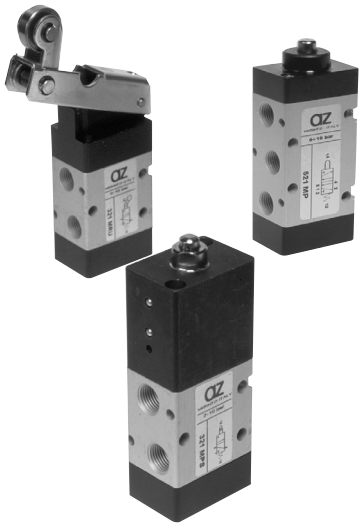
5/2 1/8" lever with movement in all directions - spring return

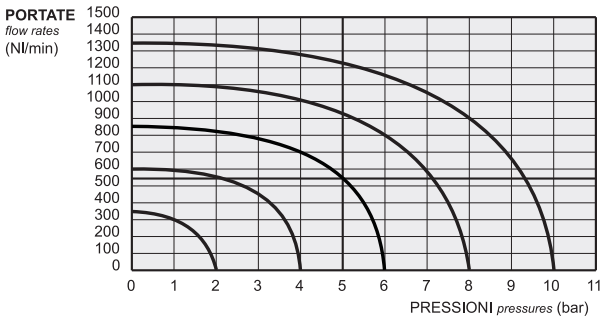






- Valvole a spola 3/2-5/2 con attacchi filettati G1/8"
  3/2-5/2 spool valves with G1/8" threaded ports
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position
- Ampia gamma di azionamenti a comando diretto o servoalimentato
  Comprehensive range of actuations, direct or servo-piloted
- Esecuzioni speciali a richiesta
  Special versions on request





Materiali
Corpo: alluminio 11S
Comando e fondello: tecnopolimero (*)
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

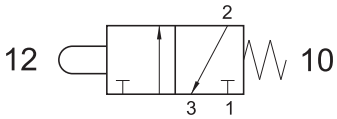
Materials
Body: aluminium 11S
End cups: technopolymer (*)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

(*) Su richiesta e dietro supplemento di prezzo, le valvole sono fornibili con corpo, comando e fondello interamente in alluminio. Alcune valvole, come di seguito specificato, sono disponibili solo nella versione in alluminio. Le valvole ATEX sono solo in alluminio.
Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo
(*) On request and upon extra charge, the valves are available also with body and end caps entirely in aluminium. Some valves, as specified in the next pages, are available only in the aluminium version. ATEX valves are only in aluminium.
The parts in technopolymer are marked with the logo

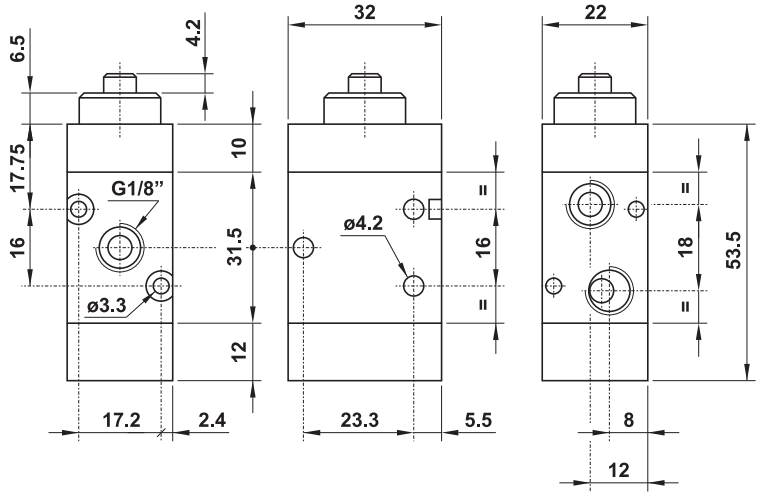
Diametro nominale *Nominal orifice*	5 mm	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	az. diretto *[direct actuation]*	az. servopilotato *[servo-piloted actuation]*
	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa
Forza di azionamento (ove non altrimenti indicato) *Actuating force (where not otherwise stated)*	az. diretto *[direct actuation]*	az. servopilotato *[servo-piloted actuation]*
	~ 40 N	~ 4 N
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

321 MP

3/2 1/8" puntale - ritorno a molla
3/2 1/8" tappet - spring return



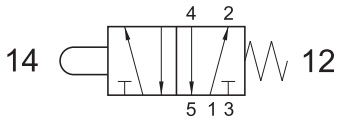




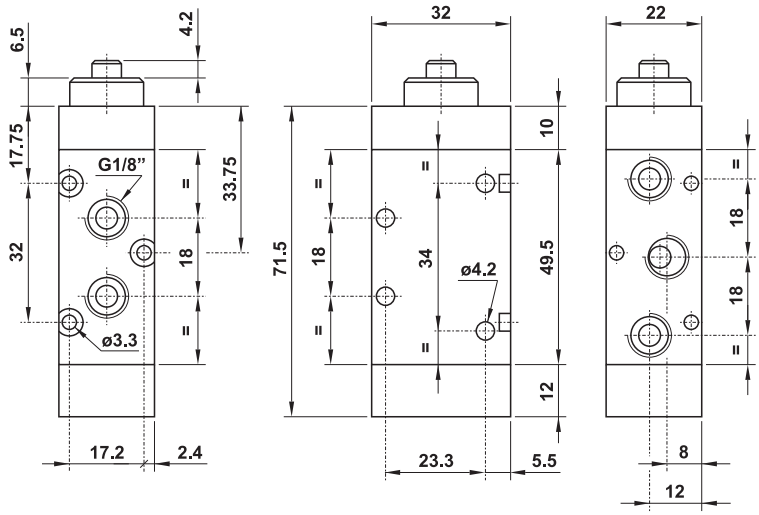
Forza di azionamento: 32.36 N
Actuating force: 32.36 N

521 MP

5/2 1/8" puntale - ritorno a molla
5/2 1/8" tappet - spring return



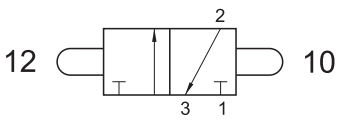




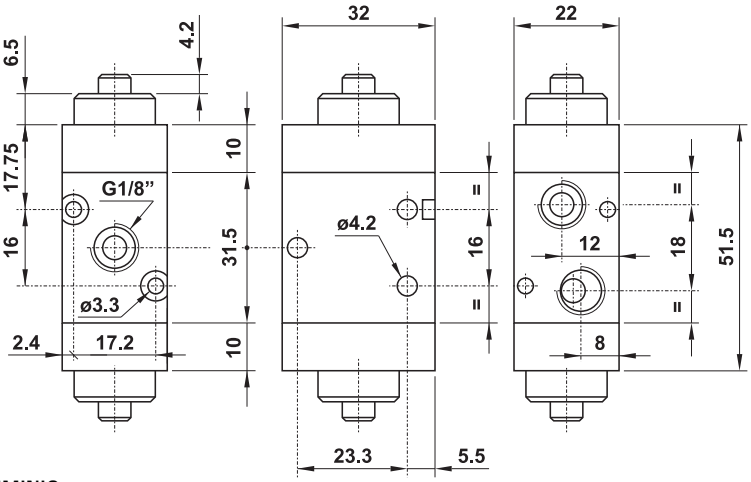
Forza di azionamento: 32.36 N
Actuating force: 32.36 N

321 2P

3/2 1/8" doppio puntale
3/2 1/8" double tappet



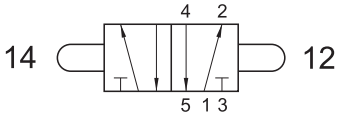




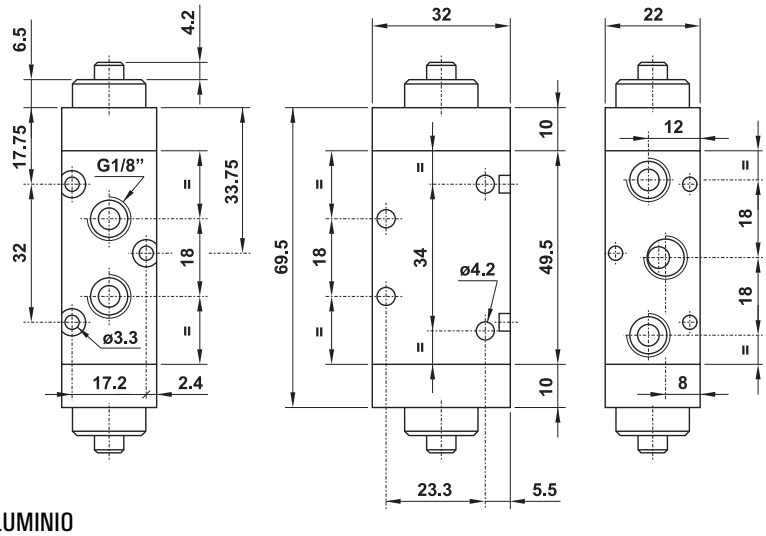
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

521 2P

5/2 1/8" doppio puntale
5/2 1/8" double tappet



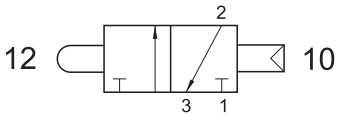




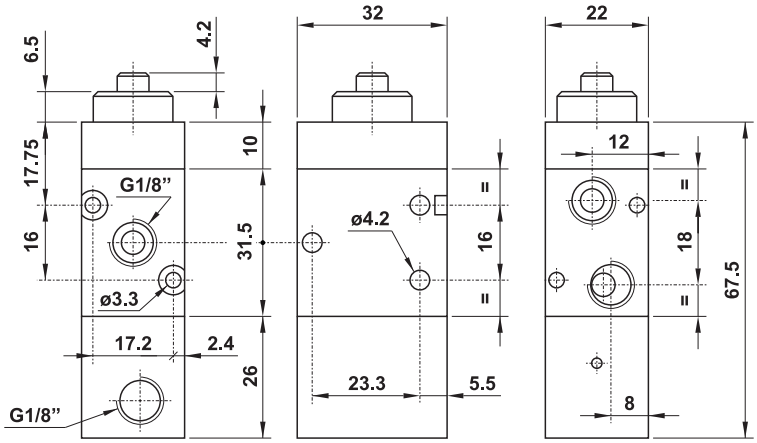
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

321 CP

3/2 1/8" puntale - ritorno a comando pneumatico
3/2 1/8" tappet - separate pneumatically piloted return

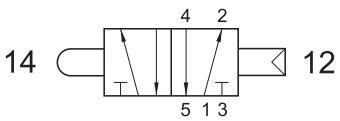


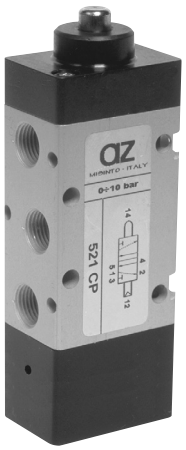


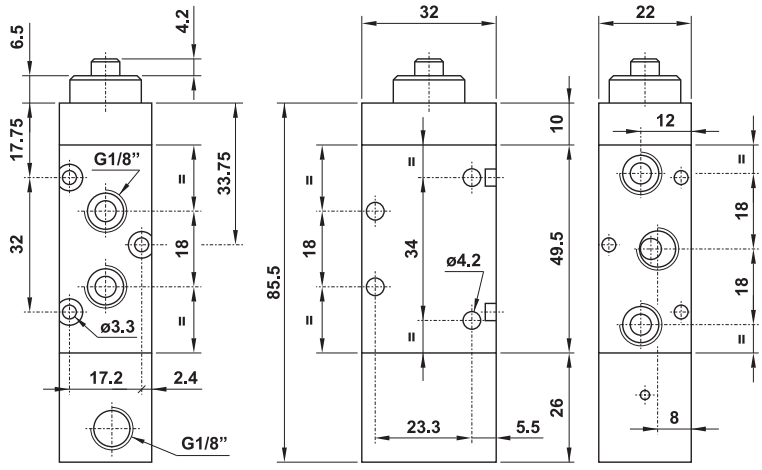


521 CP

5/2 1/8" puntale - ritorno a comando pneumatico
5/2 1/8" tappet - separate pneumatically piloted return

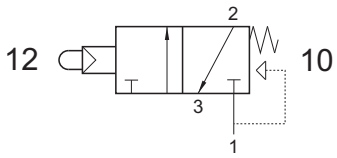






321 MPS

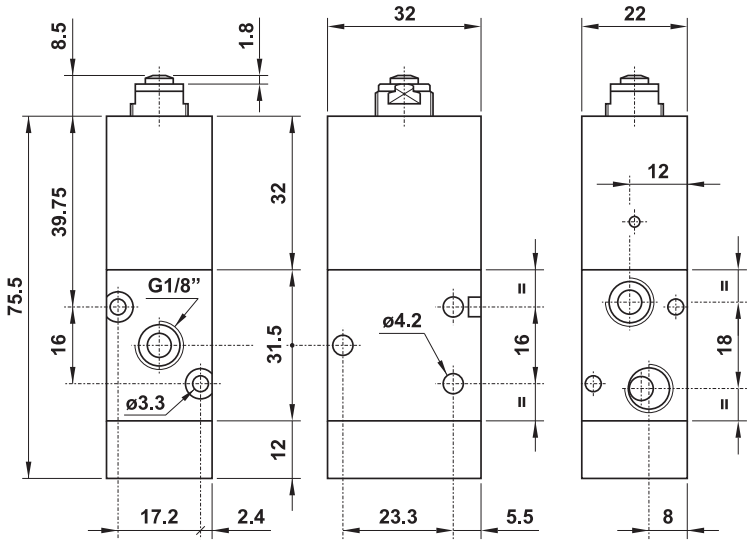
3/2 1/8" NC pulsante servopilotato - ritorno a molla
3/2 1/8" NC servo-piloted tappet - spring return





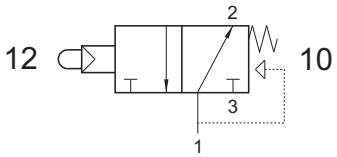
Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 4.5 N **F**: 14.2 N



321 MPSA

3/2 1/8" NA pulsante servopilotato - ritorno a molla
3/2 1/8" NO servo-piloted tappet - spring return

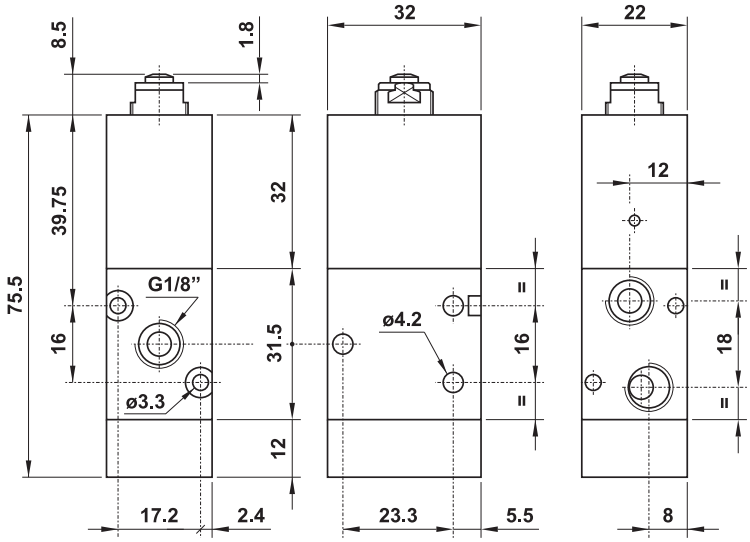




Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

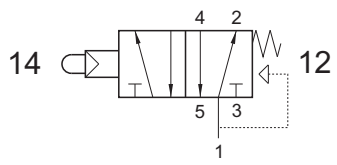
P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 4.5 N **F**: 14.2 N

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION



521 MPS

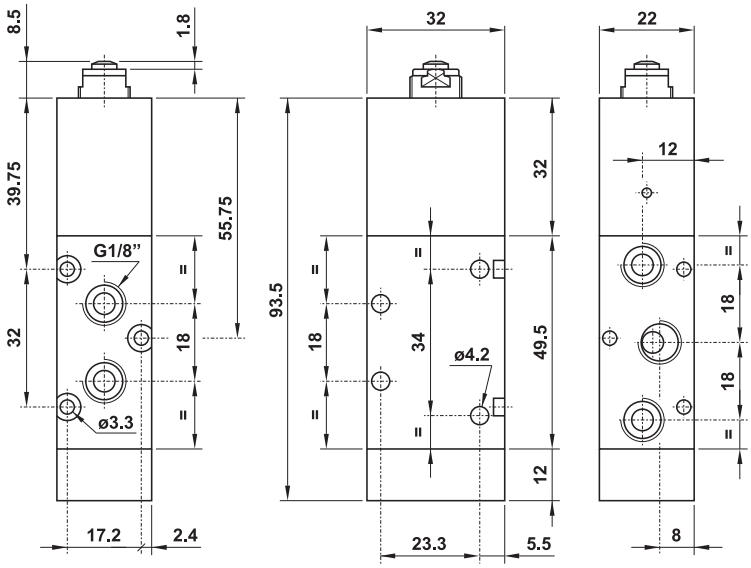
5/2 1/8" pulsante servopilotato - ritorno a molla
5/2 1/8" servo-piloted tappet - spring return





Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

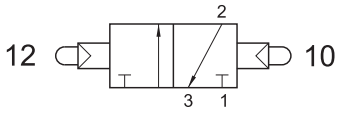
P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 4.5 N **F**: 14.2 N



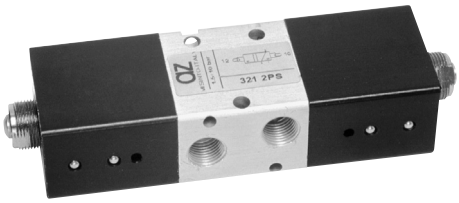
1

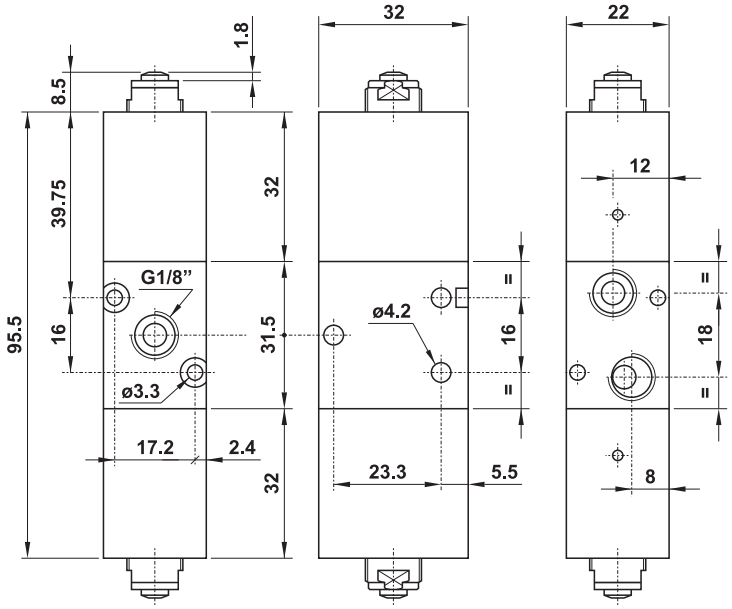
321 2PS

3/2 1/8" doppio pulsante servopilotato
3/2 1/8" double servo-piloted tappet



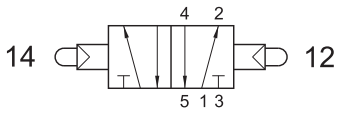
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION



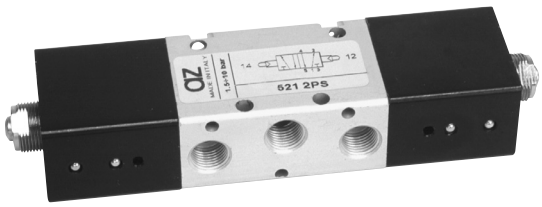


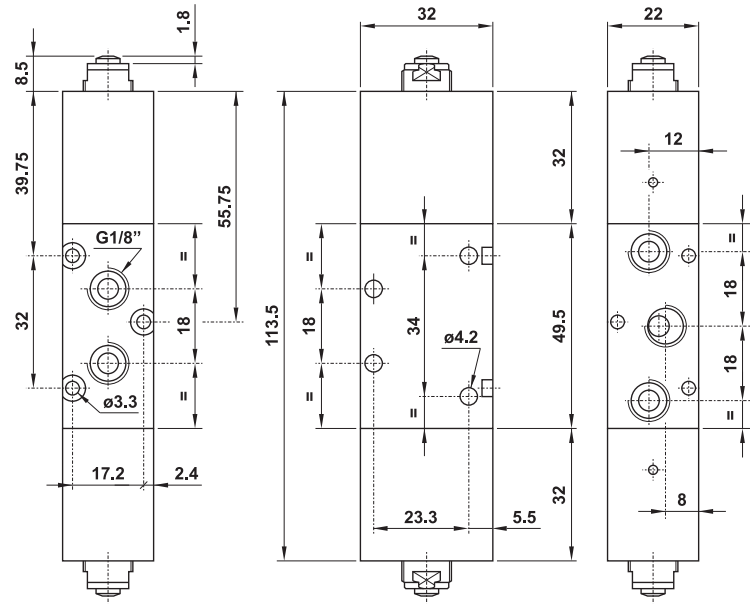
521 2PS

5/2 1/8" doppio pulsante servopilotato
5/2 1/8" double servo-piloted tappet



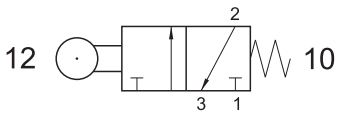
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION



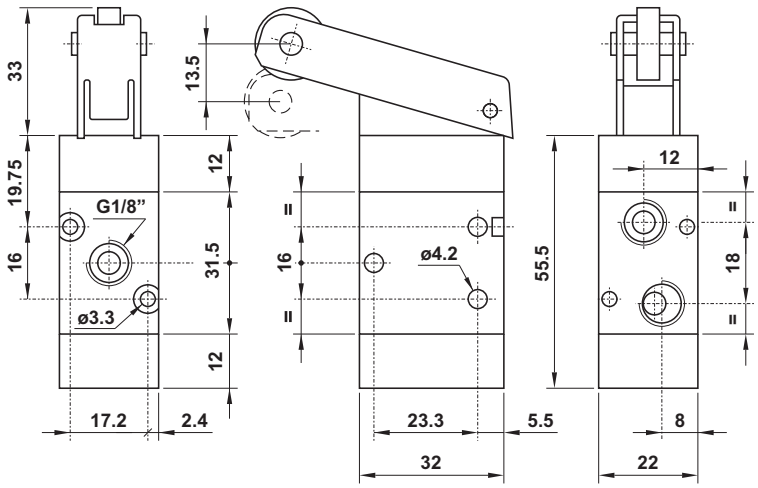


321 MR

3/2 1/8" leva rullo - ritorno a molla
3/2 1/8" roller lever - spring return





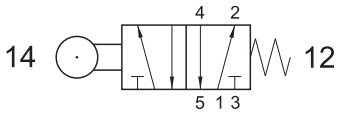


Forza di azionamento: 9.81 N
Actuating force: 9.81 N

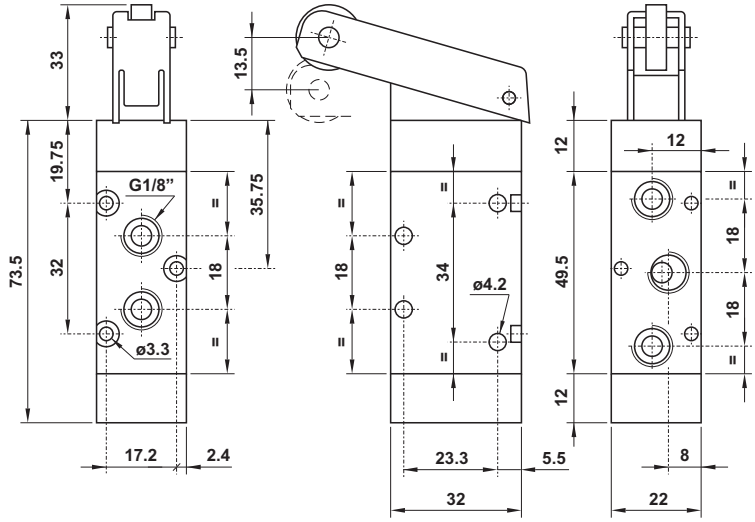
521 MR

5/2 1/8" leva rullo - ritorno a molla

5/2 1/8" roller lever - spring return







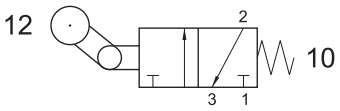
Forza di azionamento: 9.81 N

Actuating force: 9.81 N

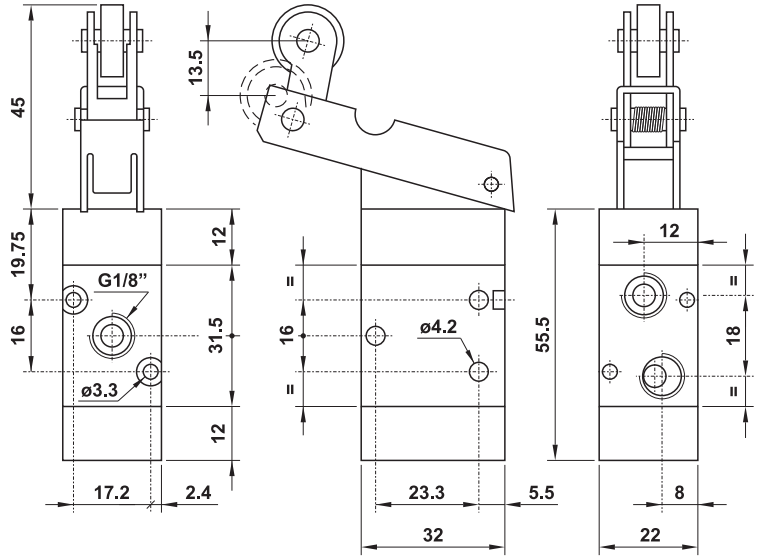
321 MRU

3/2 1/8" leva unidirezionale - ritorno a molla

3/2 1/8" uni-directional lever - spring return







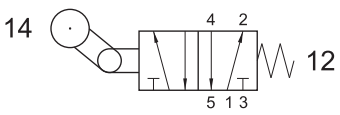
Forza di azionamento: 9.81 N

Actuating force: 9.81 N

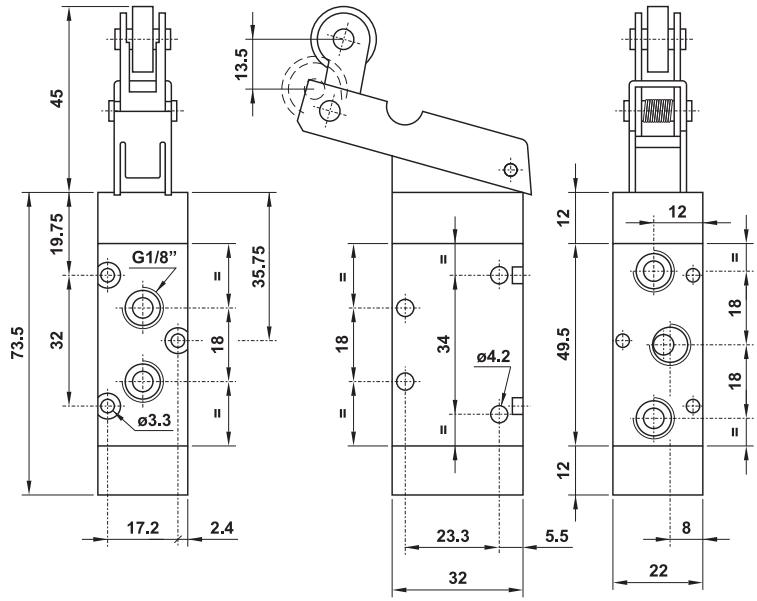
521 MRU

5/2 1/8" leva unidirezionale - ritorno a molla

5/2 1/8" uni-directional lever - spring return





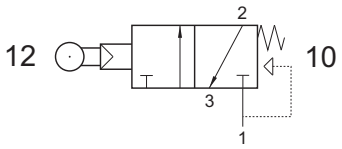


Forza di azionamento: 9.81 N

Actuating force: 9.81 N

321 MRS

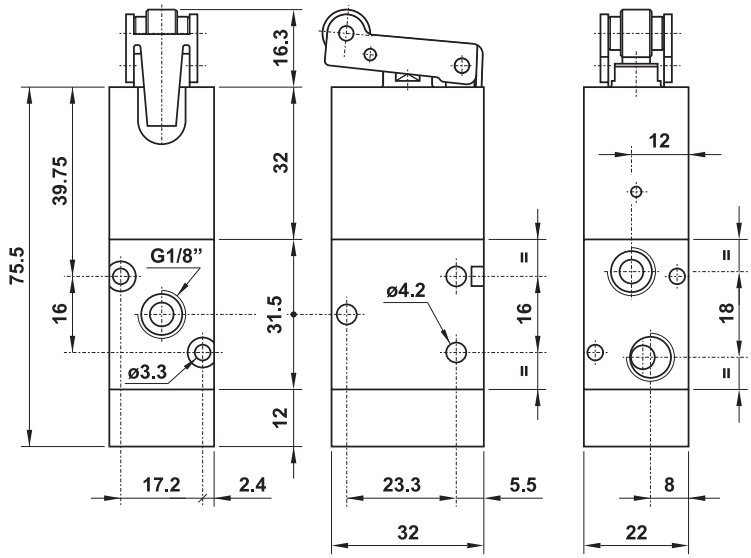
3/2 1/8" NC leva rullo servopilotata - ritorno a molla
3/2 1/8" NC servo-piloted roller lever - spring return





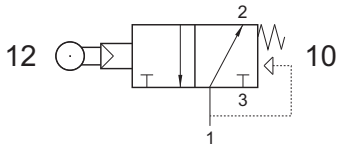
Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 3.6 N **F**: 11.4 N



321 MRSA

3/2 1/8" NA leva rullo servopilotata - ritorno a molla
3/2 1/8" NO servo-piloted roller lever - spring return

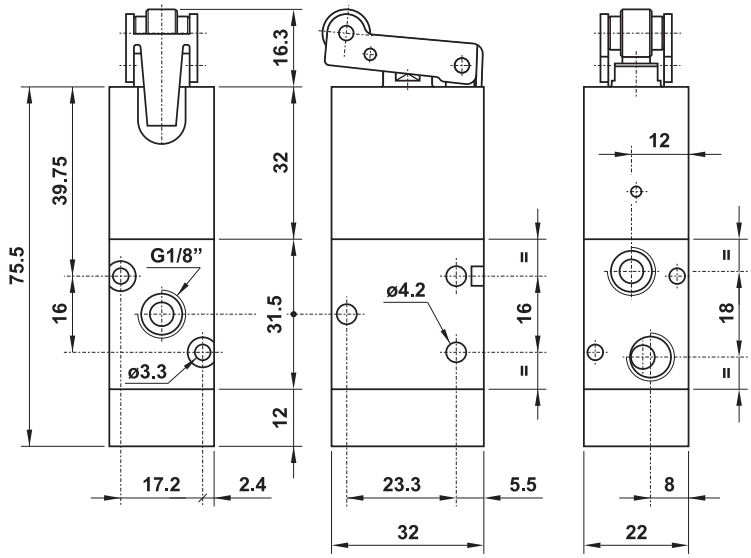




Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

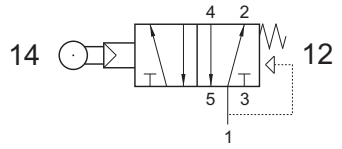
P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 3.6 N **F**: 11.4 N

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION



521 MRS

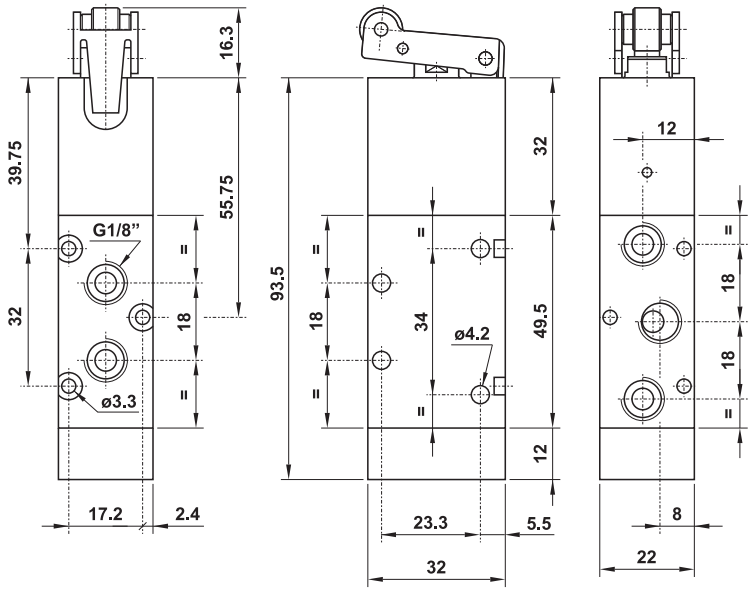
5/2 1/8" leva rullo servopilotata - ritorno a molla
5/2 1/8" servo-piloted roller lever - spring return





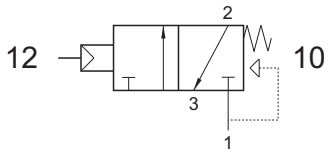
Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 3.6 N **F**: 11.4 N



321 MN

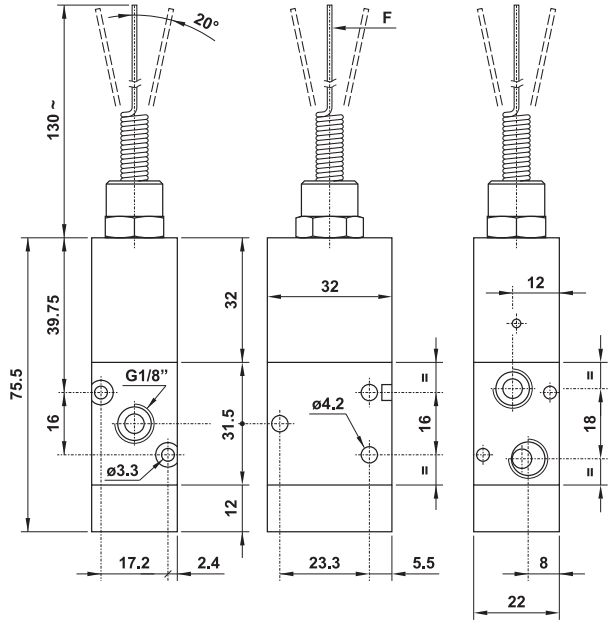
3/2 1/8" NC antenna servopilotata - ritorno a molla
3/2 1/8" NC servo-piloted whisker - spring return



Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

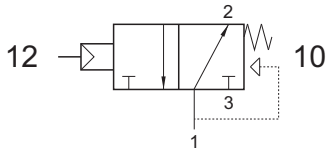
P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 0.3 N **F**: 0.8 N





321 MNA

3/2 1/8" NA antenna servopilotata - ritorno a molla
3/2 1/8" NO servo-piloted whisker - spring return

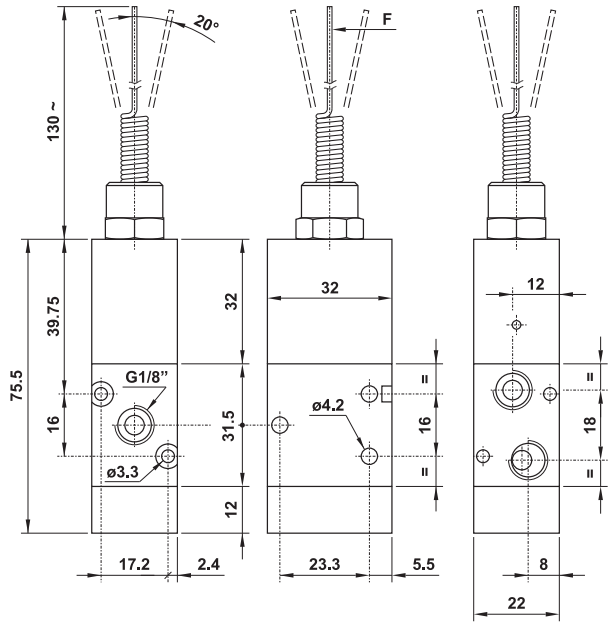


Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 0.3 N **F**: 0.8 N

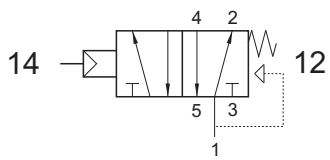
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION





521 MN

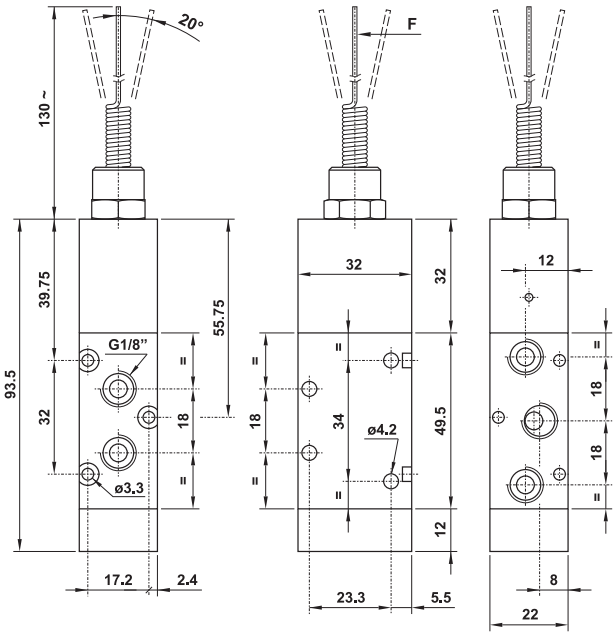
5/2 1/8" antenna servopilotata - ritorno a molla
5/2 1/8" servo-piloted whisker - spring return



Forza di azionamento in funzione della pressione di alimentazione
Actuating force related to inlet pressure

P_1: 2.5 bar **P_1**: 10 bar
F: 0.3 N **F**: 0.8 N



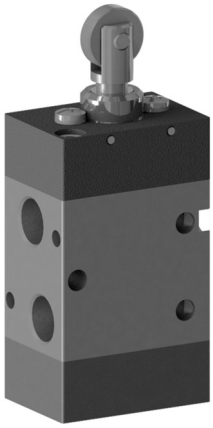


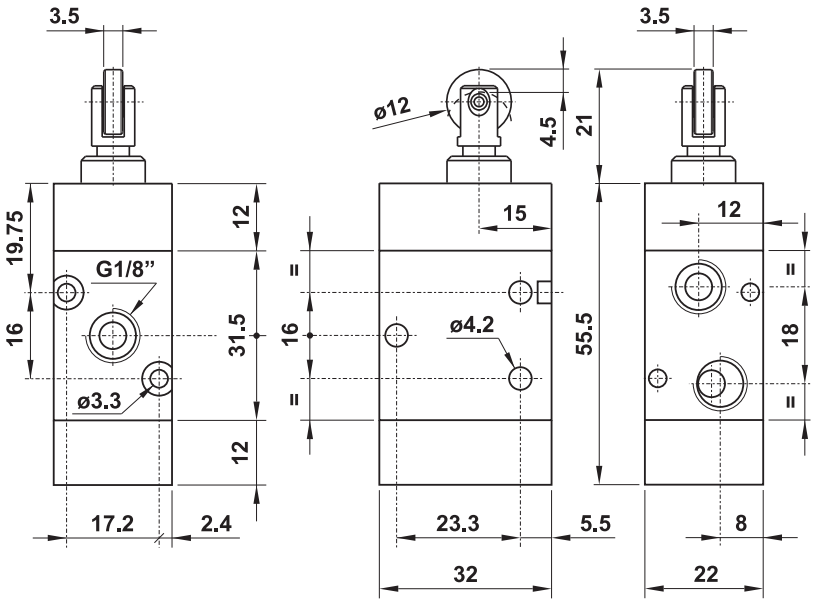
321 MYR12

3/2 1/8" pulsante con cuscinetto a rullo - ritorno a molla

3/2 1/8" tappet with ball bearing - spring return



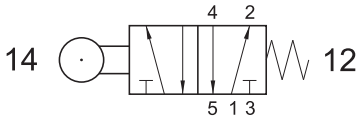


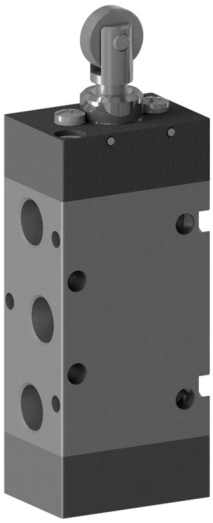


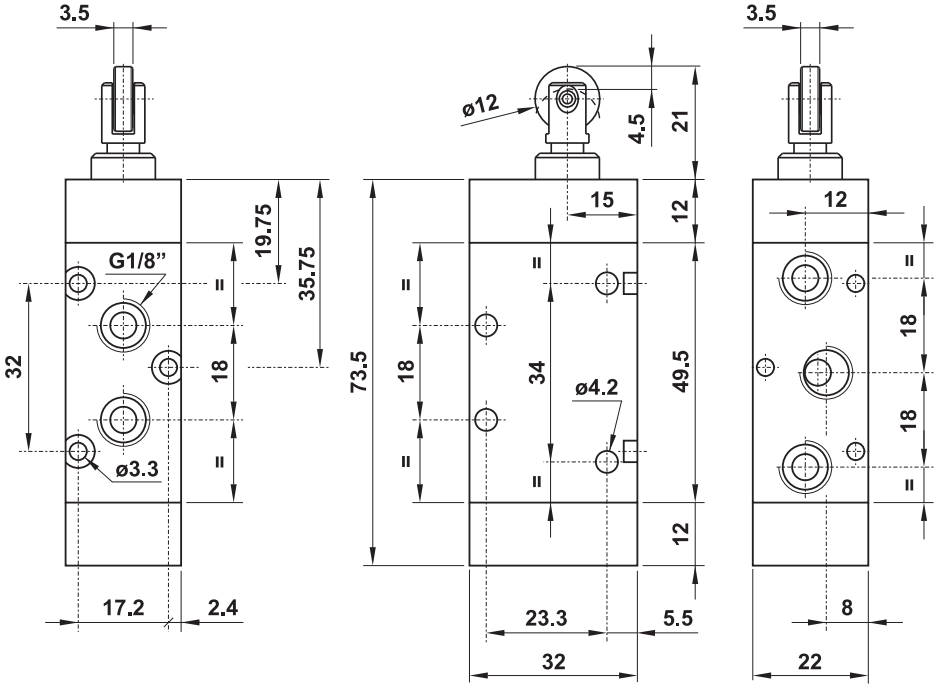
521 MYR12

5/2 1/8" pulsante con cuscinetto a rullo - ritorno a molla

5/2 1/8" tappet with ball bearing - spring return



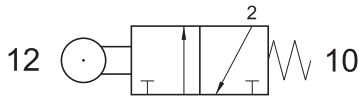


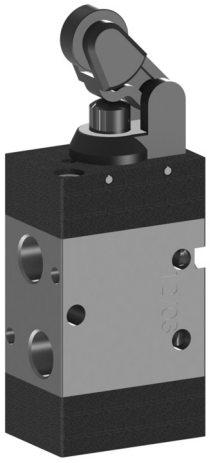


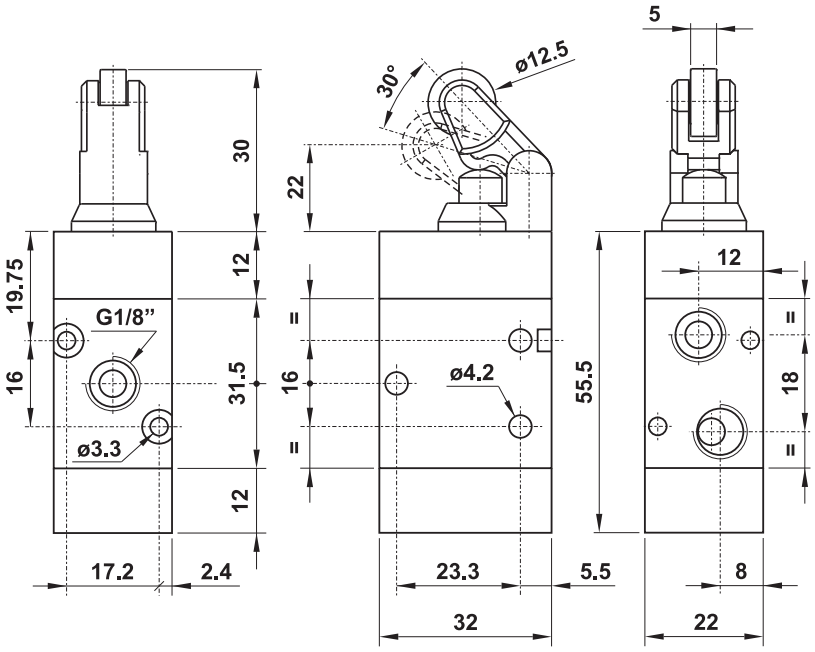
321 MYR31

3/2 1/8" leva rullo - ritorno a molla

3/2 1/8" roller lever - spring return



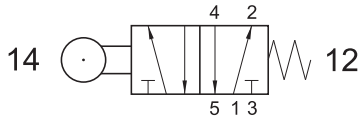


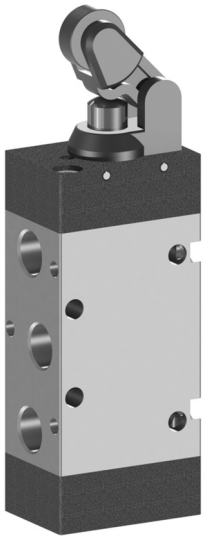


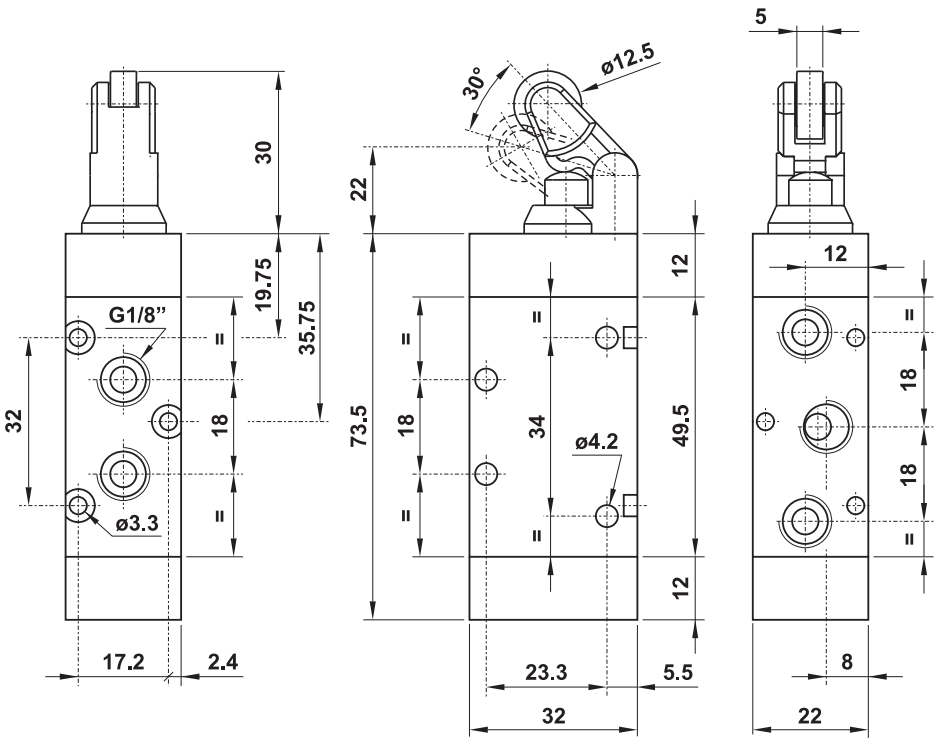
521 MYR31

5/2 1/8" leva rullo - ritorno a molla

5/2 1/8" roller lever - spring return

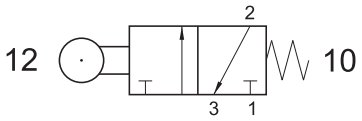


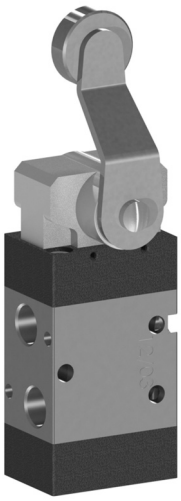


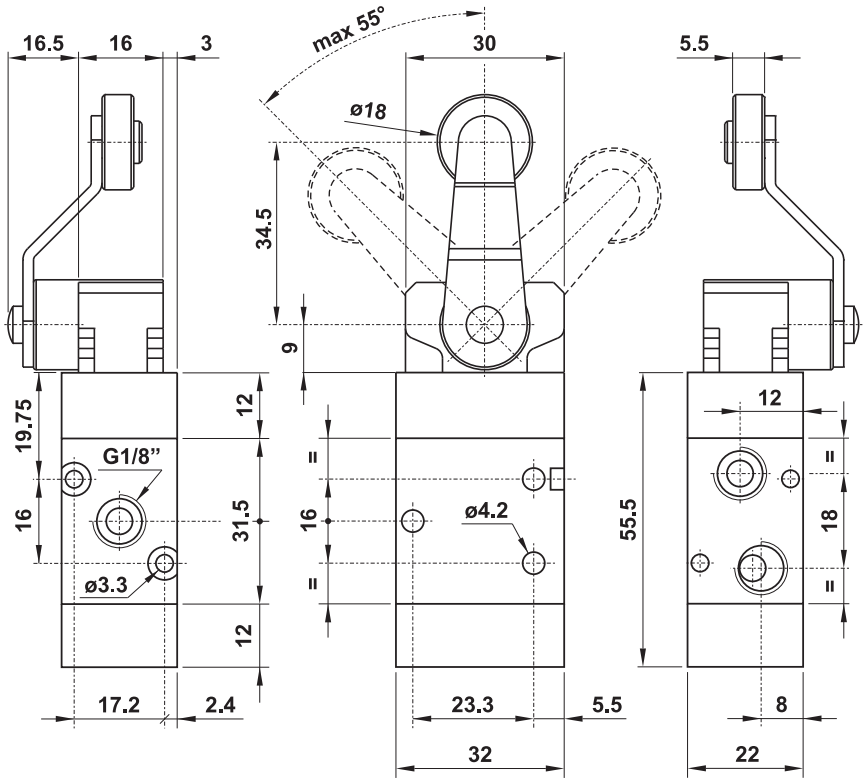


321 MYR46

3/2 1/8" leva rullo laterale - ritorno a molla
3/2 1/8" roller lever on the side - spring return

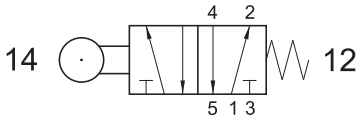


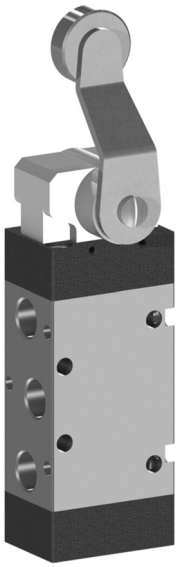


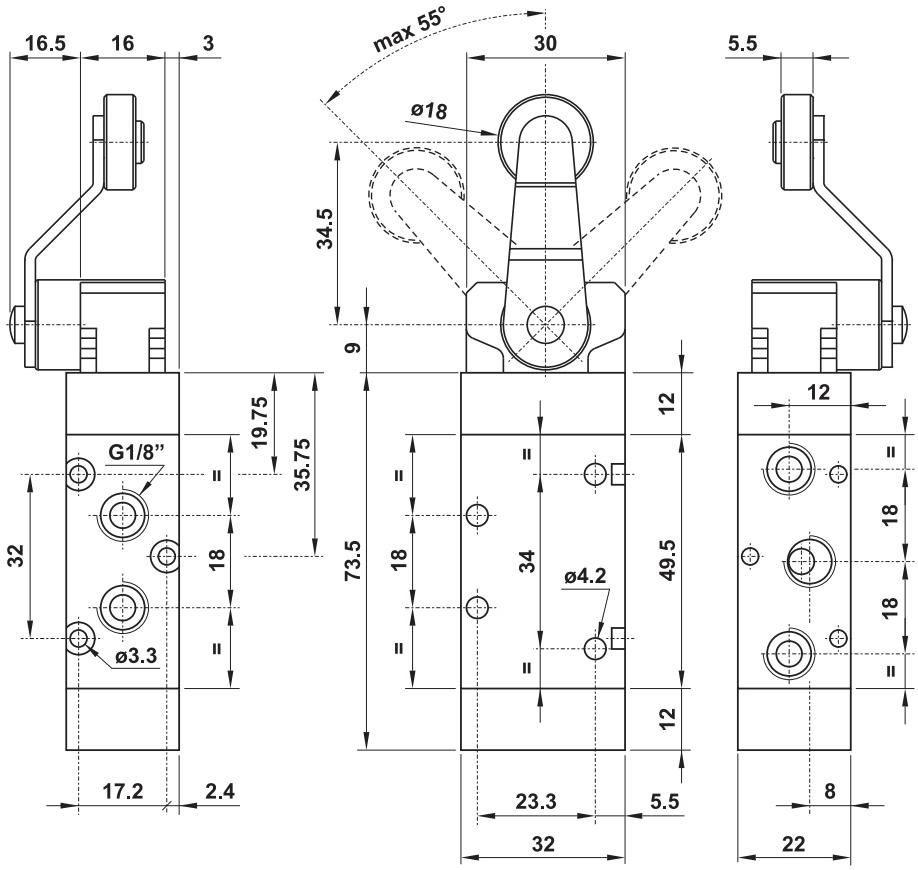


521 MYR46

5/2 1/8" leva rullo laterale - ritorno a molla
5/2 1/8" roller lever on the side - spring return

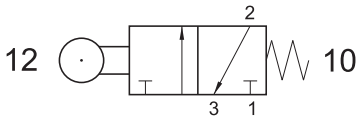




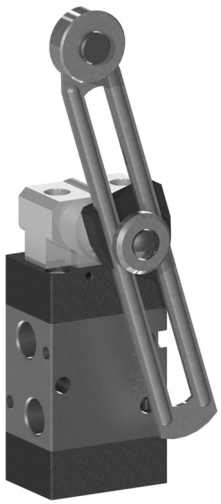


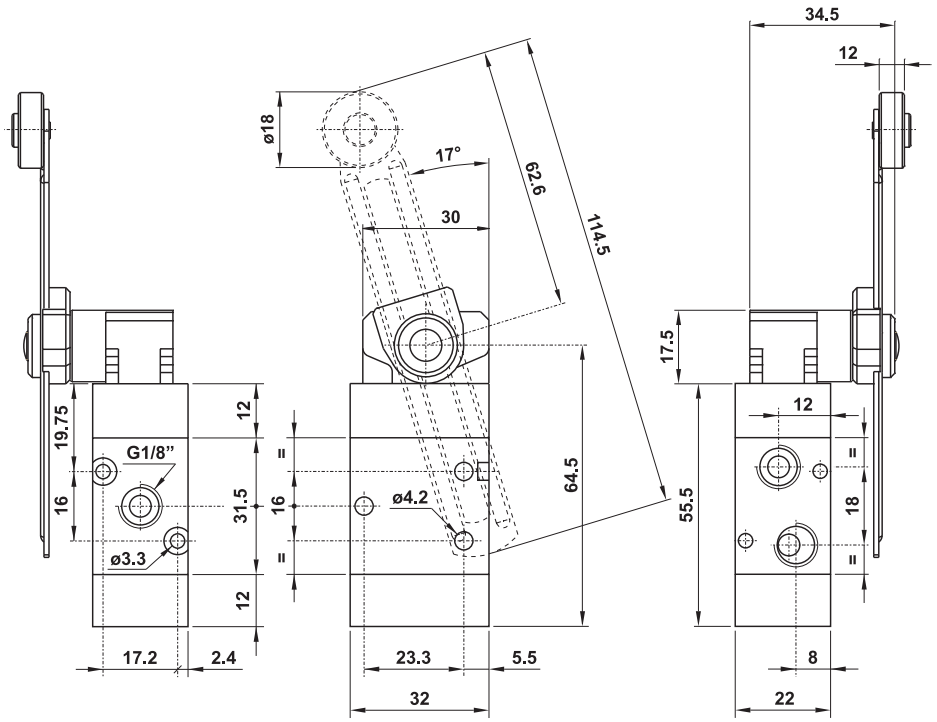
321 MYR53

3/2 1/8" leva rullo con asta regolabile - ritorno a molla
3/2 1/8" roller lever with adjustable shaft - spring return



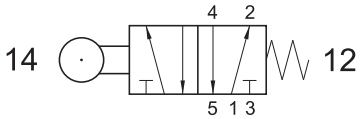
La posizione e la lunghezza dell'asta può essere regolata manualmente
The position and the length of the shaft can be manually adjusted



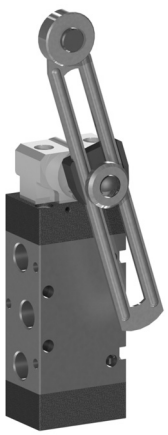


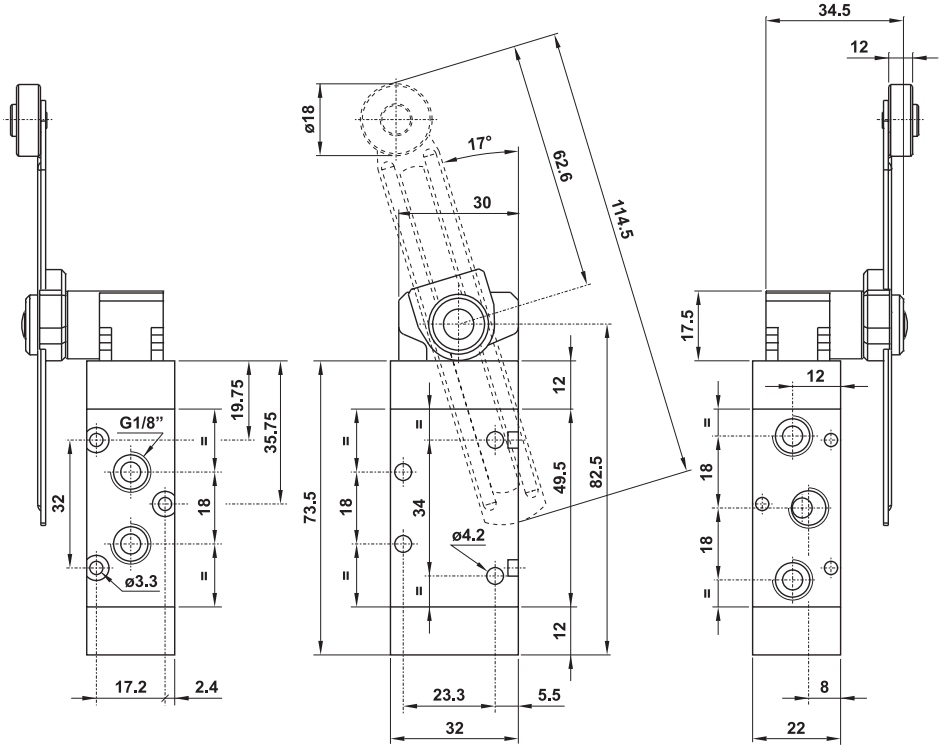
521 MYR53

5/2 1/8" leva rullo con asta regolabile - ritorno a molla
5/2 1/8" roller lever with adjustable shaft - spring return



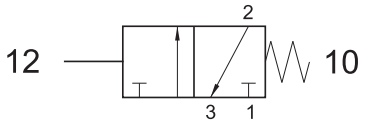
La posizione e la lunghezza dell'asta può essere regolata manualmente
The position and the length of the shaft can be manually adjusted





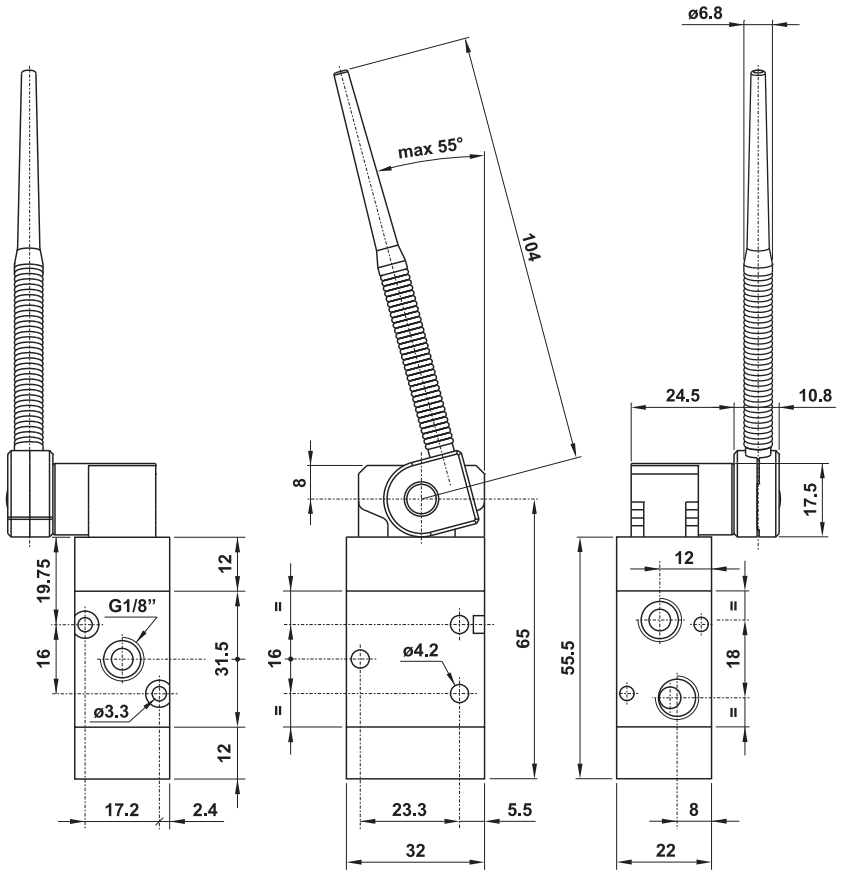
321 MYN61

3/2 1/8" antenna ad asta regolabile - ritorno a molla
3/2 1/8" adjustable shaft antenna - spring return



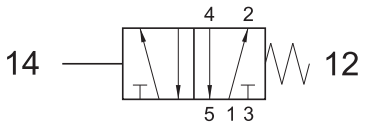
La posizione e l'angolo dell'asta possono essere regolati manualmente
The position and the angle of the shaft can be manually adjusted



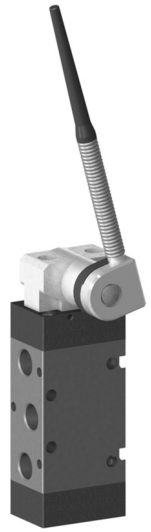


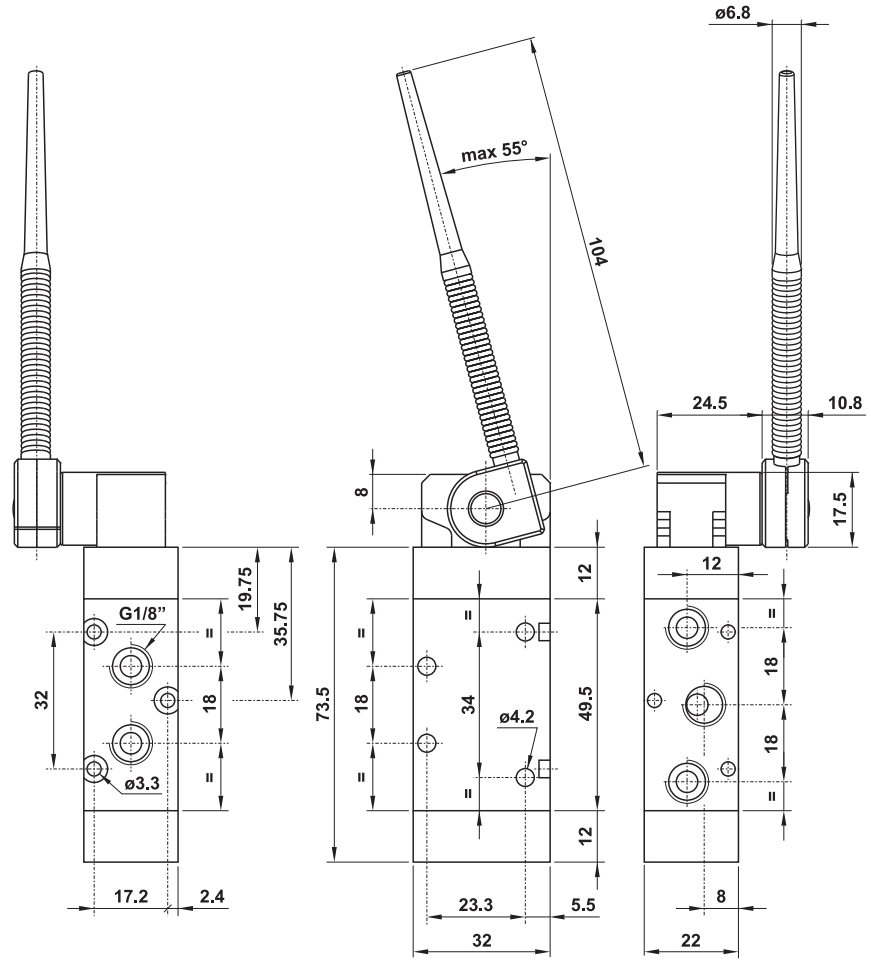
521 MYN61

5/2 1/8" antenna ad asta regolabile - ritorno a molla
5/2 1/8" adjustable shaft antenna - spring return



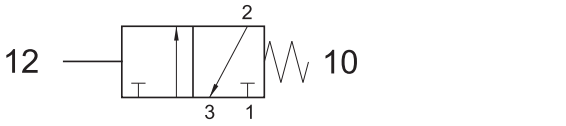
La posizione e l'angolo dell'asta possono essere regolati manualmente
The position and the angle of the shaft can be manually adjusted





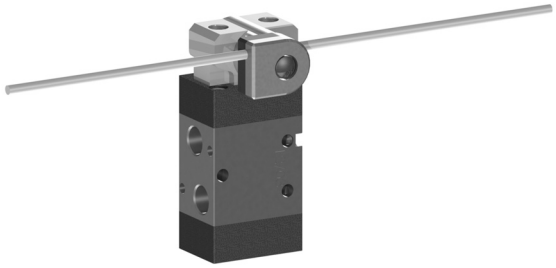
321 MYN71

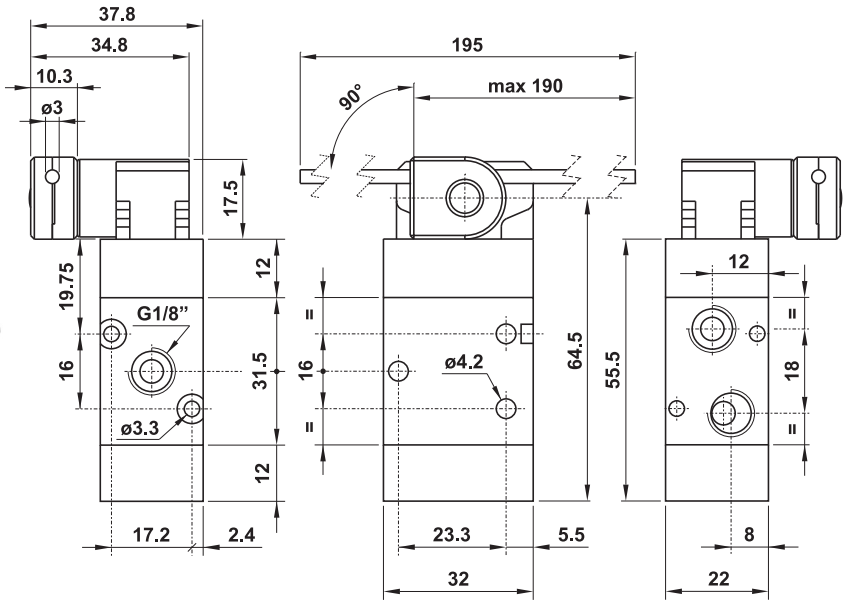
3/2 1/8" asta regolabile ø3 - ritorno a molla
3/2 1/8" adjustable ø3 shaft - spring return



Materiale dell'asta: acciaio INOX
Material of the shaft: stainless steel

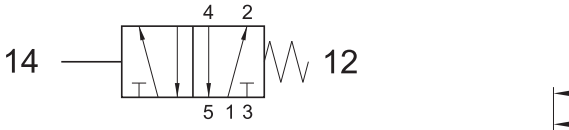
La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted





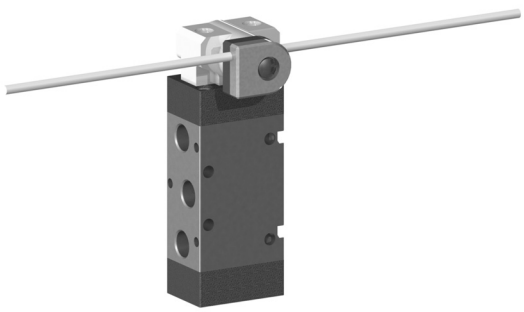
521 MYN71

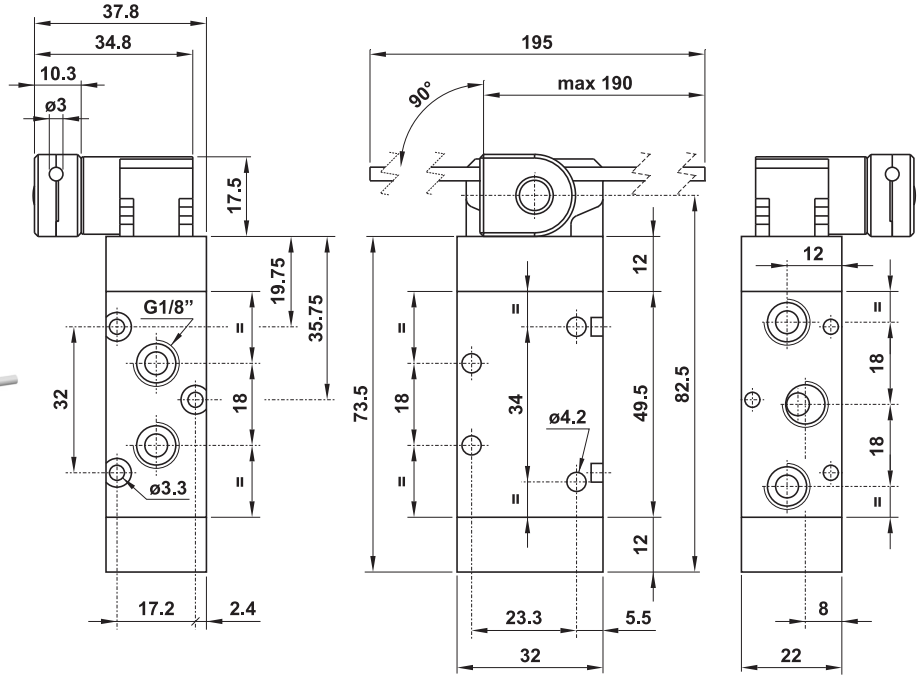
5/2 1/8" asta regolabile ø3 - ritorno a molla
5/2 1/8" rotary adjustable ø3 shaft - spring return



Materiale dell'asta: acciaio INOX
Material of the shaft: stainless steel

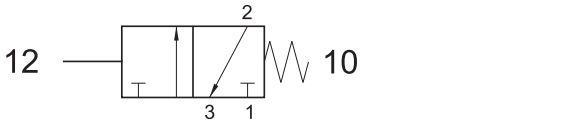
La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted





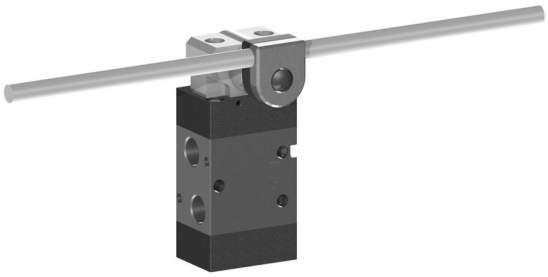
321 MYN74

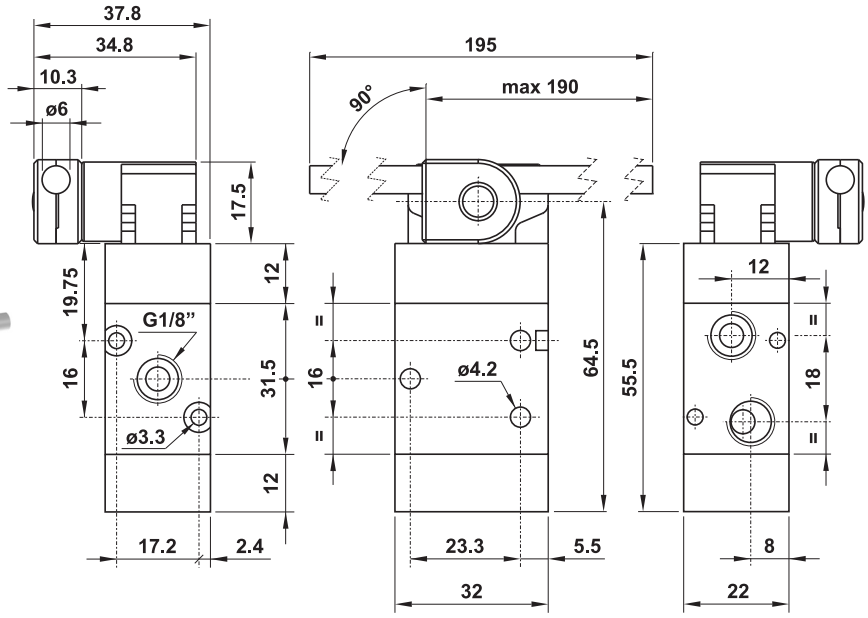
3/2 1/8" asta regolabile ø6 - ritorno a molla
3/2 1/8" adjustable ø6 shaft - spring return



Materiale dell'asta: fibra di vetro
Material of the shaft: glass fiber

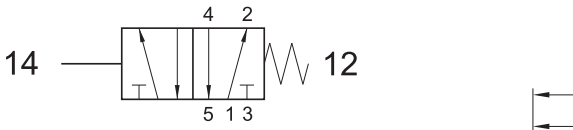
La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted





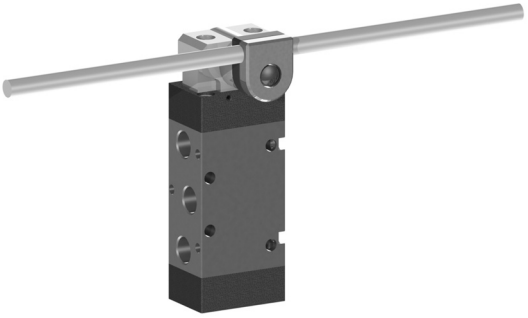
521 MYN74

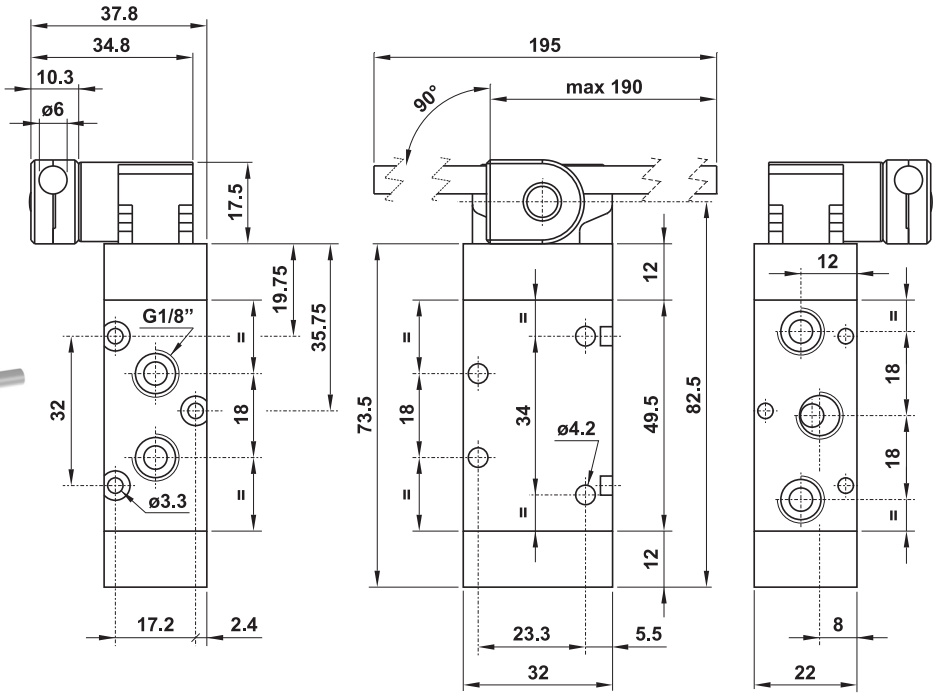
5/2 1/8" asta regolabile ø6 - ritorno a molla
5/2 1/8" adjustable ø6 shaft - spring return



Materiale dell'asta: fibra di vetro
Material of the shaft: glass fiber

La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted

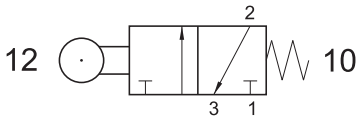


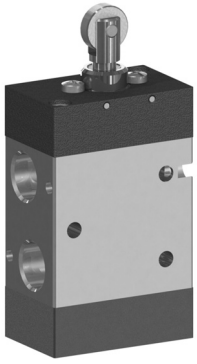


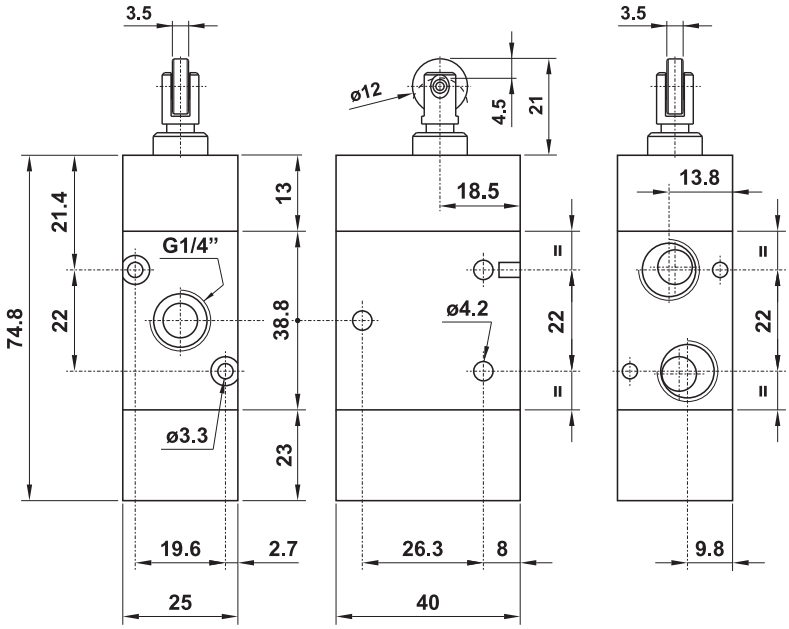
322 MYR12

3/2 1/4" pulsante con cuscinetto a rullo - ritorno a molla

3/2 1/4" tappet with ball bearing - spring return



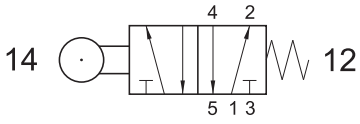


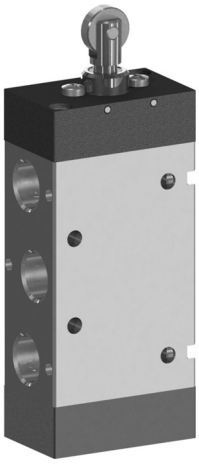


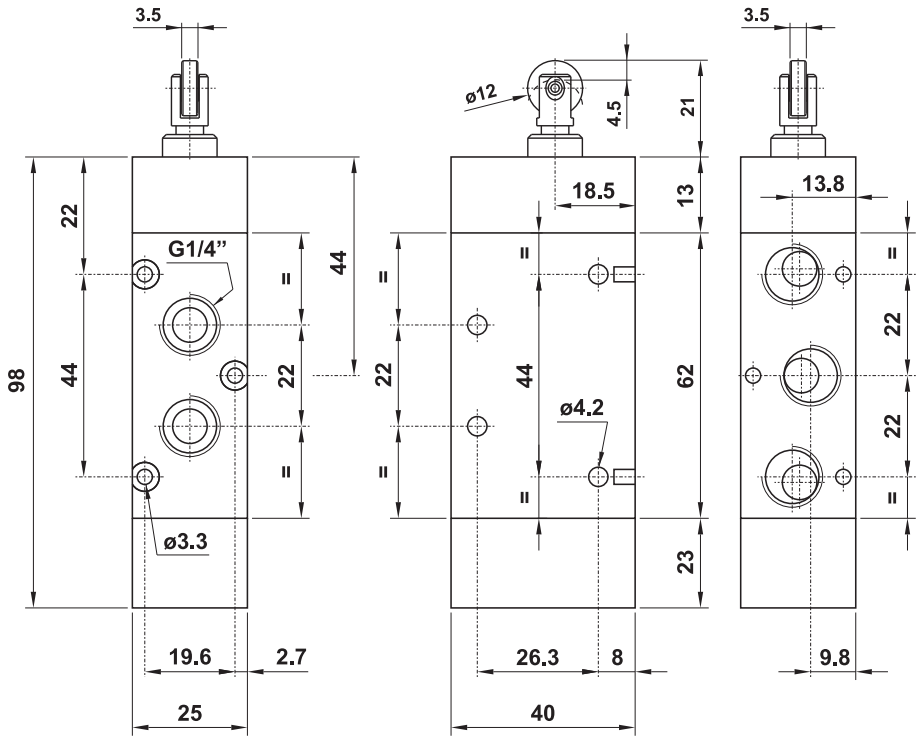
522 MYR12

5/2 1/4" pulsante con cuscinetto a rullo - ritorno a molla

5/2 1/4" tappet with ball bearing - spring return

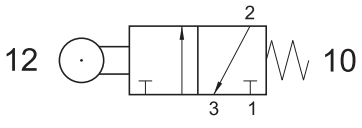




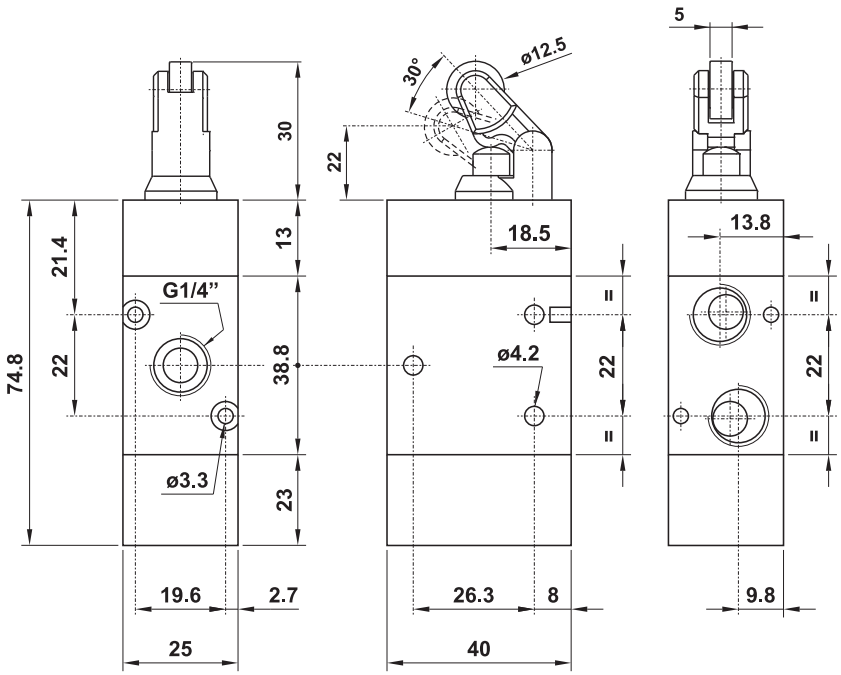


322 MYR31

3/2 1/4" leva rullo - ritorno a molla
3/2 1/4" roller lever - spring return

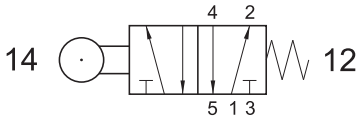


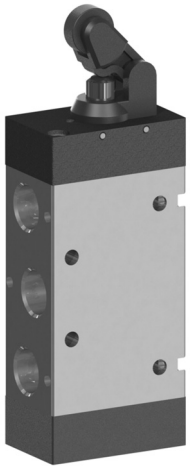


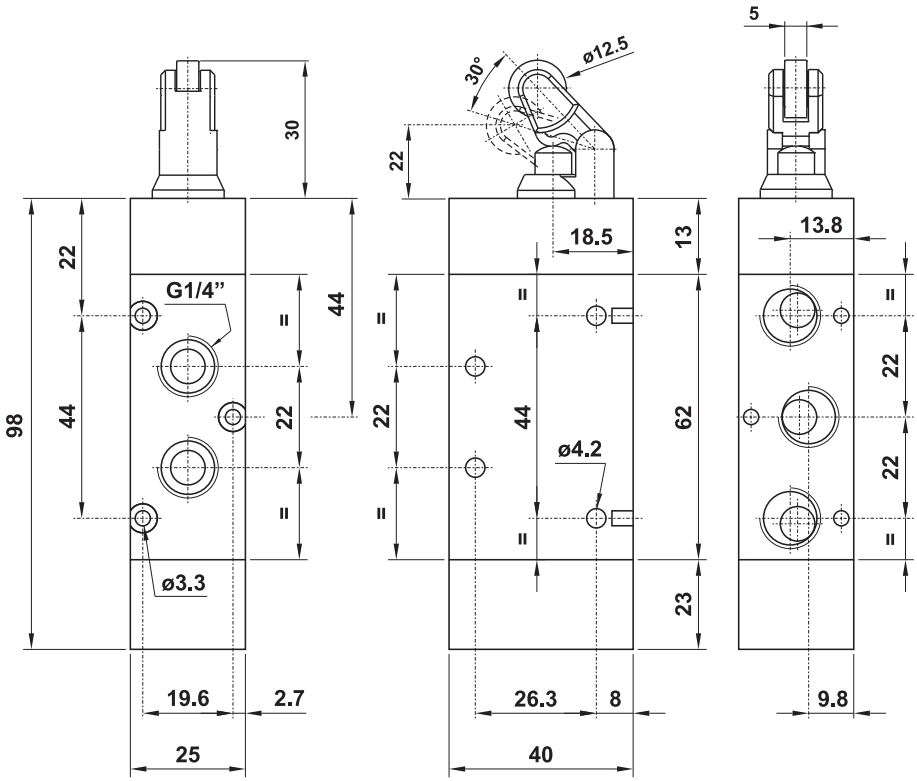


522 MYR31

5/2 1/4" leva rullo - ritorno a molla
5/2 1/4" roller lever - spring return



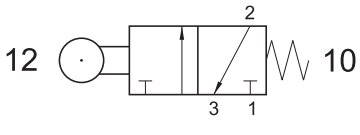


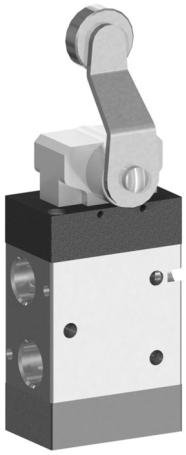


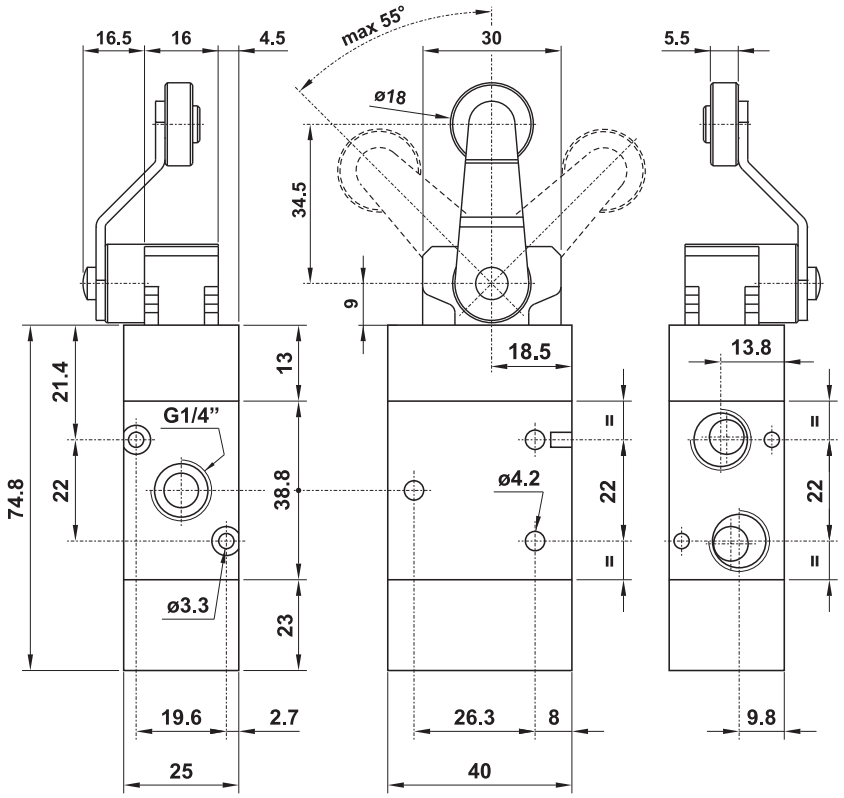
322 MYR46

3/2 1/4" leva rullo laterale - ritorno a molla

3/2 1/4" roller lever on the side - spring return



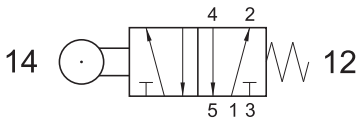


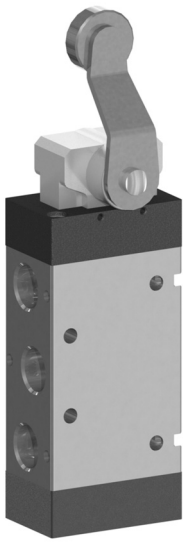


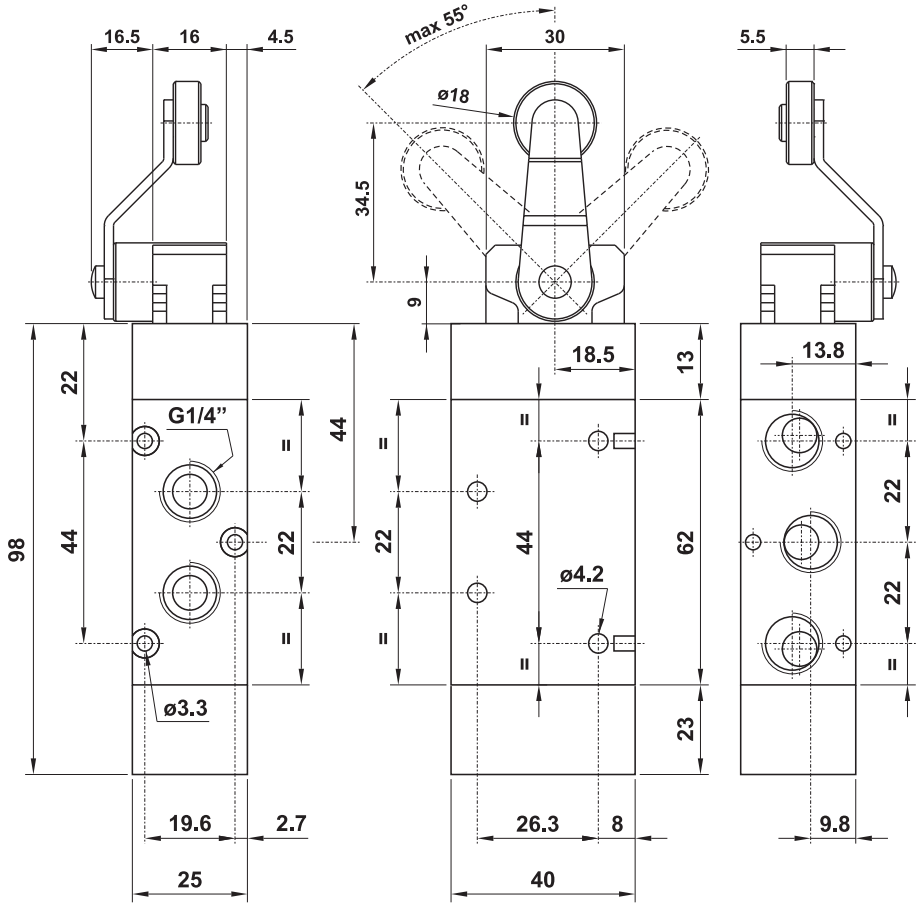
522 MYR46

5/2 1/4" leva rullo laterale - ritorno a molla

5/2 1/4" roller lever on the side - spring return

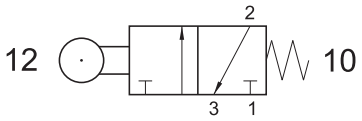




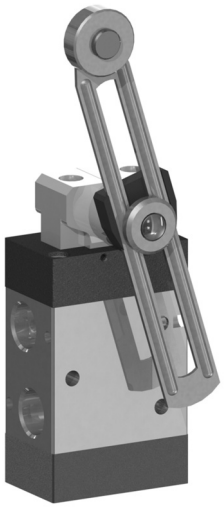


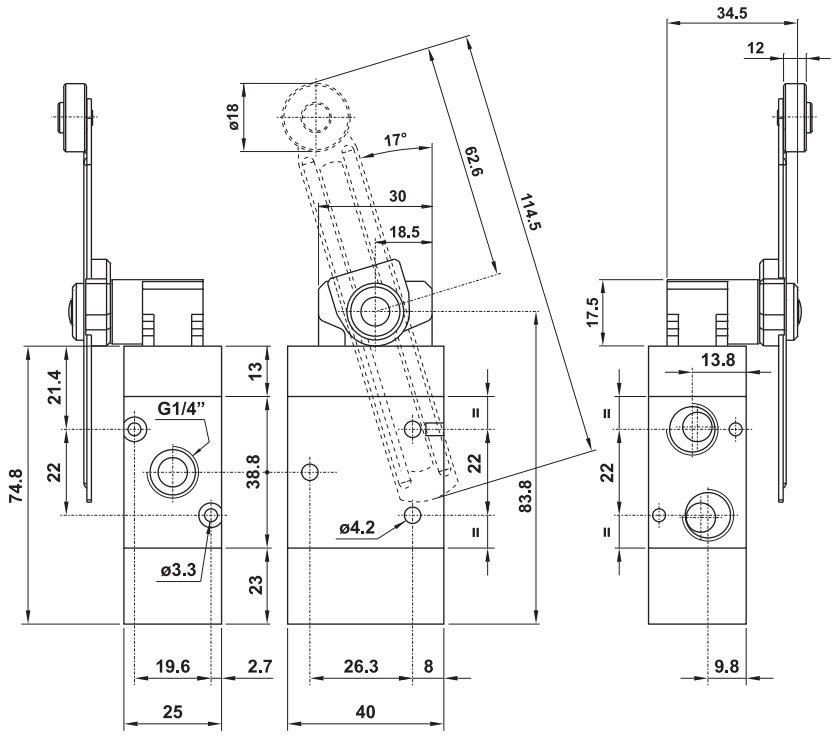
322 MYR53

3/2 1/4" leva rullo con asta regolabile - ritorno a molla
3/2 1/4" roller lever with adjustable shaft - spring return



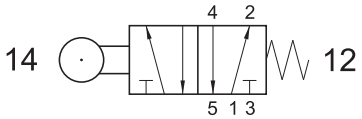
La posizione e la lunghezza dell'asta può essere regolata manualmente
The position and the length of the shaft can be manually adjusted



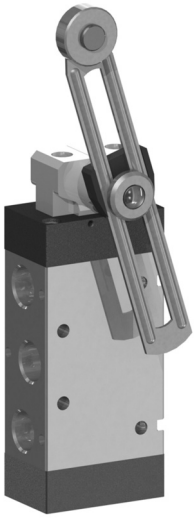


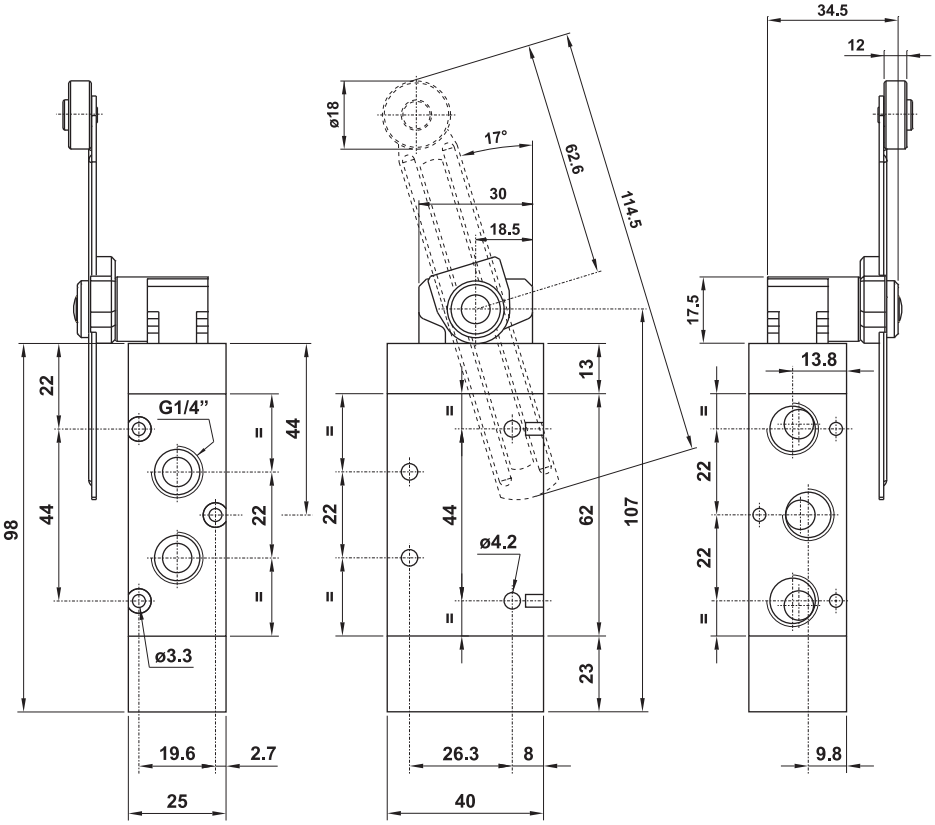
522 MYR53

5/2 1/4" leva rullo con asta regolabile - ritorno a molla
5/2 1/4" roller lever with adjustable shaft - spring return



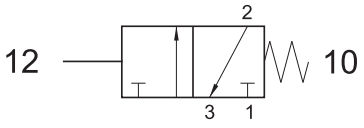
La posizione e la lunghezza dell'asta può essere regolata manualmente
The position and the length of the shaft can be manually adjusted





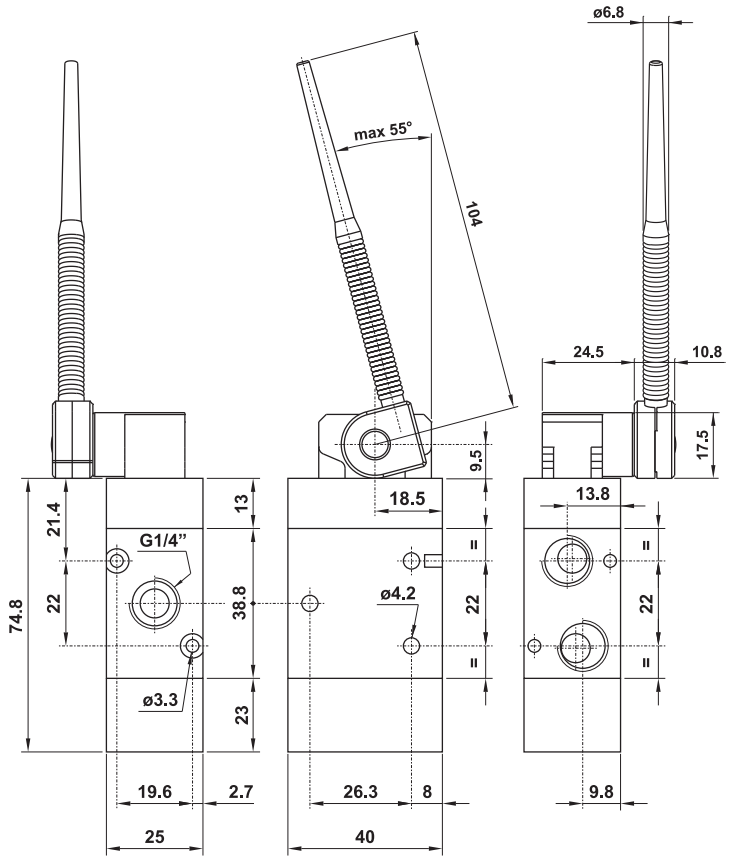
322 MYN61

3/2 1/4" antenna ad asta regolabile - ritorno a molla
3/2 1/4" adjustable shaft antenna - spring return



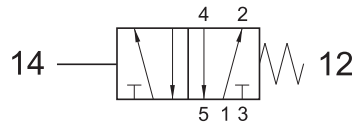
La posizione e l'angolo dell'asta possono essere regolati manualmente
The position and the angle of the shaft can be manually adjusted



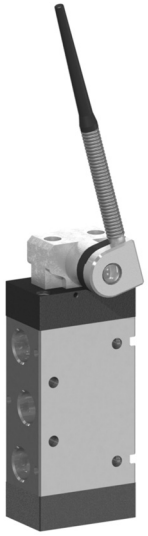


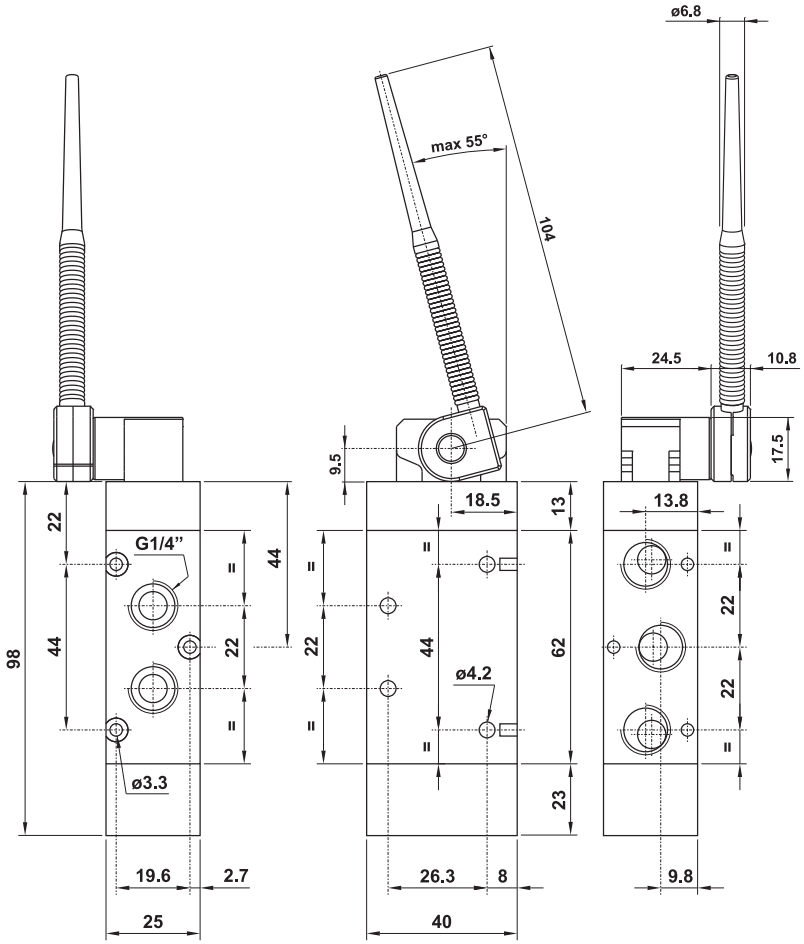
522 MYN61

5/2 1/4" antenna ad asta regolabile - ritorno a molla
5/2 1/4" adjustable shaft antenna - spring return



La posizione e l'angolo dell'asta possono essere regolati manualmente
The position and the angle of the shaft can be manually adjusted

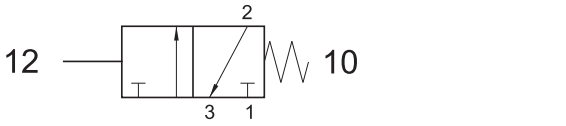




1

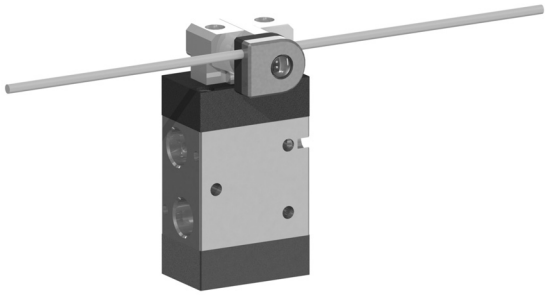
322 MYN71

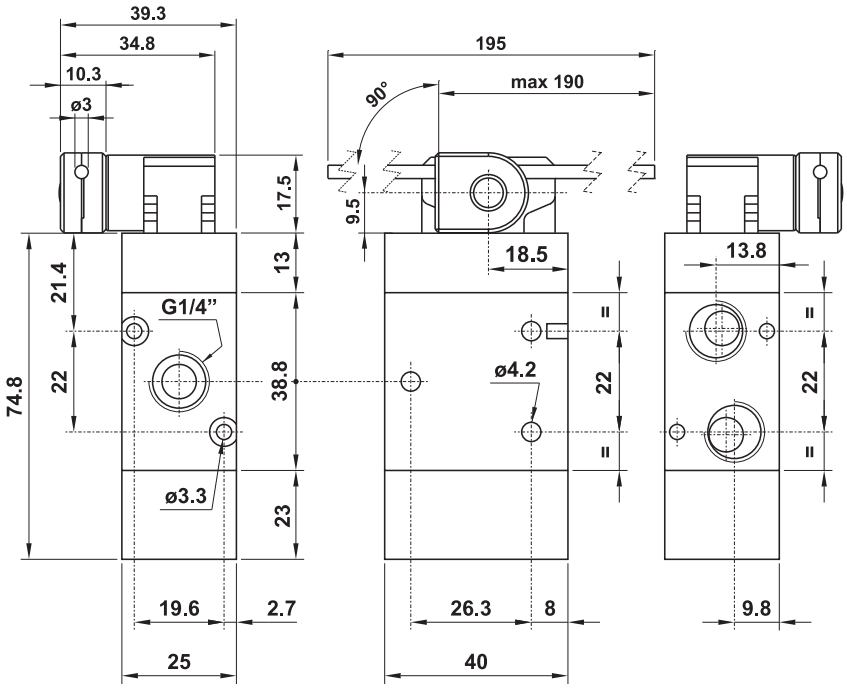
3/2 1/4" asta regolabile ø3 - ritorno a molla
3/2 1/4" adjustable ø3 shaft - spring return



Materiale dell'asta: acciaio INOX
Material of the shaft: stainless steel

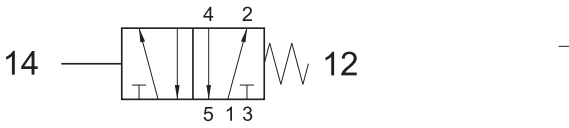
La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted





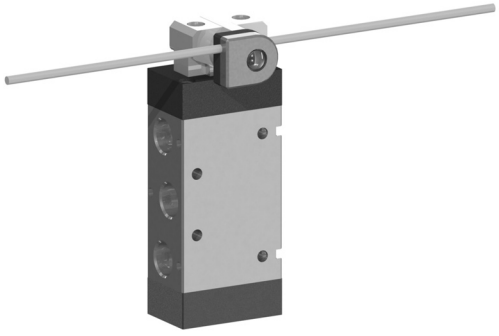
522 MYN71

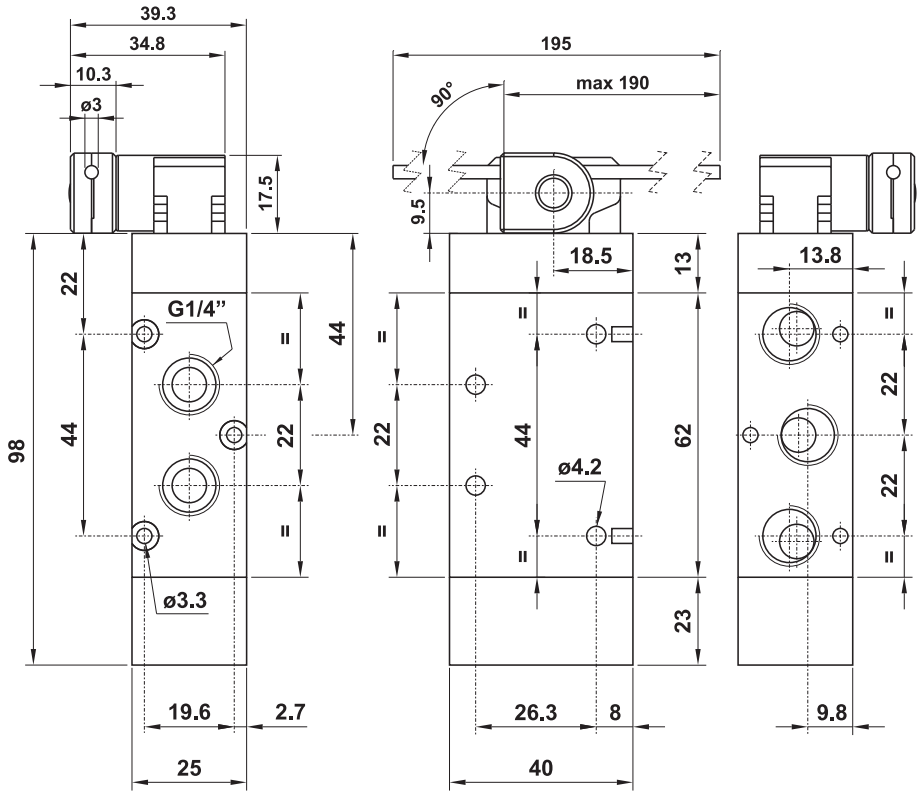
5/2 1/4" asta regolabile ø3 - ritorno a molla
5/2 1/4" adjustable ø3 shaft - spring return



Materiale dell'asta: acciaio INOX
Material of the shaft: stainless steel

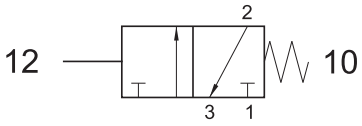
La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted





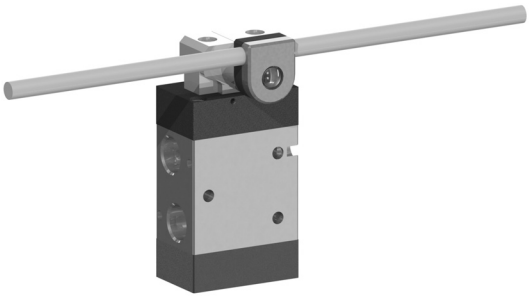
322 MYN74

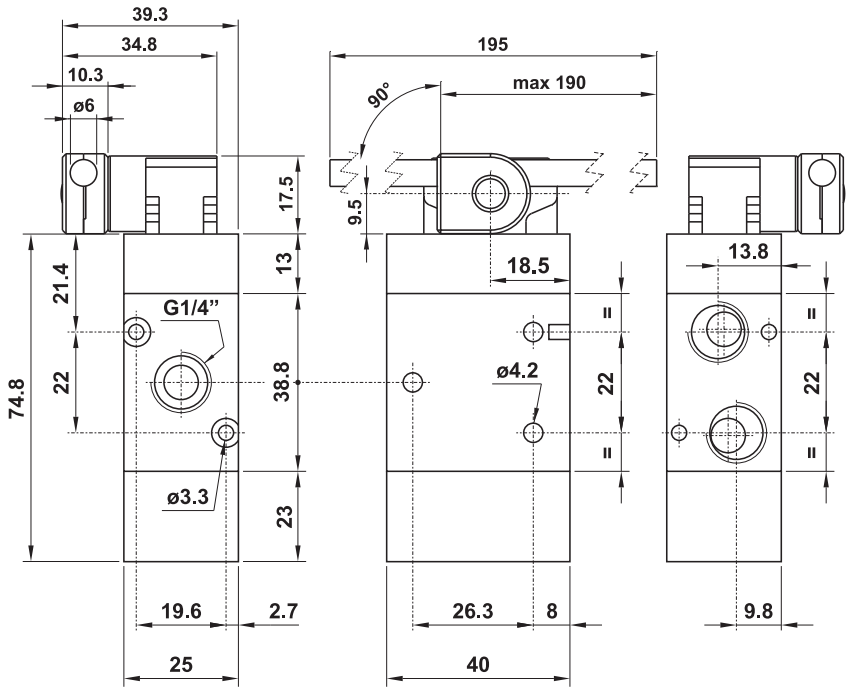
3/2 1/4" asta regolabile ø6 - ritorno a molla
3/2 1/4" adjustable ø6 shaft - spring return



Materiale dell'asta: fibra di vetro
Material of the shaft: glass fiber

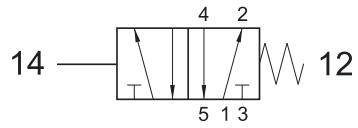
La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted





522 MYN74

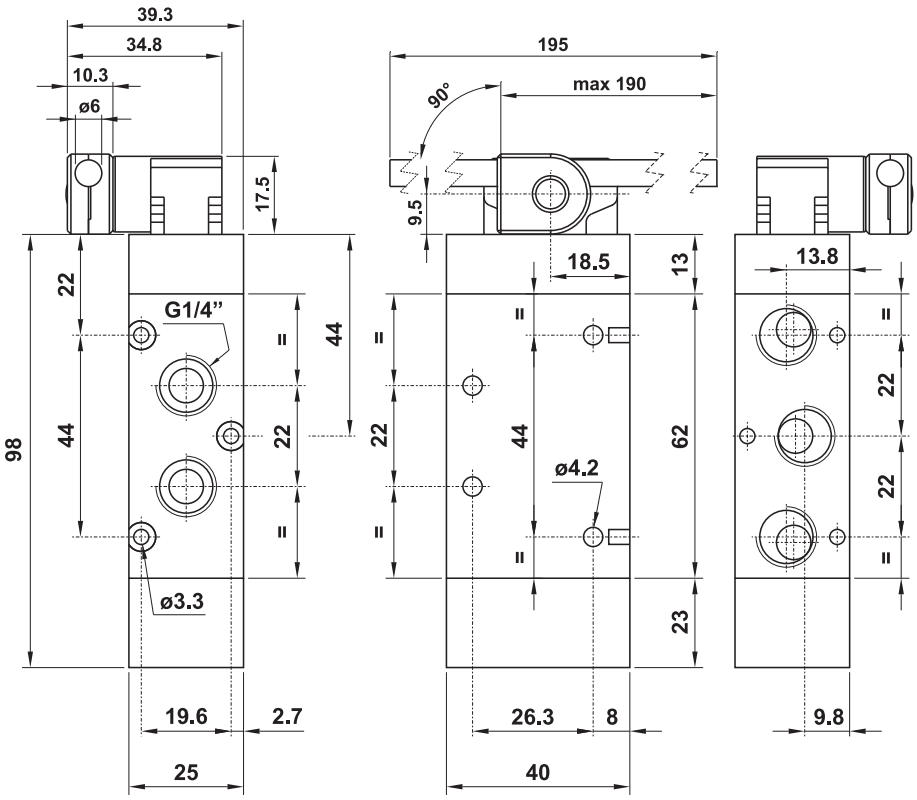
5/2 1/4" asta regolabile ø6 - ritorno a molla
5/2 1/4" adjustable ø6 shaft - spring return



Materiale dell'asta: fibra di vetro
Material of the shaft: glass fiber

La posizione dell'asta può essere regolata manualmente
The position of the shaft can be manually adjusted



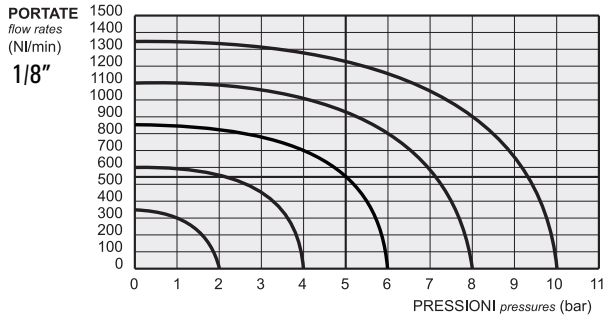


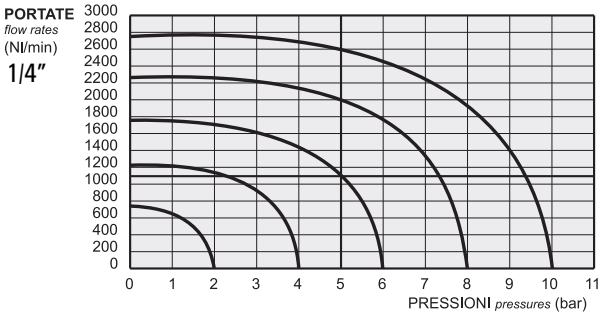
valvole ad azionamento manuale

manually actuated valves

- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/8"-G1/4"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/8"-G1/4" threaded ports
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position
- Ampia gamma di azionamenti
  Comprehensive range of actuations
- Valvole a leva e tiretto: filetto per montaggio a pannello M18x1.5
  Push/pull and lever valves: thread for panel mounting M18x1.5
- Versione per attuatore da pannello (foro ø22)
  Version for actuator for panel mounting (with ø22 hole)
- Esecuzioni speciali a richiesta
  Special versions on request







Materiali

Corpo: alluminio 11S
Comando e fondello: tecnopolimero (*)
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials

Body: aluminium 11S
End cups: technopolymer (*)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

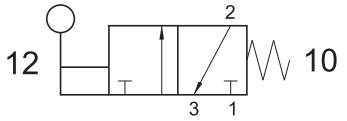
(*) Su richiesta e dietro supplemento di prezzo, le valvole sono fornibili con corpo, comando e fondello interamente in alluminio. Alcune valvole, come di seguito specificato, sono disponibili solo nella versione in alluminio. Le valvole ATEX sono solo in alluminio.
Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo

(*) On request and upon extra charge, the valves are available also with body and end caps entirely in aluminium. Some valves, as specified in the next pages, are available only in the aluminium version. ATEX valves are only in aluminium.
The parts in technopolymer are marked with the logo

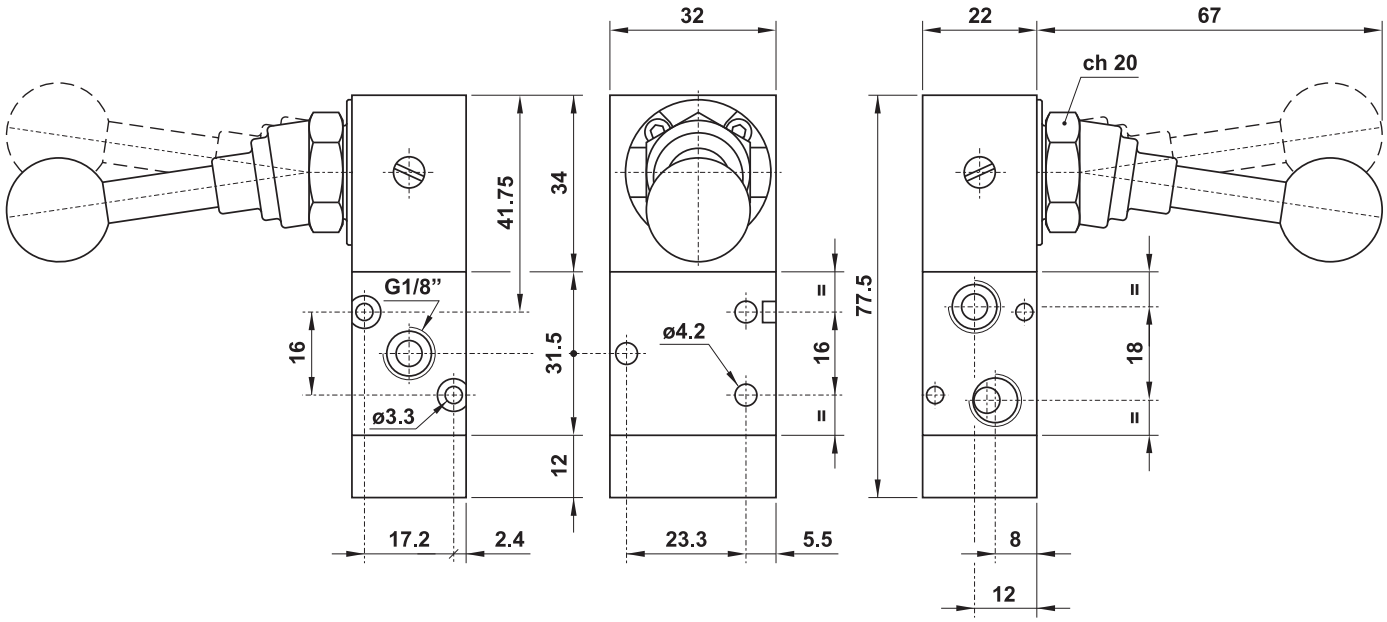
Diametro nominale *Nominal orifice*	1/8": 5 mm 1/4": 7.5 mm			
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C			
Pressione di esercizio *Working pressure*	azionam. diretto -0.9 ... 10 bar *direct actuation* -0.09 ... 1 MPa		az. servopilotato 2.5 ... 10 bar *servo-piloted actuation* 0.25 ... 1 MPa	
Forza di azionamento *Actuating force*	1/8" monost. *[1/8" monost.]* 15 N	1/4" monost. *[1/4" monost.]* 20 N	1/8" bistabile *[1/8" bi-stable]* 10 N	1/4" bistabile *[1/4" bi-stable]* 15 N
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*			

321 ML90

3/2 1/8" leva 90° - ritorno a molla
3/2 1/8" 90° lever - spring return

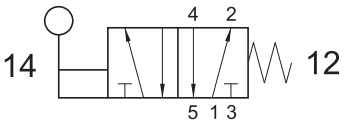




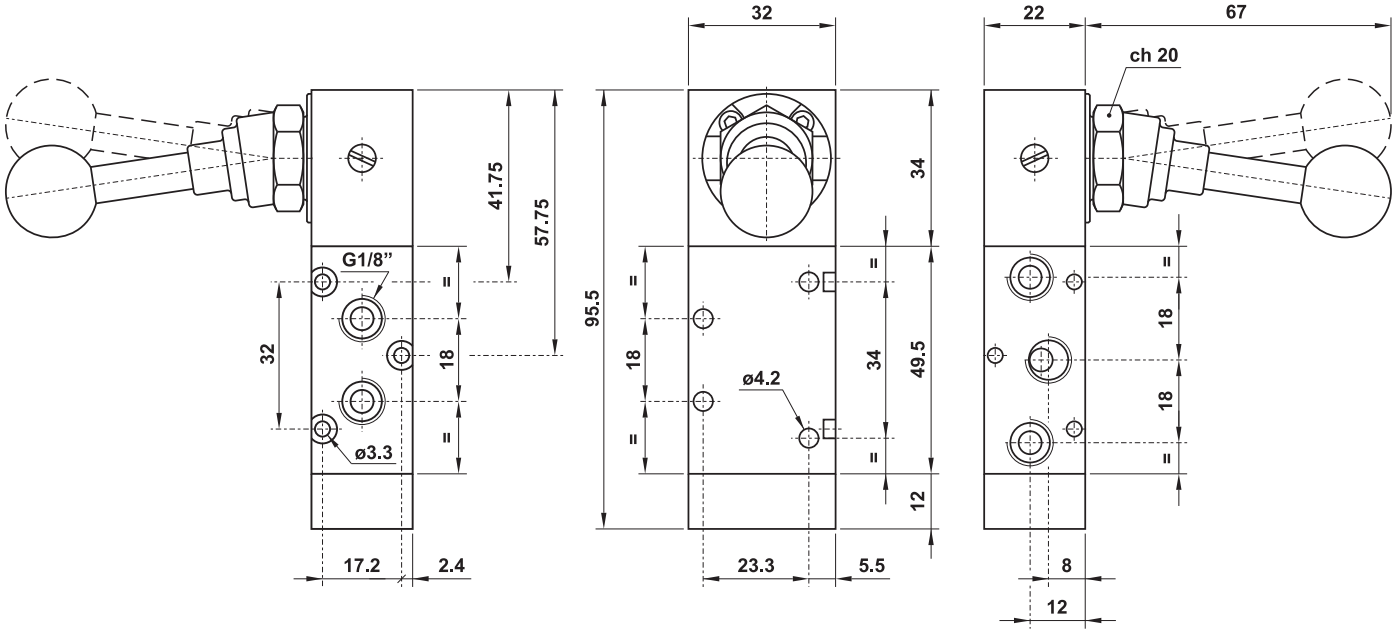


521 ML90

5/2 1/8" leva 90° - ritorno a molla
5/2 1/8" 90° lever - spring return





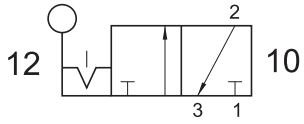


1

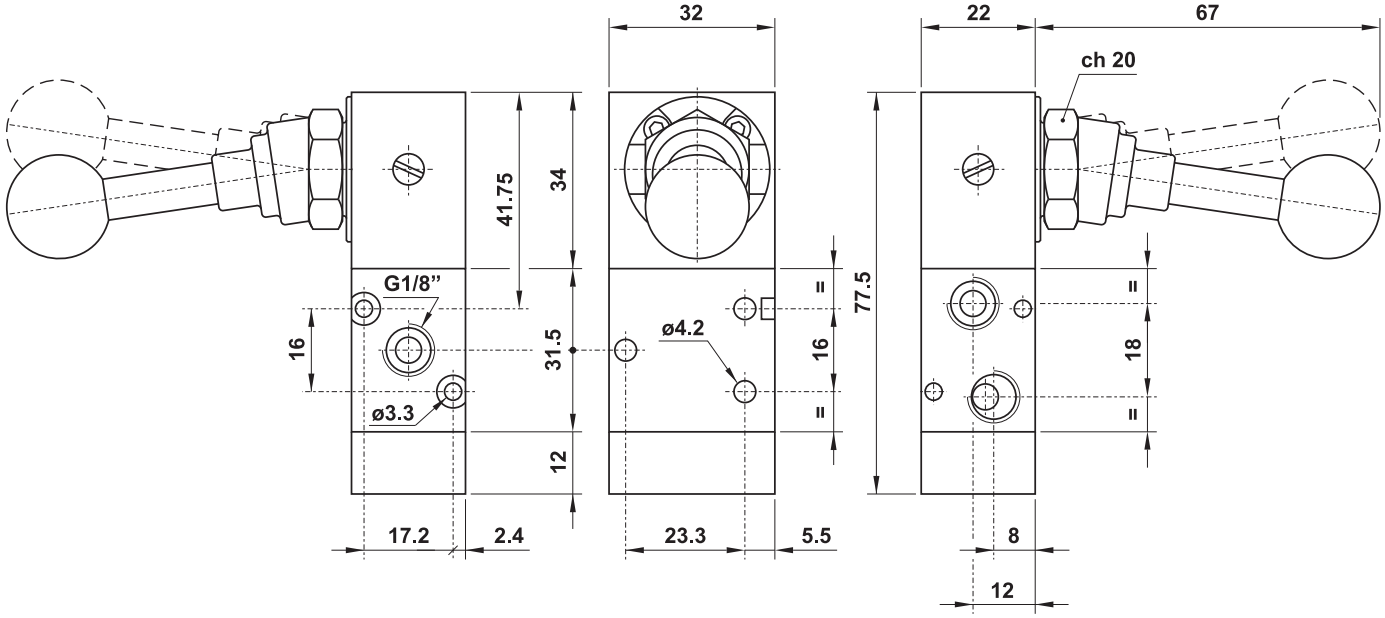
321 LL90

3/2 1/8" leva 90° bistabile

3/2 1/8" 90° bi-stable lever



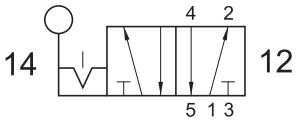




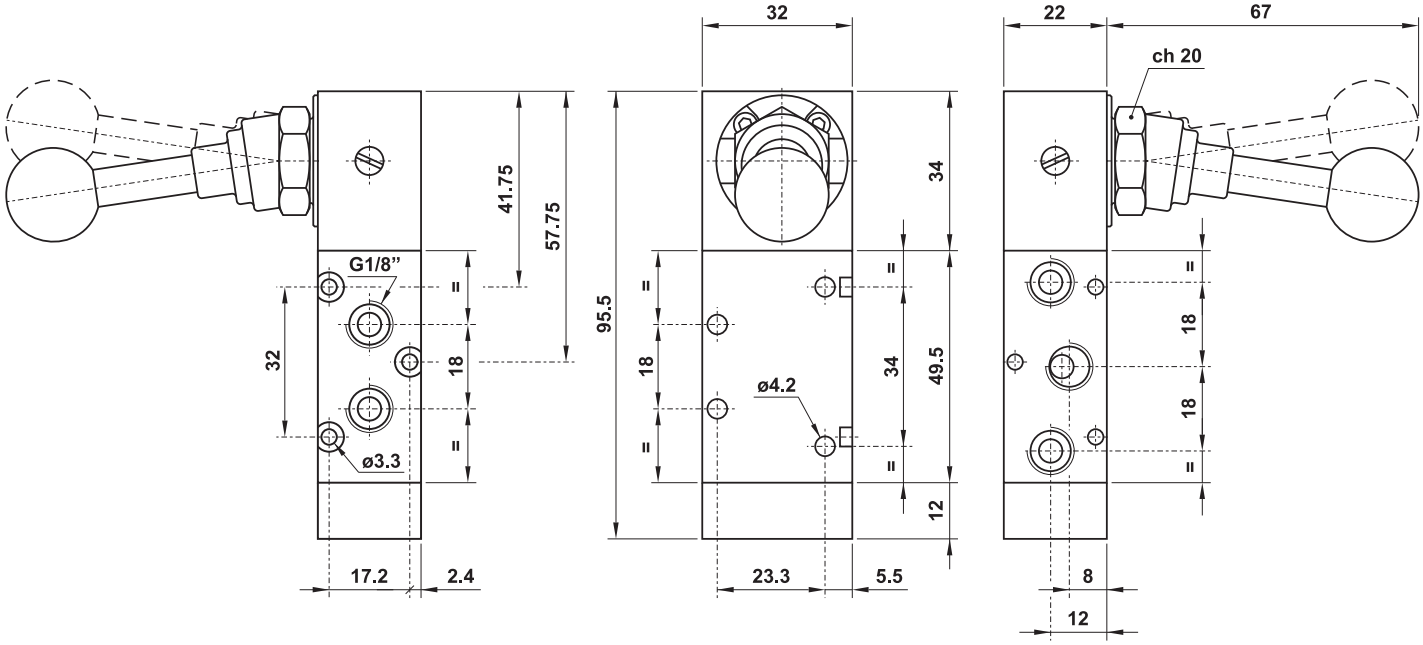
521 LL90

5/2 1/8" leva 90° bistabile

5/2 1/8" 90° bi-stable lever



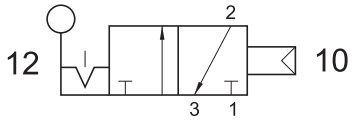




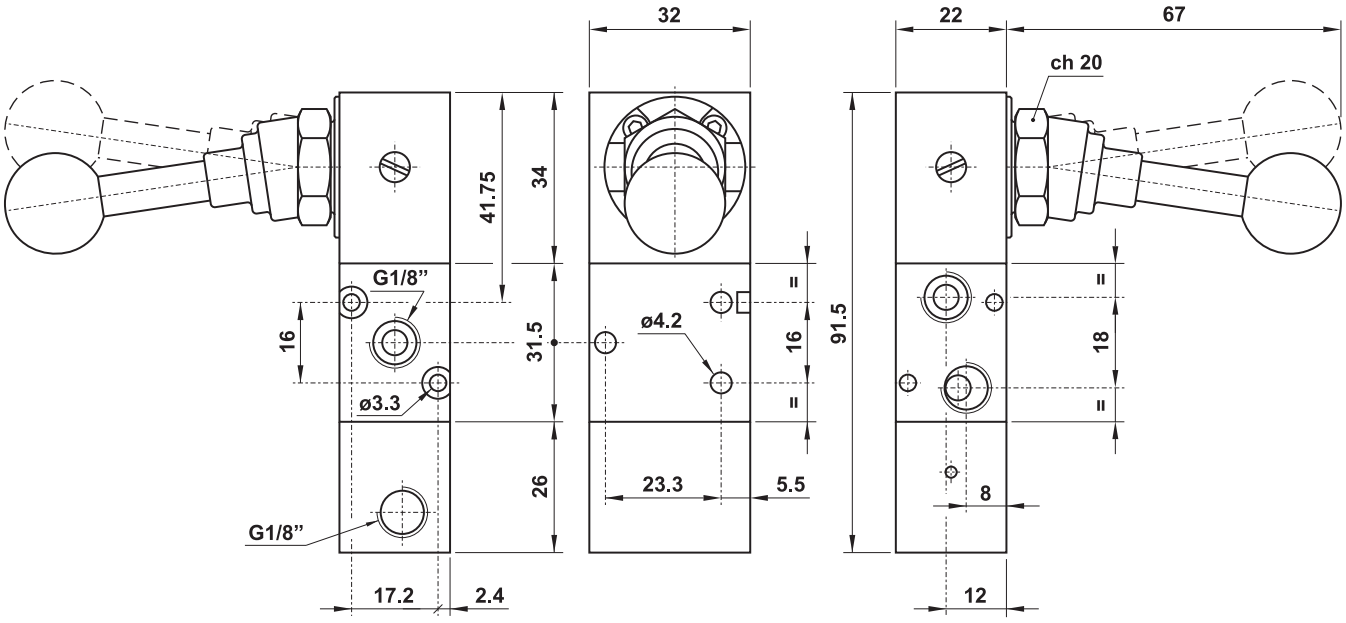
321 CL90

3/2 1/8" leva 90° - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/8" 90° lever - separate pneumatically piloted return



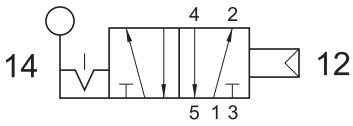




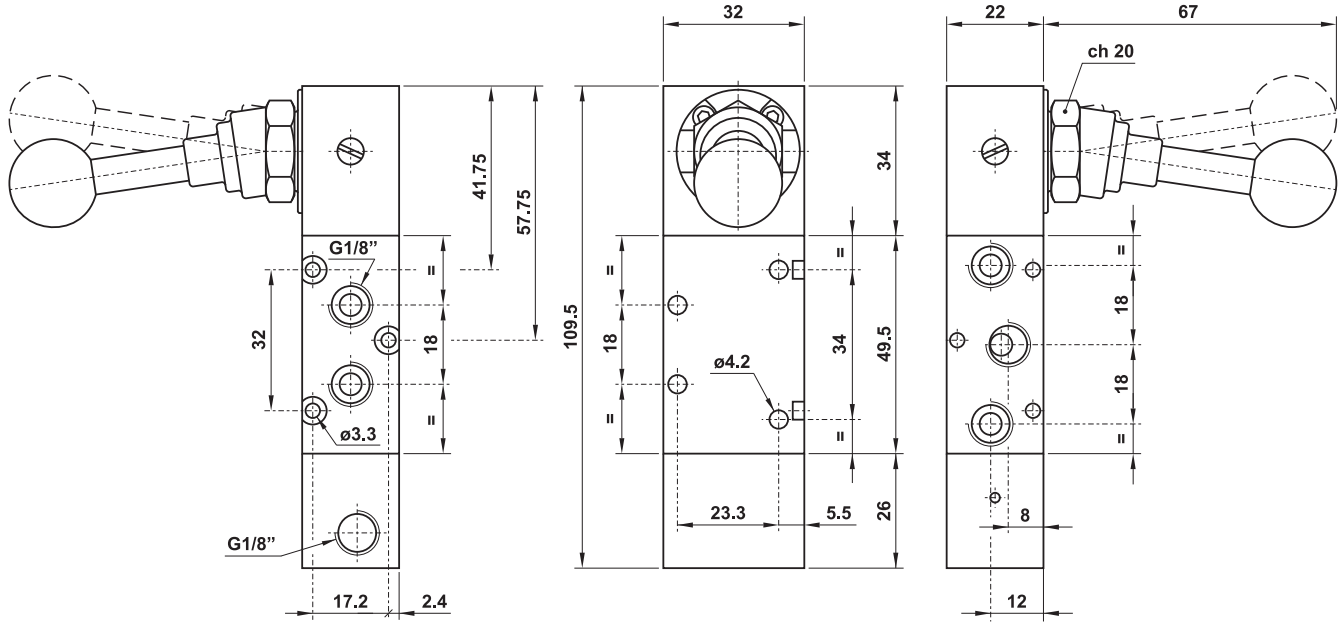
521 CL90

5/2 1/8" leva 90° - ritorno a comando pneumatico

5/2 1/8" 90° lever - separate pneumatically piloted return



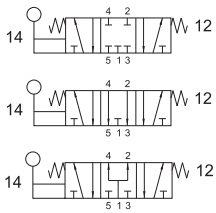




5213C ML90 centri chiusi *closed centres*

5213A ML90 centri aperti *open centres*

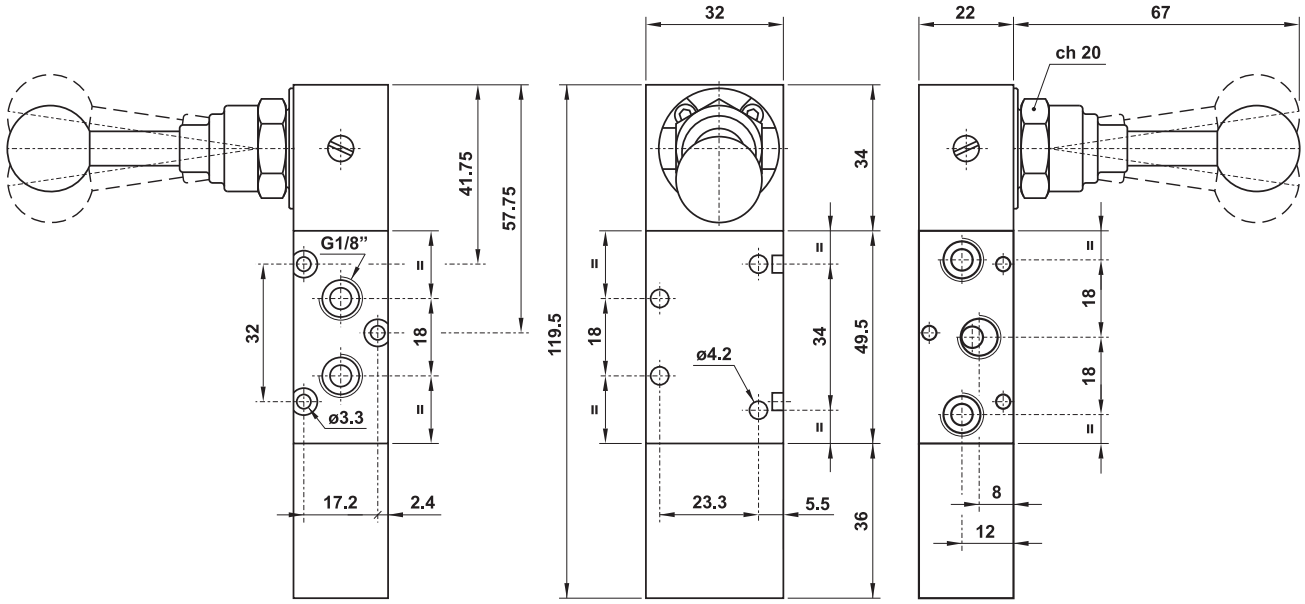
5213P ML90 centri in pressione *pressurized centres*





5/3 1/8" leva 90° - ritorno al centro

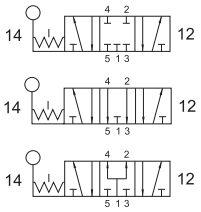
5/3 1/8" 90° lever - spring return to centre



5213C LL90 centri chiusi *closed centres*

5213A LL90 centri aperti *open centres*

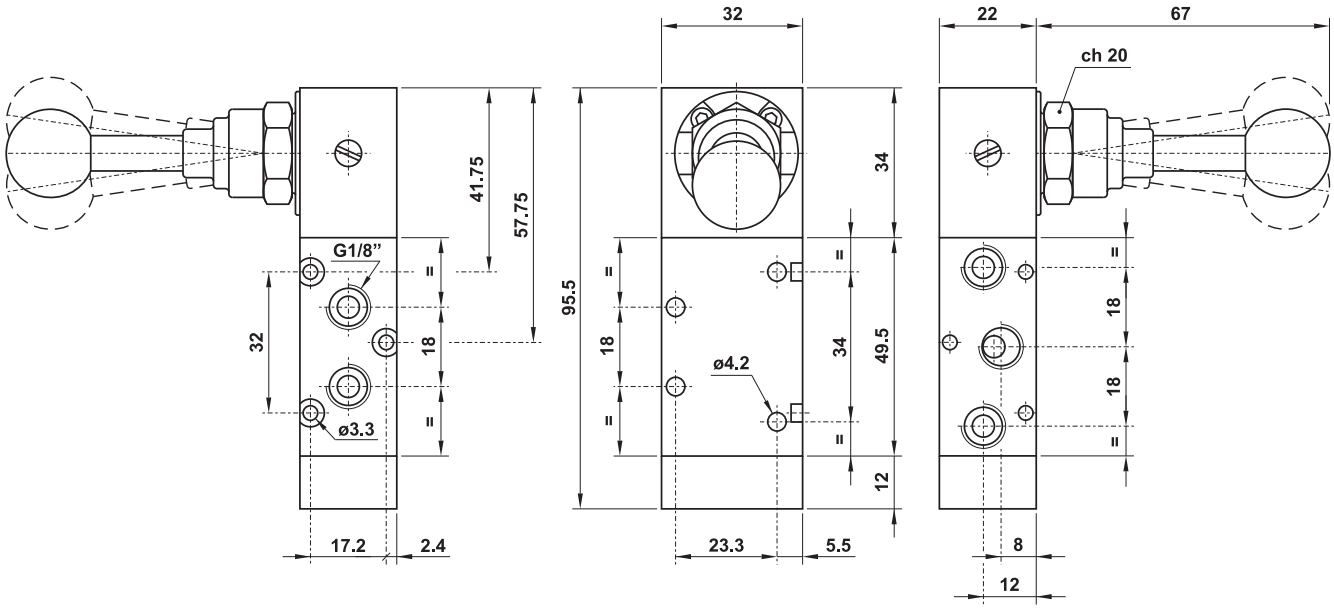
5213P LL90 centri in pressione *pressurized centres*





5/3 1/8" leva 90° - tre posizioni stabili

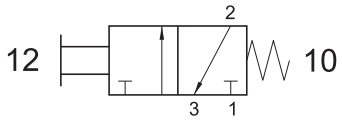
5/3 1/8" 90° lever - three detented positions



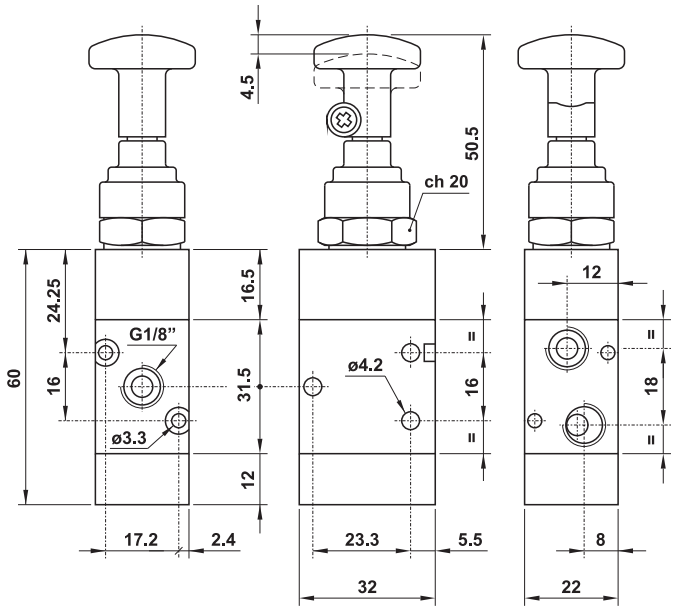
321 MT

3/2 1/8" tiretto - ritorno a molla

3/2 1/8" push/pull with spring return







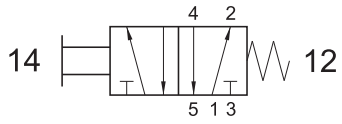
Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

Standard push button: BLACK
On request RED push button

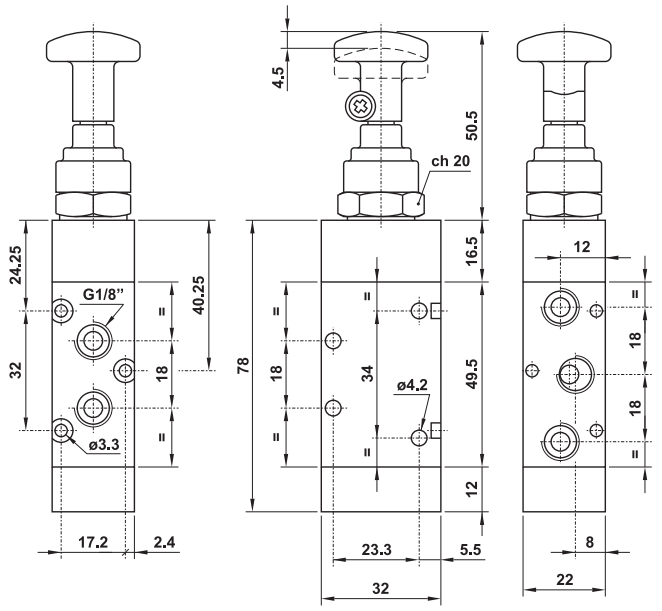
521 MT

5/2 1/8" tiretto - ritorno a molla

5/2 1/8" push/pull with spring return







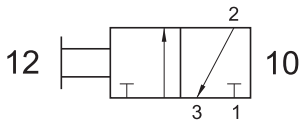
Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

Standard push button: BLACK
On request RED push button

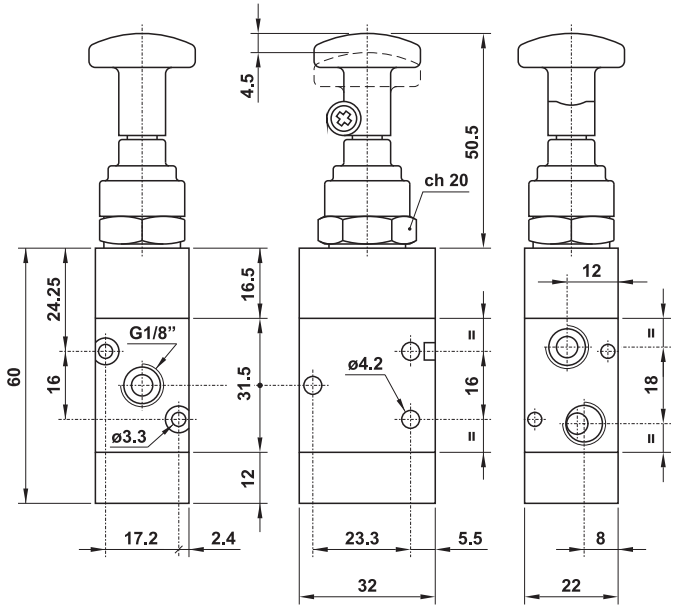
321 TT

3/2 1/8" tiretto bistabile

3/2 1/8" detented push/pull







Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

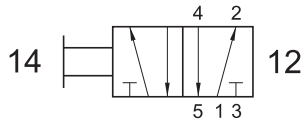
Standard push button: BLACK
On request RED push button

1

521 TT

5/2 1/8" tiretto bistabile

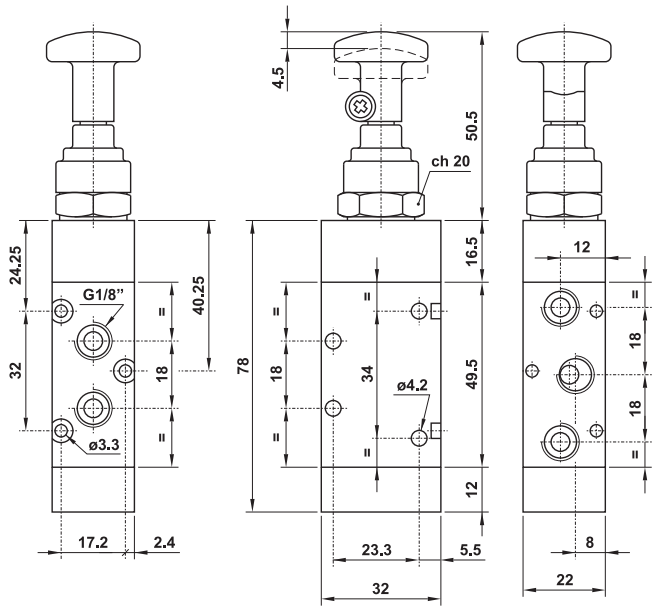
5/2 1/8" detented push/pull





Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

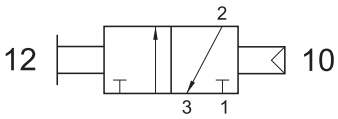
Standard push button: BLACK
On request RED push button



321 CT

3/2 1/8" tiretto sganciato - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/8" push/pull with separate pneumatically piloted return



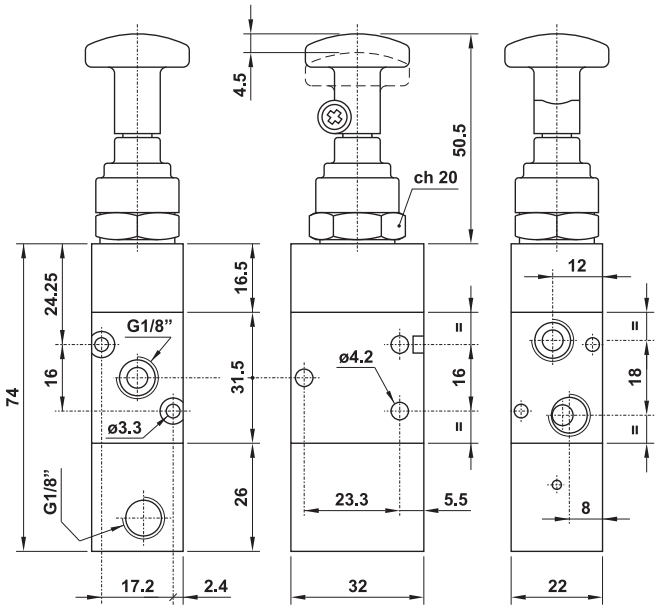


Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno si effettua soltanto a comando pneumatico.

The return can be done only with pneumatic piloted signal.

Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

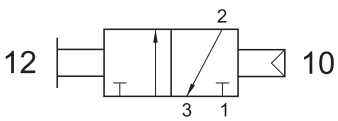
Standard push button: BLACK
On request RED push button



321 CTT

3/2 1/8" tiretto agganciato - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/8" detented push/pull with separate pneumatically piloted return



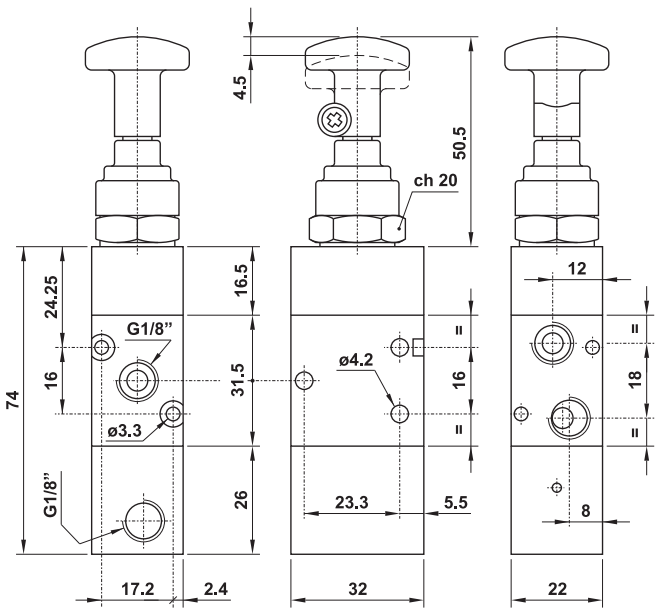


Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno può essere effettuato inviando un segnale pneumatico o tirando il tiretto.

The return can be done with pneumatic piloted signal or by pulling the knob.

Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

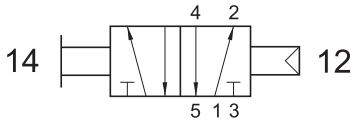
Standard push button: BLACK
On request RED push button



521 CT

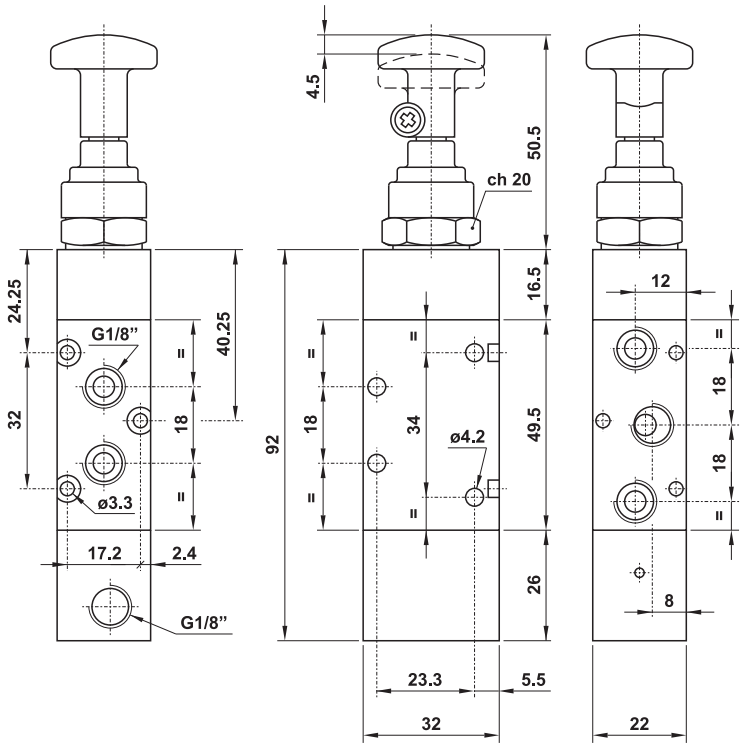
5/2 1/8" tiretto sganciato - ritorno a comando pneumatico
5/2 1/8" push/pull with separate pneumatically piloted return

Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno si effettua soltanto a comando pneumatico.
The return can be done only with pneumatic piloted signal.



Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO
Standard push button: BLACK
On request RED push button

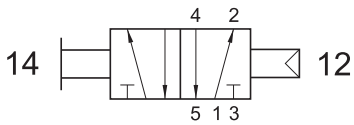




521 CTT

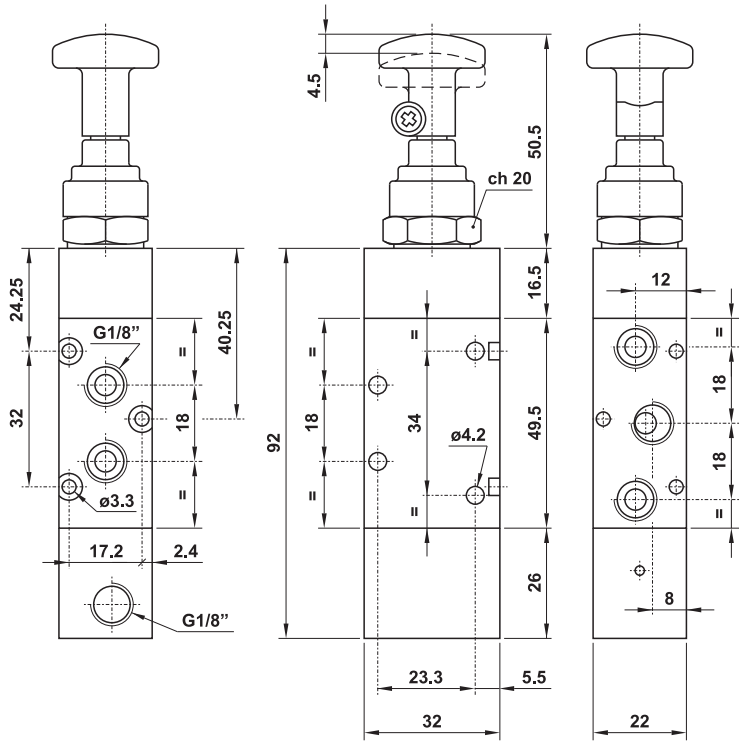
5/2 1/8" tiretto agganciato - ritorno a comando pneumatico
5/2 1/8" detented push/pull with separate pneumatically piloted return

Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno può essere effettuato inviando un segnale pneumatico o tirando il tiretto.
The return can be done with pneumatic piloted signal or by pulling the knob.



Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO
Standard push button: BLACK
On request RED push button



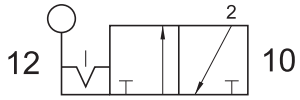


1

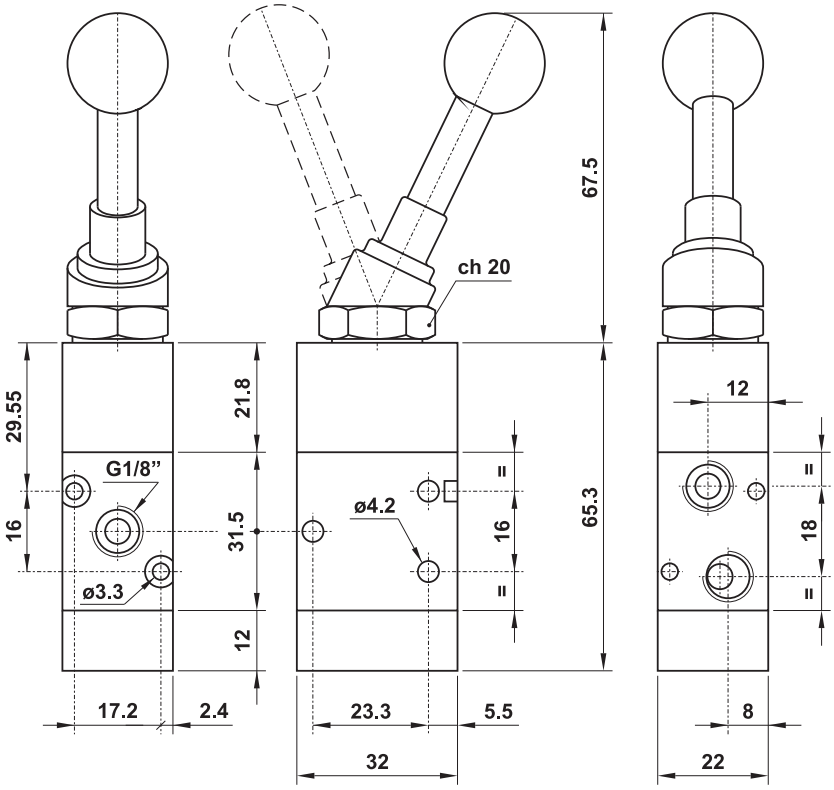
321 LL

3/2 1/8" leva in testa bistabile

3/2 1/8" bi-stable top lever



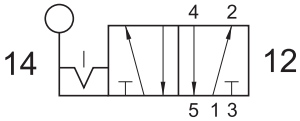




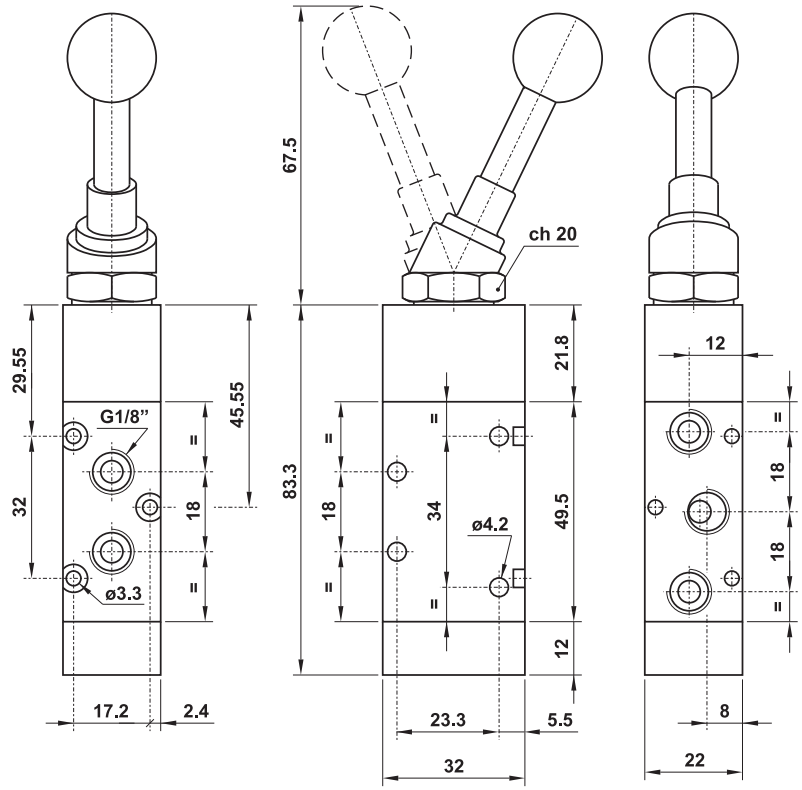
521 LL

5/2 1/8" leva in testa bistabile

5/2 1/8" bi-stable top lever

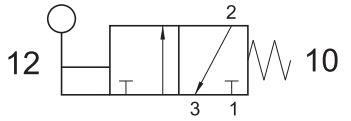




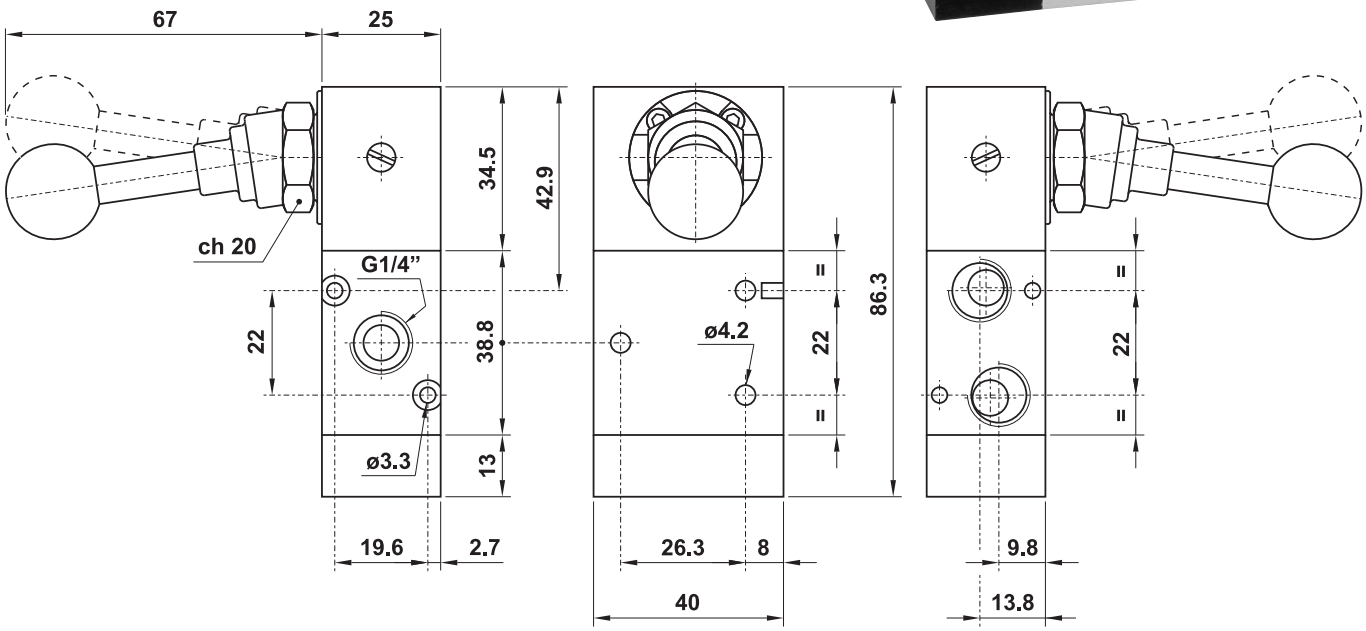


322 ML90

3/2 1/4" leva 90° - ritorno a molla
3/2 1/4" 90° lever - spring return

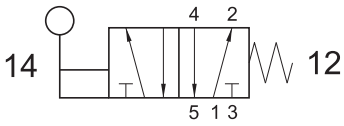




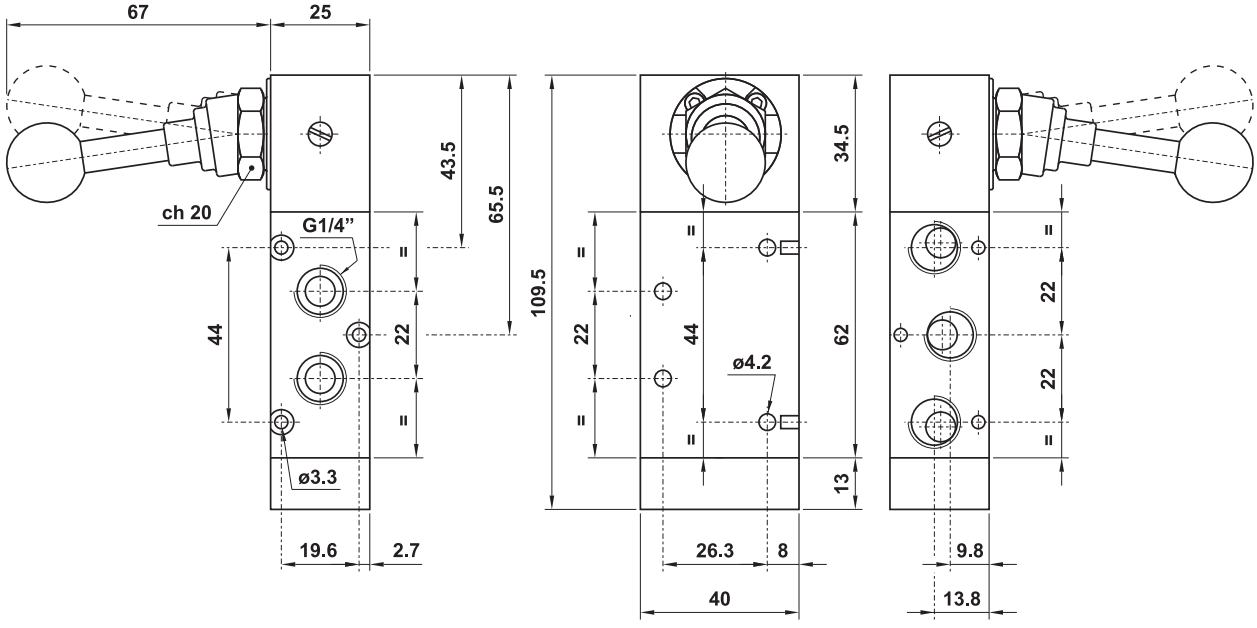


522 ML90

5/2 1/4" leva 90° - ritorno a molla
5/2 1/4" 90° lever - spring return



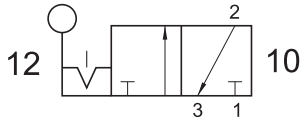




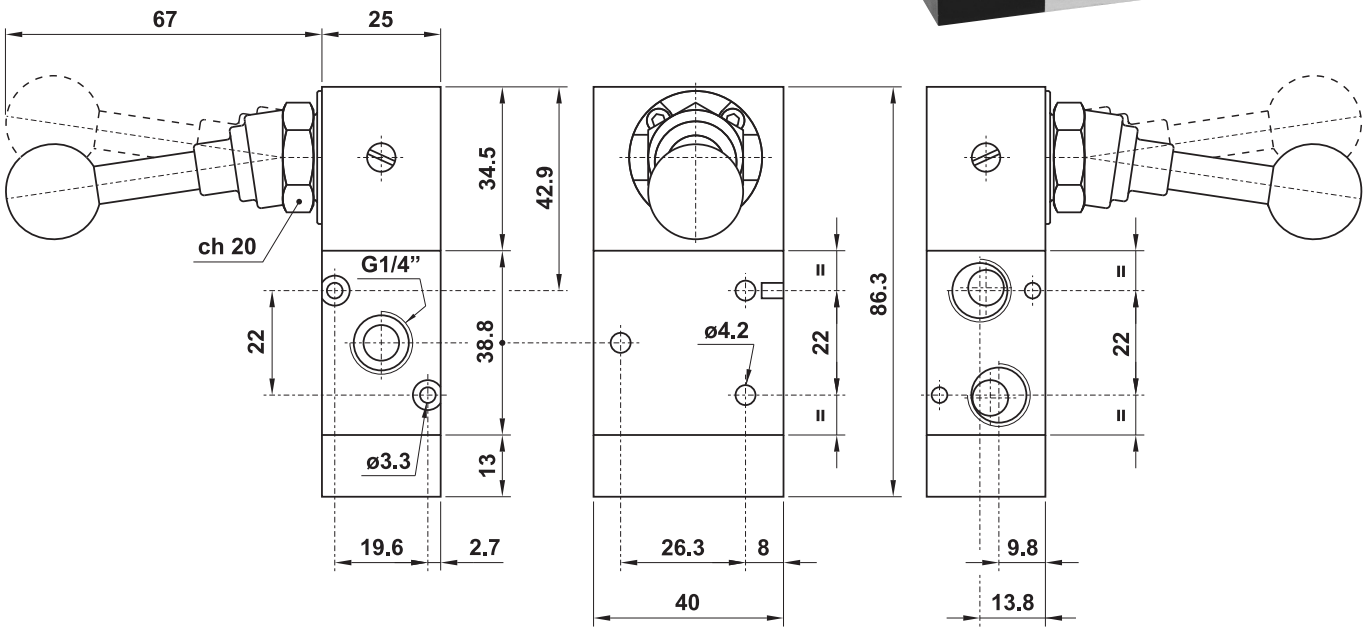
1

322 LL90

3/2 1/4" leva 90° bistabile
3/2 1/4" 90° bi-stable lever

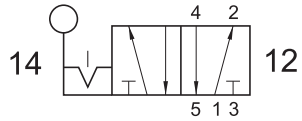




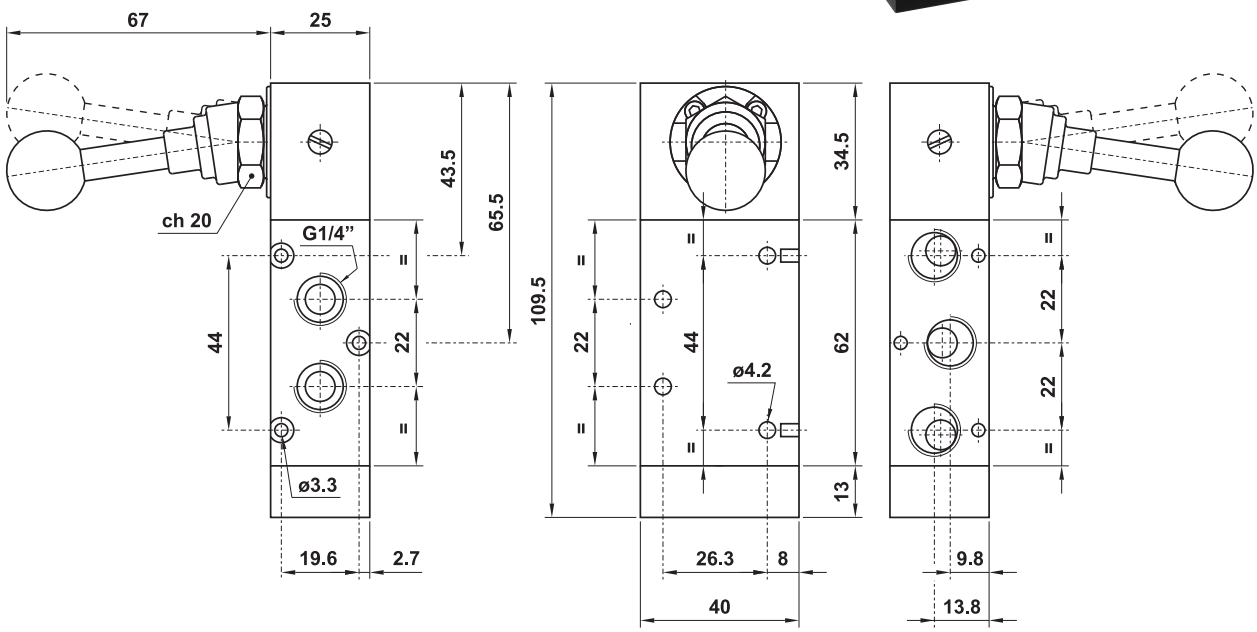


522 LL90

5/2 1/4" leva 90° bistabile
5/2 1/4" 90° bi-stable lever



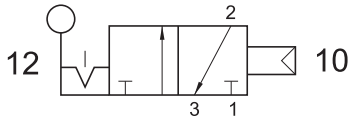




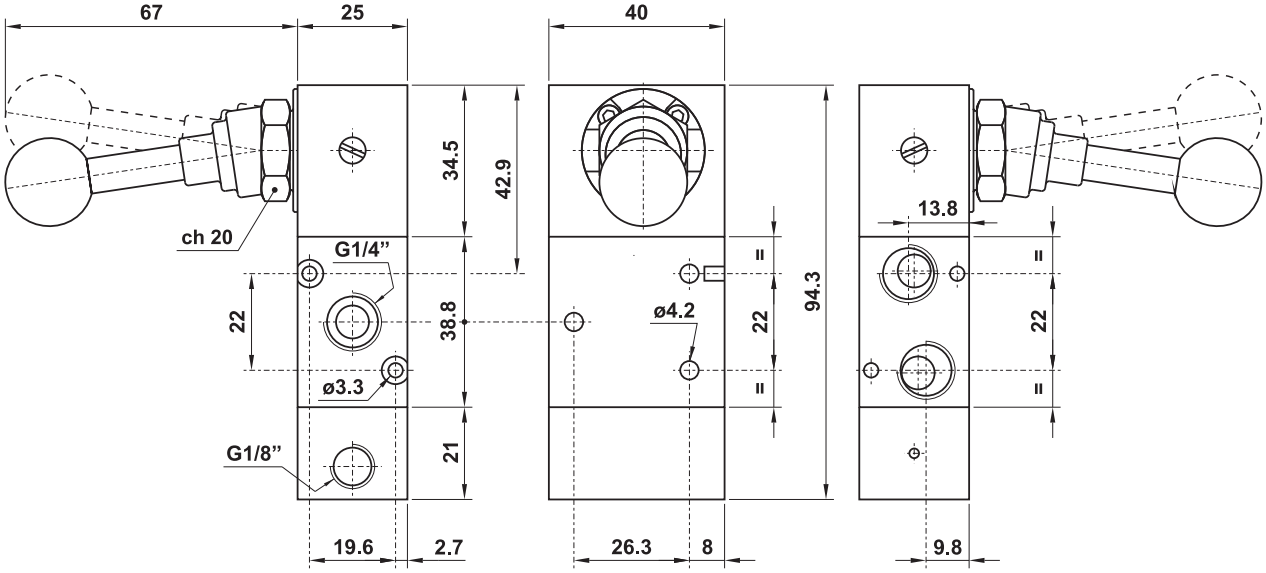
322 CL90

3/2 1/4" leva 90° - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/4" 90° lever - separate pneumatically piloted return



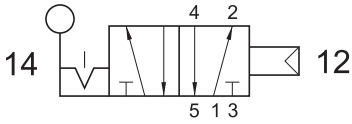




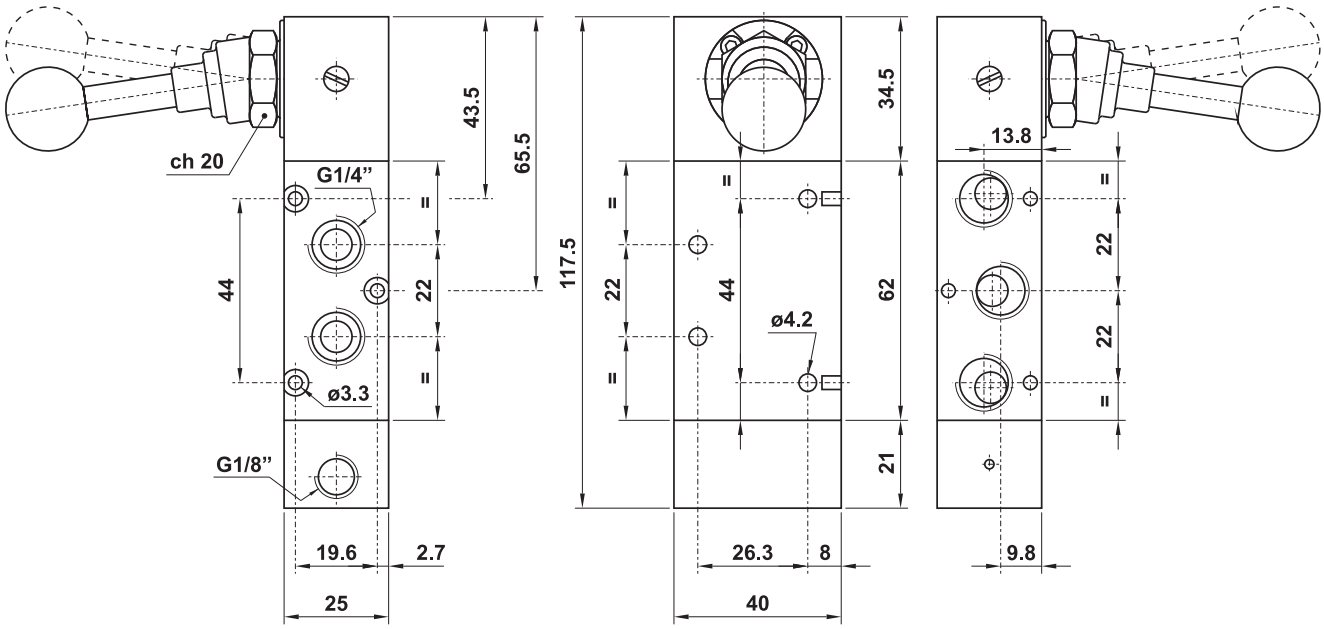
522 CL90

5/2 1/4" leva 90° - ritorno a comando pneumatico

5/2 1/4" 90° lever - separate pneumatically piloted return



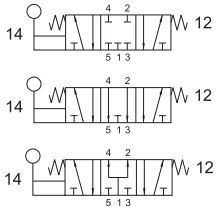




5223C ML90 centri chiusi *closed centres*

5223A ML90 centri aperti *open centres*

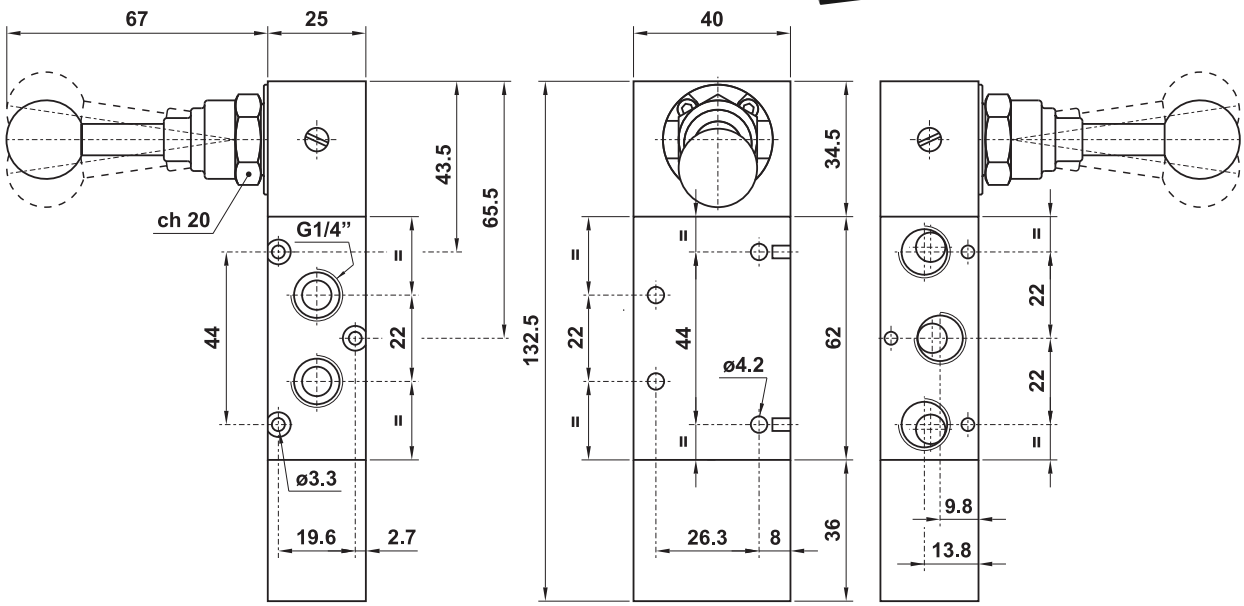
5223P ML90 centri in pressione *pressurized centres*





5/3 1/4" leva 90° - ritorno al centro

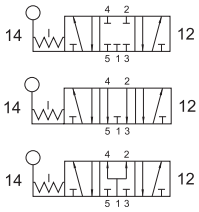
5/3 1/4" 90° lever - spring return to centre



5223C LL90 centri chiusi *closed centres*

5223A LL90 centri aperti *open centres*

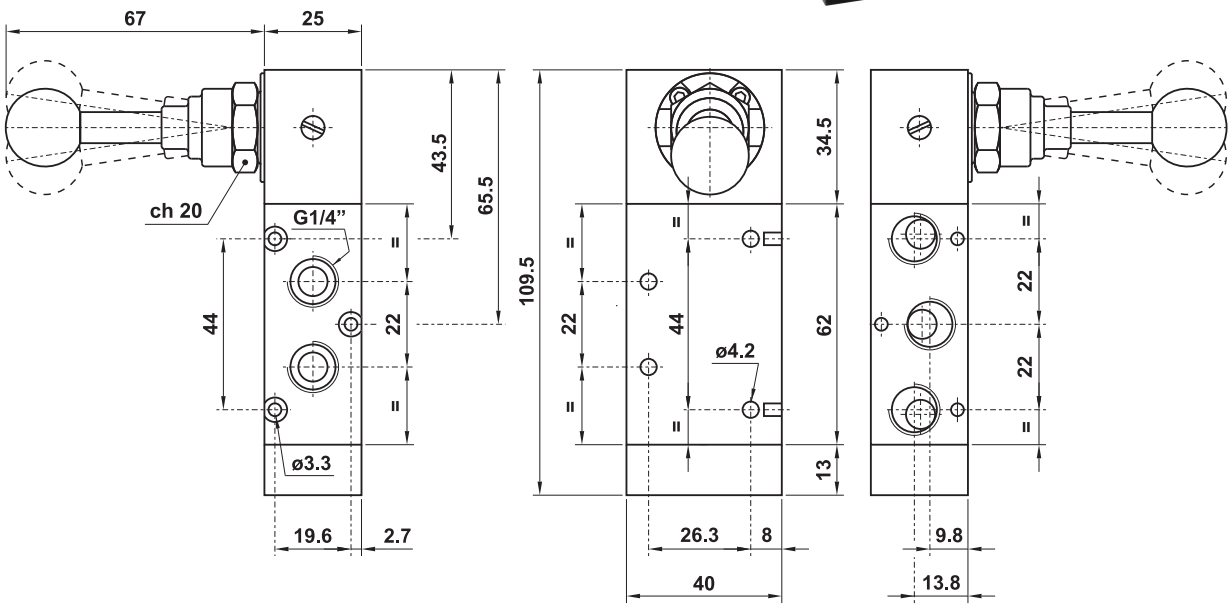
5223P LL90 centri in pressione *pressurized centres*





5/3 1/4" leva 90° - tre posizioni stabili

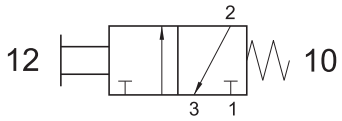
5/3 1/4" 90° lever - three detented positions



322 MT

3/2 1/4" tiretto - ritorno a molla

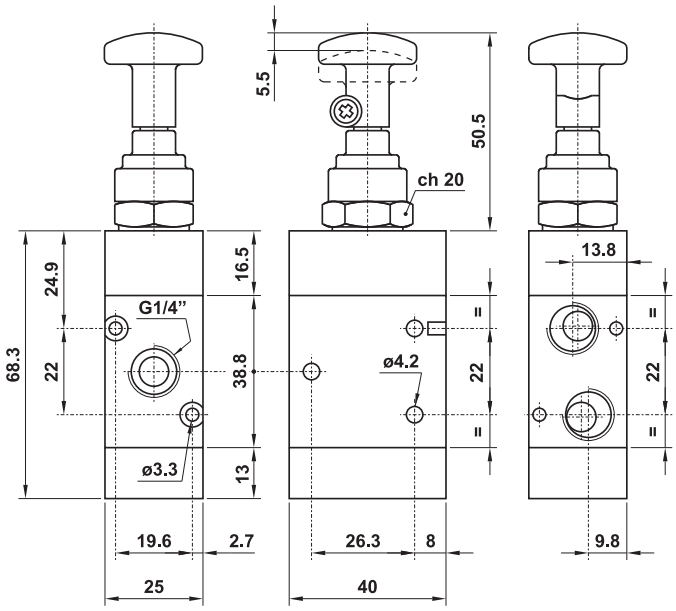
3/2 1/4" push/pull with spring return





Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

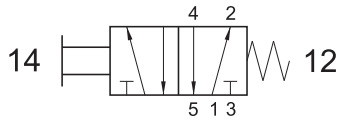
Standard push button: BLACK
On request RED push button



522 MT

5/2 1/4" tiretto - ritorno a molla

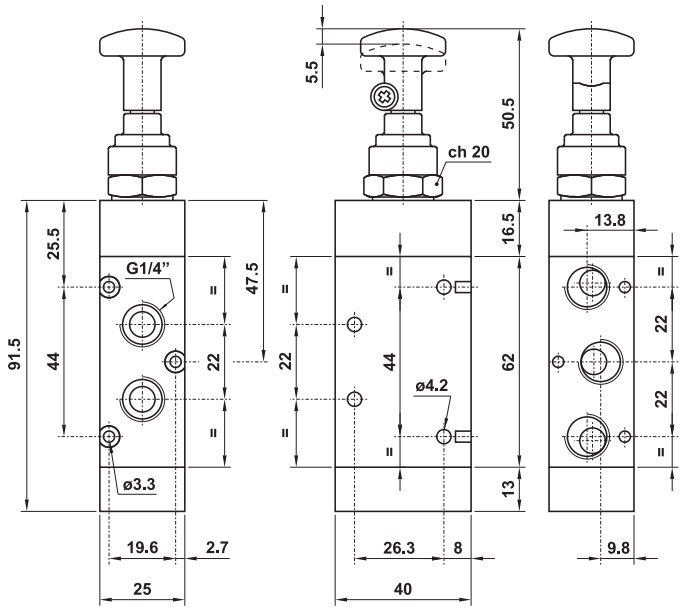
5/2 1/4" push/pull with spring return





Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

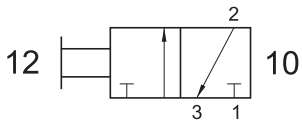
Standard push button: BLACK
On request RED push button



322 TT

3/2 1/4" tiretto - bistabile

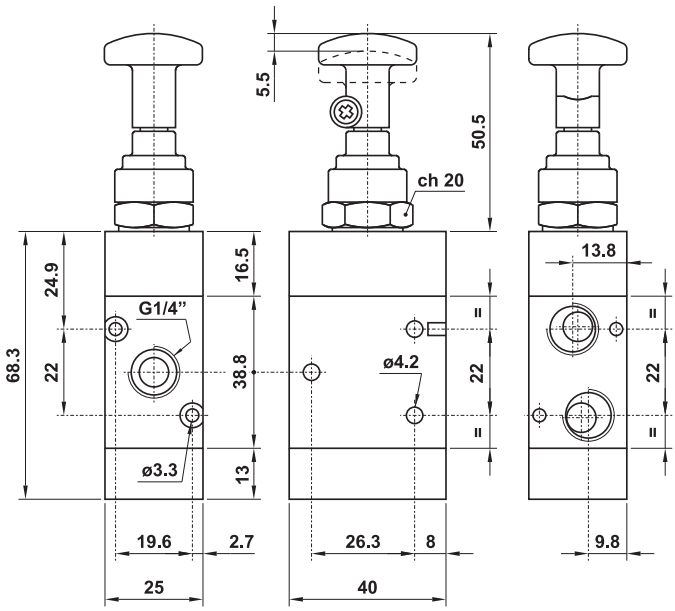
3/2 1/4" detented push/pull





Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

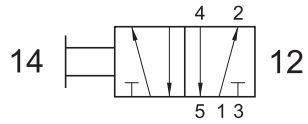
Standard push button: BLACK
On request RED push button



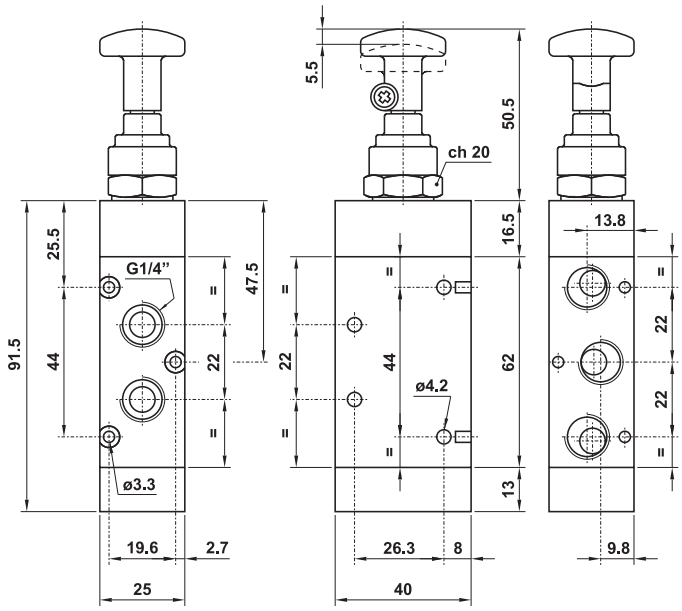
522 TT

5/2 1/4" tiretto - bistabile

5/2 1/4" detented push/pull







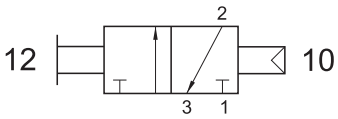
Pomolo tiretto standard: NERO
A richiesta pomolo ROSSO

Standard push button: BLACK
On request RED push button

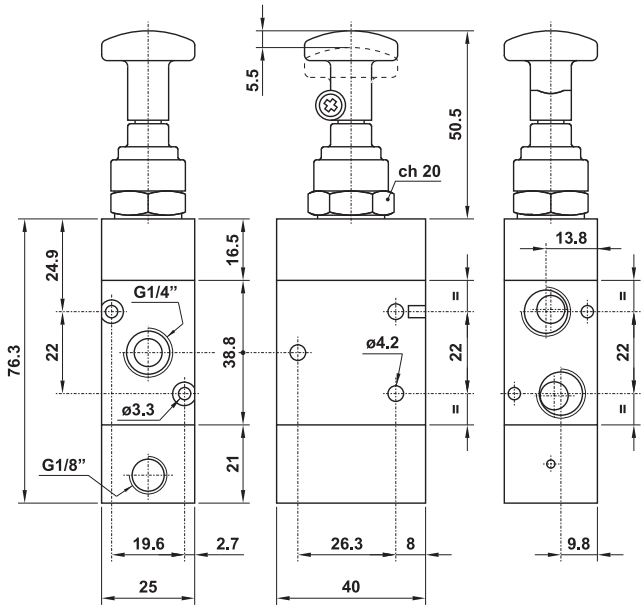
322 CT

3/2 1/4" tiretto sganciato - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/4" push/pull with separate pneumatically piloted return







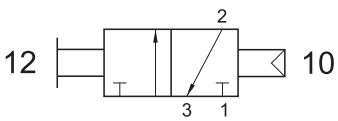
Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno si effettua soltanto a comando pneumatico.

The return can be done only with pneumatic piloted signal.

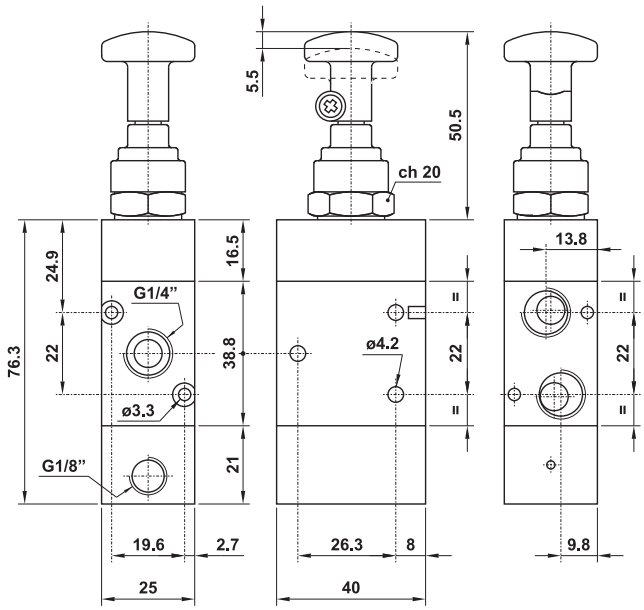
322 CTT

3/2 1/4" tiretto agganciato - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/4" detented push/pull with separate pneumatically piloted return







Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno può essere effettuato inviando un segnale pneumatico o tirando il tiretto.

The return can be done with pneumatic piloted signal or by pulling the knob.

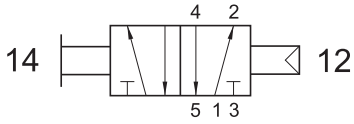
522 CT

5/2 1/4" tiretto sganciato - ritorno a comando pneumatico

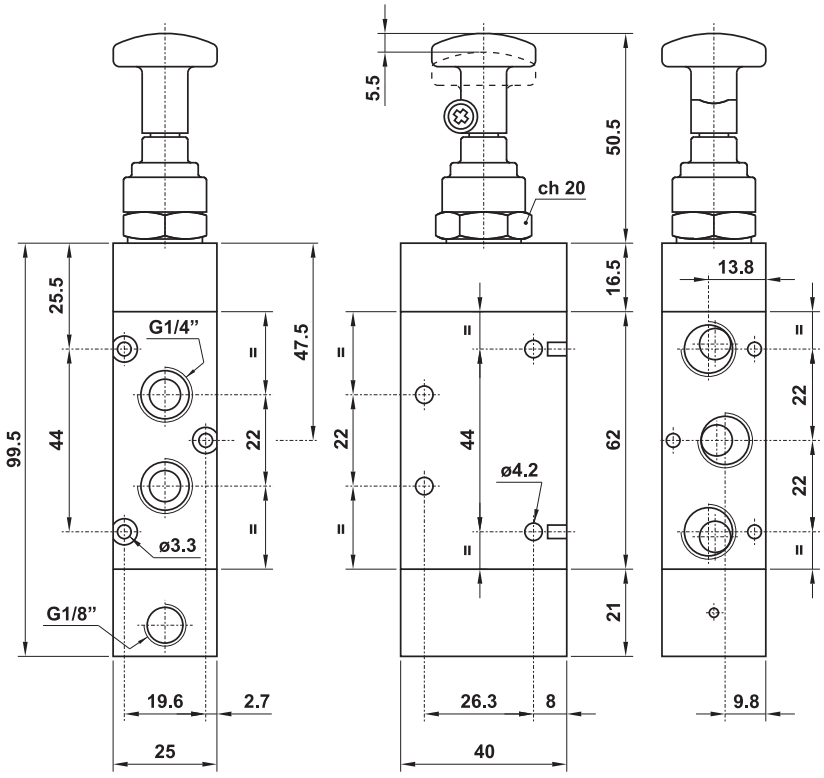
5/2 1/4" push/pull with separate pneumatically piloted return

Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno si effettua soltanto a comando pneumatico.

The return can be done only with pneumatic piloted signal.







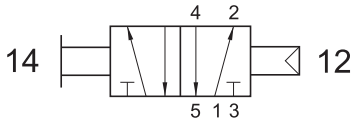
522 CTT

5/2 1/4" tiretto agganciato - ritorno a comando pneumatico

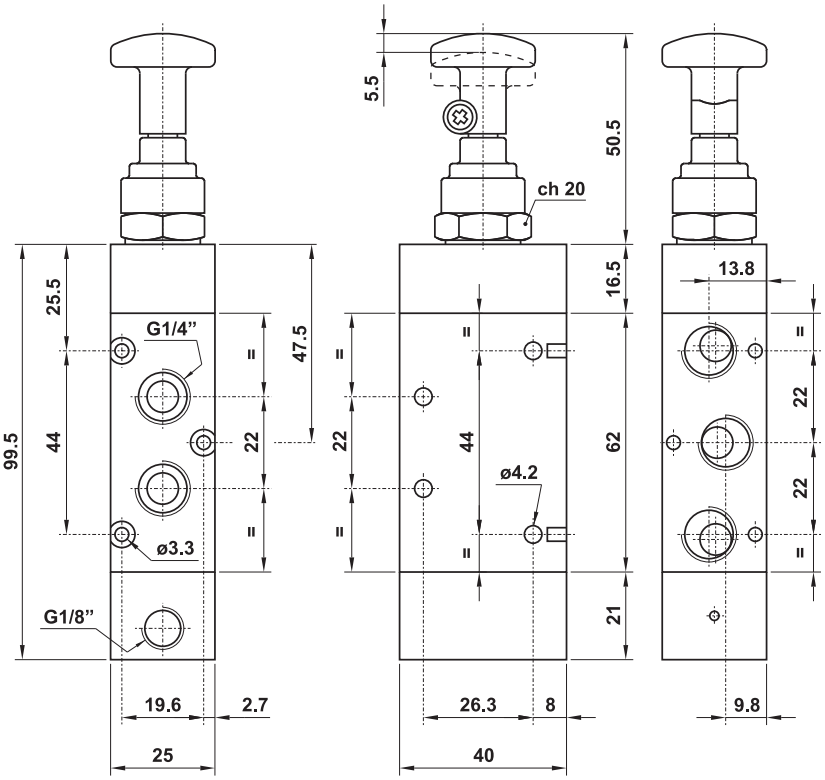
5/2 1/4" detented push/pull with separate pneumatically piloted return

Dopo aver premuto il tiretto, il ritorno può essere effettuato inviando un segnale pneumatico o tirando il tiretto.

The return can be done with pneumatic piloted signal or by pulling the knob.







1

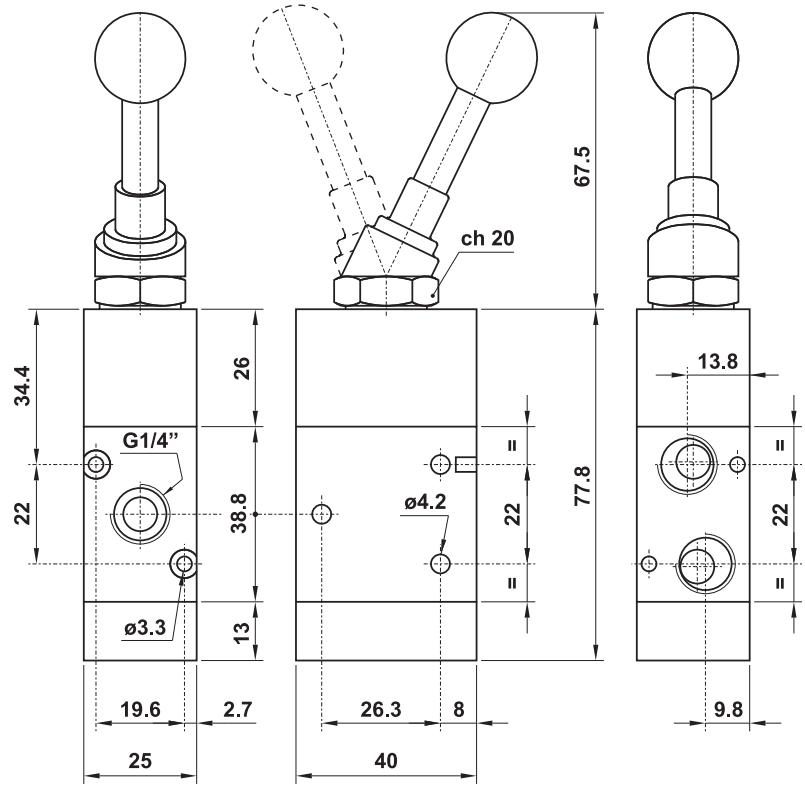
322 LL

3/2 1/4" leva in testa - bistabile

3/2 1/4" bi-stable top lever



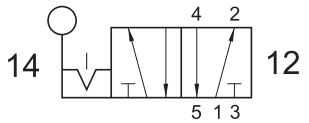




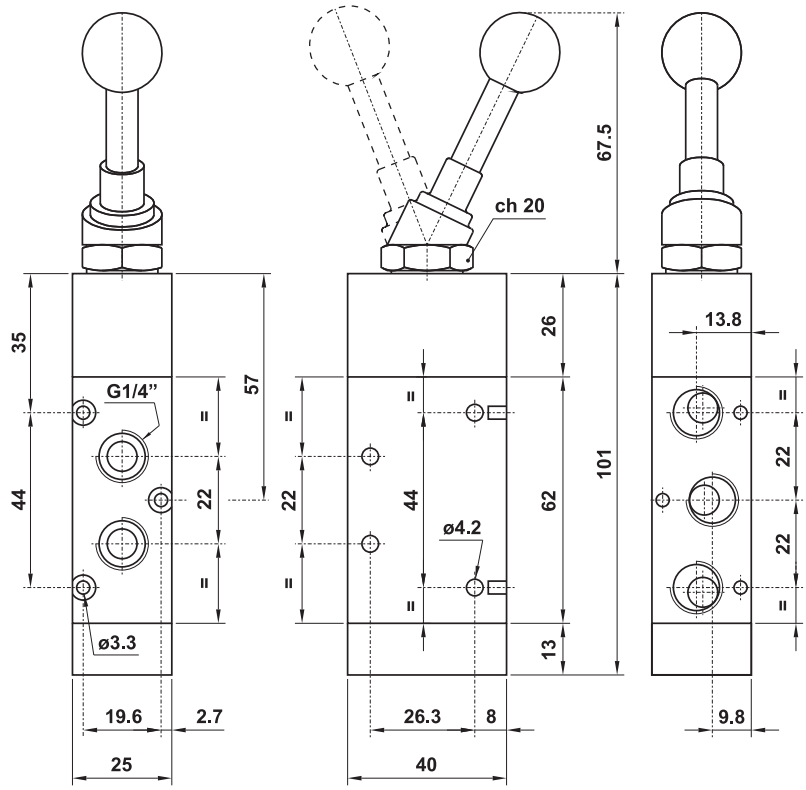
522 LL

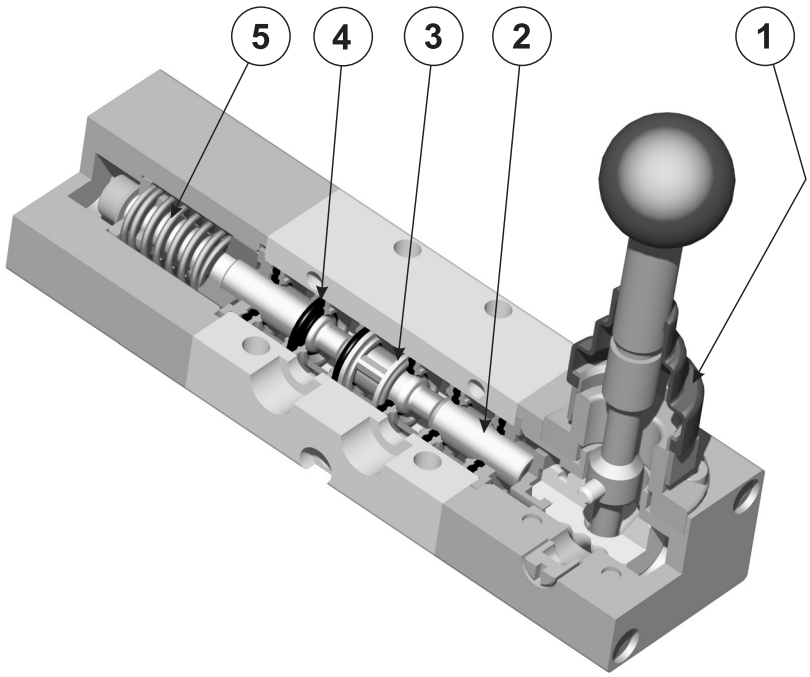
5/2 1/4" leva in testa - bistabile

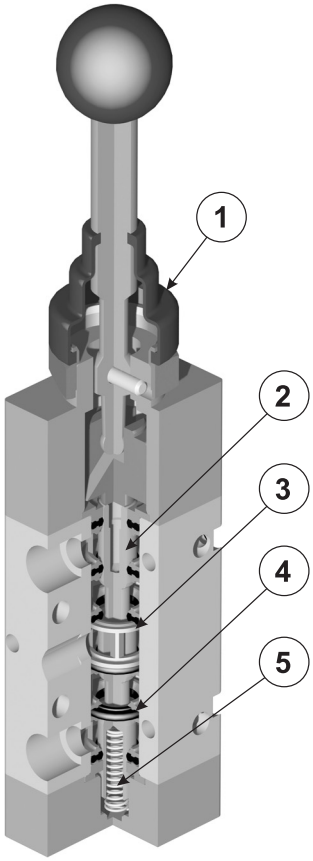
5/2 1/4" bi-stable top lever











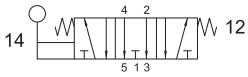
1. Cuffietta parapolvere *[cover for dust protection]*
2. Spola: alluminio 11S nichelato *[spool: aluminium 11S, nickeled]*
3. Distanziale cassetto: ottone *[brass]*
4. Guarnizione cassetto: NBR *[seal for spool: NBR]*
5. Molla: acciaio *[spring: steel]*

codice kit *code of kit*	utilizzabile per *suitable for*		
00.099.2	321 LL	321 LL90	321 ML90
	321 TT	321 MT	
00.106.2	521 LL	521 LL90	521 ML90
	5213C LL90	5213A LL90	5213P LL90
	5213C ML90	5213A ML90	5213P ML90
	521 TT	521 MT	
01.041.2	322 LL	322 LL90	322 ML90
	322 TT	322 MT	
01.054.2	522 LL	522 LL90	522 ML90
	5223C LL90	5223A LL90	5223P LL90
	5223C ML90	5223A ML90	5223P ML90
	522 TT	522 MT	

Il kit contiene le guarnizioni qui indicate e le O-Ring necessarie per il funzionamento della valvola.
The kit contains the seals listed here and the necessary O-Rings for the function of the valve.

5213A ML

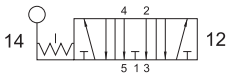
centri aperti
open centres



5/3 1/8" leva in testa - ritorno al centro
5/3 1/8" top lever - spring return to centre

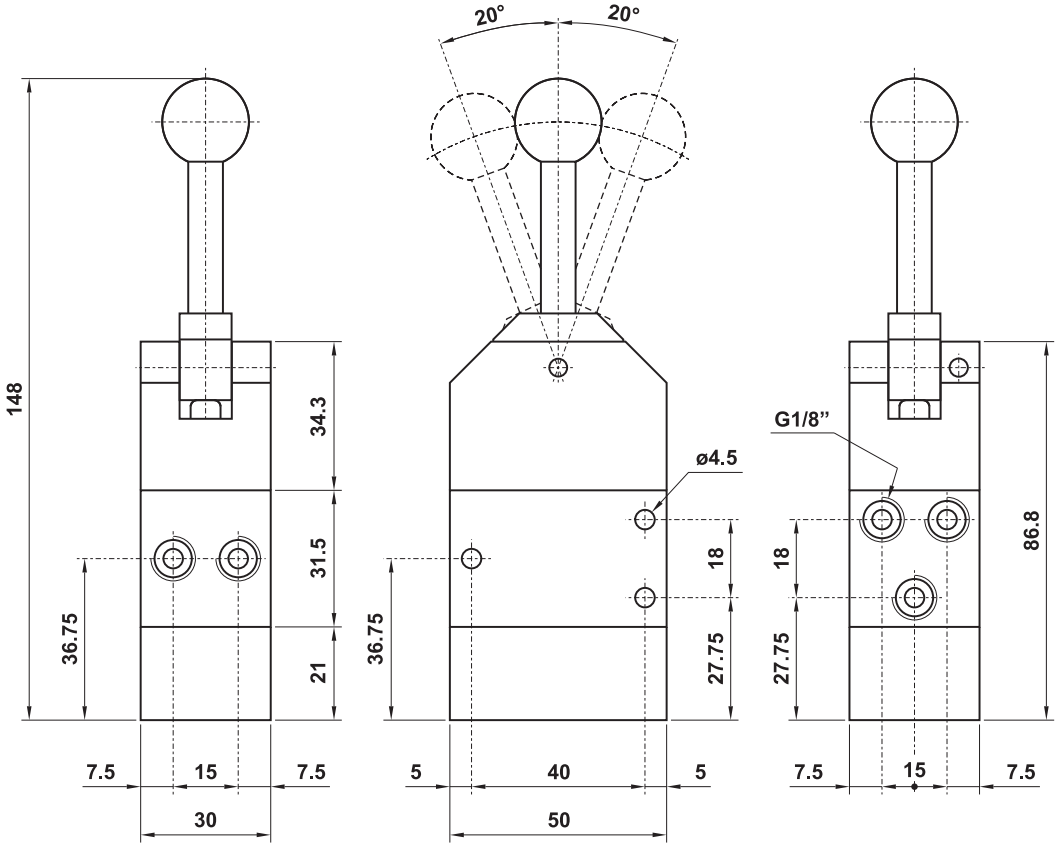
5213A LL

centri aperti
open centres

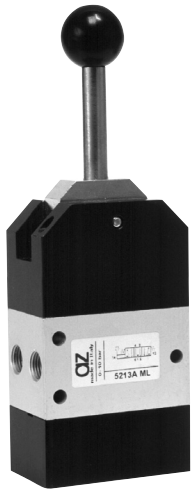


5/3 1/8" leva in testa - tre posizioni stabili
5/3 1/8" top lever - three detented positions

1



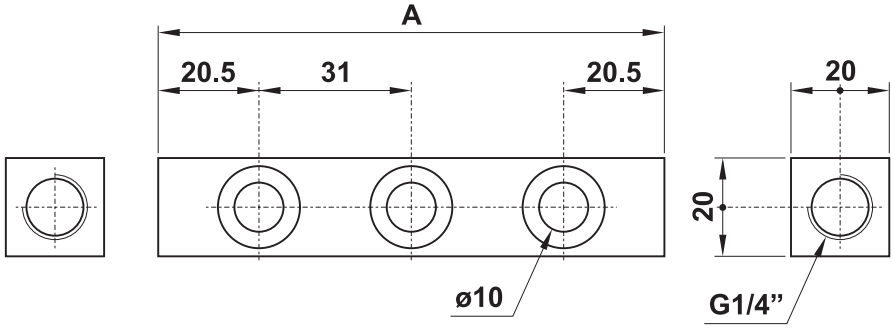
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION



- Collettori per valvole 5213A ML e 5213A LL
  Collectors for valves 5213A ML and 5213A LL
- Alimentazione unica
  Only one air supply port

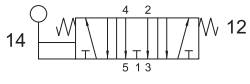


modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A
00.136.3	2	72
00.137.3	3	103
00.138.3	4	134
00.139.3	5	165



Ogni pezzo è venduto in kit con le viti e le guarnizioni necessarie al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary screws and sealings for installation.

- Blocchi di valvole 5/3 centri aperti, leva in testa, ritorno al centro
  Blocks of valves 5/3 open centres, top lever, spring return to centre

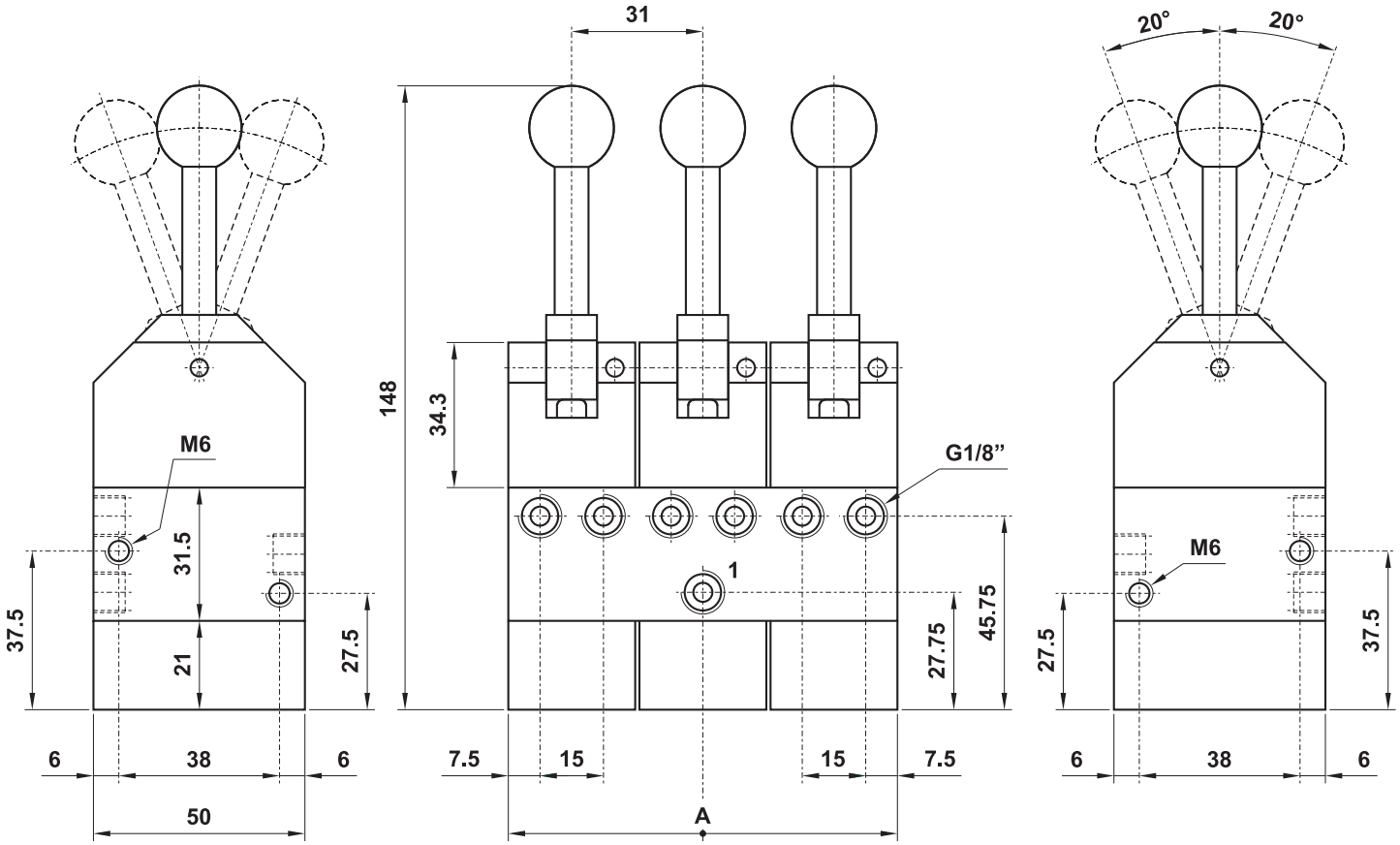


- Alimentazione unica
  Only one air supply port



modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A
00.163.4	2	61
00.160.4	3	92
00.164.4	4	123
00.130.4	5	154

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

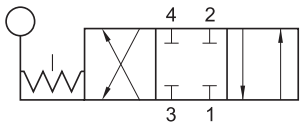


1

10.071.4

4/3 1/4" valvola rotativa - tre posizioni stabili - centri chiusi - uscite sotto

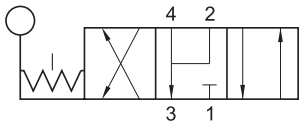
4/3 1/4" rotary valve - three detented positions - closed centres - ports on the bottom



10.072.4

4/3 1/4" valvola rotativa - tre posizioni stabili - centri aperti - uscite sotto

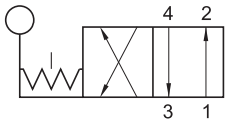
4/3 1/4" rotary valve - three detented positions - open centres - ports on the bottom



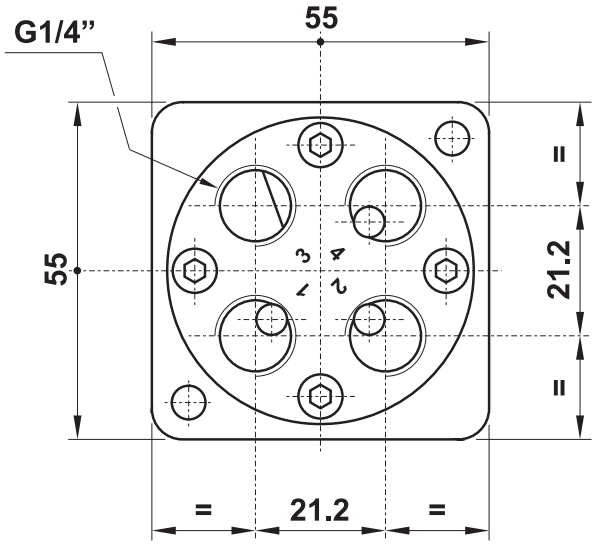
10.073.4

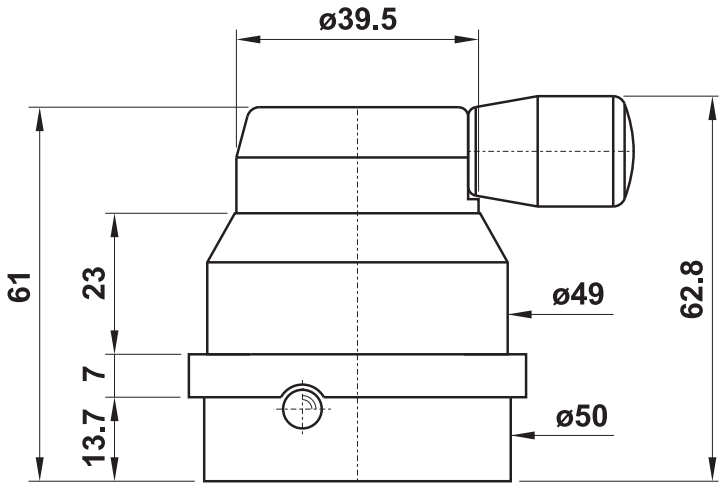
4/2 1/4" valvola rotativa - due posizioni stabili - uscite sotto

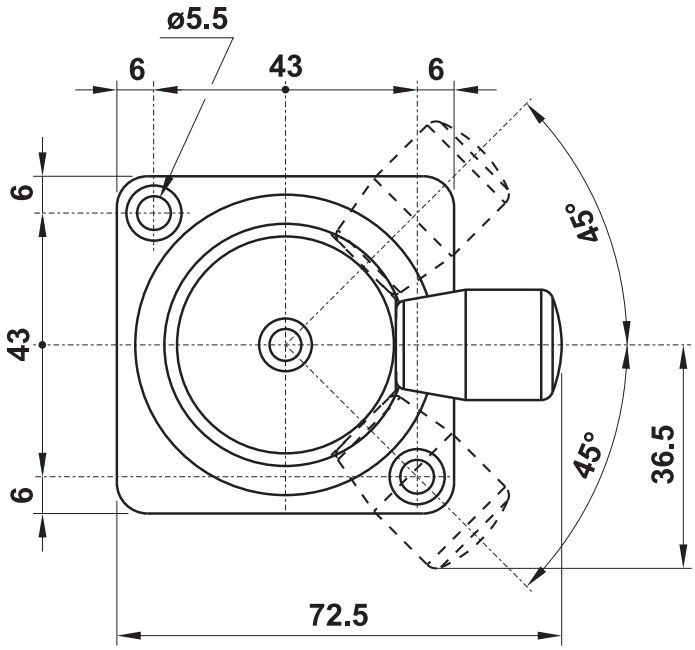
4/2 1/4" rotary valve - two detented positions - ports on the bottom











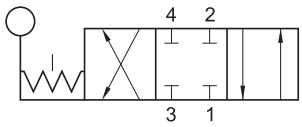
Portata nominale a 6 bar: 530 Nl/min

Nominal flow rate at 6 bar: 530 Nl/min

10.069.4

4/3 1/4" valvola rotativa - tre posizioni stabili - centri chiusi - uscite laterali

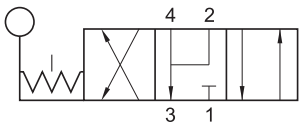
4/3 1/4" rotary valve - three detented positions - closed centres - ports on the side

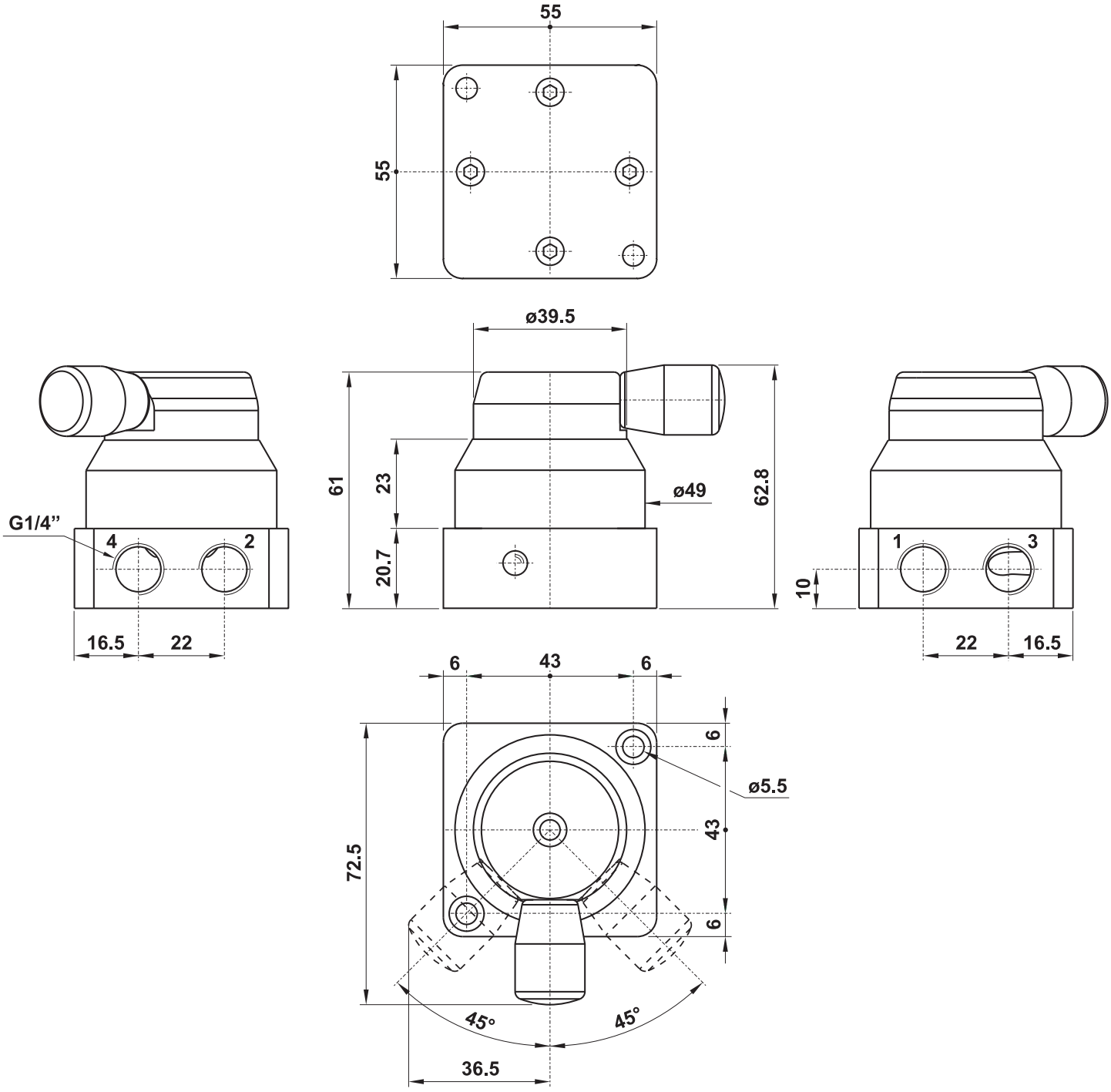


10.070.4

4/3 1/4" valvola rotativa - tre posizioni stabili - centri aperti - uscite laterali

4/3 1/4" rotary valve - three detented positions - open centres - ports on the side





Portata nominale a 6 bar: 530 Nl/min

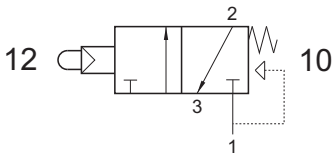
Nominal flow rate at 6 bar: 530 Nl/min

1

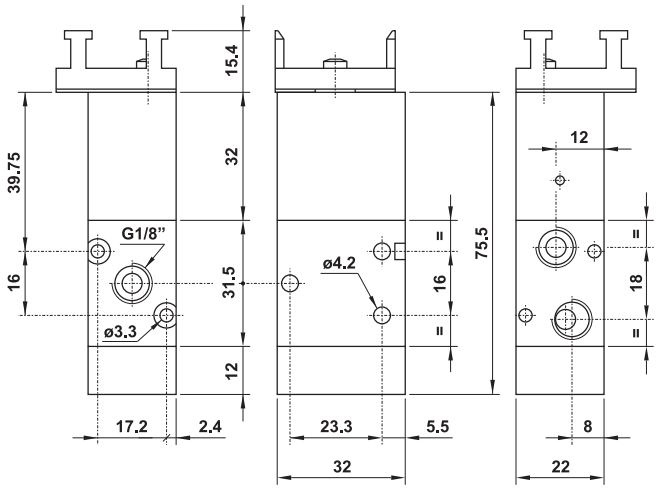
321 MB

3/2 1/8" NC pulsante servopilotato con interfaccia per attuatore a pannello - ritorno a molla

3/2 1/8" NC servo-piloted tappet with actuator adaptor for panel mounting - spring return



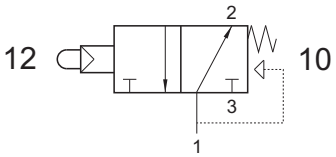




321 MBA

3/2 1/8" NA pulsante servopilotato con interfaccia per attuatore a pannello - ritorno a molla

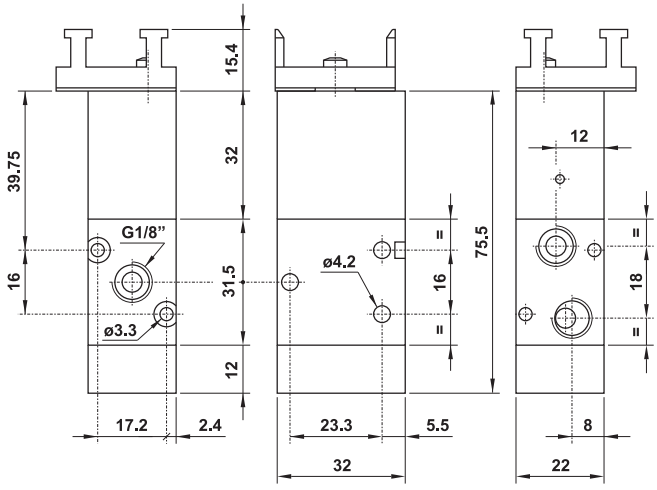
3/2 1/8" NO servo-piloted tappet with actuator adaptor for panel mounting - spring return



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

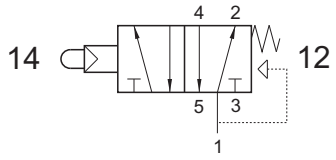




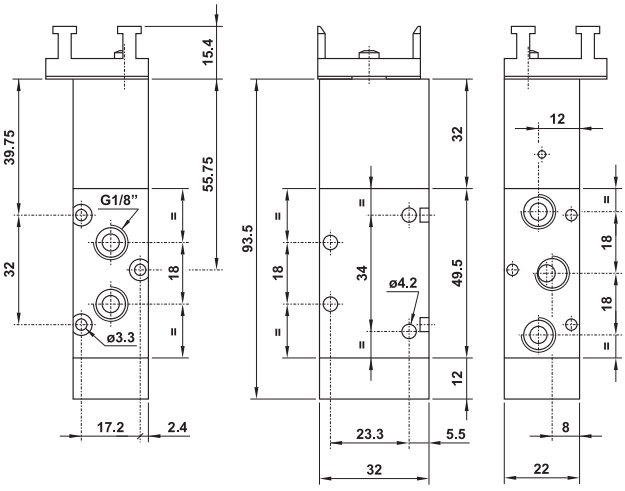
521 MB

5/2 1/8" pulsante servopilotato con interfaccia per attuatore a pannello - ritorno a molla

5/2 1/8" servo-piloted tappet with actuator adaptor for panel mounting - spring return



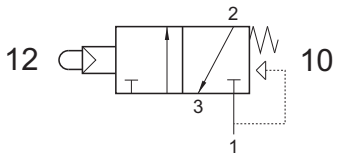


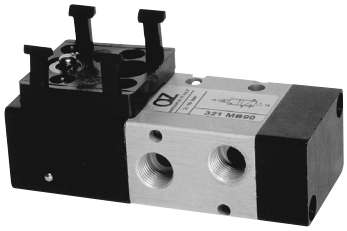


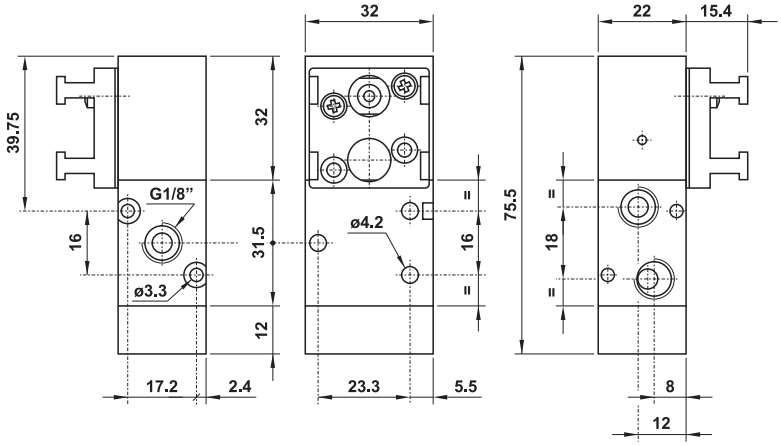
321 MB90

3/2 1/8" NC pulsante servopilotato 90° con interfaccia per attuatore a pannello - ritorno a molla

3/2 1/8" NC servo-piloted tappet with 90° actuator adaptor for panel mounting - spring return



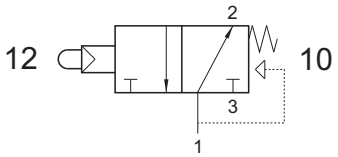




321 MBA90

3/2 1/8" NA pulsante servopilotato 90° con interfaccia per attuatore a pannello - ritorno a molla

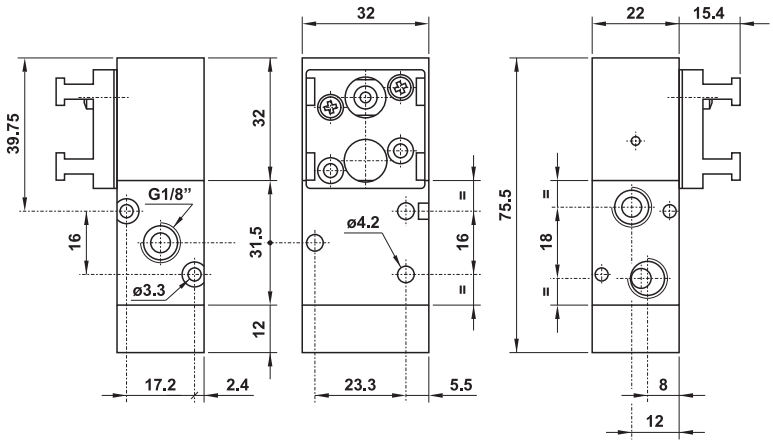
3/2 1/8" NO servo-piloted tappet with 90° actuator adaptor for panel mounting - spring return



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

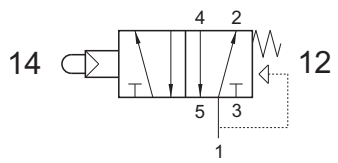


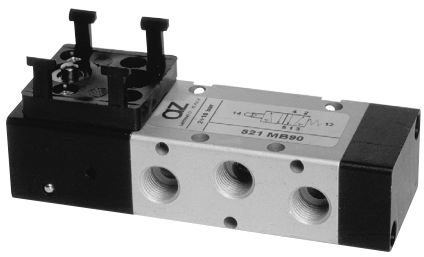


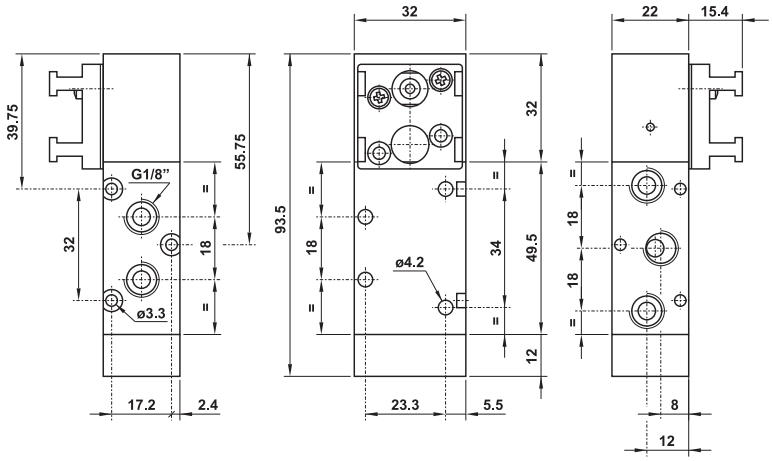
521 MB90

5/2 1/8" pulsante servopilotato con interfaccia per attuatore a pannello - ritorno a molla

5/2 1/8" servo-piloted tappet with 90° actuator adaptor for panel mounting - spring return

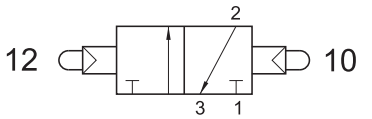






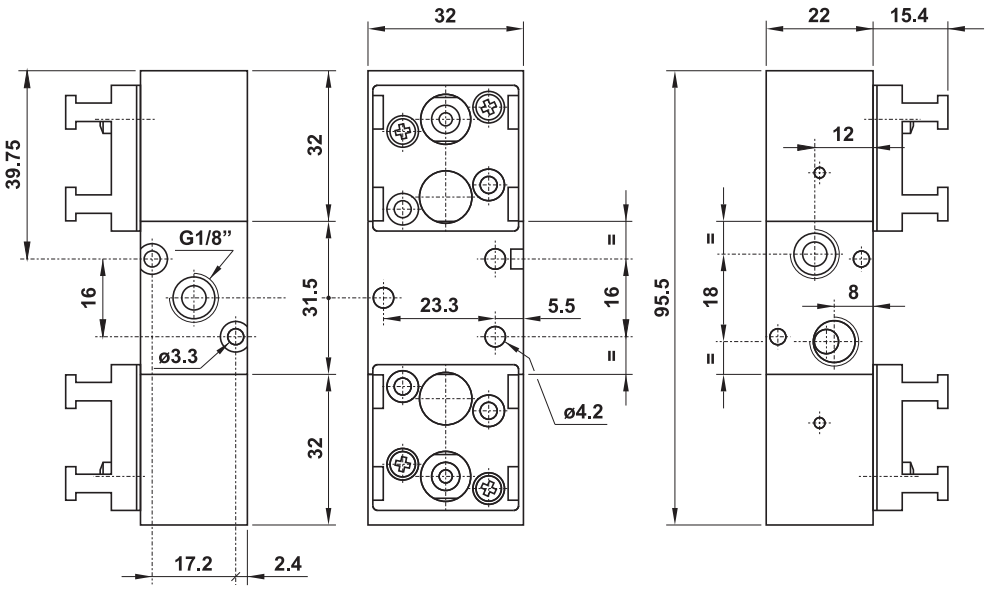
321 BB90

3/2 1/8" doppio pulsante servopilotato 90° con interfaccia per attuatore a pannello
3/2 1/8" double servo-piloted tappet with 90° actuator adaptor for panel mounting



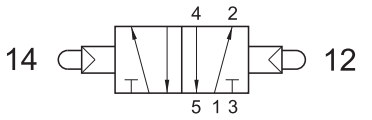
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION



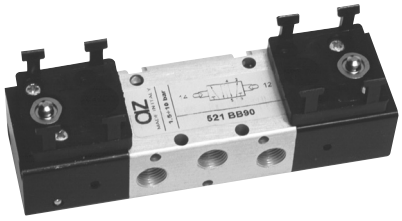


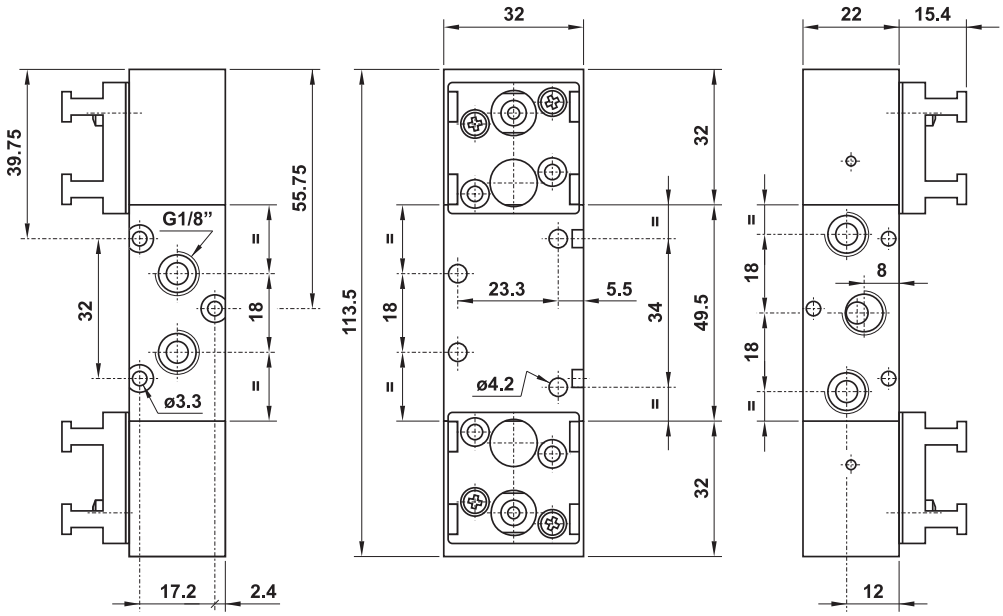
521 BB90

5/2 1/8" doppio pulsante servopilotato 90° con interfaccia per attuatore a pannello
5/2 1/8" double servo-piloted tappet with 90° actuator adaptor for panel mounting



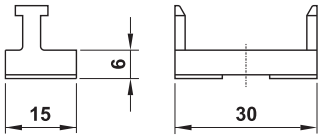
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION





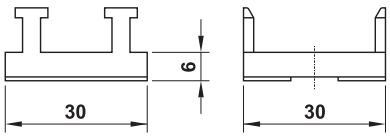
08.017.2

interfaccia singola per attuatore a pannello completa di viti
single adaptor for panel mounting actuator, complete with fixing screws



08.015.2

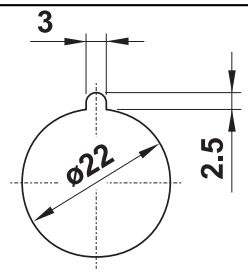
interfaccia doppia per attuatore a pannello completa di viti
double adaptor for panel mounting actuator, complete with fixing screws



pulsante protetto
protected push button

Foro per montaggio a pannello con asola antirotazione

Panel mounting hole with antirotation feature

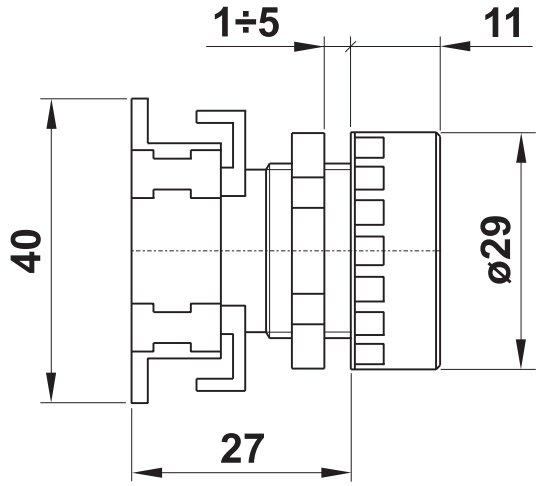


codice *code*	**colori standard** *standard colours*
PR1/NRB	ROSSO, NERO e BIANCO (forniti assieme nel kit) *red, black and white (supplied in kit)*

- I seguenti colori sono disponibili ordinandoli in aggiunta al kit standard
  The following colours can be ordered separately

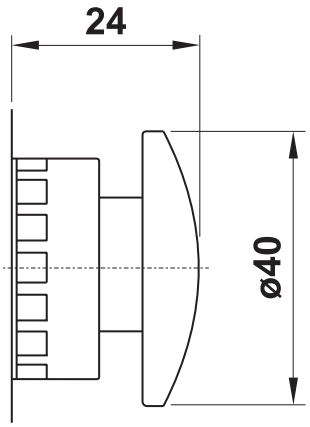
codice *code*	**colore** *colour*
DCV1	VERDE *[green]*
DCG1	GIALLO *[yellow]*
DCA1	AZZURRO *[light blue]*
DCB1	BIANCO *[white]*

codice *code*	**colore** *colour*
DCN1	NERO *[black]*
DCR1	ROSSO *[red]*





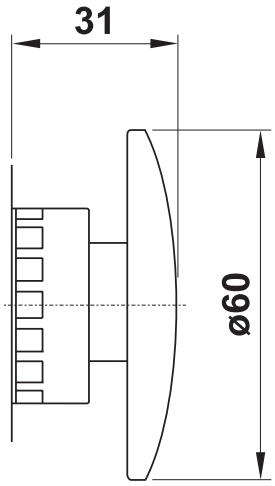
fungo ø40
ø40 mushroom

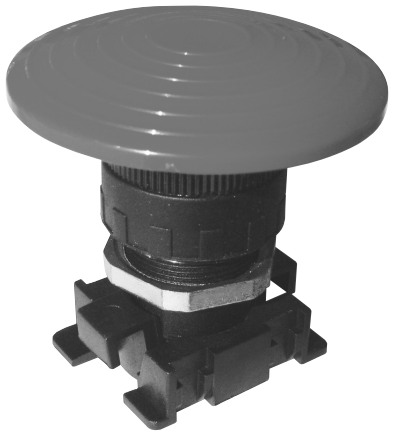




codice *code*	**descrizione** *description*	**colore** *colour*
PF2/40	monostabile assiale *[axial mono-stable]*	ROSSO *[red]*
PF1/40	monostabile assiale *[axial mono-stable]*	NERO *[black]*
PFB2/40	sblocco a rotazione *[turn to unlock]*	ROSSO *[red]*

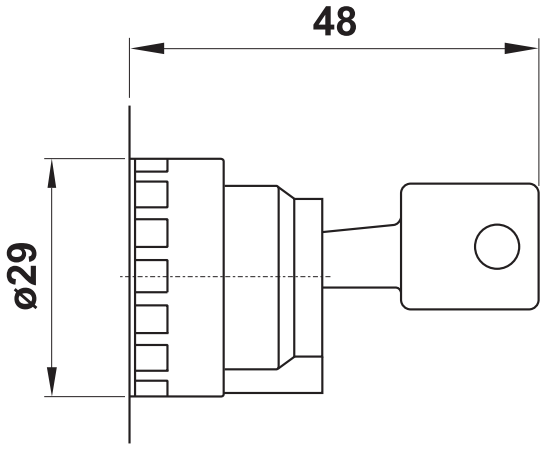
fungo ø60
ø60 palm





codice *code*	**descrizione** *description*	**colore** *colour*
PFBA2	oscillante *[multi-directional]*	ROSSO *[red]*
PFB2/60	sblocco a rotazione *[turn to unlock]*	ROSSO *[red]*

selettore a chiave
key selector



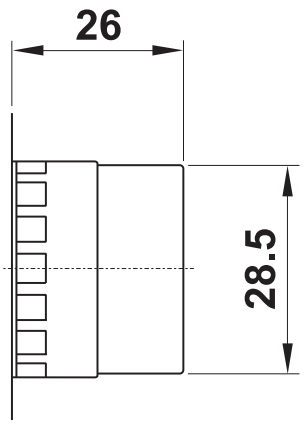


Tutte le serrature e le chiavi sono identiche
All locks and keys are identical

codice *code*	**funzione** *function*	**posizione di estrazione chiave** *position to pull the key out*
SSC/CD-V	**0 1**	solo centrale *[only in central position]*
SSC/CD-Z	**0 1**	ambedue *[both positions]*
SSC/E-V	**2 0 1**	solo centrale *[only in central position]*

selettore leva corta
short lever selector

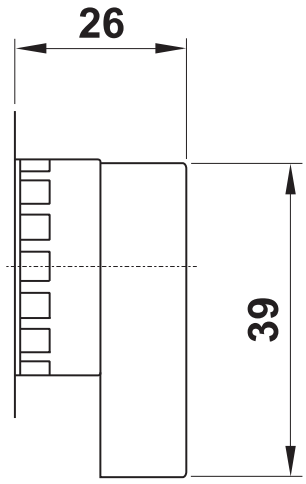
codice *code*	colore *colour*	funzione *function*
SS1/CD	NERO *black*	0 1
SS1/CD-R	NERO *black*	0 ← 1
SS1/E	NERO *black*	2 0 1
SS1/E-RC	NERO *black*	2 → 0 ← 1

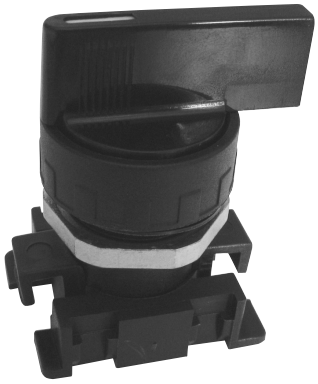




selettore leva lunga
long lever selector

codice *code*	colore *colour*	funzione *function*
SSP1/CD	NERO *black*	0 1
SSP1/CD/R	NERO *black*	0 ← 1
SSP1/E	NERO *black*	2 0 1
SSP1/E-RC	NERO *black*	2 → 0 ← 1





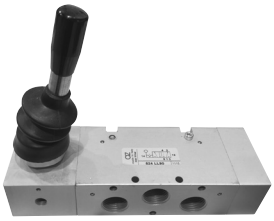
Materiale *Material*	Materiale plastico ad alte prestazioni *High performance plastic material*
Grado di protezione *Protection degree*	IP 55
Corrispondenza alle norme *According to norms*	EN 60947-5-1 VDE 0660 IEC 947-5
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +55°C
Durata meccanica *Mechanical life time*	500000 manovre *[actuations]*

valvole G1/2" azionamento manuale

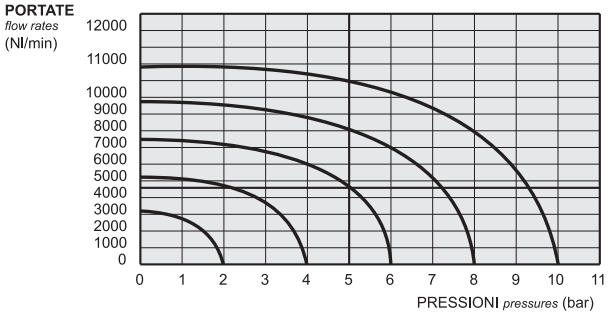
manually actuated valves - G1/2"

- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/2"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/2" threaded ports
- Elevatissima portata
  Very high flow rate
- Montaggio in linea
  Installation in-line





1



Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

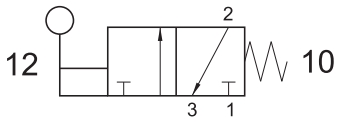
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	13 mm
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	4600 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

324 ML90

3/2 1/2" leva 90° - ritorno a molla

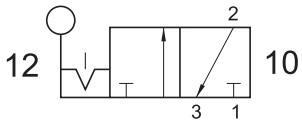
3/2 1/2" 90° lever - spring return



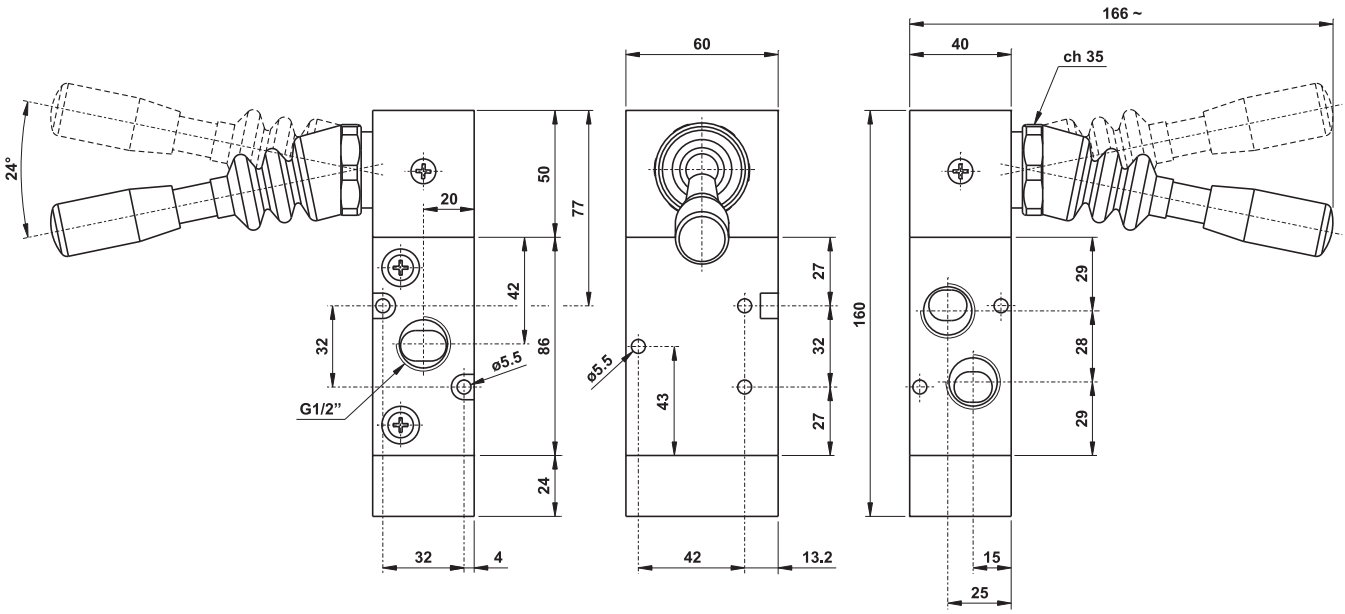
324 LL90

3/2 1/2" leva 90° bistabile

3/2 1/2" 90° bi-stable lever



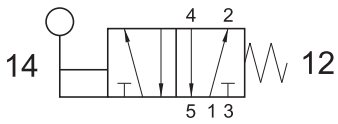




524 ML90

5/2 1/2" leva 90° - ritorno a molla

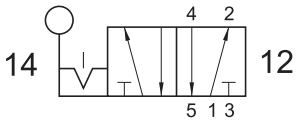
5/2 1/2" 90° lever - spring return

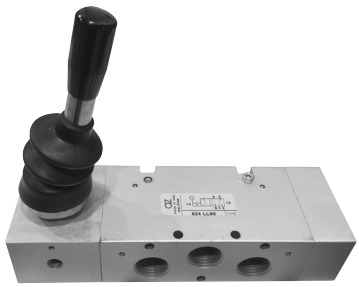


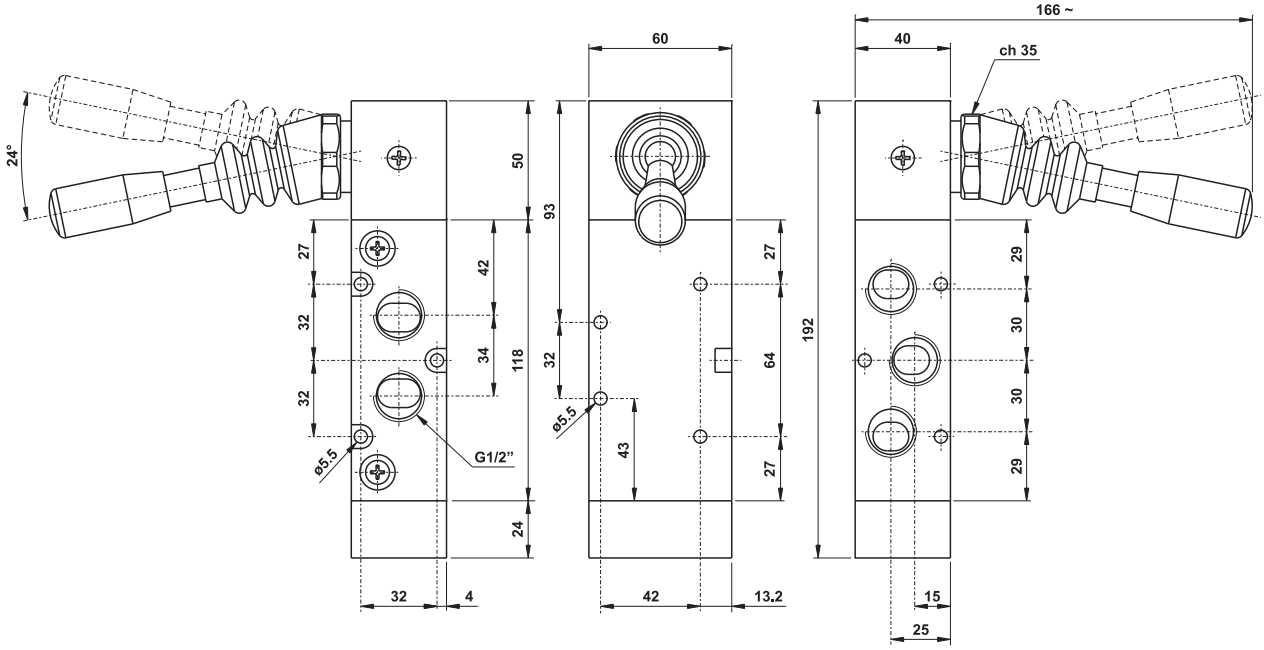
524 LL90

5/2 1/2" leva 90° bistabile

5/2 1/2" 90° bi-stable lever



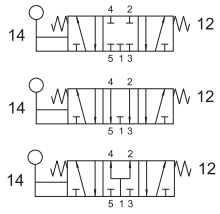




5243C ML90 centri chiusi *closed centres*

5243A ML90 centri aperti *open centres*

5243P ML90 centri in pressione *pressurized centres*



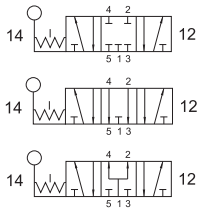
5/3 1/2" leva 90° - ritorno al centro

5/3 1/2" 90° lever - spring return to centre

5243C LL90 centri chiusi *closed centres*

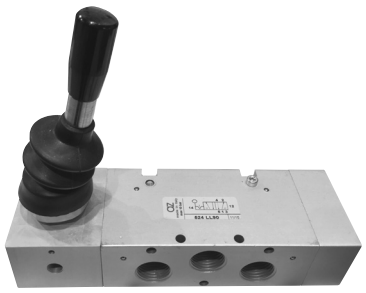
5243A LL90 centri aperti *open centres*

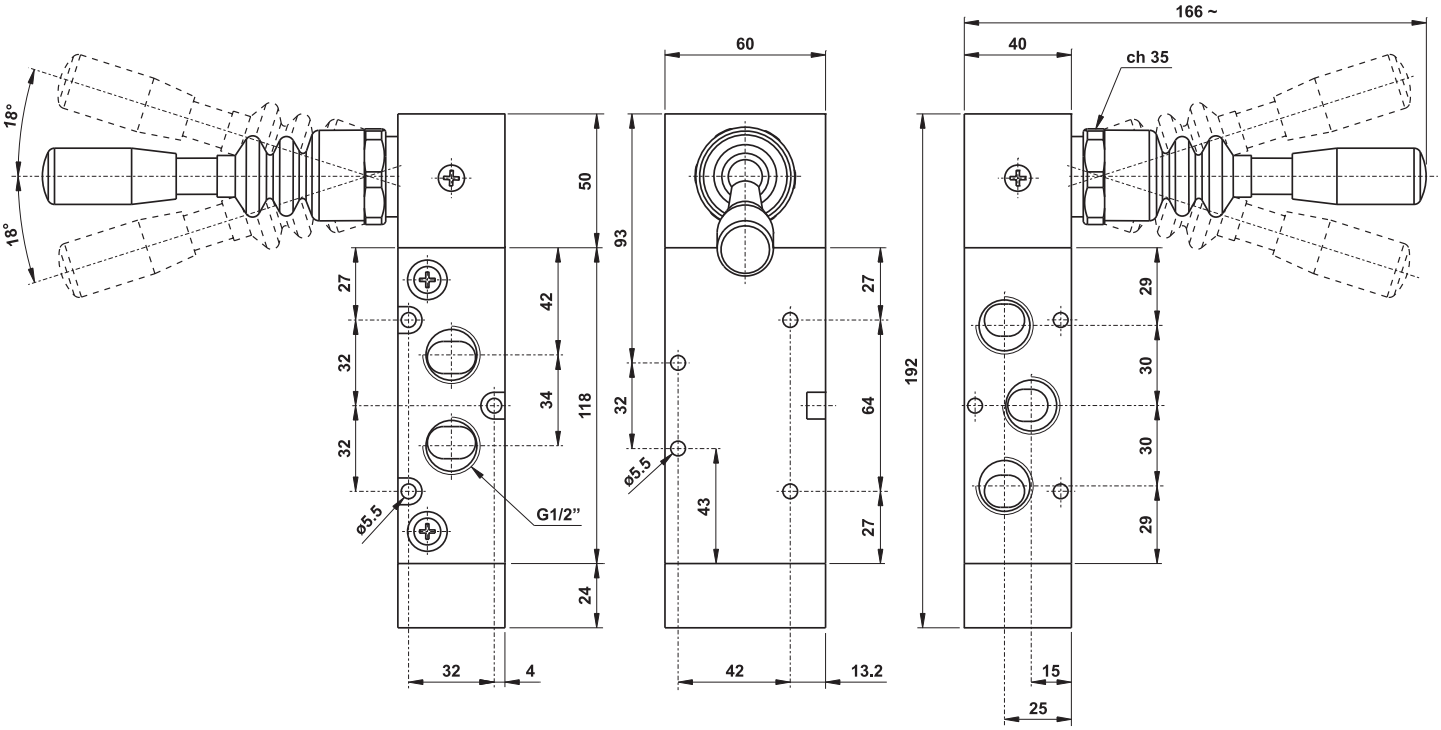
5243P LL90 centri in pressione *pressurized centres*



5/3 1/2" leva 90° - tre posizioni stabili

5/3 1/2" 90° lever - three detented positions

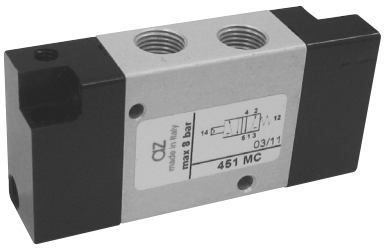




valvole 16 mm ad azionamento pneumatico

pneumatically piloted valves - 16 mm

- Valvole a spola 5/2 con attacchi filettati M5 o G1/8" (scarichi M5)
  5/2 spool valves with M5 or G1/8" threaded ports (M5 exhaust ports)
- Spessore della valvola: 16 mm
  Valve thickness: 16 mm
- Montaggio in linea o su basi modulari (pag. 257-259)
  Installation in-line or on multiple sub-bases (refer to pages 257-259)
- Azionamento pneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable pneumatic pilot



Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

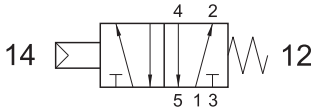
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

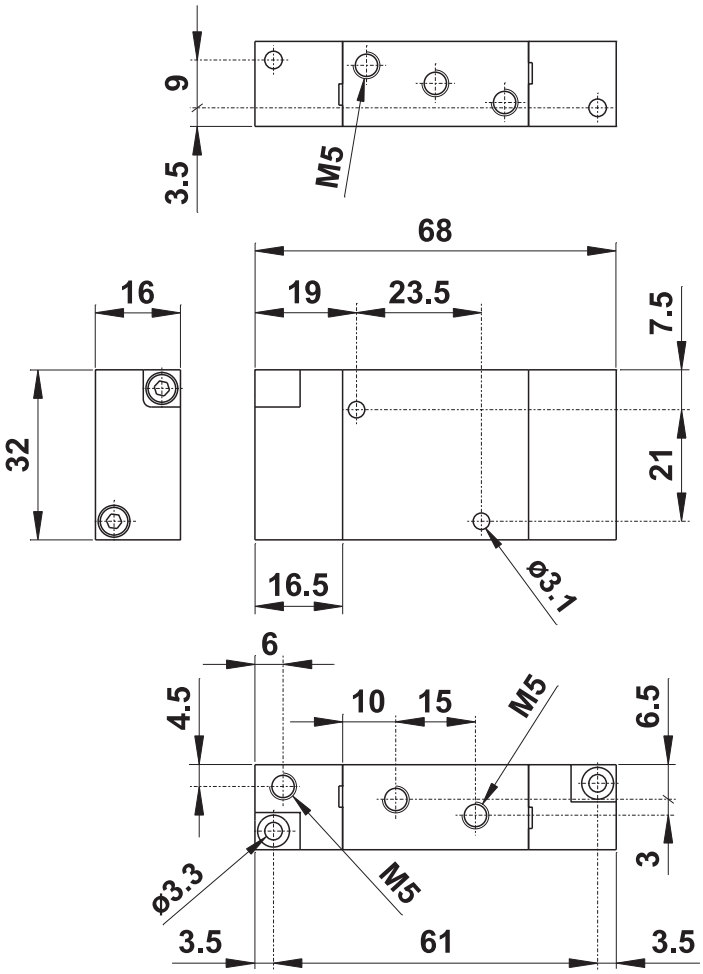
Diametro nominale *Nominal orifice*	4 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	M5: 320 Nl/min G1/8": 350 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa	
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	monostabile *[mono-stable]* 3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

455 MC

5/2 M5 comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 M5 pneumatic pilot - spring return

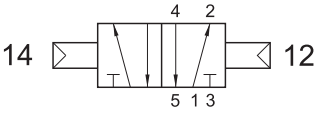


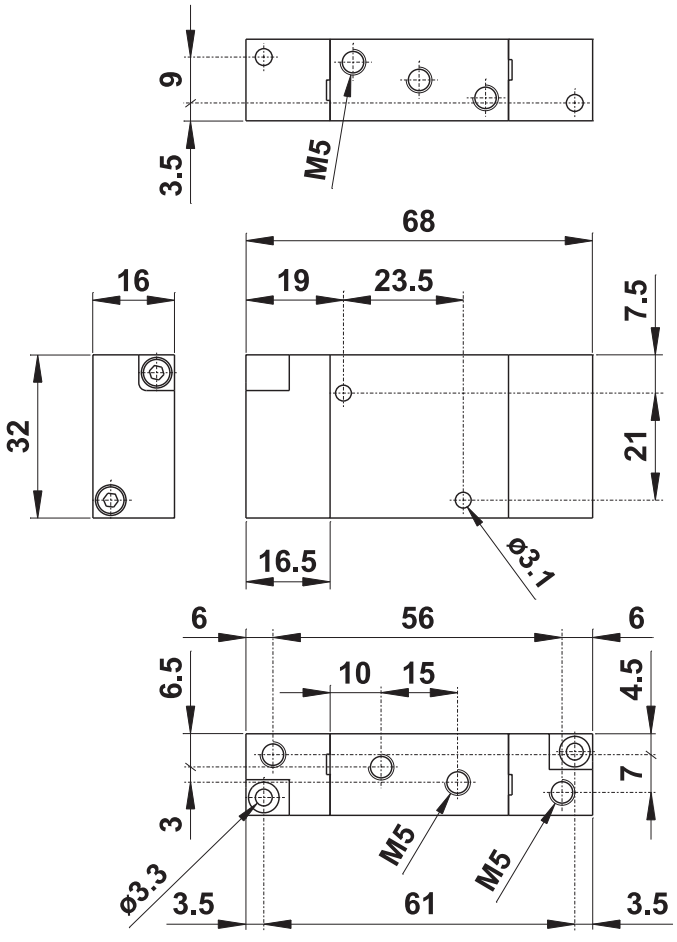


455 CC

5/2 M5 doppio comando pneumatico

5/2 M5 double pneumatic pilot

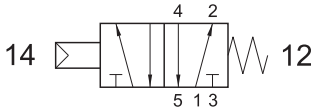


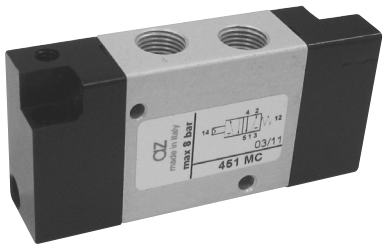


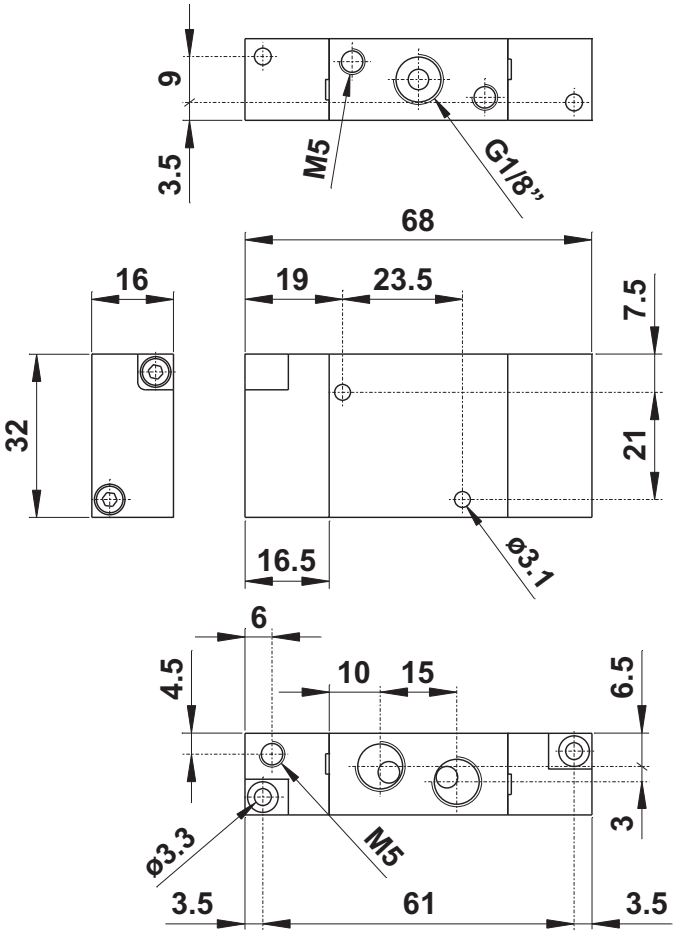
451 MC

5/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 1/8" pneumatic pilot - spring return



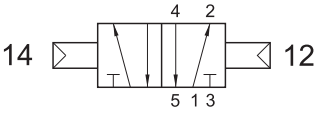


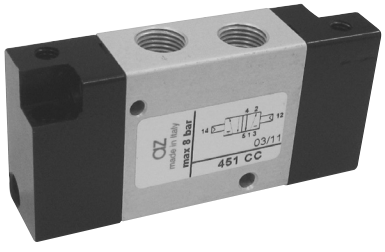


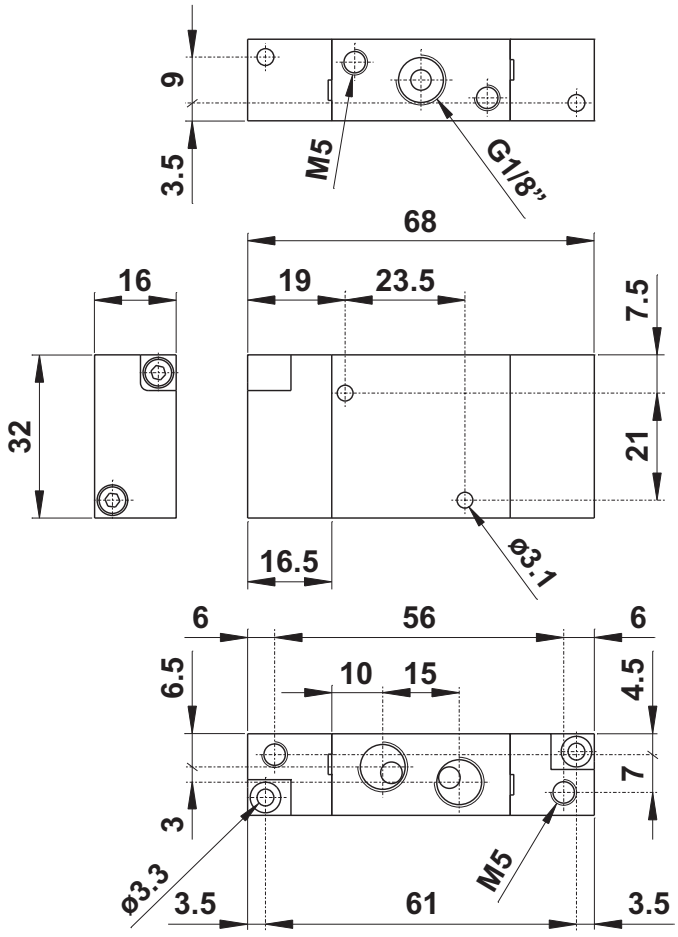
451 CC

5/2 1/8" doppio comando pneumatico

5/2 1/8" double pneumatic pilot

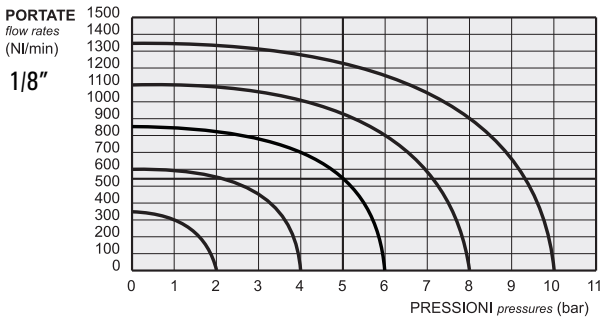


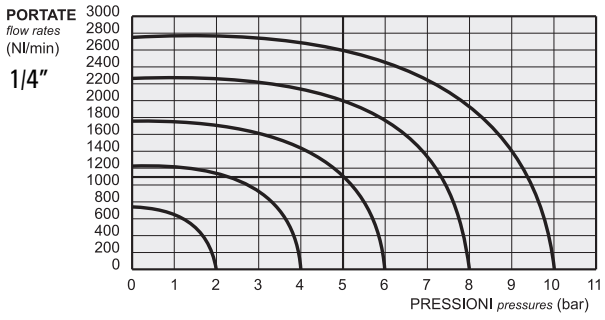




- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/8"-G1/4"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/8"-G1/4" threaded ports
- Montaggio in linea, su collettori multipli o su basi manifold (pag. 222-232)
  Installation in-line, gang or manifold mounted (refer to pages 222-232)
- Ampia gamma di azionamenti
  Comprehensive range of actuations
- Versioni con elemento logico integrato
  Versions with integrated logic element
- Esecuzioni speciali a richiesta
  Special versions on request







Materiali
Corpo: alluminio 11S
Comando e fondello: tecnopolimero (*)
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
End cups: technopolymer (*)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

(*) Su richiesta e dietro supplemento di prezzo, le valvole sono fornibili con corpo, comando e fondello interamente in alluminio. Alcune valvole, come di seguito specificato, sono disponibili solo nella versione in alluminio. Le valvole ATEX sono solo in alluminio.
Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo pneumatica

(*) On request and upon extra charge, the valves are available also with body and end caps entirely in aluminium. Some valves, as specified in the next pages, are available only in the aluminium version. ATEX valves are only in aluminium.
The parts in technopolymer are marked with the logo pneumatica

Tempi di risposta - ***response times***

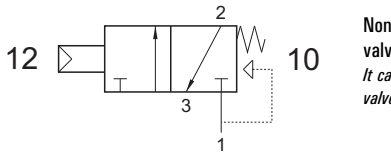
	1/8"	1/4"
monostabile *mono-stable*	TRA (14): 6 ms TRR (12): 15 ms	TRA (14): 7 ms TRR (12): 15 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 7 ms TRR (12): 7 ms	TRA (14): 7 ms TRR (12): 7 ms

Diametro nominale *Nominal orifice*	1/8": 5 mm 1/4": 7.5 mm	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

321 MC

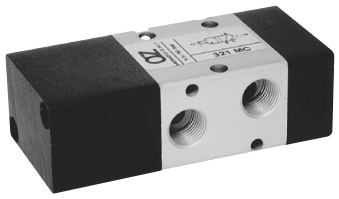
3/2 1/8" NC comando pneumatico - ritorno a molla

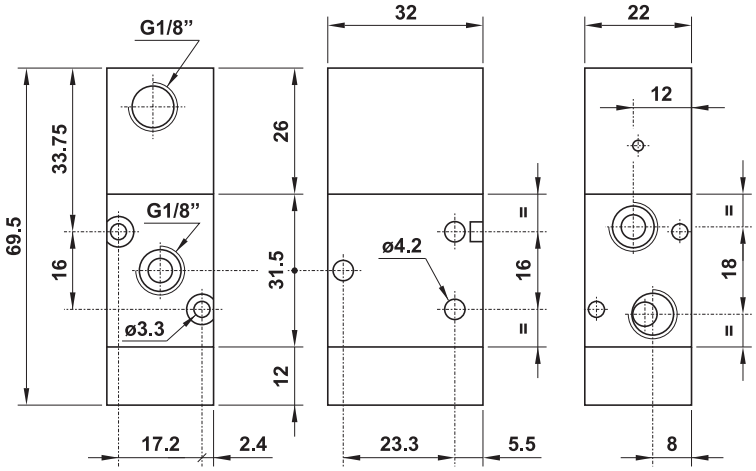
3/2 1/8" NC pneumatic pilot - spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

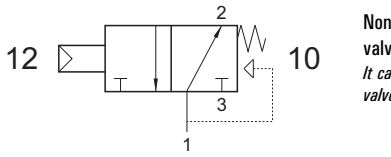




321 MCA

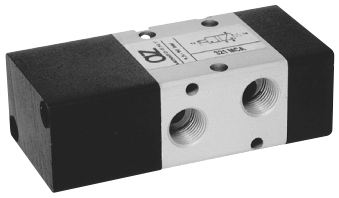
3/2 1/8" NA comando pneumatico - ritorno a molla

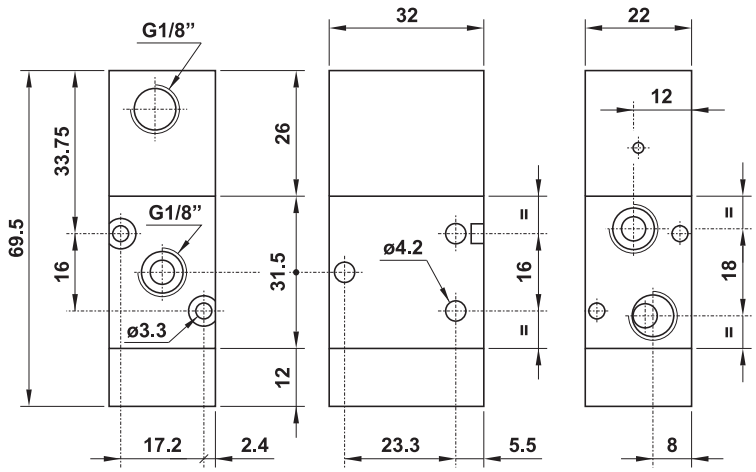
3/2 1/8" NO pneumatic pilot - spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente chiusa.

It cannot be used as normally closed valve.

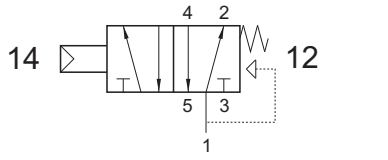


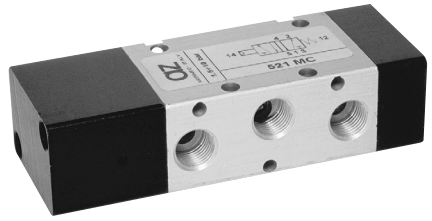


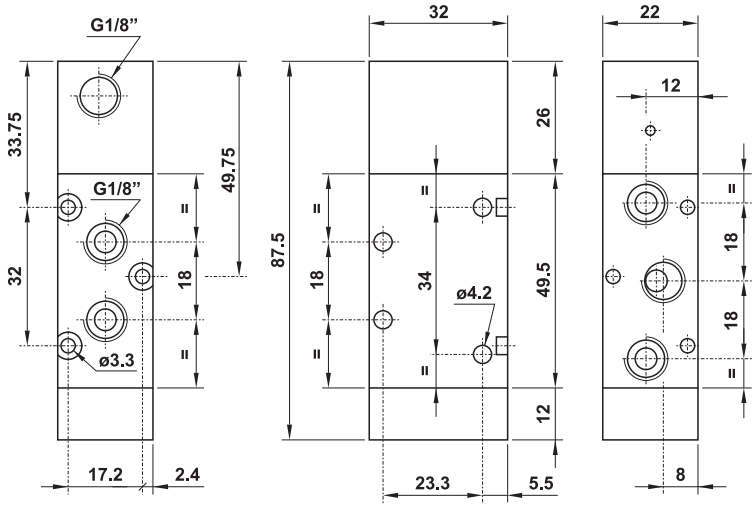
521 MC

5/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 1/8" pneumatic pilot - spring return

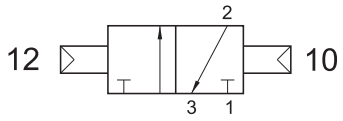






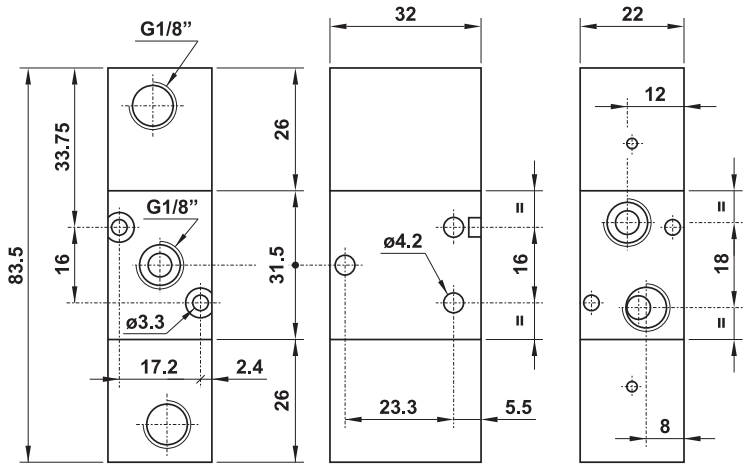
321 CC

3/2 1/8" doppio comando pneumatico
3/2 1/8" double pneumatic pilot



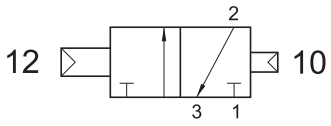
Può essere utilizzata con vuoto.
It can be used with vacuum.

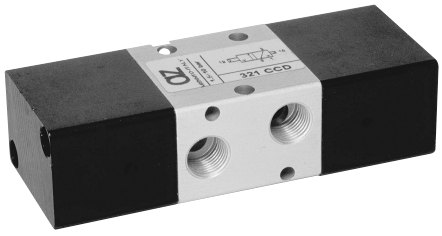


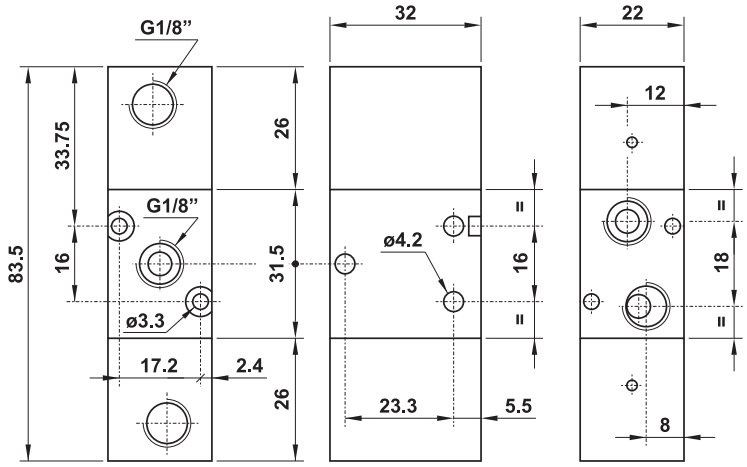


321 CCD

3/2 1/8" doppio comando pneumatico - con differenziale
3/2 1/8" double pneumatic pilot - with differential

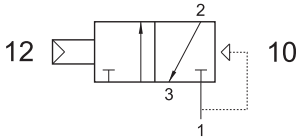




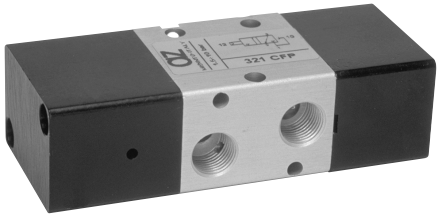


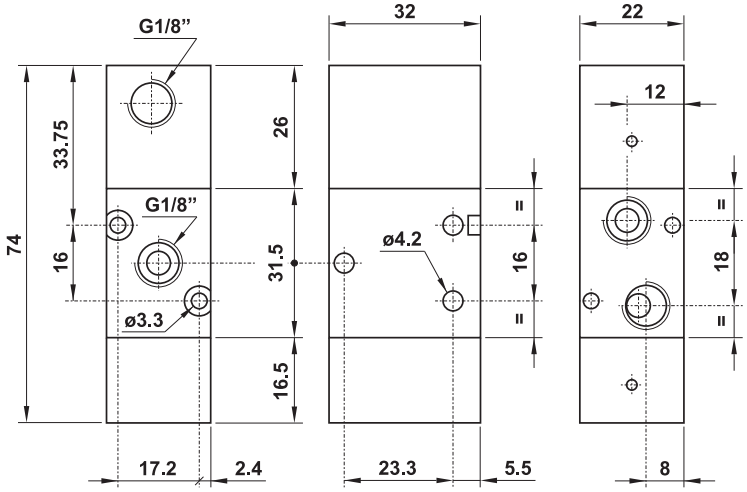
321 CFP

3/2 1/8" NC comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica
3/2 1/8" NC pneumatic pilot - pneumatic spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.



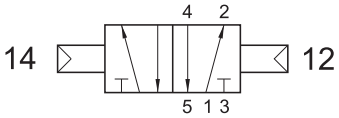


1

521 CC

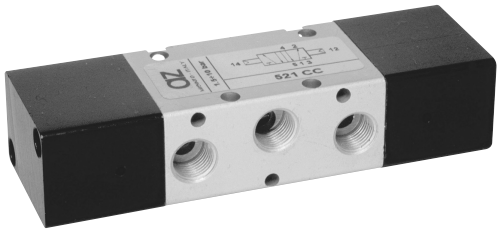
5/2 1/8" doppio comando pneumatico

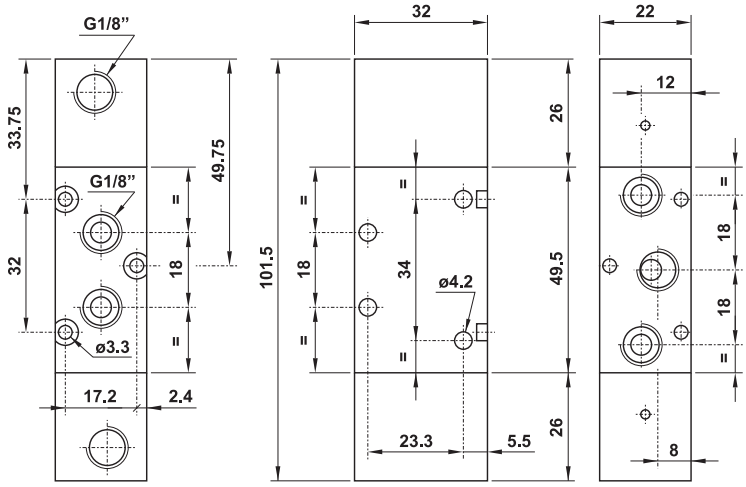
5/2 1/8" double pneumatic pilot



Può essere utilizzata con vuoto.

It can be used with vacuum.

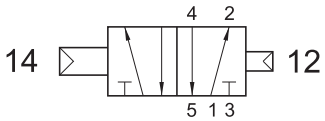


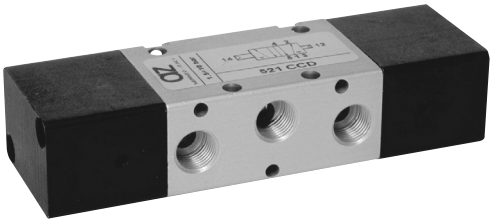


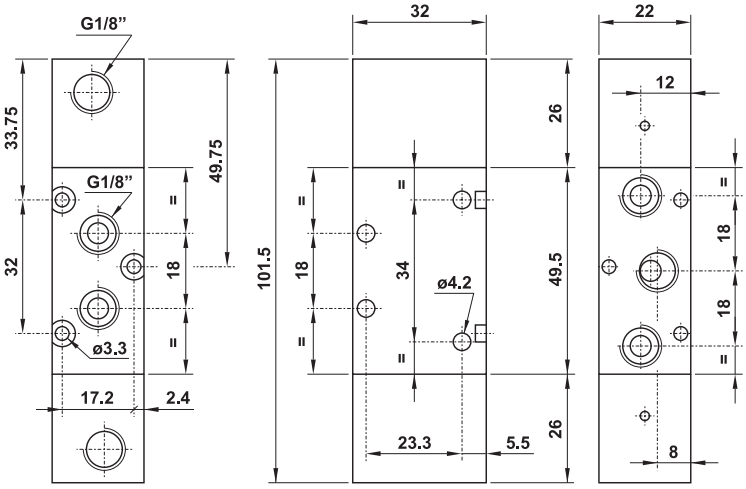
521 CCD

5/2 1/8" doppio comando pneumatico - con differenziale

5/2 1/8" double pneumatic pilot - with differential



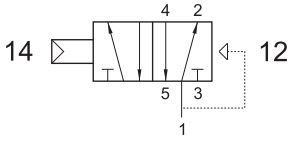


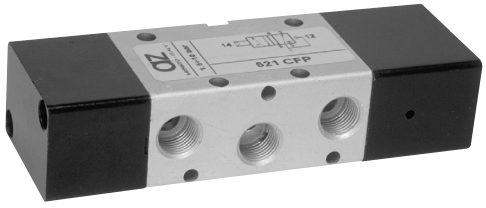


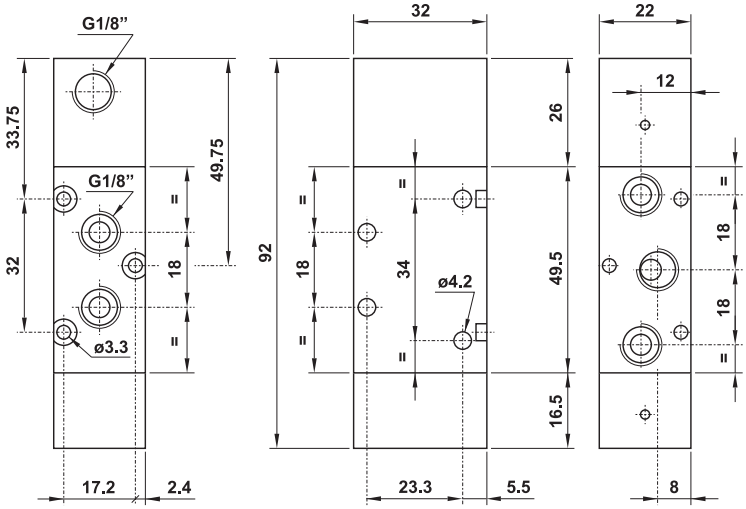
521 CFP

5/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

5/2 1/8" pneumatic pilot - pneumatic spring return







5213C CC

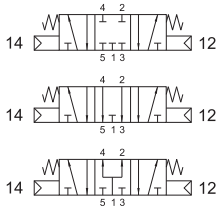
centri chiusi
closed centres

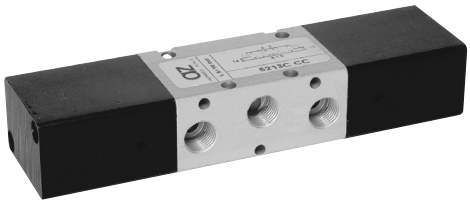
5213A CC

centri aperti
open centres

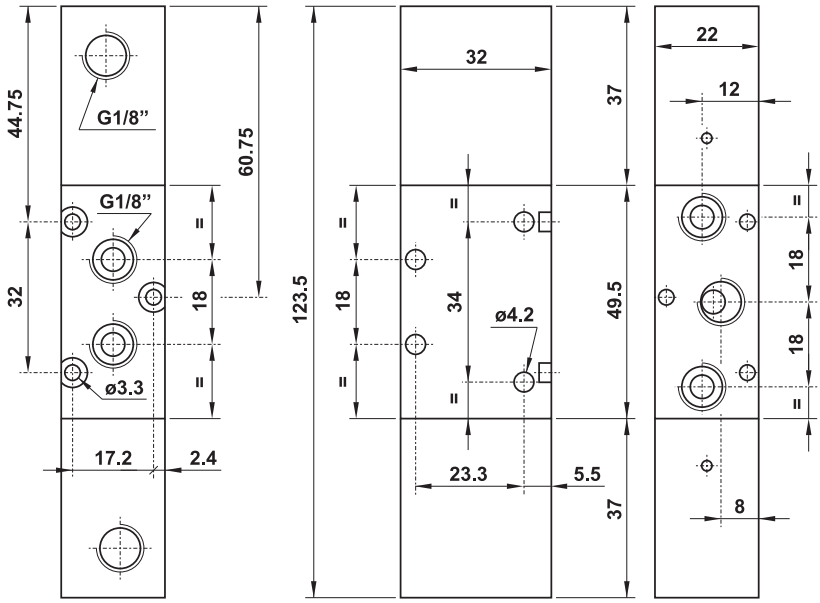
5213P CC

centri in pressione
pressurized centres





5/3 1/8" doppio comando pneumatico
5/3 1/8" double pneumatic pilot



5223C CC

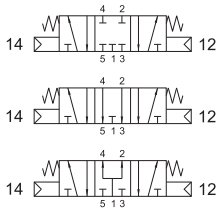
centri chiusi
closed centres

5223A CC

centri aperti
open centres

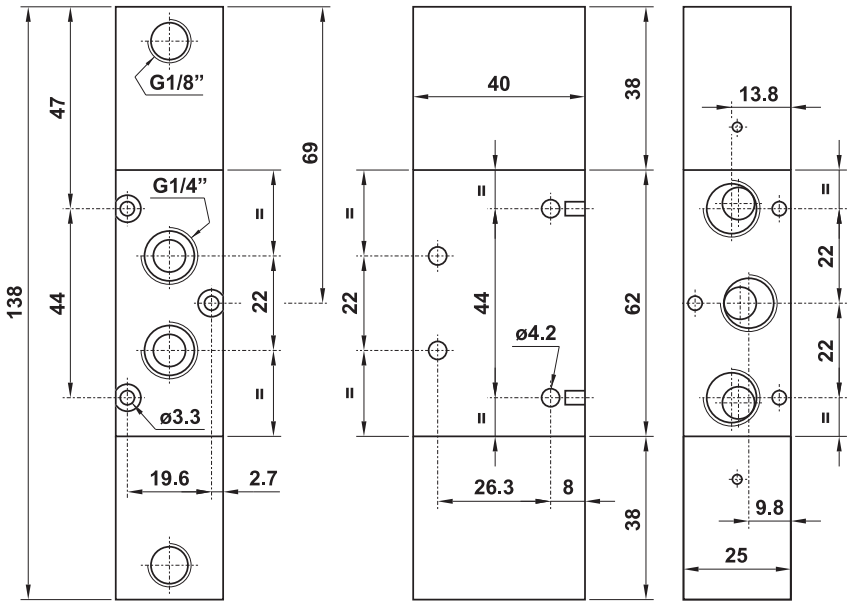
5223P CC

centri in pressione
pressurized centres



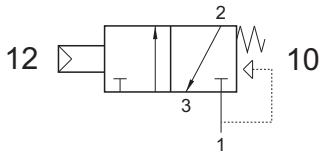


5/3 1/4" doppio comando pneumatico
5/3 1/4" double pneumatic pilot

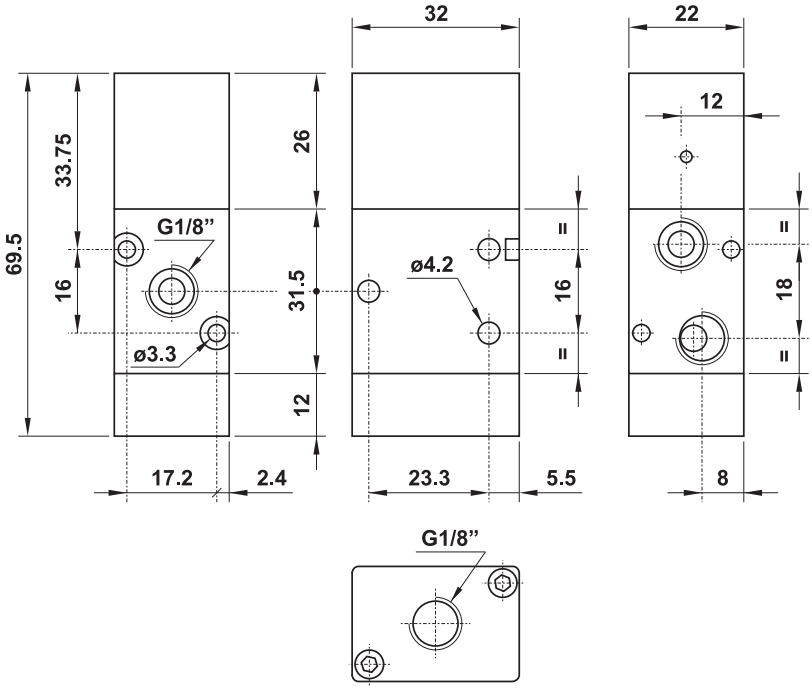


321 MC SUP

3/2 1/8" NC comando pneumatico attacco superiore - ritorno a molla
3/2 1/8" NC pneumatic pilot on the top - spring return

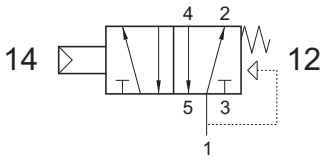


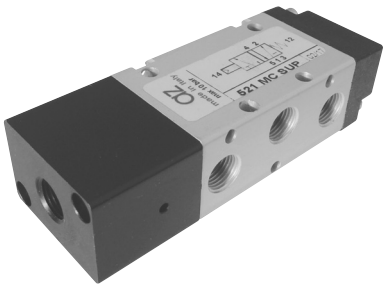
Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.

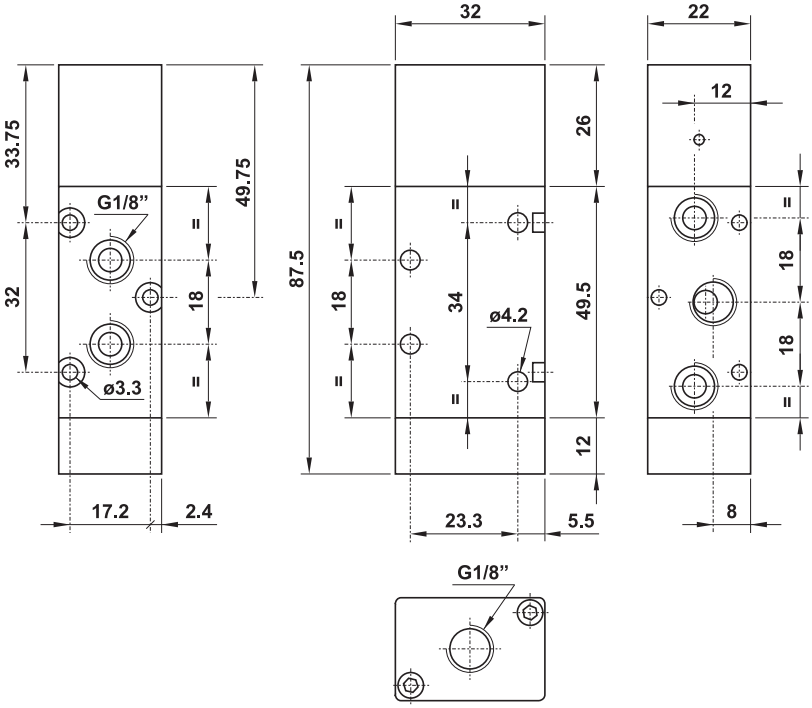


521 MC SUP

5/2 1/8" comando pneumatico attacco superiore - ritorno a molla
5/2 1/8" pneumatic pilot on the top - spring return

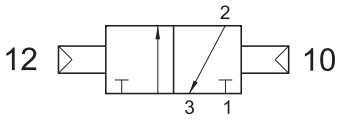




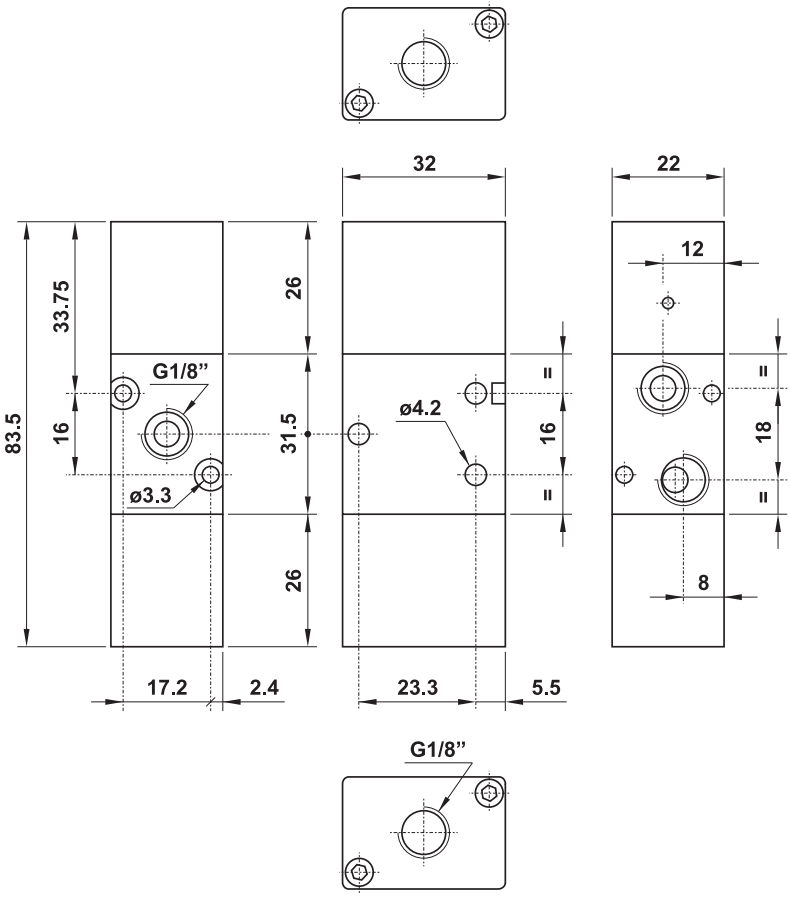


321 CC SUP

3/2 1/8" doppio comando pneumatico attacco superiore
3/2 1/8" double pneumatic pilot on the top



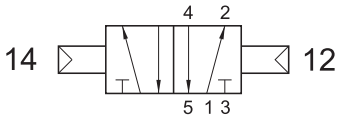
Può essere utilizzata con vuoto.
It can be used with vacuum.



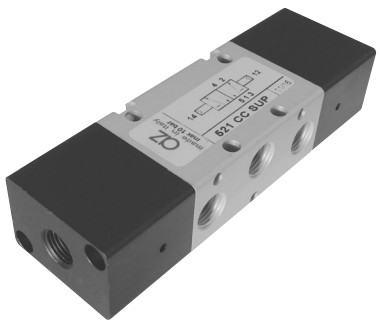
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

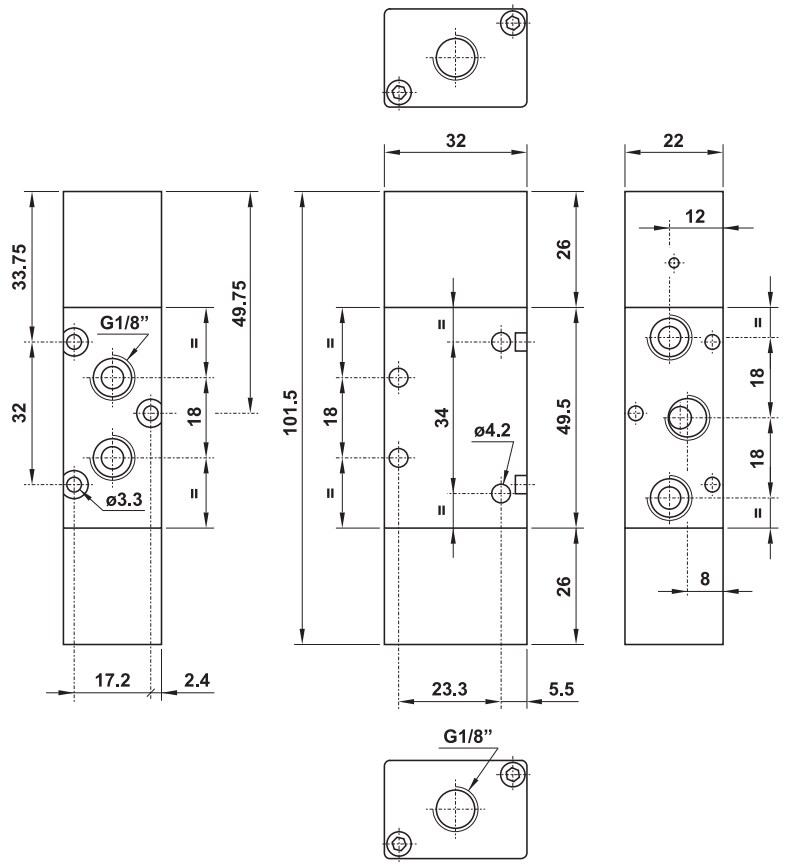
521 CC SUP

5/2 1/8" doppio comando pneumatico attacco superiore
5/2 1/8" double pneumatic pilot on the top



Può essere utilizzata con vuoto.
It can be used with vacuum.

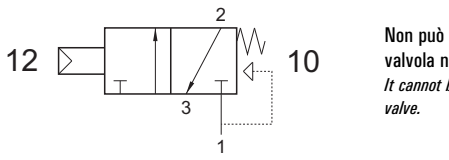




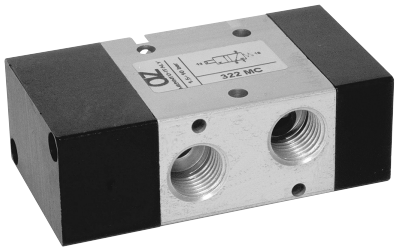
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

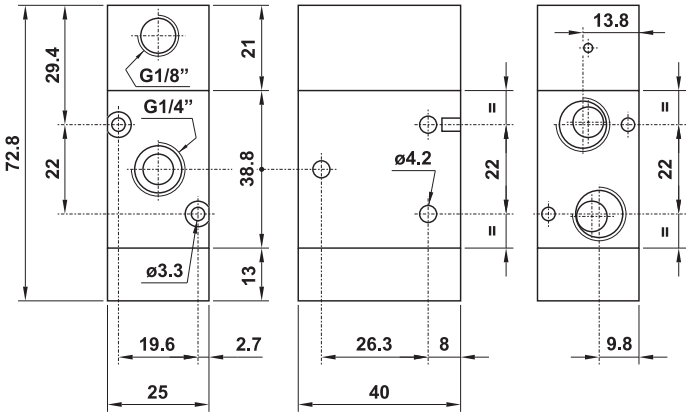
322 MC

3/2 1/4" NC comando pneumatico - ritorno a molla
3/2 1/4" NC pneumatic pilot - spring return



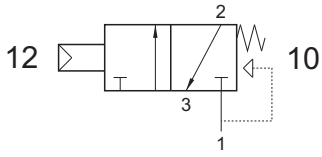
Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.



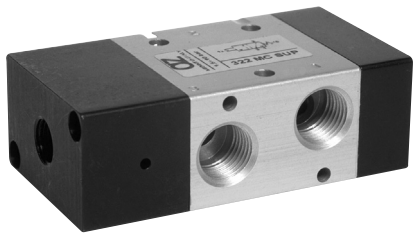


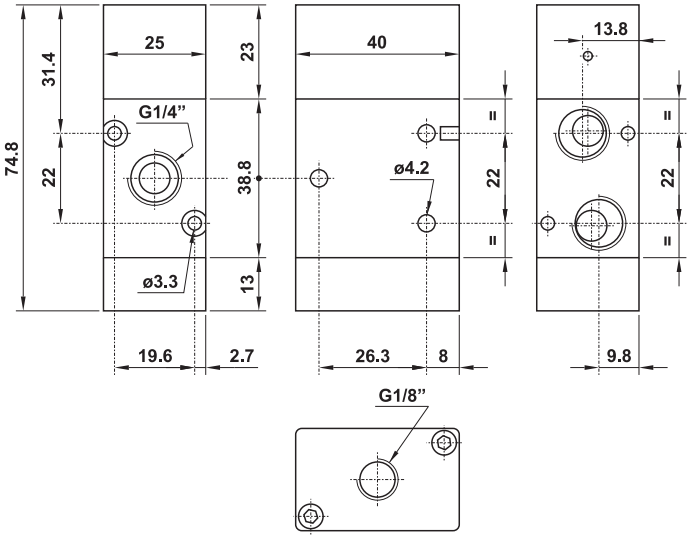
322 MC SUP

3/2 1/4" NC comando pneumatico attacco superiore - ritorno a molla
3/2 1/4" NC pneumatic pilot on the top - spring return



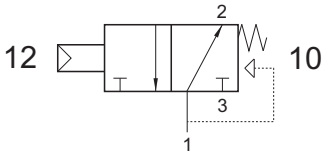
Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.



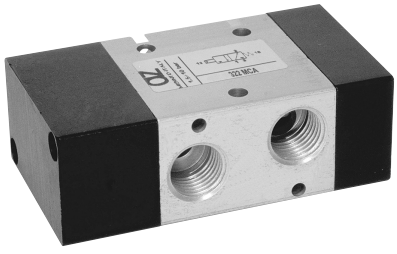


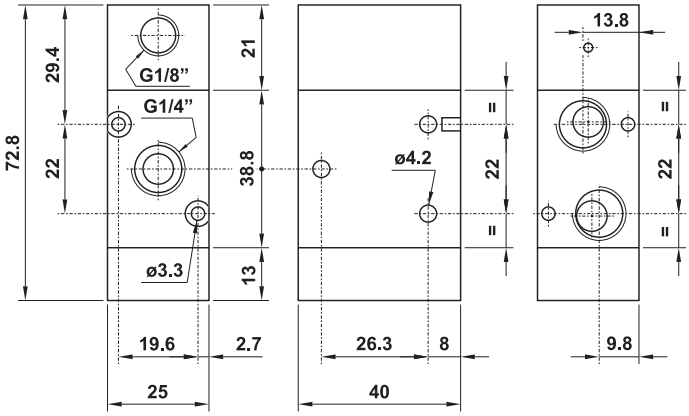
322 MCA

3/2 1/4" NA comando pneumatico - ritorno a molla
3/2 1/4" NO pneumatic pilot - spring return



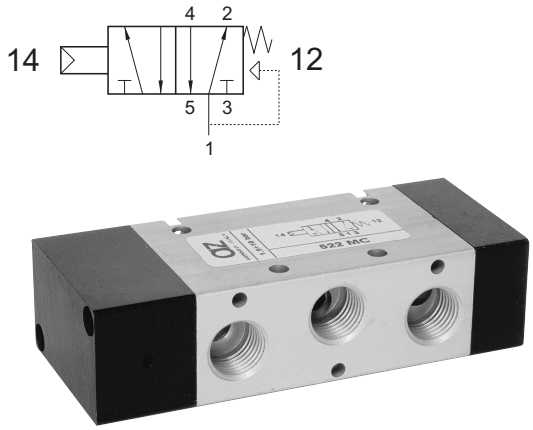
Non può essere utilizzata come valvola normalmente chiusa.
It cannot be used as normally closed valve.

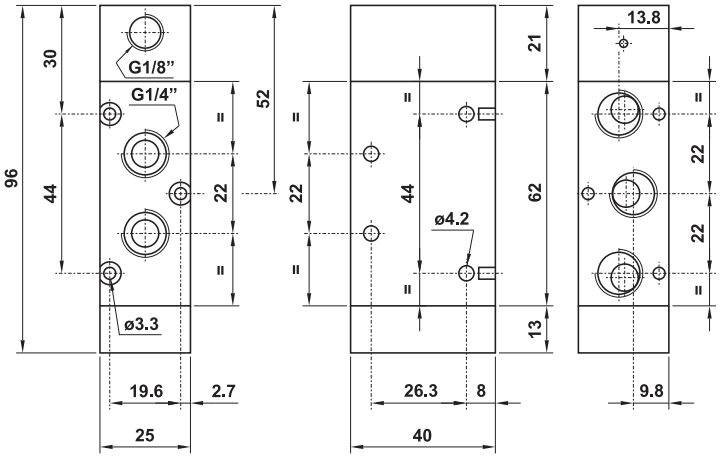




522 MC

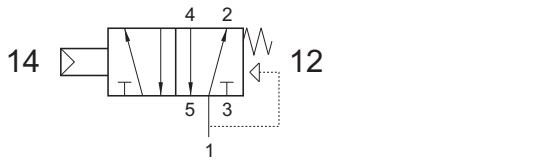
5/2 1/4" comando pneumatico - ritorno a molla
5/2 1/4" pneumatic pilot - spring return

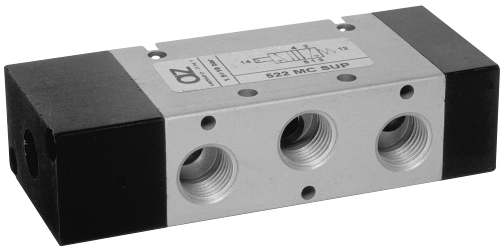


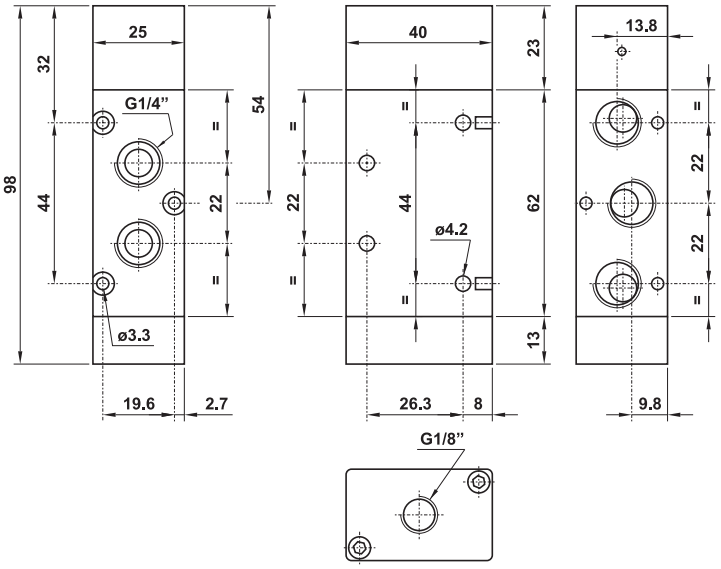


522 MC SUP

5/2 1/4" comando pneumatico attacco superiore - ritorno a molla
5/2 1/4" pneumatic pilot on the top - spring return

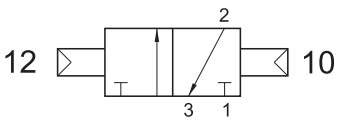




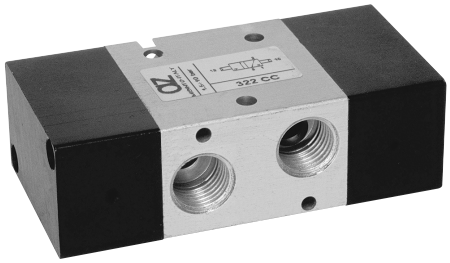


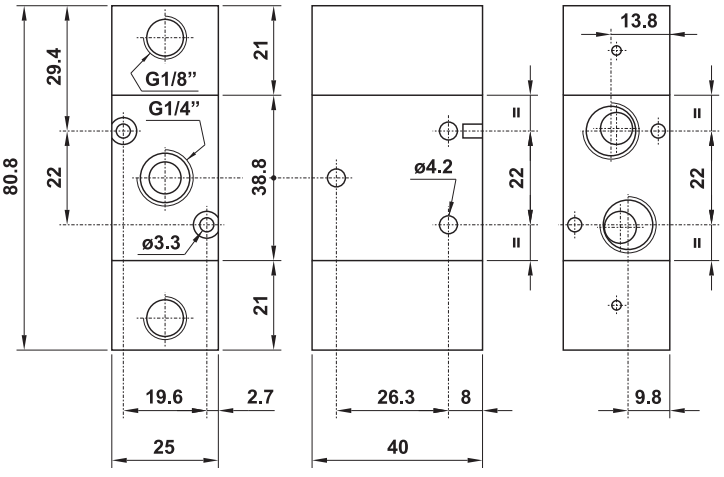
322 CC

3/2 1/4" doppio comando pneumatico
3/2 1/4" double pneumatic pilot



Può essere utilizzata con vuoto.
It can be used with vacuum.



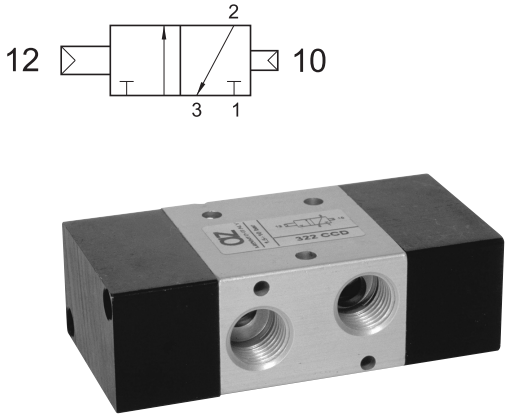


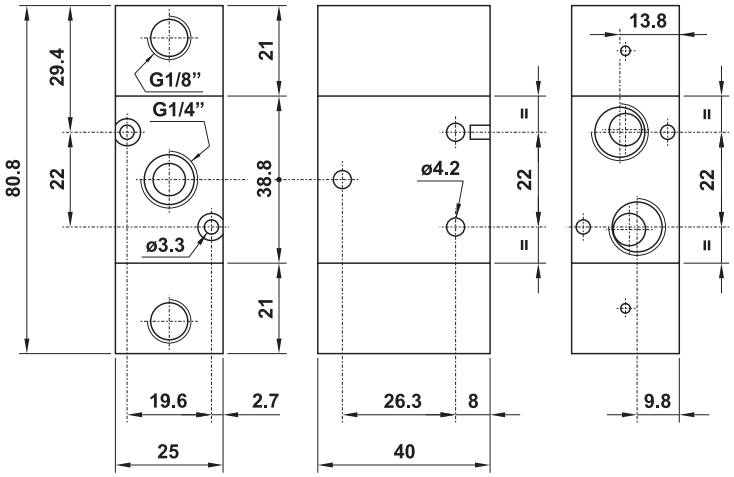
1

322 CCD

3/2 1/4" doppio comando pneumatico - con differenziale

3/2 1/4" double pneumatic pilot - with differential

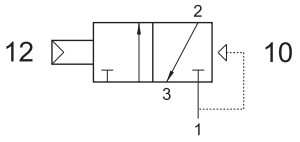




322 CFP

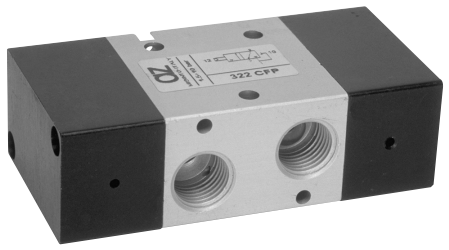
3/2 1/4" NC comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

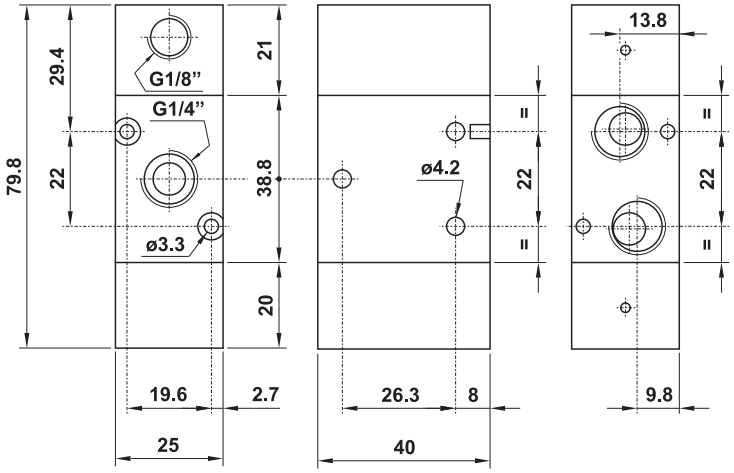
3/2 1/4" NC pneumatic pilot - pneumatic spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

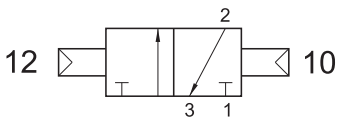




322 CC SUP

3/2 1/4" doppio comando pneumatico attacco superiore

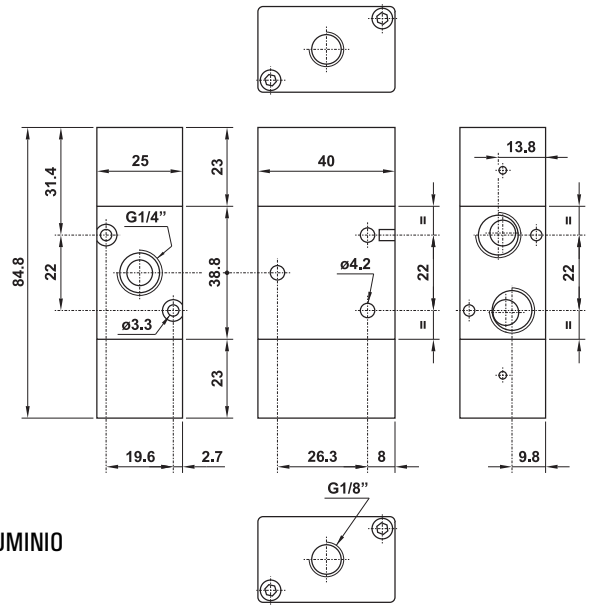
3/2 1/4" double pneumatic pilot on the top



Può essere utilizzata con vuoto.

It can be used with vacuum.





SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

522 CC

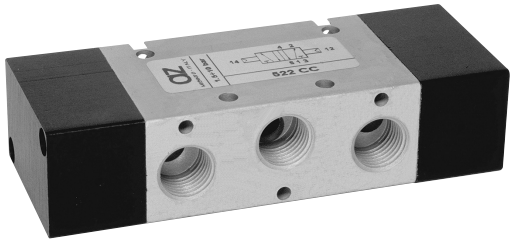
5/2 1/4" doppio comando pneumatico

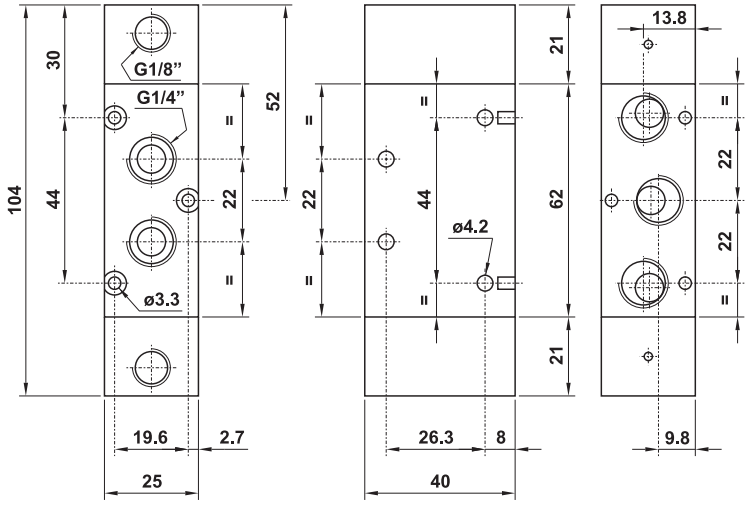
5/2 1/4" double pneumatic pilot



Può essere utilizzata con vuoto.

It can be used with vacuum.

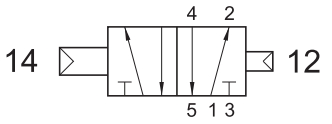




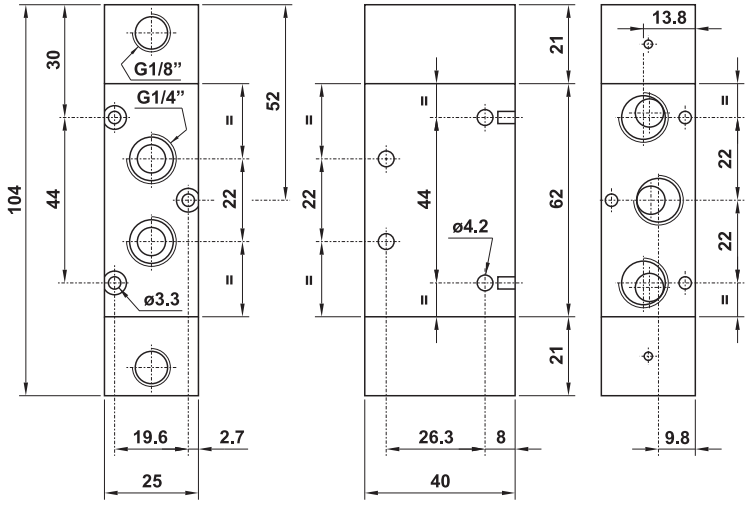
522 CCD

5/2 1/4" doppio comando pneumatico - con differenziale

5/2 1/4" double pneumatic pilot - with differential



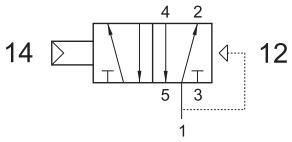


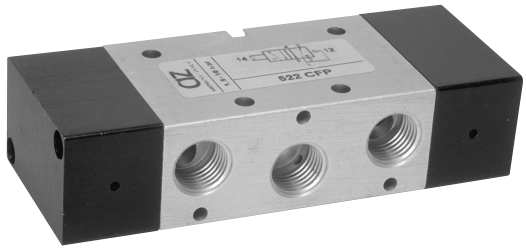


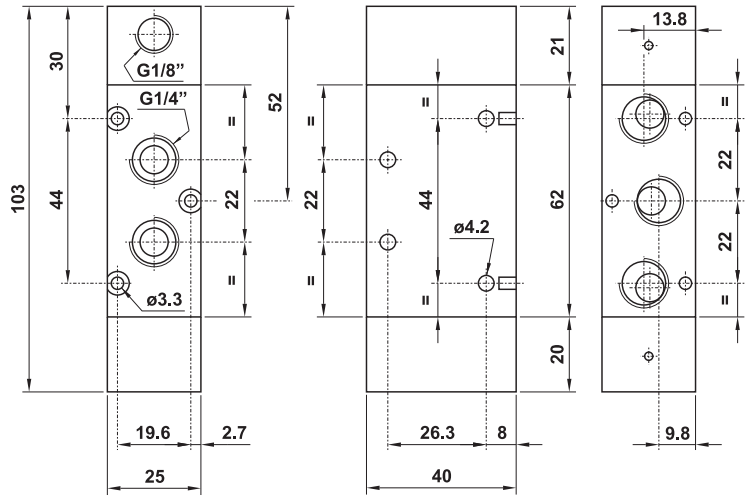
522 CFP

5/2 1/4" comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

5/2 1/4" pneumatic pilot - pneumatic spring return

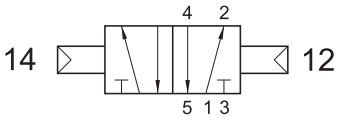




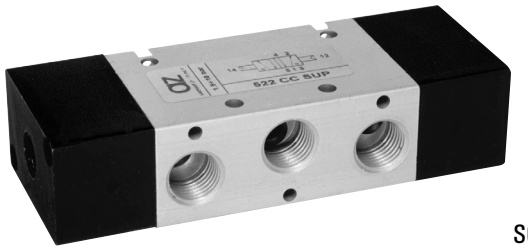


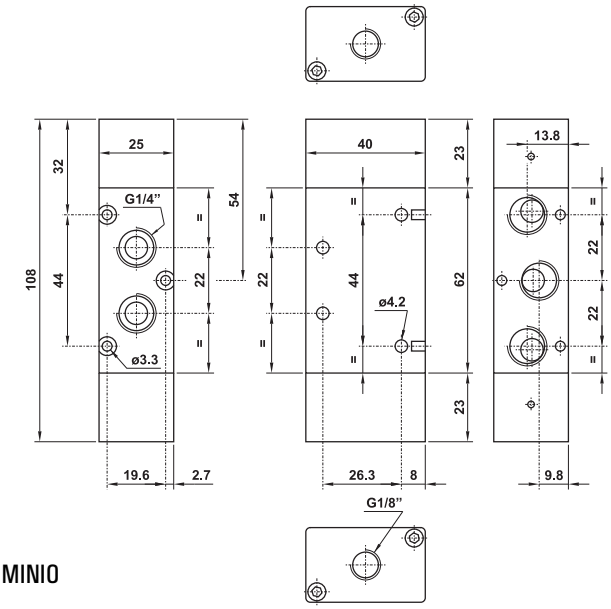
522 CC SUP

5/2 1/4" doppio comando pneumatico attacco superiore
5/2 1/4" double pneumatic pilot on the top



Può essere utilizzata con vuoto.
It can be used with vacuum.

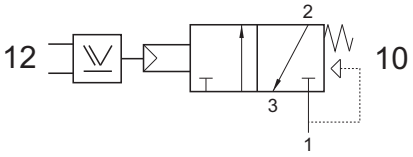




SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

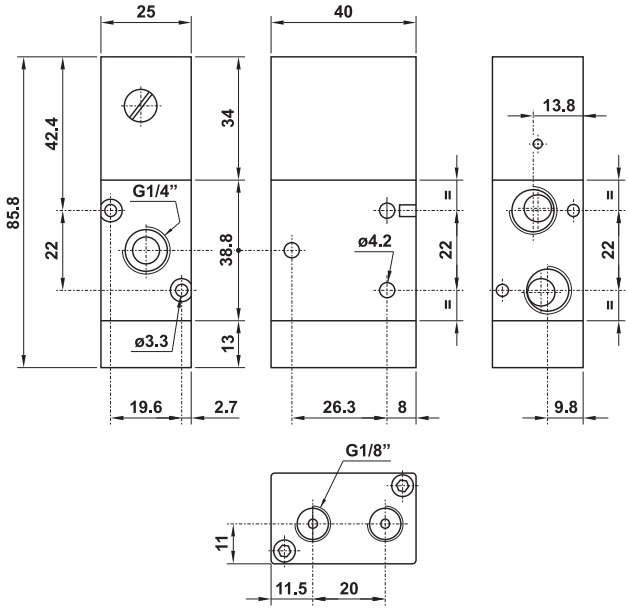
322 ORM

3/2 1/4" NC comando pneum. con elem. OR integrato - ritorno a molla
3/2 1/4" NC pneumatic pilot with integrated OR element - spring return



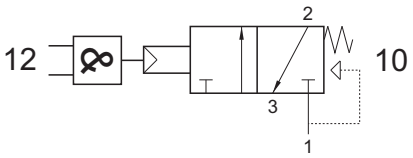
Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.





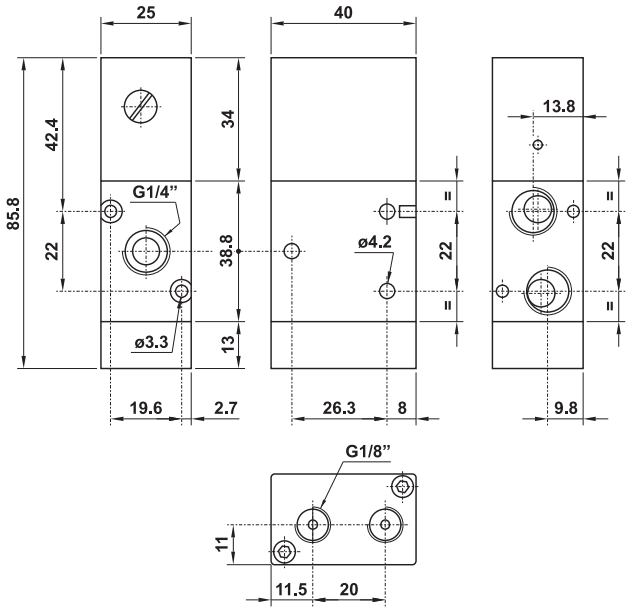
322 ANDM

3/2 1/4" NC comando pneum. con elem. AND integrato - ritorno a molla
3/2 1/4" NC pneumatic pilot with integrated AND element - spring return



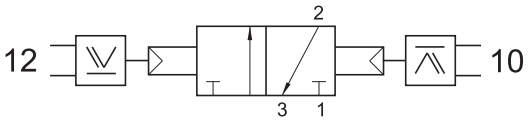
Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.





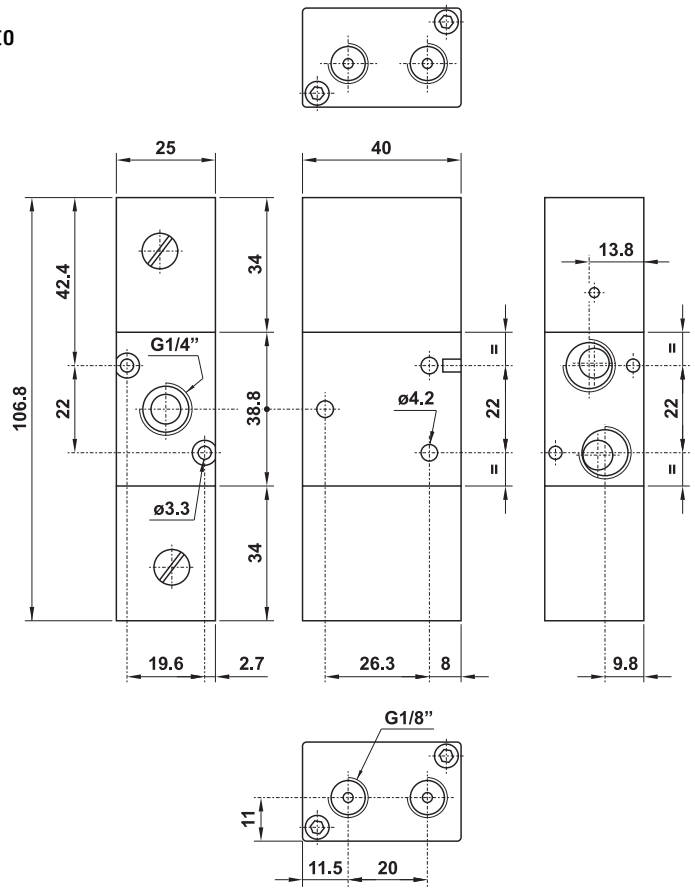
322 2OR

3/2 1/4" doppio comando pneumatico con elemento OR integrato
3/2 1/4" double pneumatic pilot with integrated OR element



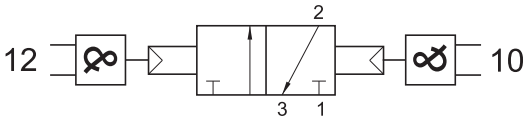
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION





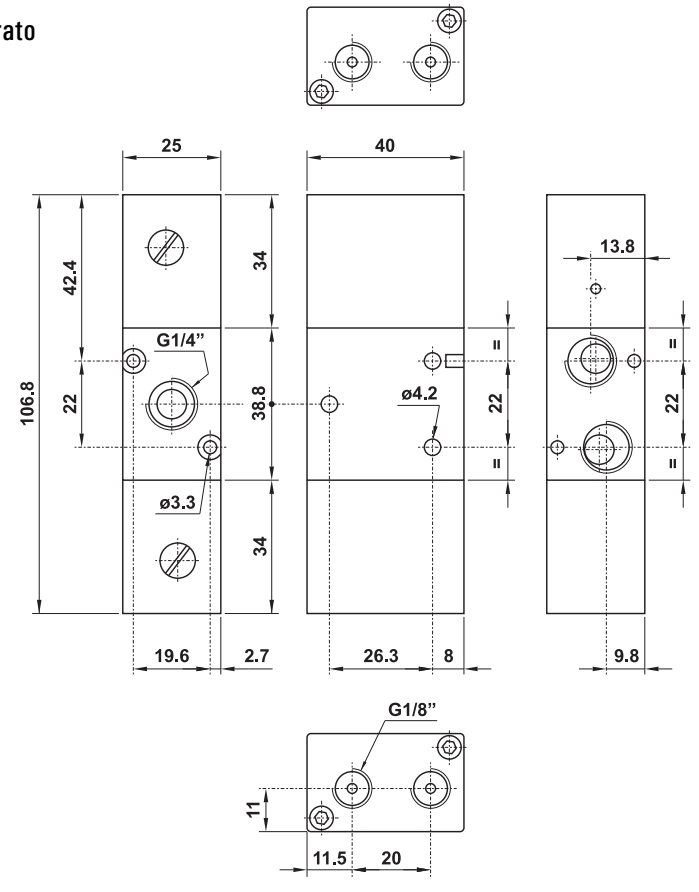
322 2AND

3/2 1/4" doppio comando pneumatico con elemento AND integrato
3/2 1/4" double pneumatic pilot with integrated AND element



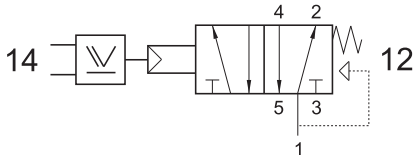
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION



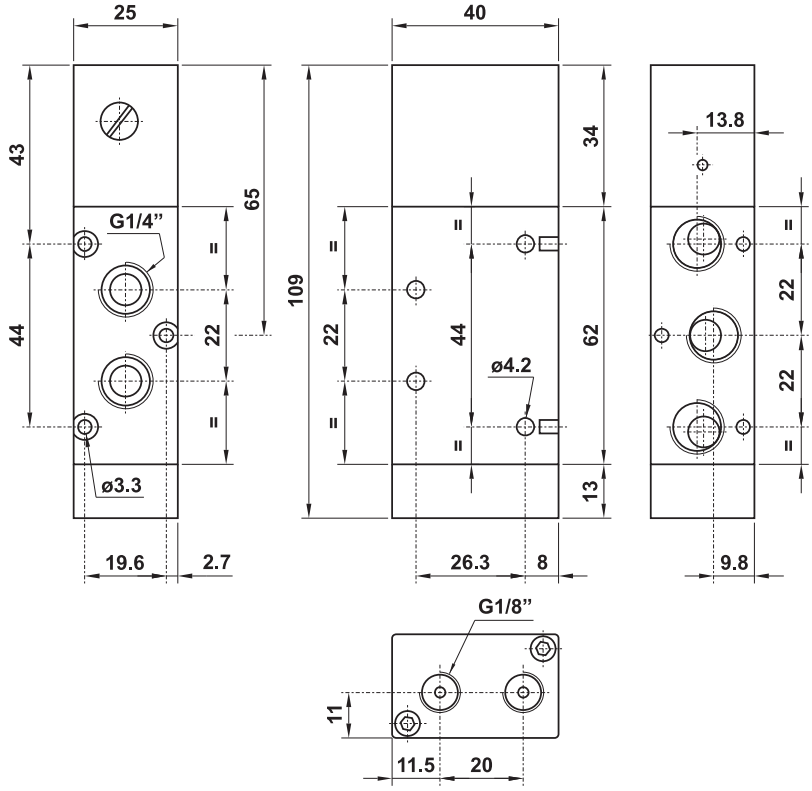


522 ORM

5/2 1/4" comando pneum. con elemento OR integrato - ritorno a molla
5/2 1/4" pneumatic pilot with integrated OR element - spring return

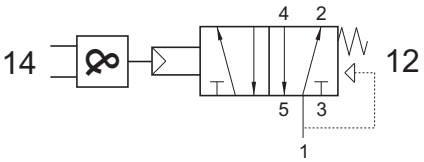




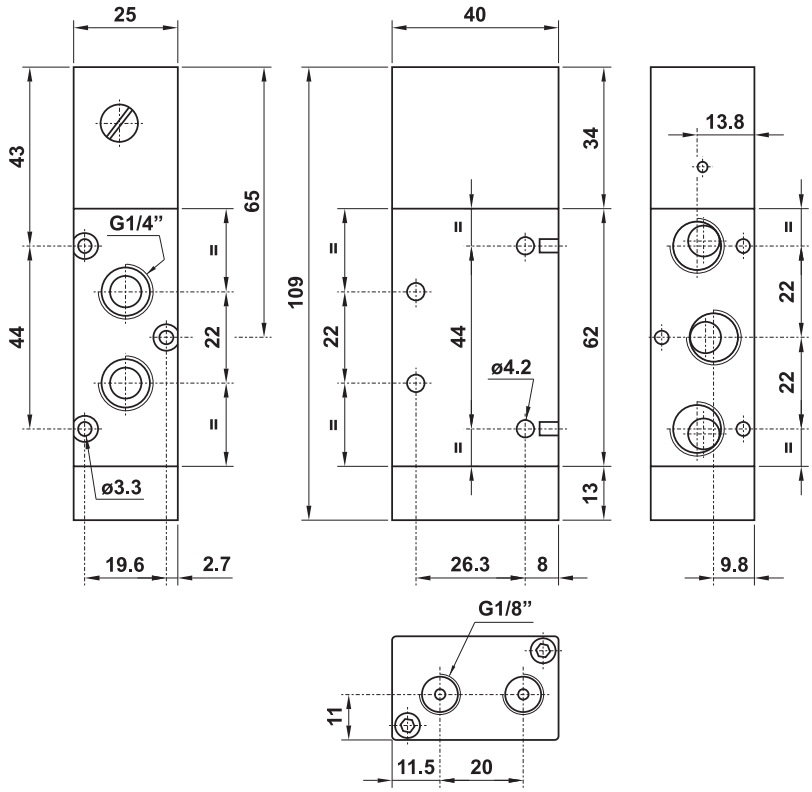


522 ANDM

5/2 1/4" comando pneum. con elem. AND integrato - ritorno a molla
5/2 1/4" pneumatic pilot with integrated AND element - spring return

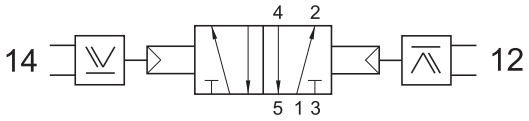






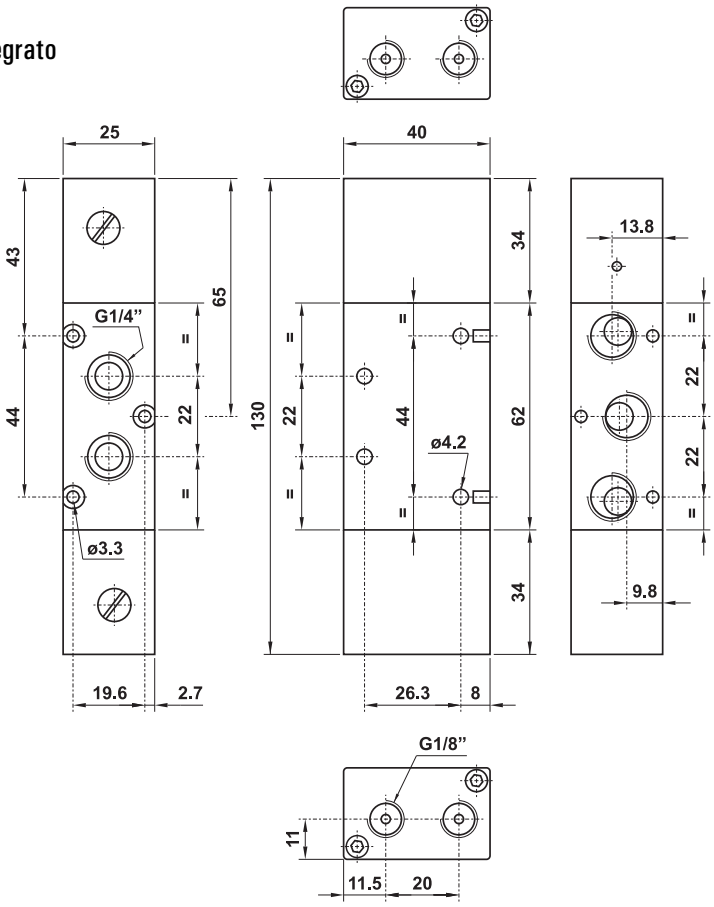
522 2OR

5/2 1/4" doppio comando pneumatico con elemento OR integrato
5/2 1/4" double pneumatic pilot with integrated OR element



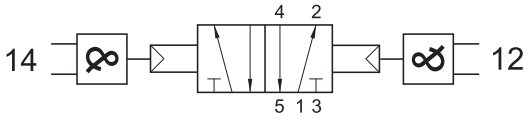
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION





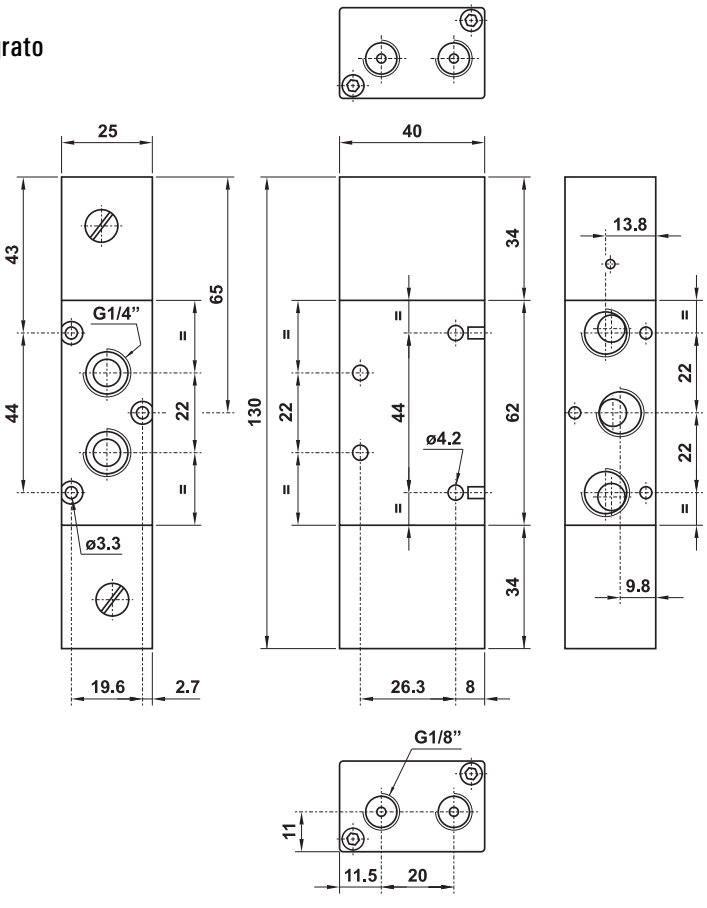
522 2AND

5/2 1/4" doppio comando pneumatico con elemento AND integrato
5/2 1/4" double pneumatic pilot with integrated AND element



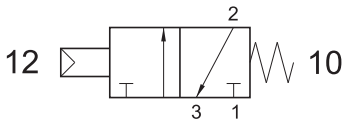
SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION





321 MRC

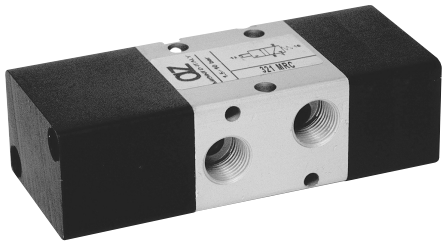
3/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla RINFORZATA
3/2 1/8" pneumatic pilot - REINFORCED spring return

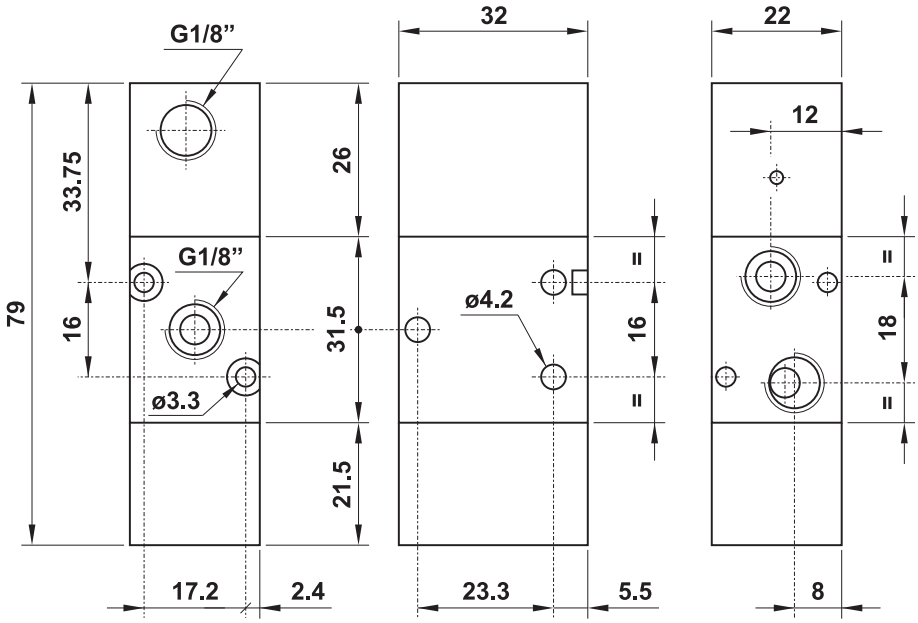


Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.

Pressione di esercizio: –0.9 ... 10 bar
Working pressure: –0.9 ... 10 bar

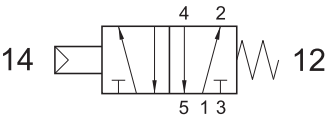
Pressione di azionamento: 2.5 ... 10 bar
Actuating pressure: 2.5 ... 10 bar





521 MRC

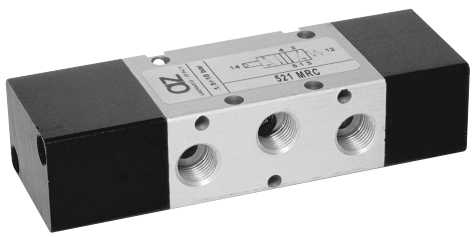
5/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla RINFORZATA
5/2 1/8" pneumatic pilot - REINFORCED spring return

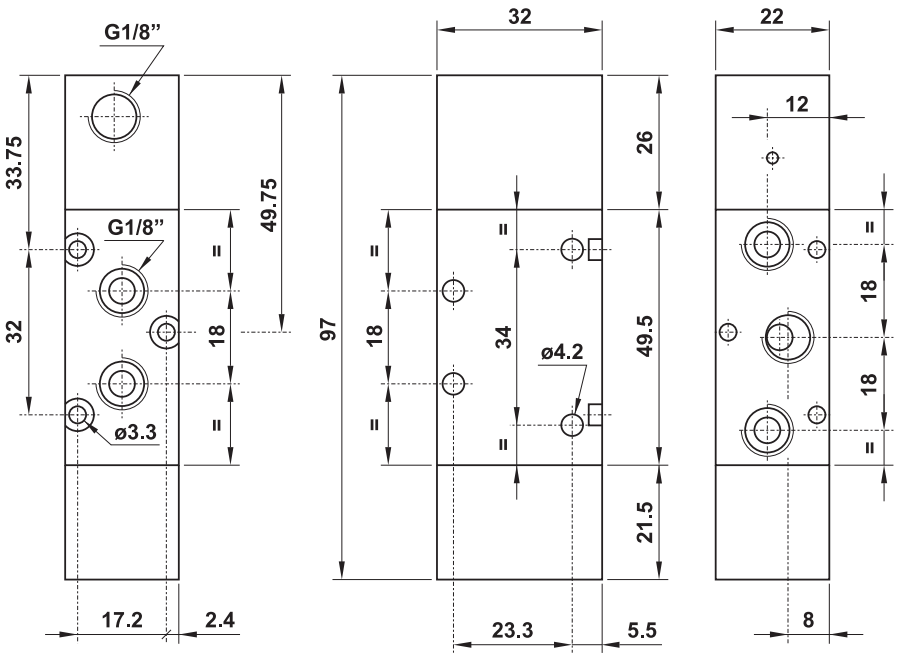


Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.

Pressione di esercizio: –0.9 ... 10 bar
Working pressure: –0.9 ... 10 bar

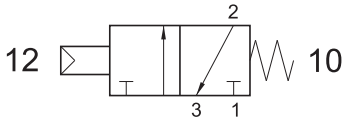
Pressione di azionamento: 2.5 ... 10 bar
Actuating pressure: 2.5 ... 10 bar





322 MRC

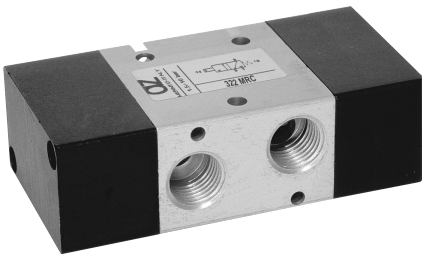
3/2 1/4" comando pneumatico - ritorno a molla RINFORZATA
3/2 1/4" pneumatic pilot - REINFORCED spring return

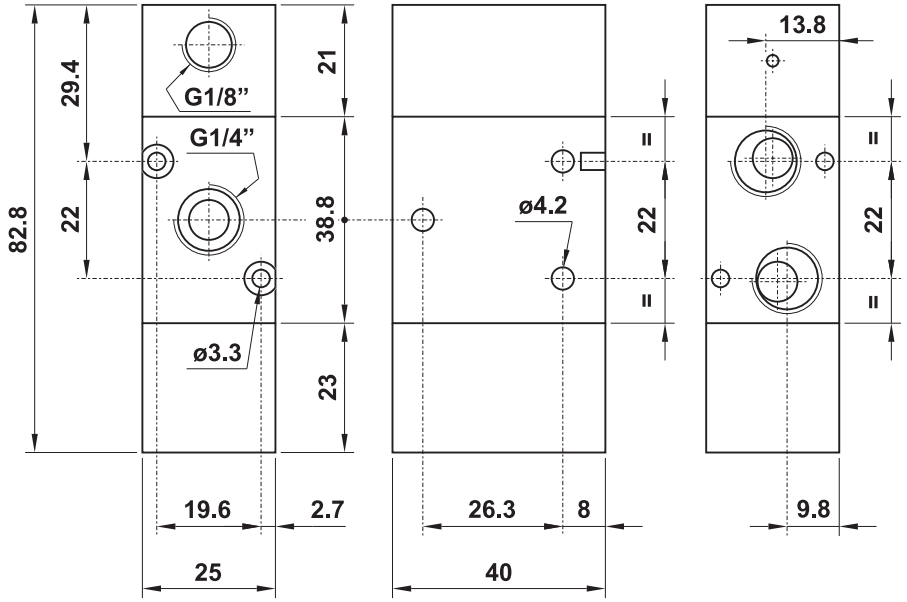


Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.

Pressione di esercizio: –0.9 ... 10 bar
Working pressure: –0.9 ... 10 bar

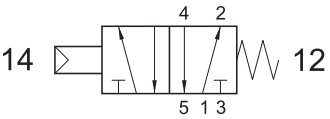
Pressione di azionamento: 2.5 ... 10 bar
Actuating pressure: 2.5 ... 10 bar





522 MRC

5/2 1/4" comando pneumatico - ritorno a molla RINFORZATA
5/2 1/4" pneumatic pilot - REINFORCED spring return

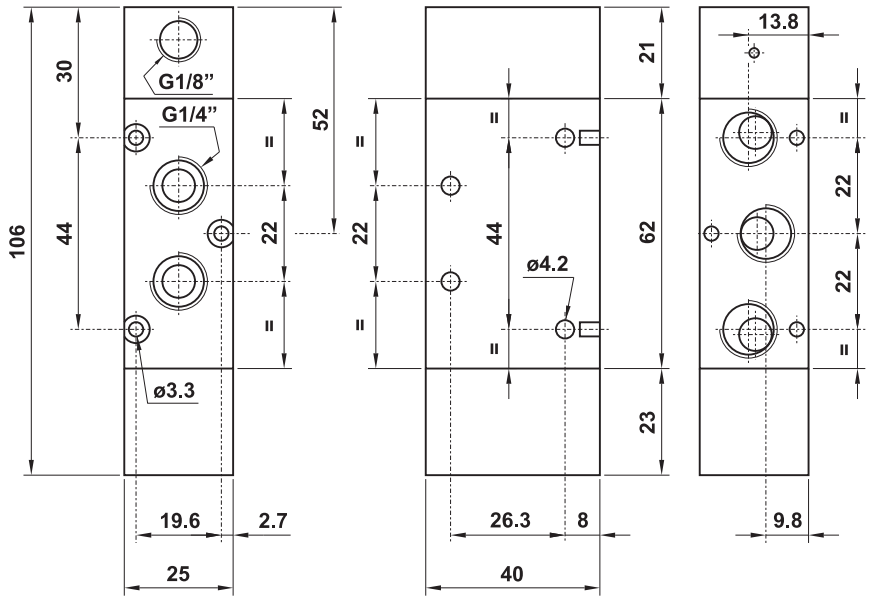


Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.

Pressione di esercizio: –0.9 ... 10 bar
Working pressure: –0.9 ... 10 bar

Pressione di azionamento: 2.5 ... 10 bar
Actuating pressure: 2.5 ... 10 bar

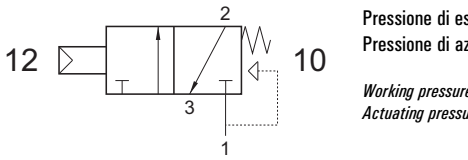




321 MCQ

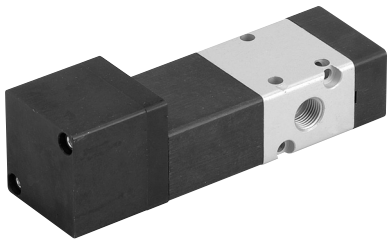
3/2 1/8" NC comando pneumatico 0.3 bar - ritorno a molla

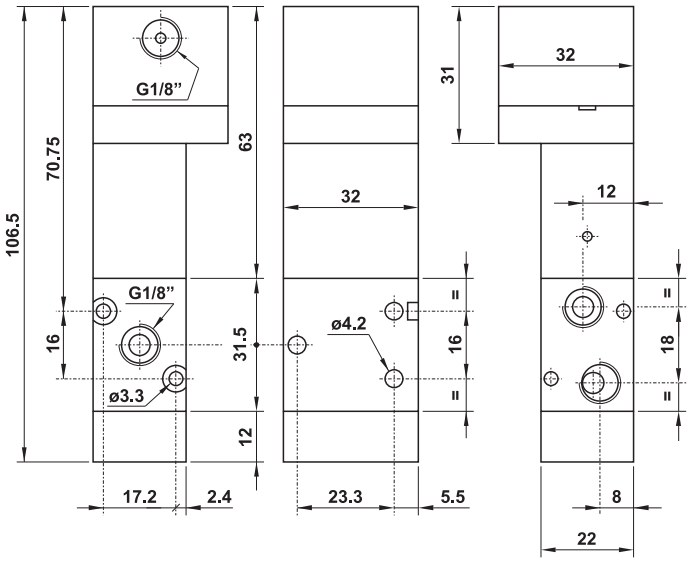
3/2 1/8" NC pneumatic pilot 0.3 bar - spring return



Pressione di esercizio: min. 2.5 bar
Pressione di azionamento: min. 0.3 bar

Working pressure: min. 2.5 bar
Actuating pressure: min. 0.3 bar

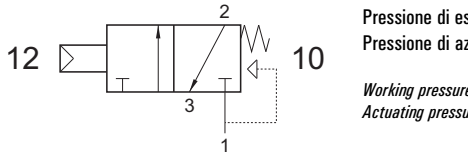




321 MCS

3/2 1/8" NC comando pneumatico 0.6 bar - ritorno a molla

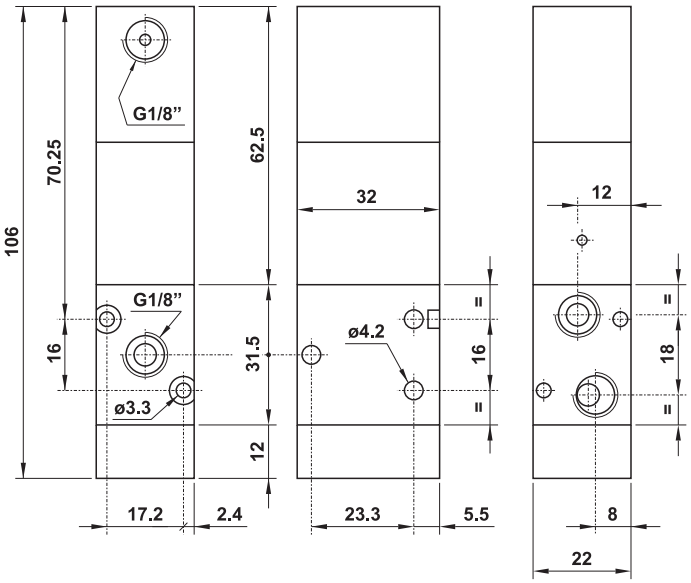
3/2 1/8" NC pneumatic pilot 0.6 bar - spring return



Pressione di esercizio: min. 2.5 bar
Pressione di azionamento: min. 0.6 bar

Working pressure: min. 2.5 bar
Actuating pressure: min. 0.6 bar

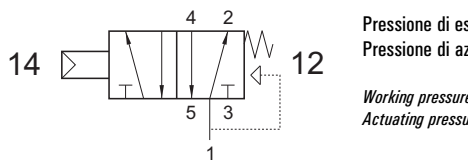




521 MCQ

5/2 1/8" comando pneumatico 0.3 bar - ritorno a molla

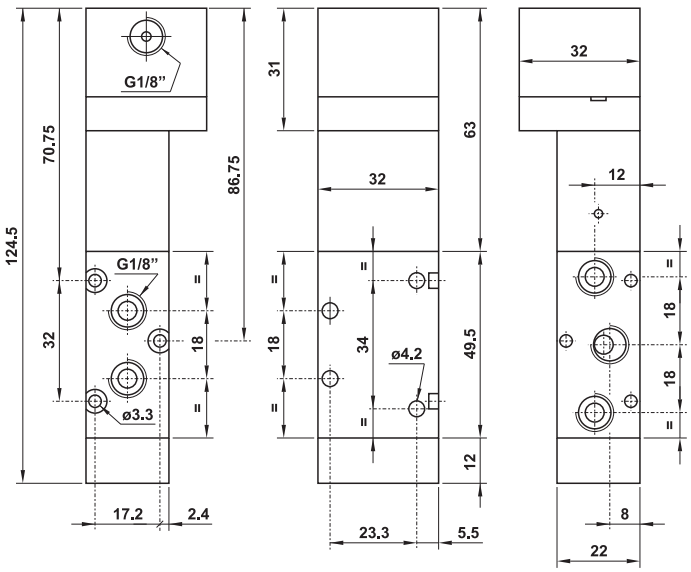
5/2 1/8" pneumatic pilot 0.3 bar - spring return



Pressione di esercizio: min. 2.5 bar
Pressione di azionamento: min. 0.3 bar

Working pressure: min. 2.5 bar
Actuating pressure: min. 0.3 bar

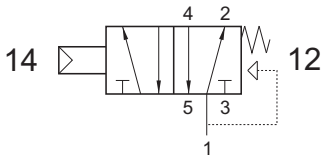




521 MCS

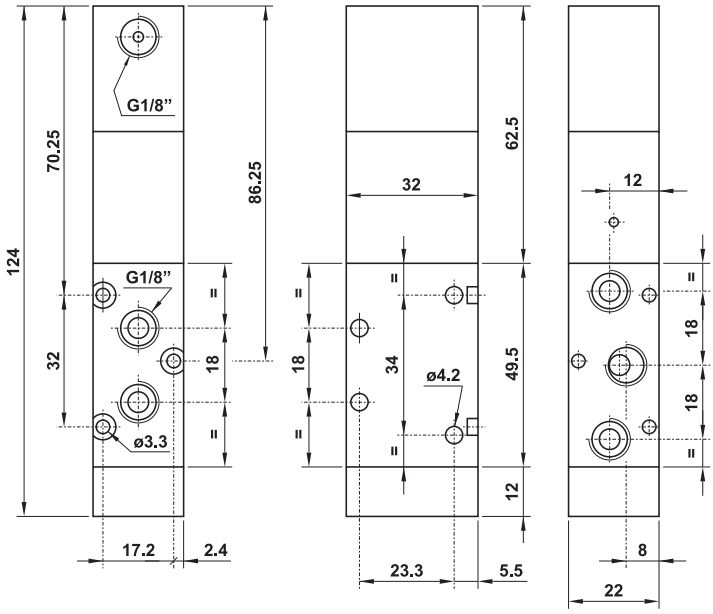
5/2 1/8" comando pneumatico 0.6 bar - ritorno a molla

5/2 1/8" pneumatic pilot 0.6 bar - spring return



Pressione di esercizio: min. 2.5 bar
Pressione di azionamento: min. 0.6 bar

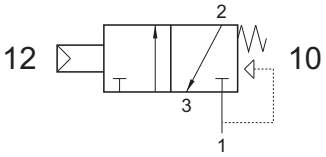
Working pressure: min. 2.5 bar
Actuating pressure: min. 0.6 bar



322 MCS

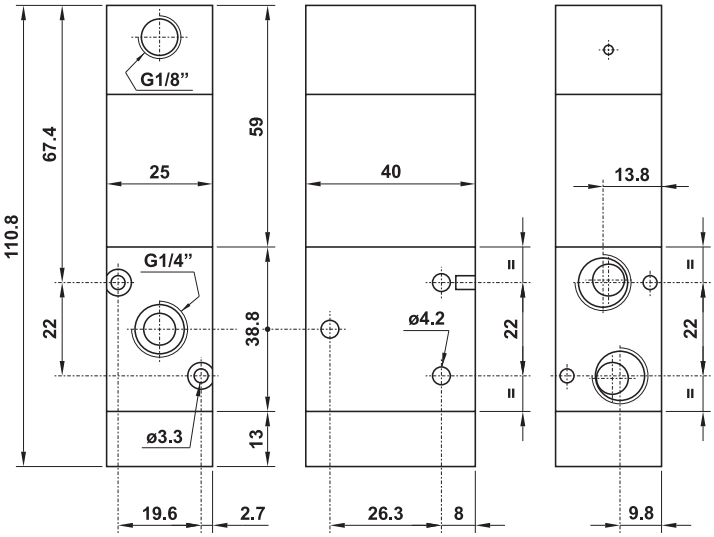
3/2 1/4" NC comando pneumatico 0.6 bar - ritorno a molla

3/2 1/4" NC pneumatic pilot 0.6 bar - spring return



Pressione di esercizio: min. 2.5 bar
Pressione di azionamento: min. 0.6 bar

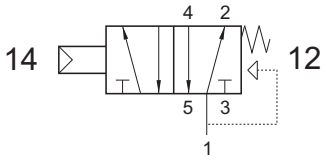
Working pressure: min. 2.5 bar
Actuating pressure: min. 0.6 bar



522 MCS

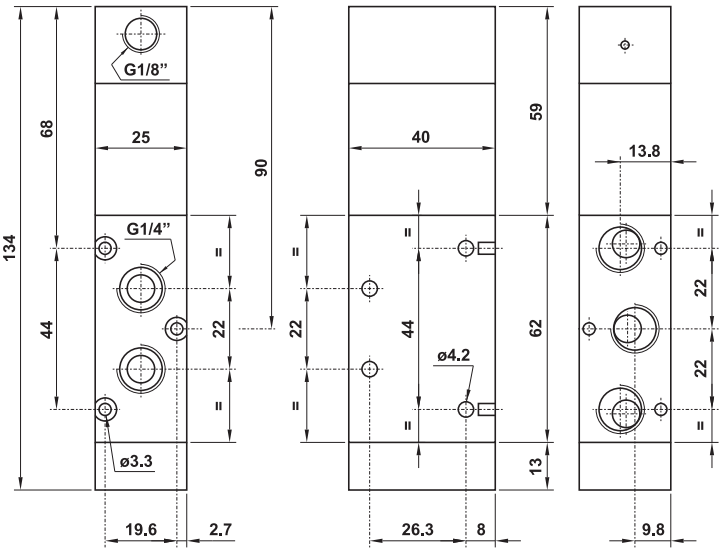
5/2 1/4" comando pneumatico 0.6 bar - ritorno a molla

5/2 1/4" pneumatic pilot 0.6 bar - spring return



Pressione di esercizio: min. 2.5 bar
Pressione di azionamento: min. 0.6 bar

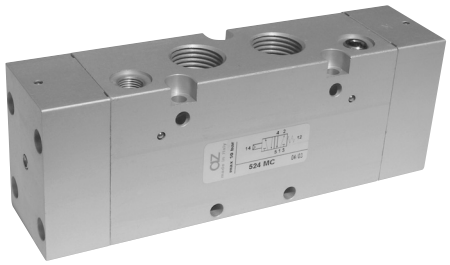
Working pressure: min. 2.5 bar
Actuating pressure: min. 0.6 bar

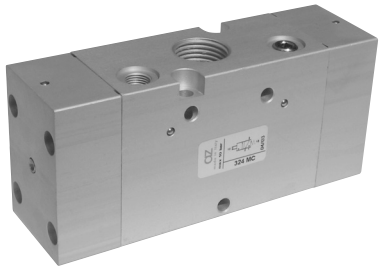


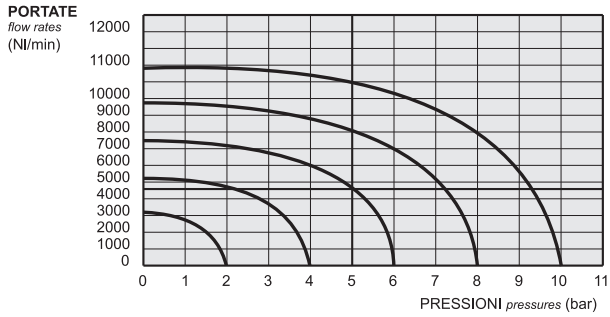
valvole G1/2" azionamento pneumatico

pneumatically piloted valves - G1/2"

- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/2"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/2" threaded ports
- Elevatissima portata
  Very high flow rate
- Montaggio in linea
  Installation in-line
- Azionamento pneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable pneumatic pilot
- Multifunzionalità e adattabilità
  Multifunction feature







Kit ricambi - ***spare parts***

02.030.2 : per valvole a 3 vie *[for 3 way valves]* ME - ME AS - MC
02.031.2 : per valvole a 5 vie *[for 5 way valves]* ME - ME AS - MC
02.032.2 : per valvole a 3 vie *[for 3 way valves]* EE - EE AS - CC
02.033.2 : per valvole a 5 vie *[for 5 way valves]* EE - EE AS - CC

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 24 ms TRR (12): 43 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 30 ms TRR (12): 30 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	13 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	4600 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

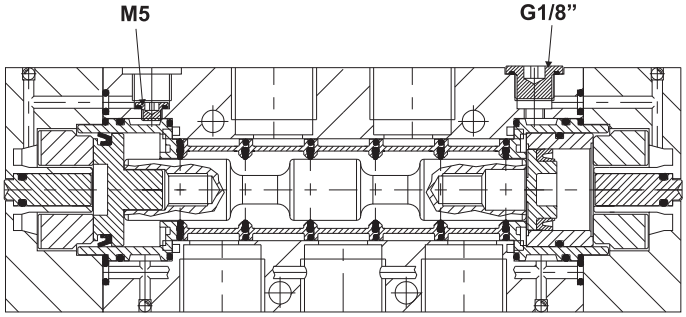
Multifunzionalità e adattabilità della valvola

La funzione della valvola può essere variata in ogni momento secondo necessità cambiando la posizione dei tappi da M5 e G1/8" collocati nel corpo secondo gli schemi sottoriportati.
La valvola è fornita nella configurazione richiesta al momento dell'ordine. Eventuali tappi aggiuntivi possono essere ordinati separatamente.

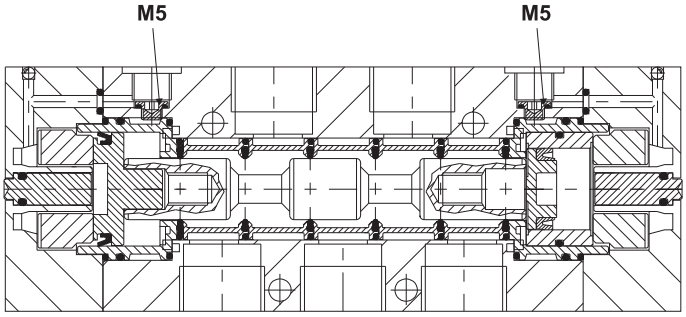
Multifunction feature of the valve

The function of the valve can be changed in any moment. To do this it is enough to change the position of the plugs M5 and G1/8", which are inserted into the body according to the scheme.
The valve is supplied in the configuration specified on the order. More plugs can be ordered separately.

324 CFP
524 CFP



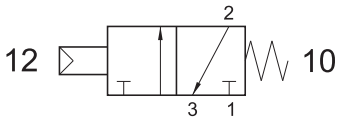
324 CCD
524 CCD



324 MC

3/2 1/2" NC comando pneumatico - ritorno a molla

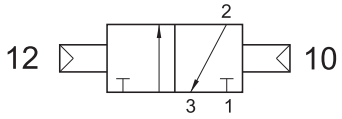
3/2 1/2" NC pneumatic pilot - spring return



324 CC

3/2 1/2" doppio comando pneumatico

3/2 1/2" double pneumatic pilot



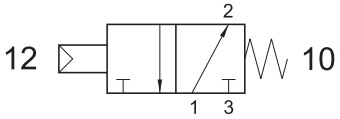
Può essere utilizzata con vuoto.

It can be used with vacuum.

324 MCA

3/2 1/2" NA comando pneumatico - ritorno a molla

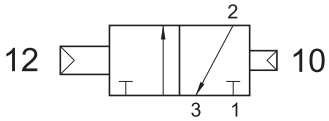
3/2 1/2" NO pneumatic pilot - spring return



324 CCD

3/2 1/2" doppio comando pneumatico - con differenziale

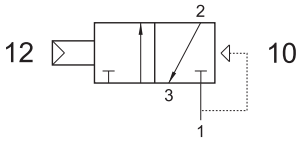
3/2 1/2" double pneumatic pilot - with differential

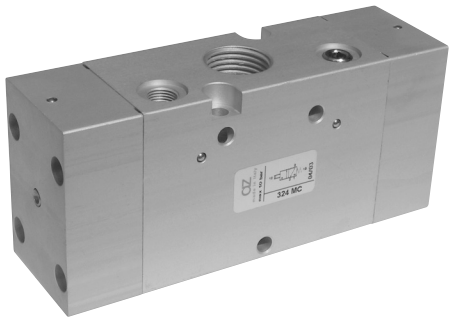


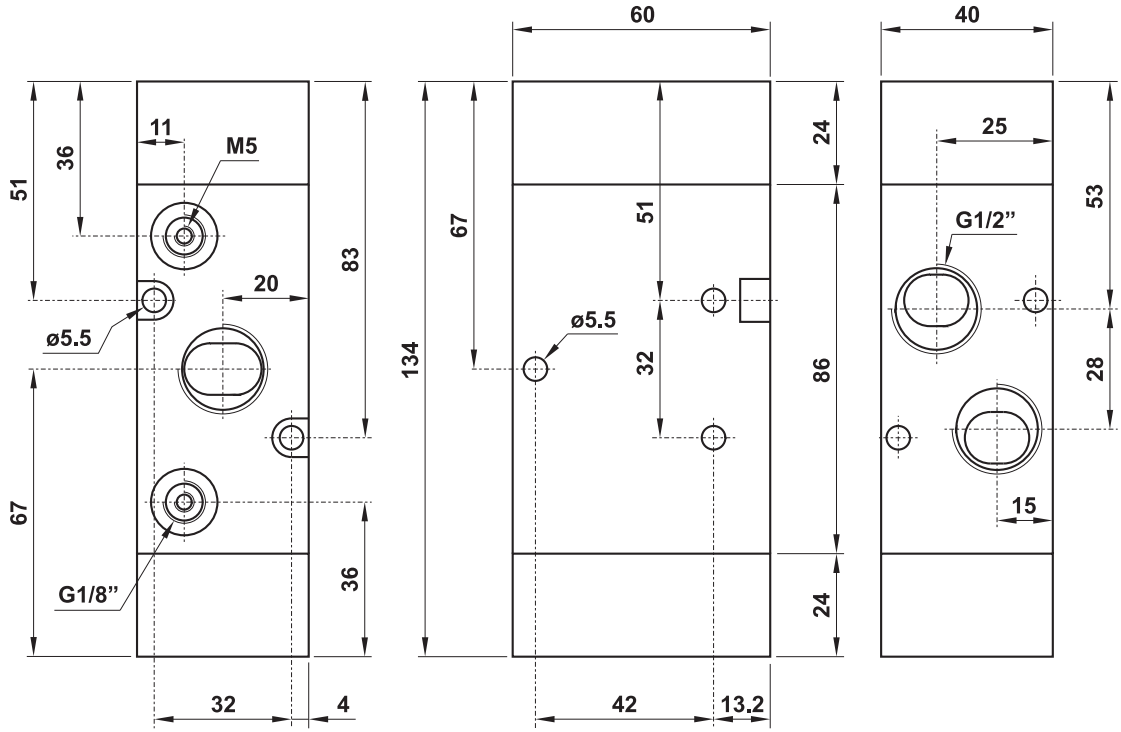
324 CFP

3/2 1/2" NC comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

3/2 1/2" NC pneumatic pilot - pneumatic spring return





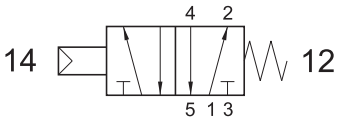


1

524 MC

5/2 1/2" comando pneumatico - ritorno a molla

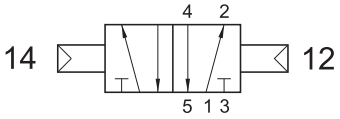
5/2 1/2" pneumatic pilot - spring return



524 CC

5/2 1/2" doppio comando pneumatico

5/2 1/2" double pneumatic pilot



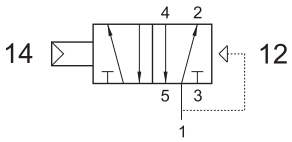
Può essere utilizzata con vuoto.

It can be used with vacuum.

524 CFP

5/2 1/2" comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

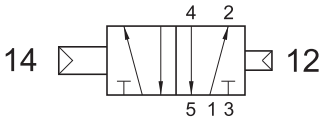
5/2 1/2" pneumatic pilot - pneumatic spring return



524 CCD

5/2 1/2" doppio comando pneumatico - con differenziale

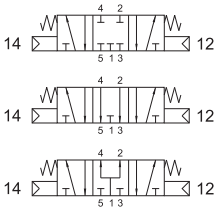
5/2 1/2" double pneumatic pilot - with differential



5243C CC centri chiusi *closed centres*

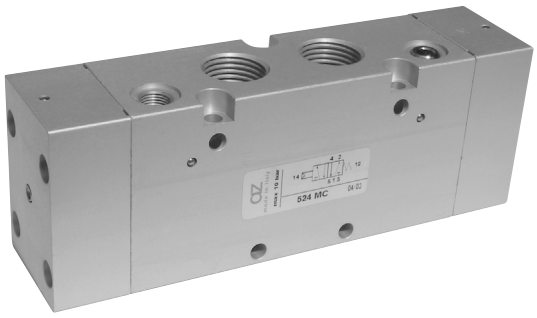
5243A CC centri aperti *open centres*

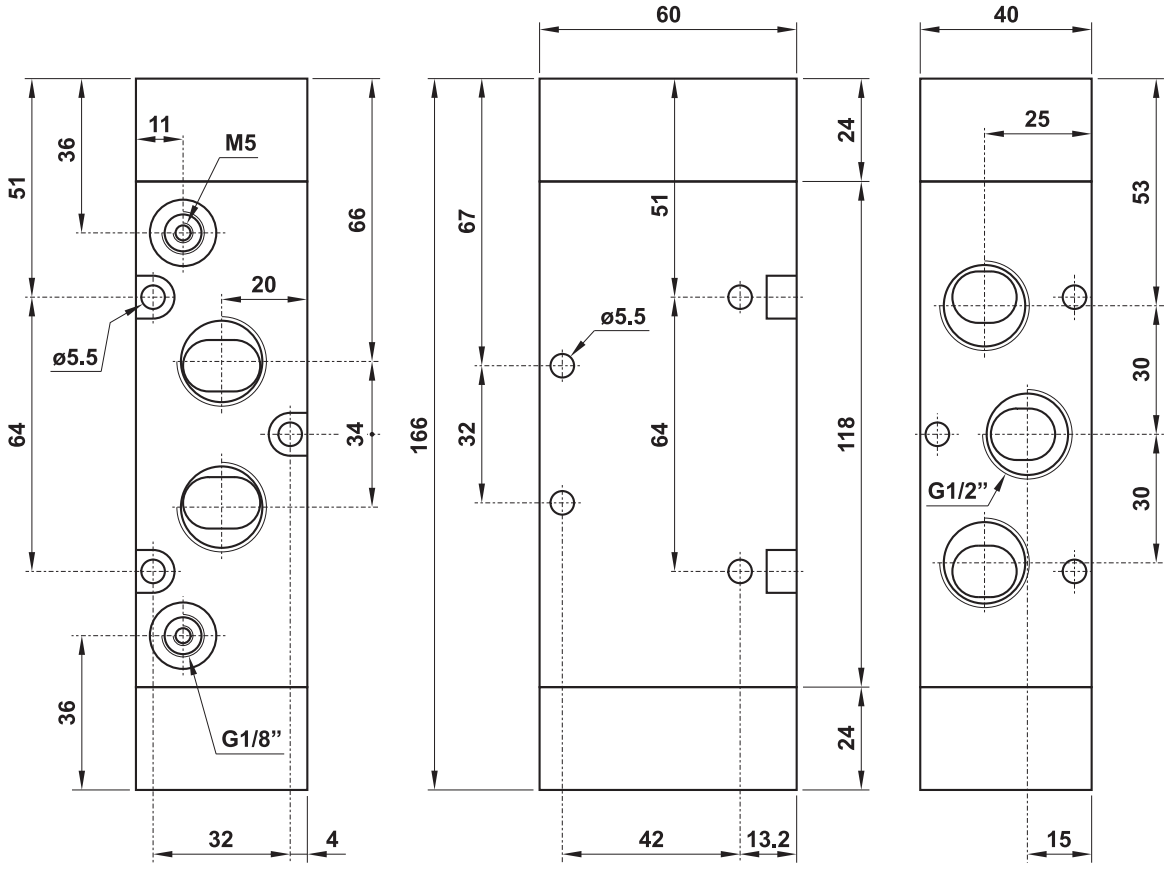
5243P CC centri in pressione *pressurized centres*



5/3 1/2" doppio comando pneumatico

5/3 1/2" double pneumatic pilot





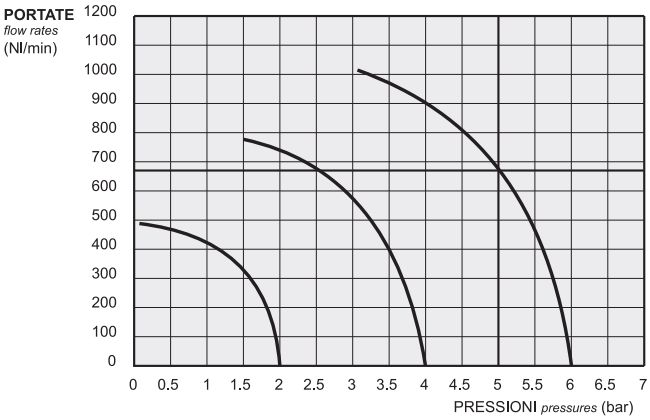
valvole a pedale
pedal valves

- Valvola a spola 5/2 - utilizzo come 3/2 o 2/2 tappando le altre connessioni
  5/2 spool valve - it can be used as 3/2 or 2/2 by plugging the unused ports
- Attacchi filettati G1/4" sul corpo (raggruppati posteriormente)
  G1/4" threaded ports
- Con o senza protezione
  With or without protection cover
- Monostabile e bistabile
  Mono-stable and bi-stable
- Versione con microvalvola e a portata progressiva
  Version with microvalve and with progressive flow rate



Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58
Protezione: materiale plastico antiurto

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58
Protection cover: shock resistant plastic material



pedale elettrico
electric pedal

Durata (cicli) *Life time (cycles)*	10.000.000
Resistenza contatto *Contact resistance*	25 mΩ
Grado di protezione elettrica *Electrical protection degree*	IP 54
Contatti *Contacts*	1 NA + 1 NC scatto rapido *1 NO + 1 NC rapid switch*

potenza di impiego secondo IEC 337-1
utilization power, according to IEC 337-1

DC

V	24	220
A	6	0.1

AC

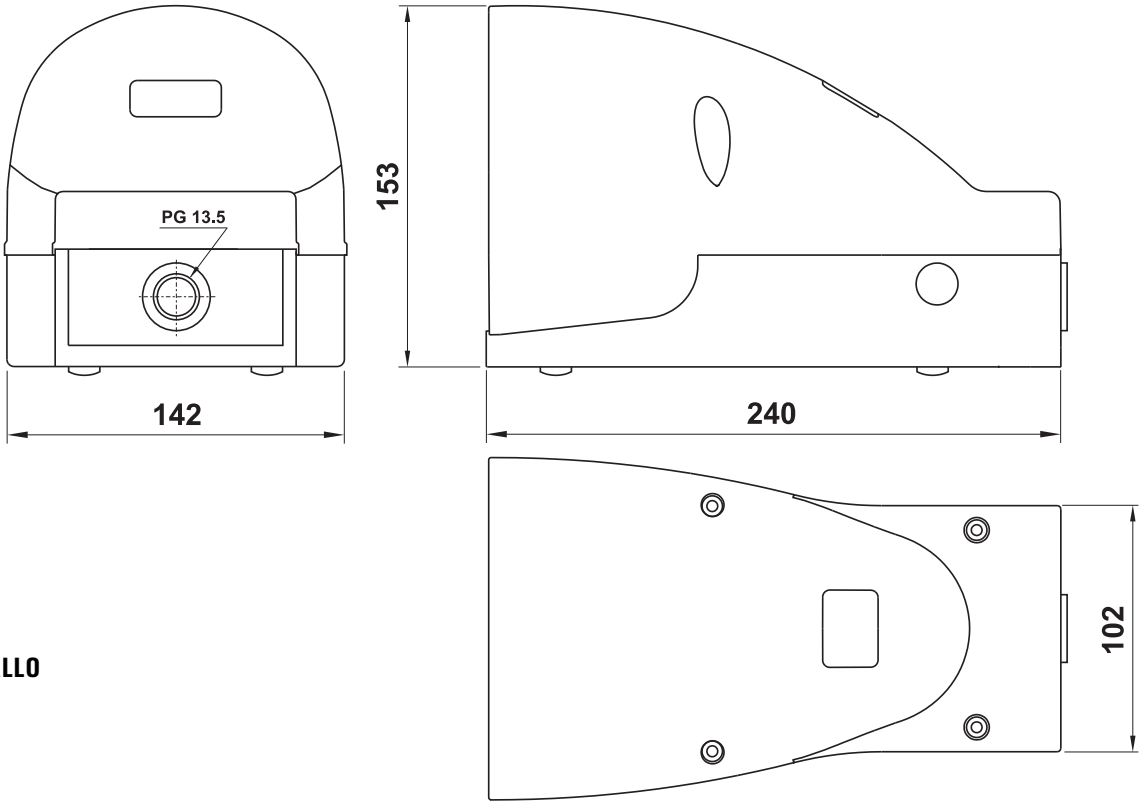
V	24	220	380	500
A	10	10	8	6

Diametro nominale *Nominal orifice*	7.5 mm
Attacchi *Ports*	G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

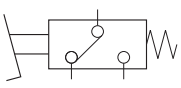
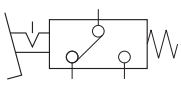
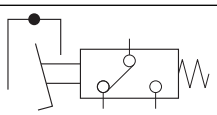
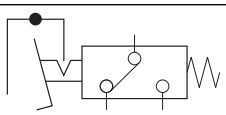
PEDALE CON CONTATTO ELETTRICO NC-NA
pedal with electric contact NC-NO







Colore della copertura: **GIALLO**
Cover colour: ***YELLOW***

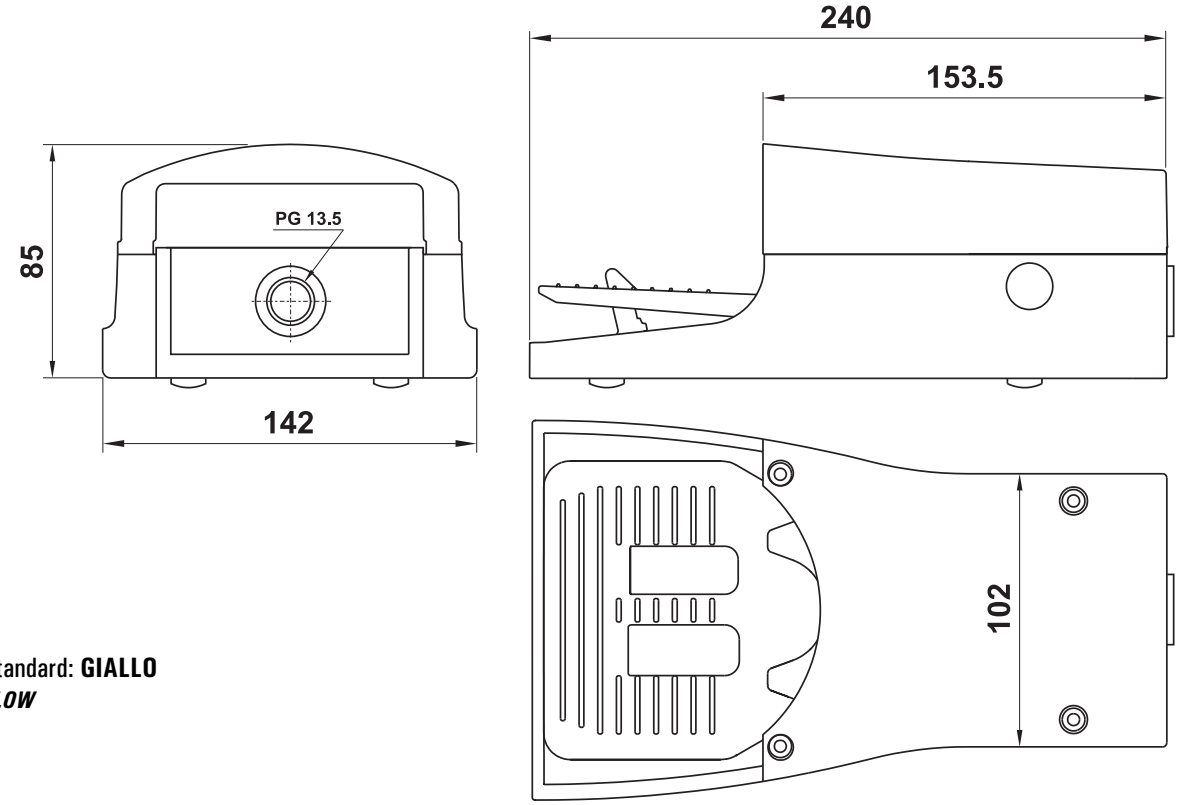
codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.087.4N	**PED EM**	Pedale contatto elettrico NC-NA, monostabile con protezione *Mono-stable pedal with electric contact NC-NO, with protection cover*	
01.115.4N	**PED EB**	Pedale contatto elettrico NC-NA, bistabile con protezione *Bi-stable pedal with electric contact NC-NO, with protection cover*	
01.088.4N	**PED ES**	Pedale contatto elettrico NC-NA, monostabile con protezione e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal with electric contact NC-NO, with protection cover and safety feature**	
01.127.4N	**PED EBS**	Pedale contatto elettrico NC-NA, bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal with electric contact NC-NO, with protection cover and safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature****: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

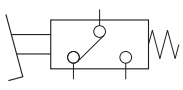
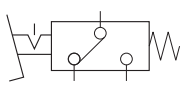
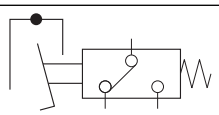
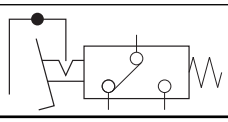
PEDALE CON CONTATTO ELETTRICO NC-NA senza protezione
pedal with electric contact NC-NO - without protection cover







Colore della copertura standard: **GIALLO**
Standard cover colour: ***YELLOW***

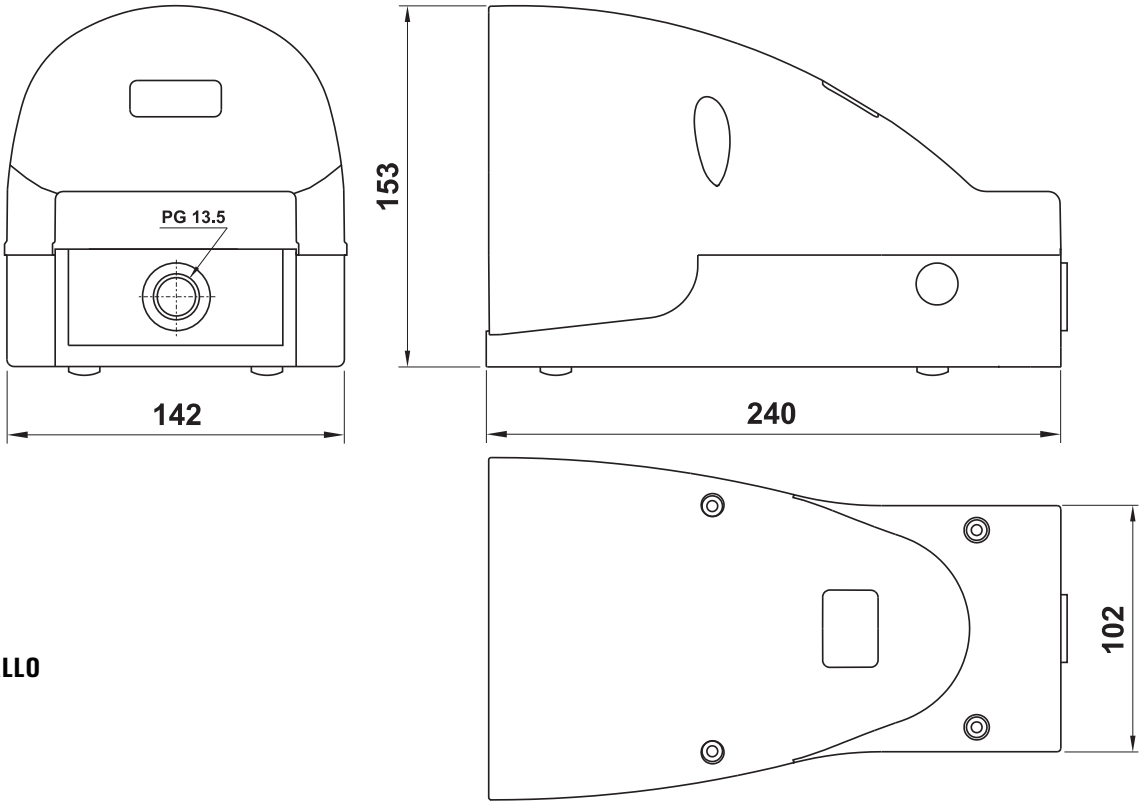
codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.143.4N	**PEDS EM**	Pedale contatto elettrico NC-NA, monostabile senza protezione *Mono-stable pedal with electric contact NC-NO, without protection cover*	
01.144.4N	**PEDS EB**	**giallo** - *yellow* Pedale contatto elettrico NC-NA, bistabile senza protezione *Bi-stable pedal with electric contact NC-NO, without protection cover*	
01.161.4N	**PEDS EBR**	**rosso** - *red*	
01.145.4N	**PEDS ES**	Pedale contatto elettr. NC-NA, monost. senza protezione, con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal with electric contact NC-NO, without protection cover, with safety feature**	
01.146.4N	**PEDS EBS**	Pedale contatto elettr. NC-NA, bistabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal with electric contact NC-NO, without protection cover, with safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature****: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

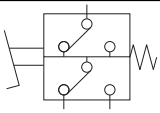
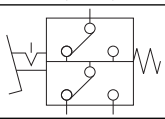
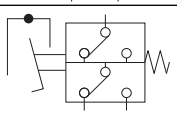
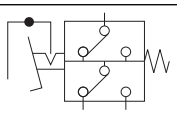
PEDALE CON DOPPIO CONTATTO ELETTRICO NC-NA
pedal with double electric contact NC-NO







Colore della copertura: **GIALLO**
Cover colour: ***YELLOW***

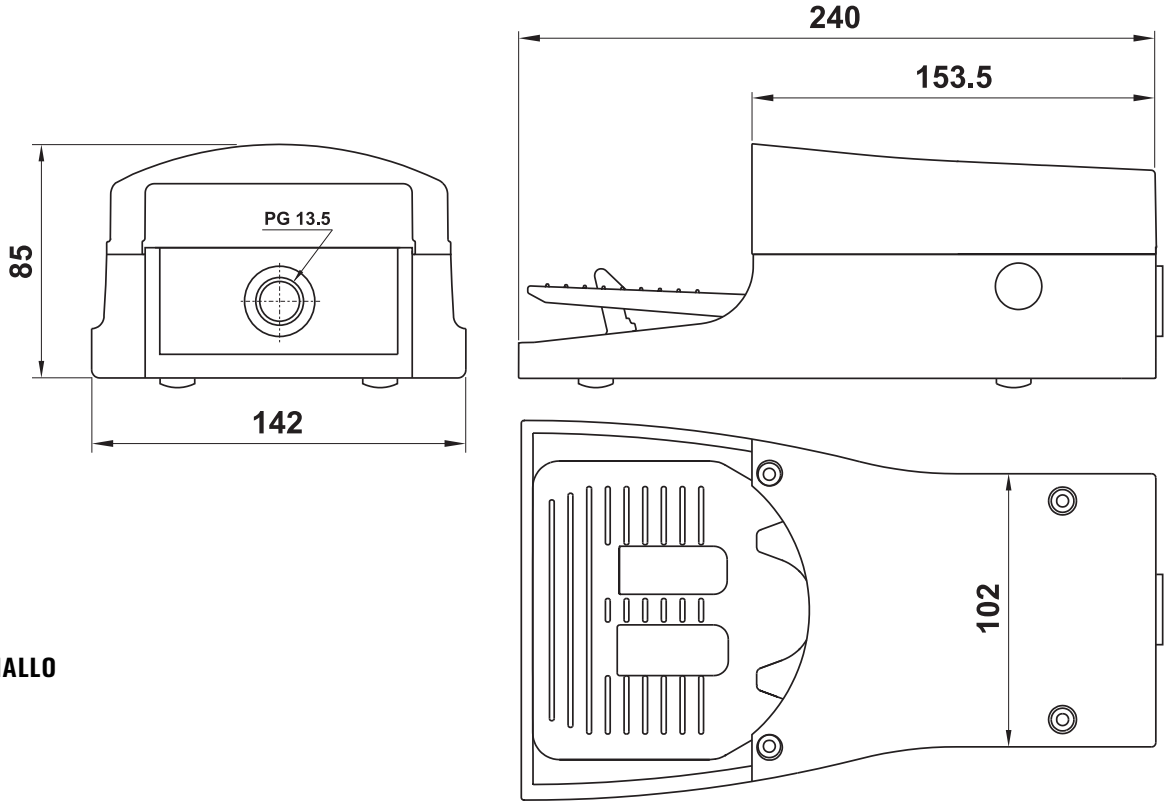
codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.148.4N	**PED EEM**	Pedale doppio contatto elettrico NC-NA, monostabile con protezione *Mono-stable pedal with double electric contact NC-NO, with protection cover*	
01.149.4N	**PED EEB**	Pedale doppio contatto elettrico NC-NA, bistabile con protezione *Bi-stable pedal with double electric contact NC-NO, with protection cover*	
01.150.4N	**PED EES**	Pedale doppio cont. elettr. NC-NA, monostabile con protez. e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal with double electric contact NC-NO, with protection cover and safety feature**	
01.151.4N	**PED EEBS**	Pedale doppio cont. elettr. NC-NA, bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal with double electric contact NC-NO, with protection cover and safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature****: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

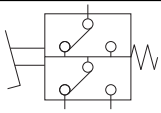
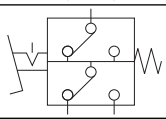
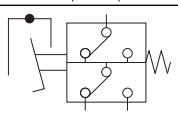
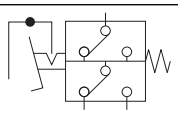
PEDALE CON DOPPIO CONTATTO ELETTRICO NC-NA senza protezione
pedal with double electric contact NC-NO - without protection cover







Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.152.4N	**PEDS EEM**	Pedale doppio contatto elettrico NC-NA, monostabile senza protezione *Mono-stable pedal with double electric contact NC-NO, without protection cover*	
01.153.4N	**PEDS EEB**	Pedale doppio contatto elettrico NC-NA, bistabile senza protezione *Bi-stable pedal with double electric contact NC-NO, without protection cover*	
01.154.4N	**PEDS EES**	Pedale doppio cont. elettr. NC-NA, monost. senza protez., con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal with double electric contact NC-NO, without protection cover, with safety feature**	
01.155.4N	**PEDS EEBS**	Pedale doppio cont. elettr. NC-NA, bist. senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal with double electric contact NC-NO, without protection cover, with safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

MINIPEDALE ELETTRICO
electric mini-pedal

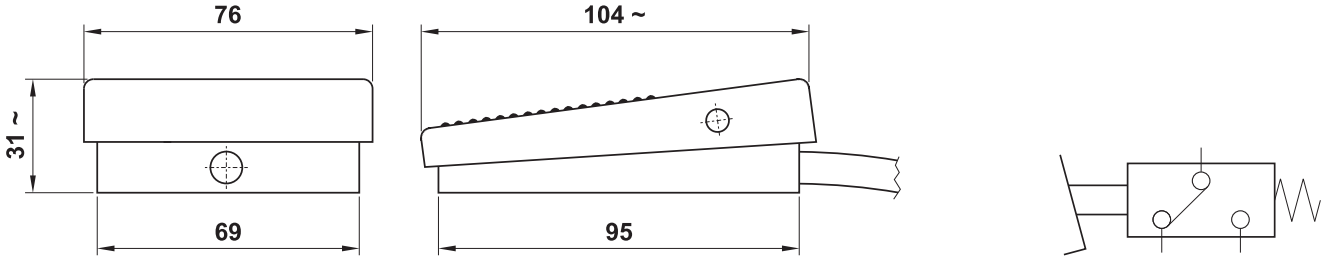
pedale elettrico con cavo 2 m
electric pedal with cable 2 m



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

01.158.4

Involucro: materiale plastico antiurto
Pedal body: shock resistant plastic material



---

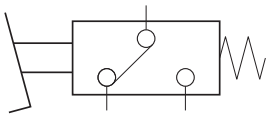
pedale elettrico senza cavo
electric pedal without cable

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

01.159.4

Involucro: materiale plastico antiurto
Pedal body: shock resistant plastic material





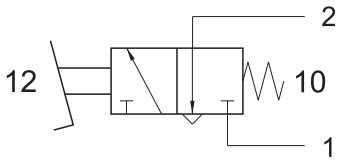
Durata (cicli) *Life time (cycles)*	5.000.000
Corrente di lavoro *Rating*	2 A 24 V ~ 6(3) A 250 V ~
Grado di protezione elettrica *Electrical protection degree*	IP 43
Forza di azionamento *Actuating force*	20 N

MINIPEDALE PNEUMATICO
mini-pedal pneumatic valve

pedale monostabile con microvalvola 3/2 NC
mono-stable pedal with microvalve 3/2 NC

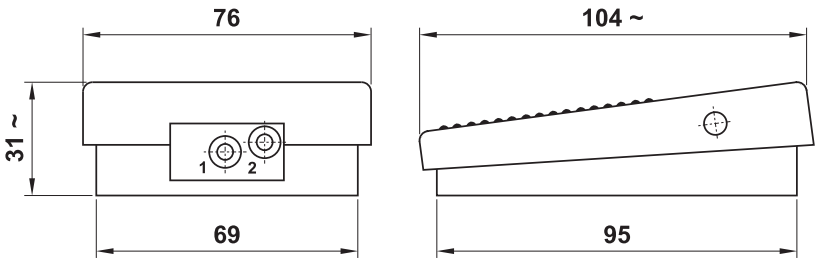
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
PED 304 M





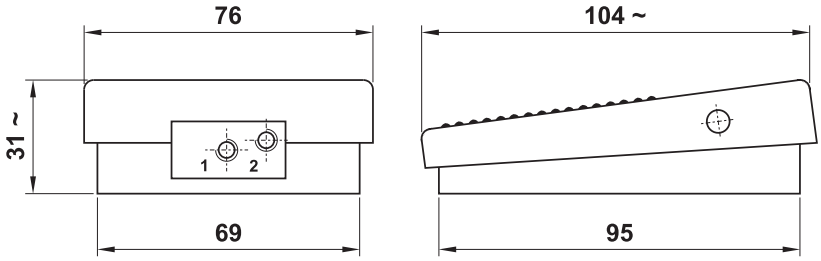
Involucro: materiale plastico antiurto
Pedal body: shock resistant plastic material

Attacchi *Ports*	automatici per tubo ø4 *ø4 push-in*
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
PED 305 M

Attacchi *Ports*	filettati M5 *M5 threaded ports*
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min

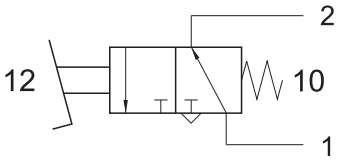


---

pedale monostabile con microvalvola 3/2 NA
mono-stable pedal with microvalve 3/2 NO

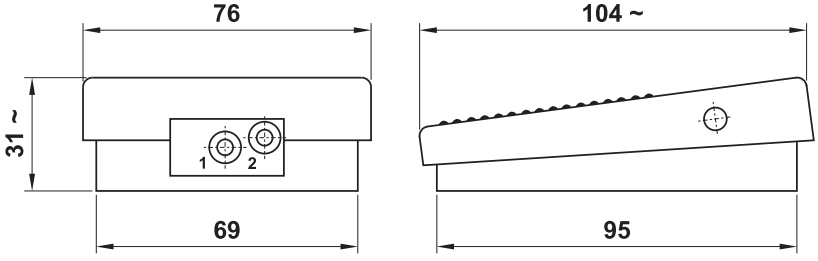
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
PED 314 M





Involucro: materiale plastico antiurto
Pedal body: shock resistant plastic material

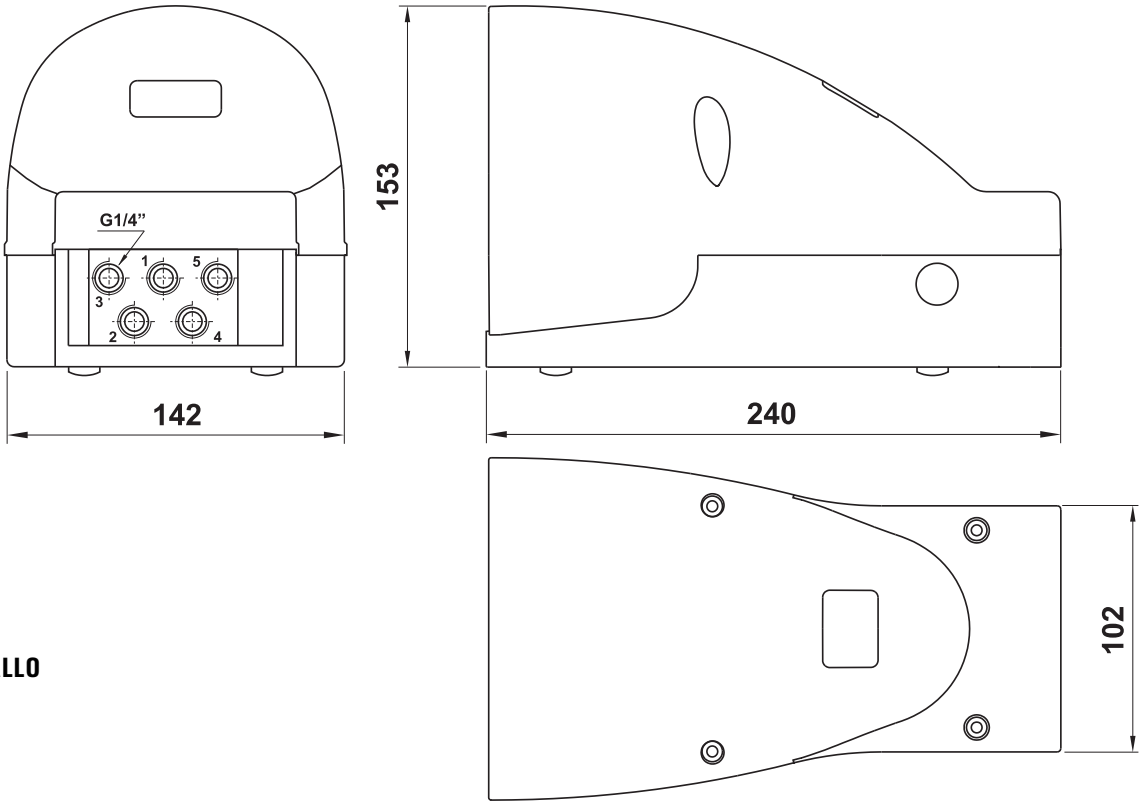
Attacchi *Ports*	automatici per tubo ø4 *ø4 push-in*
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min



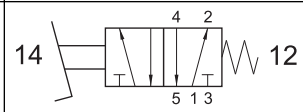
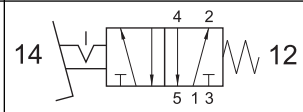
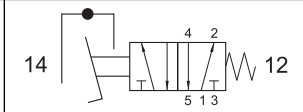
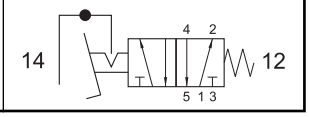
PEDALE CON VALVOLA A SPOLA 5/2 G1/4" SERVOPILOTATA
pedal with 5/2 G1/4" servo-piloted spool valve







Colore della copertura: **GIALLO**
Cover colour: ***YELLOW***

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.052.4N	**PED 502 M**	Pedale 5/2 1/4" monostabile con protezione *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover*	
01.053.4N	**PED 502 B**	Pedale 5/2 1/4" bistabile con protezione *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover*	
01.072.4N	**PED 502 S**	Pedale 5/2 1/4" monostabile con protezione e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover and safety feature**	
01.126.4N	**PED 502 BS**	Pedale 5/2 1/4" bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover and safety feature**	

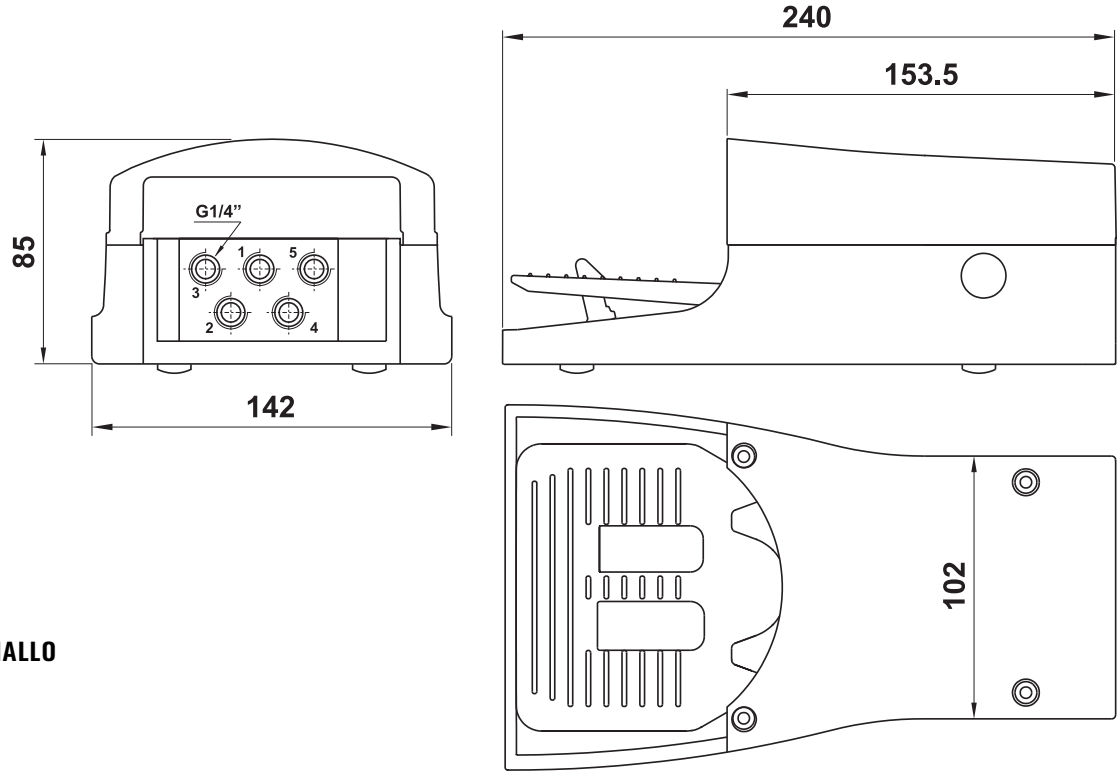
* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
** **Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

Ricambi - ***spare parts***
01.051.3 : valvola 5/2 G1/4" per pedale *[5/2 G1/4" valve for pedal]*
01.023.2 : kit guarnizioni per valvola pedale 5/2 *[seals kit for 5/2 pedal valve]*

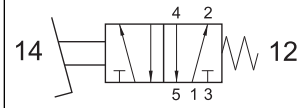
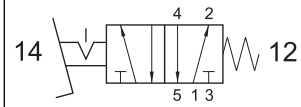
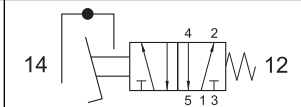
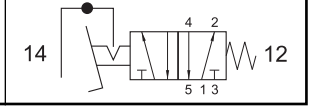
PEDALE CON VALVOLA A SPOLA 5/2 G1/4" SERVOPILOTATA - senza protezione
pedal with 5/2 G1/4" servo-piloted spool valve - without protection cover







Colore della copertura: **GIALLO**
Cover colour: ***YELLOW***

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.080.4N	**PEDS 502 M**	Pedale 5/2 1/4" monostabile senza protezione *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover*	
01.081.4N	**PEDS 502 B**	Pedale 5/2 1/4" bistabile senza protezione *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover*	
01.128.4N	**PEDS 502 S**	Pedale 5/2 1/4" monostabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover, with safety feature**	
01.129.4N	**PEDS 502 BS**	Pedale 5/2 1/4" bistabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover, with safety feature**	

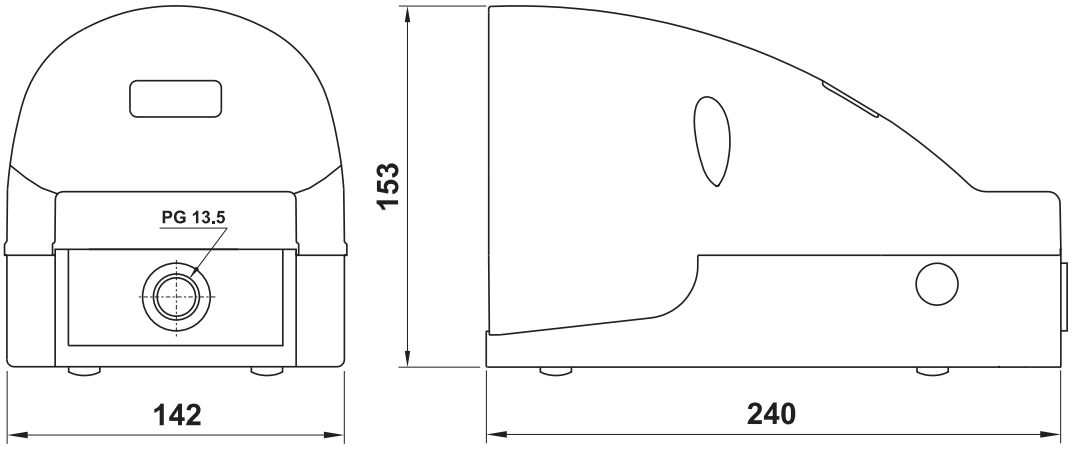
* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
** **Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

Ricambi - ***spare parts***
01.051.3 : valvola 5/2 G1/4" per pedale *[5/2 G1/4" valve for pedal]*
01.023.2 : kit guarnizioni per valvola pedale 5/2 *[seals kit for 5/2 pedal valve]*

PEDALE CON VALVOLA A SPOLA 5/2 G1/4" SERVOPILOTATA - valvola in posizione arretrata
pedal with 5/2 G1/4" servo-piloted spool valve - valve in rear position

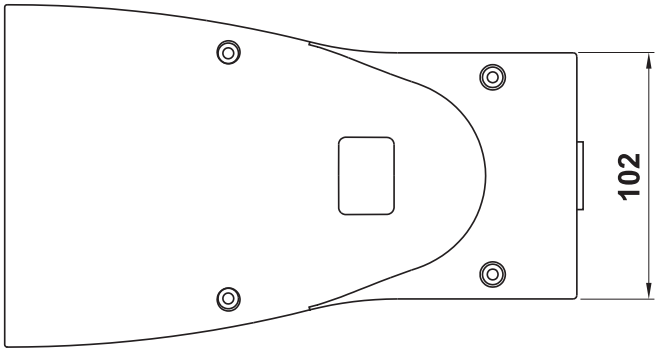


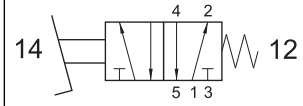
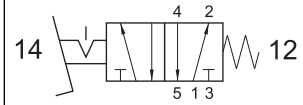
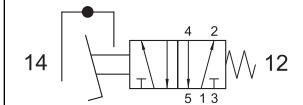
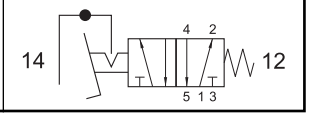




Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

La posizione arretrata della valvola permette di utilizzare un multitubo che maschera i singoli tubi di connessione, con un migliore risultato estetico.
The rear position of the valve allows to use a connection multitube, hiding the single air connection tubes with a better aesthetic effect.



codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.135.4N	**PED 502 MA**	Pedale 5/2 1/4" monostabile con protezione *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover*	
01.136.4N	**PED 502 BA**	Pedale 5/2 1/4" bistabile con protezione *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover*	
01.137.4N	**PED 502 SA**	Pedale 5/2 1/4" monostabile con protezione e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover and safety feature**	
01.138.4N	**PED 502 BSA**	Pedale 5/2 1/4" bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover and safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
** **Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

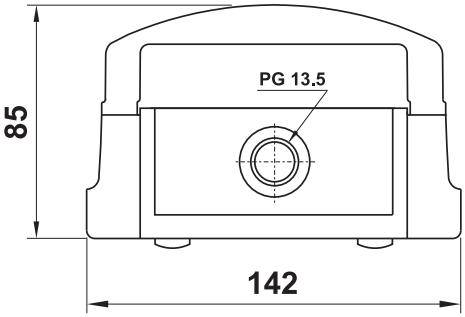
Ricambi - ***spare parts***
01.051.3 : valvola 5/2 G1/4" per pedale *[5/2 G1/4" valve for pedal]*
01.023.2 : kit guarnizioni per valvola pedale 5/2 *[seals kit for 5/2 pedal valve]*

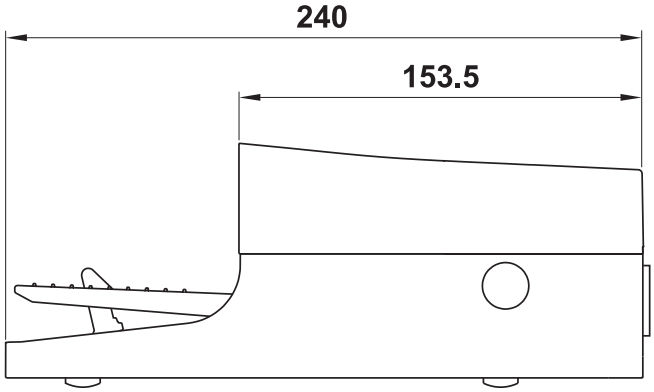
PEDALE CON VALVOLA A SPOLA 5/2 G1/4" SERVOPILOTATA - valvola in posizione arretrata - senza protezione

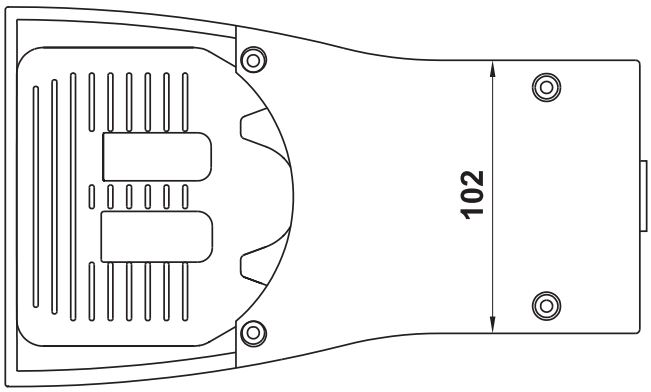
pedal with 5/2 G1/4" servo-piloted spool valve - valve in rear position - without protection cover





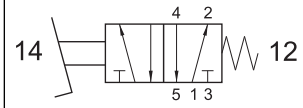
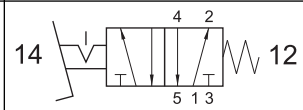
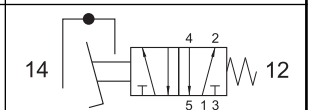
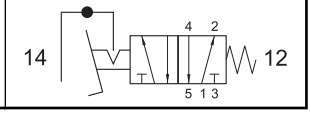






Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

La posizione arretrata della valvola permette di utilizzare un multitubo che maschera i singoli tubi di connessione, con un migliore risultato estetico.
The rear position of the valve allows to use a connection multitube, hiding the single air connection tubes with a better aesthetic effect.

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.139.4N	**PEDS 502 MA**	Pedale 5/2 1/4" monostabile senza protezione *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover*	
01.140.4N	**PEDS 502 BA**	Pedale 5/2 1/4" bistabile senza protezione *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover*	
01.141.4N	**PEDS 502 SA**	Pedale 5/2 1/4" monostabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover, with safety feature**	
01.142.4N	**PEDS 502 BSA**	Pedale 5/2 1/4" bistabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover, with safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
** **Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

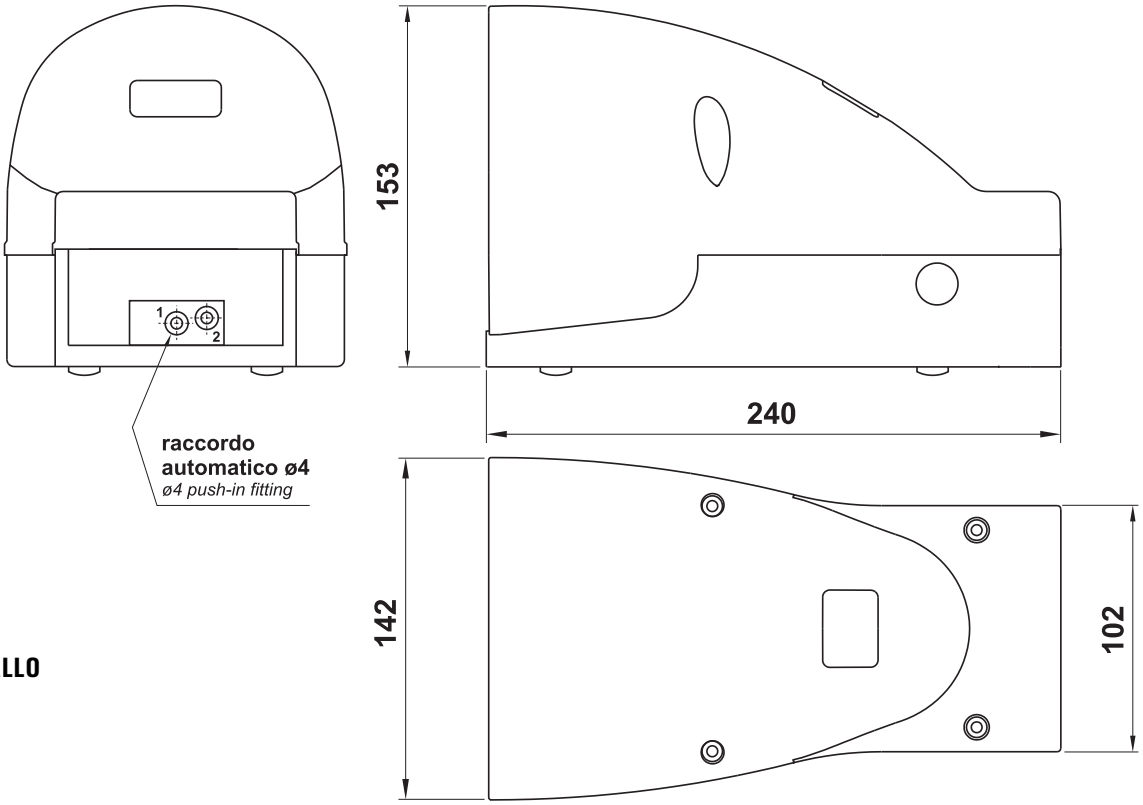
Ricambi - ***spare parts***
01.051.3 : valvola 5/2 G1/4" per pedale *[5/2 G1/4" valve for pedal]*
01.023.2 : kit guarnizioni per valvola pedale 5/2 *[seals kit for 5/2 pedal valve]*

PEDALE CON MICROVALVOLA 3/2 NC, raccordi automatici tubo ø4

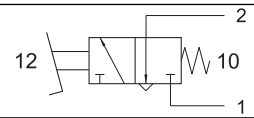
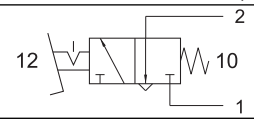
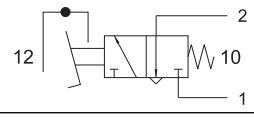
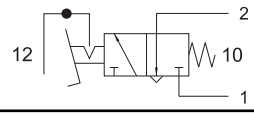
pedal with 3/2 NC microvalve, push-in fittings for ø4 tube







Colore della copertura: **GIALLO**
Cover colour: ***YELLOW***

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.197.4N	**PEDN 304 M**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monostabile con protezione *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.198.4N	**PEDN 304 B**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile con protezione *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.207.4N	**PEDN 304 S**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monostabile con protezione e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	
08.209.4N	**PEDN 304 BS**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.

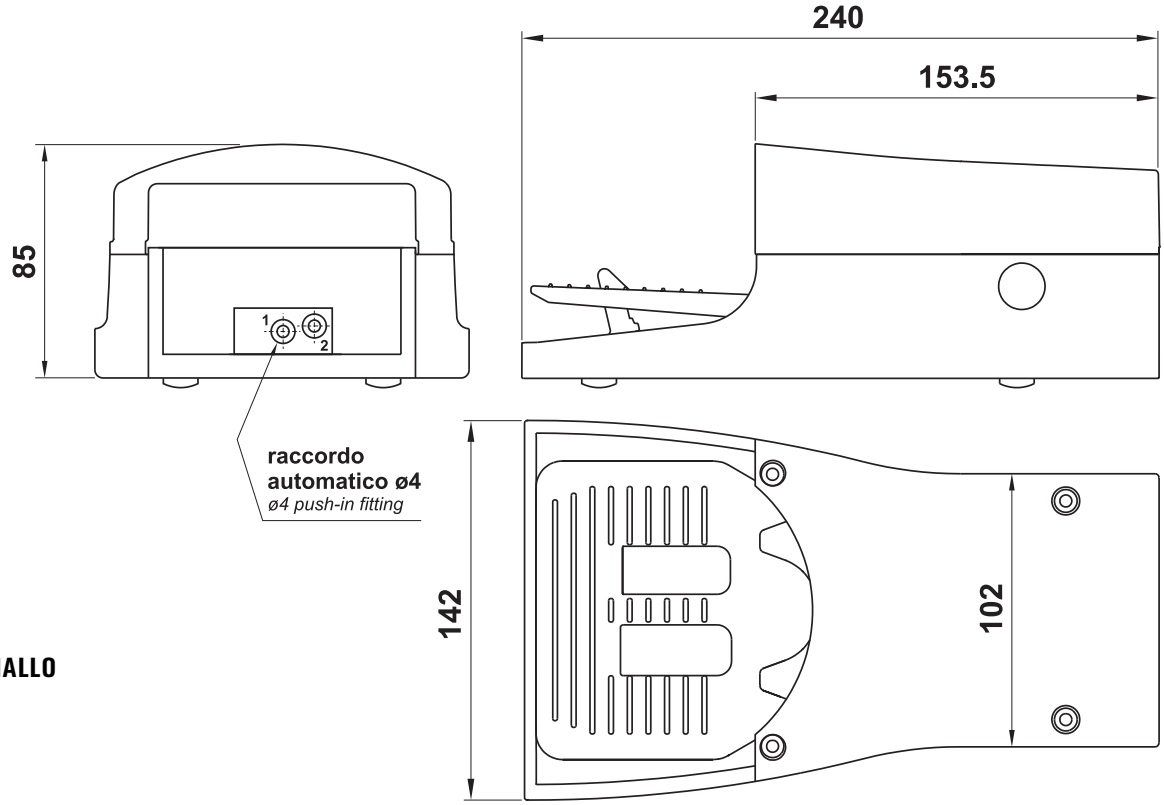
* ***Safety feature****: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

PEDALE CON MICROVALVOLA 3/2 NC, raccordi automatici tubo ø4 - senza protezione

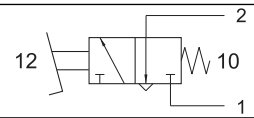
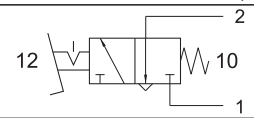
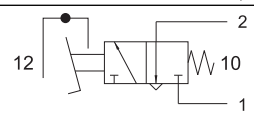
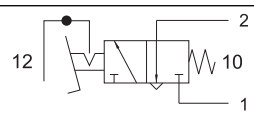
pedal with 3/2 NC microvalve, push-in fittings for ø4 tube - without protection cover







Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.307.4N	**PEDS 304 M**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monostabile senza protezione *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.308.4N	**PEDS 304 B**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile senza protezione *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.309.4N	**PEDS 304 S**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monost. senza protezione, con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	
08.310.4N	**PEDS 304 BS**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	

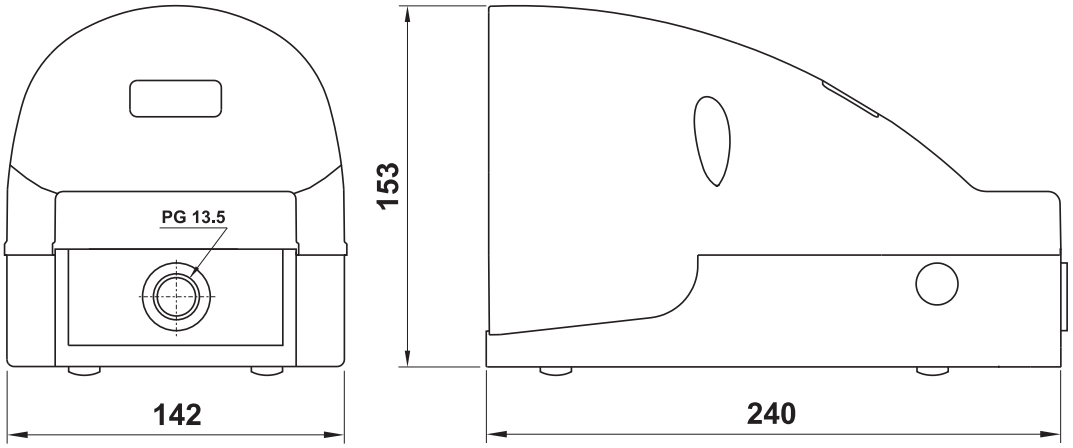
* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.

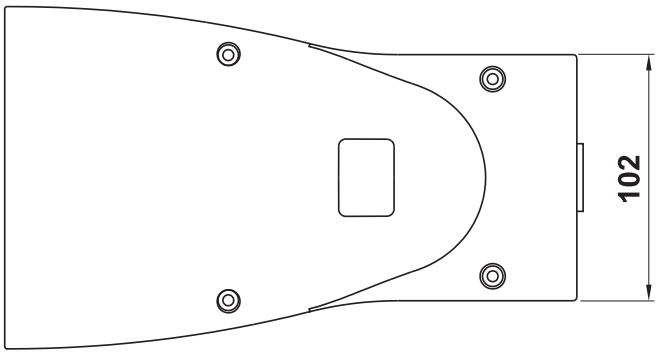
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

PEDALE CON MICROVALVOLA 3/2 NC, raccordi automatici tubo ø4 - valvola in posizione arretrata
pedal with 3/2 NC microvalve, push-in fittings for ø4 tube - valve in rear position



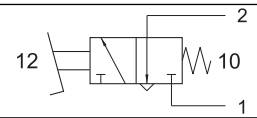
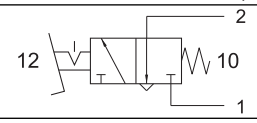
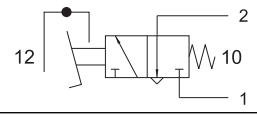
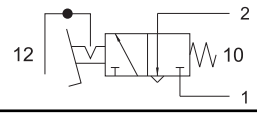






Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

La posizione arretrata della valvola permette di utilizzare un multitubo che maschera i singoli tubi di connessione, con un migliore risultato estetico.
The rear position of the valve allows to use a connection multitube, hiding the single air connection tubes with a better aesthetic effect.

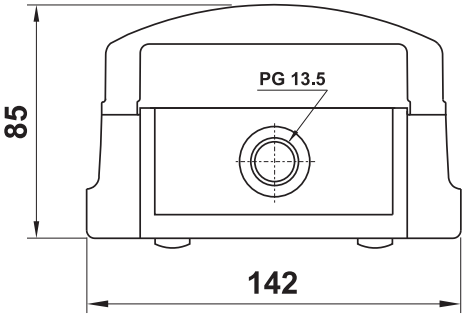
codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.311.4N	**PEDN 304 MA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monostabile con protezione *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.312.4N	**PEDN 304 BA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile con protezione *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.313.4N	**PEDN 304 SA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monostabile con protezione e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	
08.314.4N	**PEDN 304 BSA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	

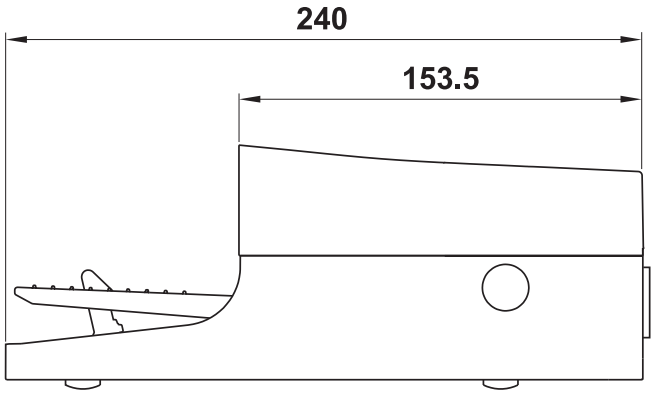
* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

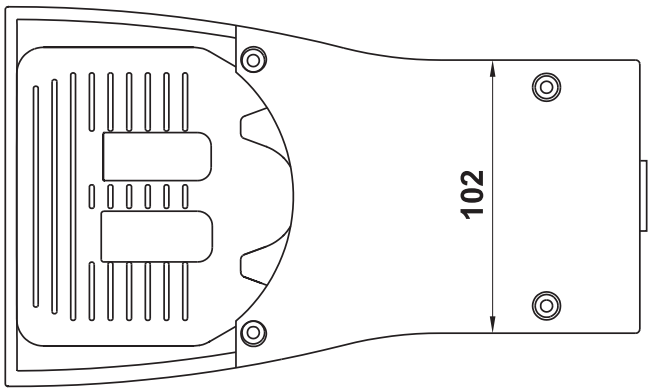
PEDALE CON MICROVALVOLA 3/2 NC, racc. autom. ø4 - valvola in posizione arretrata - senza protezione
pedal with 3/2 NC microvalve, push-in fittings for ø4 tube - valve in rear position - without protection cover





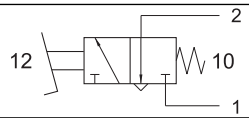
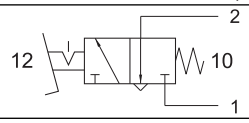
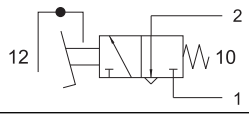
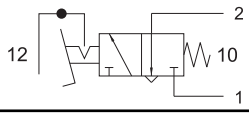






Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

La posizione arretrata della valvola permette di utilizzare un multitubo che maschera i singoli tubi di connessione, con un migliore risultato estetico.
The rear position of the valve allows to use a connection multitube, hiding the single air connection tubes with a better aesthetic effect.

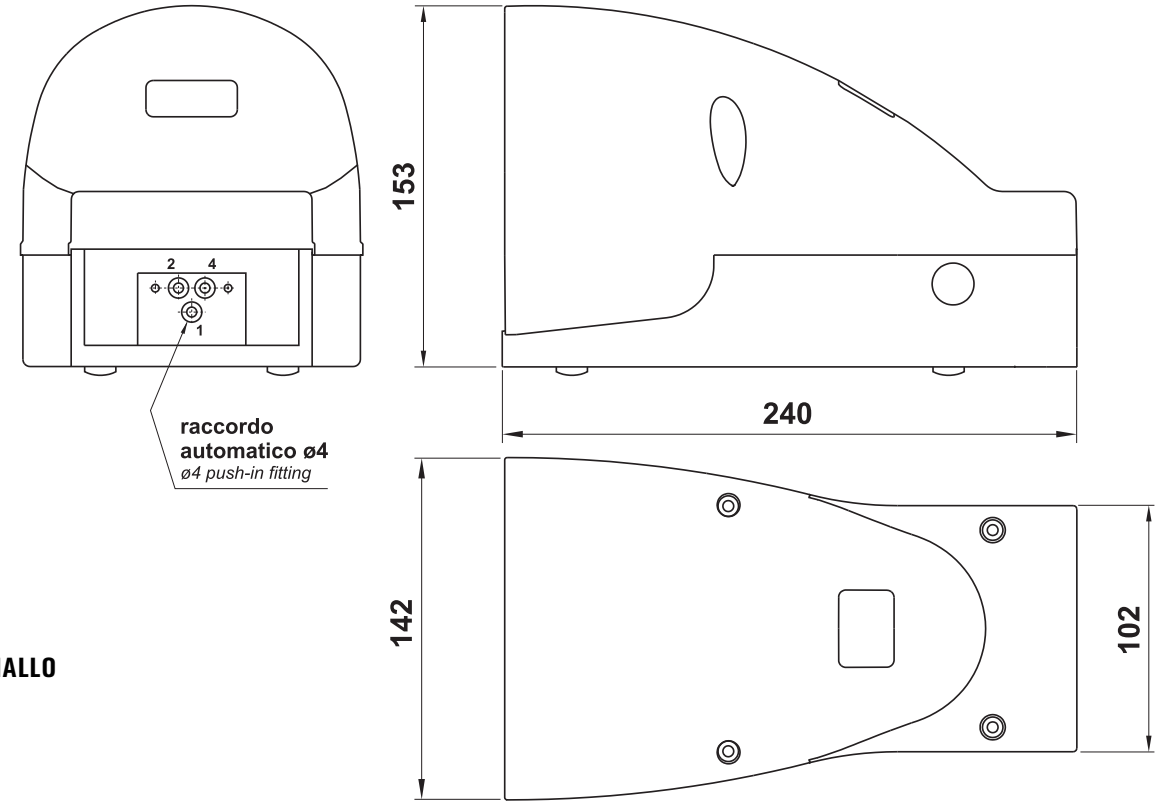
codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.315.4N	**PEDS 304 MA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monostabile senza protezione *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.316.4N	**PEDS 304 BA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile senza protezione *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.317.4N	**PEDS 304 SA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - monost. senza protezione, con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	
08.318.4N	**PEDS 304 BSA**	Pedale 3/2 NC tubo ø4 - bistabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 3/2 NC, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

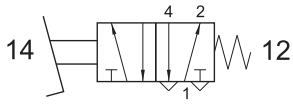
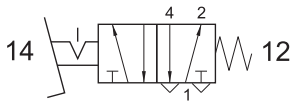
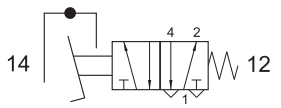
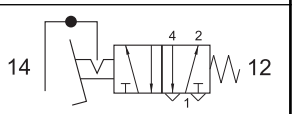
PEDALE CON MICROVALVOLA 5/2, raccordi automatici tubo ø4
pedal with 5/2 microvalve, push-in fittings for ø4 tube







Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.303.4N	**PED 504 M**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile con protezione *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.304.4N	**PED 504 B**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile con protezione *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.305.4N	**PED 504 S**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile con protezione e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	
08.306.4N	**PED 504 BS**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	

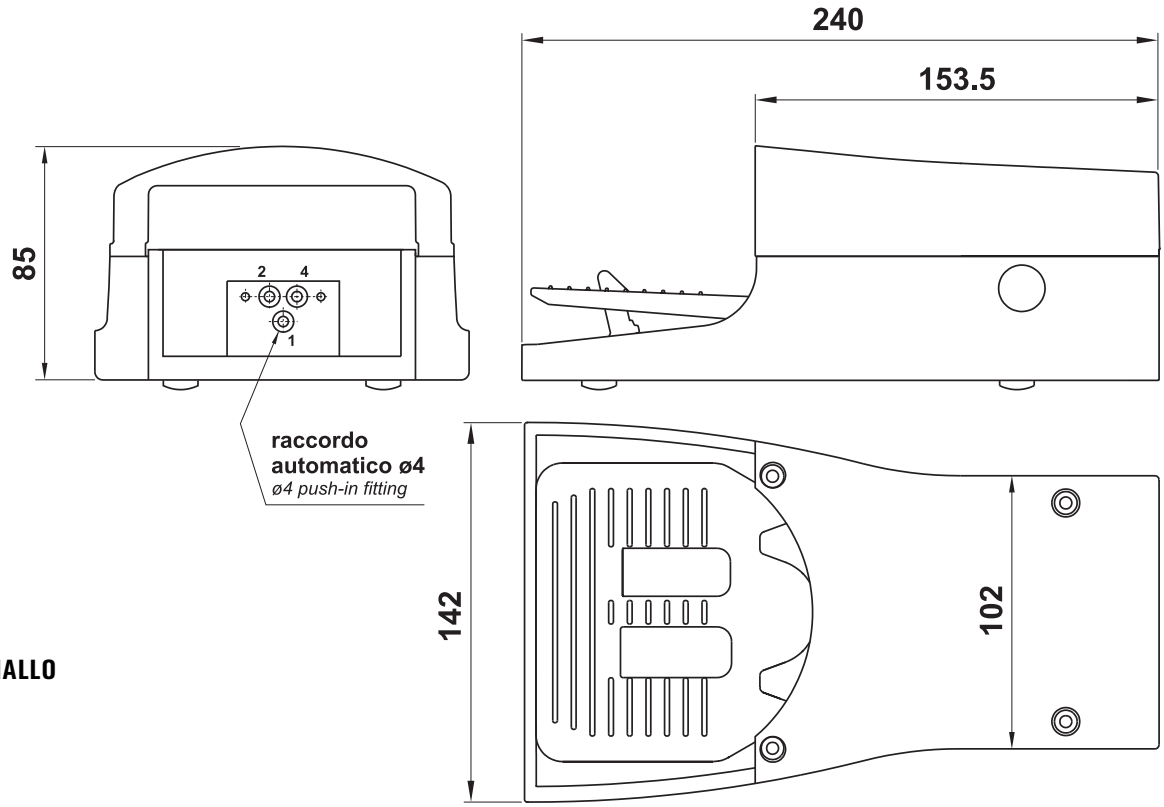
* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

PEDALE CON MICROVALVOLA 5/2, raccordi automatici tubo ø4 - senza protezione

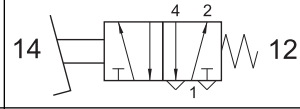
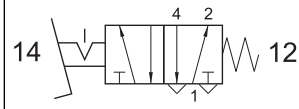
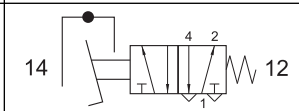
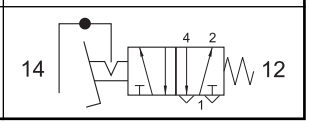
pedal with 5/2 microvalve, push-in fittings for ø4 tube - without protection cover







Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.319.4N	**PEDS 504 M**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile senza protezione *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.320.4N	**PEDS 504 B**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile senza protezione *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.321.4N	**PEDS 504 S**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	
08.322.4N	**PEDS 504 BS**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	

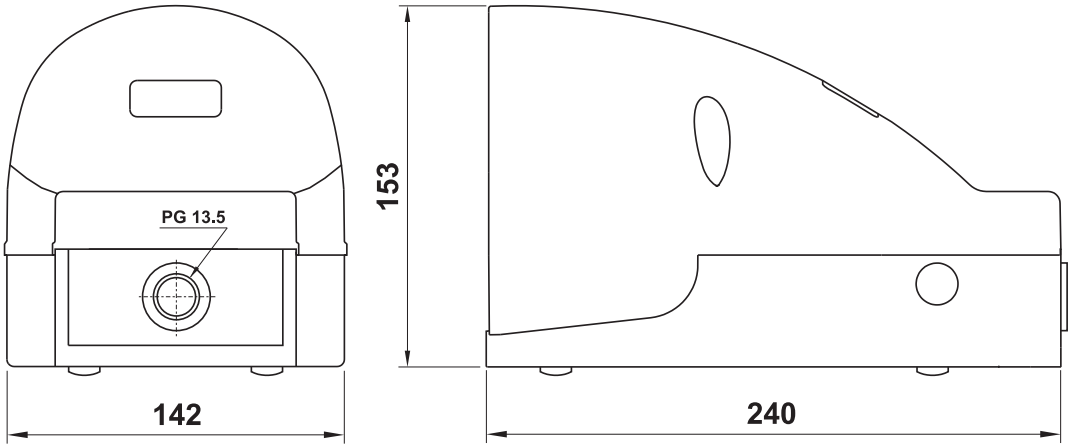
* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.

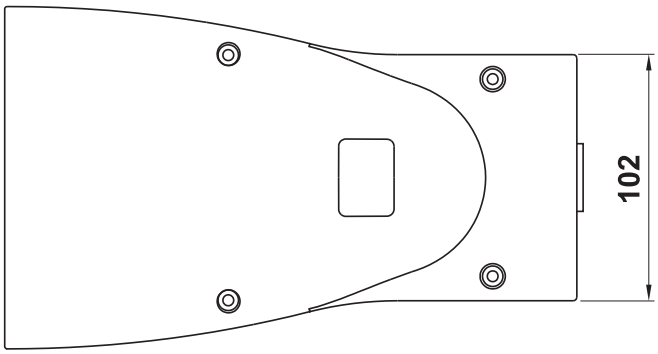
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

PEDALE CON MICROVALVOLA 5/2, raccordi automatici tubo ø4 - valvola in posizione arretrata
pedal with 5/2 microvalve, push-in fittings for ø4 tube - valve in rear position



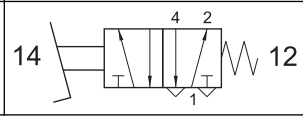
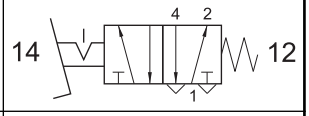
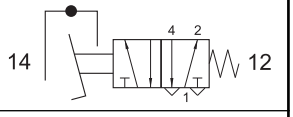
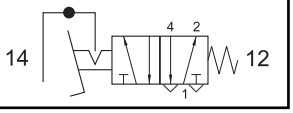






Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

La posizione arretrata della valvola permette di utilizzare un multitubo che maschera i singoli tubi di connessione, con un migliore risultato estetico.
The rear position of the valve allows to use a connection multitube, hiding the single air connection tubes with a better aesthetic effect.

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.323.4N	**PED 504 MA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile con protezione *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.324.4N	**PED 504 BA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile con protezione *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover*	
08.325.4N	**PED 504 SA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile con protezione e fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	
08.326.4N	**PED 504 BSA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile con protezione e fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, with protection cover and safety feature**	

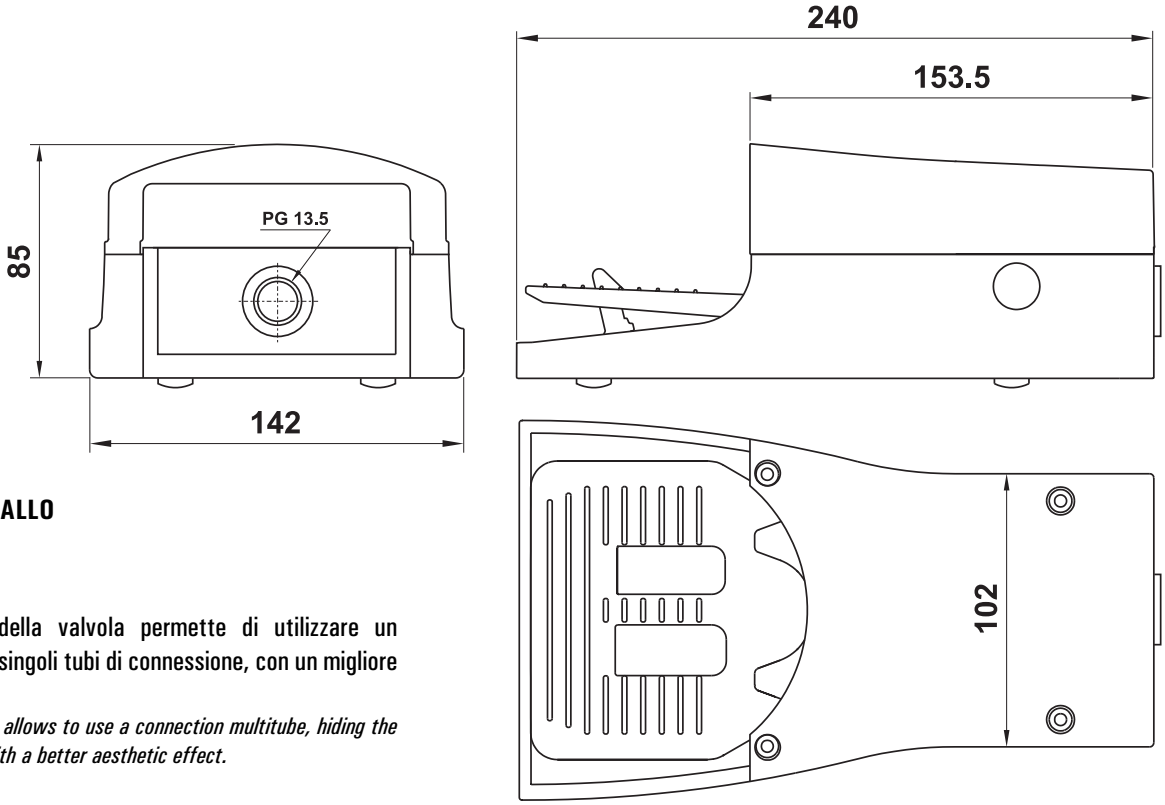
* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

PEDALE CON MICROVALVOLA 5/2, racc. autom. ø4 - valvola in posizione arretrata - senza protezione

pedal with 5/2 microvalve, push-in fittings for ø4 tube - valve in rear position - without protection cover

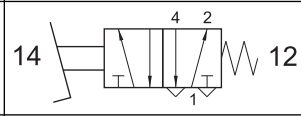
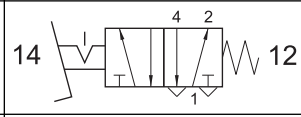
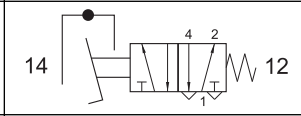
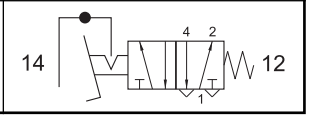






Colore della copertura: **GIALLO**
*Cover colour: **YELLOW***

La posizione arretrata della valvola permette di utilizzare un multitubo che maschera i singoli tubi di connessione, con un migliore risultato estetico.
The rear position of the valve allows to use a connection multitube, hiding the single air connection tubes with a better aesthetic effect.

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
08.327.4N	**PEDS 504 MA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile senza protezione *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.328.4N	**PEDS 504 BA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile senza protezione *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover*	
08.329.4N	**PEDS 504 SA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - monostabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Mono-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	
08.330.4N	**PEDS 504 BSA**	Pedale 5/2 tubo ø4 - bistabile senza protezione, con fermo di sicurezza* *Bi-stable pedal valve 5/2, push-in fittings ø4, without protection cover, with safety feature**	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.
* ***Safety feature**: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

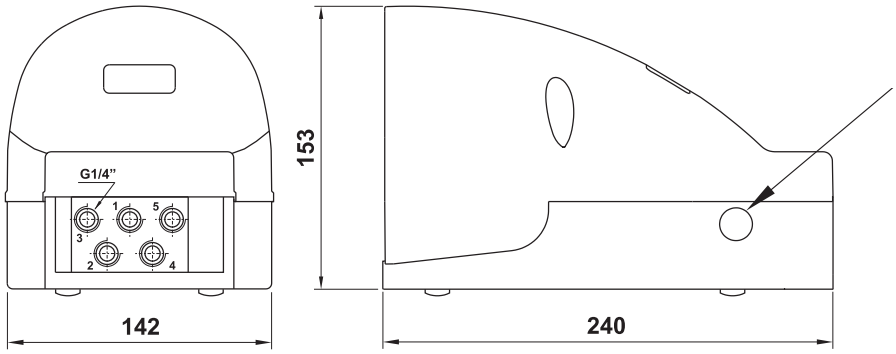
PEDALE CON VALVOLA A SPOLA 5/2 G1/4" SERVOPILOTATA E PULSANTE DI RIARMO

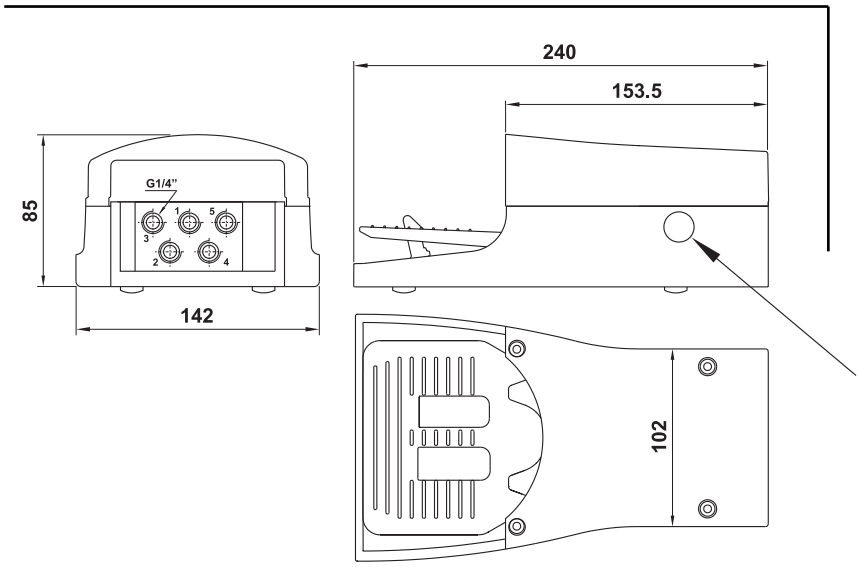
pedal with 5/2 G1/4" servo-piloted spool valve and reset button

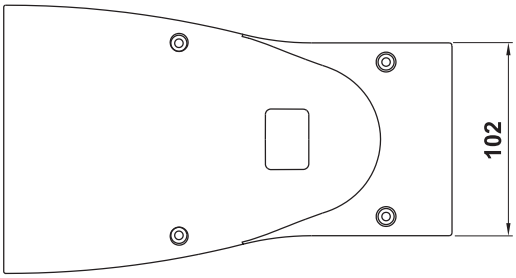




Colore della copertura: **GIALLO**
Cover colour: ***YELLOW***

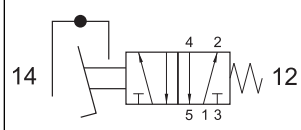
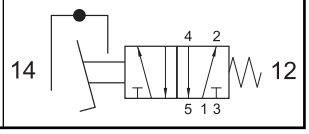






Pulsante di riarmo: dopo aver collegato l'aria di alimentazione, per attivare la valvola è necessario premere sul pulsante, altrimenti la valvola non funziona. La stessa operazione è necessaria per far ripartire la valvola dopo un'eventuale mancanza o interruzione dell'aria di alimentazione.

Reset button*: after connecting air supply, to activate the valve it is necessary to push the button, otherwise the pedal valve does not function. The same operation is necessary to re-start the valve if air supply was interrupted or missing.*

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.125.4N	**PED 502 SR**	Pedale 5/2 1/4" monostabile con protezione, con fermo di sicurezza* e pulsante di riarmo *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover, safety feature* and reset button*	
01.147.4N	**PEDS 502 SR**	Pedale 5/2 1/4" monostabile senza protezione, con fermo di sicurezza* e pulsante di riarmo *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" without protection cover, with safety feature* and with reset button*	

* **Fermo di sicurezza**: è necessario premere il pedale a fondo con l'intera superficie della scarpa, onde evitare azionamenti accidentali.

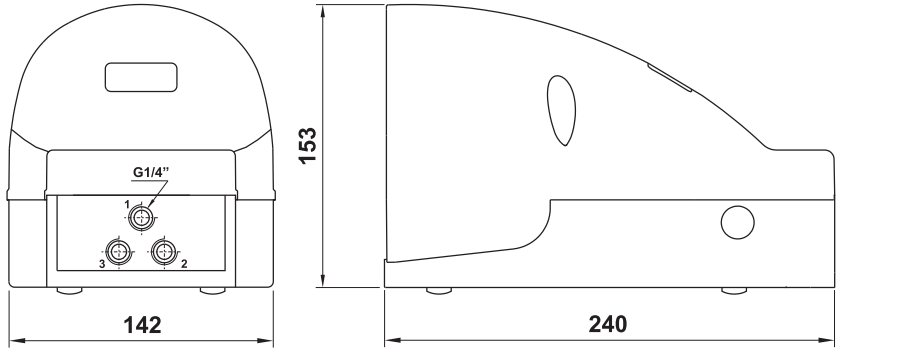
* ***Safety feature****: to avoid accidental operation the pedal must be fully depressed. Press on the pedal with the whole shoe surface.*

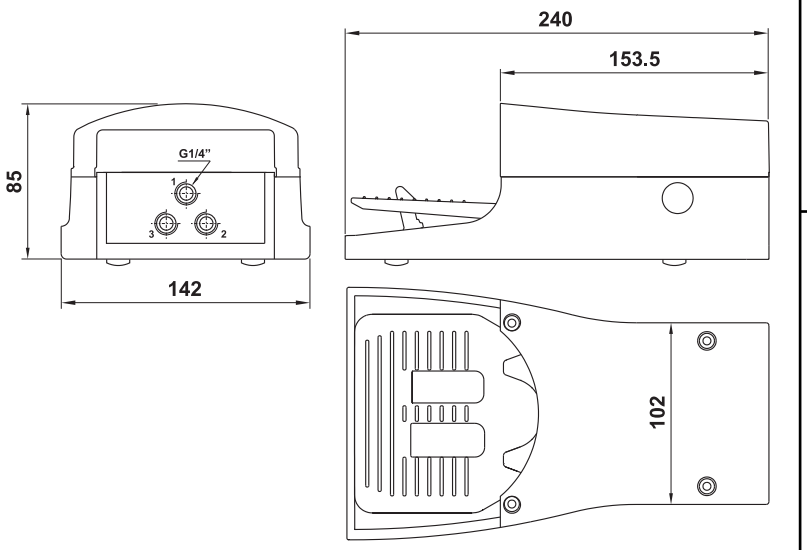
PEDALE CON VALVOLA AD AZIONAMENTO DIRETTO A PORTATA PROGRESSIVA
pedal with directly actuated valve with progressive flow rate



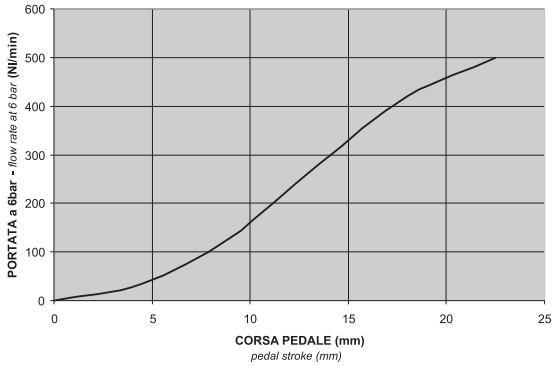


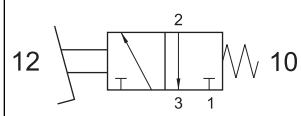
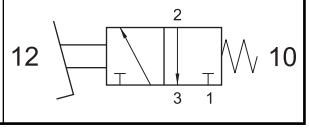
Colore della copertura: **GIALLO**
Cover colour: ***YELLOW***





Portata della valvola in funzione della corsa del pedale
Valve flow rate related to pedal stroke



codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*	simbolo *symbol*
01.133.4N	**PED 302 P**	Pedale 3/2 NC 1/4" monostabile portata progressiva, con protezione *Mono-stable pedal valve 3/2 NC 1/4" progressive flow rate, with protection cover*	
01.156.4N	**PEDS 302 P**	Pedale 3/2 NC 1/4" monostabile portata progressiva, senza protezione *Mono-stable pedal valve 3/2 NC 1/4" progressive flow rate, without protection cover*	

Attenzione: la valvola non può essere utilizzata come normalmente aperta.
Attention*: the valve cannot be used as normally open.*

PEDALE DOPPIO
double pedal





I due pedali sono connessi con apposito blocco di congiunzione in alluminio. L'asta metallica di impugnatura per il sollevamento e lo spostamento (non è un'antenna) è in acciaio cromato ø10, altezza mm 700
The two pedals are connected by a connecting block (aluminium). The material of the hand grip metal stick (it is not an antenna) is hard chromed steel ø10, height mm 700

codice *code*	sigla *part number*	descrizione *description*
01.157.4N	**PED 502 M** **+** **PEDS EB**	Pedale 5/2 1/4" monostabile con protezione + pedale contatto elettrico NC-NA, bistabile senza protezione *Mono-stable pedal valve 5/2 1/4" with protection cover + bi-stable pedal with electric contact NC-NO, without protection cover*

Altre combinazioni sono possibili previo accordo con l'ufficio commerciale.
Other combinations are possible upon agreement with the commercial office.

ACCESSORI PER MONTAGGIO PEDALE DOPPIO
accessories for assembling of double pedal

Acquistando il blocco di congiunzione e l'asta è possibile realizzare autonomamente qualsiasi combinazione di pedali.
Buying the connecting block and the stick it is possible to make any combination of pedals.

kit blocco di congiunzione
kit connecting block

01.081.2



asta ø10 con pomolo; altezza mm 700
stick ø10; height mm 700

01.080.2



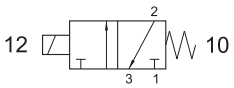
ELETTROPILOTI, BOBINE, CONNETTORI, ELETTROVALVOLE

coils, connectors, solenoid valves

elettropiloti 10 mm

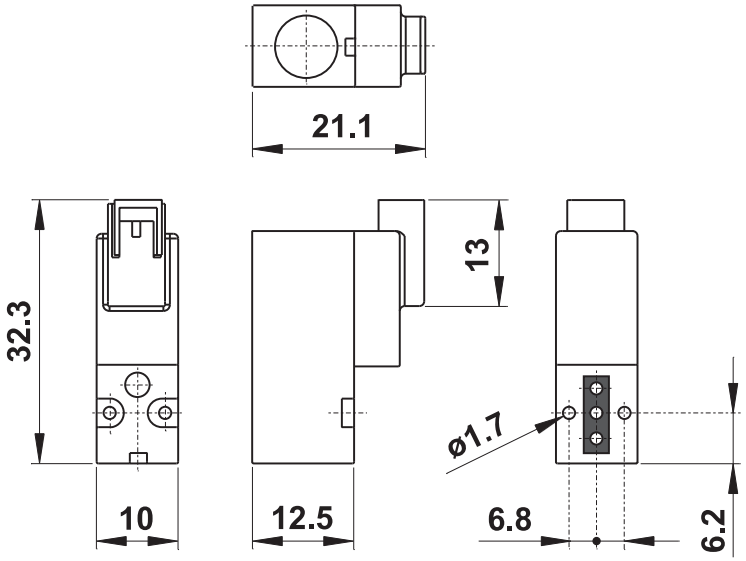
10 mm solenoids

Elettropilota
Solenoid valve **10 mm**



00.441.0



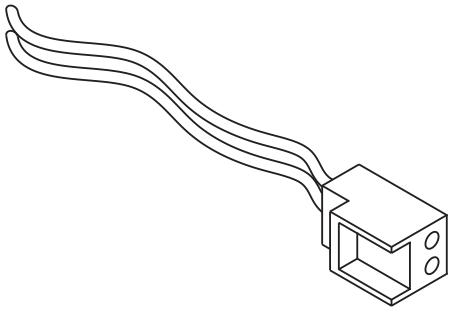


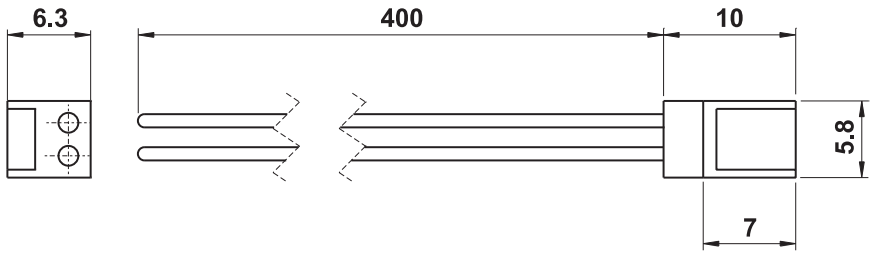
Tensione *Tension*	24V DC ±10%
Potenza *Power*	0.5 ... 1 W
Tempo di risposta *Response time*	10 ms
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	15 Nl/min

Temperatura di esercizio *Temperature range*	-5°C ...+60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	0 ... 7 bar 0 ... 0.7 MPa
Vita in condizioni standard (numero di cicli) *Life expectation in standard conditions (number of cycles)*	40 Hz
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 5μ con o senza lubrificazione *5μ filtered, lubricated or non lubricated air*

ACCESSORI - *ACCESSORIES*

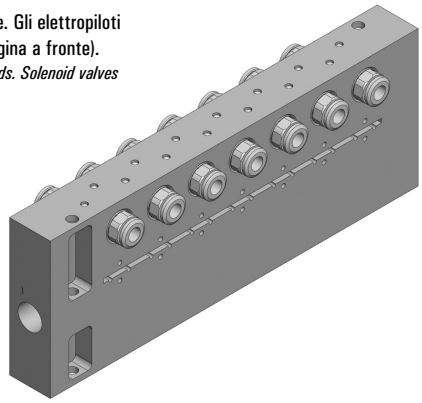
07.049.0 Connettore per elettropilota 10 mm con cavetto rosso/nero, lunghezza 400 mm
Connector for 10 mm solenoid with cable red/black, length 400 mm



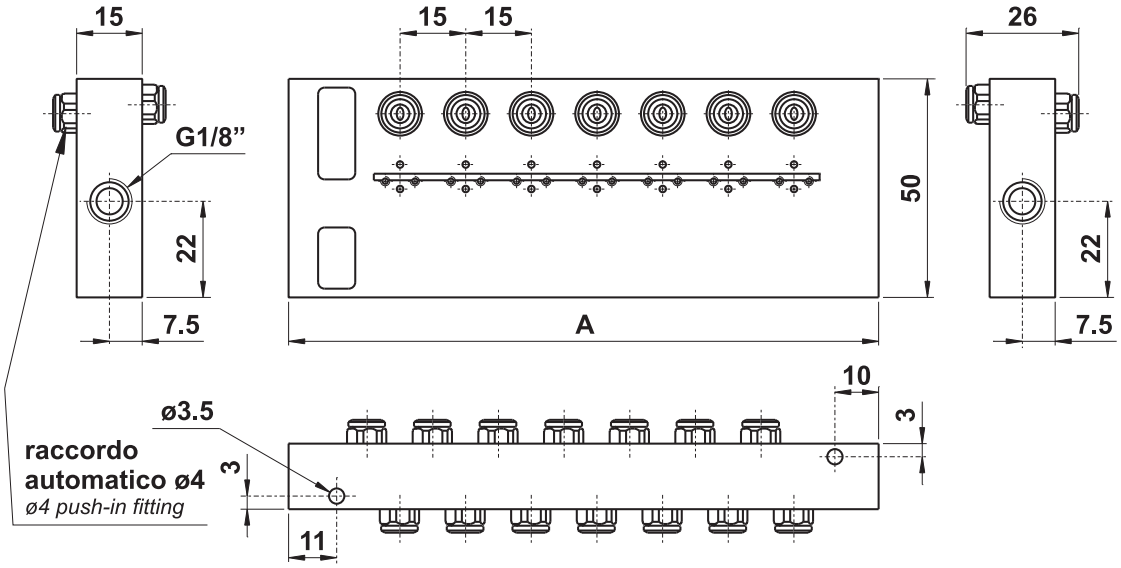


basi a posti fissi per elettropiloti 10 mm
manifolds for 10 mm solenoid valves

I codici qui riportati si riferiscono alla sola base. Gli elettropiloti devono essere ordinati separatamente (vedi pagina a fronte).
All here mentioned codes are referred only to manifolds. Solenoid valves are bought separately (see opposite page).



- Basi a posti fissi utilizzabili singolarmente o in multiconnessione (vedi pag. 257-259)
  These manifolds can be used independently or mounted in multiconnection systems (refer to pages 257-259)
- Attenzione: momento massimo di serraggio delle viti di fissaggio degli elettropiloti sulla base: 0.25 Nm
  Attention: maximum torque for mounting screws of the solenoid valves: 0.25 Nm



modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A
07.090.2	4	60
07.091.2	6	75
07.092.2	8	90
07.093.2	10	105
07.094.2	12	120
07.095.2	14	135
07.096.2	16	150
07.097.2	18	165
07.098.2	20	180
07.099.2	22	195
07.100.2	24	210

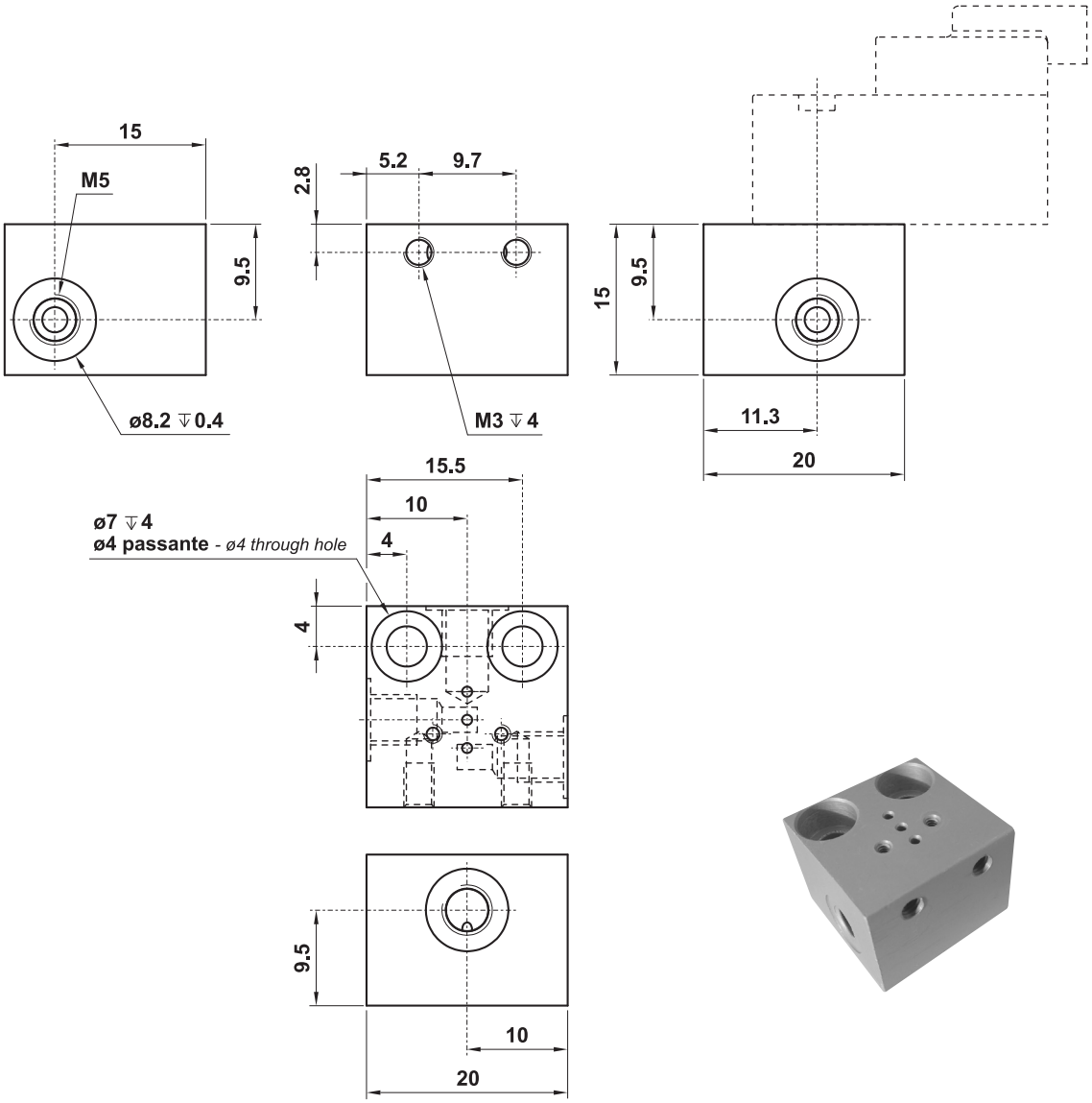
basi per elettropiloti 10 mm

manifolds for 10 mm solenoid valves

I codici qui riportati si riferiscono alla sola base. Gli elettropiloti devono essere ordinati separatamente (vedi pag. 154).
All here mentioned codes are referred only to manifolds. Solenoid valves are bought separately (refer to page 154).

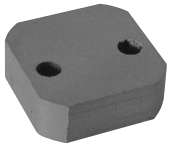
base per elettropilota singolo NC 10 mm
single manifold for 10 mm NC solenoid valve

07.101.1

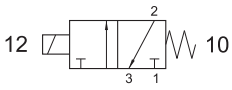


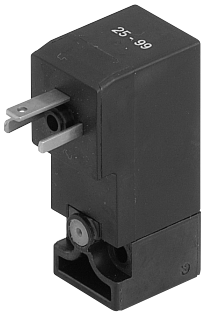
piastrina di chiusura per elettropilota 10 mm
blanking plate for 10 mm solenoid valve

07.107.2



15 mm





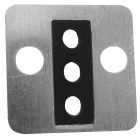
funzione della valvola	**3/2 NC**	*valve function*
diametro nominale	**1.1 mm**	*nominal orifice*
portata 1-2	**30 Nl/min**	*flow rate 1-2*
portata 2-3	**35 Nl/min**	*flow rate 2-3*
pressione di esercizio	**max 10 bar**	*working pressure*
durata cicli	**100x10^6**	*life time (cycles)*
tempo di risposta	**10 ms**	*response time*
temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
consumo a regime	**DC: 2W**	*rated power consumption*
	AC: 1.3VA	
protezione	**IP 51**	*protection*
tolleranza di tensione	**-10%; +15%**	*tension tolerance*

- Connessione elettrica: DIN 43650 forma C
  Electrical connection: DIN 43650, C form
- Con azionatore manuale monostabile
  With non-detented manual override

ACCESSORI - *accessories*

piastrina con guarnizione
mounting plate with gasket

00.414.0

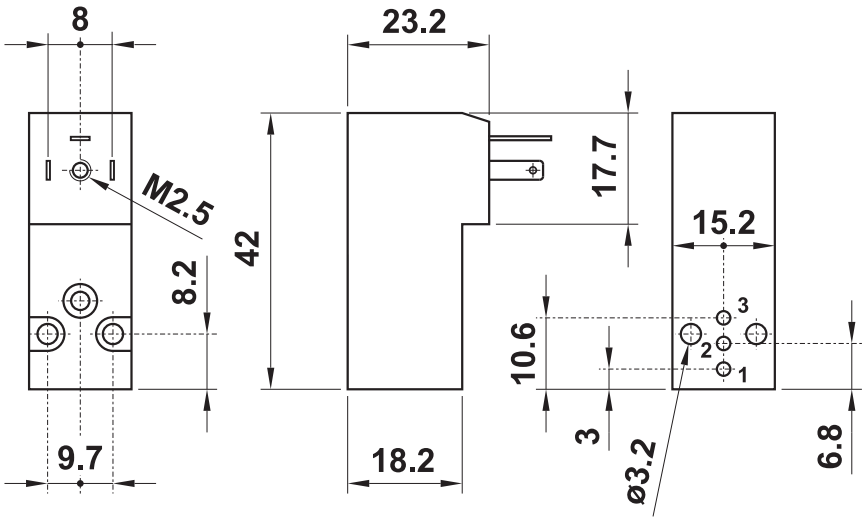


vite di fissaggio (sono necessarie 2 viti)
mounting screw (2 screws are necessary)

00.413.0

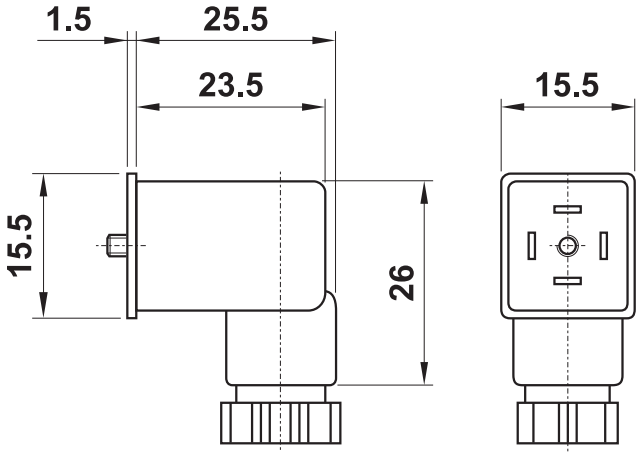


codice *code*	**tensione** *tension*
00.253.0	12V DC
00.254.0	24V DC
00.255.0	24V 50/60Hz
00.256.0	110V 50/60Hz
00.257.0	220V 50/60Hz



codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.252.0	nero *black*	PG07	normale *standard*
00.341.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 24V e VDR *with LED 24V and VDR*
00.342.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 115V *with LED 115V*
00.343.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.398.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 230V *with LED 230V*
00.399.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





basi per elettropiloti 15 mm

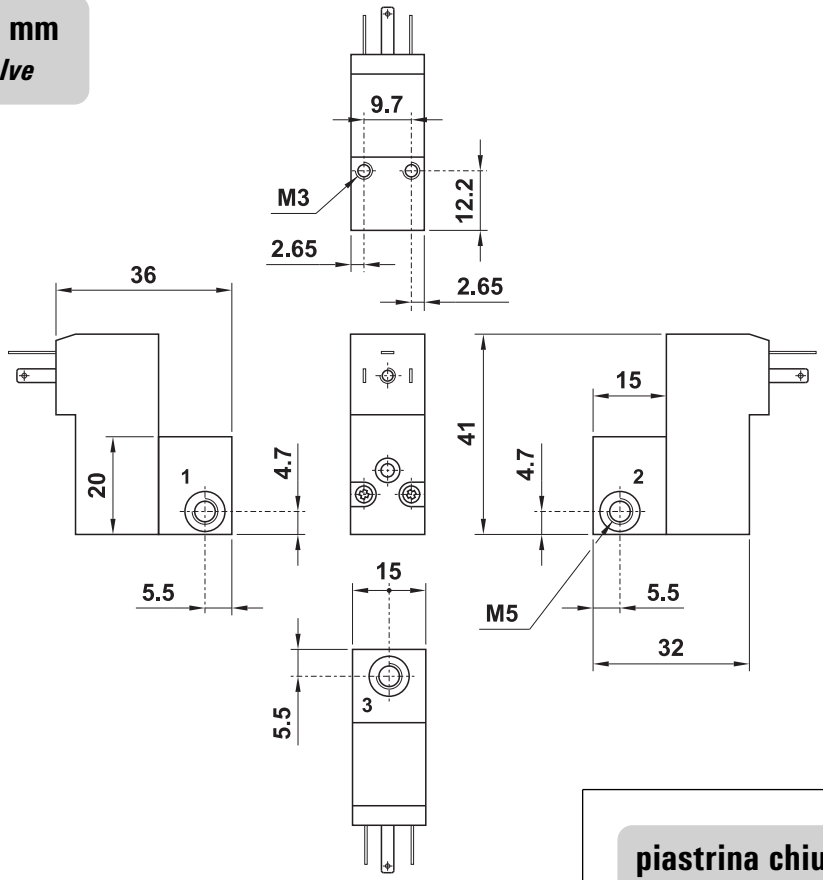
manifolds for 15 mm solenoid valves

I codici qui riportati si riferiscono alla sola base. Gli elettropiloti devono essere ordinati separatamente (vedi pag. 157).
All here mentioned codes are referred only to manifolds. Solenoid valves are bought separately (refer to page 157).

base per elettropilota singolo NC 15 mm
single manifold for 15 mm NC solenoid valve

AU.061.1





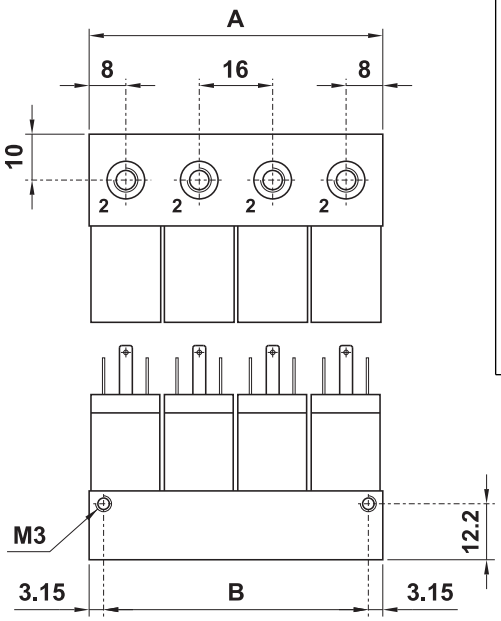
piastrina chiusura
blanking plate

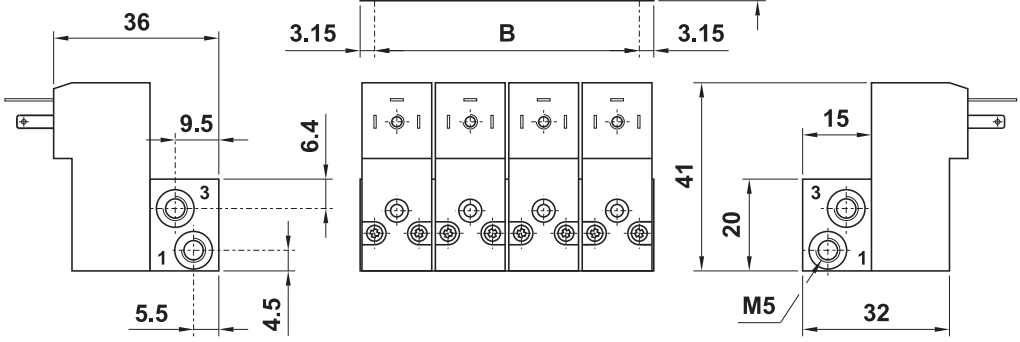
00.093.2



basi a posti fissi per elettropiloti NC 15 mm
manifolds for 15 mm NC solenoid valves







modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
AU.062.1	2	32	25.7
AU.063.1	3	48	41.7
AU.064.1	4	64	57.7
AU.065.1	5	80	73.7
AU.066.1	6	96	89.7
AU.067.1	7	112	105.7
AU.068.1	8	128	121.7
AU.069.1	9	144	137.7
AU.070.1	10	160	153.7

elettropiloti su base

solenoid valves on manifold

I prodotti qui indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 169).
All here mentioned products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 169).

Per utilizzare questi prodotti come valvole 2/2, per ogni elettropilota è necessario acquistare la ghiera in alluminio (codice **00.125.2**) e il tappo M5 (codice **36.643.0**).
*To use these products as 2/2 valves, for each solenoid valve it is necessary to buy the aluminium nut (code **00.125.2**) with M5 plug (code **36.643.0**).*

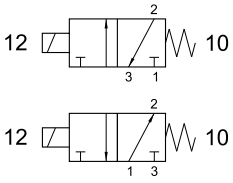
elettropilota singolo 3/2 con o senza azion. manuale bistabile
3/2 single solenoid valve with or without detented manual override

1/8"

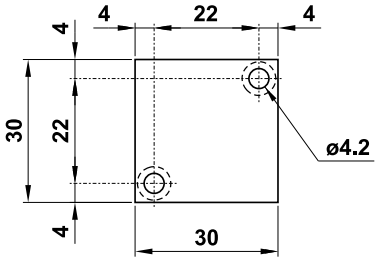
bobina *coil* **22 mm**



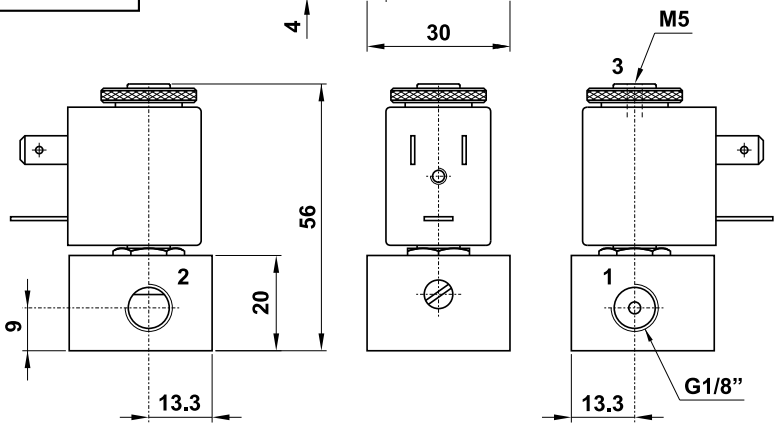
Attenzione: gli elettropiloti normalmente aperti (NA) funzionano solo con bobine a corrente continua (DC).
Attention: NO solenoid valves work only with DC coils.



	CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
	NC *[NC]*	**NA** *[NO]*
senza azion. manuale *without manual override*	**00.071.3**	**00.088.3**
con azion. manuale *with manual override*	**00.051.3**	



Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.7 ... 10 bar -0.07 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	1.1 mm
Portata nominale 1-2 *Nominal flow rate 1-2*	30 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*



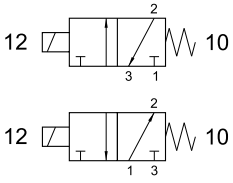
elettropilota singolo 3/2 con o senza azion. manuale bistabile
3/2 single solenoid valve with or without detented manual override

1/4"

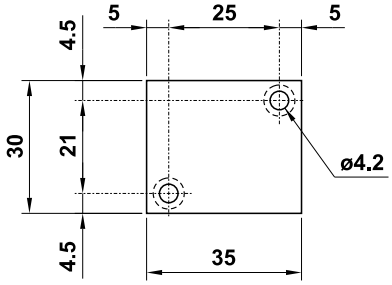
bobina *coil* **22 mm**



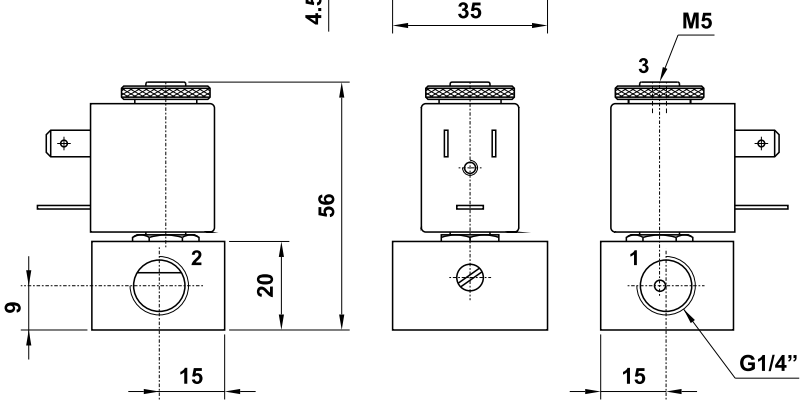
Attenzione: gli elettropiloti normalmente aperti (NA) funzionano solo con bobine a corrente continua (DC).
Attention: NO solenoid valves work only with DC coils.



	CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
	NC *[NC]*	**NA** *[NO]*
senza azion. manuale *without manual override*	**01.068.3**	**01.066.3**
con azion. manuale *with manual override*	**01.005.3**	



Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.7 ... 10 bar -0.07 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	1.1 mm
Portata nominale 1-2 *Nominal flow rate 1-2*	30 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*



elettropiloti su base

solenoid valves on manifold

I prodotti qui indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 169).
All here mentioned products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 169).

Per utilizzare questi prodotti come valvole 2/2, per ogni elettropilota è necessario acquistare la ghiera in alluminio (codice **00.125.2**) e il tappo M5 (codice **36.643.0**).
*To use these products as 2/2 valves, for each solenoid valve it is necessary to buy the aluminium nut (code **00.125.2**) with M5 plug (code **36.643.0**).*

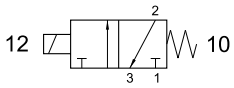
elettropilota singolo 3/2 NC su base CNOMO con azionatore manuale

3/2 NC single solenoid valve on CNOMO-base with manual override

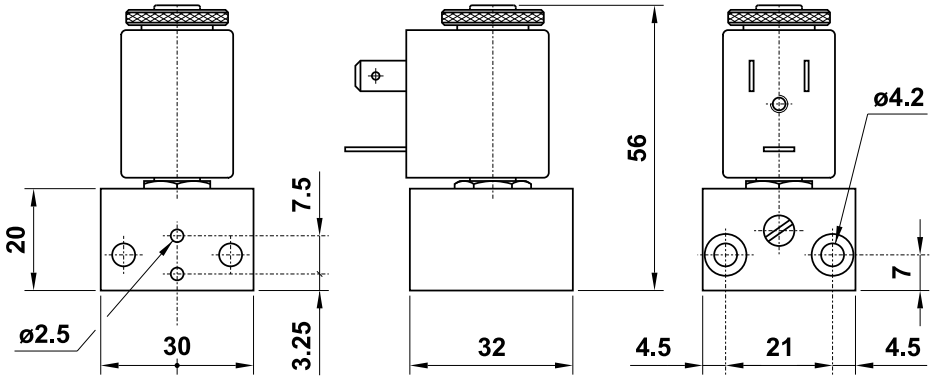
bobina *coil* **22 mm**

00.004.3 con azionatore manuale bistabile
with detented manual override

00.064.3 con azionatore manuale monostabile
with non-detented manual override





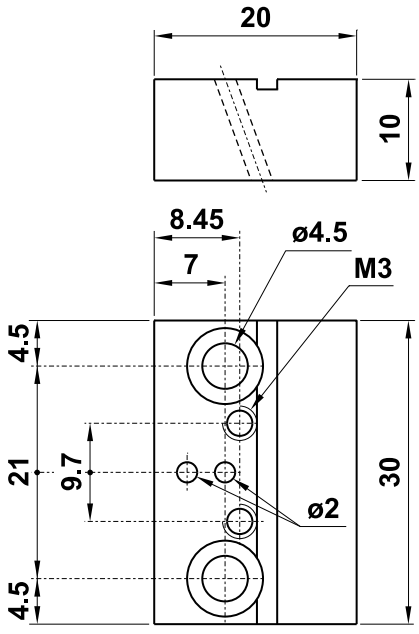


Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.7 ... 10 bar -0.07 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	1.1 mm
Portata nominale 1-2 *Nominal flow rate 1-2*	30 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

interfaccia per elettropilota 15 mm su base CNOMO

interface for 15 mm solenoid valve on CNOMO-base

00.441.1



elettropiloti su base

solenoid valves on manifold

I prodotti qui indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 169).
All here mentioned products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 169).

Per utilizzare questi prodotti come valvole 2/2, per ogni elettropilota è necessario acquistare la ghiera in alluminio (codice **00.125.2**) e il tappo M5 (codice **36.643.0**).
*To use these products as 2/2 valves, for each solenoid valve it is necessary to buy the aluminium nut (code **00.125.2**) with M5 plug (code **36.643.0**).*

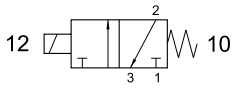
elettropilota girevole singolo 3/2 con azion. manuale bistabile
3/2 single rotary solenoid valve with detented manual override

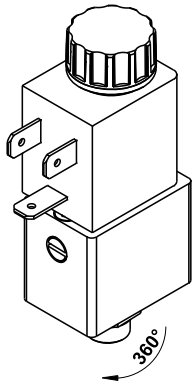
1/8"

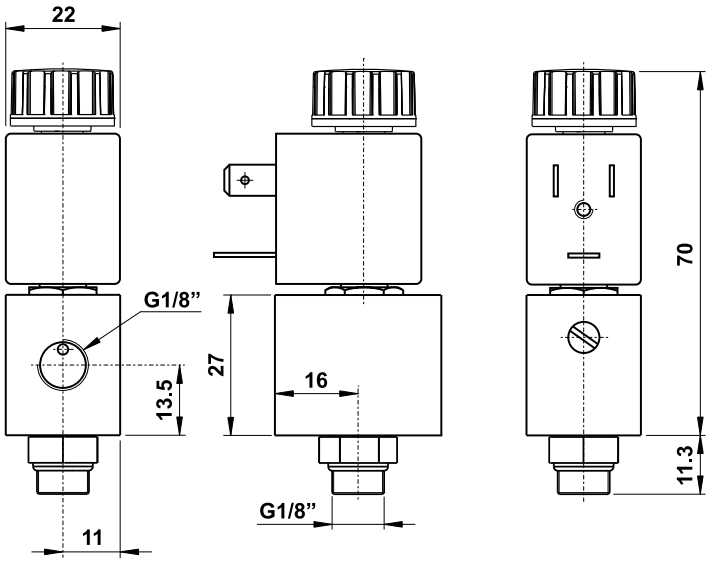
bobina *coil* **22 mm**

Questo elettropilota può essere montato direttamente su cilindri a semplice o doppio effetto. È girevole su 360°.
This solenoid valve can be directly mounted on single or double acting cylinders. It can be rotated 360°.

11.098.3







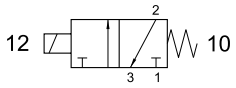
elettropilota girevole singolo 3/2 con azion. manuale e vite cava
3/2 single rotary solenoid valve with manual override and fitting screw

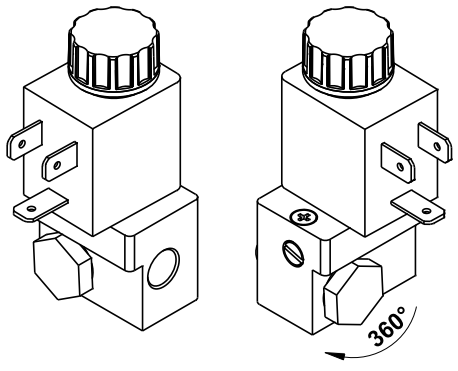
1/8"

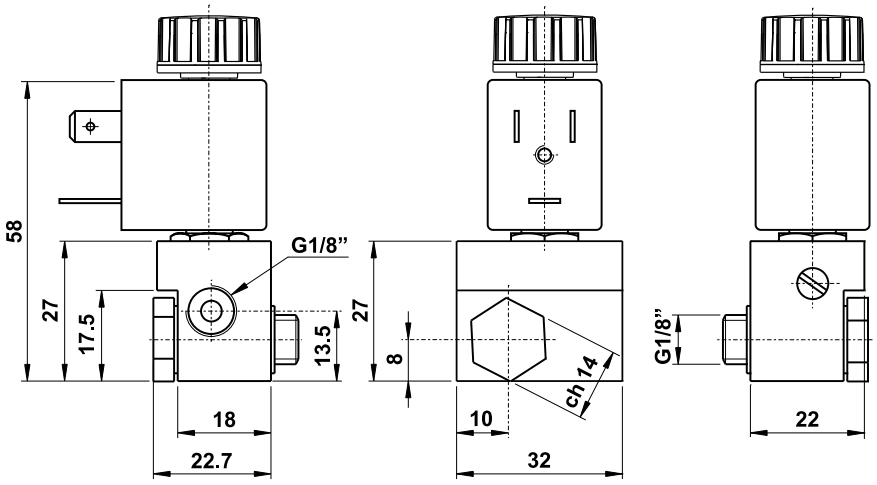
bobina *coil* **22 mm**

Questo elettropilota può essere montato direttamente su cilindri a semplice o doppio effetto o su valvole per controllo fluidi a comando pneumatico. È orientabile su 360° grazie al serraggio mediante vite cava.
This solenoid valve can be directly mounted on single or double acting cylinders, or on pneumatically actuated valves for fluid control. It can be rotated 360° thanks to the fitting screw used for mounting.

11.095.3







Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.7 ... 10 bar -0.07 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	1.1 mm
Portata nominale 1-2 *Nominal flow rate 1-2*	30 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

elettropiloti su base

solenoid valves on manifold

I prodotti qui indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 169).
All here mentioned products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 169).

Per utilizzare questi prodotti come valvole 2/2, per ogni elettropilota è necessario acquistare la ghiera in alluminio (codice **00.125.2**) e il tappo M5 (codice **36.643.0**).
*To use these products as 2/2 valves, for each solenoid valve it is necessary to buy the aluminium nut (code **00.125.2**) with M5 plug (code **36.643.0**).*

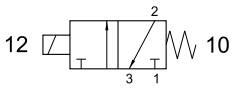


elettropiloti 3/2 NC su base senza azionatore manuale

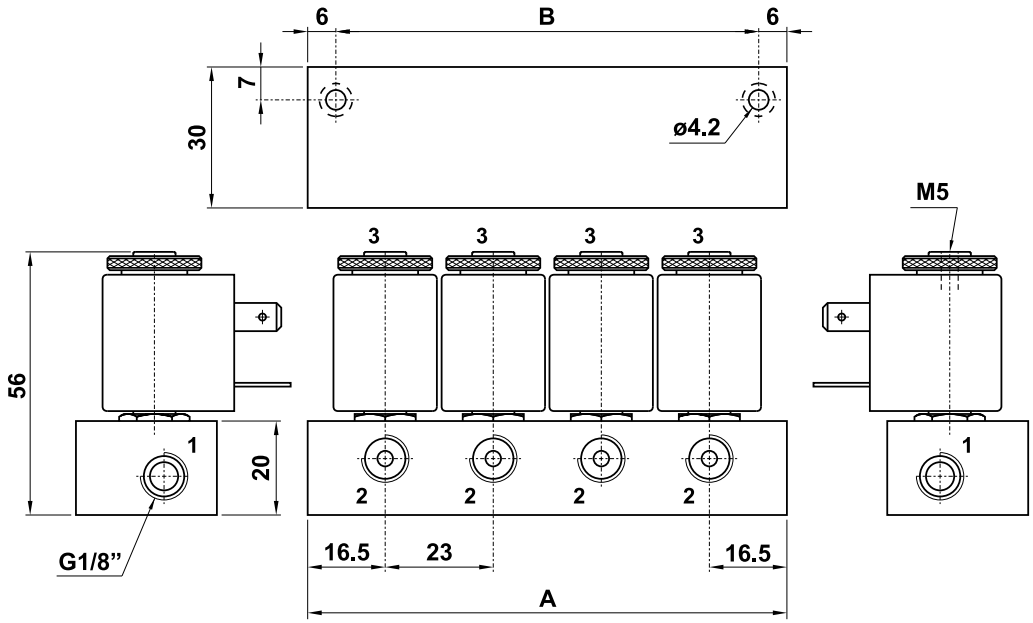
3/2 NC solenoid valves on manifold without manual override

22 mm

- diametro nominale 1.1 mm
  nominal orifice 1.1 mm



modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
00.072.3	2	56	44
00.073.3	3	79	67
00.074.3	4	102	90
00.075.3	5	125	113
00.076.3	6	148	136
00.077.3	7	171	159
00.078.3	8	194	182
00.079.3	9	217	205
00.080.3	10	240	228



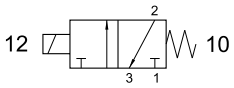
elettropiloti 3/2 NC su base con azionatore manuale bistabile

3/2 NC solenoid valves on manifold with detented manual override

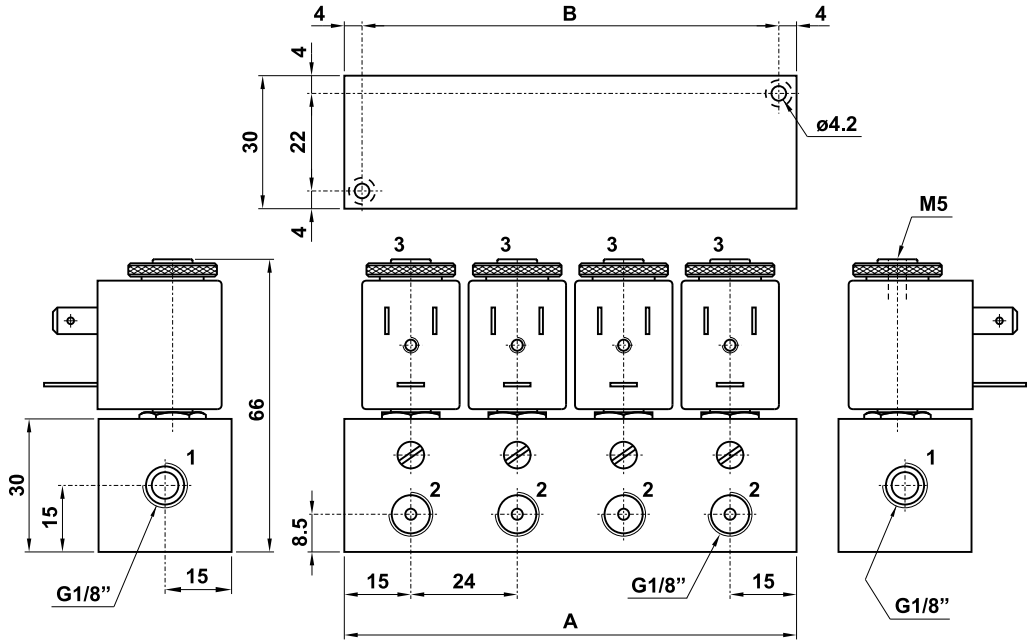
22 mm



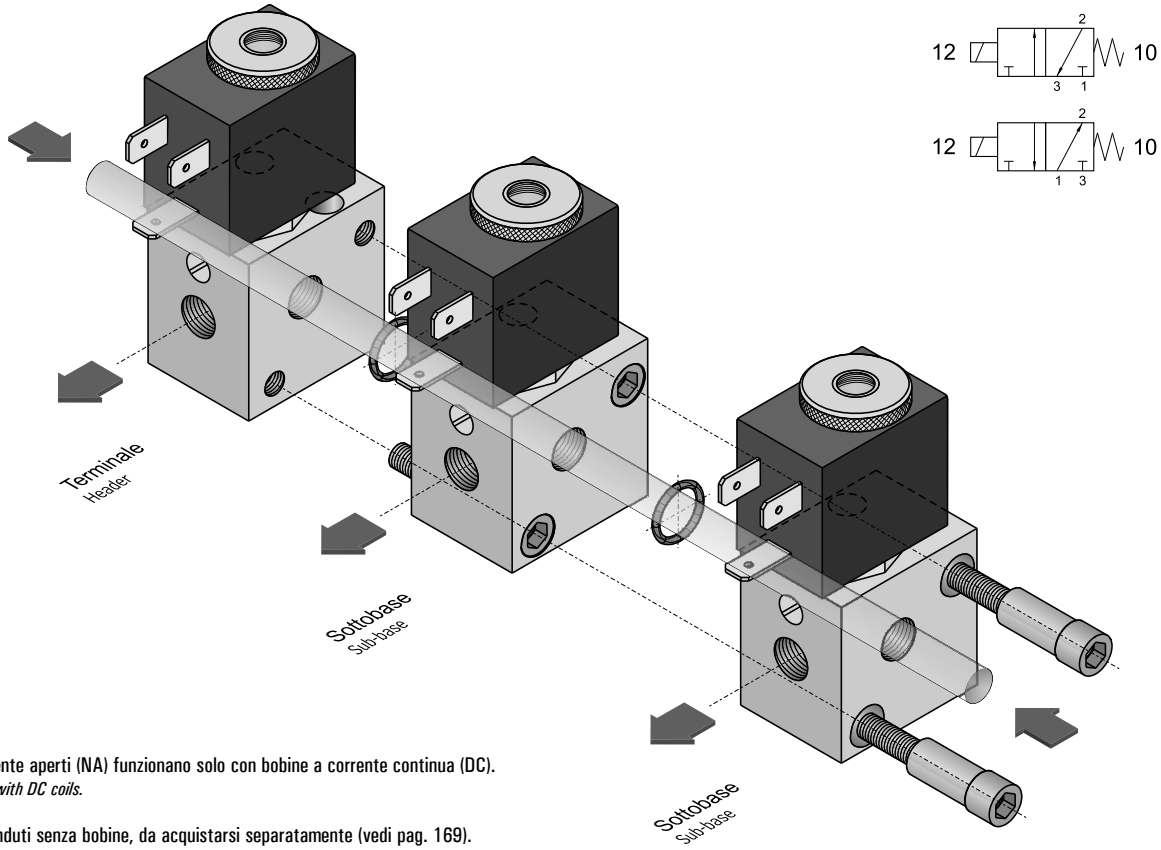
- diametro nominale 1.1 mm
  nominal orifice 1.1 mm



modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
00.052.3	2	54	46
00.053.3	3	78	70
00.054.3	4	102	94
00.055.3	5	126	118
00.056.3	6	150	142



- Uscite filettate G1/8" o con raccordo automatico per tubo ø4
  User ports: G1/8" or push-in fittings for ø4 tube
- I terminali possono essere utilizzati come basi singole
  Headers can be used also as bases for standing-alone solenoid valves
- Con o senza azionatore manuale bistabile
  With or without detented manual override
- Versione 3/2 normalmente chiusa e normalmente aperta
  Normally closed and normally open 3/2 version
- Per bobine da 22 mm
  For 22 mm coils



Attenzione: gli elettropiloti normalmente aperti (NA) funzionano solo con bobine a corrente continua (DC).
Attention: NO solenoid valves work only with DC coils.

I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 169).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 169).

Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.7 ... 10 bar -0.07 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	1.1 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Per utilizzare questi prodotti come valvole 2/2, per ogni elettropilota è necessario acquistare la ghiera in alluminio (codice **00.125.2**) e il tappo M5 (codice **36.643.0**).
*To use these products as 2/2 valves, for each solenoid valve it is necessary to buy the aluminium nut (code **00.125.2**) with M5 plug (code **36.643.0**).*

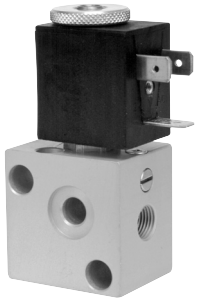
Basi e terminali sono venduti con tutti i particolari necessari per l'installazione modulare.
Sub-bases and headers are sold with all necessary pieces for installation.

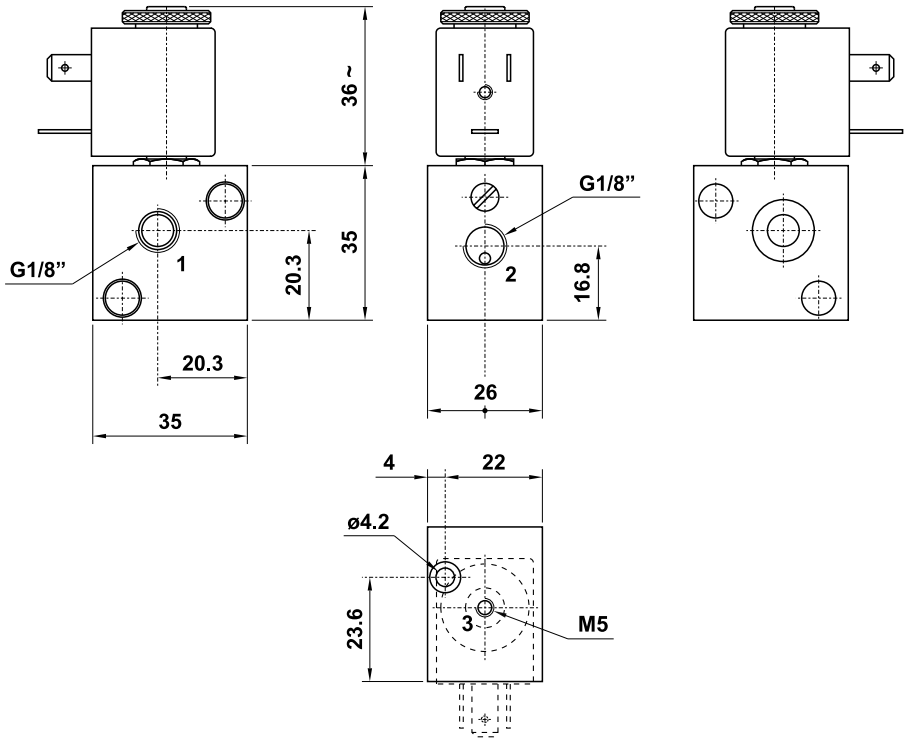
sottobase
sub-base

con azionatore manuale bistabile
with detented manual override

G1/8"

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC *[NC]*
00.094.3



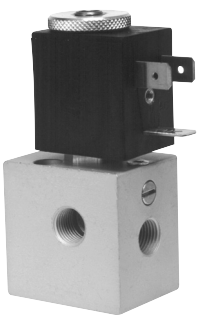


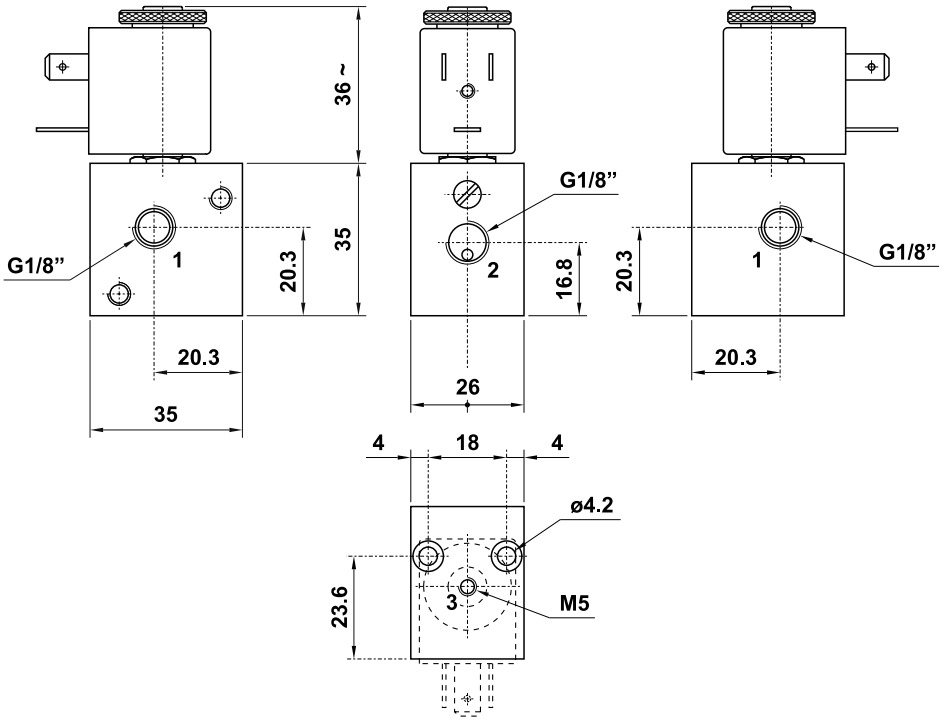
terminale
header

con azionatore manuale bistabile
with detented manual override

G1/8"

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC *[NC]*
00.095.3



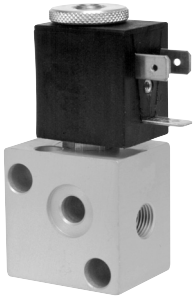


sottobase
sub-base

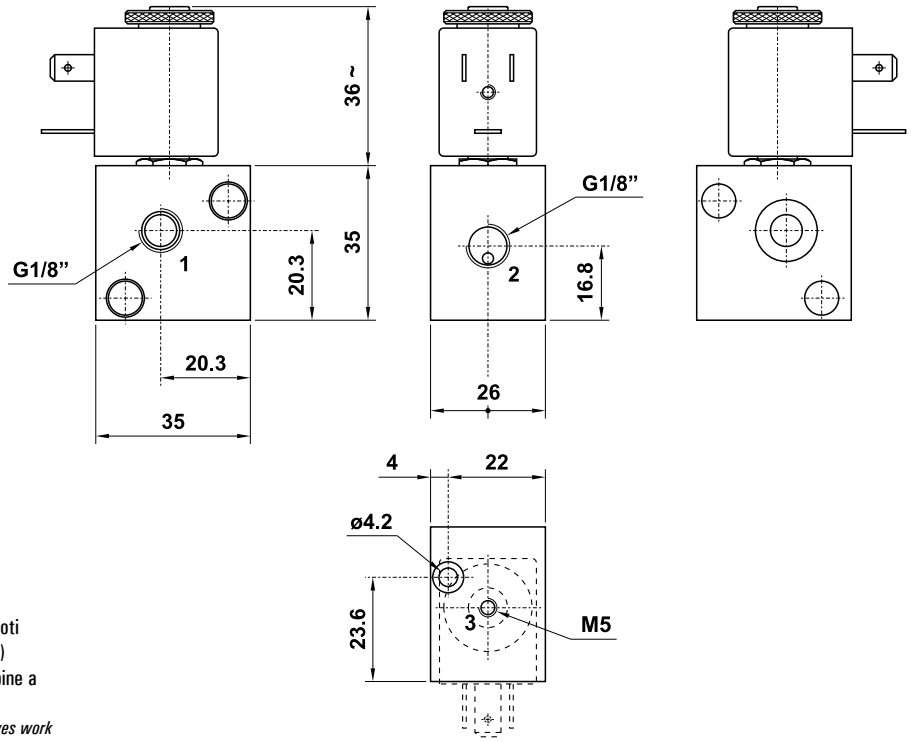
senza azionatore manuale
without manual override

G1/8"

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
NC *[NC]*	**NA** *[NO]*
00.096.3	**00.130.3**



Attenzione: gli elettropiloti normalmente aperti (NA) funzionano solo con bobine a corrente continua (DC).
Attention: NO solenoid valves work only with DC coils.

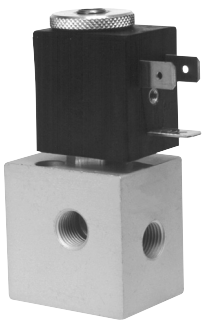


terminale
header

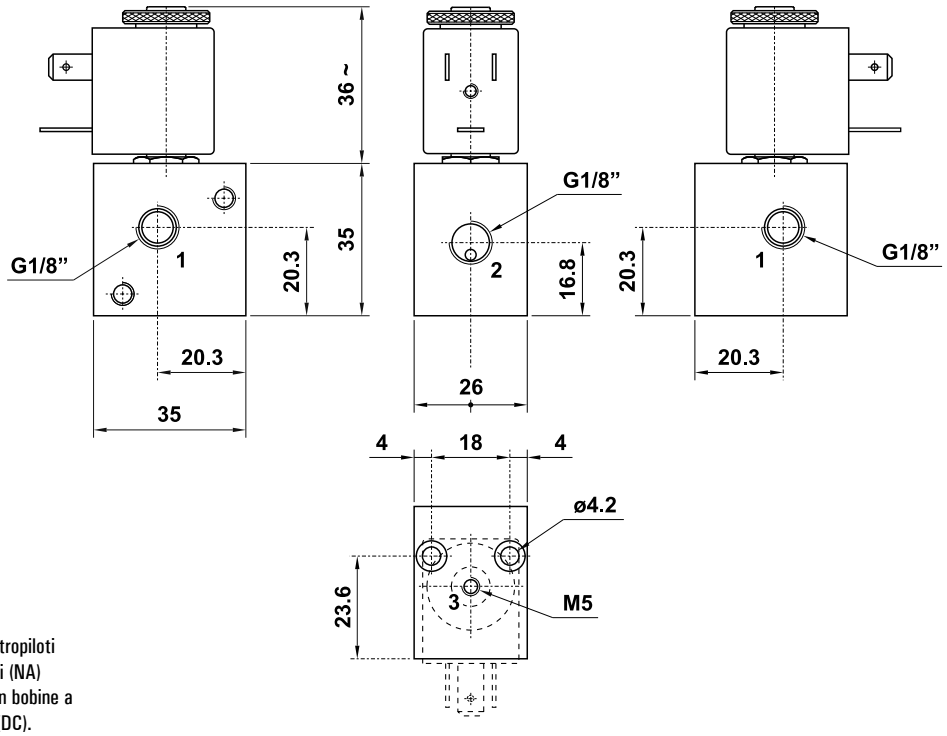
senza azionatore manuale
without manual override

G1/8"

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
NC *[NC]*	**NA** *[NO]*
00.097.3	**00.131.3**



Attenzione: gli elettropiloti normalmente aperti (NA) funzionano solo con bobine a corrente continua (DC).
Attention: NO solenoid valves work only with DC coils.

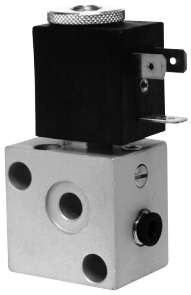


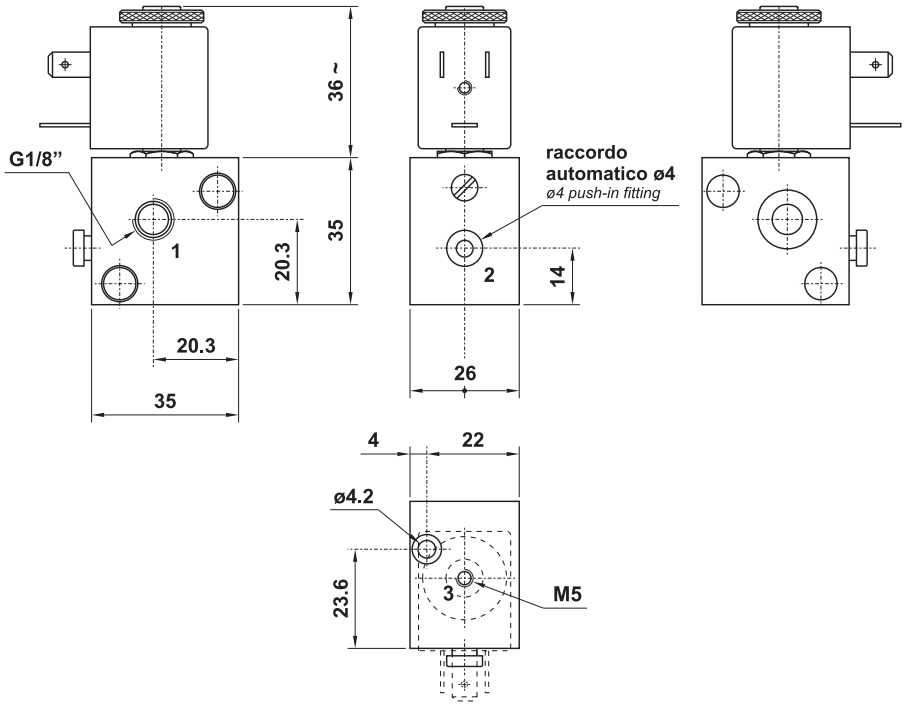
sottobase
sub-base

con azionatore manuale bistabile
with detented manual override

ø4

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC *[NC]*
00.098.3



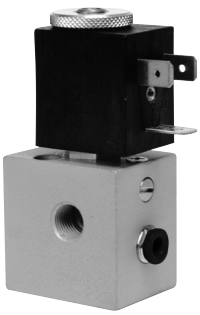


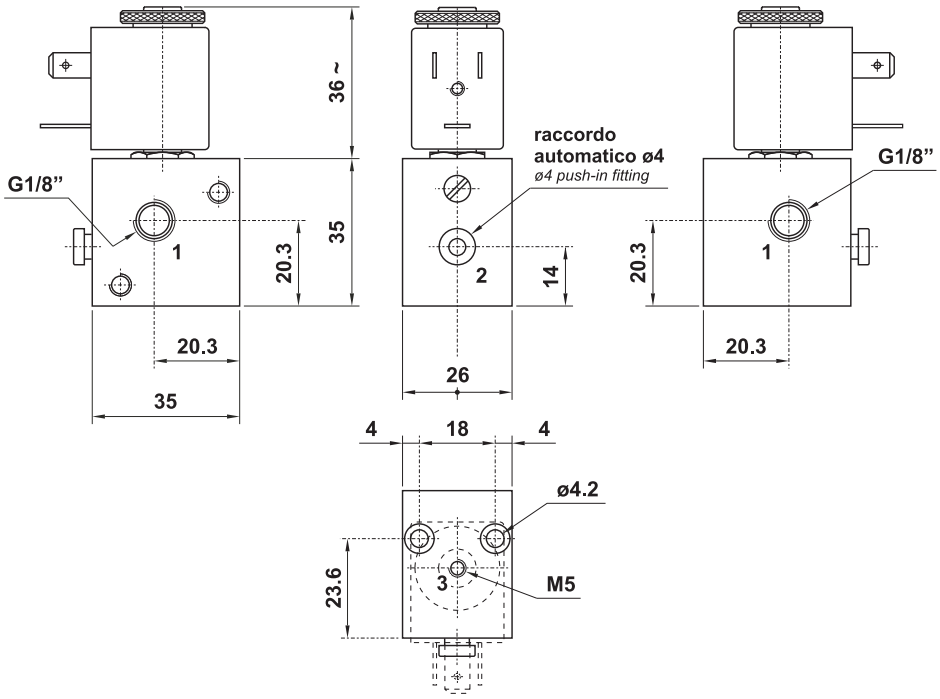
terminale
header

con azionatore manuale bistabile
with detented manual override

ø4

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC *[NC]*
00.099.3



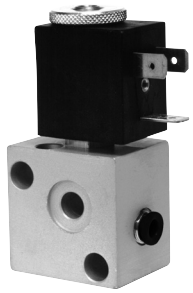


sottobase
sub-base

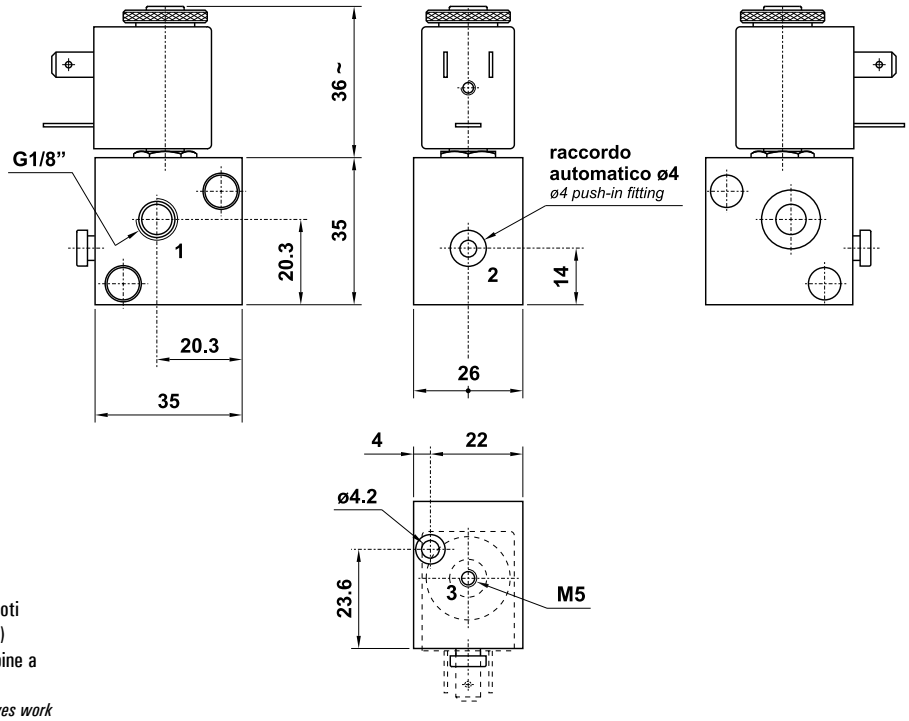
senza azionatore manuale
without manual override

ø4

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
NC *[NC]*	**NA** *[NO]*
00.100.3	**00.134.3**



Attenzione: gli elettropiloti normalmente aperti (NA) funzionano solo con bobine a corrente continua (DC).
Attention: NO solenoid valves work only with DC coils.

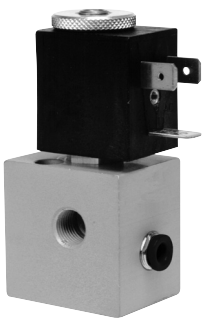


terminale
header

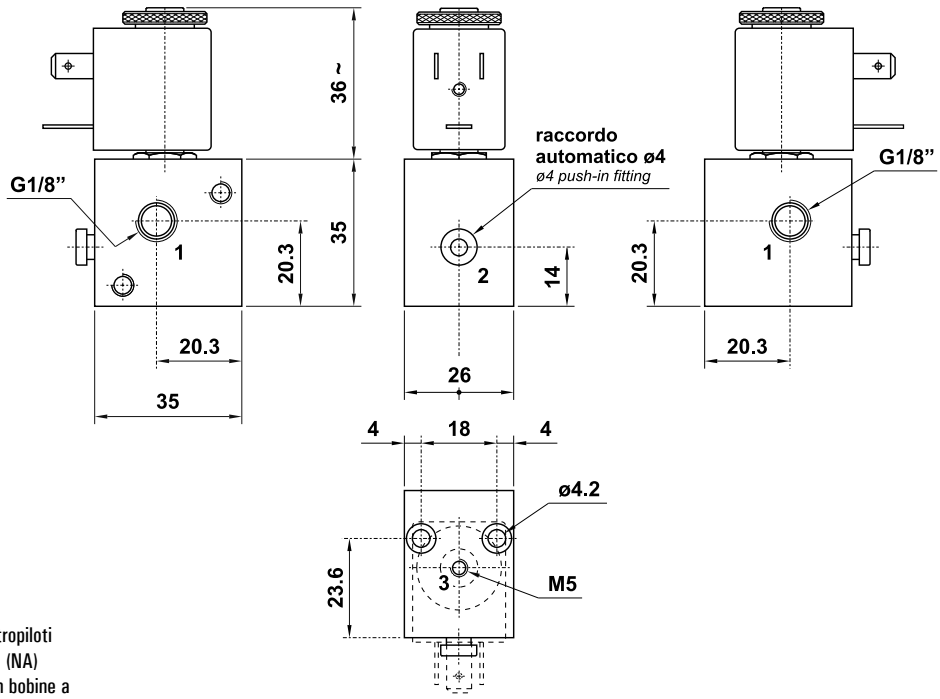
senza azionatore manuale
without manual override

ø4

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
NC *[NC]*	**NA** *[NO]*
00.101.3	**00.135.3**



Attenzione: gli elettropiloti normalmente aperti (NA) funzionano solo con bobine a corrente continua (DC).
Attention: NO solenoid valves work only with DC coils.



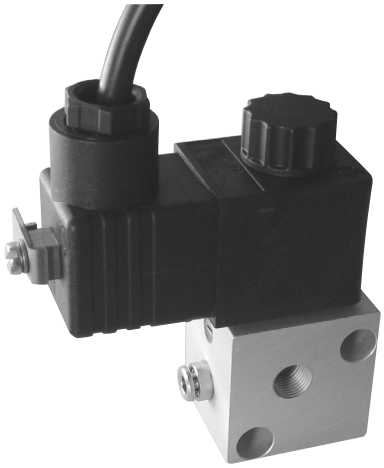
sottobase
sub-base

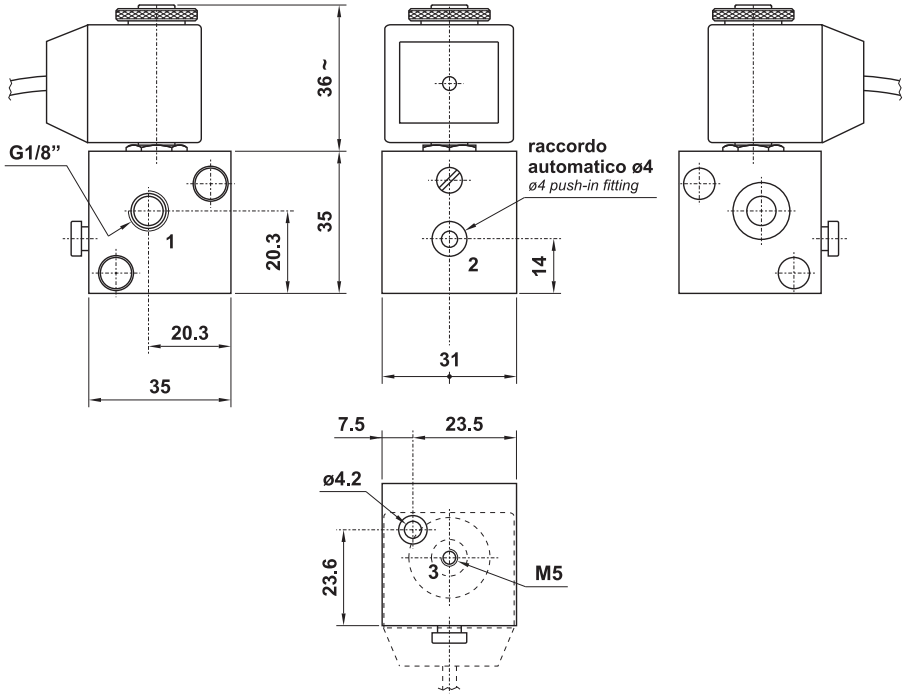
ATEX

con azionatore manuale
with manual override

ø4

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC *[NC]*
00.104.3X





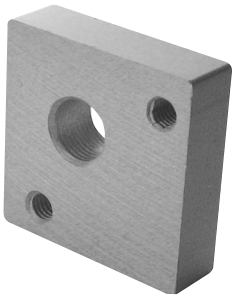
I prodotti qui indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 177: bobine ATEX 30 mm).
Possono essere utilizzati solo come valvola 3/2 NC.
All here mentioned products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 177: ATEX 30 mm coils). They can be used only as 3/2 NC valve.

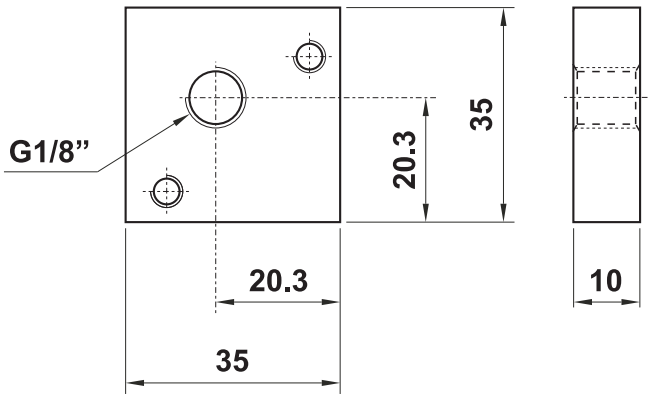
---

terminale cieco
closed header

ATEX

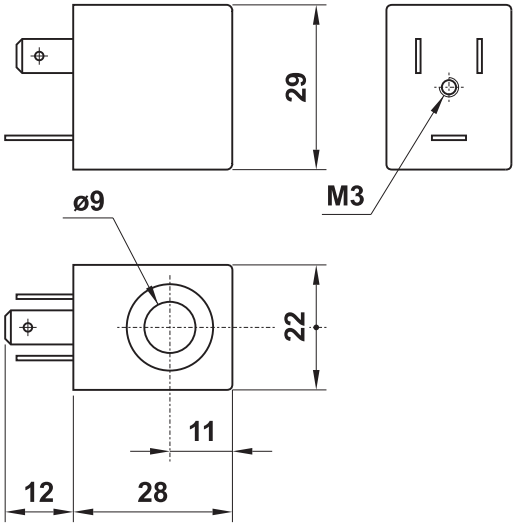
00.360.1





22 mm





temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*

- a richiesta basso assorbimento 24V DC 1.5W: **00.196.0**
  *low consumption (24V DC 1.5W) on request: **00.196.0***

BOBINE STANDARD a norma CE

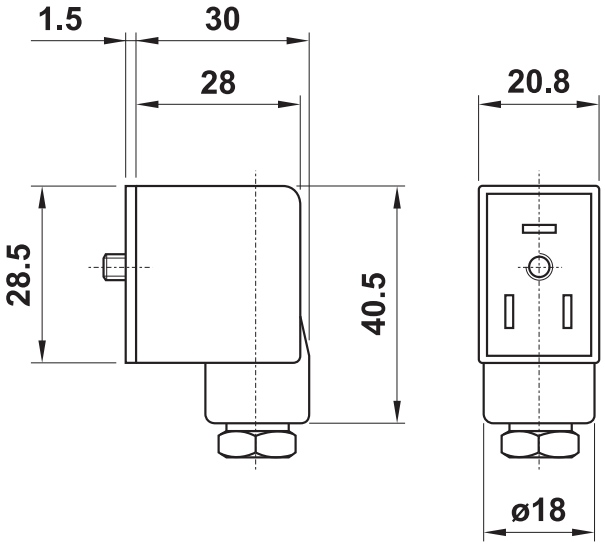
codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.167.0	12V DC	3W	
00.028.0	24V DC	3W	
00.029.0	24V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.030.0	110V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.031.0	220V 50/60Hz	5VA	7.5VA

BOBINE SPECIALI classe H con certificato UL

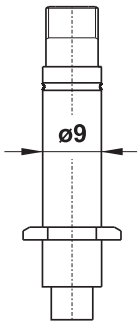
codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.486.0	24V DC	3W	
00.487.0	24V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.488.0	110V 50/60Hz	5VA	7.5VA

codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.197.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.344.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V *with LED 24V*
00.345.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V e VDR *with LED 24V and VDR*
00.346.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.347.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.394.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.395.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2



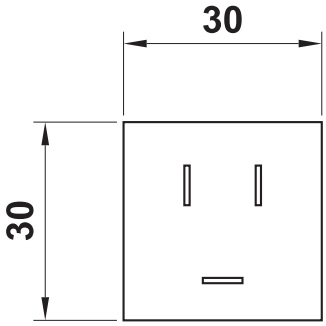
ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

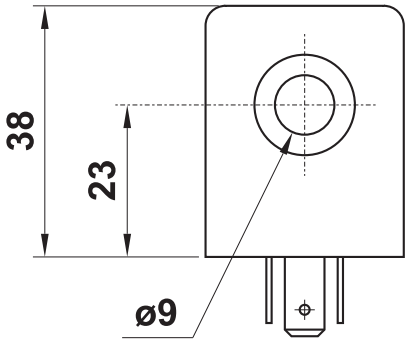
30 mm

temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*



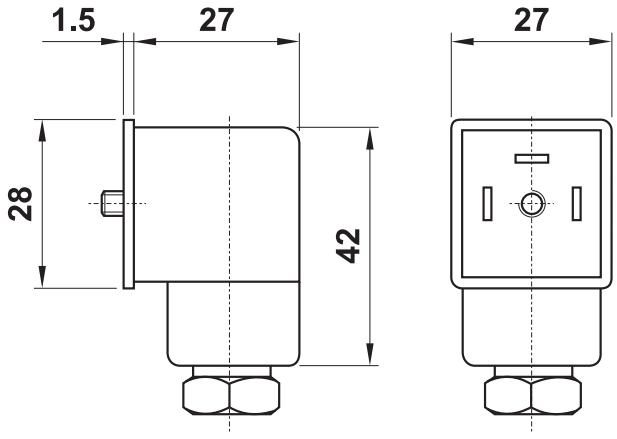


codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.258.0	24V DC	2W	
00.259.0	24V 50/60Hz	5VA	9VA
00.260.0	110V 50/60Hz	5VA	9VA
00.261.0	220V 50/60Hz	5VA	9VA

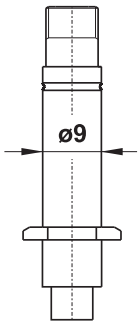




codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.251.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.355.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED e protezione Transil 24V *with LED and Transil protection 24V*
00.350.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.351.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.396.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.397.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*



PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2

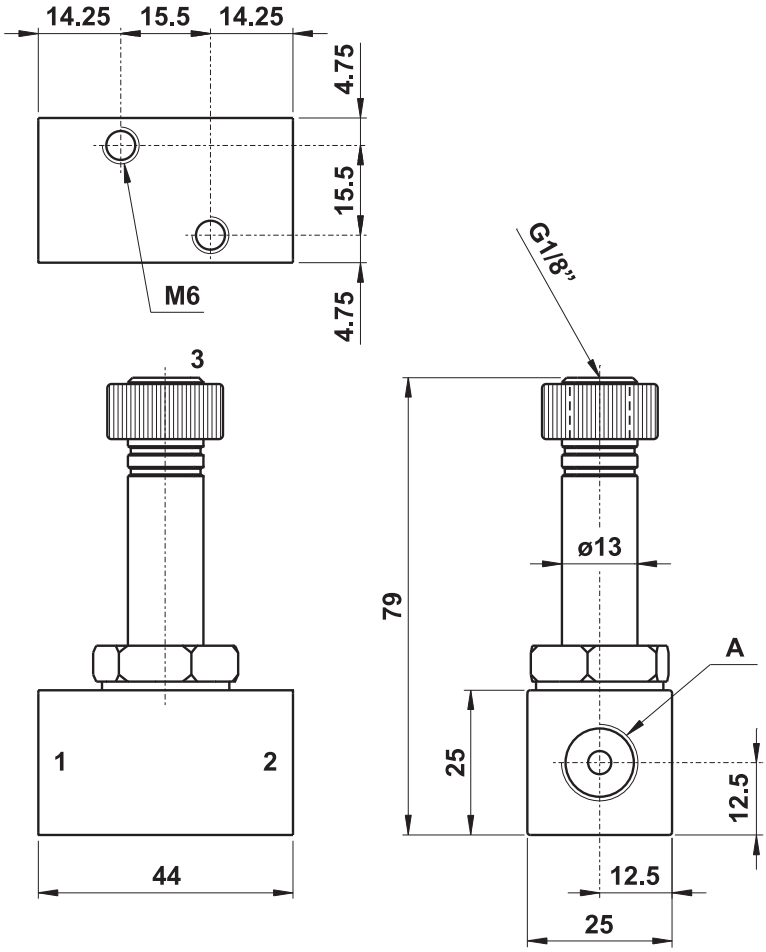


ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

- Elettropilota singolo 2/2 e 3/2. Sottobase in ottone
  2/2 and 3/2 single solenoid valve. Sub-base in brass
- Diametro dell'elettropilota: 13 mm
  Diameter of solenoid armature: 13 mm
- Senza azionamento manuale
  Without manual override
- Senza bobina
  Without coil





	CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
	12 2 1 10	12 2 3 1 10
A	**2/2**	**3/2**
G1/8"	**01.100.3**	**00.171.3**
G1/4"	**01.094.3**	**00.172.3**
G3/8"	**01.101.3**	**00.173.3**

Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	0 ... 10 bar 0 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	2 mm
Portata nominale 1-2 *Nominal flow rate 1-2*	100 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: ottone OT58

Elettropilota
versione 2/2: INOX
versione 3/2: ottone OT58

Materials
Body: brass OT58

Solenoid armature
2/2 version: stainless steel
3/2 version: brass OT58

elettropiloti canotto 13 mm su basi modulari

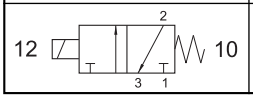
solenoid valves with 13 mm armature on multiple sub-bases

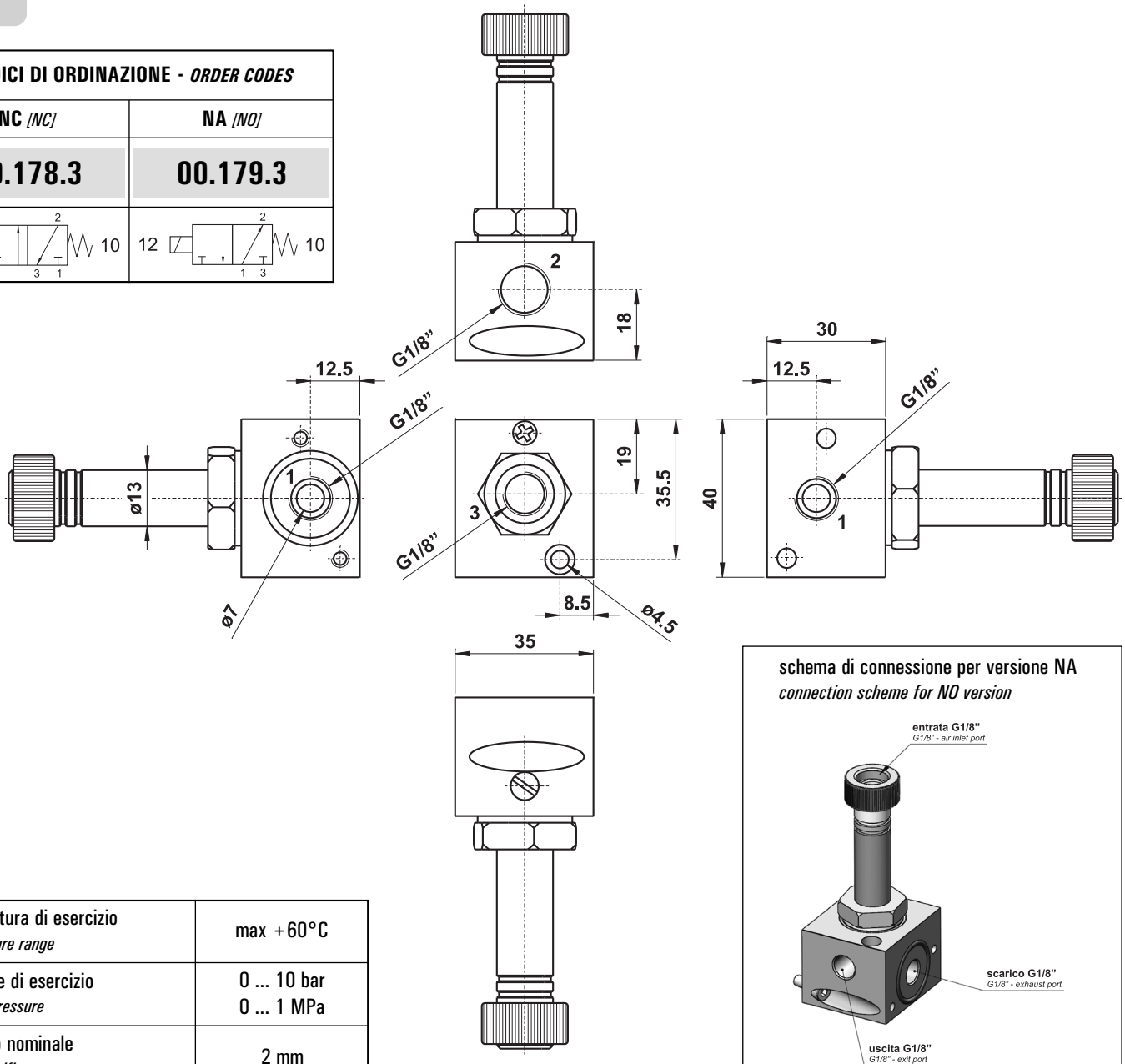
- Elettropiloti 3/2 NC e NA su sottobasi; montaggio singolo o modulare
  3/2 NC and NO solenoid valves on sub-bases; single or modular installation
- Diametro dell'elettropilota: 13 mm
  Diameter of solenoid armature: 13 mm
- Con azionamento manuale
  With manual override
- Senza bobina
  Without coil



1

G1/8"

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
NC *[NC]*	**NA** *[NO]*
00.178.3	**00.179.3**
	



schema di connessione per versione NA
connection scheme for NO version

Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	0 ... 10 bar 0 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	2 mm
Portata nominale 1-2 *Nominal flow rate 1-2*	100 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Elettropilota: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Solenoid armature: brass OT58

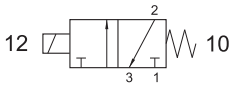
elettropiloti canotto 13 mm su basi modulari

solenoid valves with 13 mm armature on multiple sub-bases

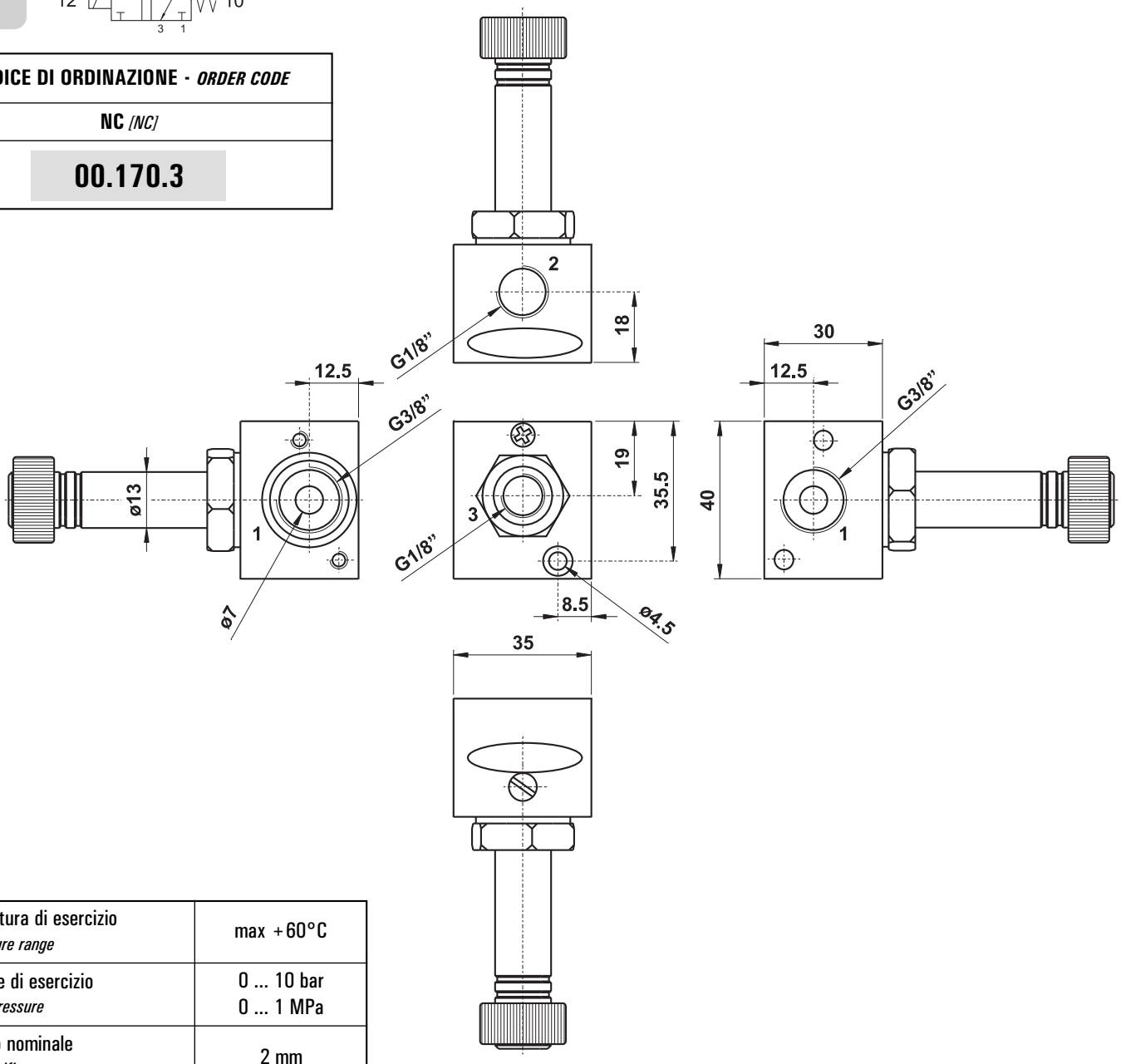
- Elettropiloti 3/2 NC su sottobasi; montaggio singolo o modulare
  3/2 NC solenoid valves on sub-bases; single or modular installation
- Diametro dell'elettropilota: 13 mm
  Diameter of solenoid armature: 13 mm
- Con azionamento manuale
  With manual override
- Senza bobina
  Without coil



G3/8"



CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC *[NC]*
00.170.3



Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	0 ... 10 bar 0 ... 1 MPa
Diametro nominale *Nominal orifice*	2 mm
Portata nominale 1-2 *Nominal flow rate 1-2*	100 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

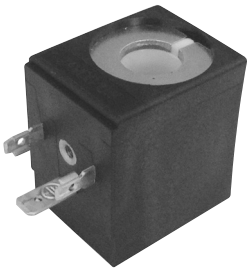
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Elettropilota: ottone OT58

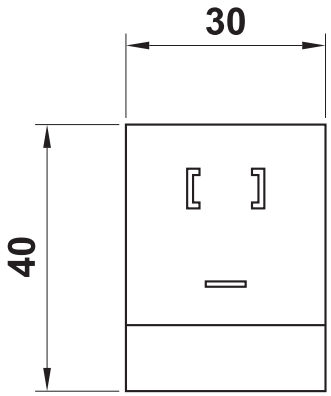
Materials
Body: aluminium 11S
Solenoid armature: brass OT58

bobine con canotto 13 mm

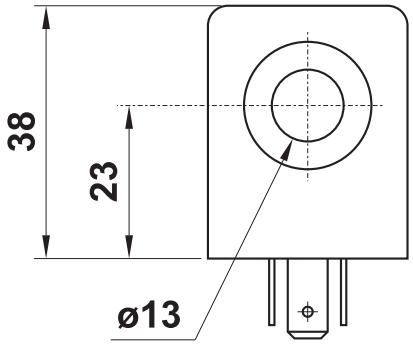
coils with 13 mm armature

30 mm





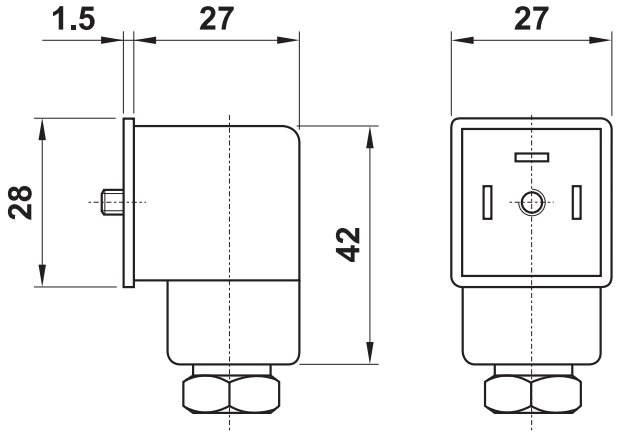
temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*



codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.466.0	12V DC	10W	
00.447.0	24V DC	10W	
00.448.0	24V 50/60Hz	13VA	23VA
00.445.0	110V 50/60Hz	13VA	23VA
00.446.0	220V 50/60Hz	13VA	23VA

codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.251.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.355.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED e protezione Transil 24V *with LED and Transil protection 24V*
00.350.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.351.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.396.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.397.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





elettropiloti sicurezza intrinseca

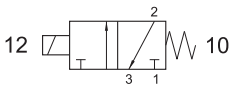
intrinsic safety solenoid valves

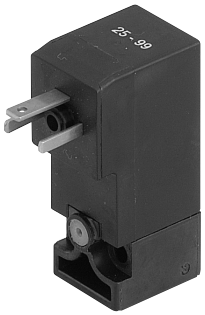
- Elettropiloti a sicurezza intrinseca
  Intrinsic safety solenoid valves
  Ex ia IIC T6 Ga / Ex ia IIIC T85° Da

- Adatti per ambienti potenzialmente esplosivi classe IIC e IIIC
  Suitable for potentially explosive environment class IIC and IIIC

- Con certificato ATEX
  With ATEX certification

15 mm





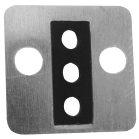
funzione della valvola	**3/2 NC**	*valve function*
diametro nominale	**0.5 mm**	*nominal orifice*
portata 1-2	**15 Nl/min**	*flow rate 1-2*
portata 2-3	**15 Nl/min**	*flow rate 2-3*
pressione di esercizio	**max 7 bar**	*working pressure*
durata cicli	**100x10^6**	*life time (cycles)*
tempo di risposta	**25 ms**	*response time*
temperatura max di esercizio	**+40°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
consumo a regime	**DC: 0.7W**	*rated power consumption*
protezione con connettore	**IP 65**	*protection with connector*
tolleranza di tensione	**-10%; +25%**	*tension tolerance*

- Con azionatore manuale monostabile
  With non-detented manual override

ACCESSORI - *accessories*

piastrina con guarnizione
mounting plate with gasket

00.414.0

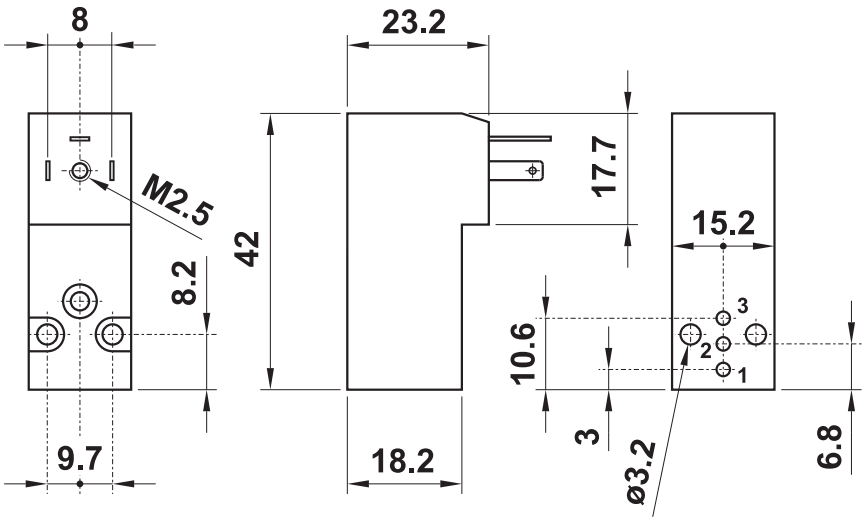


vite di fissaggio (sono necessarie 2 viti)
mounting screw (2 screws are necessary)

00.413.0



codice *code*	**tensione** *tension*
00.379.0	24V DC



Le bobine ATEX devono essere utilizzate esclusivamente con prodotti ATEX (vedi pag. 928-935).
ATEX coils should be used only with ATEX products (refer to pages 928-935).

bobine antideflagranti

explosion proof coils

- Bobine antideflagranti a norma ATEX
  Explosion proof coils according to ATEX norm
  II3G Ex nA IIC Tx Gc / II 3D Ex tc IIIC Tx°C Dc

- Adatte per ambienti potenzialmente esplosivi categoria 3G e 3D
  Suitable for potentially explosive environment category 3G and 3D

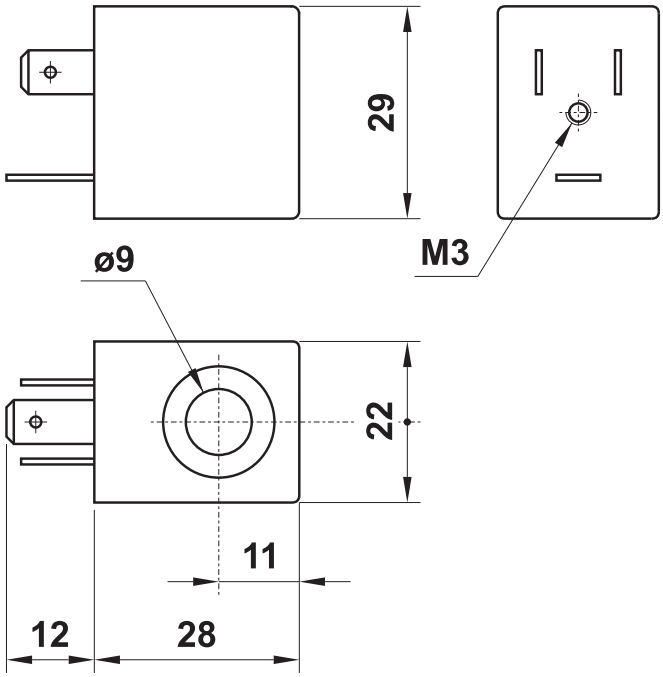
- Con certificato ATEX
  With ATEX certification

temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione con connettore	**IP 65**	*protection with connector*
tolleranza sulla tensione	**±10%**	*tension tolerance*

22 mm



modello *model*	tensione *tension*	consumo *power*
00.470.0X	24V DC	6.5W
00.476.0X	24V 50/60Hz	8.5VA
00.477.0X	110V 50/60Hz	8.5VA



Le bobine ATEX devono essere utilizzate esclusivamente con prodotti ATEX (vedi pag. 928-935).
ATEX coils should be used only with ATEX products (refer to pages 928-935).

bobine antideflagranti

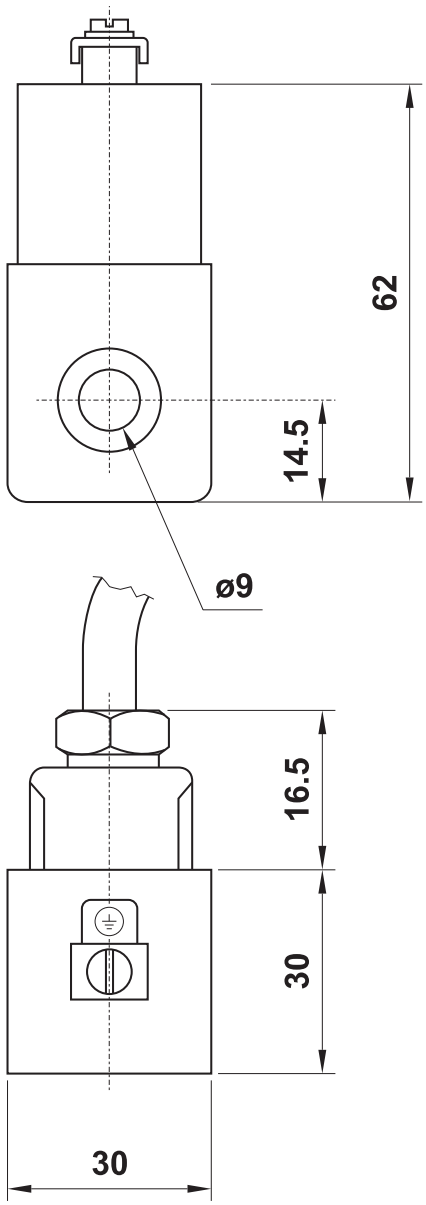
explosion proof coils

- Bobine antideflagranti EExm II T5 T4 a norma EN 50014 - EN 50028
  EExm II T5 T4 explosion proof coils according to EN 50014 - EN 50028
- Adatte per ambienti potenzialmente esplosivi classe II
  Suitable for potentially explosive environment class II
- Con certificato ATEX
  With ATEX certification
- Dotate di cavo da 3 o 5 metri
  With 3 or 5 metres cable

temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
consumo	**3W**	*power consumption*
tolleranza sulla tensione	**±10%**	*tension tolerance*

30 mm

modello *model*	tensione *tension*	lunghezza cavo *cable length*
00.284.0X	24V DC	3 m
00.305.0X	24V DC	5 m
00.332.0X	24V 50/60Hz	3 m
00.393.0X	24V 50/60Hz	5 m
00.333.0X	110V 50/60Hz	3 m
00.336.0X	110V 50/60Hz	5 m
00.392.0X	220V 50/60Hz	3 m
00.370.0X	220V 50/60Hz	5 m



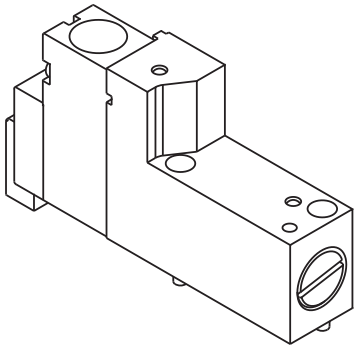
Le bobine ATEX devono essere utilizzate esclusivamente con prodotti ATEX (vedi pag. 928-935).
ATEX coils should be used only with ATEX products (refer to pages 928-935).

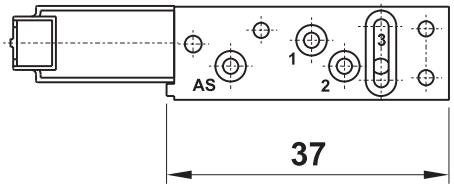


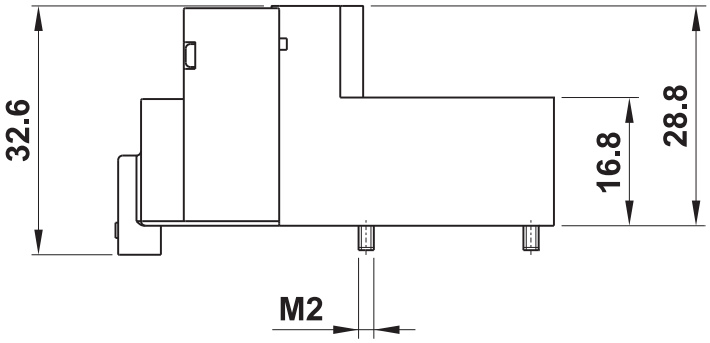
valvola 630 ME AS e sottobasi

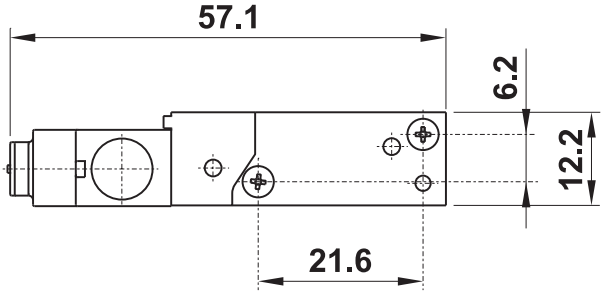
valve 630 ME AS and sub-bases

- Valvola 3/2 a otturatore a comando elettrico, con attacchi in base
  3/2 poppet valve, solenoid actuated, with connections on sub-base
- Comandi elettrici con azionamento manuale
  Solenoid pilots with manual override
- Protezione elettrica IP 40
  Electrical protection IP 40
- Potenza 0.5 ... 1W; tensione 24V DC
  Power 0.5 ... 1W; tension 24V DC
- Entrata e scarichi: G1/8"; uscite: M5
  Air supply and exhaust ports: G1/8"; exit port: M5









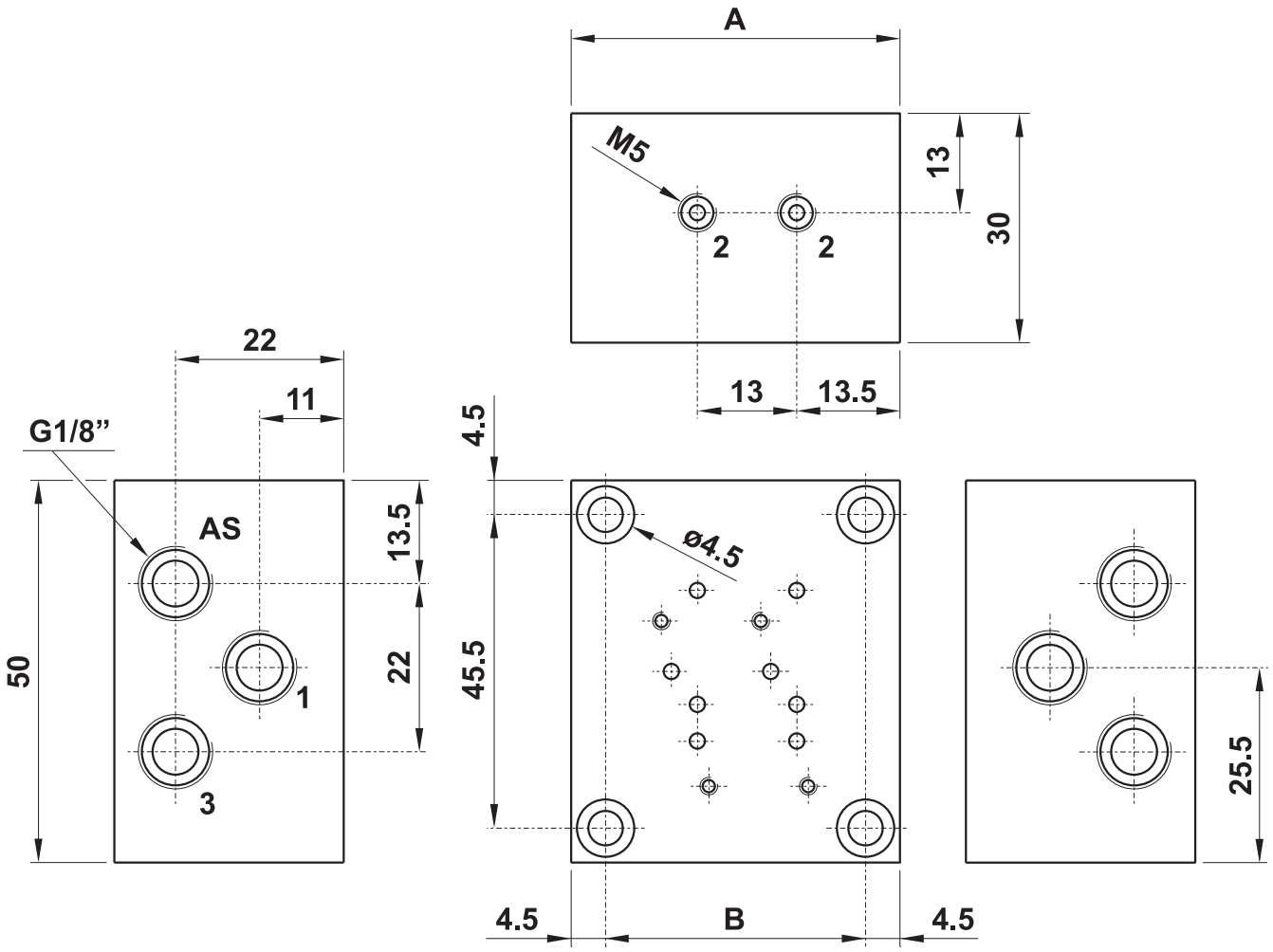
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

630 ME AS
05.254.4

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molla: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Spring: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

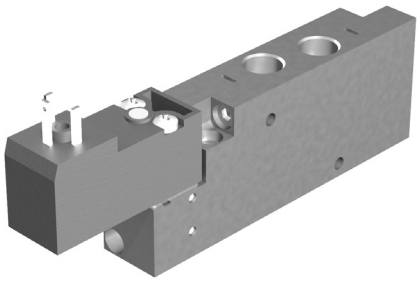
Diametro nominale *Nominal orifice*	2 mm
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	100 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-5 ... +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*	6 ... 7 bar 0.6 ... 0.7 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 5μ con o senza lubrificazione *5μ filtered, lubricated or non lubricated air*



modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A	B
05.200.1	1	30	21
05.201.1	2	43	34
05.202.1	4	69	60
05.203.1	6	95	86
05.204.1	8	121	112

valvole 16 mm ad azion. elettropneumatico

solenoid actuated valves - 16 mm



- Valvole a spola 5/2 con attacchi filettati M5 o G1/8"
  5/2 spool valves with M5 or G1/8" threaded ports
- Entrata e uscite: M5 o G1/8"; scarichi: M5
  Air supply and exit ports: M5 or G1/8"; exhaust ports: M5
- Elettropilota 15 mm basso assorbimento (2W) a norma DIN 43650, forma C
  15 mm low consumption solenoid pilot (2W), compliant to norm DIN 43650, C form
- Azionatore manuale monostabile sull'elettropilota
  Non-detented manual override on the solenoid pilot
- Sottobasi modulari (pag. 258-259) e sottobasi a posti fissi (pag. 187)
  Multiple sub-bases (page 258-259) and manifolds (page 187)

I prodotti di seguito indicati sono venduti con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 157).
The following listed products are sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 157.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

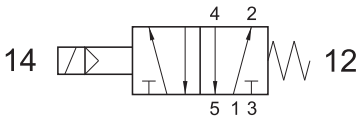
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*		4 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*		M5: 320 Nl/min G1/8": 350 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-5 ... +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]*	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]*	alim. separata *[separate air supply]*
	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]*	bistabile *[bi-stable]*
		2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*		Aria filtrata 5μ con o senza lubrificazione *5μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

455 ME xx

5/2 M5 comando elettrico - ritorno a molla

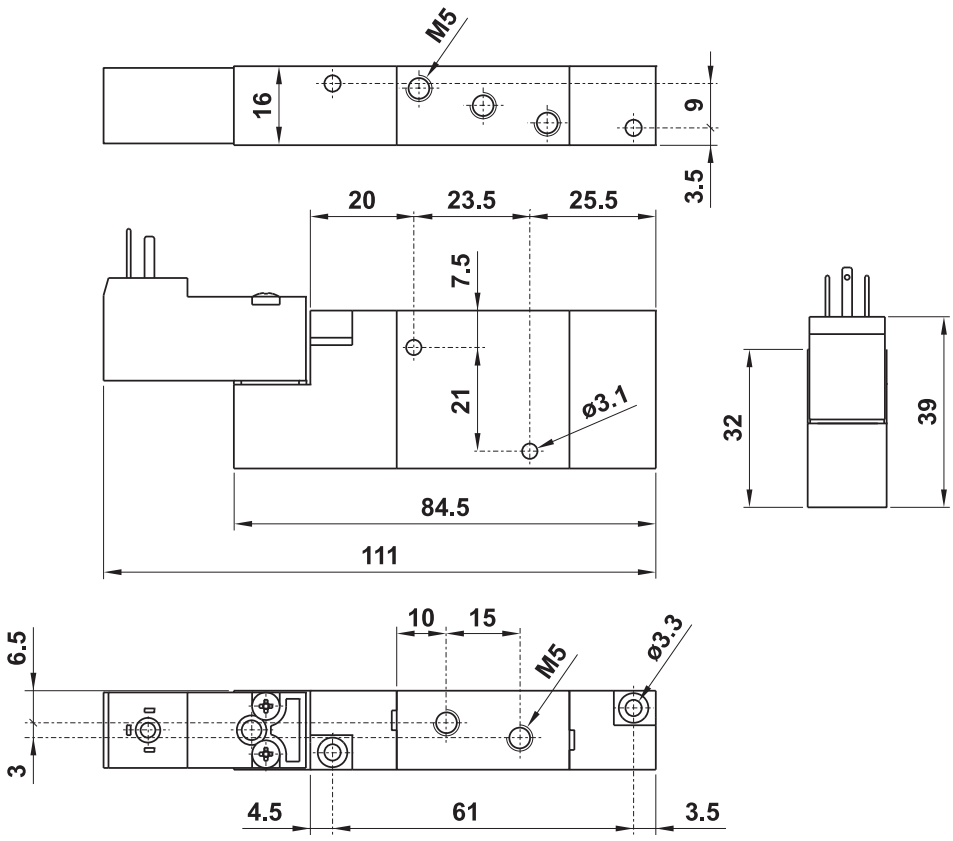
5/2 M5 solenoid pilot - spring return



Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**



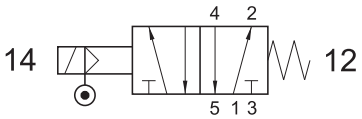
455 ME AS xx

5/2 M5 comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

5/2 M5 solenoid pilot with separate air supply - spring return

L'alimentazione separata funziona solo se la valvola è montata su sottobase **modulare**

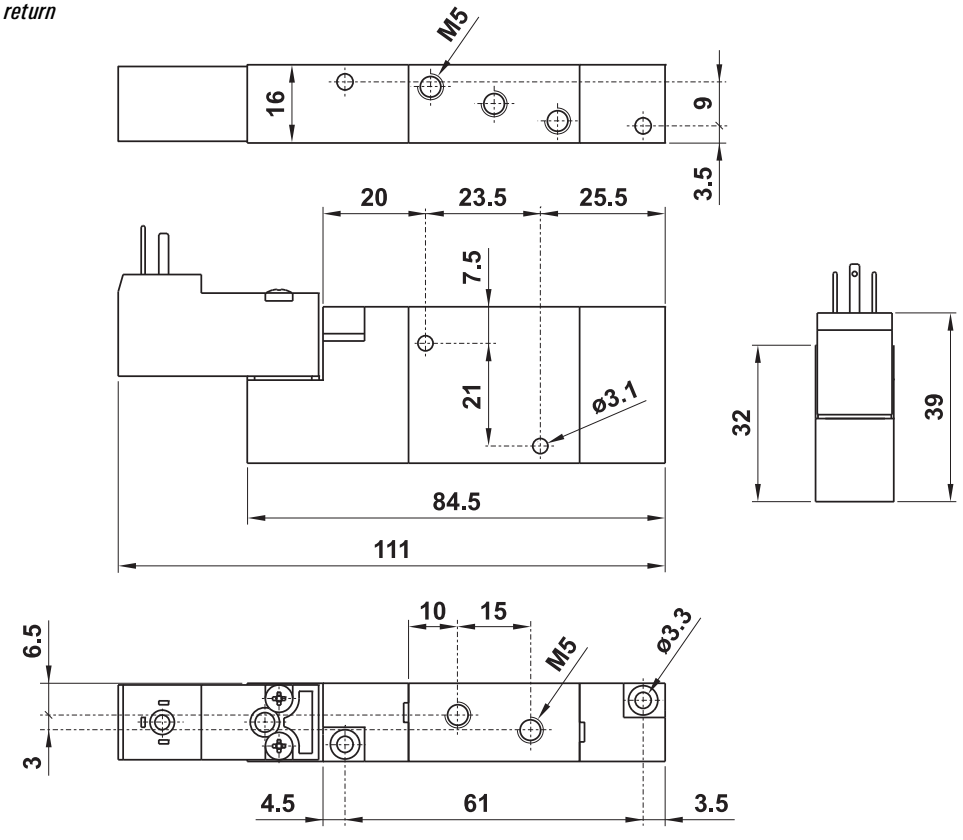
*The separate air supply works only if the valve is mounted on **modular** sub-base*



Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

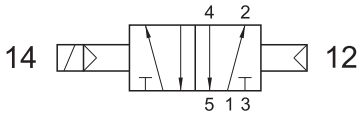
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**



455 CE xx

5/2 M5 comando elettrico - ritorno a comando pneumatico

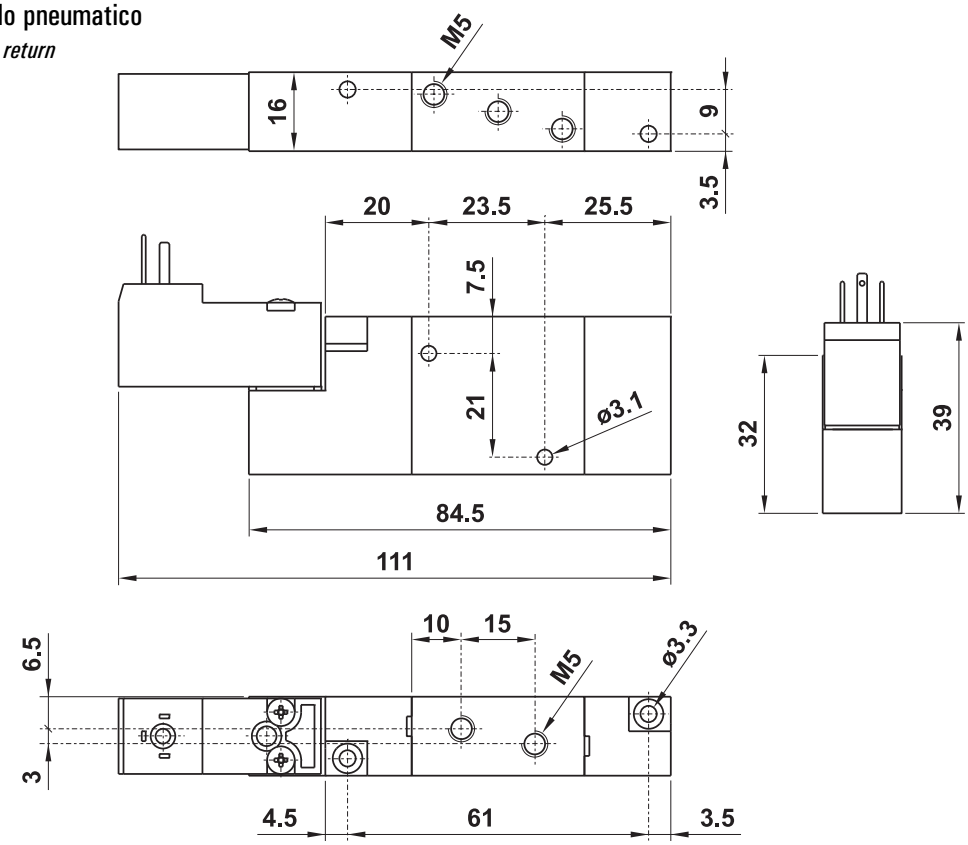
5/2 M5 solenoid pilot - separate pneumatically piloted return



Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

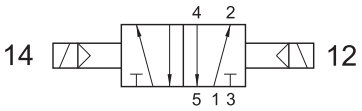
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**



455 EE xx

5/2 M5 doppio comando elettrico

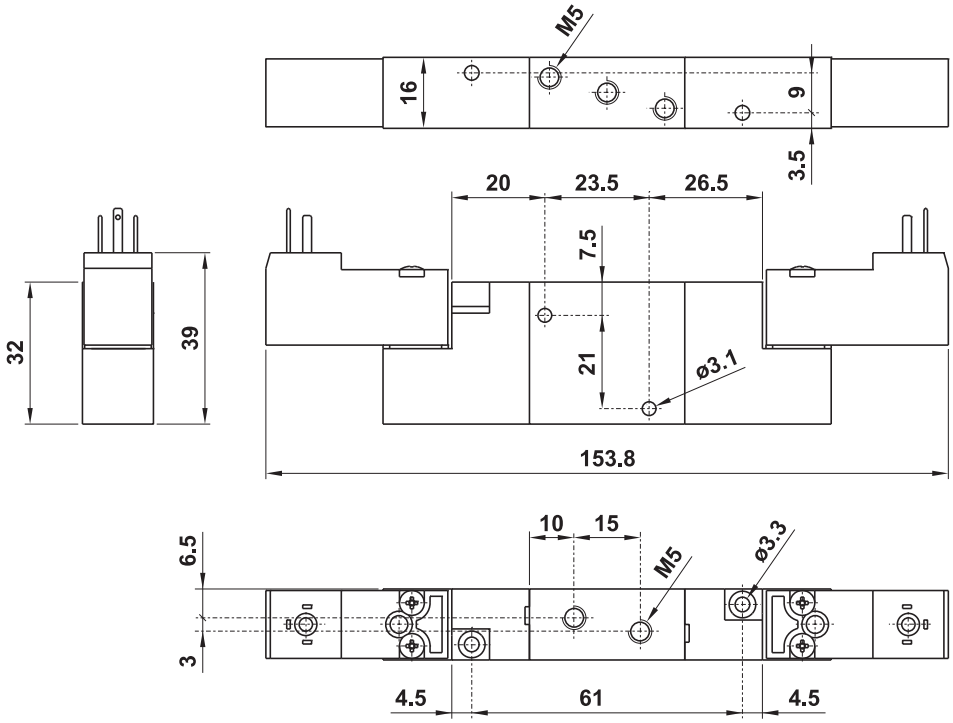
5/2 M5 double solenoid pilot



Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**



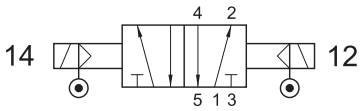
455 EE AS xx

5/2 M5 doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 M5 double solenoid pilot with separate air supply

L'alimentazione separata funziona solo se la valvola è montata su sottobase **modulare**

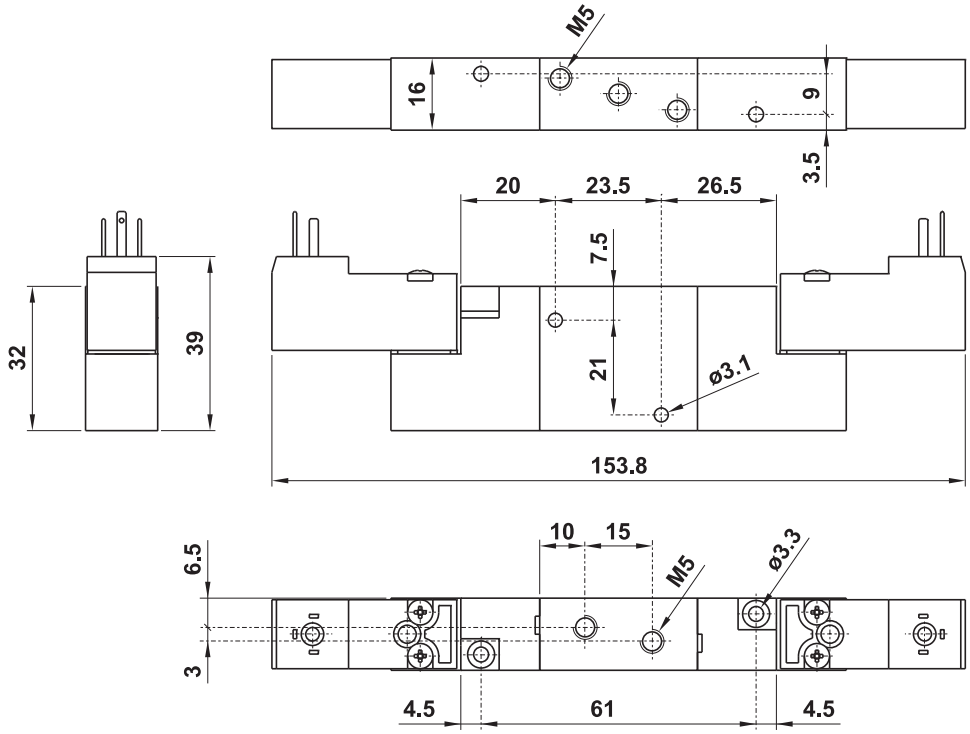
*The separate air supply works only if the valve is mounted on **modular** sub-base*



Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

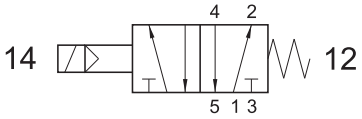
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**



451 ME xx

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla

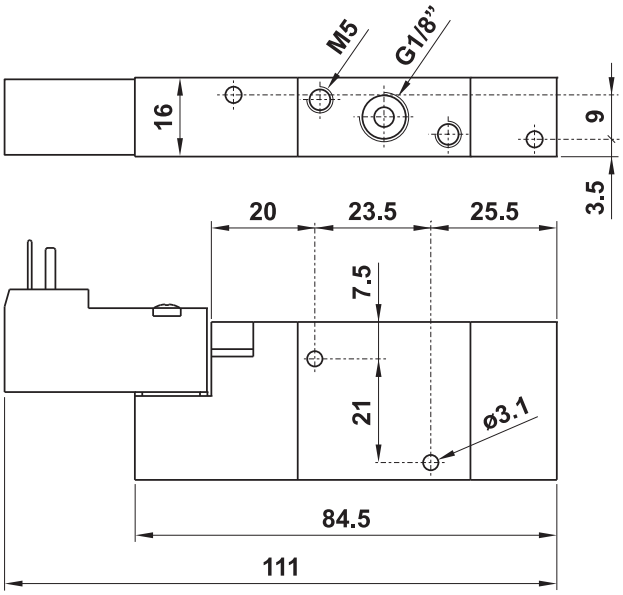
5/2 1/8" solenoid pilot - spring return

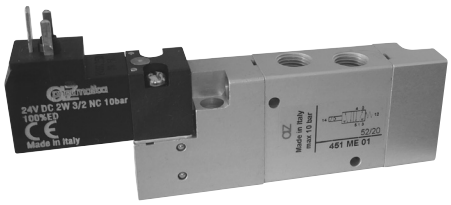


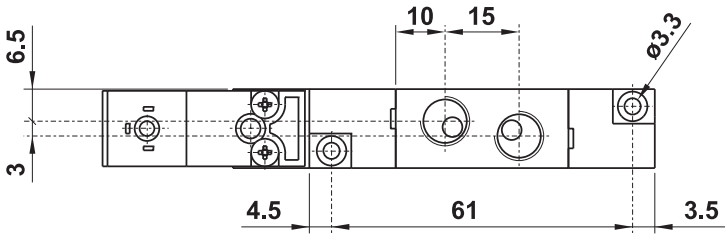
Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**







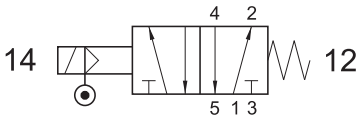
451 ME AS xx

5/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

5/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return

L'alimentazione separata funziona solo se la valvola è montata su sottobase **modulare**

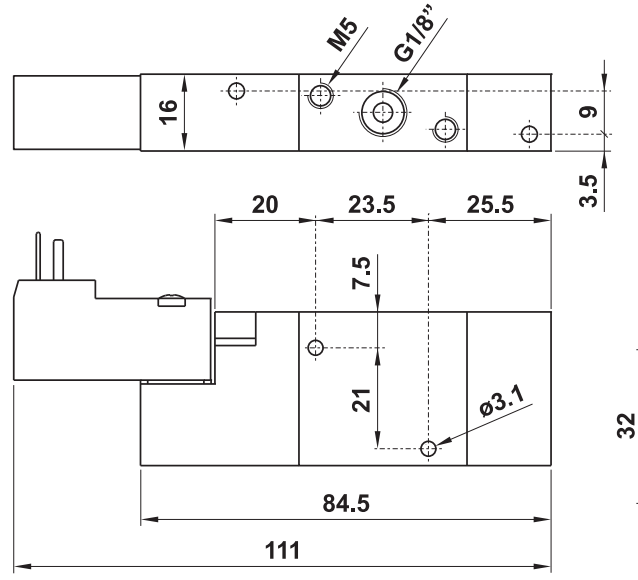
*The separate air supply works only if the valve is mounted on **modular** sub-base*

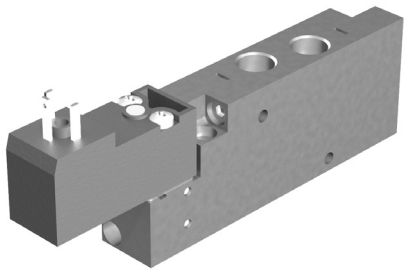


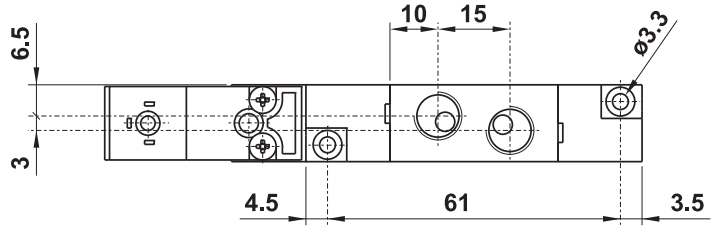
Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**



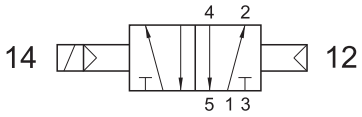




451 CE xx

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico

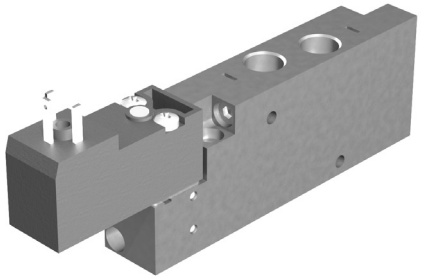
5/2 1/8" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return

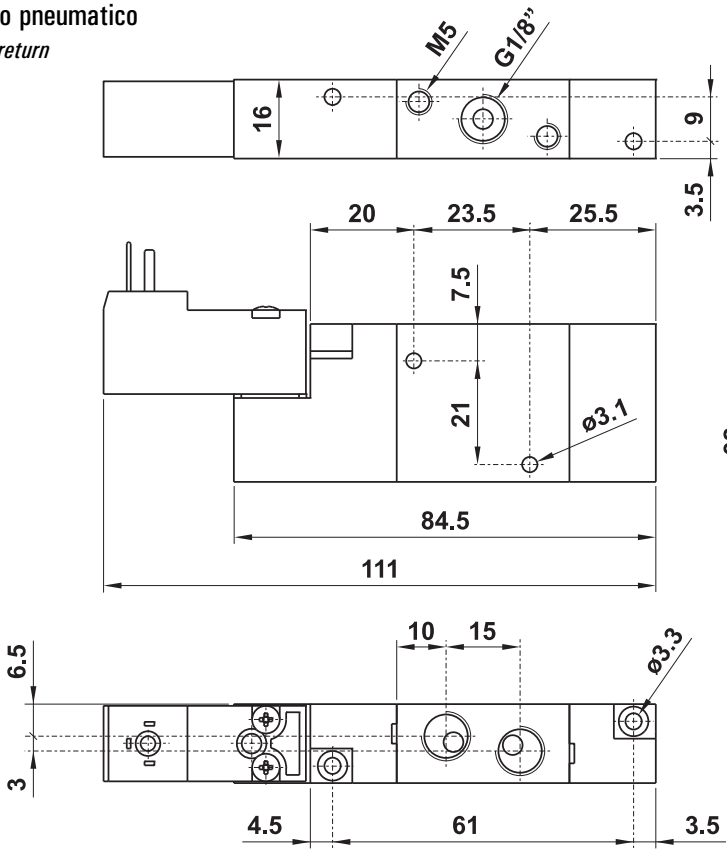


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

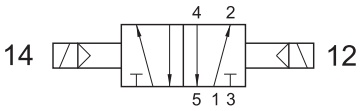




451 EE xx

5/2 1/8" doppio comando elettrico

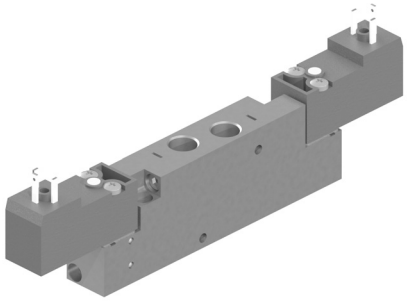
5/2 1/8" double solenoid pilot

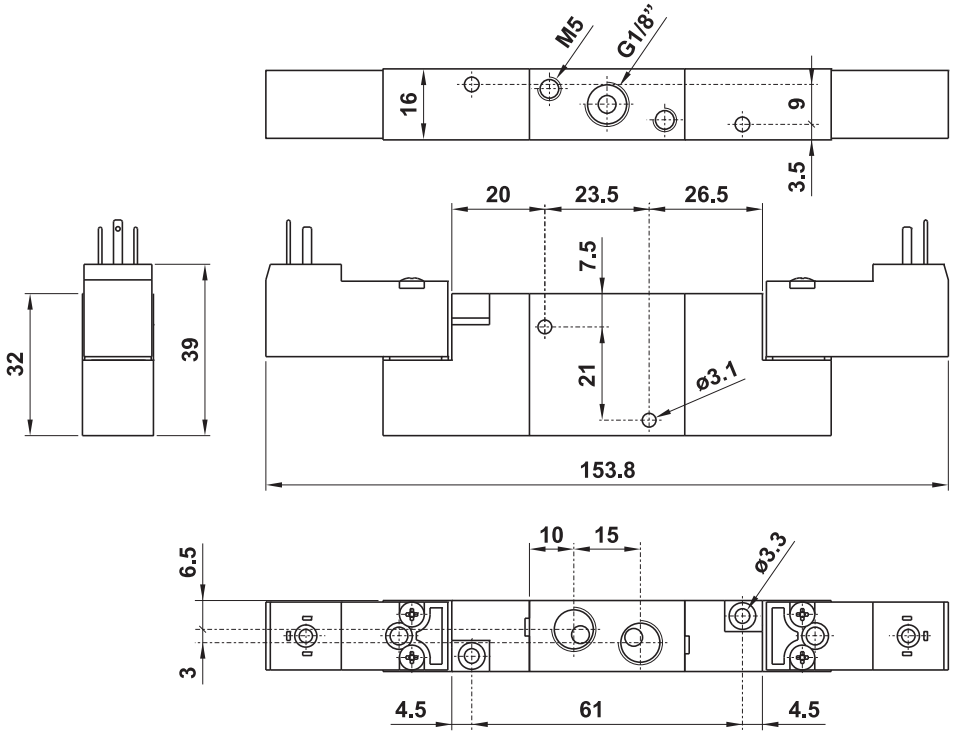


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**





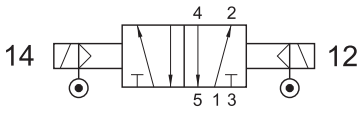
451 EE AS xx

5/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

L'alimentazione separata funziona solo se la valvola è montata su sottobase **modulare**

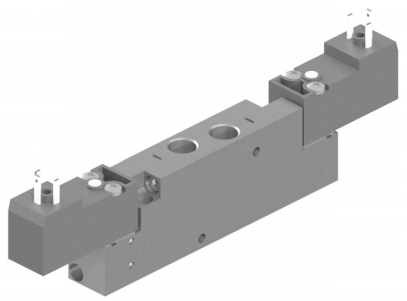
*The separate air supply works only if the valve is mounted on **modular** sub-base*

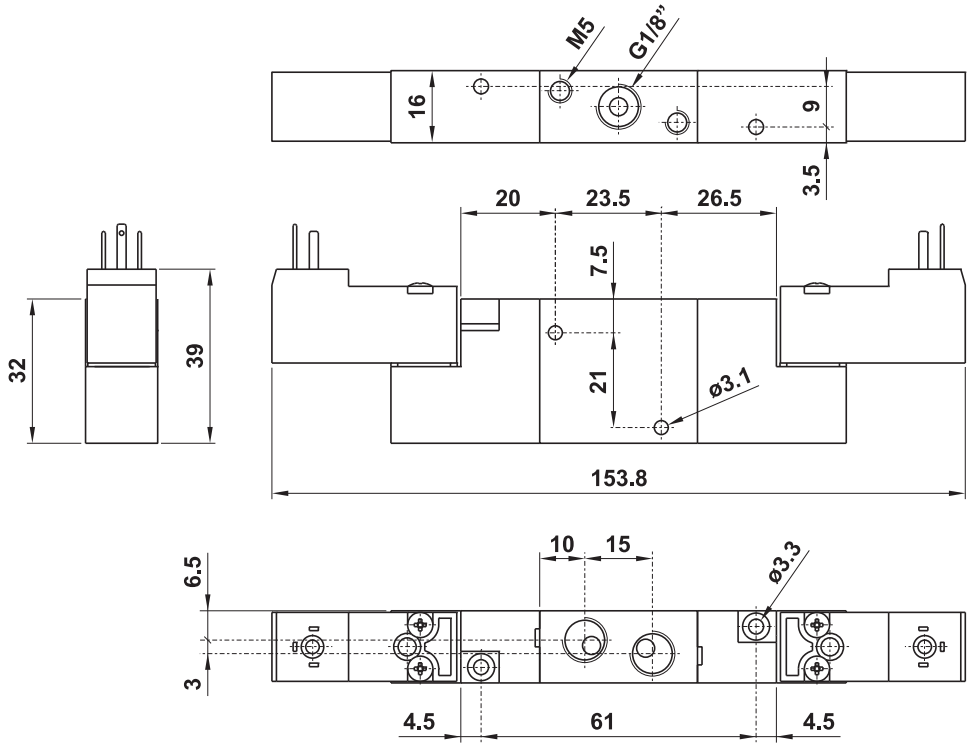


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

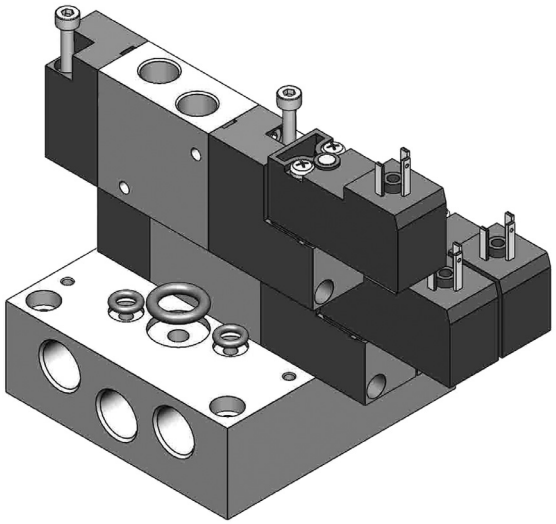


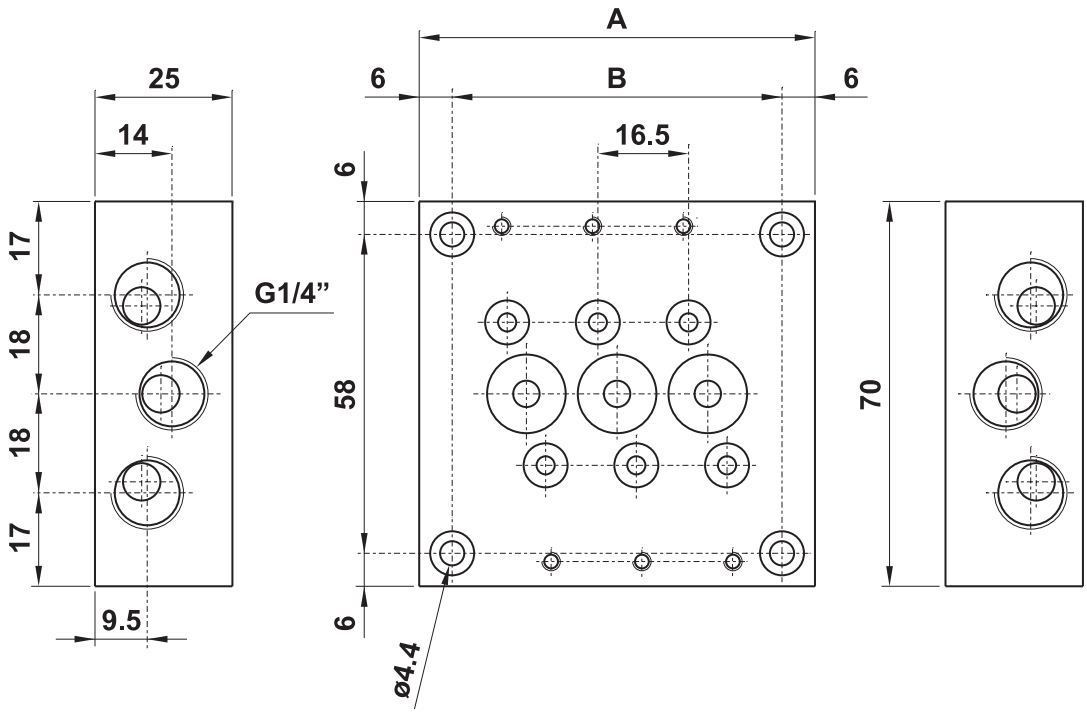


sottobasi per elettrovalvole 16 mm

manifolds for 16 mm solenoid valves

- Scarichi convogliati
  Common exhaust
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)
- Non utilizzabili per valvole alimentazione separata
  Not suitable for valves with separate air supply
- Sottobasi speciali a richiesta
  Special manifolds on request



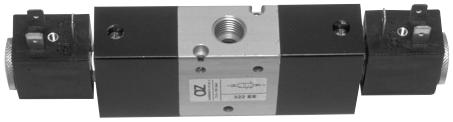


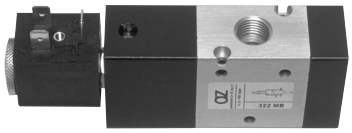
modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A	B
05.082.2	2	55.5	43.5
05.083.2	3	72	60
05.084.2	4	88.5	76.5
05.085.2	5	105	93
05.086.2	6	121.5	109.5
05.087.2	7	138	126
05.088.2	8	154.5	142.5
05.089.2	9	171	159
05.090.2	10	187.5	175.5
05.091.2	11	204	192
05.092.2	12	220.5	208.5

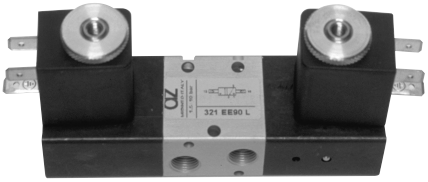
valvole ad azionamento elettropneumatico

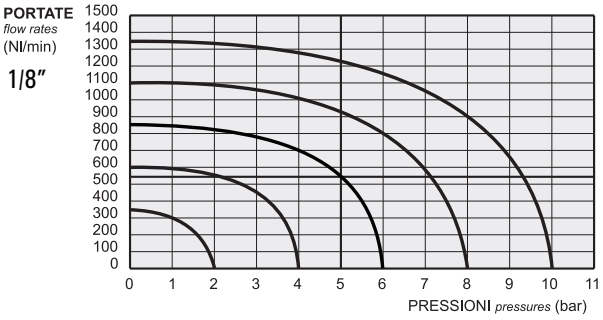
solenoid actuated valves

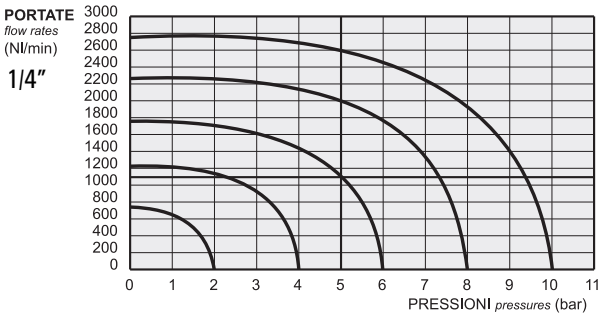
- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/8"-G1/4"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/8"-G1/4" threaded ports
- Montaggio in linea, su collettori multipli o su basi manifold
  Installation in-line, on gang or modular manifolds
- Comandi elettrici con azionamento manuale bistabile
  Solenoid pilots with detented manual override as standard
- A richiesta versione a basso assorbimento 1.5W
  On request with low consumption 1.5W
- Esecuzioni speciali a richiesta
  Special versions on request











Materiali

Corpo: alluminio 11S
Comando e fondello: tecnopolimero (*)
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials

Body: aluminium 11S
End cups: technopolymer (*)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

(*) Su richiesta e dietro supplemento di prezzo, le valvole sono fornibili con corpo, comando e fondello interamente in alluminio. Alcune valvole, come di seguito specificato, sono disponibili solo nella versione in alluminio. Le valvole ATEX sono solo in alluminio.
Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo

(*) On request and upon extra charge, the valves are available also with body and end caps entirely in aluminium. Some valves, as specified in the next pages, are available only in the aluminium version. ATEX valves are only in aluminium.
The parts in technopolymer are marked with the logo

Tempi di risposta - ***response times***

	1/8"	1/4"
monostabile *mono-stable*	TRA (14): 15 ms TRR (12): 35 ms	TRA (14): 19 ms TRR (12): 45 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 20 ms TRR (12): 20 ms	TRA (14): 22 ms TRR (12): 22 ms

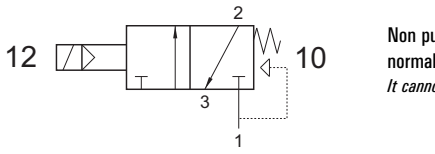
I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 209).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 209).

Diametro nominale *Nominal orifice*	1/8": 5 mm 1/4": 7.5 mm		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	alim. separata *[separate air supply]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

321 ME

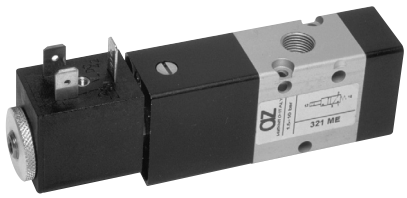
3/2 1/8" NC comando elettrico - ritorno a molla

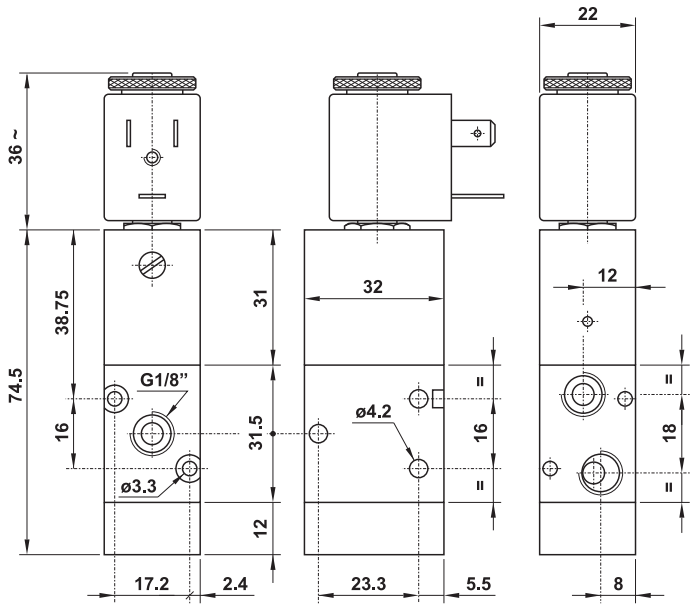
3/2 1/8" NC solenoid pilot - spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

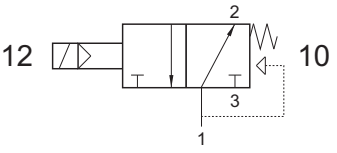




321 MEA

3/2 1/8" NA comando elettrico - ritorno a molla

3/2 1/8" NO solenoid pilot - spring return

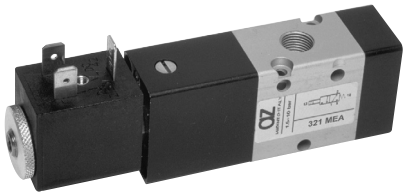


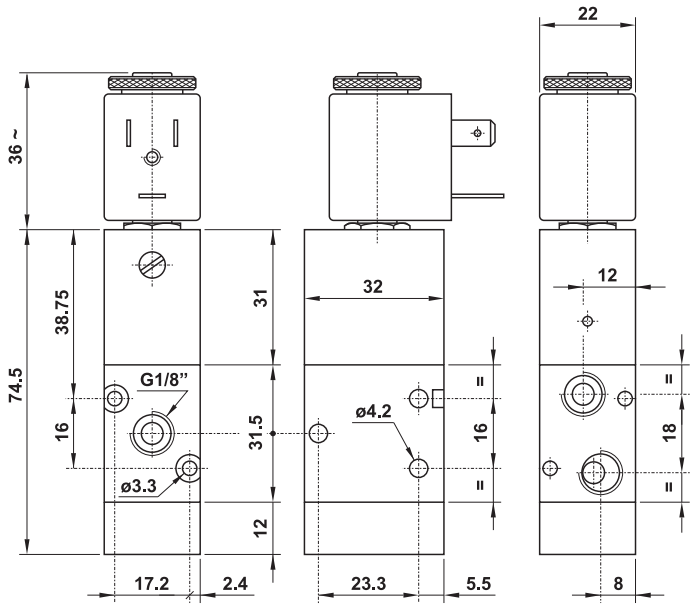
Non può essere utilizzata come valvola normalmente chiusa.

It cannot be used as normally closed valve.

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

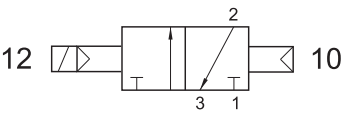


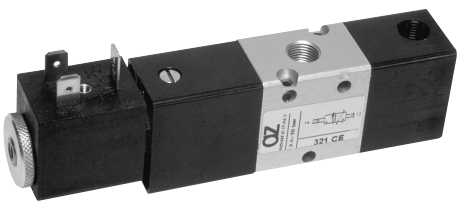


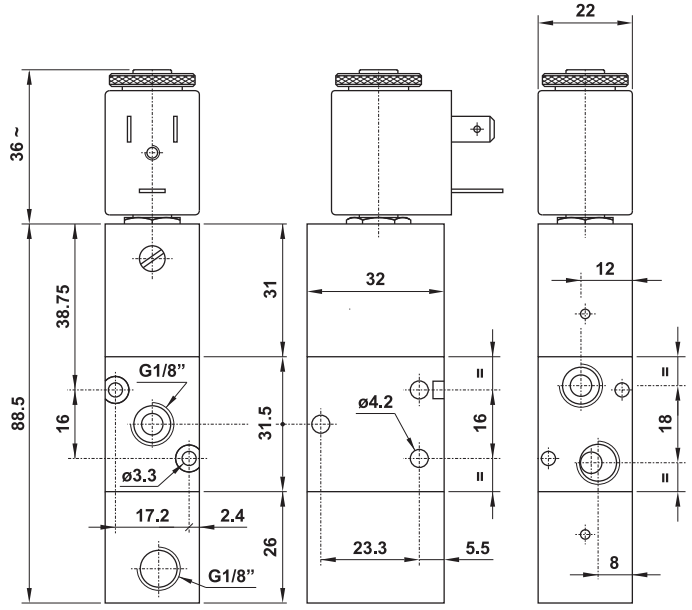
321 CE

3/2 1/8" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/8" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return



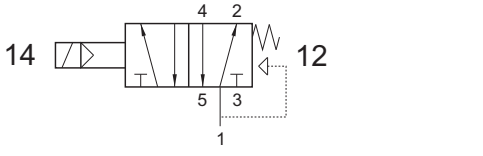




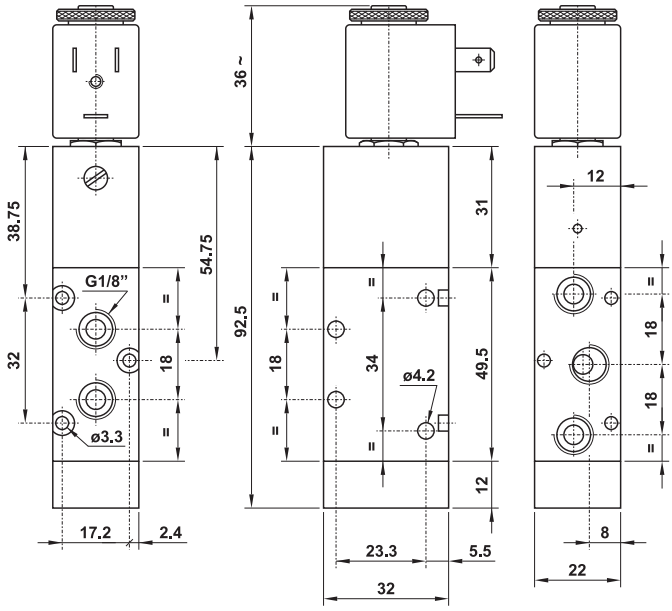
521 ME

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla

5/2 1/8" solenoid pilot - spring return



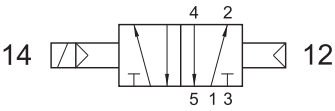




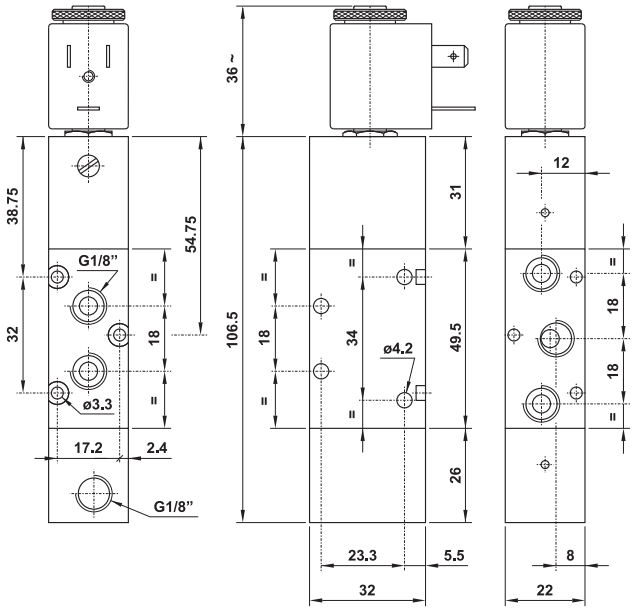
521 CE

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico

5/2 1/8" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return



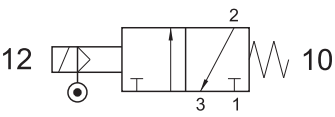


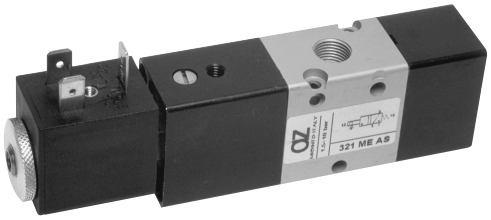


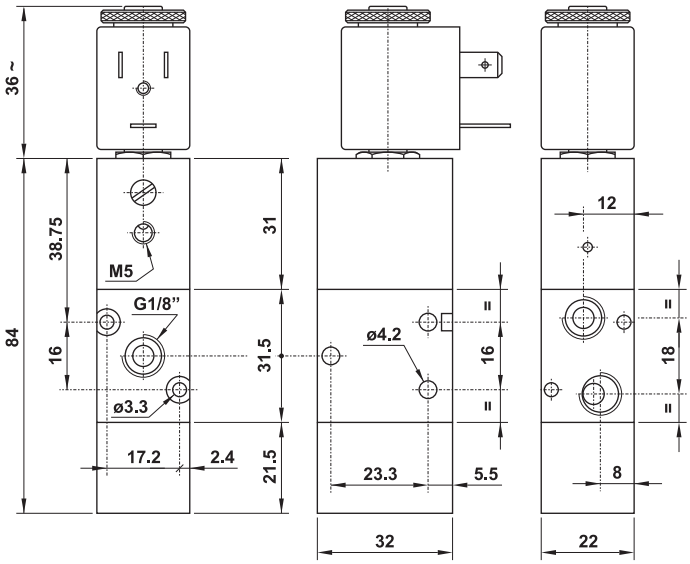
321 ME AS

3/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

3/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return



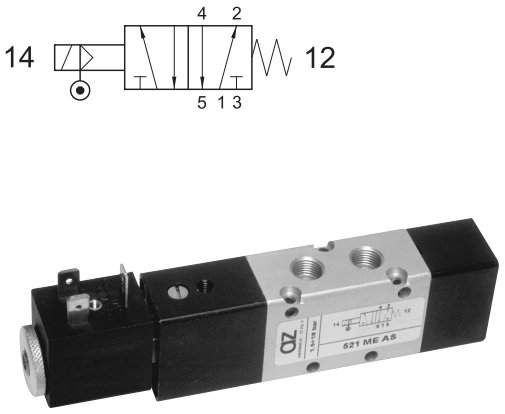


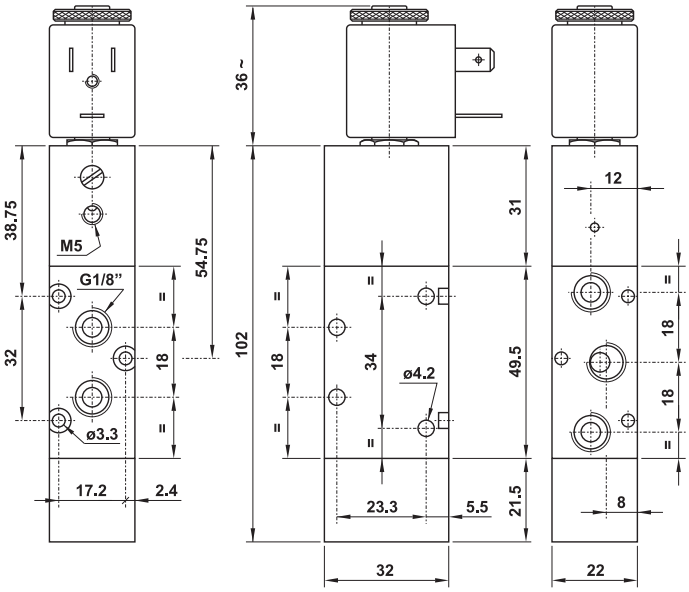


521 ME AS

5/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

5/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return

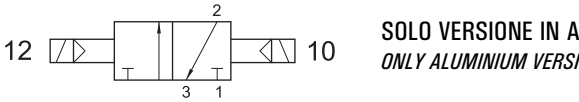




321 EE

3/2 1/8" doppio comando elettrico

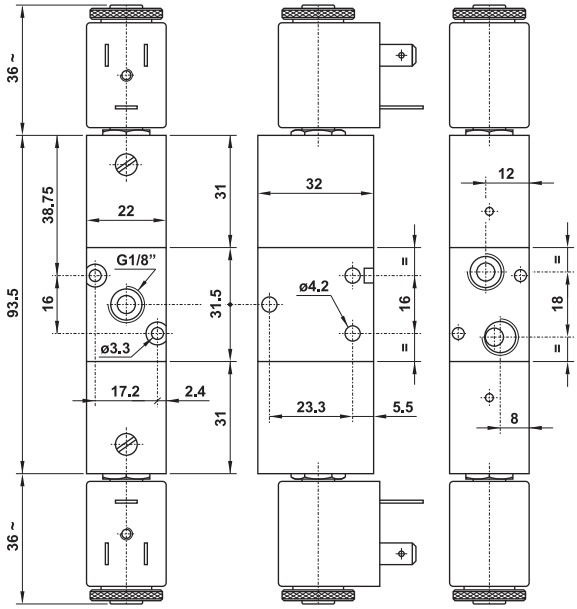
3/2 1/8" double solenoid pilot



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

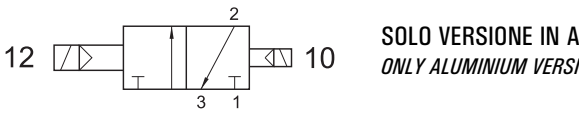




321 EED

3/2 1/8" doppio comando elettrico - con differenziale

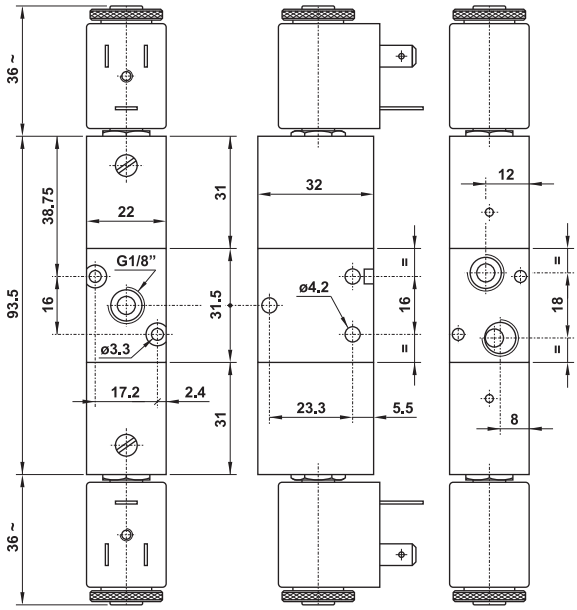
3/2 1/8" double solenoid pilot - with differential



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

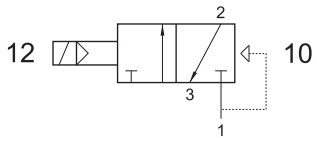




321 EFP

3/2 1/8" NC comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

3/2 1/8" NC solenoid pilot - pneumatic spring return



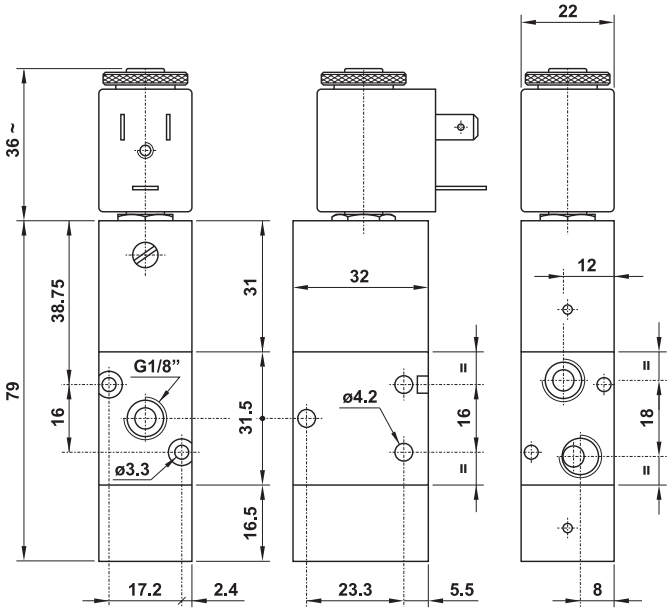
Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

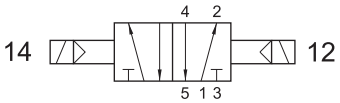




521 EE

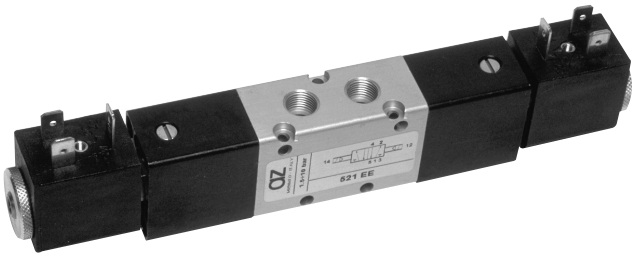
5/2 1/8" doppio comando elettrico

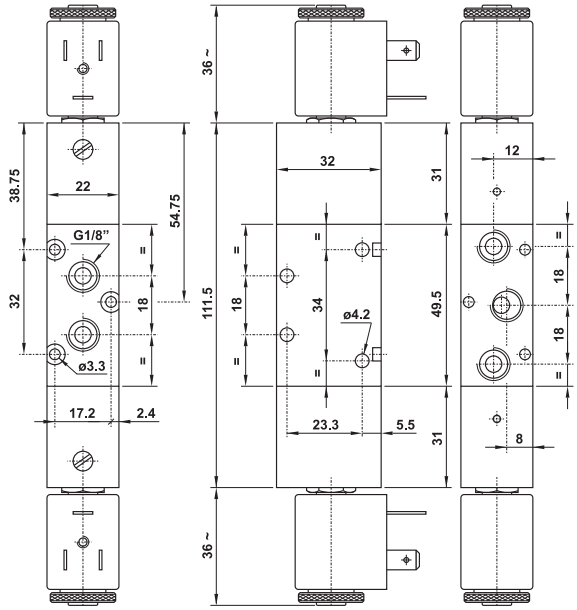
5/2 1/8" double solenoid pilot



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

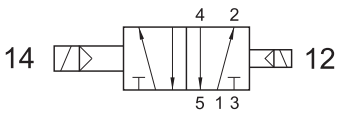




521 EED

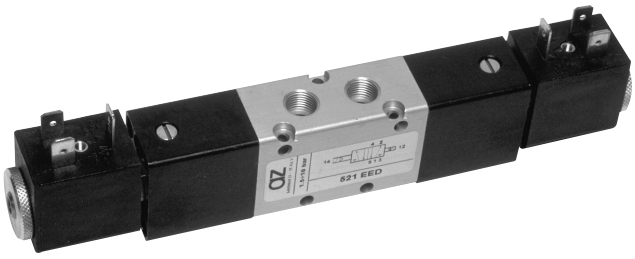
5/2 1/8" doppio comando elettrico - con differenziale

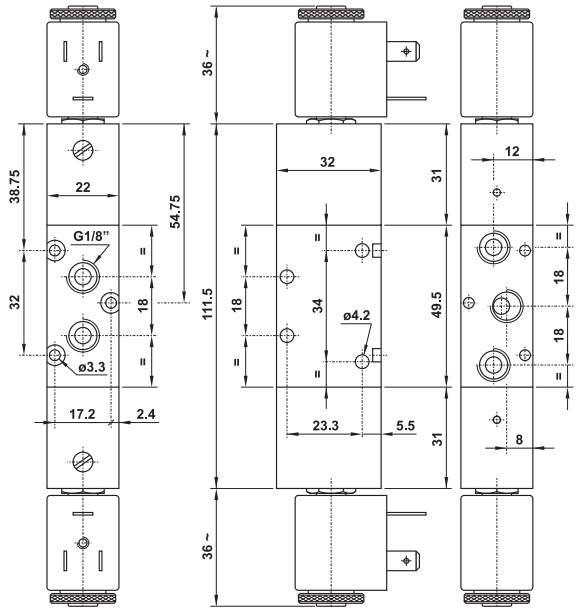
5/2 1/8" double solenoid pilot - with differential



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

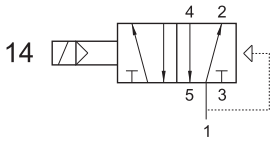




521 EFP

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

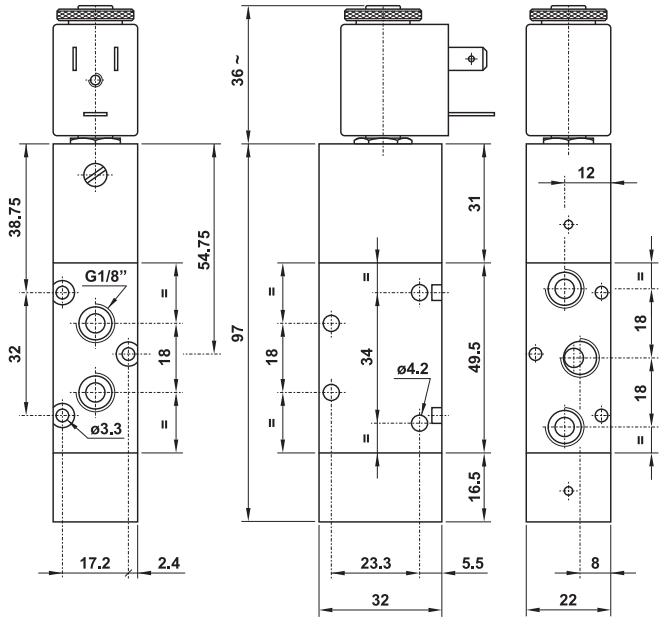
5/2 1/8" solenoid pilot - pneumatic spring return



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

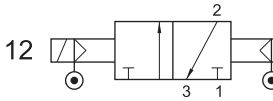




321 EE AS

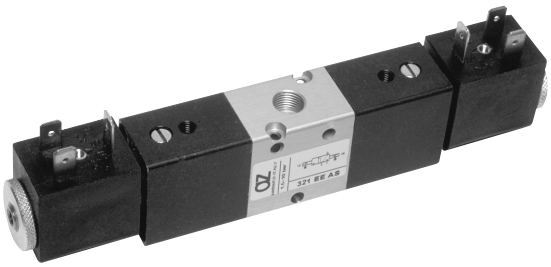
3/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

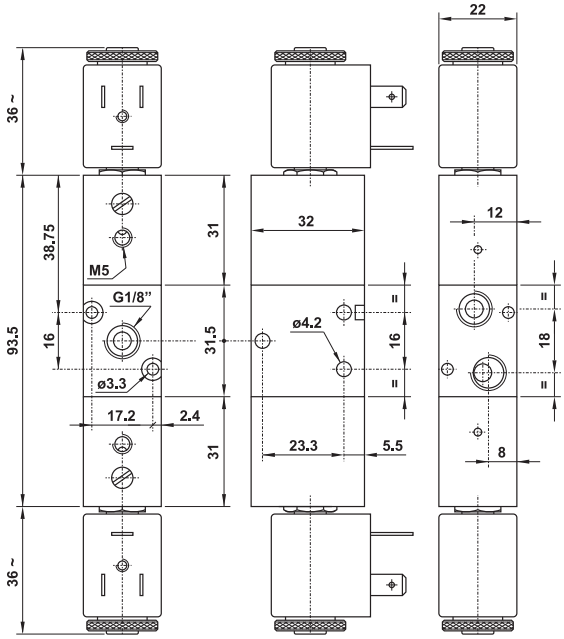
3/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

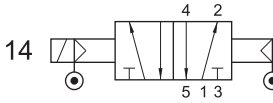




521 EE AS

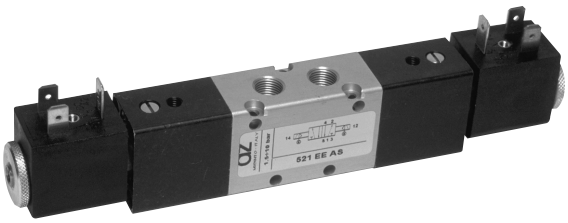
5/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

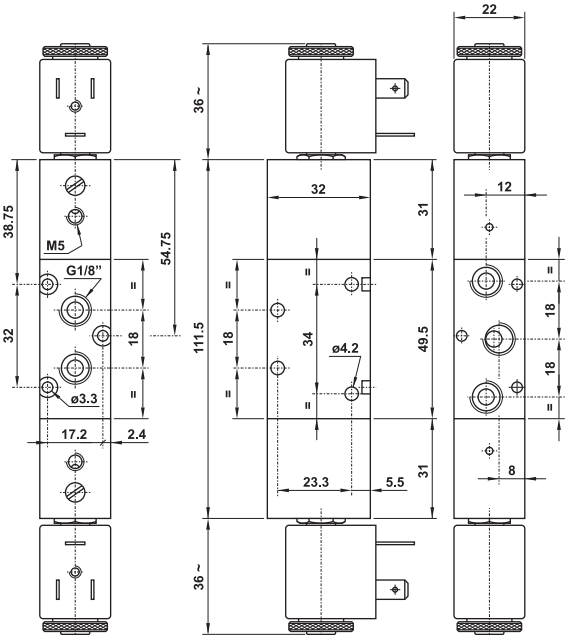
5/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

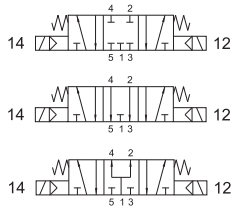




5213C EE
centri chiusi
closed centres

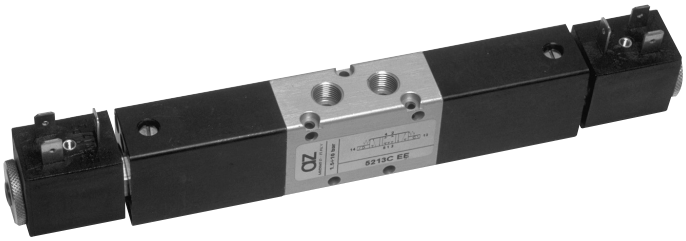
5213A EE
centri aperti
open centres

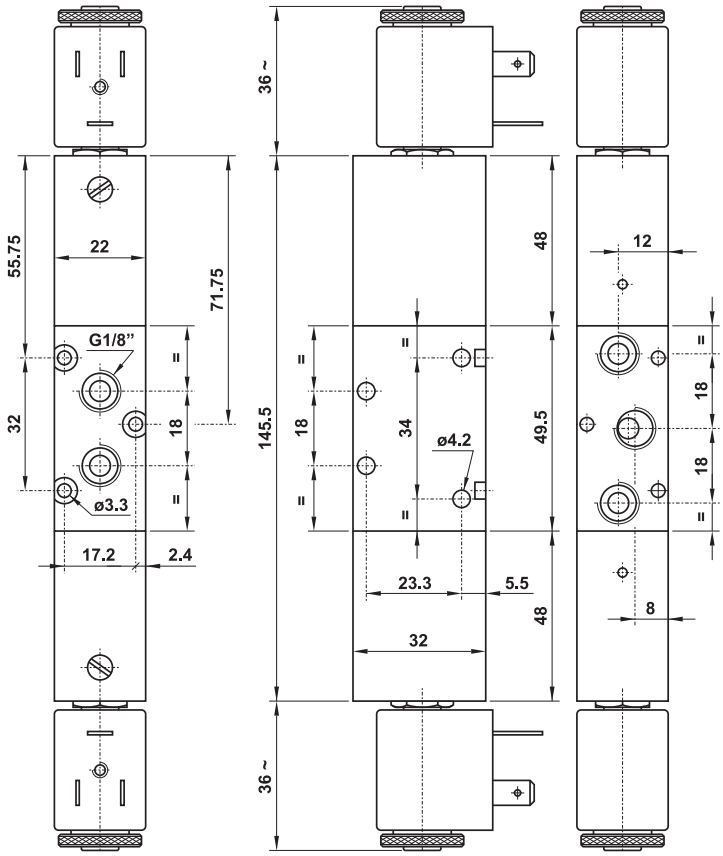
5213P EE
centri in pressione
pressurized centres



5/3 1/8" doppio comando elettrico
5/3 1/8" double solenoid pilot

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

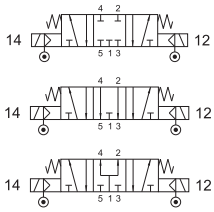




5213C EE AS
centri chiusi
closed centres

5213A EE AS
centri aperti
open centres

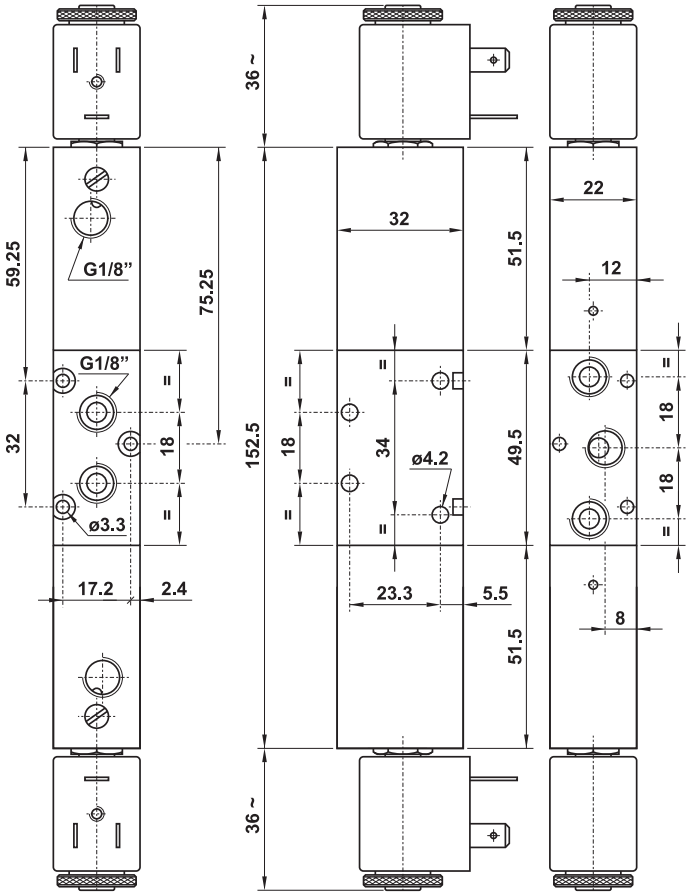
5213P EE AS
centri in pressione
pressurized centres



5/3 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata
5/3 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

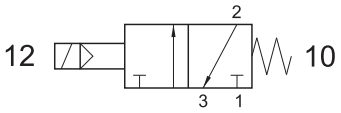




321 MRE

3/2 1/8" NC comando elettrico - ritorno a molla RINFORZATA

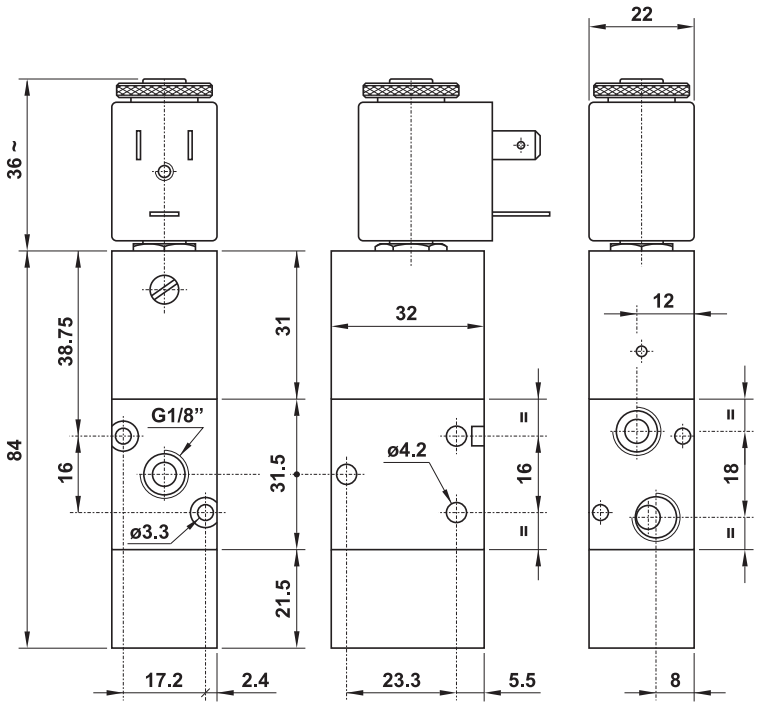
3/2 1/8" NC solenoid pilot - REINFORCED spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.

Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar
Working pressure: 2.5 ... 10 bar
La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.
The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

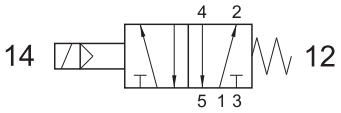
Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



521 MRE

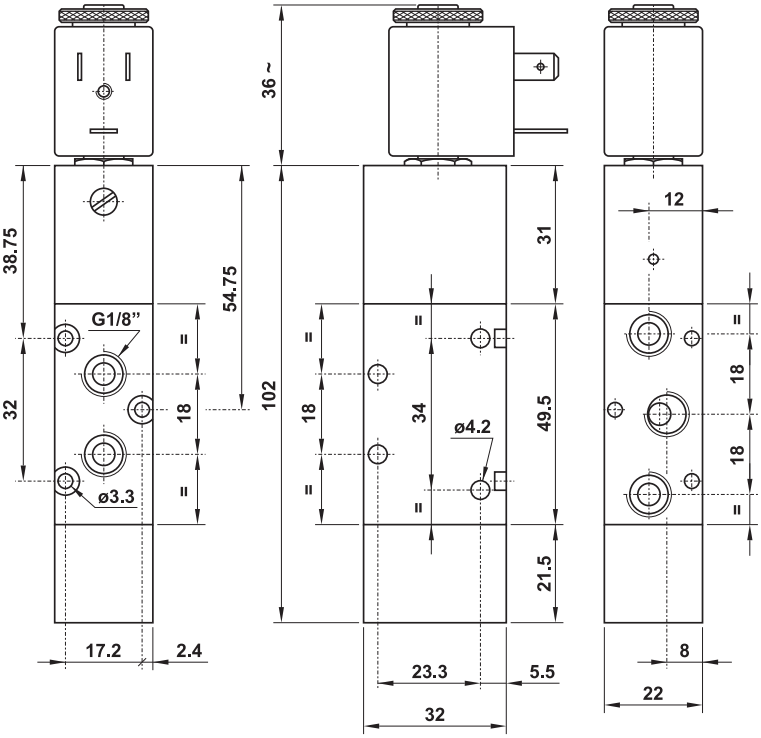
5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla RINFORZATA

5/2 1/8" solenoid pilot - REINFORCED spring return



Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar
Working pressure: 2.5 ... 10 bar
La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.
The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

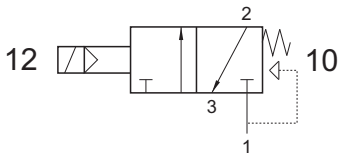
Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



321 ME90 S

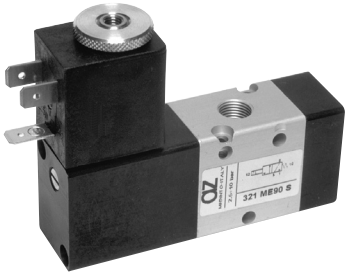
3/2 1/8" NC comando elettrico 90° sul lato stretto - ritorno a molla

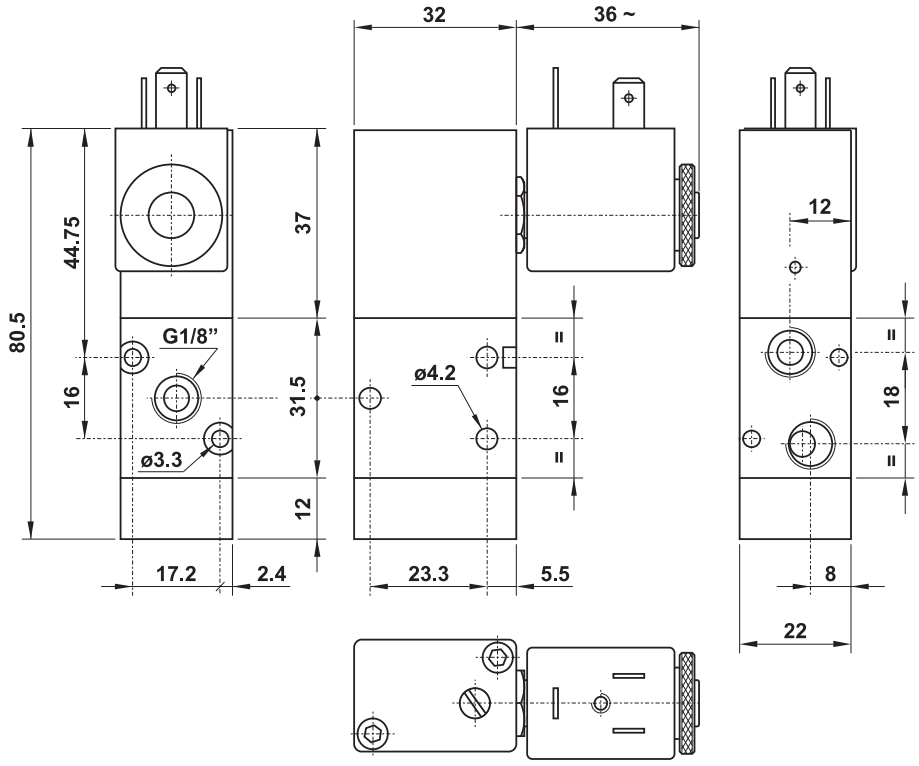
3/2 1/8" NC 90° solenoid pilot on the narrow side for compact assembly - spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

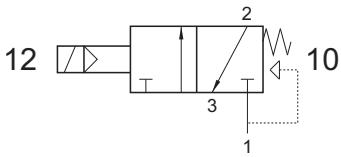




321 ME90 L

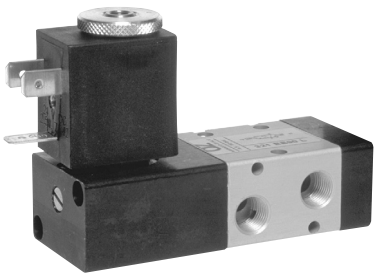
3/2 1/8" NC comando elettrico 90° sul lato largo - ritorno a molla

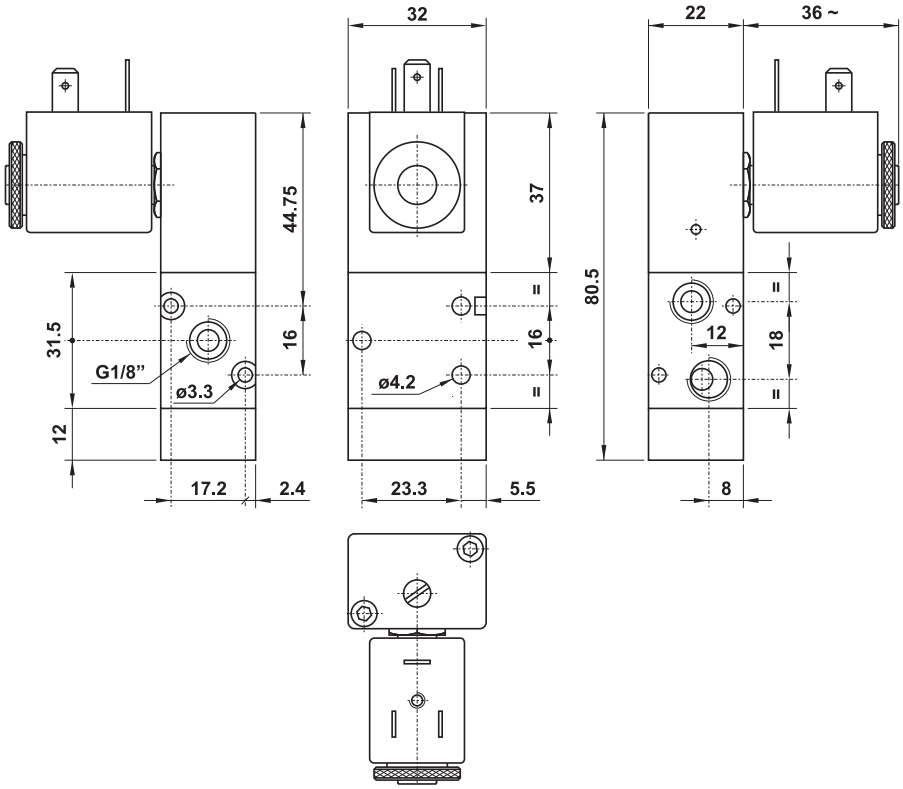
3/2 1/8" NC 90° solenoid pilot on the wide side - spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

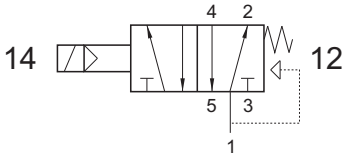


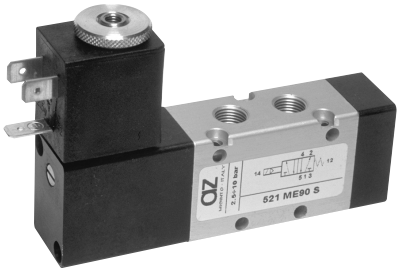


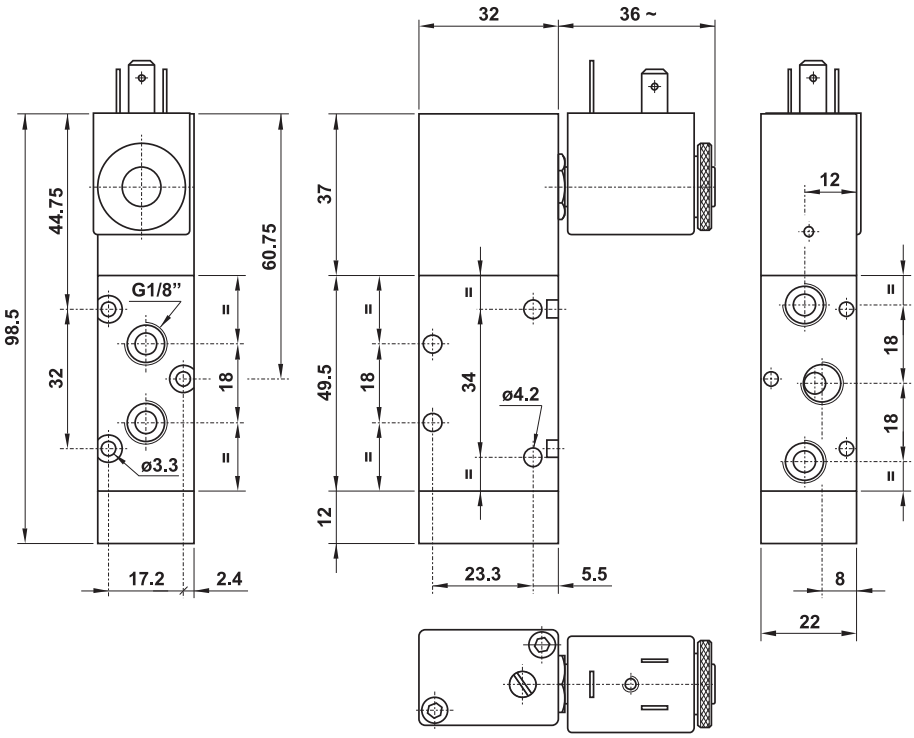
521 ME90 S

5/2 1/8" comando elettrico 90° sul lato stretto - ritorno a molla

5/2 1/8" 90° solenoid pilot on the narrow side for compact assembly - spring return



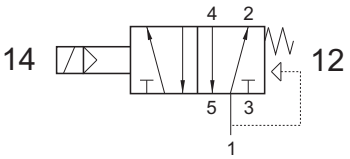




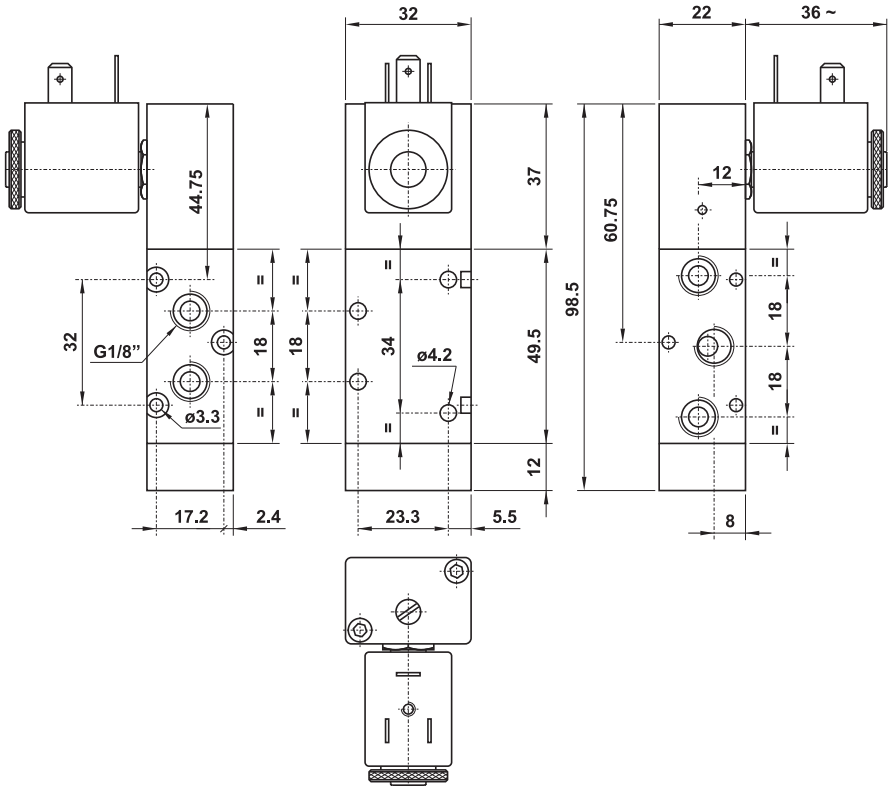
521 ME90 L

5/2 1/8" comando elettrico 90° sul lato largo - ritorno a molla

5/2 1/8" 90° solenoid pilot on the wide side - spring return



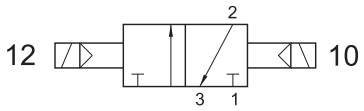




321 EE90 S

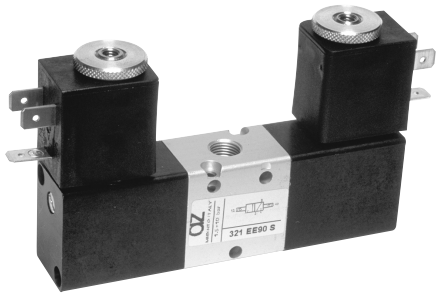
3/2 1/8" doppio comando elettrico 90° sul lato stretto

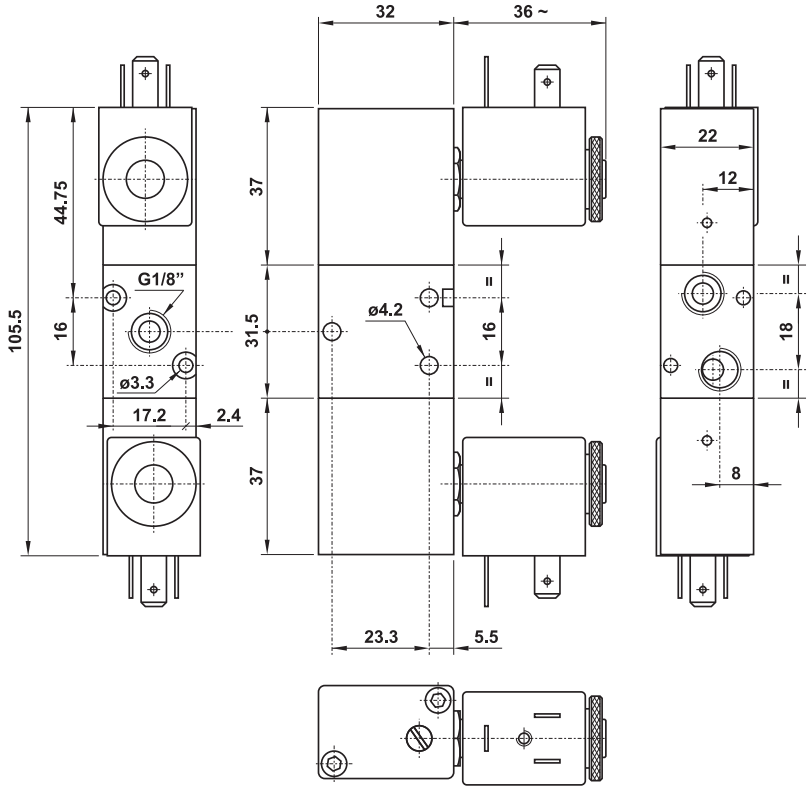
3/2 1/8" 90° double solenoid pilot on the narrow side for compact assembly



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

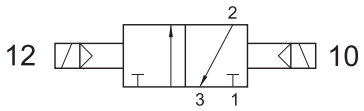




321 EE90 L

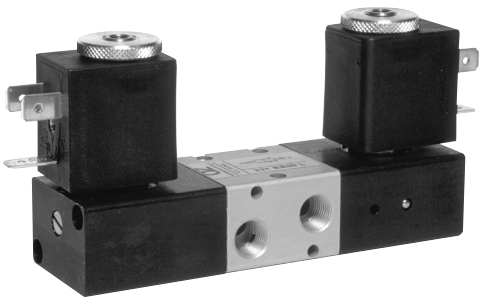
3/2 1/8" doppio comando elettrico 90° sul lato largo

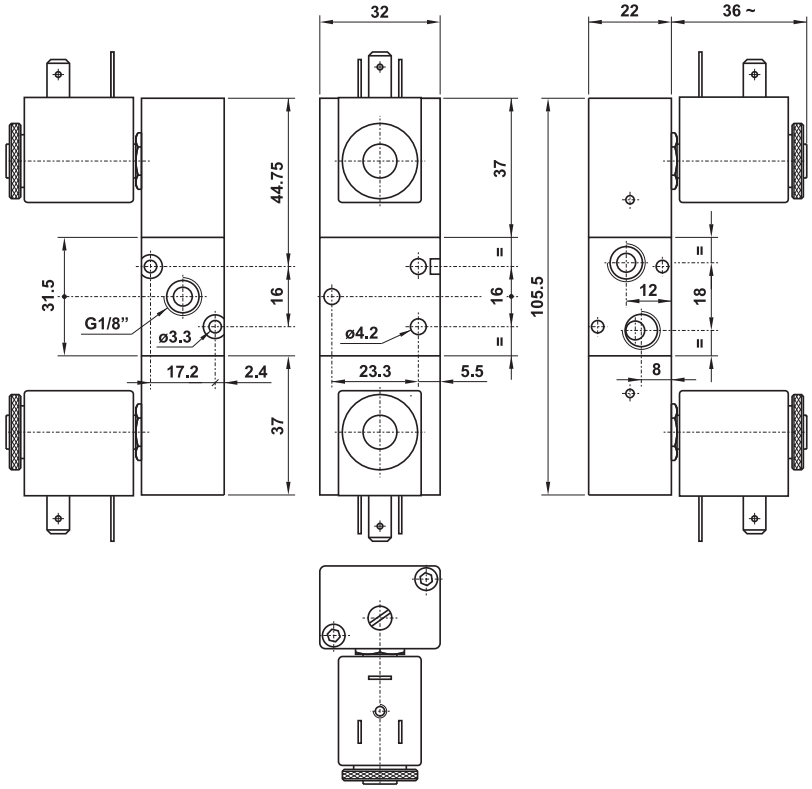
3/2 1/8" 90° double solenoid pilot on the wide side



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

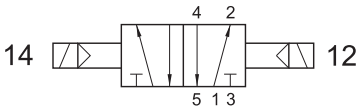




521 EE90 S

5/2 1/8" doppio comando elettrico 90° sul lato stretto

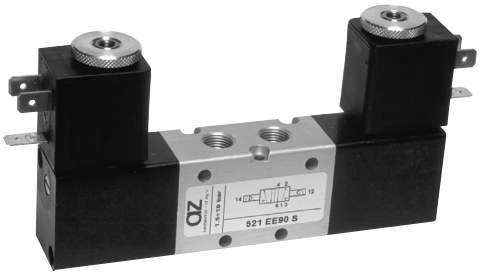
5/2 1/8" 90° double solenoid pilot on the narrow side for compact assembly

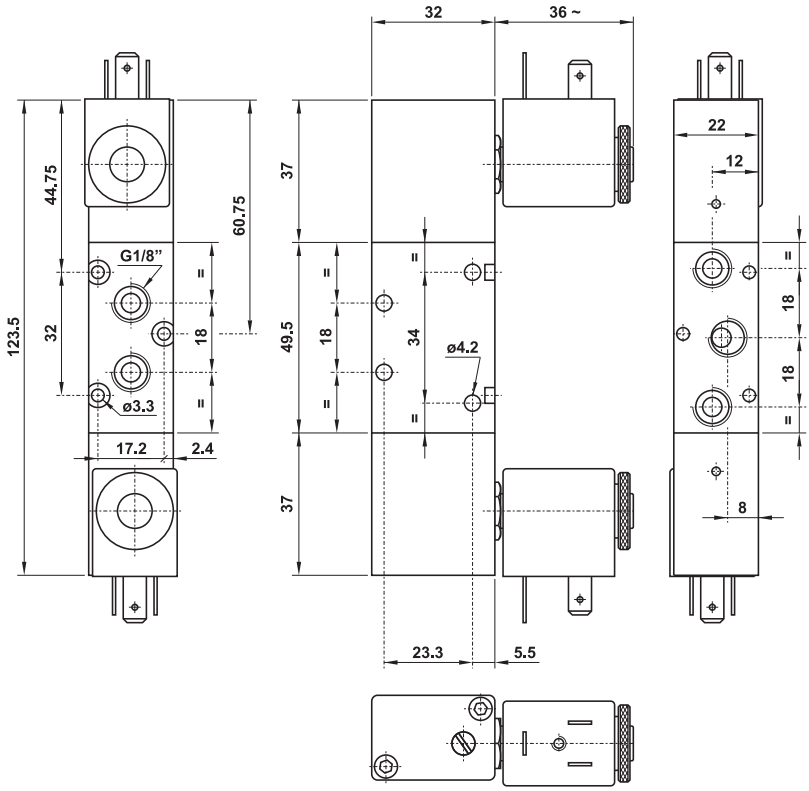


1

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

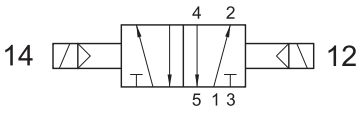




521 EE90 L

5/2 1/8" doppio comando elettrico 90° sul lato largo

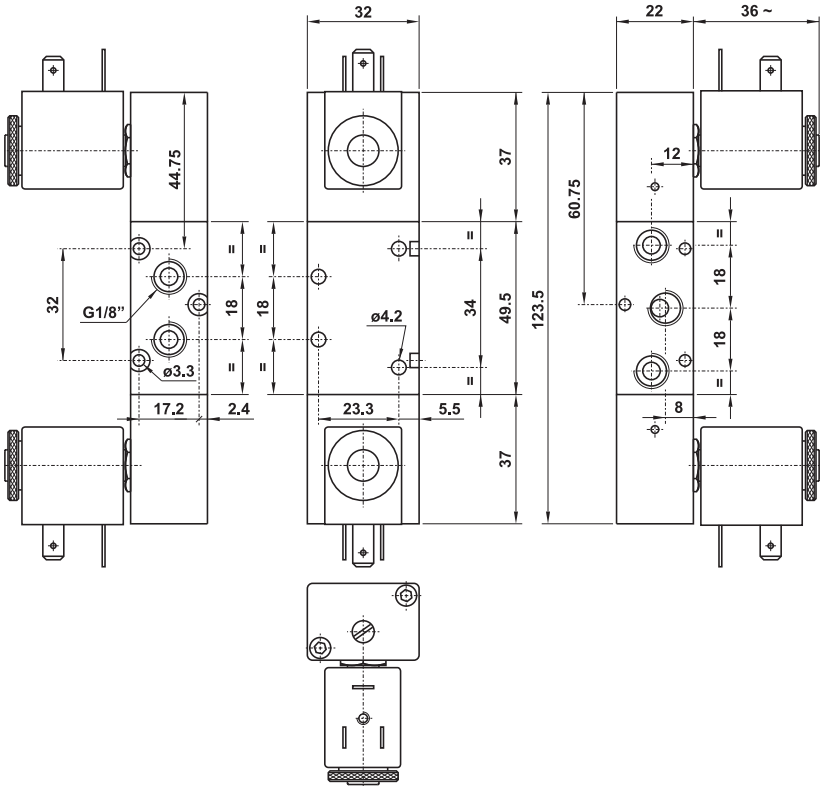
5/2 1/8" 90° double solenoid pilot on the wide side



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

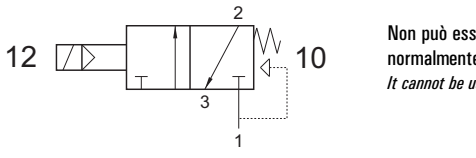




322 ME

3/2 1/4" NC comando elettrico - ritorno a molla

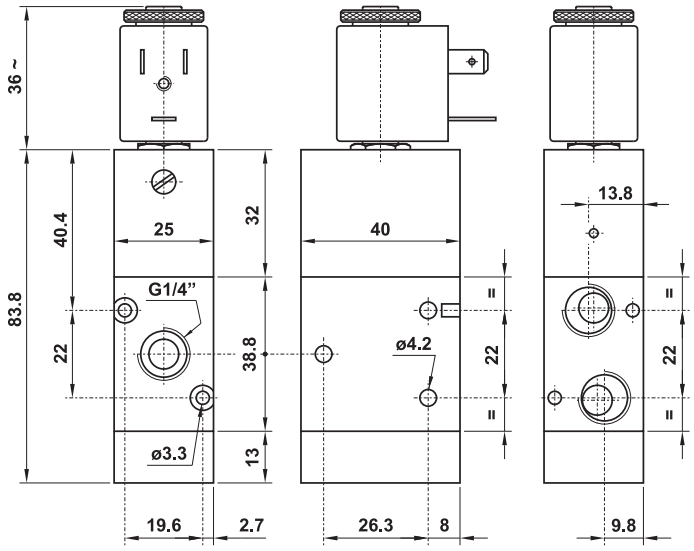
3/2 1/4" NC solenoid pilot - spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

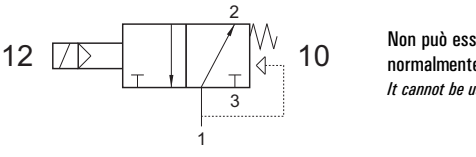




322 MEA

3/2 1/4" NA comando elettrico - ritorno a molla

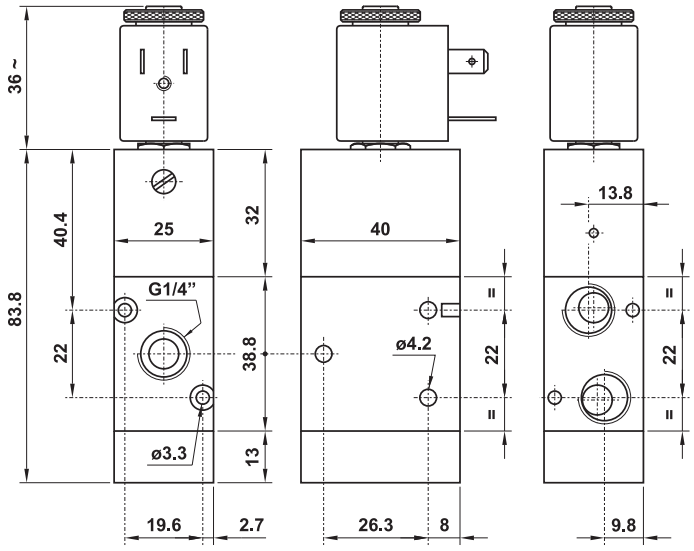
3/2 1/4" NO solenoid pilot - spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente chiusa.

It cannot be used as normally closed valve.

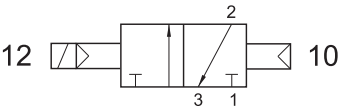




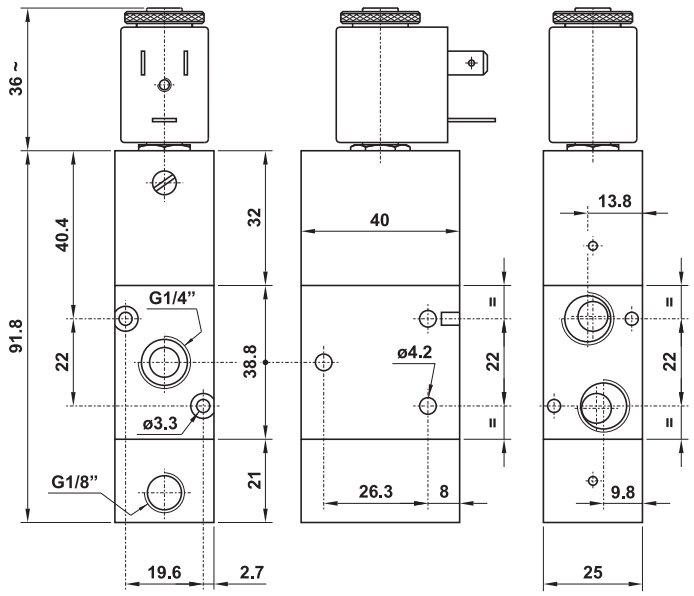
322 CE

3/2 1/4" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico

3/2 1/4" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return



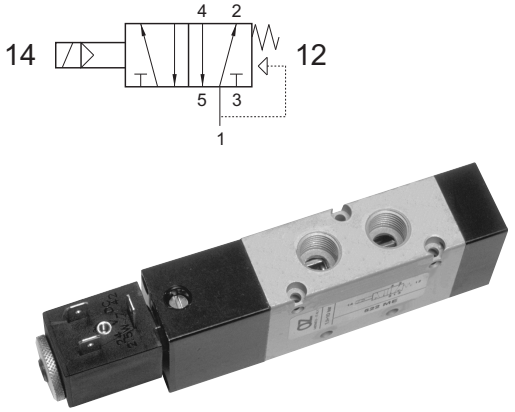


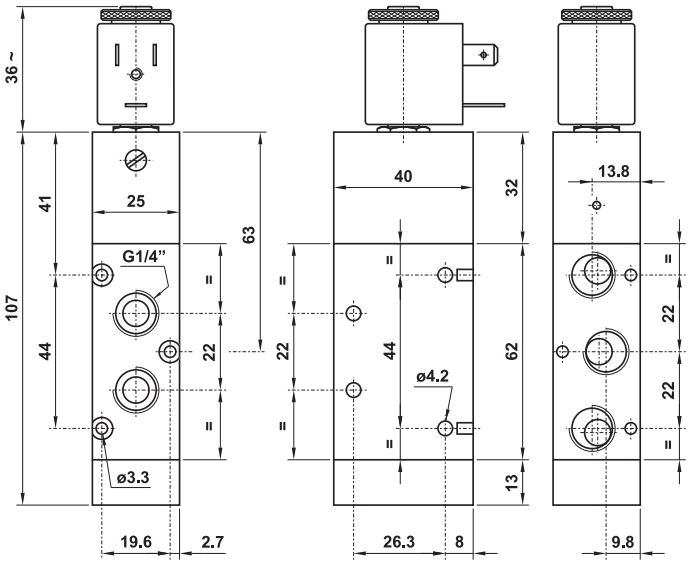


522 ME

5/2 1/4" comando elettrico - ritorno a molla

5/2 1/4" solenoid pilot - spring return

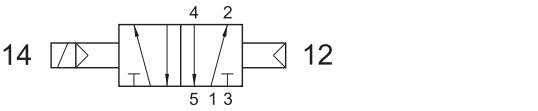




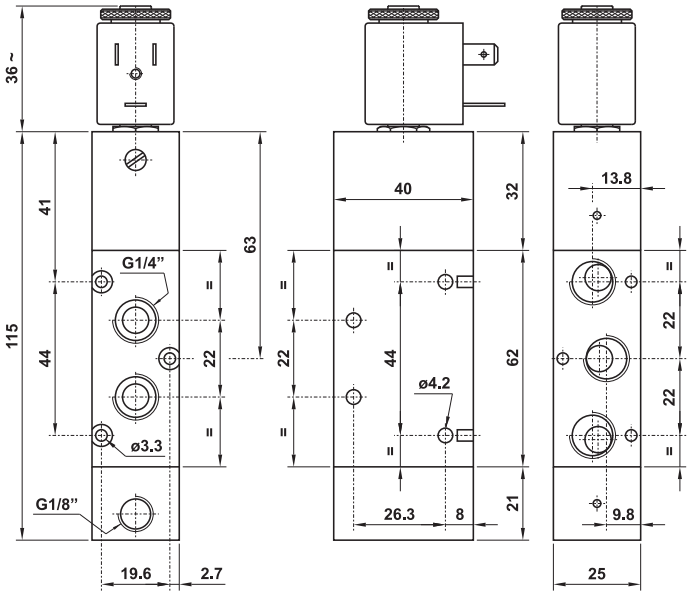
522 CE

5/2 1/4" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico

5/2 1/4" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return



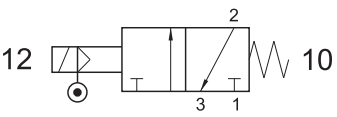




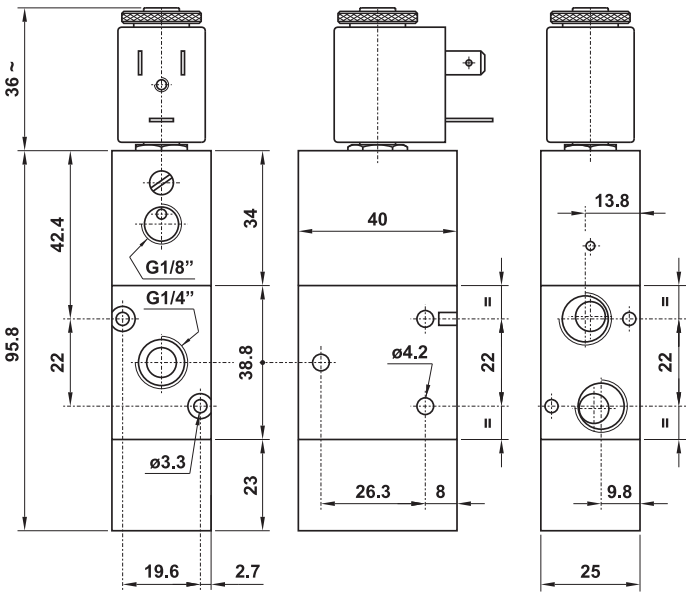
322 ME AS

3/2 1/4" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

3/2 1/4" solenoid pilot with separate air supply - spring return



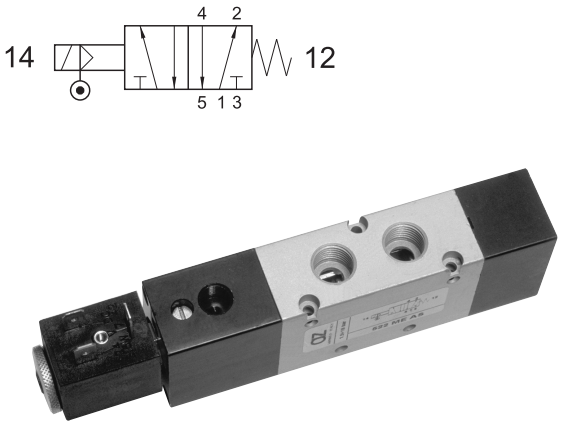


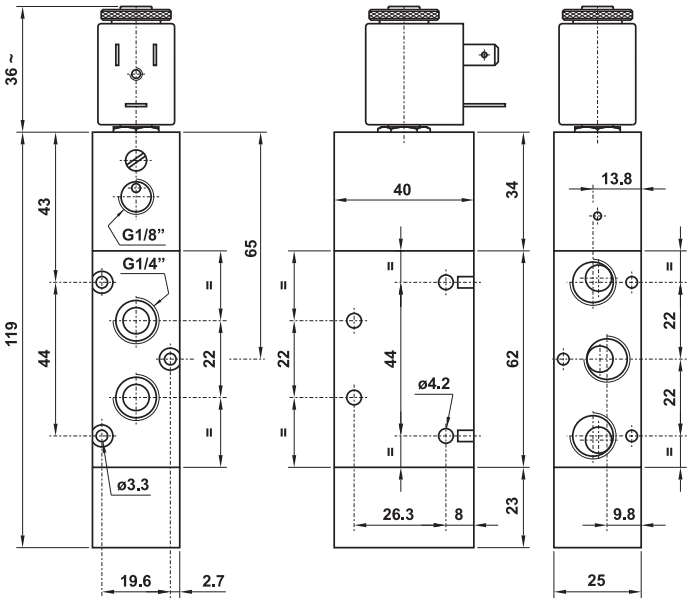


522 ME AS

5/2 1/4" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

5/2 1/4" solenoid pilot with separate air supply - spring return

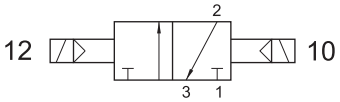




322 EE

3/2 1/4" doppio comando elettrico

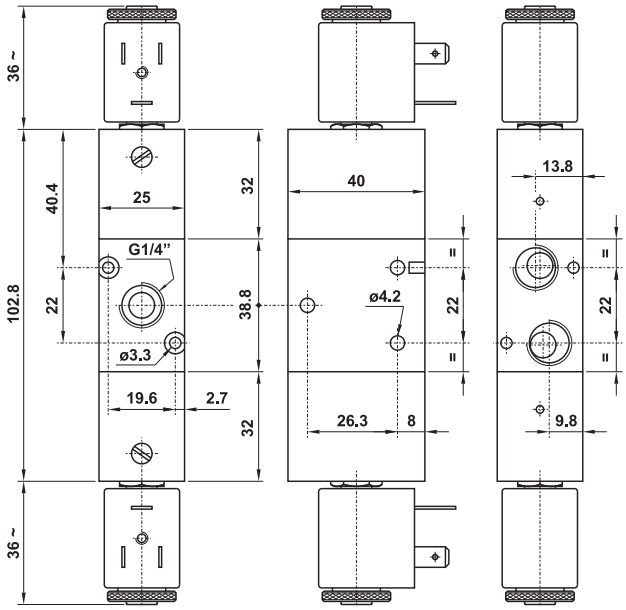
3/2 1/4" double solenoid pilot



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

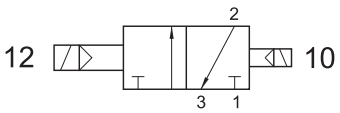




322 EED

3/2 1/4" doppio comando elettrico - con differenziale

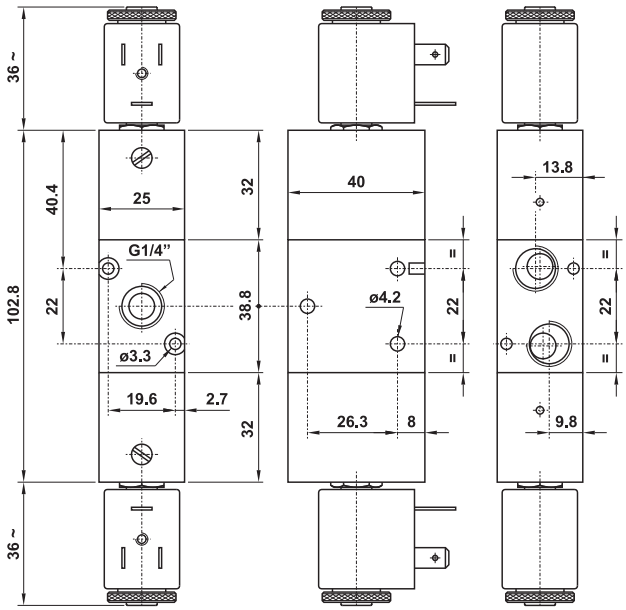
3/2 1/4" double solenoid pilot - with differential



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

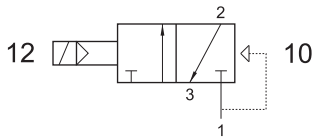




322 EFP

3/2 1/4" NC comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

3/2 1/4" NC solenoid pilot - pneumatic spring return



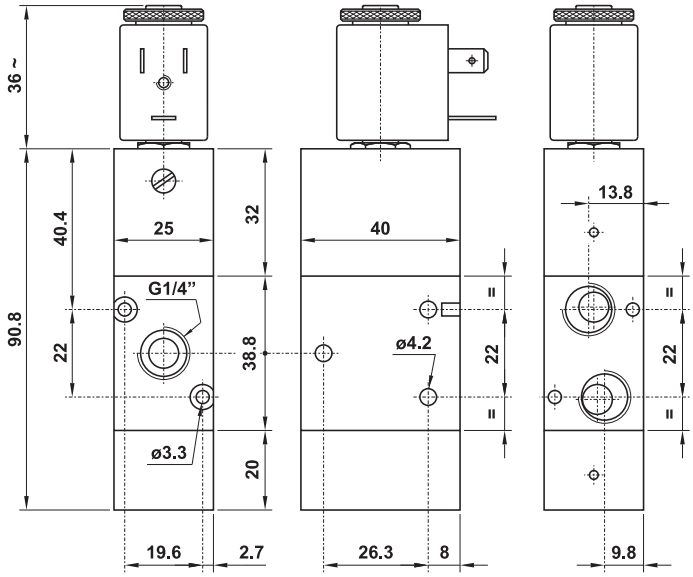
Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

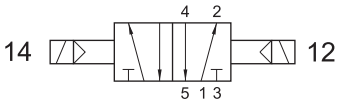




522 EE

5/2 1/4" doppio comando elettrico

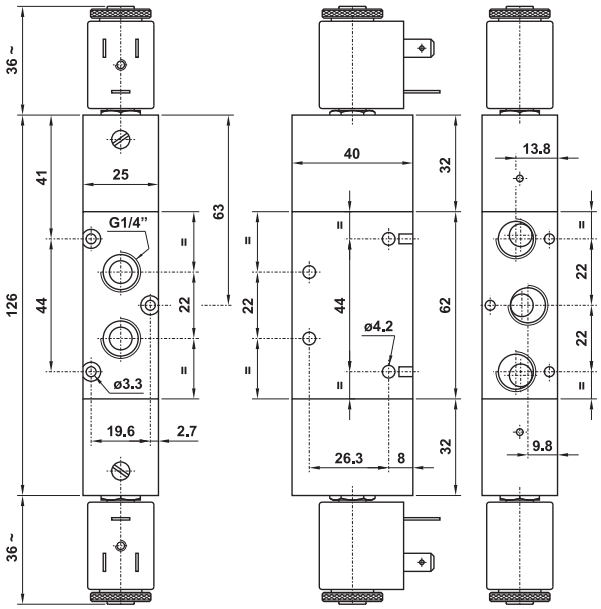
5/2 1/4" double solenoid pilot



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

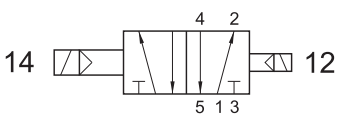




522 EED

5/2 1/4" doppio comando elettrico - con differenziale

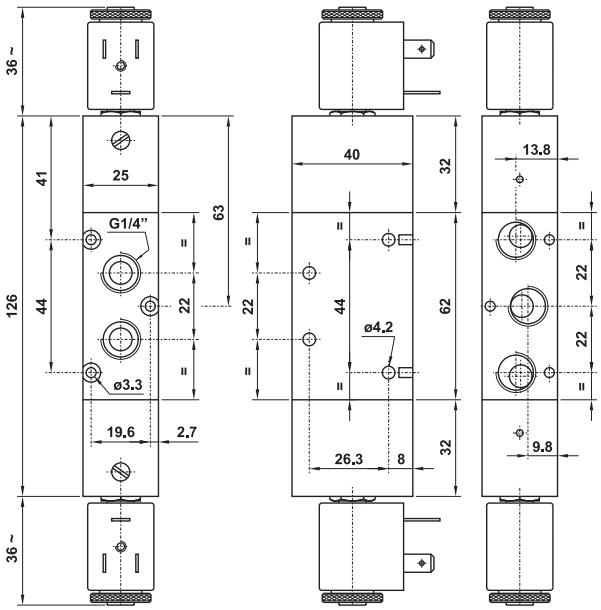
5/2 1/4" double solenoid pilot - with differential



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

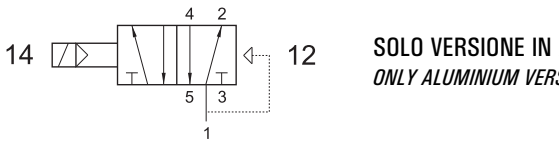




522 EFP

5/2 1/4" comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

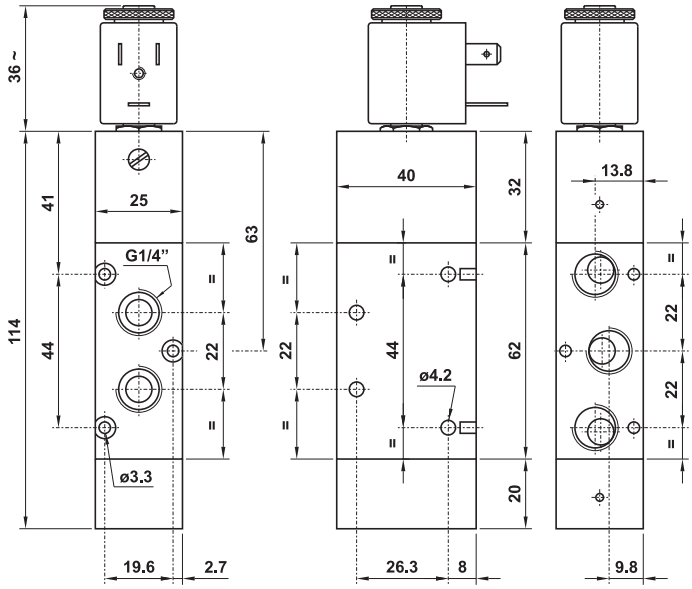
5/2 1/4" solenoid pilot - pneumatic spring return



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

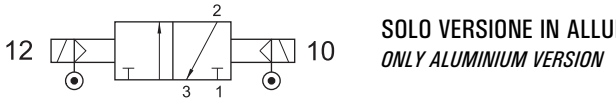




322 EE AS

3/2 1/4" doppio comando elettrico alimentazione separata

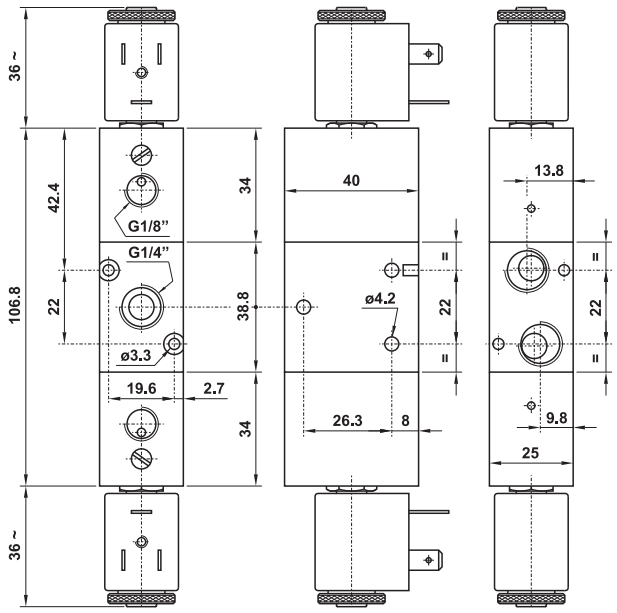
3/2 1/4" double solenoid pilot with separate air supply



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

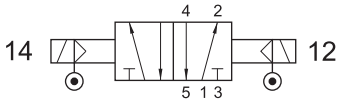




522 EE AS

5/2 1/4" doppio comando elettrico alimentazione separata

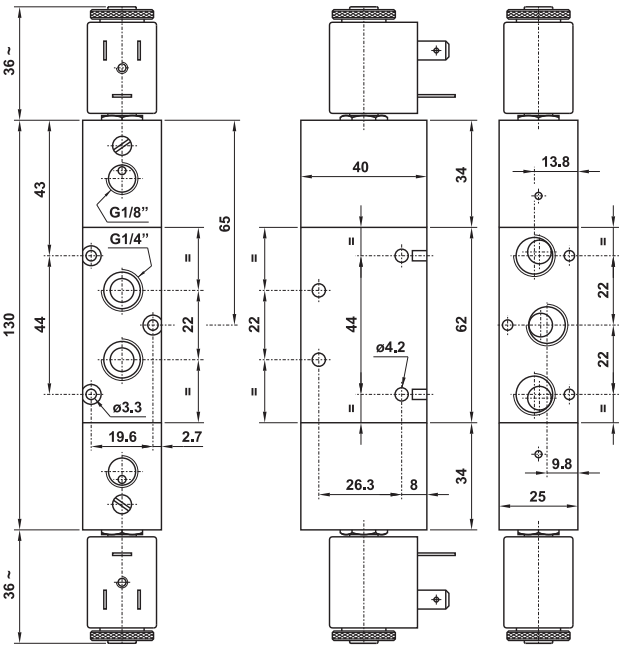
5/2 1/4" double solenoid pilot with separate air supply



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

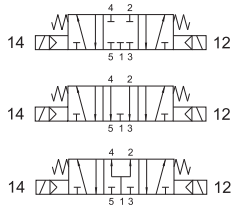




5223C EE
centri chiusi
closed centres

5223A EE
centri aperti
open centres

5223P EE
centri in pressione
pressurized centres



5/3 1/4" doppio comando elettrico

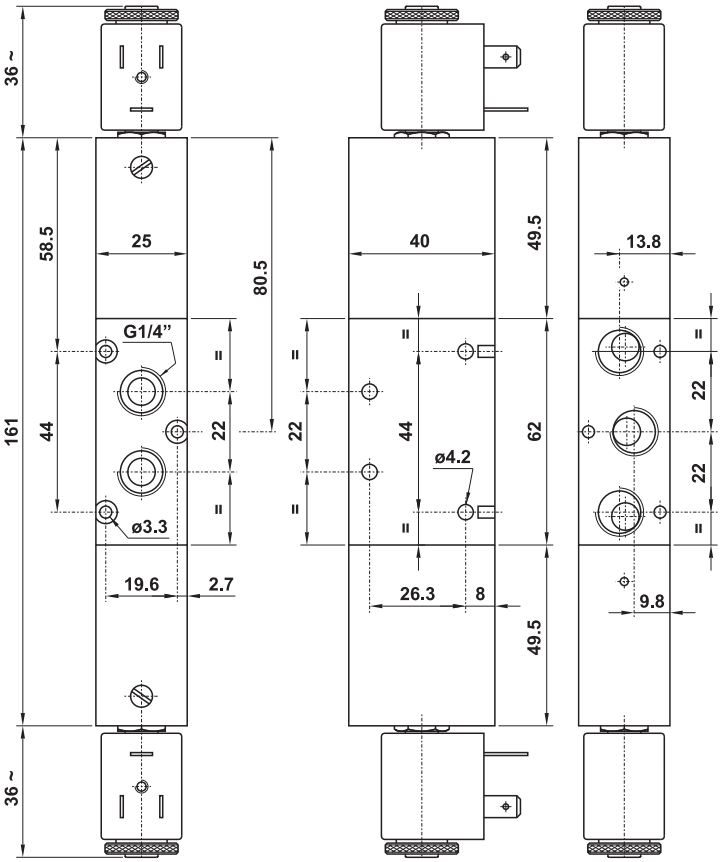
5/3 1/4" double solenoid pilot

1

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

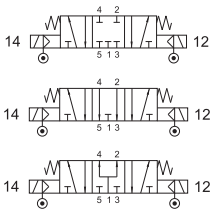




5223C EE AS
centri chiusi
closed centres

5223A EE AS
centri aperti
open centres

5223P EE AS
centri in pressione
pressurized centres



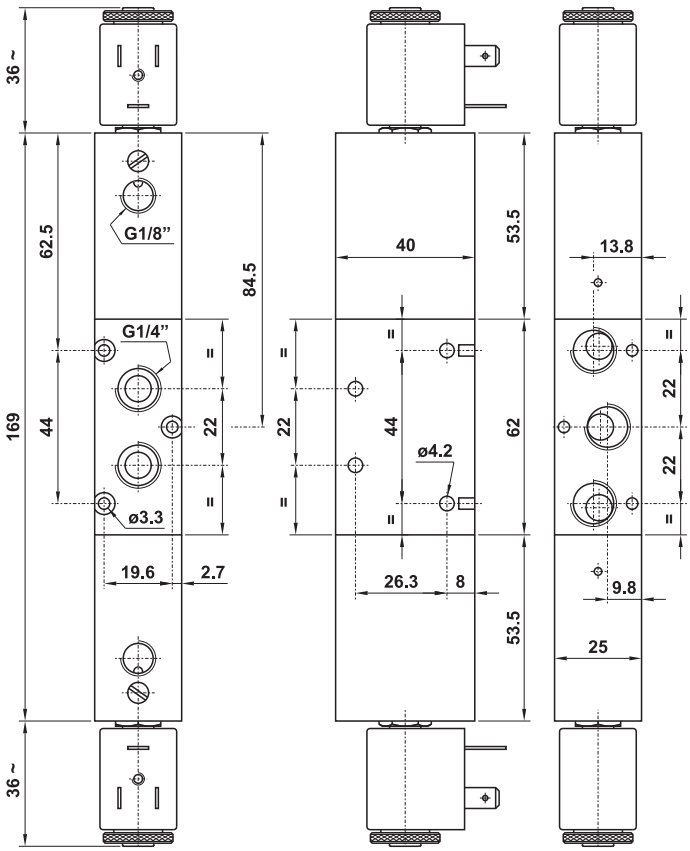
5/3 1/4" doppio comando elettrico alimentazione separata

5/3 1/4" double solenoid pilot with separate air supply

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

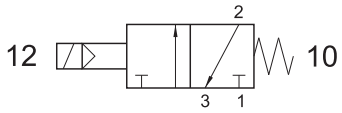




322 MRE

3/2 1/4" NC comando elettrico - ritorno a molla RINFORZATA

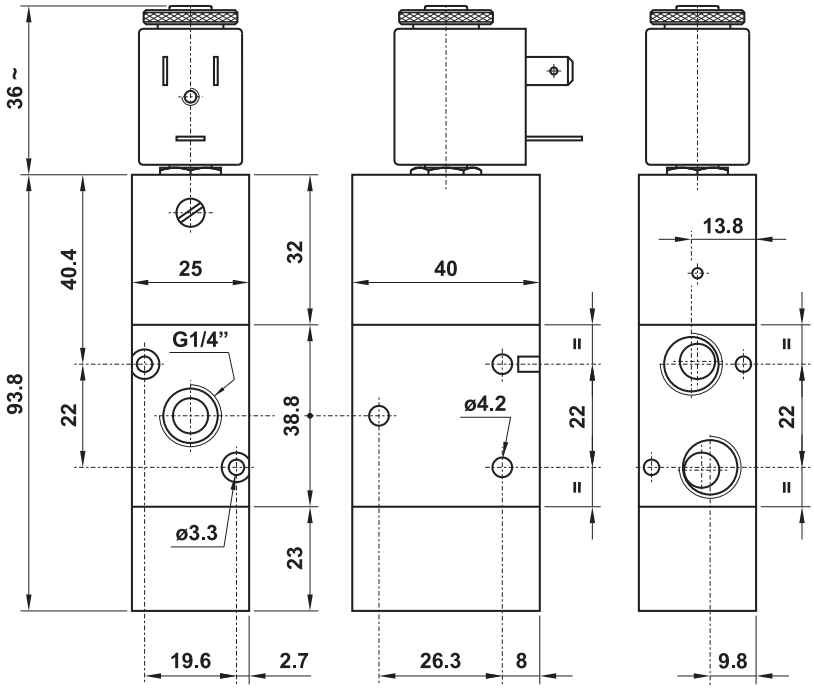
3/2 1/4" NC solenoid pilot - REINFORCED spring return



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.

Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar
Working pressure: 2.5 ... 10 bar
La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.
The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

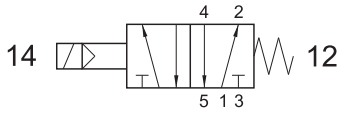
Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



522 MRE

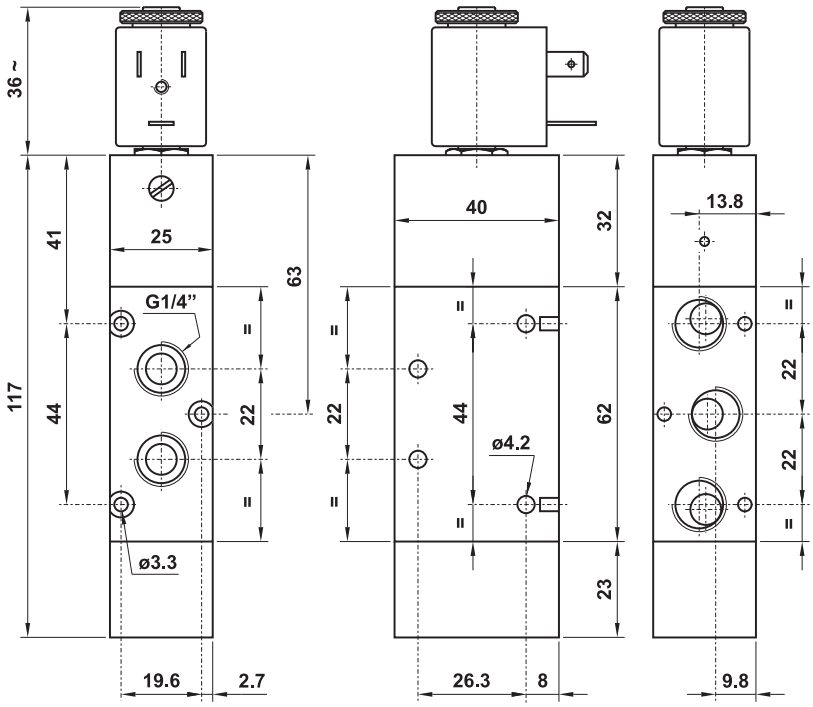
5/2 1/4" comando elettrico - ritorno a molla RINFORZATA

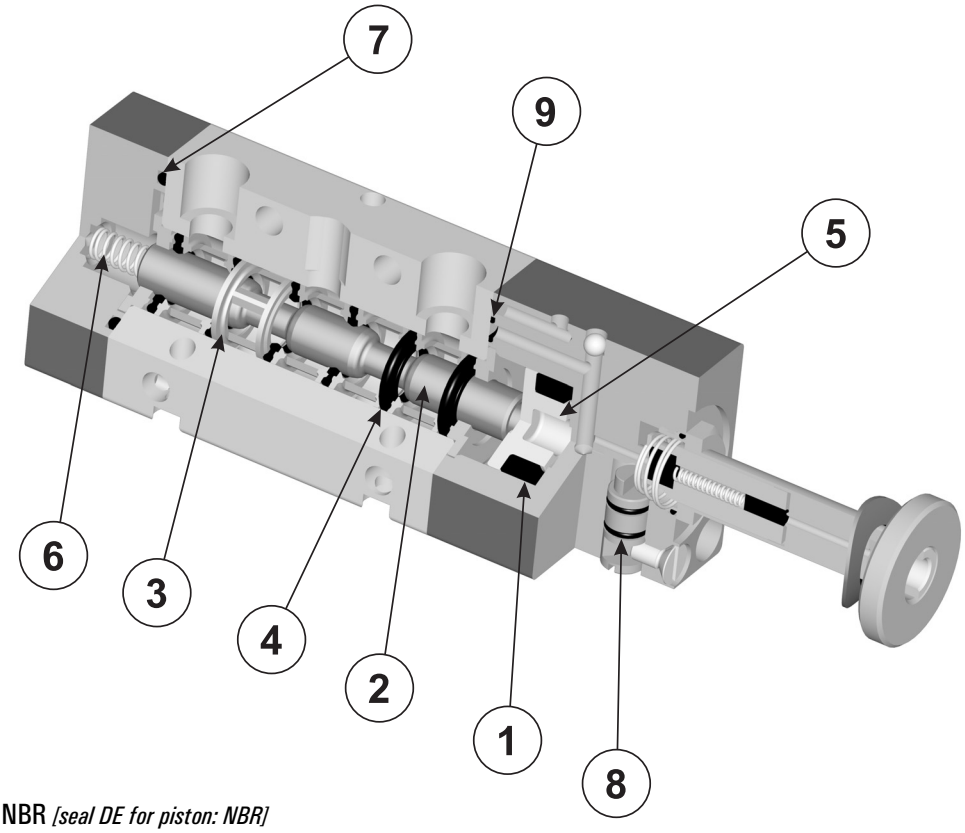
5/2 1/4" solenoid pilot - REINFORCED spring return



Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar
Working pressure: 2.5 ... 10 bar
La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.
The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.





1. Guarnizione DE per pistone: NBR *[seal DE for piston: NBR]*
2. Spola: alluminio 11S nichelato *[spool: aluminium 11S, nickeled]*
3. Distanziale cassetto: ottone *[brass]*
4. Guarnizione cassetto: NBR *[seal for spool: NBR]*
5. Pistone per comando spola: delrin *[piston to actuate the spool: delrin]*
6. Molla: acciaio *[spring: steel]*
7. Guarnizione O-Ring: NBR
8. Guarnizione O-Ring 4x1: NBR
9. Guarnizione O-Ring sagomato: NBR *[shaped O-Ring: NBR]*

codice kit *code of kit*	utilizzabile per *suitable for*		
00.036.2	321 MC	321 MCA	321 ME
	321 MEA	321 ME90 S	321 ME90 L
00.039.2	521 MC	521 ME	521 ME90 S
	521 ME90 L		
00.037.2	321 CC	321 EE	321 CE
	321 EE AS	321 EE90 S	321 EE90 L
00.040.2	521 CC	521 EE	521 CE
	521 EE AS	521 EE90 S	521 EE90 L
01.014.2	322 MC	322 MC SUP	322 MCA
	322 ME	322 MEA	
01.020.2	522 MC	522 MC SUP	522 ME
01.015.2	322 CC	322 CC SUP	322 CE
	322 EE	322 EE AS	
01.021.2	522 CC	522 CC SUP	522 CE
	522 EE	522 EE AS	

codice kit *code of kit*	utilizzabile per *suitable for*		
00.038.2	321 EED	321 EFP	321 CCD
	321 CFP		
00.041.2	521 EED	521 EFP	521 CCD
	521 CFP		
01.019.2	322 EED	322 EFP	322 CCD
	322 CFP		
01.022.2	522 EED	522 EFP	522 CCD
	522 CFP		
00.050.2	321 ME AS		
01.035.2	322 ME AS		
00.051.2	521 ME AS		
01.036.2	522 ME AS		
00.108.2	5213C CC	5213A CC	5213P CC
	5213C EE	5213A EE	5213P EE
	5213C EE AS	5213A EE AS	5213P EE AS
01.061.2	5223C CC	5223A CC	5223P CC
	5223C EE	5223A EE	5223P EE
	5223C EE AS	5223A EE AS	5223P EE AS

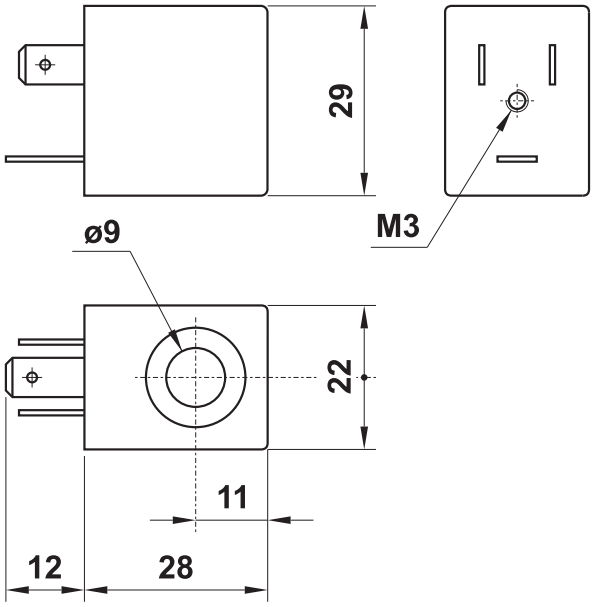
22 mm



temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*

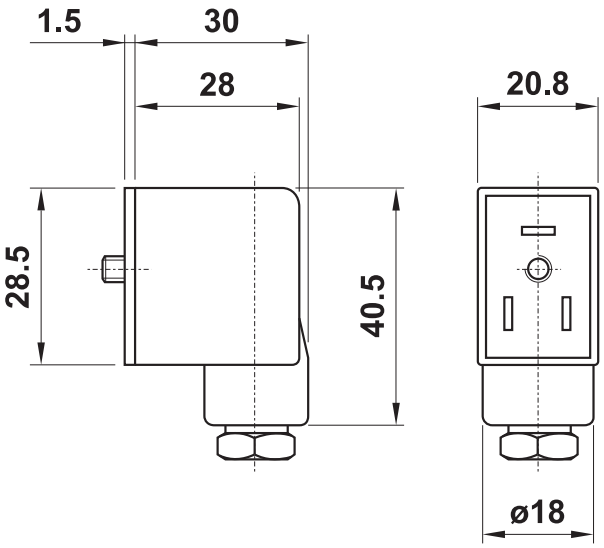
- a richiesta basso assorbimento 24V DC 1.5W: **00.196.0**
  *low consumption (24V DC 1.5W) on request: **00.196.0***

codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.167.0	12V DC	3W	
00.028.0	24V DC	3W	
00.029.0	24V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.030.0	110V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.031.0	220V 50/60Hz	5VA	7.5VA

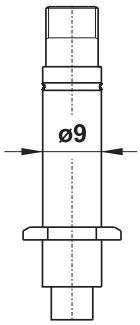


codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.197.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.344.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V *with LED 24V*
00.345.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V e VDR *with LED 24V and VDR*
00.346.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.347.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.394.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.395.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2



ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

Modalità di funzionamento

Alle valvole ad azionamento elettropneumatico della serie 521 (G1/8") e 522 (G1/4") è stata aggiunta una sede per sensore magnetico che rileva la posizione della spola. Se la spola rimane in posizione azionata quando dovrebbe essere in posizione di riposo, il segnale restituito dal sensore può essere utilizzato ad esempio per comandare una valvola di messa a scarico dell'intero circuito o un segnale di allarme.

Possono essere utilizzati i sensori Hall PNP per cava a C (vedi pag. 660-661).
Non sono ammessi campi magnetici di disturbo in prossimità dei sensori.

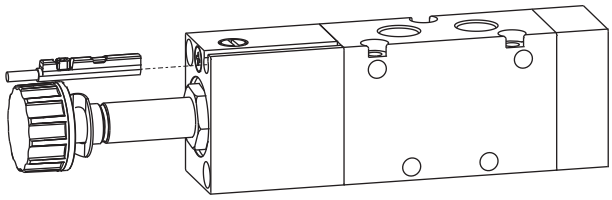
Valve operation

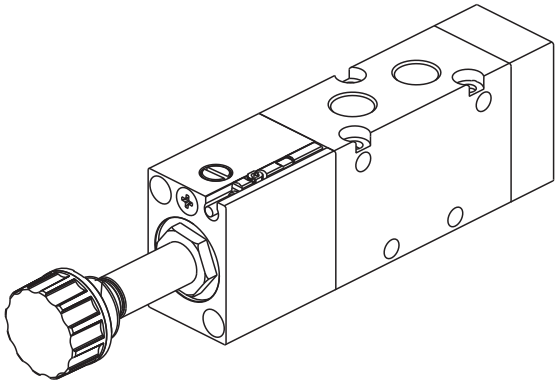
To the solenoid actuated valves of the series 521 (G1/8") and 522 (G1/4"), a slot for magnetic sensor has been added. The magnetic sensor detects the position of the spool. If the spool remains in the actuated position when it should be in the idle position, the signal provided by the sensor can be used, for example, to control a quick exhaust valve for the entire circuit or to activate an alarm signal.

Hall PNP sensors for C-slot can be used (refer to page 660-661).
Disturbing magnetic fields near the sensors are not allowed.

Schema di montaggio sensori
Sensor assembling scheme

Sensore diritto per cava a C
Straight sensor for C-slot

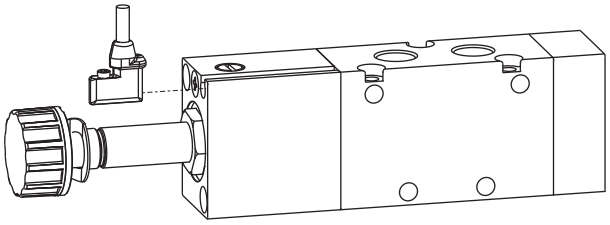


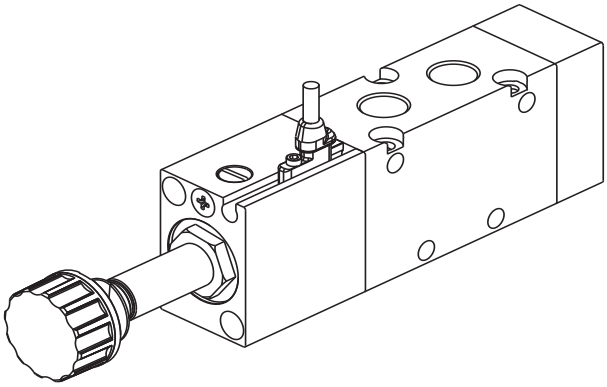


Sensori utilizzabili:
Usable sensors:

E3A-2C (**26.547.0**)
E3A-M8C (**26.564.0**)

Sensore a 90° per cava a C
90° sensor for C-slot





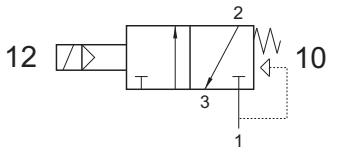
Sensori utilizzabili:
Usable sensors:

E3A90-M8C (**26.548.0**)

321S ME

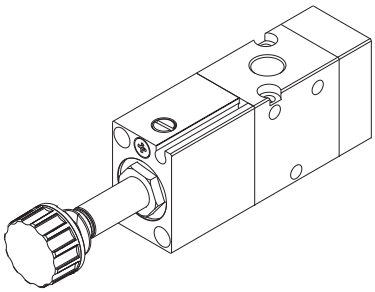
3/2 1/8" NC comando elettrico - ritorno a molla, con sede sensore

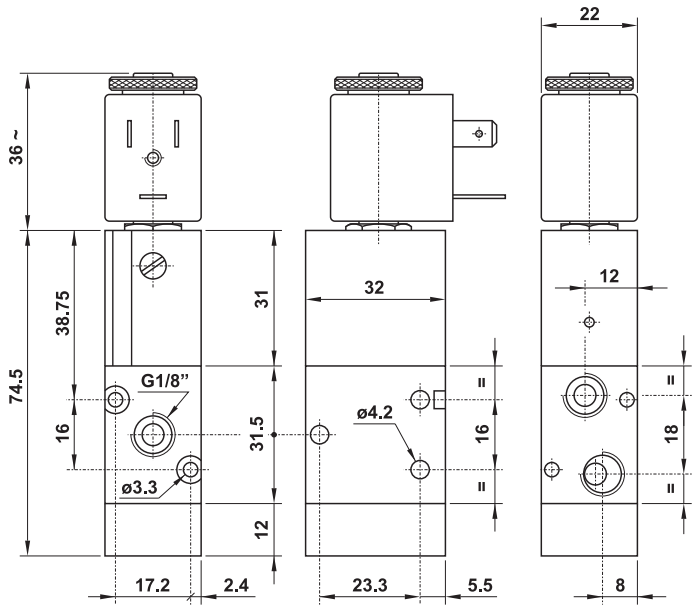
3/2 1/8" NC solenoid pilot - spring return, with slot for magnetic sensor



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

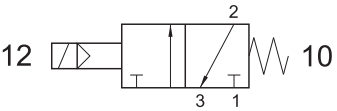




321S MRE

3/2 1/8" NC com. elettr. - ritorno a molla RINFORZATA, con sede sensore

3/2 1/8" NC solenoid pilot - REINFORCED spring return, with slot for magnetic sensor



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar

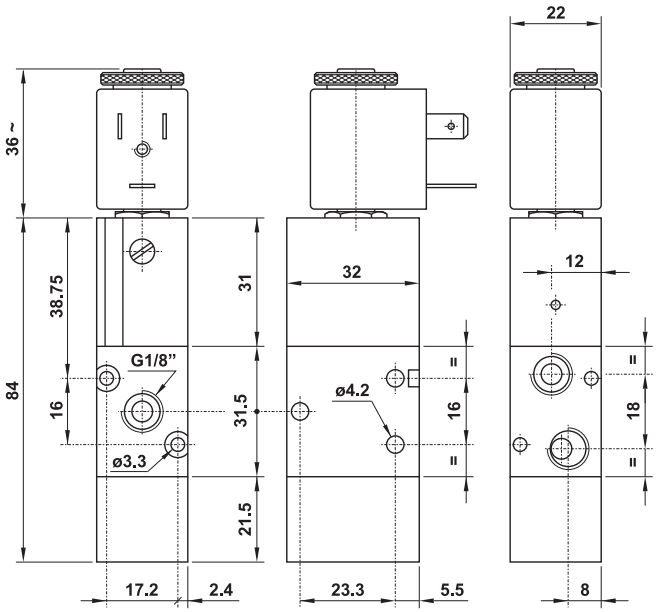
Working pressure: 2.5 ... 10 bar

La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.

The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.

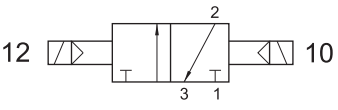
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



321S EE

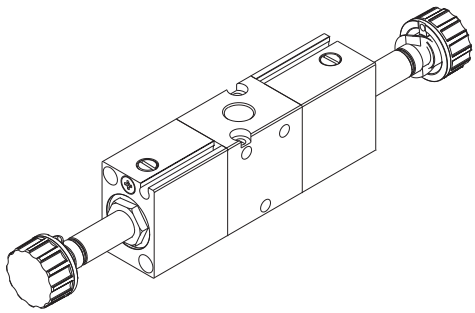
3/2 1/8" doppio comando elettrico, con sede sensore

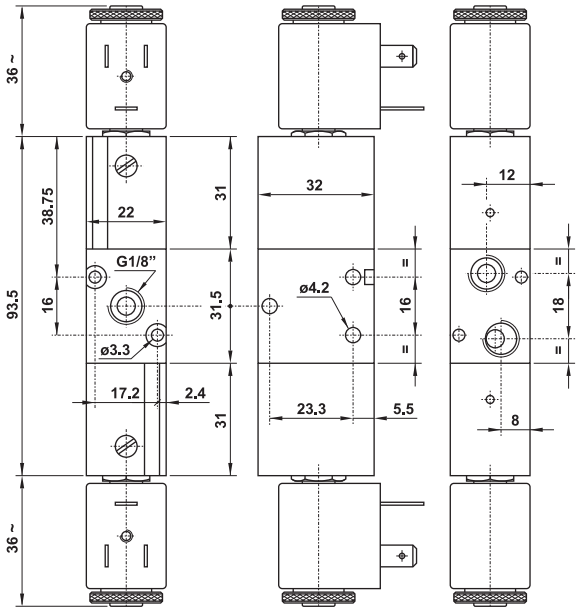
3/2 1/8" double solenoid pilot, with slot for magnetic sensor



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

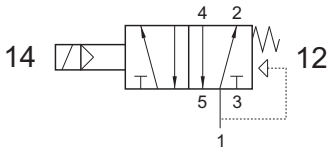


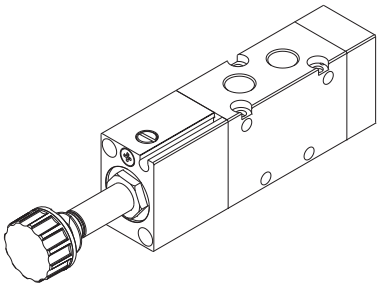


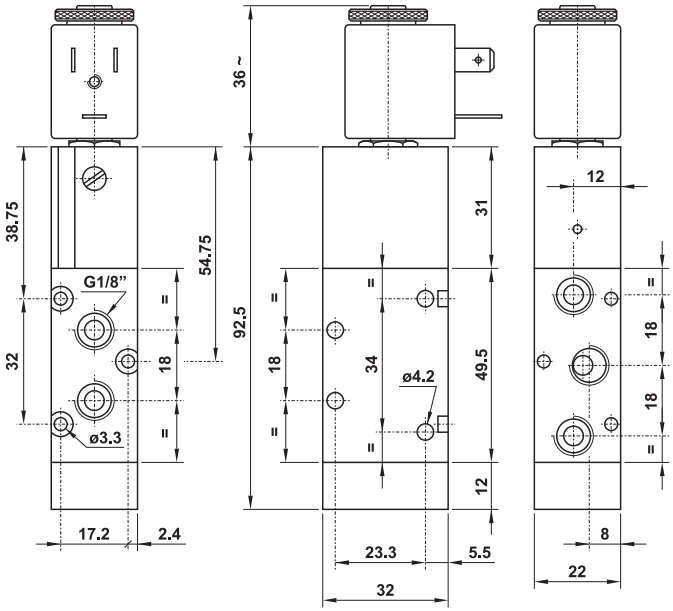
521S ME

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla, con sede sensore

5/2 1/8" solenoid pilot - spring return, with slot for magnetic sensor



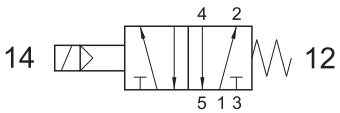




521S MRE

5/2 1/8" com. elettrico - ritorno a molla RINFORZATA, con sede sensore

5/2 1/8" solenoid pilot - REINFORCED spring return, with slot for magnetic sensor



Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar

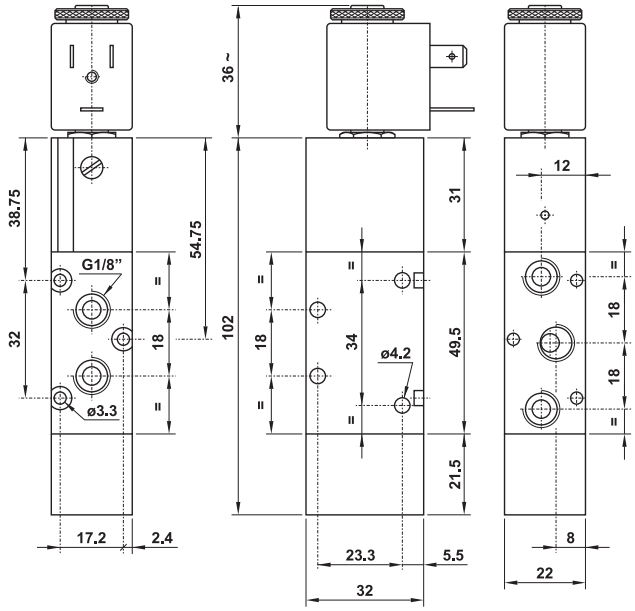
Working pressure: 2.5 ... 10 bar

La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.

The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.

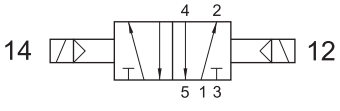
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



521S EE

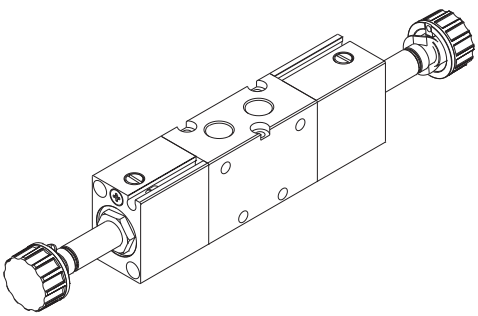
5/2 1/8" doppio comando elettrico, con sede sensore

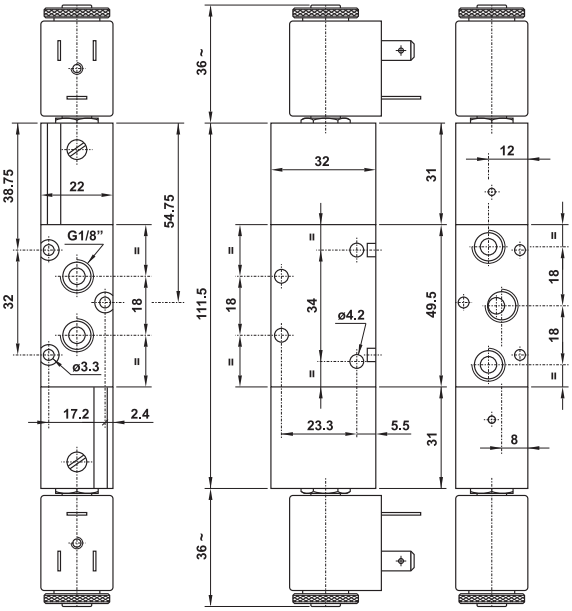
5/2 1/8" double solenoid pilot, with slot for magnetic sensor



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

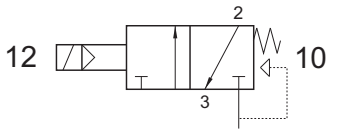




322S ME

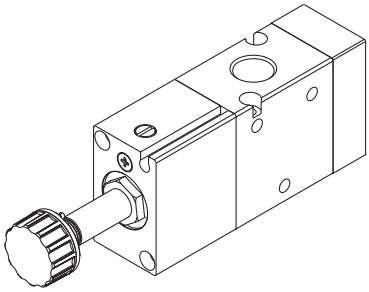
3/2 1/4" NC comando elettrico - ritorno a molla, con sede sensore

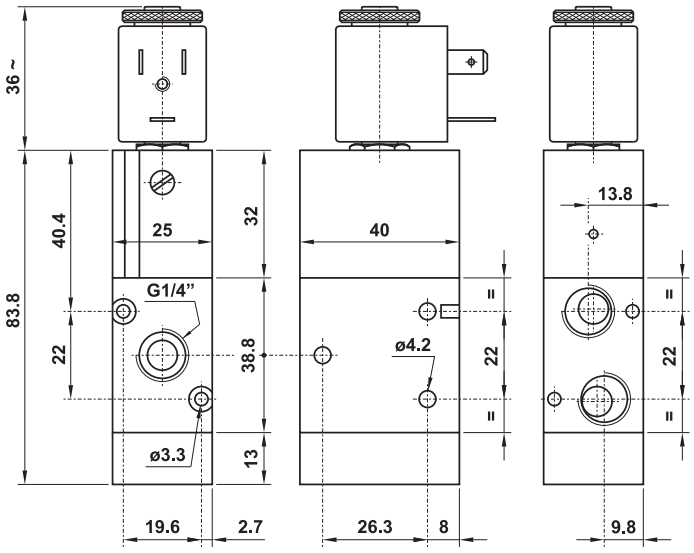
3/2 1/4" NC solenoid pilot - spring return, with slot for magnetic sensor



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

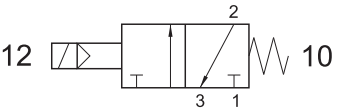




322S MRE

3/2 1/4" NC com. elettr. - rit. a molla RINFORZATA, con sede sensore

3/2 1/4" NC solenoid pilot - REINFORCED spring return, with slot for magnetic sensor



Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.

It cannot be used as normally open valve.

Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar

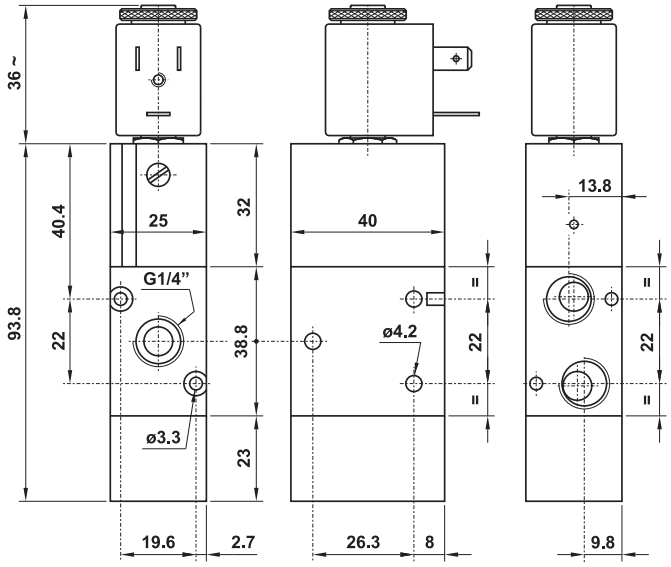
Working pressure: 2.5 ... 10 bar

La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.

The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.

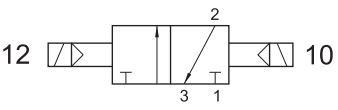
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



322S EE

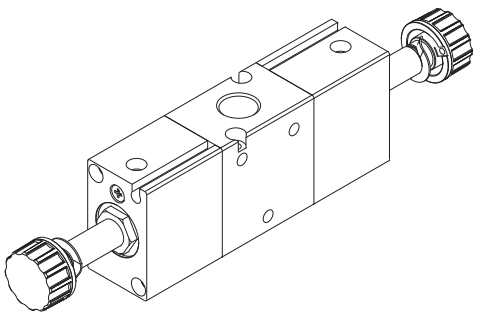
3/2 1/4" doppio comando elettrico, con sede sensore

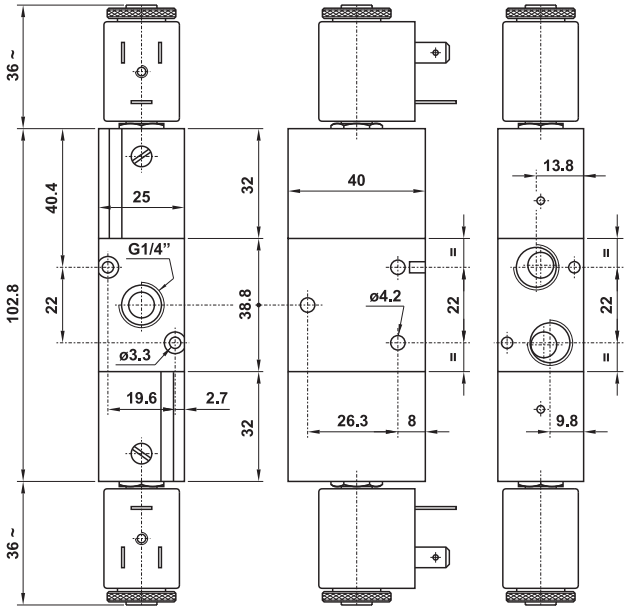
3/2 1/4" double solenoid pilot, with slot for magnetic sensor



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

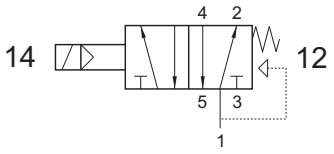


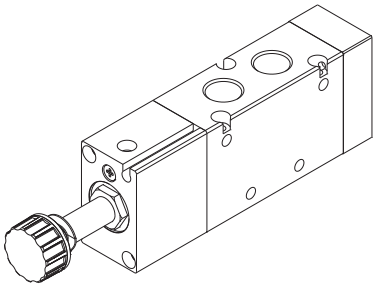


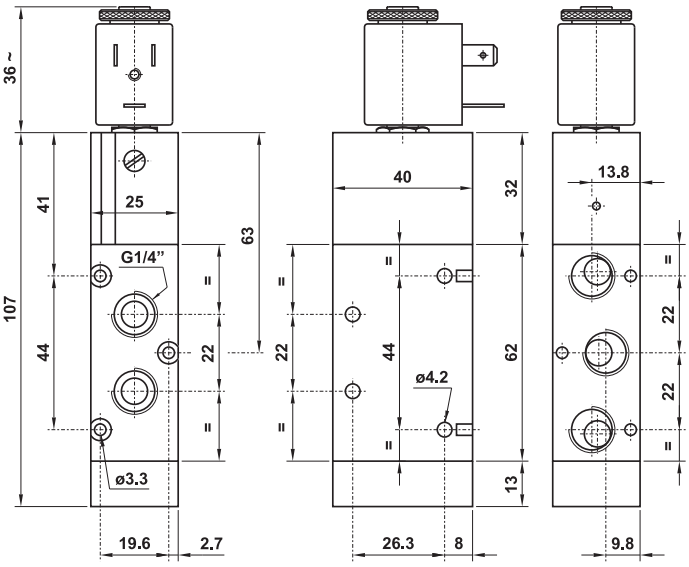
522S ME

5/2 1/4" comando elettrico - ritorno a molla, con sede sensore

5/2 1/4" solenoid pilot - spring return, with slot for magnetic sensor



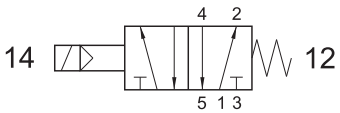




522S MRE

5/2 1/4" com. elettr. - ritorno a molla RINFORZATA, con sede sensore

5/2 1/4" solenoid pilot - REINFORCED spring return, with slot for magnetic sensor



Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar

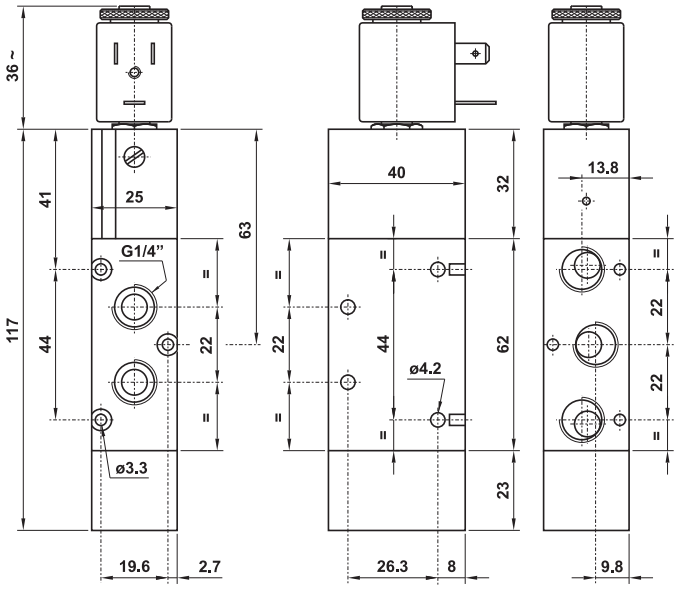
Working pressure: 2.5 ... 10 bar

La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.

The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.

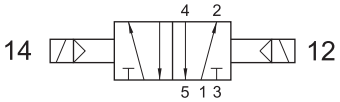
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



522S EE

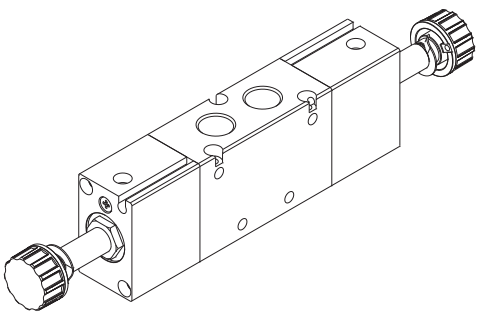
5/2 1/4" doppio comando elettrico, con sede sensore

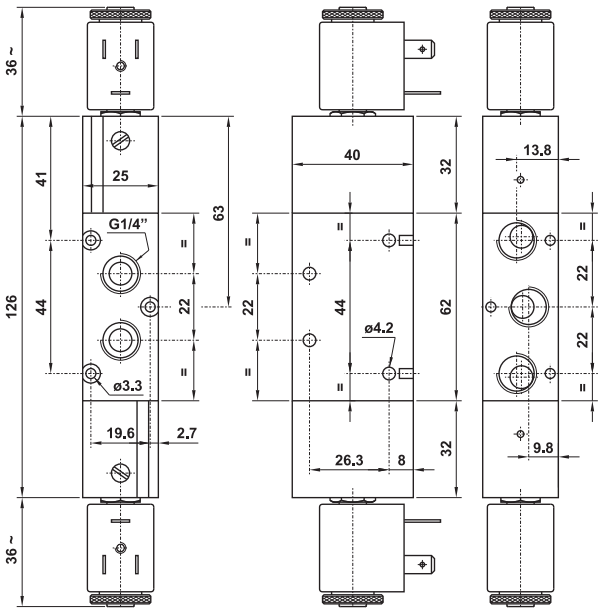
5/2 1/4" double solenoid pilot, with slot for magnetic sensor



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

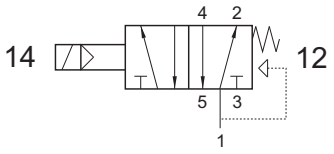


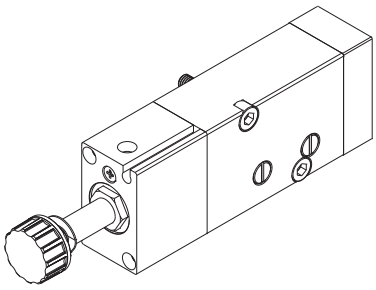


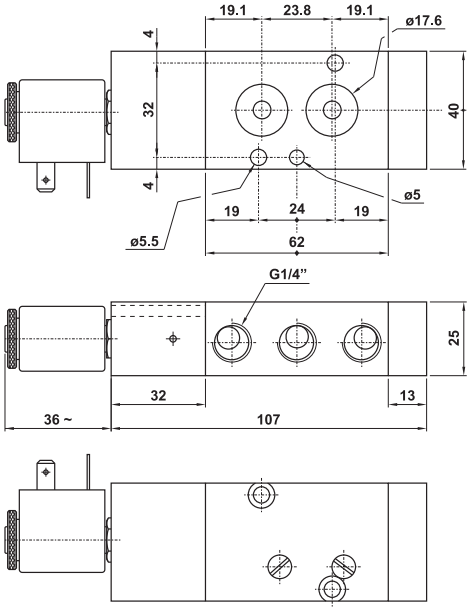
582S ME **NAMUR**

5/2 comando elettrico - ritorno a molla, con sede sensore

5/2 solenoid pilot - spring return, with slot for magnetic sensor



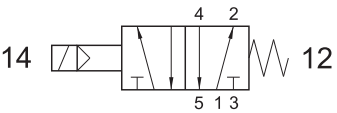




582S MRE **NAMUR**

5/2 comando elettr. - ritorno a molla RINFORZATA, con sede sensore

5/2 solenoid pilot - REINFORCED spring return, with slot for magnetic sensor



Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar

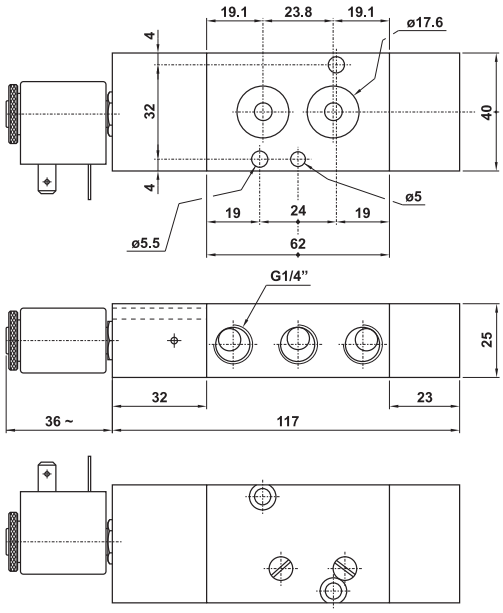
Working pressure: 2.5 ... 10 bar

La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.

The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.

Attenzione: il fondello per molla rinforzata è più lungo rispetto al fondello di una valvola con ritorno a molla normale.

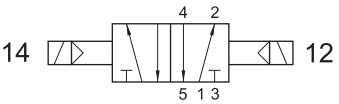
Attention: the bottom end cap for reinforced spring return is longer than the end cap for normal spring return.



582S EE **NAMUR**

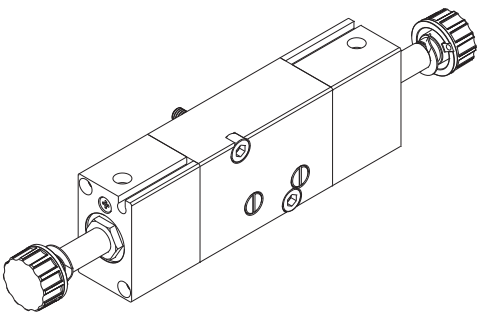
5/2 doppio comando elettrico, con sede sensore

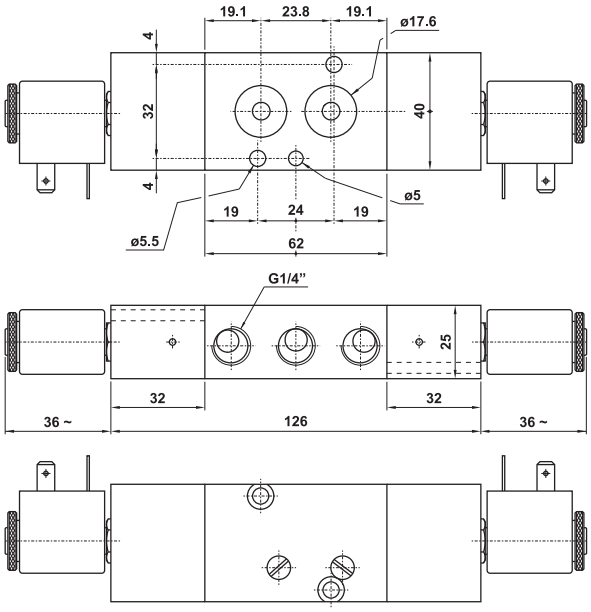
5/2 double solenoid pilot, with slot for magnetic sensor



SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

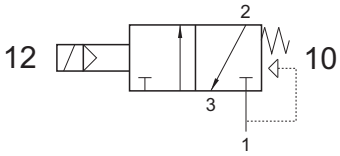




321 ME MIC xx

3/2 1/8" NC comando elettrico con elettropilota 15 mm
3/2 1/8" NC with 15 mm solenoid pilot

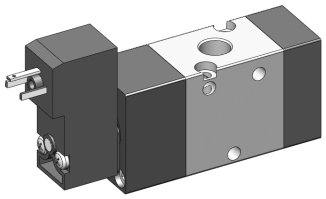
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

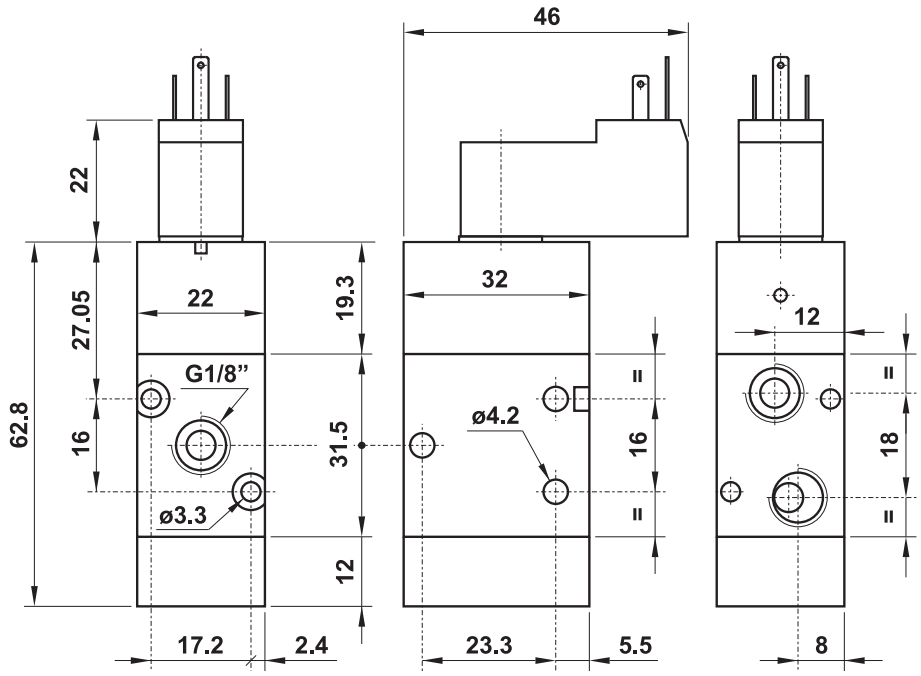


Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
In the part number replace "xx" with the reference of the solenoid tension.

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

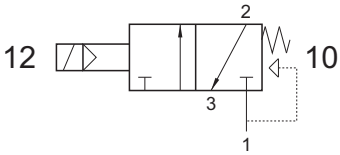




322 ME MIC xx

3/2 1/4" NC comando elettrico con elettropilota 15 mm
3/2 1/4" NC with 15 mm solenoid pilot

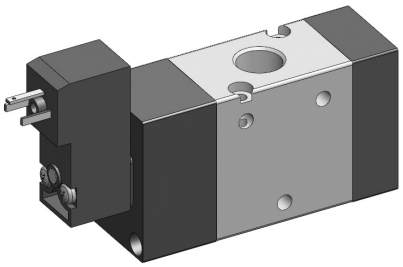
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

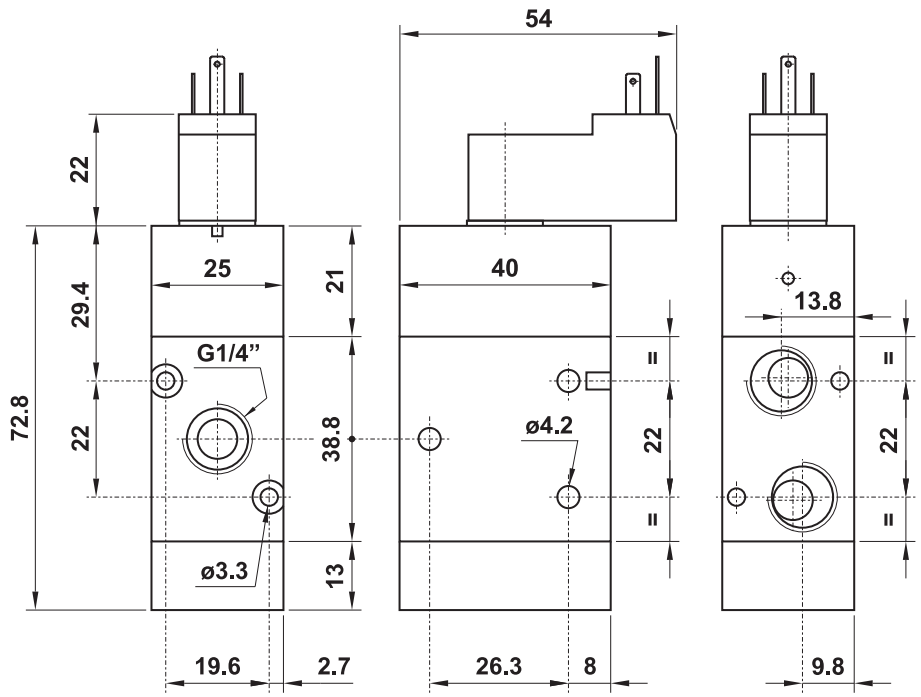


Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
In the part number replace "xx" with the reference of the solenoid tension.

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

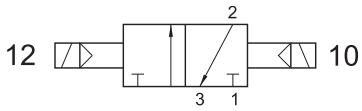




321 EE MIC xx

3/2 1/8" doppio comando elettrico con elettropilota 15 mm
3/2 1/8" with double 15 mm solenoid pilot

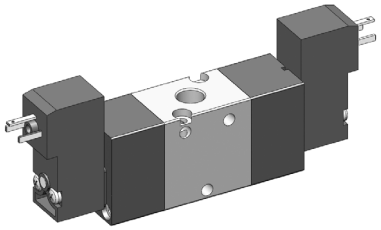
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

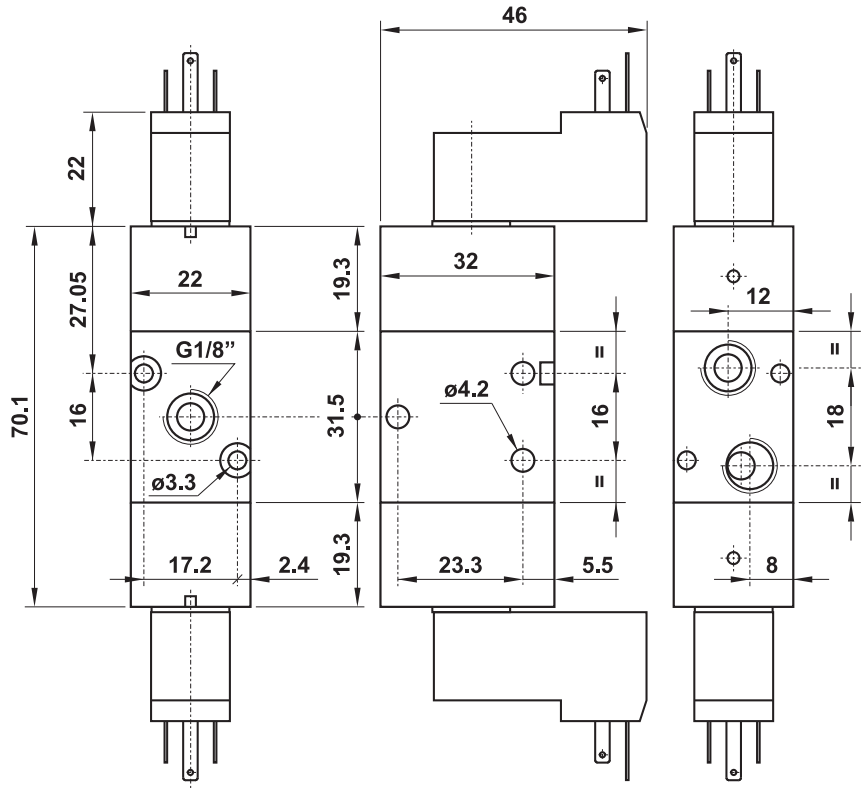


SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

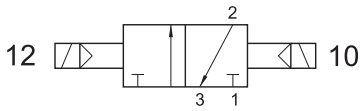




322 EE MIC xx

3/2 1/4" doppio comando elettrico con elettropilota 15 mm
3/2 1/4" with double 15 mm solenoid pilot

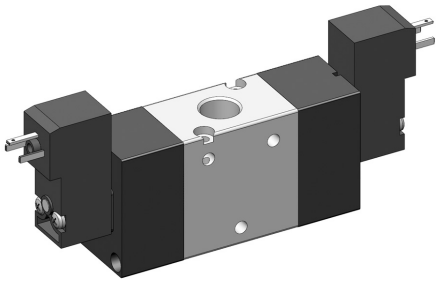
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

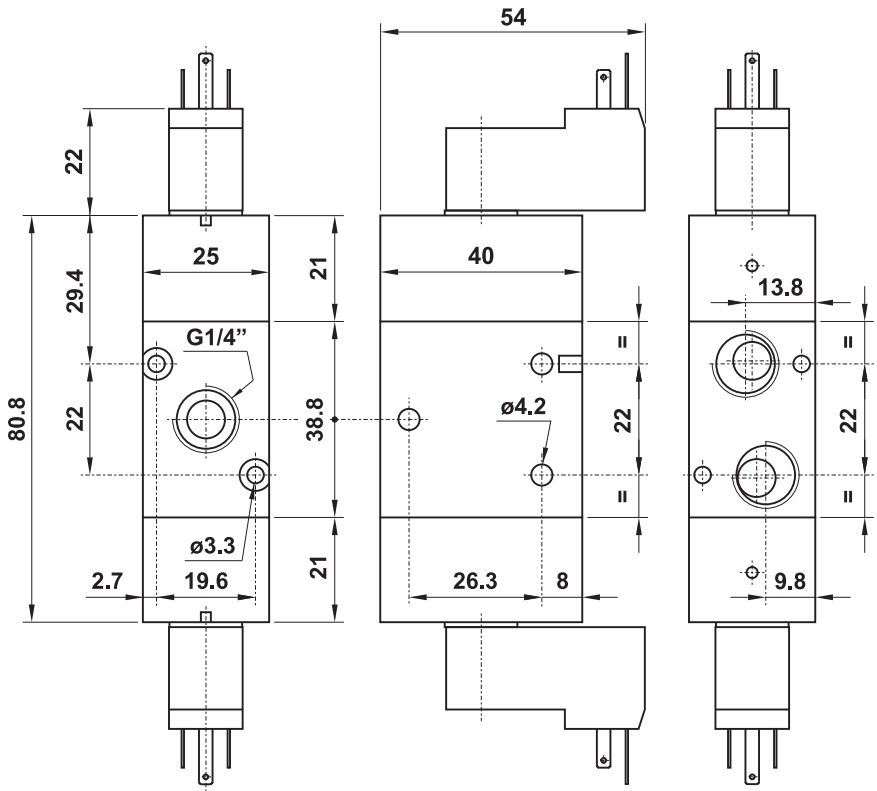


SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**





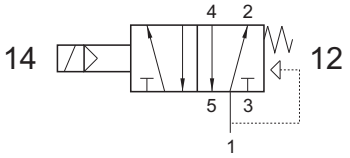
521 ME MIC xx

5/2 1/8" comando elettrico con elettropilota 15 mm

5/2 1/8" with 15 mm solenoid pilot

La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).

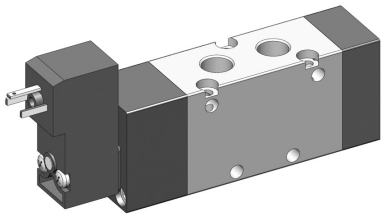
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

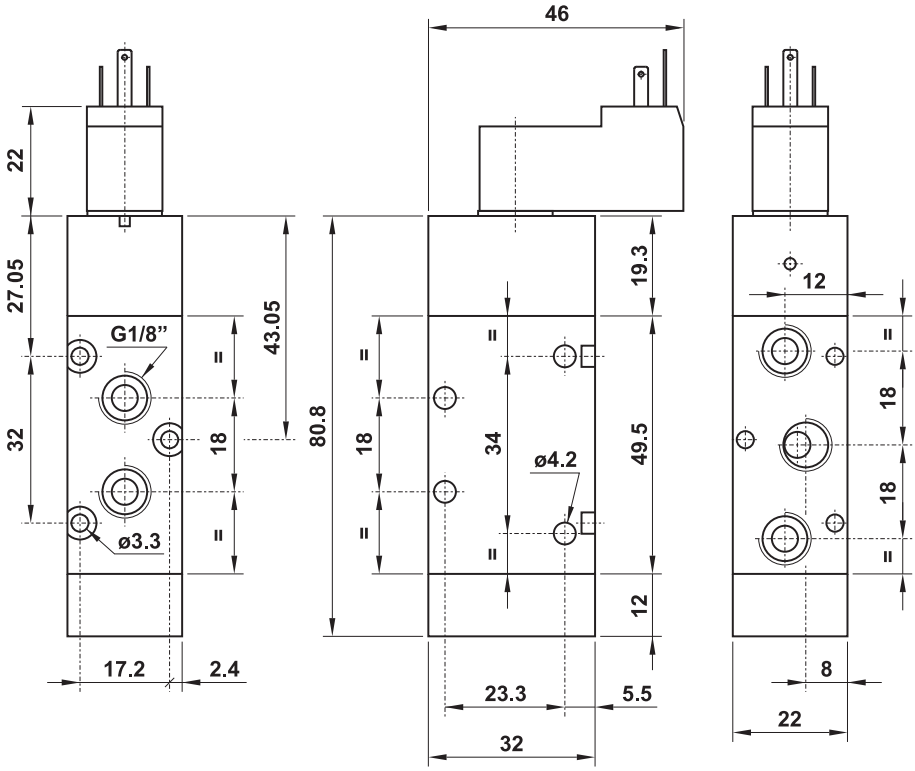


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**





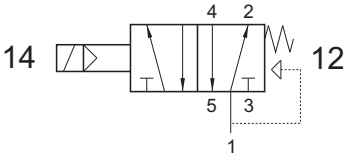
522 ME MIC xx

5/2 1/4" comando elettrico con elettropilota 15 mm

5/2 1/4" with 15 mm solenoid pilot

La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).

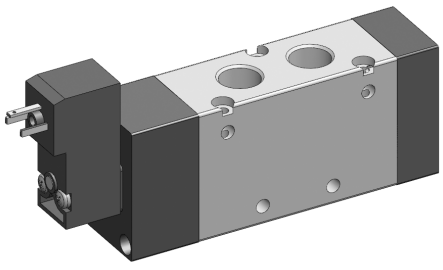
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

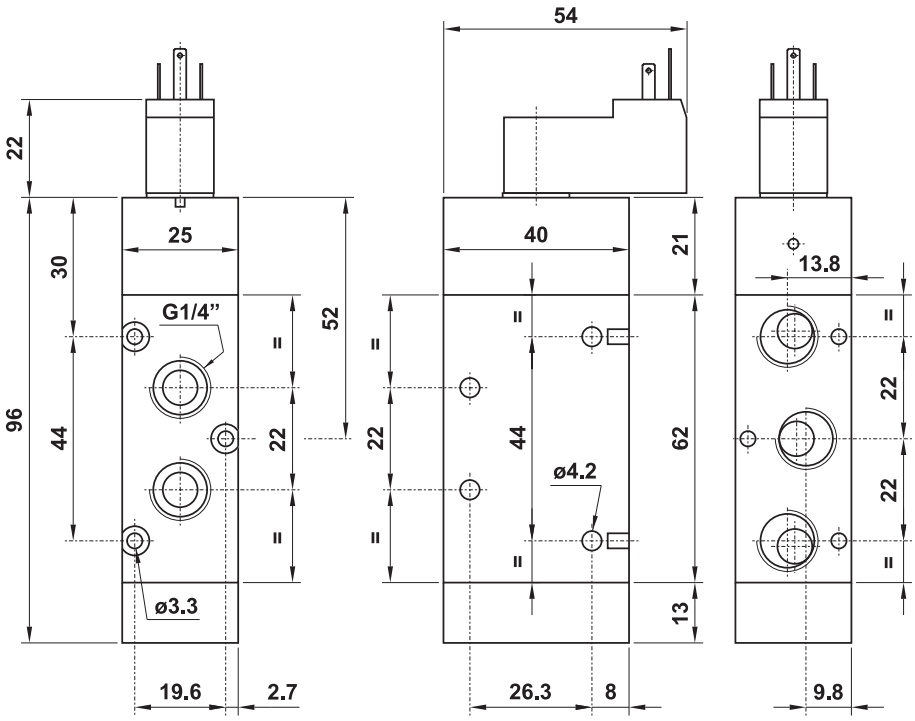


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

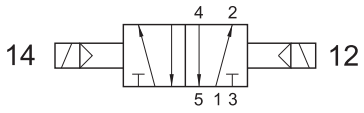




521 EE MIC xx

5/2 1/8" doppio comando elettrico con elettropilota 15 mm
5/2 1/8" with double 15 mm solenoid pilot

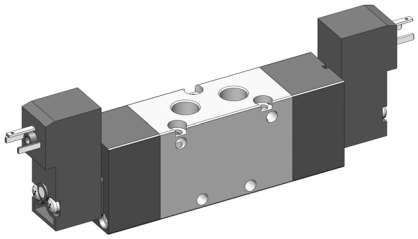
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

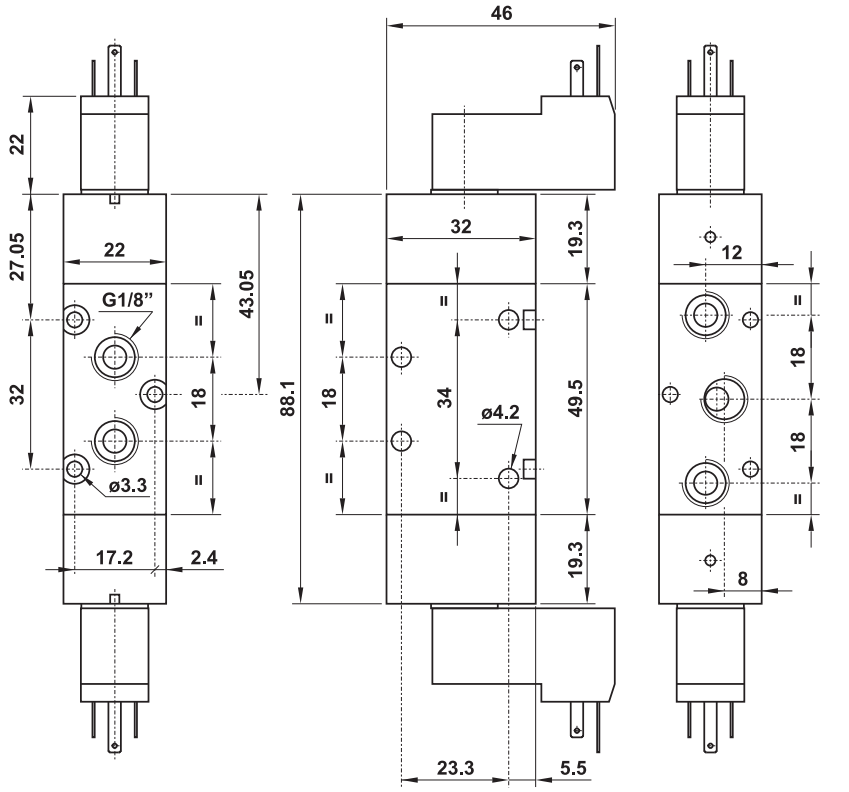


SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

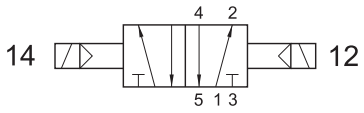




522 EE MIC xx

5/2 1/4" doppio comando elettrico con elettropilota 15 mm
5/2 1/4" with double 15 mm solenoid pilot

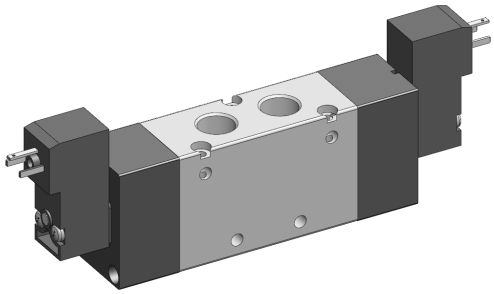
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

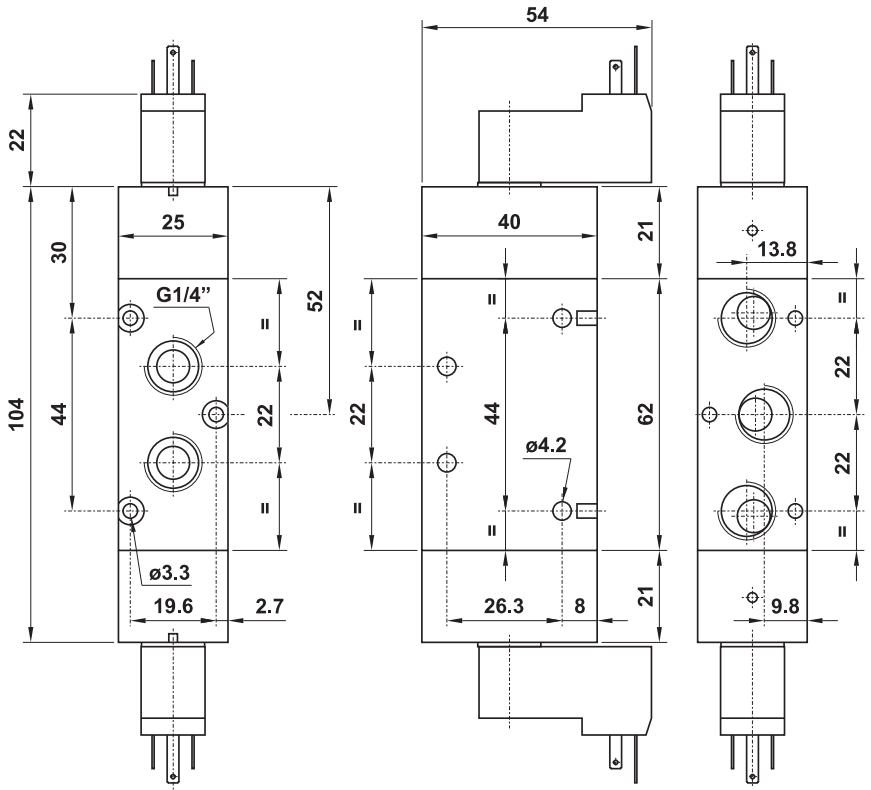


SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

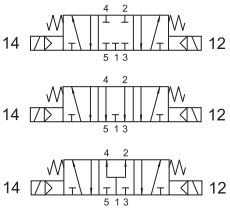




5213C EE MIC xx
centri chiusi *closed centres*

5213A EE MIC xx
centri aperti *open centres*

5213P EE MIC xx
centri in pressione *pressurized centres*



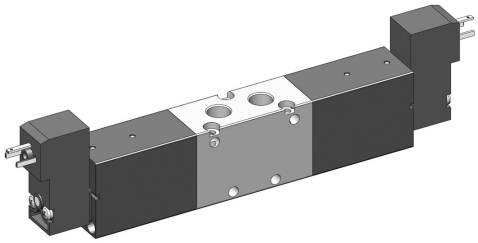
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

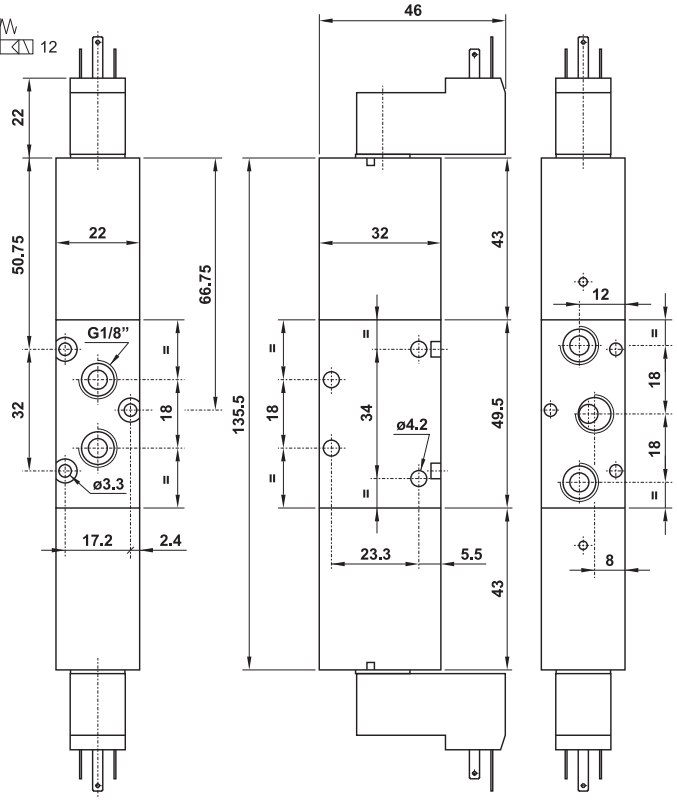
5/3 1/8" doppio comando elettrico con elettropilota 15 mm
5/3 1/8" with double 15 mm solenoid pilot

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
In the part number replace "xx" with the reference of the solenoid tension.

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

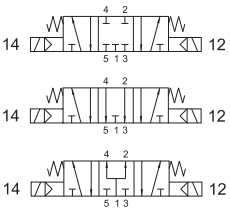




5223C EE MIC xx
centri chiusi *closed centres*

5223A EE MIC xx
centri aperti *open centres*

5223P EE MIC xx
centri in pressione *pressurized centres*



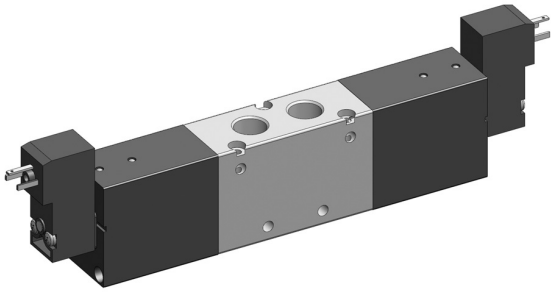
La valvola è venduta con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 221).
The valve is sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 221.

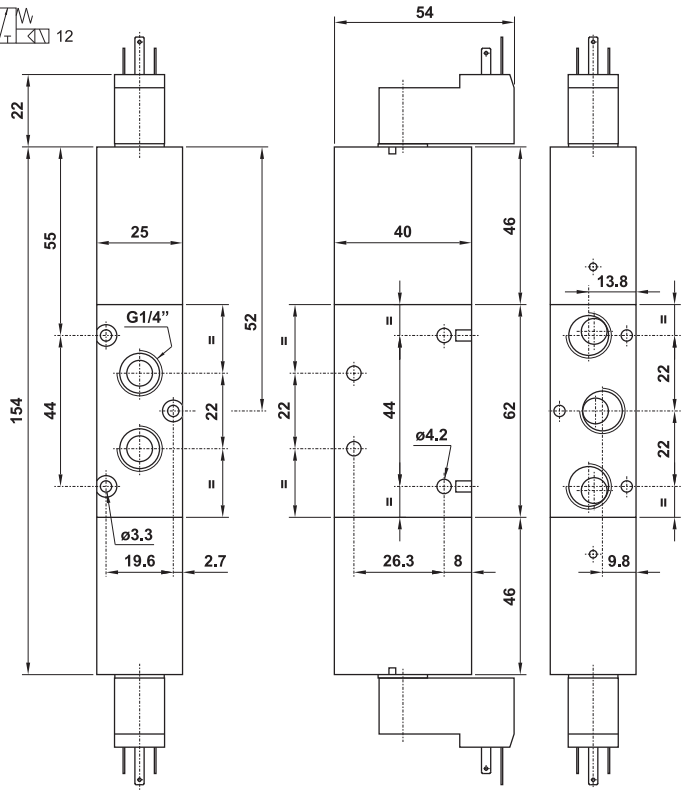
5/3 1/4" doppio comando elettrico con elettropilota 15 mm
5/3 1/4" with double 15 mm solenoid pilot

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO
ONLY ALUMINIUM VERSION

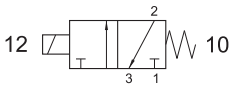
Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
In the part number replace "xx" with the reference of the solenoid tension.

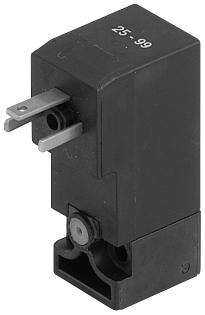
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**





15 mm





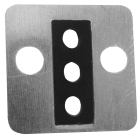
funzione della valvola	**3/2 NC**	*valve function*
diametro nominale	**1.1 mm**	*nominal orifice*
portata 1-2	**30 Nl/min**	*flow rate 1-2*
portata 2-3	**35 Nl/min**	*flow rate 2-3*
pressione di esercizio	**max 10 bar**	*working pressure*
durata cicli	**100x10^6**	*life time (cycles)*
tempo di risposta	**10 ms**	*response time*
temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
consumo a regime	**DC: 2W**	*rated power consumption*
	AC: 1.3VA	
protezione	**IP 51**	*protection*
tolleranza di tensione	**-10%; +15%**	*tension tolerance*

- Connessione elettrica: DIN 43650 forma C
  Electrical connection: DIN 43650, C form
- Con azionatore manuale monostabile
  With non-detented manual override

ACCESSORI - *accessories*

piastrina con guarnizione
mounting plate with gasket

00.414.0

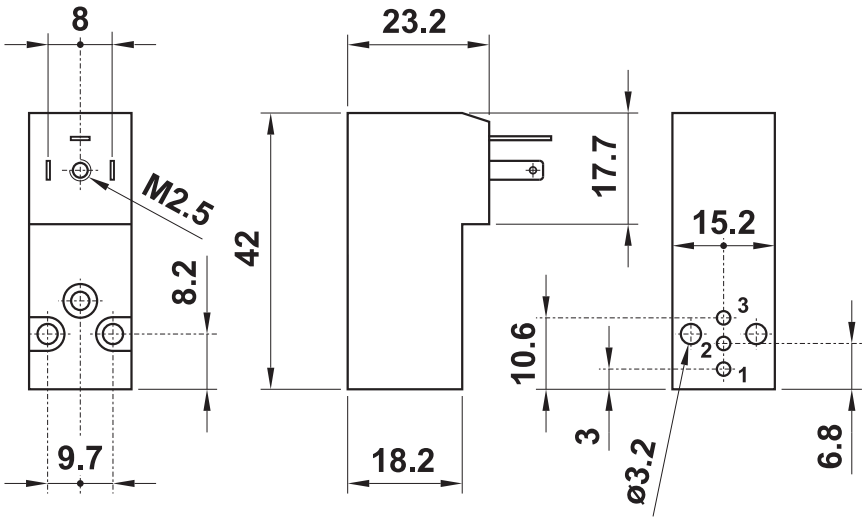


vite di fissaggio (sono necessarie 2 viti)
mounting screw (2 screws are necessary)

00.413.0

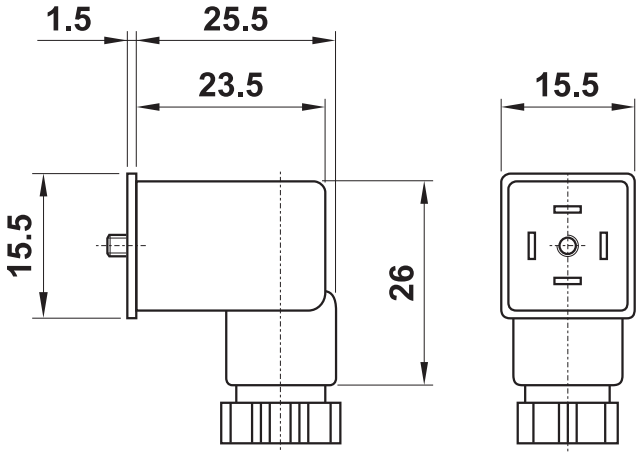


codice *code*	**tensione** *tension*
00.253.0	12V DC
00.254.0	24V DC
00.255.0	24V 50/60Hz
00.256.0	110V 50/60Hz
00.257.0	220V 50/60Hz



codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.252.0	nero *black*	PG07	normale *standard*
00.341.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 24V e VDR *with LED 24V and VDR*
00.342.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 115V *with LED 115V*
00.343.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.398.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 230V *with LED 230V*
00.399.0	trasparente *transparent*	PG07	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*

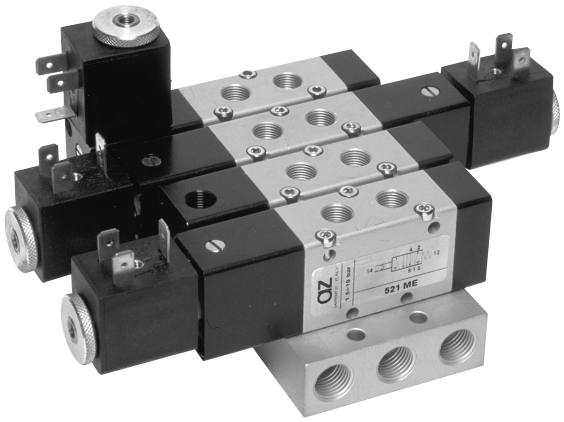


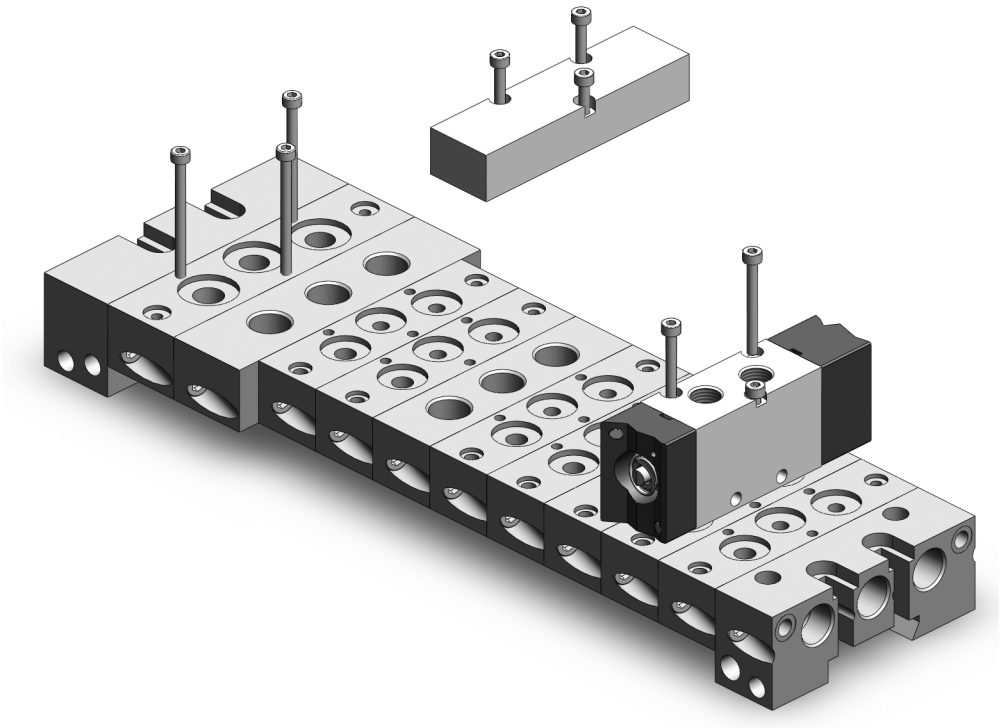


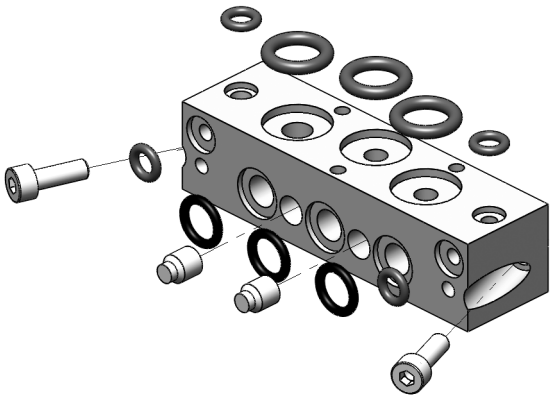
sottobasi per valvole a spola

manifolds for spool valves

- Sottobasi modulari per valvole a spola 1/8" e 1/4"
  Multiple sub-bases for 1/8" and 1/4" spool valves
- Sottobasi a posti fissi per valvole a spola 1/8" e 1/4"
  Manifolds for 1/8" and 1/4" spool valves
- Sottobasi speciali a richiesta
  Special manifolds on request
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)





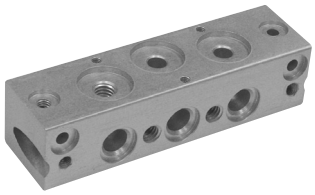


ESEMPIO DI MONTAGGIO
assembly example

sottobasi modulari per valvole a spola

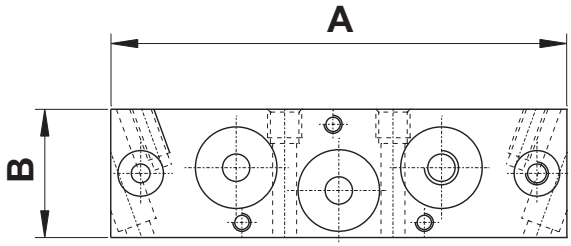
multiple sub-bases for spool valves

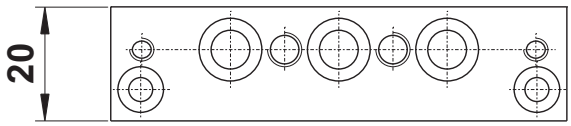
sottobase
sub-base



	1/8"	1/8" ATEX	1/4"	1/4" ATEX
A	80	80	95	95
B	22.5	31	26	31

Le sottobasi possono essere utilizzate per il fissaggio di valvole da 1/8" o da 1/4". Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio della valvola.
Each sub-base is sold with all necessary components to install 1/8" or 1/4" valves.

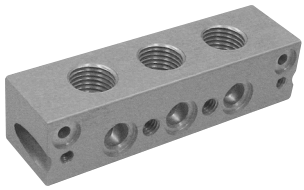




CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

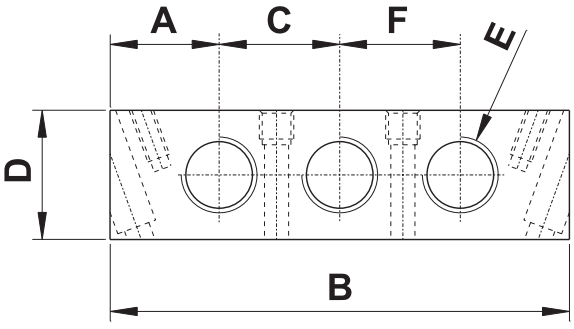
07.039.2 per valvole 1/8" - *for 1/8" valves*
07.008.2 per valvole 1/8" ATEX - *for 1/8" valves ATEX*
07.052.2 per valvole 1/4" - *for 1/4" valves*
07.060.2 per valvole 1/4" ATEX - *for 1/4" valves ATEX*

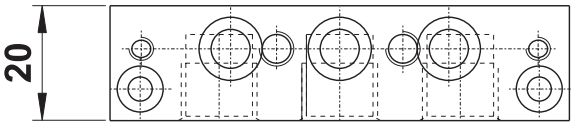
intermedio
intermediate header



L'intermedio è utilizzabile per dividere una batteria di valvole in due parti e immettere l'aria per l'alimentazione di una delle due attraverso le connessioni di cui è dotato, e/o per dividere in due parti gli scarichi convogliati. È venduto con i pezzi necessari al suo assemblaggio.
An intermediate header with separate air supply is available to be installed in a manifold system which requires mixed operating pressures. It can be used also to divide the common exhausts. It is sold with all necessary components for installation.

	1/8"	1/4"
A	19	20
B	80	95
C	21	24
D	22.5	26
E	G1/4"	G3/8"
F	21	23



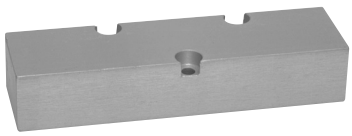


CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

07.040.2 per batterie di valvole 1/8" - *for 1/8" manifolds*
07.053.2 per batterie di valvole 1/4" - *for 1/4" manifolds*

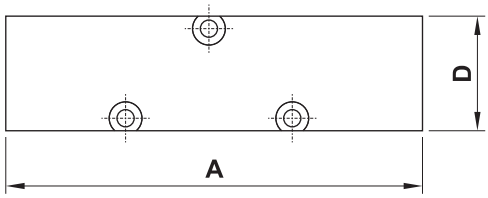
piastrina di chiusura
blanking plate

	1/8" 00.011.3	1/8" 00.078.2	1/4" 01.007.3	1/4" 01.078.2
A	80	60	95	70
D	22	22	25	25





Venduta completa di viti, chiude i fori di sottobasi eventualmente non utilizzate.
The blanking plate with screws is available to close manifold stations not in use.

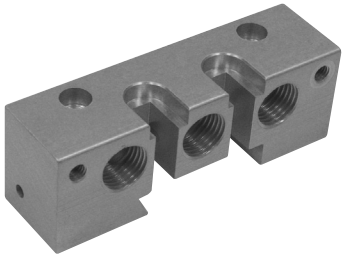


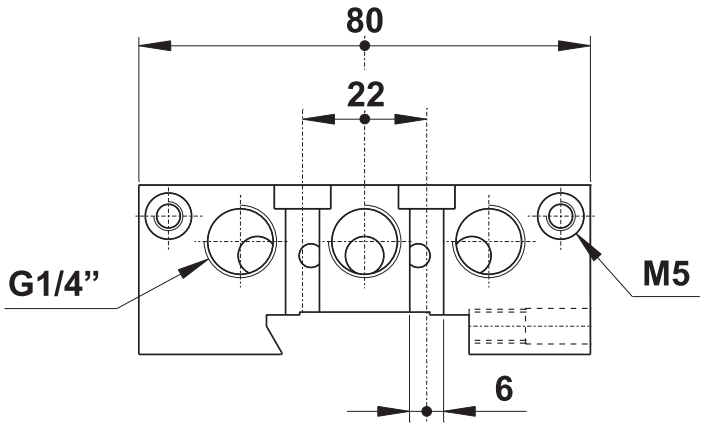
CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

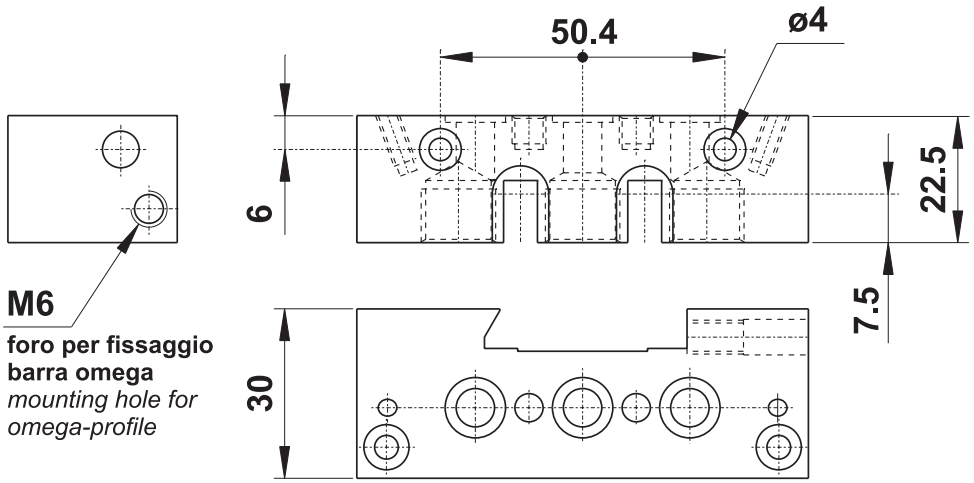
00.011.3 per sottobasi modulari 1/8" - *for 1/8" multiple sub-bases*
00.078.2 per sottobasi a posti fissi 1/8" - *for 1/8" manifolds*
01.007.3 per sottobasi modulari 1/4" - *for 1/4" multiple sub-bases*
01.078.2 per sottobasi a posti fissi 1/4" - *for 1/4" manifolds*

terminale destro G1/8"

G1/8" right inlet header







Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.

Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.

Each inlet header is sold with all necessary components.

CODICE DI ORDINAZIONE

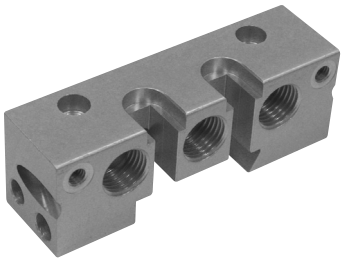
ORDER CODE

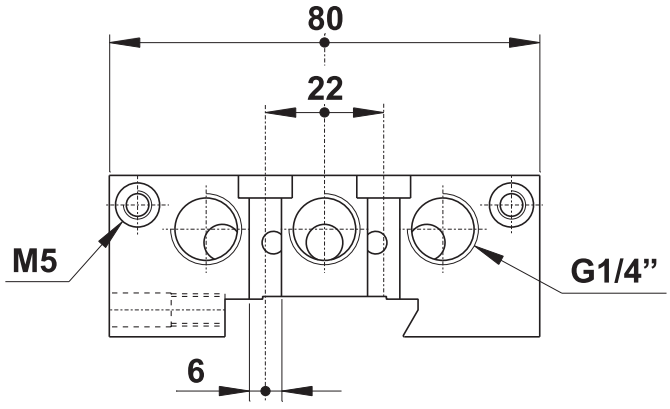
07.009.2 terminale destro per sottobasi 1/8"
right hand header for 1/8" manifolds

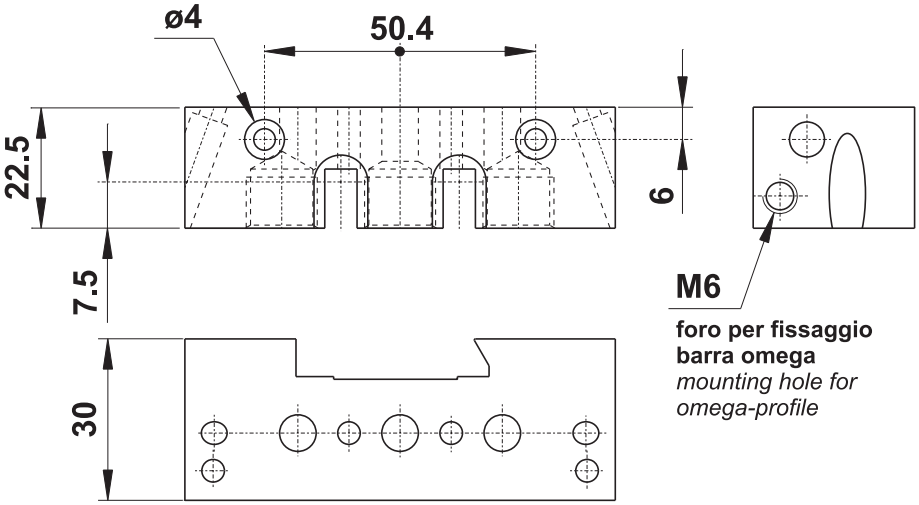
---

terminale sinistro G1/8"

G1/8" left inlet header







Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.

Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.

Each inlet header is sold with all necessary components.

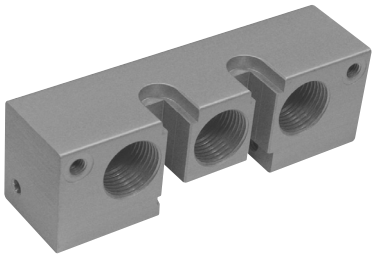
CODICE DI ORDINAZIONE

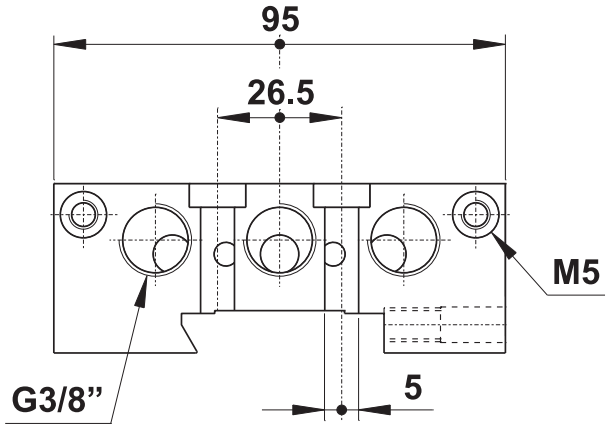
ORDER CODE

07.010.2 terminale sinistro per sottobasi 1/8"
left hand header for 1/8" manifolds

terminale destro G1/4"

G1/4" right inlet header

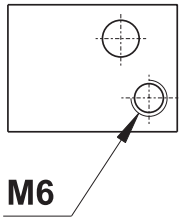




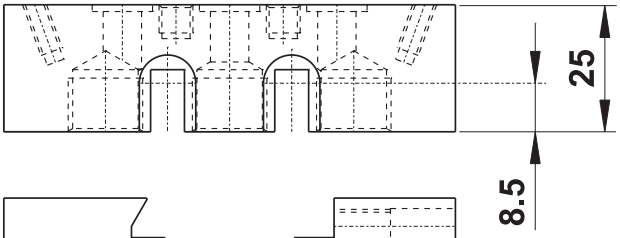
Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.

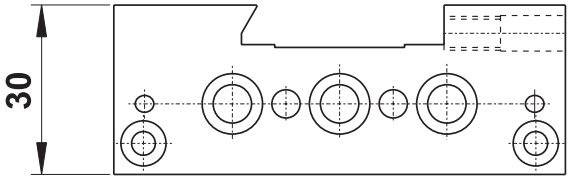
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.

Each inlet header is sold with all necessary components.



foro per fissaggio barra omega
mounting hole for omega-profile





CODICE DI ORDINAZIONE

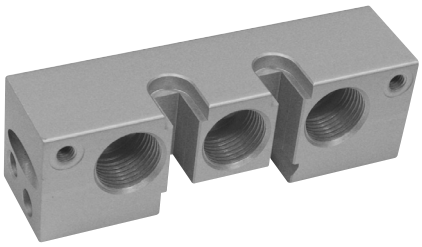
ORDER CODE

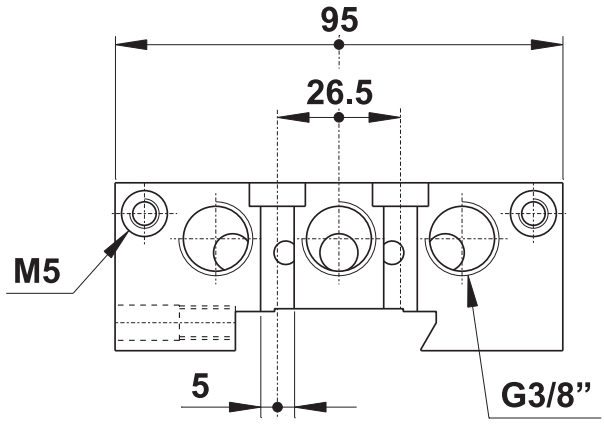
07.054.2 terminale destro per sottobasi 1/4"
right hand header for 1/4" manifolds

---

terminale sinistro G1/4"

G1/4" left inlet header

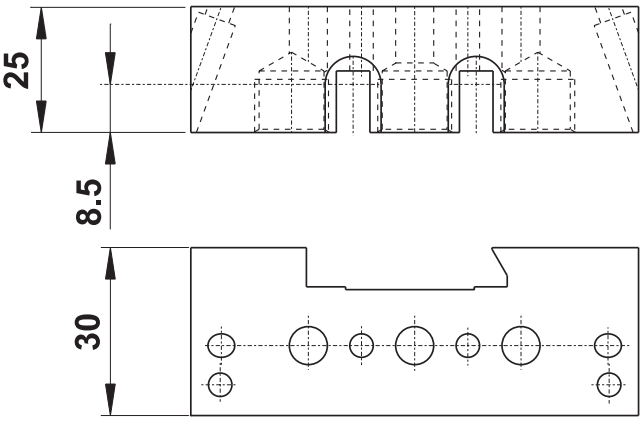


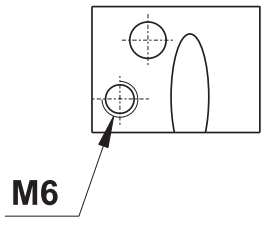


Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.

Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.

Each inlet header is sold with all necessary components.





foro per fissaggio barra omega
mounting hole for omega-profile

CODICE DI ORDINAZIONE

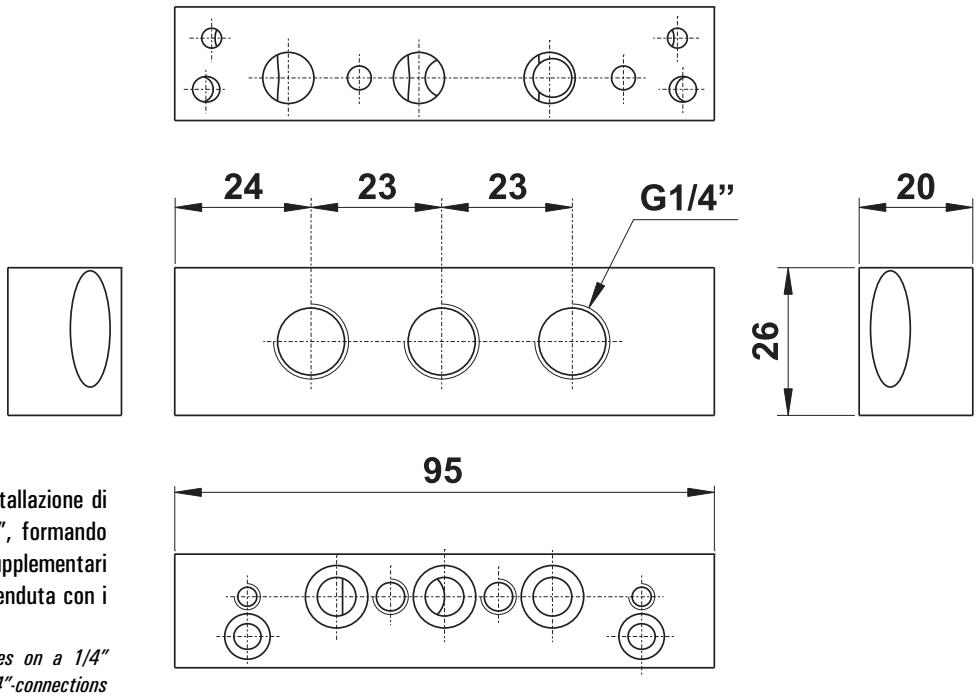
ORDER CODE

07.055.2 terminale sinistro per sottobasi 1/4"
left hand header for 1/4" manifolds

interfaccia G1/4"-G1/8"

G1/4"-G1/8" interface





Questa sottobase di riduzione è utilizzata per l'installazione di valvole da 1/8" in una batteria di valvole da 1/4", formando così una batteria ibrida. È dotata di connessioni supplementari G1/4", da tappare in caso di mancato utilizzo. È venduta con i particolari necessari per il montaggio.

This reduction sub-base is used to assemble 1/8" valves on a 1/4" manifold, creating a hybrid manifold. It provides extra G1/4"-connections (close them by a plug if they are not necessary). It is sold in kit with all necessary components.

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.081.2

Questa sottobase di riduzione deve essere combinata con un terminale destro G1/4" **07.054.2** e un terminale sinistro G1/8" **07.010.2**.

*This reduction sub-base must be combined with a G1/4" right inlet header **07.054.2** and a G1/8" left inlet header **07.010.2**.*

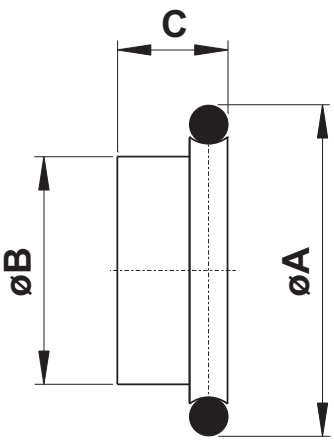
---

diaframma interno

internal diaphragm



	1/8"	1/4"
A	10	12
B	6.6	8.8
C	3.2	3.2



Questo diaframma deve essere collocato internamente tra un elemento e l'altro della batteria di valvole per interrompere il flusso dell'aria e dividere la batteria in due o più settori. Può essere utilizzato per interrompere solo l'alimentazione, solo gli scarichi o sia l'alimentazione sia gli scarichi.

This diaphragm must be inserted between two elements of the manifold to interrupt the air flow and divide the manifold into two or more parts. It can be used to interrupt only the supply air flow, only the exhausts or both air supply and exhausts.

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

07.011.2 per batterie di valvole 1/8" - *for 1/8" manifolds*

07.057.2 per batterie di valvole 1/4" - *for 1/4" manifolds*

sottobasi a posti fissi per valvole a spola

manifolds for spool valves

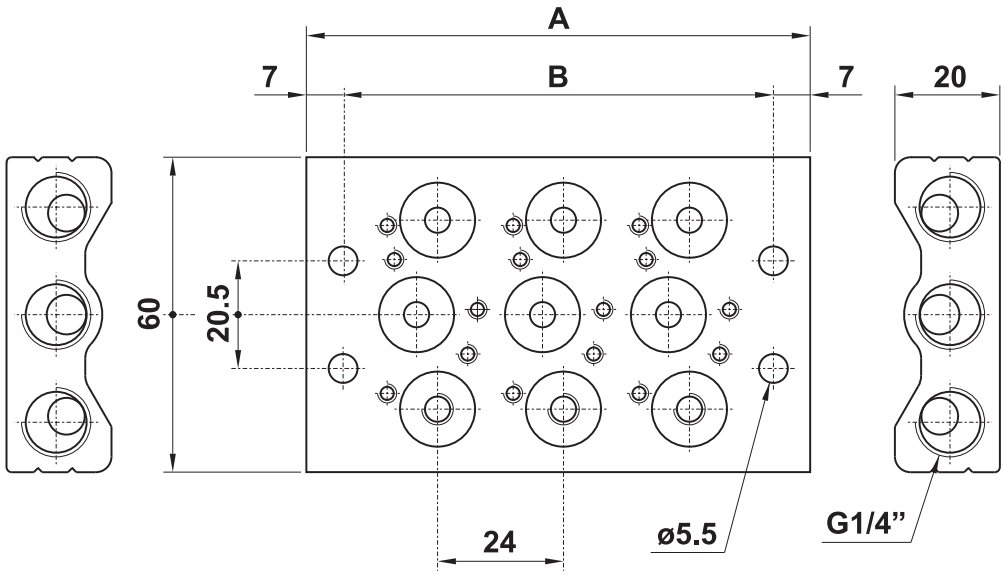
Le sottobasi a posti fissi possono essere utilizzate per il fissaggio di valvole a 3 vie e a 5 vie, da 1/8" o da 1/4". Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio delle valvole. Eventuali posizioni non utilizzate possono essere tappate con la piastrina di chiusura. Sono disponibili appositi accessori (vedi pagina seguente) per ottenere l'uscita o lo scarico indipendente di una o più valvole.

These manifolds can be used for the installation of three and five way valves, 1/8" or 1/4". Each manifold is sold with all necessary pieces for installation. Unused stations can be closed with a blanking plate. Accessories (see next page) are available to obtain a separate air inlet or exhaust for certain valves.



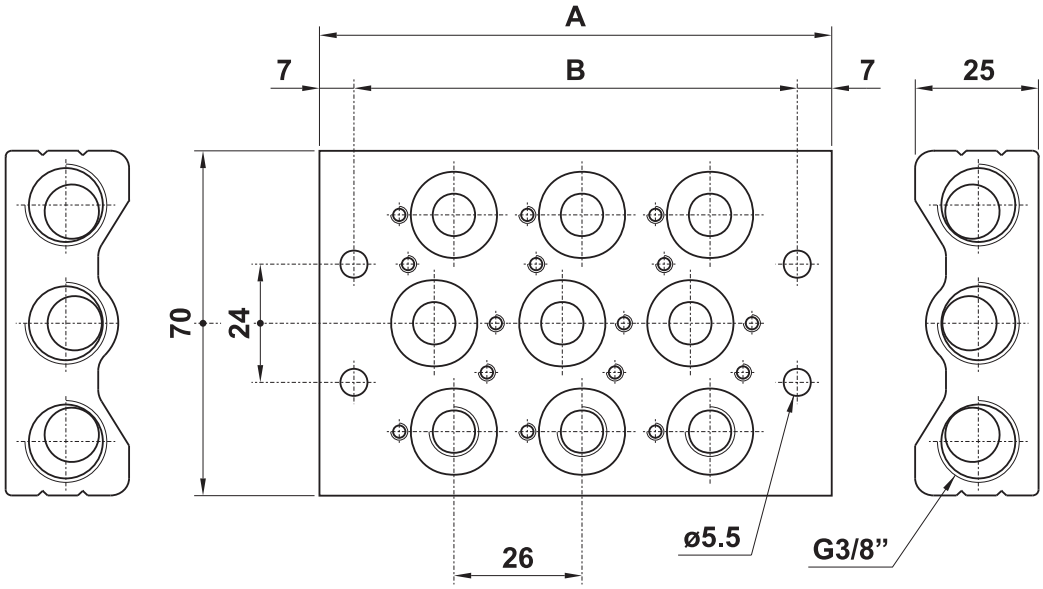
1/8"

modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A	B
00.052.2	2	72	58
00.053.2	3	96	82
00.054.2	4	120	106
00.055.2	5	144	130
00.056.2	6	168	154
00.057.2	7	192	178
00.058.2	8	216	202
00.059.2	9	240	226
00.060.2	10	264	250
00.081.2	11	288	274
00.097.2	12	312	298



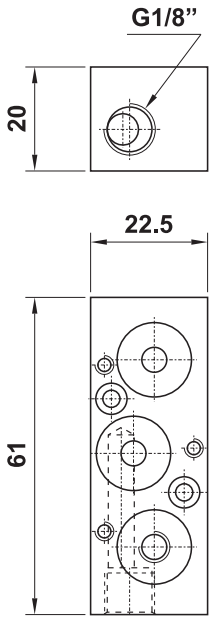
1/4"

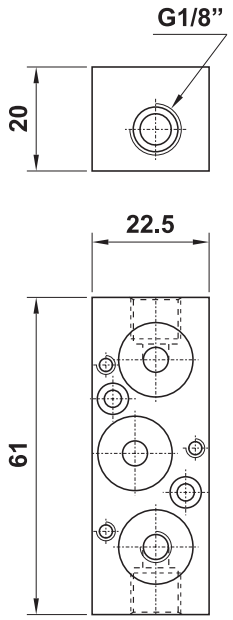
modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A	B
01.042.2	2	78	64
01.043.2	3	104	90
01.044.2	4	130	116
01.045.2	5	156	142
01.046.2	6	182	168
01.047.2	7	208	194
01.048.2	8	234	220
01.051.2	9	260	246
01.052.2	10	286	272



	adattatore per entrata separata *adapting plate for separate air inlet*	adattatore per scarichi separati *adapting plate for separate air exhaust*
G1/8"	**00.064.2**	**00.080.2**

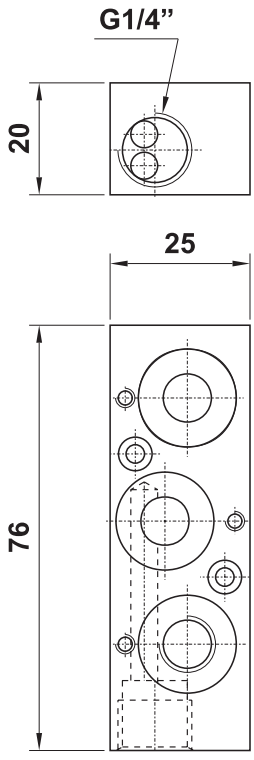


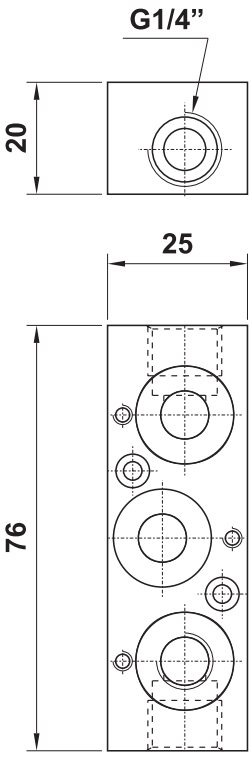




G1/4"	**01.049.2**	**01.050.2**





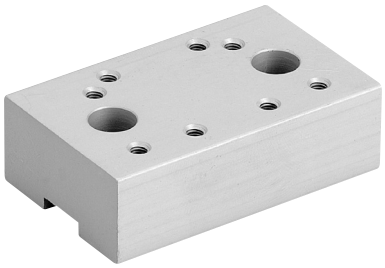


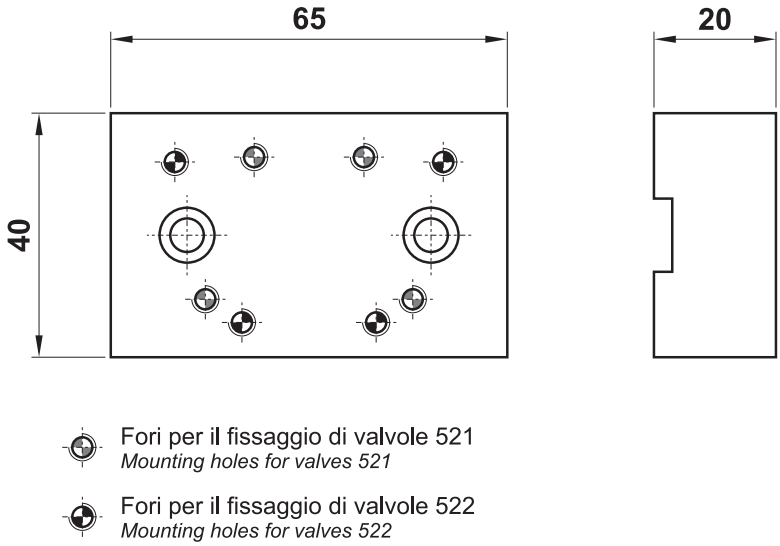
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation.

adattatore per cilindro ISO 15552
interface for cylinder ISO 15552

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.095.2





È utilizzabile per l'installazione di una valvola della serie 521 o 522 su un cilindro ISO 15552 dall'alesaggio 32 all'alesaggio 100 (serie N).
Ogni pezzo è venduto con tutti i particolari necessari al suo assemblaggio.

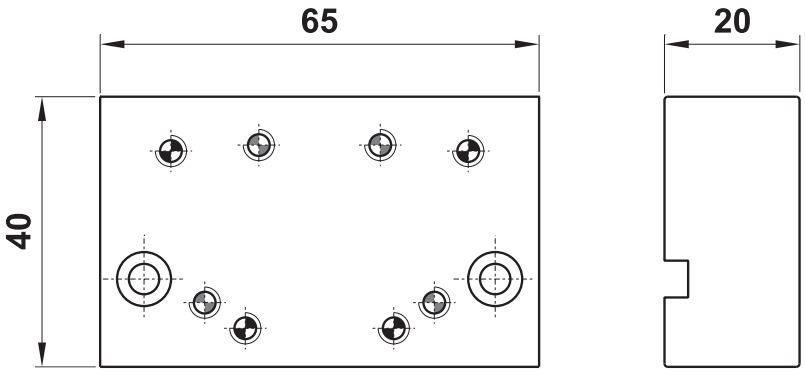
It can be used to install a valve 521 or 522 on a cylinder ISO 15552 from bore 32 to bore 100 (series N).
It is sold with all necessary pieces for installation.

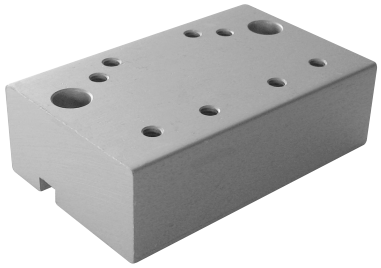
Per l'installazione sul cilindro è necessario innanzi tutto smontare una delle due testate.
For the installation on the cylinder it is necessary to remove one end cap.

adattatore per cilindro ISO 15552 profilo EASY
interface for cylinder ISO 15552 profile EASY

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

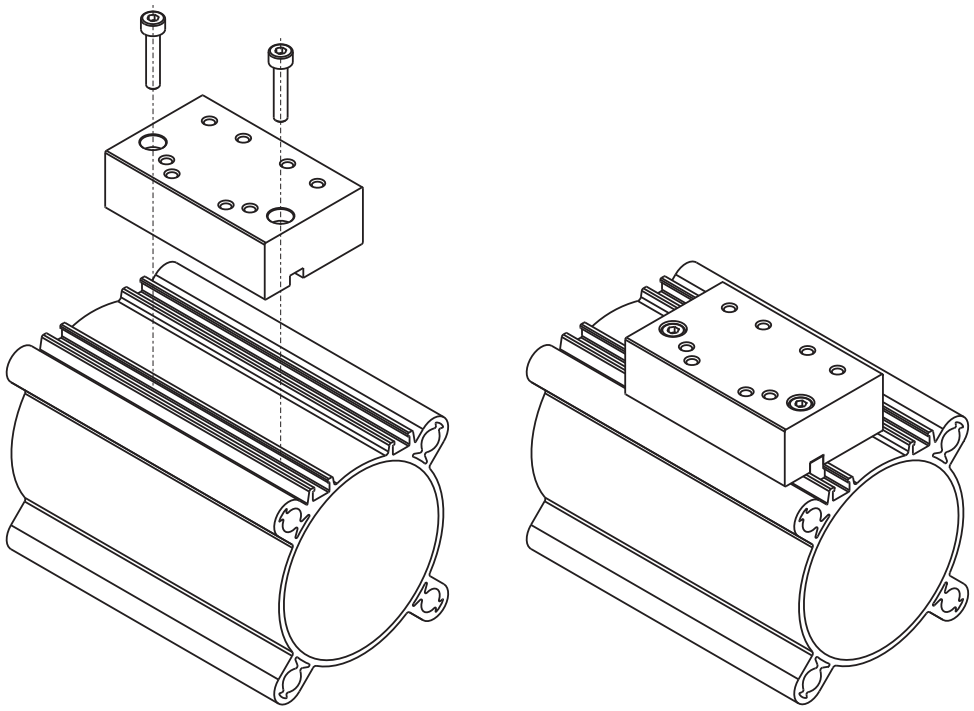
00.131.2





Fori per il fissaggio di valvole 521
Mounting holes for valves 521

Fori per il fissaggio di valvole 522
Mounting holes for valves 522



È utilizzabile per l'installazione di una valvola della serie 521 o 522 su un cilindro ISO 15552 dall'alesaggio 32 all'alesaggio 125, PROFILO EASY (serie E).
Ogni pezzo è venduto con tutti i particolari necessari al suo assemblaggio.

It can be used to install a valve 521 or 522 on a cylinder ISO 15552 from bore 32 to bore 125, PROFILE EASY (series E).
It is sold with all necessary pieces for installation.

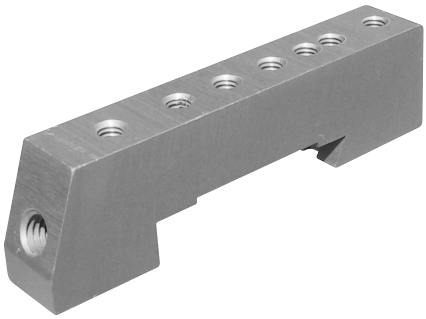
Per l'installazione sul cilindro è necessario innanzi tutto smontare una delle due testate.
For the installation on the cylinder it is necessary to remove one end cap.

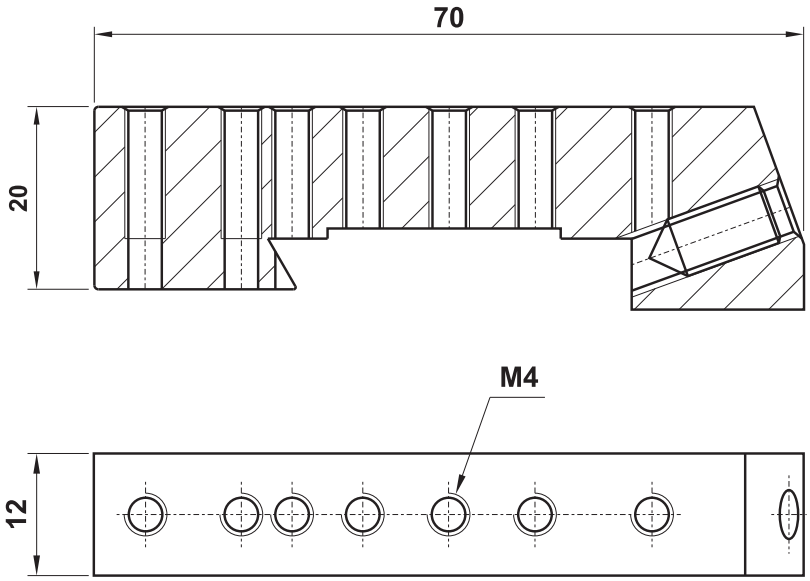
adattatore per profilo omega

interface for omega-profile

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.109.2



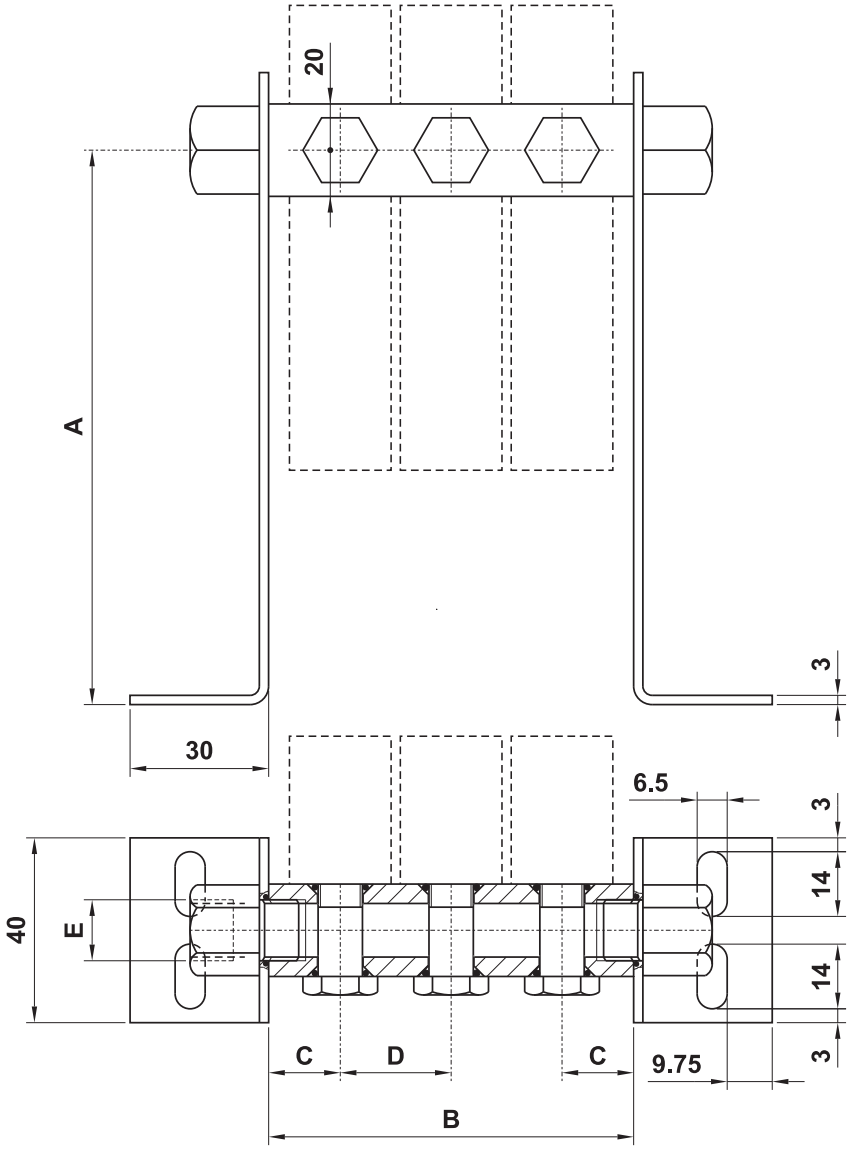


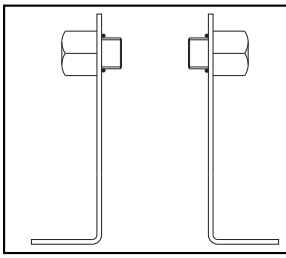
È utilizzabile per l'installazione di una sottobase a posti fissi per valvole della serie 751, 731, 521, 522, 851 su una barra a profilo Ω (omega).

Per il fissaggio è necessario utilizzare le viti (non incluse nel kit) qui indicate:
- sottobasi posti fissi e modulari per valvole 851: n. 2 viti a brugola zincate bianche M4x40
- sottobasi posti fissi e modulari per valvole 751 e 731: n. 2 viti a brugola zincate bianche M4x20
- sottobasi posti fissi per valvole 521: n. 2 viti a brugola zincate bianche M4x25
- sottobasi posti fissi per valvole 522: n. 2 viti a brugola zincate bianche M4x30

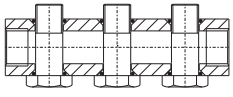
It can be used to install a manifold for valves 751, 731, 521, 522, 851 on a profile Ω (omega).

For installation use the following screws (screws are not supplied with the kit):
- manifolds and multiple sub-bases for valves 851: n. 2 screws M4x40
- manifolds and multiple sub-bases for valves 751 and 731: n. 2 screws M4x20
- manifolds for valves 521: n. 2 screws M4x25
- manifolds for valves 522: n. 2 screws M4x30





1/8"		1/4"	
modello *model*	A	modello *model*	A
00.029.2	120	**01.029.2**	120
00.067.2	60	**01.038.2**	60

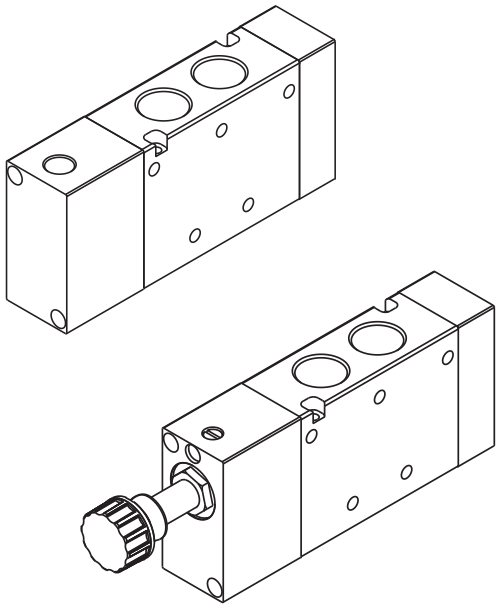


	modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	B	C	D	E
1/8"	**00.042.3**	2	55	15.5	24	G1/4"
	00.043.3	3	79	15.5	24	G1/4"
	00.044.3	4	103	15.5	24	G1/4"
	00.045.3	5	127	15.5	24	G1/4"
	00.046.3	6	151	15.5	24	G1/4"
1/4"	**01.032.3**	2	62	17.5	27	G3/8"
	01.033.3	3	89	17.5	27	G3/8"
	01.034.3	4	116	17.5	27	G3/8"
	01.035.3	5	143	17.5	27	G3/8"
	01.036.3	6	170	17.5	27	G3/8"

valvole a spola G3/8"

spool valves G3/8"

- Valvole a spola 5/2 con attacchi filettati G3/8"
  5/2 spool valves with G3/8" threaded ports
- Azionamento pneumatico e elettropneumatico
  Pneumatically piloted and solenoid actuated valves
- Montaggio in linea
  Installation in-line
- Comandi elettrici con azionamento manuale bistabile
  Solenoid pilots with detented manual override



1

I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 244).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 244).

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 19 ms TRR (12): 45 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 50 ms TRR (12): 50 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: INOX
Parti interne: ottone OT58

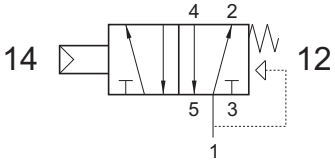
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: stainless steel
Internal parts: brass OT58

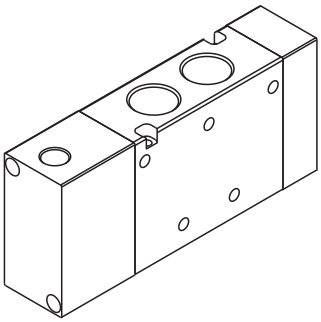
Diametro nominale *Nominal orifice*	9 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	1500 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]* 1.5 ... 10 bar 0.15 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

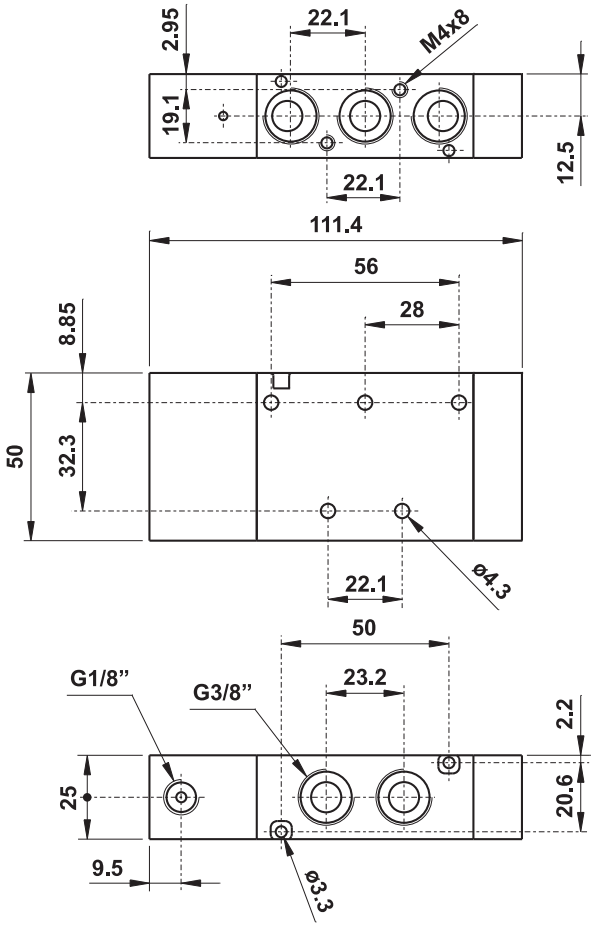
523 MC

5/2 3/8" comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 3/8" pneumatic pilot - spring return



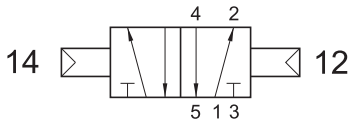


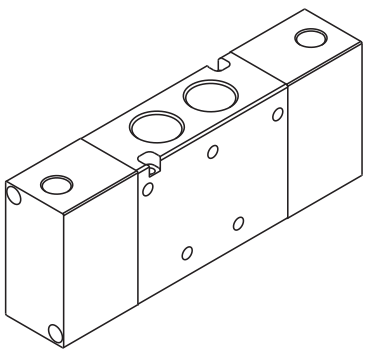


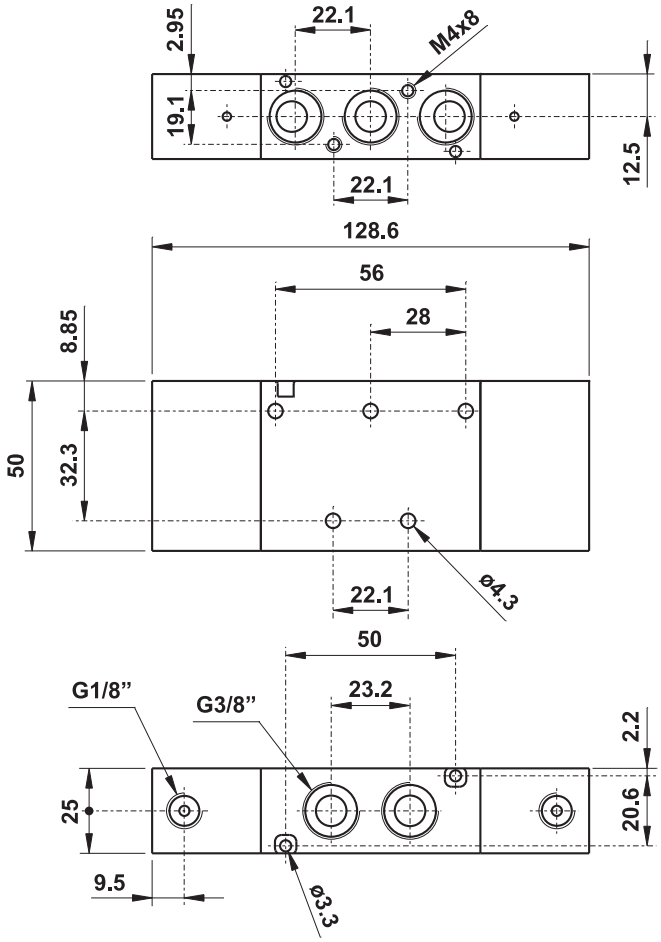
523 CC

5/2 3/8" doppio comando pneumatico

5/2 3/8" double pneumatic pilot



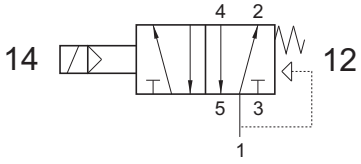


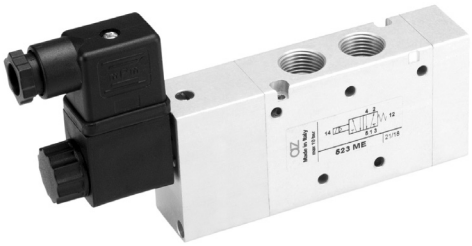


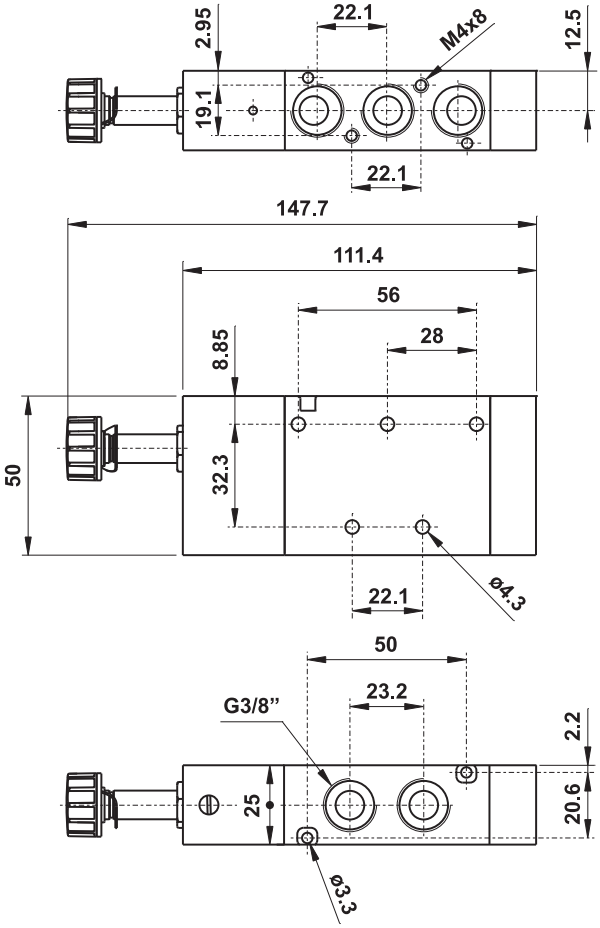
523 ME

5/2 3/8" comando elettrico - ritorno a molla

5/2 3/8" solenoid pilot - spring return



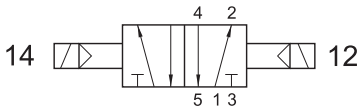


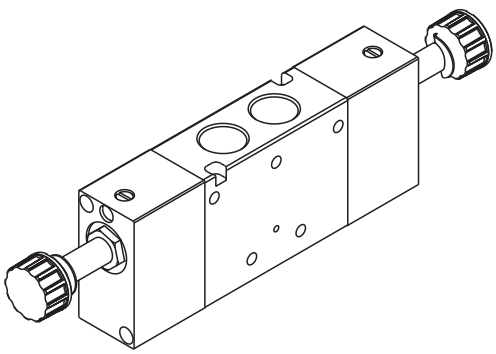


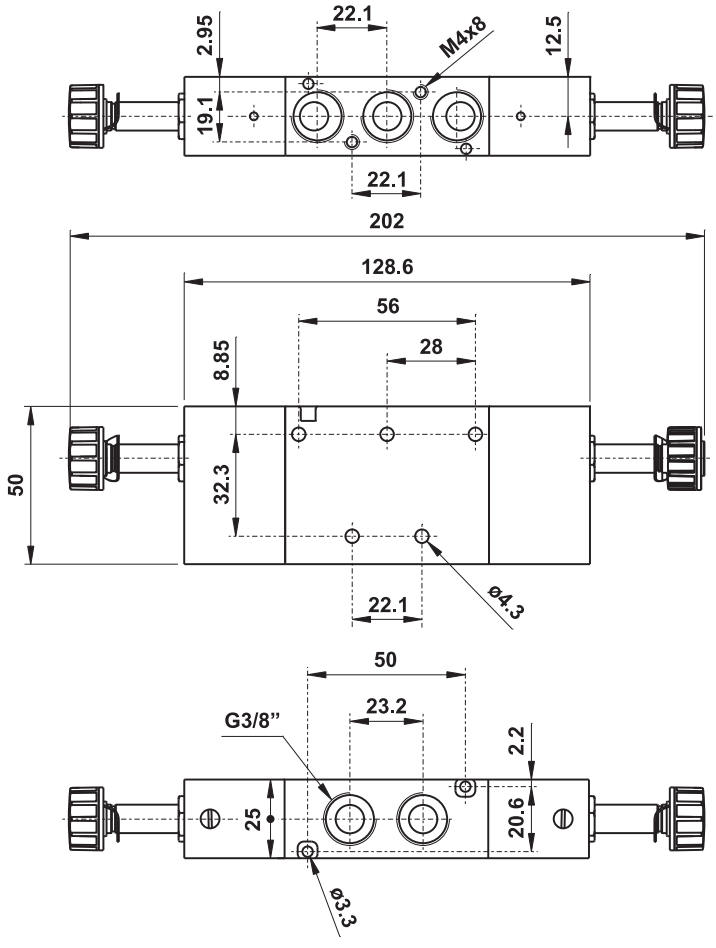
523 EE

5/2 3/8" doppio comando elettrico

5/2 3/8" double solenoid pilot



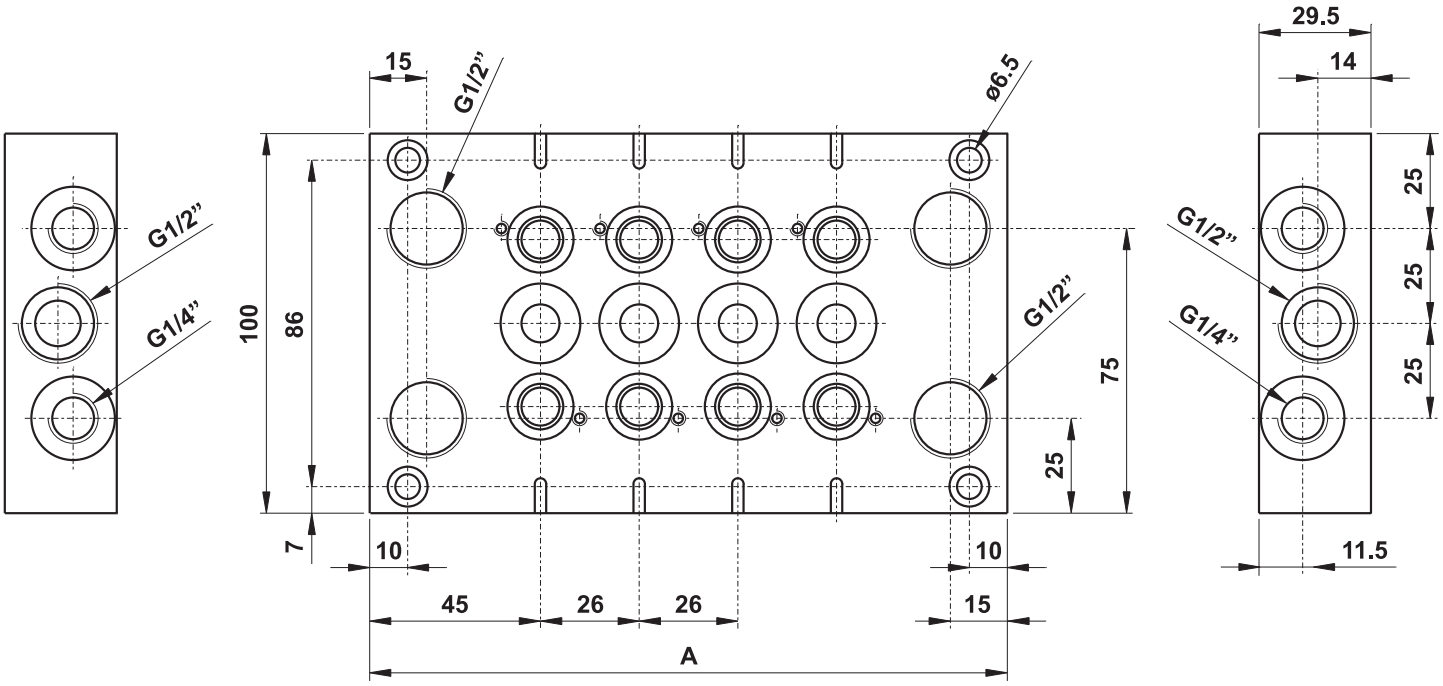




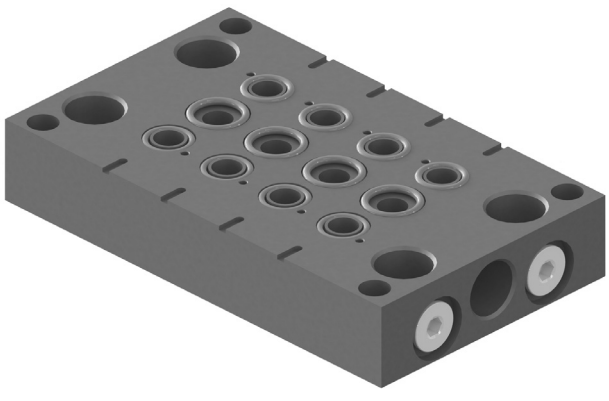
sottobasi per valvole a spola G3/8"

manifolds for spool valves G3/8"

- Scarichi convogliati superiori (G1/2") o laterali (G1/4")
  Common exhaust on the top (G1/2") or on the side (G1/4")
- Se non utilizzati, gli scarichi G1/4" possono essere chiusi con i tappi forniti in kit
  If not used, the G1/4" exhaust ports can be closed by the plugs supplied in kit
- Le basi sono fornite complete di viti per il montaggio delle valvole
  The manifolds are supplied with screws for valves assembling
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)



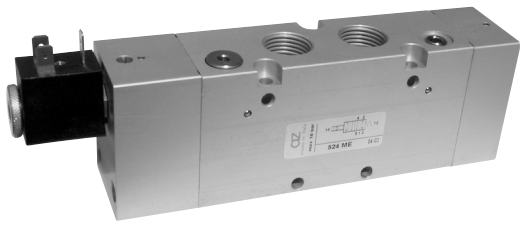
modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A
09.002.2	2	116
09.003.2	3	142
09.004.2	4	168
09.005.2	5	194
09.006.2	6	220
09.007.2	7	246
09.008.2	8	272
09.009.2	9	298
09.010.2	10	324

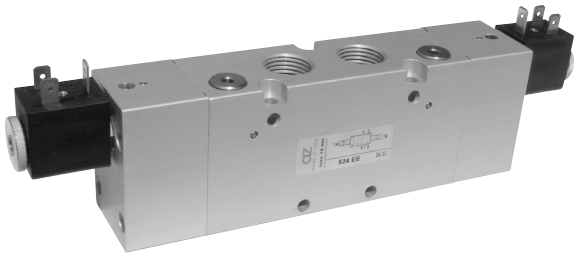


valvole G1/2" azionamento elettropneumatico

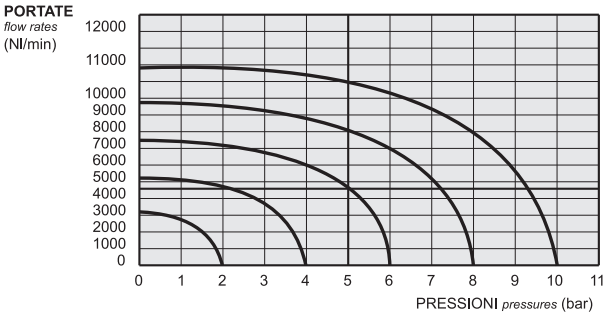
solenoid actuated valves - G1/2"

- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/2"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/2" threaded ports
- Elevatissima portata
  Very high flow rate
- Montaggio in linea
  Installation in-line
- Comandi elettrici con azionamento manuale bistabile
  Solenoid pilots with detented manual override as standard
- Multifunzionalità e adattabilità
  Multifunction feature





I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 244).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 244).



Kit ricambi - ***spare parts***

02.030.2 : per valvole a 3/2 vie *[for 3/2 way valves]* ME - ME AS - MC
02.031.2 : per valvole a 5/2 vie *[for 5/2 way valves]* ME - ME AS - MC
02.032.2 : per valvole a 3/2 vie *[for 3/2 way valves]* EE - EE AS - CC
02.033.2 : per valvole a 5/2 vie *[for 5/2 way valves]* EE - EE AS - CC
02.034.2 : per valvole a 5/3 vie *[for 5/3 way valves]* EE - EE AS - CC

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 39 ms TRR (12): 60 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 90 ms TRR (12): 90 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	13 mm		
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	4600 Nl/min		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
	al. interna monost. *[monost. internal air supply]*	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]*	alim. separata *[separate air supply]*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
		monostabile *[mono-stable]*	bistabile *[bi-stable]*
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

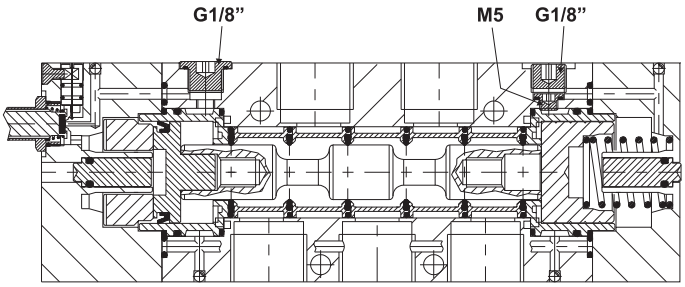
Multifunzionalità e adattabilità della valvola

La funzione della valvola può essere variata in ogni momento secondo necessità cambiando la posizione dei tappi da M5 e G1/8" collocati nel corpo secondo gli schemi sottoriportati.
La valvola è fornita nella configurazione richiesta al momento dell'ordine. Eventuali tappi aggiuntivi possono essere ordinati separatamente.

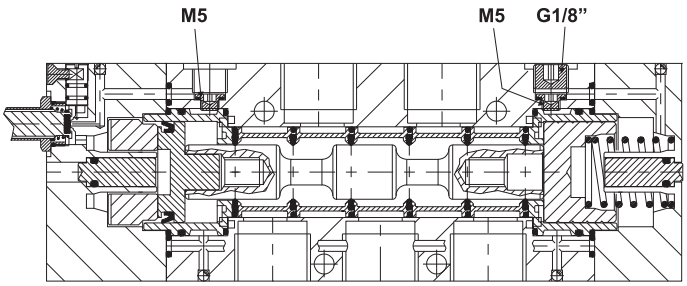
Multifunction feature of the valve

The function of the valve can be changed in any moment. To do this it is enough to change the position of the plugs M5 and G1/8", which are inserted into the body according to the scheme.
The valve is supplied in the configuration specified on the order. More plugs can be ordered separately.

324 ME
524 ME

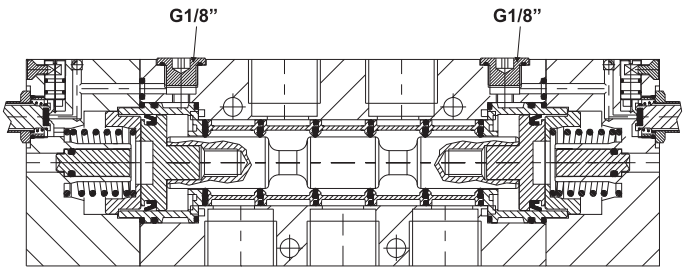


324 ME AS
524 ME AS



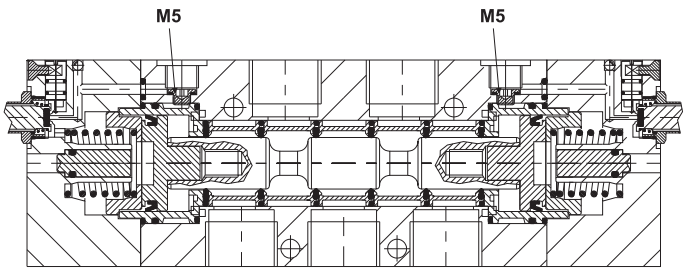
324 EE
524 EE

5243C EE
5243A EE
5243P EE



324 EE AS
524 EE AS

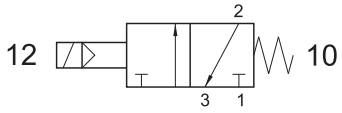
5243C EE AS
5243A EE AS
5243P EE AS



324 ME

3/2 1/2" NC comando elettrico - ritorno a molla

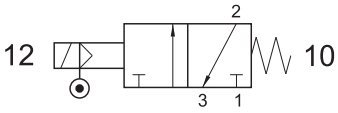
3/2 1/2" NC solenoid pilot - spring return



324 ME AS

3/2 1/2" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

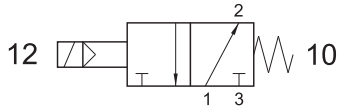
3/2 1/2" solenoid pilot with separate air supply - spring return



324 MEA

3/2 1/2" NA comando elettrico - ritorno a molla

3/2 1/2" NO solenoid pilot - spring return

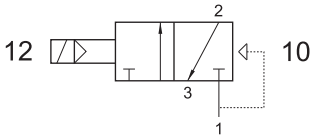


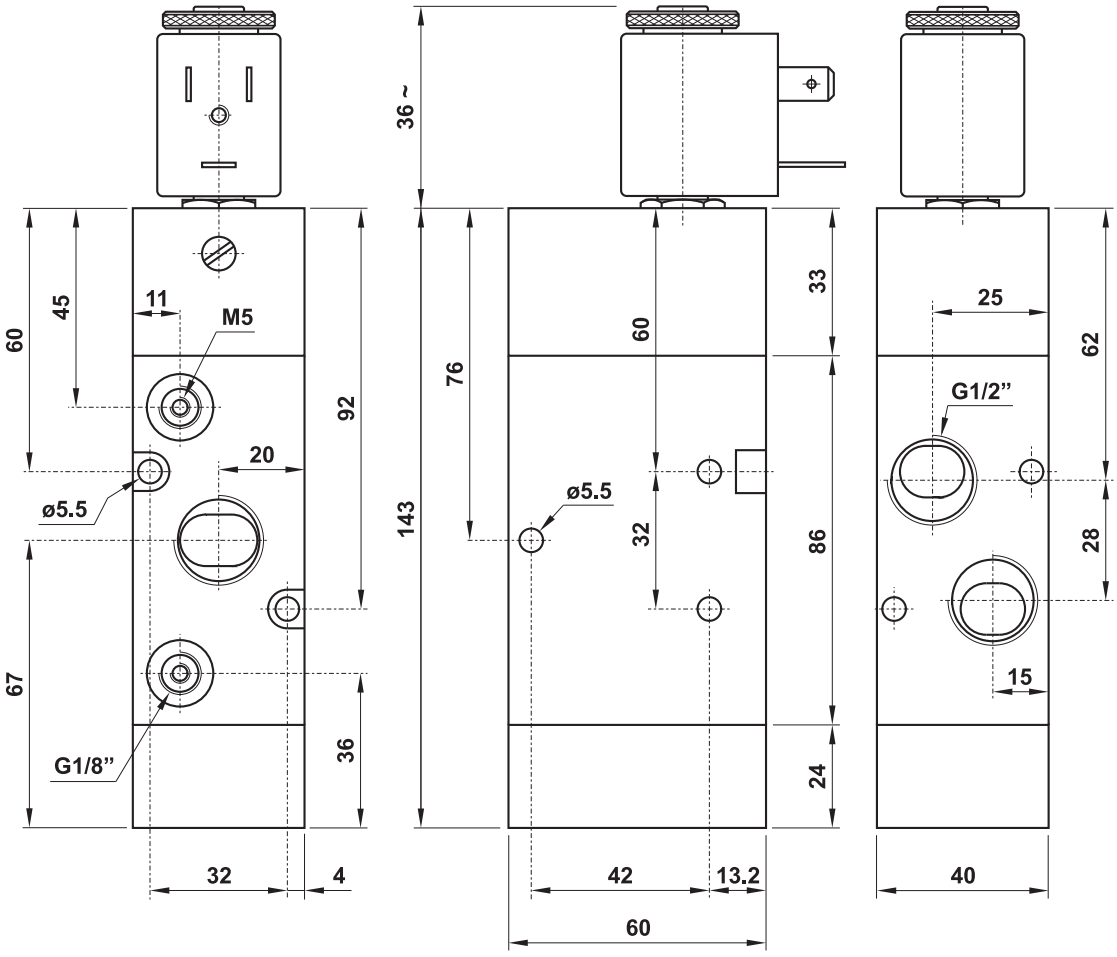


324 EFP

3/2 1/2" NC comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

3/2 1/2" NC solenoid pilot - pneumatic spring return

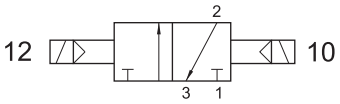




324 EE

3/2 1/2" doppio comando elettrico

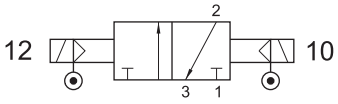
3/2 1/2" double solenoid pilot



324 EE AS

3/2 1/2" doppio comando elettrico alimentazione separata

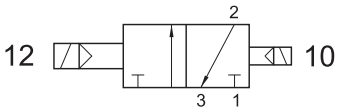
3/2 1/2" double solenoid pilot with separate air supply

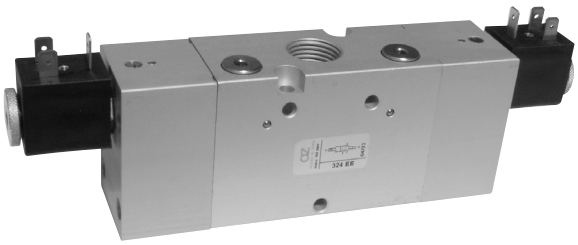


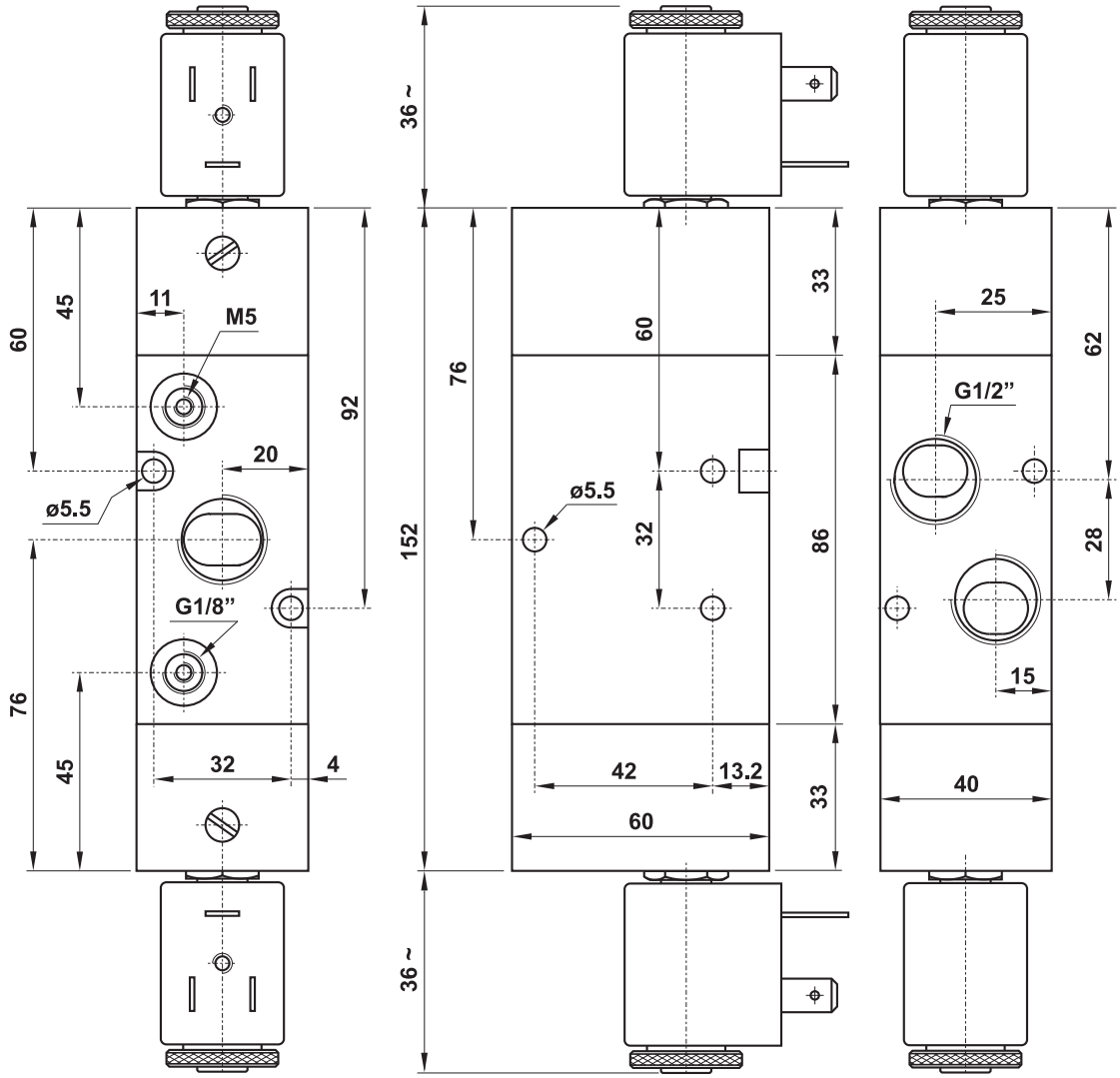
324 EED

3/2 1/2" doppio comando elettrico - con differenziale

3/2 1/2" double solenoid pilot - with differential



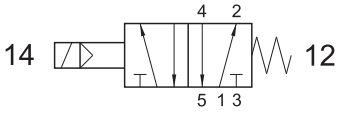




524 ME

5/2 1/2" comando elettrico - ritorno a molla

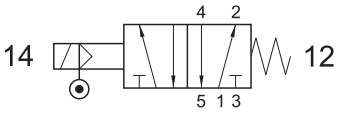
5/2 1/2" solenoid pilot - spring return



524 ME AS

5/2 1/2" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

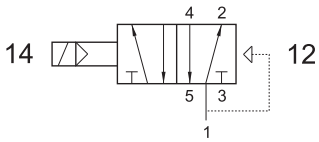
5/2 1/2" solenoid pilot with separate air supply - spring return

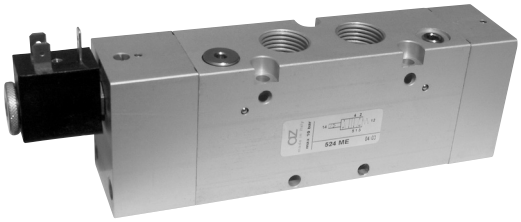


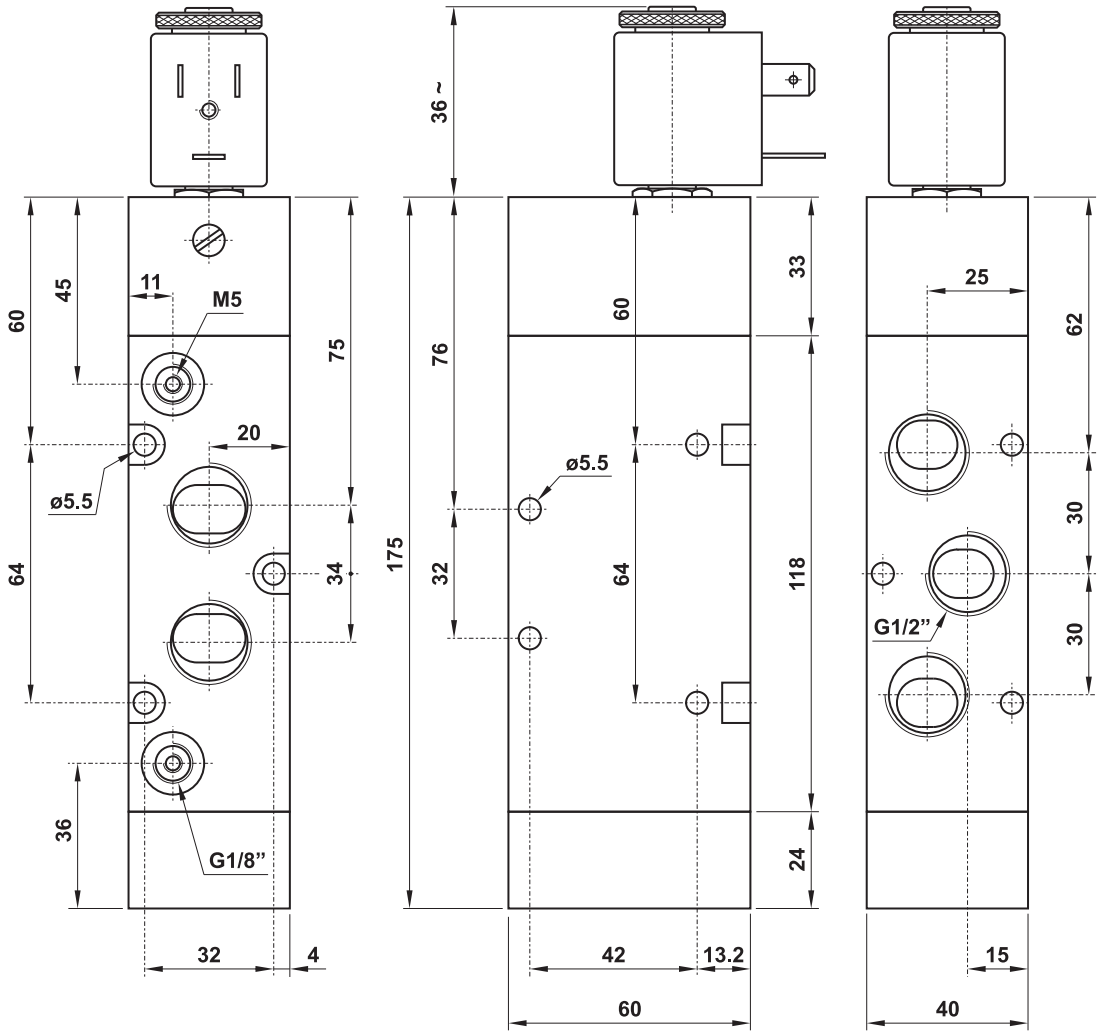
524 EFP

5/2 1/2" comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

5/2 1/2" solenoid pilot - pneumatic spring return



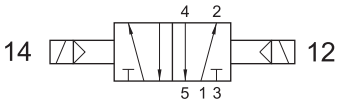




524 EE

5/2 1/2" doppio comando elettrico

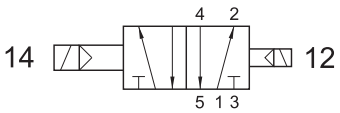
5/2 1/2" double solenoid pilot



524 EED

5/2 1/2" doppio comando elettrico - con differenziale

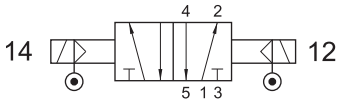
5/2 1/2" double solenoid pilot - with differential



524 EE AS

5/2 1/2" doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 1/2" double solenoid pilot with separate air supply

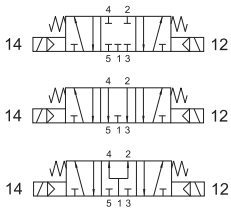


5243C EE
5243A EE
5243P EE

centri chiusi *closed centres*

centri aperti *open centres*

centri in pressione *pressurized centres*



5/3 1/2" doppio comando elettrico

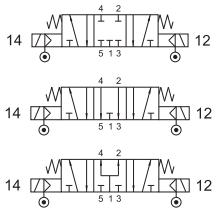
5/3 1/2" double solenoid pilot

5243C EE AS
5243A EE AS
5243P EE AS

centri chiusi *closed centres*

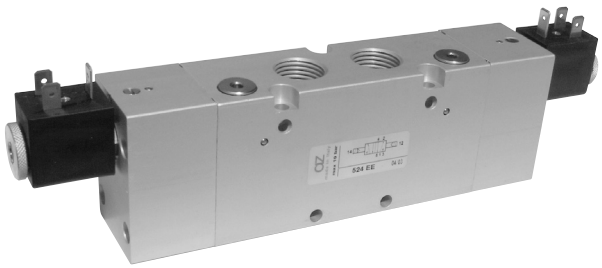
centri aperti *open centres*

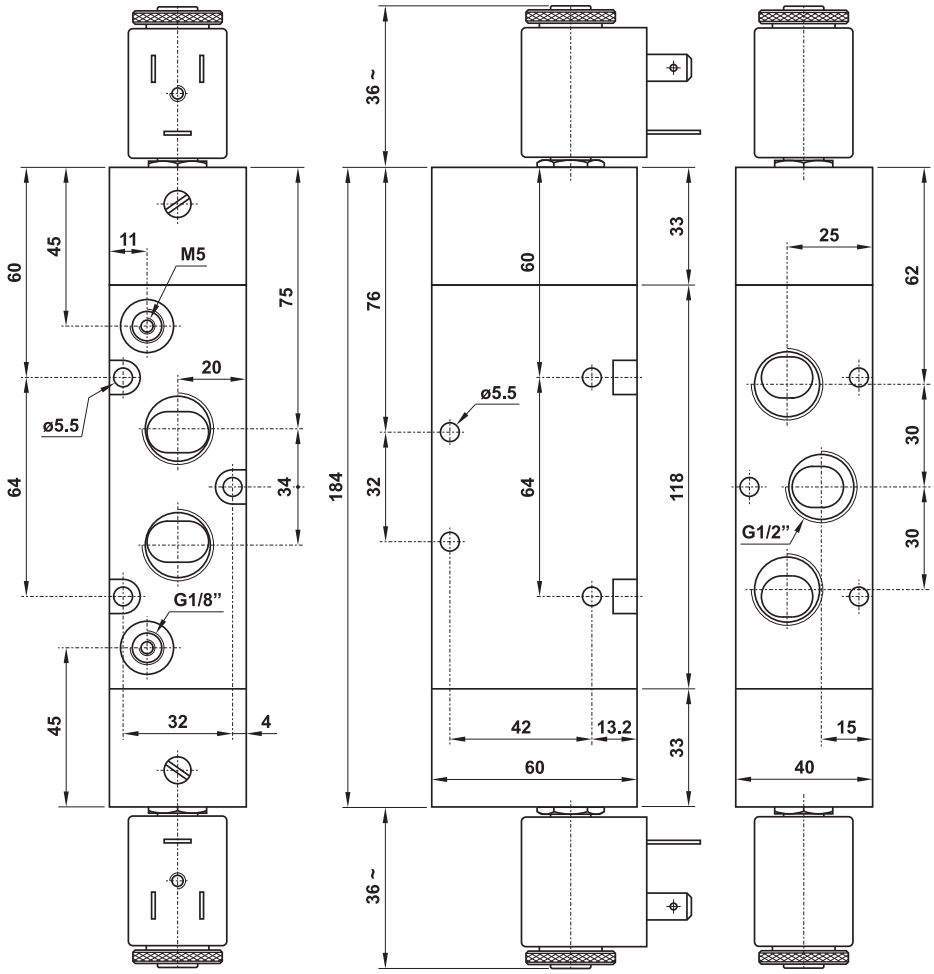
centri in pressione *pressurized centres*



5/3 1/2" doppio comando elettrico alimentazione separata

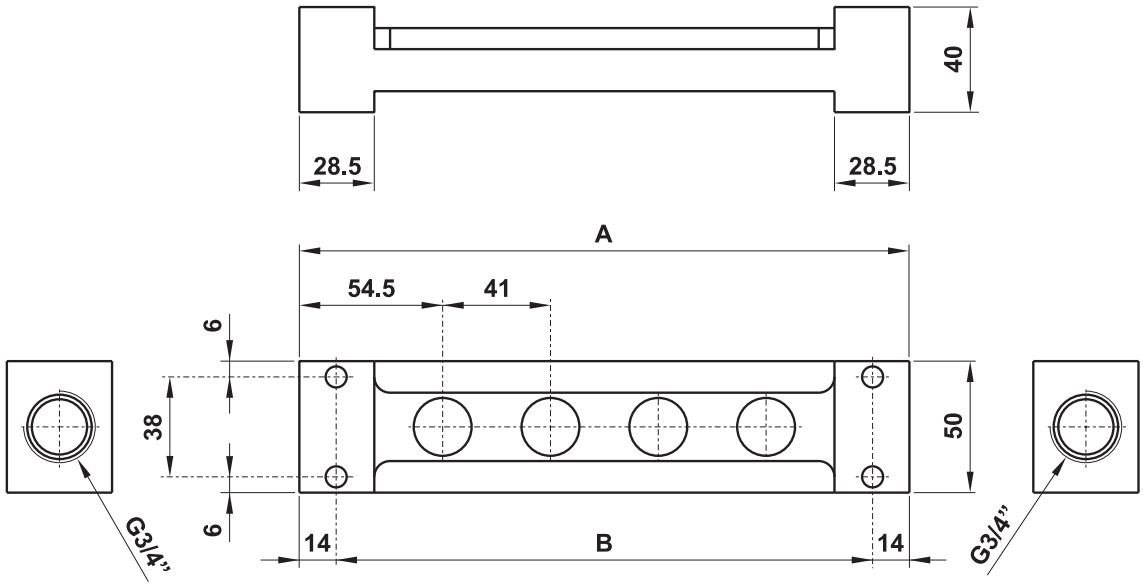
5/3 1/2" double solenoid pilot with separate air supply



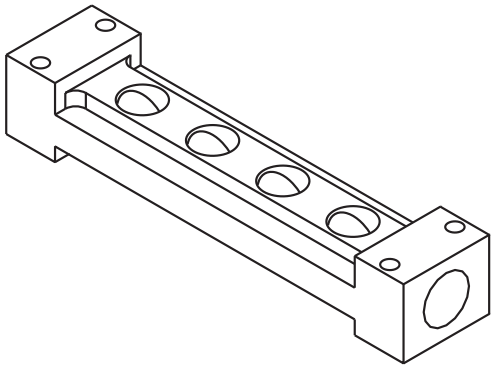


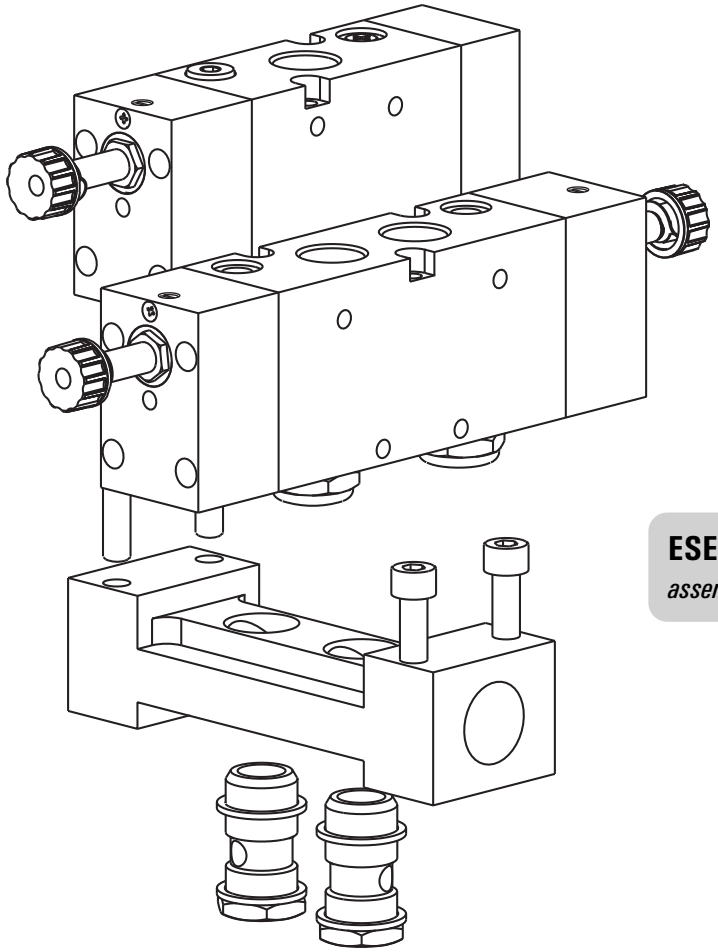
collettori per valvole a spola G1/2"

gang manifolds for spool valves G1/2"



modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A	B
02.042.2	2	150	122
02.043.2	3	191	163
02.044.2	4	232	204





ESEMPIO DI MONTAGGIO

assembly example

Questi collettori in alluminio possono essere utilizzati per formare una batteria di valvole a spola G1/2". Sono venduti con tutti i particolari necessari all'assemblaggio.

These gang manifolds in aluminium can be used to assemble more G1/2" spool valves together. Each component is sold with all necessary pieces for installation.

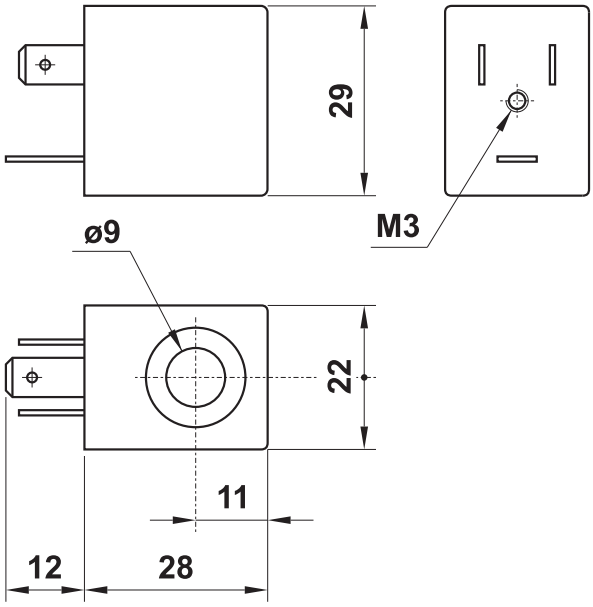
22 mm



temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*

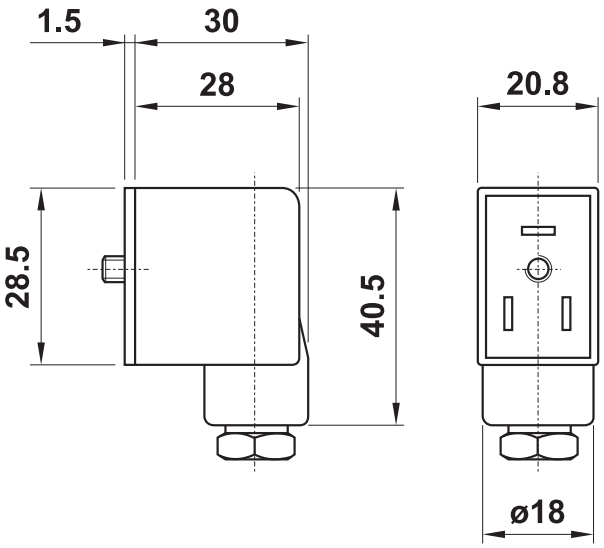
- a richiesta basso assorbimento 24V DC 1.5W: **00.196.0**
  *low consumption (24V DC 1.5W) on request: **00.196.0***

codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.167.0	12V DC	3W	
00.028.0	24V DC	3W	
00.029.0	24V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.030.0	110V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.031.0	220V 50/60Hz	5VA	7.5VA

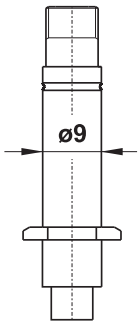


codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.197.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.344.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V *with LED 24V*
00.345.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V e VDR *with LED 24V and VDR*
00.346.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.347.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.394.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.395.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2



ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

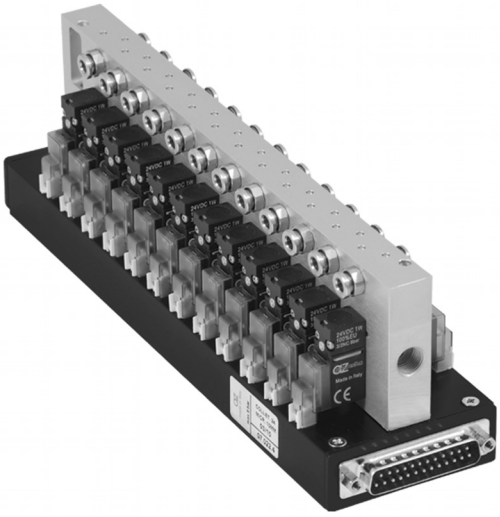
ISOLE DI VALVOLE MULTICONNESSIONE

multiconnection valve islands

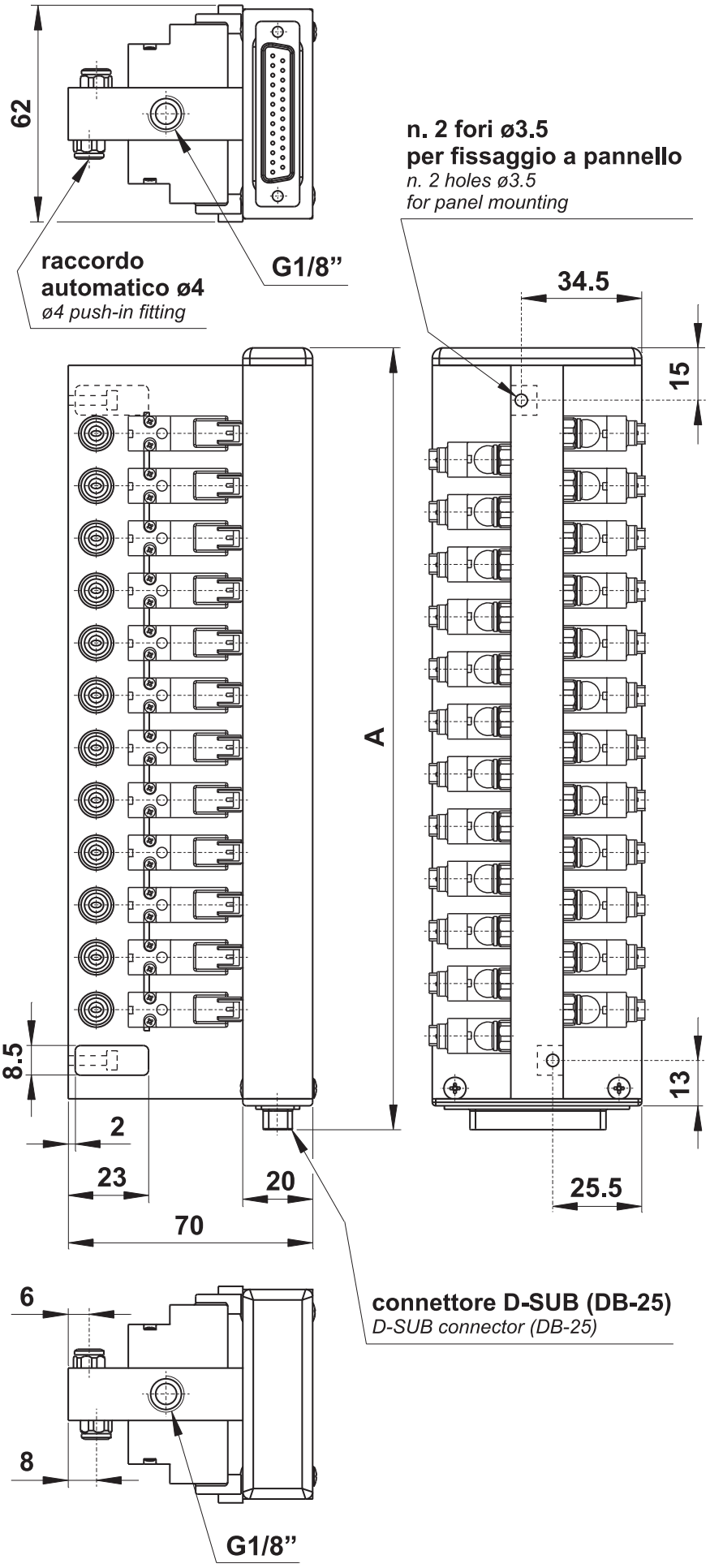
elettropiloti 10 mm su base multiconnessione

10 mm solenoid valves on manifold with multiconnection D-SUB

- Ingresso aria da entrambi i lati
  Air inlet from both sides
- Uscite con raccordo automatico per tubo ø4
  Exits with ø4 push-in fittings
- Montaggio a pannello mediante due viti M3 nella parte superiore
  Panel mounting possible with two M3 screws on the top side
- Elettropiloti 3/2
  3/2 solenoid valves
- Protezione elettrica IP40
  Electrical protection IP40
- Connettore D-SUB (DB-25) a 25 poli
  Connector D-SUB (DB-25) with 25 pins
- Base e struttura in alluminio
  Manifold and structure in aluminium



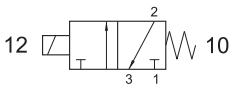
modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A
07.012.4	4	67
07.013.4	6	82
07.014.4	8	97
07.015.4	10	112
07.016.4	12	127
07.017.4	14	142
07.018.4	16	157
07.019.4	18	172
07.020.4	20	187
07.021.4	22	202
07.022.4	24	217



elettropiloti 10 mm su base multiconnessione

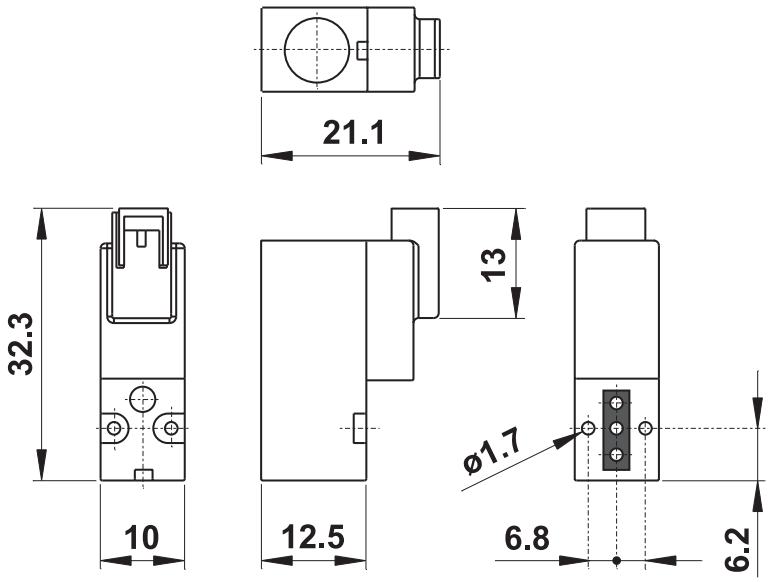
10 mm solenoid valves on manifold with multiconnection D-SUB

Elettropilota *Solenoid valve* **10 mm**



00.441.0





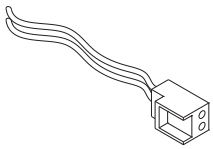
Attenzione: momento massimo di serraggio delle viti di fissaggio degli elettropiloti sulla base: 0.25 Nm

Attention: maximum torque for mounting screws of the solenoid valves: 0.25 Nm

ACCESSORI - *ACCESSORIES*

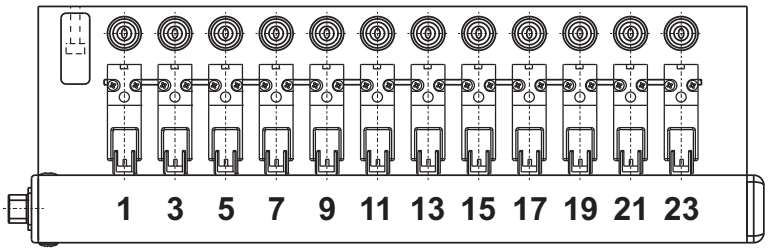
07.049.0 Connettore per elettropilota 10 mm con cavetto rosso/nero, lunghezza 400 mm

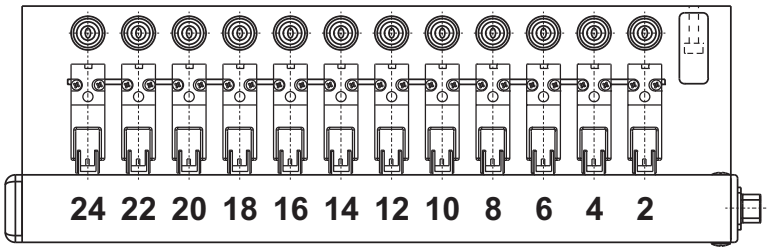
Connector for 10 mm solenoid with cable red/black, length 400 mm



numerazione elettropiloti

valves numbering





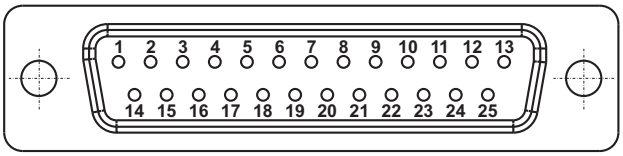
Tensione *Tension*	24V DC ±10%
Potenza *Power*	0.5 ... 1 W
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	15 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-5°C ...+60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	0 ... 7 bar 0 ... 0.7 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 5μ con o senza lubrificazione *5μ filtered, lubricated or non lubricated air*

connettore D-SUB (DB-25)

connector D-SUB (DB-25)

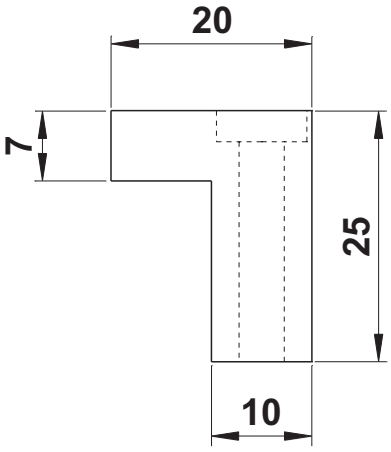
1-24 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

25 comune (–)
common (–)



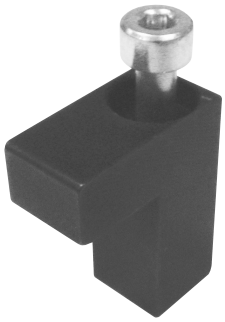
staffa per fissaggio base

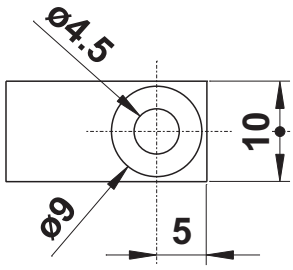
mounting bracket



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

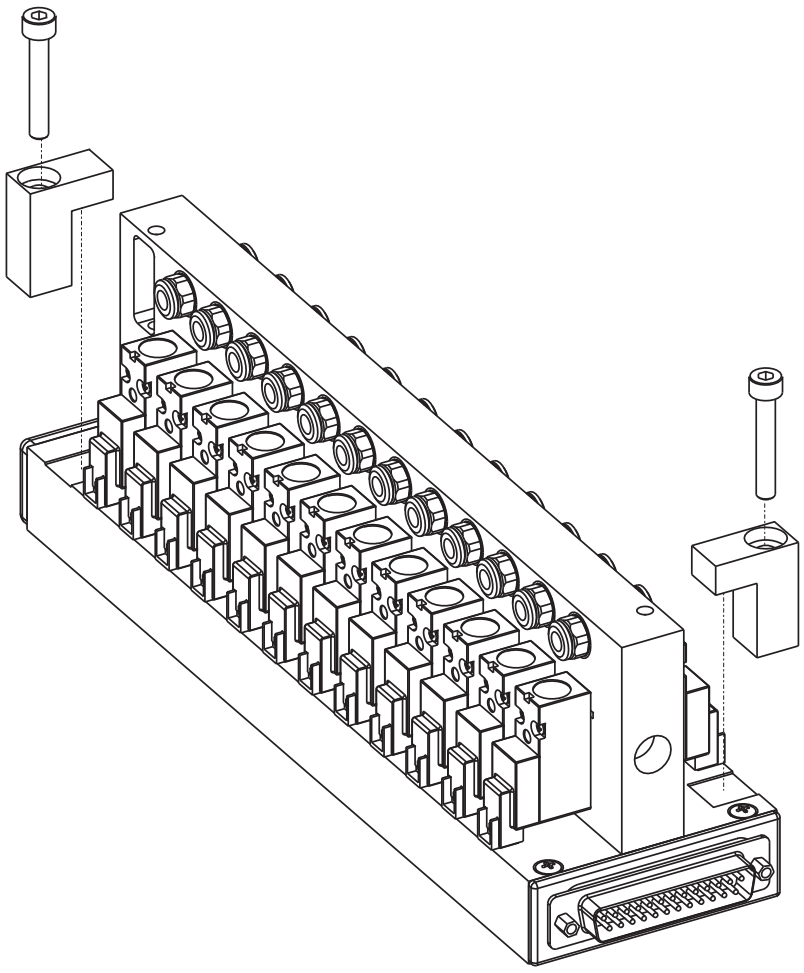
07.051.2





Utilizzabile per fissare la base su un piano. Il codice di ordinazione si riferisce a una coppia di staffe, venduta in kit con le viti necessarie per l'assemblaggio.

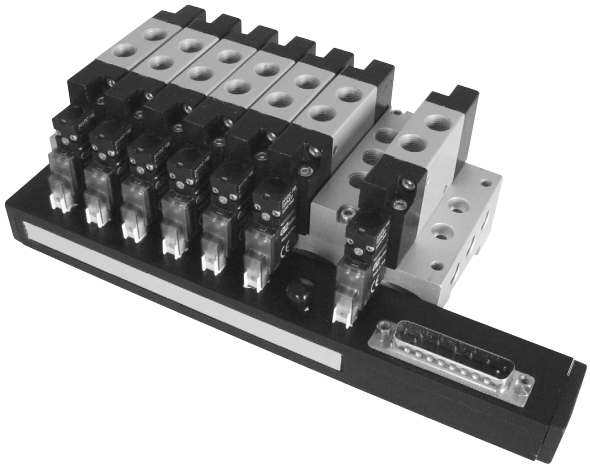
It can be used to mount the base on a plate. The order code is referred to a couple of brackets, which are sold in kit with the assembling screws.



multiconnessione plug-in compatta

compact plug-in multiconnection

- Valvole a spola 5/2 con attacchi filettati G1/8"
  5/2 spool valves with G1/8" threaded ports
- Comandi elettrici con azionamento manuale
  Solenoid pilots with manual override
- Tensione 24V DC
  Tension 24V DC
- Protezione elettrica IP 40
  Electrical protection IP 40
- Potenza 0.5 ... 1W
  Power 0.5 ... 1W
- Massimo 12 valvole bistabili o 24 monostabili
  Maximum 12 bi-stable valves or 24 mono-stable
- Entrata e uscite: G1/8"; scarichi: M5
  Air supply and exit ports: G1/8"; exhaust ports: M5



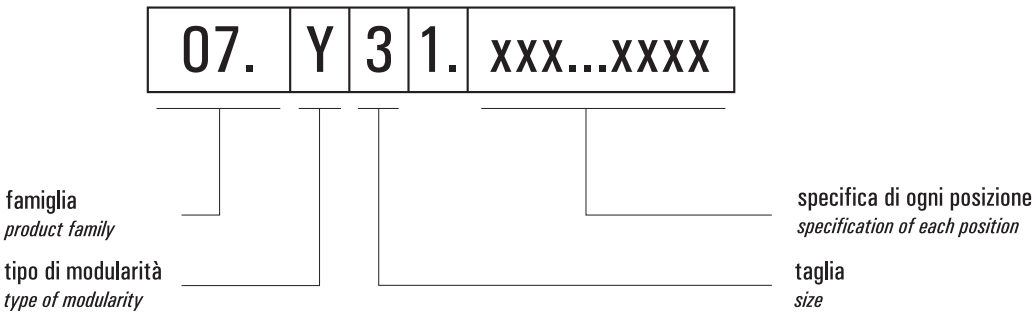
1

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*		4 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*		350 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-5 ... +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]*	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]*	alim. separata *[separate air supply]*
	2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]*	bistabile *[bi-stable]*
		2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa
Fluido *Fluid*		Aria filtrata 5μ con o senza lubrificazione *5μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*

07 multiconnessione plug-in *[plug-in multiconnection]*

Tipo di modularità *[type of modularity]*

Y sottobasi modulari *[modular multiple sub-bases]*

Taglia *[size]*

3 G1/8" 16 mm

Specifica di ogni posizione *[specification of each position]*

RISPETTARE MAIUSCOLE E MINUSCOLE
CASE SENSITIVE

G1/8"

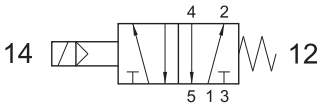
- **a** 451P ME
- **b** 451P ME AS
- **c** 451P EE
- **e** 451P EE AS
- **q** 451P CE
- **r** Piastrina di chiusura *[blanking plate]*
- **s** Intermedio *[intermediate header]*
- **t** Diaframma alimentazione *[diaphragm on air supply]*
- **u** Diaframma scarichi *[diaphragm on exhausts]*
- **v** Diaframma alimentazione + scarichi *[diaphragm on air supply and exhausts]*

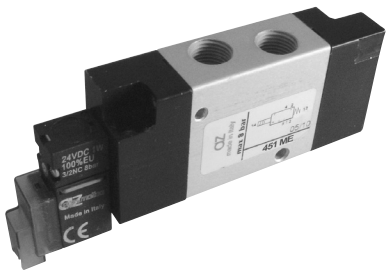
Le valvole, le parti elettroniche e le sottobasi con i relativi elementi accessori sono compresi e premontati nella multiconnessione ordinata secondo la presente chiave di codifica, non è pertanto necessario ordinarli separatamente.
Valves, electronic parts and sub-bases with accessories are included and preassembled in the multiconnection manifold ordered according to these codes. It is not necessary to order them separately.

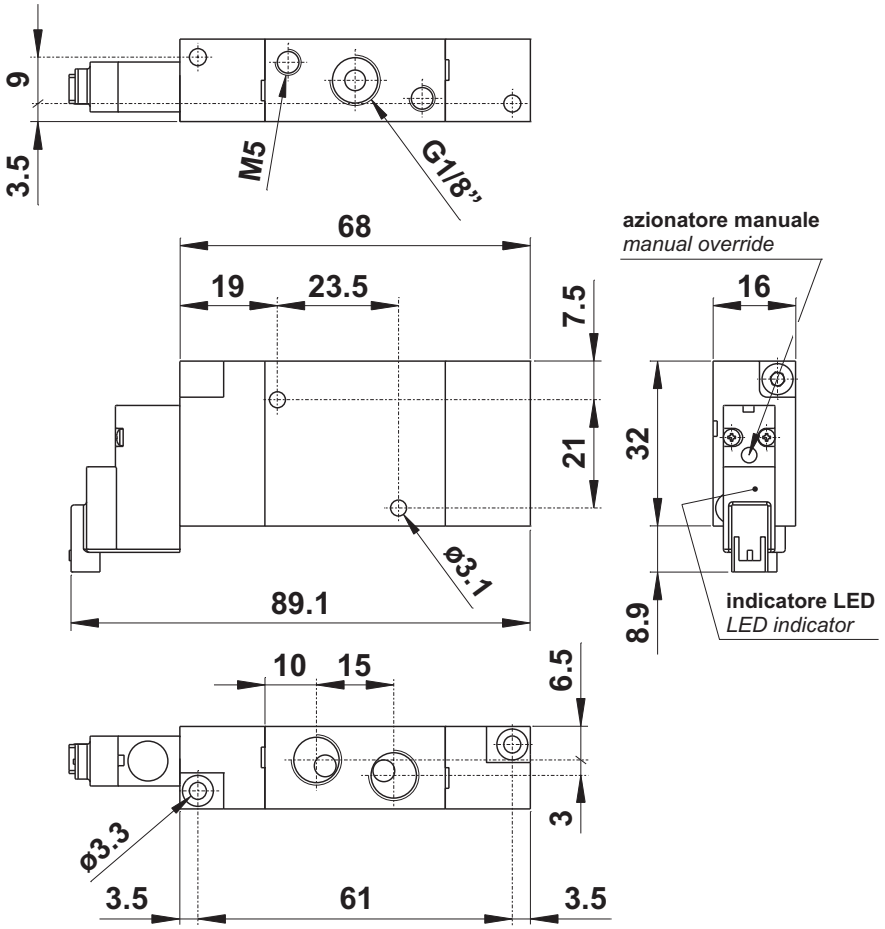
1

451P ME

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla
5/2 1/8" solenoid pilot - spring return

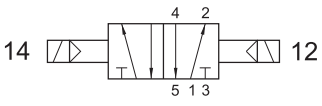


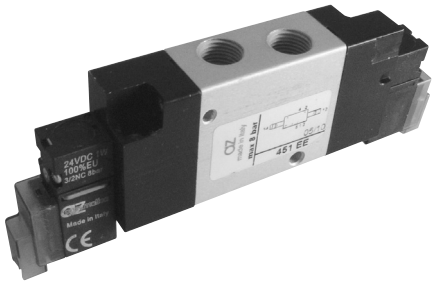


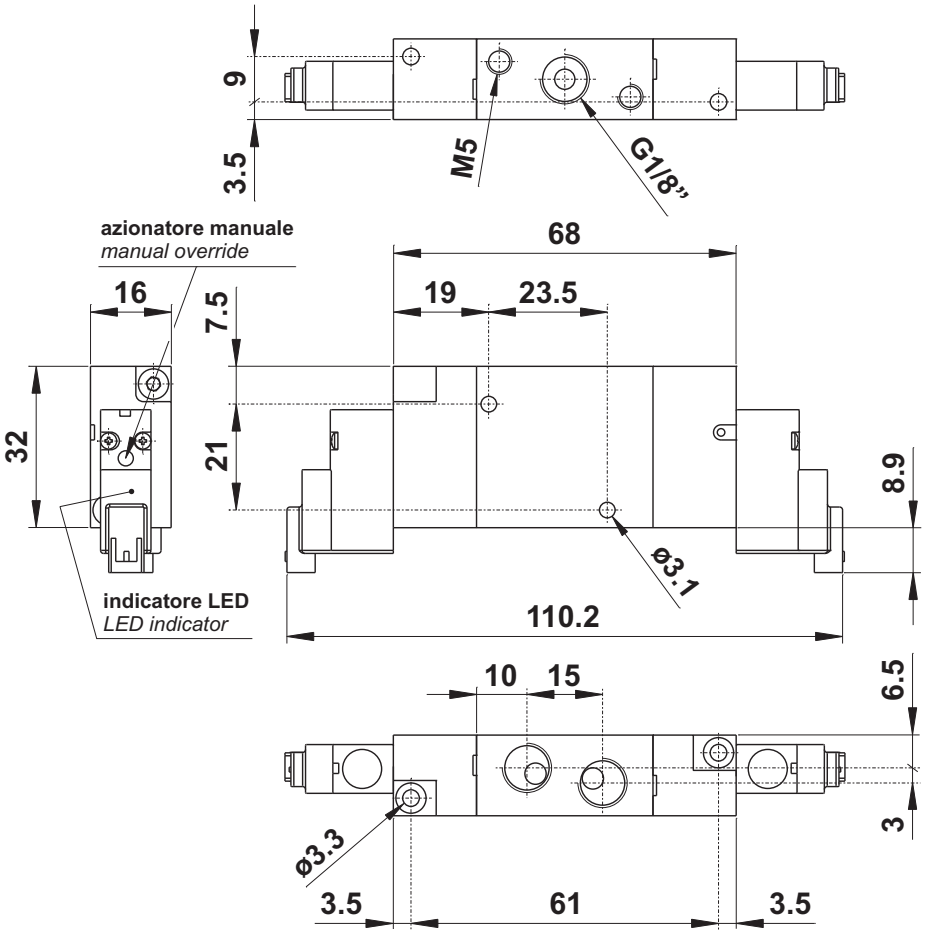


451P EE

5/2 1/8" doppio comando elettrico
5/2 1/8" double solenoid pilot

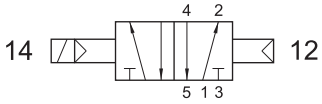






451P CE

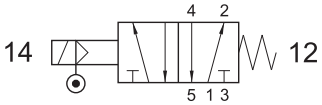
5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico
5/2 1/8" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return

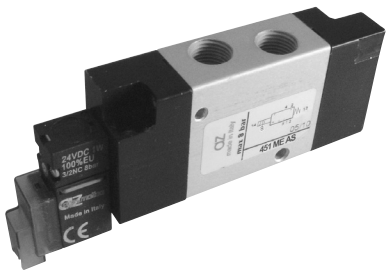


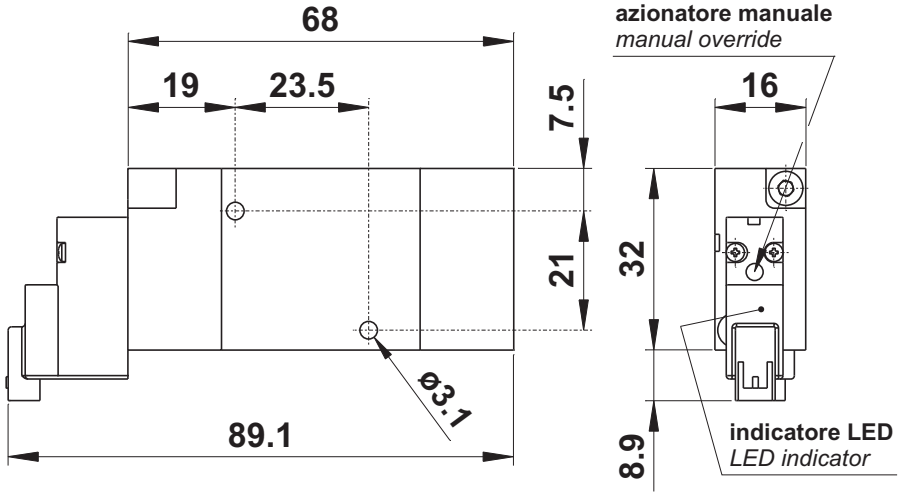
Queste valvole non possono essere utilizzate per installazione singola in linea, ma solo su sottobase.
These valves cannot be installed in-line stand alone, but only on sub-base.

451P ME AS

5/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla
5/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return

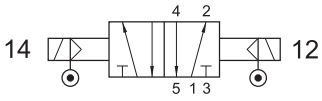




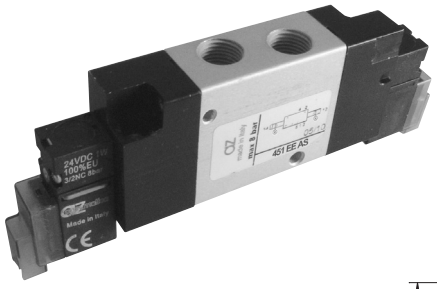


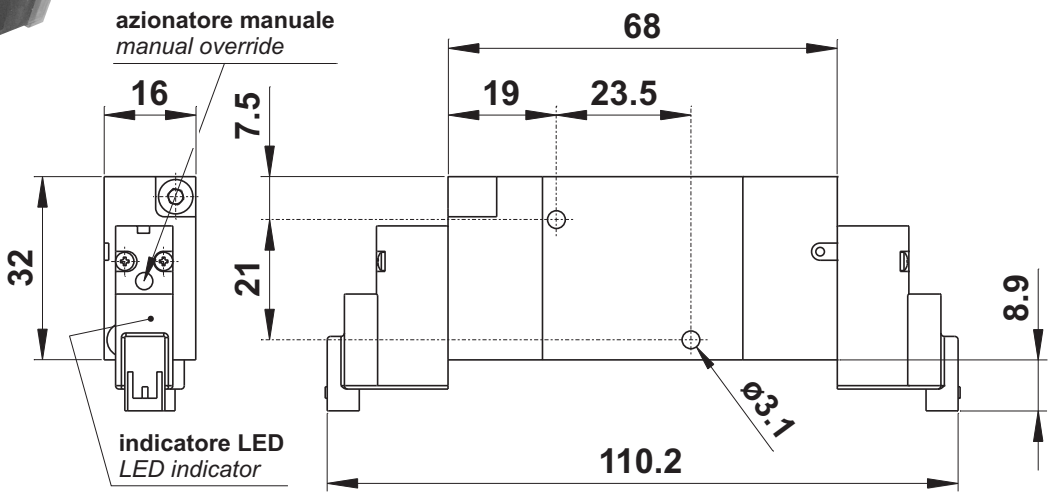
451P EE AS

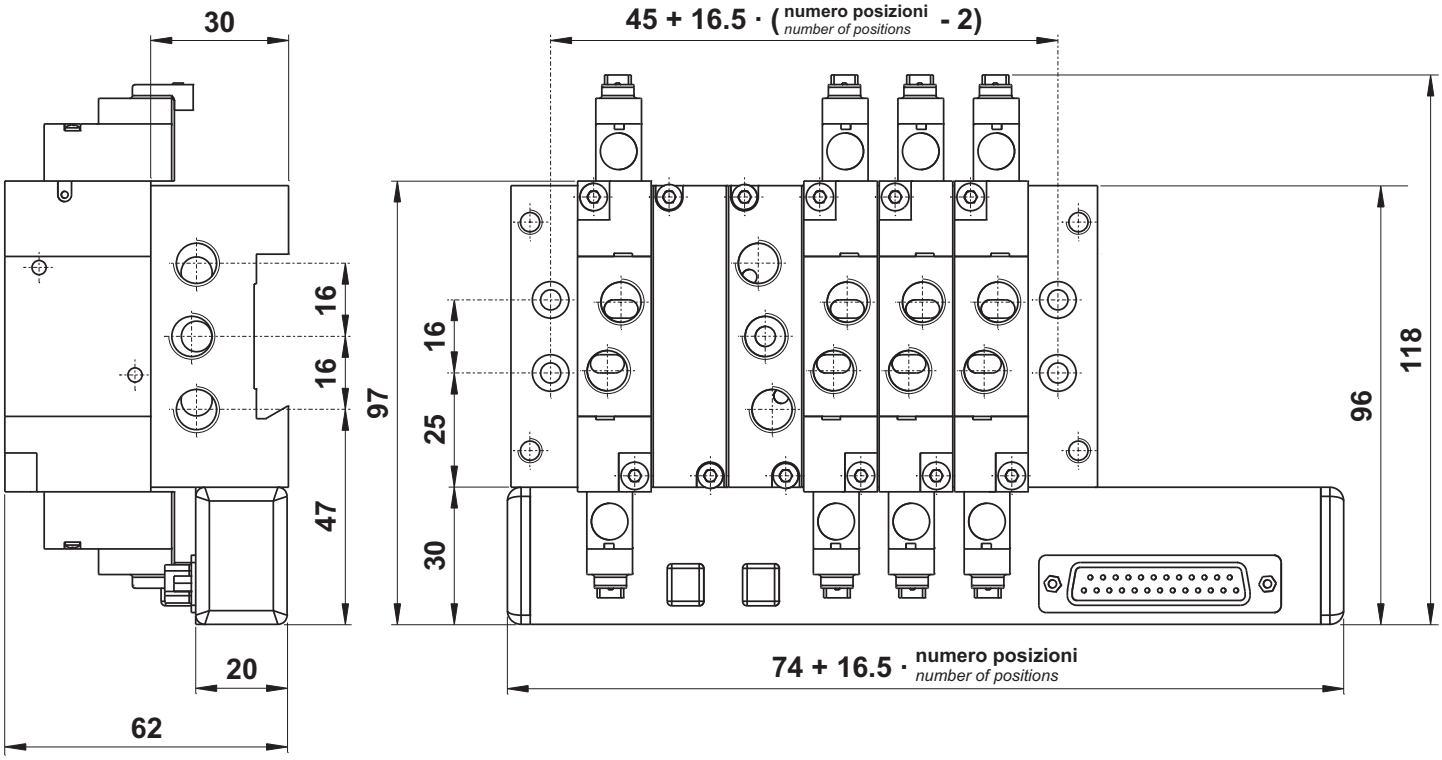
5/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata
5/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

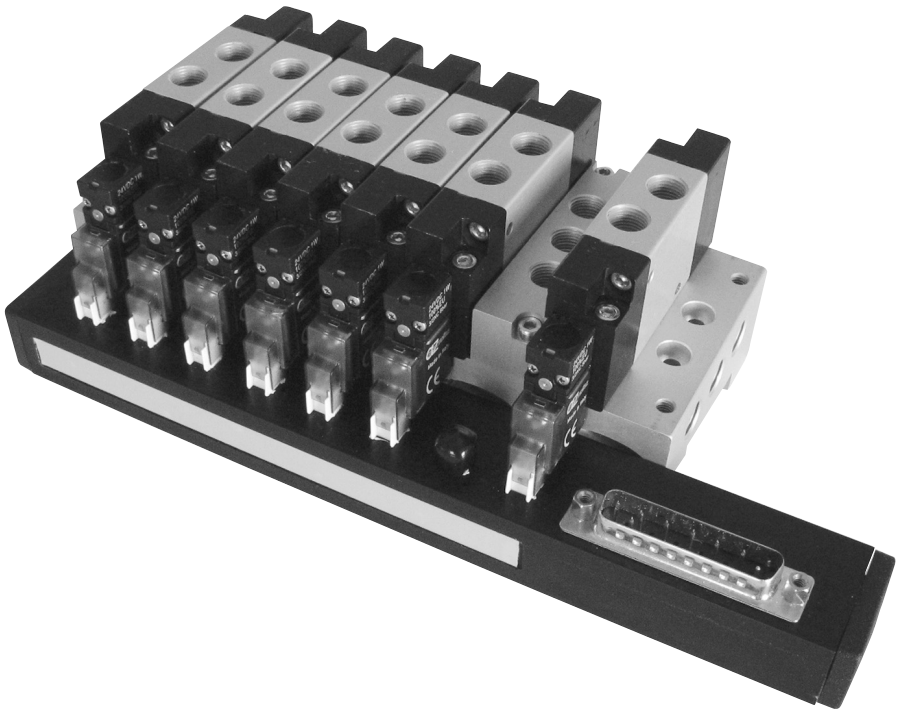


Questa valvola non può essere utilizzata per installazione singola in linea, ma solo su sottobase.
This valve cannot be installed in-line stand alone, but only on sub-base.



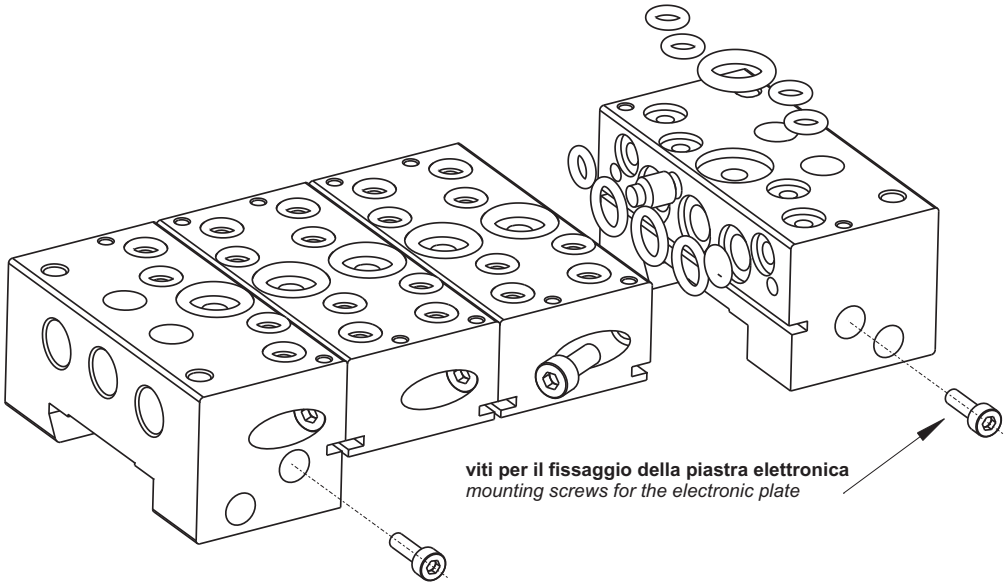


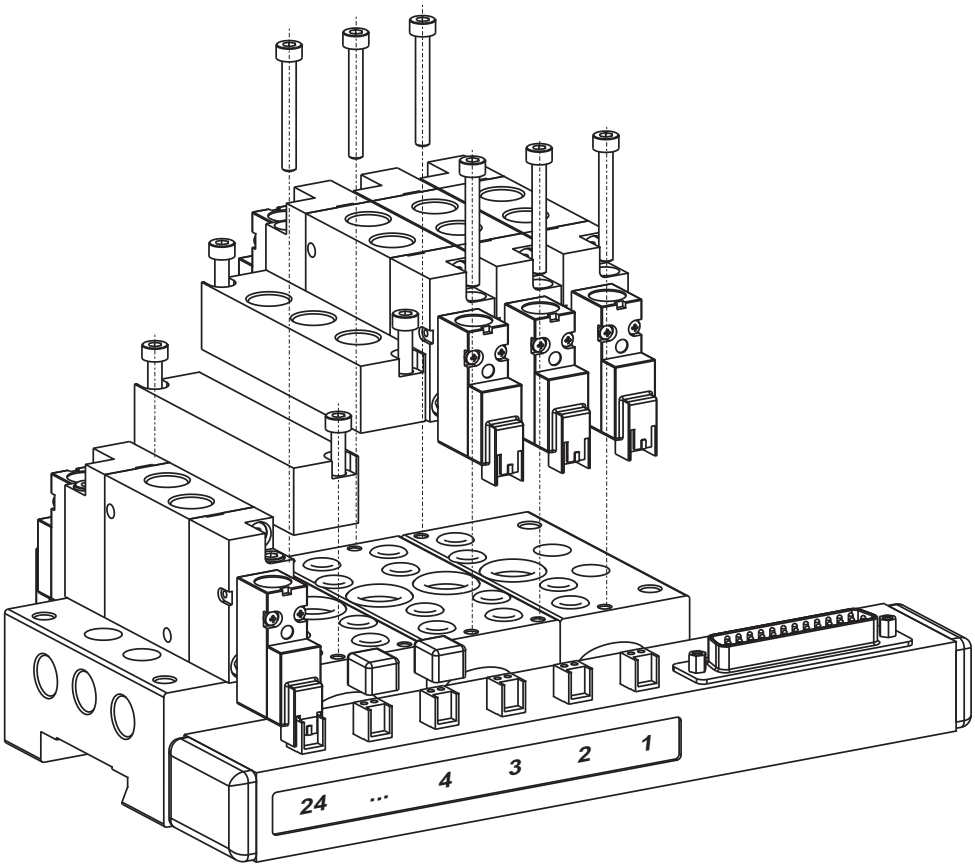

30
45 + 16.5 · (numero posizioni number of positions - 2)
16
16
47
97
16
25
30
96
118
20
62
74 + 16.5 · numero posizioni number of positions



installazione delle valvole
valves installation

basi modulari
multiple sub-bases

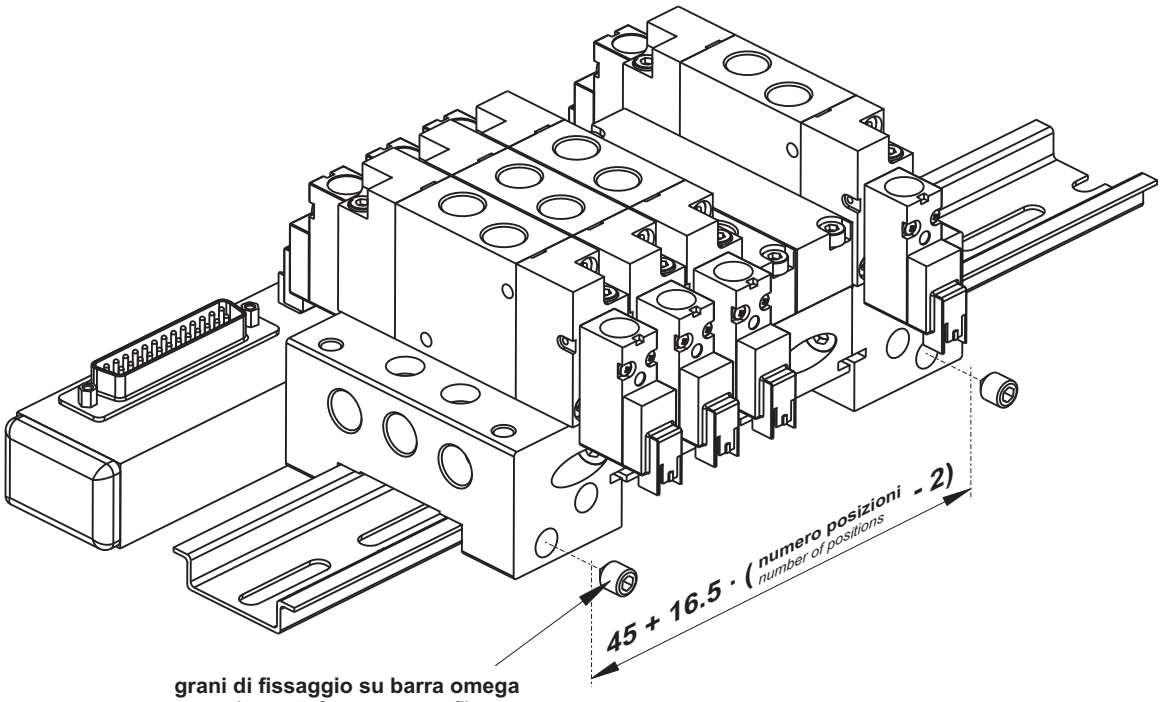




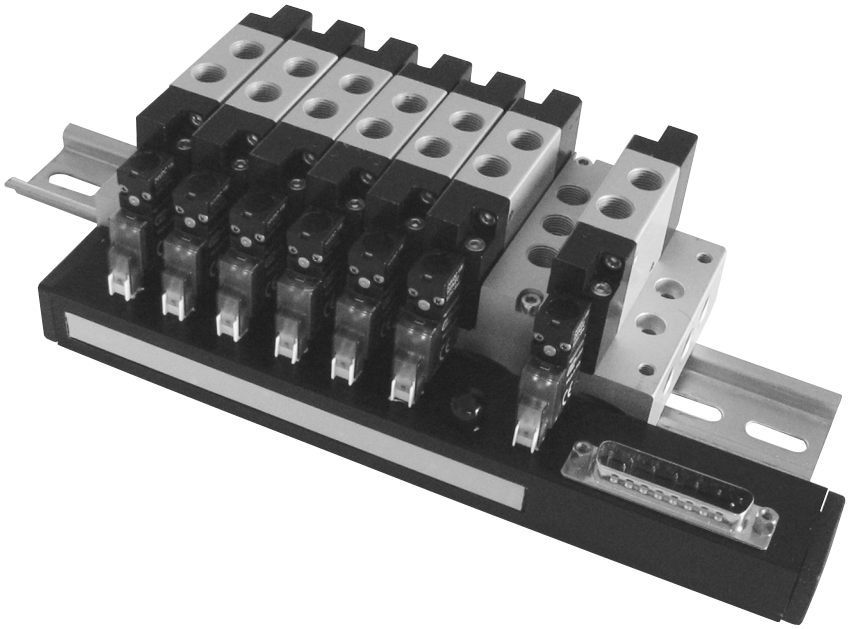
fissaggio delle sottobasi su barra omega
manifold mounting on omega-profile

basi modulari
multiple sub-bases

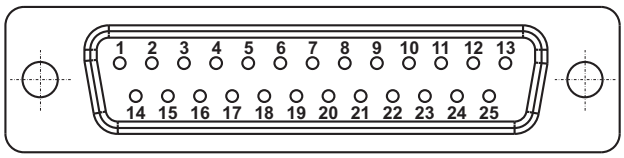
	G1/8"	G1/4"
K	22.5	26
Q	33	33



grani di fissaggio su barra omega
mounting nuts for omega-profile

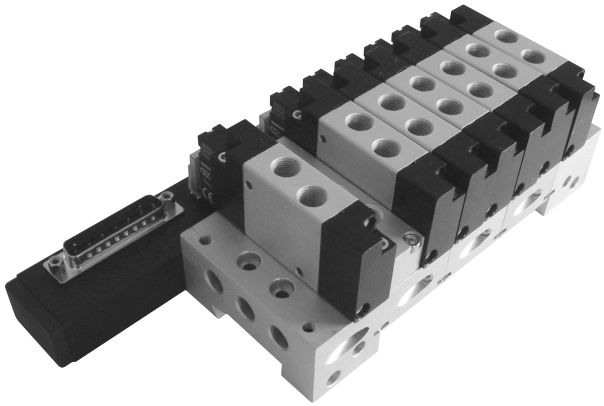


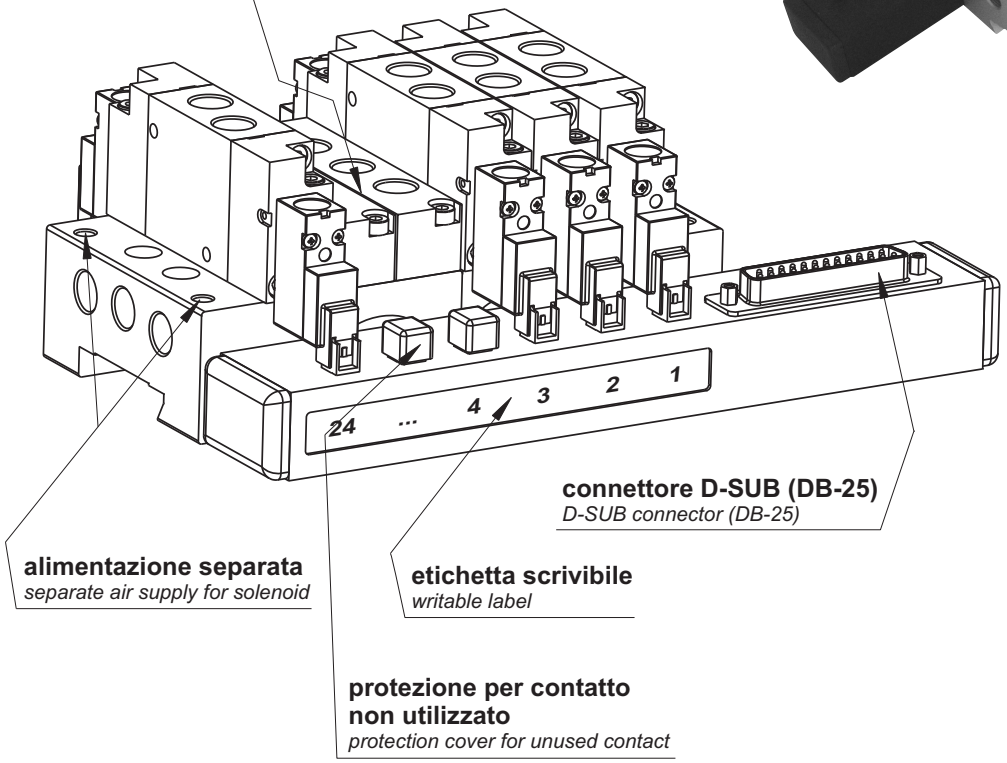
connettore D-SUB (DB-25)
connector D-SUB (DB-25)



1-24 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

25 comune (–)
common (–)





diaframma interno per separare scarichi e alimentazione
internal diaphragm to divide air supply and exhaust

connettore D-SUB (DB-25)
D-SUB connector (DB-25)

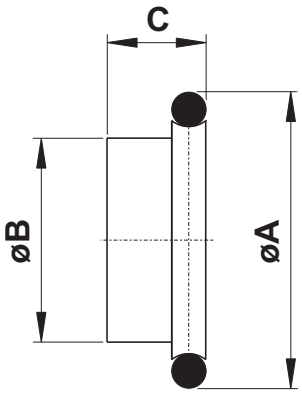
alimentazione separata
separate air supply for solenoid

etichetta scrivibile
writable label

protezione per contatto non utilizzato
protection cover for unused contact

diaframma interno
internal diaphragm





Questo diaframma deve essere collocato internamente tra un elemento e l'altro della batteria di valvole per interrompere il flusso dell'aria e dividere la batteria in due o più settori. Può essere utilizzato per interrompere solo l'alimentazione, solo gli scarichi o sia l'alimentazione sia gli scarichi. Può essere ordinato singolarmente, e in questo caso deve essere inserito manualmente smontando parzialmente la batteria di valvole, oppure può essere ordinato insieme alla batteria di valvole indicandolo opportunamente come specificato nella chiave di codifica della multiconnessione.

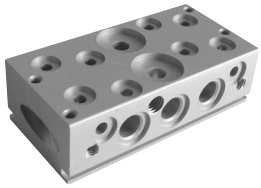
This diaphragm must be inserted between two elements of the manifold to interrupt the air flow and divide the manifold into two or more parts. It can be used to interrupt only the supply air flow, only the exhausts or both air supply and exhausts. It can be ordered as spare part, and in this case it must be manually inserted after having partly disassembled the manifold, or it can be ordered together with the valve manifold, indicating it in the order code as specified in the codes explanation of the multiconnection.

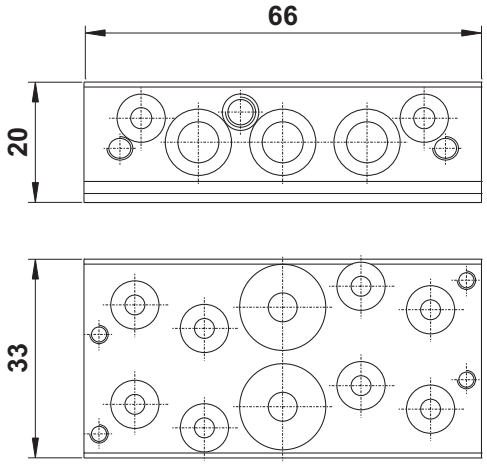
	1/8"
A	10
B	6.6
C	3.2

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.011.2 per batterie di valvole 1/8" - *for 1/8" manifolds*

sottobase modulare
modular sub-base





Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio delle valvole. Su ogni sottobase sono disponibili due posizioni. Se è necessario montare una sola valvola, occorre chiudere la posizione rimanente con la piastrina di chiusura.

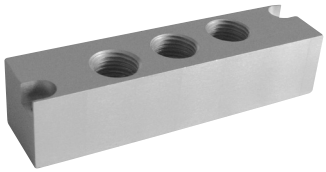
Each sub-base is sold with all necessary components to install the valves. Each sub-base has two positions. To install only one valve, it is necessary to close the other position with a blanking plate.

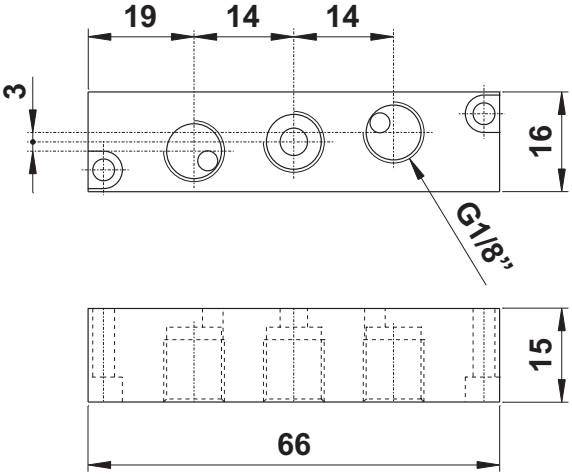
CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.076.2 per valvole 1/8" - *for 1/8" valves*

---

intermedio
intermediate header





L'intermedio è utilizzabile per dividere una batteria di valvole in due parti e immettere l'aria per l'alimentazione di una delle due attraverso le connessioni di cui è dotato. È venduto con i pezzi necessari al suo assemblaggio.

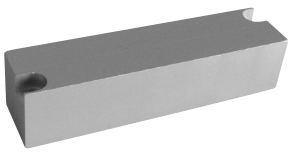
An intermediate header with separate air supply is available to be installed in a manifold system which requires mixed operating pressures.

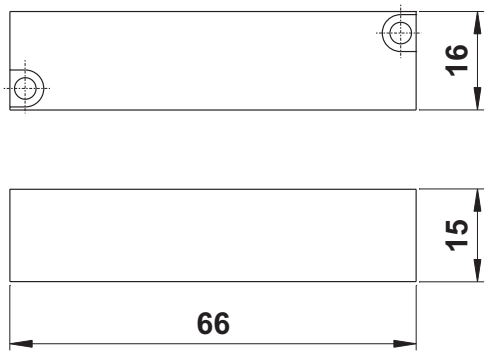
CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.077.2 per batterie di valvole 1/8" - *for 1/8" manifolds*

---

piastrina di chiusura
blanking plate





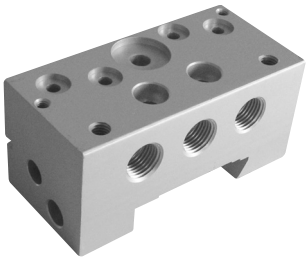
Venduta completa di viti, chiude i fori di sottobasi eventualmente non utilizzate.

The blanking plate with screws is available to close manifold stations not in use.

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.078.2 per sottobasi 1/8" - *for 1/8" sub-bases*

terminale destro
right inlet header

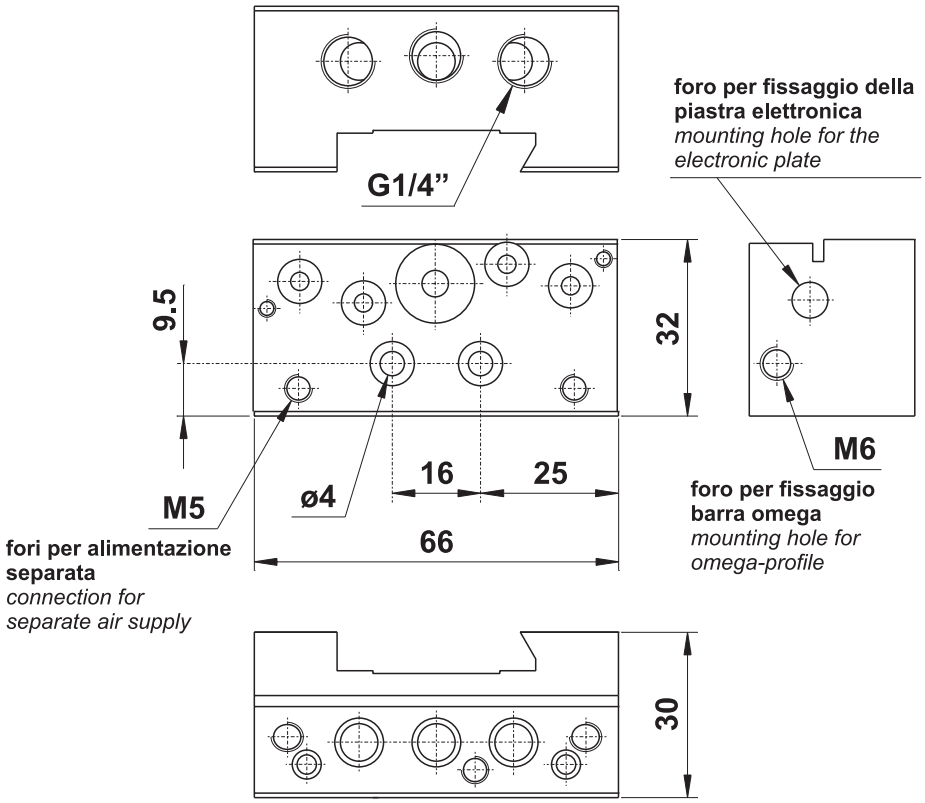


Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Il terminale comprende una posizione per il montaggio di una valvola. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.

Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit. The header includes one position for the installation of one valve.
Each inlet header is sold with all necessary components.

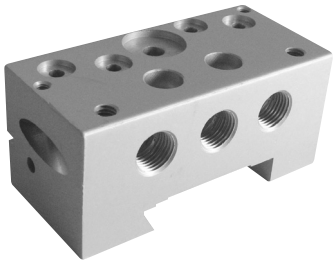
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.079.2 terminale destro per sottobasi 1/8"
right hand header for 1/8" manifolds



---

terminale sinistro
left inlet header

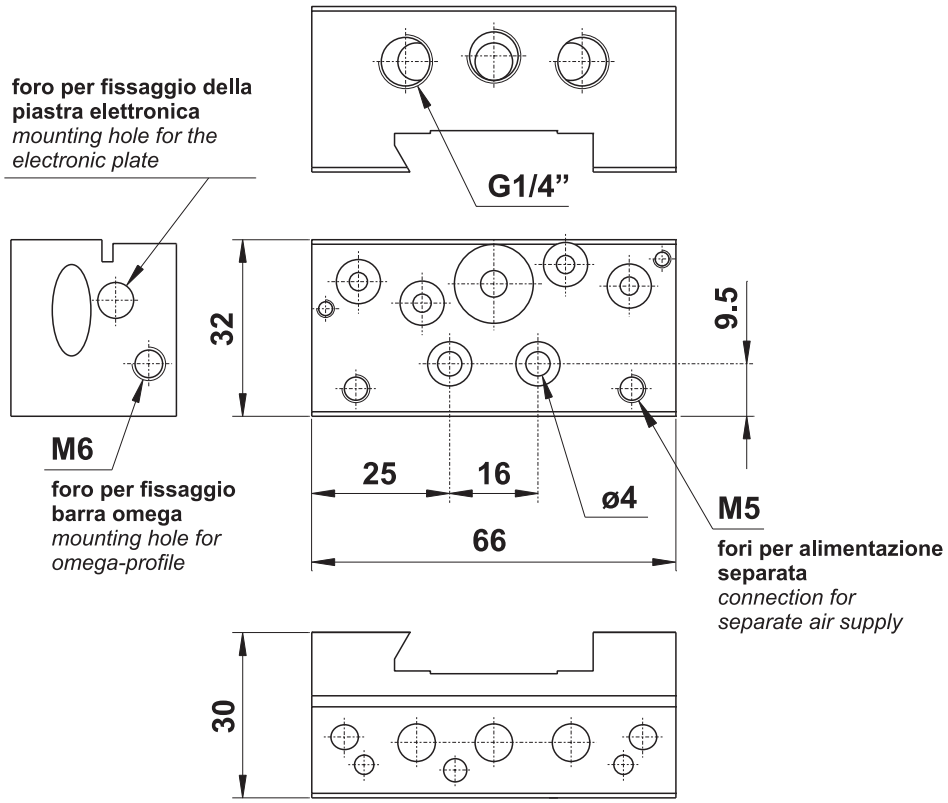


Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Il terminale comprende una posizione per il montaggio di una valvola. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.

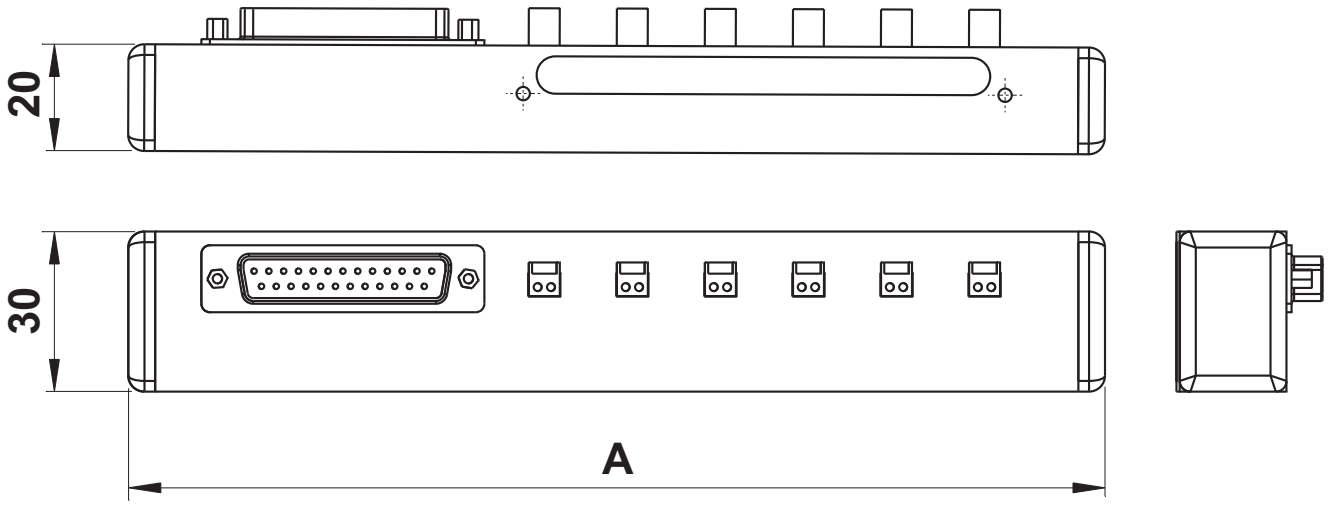
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit. The header includes one position for the installation of one valve.
Each inlet header is sold with all necessary components.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.080.2 terminale sinistro per sottobasi 1/8"
left hand header for 1/8" manifolds



piastra elettronica
electronic plate (rack)



modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A
07.082.2	2	107
07.083.2	4	140
07.084.2	6	173
07.085.2	8	206
07.086.2	10	239
07.087.2	12	272

La piastra elettronica è normalmente venduta insieme alla multiconnessione già configurata ma può essere acquistata anche separatamente. I cavi, contenuti all'interno della piastra, sono già preassemblati.

The electronic plate is normally sold together with the already configured multiconnection, but it can be sold also separately. The cables are already assembled inside the plate.



ACCESSORI - *ACCESSORIES*

07.125.0 Cavo 3 metri con connettore D-SUB 25 - *3 metres cable with connector D-SUB 25*
07.126.0 Cavo 5 metri con connettore D-SUB 25 - *5 metres cable with connector D-SUB 25*
07.127.0 Cavo 10 metri con connettore D-SUB 25 - *10 metres cable with connector D-SUB 25*



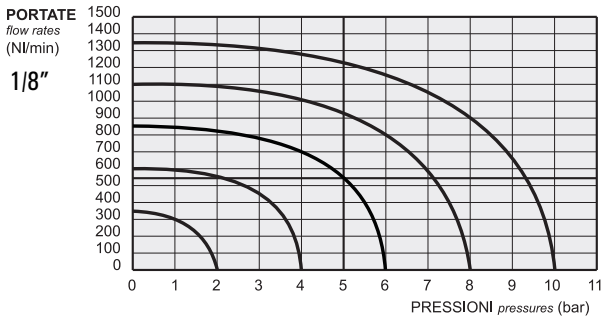
- Valvole a spola: doppia 3/2, 5/2 e 5/3 con attacchi filettati G1/8" e G1/4"
  Double 3/2, 5/2 and 5/3 spool valves with G1/8" and G1/4" threaded ports
- Comandi elettrici con azionamento manuale
  Solenoid pilots with manual override
- Tensione 24V DC
  Tension 24V DC
- Protezione elettrica IP 40
  Electrical protection IP 40
- Potenza 0.5 ... 1W
  Power 0.5 ... 1W
- Massimo 12 valvole bistabili o 24 monostabili (su base a posti fissi in ogni caso 12 valvole al massimo)
  Maximum 12 bi-stable valves or 24 mono-stable (on fixed manifold in any case maximum 12 valves)

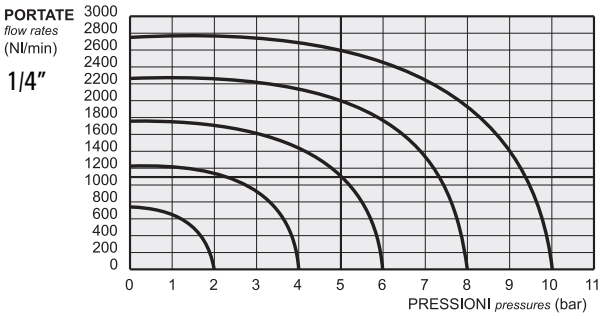


Materiali
Corpo: alluminio 11S
Fondelli: tecnopolimero (*) o alluminio
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

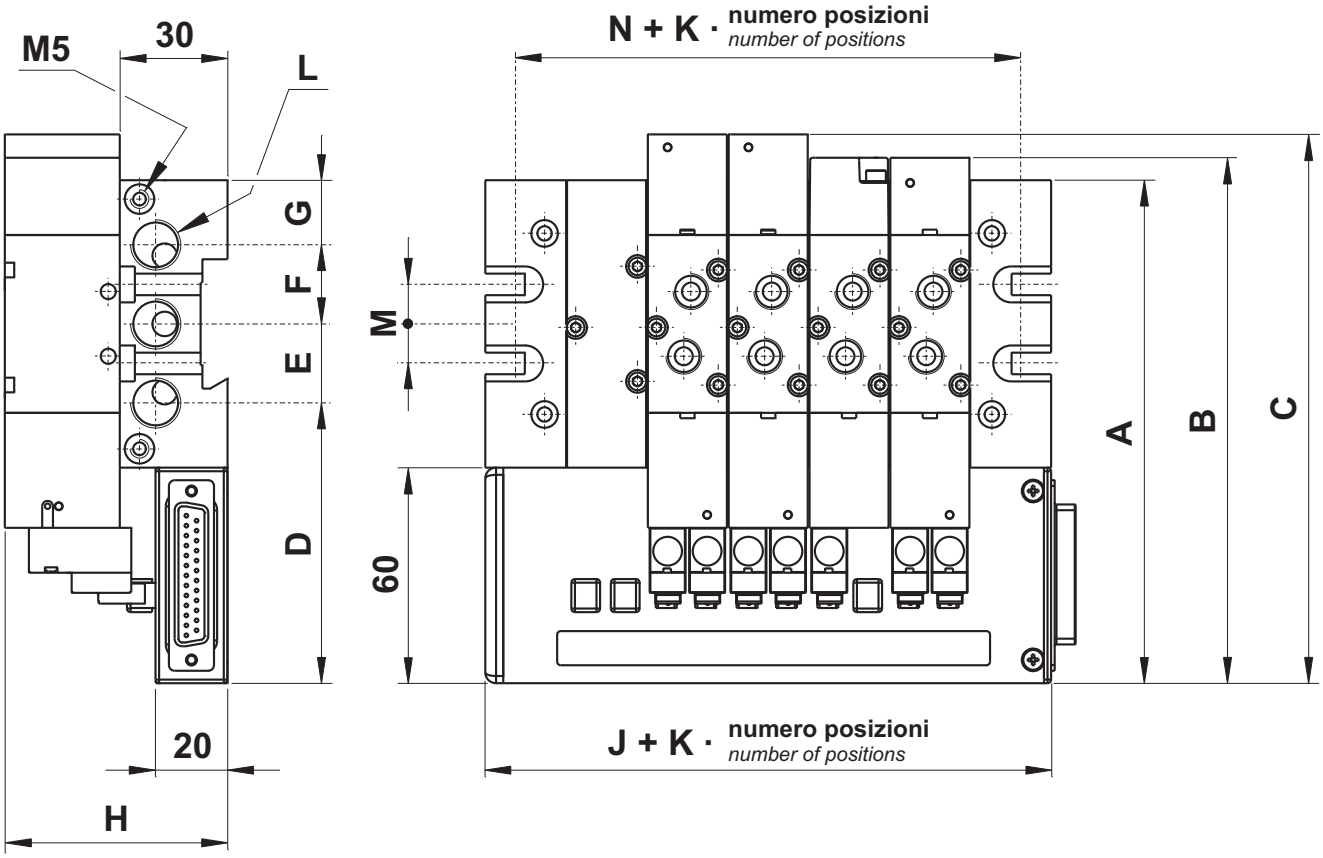
Materials
Body: aluminium 11S
End caps: technopolymer (*) or aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

(*) Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo
(*) The parts in technopolymer are marked with the logo

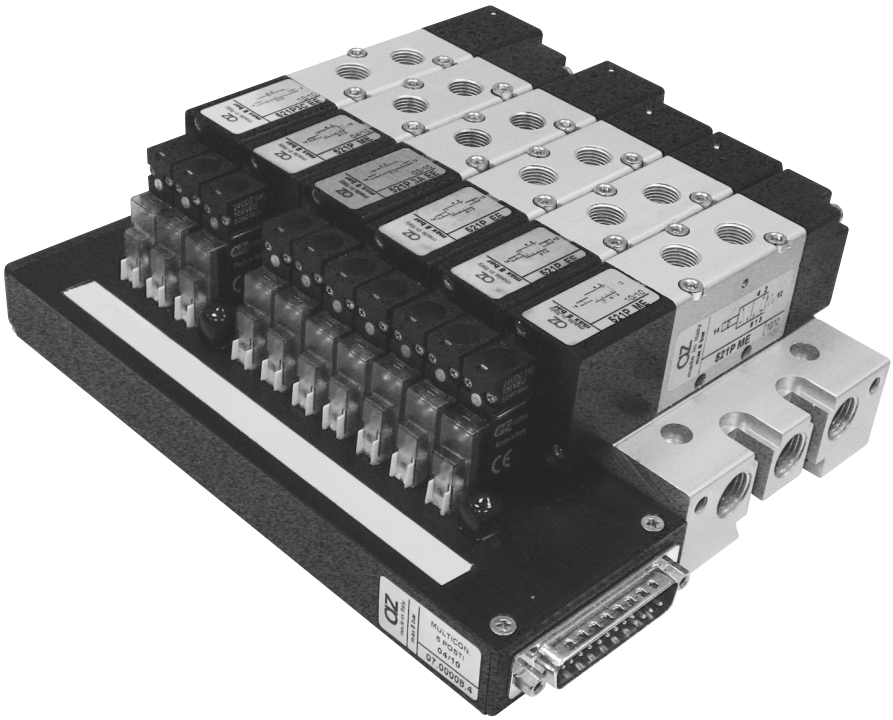




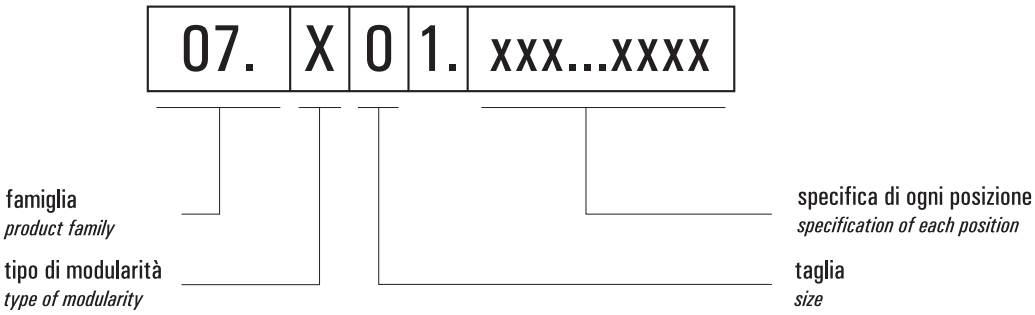
Diametro nominale *Nominal orifice*		1/8": 5 mm 1/4": 7.5 mm	
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-5 ... +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]* 2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]* 2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	alim. separata *[separate air supply]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	bistabile *[bi-stable]* 2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa
Fluido *Fluid*		Aria filtrata 5μ con o senza lubrificazione *5μ filtered, lubricated or non lubricated air*	



	G1/8"	G1/4"
A	140	155
B	146.5	161.5
C	153	172.5
D	78	81
E	22	26.5
F	22	26.5
G	18	21
H	62	70
J	45	50
K	22.5	26
L	G1/4"	G3/8"
M	22	26.5
N	30	33



chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*

07 multiconnessione plug-in *[plug-in multiconnection]*

Tipo di modularità *[type of modularity]*

X sottobasi a posti fissi *[fixed manifold]*

Y sottobasi modulari *[modular multiple sub-bases]*

Taglia *[size]*

0 G1/8" 22 mm

1 G1/4" 25 mm

2 misto G1/8" + G1/4" *[mixed G1/8" + G1/4"]*

Specifica di ogni posizione *[specification of each position]*

RISPETTARE MAIUSCOLE E MINUSCOLE
CASE SENSITIVE

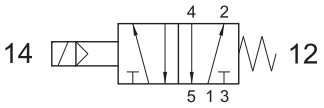
	G1/8"		G1/4"
a	521P ME	**A**	522P ME
b	521P ME AS	**B**	522P ME AS
c	521P EE	**C**	522P EE
d	521P EED		
e	521P EE AS	**E**	522P EE AS
f	2x321P ME		
g	2x321P ME AS		
h	521P3C EE	**H**	522P3C EE
j	521P3A EE	**J**	522P3A EE
k	521P3P EE	**K**	522P3P EE
m	521P3C EE AS	**M**	522P3C EE AS
n	521P3A EE AS	**N**	522P3A EE AS
p	521P3P EE AS	**P**	522P3P EE AS
q	521P CE		
r	Piastrina di chiusura *[blanking plate]*	**R**	Piastrina di chiusura *[blanking plate]*
s	Intermedio *[intermediate header]*	**S**	Intermedio *[intermediate header]*
t	Diaframma alimentazione *[diaphragm on air supply]*	**T**	Diaframma alimentazione *[diaphragm on air supply]*
u	Diaframma scarichi *[diaphragm on exhausts]*	**U**	Diaframma scarichi *[diaphragm on exhausts]*
v	Diaframma alimentazione + scarichi *[diaphragm on air supply and exhausts]*	**V**	Diaframma alimentazione + scarichi *[diaphragm on air supply and exhausts]*

Le valvole, le parti elettroniche e le sottobasi con i relativi elementi accessori sono compresi e premontati nella multiconnessione ordinata secondo la presente chiave di codifica, non è pertanto necessario ordinarli separatamente.

Valves, electronic parts and sub-bases with accessories are included and preassembled in the multiconnection manifold ordered according to these codes. It is not necessary to order them separately.

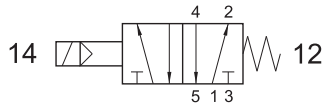
521P ME

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla
5/2 1/8" solenoid pilot - spring return

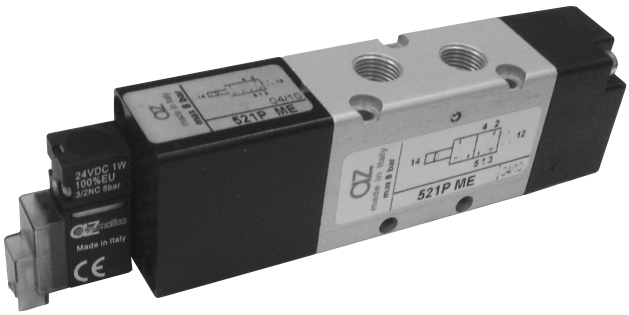


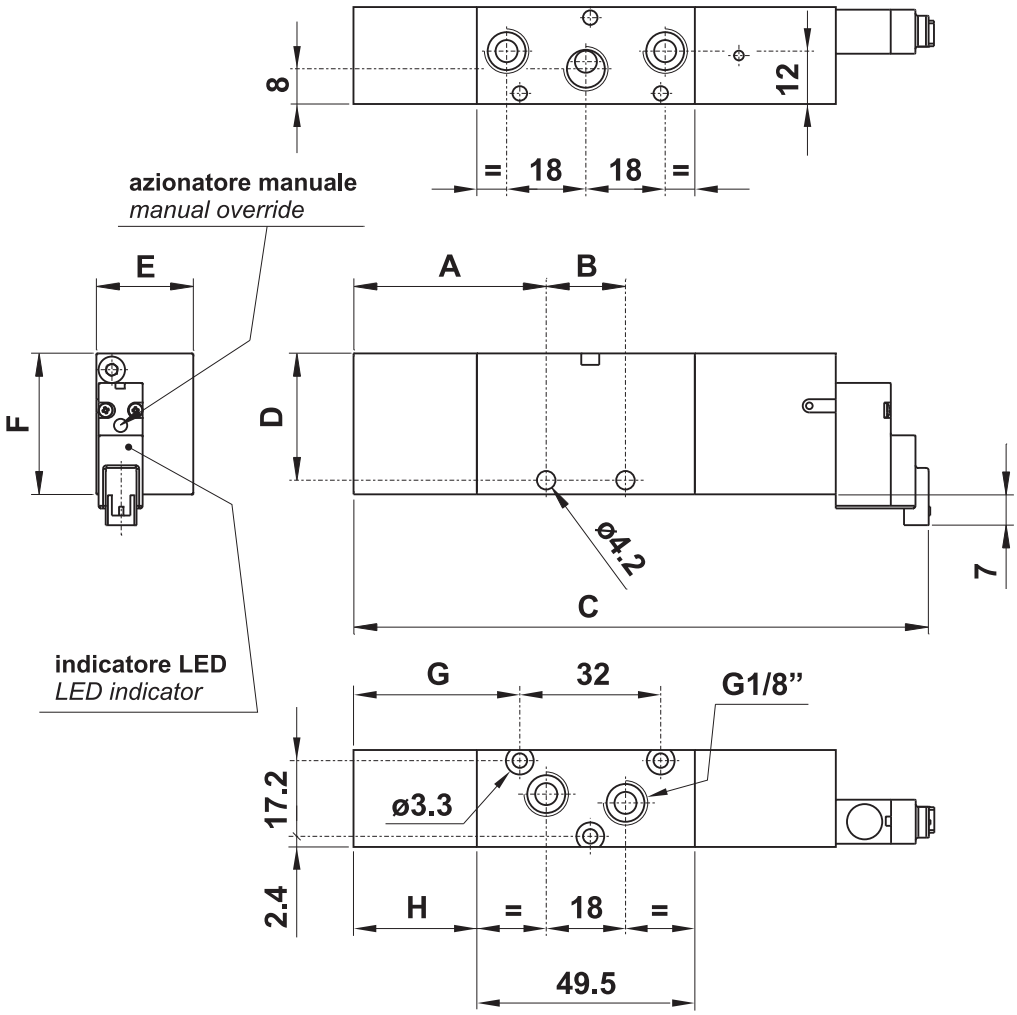
522P ME

5/2 1/4" comando elettrico - ritorno a molla
5/2 1/4" solenoid pilot - spring return



1

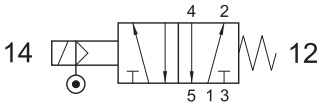




	G1/8"	G1/4"
A	37.25	43
B	18	22
C	124.1	143.1
D	28.8	34.3
E	22	25
F	32	40
G	31.25	32
H	21.5	23

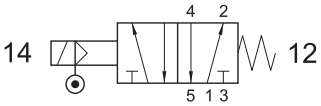
521P ME AS

5/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla
5/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return



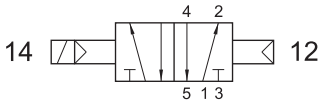
522P ME AS

5/2 1/4" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla
5/2 1/4" solenoid pilot with separate air supply - spring return

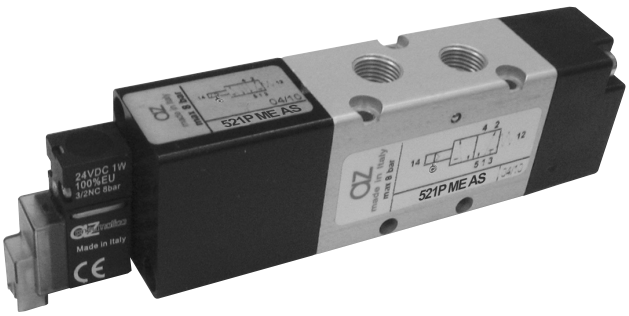


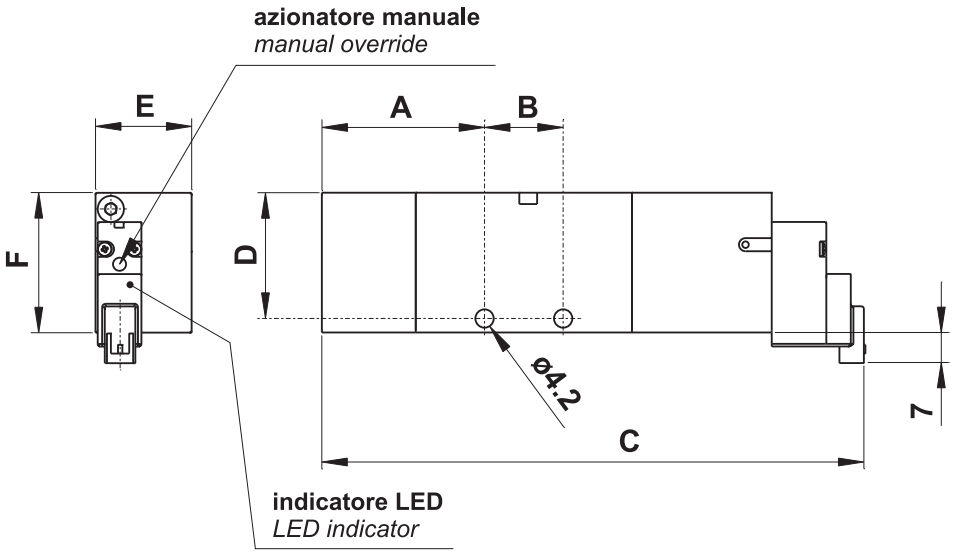
521P CE

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico
5/2 1/8" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return



Queste valvole non possono essere utilizzate per installazione singola in linea, ma solo su sottobase.
These valves cannot be installed in-line stand alone, but only on sub-base.

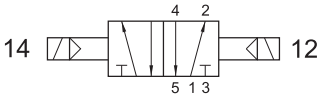




	G1/8"	G1/4"
A	37.25	43
B	18	22
C	124.1	143.1
D	28.8	34.3
E	22	25
F	32	40

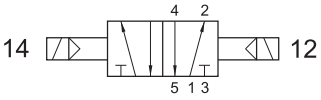
521P EE

5/2 1/8" doppio comando elettrico
5/2 1/8" double solenoid pilot



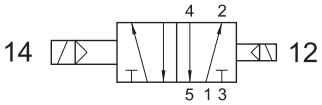
522P EE

5/2 1/4" doppio comando elettrico
5/2 1/4" double solenoid pilot



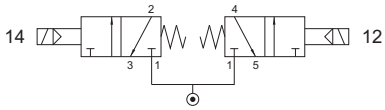
521P EED

5/2 1/8" doppio comando elettrico - con differenziale
5/2 1/8" double solenoid pilot - with differential

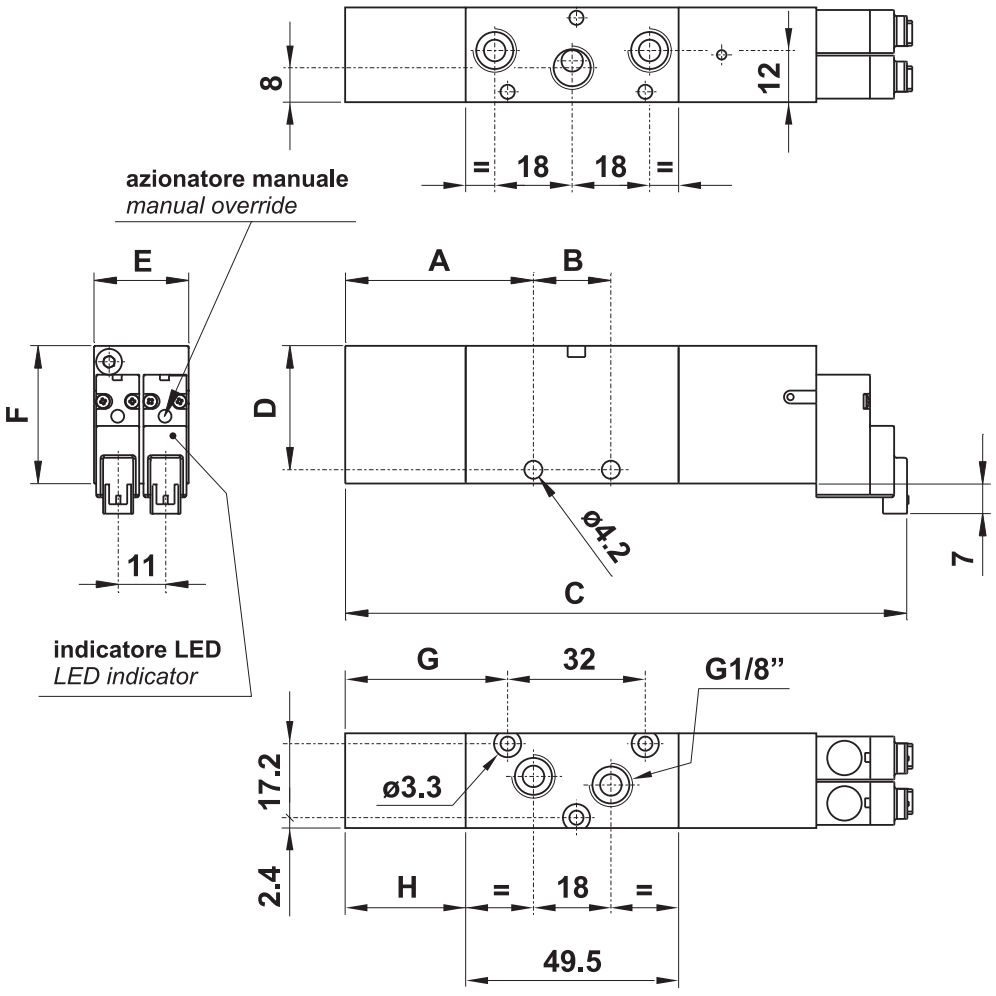


2x321P ME

doppia 3/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla
double 3/2 1/8" solenoid pilot - spring return



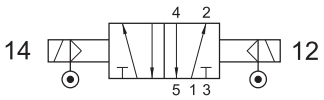




	G1/8"	G1/4"
A	37.25	43
B	18	22
C	124.1	143.1
D	28.8	34.3
E	22	25
F	32	40
G	31.25	32
H	21.5	23

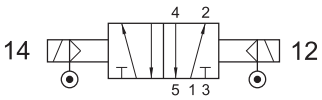
521P EE AS

5/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata
5/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply



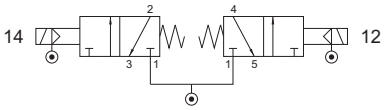
522P EE AS

5/2 1/4" doppio comando elettrico alimentazione separata
5/2 1/4" double solenoid pilot with separate air supply



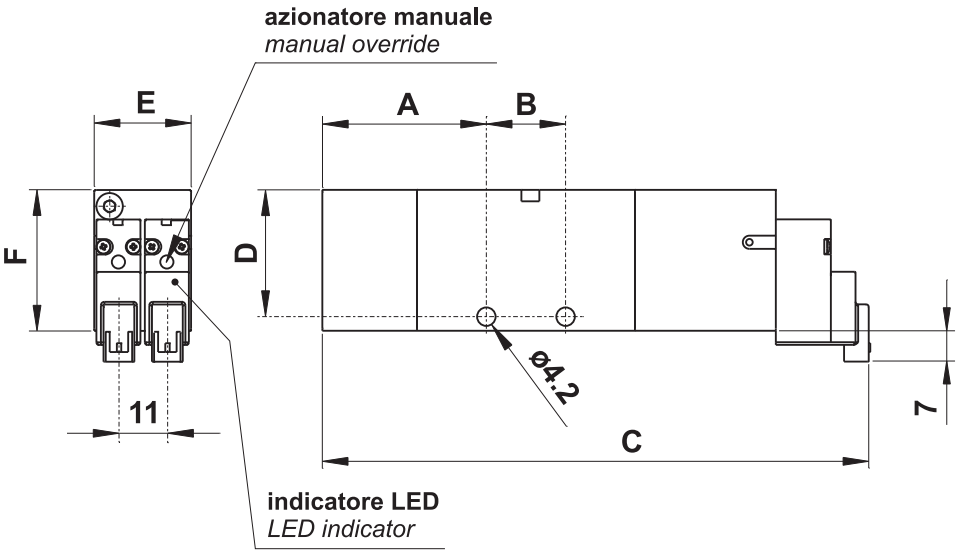
2x321P ME AS

doppia 3/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla
double 3/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return



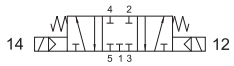
Queste valvole non possono essere utilizzate per installazione singola in linea, ma solo su sottobase.
These valves cannot be installed in-line stand alone, but only on sub-base.



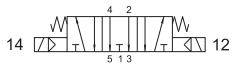


	G1/8"	G1/4"
A	37.25	43
B	18	22
C	124.1	143.1
D	28.8	34.3
E	22	25
F	32	40

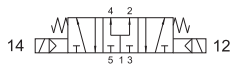
521P3C EE centri chiusi *closed centres*



521P3A EE centri aperti *open centres*



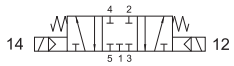
521P3P EE centri in pressione *pressurized centres*



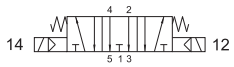
5/3 1/8" doppio comando elettrico

5/3 1/8" double solenoid pilot

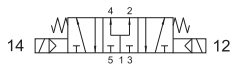
522P3C EE centri chiusi *closed centres*



522P3A EE centri aperti *open centres*



522P3P EE centri in pressione *pressurized centres*

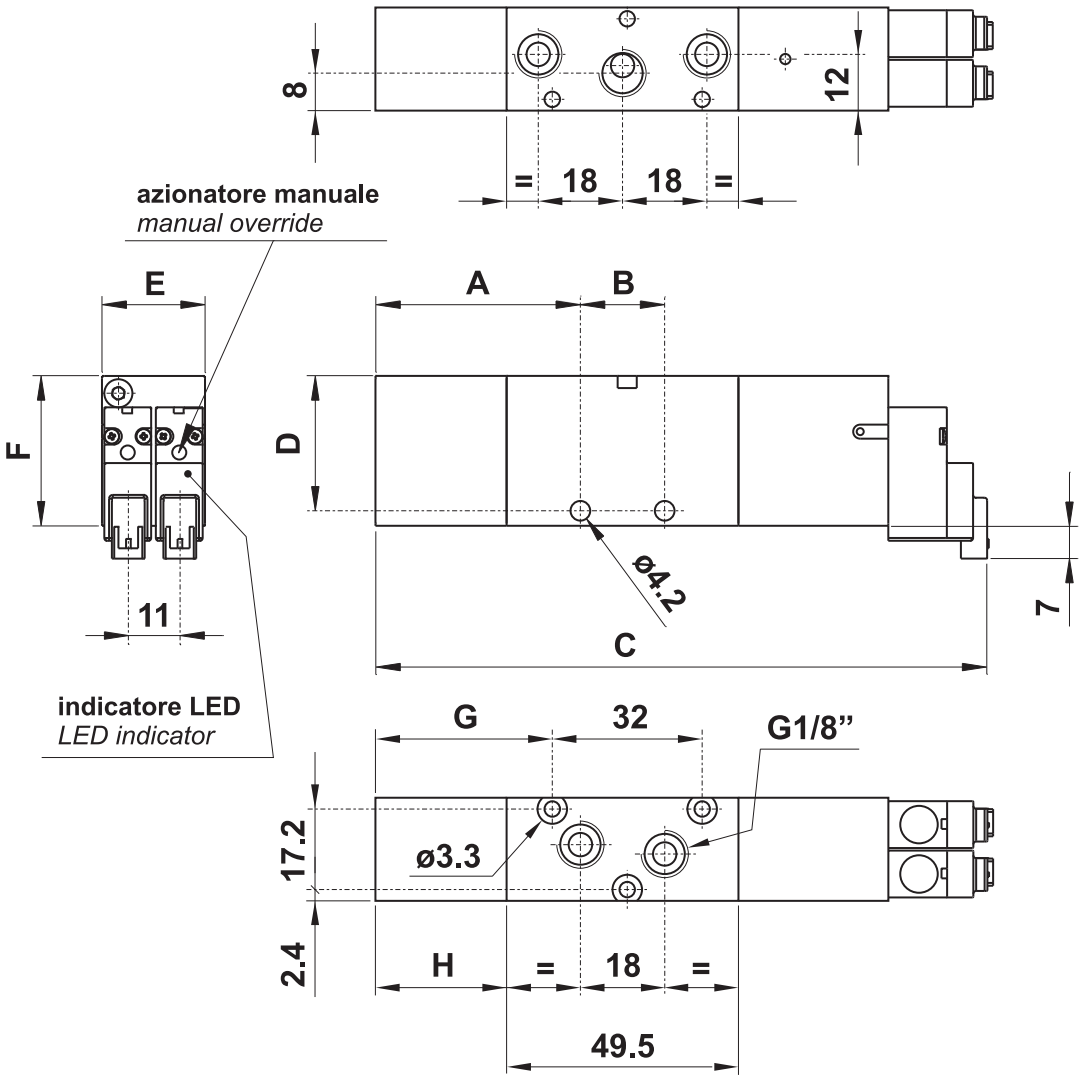


5/3 1/4" doppio comando elettrico

5/3 1/4" double solenoid pilot

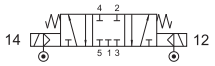
1



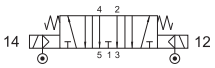


	G1/8"	G1/4"
A	43.75	54
B	18	22
C	130.5	154.2
D	28.8	34.3
E	22	25
F	32	40
G	37.75	43
H	28	34

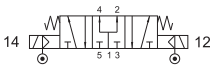
521P3C EE AS centri chiusi *closed centres*



521P3A EE AS centri aperti *open centres*



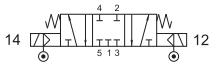
521P3P EE AS centri in pressione *pressurized centres*



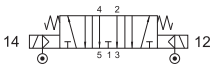
5/3 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

5/3 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

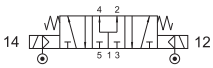
522P3C EE AS centri chiusi *closed centres*



522P3A EE AS centri aperti *open centres*



522P3P EE AS centri in pressione *pressurized centres*



5/3 1/4" doppio comando elettrico alimentazione separata

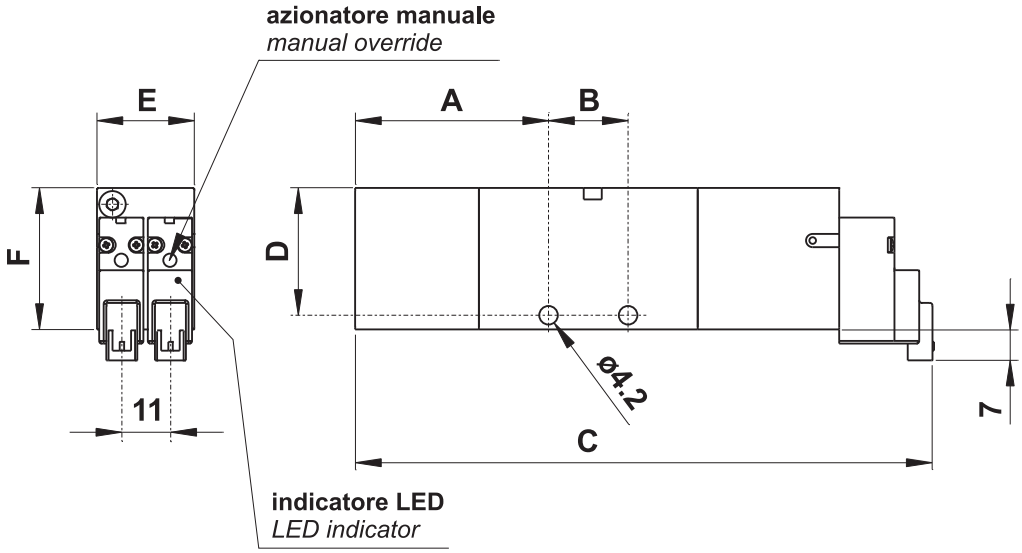
5/3 1/4" double solenoid pilot with separate air supply

1

Queste valvole non possono essere utilizzate per installazione singola in linea, ma solo su sottobase.

These valves cannot be installed in-line stand alone, but only on sub-base.

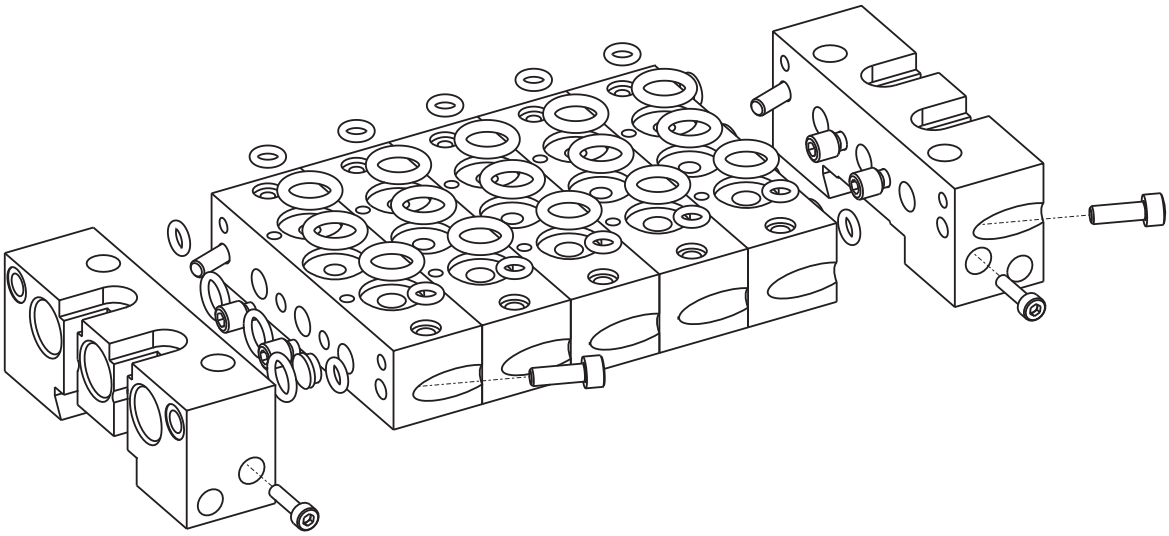


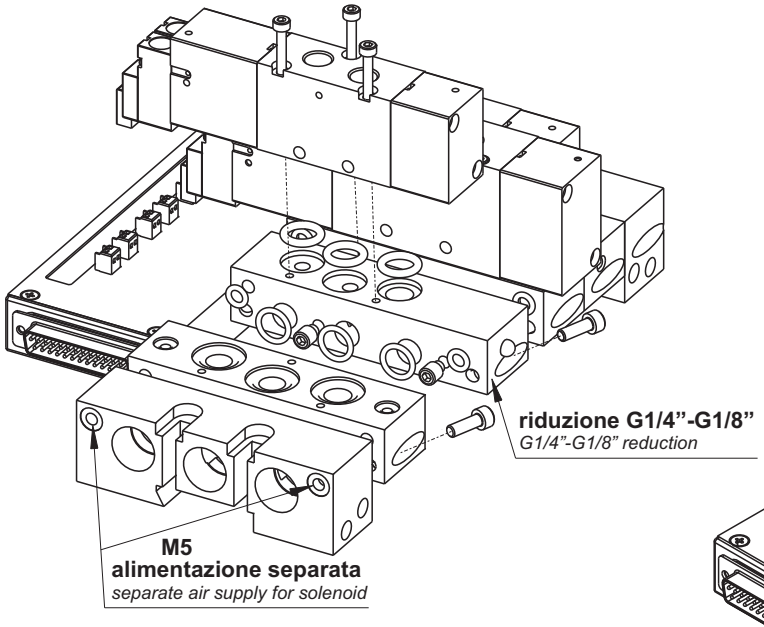


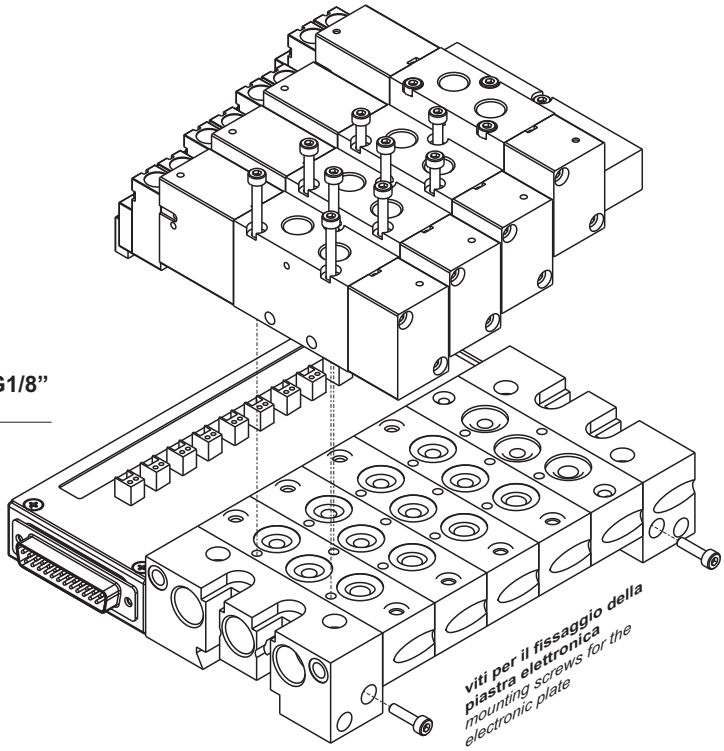
	G1/8"	G1/4"
A	43.75	54
B	18	22
C	130.5	154.2
D	28.8	34.3
E	22	25
F	32	40

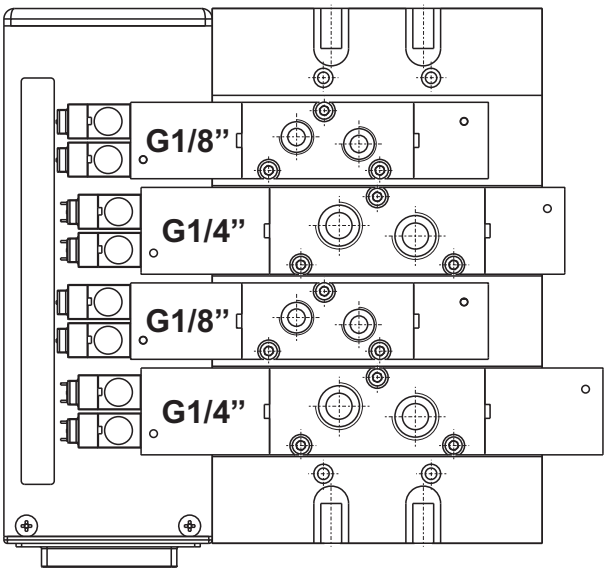
installazione delle valvole
valves installation

basi modulari
multiple sub-bases







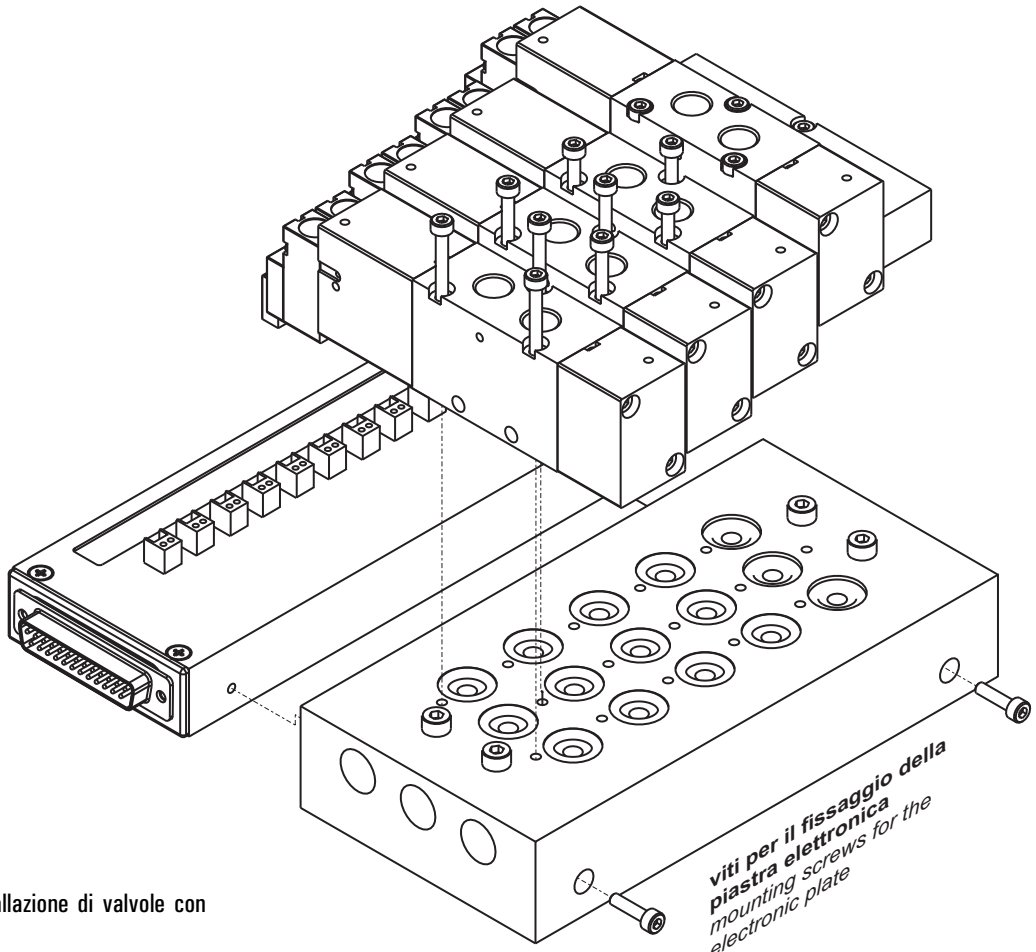


Gli ingombri esterni della multiconnessione ibrida (con valvole da 1/8" e da 1/4") sono identici alla multiconnessione da 1/4". In una multiconnessione ibrida solo le valvole da 1/4" possono avere l'alimentazione separata per l'elettropilota.

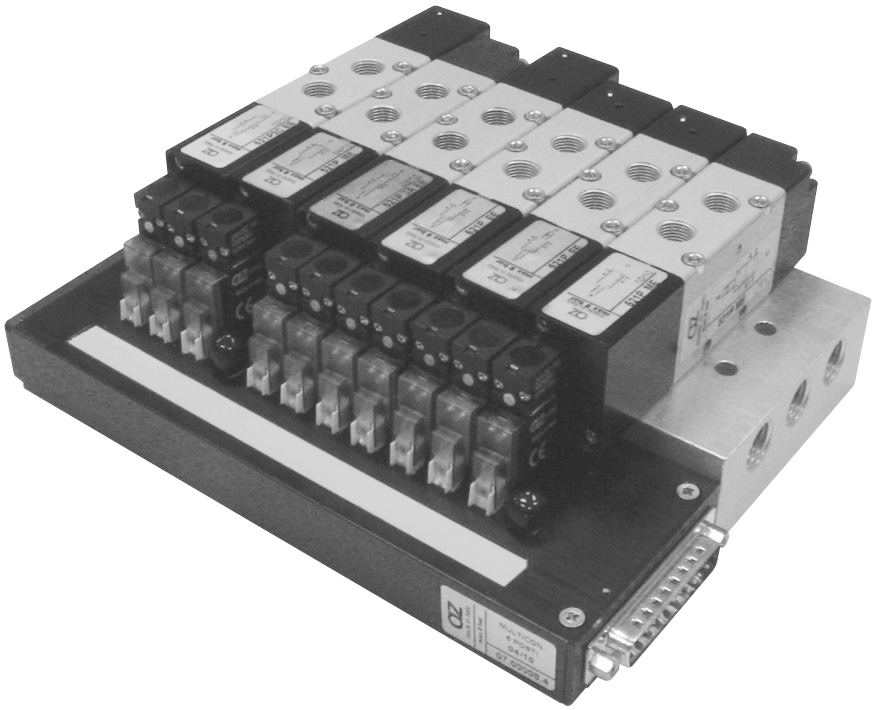
The external overall dimensions of a hybrid multiconnection are the same of a 1/4" multiconnection. In a hybrid multiconnection, only 1/4" valves can have separate air supply for the solenoid.

installazione delle valvole
valves installation

basi a posti fissi
fixed manifolds



La base a posti fissi non consente l'installazione di valvole con alimentazione separata.
The installation of valves with separate air supply is not possible on fixed manifolds.



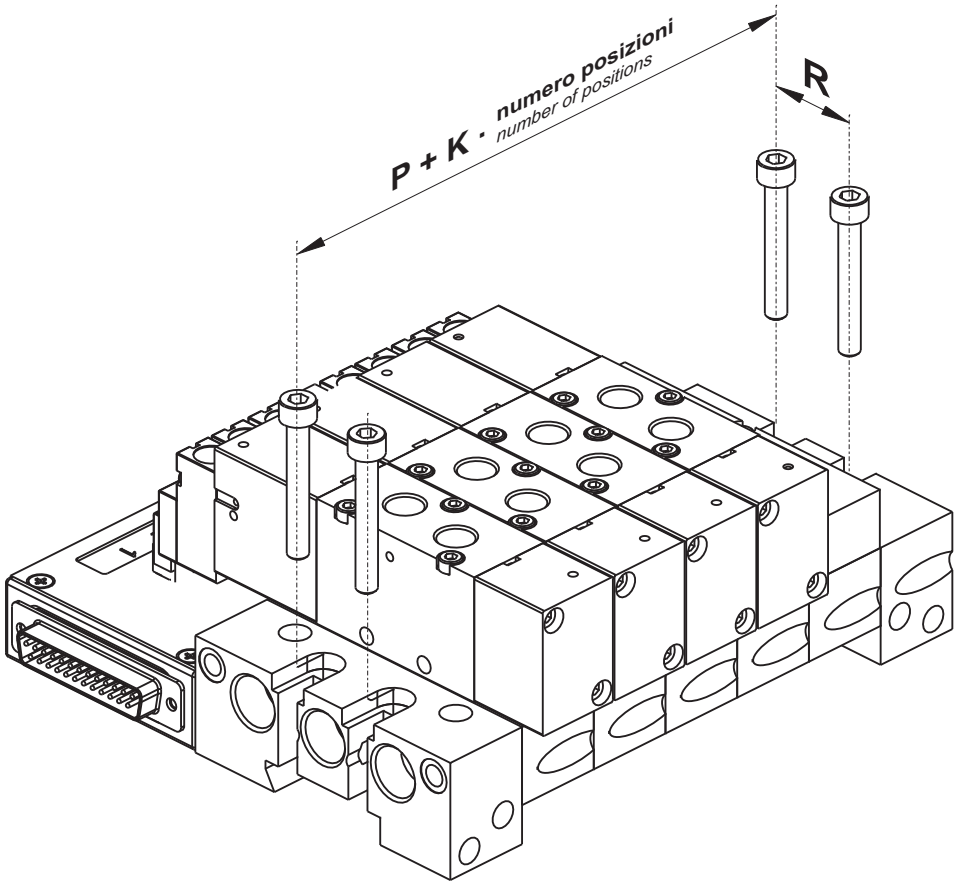
fissaggio delle sottobasi dalla parte superiore

manifold mounting from the top side

basi modulari

multiple sub-bases

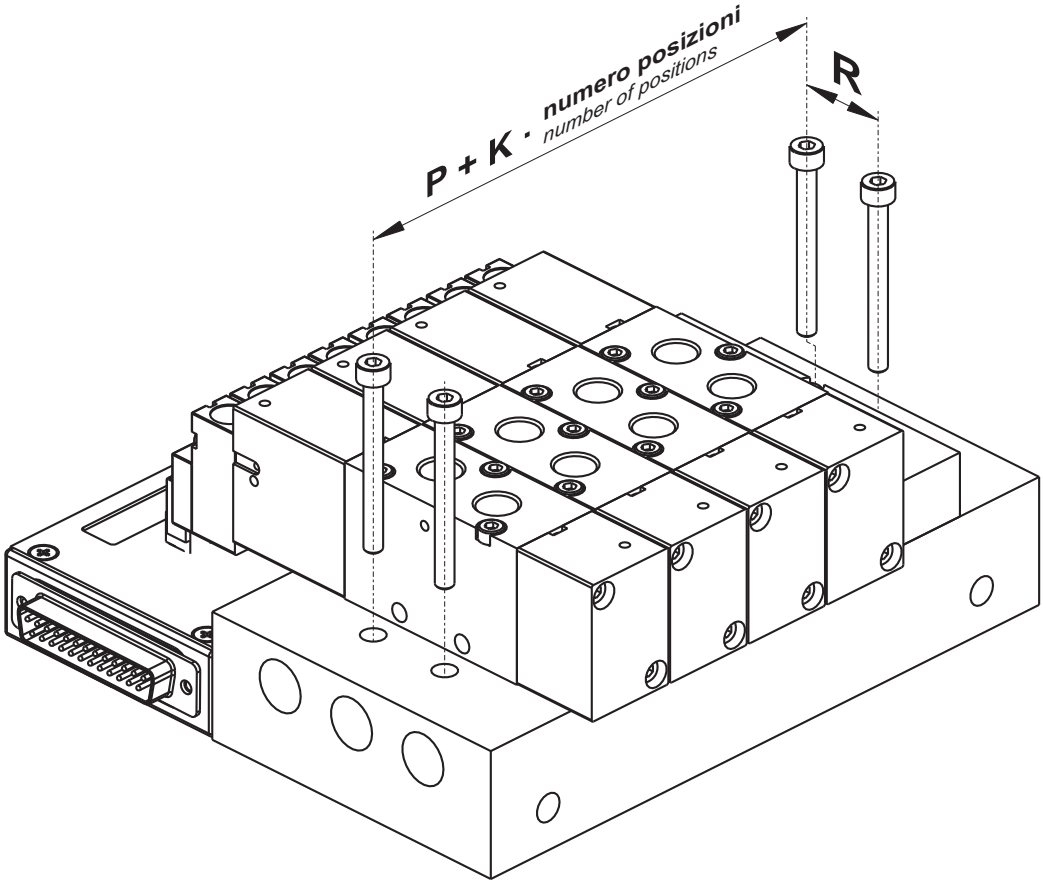
	G1/8"	G1/4"
K	22.5	26
P	30	33
R	22	26.5



basi a posti fissi

fixed manifolds

	G1/8"	G1/4"
K	22.5	26
P	12	10
R	20.5	31

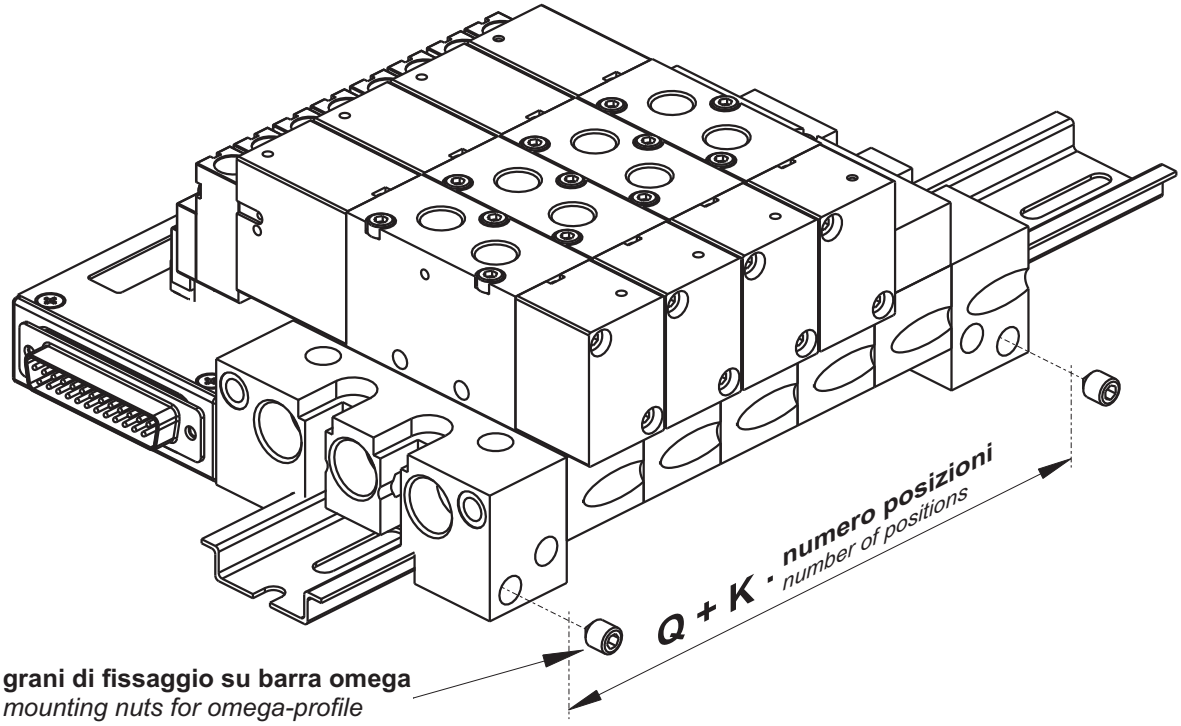


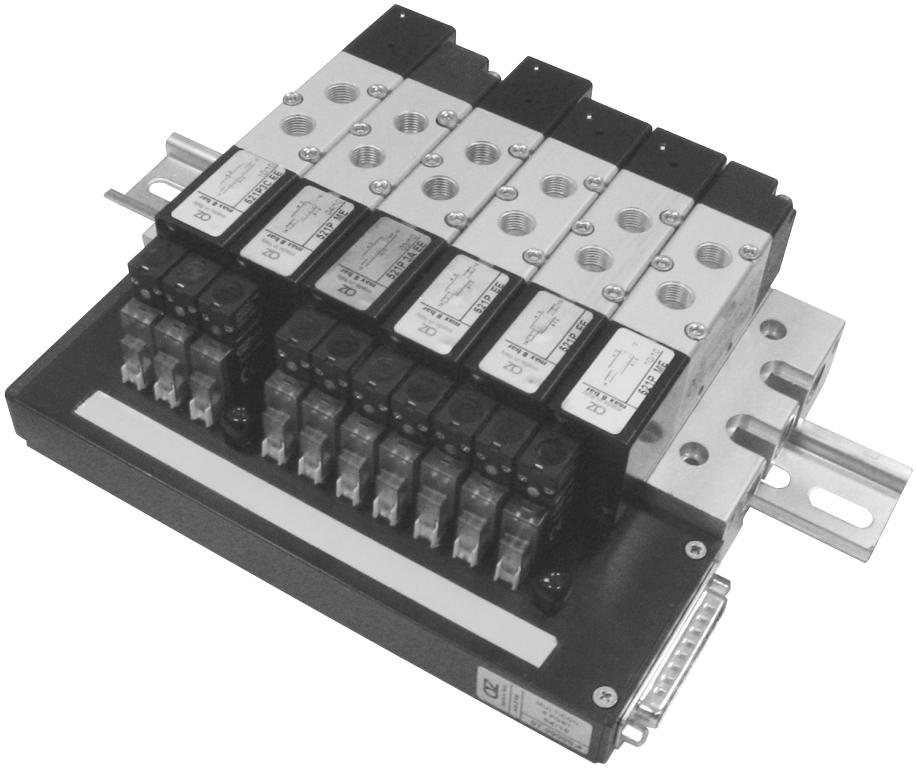
fissaggio delle sottobasi su barra omega

manifold mounting on omega-profile

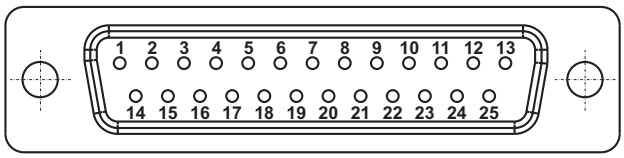
basi modulari
multiple sub-bases

	G1/8"	G1/4"
K	22.5	26
Q	33	33



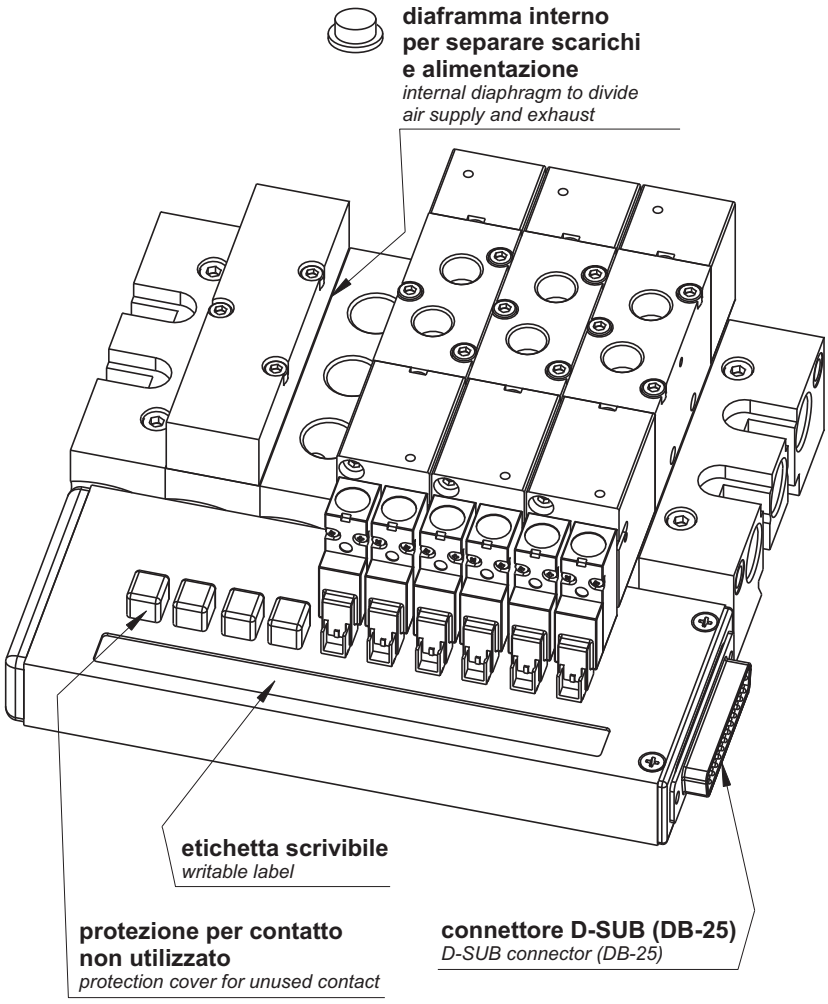


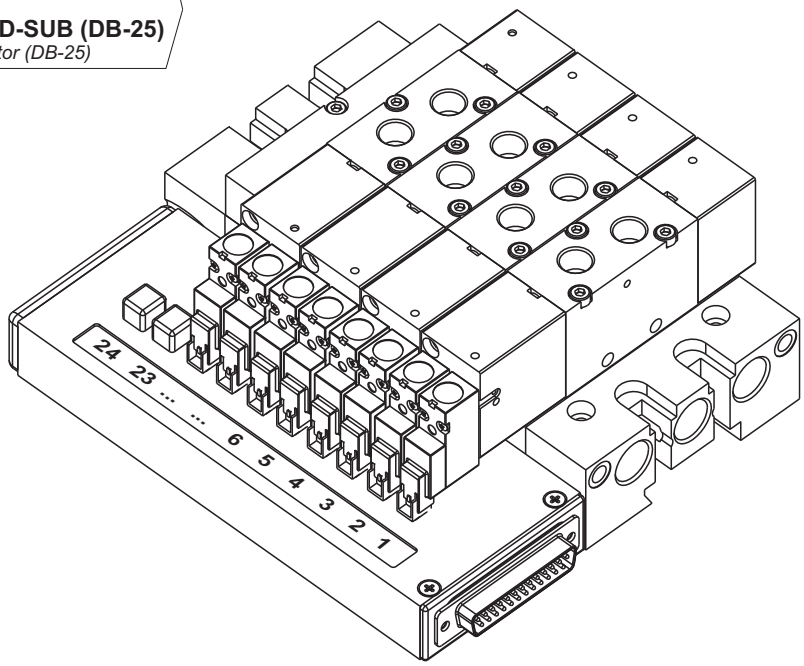
connettore D-SUB (DB-25)
connector D-SUB (DB-25)



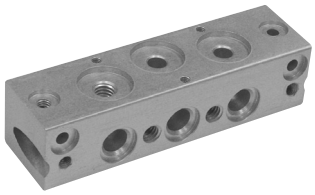
1-24 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

25 comune (–)
common (–)

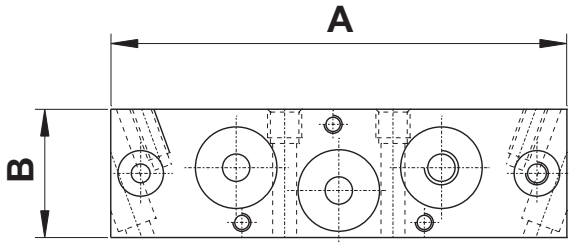




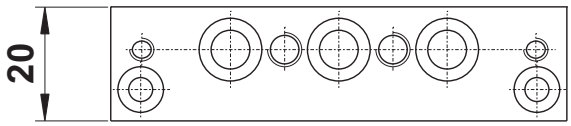
sottobase
sub-base



	1/8"	1/8" ATEX	1/4"	1/4" ATEX
A	80	80	95	95
B	22.5	31	26	31



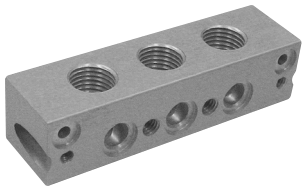
Le sottobasi possono essere utilizzate per il fissaggio di valvole da 1/8" o da 1/4". Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio della valvola.
Each sub-base is sold with all necessary components to install 1/8" or 1/4" valves.



CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

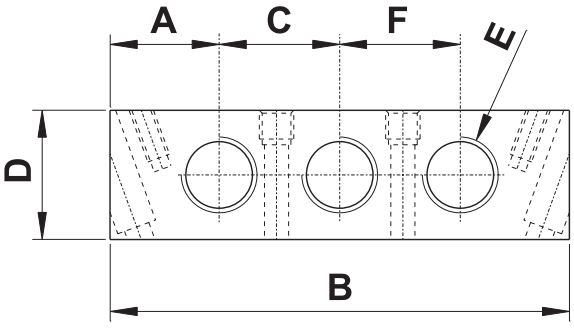
07.039.2 per valvole 1/8" - *for 1/8" valves*
07.008.2 per valvole 1/8" ATEX - *for 1/8" valves ATEX*
07.052.2 per valvole 1/4" - *for 1/4" valves*
07.060.2 per valvole 1/4" ATEX - *for 1/4" valves ATEX*

intermedio
intermediate header



L'intermedio è utilizzabile per dividere una batteria di valvole in due parti e immettere l'aria per l'alimentazione di una delle due attraverso le connessioni di cui è dotato, e/o per dividere in due parti gli scarichi convogliati. È venduto con i pezzi necessari al suo assemblaggio.
An intermediate header with separate air supply is available to be installed in a manifold system which requires mixed operating pressures. It can be used also to divide the common exhausts. It is sold with all necessary components for installation.

	1/8"	1/4"
A	19	20
B	80	95
C	21	24
D	22.5	26
E	G1/4"	G3/8"
F	21	23

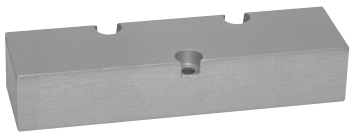


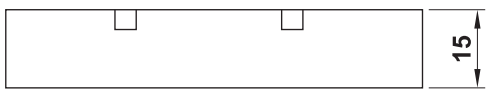
CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

07.040.2 per batterie di valvole 1/8" - *for 1/8" manifolds*
07.053.2 per batterie di valvole 1/4" - *for 1/4" manifolds*

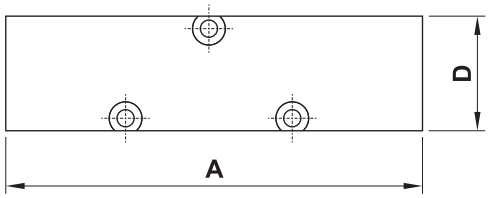
piastrina di chiusura
blanking plate

	1/8"	1/4"
A	80	95
D	22	25





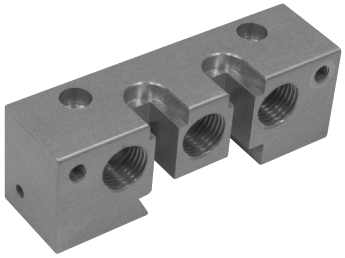
Venduta completa di viti, chiude i fori di sottobasi eventualmente non utilizzate.
The blanking plate with gasket and screws is available to close manifold stations not in use.

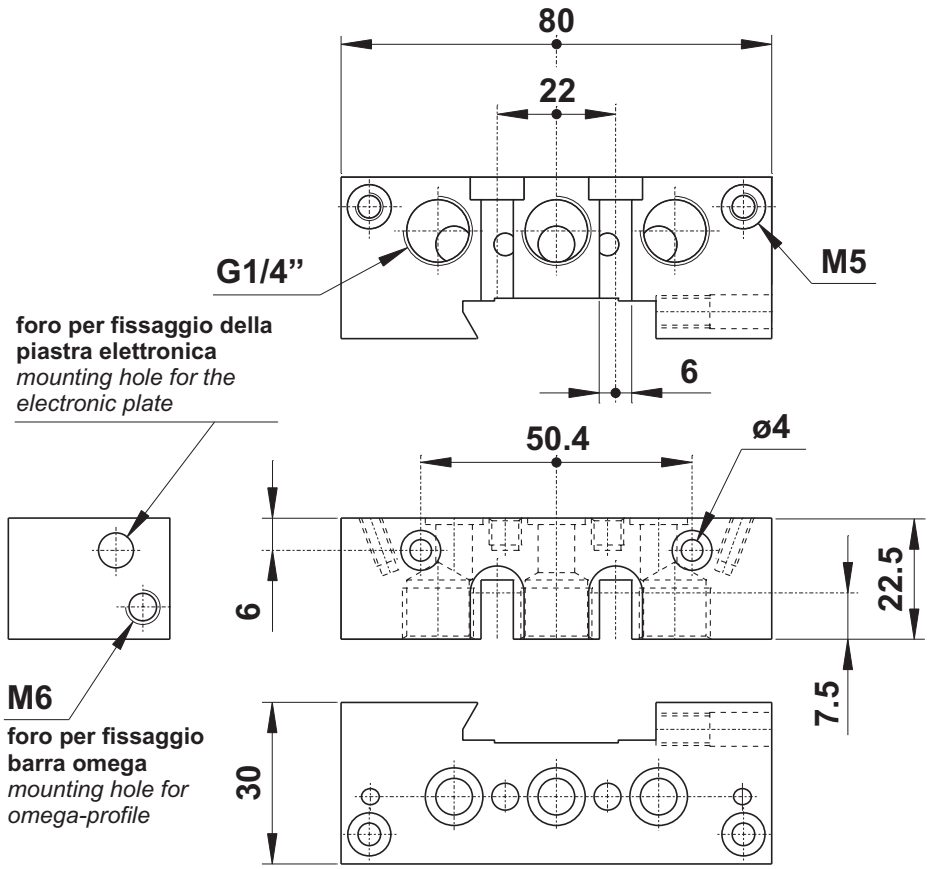


CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

00.011.3 per sottobasi 1/8" - *for 1/8" sub-bases*
01.007.3 per sottobasi 1/4" - *for 1/4" sub-bases*

terminale destro G1/8"
G1/8" right inlet header





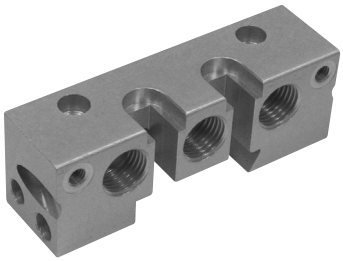
Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.
Each inlet header is sold with all necessary components.

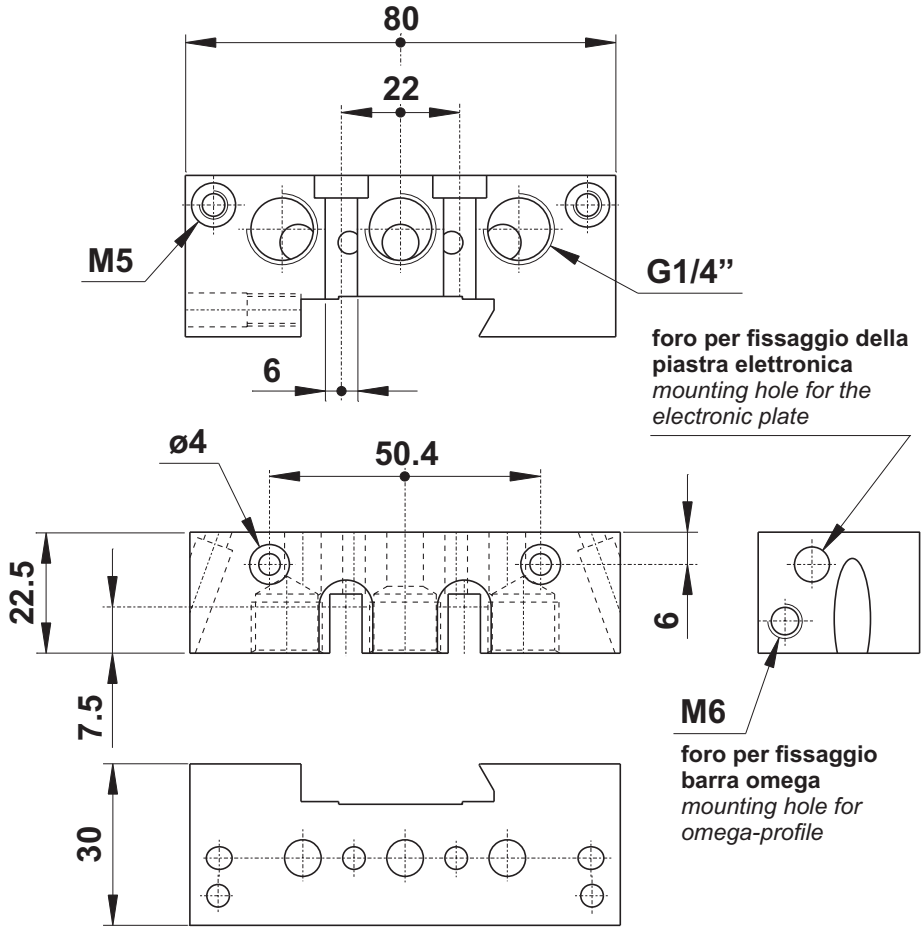
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.009.2 terminale destro per sottobasi 1/8"
right hand header for 1/8" manifolds

---

terminale sinistro G1/8"
G1/8" left inlet header



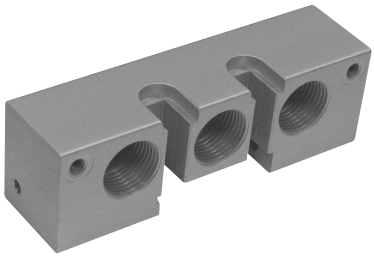


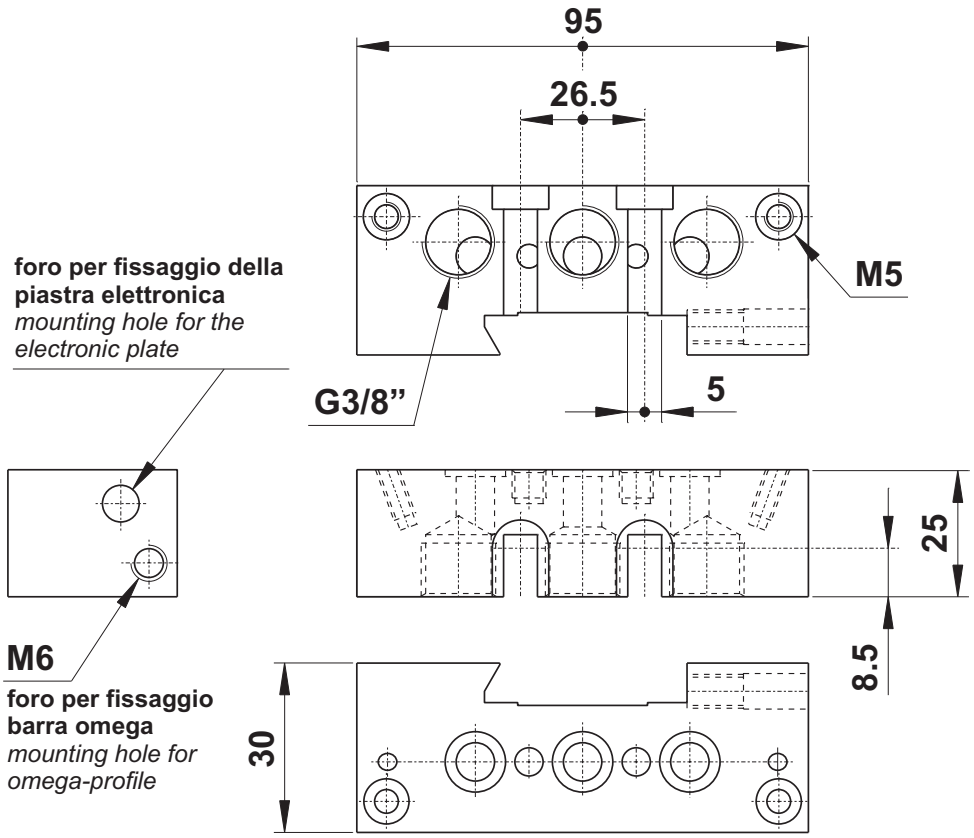
Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.
Each inlet header is sold with all necessary components.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.010.2 terminale sinistro per sottobasi 1/8"
left hand header for 1/8" manifolds

terminale destro G1/4"
G1/4" right inlet header





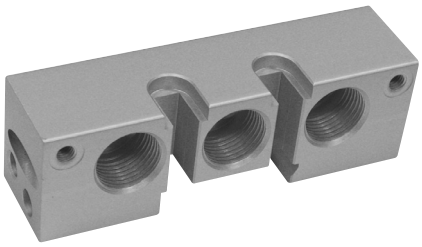
Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.
Each inlet header is sold with all necessary components.

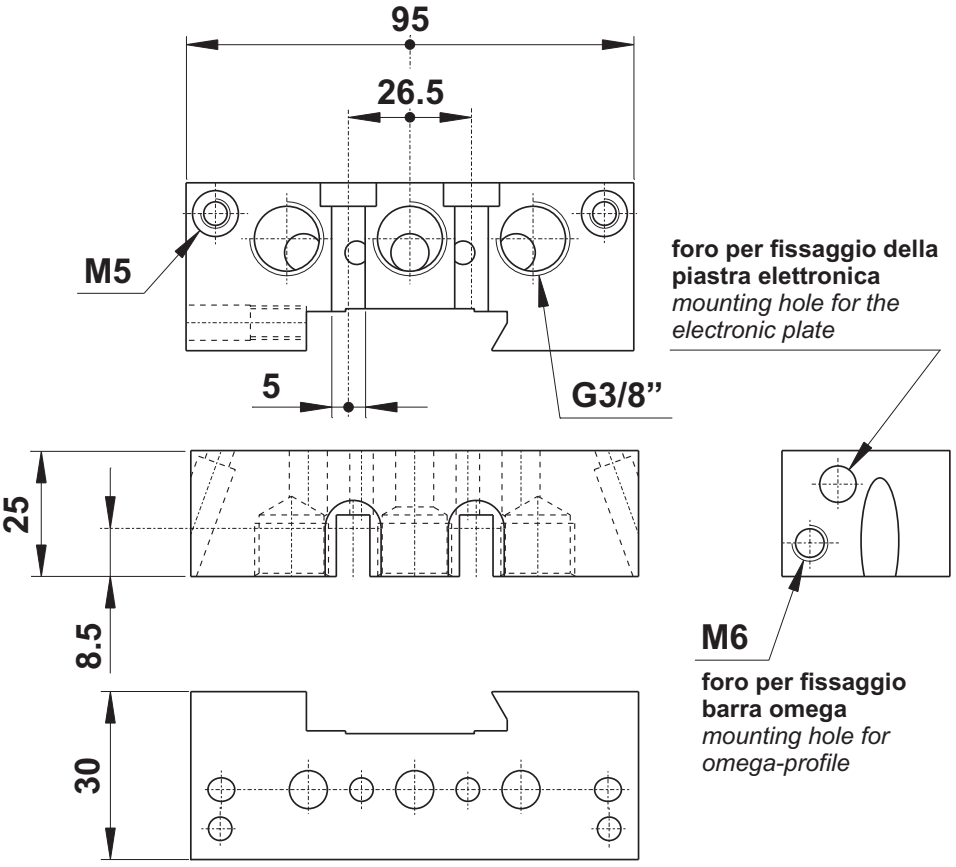
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.054.2 terminale destro per sottobasi 1/4"
right hand header for 1/4" manifolds

---

terminale sinistro G1/4"
G1/4" left inlet header



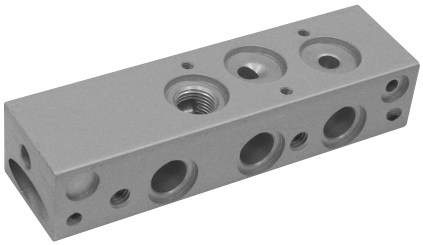


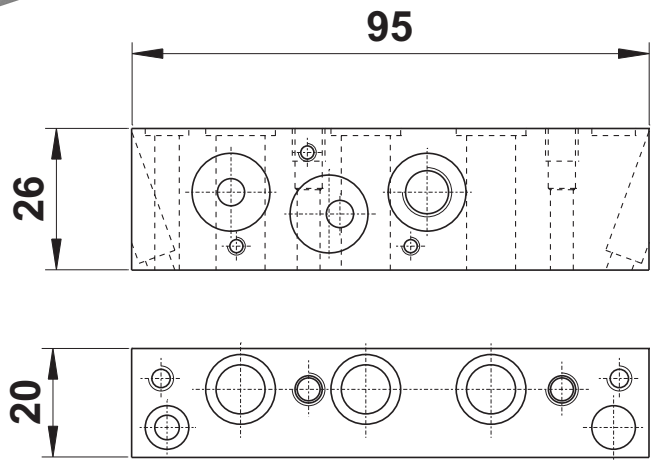
Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.
Each inlet header is sold with all necessary components.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.055.2 terminale sinistro per sottobasi 1/4"
left hand header for 1/4" manifolds

riduzione G1/4"-G1/8"
G1/4"-G1/8" reduction





Questa sottobase di riduzione è utilizzata per l'installazione di valvole da 1/8" in una batteria di valvole da 1/4", formando così una batteria ibrida. È venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio della valvola.

This reduction sub-base is used to assemble 1/8" valves on a 1/4" manifold, creating a hybrid manifold. It is sold in kit with all necessary components.

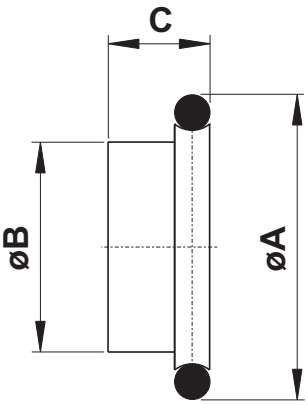
CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.056.2

---

diaframma interno
internal diaphragm





	1/8"	1/4"
A	10	12
B	6.6	8.8
C	3.2	3.2

Questo diaframma deve essere collocato internamente tra un elemento e l'altro della batteria di valvole per interrompere il flusso dell'aria e dividere la batteria in due o più settori. Può essere utilizzato per interrompere solo l'alimentazione, solo gli scarichi o sia alimentazione sia scarichi. Può essere ordinato singolarmente, e in questo caso deve essere inserito manualmente smontando parzialmente la batteria di valvole, oppure può essere ordinato insieme alla batteria di valvole indicandolo opportunamente come specificato nella chiave di codifica della multiconnessione.

This diaphragm must be inserted between two elements of the manifold to interrupt the air flow and divide the manifold into two or more parts. It can be used to interrupt only the supply air flow, only the exhausts or both air supply and exhausts. It can be ordered as spare part, and in this case it must be manually inserted after having partly disassembled the manifold, or it can be ordered together with the valve manifold, indicating it in the order code as specified in the codes explanation of the multiconnection.

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*

07.011.2 per batterie di valvole 1/8" - *for 1/8" manifolds*

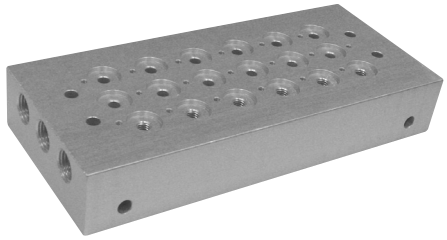
07.057.2 per batterie di valvole 1/4" - *for 1/4" manifolds*

multiconnessione plug-in

plug-in multiconnection

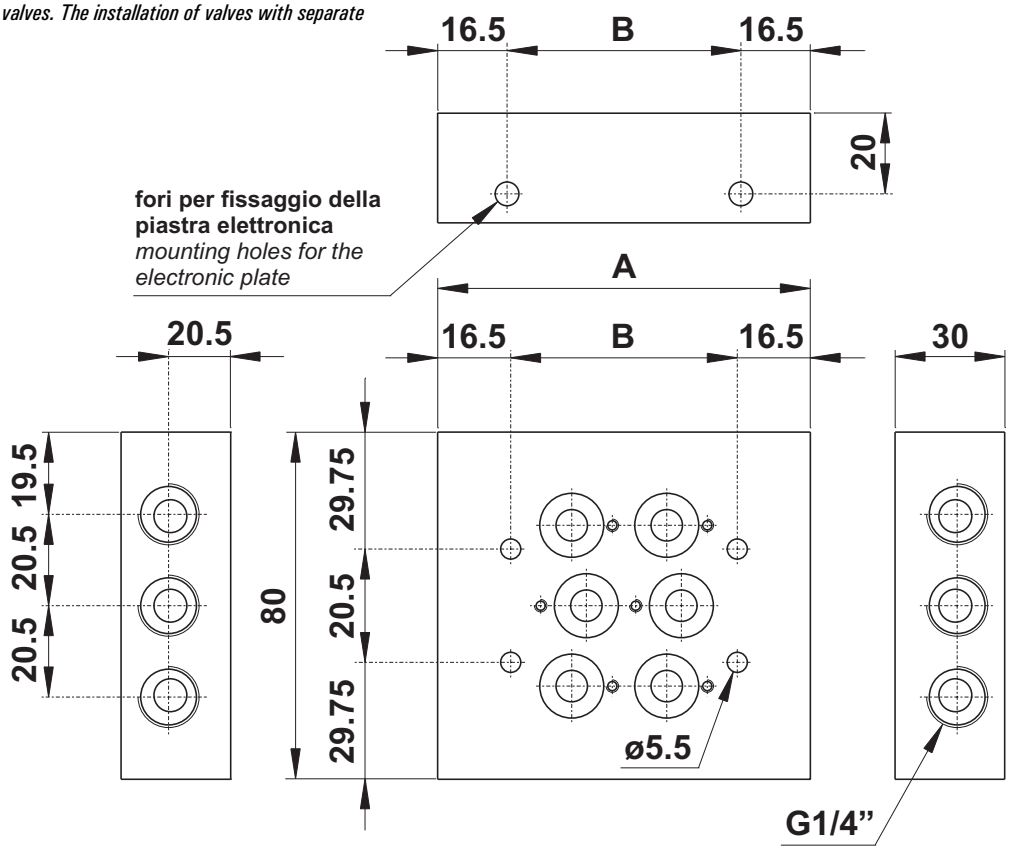
Le sottobasi a posti fissi possono essere utilizzate per il fissaggio di valvole a 5 vie, da 1/8" o da 1/4". Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio delle valvole. Eventuali posizioni non utilizzate possono essere tappate con la piastrina di chiusura. Non è possibile combinare sulla stessa base valvole da 1/8" e da 1/4". Non è possibile l'installazione di valvole con alimentazione separata.

The fixed manifolds can be used for the installation of five way valves, 1/8" or 1/4". Each manifold is sold with all necessary pieces for installation. Unused stations can be closed with a blanking plate. It is not possible to mix on the same base 1/8" and 1/4" valves. The installation of valves with separate air supply is not possible.



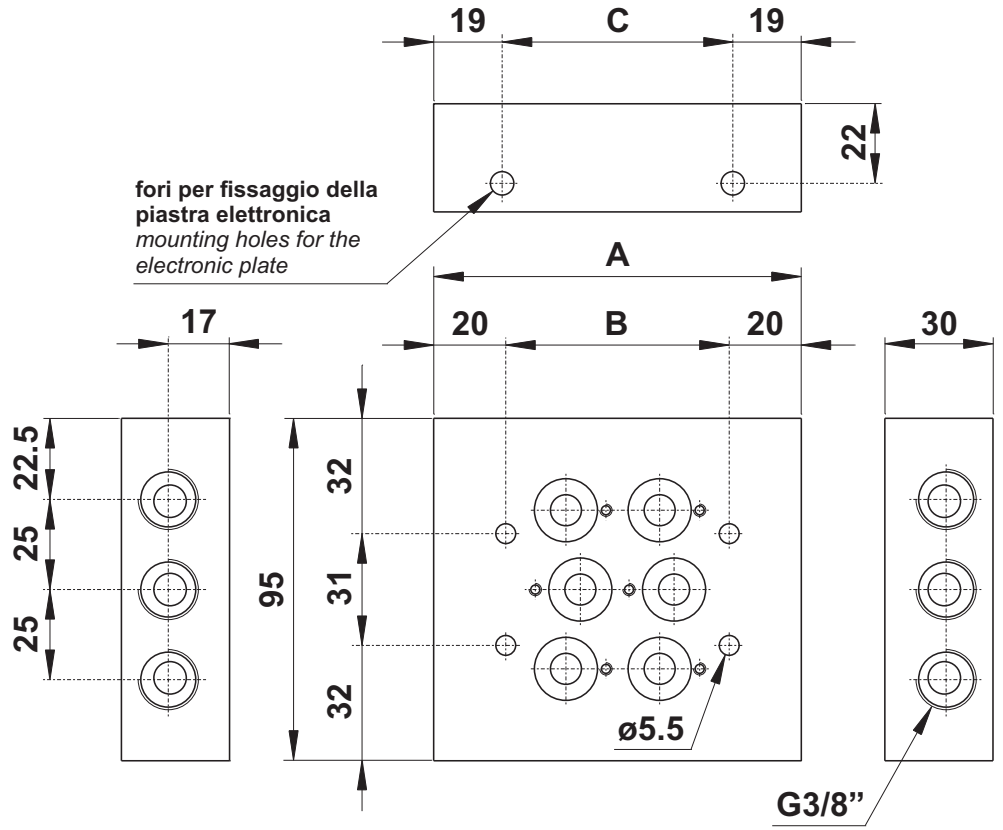
1/8"

modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A	B
07.012.2	2	90	57
07.013.2	3	112.5	79.5
07.014.2	4	135	102
07.015.2	5	157.5	124.5
07.016.2	6	180	147
07.017.2	7	202.5	169.5
07.018.2	8	225	192
07.019.2	9	247.5	214.5
07.020.2	10	270	237
07.021.2	11	292.5	259.5
07.022.2	12	315	282

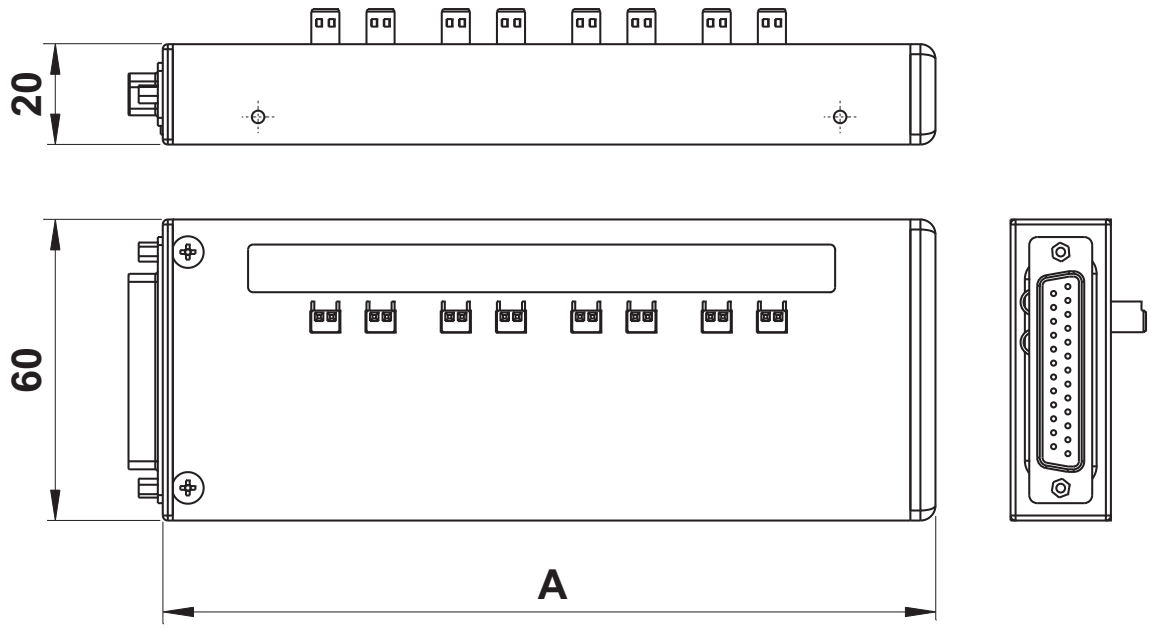


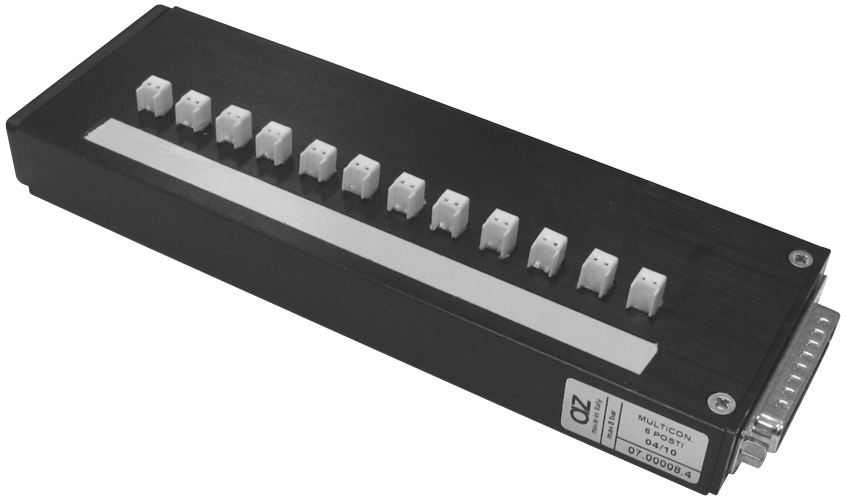
1/4"

modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A	B	C
07.062.2	2	102	62	64
07.063.2	3	128	88	90
07.064.2	4	154	114	116
07.065.2	5	180	140	142
07.066.2	6	206	166	168
07.067.2	7	232	192	194
07.068.2	8	258	218	220
07.069.2	9	284	244	246
07.070.2	10	310	270	272
07.071.2	11	336	296	298
07.072.2	12	362	322	324



piastra elettronica
electronic plate (rack)





1/8"

modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A
07.041.2	2	90
07.023.2	3	112.5
07.024.2	4	135
07.025.2	5	157.5
07.026.2	6	180
07.027.2	7	202.5
07.028.2	8	225
07.029.2	9	247.5
07.030.2	10	270
07.031.2	11	292.5
07.032.2	12	315

1/4"

modello *model*	nr. posiz. *no. stations*	A
07.042.2	2	102
07.043.2	3	128
07.044.2	4	154
07.045.2	5	180
07.046.2	6	206
07.047.2	7	232
07.048.2	8	258
07.049.2	9	284
07.050.2	10	310
07.058.2	11	336
07.059.2	12	362

ACCESSORI - *ACCESSORIES*



07.125.0 Cavo 3 metri con connettore D-SUB 25
3 metres cable with connector D-SUB 25

07.126.0 Cavo 5 metri con connettore D-SUB 25
5 metres cable with connector D-SUB 25

07.127.0 Cavo 10 metri con connettore D-SUB 25
10 metres cable with connector D-SUB 25

La piastra elettronica è normalmente venduta insieme alla multiconnessione già configurata ma può essere acquistata anche separatamente. I cavi, contenuti all'interno della piastra, sono già preassemblati.

The electronic plate is normally sold together with the already configured multiconnection, but it can be sold also separately. The cables are already assembled inside the plate.

multiconnessione plug-in uscite in base

plug-in multiconnection with exit ports on the sub-base

- Valvole a spola: doppia 3/2, 5/2 e 5/3 con attacchi filettati G1/8"
  Double 3/2, 5/2 and 5/3 spool valves with G1/8" threaded ports
- Comandi elettrici con azionamento manuale
  Solenoid pilots with manual override
- Tensione 24V DC
  Tension 24V DC
- Protezione elettrica IP 40
  Electrical protection IP 40
- Potenza 0.5 ... 1W
  Power 0.5 ... 1W
- Massimo 12 valvole bistabili o 24 monostabili
  Maximum 12 bi-stable valves or 24 mono-stable

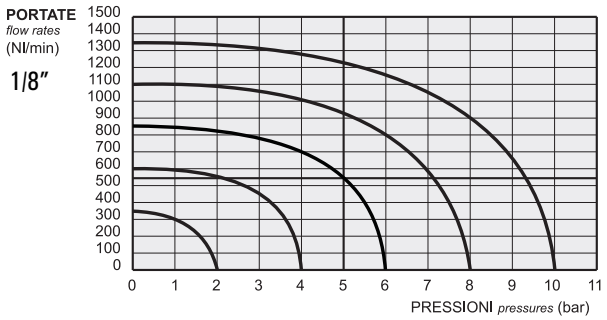


1

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Fondelli: tecnopolimero (*) o alluminio
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
End caps: technopolymer (*) or aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

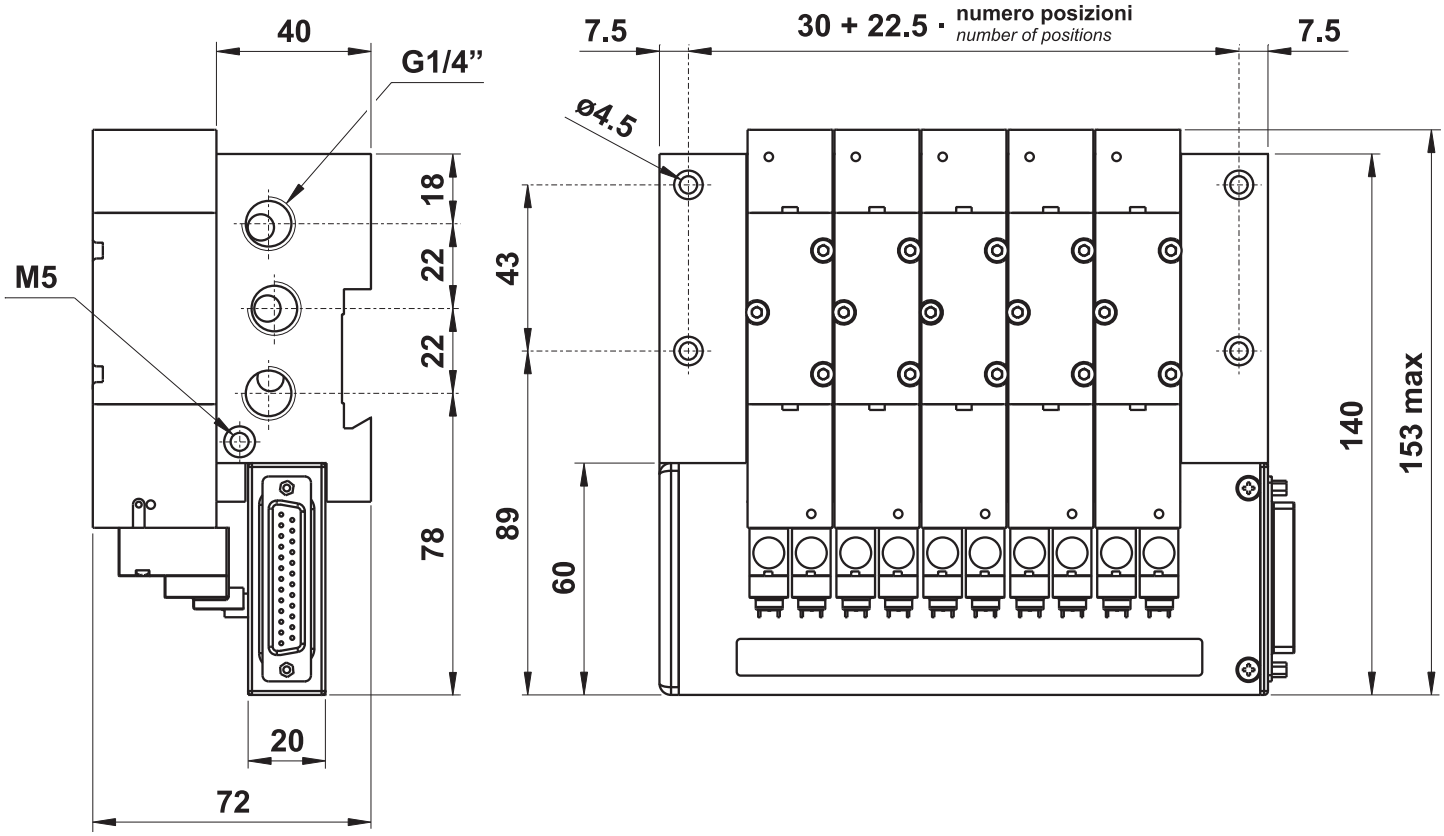
(*) Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo
(*) The parts in technopolymer are marked with the logo



Diametro nominale *Nominal orifice*		1/8": 5 mm	
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-5 ... +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]*	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]*	alim. separata *[separate air supply]*
	2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]*	bistabile *[bi-stable]*
		2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa	2.5 ... 7 bar 0.25 ... 0.7 MPa
Fluido *Fluid*		Aria filtrata 5μ con o senza lubrificazione *5μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

multiconnessione plug-in uscite in base

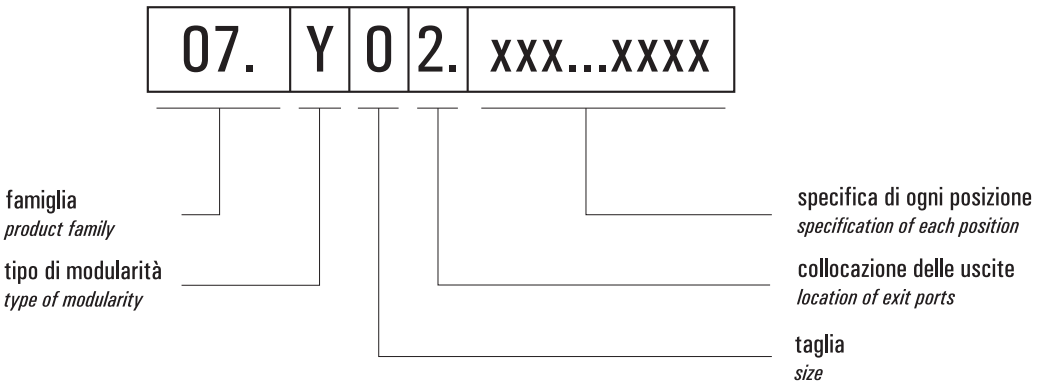
plug-in multiconnection with exit ports on the sub-base





chiave di codifica

key to codes



Famiglia *[product family]*

07 multiconnessione plug-in *[plug-in multiconnection]*

Tipo di modularità *[type of modularity]*

Y sottobasi modulari *[modular multiple sub-bases]*

Taglia *[size]*

0 G1/8" 22 mm

Collocazione delle uscite *[location of exit ports]*

2 in base *[on the sub-base]*

Specifica di ogni posizione *[specification of each position]*

RISPETTARE MAIUSCOLE E MINUSCOLE
CASE SENSITIVE

G1/8"

a 521B ME
b 521B ME AS
c 521B EE
d 521B EED
e 521B EE AS
f 2x321B ME
g 2x321B ME AS
h 521B3C EE
j 521B3A EE
k 521B3P EE
m 521B3C EE AS
n 521B3A EE AS
p 521B3P EE AS
q 521B CE
r Piastrina di chiusura *[blanking plate]*
s Intermedio *[intermediate header]*
t Diaframma alimentazione *[diaphragm on air supply]*
u Diaframma scarichi *[diaphragm on exhausts]*
v Diaframma alimentazione + scarichi *[diaphragm on air supply and exhausts]*

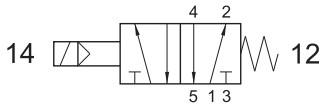
Le valvole, le parti elettroniche e le sottobasi con i relativi elementi accessori sono compresi e premontati nella multiconnessione ordinata secondo la presente chiave di codifica, non è pertanto necessario ordinarli separatamente.

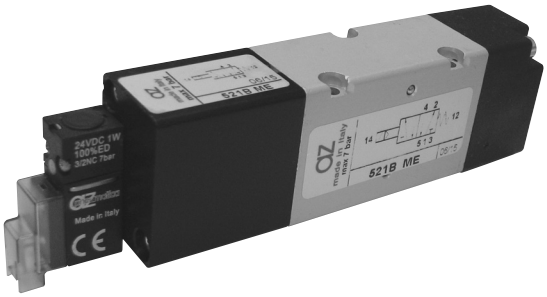
Valves, electronic parts and sub-bases with accessories are included and preassembled in the multiconnection manifold ordered according to these codes. It is not necessary to order them separately.

521B ME

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla

5/2 1/8" solenoid pilot - spring return

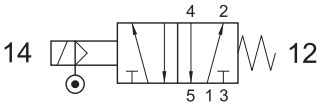




521B ME AS

5/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

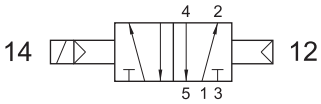
5/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return

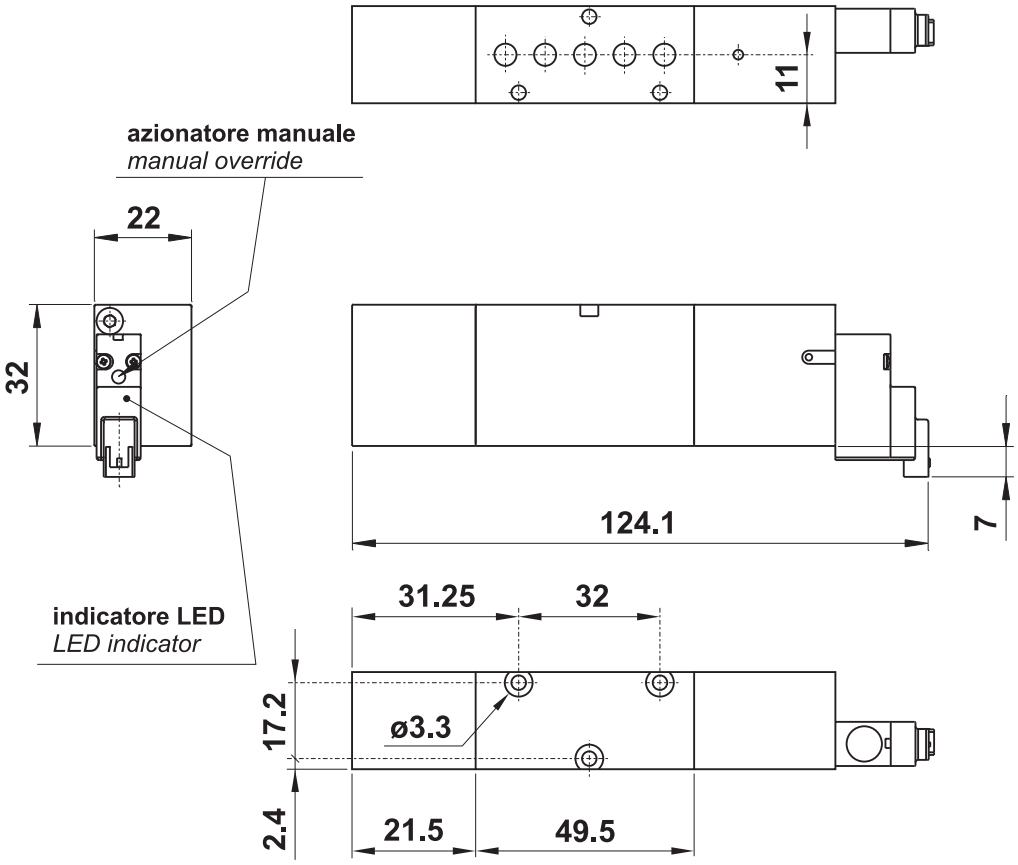


521B CE

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a comando pneumatico

5/2 1/8" solenoid pilot - separate pneumatically piloted return

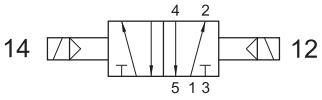




521B EE

5/2 1/8" doppio comando elettrico

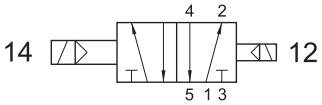
5/2 1/8" double solenoid pilot

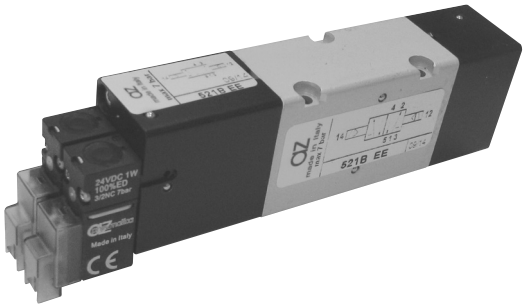


521B EED

5/2 1/8" doppio comando elettrico - con differenziale

5/2 1/8" double solenoid pilot - with differential

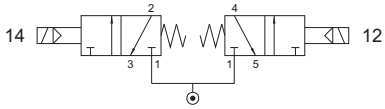




2x321B ME

doppia 3/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla

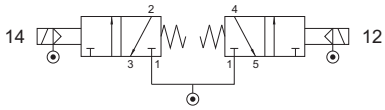
double 3/2 1/8" solenoid pilot - spring return



2x321B ME AS

doppia 3/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

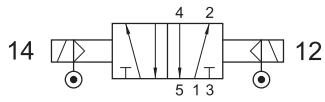
double 3/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return

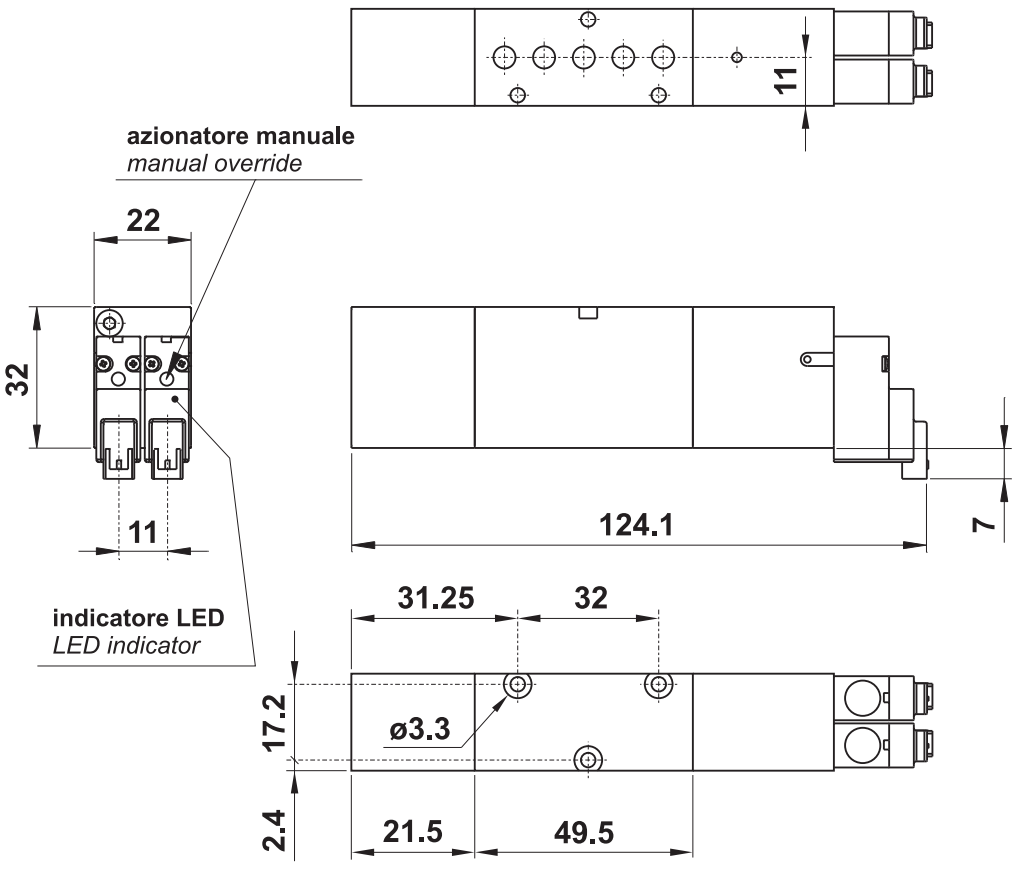


521B EE AS

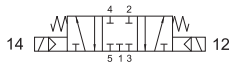
5/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

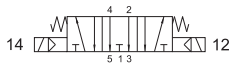




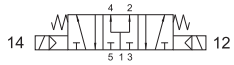
521B3C EE centri chiusi *closed centres*



521B3A EE centri aperti *open centres*



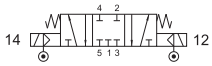
521B3P EE centri in pressione *pressurized centres*



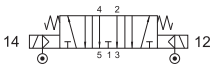
5/3 1/8" doppio comando elettrico

5/3 1/8" double solenoid pilot

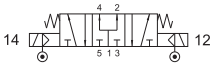
521B3C EE AS centri chiusi *closed centres*



521B3A EE AS centri aperti *open centres*



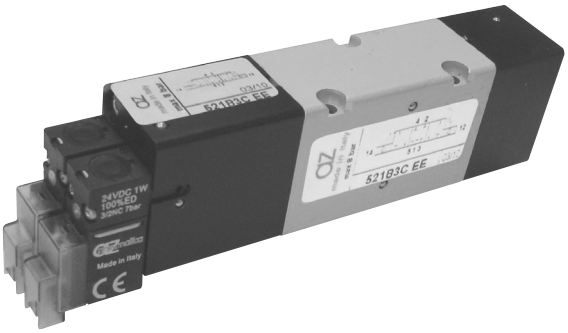
521B3P EE AS centri in pressione *pressurized centres*

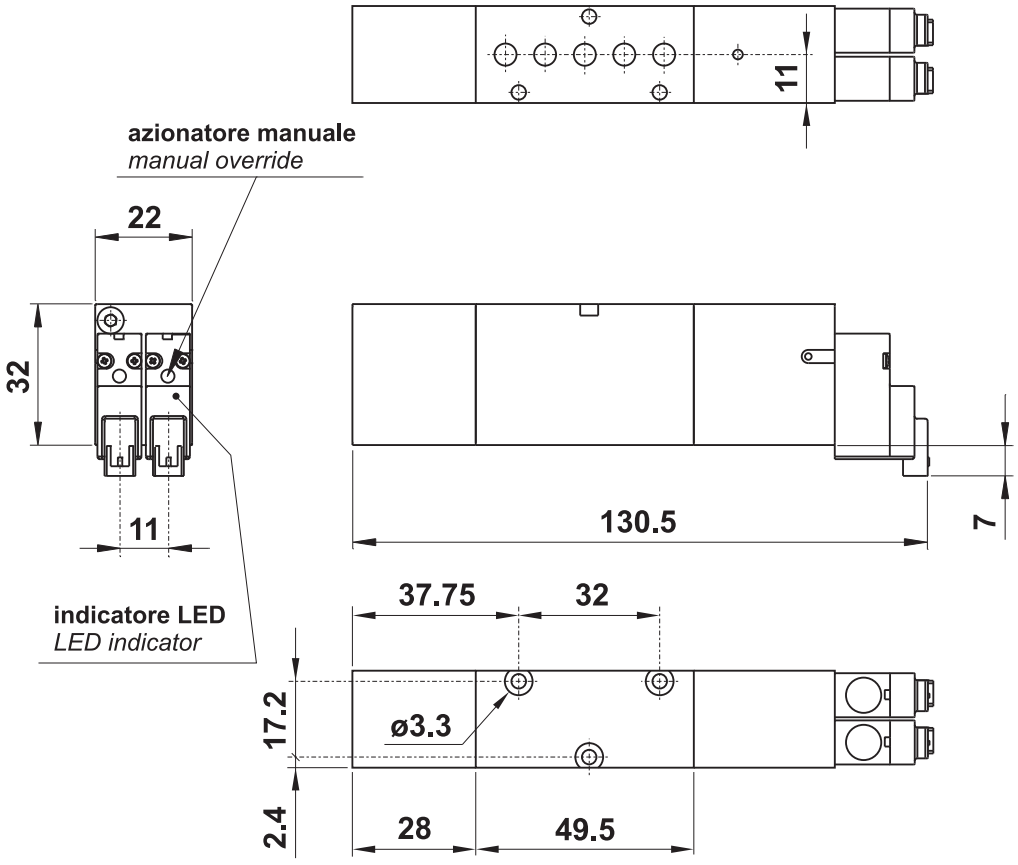


5/3 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

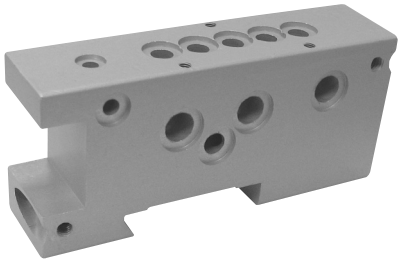
5/3 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

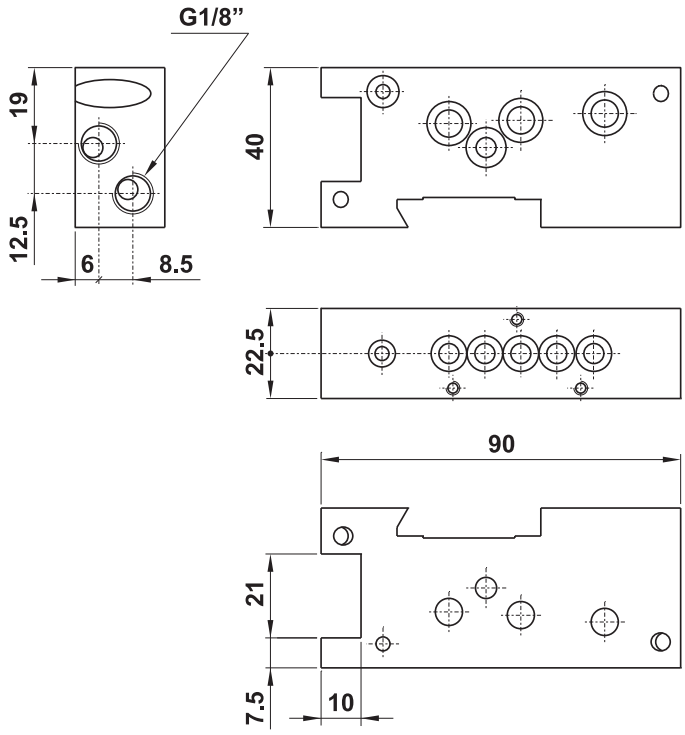
1





sottobase singola
single sub-base





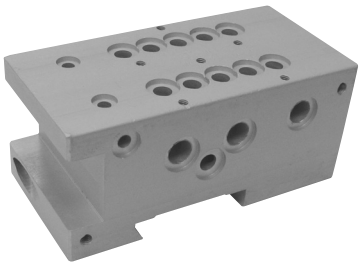
Le sottobasi devono essere utilizzate per il fissaggio delle valvole. Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio della valvola.
Each sub-base is sold with all necessary components to install the valve.

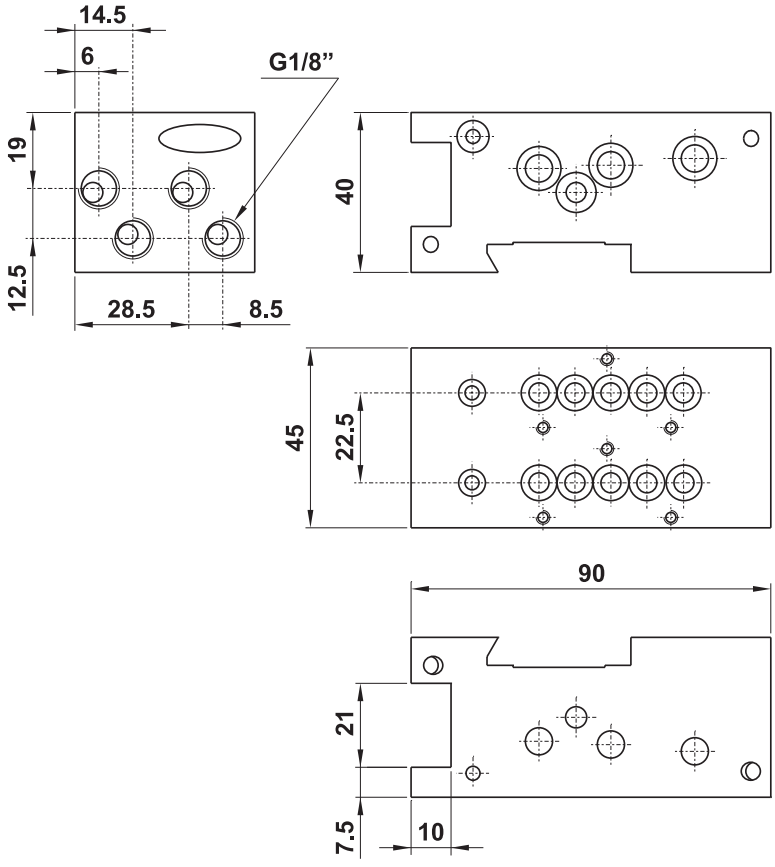
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.102.2 sottobase singola
single sub-base

---

sottobase doppia
double sub-base



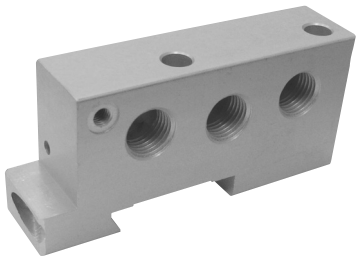


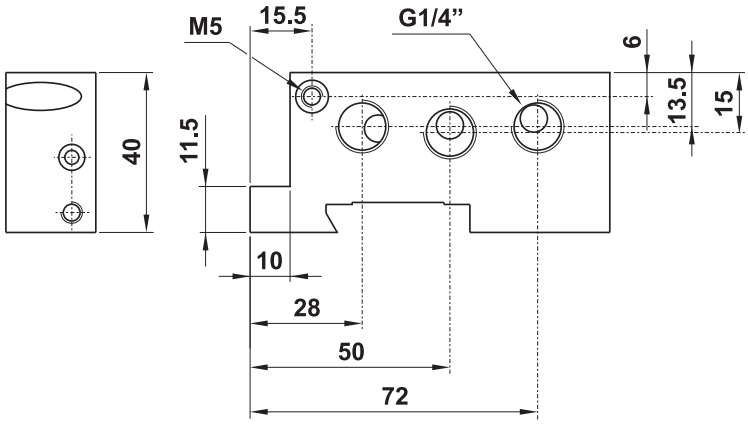
Le sottobasi devono essere utilizzate per il fissaggio delle valvole. Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio e il montaggio delle valvole.
Each sub-base is sold with all necessary components to install the valves.

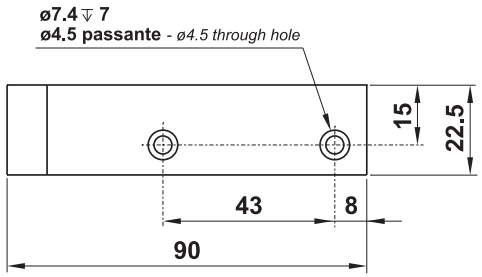
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.103.2 sottobase doppia
double sub-base

terminale destro
right inlet header







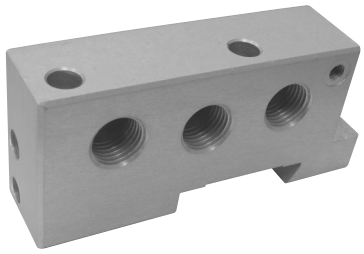
Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.
Each inlet header is sold with all necessary components.

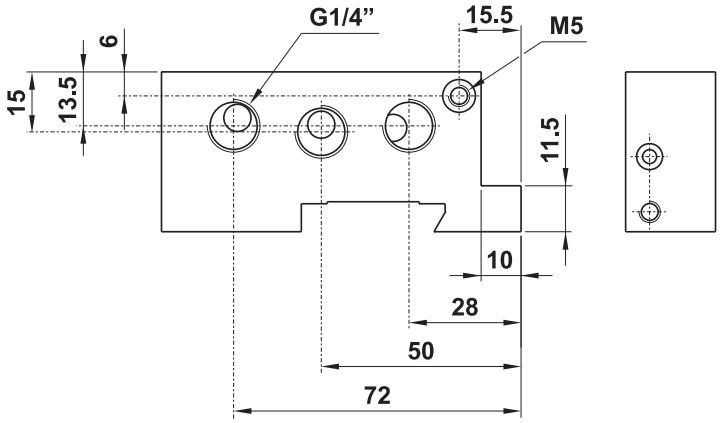
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

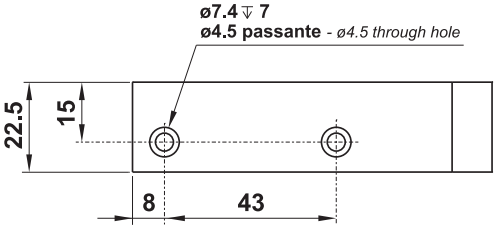
07.105.2 terminale destro
right hand header

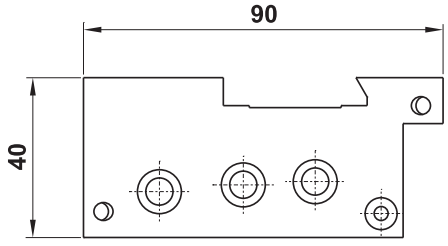
---

terminale sinistro
left inlet header







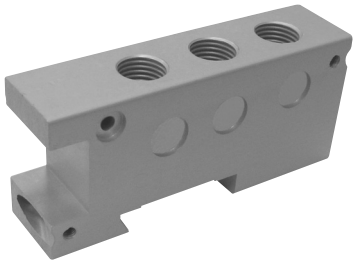


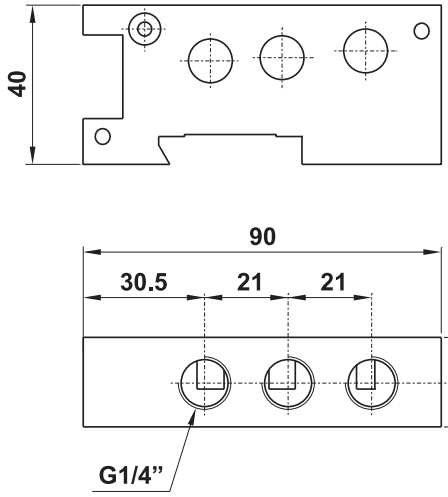
Per ogni batteria di valvole è necessario l'utilizzo di due terminali, uno destro e uno sinistro. Ogni terminale è venduto con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each manifold assembly requires a right and a left hand inlet header kit.
Each inlet header is sold with all necessary components.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

07.104.2 terminale sinistro
left hand header

intermedio
intermediate header





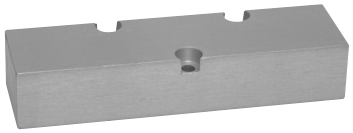
L'intermedio è utilizzabile per dividere una batteria di valvole in due parti e immettere l'aria per l'alimentazione di una delle due attraverso le connessioni di cui è dotato, e/o per dividere in due parti gli scarichi convogliati. È venduto con i pezzi necessari al suo assemblaggio.

An intermediate header with separate air supply is available to be installed in a manifold system which requires mixed operating pressures. It can be used also to divide the common exhausts. It is sold with all necessaries components for installation.

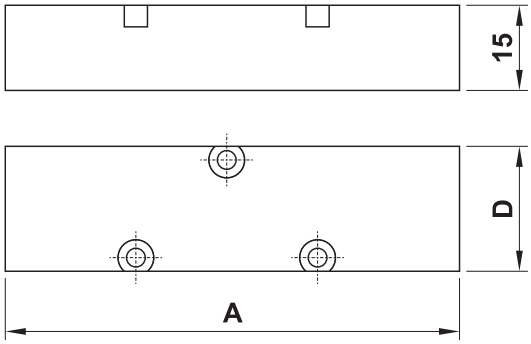
CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.106.2 intermedio - *intermediate header*

piastrina di chiusura
blanking plate



	1/8"
A	80
D	22



Venduta completa di viti, chiude i fori di sottobasi eventualmente non utilizzate.

The blanking plate with gasket and screws is available to close manifold stations not in use.

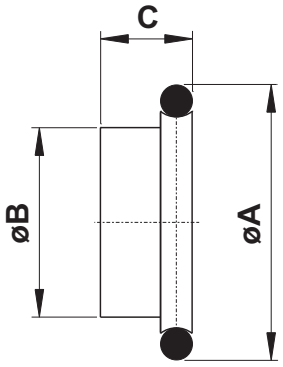
CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

00.011.3 per sottobasi 1/8" - *for 1/8" sub-bases*

diaframma interno
internal diaphragm



	A	B	C
1/8"	10	6.6	3.2



Questo diaframma deve essere collocato internamente tra un elemento e l'altro della batteria di valvole per interrompere il flusso dell'aria e dividere la batteria in due o più settori. Può essere utilizzato per interrompere solo l'alimentazione, solo gli scarichi o sia alimentazione sia scarichi. Può essere ordinato singolarmente, e in questo caso deve essere inserito manualmente smontando parzialmente la batteria di valvole, oppure può essere ordinato insieme alla batteria di valvole indicandolo opportunamente come specificato nella chiave di codifica della multiconnessione.

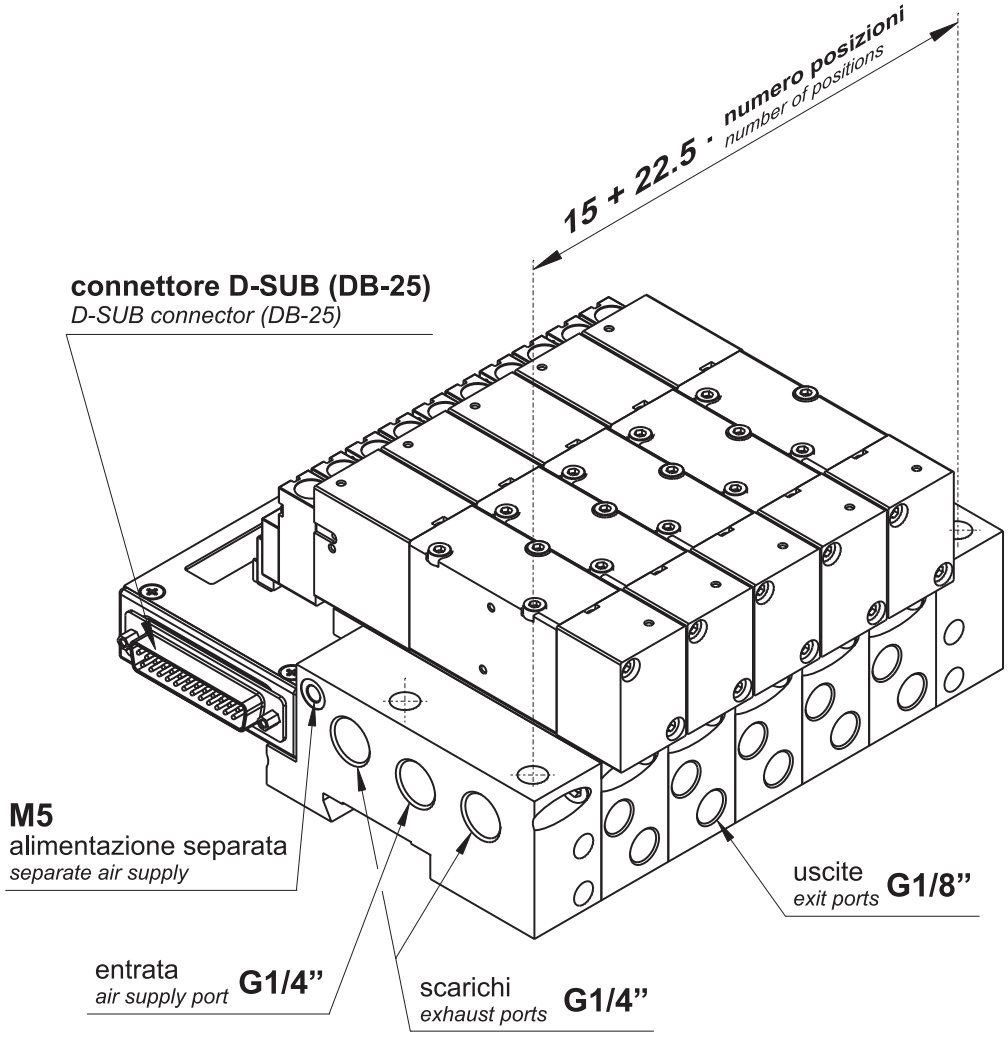
This diaphragm must be inserted between two elements of the manifold to interrupt the air flow and divide the manifold into two or more parts. It can be used to interrupt only the supply air flow, only the exhausts or both air supply and exhausts. It can be ordered as spare part, and in this case it must be manually inserted after having partly disassembled the manifold, or it can be ordered together with the valve manifold, indicating it in the order code as specified in the codes explanation of the multiconnection.

CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

07.011.2 per batterie di valvole 1/8" - *for 1/8" manifolds*

fissaggio delle sottobasi dalla parte superiore
manifold mounting from the top side

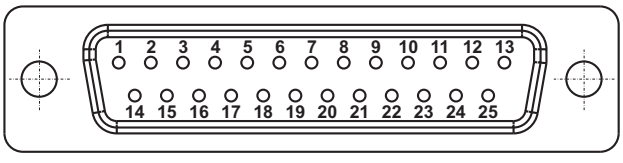
basi modulari
multiple sub-bases



La base può essere fissata anche su barra omega.
The manifold can be mounted on omega-profile too.

---

connettore D-SUB (DB-25)
connector D-SUB (DB-25)



1-24 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

25 comune (–)
common (–)

ISOLE DI VALVOLE DYNAMAX

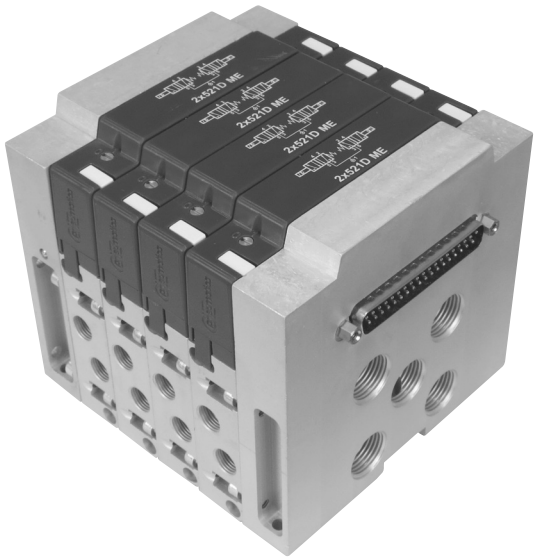
Dynamax valve islands

multiconnessione Dynamax G1/8"

G1/8" Dynamax multiconnection

DYNAMAX

- Valvole a spola 5/2-5/3 con attacchi filettati G1/8"
  5/2-5/3 spool valves with G1/8" threaded ports
- Comandi elettrici con azionamento manuale
  Solenoid pilots with manual override
- Tensione 24V DC; potenza di ogni elettropilota: 1W; diagnostica integrata
  Tension 24V DC; power of each solenoid: 1W; integrated diagnostics
- Protezione elettrica IP 54 con idoneo connettore montato
  Electrical protection IP 54 with suitable connector installed
- Spessore di ogni elemento modulare: 19 mm
  Thickness of each modular element: 19 mm
- Massimo 12 valvole bistabili o 24 monostabili con connettore master 25 pin
  Maximum 12 bi-stable valves or 24 mono-stable valves using 25-pin master socket
- Massimo 18 valvole bistabili o 36 monostabili con connettore master 37 pin
  Maximum 18 bi-stable valves or 36 mono-stable valves using 37-pin master socket

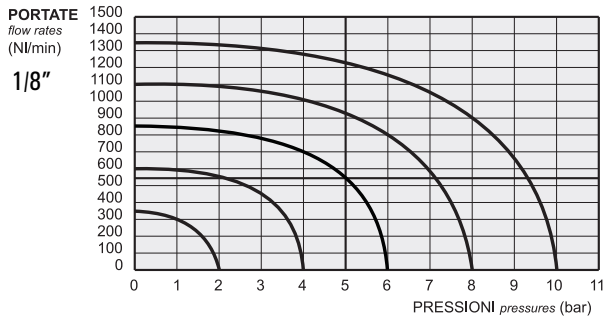


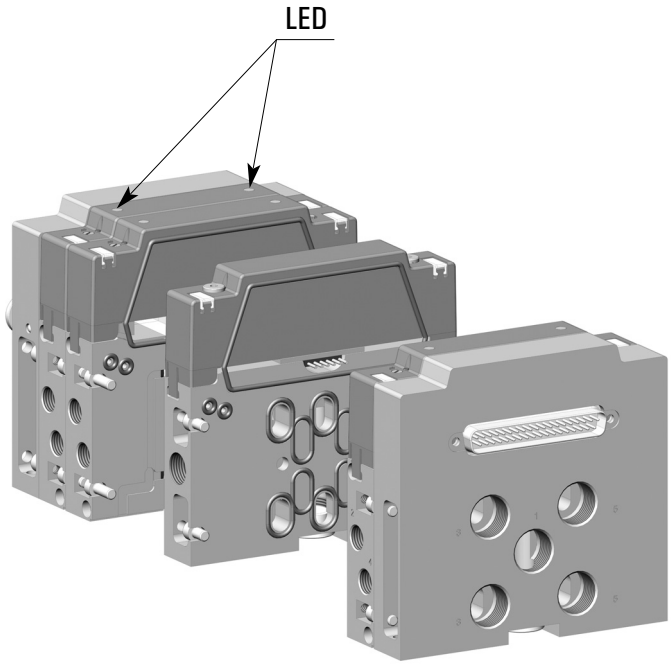
1

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Copertura: tecnopolimero (*)
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Cover: technopolymer (*)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

(*) Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo
(*) The parts in technopolymer are marked with the logo



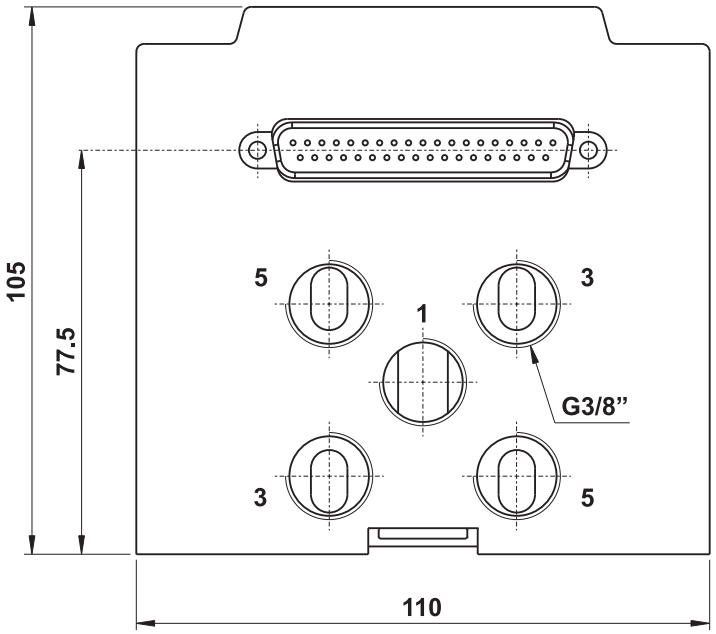


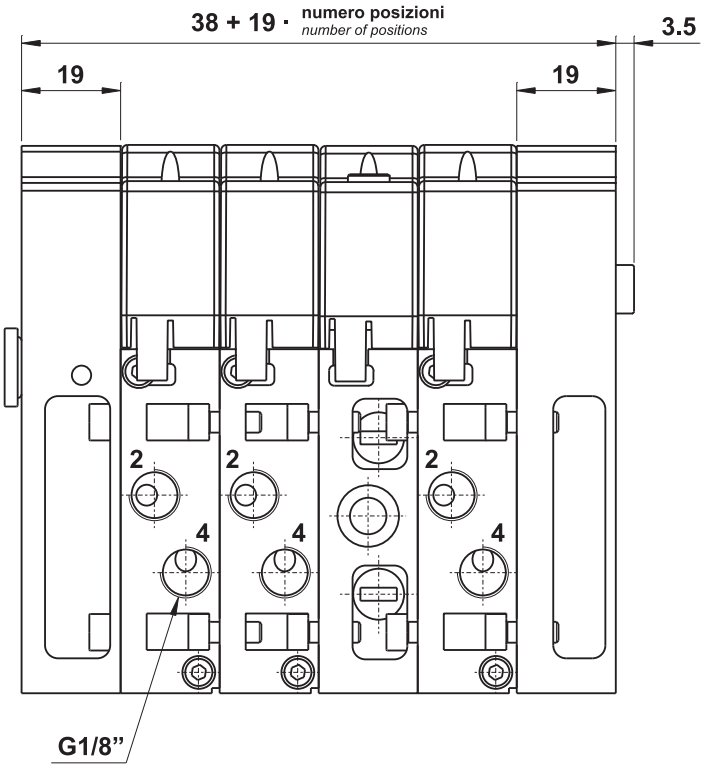
Diametro nominale *Nominal orifice*		1/8": 5 mm	
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-5 ... +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]*	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]*	alim. separata *[separate air supply]*
	2.5 ... 8 bar 0.25 ... 0.8 MPa	1 ... 8 bar 0.1 ... 0.8 MPa	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]*	bistabile *[bi-stable]*
		2.5 ... 8 bar 0.25 ... 0.8 MPa	1 ... 8 bar 0.1 ... 0.8 MPa
Fluido *Fluid*		Aria filtrata 30μ con o senza lubrificazione *30μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

multiconnessione Dynamax G1/8”

G1/8” Dynamax multiconnection

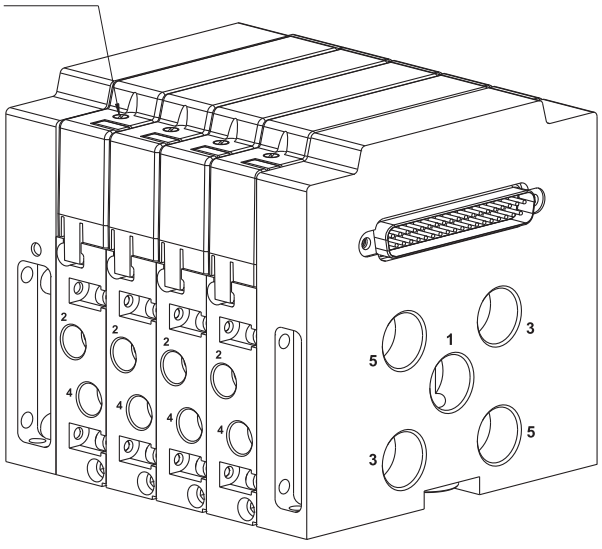
DYNAMAX

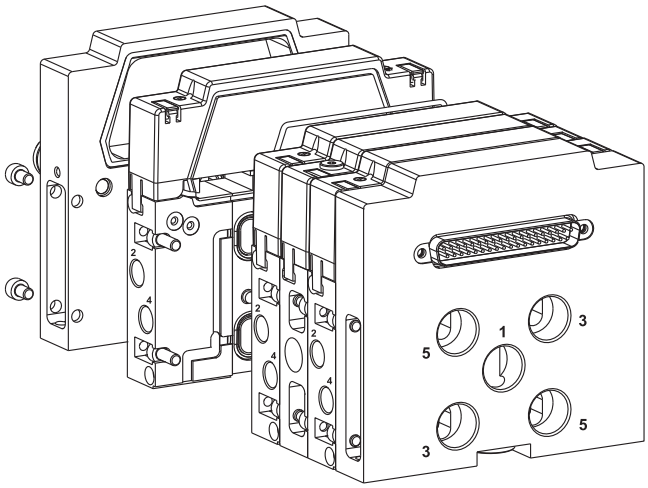




Azionamento manuale a doppia funzione: bistabile e monostabile

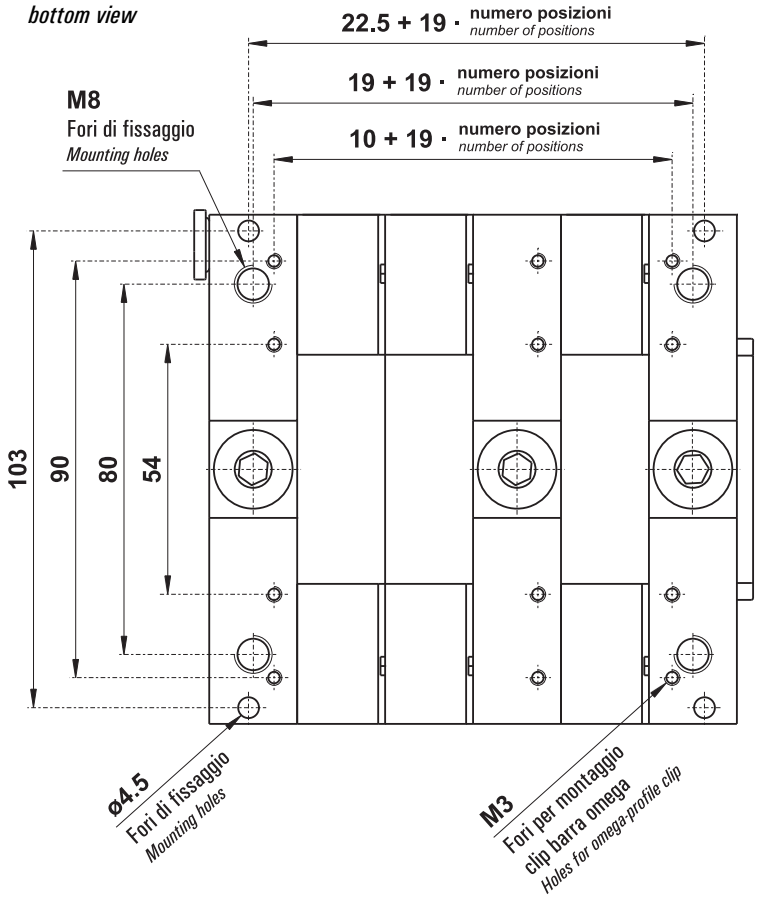
Manual override with double function: detented and non-detented





vista dal basso

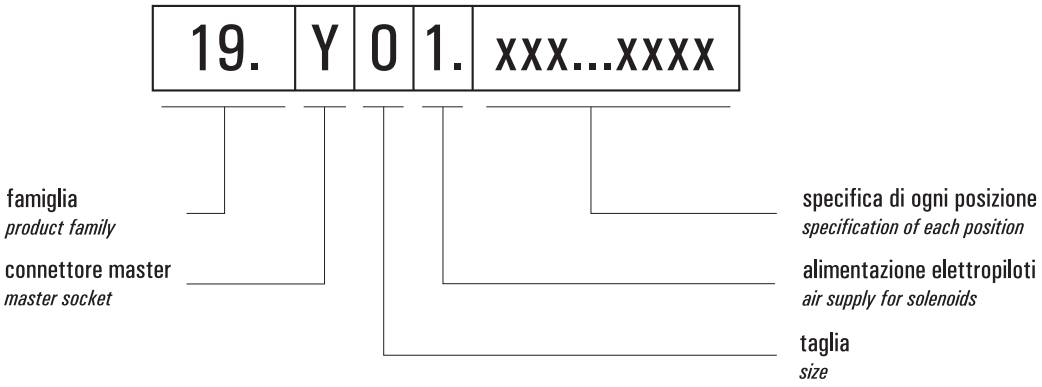
bottom view



DYNAMAX

chiave di codifica

key to codes



Famiglia *[product family]*

19 multiconnessione Dynamax *[Dynamax multiconnection]*

Tipo di connettore elettrico master *[type of master socket]*

X master 25 pin
Y master 37 pin
K master IO-Link

Taglia *[size]*

0 G1/8"

Alimentazione elettropiloti *[air supply for solenoids]*

1 alimentazione interna *[internal air supply]*
2 alimentazione separata *[separate air supply]*

Specifica di ogni posizione *[specification of each position]*

RISPETTARE MAIUSCOLE E MINUSCOLE
CASE SENSITIVE

G1/8"

z 2x521D ME
c 521D EE
h 521D3C EE
j 521D3A EE
k 521D3P EE
y Intermedio RPS *[RPS intermediate header]*
w Intermedio RPPS *[RPPS intermediate header]*

Le valvole, le parti elettroniche e tutti i relativi accessori sono compresi e premontati nella multiconnessione ordinata secondo la presente chiave di codifica, non è pertanto necessario ordinarli separatamente.

Valves, electronic parts and all accessories are included and preassembled in the multiconnection manifold ordered according to these codes. It is not necessary to order them separately.

Caratteristiche generali

La multiconnessione Dynamax è una soluzione molto compatta, caratterizzata dallo spessore della singola valvola modulare di 19 mm. Il corpo è realizzato interamente in alluminio, e le parti interne di ogni singola valvola sono gli stessi affidabili componenti che negli anni sono stati la base della fiducia dei clienti nella "classica" serie 521.

La modularità è molto dinamica, e permette di modificare la configurazione della multiconnessione, anche in fase di manutenzione o riparazione, sostituendo facilmente uno o più singoli elementi.

La multiconnessione è disponibile con connettore master da 25 o 37 pin e non necessita di alimentazione elettrica esterna. La tensione di 24V DC che alimenta l'elettronica del sistema è fornita direttamente dal segnale di connessione.

In modo semplice e rapido è possibile cambiare l'alimentazione delle elettrovalvole da alimentazione interna a alimentazione separata e viceversa.

La multiconnessione è dotata di quattro fori passanti di scarico G3/8" sia sulla base di ingresso sia sul terminale posteriore. Eventuali scarichi non utilizzati devono essere opportunamente tappati.

La multiconnessione Dynamax può essere montata su barra a profilo omega (Ω) mediante una clip da acquistarsi separatamente.

Ogni valvola modulare è dotata di LED di segnalazione di stato e diagnostica.

Il connettore elettrico master da 25 pin consente di comandare fino a 24 valvole 5/2 monostabili (ossia 12 elementi modulari recanti una doppia valvola monostabile ciascuno) o 12 valvole bistabili.

Il connettore elettrico master da 37 pin consente di comandare fino a 36 valvole 5/2 monostabili (ossia 18 elementi modulari recanti una doppia valvola monostabile ciascuno) o 18 valvole bistabili.

Gli indicatori LED collocati sulla parte superiore di ogni elemento modulare segnalano la commutazione delle elettrovalvole.

Essi evidenziano anche eventuali errori e guasti. Le segnalazioni degli indicatori LED vanno interpretate come segue:

- 2 lampeggi: canale di azionamento guasto (non viene rilevato consumo di corrente durante l'azionamento);
- 3 lampeggi: mancata commutazione seriale interna tra master e slave (lampeggiano ambedue i LED di un elemento modulare);
- 4 lampeggi: mancato indirizzamento di scheda (lampeggiano ambedue i LED di un elemento modulare);
- 5 lampeggi: canale di azionamento guasto (viene rilevato consumo di corrente anche con l'elettrovalvola a riposo).

Valve operation

The Dynamax multiconnection manifold is a very compact solution. The thickness of each modular element is 19 mm only. The valve body is made entirely of aluminum, and the internal parts of the valves are the same reliable components that over the years have been the basis of customers trust in the "classic" series 521.

The modularity is very dynamic and allows to modify the configuration of the multiconnection, even during maintenance or repair, easily replacing one or more individual elements.

The Dynamax multiconnection is available with 25 or 37-pin master socket and does not require external power supply. The 24V DC voltage, needed for the electronics, is supplied directly from the connection signal.

The air supply of the solenoid valves can be switched in a simple and quick way. Direct air supply or separate air supply.

The manifold has four exhaust G3/8" ports both on the inlet plate and on the rear end plate. Any unused exhaust ports should be properly closed by plugs.

The Dynamax manifold can be mounted on omega (Ω) *profile with a clip which is purchased separately.*

Each modular valve is equipped with status and diagnostic LEDs.

The 25-pin master socket allows to control up to 24 mono-stable 5/2 valves (or 12 modular elements carrying a double mono-stable valve each) or 12 bi-stable valves.

The 37-pin master socket allows to control up to 36 mono-stable 5/2 valves (or 18 modular elements carrying a double mono-stable valve each) or 18 bi-stable valves.

The LEDs placed on the top of each modular element indicate the switching of the solenoid valves.

They also point out any errors and faults. The flashes of the LEDs must be interpreted as follows:

- 2 flashes: malfunctioning drive channel (no power consumption is detected during operation);
- 3 flashes: internal serial switching failure between master and slave (both LEDs of a modular element flash);
- 4 flashes: no addressing of the card (both LEDs of a modular element flash);
- 5 flashes: faulty drive channel (power consumption is detected with the solenoid valve at rest).

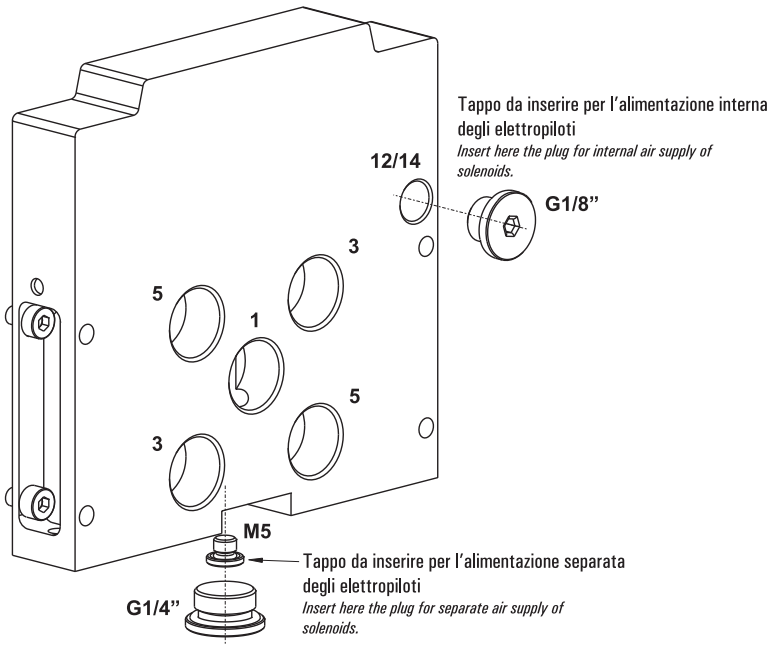
DYNAMAX

CAMBIO ALIMENTAZIONE ELETTROPILOTI

Change of air supply of solenoid valves

Inserendo il tappo G1/8" nella connessione indicata con "12/14" e togliendo il tappo M5 della connessione inferiore, l'alimentazione degli elettropiloti è interna. Inserendo il tappo M5 nella connessione inferiore e aprendo la connessione "12/14", l'alimentazione degli elettropiloti è separata e può essere differente dalla pressione generale di alimentazione. Attenzione: il tappo G1/4" della connessione inferiore deve sempre essere inserito.

If the G1/8" plug is inserted into the port marked with "12/14" and the M5 plug is removed from the bottom port, the air supply of the solenoid valves is internal. If the M5 plug is inserted into the bottom port and the port "12/14" is open, the air supply of the solenoid valves is separate and can be different from the main air supply of the manifold. Attention: the G1/4" plug in the bottom port must always be inserted.

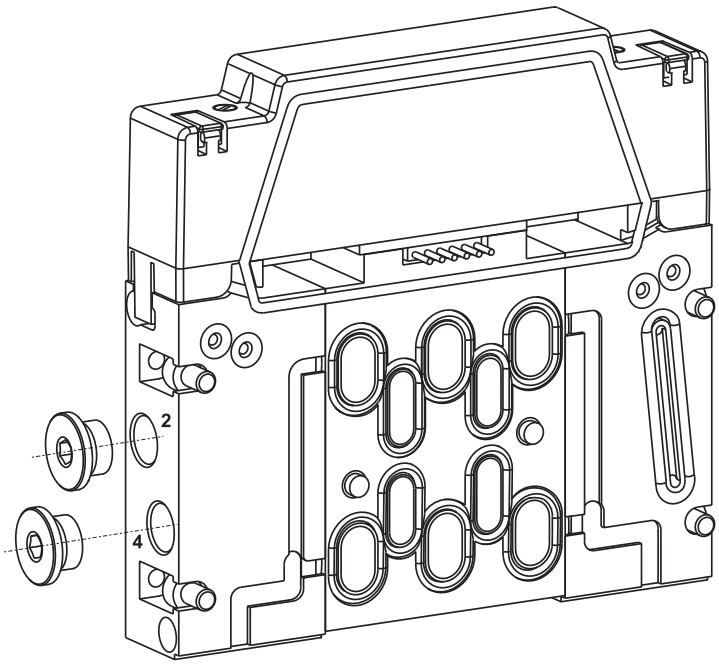


CAMBIO FUNZIONE DELLA VALVOLA da 5/2 a 3/2

Change of valve function from 5/2 to 3/2

Nel caso di un elemento modulare con valvola 5/2, inserendo il tappo nell'uscita indicata con "2" la valvola diventa 3/2 normalmente chiusa; inserendo il tappo nell'uscita indicata con "4" la valvola diventa 3/2 normalmente aperta.

In a modular element with 5/2 valve, if the plug is inserted into the exit port marked with "2", the valve becomes a normally closed 3/2 valve; if the plug is inserted into the exit port marked with "4", the valve becomes a normally open 3/2 valve.

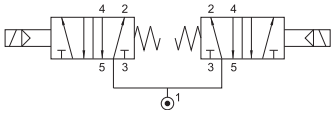


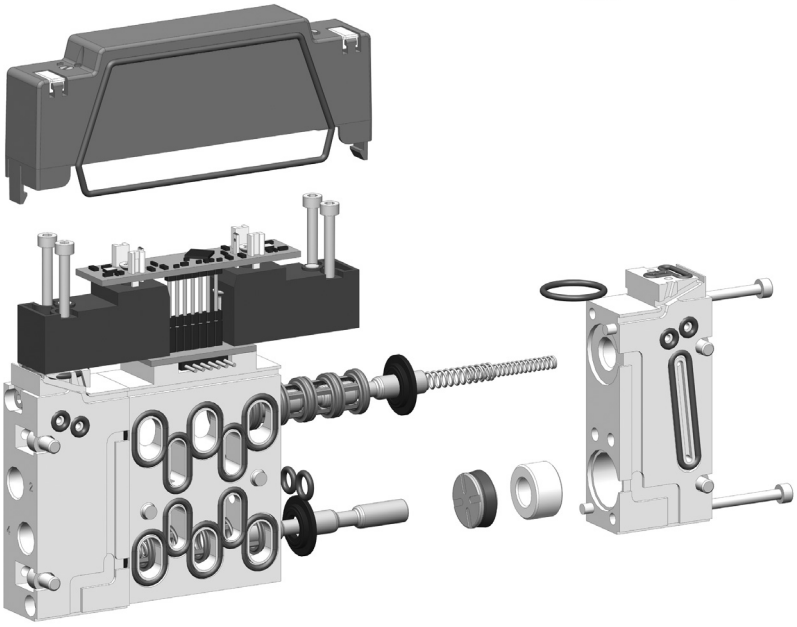
DYNAMAX

2x521D ME

doppia 5/2 1/8” comando elettrico - ritorno a molla

double 5/2 1/8” solenoid pilot - spring return



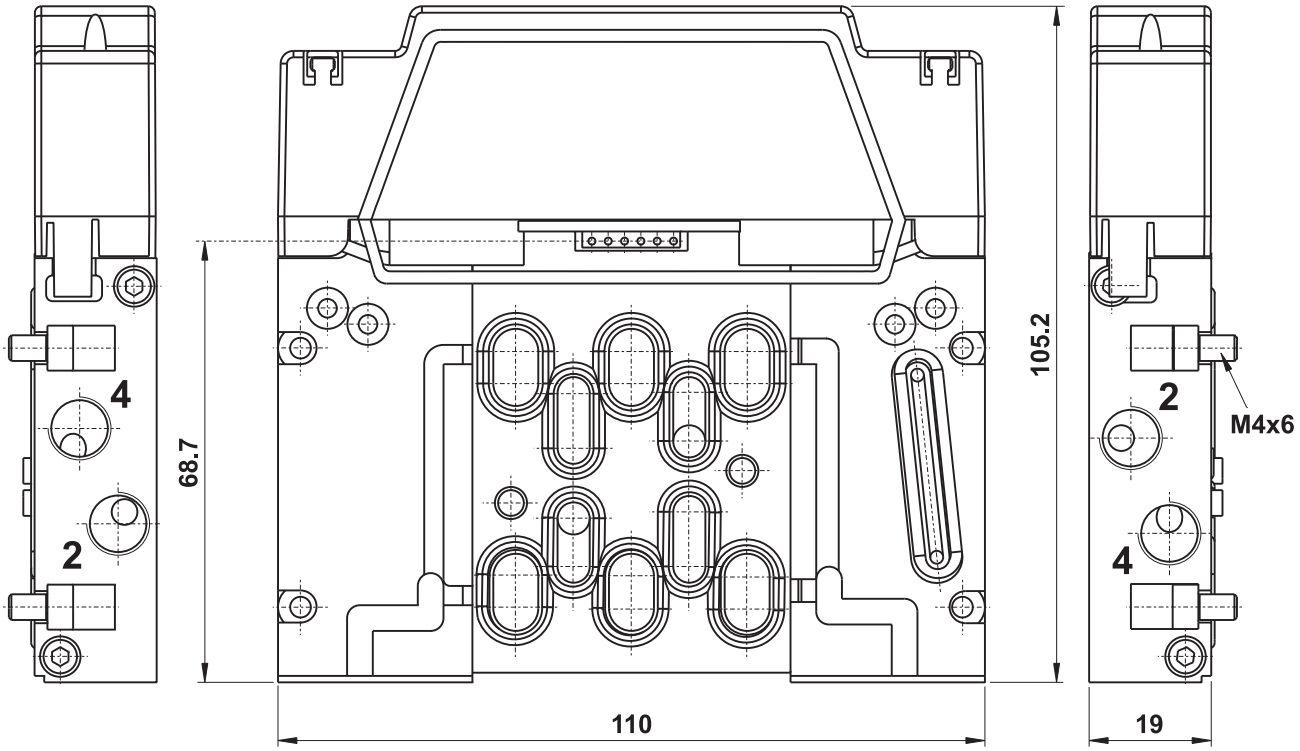


Nel caso di una valvola modulare doppia 5/2 monostabile, le uscite sono da entrambi i lati.

Inserendo un tappo nell’uscita indicata con “2”, la valvola diventa 3/2 normalmente chiusa; inserendo un tappo nell’uscita indicata con “4” la valvola diventa 3/2 normalmente aperta.

If a modular valve element is used as double 5/2 mono-stable valve, the exit ports are on both sides.

If a plug is inserted into the exit port marked with “2”, the valve becomes a normally closed 3/2 valve; if a plug is inserted into the exit port marked with “4”, the valve becomes a normally open 3/2 valve.

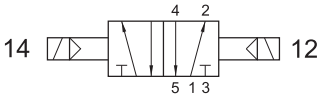


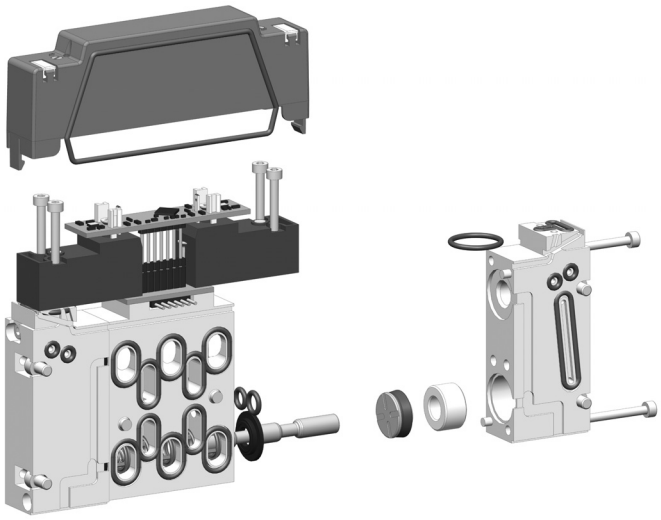
DYNAMAX

521D EE

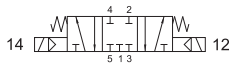
5/2 1/8" doppio comando elettrico

5/2 1/8" double solenoid pilot

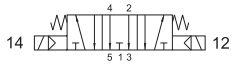




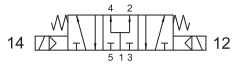
521D3C EE centri chiusi *closed centres*



521D3A EE centri aperti *open centres*



521D3P EE centri in pressione *pressurized centres*

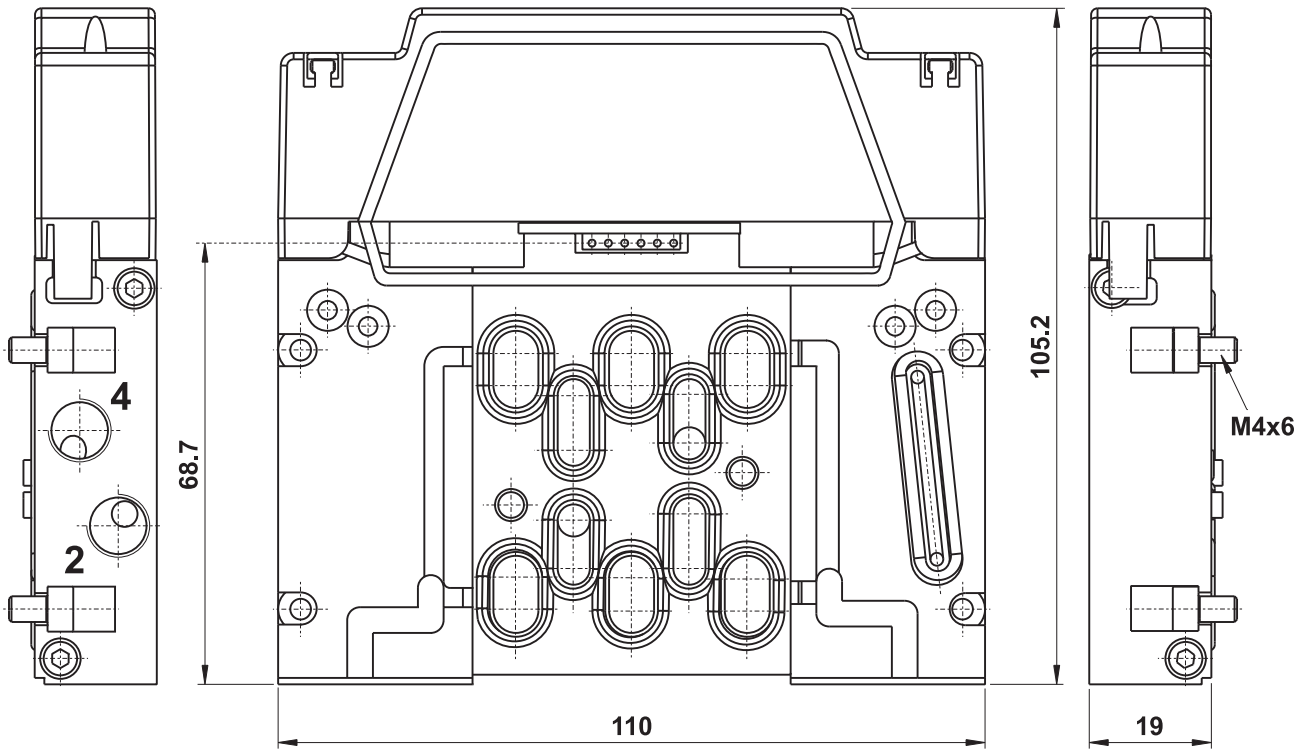


5/3 1/8" doppio comando elettrico

5/3 1/8" double solenoid pilot

Nel caso di una valvola modulare 5/2 bistabile o 5/3, le uscite 2 e 4 sono collocate soltanto sul lato destro della batteria di valvole guardando il connettore master.

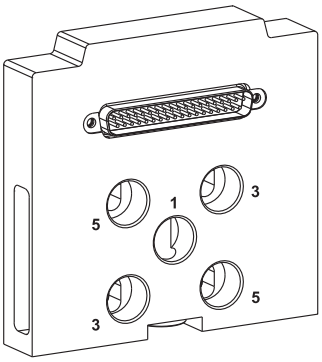
If a modular valve element is used as 5/2 bi-stable or 5/3 valve, the exit ports 2 and 4 are only on the right side of the manifold block, when looking at the master socket.

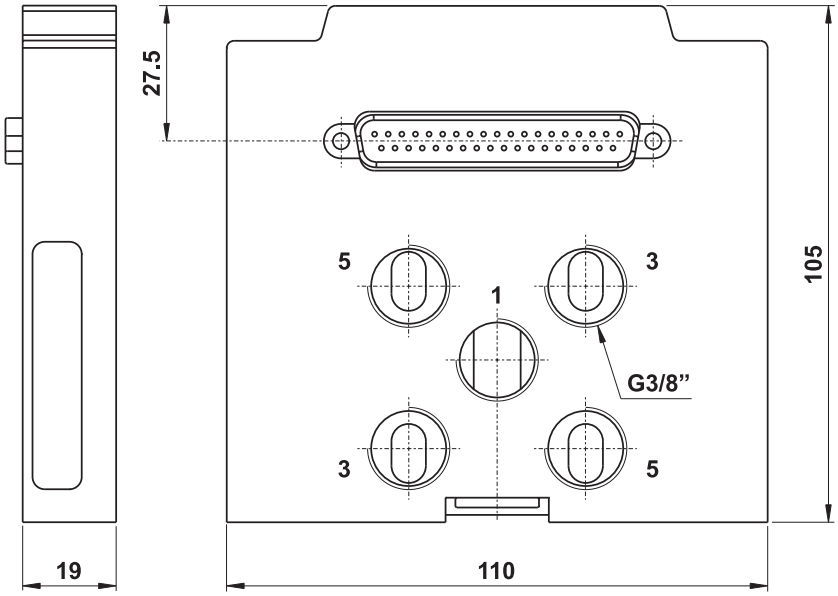


DYNAMAX

1

base di ingresso
inlet plate





Disponibile nella versione con connettore a 25 o 37 pin.
Available with 25 or 37-pin socket.

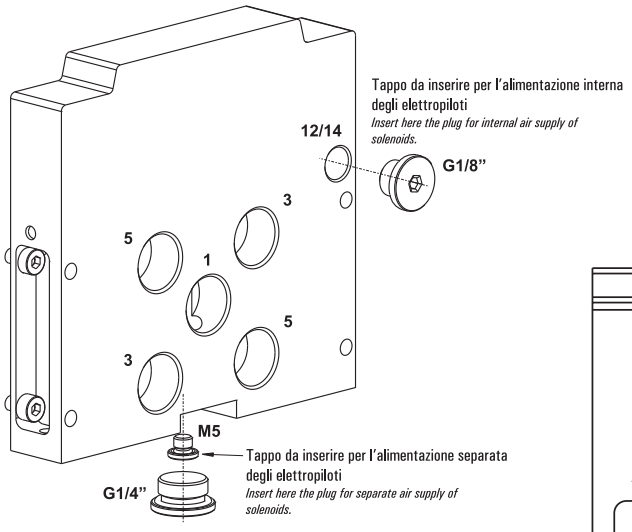
CODICI DI ORDINAZIONE
ORDER CODES

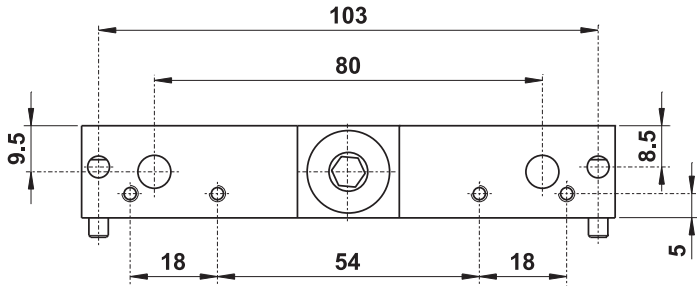
19.006.3 base di ingresso con connettore master 25 pin
inlet plate with 25-pin master socket

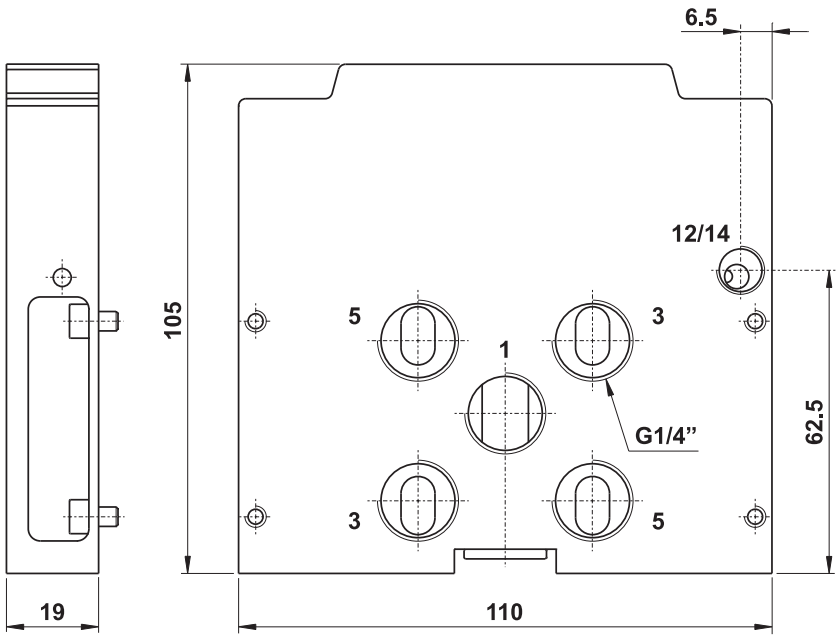
19.007.3 base di ingresso con connettore master 37 pin
inlet plate with 37-pin master socket

---

terminale posteriore
rear end plate







Cambiando la posizione dei tappi, forniti in kit, è possibile trasformare l’alimentazione delle elettrovalvole da alimentazione interna a alimentazione separata e viceversa.
Change the position of the plugs, supplied in kit, to switch the air supply of the solenoid valves. Direct air supply or separate air supply.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

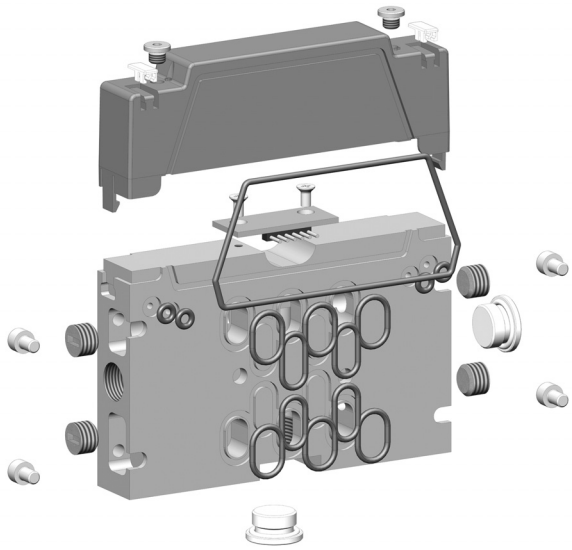
19.008.3 terminale posteriore
rear end plate

DYNAMAX

intermedio
intermediate header

L'intermedio è utilizzabile per dividere una batteria di valvole in due parti e immettere l'aria per l'alimentazione di una delle due parti attraverso le connessioni di cui è dotato, e/o per dividere in due parti gli scarichi convogliati. È venduto con i pezzi necessari al suo assemblaggio.
L'utilizzo dell'intermedio non fa perdere posizioni per quanto riguarda l'elettronica. Il numero di elettrovalvole azionabili rimane invariato.
È dotato di due ingressi per alimentare una parte della batteria di valvole a pressione diversa o con vuoto.
Gli scarichi sono protetti con silenziatori.

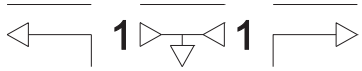
An intermediate header with separate air supply can be installed in a manifold system which requires mixed operating pressures. It can be used also to divide the common exhausts. It is sold with all necessary components for installation.
The use of intermediate header does not let to loss of positions in the electronic connection. The number of solenoid valves which can be actuated does not change.
It has two ports to supply air at a different pressure or vacuum into a part of the manifold system.
The exhaust ports are protected by silencers.



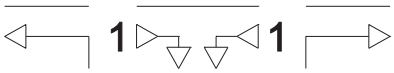
CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*

19.010.3 intermedio RPS - *RPS intermediate header*
Per alimentare contemporaneamente entrambe le valvole a spola
To supply air to both spool valves at the same time

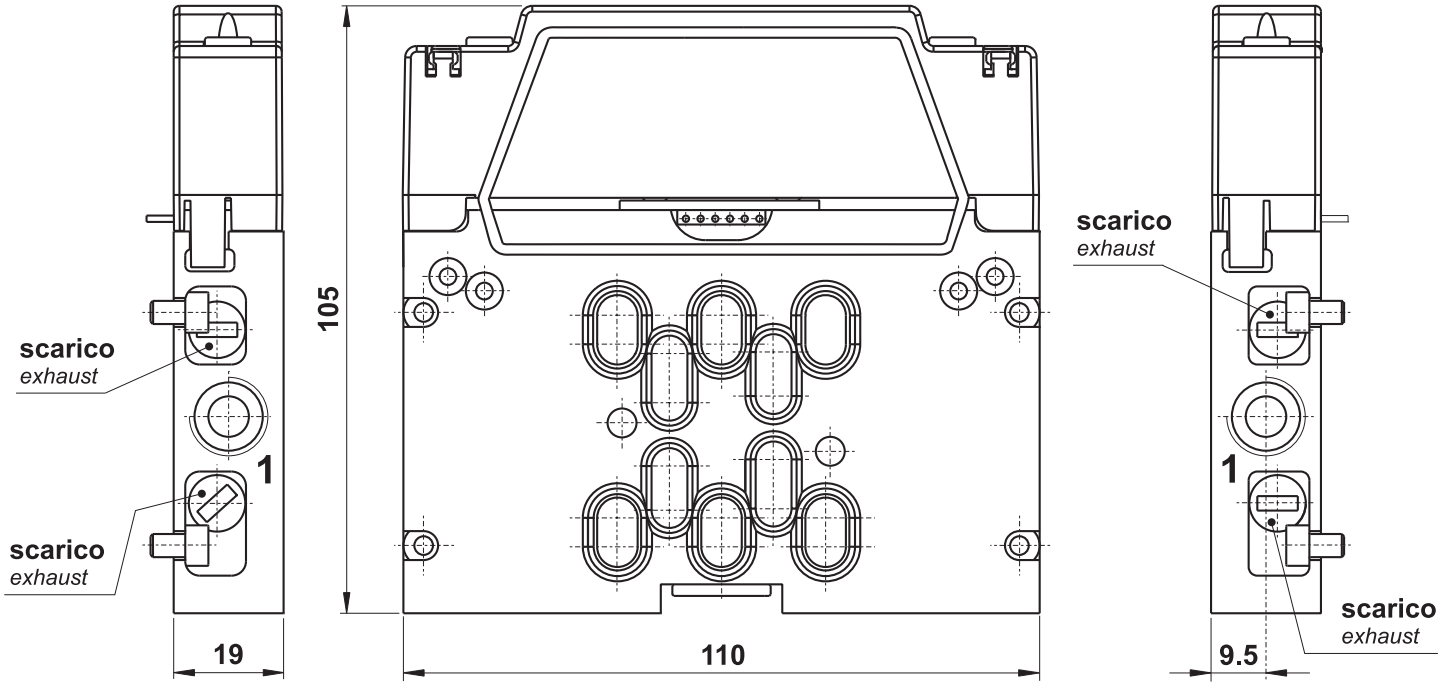
19.011.3 intermedio RPPS - *RPPS intermediate header*
La connessione di destra (guardando il connettore master) alimenta la valvola a spola superiore, la connessione di sinistra alimenta la valvola a spola inferiore. Le pressioni possono essere diverse.
The right (when looking at the master socket) connection port supplies air to the upper spool valve, the left connection port supplies air to the lower spool valve. The pressures can be different.



1 = G1/4"



1 = G1/8"



DYNAMAX

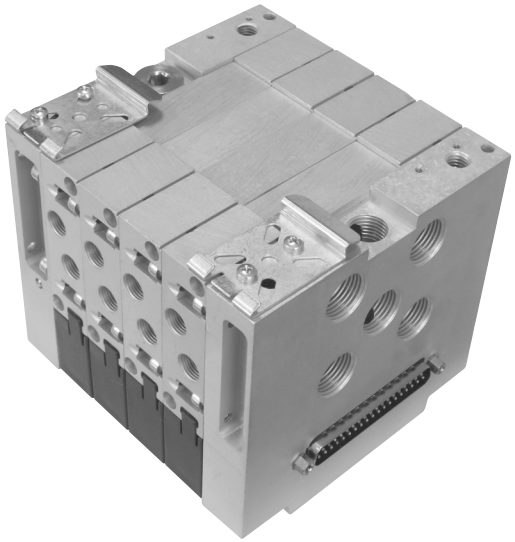
INSTALLAZIONE SU BARRA OMEGA

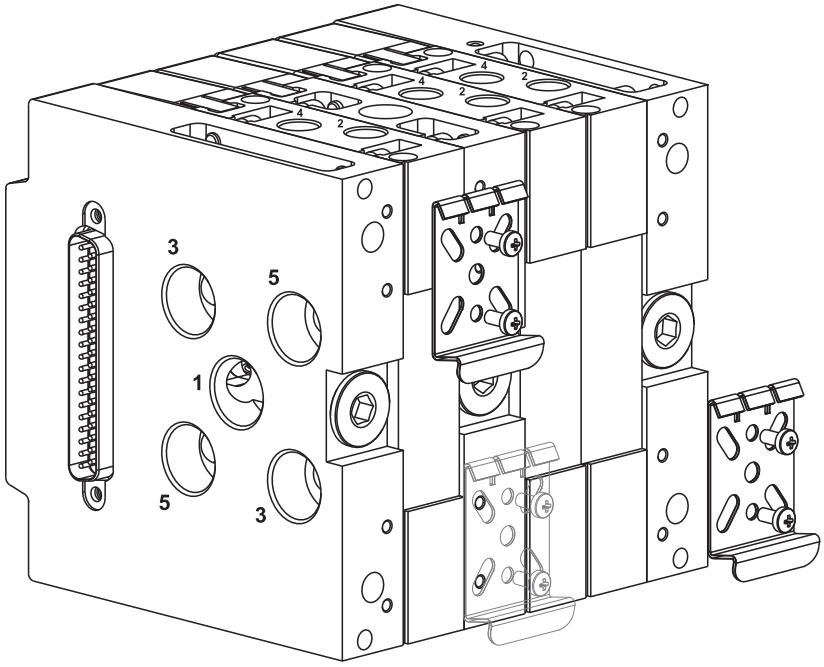
Installation on omega-profile

Può essere utilizzata la clip **08.048.2** per installare la batteria di valvole Dynamax su una barra a profilo Ω (omega).
La clip può essere fissata in qualsiasi posizione sul retro della batteria di valvole.

*The clip **08.048.2** can be used to install the Dynamax manifold on a profile Ω (omega).*
The clip can be mounted in any position on the back of the Dynamax manifold.



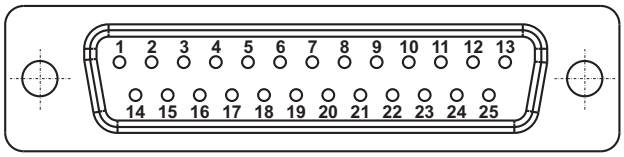




DYNAMAX

connettore D-SUB (DB-25)

connector D-SUB (DB-25)

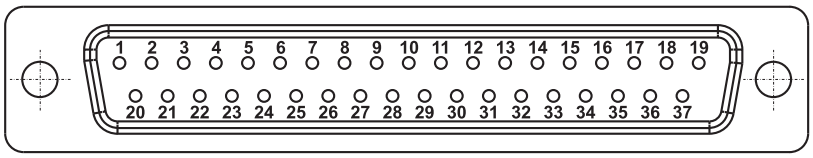


1-24 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

25 comune (–)
common (–)

connettore D-SUB (DB-37)

connector D-SUB (DB-37)



1-36 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

37 comune (–)
common (–)

ACCESSORI - *ACCESSORIES*



07.125.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP40 and screws, length 3 metres

07.126.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP40 and screws, length 5 metres

07.127.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP40 and screws, length 10 metres

19.030.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP40 and screws, length 3 metres

19.031.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP40 and screws, length 5 metres

19.032.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP40 and screws, length 10 metres

07.145.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP67 and screws, length 3 metres

07.146.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP67 and screws, length 5 metres

07.147.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP67 and screws, length 10 metres

19.023.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP67 and screws, length 3 metres

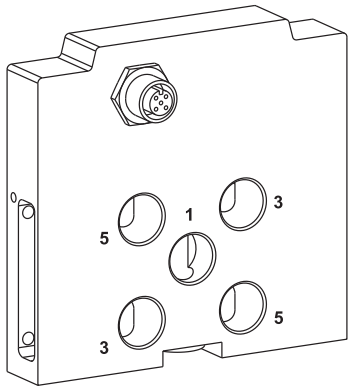
19.024.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP67 and screws, length 5 metres

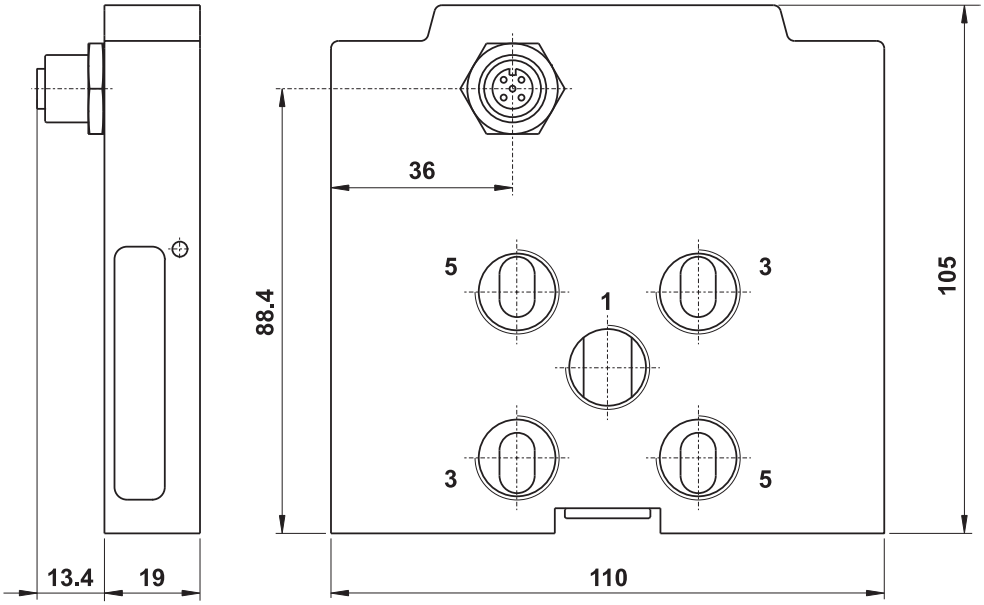
19.025.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP67 and screws, length 10 metres

DYNAMAX

SPECIFICHE IO-LINK

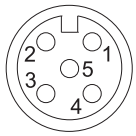
IO-LINK specifications





Schema del connettore

Connector layout



Bus di campo *Fieldbus*	IO-Link, versione 1.1
Velocità di comunicazione *Communication speed*	38.4 Kbit/s
Lunghezza dei dati da elaborare *Process data length*	6 byte PDOut; 18 byte PDIn
Voltaggio di alimentazione *Supply voltage*	controller: +L (pin 1) 24 V DC ±15% attuazione valvole *[valves actuation]:* +2L (pin 2) 24 V DC ±10%
Assorbimento di corrente *Current absorption*	+L (pin 1) max 60 mA +2L (pin 2) max 52 mA per ogni attuatore con LED acceso *[for each actuator with LED on]*
Connettore *Connector*	M12-5 class B pin 3 e 5 GND in comune *[pin 3 and 5 GND in common]*
Protezione *Protection*	contro inversione di polarità *against polarity inversion*
Diagnostica *Diagnostics*	via LED locale e IO-Link bus *via local LED and IO-Link bus*
Numero massimo di attuatori *Maximum number of actuators*	36
Comando di attuatore singolo *Single actuator-command*	1 bit (0=OFF; 1=ON)
Risposta di attuazione singola *Single feedback-actuator*	4 bit codificata; massimo tempo di risposta ≤ 800 ms *4 bit codified; maximum response time ≤ 800 ms*
Massimo tempo di risposta *Maximum response time*	≤ 40 ms
Numero identificativo del produttore e del dispositivo *Vendor ID and device ID*	1234 hex 0x04D2

multiconnessione Dynamax S M5

M5 Dynamax S multiconnection

DYNAMAX

- Multiconnessione composta da elettropiloti 15 mm; attacchi filettati M5
  Multiconnection composed by solenoids 15 mm; M5 threaded ports
- Comandi elettrici con azionamento manuale
  Solenoid pilots with manual override
- Tensione 24V DC; potenza di ogni elettropilota: 1W
  Tension 24V DC; power of each solenoid: 1W
- Protezione elettrica IP 54 con idoneo connettore montato
  Electrical protection IP 54 with suitable connector installed
- Spessore di ogni elemento modulare: 19 mm
  Thickness of each modular element: 19 mm
- Massimo 24 o 36 elettropiloti (con connettore master 37 pin)
  Maximum 24 or 36 solenoids (using 37-pin master socket)
- Diagnostica integrata
  Integrated diagnostics



1

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Copertura: tecnopolimero (*)
Guarnizioni: NBR

Materials
Body: aluminium 11S
Cover: technopolymer (*)
Seals: NBR

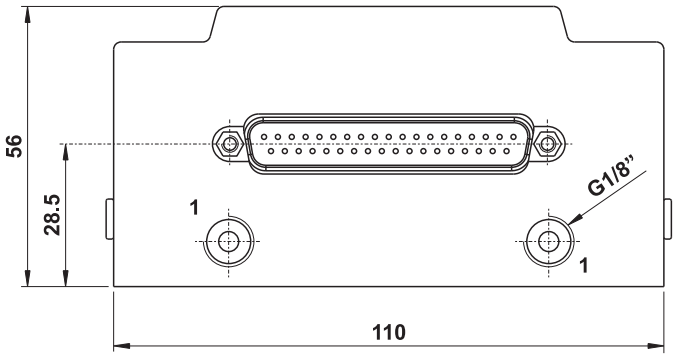
(*) Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo
(*) The parts in technopolymer are marked with the logo

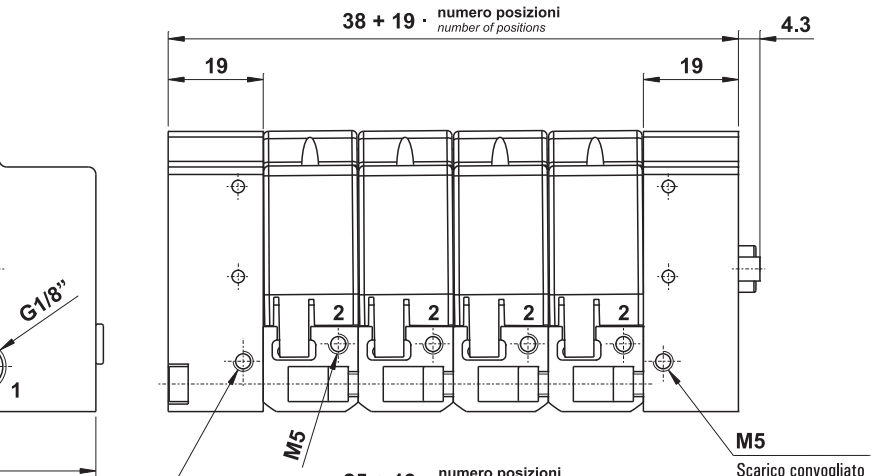
Diametro nominale *Nominal orifice*	0.8 mm
Portata nominale *Nominal flow rate*	28 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-5 ... +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	0 ... 8 bar 0 ... 0.8 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 30μ con o senza lubrificazione *30μ filtered, lubricated or non lubricated air*

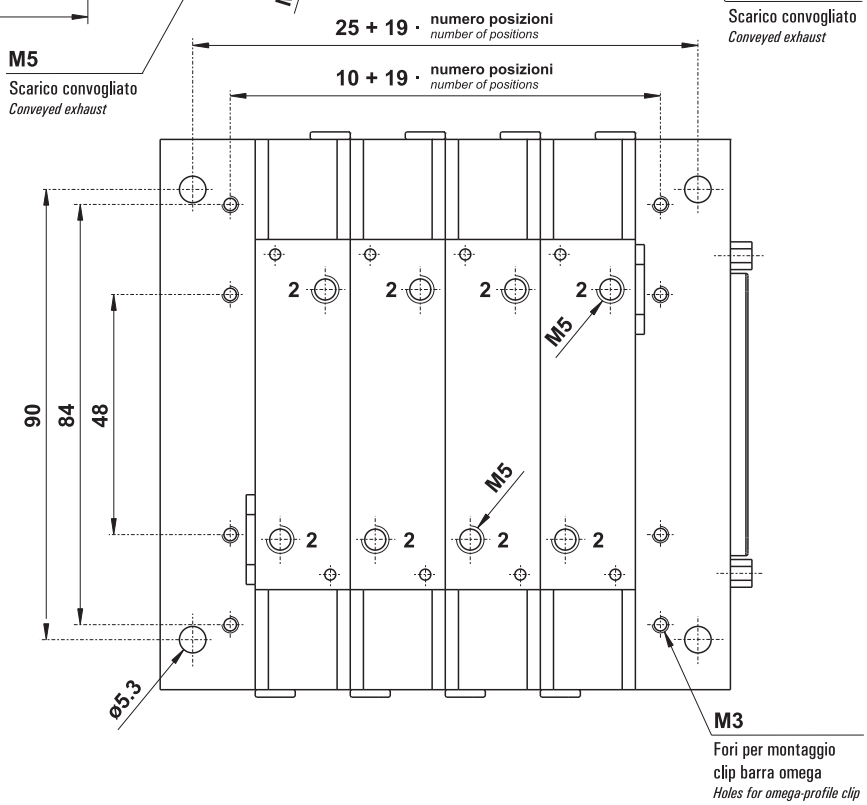
multiconnessione Dynamax S M5

M5 Dynamax S multiconnection

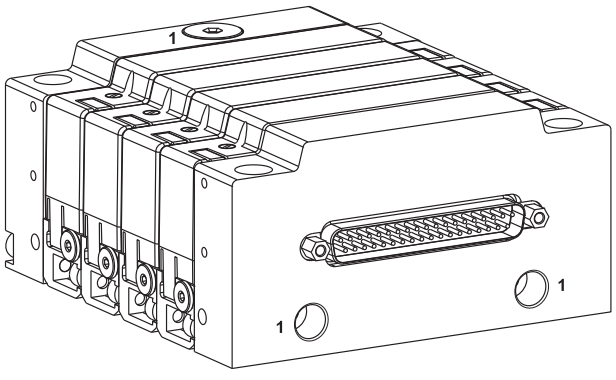
DYNAMAX

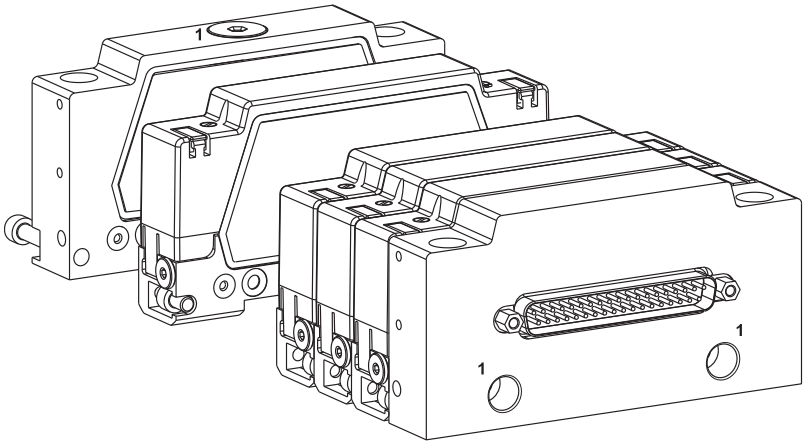






Le uscite (indicate con **2**) non utilizzate devono essere chiuse con i tappi in dotazione.
*The unused exit ports (indicated with **2**) must be closed with the provided plugs.*

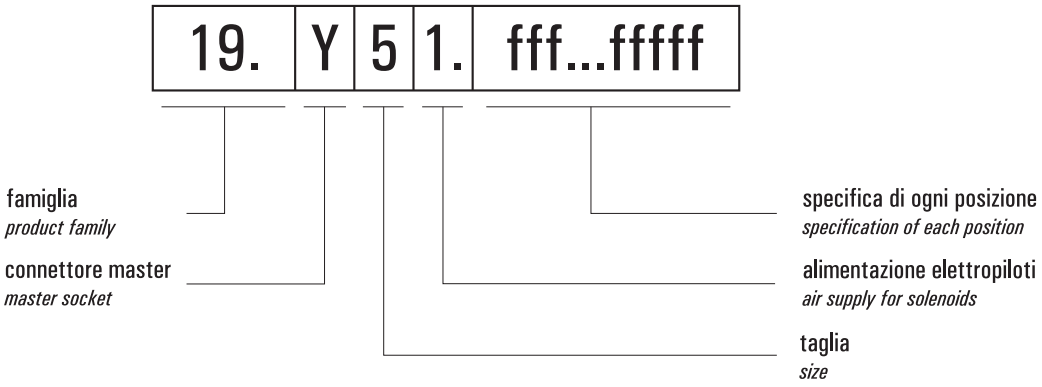




DYNAMAX

chiave di codifica

key to codes



Famiglia *[product family]*

19 multiconnessione Dynamax *[Dynamax multiconnection]*

Tipo di connettore elettrico master *[type of master socket]*

X master 25 pin

Y master 37 pin

K master IO-Link

Taglia *[size]*

5 M5

Alimentazione elettropiloti *[air supply for solenoids]*

1 alimentazione interna *[internal air supply]*

Specifica di ogni posizione *[specification of each position]*

RISPETTARE MAIUSCOLE E MINUSCOLE
CASE SENSITIVE

f 2x305DS ME - 2 x elettropilota 3|2 *[2 x solenoids 3/2]*

Le valvole, le parti elettroniche e tutti i relativi accessori sono compresi e premontati nella multiconnessione ordinata secondo la presente chiave di codifica, non è pertanto necessario ordinarli separatamente.

Valves, electronic parts and all accessories are included and preassembled in the multiconnection manifold ordered according to these codes. It is not necessary to order them separately.

Caratteristiche generali

La multiconnessione Dynamax S è una soluzione molto compatta, caratterizzata dallo spessore del singolo elemento modulare di 19 mm. Ogni elemento modulare è composto da due elettropiloti 15 mm **00.402.0**. La modularità è molto dinamica, e permette di modificare la configurazione della multiconnessione, anche in fase di manutenzione o riparazione, sostituendo facilmente uno o più singoli elementi.
La multiconnessione è disponibile con connettore master da 25 o 37 pin e non necessita di alimentazione elettrica esterna. La tensione di 24V DC che alimenta l'elettronica del sistema è fornita direttamente dal segnale di connessione.
La multiconnessione è dotata di due fori passanti di alimentazione G1/8" sia sulla base di ingresso sia sul terminale posteriore.
La multiconnessione Dynamax S può essere montata su barra a profilo omega (Ω) mediante una clip da acquistarsi separatamente.
Ogni valvola modulare è dotata di LED di segnalazione di stato e diagnostica.
Il connettore elettrico master da 25 pin consente di comandare fino a 24 elettropiloti (ossia 12 elementi modulari recanti due elettropiloti ciascuno).
Il connettore elettrico master da 37 pin consente di comandare fino a 36 elettropiloti (ossia 18 elementi modulari recanti due elettropiloti ciascuno).

Valve operation

The Dynamax S multiconnection manifold is a very compact solution. The thickness of each modular element is 19 mm only. Each modular element is composed by two 15 mm solenoid valves ***00.402.0****. The modularity is very dynamic and allows to modify the configuration of the multiconnection, even during maintenance or repair, easily replacing one or more individual elements.*
The Dynamax S multiconnection is available with 25 or 37-pin master socket and does not require external power supply. The 24V DC voltage, needed for the electronics, is supplied directly from the connection signal.
The manifold has two air supply G1/8" ports both on the inlet plate and on the rear end plate.
The Dynamax S manifold can be mounted on omega (Ω) *profile with a clip which is purchased separately.*
Each modular valve is equipped with status and diagnostic LEDs.
The 25-pin master socket allows to control up to 24 solenoid valves (it means 12 modular elements carrying two solenoid valves each).
The 37-pin master socket allows to control up to 36 solemoid valves (it means 18 modular elements carrying two solenoid valves each).

Gli indicatori LED collocati sulla parte superiore di ogni elemento modulare segnalano la commutazione delle elettrovalvole.

Essi evidenziano anche eventuali errori e guasti. Le segnalazioni degli indicatori LED vanno interpretate come segue:
- 2 lampeggi: canale di azionamento guasto (non viene rilevato consumo di corrente durante l'azionamento);
- 3 lampeggi: mancata commutazione seriale interna tra master e slave (lampeggiano ambedue i LED di un elemento modulare);
- 4 lampeggi: mancato indirizzamento di scheda (lampeggiano ambedue i LED di un elemento modulare);
- 5 lampeggi: canale di azionamento guasto (viene rilevato consumo di corrente anche con l'elettrovalvola a riposo).

The LEDs placed on the top of each modular element indicate the switching of the solenoid valves.

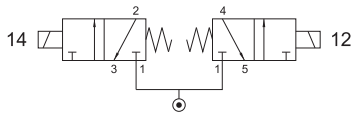
They also point out any errors and faults. The flashes of the LEDs must be interpreted as follows:
- 2 flashes: malfunctioning drive channel (no power consumption is detected during operation);
- 3 flashes: internal serial switching failure between master and slave (both LEDs of a modular element flash);
- 4 flashes: no addressing of the card (both LEDs of a modular element flash);
- 5 flashes: faulty drive channel (power consumption is detected with the solenoid valve at rest).

DYNAMAX

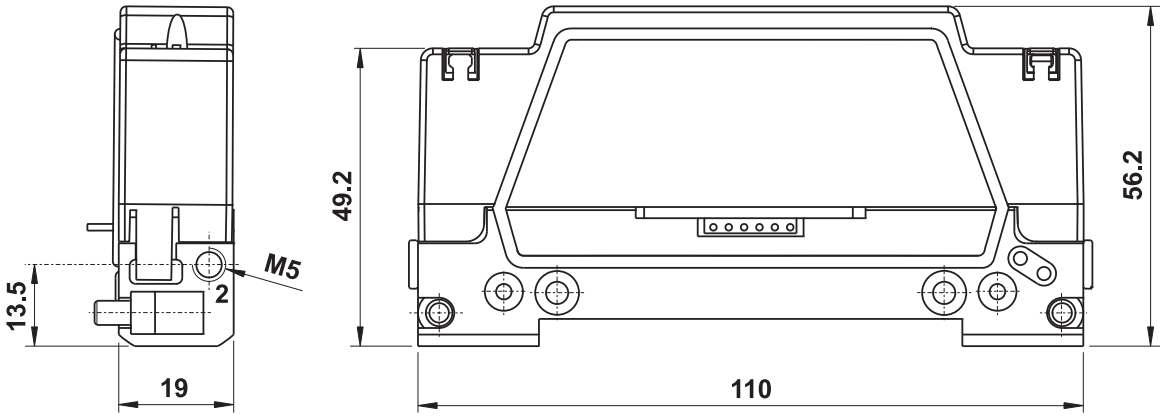
2x305DS ME - 19.012.3

elemento modulare con due elettropiloti 15 mm

modular element with two solenoid valves 15 mm

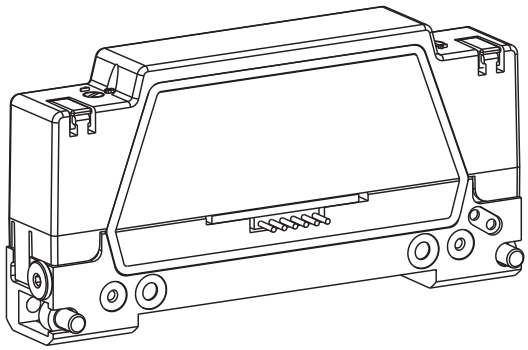






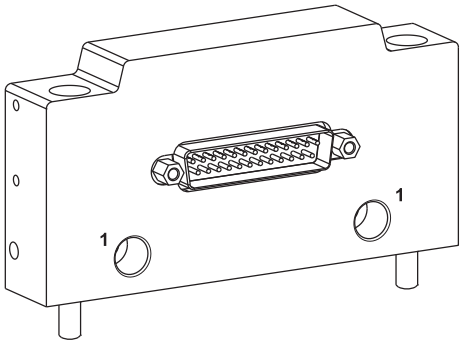
Le uscite (indicate con **2**) non utilizzate devono essere chiuse con i tappi in dotazione.

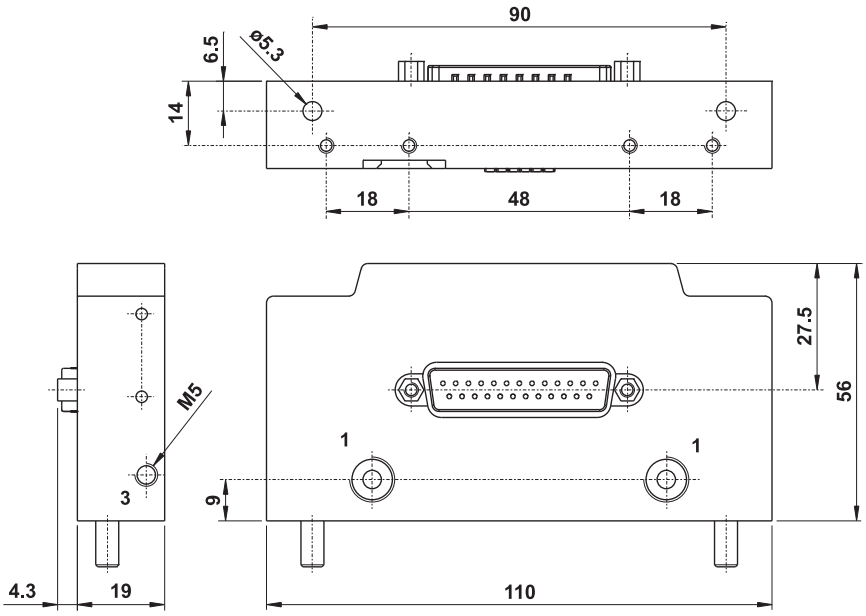
*The unused exit ports (indicated with **2**) must be closed with the provided plugs.*



DYNAMAX

base di ingresso
inlet plate





Disponibile nella versione con connettore a 25 o 37 pin.
Available with 25 or 37-pin socket.

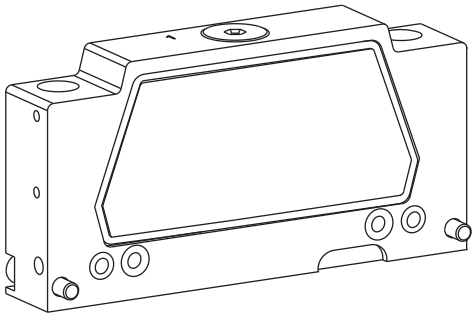
CODICI DI ORDINAZIONE
ORDER CODES

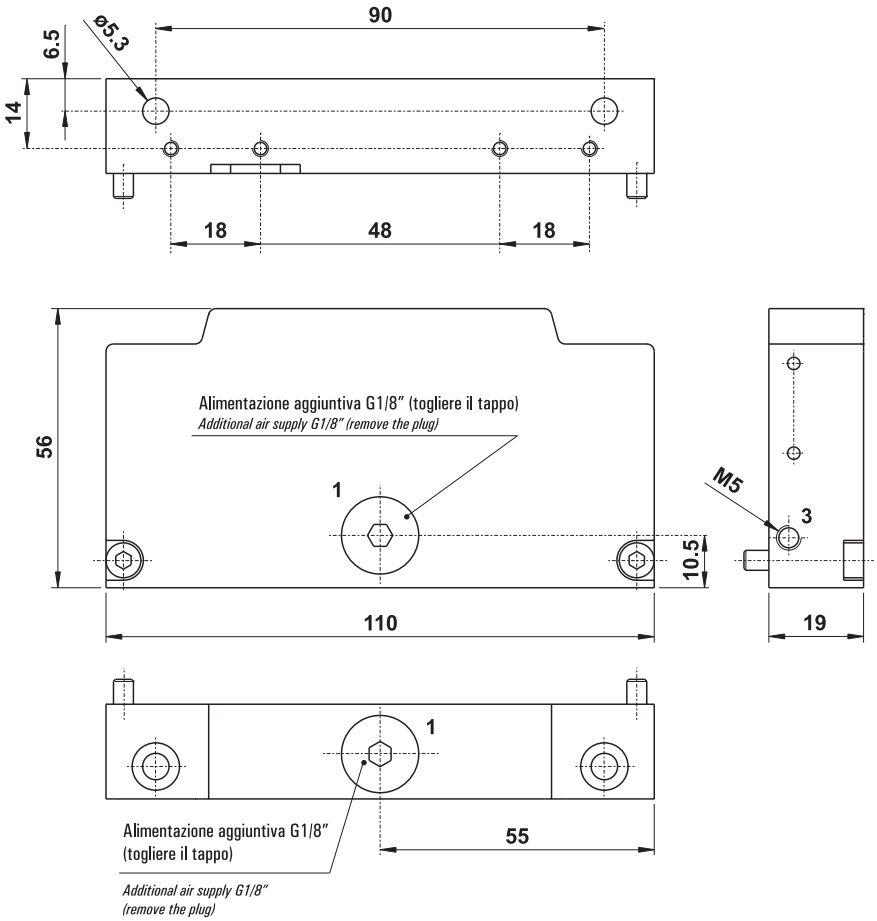
19.014.3 base di ingresso con connettore master 25 pin
inlet plate with 25-pin master socket

19.015.3 base di ingresso con connettore master 37 pin
inlet plate with 37-pin master socket

---

terminale posteriore
rear end plate





Cambiando la posizione dei tappi, forniti in kit, è possibile trasformare l'alimentazione degli elettropiloti da alimentazione interna a alimentazione separata e viceversa.
Change the position of the plugs, supplied in kit, to switch the air supply of the solenoid valves. Direct air supply or separate air supply.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

19.016.3 terminale posteriore
rear end plate

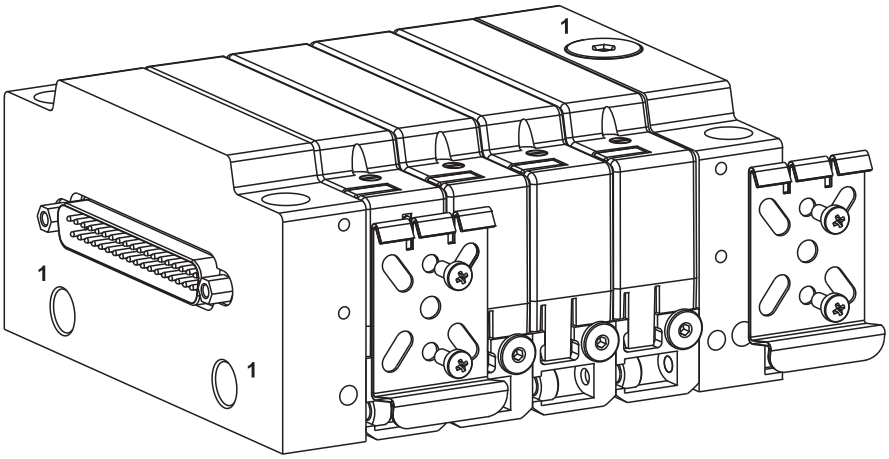
INSTALLAZIONE SU BARRA OMEGA

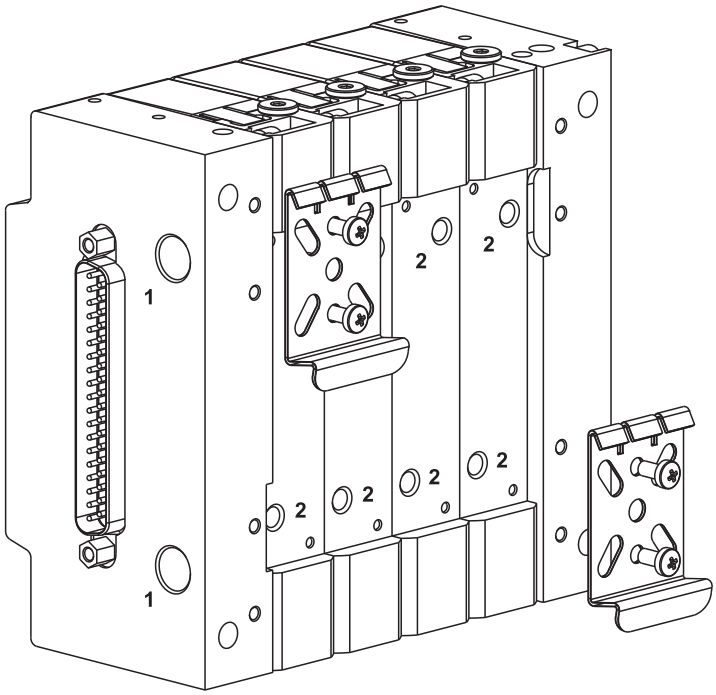
Installation on omega-profile



Può essere utilizzata la clip **08.048.2** per installare la batteria di elettropiloti Dynamax S su una barra a profilo Ω (omega).
La clip può essere fissata in qualsiasi posizione sul retro o sul lato della batteria di elettropiloti.

*The clip **08.048.2** can be used to install the Dynamax S manifold on a profile Ω (omega). The clip can be mounted in any position on the back or on the side of the Dynamax S manifold.*

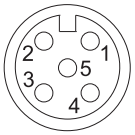


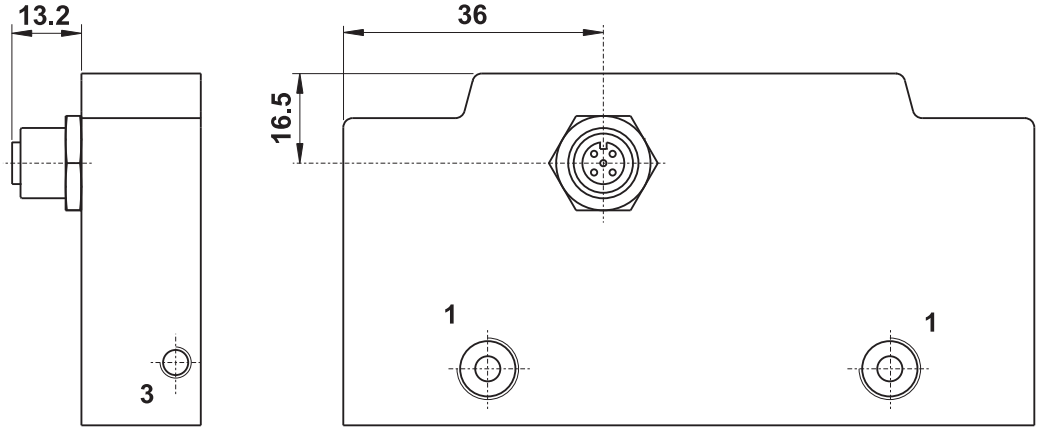


DYNAMAX

SPECIFICHE IO-LINK
IO-LINK specifications

Schema del connettore
Connector layout



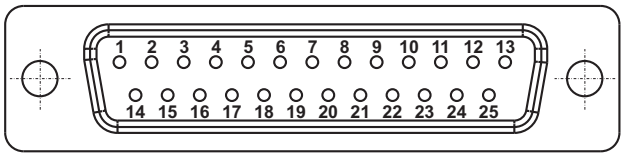


Bus di campo *Fieldbus*	IO-Link, versione 1.1
Velocità di comunicazione *Communication speed*	38.4 Kbit/s
Lunghezza dei dati da elaborare *Process data length*	6 byte PDOut; 18 byte PDIn
Voltaggio di alimentazione *Supply voltage*	controller: +L (pin 1) 24 V DC ±15% attuazione valvole *[valves actuation]:* +2L (pin 2) 24 V DC ±10%
Assorbimento di corrente *Current absorption*	+L (pin 1) max 60 mA +2L (pin 2) max 52 mA per ogni attuatore con LED acceso *[for each actuator with LED on]*
Connettore *Connector*	M12-5 class B pin 3 e 5 GND in comune *[pin 3 and 5 GND in common]*
Protezione *Protection*	contro inversione di polarità *against polarity inversion*
Diagnostica *Diagnostics*	via LED locale e IO-Link bus *via local LED and IO-Link bus*
Numero massimo di attuatori *Maximum number of actuators*	36
Comando di attuatore singolo *Single actuator-command*	1 bit (0=OFF; 1=ON)
Risposta di attuazione singola *Single feedback-actuator*	4 bit codificata; massimo tempo di risposta ≤ 800 ms *4 bit codified; maximum response time ≤ 800 ms*
Massimo tempo di risposta *Maximum response time*	≤ 40 ms
Numero identificativo del produttore e del dispositivo *Vendor ID and device ID*	1234 hex 0x04D2

DYNAMAX

connettore D-SUB (DB-25)

connector D-SUB (DB-25)

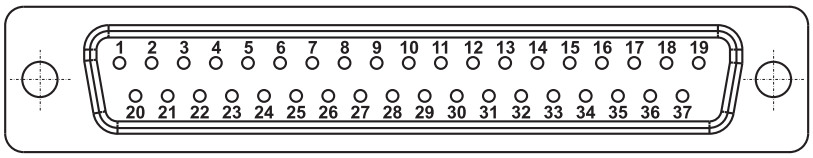


1-24 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

25 comune (–)
common (–)

connettore D-SUB (DB-37)

connector D-SUB (DB-37)



1-36 segnali per elettropiloti
signals for solenoid valves

37 comune (–)
common (–)

ACCESSORI - *ACCESSORIES*



07.125.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP40 and screws, length 3 metres

07.126.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP40 and screws, length 5 metres

07.127.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP40 and screws, length 10 metres

19.030.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP40 and screws, length 3 metres

19.031.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP40 and screws, length 5 metres

19.032.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP40 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP40 and screws, length 10 metres

07.145.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP67 and screws, length 3 metres

07.146.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP67 and screws, length 5 metres

07.147.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 25 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 25, with protection IP67 and screws, length 10 metres

19.023.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 3 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP67 and screws, length 3 metres

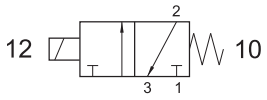
19.024.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 5 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP67 and screws, length 5 metres

19.025.0 Cavo con connettore vaschetta D-SUB 37 pin con custodia IP67 e viti, lunghezza 10 metri
Cable with connector D-SUB 37, with protection IP67 and screws, length 10 metres

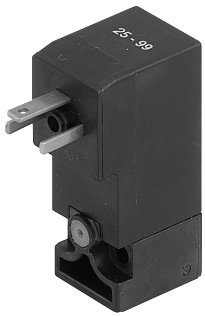
elettropiloti 15 mm

15 mm solenoids

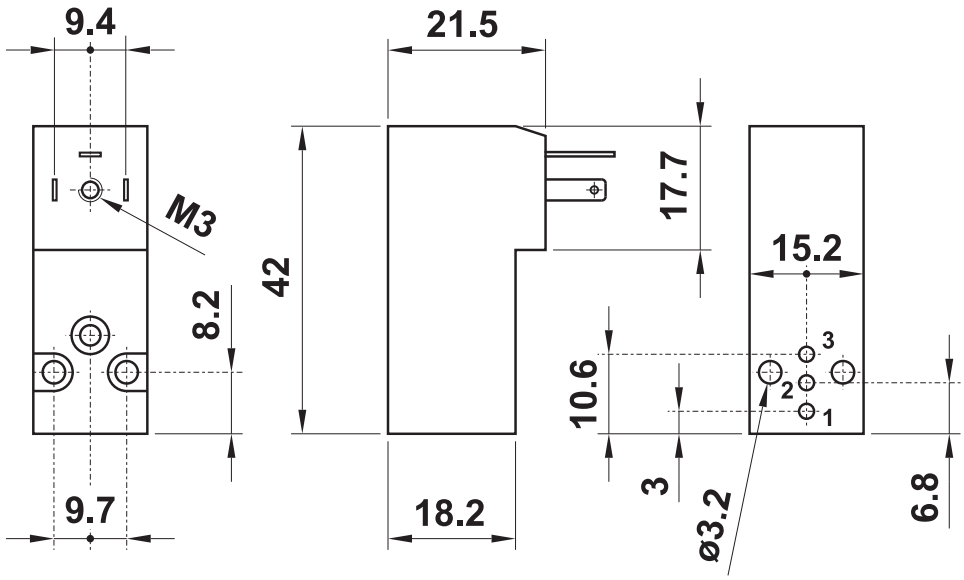
Elettropilota **15 mm**
Solenoid valve



- Con azionatore manuale monostabile
  With non-detented manual override



00.402.0



funzione della valvola	**3/2 NC**	*valve function*
diametro nominale	**1.1 mm**	*nominal orifice*
portata 1-2	**30 Nl/min**	*flow rate 1-2*
portata 2-3	**35 Nl/min**	*flow rate 2-3*
pressione di esercizio	**max 10 bar**	*working pressure*
durata cicli	**100x10^6**	*life time (cycles)*
tempo di risposta	**10 ms**	*response time*
temperatura max di esercizio	**+60°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
consumo a regime	**DC: 1W**	*rated power consumption*
protezione	**IP 51**	*protection*
tolleranza di tensione	**-10%; +15%**	*tension tolerance*

capitolo II - valvole normalizzate

chapter 2 - standardized spool valves and solenoid valves

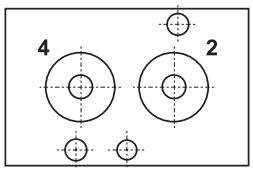
pagina
page

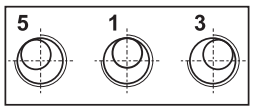
- Valvole Namur 316
  Namur valves
- Valvole VDMA 18 mm ad azionamento pneumatico 324
  Pneumatically piloted valves - VDMA 18 mm
- Valvole VDMA 18 mm ad azionamento elettropneumatico 328
  Solenoid actuated valves - VDMA 18 mm
- Sottobasi per valvole VDMA 18 mm 334
  Manifolds for 18 mm VDMA valves
- Valvole VDMA 25 mm ad azionamento pneumatico 339
  Pneumatically piloted valves - VDMA 25 mm
- Valvole VDMA 25 mm ad azionamento elettropneumatico 342
  Solenoid actuated valves - VDMA 25 mm
- Sottobasi per valvole VDMA 25 mm 346
  Manifolds for 25 mm VDMA valves
- Valvole ISO 5599/1 taglia 1 352
  ISO 5599/1 valves - size 1
- Sottobasi per valvole ISO 1 359
  Sub-bases and manifolds for ISO 1 valves
- Valvole ISO 5599/1 taglia 2 366
  ISO 5599/1 valves - size 2
- Sottobasi per valvole ISO 2 370
  Sub-bases and manifolds for ISO 2 valves
- Valvole ISO 5599/1 taglia 3 374
  ISO 5599/1 valves - size 3
- Sottobasi per valvole ISO 3 378
  Sub-bases and manifolds for ISO 3 valves

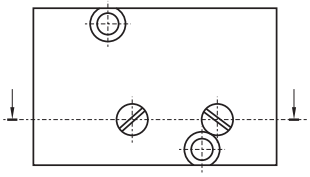
La funzione della valvola può essere variata in qualsiasi momento, secondo lo schema qui riportato, cambiando di posto la guarnizione collocata sotto a uno dei due tappi avvitati nel corpo.
The function of the valve can be changed by repositioning the seal situated under one of the two plugs.

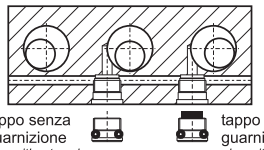


5 VIE - *5 WAYS*







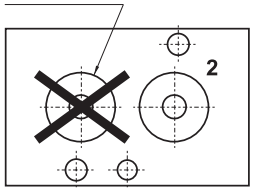


tappo senza guarnizione
plug without seal

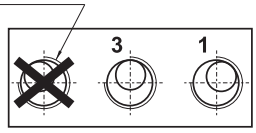
tappo con guarnizione
plug with seal

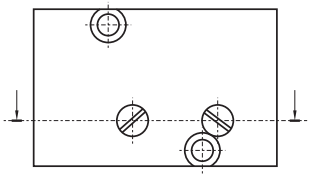
3 VIE - *3 WAYS*

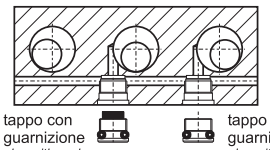
non utilizzato
unused



non utilizzato
unused







tappo con guarnizione
plug with seal

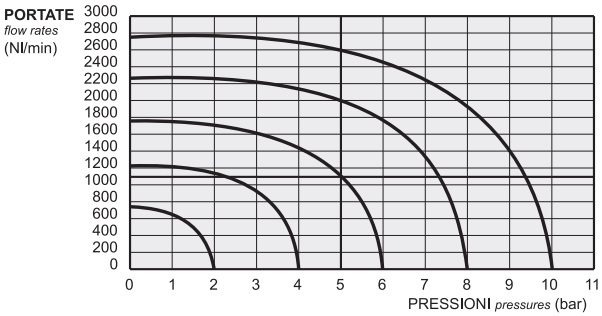
tappo senza guarnizione
plug without seal

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Comando e fondello: tecnopolimero (*)
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
End cups: technopolymer (*)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

(*) Su richiesta e dietro supplemento di prezzo, le valvole sono fornibili con corpo, comando e fondello interamente in alluminio. Alcune valvole, come di seguito specificato, sono disponibili solo nella versione in alluminio. Le valvole ATEX sono solo in alluminio.
Le parti in tecnopolimero recano impresso il logo
(*) On request and upon extra charge, the valves are available also with body and end caps entirely in aluminium. Some valves, as specified in the next pages, are available only in the aluminium version. ATEX valves are only in aluminium.
The parts in technopolymer are marked with the logo

I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 322-323).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to pages 322-323).

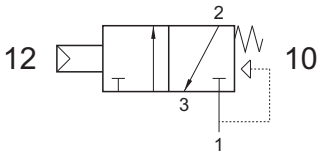


Kit ricambi - ***spare parts***
01.065.2 : per valvole *[for valves]* 382 MC, 382 ME, 582 MC, 582 ME
01.066.2 : per valvole *[for valves]* 382 CC, 382 EE, 582 CC, 582 EE

Diametro nominale *Nominal orifice*	7.5 mm			
Attacchi *Ports*	G1/4"			
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C			
	el. monost. *[electr. monost.]*	el. bistabile *[electr. bi-stable]*	pn. monost. *[pneum. monost.]*	pn. bistabile *[pneum. bist.]*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	0 ... 10 bar 0 ... 1 MPa	0 ... 10 bar 0 ... 1 MPa
			pn. monost. *[pneum. monost.]*	pn. bistabile *[pneum. bist.]*
Pressione di azionamento *Actuating pressure*			2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50µ con o senza lubrificazione *50µ filtered, lubricated or non lubricated air*			

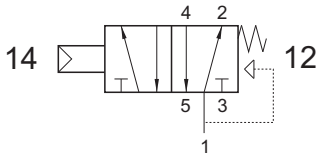
382 MC

3/2 NC comando pneumatico - ritorno a molla
3/2 NC pneumatic pilot - spring return

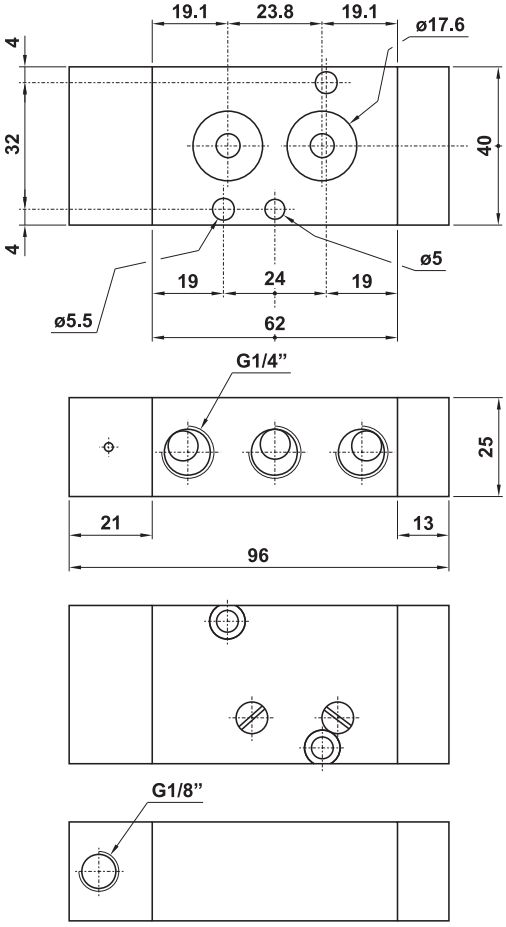


582 MC

5/2 comando pneumatico - ritorno a molla
5/2 pneumatic pilot - spring return

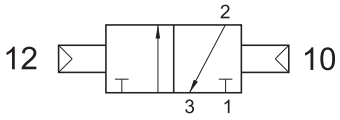






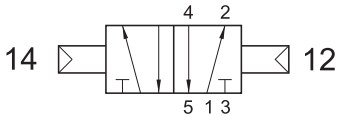
382 CC

3/2 doppio comando pneumatico
3/2 double pneumatic pilot

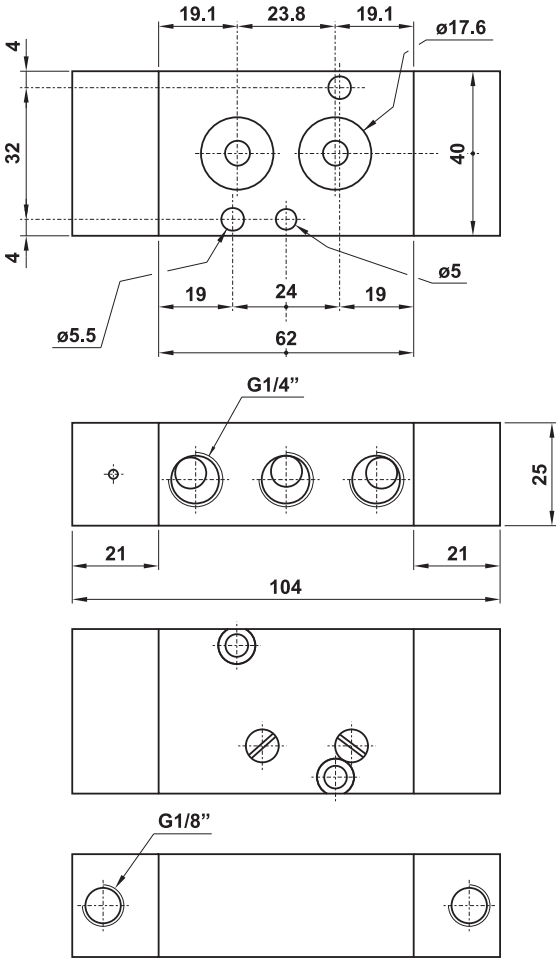


582 CC

5/2 doppio comando pneumatico
5/2 double pneumatic pilot



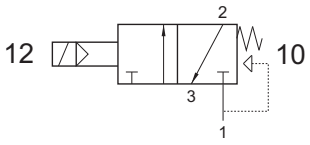


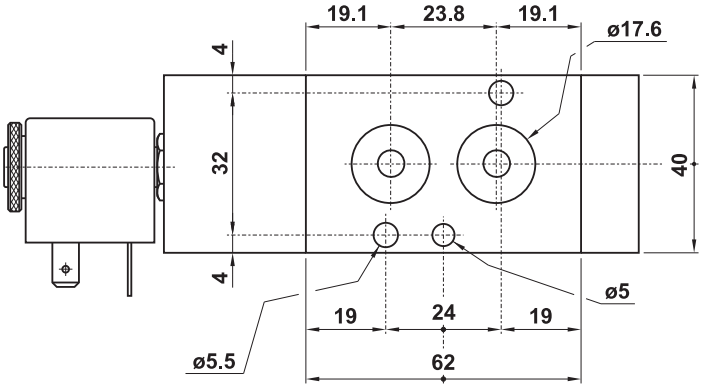


382 ME

3/2 NC comando elettrico - ritorno a molla

3/2 NC solenoid pilot - spring return

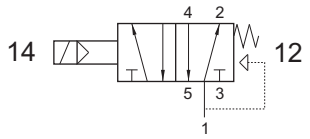


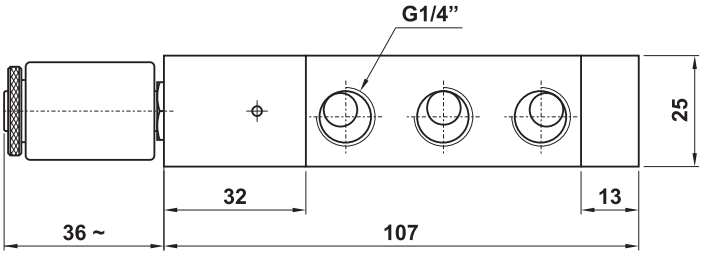


582 ME

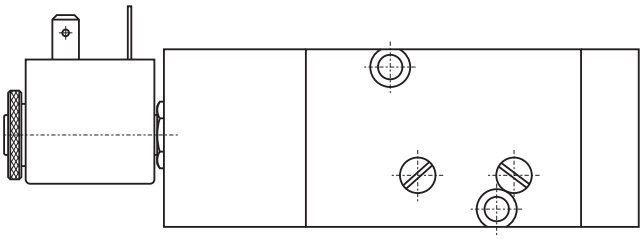
5/2 comando elettrico - ritorno a molla

5/2 solenoid pilot - spring return





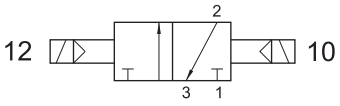


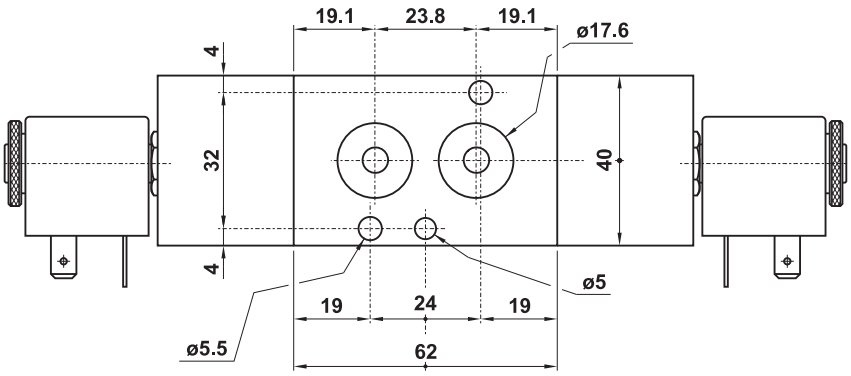


382 EE

3/2 doppio comando elettrico

3/2 double solenoid pilot

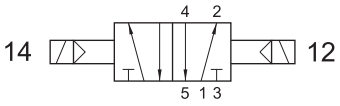


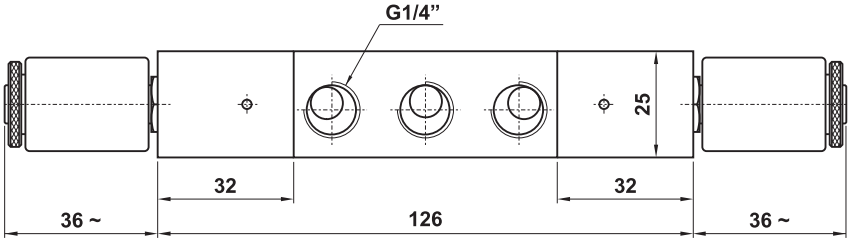


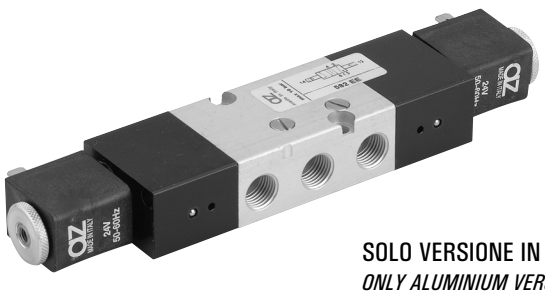
582 EE

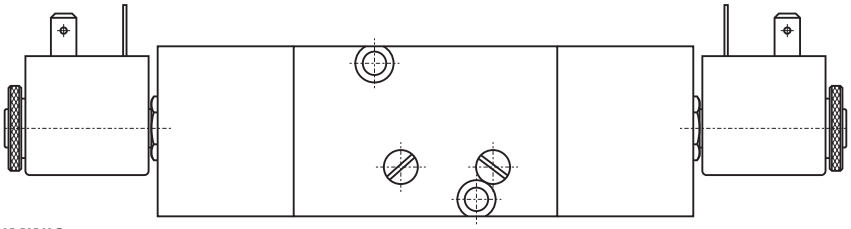
5/2 doppio comando elettrico

5/2 double solenoid pilot







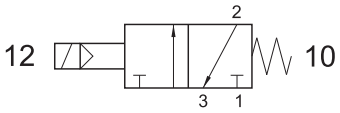


SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

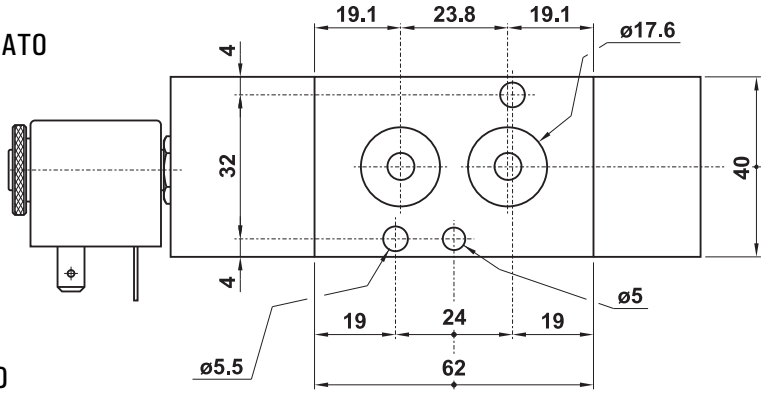
ONLY ALUMINIUM VERSION

382 MRE

3/2 NC comando elettrico - ritorno a molla FONDELLO RINFORZATO
3/2 NC solenoid pilot - REINFORCED spring return

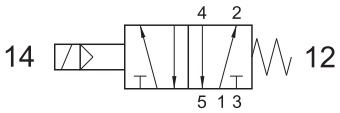


Non può essere utilizzata come valvola normalmente aperta.
It cannot be used as normally open valve.

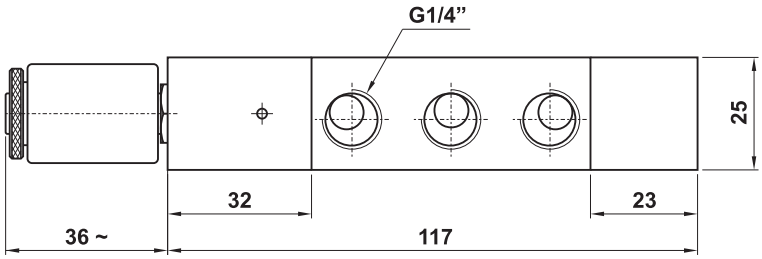


582 MRE

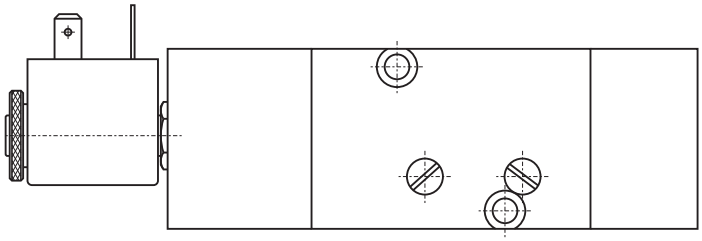
5/2 comando elettrico - ritorno a molla FONDELLO RINFORZATO
5/2 solenoid pilot - REINFORCED spring return



Pressione di esercizio: 2.5 ... 10 bar
Working pressure: 2.5 ... 10 bar
La molla rinforzata permette un ritorno efficace della spola anche in assenza di aria.
The reinforced spring allows a prompt return of the spool also in lack of air.





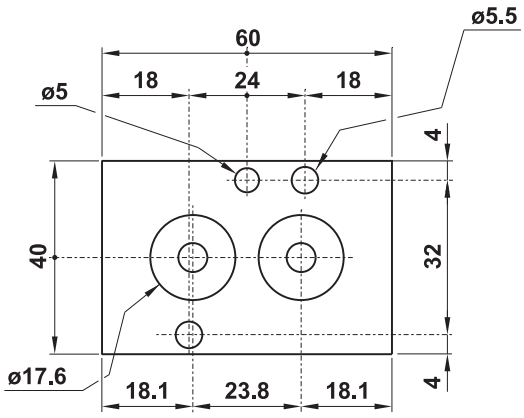


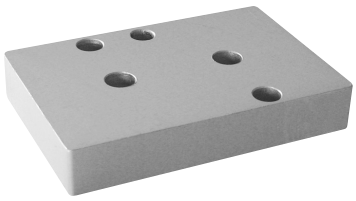
---

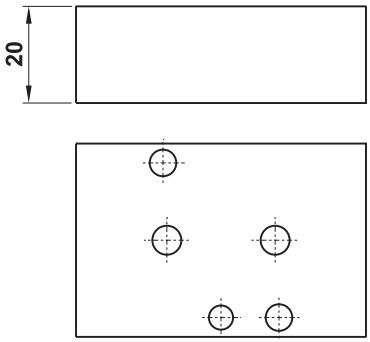
adattatore per bobina 30 mm e bobina ATEX
adapter for 30 mm coil and ATEX coil

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

01.055.2

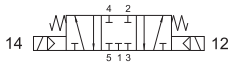




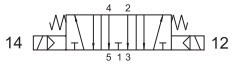


Questo adattatore deve essere montato sotto a una valvola Namur per sollevarla e consentire l'uso di una bobina da 30 mm.
This adaptor must be mounted under a Namur valve to create the installation space for a 30 mm coil.

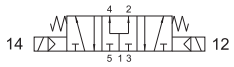
5823C EE centri chiusi *closed centres*



5823A EE centri aperti *open centres*



5823P EE centri in pressione *pressurized centres*

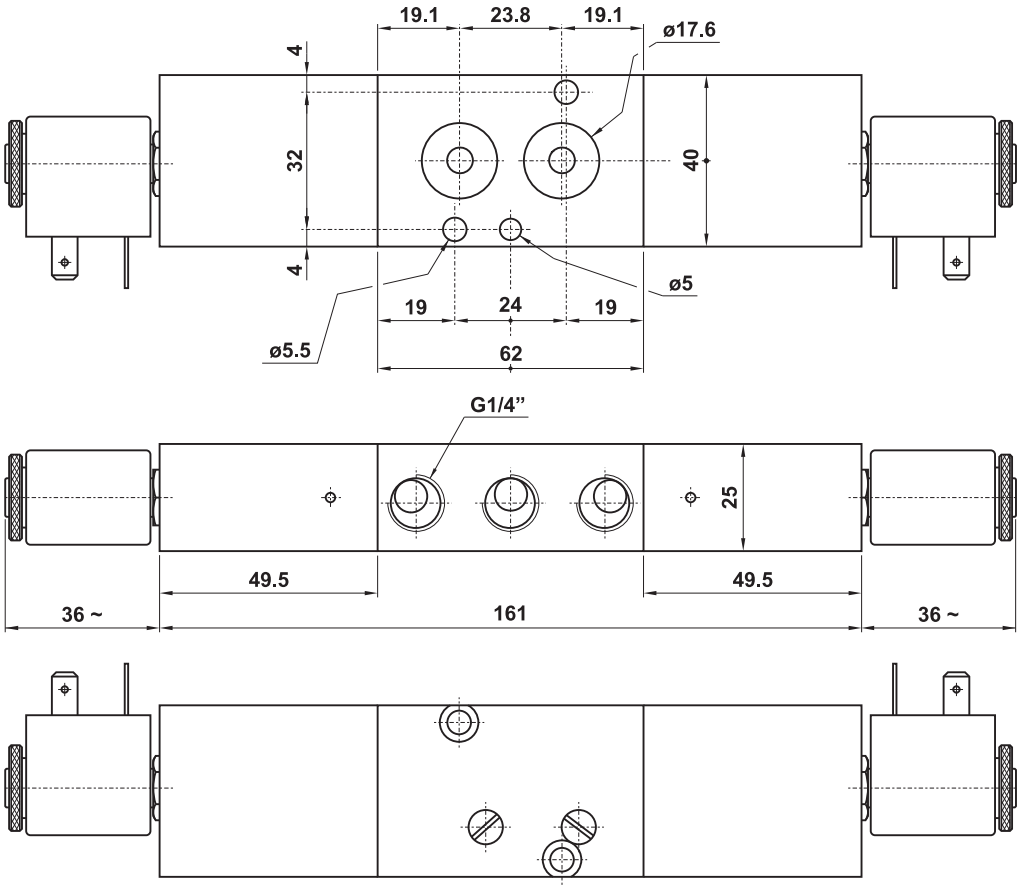


5/3 1/4" doppio comando elettrico

5/3 1/4" double solenoid pilot

SOLO VERSIONE IN ALLUMINIO

ONLY ALUMINIUM VERSION

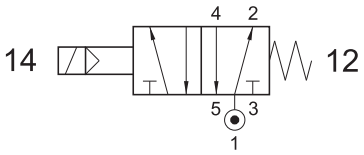


01.202.3

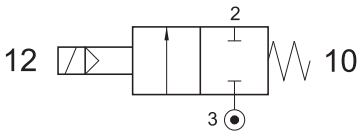
Elettrovalvola **NAMUR multifunzione** con sede sensore
multifunction NAMUR *solenoid valve with slot for magnetic sensor*

Questa elettrovalvola NAMUR può essere utilizzata come 5/2, 3/2 NC, 3/2 NA, 2/2 NC, 2/2 NA senza dovere effettuare regolazioni o modifiche sul corpo valvola o inserire adattatori.
This NAMUR solenoid valve can be used as 5/2, 3/2 NC, 3/2 NO, 2/2 NC, 2/2 NO without setting or modifying anything in the valve body and without inserting any adaptor.

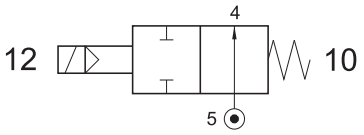
5/2



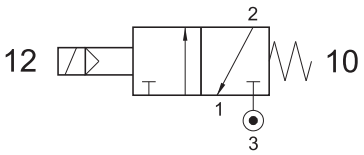
2/2 NC



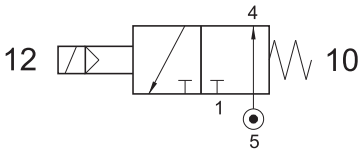
2/2 NA *[2/2 NO]*

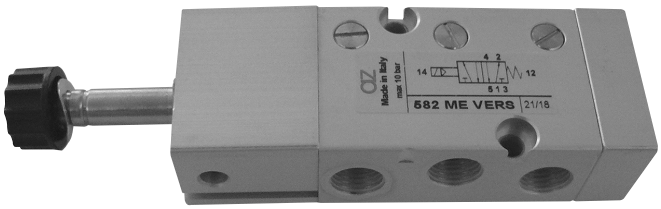


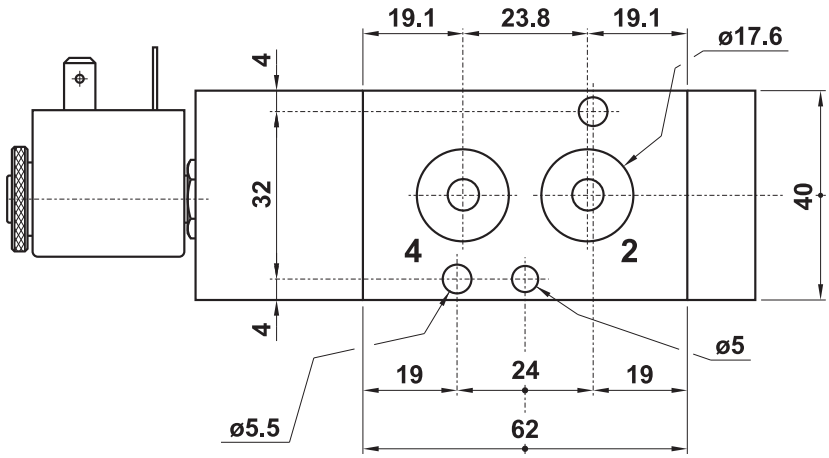
3/2 NC

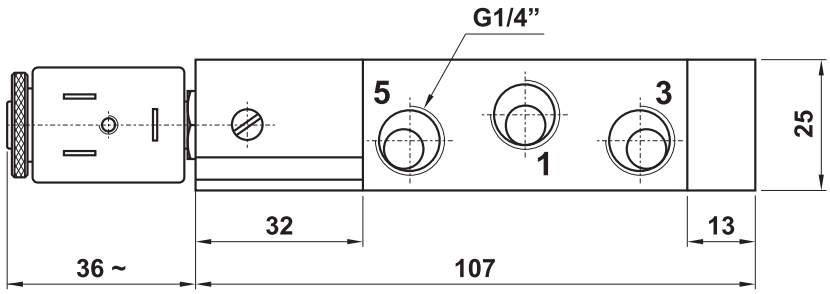


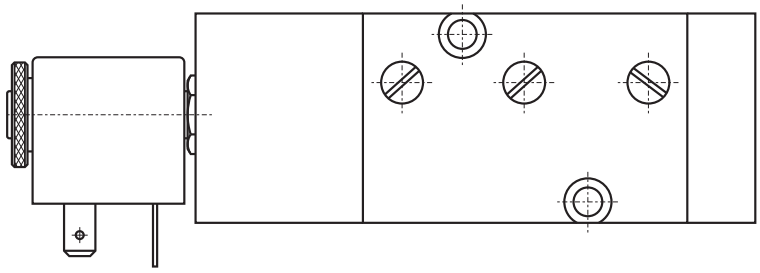
3/2 NA *[3/2 NO]*











I prodotti qui indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente.
All here mentioned products are sold without coils, which are bought separately.

La valvola è fornita con la sede sensore, la quale può essere utilizzata o no a seconda dei casi. Non è prevista la versione senza sede sensore.
The valve is supplied with the sensor slot, which can be used or not depending on the case. The version without sensor slot is not provided.

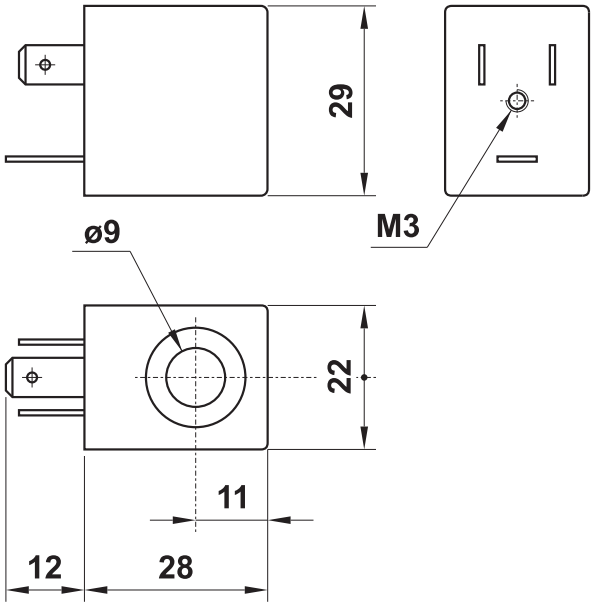
22 mm



temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*

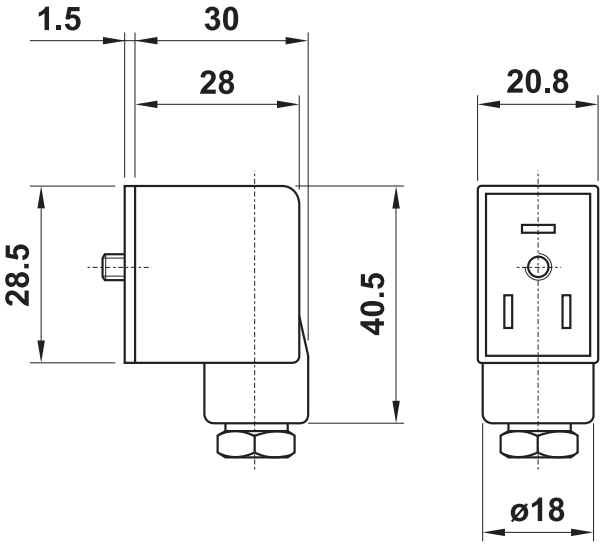
- a richiesta basso assorbimento 24V DC 1.5W: **00.196.0**
  *low consumption (24V DC 1.5W) on request: **00.196.0***

codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.167.0	12V DC	3W	
00.028.0	24V DC	3W	
00.029.0	24V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.030.0	110V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.031.0	220V 50/60Hz	5VA	7.5VA

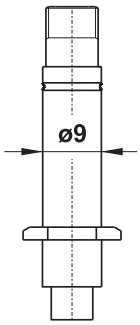


codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.197.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.344.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V *with LED 24V*
00.345.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V e VDR *with LED 24V and VDR*
00.346.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.347.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.394.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.395.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2

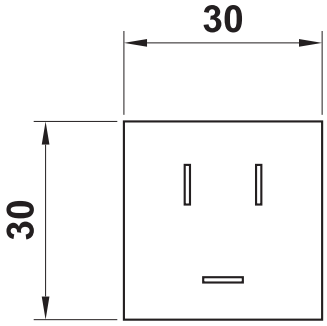


ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

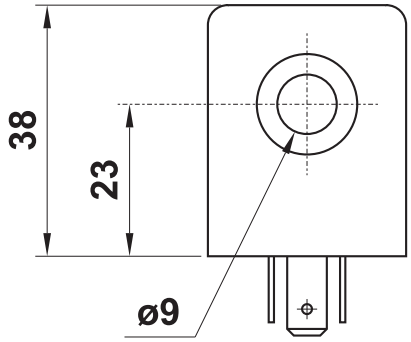
30 mm





temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*

codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.258.0	24V DC	2W	
00.259.0	24V 50/60Hz	5VA	9VA
00.260.0	110V 50/60Hz	5VA	9VA
00.261.0	220V 50/60Hz	5VA	9VA

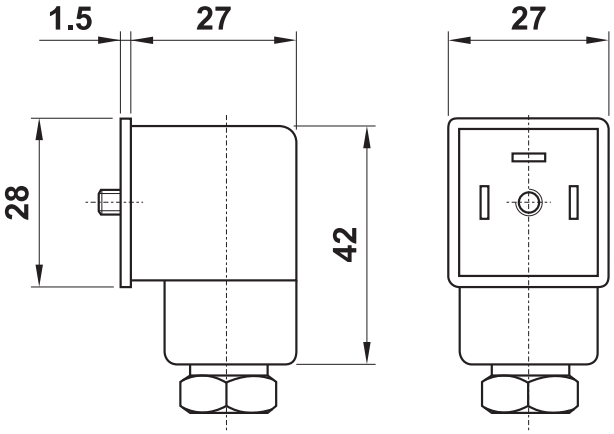


Per montare questo tipo di bobine sulle valvole Namur occorre acquistare il distanziale **01.055.2** (pag. 319) che deve essere montato sotto la valvola, in modo da alzarla creando lo spazio necessario alla bobina da 30 mm.

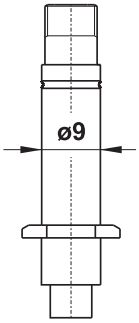
*The adaptor kit **01.055.2** (page 319) is necessary to assemble this coil on Namur valves.*

codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.251.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.355.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED e protezione Transil 24V *with LED and Transil protection 24V*
00.350.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.351.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.396.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.397.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



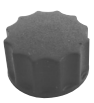
canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2



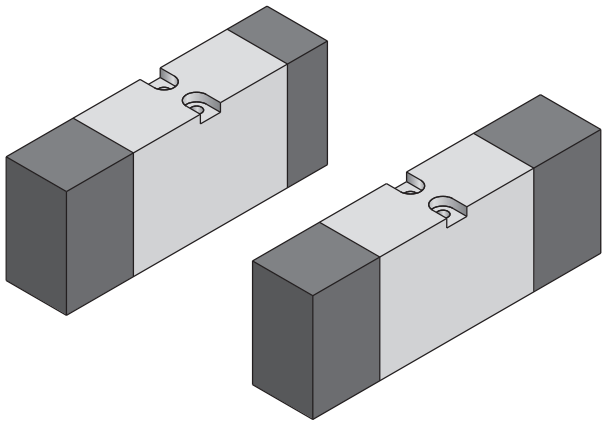
ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

valvole VDMA 18 mm azionamento pneumatico

pneumatically piloted valves - VDMA 18 mm

- Valvole a spola 5/2-5/3
  5/2-5/3 spool valves
- A norma VDMA 24563 - taglia 02 (18 mm); ISO 15407-1 taglia 02
  Compliant to norm VDMA 24563 - size 02 (18 mm); ISO 15407-1 size 02
- Montaggio su basi modulari o a posti fissi
  Installation on multiple sub-bases or manifolds
- Azionamento pneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable pneumatic pilot



2

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 12 ms TRR (12): 24 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 21 ms TRR (12): 21 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

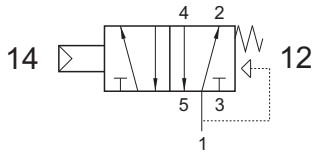
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

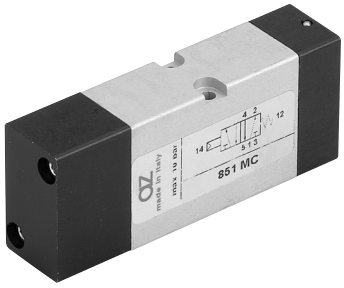
Diametro nominale *Nominal orifice*	5 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	550 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

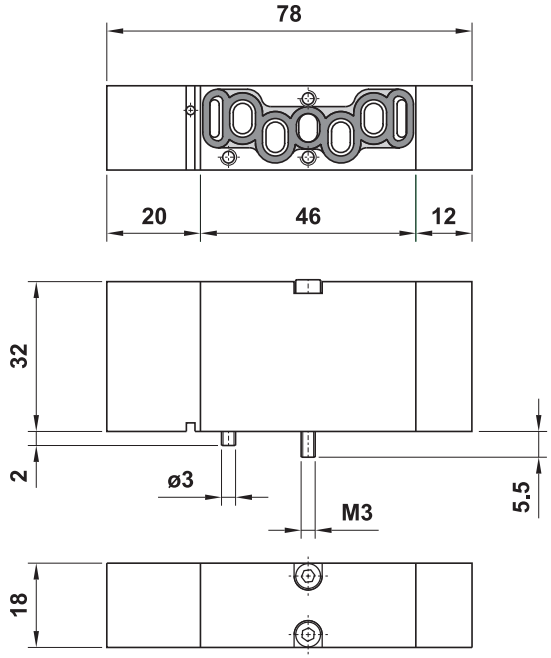
851 MC

5/2 comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 pneumatic pilot - spring return



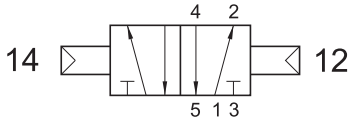




851 CC

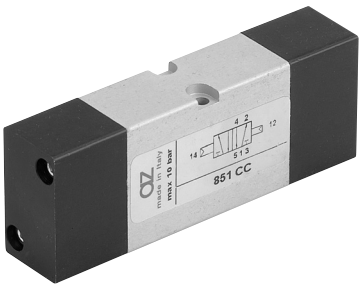
5/2 doppio comando pneumatico

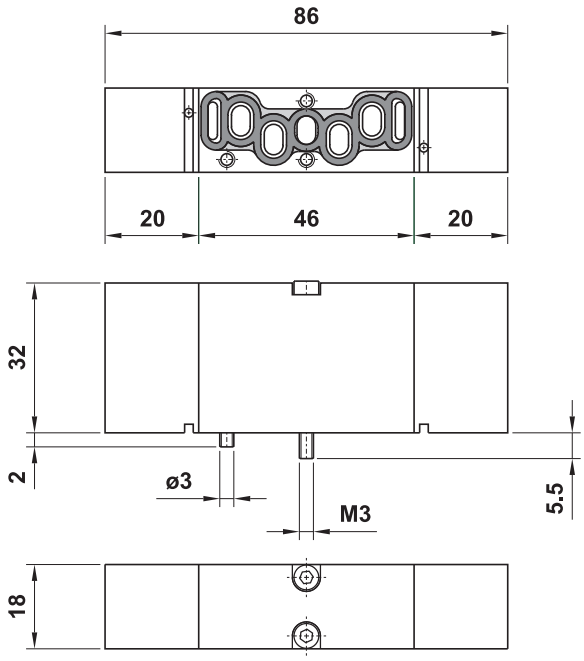
5/2 double pneumatic pilot



Può essere utilizzata con vuoto.

It can be used with vacuum.

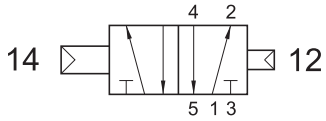


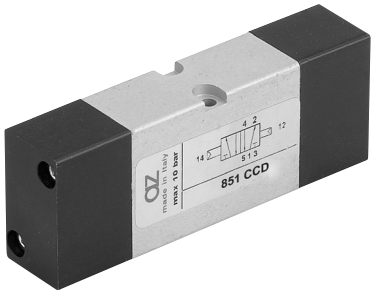


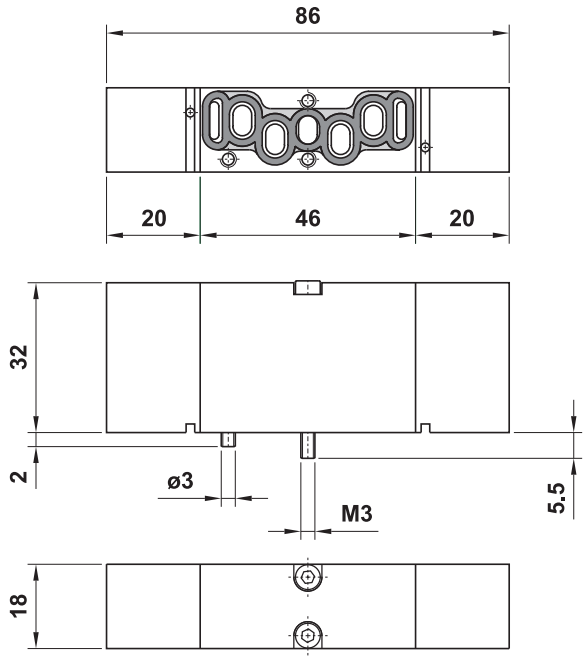
851 CCD

5/2 doppio comando pneumatico - con differenziale

5/2 double pneumatic pilot - with differential



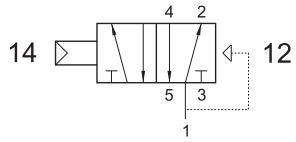


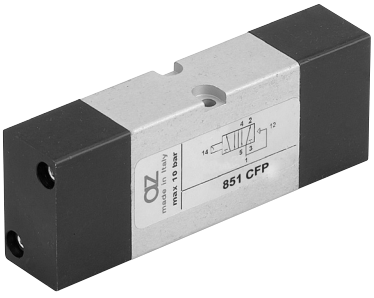


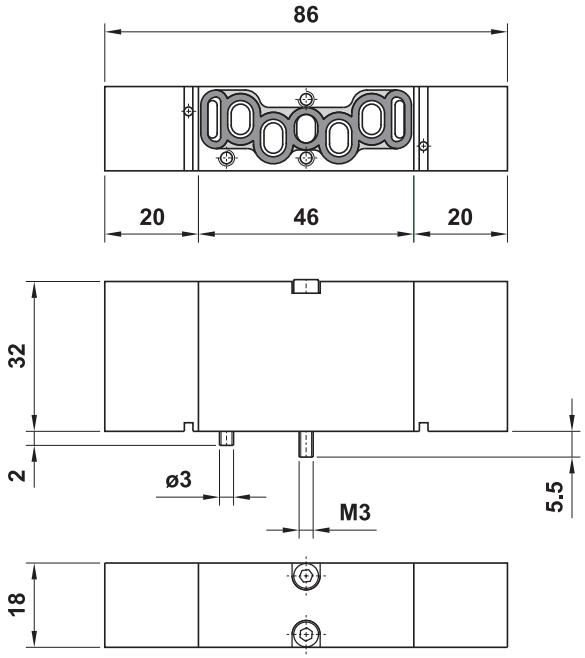
851 CFP

5/2 comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

5/2 pneumatic pilot - pneumatic spring return

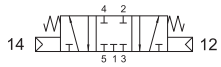






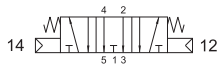
8513C CC

centri chiusi
closed centres



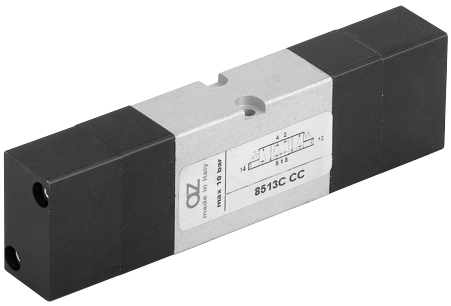
8513A CC

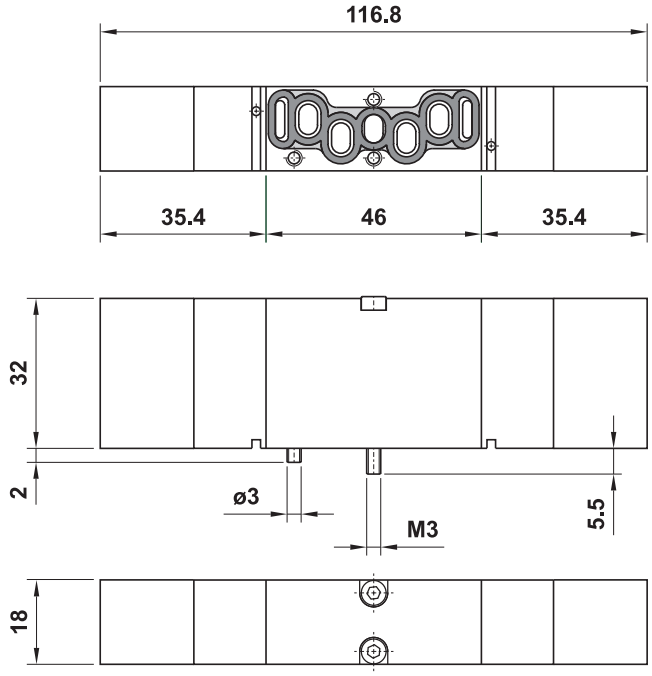
centri aperti
open centres



5/3 doppio comando pneumatico

5/3 double pneumatic pilot



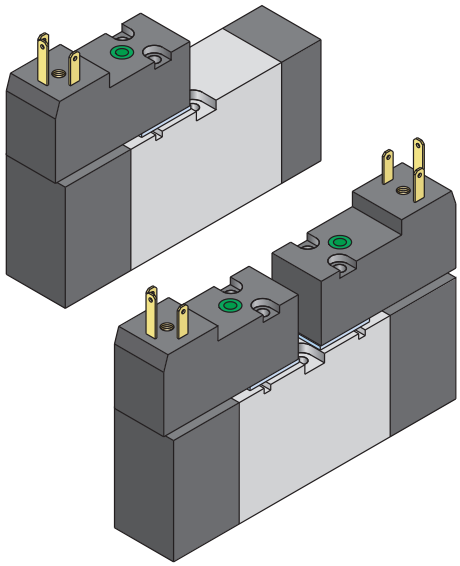


2

valvole VDMA 18 mm azion. elettropneumatico

solenoid actuated valves - VDMA 18 mm

- Valvole a spola 5/2-5/3
  5/2-5/3 spool valves
- A norma VDMA 24563 - taglia 02 (18 mm); ISO 15407-1 taglia 02
  Compliant to norm VDMA 24563 - size 02 (18 mm); ISO 15407-1 size 02
- Montaggio su basi modulari o a posti fissi
  Installation on multiple sub-bases or manifolds
- Azionamento elettropneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable solenoid pilot
- Elettropilota 15 mm basso assorbimento (2W) a norma DIN 43650, forma C
  15 mm low consumption solenoid pilot (2W), compliant to norm DIN 43650, C form
- Azionatore manuale monostabile sull'elettropilota
  Non-detented manual override on the solenoid pilot



I prodotti di seguito indicati sono venduti con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 157).
The following listed products are sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 157.

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 13 ms TRR (12): 26 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 24 ms TRR (12): 24 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

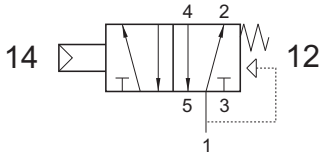
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	5 mm		
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	550 Nl/min		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	alim. separata *[separate air supply]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

851 ME xx

5/2 comando elettrico - ritorno a molla

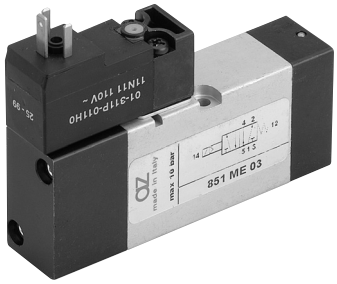
5/2 solenoid pilot - spring return

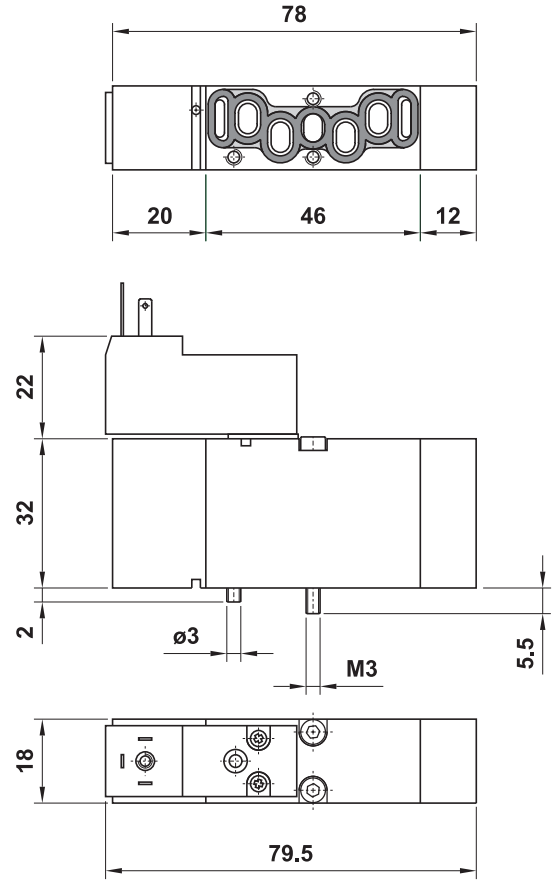


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

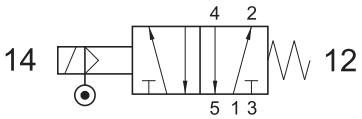




851 ME AS xx

5/2 comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

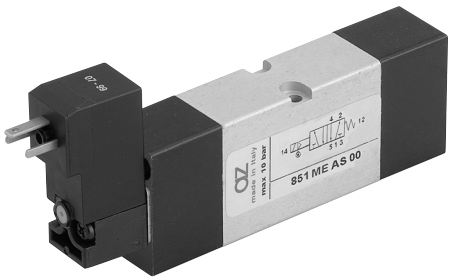
5/2 solenoid pilot with separate air supply - spring return

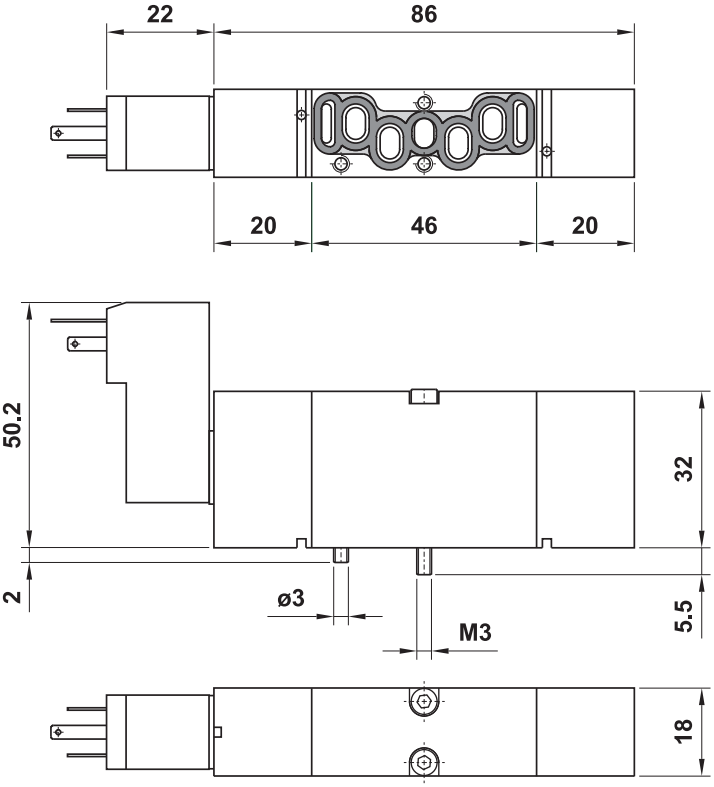


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

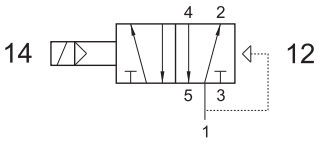




851 EFP xx

5/2 comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

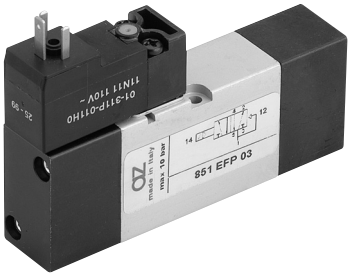
5/2 solenoid pilot - pneumatic spring return

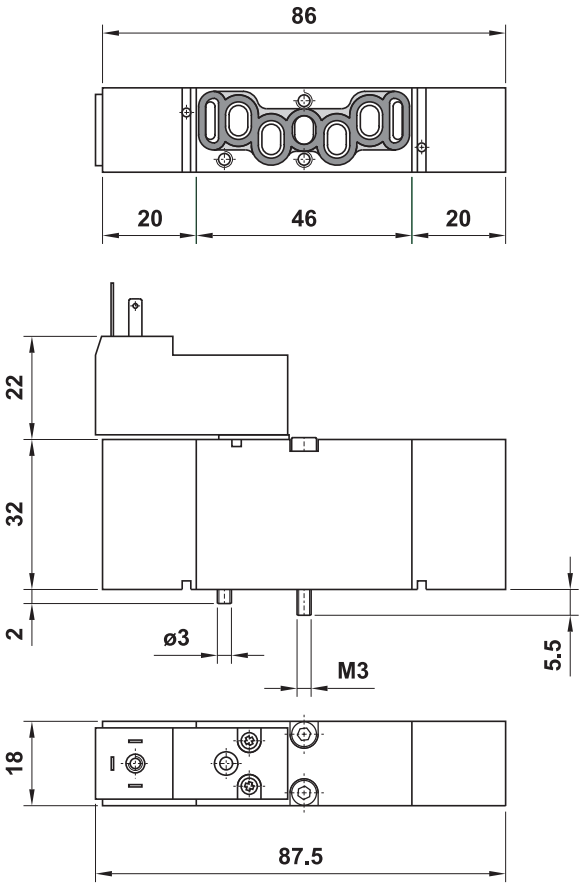


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

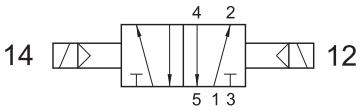




851 EE xx

5/2 doppio comando elettrico

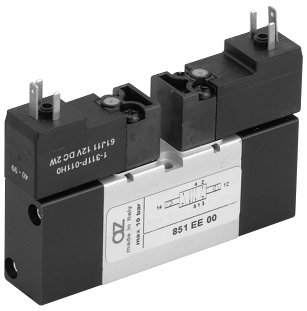
5/2 double solenoid pilot

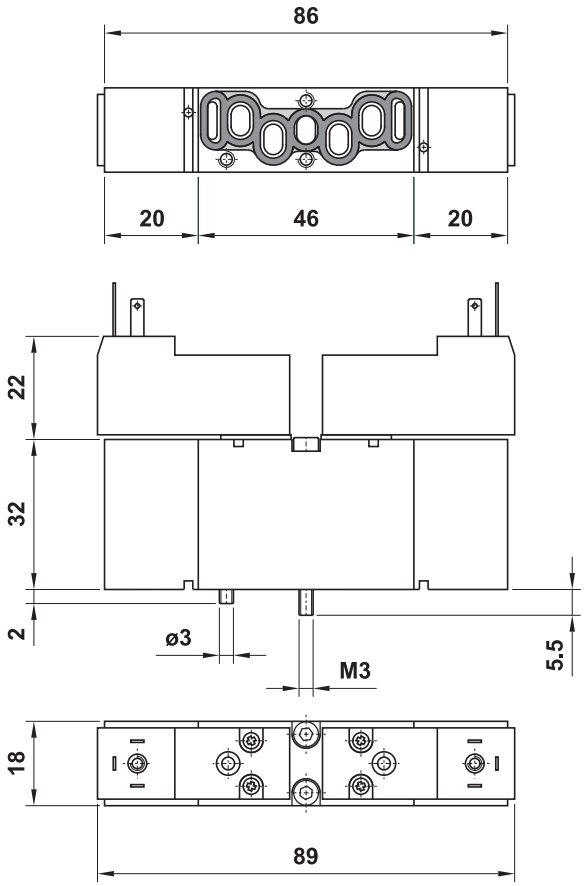


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

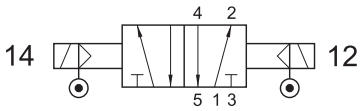




851 EE AS xx

5/2 doppio comando elettrico alimentazione separata

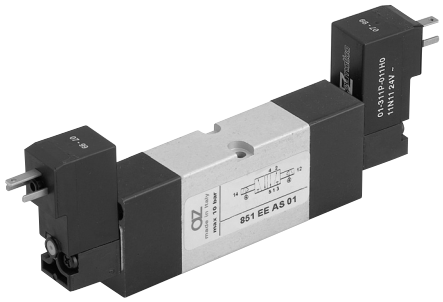
5/2 double solenoid pilot with separate air supply

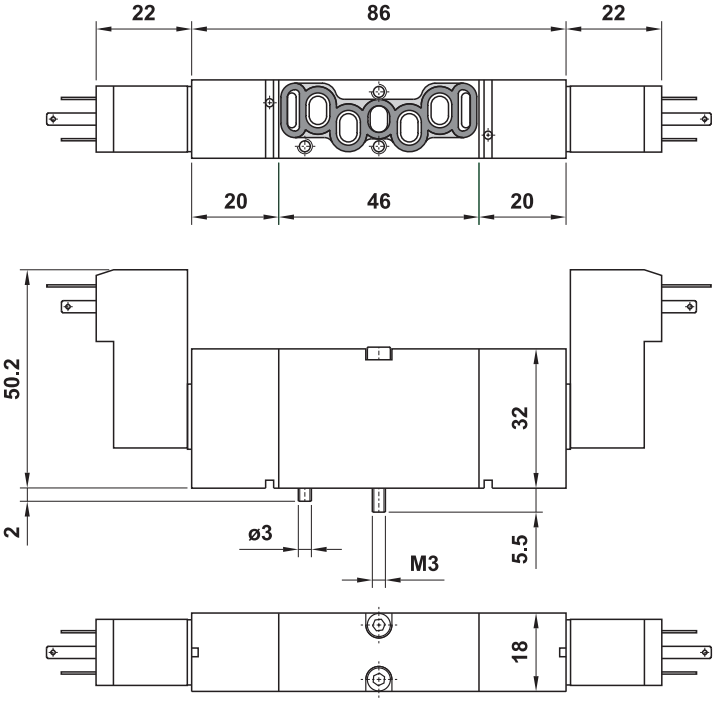


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

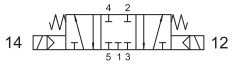
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

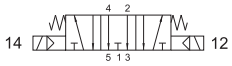




8513C EE xx
centri chiusi
closed centres



8513A EE xx
centri aperti
open centres



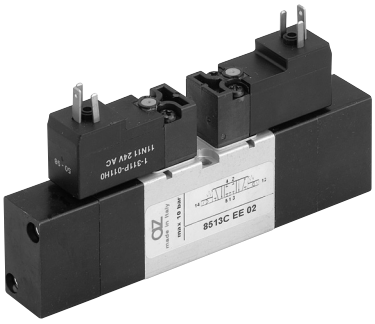
5/3 doppio comando elettrico

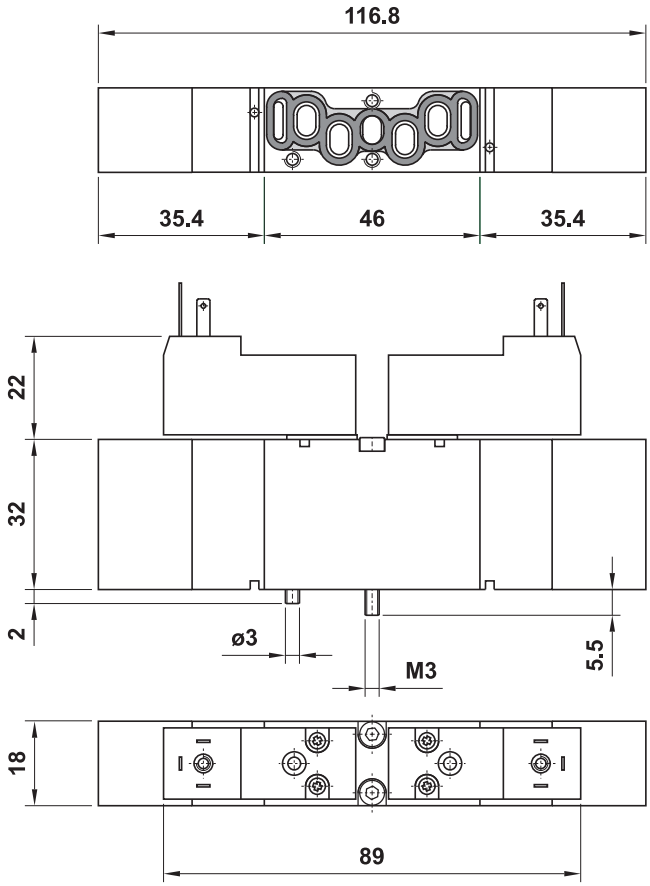
5/3 double solenoid pilot

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

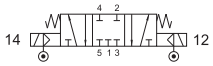
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

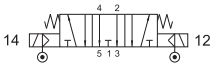




8513C EE AS xx
centri chiusi
closed centres



8513A EE AS xx
centri aperti
open centres



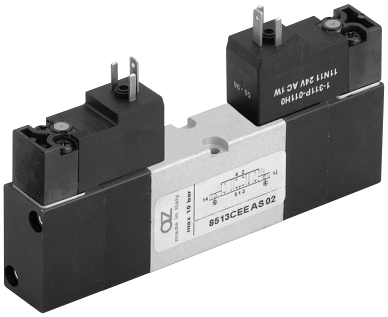
5/3 doppio comando elettrico alimentazione separata

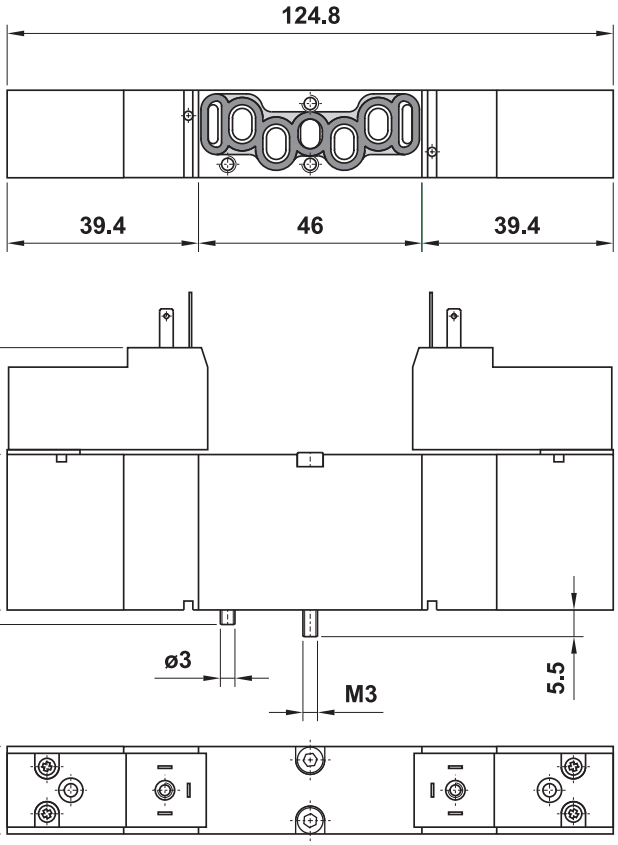
5/3 double solenoid pilot with separate air supply

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

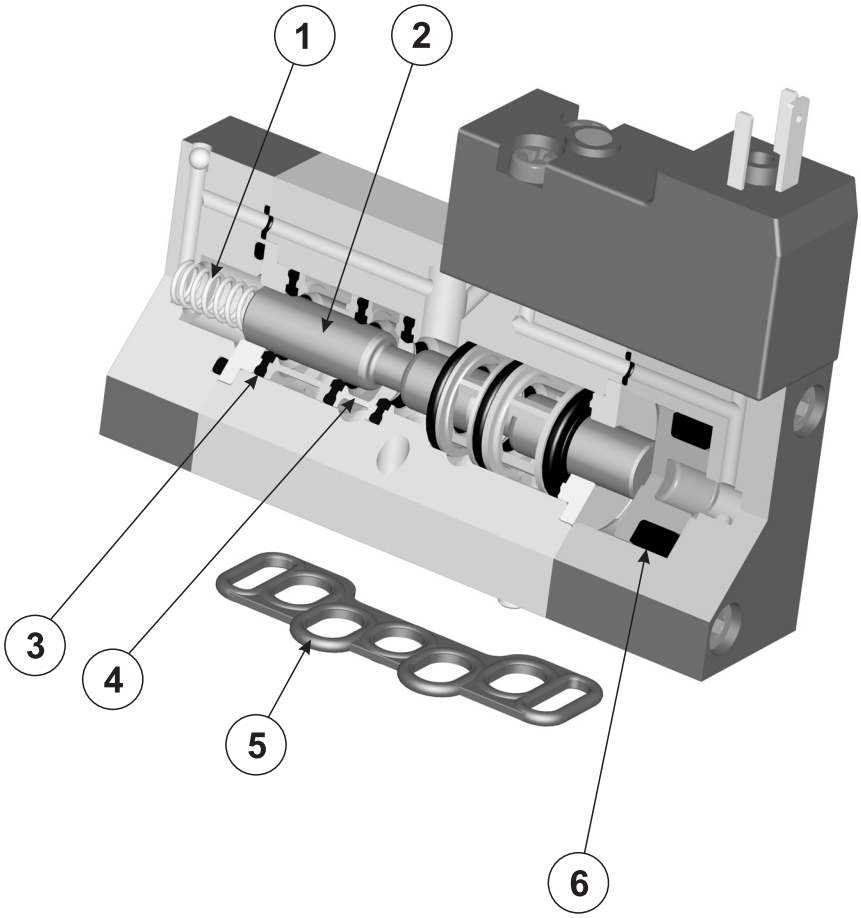
12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**





ricambi per valvole VDMA 18 mm

spare parts for 18 mm VDMA valves



1. Molla: acciaio *[spring: steel]*
2. Spola: alluminio 11S nichelato *[spool: aluminium 11S, nickeled]*
3. Guarnizione cassetto: NBR *[seal for spool: NBR]*
4. Distanziale cassetto: ottone *[brass]*
5. Guarnizione corpo VDMA: NBR *[seal for valve body VDMA: NBR]*
6. Guarnizione DE per pistone: NBR *[seal DE for piston: NBR]*

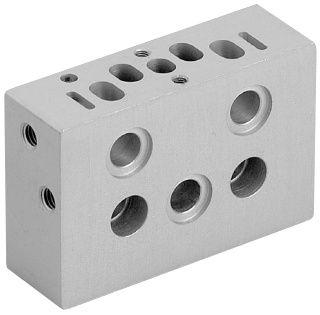
codice kit *code of kit*	utilizzabile per *suitable for*		
05.050.2	851 MC	851 ME	
05.051.2	851 CC	851 EE	851 EE AS
05.052.2	8513C CC	8513A CC	8513C EE
	8513A EE	8513C EE AS	8513A EE AS
05.048.2	851 CCD	851 CFP	851 EFP
05.049.2	851 ME AS		

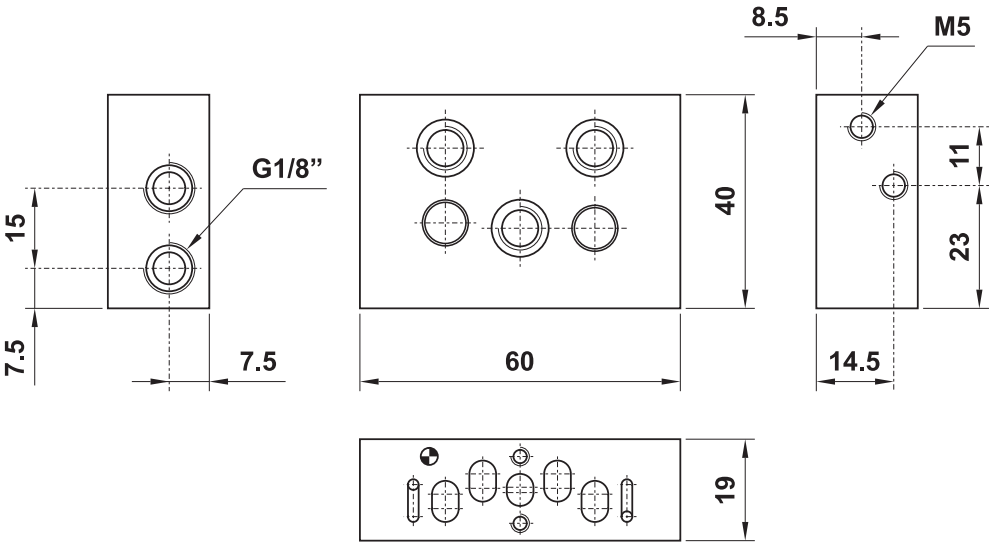
sottobase modulare

modular sub-base

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

BM851





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

---

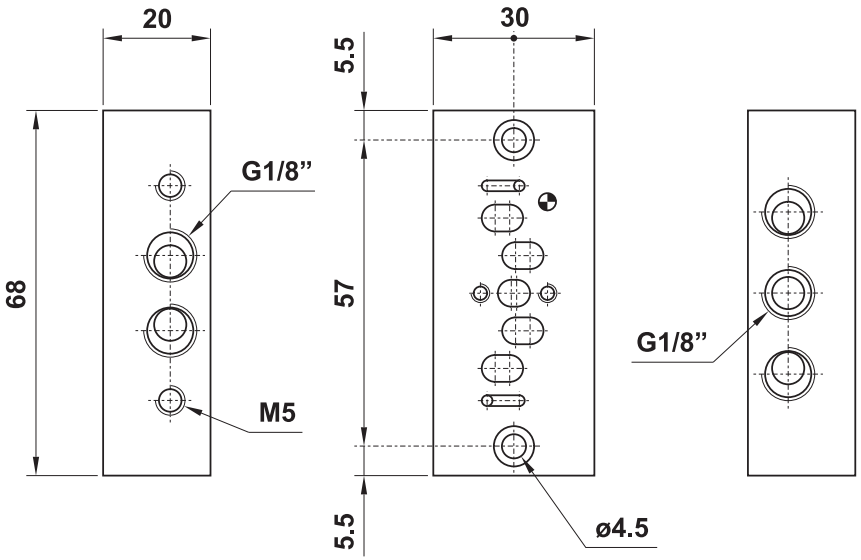
sottobase singola

individual sub-base

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

BS851





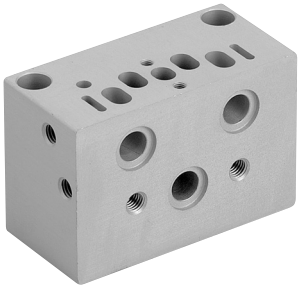
terminale (con base) sinistro

left hand header (with sub-base)

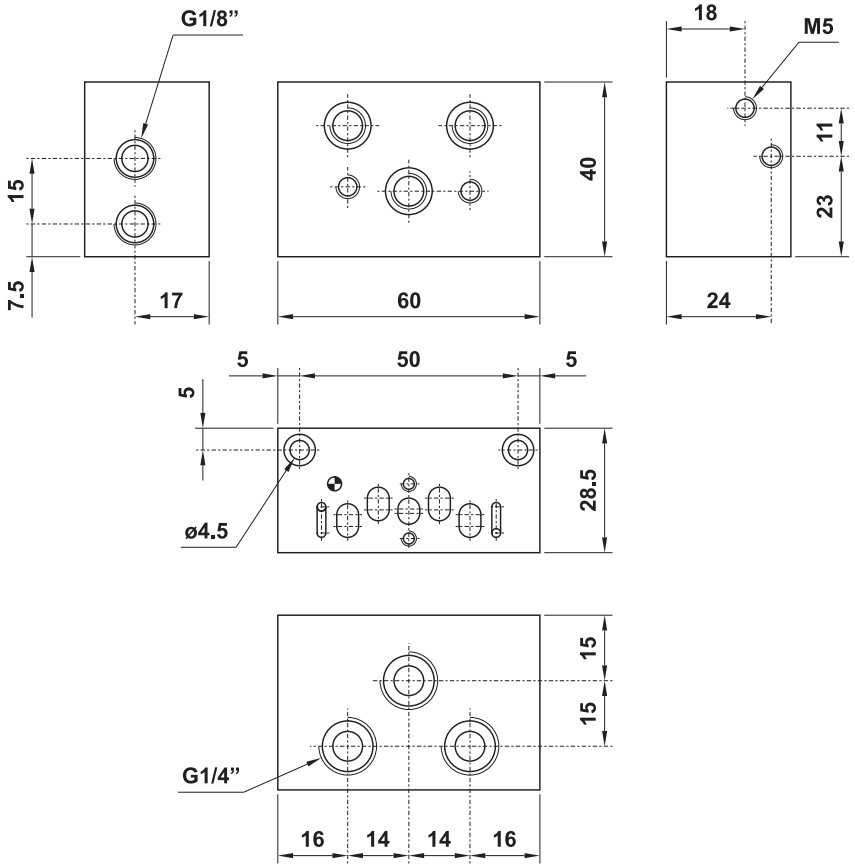
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TS851

Questo terminale integra una base per il montaggio della valvola.
This header includes one sub-base for valve installation.



È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.



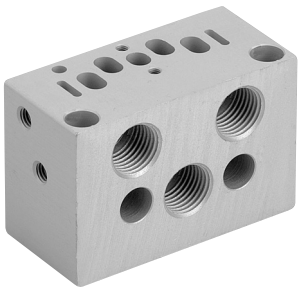
terminale (con base) destro

right hand header (with sub-base)

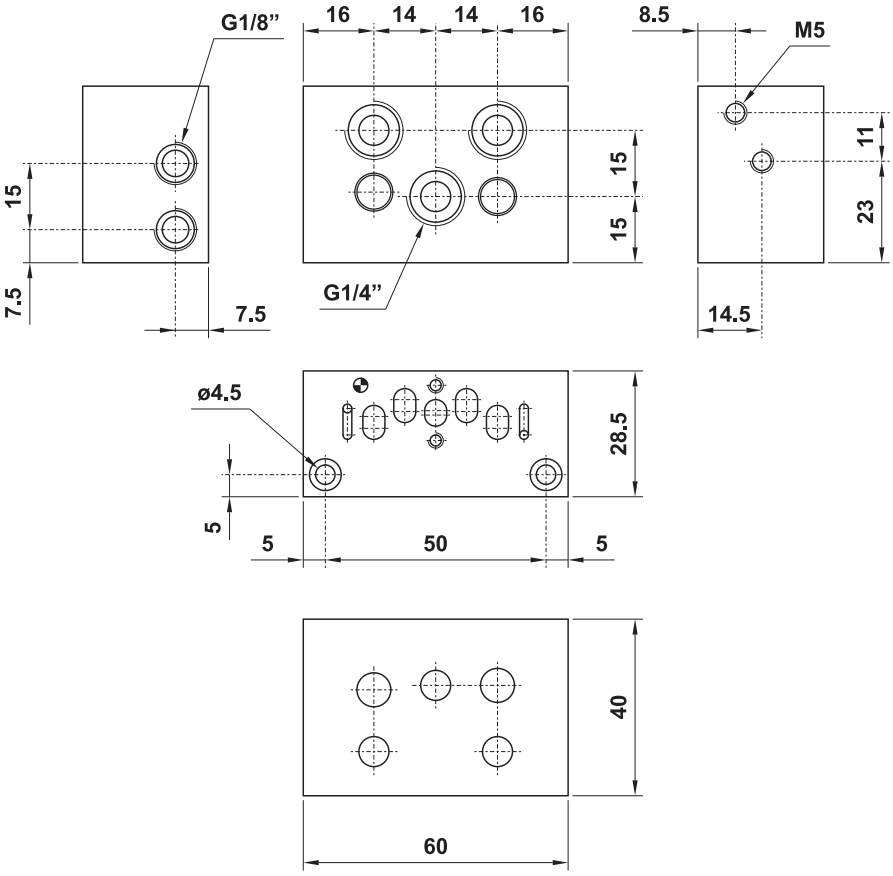
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TD851

Questo terminale integra una base per il montaggio della valvola.
This header includes one sub-base for valve installation.



È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

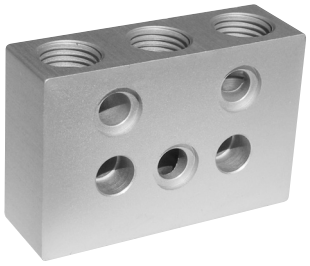


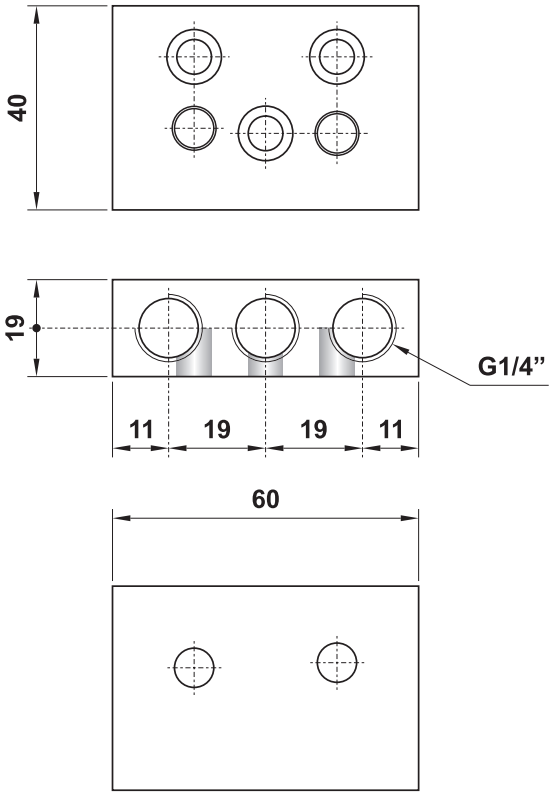
intermedio

intermediate header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DR851





È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

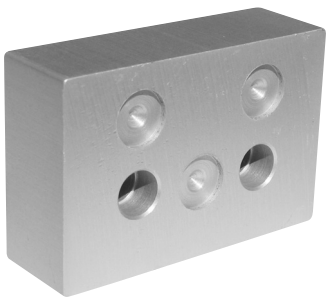
---

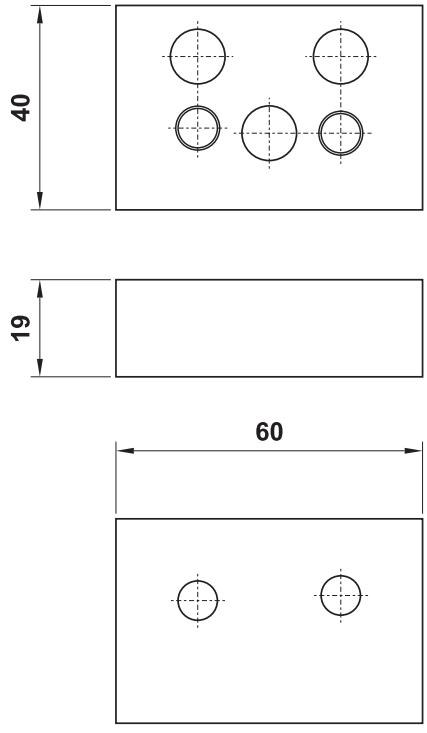
diaframma

blanking piece

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DC851



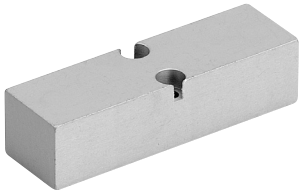


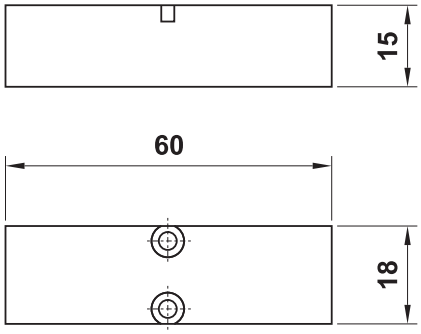
È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

piastrina di chiusura
blanking plate

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

CS851





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

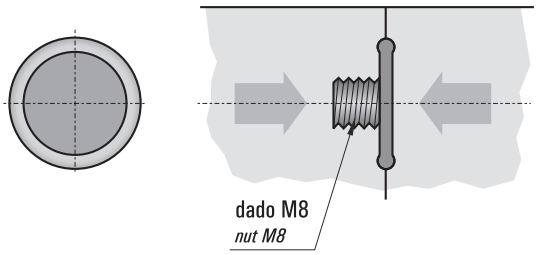
---

guarnizione diaframma
diaphragm gasket

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DF851



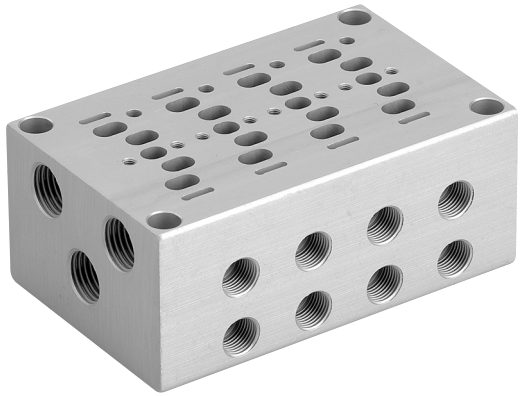


Da inserirsi tra due sottobasi modulari per bloccare il flusso d'aria e dividere una batteria di valvole in zone alimentabili a pressioni diverse.
To be inserted between two sub-bases to stop the air flow and divide the manifold into separate zones.

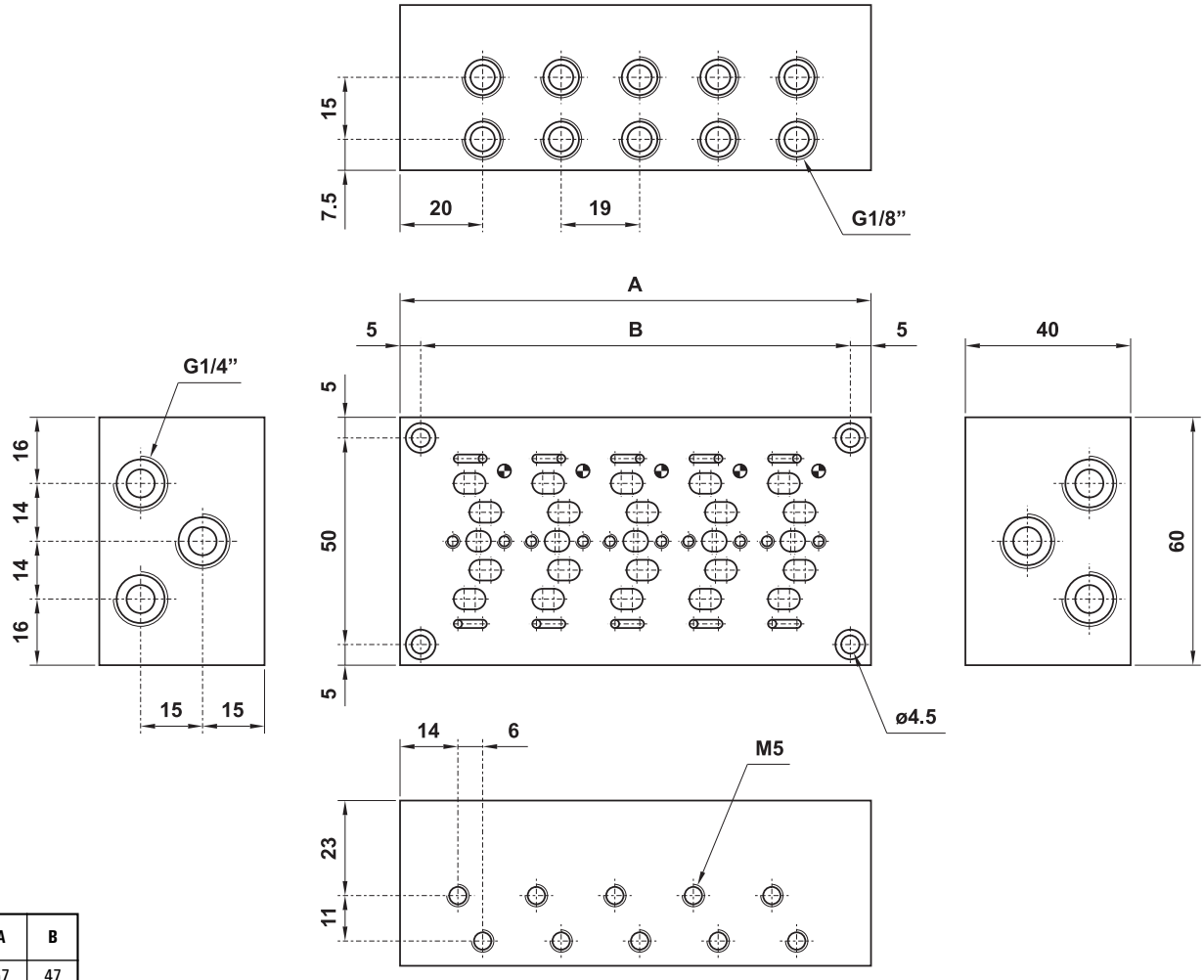
sottobasi a posti fissi valvole VDMA 18 mm

manifolds for 18 mm VDMA valves

- Scarichi convogliati
  Common exhaust
- Pilotaggi separati per ogni valvola
  Individual pilot for each valve
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)
- Sottobasi speciali a richiesta
  Special manifolds on request



2

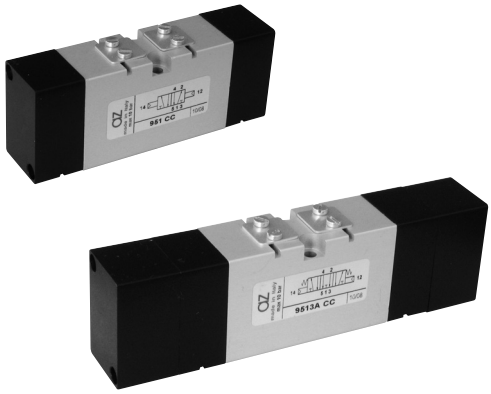


modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
05.052.1	2	57	47
05.053.1	3	76	66
05.054.1	4	95	85
05.055.1	5	114	104
05.056.1	6	133	123
05.057.1	7	152	142
05.058.1	8	171	161
05.059.1	9	190	180
05.060.1	10	209	199
05.113.1	11	228	218
05.114.1	12	247	237

valvole VDMA 25 mm azionamento pneumatico

pneumatically piloted valves - VDMA 25 mm

- Valvole a spola 5/2-5/3
  5/2-5/3 spool valves
- A norma VDMA 24563 - taglia 01 (25 mm); ISO 15407-1 taglia 01
  Compliant to norm VDMA 24563 - size 01 (25 mm); ISO 15407-1 size 01
- Montaggio su basi singole o a posti fissi
  Installation on individual sub-bases or manifolds
- Azionamento pneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable pneumatic pilot



2

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 30 ms TRR (12): 45 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 28 ms TRR (12): 28 ms

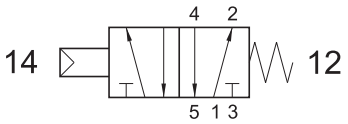
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58 e tecnopolimero

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58 and technopolymer

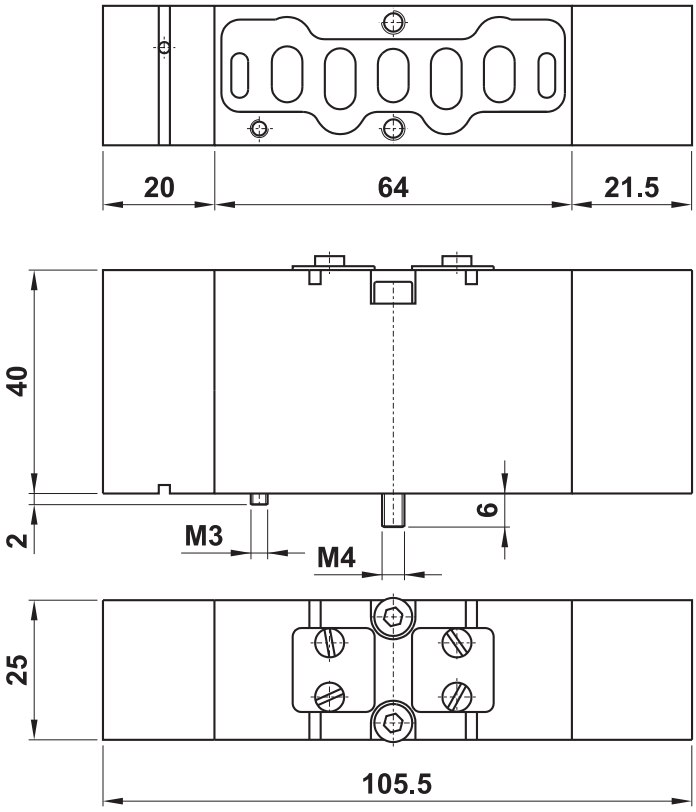
Diametro nominale *Nominal orifice*	7.5 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	1100 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

951 MC

5/2 comando pneumatico - ritorno a molla
5/2 pneumatic pilot - spring return

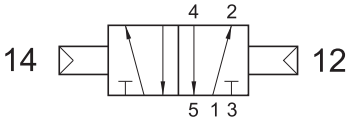


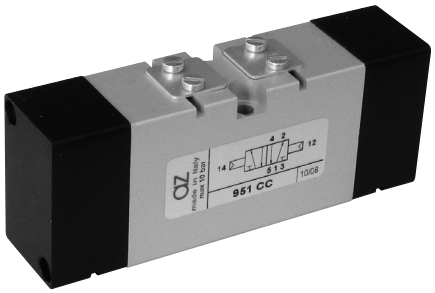


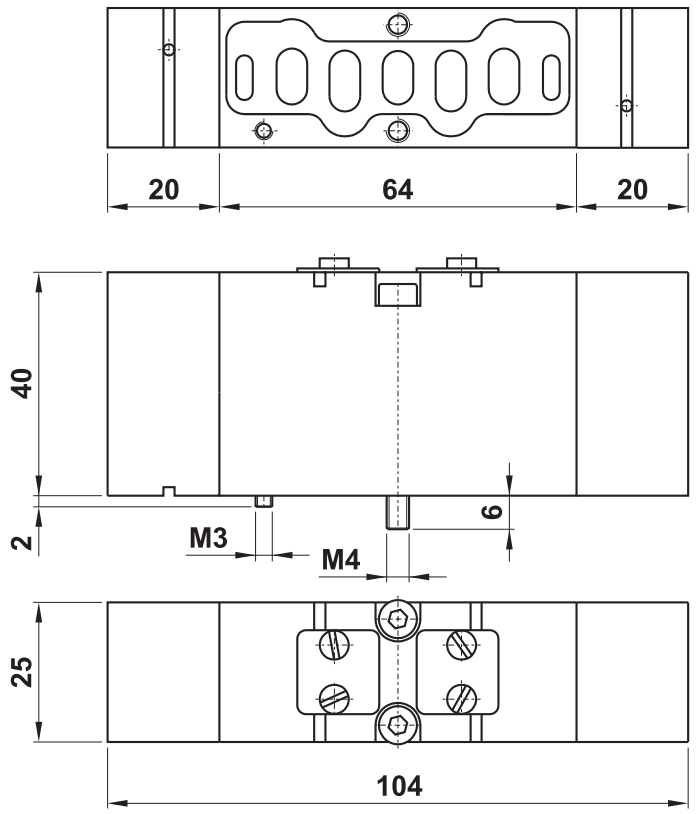


951 CC

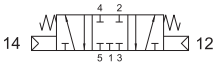
5/2 doppio comando pneumatico
5/2 double pneumatic pilot



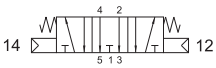




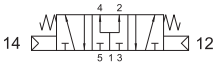
9513C CC centri chiusi *closed centres*



9513A CC centri aperti *open centres*



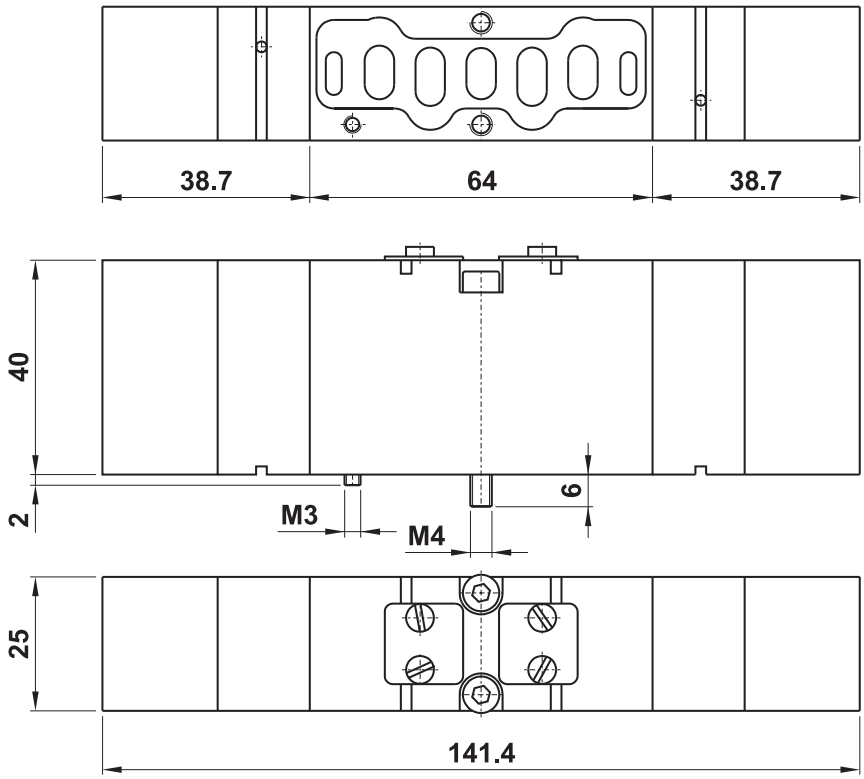
9513P CC centri in pressione *pressurized centres*



5/3 doppio comando pneumatico

5/3 double pneumatic pilot

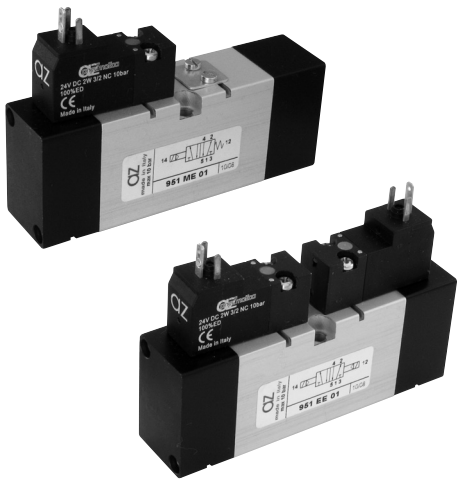




valvole VDMA 25 mm azion. elettropneumatico

solenoid actuated valves - VDMA 25 mm

- Valvole a spola 5/2-5/3
  5/2-5/3 spool valves
- A norma VDMA 24563 - taglia 01 (25 mm); ISO 15407-1 taglia 01
  Compliant to norm VDMA 24563 - size 01 (25 mm); ISO 15407-1 size 01
- Montaggio su basi singole o a posti fissi
  Installation on individual sub-bases or manifolds
- Azionamento elettropneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable solenoid pilot
- Elettropilota 15 mm basso assorbimento (2W) a norma DIN 43650, forma C
  15 mm low consumption solenoid pilot (2W), compliant to norm DIN 43650, C form
- Azionatore manuale monostabile sull'elettropilota
  Non-detented manual override on the solenoid pilot



I prodotti di seguito indicati sono venduti con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 157).
The following listed products are sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 157.

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 40 ms TRR (12): 60 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 35 ms TRR (12): 35 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58 e tecnopolimero

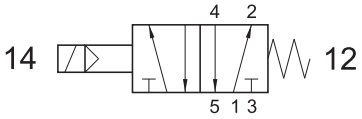
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58 and technopolymer

Diametro nominale *Nominal orifice*	7.5 mm		
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	1100 Nl/min		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
	al. interna monost. *[monost. internal air supply]*	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]*	alim. separata *[separate air supply]*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
		monostabile *[mono-stable]*	bistabile *[bi-stable]*
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

951 ME xx

5/2 comando elettrico - ritorno a molla

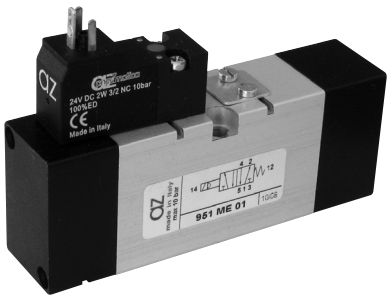
5/2 solenoid pilot - spring return

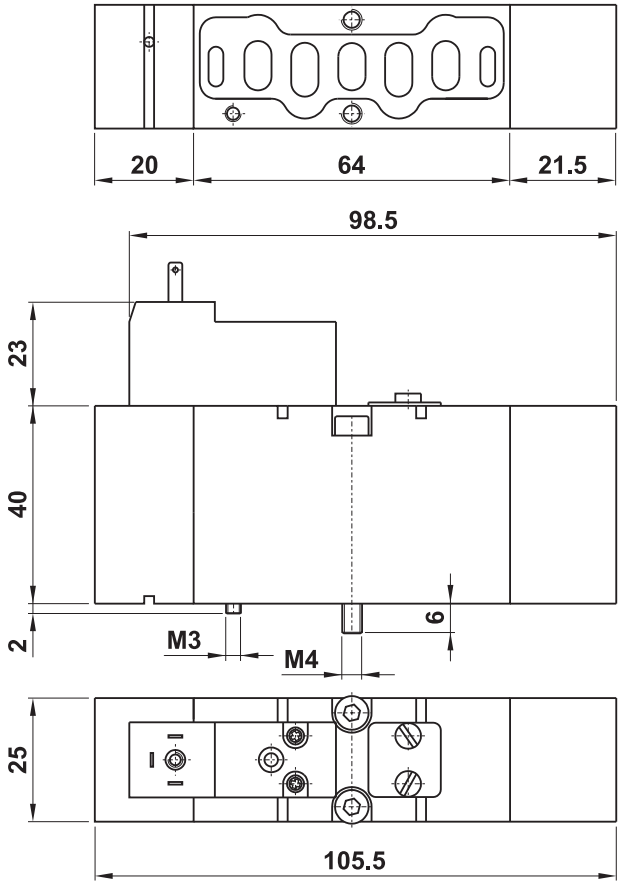


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

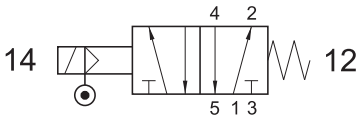




951 ME AS xx

5/2 comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

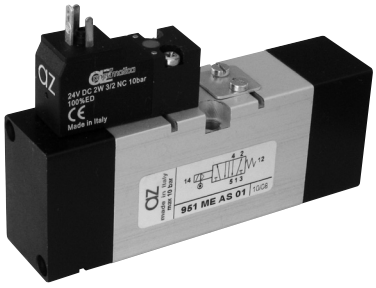
5/2 solenoid pilot with separate air supply - spring return

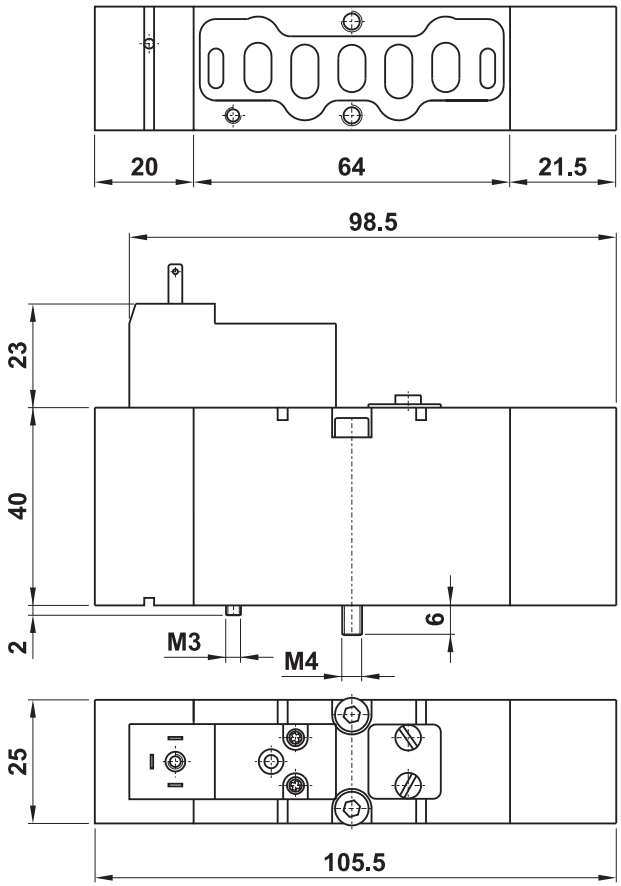


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

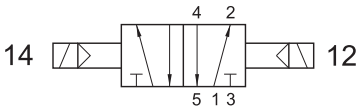




951 EE xx

5/2 doppio comando elettrico

5/2 double solenoid pilot

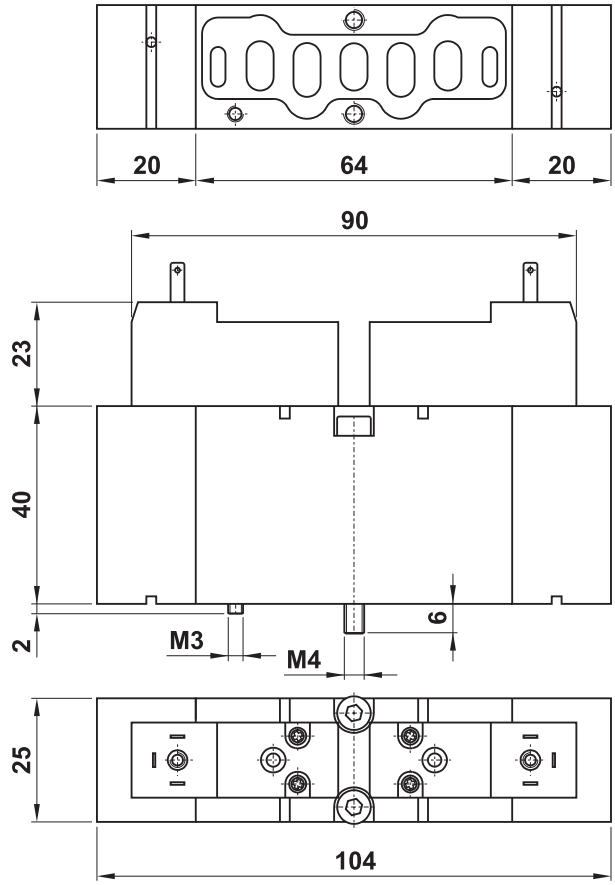


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

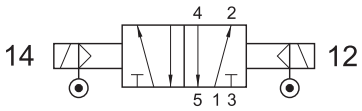




951 EE AS xx

5/2 doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 double solenoid pilot with separate air supply

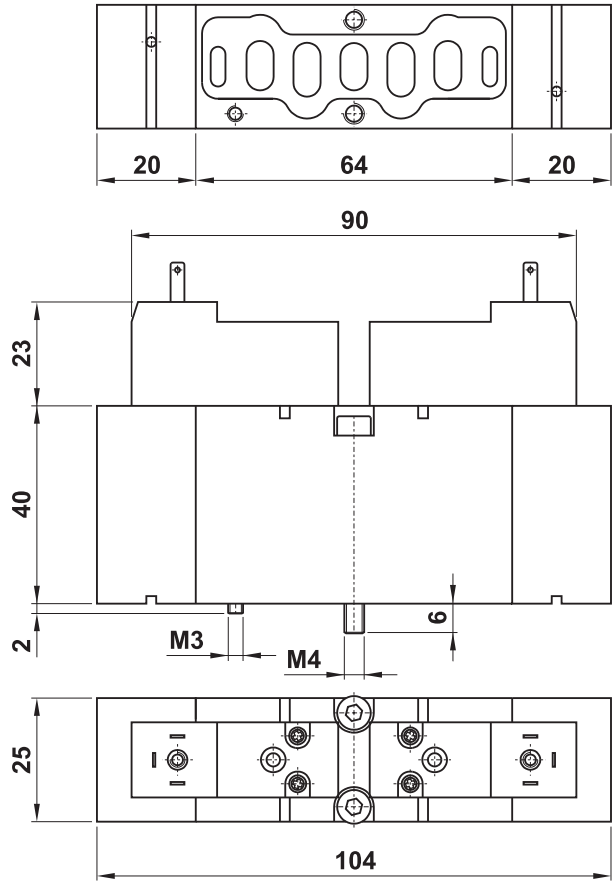


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

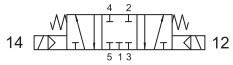
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

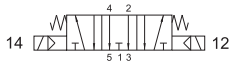




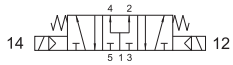
9513C EE xx centri chiusi *closed centres*



9513A EE xx centri aperti *open centres*



9513P EE xx centri in pressione *pressurized centres*



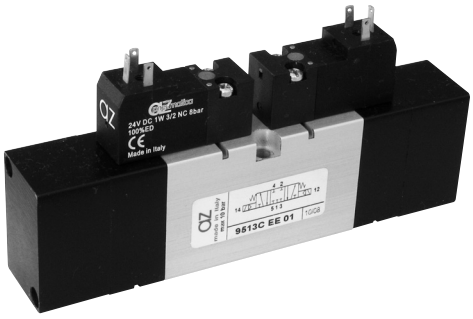
5/3 doppio comando elettrico

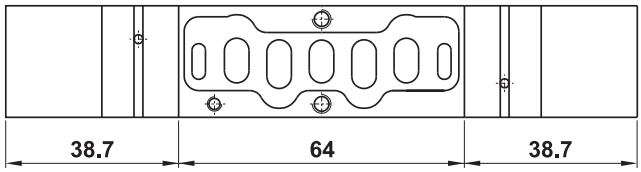
5/3 double solenoid pilot

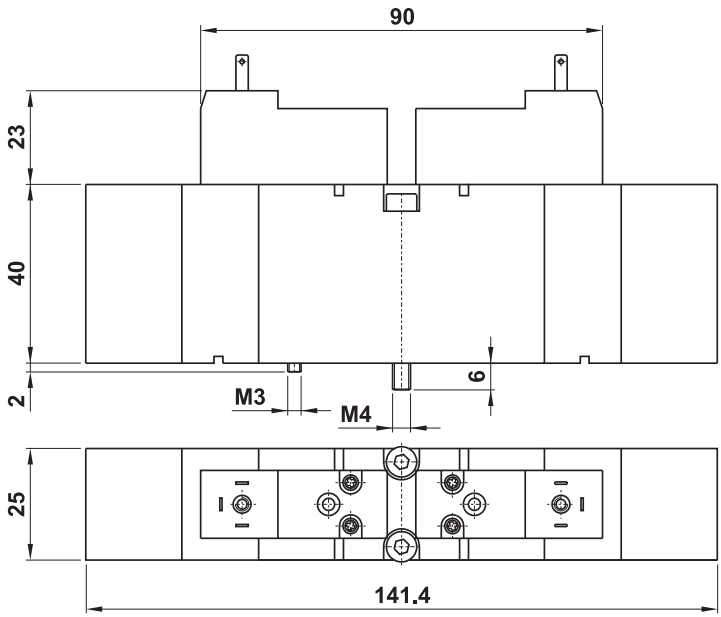
Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

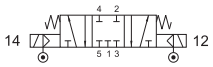
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**



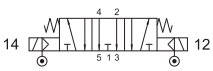




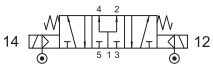
9513C EE AS xx centri chiusi *closed centres*



9513A EE AS xx centri aperti *open centres*



9513P EE AS xx centri in pressione *pressurized centres*



5/3 doppio comando elettrico alimentazione separata

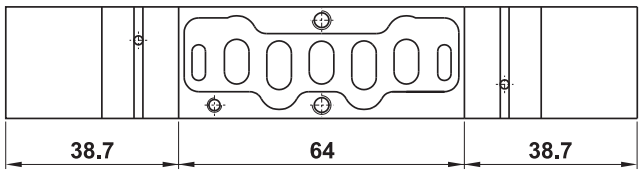
5/3 double solenoid pilot with separate air supply

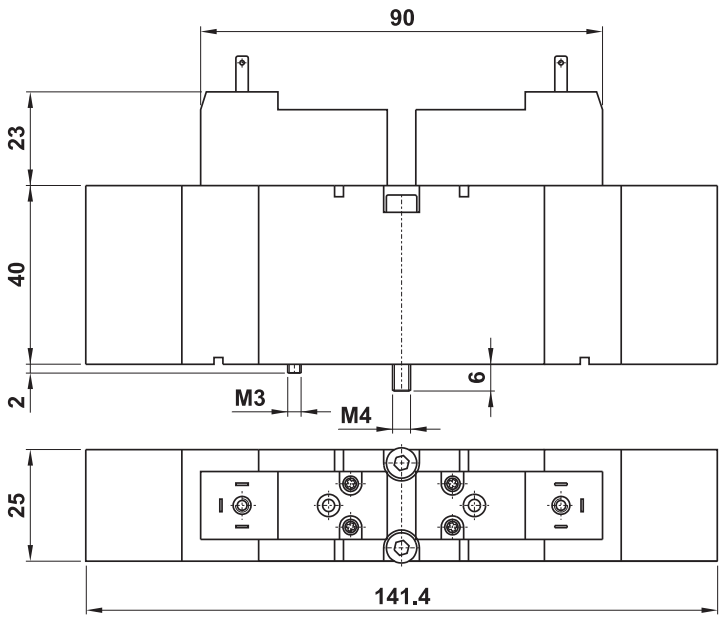
Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

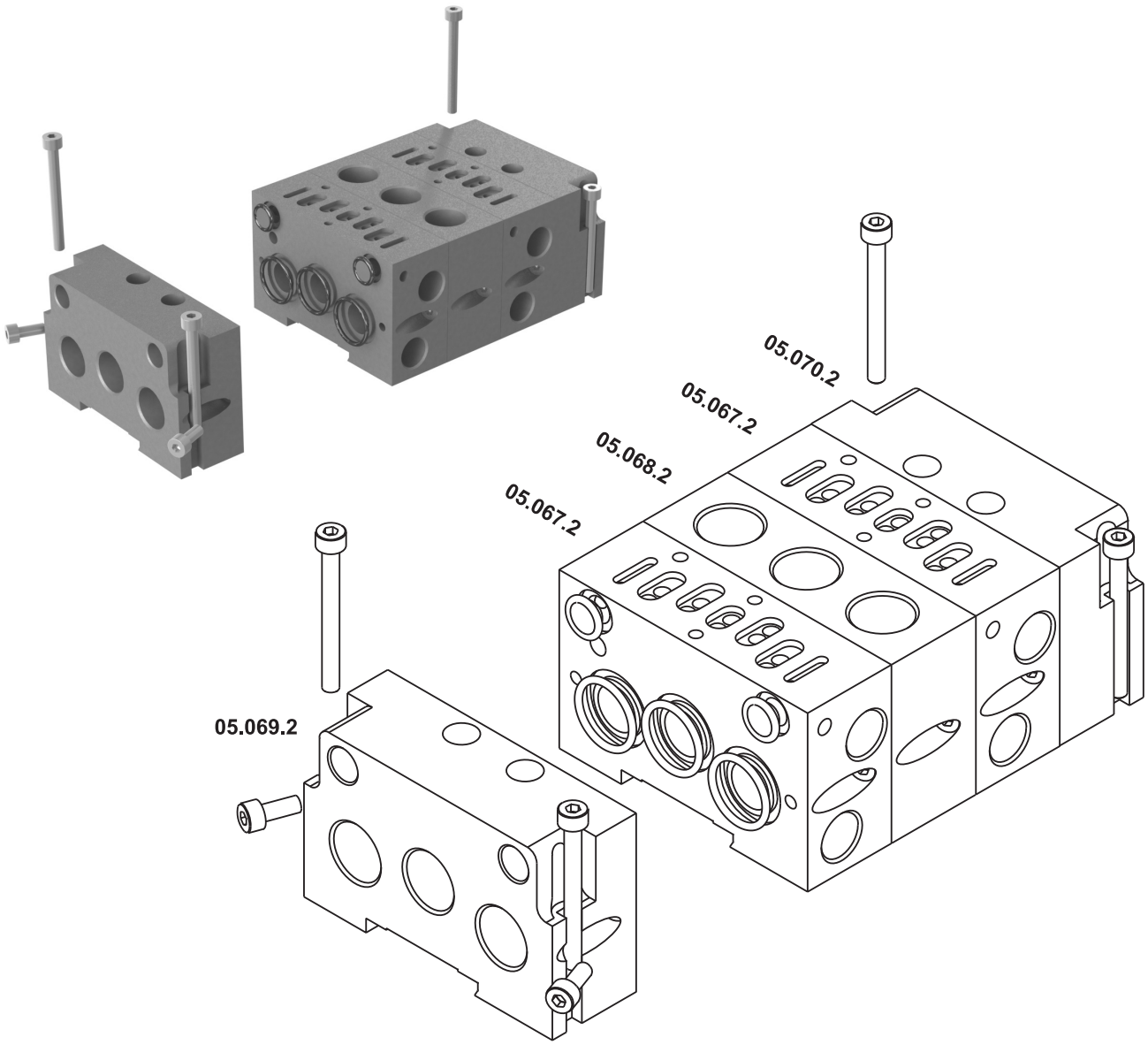
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

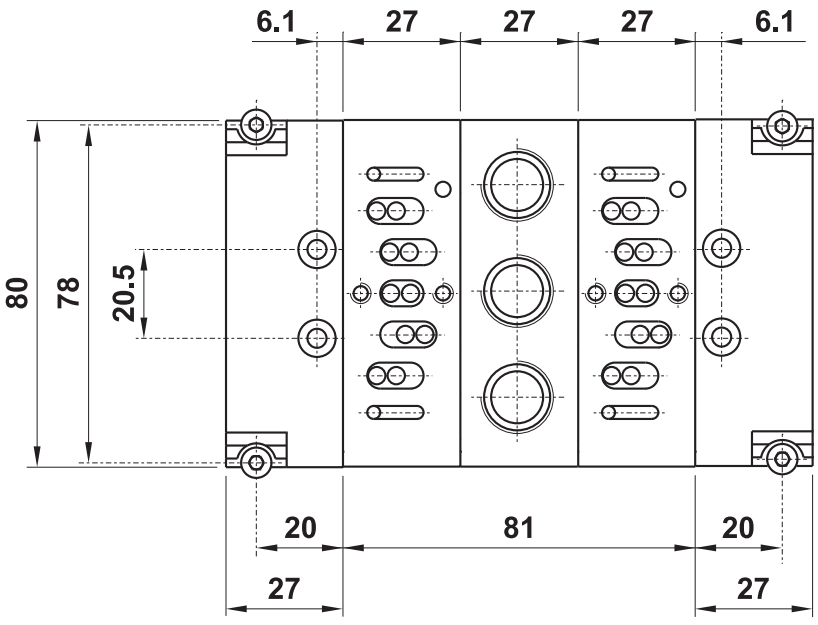
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**

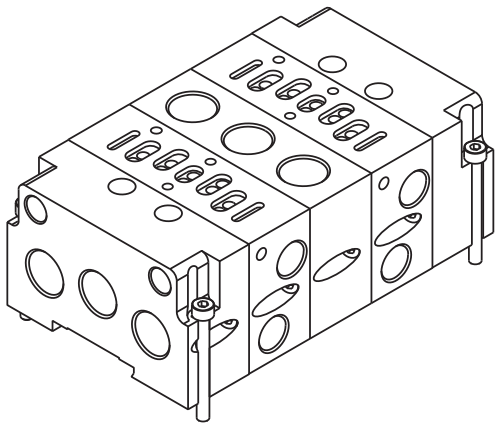







05.070.2
05.067.2
05.068.2
05.067.2
05.069.2


6.1
27
27
27
6.1
80
78
20.5
20
81
20
27
27

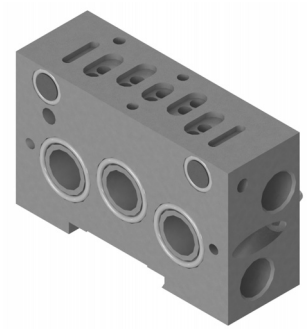


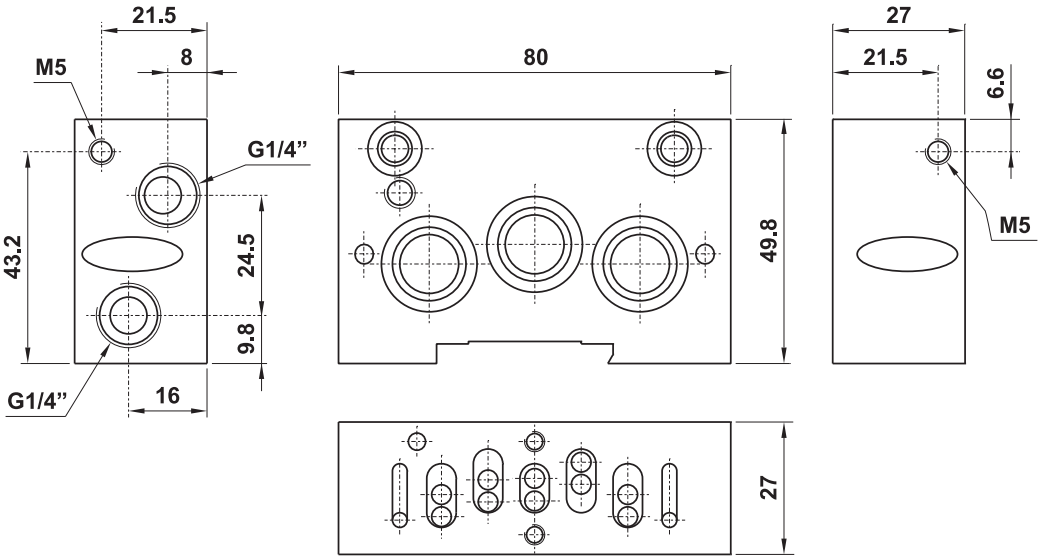
sottobase modulare

modular sub-base

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

05.067.2





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

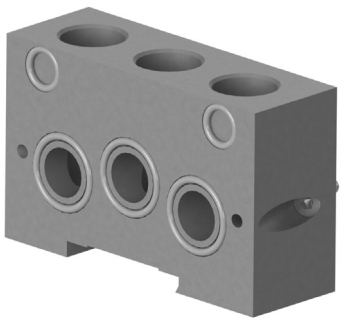
---

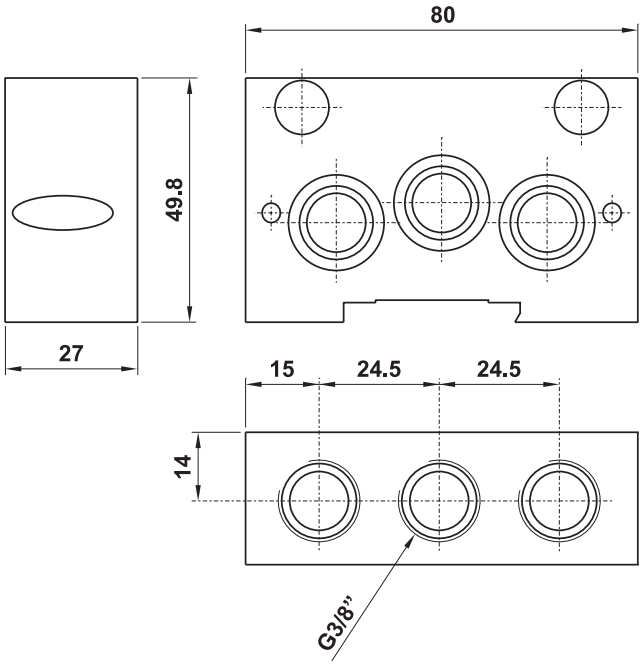
intermedio

intermediate header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

05.068.2



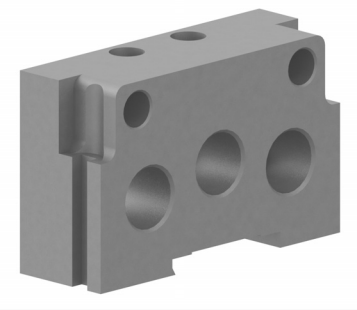


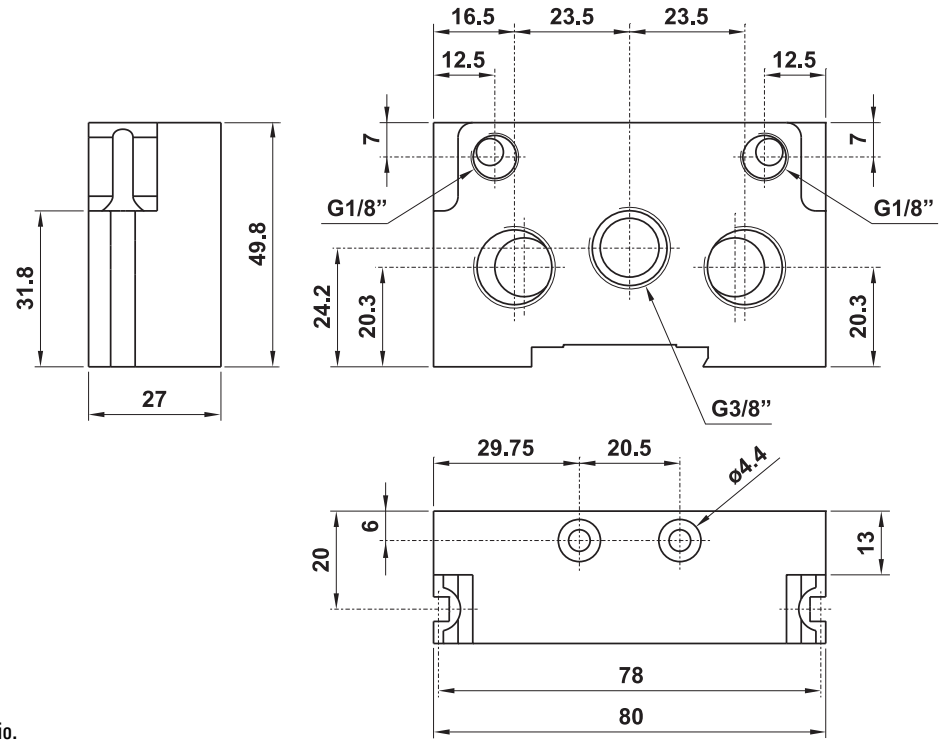
È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

terminale sinistro
left hand header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

05.070.2





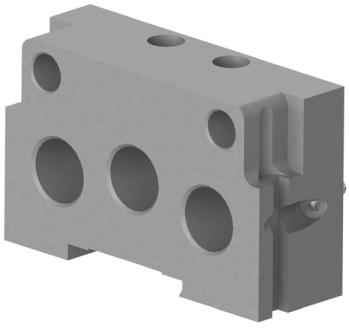
È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

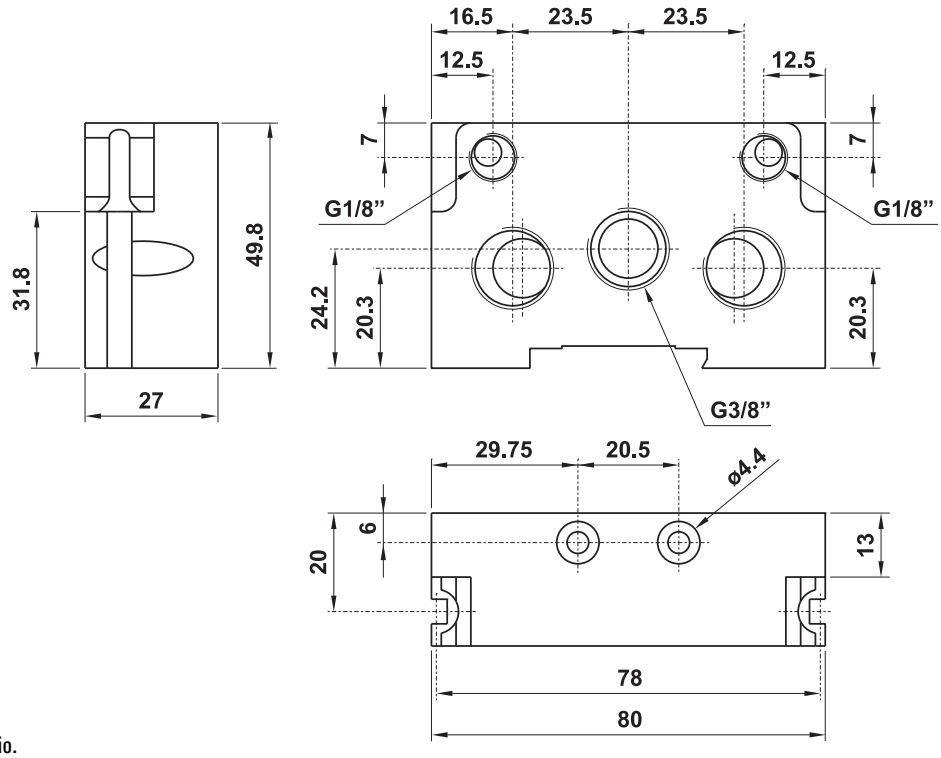
---

terminale destro
right hand header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

05.069.2





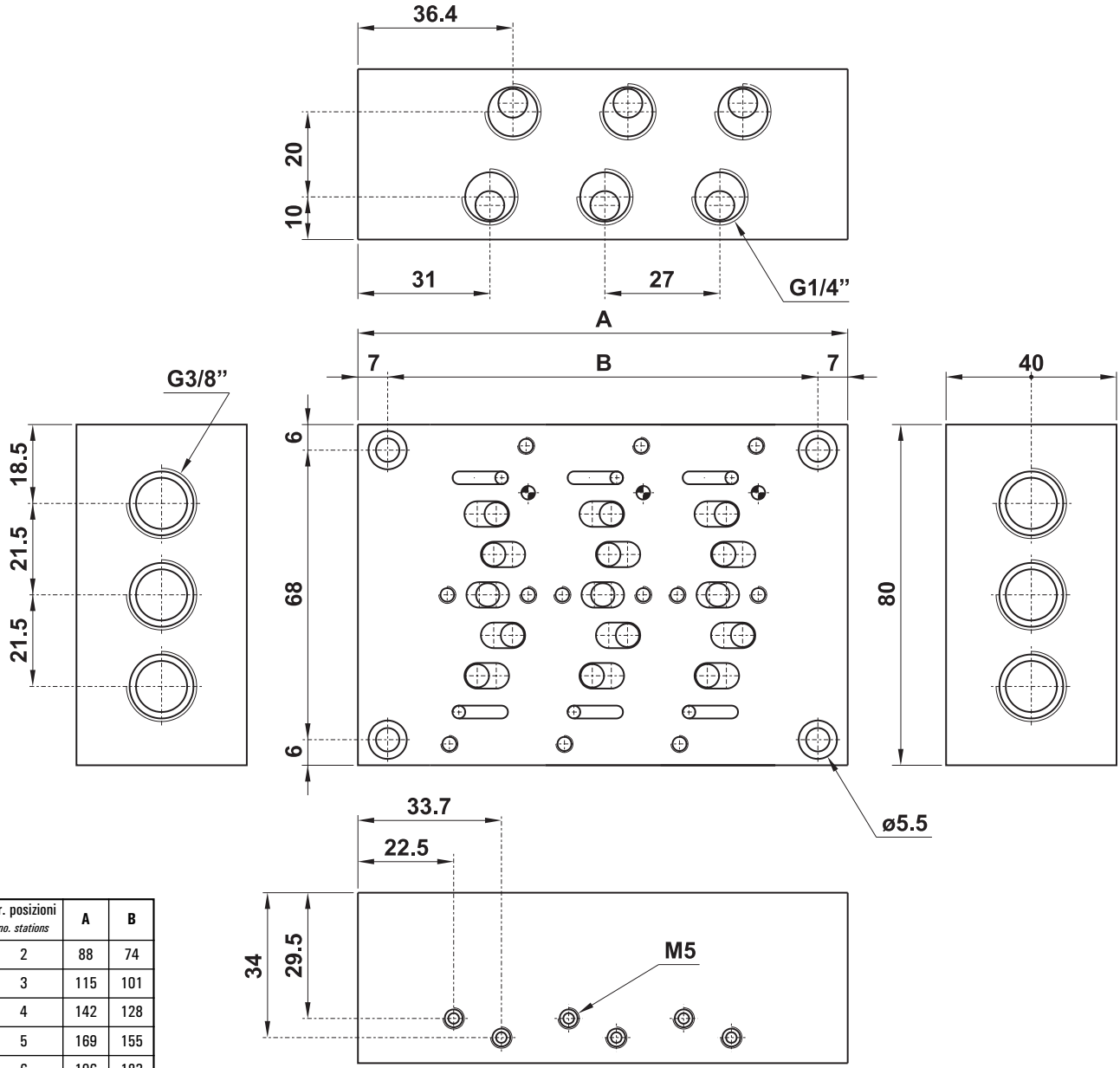
È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

sottobasi a posti fissi valvole VDMA 25 mm

manifolds for 25 mm VDMA valves

- Scarichi convogliati
  Common exhaust
- Pilotaggi separati per ogni valvola
  Individual pilot for each valve
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)
- Sottobasi speciali a richiesta
  Special manifolds on request





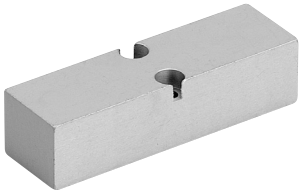
modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
05.062.1	2	88	74
05.063.1	3	115	101
05.064.1	4	142	128
05.065.1	5	169	155
05.066.1	6	196	182
05.067.1	7	223	209
05.068.1	8	250	236
05.069.1	9	277	263
05.070.1	10	304	290

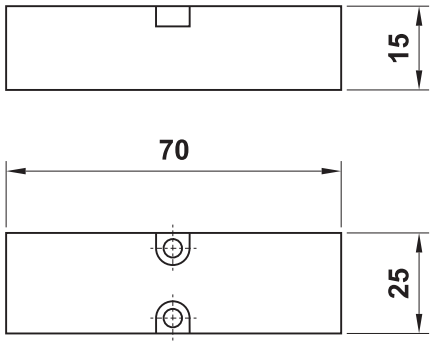
piastrina di chiusura

blanking plate

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

CS951





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

---

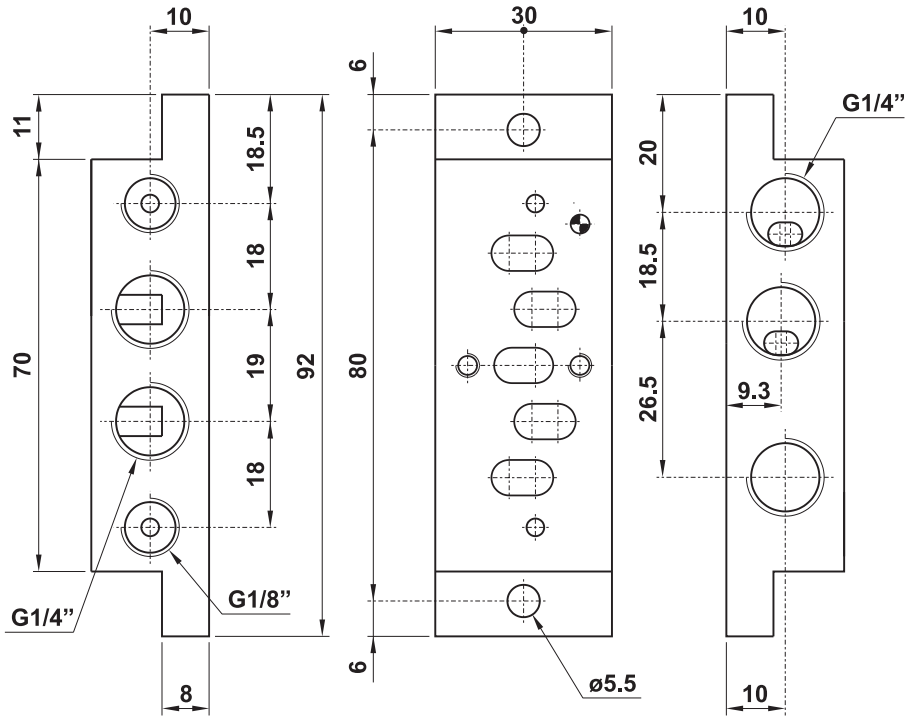
sottobase singola

individual sub-base

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

BS951



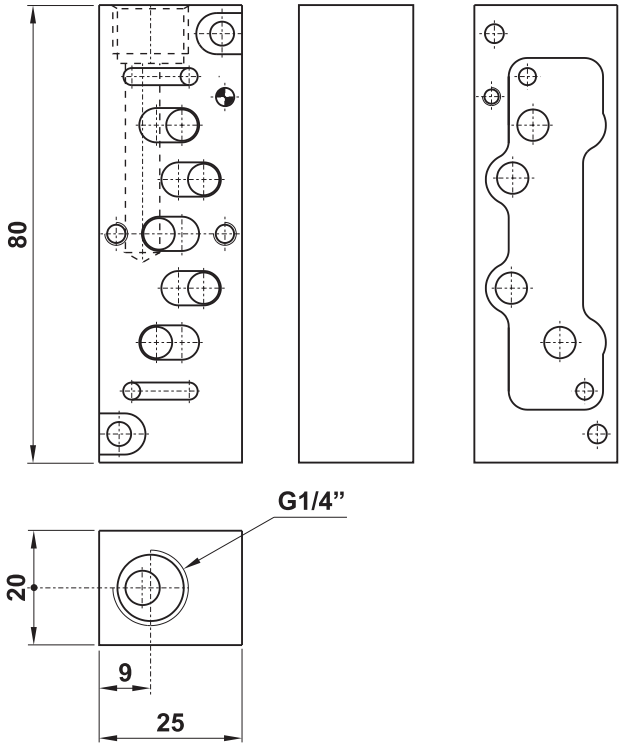


adattatore per entrata separata

adapting plate for separate air inlet

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

05.065.2



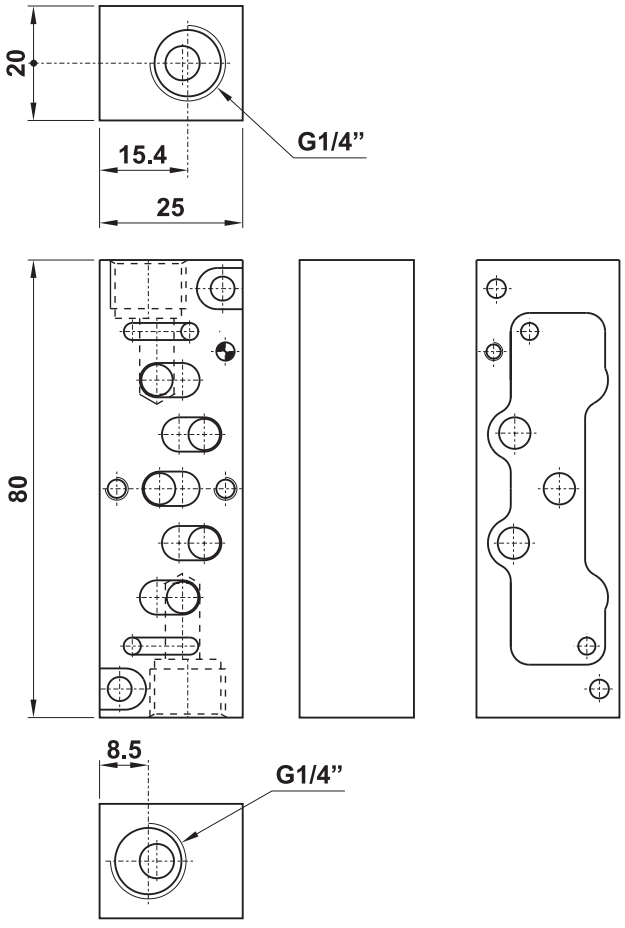
È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

adattatore per scarichi separati

adapting plate for separate air exhaust

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

05.066.2

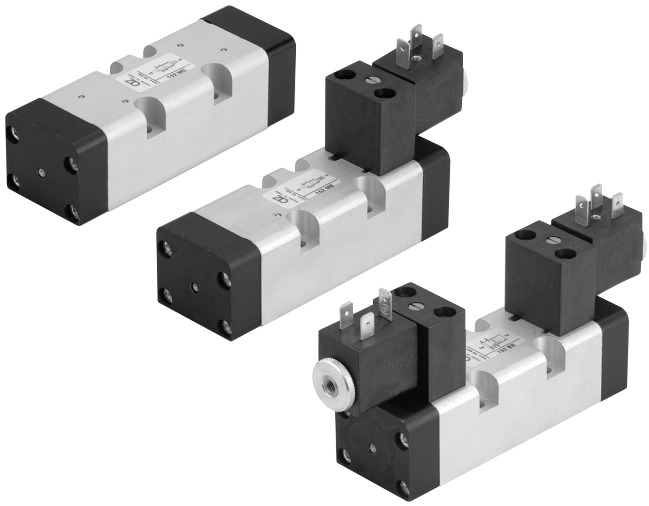


È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

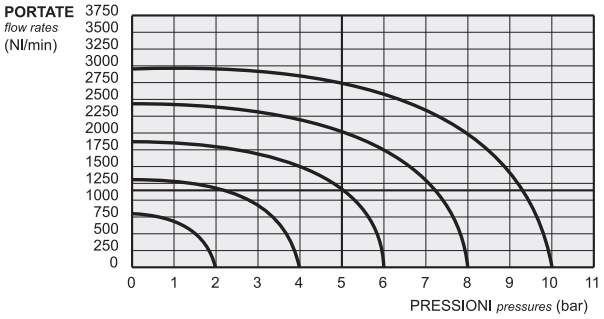
valvole ISO 5599/1 taglia 1

ISO 5599/1 valves - size 1

- Valvole a spola 5/2-5/3
  5/2-5/3 spool valves
- Montaggio su basi modulari o a posti fissi
  Installation on manifolds or multiple sub-bases
- Azionatore manuale bistabile sull'elettropilota
  Detented manual override on the solenoid pilot
- Riarmo manuale della valvola
  Manual reset



2



I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357-358).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to pages 357-358).

Tempi di risposta - ***response times***

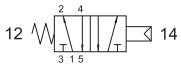
	az. pneumatico *pneumatic pilot*	az. elettrico *solenoid pilot*
monostabile *mono-stable*	TRA (14): 12 ms TRR (12): 30 ms	TRA (14): 24 ms TRR (12): 50 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 20 ms TRR (12): 20 ms	TRA (14): 80 ms TRR (12): 80 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Fondelli: tecnopolimero
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
End caps: technopolymer
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	7.5 mm		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]*	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]*	alim. separata *[separate air supply]*
	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	-0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]*	bistabile *[bi-stable]*
		2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

152 MC



5/2 comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 pneumatic pilot - spring return

---

152 CC

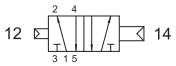


5/2 doppio comando pneumatico

5/2 double pneumatic pilot

---

152 CCD

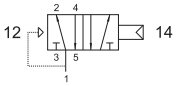


5/2 doppio comando pneumatico - con differenziale

5/2 double pneumatic pilot - with differential

---

152 CFP



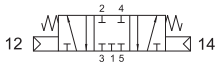
5/2 comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

5/2 pneumatic pilot - pneumatic spring return

153C CC

centri chiusi

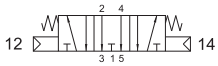
closed centres



153A CC

centri aperti

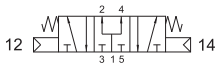
open centres



153P CC

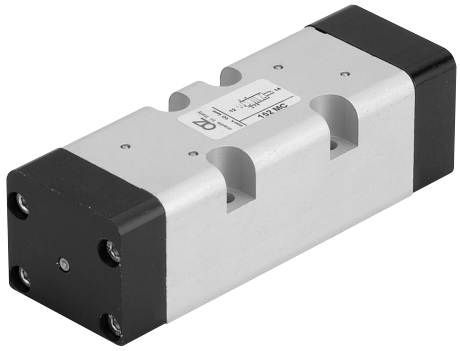
centri in pressione

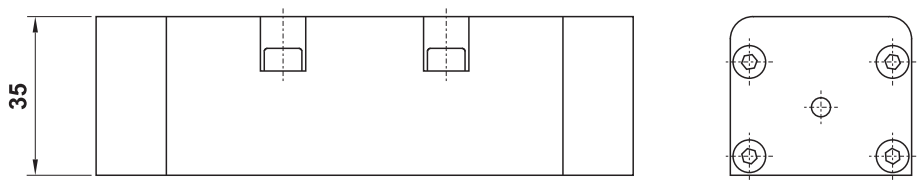
pressurized centres

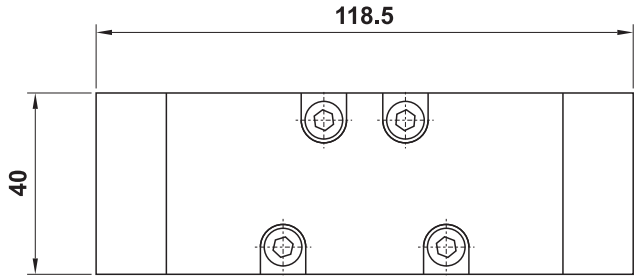


5/3 doppio comando pneumatico

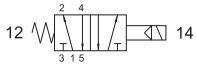
5/3 double pneumatic pilot







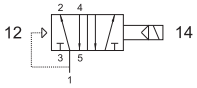
152 ME



5/2 comando elettrico - ritorno a molla

5/2 solenoid pilot - spring return

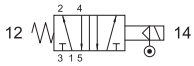
152 EFP



5/2 comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

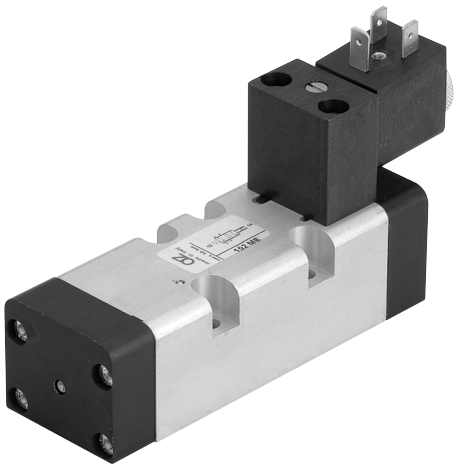
5/2 solenoid pilot - pneumatic spring return

152 ME AS



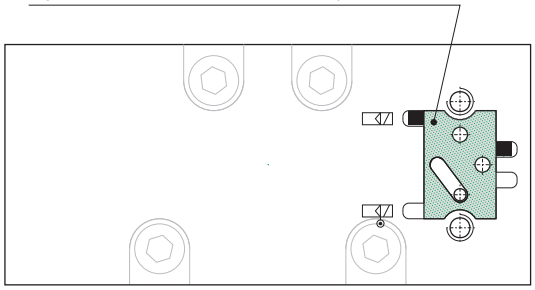
5/2 comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

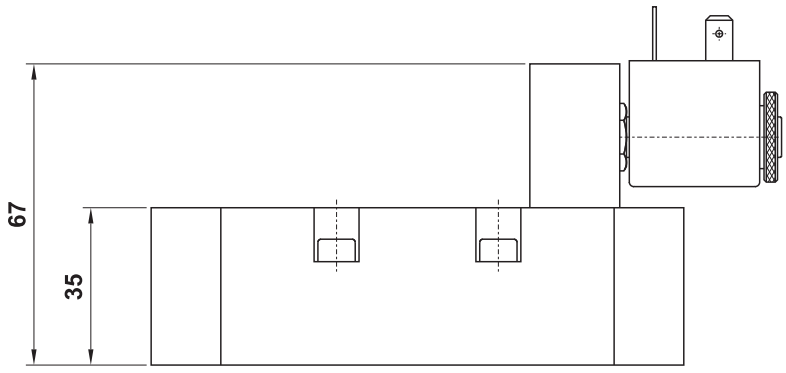
5/2 solenoid pilot with separate air supply - spring return

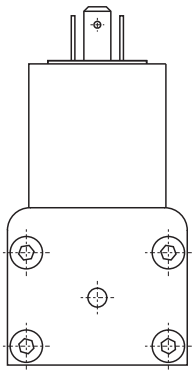


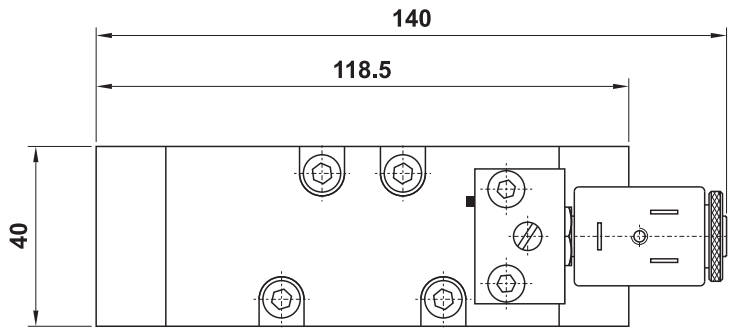
Per cambiare il tipo di alimentazione dell'elettropilota (alimentazione interna o separata) si deve riposizionare la guarnizione in modo che l'estremità evidenziata in nero sia collocata nella posizione corrispondente al simbolo della funzione desiderata.

To change between internal and external air supply it is necessary to align the seal end marked in black with the correct symbol.

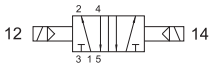






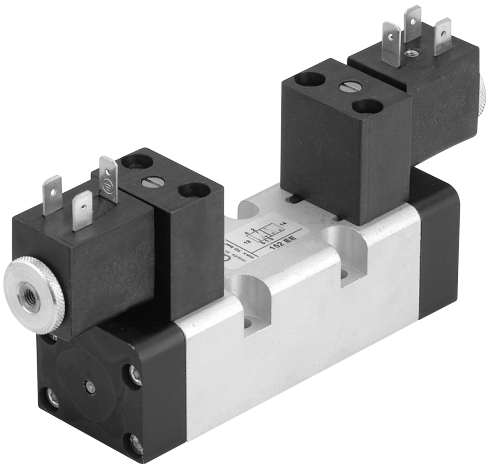


152 EE



5/2 doppio comando elettrico

5/2 double solenoid pilot



152 EE AS

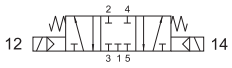


5/2 doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 double solenoid pilot with separate air supply

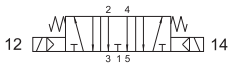
153C EE

centri chiusi *closed centres*



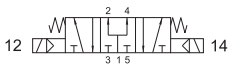
153A EE

centri aperti *open centres*



153P EE

centri in pressione *pressurized centres*

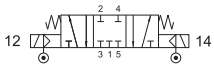


5/3 doppio comando elettrico

5/3 double solenoid pilot

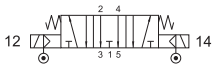
153C EE AS

centri chiusi *closed centres*



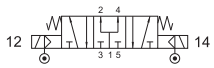
153A EE AS

centri aperti *open centres*



153P EE AS

centri in pressione *pressurized centres*

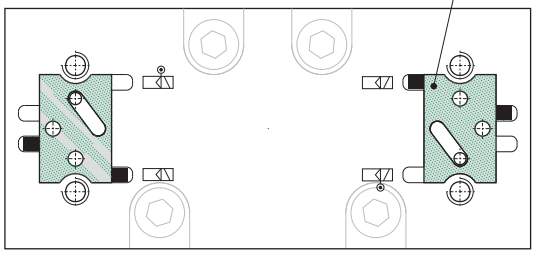


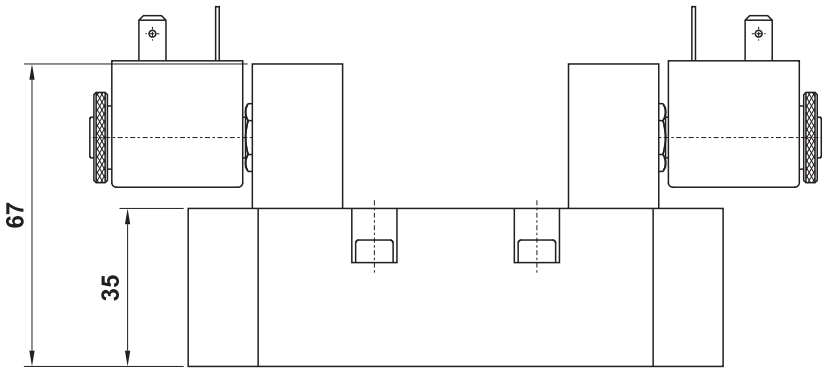
5/3 doppio comando elettrico alimentazione separata

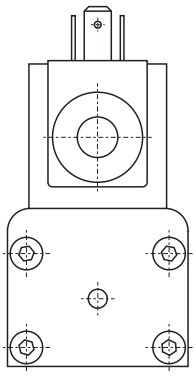
5/3 double solenoid pilot with separate air supply

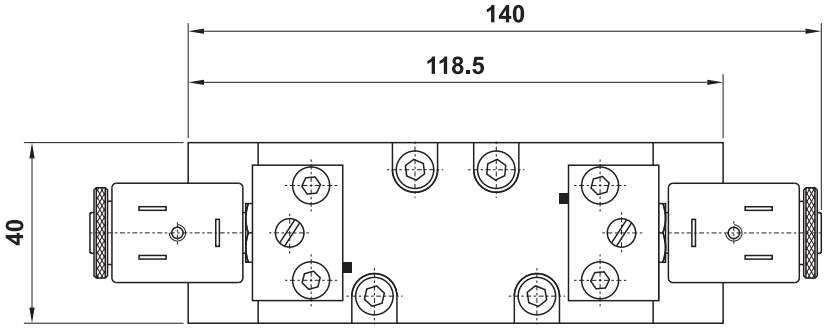
Per cambiare il tipo di alimentazione dell'elettropilota (alimentazione interna o separata) si deve riposizionare la guarnizione in modo che l'estremità evidenziata in nero sia collocata nella posizione corrispondente al simbolo della funzione desiderata.

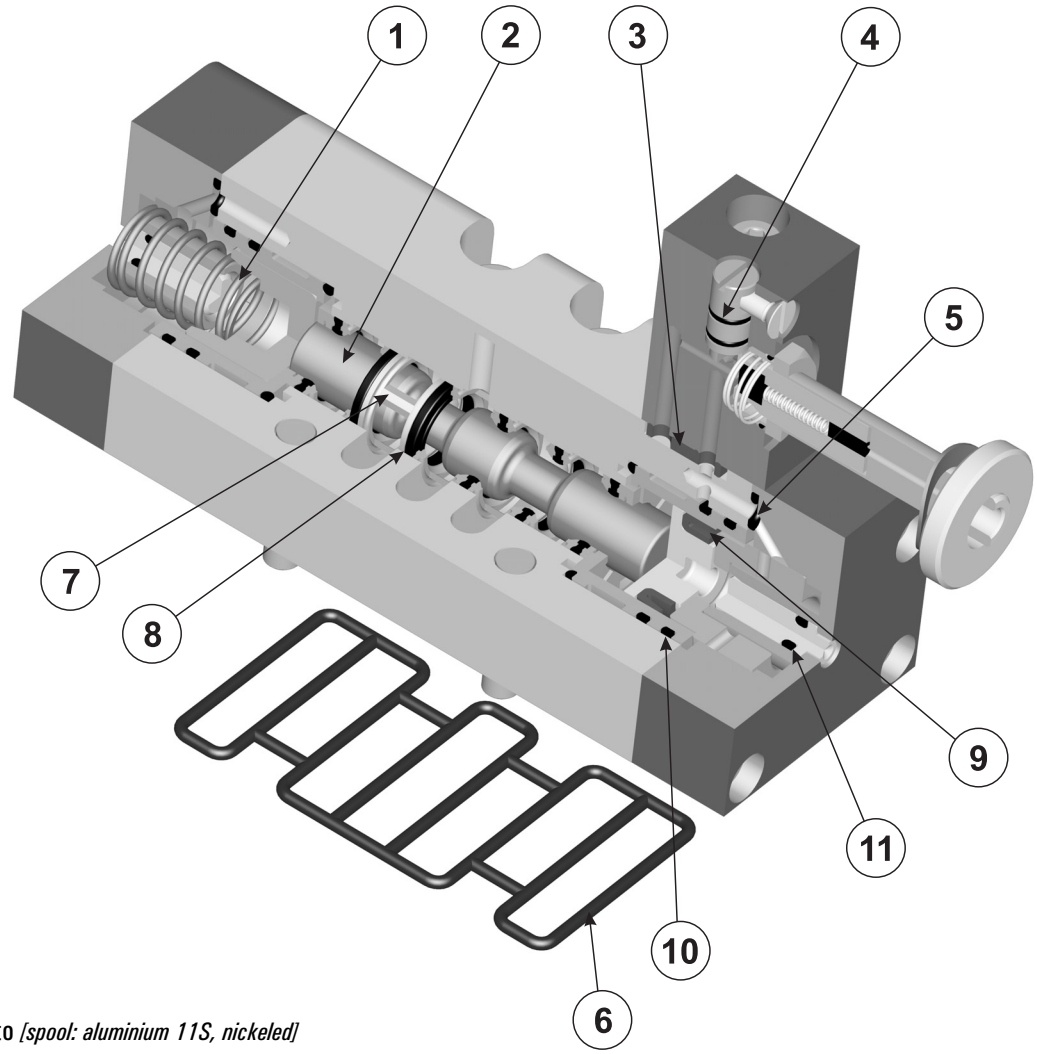
To change between internal and external air supply it is necessary to align the seal end marked in black with the correct symbol.











1. Molla: acciaio *[spring: steel]*
2. Spola: alluminio 11S nichelato *[spool: aluminium 11S, nickeled]*
3. Guarnizione multifunzione: NBR *[multifunction seal: NBR]*
4. Guarnizione O-Ring 4x1: NBR
5. Guarnizione O-Ring: NBR
6. Guarnizione corpo ISO 1: NBR *[seal for valve body ISO 1: NBR]*
7. Distanziale cassetto: ottone *[brass]*
8. Guarnizione cassetto: NBR *[seal for spool: NBR]*
9. Guarnizione DE per pistone: NBR *[seal DE for piston: NBR]*
10. Guarnizione O-Ring: NBR
11. Guarnizione O-Ring: NBR

codice kit *code of kit*	utilizzabile per *suitable for*		
00.048.2	152 CC	152 EE	152 EE AS
	153C CC	153A CC	153P CC
	153C EE	153A EE	153P EE
	153C EE AS	153A EE AS	153P EE AS
00.047.2	152 MC	152 ME	152 ME AS
00.049.2	152 CCD	152 CFP	152 EFP

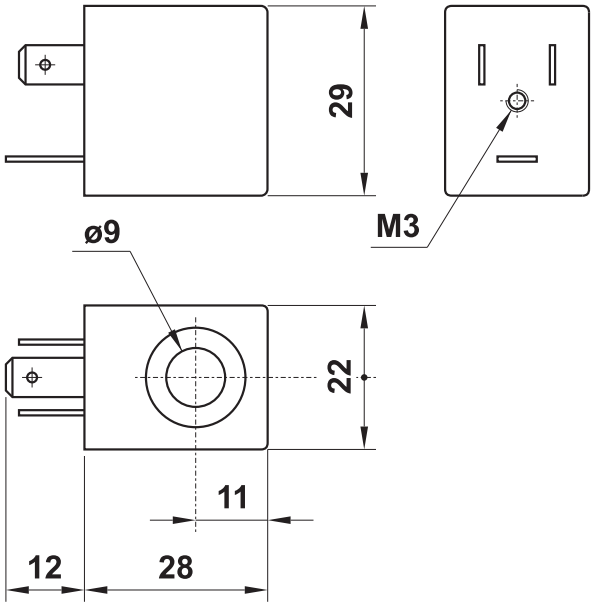
22 mm



temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*

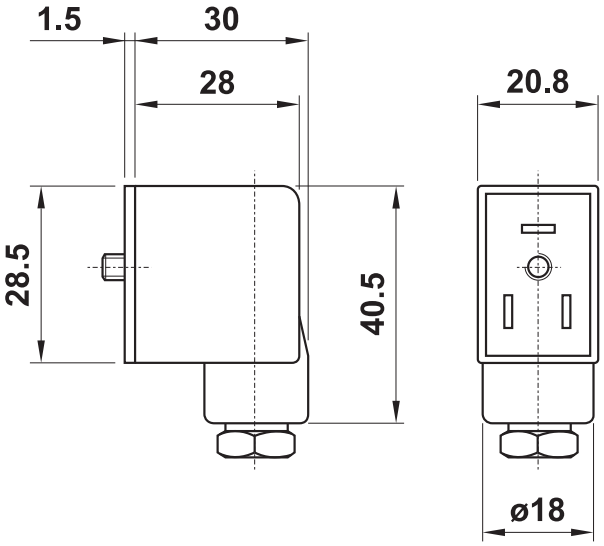
- a richiesta basso assorbimento 24V DC 1.5W: **00.196.0**
  *low consumption (24V DC 1.5W) on request: **00.196.0***

codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.167.0	12V DC	3W	
00.028.0	24V DC	3W	
00.029.0	24V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.030.0	110V 50/60Hz	5VA	7.5VA
00.031.0	220V 50/60Hz	5VA	7.5VA

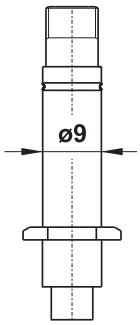


codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.197.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.344.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V *with LED 24V*
00.345.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 24V e VDR *with LED 24V and VDR*
00.346.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.347.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.394.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.395.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*





PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



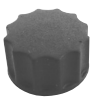
canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2



ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

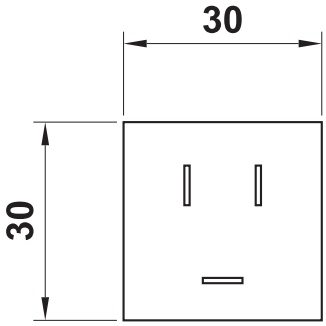
bobine e connettori 30 mm

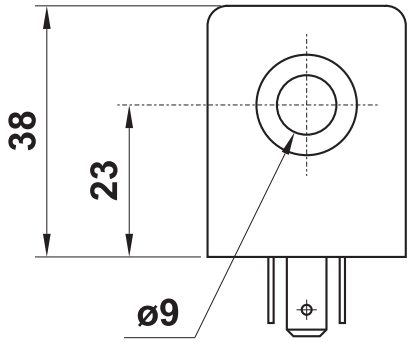
30 mm coils and connectors

30 mm

temperatura max di esercizio	**+50°C**	*max working temperature*
inserimento	**ED 100%**	*duty cycle*
protezione **con connettore** correttamente montato	**IP 65**	*protection **with connector** correctly mounted*
tolleranza di tensione	**±10%**	*tension tolerance*





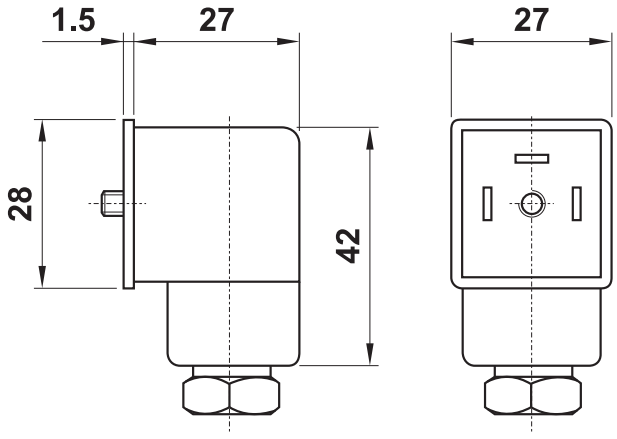


2

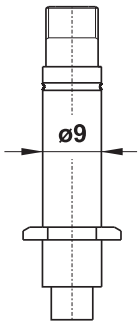
codice *code*	**tensione** *tension*	**consumo** - *power*	
		a regime *rated*	**di spunto** *inrush*
00.258.0	24V DC	2W	
00.259.0	24V 50/60Hz	5VA	9VA
00.260.0	110V 50/60Hz	5VA	9VA
00.261.0	220V 50/60Hz	5VA	9VA



codice *code*	**colore** *colour*	**cavo** *cable*	**tipo** *type*
00.251.0	nero *black*	PG09	normale *standard*
00.355.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED e protezione Transil 24V *with LED and Transil protection 24V*
00.350.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V *with LED 115V*
00.351.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 115V e VDR *with LED 115V and VDR*
00.396.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V *with LED 230V*
00.397.0	trasparente *transparent*	PG09	con LED 230V e VDR *with LED 230V and VDR*



PEZZI DI RICAMBIO - *spare parts*



canotto per elettropilota
armature for solenoid pilot

NC : **00.088.0**
NA *[NO]* : **00.306.0**



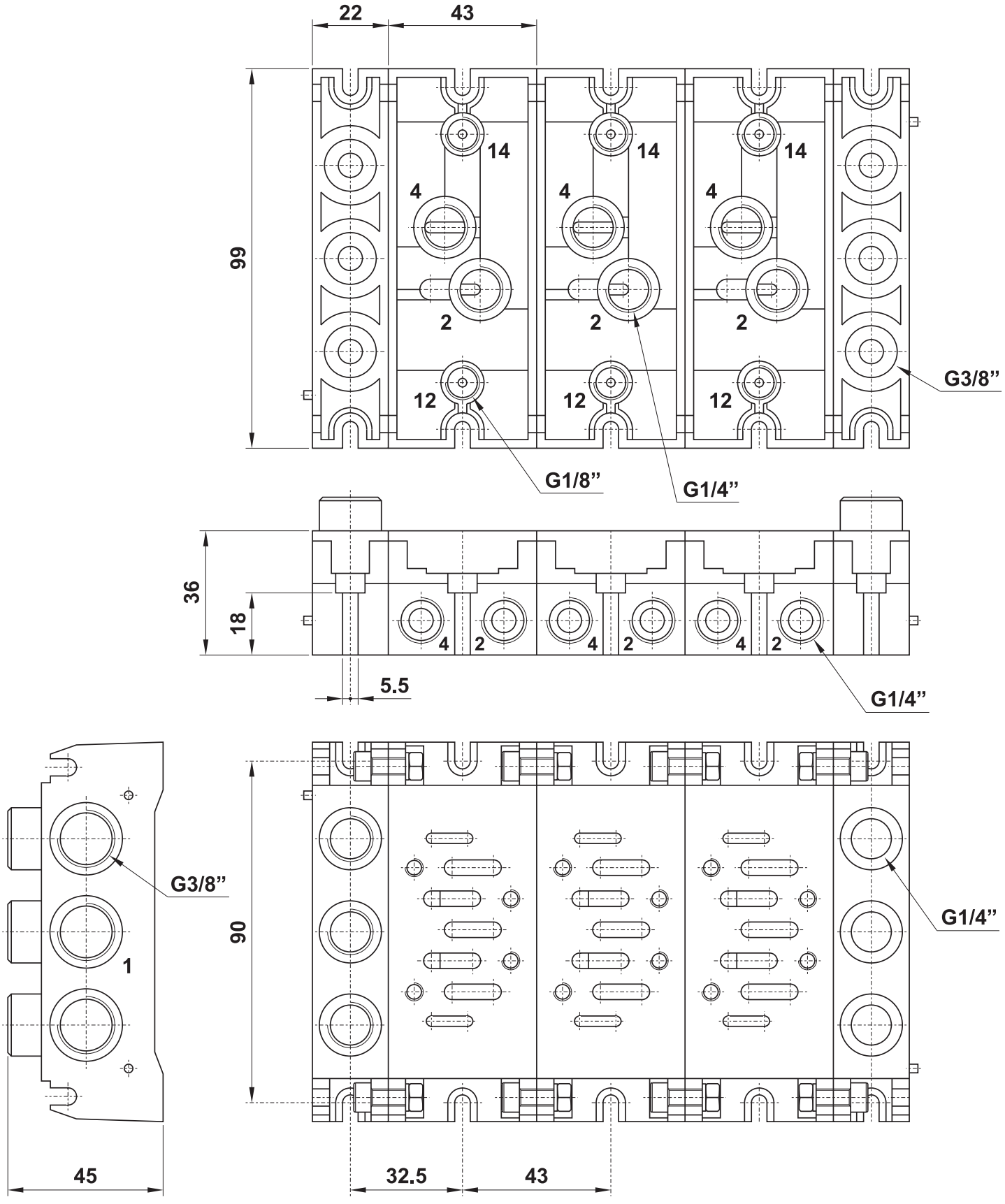
ghiera in alluminio e rondella
aluminium nut and elastic ring

00.125.2



ghiera in plastica
nut in plastic material

00.186.0

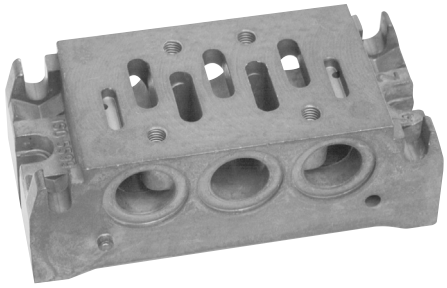

22
43
99
14
4
2
12
G3/8”
G1/8”
G1/4”
36
18
5.5
G1/4”
G3/8”
1
90
G1/4”
45
32.5
43

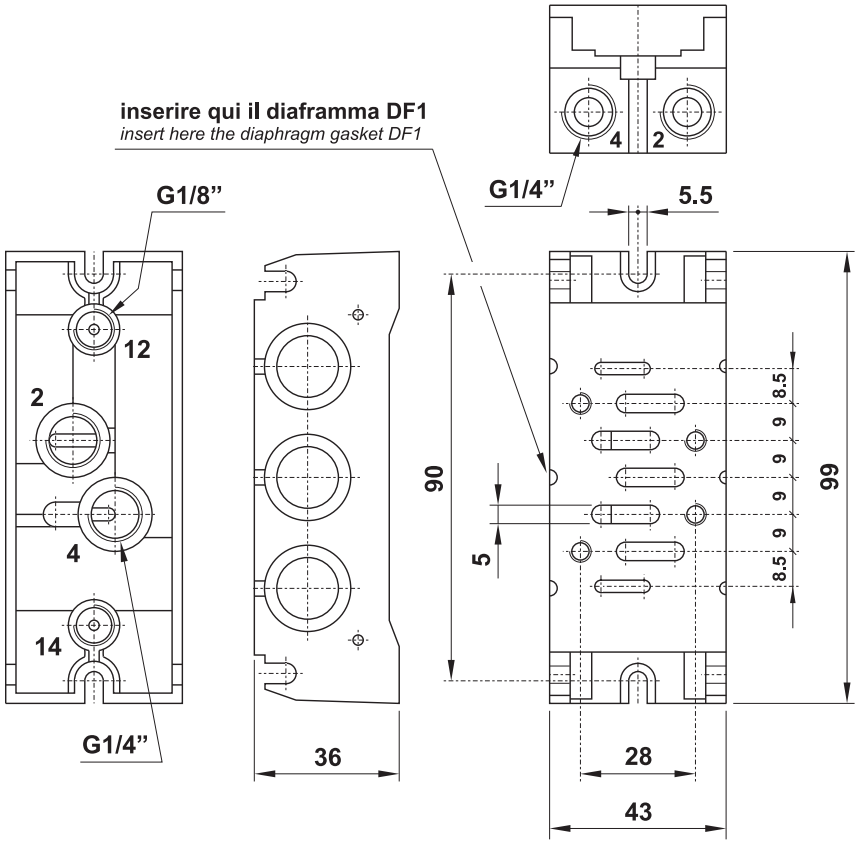
sottobase modulare

modular sub-base

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

MLD1





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

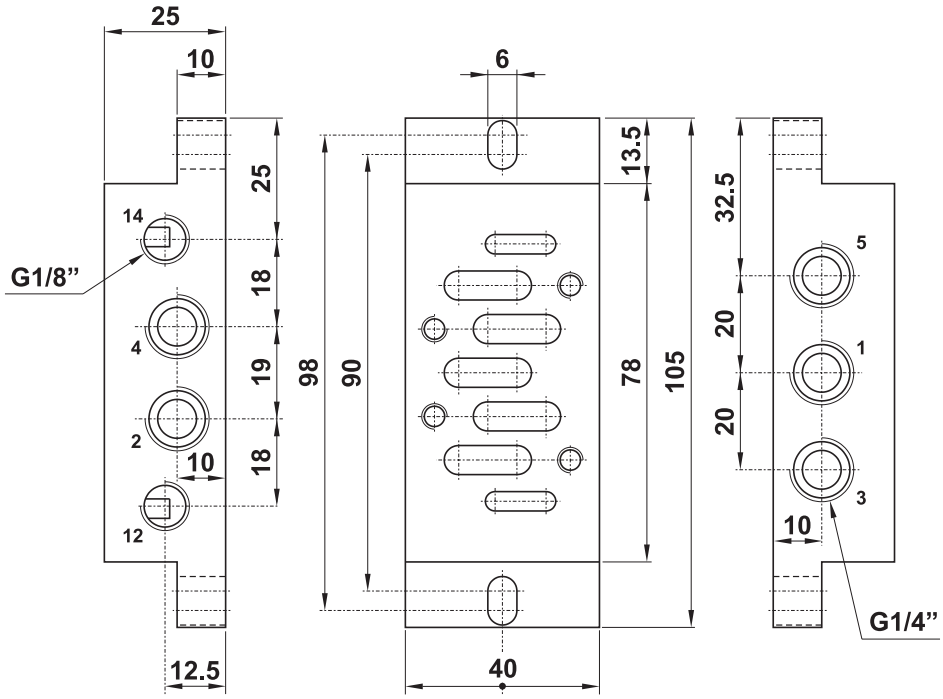
sottobase singola ingresso in asse

individual sub-base with side entry

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

SL1





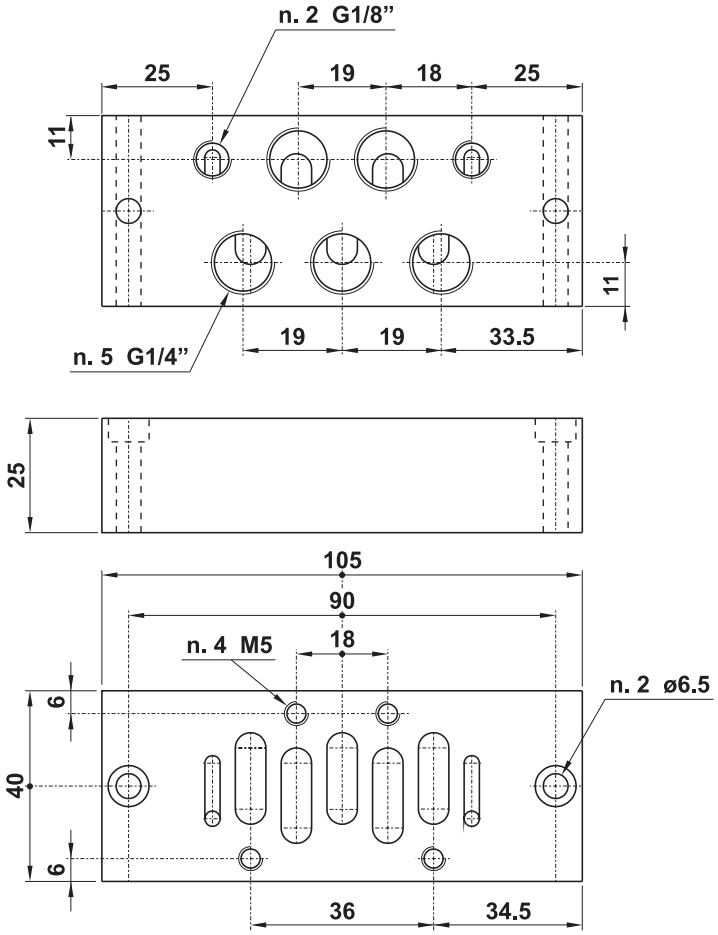
sottobase singola ingresso inferiore

individual sub-base with bottom entry

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

SLB1





sottobase singola ingresso in asse, per installazione su cilindro

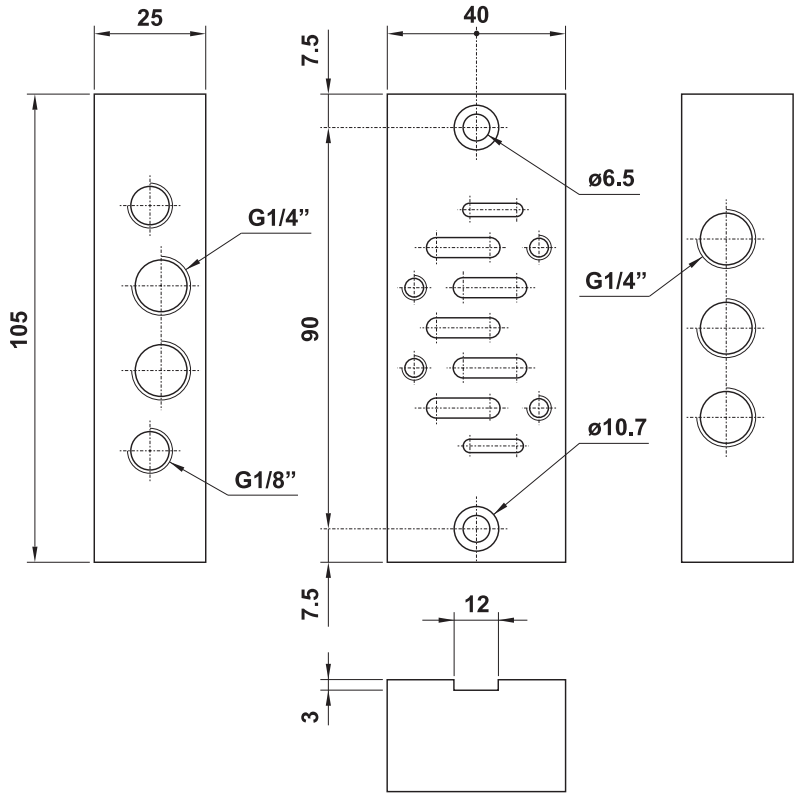
individual sub-base with side entry, for assembling on cylinder

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

06.001.2

Versione per installazione su cilindro ISO 15552, fornita in kit con tutti i particolari necessari al suo assemblaggio.

Version for installation on cylinder ISO 15552. It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

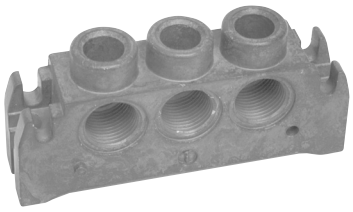


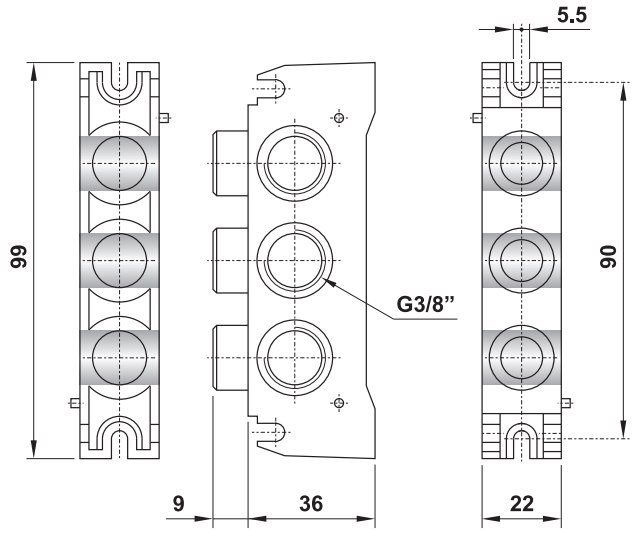
terminale di ingresso in asse

side entry header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TL1





È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

---

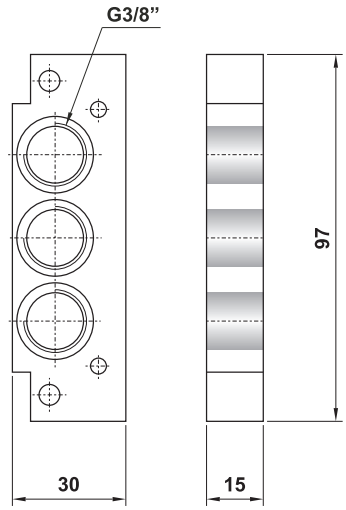
terminale di ingresso in asse

side entry header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TP1





È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

---

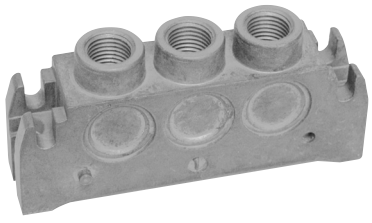
terminale di ingresso superiore

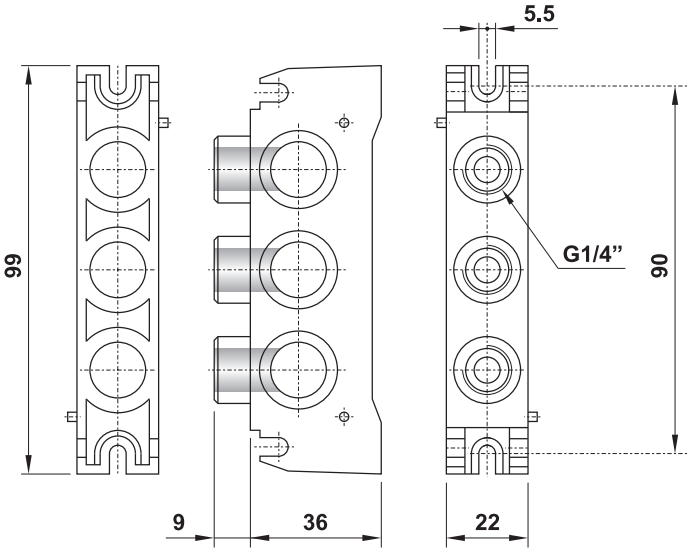
top entry header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TA1

utilizzabile anche come intermedio
it can be used also as intermediate header





È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

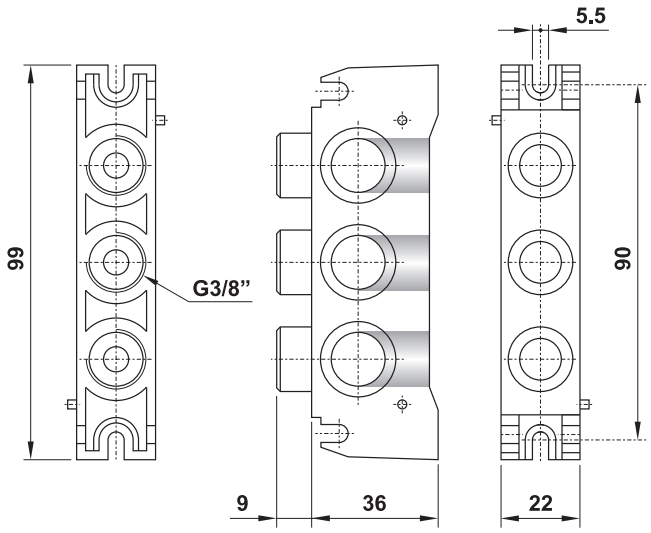
terminale di ingresso inferiore

bottom entry header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TB1

utilizzabile anche come intermedio
it can be used also as intermediate header



È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

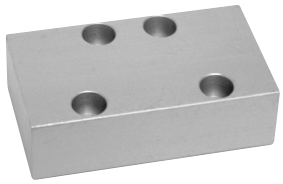
---

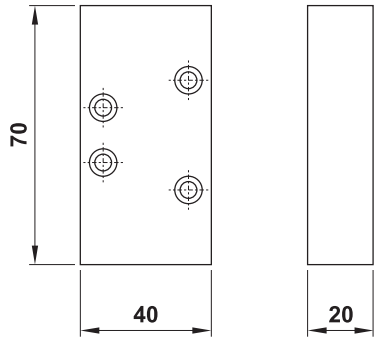
piastrina di chiusura

blanking plate

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TC1





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

---

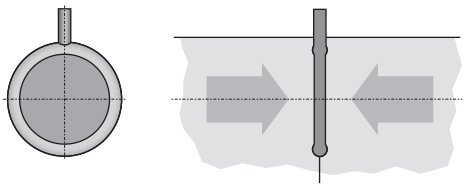
guarnizione diaframma

diaphragm gasket

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DF1





Da inserirsi tra due sottobasi modulari per bloccare il flusso d'aria e dividere una batteria di valvole in zone alimentabili a pressioni diverse.
To be inserted between two sub-bases to stop the air flow and divide the manifold into separate zones.

---

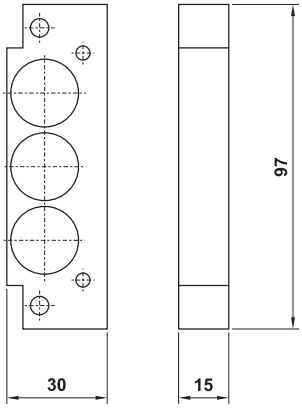
terminale cieco

blind header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TPC1





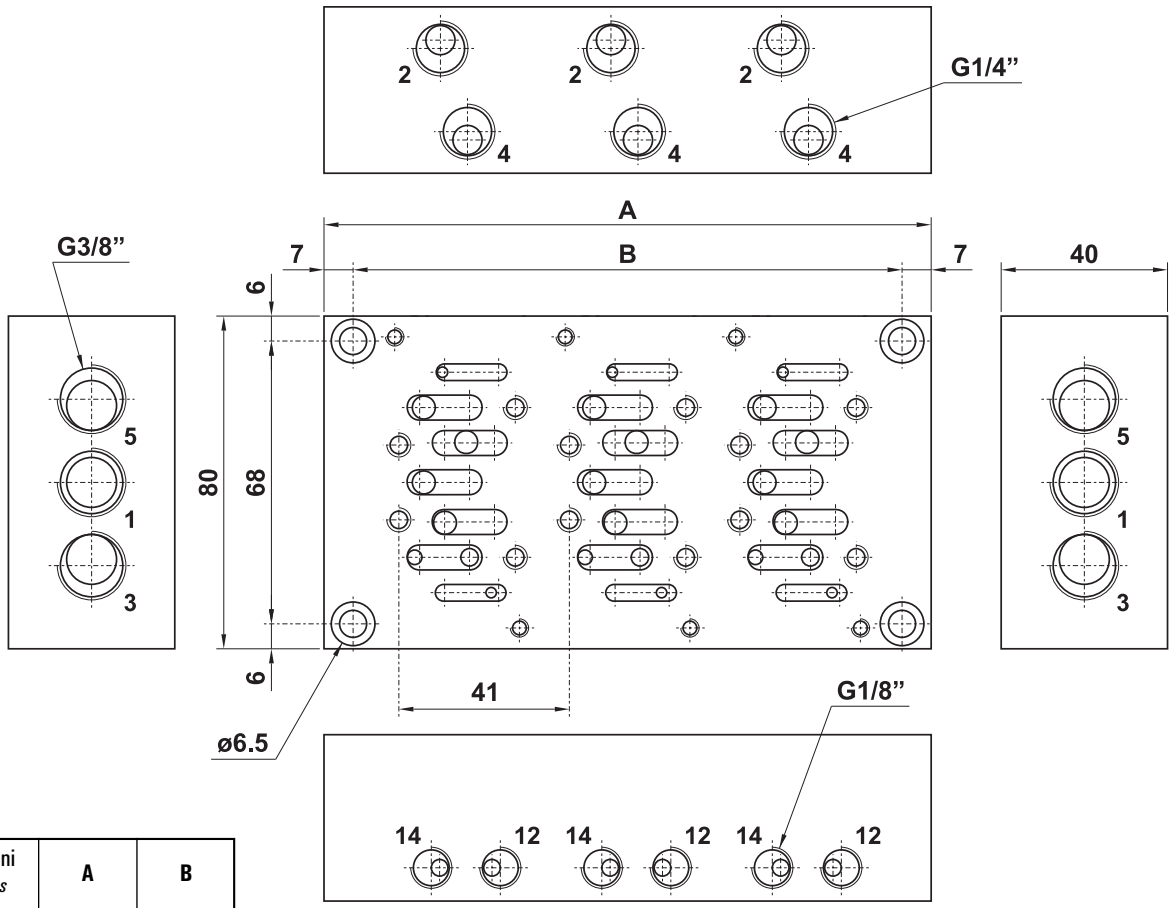
È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

sottobasi a posti fissi per valvole ISO 1

manifolds for ISO 1 valves

- Scarichi convogliati
  Common exhaust
- Pilotaggi separati per ogni valvola
  Individual pilot for each valve
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)
- Sottobasi speciali a richiesta
  Special manifolds on request





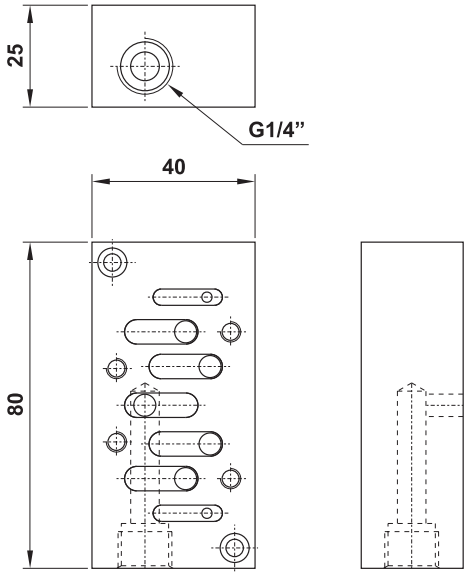
modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
00.232.1	2	105	91
00.233.1	3	146	132
00.234.1	4	187	173
00.235.1	5	228	214
00.236.1	6	269	255
00.237.1	7	310	296
00.283.1	8	351	337

adattatore per entrata separata

adapting plate for separate air inlet

00.085.2



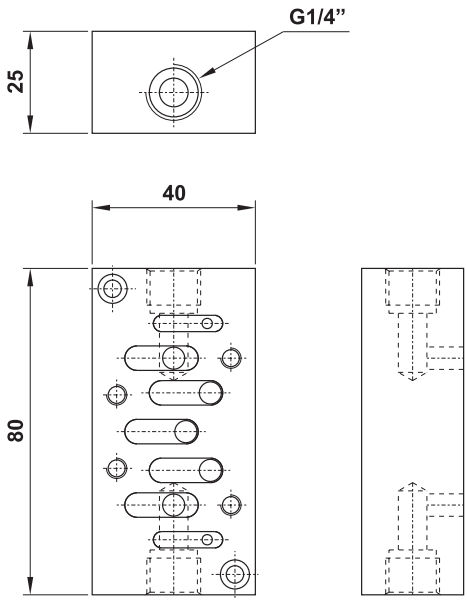


adattatore per scarichi separati

adapting plate for separate air exhaust

00.086.2

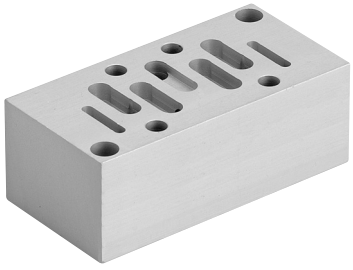


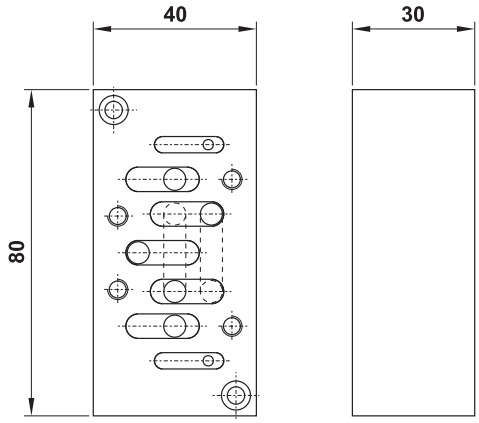


adattatore per inversione uscite

adapting plate for swapped air outlets

00.087.2





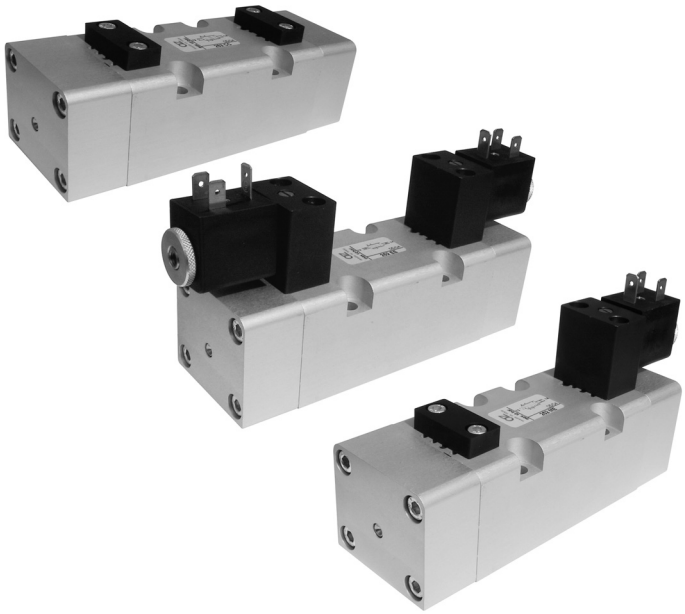
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.

Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation.

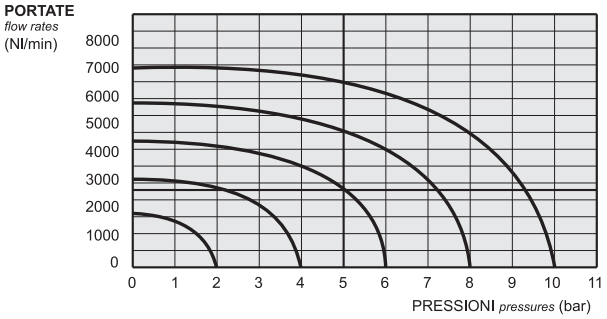
valvole ISO 5599/1 taglia 2

ISO 5599/1 valves - size 2

- Valvole a spola 5/2-5/3
  5/2-5/3 spool valves
- Montaggio su basi modulari
  Installation on multiple sub-bases
- Azionatore manuale bistabile sull'elettropilota
  Detented manual override on the solenoid pilot
- Riarmo manuale della valvola
  Manual reset



2



I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357-358).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to pages 357-358).

Tempi di risposta - *response times*

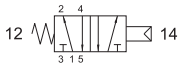
	az. pneumatico *pneumatic pilot*	az. elettrico *solenoid pilot*
monostabile *mono-stable*	TRA (14): 24 ms TRR (12): 43 ms	TRA (14): 39 ms TRR (12): 60 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 30 ms TRR (12): 30 ms	TRA (14): 90 ms TRR (12): 90 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	9 mm		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	alim. separata *[separate air supply]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*		monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

252 MC

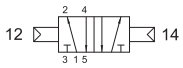


5/2 comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 pneumatic pilot - spring return

---

252 CC

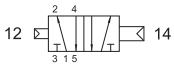


5/2 doppio comando pneumatico

5/2 double pneumatic pilot

---

252 CCD

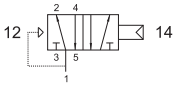


5/2 doppio comando pneumatico - con differenziale

5/2 double pneumatic pilot - with differential

---

252 CFP



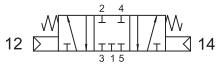
5/2 comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

5/2 pneumatic pilot - pneumatic spring return

253C CC

centri chiusi

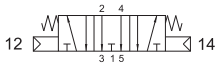
closed centres



253A CC

centri aperti

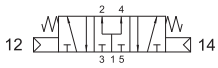
open centres



253P CC

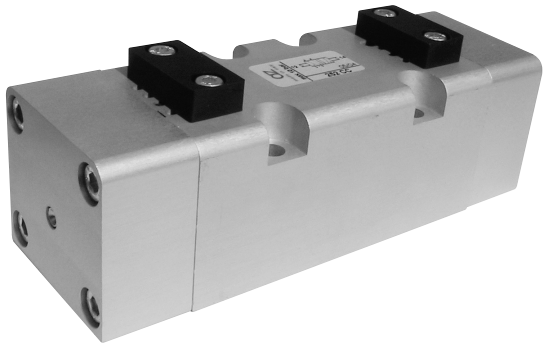
centri in pressione

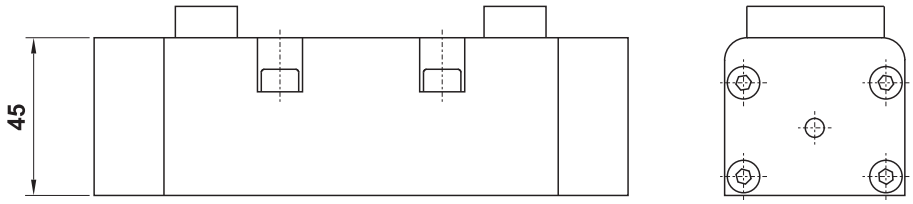
pressurized centres

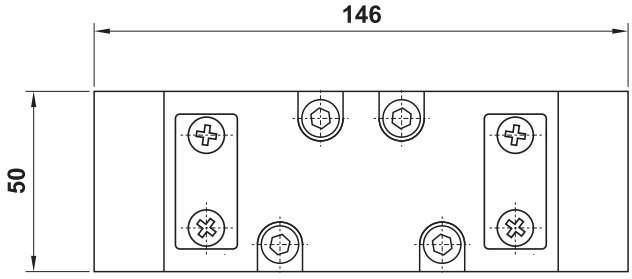


5/3 doppio comando pneumatico

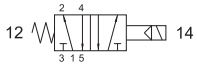
5/3 double pneumatic pilot







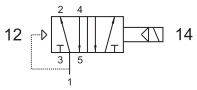
252 ME



5/2 comando elettrico - ritorno a molla

5/2 solenoid pilot - spring return

252 EFP

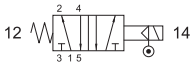


5/2 comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

5/2 solenoid pilot - pneumatic spring return

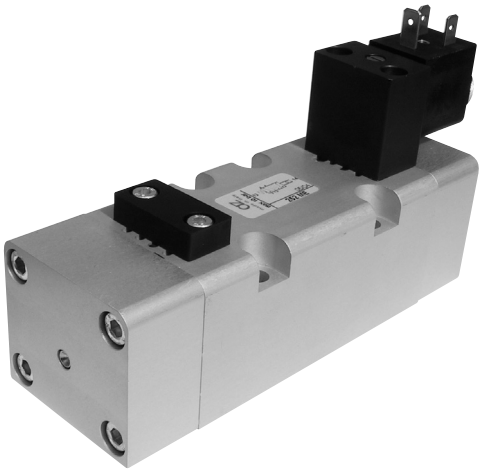
2

252 ME AS



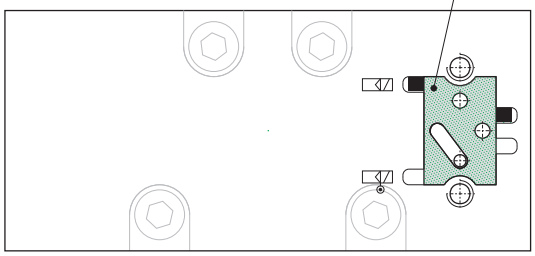
5/2 comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

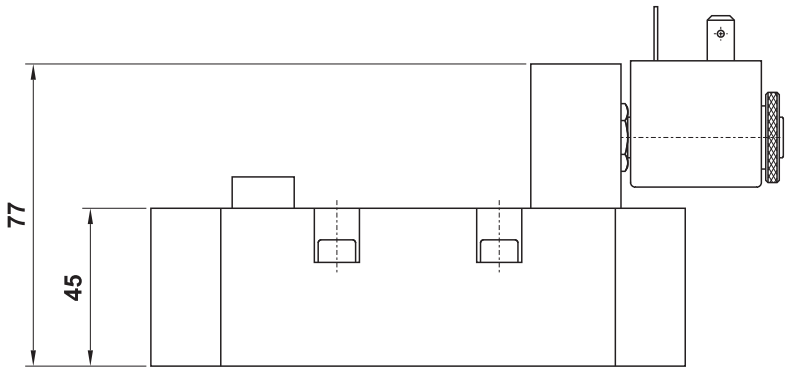
5/2 solenoid pilot with separate air supply - spring return

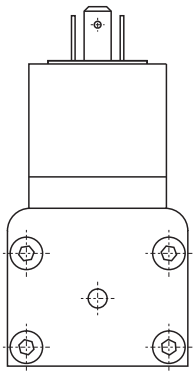


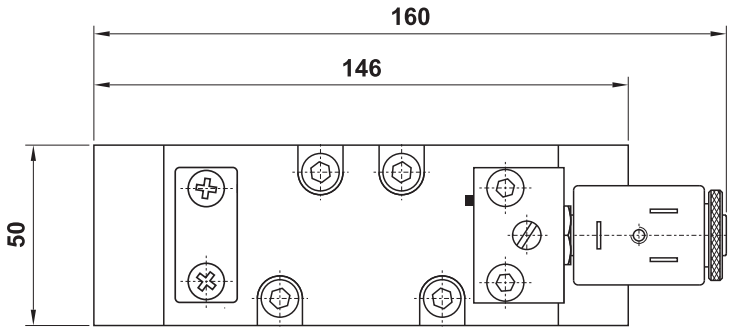
Per cambiare il tipo di alimentazione dell'elettropilota (alimentazione interna o separata) si deve riposizionare la guarnizione in modo che l'estremità evidenziata in nero sia collocata nella posizione corrispondente al simbolo della funzione desiderata.

To change between internal and external air supply it is necessary to align the seal end marked in black with the correct symbol.

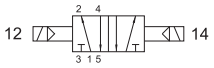






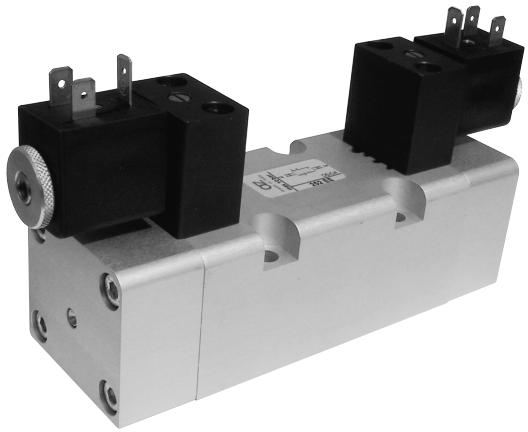


252 EE



5/2 doppio comando elettrico

5/2 double solenoid pilot



252 EE AS

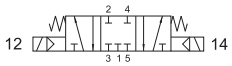


5/2 doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 double solenoid pilot with separate air supply

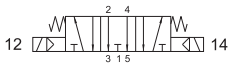
253C EE

centri chiusi *closed centres*



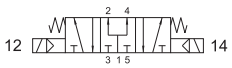
253A EE

centri aperti *open centres*



253P EE

centri in pressione *pressurized centres*

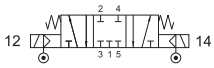


5/3 doppio comando elettrico

5/3 double solenoid pilot

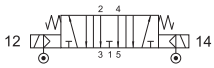
253C EE AS

centri chiusi *closed centres*



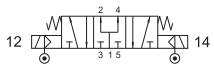
253A EE AS

centri aperti *open centres*



253P EE AS

centri in pressione *pressurized centres*

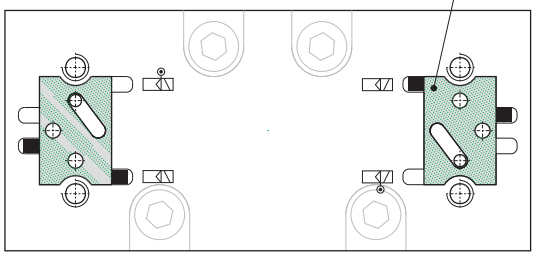


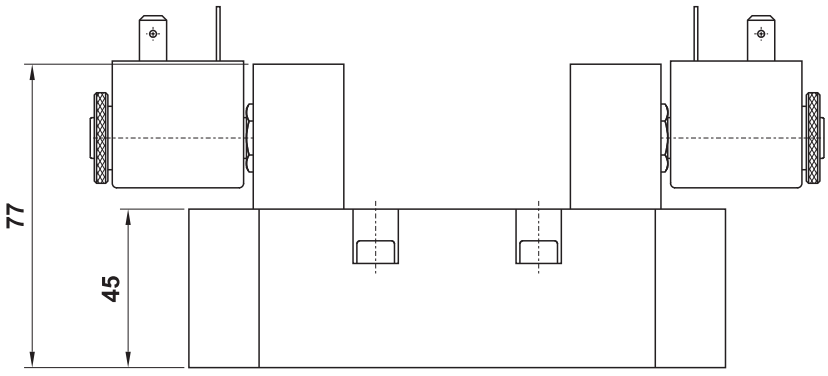
5/3 doppio comando elettrico alimentazione separata

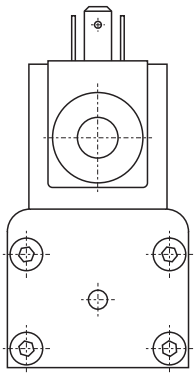
5/3 double solenoid pilot with separate air supply

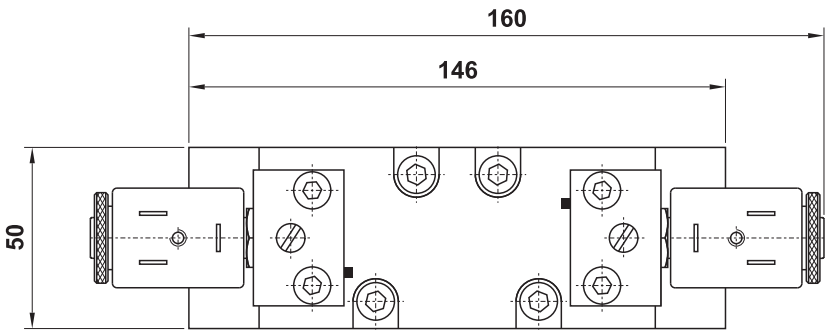
Per cambiare il tipo di alimentazione dell'elettropilota (alimentazione interna o separata) si deve riposizionare la guarnizione in modo che l'estremità evidenziata in nero sia collocata nella posizione corrispondente al simbolo della funzione desiderata.

To change between internal and external air supply it is necessary to align the seal end marked in black with the correct symbol.







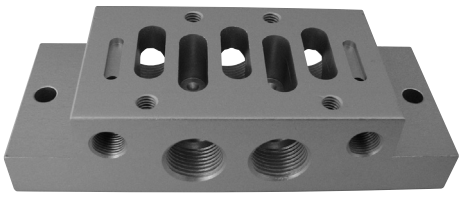


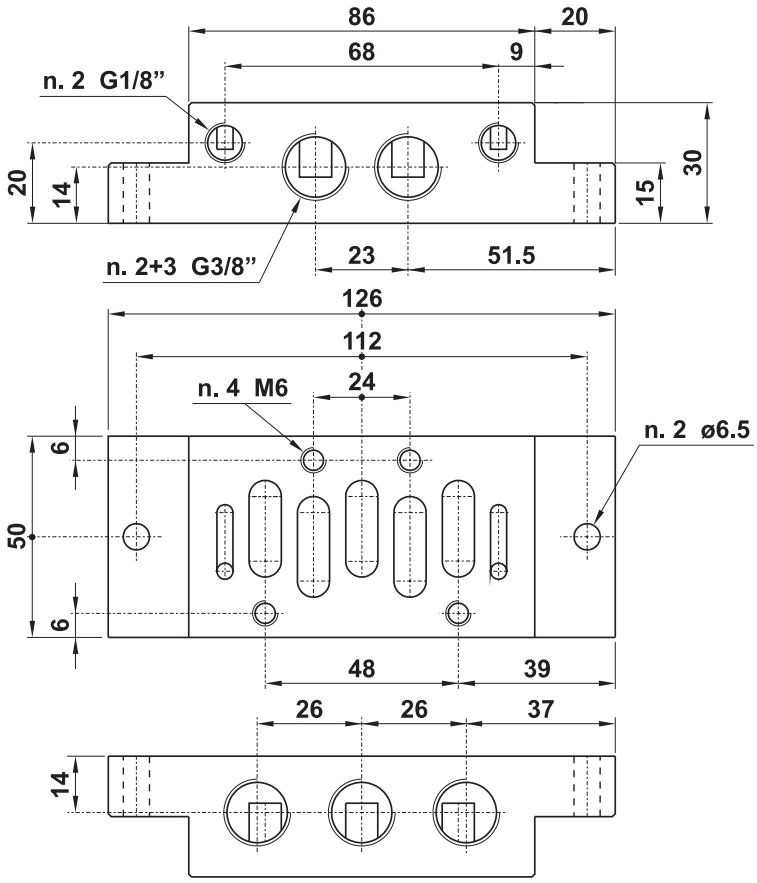
sottobase singola ingresso in asse

individual sub-base with side entry

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

SL2





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

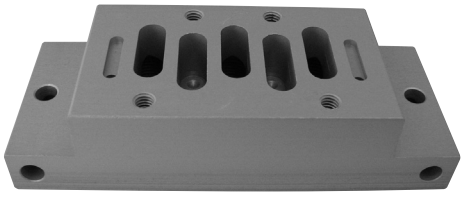
---

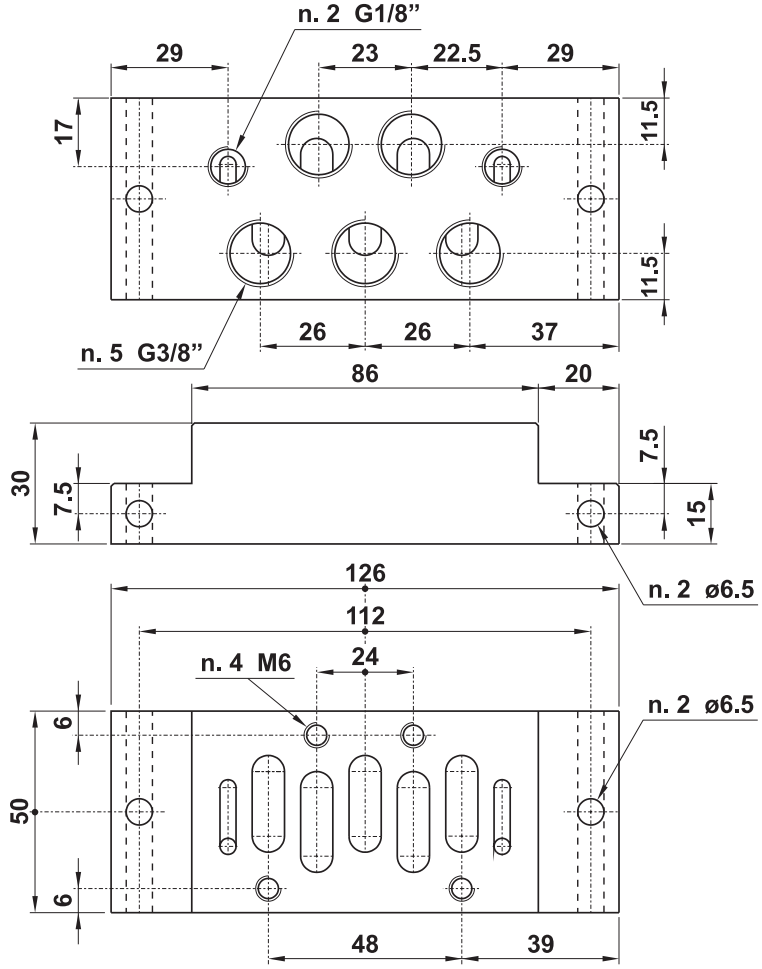
sottobase singola ingresso inferiore

individual sub-base with bottom entry

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

SLB2





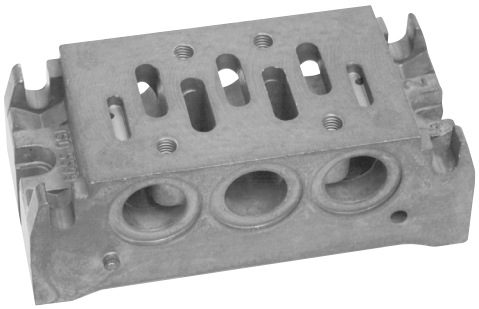
È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

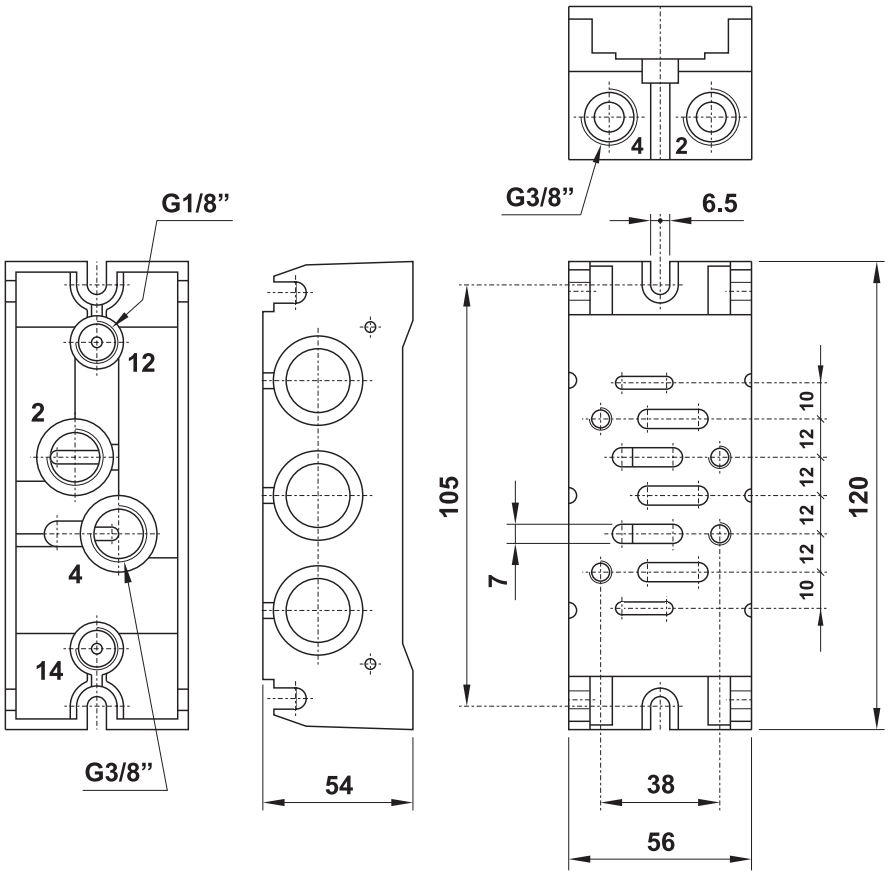
sottobase modulare

modular sub-base

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

MLD2





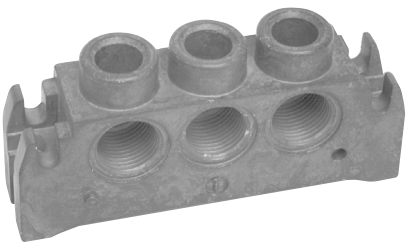
È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

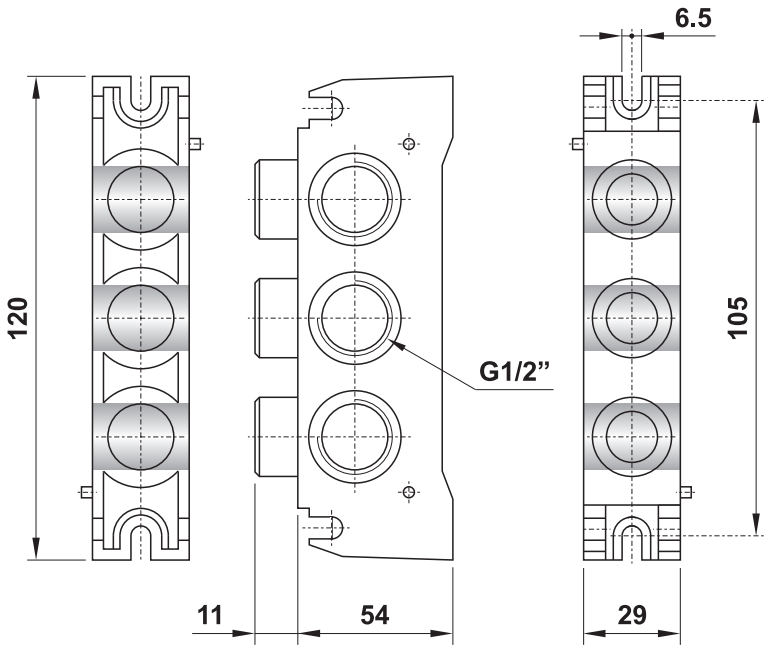
terminale di ingresso in asse

side entry header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TL2





È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

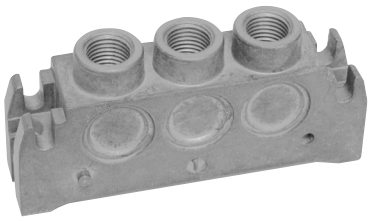
terminale di ingresso superiore

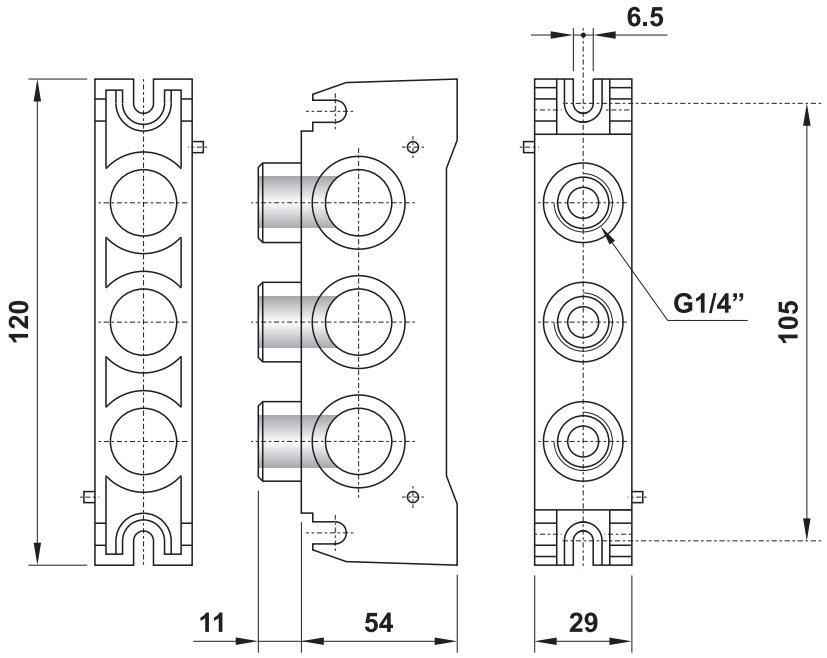
top entry header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TA2

utilizzabile anche come intermedio
it can be used also as intermediate header





È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

---

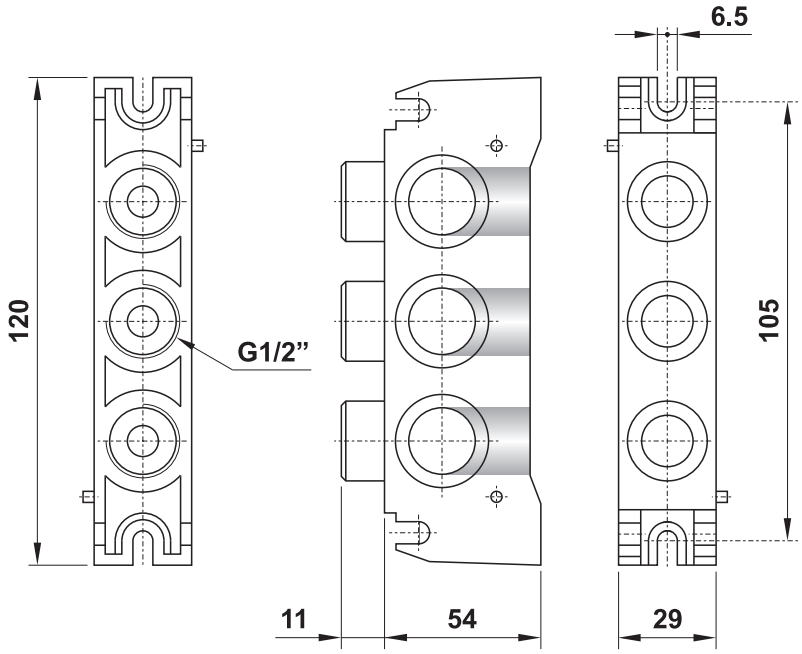
terminale di ingresso inferiore

bottom entry header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TB2

utilizzabile anche come intermedio
it can be used also as intermediate header



È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

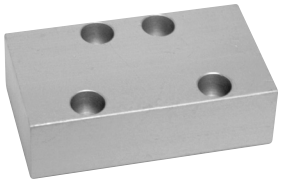
---

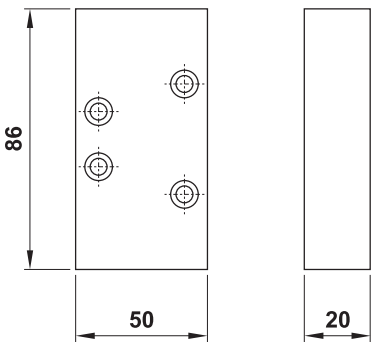
piastrina di chiusura

blanking plate

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TC2





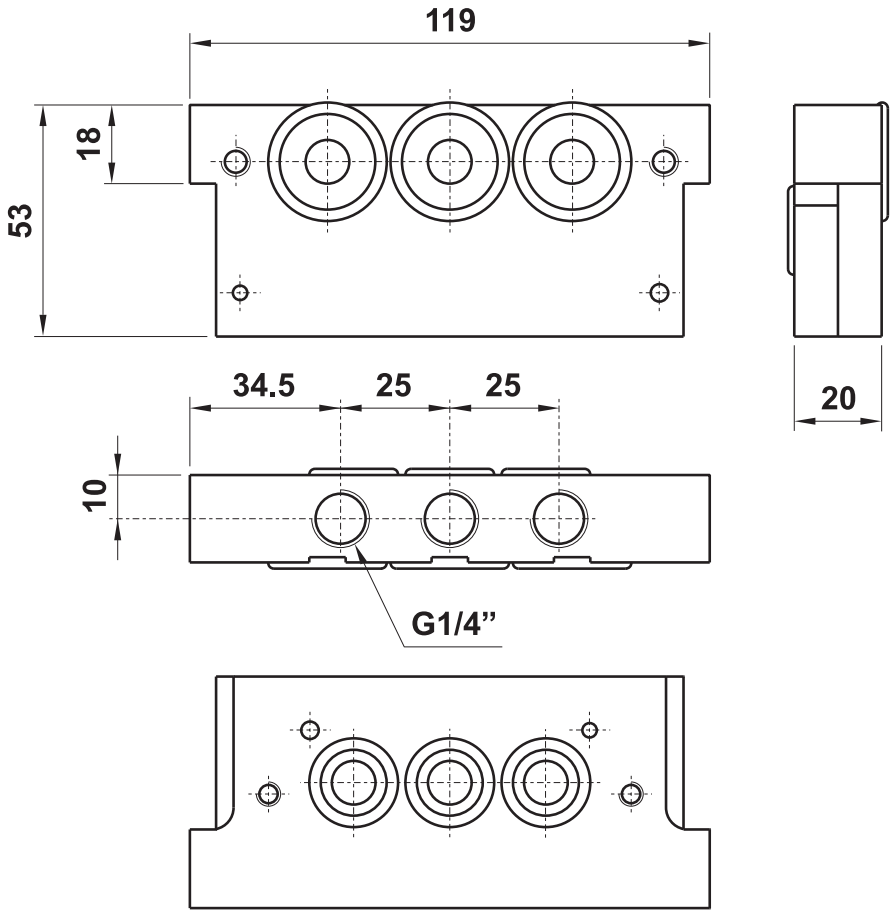
È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

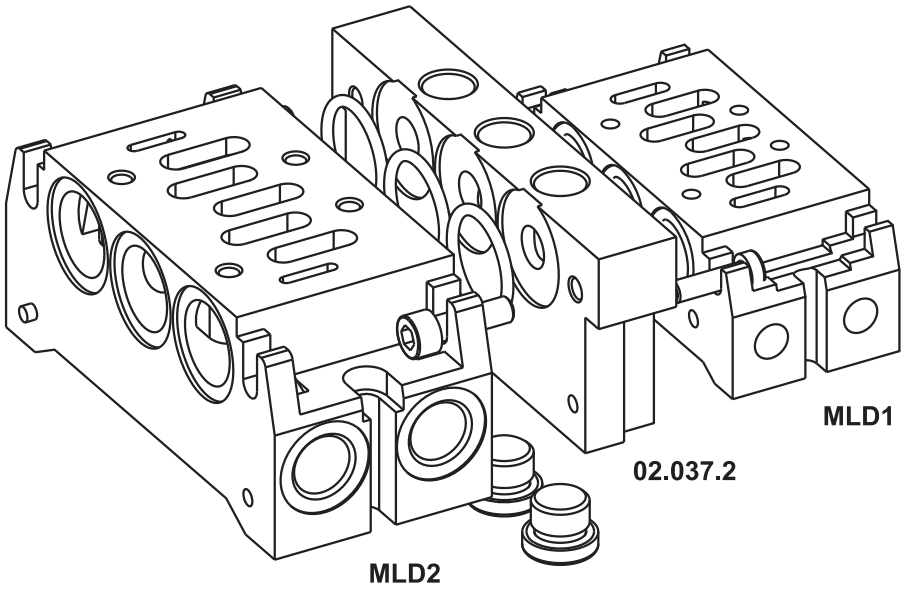
interfaccia basi ISO 1 - ISO 2

interface for sub-bases ISO 1 - ISO 2

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

02.037.2





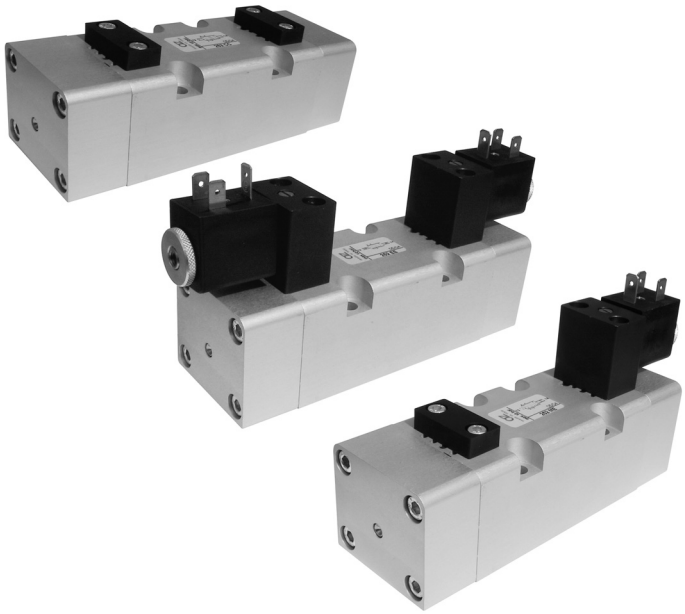
Utilizzabile per connettere sottobasi ISO 1 con sottobasi ISO 2.
It can be used to connect sub-bases ISO 1 with sub-bases ISO 2.

È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

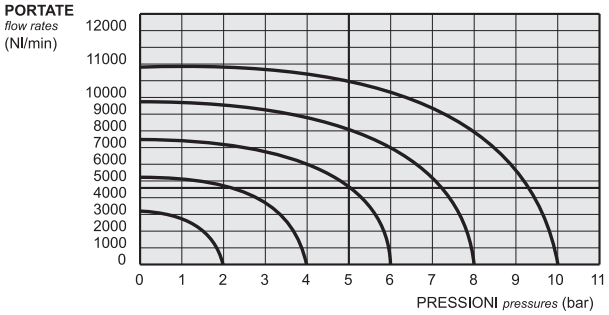
valvole ISO 5599/1 taglia 3

ISO 5599/1 valves - size 3

- Valvole a spola 5/2-5/3
  5/2-5/3 spool valves
- Montaggio su basi modulari
  Installation on multiple sub-bases
- Azionatore manuale bistabile sull'elettropilota
  Detented manual override on the solenoid pilot
- Riarmo manuale della valvola
  Manual reset



2



I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357-358).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to pages 357-358).

Tempi di risposta - ***response times***

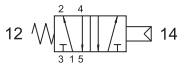
	az. pneumatico *pneumatic pilot*	az. elettrico *solenoid pilot*
monostabile *mono-stable*	TRA (14): 24 ms TRR (12): 43 ms	TRA (14): 39 ms TRR (12): 60 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 30 ms TRR (12): 30 ms	TRA (14): 90 ms TRR (12): 90 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	13 mm		
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	4600 Nl/min		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	alim. separata *[separate air supply]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa	
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

352 MC



5/2 comando pneumatico - ritorno a molla

5/2 pneumatic pilot - spring return

---

352 CC

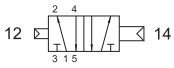


5/2 doppio comando pneumatico

5/2 double pneumatic pilot

---

352 CCD

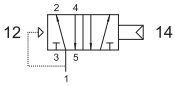


5/2 doppio comando pneumatico - con differenziale

5/2 double pneumatic pilot - with differential

---

352 CFP



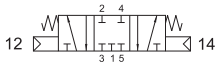
5/2 comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

5/2 pneumatic pilot - pneumatic spring return

353C CC

centri chiusi

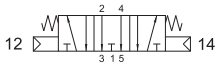
closed centres



353A CC

centri aperti

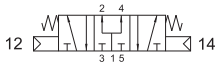
open centres



353P CC

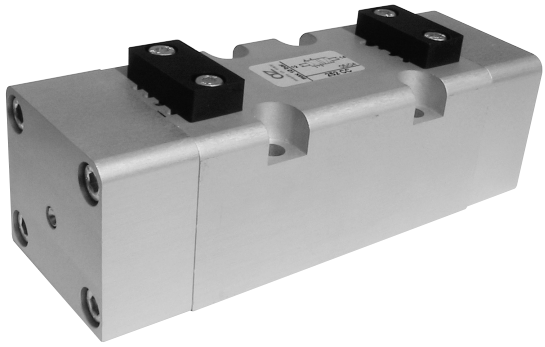
centri in pressione

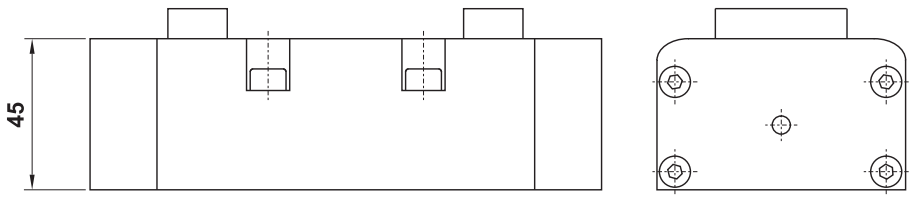
pressurized centres

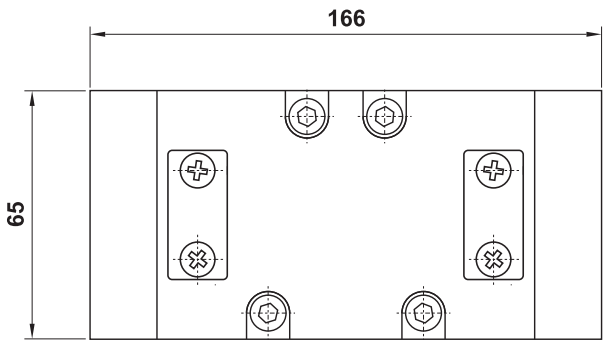


5/3 doppio comando pneumatico

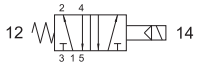
5/3 double pneumatic pilot







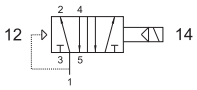
352 ME



5/2 comando elettrico - ritorno a molla

5/2 solenoid pilot - spring return

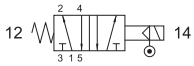
352 EFP



5/2 comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

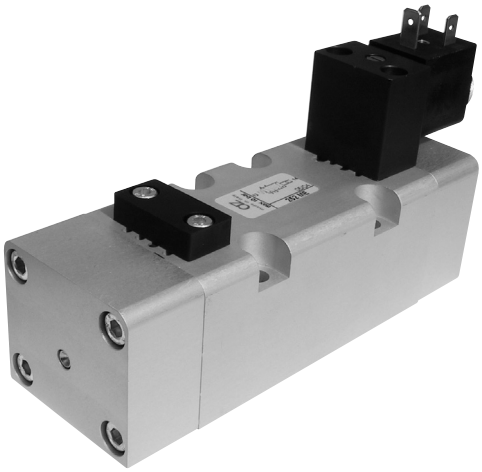
5/2 solenoid pilot - pneumatic spring return

352 ME AS



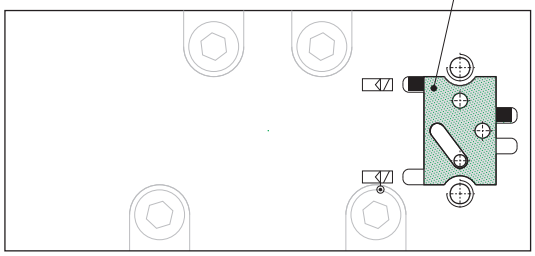
5/2 comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

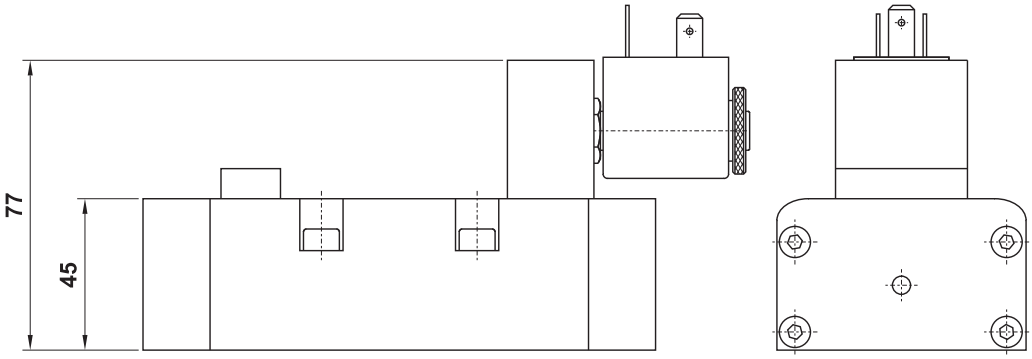
5/2 solenoid pilot with separate air supply - spring return

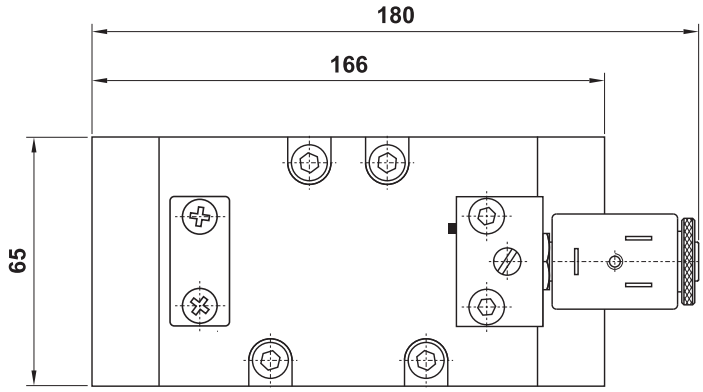


Per cambiare il tipo di alimentazione dell'elettropilota (alimentazione interna o separata) si deve riposizionare la guarnizione in modo che l'estremità evidenziata in nero sia collocata nella posizione corrispondente al simbolo della funzione desiderata.

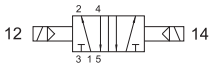
To change between internal and external air supply it is necessary to align the seal end marked in black with the correct symbol.





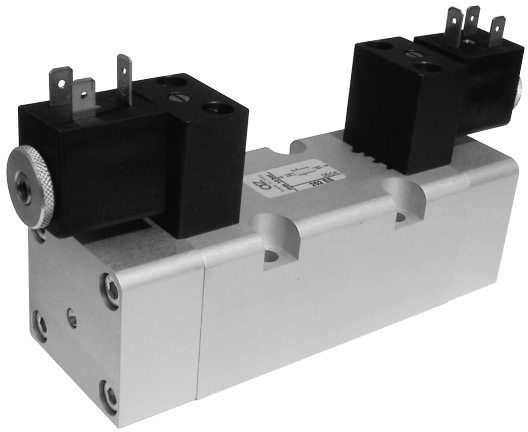


352 EE



5/2 doppio comando elettrico

5/2 double solenoid pilot



352 EE AS

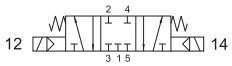


5/2 doppio comando elettrico alimentazione separata

5/2 double solenoid pilot with separate air supply

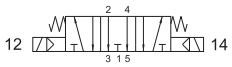
353C EE

centri chiusi *closed centres*



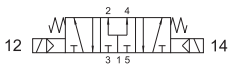
353A EE

centri aperti *open centres*



353P EE

centri in pressione *pressurized centres*

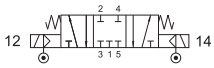


5/3 doppio comando elettrico

5/3 double solenoid pilot

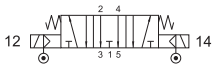
353C EE AS

centri chiusi *closed centres*



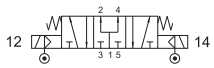
353A EE AS

centri aperti *open centres*



353P EE AS

centri in pressione *pressurized centres*

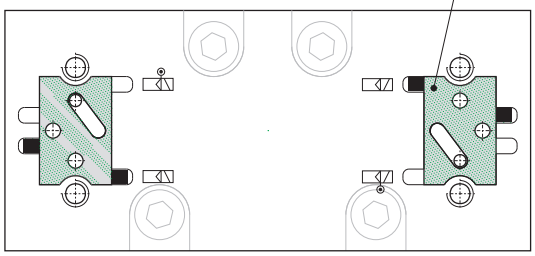


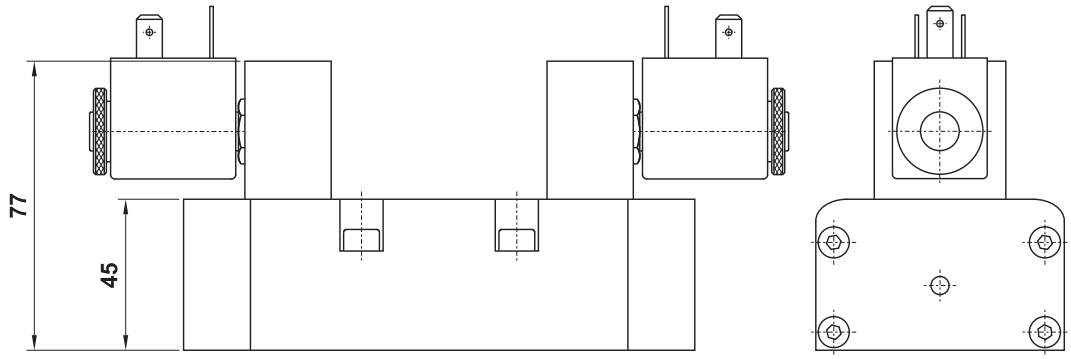
5/3 doppio comando elettrico alimentazione separata

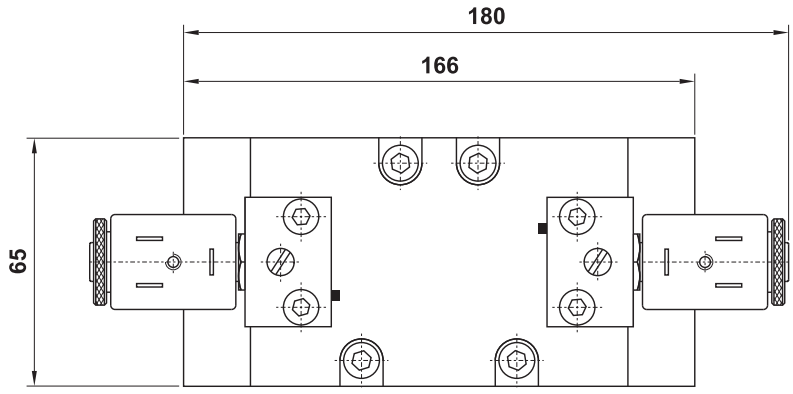
5/3 double solenoid pilot with separate air supply

Per cambiare il tipo di alimentazione dell'elettropilota (alimentazione interna o separata) si deve riposizionare la guarnizione in modo che l'estremità evidenziata in nero sia collocata nella posizione corrispondente al simbolo della funzione desiderata.

To change between internal and external air supply it is necessary to align the seal end marked in black with the correct symbol.





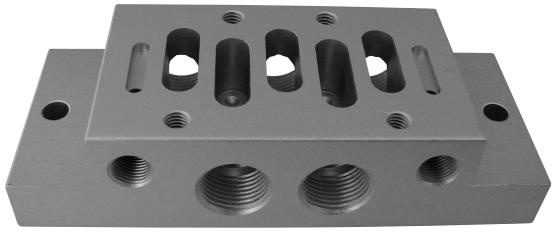


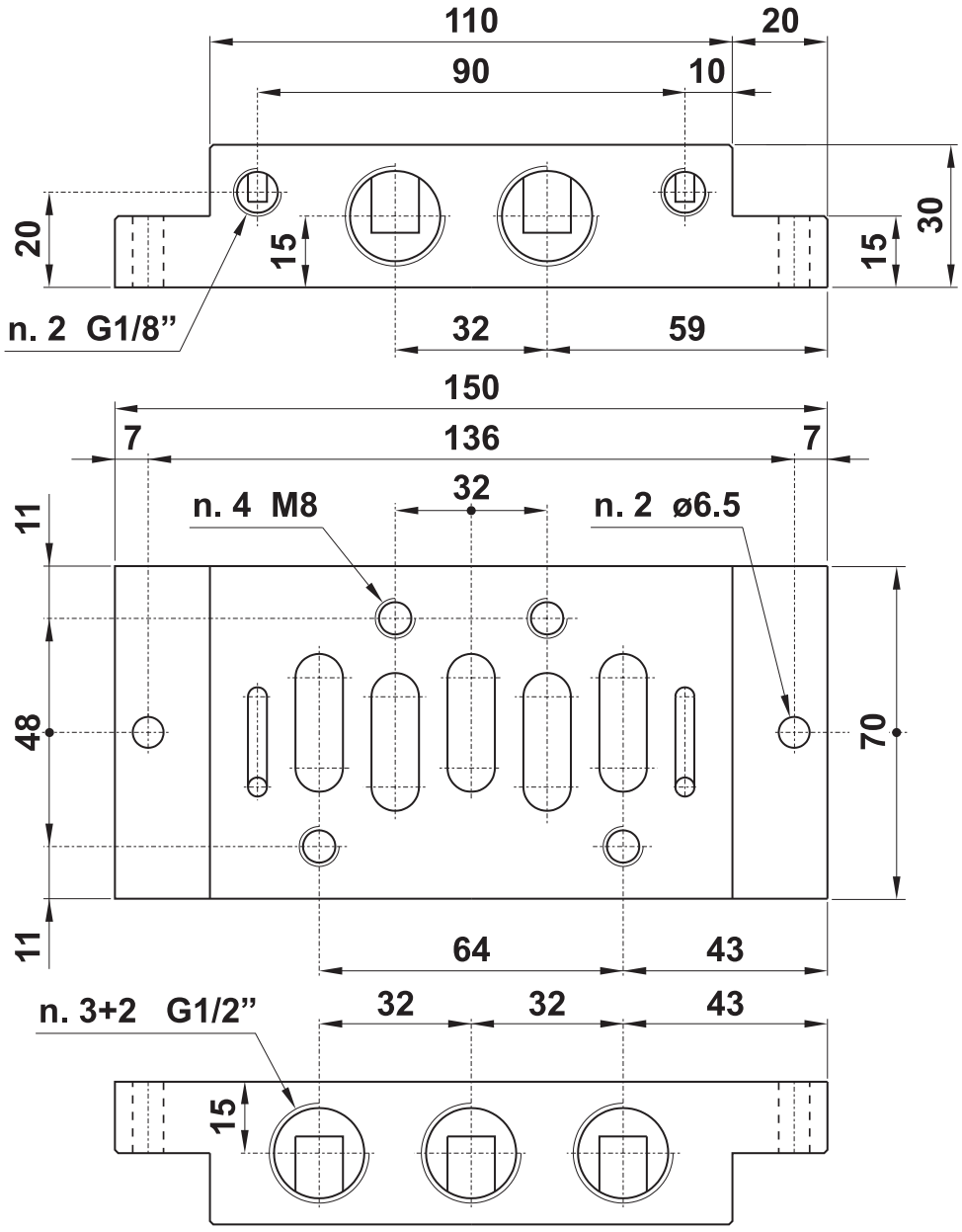
sottobase singola ingresso in asse

individual sub-base with side entry

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

SL3





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

capitolo III - valvole ausiliarie e accessori

chapter 3 - ancillary valves and accessories

pagina
page

- Regolatori di flusso 380
  Flow regulators
- Valvole di blocco a comando pneumatico 384
  Pneumatically piloted stop valves
- Regolatori di scarico 388
  Exhaust regulators
- Valvole di scarico rapido 390
  Quick exhaust valves
- Valvole di non ritorno 393
  Non-return valves
- Elementi logici 397
  Logic elements
- Elementi logici per interfaccia 402
  Logic elements for interface
- Amplificatore di segnale 408
  Signal amplifier
- Collettori 411
  Distribution manifolds
- Silenziatori 414
  Silencers
- Pressostati, vuotostati e trasduttore pneumo-elettrico 416
  Pressure and vacuum switches
- Valvole sezionatrici a corsoio 424
  Shut-off slide valves
- Indicatori presenza aria 426
  Air presence indicators
- Giunto rotante 427
  Rotary joint

regolatori di flusso

flow regulators

- Regolatori unidirezionali e bidirezionali
  Uni-directional and bi-directional flow regulators
- Attacchi filettati da M5 a G1/2"
  Threaded ports from M5 to G1/2"
- Montaggio in linea o a pannello
  In-line or panel mounting
- Versione per regolazione fine
  Version for precision regulation



3

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molla: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Spring: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Regolatori unidirezionali - ***uni-directional flow regulators***

Modello *Model*		RFU M5	RFU 1/8.1	RFU 1/8.2 RFUM 1/8	RFU 1/8.3	RFU 1/4 RFUM 1/4	RFU 3/8	RFU 1/2	RFP 1/8.2
Attacchi *Ports*		M5	G1/8"	G1/8"	G1/8"	G1/4"	G3/8"	G1/2"	G1/8"
Diametro nominale *Nominal orifice*	1-2 2-1	1.2 mm 2.2 mm	1.2 mm 4.2 mm	2 mm 4.2 mm	3.2 mm 4.2 mm	3.5 mm 6.5 mm	7 mm 10 mm	7 mm 11 mm	2 mm 4.2 mm
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	1-2 2-1	60 Nl/min 130 Nl/min	60 Nl/min 450 Nl/min	120 Nl/min 450 Nl/min	210 Nl/min 450 Nl/min	300 Nl/min 600 Nl/min	600 Nl/min 1100 Nl/min	600 Nl/min 1400 Nl/min	120 Nl/min 450 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +60°C							
Pressione di esercizio *Working pressure*		2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa							0.5 ... 10 bar 0.05 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*		Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*							

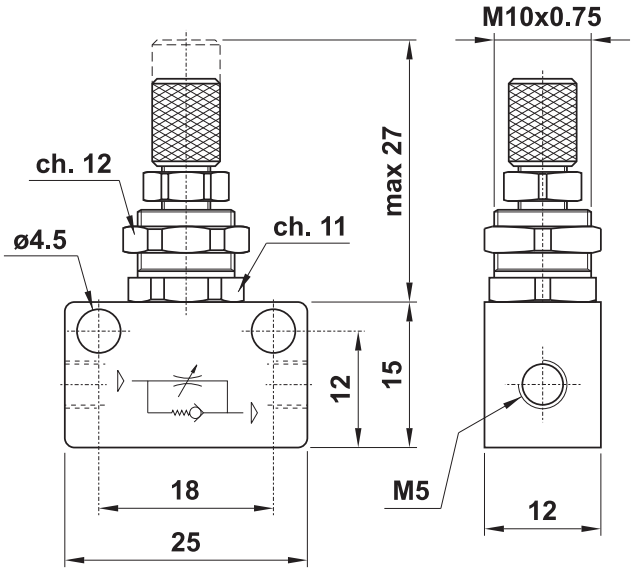
Regolatori bidirezionali - ***bi-directional flow regulators***

Modello *Model*	RFB M5	RFB 1/8	RFB 1/4	RFB 3/8	RFB 1/2
Attacchi *Ports*	M5	G1/8"	G1/4"	G3/8"	G1/2"
Diametro nominale *Nominal orifice*	1.2 mm	3.2 mm	3.5 mm	7 mm	7 mm
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	60 Nl/min	210 Nl/min	300 Nl/min	500 Nl/min	500 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C				
Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa				
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*				

M5

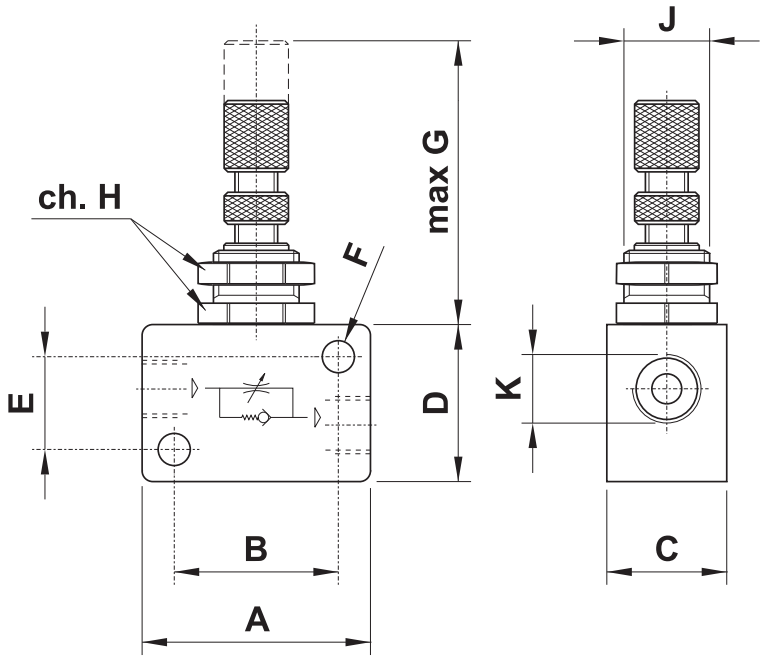
RFU M5





G1/8"
G1/4"
G3/8"
G1/2"





Modello *Model*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K
RFU 1/8.1 **RFU 1/8.2** **RFU 1/8.3**	32	23	16.8	22	13	ø4.5	35	15	M12x0.75	G1/8"
RFU 1/4	40	30	22	32	22	ø4.5	35	15	M12x0.75	G1/4"
RFU 3/8	56	43	27	42	27	ø6.5	43	22	M18x1	G3/8"
RFU 1/2	56	43	27	42	27	ø6.5	43	22	M18x1	G1/2"

regolatori di flusso unidirezionali

uni-directional flow regulators

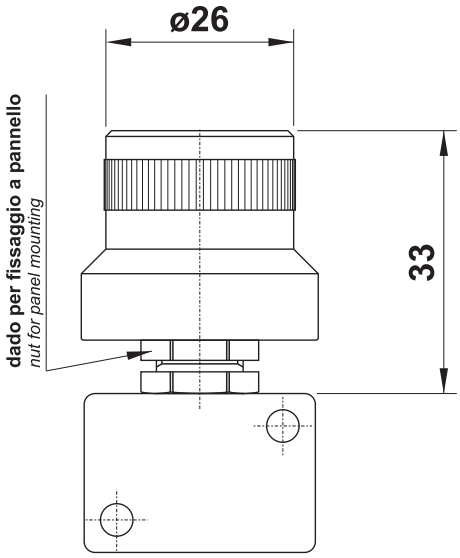
con manopola
with knob

RFUM 1/8
RFUM 1/4



I modelli RFU 1/8.2 e RFU 1/4 sono disponibili nella versione con regolazione a **manopola**.
Bloccando l'apposito dado per il fissaggio a pannello la manopola non si sposta, ruotando, rispetto al piano di fissaggio.
Fissando il regolatore in altra maniera la manopola si alza o si abbassa durante la regolazione.

*The models RFU 1/8.2 and RFU 1/4 are available also with **knob** for manual adjustment.*
Two locking nuts are provided to panel mount the regulator. Once the locking nuts have been tightened adjustment can be made without the risk of body turning.



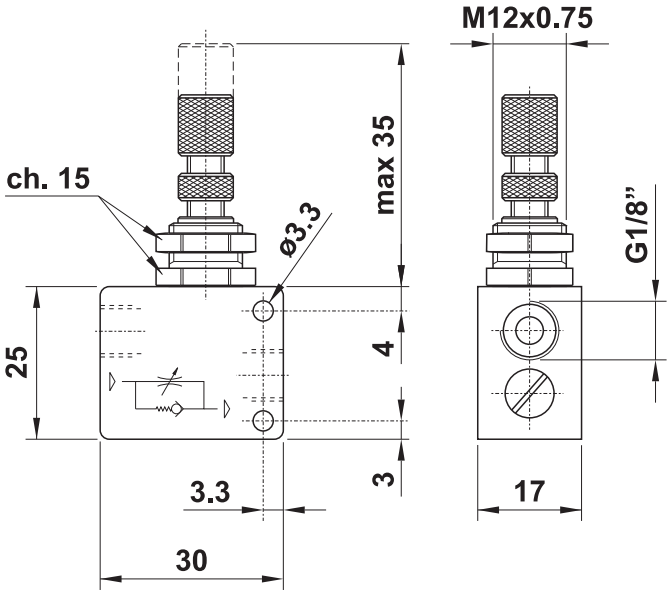
sensibile
sensitive

RFP 1/8.2



Il modello RFP è caratterizzato da una maggiore sensibilità alle basse pressioni di esercizio.

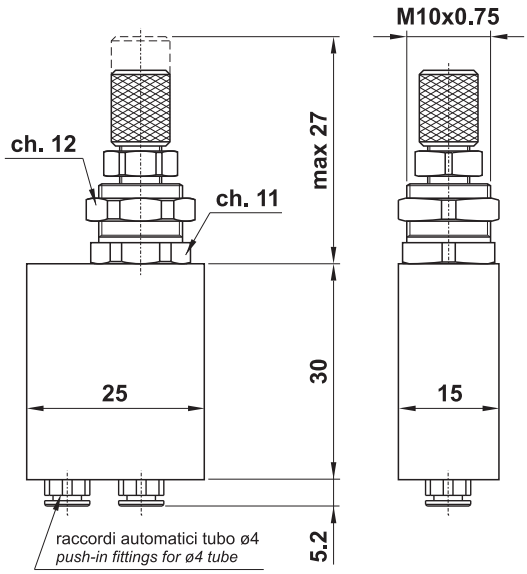
The model RFP is used for low working pressures.



12.018.4

Con raccordi automatici per tubo ø4
Portata nominale: 55 Nl/min

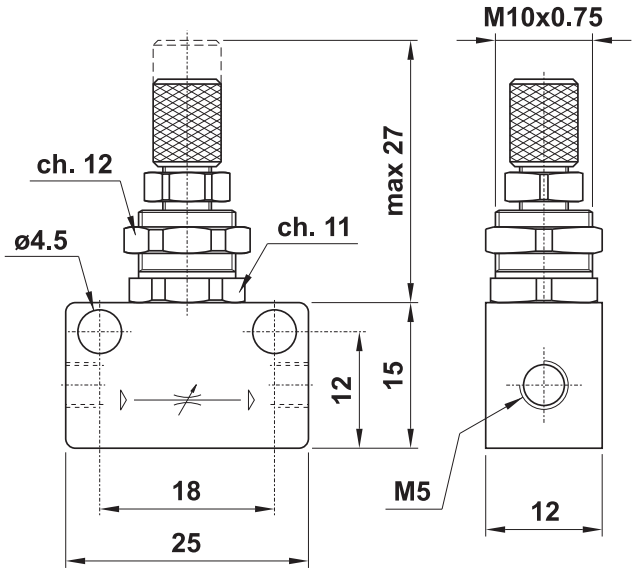
With push-in fittings for ø4 tube
Nominal flow rate: 55 Nl/min



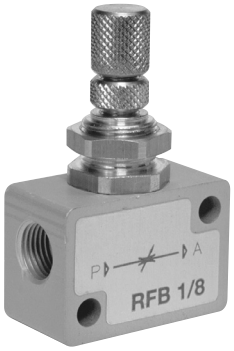
M5

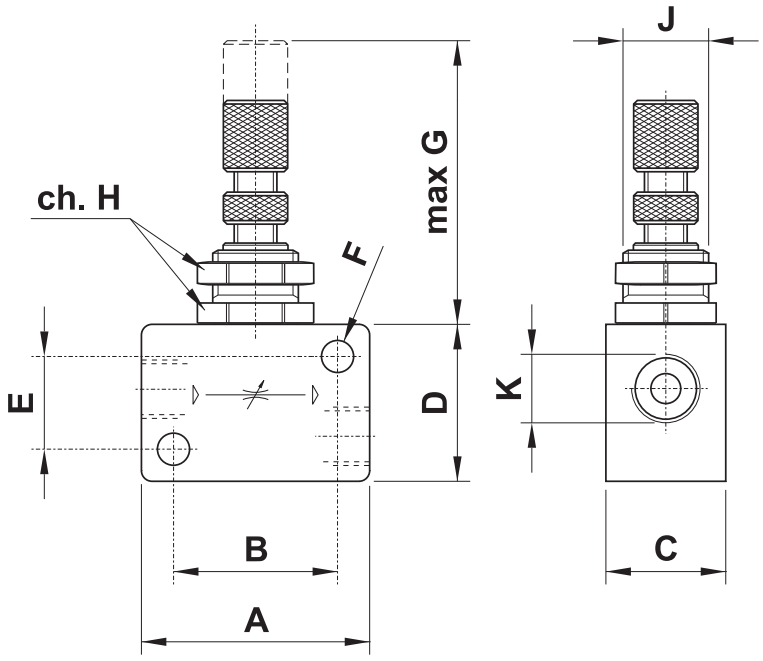
RFB M5





G1/8″
G1/4″
G3/8″
G1/2″





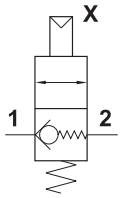
Modello *Model*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K
RFB 1/8	32	23	16.8	22	13	ø4.5	35	15	M12x0.75	G1/8″
RFB 1/4	40	30	22	32	22	ø4.5	35	15	M12x0.75	G1/4″
RFB 3/8	56	43	27	42	27	ø6.5	43	22	M18x1	G3/8″
RFB 1/2	56	43	27	42	27	ø6.5	43	22	M18x1	G1/2″

valvole di blocco a comando pneumatico G1/8"

pneumatically piloted stop valves - G1/8"

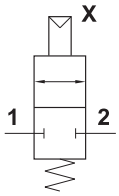
11.044.4

valvola di non ritorno a sblocco pneumatico con attacchi G1/8"
non-return valve with pneumatic unlock - ports G1/8"

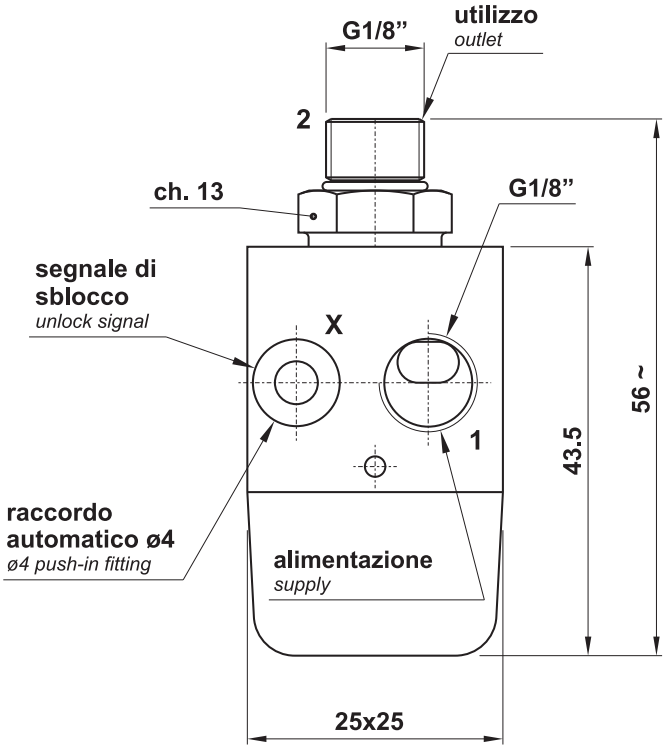


11.066.4

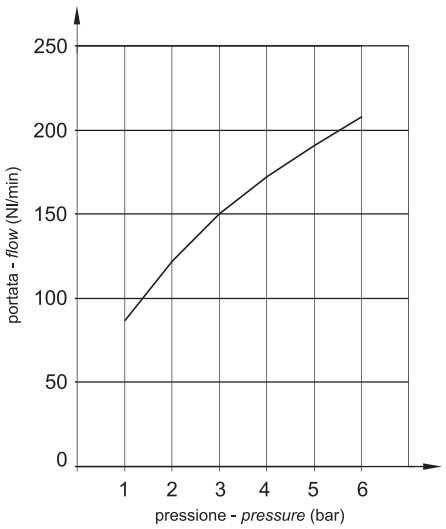
valvola di blocco a comando pneumatico con attacchi G1/8"
pneumatically piloted stop valve - ports G1/8"







Portata della valvola in funzione della pressione di alimentazione
Flow rate related to supply pressure

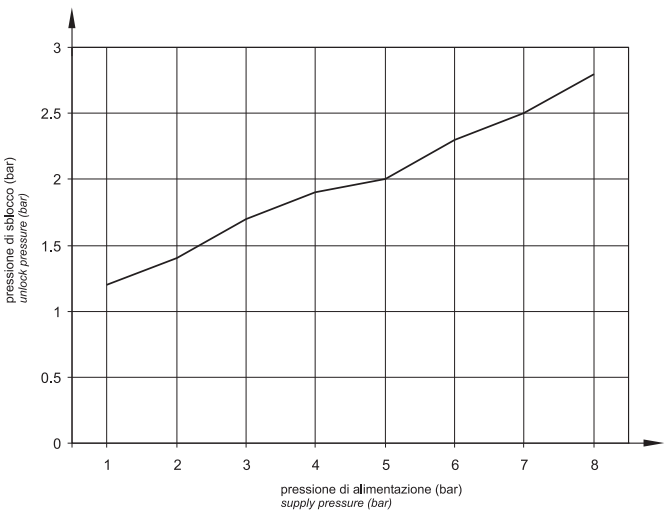


Materiali
Corpo: alluminio 11S
Fondello: DELRIN
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Main body: aluminium 11S
Lower body: DELRIN
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Attacchi: alimentazione e utilizzo *Ports: supply and outlet*	G1/8"
Attacchi: segnale di sblocco *Ports: unlock signal*	automatico ø4 *ø4 push-in*
Diametro nominale *Nominal orifice*	3.5 mm
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Pressione di sblocco in funzione della pressione di alimentazione
Unlock pressure related to supply pressure

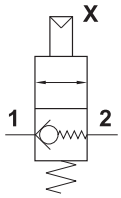


valvole di blocco a comando pneumatico G1/4"

pneumatically piloted stop valves - G1/4"

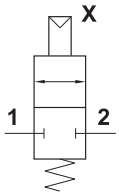
11.076.4

valvola di non ritorno a sblocco pneumatico con attacchi G1/4"
non-return valve with pneumatic unlock - ports G1/4"

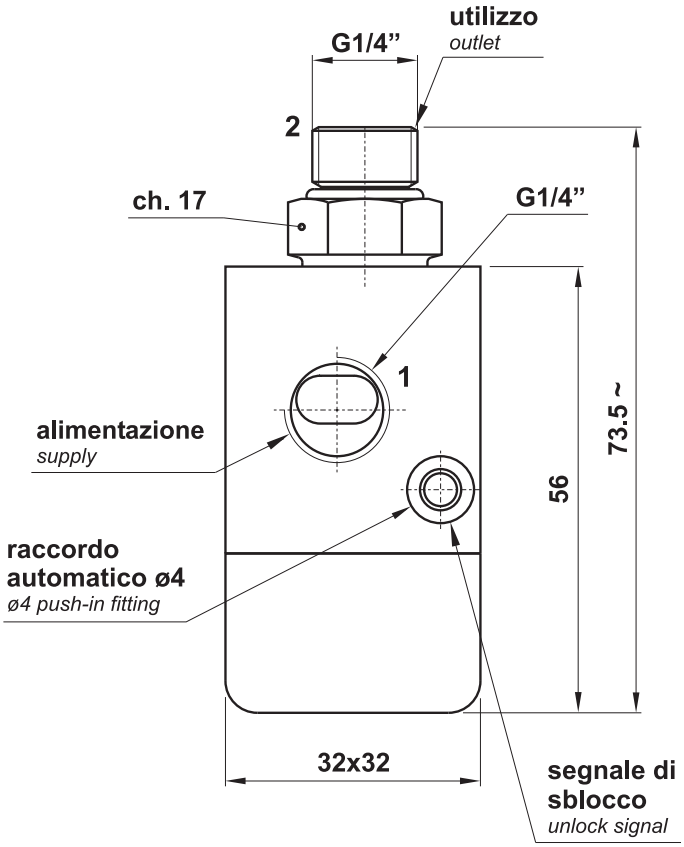


11.077.4

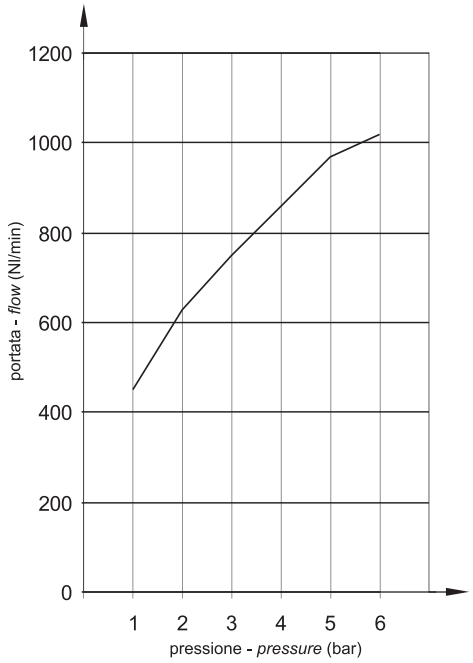
valvola di blocco a comando pneumatico con attacchi G1/4"
pneumatically piloted stop valve - ports G1/4"







Portata della valvola in funzione della pressione di alimentazione
Flow rate related to supply pressure

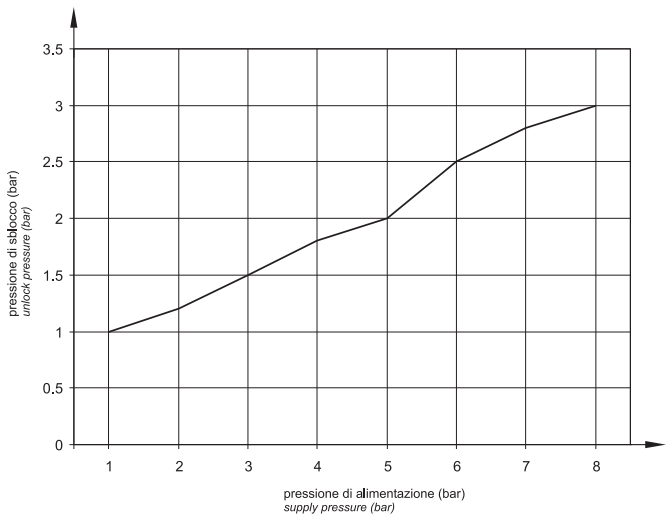


Materiali
Corpo: alluminio 11S
Fondello: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Main body: aluminium 11S
Lower body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Attacchi: alimentazione e utilizzo *Ports: supply and outlet*	G1/4"
Attacchi: segnale di sblocco *Ports: unlock signal*	automatico ø4 *ø4 push-in*
Diametro nominale *Nominal orifice*	7 mm
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50µ con o senza lubrificazione *50µ filtered, lubricated or non lubricated air*

Pressione di sblocco in funzione della pressione di alimentazione
Unlock pressure related to supply pressure



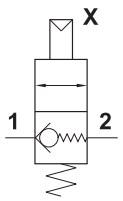
valvole di blocco a comando pneumatico G3/8"

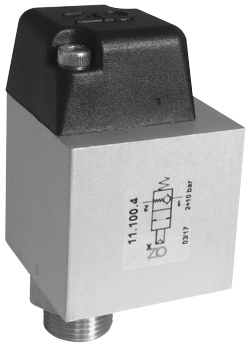
pneumatically piloted stop valves - G3/8"

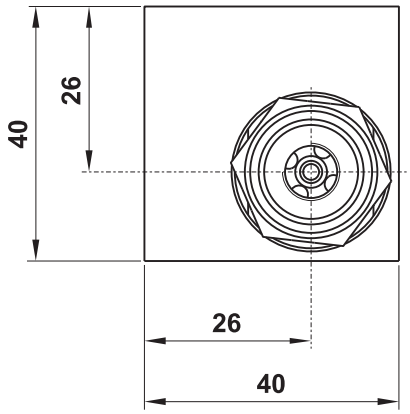
11.100.4

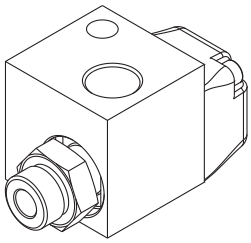
valvola di non ritorno a sblocco pneumatico con attacchi G3/8"

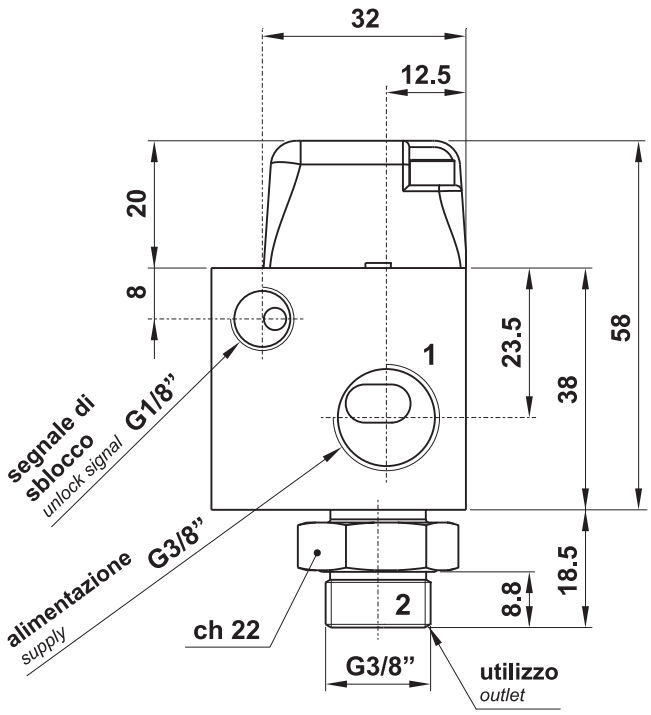
non-return valve with pneumatic unlock - ports G3/8"





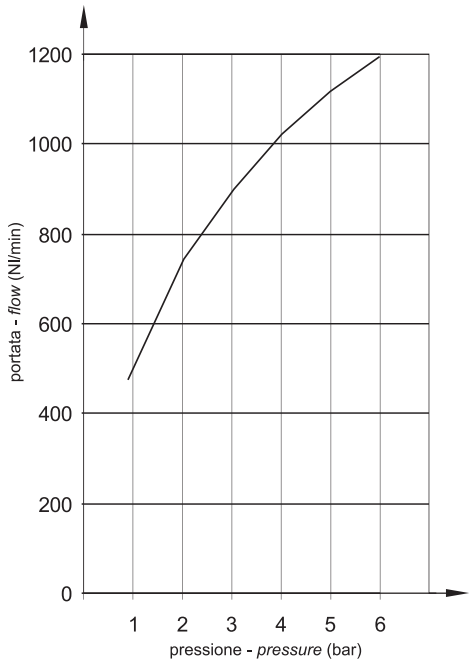






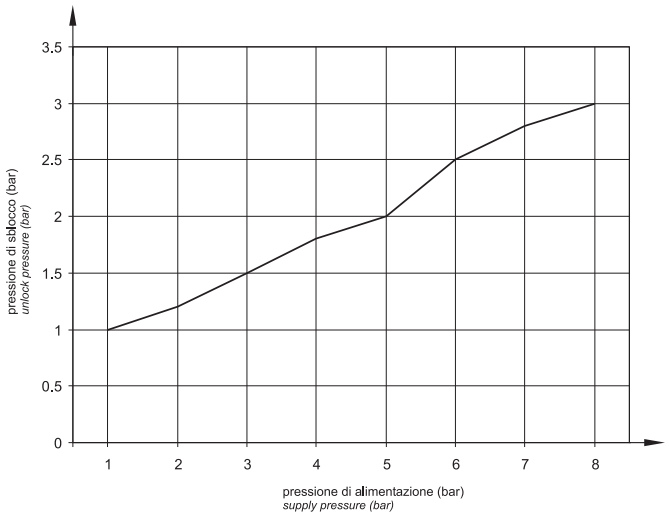
Portata della valvola in funzione della pressione di alimentazione

Flow rate related to supply pressure



Pressione di sblocco in funzione della pressione di alimentazione

Unlock pressure related to supply pressure



Materiali

Corpo: alluminio 11S
Fondello: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials

Main body: aluminium 11S
Lower body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Attacchi: alimentazione e utilizzo *Ports: supply and outlet*	G3/8"
Attacchi: segnale di sblocco *Ports: unlock signal*	G1/8"
Diametro nominale *Nominal orifice*	10 mm
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

valvole di blocco con RFU integrato

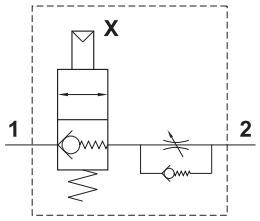
pneumatically piloted stop valves with integrated RFU

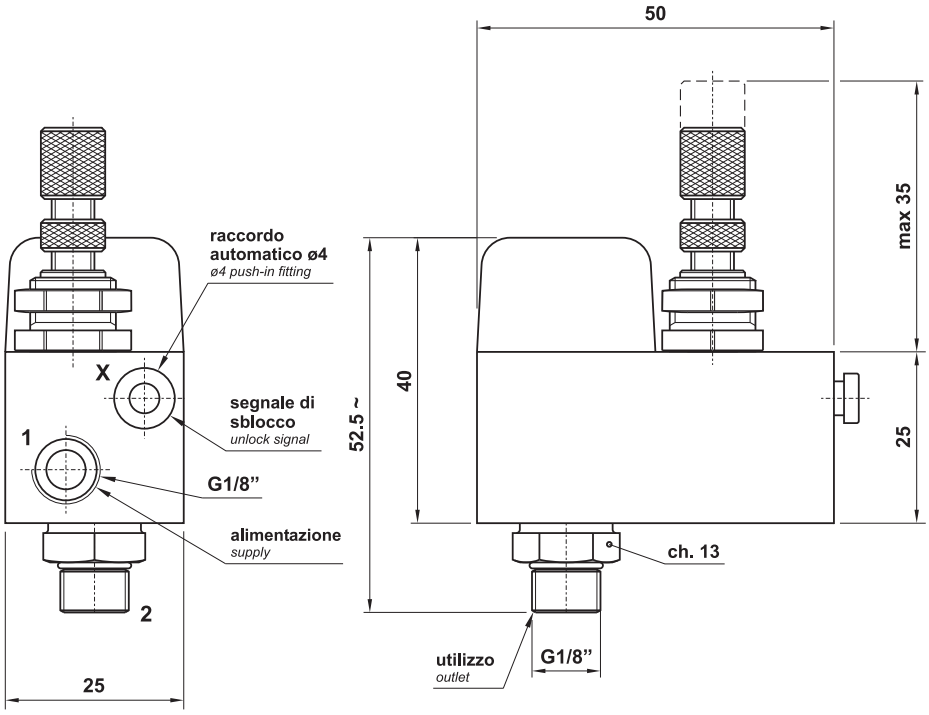
- Modulo di controllo con funzione di intercettazione e regolazione
  Stop and regulation function
- Valvola di blocco unidirezionale o bidirezionale
  Stop valve with or without non-return valve
- Regolatore di flusso unidirezionale integrato
  Integrated unidirectional flow regulator
- Versioni speciali a richiesta
  Special versions on request



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

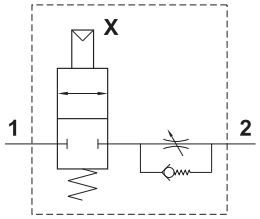
10.013.4





CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.014.4



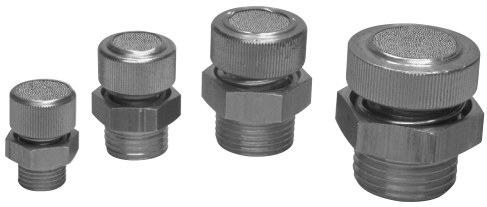
Attacchi: alimentazione e utilizzo *Ports: supply and outlet*	G1/8"
Attacchi: segnale di sblocco *Ports: unlock signal*	automatico ø4 *ø4 push-in*
Portata massima a 6 bar *Maximum flow rate at 6 bar*	250 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Fondello superiore: DELRIN
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Main body: aluminium 11S
Upper body: DELRIN
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

con silenziatore
with silencer

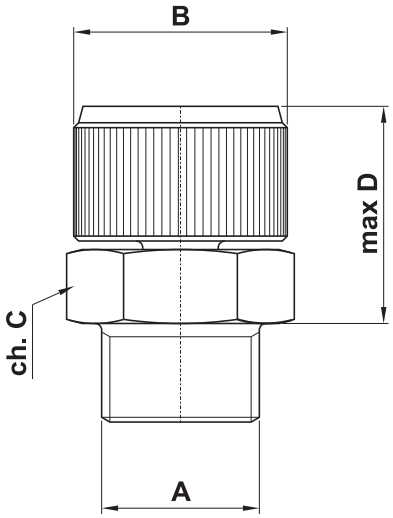




Materiali
Ottone OT 58
Molla: acciaio zincato
Guarnizioni: NBR (max +60°C)
Silenziatore: bronzo sinterizzato

Materials
Brass OT 58
Spring: zinc-coated steel
Seals: NBR (max +60°C)
Silencer: sintered bronze

modello *model*	A	B	C	D
RSW 1/8	G1/8"	ø13	12	22
RSW 1/4	G1/4"	ø16	16	19
RSW 3/8	G3/8"	ø20	20	20
RSW 1/2	G1/2"	ø26	26	22



regolazione di precisione
precision regulation

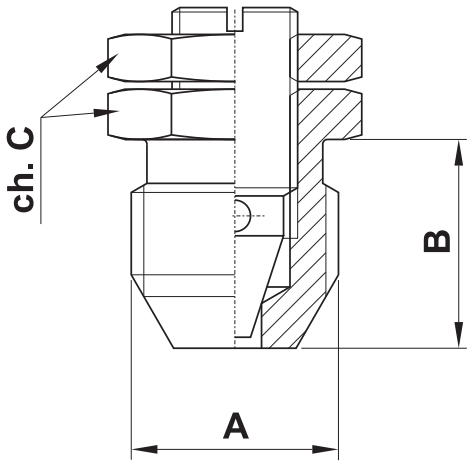




Materiale
Ottone OT 58

Material
Brass OT 58

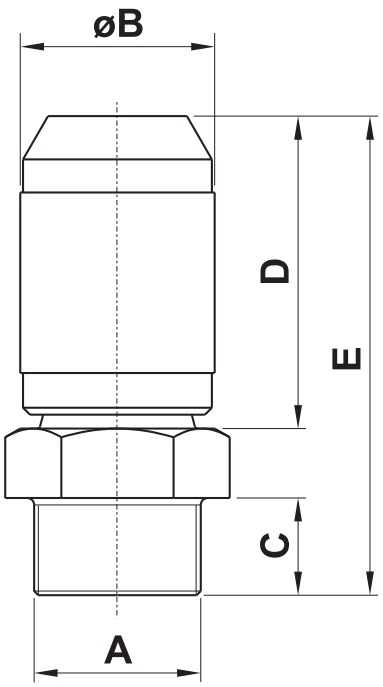
modello *model*	A	B	C
RSTC 1/8	G1/8"	11	12
RSTC 1/4	G1/4"	13.3	14

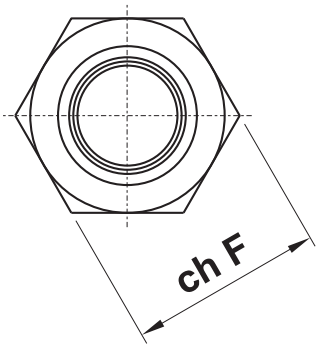


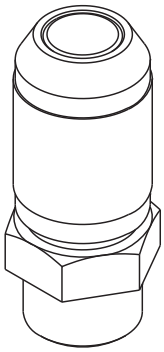
a flusso libero
with free flow









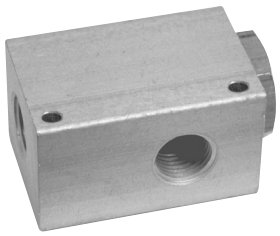


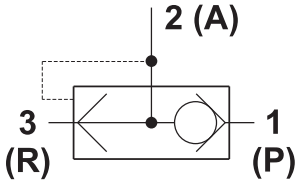
sigla *part number*	codice *code*	A	øB	C	D	E	ch F
RSFL 1/8	**11.019.4**	G1/8"	ø14	7	22.5	34.5	14
RSFL 1/4	**11.020.4**	G1/4"	ø14	7	22.5	34.5	14
RSFL 1/2	**11.021.4**	G1/2"	ø27	15	41	63	25

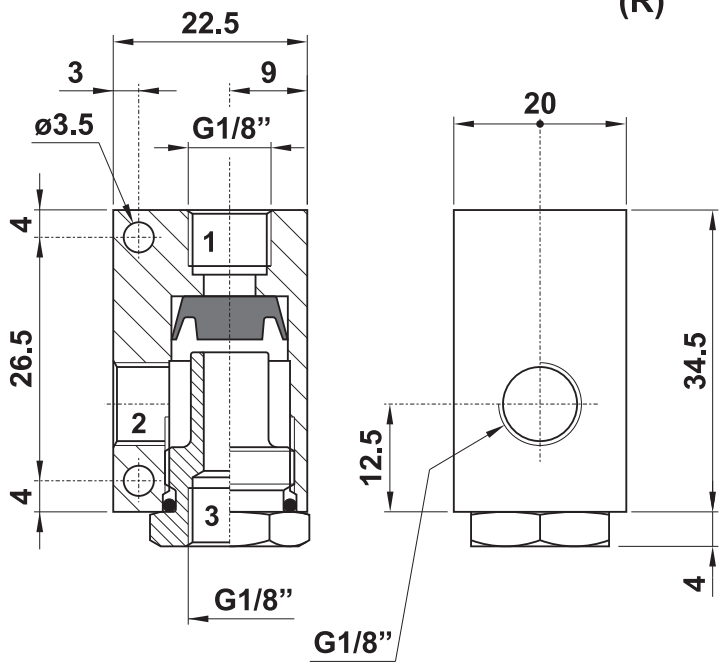
G1/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.180.4



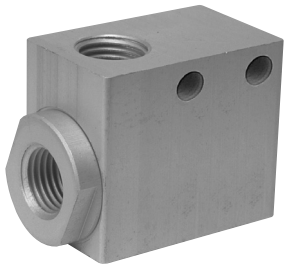


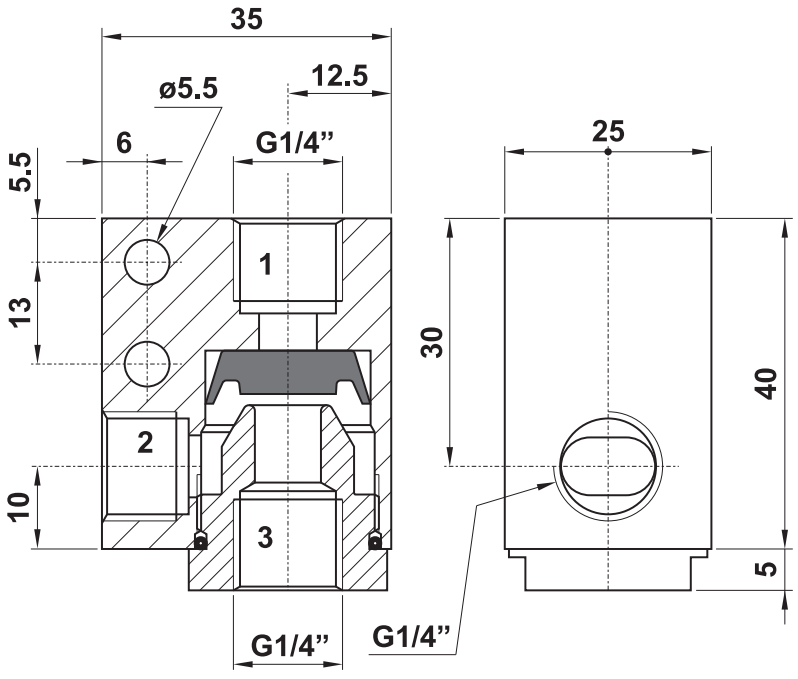


G1/4"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.181.4





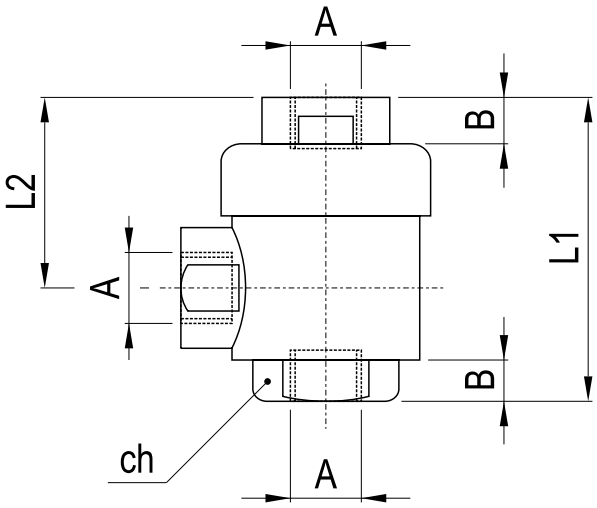
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Parti interne: ottone OT58
Guarnizioni: NBR

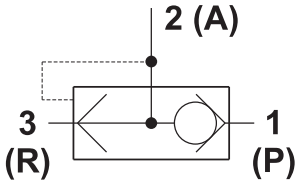
Materials
Valve body: aluminium 11S
Internal parts: brass OT58
Seals: NBR

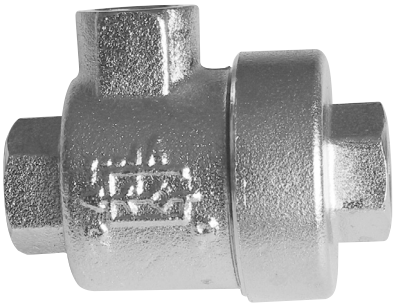
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

valvole di scarico rapido

quick exhaust valves







codice *code*	A	B	L1	L2	ch
36.626.0	**G1/8"**	6.5	42	27	15
36.627.0	**G1/4"**	9.5	53	35	19
36.625.0	**G1/2"**	13	72	43	26
36.1151.0	**G3/4"**	18	88	55	32
36.1152.0	**G1"**	18	94	57.5	38

Materiali
Corpo: ottone nichelato
Parti interne: ottone OT58
Guarnizioni: PU (poliuretano)

Materials
Valve body: nickeled brass
Internal parts: brass OT58
Seals: PU (polyurethane)

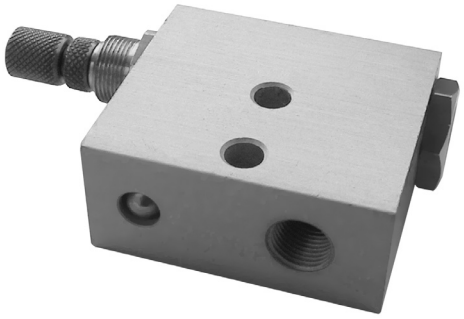
Attacchi *Ports*	G1/8"; G1/4"; G1/2"; G3/4"; G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

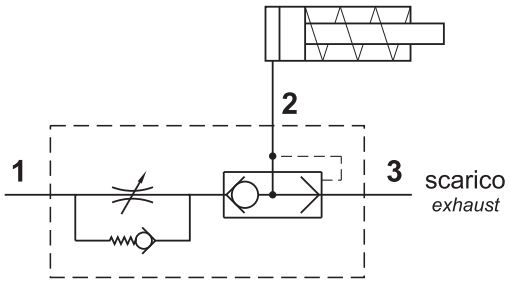
integrato RFU e valvola scarico rapido

integrated element with RFU and quick exhaust valve

Permette di rallentare la corsa di andata o di ritorno di un cilindro consentendo però la massima velocità nella direzione opposta a quella regolata. È ideale per cilindri a semplice effetto, poiché permette la regolazione dell'alimentazione di aria e lo scarico a piena portata.

It allows to slow down the speed of either the extend or the retract phase of a cylinder. In the opposite phase (not regulated) the cylinder goes at the maximum speed. It is ideal for a single acting cylinder, because it regulates the air supply and allows the exhaust with full flow rate.

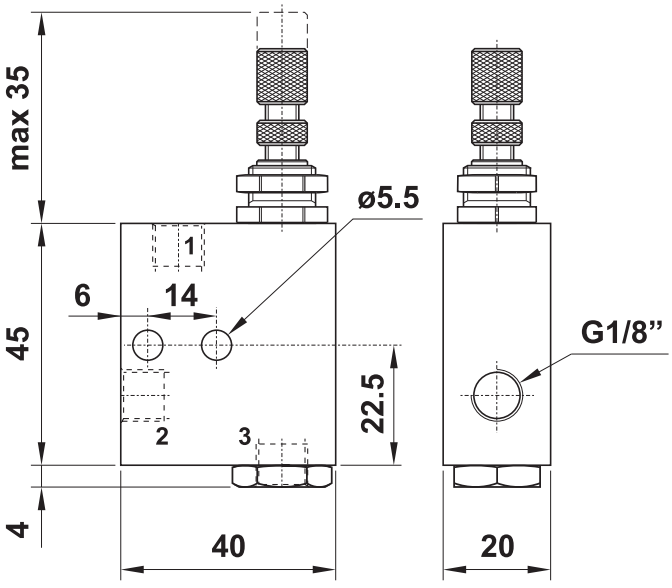




G1/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

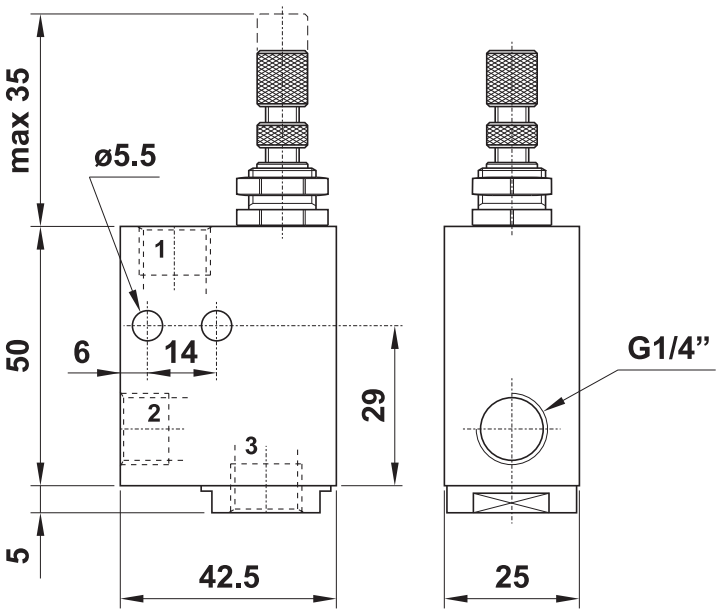
10.015.4



G1/4"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.016.4



Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

valvole di non ritorno

non-return valves

- Attacchi filettati femmina-femmina e maschio-femmina
  Threaded ports female-female and male-female
- Da M5 a G1/4"
  From M5 to G1/4"
- A richiesta corpo nichelato
  Nickel plated valve body on request
- Guarnizioni in Viton per temperature più elevate
  Viton seals for higher temperatures





Materiali
Corpo: ottone OT58
Molla: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

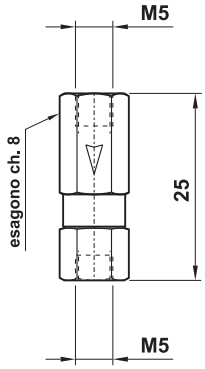
Materials
Body: brass OT58
Spring: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Modello *Model*	**VNR 1/8 FF VNR 1/8 MF**	**VNR 1/4 FF VNR 1/4 MF**	**VNR M5 FF**	**VNR 1/8 MFR**	**VNR 3/8 FF**	**VNR 1/2 FF**
Attacchi *Ports*	G1/8"	G1/4"	M5	G1/8"	G3/8"	G1/2"
Diametro nominale *Nominal orifice*	5.2 mm	7 mm	2.2 mm	4 mm	8.5 mm	10 mm
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	500 Nl/min	900 Nl/min	100 Nl/min	350 Nl/min	2000 Nl/min	3500 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C VITON: max +110°C					
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa					
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*					

VNR M5 FF

valvola di non ritorno femmina-femmina M5
non-return valve female-female M5





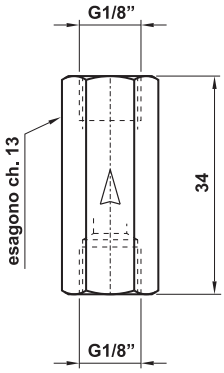
Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.010.4	**standard**: corpo in ottone, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in brass, seals in NBR*
11.011.4	corpo in ottone, guarnizioni in NBR, senza molla *valve body in brass, seals in NBR, without spring*
11.024.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR *valve body in nickel plated brass, seals in NBR*
11.046.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON *valve body in brass, seals in VITON*
11.050.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in VITON *valve body in nickel plated brass, seals in VITON*

VNR 1/8 FF

valvola di non ritorno femmina-femmina 1/8"
non-return valve female-female 1/8"





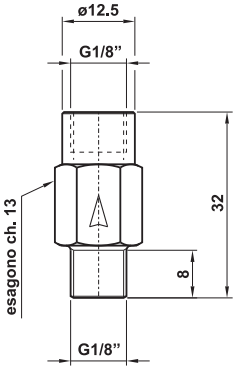
Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.000.4	**standard**: corpo in ottone, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in brass, seals in NBR*
11.002.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON *valve body in brass, seals in VITON*
11.004.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR *valve body in nickel plated brass, seals in NBR*
11.009.4	corpo in ottone, guarnizioni in SILICONE *valve body in brass, seals in SILICON*
11.027.4	corpo in ottone, guarnizioni in NBR, senza molla *valve body in brass, seals in NBR, without spring*
11.031.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in VITON *valve body in nickel plated brass, seals in VITON*
11.035.4	corpo in ottone, guarnizioni in NBR, molla tenera *valve body in brass, seals in NBR, light duty spring*
11.034.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON, molla tenera *valve body in brass, seals in VITON, light duty spring*

VNR 1/8 MF

valvola di non ritorno maschio-femmina 1/8"
non-return valve male-female 1/8"



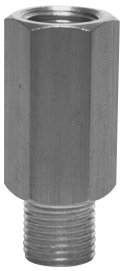


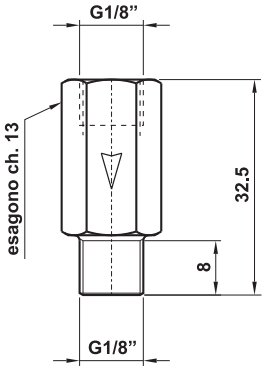
Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.006.4	**standard**: corpo in ottone, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in brass, seals in NBR*
11.007.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON *valve body in brass, seals in VITON*
11.042.4	corpo in ottone, guarnizioni in NBR, molla dura *valve body in brass, seals in NBR, heavy duty spring*
11.055.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR *valve body in nickel plated brass, seals in NBR*
11.045.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in VITON *valve body in nickel plated brass, seals in VITON*

VNR 1/8 MFR

valvola di non ritorno maschio-femmina 1/8" rovesciata
non-return valve female-male 1/8"





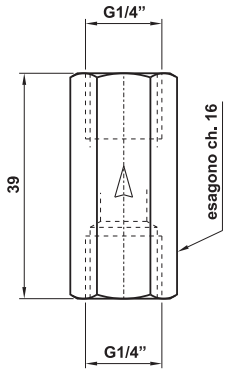
Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.008.4	**standard**: corpo in ottone, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in brass, seals in NBR*
11.032.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON *valve body in brass, seals in VITON*
11.049.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR *valve body in nickel plated brass, seals in NBR*
11.056.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in VITON *valve body in nickel plated brass, seals in VITON*

VNR 1/4 FF

valvola di non ritorno femmina-femmina 1/4"
non-return valve female-female 1/4"



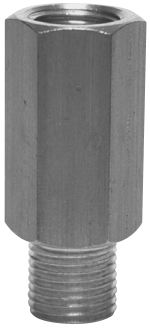


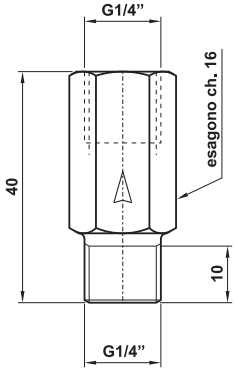
Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.001.4	**standard**: corpo in ottone, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in brass, seals in NBR*
11.003.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON *valve body in brass, seals in VITON*
11.005.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR *valve body in nickel plated brass, seals in NBR*
11.030.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in VITON *valve body in nickel plated brass, seals in VITON*
11.028.4	corpo in ottone, guarnizioni in NBR, senza molla *valve body in brass, seals in NBR, without spring*
11.037.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON, senza molla *valve body in brass, seals in VITON, without spring*
11.036.4	corpo in ottone, guarnizioni in NBR, molla tenera *valve body in brass, seals in NBR, light duty spring*
11.033.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON, molla tenera *valve body in brass, seals in VITON, light duty spring*
11.040.4	corpo in ottone, guarnizioni in VITON, molla dura *valve body in brass, seals in VITON, heavy duty spring*

VNR 1/4 MF

valvola di non ritorno maschio-femmina 1/4"
non-return valve male-female 1/4"





Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.047.4	**standard**: corpo in ottone, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in brass, seals in NBR*
11.048.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR *valve body in nickel plated brass, seals in NBR*
11.059.4	corpo in ottone nichelato, guarnizioni in VITON *valve body in nickel plated brass, seals in VITON*

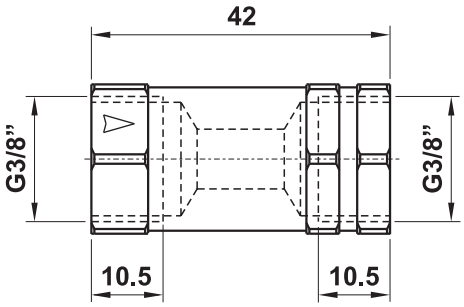
VNR 3/8 FF

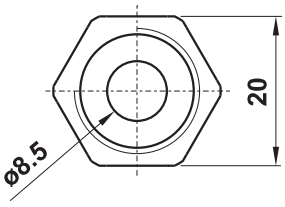
valvola di non ritorno femmina-femmina 3/8"
non-return valve female-female 3/8"



Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.053.4	**standard**: corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in nickel plated brass, seals in NBR*





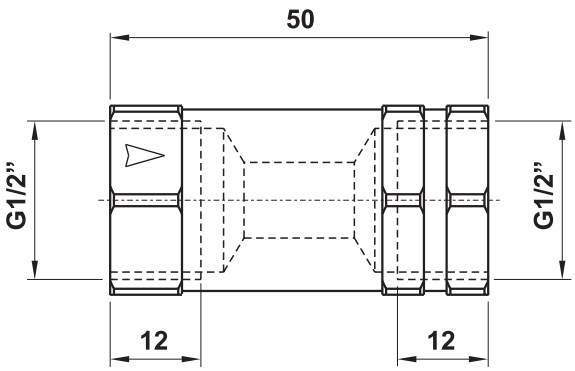
VNR 1/2 FF

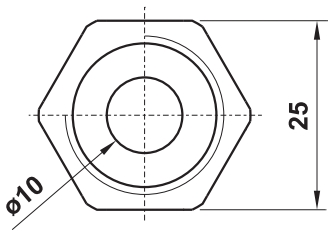
valvola di non ritorno femmina-femmina 1/2"
non-return valve female-female 1/2"



Versioni disponibili - *Available versions*

codice - *code*	descrizione - *description*
11.103.4	**standard**: corpo in ottone nichelato, guarnizioni in NBR ***standard**: valve body in nickel plated brass, seals in NBR*





- Ampia gamma
  Wide range
- Dimensioni ridotte
  Small dimensions
- Possibilità di montaggio su squadretta di supporto
  Mountable on bracket
- Attacchi filettati M5, G1/8" o raccordi automatici per tubo ø4
  M5, G1/8" threaded ports or push-in fittings for ø4 tube



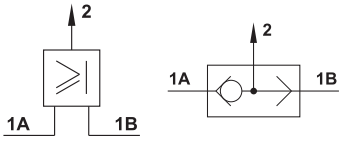
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	2.5 mm
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

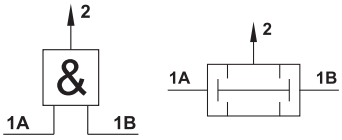
08.021.4 - OR PER LOGICA

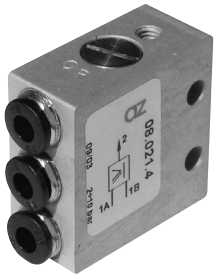
elemento OR, raccordi automatici per tubo ø4, fissabile su squadretta
OR element, push-in fittings for ø4 tube, mountable on bracket

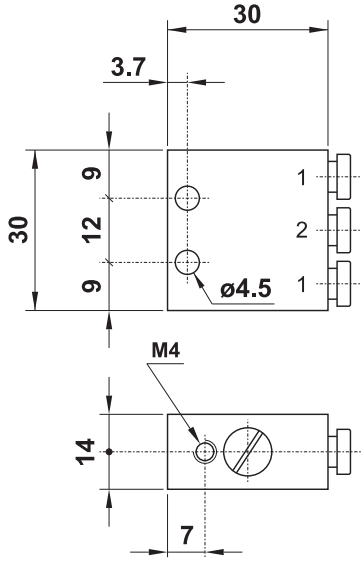


08.025.4 - AND PER LOGICA

elemento AND, raccordi automatici per tubo ø4, fissabile su squadretta
AND element, push-in fittings for ø4 tube, mountable on bracket





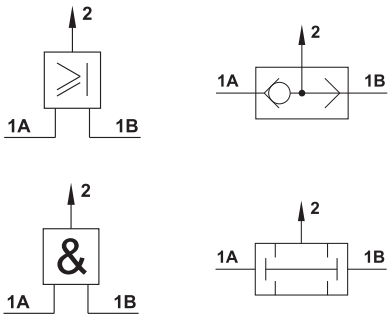


08.022.4 - OR SINGOLO M5

elemento OR, attacchi filettati M5
OR element, M5 threaded ports

08.026.4 - AND SINGOLO M5

elemento AND, attacchi filettati M5
AND element, M5 threaded ports



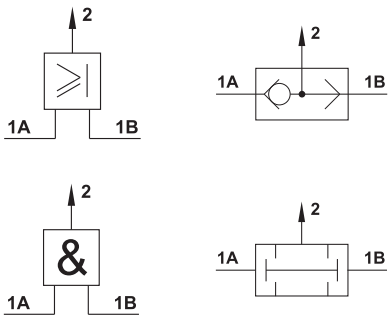


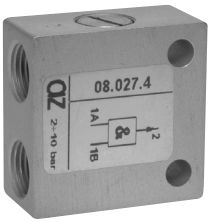
08.023.4 - OR SINGOLO 1/8

elemento OR, attacchi filettati G1/8"
OR element, G1/8" threaded ports

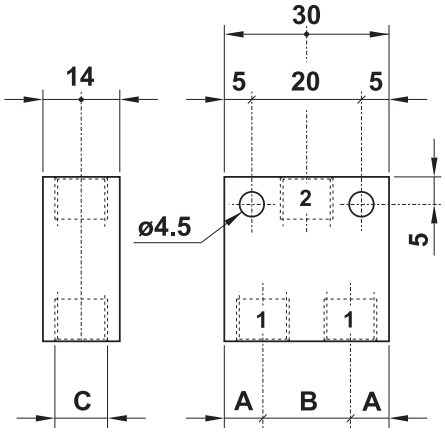
08.027.4 - AND SINGOLO 1/8

elemento AND, attacchi filettati G1/8"
AND element, G1/8" threaded ports



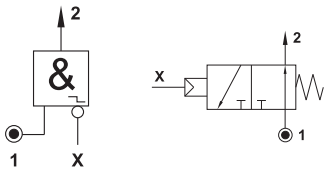


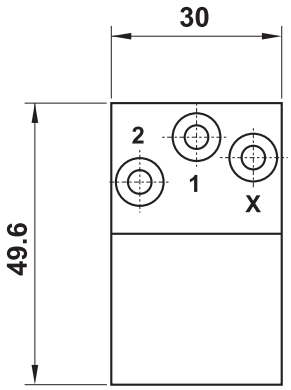
Modello *Model*	A	B	C
08.022.4	5.2	19.6	M5
08.026.4	5.2	19.6	M5
08.023.4	7	16	G1/8"
08.027.4	7	16	G1/8"



08.039.4 - NOT PER LOGICA

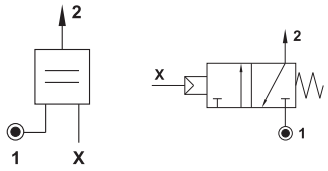
elemento NOT, raccordi automatici per tubo ø4, fissabile su squadretta
NOT element, push-in fittings for ø4 tube, mountable on bracket





08.049.4 - YES PER LOGICA

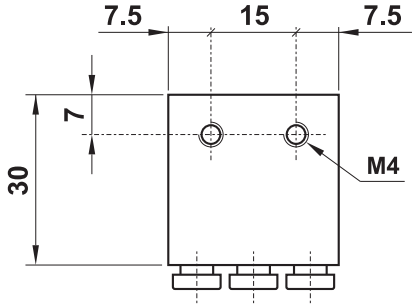
elemento YES, raccordi automatici per tubo ø4, fissabile su squadretta
YES element, push-in fittings for ø4 tube, mountable on bracket



Pressione di azionamento a 6 bar
Actuating pressure at 6 bar

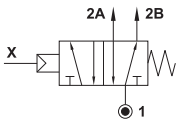
08.039.4 : 1.2 bar
08.049.4 : 1 bar





04.003.4 - MEMORIA C/M

MEMORIA monostabile, raccordi automatici per tubo ø4
mono-stable MEMORY element, push-in fittings for ø4 tube

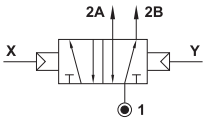


Pressione di azionamento a 6 bar
Actuating pressure at 6 bar

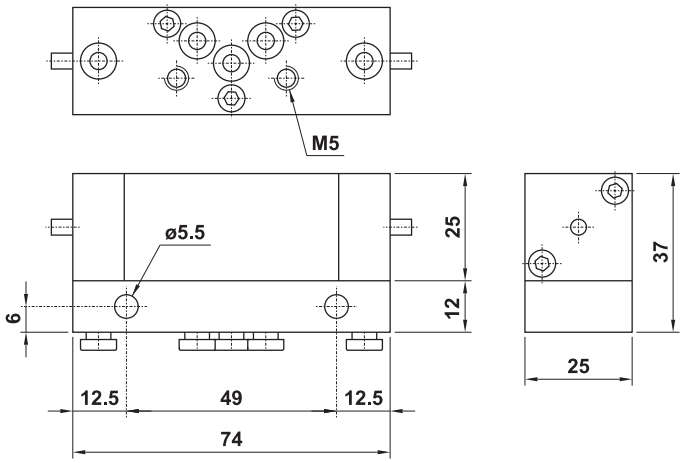
04.002.4 : 1.5 bar
04.003.4 : 2 bar

04.002.4 - MEMORIA C/C

MEMORIA bistabile, raccordi automatici per tubo ø4
bi-stable MEMORY element, push-in fittings for ø4 tube

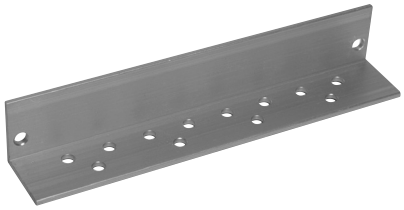


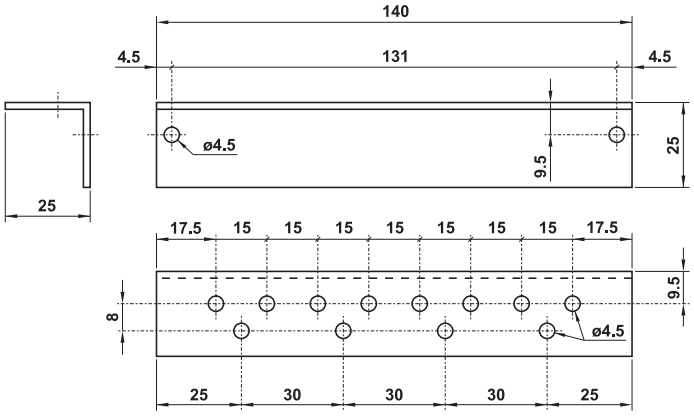




08.092.1 - SQUADRETTA

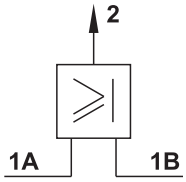
squadretta per il fissaggio degli elementi logici
mounting bracket for logic elements

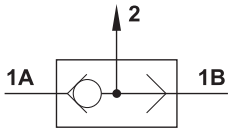


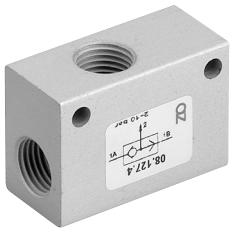


OR in linea

in-line OR logic element





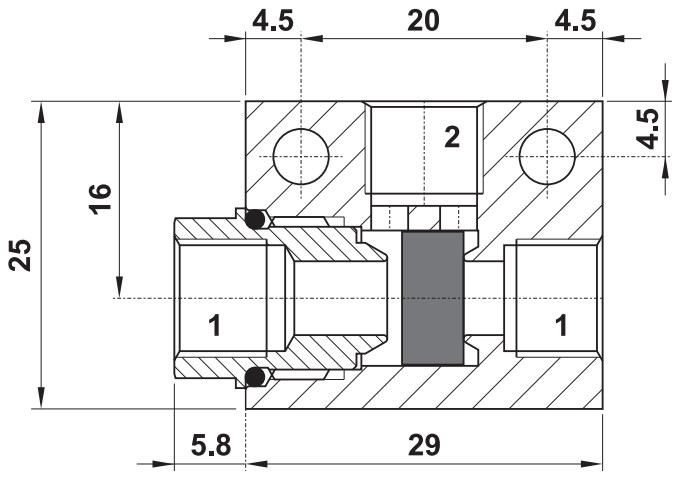


3

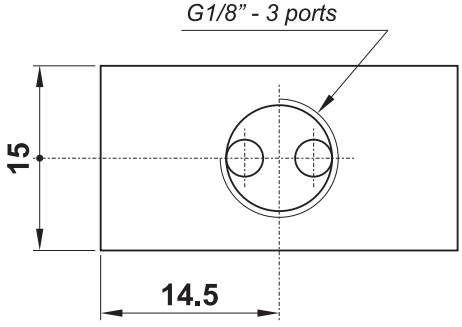
G1/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.133.4



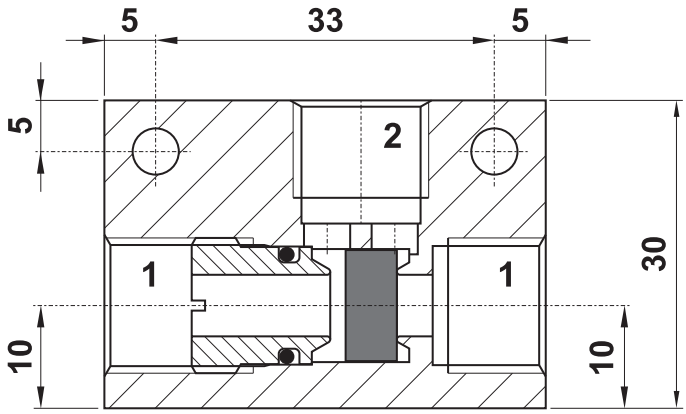
n. 3 fori G1/8"
G1/8" - 3 ports



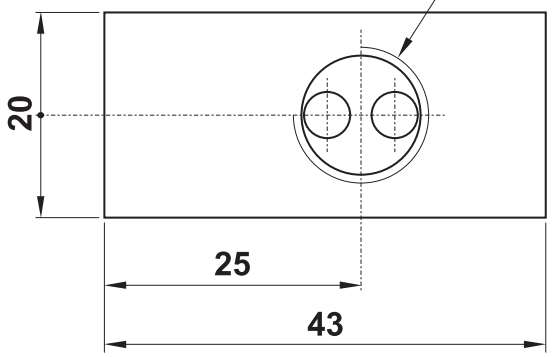
G1/4"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.127.4



n. 3 fori G1/4"
G1/4" - 3 ports



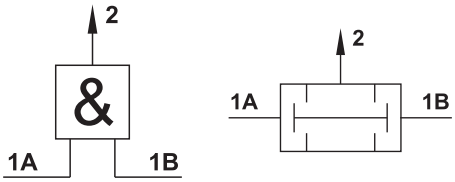
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	**08.133.4**: 570 Nl/min **08.127.4**: 930 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

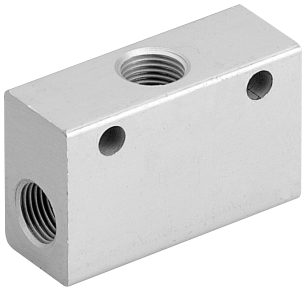
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Parti interne: ottone OT58
Guarnizioni: NBR

Materials
Valve body: aluminium 11S
Internal parts: brass OT58
Seals: NBR

AND in linea

in-line AND logic element



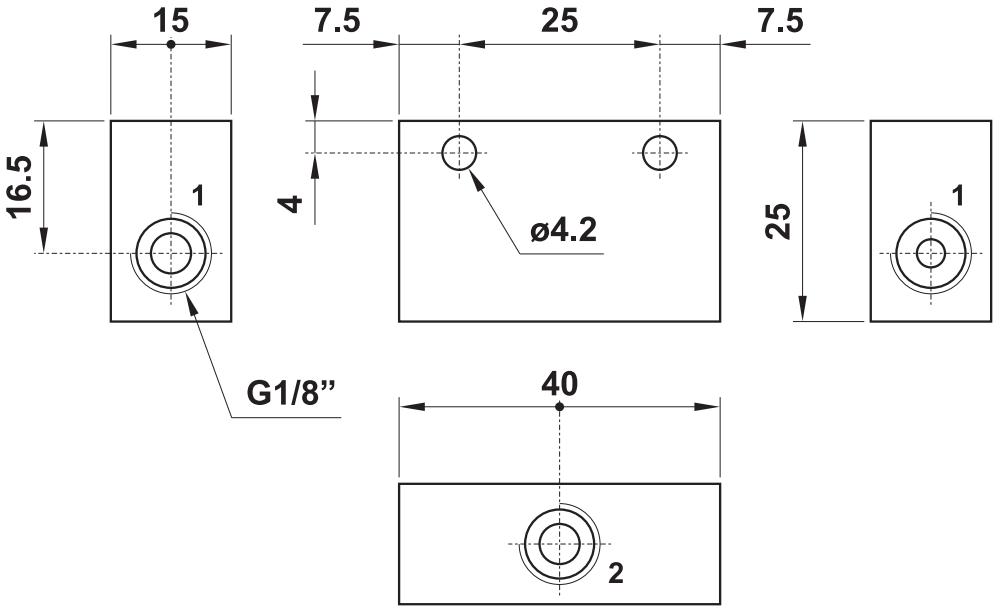


G1/8”

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.121.4

3



Materiali
Corpo: alluminio 11S
Parti interne: ottone OT58
Guarnizioni: NBR

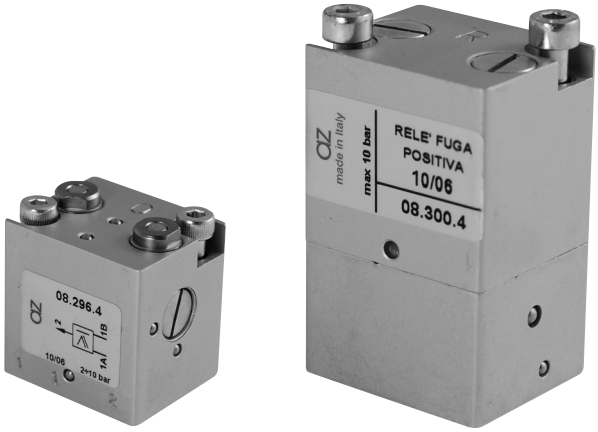
Materials
Valve body: aluminium 11S
Internal parts: brass OT58
Seals: NBR

Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

elementi logici per interfaccia

logic elements for interface

- Ampia gamma
  Wide range
- Dimensioni ridotte
  Small dimensions
- Montaggio su sottobase singola o modulare
  Mountable on sub-base (single or multiple)
- Sulle sottobasi può essere installato anche il temporizzatore per interfaccia (pag. 472-473)
  The timer valve for interface (page 472-473) can be installed on these sub-bases



3

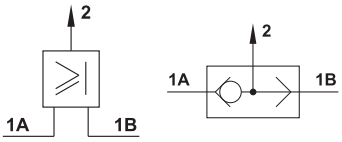
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

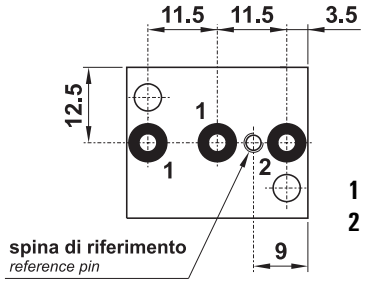
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	2.5 mm
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Pressione di azionamento a 6 bar (NOT e YES) *Actuating pressure at 6 bar (NOT and YES)*	1.5 bar 0.15 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

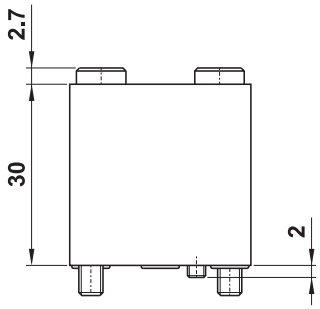
08.296.4 - OR PER LOGICA CR

elemento OR, per assemblaggio su sottobase
OR element, for assembling on sub-base

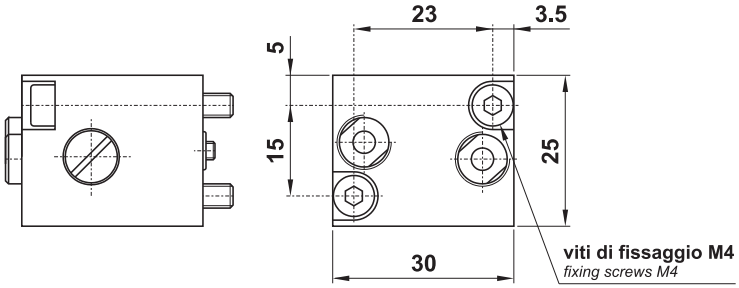




1 : entrate *[air supply ports]*
2 : uscita *[exit port]*

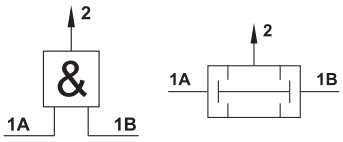


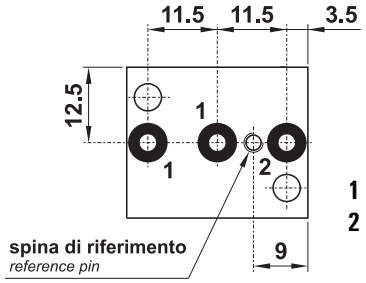




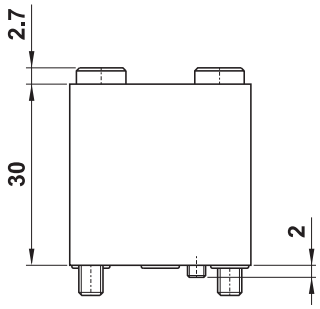
08.297.4 - AND PER LOGICA CR

elemento AND, per assemblaggio su sottobase
AND element, for assembling on sub-base

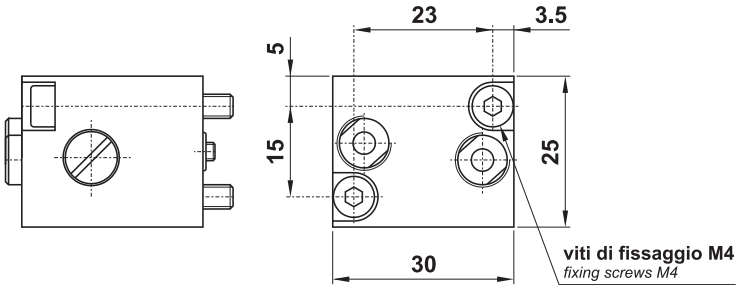




1 : entrate *[air supply ports]*
2 : uscita *[exit port]*

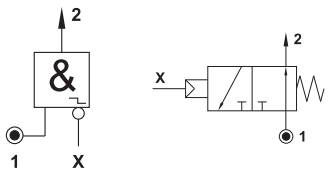


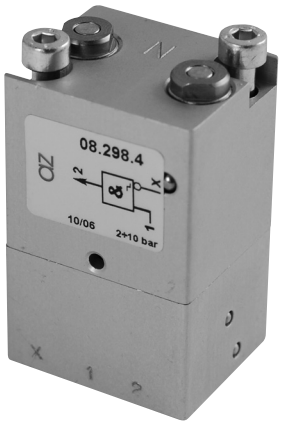


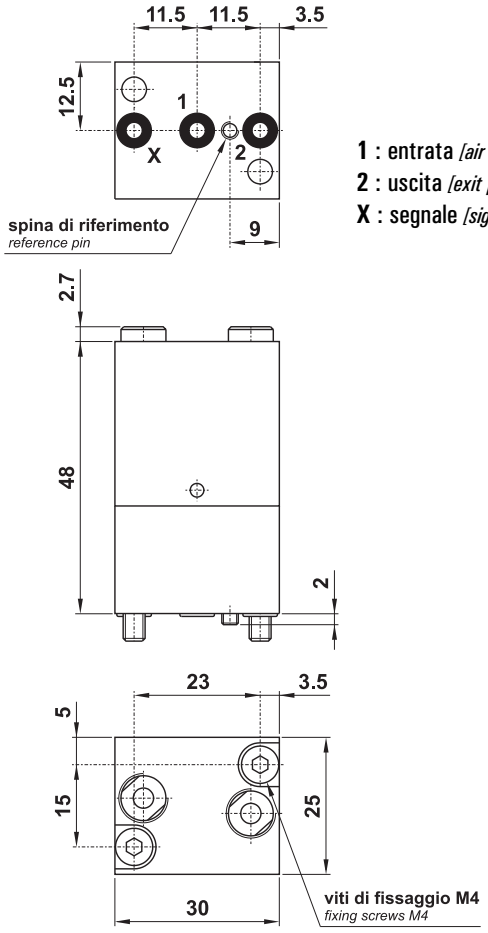


08.298.4 - NOT PER LOGICA CR

elemento NOT, per assemblaggio su sottobase
NOT element, for assembling on sub-base



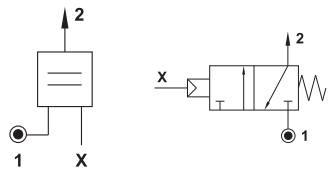


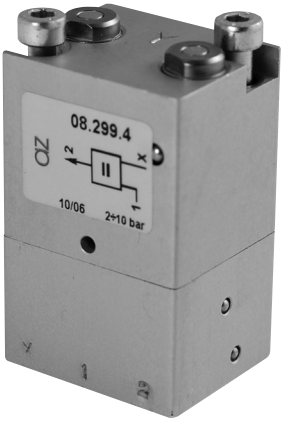


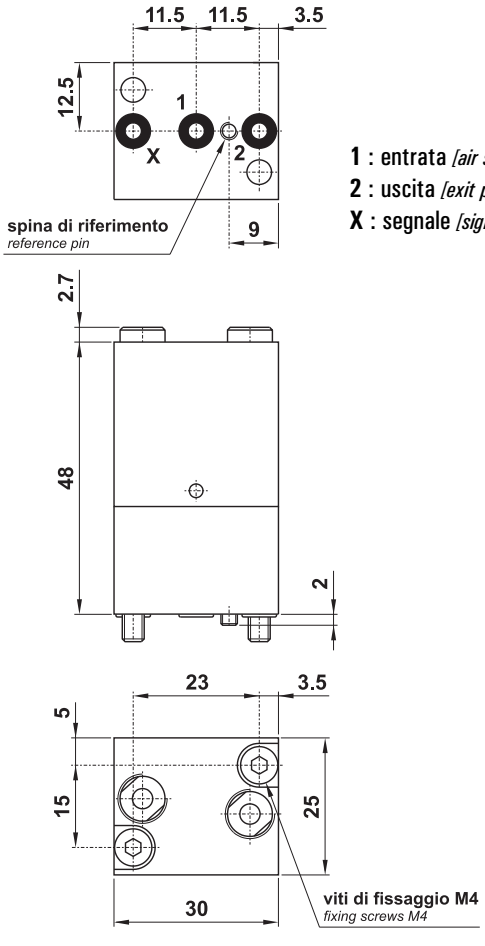
1 : entrata *[air supply port]*
2 : uscita *[exit port]*
X : segnale *[signal port]*

08.299.4 - YES PER LOGICA CR

elemento YES, per assemblaggio su sottobase
YES element, for assembling on sub-base



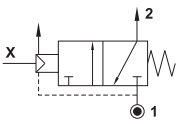




1 : entrata *[air supply port]*
2 : uscita *[exit port]*
X : segnale *[signal port]*

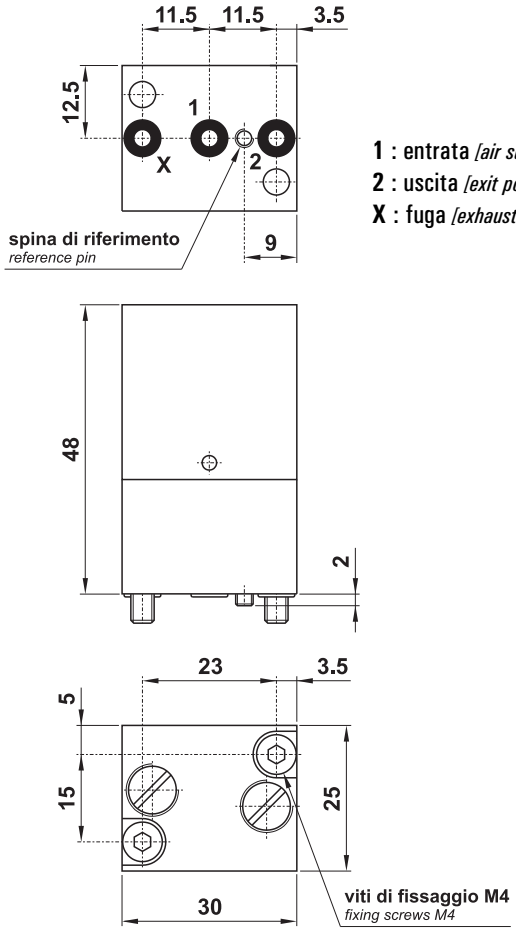
08.300.4 - RELÉ DI FUGA POSITIVA CR

RELÉ DI FUGA POSITIVA, per assemblaggio su sottobase
SWITCH WITH INHIBITION EXHAUST, for assembling on sub-base



Con l'inibizione della fuga continua avviene la commutazione e l'uscita al punto 2.
When exhaust is inhibited, the valve switches and air goes out from exit port 2.



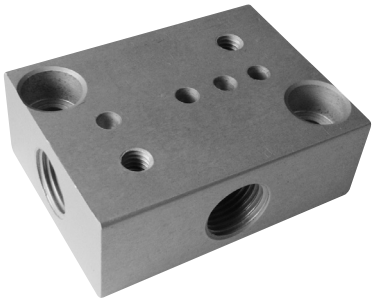


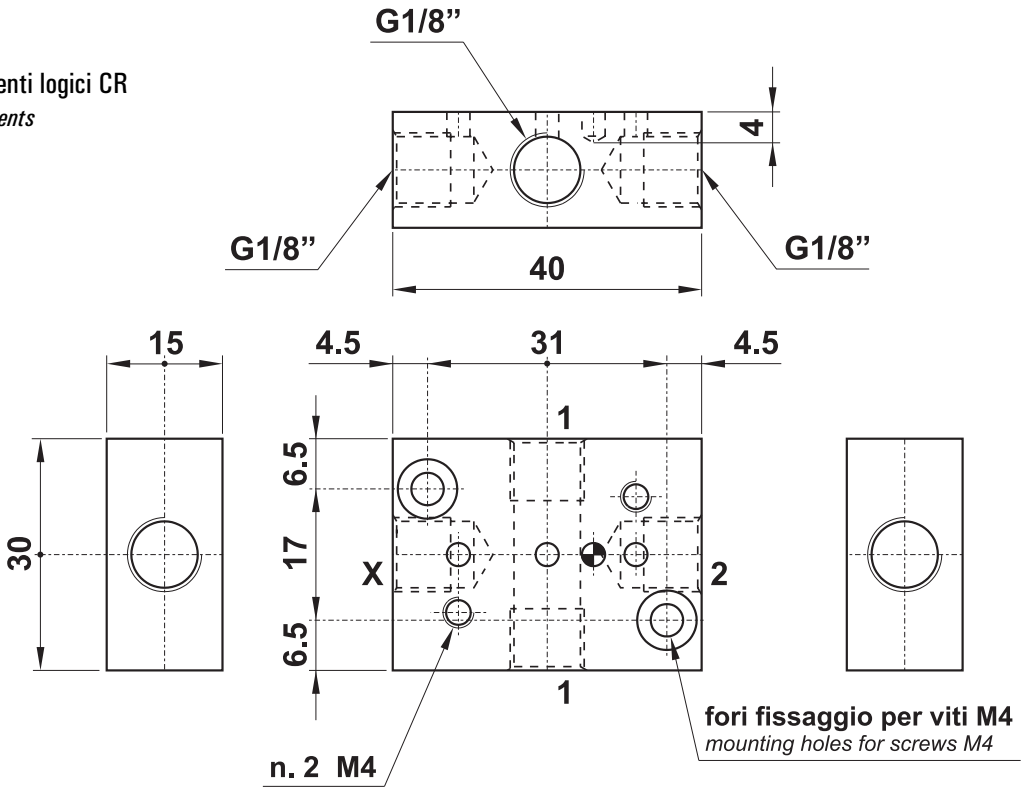
1 : entrata *[air supply port]*
2 : uscita *[exit port]*
X : fuga *[exhaust port]*

3

AQ.015.1

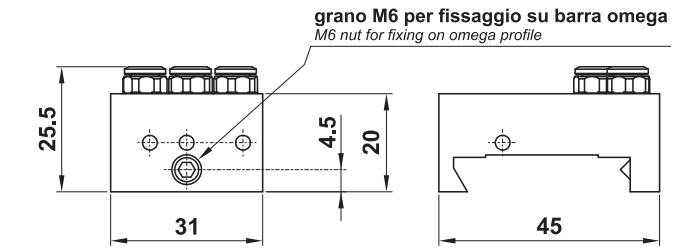
Sottobase singola per assemblaggio elementi logici CR
Single sub-base for assembling of CR logic elements

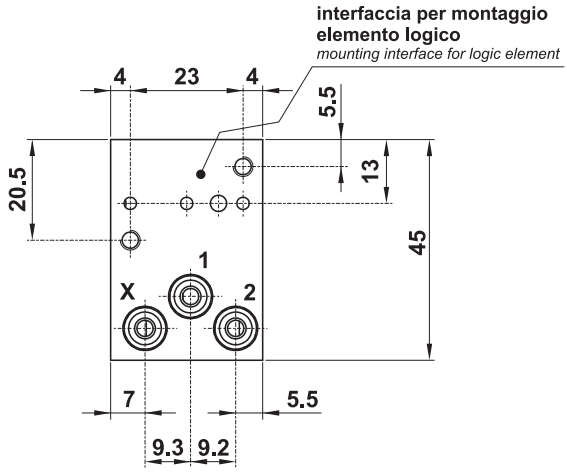


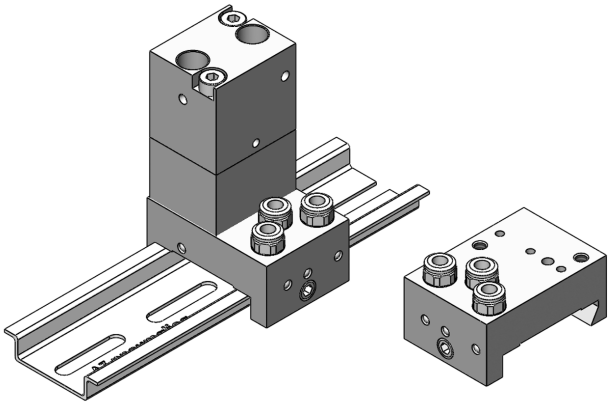


08.039.3

Sottobase singola per assemblaggio elementi logici CR su barra profilo omega
Single sub-base for assembling of CR logic elements on omega profile

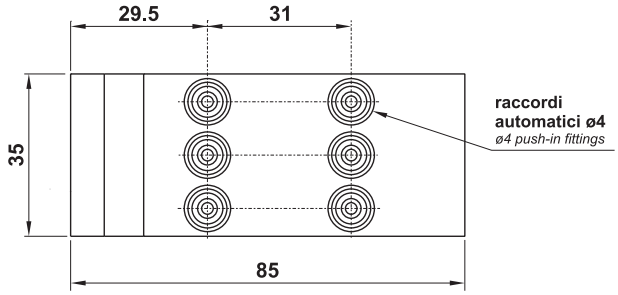


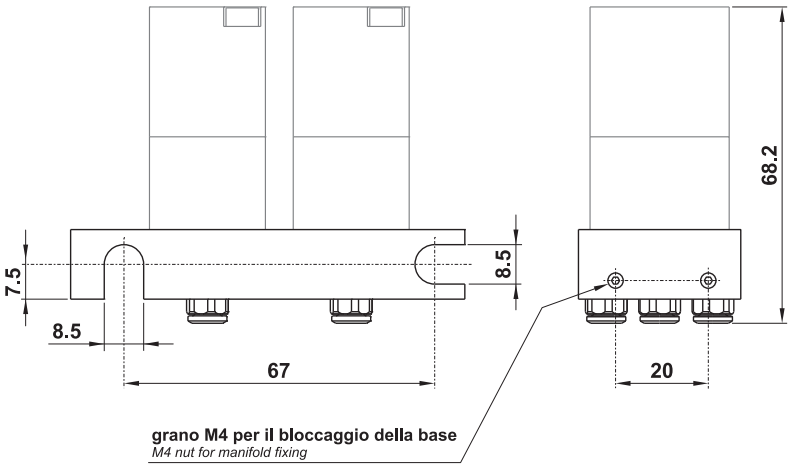


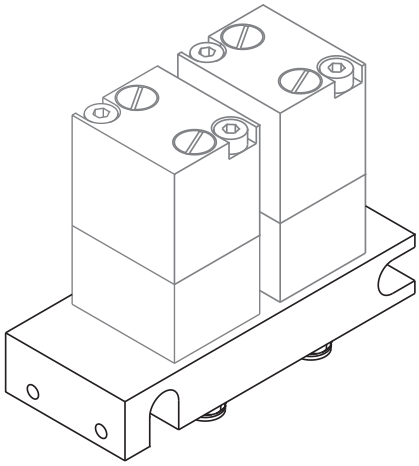


08.049.3

Sottobase doppia per assemblaggio elementi logici CR (non utilizzabile per barra profilo omega)
Double sub-base for assembling of CR logic elements (not suitable for omega profile)







amplificatore di segnale

signal amplifier

Modalità di funzionamento

L'amplificatore di segnale è una valvola 3/2 vie a otturatore normalmente chiusa che trasforma un segnale in bassa pressione in un segnale avente pressione da 2 a 8 bar. Comporta un minimo consumo d'aria in posizione di riposo.

Deve essere collegato a un sensore emittente e a un sensore ricevente. È indispensabile utilizzare aria NON lubrificata. La pressione di alimentazione del sensore emittente deve essere compresa tra 0.3 e 2 bar; quella del sensore ricevente tra 0.1 e 0.6 bar.
Il getto d'aria del sensore emittente impedisce il libero flusso dell'aria in uscita dal ricevente. Viene così a crearsi una pressione statica che genera all'uscita del ricevente una pressione di azionamento da inviare al comando dell'amplificatore di segnale. Quando un oggetto interrompe il flusso d'aria fra i due sensori, questo segnale di azionamento si annulla.

La pressione di alimentazione dei sensori deve essere variata proporzionalmente al variare della pressione di alimentazione dell'amplificatore.

La pressione di alimentazione del sensore emittente deve essere maggiore rispetto a quella del sensore ricevente.

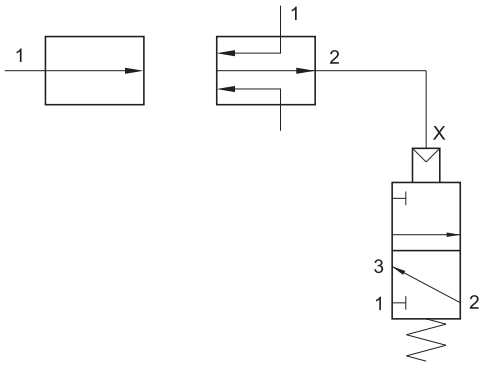
Valve operation

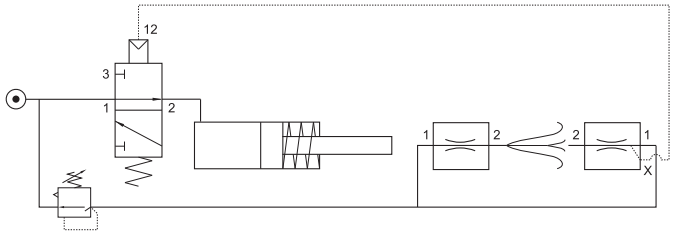
The signal amplifier is a 3/2 way poppet valve, normally closed, which transforms a low pressure signal into a signal with pressure from 2 to 8 bar. The air consumption of the amplifier itself, in the non actuated position, is very low.

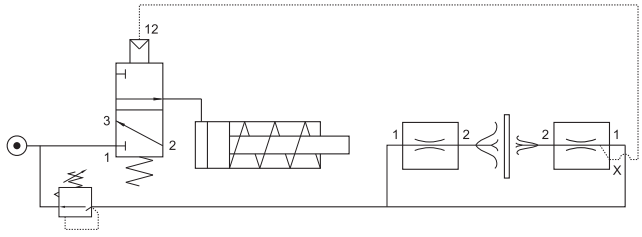
The amplifier must be connected with a sender sensor and a receiver sensor. Air must be NON lubricated. The inlet pressure of sender sensor must be between 0.3 and 2 bar; the inlet pressure of receiver sensor must be between 0.1 and 0.6 bar. The air flow from the sender sensor blocks the free flow which comes out from the receiver sensor. In this way a static pressure is created at the exit port of the receiver sensor. This pressure goes to actuate the signal amplifier. When something interrupts the air flow between the two sensors, this actuating signal is stopped.

The inlet pressure of the sensors must be proportionally changed when the inlet pressure of the signal amplifier changes.

The inlet pressure of the sender sensor must be higher than the inlet pressure of the receiver sensor.







Attacchi *Ports*	G1/8"
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	70 Nl/min
Pressione di esercizio dell'amplificatore *Working pressure of the amplifier*	2 ... 8 bar 0.2 ... 0.8 MPa
Pressione di azionamento dell'amplificatore *Actuating pressure of the amplifier*	0.03 ... 0.6 bar 0.003 ... 0.06 MPa
Pressione di alimentazione del sensore emittente *Inlet pressure of the sender sensor*	0.3 ... 2 bar 0.03 ... 0.2 MPa
Pressione di alimentazione del sensore ricevente *Inlet pressure of the receiver sensor*	0.1 ... 0.6 bar 0.01 ... 0.06 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ SENZA lubrificazione *50μ filtered but NON lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

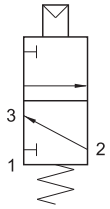
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

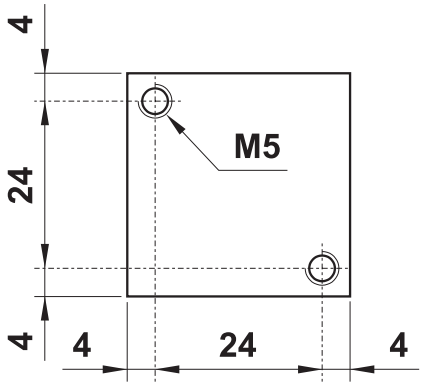
amplificatore di segnale

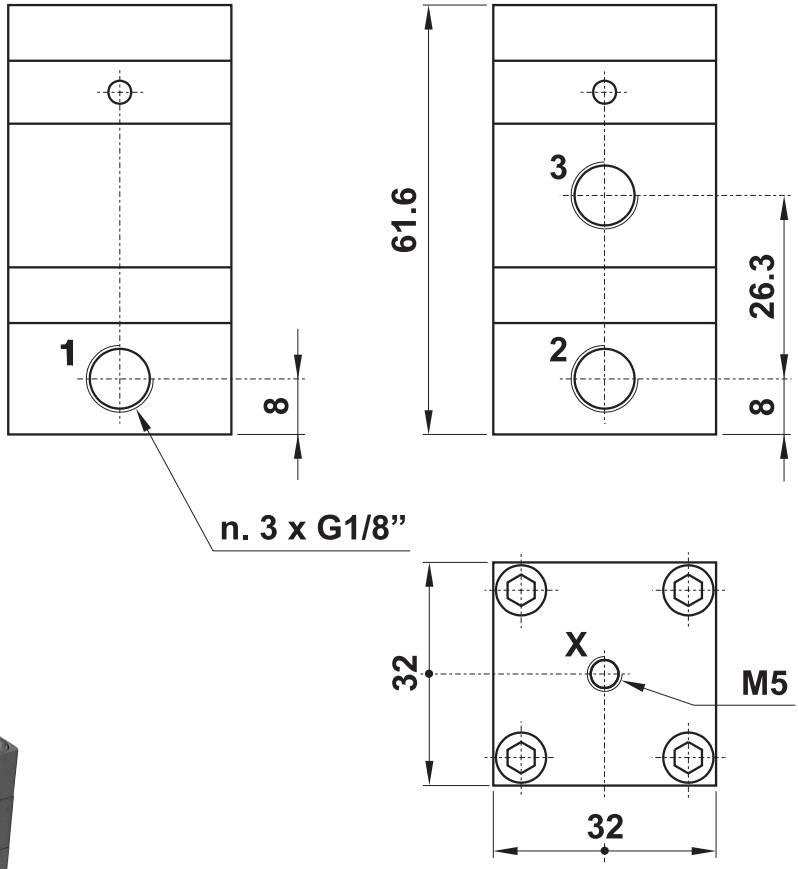
signal amplifier

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.042.4







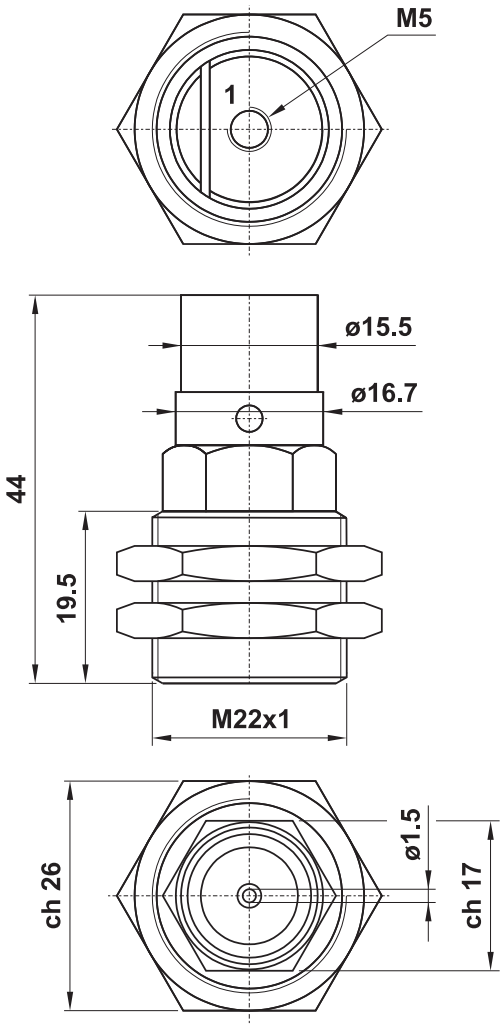


sensore emittente
sender sensor

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.043.4

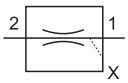


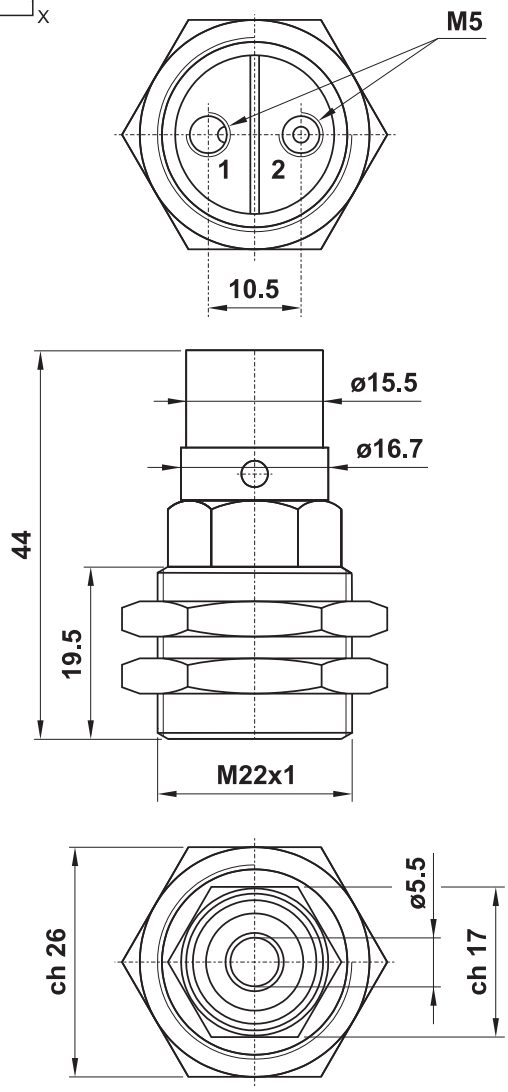


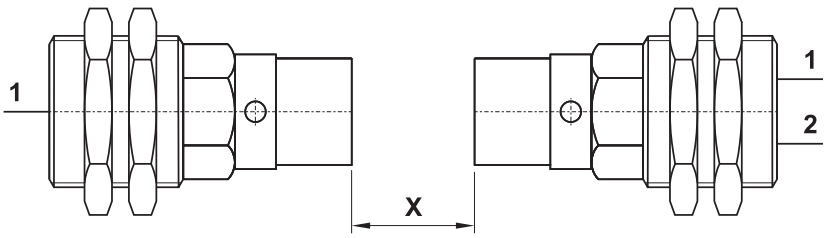
sensore ricevente
receiver sensor

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.044.4





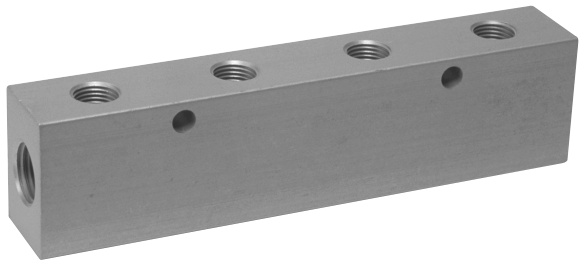


X : min 30 mm; max 80 mm

collettori

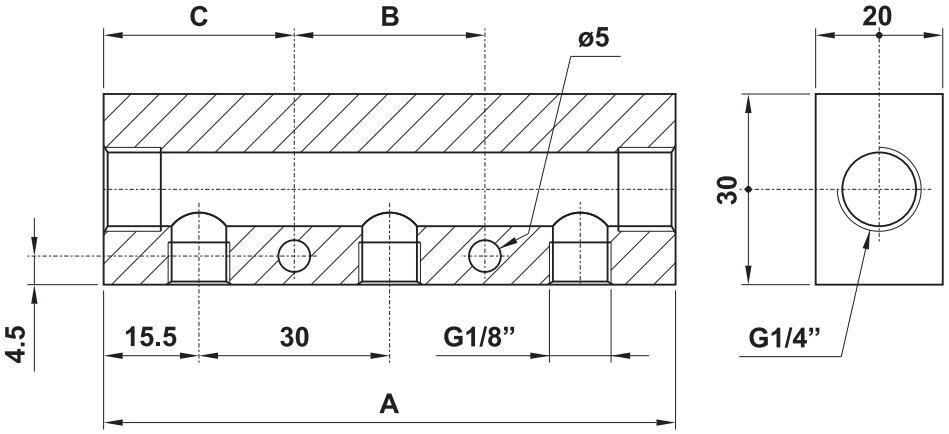
distribution manifolds

- Collettori lineari con uscite G1/8" o G1/4"
  In-line manifolds with G1/8" or G1/4" user ports
- Blocchetti a 4 fori
  Four port manifolds
- Collettori speciali a richiesta
  Special manifolds on request
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)



collettori 1/8" con foro passante 1/4"

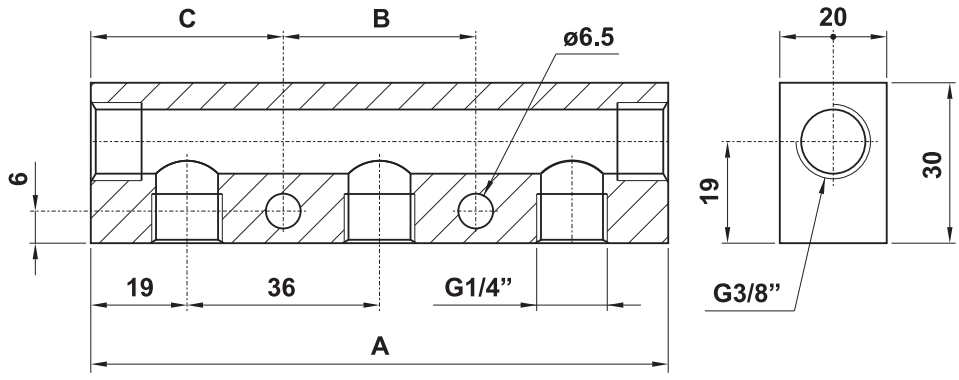
in-line manifolds with 1/8" user ports and 1/4" feed ports



modello *model*	n. fori *no. ports*	A	B	C
AU.002.1	2	61	50	5.5
AU.003.1	3	91	30	30.5
AU.004.1	4	121	60	30.5
AU.005.1	5	151	90	30.5
AU.006.1	6	181	120	30.5

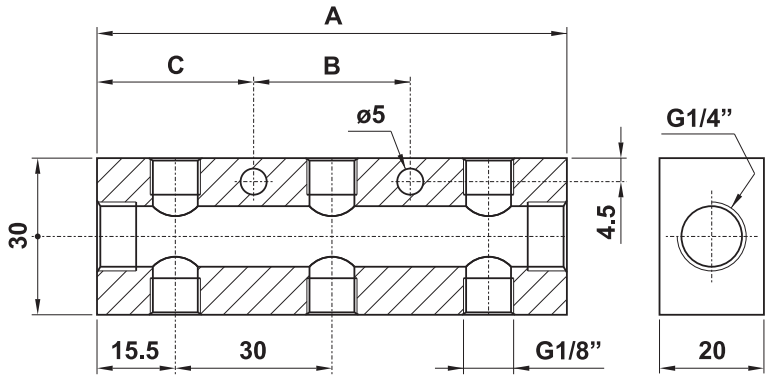
collettori 1/4" con foro passante 3/8"

in-line manifolds with 1/4" user ports and 3/8" feed ports



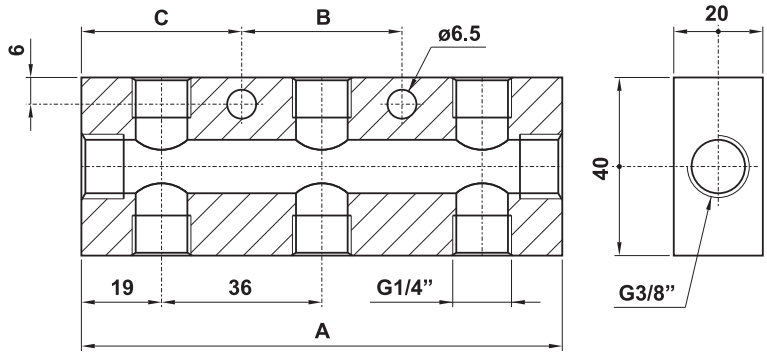
modello *model*	n. fori *no. ports*	A	B	C
AU.011.1	2	74	61	6.5
AU.013.1	3	110	36	37
AU.014.1	4	146	72	37
AU.015.1	5	182	108	37
AU.016.1	6	218	144	37

collettori doppi 1/8" con foro passante 1/4"
in-line double manifolds with 1/8" user ports and 1/4" feed ports



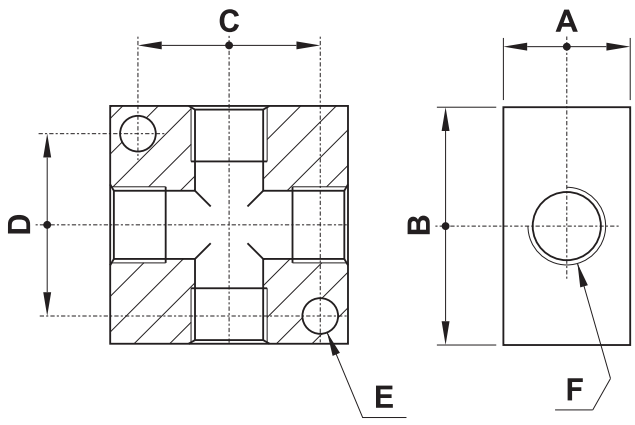
modello *model*	n. fori *no. ports*	A	B	C
AU.000.1	2	61	50	5.5
AU.001.1	3	91	30	30.5
AU.008.1	4	121	60	30.5
AU.009.1	5	151	90	30.5

collettori doppi 1/4" con foro passante 3/8"
in-line double manifolds with 1/4" user ports and 3/8" feed ports



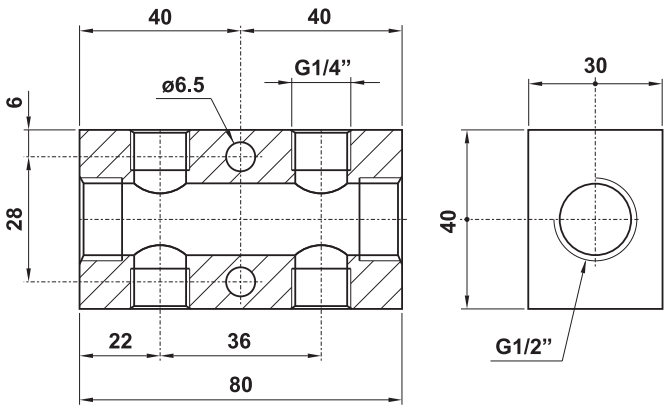
modello *model*	n. fori *no. ports*	A	B	C
AU.022.1	2	74	61	6.5
AU.023.1	3	110	36	37
AU.024.1	4	146	72	37
AU.025.1	5	182	108	37
AU.027.1	6	218	144	37

blocchetti 4 fori
four port manifolds



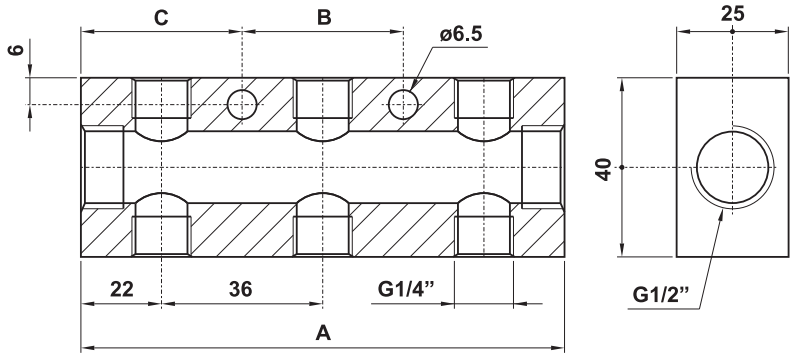
modello *model*	A	B	C	D	E	F
AU.017.1	10	20	12	12	4.5	M5
AU.018.1	16	30	23	22	4.5	G1/8"
AU.019.1	20	40	30	27	5.5	G1/4"
AU.021.1	25	50	38	40	6.5	G3/8"
AU.020.1	25	50	38	40	6.5	G1/2"

collettore doppio 2 fori 1/4" con foro passante 1/2"
in-line double manifold with 2 user ports 1/4" and 1/2" feed ports



modello *model*	**n. fori** *no. ports*
AU.039.1	2

collettori doppi 1/4" con foro passante 1/2"
in-line double manifolds with 1/4" user ports and 1/2" feed ports

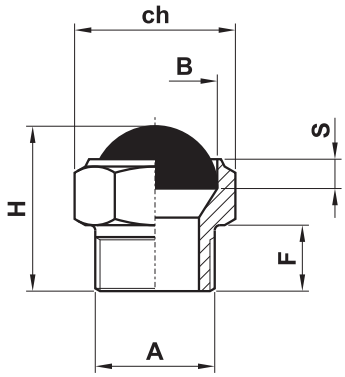


modello *model*	**n. fori** *no. ports*	**A**	**B**	**C**
AU.032.1	3	116	36	40
AU.033.1	4	152	72	40
AU.034.1	5	188	108	40

AZ-SFE

modello *model*	A	B	ch	S	F	H
AZ-SFE1	M5	ø6.5	8	3	3.5	8
AZ-SFE2	G1/8"	ø11	13	4	6	16
AZ-SFE3	G1/4"	ø14	16	4	8	19
AZ-SFE4	G3/8"	ø17	19	4	9	21
AZ-SFE5	G1/2"	ø22	24	4	10	23

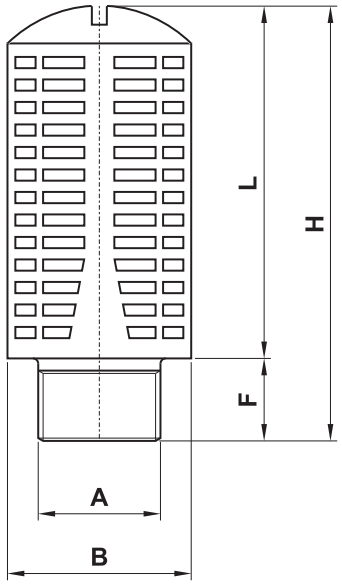




AZ-SPL

modello *model*	A	B	F	L	H
AZ-SPL2	G1/8"	ø15	6	26.5	32.5
AZ-SPL3	G1/4"	ø19.5	8	35	43
AZ-SPL4	G3/8"	ø24.5	11	47	58
AZ-SPL5	G1/2"	ø24.5	11	47	58

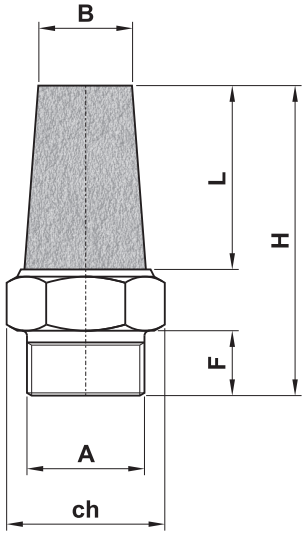




AZ-SE

modello *model*	A	B	ch	F	L	H
AZ-SE1	M5	ø5	8	4	14	22
AZ-SE2	G1/8"	ø7	13	6	16	29
AZ-SE3	G1/4"	ø9	16	8	16.5	32
AZ-SE4	G3/8"	ø13	19	9	25.5	43
AZ-SE5	G1/2"	ø16	24	11	33	53

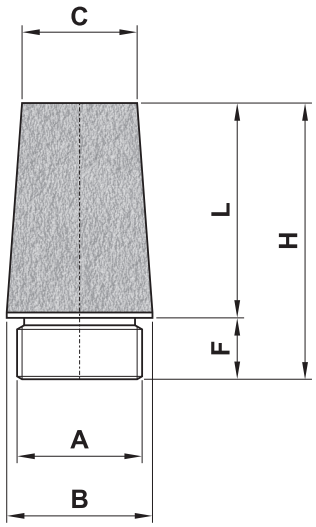




AZ-SC

modello *model*	A	B	C	F	L	H
AZ-SC1	M5	ø6	ø5	4.5	8.5	13
AZ-SC2	G1/8"	ø12	ø8	6	15	21
AZ-SC3	G1/4"	ø15	ø11	6	19	25
AZ-SC4	G3/8"	ø19	ø15	8	28	36
AZ-SC5	G1/2"	ø23	ø18	10	33	43
AZ-SC6	G1"	ø37	ø31	11	49.5	60.5

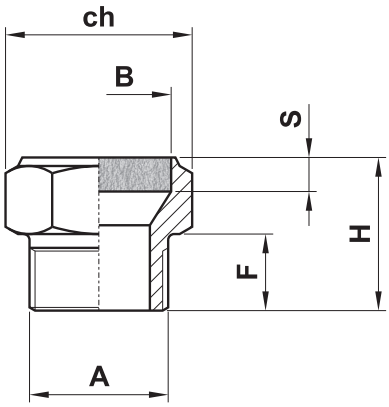


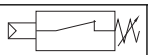


AZ-SEP

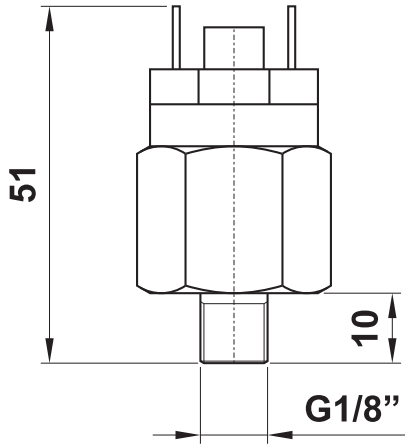
modello *model*	A	B	ch	F	S	H
AZ-SEP1	M5	ø6.5	8	3.5	3	8
AZ-SEP2	G1/8"	ø11	13	6	4	13
AZ-SEP3	G1/4"	ø14	16	8	4	16
AZ-SEP4	G3/8"	ø17	19	9	4	18
AZ-SEP5	G1/2"	ø22	24	11	4	20
AZ-SEP6	G1"	ø34	36	11	4	20





CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
NC *[NC]* 	**NA** *[NO]* 
17.005.0	**17.004.0**

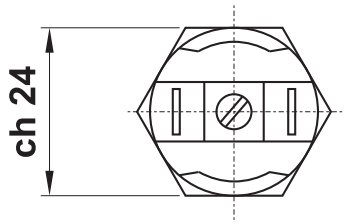




Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Campo di taratura *Setting range*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Tolleranza a 20°C *Tolerance at 20°C*	0.5 bar 0.05 MPa
Tensione massima *Max. tension*	48V AC
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: ottone OT 58
Membrana: gomma FKM
Contatti: argentati

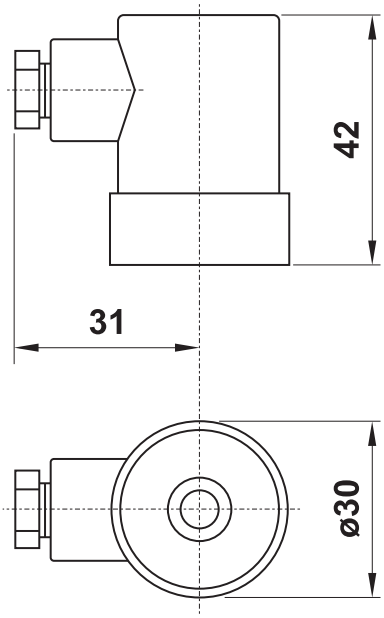
Materials
Body: brass OT 58
Diaphragm: rubber FKM
Electrical contacts: silver plated



cappucci
caps

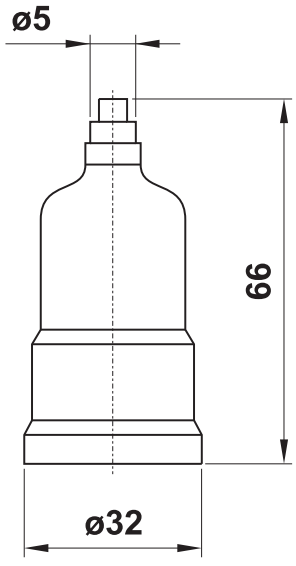


IP 65
17.007.0



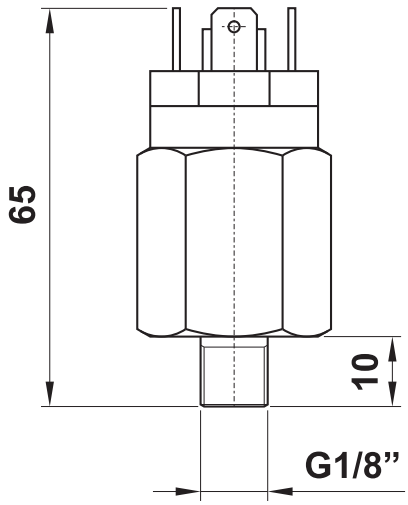


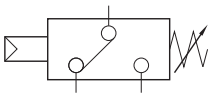
IP 54
17.008.0

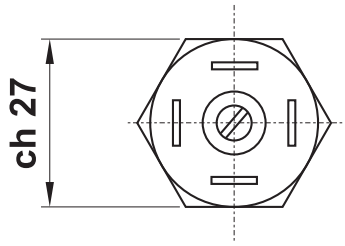


CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC-NA *[NC-NO]*
17.090.0









Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Campo di taratura *Setting range*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Tolleranza a 20°C *Tolerance at 20°C*	0.5 bar 0.05 MPa
Tensione massima *Max. tension*	250V AC
Isteresi standard *Standard hysteresis*	20%
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

L’isteresi è regolabile fino al 40%.
The hysteresis can be adjusted, max 40%.

Materiali
Corpo: ottone OT 58
Membrana: gomma FKM
Contatti: argentati

Materials
Body: brass OT 58
Diaphragm: rubber FKM
Electrical contacts: silver plated

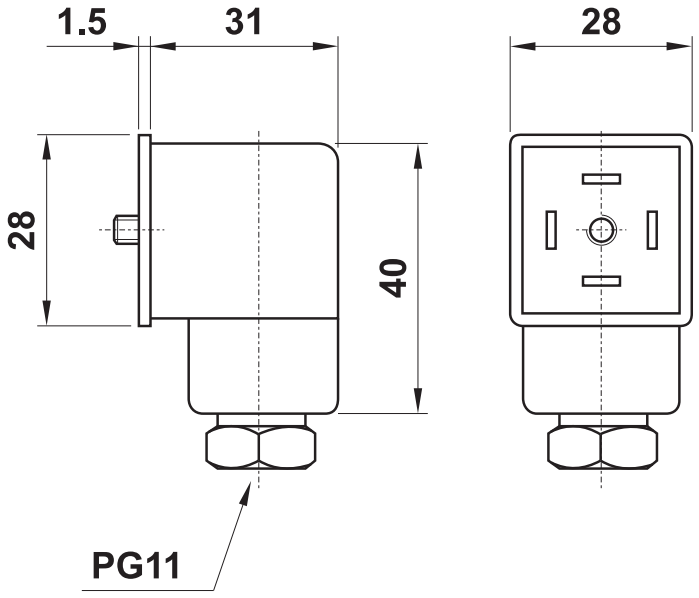
cappucci
caps

IP 65

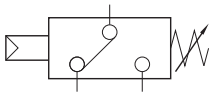
17.091.0

Da utilizzare con il pressostato 17.090.0
To be used with pressure switch 17.090.0





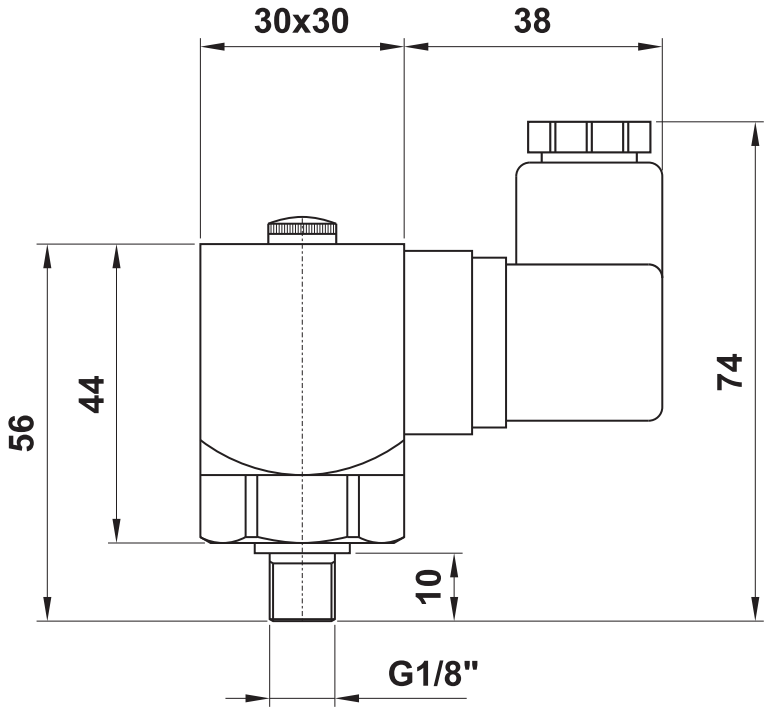
CODICE DI ORDINAZIONE - *ORDER CODE*
NC-NA *[NC-NO]*
17.006.0





Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Campo di taratura *Setting range*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Tolleranza a 20°C *Tolerance at 20°C*	0.2 bar 0.02 MPa
Tensione massima *Max. tension*	250V AC
Grado di protezione *Protection degree*	IP 65
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Il prodotto è fornito con connettore.
The product is sold with connector.

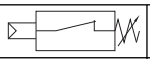


Materiali
Corpo: alluminio anodizzato e AVP passivato
Membrana: gomma FKM
Scatola elettrica: alluminio anodizzato

Materials
Body: aluminium and AVP steel
Diaphragm: rubber FKM
Electrical box: aluminium (anodize treatment)

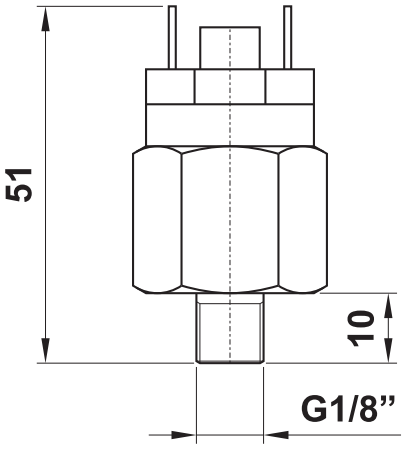
vuotostati

vacuum switches

CODICI DI ORDINAZIONE - *ORDER CODES*	
NC *[NC]* 	**NA** *[NO]* 
17.010.0	**17.009.0**

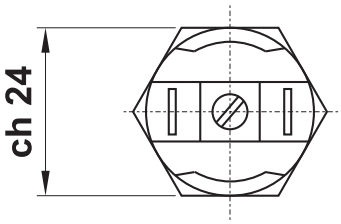


Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Campo di taratura *Setting range*	-0.2 ... -0.9 bar -0.02 ... -0.09 MPa
Tolleranza a 20°C *Tolerance at 20°C*	0.1 bar 0.01 MPa
Tensione massima *Max. tension*	48V AC
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*



Materiali
Corpo: ottone OT58
Membrana: gomma FKM
Contatti: argentati

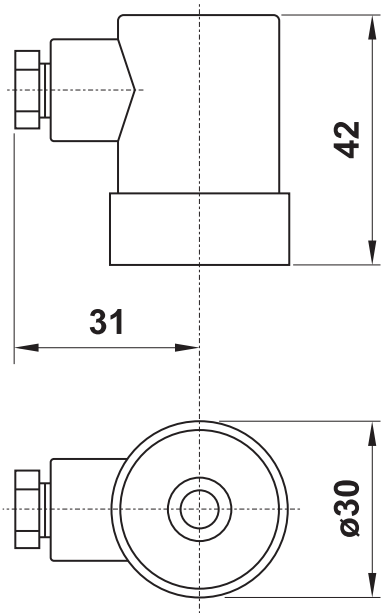
Materials
Body: brass OT58
Diaphragm: rubber FKM
Electrical contacts: silver plated



cappucci
caps

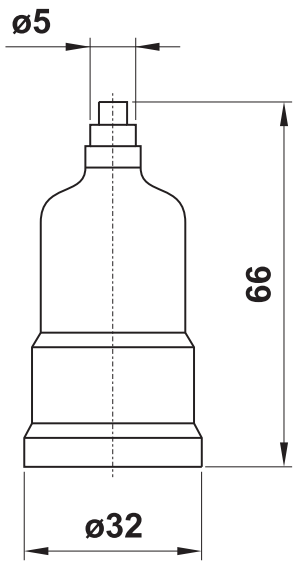


IP 65
17.007.0

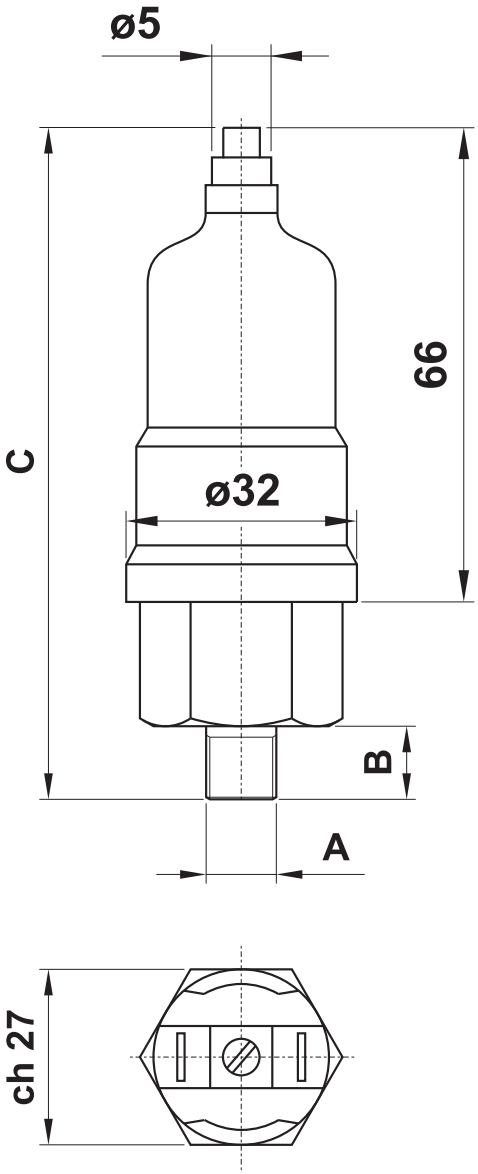




IP 54
17.008.0



codice *part number*			A	B	C
17.081.0	**NA** *[NO]*		G1/8"	10	90.5
17.082.0	**NC** *[NC]*		G1/8"	10	90.5
17.077.0	**NA** *[NO]*		G1/4"	12	92.5
17.017.0	**NC** *[NC]*		G1/4"	12	92.5



Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Campo di taratura *Setting range*	-0.2 ... -0.9 bar -0.02 ... -0.09 MPa
Tolleranza a 20°C *Tolerance at 20°C*	0.1 bar 0.01 MPa
Tensione massima *Max. tension*	48V AC
Grado di protezione *Protection degree*	IP 54
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: ottone OT58
Membrana: gomma FKM
Contatti: argentati

Materials
Body: brass OT58
Diaphragm: rubber FKM
Electrical contacts: silver plated

Il vuotostato è venduto con il cappuccio di protezione.
The vacuum switch is sold with protection cap.

pressostato elettronico

electronic pressure sensor

Modalità di funzionamento

Questo sensore di pressione elettronico, con i suoi campi di pressione positivi e negativi, è adatto per una varietà di applicazioni: monitora l'alimentazione di aria compressa di un sistema, misura la pressione del sistema in un controllo pneumatico, determina la pressione di aspirazione di una ventosa.
Ha una connessione filettata G1/4" sul lato inferiore del corpo e un'altra connessione filettata G1/4" sul retro del corpo.
Offre inoltre la possibilità di essere montato su profilo omega DIN.
Per il montaggio a pannello è disponibile l'adattatore **26.274.0**.

Le uscite di commutazione sono programmabili: PNP, NPN, push-pull.
L'uscita analogica opzionale rileva automaticamente se il controllo collegato richiede un segnale di corrente o di tensione e si regola automaticamente.
I segnali di uscita analogici possono essere invertiti per campi di misura negativi.

Device operation

This electronic pressure sensor, with its positive and negative pressure ranges, is suitable for a variety of applications: it monitors the compressed-air supply of a system, measures the system pressure in a pneumatic control, determines the suction pressure in a vacuum gripper. It has a G1/4" pressure connection on the bottom of the housing. It also has a second pressure connection with G1/4" thread on the back of the housing.
In addition, it has an integrated DIN rail mounting.
*For panel mounting, the bracket **26.274.0** can be purchased.*

The switching outputs are programmable: PNP, NPN, push-pull.
The optional analog output automatically detects if the attached control requires a current or voltage output signal and adjusts automatically.
The analog output signals can be inverted specifically for negative measuring ranges.

3

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**26.273.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 40μ con o senza lubrificazione *40μ filtered, lubricated or non lubricated air*	
Peso *Weight*		50 g
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	-1 bar; -0.1 MPa 10 bar; 1 MPa
Consumo di corrente a 24V DC *Power consumption at 24V DC*		max. 40 mA
Voltaggio nominale *Nominal voltage*		17 ... 30V DC
Non linearità in relazione al campo di misura *Linearity related to measuring span*		$<\pm$0.5%
Non ripetibilità in relazione al campo di misura *Non-repeatability related to measuring span*		$<\pm$0.2%
Tensione del segnale in uscita *Tension of output value*		0-10 V
Intensità del segnale in uscita *Current intensity of output value*		4-20 mA
Resistenza in uscita per output in tensione *Output resistance for voltage output*		$<$ 1 kΩ
Resistenza in uscita per output in intensità di corrente *Output resistance for current output*		$<$ 600 Ω
Protezione elettrica secondo EN 60529 *Electrical protection according to EN 60529*		IP 65



Materiali
Corpo: policarbonato
Guarnizioni: gomma NBR

Materials
Body: polycarbonate
Seals: rubber NBR

Connettore M12, 5 poli, con morsetti
Connector M12, 5 pins, with clamps
16.181.0

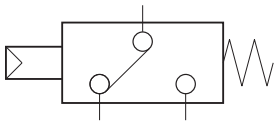
Maggiori informazioni sono disponibili all'indirizzo internet http://www.azpneumatica.srl/pdf/1077857_ct.pdf
More information is available at the internet address http://www.azpneumatica.srl/pdf/1077857_ct.pdf

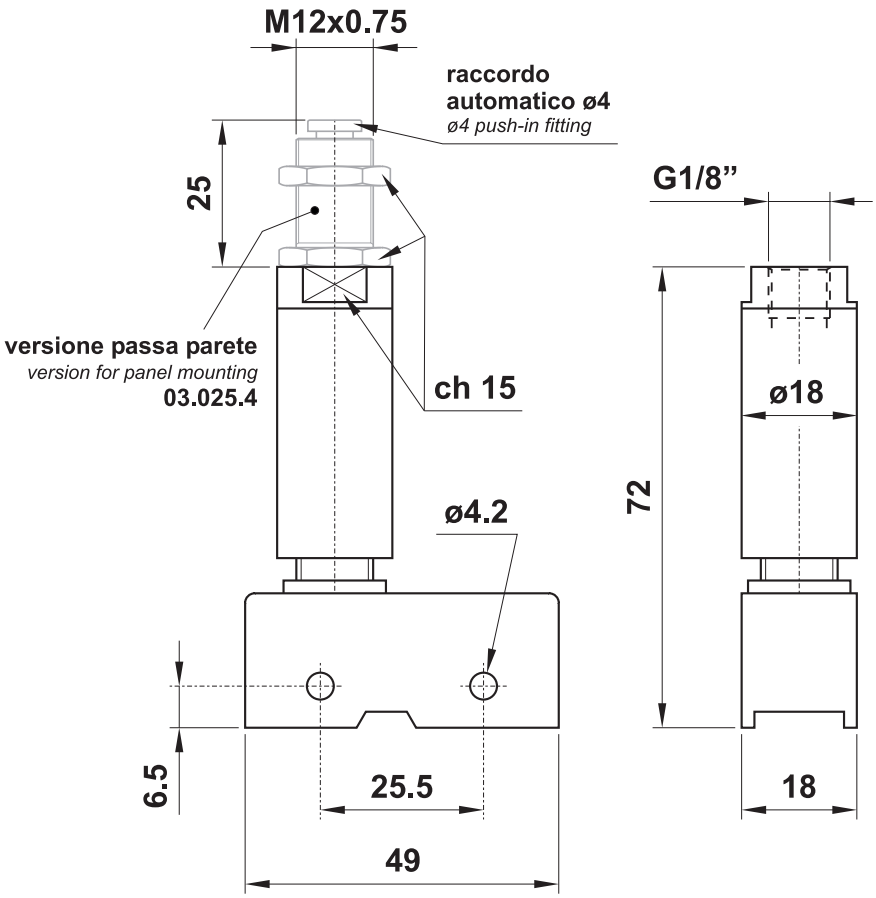
trasduttore pneumo-elettrico

pressure switches

Permette di trasformare un segnale pneumatico in un segnale elettrico. L'interruttore dispone sia del contatto normalmente aperto sia di quello normalmente chiuso.
Su richiesta disponibile anche in versione passa parete (codice **03.025.4**).

It can be used to change a pneumatic signal into an electric signal. The switch has both the normally open and the normally closed contact.
*On request available for panel mounting (order code **03.025.4**).*





CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TRP 8



durata cicli	**10.000.000**	*life time (cycles)*
frequenza massima (cicli/ora)	**6000**	*max frequency (cycles/hour)*
grado di isolamento IP con protezione montata	**IP 40**	*IP degree with mounted protection cover*
tensione di isolamento	**250 V ~**	*rated insulation voltage*
corrente nominale termica	**16 A**	*rated thermal current*
protezione contro i corto circuiti (fusibile)	**16 A**	*protection against short circuits (fuse)*

parametri di impiego
utilization parameters

DC

V	24	125	250
A	6	1.1	0.4

AC 50-60 Hz

V	24	120	250
A	7	6	5

Il trasduttore è fornito con il cappuccio di protezione per il contatto elettrico.
The switch is supplied with the protection cover for the electric contact.

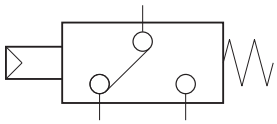
Attacchi *Ports*	G1/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

trasduttore pneumo-elettrico

pressure switches

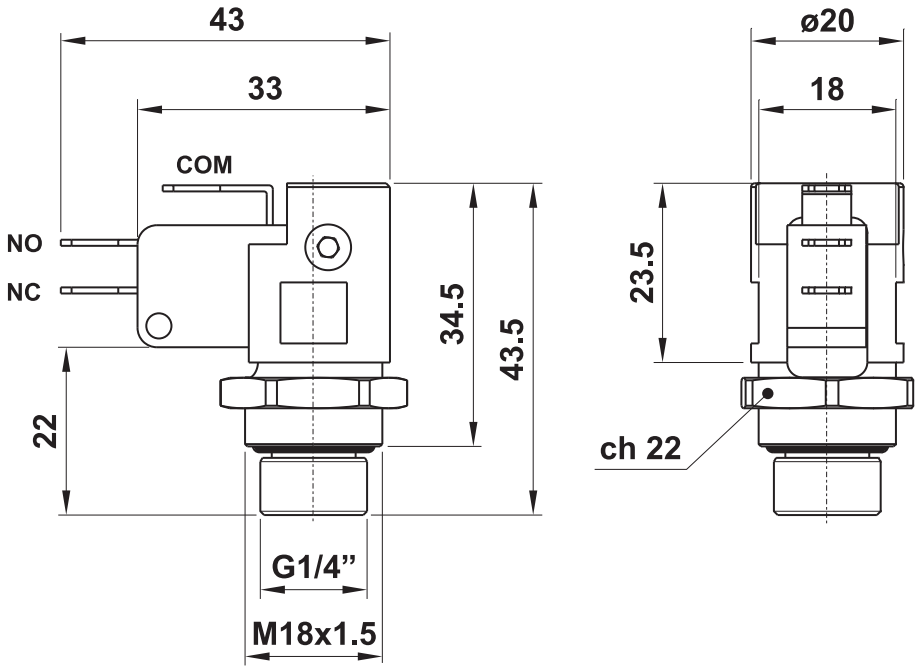
Permette di trasformare un segnale pneumatico in un segnale elettrico. Dispone sia del contatto normalmente aperto sia di quello normalmente chiuso.

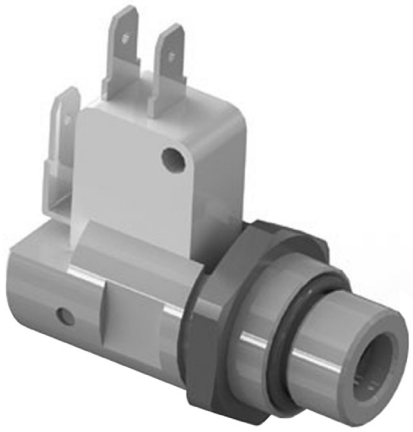
It can be used to change a pneumatic signal into an electric signal. The switch has both the normally open and the normally closed contact.



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

03.045.4





durata cicli	**10.000.000**	*life time (cycles)*
frequenza massima (cicli/ora)	**6000**	*max frequency (cycles/hour)*
grado di isolamento IP	**IP 30**	*IP isolation degree*
tensione di isolamento	**250 V ~**	*rated insulation voltage*
corrente nominale termica	**10 A**	*rated thermal current*
protezione contro i corto circuiti (fusibile)	**10 A**	*protection against short circuits (fuse)*

parametri di impiego
utilization parameters

DC

V	24	125	250
A	6	1.1	0.4

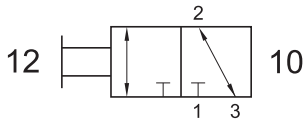
AC 50-60 Hz

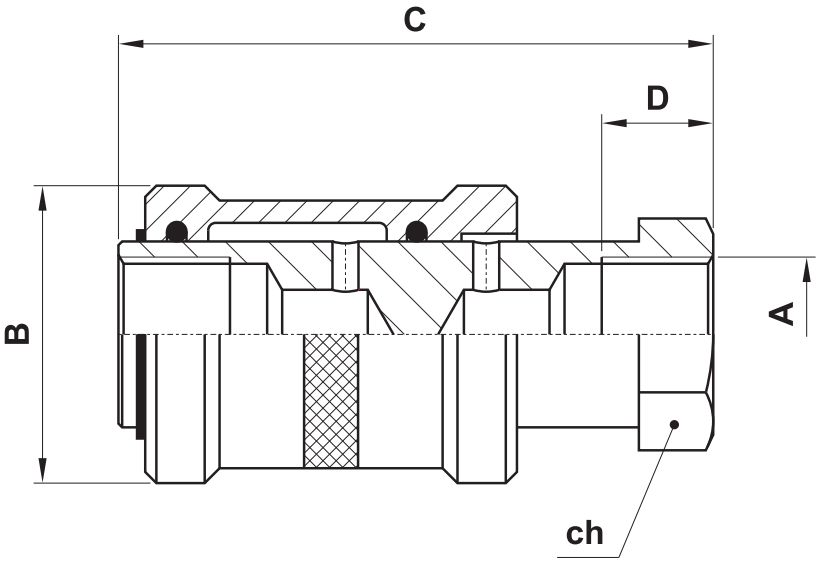
V	24	120	250
A	7	6	5

Attacchi *Ports*	G1/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

valvole sezionatrici a corsoio

shut-off slide valves







3

modello *model*	A	B	C	D	ch
AZ-CRSM	M5	ø14	30.5	8	10
AZ-CRS1	G1/8"	ø25	48	10	14
AZ-CRS2	G1/4"	ø30	58	12	17
AZ-CRS3	G3/8"	ø35	68	12	22
AZ-CRS4	G1/2"	ø40	75	15	27
AZ-CRS5 con blocco *with block*	G1"	ø56	80	14	39

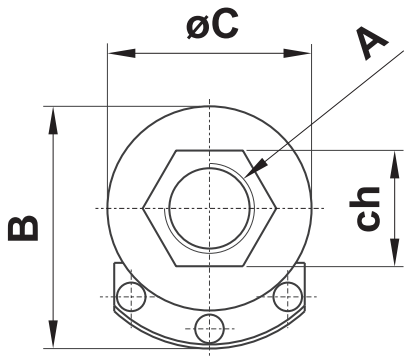
Materiali
Corpo: ottone OT58
Guarnizioni: NBR
Corsoio: alluminio 11S

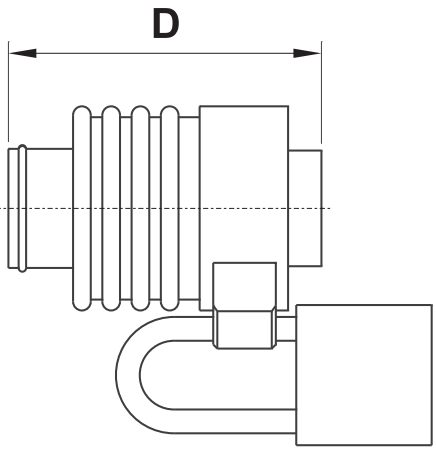
Materials
Body: brass OT58
Seals: NBR
Slide: aluminium 11S

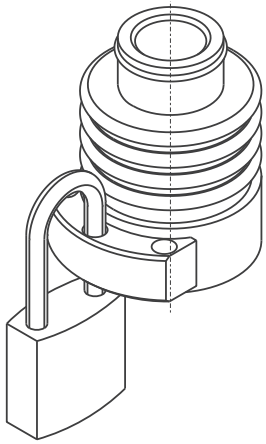
Attacchi *Ports*	M5; G1/8"; G1/4"; G3/8"; G1/2"; G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

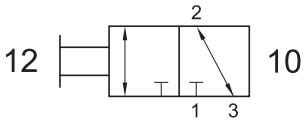
valvole a corsoio lucchettabili

lockable slide valves











modello *model*	A	B	C	D	ch
18.010.0	G1/4"	35.6	30	46	17
18.011.0	G1/2"	45.1	40	62	26

Il lucchetto è acquistabile separatamente: codice di ordinazione **18.012.0**

*The padlock is bought separately: part number **18.012.0***

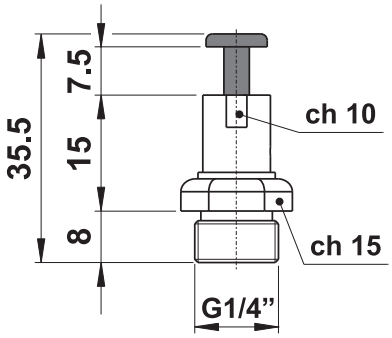
Attacchi *Ports*	G1/4"; G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

indicatori presenza aria

air presence indicators

senza protezione
without protection cover



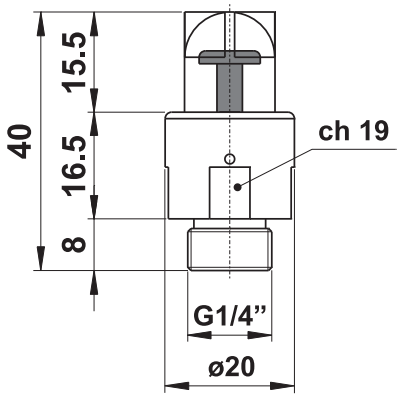


ROSSO - *red*	**10.057.4**
GIALLO - *yellow*	**10.057.4/G**
VERDE - *green*	**10.057.4/V**
BLU - *blue*	**10.057.4/B**



con cupola di protezione
with protection cover



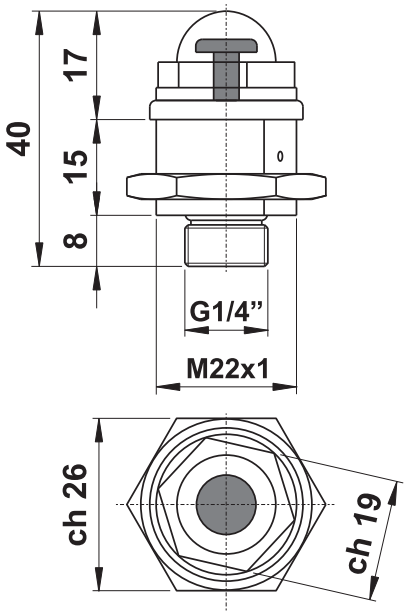


ROSSO - *red*	**10.060.4**
GIALLO - *yellow*	**10.060.4/G**
VERDE - *green*	**10.060.4/V**
BLU - *blue*	**10.060.4/B**

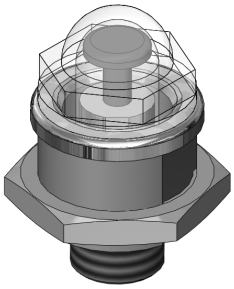


per montaggio a pannello
for panel mounting





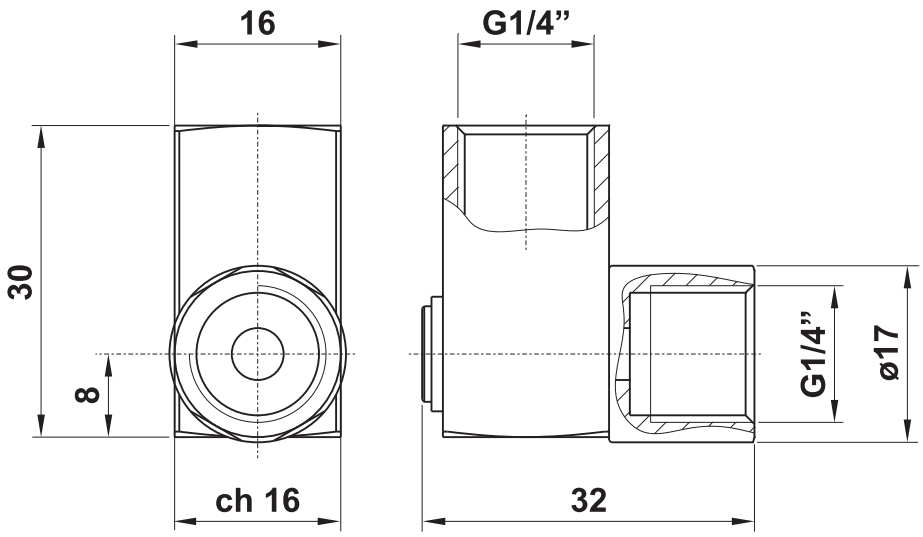
ROSSO - *red*	**10.058.4**
GIALLO - *yellow*	**10.058.4/G**
VERDE - *green*	**10.058.4/V**
BLU - *blue*	**10.058.4/B**



Materiale *Material*	Corpo: ottone nichelato *Body: nickel plated brass*
Pressione di esercizio *Working pressure*	1.2 ... 10 bar 0.12 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

giunto rotante

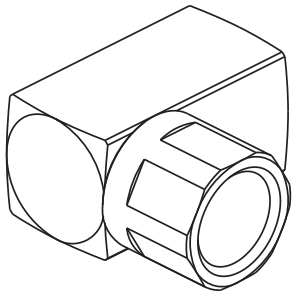
rotary joint





CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.079.4



Materiali
Corpo: ottone nichelato
Guarnizioni: NBR

Materials
Body: nickel plated brass
Seals: NBR

Attacchi *Ports*	G1/4”
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	430 Nl/min
Giri al minuto *Revolutions per minute*	max 550 rpm
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 8 bar 0.2 ... 0.8 MPa
Peso *Weight*	57 g
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ e lubrificata *50μ filtered and lubricated air*

pagina
page

- Elaboratore di segnale 430
  Signal elaborator
- Flip-flop 445
  Flip-flop
- Oscillatore 449
  Oscillating valve
- Oscillatori con NOT 453
  Oscillating valves with NOT logic elements
- Minioscillatore 3/2 G1/8" 459
  Mini oscillating valve 3/2 G1/8"
- Posizionatore pneumatico 460
  Pneumatic positioning system
- Generatore di impulso normalmente aperto 462
  Normally open impulse generator
- Generatore di impulso normalmente chiuso 463
  Normally closed impulse generator
- Temporizzatore di potenza 464
  High-flow pneumatic timer for automatic return
- Temporizzatore ad azionamento differito 466
  High-flow pneumatic timer for delayed actuation
- Valvola a due pressioni 468
  Dual-pressure valve
- Avviatore progressivo con messa a scarico 470
  Slow-start valve with exhaust feature
- Temporizzatore per interfaccia 472
  Timer valve for interface
- Miniavviatore progressivo 474
  Mini slow-start valve
- Limitatore di pressione 475
  Pressure limitator
- Generatore di impulso fisso 476
  Non adjustable impulse generator

Modalità di funzionamento

Costituisce l'elemento centrale del dispositivo di comando a due mani che genera un segnale in uscita come conseguenza di due segnali in ingresso. È utilizzabile per il comando di valvole di potenza connesse a macchine che presentano un elevato rischio di infortunio alle mani. Impone all'operatore di utilizzare entrambe le mani per inviare l'impulso alla valvola di potenza, evitando in questo modo che esse vengano accidentalmente a trovarsi nell'area dei meccanismi in movimento. Deve essere inserito in un dispositivo di comando a due mani che rispetti i requisiti di sicurezza della norma UNI EN ISO 13851: 2019.

L'impulso di comando viene generato dall'elaboratore di segnale solo in presenza di due segnali di azionamento contemporanei provenienti da microvalvole a tre vie NC da collegare ai due attacchi indicati con **1**. L'intervallo Δt tra questi due segnali, comunque inferiore a 0.5 secondi, varia a seconda della pressione di alimentazione e può essere determinato facendo riferimento al grafico "risposta tempo-pressione" riportato in questa pagina.

L'elaboratore di segnale è dotato di un dispositivo antiripetitivo che garantisce la generazione di un solo impulso in presenza dei due segnali contemporanei. Affinché l'elaboratore possa generare un successivo impulso è necessario far cessare entrambi i segnali e procedere a un nuovo azionamento.

L'elaboratore di segnale garantisce un'alta affidabilità ed è venduto con il certificato CE (conformità alla Direttiva Macchine 2006/42/CE e alla norma UNI EN ISO 13851: 2019).

Valve operation

This valve is used to pilot high-flow directional control valves connected to machines which have a high risk of injuries to the hands.

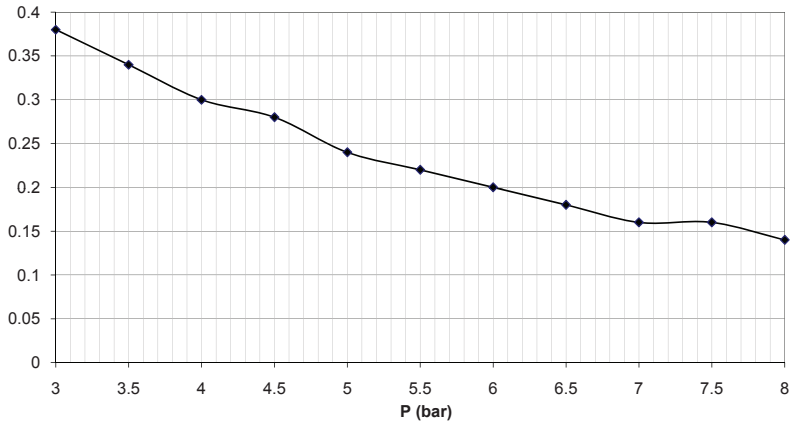
The machine operator must simultaneously operate, in a safe area, two three-way manual valves for correct operation. The safety valve will ignore a single depression of one of the manual valves. To repeat the cycle both pilot signals must be exhausted and the manual valves simultaneously actuated again.

The signal elaborator is sold with CE-certification (compliant to Machinery Directive 2006/42/EC and to Norm UNI EN ISO 13851: 2019).

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.156.4

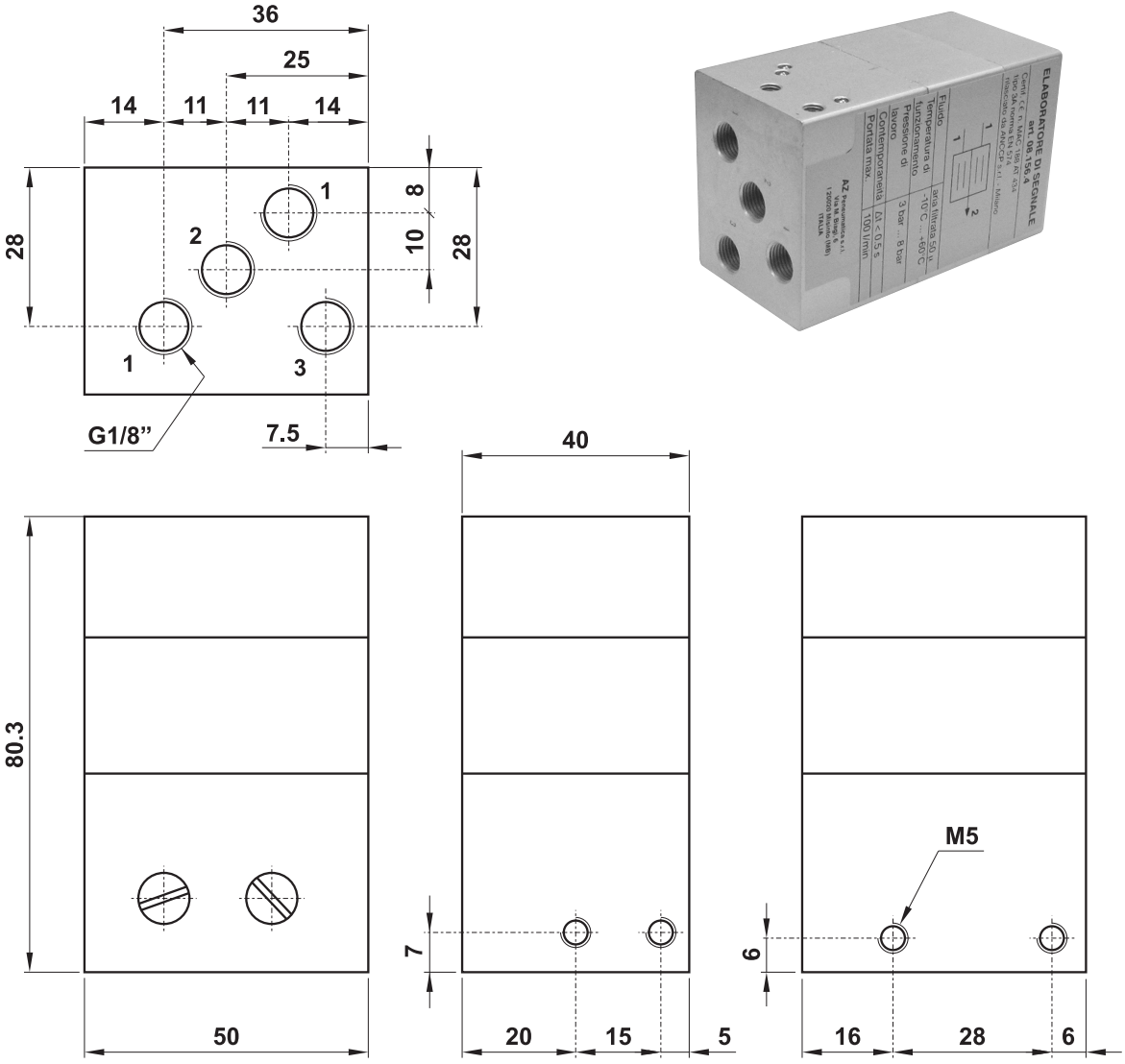
RISPOSTA TEMPO-PRESSIONE
reaction time related to pressure



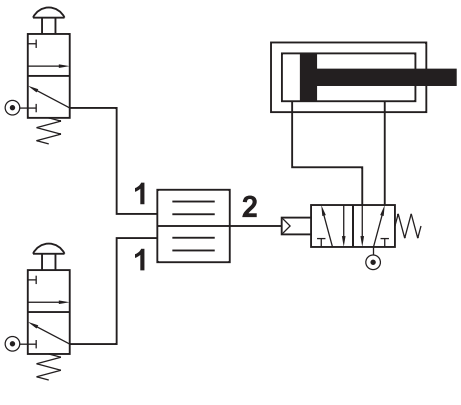
Portata massima *Maximum flow rate*	100 Nl/min
Attacchi *Ports*	G1/8"
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 8 bar 0.3 ... 0.8 MPa
Intervallo di tempo tra i due segnali di comando *Delay between two actuating signals*	$\Delta t < 0.5$ s
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-10°C ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

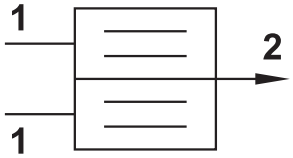
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58



schema applicativo
application sketch



simbolo logico
logic symbol



mini elaboratore di segnale

mini signal elaborator

Modalità di funzionamento

Costituisce l'elemento centrale del dispositivo di comando a due mani che genera un segnale in uscita come conseguenza di due segnali in ingresso. È utilizzabile per il comando di valvole di potenza connesse a macchine che presentano un elevato rischio di infortunio alle mani. Impone all'operatore di utilizzare entrambe le mani per inviare l'impulso alla valvola di potenza, evitando in questo modo che esse vengano accidentalmente a trovarsi nell'area dei meccanismi in movimento. Deve essere inserito in un dispositivo di comando a due mani che rispetti i requisiti di sicurezza della norma UNI EN ISO 13851: 2019.

L'impulso di comando viene generato dal mini elaboratore di segnale solo in presenza di due segnali di azionamento contemporanei provenienti da microvalvole a tre vie NC da collegare ai due attacchi indicati con **1**. L'intervallo Δt tra questi due segnali, comunque inferiore a 0.5 secondi, varia a seconda della pressione di alimentazione e può essere determinato facendo riferimento al grafico "risposta tempo-pressione" riportato in questa pagina.

Il mini elaboratore di segnale è dotato di un dispositivo antiripetitivo che garantisce la generazione di un solo impulso in presenza dei due segnali contemporanei. Affinché il mini elaboratore possa generare un successivo impulso è necessario far cessare entrambi i segnali e procedere a un nuovo azionamento.

Il mini elaboratore di segnale garantisce un'alta affidabilità ed è venduto con il certificato CE (conformità alla Direttiva Macchine 2006/42/CE e alla norma UNI EN ISO 13851: 2019).

Valve operation

This valve is used to pilot high-flow directional control valves connected to machines which have a high risk of injuries to the hands.

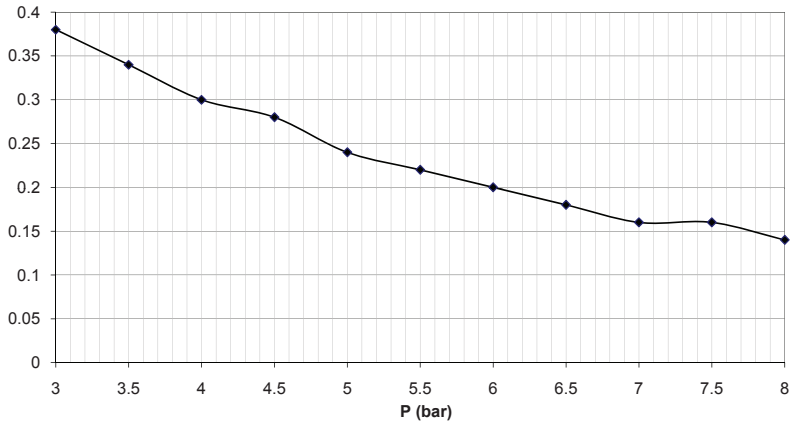
The machine operator must simultaneously operate, in a safe area, two three-way manual valves for correct operation. The safety valve will ignore a single depression of one of the manual valves. To repeat the cycle both pilot signals must be exhausted and the manual valves simultaneously actuated again.

The signal elaborator is sold with CE-certification (compliant to Machinery Directive 2006/42/EC and to Norm UNI EN ISO 13851: 2019).

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.337.4

RISPOSTA TEMPO-PRESSIONE
reaction time related to pressure



Portata massima *Maximum flow rate*	70 Nl/min
Attacchi *Ports*	automatico ø4 *ø4 push-in*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 8 bar 0.25 ... 0.8 MPa
Intervallo di tempo tra i due segnali di comando *Delay between two actuating signals*	$\Delta t < 0.5$ s (0.14 s a 3 bar)
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-10°C ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

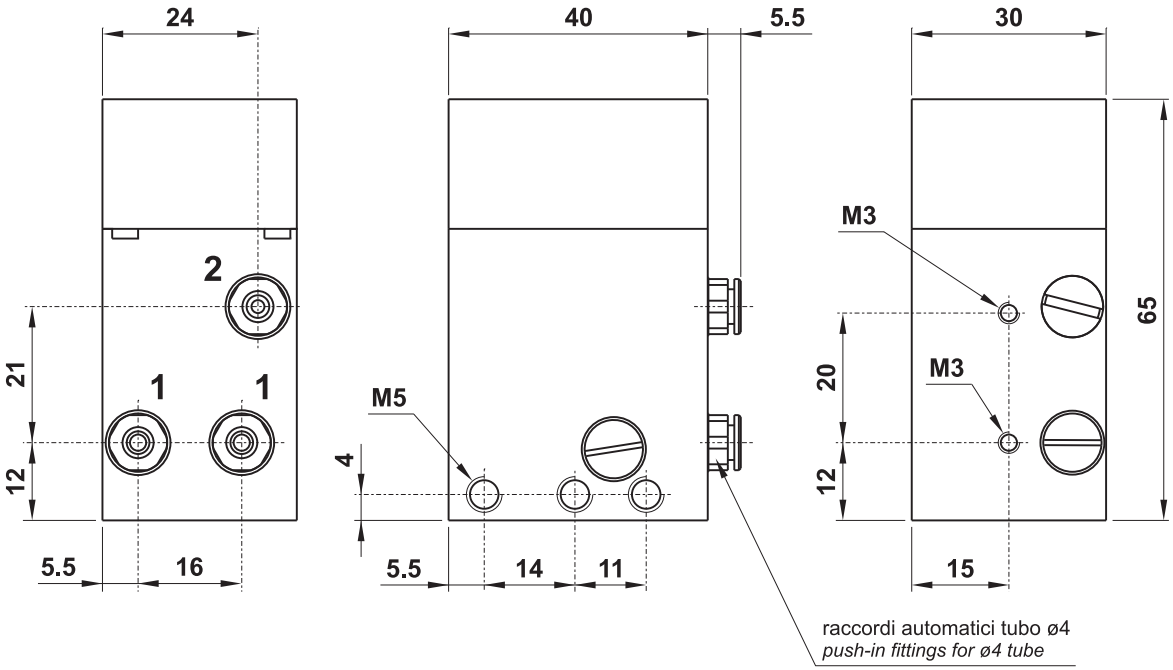
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

mini elaboratore di segnale

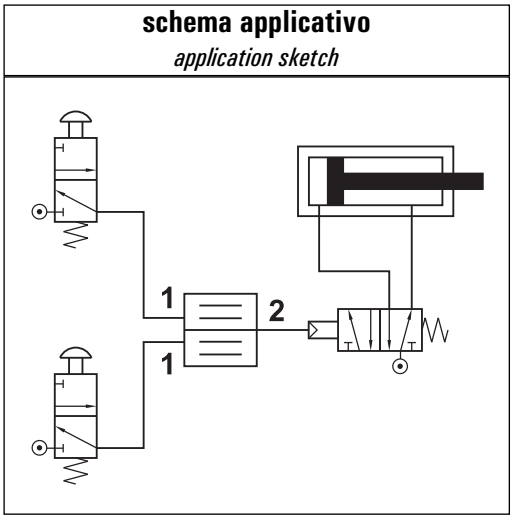
mini signal elaborator





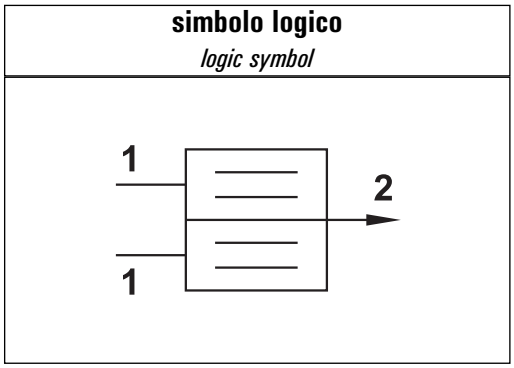
schema applicativo

application sketch



simbolo logico

logic symbol



dispositivo bimanuale con mini elaboratore

two-hand safety device with mini elaborator

Modalità di funzionamento

Questo dispositivo di comando a due mani comprende il mini elaboratore di segnale, due pulsanti di comando e una valvola 5/2 di portata. È pertanto un dispositivo di comando a due mani completo che può essere direttamente utilizzato per il comando di una macchina che presenta un elevato rischio di infortunio alle mani. Impone all'operatore di utilizzare entrambe le mani per inviare l'impulso di comando, evitando in questo modo che esse vengano accidentalmente a trovarsi nell'area dei meccanismi in movimento. Il dispositivo rispetta i requisiti di sicurezza della norma UNI EN ISO 13851: 2019.

L'impulso di comando viene generato dall'elaboratore di segnale solo in presenza di due segnali di azionamento contemporanei provenienti dai pulsanti di comando. L'intervallo Δt tra questi due segnali, comunque inferiore a 0.5 secondi, varia a seconda della pressione di alimentazione e può essere determinato facendo riferimento al grafico "risposta tempo-pressione" riportato in questa pagina.

L'elaboratore di segnale è dotato di un dispositivo antiripetitivo che garantisce la generazione di un solo impulso in presenza dei due segnali contemporanei. Affinché l'elaboratore possa generare un successivo impulso è necessario far cessare entrambi i segnali e procedere a un nuovo azionamento.

Il dispositivo di comando a due mani garantisce un'alta affidabilità ed è venduto con il certificato CE (conformità alla Direttiva Macchine 2006/42/CE e alla norma UNI EN ISO 13851: 2019).

Valve operation

This device is composed by the mini signal elaborator, two push buttons and a 5/2 way valve. It can be directly used on machines which have a high risk of injuries to the hands.

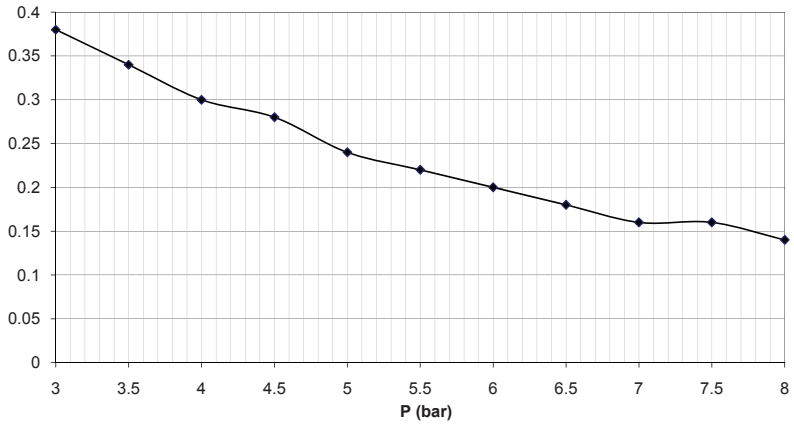
The machine operator must simultaneously operate both push buttons. The safety valve will ignore a single depression of one of the push buttons. To repeat the cycle both pilot signals must be exhausted and the push buttons simultaneously actuated again.

The signal elaborator is sold with CE-certification (compliant to Machinery Directive 2006/42/EC and to Norm UNI EN ISO 13851: 2019).

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.361.4

RISPOSTA TEMPO-PRESSIONE
reaction time related to pressure



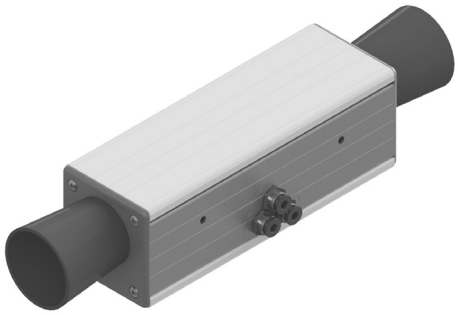
Portata massima *Maximum flow rate*	550 Nl/min
Attacchi *Ports*	automatico ø6 *ø6 push-in*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 8 bar 0.25 ... 0.8 MPa
Intervallo di tempo tra i due segnali di comando *Delay between two actuating signals*	$\Delta t < 0.5$ s (0.14 s a 3 bar)
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-10°C ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

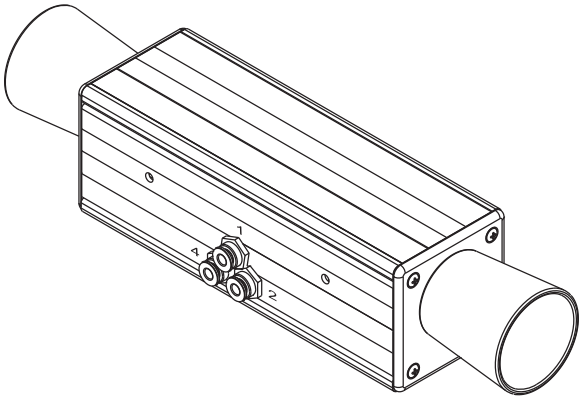
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

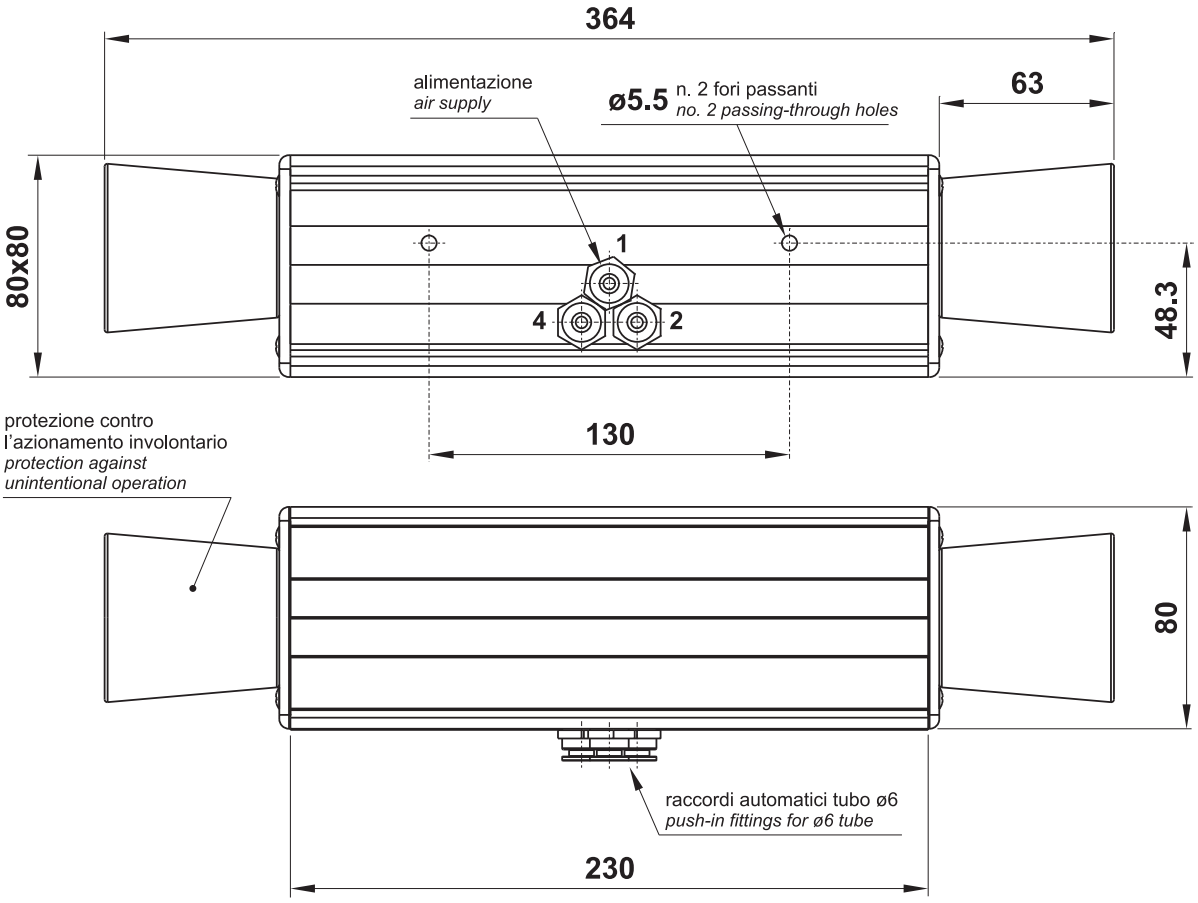
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

dispositivo bimanuale con mini elaboratore

two-hand safety device with mini elaborator

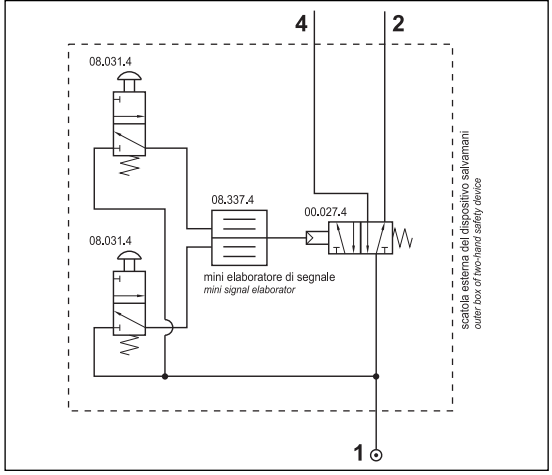






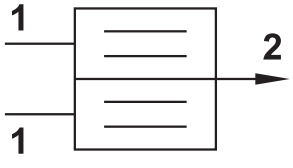
schema applicativo

application sketch



simbolo logico

logic symbol



4

dispositivo bimanuale con mini elaboratore

two-hand safety device with mini elaborator

Modalità di funzionamento

Questo dispositivo di comando a due mani comprende il mini elaboratore di segnale e due pulsanti di comando. Non comprende la valvola 5/2 di portata. È dunque un dispositivo di comando a due mani il quale, affinché possa essere utilizzato per il comando di una macchina che presenta un elevato rischio di infortunio alle mani, deve essere collegato a una valvola di potenza già presente sulla macchina. Esso impone all'operatore di utilizzare entrambe le mani per inviare l'impulso di comando, evitando in questo modo che esse vengano accidentalmente a trovarsi nell'area dei meccanismi in movimento. Il dispositivo rispetta i requisiti di sicurezza della norma UNI EN ISO 13851: 2019.

L'impulso di comando viene generato dall'elaboratore di segnale solo in presenza di due segnali di azionamento contemporanei provenienti dai pulsanti di comando. L'intervallo Δt tra questi due segnali, comunque inferiore a 0.5 secondi, varia a seconda della pressione di alimentazione e può essere determinato facendo riferimento al grafico "risposta tempo-pressione" riportato in questa pagina.

L'elaboratore di segnale è dotato di un dispositivo antiripetitivo che garantisce la generazione di un solo impulso in presenza dei due segnali contemporanei. Affinché l'elaboratore possa generare un successivo impulso è necessario far cessare entrambi i segnali e procedere a un nuovo azionamento.

Il dispositivo di comando a due mani garantisce un'alta affidabilità ed è venduto con il certificato CE (conformità alla Direttiva Macchine 2006/42/CE e alla norma UNI EN ISO 13851: 2019).

Valve operation

This device is composed by the mini signal elaborator and two push buttons. It does not include the 5/2 way valve. To be used on machines which have a high risk of injuries to the hands it must be connected to the main valve which is already on the machine.

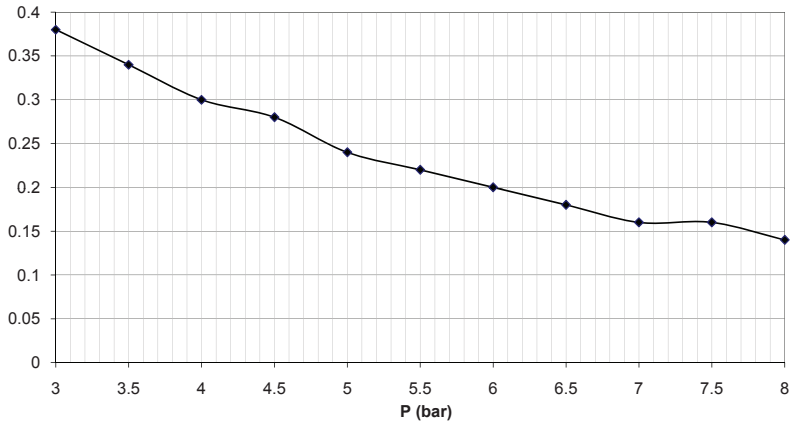
The machine operator must simultaneously operate both push buttons. The safety valve will ignore a single depression of one of the push buttons. To repeat the cycle both pilot signals must be exhausted and the push buttons simultaneously actuated again.

The signal elaborator is sold with CE-certification (compliant to Machinery Directive 2006/42/EC and to Norm UNI EN ISO 13851: 2019).

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.362.4

RISPOSTA TEMPO-PRESSIONE
reaction time related to pressure



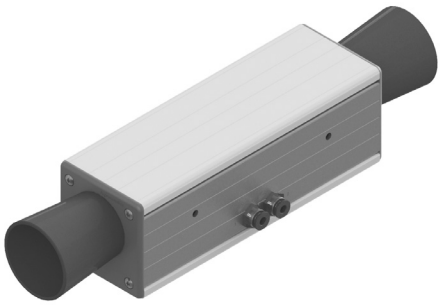
Portata massima *Maximum flow rate*	70 Nl/min
Attacchi *Ports*	automatico ø6 *ø6 push-in*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 8 bar 0.25 ... 0.8 MPa
Intervallo di tempo tra i due segnali di comando *Delay between two actuating signals*	$\Delta t < 0.5$ s (0.14 s a 3 bar)
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-10°C ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

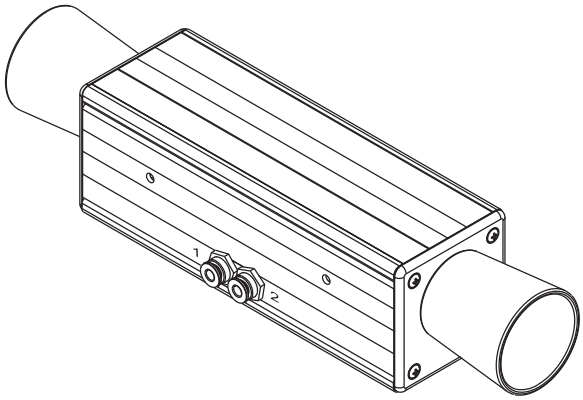
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

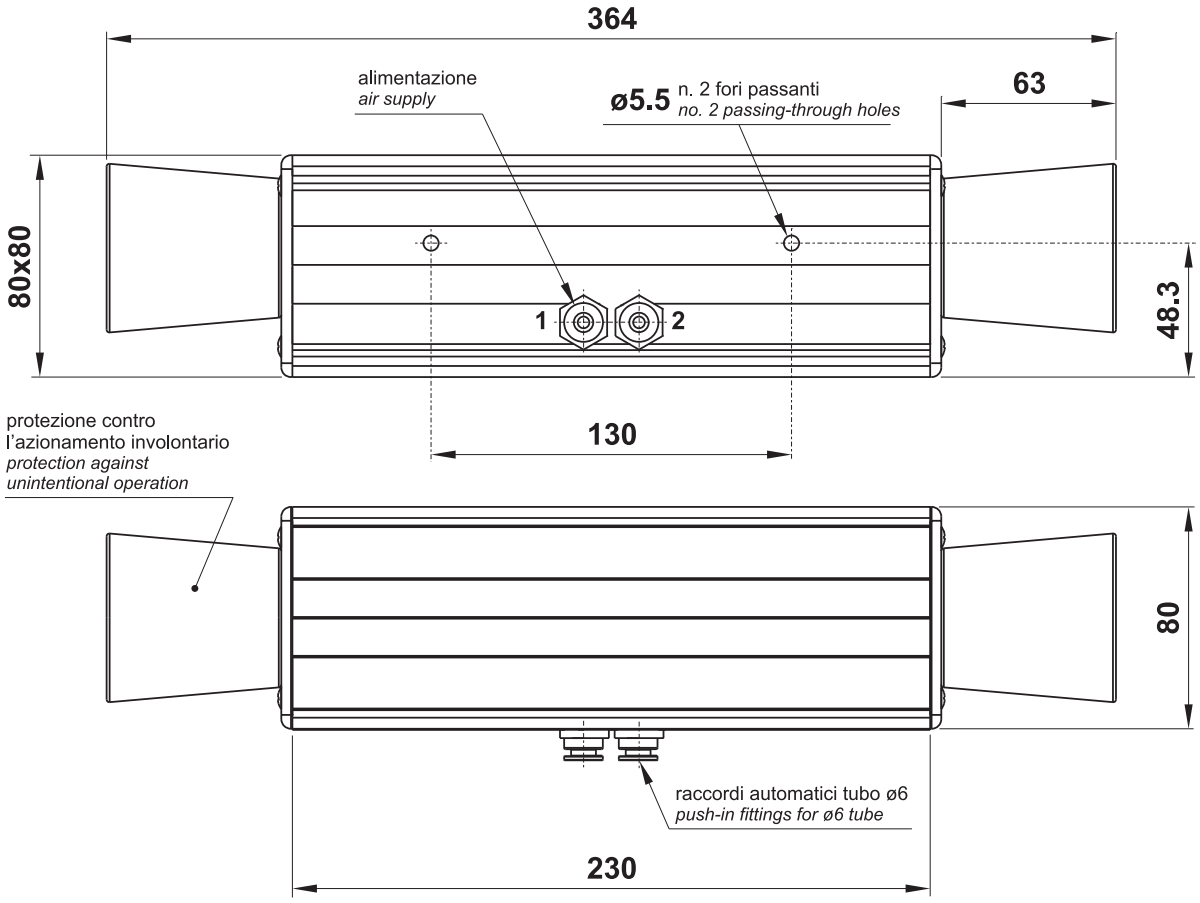
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

dispositivo bimanuale con mini elaboratore

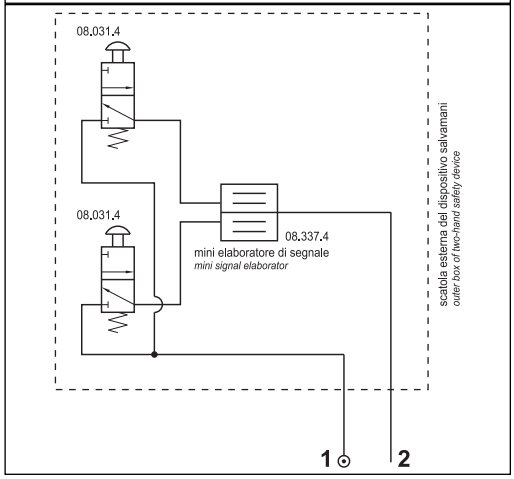
two-hand safety device with mini elaborator





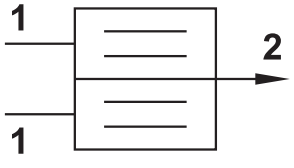


schema applicativo



simbolo logico

logic symbol



dispositivo bimanuale con mini elaboratore

two-hand safety device with mini elaborator

Modalità di funzionamento

Questo dispositivo di comando a due mani comprende il mini elaboratore di segnale, i due pulsanti di comando e una valvola 3/2 di intercettazione. Non comprende la valvola 5/2 di portata. È dunque un dispositivo di comando a due mani il quale, affinché possa essere utilizzato per il comando di una macchina che presenta un elevato rischio di infortunio alle mani, deve essere collegato a una valvola di potenza già presente sulla macchina. Esso impone all'operatore di utilizzare entrambe le mani per inviare l'impulso di comando, evitando in questo modo che esse vengano accidentalmente a trovarsi nell'area dei meccanismi in movimento. Il dispositivo rispetta i requisiti di sicurezza della norma UNI EN ISO 13851: 2019.

L'impulso di comando viene generato dall'elaboratore di segnale solo in presenza di due segnali di azionamento contemporanei provenienti dai pulsanti di comando. L'intervallo Δt tra questi due segnali, comunque inferiore a 0.5 secondi, varia a seconda della pressione di alimentazione e può essere determinato facendo riferimento al grafico "risposta tempo-pressione" riportato in questa pagina.

L'elaboratore di segnale è dotato di un dispositivo antiripetitivo che garantisce la generazione di un solo impulso in presenza dei due segnali contemporanei. Affinché l'elaboratore possa generare un successivo impulso è necessario far cessare entrambi i segnali e procedere a un nuovo azionamento. Premendo sul pulsante della valvola di intercettazione, l'intero dispositivo di comando a due mani viene disattivato.

Il dispositivo di comando a due mani garantisce un'alta affidabilità ed è venduto con il certificato CE (conformità alla Direttiva Macchine 2006/42/CE e alla norma UNI EN ISO 13851: 2019).

Valve operation

This device is composed by the mini signal elaborator, two push buttons and a 3/2 shut-off valve. It does not include the 5/2 way valve. To be used on machines which have a high risk of injuries to the hands it must be connected to the main valve which is already on the machine.

The machine operator must simultaneously operate both push buttons. The safety valve will ignore a single depression of one of the push buttons. To repeat the cycle both pilot signals must be exhausted and the push buttons simultaneously actuated again.

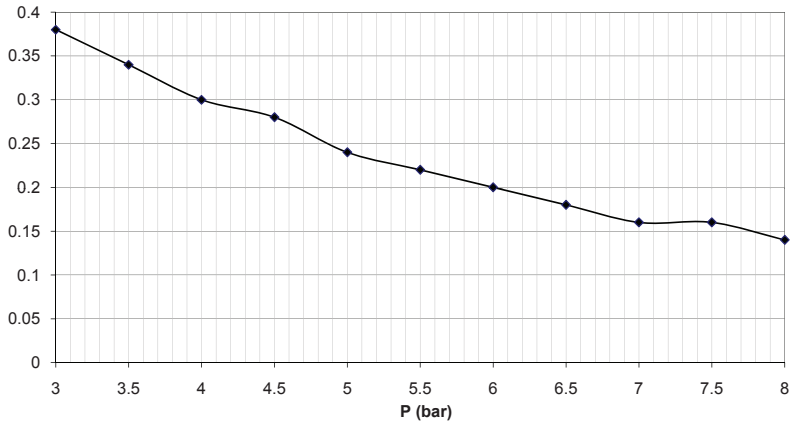
By pushing on the push button of the shut-off valve the whole device will be deactivated.

The signal elaborator is sold with CE-certification (compliant to Machinery Directive 2006/42/EC and to Norm UNI EN ISO 13851: 2019).

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.363.4

RISPOSTA TEMPO-PRESSIONE
reaction time related to pressure



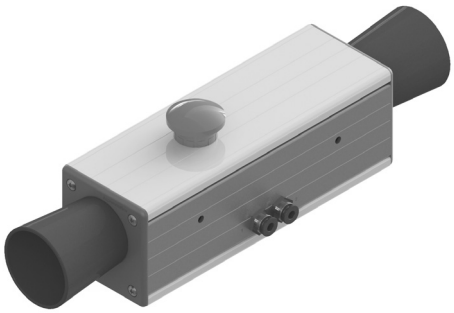
Portata massima *Maximum flow rate*	70 Nl/min
Attacchi *Ports*	automatico ø6 *ø6 push-in*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 8 bar 0.25 ... 0.8 MPa
Intervallo di tempo tra i due segnali di comando *Delay between two actuating signals*	$\Delta t < 0.5$ s (0.14 s a 3 bar)
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-10°C ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

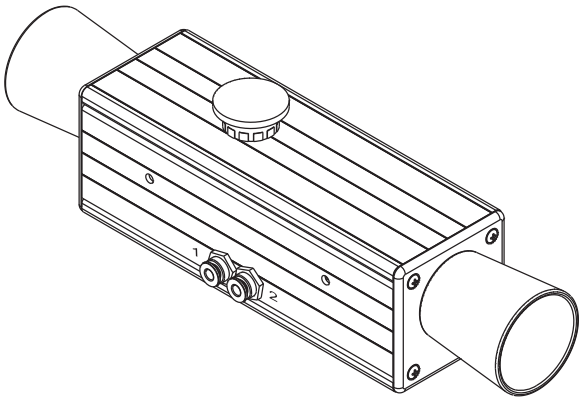
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

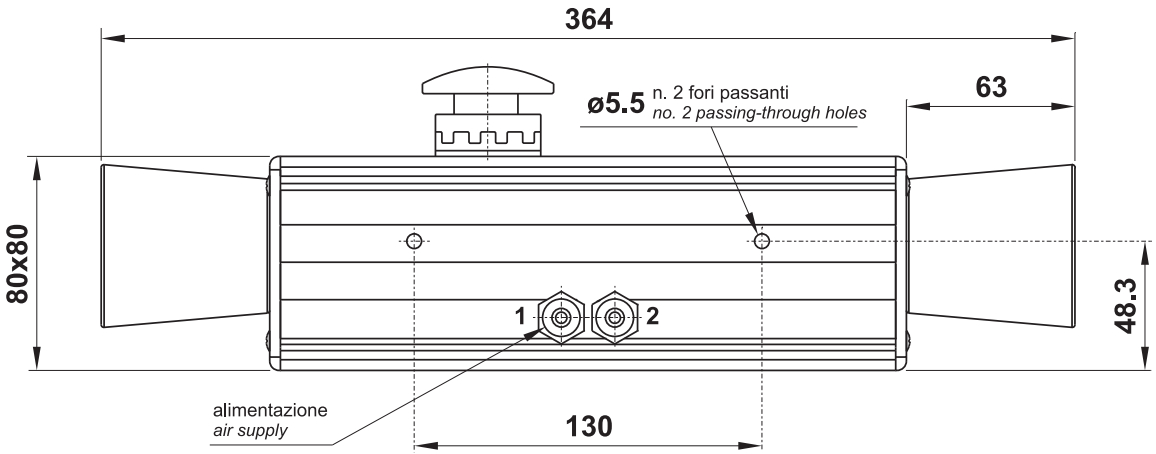
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

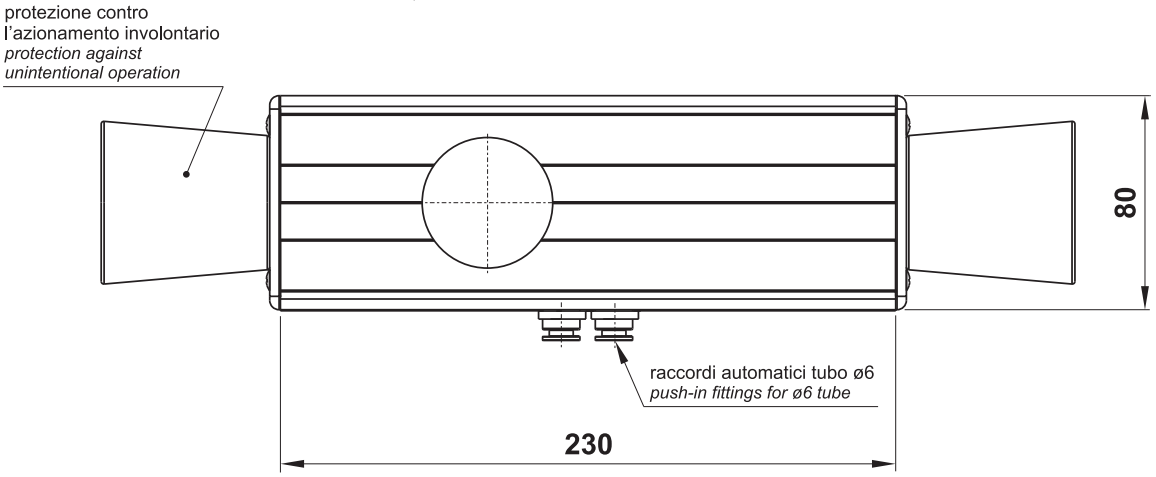
dispositivo bimanuale con mini elaboratore

two-hand safety device with mini elaborator

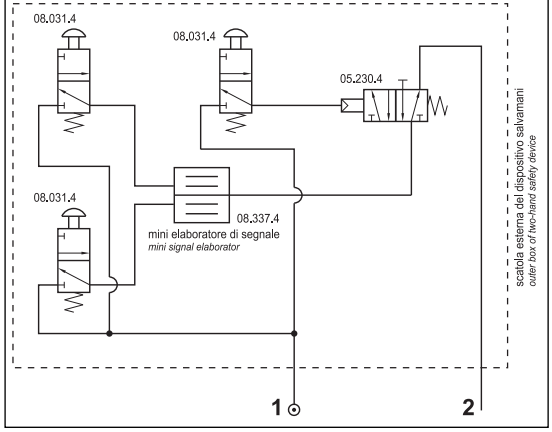






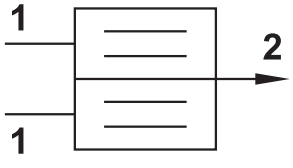


schema applicativo



simbolo logico

logic symbol



dispositivo bimanuale con elabor. di segnale

two-hand safety device with signal elaborator

Modalità di funzionamento

Questo dispositivo di comando a due mani comprende l'elaboratore di segnale e due pulsanti di comando. Non comprende la valvola 5/2 di portata. È dunque un dispositivo di comando a due mani il quale, affinché possa essere utilizzato per il comando di una macchina che presenta un elevato rischio di infortunio alle mani, deve essere collegato a una valvola di potenza già presente sulla macchina. Esso impone all'operatore di utilizzare entrambe le mani per inviare l'impulso di comando, evitando in questo modo che esse vengano accidentalmente a trovarsi nell'area dei meccanismi in movimento. Il dispositivo rispetta i requisiti di sicurezza della norma UNI EN ISO 13851: 2019.

L'impulso di comando viene generato dall'elaboratore di segnale solo in presenza di due segnali di azionamento contemporanei provenienti dai pulsanti di comando. L'intervallo Δt tra questi due segnali, comunque inferiore a 0.5 secondi, varia a seconda della pressione di alimentazione e può essere determinato facendo riferimento al grafico "risposta tempo-pressione" riportato in questa pagina.

L'elaboratore di segnale è dotato di un dispositivo antiripetitivo che garantisce la generazione di un solo impulso in presenza dei due segnali contemporanei. Affinché l'elaboratore possa generare un successivo impulso è necessario far cessare entrambi i segnali e procedere a un nuovo azionamento.

Il dispositivo di comando a due mani garantisce un'alta affidabilità ed è venduto con il certificato CE (conformità alla Direttiva Macchine 2006/42/CE e alla norma UNI EN ISO 13851: 2019).

Valve operation

This device is composed by the signal elaborator and two push buttons. It does not include the 5/2 way valve. To be used on machines which have a high risk of injuries to the hands it must be connected to the main valve which is already on the machine.

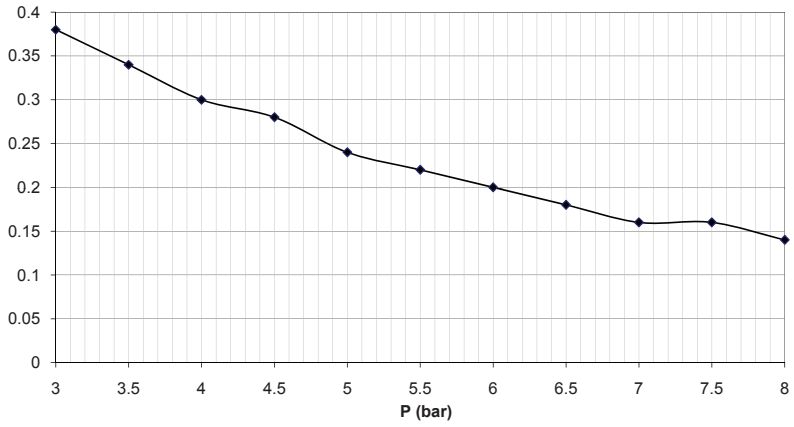
The machine operator must simultaneously operate both push buttons. The safety valve will ignore a single depression of one of the push buttons. To repeat the cycle both pilot signals must be exhausted and the push buttons simultaneously actuated again.

The signal elaborator is sold with CE-certification (compliant to Machinery Directive 2006/42/EC and to Norm UNI EN ISO 13851: 2019).

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.304.4

RISPOSTA TEMPO-PRESSIONE
reaction time related to pressure



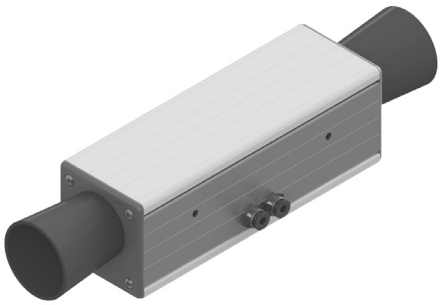
Portata massima *Maximum flow rate*	100 Nl/min
Attacchi *Ports*	automatico ø6 *ø6 push-in*
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 8 bar 0.3 ... 0.8 MPa
Intervallo di tempo tra i due segnali di comando *Delay between two actuating signals*	$\Delta t < 0.5$ s (0.35 s a 3.5 bar)
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-10°C ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

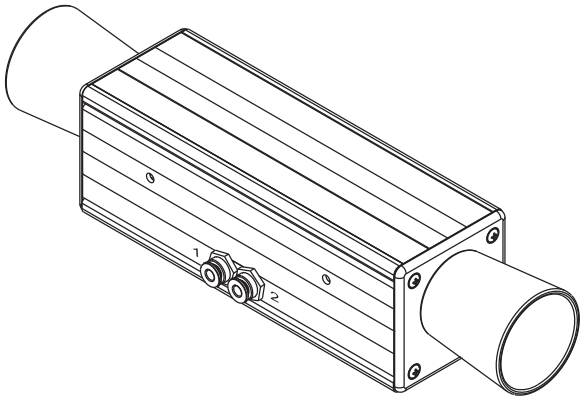
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

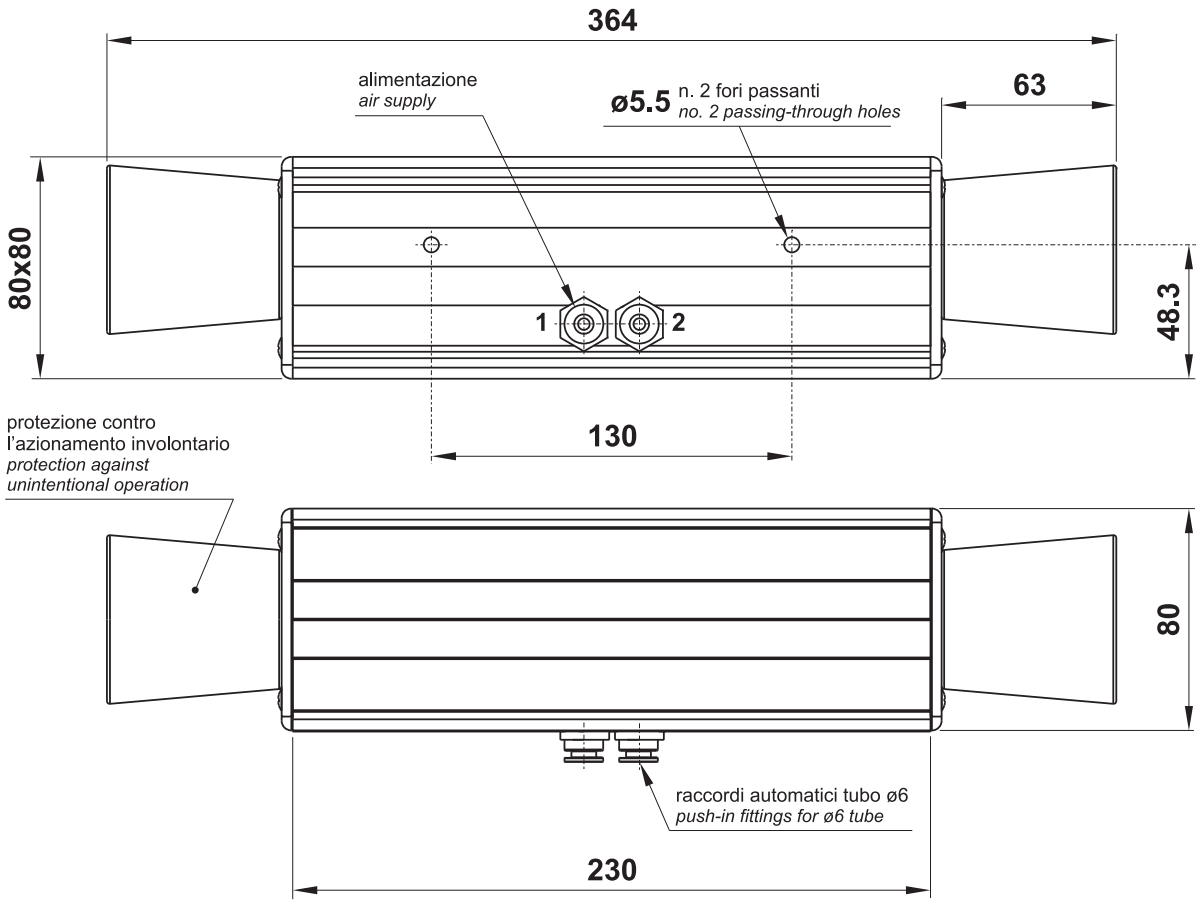
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

dispositivo bimanuale con elabor. di segnale

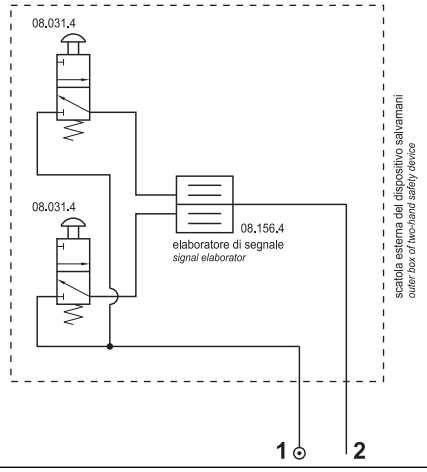
two-hand safety device with signal elaborator





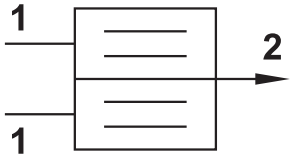


schema applicativo



simbolo logico

logic symbol



dispositivo bimanuale con elabor. di segnale

two-hand safety device with signal elaborator

Modalità di funzionamento

Questo dispositivo di comando a due mani comprende l'elaboratore di segnale, due pulsanti di comando e una valvola 5/2 di portata. È pertanto un dispositivo di comando a due mani completo che può essere direttamente utilizzato per il comando di una macchina che presenta un elevato rischio di infortunio alle mani. Impone all'operatore di utilizzare entrambe le mani per inviare l'impulso di comando, evitando in questo modo che esse vengano accidentalmente a trovarsi nell'area dei meccanismi in movimento. Il dispositivo rispetta i requisiti di sicurezza della norma UNI EN ISO 13851: 2019.

L'impulso di comando viene generato dall'elaboratore di segnale solo in presenza di due segnali di azionamento contemporanei provenienti dai pulsanti di comando. L'intervallo Δt tra questi due segnali, comunque inferiore a 0.5 secondi, varia a seconda della pressione di alimentazione e può essere determinato facendo riferimento al grafico "risposta tempo-pressione" riportato in questa pagina.

L'elaboratore di segnale è dotato di un dispositivo antiripetitivo che garantisce la generazione di un solo impulso in presenza dei due segnali contemporanei. Affinché l'elaboratore possa generare un successivo impulso è necessario far cessare entrambi i segnali e procedere a un nuovo azionamento.

Il dispositivo di comando a due mani garantisce un'alta affidabilità ed è venduto con il certificato CE (conformità alla Direttiva Macchine 2006/42/CE e alla norma UNI EN ISO 13851: 2019).

Valve operation

This device is composed by the signal elaborator, two push buttons and a 5/2 way valve. It can be directly used on machines which have a high risk of injuries to the hands.

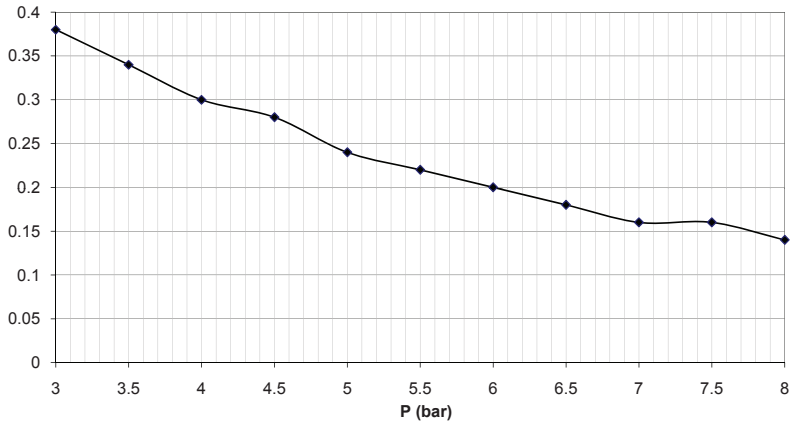
The machine operator must simultaneously operate both push buttons. The safety valve will ignore a single depression of one of the push buttons. To repeat the cycle both pilot signals must be exhausted and the push buttons simultaneously actuated again.

The signal elaborator is sold with CE-certification (compliant to Machinery Directive 2006/42/EC and to Norm UNI EN ISO 13851: 2019).

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.179.4

RISPOSTA TEMPO-PRESSIONE
reaction time related to pressure



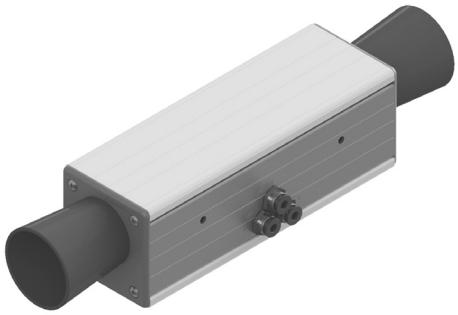
Portata massima *Maximum flow rate*	550 Nl/min
Attacchi *Ports*	automatico ø6 *ø6 push-in*
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 8 bar 0.3 ... 0.8 MPa
Intervallo di tempo tra i due segnali di comando *Delay between two actuating signals*	$\Delta t < 0.5$ s (0.35 s a 3.5 bar)
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-10°C ... +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

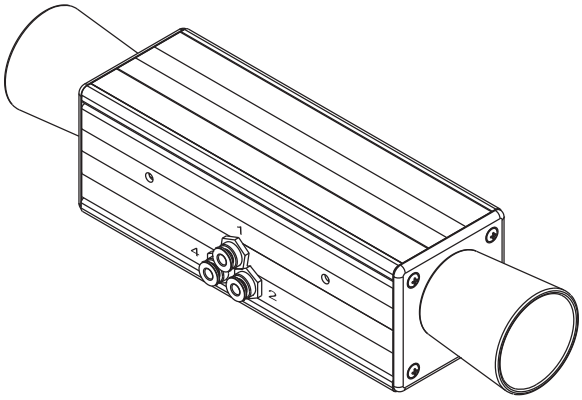
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

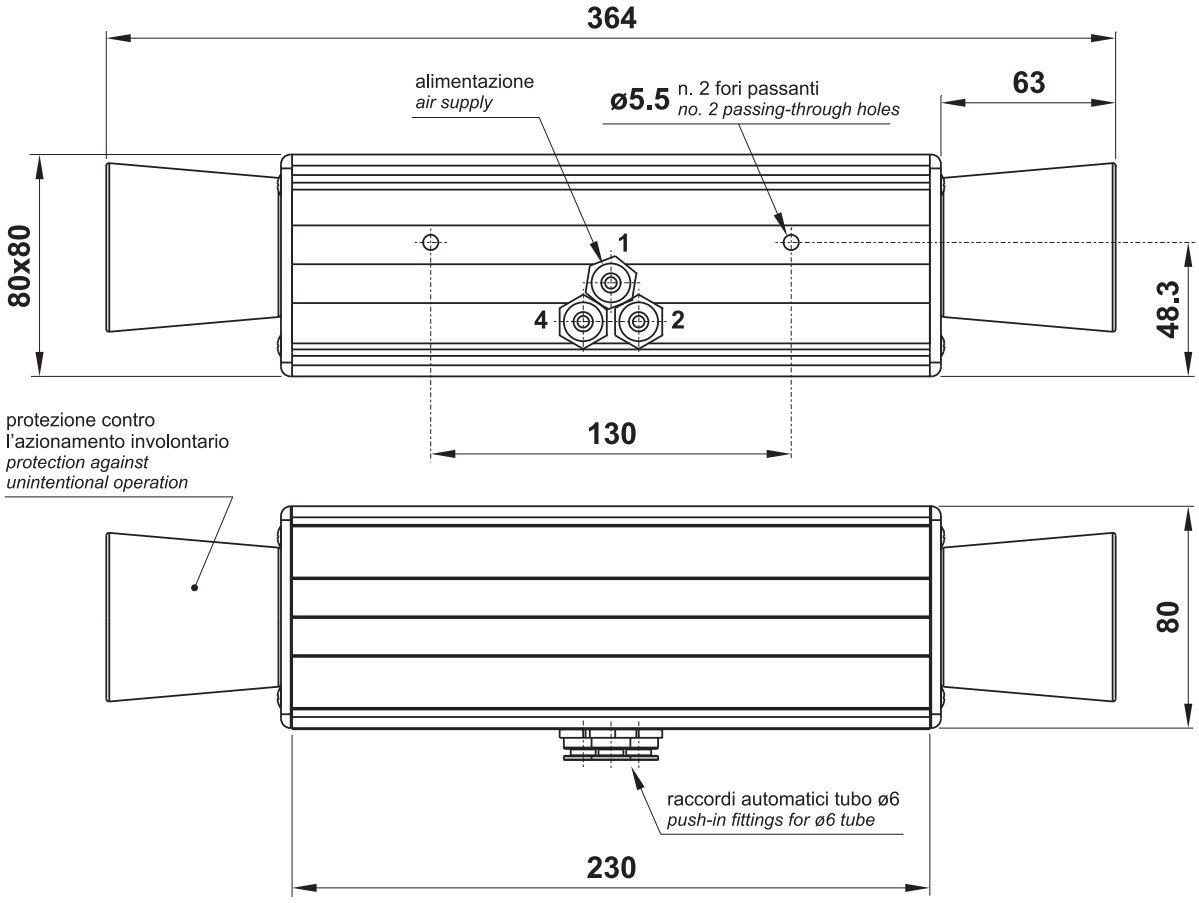
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

dispositivo bimanuale con elabor. di segnale

two-hand safety device with signal elaborator

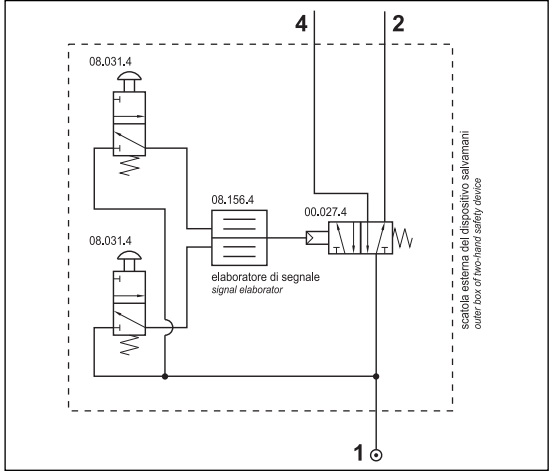






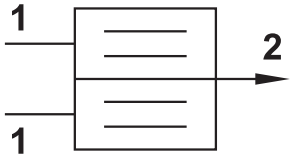
schema applicativo

application sketch



simbolo logico

logic symbol



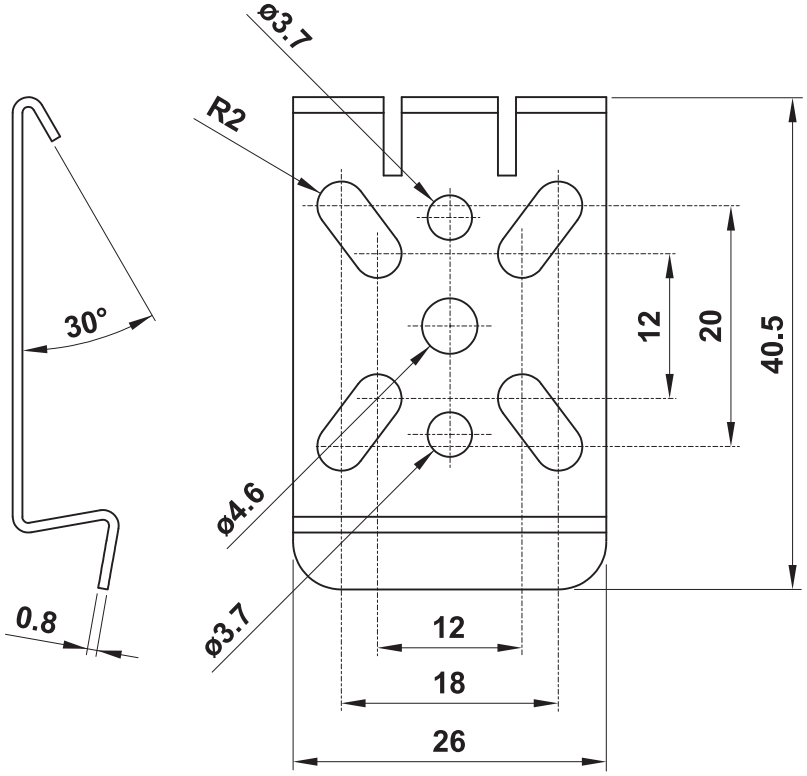
clip per fissaggio su profilo omega

clip for omega-profile

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

08.048.2





4

È utilizzabile per l'installazione del mini elaboratore di segnale e di altri elementi pneumatici su una barra a profilo Ω (omega).
Materiale: acciaio armonico per molle.
È venduta con le viti necessarie al suo assemblaggio.

It can be used to install the mini signal elaborator and other pneumatic elements on a profile Ω (omega).
Material: harmonic steel for springs.
It is sold with the necessary screws for installation.

Modalità di funzionamento

È un dispositivo di potenza che, generando in sequenza due impulsi distinti, consente a un cilindro a doppio effetto o a un analogo impianto pneumatico di effettuare la fase di andata e ritorno.
Diversamente da una normale valvola a 5 vie, che ne ha due ("14" e "12"), il flip-flop presenta un unico punto di comando, a partire dal quale vengono generati gli impulsi relativi ad ambedue le fasi del ciclo del cilindro. Per il funzionamento del flip-flop è necessario dunque inviare un segnale di comando, pneumatico o elettrico, al punto **X**; questo segnale genera un solo impulso.
Il flip-flop non consente la ripetitività dell'impulso generato, ovvero non è possibile, perdurando il segnale di comando, produrre nuovi impulsi dopo il primo (a questo scopo è necessario inviare un nuovo segnale). Affinché il cilindro effettui un ciclo completo di andata e ritorno è pertanto necessario inviare al flip-flop due distinti segnali di comando.
In caso di blocco del flip-flop dovuto a un'interruzione di pressione è possibile ripristinarne la normale funzionalità tramite i due riarmi manuali.

Esistono vari tipi di flip-flop:
G1/4"
cod. **10.035.4** L'impulso è attivato da un segnale pneumatico inviato al punto **X**. La pressione del segnale di comando può essere differente rispetto a quella utilizzata per azionare il cilindro.
cod. **10.018.3** L'impulso è attivato da un comando elettrico.

G1/8"
cod. **10.080.4** L'impulso è attivato da un segnale pneumatico inviato al punto **X**. La pressione del segnale di comando può essere differente rispetto a quella utilizzata per azionare il cilindro.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spole: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 357).

Attacchi *Ports*	G1/8"-G1/4"
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa
Pressione di azionamento pneumatico (**X**) *Pneumatic actuating pressure (**X**)*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

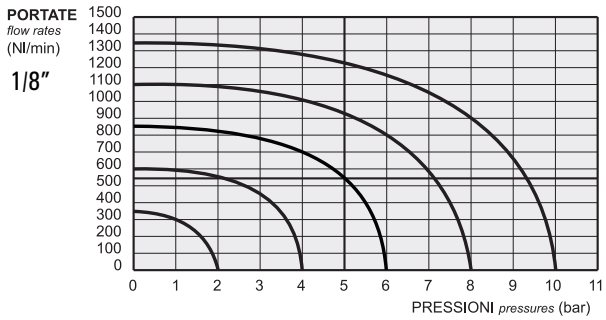
Valve operation

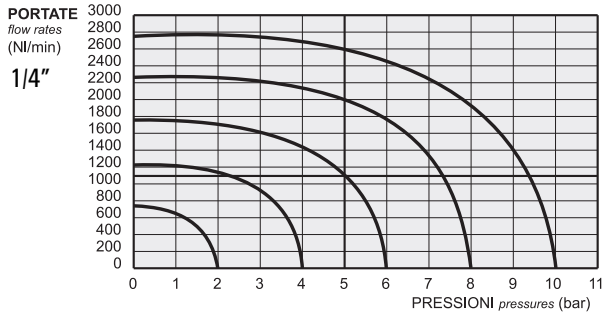
*This is a high-flow device which, by applying a pilot pressure either pneumatic or electrical to point **X**, will, for example, extend and retract a double acting cylinder.*
The "flip-flop" valve requires two pilot signals for a complete cycle: one momentary signal to extend the cylinder stroke and one momentary signal to retract. A maintained pilot signal will generate one half of the cycle. The valve will stay in this position until the signal is exhausted and then applied again.
In the event of pilot pressure failure or system maintenance a manual override facility is provided.

Various types of flip-flop valves are available:
G1/4"
*code **10.035.4** The valve is actuated by applying a pneumatic signal to point **X**. The signal pressure can be different to the pressure at port **1**.*
*code **10.018.3** The valve is actuated by an electrical signal.*

G1/8"
*code **10.080.4** The valve is actuated by applying a pneumatic signal to point **X**. The signal pressure can be different to the pressure at port **1**.*

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spools: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58



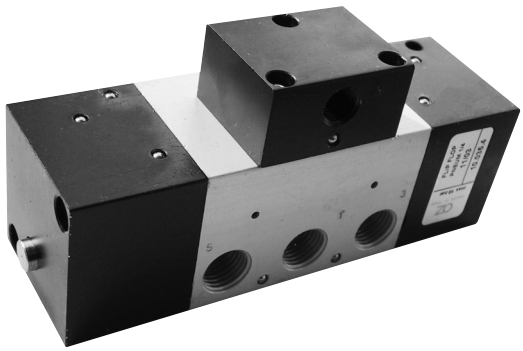


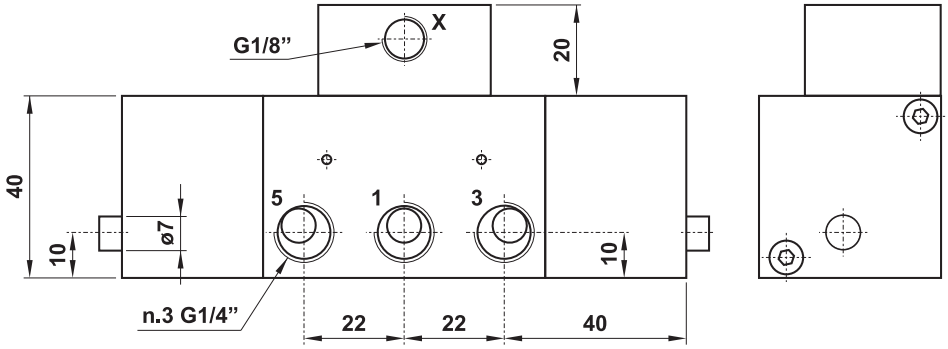
G1/4”

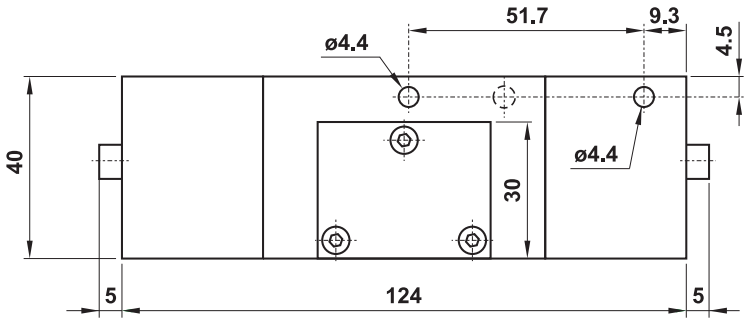
a comando pneumatico
pneumatically piloted

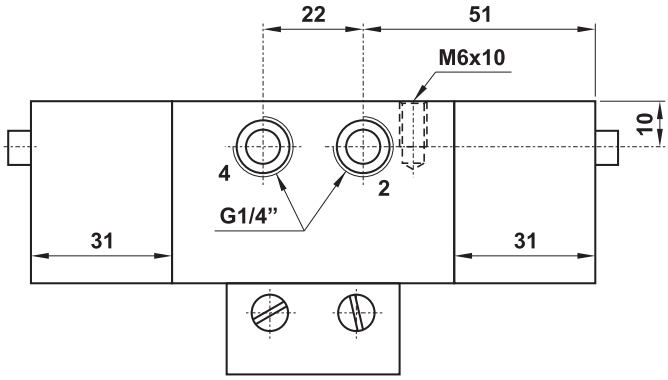
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

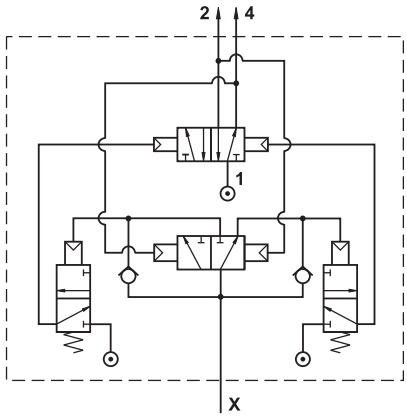
10.035.4









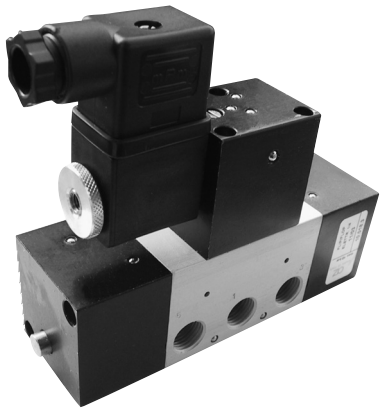


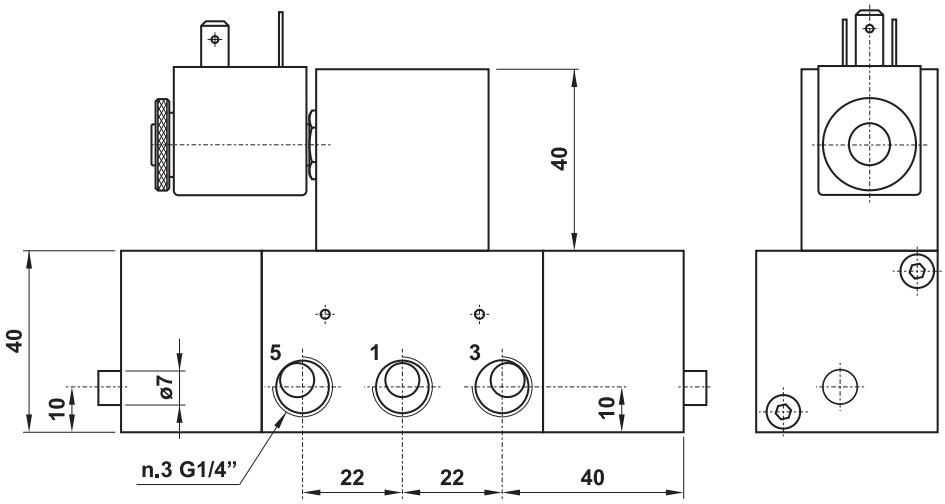
G1/4”

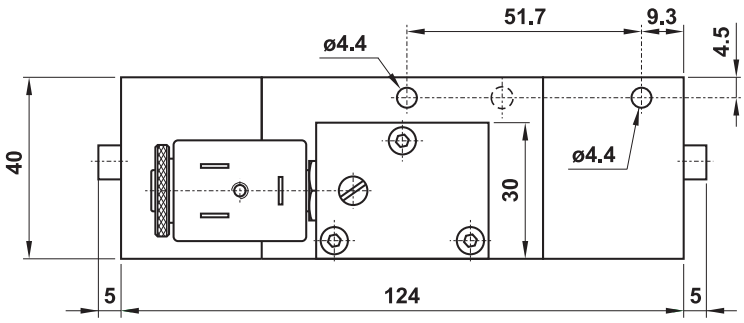
a comando elettrico
solenoid piloted

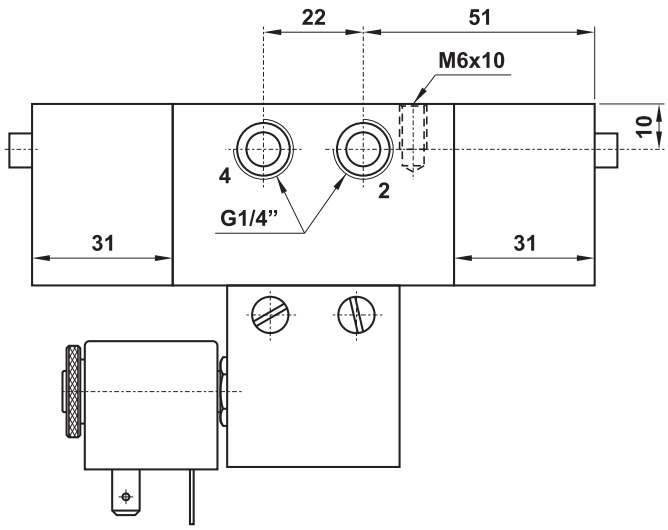
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

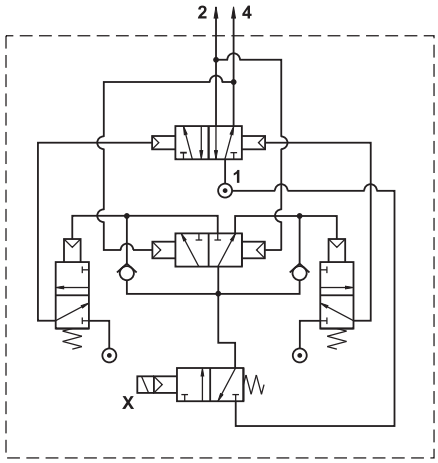
10.018.3









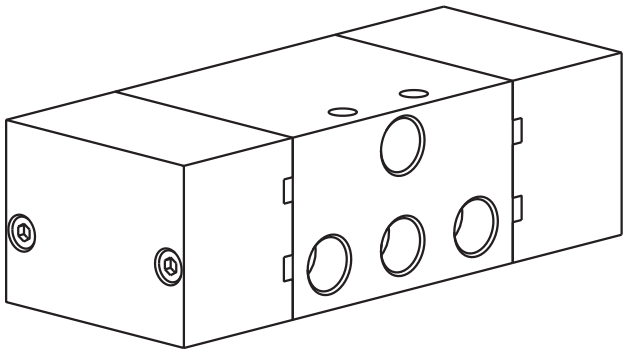


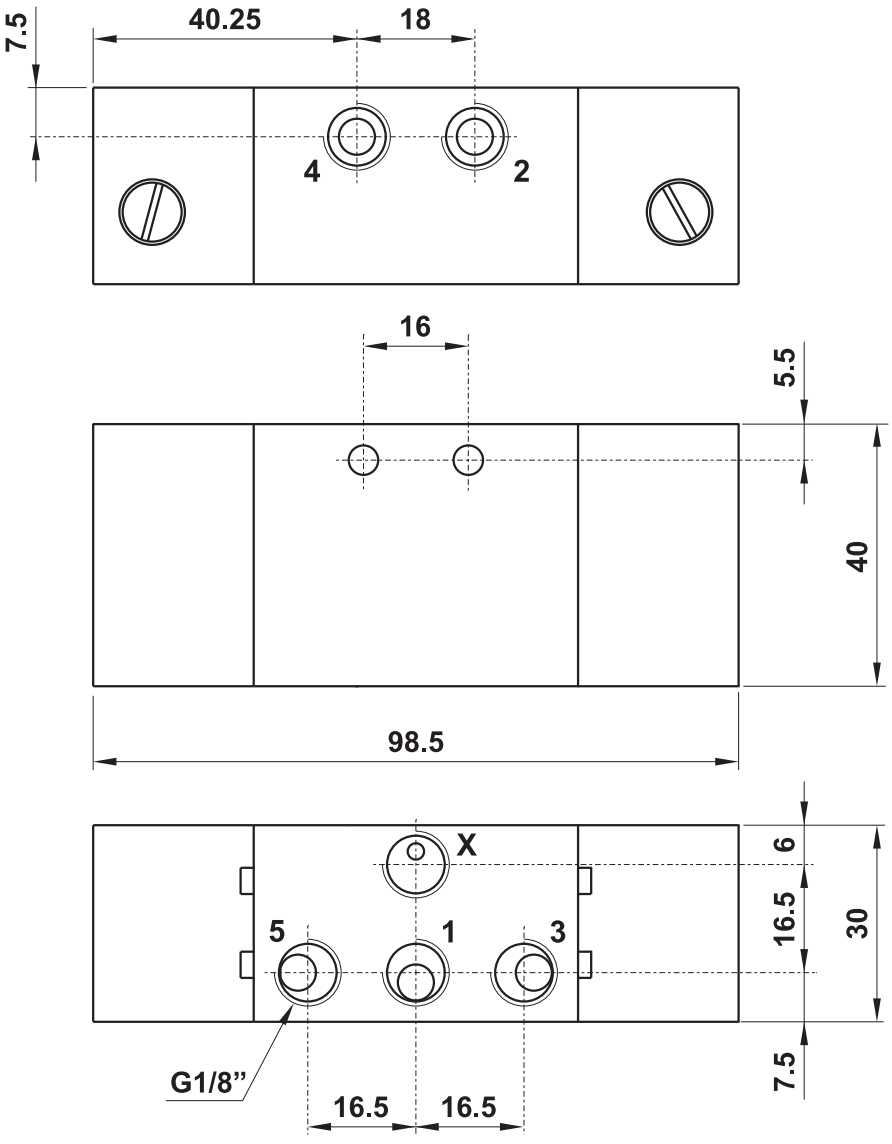
G1/8”

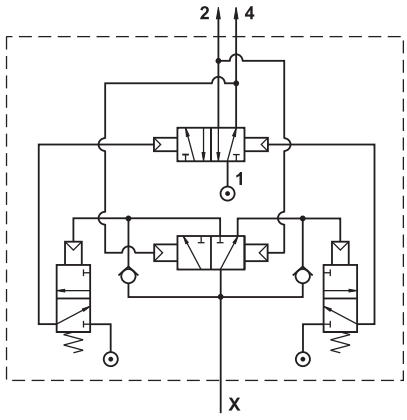
a comando pneumatico
pneumatically piloted

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.080.4







Modalità di funzionamento

È una valvola di potenza che consente a un cilindro a doppio effetto o a un analogo impianto pneumatico di effettuare la fase di andata e ritorno in modo automatico e senza l'ausilio di fine corsa. La frequenza con cui si susseguono le fasi è determinata agendo sulle due viti di regolazione collocate a un'estremità laterale dell'oscillatore e protette da un coperchio. Le viti di regolazione determinano l'una il tempo di sosta nello stato di riposo, l'altra il tempo di sosta nello stato di massima corsa. A richiesta la regolazione può essere effettuata a distanza collocando i regolatori a pannello.
In presenza di alimentazione di rete, l'oscillatore, essendo dotato di un dispositivo antistallo, non consente l'arresto del cilindro in una posizione casuale diversa dalle due terminali.

Versione standard:
cod. **01.044.4** Per attivare le oscillazioni è sufficiente la pressione di rete.
cod. **01.046.4** Per attivare le oscillazioni è necessario inviare e mantenere un segnale pneumatico di comando al punto **X**.
La pressione del segnale di comando può essere differente rispetto a quella utilizzata per alimentare la valvola.
cod. **01.008.3** Le oscillazioni sono attivate da un comando elettrico con alimentazione separata. È necessaria quindi la presenza di aria al punto **X** e di un segnale elettrico all'elettropilota ivi situato. La pressione dell'aria al punto **X** può essere differente rispetto a quella utilizzata per alimentare la valvola.

Versione con riposizionamento:
Nel caso di mancanza della pressione di rete, al suo ripristino la valvola si pone immediatamente alla posizione di partenza.
cod. **01.089.4** Per attivare le oscillazioni è necessario inviare e mantenere un segnale pneumatico di comando al punto **X**.
cod. **01.070.3** Le oscillazioni sono attivate da un comando elettrico con alimentazione separata.

Valve operation

It is a high-flow device which allows a double acting cylinder or analogue pneumatic equipment to automatically extend and retract without the need for limit switches. The frequency of the phases is set through the two adjusting screws which are placed at the end of the oscillating valve and protected by a cover. One screw is to set the retract dwell time and the other is to set the extend dwell time. On request the adjusting screws can be mounted on a panel in remote position.

Standard version:
*code **01.044.4** Oscillations are activated by system pressure only.*
*code **01.046.4** Oscillations are activated by a constant pilot signal at point **X**. This pressure can be independent to the pressure at port **1**.*
*code **01.008.3** Oscillations are activated by an electrical signal with separate air supply. It is therefore necessary to apply to point **X** a pilot pressure (that can be of a different value to port **1**) and an electrical signal at the solenoid pilot.*

Version with re-start feature:
When system pressure is applied or removed, the valve automatically moves to the start position ensuring no device is left in a semi-actuated position.
*code **01.089.4** Oscillations are activated by a constant pilot signal at point **X**.*
*code **01.070.3** Oscillations are activated by an electrical signal with separate air supply.*

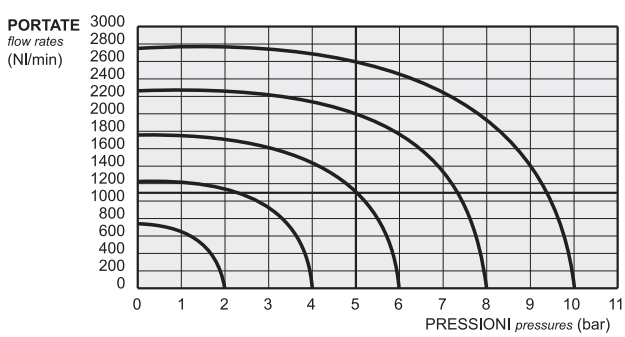
4

I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 357).

Attacchi *Ports*	G1/4"
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (**X**) *Actuating pressure (**X**)*	3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Intervallo di regolazione *Time regulation range*	0 ... 10 s
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spole: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spools: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

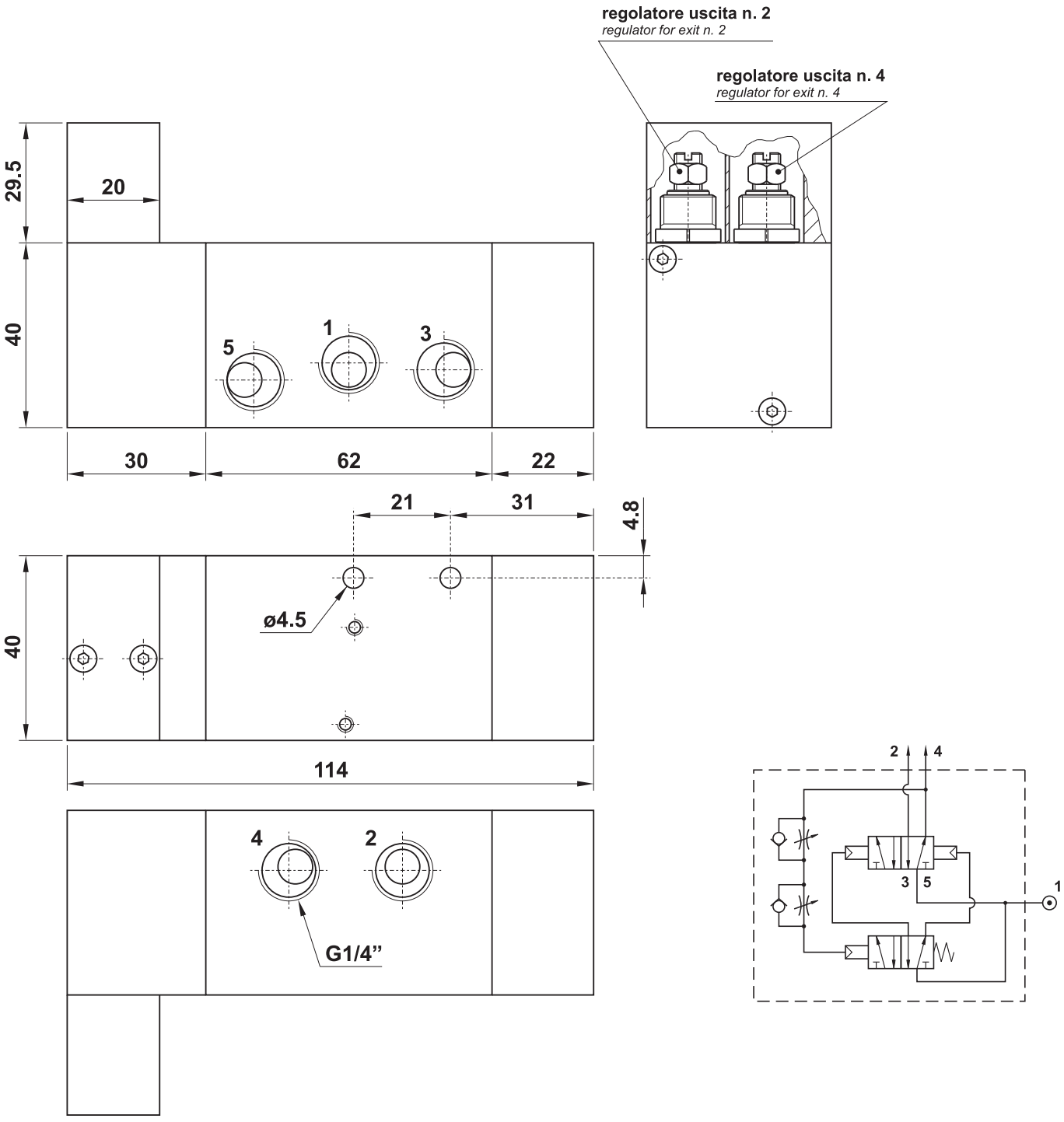


a ciclo continuo
continuous cycle

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

01.044.4



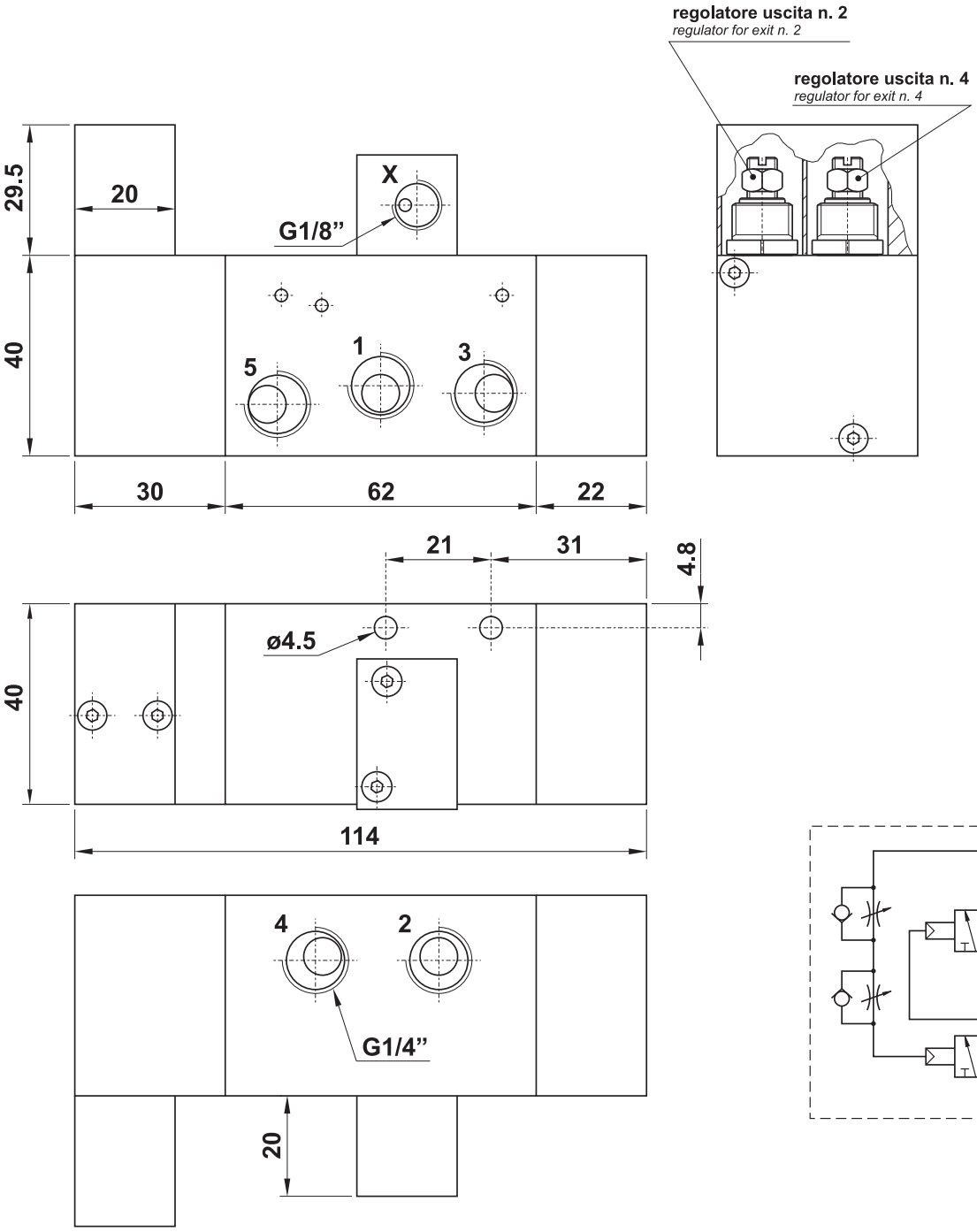


a comando pneumatico
pneumatically piloted

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

01.046.4	versione standard *standard version*
01.089.4	con riposizionamento *with re-start function*

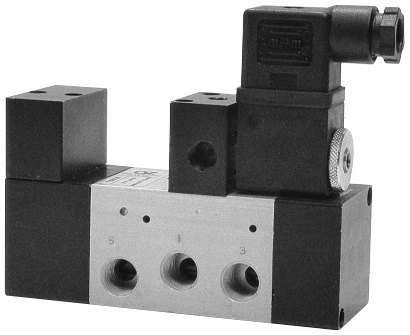


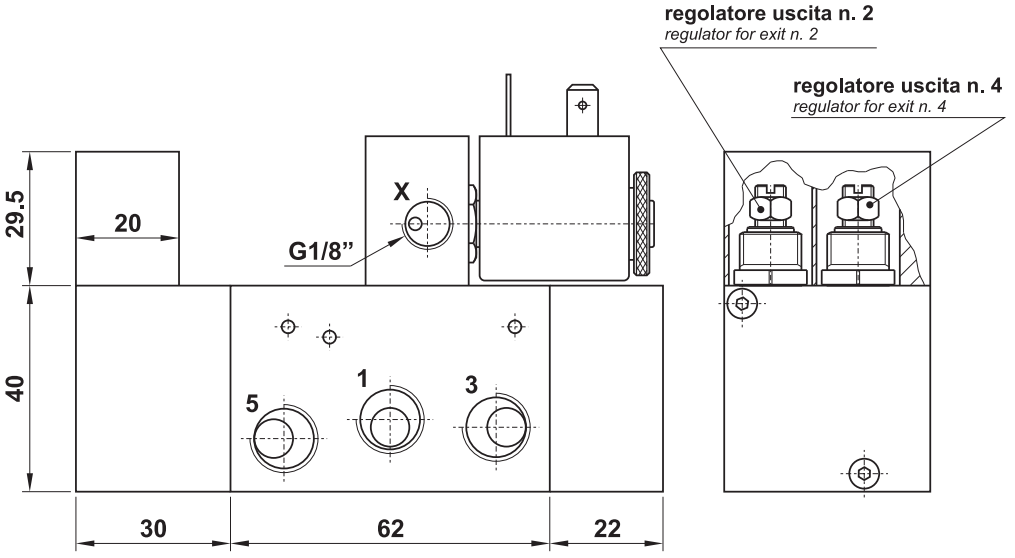


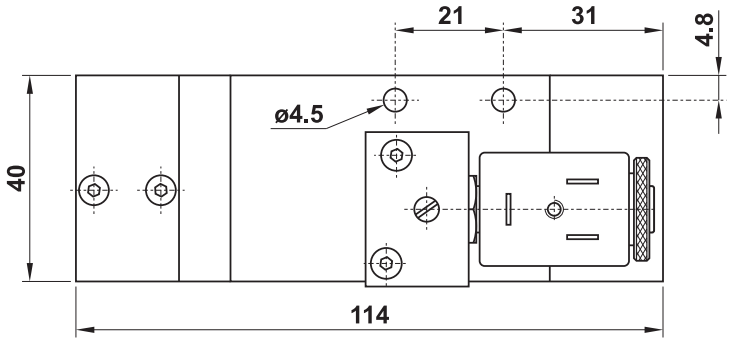
a comando elettrico - alimentazione separata
solenoid pilot - separate air supply

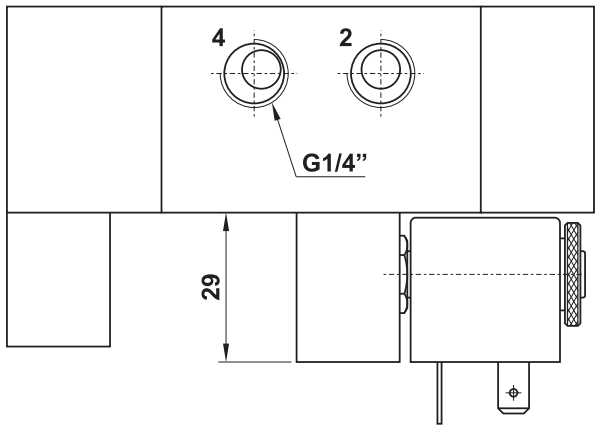
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

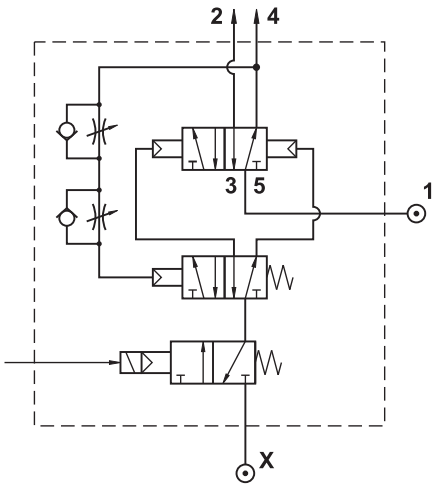
01.008.3	versione standard *standard version*
01.070.3	con riposizionamento *with re-start function*











Modalità di funzionamento

È una valvola di potenza che consente ad un cilindro a doppio effetto di effettuare la fase di andata e ritorno in modo automatico e senza l'ausilio di fine corsa, poiché i NOT percepiscono la contropressione del cilindro quando il pistone ha ultimato la corsa.
La frequenza con cui si susseguono le fasi si determina regolando gli scarichi 3 e 5 con appositi regolatori, mod. RSW 1/8" e RSW 1/4" (da acquistare separatamente).
I riarmi manuali posti alle estremità dell'oscillatore ne consentono il ripristino qualora, per motivi accidentali, venga a trovarsi in una posizione intermedia di centro chiuso.
La presenza di una alimentazione esterna (**X**) consente al cilindro pneumatico di posizionarsi sempre nello stesso punto.
Qualora l'alimentazione al punto **X** venga meno in qualsiasi momento, il ciclo viene comunque completato.

Esistono cinque tipi di oscillatore:

cod. **10.017.3** Oscillatore G1/8" con NOT a comando elettrico.
Le oscillazioni sono attivate dal comando elettrico.
In caso di cessazione del segnale elettrico di comando, la valvola si riposiziona al punto di partenza.
cod. **10.019.3** Oscillatore G1/4" con NOT a comando elettrico.
Le oscillazioni sono attivate dal comando elettrico.
In caso di cessazione del segnale elettrico di comando, la valvola si riposiziona al punto di partenza.
cod. **10.029.4** Oscillatore G1/8" con NOT a comando pneumatico.
Per rendere possibili le oscillazioni è necessario inviare e mantenere al punto **X** un segnale pneumatico di comando.
In caso di cessazione del segnale, la valvola si riposiziona al punto di partenza.
cod. **10.027.4** Oscillatore G1/4" con NOT a comando pneumatico.
Per rendere possibili le oscillazioni è necessario inviare e mantenere al punto **X** un segnale pneumatico di comando.
In caso di cessazione del segnale, la valvola si riposiziona al punto di partenza.
cod. **10.061.4** Oscillatore G1/4" con NOT a ciclo continuo.
Per rendere possibili le oscillazioni è sufficiente la pressione di rete.

I prodotti di seguito indicati sono venduti senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
The following listed products are sold without coils, which are bought separately (refer to page 357).

Attacchi *Ports*	G1/8" - G1/4"
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 7 bar 0.2 ... 0.7 MPa
Pressione di azionamento (**X**) *Actuating pressure (X)*	3 ... 7 bar 0.3 ... 0.7 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

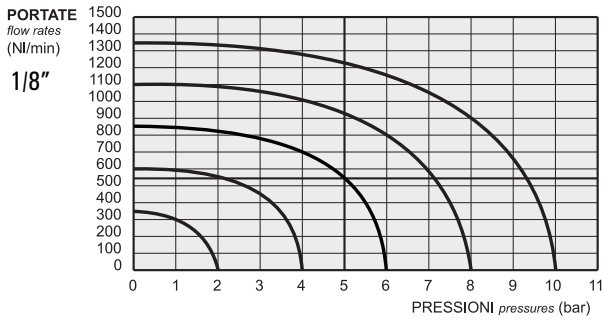
Valve operation

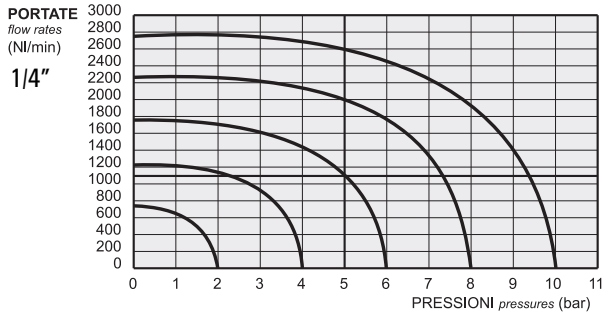
It is a high-flow device which allows a double acting cylinder or analogue pneumatic equipment to automatically extend and retract without the need for limit switches. The NOT elements detect the backpressure of the cylinder when the piston goes to stroke end. The frequency of the phases is set by regulation of the exhausts 3 and 5 using RSW 1/8" and RSW 1/4", which are bought separately. When actuating signal is applied or removed the valve automatically moves to the start position ensuring no device is left in a semi-actuated position. A manual override is integrated to re-activate the oscillator if it gets accidentaly blocked.

Five types of oscillating valve are available:
*code **10.017.3** G1/8" with NOT, solenoid actuated.*
It requires a solenoid signal to activate the oscillations.
*code **10.019.3** G1/4" with NOT, solenoid actuated.*
It requires a solenoid signal to activate the oscillations.
*code **10.029.4** G1/8" with NOT, pneumatically piloted.*
*It requires a pneumatic signal at point **X** to activate the oscillations.*
*code **10.027.4** G1/4" with NOT, pneumatically piloted.*
*It requires a pneumatic signal at point **X** to activate the oscillations.*
*code **10.061.4** G1/4" with NOT, continuous cycle.*
Oscillations are activated by system pressure only.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spole: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spools: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58





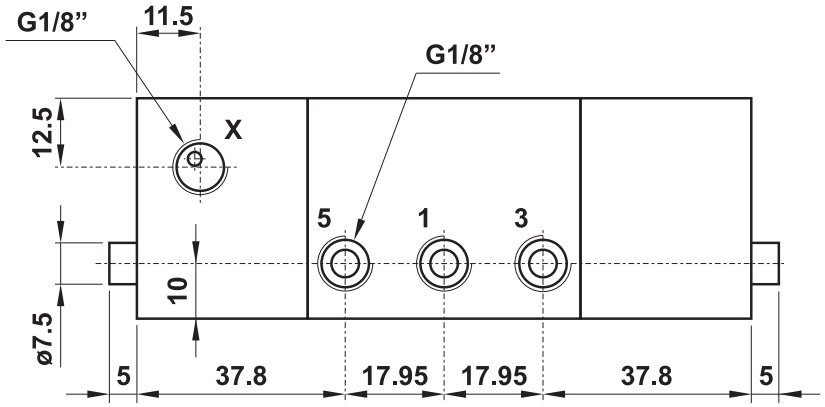
G1/8" a comando pneumatico

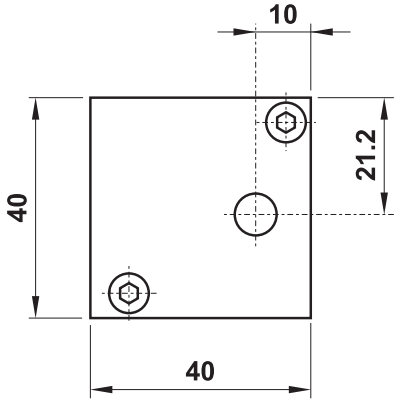
G1/8" pneumatically piloted

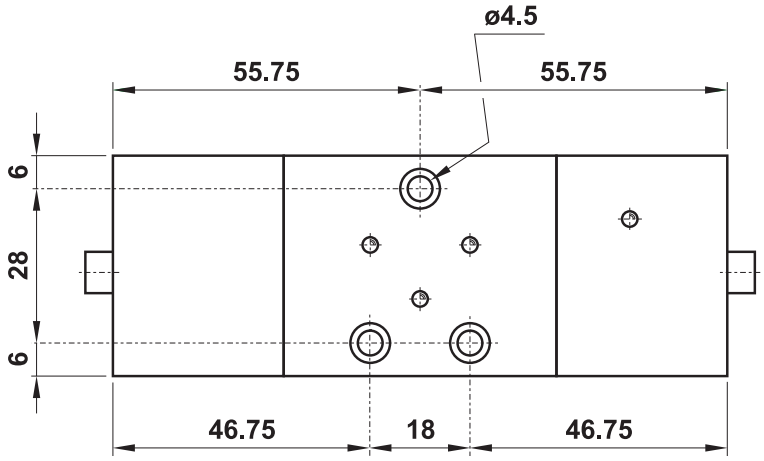
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

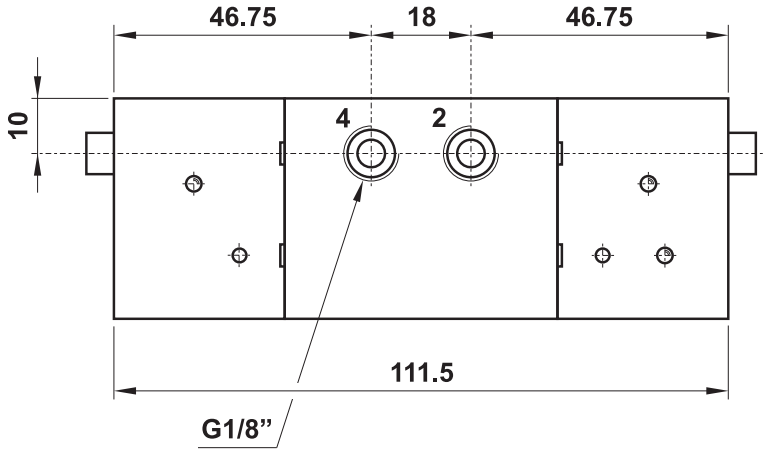
10.029.4

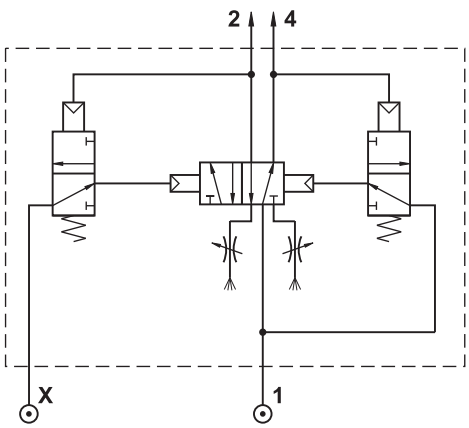












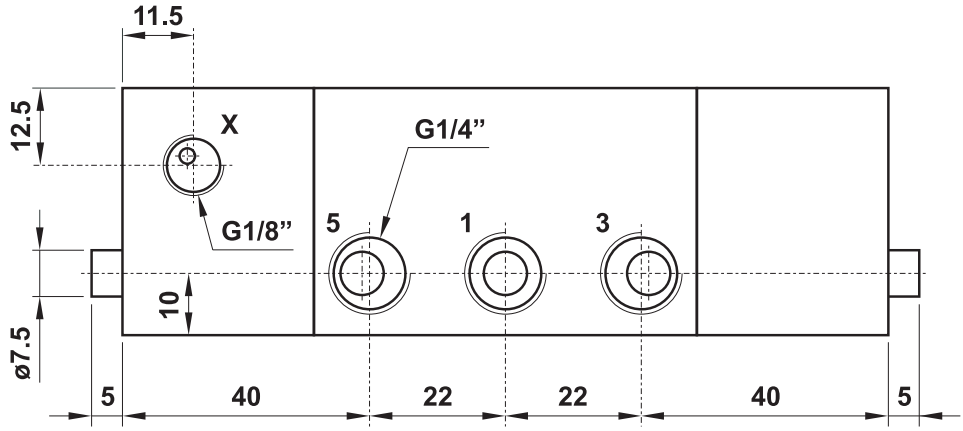
G1/4" a comando pneumatico

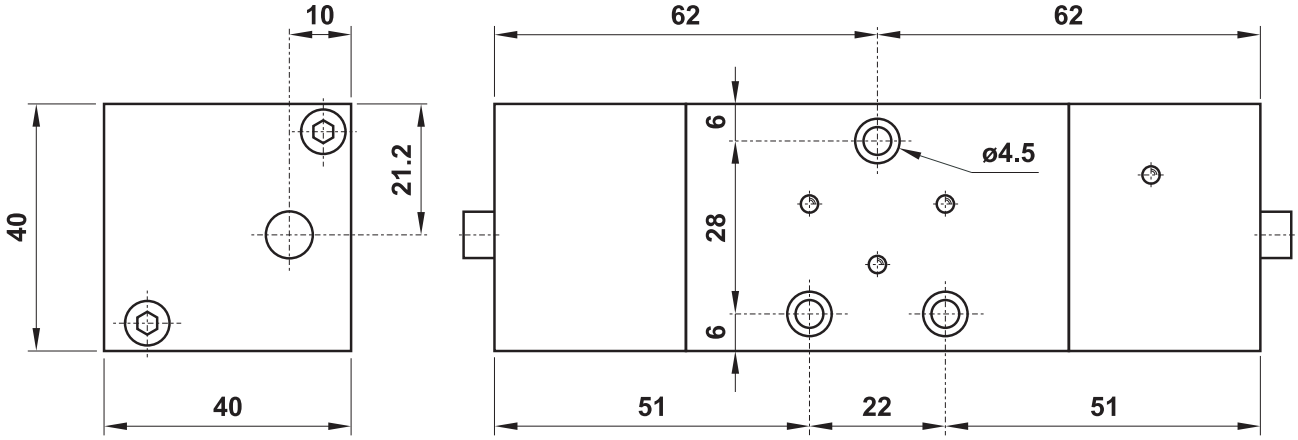
G1/4" pneumatically piloted

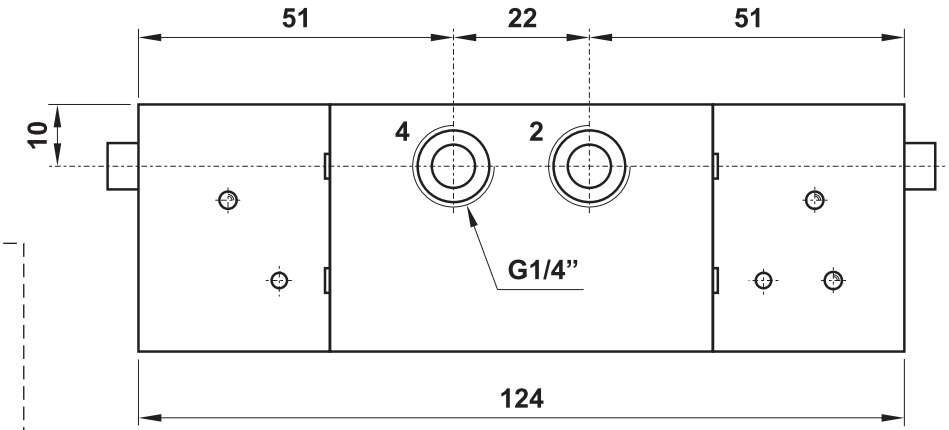
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

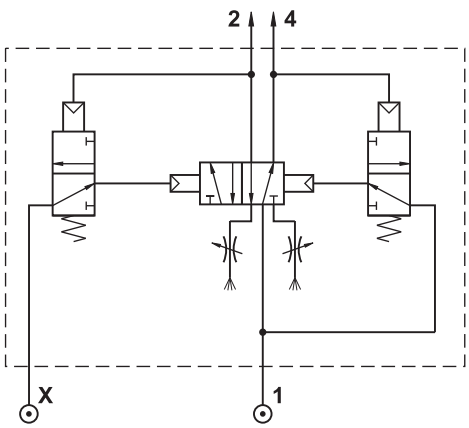
10.027.4











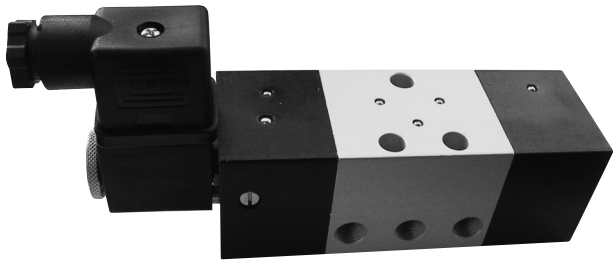
G1/8" a comando elettrico

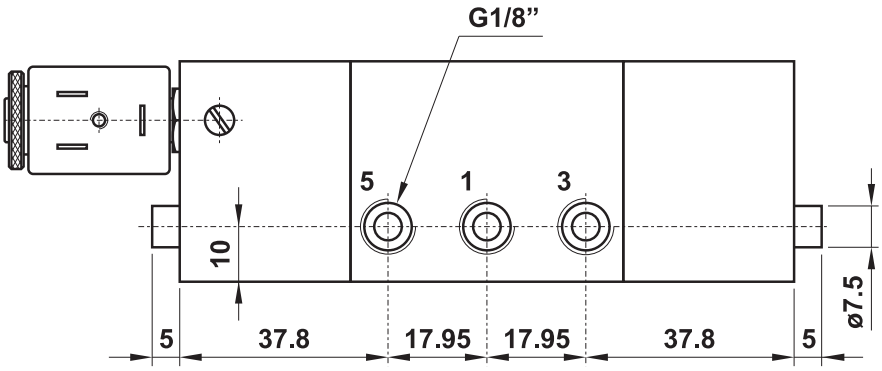
G1/8" solenoid actuated

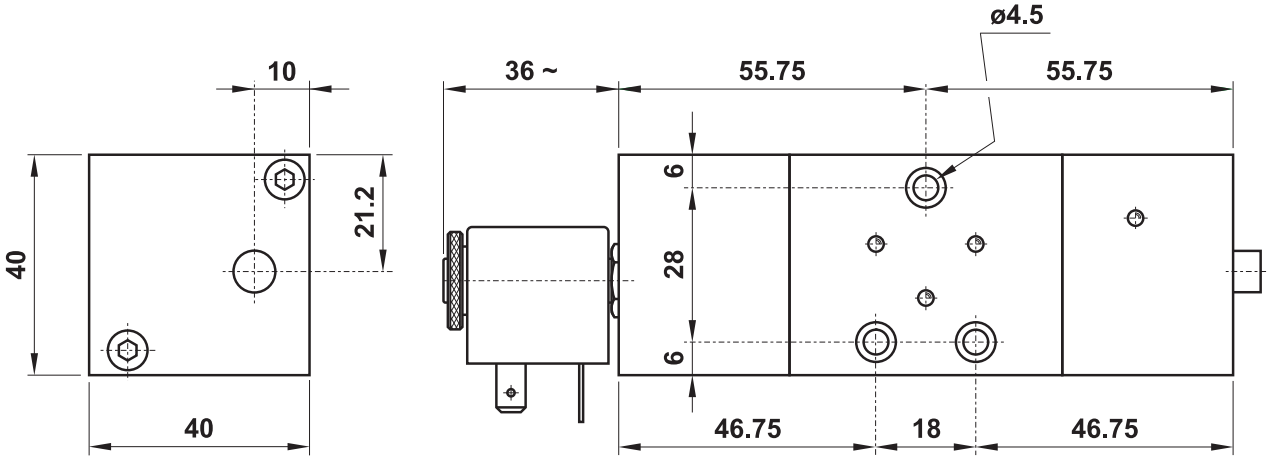
CODICE DI ORDINAZIONE

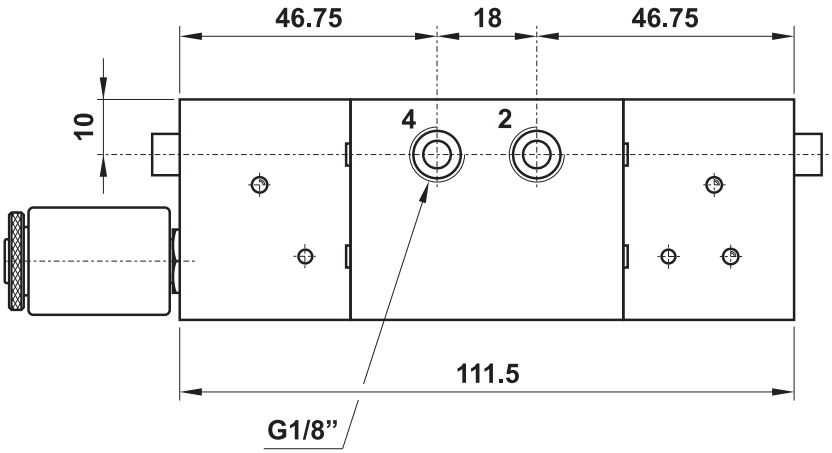
ORDER CODE

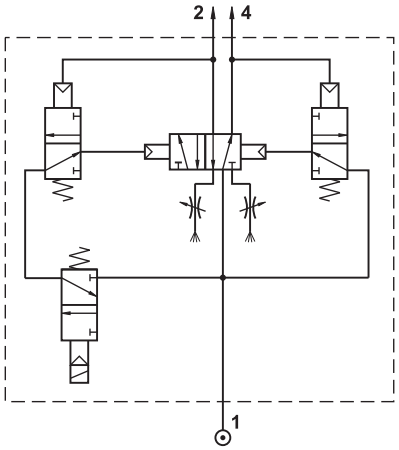
10.017.3







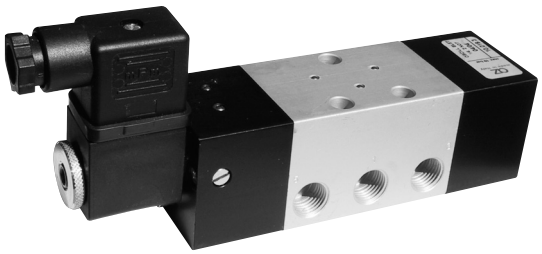


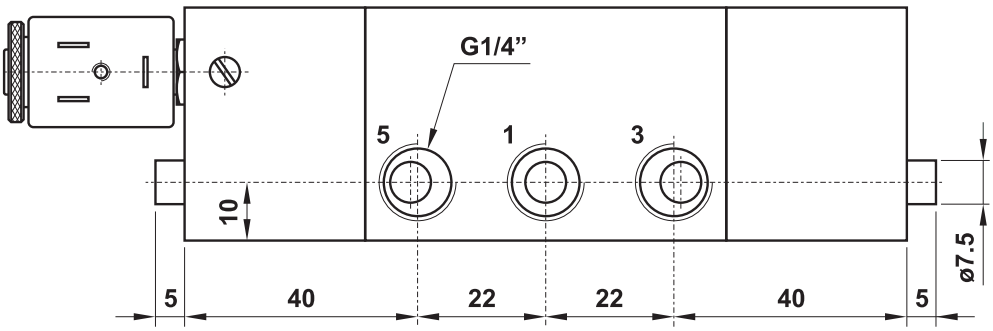


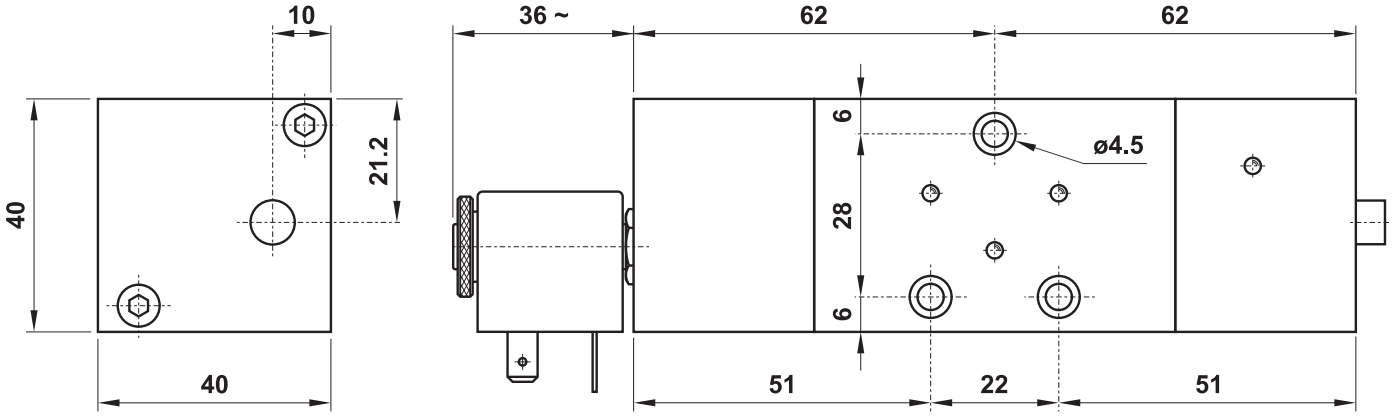
G1/4" a comando elettrico
G1/4" solenoid actuated

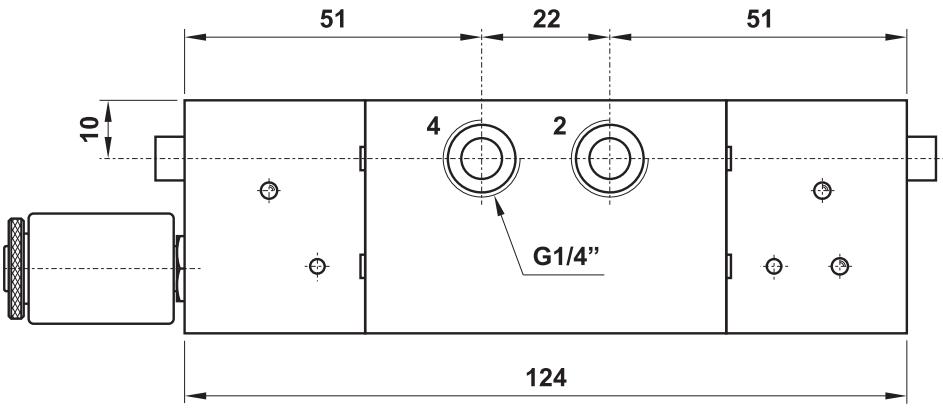
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

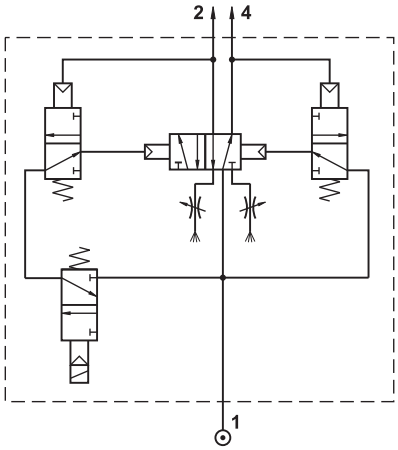
10.019.3











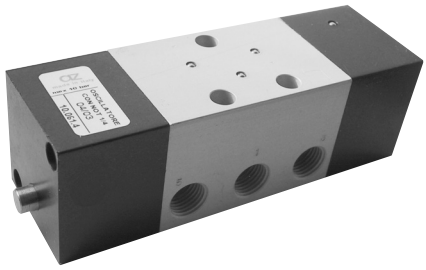
4

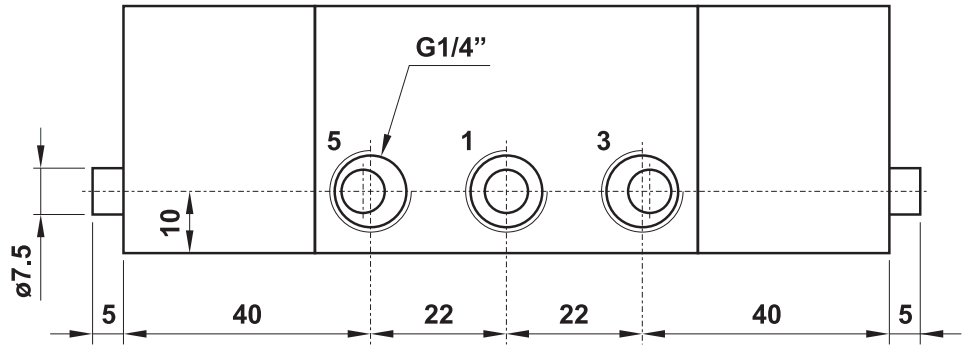
G1/4" a ciclo continuo

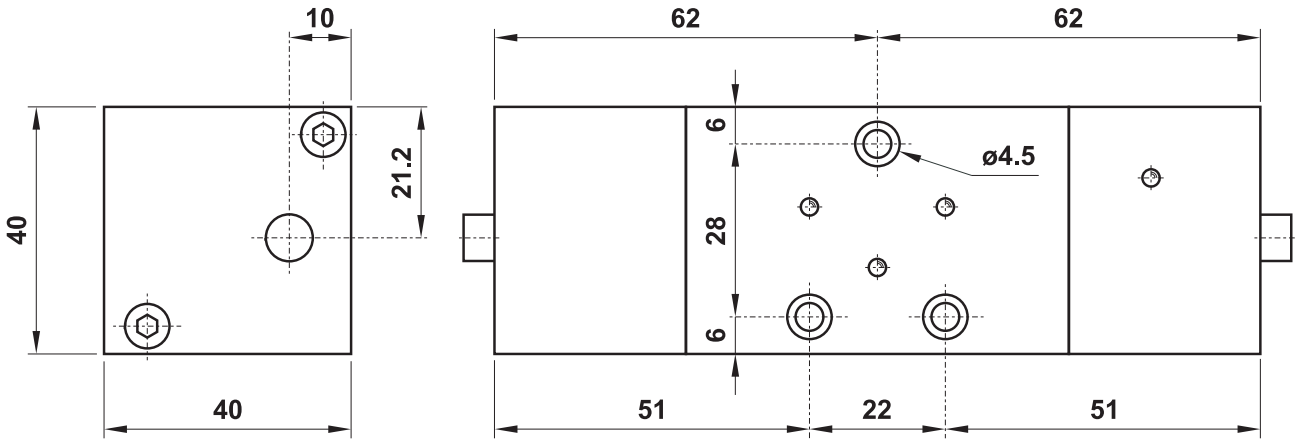
G1/4" continuous cycle

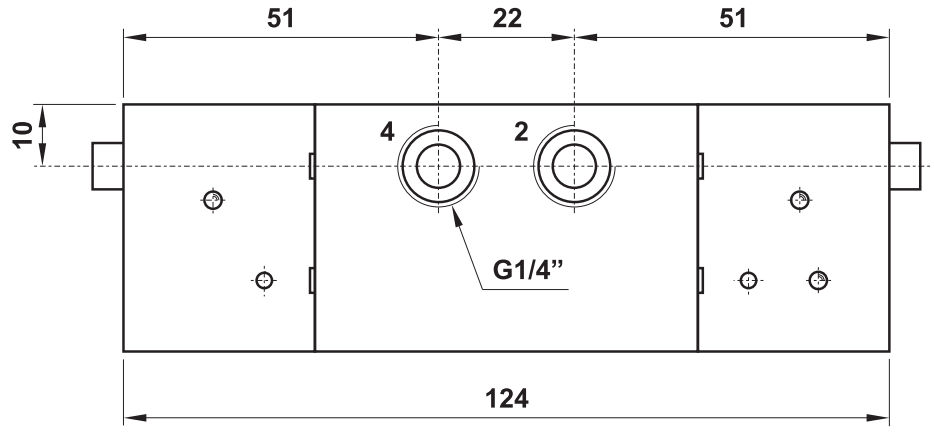
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

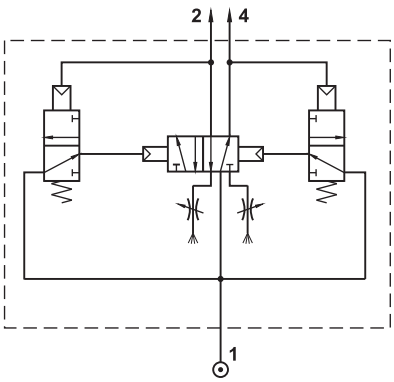
10.061.4











minioscillatore 3/2 G1/8"

mini oscillating valve 3/2 G1/8"

Modalità di funzionamento

È un dispositivo che, se alimentato al punto **1**, fornisce in uscita impulsi a frequenza regolabile. La frequenza si stabilisce agendo sulla vite di regolazione **R**.
Per un funzionamento corretto è necessario che la pressione di alimentazione sia uguale o superiore a 3 bar, diversamente il dispositivo si può bloccare.

Valve operation

*It is a device which, when air is present at port **1**, gives as output impulses with variable frequency. The frequency can be regulated by the screw **R**.*
For a correct operation the minimum main pressure must be 3 bar, otherwise the valve can get blocked.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

AX.007.4

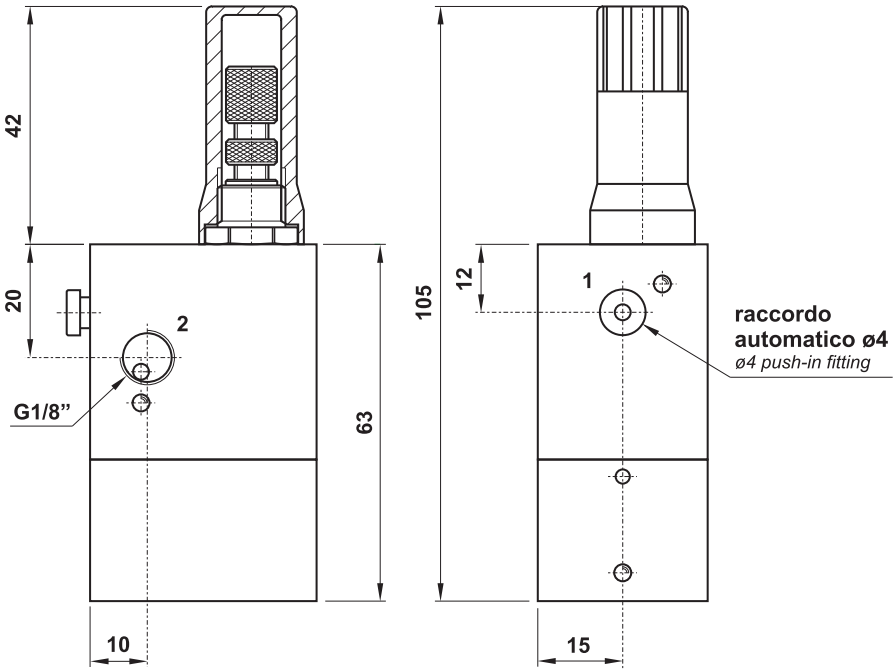
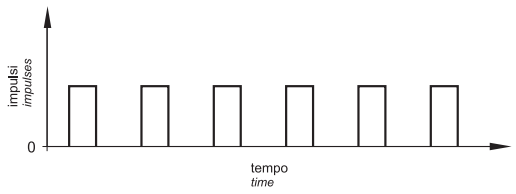
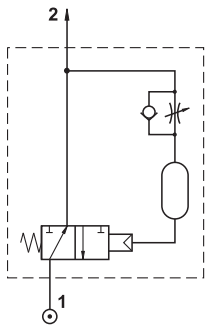




Grafico di funzionamento
Operation chart





Attacchi *Ports*	raccordi automatici per tubo ø4 *ø4 push-in fittings*
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Intervallo di regolazione *Time regulation range*	0 ... 10 s
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

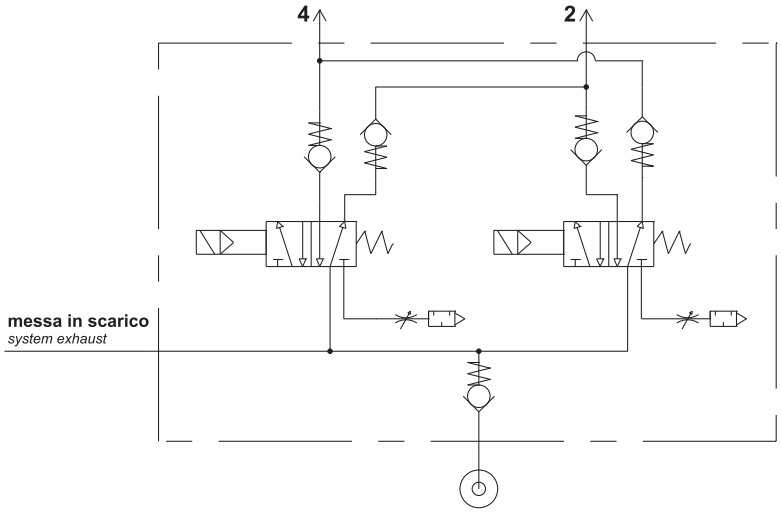
Modalità di funzionamento

È un dispositivo che permette di posizionare un cilindro pneumatico con buona precisione e ripetibilità, consentendone l'arresto in ogni posizione purché il cilindro abbia buone caratteristiche di scorrevolezza e tenuta. Il comando elettrico non richiede interfacce elettroniche, ma solo due segnali on-off. È dotato di regolatori che consentono di moderare la velocità di movimento. Gli scarichi possono essere silenziati e regolati. Può lavorare con ottimi risultati con cilindri dall'alesaggio 20 fino all'alesaggio 63.
Si raccomanda di eliminare ogni perdita nel cilindro e nei collegamenti, poiché possono compromettere l'accuratezza del funzionamento, e di ridurre al minimo gli attriti e le perdite di carico nel circuito pneumatico.
Onde evitare movimenti a velocità non controllabile, all'avviamento si deve pressurizzare il cilindro prima di azionarlo. **Il posizionatore non può svolgere funzioni di sicurezza né è adatto a ciò.**

Valve operation

This device allows the positioning of a pneumatic cylinder with good accuracy and repeatability. It can stop the cylinder in any position, provided that the cylinder has good friction characteristics with no leaking. The electrical actuation does not require electronic interfaces, but only two on-off signals. The device is equipped with regulators to moderate the movement speed. The exhausts can be regulated and silenced. The device can work with very good results with cylinders from bore 20 to bore 63.
It is recommended to eliminate any leaks in the cylinder and connections, as they may affect the accuracy of the operation, and to minimize friction and pressure losses in the pneumatic circuit.
In order to avoid uncontrollable movement speed, it is necessary to pressurize the cylinder before operating it. ***This positioning system may no perform any security function and is not suitable for it.***

4

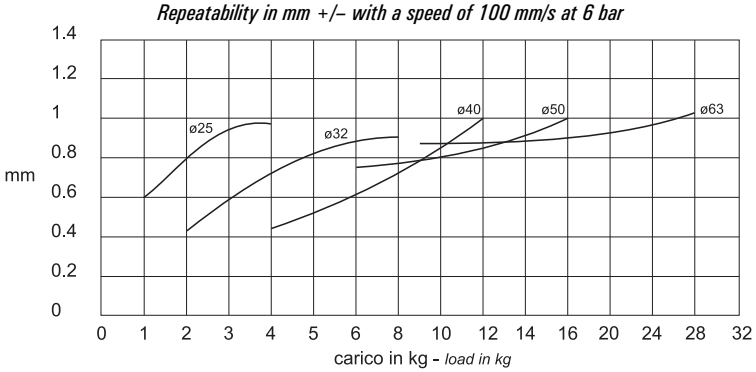


CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
10.020.3

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

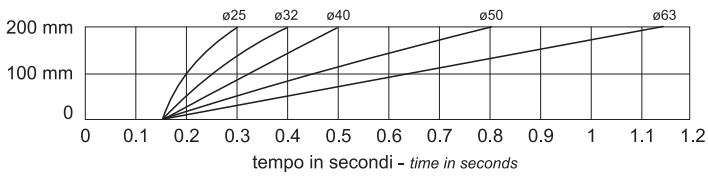
Ripetibilità in mm +/– con velocità di 100 mm/s a 6 bar
Repeatability in mm +/– with a speed of 100 mm/s at 6 bar

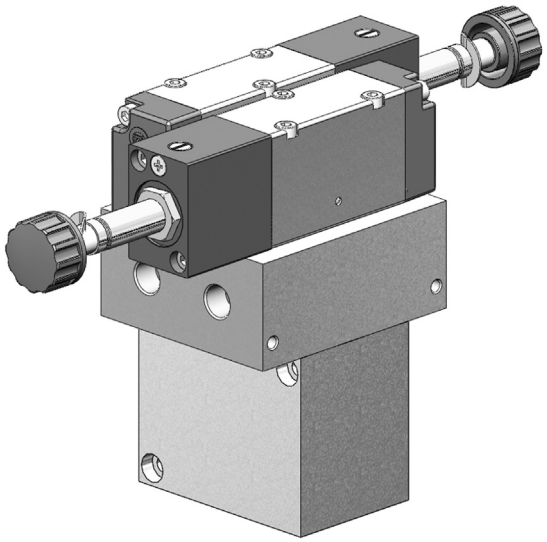


Il prodotto è venduto senza bobine, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
The product is sold without coils, which are bought separately (refer to page 357).

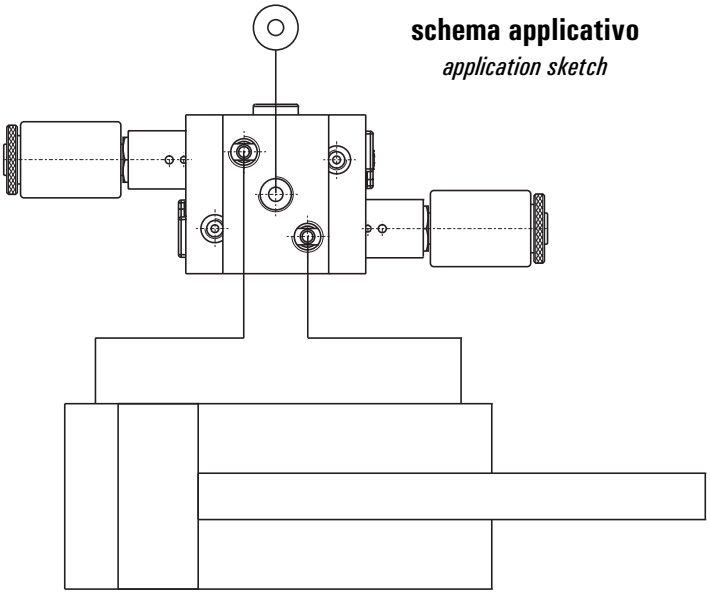
Attacchi *Ports*	G1/4"
Pressione di esercizio *Working pressure*	6 ... 8 bar 0.6 ... 0.8 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

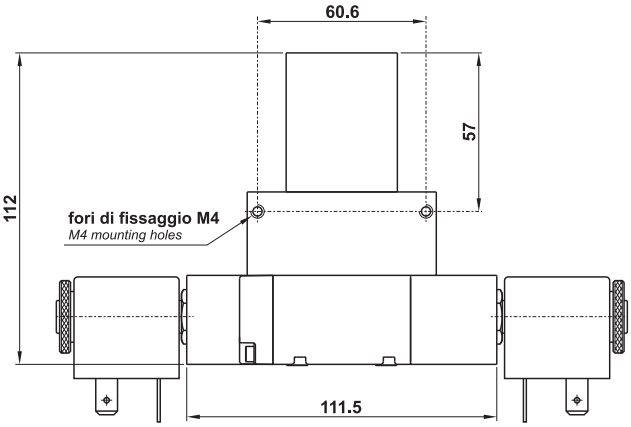
Tempi minimi di percorrenza a pieno carico (15% della potenza nominale a 6 bar)
Minimum travel time at full load (15% of the nominal power at 6 bar)

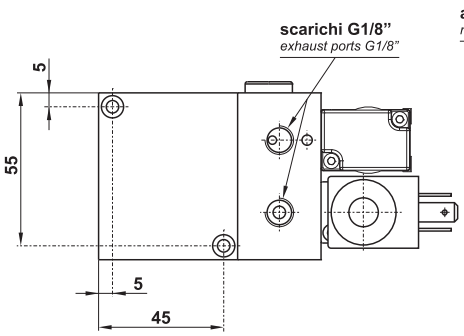


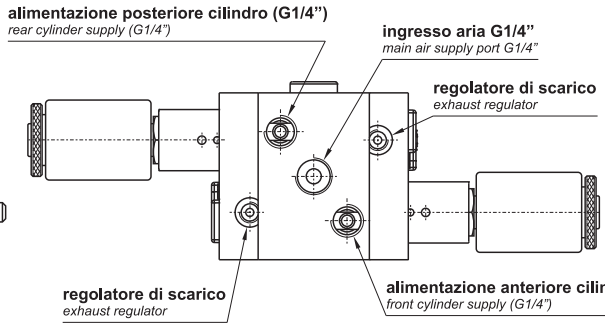


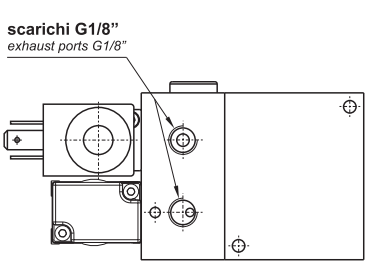
schema applicativo
application sketch

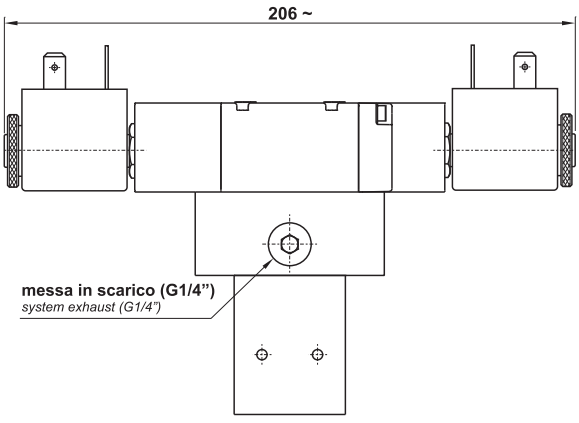












generatore di impulso normalmente aperto

normally open impulse generator

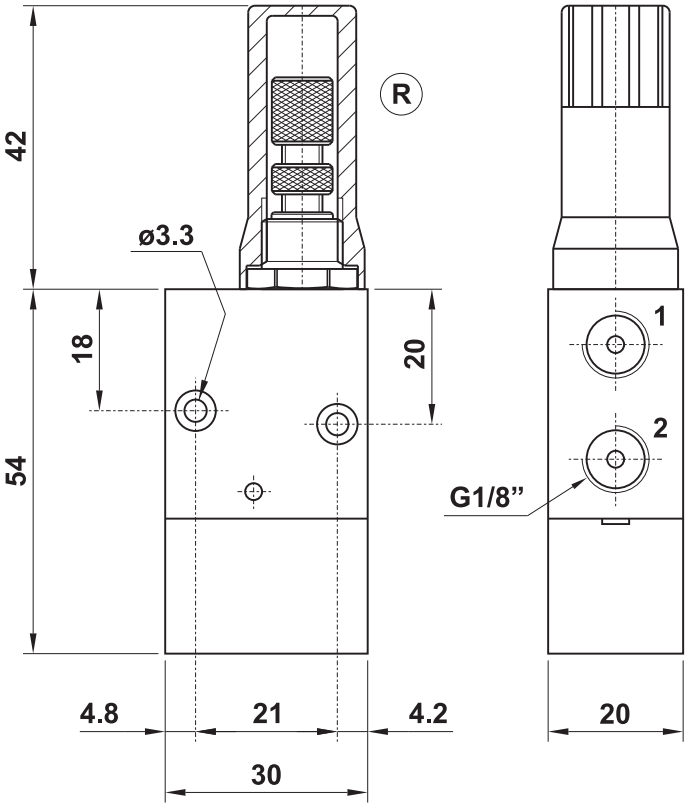
Modalità di funzionamento

È un dispositivo atto a produrre un impulso di durata prefissata, impostata agendo sulla vite di regolazione **R**. L'impulso viene emesso quando il generatore viene attivato inviando e mantenendo un segnale di comando, proveniente da una valvola a 3 vie, al punto **1**. Il generatore non consente la ripetitività dell'impulso, ossia non è possibile, perdurando il segnale di comando, produrre nuovi impulsi dopo il primo (a questo scopo è necessario inviare un nuovo segnale). La durata dell'impulso prodotto dal generatore è pertanto indipendente dalla durata del segnale di comando; solo nel caso in cui venga meno il segnale di comando durante la generazione dell'impulso quest'ultimo ha una durata minore rispetto a quanto impostato.

Valve operation

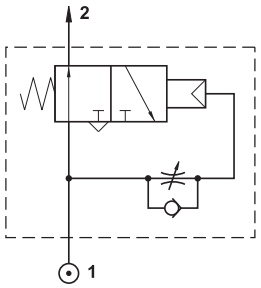
*It is a device which produces an adjustable impulse of fixed duration by adjusting screw (**R**).*
*When a signal is applied from a three way valve and maintained at port **1** the impulse generator is activated and will generate an impulse period which was pre-set by screw **R**.*
If the signal is interrupted the duration of the impulse is terminated.
To repeat the cycle the pilot signal must be exhausted and applied again.

4



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.001.4





Attacchi *Ports*	G1/8"
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Intervallo di regolazione *Time regulation range*	0 ... 10 s
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

generatore di impulso normalmente chiuso

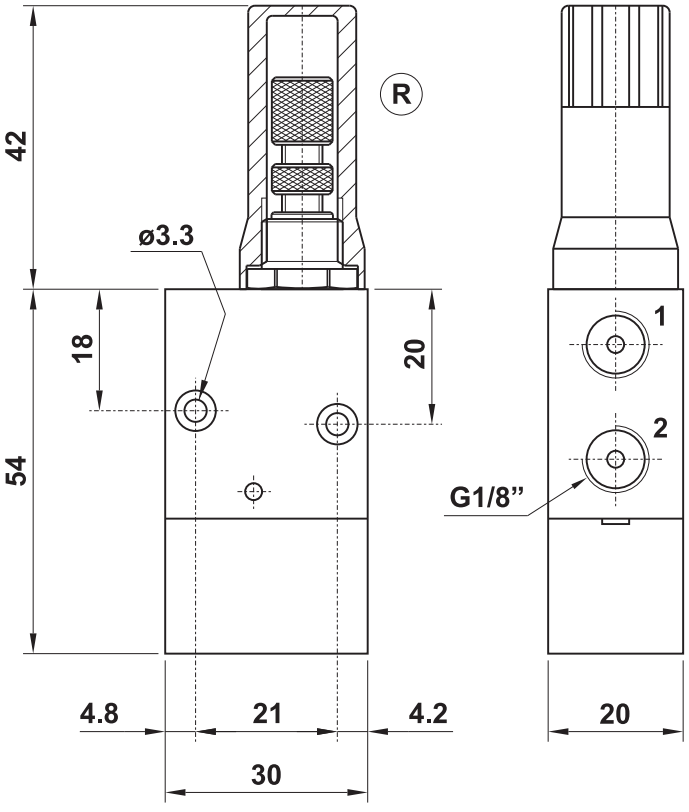
normally closed impulse generator

Modalità di funzionamento

È un dispositivo che, se alimentato al punto **1**, fornisce aria in uscita (punto **2**) quando è trascorso l'intervallo di tempo prefissato agendo sulla vite di regolazione **R**. Il flusso di aria in uscita può essere successivamente interrotto togliendo l'alimentazione al punto **1**.
Rispetto alla versione normalmente aperta (10.001.4), questo dispositivo permette di regolare la durata del tempo di sosta e non dell'impulso in uscita.

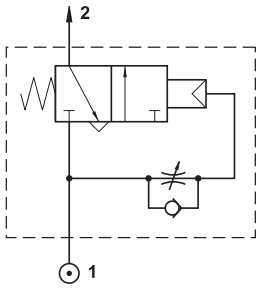
Valve operation

*This device, if air is supplied at port **1**, lets the air go out from port **2** when the adjustable dwell time (pre-set by screw **R**) has elapsed. The air flow can then be interrupted by removing the air supply from port **1**. The difference from the normally open version (10.001.4) is that the screw **R** adjusts the dwell time and not the duration of the air impulse.*



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.009.4





Attacchi *Ports*		G1/8"
Pressione di esercizio *Working pressure*		2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +60°C
Intervallo di regolazione *Time regulation range*		0 ... 10 s
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

temporizzatore di potenza

high-flow pneumatic timer for automatic return

Modalità di funzionamento

È una valvola di potenza a 5 vie dotata di un temporizzatore che ne permette il riposizionamento automatico dopo il tempo preimpostato. Delle due fasi che caratterizzano un ciclo completo della valvola, la prima, quella di "andata", viene attivata immediatamente all'invio di un segnale pneumatico al punto **X** tramite una valvola a 3 vie NC. L'inizio della seconda fase, quella di "ritorno", subisce invece un ritardo (Δt) regolabile con la vite di regolazione **R**.

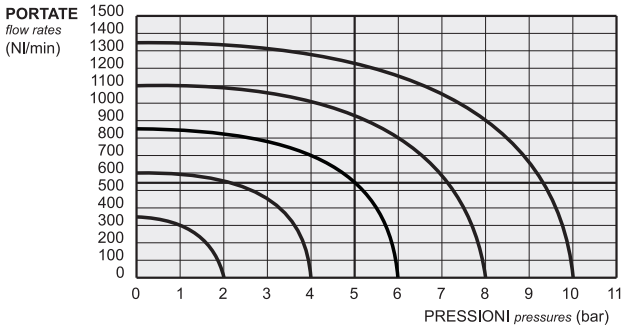
• La sosta al termine della fase di "andata" è effettiva soltanto se il segnale di comando al punto **X** viene mantenuto per tutta la durata del ciclo, altrimenti si attiva immediatamente la fase di "ritorno", annullando l'effetto della temporizzazione. Pertanto, in presenza di un segnale ad impulso, la temporizzazione è inefficace e la valvola si comporta come una normale 5/2 monostabile.
• Qualora il segnale di comando al punto **X** si prolunghi dopo la fine del ciclo diventa ininfluente: per dare inizio a un nuovo ciclo occorre un nuovo segnale.
• Anche se si invia aria all'alimentazione **1**, senza alcun segnale al punto **X** la valvola non entra in funzione.

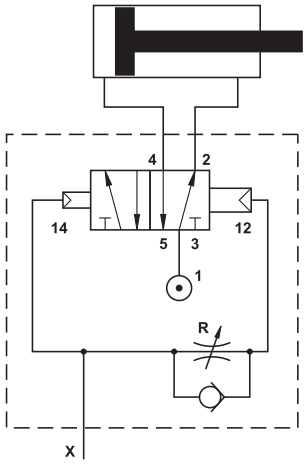
Valve operation

*This is a high-flow 5 way valve with a pneumatic timer which allows the automatic return of the valve after a preset time. The time is adjusted by screw (**R**).*
*When a signal is applied to **X** the valve will stay operated until the time which was set at **R** has elapsed, and then the valve will automatically re-set. To repeat the cycle the signal must be exhausted and then applied again.*
If a momentary signal is applied the valve will operate as a conventional 5 way mono-stable valve without the time delay function.
*The valve will only operate when pressure signal is applied to **X**.*

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.074.4

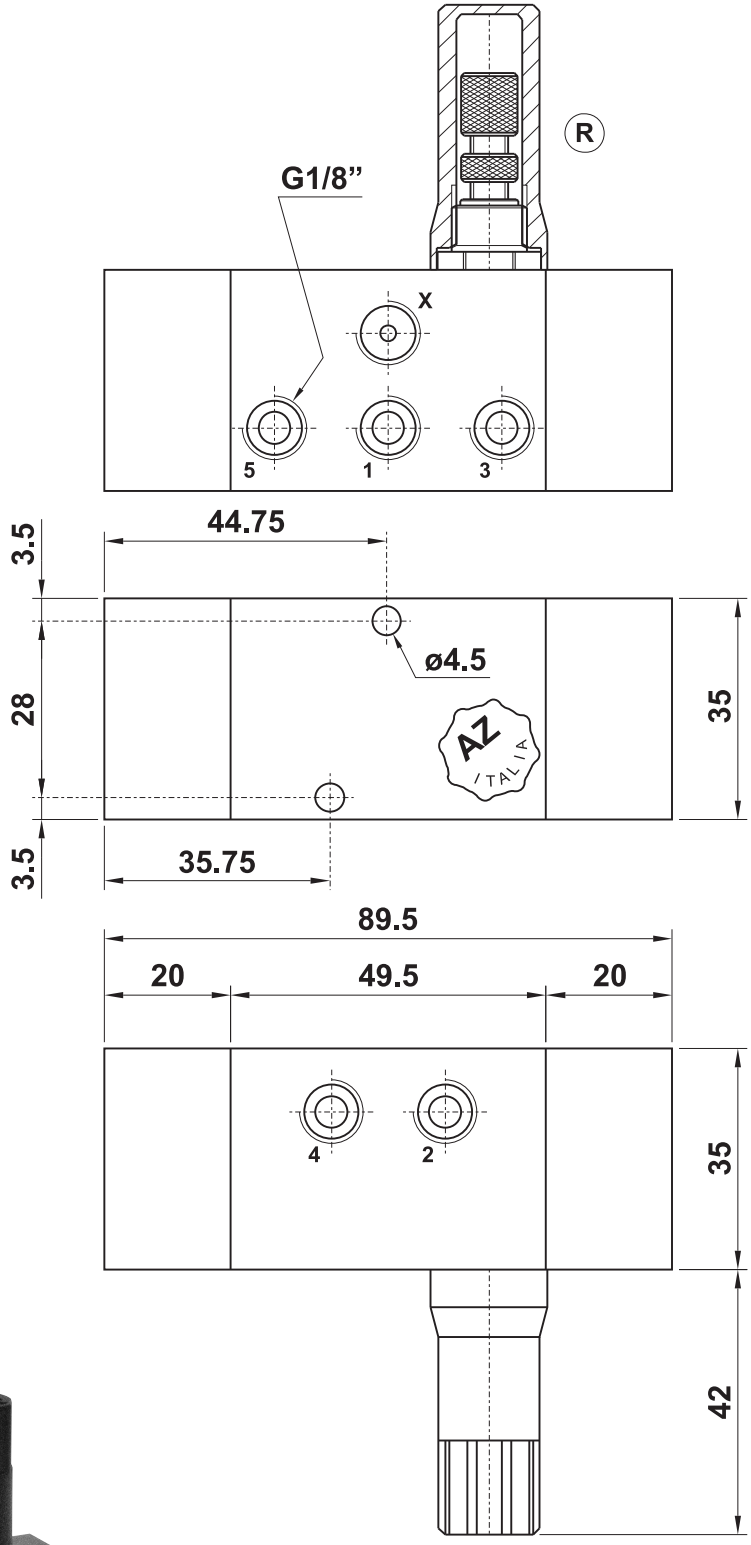




Attacchi *Ports*	G1/8"
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Intervallo di regolazione *Time regulation range*	0 ... 10 s
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58


R
G1/8”
X
5
1
3
44.75
3.5
ø4.5
28
35
AZ
ITALIA
3.5
35.75
89.5
20
49.5
20
4
2
35
42



temporizzatore ad azionamento differito

high-flow pneumatic timer for delayed actuation

Modalità di funzionamento

È una valvola di potenza a 5 vie dotata di un temporizzatore che ritarda l'efficacia del comando pneumatico.
In presenza di alimentazione al punto **1**, inviando tramite una valvola a 3 vie NC un segnale di comando pneumatico al punto **X**, la valvola non si aziona fino a che non sia trascorso il periodo di tempo determinato agendo sulla vite di regolazione **R**.

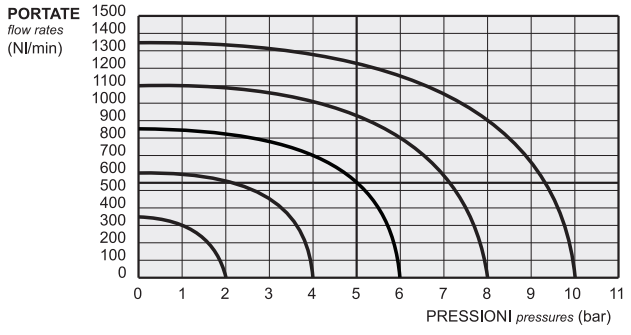
• Il ciclo della valvola ha inizio solo se il segnale di comando al punto **X** viene mantenuto per un tempo superiore a quello impostato con la vite di regolazione **R**.
• Una volta scaduto il tempo prefissato, la valvola permane nello stato eccitato per tutto il tempo in cui il segnale di comando al punto **X** è attivo; al suo cessare la valvola torna nella posizione di riposo.
• Anche se si invia aria all'alimentazione **1**, senza alcun segnale al punto **X** la valvola non entra in funzione.

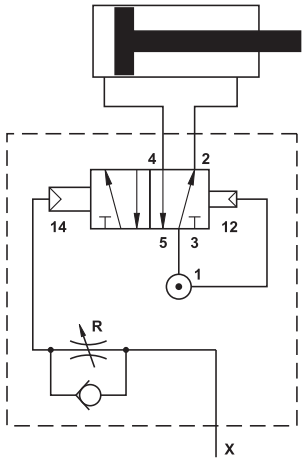
Valve operation

*This is a high-flow 5 way valve with a pneumatic timer which delays the effect of the pneumatic pilot after a preset time. The time is adjusted by screw (**R**).*
*When a signal is applied to **X** the valve will stay in the quiet position until the time which was set at **R** has elapsed, and then the valve will automatically switch to the actuated position. Then the valve will remain in the actuated position. When the pilot signal stops, the valve returns to the quiet position.*
*The valve will only operate when pressure signal is applied to **X**.*

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.177.4

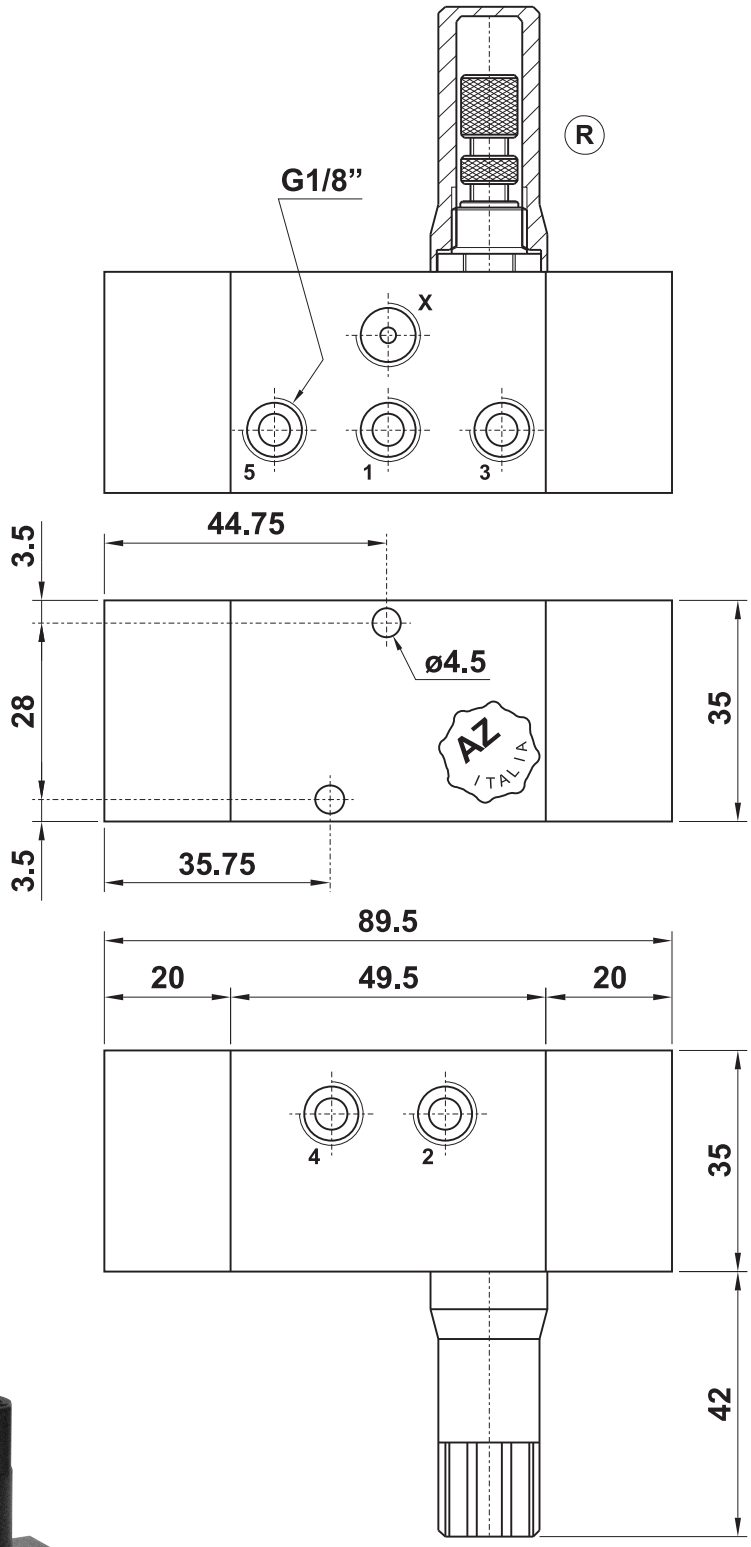




Attacchi *Ports*	G1/8"
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Intervallo di regolazione *Time regulation range*	0 ... 10 s
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58


R
G1/8”
X
5
1
3
44.75
3.5
ø4.5
28
35
AZ
ITALIA
3.5
35.75
89.5
20
49.5
20
4
2
35
42



valvola a due pressioni

dual-pressure valve

Modalità di funzionamento

È una valvola a due vie in grado di fornire in uscita due pressioni distinte.
Una delle due pressioni (**a**) è quella di rete, l'altra (**b**) può essere regolata da 0 a 3 bar agendo sulla vite di regolazione **R**.
Poiché questa valvola è a due vie, non consente in proprio lo scarico del cilindro o del circuito cui è connessa; a tale scopo deve essere collegata a una valvola di potenza a tre vie.
È possibile leggere con un manometro collegato al punto **M** la pressione impostata mediante la vite di regolazione **R**.

La valvola è fornita nella versione a comando elettrico o pneumatico ed è disponibile nella modalità "normalmente chiusa".

NORMALMENTE CHIUSA

In mancanza di segnale al punto **X** la valvola emette aria alla pressione **b**.

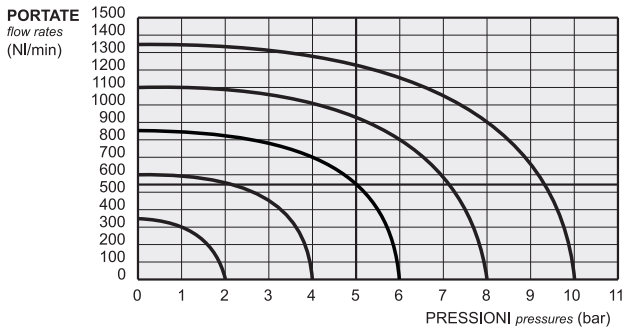
Valve operation

*This two way valve offers two pressure settings at the user port: system pressure or regulated pressure (0-3 bar) by adjusting screw **R**.*
A three way directional control valve must be fitted downstream of this valve if the circuit is required to exhaust.
*The regulated pressure can be read by connecting a manometer at point **M**.*

The valve is available either electrically or pneumatically operated, "normally closed".

NORMALLY CLOSED

*Without signal at point **X** the output is regulated pressure.*



CODICI DI ORDINAZIONE
ORDER CODES

	NORM. CHIUSA *norm. closed*
ELETTRICO *solenoid*	**00.008.3**
PNEUMATICO *pneumatic*	**00.047.4**

Attacchi *Ports*	G1/8"
Pressione di esercizio *Working pressure*	2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa
Pressione minima del segnale **X** *Minimum pressure of signal **X***	2 bar 0.2 MPa
Pressione regolabile tramite la vite **R** *Adjustable pressure range (screw **R**)*	0 ... 3 bar 0 ... 0.3 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

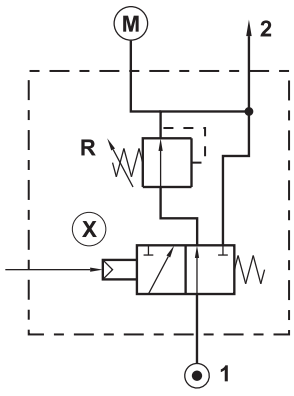
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

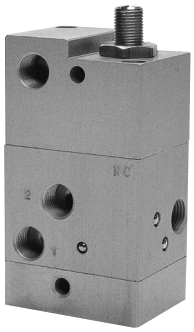
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

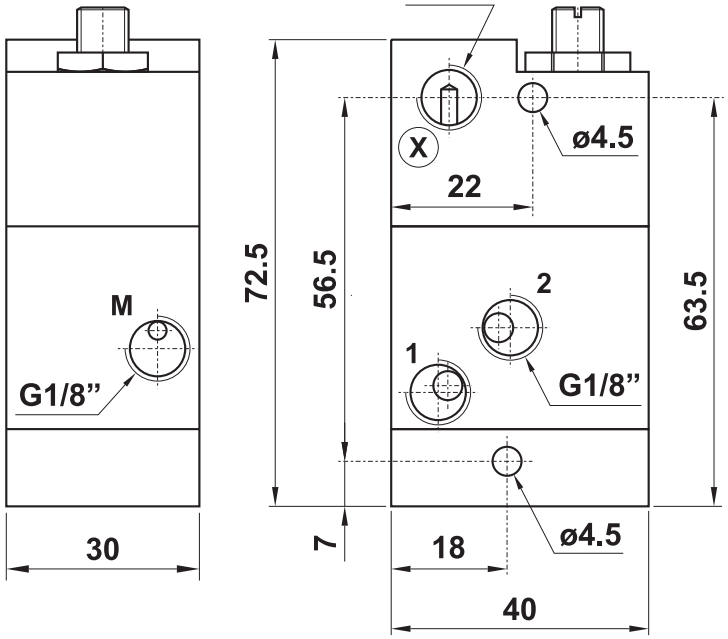
valvola a due pressioni (NC)

dual-pressure valve (NC)

00.047.4





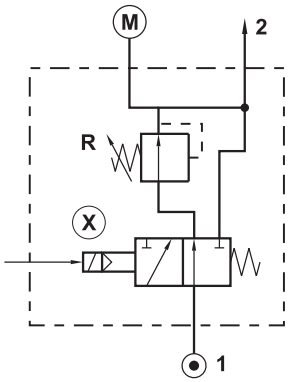


4

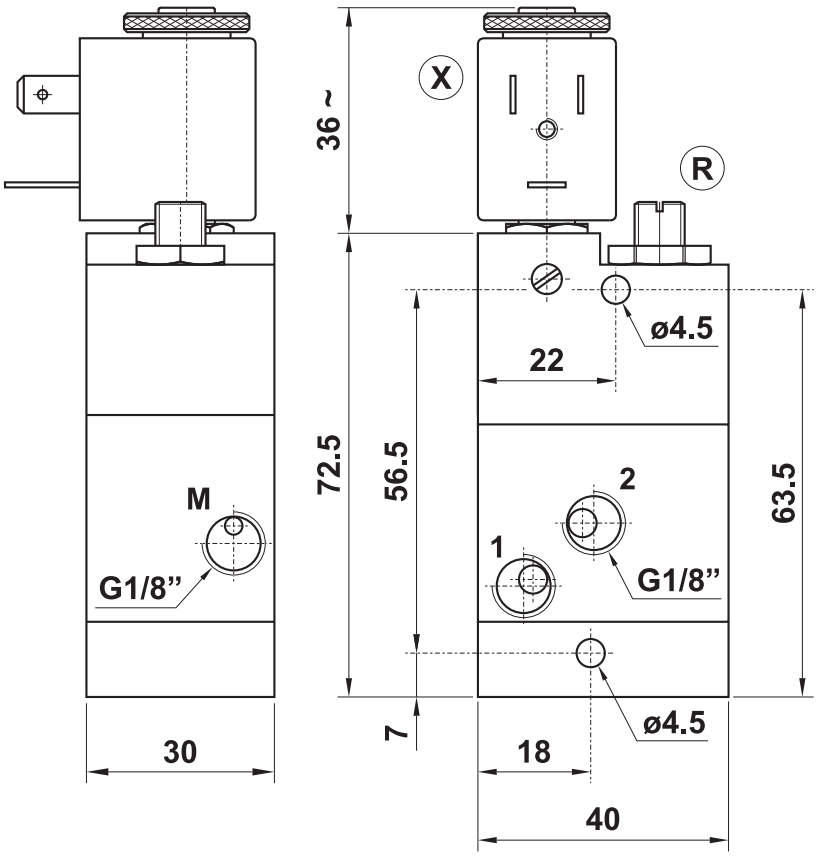
00.008.3

Il prodotto è venduto senza bobina, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).

The product is sold without coil, which is bought separately (refer to page 357).







avviatore progressivo con messa a scarico

slow-start valve with exhaust feature

Modalità di funzionamento

L'avviatore progressivo è una valvola in linea, compatta e precisa, che consente di alimentare un circuito pneumatico in due fasi.

(a) Dopo aver attivato l'avviatore eccitando l'elettropilota **X**, viene fornita al circuito una pressione progressivamente crescente fino al limite fissato agendo sulla vite di regolazione **R** (max 4 bar). Il raggiungimento della pressione impostata si effettua nel tempo determinato con la vite di regolazione **S**.

(b) Raggiunta tale pressione, l'avviatore progressivo passa ad alimentare il circuito con la pressione fornita dalla rete. Questa commutazione avviene in modo automatico senza intervento dell'operatore.

Togliendo il comando elettrico di attivazione, l'avviatore progressivo consente lo scarico del circuito senza dover togliere l'alimentazione di rete al punto **1**.

4

Valve operation

The slow-start valve is a very compact and sensitive in-line valve which is designed to apply pressure to a pneumatic circuit in two phases.

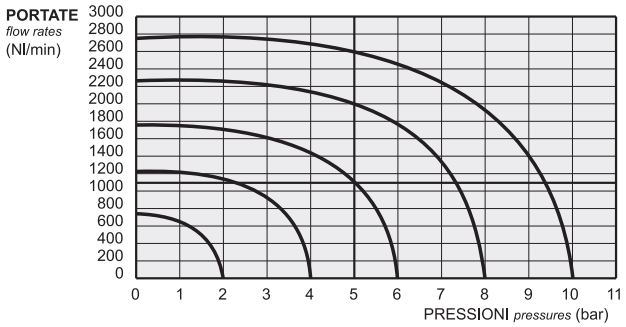
*(a) When the pilot solenoid valve (**X**) is energized a progressively increasing pressure is applied to the circuit over a period of time set by screw (**S**). The progressive start pressure is set by adjusting screw (**R** - max 4 bar).*

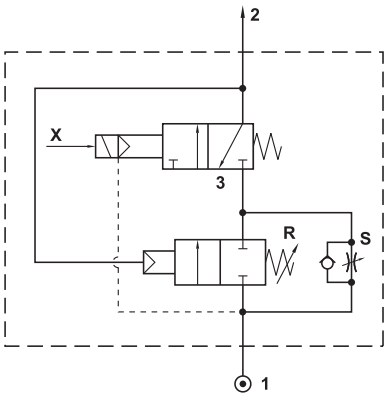
*(b) Once the set pressure (screw **R**) has been reached, the slow-start valve begins to automatically feed the circuit with the system pressure.*

*When the solenoid is de-energized the system pressure is exhausted without disconnecting system pressure at point **1**.*

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.003.3





Attacchi *Ports*	G1/4"
Massima portata nella fase (a) *Maximum flow rate in the phase (a)*	300 Nl/min
Portata nella fase (b) *Flow rate in the phase (b)*	vedi grafico *see graphic*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

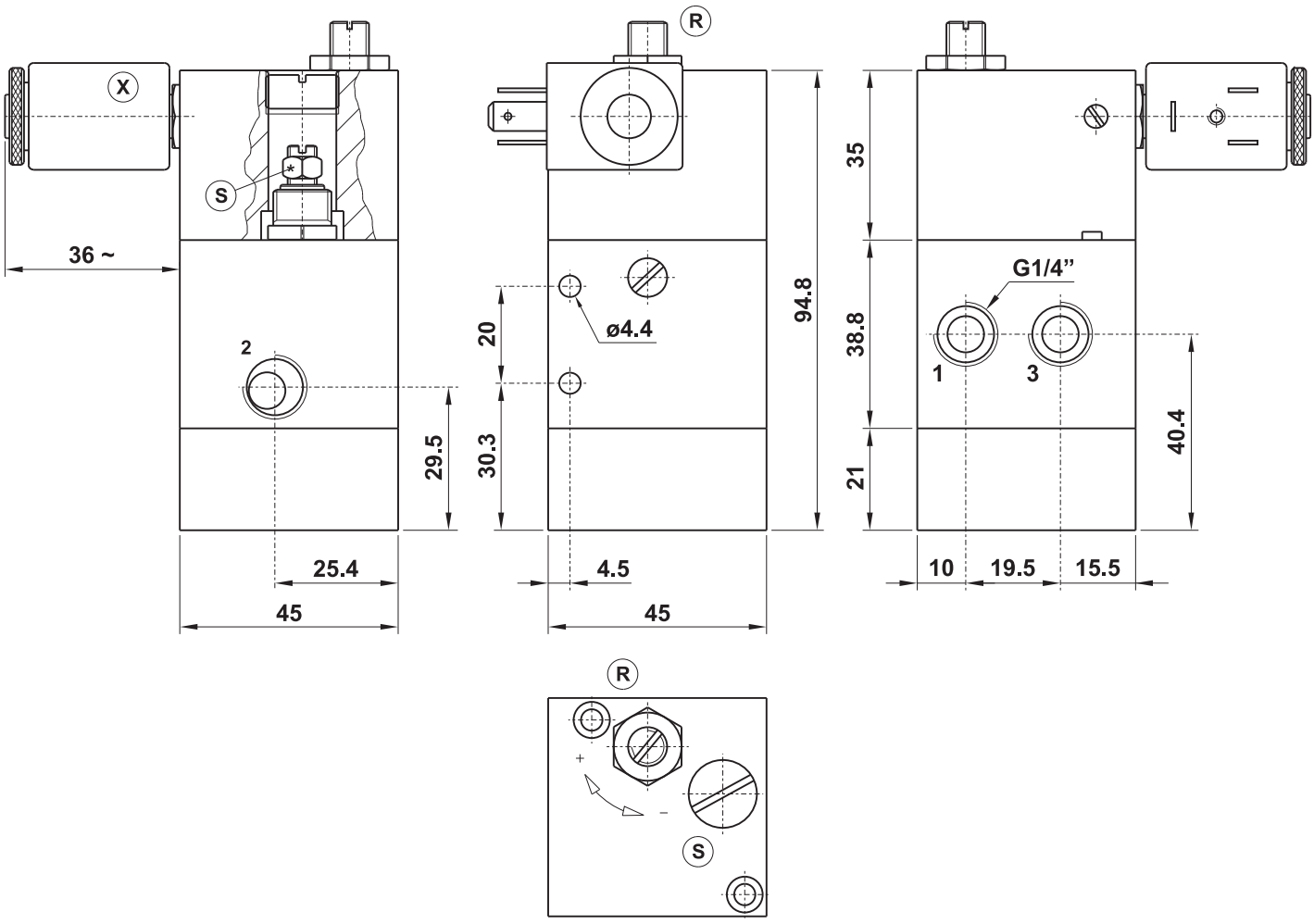
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spole: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

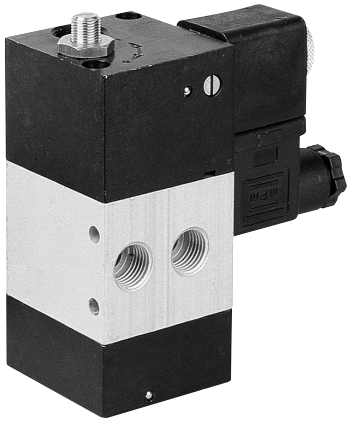
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spools: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

avviatore progressivo con messa a scarico

slow-start valve with exhaust feature

Il prodotto è venduto senza bobina, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
The product is sold without coil, which is bought separately (refer to page 357).



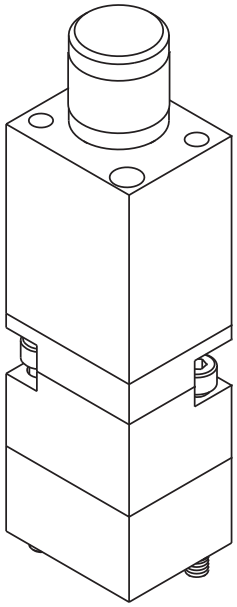


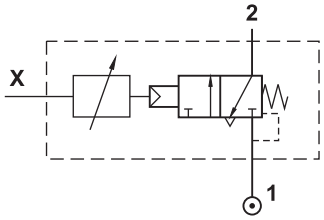
4

temporizzatore per interfaccia

timer valve for interface

- Regolazione precisa
  Precise regulation
- Dimensioni ridotte
  Small dimensions
- Montaggio su sottobase singola o modulare
  Mountable on sub-base (single or multiple)
- Può essere installato sulle sottobasi per logica (pag. 406-407)
  It can be installed on the sub-bases for logic elements (page 406-407)





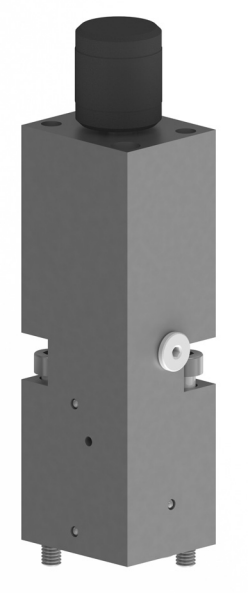
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

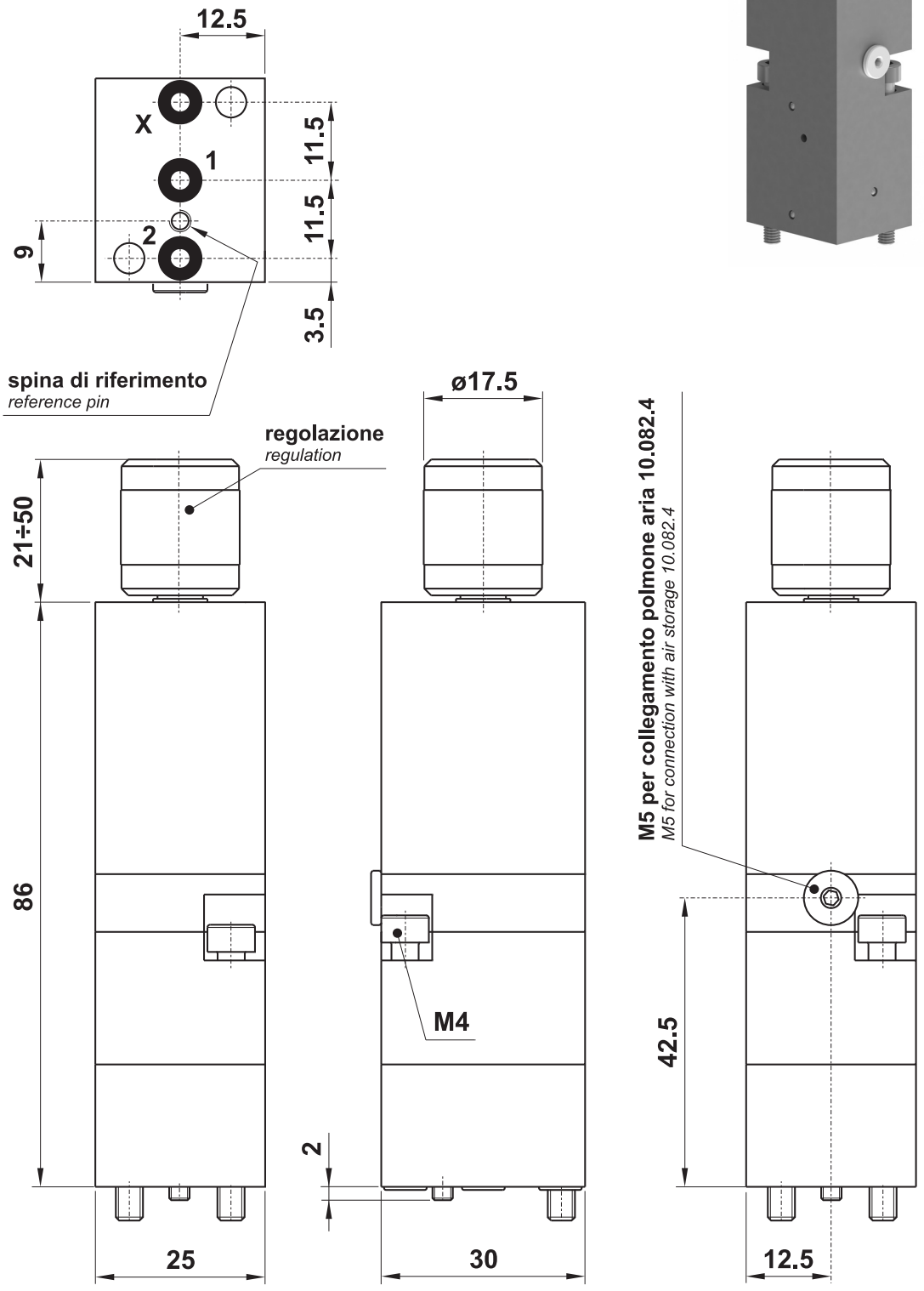
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.081.4

Diametro nominale *Nominal orifice*	2.5 mm
Portata nominale a 6 bar *Nominal flow rate at 6 bar*	100 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Intervallo di regolazione *Time regulation range*	0 ... 15 s Per ampliare l'intervallo di regolazione utilizzare il polmone **10.082.4** *To increase the regulation range use the air storage **10.082.4***
Accuratezza *Accuracy*	±5%
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*
Peso *Weight*	220 g




12.5
X
1
2
11.5
11.5
9
3.5
spina di riferimento
reference pin
ø17.5
regolazione
regulation
21÷50
86
M4
2
25
30
M5 per collegamento polmone aria 10.082.4
M5 for connection with air storage 10.082.4
42.5
12.5

miniavviatore progressivo

mini slow-start valve

Modalità di funzionamento

L'avviatore progressivo è una valvola compatta e precisa che consente di alimentare un circuito pneumatico in due fasi.

(a) Dal momento in cui l'avviatore è collegato all'alimentazione, viene fornita al circuito una pressione progressivamente crescente fino al limite fissato agendo sulla vite di regolazione **R** (max 3.5 bar circa con una portata di 300 Nl/min).

(b) Raggiunta tale pressione, l'avviatore progressivo passa ad alimentare il circuito con la pressione fornita dalla rete. Questa commutazione avviene in modo automatico senza intervento dell'operatore. Portata massima in questa fase 800 Nl/min.

Valve operation

The slow-start valve is a very compact and sensitive valve which is designed to apply pressure to a pneumatic circuit in two phases.

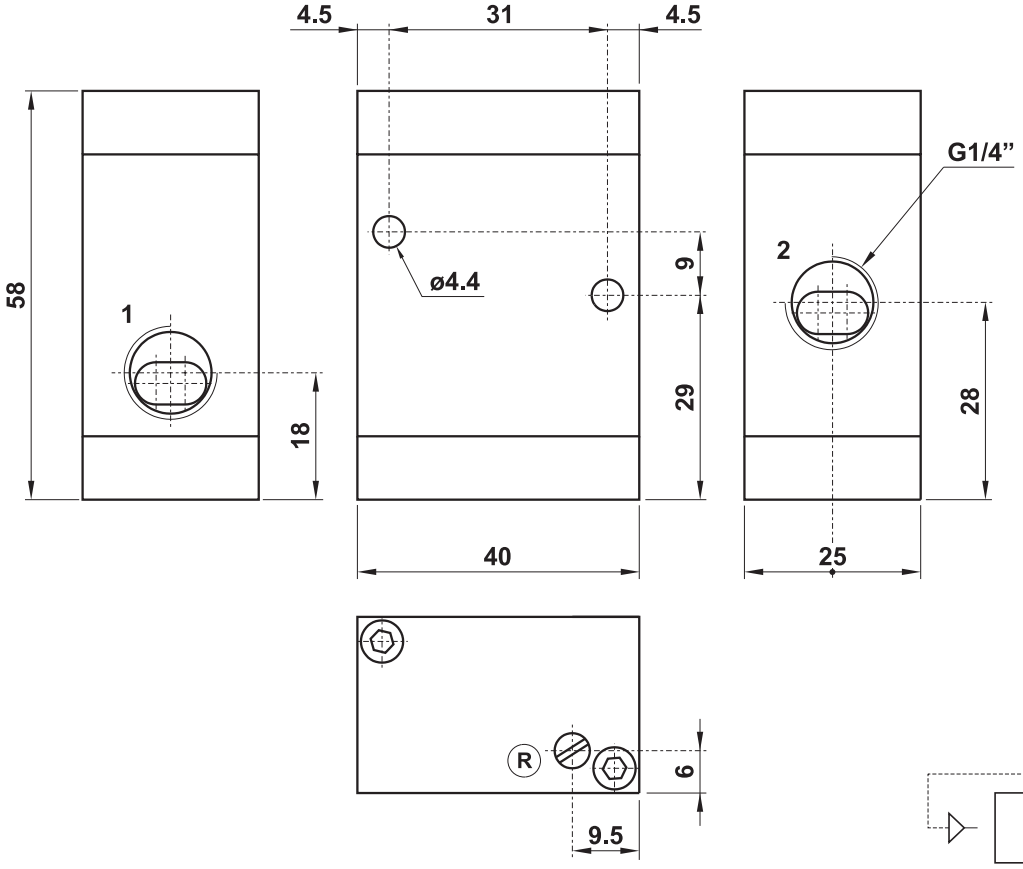
(a) When valve is energized, a progressively increasing pressure is applied to the circuit until the set limit (about 3.5 bar maximum with flow rate 300 Nl/min).

*(b) Once the set pressure (screw **R**) has been reached, the slow-start valve begins to automatically feed the circuit with the system pressure. Maximum flow rate in this phase 800 Nl/min.*

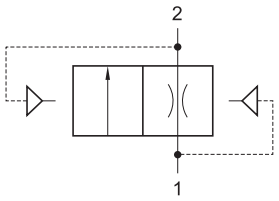
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.022.4

4







Attacchi *Ports*	G1/4"
Massima portata nella fase (a) *Maximum flow rate in the phase (a)*	300 Nl/min
Portata nella fase (b) *Flow rate in the phase (b)*	800 Nl/min
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

limitatore di pressione

pressure limitator

Modalità di funzionamento

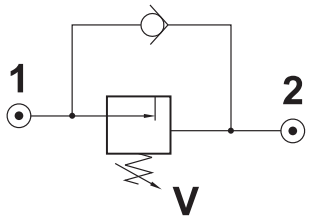
È un dispositivo che, se alimentato al punto **1**, fornisce in uscita al punto **2** una pressione uguale o inferiore a quella di alimentazione.
Il valore della pressione in uscita è determinato mediante la vite di regolazione **V** posta sulla sommità del dispositivo.
Il comportamento del limitatore di pressione è identico a quello di un normale regolatore di pressione, con la differenza che è privo di relieving e quindi non ha la possibilità di scaricare la sovrapressione che si accumula a valle.

Valve operation

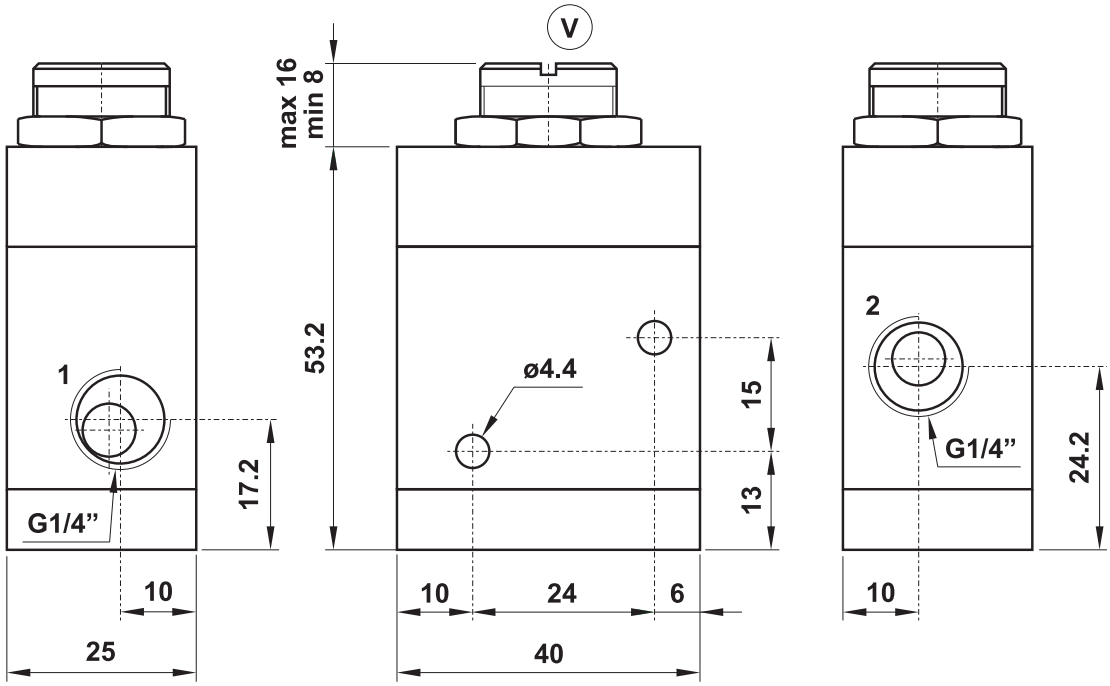
*It is a device which, when air is present at port **1**, gives at port **2** a pressure which is the same or lower than the main pressure.*
*The output pressure is regulated by the screw **V**, which is located on the top of the valve.*
The pressure limitator is the same as a pressure regulator, with the difference that the limitator has no relieving and it cannot exhaust the overpressure from downstream.

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.021.4







Attacchi *Ports*	G1/4"
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

generatore di impulso fisso

non adjustable impulse generator

Modalità di funzionamento

È un dispositivo atto a produrre un impulso di durata prefissata e non regolabile (molto breve, circa 0.2 s). L'impulso viene emesso quando il generatore viene attivato inviando e mantenendo un segnale di comando, proveniente da una valvola a 3 vie, al punto **1**. Il generatore non consente la ripetitività dell'impulso, ossia non è possibile, perdurando il segnale di comando, produrre nuovi impulsi dopo il primo (a questo scopo è necessario inviare un nuovo segnale). La lunghezza del tubo diametro 4 collegato al punto **1** deve essere al massimo 5 metri, altrimenti non si assicura la regolare funzionalità del dispositivo.

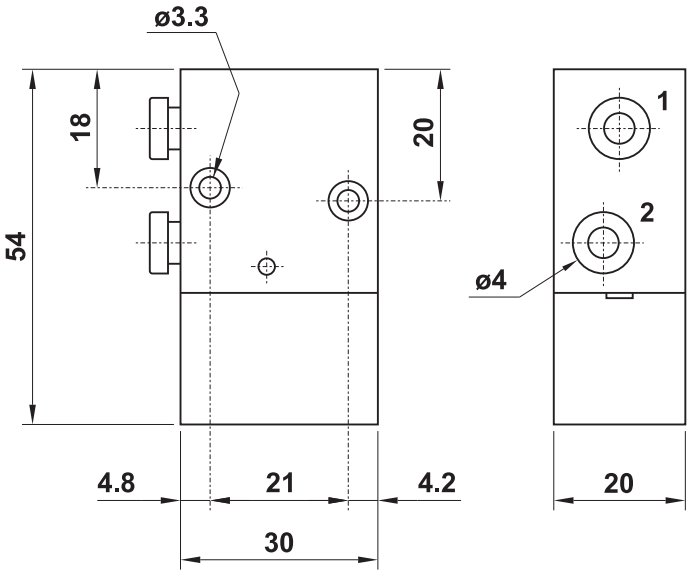
Valve operation

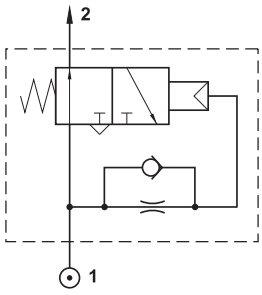
It is a device which produces an impulse of fixed and not adjustable duration (very short, about 0.2 s).
*When a signal is applied from a three way valve and maintained at port **1** the impulse generator is activated.*
To repeat the cycle the pilot signal must be exhausted and applied again.
*The length of the ø4 tube connected to the port **1** must be maximum 5 meters, otherwise the regular operation of the device is not guaranteed.*

4

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

10.003.4







Attacchi *Ports*	raccordi automatici per tubo ø4 *ø4 push-in fittings*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

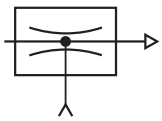
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

pagina
page

- Valvole a depressione 478
  Vacuum generators
- Spruzzatore a depressione 485
  Vacuum driven liquid sprayer
- Capacità per fluidi 488
  Fluid dispenser

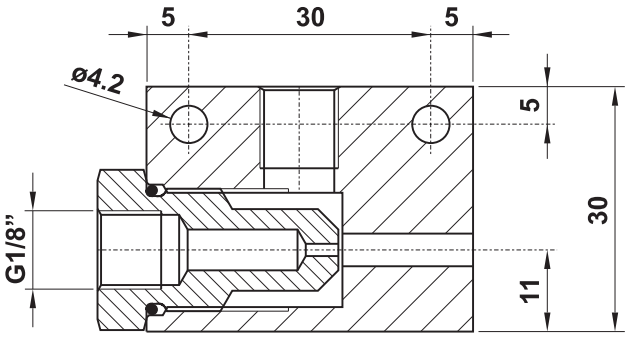
DP 2010 E - 03.020.4

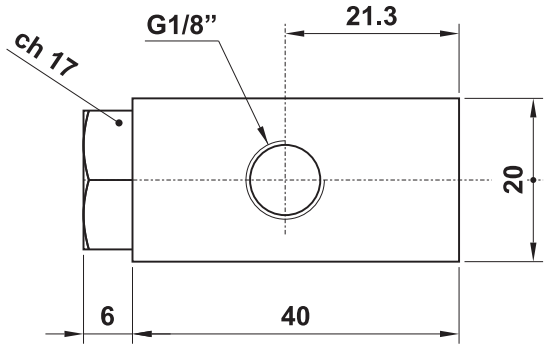


depressore diretto G1/8"
direct vacuum generator with G1/8" port

È una valvola semplice e compatta che genera il vuoto all'immissione di aria compressa. Il vuoto cessa immediatamente al venir meno del flusso d'aria.
It is a simple and compact valve which generates a vacuum when compressed air is applied. The vacuum ceases immediately when the air supply is removed.

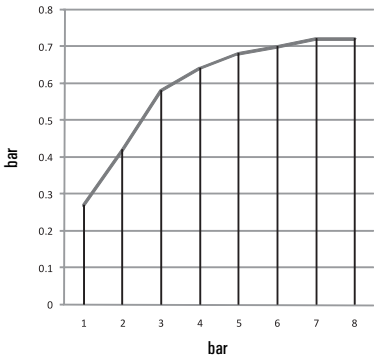






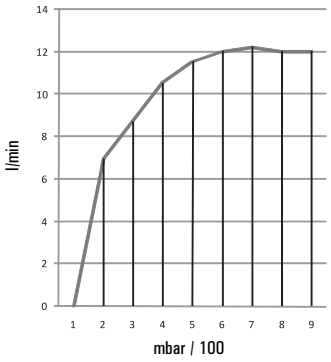
5

Vuoto in relazione
alla pressione di alimentazione
Vacuum in relation to pressure supply



pressione di alimentazione [bar]	1	2	3	4	5	6	7	8
pressure supply [bar]								
vuoto massimo [bar]	0.27	0.42	0.58	0.64	0.68	0.7	0.72	0.72
maximum vacuum [bar]								

Quantità di aria aspirata in relazione al vuoto
Quantity of air drawn by suction, in relation to vacuum



vuoto [bar]	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6	0.7	0.8
vacuum [bar]								
quantità di aria aspirata [l/min]	6.9	8.7	10.5	11.5	12	12.2	12	12
quantity of air drawn by suction [l/min]								

vuoto [bar]	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6	0.7	0.8
vacuum [bar]								
tempo di evacuazione [s/dm³]	8.695	6.896	5.714	5.217	5	4.918	5	5
evacuation time [s/dm³]								

Il tempo di evacuazione è il tempo necessario per evacuare (mettere sotto vuoto) un volume di 1 dm³ a un valore di vuoto specificato.
The evacuation time is the time necessary to evacuate (put under vacuum) a volume of 1 dm³ at a specified value of vacuum.

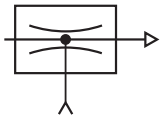
Può essere utilizzato come generatore di vuoto con le valvole che in questo catalogo sono espressamente indicate come compatibili con il vuoto o con pressioni inferiori a 0 bar.
It can be used as vacuum generator with the valves which are explicitly indicated in this catalogue as suitable for vacuum or for pressures below 0 bar.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Attacchi *Ports*	G1/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Diametro ugello *Nozzle orifice*	1.8 mm
Massimo vuoto ottenibile (a 7.5 bar) *Maximum vacuum capability (at 7.5 bar)*	0.72 bar 0.072 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50µ con o senza lubrificazione *50µ filtered, lubricated or non lubricated air*

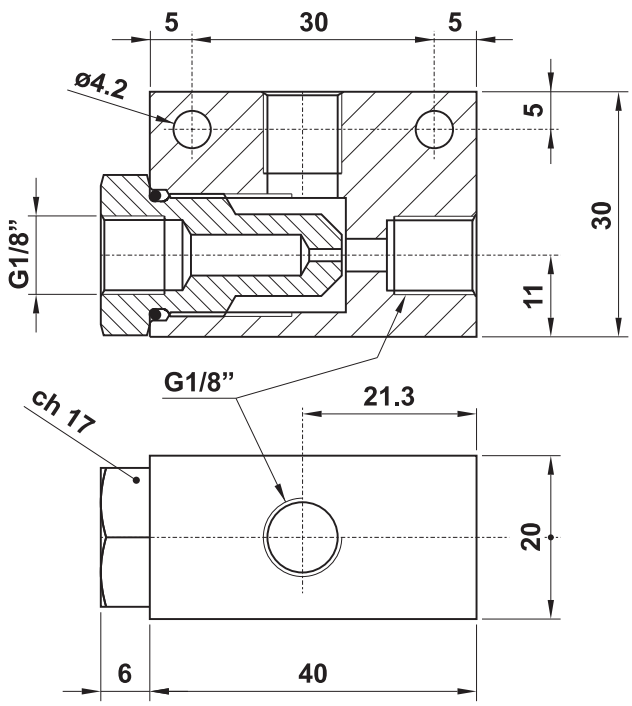
03.020.4/S



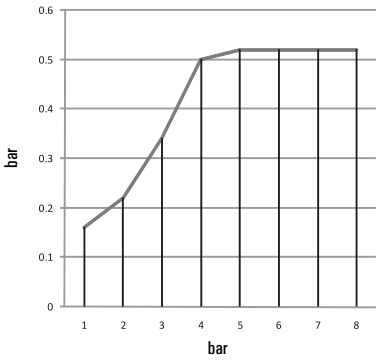
depressore diretto con scarico filettato G1/8"
direct vacuum generator with G1/8" thread on exhaust port

È una valvola semplice e compatta che genera il vuoto all'immissione di aria compressa. Il vuoto cessa immediatamente al venir meno del flusso d'aria.
It is a simple and compact valve which generates a vacuum when compressed air is applied. The vacuum ceases immediately when the air supply is removed.

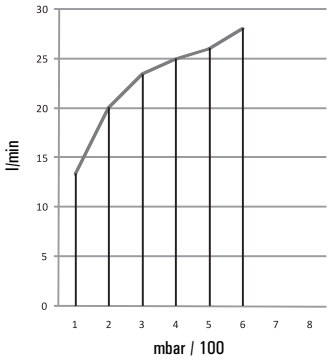




Vuoto in relazione
alla pressione di alimentazione
Vacuum in relation to pressure supply



Quantità di aria aspirata in relazione al vuoto
Quantity of air drawn by suction, in relation to vacuum



pressione di alimentazione [bar] / *pressure supply [bar]*	1	2	3	4	5	6	7	8
vuoto massimo [bar] / *maximum vacuum [bar]*	0.16	0.22	0.34	0.5	0.52	0.52	0.52	0.52

vuoto [bar] / *vacuum [bar]*	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6
quantità di aria aspirata [l/min] / *quantity of air drawn by suction [l/min]*	13.3	20	23.4	24.9	26	28

vuoto [bar] / *vacuum [bar]*	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6
tempo di evacuazione [s/dm³] / *evacuation time [s/dm³]*	4.511	3	2.564	2.409	2.307	2.142

Il tempo di evacuazione è il tempo necessario per evacuare (mettere sotto vuoto) un volume di 1 dm³ a un valore di vuoto specificato.
The evacuation time is the time necessary to evacuate (put under vacuum) a volume of 1 dm³ at a specified value of vacuum.

Può essere utilizzato come generatore di vuoto con le valvole che in questo catalogo sono espressamente indicate come compatibili con il vuoto o con pressioni inferiori a 0 bar.
It can be used as vacuum generator with the valves which are explicitly indicated in this catalogue as suitable for vacuum or for pressures below 0 bar.

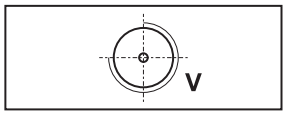
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

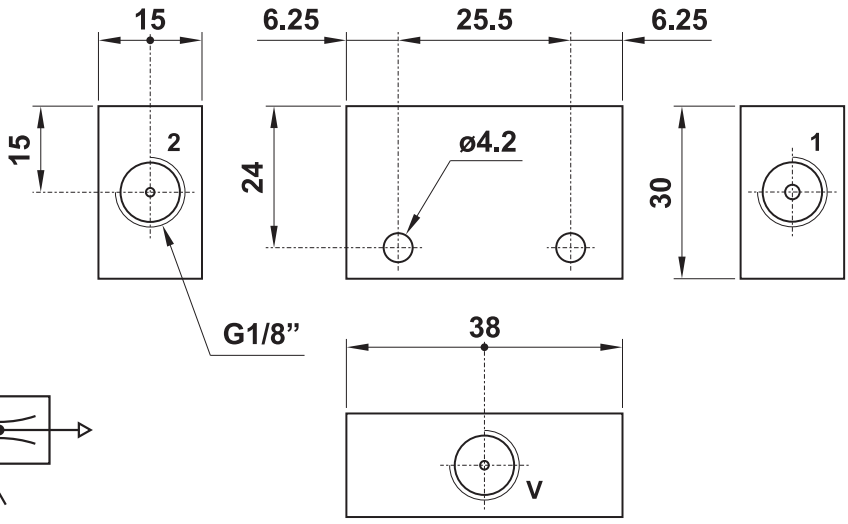
Attacchi / *Ports*	G1/8"
Temperatura di esercizio / *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio / *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Diametro ugello / *Nozzle orifice*	1.8 mm
Massimo vuoto ottenibile (a 6 bar) / *Maximum vacuum capability (at 6 bar)*	0.52 bar 0.052 MPa
Fluido / *Fluid*	Aria filtrata 50µ con o senza lubrificazione *50µ filtered, lubricated or non lubricated air*

DP 2006 F - 03.017.4

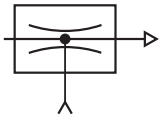
depressore diretto con scarico filettato G1/8" e doppia uscita
direct vacuum generator with G1/8" thread on exhaust port and double exit port



È una valvola semplice e compatta che genera il vuoto all'immissione di aria compressa. Il vuoto cessa immediatamente al venir meno del flusso d'aria.
It is a simple and compact valve which generates a vacuum when compressed air is applied. The vacuum ceases immediately when the air supply is removed.

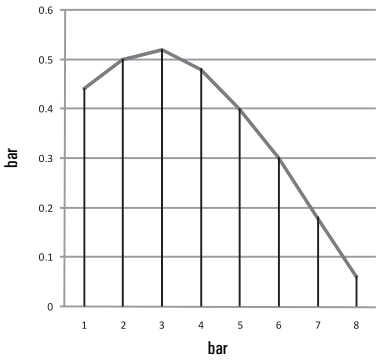






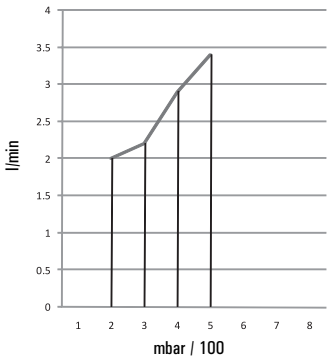
5

Vuoto in relazione
alla pressione di alimentazione
Vacuum in relation to pressure supply



pressione di alimentazione [bar]	1	2	3	4	5	6	7	8
pressure supply [bar]								
vuoto massimo [bar]	0.44	0.5	0.52	0.48	0.4	0.3	0.18	0.06
maximum vacuum [bar]								

Quantità di aria aspirata in relazione al vuoto
Quantity of air drawn by suction, in relation to vacuum



vuoto [bar]	0.2	0.3	0.4	0.5
vacuum [bar]				
quantità di aria aspirata [l/min]	2	2.2	2.9	3.4
quantity of air drawn by suction [l/min]				

vuoto [bar]	0.2	0.3	0.4	0.5
vacuum [bar]				
tempo di evacuazione [s/dm^3]	30	27.272	20.689	17.647
evacuation time [s/dm^3]				

Il tempo di evacuazione è il tempo necessario per evacuare (mettere sotto vuoto) un volume di 1 dm^3 a un valore di vuoto specificato.
The evacuation time is the time necessary to evacuate (put under vacuum) a volume of 1 dm^3 at a specified value of vacuum.

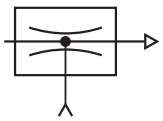
Può essere utilizzato come generatore di vuoto con le valvole che in questo catalogo sono espressamente indicate come compatibili con il vuoto o con pressioni inferiori a 0 bar.
It can be used as vacuum generator with the valves which are explicitly indicated in this catalogue as suitable for vacuum or for pressures below 0 bar.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

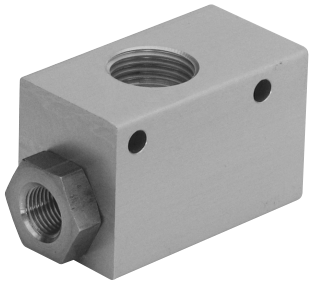
Attacchi *Ports*	G1/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Diametro ugello *Nozzle orifice*	1.8 mm
Massimo vuoto ottenibile (a 3 bar) *Maximum vacuum capability (at 3 bar)*	0.52 bar 0.052 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

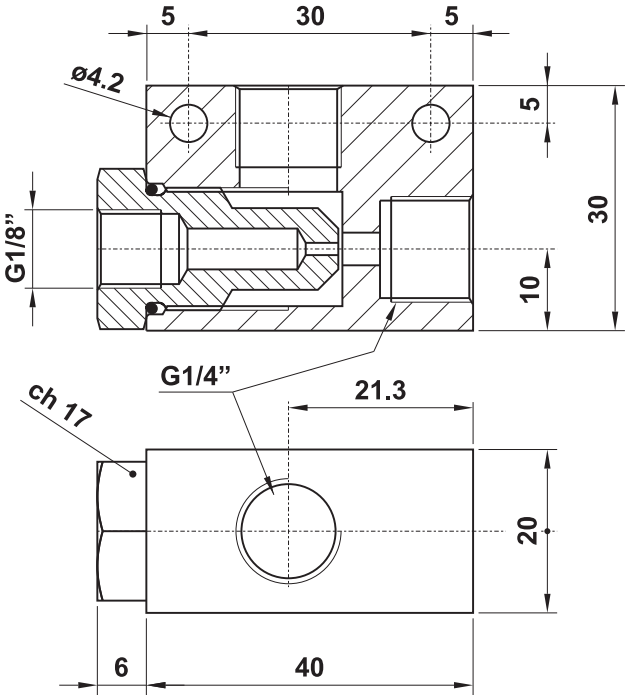
03.026.4



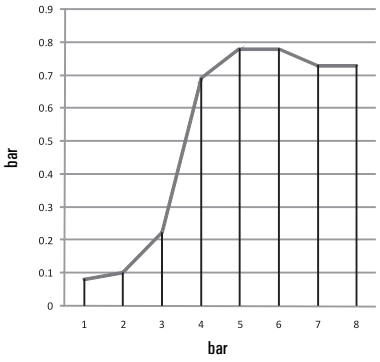
depressore diretto G1/4"
direct vacuum generator with G1/4" ports

È una valvola semplice e compatta che genera il vuoto all'immissione di aria compressa. Il vuoto cessa immediatamente al venir meno del flusso d'aria.
It is a simple and compact valve which generates a vacuum when compressed air is applied. The vacuum ceases immediately when the air supply is removed.



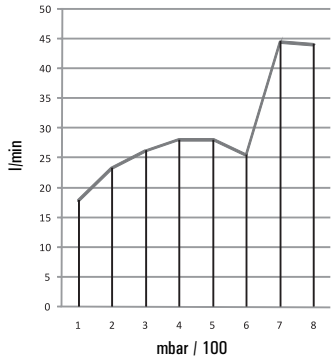


Vuoto in relazione
alla pressione di alimentazione
Vacuum in relation to pressure supply



pressione di alimentazione [bar] / *pressure supply [bar]*	1	2	3	4	5	6	7	8
vuoto massimo [bar] / *maximum vacuum [bar]*	0.08	0.1	0.22	0.69	0.78	0.78	0.73	0.73

Quantità di aria aspirata in relazione al vuoto
Quantity of air drawn by suction, in relation to vacuum



vuoto [bar] / *vacuum [bar]*	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6	0.7	0.8
quantità di aria aspirata [l/min] / *quantity of air drawn by suction [l/min]*	17.8	23.3	26.2	28	28	25.4	44.5	44

vuoto [bar] / *vacuum [bar]*	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6	0.7	0.8
tempo di evacuazione [s/dm³] / *evacuation time [s/dm³]*	3.37	2.575	2.29	2.142	2.142	2.362	1.348	1.363

Il tempo di evacuazione è il tempo necessario per evacuare (mettere sotto vuoto) un volume di 1 dm³ a un valore di vuoto specificato.
The evacuation time is the time necessary to evacuate (put under vacuum) a volume of 1 dm³ at a specified value of vacuum.

Può essere utilizzato come generatore di vuoto con le valvole che in questo catalogo sono espressamente indicate come compatibili con il vuoto o con pressioni inferiori a 0 bar.
It can be used as vacuum generator with the valves which are explicitly indicated in this catalogue as suitable for vacuum or for pressures below 0 bar.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

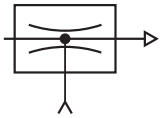
Attacchi / *Ports*	G1/4"
Temperatura di esercizio / *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio / *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Diametro ugello / *Nozzle orifice*	1.8 mm
Massimo vuoto ottenibile (a 6 bar) / *Maximum vacuum capability (at 6 bar)*	0.78 bar 0.078 MPa
Fluido / *Fluid*	Aria filtrata 50µ con o senza lubrificazione *50µ filtered, lubricated or non lubricated air*

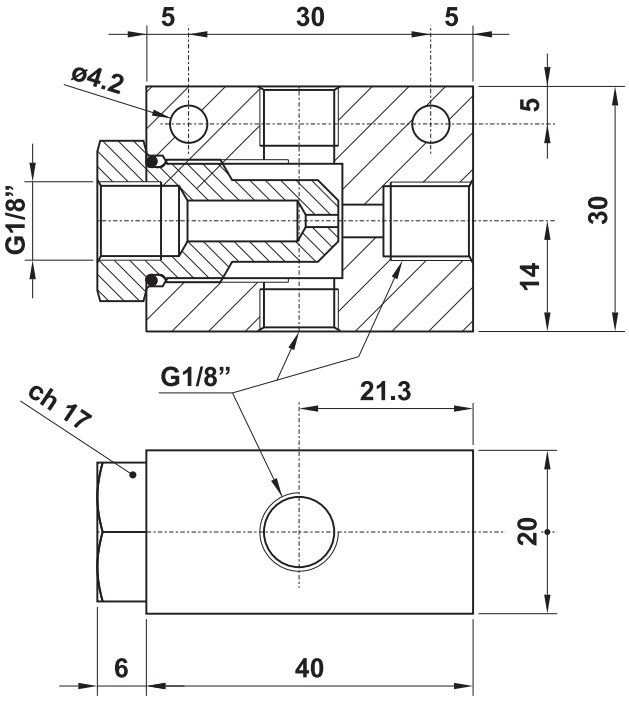
DP 2010 - 03.042.4

depressore diretto con scarico filettato G1/8" e doppia uscita
direct vacuum generator with G1/8" thread on exhaust port and double exit port

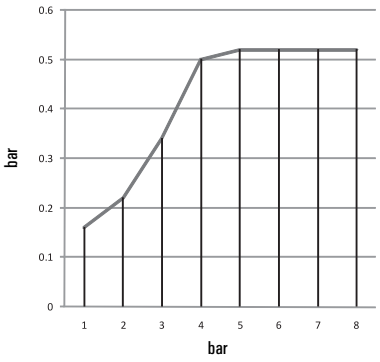
È una valvola semplice e compatta che genera il vuoto all'immissione di aria compressa. Il vuoto cessa immediatamente al venir meno del flusso d'aria.
It is a simple and compact valve which generates a vacuum when compressed air is applied. The vacuum ceases immediately when the air supply is removed.





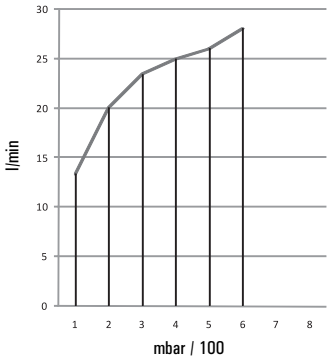


Vuoto in relazione
alla pressione di alimentazione
Vacuum in relation to pressure supply



pressione di alimentazione [bar] / *pressure supply [bar]*	1	2	3	4	5	6	7	8
vuoto massimo [bar] / *maximum vacuum [bar]*	0.16	0.22	0.34	0.5	0.52	0.52	0.52	0.52

Quantità di aria aspirata in relazione al vuoto
Quantity of air drawn by suction, in relation to vacuum



vuoto [bar] / *vacuum [bar]*	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6
quantità di aria aspirata [l/min] / *quantity of air drawn by suction [l/min]*	13.3	20	23.4	24.9	26	28

vuoto [bar] / *vacuum [bar]*	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6
tempo di evacuazione [s/dm³] / *evacuation time [s/dm³]*	4.511	3	2.564	2.409	2.307	2.142

Il tempo di evacuazione è il tempo necessario per evacuare (mettere sotto vuoto) un volume di 1 dm³ a un valore di vuoto specificato.
The evacuation time is the time necessary to evacuate (put under vacuum) a volume of 1 dm³ at a specified value of vacuum.

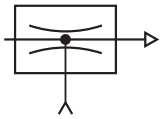
Può essere utilizzato come generatore di vuoto con le valvole che in questo catalogo sono espressamente indicate come compatibili con il vuoto o con pressioni inferiori a 0 bar.
It can be used as vacuum generator with the valves which are explicitly indicated in this catalogue as suitable for vacuum or for pressures below 0 bar.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Attacchi / *Ports*	G1/8"
Temperatura di esercizio / *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio / *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Diametro ugello / *Nozzle orifice*	1.8 mm
Massimo vuoto ottenibile (a 6 bar) / *Maximum vacuum capability (at 6 bar)*	0.52 bar 0.052 MPa
Fluido / *Fluid*	Aria filtrata 50µ con o senza lubrificazione *50µ filtered, lubricated or non lubricated air*

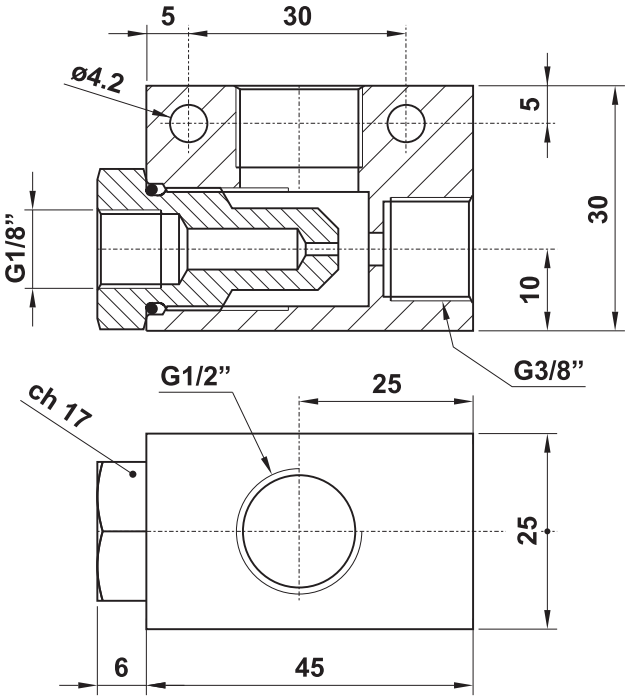
03.043.4



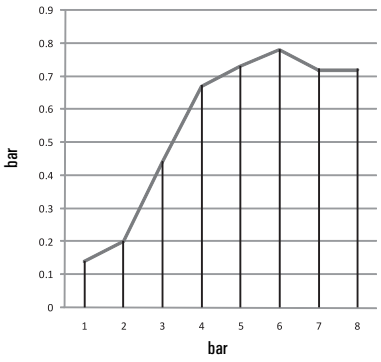
depressore diretto G1/2"
direct vacuum generator with G1/2" port

È una valvola semplice e compatta che genera il vuoto all'immissione di aria compressa. Il vuoto cessa immediatamente al venir meno del flusso d'aria.
It is a simple and compact valve which generates a vacuum when compressed air is applied. The vacuum ceases immediately when the air supply is removed.



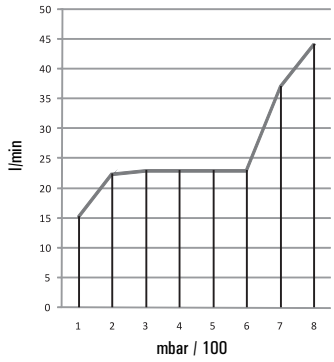


Vuoto in relazione
alla pressione di alimentazione
Vacuum in relation to pressure supply



pressione di alimentazione [bar]	1	2	3	4	5	6	7	8
pressure supply [bar]								
vuoto massimo [bar]	0.14	0.2	0.44	0.67	0.73	0.78	0.72	0.72
maximum vacuum [bar]								

Quantità di aria aspirata in relazione al vuoto
Quantity of air drawn by suction, in relation to vacuum



vuoto [bar]	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6	0.7	0.8
vacuum [bar]								
quantità di aria aspirata [l/min]	15.2	22.4	23	23	23	23	37	44
quantity of air drawn by suction [l/min]								

vuoto [bar]	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6	0.7	0.8
vacuum [bar]								
tempo di evacuazione [s/dm^3]	3.947	2.678	2.608	2.608	2.608	2.608	1.621	1.363
evacuation time [s/dm^3]								

Il tempo di evacuazione è il tempo necessario per evacuare (mettere sotto vuoto) un volume di 1 dm^3 a un valore di vuoto specificato.
The evacuation time is the time necessary to evacuate (put under vacuum) a volume of 1 dm^3 at a specified value of vacuum.

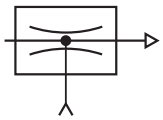
Può essere utilizzato come generatore di vuoto con le valvole che in questo catalogo sono espressamente indicate come compatibili con il vuoto o con pressioni inferiori a 0 bar.
It can be used as vacuum generator with the valves which are explicitly indicated in this catalogue as suitable for vacuum or for pressures below 0 bar.

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

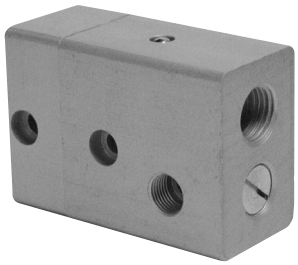
Materials
Body: aluminium 11S
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Attacchi *Ports*	G1/2" - G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Diametro ugello *Nozzle orifice*	1.8 mm
Massimo vuoto ottenibile (a 6 bar) *Maximum vacuum capability (at 6 bar)*	0.78 bar 0.078 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

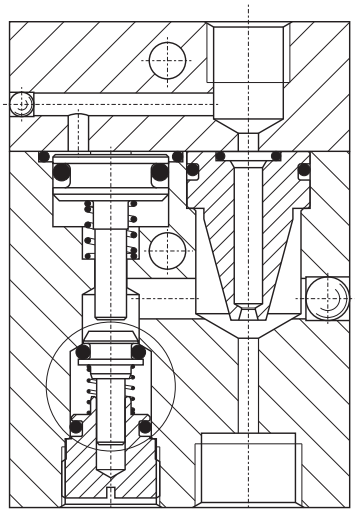
DP 2018 F - 03.003.4

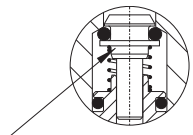


valvola a 2 vie con depressore
two way vacuum generator



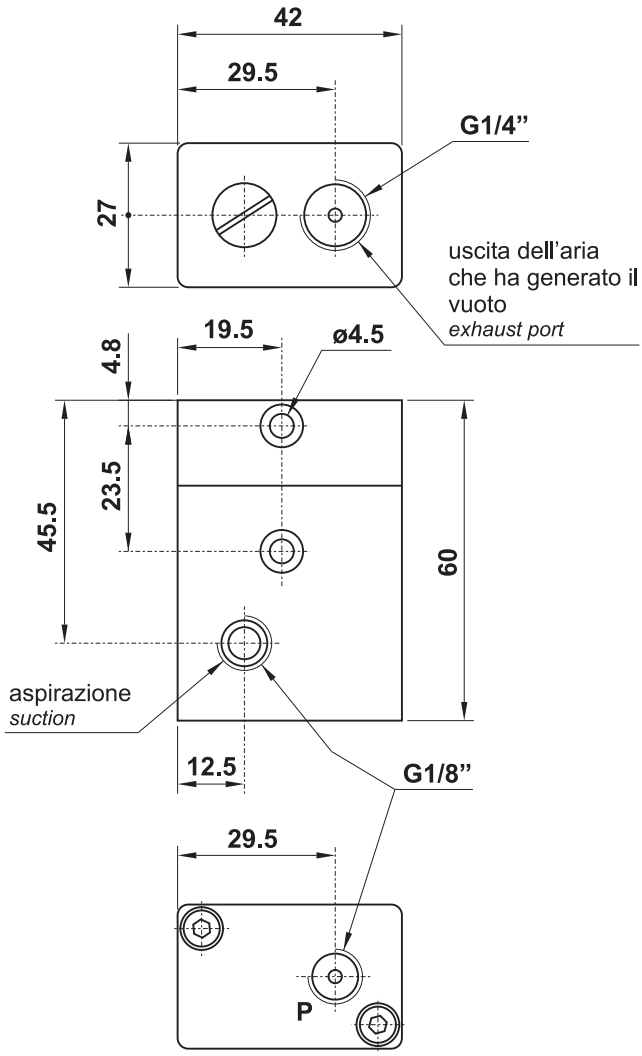
È una valvola a due vie che genera il vuoto se alimentata con aria compressa. La valvola di non ritorno integrata permette di mantenere il vuoto anche in mancanza di aria in entrata. Per applicazioni che non richiedono la permanenza del vuoto ma la sua immediata scomparsa al venir meno dell'alimentazione, è possibile asportare la valvola di non ritorno come da schema qui riportato.
This two-way valve with integral non-return valve generates a vacuum when air is applied to the pressure port. For applications that do not require a sustained vacuum the valve can be used without the integral non-return valve.





Valvola di intercettazione del vuoto: fa sì che il vuoto si conservi anche in mancanza di aria al punto **P**. Togliendo l'otturatore e la molla il vuoto cessa immediatamente al venir meno della pressione al punto **P**.

*Vacuum check valve: it maintains the vacuum when the air at point **P** has been removed. By removing the poppet valve and the spring, the vacuum will decay when pressure ceases.*

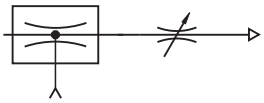


Consumo di aria a 6 bar *Air consumption at 6 bar*	100 Nl/min
Capacità di aspirazione a 6 bar *Suction capability at 6 bar*	16 Nl/min
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Massimo vuoto ottenibile (tra 4 e 8 bar) *Maximum vacuum capability (between 4 and 8 bar)*	0.75 bar 0.075 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

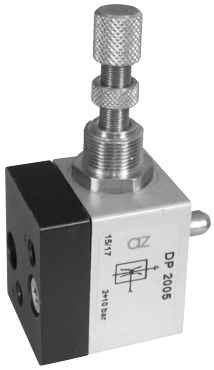
Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

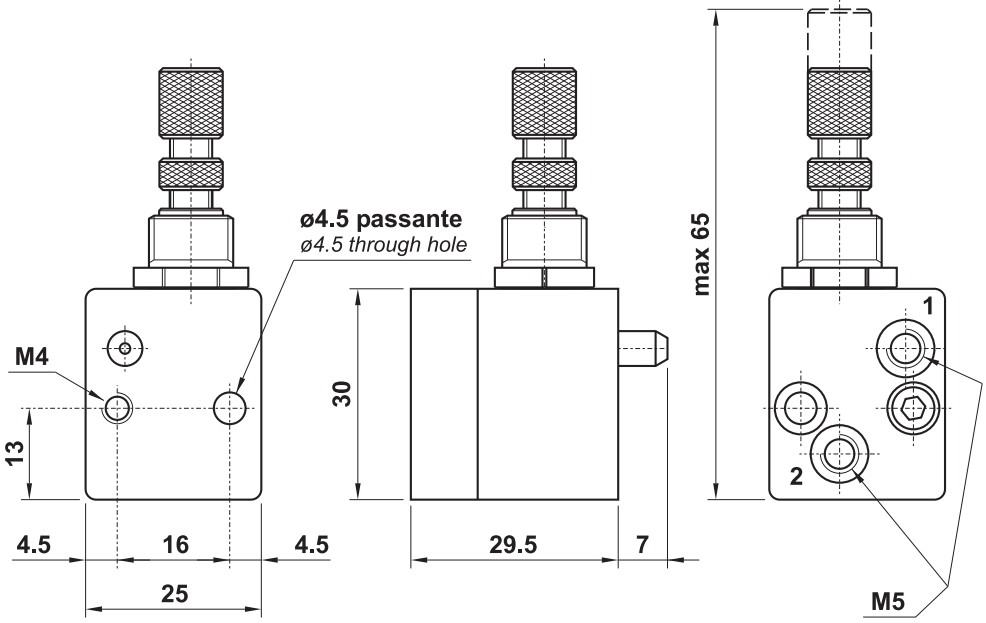
DP 2005 - 03.009.4



spruzzatore a depressione
vacuum driven liquid sprayer



È una valvola basata sul principio del venturi e primariamente utilizzata per spruzzare e nebulizzare liquido.
This valve works on the venturi principle and is primarily used for air driven liquid spraying applications such as conveyor lubrication and sawing machines.



1 = attacco per l'aria
air inlet
2 = attacco per il liquido da aspirare
liquid inlet

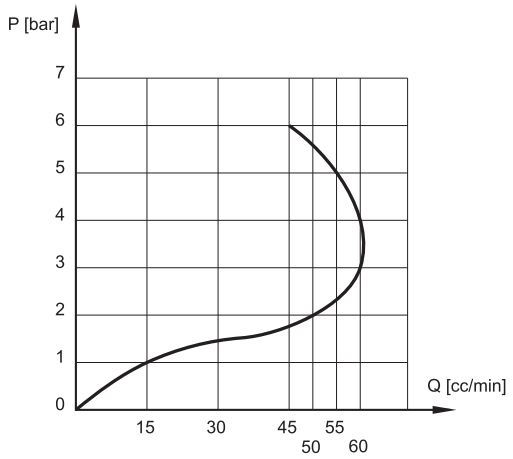
Consumo di aria con regolatore totalmente aperto:
Air consumption with completely open regulator:
4 bar: 20 Nl/min
5 bar: 27 Nl/min
6 bar: 37 Nl/min

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Viscosità del liquido *Viscosity of liquid*	3°Engler ... 5°Engler
Attacchi *Ports*	M5
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 8 bar 0.3 ... 0.8 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

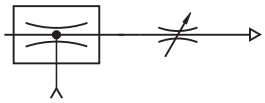
Quantità di liquido aspirato in funzione della pressione di alimentazione
Quantity of liquid in relation to line pressure



spruzzatore a depressione

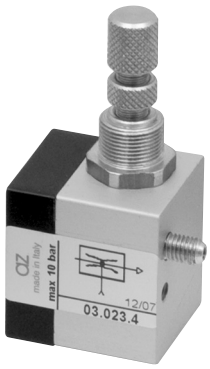
vacuum driven liquid sprayer

03.023.4



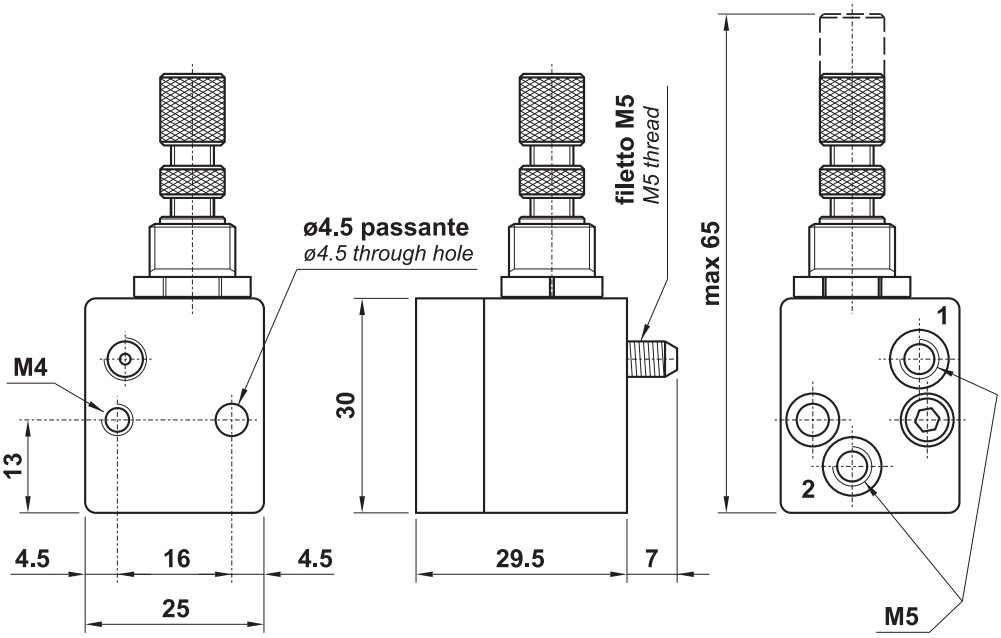
spruzzatore a depressione con filetto M5 su diffusore

vacuum driven liquid sprayer with M5 thread on diffuser



È una valvola basata sul principio del venturi e primariamente utilizzata per spruzzare e nebulizzare liquido. Questo spruzzatore è dotato di un filetto M5 sul diffusore, che permette di connetterlo, usando un appropriato raccordo, con un tubo ø4 mm di lunghezza massima 200 mm.

This valve works on the venturi principle and is primarily used for air driven liquid spraying applications such as conveyor lubrication and sawing machines. It has a M5 thread on the diffuser, to connect it to a ø4 mm tube (maximum length 200 mm) using a proper fitting.



1 = attacco per l'aria
air inlet

2 = attacco per il liquido da aspirare
liquid inlet

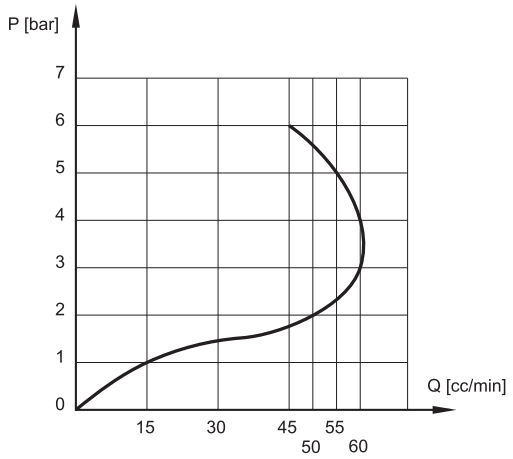
Consumo di aria con regolatore totalmente aperto:
Air consumption with completely open regulator:
4 bar: 20 Nl/min
5 bar: 27 Nl/min
6 bar: 37 Nl/min

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

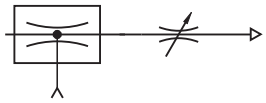
Viscosità del liquido *Viscosity of liquid*	3°Engler ... 5°Engler
Attacchi *Ports*	M5
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 8 bar 0.3 ... 0.8 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Quantità di liquido aspirato in funzione della pressione di alimentazione
Quantity of liquid in relation to line pressure



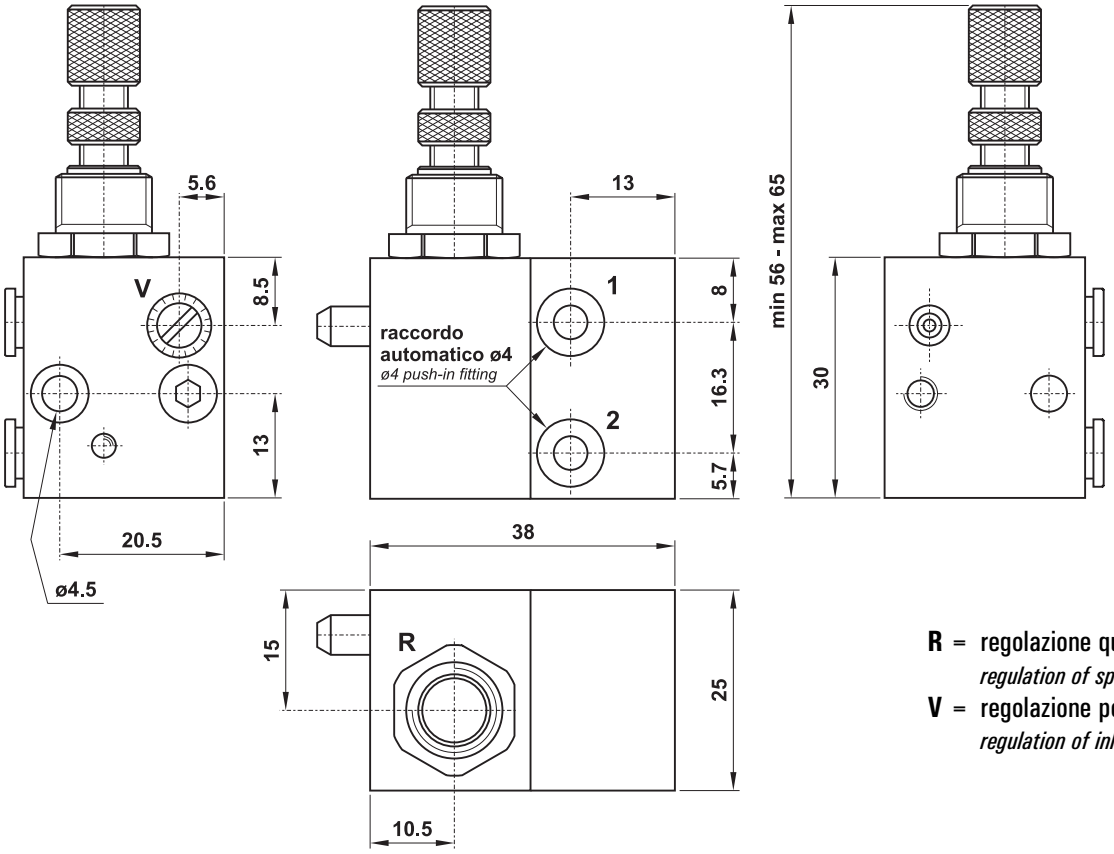
AT.005.4

spruzzatore a depressione con raccordi automatici per tubo ø4
vacuum driven liquid sprayer with push-in fittings for ø4 tube





È una valvola basata sul principio del venturi e primariamente utilizzata per spruzzare e nebulizzare liquido.
This valve works on the venturi principle and is primarily used for air driven liquid spraying applications such as conveyor lubrication and sawing machines.



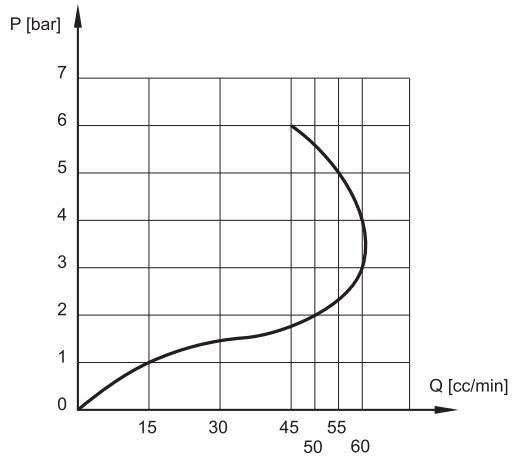
R = regolazione quantità di liquido aspirato
regulation of sprayed fluid
V = regolazione portata d'aria in entrata
regulation of inlet air

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone OT58

Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass OT58

Viscosità del liquido *Viscosity of liquid*	3°E ... 5°E
Attacchi *Ports*	automatici ø4 *push-in ø4*
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	3 ... 8 bar 0.3 ... 0.8 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Quantità di liquido aspirato in funzione della pressione di alimentazione con la vite **V** totalmente aperta
*Quantity of sprayed liquid in relation to line pressure with screw **V** totally open*



capacità per fluidi

fluid dispenser

Questa capacità volumetrica di 1.6 dm^3 può essere utilizzata come contenitore di olio idraulico a bassa pressione per l'utilizzo ad esempio con gli spruzzatori di cui alle pagine 485-487. Permette il rifornimento. La pulizia avviene svitando l'apposito tappo di scarico. Installazione verticale. Fissaggio con piedini (inclusi).

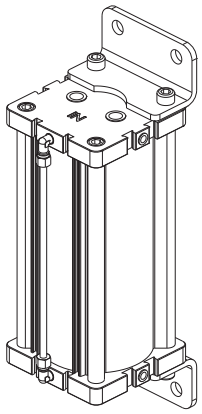
This fluid dispenser, with a volume of 1.6 dm^3, can be used with oil at low pressure to feed, for example, the vacuum driven liquid sprayers (refer to pages 485-487). It is possible to top up and clean the dispenser. Vertical installation. Foot mountings included.

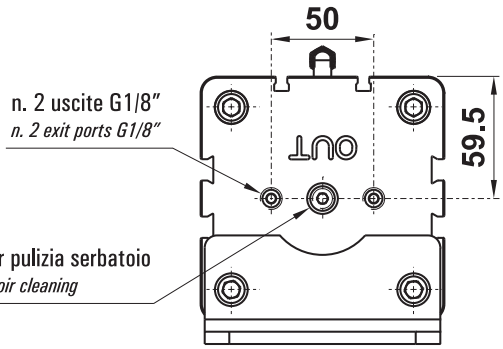
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

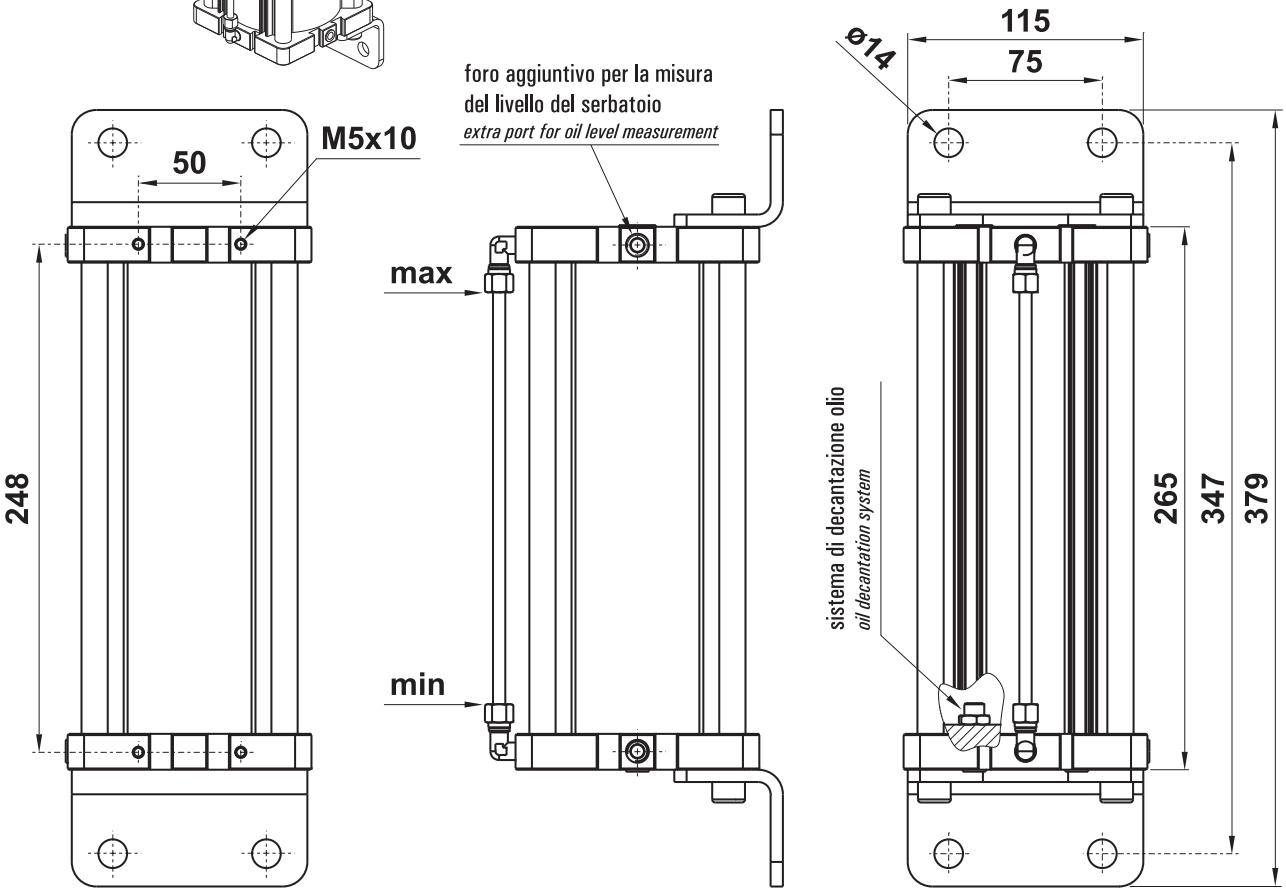
21.130.4

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Guarnizioni: NBR

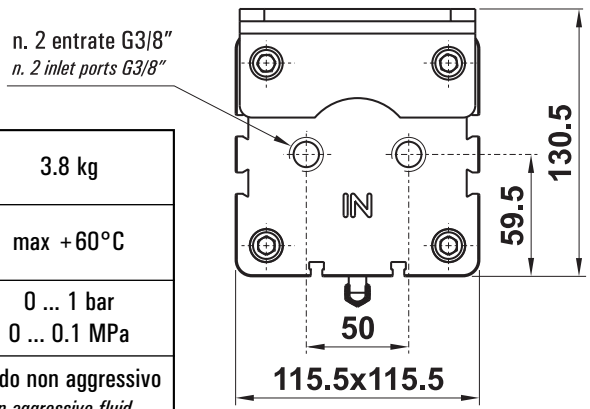
Materials
Valve body: aluminium 11S
Seals: NBR











Peso *Weight*	3.8 kg
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	0 ... 1 bar 0 ... 0.1 MPa
Fluido *Fluid*	Olio idraulico o altro fluido non aggressivo *Hydraulic oil or other non aggressive fluid*

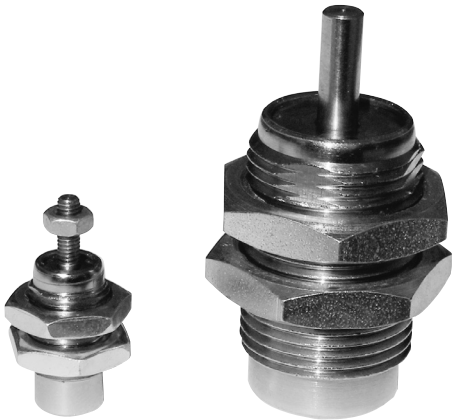
capitolo VI - cilindri e accessori

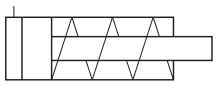
chapter 6 - cylinders and accessories

pagina
page

- Cilindri a cartuccia 490
  Cartridge cylinders
- Microcilindri ISO 6432 492
  Minicylinders ISO 6432
- Fissaggi per microcilindri ISO 6432 499
  Fixing elements for minicylinders ISO 6432
- Cilindri pressori 504
  Clamping cylinders
- Cilindri tondi 508
  Round cylinders
- Fissaggi per cilindri tondi 515
  Fixing elements for round cylinders
- Cilindri ISO 15552 517
  Cylinders ISO 15552
- Fissaggi per cilindri ISO 15552 538
  Fixing elements for cylinders ISO 15552
- Accessori per cilindri 559
  Accessories for cylinders
- Bloccastelo 564
  Rod blocking device
- Unità di guida 568
  Guiding units
- Cilindri compatti ISO 21287 583
  Compact cylinders ISO 21287
- Fissaggi per cilindri compatti 604
  Fixing elements for compact cylinders
- Cilindri corsa breve 611
  Short stroke cylinders
- Cilindri ad asta gemellata 624
  Twin rod cylinders
- Cilindri compatti guidati 631
  Guided compact cylinders
- Cilindri rotanti 635
  Rotary cylinders
- Pinza pneumatica angolare 639
  Angular pneumatic gripper
- Cilindri senza stelo 641
  Rodless cylinders
- Sensori per cilindri 654
  Magnetic sensors for cylinders

- Cilindri a semplice effetto con molla anteriore
  Single acting cylinders with front spring
- Non magnetico
  Non-magnetic
- Versione con stelo filettato o non filettato
  Version with threaded or non-threaded piston rod
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time





Materiali
Camicia: ottone nichelato
Stelo: INOX
Dadi: acciaio zincato
Guarnizioni: poliuretano
Molla: acciaio

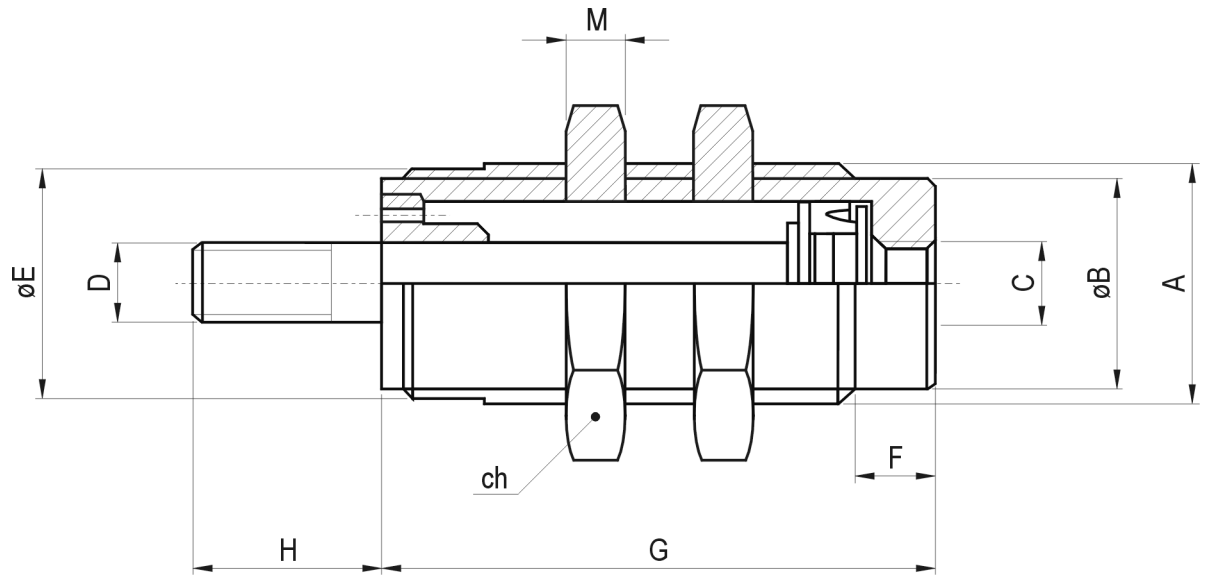
Materials
Barrel: nickel plated brass
Piston-rod: stainless steel
Nuts: zinc coated steel
Sealings: polyurethane
Spring: steel

AVVERTENZE - *WARNING*

- Evitare carichi radiali sullo stelo
Avoid side loads on the piston rod

- Evitare di caricare lo stelo quando viene richiamato dalla molla
Do not load the piston rod during the spring retraction

Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 7 bar 0.2 ... 0.7 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi *Bores*	6; 10; 16 mm
Corse *Strokes*	5; 10; 15 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*



alesaggio *bore*	A	B	C	D		øE	F	H	M	ch	G		
				con stelo filettato *threaded piston rod*	con stelo non filettato *non-threaded piston rod*						corsa cilindro *[cyl. stroke]*		
											5	10	15
6	M10x1	8.5	M5	M3	ø3	9	5	8	3	14	19.5	25.5	32.5
10	M15x1.5	13	M5	M4	ø5	14	5	11.5	4	19	20.5	27	34
16	M22x1.5	19	M5	M5	ø5	20	6	14	5	27	23.5	29.5	36

FORZE a 6 bar - *forces at 6 bar*

alesaggio *bore*	forza in spinta *press force*	forza di ritono della molla *return spring force*	
		corsa 0 *[stroke 0]*	fondo corsa *[stroke end]*
6	12 N	1.2 N	3.8 N
10	35 N	2.7 N	7.3 N
16	101 N	3.3 N	6.6 N

PESI - *weights*

alesaggio *bore*	corsa cilindro *[cyl. stroke]*		
	5	10	15
6	10 g	13 g	15 g
10	27 g	32 g	36 g
16	71 g	78 g	87 g

CODICI DI ORDINAZIONE - *order codes*

cilindri con stelo filettato - *cylinders with threaded piston rod*			
alesaggio *bore*	corsa - *stroke*		
	5	10	15
6	20.100.4	20.101.4	20.102.4
10	20.103.4	20.104.4	20.105.4
16	20.106.4	20.107.4	20.108.4

cilindri con stelo non filettato - *cylinders with non-threaded piston rod*			
alesaggio *bore*	corsa - *stroke*		
	5	10	15
6	20.109.4	20.110.4	20.111.4
10	20.112.4	20.113.4	20.114.4
16	20.115.4	20.116.4	20.117.4

- Conformi alla norma ISO 6432
  Compliant to norm ISO 6432
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione a doppio effetto, magnetica o non magnetica
  Magnetic or non-magnetic double acting version
- Versione a semplice effetto non magnetica
  Non-magnetic single acting version
- Esecuzioni speciali a richiesta
  Special versions on request



Materiali
Camicia: INOX
Stelo: INOX
Testate: alluminio anodizzato
Guarnizioni: NBR o VITON
Magnete: plastoferrite (non adatto per temperature oltre +60°C)

Materials
Barrel: stainless steel
Piston-rod: stainless steel
End-cups: aluminium (anodize treatment)
Sealings: NBR or VITON
Magnet: magnetic iron compound (not suitable for temperatures over +60°C)

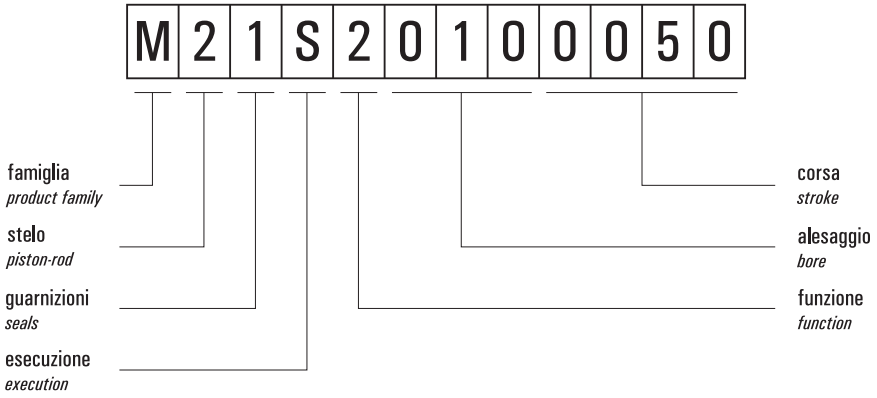
Forze di ritorno della molla per cilindri a semplice effetto
Return spring forces for single acting cylinders

alesaggio *bore*	forza di ritono della molla *return spring force*			stato della molla *spring status*
	corsa 10 *[stroke]*	corsa 25 *[stroke]*	corsa 50 *[stroke]*	
10	4.1 N	3.5 N	2.6 N	a riposo *[at rest]*
	4.5 N	4.5 N	4.5 N	compressa *[compressed]*
12	5.5 N	4.8 N	3.5 N	a riposo *[at rest]*
	6 N	6 N	6 N	compressa *[compressed]*
16	16.5 N	13.7 N	9 N	a riposo *[at rest]*
	18.3 N	18.3 N	18.3 N	compressa *[compressed]*
20	19 N	15.5 N	9.5 N	a riposo *[at rest]*
	21.5 N	21.5 N	21.5 N	compressa *[compressed]*
25	27 N	24 N	13.5 N	a riposo *[at rest]*
	29 N	29 N	29 N	compressa *[compressed]*

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi *Bores*	10; 12; 16; 20; 25 mm
Corse *Strokes*	10 ... 320 mm
Paracolpi meccanici *Mechanical cushoning*	Standard su tutta la gamma *Standard on the whole range*
Ammortizzo pneumatico *Pneumatic cushoning*	Disponibile per alesaggio 20 e 25 *Available for bore 20 and 25*
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

chiave di codifica

key to codes



Famiglia *[product family]*

M microcilindri ISO 6432 *[minicylinders ISO 6432]*

Stelo *[piston-rod]*

2 INOX *[stainless steel]*

Guarnizioni *[seals]*

1 NBR

2 VITON

Esecuzione *[execution]*

S non magnetico *[non-magnetic]*

M magnetico *[magnetic]*

A non magnetico predisposto per bloccastelo *[non-magnetic with rod lock adaptor]*

B magnetico predisposto per bloccastelo *[magnetic with rod lock adaptor]*

Funzione *[function]*

1 semplice effetto non ammortizzato molla anteriore
[single acting front spring without pneumatic cushoning]

2 doppio effetto non ammortizzato
[double acting without pneumatic cushoning]

3 doppio effetto ammortizzato
[double acting with pneumatic cushoning]

4 doppio effetto non ammortizzato stelo passante
[double acting without pneumatic cushoning, with passing-through rod]

5 doppio effetto ammortizzato stelo passante
[double acting with pneumatic cushoning and passing-through rod]

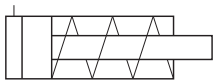
6 semplice effetto non ammortizzato molla posteriore
[single acting back spring without pneumatic cushoning]

versioni disponibili

available versions

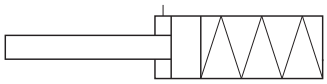
semplice effetto molla anteriore
single acting front spring
non magnetico
non-magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning

corsa / stroke \ alesaggio / bore	10	12	16	20	25
10	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X
50	X	X	X	X	X



semplice eff. molla posteriore
single acting back spring
non magnetico
non-magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning

corsa / stroke \ alesaggio / bore	10	12	16	20	25
10			X	X	X
25			X	X	X
50			X	X	X



OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*

INOX
stainless steel

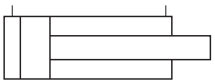
materiale guarnizioni *[seals material]*

NBR | VITON

predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

non disponibile per l'alesaggio 10
not available for bore 10

doppio effetto
double acting
non magnetico
non-magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



corsa / stroke \ alesaggio / bore	10	12	16	20	25
10	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X
50	X	X	X	X	X
80	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X
125	X	X	X	X	X
160	X	X	X	X	X
200	X	X	X	X	X
250			X	X	X
320			X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*

INOX
stainless steel

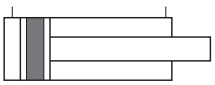
materiale guarnizioni *[seals material]*

NBR | VITON

predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

non disponibile per l'alesaggio 10
not available for bore 10

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



corsa / stroke \ alesaggio / bore	10	12	16	20	25
10	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X
50	X	X	X	X	X
80	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X
125	X	X	X	X	X
160	X	X	X	X	X
200	X	X	X	X	X
250			X	X	X
320			X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*

INOX
stainless steel

materiale guarnizioni *[seals material]*

NBR | VITON

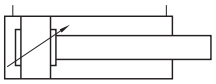
predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

non disponibile per l'alesaggio 10
not available for bore 10

versioni disponibili

available versions

doppio effetto
double acting
non magnetico
non-magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning



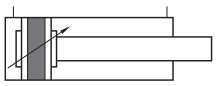
corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	10	12	16	20	25
10					
25				X	X
50				X	X
80				X	X
100				X	X
125				X	X
160				X	X
200				X	X
250				X	X
320				X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
INOX *stainless steel*	
materiale guarnizioni *[seals material]*	
NBR	VITON
predisposizione per bloccastelo *rod lock adaptor*	

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning



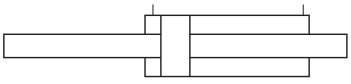
corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	10	12	16	20	25
10					
25			X	X	X
50			X	X	X
80			X	X	X
100			X	X	X
125			X	X	X
160			X	X	X
200			X	X	X
250			X	X	X
320			X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
INOX *stainless steel*	
materiale guarnizioni *[seals material]*	
NBR	VITON
predisposizione per bloccastelo *rod lock adaptor*	

doppio effetto
double acting
non magnetico
non-magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	10	12	16	20	25
10			X	X	X
25			X	X	X
50			X	X	X
80			X	X	X
100			X	X	X
125			X	X	X
160			X	X	X
200			X	X	X
250			X	X	X
320			X	X	X

OPZIONI
options

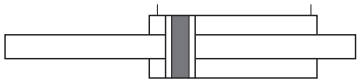
Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
INOX *stainless steel*	
materiale guarnizioni *[seals material]*	
NBR	VITON
predisposizione per bloccastelo *rod lock adaptor*	

versioni disponibili

available versions

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



alesaggio / corsa (bore / stroke)	10	12	16	20	25
10			X	X	X
25			X	X	X
50			X	X	X
80			X	X	X
100			X	X	X
125			X	X	X
160			X	X	X
200			X	X	X
250			X	X	X
320			X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*

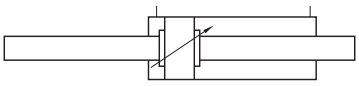
INOX
stainless steel

materiale guarnizioni *[seals material]*

NBR	VITON

predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

doppio effetto
double acting
non magnetico
non-magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



alesaggio / corsa (bore / stroke)	10	12	16	20	25
10					
25				X	X
50				X	X
80				X	X
100				X	X
125				X	X
160				X	X
200				X	X
250				X	X
320				X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*

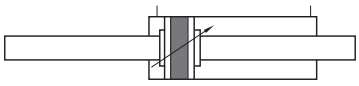
INOX
stainless steel

materiale guarnizioni *[seals material]*

NBR	VITON

predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



alesaggio / corsa (bore / stroke)	10	12	16	20	25
10					
25				X	X
50				X	X
80				X	X
100				X	X
125				X	X
160				X	X
200				X	X
250				X	X
320				X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

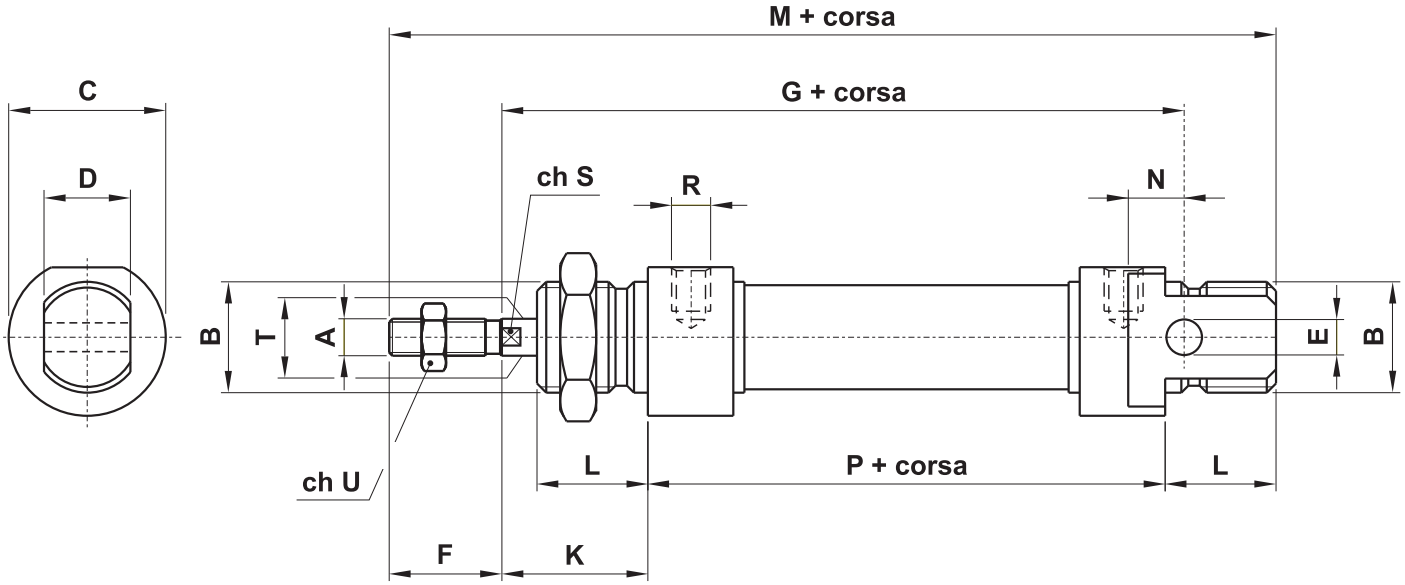
materiale stelo *[piston-rod material]*

INOX
stainless steel

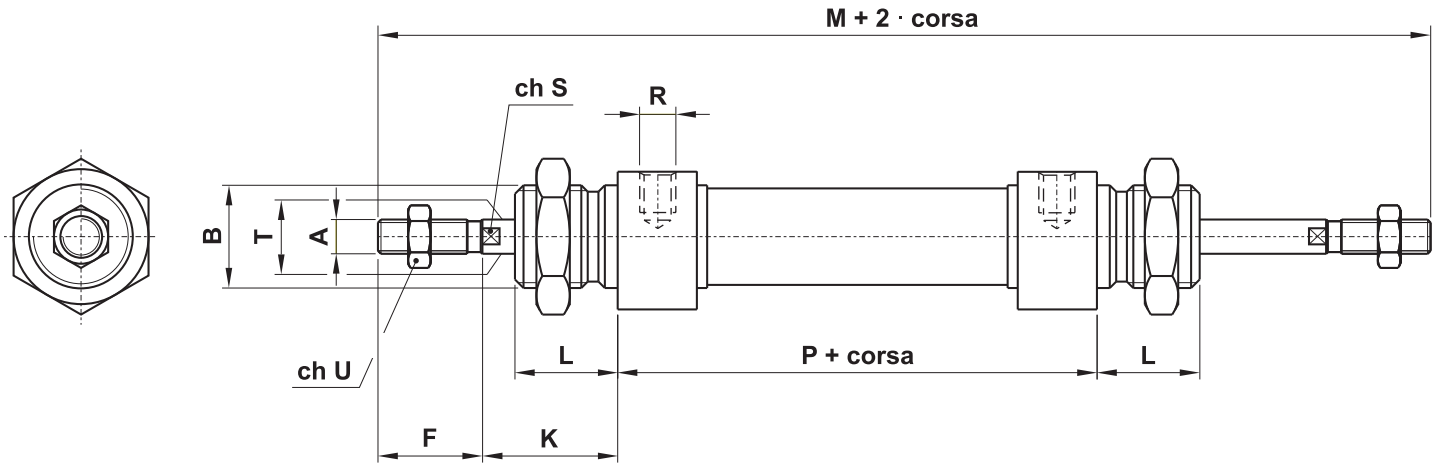
materiale guarnizioni *[seals material]*

NBR	VITON

predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

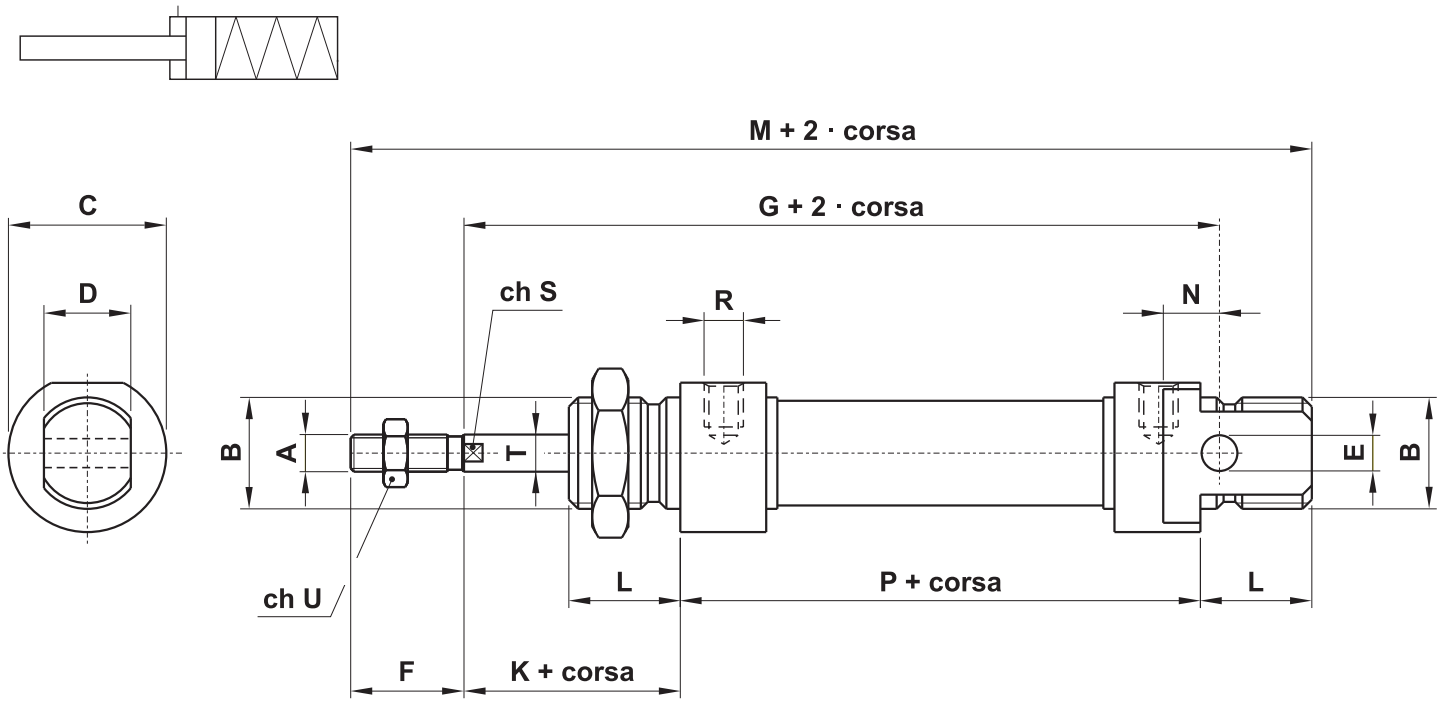


ø	A	B	C	D	E	F	G	K	L	M	N	P	R	S	T	U
10	M4	M12x1.25	ø16	8	ø4	12	64	16	12	86	6	46	M5	-	ø4	7
12	M6	M16x1.5	ø19	12	ø6	16	75	22	18	104	9	48	M5	5	ø6	10
16	M6	M16x1.5	ø19	12	ø6	16	82	22	18	109	9	53	M5	5	ø6	10
20	M8	M22x1.5	ø27	16	ø8	20	95	24	20	131	12	67	G1/8″	7	ø8	13
25	M10x1.25	M22x1.5	ø30	16	ø8	22	104	28	22	140	12	68	G1/8″	9	ø10	17



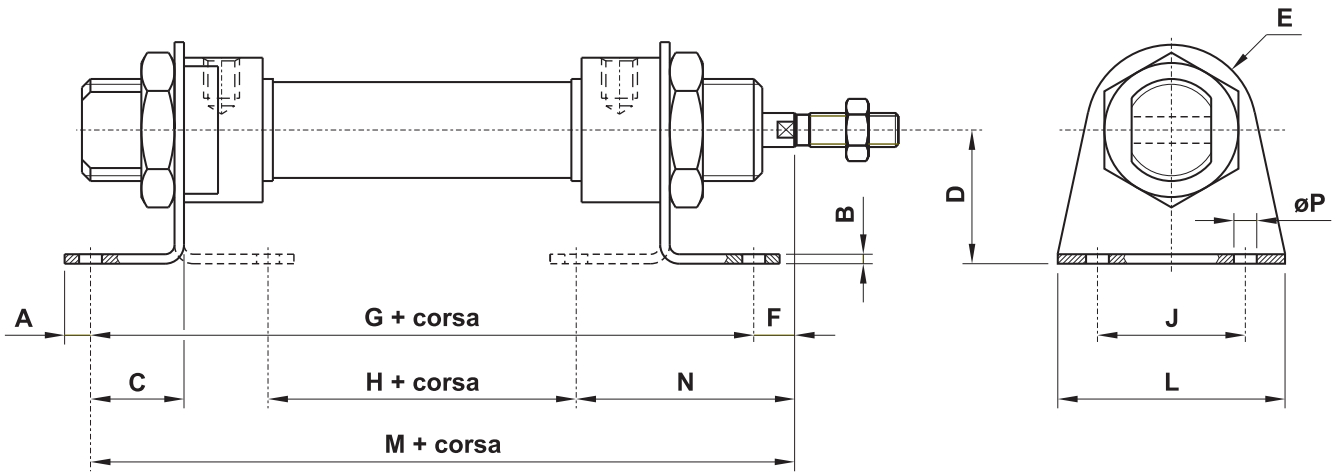
ø	A	B	F	K	L	M	P	R	S	T	U
16	M6	M16x1.5	16	22	18	129	53	M5	5	ø6	10
20	M8	M22x1.5	20	24	20	155	67	G1/8″	7	ø8	13
25	M10x1.25	M22x1.5	22	28	22	168	68	G1/8″	9	ø10	17

SEMPLICE EFFETTO MOLLA POSTERIORE



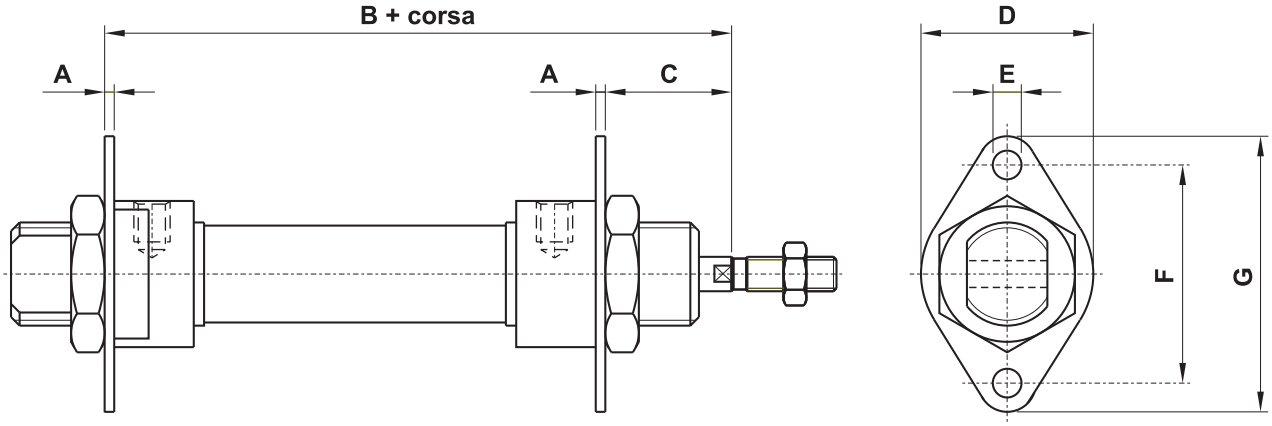
ø	A	B	C	D	E	F	G	K	L	M	N	P	R	S	T	U
16	M6	M16x1.5	ø19	12	ø6	16	107.5	22	18	134.5	9	78.5	M5	5	ø6	10
20	M8	M22x1.5	ø27	16	ø8	20	118	24	20	154	12	90	G1/8″	7	ø8	13
25	M10x1.25	M22x1.5	ø30	16	ø8	22	130	28	22	166	12	94	G1/8″	9	ø10	17

PIEDINO



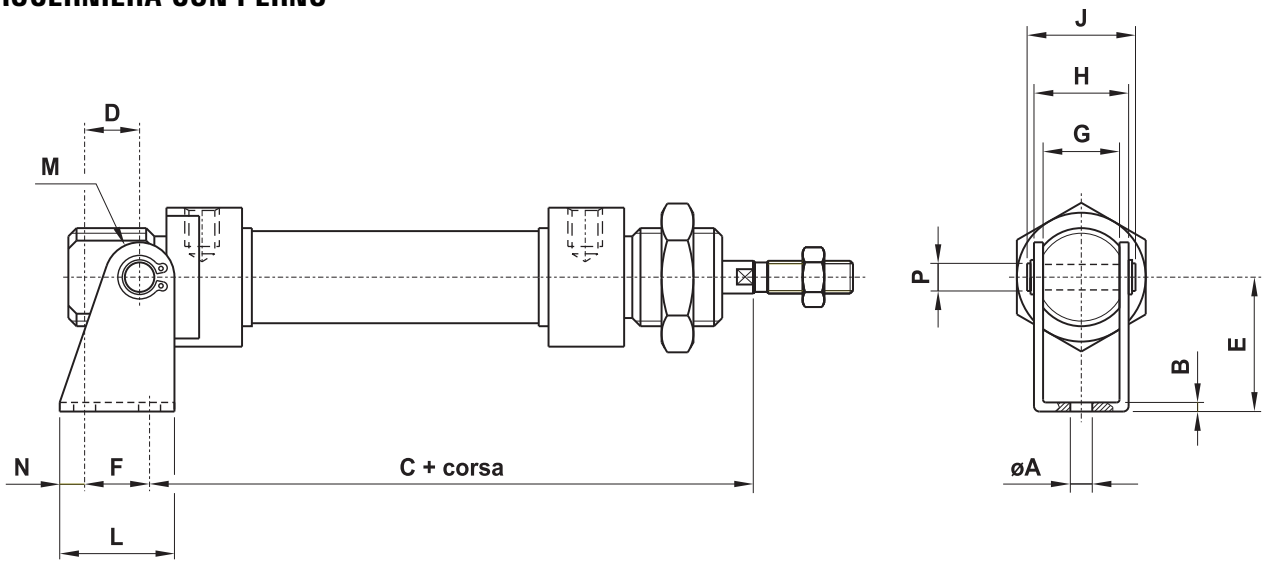
ø	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M	N	P
10	5	3	11	16	10	5	68	30	25	32	73	24	4.5
12	6	4	14	20	12.5	8	76	28	32	42	84	32	5.5
16	6	4	14	20	12.5	8	81	33	32	42	89	32	5.5
20	8	5	17	25	20	7	101	43	40	54	108	36	6.6
25	8	5	17	25	20	11	102	44	40	54	113	40	6.6

FLANGIA



ø	A	B	C	D	E	F	G
10	3	65	13	22	ø4.5	30	40
12	4	74	18	30	ø5.5	40	52
16	4	79	18	30	ø5.5	40	52
20	5	96	19	40	ø6.6	50	66
25	5	101	23	40	ø6.6	50	66

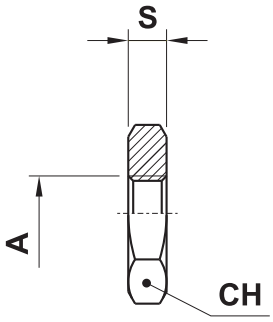
CONTROCERNIERA CON PERNO



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M	N	P
10	4.5	2.5	62.5	12.25	24	12.5	8.1	13	17	20	5	4.75	ø4
12	5.5	3	73	13	27	15	12.1	18	23	25	7	5	ø6
16	5.5	3	80	13	27	15	12.1	18	23	25	7	5	ø6
20	6.6	4	91	16	30	20	16.1	24	29.5	32	10	6	ø8
25	6.6	4	100	16	30	20	16.1	24	29.5	32	10	6	ø8

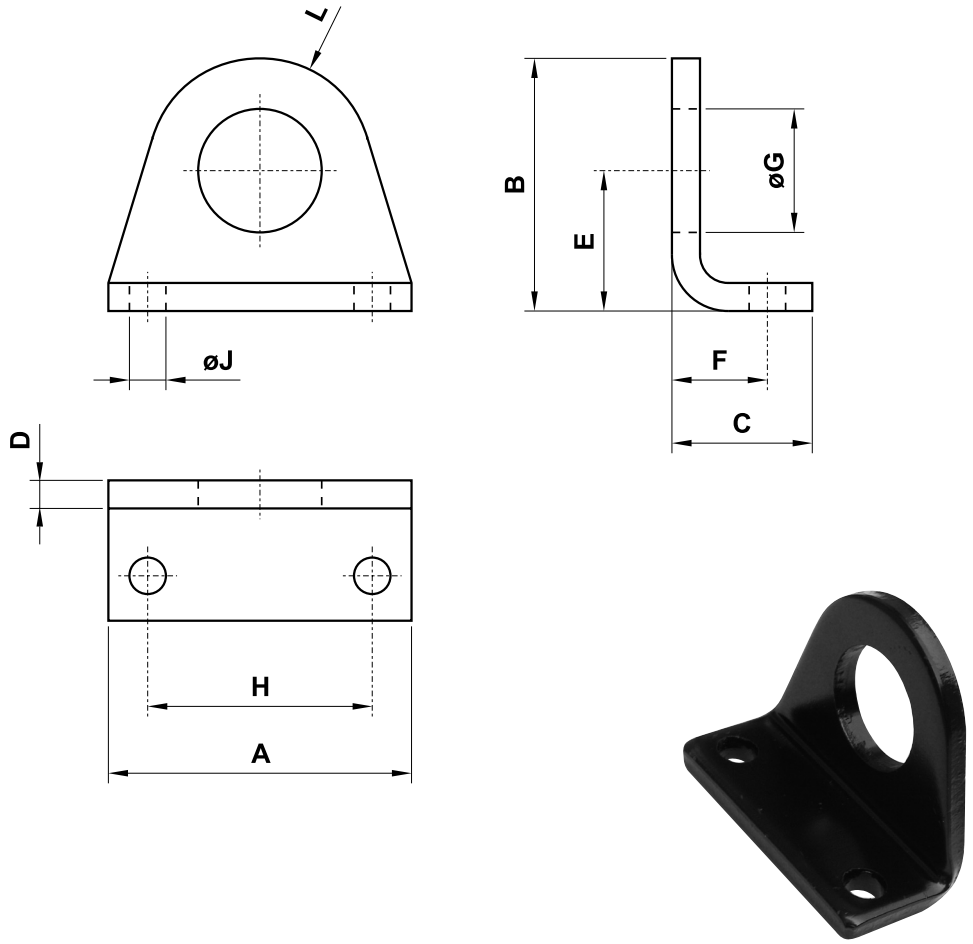
DADO PER TESTATA





sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	CH	S
GPM010	10	M12x1.25	19	7
GPM12-16	12-16	M16x1.5	22	6
GPM20-25	20-25	M22x1.5	27	8

PIEDINO

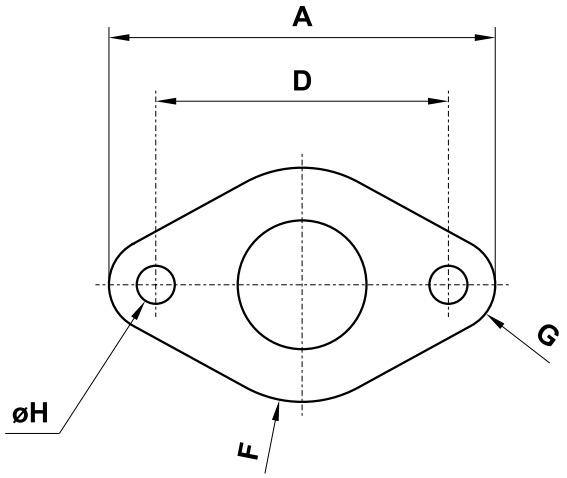


sigla* *part number**	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L
PDMC08-10	8-10	35	26	16	3	16	11	12	25	4.5	10
PDMC12-16	12-16	42	32.5	20	4	20	14	16	32	5.5	12.5
PDMC20-25	20-25	54	45	25	5	25	17	22	40	6.6	20

* La sigla si riferisce a un solo piedino e non alla coppia

** The part number is referred to only one element and not to the couple*

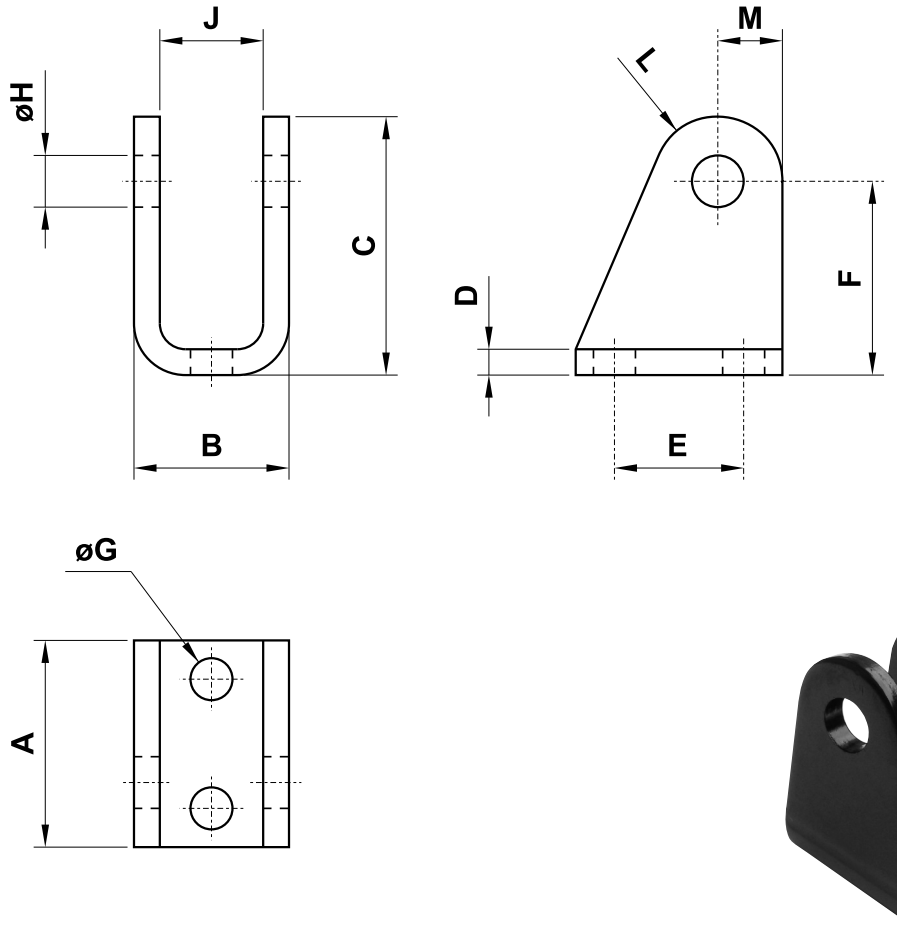
FLANGIA





sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H
FLMC08-10	8-10	40	22	3	30	12	11	5	4.5
FLMC12-16	12-16	52	30	4	40	16	15	6	5.5
FLMC20-25	20-25	66	40	5	50	22	20	8	6.6

CONTROCERNIERA CON PERNO



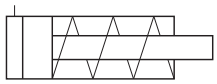


sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M
CCMC08-10	8-10	20	13	29	2.5	12.5	24	4.5	4	8.1	5	5
CCMC12-16	12-16	25	18	34	3	15	27	5.5	6	12.1	7	7
CCMC20-25	20-25	32	24	40	4	20	30	6.6	8	16.1	10	10

cilindri pressori

clamping cylinders

- Cilindri semplice effetto antirotazione, molla anteriore
  Single acting front spring cylinders, anti-rotation



- Non magnetici
  Non-magnetic

- Ottimi per il serraggio dei pezzi da tagliare su macchine troncatrici per alluminio o legno
  Very good cylinders to clamp the pieces in sawing machines for aluminium or wood



modello *model*	alesaggio interno *internal bore*	corsa *stroke*	esecuzione *execution*
17.066.0	25 mm	8 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.062.0	25 mm	75 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.067.0	25 mm	110 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.068.0	35 mm	8 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.060.0	35 mm	75 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.061.0	35 mm	110 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.069.0	35 mm	75 mm	con tampone di spinta e testata anteriore filettata *[with pushing pad and threaded front end cap]*

Materiali
Corpo: alluminio anodizzato
Stelo: AVP zincato
Guarnizioni: NBR e poliuretano

Materials
Body: aluminium (anodize treatment)
Piston-rod: zinc plated AVP steel
Sealings: NBR and polyurethane

RICAMBI - *spare parts*

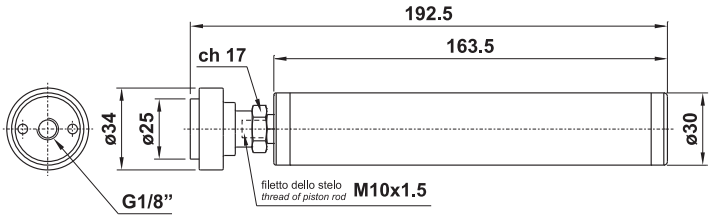
tampone per cilindro pressore
pad for clamping cylinder

17.074.0

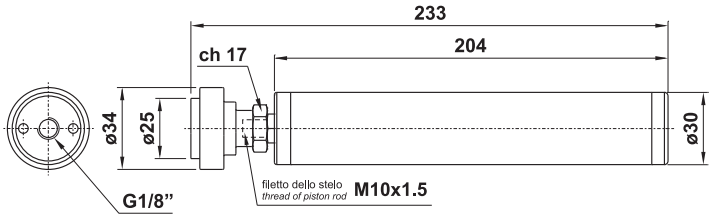


Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi interni *Internal bores*	25; 35 mm
Corse *Strokes*	8; 75; 110 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

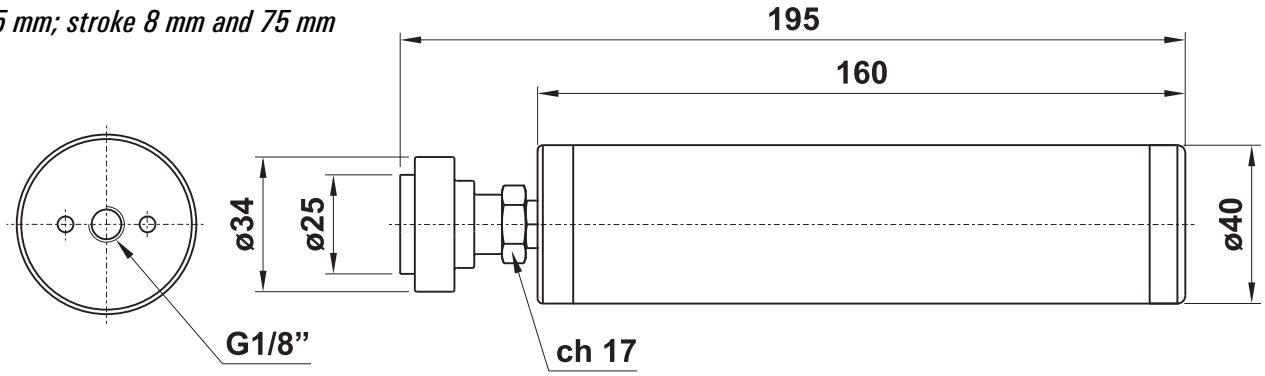
alesaggio interno 25 mm; corsa 8 mm e 75 mm
internal bore 25 mm; stroke 8 mm and 75 mm



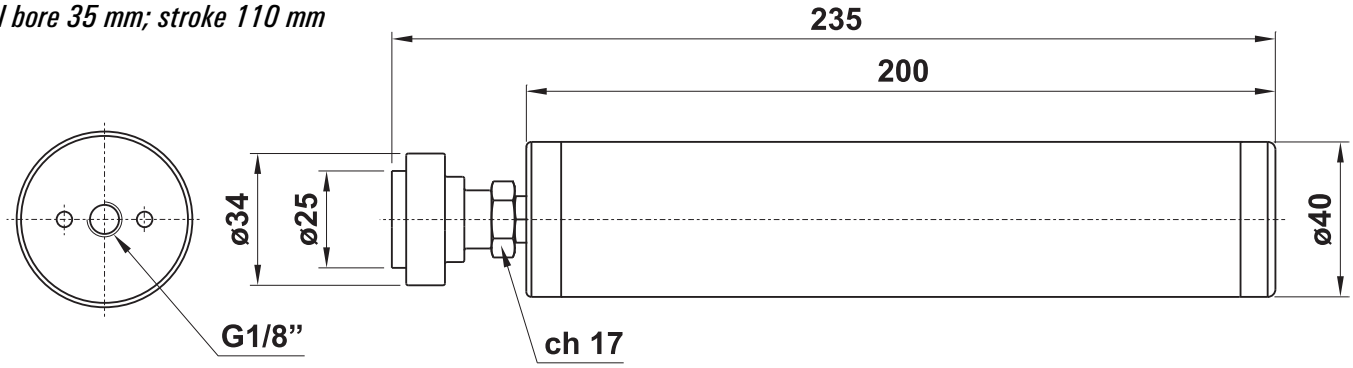
alesaggio interno 25 mm; corsa 110 mm
internal bore 25 mm; stroke 110 mm



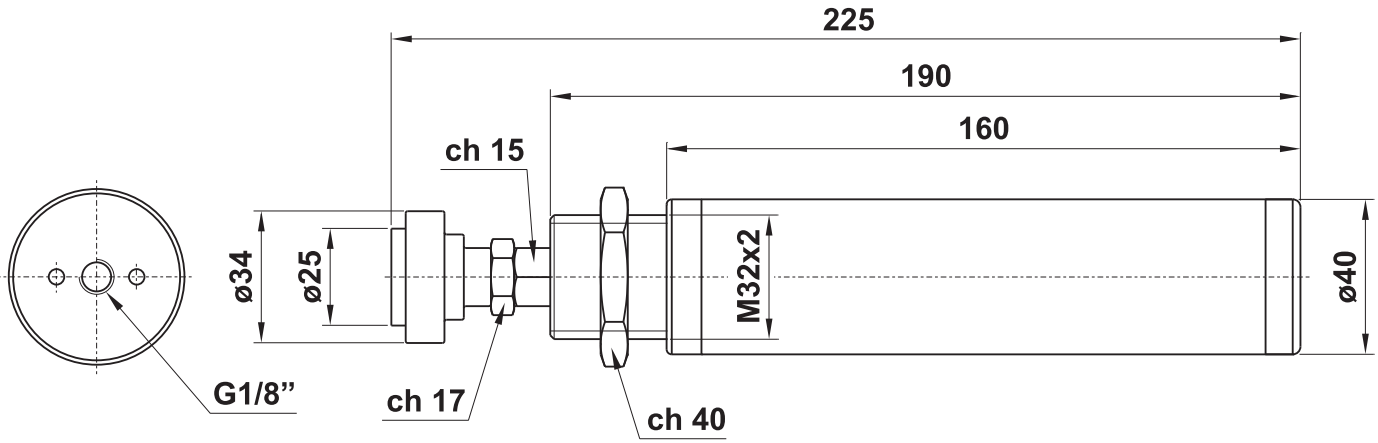
alesaggio interno 35 mm; corsa 8 mm e 75 mm
internal bore 35 mm; stroke 8 mm and 75 mm



alesaggio interno 35 mm; corsa 110 mm
internal bore 35 mm; stroke 110 mm



alesaggio interno 35 mm; corsa 75 mm; testata filettata
internal bore 35 mm; stroke 75 mm; threaded front end cup

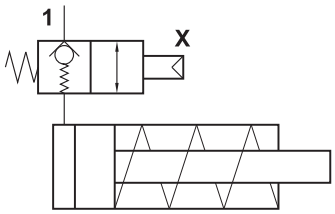


6

cilindri pressori con valvola di blocco integrata

clamping cylinders with integrated pneumatically piloted stop valve

- Cilindri semplice effetto antirotazione, molla anteriore
  Single acting front spring cylinders, anti-rotation
- Non magnetici
  Non-magnetic
- Ottimi per il serraggio dei pezzi da tagliare su macchine troncatrici per alluminio o legno
  Very good cylinders to clamp the pieces in sawing machines for aluminium or wood
- Valvola di blocco a comando pneumatico G1/8" integrata (per maggiori informazioni vedi pag. 384)
  Integrated pneumatically piloted G1/8" stop valve (for more information refer to page 384)





6

modello *model*	alesaggio interno *internal bore*	corsa *stroke*	esecuzione *execution*
17.005.4	35 mm	8 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.006.4	35 mm	75 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.007.4	35 mm	110 mm	con tampone di spinta *[with pushing pad]*
17.008.4	35 mm	75 mm	con tampone di spinta e testata anteriore filettata *[with pushing pad and threaded front end cap]*

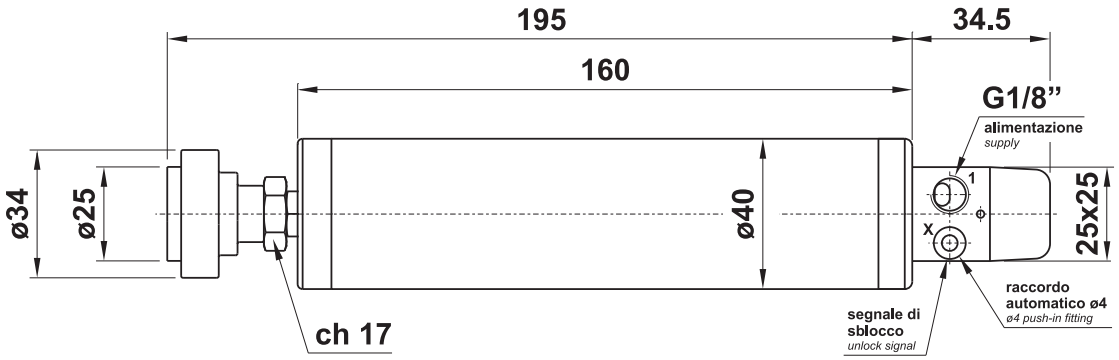
Materiali
Corpo: alluminio anodizzato
Stelo: AVP zincato
Guarnizioni: NBR e poliuretano

Materials
Body: aluminium (anodize treatment)
Piston-rod: zinc plated AVP steel
Sealings: NBR and polyurethane

Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi interni *Internal bores*	35 mm
Corse *Strokes*	8; 75; 110 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

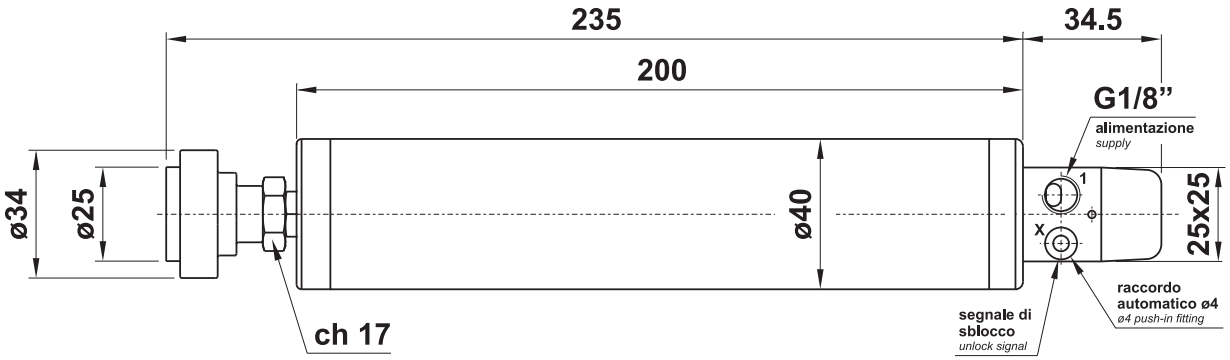
alesaggio interno 35 mm; corsa 8 mm e 75 mm

internal bore 35 mm; stroke 8 mm and 75 mm



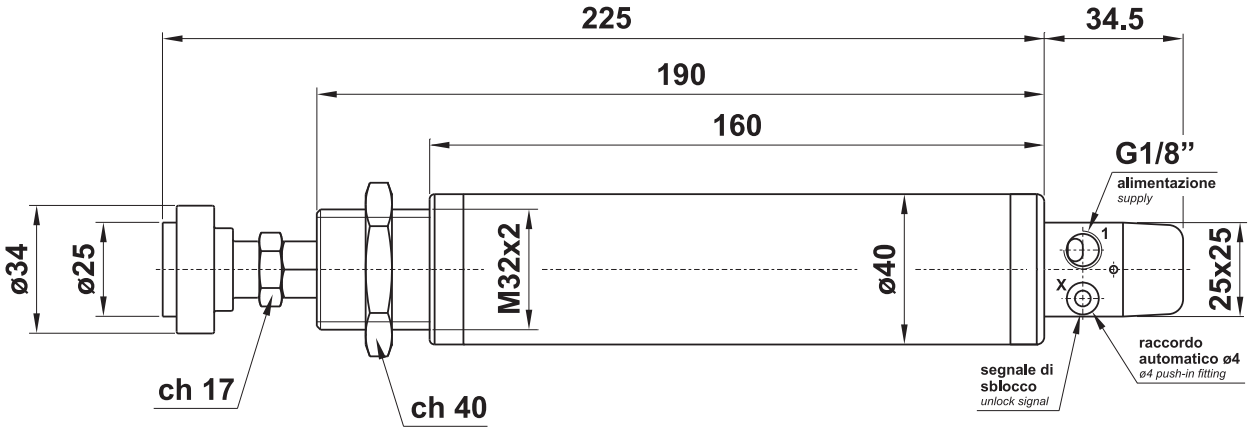
alesaggio interno 35 mm; corsa 110 mm

internal bore 35 mm; stroke 110 mm



alesaggio interno 35 mm; corsa 75 mm; testata filettata

internal bore 35 mm; stroke 75 mm; threaded front end cup



- Valida alternativa alle esecuzioni tradizionali
  Up-to-date alternative to traditional versions
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Esecuzioni speciali a richiesta
  Special versions on request

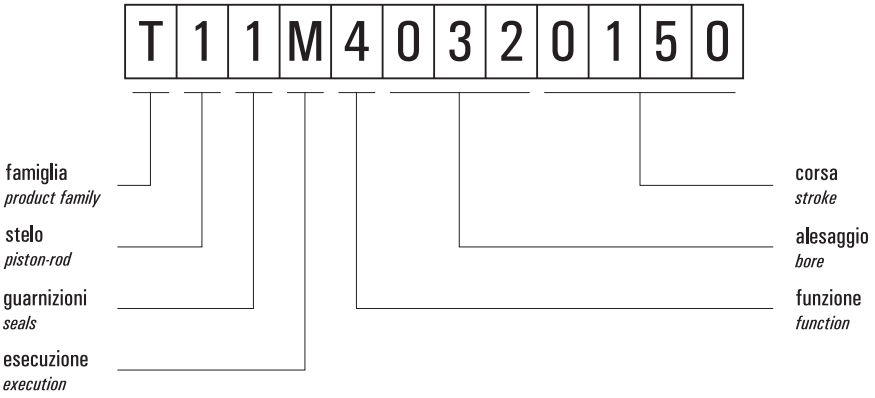


Materiali
Camicia: alluminio
Stelo: C45 cromato o INOX
Testate: alluminio
Pistone: alluminio
Guarnizioni: NBR o VITON
Magnete: plastoferrite (non adatto per temperature oltre +60°C)
Guida pistone: teflon PTFE

Materials
Barrel: aluminium
Piston-rod: C45 (chromium plated) or stainless steel
End-cups: aluminium
Piston: aluminium
Sealings: NBR or VITON
Magnet: magnetic iron compound (not suitable for temperatures over +60°C)
Piston guide ring: teflon PTFE

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi *Bores*	32; 40; 50 mm
Corse *Strokes*	25 ... 500 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*
T cilindri tondi *[round cylinders]*

Stelo *[piston-rod]*
1 C45 cromato *[C45 chromium plated]*
2 INOX *[stainless steel]*

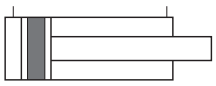
Guarnizioni *[seals]*
1 NBR
2 tutte le guarnizioni in VITON *[all seals in VITON]*
3 guarnizioni dello stelo in VITON *[rod seals in VITON]*

Esecuzione *[execution]*
M magnetico *[magnetic]*

Funzione *[function]*
2 doppio effetto non ammortizzato
[double acting without pneumatic cushoning]
3 doppio effetto ammortizzato
[double acting with pneumatic cushoning]
4 doppio effetto non ammortizzato stelo passante
[double acting without pneumatic cushoning, with passing-through rod]
5 doppio effetto ammortizzato stelo passante
[double acting with pneumatic cushoning, with passing-through rod]

versioni disponibili
available versions

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



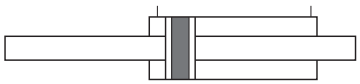
corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	32	40	50
25	X	X	X
50	X	X	X
75	X	X	X
80	X	X	X
100	X	X	X
125	X	X	X
150	X	X	X
160	X	X	X
200	X	X	X
250	X	X	X
300	X	X	X
320	X	X	X
400	X	X	X
500	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*		
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*	
materiale guarnizioni *[seals material]*		
NBR	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	32	40	50
25	X	X	X
50	X	X	X
75	X	X	X
80	X	X	X
100	X	X	X
125	X	X	X
150	X	X	X
160	X	X	X
200	X	X	X
250	X	X	X
300	X	X	X
320	X	X	X
400	X	X	X
500	X	X	X

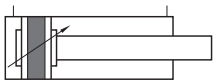
OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*		
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*	
materiale guarnizioni *[seals material]*		
NBR	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

versioni disponibili
available versions

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning



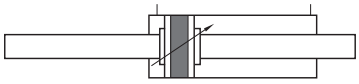
corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	32	40	50
25	X	X	X
50	X	X	X
75	X	X	X
80	X	X	X
100	X	X	X
125	X	X	X
150	X	X	X
160	X	X	X
200	X	X	X
250	X	X	X
300	X	X	X
320	X	X	X
400	X	X	X
500	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*		
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*	
materiale guarnizioni *[seals material]*		
NBR	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



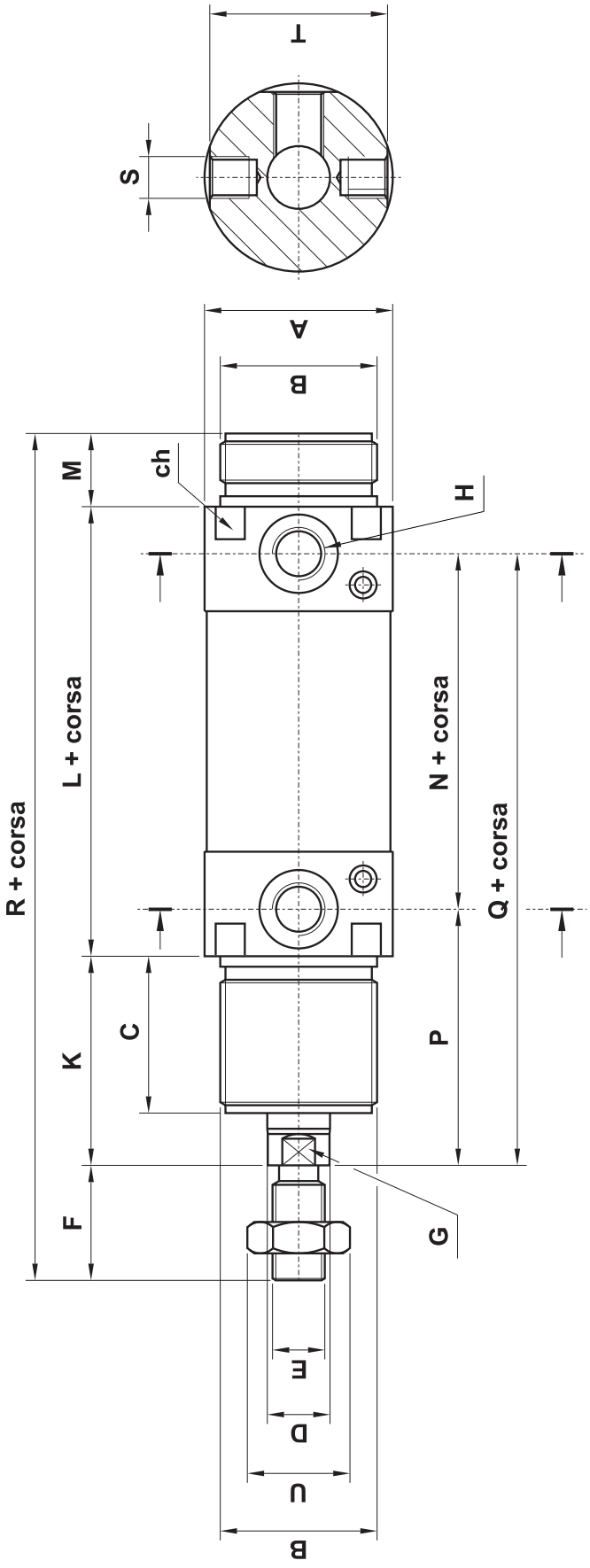
corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	32	40	50
25	X	X	X
50	X	X	X
75	X	X	X
80	X	X	X
100	X	X	X
125	X	X	X
150	X	X	X
160	X	X	X
200	X	X	X
250	X	X	X
300	X	X	X
320	X	X	X
400	X	X	X
500	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

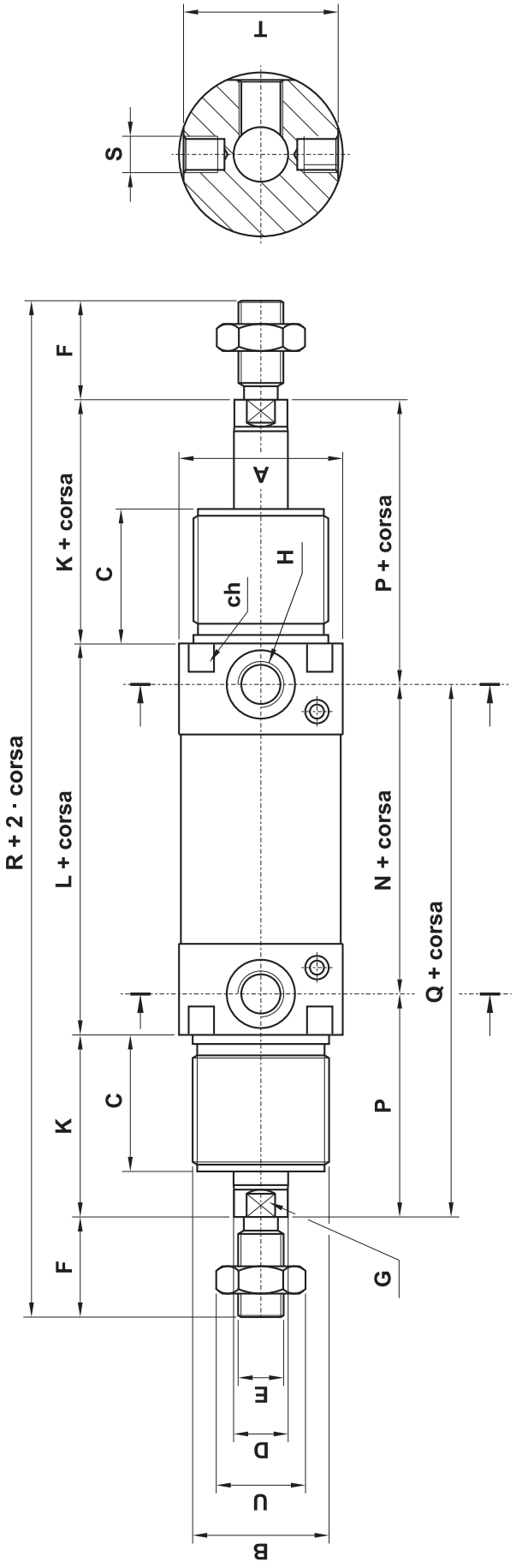
materiale stelo *[piston-rod material]*		
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*	
materiale guarnizioni *[seals material]*		
NBR	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

6



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	ch	K	L	M	N	P	Q	R	S	T	U
32	ø38	M30x1.5	30	ø12	M10x1.25	20	CH 10	G1/8"	36	38	96	14	78	47	125	168	M8x1	35	CH 17
40	ø46	M38x1.5	35	ø16	M12x1.25	24	CH 13	G1/4"	45	45	113	16	89	57	146	198	M10x1	42	CH 19
50	ø57	M45x1.5	38	ø20	M16x1.5	32	CH 17	G1/4"	55	50	120	18	96	62	158	220	M12x1.5	53	CH 24

VERSIONE STELO PASSANTE
Version with passing-through rod



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	ch	K	L	N	P	Q	R	S	T	U
32	ø38	M30x1.5	30	ø12	M10x1.25	20	CH 10	G1/8"	36	38	96	78	47	125	212	M8x1	35	CH 17
40	ø46	M38x1.5	35	ø16	M12x1.25	24	CH 13	G1/4"	45	45	113	89	57	146	251	M10x1	42	CH 19
50	ø57	M45x1.5	38	ø20	M16x1.5	32	CH 17	G1/4"	55	50	120	96	62	158	284	M12x1.5	53	CH 24

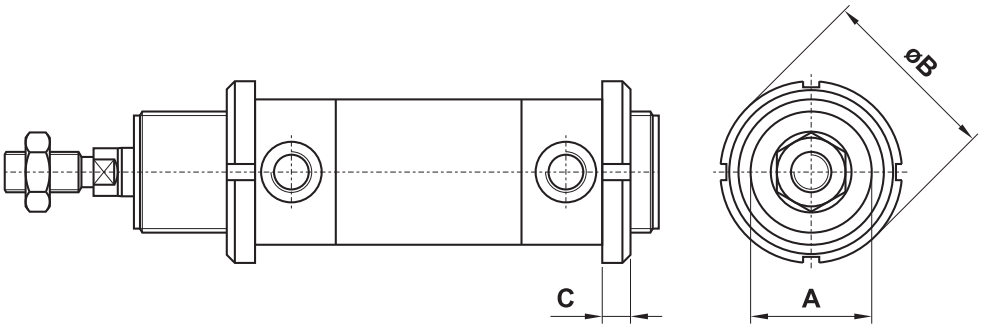
kit guarnizioni di ricambio

seals kit

NBR - MAGNETICO					
non ammortizzato			ammortizzato		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**SGT032**	26.192.2N	32	**SGT032A**	26.430.2
40	**SGT040**	26.193.2N	40	**SGT040A**	26.431.2
50	**SGT050**	26.194.2N	50	**SGT050A**	26.432.2
VITON - MAGNETICO					
non ammortizzato			ammortizzato		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**SGT032V**	26.360.2N	32	**SGT032AV**	26.433.2
40	**SGT040V**	26.361.2N	40	**SGT040AV**	26.434.2
50	**SGT050V**	26.362.2N	50	**SGT050AV**	26.435.2

GHIERA

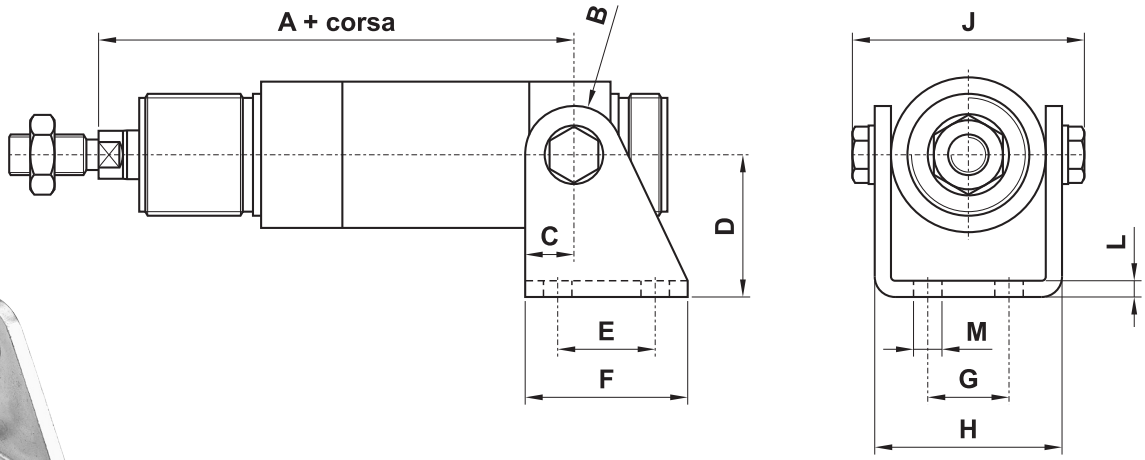




sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C
GPT032	32	M30x1.5	45	7
GPT040	40	M38x1.5	50	8
GPT050	50	M45x1.5	58	9

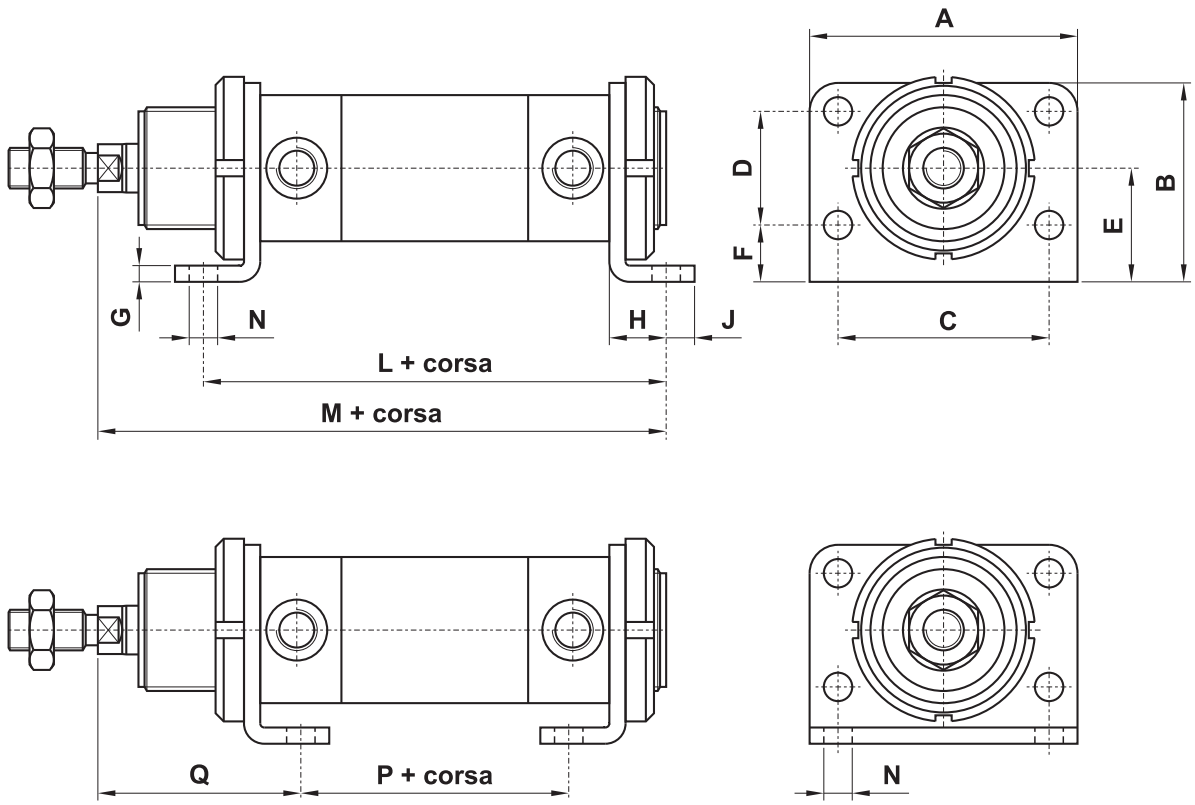
CONTROCERNIERA CON PERNO





sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M
CCR032	32	125	12	12	35	24	40	20	46	58	4	ø7
CCR040	40	146	13	13	40	30	50	28	56	70	5	ø9
CCR050	50	158	14	14	45	34	54	36	69	86	6	ø9

PIEDINO





sigla* *part number**	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M	N	P	Q
FPT032	32	66	49	52	28	28	14	4	14	7	124	148	ø7	76	48
FPT040	40	80	58	60	30	33	18	5	20	10	153	178	ø9	83	60
FPT050	50	90	70	70	40	40	20	6	20	10	160	190	ø9	92	64

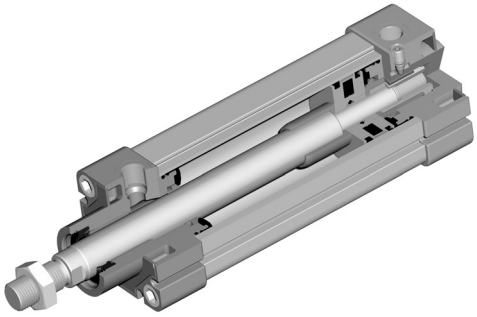
* La sigla si riferisce a un solo piedino e non alla coppia

** The part number is referred to only one element and not to the couple*

cilindri ISO 15552 (ex ISO 6431)

cylinders ISO 15552 (ex ISO 6431)

- Conformi alla norma ISO 15552 (ex ISO 6431 VDMA)
  Compliant to norm ISO 15552 (ex ISO 6431 VDMA)
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Con profilo quadrato (serie N) o profilo "easy" (serie E) o tubo tondo e tiranti (serie K)
  With square profile (series N) or "easy" profile (series E) or round profile with tie rods (series K)
- Esecuzioni e corse speciali a richiesta
  Special versions and strokes on request





6

Materiali

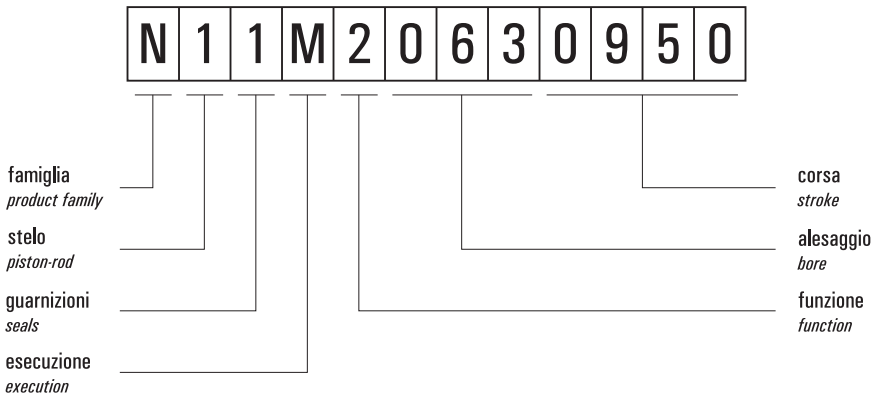
Camicia: alluminio
Stelo: C45 cromato o INOX AISI 304
Testate: alluminio
Pistone: tecnopolimero (standard) o alluminio (su richiesta) - vedi tabella a pagina successiva
Guarnizioni pistone: poliuretano o VITON
Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
Magnete: plastoferrite (non adatto per temperature oltre +60°C)

Materials

Barrel: aluminium
Piston-rod: C45 (chromium plated) or stainless steel
End-cups: aluminium
Piston: technopolymer (standard) or aluminium (on request) - see table on next page
Piston sealings: polyurethane or VITON
Piston-rod sealing: polyurethane or VITON
Magnet: magnetic iron compound (not suitable for temperatures over +60°C)

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	standard (poliuretano/NBR): max +60°C VITON: max +110°C
Alesaggi *Bores*	32; 40; 50; 63; 80; 100; 125; 160; 200; 250; 320 mm
Tipo di costruzione *Construction type*	ø32 ... 125 : profilo quadro con cava centrale e cave laterali *ø32 ... 125 : square aluminium profile*
	ø160-320 : tubo tondo con tiranti *ø160-320 : round profile with tie-rods*
Corse *Strokes*	standard: 25 ... 1000 mm; su richiesta fino a 3000 mm *standard: 25 ... 1000 mm; on request up to 3000 mm*
Ammortizzo pneumatico *Pneumatic cushoning*	Standard su tutta la gamma *Standard on the whole range*
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*
- **N** cilindri ISO 15552 ø32 ... 320 *PROFILO STANDARD*
- **E** cilindri ISO 15552 ø32 ... 125 *PROFILO EASY*
- **K** cilindri ISO 15552 ø32 ... 125 *TUBO TONDO E TIRANTI*

Stelo *[piston-rod]*
- **1** C45 cromato *[C45 chromium plated]*
- **2** INOX *[stainless steel]*

Guarnizioni *[seals]*
- **1** poliuretano *[polyurethane]*
- **2** tutte le guarnizioni in VITON *[all seals in VITON]*
  Attenzione: con questo tipo di guarnizioni per applicazioni ad alta temperatura, il pistone è non magnetico
  [Attention: with this type of seals for high temperature applications, the piston is non-magnetic]
- **3** guarnizioni dello stelo in VITON *[rod seals in VITON]*

Esecuzione *[execution]*
- **M** magnetico *[magnetic]*
- **S** non magnetico *[non-magnetic]*
- **B** magnetico predisposto per bloccastelo *[magnetic with rod lock adaptor]*
- **D** magnetico contrapposto *[magnetic opposite]*
- **F** magnetico, tandem in spinta stelo comune
  [magnetic tandem cylinder, one piston rod]
- **H** magnetico, tandem in spinta steli indipendenti a due posizioni
  [magnetic tandem cylinder, independent piston rods, two positions]
- **P** magnetico, tandem a tripla spinta stelo comune
  [magnetic tandem cylinder, one piston rod, triple pushing]
- **Q** magnetico basso attrito *[magnetic low friction]*
- **R** magnetico, tandem in spinta steli indipendenti a tre posizioni
  [magnetic tandem cylinder, independent piston rods, three positions]

Funzione *[function]*
- **1** semplice effetto non ammortizzato molla anteriore
  ø32 e ø40: corsa massima 25 mm; da ø50 a ø100: corsa massima 30 mm
  Per corse più lunghe contattare l'ufficio tecnico.
  [single acting front spring without pneumatic cushoning; ø32 and ø40: maximum stroke 25 mm; from ø50 to ø100: maximum stroke 30 mm. For longer strokes contact the technical department]
- **2** doppio effetto ammortizzato
  [double acting with pneumatic cushoning]
- **3** doppio effetto non ammortizzato
  [double acting without pneumatic cushoning]
- **4** doppio effetto ammortizzato stelo passante
  [double acting with pneumatic cushoning, with passing-through rod]
- **5** semplice effetto non ammortizzato molla posteriore
  ø32 e ø40: corsa massima 25 mm; da ø50 a ø100: corsa massima 30 mm
  Per corse più lunghe contattare l'ufficio tecnico.
  [single acting back spring without pneumatic cushoning; ø32 and ø40: maximum stroke 25 mm; from ø50 to ø100: maximum stroke 30 mm. For longer strokes contact the technical department]

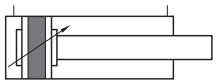
alesaggio *bore*	corsa massima (mm) *maximum stroke (mm)*
32	200
40	200
50	500
63	500
80	500
100	350
125	solo alluminio - *only aluminium*
160	solo alluminio - *only aluminium*
200	solo alluminio - *only aluminium*
250	solo alluminio - *only aluminium*
320	solo alluminio - *only aluminium*

Corsa massima per i cilindri con pistone standard in tecnopolimero. Oltre questa corsa i cilindri sono fornibili soltanto con pistone in alluminio. Per la versione ATEX il pistone in tecnopolimero non è adatto.
Maximum stroke for cylinders with standard piston in technopolymer. If the stroke is longer, the cylinder can be supplied only with piston in aluminium. The piston in technopolymer is not suitable for ATEX.

versioni disponibili

available versions

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning



corsa *stroke* \ *bore*	32	40	50	63	80	100	125	160	200	250 (**)	320 (**)
25	X	X	X	X	X	X	X				
50	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
75	X	X	X	X	X	X	X				
80	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
100	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
125	X	X	X	X	X	X	X				
150	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
160	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
200	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
250	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
300	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
320	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
350	X	X	X	X	X	X	X				
400	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
450	X	X	X	X	X	X	X				
500	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
550	X	X	X	X	X	X	X				
600	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
650	X	X	X	X	X	X	X				
700	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
750	X	X	X	X	X	X	X				
800	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
850	X	X	X	X	X	X	X				
900	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
950	X	X	X	X	X	X	X				
1000	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*

C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*

materiale guarnizioni *[seals material]*

poliuret. (*)	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

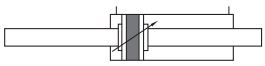
predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

non disponibile per gli alesaggi 160-320
not available for bores 160-320

(*) per maggiori informazioni vedi pag. 520-522
(*) *for more information refer to pages 520-522*

(**) solo non magnetico; corsa massima su richiesta 2000 mm
(**) *only without magnet; maximum stroke on request 2000 mm*

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
ammortizzato
with pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	32	40	50	63	80	100	125	160	200	250	320
25	X	X	X	X	X	X	X				
50	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
75	X	X	X	X	X	X	X				
80	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
100	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
125	X	X	X	X	X	X	X				
150	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
160	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
200	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
250	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
300	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
320	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
350	X	X	X	X	X	X	X				
400	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
450	X	X	X	X	X	X	X				
500	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
550	X	X	X	X	X	X	X				
600	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
650	X	X	X	X	X	X	X				
700	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
750	X	X	X	X	X	X	X				
800	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
850	X	X	X	X	X	X	X				
900	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
950	X	X	X	X	X	X	X				
1000	X	X	X	X	X	X	X	X	X		

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*

C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*

materiale guarnizioni *[seals material]*

poliuret. (*)	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

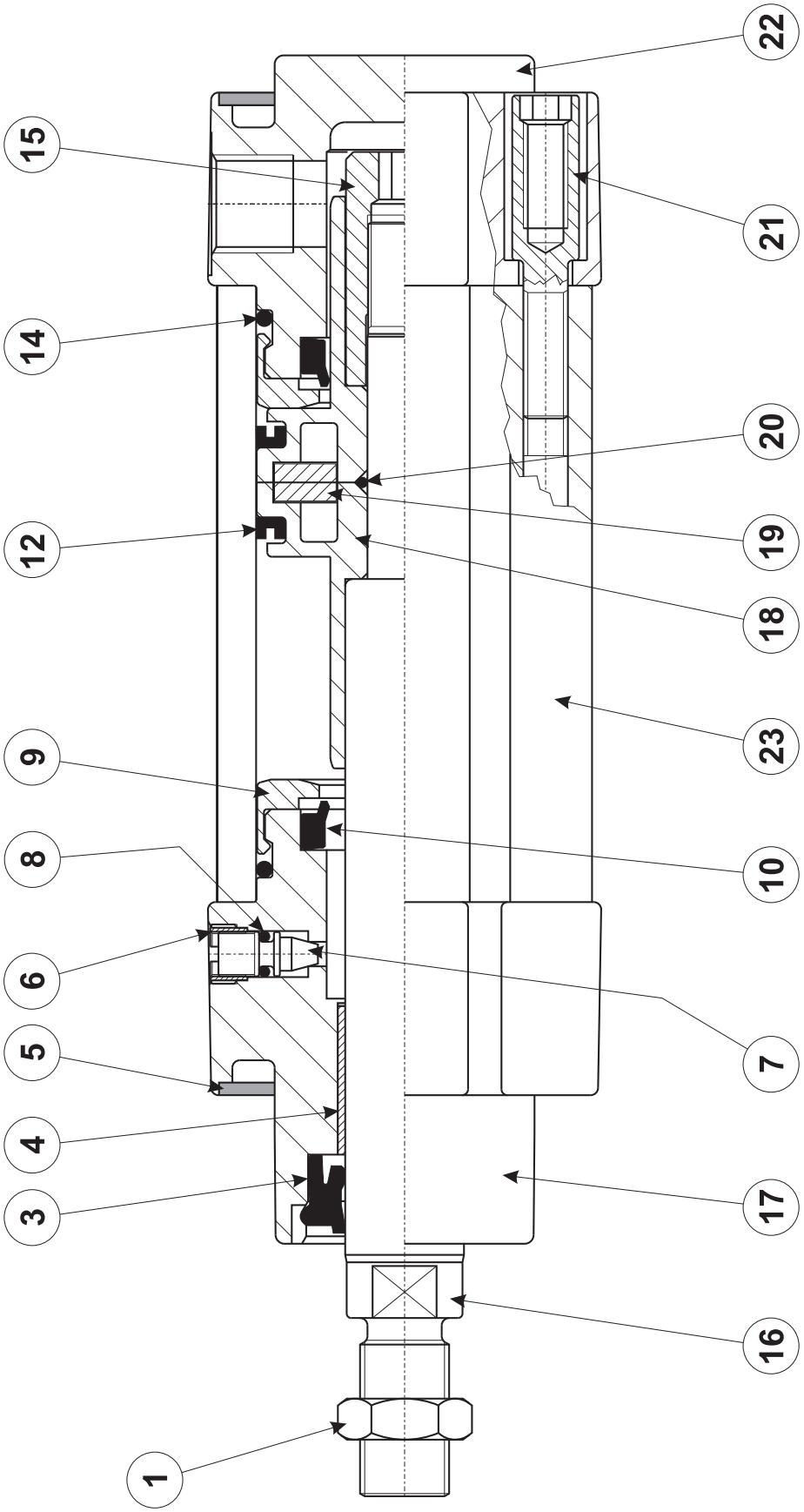
predisposizione per bloccastelo
rod lock adaptor

non disponibile per gli alesaggi 160-320
not available for bores 160-320

(*) per maggiori informazioni vedi pag. 520-522
(*) *for more information refer to pages 520-522*

disegno valido dall'alesaggio 32 all'alesaggio 125 - **PISTONE IN TECNOPOLIMERO**

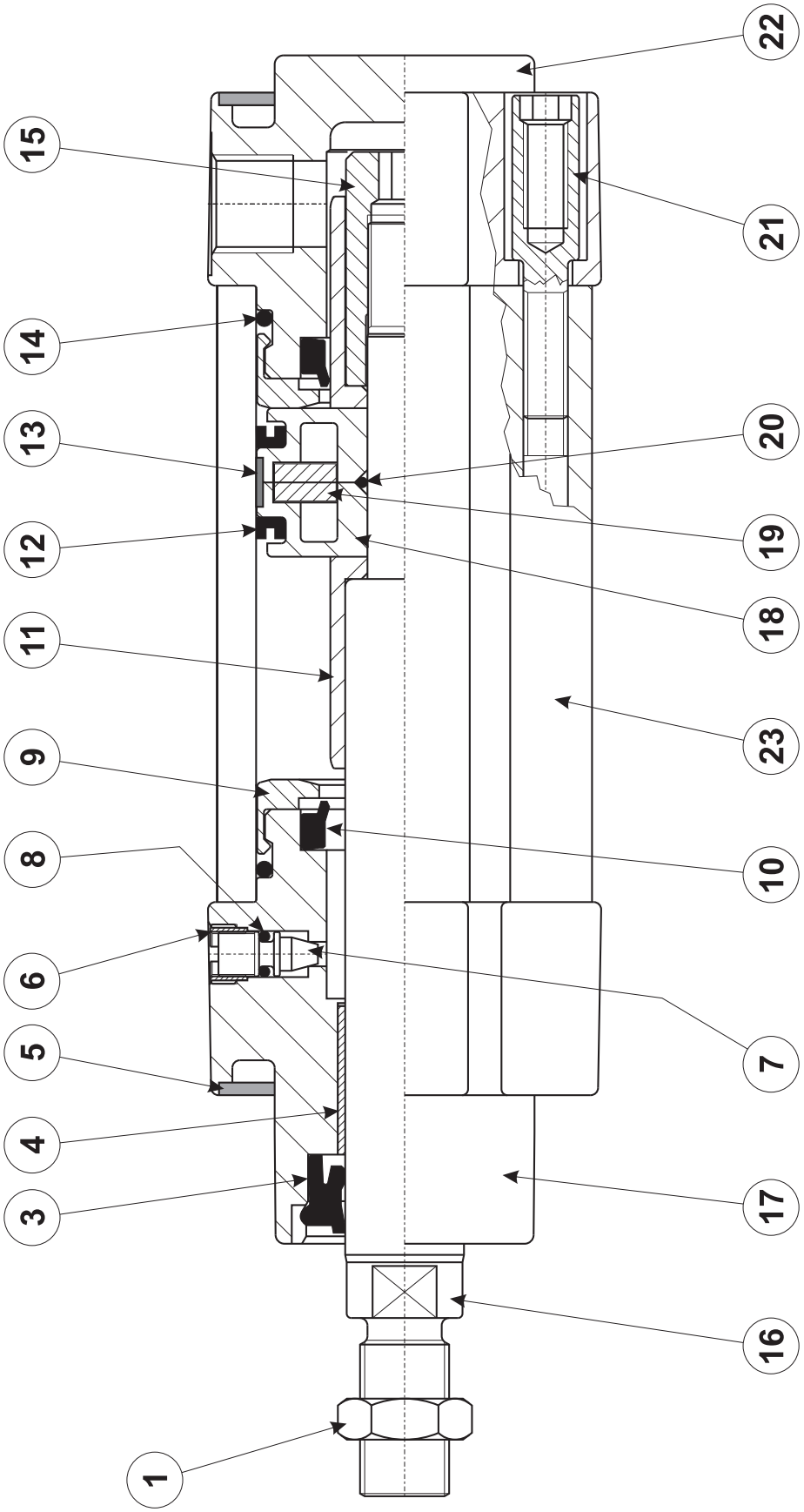
the drawing is valid from bore 32 to bore 125 - PISTON IN TECHNOPOLYMER



1. Dado esagonale per stelo
3. Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
4. Boccola guida: materiale autolubrificante
5. Piastrina di protezione: MOPLEN
6. Ghiera per vite ammortizzo: ottone nichelato
7. Vite ammortizzo: ottone nichelato
8. Guarnizione O-Ring per vite ammortizzo: NBR o VITON
9. Paracolpi: HYTREL
10. Guarnizione ammortizzo: poliuretano o VITON
12. Guarnizione a labbro per pistone: poliuretano o VITON
14. O-Ring per tenuta testate: NBR o VITON
15. Bussola per bloccaggio stelo: materiale UNI 5105 35S Mn Pb 10, zincato
16. Stelo: acciaio C45 cromato o INOX AISI 304
17. Testata anteriore: lega alluminio da pressofusione
18. Pistone con ogive: tecnopolimero
19. Magnete: plastoferrite
20. O-Ring per tenuta pistone: NBR o VITON
21. Vite per assemblaggio testate: autofilettante fino all'alesaggio 125, poi tubo tondo e tiranti
22. Testata posteriore: lega alluminio da pressofusione
23. Camicia: alluminio profilato, calibrato e anodizzato

disegno valido dall'alesaggio 32 all'alesaggio 125 - **PISTONE IN ALLUMINIO**

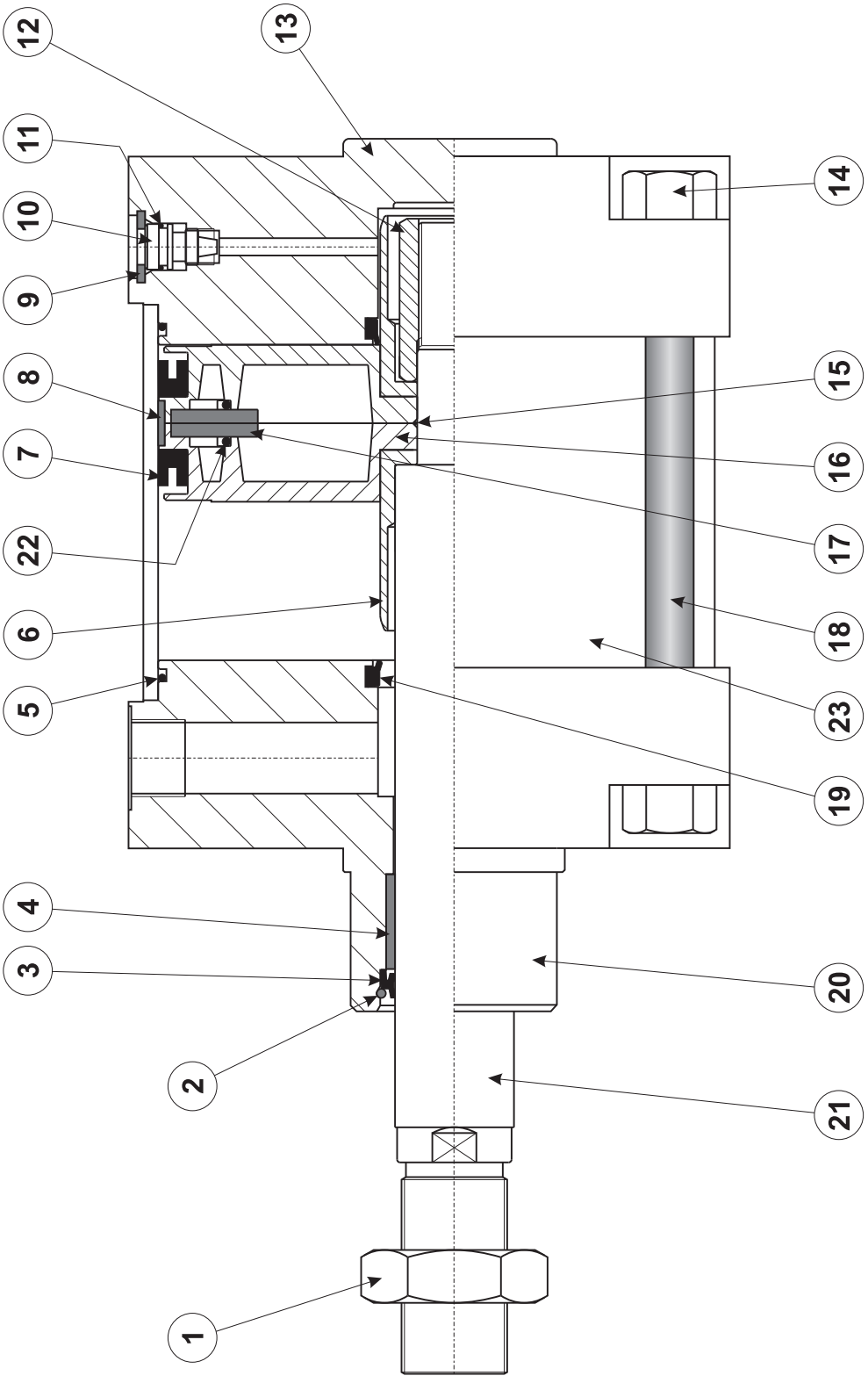
the drawing is valid from bore 32 to bore 125 - PISTON IN ALUMINIUM



1. Dado esagonale per stelo
3. Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
4. Boccola guida: materiale autolubrificante
5. Piastrina di protezione: MOPLEN
6. Ghiera per vite ammortizzo: ottone nichelato
7. Vite ammortizzo: ottone nichelato
8. Guarnizione O-Ring per vite ammortizzo: NBR o VITON
9. Paracolpi: HYTREL
10. Guarnizione ammortizzo: poliuretano o VITON
11. Ogiva: alluminio
12. Guarnizione a labbro per pistone: poliuretano o VITON
13. Anello guida per pistone: bronzo PTFE
14. O-Ring per tenuta testate: NBR o VITON
15. Bussola per bloccaggio stelo: materiale UNI 5105 35S Mn Pb 10, zincato
16. Stelo: acciaio C45 cromato o INOX AISI 304
17. Testata anteriore: lega alluminio da pressofusione
18. Pistone: alluminio
19. Magnete: plastoferrite
20. O-Ring per tenuta pistone: NBR o VITON
21. Vite per assemblaggio testate: autofilettante fino all'alesaggio 125, poi tubo tondo e tiranti
22. Testata posteriore: lega alluminio da pressofusione
23. Camicia: alluminio profilato, calibrato e anodizzato

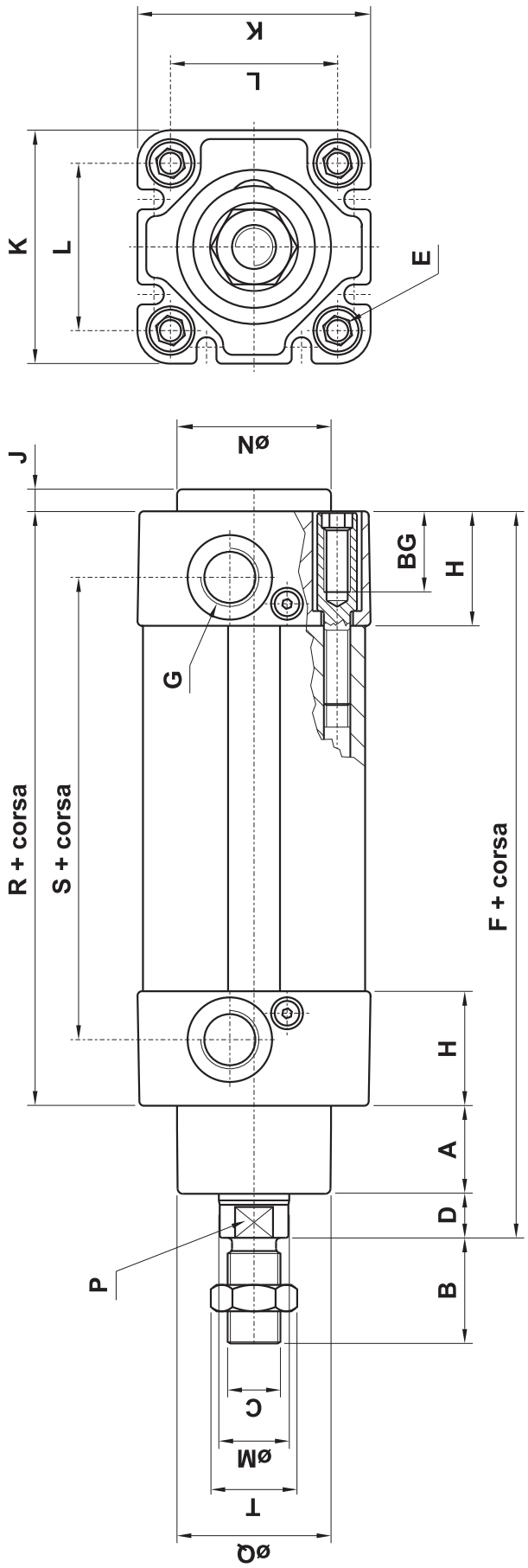
disegno valido per l'alesaggio 160 e 200

the drawing is valid for bore 160 and 200



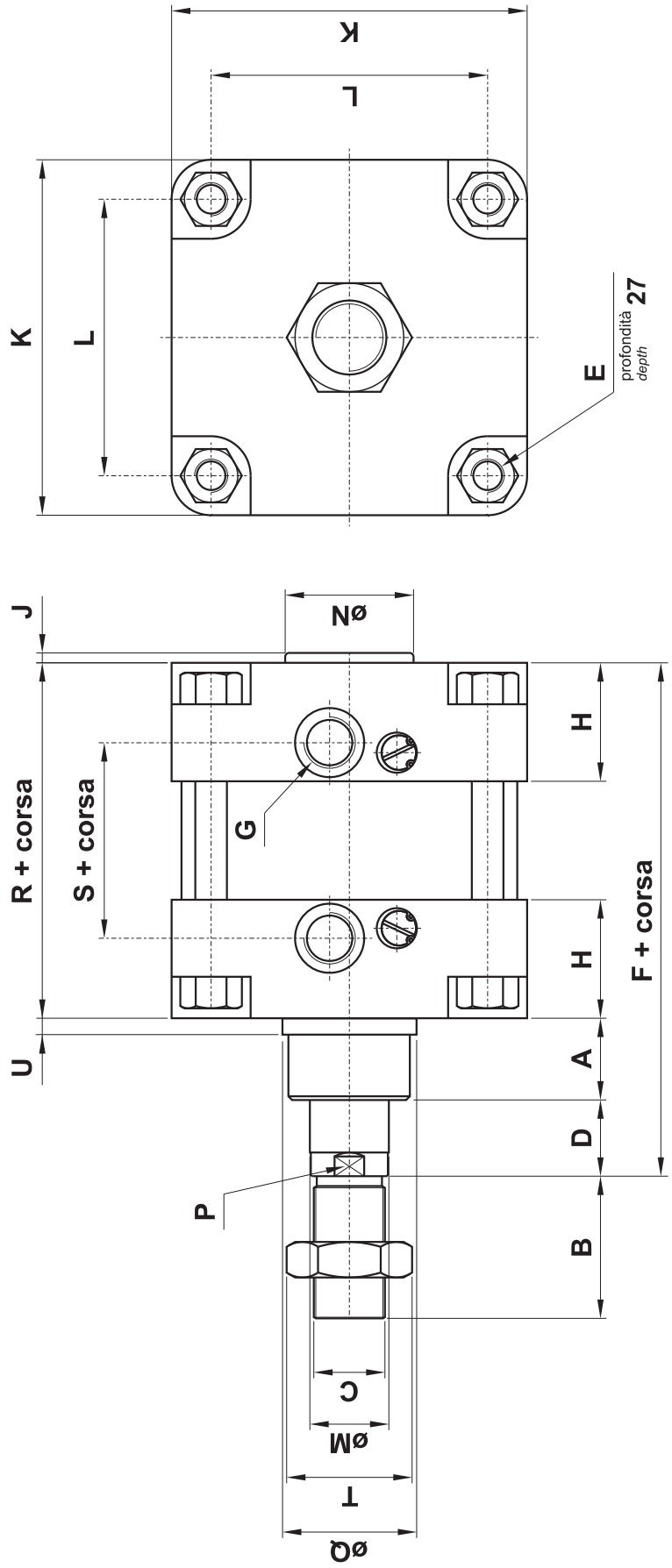
1. Dado esagonale per stelo
2. Anello INOX per fissaggio guarnizione
3. Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
4. Boccola guida: bronzo sinterizzato
5. O-Ring per tenuta testate: NBR o VITON
6. Ogiva: alluminio
7. Guarnizione a labbro per pistone: poliuretano o VITON
8. Anello guida per pistone
9. Anello per sicurezza ammortizzo
10. Vite ammortizzo: ottone OT 58
11. Guarnizione O-Ring per vite ammortizzo: NBR o VITON
12. Bussola per bloccaggio stelo
13. Testata posteriore: lega alluminio da fusione in conchiglia
14. Vite per assemblaggio testate
15. O-Ring per tenuta pistone: NBR o VITON
16. Pistone: alluminio
17. Magnete: plastoferrite
18. Tirante: INOX
19. Guarnizione ammortizzo: poliuretano o VITON
20. Testata anteriore: lega alluminio da fusione in conchiglia
21. Stelo: acciaio C45 cromato o INOX AISI 304
22. Guarnizione O-Ring per tenuta pistone: NBR o VITON
23. Camicia: alluminio, tubo tondo

ø32 ... 125



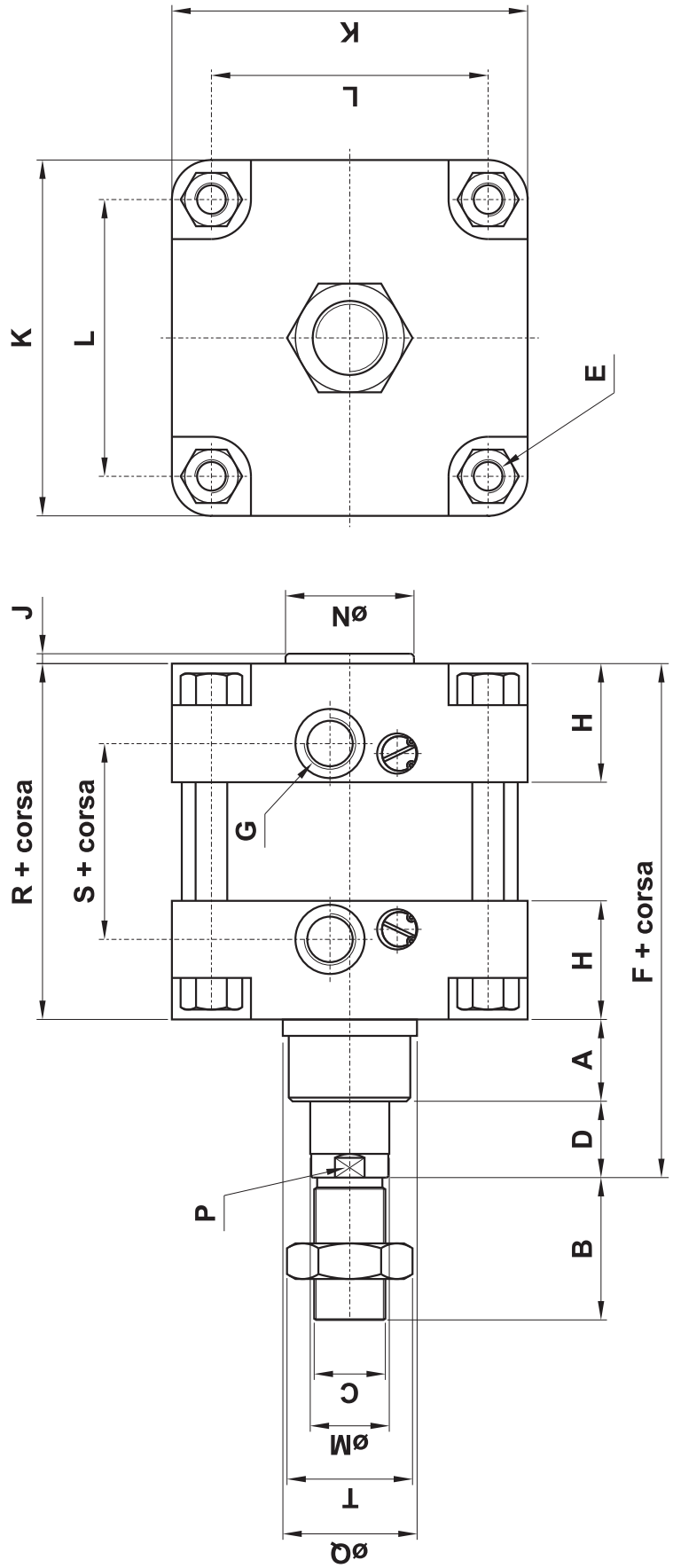
ø	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	L	M	N	P	Q	R	S	T	BG
32	16	22	M10x1.25	10	M6	120	G1/8"	25.5	5	47	32.5	12	30	CH 10	30	94	63.6	CH 17	14.5
40	20	24	M12x1.25	10	M6	135	G1/4"	28	5	53	38	16	35	CH 13	35	105	76	CH 19	14.5
50	25	32	M16x1.5	12	M8	143	G1/4"	30	5	64	46.5	20	40	CH 17	40	106	69.4	CH 24	18
63	25	32	M16x1.5	12	M8	158	G3/8"	31	5	74	56.5	20	45	CH 17	45	121	85.2	CH 24	18
80	32.5	40	M20x1.5	13.5	M10	174	G3/8"	34	5	94	72	25	45	CH 22	45	128	90	CH 30	21
100	35	40	M20x1.5	16	M10	189	G1/2"	35	5	112	89	25	55	CH 22	55	138	104	CH 30	21
125	40	54	M27x2	25	M12	225	G1/2"	41	5	136	110	32	60	CH 27	60	160	112	CH 41	25

ø160-200



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	L	M	N	P	Q	R	S	T	U
160	50	72	M36x2	30	M16	260	G3/4"	50	6	180	140	40	65	CH 36	65	180	119	CH 55	7
200	55	72	M36x2	40	M16	275	G3/4"	50	6	220	175	40	75	CH 36	75	180	119	CH 55	8

ø250-320

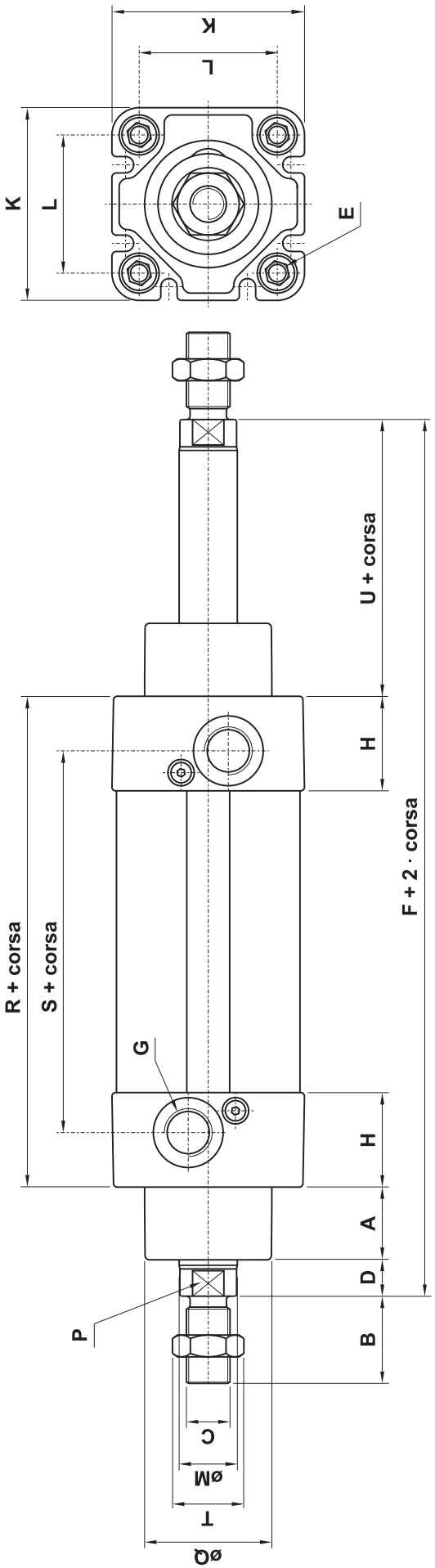


ø	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	L	M	N	P	Q	R	S	T
250	75	84	M42x2	29	M20	305	G1"	54	10	275	220	50	90	CH 46	90	200	138	CH 65
320	90	96	M48x2	35	M24	340	G1"	57	10	350	270	63	110	CH 55	110	220	160	CH 75

ø32 ... 125

VERSIONE STELO PASSANTE

Version with passing-through rod

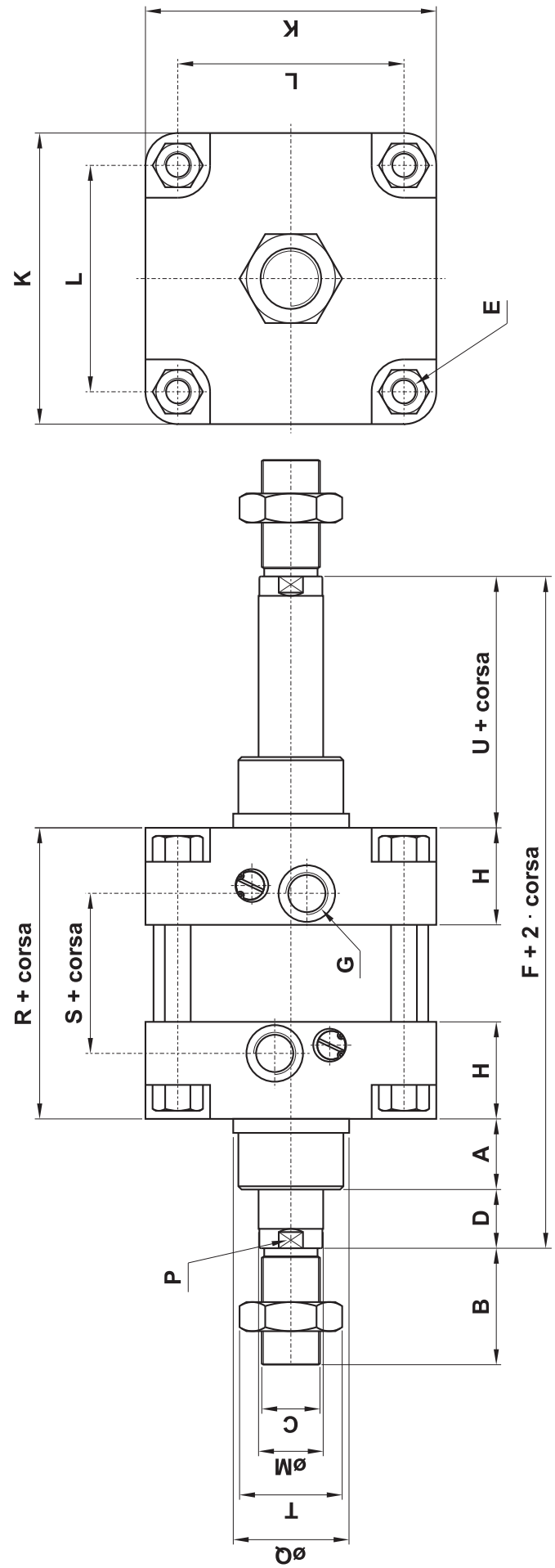


ø	A	B	C	D	E	F	G	H	K	L	M	P	Q	R	S	T	U
32	16	22	M10x1.25	10	M6	146	G1/8"	25.5	47	32.5	12	CH 10	30	94	63.6	CH 17	26
40	20	24	M12x1.25	10	M6	165	G1/4"	28	53	38	16	CH 13	35	105	76	CH 19	30
50	25	32	M16x1.5	12	M8	180	G1/4"	30	64	46.5	20	CH 17	40	106	69.4	CH 24	37
63	25	32	M16x1.5	12	M8	195	G3/8"	31	74	56.5	20	CH 17	45	121	85.2	CH 24	37
80	32.5	40	M20x1.5	13.5	M10	220	G3/8"	34	94	72	25	CH 22	45	128	90	CH 30	46
100	35	40	M20x1.5	16	M10	240	G1/2"	35	112	89	25	CH 22	55	138	104	CH 30	51
125	40	54	M27x2	25	M12	290	G1/2"	41	136	110	32	CH 27	60	160	112	CH 41	65

ø160-200

VERSIONE STELO PASSANTE

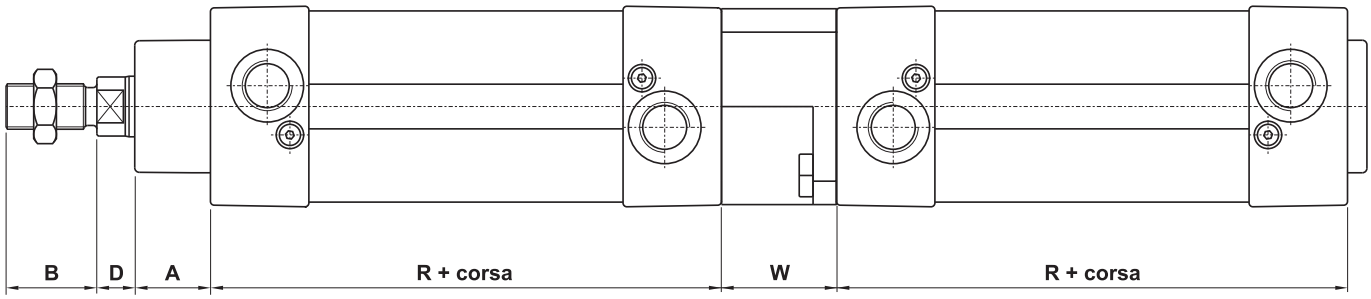
Version with passing-through rod



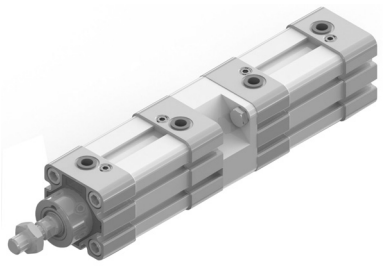
ø	A	B	C	D	E	F	G	H	K	L	M	P	Q	R	S	T	U
160	50	72	M36x2	30	M16	340	G3/4"	50	180	140	40	CH 36	65	180	119	CH 55	80
200	55	72	M36x2	40	M16	370	G3/4"	50	220	175	40	CH 36	75	180	119	CH 55	95

TANDEM IN SPINTA STELO COMUNE

tandem cylinder, one piston rod



ø	A	B	D	R	W
32	16	22	10	94	27
40	20	24	10	105	27
50	25	32	12	106	32
63	25	32	12	121	28
80	32.5	40	13.5	128	38
100	35	40	16	138	38
125	40	54	25	160	44



Esempio di codifica

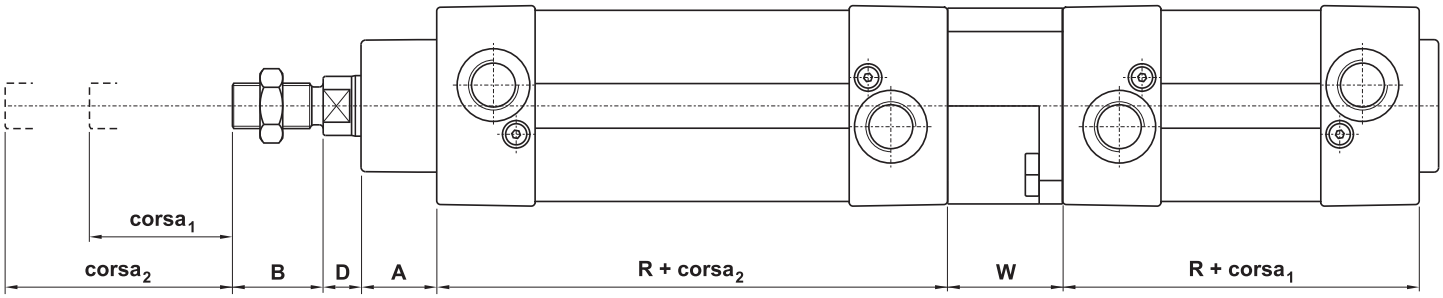
Example of order code

N11**F**20320100

E11**F**20320100

TANDEM IN SPINTA STELI INDIPENDENTI A PIÙ POSIZIONI

tandem cylinder with more positions, independent piston rods



ø	A	B	D	R	W
32	16	22	10	94	27
40	20	24	10	105	27
50	25	32	12	106	32
63	25	32	12	121	28
80	32.5	40	13.5	128	38
100	35	40	16	138	38
125	40	54	25	160	44



Esempio di codifica

Example of order code

N11**H**20320100/0150
($\overline{\text{corsa}_1}$ $\overline{\text{corsa}_2}$)

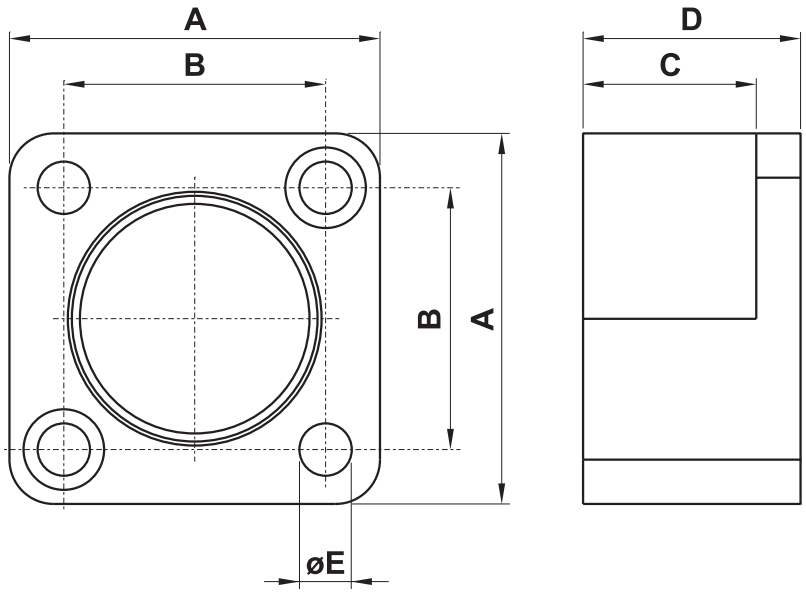
E11**H**20320100/0150
($\overline{\text{corsa}_1}$ $\overline{\text{corsa}_2}$)

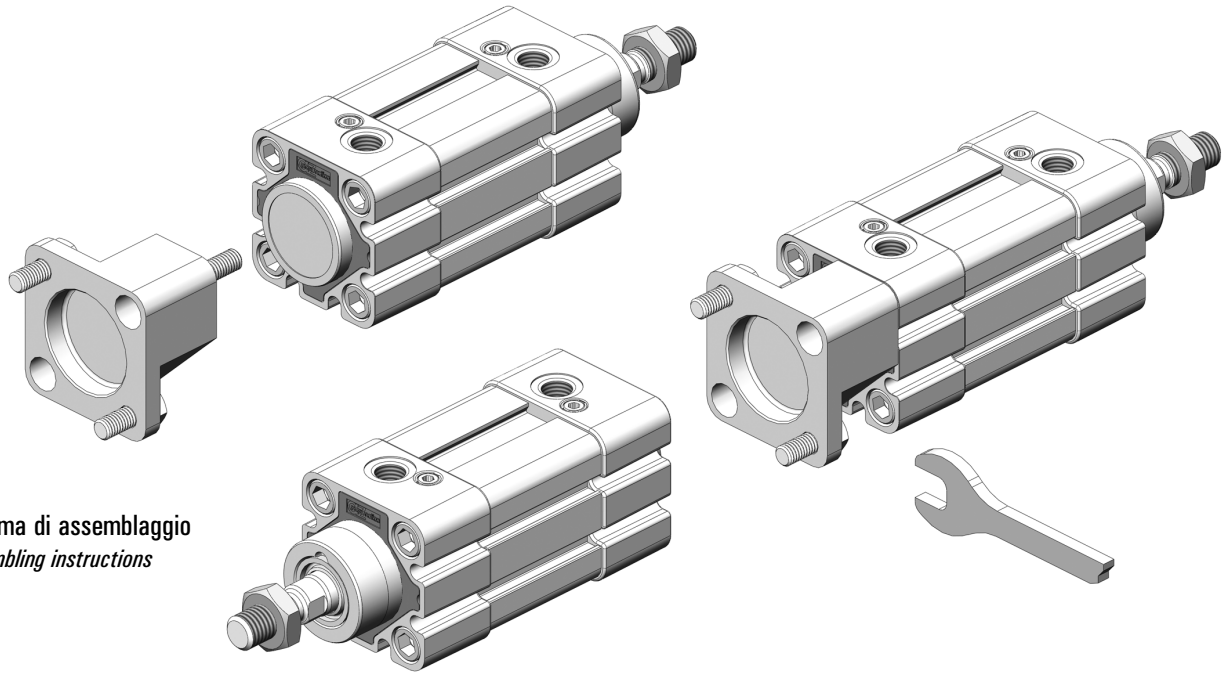
FLANGIA INTERMEDIA PER CILINDRI ISO 15552 CONTRAPPOSTI

intermediate flange for opposite ISO 15552 cylinders

Questa flangia intermedia deve essere inserita tra due cilindri ISO 15552 (ex ISO 6431) per formare un cilindro contrapposto. È venduta in kit con tutti i particolari necessari al suo assemblaggio.

This intermediate flange is inserted between two ISO 15552 (ex ISO 6431) cylinders to form an opposite cylinder. It is sold in kit with all necessary pieces for installation.



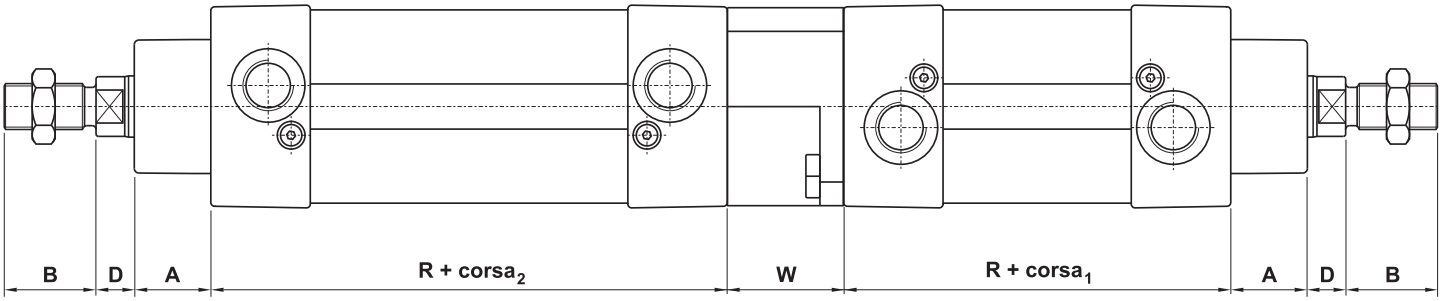


Schema di assemblaggio
Assembling instructions

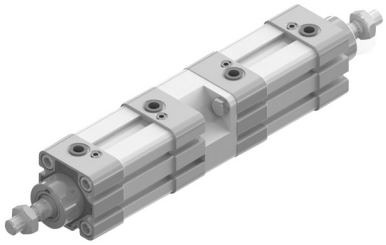
codice *code*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E
21.190.2	32	46	32.5	21.5	27	6.5
21.191.2	40	52	38	20.5	27	6.5
21.192.2	50	63	46.5	25.5	32	8.5
21.193.2	63	73	56.5	21.5	28	8.5
21.194.2	80	92	72	31	38	10.5
21.195.2	100	110	89	31	38	10.5
21.196.2	125	134	110	33	44	12.5

CONTRAPPOSTO

opposite cylinder



ø	A	B	D	R	W
32	16	22	10	94	27
40	20	24	10	105	27
50	25	32	12	106	32
63	25	32	12	121	28
80	32.5	40	13.5	128	38
100	35	40	16	138	38
125	40	54	25	160	44



Esempio di codifica

Example of order code

N11**D**20320100/0150
corsa1 corsa2

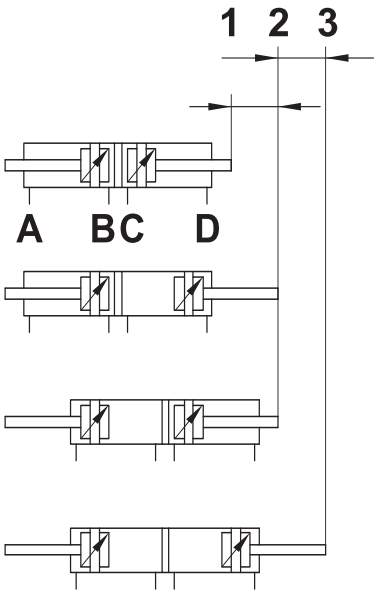
E11**D**20320100/0150
corsa1 corsa2

Contrapposto a 3 posizioni

Opposite cylinder with 3 positions

Per questa configurazione le due parti del cilindro contrapposto devono avere la stessa corsa.

To achieve this configuration two cylinders of identical stroke length must be connected together.

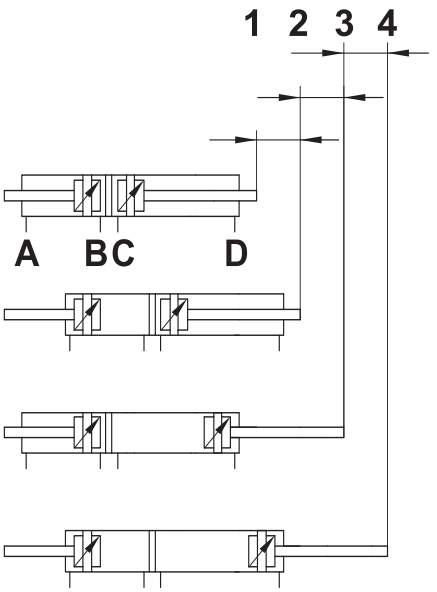


Contrapposto a 4 posizioni

Opposite cylinder with 4 positions

Per questa configurazione le due parti del cilindro contrapposto devono avere corse differenti.

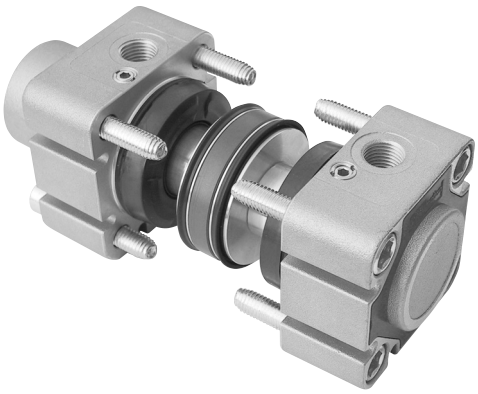
To achieve this configuration two cylinders of different stroke length must be connected together.



KIT CILINDRO
cylinder kit

Il kit comprende:

- testate premontate con boccola, paracolpi e ammortizzo
- pistone con magnete, guarnizioni e anello di guida (per pistone in alluminio)
- ogive
- viti
- piastrine di protezione
- tutte le guarnizioni necessarie



MAGNETICO, guarnizioni standard					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**KSM032**	21.001.3	32	**KSM032P**	21.011.3
40	**KSM040**	21.002.3	40	**KSM040P**	21.012.3
50	**KSM050**	21.003.3	50	**KSM050P**	21.013.3
63	**KSM063**	21.004.3	63	**KSM063P**	21.014.3
80	**KSM080**	21.005.3	80	**KSM080P**	21.015.3
100	**KSM100**	21.006.3	100	**KSM100P**	21.016.3
125	**KSM125**	21.007.3	125	**KSM125P**	21.017.3
160	**KSM160**	21.008.3	160	**KSM160P**	21.018.3
200	**KSM200**	21.009.3	200	**KSM200P**	21.019.3
MAGNETICO, guarnizioni VITON					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**KSM032V**	21.021.3	32	**KSM032PV**	21.031.3
40	**KSM040V**	21.022.3	40	**KSM040PV**	21.032.3
50	**KSM050V**	21.023.3	50	**KSM050PV**	21.033.3
63	**KSM063V**	21.024.3	63	**KSM063PV**	21.034.3
80	**KSM080V**	21.025.3	80	**KSM080PV**	21.035.3
100	**KSM100V**	21.026.3	100	**KSM100PV**	21.036.3
125	**KSM125V**	21.027.3	125	**KSM125PV**	21.037.3
160	**KSM160V**	21.028.3	160	**KSM160PV**	21.038.3
200	**KSM200V**	21.029.3	200	**KSM200PV**	21.039.3

Maggiori informazioni sono disponibili all'indirizzo internet http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitcil.htm
More information is available at the internet address http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitcil.htm

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO DEI KIT CILINDRO

instructions to assemble cylinder kits

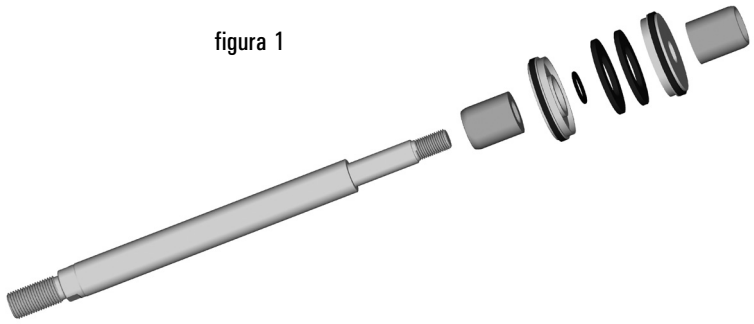
ISTRUZIONI PER L'USO DEI KIT MONTAGGIO CILINDRI ISO 15552

I componenti contenuti nei kit AZ Pneumatica per il montaggio dei cilindri pneumatici ISO 15552 sono costruiti con materiali di prima qualità. Le testate pressofuse e tutti i componenti interni sono lavorati con torni e centri di lavoro a controllo numerico, assicurando così qualità costante e preciso rispetto delle tolleranze dimensionali. Le caratteristiche costruttive e progettuali del cilindro offrono alte prestazioni anche nelle condizioni di lavoro più difficili.
Per far sì che dette qualità divengano effettive, è necessario che il montaggio sia eseguito esattamente secondo le istruzioni qui sotto riportate. È necessario altresì rispettare tutte le norme di sicurezza durante il montaggio e il collaudo del cilindro.

1. OPERAZIONI PRELIMINARI

Prima del montaggio soffiare con aria compressa e pulire accuratamente, senza danneggiare le superfici di tenuta, tutti i componenti e l'interno della camicia precedentemente tagliata alla lunghezza desiderata. Il cilindro deve essere montato in un ambiente di lavoro pulito e privo di polvere.

figura 1

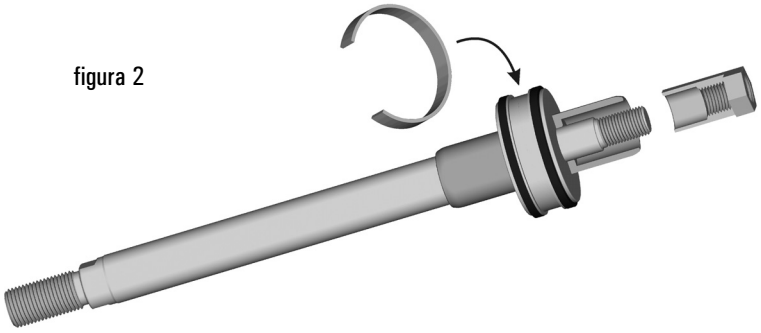


2. MONTAGGIO DEL PISTONE SULLO STELO

Sullo stelo infilare, in ordine, facendo riferimento alla figura 1, i seguenti componenti: ogiva, semipistone, guarnizione O-Ring, magneti (i quali devono attrarsi), semipistone, ogiva.
Prima di avvitare il dado di serraggio mettere sul filetto dello stelo una-due gocce di frenafiletti (Loctite 242 o simile). Avvitare il dado sullo stelo rispettando il momento di serraggio indicato nella seguente tabella:

alesaggio *bore*	momento di serraggio - *torque*	
	pistone alluminio *piston in aluminium*	pistone tecnopolimero *piston in technopolymer*
32	10 Nm	7 Nm
40	20 Nm	9 Nm
50	30 Nm	15 Nm
63	45 Nm	19 Nm
80	60 Nm	27 Nm
100	60 Nm	35 Nm
125	70 Nm	-
160-200	80 Nm	-

figura 2



3. INSERIMENTO DEL BLOCCO STELO-PISTONE NELLA CAMICIA

Con un grasso adatto (da ordinarsi eventualmente alla AZ Pneumatica) lubrificare leggermente l'interno della camicia, le guarnizioni del pistone e le guarnizioni delle testate.
Posizionare attorno al pistone l'anello guida in teflon-rame, disponibile solo per pistoni in alluminio (vedi figura 2), lubrificato con grasso, e infilare nella camicia (vedi figura 3) il blocco stelo-pistone precedentemente assemblato, facendo attenzione a non danneggiare le guarnizioni del pistone. Per facilitare questa operazione è possibile ordinare un apposito adattatore alla AZ Pneumatica.

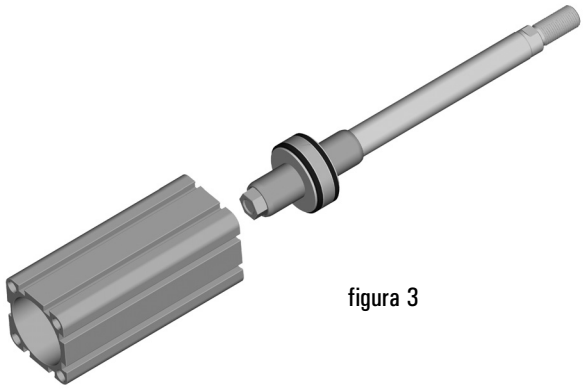


figura 3

4. MONTAGGIO DELLE TESTATE

Infilare la testata anteriore e posteriore nel tubo, facendo attenzione a non danneggiare le guarnizioni O-Ring.
Le viti di serraggio delle testate sono autofilettanti fino all'alesaggio 125. In ogni caso è necessario, prima di procedere ad avvitare le viti, lubrificare il filetto con qualche goccia di olio idraulico. Avvitare manualmente o con un utensile pneumatico quasi fino alla fine. Per stringere definitivamente le viti occorre utilizzare una chiave dinamometrica o un utensile pneumatico con indicazione del momento di serraggio. Agire in modo progressivo fino a raggiungere il momento indicato nella tabella seguente:

MOMENTO DI SERRAGGIO PER LE VITI DI MONTAGGIO TESTATE

alesaggio *bore*	momento di serraggio *torque*
32	10 Nm
40	10 Nm
50	22 Nm
63	22 Nm
80	40 Nm
100	40 Nm
125	50 Nm
160-200	60 Nm

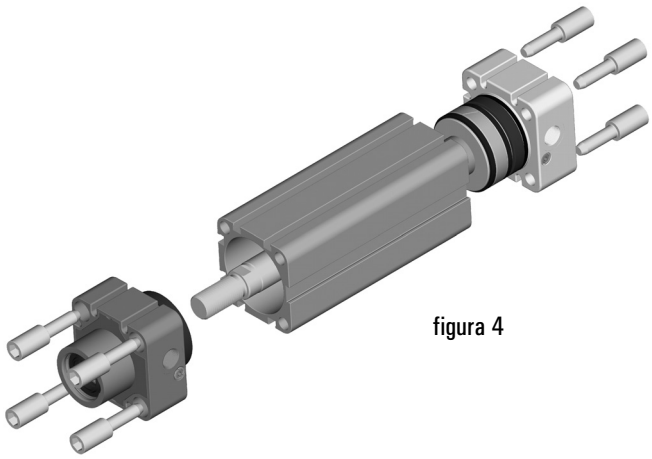


figura 4

Avvitare il dado sulla parte anteriore dello stelo, e con ciò il cilindro è montato.

5. COLLAUDO

Collegare il cilindro a una valvola 5 vie e azionarlo alcune volte per verificarne preliminarmente il corretto funzionamento.

Effettuare poi le operazioni qui di seguito descritte alla pressione di 2 bar e alla pressione di 7 bar (o più).
- verificare la perfetta tenuta della testata anteriore e della sede della vite di ammortizzo;
- verificare la perfetta tenuta della testata posteriore e della sede della vite di ammortizzo;
- verificare la perfetta tenuta della guarnizione raschiastelo;
- verificare la perfetta tenuta del pistone tra le due camere.

Per ovvi motivi, le suddette operazioni vanno eseguite con alimentazione d'aria inserita.

Una volta verificata la perfetta tenuta del cilindro in ogni sua parte, regolare gli ammortizzi secondo necessità e inserire, eventualmente, i tappi nelle bocche di alimentazione. Il cilindro è con ciò pronto per essere utilizzato.

Nel caso di dubbi si prega contattare la AZ Pneumatica.

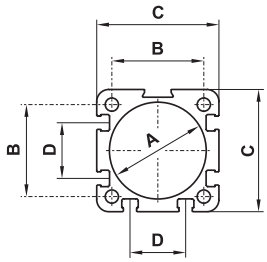
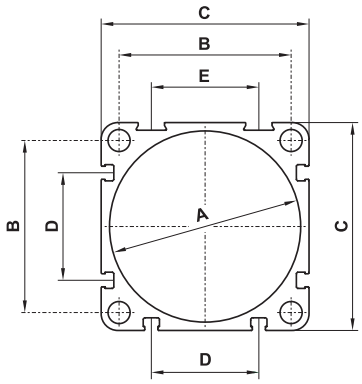
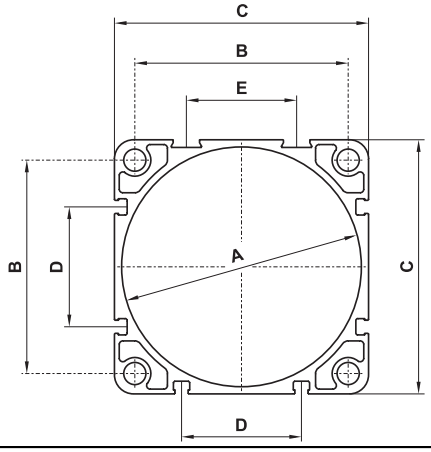
KIT GUARNIZIONI DI RICAMBIO

seals kit



MAGNETICO, guarnizioni standard					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**SGM032**	21.100.2	32	**SGM032P**	21.110.2
40	**SGM040**	21.101.2	40	**SGM040P**	21.111.2
50	**SGM050**	21.102.2	50	**SGM050P**	21.112.2
63	**SGM063**	21.103.2	63	**SGM063P**	21.113.2
80	**SGM080**	21.104.2	80	**SGM080P**	21.114.2
100	**SGM100**	21.105.2	100	**SGM100P**	21.115.2
125	**SGM125**	21.106.2	125	**SGM125P**	21.116.2
160	**SGM160**	21.107.2	160	**SGM160P**	21.117.2
200	**SGM200**	21.108.2	200	**SGM200P**	21.118.2
MAGNETICO, guarnizioni VITON					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**SGM032V**	21.120.2	32	**SGM032PV**	21.130.2
40	**SGM040V**	21.121.2	40	**SGM040PV**	21.131.2
50	**SGM050V**	21.122.2	50	**SGM050PV**	21.132.2
63	**SGM063V**	21.123.2	63	**SGM063PV**	21.133.2
80	**SGM080V**	21.124.2	80	**SGM080PV**	21.134.2
100	**SGM100V**	21.125.2	100	**SGM100PV**	21.135.2
125	**SGM125V**	21.126.2	125	**SGM125PV**	21.136.2
160	**SGM160V**	21.127.2	160	**SGM160PV**	21.137.2
200	**SGM200V**	21.128.2	200	**SGM200PV**	21.138.2

profilo STANDARD per serie N

	codice di ordinazione *order code*	dimensioni - *dimensions* [mm]					peso *weight* [kg/m]
		A	B	C	D	E	
	**000.510.7**	ø32 H11	32.5	44.5	17	-	2.154
	000.511.7	ø40 H11	38	50.5	23	-	2.456
	000.512.7	ø50 H11	46.5	60.3	26	-	3.326
	**000.513.7**	ø63 H11	56.5	70	37	35	3.383
	000.514.7	ø80 H11	72	87	45	45	5.110
	**000.515.7**	ø100 H12	89	106	50	46	5.507
	000.516.7	ø125 H12	110	132	56	50	7.632

composizione chimica *chemical composition*	Cu	Fe	Mn	Mg	Si	Zn	Cr	Ti	Al
	≤ 0.10	≤ 0.35	≤ 0.10	0.45÷0.90	0.20÷0.60	≤ 0.10	≤ 0.10	≤ 0.10	resto

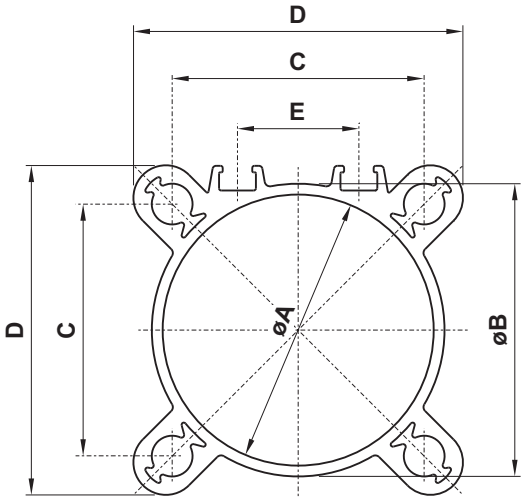
Fori di fissaggio

dal ø32 al ø125 : predisposti per la filettatura metrica mediante rullatura o per l'impiego di viti autofilettanti

Fixing holes

from ø32 to ø125 : prepared for metric thread through rolling or self-tapping screws

profilo EASY per serie E

	codice di ordinazione *order code*	dimensioni - *dimensions* [mm]					peso *weight* [kg/m]
		A	B	C	D	E	
	**000.530.7**	ø32 H11	36	32.5	44.4	13 ±0.2	1.379
	000.531.7	ø40 H11	44	38	51	18.8 ±0.2	1.611
	000.532.7	ø50 H11	54	46.5	60.8	22.4 ±0.25	1.994
	000.533.7	ø63 H11	67	56.5	70.9	32.6 ±0.3	2.266
	000.534.7	ø80 H11	84	72	87	41 ±0.3	2.819
	000.535.7	ø100 H12	104.5	89	105.5	53 ±0.3	3.796
	000.536.7	ø125 H12	130	110	131	64 ±0.35	5.210

6

composizione chimica *chemical composition*	Cu	Fe	Mn	Mg	Si	Zn	Cr	Ti	Al
	≤ 0.10	≤ 0.35	≤ 0.10	0.45 ÷ 0.90	0.20 ÷ 0.60	≤ 0.10	≤ 0.10	≤ 0.10	resto

Fori di fissaggio

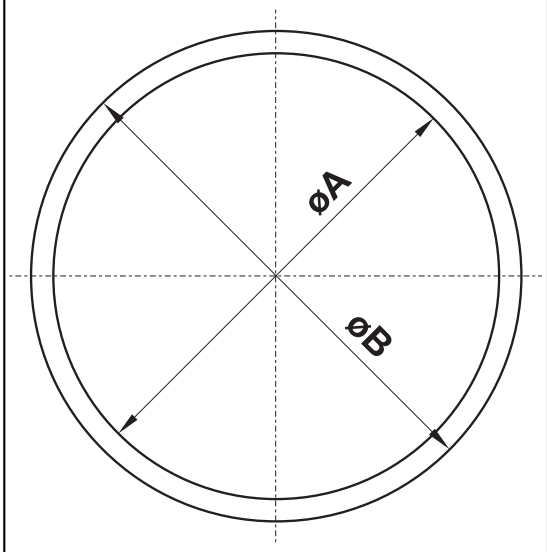
dal ø32 al ø125 : predisposti per la filettatura metrica mediante rullatura o per l'impiego di viti autofilettanti

Fixing holes

from ø32 to ø125 : prepared for metric thread through rolling or self-tapping screws

profilo TONDO per cilindri con tiranti

(ROUND profile for cylinders with tie-rods)

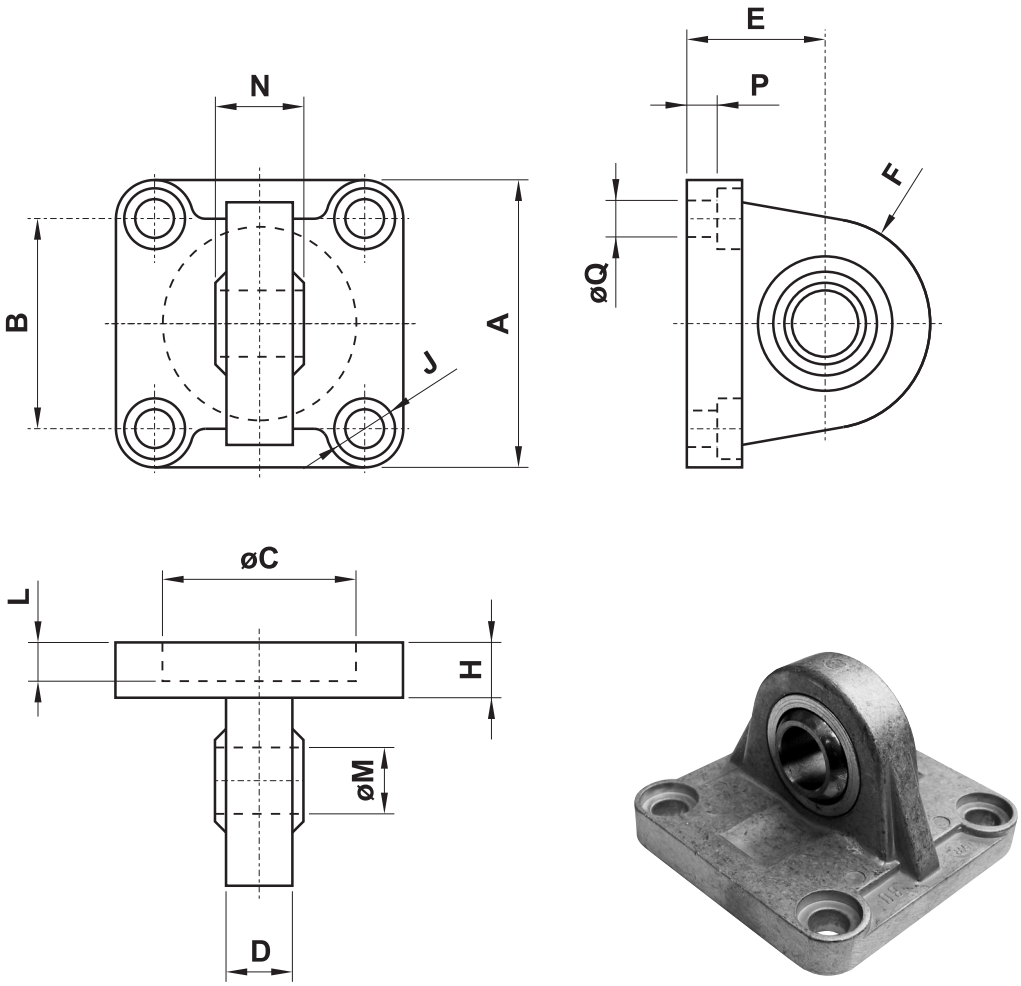


codice di ordinazione *order code*	dimensioni - *dimensions* [mm]		peso *weight* [kg/m]
	A	B	
24.032.7	ø32 H11	36	0.564
24.044.7	ø40 H11	44	0.698
24.050.7	ø50 H11	55	1.091
24.063.7	ø63 H11	68	1.360
24.085.7	ø80 H11	85	1.714
000.191.7	ø100 H12	106	2.569
000.519.7	ø125 H12	132	3.738
000.517.7	ø160 H13	170	6.857
000.518.7	ø200 $^{+1}_{-0}$	210	8.518

composizione chimica *chemical composition*	Cu	Fe	Mn	Mg	Si	Zn	Cr	Ti	Al
	≤ 0.10	≤ 0.35	≤ 0.10	0.45 ÷ 0.90	0.20 ÷ 0.60	≤ 0.10	≤ 0.10	≤ 0.10	resto

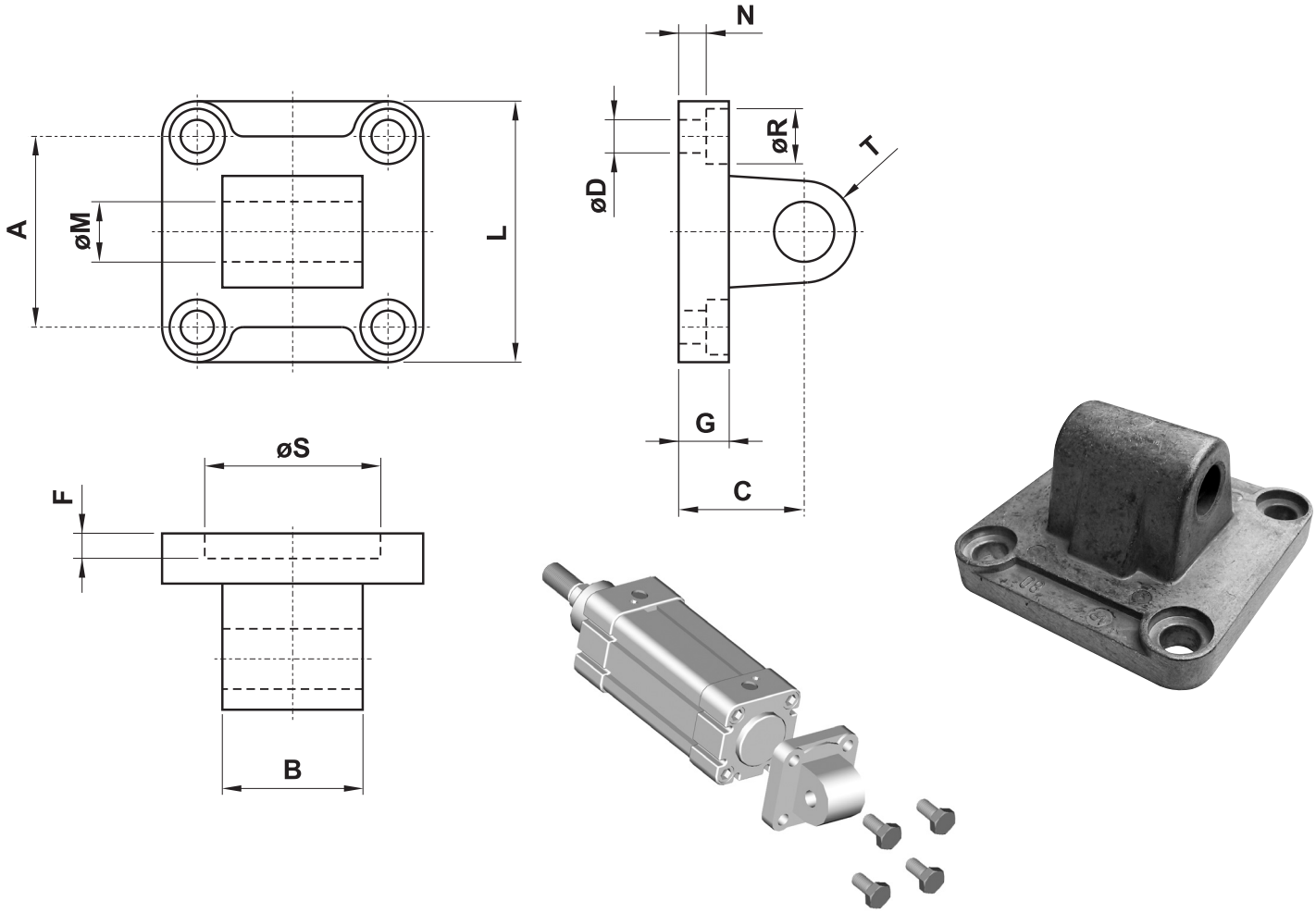
CERNIERA MASCHIO STRETTA CON TESTINA SNODATA DIN 648 K

(narrow male hinge with articulated head DIN 648 K)



sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	H	J	L	M	N	P	Q
CMSS032	32	45	32.5	30	10.5	22	16	9	ø11	5	10	14	5.5	6.6
CMSS040	40	52	38	35	12	25	19	9	ø11	5	12	16	5.5	6.6
CMSS050	50	65	46.5	40	15	27	21	11	ø15	5	16	21	6.5	9
CMSS063	63	75	56.5	45	15	32	24	11	ø15	5	16	21	6.5	9
CMSS080	80	95	72	45	18	36	28.5	14	ø18	5	20	25	10	11
CMSS100	100	115	89	55	18	41	30	14	ø18	5	20	25	10	11
CMSS125	125	140	110	60	25	50	40	20	ø20	7	30	37	10	13.5
CMSS160	160	180	140	65	28	55	45	20	ø26	7	35	43	10	18
CMSS200	200	220	175	75	28	60	48	25	ø26	7	35	43	11	18

CERNIERA MASCHIO MP4
(male hinge MP4)

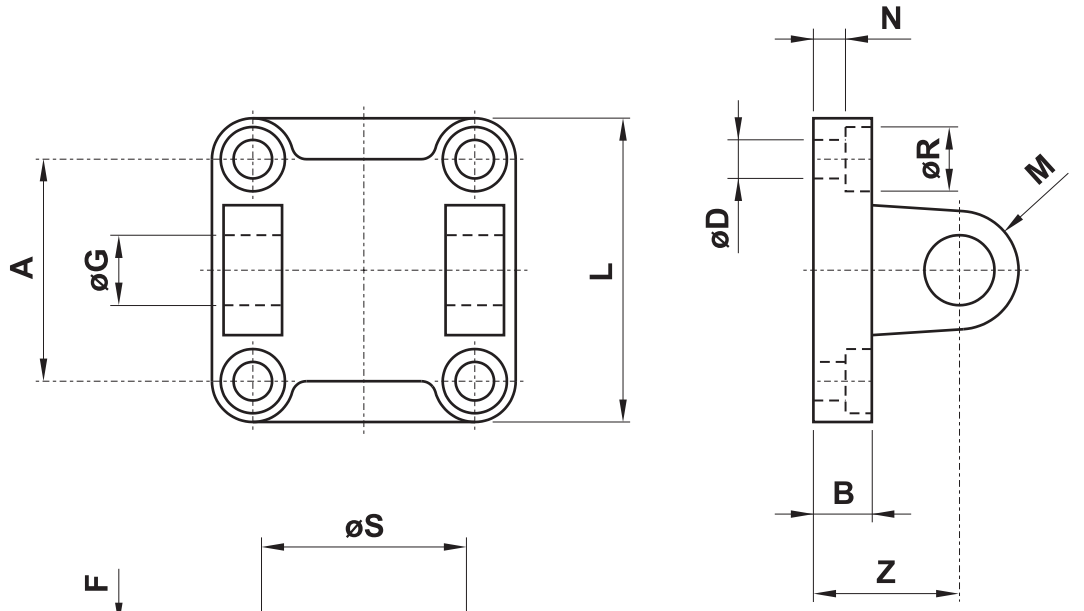


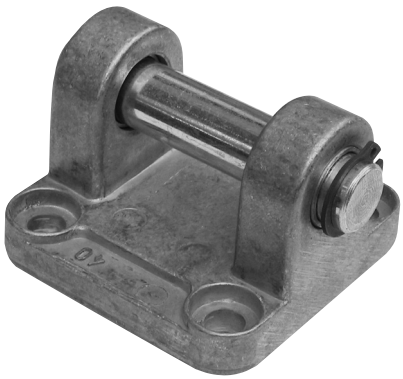
sigla *part number*	sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	F	G	L	M	N	R	S	T
standard	con boccola di bronzo													
	CMKS025 (*)	25	26	16	20	5.5	3	6	38	8	2.6	10	12	8
CMIS032	**CMKS032**	32	32.5	26	22	6.6	5	9	45	10	5.5	11	30	10
CMIS040	**CMKS040**	40	38	28	25	6.6	5	9	52	12	5.5	11	35	12
CMIS050	**CMKS050**	50	46.5	32	27	9	5	11	65	12	6.5	15	40	12
CMIS063	**CMKS063**	63	56.5	40	32	9	5	11	75	16	6.5	15	45	16
CMIS080	**CMKS080**	80	72	50	36	11	5	14	95	16	10	18	45	16
CMIS100	**CMKS100**	100	89	60	41	11	5	14	115	20	10	18	55	20
CMIS125	**CMKS125**	125	110	70	50	14	7	20	140	25	10	20	60	25
CMIS160	**CMKS160**	160	140	90	55	18	7	20	180	30	10	26	65	25
CMIS200	**CMKS200**	200	175	90	60	18	7	25	220	30	11	26	75	25

* CMKS025: utilizzabile solo per i cilindri compatti ISO 21287 (vedi pag. 604)

** CMKS025: it can be used only for compact cylinders ISO 21287 (refer to page 604)*

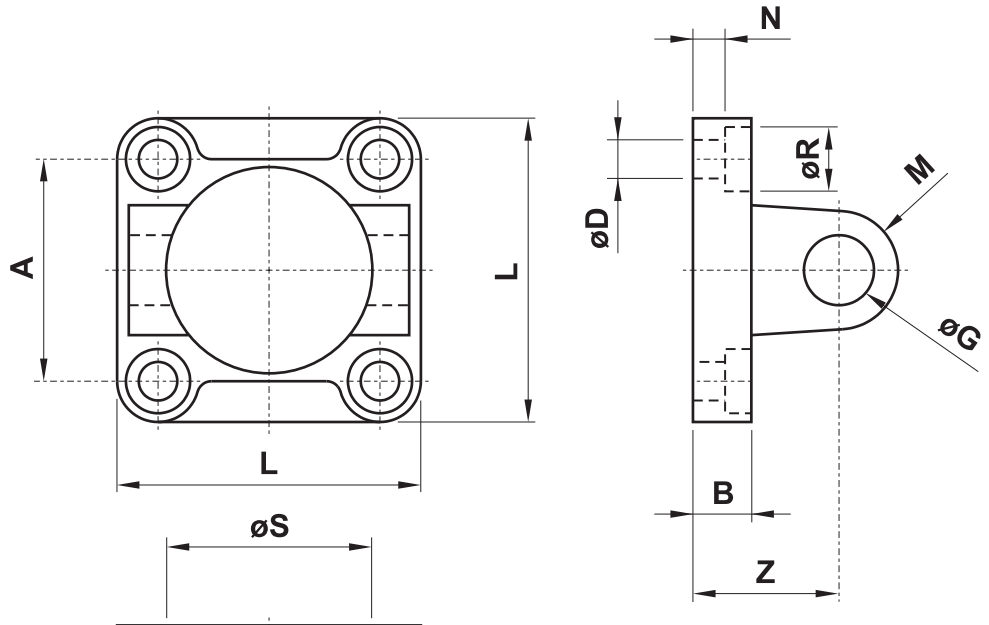
CERNIERA FEMMINA MP2 CON PERNO
(female hinge MP2 with pin)

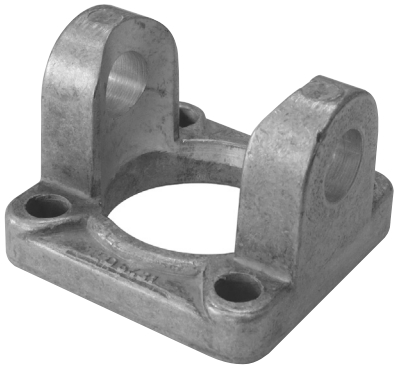




sigla *part number*	sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	CM	D	F	G	L	M	N	R	S	T	Z
standard	con boccola di bronzo														
CFIS032	**CFKS032**	32	32.5	9	26	6.6	5	10	45	10	5.5	11	30	45	22
CFIS040	**CFKS040**	40	38	9	28	6.6	5	12	52	12	5.5	11	35	52	25
CFIS050	**CFKS050**	50	46.5	11	32	9	5	12	65	12	6.5	15	40	60	27
CFIS063	**CFKS063**	63	56.5	11	40	9	5	16	75	16	6.5	15	45	70	32
CFIS080	**CFKS080**	80	72	14	50	11	5	16	95	16	10	18	45	90	36
CFIS100	**CFKS100**	100	89	14	60	11	5	20	115	20	10	18	55	110	41
CFIS125	**CFKS125**	125	110	20	70	14	7	25	140	25	10	20	60	130	50
CFIS160	**CFKS160**	160	140	20	90	18	7	30	180	25	10	26	65	170	55
CFIS200	**CFKS200**	200	175	25	90	18	7	30	220	25	11	26	75	170	60

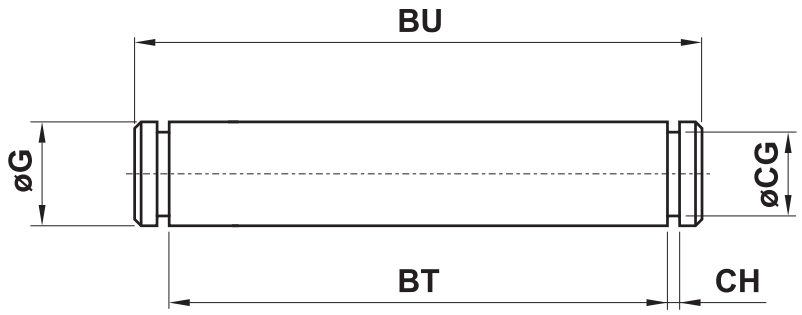
CERNIERA FEMMINA ANTERIORE CON FORO, SENZA PERNO
(female front hinge with passing-through hole, without pin)





sigla *part number* / standard	per alesaggio *for bore*	A	B	CM	D	G	L	M	N	R	S	T	Z
CAIS032SP	32	32.5	9	26	6.6	10	45	10	5.5	11	30	45	22
CAIS040SP	40	38	9	28	6.6	12	52	12	5.5	11	35	52	25
CAIS050SP	50	46.5	11	32	9	12	65	12	6.5	15	40	60	27
CAIS063SP	63	56.5	11	40	9	16	75	16	6.5	15	45	70	32
CAIS080SP	80	72	14	50	11	16	95	16	10	18	45	90	36
CAIS100SP	100	89	14	60	11	20	115	20	10	18	55	110	41
CAIS125SP	125	110	20	70	14	25	140	25	10	20	60	130	50

PERNO PER CERNIERA FEMMINA MP2
(pin for female hinge MP2)



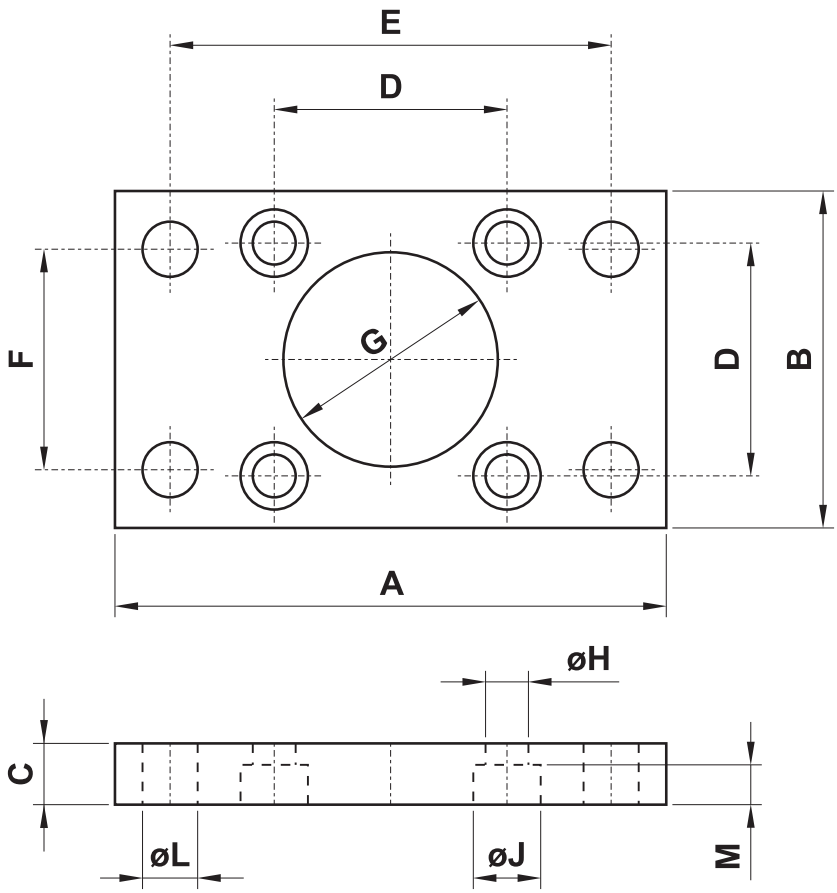


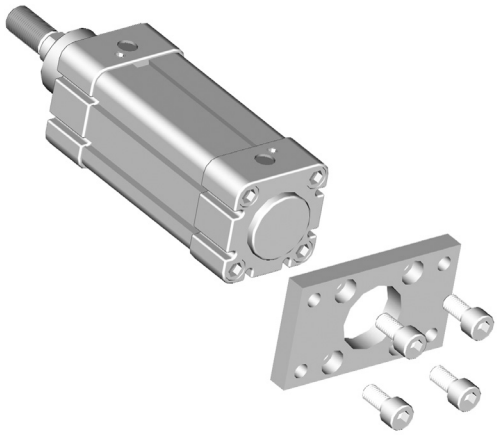
sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	øG	BT	øCG	CH	BU
PERNO/32	32	10	46	9.6	1.1	53
PERNO/40	40	12	53	11.5	1.1	60
PERNO/50	50	12	61	11.5	1.1	68
PERNO/63	63	16	71	15.2	1.1	78
PERNO/80	80	16	91	15.2	1.1	98
PERNO/100	100	20	111	19	1.3	118
PERNO/125	125	25	132	23.9	1.3	139
PERNO/160	160-200	30	171.5	28.6	1.6	178

Il perno è fornito in kit con i necessari anelli seeger
The pin is supplied in kit with all necessary seeger rings

FLANGIA
(flange)

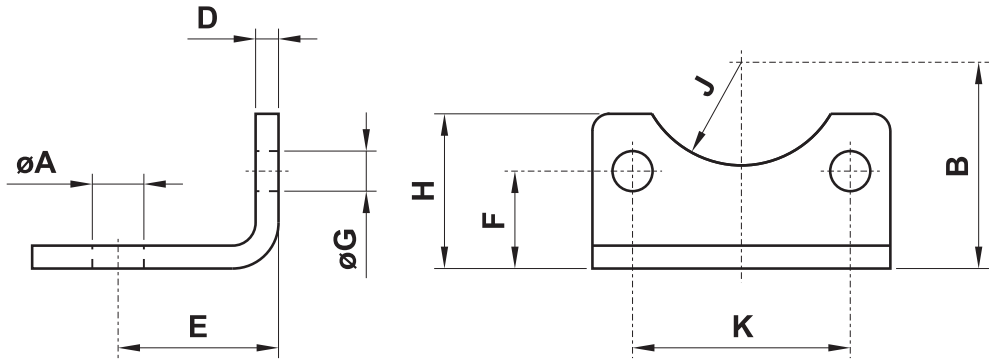


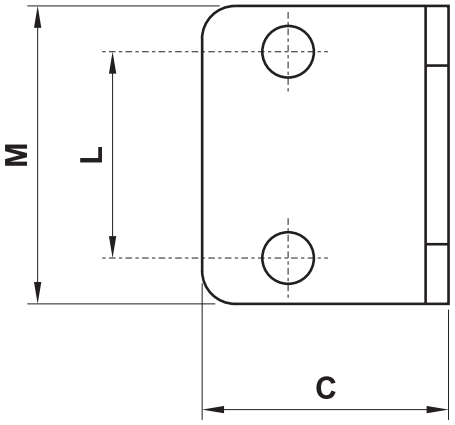


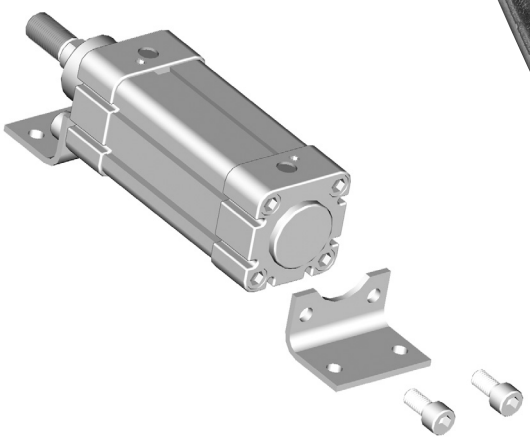


sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M
FLIS032	32	80	45	10	32.5	64	32	ø30	6.6	10.5	7	6.5
FLIS040	40	90	52	10	38	72	36	ø35	6.6	11	9	6.5
FLIS050	50	110	65	12	46.5	90	45	ø40	9	15	9	8.5
FLIS063	63	120	75	12	56.5	100	50	ø45	9	15	9	8.5
FLIS080	80	150	95	16	72	126	63	ø45	11	18	12	10.5
FLIS100	100	170	115	16	89	150	75	ø55	11	18	14	10.5
FLIS125	125	205	140	20	110	180	90	ø60	13.5	20	16	12.5
FLIS160	160	260	180	20	140	230	115	ø65	18	26	18	16.5
FLIS200	200	300	220	25	175	270	135	ø75	18	26	22	16.5

PIEDINO
(foot mounting)







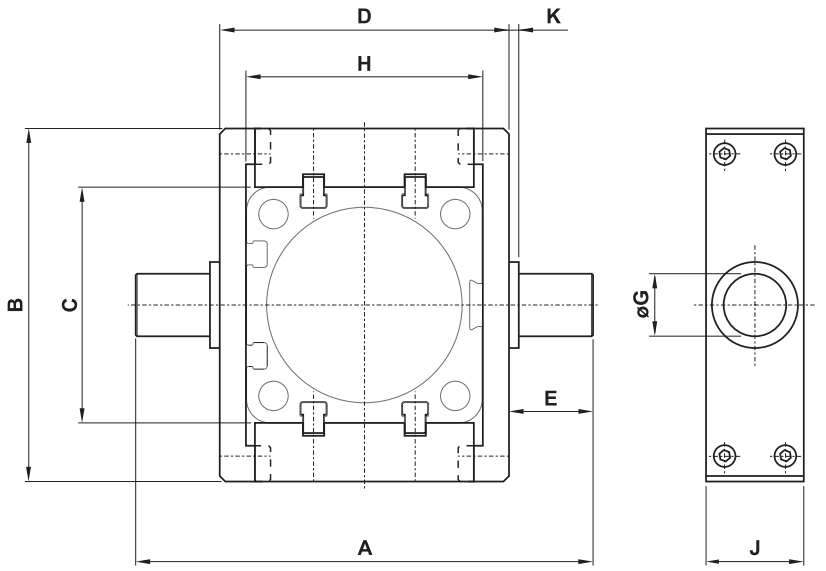


sigla* *part number**	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	L	M
PBIS032	32	7	32	35	4	24	15.75	7	30	15	32.5	32	45
PBIS040	40	9	36	36	4	28	17	7	30	17.5	38	36	52
PBIS050	50	9	45	47	5	32	21.75	9	36	20	46.5	45	65
PBIS063	63	9	50	45	5	32	21.75	9	35	22.5	56.5	50	75
PBIS080	80	12	63	55	6	41	27	11	47	22.5	72	63	95
PBIS100	100	14	71	57	6	41	26.5	11	53	27.5	89	75	115
PBIS125	125	16	90	70	8	45	35	14	70	30	110	90	140
PBIS160	160	18	115	75	9	60	45	18	100	32.5	140	115	180
PBIS200	200	22	135	100	12	70	47.5	18	100	37.5	175	135	220

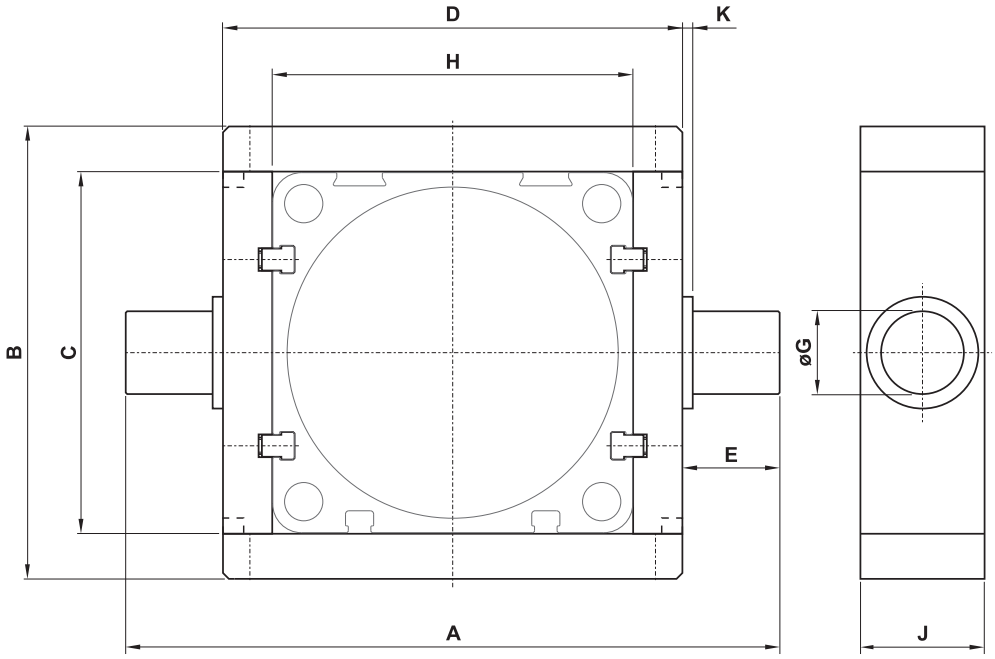
* La sigla si riferisce a un solo piedino e non alla coppia

** The part number is referred to only one element and not to the couple*

CERNIERA INTERMEDIA PER ESTRUSO - SOLO PER SERIE "N"
(intermediate trunnion - ONLY FOR SERIES "N")



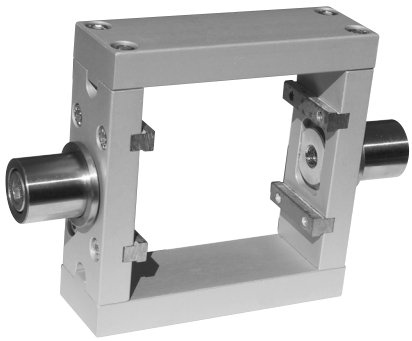
alesaggi: 32, 40, 50
bores: 32, 40, 50



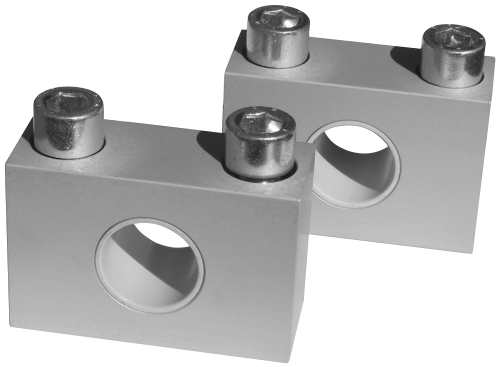
alesaggi: 63, 80, 100, 125
bores: 63, 80, 100, 125

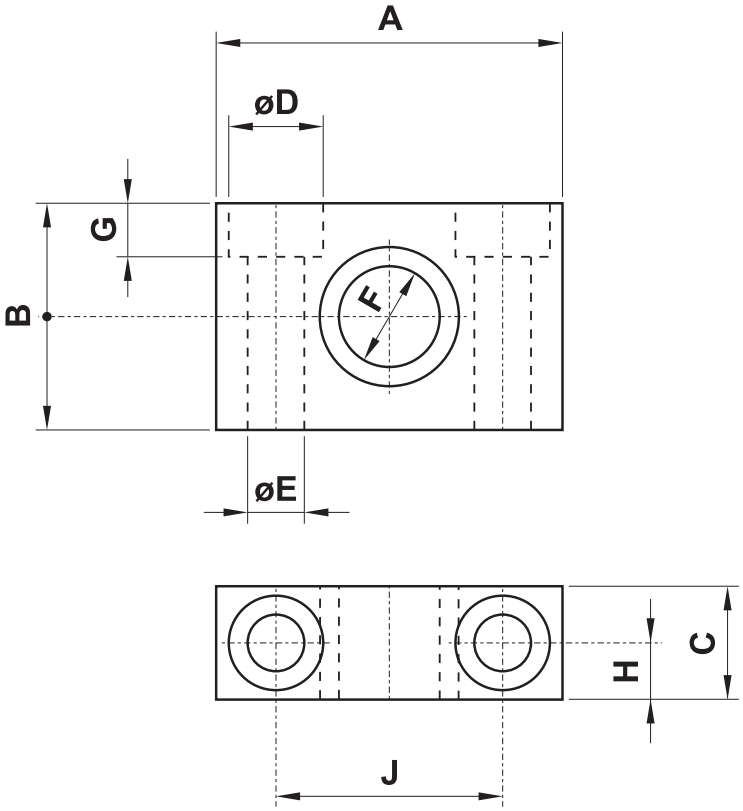
6

sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	G	H	J	K
CIN032	32	87	65	44.5	52	17.5	12	45	25	2
CIN040	40	105	74.8	50.5	62	21.5	16	51	25	2.5
CIN050	50	117	90.3	60.3	74	21.5	16	60.8	25	2.5
CIN063	63	136	94.5	70.5	91	22.5	20	70	30	2.5
CIN080	80	156	109.3	87.5	111	22.5	20	87	30	2.5
CIN100	100	195	134	106.6	129	33	25	106	40	2.5
CIN125	125	223	160	132.6	157	33	25	132	40	2.5



SNODO PER CERNIERA INTERMEDIA
(support for intermediate trunnion)



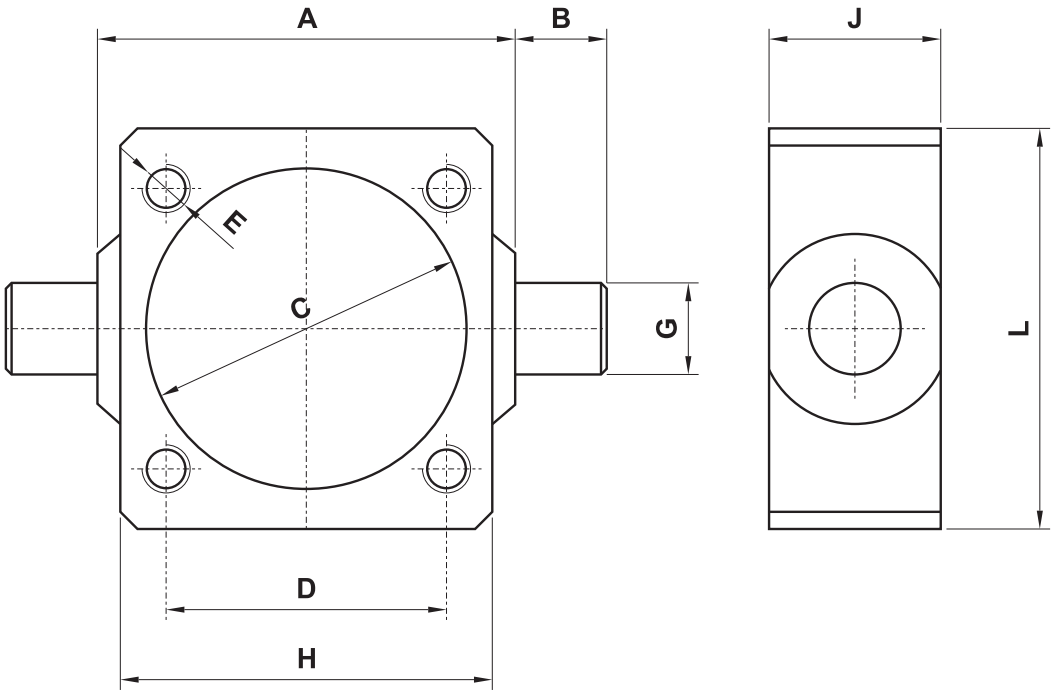


sigla* *part number**	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J
SNINT 032 B	32	46	30	15	10.5	6.5	ø12	6.5	7.5	32
SNINT 040-050 B	40-50	55	35	20	14	9	ø16	8	10	36
SNINT 063-080 B	63-80	65	40	20	17	11	ø20	12	10	42
SNINT 100-125 B	100-125	75	50	30	19	14	ø25	10	15	50

* La sigla si riferisce a una coppia di snodi

** The part number is referred to a couple of elements*

CERNIERA INTERMEDIA FISSA
(fixed intermediate trunnion)
per cilindri da alesaggio 160 e 200
versione a tiranti

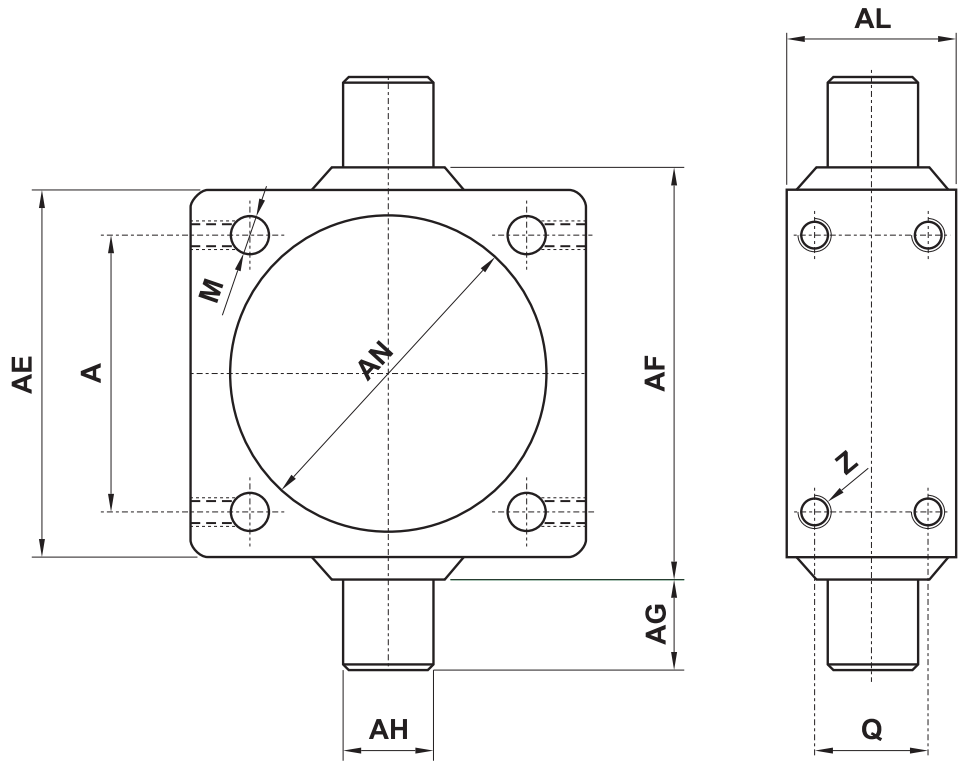


Questa cerniera intermedia può essere montata solo su cilindri a tubo tondo con tiranti. Al momento dell'ordine dei cilindri specificare chiaramente questa caratteristica, fornendo anche precise indicazioni riguardo alla posizione di montaggio della cerniera sul cilindro.

This fixing element can be mounted only on a cylinder with round barrel and tie-rods. The request for cylinders with tie-rods must be clearly specified on the order. On the order please specify also the position where the fixing element should be mounted on the cylinder.

sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	G	H	J	L
CSIS160TI	160	200	32	ø171	140	M16	ø32	190	40	190
CSIS200TI	200	250	32	ø211	175	M16	ø32	240	40	240

CERNIERA INTERMEDIA REGOLABILE MT4
(adjustable intermediate trunnion MT4)
per cilindri da alesaggio 32 a 200
versione a tiranti

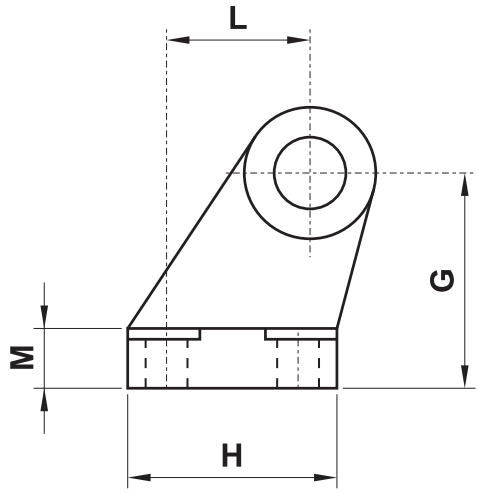


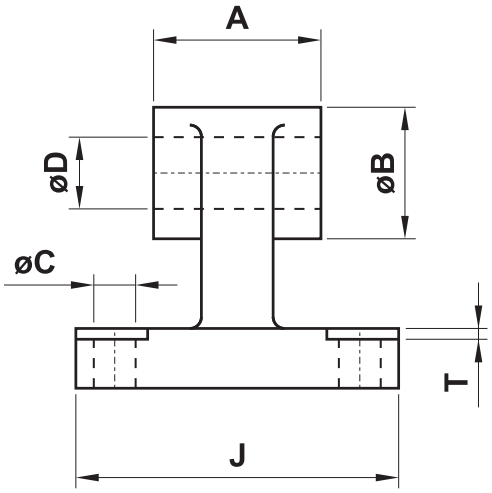
Questa cerniera intermedia può essere montata solo su cilindri a tubo tondo con tiranti.
ATTENZIONE: La cerniera intermedia regolabile, anche se ben fissata sul cilindro, a motivo del carico può scivolare e causare spiacevoli inconvenienti. Per evitare tutto ciò **si consiglia di usare una cerniera intermedia fissa!**

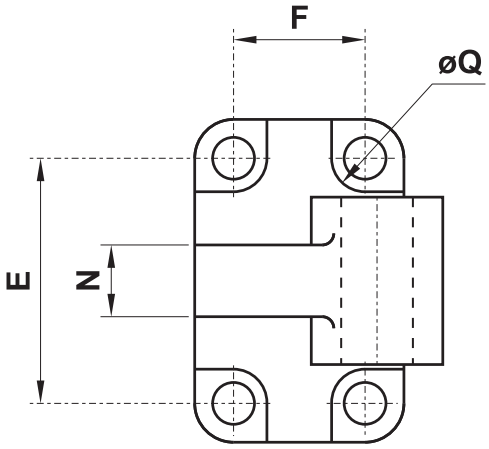
This intermediate trunnion can be mounted only on a cylinder with round barrel and tie-rods.
ATTENTION**: This adjustable intermediate trunnion, even if it is correctly mounted on the cylinder, because of the weight can move and cause very serious injury. To avoid this danger it is better to **use a fixed intermediate trunnion!

codice *code*	per alesaggio *for bore*	A	AE	AL	AH	AG	AF	AN	M	Q	Z
26.281.2N	32	32.5	46	15	ø12	12	50	ø37	ø6.25	7	M5
26.525.2N	40	38	59	20	ø16	16	63	ø46	ø6.25	8	M5
26.526.2N	50	46.5	69	20	ø16	16	75	ø56	ø8.25	8	M6
26.527.2N	63	56.5	84	25	ø20	20	90	ø69	ø8.25	12	M6
26.528.2N	80	72	102	25	ø20	20	110	ø87	ø10.25	12	M8
26.529.2N	100	89	125	30	ø25	25	132	ø107	ø10.25	15	M8
26.530.2N	125	110	155	32	ø25	25	160	ø134	ø12.25	15	M10
26.327.2N	160	140	190	40	ø32	32	200	ø171	ø16.25	18	M12
26.328.2N	200	175	240	40	ø32	32	250	ø211	ø16.25	18	M12

CONTROCERNIERA ORIZZONTALE A BASE RETTANGOLARE
(rectangular joint)
NORMA CETOP RP107P



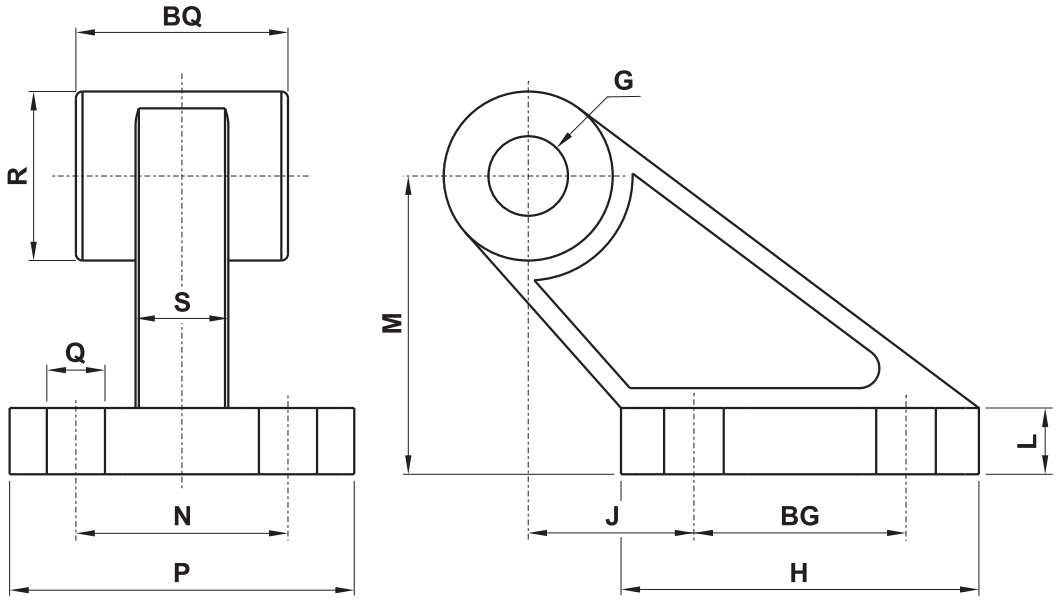






sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M	N	Q	T
COIS032	32	26	20	6.6	10	38	18	32	31	51	21	8	10	11	1.6
COIS040	40	28	22	6.6	12	41	22	36	35	54	24	10	15	11	1.6
COIS050	50	32	26	9	12	50	30	45	45	65	33	12	16	15	1.6
COIS063	63	40	30	9	16	52	35	50	50	67	37	14	16	15	1.6
COIS080	80	50	30	11	16	66	40	63	60	86	47	14	20	18	2.5
COIS100	100	60	38	11	20	76	50	71	70	96	55	17	20	18	2.5
COIS125	125	70	45	14	25	94	60	90	90	124	70	20	30	20	3.2
COIS160	160	90	63	14	30	118	88	115	126	156	97	25	36	20	4
COIS200	200	90	63	18	30	122	90	135	130	162	105	30	40	26	4

CONTROCERNIERA ORIZZONTALE A BASE RETTANGOLARE
(rectangular joint)
NORMA ISO 15552

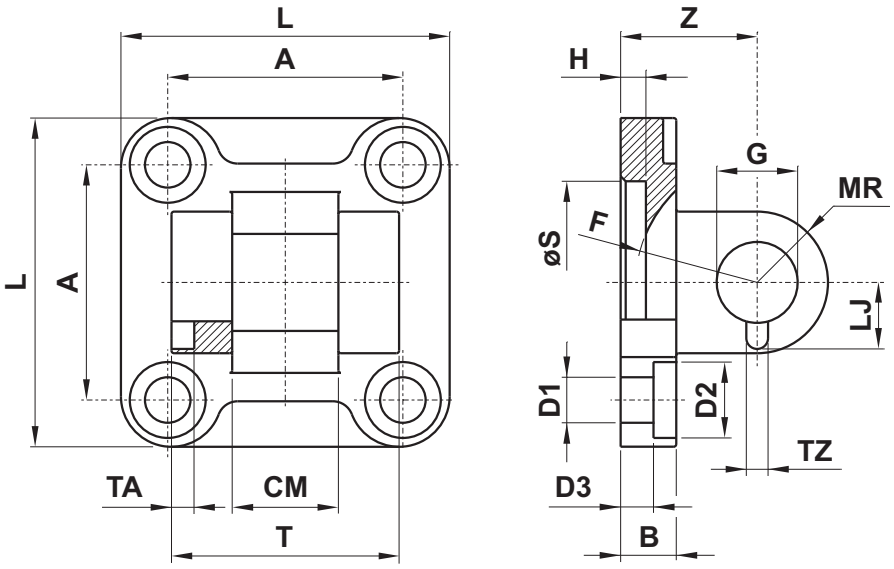


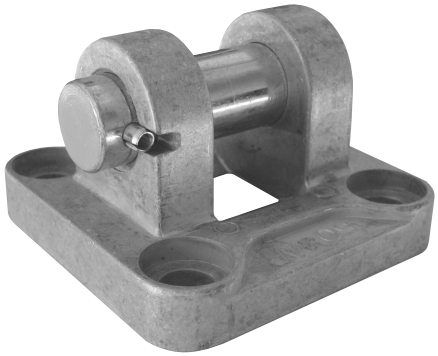


sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	Q	BG	H	J	L	M	N	P	S	R	BQ	G
COVDMA32	32	ø7	20	37	18	8	32	25	41	9	19	26	ø10
COVDMA40	40	ø9	32	54	25	10	45	32	52	14	25.5	28	ø12
COVDMA50	50	ø9	32	54	25	10	45	32	52	14	25.5	32	ø12
COVDMA63	63	ø11	50	75	32	12	63	40	63	14	32	40	ø16
COVDMA80	80	ø11	50	75	32	12	63	40	63	14	32	50	ø16
COVDMA100	100	ø14	70	103	40	17	90	50	80	22	42	60	ø20
COVDMA125	125	ø14	70	103	40	17	90	50	80	22	46	70	ø25
COVDMA160	160	ø18	110	154	50	20	140	63	110	26	53.5	89	ø30
COVDMA200	200	ø18	110	154	50	20	140	63	110	26	53.5	89	ø30

CERNIERA FEMMINA STRETTA PER ARTICOLAZIONE CON TESTINA SNODATA DIN 648 K

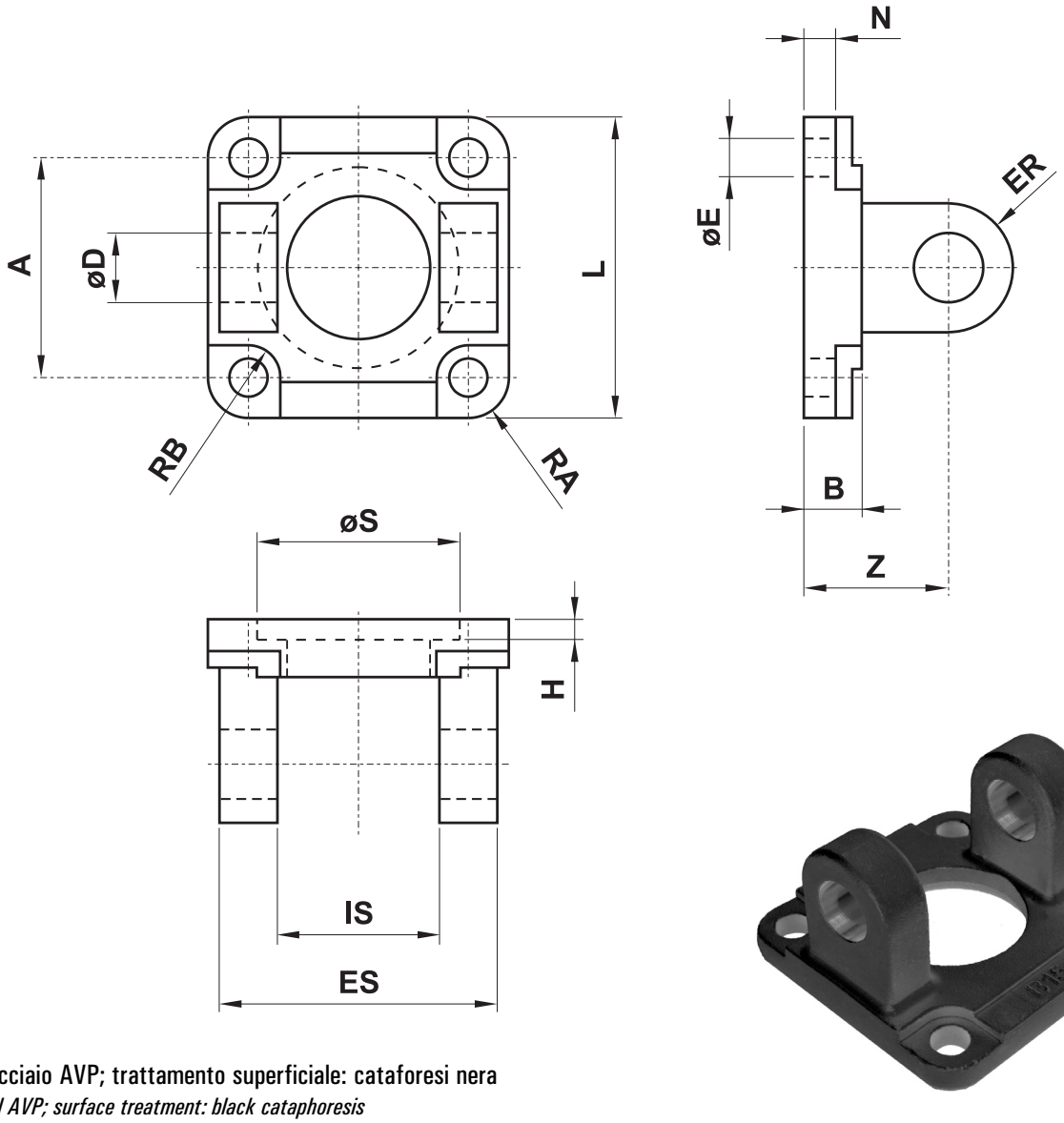
(narrow female hinge for joint with articulated head DIN 648 K)





sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	L	T	CM	A	Z	H	B	D3	S	G	MR	D1	D2	TA	TZ	LJ	F
CFSIS032	32	45	34	14	32.5	22	5	9	5.5	30	ø10	10	ø6.6	ø11	3	3.3	11.5	17
CFSIS040	40	52	40	16	38	25	5	9	5.5	35	ø12	12	ø6.6	ø11	4	4.3	12	20
CFSIS050	50	65	45	21	46.5	27	5	11	6.5	40	ø16	14	ø9	ø15	4	4.3	14	22
CFSIS063	63	75	51	21	56.5	32	5	11	6.5	45	ø16	18	ø9	ø15	4	4.3	14	25
CFSIS080	80	95	65	25	72	36	5	14	10	45	ø20	20	ø11	ø18	4	4.3	16	30
CFSIS100	100	115	75	25	89	41	5	14	10	55	ø20	22	ø11	ø18	4	6.3	16	32
CFSIS125	125	140	97	37	110	50	7	20	10	60	ø30	25	ø14	ø20	6	6.3	24	42
CFSIS160	160	180	122	43	140	55	7	20	10	65	ø35	30	ø18	ø26	6	6.3	26.5	46
CFSIS200	200	220	122	43	175	60	7	25	11	75	ø35	30	ø18	ø26	6	6.3	26.5	49

CERNIERA FEMMINA MP2 IN ACCIAIO CON PERNO
(female hinge MP2 in steel, with pin)

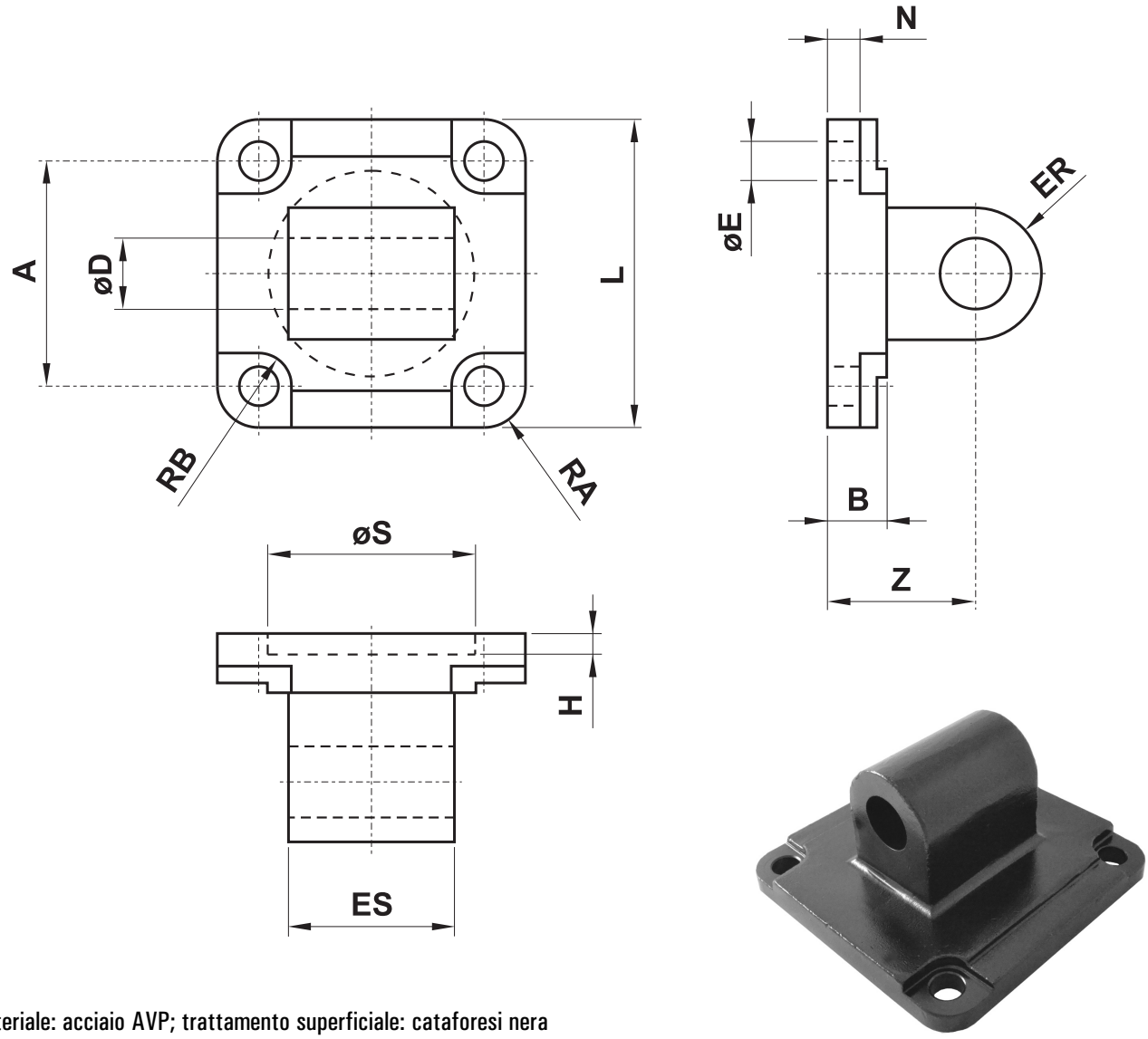




Materiale: acciaio AVP; trattamento superficiale: cataforesi nera
Material: steel AVP; surface treatment: black cataphoresis

codice *part number* / in acciaio *in steel*	per alesaggio *for bore*	L	ES	IS	A	Z	H	B	N	S	D	E	RB	ER	RA
26.001.2AC	32	45	45	26	32.5	22	5	8	5.5	30	10	6.6	5.5	10	6.25
26.002.2AC	40	55	52	28	38	25	5	8	5.5	35	12	6.6	5.5	12	8.5
26.003.2AC	50	65	60	32	46.5	27	5	10	6.5	40	12	9	7.5	12	9.25
26.004.2AC	63	75	70	40	56.5	32	5	10	6.5	45	16	9	7.5	15	9.25
26.005.2AC	80	95	90	50	72	36	-	13	10	45	16	11	9	15	11.5
26.006.2AC	100	115	110	60	89	41	-	13	10	55	20	11	9	20	13
26.007.2AC	125	140	130	70	110	50	-	16	10	60	25	13.5	10	25	15
26.008.2AC	160	180	170	90	140	55	-	20	10	65	30	18	13	25	20
26.009.2AC	200	220	170	90	175	60	-	20	11	75	30	18	13	25	22

CERNIERA MASCHIO MP2 IN ACCIAIO
(male hinge MP2 in steel)

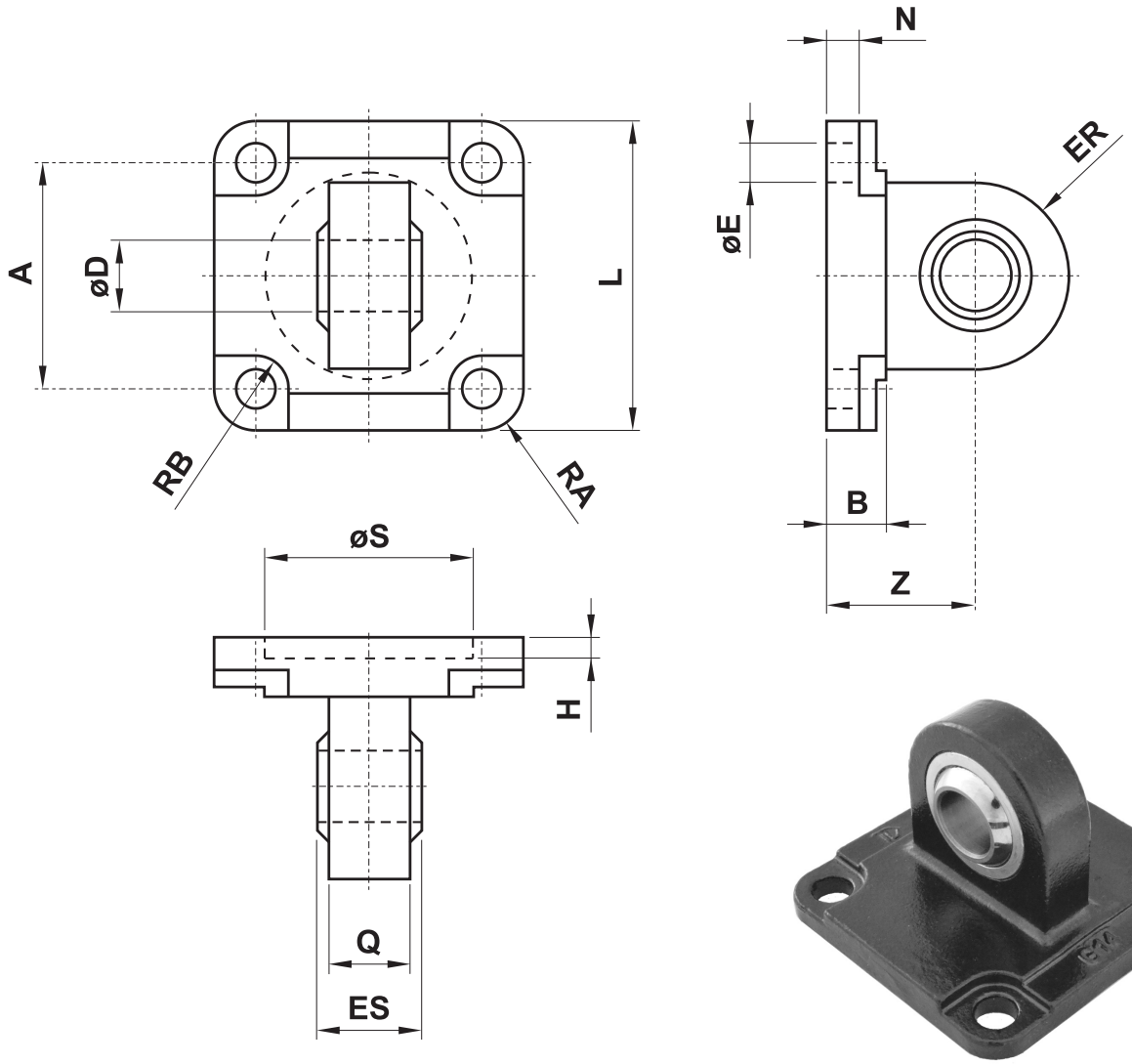


Materiale: acciaio AVP; trattamento superficiale: cataforesi nera
Material: steel AVP; surface treatment: black cataphoresis

codice *part number* in acciaio *in steel*	per alesaggio *for bore*	L	ES	A	Z	H	B	N	S	D	E	RB	ER	RA
26.019.2AC	32	45	26	32.5	22	5	8	5.5	30	10	6.6	5.5	10	6.25
26.020.2AC	40	55	28	38	25	5	8	5.5	35	12	6.6	5.5	12	8.5
26.021.2AC	50	65	32	46.5	27	5	10	6.5	40	12	9	7.5	12	9.25
26.022.2AC	63	75	40	56.5	32	5	10	6.5	45	16	9	7.5	15	9.25
26.023.2AC	80	95	50	72	36	5	13	10	45	16	11	9	15	11.5
26.024.2AC	100	115	60	89	41	5	13	10	55	20	11	9	20	13
26.025.2AC	125	140	70	110	50	7	16	10	60	25	13.5	10	25	15
26.026.2AC	160	180	90	140	55	7	20	10	65	30	18	13	25	20
26.027.2AC	200	220	90	175	60	7	20	11	75	30	18	13	25	22

CERNIERA MASCHIO STRETTA IN ACCIAIO CON TESTINA SNODATA DIN 648 K

(narrow male hinge in steel with articulated head DIN 648 K)

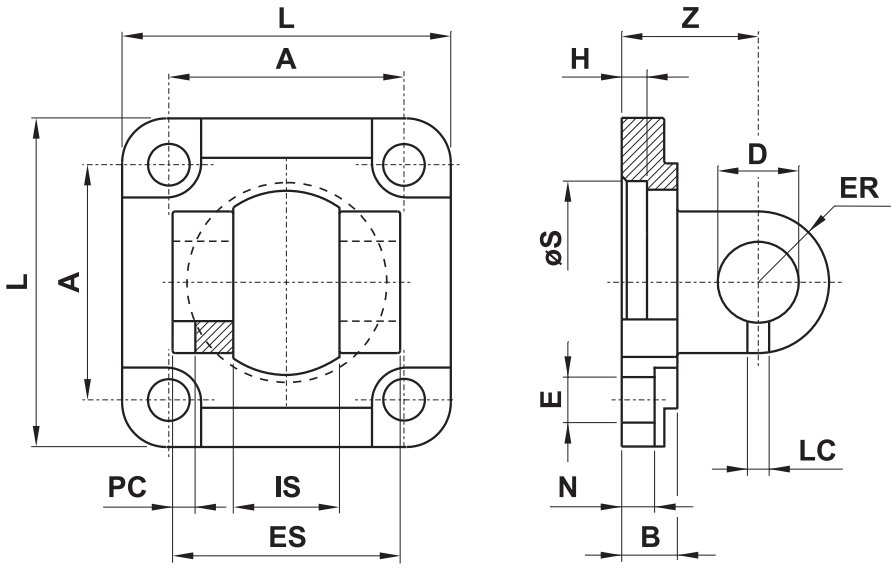


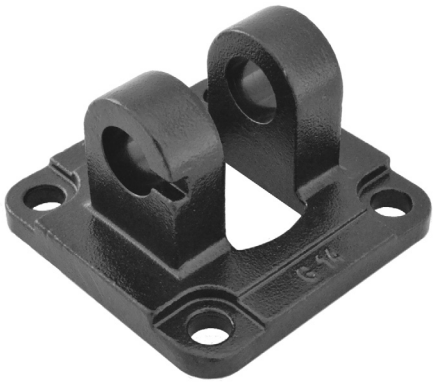


Materiale: acciaio AVP; trattamento superficiale: cataforesi nera
Material: steel AVP; surface treatment: black cataphoresis

codice *part number* / in acciaio *in steel*	per alesaggio *for bore*	A	Q	Z	D	ER	S	B	E	L	RB	N	H	RA	ES
26.079.2AC	32	32.5	10.5	22	10	15	30	8	6.6	45	5.5	5.5	5	6.25	14
26.080.2AC	40	38	12	25	12	18	35	8	6.6	55	5.5	5.5	5	8.5	16
26.081.2AC	50	46.5	15	27	16	20	40	10	9	65	7.5	6.5	5	9.25	21
26.082.2AC	63	56.5	15	32	16	23	45	10	9	75	7.5	6.5	5	9.25	21
26.083.2AC	80	72	18	36	20	27	45	13	11	95	9	10	5	11.5	25
26.084.2AC	100	89	18	41	20	30	55	13	11	115	9	10	5	13	25
26.085.2AC	125	110	25	50	30	40	60	16	13.5	140	10	10	7	15	37

CERNIERA FEMMINA STRETTA IN ACCIAIO, CON PERNO
(narrow female hinge in steel, with pin)



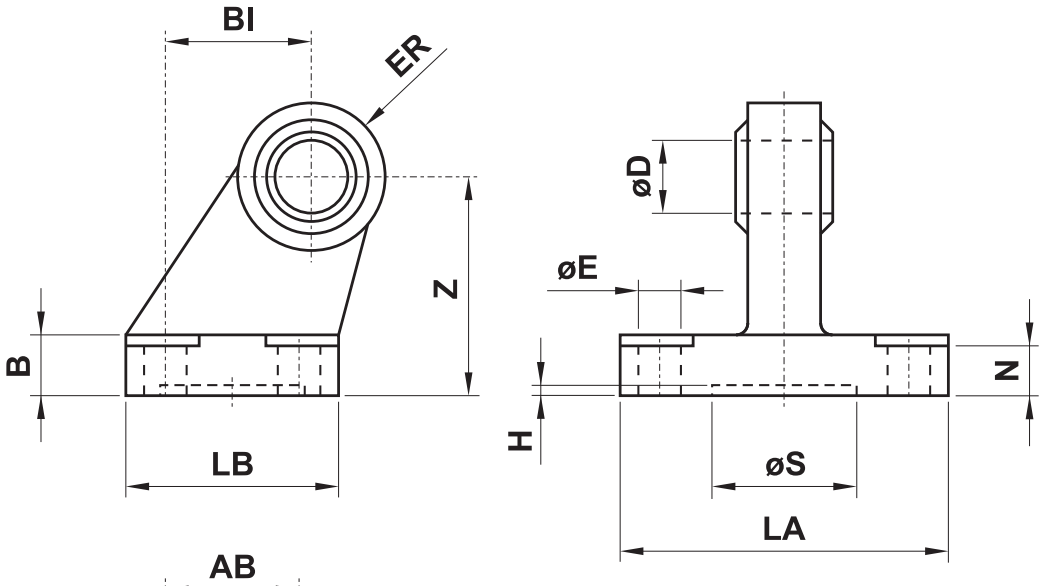


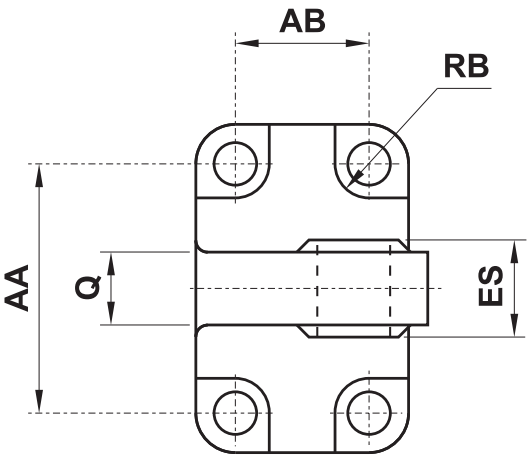
Materiale: acciaio AVP; trattamento superficiale: cataforesi nera
Material: steel AVP; surface treatment: black cataphoresis

codice *part number* / in acciaio *in steel*	per alesaggio *for bore*	L	ES	IS	A	Z	H	B	N	S	D	E	PC	LC	ER
26.330.2AC	32	45	34	14	32.5	22	5	8	5.5	30	10	6.6	3	3.3	10
26.331.2AC	40	55	40	16	38	25	5	8	5.5	35	12	6.6	4	4.3	12
26.332.2AC	50	65	45	21	46.5	27	5	10	6.5	40	16	9	4	4.3	15
26.333.2AC	63	75	51	21	56.5	32	5	10	6.5	45	16	9	4	4.3	15
26.334.2AC	80	95	65	25	72	36	5	13	10	45	20	11	4	4.3	20
26.335.2AC	100	115	75	25	89	41	5	13	10	55	20	11	4	4.3	20
26.336.2AC	125	140	97	37	110	50	7	16	10	60	30	13.5	6	6.3	30

CONTROCERNIERA RETTANGOLARE IN ACCIAIO CON TESTINA SNODATA DIN 648 K

(rectangular joint in steel with articulated head DIN 648 K)







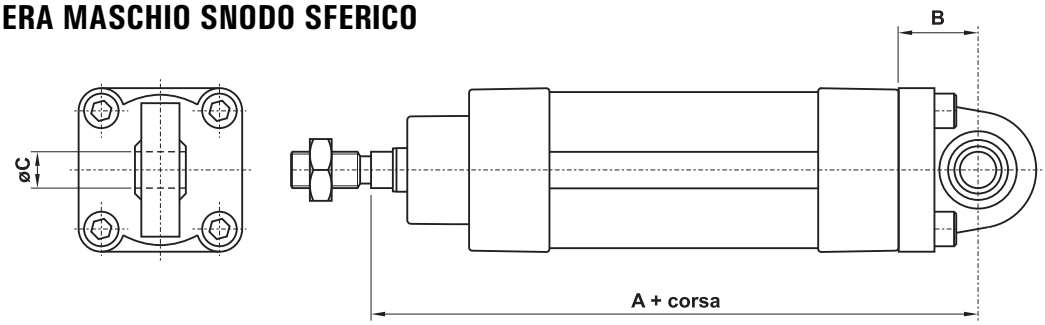
Materiale: acciaio AVP; trattamento superficiale: cataforesi nera

Material: steel AVP; surface treatment: black cataphoresis

codice *part number* / in acciaio *in steel*	per alesaggio *for bore*	E	RB	AB	LB	BI	B	Z	AA	LA	ER	Q	D	N	S	H	ES
26.441.2AC	32	6.6	5.5	18	31	21	10	32	38	51	15	10.5	10	8.5	20	5	14
26.442.2AC	40	6.6	5.5	22	35	24	10	36	41	54	18	12	12	8.5	25	5	16
26.443.2AC	50	9	7.5	30	45	33	12	45	50	65	20	15	16	10.5	30	5	21
26.444.2AC	63	9	7.5	35	50	37	12	50	52	67	23	15	16	10.5	35	5	21
26.445.2AC	80	11	9	40	60	47	14	63	66	86	27	18	20	11.5	45	5	25
26.446.2AC	100	11	9	50	70	55	15	71	76	96	30	18	20	12.5	55	5	25
26.447.2AC	125	13.5	10	60	90	70	20	90	94	124	40	25	30	17	65	7	37

CERNIERA MASCHIO SNODO SFERICO

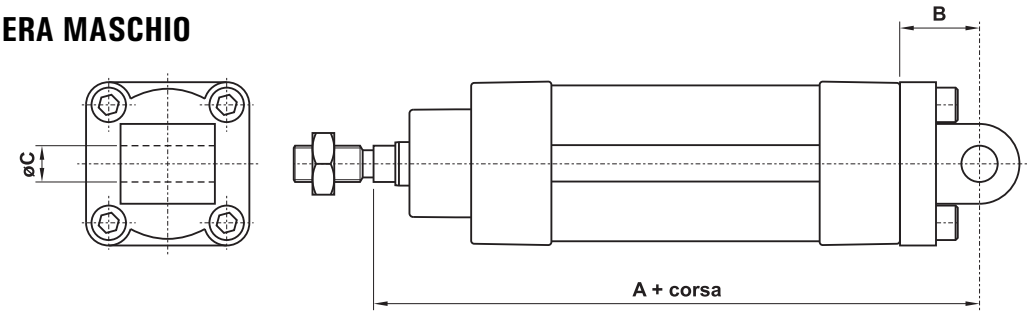
CMSS...



CERNIERA MASCHIO

CMIS...

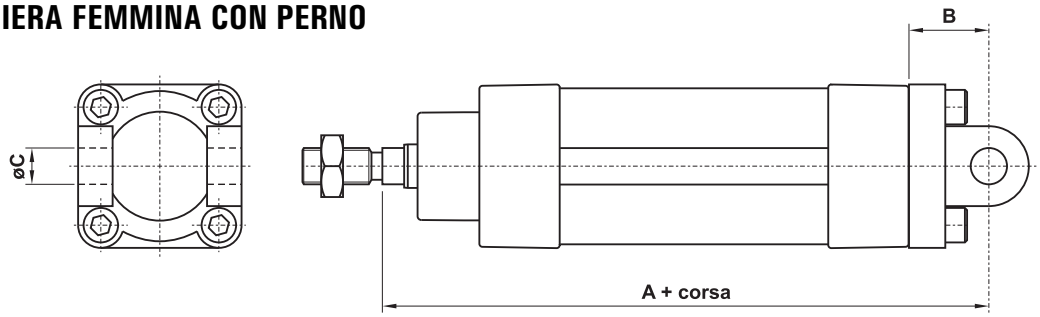
CMKS...



CERNIERA FEMMINA CON PERNO

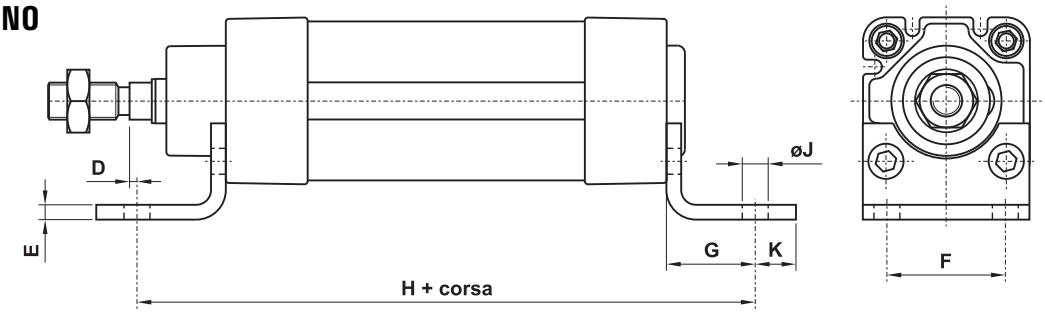
CFIS...

CFKS...



PIEDINO

PBIS...

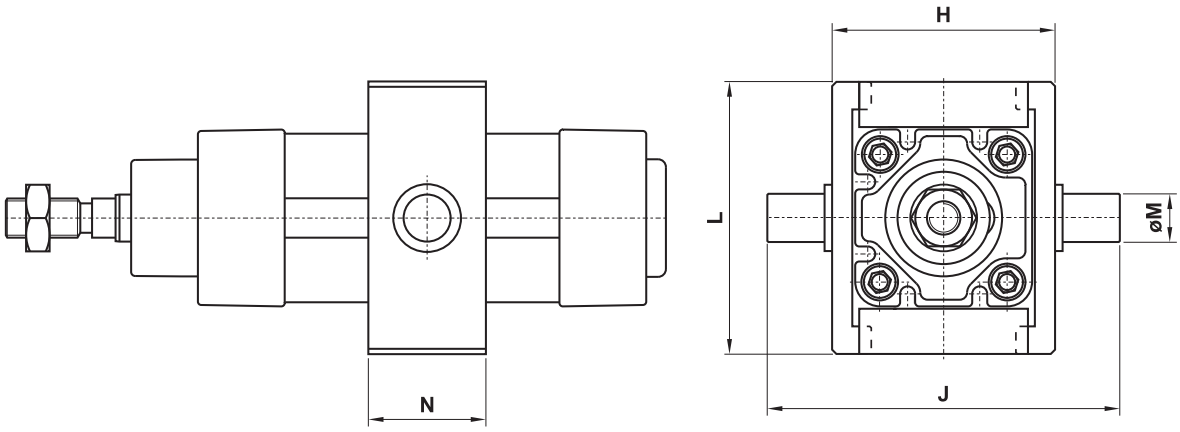


ø	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K
32	142	22	10	2	4	32	24	142	7	11
40	160	25	12	2	4	36	28	161	9	8
50	170	27	12	5	5	45	32	170	9	15
63	190	32	16	5	5	50	32	185	9	13
80	210	36	16	5	6	63	41	210	12	14
100	230	41	20	10	6	75	41	220	14	16
125	275	50	25	20	8	90	45	250	16	25
160	315	55	30	20	9	115	60	300	18	15
200	335	60	30	25	12	135	70	320	22	30

CERNIERA INTERMEDIA PER ESTRUSO - SOLO PER SERIE "N"

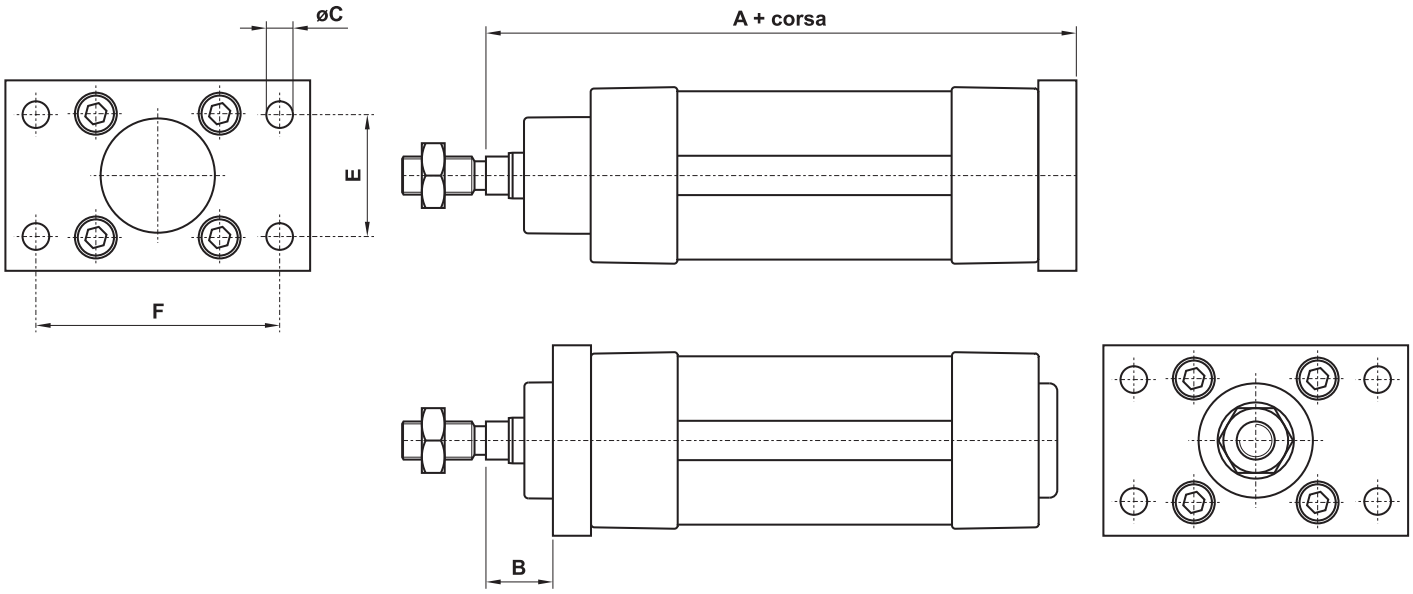
CIN...

CSIS...TI



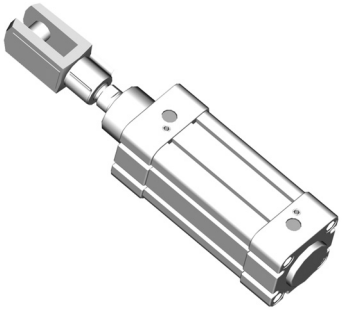
FLANGIA

FLIS...

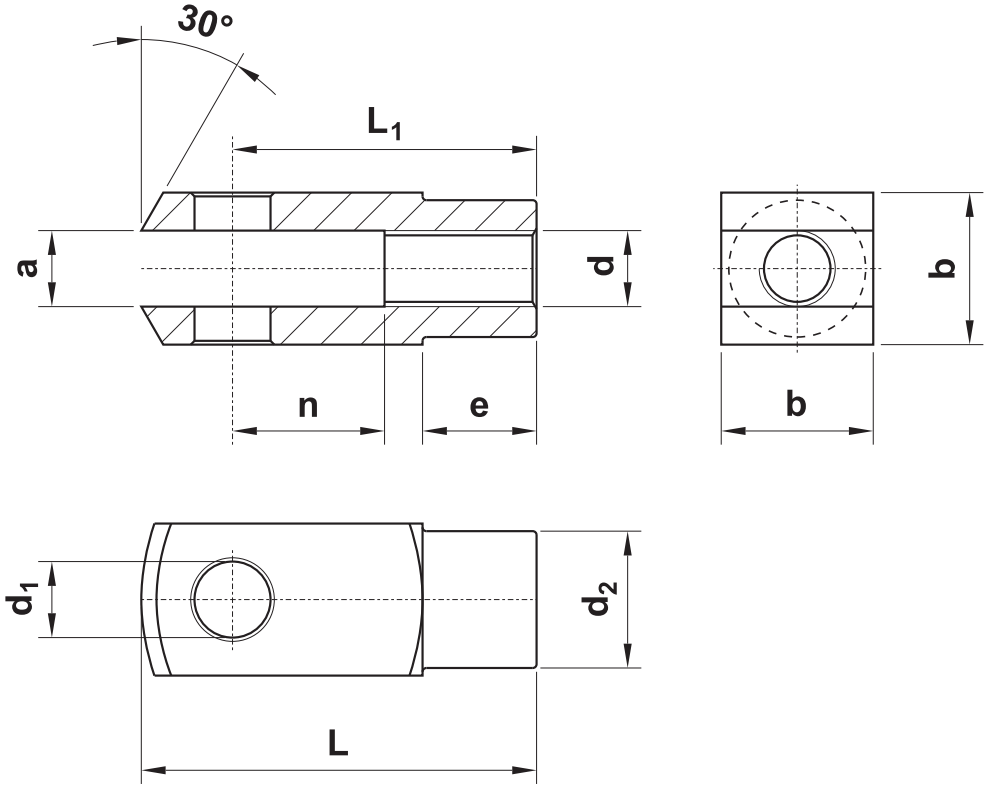


ø	A	B	C	E	F	H	J	L	M	N
32	130	16	7	32	64	52	87	65	12	25
40	145	20	9	36	72	62	105	74.8	16	25
50	155	25	9	45	90	74	117	90.3	16	25
63	170	25	9	50	100	91	136	94.5	20	30
80	190	30	12	63	126	111	156	109.3	20	30
100	205	35	14	75	150	129	195	134	25	40
125	245	45	16	90	180	156.7	222.7	160	25	40
160	280	60	18	115	230	190	262	200	32	40
200	300	70	22	135	270	240	312	250	32	40

FORCELLE
forks

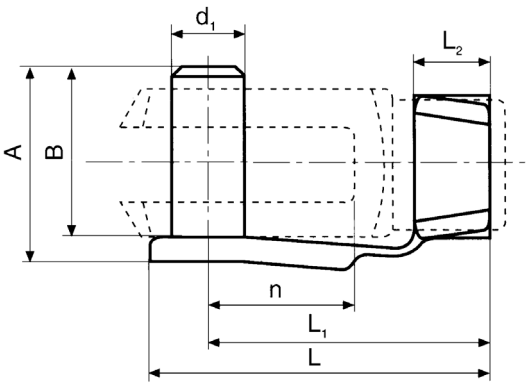






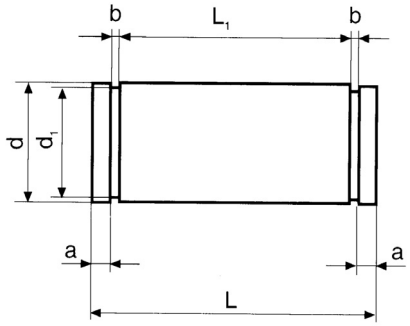
sigla *part number*	per alesaggi *for bores*	d	a	b	d_1	d_2	e	L	L_1	n	fornita con *it is supplied with*
FR8C10	8-10	M4x0.7	4	8	ø4	ø8	6	21	16	8	clip
FR12C16	12-16	M6x1	6	12	ø6	ø10	9	31	24	12	clip
FRC20	20	M8x1.25	8	16	ø8	ø14	12	42	32	16	clip
FR25C32	25-32	M10x1.25	10	20	ø10	ø18	15	52	40	20	clip
FRC40	40	M12x1.25	12	24	ø12	ø20	18	62	48	24	clip
FR50C63	50-63	M16x1.5	16	32	ø16	ø26	24	83	64	32	clip
FR80C100	80-100	M20x1.5	20	40	ø20	ø34	30	105	80	40	clip
FRC125	125	M27x2	30	55	ø30	ø48	38	148	110	54	perno *[pin]*
FR160C200	160-200	M36x2	35	70	ø35	ø60	40	188	144	72	perno *[pin]*
FRC250	250	M42x2	40	85	ø40	ø70	63.5	232	168	84	perno *[pin]*

CLIPS PER FORCELLE
clips for forks



codice *code*	usata per forcella *it is used for fork*	d_1	n	A	B	L	L_1	L_2
26.119.0	**M4x0.7**	4	8	11	9	19	15	5
26.120.0	**M6x1**	6	12	16	14	28	23	6
26.121.0	**M8x1.25**	8	16	22	19	37	31	8
26.122.0	**M10x1.25**	10	20	26	23	46	39	10
26.123.0	**M12x1.25**	12	24	32	28	55	47	12
26.124.0	**M16x1.5**	16	32	40	36	72	62	14
26.125.0	**M20x1.5**	20	40	48	44	88	72	16

PERNI PER FORCELLE
pins for forks



usato per forcella *it is used for fork*	d	L	d_1	L_1	a	b
M27x2	30	65	28.6	55	3.4	1.6
M36x2	35	84	33.4	70	5.4	1.6

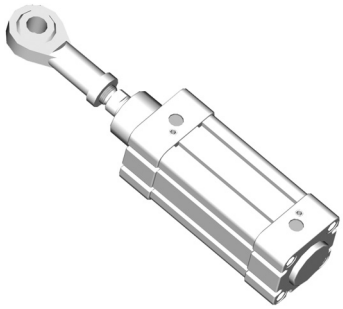
DADI PER STELO
nuts for piston-rod



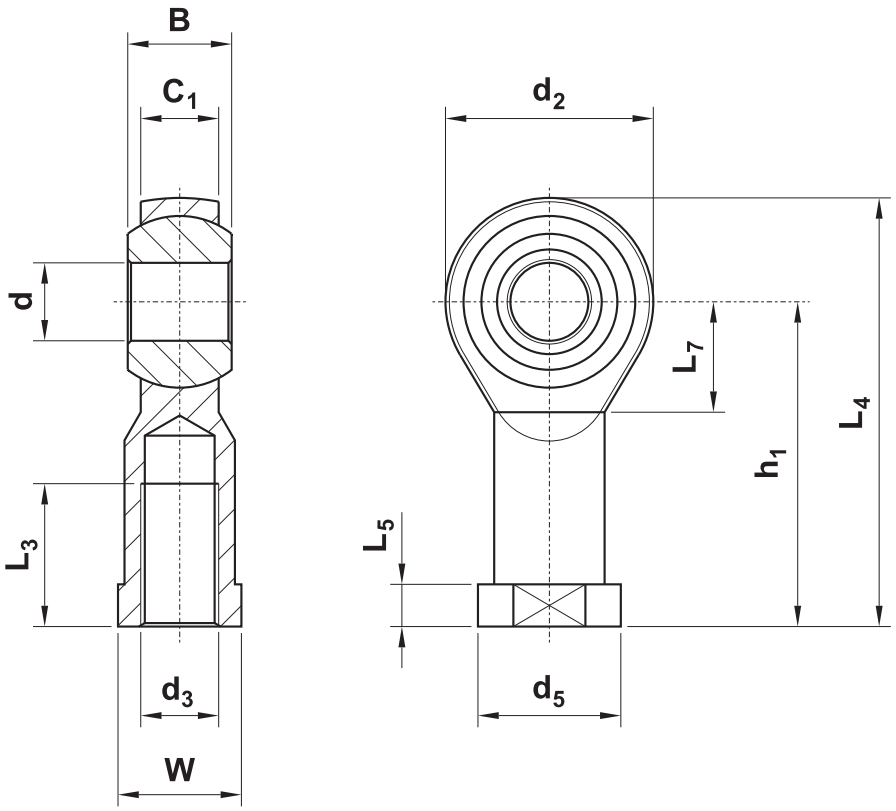
sigla *part number* **STANDARD**	codice *code*	sigla *part number* **INOX**	codice *code*	per alesaggio *for bore*	filetto *thread*	chiave *key*
DSMC8-10	26.196.2			8-10	M4x0.7	7
DSMC12-16	26.197.2			12-16	M6x1	10
DSMC20	26.198.2			20	M8x1.25	13
DSIS032	21.750.0	**DSIS032X**	21.757.0	25-32	M10x1.25	17
DSIS040	21.751.0	**DSIS040X**	21.758.0	40	M12x1.25	19
DSIS05063	21.752.0	**DSIS05063X**	21.759.0	50-63	M16x1.5	24
DSIS080100	21.753.0	**DSIS080100X**	21.760.0	80-100	M20x1.5	30
DSIS125	21.754.0	**DSIS125X**	21.761.0	125	M27x2	41
DSIS160200	21.755.0	**DSIS160200X**	21.762.0	160-200	M36x2	55

TESTE A SNODO

jonting balls



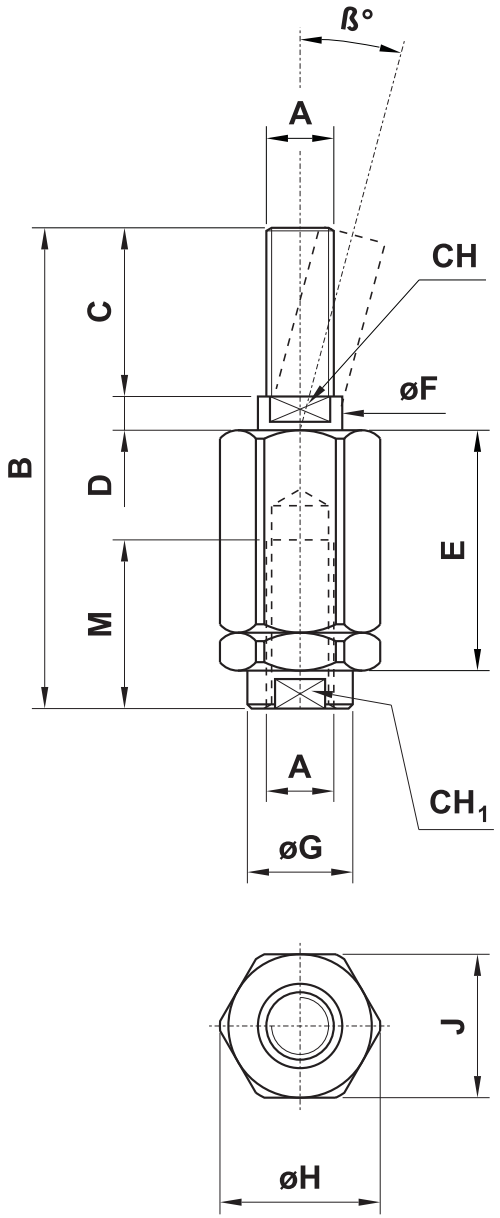




sigla *part nr.* **STANDARD**	sigla *part nr.* **INOX**	per alesaggi *for bores*	d_3	d	B	C_1	d_2	d_5	h_1	L_3	L_4	L_5	L_7	W
TS8T10	**TS8T10X**	8-10	M4x0.7	ø5	8	6	18	ø11	27	10	36	4	10	9
TS12T16	**TS12T16X**	12-16	M6x1	ø6	9	6.75	20	ø13	30	12	40	5	11	11
TST20	**TST20X**	20	M8x1.25	ø8	12	9	24	ø16	36	16	48	5	13	14
TS25T32	**TS25T32X**	25-32	M10x1.25	ø10	14	10.5	28	ø19	43	20	57	6.5	15	17
TST40	**TST40X**	40	M12x1.25	ø12	16	12	32	ø22	50	22	66	6.5	17	19
TS50T63	**TS50T63X**	50-63	M16x1.5	ø16	21	15	42	ø27	64	28	85	8	23	22
TS80T100	**TS80T100X**	80-100	M20x1.5	ø20	25	18	50	ø34	77	33	102	10	27	30
TST125	**TST125X**	125	M27x2	ø30	37	25	70	ø50	110	51	145	15	36	41
TS160T200	**TS160T200X**	160-200	M36x2	ø35	43	28	80	ø58	125	56	165	17	41	50

SNODI AUTOALLINEANTI

self-aligning joints





sigla *part number*	per alesaggi *for bores*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	M	CH	ß°	CH_1
SN12D16	12-16	M6x1	35	10	3.5	17.5	6	8.5	14.5	13	10	5	10	7
SND20	20	M8x1.25	57	20	4	28.5	8	12.5	19	17	20	7	10	11
SN25D32	25-32	M10x1.25	71	20	5	35	14	22	32	30	20	12	10	19
SND40	40	M12x1.25	75	24	5	35	14	22	32	30	20	12	10	19
SN50D63	50-63	M16x1.5	103	32	8	54	22	32	45	41	32	20	10	30
SN80D100	80-100	M20x1.5	119	40	8	54	22	32	45	41	40	20	10	30
SND125	125	M27x2	147	54	10	60	32	57	70	65	48	24	8	54

SOFFIETTI DI PROTEZIONE PER STELO

piston rod protection covers

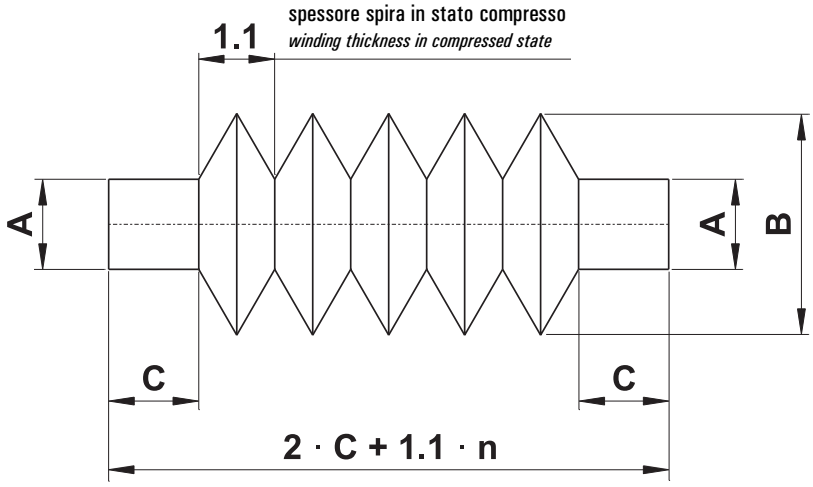
Soffietto di protezione per stelo cilindri ISO 15552, realizzato in stoffa cucita a doppio strato, resistente a polvere, acqua e olio. Colore: blu.
Il soffietto deve essere fissato al cilindro mediante due fascette (non fornite insieme al soffietto).
Piston rod protection cover for ISO 15552 cylinders, in double-sided hyped-up cloth (fabric). Water, oil and dust resistant. Colour: blue.
The protection cover must be fixed on the piston rod by two clamps, not provided with the protection cover.

SO	A	1	0

identificazione taglia *size identification*

numero spire *number of windings*





n : numero di spire *[number of windings]*



per cilindro ø *for cylinder ø*	**A**	**B**	**C**	**spire per 100 mm di corsa** *number of windings for 100 mm stroke*	**identif. taglia** *size identification*
32; 40	30	60	36	10	A
50; 63; 80	40	80	46	8	B
100; 125	55	130	40	4	C
160; 200	70	155	55	3	D
250; 320	110	180	60	3	E

alesaggio *bore*	corsa massima (mm) *maximum stroke (mm)*	nr. corrispondente di spire *corresponding number of windings*
32	90	9
40	90	9
50	130	11
63	130	11
80	140	12
100	330	14
125	550	22
160	870	27
200	1170	36

Corsa massima del cilindro oltre la quale si consiglia di aumentare la quota D della sporgenza stelo (vedi pag. 523-525) di 1.1 mm per ogni spira del soffietto.
Esempio: per un cilindro alesaggio 80 corsa 300 sono necessarie 24 spire. Occorre dunque prolungare lo stelo di (24–12) x 1.1 mm = 13.2 mm. Il cilindro con stelo prolungato deve essere ordinato come speciale all'ufficio commerciale.
If the cylinder stroke is longer than the value in this table, we advise to increase the dimension D of the piston rod length (refer to pages 523-525) by 1.1 mm for each winding.
Example: a cylinder bore 80 and stroke 300 needs 24 windings. It is necessary to increase the piston rod length by
(24–12) x 1.1 mm = 13.2 mm. The cylinder with longer piston rod must be ordered as special (please contact the commercial office).

bloccastelo

rod blocking device

Il bloccastelo è un dispositivo meccanico da applicare ai cilindri ISO 15552 (ex ISO 6431) (alesaggi da 32 a 125) e ai microcilindri ISO 6432 (alesaggi 20 e 25).
È costituito da un sistema di due ganasce contrapposte che, sotto l'azione di molle opportunamente dimensionate, si oppongono allo scorrimento dello stelo del cilindro. Inviando un comando pneumatico l'azione delle molle viene neutralizzata e il cilindro si sblocca.
Pertanto è possibile posizionare il cilindro in punti intermedi della corsa o bloccarlo in caso di cadute di pressione.

The rod blocking device can be used with cylinders ISO 15552 (ex ISO 6431) (bores from 32 to 125) and with minicylinders ISO 6432 (bores 20 and 25).
The device is normally locked. It is unlocked by applying a pneumatic signal. Therefore it is possible to block the cylinder in case of pressure drop or to stop the movement in intermediate positions.



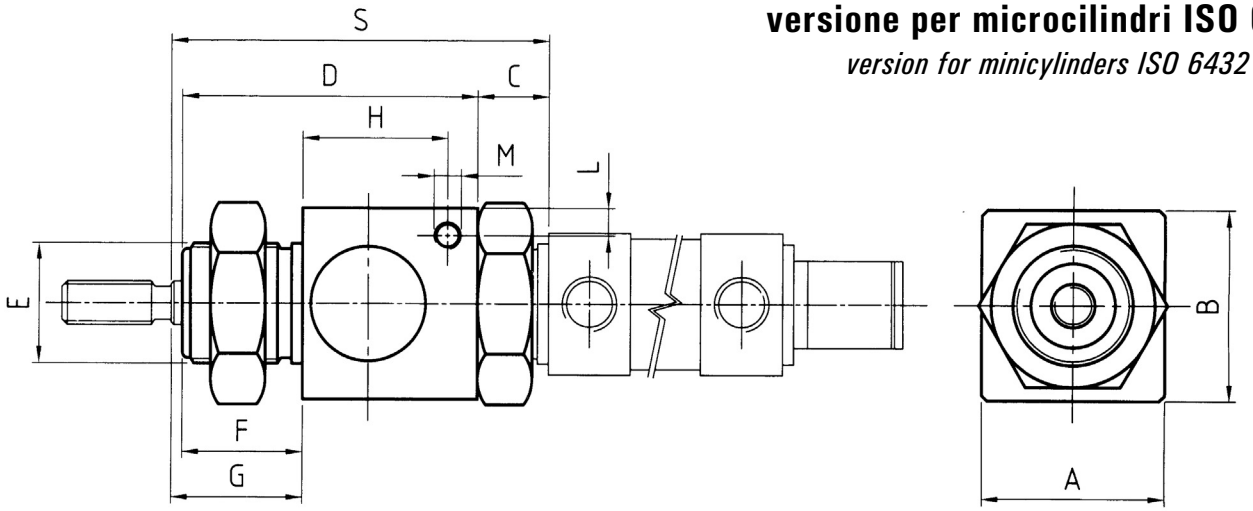
6

Materiali
Corpo: alluminio anodizzato
Ganasce di bloccaggio: ottone
Pistoni: resina acetalica
Molle: acciaio armonico

Materials
Body: aluminium (anodize treatment)
Internal parts: brass
Pistons: polymer
Springs: steel

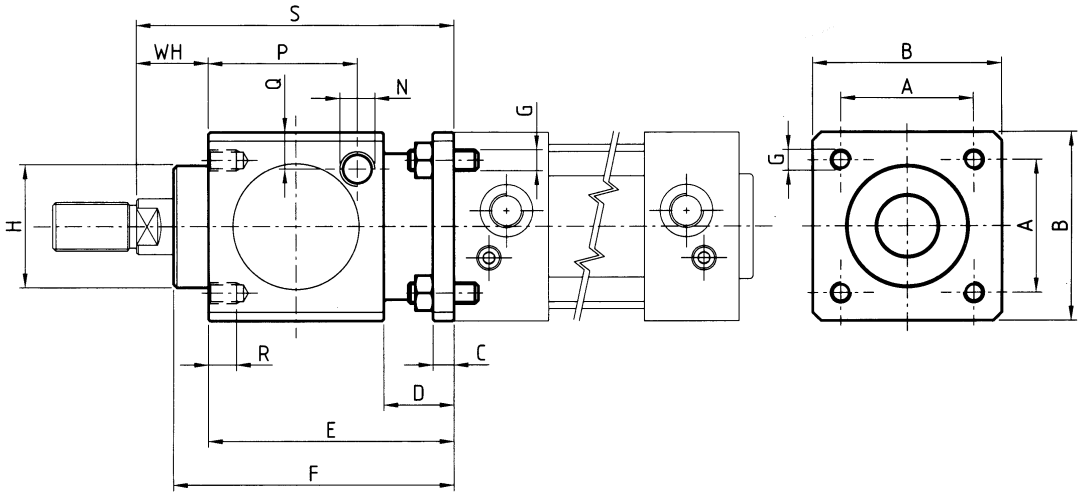
Pressione minima di pilotaggio *Minimum actuating pressure*		3 bar 0.3 MPa								
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +60°C								
Funzionamento *Construction type*		Meccanico bidirezionale *Mechanical bi-directional*								
Tipologia *Function*		NC (sblocco a comando pneumatico) *NC (pneumatic piloted unlock)*								
Forza di bloccaggio *Locking force*	ø	20	25	32	40	50	63	80	100	125
	forza (N) *force (N)*	490	490	790	1240	1930	3060	5400	7700	12040
Fluido *Fluid*		Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*								

versione per microcilindri ISO 6432
version for minicylinders ISO 6432



modello *model*	per alesaggi *for bores*	A	B	C	D	E	F	G	H	L	M	S
BM020	20	35	33.5	13	54	M22x1.5	22	24	26.5	4.5	M5	71
BM025	25	35	33.5	13	54	M22x1.5	22	28	26.5	4.5	M5	73

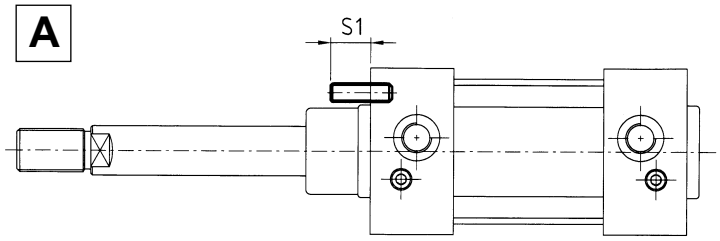
versione per cilindri ISO 15552
version for cylinders ISO 15552



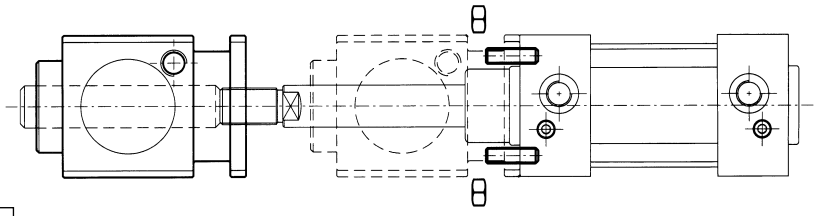
sigla *part number*	per alesaggi *for bores*	A	B	C	D	E	F	G	H	WH	N	P	Q	R	S
BM032	32	32.5	47	6	22.5	60	67.5	M6	30	26	G1/8"	33.5	9.5	8	86
BM040	40	38	54	6	20	70	80	M6	35	30	G1/8"	42.5	10.5	8	100
BM050	50	46.5	65	8	24	90	100	M8	40	32	G1/8"	58	12.5	12	122
BM063	63	56.5	75	8	24	90	100	M8	45	37	G1/8"	59	17.5	12	127
BM080	80	72	95	12	32	110	120	M10	45	46	G1/4"	69	17.5	16	156
BM100	100	89	114	12	32	110	120	M10	55	51	G1/4"	69	27	16	161
BM125	125	110	140	20	45	140	156	M12	60	65	G1/4"	84.5	20	20	205

schema di montaggio
instructions for installation

A



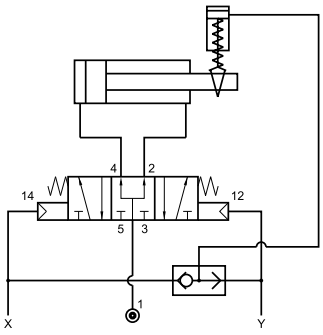
CILINDRO Φ	32	40	50	63	80	100	125
S1	12	12	16	16	22	22	32

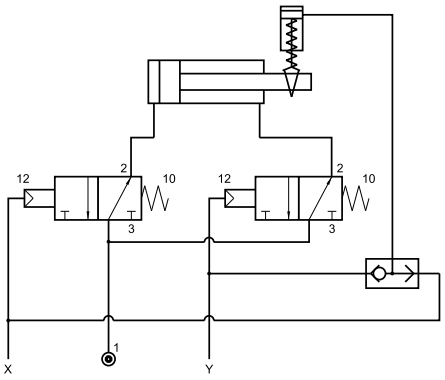


B

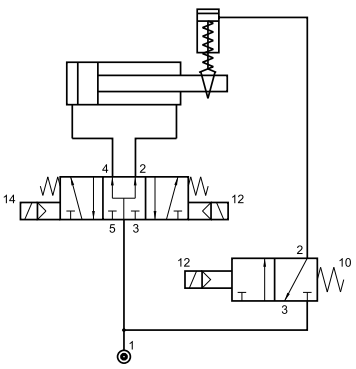
schema di collegamento
connection scheme

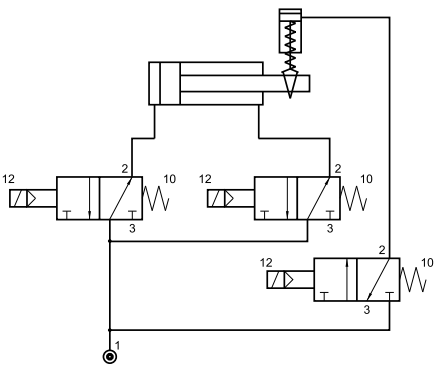
comando pneumatico
pneumatic control





comando elettropneumatico
electropneumatic control





UNITÀ DI GUIDA

guiding units

- Unità di guida per cilindri ISO 15552 e microcilindri ISO 6432
  Guiding units for cylinders ISO 15552 and minicylinders ISO 6432

- Versioni disponibili: tipo "U" con bronzine (cod. **UB...**) - per cilindri da alesaggio 12 a 63
  tipo "H" con bronzine (cod. **HB...**) - per cilindri da alesaggio 12 a 63
  tipo "H" con cuscinetti a rotolamento (cod. **HS...**) - per cilindri da alesaggio 12 a 63
  *Available versions: type "U" with sintered bronze rod guide (code **UB...**) - cylinder bores from 12 to 63*
  *type "H" with sintered bronze rod guide (code **HB...**) - cylinder bores from 12 to 63*
  *type "H" with linear ball bearings (code **HS...**) - cylinder bores from 12 to 63*

- Tipo "U" con bronzine: movimentazione con carichi medi e basse velocità
  Type "U" with sintered bronze rod guide: movements with medium loads and low speeds

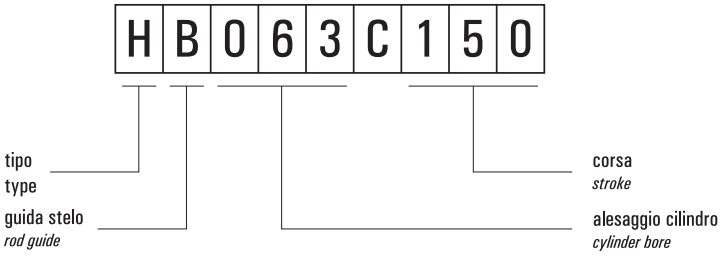
- Tipo "H" con bronzine: movimentazione con carichi pesanti e basse velocità
  Type "H" with sintered bronze rod guide: movements with heavy loads and low speeds

- Tipo "H" con cuscinetti a rotolamento: movimentazione con carichi medi e alte velocità
  Type "H" with linear ball bearings: movements with medium loads and high speeds

Materiali
Corpo: alluminio anodizzato
Steli: C40 cromato

Materials
Body: aluminium (anodize treatment)
Rods: C40 (chromium plated)

chiave di codifica
key to codes



Tipo *[type]*
H tipo "H" *[type "H"]*
U tipo "U" *[type "U"]*

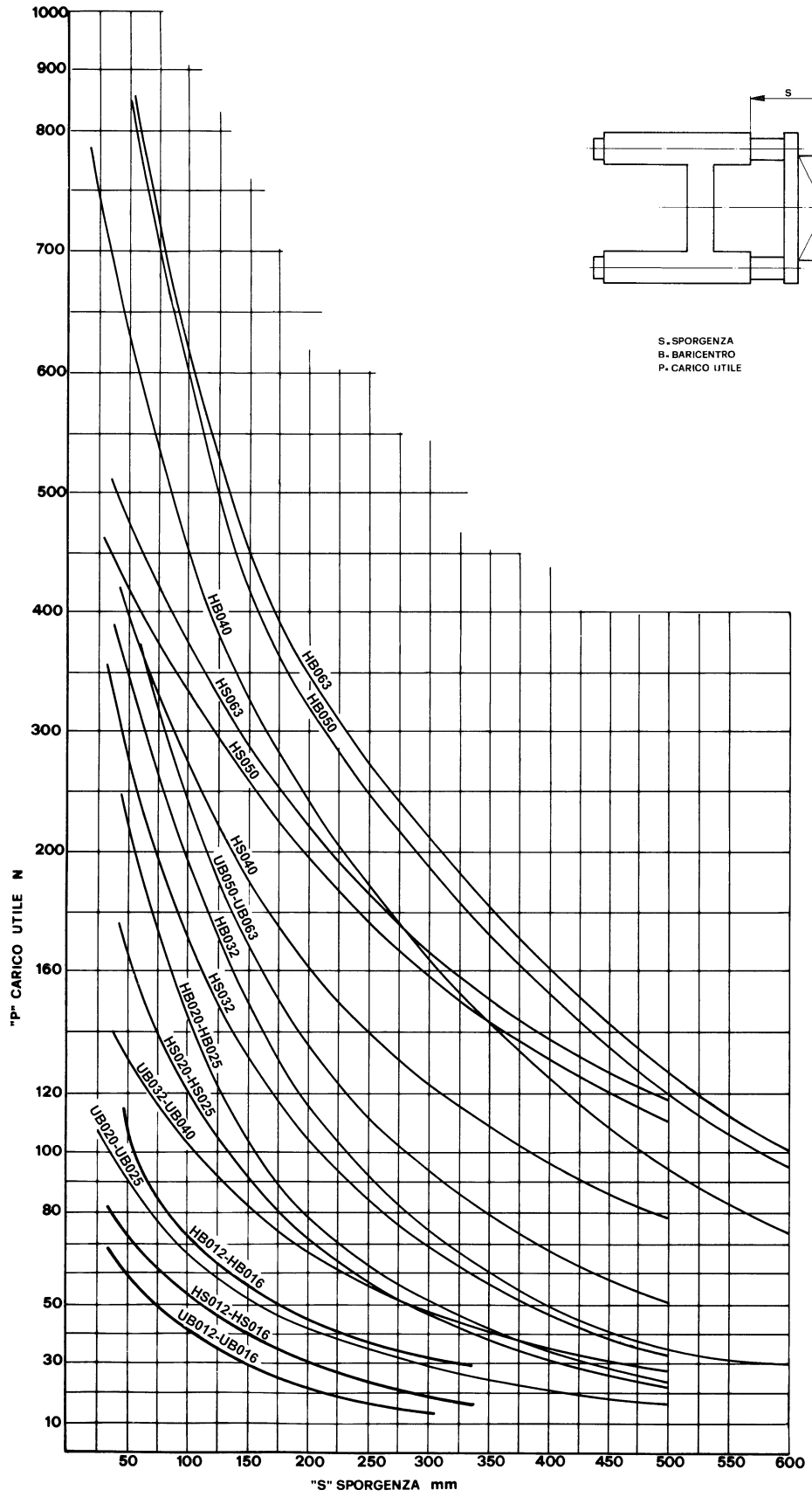
Guida stelo *[rod guide]*
B bronzine *[sintered bronze]*
S cuscinetti a rotolamento - solo tipo H
[linear ball bearings - only type H]

alesaggi e corse disponibili
available bores and strokes

corsa / *stroke* \ alesaggio / *bore*	12* 16	20	25	32	40	50	63
50	X	X	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X	X	X
150				X	X	X	X
160	X	X	X				
200	X	X	X	X	X	X	X
250	X	X	X	X	X	X	X
300				X	X	X	X
400				X	X	X	X
500				X	X	X	X

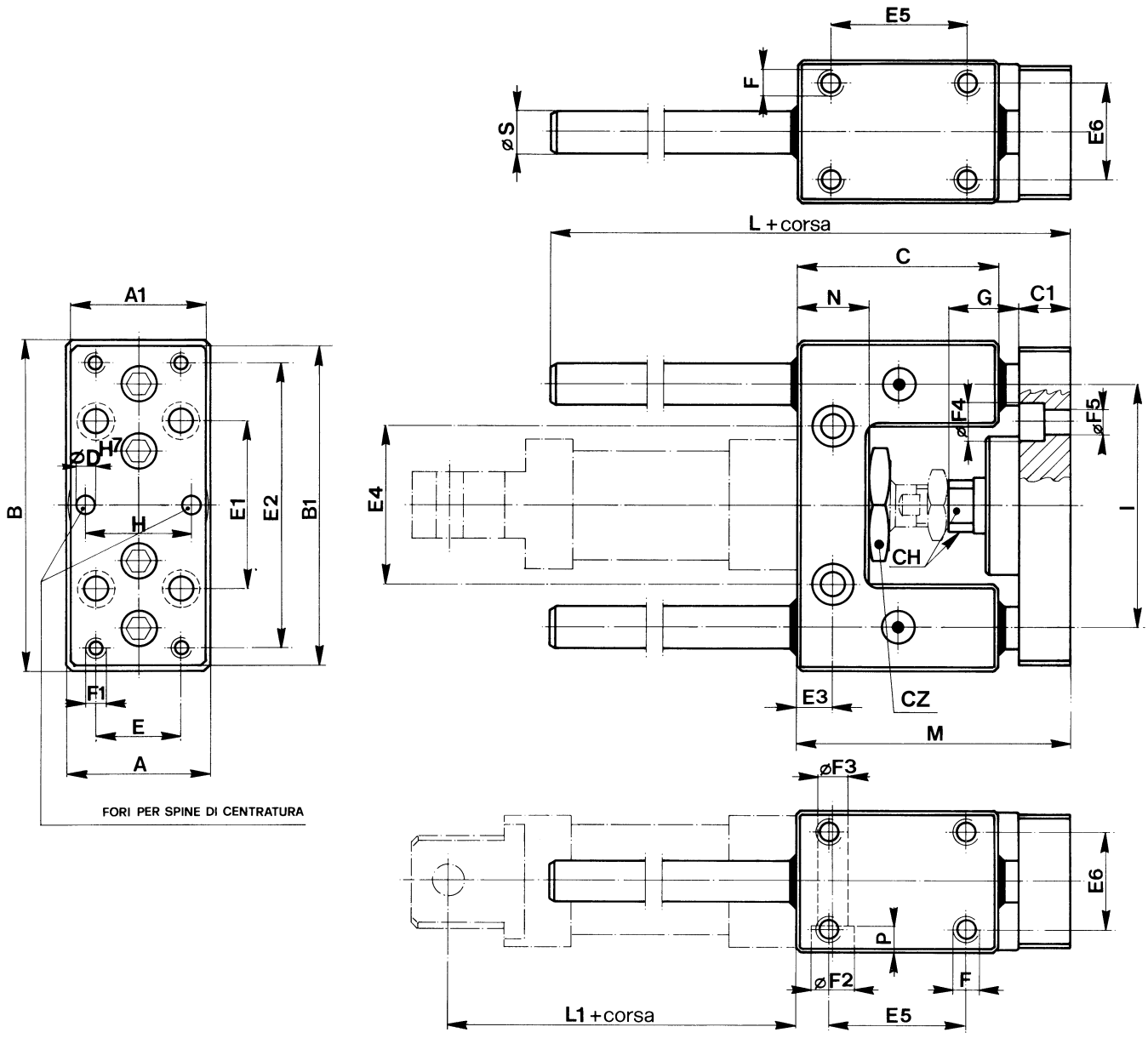
* L'unità di guida per l'alesaggio 12 si utilizza anche per l'alesaggio 16. Il codice rimane quello dell'alesaggio 12.
* *The guiding unit for bore 12 is used also for bore 16, with the same code.*

Carico ammissibile / *Permissible loads*



tipo "U" per microcilindri ISO 6432

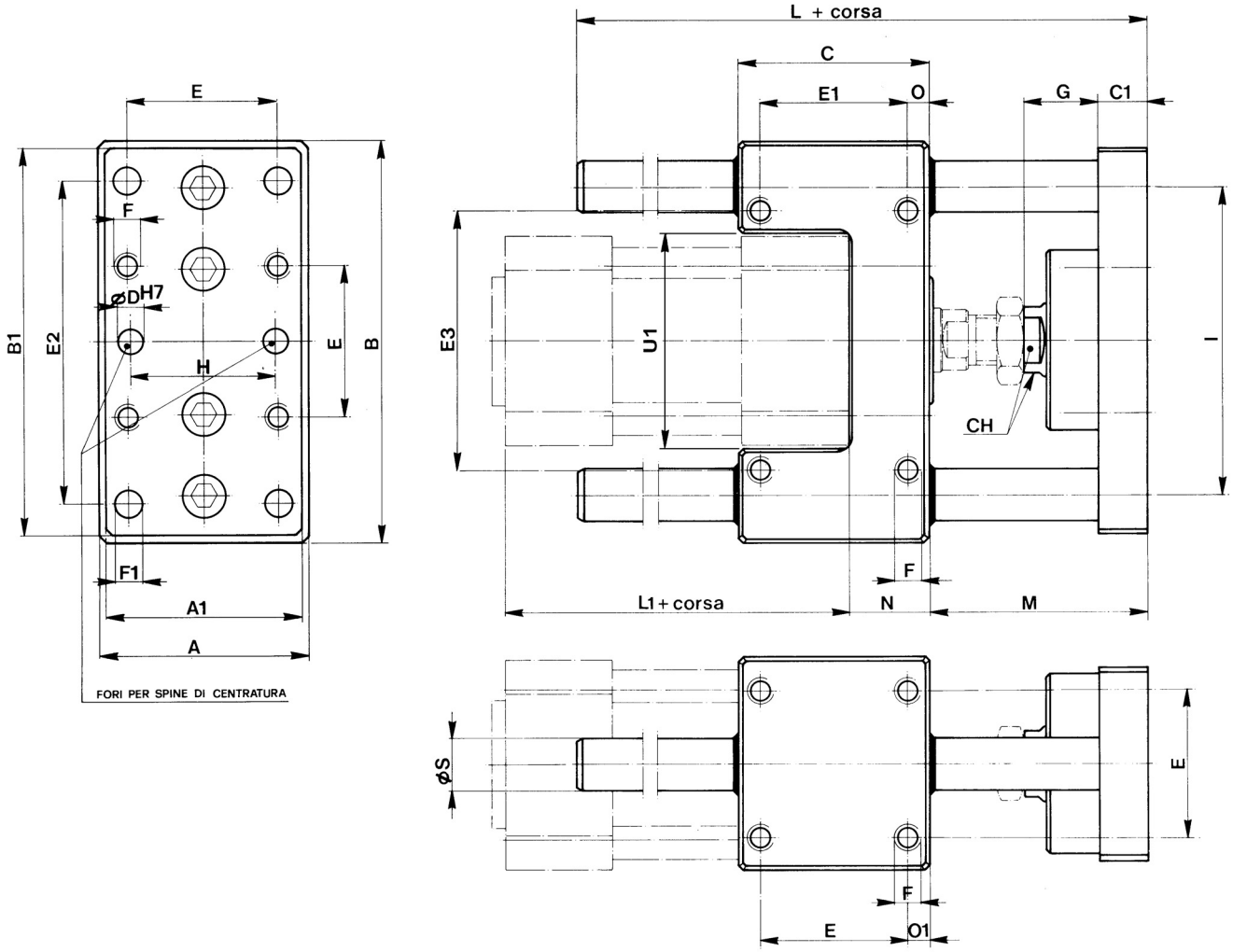
type "U" for minicylinders ISO 6432



ø CIL	A	A1	B	B1	C	C1	CH	CZ	D	E	E1	E2	E3	E4	E5	E6	F	F1	F2	F3	F4	F5	G	H	I	L	L1	M	N	P	S
12 16	30	27	65	63	38	10	8	19	4	15	32	54	6.5	24	25	22	M4	M4	8.5	5.1	7.5	4.5	12	15	46	70	53 60	51	13	5.5	8
20	34	32	79	76	48	12	12	27	6	20	40	68	8.5	38	32.5	23	M6	M5	10.5	6.5	9	5.5	22	20	58	83	71	65	17	6.5	10
25	34	32	79	76	48	12	12	27	6	20	40	68	8.5	38	32.5	23	M6	M5	10.5	6.5	9	5.5	17	20	58	83	76	65	17	6.5	10

tipo "U" per cilindri ISO 6431

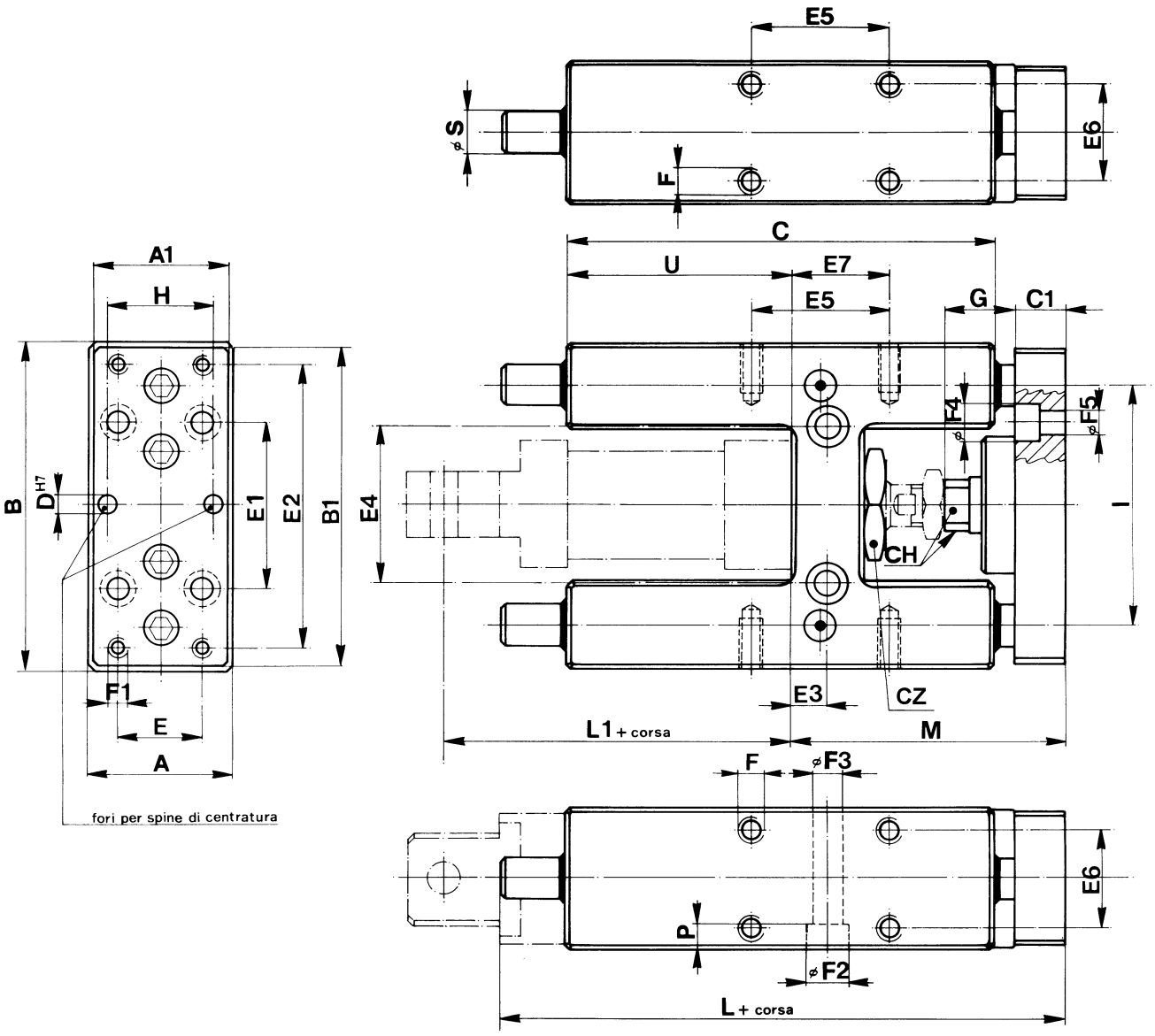
type "U" for cylinders ISO 6431



ø CIL	A	A1	B	B1	C	C1	D	E	E1	E2	E3	F	F1	G	H	I	L	L1	M	N	O	O1	S	CH	U1
32	48	45	100	90	48	12	6	32.5	32.5	78	58	M6	6.5	20	31	74	106	94	54	17	7.8	7.8	12	13	48
40	56	50	106	105	58	12	6	38	38	84	64	M6	6.5	22	36	80	117	105	55	21	10	10	12	15	54
50	66	60	125	124	59	15	6	46.5	46.5	100	80	M8	9	23	45	96	129	106	68	25	6.3	6.3	16	21	67
63	76	70	132	125	76	15	6	56.5	56.5	105	95	M8	9	23	45	104	146	121	68	25	9.8	9.8	16	21	76

tipo "H" per microcilindri ISO 6432

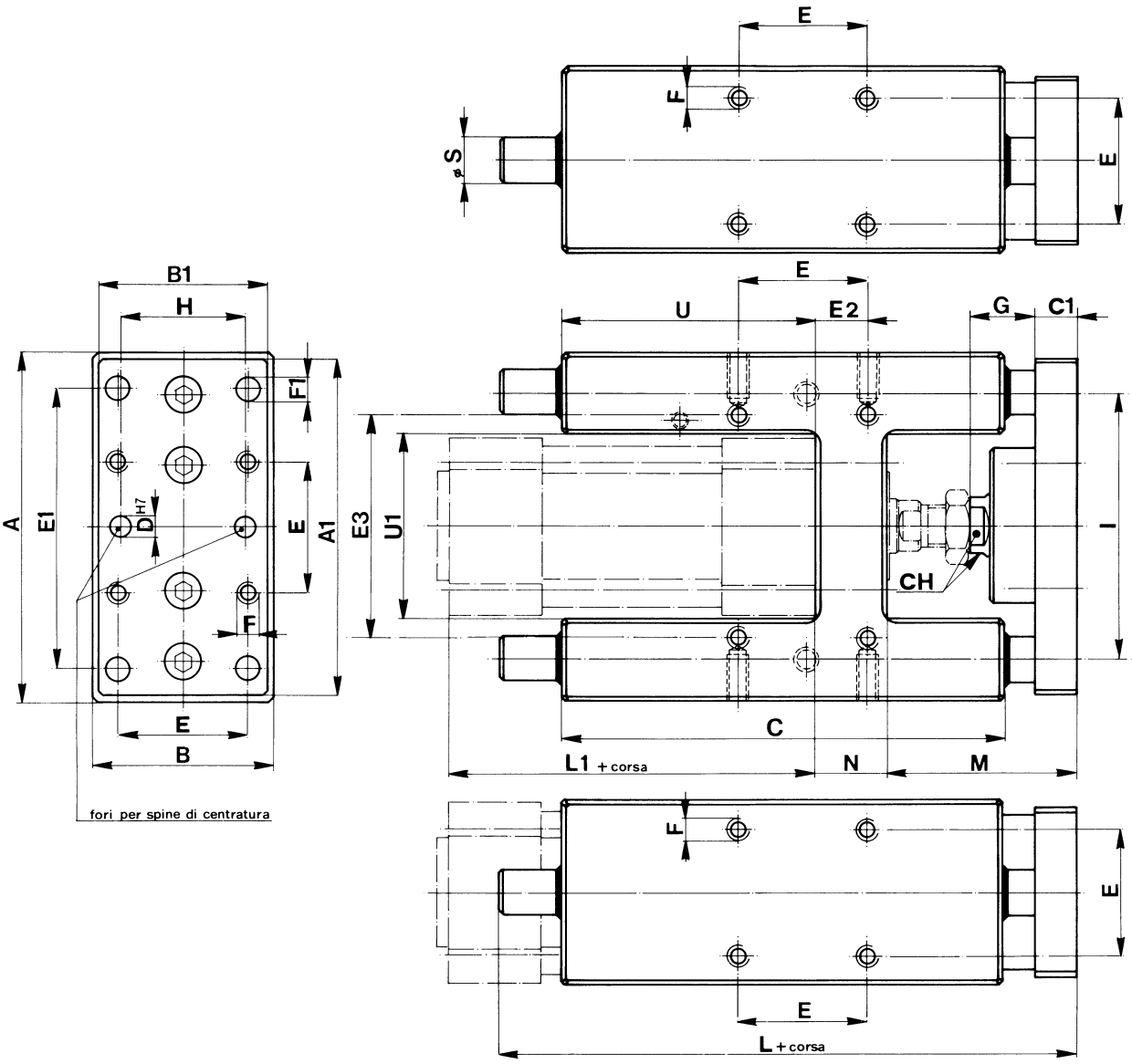
type "H" for minicylinders ISO 6432



ø CIL	A	A1	B	B1	C	C1	CH	CZ	D	E	E1	E2	E3	E4	E5	E6	E7	F	F1	F2	F3	F4	F5	G	H	I	L	L1	M	P	S	U
12 16	30	27	65	63	75	10	8	19	4	15	32	54	6.5	24	32.5	22	11	M4	M4	8.5	5.1	7.5	4.5	12	15	46	130	53 60	51	5.5	8	37
20	34	32	79	76	108	12	12	27	6	20	40	68	8.5	38	32.5	23	15	M6	M5	10.5	6.5	9	5.5	22	20	58	159	71	65	6.5	10	58
25	34	32	79	76	108	12	12	27	6	20	40	68	8.5	38	32.5	23	15	M6	M5	10.5	6.5	9	5.5	17	20	58	159	76	65	6.5	10	58

tipo "H" per cilindri ISO 6431

type "H" for cylinders ISO 6431



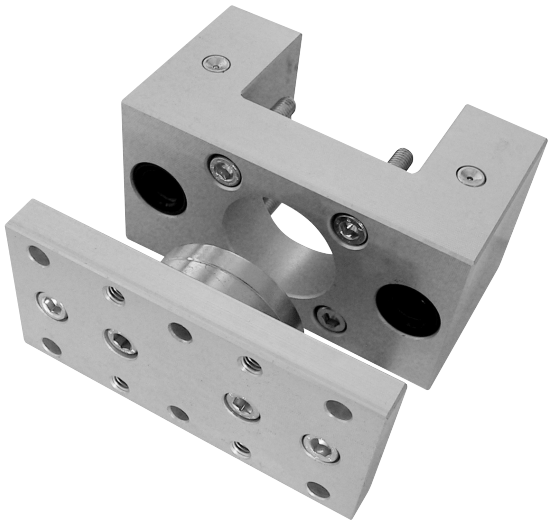
ø CIL	A	A1	B	B1	C	C1	CH	D	E	E1	E2	E3	F	F1	G	H	I	L	L1	M	N	S	U	U1
32	97	90	50	45	125	12	13	6	32.5	78	4.3	61	M6	6.5	20	31	74	177	94	54	17	12	76	50.5
40	115	105	58	50	136	12	15	6	38	84	11	69	M6	6.5	22	36	87	192	105	55	21	16	81	58.5
50	137	124	70	60	144	15	21	6	46.5	100	18.5	85	M8	9	23	45	104	237	106	68	26	20	79	70.5
63	152	145	85	70	176	15	21	6	56.5	105	15.3	100	M8	9	23	45	119	237	121	68	26	20	111	85.5

KIT UNITÀ DI GUIDA

kit for guiding units

Il kit comprende tutti i pezzi necessari per il montaggio escluso gli steli, per la cui realizzazione il disegno si trova sul sito internet: http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitguid.htm

The kit includes all the necessary pieces. Rods are not included. The drawing for rod machining is available in internet at the following address: http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitguid.htm



Tipo "U" con bronzine		
type "U" with sintered bronze rod guide		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
12-16	**KUB012-016**	27.271.0
20	**KUB020**	27.272.0
25	**KUB025**	27.273.0
32	**KUB032**	27.274.0
40	**KUB040**	27.275.0
50	**KUB050**	27.278.0
63	**KUB063**	27.279.0

Tipo "H" con bronzine		
type "H" with sintered bronze rod guide		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
12-16	**KHB012-016**	27.259.0
20	**KHB020**	27.250.0
25	**KHB025**	27.251.0
32	**KHB032**	27.252.0
40	**KHB040**	27.253.0
50	**KHB050**	27.254.0
63	**KHB063**	27.255.0

Tipo "H" con cuscinetti a rotolamento		
type "H" with linear ball bearings		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
12-16	**KHS012-016**	27.260.0
20	**KHS020**	27.261.0
25	**KHS025**	27.268.0
32	**KHS032**	27.262.0
40	**KHS040**	27.263.0
50	**KHS050**	27.264.0
63	**KHS063**	27.265.0

- Unità di guida per cilindri ISO 15552 e microcilindri ISO 6432
  Guiding units for cylinders ISO 15552 and minicylinders ISO 6432

- Versioni disponibili: tipo "U" con bronzine (cod. **SUB...**) - per cilindri da alesaggio 12 a 100
  tipo "H" con bronzine (cod. **SHB...**) - per cilindri da alesaggio 16 a 100
  *Available versions: type "U" with sintered bronze rod guide (code **SUB...**) - cylinder bores from 12 to 100*
  *type "H" with sintered bronze rod guide (code **SHB...**) - cylinder bores from 16 to 100*

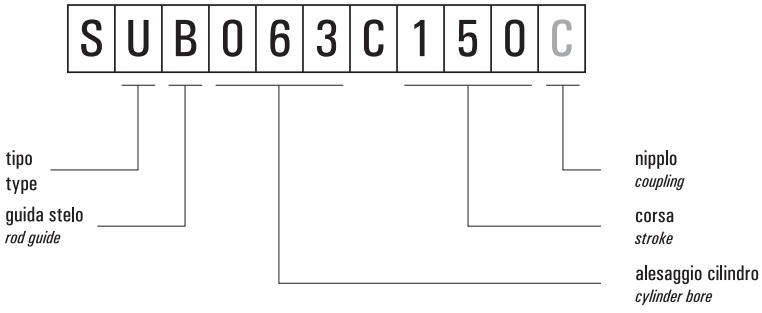
- Tipo "U" con bronzine: movimentazione con carichi medi e basse velocità
  Type "U" with sintered bronze rod guide: movements with medium loads and low speeds

- Tipo "H" con bronzine: movimentazione con carichi pesanti e basse velocità
  Type "H" with sintered bronze rod guide: movements with heavy loads and low speeds

Materiali
Corpo: alluminio anodizzato
Steli: C40 cromato

Materials
Body: aluminium (anodize treatment)
Rods: C40 (chromium plated)

chiave di codifica
key to codes



Tipo *[type]*
H tipo "H" *[type "H"]*
U tipo "U" *[type "U"]*

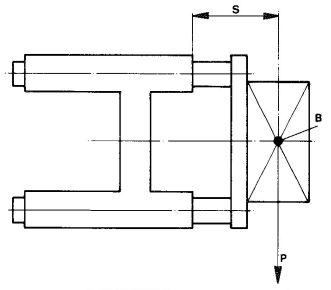
Guida stelo *[rod guide]*
B bronzine *[sintered bronze]*

Nipplo - solo per tipo H a partire da alesaggio 20
[coupling - only for type H from bore 20]
C nipplo corto *[short coupling]*
L nipplo lungo *[long coupling]*

alesaggi e corse disponibili
available bores and strokes

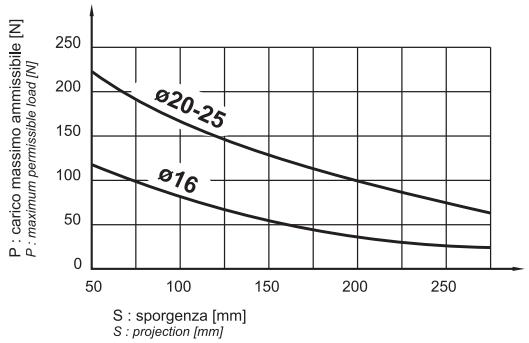
corsa *stroke* / alesaggio *bore*	12 16	20	25	32	40	50	63	80	100
50	X	X	X	X	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X	X	X	X	X
150				X	X	X	X	X	X
160	X	X	X						
200	X	X	X	X	X	X	X	X	X
250	X	X	X	X	X	X	X	X	X
300				X	X	X	X	X	X
400				X	X	X	X	X	X
500				X	X	X	X	X	X

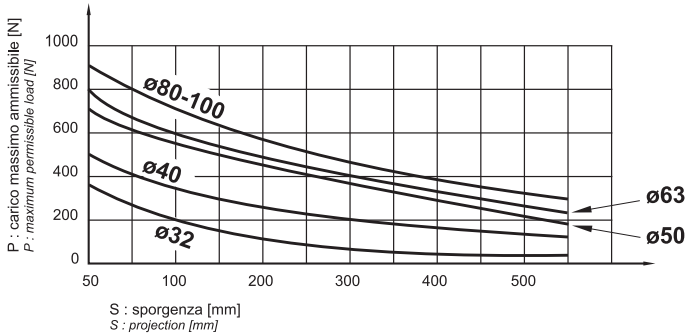
carico ammissibile
permissible load



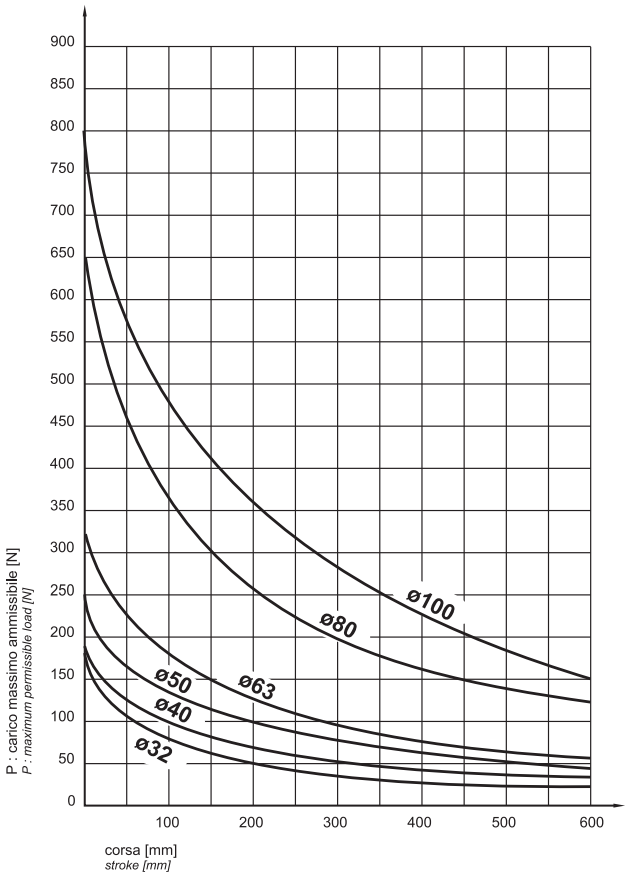
S. SPORGENZA
B. BARICENTRO
P. CARICO UTILE

tipo "H"
type "H"



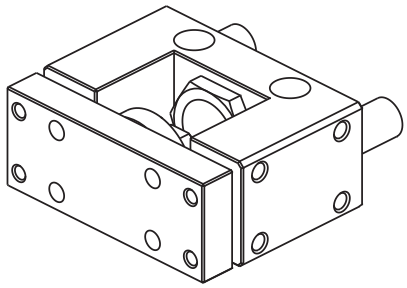


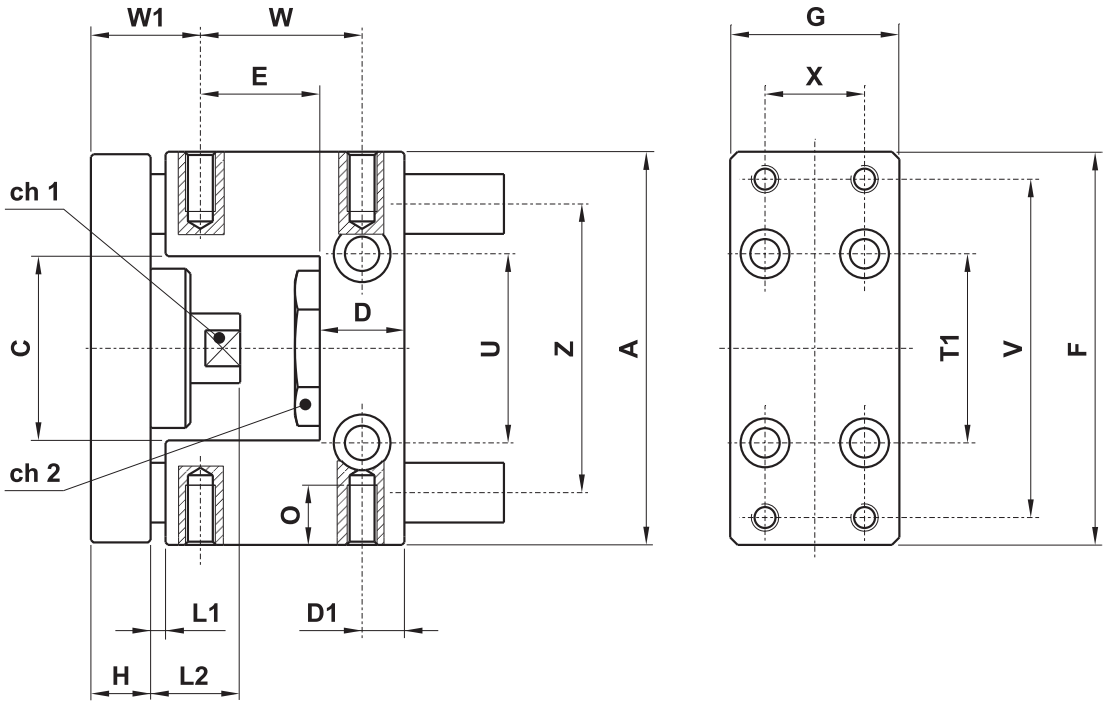
tipo "U"
type "U"

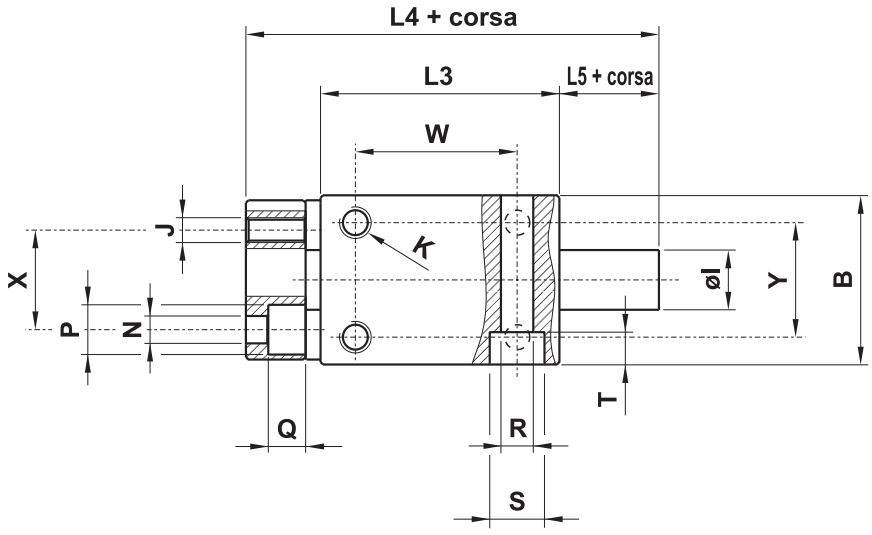


TIPO "U" PER MICROCILINDRI ISO 6432

type "U" for minicylinders ISO 6432







* L'unità di guida per l'alesaggio 12 si utilizza anche per l'alesaggio 16. Il codice rimane quello dell'alesaggio 12.

** The guiding unit for bore 12 is used also for bore 16, with the same code.*

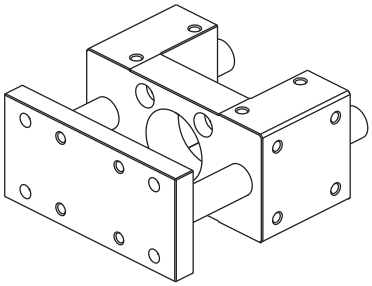
peso (g)
weight (g)

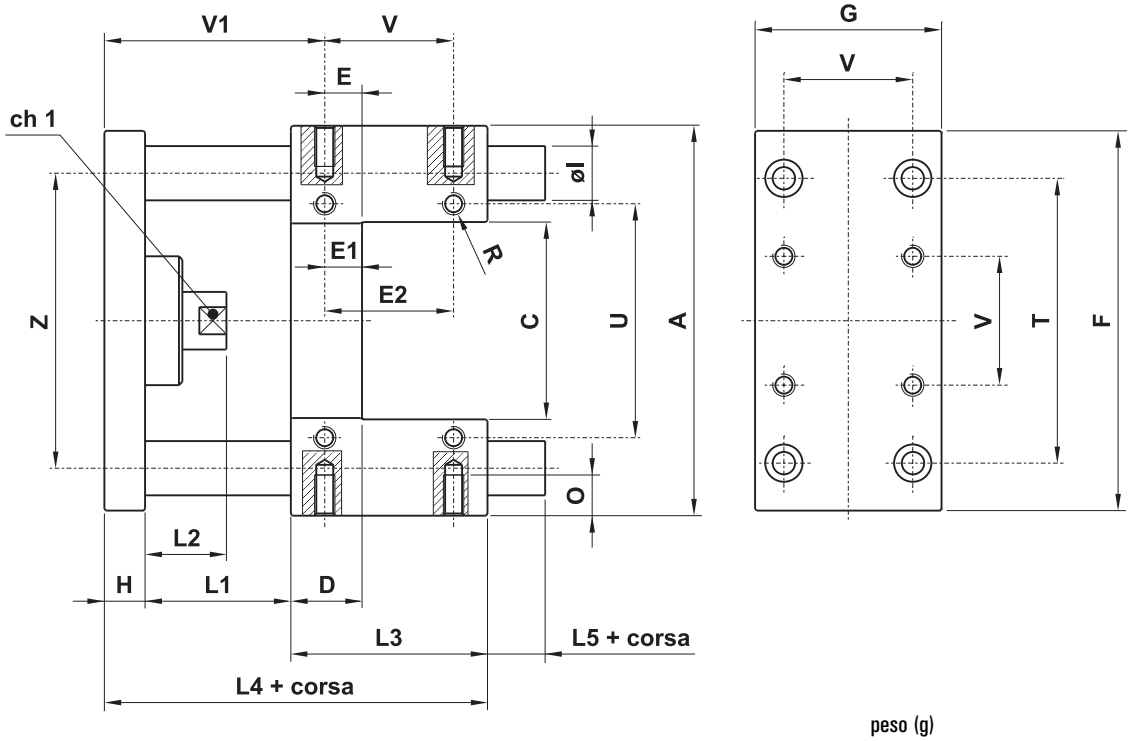
ø CIL	cilindro corsa 0 *cylinder stroke 0*	incremento corsa 100 mm *100 mm stroke increase*
12-16	280	123
20-25	490	178

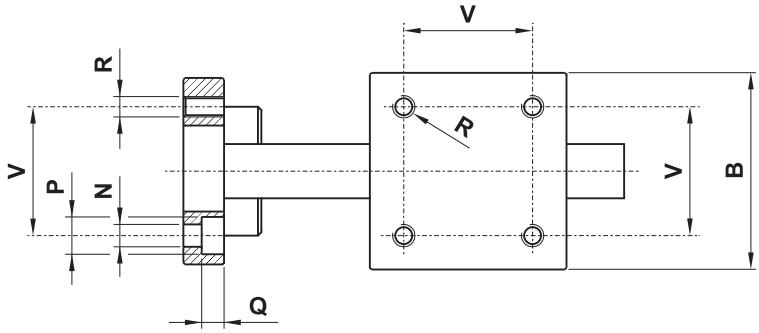
ø CIL*	A	B	C	ch1	ch2	D	D1	E	F	G	H	øI	J	K	L1	L2	L3	L4	L5	N	O	P	Q	R	S	T	T1	U	V	W	W1	X	Y	Z
12-16	69	30	30	8	24	12	6	20	66	29	10	10	M4	M4	3	15	38	66.5	15.5	4.5	6	7.5	4.5	5.5	9	5.5	32	24	58	25	19.5	18	22	49.5
20-25	79	34	37	12	27	17	8.5	24	78	32	12	12	M5	M6	3	18	48	83	20	5.5	9	10	7.5	6.5	11	6.5	38	38	68	33	21.8	20	23	58

TIPO "U" PER CILINDRI ISO 15552

type "U" for cylinders ISO 15552







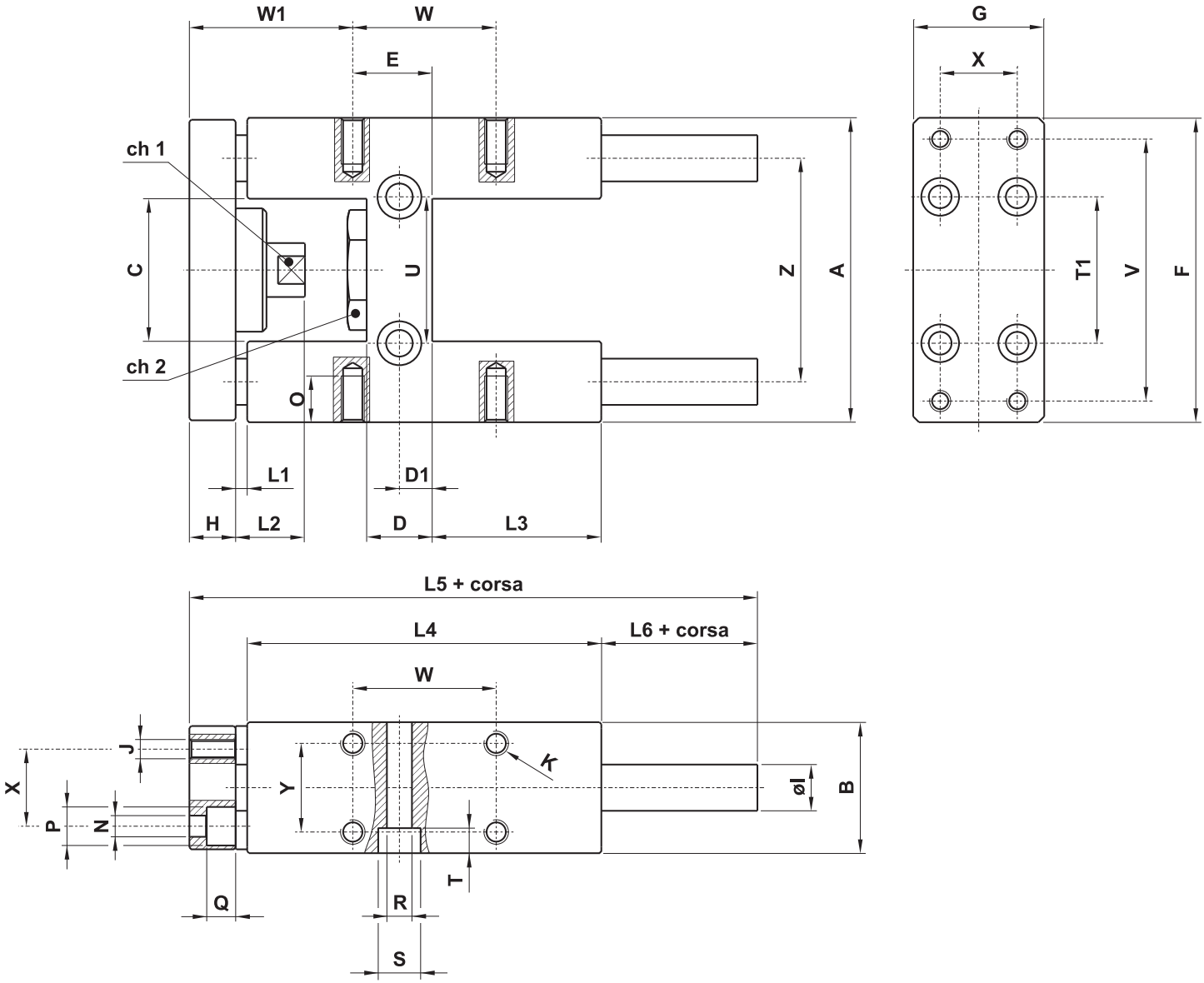
peso (g)
weight (g)

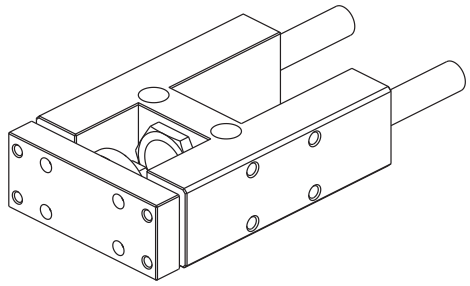
ø CIL	cilindro corsa 0 *cylinder stroke 0*	incremento corsa 100 mm *100 mm stroke increase*
32	750	178
40	1230	316
50	2150	500
63	2890	500
80	5700	770
100	7950	770

ø CIL	A	B	C	ch	D	E	E1	E2	F	G	H	øI	L1	L2	L3	L4	L5	N	O	P	Q	R	T	U	V	V1	Z
32	97	49	51	15	17	9.25	9.25	32.5	93	45	12	12	42	25	48	102	18	6.6	12	11	6.5	M6	78	61	32.5	61.75	74
40	115	58	58.5	15	21	11	11	38	112	55	12	16	43	25	58	113	17	6.6	12	11	6.5	M6	84	69	38	65	87
50	137	70	70.2	20	25	18.8	18.8	46.5	134	65	15	20	49	29	59	123	20	9	16	15	8.5	M8	100	85	46.5	70.2	104
63	152	85	85.2	20	25	15.3	15.3	56.5	147	80	15	20	49	29	76	140	21	9	16	15	9	M8	105	100	56.5	73.7	119
80	189	105	105.5	26	34	25	14	50	180	100	20	25	53	27	90	163	30	11	20	18	11	M10	130	130	72	82	148
100	213	130	130.5	26	39	28.5	19	70	206	120	20	25	54	27	110	184	30	11	20	18	11	M10	150	150	89	84.5	173

TIPO “H” PER MICROCILINDRI ISO 6432

type “H” for minicylinders ISO 6432





peso (g)
weight (g)

ø CIL	cilindro corsa 0 *cylinder stroke 0*	incremento corsa 100 mm *100 mm stroke increase*
16	400	120
20-25	900	180

nipplo lungo
long coupling

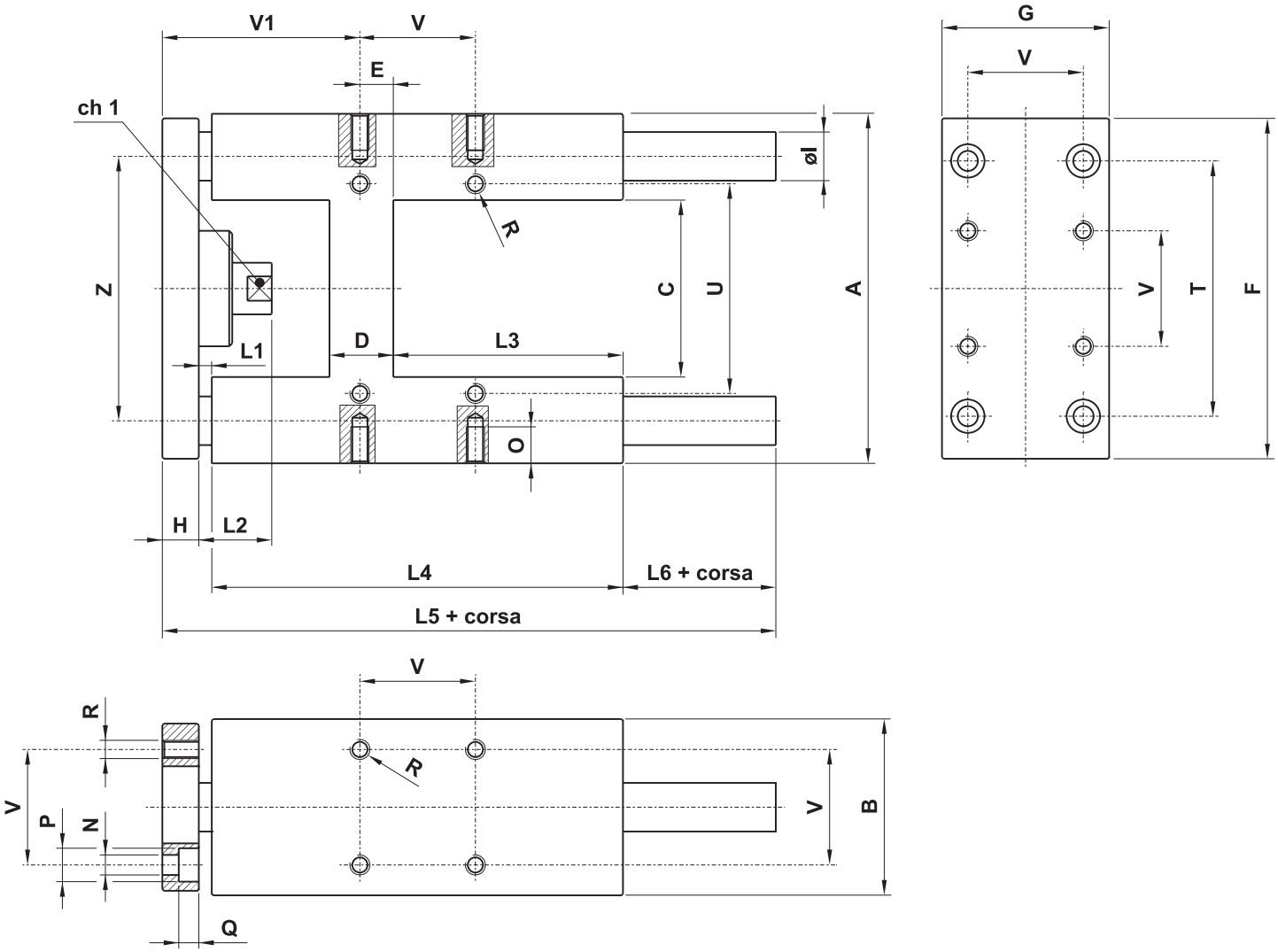
ø CIL	L1	L2	L6
20	25	40	87
25	25	40	91

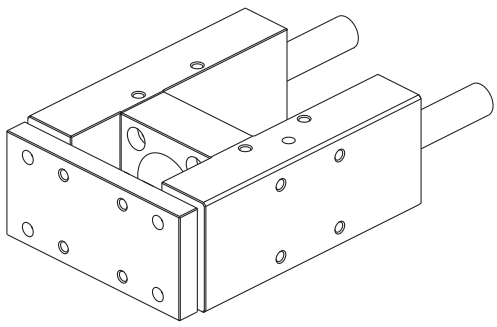
nipplo corto
short coupling

ø CIL	A	B	C	ch1	ch2	ch3	D	D1	E	F	G	H	øI	J	K	L1	L2	L3	L4	L5	L6	M	N	O	P	Q	R	S	T	T1	U	V	W	W1	X	Y	Z
16	69	30	30	8	10	24	12	6	8	66	29	10	10	M4	M4	25	18	46	68	123.5	20.5	4	4.5	6	8	4.5	5.5	9	5.5	32	24	58	18	-	18	22	49.5
20	79	34	37	12	13	27	17	8.5	15	78	32	12	12	M5	M6	3	18	58	108	166	43	5	5.5	9	10	7.5	6.5	11	6.5	38	38	68	32.5	50	20	23	58
25	79	34	37	12	17	27	17	8.5	15	78	32	12	12	M5	M6	3	18	58	108	166	43	5	5.5	9	10	7.5	6.5	11	6.5	38	38	68	32.5	50	20	23	58

TIPO “H” PER CILINDRI ISO 15552

type “H” for cylinders ISO 15552





peso (g)
weight (g)

ø CIL	cilindro corsa 0 *cylinder stroke 0*	incremento corsa 100 mm *100 mm stroke increase*
32	1300	180
40	2400	320
50	3500	500
63	4600	500
80	8400	770
100	11800	770

nipplo lungo
long coupling

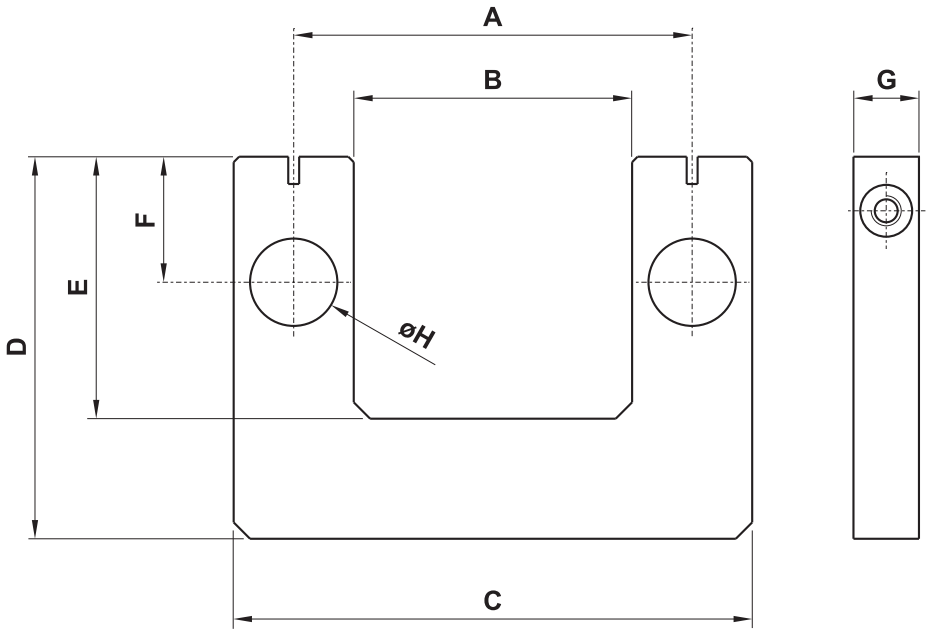
ø CIL	L1	L2	L6	V1
32	26	42	24	83.7
40	25	42	30	86
50	25	50	35	91.2
63	25	50	25	96.7
80	25	50	27	104
100	25	50	27	105

nipplo corto
short coupling

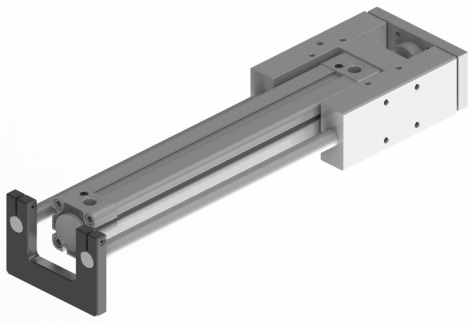
ø CIL	A	B	C	ch	D	E	F	G	H	øI	L1	L2	L3	L4	L5	L6	N	O	P	Q	R	T	U	V	V1	Z
32	97	49	51	15	24	4.3	93	45	12	12	3	19	75	125	187	47	6.6	12	11	6.5	M6	78	61	32.5	60.7	74
40	115	58	58.2	15	28	11	112	55	12	16	3	24	80	140	207	52	6.6	12	11	6.5	M6	84	69	38	64	87
50	137	70	70.2	20	34	18.8	134	65	15	20	3	27	78	148	223	57	9	16	15	8.5	M8	100	85	46.5	69.2	104
63	152	85	85.2	20	34	15.3	147	80	15	20	3	27	106	178	243	47	9	16	15	9	M8	105	100	56.5	74.7	119
80	189	105	105.5	26	50	25	180	100	20	25	3	27	111	195	267	49	11	20	18	11	M10	130	130	72	82	148
100	213	130	130.5	26	55	30	206	120	20	25	3	27	128	218	290	49	11	20	18	11	M10	150	150	89	83	173

PIASTRA DI FISSAGGIO UNITÀ DI GUIDA "H"

mounting plate for guiding units type "H"



codice *code*	ø CIL	A	B	C	D	E	F	G	H
47.410.0	**16**	49.5	31.5	68	45	33	15.5	12	10
47.411.0	**20-25**	58	37	78	50	34	15.5	12	12
47.412.0	**32**	74	51	95	70	48	23	12	12
47.413.0	**40**	87	58.2	113	80	55	26	12	16
47.414.0	**50**	104	70.2	134	100	67.5	32.5	15	20
47.415.0	**63**	119	91	147	120	82	39.5	15	20
47.416.0	**80**	148	105.5	185	150	101	48.5	20	25
47.417.0	**100**	173	137	209	165	114	49	20	25



Si utilizza per l'allineamento delle aste dell'unità di guida.
It is used to align the rods of the guiding unit.

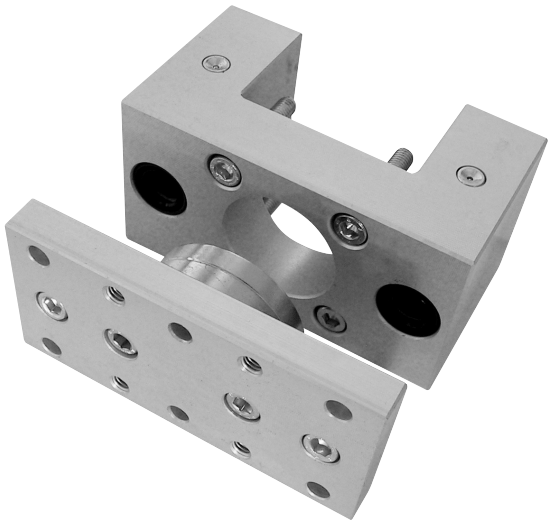
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation.

KIT UNITÀ DI GUIDA

kit for guiding units

Il kit comprende tutti i pezzi necessari per il montaggio escluso gli steli, per la cui realizzazione il disegno si trova sul sito internet: http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitguids.htm

The kit includes all the necessary pieces. Rods are not included. The drawing for rod machining is available in internet at the following address: http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitguids.htm



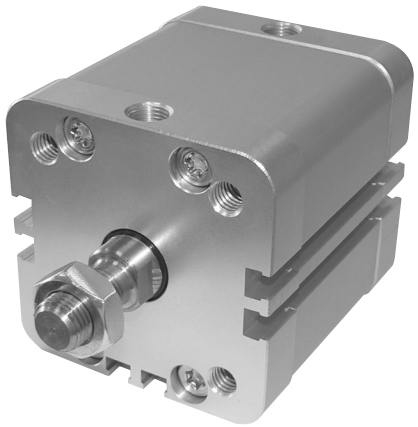
Tipo "U" con bronzine		
type "U" with sintered bronze rod guide		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
12-16	**SKUB012-016**	47.271.0
20	**SKUB020**	47.272.0
25	**SKUB025**	47.273.0
32	**SKUB032**	47.274.0
40	**SKUB040**	47.275.0
50	**SKUB050**	47.278.0
63	**SKUB063**	47.279.0
80	**SKUB080**	47.280.0
100	**SKUB100**	47.281.0

Tipo "H" con bronzine		
type "H" with sintered bronze rod guide		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
12-16	**SKHB012-016**	47.259.0
20	**SKHB020**	47.250.0
25	**SKHB025**	47.251.0
32	**SKHB032**	47.252.0
40	**SKHB040**	47.253.0
50	**SKHB050**	47.254.0
63	**SKHB063**	47.255.0
80	**SKHB080**	47.256.0
100	**SKHB100**	47.257.0

cilindri compatti ISO 21287

compact cylinders ISO 21287

- Realizzati secondo la normativa ISO 21287; possibilità di interassi UNITOP
  The cylinders are compliant to norm ISO 21287; possibility to have fixing dimensions compliant to norm UNITOP
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Esecuzioni e corse speciali a richiesta
  Special versions and strokes on request



6

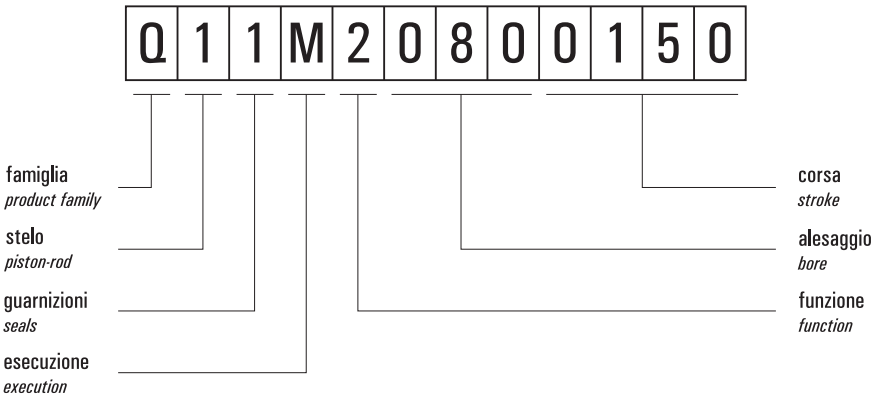
Materiali
Camicia: alluminio
Stelo: C45 cromato o INOX AISI 304
Testate: alluminio
Pistone: alluminio
Guarnizioni pistone: NBR o VITON
Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
Magnete: plastoferrite (non adatto per temperature oltre +60°C)

Materials
Barrel: aluminium
Piston-rod: C45 (chromium plated) or stainless steel
End-cups: aluminium
Piston: aluminium
Piston sealings: NBR or VITON
Piston-rod sealing: polyurethane or VITON
Magnet: magnetic iron compound (not suitable for temperatures over +60°C)

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	standard (poliuretano/NBR): max +60°C VITON: max +110°C
Alesaggi *Bores*	25; 32; 40; 50; 63; 80; 100 mm
Tipo di costruzione *Construction type*	Profilo quadro con cava a T su tre lati *Square aluminium profile with T-slot on three sides*
Corse *Strokes*	5 ... 200 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

chiave di codifica

key to codes



Famiglia *[product family]*

Q cilindri compatti interasse ISO 21287
[compact cylinders with fixing distances ISO 21287]

U cilindri compatti interasse UNITOP
[compact cylinders with fixing distances UNITOP]

Stelo *[piston-rod]*

1 C45 cromato - filetto stelo femmina
[C45 chromium plated - female rod thread]

2 INOX - filetto stelo femmina
[stainless steel - female rod thread]

3 C45 cromato - filetto stelo maschio
[C45 chromium plated - male rod thread]

4 INOX - filetto stelo maschio
[stainless steel - male rod thread]

Guarnizioni *[seals]*

1 poliuretano *[polyurethane]*

2 tutte le guarnizioni in VITON *[all seals in VITON]*
Attenzione: con questo tipo di guarnizioni per applicazioni ad alta temperatura, il pistone è non magnetico
[Attention: with this type of seals for high temperature applications, the piston is non-magnetic]

3 guarnizioni dello stelo in VITON *[rod seals in VITON]*

Esecuzione *[execution]*

M magnetico *[magnetic]*

S non magnetico *[non-magnetic]*

D magnetico contrapposto *[magnetic opposite]*

F magnetico, tandem in spinta stelo comune
[magnetic tandem cylinder, one piston rod]

H magnetico, tandem in spinta steli indipendenti a due posizioni
[magnetic tandem cylinder, independent piston rods, two positions]

P magnetico, tandem a tripla spinta stelo comune
[magnetic tandem cylinder, one piston rod, triple pushing]

L magnetico antirotazione *[magnetic anti-rotation]*

Q magnetico basso attrito *[magnetic low friction]*

R magnetico, tandem in spinta steli indipendenti a tre posizioni
[magnetic tandem cylinder, independent piston rods, three positions]

Funzione *[function]*

1 semplice effetto non ammortizzato molla anteriore
[single acting front spring without pneumatic cushoning]

2 doppio effetto non ammortizzato
[double acting without pneumatic cushoning]

3 semplice effetto non ammortizzato molla posteriore
[single acting back spring without pneumatic cushoning]

4 doppio effetto non ammortizzato stelo passante
[double acting without pneumatic cushoning, with passing-through rod]

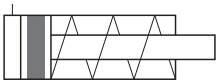
5 semplice effetto non ammortizzato stelo passante
[single acting without pneumatic cushoning, with passing-through rod]

8 doppio effetto non ammortizzato stelo passante forato
[double acting without pneum. cushoning, perforated passing-through rod]

versioni disponibili

available versions

semplice effetto molla anteriore
single acting front spring
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



alesaggio / *bore* — corsa / *stroke*	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X
30			X	X	X	X	X
40							
50							
75							
80							
100							
125							
150							
160							
200							

OPZIONI
options

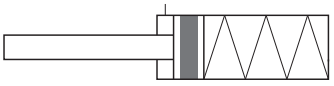
Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	

poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*

semplice eff. molla posteriore
single acting back spring
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



alesaggio / *bore* — corsa / *stroke*	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X
30			X	X	X	X	X
40							
50							
75							
80							
100							
125							
150							
160							
200							

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	

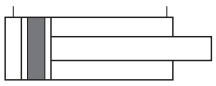
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*

versioni disponibili

available versions

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



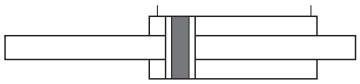
corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X
30	X	X	X	X	X	X	X
40	X	X	X	X	X	X	X
50	X	X	X	X	X	X	X
75		X	X	X	X	X	X
80		X	X	X	X	X	X
100		X	X	X	X	X	X
125		X	X	X	X	X	X
150		X	X	X	X	X	X
160		X	X	X	X	X	X
200		X	X	X	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	
poliuret. / tutte in VITON *all seals in VITON* / guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*	
filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod

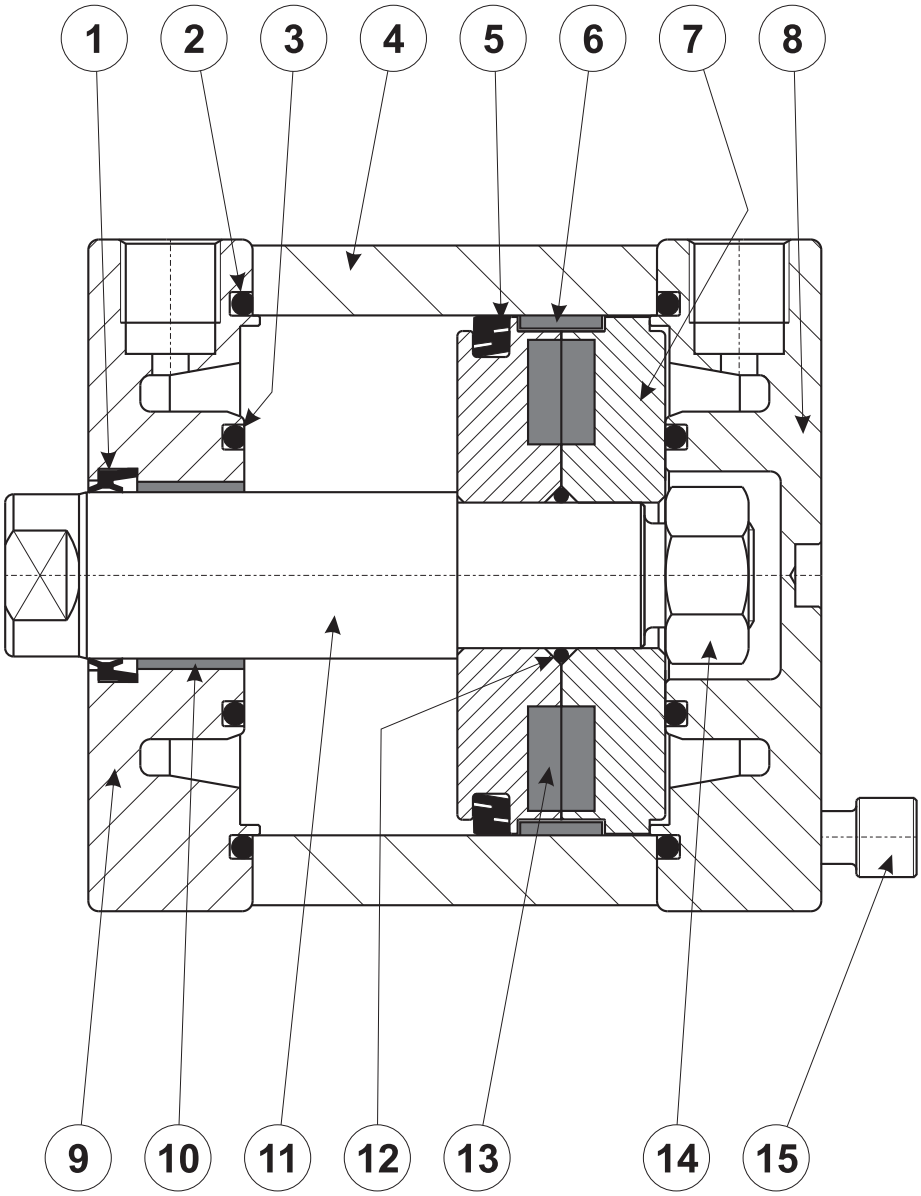


corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X
30	X	X	X	X	X	X	X
40	X	X	X	X	X	X	X
50	X	X	X	X	X	X	X
75	X	X	X	X	X	X	X
80	X	X	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X	X	X
125	X	X	X	X	X	X	X
150	X	X	X	X	X	X	X
160	X	X	X	X	X	X	X
200	X	X	X	X	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	
poliuret. / tutte in VITON *all seals in VITON* / guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*	
filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*



1. Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
2. O-Ring per tenuta testata: NBR o VITON
3. O-Ring paracolpi: NBR o VITON
4. Camicia: alluminio profilato, calibrato e anodizzato
5. Guarnizione tenuta pistone: NBR o VITON
6. Anello guida per pistone: PTFE
7. Pistone: alluminio
8. Testata posteriore: alluminio anodizzato
9. Testata anteriore: alluminio anodizzato
10. Boccola guida stelo: materiale autolubrificante
11. Stelo: acciaio C45 cromato o INOX AISI 304
12. O-Ring per tenuta pistone: NBR o VITON
13. Magnete: ø25 neodimio; ø32-100 plastoferrite
14. Dado per bloccaggio stelo: acciaio zincato
15. Vite autofilettante per fissaggio testata: acciaio zincato

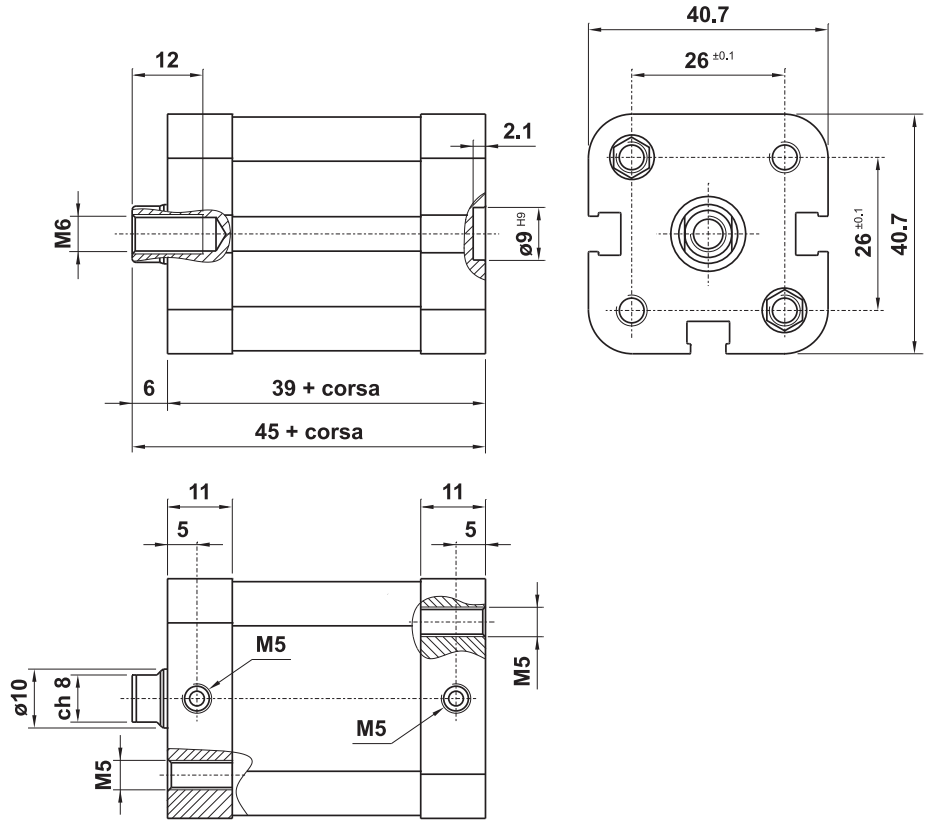
KIT GUARNIZIONI DI RICAMBIO

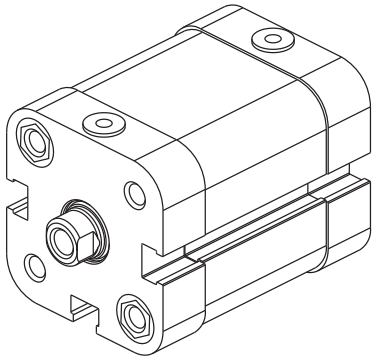
seals kit

MAGNETICO, guarnizioni standard					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
25	**GQ025**	39.102.2	25	**GQ025P**	39.112.2
32	**GQ032**	39.103.2	32	**GQ032P**	39.113.2
40	**GQ040**	39.104.2	40	**GQ040P**	39.114.2
50	**GQ050**	39.105.2	50	**GQ050P**	39.115.2
63	**GQ063**	39.106.2	63	**GQ063P**	39.116.2
80	**GQ080**	39.107.2	80	**GQ080P**	39.117.2
100	**GQ100**	39.108.2	100	**GQ100P**	39.118.2
MAGNETICO, guarnizioni VITON					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
25	**GQ025V**	39.122.2	25	**GQ025PV**	39.132.2
32	**GQ032V**	39.123.2	32	**GQ032PV**	39.133.2
40	**GQ040V**	39.124.2	40	**GQ040PV**	39.134.2
50	**GQ050V**	39.125.2	50	**GQ050PV**	39.135.2
63	**GQ063V**	39.126.2	63	**GQ063PV**	39.136.2
80	**GQ080V**	39.127.2	80	**GQ080PV**	39.137.2
100	**GQ100V**	39.128.2	100	**GQ100PV**	39.138.2

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO FEMMINA, ALESAGGIO 25 mm

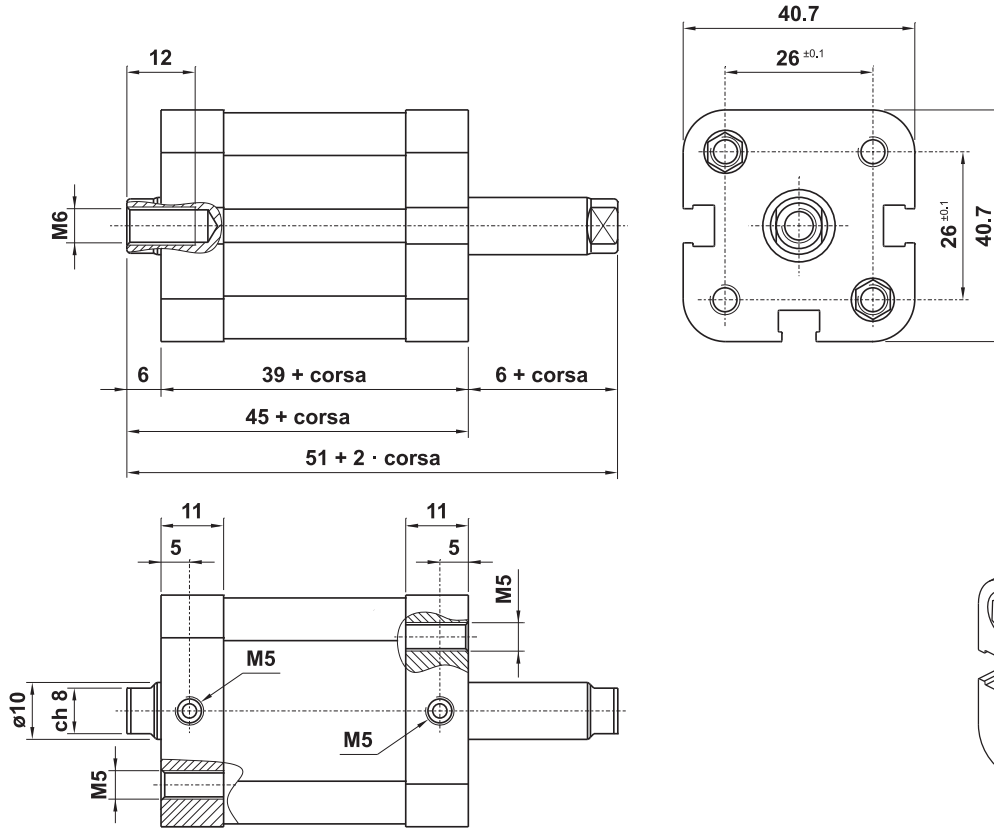
magnetic version, female rod thread, bore 25 mm

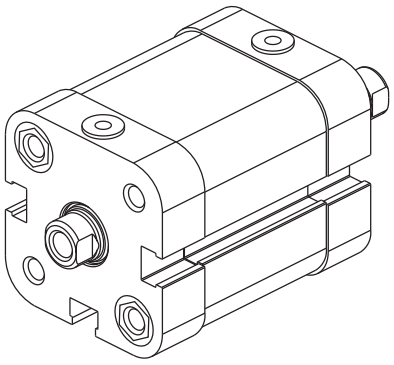




VERSIONE MAGNETICA, FIL. STELO FEMMINA, STELO PASS., ALES. 25 mm

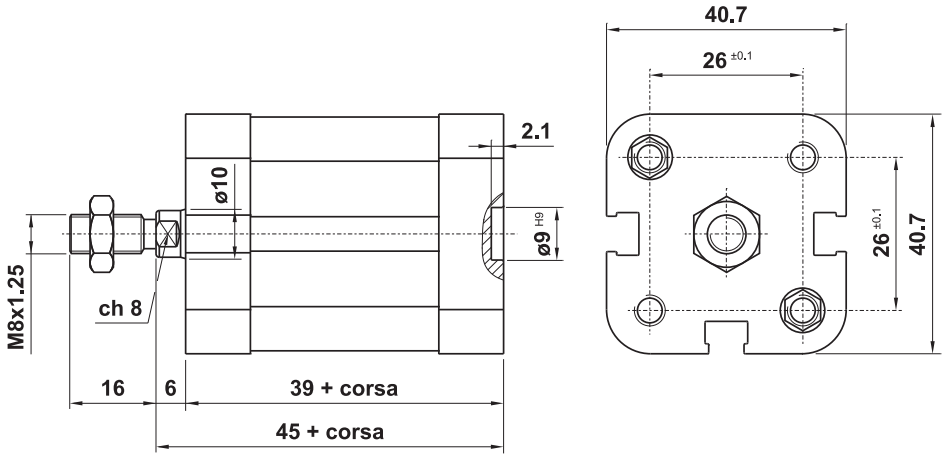
magnetic version, female rod thread, passing-through rod, bore 25 mm

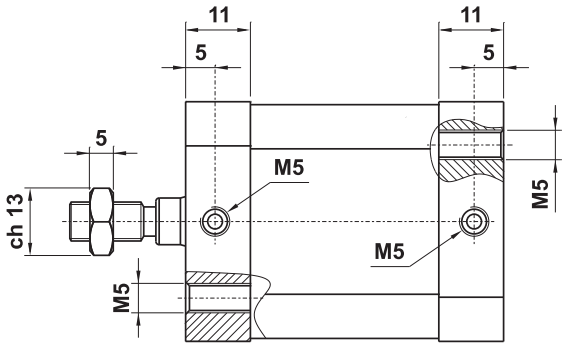


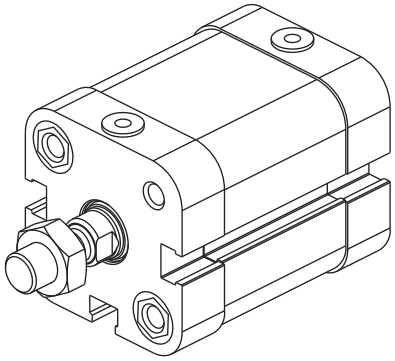


VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO MASCHIO, ALESAGGIO 25 mm

magnetic version, male rod thread, bore 25 mm



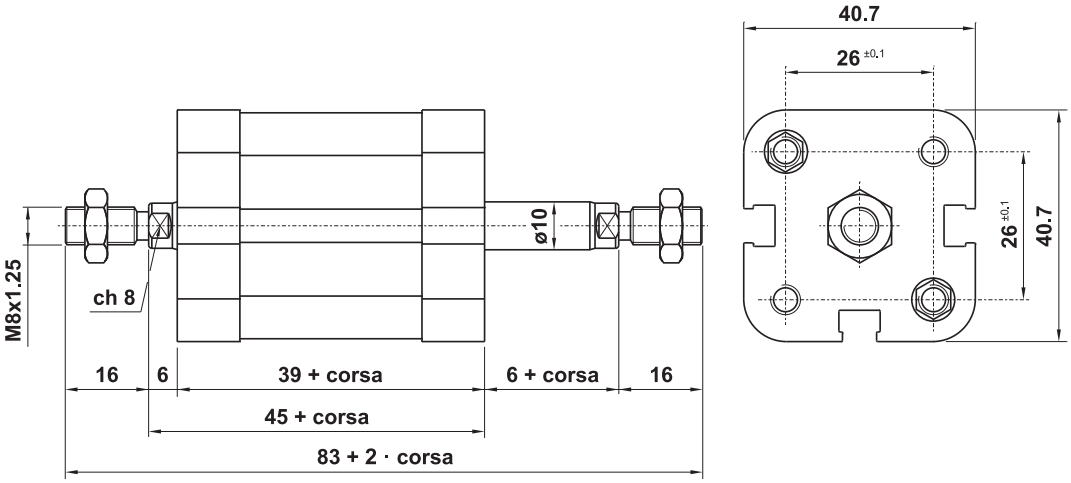


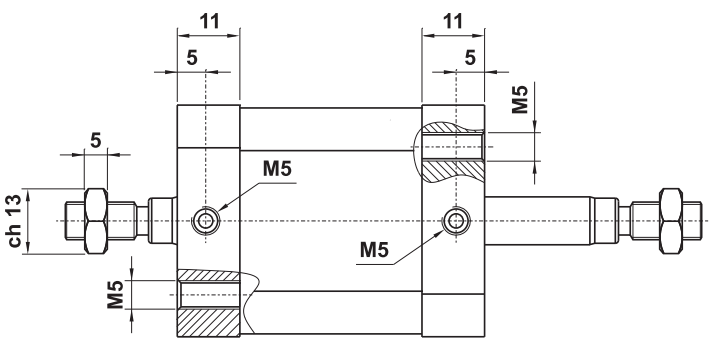


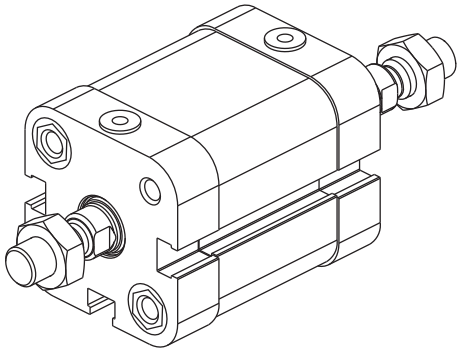
6

VERSIONE MAGNETICA, FIL. STELO MASCHIO, STELO PASS., ALES. 25 mm

magnetic version, male rod thread, passing-through rod, bore 25 mm

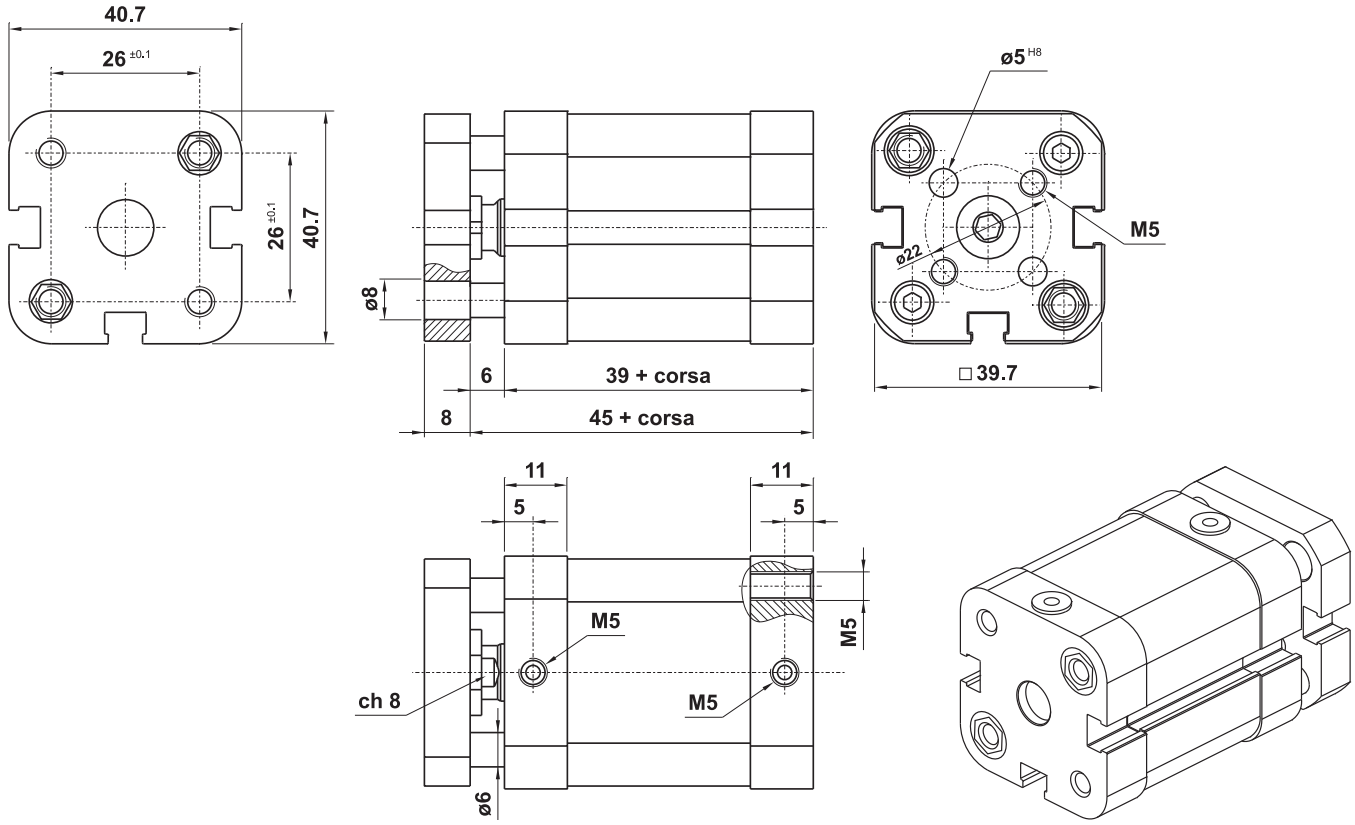






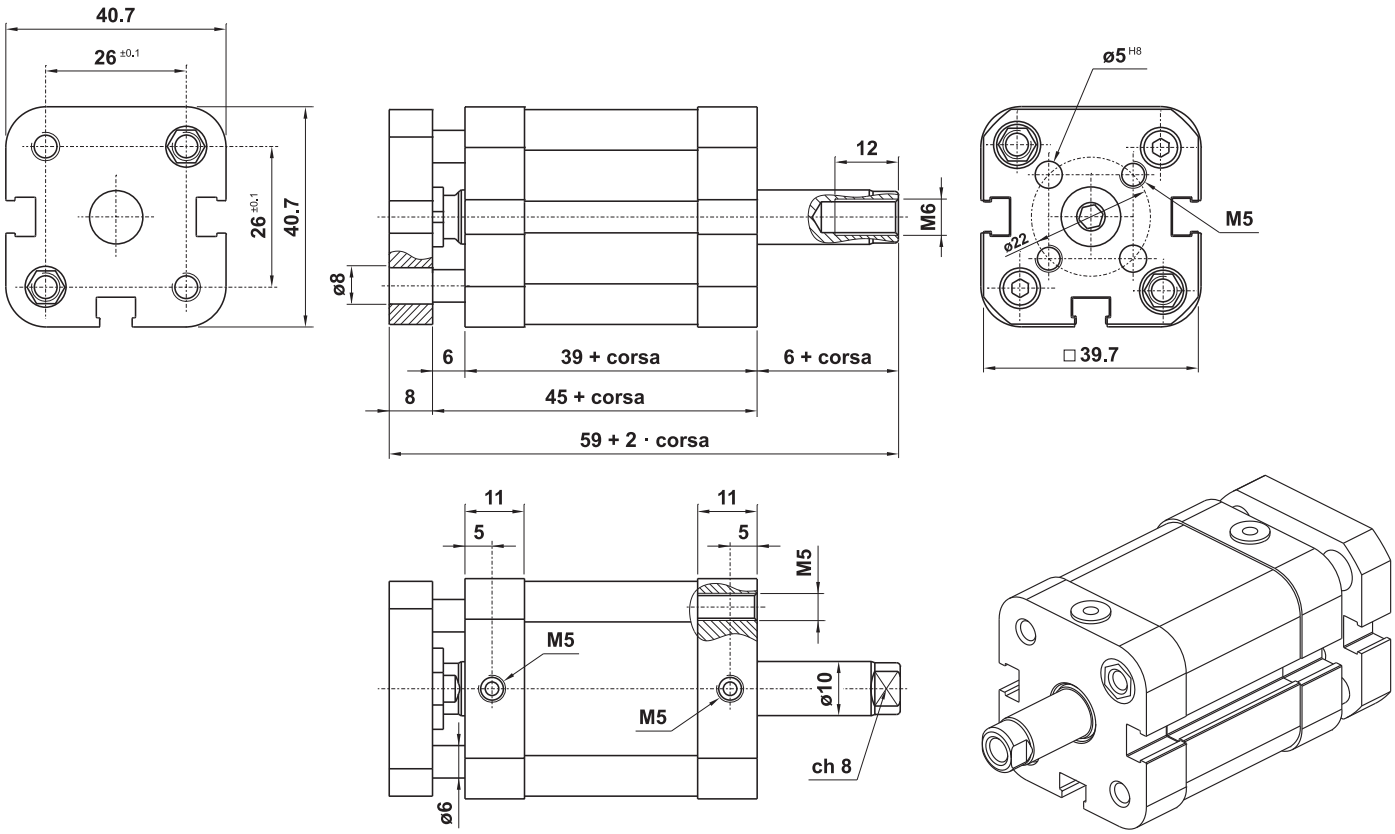
VERSIONE MAGNETICA, ANTIROTAZIONE, ALESAGGIO 25 mm

magnetic version, anti-rotation, bore 25 mm



VERSIONE MAGNETICA, ANTIROTAZIONE, STELO PASS., ALESAGGIO 25 mm

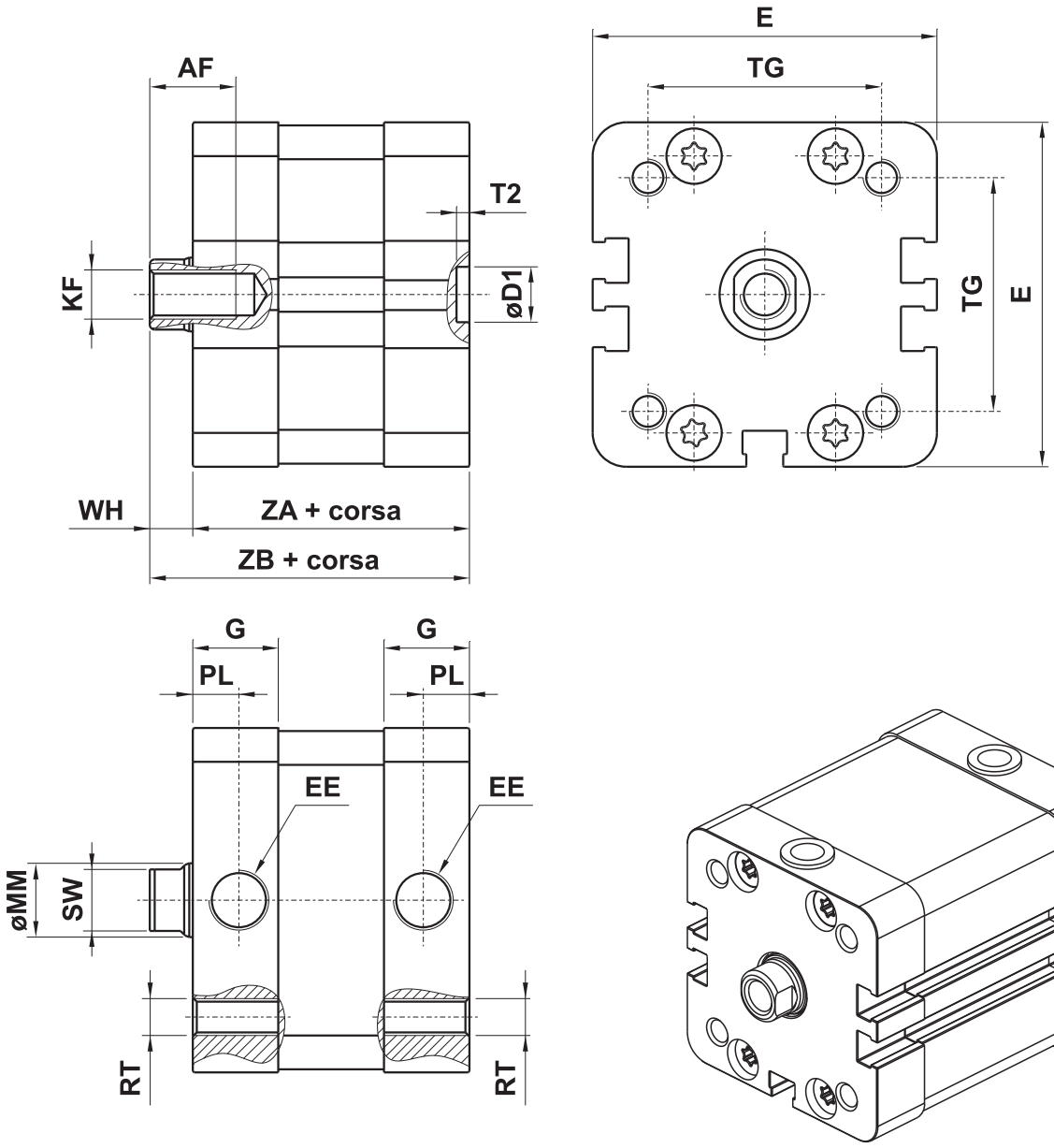
magnetic version, anti-rotation, passing-through rod, bore 25 mm

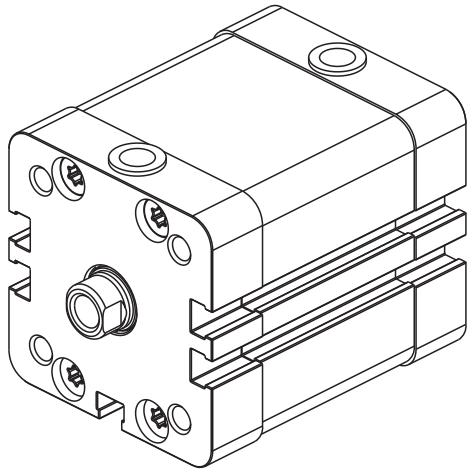


6

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO FEMMINA

magnetic version, female rod thread





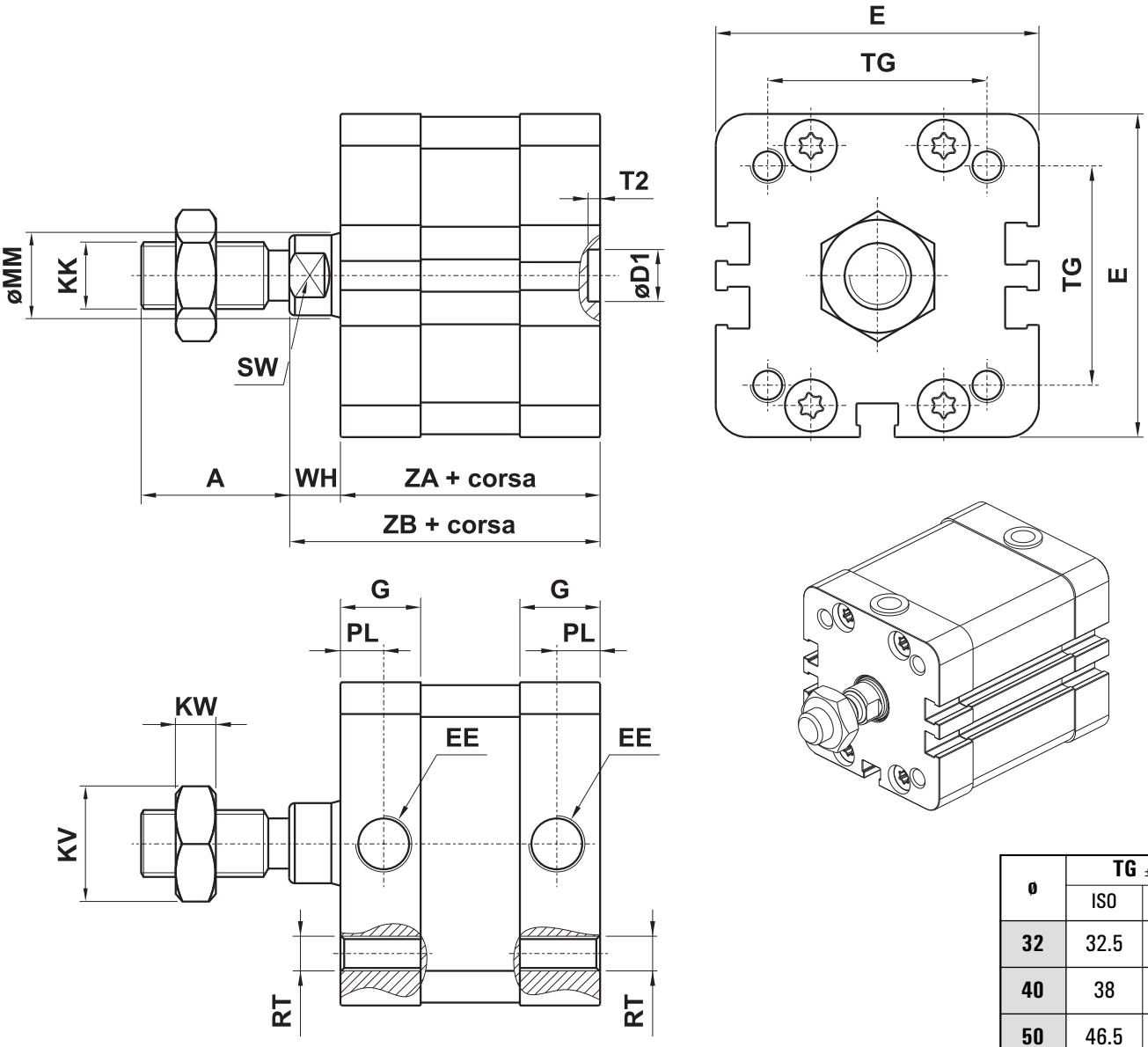
6

ISO 21287

ø	AF	øD1 H9	E	EE	G	KF	øMM	PL	RT	SW	TG ±0.1		T2	WH	ZA	ZB
											ISO	UNITOP				
32	14	9	49	G1/8"	13.9	M8	12	7.5	M6	ch 10	32.5	32.5	2.1	7	44	51
40	14	9	56	G1/8"	14.7	M8	12	7.5	M6	ch 10	38	42	2.1	7	45	52
50	16	12	69	G1/8"	14.3	M10	16	7.5	M8	ch 13	46.5	50	2.6	8	45	53
63	16	12	79	G1/8"	15.8	M10	16	7.5	M8	ch 13	56.5	62	2.6	8	49	57
80	20	12	95	G1/8"	16.4	M12	20	7.5	M10	ch 17	72	82	2.6	10	54	64
100	24	12	115.5	G1/8"	17.5	M12	25	7.5	M10	ch 22	89	103	2.6	10	67	77

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO MASCHIO

magnetic version, male rod thread



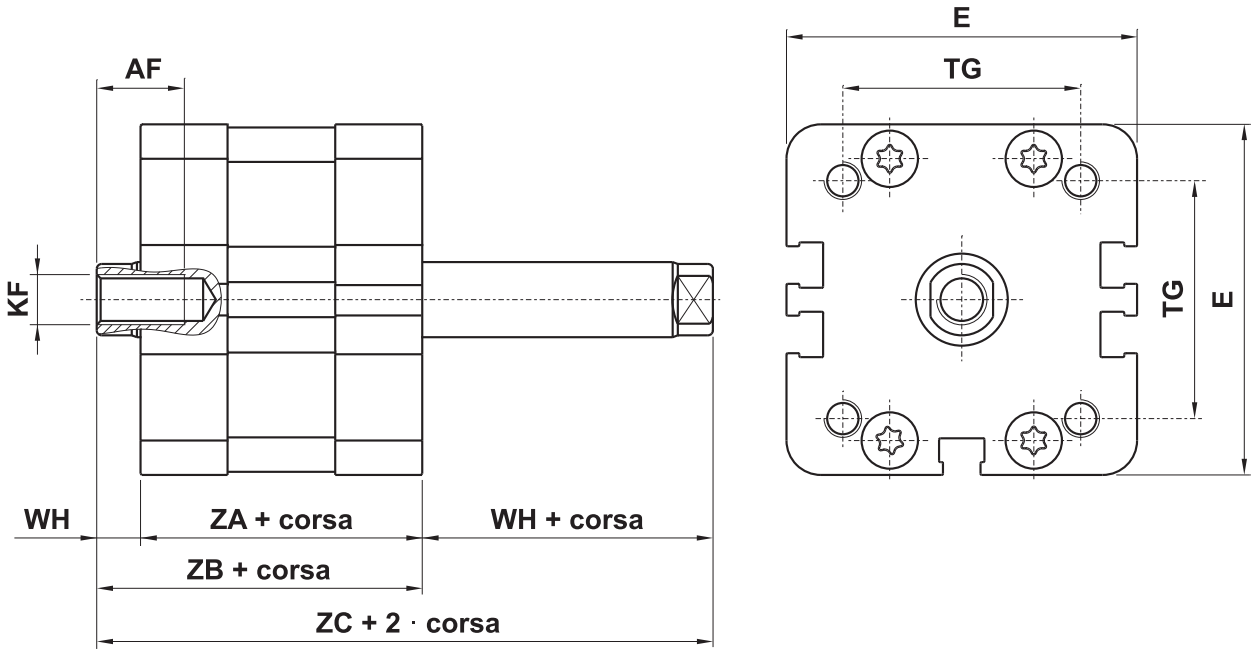
ø	TG ±0.1	
	ISO	UNITOP
32	32.5	32.5
40	38	42
50	46.5	50
63	56.5	62
80	72	82
100	89	103

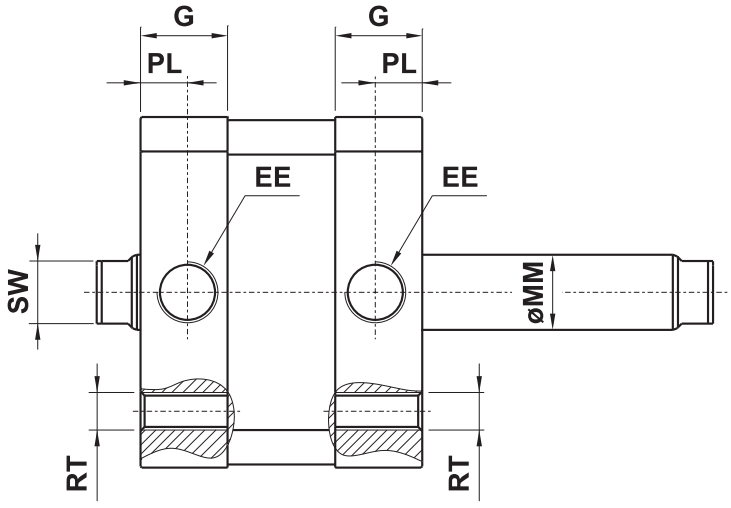
ISO 21287

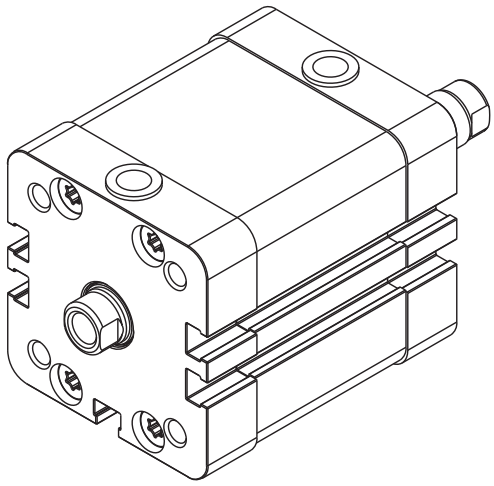
ø	A	øD1 H9	E	EE	G	KK	KV	KW	øMM	PL	RT	SW	T2	WH	ZA	ZB
32	19	9	49	G1/8″	13.9	M10x1.25	ch 17	6	12	7.5	M6	ch 10	2.1	7	44	51
40	19	9	56	G1/8″	14.7	M10x1.25	ch 17	6	12	7.5	M6	ch 10	2.1	7	45	52
50	22	12	69	G1/8″	14.3	M12x1.25	ch 19	7	16	7.5	M8	ch 13	2.6	8	45	53
63	22	12	79	G1/8″	15.8	M12x1.25	ch 19	7	16	7.5	M8	ch 13	2.6	8	49	57
80	28	12	95	G1/8″	16.4	M16x1.5	ch 24	8	20	7.5	M10	ch 17	2.6	10	54	64
100	28	12	115.5	G1/8″	17.5	M16x1.5	ch 24	8	25	7.5	M10	ch 22	2.6	10	67	77

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO FEMMINA, STELO PASSANTE

magnetic version, female rod thread, passing-through rod







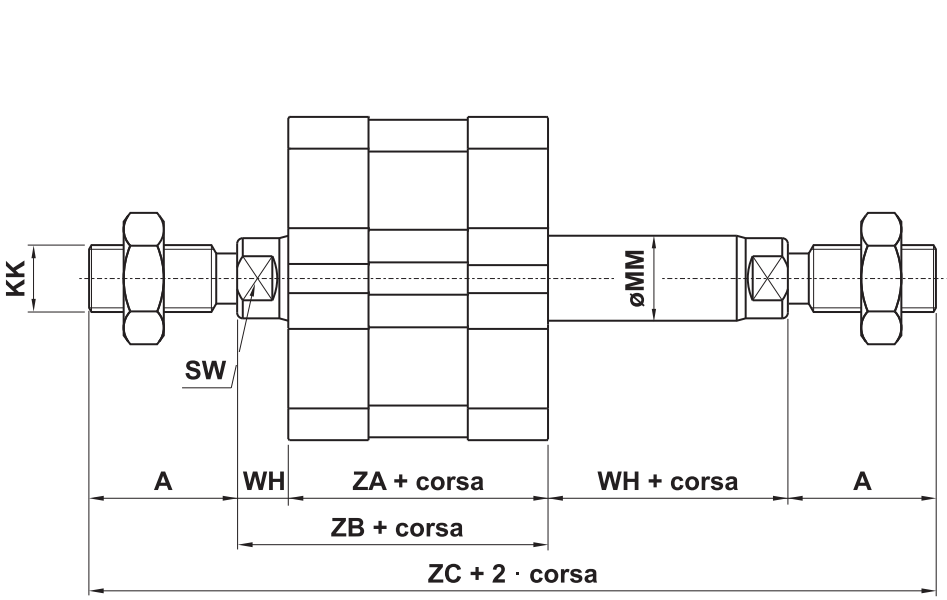
6

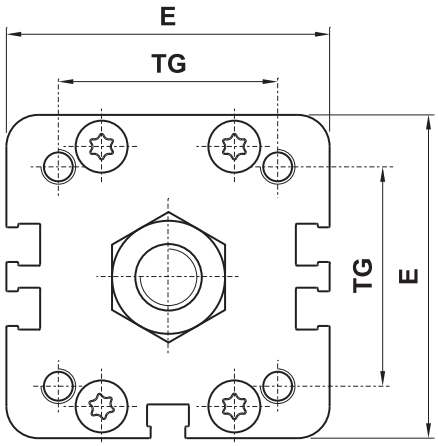
ISO 21287

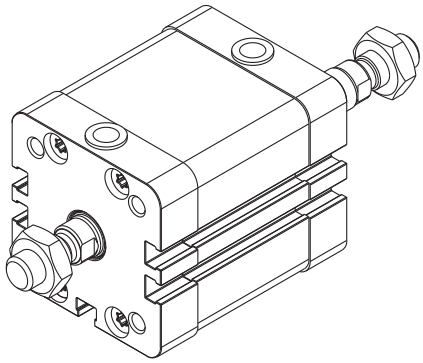
ø	AF	E	EE	G	KF	øMM	PL	RT	SW	TG ±0.1		WH	ZA	ZB	ZC
										ISO	UNITOP				
32	14	49	G1/8″	13.9	M8	12	7.5	M6	ch 10	32.5	32.5	7	44	51	58
40	14	56	G1/8″	14.7	M8	12	7.5	M6	ch 10	38	42	7	45	52	59
50	16	69	G1/8″	14.3	M10	16	7.5	M8	ch 13	46.5	50	8	45	53	61
63	16	79	G1/8″	15.8	M10	16	7.5	M8	ch 13	56.5	62	8	49	57	65
80	20	95	G1/8″	16.4	M12	20	7.5	M10	ch 17	72	82	10	54	64	74
100	24	115.5	G1/8″	17.5	M12	25	7.5	M10	ch 22	89	103	10	67	77	87

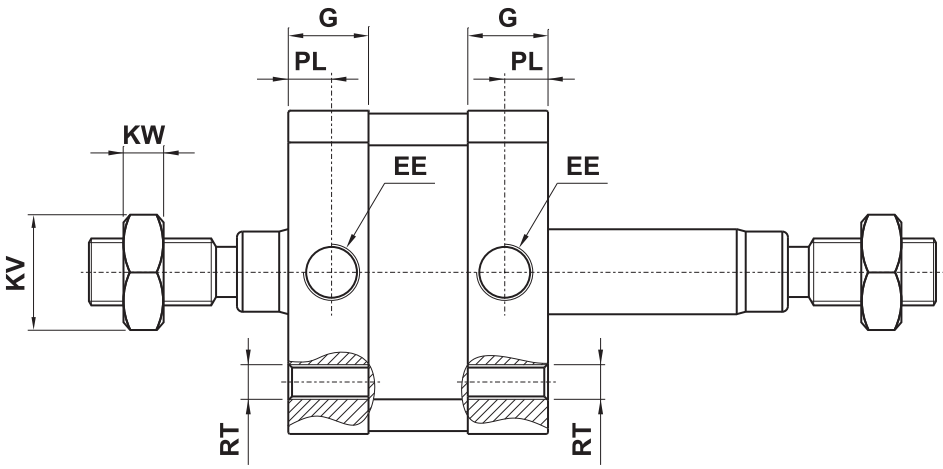
VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO MASCHIO, STELO PASSANTE

magnetic version, male rod thread, passing-through rod









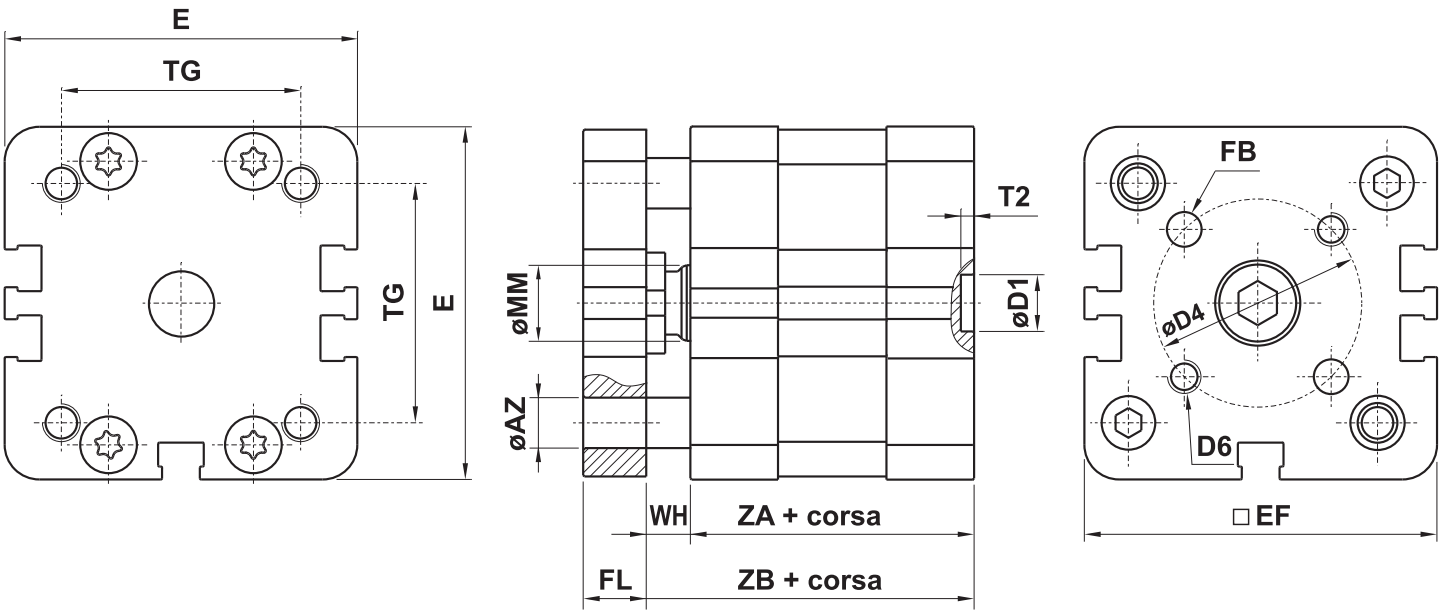
ø	TG ±0.1	
	ISO	UNITOP
32	32.5	32.5
40	38	42
50	46.5	50
63	56.5	62
80	72	82
100	89	103

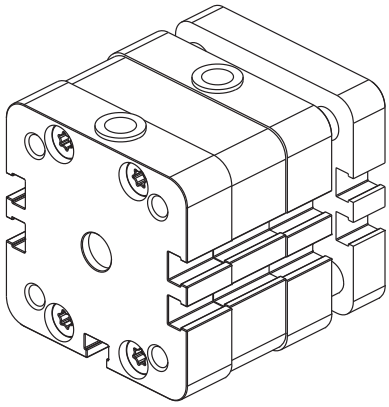
ISO 21287

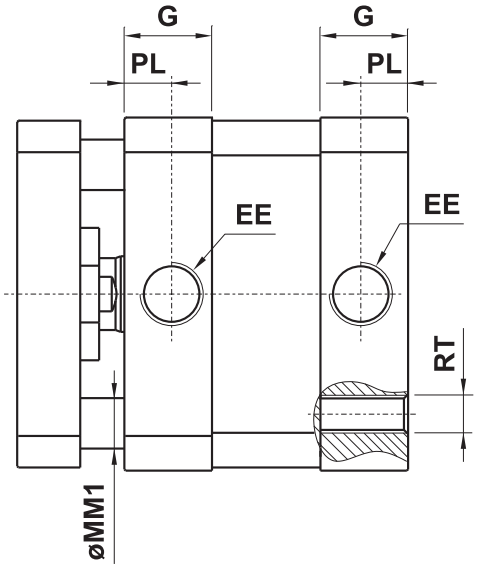
ø	A	E	EE	G	KK	KV	KW	øMM	PL	RT	SW	WH	ZA	ZB	ZC
32	19	49	G1/8″	13.9	M10x1.25	ch 17	6	12	7.5	M6	ch 10	7	44	51	96
40	19	56	G1/8″	14.7	M10x1.25	ch 17	6	12	7.5	M6	ch 10	7	45	52	97
50	22	69	G1/8″	14.3	M12x1.25	ch 19	7	16	7.5	M8	ch 13	8	45	53	105
63	22	79	G1/8″	15.8	M12x1.25	ch 19	7	16	7.5	M8	ch 13	8	49	57	109
80	28	95	G1/8″	16.4	M16x1.5	ch 24	8	20	7.5	M10	ch 17	10	54	64	130
100	28	115.5	G1/8″	17.5	M16x1.5	ch 24	8	25	7.5	M10	ch 22	10	67	77	143

VERSIONE MAGNETICA, ANTIROTAZIONE

magnetic version, anti-rotation







6

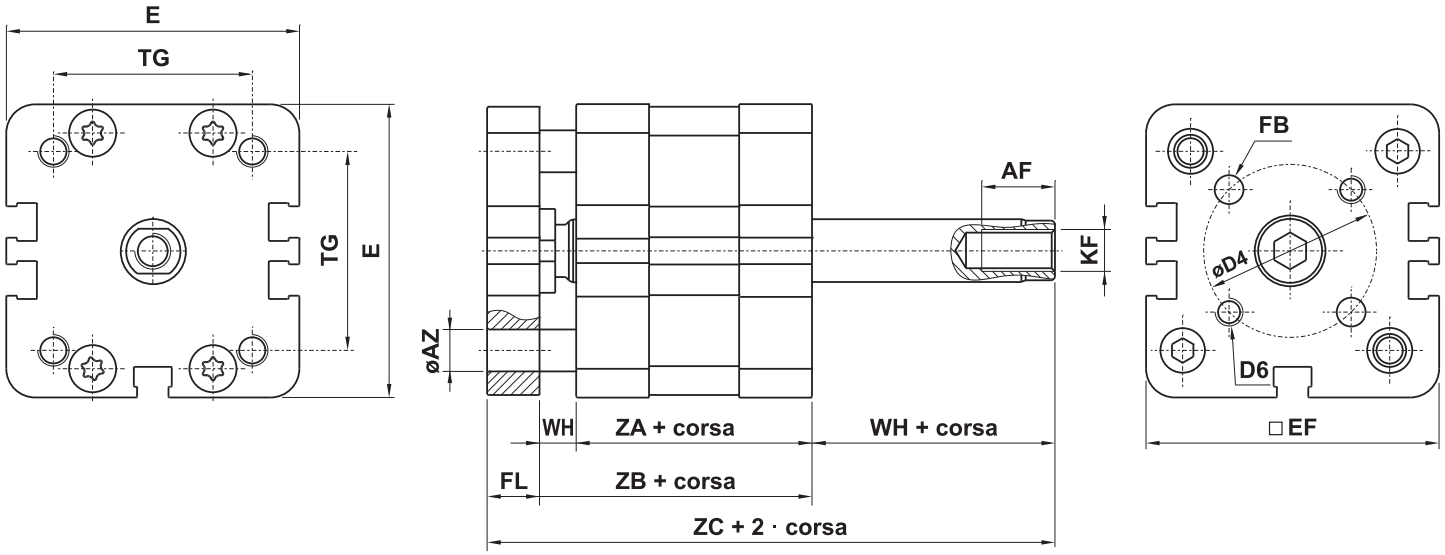
ø	TG ±0.1	
	ISO	UNITOP
32	32.5	32.5
40	38	42
50	46.5	50
63	56.5	62
80	72	82
100	89	103

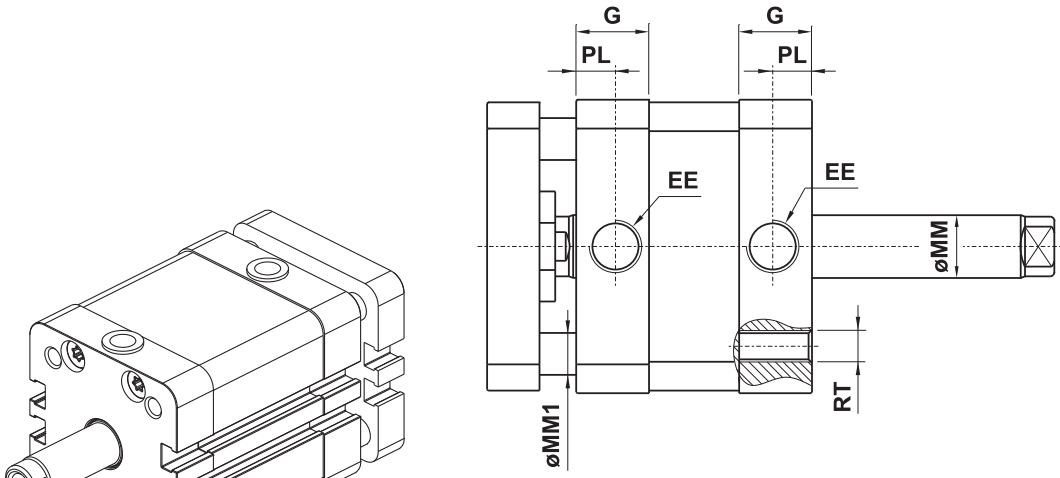
ISO 21287

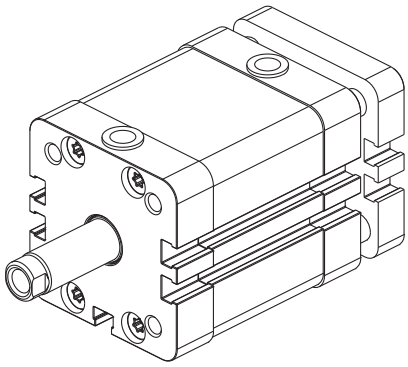
ø	øAZ	øD1 H9	øD4	D6	E	EE	EF	øFB H8	FL	G	KF	øMM	øMM1	PL	RT	SW	T2	WH	ZA	ZB
32	8	9	28	M5	49	G1/8"	48.2	5	10	13.9	M8	12	6	7.5	M6	ch 10	2.1	7	44	51
40	8	9	33	M5	56	G1/8"	55	5	10	14.7	M8	12	8	7.5	M6	ch 10	2.1	7	45	52
50	11	12	42	M6	69	G1/8"	68	6	12	14.3	M10	16	10	7.5	M8	ch 13	2.6	8	45	53
63	11	12	50	M6	79	G1/8"	78	6	12	15.8	M10	16	10	7.5	M8	ch 13	2.6	8	49	57
80	15	12	65	M8	95	G1/8"	94	8	14	16.4	M12	20	12	7.5	M10	ch 17	2.6	10	54	64
100	15	12	80	M10	115.5	G1/8"	114.5	10	14	17.5	M12	25	12	7.5	M10	ch 22	2.6	10	67	77

VERSIONE MAGNETICA, ANTIROTAZIONE, STELO PASSANTE

magnetic version, anti-rotation, passing-through rod







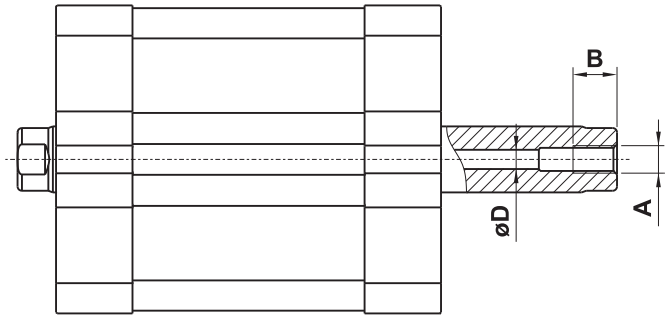
ø	TG ±0.1	
	ISO	UNITOP
32	32.5	32.5
40	38	42
50	46.5	50
63	56.5	62
80	72	82
100	89	103

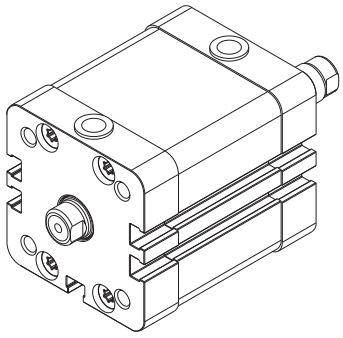
ISO 21287

ø	AF	øAZ	øD4	D6	E	EE	EF	øFB H8	FL	G	KF	øMM	øMM1	PL	RT	SW	WH	ZA	ZB	ZC
32	14	8	28	M5	49	G1/8"	48.2	5	10	13.9	M8	12	6	7.5	M6	ch 10	7	44	51	68
40	14	8	33	M5	56	G1/8"	55	5	10	14.7	M8	12	8	7.5	M6	ch 10	7	45	52	69
50	16	11	42	M6	69	G1/8"	68	6	12	14.3	M10	16	10	7.5	M8	ch 13	8	45	53	73
63	16	11	50	M6	79	G1/8"	78	6	12	15.8	M10	16	10	7.5	M8	ch 13	8	49	57	77
80	20	15	65	M8	95	G1/8"	94	8	14	16.4	M12	20	12	7.5	M10	ch 17	10	54	64	88
100	24	15	80	M10	115.5	G1/8"	114.5	10	14	17.5	M12	25	12	7.5	M10	ch 22	10	67	77	101

DOPPIO EFFETTO, STELO PASSANTE FORATO, FILETTO STELO FEMMINA

double acting, perforated passing-through rod, female rod thread



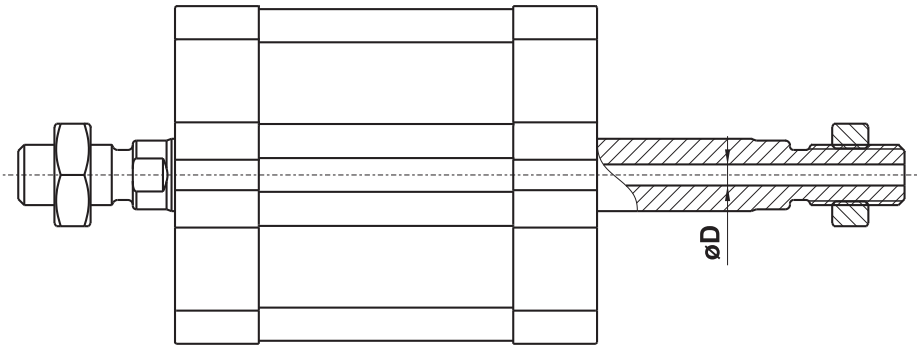


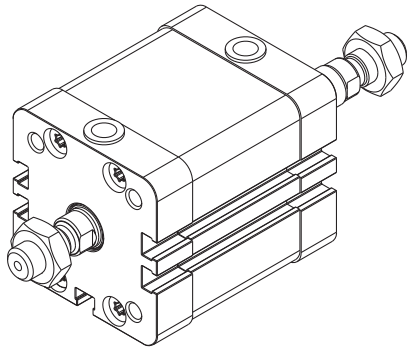
alesaggio *bore*	A	B	øD	corsa massima *maximum stroke*
25	M5	10	2.5	235
32	M5	10	3.5	290
40	M5	10	3.5	290
50	G1/8″	10	5	355
63	G1/8″	10	5	460
80	G1/4″	11	8	450
100	G1/4″	11	10	500

6

DOPPIO EFFETTO, STELO PASSANTE FORATO, FILETTO STELO MASCHIO

double acting, perforated passing-through rod, male rod thread





alesaggio *bore*	A	B	øD	corsa massima *maximum stroke*
25	M5	10	2.5	220
32	M5	10	3.5	275
40	M5	10	3.5	275
50	G1/8″	10	5	330
63	G1/8″	10	5	430
80	G1/4″	11	8	425
100	G1/4″	11	10	470

TANDEM IN SPINTA STELI INDIPENDENTI DUE POSIZIONI

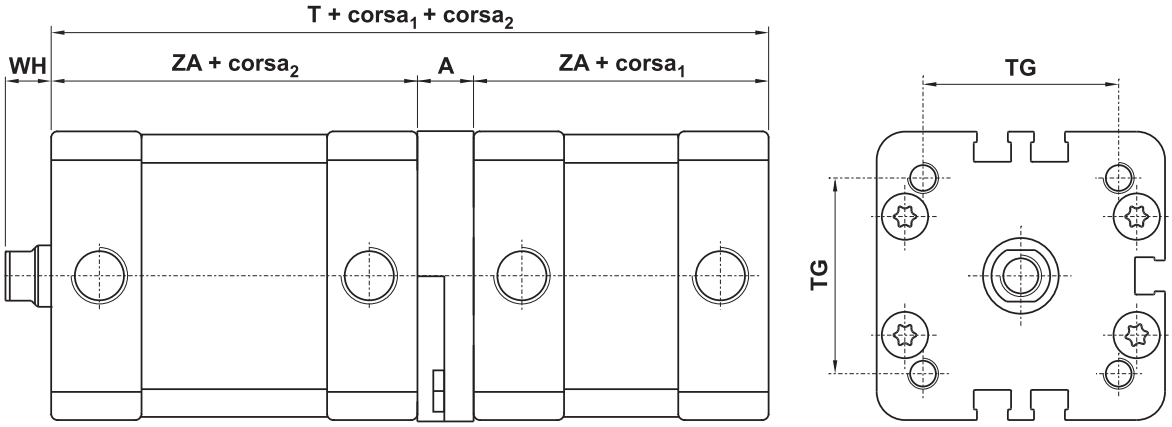
tandem cylinder, independent piston rods, two positions

Esempio di codifica

Example of order code

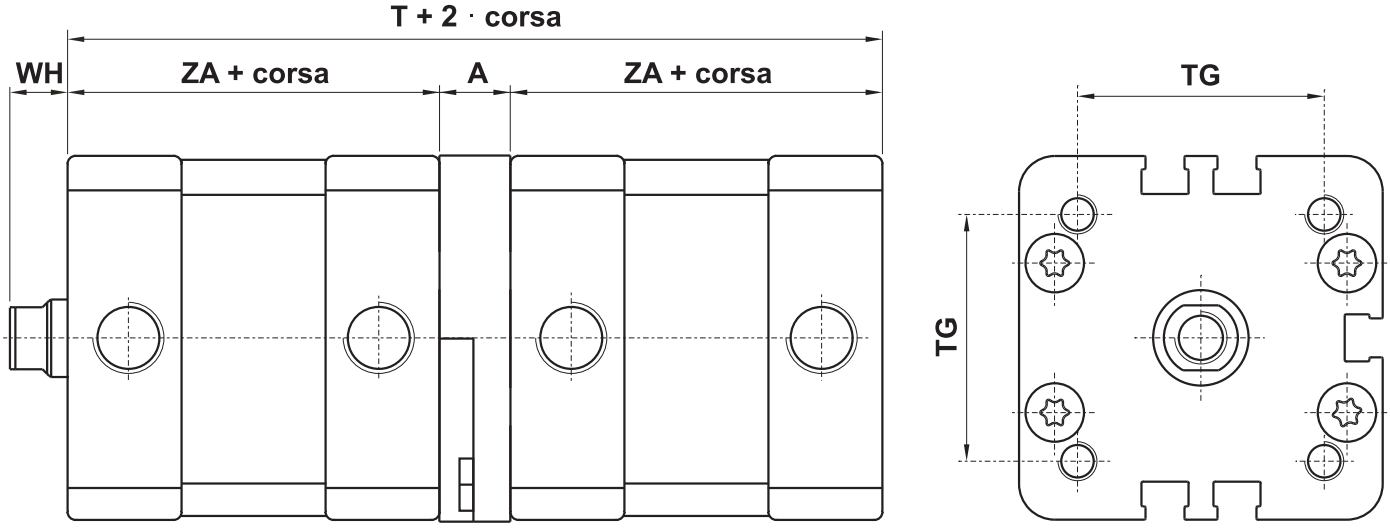
Q11**H**20320080/0100
($\frac{\text{corsa}_1}{}$ $\frac{\text{corsa}_2}{}$)

U11**H**20320080/0100
($\frac{\text{corsa}_1}{}$ $\frac{\text{corsa}_2}{}$)



TANDEM IN SPINTA STELO COMUNE

tandem cylinder, one piston rod



alesaggio *bore*	A	TG ±0.1		T	WH	ZA
		ISO	UNITOP			
25	10.5	26	-	88.5	6	39
32	10.5	32.5	32.5	98.5	7	44
40	12.5	38	42	102.5	7	45
50	12.5	46.5	50	102.5	8	45
63	13.5	56.5	62	111.5	8	49
80	15	72	82	123	10	54
100	15	89	103	149	10	67

Esempio di codifica

Example of order code

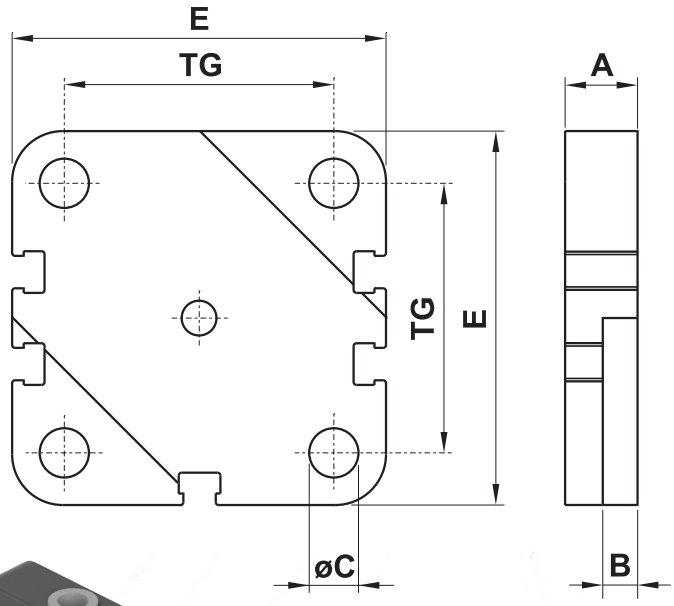
Q11**F**20320100
U11**F**20320100

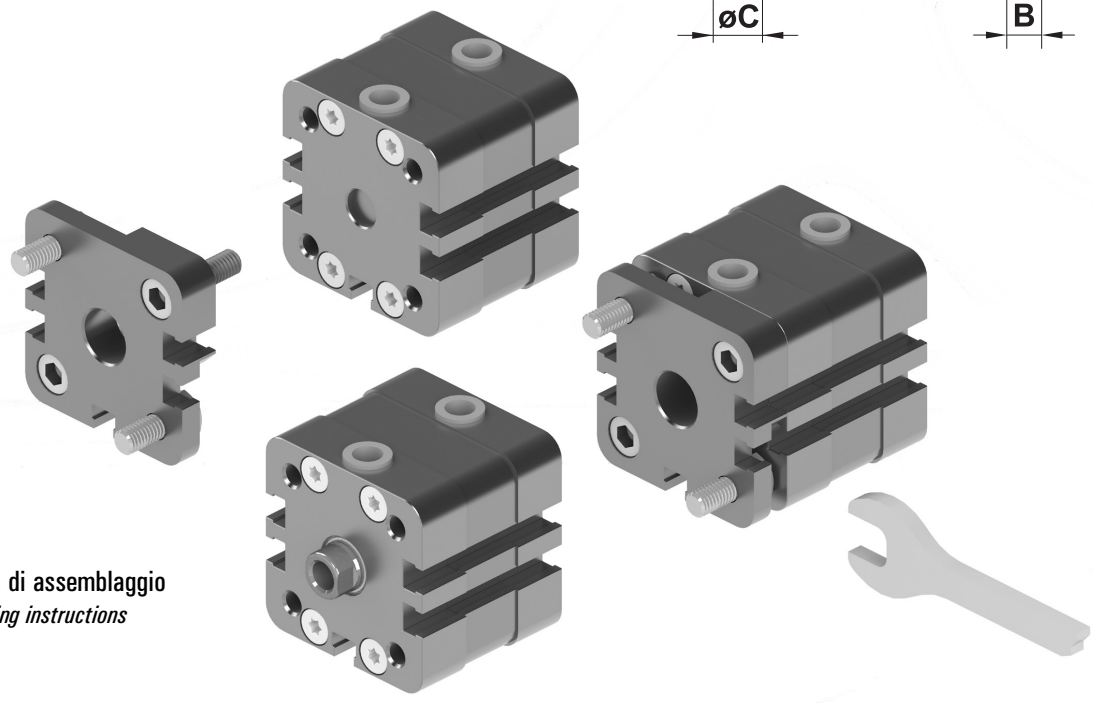
FLANGIA INTERMEDIA PER CILINDRI COMPATTI CONTRAPPOSTI

intermediate flange for opposite compact cylinders

Questa flangia intermedia deve essere inserita tra due cilindri compatti ISO 21287 per formare un cilindro contrapposto. È venduta in kit con tutti i particolari necessari al suo assemblaggio.

This intermediate flange is inserted between two compact cylinders ISO 21287 to form an opposite cylinder. It is sold in kit with all necessary pieces for installation.



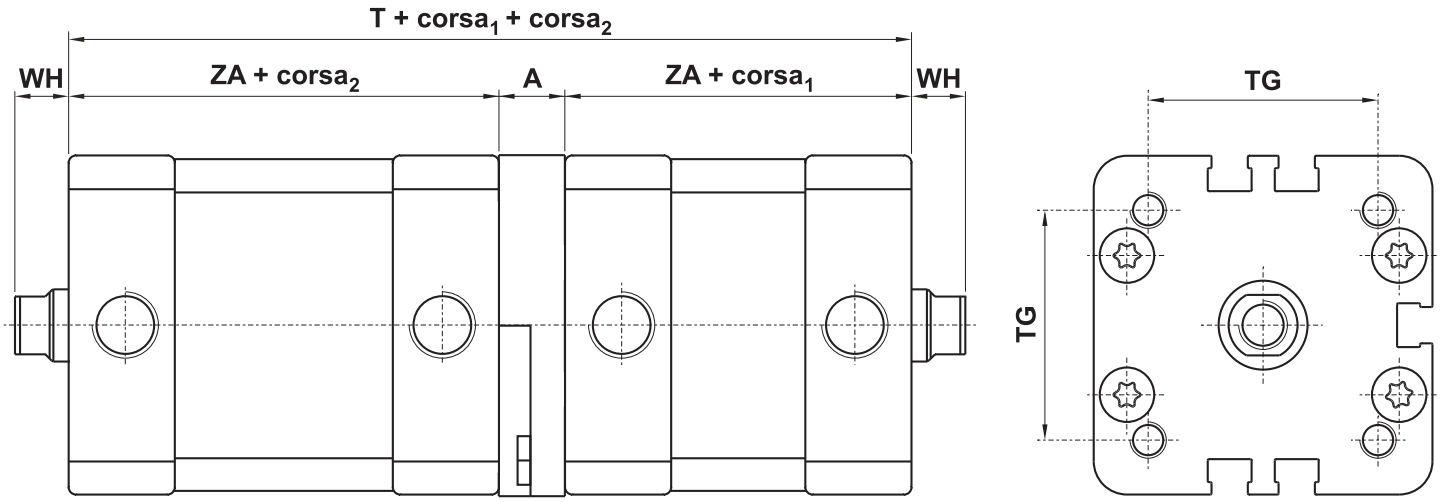


Schema di assemblaggio
Assembling instructions

codice *code*		per alesaggio *for bore*	A	TG ±0.1		B	C	E
ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			
39.081.2	-	25	10.5	26	-	5	5.5	42.7
39.082.2	**39.082.2**	32	10.5	32.5	32.5	5	6.5	49
39.083.2	**39.088.2**	40	12.5	38	42	6	6.5	56
39.084.2	**39.089.2**	50	12.5	46.5	50	6	8.5	69
39.085.2	**39.090.2**	63	13.5	56.5	62	7	8.5	79
39.086.2	**39.091.2**	80	15	72	82	7	10.5	95
39.087.2	**39.092.2**	100	15	89	103	7	10.5	115.5

CILINDRO COMPATTO CONTRAPPOSTO

opposite compact cylinder

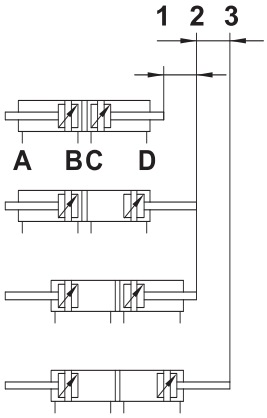


Contrapposto a 3 posizioni

Opposite cylinder with 3 positions

Per questa configurazione le due parti del cilindro contrapposto devono avere la stessa corsa.

To achieve this configuration two cylinders of identical stroke length must be connected together.

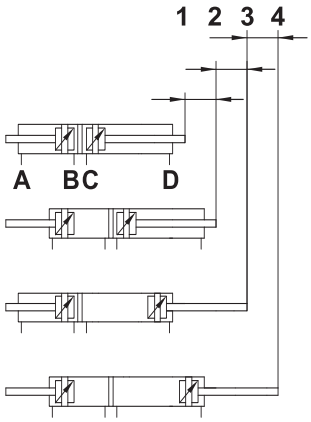


Contrapposto a 4 posizioni

Opposite cylinder with 4 positions

Per questa configurazione le due parti del cilindro contrapposto devono avere corse differenti.

To achieve this configuration two cylinders of different stroke length must be connected together.



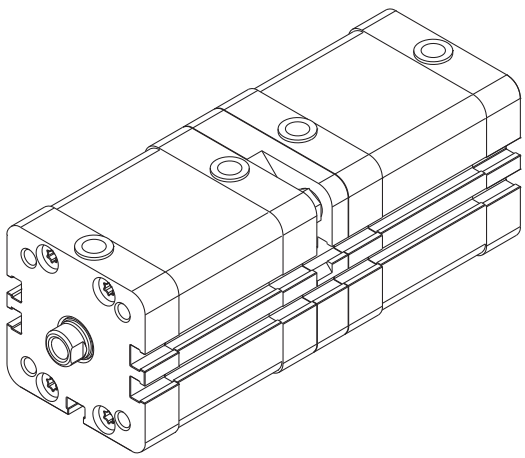
Esempio di codifica

Example of order code

Q11**D**20320100/0150
($\overline{\text{corsa}_1}$ $\overline{\text{corsa}_2}$)

U11**D**20320100/0150
($\overline{\text{corsa}_1}$ $\overline{\text{corsa}_2}$)

alesaggio *bore*	A	TG ±0.1		T	WH	ZA
		ISO	UNITOP			
25	10.5	26	26	88.5	6	39
32	10.5	32.5	32.5	98.5	7	44
40	12.5	38	42	102.5	7	45
50	12.5	46.5	50	102.5	8	45
63	13.5	56.5	62	111.5	8	49
80	15	72	82	123	10	54
100	15	89	103	149	10	67

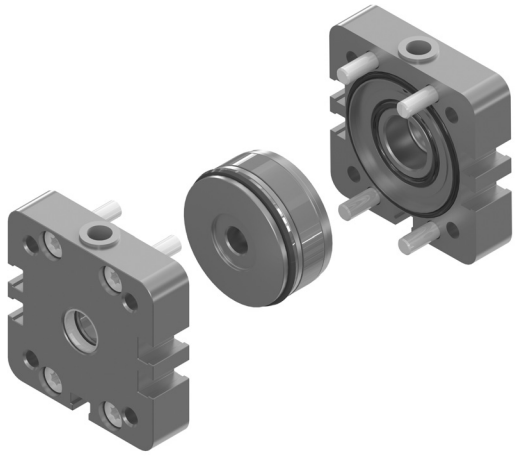


KIT CILINDRO COMPATTO ISO 21287 E UNITOP

compact cylinder kit for ISO 21287 and UNITOP

Il kit comprende:

- testate premontate
- pistone in alluminio con magnete, guarnizioni e anello di guida
- viti
- tutte le guarnizioni necessarie



MAGNETICO, guarnizioni standard

normale					stelo passante *[passing-through rod]*				
per alesaggio *for bore*	ISO		UNITOP		per alesaggio *for bore*	ISO		UNITOP	
	sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*		sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*
25	**KQ025**	39.003.3			25	**KQ025P**	39.013.3		
32	**KQ032**	39.004.3	**KQ032**	39.004.3	32	**KQ032P**	39.014.3	**KQ032P**	39.014.3
40	**KQ040**	39.005.3	**KU040**	39.105.3	40	**KQ040P**	39.015.3	**KU040P**	39.115.3
50	**KQ050**	39.006.3	**KU050**	39.106.3	50	**KQ050P**	39.016.3	**KU050P**	39.116.3
63	**KQ063**	39.007.3	**KU063**	39.107.3	63	**KQ063P**	39.017.3	**KU063P**	39.117.3
80	**KQ080**	39.008.3	**KU080**	39.108.3	80	**KQ080P**	39.018.3	**KU080P**	39.118.3
100	**KQ100**	39.009.3	**KU100**	39.109.3	100	**KQ100P**	39.019.3	**KU100P**	39.119.3

MAGNETICO, guarnizioni VITON

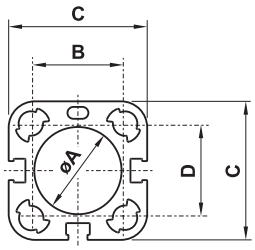
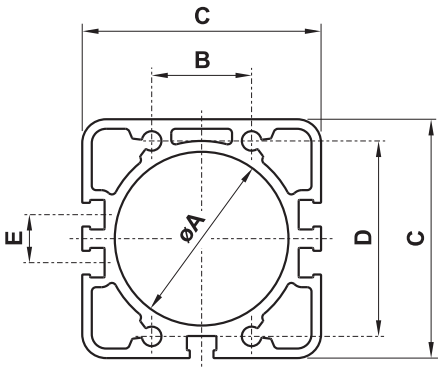
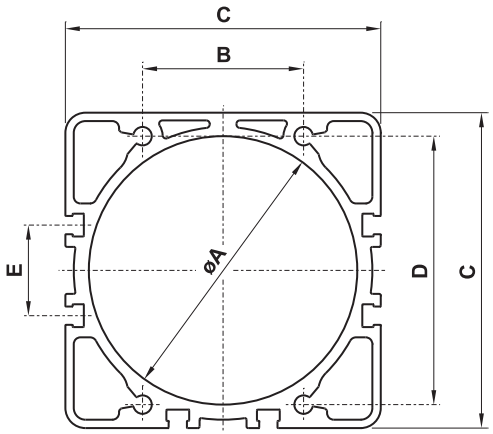
normale					stelo passante *[passing-through rod]*				
per alesaggio *for bore*	ISO		UNITOP		per alesaggio *for bore*	ISO		UNITOP	
	sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*		sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*
25	**KQ025V**	39.023.3			25	**KQ025PV**	39.033.3		
32	**KQ032V**	39.024.3	**KQ032V**	39.024.3	32	**KQ032PV**	39.034.3	**KQ032PV**	39.034.3
40	**KQ040V**	39.025.3	**KU040V**	39.125.3	40	**KQ040PV**	39.035.3	**KU040PV**	39.135.3
50	**KQ050V**	39.026.3	**KU050V**	39.126.3	50	**KQ050PV**	39.036.3	**KU050PV**	39.136.3
63	**KQ063V**	39.027.3	**KU063V**	39.127.3	63	**KQ063PV**	39.037.3	**KU063PV**	39.137.3
80	**KQ080V**	39.028.3	**KU080V**	39.128.3	80	**KQ080PV**	39.038.3	**KU080PV**	39.138.3
100	**KQ100V**	39.029.3	**KU100V**	39.129.3	100	**KQ100PV**	39.039.3	**KU100PV**	39.139.3

Maggiori informazioni sono disponibili all'indirizzo internet http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitcilq.htm

More information is available at the internet address http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitcilq.htm

barre per camicia cilindri compatti

barrel for compact cylinders

	codice di ordinazione *order code*	dimensioni - *dimensions* [mm]					peso *weight* [kg/m]
		A	B	C	D	E	
	**000.552.7**	ø25 H11	26	39.7	26	-	1.893
	**000.553.7**	ø32±0.1	18.5	48.2	39	11.05	2.034
	000.554.7	ø40±0.1	23	55	45	11.05	2.470
	000.555.7	ø50±0.1	29	68	55	10	3.316
	000.556.7	ø63±0.125	38	79	65	19	4.087
	**000.557.7**	ø80±0.125	48	94	80	27	5.287
	000.558.7	ø100 +0.2 −0.1	62	114.5	99	40	7.489

composizione chimica *chemical composition*	Cu	Fe	Mn	Mg	Si	Zn	Cr	Ti	Al
	≤ 0.10	0.10÷0.30	≤ 0.10	0.35÷0.60	0.30÷0.60	≤ 0.15	≤ 0.05	≤ 0.10	resto

Fori di fissaggio

dal ø25 al ø100 : predisposti per l'uso di viti autofilettanti

Fixing holes

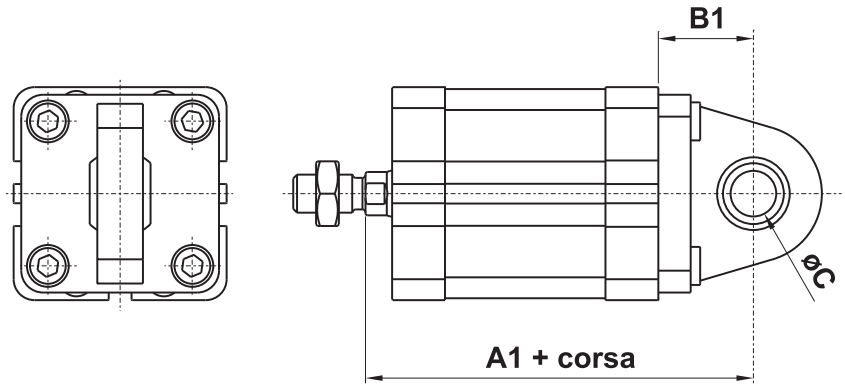
from ø25 to ø100 : prepared for the use of self-tapping screws

Per altre informazioni vedi le pagine 538-544 (fissaggi per cilindri ISO 15552)

For more information refer to pages 538-544 (fixing elements for cylinders ISO 15552)

CERNIERA MASCHIO SNODO SFERICO (ø32 ... ø100)

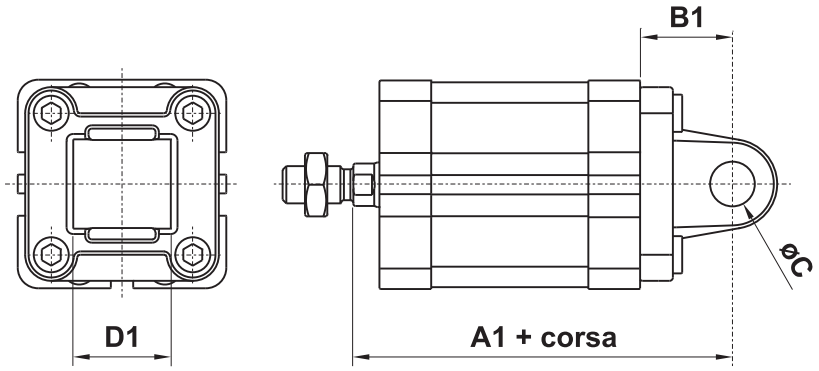
CMSS...



CERNIERA MASCHIO (ø25 ... ø100)

CMIS...

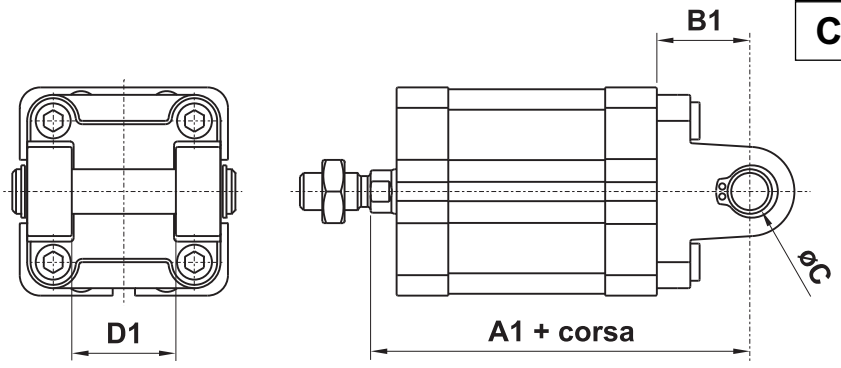
CMKS...



CERNIERA FEMMINA CON PERNO (ø32 ... ø100)

CFIS...

CFKS...



ø	A1	B1	C	D1
25	65	20	8	16
32	73	22	10	26
40	77	25	12	28
50	80	27	12	32
63	89	32	16	40
80	100	36	16	50
100	118	41	20	60

Per altre informazioni vedi le pagine 538-544 (fissaggi per cilindri ISO 15552)

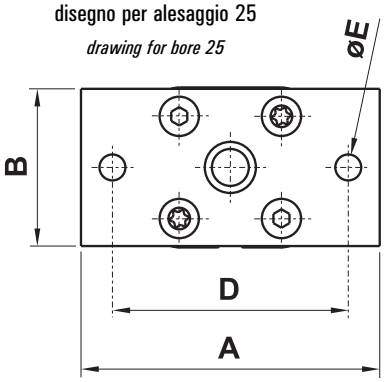
For more information refer to pages 538-544 (fixing elements for cylinders ISO 15552)

FLANGIA

FLIS...

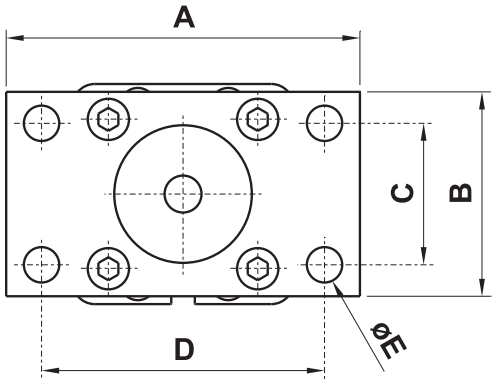
disegno per alesaggio 25

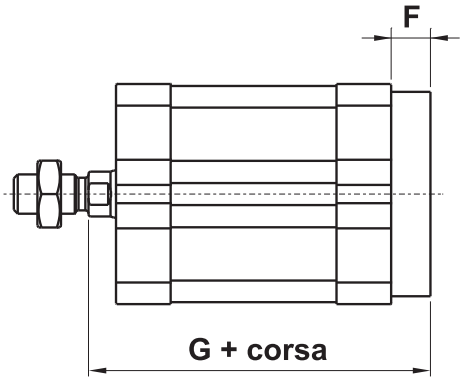
drawing for bore 25



disegno per alesaggio 32-100

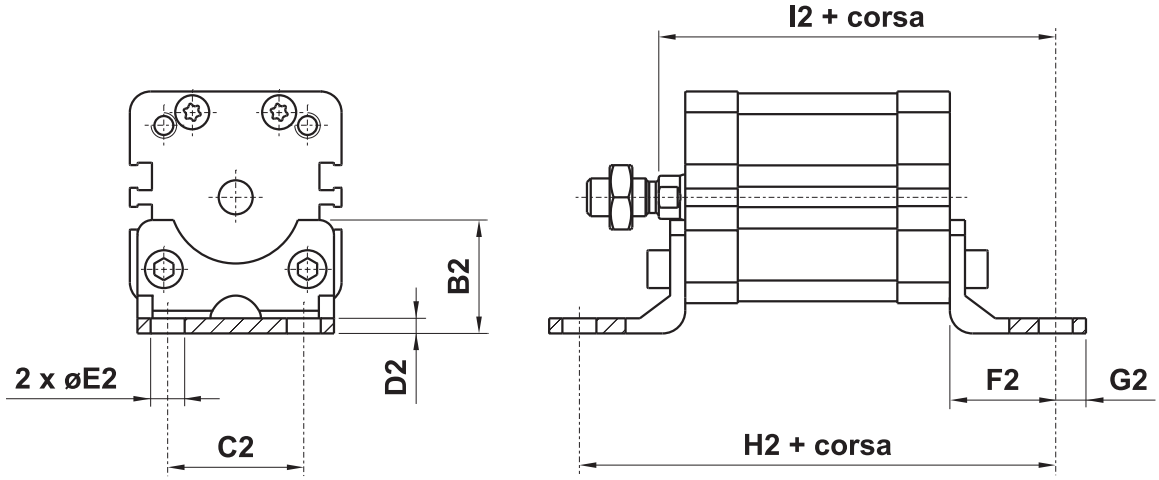
drawing for bore 32-100





PIEDINO

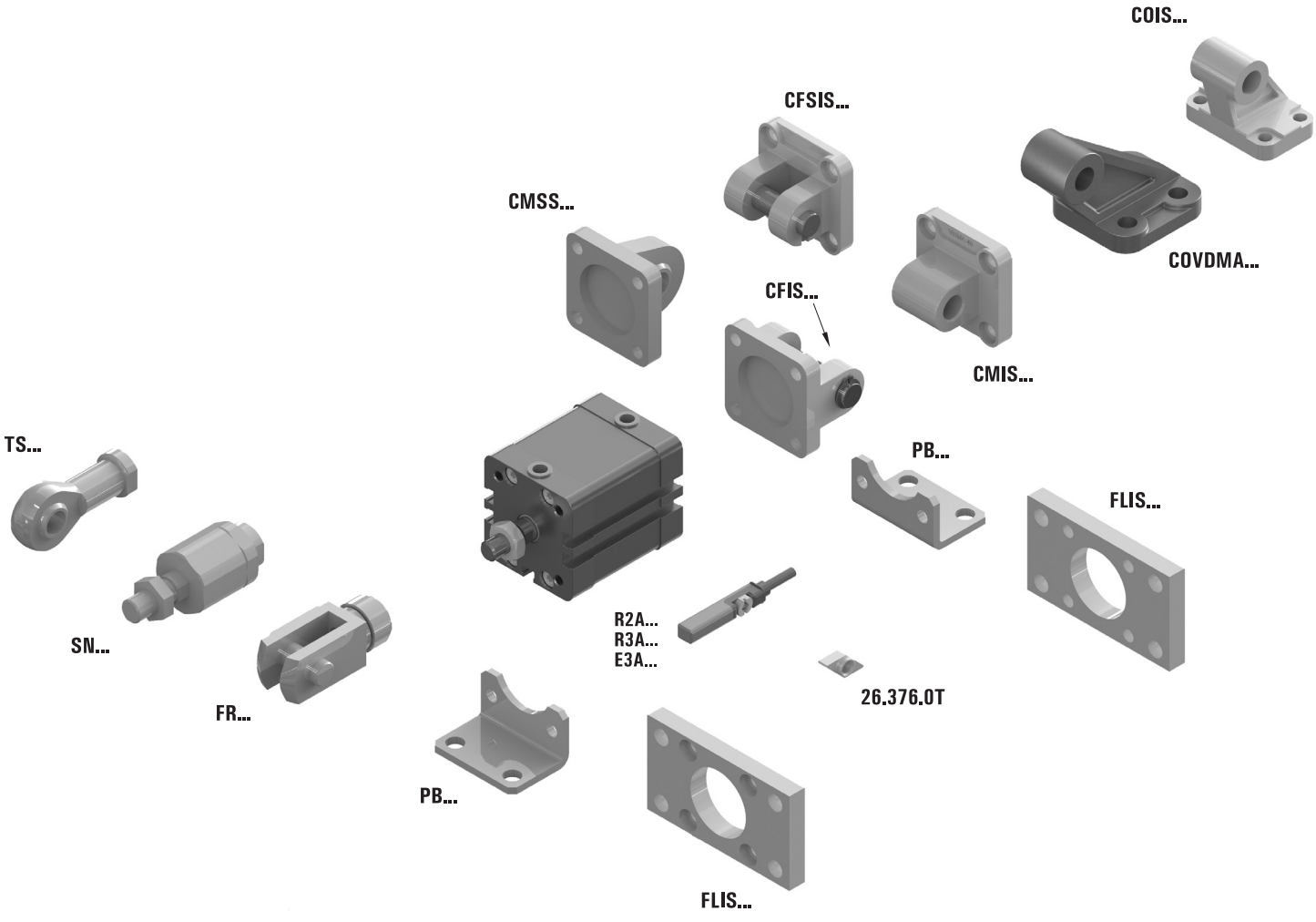
PBIS...



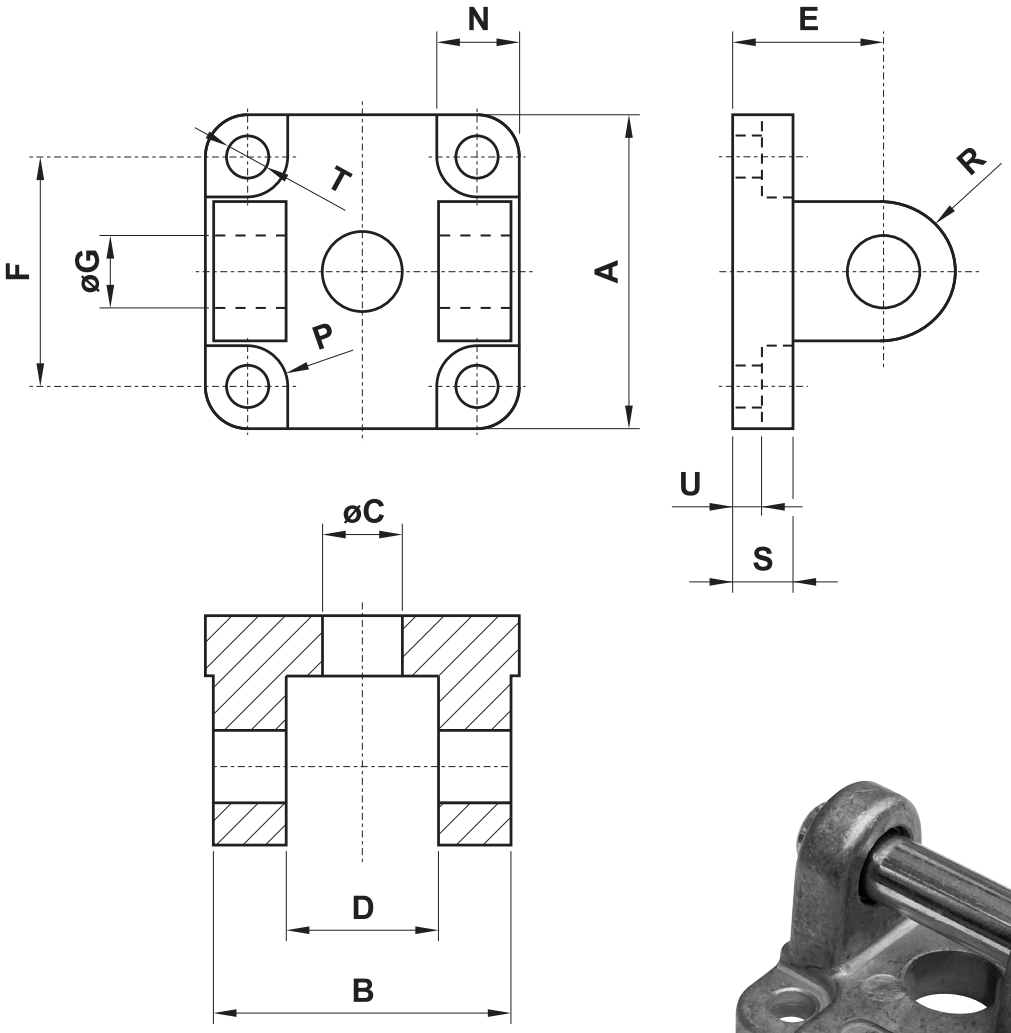
G	F	E	D	C	B	A	ø	B2	C2	D2	E2	F2	G2	H2	I2	codice *code*
55	10	6.6	60	-	40	76	**25**	23	26	4	6.6	16	6	71	61	**26.536.2**
61	10	7	64	32	45	80	**32**	30	32	4	7	24	11	92	75	**26.037.2N**
62	10	9	72	36	52	90	**40**	30	36	4	9	28	8	101	80	**26.038.2N**
65	12	9	90	45	65	110	**50**	36	45	5	9	32	15	109	85	**26.039.2N**
69	12	9	100	50	75	120	**63**	35	50	5	9	32	13	113	89	**26.040.2N**
80	16	12	126	63	95	150	**80**	47	63	5	12	41	14	136	105	**26.041.2N**
93	16	14	150	75	115	170	**100**	53	75	8	14	41	16	149	118	**26.042.2N**

SCHEMA PER LA SCELTA DEGLI ACCESSORI ISO 21287

scheme for the choice of accessories ISO 21287



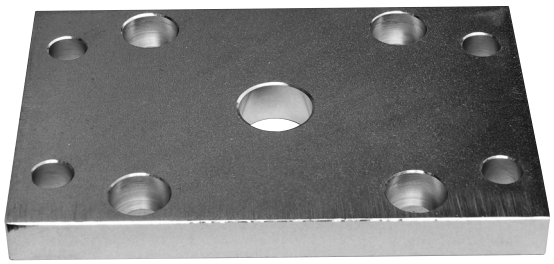
CERNIERA FEMMINA CON PERNO
(female hinge with pin)

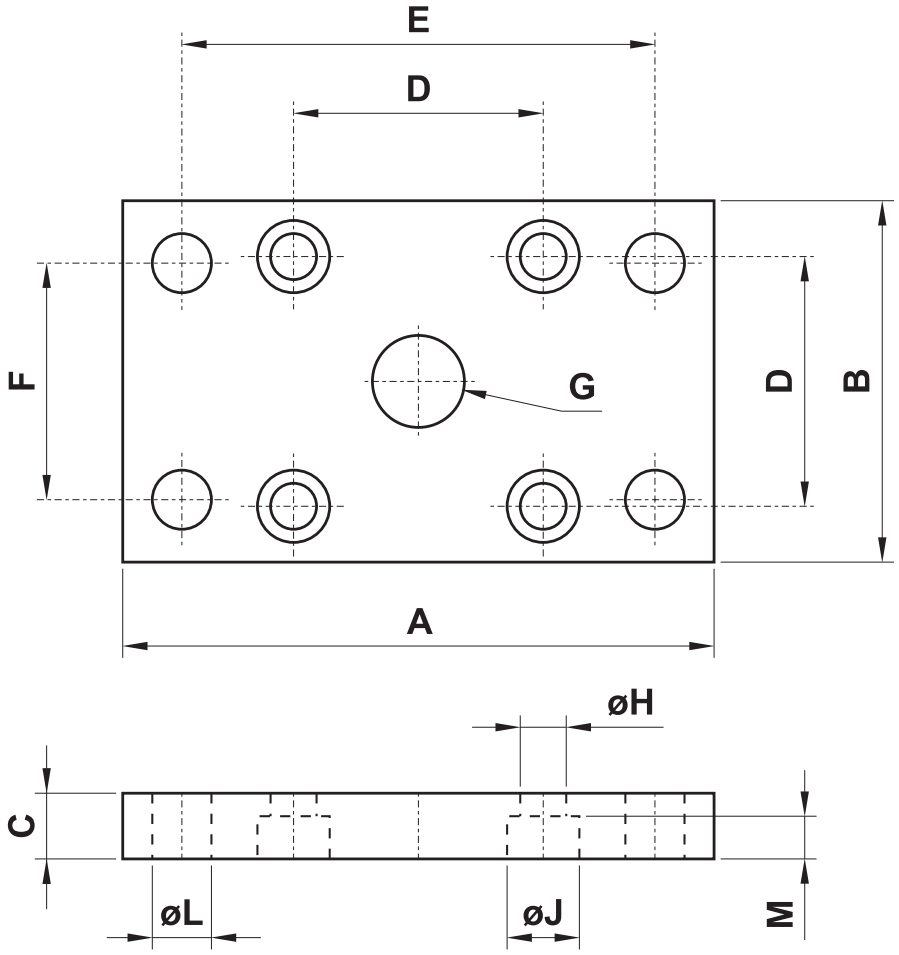




sigla *part number* standard	sigla *part number* con boccola di bronzo	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	N	P	R	S	T	U
CFUN032	**CFKN032**	32	48	45	14	26	22	32	10	13.5	5.5	10	9	6.6	5.5
CFUN040	**CFKN040**	40	58	52	14	28	25	42	12	13.5	5.5	12.5	9	6.6	5.5
CFUN050	**CFKN050**	50	66	60	18	32	27	50	12	15.5	7.5	12.5	11	9	6.5
CFUN063	**CFKN063**	63	83	70	18	40	32	62	16	18	7.5	15	11	11	6.5
CFUN080	**CFKN080**	80	102	90	23	50	36	82	16	19	9	15	13	11	10
CFUN100	**CFKN100**	100	123	110	28	60	41	103	20	19	9	20	15	11	10

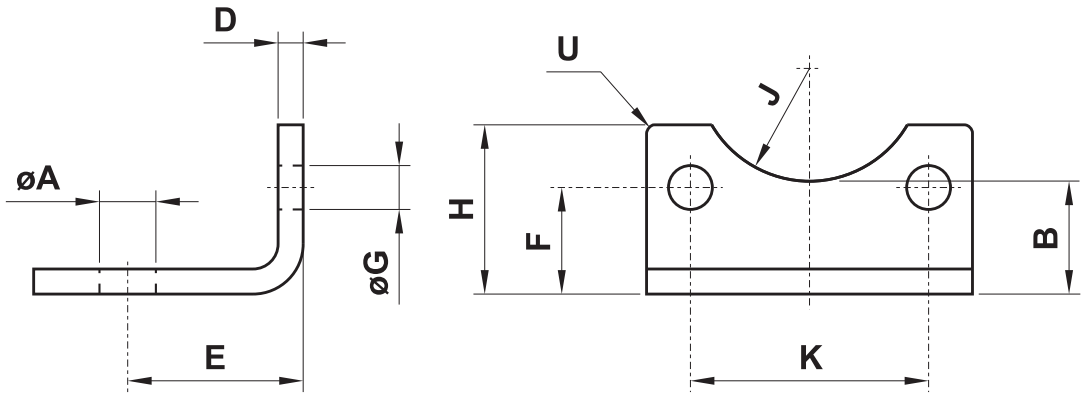
FLANGIA
(flange)

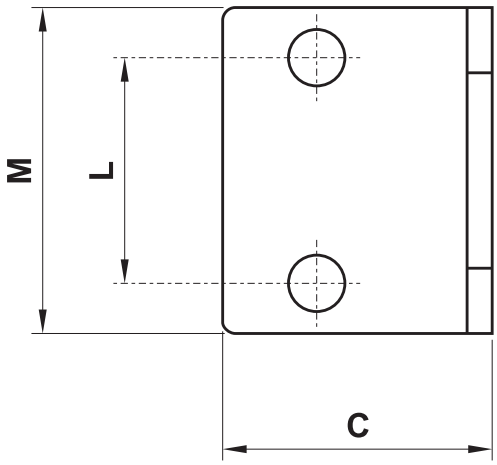




sigla *part number*	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	L	M
FLUN032	32	80	50	10	32	65	32	ø14	6.6	11	7	6.4
FLUN040	40	102	60	10	42	82	36	ø14	6.6	11	9	6.4
FLUN050	50	110	68	12	50	90	45	ø18	9	15	9	8.6
FLUN063	63	130	87	15	62	110	50	ø18	11	15	9	8.6
FLUN080	80	160	107	15	82	135	63	ø23	11	18	12	10.6
FLUN100	100	190	128	15	103	163	75	ø28	11	18	14	10.6

PIEDINO
(foot mounting)







sigla* *part number**	per alesaggio *for bore*	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	L	M	U
PBUN025	25	6.6	19	22	4	16	17	5.4	23	11	26	26	40	2
PBUN032	32	6.6	20	26	5	18	16	6.6	24	12	32	32	50	2
PBUN040	40	9	-	28	5	20	21.5	6.6	29.5	-	42	42	60	5
PBUN050	50	9	-	32	6	24	22	9	30	-	50	50	68	5
PBUN063	63	11	-	39	6	27	28.5	9	39	-	62	62	84	5
PBUN080	80	11	-	42	8	30	24.5	11	36.5	-	82	82	102	5
PBUN100	100	13.5	-	45	8	33	26.5	11	38.5	-	103	103	123	5

* La sigla si riferisce a un solo piedino e non alla coppia

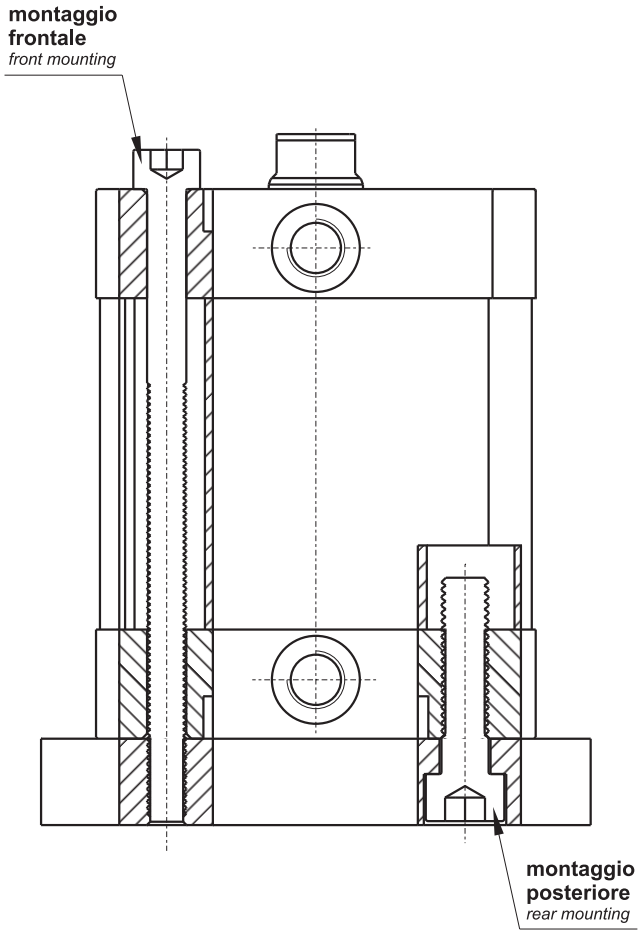
** The part number is referred to only one element and not to the couple*

MONTAGGIO DEL CILINDRO SENZA UTILIZZARE I FISSAGGI

mounting the cylinder without using fixing elements

I cilindri compatti possono essere fissati anteriormente o posteriormente mediante viti di opportuna lunghezza utilizzando i fori passanti presenti nelle testate e nella camicia.
Usare viti amagnetiche per evitare interferenze con il magnete del pistone.
Attenzione: questo tipo di montaggio non è possibile per i cilindri compatti UNITOP ø80 e ø100 in quanto i fori di fissaggio presenti nelle testate non sono passanti.

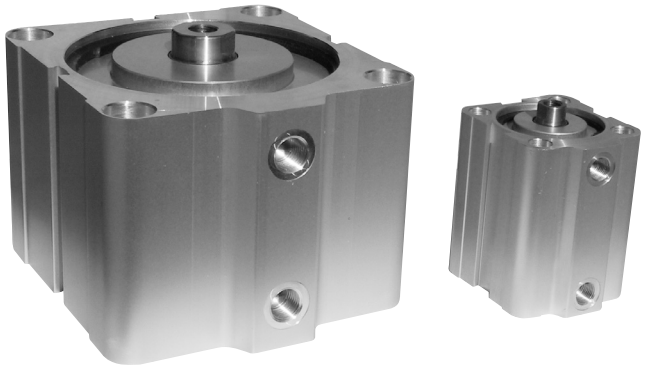
The compact cylinders can be mounted on the front or on the rear side with screws of appropriate length using the passing-through holes present in the end-cups and in the barrel.
Use non-magnetic screws to avoid interference with the magnet in the piston.
Attention: this type of mounting is not possible for UNITOP ø80 and ø100 compact cylinders, because the fixing holes in the end-cups are not passing-through.



cilindri corsa breve

short stroke cylinders

- Dimensioni di ingombro ridotte
  Reduced external dimensions
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Esecuzioni e corse speciali a richiesta
  Special versions and strokes on request



6

Materiali

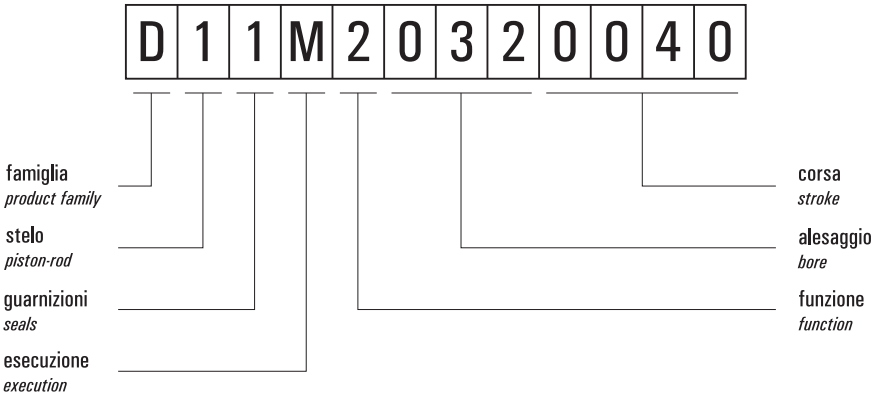
Camicia: alluminio
Stelo: C45 cromato o INOX AISI 304
Testate: alluminio con boccola guida stelo
Pistone: ottone fino all'alesaggio 25; tecnopolimero dall'alesaggio 32 al 100 (alluminio su richiesta). Il pistone in tecnopolimero non è adatto per la versione ATEX.
Guarnizioni: poliuretano o VITON
Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
Magnete: neodimio fino all'alesaggio 25
plastoferrite dall'alesaggio 32 al 100
Il magnete non è adatto per temperature oltre +60°C

Materials

Barrel: aluminium
Piston-rod: C45 (chromium plated) or stainless steel
End-cups: aluminium with rod guide
Piston: brass from bore 16 to 25; technopolymer from bore 32 to 100 (aluminium on request). The piston in technopolymer is not suitable for ATEX.
Sealings: polyurethane or VITON
Piston-rod sealing: polyurethane or VITON
Magnet: neodymium from bore 16 to 25
magnetic iron compound from bore 32 to 100
The magnet is not suitable for temperatures over +60°C

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	standard (poliuretano/NBR): max +60°C VITON: max +110°C
Alesaggi *Bores*	16; 20; 25; 32; 40; 50; 63; 80; 100 mm
Corse *Strokes*	5 ... 100 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*
D cilindri corsa breve *[short stroke cylinders]*

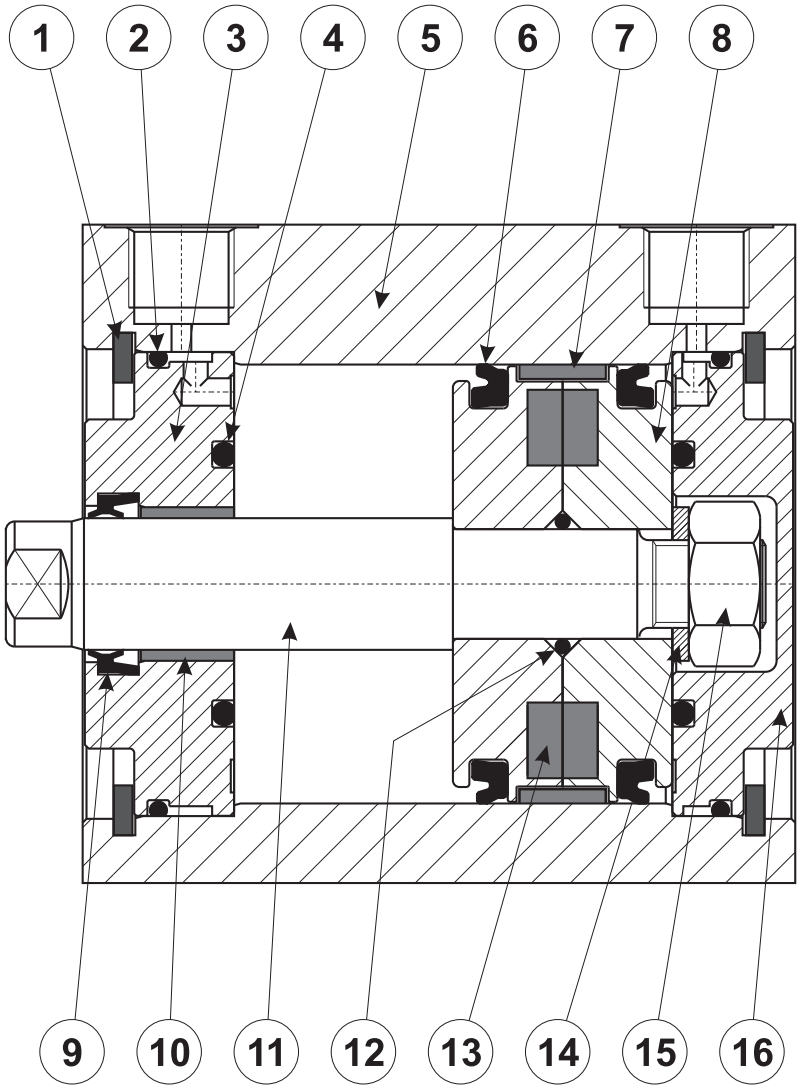
Stelo *[piston-rod]*
1 C45 cromato *[C45 chromium plated]*
2 INOX *[stainless steel]*

Guarnizioni *[seals]*
1 poliuretano
2 tutte le guarnizioni in VITON
[all seals in VITON]
3 guarnizioni dello stelo in VITON *[rod seals in VITON]*

Esecuzione *[execution]*
M magnetico *[magnetic]*

Funzione *[function]*
1 semplice effetto non ammortizzato molla anteriore
[single acting front spring without pneumatic cushoning]
2 doppio effetto non ammortizzato
[double acting without pneumatic cushoning]
3 semplice effetto non ammortizzato molla posteriore
[single acting back spring without pneumatic cushoning]
4 doppio effetto non ammortizzato stelo passante
[double acting without pneumatic cushoning, with passing-through rod]

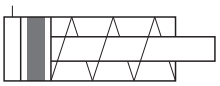
disegno valido dall'alesaggio 32 all'alesaggio 100
the drawing is valid from bore 32 to bore 100



1. Anello SEEGER per fissaggio testata
2. O-Ring per tenuta testata: NBR o VITON
3. Testata anteriore: alluminio
4. O-Ring paracolpi: NBR o VITON
5. Camicia: alluminio profilato, calibrato e anodizzato
6. Guarnizione a labbro per pistone: poliuretano o VITON
7. Anello guida per pistone: bronzo PTFE (solo per pistone in alluminio)
8. Pistone: tecnopolimero o alluminio
9. Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
10. Boccola guida: materiale autolubrificante
11. Stelo: acciaio C45 cromato o INOX AISI 304
12. O-Ring per tenuta pistone: NBR o VITON
13. Magnete: plastoferrite
14. Rondella piana
15. Dado per bloccaggio stelo
16. Testata posteriore: alluminio

versioni disponibili
available versions

semplice effetto molla anteriore
single acting front spring
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	16	20	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X	X	X
30						X	X	X	X
40									
50									
75									
100									

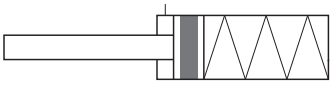
OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*

materiale guarnizioni *[seals material]*		
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

semplice eff. molla posteriore
single acting back spring
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	16	20	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X	X	X
30						X	X	X	X
40									
50									
75									
100									

OPZIONI
options

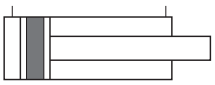
Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*

materiale guarnizioni *[seals material]*		
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

versioni disponibili
available versions

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	16	20	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X	X	X
30	X	X	X	X	X	X	X	X	X
40	X	X	X	X	X	X	X	X	X
50		X	X	X	X	X	X	X	X
75							X	X	X
100								X	X

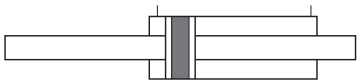
OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*

materiale guarnizioni *[seals material]*		
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	16	20	25	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X	X	X	X
30	X	X	X	X	X	X	X	X	X
40	X	X	X	X	X	X	X	X	X
50		X	X	X	X	X	X	X	X
75							X	X	X
100								X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

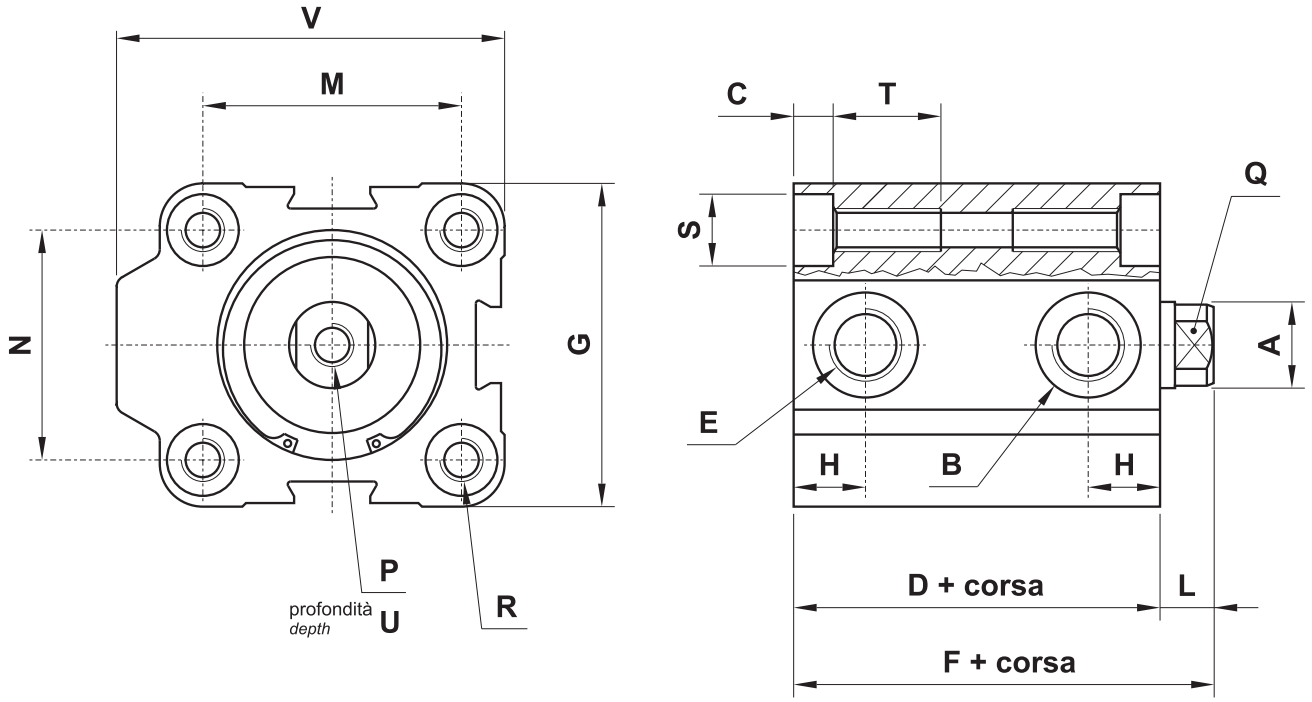
materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*

materiale guarnizioni *[seals material]*		
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

6

VERSIONE NORMALE

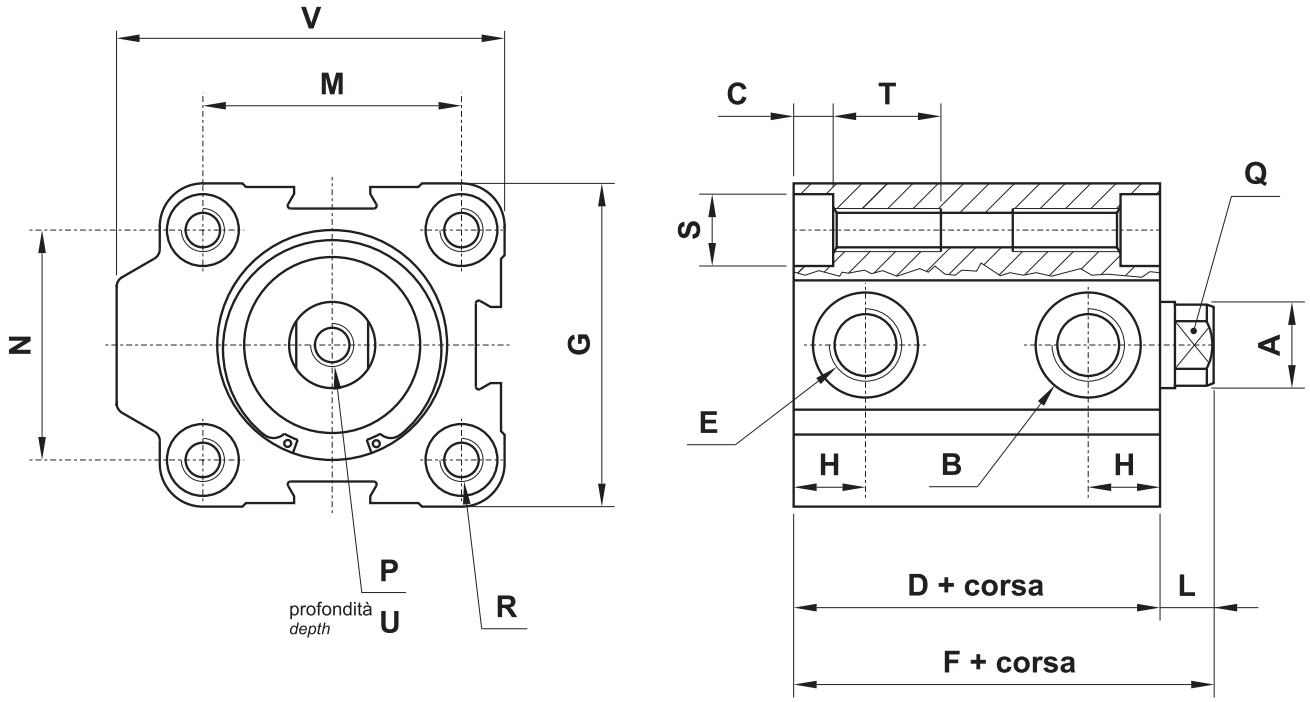
Normal version



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	L	M	N	P	Q	R	S	T	U	V
16	ø8	-	3.5	36	M5	41.5	28	8	5.5	20	20	M5	CH 7	M4	ø6	10	10	31
20	ø10	-	4.5	36	M5	41.5	32	8.5	5.5	22	22	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	35
25	ø10	ø14	4.5	38	G1/8"	43.5	38	9	5.5	28	26	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	44.5
32	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	53.2	45	9	7	36	32	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	54
40	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	53.2	54.5	10	7	40	40	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	60
50	ø16	ø14	6.5	50	G1/8"	58	65	11.5	8	50	50	M10	CH 13	M8	ø11	20	16	72.5
63	ø16	ø14	8.5	53	G1/8"	61	80	11.5	8	62	62	M10	CH 13	M10	ø14	20	16	88
80	ø20	ø19	8.5	56.4	G1/4"	66.2	100	13.8	9.8	82	82	M10	CH 17	M10	ø14	22.5	20	110
100	ø25	ø19	11	67	G1/4"	77	124	17	10	103	103	M12	CH 22	M12	ø17	24	24	134

VERSIONE SEMPLICE EFFETTO MOLLA ANTERIORE

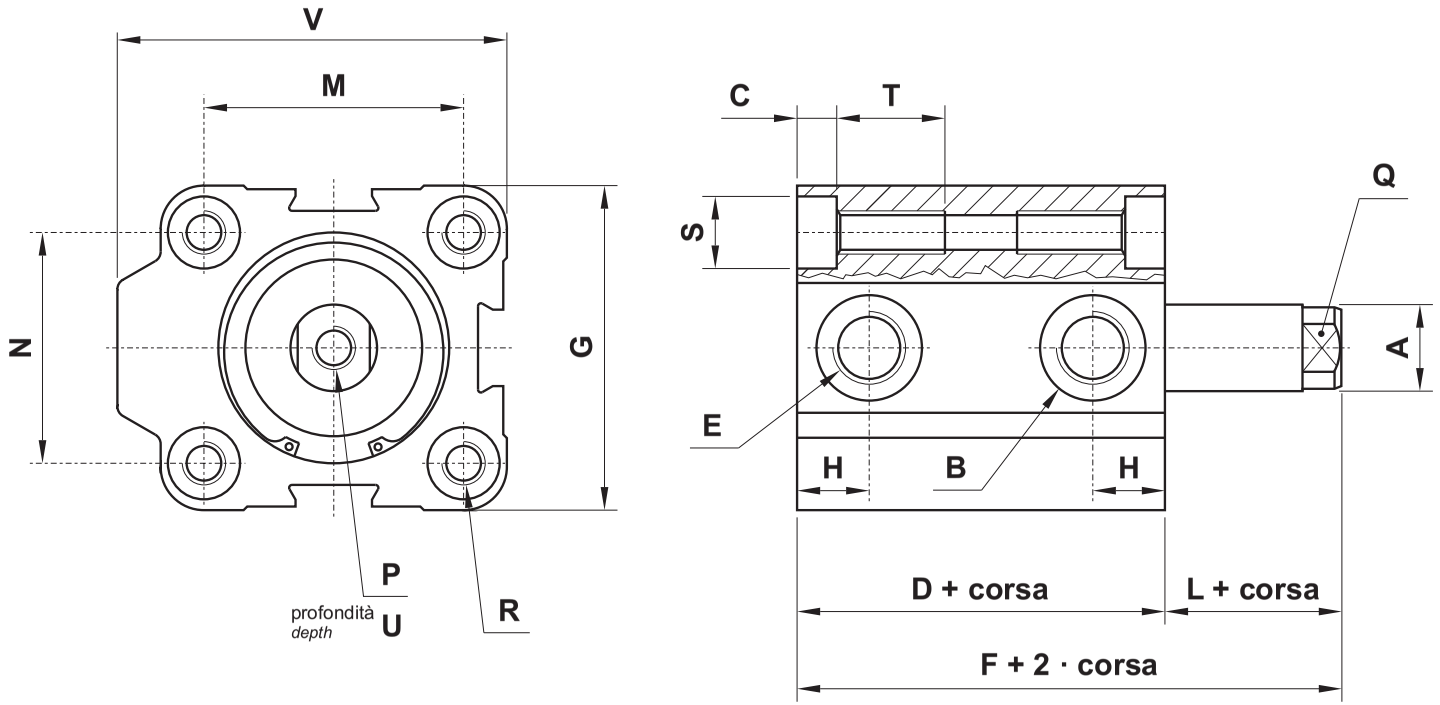
Single acting version, front spring



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	L	M	N	P	Q	R	S	T	U	V
16	ø8	-	3.5	51	M5	56.5	28	8	5.5	20	20	M5	CH 7	M4	ø6	10	10	31
20	ø10	-	4.5	51	M5	56.5	32	8.5	5.5	22	22	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	35
25	ø10	ø14	4.5	53	G1/8"	58.5	38	9	5.5	28	26	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	44.5
32	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	53.2	45	9	7	36	32	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	54
40	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	53.2	54.5	10	7	40	40	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	60
50	ø16	ø14	6.5	50	G1/8"	58	65	11.5	8	50	50	M10	CH 13	M8	ø11	20	16	72.5
63	ø16	ø14	8.5	53	G1/8"	61	80	11.5	8	62	62	M10	CH 13	M10	ø14	20	16	88
80	ø20	ø19	8.5	56.4	G1/4"	66.2	100	13.8	9.8	82	82	M10	CH 17	M10	ø14	22.5	20	110
100	ø25	ø19	11	67	G1/4"	77	124	17	10	103	103	M12	CH 22	M12	ø17	24	24	134

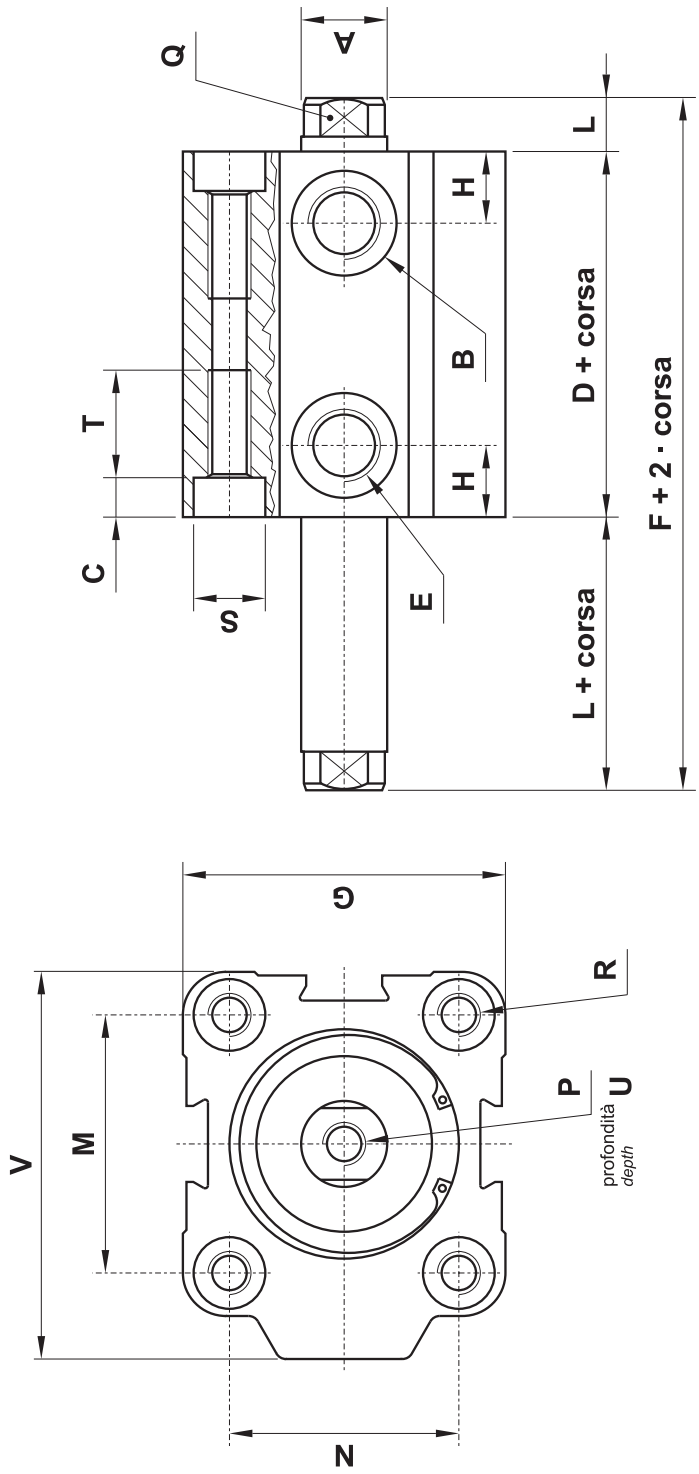
VERSIONE SEMPLICE EFFETTO MOLLA POSTERIORE

Single acting version, back spring



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	L	M	N	P	Q	R	S	T	U	V
16	ø8	-	3.5	51	M5	56.5	28	8	5.5	20	20	M5	CH 7	M4	ø6	10	10	31
20	ø10	-	4.5	51	M5	56.5	32	8.5	5.5	22	22	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	35
25	ø10	ø14	4.5	53	G1/8"	58.5	38	9	5.5	28	26	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	44.5
32	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	53.2	45	9	7	36	32	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	54
40	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	53.2	54.5	10	7	40	40	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	60
50	ø16	ø14	6.5	50	G1/8"	58	65	11.5	8	50	50	M10	CH 13	M8	ø11	20	16	72.5
63	ø16	ø14	8.5	53	G1/8"	61	80	11.5	8	62	62	M10	CH 13	M10	ø14	20	16	88
80	ø20	ø19	8.5	56.4	G1/4"	66.2	100	13.8	9.8	82	82	M10	CH 17	M10	ø14	22.5	20	110
100	ø25	ø19	11	67	G1/4"	77	124	17	10	103	103	M12	CH 22	M12	ø17	24	24	134

VERSIONE CON STELO PASSANTE
Version with passing-through rod



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	L	M	N	P	Q	R	S	T	U	V
16	ø8	-	3.5	36	M5	47	28	8	5.5	20	20	M5	CH 7	M4	ø6	10	10	31
20	ø10	-	4.5	36	M5	47	32	8.5	5.5	22	22	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	35
25	ø10	ø14	4.5	38	G1/8"	49	38	9	5.5	28	26	M5	CH 8	M5	ø7	12	10	44.5
32	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	60.2	45	9	7	36	32	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	54
40	ø12	ø14	5.5	46.2	G1/8"	60.2	54.5	10	7	40	40	M8	CH 10	M6	ø9	17	13.5	60
50	ø16	ø14	6.5	50	G1/8"	66	65	11.5	8	50	50	M10	CH 13	M8	ø11	20	16	72.5
63	ø16	ø14	8.5	53	G1/8"	69	80	11.5	8	62	62	M10	CH 13	M10	ø14	20	16	88
80	ø20	ø19	8.5	56.4	G1/4"	76	100	13.8	9.8	82	82	M10	CH 17	M10	ø14	22.5	20	110
100	ø25	ø19	11	67	G1/4"	87	124	17	10	103	103	M12	CH 22	M12	ø17	24	24	134

kit guarnizioni di ricambio

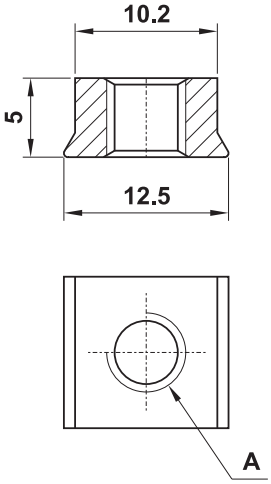
seals kit

MAGNETICO, guarnizioni standard					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
16	**GD016**	22.100.2	16	**GD016P**	22.110.2
20	**GD020**	22.101.2	20	**GD020P**	22.111.2
25	**GD025**	22.102.2	25	**GD025P**	22.112.2
32	**GD032**	22.103.2	32	**GD032P**	22.113.2
40	**GD040**	22.104.2	40	**GD040P**	22.114.2
50	**GD050**	22.105.2	50	**GD050P**	22.115.2
63	**GD063**	22.106.2	63	**GD063P**	22.116.2
80	**GD080**	22.107.2	80	**GD080P**	22.117.2
100	**GD100**	22.108.2	100	**GD100P**	22.118.2
MAGNETICO, guarnizioni VITON					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
16	**GD016V**	22.120.2	16	**GD016PV**	22.130.2
20	**GD020V**	22.121.2	20	**GD020PV**	22.131.2
25	**GD025V**	22.122.2	25	**GD025PV**	22.132.2
32	**GD032V**	22.123.2	32	**GD032PV**	22.133.2
40	**GD040V**	22.124.2	40	**GD040PV**	22.134.2
50	**GD050V**	22.125.2	50	**GD050PV**	22.135.2
63	**GD063V**	22.126.2	63	**GD063PV**	22.136.2
80	**GD080V**	22.127.2	80	**GD080PV**	22.137.2
100	**GD100V**	22.128.2	100	**GD100PV**	22.138.2

sigla *part number*	codice *order code*	A
DCCB 16/32	26.156.0T	M5
DCCB 32/100	26.157.0T	M6

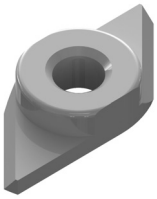
Permette di fissare un cilindro corsa breve a parete.
It can be used to fix a short stroke cylinder on the side.

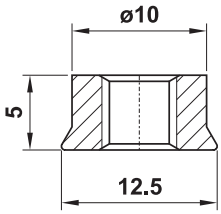


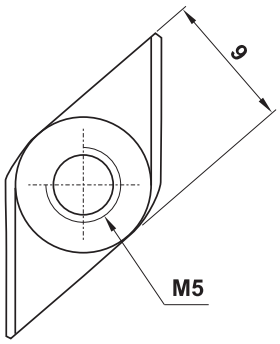


26.374.0T

Permette di fissare un cilindro ISO 15552 serie N a parete.
Si utilizza anche per fissare su un cilindro ISO 15552 serie N le interfacce per valvole, di cui alle pagine 229 e 954.
It can be used to fix a cylinder ISO 15552 series N on the side, and to mount on a cylinder ISO 15552 series N an interface for valves (refer to page 229 and 954).

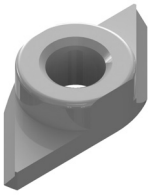


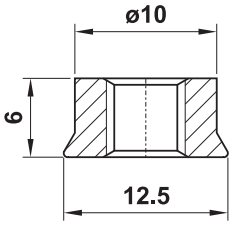


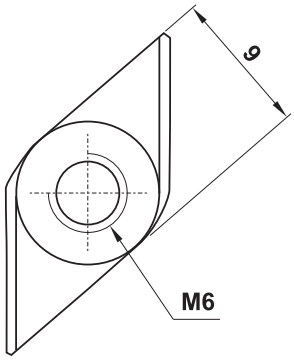


26.375.0T

Permette di fissare un cilindro ISO 15552 serie N a parete.
It can be used to fix a cylinder ISO 15552 series N on the side.

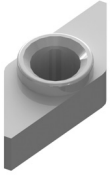


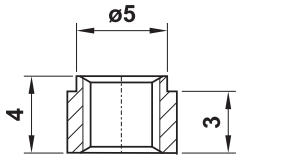


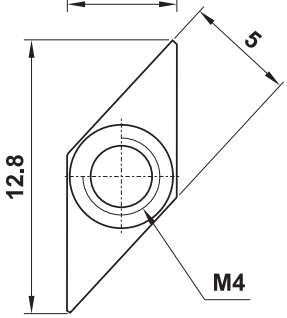


26.376.0T

Si utilizza per fissare su un cilindro ISO 15552 serie E le interfacce per valvole, di cui alla pagina 230.
It can be used to mount on a cylinder ISO 15552 series E an interface for valves (refer to page 230).







versione antirotazione
version anti-rotation

D	1	1	L	2	0	3	2	0	0	4	0

famiglia *product family*
stelo *piston-rod*
guarnizioni *seals*
esecuzione *execution*
corsa *stroke*
alesaggio *bore*
funzione *function*



Famiglia *[product family]*
D cilindri corsa breve *[short stroke cylinders]*

Stelo *[piston-rod]*
1 C45 cromato *[C45 chromium plated]*

Guarnizioni *[seals]*
1 poliuretano
2 tutte le guarnizioni in VITON
[all seals in VITON]
3 guarnizioni dello stelo in VITON *[rod seals in VITON]*

Esecuzione *[execution]*
L magnetico antirotazione *[magnetic anti-rotation]*

Funzione *[function]*
2 doppio effetto non ammortizzato
[double acting without pneumatic cushoning]

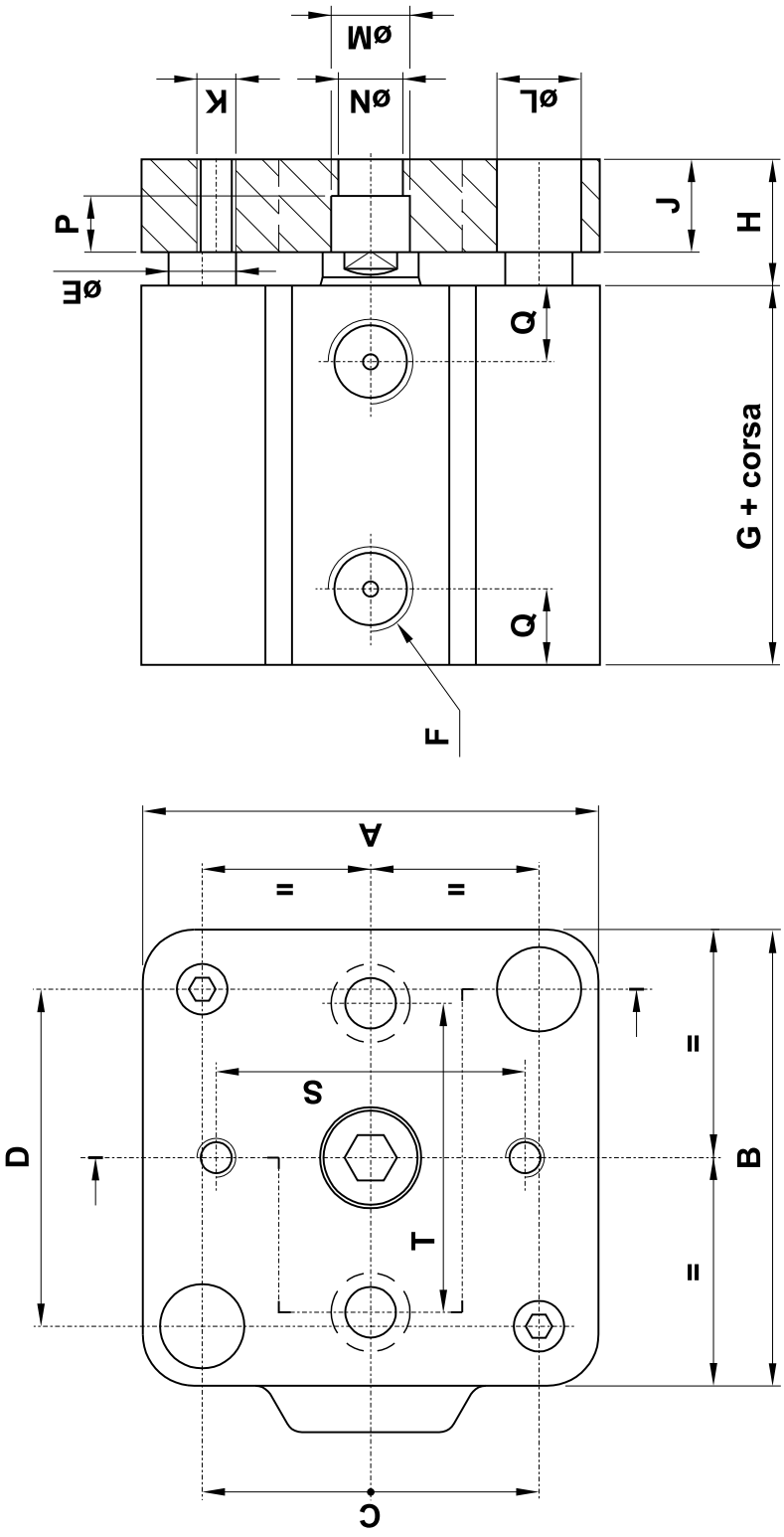
Materiali
Camicia: alluminio
Stelo: C45 cromato
Testate: alluminio con boccola guida stelo
Pistone: ottone fino all'alesaggio 25; tecnopolimero dall'alesaggio 32 al 100 (alluminio su richiesta).
Guarnizioni: poliuretano o VITON
Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
Magnete: neodimio fino all'alesaggio 25
plastoferrite dall'alesaggio 32 al 100
Il magnete non è adatto per temperature oltre +60°C

Materials
Barrel: aluminium
Piston-rod: C45 (chromium plated)
End-cups: aluminium with rod guide
Piston: brass from bore 16 to 25; technopolymer from bore 32 to 100 (aluminium on request).
Sealings: polyurethane or VITON
Piston-rod sealing: polyurethane or VITON
Magnet: neodymium from bore 16 to 25
magnetic iron compound from bore 32 to 100
The magnet is not suitable for temperatures over +60°C

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	standard (poliuretano/NBR): max +60°C VITON: max +110°C
Alesaggi *Bores*	16; 20; 25; 32; 40; 50; 63; 80; 100 mm
Corse *Strokes*	5 ... 80 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

VERSIONE ANTIROTAZIONE - alesaggio 16, 20, 25, 32, 40, 50, 63, 80, 100

Version anti-rotation - bore 16, 20, 25, 32, 40, 50, 63, 80, 100

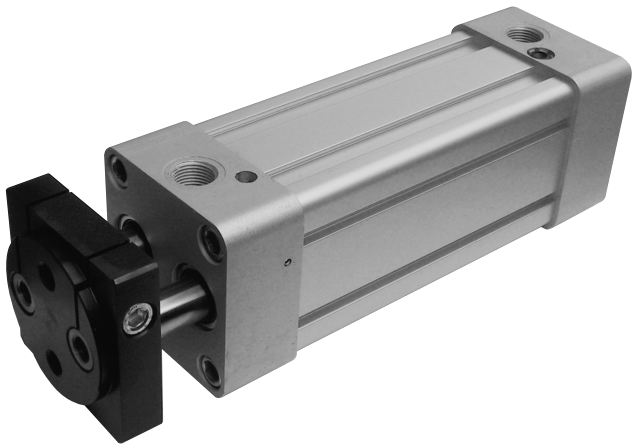


ø	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	L	M	N	P	Q	S	T
16	28	28	20	20	6	M5	36	13.5	11	M3	6.5	6.5	3.5	3.5	8	15	20
20	32	32	22	22	6	M5	36	13.5	11	M4	8	8	4.8	5	8.5	18	22
25	38	38	26	28	6	G1/8"	38	13.5	11	M4	8	8	4.8	5	9	22	22
32	45	48	32	36	8	G1/8"	46.2	17	13	M5	10	10	5.5	6	9	26	36
40	54	54	40	40	8	G1/8"	46.2	17	13	M5	10	10	5.5	6	10	34	34
50	64.6	64.6	50	50	10	G1/8"	50	20	15	M6	11	11	6.5	6.5	11.5	43	43
63	79.6	79.6	62	62	10	G1/8"	53	20.5	15.5	M6	15	14	9	8.5	11.5	55	55
80	99	99	82	82	12	G1/4"	56.4	23.8	16.5	M8	15	14	9	9	13.8	70	70
100	119.6	119.6	103	103	12	G1/4"	67	26	20	M8	-	14	9	9	17	94	94

cilindri ad asta gemellata

twin rod cylinders

- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Ammortizzo pneumatico standard su tutta la gamma
  Pneumatic cushoning standard on the whole range
- Esecuzioni e corse speciali a richiesta
  Special versions and strokes on request



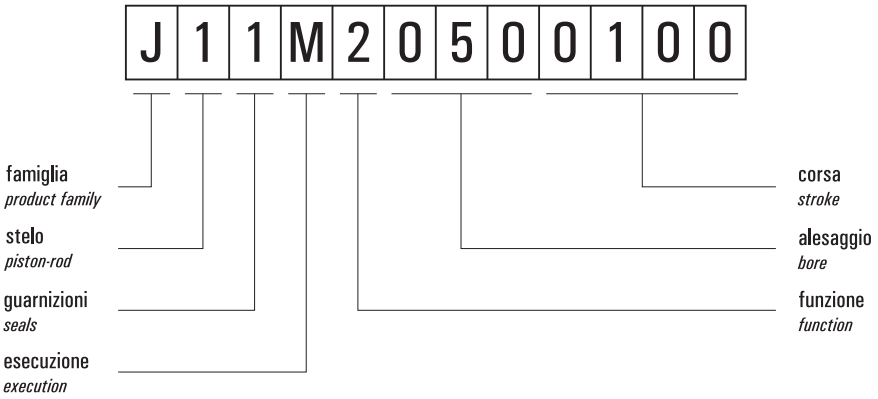
6

Materiali
Camicia: alluminio
Steli: C45 cromato
Testate: alluminio
Pistone: alluminio
Guarnizioni: NBR
Flangia: alluminio anodizzato
Boccole guida stelo: bronzo sinterizzato
Guida pistone: PTFE a basso attrito

Materials
Barrel: aluminium
Piston-rods: C45 (chromium plated)
End-cups: aluminium
Piston: aluminium
Sealings: NBR
Flange: aluminium (anodize treatment)
Rod guides: sintered bronze
Piston guide: low friction PTFE

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi *Bores*	32; 40; 50; 63; 80; 100 mm
Corse *Strokes*	25; 50; 80; 100; 125; 150; 160; 200; 250; 300; 320; 400; 500 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*

J cilindri ad asta gemellata
[twin rod cylinders]

Steli *[piston-rods]*

1 C45 cromato *[C45 chromium plated]*

Guarnizioni *[seals]*

1 NBR

Esecuzione *[execution]*

M magnetico *[magnetic]*

Funzione *[function]*

2 doppio effetto ammortizzato
[double acting with pneumatic cushoning]

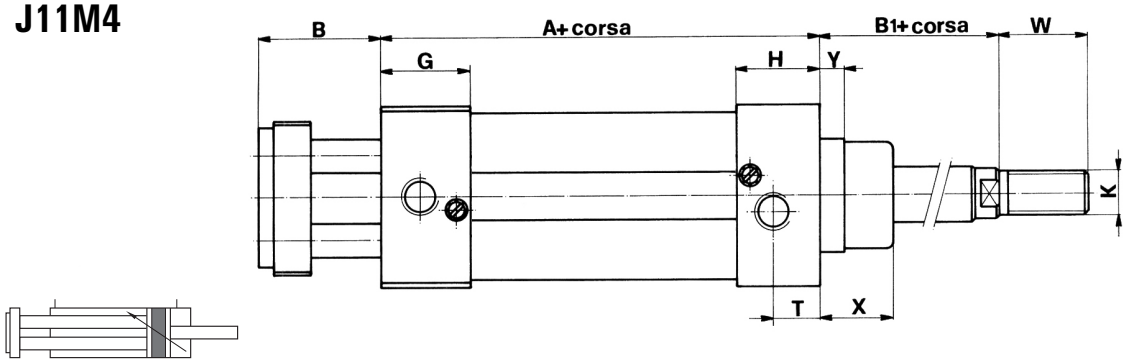
4 doppio effetto ammortizzato stelo passante ISO
[double acting with pneumatic cushoning, with ISO passing-through rod]

9 doppio effetto ammortizzato asta gemellata passante
[double acting with pneumatic cushoning, with twin passing-through rod]

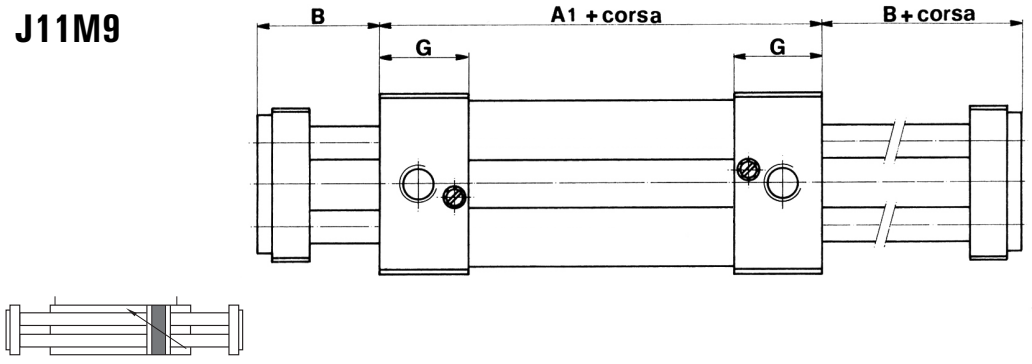
J11M2



J11M4



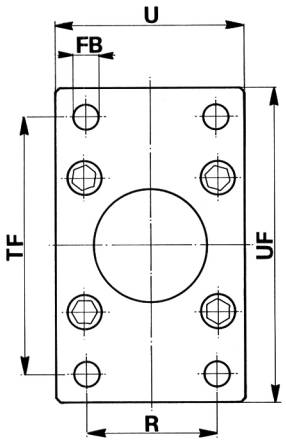
J11M9

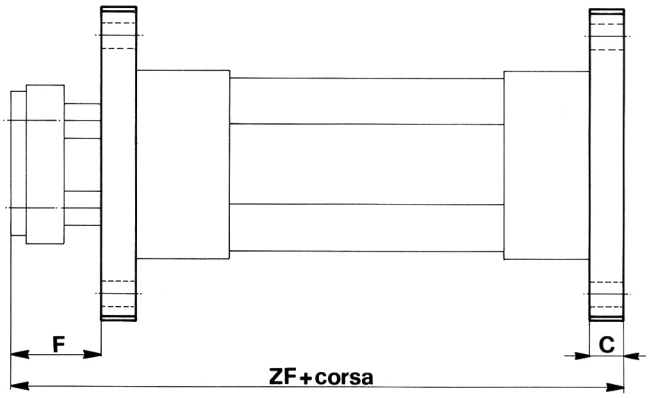


Ø	A	A1	B	B1	C	C1	D	E	F	G	H	I	L	M	N	O	P	Q
32	100	111	40	26	15	45	25	4	11	30	24,5	18	32	M6	M6	–	19	G1/8
40	101	104	40	30	15	50	25	4	11	26,5	27,5	22	40	M6	M8	–	22	G1/4
50	108,5	113	43	37	18	55	25	5	13	32	31	30	50	M8	M8	M8	30	G1/4
63	119	125	47	37	22	70	25	5	17	34	35,5	38	63	M8	M10	M10	38	G3/8
80	134	135	50	46	25	90	25	5	20	38	40	48	80	M10	M12	M12	50	G3/8
100	144	142	50	51	25	110	25	5	20	36	43	60	100	M10	M12	M12	70	G1/2
Ø	**R**	**S**	**T**	**TE**	**U**	**U1**	**V**	**Z**	**W**	**Y**	**X**	**K**						
32	13	10	14	32,5	4	30	45	18	22	6	20	M10X1,25						
40	11,5	10	17	38	4	35	52	18	24	6	22	M12X1,25						
50	14	12	18	46,5	4	40	65	23	32	8	26	M16X1,5						
63	14	16	17,5	56,5	4	45	75	23	32	8	26	M16X1,5						
80	15	22	20,5	72	4	45	95	30	40	10	40	M20X1,5						
100	15	22	18	89	4	55	115	30	40	10	40	M20X1,5						

FLANGIA

FLIS...





ø \ DIM.	C	F	R	U	FB	TF	UF	ZF
32	10	30	32	45	7	64	80	150
40	10	30	36	52	9	72	90	151
50	12	31	45	65	9	90	110	163,5
63	12	35	50	75	9	100	120	178
80	16	34	63	95	12	126	150	200
100	16	34	75	115	14	150	170	210

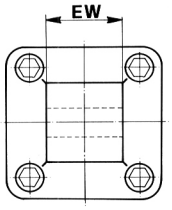
La flangia ISO standard si può montare sulla testata posteriore di tutti gli alesaggi. Sulla testata anteriore si può montare solo sugli alesaggi 32 e 40. Per gli altri alesaggi contattare l'ufficio commerciale.

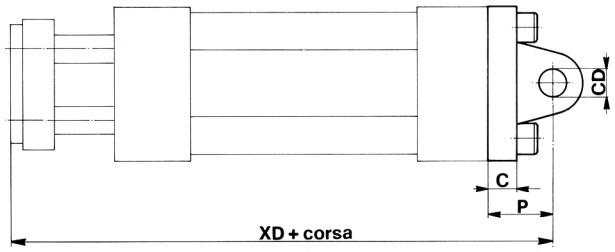
The standard ISO flange can be mounted on the back end-cup for all bores. On the front end-cup it can be mounted only for bore 32 and 40. For other bores please contact our commercial office.

CERNIERA MASCHIO

CMIS...

CMKS...

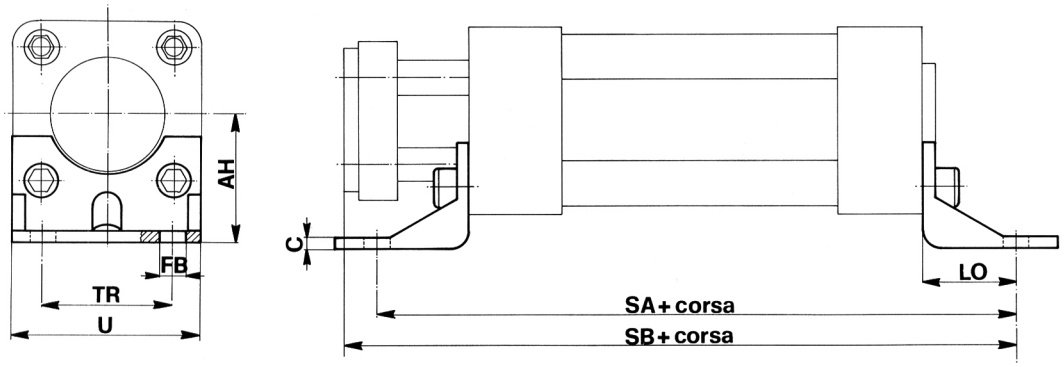




ø \ DIM.	C	CD	P	EW	XD
32	9	10	22	26	162
40	9	12	25	28	166
50	11	12	27	32	178,5
63	11	16	32	40	198
80	14	16	36	50	220
100	14	20	41	60	235

PIEDINO

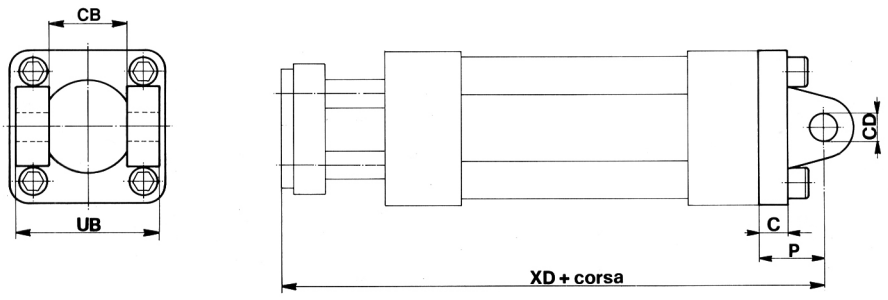
PBIS...



Ø \ DIM.	C	AH	FB	LO	SA	SB	TR	U
32	4	32	7	24	148	164	32	45
40	4	36	9	28	157	169	36	52
50	5	45	9	32	172,5	183,5	45	65
63	5	50	9	32	183	198	50	75
80	6	63	12	41	216	225	63	95
100	6	71	14	41	226	235	75	115

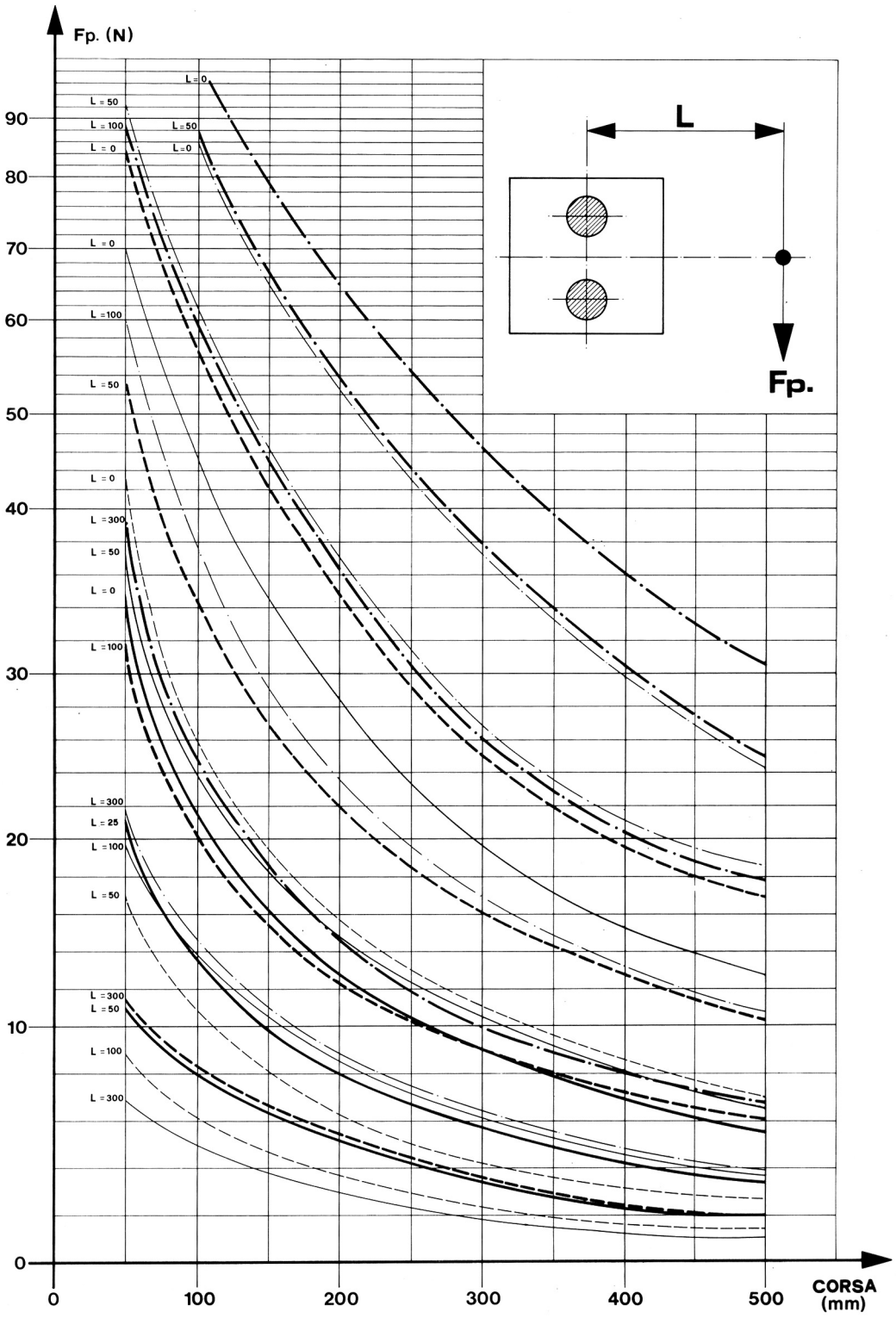
CERNIERA FEMMINA CON PERNO

CFIS...
CFKS...

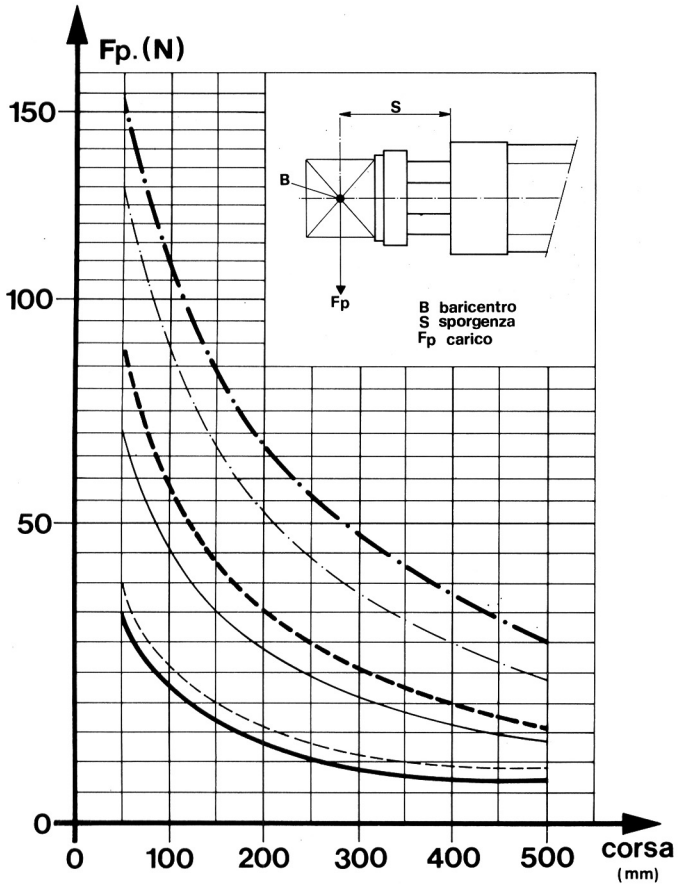


Ø \ DIM.	C	CD	P	CB	UB	XD
32	9	10	22	26	45	162
40	9	12	25	28	52	166
50	11	12	27	32	60	178,5
63	11	16	32	40	70	198
80	14	16	36	50	90	220
100	14	20	41	60	110	235

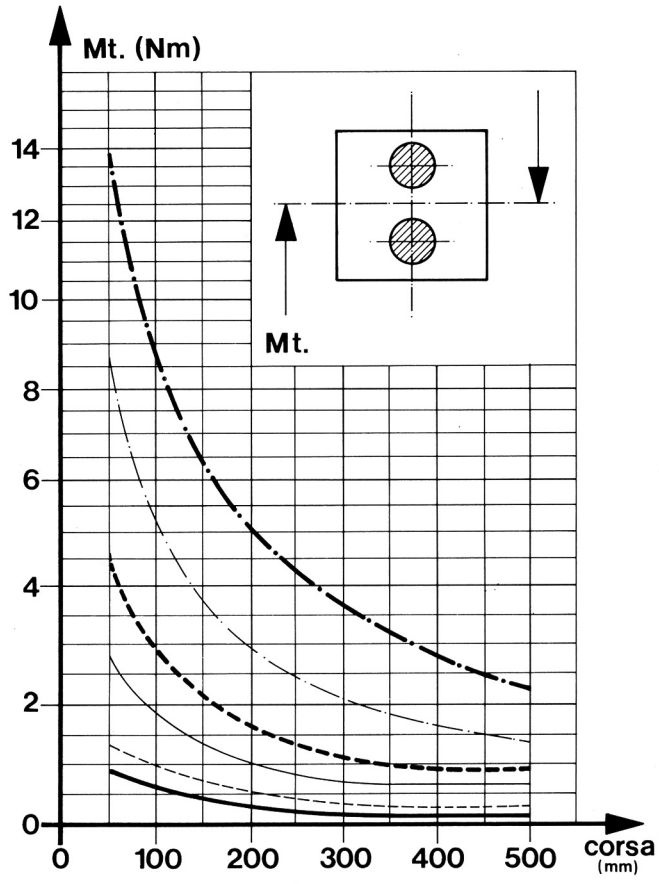
momenti flettenti
bending moments



carichi a flessione
flexion loads



momenti torcenti
twisting moments



Ø 32 Ø 50 Ø 80

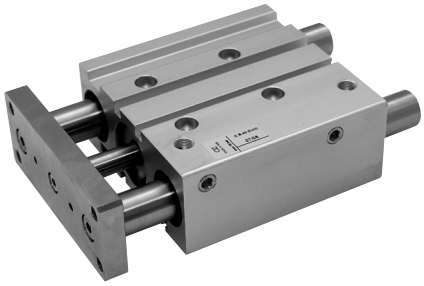
Ø 40 Ø 63 Ø 100

6

cilindri compatti guidati

guided compact cylinders

- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Sensori magnetici standard (pag. 654-657; 660-661)
  Standard magnetic sensors (pages 654-657; 660-661)
- Alimentazione laterale o dorsale
  Air ports on the top or on the side



CG	B	B	1	6	-	0	1	0

famiglia *product family*

tipo *type*

alesaggio *bore*

corsa *stroke*

Famiglia *[product family]*

CG cilindri compatti guidati *[guided compact cylinders]*

Tipo *[type]*

B con bronzine *[with sintered bronze rod guide]*

BB con cuscinetti a rotolamento *[with linear ball bearings]*

Materiali

Corpo: alluminio anodizzato
Stelo: C40 cromato
Piastra: acciaio nichelato
Guarnizioni: NBR e poliuretano
Guarnizione stelo: poliuretano

Materials

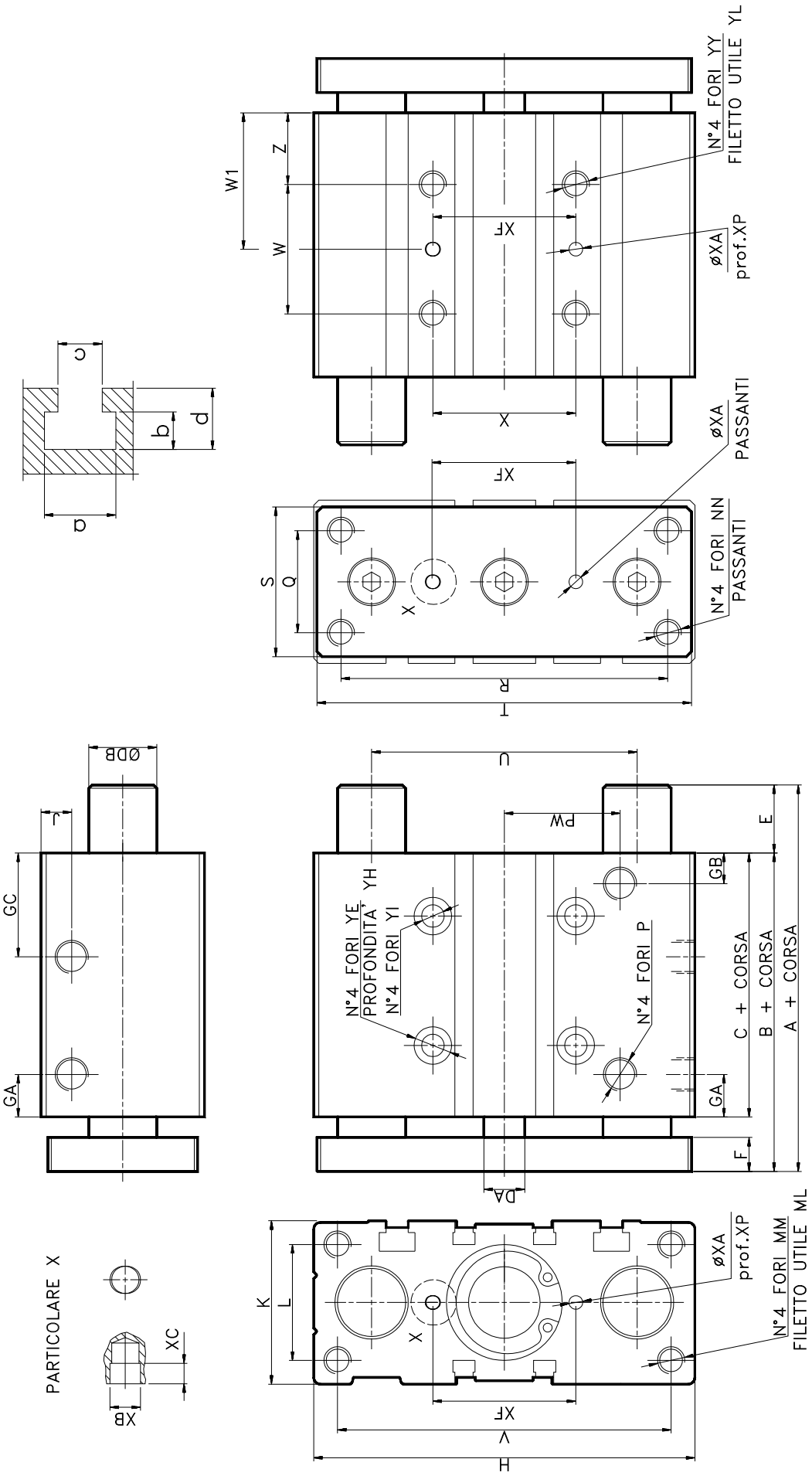
Body: aluminium (anodize treatment)
Piston-rod: C40 (chromium plated)
Carrier plate: nickel plated steel
Sealings: NBR and polyurethane
Piston-rod sealing: polyurethane

corse disponibili

available strokes

corsa *stroke* \ alesaggio *bore*	16	20	25	32	40	50	63
10	X						
20	X	X	X				
25				X	X	X	X
30	X	X	X				
40	X	X	X				
50	X	X	X	X	X	X	X
75	X	X	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X	X	X
125		X	X	X	X	X	X
150		X	X	X	X	X	X
175		X	X	X	X	X	X
200		X	X	X	X	X	X

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi *Bores*	16; 20; 25; 32; 40; 50; 63 mm
Corse *Strokes*	Vedi tabella in questa pagina *See table in this page*
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*


N°4 FORI YY
FILETTO UTILE YL
øXA
prof.XP
W1
Z
W
XF
X
c
b
d
a
øXA
PASSANTI
N°4 FORI NN
PASSANTI
S
Q
R
T
ØDB
L
GC
GA
U
PW
E
GB
N°4 FORI YE
PROFONDITA' YH
N°4 FORI YI
N°4 FORI P
C + CORSA
B + CORSA
A + CORSA
F
DA
PARTICOLARE X
XC
XB
K
L
V
H
N°4 FORI MM
FILETTO UTILE ML

Ø	B	C	DA	F	GA	GB	GC	H	J	K	L	MM	ML	NN	P	PW	Q	R	S	T	U	V	X	YY	YL	YE	YH	YI	Z	XF	XA	XP	XB	XC	a	b	c	d
16	46	33	8	8	11	8	18	64	5	30	22	M5	12	M5	M5	19	16	54	25	62	46	56	24	M5	10	8	4.5	4.3	5	24	3	6	3.5	3	7.4	3.7	4.4	6.2
20	53	37	10	10	10.5	8.5	24.5	83	6.5	36	24	M5	13	M5	G1/8	25	18	70	30	81	54	72	28	M6	12	9.5	5.5	5.6	17	28	3	6	3.5	3	8.4	4.5	5.5	7.3
25	53.5	37.5	10	10	11.5	9	25	93	7.5	42	30	M6	15	M6	G1/8	28.5	26	78	38	91	64	82	34	M6	12	9.5	5.5	5.6	17	34	4	6	4.5	3	8.4	4.5	5.5	7.5
32	59.5	37.5	12	12	12.5	9	30.5	112	9	48	34	M8	20	M8	G1/8	34	30	96	44	110	78	98	42	M8	16	11	7.5	6.6	21	42	4	6	4.5	3	10.5	5.5	6.5	9
40	66	44	12	12	14	10	31	120	9	54	40	M8	20	M8	G1/8	38	30	104	44	118	86	106	50	M8	16	11	7.5	6.6	22	50	4	6	4.5	3	10.5	5.5	6.5	9
50	72	44	16	16	14	11	35	148	9.5	64	46	M10	22	M10	G1/4	47	40	130	60	146	110	130	66	M10	20	14	9	8.6	22	66	5	8	6	4	13.5	7.5	8.5	12
63	77	49	16	16	16.5	13.5	35	162	11	78	58	M10	22	M10	G1/4	55	50	130	70	158	124	142	80	M10	20	14	9	8.6	24	80	5	8	6	4	17.8	10	11	16.5

con bronzine
with sintered bronze rod guide

Ø	quota A (CORSE–STROKES)		quota E (CORSE–STROKES)		DB
16	46 (10÷50)	64.5 (75÷100)	0 (10÷50)	18.5 (75÷100)	10
20	53 (20÷50)	84.5 (75÷200)	0 (20÷50)	31.5 (75÷200)	12
25	53.5 (20÷50)	85 (75÷200)	0 (20÷50)	31.5 (75÷200)	16
32	97 (25÷50)	107 (75÷200)	37.5 (25÷50)	47.5 (75÷200)	20
40	97 (25÷50)	107 (75÷200)	31 (25÷50)	41 (75÷200)	20
50	106.5 (25÷50)	118 (75÷200)	34.5 (25÷50)	46 (75÷200)	25
63	106.5 (25÷50)	118 (75÷200)	29.5 (25÷50)	41 (75÷200)	25

con cuscinetti a rotolamento
with linear ball bearings

Ø	quota A (CORSE–STROKES)			quota E (CORSE–STROKES)			DB
16	46 (10÷30)		66 (40÷100)	0 (10÷30)		20 (40÷100)	8
20	53 (20÷30)		85.5 (40÷200)	0 (20÷30)		32.5 (40÷200)	12
25	53.5 (20÷30)		86 (40÷200)	0 (20÷30)		32.5 (40÷200)	12
32	97 (25÷50)		107 (75÷200)	37.5 (25÷50)		47.5 (75÷200)	20
40	97 (25÷50)		107 (75÷200)	31 (25÷50)		41 (75÷200)	20
50	106.5 (25)	114 (50)	118 (75÷200)	34.5 (25)	42 (50)	46 (75÷200)	25
63	106.5 (25)	114 (50)	118 (75÷200)	29.5 (25)	37 (50)	41 (75÷200)	25

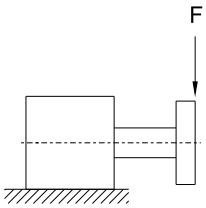
quote W e W1
dimensions W and W1

Ø	quota W (CORSE–STROKES)			quota W1 (CORSE–STROKES)		
16	24 (10÷30)	44 (40÷100)		17 (10÷30)	27 (40÷100)	
20	24 (20÷30)	44 (40÷100)	120 (125÷200)	29 (20÷30)	39 (40÷100)	77 (125÷200)
25	24 (20÷30)	44 (40÷100)	120 (125÷200)	29 (20÷30)	39 (40÷100)	77 (125÷200)
32	24 (25)	48 (50÷100)	124 (125÷200)	33 (25)	45 (50÷100)	83 (125÷200)
40	24 (25)	48 (50÷100)	124 (125÷200)	34 (25)	46 (50÷100)	84 (125÷200)
50	24 (25)	48 (50÷100)	124 (125÷200)	36 (25)	48 (50÷100)	86 (125÷200)
63	28 (25)	52 (50÷100)	128 (125÷200)	38 (25)	50 (50÷100)	88 (125÷200)

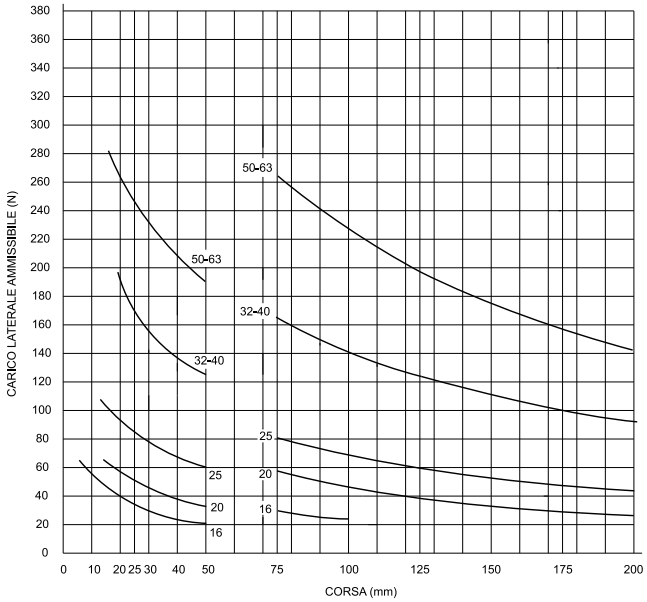
peso in grammi *[weight in grams]*

Ø	10	20	25	30	40	50	75	100	125	150	175	200
16	352	402		452	502	552	752	902				
20		689		830	910	990	1310	1510	1625	1740	1855	1970
25		870		990	1080	1260	1680	2100	2500	2900	3300	3700
32			1770			2120	2770	3080	3408	3737	4066	4395
40			1990			2390	2940	3050	3460	3880	4300	4720
50			3355			3955	4755	5355	5955	6555	7155	7755
63			4030			5070	5786	6505	7224	7943	8662	9380

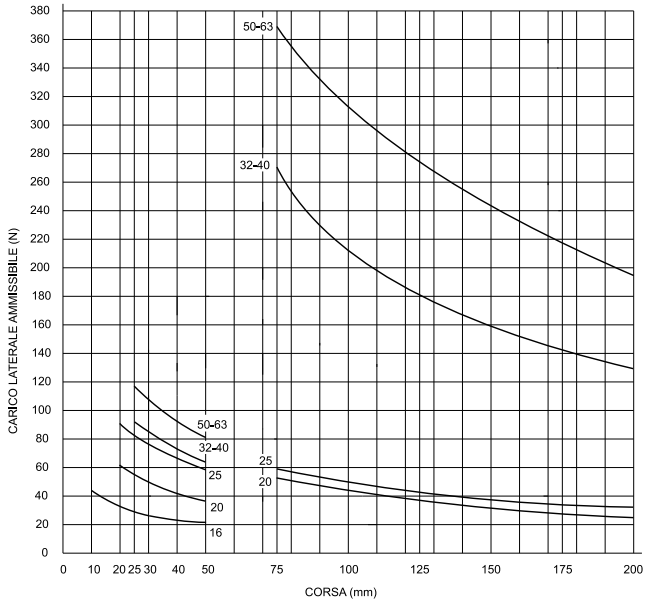
carichi laterali ammissibili con bronzine autolubrificanti
permissible lateral loads with self-lubricating sintered bronze guide



Ø mm	CARICO (N)											
16	56	40		30	25	21	30	24				
20		57		46	38	33	55	45	38	33.5	30	27
25		93		78	68	60	81	67	60	54	48	43
32			170			125	166	142	124	110	99	90
40			170			125	166	142	124	110	99	90
50			250			190	265	227	197	177	156	141
63			250			190	265	227	197	177	156	141
CORSE ⟶	10	20	25	30	40	50	75	100	125	150	175	200



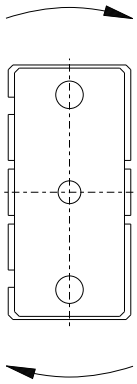
carichi laterali ammissibili con cuscinetti a rotolamento
permissible lateral loads with linear ball bearings



Ø mm	CARICO (N)											
16	44	34		27	23	21						
20		62		50	42	36	53	42	36	31	27	25
25		94		79	68	60	59	50	43	39	35	33
32			84			58	270	213	180	159	142	130
40			92			64	270	213	180	159	142	130
50			117			81	370	312	275	243	216	193
63			117			81	370	312	275	243	216	193
CORSE ⟶	10	20	25	30	40	50	75	100	125	150	175	200

momento torcente ammissibile con bronzine autolubrificanti
permissible torque with self-lubricating sintered bronze guide

Ø mm	MOMENTO (Nm)											
16	0.65	0.51		0.42	0.36	0.32						
20		0.99		0.84	0.71	0.64	0.97	0.78	0.63	0.54	0.48	0.43
25		1.98		1.67	1.45	1.28	1.73	1.43	1.31	1.18	1.05	0.94
32			4.10			3.19	3.97	3.36	2.46	2.2	2	1.84
40			4.51			3.51	4.38	3.70	2.46	2.2	2	1.84
50			6.60			5.19	6.68	5.72	4.68	4.25	3.88	3.5
63			6.60			5.19	6.68	5.72	4.68	4.25	3.88	3.5
CORSE ⟶	10	20	25	30	40	50	75	100	125	150	175	200



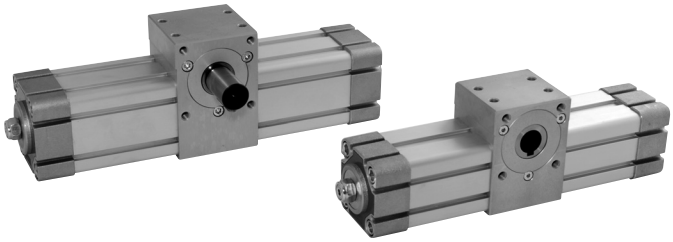
momento torcente ammissibile con cuscinetti a rotolamento
permissible torque with linear ball bearings

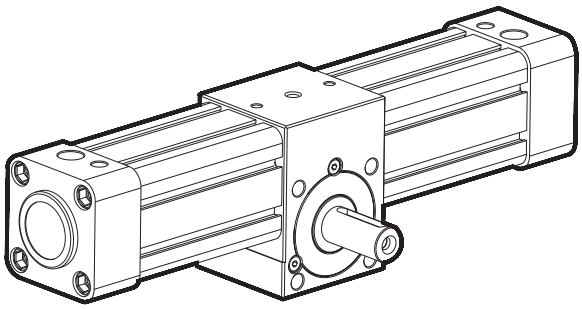
Ø mm	MOMENTO (Nm)											
16	0.83	0.65		0.52	0.44	0.40						
20		1.20		0.96	0.81	0.69	1.02	0.93	0.82	0.71	0.64	0.58
25		2.00		1.69	1.45	1.28	1.26	1.09	0.98	0.87	0.79	0.70
32			2.04			1.41	6.58	5.19	4.49	3.87	3.58	3.17
40			2.47			1.72	7.25	5.72	4.49	3.87	3.58	3.17
50			3.22			2.22	10.17	8.58	7.75	6.86	5.99	5.30
63			3.22			2.22	10.17	8.58	7.75	6.86	5.99	5.30
CORSE ⟶	10	20	25	30	40	50	75	100	125	150	175	200

cilindri rotanti

rotary cylinders

- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Sensori magnetici standard (pag. 654-657; 660-661)
  Standard magnetic sensors (pages 654-657; 660-661)
- Ammortizzo pneumatico integrato
  Integrated pneumatic cushoning





AR	M	1	8	0	-	0	3	2

famiglia *product family*

pignone *pinion*

alesaggio *bore*

angolo di rotazione *rotation angle*

Famiglia *[product family]*

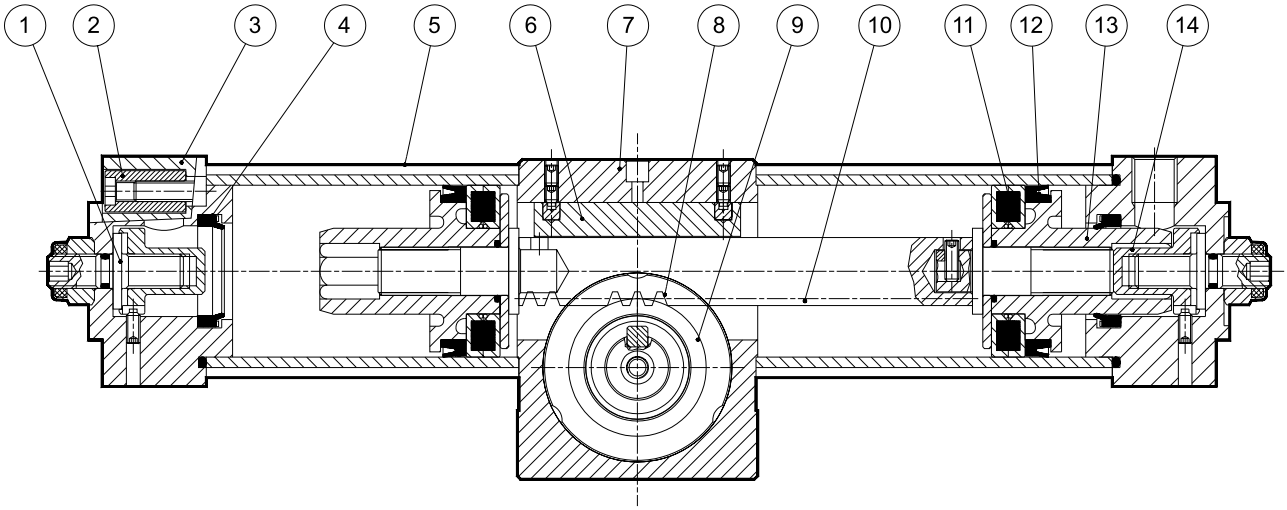
AR cilindri rotanti *[rotary cylinders]*

Pignone *[pinion]*

M pignone maschio *[male pinion]*

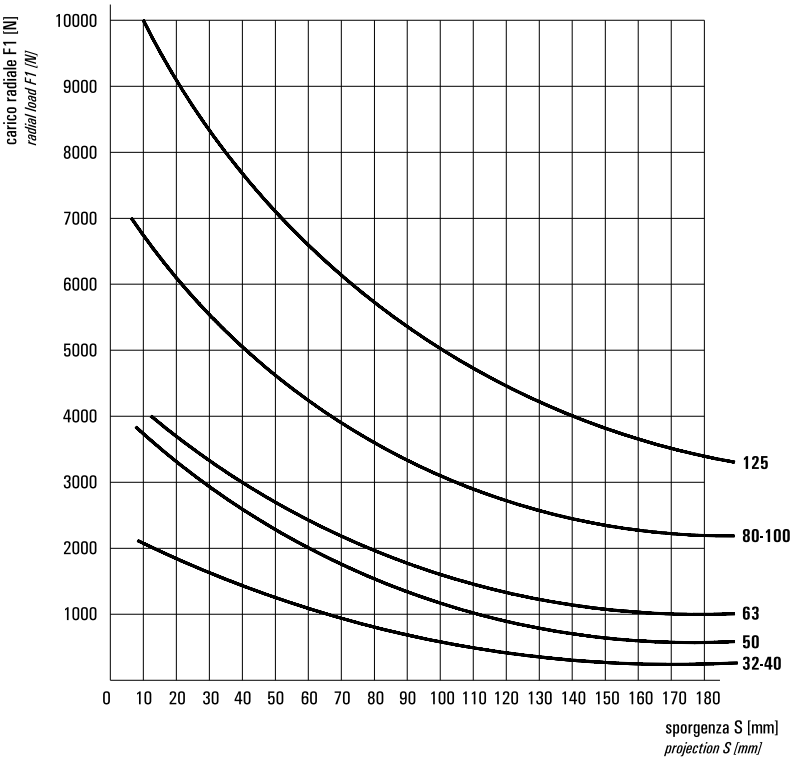
F pignone femmina *[female pinion]*

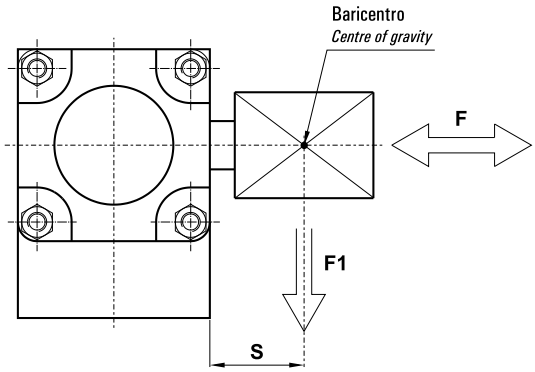
Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Alesaggi *Bores*	32; 40; 50; 63; 80; 100; 125 mm
Angolo di rotazione *Rotation angle*	90°; 180°; 270°; 360° regolazione angolo: ±5° *[angle adjustment: ±5°]*
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*



1. Vite di regolazione: acciaio zincato
2. Vite per fissaggio testata: acciaio zincato
3. Testata cilindro: alluminio pressofuso
4. Guarnizione ammortizzo: NBR
5. Camicia: estruso in lega alluminio anodizzato
6. Piattino di guida cremagliera: resina acetalica Delrin
7. Corpo cilindro rotante: alluminio anodizzato
8. Pignone: acciaio nitrurato
9. Cuscinetto a sfera
10. Cremagliera: acciaio normalizzato
11. Anello magnetico: plastoferrite
12. Guarnizione pistone: NBR
13. Pistone: alluminio pressofuso
14. Vite bloccaggio pistone: acciaio zincato

Massimo carico radiale F1 con F=0
Maximum radial load F1 with F=0



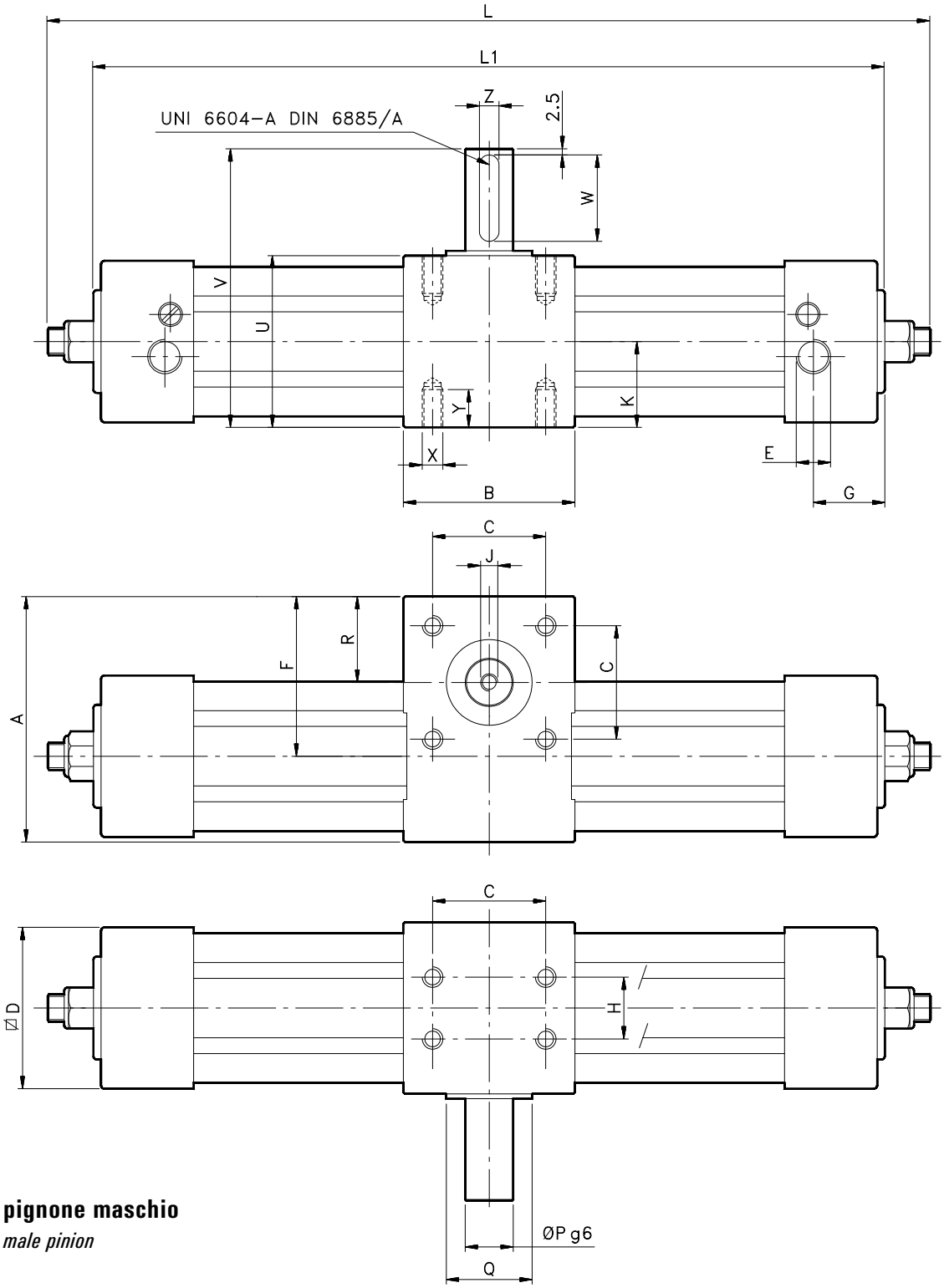


Massimo carico assiale F con F1=0
Maximum axial load F with F1=0

alesaggio *bore*	F
32	100 N
40	100 N
50	120 N
63	120 N
80	200 N
100	250 N
125	300 N

Momento torcente
Torque

alesaggio *bore*	M (1 bar)	M (6 bar)
32	1.2 Nm	7.2 Nm
40	2.25 Nm	13.5 Nm
50	3.9 Nm	23.4 Nm
63	7.3 Nm	43.8 Nm
80	15.7 Nm	94.2 Nm
100	26.35 Nm	158.1 Nm
125	51 Nm	306 Nm



pignone maschio
male pinion

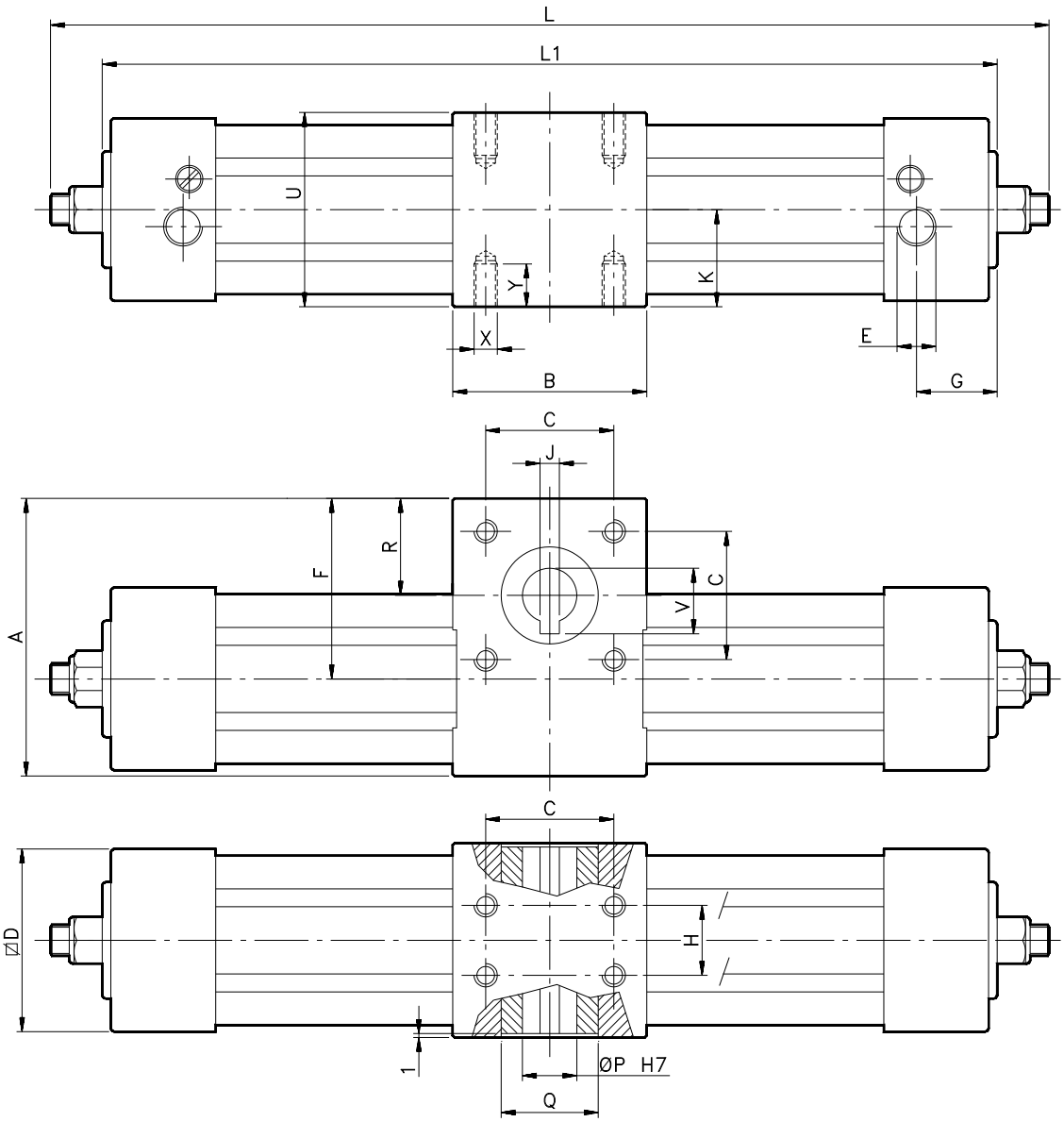
rotazione 90° *90° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	238	219
40	282	261
50	306	284
63	353	330
80	408	380
100	451	419
125	520	490

rotazione 180° *180° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	285	266
40	339	318
50	369	347
63	428	405
80	507	479
100	558	526
125	652	622

rotazione 270° *270° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	332	313
40	396	375
50	432	410
63	503	480
80	606	578
100	665	633
125	784	754

rotazione 360° *360° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	379	360
40	453	432
50	495	473
63	578	555
80	705	677
100	772	740
125	916	886

ø CIL.	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	P	Q	R	U	V	W	X	Y	Z
32	71.5	50	33	48	G1/8″	46.5	18	18	M5	25	14	25	25	50	81	25	M6	10	5
40	82	60	40	54	G1/4″	54.5	21	22	M5	30	14	25	30	60	91	25	M6	10	5
50	93	70	50	67	G1/4″	60.5	24	25	M6	32.5	19	30	32.5	65	106	35	M8	13	6
63	109	75	60	78	G3/8″	70.8	26	35	M8	37.5	24	30	37	75	116	35	M8	13	8
80	142	99	80	97	G3/8″	93.5	26	50	M8	49.5	28	45	50	99	150	45	M10	16	8
100	156.5	115	80	115	G1/2″	99	30	60	M10	57.5	38	50	54	115	166	45	M10	16	10
125	188	125	90	140	G1/2″	118	32	70	M10	70	38	60	60	140	191	45	M12	20	10



rotazione 90° *90° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	238	219
40	282	261
50	306	284
63	353	330
80	408	380
100	451	419
125	520	490

rotazione 180° *180° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	285	266
40	339	318
50	369	347
63	428	405
80	507	479
100	558	526
125	652	622

rotazione 270° *270° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	332	313
40	396	375
50	432	410
63	503	480
80	606	578
100	665	633
125	784	754

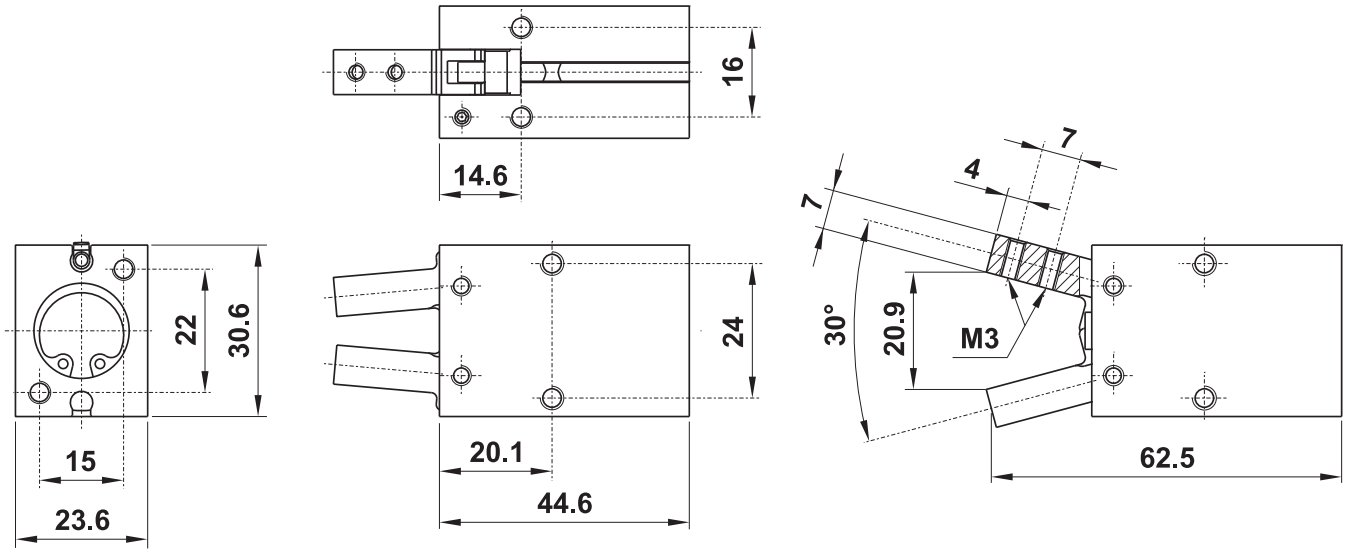
rotazione 360° *360° rotation*		
ø CIL.	**L**	**L1**
32	379	360
40	453	432
50	495	473
63	578	555
80	705	677
100	772	740
125	916	886

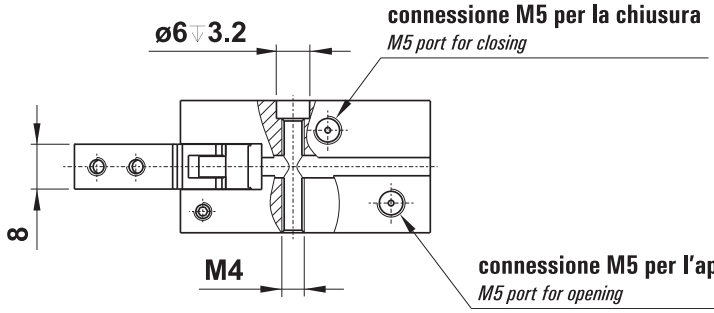
pignone femmina
female pinion

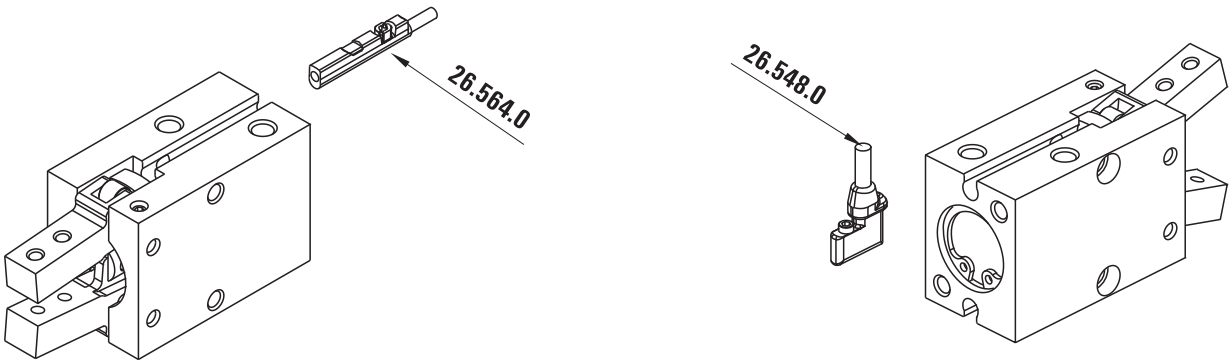
ø CIL.	A	B	C	D	E	F	G	H	J	K	P	Q	R	U	V	X	Y
32	71.5	50	33	47	G1/8″	46.5	20	18	5	25	14	25	25	50	16.3	M6	10
40	82	60	40	53	G1/4″	54.5	19	22	5	30	14	25	30	60	16.3	M6	10
50	93	70	50	65	G1/4″	60.5	22	25	6	32.5	19	30	32.5	65	21.8	M8	13
63	109	75	60	76	G3/8″	70.8	24	35	6	37.5	19	30	37	75	21.8	M8	13
80	142	99	80	94	G3/8″	93.5	24	50	8	49.5	24	45	50	99	27.3	M10	16
100	156.5	115	80	112.5	G1/2″	99	22	60	8	57.5	28	50	54	115	31.3	M10	16
125	188	125	90	136.5	G1/2″	118	29	70	8	70	28	60	60	140	31.3	M12	20

pinza pneumatica ø16 angolare

angular pneumatic gripper ø16







CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*	**34.320.4**
Attacchi *Ports*	M5
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-5 ... +70°C
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	1 ... 7 bar 0.1 ... 0.7 MPa
Corsa totale di apertura *Total opening stroke*	-10° ... +30°
Massima frequenza di esercizio *Maximum working frequency*	190 cicli/min
Momento di spinta a 5 bar *Gripping moment at 5 bar*	0.4 Nm
Funzionamento *Working system*	Magnetico, doppio effetto *Magnetic, double acting*
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali

Corpo: alluminio anodizzato
Dita di presa: acciaio
Pistone: acciaio INOX AISI 304
Guarnizioni: poliuretano

Materials

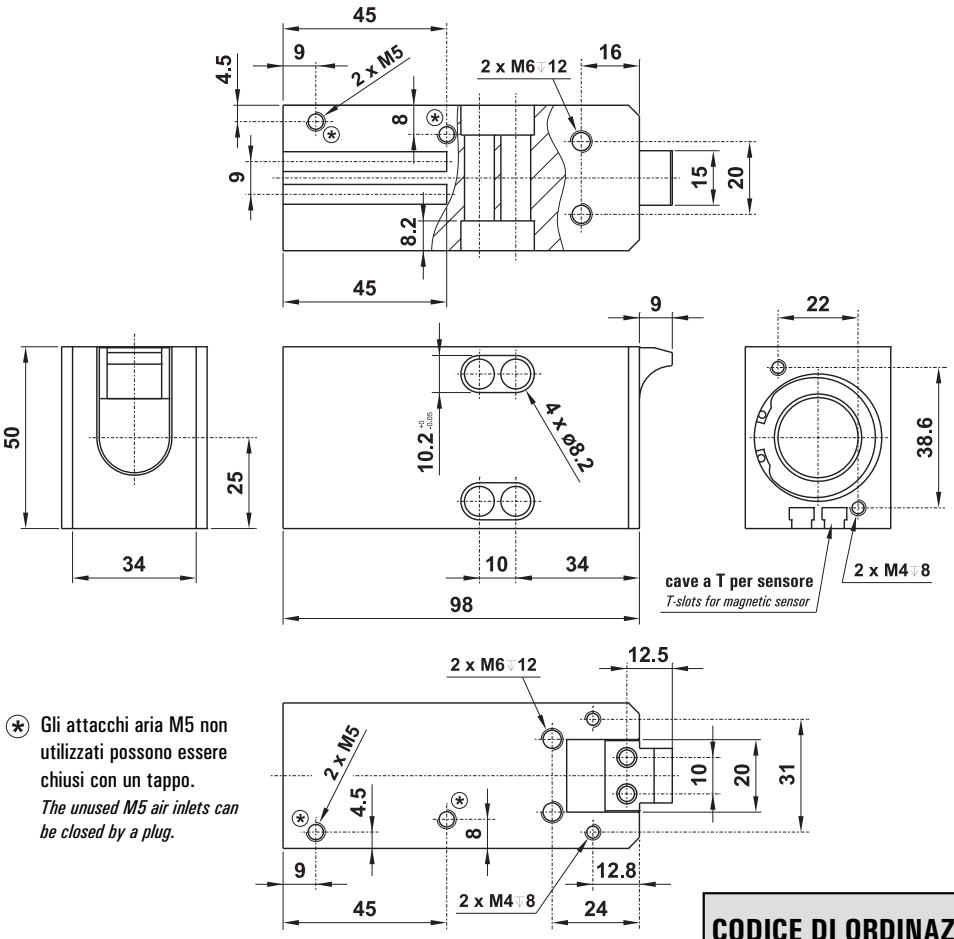
Body: aluminium (anodize treatment)
Gripping fingers: steel
Piston: stainless steel AISI 304
Seals: polyurethane

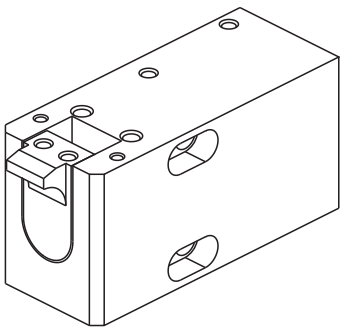
Modalità di funzionamento

Il singolarizzatore si utilizza per fermare uno o più pallet in accumulo, su piastre di collegamento pallet definite nel sistema di trasporto o direttamente sul pezzo.
È un cilindro pneumatico a doppio effetto magnetico con molla posteriore di sicurezza. Se pressurizzato, il singolarizzatore torna in posizione di blocco (il dente di arresto si sposta verso l'alto) e il pallet viene fermato.
Con i sensori per cava a T (vedi pag. 654-655) possono essere controllate la posizione superiore e inferiore del dente di arresto.
Peso pallet ammesso: 400 kg (velocità di trasporto 6 m/min). Si intende il peso totale (pallet+pezzo) e non la forza assiale.

Operating mode

The singularizing cylinder is used to stop one or more pallets in storage, on the pallet connection plates or directly on the piece.
It is a double-acting magnetic pneumatic cylinder with a rear safety spring. If pressurized, the singularizer returns to the locked position (the stop tooth moves upwards) and the pallet is stopped.
The upper and lower position of the tooth can be checked using T-slot sensors (see pages 654-655).
Permitted pallet weight: 400 kg (transport speed 6 m/min). It is the total weight (pallet + piece) and not the axial force.







⊛ Gli attacchi aria M5 non utilizzati possono essere chiusi con un tappo.
The unused M5 air inlets can be closed by a plug.

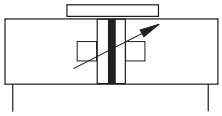
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*	**21.141.4**	**21.141.4 VT**
Attacchi *Ports*	M5	M5
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-5 ... +80°C	-5 ... +120°C
Pressione di esercizio *Working pressure range*	4 ... 8 bar 0.4 ... 0.8 MPa	4 ... 8 bar 0.4 ... 0.8 MPa
Alesaggio del cilindro *Cylinder bore*	ø32 mm	ø32 mm
Corsa del cilindro *Cylinder stroke*	10 mm	10 mm
Funzionamento: doppio effetto *Working system: double acting*	Magnetico *Magnetic*	Non magnetico *Non-magnetic*
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50µ con o senza lubrificazione *50µ filtered, lubricated or non lubricated air*	

Materiali
Corpo: alluminio anodizzato duro
Dente di arresto: acciaio nichelato
Pistone: alluminio
Guarnizioni: poliuretano o VITON

Materials
Body: aluminium (hard anodize treatment)
Stop tooth: nickel plated steel
Piston: aluminium
Seals: polyurethane or VITON

- Versione standard magnetica
  Standard magnetic version
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Elevata resistenza ai carichi e basso attrito
  Low friction and good resistance to loads
- Grande versatilità di installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position
- Fissaggi e sensori magnetici ordinabili separatamente
  Mounting elements and switches can be ordered separately





Caratteristiche generali

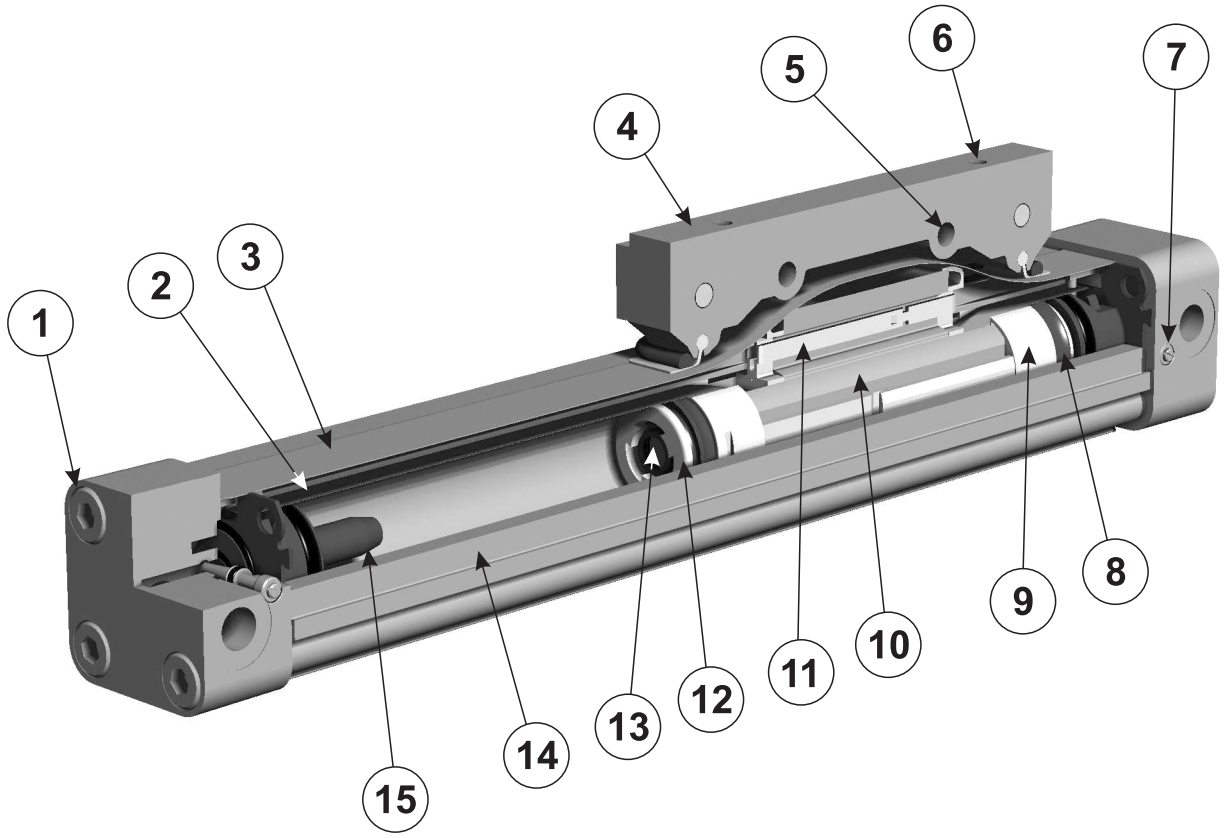
I cilindri senza stelo AZ Pneumatica consistono di un profilo estruso con due testate e un pistone che scorre all'interno del profilo. Il profilo presenta un'incisione lungo tutta la sua lunghezza. Sul lato interno di questa incisione scorre un sottile nastro di acciaio anticorrosione che passa attraverso il pistone e assicura una tenuta metallica praticamente perfetta. Sulla parte esterna, un altro nastro del medesimo materiale protegge l'incisione da eventuali parti estranee che potrebbero penetrarvi. La piastra esterna sulla quale vengono fissati i carichi da movimentare è solidamente connessa al pistone. Ciò permette di minimizzare gli attriti e le perdite di energia; inoltre, per aumentare la rigidità, il foro in cui scorre il pistone è eccentrico rispetto all'asse del profilo estruso. Il pistone è munito di un magnete permanente, e il cilindro è dotato di ammortizzo regolabile. Il profilo estruso è dotato di apposite cave per il montaggio dei sensori tramite staffe di fissaggio.

I cilindri senza stelo **OPP** sono disponibili in sette taglie: ø16; 25; 32; 40; 50; 63; 80.

Features

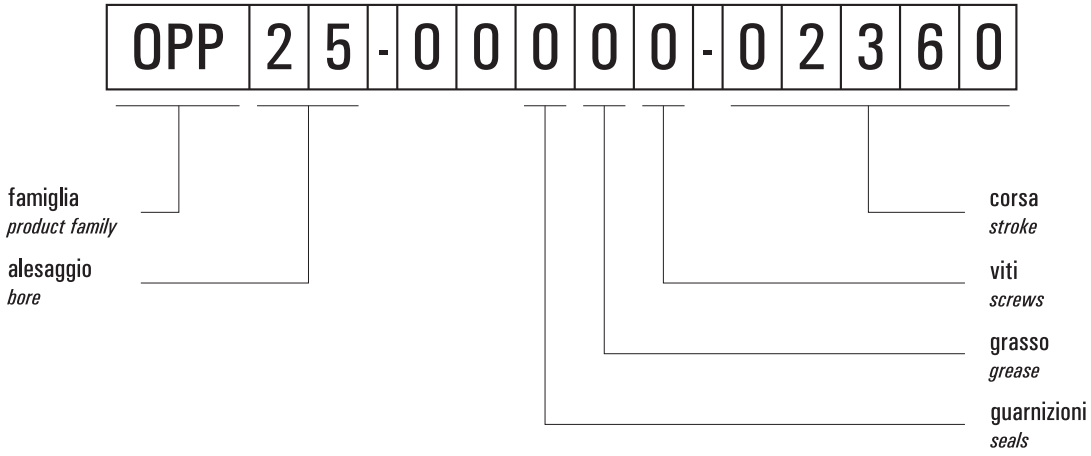
The cylinder barrel of extruded anodized aluminium has a slot along its entire length. To provide rigidity, the bore is eccentric to the outside diameter. A flexible corrosion resistant steel inner band running along the entire length of the bore and passing through the piston provides a near-zero-leakage metal to metal seal. An outer band of the same material acts as a cover over the slot preventing foreign particles to enter into the cylinder. The aluminium piston is fitted with synthetic bearing rings and houses the internal magnet. A physical connection through the slot between the piston and the external mounting plate allows the power transmission outwards. This solid connection permits the acceptance of big external forces and moments, and minimizes frictional losses.
Magnetic switches can be mounted on the aluminium profile with mounting brackets.

*The **OPP** cylinder is available in seven sizes: ø16; 25; 32; 40; 50; 63; 80.*



1. Vite per assemblaggio testata
   Screw for assembling cylinder head
2. Nastro interno di tenuta, in acciaio resistente alla corrosione
   Corrosion resistant steel inner sealing band
3. Nastro esterno di tenuta, in acciaio resistente alla corrosione
   Corrosion resistant steel outer sealing band
4. Piastra standard per il montaggio del carico esterno
   Standard mounting plate for external loads
5. Foro passante per il fissaggio del carico esterno
   Passing-through hole to fasten the external loads
6. Fori filettati per il fissaggio del carico esterno
   Threaded holes to fasten the external loads
7. Vite di regolazione ammortizzo
   Screw for adjustable end cushoning
8. Guarnizione di tenuta del pistone
   Piston sealing
9. Anello guida, in materiale a basso attrito
   Bearing ring, low friction material
10. Magnete permanente
    Magnet
11. Pattino di scorrimento
    Slide shoes
12. Pistone
    Piston
13. Guarnizione di ammortizzo
    Cushion seal
14. Camicia: profilo estruso con cave per il montaggio dei sensori
    Cylinder barrel: extruded profile with slots for magnetic sensors
15. Cono di ammortizzo
    Cushion pipe

chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*
OPP cilindri senza stelo versione base
[rodless cylinders - basic version]

Guarnizioni *[seals]*
0 NBR

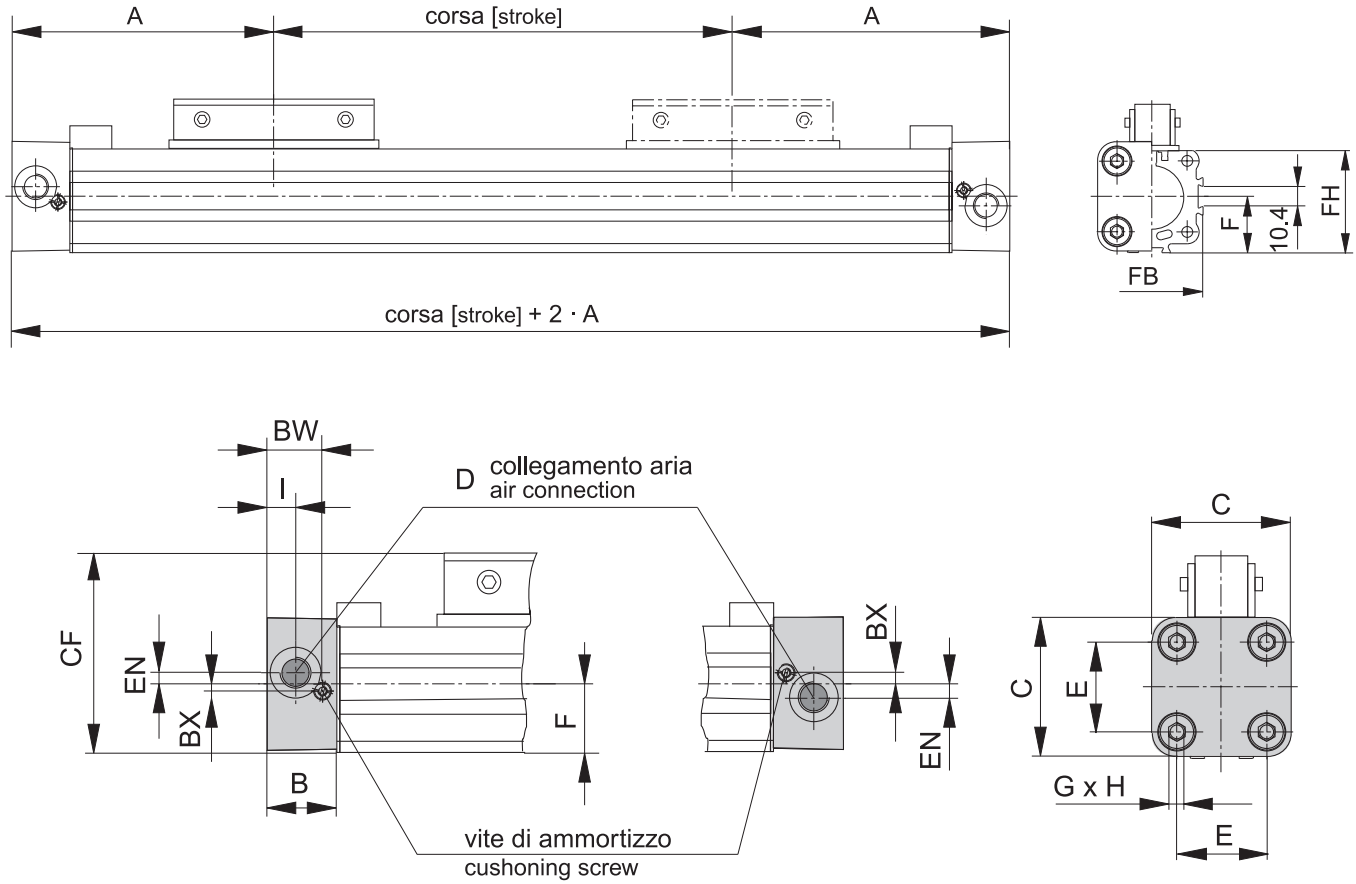
Grasso *[grease]*
0 standard *[standard grease]*
1 speciale per basse velocità *[special grease for low speed]*

Viti *[screws]*
0 standard in acciaio zincato *[standard screws in galvanized steel]*

Lo standard è rappresentato dalla cifra 0
Number 0 means standard version

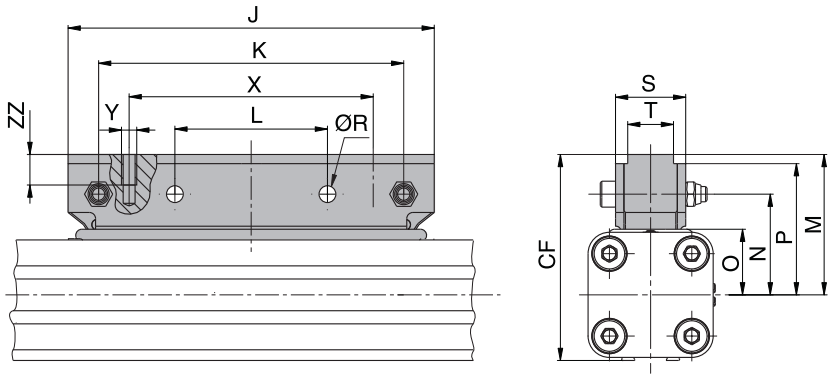
Dimensioni globali per alesaggio 16 ... 32

Overall dimensions - bore 16 ... 32



Piastra di montaggio carico esterno per alesaggio 16 ... 32

Standard mounting plate for external loads bore 16 ... 32

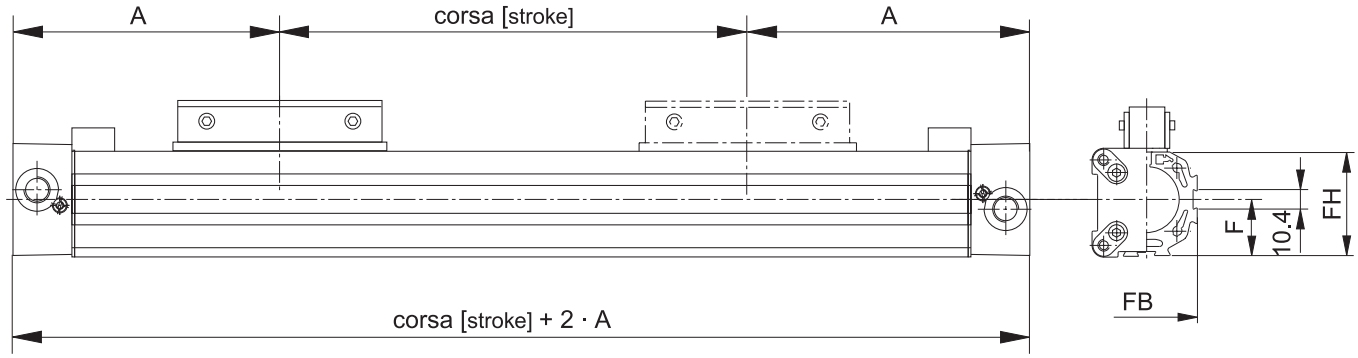


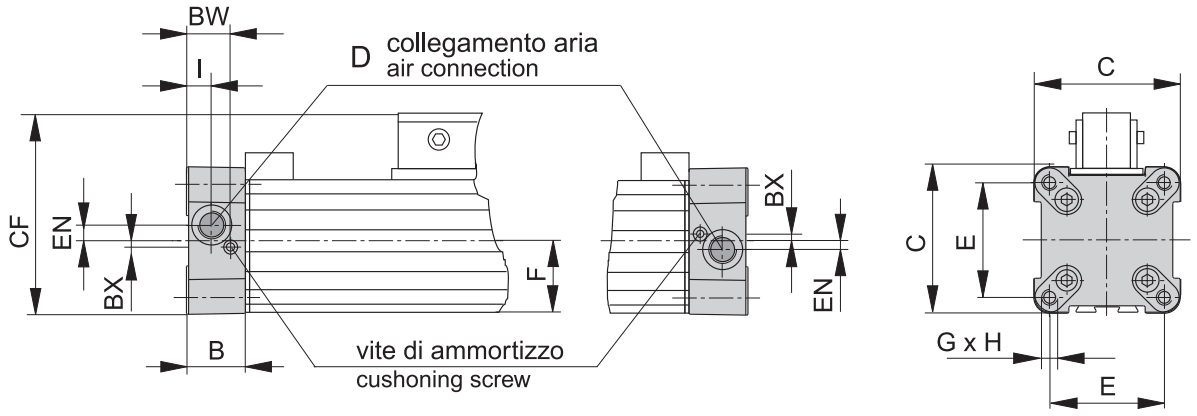
ø	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P
16	65	14	30	M5	18	15	M3	9	5.5	76	64	32	30	24	17	29
25	100	22	41	G1/8"	27	21.5	M5	15	9	120	100	50	46	33	22.5	43
32	125	25.5	52	G1/4"	36	28.5	M6	15	11.5	160	120	60	59.8	45.8	28.5	54.3

ø	R	S	T	X	Y	BW	BX	CF	EN	FB	FH	ZZ				
16	4.5	18	10.5	48	M4	10.8	1.8	45	3	30	27.2	8				
25	5.5	23	17.5	80	M5	17.5	2.2	67.5	3.6	40	39.5	10				
32	7	27	18	90	M6	20.5	2.5	88.3	5.5	52	51.7	15				

Dimensioni globali per alesaggio 40 ... 80

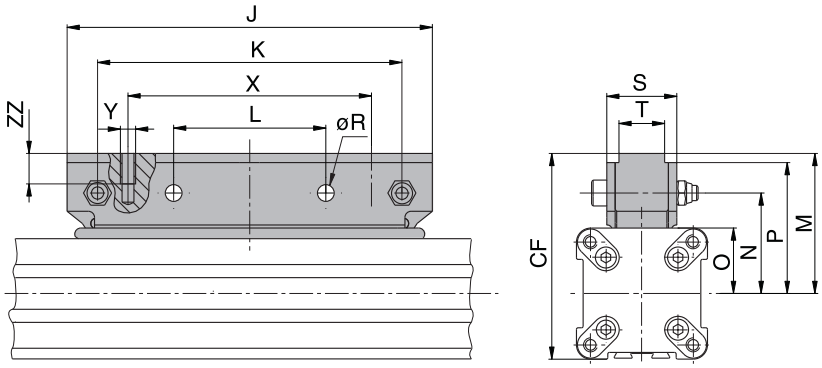
Overall dimensions - bore 40 ... 80





Piastra di montaggio carico esterno per alesaggio 40 ... 80

Standard mounting plate for external loads bore 40 ... 80



ø	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P
40	150	28	69	G1/4"	54	34	M6	15	12	150	110	55	60.8	48.8	35	56.8
50	175	33	87	G1/4"	70	43	M6	15	14.5	180	140	70	69	57	40	65
63	215	38	106	G3/8"	78	54	M8	21	14.5	220	180	90	82.8	67.8	50	77.8
80	260	47	132	G1/2"	96	67	M10	25	22	280	240	120	101	83	57	95

ø	R	S	T	X	Y	BW	BX	CF	EN	FB	FH	ZZ				
40	7	28	18	90	M6	21	3	95.3	7.5	62	63	12				
50	7	28	18	110	M6	27	-	112.5	11	76	77	12				
63	9	30	19	140	M8	30	-	136.8	12	96	96	16				
80	11	32	20	180	M10	37.5	-	168	16.5	122	122	20				

fissaggi per cilindri senza stelo OPP

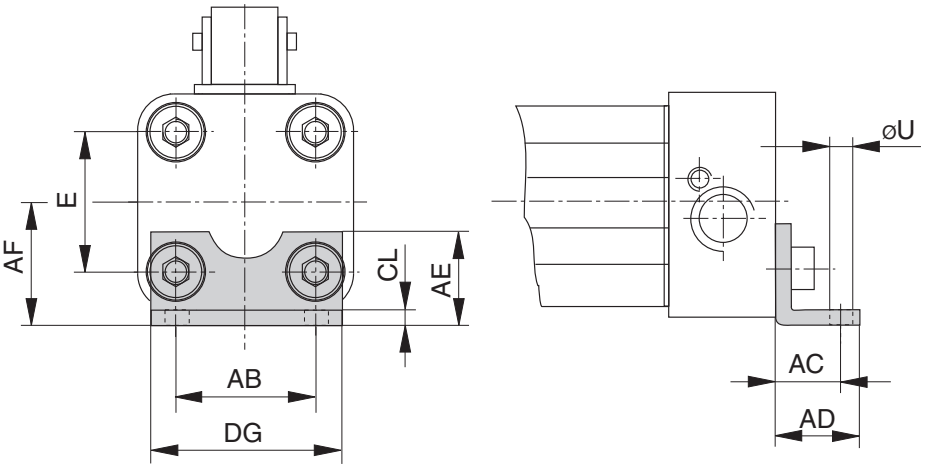
mounting elements for rodless cylinders OPP

piedino

end cap foot mounting

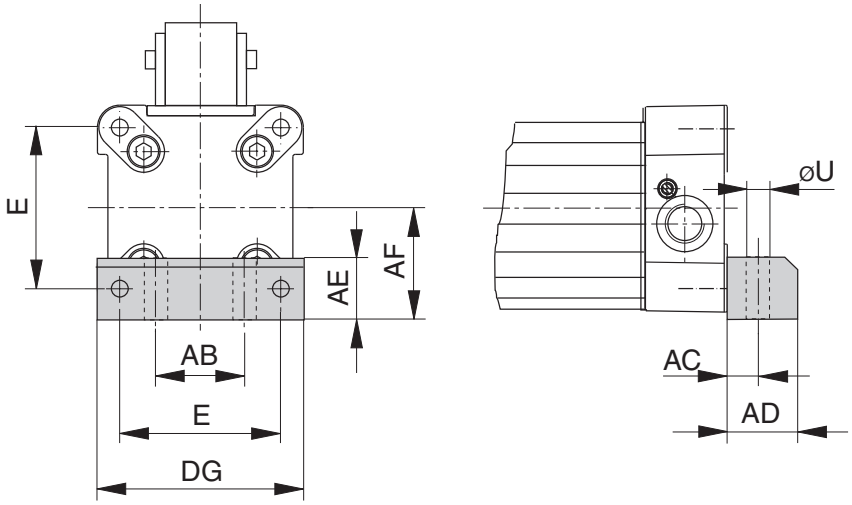
alesaggio *bore*	sigla *part number*
16	**20408**
25	**2010**
32	**3010**

Materiale: acciaio galvanizzato
Material: galvanized steel



alesaggio *bore*	sigla *part number*
40	**4010**
50	**5010**
63	**6010**
80	**8010**

Materiale: alluminio anodizzato
Material: anodized aluminium

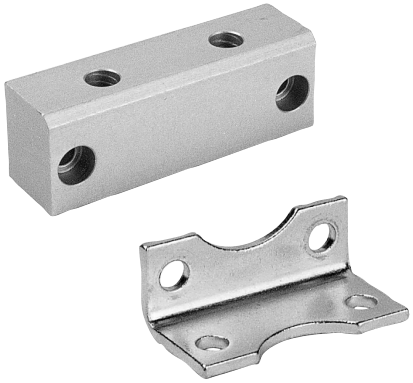


Su ogni testata ci sono quattro fori per il fissaggio del cilindro. Gli interassi formano un quadrato, in modo che il piedino possa essere montato sulla parte inferiore, superiore o laterale indipendentemente dalla posizione dell'attacco dell'aria.

I codici di ordinazione si riferiscono a una coppia di piedini.

On the end-face of each end cap there are four threaded holes for mounting the cylinder. The hole layout is square, so that the mounting can be fitted to the bottom, top or either side, regardless of the position chosen for the air connection.

The foot mountings are supplied in pairs.



ø	E	øU	AB	AC	AD	AE	AF	CL	DG							
16	18	3.6	18	10	14	12.5	15	1.6	26							
25	27	5.8	27	16	22	18	22	2.5	39							
32	36	6.6	36	18	26	20	30	3	50							
40	54	9	30	12.5	24	24	38	-	68							
50	70	9	40	12.5	24	30	48	-	86							
63	78	11	48	15	30	40	57	-	104							
80	96	14	60	17.5	35	50	72	-	130							

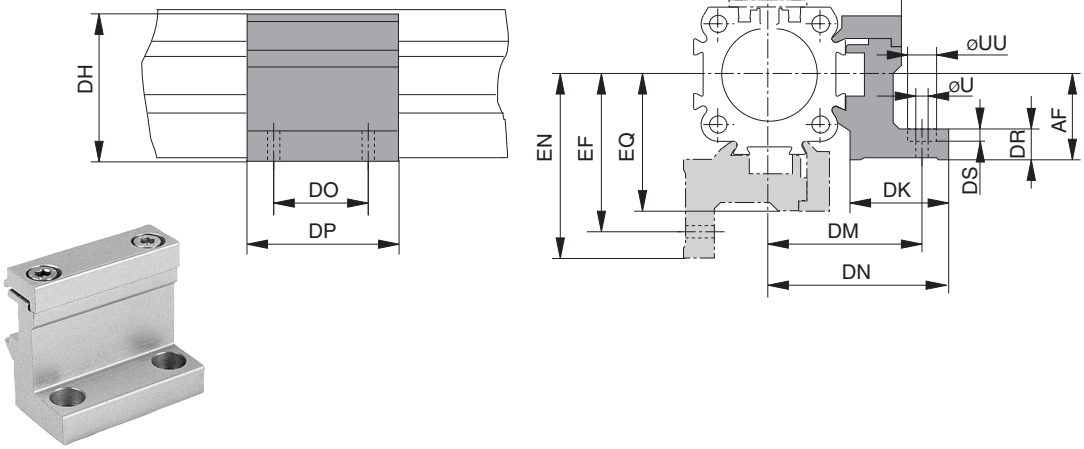
supporto intermedio

mid support

alesaggio *bore*	sigla *part number*
16	**20435**
25	**20009**
32	**20158**
40	**20028**
50	**20163**
63	**20452**
80	**20482**

Fissaggio dall'alto o dal basso mediante viti passanti

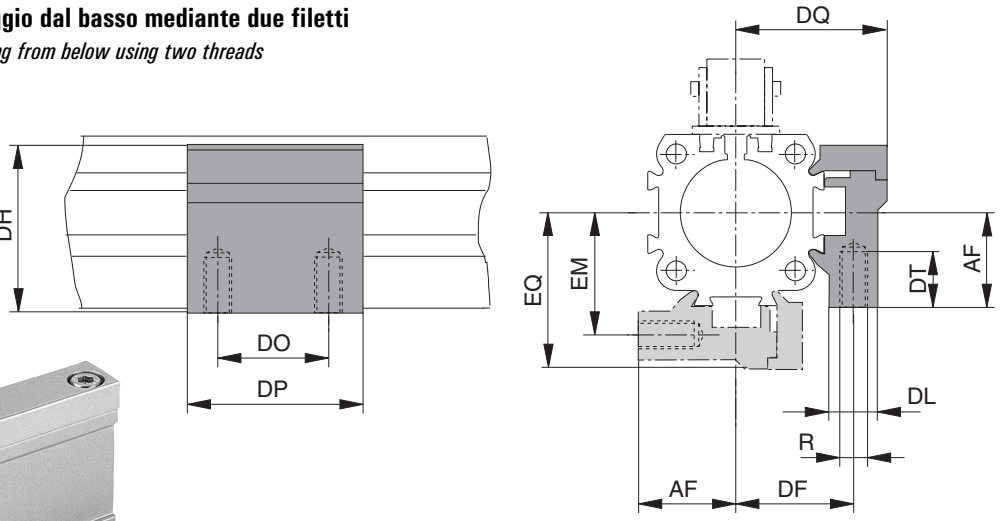
Mounting from above or below using passing-through screws

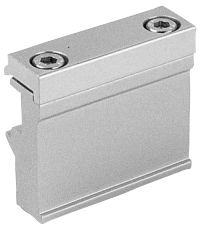


alesaggio *bore*	sigla *part number*
16	**20434**
25	**20008**
32	**20157**
40	**20027**
50	**20162**
63	**20451**
80	**20480**

Fissaggio dal basso mediante due filetti

Mounting from below using two threads





Il supporto intermedio può essere montato anche sulla parte inferiore del cilindro, nel qual caso la distanza dal centro del cilindro cambia (vedi disegno).

The mid support can also be mounted on the underside of the cylinder. In this case its distance from the centre of the cylinder is different (see drawing).

Per le modalità di installazione vedi pag. 651.

For more information about installation, refer to page 651.

ø	R	øU	øUU	AF	DF	DH	DK	DM	DN	DO	DP	DL	DQ	DR	DS	DT	EF	EM	EN	EQ
16	M3	3.4	6	15	20	29.2	24	32	36.4	18	30	14.6	27	6	3.4	6.5	32	20	36.4	27
25	M5	5.5	10	22	27	38	26	40	47.5	36	50	13	34.5	8	5.7	10	41.5	28.5	49	36
32	M5	5.5	10	30	33	46	27	46	54.5	36	50	13	40.5	10	5.7	10	48.5	35.5	57	43
40	M6	7	-	38	35	61	34	53	60	45	60	19	45	10	-	11	56	38	63	48
50	M6	7	-	48	40	71	34	59	67	45	60	19	52	10	-	11	64	45	72	57
63	M8	9	-	57	47.5	91	44	73	83	45	65	24	63	12	-	16	79	53.5	89	69
80	M10	11	-	72	60	111.5	63	97	112	55	80	32	81	15	-	25	103	66	118	87

DIMENSIONAMENTO DEI CILINDRI SENZA STELO

Per la scelta del modello e della taglia adatta, è necessario considerare nell'ordine i seguenti elementi:

1. Carichi, forze e momenti
2. Carico combinato
3. Ammortizzo pneumatico di fine corsa
4. Massima lunghezza libera e collocazione di supporti intermedi

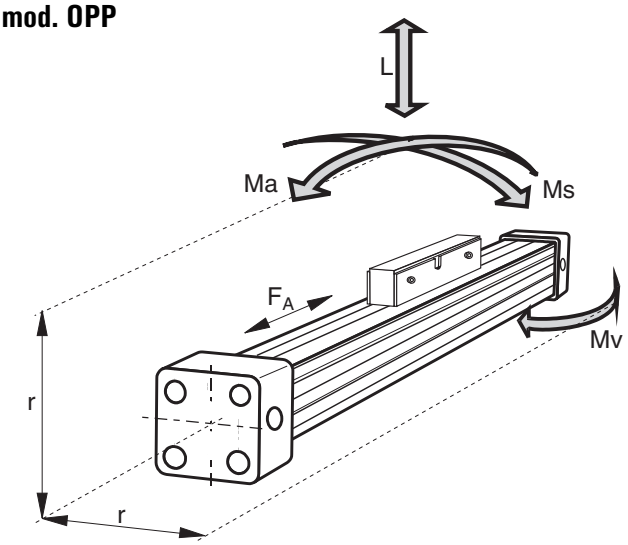
Sizing of rodless cylinders

The following steps are recommended to select the suitable type and size of cylinder for the required application:

1. *Loads, forces and moments*
2. *Combined loadings*
3. *End-stroke pneumatic cushoning*
4. *Allowable unsupported length - placing of mid supports*

CARICHI, FORZE E MOMENTI - *Loads, forces and moments*

mod. OPP



M = F · r

Il raggio r, da utilizzare per il calcolo del momento, esce dal centro dell'asse di scorrimento del cilindro. F indica la forza.
Bending moments are calculated from the centre of the cylinder or guide rail (radius r), and F indicates the force.

La scelta del cilindro e il suo dimensionamento si basa prima di tutto sulla valutazione adeguata di:
- carichi permissibili, forze e momenti in gioco;
- capacità di ammortizzo pneumatico di fine corsa. Fondamentale da valutare è la massa da ammortizzare e la velocità nei pressi dell'amortizzo (non applicabile nel caso di ammortizzo tramite deceleratori montati esternamente).

Choice of cylinder is decided by:
- permissible loads, forces and moments;
- performance of the pneumatic end cushions. The main factors here are the mass to be cushioned and the piston speed at start of cushioning (unless external cushioning is used, e.g. hydraulic shock absorbers).

La tabella seguente fornisce i valori massimi di carico e momento per un movimento libero e senza strappi, e questi valori non devono mai essere superati.
I momenti e i carichi qui indicati si riferiscono a una velocità di 0.2 m/s per la serie OPP.

The following table gives the maximum values for light, shock-free operation, which must not be exceeded.
Load and moment data are based on speed 0.2 m/s for series OPP.

Per avere un movimento controllato con un buon margine di riserva raccomandiamo di diminuire il valore teorico delle forze attive di circa il 50%.

To achieve a fully controlled movement and good force margins, we recommend to utilize 50% of the theoretical action forces.

modello *model*	alesaggio *bore*	forza attiva teorica a 6 bar [N] *theoretical action force at 6 bar [N]*	forza attiva reale a 6 bar [N] *real action force at 6 bar [N]*	carico massimo [N] *maximum load [N]*	momento massimo [Nm] *max. moment [Nm]*		
		F	F_a	L	M_a	M_s	M_v
OPP	16	120	78	120	4	0.3	0.5
	25	295	250	300	15	1	3
	32	483	420	450	30	2	5
	40	754	640	750	60	4	8
	50	1178	1000	1200	115	7	15
	63	1870	1550	1650	200	8	24
	80	3016	2600	2400	360	16	48

LUNGHEZZA DELLA CORSA - *Stroke length*

I cilindri tipo OPP possono essere forniti con corsa a libera scelta fino a 5500 mm.
Corse più lunghe a richiesta.
The stroke length of the cylinders type OPP can be chosen up to 5500 mm. Longer strokes on request.

TOLLERANZE - *Tolerances*

lunghezza totale della camicia *total length of cylinder barrel*	alesaggio cilindro *[cylinder bore]*						
	16	25	32	40	50	63	80
0 ... 1000 mm	+1.8 –0	+1.8 –0	+1.8 –0	+1.8 –0	+1.8 –0	+1.8 –0	+1.9 –0
1001 ... 2000 mm	+1.9 –0	+1.9 –0	+1.9 –0	+1.9 –0	+1.9 –0	+1.9 –0	+2 –0
2001 ... 4000 mm	+2.1 –0	+2.1 –0	+2.1 –0	+2.1 –0	+2.1 –0	+2.1 –0	+2.2 –0
4001 ... 6000 mm	+2.3 –0	+2.3 –0	+2.3 –0	+2.3 –0	+2.3 –0	+2.3 –0	+2.4 –0
> 6000 mm	+2.8 –0	+2.8 –0	+2.8 –0	+2.8 –0	+2.8 –0	+2.8 –0	+2.9 –0

CARICO COMBINATO

Il carico massimo consentito può essere ricavato dalle tabelle riportate in questa pagina. Tuttavia, prima di utilizzare il cilindro, la seguente disequazione deve essere soddisfatta sostituendo i corrispondenti valori di carico e momento.
Le tabelle indicano i valori massimi di carico e momento per un movimento libero e senza strappi. Questi valori non devono mai essere superati.
La massa della slitta deve essere sempre aggiunta alla massa del carico in movimento.

$$\frac{L_1}{L_1(\max)} + \frac{L_2}{L_2(\max)} + \frac{M_a}{M_a(\max)} + \frac{M_s}{M_s(\max)} + \frac{M_v}{M_v(\max)} \leq 1$$

Combinate loadings

The maximum allowable loads and moments can be found in the tables in this page. Before using the cylinder, also the following inequation must be fulfilled. The tables show the maximum loads and moments for light, shock-free operation, which must never be exceeded.
The mass of the carriage has to be added to the total moving mass.

Peso del cilindro
Cylinder weight

tipo *type*	alesaggio *bore*	peso cilindro corsa 0 *weight of cylinder stroke 0*	supplemento per 100 mm di corsa *add per 100 mm of stroke*
OPP	16	0.25 kg	0.1 kg
	25	0.74 kg	0.197 kg
	32	1.62 kg	0.354 kg
	40	2.10 kg	0.415 kg
	50	3.74 kg	0.566 kg
	63	6.12 kg	0.925 kg
	80	12.42 kg	1.262 kg

AMMORTIZZO PNEUMATICO DI FINE CORSA

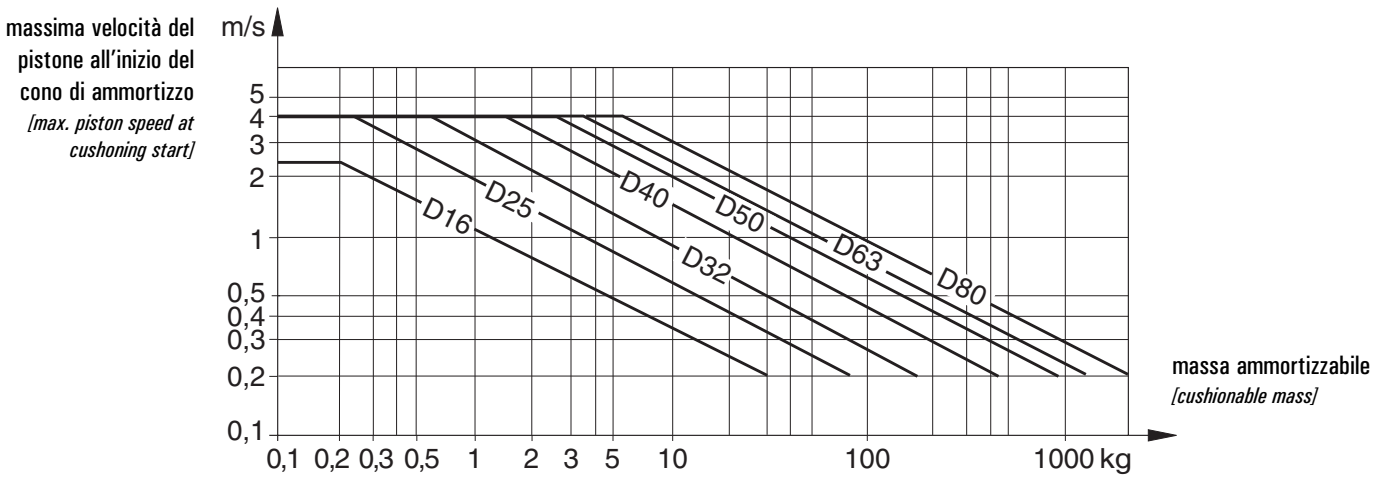
Calcolare la massa totale in movimento (la massa della slitta va aggiunta alla massa del carico in movimento) e trovare sul grafico la velocità massima consentita all'inizio dell'ammortizzo pneumatico di fine corsa.
In alternativa è possibile partire conoscendo la velocità e la massa in movimento e sulla base di ciò trovare il cilindro adatto.
Nota bene che la velocità del pistone all'inizio del cono di ammortizzo è circa il 50% più alta della velocità media, e che per il dimensionamento del cilindro va presa in considerazione questa velocità più alta. Se si superano i valori massimi consentiti si devono utilizzare deceleratori meccanici montati esternamente e collocati nell'area del baricentro della massa in movimento.

End-stroke pneumatic cushioning

Calculate your expected moving mass (the mass of the carriage has to be added to the total moving mass) and find the maximum permissible speed at start of cushioning.
Alternatively, take your desired speed and expected mass and find the cylinder size required.
Please note that piston speed at start of cushioning is typically ca. 50% higher than the average speed, and this higher speed determines the choice of cylinder.
If the permitted limit values are exceeded, additional shock absorbers should be fitted in the area of the centre of mass.

Lunghezza tratto ammortizzato
Cushion length

alesaggio *bore*	tratto ammortizzato *cushion length*
16	11 mm
25	17 mm
32	20 mm
40	27 mm
50	30 mm
63	32 mm
80	39 mm



SUPPORTI INTERMEDI

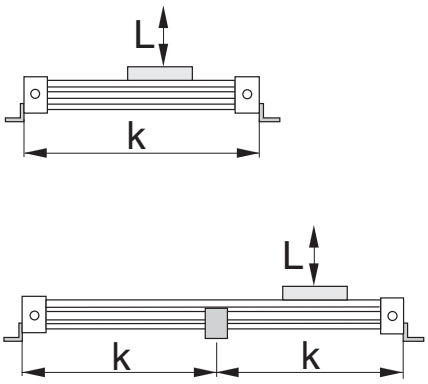
Per evitare una flessione e oscillazione eccessiva del cilindro è indispensabile collocare uno o più supporti intermedi a distanze determinate.
I diagrammi indicano la lunghezza massima (non la corsa!), in relazione al carico, oltrepassata la quale il cilindro non può essere utilizzato senza supporti intermedi, e la distanza massima consentita tra un supporto e l'altro.
Tra due supporti è consentita una flessione massima di 0.5 mm. I supporti si fissano all'esterno del profilo del cilindro e contribuiscono a sopportare le forze assiali.
In ogni caso, in presenza di velocità superiori a 0.5 m/s la distanza libera non deve mai superare 1 metro.

Per i modelli e le dimensioni dei supporti intermedi vedi le pagine precedenti.

Mid-section supports

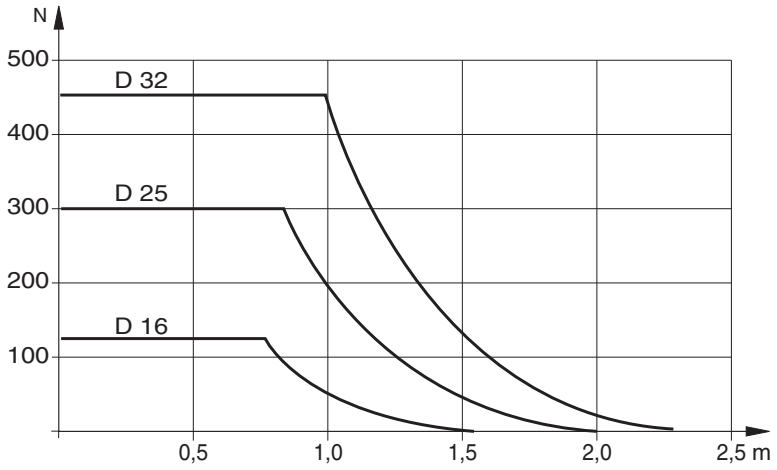
To avoid excessive bending and oscillation of the cylinder, mid-section supports are required in relation to stroke length and applied load.
The diagrams show the maximum possible length (not the stroke!), depending on the load, without mid-section support and between two supports.
Bending up to max. 0.5 mm is permissible between supports. The mid-section supports are clamped onto the cylinder profile and they can also help to support axial forces.
Anyway, for speeds v > 0.5 m/s the free distance should not be more than 1 meter.

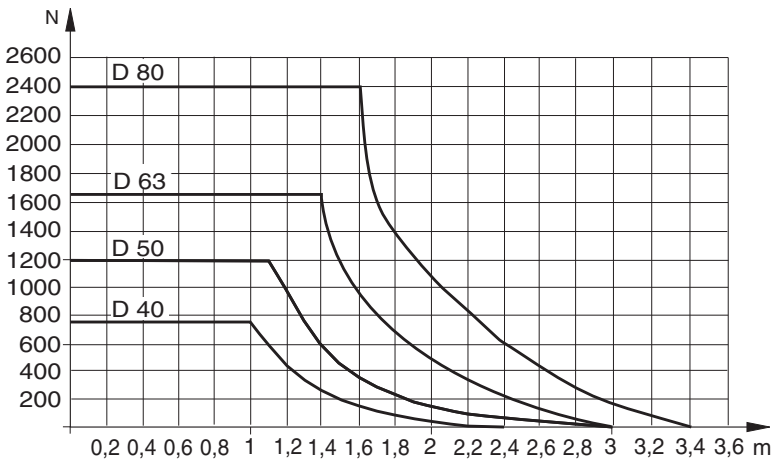
For types and dimensions of mid-section supports see previous pages.



k = massima distanza permessa tra i fissaggi e/o tra i supporti fissi in relazione a un dato carico (L).
k = maximum allowable distance between mountings and/or mid-section supports, related to a given load (L).

SERIE OPP - ***series OPP***





Materiali

Profilo estruso, pistone: alluminio anodizzato
Testate: alluminio
Guarnizioni: gomma nitrilica NBR
Anelli guida: materiale plastico
Pattini di scorrimento: materiale plastico
Nastro di tenuta: acciaio resistente alla corrosione
Viti, dadi: acciaio zincato
Fissaggi: acciaio zincato e alluminio

Materials

Cylinder profile, piston: anodized aluminium
End caps: aluminium
Seals: NBR
Support rings: plastic material
Slide shoes: plastic material
Sealing bands: corrosion resistant steel
Screws, nuts: galvanized steel
Mountings: galvanized steel and aluminium

Ambienti corrosivi

Viti in acciaio inossidabile sono disponibili come opzione.

Corrosive environments

Stainless steel screws can be supplied as option.

Intervallo di temperatura ambiente

Versione standard: −10°C ... +80°C

Ambient temperature range

Standard version: − 10°C ... + 80°C

Caratteristiche dell'aria

Pressione di lavoro: max 8 bar
Aria filtrata 50μ e essiccata
I cilindri sono inizialmente lubrificati con grasso e non hanno bisogno, in un regime di lavoro normale, di alcuna lubrificazione aggiuntiva. Nel caso di lubrificazione a olio, essa deve essere sempre mantenuta e mai interrotta.

Supply air treatment

Operating pressure: max 8 bar
Medium: 50μ filtered and dried compressed air
The cylinders are grease lubricated, additional oil mist lubrication is normally not required. If oil mist lubrication is present, it must be present all the time and never interrupted.

Manutenzione

Vita del cilindro: 8000 km in condizioni standard e manutenzione effettuata a regola d'arte. In seguito il cilindro può essere facilmente ricondizionato acquistando un pacchetto di manutenzione contenente i necessari pezzi di ricambio.

In normali condizioni di funzionamento si deve periodicamente controllare ed eventualmente lubrificare la guida esterna del cilindro. Deve essere sempre presente una quantità adeguata di grasso nel carrello e la superficie del binario di scorrimento deve essere sempre coperta da un velo di grasso.

Si deve evitare di spruzzare liquidi detergenti direttamente verso il nastro di tenuta esterno poiché il liquido o altre particelle possono penetrare all'interno del cilindro. Dopo aver pulito le guide esterne occorre sempre lubrificarle.

Maintenance

Lifetime: 8000 km in standard condition and perfect maintenance. After that, the cylinder can be very easily renewed with a service-package which contains all necessary spare parts.

In normal operating environments we recommend to periodically check and, if necessary, re-lubricate the external guide rail of the cylinder. Sufficient grease must be always present in the carriages; check that a grease film is visible on the running surface of the guide rail.

To prevent contamination such as fluid ingress, avoid direct spraying toward the outer sealing band. The guide way should always be re-lubricated after any cleaning.

Velocità del cilindro

I cilindri nella versione standard sono previsti per velocità del pistone tra 0.2 m/s e 5.0 m/s.

Versione per bassa velocità
Per velocità inferiori a 0.2 m/s il cilindro deve essere ordinato con lubrificazione con grasso speciale per basse velocità in modo da consentire un movimento senza strappi.
Velocità minima raggiungibile con il grasso speciale: 0.005 m/s.

Alta velocità del cilindro
Per velocità superiori a 5.0 m/s rivolgersi all'ufficio commerciale.

Speed related versions

The standard version of the cylinder is designed for piston speeds from 0.2 m/s to 5.0 m/s.

Slow speed option
Specially formulated grease lubrication facilitates slow, smooth and uniform piston travel in the speed range below 0.2 m/s. This slow speed version is available on request.
Minimum speed with special grease 0.005 m/s.

High speed
For speeds exceeding 5.0 m/s please contact our commercial office.

Avvertenze per l'installazione

Per il fissaggio del cilindro si possono usare i fori filettati presenti nelle testate. Controllare sempre se è necessario un supporto intermedio. Quando si utilizza il supporto intermedio, almeno una delle due testate deve essere rigidamente fissata per evitare che il cilindro scivoli in senso assiale.
I cilindri possono essere installati in una qualsiasi posizione. Per evitare che, per esempio, fluidi o sostanze liquide penetrino nel cilindro, esso può essere collocato sottosopra con i nastri di tenuta rivolti verso il basso.

Installation instructions

Use the threaded holes in the end caps to install the cylinder. Check if mid supports are needed. At least one end cap must be secured to prevent axial sliding when mid support is used.
The cylinder can be installed in any position. To prevent contamination such as fluid ingress, the cylinder should be installed with its sealing band facing downwards.

Messa in esercizio

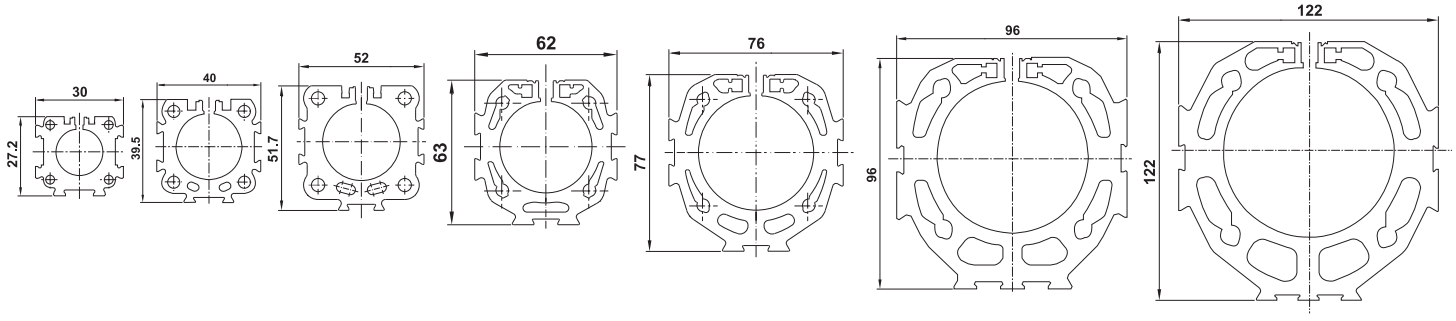
I prodotti di cui alla presente documentazione tecnica non devono essere messi in esercizio prima che la macchina nella quale dovranno essere installati come parte costituente sia stata dichiarata rispondente alle raccomandazioni della direttiva macchine e della legge vigente.
Importante: nel caso in cui, nelle vicinanze del cilindro o sulla macchina ove il cilindro è montato, si effettui una saldatura ad arco è obbligatorio rimuovere fisicamente il cilindro e allontanarlo. In caso contrario il cilindro viene irrimediabilmente danneggiato e non è riparabile in garanzia.

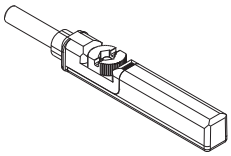
Start up

The products in this data sheet should not be operated until the machine/application in which they are used has passed necessary inspection according to law regulations.
Important: in case of electric arc welding in the area next to the cylinder or on the machine where the cylinder is installed, the cylinder must be insulated and removed. Otherwise the welding causes permanent damage to the cylinder and the warranty expires.

Profilo camicia - *Barrel profile*

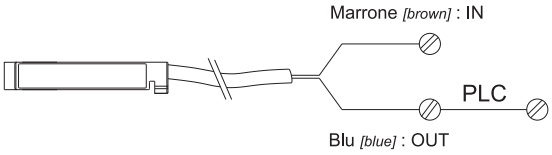
ø16 ø25 ø32 ø40 ø50 ø63 ø80



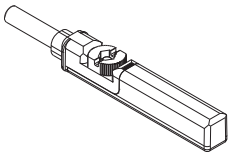




Schema di collegamento: 2 fili
Wiring diagram: 2 wires

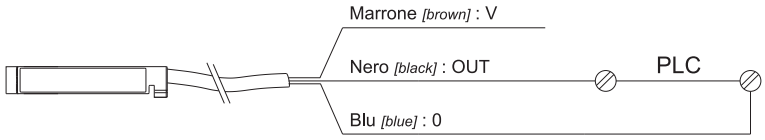


Modello *Model*	**R2A-2** **26.550.0**	**R2A-5** **26.551.0**	**R2A-M8** **26.552.0**	**R2AS-2** **26.553.0**
Funzione *Function*	Reed NA *Reed NO*	Reed NA *Reed NO*	Reed NA *Reed NO*	Reed NA *Reed NO*
Numero fili *Number of wires*	2	2	2	2
Lunghezza fili *Length of wires*	2 m PVC	5 m PVC	30 cm PUR	2 m PVC
Connettore *Connector*	-	-	M8	-
Tensione di esercizio *Working tension*	5-130V AC-DC	5-130V AC-DC	5-50V AC-DC	5-230V AC-DC
Corrente massima *Maximum current*	100 mA	100 mA	100 mA	100 mA
Potenza massima *Maximum power*	6 W	6 W	6 W	6 W
Massima caduta di tensione *Maximum tension drop*	3.5 V	3.5 V	3.5 V	3.5 V
Sezione del filo (PVC) *Wire section (PVC)*	2 x 0.12 mm^2	2 x 0.12 mm^2	2 x 0.14 mm^2	2 x 0.12 mm^2
Resistenza alle vibrazioni e agli urti *Vibration and shock resistance*	30 g, 11 ms 10 ... 55 Hz, 1 mm			
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-30 ... +70°C			
Frequenza massima di commutazione *Maximum commutation frequency*	400 Hz			
Grado di protezione *Protection degree*	IP 65			
Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*	10^7			

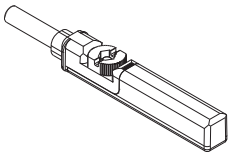




Schema di collegamento: 3 fili
Wiring diagram: 3 wires



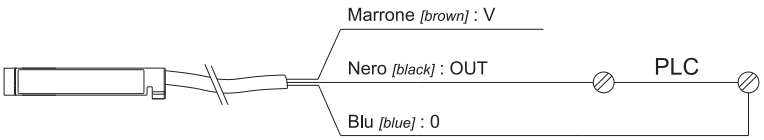
Modello *Model*	**R3A-2** **26.554.0**	**R3A-5** **26.563.0**	**R3A-M8** **26.555.0**	**E3A-2** **26.556.0**	**E3A-2N** **26.565.0**	**E3A-M8** **26.557.0**
Funzione *Function*	Reed NA *Reed NO*	Reed NA *Reed NO*	Reed NA *Reed NO*	Hall PNP *Hall PNP*	Hall NPN *Hall NPN*	Hall PNP *Hall PNP*
Numero fili *Number of wires*	3	3	3	3	3	3
Lunghezza fili *Length of wires*	2 m PVC	5 m PVC	30 cm PUR	2 m PVC	2 m PVC	30 cm PUR
Connettore *Connector*	-	-	M8	-	-	M8
Tensione di esercizio *Working tension*	5-30V AC-DC	5-30V AC-DC	5-30V AC-DC	10-30V DC	10-30V DC	10-30V DC
Corrente massima *Maximum current*	300 mA: AC 500 mA: DC	300 mA: AC 500 mA: DC	300 mA: AC 500 mA: DC	100 mA	100 mA	100 mA
Potenza massima *Maximum power*	6 W	6 W	6 W	-	-	-
Massima caduta di tensione *Maximum tension drop*	3.5 V	3.5 V	0.1 V	2 V	2 V	2 V
Frequenza massima di commutazione *Maximum commutation frequency*	400 Hz	400 Hz	400 Hz	1 kHz	1 kHz	1 kHz
Max. consumo di corrente senza carico *Maximum consumption without load*	-	-	-	8 mA	8 mA	8 mA
Sezione del filo (PVC) *Wire section (PVC)*	3 x 0.12 mm^2	3 x 0.12 mm^2	3 x 0.14 mm^2	3 x 0.12 mm^2	3 x 0.12 mm^2	3 x 0.14 mm^2
Resistenza alle vibrazioni e agli urti *Vibration and shock resistance*	30 g, 11 ms 10 ... 55 Hz, 1 mm					
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-30 ... +70°C					
Grado di protezione *Protection degree*	IP 65		Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*		10^7	



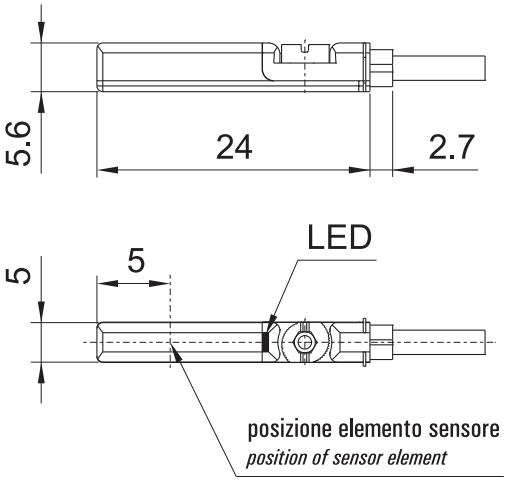


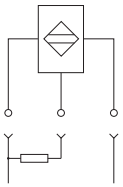
Schema di collegamento: 3 fili

Wiring diagram: 3 wires



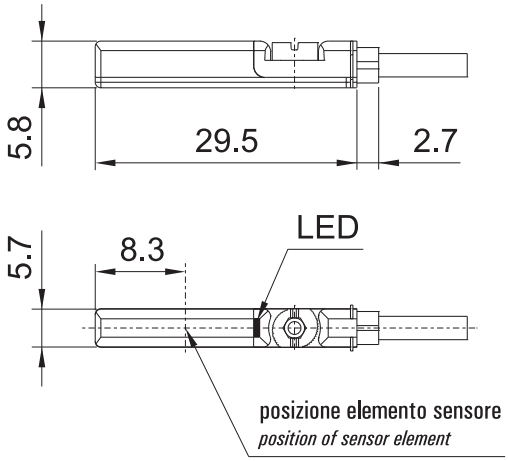




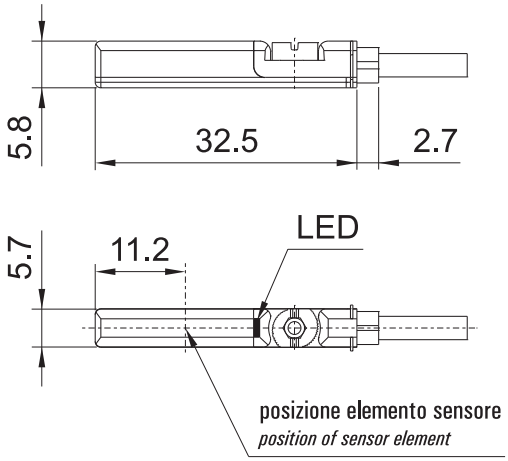
Modello *Model*	**26.582.0**
Funzione *Function*	Hall PNP *Hall PNP* 
Numero fili *Number of wires*	3
Lunghezza fili *Length of wires*	2 m PVC
Tensione di esercizio *Working tension*	10-26V DC
Corrente massima *Maximum current*	50 mA
Massima caduta di tensione *Maximum tension drop*	2 V
Frequenza massima di commutazione *Maximum commutation frequency*	1 kHz
Massimo consumo di corrente senza carico *Maximum consumption without load*	10 mA
Sezione del filo (PVC) *Wire section (PVC)*	3 x 0.14 mm^2
Resistenza alle vibrazioni e agli urti *Vibration and shock resistance*	30 g, 11 ms 10 ... 55 Hz, 1 mm
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-20 ... +50°C
Grado di protezione *Protection degree*	IP 67
Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*	10^7
Classe di protezione *Protection class*	III
Identificazione dispositivo ATEX *Device identification ATEX*	II 3G Ex nA op is IIC T4 Gc X II 3D Ex tc IIIC T135°C Dc X

Dimensioni di ingombro
Overall dimensions

26.550.0 26.563.0 26.565.0
26.551.0 26.555.0
26.552.0 26.556.0
26.554.0 26.557.0

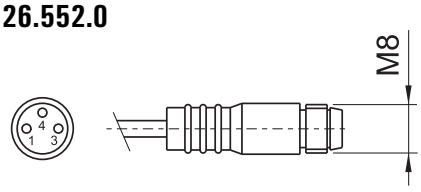


26.553.0

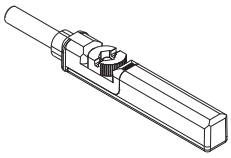


Dimensioni e schema connettore
Connector layout and dimensions

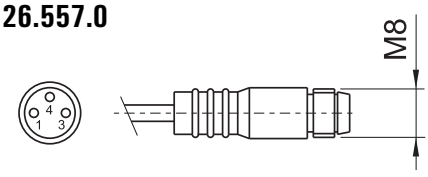
26.552.0



1 (marrone - *brown*) : IN
4 (nero - *black*) : OUT
3 (blu - *blue*) : non utilizzato *[unused]*



26.555.0
26.557.0



1 (marrone - *brown*) : V+
4 (nero - *black*) : OUT
3 (blu - *blue*) : V-

PROLUNGHE PER CAVO materiale: PUR
Extensions for cable *material: PUR*

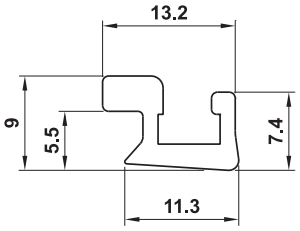
	lunghezza *length*	codice di ordinazione *order code*
M8 3x0.25 PUR	5 m	**26.165.0**
M8 90° 3x0.25 PUR	5 m	**26.562.0**

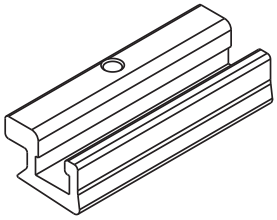
staffe per sensori R e E

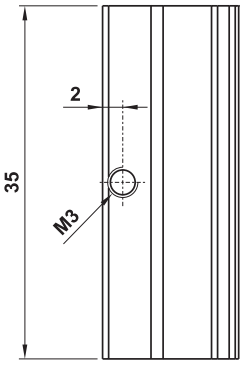
mounting brackets for sensors series R and E

26.558.0

- cilindri senza stelo OPP
  [rodless cylinders series OPP]
- cilindri corsa breve serie D
  [short stroke cylinders series D]

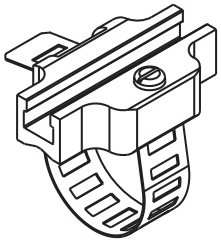


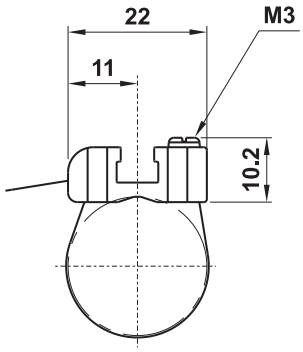


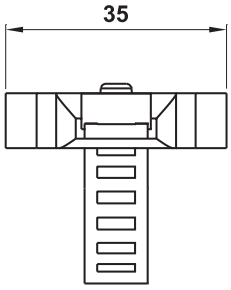


26.559.0

- microcilindri ISO 6432 ø8-25
  [minicylinders ISO 6432 ø8-25]

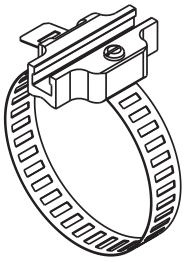


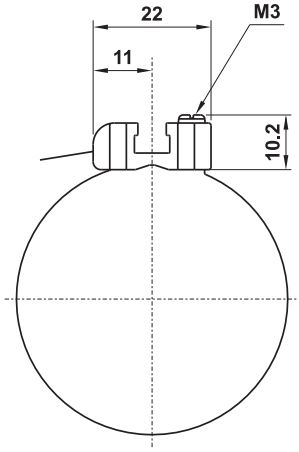


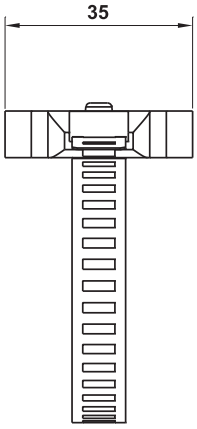


26.560.0

- cilindri tondi ø32-63
  [round cylinders ø32-63]

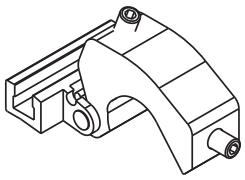


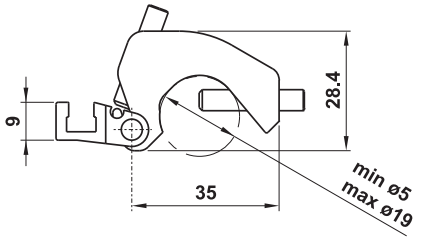


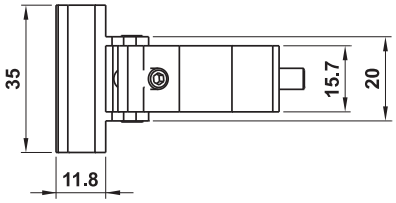


26.561.0

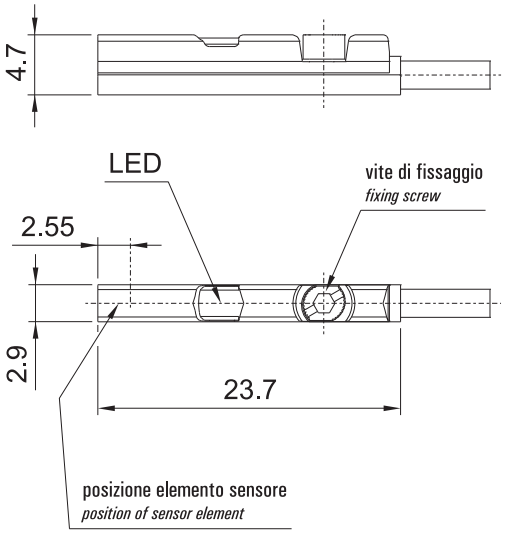
- tiranti ø5-19 per cilindri ISO 15552 ø32-200
  [tie-rods ø5-19 for cylinders ISO 15552 ø32-200]

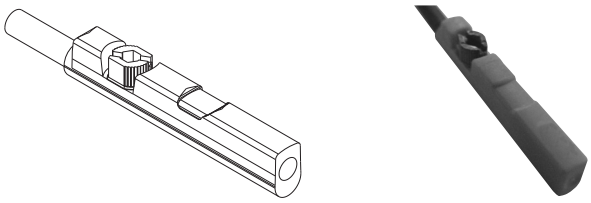




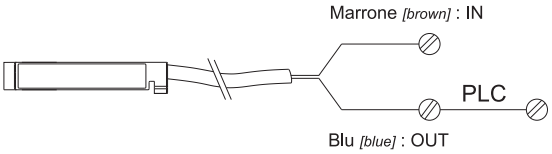


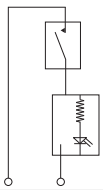
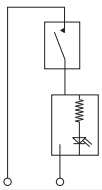
sensori diritti per cava a C
straight sensors for C-slot





Schema di collegamento: 2 fili
Wiring diagram: 2 wires



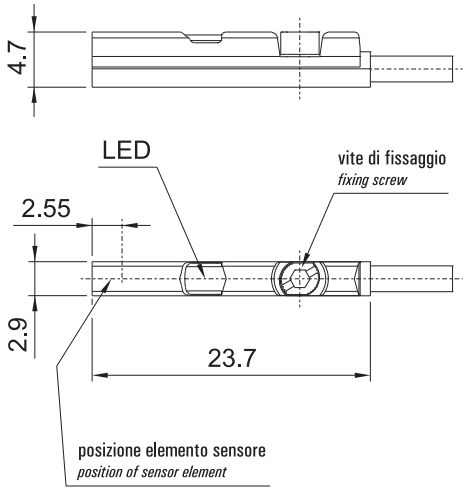
Modello *Model*	**R2A-2C** **26.544.0**	**R2A-M8C** **26.543.0**
Funzione *Function*	Reed NA *Reed NO* 	Reed NA *Reed NO* 
Numero fili *Number of wires*	2	2
Lunghezza fili *Length of wires*	2 m PUR	30 cm PUR
Connettore *Connector*	-	M8
Tensione di esercizio *Working tension*	5-120V AC-DC	5-30V AC-DC
Corrente massima *Maximum current*	50 mA	50 mA
Potenza massima *Maximum power*	1.5 W	10 W
Massima caduta di tensione *Maximum tension drop*	3.2 V	3.2 V
Sezione del filo (PVC) *Wire section (PVC)*	2 x 0.09 mm^2	2 x 0.09 mm^2
Resistenza alle vibrazioni e agli urti *Vibration and shock resistance*	30 g, 11 ms 10 ... 55 Hz, 1 mm	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-30 ... +80°C	
Frequenza massima di commutazione *Maximum commutation frequency*	500 Hz	
Grado di protezione *Protection degree* — IP 67	Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*	10^7

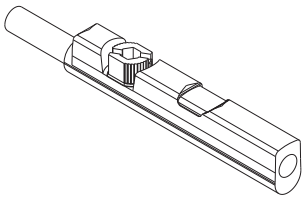
Prolunga M8 3x0.25x5000 mm PUR
Extension cable M8 3x0.25x5000 mm PUR

26.165.0



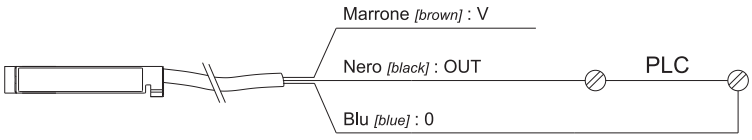
sensori diritti per cava a C
straight sensors for C-slot

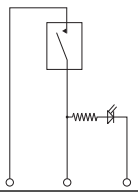
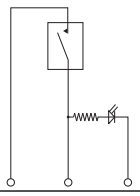
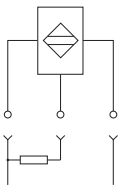
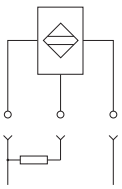




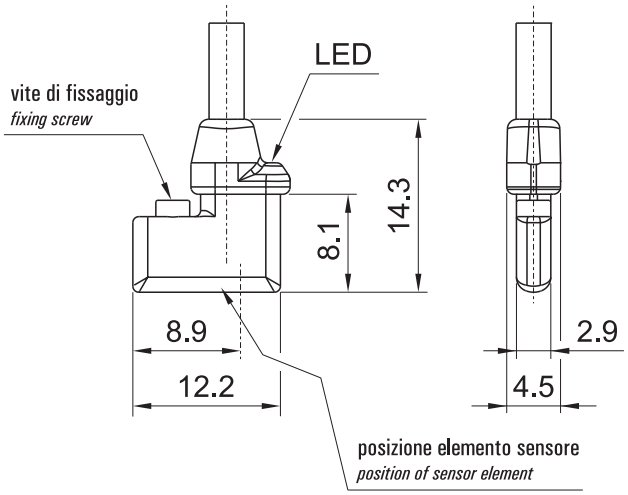


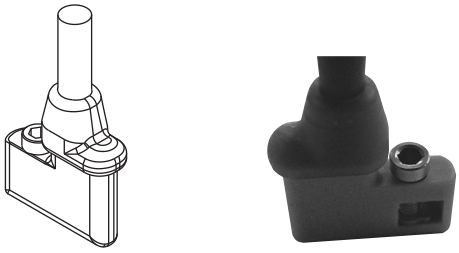
Schema di collegamento: 3 fili
Wiring diagram: 3 wires



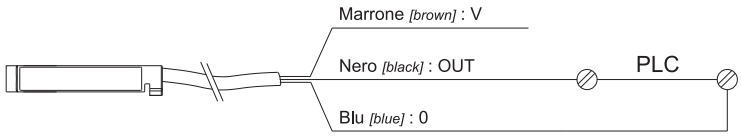
Modello *Model*	**R3A-2C** **26.546.0**	**R3A-M8C** **26.545.0**	**E3A-2C** **26.547.0**	**E3A-M8C** **26.564.0**
Funzione *Function*	Reed NA *Reed NO* 	Reed NA *Reed NO* 	Hall PNP *Hall PNP* 	Hall PNP *Hall PNP* 
Numero fili *Number of wires*	3	3	3	3
Lunghezza fili *Length of wires*	2 m PUR	30 cm PUR	2 m PUR	30 cm PUR
Connettore *Connector*	-	M8	-	M8
Tensione di esercizio *Working tension*	5-30V AC-DC	5-30V AC-DC	10-30V DC	10-30V DC
Corrente massima *Maximum current*	500 mA	500 mA	100 mA	100 mA
Potenza massima *Maximum power*	10 W	10 W	-	-
Massima caduta di tensione *Maximum tension drop*	0.5 V	0.5 V	2.5 V	2.5 V
Frequenza massima di commutazione *Maximum commutation frequency*	500 Hz	500 Hz	1 kHz	1 kHz
Massimo consumo di corrente senza carico *Maximum consumption without load*	-	-	8 mA	8 mA
Sezione del filo (PVC) *Wire section (PVC)*	3 x 0.09 mm^2	3 x 0.09 mm^2	3 x 0.09 mm^2	3 x 0.09 mm^2
Resistenza alle vibrazioni e agli urti *Vibration and shock resistance*	30 g, 11 ms 10 ... 55 Hz, 1 mm			
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-30 ... +80°C			
Grado di protezione *Protection degree*	IP 67	Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*	10^7	

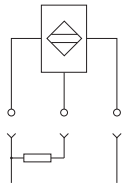
sensori a 90° per cava a C
90° sensors for C-slot





Schema di collegamento: 3 fili
Wiring diagram: 3 wires



Modello *Model*	**E3A90-M8C** **26.548.0**
Funzione *Function*	Hall PNP *Hall PNP* 
Numero fili *Number of wires*	3
Lunghezza fili *Length of wires*	30 cm PUR
Connettore *Connector*	M8
Tensione di esercizio *Working tension*	10-30V DC
Corrente massima *Maximum current*	100 mA
Massimo consumo di corrente senza carico *Maximum consumption without load*	7 mA
Massima caduta di tensione *Maximum tension drop*	2.5 V
Sezione del filo (PVC) *Wire section (PVC)*	2 x 0.14 mm^2
Resistenza alle vibrazioni e agli urti *Vibration and shock resistance*	30 g, 11 ms 10 ... 55 Hz, 1 mm
Temperatura di esercizio *Temperature range*	-30 ... +80°C
Frequenza massima di commutazione *Maximum commutation frequency*	1 kHz
Grado di protezione *Protection degree*	IP 68
Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*	10^7

Prolunga 90° M8 3x0.25x5000 mm PUR
Extension cable 90° M8 3x0.25x5000 mm PUR

26.562.0



sensori di posizione analogici

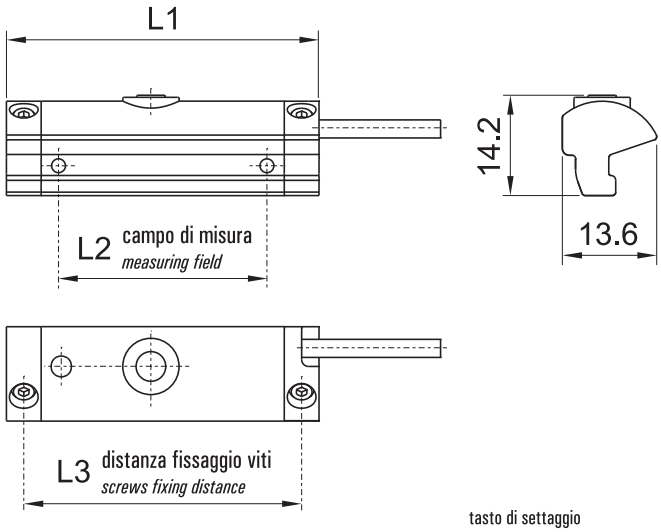
analog position sensors

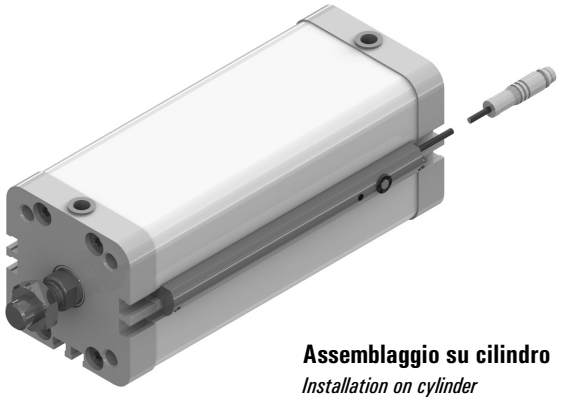
I sensori di posizione analogici MPS rilevano in continuo, direttamente e senza contatto, la posizione del pistone di un cilindro pneumatico. Possono essere montati in cave a T senza accessori supplementari. Le impostazioni dei sensori possono essere adattate durante l'installazione, e successivamente durante l'esercizio.
Tramite uscite analogiche i sensori forniscono in continuo i dati, consentendo anche un permanente controllo e monitoraggio della qualità del sistema in combinazione con cilindri e azionamenti pneumatici. Il costante rilevamento della posizione del pistone permette di utilizzare in modo più versatile i cilindri e gli azionamenti pneumatici.
- Il campo di misura varia da 32 mm a 256 mm (passo 32 mm).
- Risoluzione e ripetibilità 0.1 mm.
- Uscite analogiche (per tensione o corrente) e uscita di commutazione.
- Montaggio diretto su cilindri con profilo recante cava a T.

Il sensore analogico è fornito montato sul cilindro. La vendita separata non è ammessa.

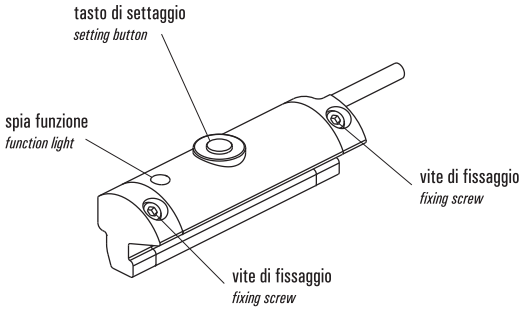
The MPS analog position sensors detect continuously, directly and without contact, the position of the piston of a pneumatic cylinder. They can be mounted in T-slots without additional accessories. The sensor settings can be adapted during the installation, and later during operation.
Through analog outputs the sensors continuously supply the data, also allowing a permanent control and monitoring of the quality of the system in combination with cylinders and pneumatic drives. The constant detection of the piston position allows the cylinders and pneumatic drives to be used in a more versatile way.
- The measuring field varies from 32 mm to 256 mm (32 mm steps).
- Resolution and repeatability 0.1 mm.
- Analog outputs (for voltage or current) and switching output.
- Direct mounting on cylinders with T-slot profile

The analog sensor is supplied assembled on the cylinder. Separate sale is not permitted.



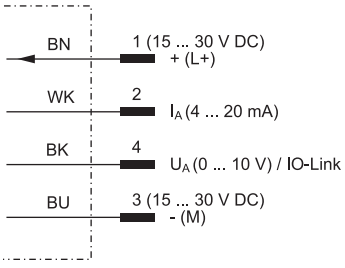


Assemblaggio su cilindro
Installation on cylinder



Schema di collegamento

Wiring diagram





modello *model*	L1	L2	L3
MPS-32	45	32	40
MPS-64	77	64	72
MPS-96	109	96	104
MPS-128	141	128	136
MPS-160	173	160	168
MPS-192	205	192	200
MPS-224	237	224	232
MPS-256	269	256	264

sensori di posizione analogici

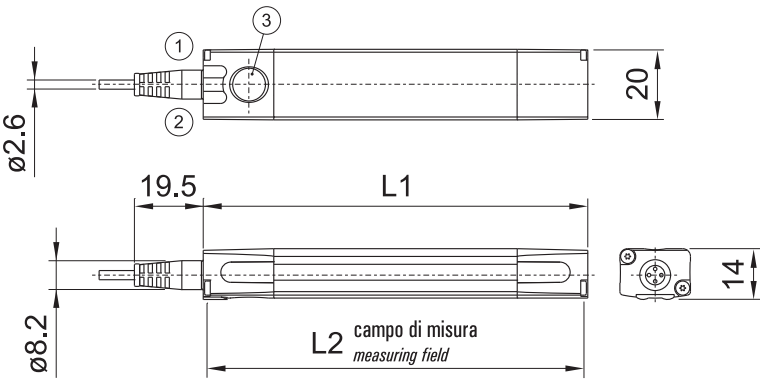
analog position sensors

I sensori di posizione analogici MPA rilevano in continuo, direttamente e senza contatto, la posizione del pistone di un cilindro pneumatico. I sensori della serie MPA sono particolarmente adatti per grandi diametri del pistone e corse lunghe. Le impostazioni dei sensori possono essere adattate durante l'installazione, e successivamente durante l'esercizio, tramite il campo teach o, rispettivamente, IO-Link.
Tramite uscite analogiche o IO-Link i sensori forniscono in continuo i dati, consentendo anche un permanente controllo e monitoraggio della qualità del sistema in combinazione con cilindri e azionamenti pneumatici. Il costante rilevamento della posizione del pistone permette di utilizzare in modo più versatile i cilindri e gli azionamenti pneumatici.
- Il campo di misura varia da 107 mm a 1007 mm (passo 36 mm).
- Risoluzione e ripetibilità 0.1 mm.
- Uscite analogiche (per tensione o corrente), uscita di commutazione e IO-Link.
- Montaggio con adattatori su numerosi tipi di cilindro (cilindri con profilo recante cava a T, cilindri a tiranti, cilindri tondi).

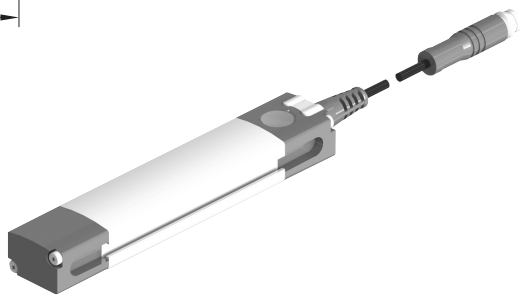
Il sensore analogico è fornito montato sul cilindro. La vendita separata non è ammessa.

The MPA analog position sensors detect continuously, directly and without contact, the position of the piston of a pneumatic cylinder. The MPA series sensors are particularly suitable for large piston diameters and long strokes. Sensor settings can be adapted during installation and later during operation, via the teach field or IO-Link respectively.
Through analog or IO-Link outputs, the sensors continuously supply the data, also allowing a permanent control and monitoring of the quality of the system in combination with cylinders and pneumatic drives. The constant detection of the piston position allows the cylinders and pneumatic drives to be used in a more versatile way.
- The measuring field varies from 107 mm to 1007 mm (36 mm steps).
- Resolution and repeatability 0.1 mm.
- Analog outputs (for voltage or current), switching output and IO-Link.
- Assembly with adapters on various cylinder types (cylinders with T-slot in the profile, tie-rod cylinders, round cylinders).

The analog sensor is supplied assembled on the cylinder. Separate sale is not permitted.

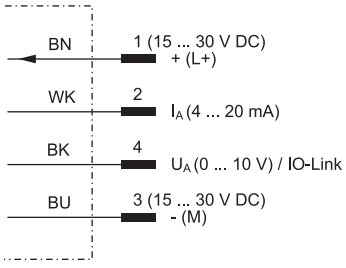


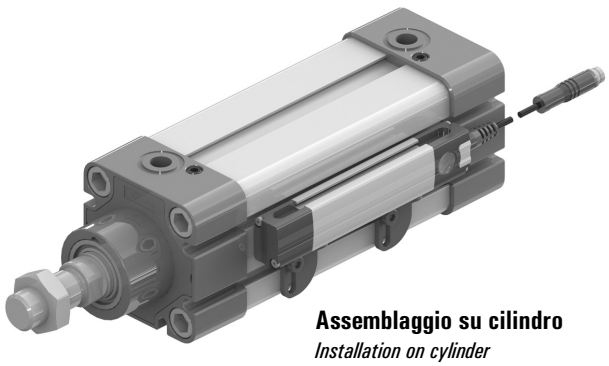
1 = spia funzione 1
function light 1
2 = spia funzione 2
function light 2
3 = tasto di settaggio
setting button



Schema di collegamento

Wiring diagram

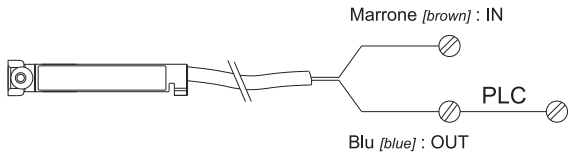


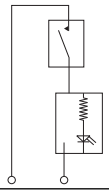
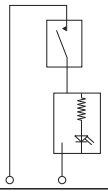
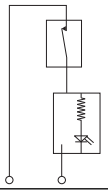
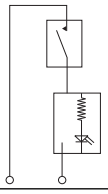
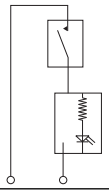


Assemblaggio su cilindro
Installation on cylinder

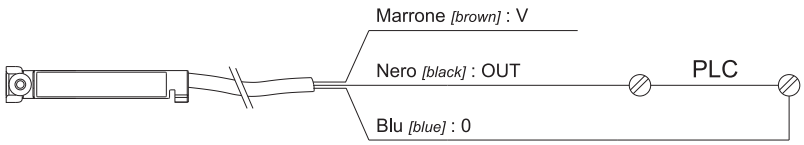
modello *model*	L1	L2
MPA-107	109	107
MPA-143	145	143
MPA-179	181	179
MPA-215	217	215
MPA-251	253	251
MPA-287	289	287
MPA-323	325	323
MPA-359	361	359
MPA-395	397	395
MPA-431	433	431
MPA-467	469	467
MPA-503	505	503
MPA-539	541	539
MPA-575	577	575
MPA-611	613	611
MPA-647	649	647
MPA-683	685	683
MPA-719	721	719
MPA-755	757	755
MPA-791	793	791
MPA-827	829	827
MPA-863	865	863
MPA-899	901	899
MPA-935	937	935
MPA-971	973	971
MPA-1007	1009	1007

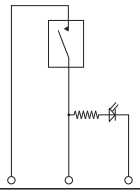
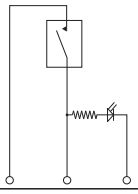
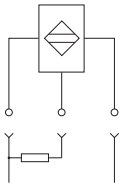
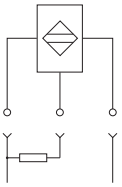
Schema di collegamento: 2 fili
Wiring diagram: 2 wires



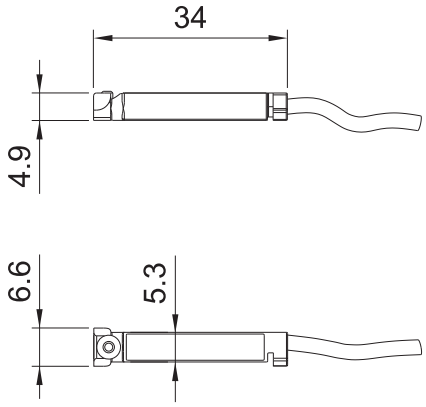
Modello *Model*	**RS1-A**	**RS2-A**	**RS5-C**	**RS3-A**	**RS4-A**
Funzione *Function*	Reed NA *Reed NO* 	Reed NA *Reed NO* 	Reed NC *Reed NC* 	Reed NA *Reed NO* 	Reed NA *Reed NO* 
Numero fili *Number of wires*	2	2	2	2	2
Lunghezza fili *Length of wires*	standard: 2 m (5 m: **RS1-A 5MT**)	30 cm	2 m	2 m	30 cm
Connettore *Connector*	-	M8	-	-	M12
Tensione di esercizio *Working tension*	5-130V AC-DC	5-50V AC-DC	5-130V AC-DC	5-230V AC-DC	5-230V AC-DC
Corrente massima *Max. current*	200 mA	200 mA	200 mA	200 mA	200 mA
Potenza massima *Max. power*	6 W	6 W	6 W	10 W	10 W
Caduta di tensione *Tension drop*	3 V	3 V	-	3 V	3 V
Segnalazione stato uscita ON *Output display ON*	LED giallo *yellow LED*	LED giallo *yellow LED*	LED giallo *yellow LED*	LED giallo *yellow LED*	LED giallo *yellow LED*
Tempo di commutazione ON *IN time*	0.3 ms max				
Tempo di commutazione OFF *OUT time*	0.1 ms max				
Frequenza massima di commutazione *Max. commutation frequency*	400 Hz				
Resistenza di isolamento *Insulation resistance*	$>100\ M\Omega$				
Resistenza alle vibrazioni *Resistance to vibrations*	2 kHz				
Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*	10^7				
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C				
Cavo tipo CEI 2022 II OR *Cable type CEI 2022 II OR*	2 x 0.14				
Grado di protezione *Protection degree*	IP 65				

Schema di collegamento: 3 fili
Wiring diagram: 3 wires



Modello *Model*	**RS6-3F**	**RS7-3F**	**SH1-P**	**SH2-P**
Funzione *Function*	Reed NA *Reed NO* 	Reed NA *Reed NO* 	Hall PNP *Hall PNP* 	Hall PNP *Hall PNP* 
Numero fili *Number of wires*	3	3	3	3
Lunghezza fili *Length of wires*	2 m	30 cm	2 m	30 cm
Connettore *Connector*	-	M8	-	M8
Tensione di esercizio *Working tension*	5-30V AC-DC	5-30V AC-DC	5-30V DC	5-30V DC
Corrente massima *Max. current*	500 mA	500 mA	200 mA	200 mA
Potenza massima *Max. power*	6 W	6 W	4 W	4 W
Caduta di tensione *Tension drop*	0.1 V	0.1 V	0.7 V max	0.7 V max
Segnalazione stato uscita ON *Output display ON*	LED giallo *yellow LED*	LED giallo *yellow LED*	LED giallo *yellow LED*	LED giallo *yellow LED*
Tempo di commutazione ON *IN time*	0.3 ms max		0.8 ms max	
Tempo di commutazione OFF *OUT time*	0.1 ms max		0.3 ms max	
Frequenza massima di commutazione *Max. commutation frequency*	400 Hz		1 kHz	
Resistenza di isolamento *Insulation resistance*	$>$ 100 MΩ		$>$ 100 MΩ	
Resistenza alle vibrazioni *Resistance to vibrations*	2 kHz		2 kHz	
Vita elettrica: cicli *Electric life: cycles*	10^7		10^{11}	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		max +60°C	
Cavo tipo CEI 2022 II OR *Cable type CEI 2022 II OR*	3 x 0.14		3 x 0.14	
Grado di protezione *Protection degree*	IP 65		IP 65	

Dimensioni di ingombro
Overall dimensions

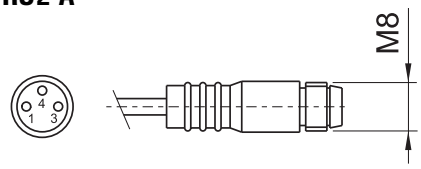




Dimensioni e schema connettore
Connector layout and dimensions

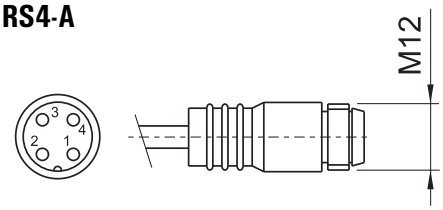


RS2-A



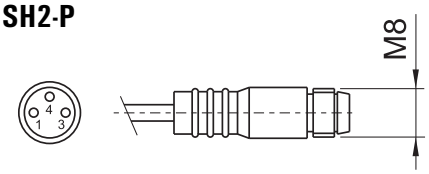
1 (marrone - *brown*) : IN
4 (nero - *black*) : OUT
3 (blu - *blue*) : non utilizzato *[unused]*

RS4-A



1 (marrone - *brown*) : IN
2 (bianco - *white*) : non utilizzato *[unused]*
3 (blu - *blue*) : non utilizzato *[unused]*
4 (nero - *black*) : OUT

RS7-3F
SH2-P

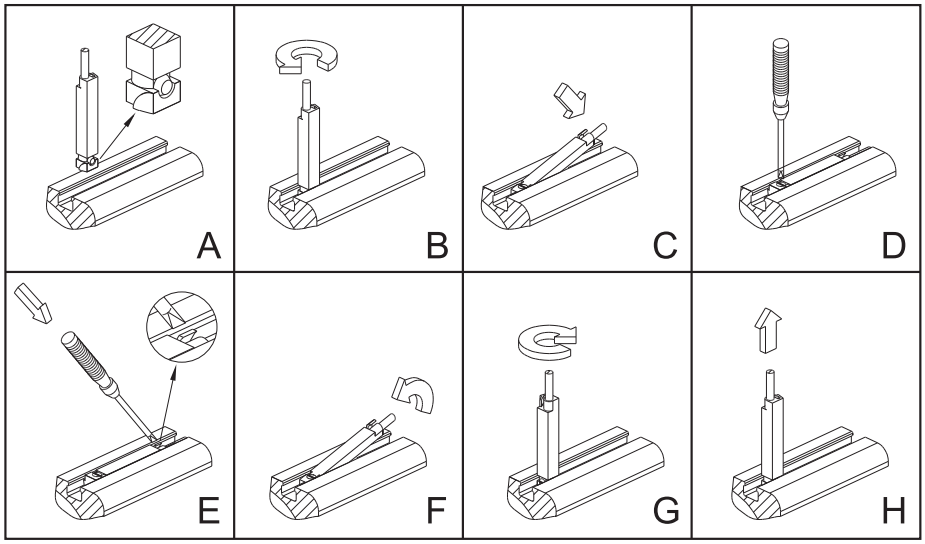


1 (marrone - *brown*) : V+
4 (nero - *black*) : OUT
3 (blu - *blue*) : V-

PROLUNGHE PER CAVO
Extensions for cable

materiale: PUR-PVC
material: PUR-PVC

	lunghezza *length*	codice di ordinazione *order code*
M8 3x0.25 PUR	5 m	**26.165.0**
M12 3x0.34 PVC	3 m	**26.166.0**
	5 m	**26.167.0**



MONTAGGIO DEI SENSORI SUI CILINDRI ISO 15552

mounting of sensor on cylinders ISO 15552

Istruzioni per l'installazione:

A. Inserire dall'alto il sensore come indicato in figura
B. Ruotare di 90° il corpo del sensore
C. Alloggiare il sensore nella cava tenendo in vista il taglio del grano
D. Individuare la posizione di lettura, quindi avvitare il grano

Istruzioni per la rimozione:

E. Una volta allentato il grano, agire sul dentino di blocco posteriore
F. Contemporaneamente sollevare il sensore aiutandosi con il cavo
G. Ruotare di 90° il corpo del sensore
H. Estrarre il sensore dalla cava

Instructions for installation:

A. *Insert the sensor from above as indicated in the image*
B. *Rotate the body of the sensor by 90°*
C. *Put the sensor in the slot keeping the head of the screw in sight*
D. *When the reading position has been found, tighten the screw*

Instructions for removal:

E. *Loosen the screw and apply pressure on the back fixing element*
F. *At the same time lift the sensor using the cable for help*
G. *Rotate the sensor by 90°*
H. *Remove the sensor from the slot*

UTILIZZO DEI SENSORI E STAFFE DI MONTAGGIO

usage of sensors and mounting brackets

CILINDRO	**STAFFA** *[mounting bracket]*
microcilindri ISO 6432 *minicylinders ISO 6432*	ø10 : **26.039.0** ø12 : **26.040.0** ø16 : **26.041.0** ø20 : **26.042.0** ø25 : **26.229.0**
cilindri tondi *round cylinders*	ø32 : **26.230.0** ø40 : **26.231.0** ø50 : **26.232.0**
cilindri compatti *compact cylinders*	montaggio diretto *direct mounting*
cilindri corsa breve *short stroke cylinders*	**26.147.0** 
cilindri ISO 15552 ø32 ... 125	montaggio diretto *direct mounting*
cilindri ISO 15552 ø160-200	**26.561.0**
cilindri ad asta gemellata *twin rod cylinders*	montaggio diretto *direct mounting*

La tabella a lato indica per quali tipi di cilindro si possono utilizzare i sensori di cui alle pagine 654-655, specifica se e quali staffe di montaggio devono essere utilizzate e ne fornisce il codice di ordinazione. Le staffe di montaggio vanno ordinate separatamente.
I nostri sensori possono essere utilizzati anche su cilindri con profilo diverso dal nostro standard. Per le staffe di fissaggio vedi pagina seguente.

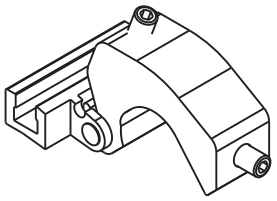
The table shows for which types of cylinder the sensors on pages 654-655 can be used. It indicates also whether a mounting bracket must be used, and gives the order code. Mounting brackets must be ordered separately.
Our sensors can be mounted also on cylinders with profile different from our standard. For mounting brackets see the following page.

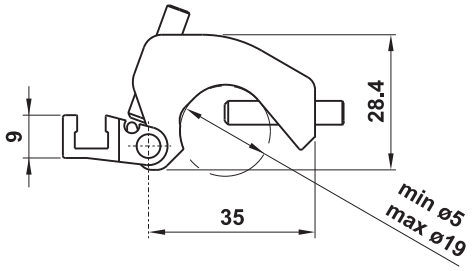
staffa per cilindri ISO 15552 ø160-200

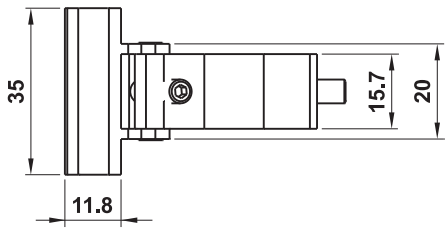
mounting bracket for cylinders ISO 15552 ø160-200

26.561.0

- tiranti ø5-19 per cilindri ISO 15552
  [tie-rods ø5-19 for cylinders ISO 15552]



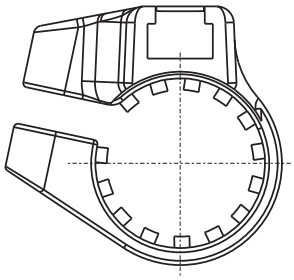




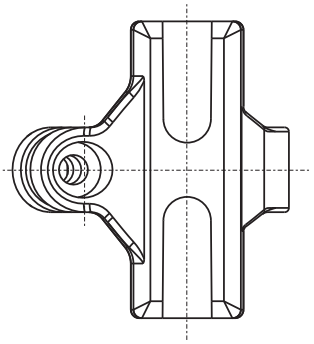
staffe per microcilindri ISO 6432 e cilindri tondi

mounting brackets for minicylinders ISO 6432 and round cylinders

ø10 : **26.039.0** (materiale plastico - *plastic material*)
ø12 : **26.040.0** (materiale plastico - *plastic material*)
ø16 : **26.041.0** (materiale plastico - *plastic material*)
ø20 : **26.042.0** INOX
ø25 : **26.229.0** INOX
ø32 : **26.230.0** INOX
ø40 : **26.231.0** INOX
ø50 : **26.232.0** INOX



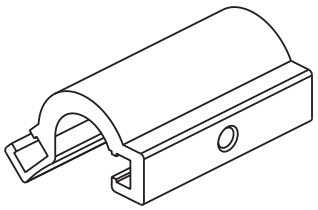


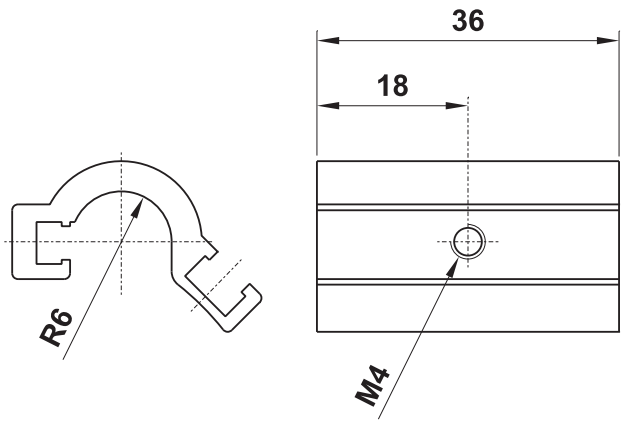


staffe per cilindri con profilo Mickey Mouse
mounting brackets for cylinders with Mickey Mouse profile

26.194.3

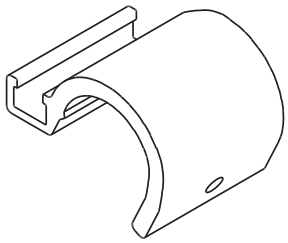
ø32 ... 63

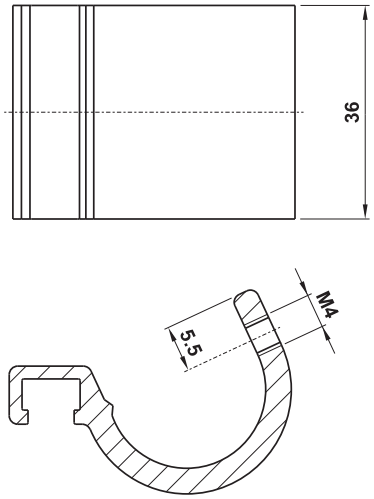




26.145.0

ø80-100



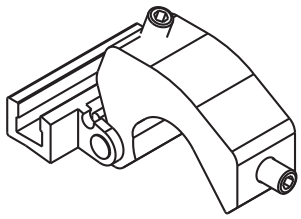


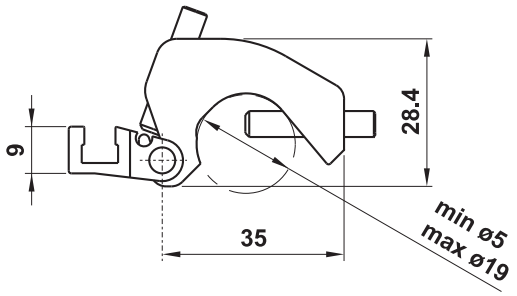
6

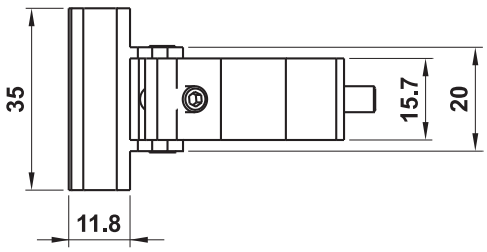
staffe per cilindri con tubo tondo e tiranti
mounting brackets for cylinders with round profile and tie-rods

26.561.0

ø32 ... 100







pagina
page

- Informazioni tecniche 672
  Technical information
- Filtri separatori 676
  Filter-water-separators
- Microfiltri-depuratori 684
  Sub-micro-filters
- Filtri a carbone attivo 686
  Activated carbon filters
- Regolatori di pressione 689
  Pressure regulators
- Lubrificatori 708
  Lubricators
- Filtroregolatori 716
  Filter-regulators
- Gruppi trattamento aria FR+L 724
  FR+L air preparation units
- Gruppi trattamento aria FRL 732
  FRL air preparation units
- Valvole di sezionamento circuito, di scarico rapido e avviatore progressivo 740
  Shut-off valves, quick exhaust valves and slow-start valve
- Regolatore proporzionale elettronico 750
  Electronically controlled proportional pressure regulator
- Accessori e ricambi 756
  Accessories and spare parts
- Nuova serie gruppi trattamento aria G1/2"-G3/4" 771
  New range air preparation units G1/2"-G3/4"
- Gruppi trattamento aria G1/4" MINI 789
  Air preparation units MINI G1/4"
- Gruppi trattamento aria G1/4"-G3/8"-G1/2"-G1" serie "K" 799
  Air preparation units G1/4"-G3/8"-G1/2"-G1" series "K"

NOTE GENERALI

I gruppi trattamento aria AZ Pneumatica sono il frutto di una costante attività di ricerca e analisi che ha portato a un prodotto che si adatta perfettamente alle richieste dell'utilizzatore finale. Sono disponibili regolatori e filtroregolatori con diversi livelli di pressione e grado di filtraggio; lubrificatori con bassa pressione di inserzione; valvole di sezionamento circuito e avviatori progressivi che permettono di completare il gruppo soddisfando le più svariate necessità applicative.

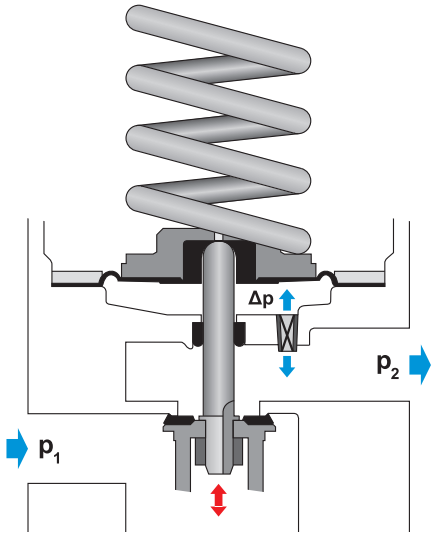
GENERAL NOTES

The FRL units AZ Pneumatica are the result of a specialized research activity aiming at user-oriented solutions. Regulators, filters and filter-regulators are available with different levels of pressure range and filter element. Lubricators guarantee low start flow rates and constant performances. Some accessories (slow-start valve and shut-off valve) can extend the choice in order to solve any kind of problem.

Grandi prestazioni

L'enorme potenziale di rendimento è il risultato di una costruzione semplice e ottimizzata: l'attenzione posta nella progettazione di particolari importanti quali la membrana e la valvola di compensazione garantisce funzionalità, stabilità e alto rendimento. La tecnologia impiegata consente una perfetta compensazione della portata garantendo un valore di isteresi ottimale con una ridottissima differenza di pressione tra lo scarico della sovrapressione (relieving) e la pressione di esercizio.

Analoghi risultati si ottengono, nella versione miniaturizzata da G1/4", con un sistema di regolazione a pistone.



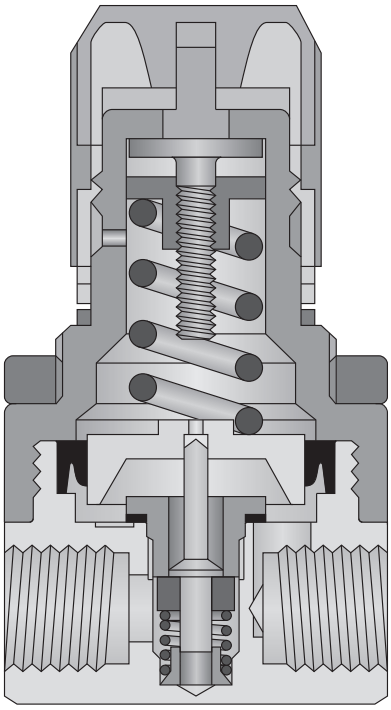
High performances

Thanks to a good research, the building concept of our components (diaphragm, balanced valves, etc.) can guarantee stability, high flow rates, reliability. Very low hysteresis has been obtained with a good compensation between relieving and working pressure.

Small-sized regulators (G1/4" ports) can offer similar results with a piston based regulation system.

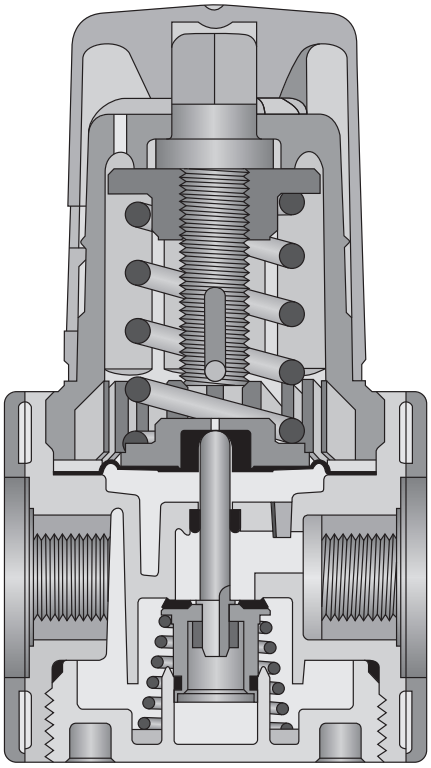
SISTEMA DI REGOLAZIONE A PISTONE

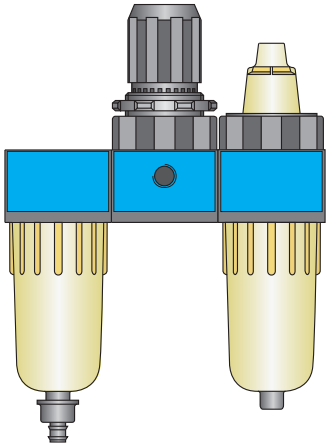
piston based regulation system



SISTEMA DI REGOLAZIONE A MEMBRANA

diaphragm based regulation system

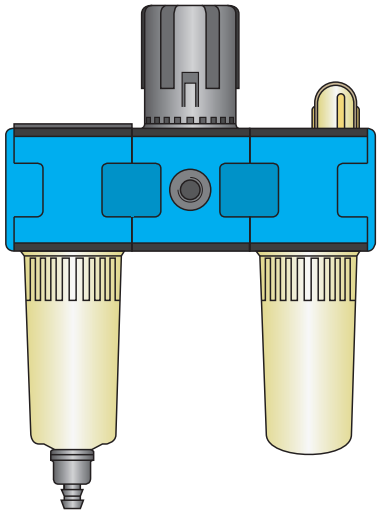




G1/4"

- Gamma miniaturizzata
- Portata: 600 Nl/min
- Pressione di esercizio: 0 ... 8 bar
  0 ... 0.8 MPa
- Tazza trasparente in polimero rinforzato
- Scarico semiautomatico della condensa
- Microfiltri ad elevate prestazioni
- Accessori assemblabili a richiesta

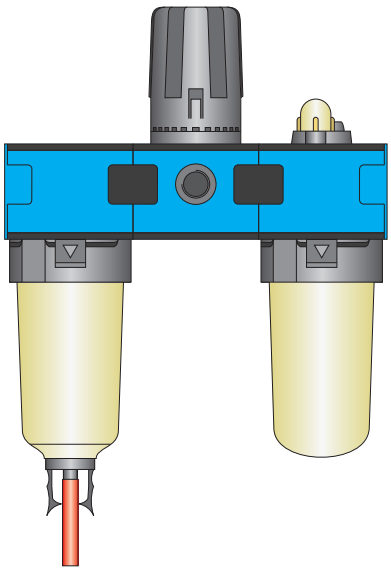
- Very small dimensions
- Flow rate: 600 Nl/min
- Working pressure: 0 ... 8 bar
0 ... 0.8 MPa
- Transparent bowl in reinforced polymer
- Semi-automatic moisture exhaust
- Sub-micro-filters with high perfomances
- Accessories on request



G3/8"

- Elevata modularità
- Portata: 1000 Nl/min
- Pressione di esercizio: 0 ... 8 bar
  0 ... 0.8 MPa
- Tazza trasparente con protezione a richiesta
- Scarico semiautomatico della condensa
  (a richiesta scarico automatico)
- Microfiltri ad elevate prestazioni
- Accessori assemblabili a richiesta

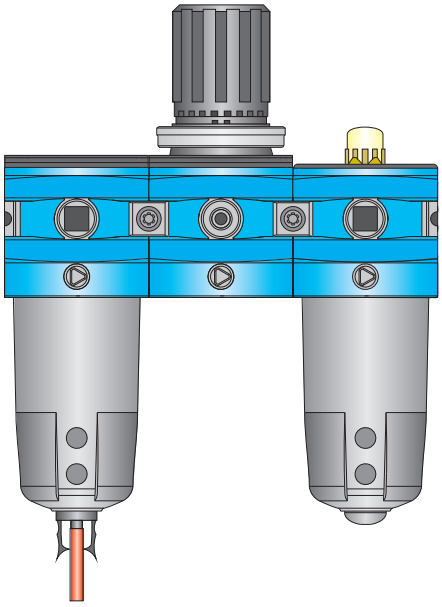
- High modularity
- Flow rate: 1000 Nl/min
- Working pressure: 0 ... 8 bar
0 ... 0.8 MPa
- Transparent bowl with protection on request
- Semi-automatic moisture exhaust
(on request automatic exhaust)
- Sub-micro-filters with high perfomances
- Accessories on request



G1/2"

- Elevata modularità
- Portata: 2000 Nl/min
- Pressione di esercizio: 0 ... 8 bar
  0 ... 0.8 MPa
- Tazza trasparente con protezione a richiesta
- Scarico semiautomatico della condensa
  (a richiesta scarico automatico)
- Microfiltri ad elevate prestazioni
- Accessori assemblabili a richiesta

- High modularity
- Flow rate: 2000 Nl/min
- Working pressure: 0 ... 8 bar
0 ... 0.8 MPa
- Transparent bowl with protection on request
- Semi-automatic moisture exhaust
(on request automatic exhaust)
- Sub-micro-filters with high perfomances
- Accessories on request



G1"

- Elevata modularità
- Portata: 7000 Nl/min
- Pressione di esercizio: 0 ... 12 bar
  0 ... 1.2 MPa
- Tazza metallica
- Scarico semiautomatico della condensa
  (a richiesta scarico automatico)
- Accessori assemblabili a richiesta

- High modularity
- Flow rate: 7000 Nl/min
- Working pressure: 0 ... 12 bar
0 ... 1.2 MPa
- Metal bowl
- Semi-automatic moisture exhaust
(on request automatic exhaust)
- Accessories on request

filtro separatore G1/4"

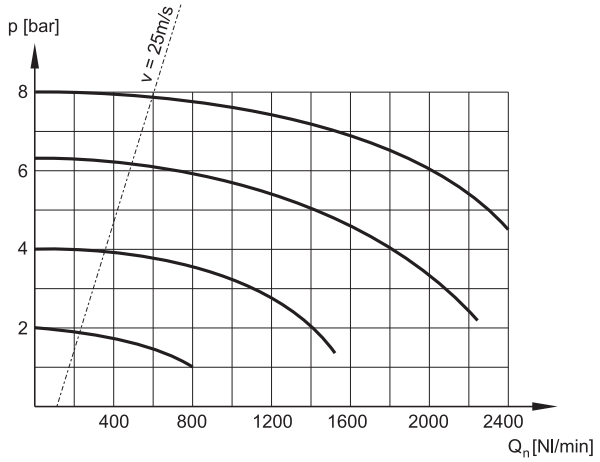
G1/4" filter-water-separator

- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante
  Cyclone system and filter element
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico semiautomatico della condensa
  Semi-automatic moisture exhaust
- Capacità della tazza: 12 cm³
  Bowl capacity: 12 cm³
- Protezione in plastica della tazza a richiesta (cod. PR 2-00)
  Plastic bowl protection on request (code PR 2-00)
- Installazione verticale
  Vertical installation



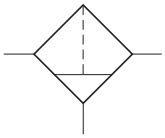
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FIL 2-25-S**	**FIL 2-05-S**
Attacchi *Ports*			G1/4"	G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*			0.1 kg	0.1 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6.3 bar a 25 m/s *p = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	**550 Nl/min** (max 1830 Nl/min)	**550 Nl/min** (max 1830 Nl/min)
Elemento filtrante *Filter element*			25 μm	5 μm

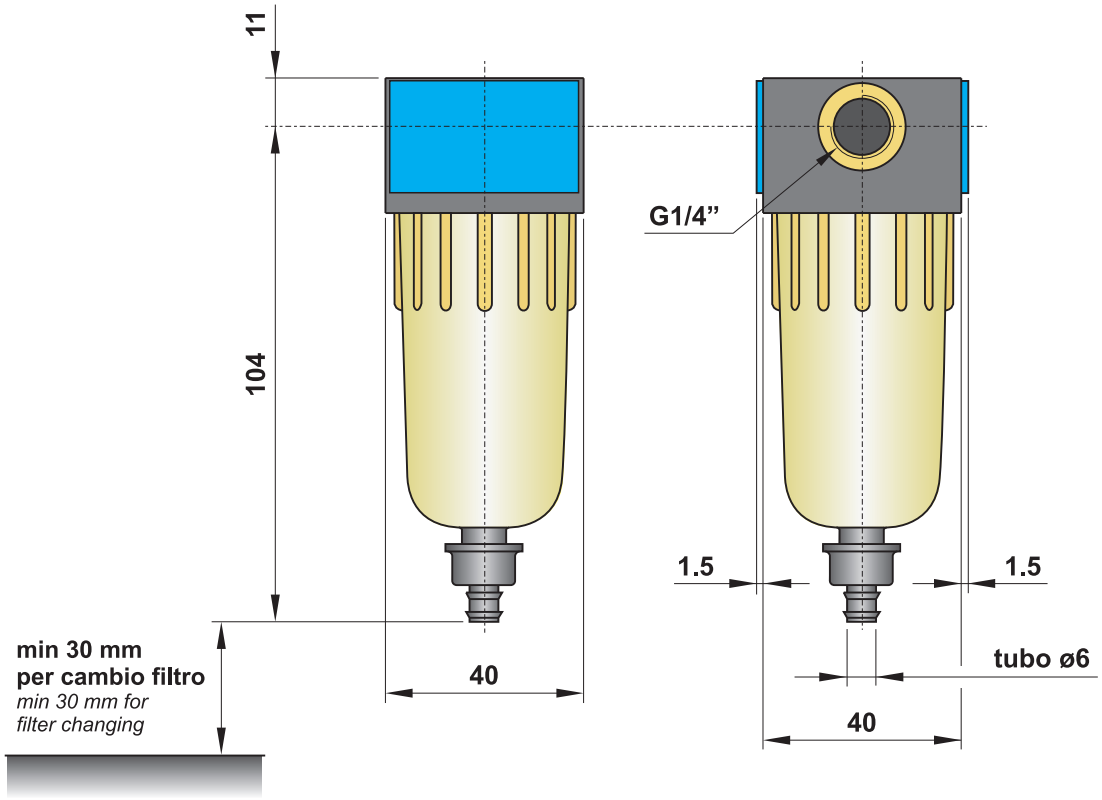
Caratteristiche di portata
Flow characteristics



filtro separatore G1/4"

G1/4" filter-water-separator





Materiali

Corpo: polimero rinforzato con inserti filettati in ottone
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials

Body: reinforced polymer with brass thread inserts
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

filtro separatore G3/8"

G3/8" filter-water-separator

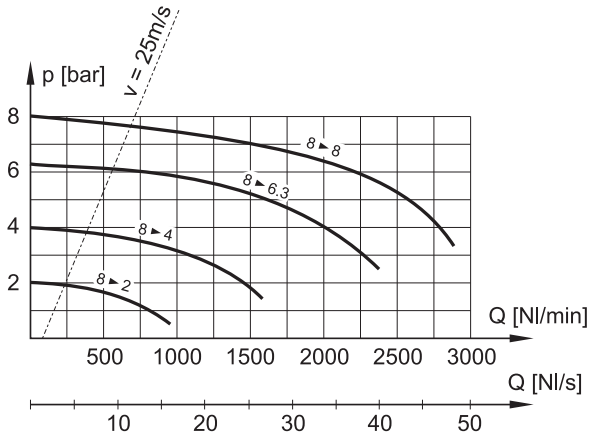
- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante
  Cyclone system and filter element
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico della condensa semiautomatico o automatico
  Semi-automatic or automatic moisture exhaust
- Capacità della tazza: 22 cm³
  Bowl capacity: 22 cm³
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 3)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 3-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 3-00)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FIL 3-30-S**	**FIL 3-30-A**	**FIL 3-05-S**
Attacchi *Ports*			G3/8"	G3/8"	G3/8"
Scarico della condensa *Moisture exhaust*			semiautomatico *semi-automatic*	automatico *automatic*	semiautomatico *semi-automatic*
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C	max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*			0.25 kg	0.25 kg	0.25 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6 bar a 25 m/s *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	850 Nl/min	850 Nl/min	850 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1520 Nl/min	1520 Nl/min	1520 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			30 μm	30 μm	5 μm

Caratteristiche di portata

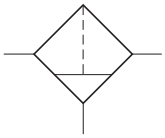
Flow characteristics

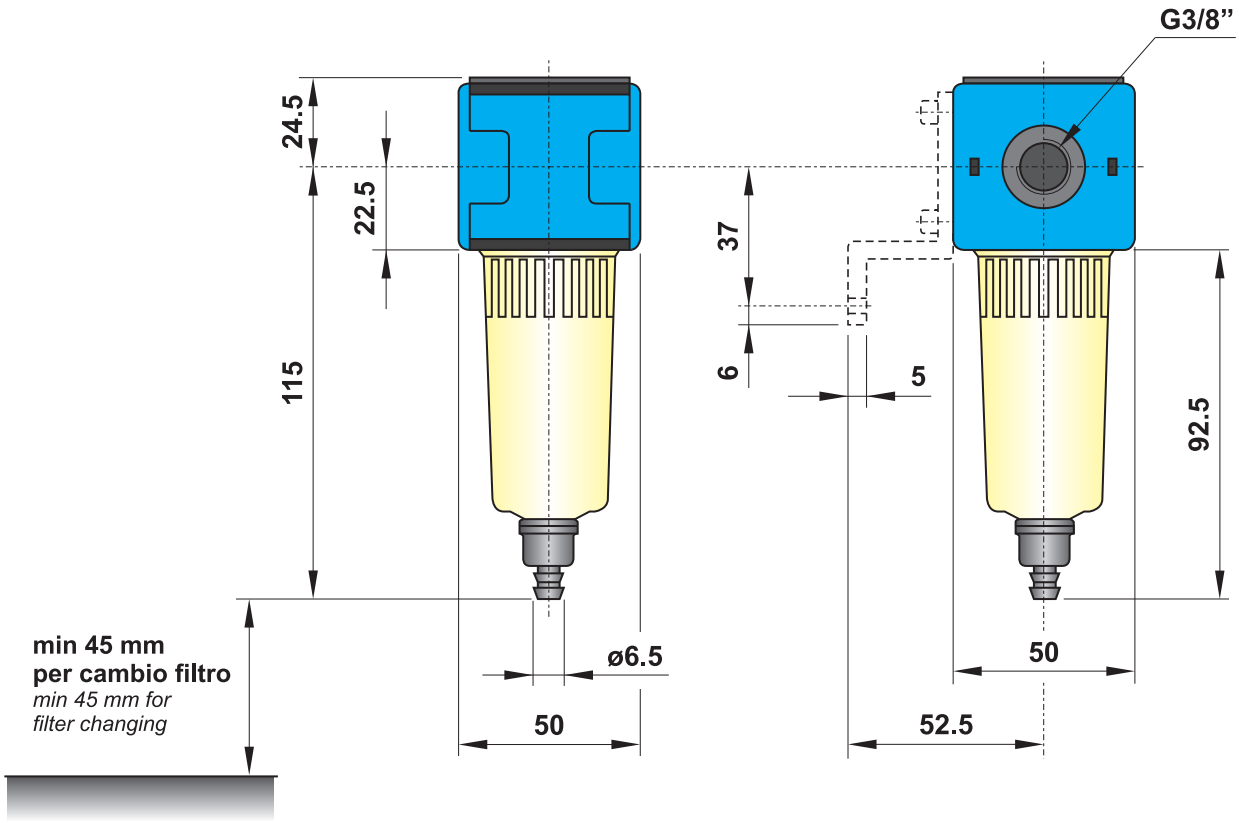


filtro separatore G3/8"

G3/8" filter-water-separator

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

filtro separatore G1/2"

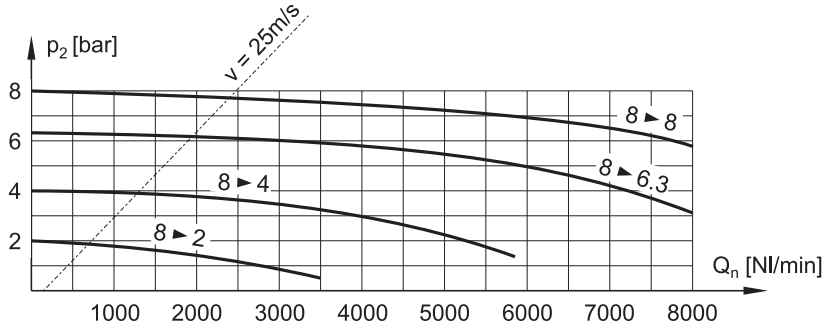
G1/2" filter-water-separator

- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante
  Cyclone system and filter element
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico della condensa semiautomatico o automatico
  Semi-automatic or automatic moisture exhaust
- Capacità della tazza: 57 cm³
  Bowl capacity: 57 cm³
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 4-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 4-00)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FIL 4-30-S**	**FIL 4-30-A**	**FIL 4-05-S**
Attacchi *Ports*			G1/2"	G1/2"	G1/2"
Scarico della condensa *Moisture exhaust*			semiautomatico *semi-automatic*	automatico *automatic*	semiautomatico *semi-automatic*
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C	max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*			0.55 kg	0.55 kg	0.55 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6 bar a 25 m/s *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	1900 Nl/min	1900 Nl/min	1900 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	5000 Nl/min	5000 Nl/min	5000 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			30 μm	30 μm	5 μm

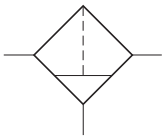
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

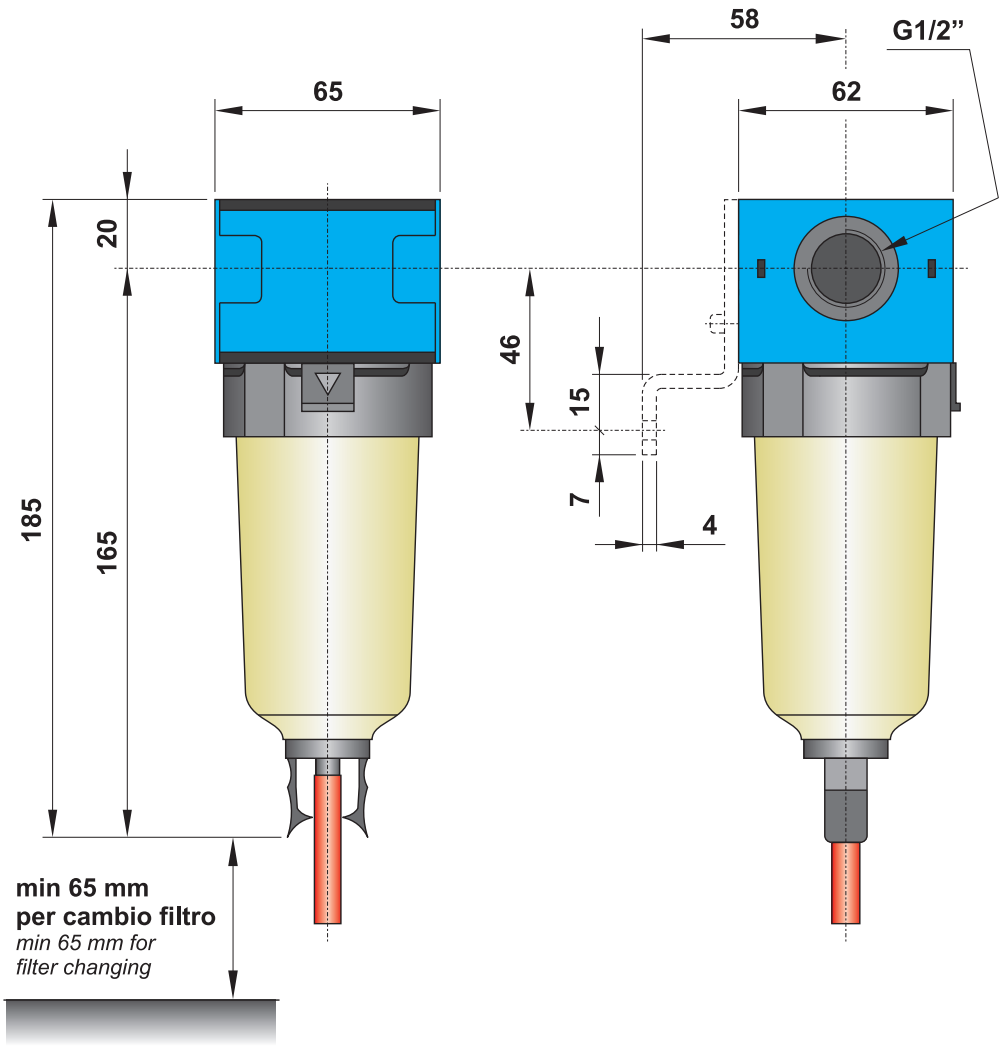


filtro separatore G1/2"

G1/2" filter-water-separator

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

filtro separatore G1"

G1" filter-water-separator

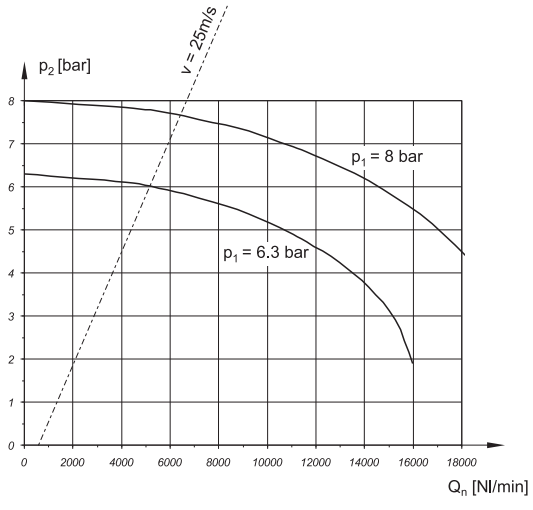
- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante
  Cyclone system and filter element
- Separazione condensa: 96%
  Moisture separation: 96%
- Scarico della condensa semiautomatico o automatico
  Semi-automatic or automatic moisture exhaust
- Capacità della tazza: 130 cm³
  Bowl capacity: 130 cm³
- Installazione verticale; staffe di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N)
  Vertical installation; brackets on request (code STF 6N)
- Tazza metallica
  Metal bowl



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FIL 6N-30-S**	**FIL 6N-30-A**	**FIL 6N-05-S**
Attacchi *Ports*			G1"	G1"	G1"
Scarico della condensa *Moisture exhaust*			semiautomatico *semi-automatic*	automatico *automatic*	semiautomatico *semi-automatic*
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C	max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*			0.9 kg	0.9 kg	0.9 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	10000 Nl/min	10000 Nl/min	10000 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			30 μm	30 μm	5 μm

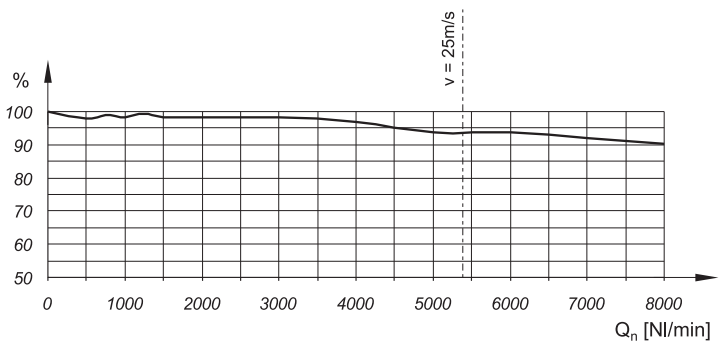
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



Grado di separazione condensa con p_1 = 6.3 bar costante

Moisture separation with p_1 = 6.3 bar constant

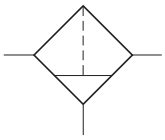


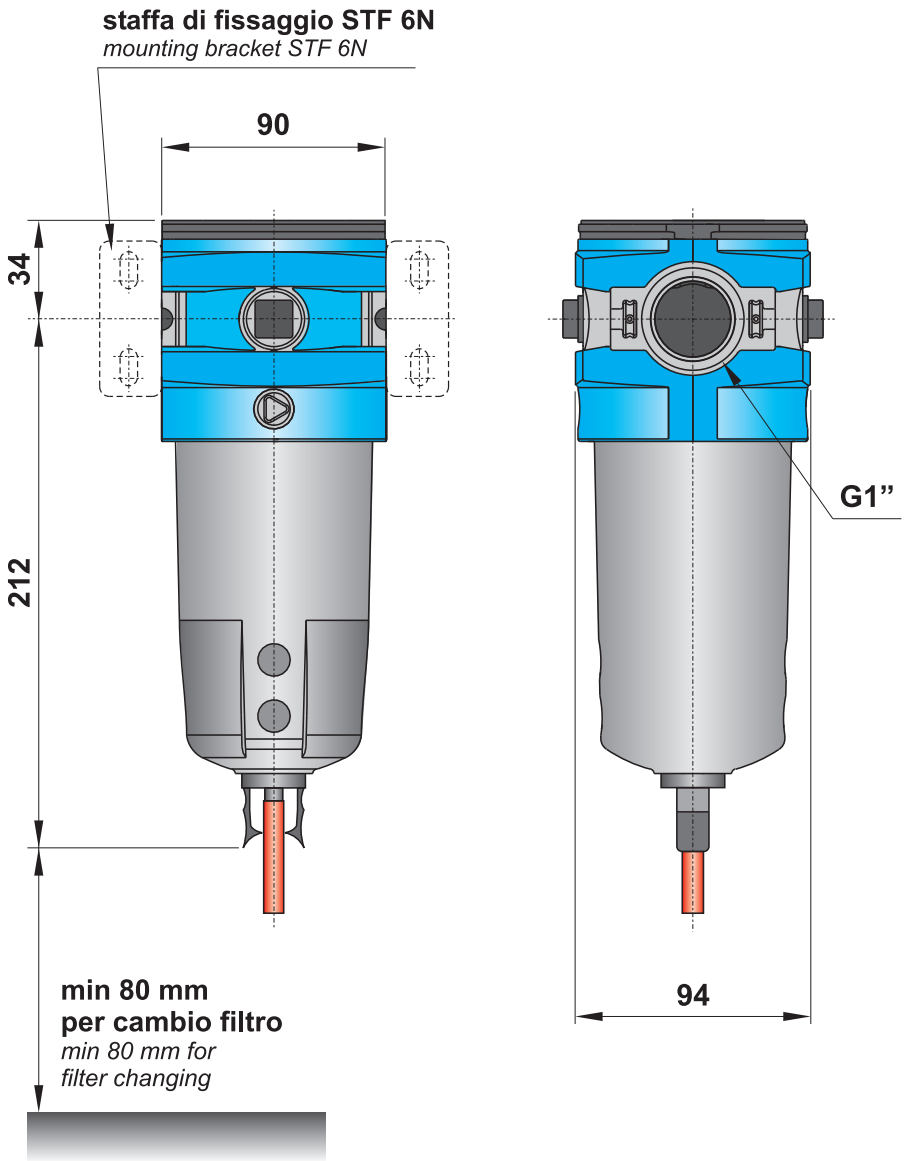
7

filtro separatore G1"

G1" filter-water-separator

Le staffe di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting brackets are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: metallica

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: metal

microfiltri-depuratori

sub-micro-filters

- Elementi filtranti speciali ad altissime prestazioni
  Special filter elements with very high performances
- Grado di filtrazione: 99.999%
  Degree of filtration: 99.999%
- Olio residuo: 0.01 mg/m³ (concentrazione in entrata: 3 mg/m³)
  Residual oil: 0.01 mg/m³ (input concentration: 3 mg/m³)
- Scarico manuale della condensa
  Manual moisture exhaust
- Installazione verticale
  Vertical installation
- Protezione metallica della tazza a richiesta
  Metal bowl protection on request



7

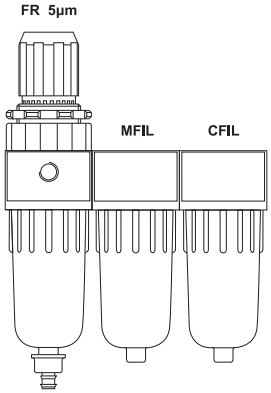
Materiali
Corpo: alluminio pressofuso (per G1/4": polimero rinforzato)
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

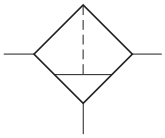
Materials
Body: die-cast aluminium (for G1/4": reinforced polymer)
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

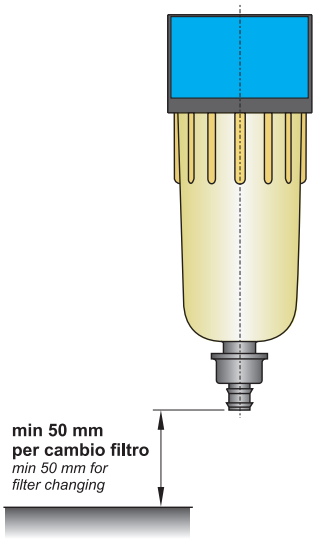
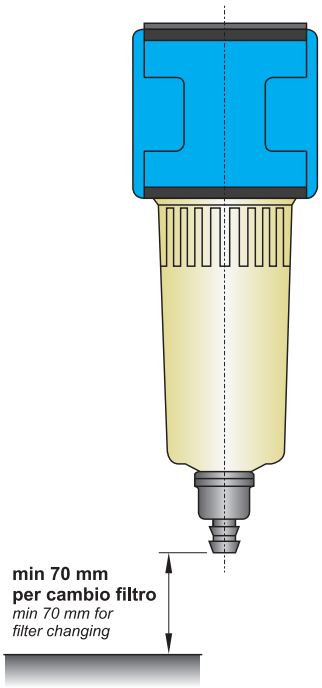
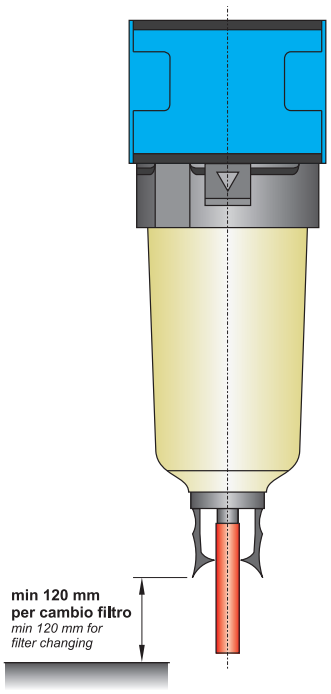
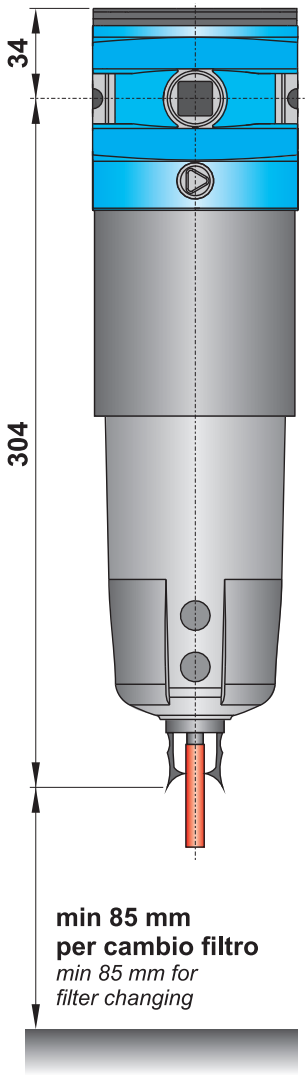
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**MFIL 2-S**	**MFIL 3-S**	**MFIL 4-S**	**MFIL 6N-S**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"	G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C	max +50°C	max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*		0.1 kg	0.3 kg	0.6 kg	1.5 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata raccomandata p = 6 bar a 25 m/s *Recommended flow rate p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	350 Nl/min	580 Nl/min	1070 Nl/min	3850 Nl/min
Caduta di pressione a filtro nuovo *Pressure drop with new filter element*		0.1 bar	0.1 bar	0.1 bar	0.1 bar
Caduta di pressione a filtro saturo *Pressure drop with saturated filter element*		0.3 bar	0.3 bar	0.3 bar	0.3 bar

Procedura per l'installazione
Per favorire la durata degli elementi filtranti raccomandiamo di installare, in serie, un filtro-regolatore da 5 µm, un microfiltro e un filtro a carbone attivo.

Installation procedure
To increase the life span of the filter elements, we recommend the installation in the following order: filter with 5 µm degree, sub-micro-filter and activated carbon filter.





G1/4"	G3/8"	G1/2"	G1"
			

Per le altre dimensioni si vedano le pagine dei filtri corrispondenti (G1/4": pag. 676; G3/8": pag. 678; G1/2": pag. 680; G1": pag. 682).
For other dimensions refer to the corresponding filters (G1/4": page 676; G3/8": page 678; G1/2": page 680; G1": page 682).

filtri a carbone attivo

activated carbon filters

- Elementi filtranti speciali a carbone attivo
  Activated carbon filter elements
- Olio residuo: 0.003 p.p.m. in combinazione con microfiltro
  Residual oil: 0.003 p.p.m. in combination with sub-micro-filter
- Scarico manuale della condensa
  Manual moisture exhaust
- Installazione verticale
  Vertical installation
- Protezione metallica della tazza a richiesta
  Metal bowl protection on request



7

Materiali
Corpo: alluminio pressofuso (per G1/4": polimero rinforzato)
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium (for G1/4": reinforced polymer)
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

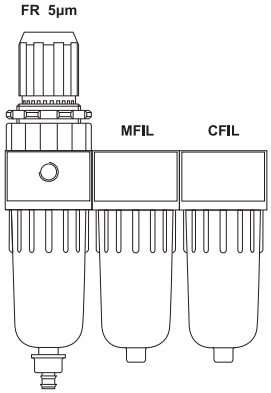
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**CFIL 2-S**	**CFIL 3-S**	**CFIL 4-S**	**CFIL 6N-S**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"	G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +40°C	max +40°C	max +40°C	max +40°C
Peso *Weight*		0.1 kg	0.3 kg	0.6 kg	1.5 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata raccomandata p = 6 bar a 25 m/s *Recommended flow rate* *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	350 Nl/min	580 Nl/min	1070 Nl/min	3850 Nl/min
Caduta di pressione a filtro nuovo *Pressure drop with new filter element*		0.1 bar	0.1 bar	0.1 bar	0.1 bar
Caduta di pressione a filtro saturo *Pressure drop with saturated filter element*		0.3 bar	0.3 bar	0.3 bar	0.3 bar

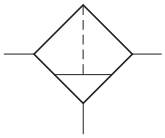
Procedura per l'installazione

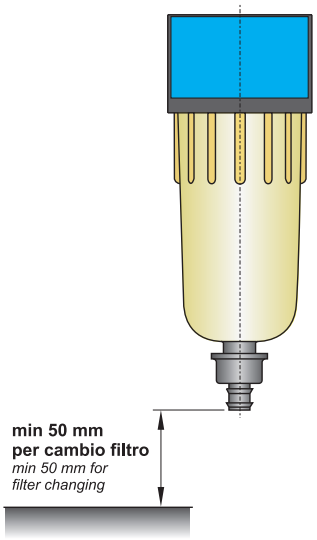
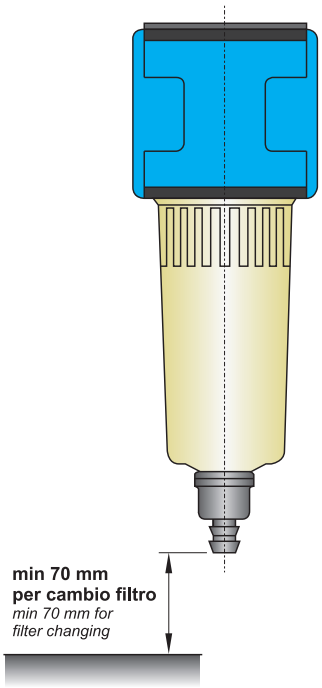
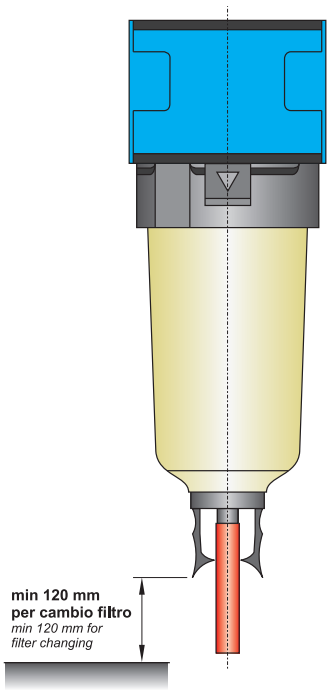
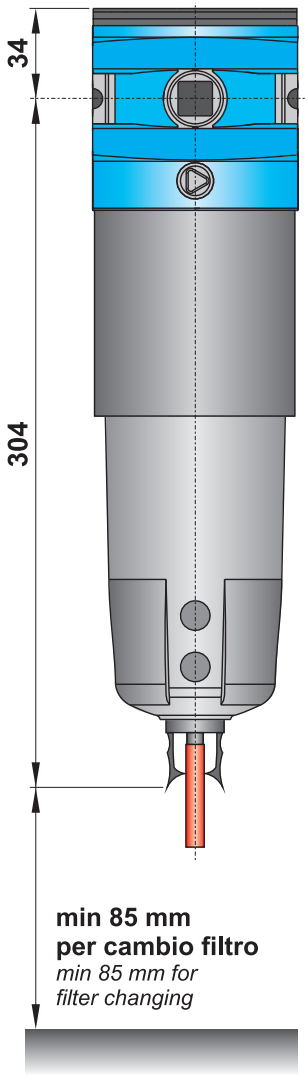
Per favorire la durata degli elementi filtranti raccomandiamo di installare, in serie, un filtro-regolatore da 5 µm, un microfiltro e un filtro a carbone attivo.

Installation procedure

To increase the life span of the filter elements, we recommend the installation in the following order: filter with 5 µm degree, sub-micro-filter and activated carbon filter.





G1/4"	G3/8"	G1/2"	G1"
			

7

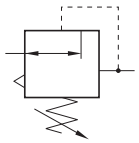
Per le altre dimensioni si vedano le pagine dei filtri corrispondenti (G1/4": pag. 676; G3/8": pag. 678; G1/2": pag. 680; G1": pag. 682).

For other dimensions refer to the corresponding filters (G1/4": page 676; G3/8": page 678; G1/2": page 680; G1": page 682).

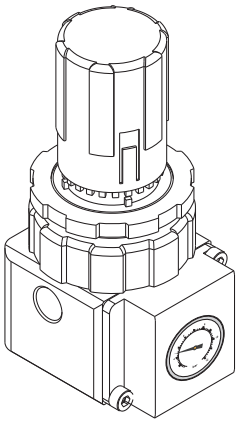
mini-regolatore di pressione con manometro

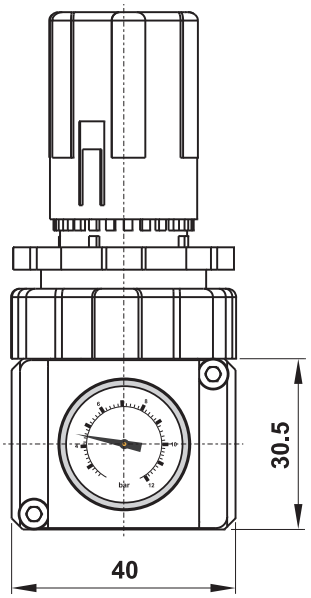
mini pressure regulator with manometer

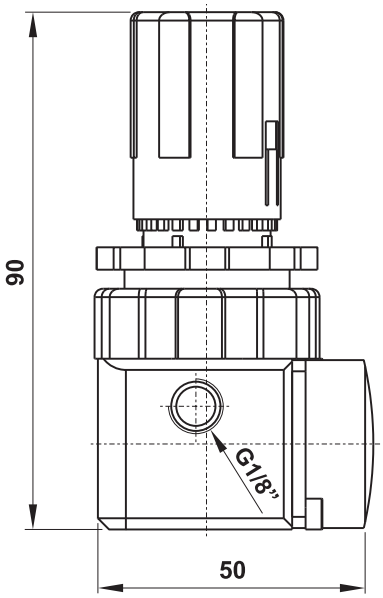
- Regolatore a pistone con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Piston-type pressure regulator with relieving
- Corpo in alluminio 11S
  Body in aluminium 11S
- Manometro incorporato
  Manometer already present in the regulator body
- Installazione in linea o a pannello
  In-line or panel mounting











Materiali
Corpo: alluminio 11S anodizzato naturale
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri

Materials
Body: aluminium 11S (natural anodize treatment)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**16.082.4**
Attacchi *Ports*			G1/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Peso *Weight*			190 g
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\,min}$ $p_{1\,max}$	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\,min}$ $p_{2\,max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*		$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*		p_1=10 bar / p_2=0 bar p_1=10 bar / p_2=8 bar	1.6 0.6
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	300 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	550 Nl/min

mini-regolatore di pressione

mini pressure regulator

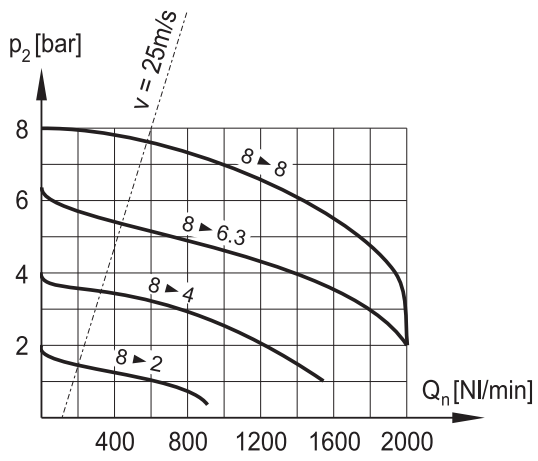
- Regolatore a pistone con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Piston-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Corpo in alluminio 11S
  Body in aluminium 11S
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello
  In-line or panel mounting



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**MREG 1-08**	**MREG 2-08**	**MREG 2-05**	**MREG 2-04**
Attacchi *Ports*		G1/8"	G1/4"	G1/4"	G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C	max +50°C	max +50°C	max +50°C
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 5 bar; 0.5 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 4 bar; 0.4 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1=10 bar / p_2=0 bar p_1=10 bar / p_2=8 bar	1.6 0.6	1.6 0.6	1.6 0.6	1.6 0.6
Portata raccomandata p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *Recommended flow rate* *p_2 = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	300 Nl/min	550 Nl/min	550 Nl/min	550 Nl/min

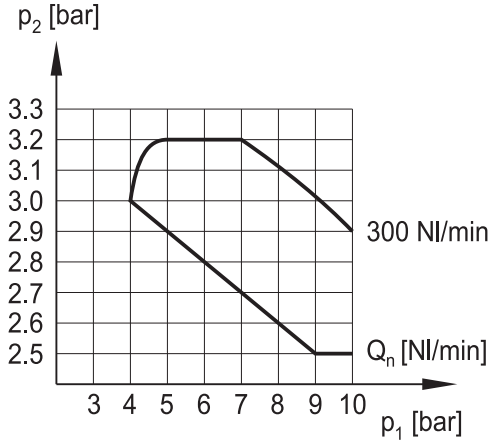
Caratteristiche di portata (MREG 2-08)

Flow characteristics (MREG 2-08)

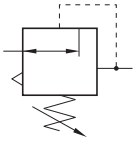


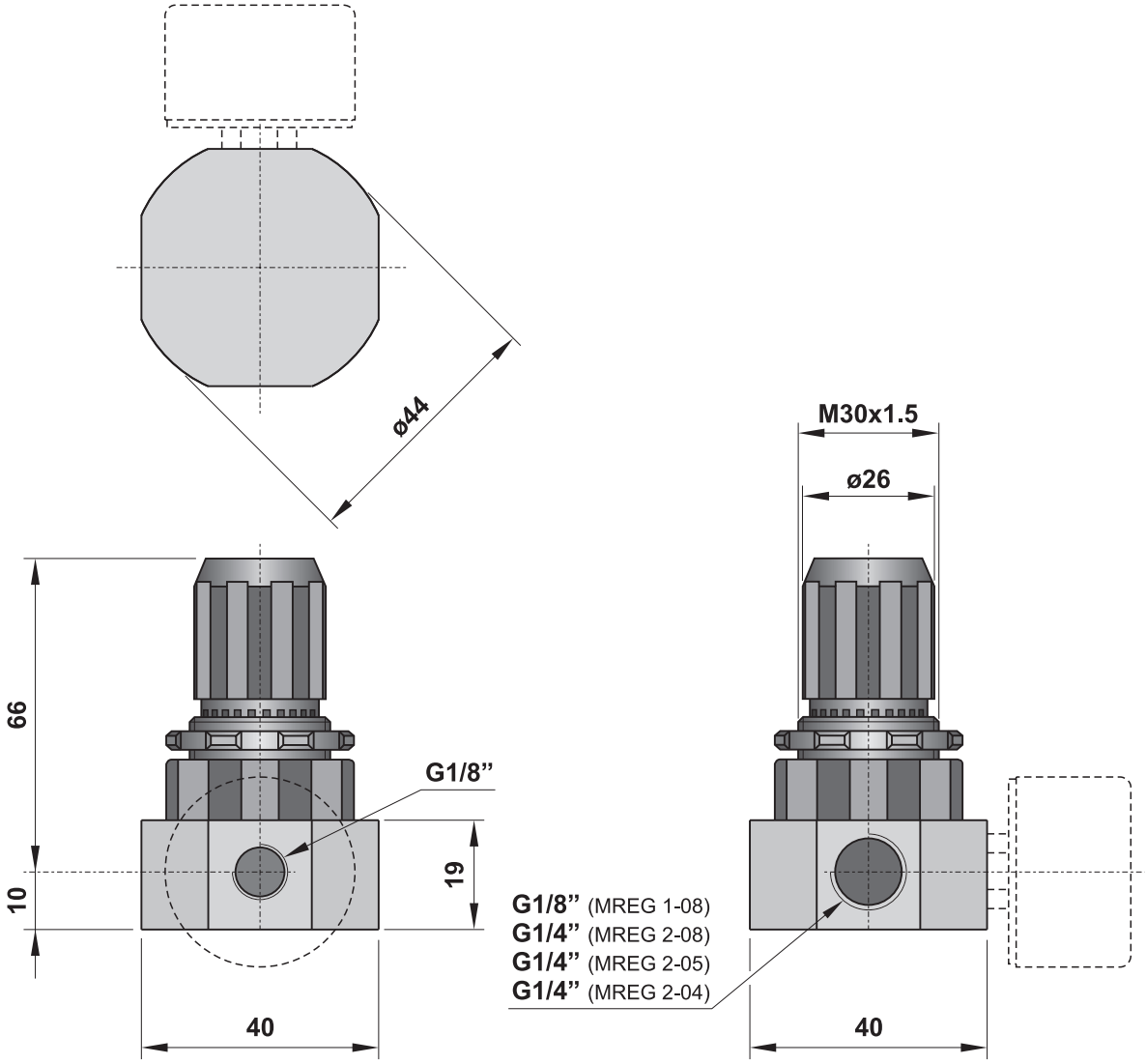
Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione (MREG 2-08)

Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure (MREG 2-08)



Il manometro deve essere acquistato separatamente.
The manometer is bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio 11S anodizzato naturale
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri

Materials
Body: aluminium 11S (natural anodize treatment)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer

mini-regolatore di pressione con by-pass

mini pressure regulator with by-pass

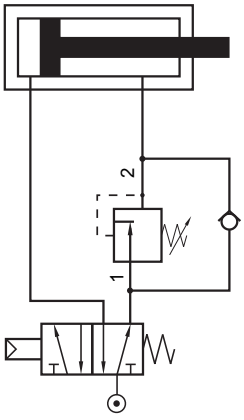
- Regolatore a pistone
  Piston-type pressure regulator
- Con valvola di non ritorno per scavalcare il regolatore nel senso da 2 a 1
  With non-return valve to by-pass the regulator in direction from 2 to 1
- Corpo in alluminio 11S
  Body in aluminium 11S
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello
  In-line or panel mounting



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**16.070.4**	**16.071.4**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C	max +50°C
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa 1 bar; 0.1 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa	0.1 bar; 0.01 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1=10 bar / p_2=0 bar p_1=10 bar / p_2=8 bar	1.6 0.6	1.6 0.6
Portata raccomandata p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *Recommended flow rate* *p_2 = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	550 Nl/min	550 Nl/min
Portata 2 $\Rightarrow$ 1 p = 6 bar; Δp = 1 bar *Flow rate 2 $\Rightarrow$ 1*		180 Nl/min	180 Nl/min

schema applicativo

application sketch



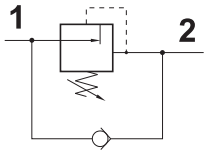
Ideale per l'applicazione tra cilindro e valvola di comando

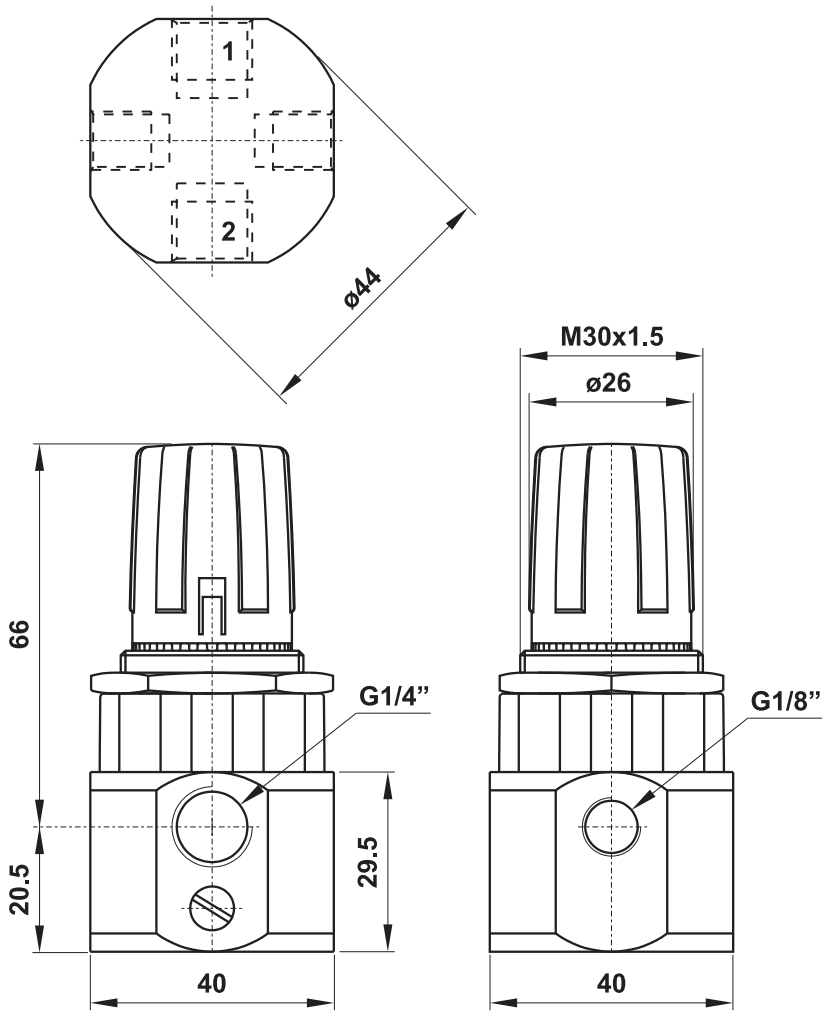
Ideal for use between cylinder and valve

mini-regolatore di pressione con by-pass

mini pressure regulator with by-pass

Il manometro deve essere acquistato separatamente.
The manometer is bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio 11S anodizzato naturale
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri

Materials
Body: aluminium 11S (natural anodize treatment)
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer

regolatore di pressione G1/4"

G1/4" pressure regulator

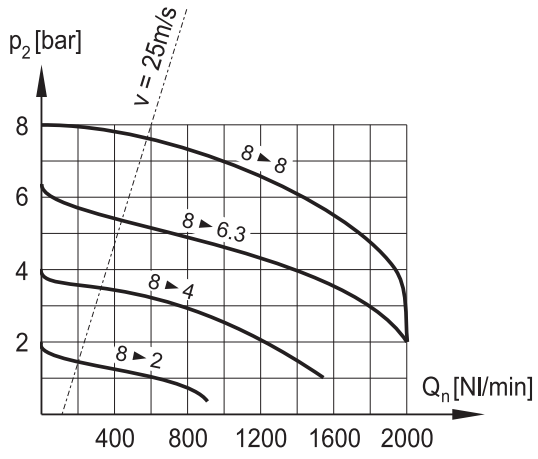
- Regolatore a pistone con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Piston-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Alte prestazioni
  High performance
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 2)
  In-line or panel mounting; bracket on request (code STF 2)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**REG 2-08**	**REG 2-04**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*		0.11 kg	0.11 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 4 bar; 0.4 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	1.6 0.6	1.6 0.6
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *p_2 = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	**550 Nl/min** (max 770 Nl/min)	**550 Nl/min** (max 770 Nl/min)

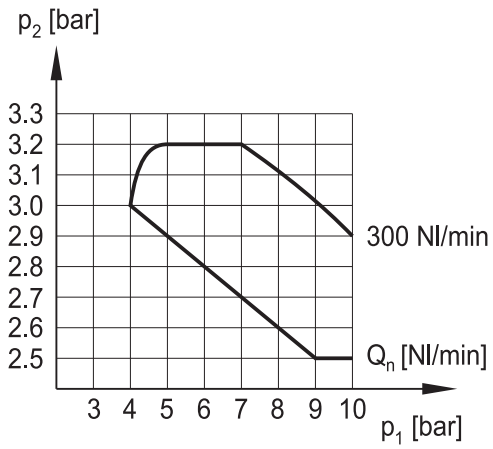
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione

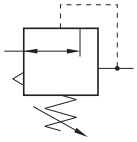
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

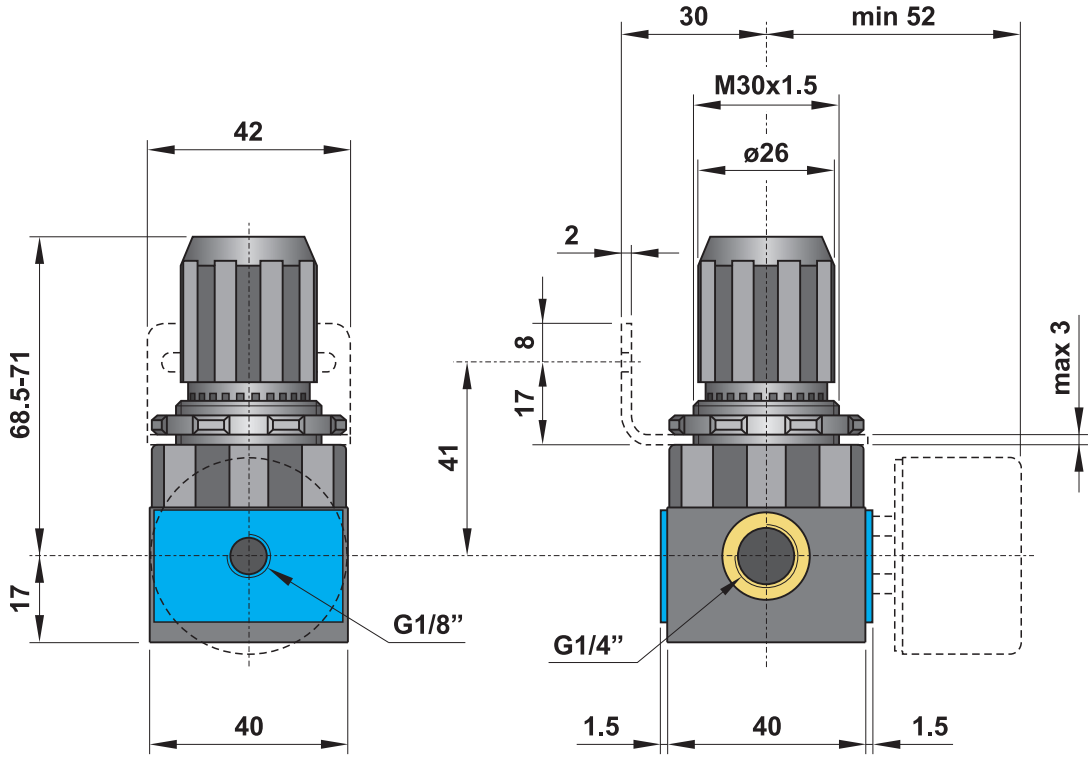


regolatore di pressione G1/4”

G1/4” pressure regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: polimero rinforzato con inserti filettati in ottone
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri

Materials
Body: reinforced polymer with brass thread inserts
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer

regolatore di pressione G1/4" - SR

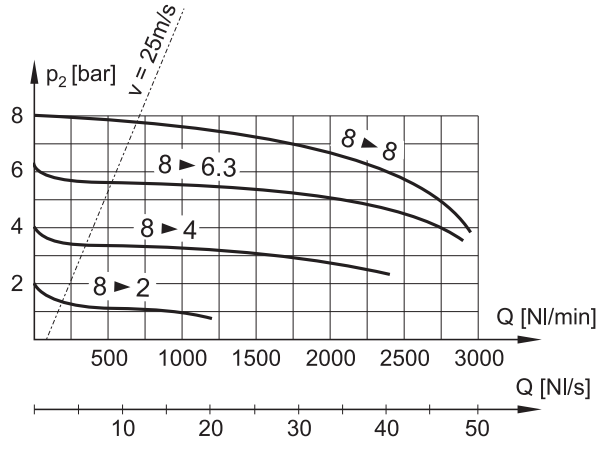
G1/4" pressure regulator with exhaust by-pass

- Regolatore a membrana con sistema by-pass di scarico
  Diaphragm-type pressure regulator with exhaust by-pass system
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Elevata portata
  High flow rate
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3 o STF 3A)
  In-line or panel mounting; bracket on request (code STF 3 or STF 3A)

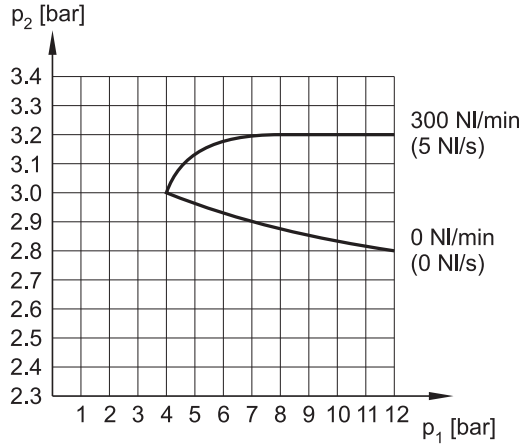


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REG 2-08-SR**
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C
Peso *Weight*			0.3 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*		$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*		p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.5 0.4
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	500 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



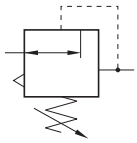
Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

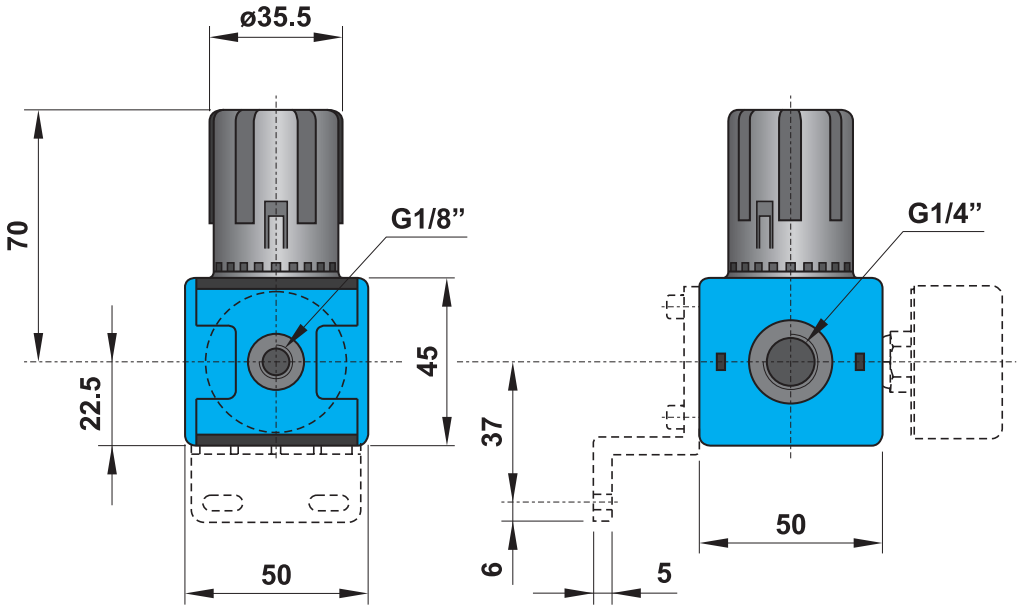


regolatore di pressione G1/4" - SR

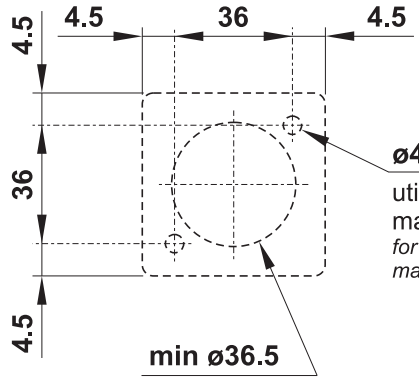
G1/4" pressure regulator with exhaust by-pass

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





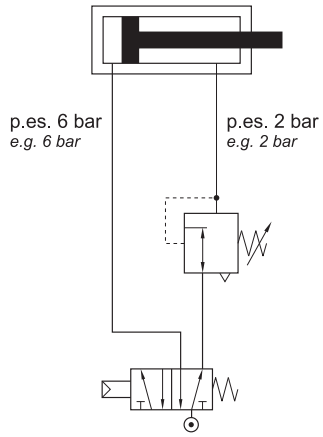
Dimensione fori per montaggio a pannello
Hole dimensions for panel mounting



ø4.5
utilizzare viti autofilettanti M4
max prof. del filetto: 10 mm
for self-tapping screw M4
maximum thread depth: 10 mm

7

schema applicativo
application sketch



Nel circuito qui raffigurato il regolatore fa sì che l'aria in scarico proveniente dal cilindro giunga direttamente alla valvola, consentendo così un movimento alla massima pressione e velocità. L'aria necessaria alla corsa di ritorno è invece regolata a una pressione inferiore e permette un movimento più lento.

In the shown diagram, the pressure from the cylinder exhaust uses the full cross-section of the valve, allowing the cylinder to travel at full speed. In the opposite direction the air pressure is regulated at a lower level and allows a slower movement.

Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

regolatore di pressione G3/8"

G3/8" pressure regulator

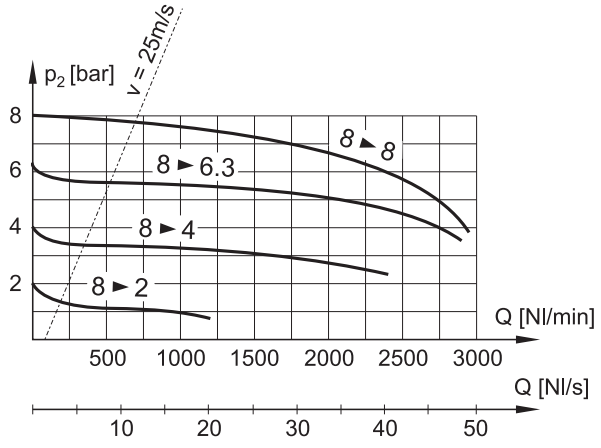
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Elevata portata
  High flow rate
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3 o STF 3A)
  In-line or panel mounting; bracket on request (code STF 3 or STF 3A)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REG 3-08**
Attacchi *Ports*			G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C
Peso *Weight*			0.3 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*		$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*		p_1=10 bar / p_2=0 bar p_1=10 bar / p_2=8 bar	0.5 0.4
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	850 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	3300 Nl/min

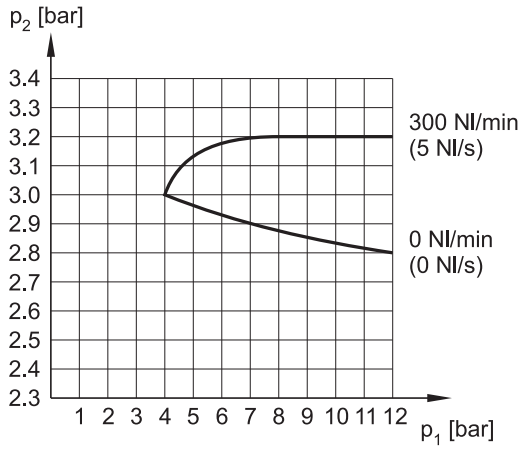
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione

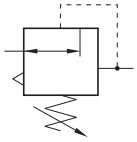
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

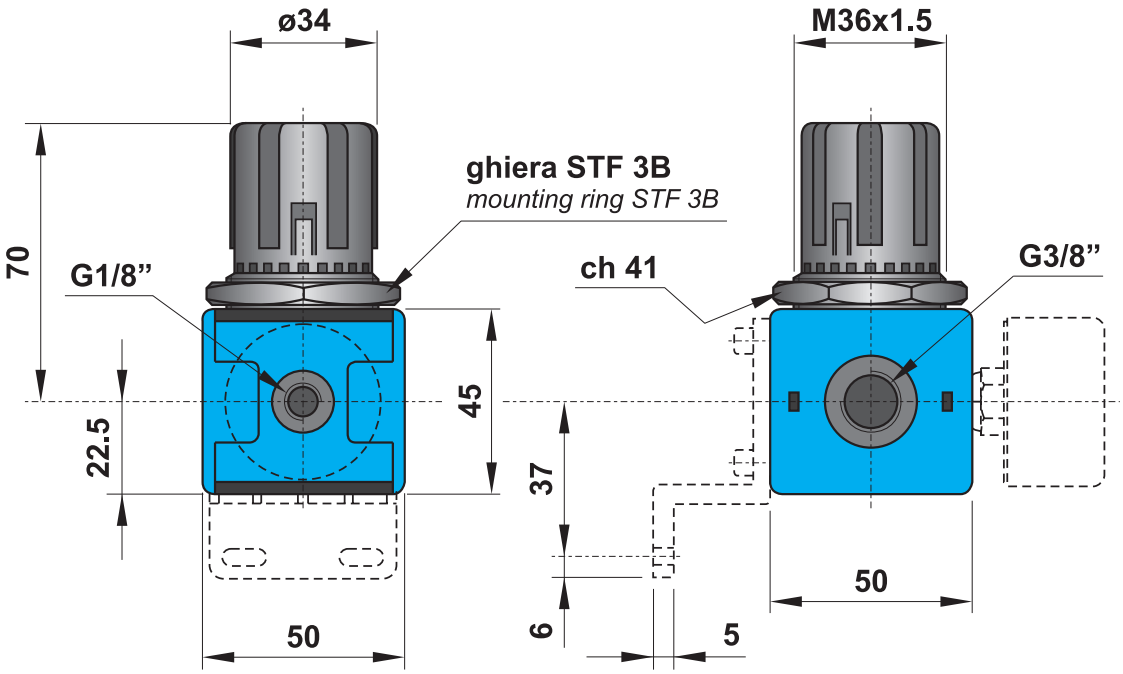


regolatore di pressione G3/8”

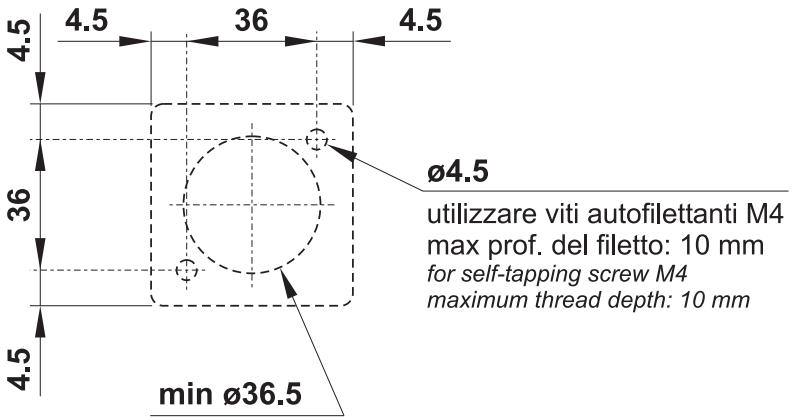
G3/8” pressure regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Dimensione fori per montaggio a pannello
Hole dimensions for panel mounting



Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

regolatore di pressione G1/2"

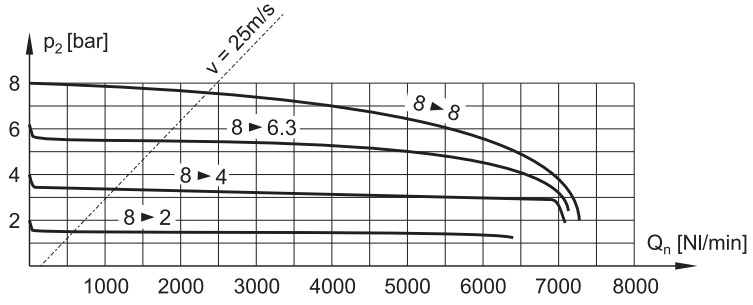
G1/2" pressure regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Elevata portata
  High flow rate
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4)
  In-line or panel mounting; bracket on request (code STF 4)

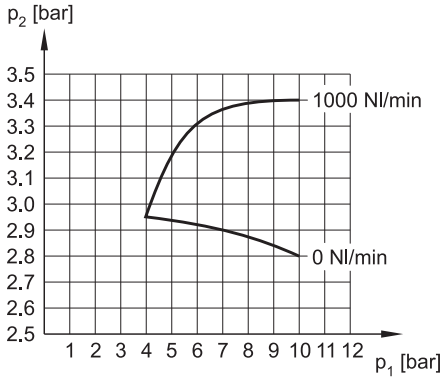


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REG 4-08**
Attacchi *Ports*			G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C
Peso *Weight*			0.55 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*		$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*		p_1=10 bar / p_2=0 bar p_1=10 bar / p_2=8 bar	0.9 0.7
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	1900 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	5700 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



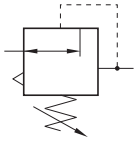
Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

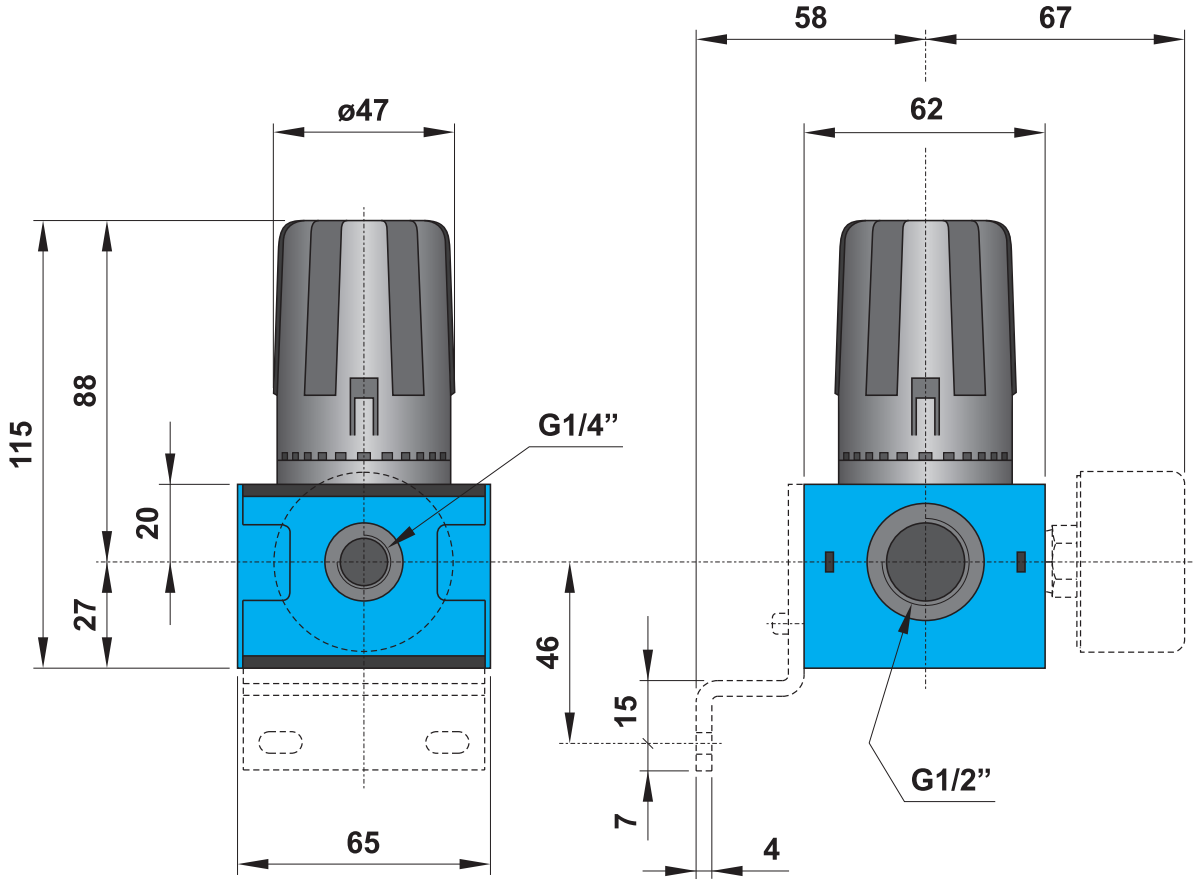


regolatore di pressione G1/2"

G1/2" pressure regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

regolatore di pressione pilotato G1/2"

piloted G1/2" pressure regulator

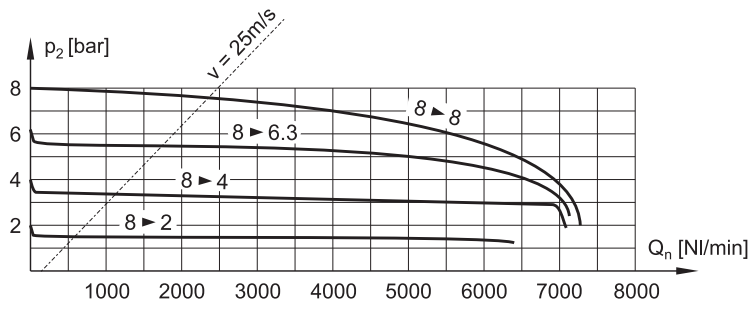
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Si può pilotare in remoto e può essere installato in posizioni difficilmente accessibili
  It can be remotely piloted and therefore installed in difficult reachable positions
- Elevata portata
  High flow rate
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4)
  In-line or panel mounting; bracket on request (code STF 4)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REGP 4-08**
Attacchi *Ports*			G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C
Peso *Weight*			0.5 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*		$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*		p_1=10 bar / p_2=0 bar p_1=10 bar / p_2=8 bar	0.3 0.3
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	1900 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	5700 Nl/min

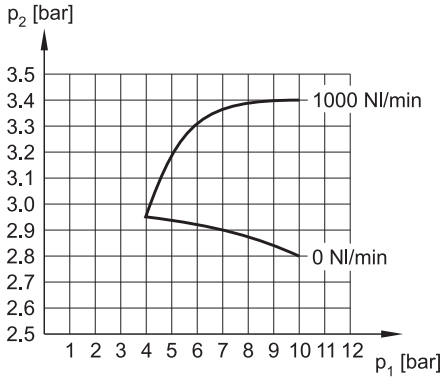
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione

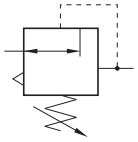
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

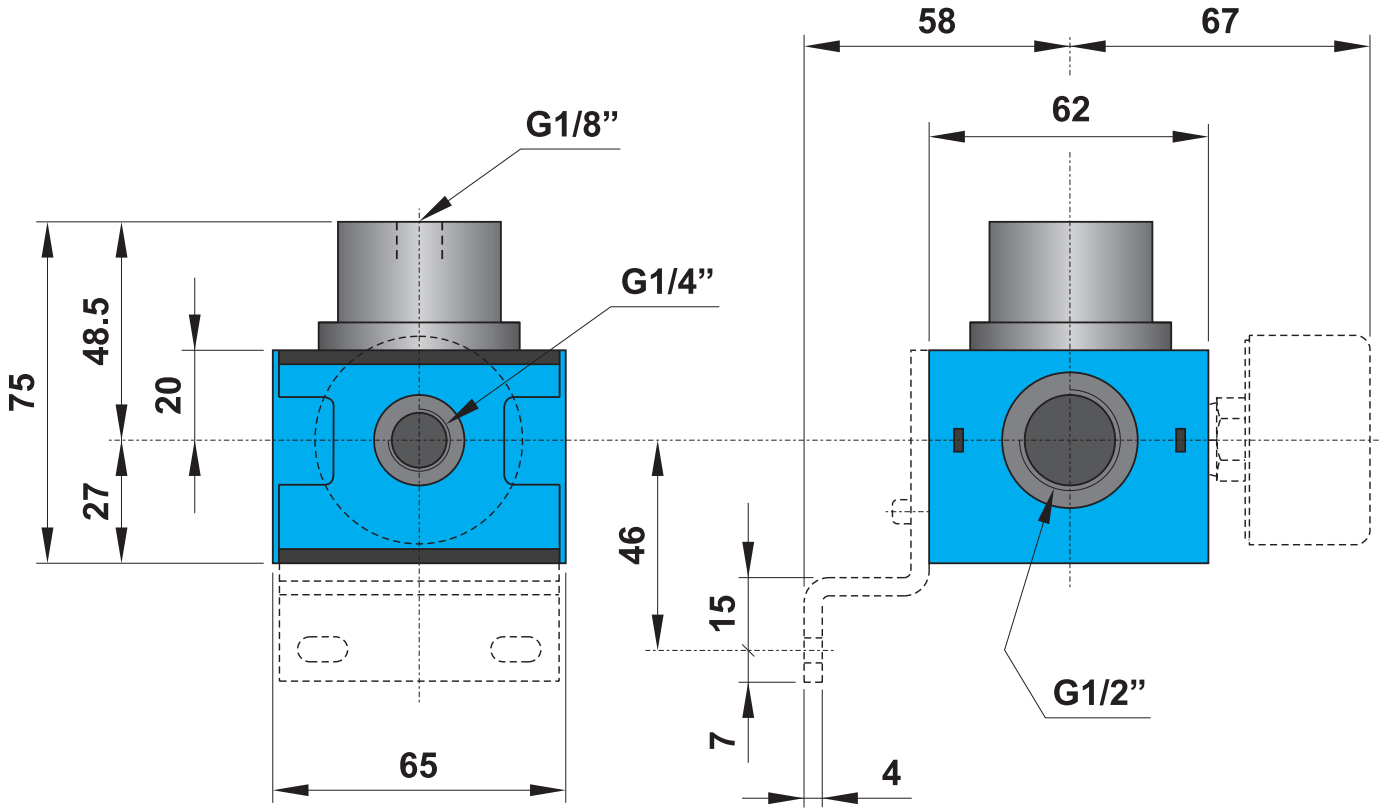


regolatore di pressione pilotato G1/2"

piloted G1/2" pressure regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

regolatore di pressione G1"

G1" pressure regulator

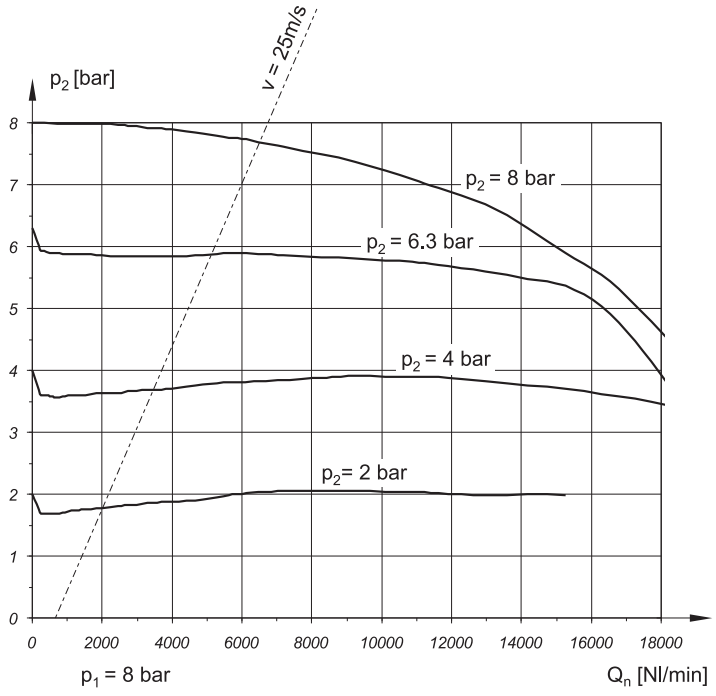
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Elevata portata
  High flow rate
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffe di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)
  In-line or panel mounting; brackets on request (code STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REG 6N-10**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Peso *Weight*			1.2 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	18200 Nl/min

Caratteristiche di portata

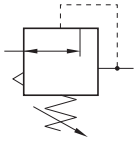
Flow characteristics

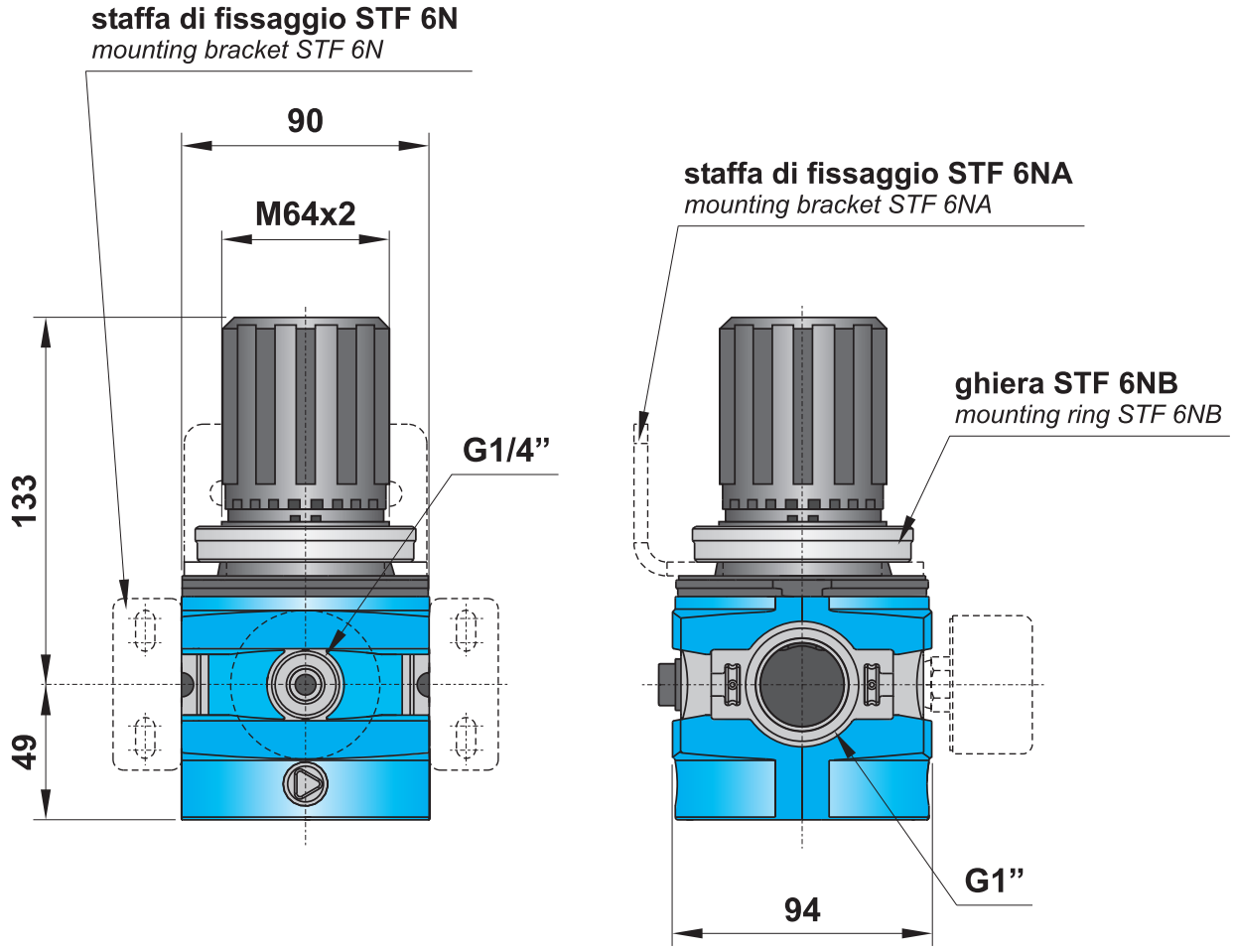


regolatore di pressione G1"

G1" pressure regulator

Le staffe di fissaggio, la ghiera e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting brackets, ring and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Molle: INOX e acciaio zincato
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Springs: stainless steel and zinc plated steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

regolatore di pressione pilotato G1"

piloted G1" pressure regulator

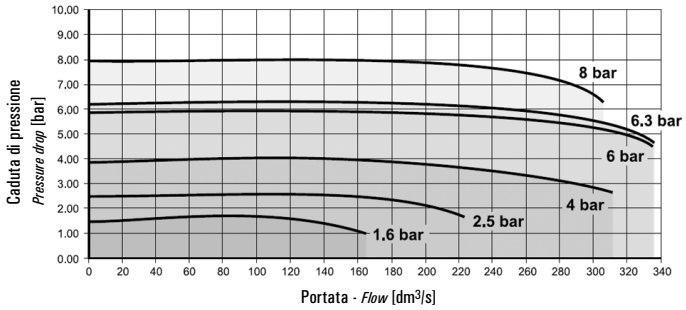
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Si può pilotare in remoto e può essere installato in posizioni difficilmente accessibili
  It can be remotely piloted and therefore installed in difficult reachable positions
- Elevata portata
  High flow rate
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N)
  In-line or panel mounting; bracket on request (code STF 6N)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REGP 6H10**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Peso *Weight*			1.2 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	18200 Nl/min

Caratteristiche di portata

Flow characteristics

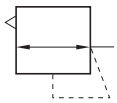


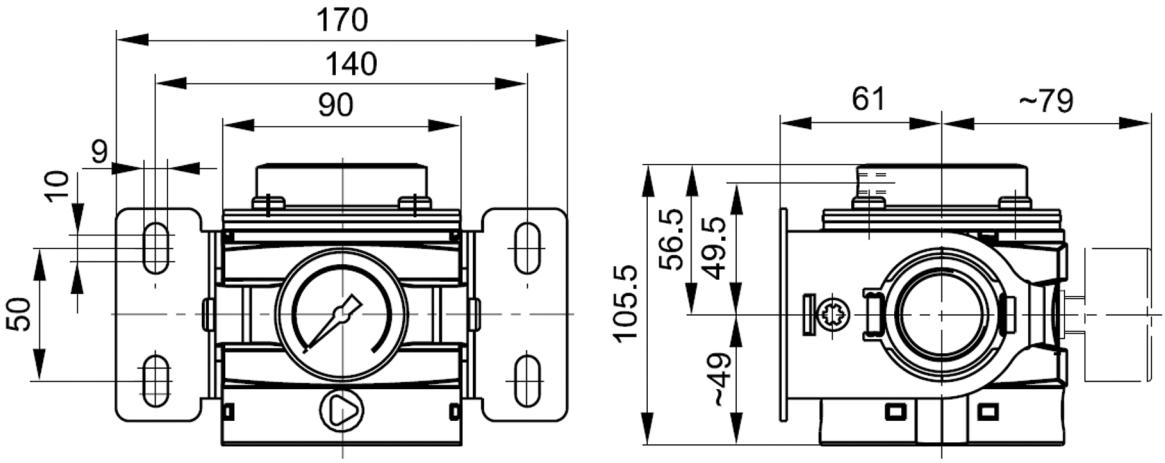
7

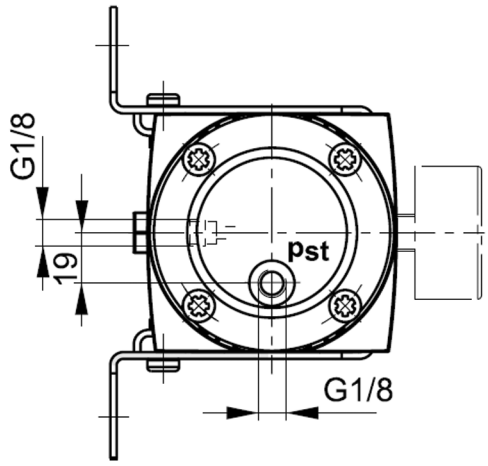
regolatore di pressione pilotato G1"

piloted G1" pressure regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.







Materiali
Corpo: alluminio
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

lubrificatore G1/4"

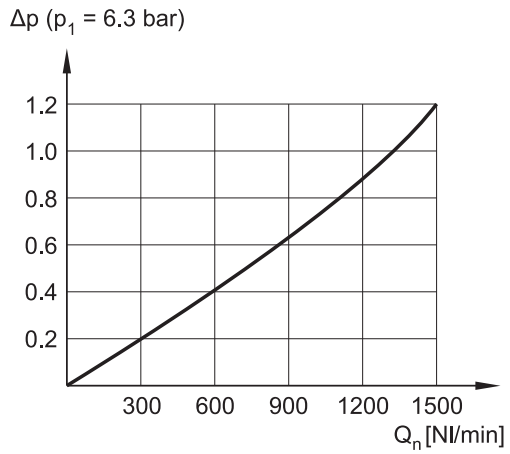
G1/4" lubricator

- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Il numero di gocce al minuto è costante
  Number of drops per minute is constant
- Bassa portata di inserzione
  Low start flow rate
- Capacità tazza: 35 cm³
  Bowl capacity: 35 cm³
- Rifornimento olio manuale
  Manual oil refilling
- Protezione in plastica della tazza a richiesta (cod. PR 2-00)
  Plastic bowl protection on request (code PR 2-00)
- Installazione verticale
  Vertical installation

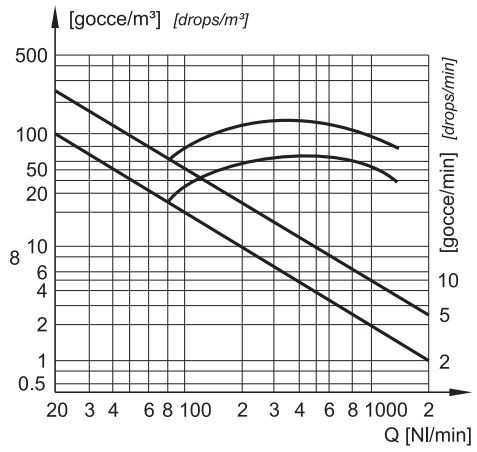


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**LUB 2-00**
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Peso *Weight*			0.09 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6.3 bar a 25 m/s *p = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	**550 Nl/min** (max 1400 Nl/min)

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

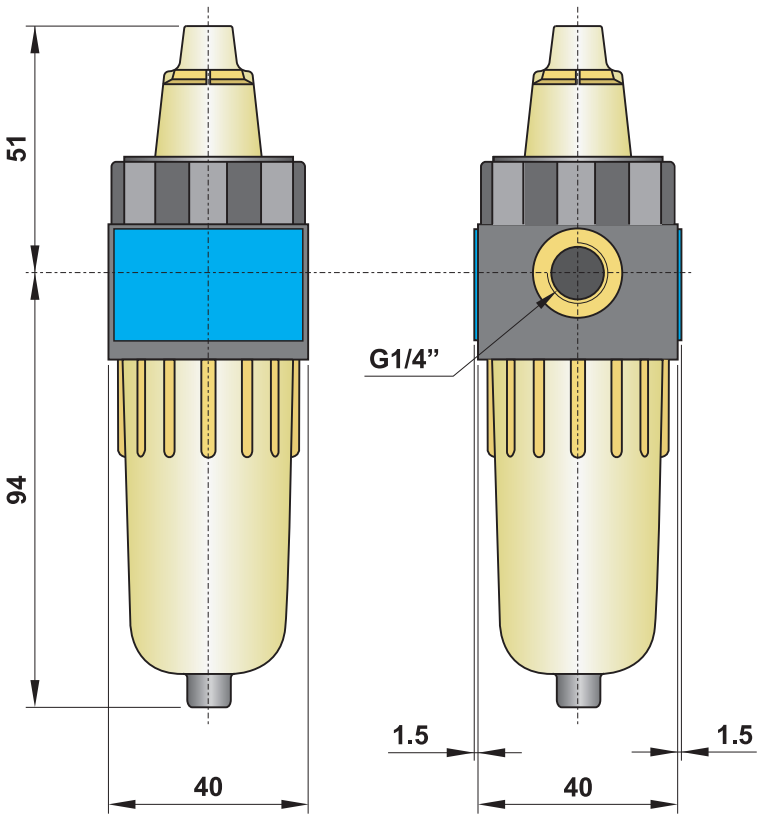


Rapporto olio/aria
Oil/air ratio



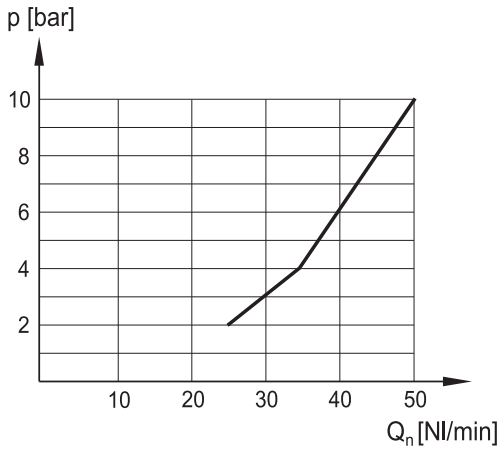
lubrificatore G1/4”

G1/4” lubricator



Condizioni minime di operatività

Minimum operating conditions



Materiali

Corpo: polimero rinforzato con inserti filettati in ottone
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials

Body: reinforced polymer with brass thread inserts
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

lubrificatore G3/8"

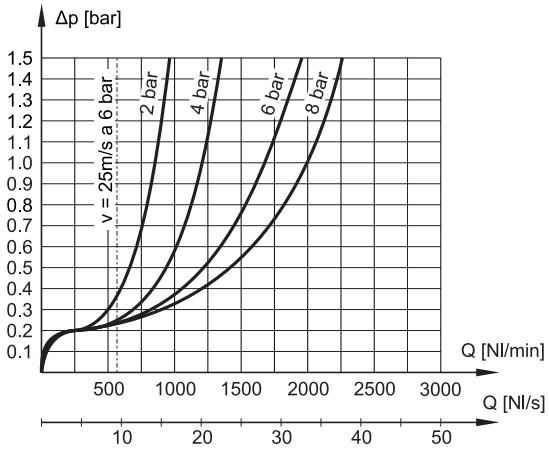
G3/8" lubricator

- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Il numero di gocce al minuto è costante
  Number of drops per minute is constant
- Capacità tazza: 45 cm³
  Bowl capacity: 45 cm³
- Rifornimento olio manuale
  Manual oil refilling
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 3)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 3-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 3-00)

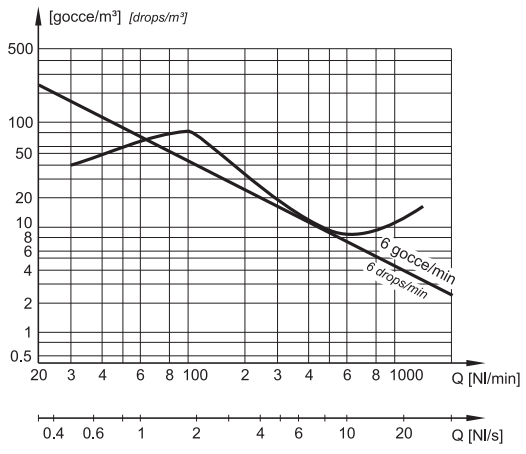


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**LUB 3-00**
Attacchi *Ports*			G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C
Peso *Weight*			0.25 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6 bar a 25 m/s *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	850 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1880 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



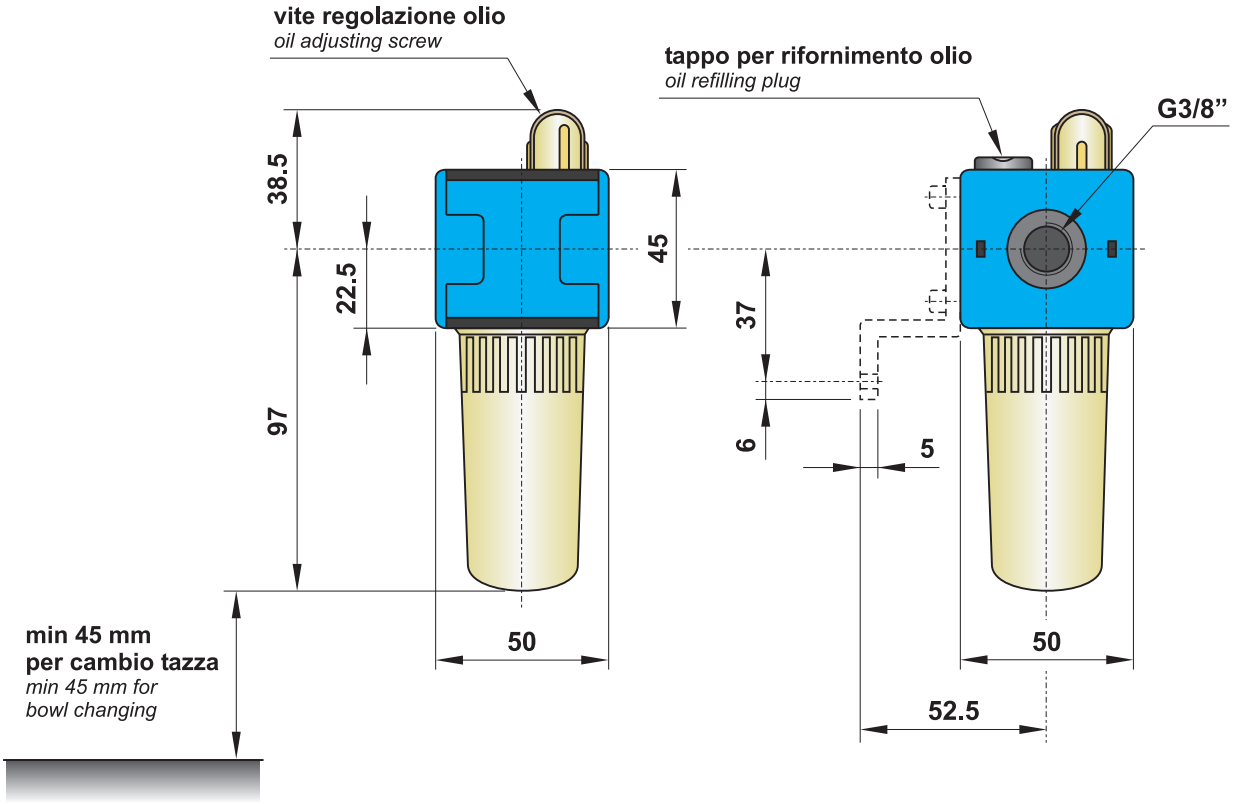
Rapporto olio/aria
Oil/air ratio



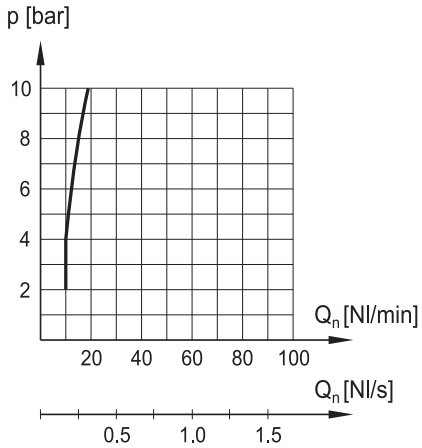
lubrificatore G3/8”

G3/8” lubricator

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.



Condizioni minime di operatività
Minimum operating conditions



Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

7

lubrificatore G1/2"

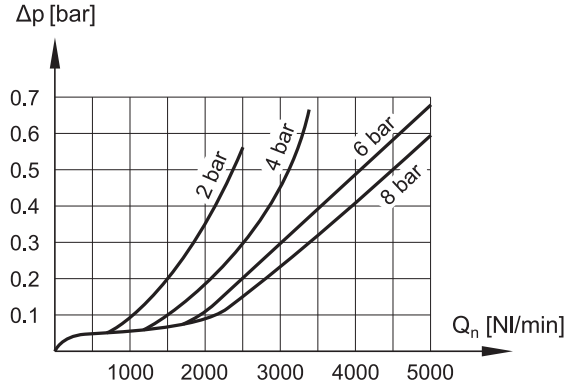
G1/2" lubricator

- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Il numero di gocce al minuto è costante
  Number of drops per minute is constant
- Capacità tazza: 112 cm³
  Bowl capacity: 112 cm³
- Rifornimento olio manuale
  Manual oil refilling
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 4-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 4-00)

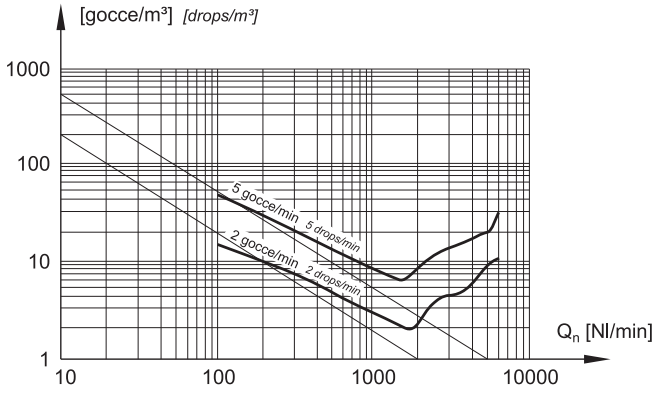


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**LUB 4-00**
Attacchi *Ports*			G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C
Peso *Weight*			0.55 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6 bar a 25 m/s *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	1900 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	5300 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



Rapporto olio/aria
Oil/air ratio

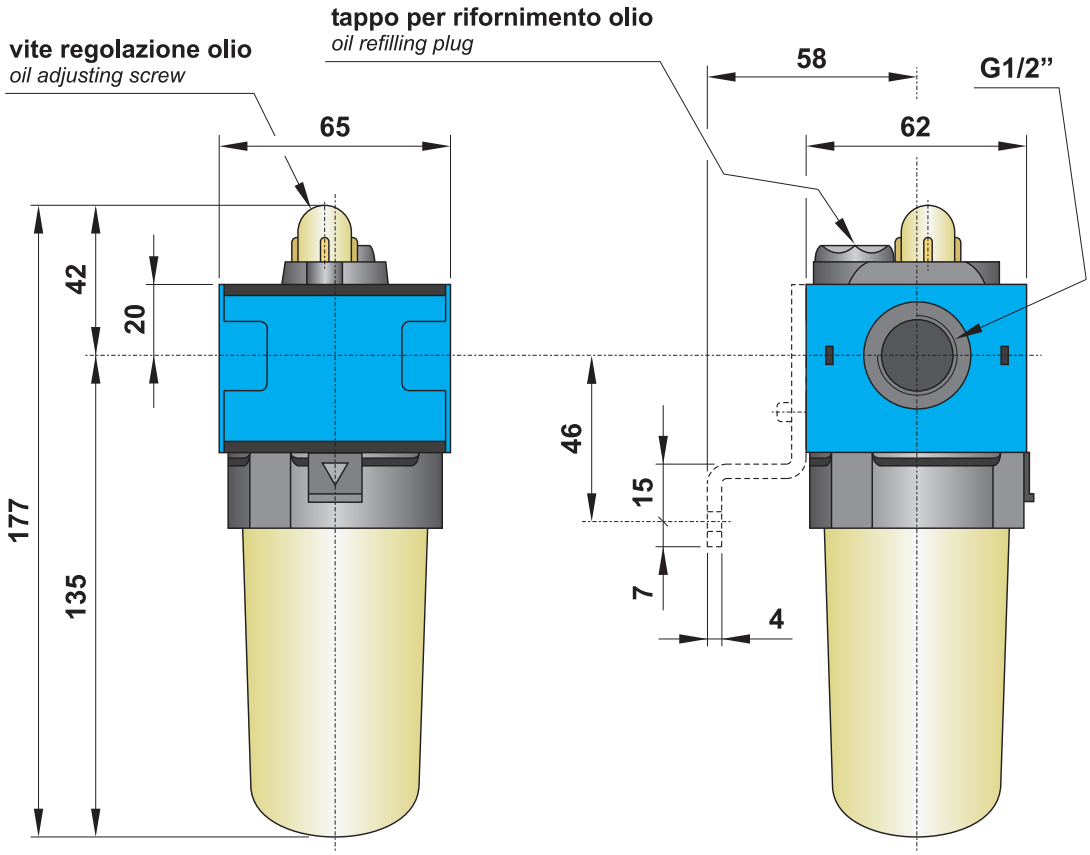


7

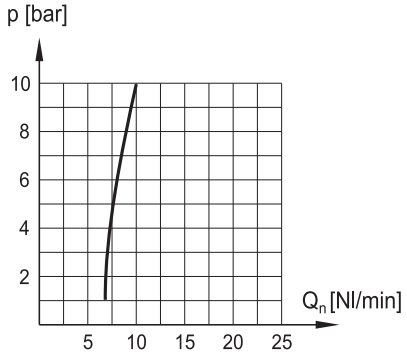
lubrificatore G1/2"

G1/2" lubricator

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.



Condizioni minime di operatività
Minimum operating conditions



Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

7

lubrificatore G1"

G1" lubricator

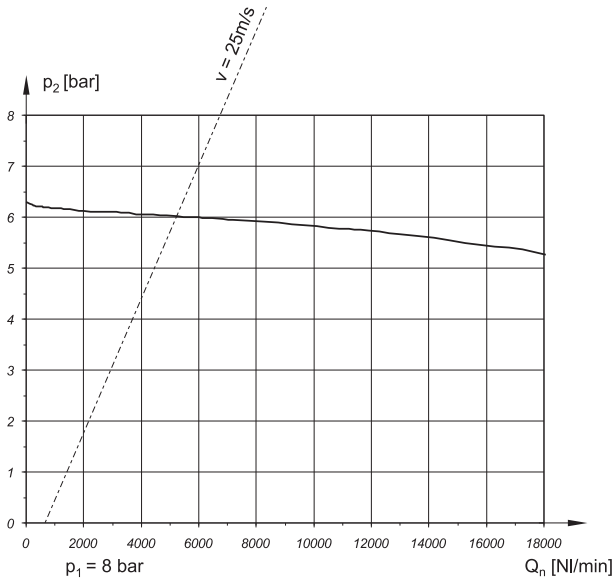
- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Il numero di gocce al minuto è costante
  Number of drops per minute is constant
- Capacità tazza: 500 cm³
  Bowl capacity: 500 cm³
- Rifornimento olio manuale
  Manual oil refilling
- Installazione verticale; staffe di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N)
  Vertical installation; brackets on request (code STF 6N)
- Tazza metallica
  Metal bowl



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**LUB 6N-00**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Peso *Weight*			0.8 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	17700 Nl/min

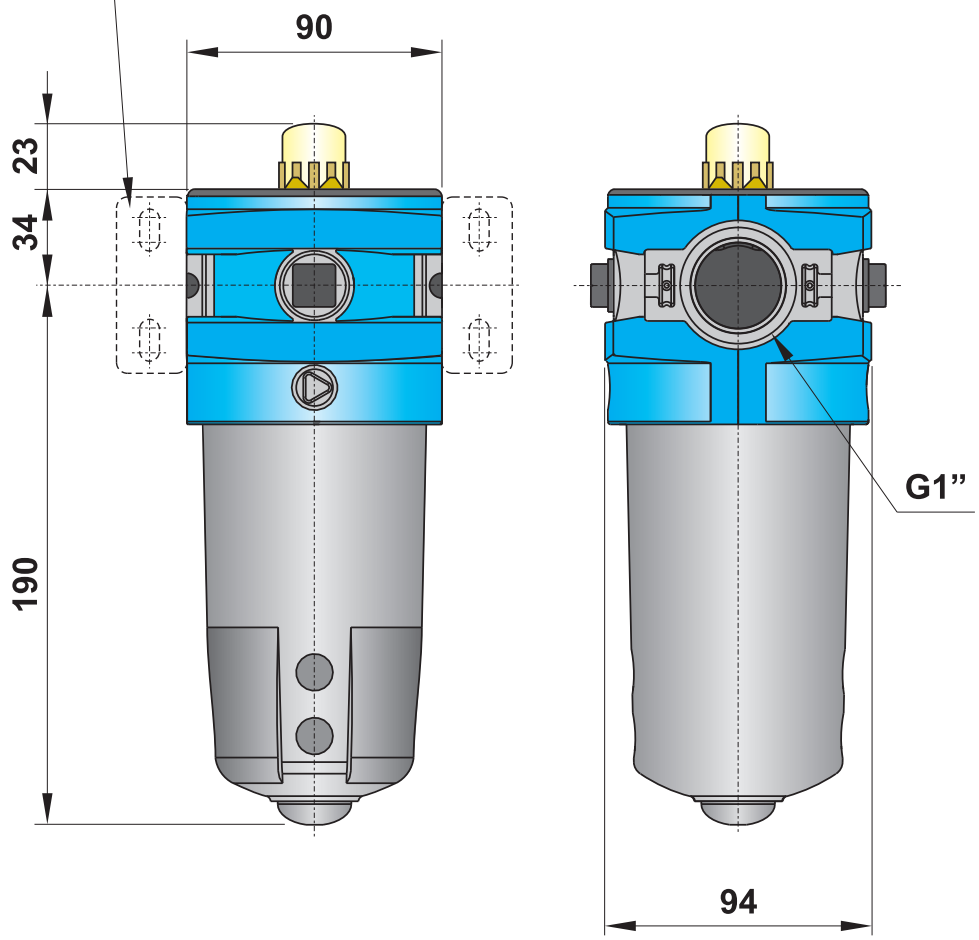
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



Le staffe di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting brackets are bought separately.

staffa di fissaggio STF 6N
mounting bracket STF 6N



Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: metallica

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: metal

filtroregolatore G1/4"

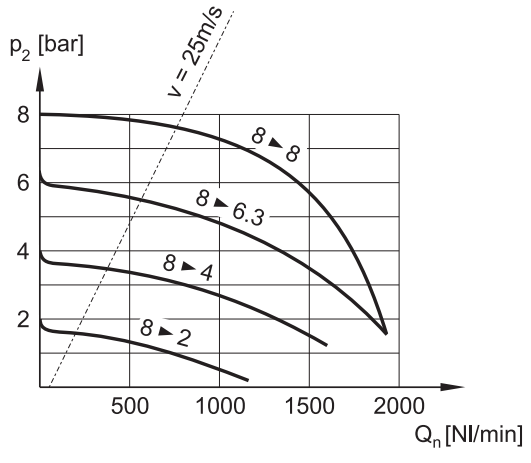
G1/4" filter-regulator

- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante, combinato con regolatore di pressione a pistone dotato di valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Cyclone system and filter element, combined with piston-type pressure regulator (with relieving)
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico semiautomatico della condensa
  Semi-automatic moisture exhaust
- Capacità della tazza: 12 cm³; protezione in plastica a richiesta (cod. PR 2-00)
  Bowl capacity: 12 cm³; plastic bowl protection on request (code PR 2-00)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 2)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 2)

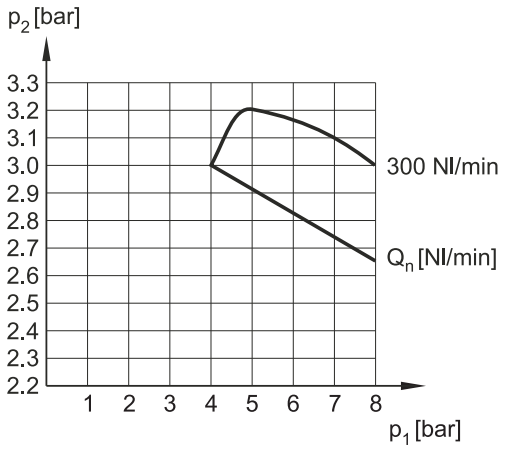


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FR 2-08-25-S**	**FR 2-08-05-S**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*		0.12 kg	0.12 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	1.6 0.6	1.6 0.6
Portata raccomandata p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *Recommended flow rate* p_2 = 6.3 bar at 25 m/s	Q_n	550 Nl/min	550 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		25 μm	5 μm

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

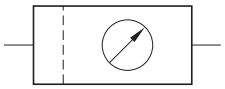


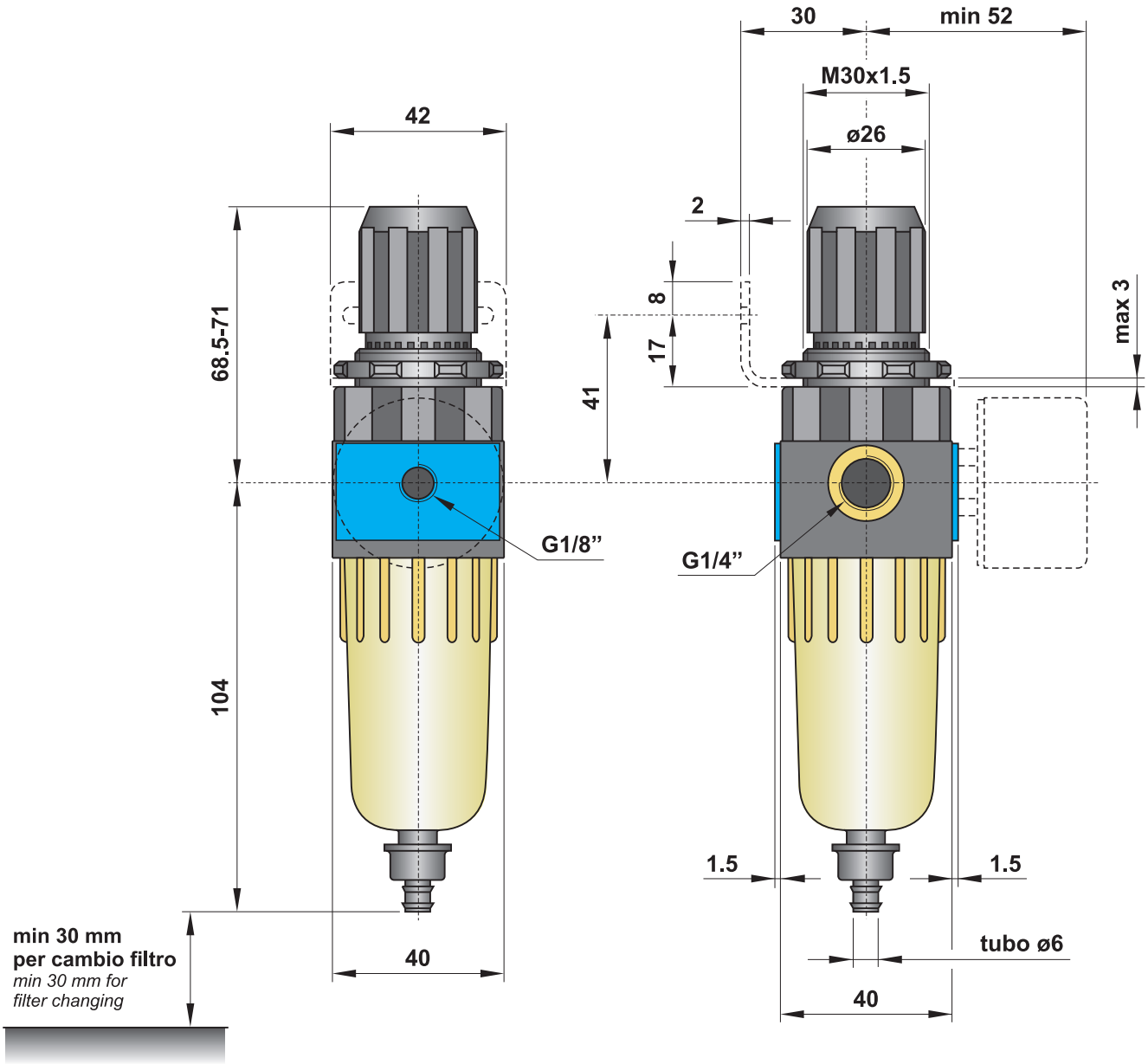
7

filtroregolatore G1/4"

G1/4" filter-regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: polimero rinforzato con inserti filettati in ottone
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: reinforced polymer with brass thread inserts
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

filtroregolatore G3/8"

G3/8" filter-regulator

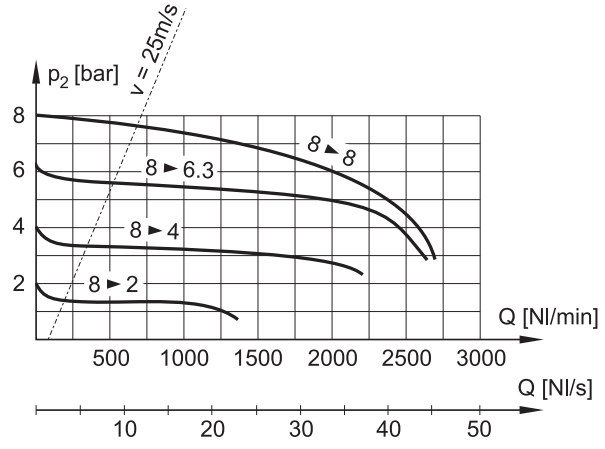
- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante, combinato con regolatore di pressione a diaframma dotato di valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Cyclone system and filter element, combined with diaphragm-type pressure regulator (with relieving)
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico semiautomatico della condensa; automatico a richiesta
  Semi-automatic moisture exhaust; automatic on request
- Capacità della tazza: 22 cm³; protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 3-00)
  Bowl capacity: 22 cm³; metal bowl protection on request (code PR 3-00)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3 o STF 3A)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 3 or STF 3A)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FR 3-08-30-S**	**FR 3-08-05-S**
Attacchi *Ports*		G3/8"	G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*		0.35 kg	0.35 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.5 0.4	0.5 0.4
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	**850 Nl/min** (max 3200 Nl/min)	**850 Nl/min** (max 3200 Nl/min)
Elemento filtrante *Filter element*		30 μm	5 μm

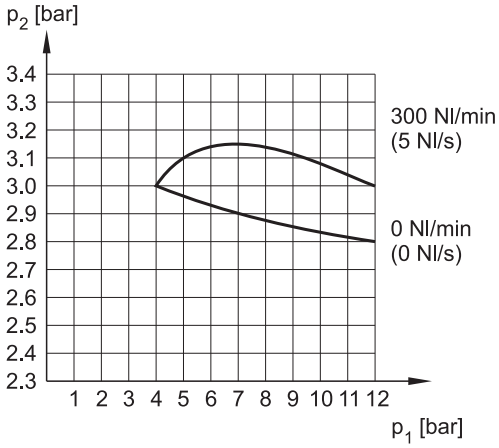
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione

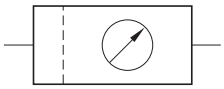
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

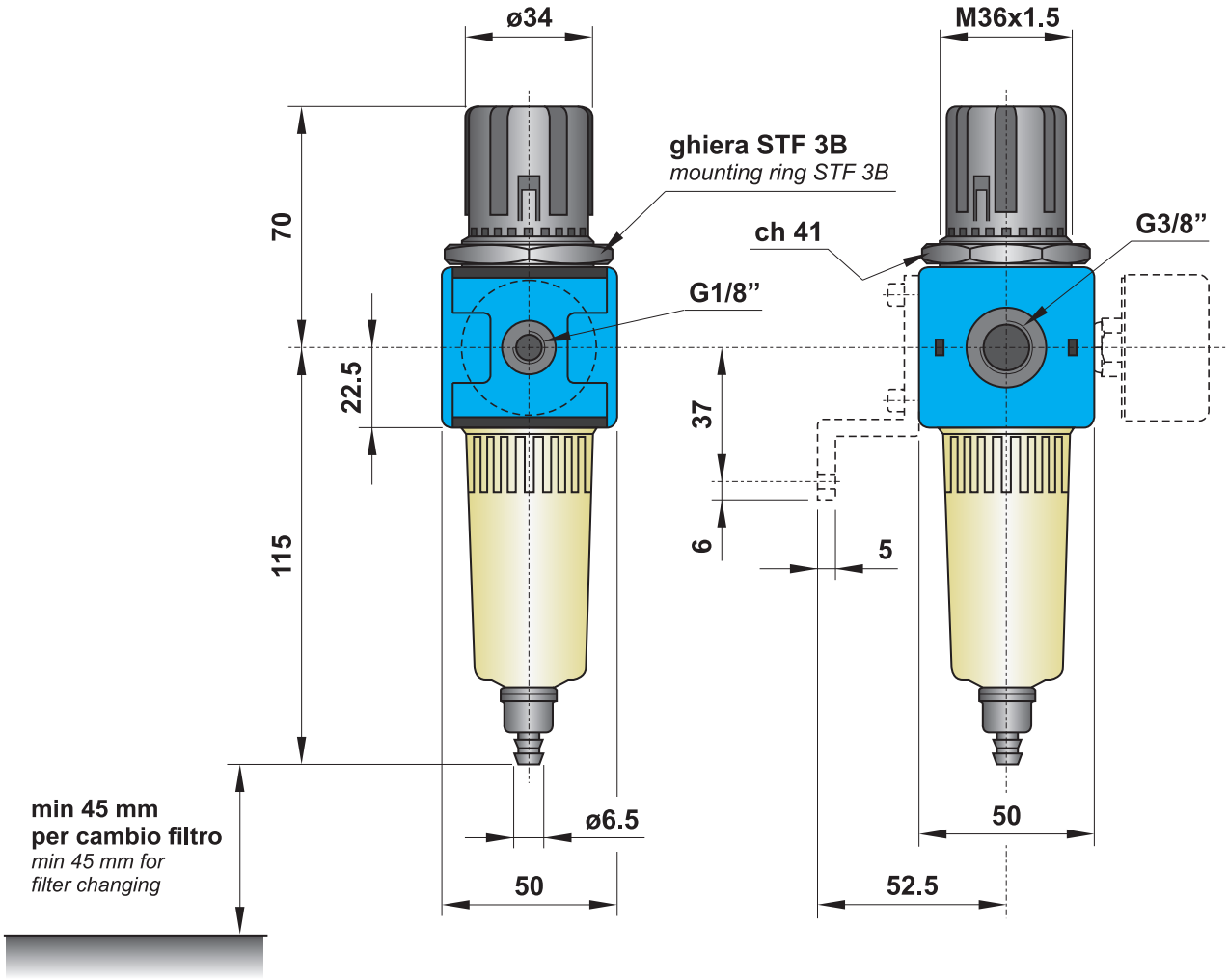


filtroregolatore G3/8"

G3/8" filter-regulator

La staffa di fissaggio, la ghiera e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket, ring and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

filtroregolatore G1/2"

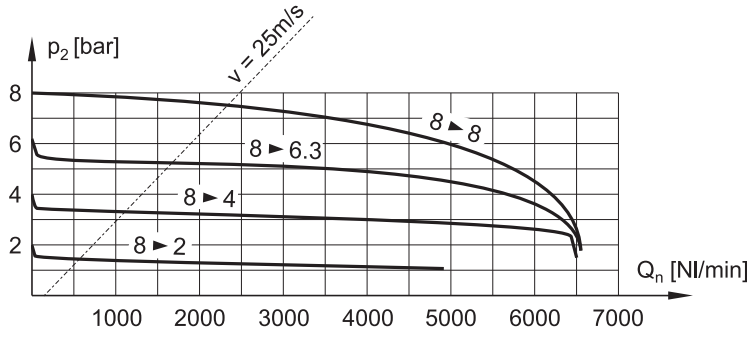
G1/2" filter-regulator

- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante, combinato con regolatore di pressione a diaframma dotato di valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Cyclone system and filter element, combined with diaphragm-type pressure regulator (with relieving)
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico semiautomatico della condensa; automatico a richiesta
  Semi-automatic moisture exhaust; automatic on request
- Capacità della tazza: 57 cm³; protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 4-00)
  Bowl capacity: 57 cm³; metal bowl protection on request (code PR 4-00)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4)

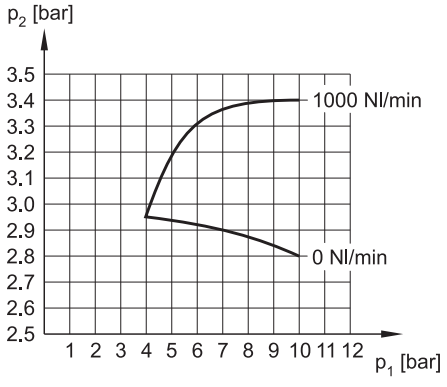


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FR 4-08-30-S**	**FR 4-08-05-S**
Attacchi *Ports*		G1/2"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*		0.75 kg	0.75 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.9 0.7	0.9 0.7
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	**1900 Nl/min** (max 3300 Nl/min)	**1900 Nl/min** (max 3300 Nl/min)
Elemento filtrante *Filter element*		30 μm	5 μm

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



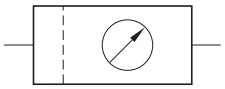
Variazione della pressione di utilizzo in presenza di fluttuazioni della pressione di alimentazione
Outlet pressure variation with fluctuating inlet pressure

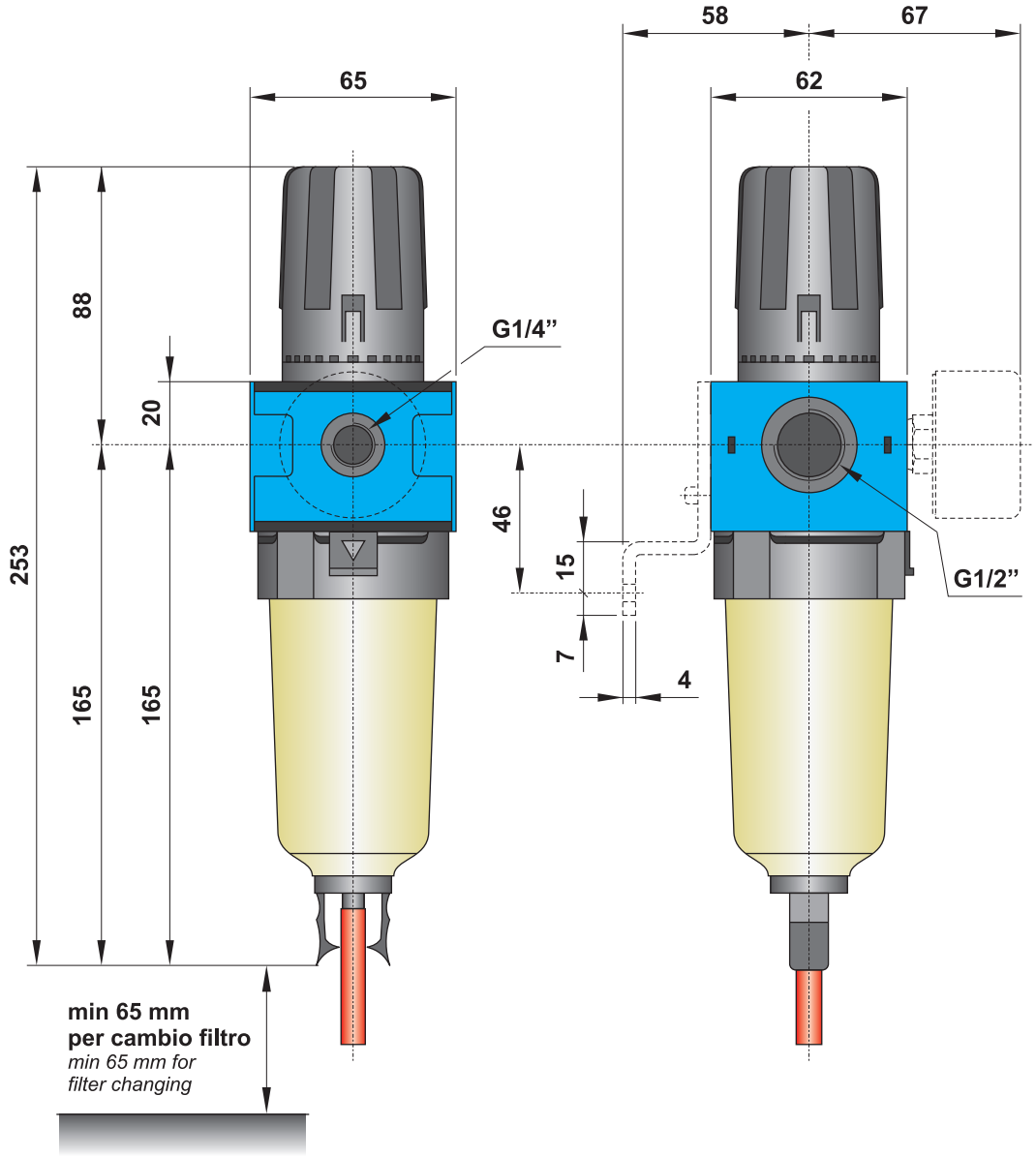


filtroregolatore G1/2"

G1/2" filter-regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: reinforced polycarbonate

filtroregolatore G1"

G1" filter-regulator

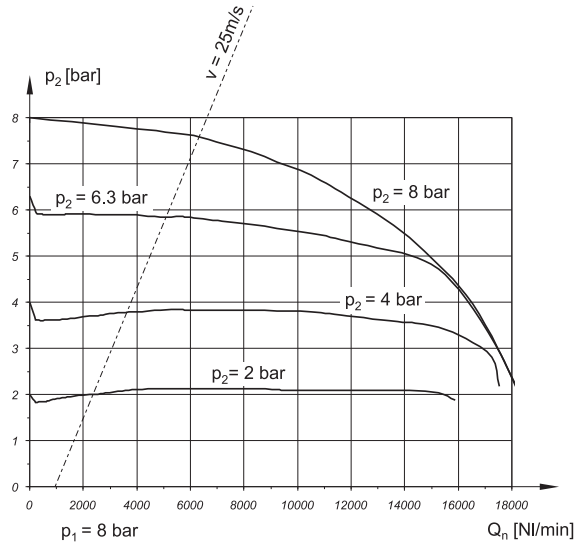
- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante, combinato con regolatore di pressione a diaframma dotato di valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Cyclone system and filter element, combined with diaphragm-type pressure regulator (with relieving)
- Separazione condensa: 96%
  Moisture separation: 96%
- Scarico semiautomatico della condensa; automatico a richiesta
  Semi-automatic moisture exhaust; automatic on request
- Capacità della tazza: 130 cm³; tazza metallica
  Bowl capacity: 130 cm³; metal bowl
- Installazione verticale; staffe di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)
  Vertical installation; brackets on request (code STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FR 6N-10-30-S**	**FR 6N-10-05-S**
Attacchi *Ports*			G1"	G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C	max +50°C
Peso *Weight*			1.5 kg	1.5 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 12 bar; 1.2 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	19000 Nl/min	19000 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			30 μm	5 μm

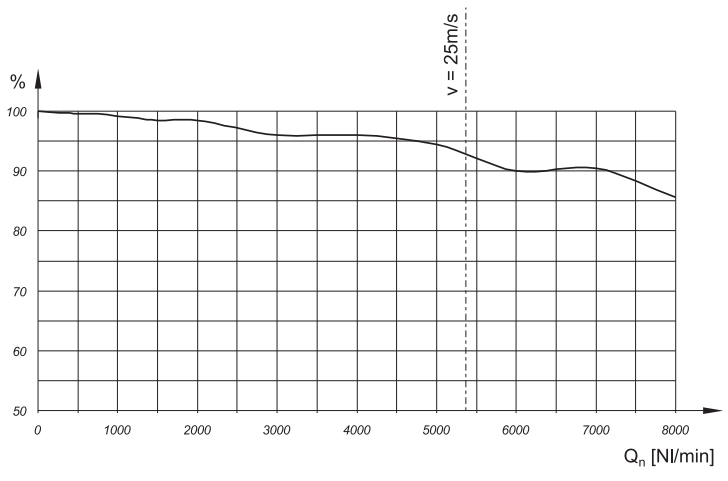
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



Grado di separazione condensa con p_1 = 6.3 bar costante

Moisture separation with p_1 = 6.3 bar constant

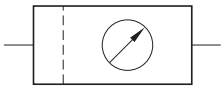


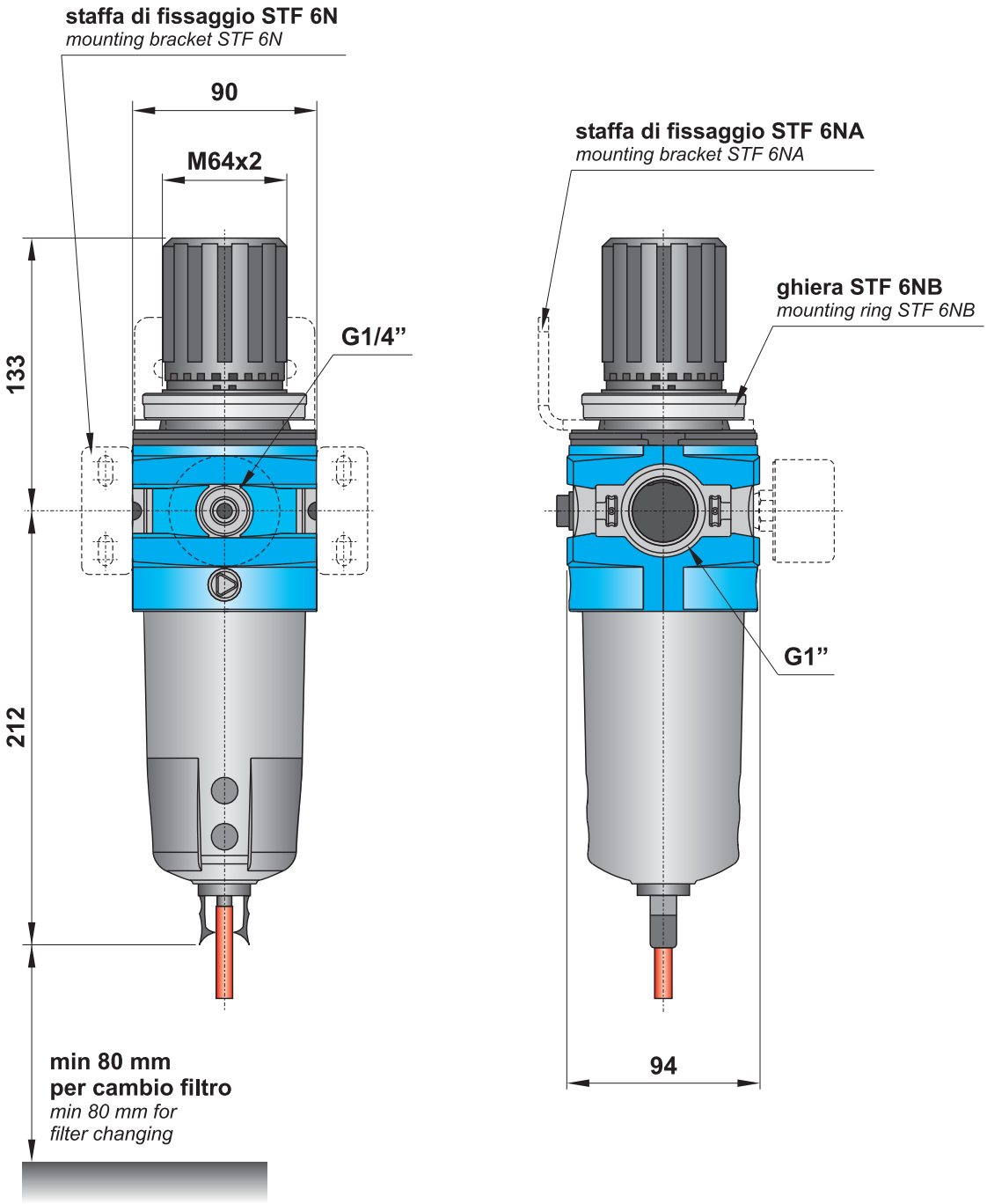
7

filtroregolatore G1"

G1" filter-regulator

Le staffe di fissaggio, la ghiera e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting brackets, ring and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazza: metallica

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowl: metal

7

gruppo trattamento aria FR+L G1/4"

G1/4" FR+L air preparation unit

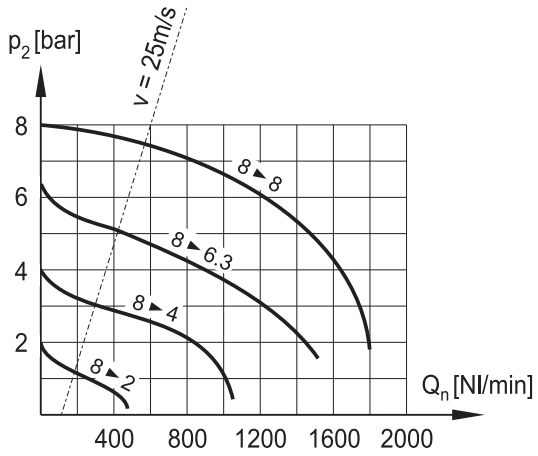
- Il gruppo comprende: filtroregolatore e lubrificatore
  The unit includes: filter-regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 12 cm³ (condensa), 35 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 12 cm³ (moisture), 35 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 2)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 2)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FR+L 2-08-25-S**
Attacchi *Ports*		G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C
Peso *Weight*		0.32 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	1.6 0.6
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *p_2 = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	**550 Nl/min** (max 580 Nl/min)
Elemento filtrante *Filter element*		25 μm

Caratteristiche di portata

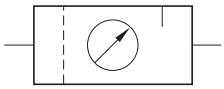
Flow characteristics



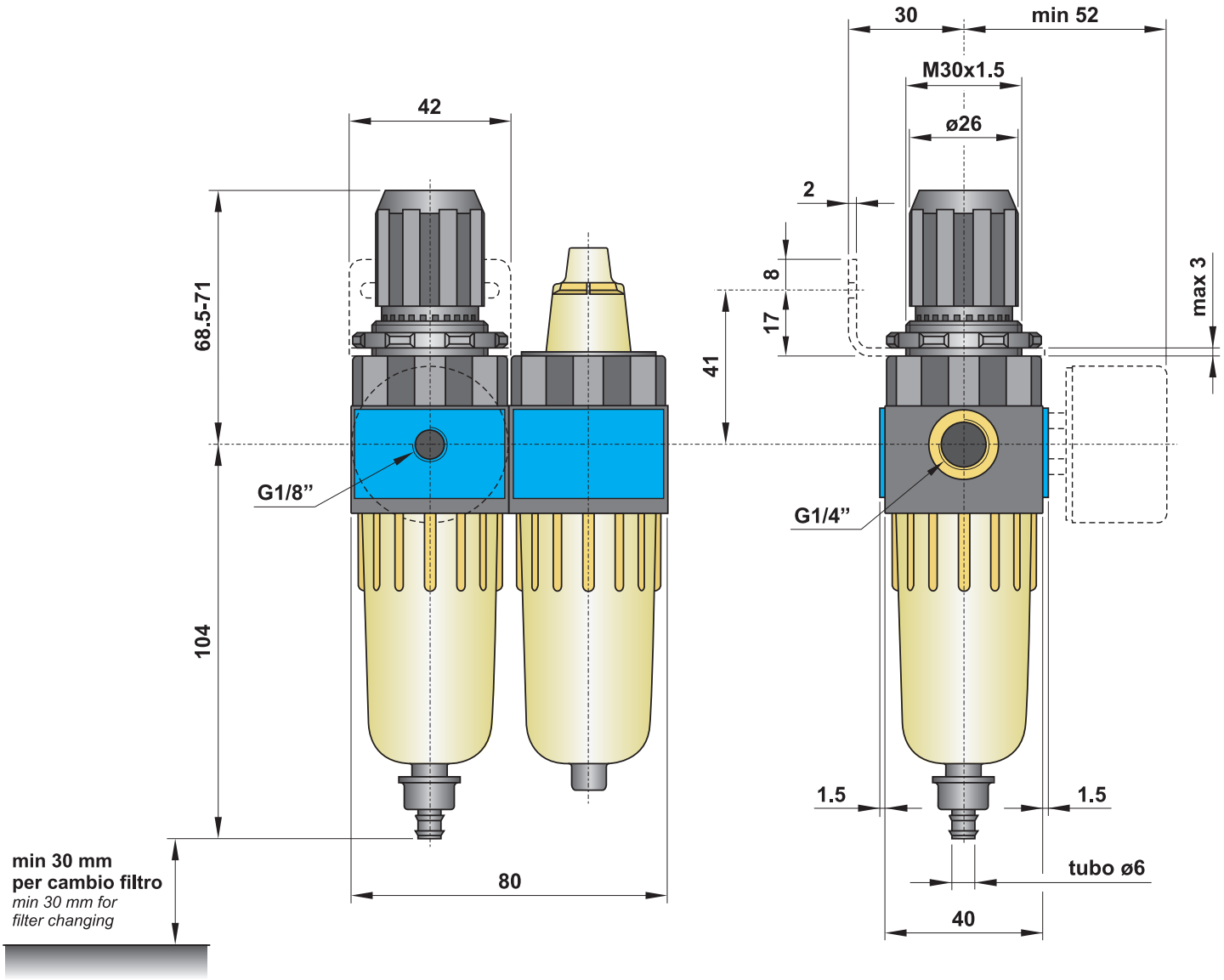
gruppo trattamento aria FR+L G1/4”

G1/4” FR+L air preparation unit

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.



Protezione in plastica della tazza a richiesta (cod. PR 2-00)
Plastic bowl protection on request (code PR 2-00)



Materiali
Corpo: polimero rinforzato con inserti filettati in ottone
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri
Tazze: policarbonato rinforzato

Materials
Body: reinforced polymer with brass thread inserts
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer
Bowls: reinforced polycarbonate

gruppo trattamento aria FR+L G3/8"

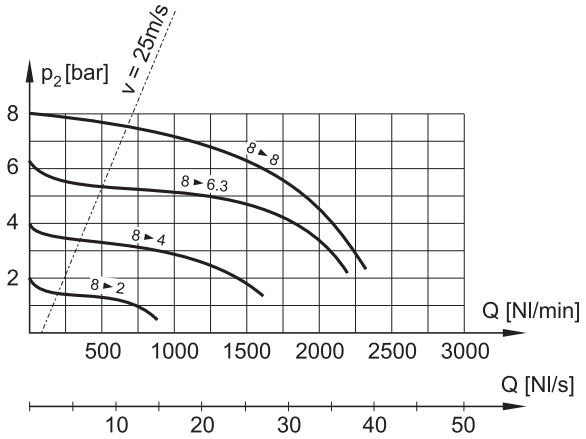
G3/8" FR+L air preparation unit

- Il gruppo comprende: filtroregolatore e lubrificatore
  The unit includes: filter-regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 22 cm³ (condensa), 45 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 22 cm³ (moisture), 45 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3 o STF 3A)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 3 or STF 3A)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 3-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 3-00)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FR+L 3-08-30-S**
Attacchi *Ports*		G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C
Peso *Weight*		0.75 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.5 0.4
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n 680 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		30 μm

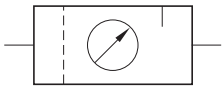
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

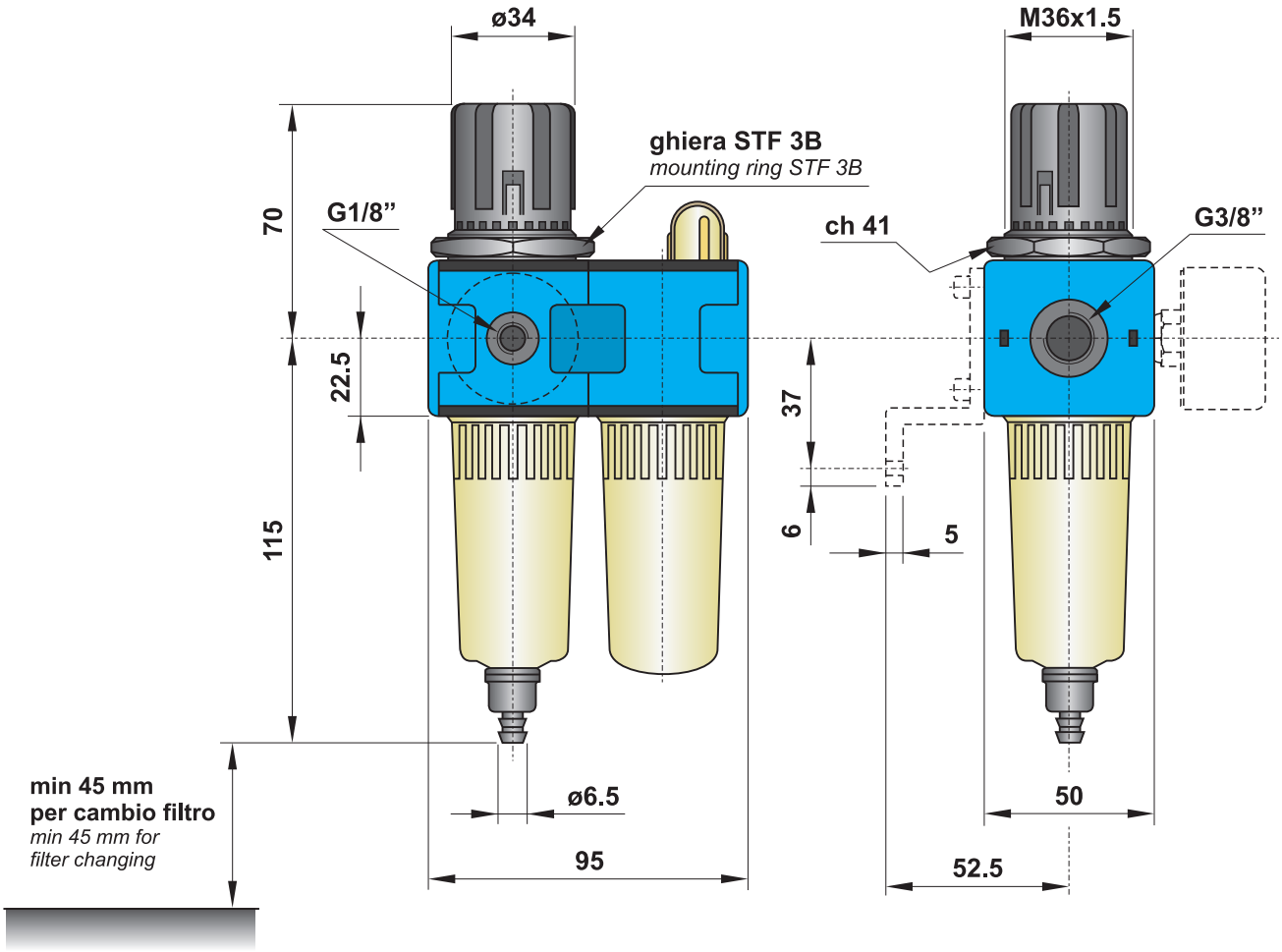


gruppo trattamento aria FR+L G3/8”

G3/8” FR+L air preparation unit

La staffa di fissaggio, la ghiera e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket, ring and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazze: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowls: reinforced polycarbonate

gruppo trattamento aria FR+L G1/2"

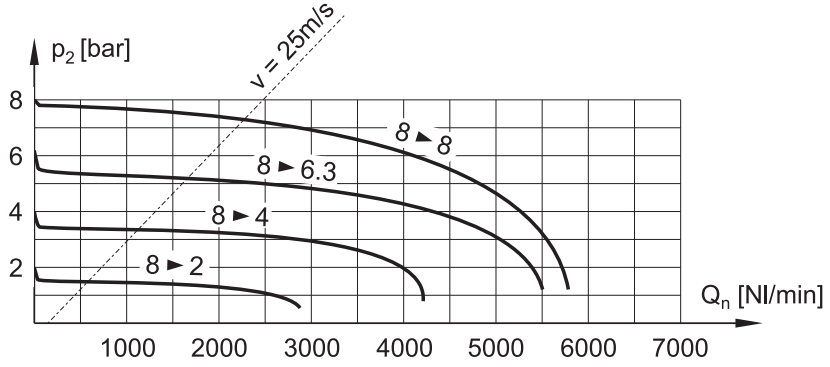
G1/2" FR+L air preparation unit

- Il gruppo comprende: filtroregolatore e lubrificatore
  The unit includes: filter-regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 57 cm³ (condensa), 112 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 57 cm³ (moisture), 112 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 4-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 4-00)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FR+L 4-08-30-S**
Attacchi *Ports*		G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C
Peso *Weight*		1.5 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1=10 bar / p_2=0 bar p_1=10 bar / p_2=8 bar	0.9 0.7
Portata raccomandata *Recommended flow rate* — p_2 = 6 bar a 25 m/s *p_2 = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	1900 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		30 μm

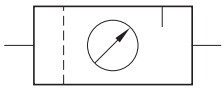
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

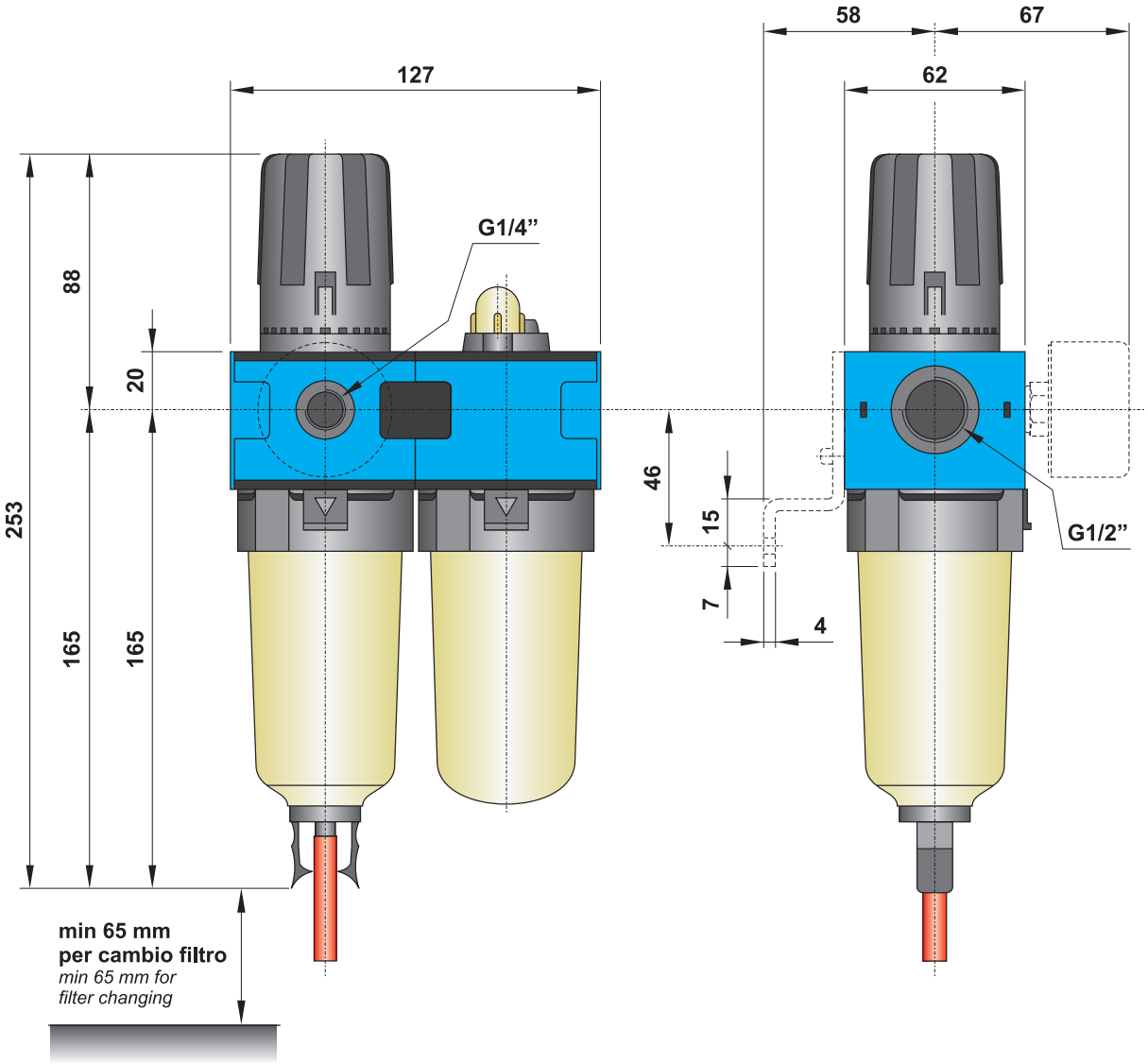


gruppo trattamento aria FR+L G1/2"

G1/2" FR+L air preparation unit

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazze: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowls: reinforced polycarbonate

gruppo trattamento aria FR+L G1"

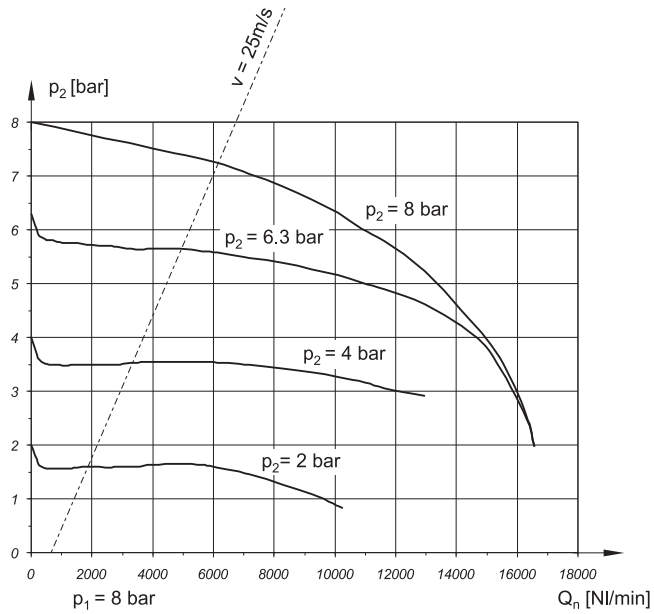
G1" FR+L air preparation unit

- Il gruppo comprende: filtroregolatore e lubrificatore
  The unit includes: filter-regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: 96%
  Moisture separation: 96%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 130 cm³ (condensa), 500 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 130 cm³ (moisture), 500 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffe di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)
  Vertical installation; brackets on request (code STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)
- Tazza metallica
  Metal bowl



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FR+L 6N-10-30-S**
Attacchi *Ports*		G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C
Peso *Weight*		2.8 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima *Maximum flow rate* p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	14600 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		30 μm

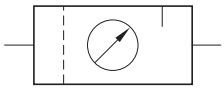
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

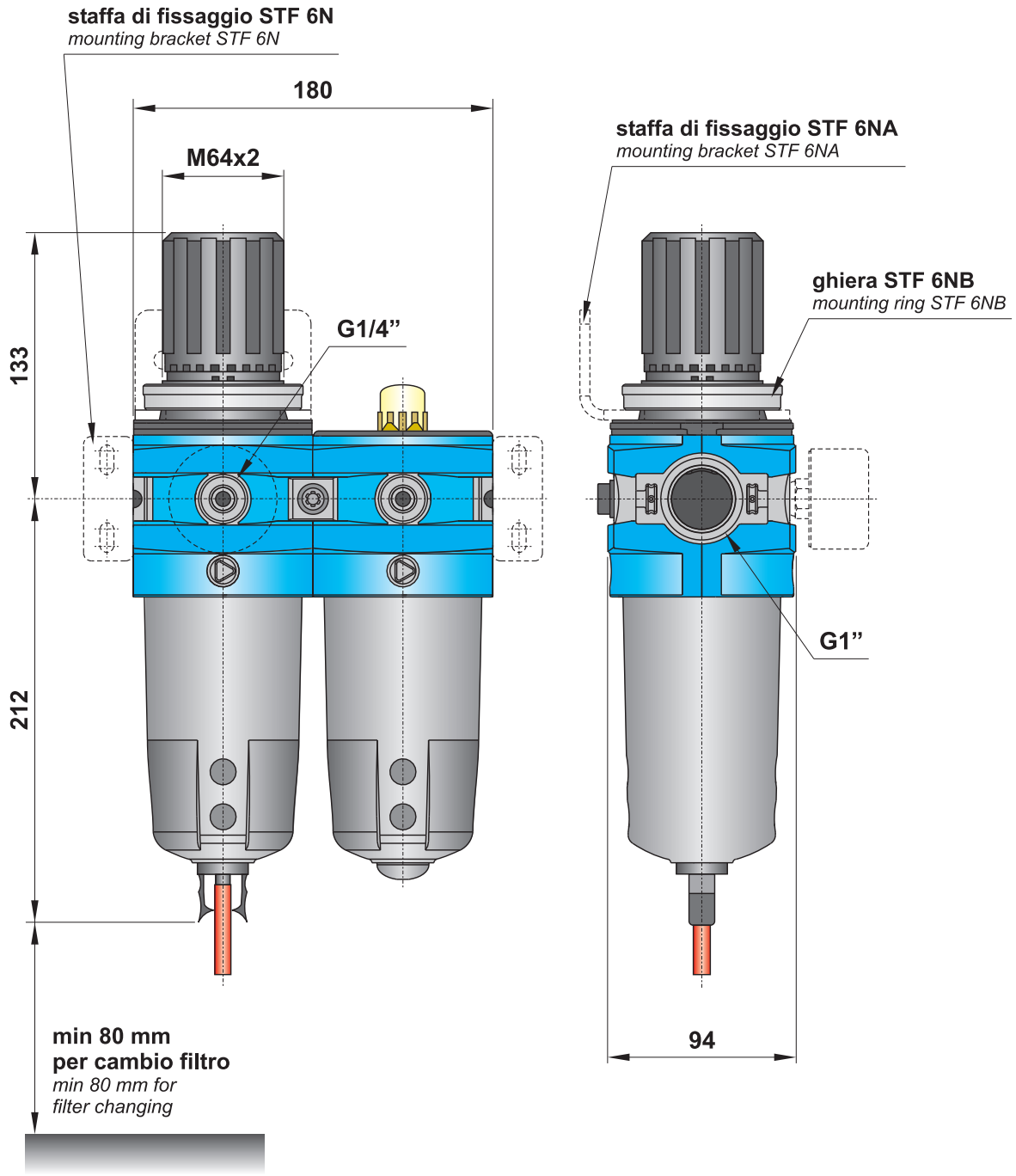


gruppo trattamento aria FR+L G1"

G1" FR+L air preparation unit

Le staffe di fissaggio, la ghiera e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting brackets, ring and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazze: metalliche

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowls: metal

7

gruppo trattamento aria FRL G1/4"

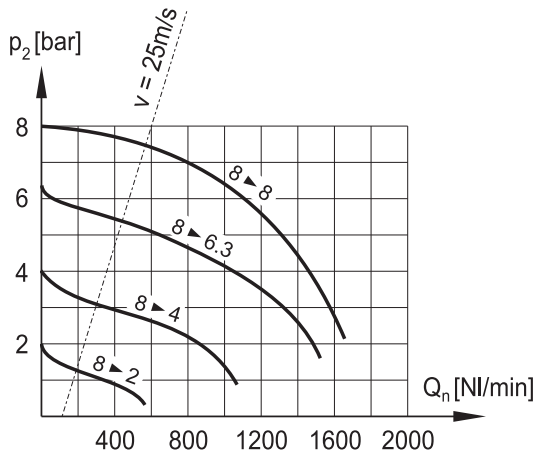
G1/4" FRL air preparation unit

- Il gruppo comprende: filtro, regolatore di pressione e lubrificatore
  The unit includes: filter, pressure regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 12 cm³ (condensa), 35 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 12 cm³ (moisture), 35 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 2)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 2)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FRL 2-08-25-S**
Attacchi *Ports*		G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C
Peso *Weight*		0.4 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	1.6 0.6
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *p_2 = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n 550 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		25 μm

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

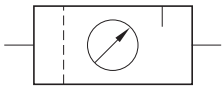


7

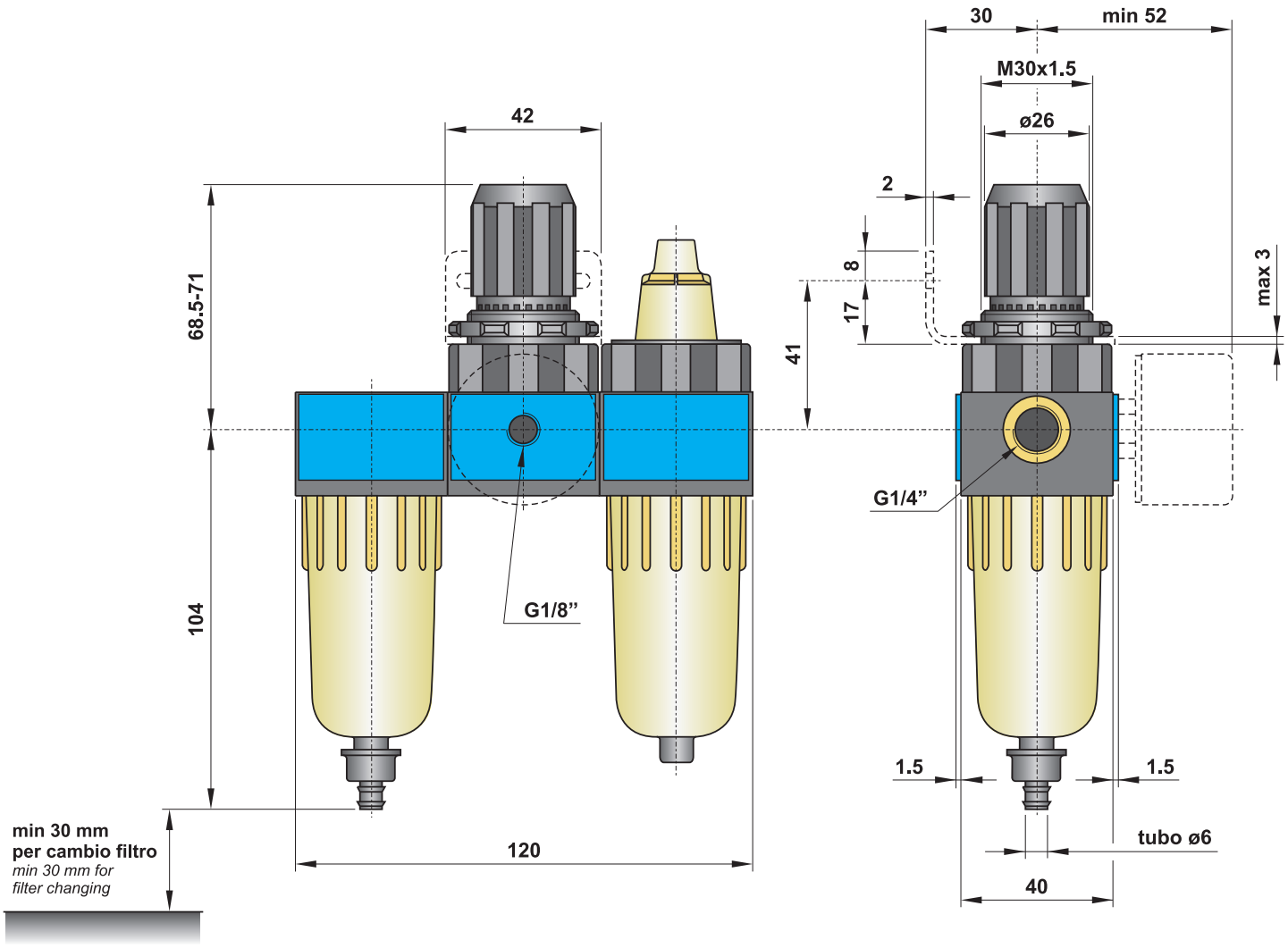
gruppo trattamento aria FRL G1/4"

G1/4" FRL air preparation unit

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.



Protezione in plastica della tazza a richiesta (cod. PR 2-00)
Plastic bowl protection on request (code PR 2-00)



Materiali
Corpo: polimero rinforzato con inserti filettati in ottone
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone, INOX e polimeri
Tazze: policarbonato rinforzato

Materials
Body: reinforced polymer with brass thread inserts
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass, stainless steel and polymer
Bowls: reinforced polycarbonate

gruppo trattamento aria FRL G3/8"

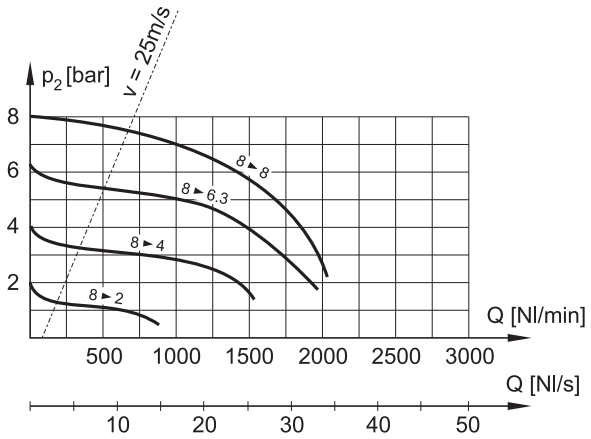
G3/8" FRL air preparation unit

- Il gruppo comprende: filtro, regolatore di pressione e lubrificatore
  The unit includes: filter, pressure regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: > 90%
  Moisture separation: > 90%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 22 cm³ (condensa), 45 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 22 cm³ (moisture), 45 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3 o STF 3A)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 3 or STF 3A)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 3-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 3-00)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FRL 3-08-30-S**
Attacchi *Ports*		G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C
Peso *Weight*		0.95 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.5 0.4
Portata raccomandata *Recommended flow rate* — p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *p_2 = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	680 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		30 μm

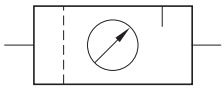
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

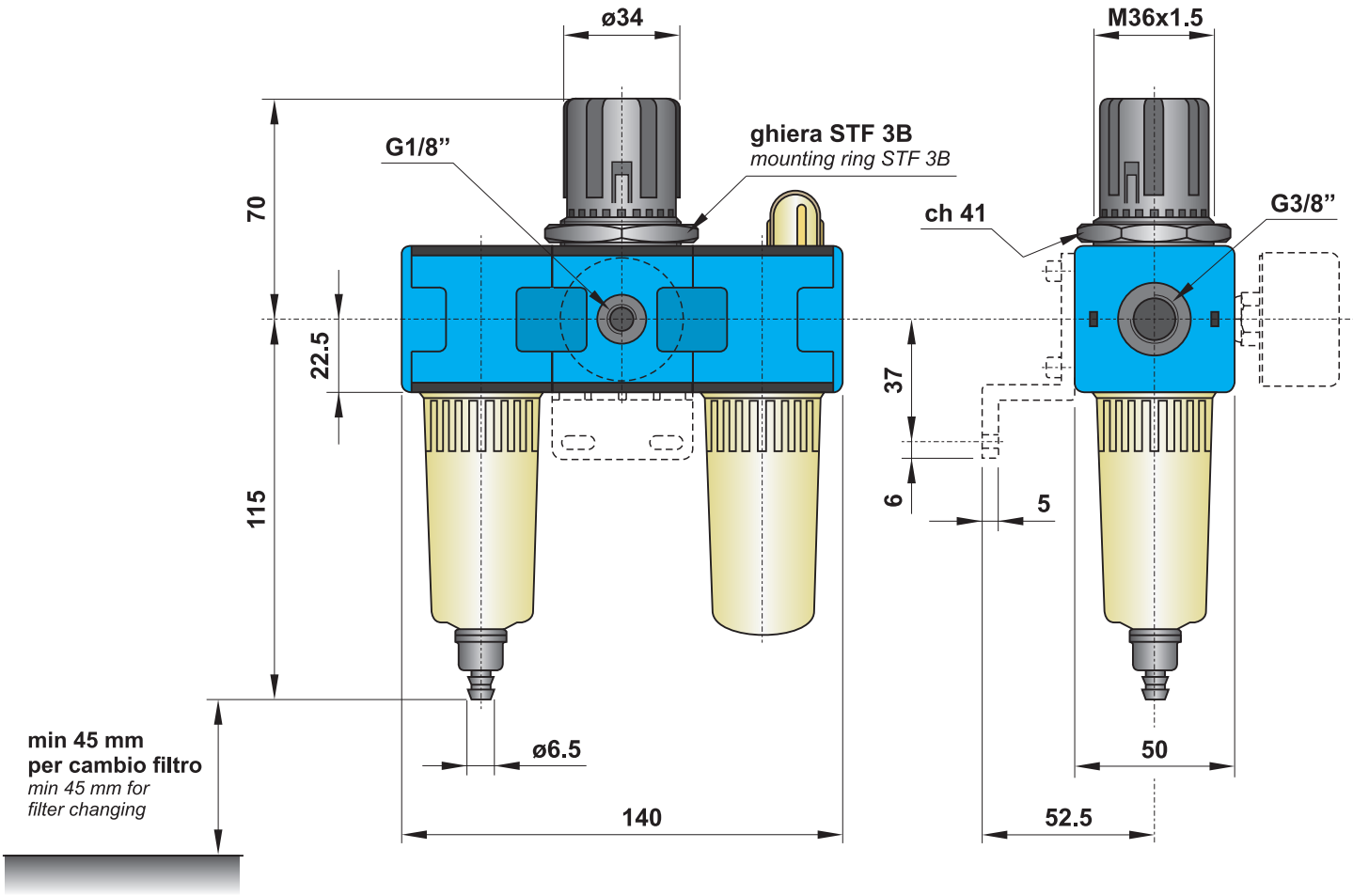


gruppo trattamento aria FRL G3/8"

G3/8" FRL air preparation unit

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazze: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowls: reinforced polycarbonate

gruppo trattamento aria FRL G1/2"

G1/2" FRL air preparation unit

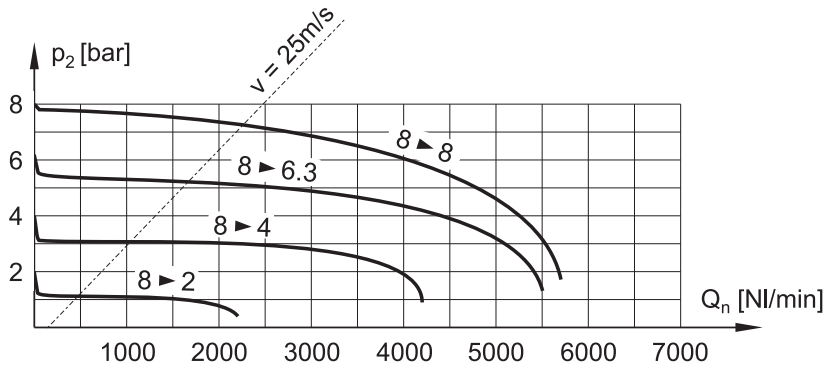
- Il gruppo comprende: filtro, regolatore di pressione e lubrificatore
  The unit includes: filter, pressure regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 57 cm³ (condensa), 112 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 57 cm³ (moisture), 112 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4)
- Protezione metallica della tazza a richiesta (cod. PR 4-00)
  Metal bowl protection on request (code PR 4-00)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**FRL 4-08-30-S**
Attacchi *Ports*		G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +50°C
Peso *Weight*		1.85 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.9 0.7
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p_2 = 6.3 bar a 25 m/s *p_2 = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n 1900 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		30 μm

Caratteristiche di portata

Flow characteristics

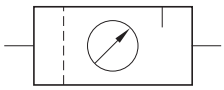


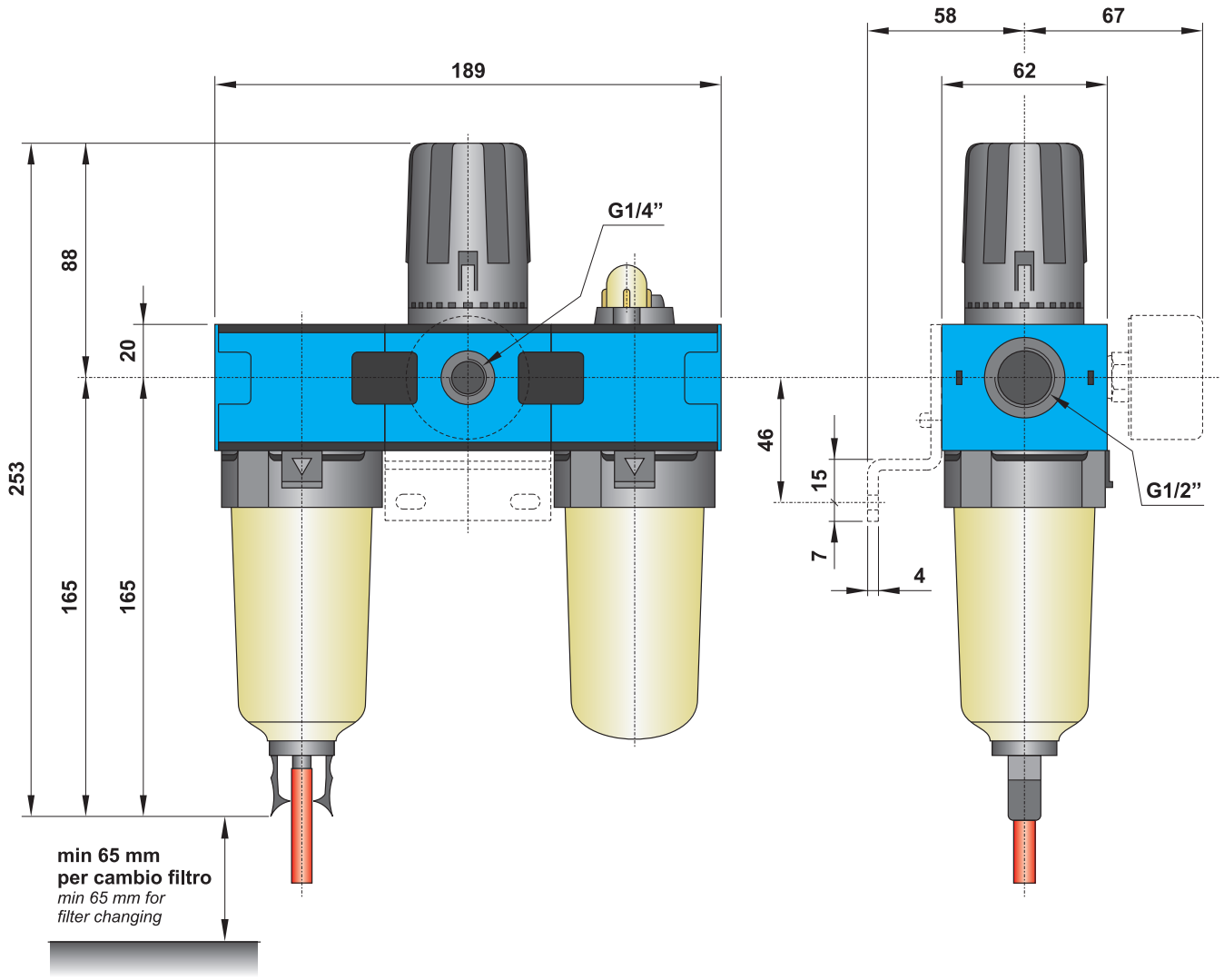
7

gruppo trattamento aria FRL G1/2"

G1/2" FRL air preparation unit

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazze: policarbonato rinforzato

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowls: reinforced polycarbonate

7

gruppo trattamento aria FRL G1"

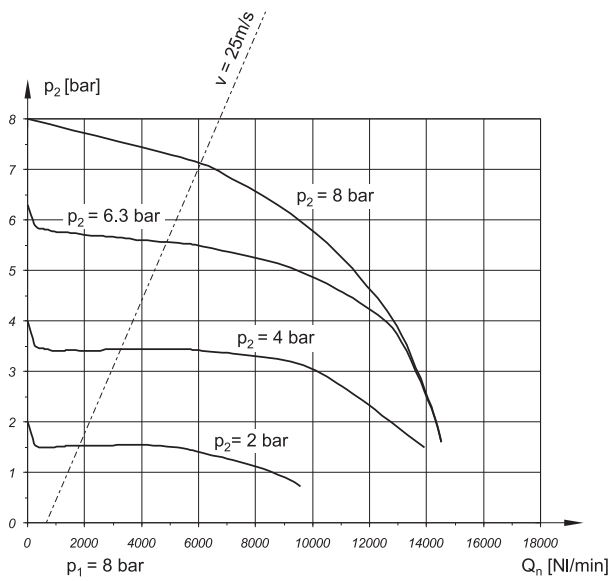
G1" FRL air preparation unit

- Il gruppo comprende: filtro, regolatore di pressione e lubrificatore
  The unit includes: filter, pressure regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: 96%
  Moisture separation: 96%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 130 cm³ (condensa), 500 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 130 cm³ (moisture), 500 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffe di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)
  Vertical installation; brackets on request (code STF 6N; STF 6NA; STF 6NB)
- Tazza metallica
  Metal bowl



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FRL 6N-10-30-S**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Peso *Weight*			3.3 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 17.5 bar; 1.75 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	12600 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			30 μm

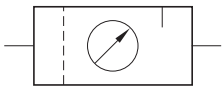
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

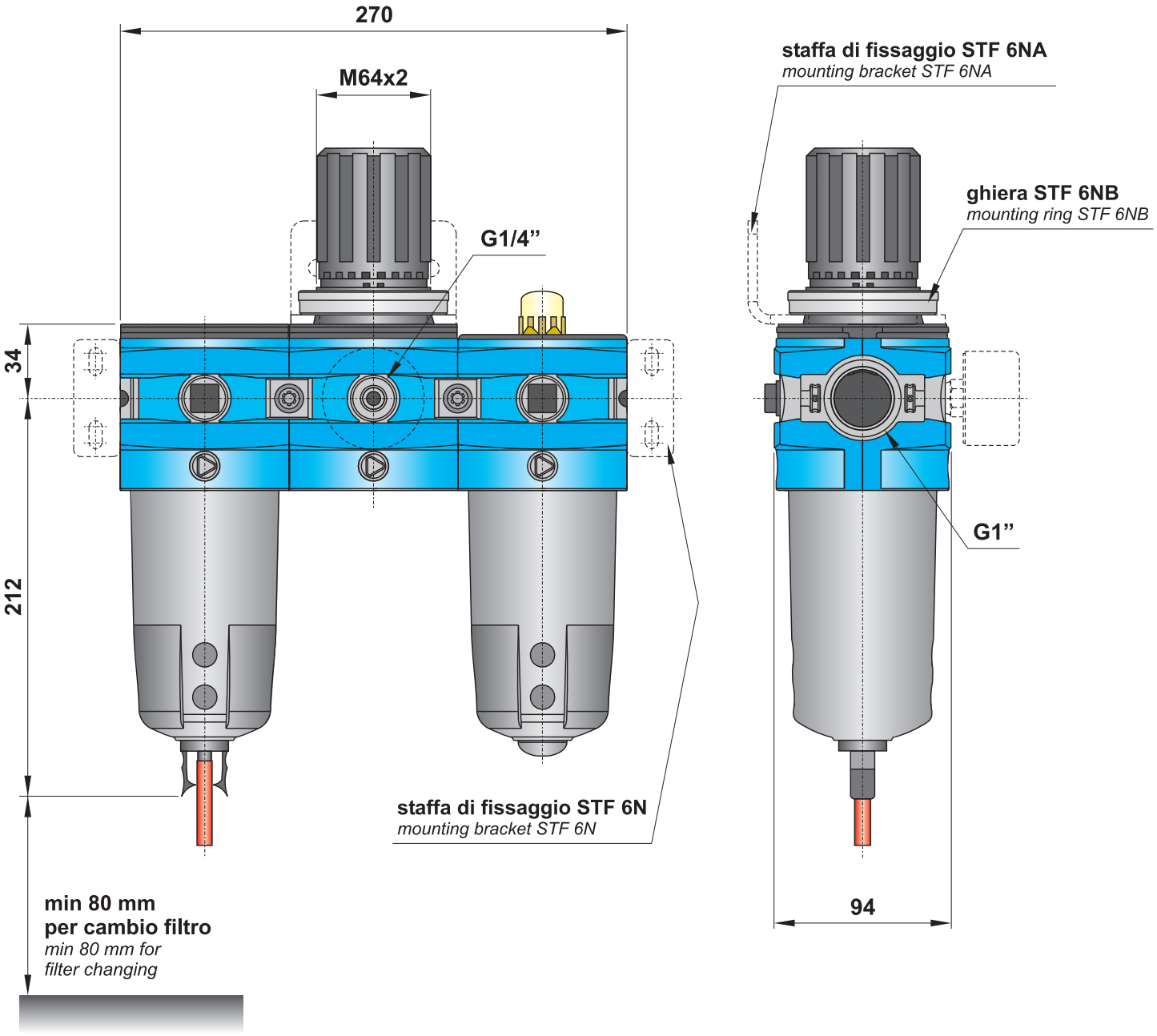


gruppo trattamento aria FRL G1"

G1" FRL air preparation unit

Le staffe di fissaggio, la ghiera e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting brackets, ring and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati
Tazze: metalliche

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer
Bowls: metal

valvola di scarico rapido e avv. prog. G1/4"

G1/4" quick exhaust and slow-start valve

Modalità di funzionamento

Questo tipo di avviatore progressivo è modulare e può essere installato in batteria con i gruppi trattamento aria serie G1/4".

(a) Dopo aver attivato l'avviatore eccitando l'elettropilota, viene fornita al circuito una pressione progressivamente crescente fino alla metà della pressione di rete. Il raggiungimento di questa soglia si effettua nel tempo determinato con la vite di regolazione **R**.

(b) Raggiunta tale pressione, l'avviatore progressivo passa ad alimentare il circuito con la pressione fornita dalla rete. Questa commutazione avviene in modo automatico senza intervento dell'operatore.

Togliendo il comando elettrico di attivazione, l'avviatore progressivo consente lo scarico del circuito senza dover togliere l'alimentazione di rete al punto **1**.

È possibile collegare un manometro al punto **M**.

Valve operation

This slow-start valve is modular and can be installed together with air preparation units, series G1/4".

*(a) When the pilot solenoid valve is energized, a progressively increasing pressure is applied to the circuit over a period of time set by screw (**R**).*

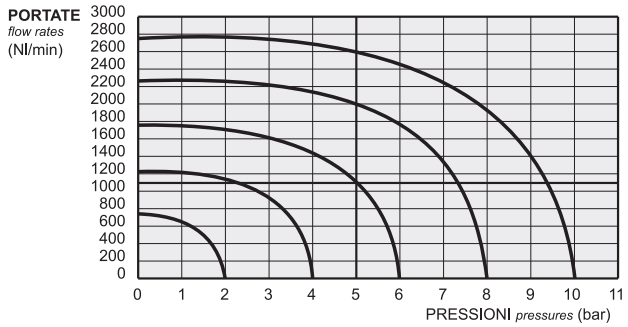
(b) Once the half of the system pressure has been reached, the slow-start valve begins to automatically feed the circuit with the system pressure.

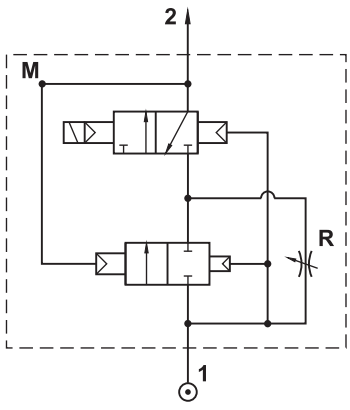
*When the solenoid is de-energized the system pressure is exhausted without disconnecting system pressure at point **1**.*

*It is possible to connect a manometer at point **M**.*

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

AVP 2-00





Attacchi *Ports*	G1/4"
Massima portata nella fase (a) *Maximum flow rate in the phase (a)*	300 Nl/min
Portata nella fase (b) *Flow rate in the phase (b)*	vedi grafico *see graphic*
Pressione di esercizio *Working pressure*	2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spole: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

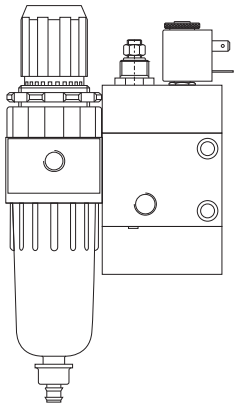
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spools: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

valvola di scarico rapido e avv. prog. G1/4”

G1/4” quick exhaust and slow-start valve

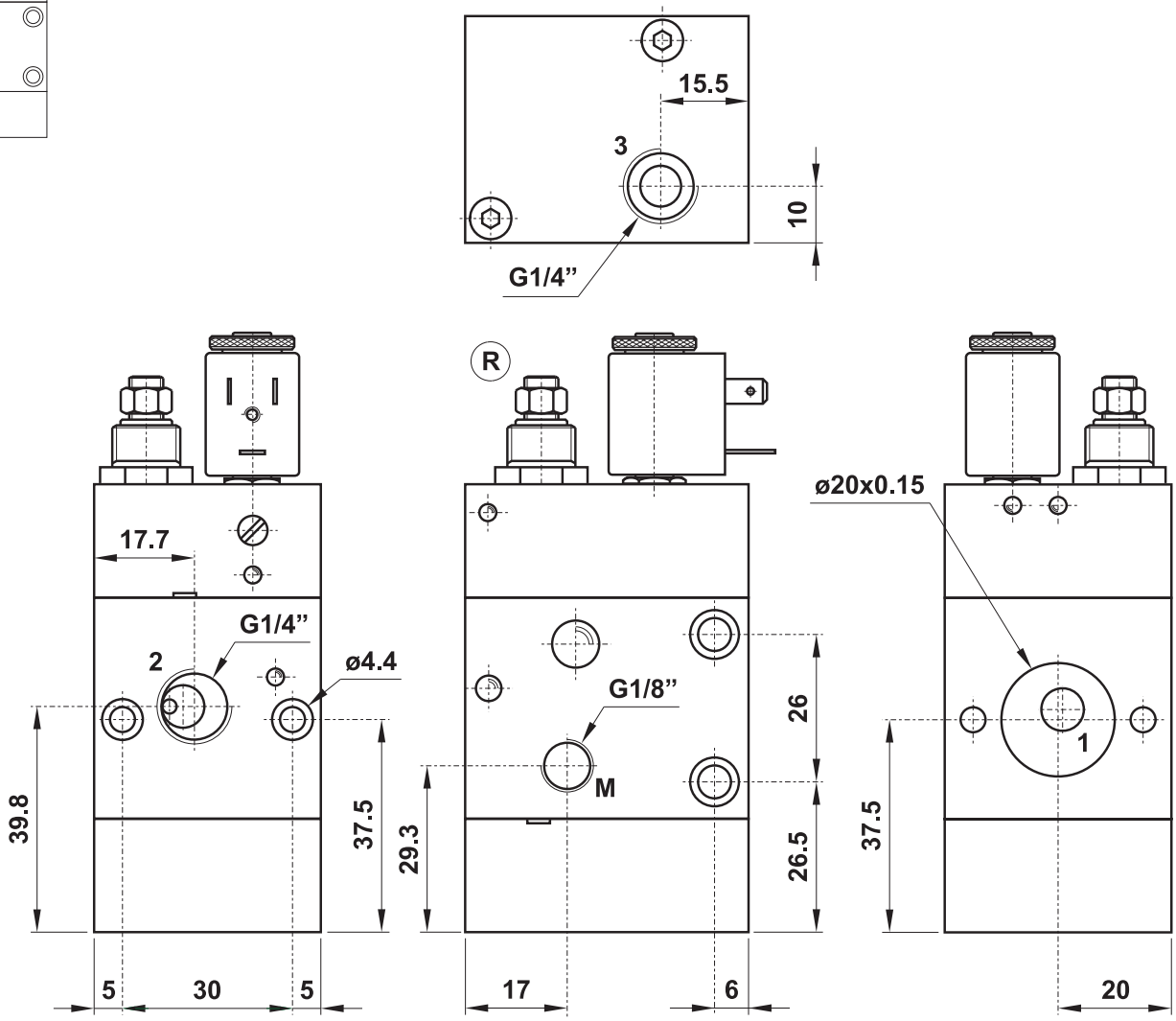
Esempio di montaggio modulare

Example of modular installation



Il prodotto è venduto senza bobina, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).

The product is sold without coil, which is bought separately (refer to page 357).





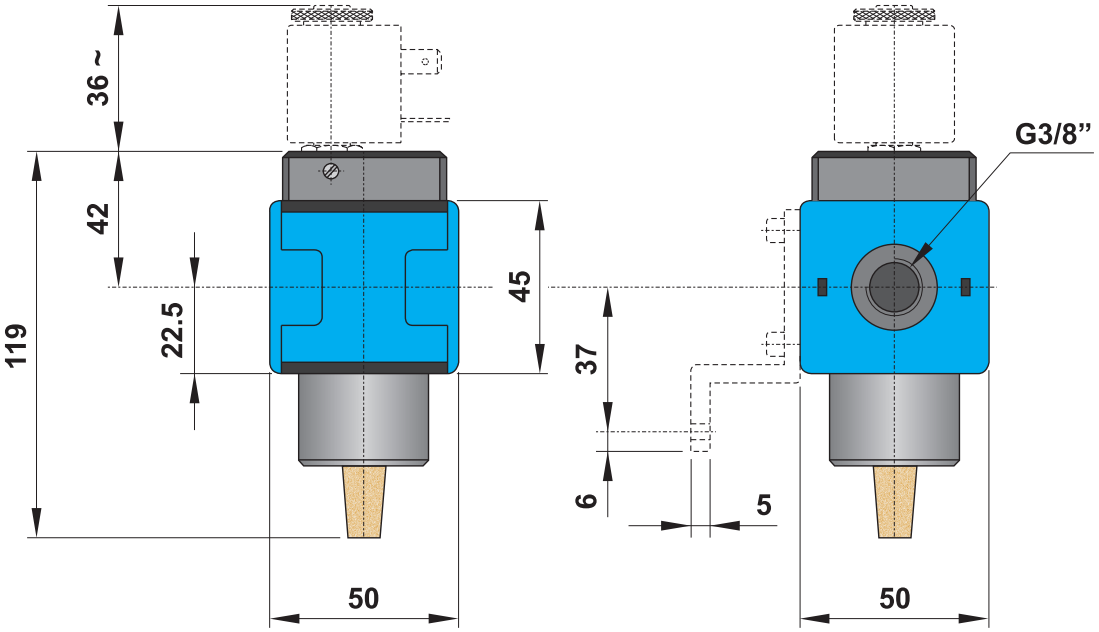
7

valvola di scarico rapido G3/8"

G3/8" quick exhaust valve

- Valvola 3/2 a comando elettrico o pneumatico
  Pneumatically or solenoid actuated 3/2 valve
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 3)
  Mounting bracket on request (code STF 3)

Il prodotto è venduto senza bobina e senza staffa di fissaggio, da acquistarsi separatamente. La bobina deve essere della serie 30 mm (vedi pag. 358).
The product is sold without coil and without mounting bracket, which are bought separately. The coil must be 30 mm (refer to page 358).

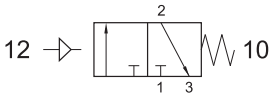


Bobine
Coils

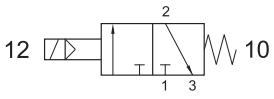
modello *model*	tensione *tension*
00.258.0	24V DC
00.259.0	24V 50/60Hz
00.260.0	110V 50/60Hz
00.261.0	220V 50/60Hz

Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer



comando pneumatico
pneumatically piloted



comando elettrico
solenoid actuated

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**SCR 3-P**	**SCR 3-E**
Attacchi *Ports*			G3/8"	G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C	max +60°C
Peso *Weight*			0.5 kg	0.8 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	2 bar; 0.2 MPa 16 bar; 1.6 MPa	2 bar; 0.2 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6 bar a 25 m/s *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	850 Nl/min	850 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1600 Nl/min	1600 Nl/min

avviatore progressivo G3/8"

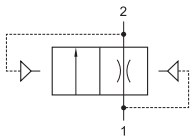
G3/8" slow-start valve

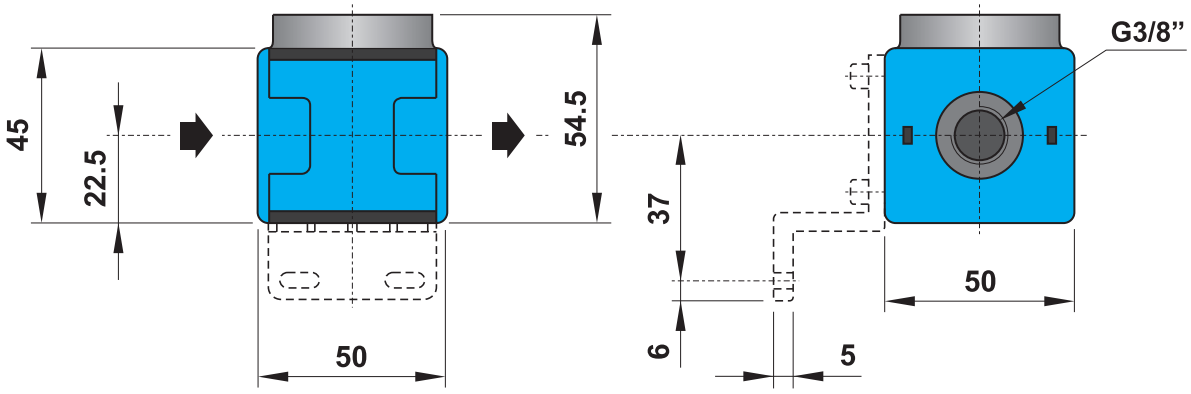
Modalità di funzionamento

La valvola fornisce a un circuito pneumatico aria a pressione progressivamente crescente fino a raggiungere la metà della pressione di rete nel tempo impostato con la vite di regolazione integrata. Durante questa fase non devono essere attivi gli elementi del circuito che consumano aria. Raggiunta la soglia di commutazione, l'avviatore progressivo passa automaticamente a fornire la pressione di rete.
L'avviatore progressivo impedisce eventuali movimenti improvvisi dei dispositivi pneumatici montati nel circuito, che si potrebbero avere se venisse fornita immediatamente la pressione di rete.
Per il montaggio è disponibile l'apposita staffa (cod. STF 3).

Valve operation

The valve applies to a pneumatic circuit a progressively increasing pressure over a period of time set by the integrated screw. During this phase no air consumption is allowed in the circuit. After having reached the half of the system pressure, the slow-start valve begins to automatically feed the circuit with the system pressure.
The slow-start valve prevents from unexpected motions of the pneumatic devices in the circuit, which could happen by applying directly the system pressure.
On request the mounting bracket (code STF 3) is available.





Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

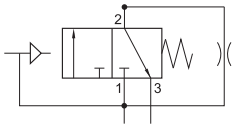
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**AVP 3-00**
Attacchi *Ports*		G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +60°C
Peso *Weight*		0.35 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	2 bar; 0.2 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata p = 6.3 bar a 25 m/s *Recommended flow rate* *p = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	850 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	Q_{max}	1600 Nl/min

valvola di scarico rapido e avv. prog. G1"

G1" quick exhaust and slow-start valve

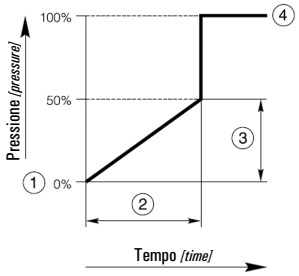
- Valvola 3/2 a comando elettrico o pneumatico
  Pneumatically or solenoid actuated 3/2 valve
- Avviatore progressivo integrato con valvola di scarico rapido
  Slow-start valve integrated with quick exhaust valve
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N)
  Mounting bracket on request (code STF 6N)



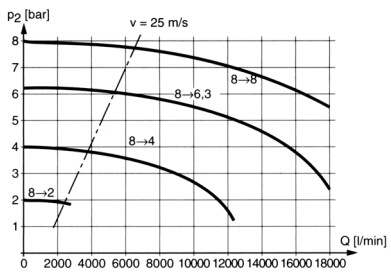


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**AVP 6N-01**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Peso *Weight*			1.5 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	2 bar; 0.2 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6 bar a 25 m/s *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	5500 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	12000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



1. Segnale di avvio *[start signal]*
2. Ritardo di commutazione *[switching time delay]*
3. Graduale salita di pressione *[gradual pressure build up]*
4. Pressione di lavoro $p_2 = p_1$ *[operating pressure $p_2 = p_1$]*



Bobine
Coils

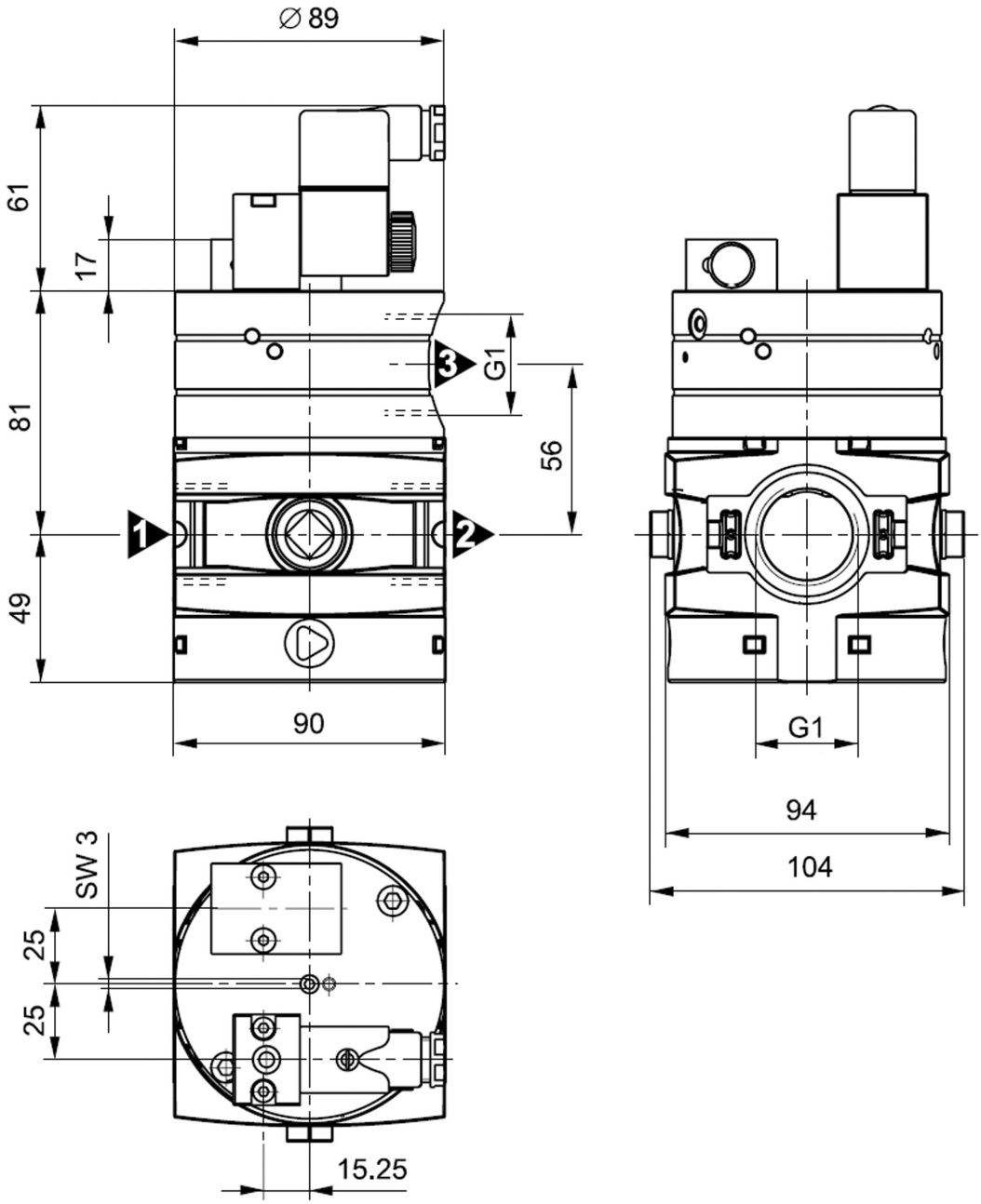
modello *model*	tensione *tension*
00.258.0	24V DC
00.259.0	24V 50/60Hz
00.260.0	110V 50/60Hz
00.261.0	220V 50/60Hz

valvola di scarico rapido e avv. prog. G1"

G1" quick exhaust and slow-start valve

Il prodotto è venduto senza bobina e senza staffa di fissaggio, da acquistarsi separatamente.
La bobina deve essere della serie 30 mm (vedi pag. 358).

The product is sold without coil and without mounting bracket, which are bought separately.
The coil must be 30 mm (refer to page 358).



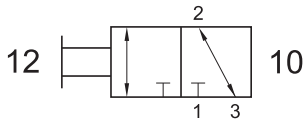
Materiali
Corpo: alluminio
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

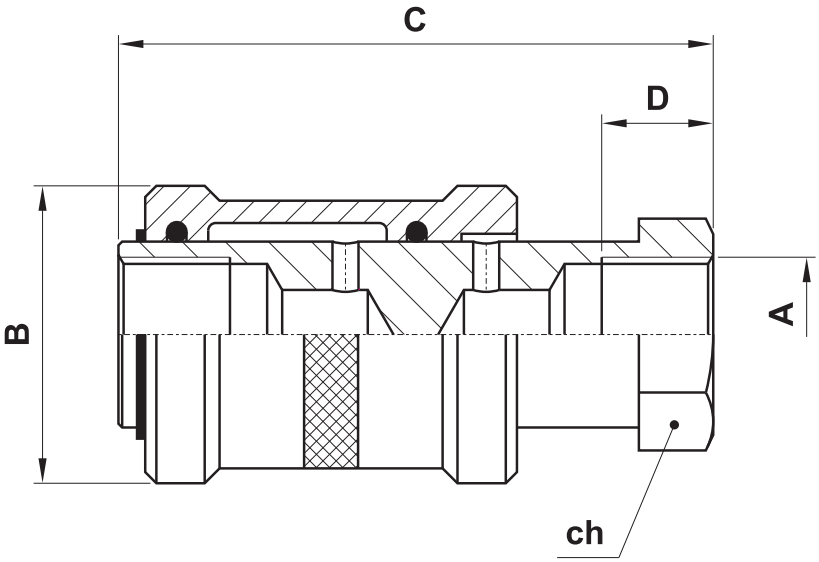
Materials
Body: aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

7

valvole sezionatrici a corsoio

shut-off slide valves







7

modello *model*	A	B	C	D	ch
AZ-CRSM	M5	ø14	30.5	8	10
AZ-CRS1	G1/8"	ø25	48	10	14
AZ-CRS2	G1/4"	ø30	58	12	17
AZ-CRS3	G3/8"	ø35	68	12	22
AZ-CRS4	G1/2"	ø40	75	15	27
AZ-CRS5 con blocco *with block*	G1"	ø56	80	14	39

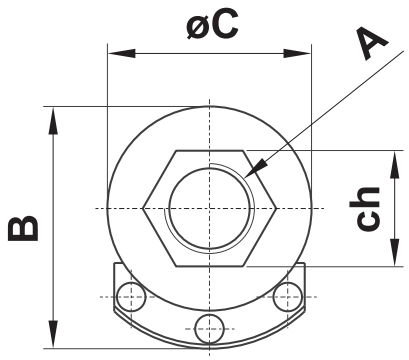
Materiali
Corpo: ottone OT58
Guarnizioni: NBR
Corsoio: alluminio 11S

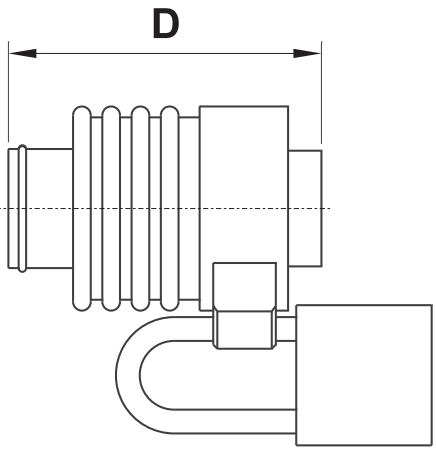
Materials
Body: brass OT58
Seals: NBR
Slide: aluminium 11S

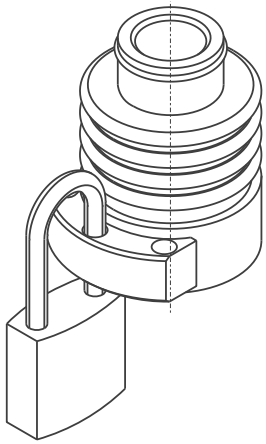
Attacchi *Ports*	M5; G1/8"; G1/4"; G3/8"; G1/2"; G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

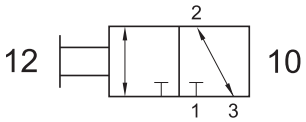
valvole a corsoio lucchettabili

lockable slide valves











modello *model*	A	B	C	D	ch
18.010.0	G1/4"	35.6	30	46	17
18.011.0	G1/2"	45.1	40	62	26

Il lucchetto è acquistabile separatamente: codice di ordinazione **18.012.0**

*The padlock is bought separately: part number **18.012.0***

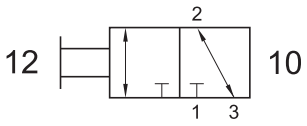
Attacchi *Ports*	G1/4"; G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C
Pressione di esercizio *Working pressure*	1 ... 10 bar 0.1 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

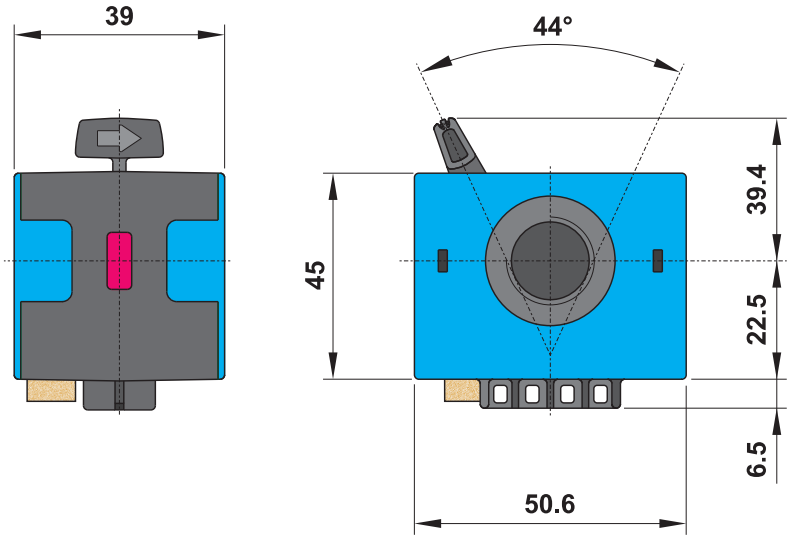
valvola di sezionamento circuito 3/2 G3/8"

3/2 G3/8" shut-off valve

- Elemento modulare ad alte prestazioni
  High performance modular element
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Possibilità di chiusura a lucchetto
  It can be secured with a padlock
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position







Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Parti interne: INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: die-cast aluminium
Internal parts: stainless steel
External parts: reinforced polymer

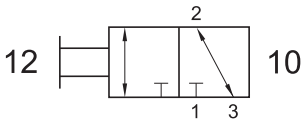
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SR-M3**
Attacchi *Ports*		G3/8"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		max +60°C
Peso *Weight*		0.25 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata p = 6.3 bar a 25 m/s *Recommended flow rate* *p = 6.3 bar at 25 m/s*	Q_n	850 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	Q_{max}	5300 Nl/min

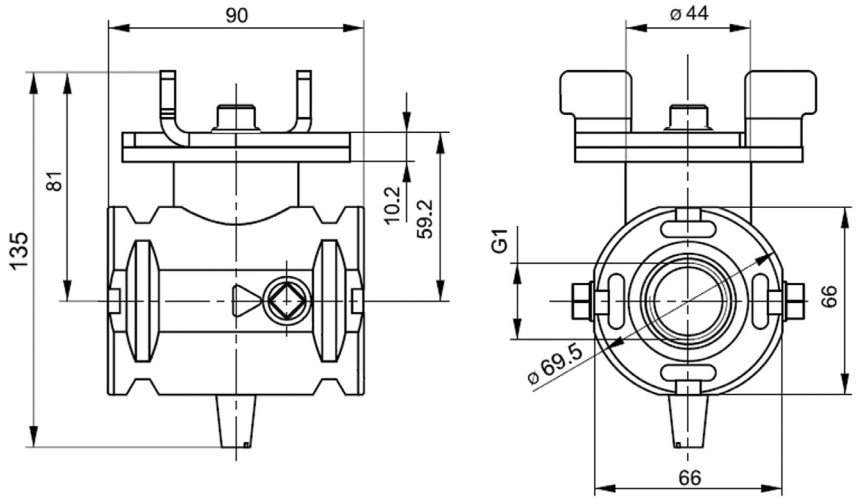
valvola di sezionamento circuito 3/2 G1"

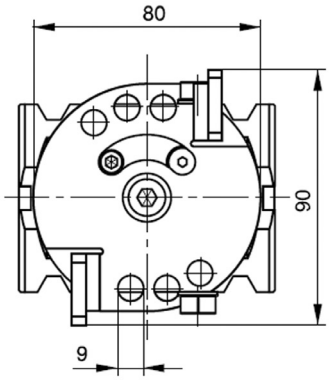
3/2 G1" shut-off valve

- Elemento modulare ad alte prestazioni
  High performance modular element
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Possibilità di chiusura a lucchetto
  It can be secured with a padlock
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position









Materiali
Corpo: alluminio pressofuso
Guarnizioni: NBR

Materials
Body: die-cast aluminium
Seals: NBR

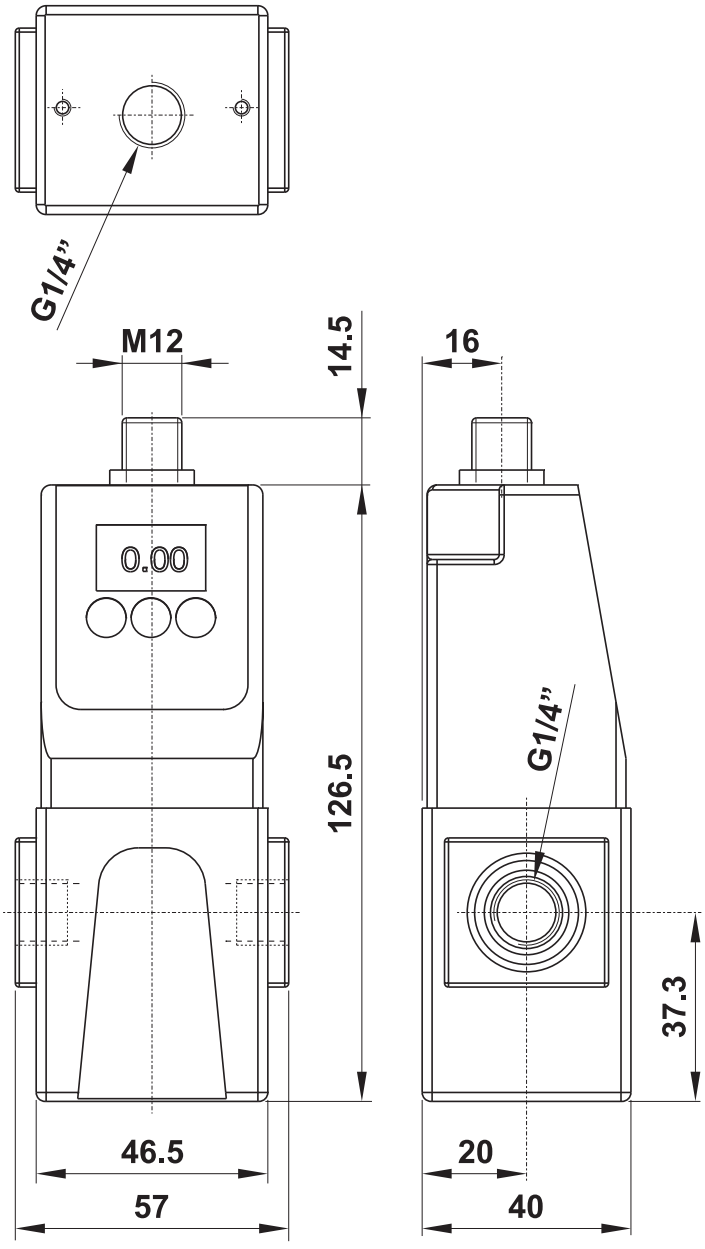
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SR-M6N**
Attacchi *Ports*		G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-10 ... +50°C
Peso *Weight*		1.2 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	Q_{max}	20000 Nl/min

regolatore proporzionale elettronico G1/4"

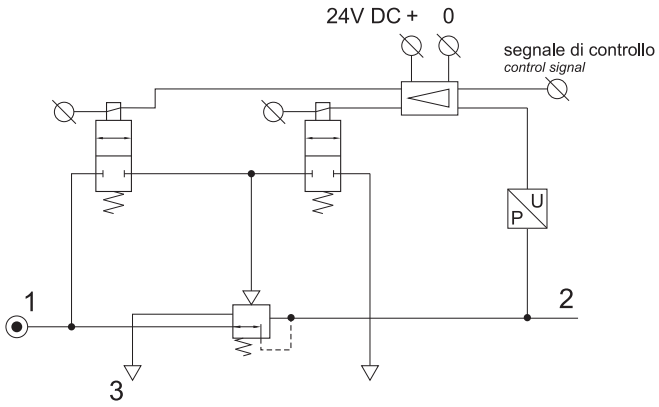
electronically controlled proportional pressure regulator G1/4"

- Valvola di regolazione a pistone
  Piston-type pressure regulating valve
- Controllo elettronico remoto
  Remote electronic control
- Nessun consumo d'aria in condizioni di regolazione stabile
  No air consumption in steady conditions
- Display per visualizzazione e programmazione
  Display for data viewing and programming
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta
  Vertical installation; bracket on request





Schema pneumatico
Pneumatic diagram



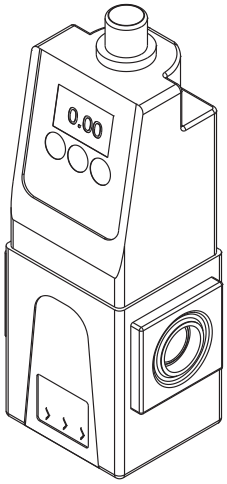
Materiali
Corpo: alluminio
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: alluminio e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: aluminium and stainless steel
External parts: reinforced polymer

regolatore proporzionale elettronico G1/4"

electronically controlled proportional pressure regulator G1/4"

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**RPE 2V NA**
			normalmente aperto *normally open*
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 40μ con o senza lubrificazione *40μ filtered, lubricated or non lubricated air*		
Peso *Weight*			290 g
Caratteristiche pneumatiche - *Pneumatic characteristics*			
Pressione di alimentazione ($p1 \geq p_2 + 0.1 \cdot p_2$) *Inlet pressure range*		$p_{1\,min}$ $p_{1\,max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 10.5 bar; 1.05 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\,min}$ $p_{2\,max}$	0.2 bar; 0.02 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar	Q_n	1000 Nl/min
Isteresi *Hysteresis*		% $p_{2\,max}$	1.3
Linearità *Linearity*		% $p_{2\,max}$	< 0.5
Caratteristiche elettriche - *Electrical characteristics*			
Voltaggio nominale *Nominal voltage*		U_N	24V DC ±10%
Oscillazione residua *Residual ripple*			10%
Potenza *Power*			1.1 W
Tensione del segnale di regolazione *Tension of set value input*		U_W	0-10 V
Intensità del segnale di regolazione *Current intensity of set value input*		I_W	4-20 mA
Resistenza in ingresso *Input resistance*		R_E	100 kΩ
Protezione elettrica secondo DIN 40050, EN 60529 *Electrical protection according to DIN 40050, EN 60529*			IP 65

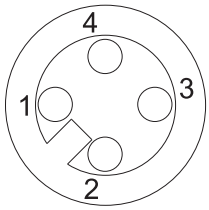


Le staffe di fissaggio devono essere acquistate separatamente
16.176.0: per montaggio su barra omega
16.177.0: piedino

Mounting brackets are bought separately
***16.176.0**: for omega-profile*
***16.177.0**: foot mounting*

Connettore M12, 4 poli, con morsetti
Connector M12, 4 pins, with clamps
16.180.0

Schema di collegamento
Connection diagram



Connessione M12
Connection M12

Punto 1 (marrone):
Alimentazione (polo positivo) +24V DC ±10% 0.15 A
Oscillazione residua ammessa fino a 10%

Punto 2 (bianco): Ingresso del segnale di regolazione: tensione da 0 a 10V.

Punto 3 (blu):
Alimentazione 0V

Punto 4 (nero):
Segnale 24V di allarme in uscita (1kΩ)

Pin 1 (brown): Power supply +24V DC ±10% 0.15A, residual ripple 10%

Pin 2 (white): Set value input. Voltage 0-10V.

Pin 3 (blue): Power supply 0V

Pin 4 (black): 24V alarm output signal (1kΩ)

Il regolatore proporzionale può essere comandato elettronicamente mediante un segnale analogico da 0 a 10V. Tramite il software e il display la regolazione in ingresso può essere commutata in 4-20 mA (500Ω).
Anche il campo della pressione di alimentazione può essere variato modificando l'opportuno parametro.
Quando la pressione di uscita rientra nella banda di segnale, viene fornito un segnale in uscita a 24V DC, PNP Ri = 1kΩ. Fuori dalla banda di segnale questo collegamento è posto a 0V.

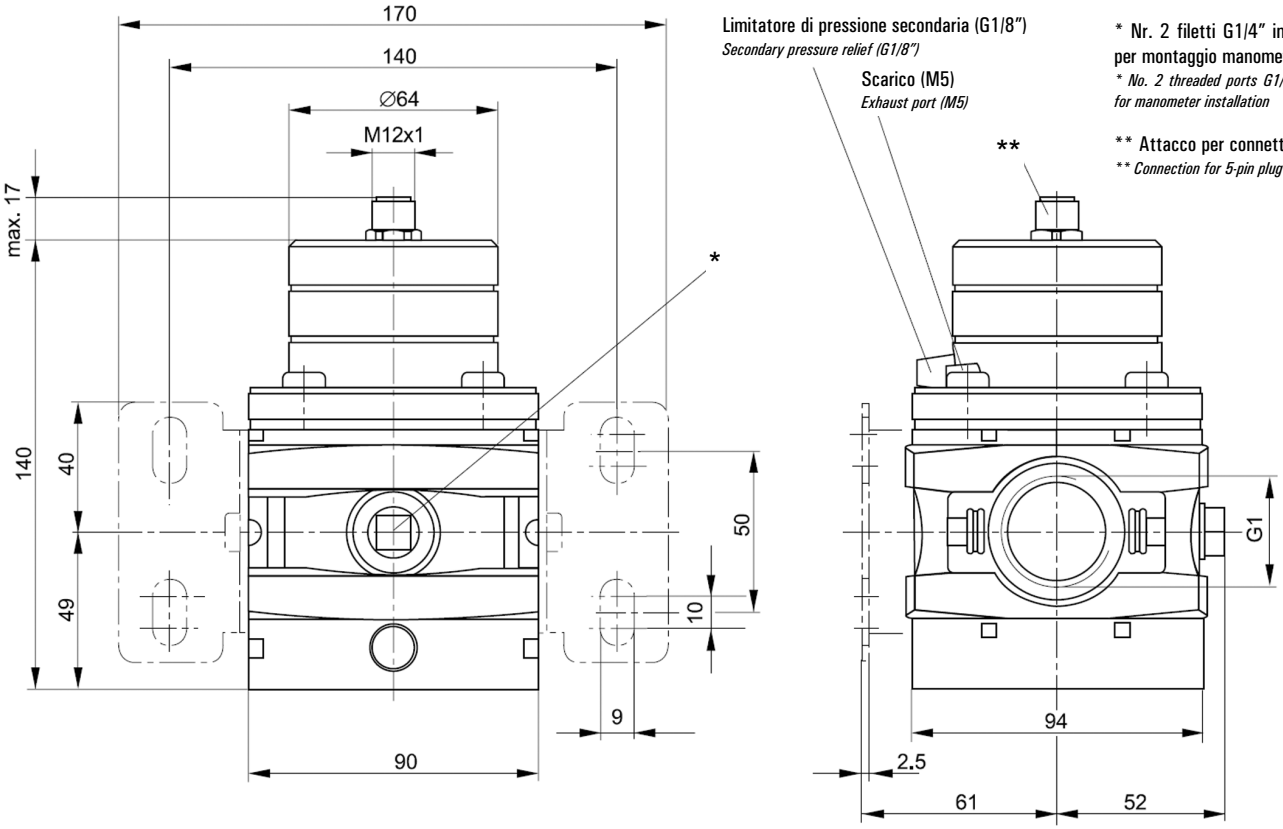
The proportional regulator can be electronically controlled by an analogic signal from 0 to 10V. The user can change the parameter by the internal software and display to control the regulator by a signal from 4 to 20 mA (500Ω).
The inlet pressure range can also be changed by an internal parameter.
As soon as the output pressure is within the signal band a signal is given of 24V DC, PNP Ri = 1 kΩ.
Outside the signal band this connection is 0V.

regolatore proporzionale elettronico G1"

electronically controlled proportional pressure regulator G1"

- Valvola di regolazione a pistone
  Piston-type pressure regulating valve
- Controllo elettronico remoto
  Remote electronic control
- Nessun consumo d'aria in condizioni di regolazione stabile
  No air consumption in steady conditions
- Struttura modulare, compatibile con gli altri elementi della serie G1"
  Modular design, direct coupling with G1" units
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 6N)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 6N)

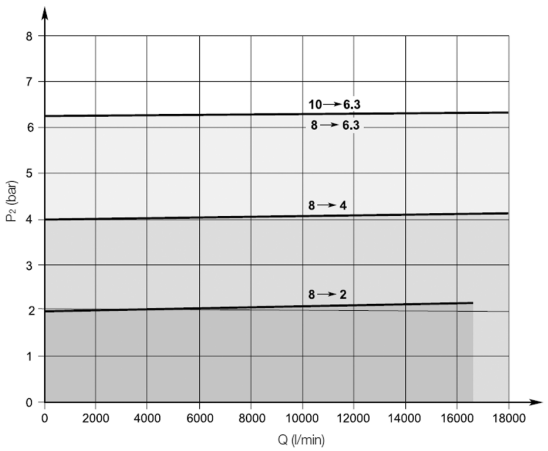




* Nr. 2 filetti G1/4" in posizione opposta, per montaggio manometro
** No. 2 threaded ports G1/4" in opposite position, for manometer installation*

** Attacco per connettore M12x1 a 5 pin
*** Connection for 5-pin plug M12x1*

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



regolatore proporzionale elettronico G1"

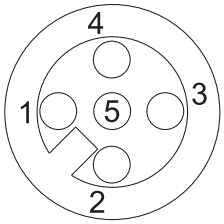
electronically controlled proportional pressure regulator G1"

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**RPE 6N VNC**
			normalmente chiuso *normally closed*
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +50°C
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 40μ con o senza lubrificazione *40μ filtered, lubricated or non lubricated air*		
Peso *Weight*			1.2 kg
Caratteristiche pneumatiche - *Pneumatic characteristics*			
Pressione di alimentazione ($p1 \geq p_2 + 0.1 \cdot p_2$) *Inlet pressure range*		$p_{1\,min}$ $p_{1\,max}$	1 bar; 0.1 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\,min}$ $p_{2\,max}$	0.2 bar; 0.02 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar	Q_n	20000 Nl/min
Isteresi *Hysteresis*		% $p_{2\,max}$	< 1
Ripetibilità *Repeatability*		% $p_{2\,max}$	< 0.5
Sensibilità *Sensitivity*		% $p_{2\,max}$	< 0.5
Linearità *Linearity*		% $p_{2\,max}$	< 1
Caratteristiche elettriche - *Electrical characteristics*			
Voltaggio nominale *Nominal voltage*		U_N	24V DC ±10%
Oscillazione residua *Residual ripple*			10%
Consumo di corrente *Power consumption*			0.15 A
Tensione del segnale di regolazione *Tension of set value input*		U_W	0-10 V
Intensità del segnale di regolazione *Current intensity of set value input*		I_W	0-20 mA
Resistenza in ingresso *Input resistance*		R_E	243 kΩ
Tensione del segnale di rilevazione della pressione in uscita *Tension of actual value output*		U_X	0-10 V
Intensità del segnale di rilevazione della pressione in uscita *Current intensity of actual value output*		$I_{X\,max}$	10 mA
Protezione elettrica secondo DIN 40050, EN 60529 *Electrical protection according to DIN 40050, EN 60529*			IP 65

Materiali
Corpo: alluminio
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: aluminium
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

Schema di collegamento
Connection diagram



Punto 1:
Alimentazione (polo positivo) +24V DC ±10% 0.15 A
Oscillazione residua ammessa fino a 10%

Punto 2:
Alimentazione 0V
Potenziale di riferimento per l'impostazione del valore di regolazione e per la misurazione del valore di pressione effettivamente presente in uscita.

Punto 3: Ingresso del segnale di regolazione: tensione da 0 a 10V.

Punto 4:
Segnale 0V
Nello standard è connesso a bordo con il punto 2.

Punto 5: Rilevamento della pressione effettivamente presente in uscita. Uscita analogica variabile da 0 a 10V. La tensione viene misurata in riferimento al potenziale presente al punto 2. Tolleranza ±0.15V.

Pin 1: Power supply +24V DC ±10% 0.15A, residual ripple 10%

Pin 2: Power supply 0V, reference and mass capacity potential for set and actual value.

Pin 3: Set value input. Voltage 0-10V.

Pin 4: 0V set signal. Connected on board with pin 2 as standard.

Pin 5: Analog actual value output. Voltage from 0 to 10V. The voltage is measured with reference to the potential at pin 2. Tolerance ±0.15V.

Connettore M12, 5 poli, con morsetti
Connector M12, 5 pins, with clamps
16.181.0

La staffa di fissaggio (cod. STF 6N), il kit di assemblaggio (cod. KIT 6N-00) e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket (code STF 6N), coupling kit (code KIT 6N-00) and manometer are bought separately.

Sensibilità
La minima variazione del valore di regolazione che causa una effettiva variazione della pressione in uscita è denominata “sensibilità” e si esprime in percentuale rispetto al valore massimo di pressione consentito dal dispositivo di regolazione. Nel caso del nostro regolatore di pressione proporzionale, il valore di sensibilità è inferiore allo 0.5%. Ciò significa che la regolazione è molto precisa.

Linearità
Esprimendo la pressione in uscita in funzione del valore di regolazione impostato, si dovrebbe poter ottenere una funzione lineare che consenta di predire quale sarà il valore in uscita in riferimento a un dato valore impostato. Esiste però una differenza tra il valore teoricamente previsto e il valore effettivamente presente in uscita, ed essa si può calcolare sulla base della massima deviazione rispetto al valore teorico corrispondente alla massima pressione consentita dal dispositivo di regolazione. La linearità si esprime in percentuale rispetto a questa massima pressione.

Isteresi
L'isteresi è causata dall’attrito e da una temporanea deformazione delle parti interne di natura elastica soggette a pressione. Durante il funzionamento si possono pertanto notare differenti pressioni in uscita in riferimento a un medesimo valore di regolazione. Questi diversi valori dipendono anche dal senso della regolazione, che può andare dal basso verso l’alto o dall’alto verso il basso. Il valore di isteresi del nostro regolatore di pressione è inferiore a 0.1 bar.

Ripetibilità
Impostando ripetutamente e in tempi distinti un medesimo valore di regolazione, i diversi valori di pressione effettivamente ottenuti in uscita sono pressoché identici e differiscono meno tra di loro che rispetto al valore teorico impostato. Una isteresi minore consente pertanto una ripetibilità migliore.

Ansprechempfindlichkeit
Die kleineste Sollwertdifferenz, die zu einer Änderung des Ausgangsdruckes führt, wird als Ansprechempfindlichkeit bezeichnet. In Prozentsatz vom maximalen Ausgangsdruck angegeben, beträgt dieser Wert nur 0.5%. Das ermöglicht eine sehr feinfühlige Einstellbarkeit des Ausgangsdruckes.

Linearität
Wird der Ausgangsdruck in Abhängigkeit vom Sollwert dargestellt, sollte sich eine möglichst gerade (lineare) Kennlinie ergeben, so dass möglichst exakt vorhergesagt werden kann, welcher Druck bei der jeweiligen Vorgabe zu erwarten ist. Die Abweichung errechnet sich aus der maximalen Differenz zur idealen Kennlinie, bezogen auf den höchstmöglichen Ausgangsdruck.

Hysterese
Die Hysterese wird auch Umkehrspanne genannt und entsteht durch Reibung sowie kurzfristige Verformung elastischer Bauteile. Für den Betrieb ergeben sich dadurch unterschiedliche Ausgangsdrücke bei gleicher Sollwert-Vorgabe, je nachdem, ob der vorhergegangene Wert größer oder kleiner war. Unser elektronisch gesteuertes Druckregelventil hat eine Abweichung kleiner als 0.1 bar.

Wiederholgenauigkeit
Regelungstechnische Komponenten sind in der Wiederholung eines einmal eingestellten Wertes genauer als beim Anfahren absoluter Werte. Darüber hinaus wird die Wiederholgenauigkeit durch eine möglichst kleine Hysterese günstig beeinflusst.

Sensitivity
The smallest change of set output pressure which leads to a change in actual output pressure is named “sensitivity” and it is expressed as percentage of the maximum output pressure possible for the device. The sensitivity of our pressure regulator is below 0.5%, which allows output pressure to be set very precisely.

Linearity
The ideal graphic curve which shows the output pressure in relation with the electronic input signal would be a straight (linear) line. This line would allow to predict which output pressure can be expected when a certain input voltage is applied. The deviation from the ideal value can be calculated on the basis of the difference between the ideal and the actual output value at the highest pressure allowed by the device, and it is expressed in percentage of this maximum output pressure.

Hysteresis
The same set output pressure generates slightly different actual output pressures, depending on whether the previous setting was higher or lower. This difference, known as hysteresis, is caused by friction and temporary deformation of elastic components. The hysteresis of our pressure regulator is below 0.1 bar.

Repeatability
Control components, for a given set value, usually produce repeated actual values which differ less from each other than from the absolute set value. Repeatability is improved if hysteresis is minimized.

Občutljivost
Najmanjša sprememba nastavljenega izhodnega pritiska, ki povzroči dejansko spremembo pritiska na izhodu naprave, se imenuje občutljivost in se izraža kot odstotek največjega možnega pritiska na izhodu naprave. Občutljivost našega tlačnega regulatorja je manjša od 0.5%, kar omogoča zelo precizno nastavitev izhodnega pritiska.

Linearnost
Idealna krivulja, ki predstavlja odvisnost izhodnega pritiska od električnega vhodnega signala, je premica. S tako krivuljo bi lahko enostavno predvideli, kakšen bo pritisk na izhodu ob določeni električni napetosti na vhodu. Odstopanje od te idealne krivulje je moč izračunati iz razlike med idealno krivuljo in dejansko vrednostjo pritiska na izhodu, ko ta doseže največjo možno vrednost; odmik izražamo kot odstotek maksimalnega možnega pritiska na izhodu naprave.

Histereza
Določena vrednost vhodnega signala povzroči spremembo izhodnega pritiska, ki pa ni vedno enaka in je odvisna od tega, ali je bila prejšnja nastavljena vrednost višja ali nižja. To minimalno razliko, znano tudi kot histerezo, povzroča trenje in začasne deformacije prožnih komponent. Histereza našega tlačnega regulatorja znaša manj kot 0.1 bar.

Ponovljivost
Krmilne naprave se na neko nastavljeno vrednost vhoda navadno odzovejo z enakimi dejanskimi vrednostmi na izhodu, ki se ena od druge manj razlikujejo, kot se vsaka posamezna razlikuje od absolutne nastavljene vrednosti. Ponovljivost se izboljša z zmanjšanjem histereze.

PRESA D'ARIA

porting block

Può essere utilizzata per prelevare aria non lubrificata e/o non regolata

It can be used to provide unlubricated and/or unregulated air

G1/4"

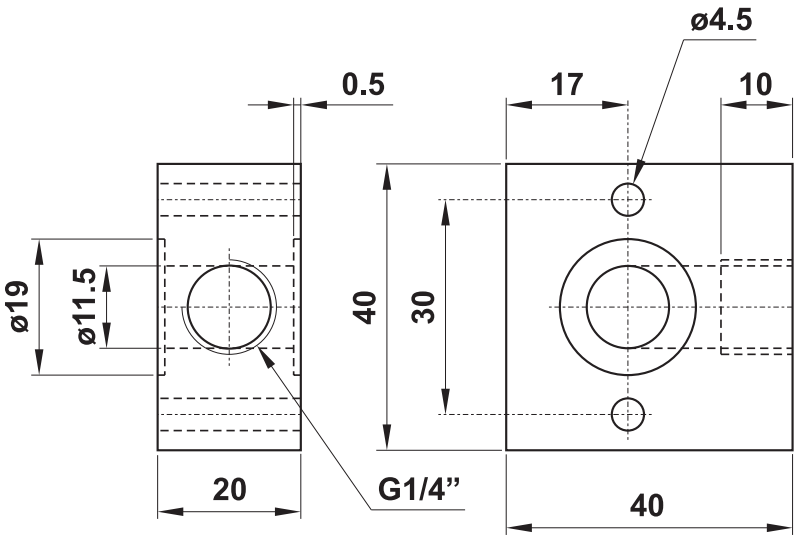
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio

Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

PAI 2-00





Materiale: alluminio *Material: aluminium*

G3/8"

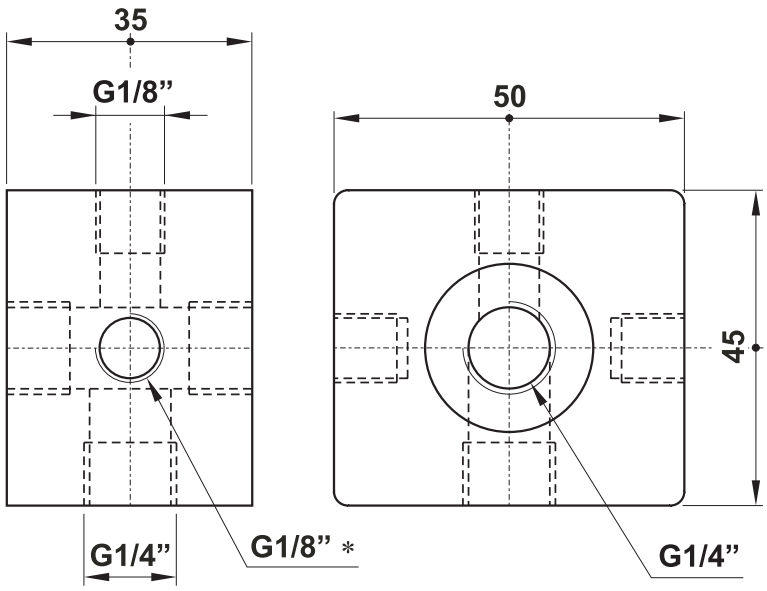
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio

Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

PAI 3-00





* : filetto G1/8" (prof. 10 mm circa) da ambo le parti.
In caso di necessità l'utilizzatore può forare il fondo per avere una presa d'aria aggiuntiva (foro ø4).

** : G1/8" thread on both sides (depth about 10 mm) ready for through-drilling hole ø4.*

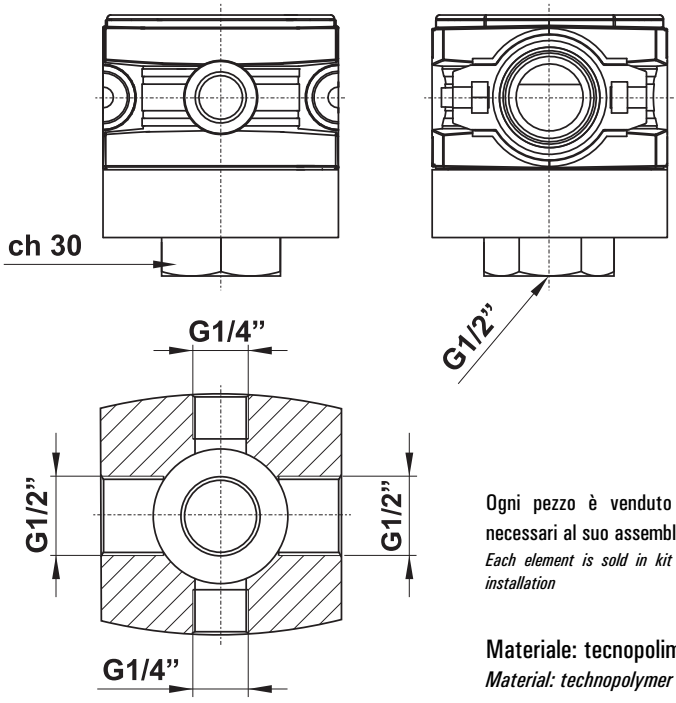
Materiale: zamak *Material: zamak*

G1/2"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

PAI 4N-00





Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

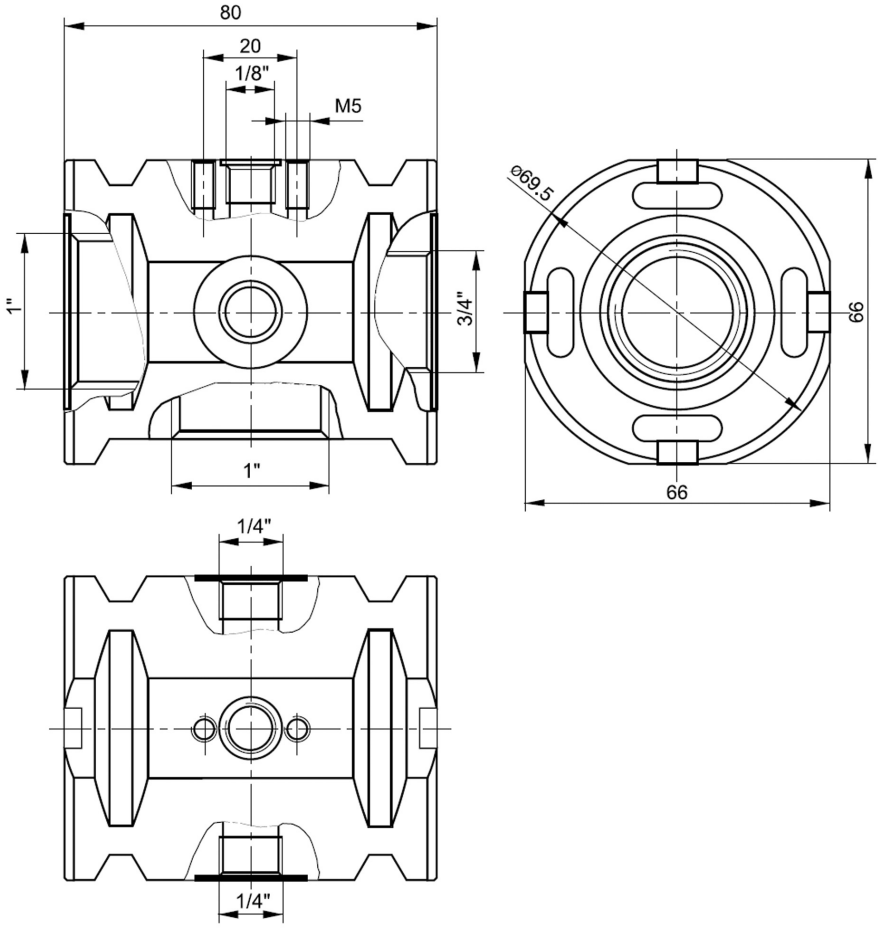
Materiale: tecnopolimero
Material: technopolymer

G1"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

PAI 6N-00





Materiale: alluminio *Material: aluminium*

Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

OLIO PER GRUPPI TRATTAMENTO ARIA

oil for air preparation units

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

16.172.0



Olio idraulico, classe di viscosità VG32 a norma ISO 3448

Hydraulic oil, viscosity class VG32 according to norm ISO 3448

Istruzioni per l'uso:

Riempire la tazza del lubrificatore fino al livello raccomandato. Regolare, ove possibile, il flusso di olio a circa 2 gocce al minuto. Non usare a temperature inferiori a +5°C.

Instructions for use:

Fill the lubricator to the recommended level. Regulate, where possible, the oil flow at about 2 drops/minute. Do not use at temperatures below +5°C

Dati tecnici

Densità a 15°C: 0.8655 g/ml
Densità a 20°C: 0.8621 g/ml
Viscosità cinematica a 40°C: 30.1205 mm^2/s
Indice di viscosità: 109
Temperatura di fiamma all'aperto: 208°C
Temperatura di fiamma al chiuso: 196°C
Temperatura di scorrimento: sotto -15°C

Technical data

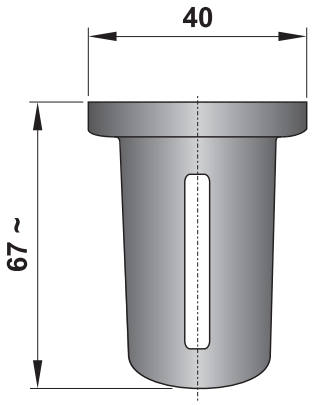
Density at 15°C: 0.8655 g/ml
Density at 20°C: 0.8621 g/ml
Kinematic viscosity at 40°C: 30.1205 mm^2/s
Viscosity index: 109
Flash point in open space: 208°C
Flash point in closed space: 196°C
Pour point: below -15°C

PROTEZIONE PER TAZZA

bowl protection

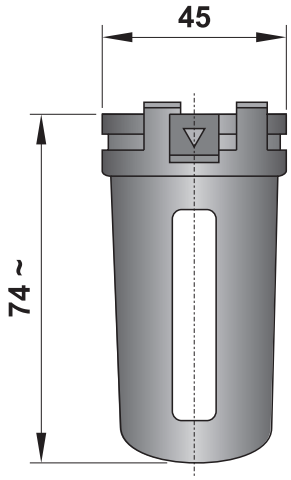
G1/4"
PLASTICA

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
PR 2-00



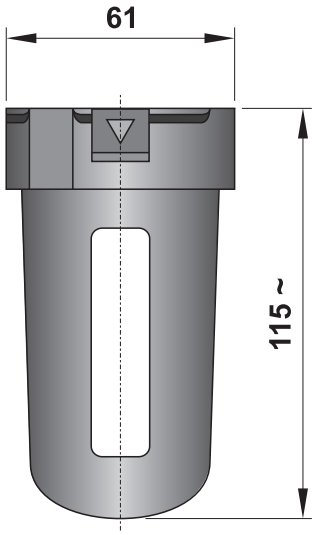
G3/8"
METALLO

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
PR 3-00



G1/2"
METALLO

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
PR 4-00



7

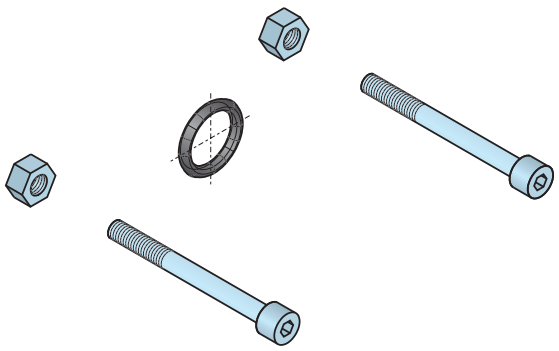
KIT MONTAGGIO

coupling kit

G1/4"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

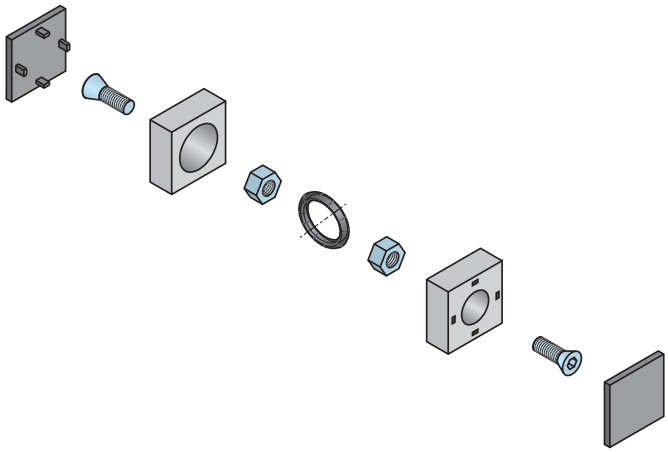
KIT 2-00



G3/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

KIT 3-00



G1/2"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

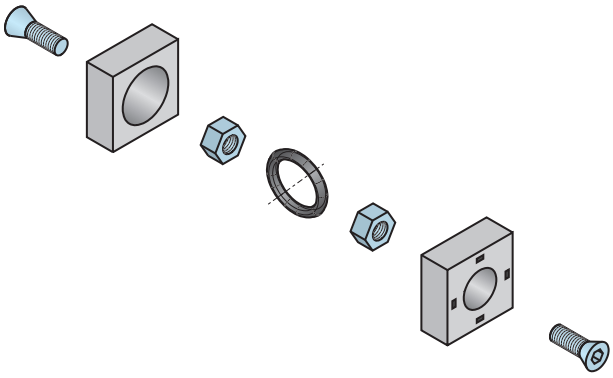
KIT 4-00

G1/2"-G3/4"

NUOVO

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

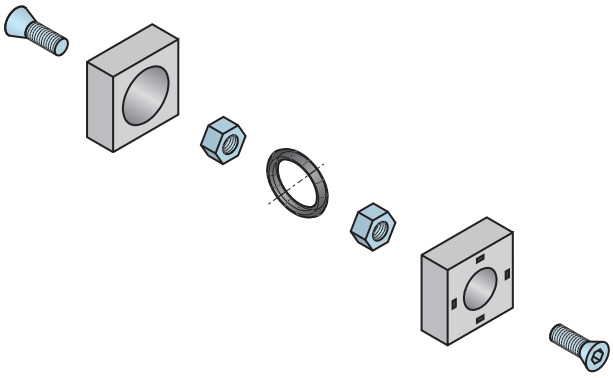
KIT 4N-00



G1"

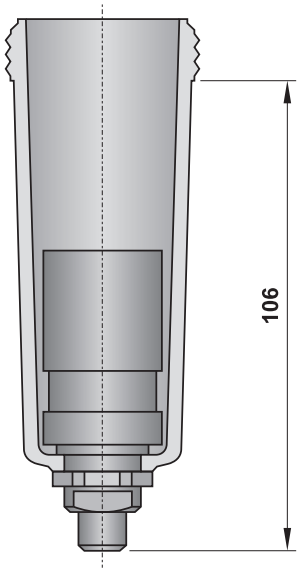
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

KIT 6N-00



SCARICO AUTOMATICO CONDENSA

automatic moisture exhaust

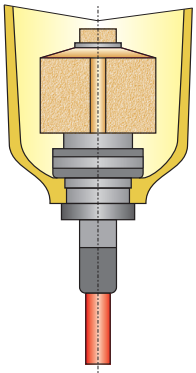


G3/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

AKS 3

Per l'installazione sostituire la tazza normale con questa tazza dotata di scarico automatico.
This bowl with automatic exhaust replaces the normal filter bowl.

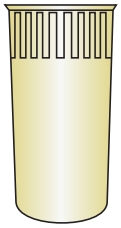
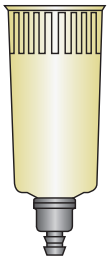
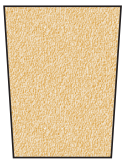


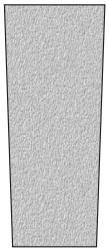
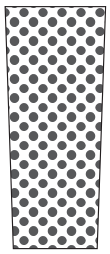
G1/2" **G1"**

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

AKS 4-6

Per l'installazione montare questo elemento all'interno della tazza togliendo il dispositivo per lo scarico semiautomatico.
Lo stesso elemento si utilizza sia per i filtri da G1/2" sia per quelli da G1".
This element replaces the semi-automatic exhaust device located in a normal filter bowl.
The same element is used for G1/2" and G1" filters.

descrizione *description*			dimensione *size*	codice di ordinazione *order code*
	**TAZZA PER LUBRIFICATORE** *bowl for lubricator*		G1/4″	**16.065.0**
			G3/8″	**16.067.0**
			G1/2″	**16.069.0 + 16.109.0**
			G1″	**16.145.0**
	**TAZZA PER FILTRO** *bowl for filter*		G1/4″	**16.064.0**
			G3/8″	**16.132.2**
			G1/2″	**16.068.0**
			G1″	**16.146.0**
	**MEMBRANA PER REGOLATORE DI PRESSIONE** *diaphragm for pressure regulator*		G3/8″-G1/2″	**16.098.0**
			G1″	**16.137.0**
	**ELEMENTO FILTRANTE** *filter element*	25 μm	G1/4″	**16.061.0**
		5 μm	G1/4″	**16.031.0**
		30 μm	G3/8″	**16.062.0**
		5 μm	G3/8″	**16.032.0**
		30 μm	G1/2″	**16.063.0**
		5 μm	G1/2″	**16.033.0**
		30 μm	G1″	**16.144.0**
		5 μm	G1″	**16.171.0**
	**CUPOLA VISIVA PER LUBRIFICATORE** *oil view element for lubricator*		G1/4″	**16.104.0**
			G3/8″-G1/2″	**16.105.0**
			G1″	**16.140.0**

descrizione *description*		dimensione *size*	codice di ordinazione *order code*
	**CARTUCCIA MICROFILTRO** *sub-micro-filter element*	G1/4″	**16.183.0**
		G3/8″	**16.189.0**
		G1/2″	**16.169.0**
		G1″	**16.191.0**
	**ELEMENTO FILTRANTE CARBONE ATTIVO** *activated carbon filter element*	G1/4″	**16.184.0**
		G3/8″	**16.192.0**
		G1/2″	**16.193.0**
		G1″	**16.194.0**

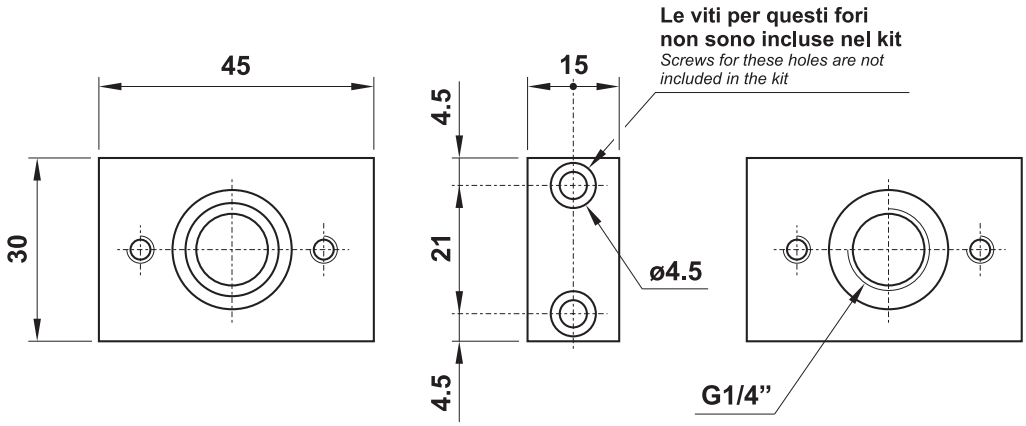
piastrina di fissaggio a parete per filtri e lubrificatori G1/4"

adaptor for side mounting - filters and lubricators G1/4"

- Utilizzabile per il fissaggio a parete di **filtro** e/o **lubrificatore**
  *It can be used to install **filter** and/or **lubricator***
- Si utilizza in posizione intermedia per il fissaggio di FIL+LUB
  To be used in intermediate position to install FIL+LUB
- Si utilizza come terminale per il fissaggio di FIL o LUB
  To be used as header to install FIL or LUB
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)

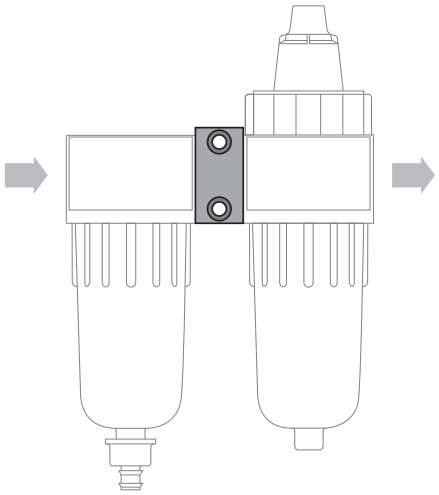
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

16.004.2

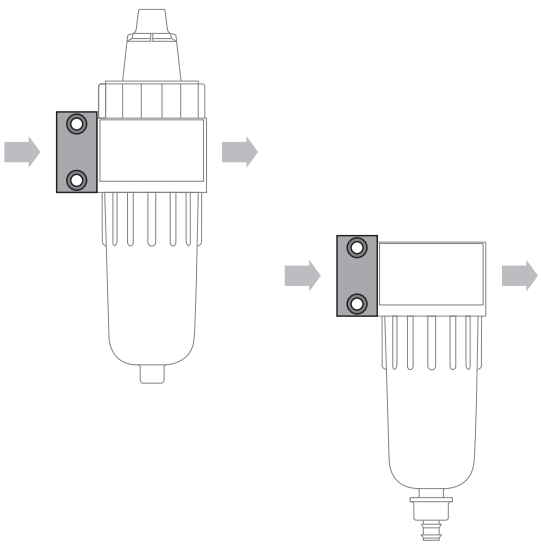


Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

Montaggio in posizione intermedia
Installation in intermediate position



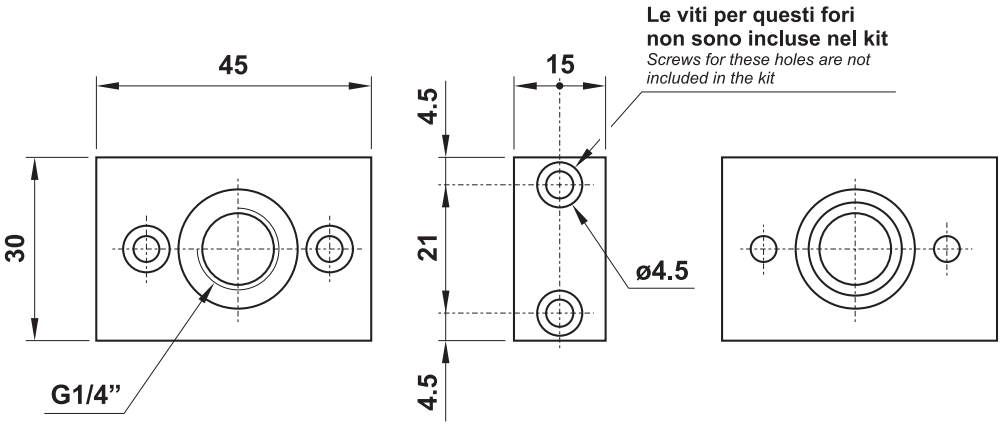
Montaggio come terminale
Installation as header



piastrina di fissaggio a parete per regolatori e filtroregolatori G1/4"

adaptor for side mounting - regulators and filter-regulators G1/4"

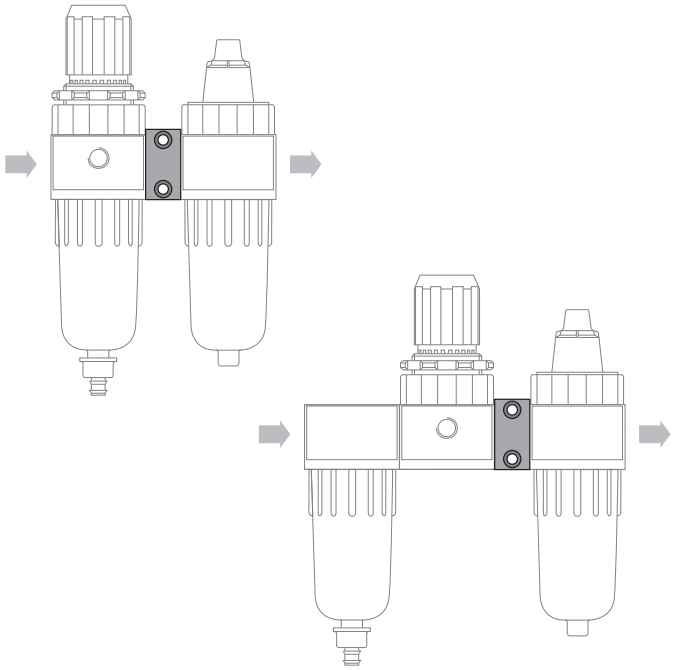
- Si utilizza in posizione intermedia (cod. **16.005.2**) per il fissaggio di FR+L o FRL
  *To be used in intermediate position (code **16.005.2**) to install FR+L or FRL*
- Si utilizza come terminale (cod. **16.006.2**) per il fissaggio di FR o REG
  *To be used as header (code **16.006.2**) to install FR or REG*
- Materiale: alluminio anodizzato
  Material: aluminium (anodize treatment)



Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

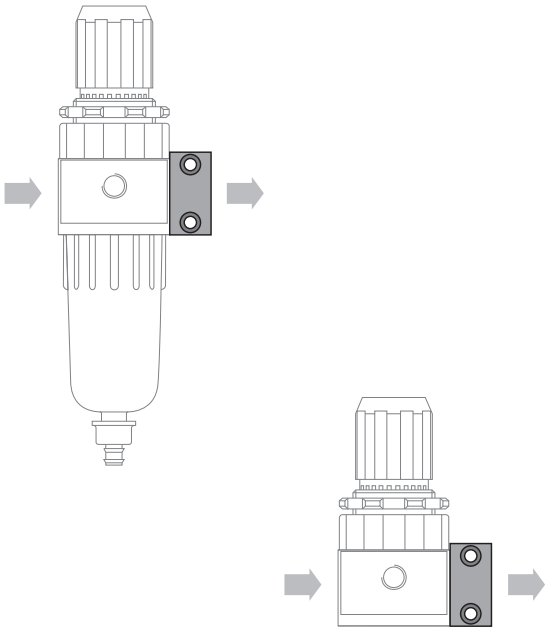
Montaggio in posizione intermedia
Installation in intermediate position

16.005.2



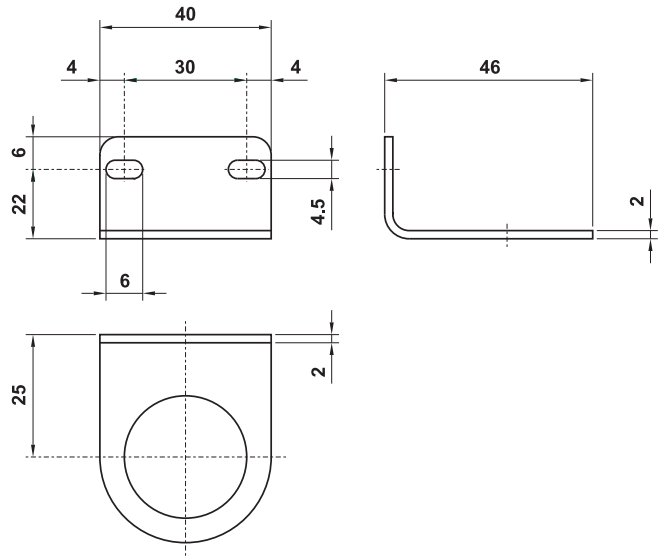
Montaggio come terminale
Installation as header

16.006.2



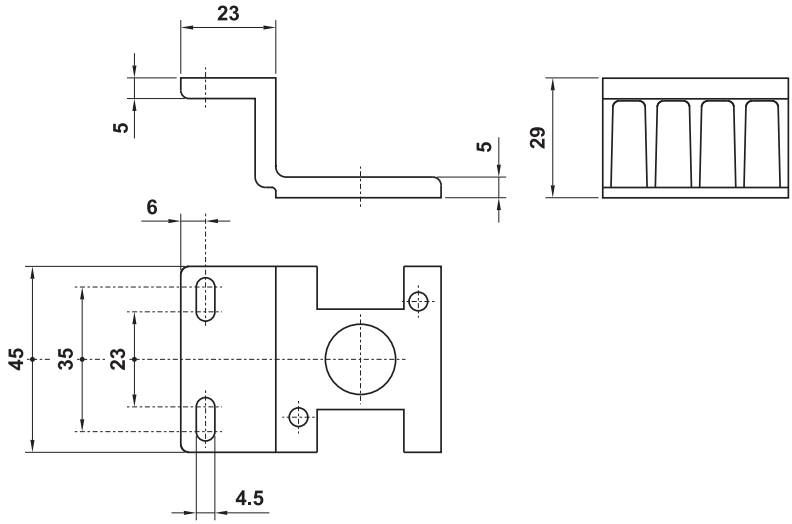
STAFFE E GHIERA DI FISSAGGIO

mounting brackets and ring



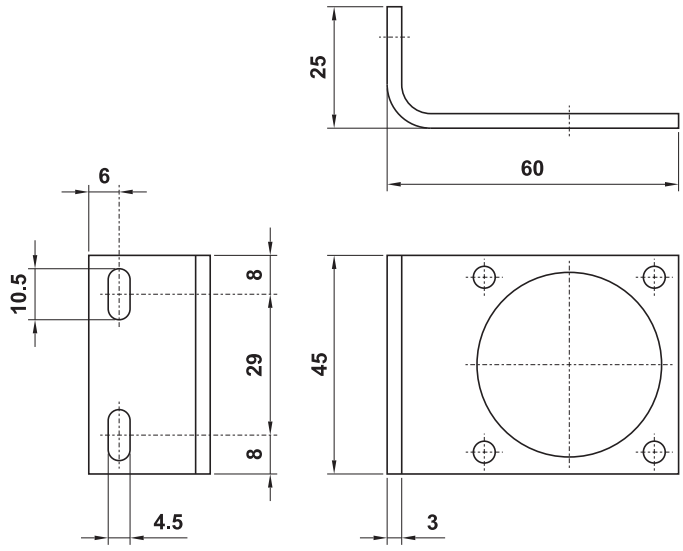
G1/4"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
STF 2



G3/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
STF 3

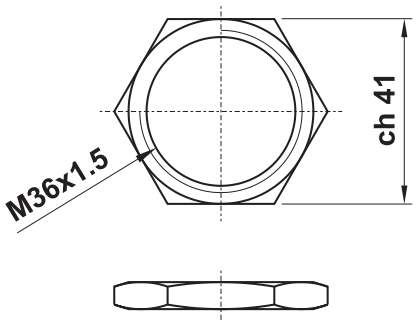


G3/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
STF 3A

STAFFE E GHIERA DI FISSAGGIO

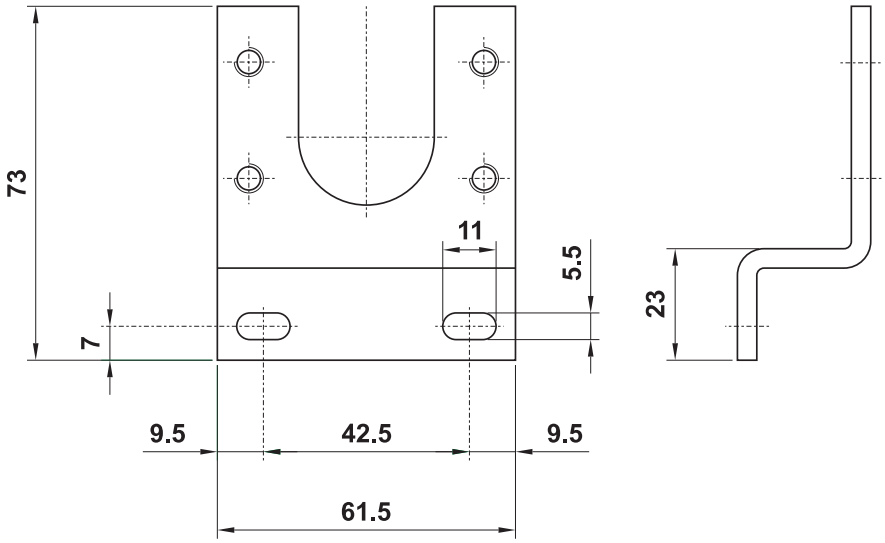
mounting brackets and ring



G3/8"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

STF 3B



G1/2"

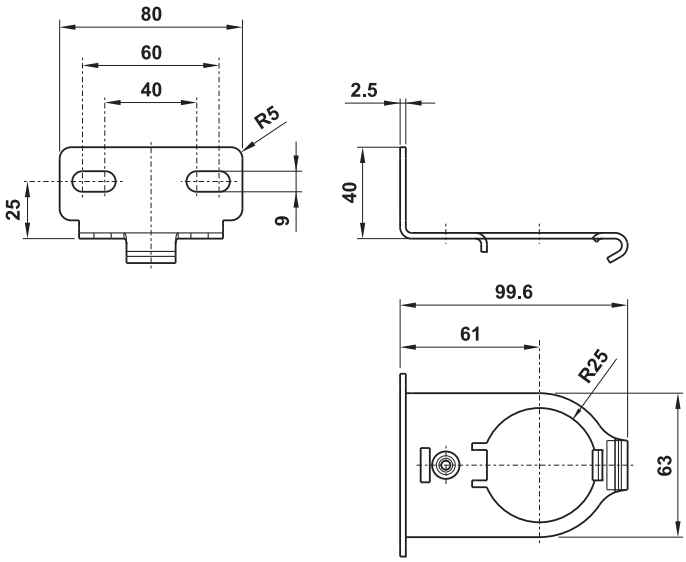
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

STF 4

7

STAFFE E GHIERA DI FISSAGGIO

mounting brackets and ring

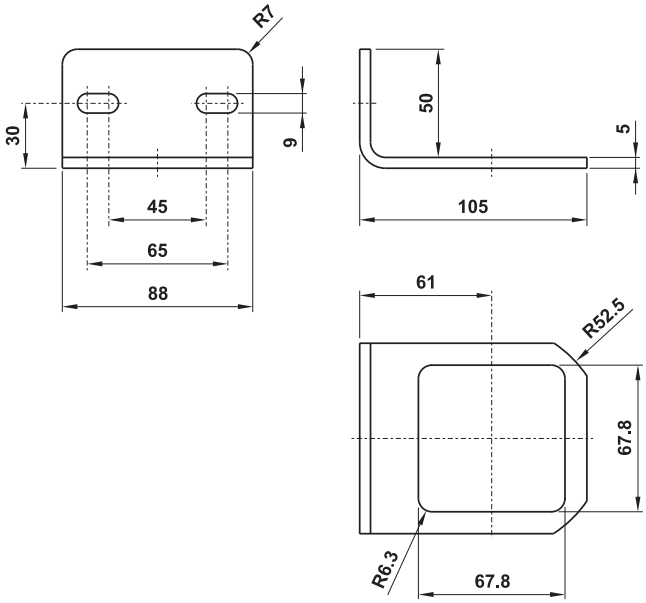


G1"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

STF 6N

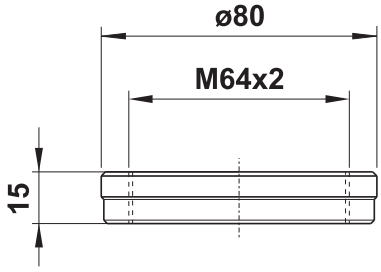
La sigla si riferisce a una coppia di staffe
The part number is referred to a couple of brackets



G1"

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

STF 6NA



G1"

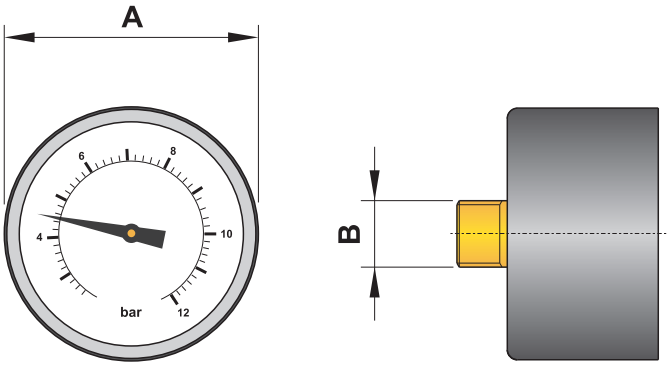
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

STF 6NB

7

MANOMETRO

manometer

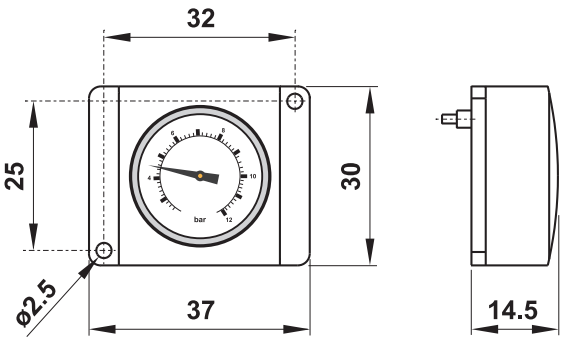




A	B	CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*
ø40	G1/8"	**M40-00 17.001.0**
ø50	G1/8"	**M50-00 17.002.0**
ø50	G1/4"	**M50-01 17.054.0**
ø63	G1/4"	**M63-00 17.003.0**

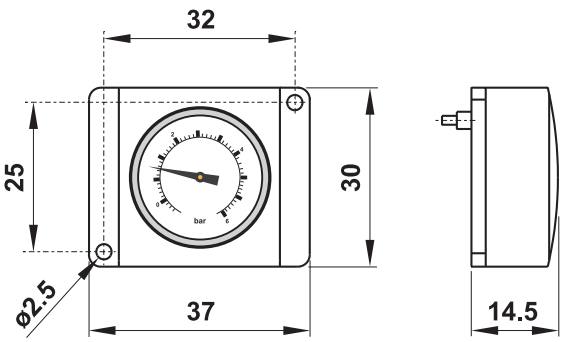
MANOMETRO IN PLASTICA RETTANGOLARE

rectangular plastic manometer



0 ... 12 bar

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
16.186.0



0 ... 6 bar

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
16.195.0

MANOMETRO CON FLANGIA E STAFFA POSTERIORE

manometer with rear flange and bracket



diametro *diameter*	**filetto** *thread*	**campo di pressione** *pressure range*	**CODICE DI ORDINAZIONE** *ORDER CODE*
ø40	G1/8"	0 ... 12 bar	**17.036.0**
ø40	G1/8"	0 ... 6 bar	**17.058.0**
ø50	G1/8"	0 ... 6 bar	**17.052.0**

gruppi trattamento aria
G1/2”-G3/4”

air preparation units
G1/2”-G3/4”



filtro separatore G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" filter-water-separator

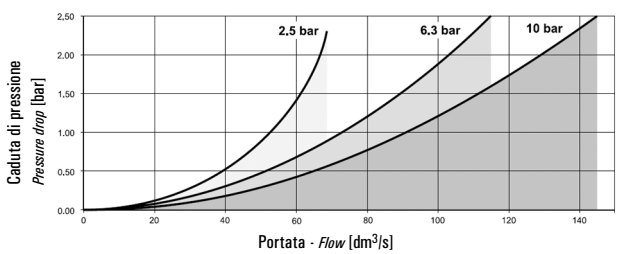
- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante
  Cyclone system and filter element
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico della condensa semiautomatico o automatico
  Semi-automatic or automatic moisture exhaust
- Capacità della tazza: 60 cm³
  Bowl capacity: 60 cm³
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4N)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4N)
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			G1/2": **FIL 4N-05-S** G3/4": **FIL 5N-05-S**	G1/2": **FIL 4N-05-A** G3/4": **FIL 5N-05-A**
Attacchi *Ports*			G1/2" G3/4"	G1/2" G3/4"
Scarico della condensa *Moisture exhaust*			semiautomatico *semi-automatic*	automatico *automatic*
Temperatura di esercizio *Temperature range*			-10 ... +50°C	-10 ... +50°C
Peso *Weight*			0.32 kg	0.32 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata *Recommended flow rate*	p = 6 bar a 25 m/s *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	3300 Nl/min	3300 Nl/min
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	5700 Nl/min	5700 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			5 μm	5 μm

Caratteristiche di portata

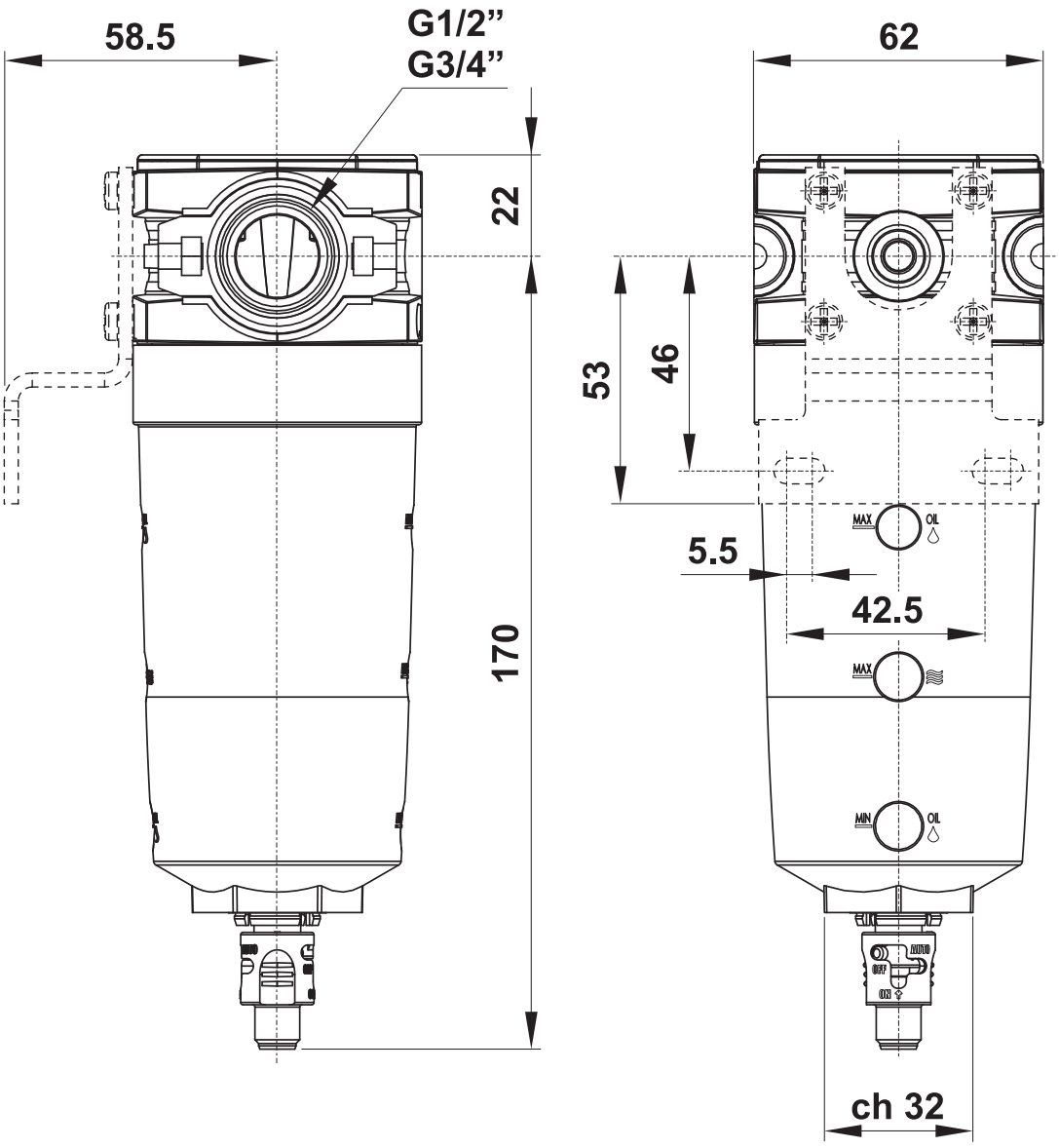
Flow characteristics



filtro separatore G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" filter-water-separator

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.



Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Coperchio: ABS
Tazza interna: polipropilene

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Cover: ABS
Internal bowl: polypropylene

regolatore di pressione G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" pressure regulator

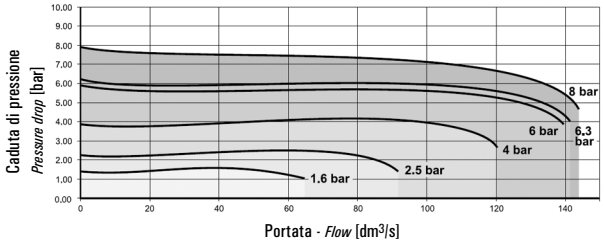
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Elevata portata
  High flow rate
- Grande sensibilità
  Sensitive regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4N)
  In-line or panel mounting; bracket on request (code STF 4N)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**G1/2": REG 4N-08** **G3/4": REG 5N-08**
Attacchi *Ports*		G1/2" G3/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-10 ... +50°C
Peso *Weight*		0.36 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.9 0.7
Portata massima (p_1 = 10 bar; p_2 = 6.3 bar; Δp = 1 bar) *Maximum flow rate*	Q_{max}	7320 Nl/min

Caratteristiche di portata

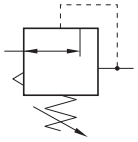
Flow characteristics

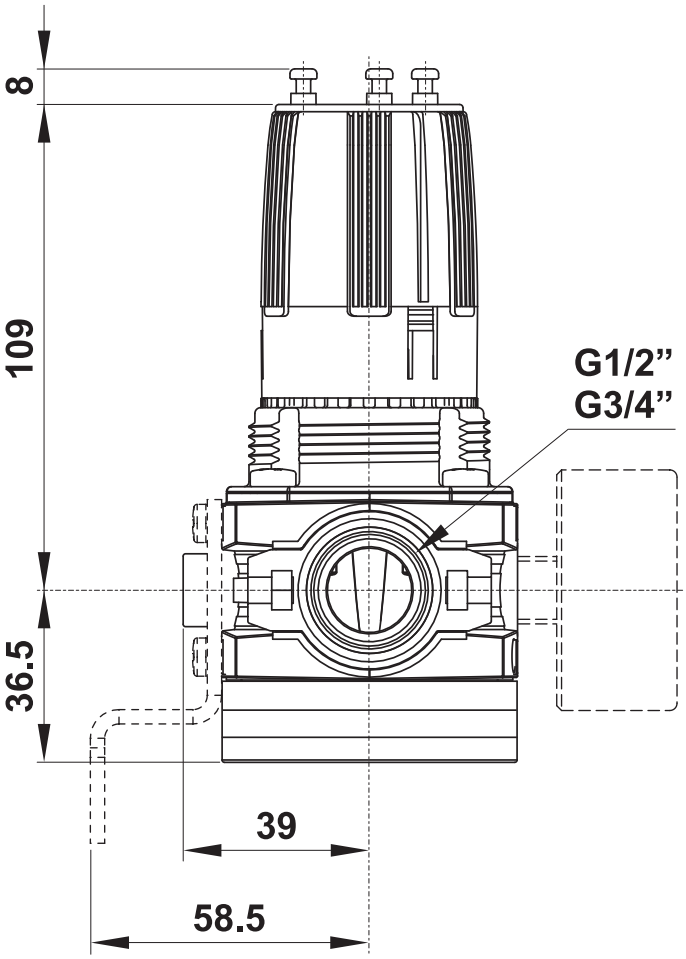


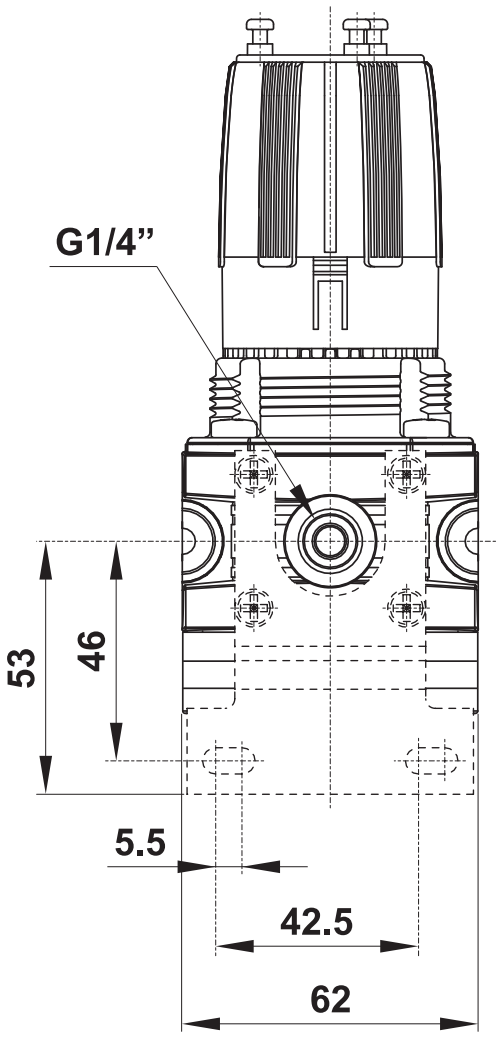
regolatore di pressione G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" pressure regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.







Materiali
Corpo: tecnopolimero
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati, ABS

Materials
Body: technopolymer
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer, ABS

lubrificatore G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" lubricator

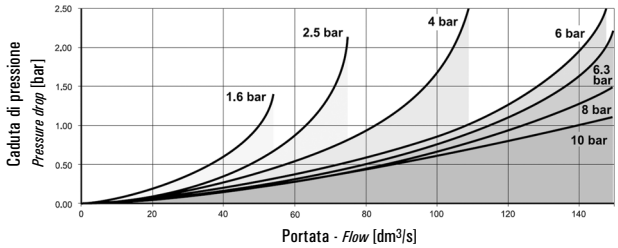
- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Lubrificazione autoregolabile
  Self-adjusting lubrication
- Capacità tazza: 90 cm³
  Bowl capacity: 90 cm³
- Rifornimento olio manuale anche in presenza di pressione
  Manual oil refilling, possible also in presence of pressure
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4N)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4N)
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			G1/2": **LUB 4N-00** G3/4": **LUB 5N-00**
Attacchi *Ports*			G1/2" G3/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			-10 ... +50°C
Peso *Weight*			0.3 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 0.5 bar	Q_{max}	4680 Nl/min

Caratteristiche di portata

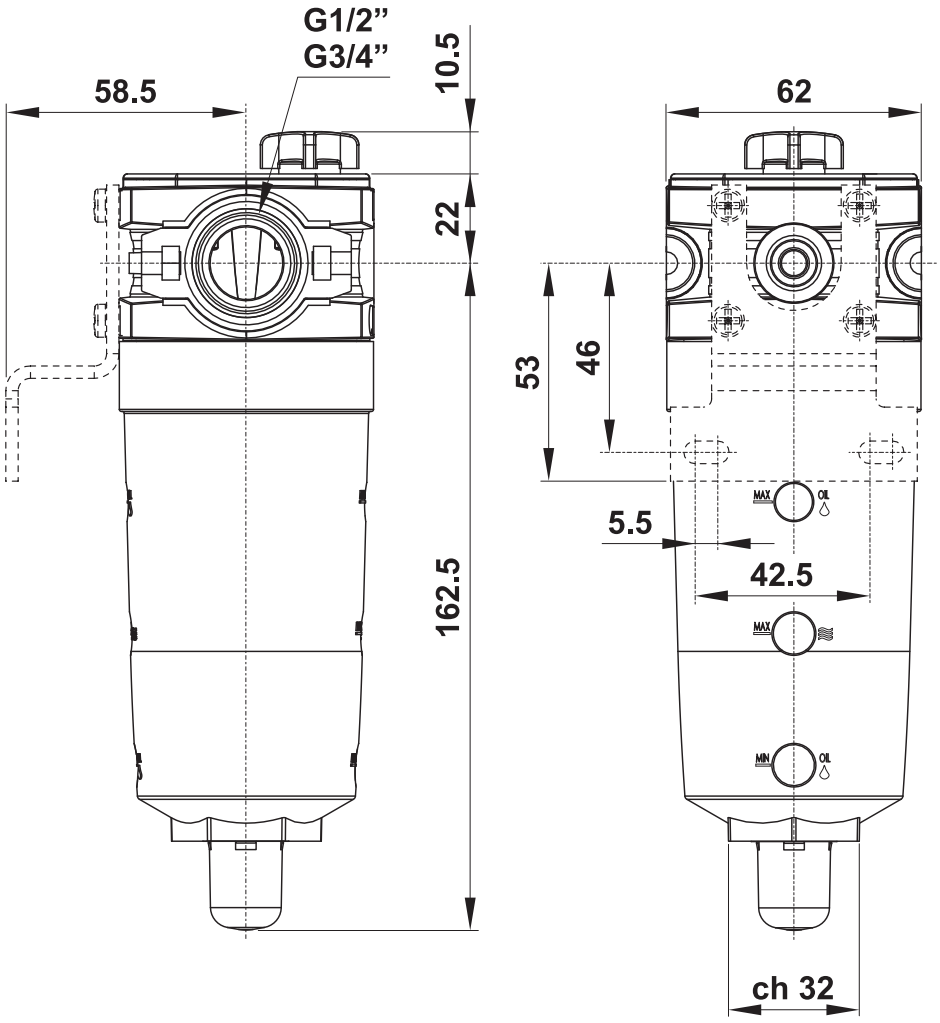
Flow characteristics



lubrificatore G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" lubricator

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.





Nei lubrificatori tradizionali può essere regolato solo il numero di gocce di olio per unità di tempo. Se la richiesta di olio cresce, la quantità di olio fornita rimane costante. In questa nuova linea di lubrificatori, invece, il volume di olio è automaticamente regolato in rapporto alla portata. Ciò assicura che non ci sia né troppo né troppo poco olio nel sistema, con evidenti vantaggi. Inoltre, nei sistemi tradizionali la distanza tra il lubrificatore e l'impianto da lubrificare non può essere superiore a 8 metri. Questa nuova tecnica permette invece una distanza massima di 40 metri.

With traditional lubricators, only the oil volume per time unit can be adjusted. If the demand changes, the quantity dispensed still remains constant. In this new line of lubricators, the oil volume is automatically adjusted to the flow rate. This ensures that there is neither too little nor too much oil in the system, which leads to clear advantages. In addition, with traditional systems, the distance between the lubricator and the equipment has to be less than 8 metres. This new lubricator principle can be used for distances up to 40 metres.

Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Coperchio: ABS
Tazza interna: polipropilene

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Cover: ABS
Internal bowl: polypropylene

7

filtroregolatore G1/2"-G3/4"

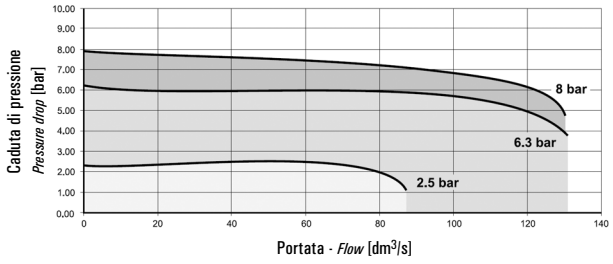
G1/2"-G3/4" filter-regulator

- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante, combinato con regolatore di pressione a diaframma dotato di valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Cyclone system and filter element, combined with diaphragm-type pressure regulator (with relieving)
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico della condensa semiautomatico o automatico
  Semi-automatic or automatic moisture exhaust
- Capacità della tazza: 60 cm³; protezione della tazza di serie
  Bowl capacity: 60 cm³; bowl protection already mounted
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4N)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4N)



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		G1/2": **FR 4N-08-05-S** G3/4": **FR 5N-08-05-S**	G1/2": **FR 4N-08-05-A** G3/4": **FR 5N-08-05-A**
Attacchi *Ports*		G1/2" G3/4"	G1/2" G3/4"
Scarico della condensa *Moisture exhaust*		semiautomatico *semi-automatic*	automatico *automatic*
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-10 ... +50°C	-10 ... +50°C
Peso *Weight*		0.5 kg	0.5 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\,min}$ $p_{1\,max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\,min}$ $p_{2\,max}$	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0.5 bar; 0.05 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*	$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*	p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.9 0.7	0.9 0.7
Portata massima *Maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 0.5 bar	Q_{max}	6660 Nl/min	6660 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		5 μm	5 μm

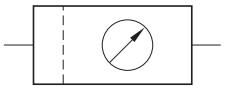
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

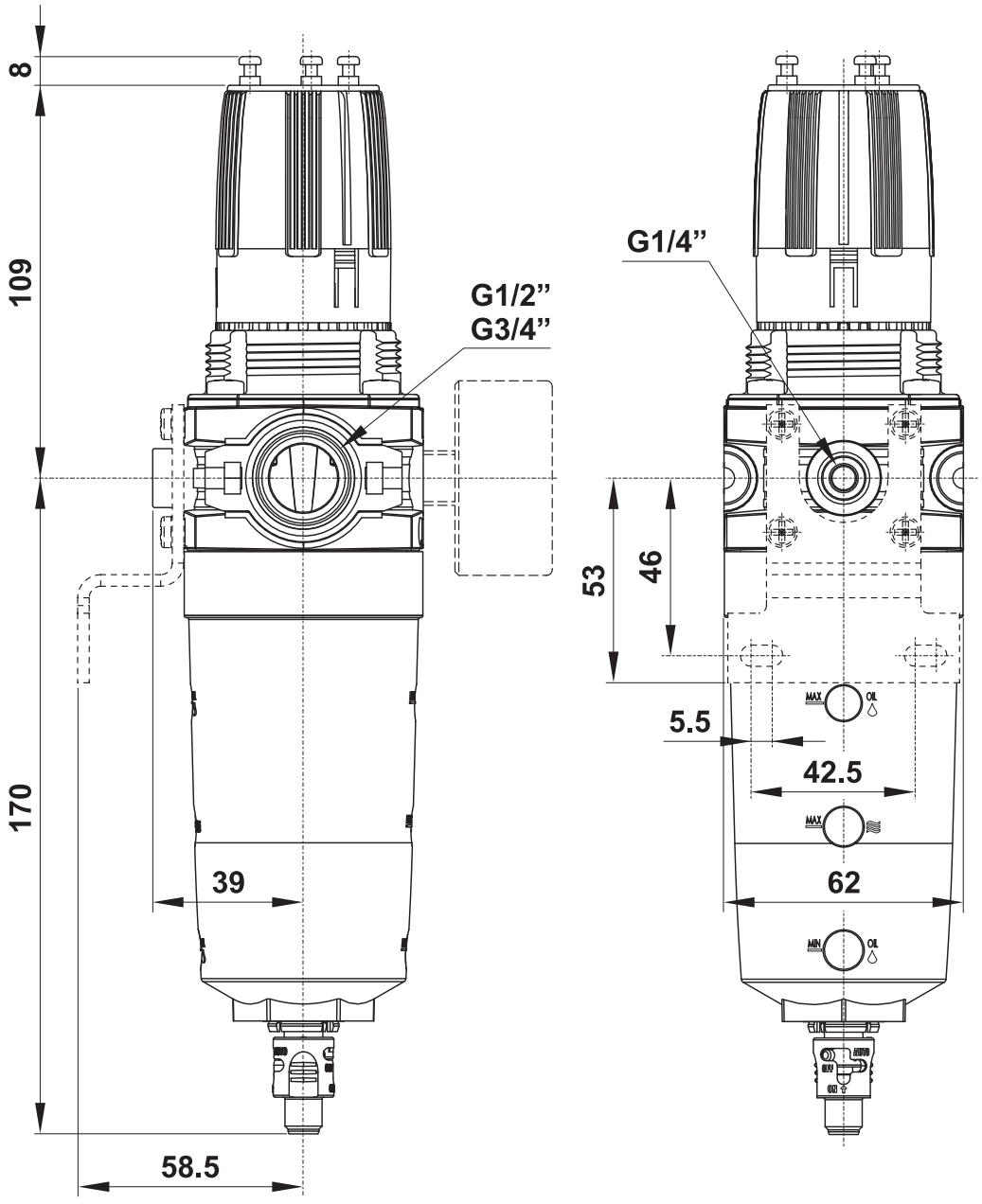


filtroregolatore G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" filter-regulator

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Coperchio: ABS
Tazza interna: polipropilene

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Cover: ABS
Internal bowl: polypropylene

7

gruppo trattamento aria FR+L G1/2"-G3/4"

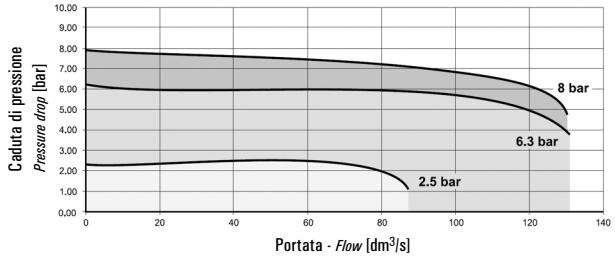
G1/2"-G3/4" FR+L air preparation unit

- Il gruppo comprende: filtroregolatore e lubrificatore
  The unit includes: filter-regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 60 cm³ (condensa), 90 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 60 cm³ (moisture), 90 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4N)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4N)
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**G1/2": FR+L 4N-08-05-S** **G3/4": FR+L 5N-08-05-S**
Attacchi *Ports*			G1/2" G3/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			-10 ... +50°C
Peso *Weight*			0.9 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*		$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*		p_1 = 10 bar / p_2 = 0 bar p_1 = 10 bar / p_2 = 8 bar	0.9 0.7
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 0.5 bar	Q_{max}	6660 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			5 μm

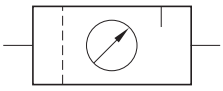
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

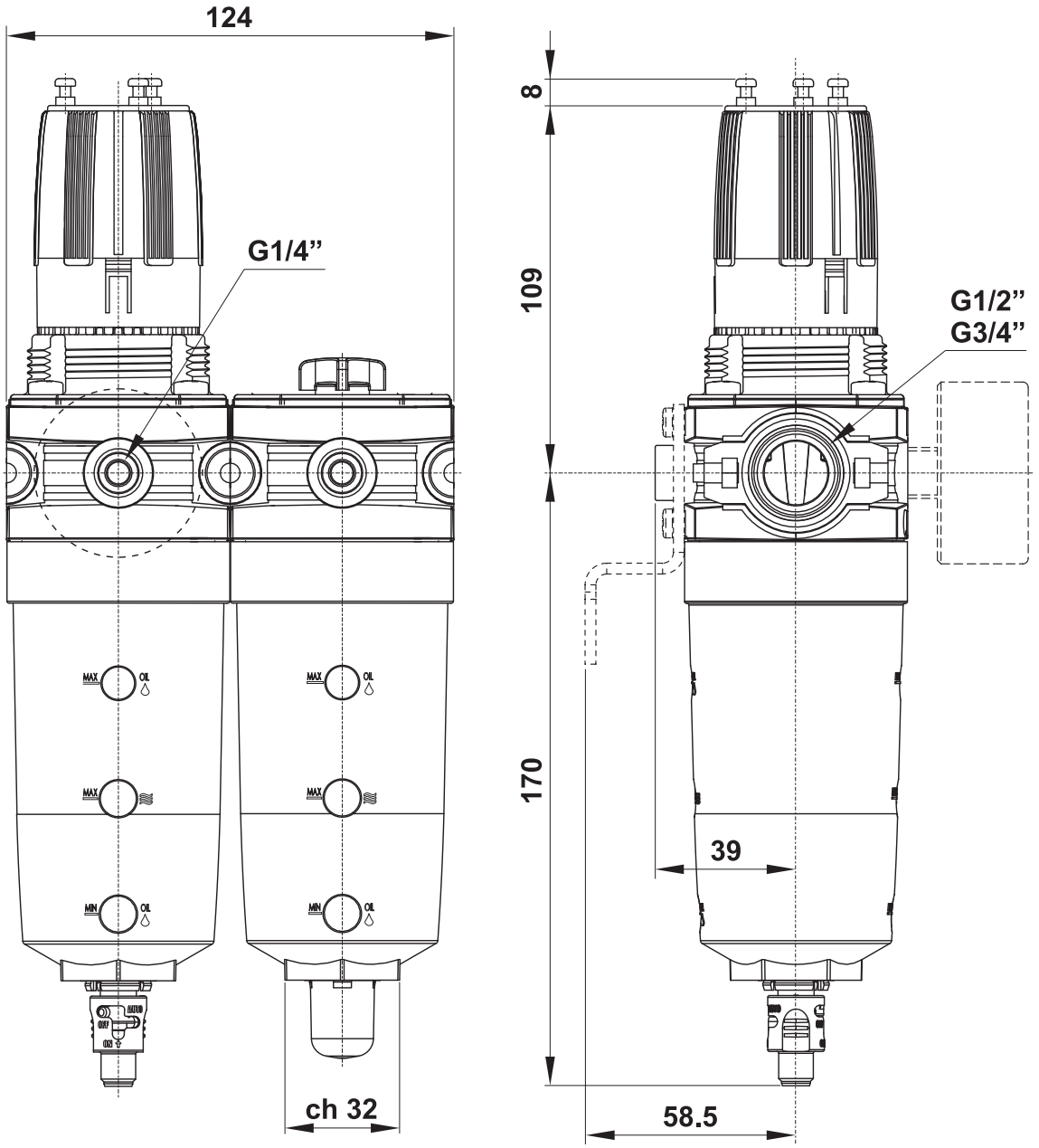


gruppo trattamento aria FR+L G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" FR+L air preparation unit

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Coperchio: ABS
Tazza interna: polipropilene

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Cover: ABS
Internal bowl: polypropylene

gruppo trattamento aria FRL G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" FRL air preparation unit

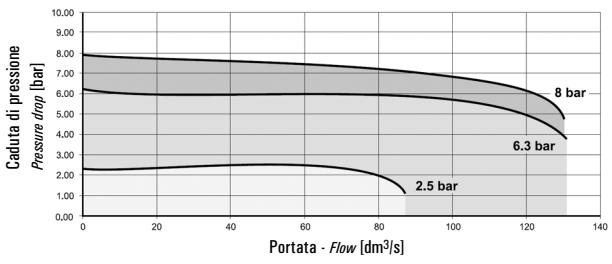
- Il gruppo comprende: filtro, regolatore di pressione e lubrificatore
  The unit includes: filter, pressure regulator and oil mist lubricator
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico semiautomatico della condensa; rifornimento olio manuale
  Semi-automatic moisture exhaust; manual oil refilling
- Capacità delle tazze: 60 cm³ (condensa), 90 cm³ (olio)
  Bowl capacity: 60 cm³ (moisture), 90 cm³ (oil)
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4N)
  Vertical installation; bracket on request (code STF 4N)
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**G1/2": FRL 4N-08-05-S** **G3/4": FRL 5N-08-05-S**
Attacchi *Ports*			G1/2" G3/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			-10 ... +50°C
Peso *Weight*			1.1 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Differenza minima di pressione (Δp) *Minimum pressure difference (Δp)*		$p_1 - p_2$	0.2 bar; 0.02 MPa
Isteresi *Hysteresis*		$p_1 = 10$ bar / $p_2 = 0$ bar $p_1 = 10$ bar / $p_2 = 8$ bar	0.9 0.7
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 0.5 bar	Q_{max}	6660 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			5 μm

Caratteristiche di portata

Flow characteristics

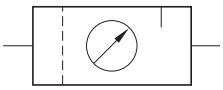


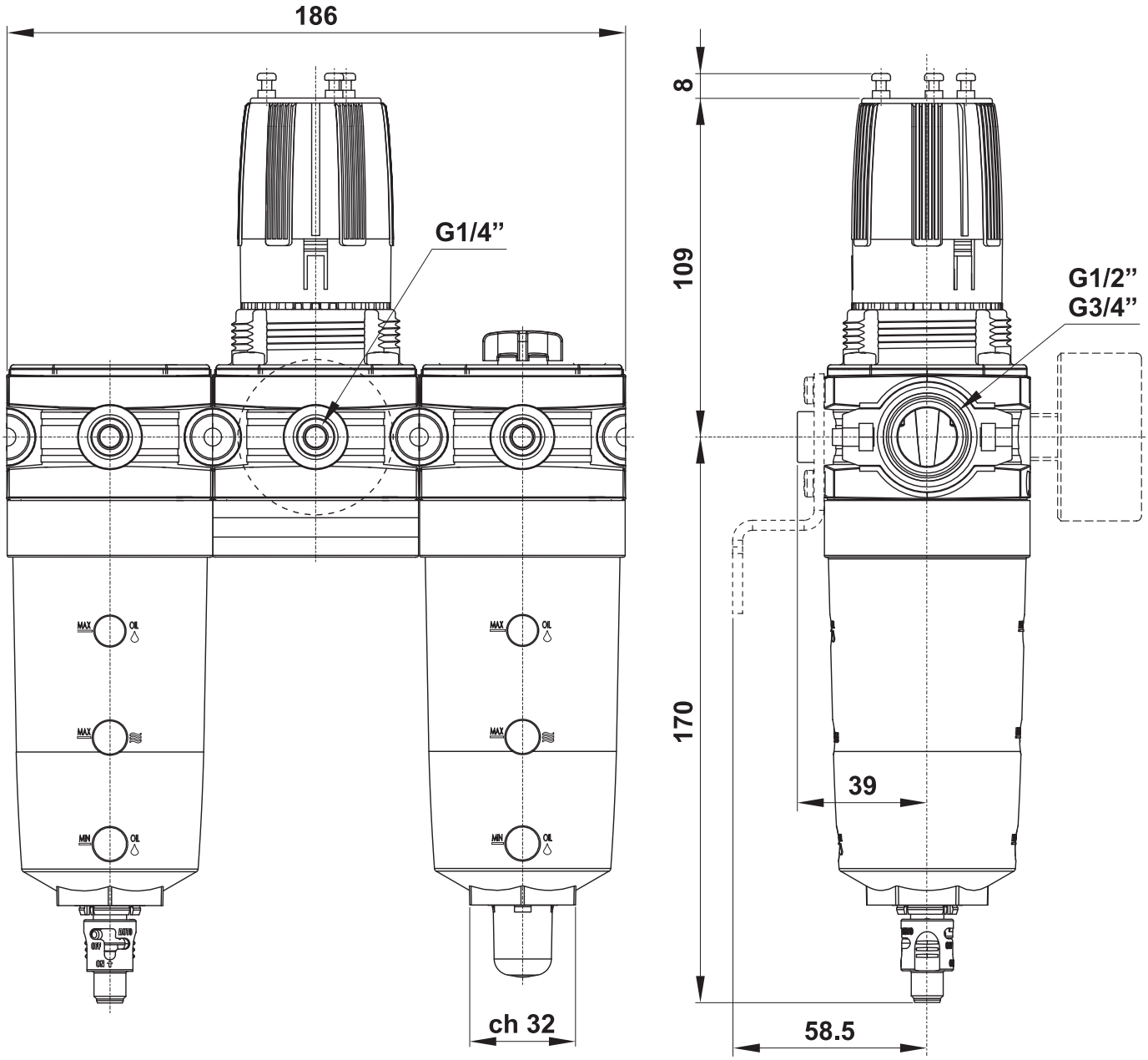
7

gruppo trattamento aria FRL G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" FRL air preparation unit

La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.





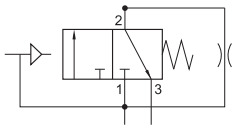
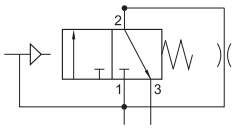
Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Coperchio: ABS
Tazza interna: polipropilene

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Cover: ABS
Internal bowl: polypropylene

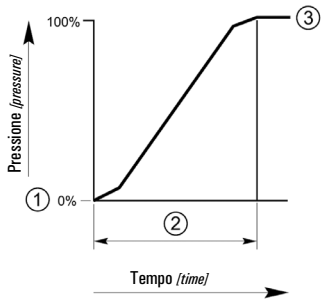
valvola di sc. rapido e avv. prog. G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" quick exhaust and slow-start valve

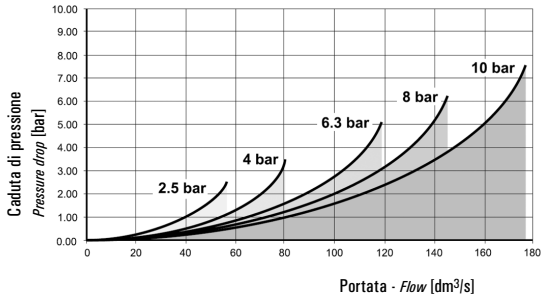
- Valvola 3/2 a comando elettrico o pneumatico
  Pneumatically or solenoid actuated 3/2 valve
- Avviatore progressivo integrato con valvola di scarico rapido
  Slow-start valve integrated with quick exhaust valve
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Staffa di fissaggio a richiesta (cod. STF 4N)
  Mounting bracket on request (code STF 4N)

				
			comando pneumatico *pneumatically piloted*	comando elettrico *solenoid actuated*
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**G1/2": SCR 4N-P** **G3/4": SCR 5N-P**	**G1/2": SCR 4N-E** **G3/4": SCR 5N-E**
Attacchi *Ports*			G1/2" G3/4"	G1/2" G3/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			max +60°C	max +60°C
Peso *Weight*			0.55 kg	0.6 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	2 bar; 0.2 MPa 10 bar; 1 MPa	2 bar; 0.2 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	7000 Nl/min	7000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



1. Segnale di avvio *[start signal]*
2. Ritardo di commutazione *[switching time delay]*
3. Pressione di lavoro $p_2 = p_1$ *[operating pressure $p_2 = p_1$]*



Materiali
Corpo: alluminio
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Parti esterne: polimeri rinforzati

Materials
Body: aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
External parts: reinforced polymer

Il prodotto è venduto senza bobina e senza staffa di fissaggio, da acquistarsi separatamente.
La bobina può essere della serie 22 mm o 30 mm.
The product is sold without coil and without mounting bracket, which are bought separately.
The coil can be 22 mm or 30 mm.

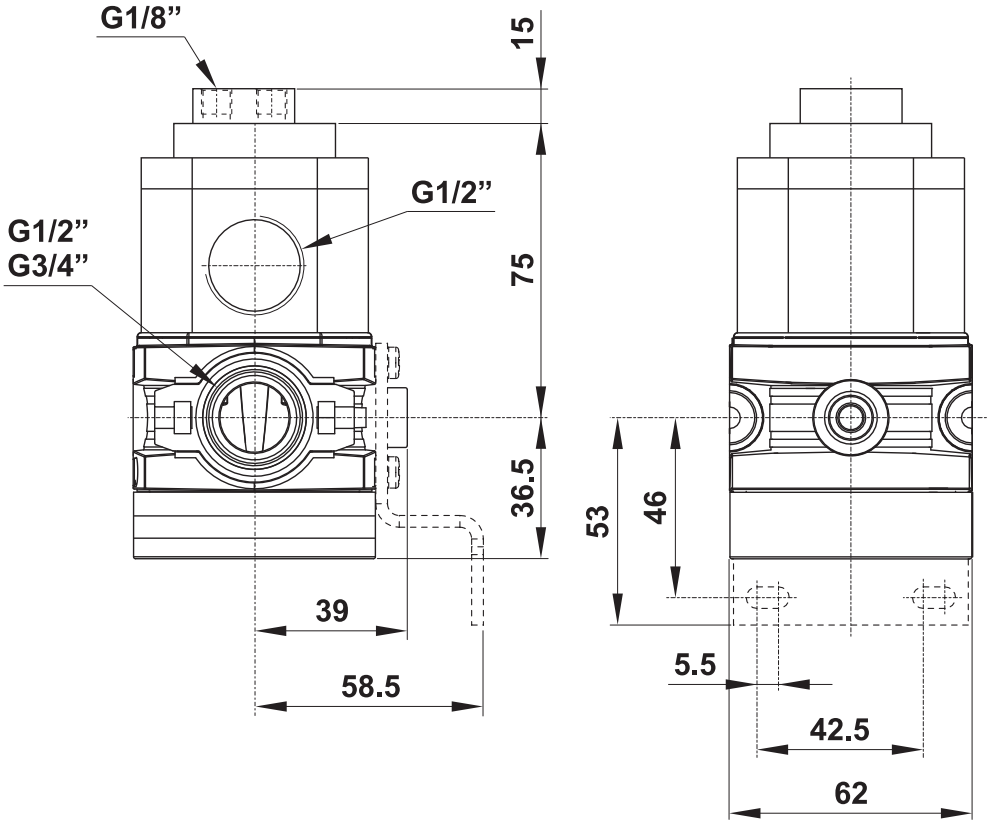
valvola di sc. rapido e avv. prog. G1/2"-G3/4"

G1/2"-G3/4" quick exhaust and slow-start valve

comando pneumatico

pneumatically piloted

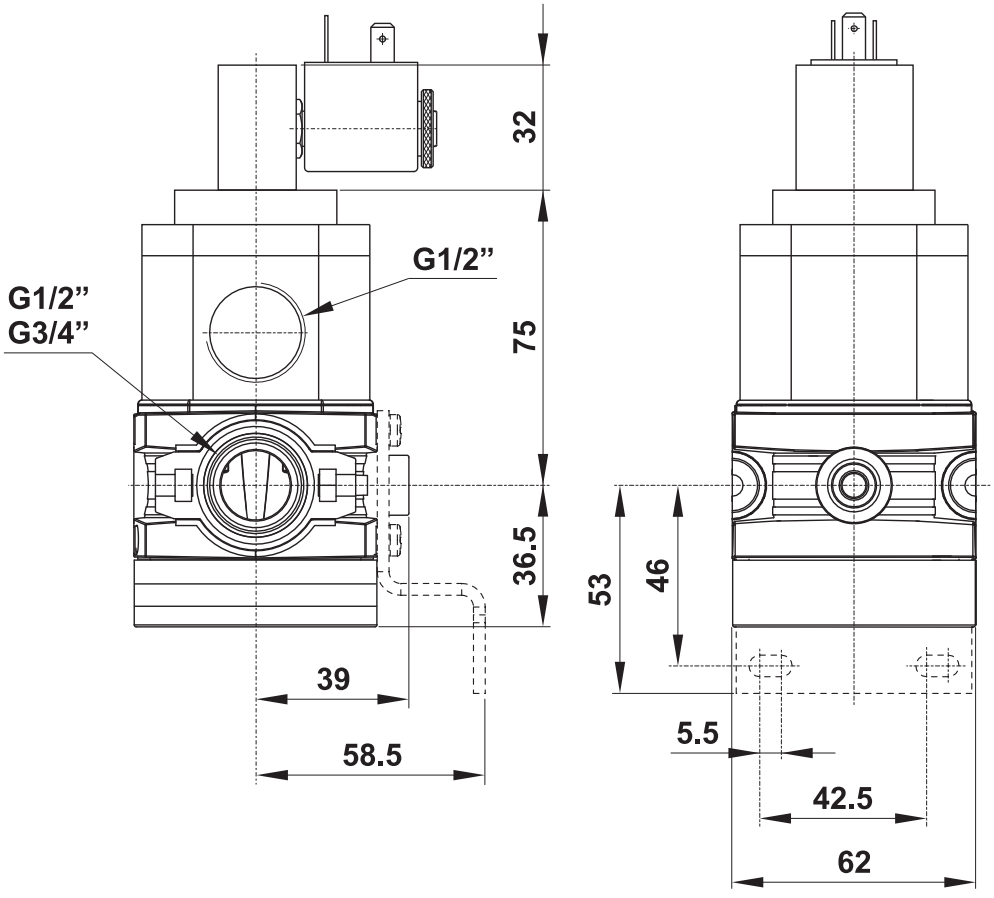




comando elettrico

solenoid actuated





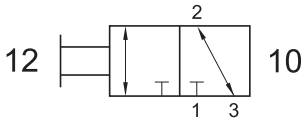
7

valvola di sezion. circuito 3/2 G1/2"-G3/4"

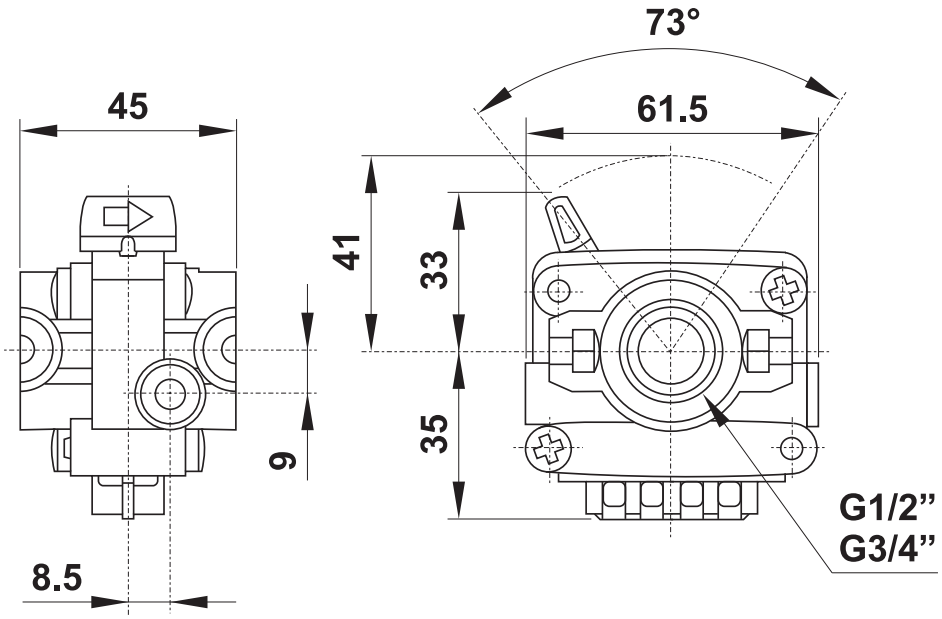
3/2 G1/2"-G3/4" shut-off valve

- Elemento modulare ad alte prestazioni
  High performance modular element
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Possibilità di chiusura a lucchetto
  It can be secured with a padlock
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position





- SR-M4N (G1/2") può essere installato modularmente con altri componenti della serie "4"
  SR-M4N (G1/2") can be installed modularly with other components of the "4" series



Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		G1/2": **SR-M4N** G3/4": **SR-M5N**
Attacchi *Ports*		G1/2" G3/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		-10 ... +50°C
Peso *Weight*		0.3 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	Q_{max}	7500 Nl/min

PRESA D'ARIA

porting block

Può essere utilizzata per prelevare aria non lubrificata e/o non regolata

It can be used to provide unlubricated and/or unregulated air

G1/2"

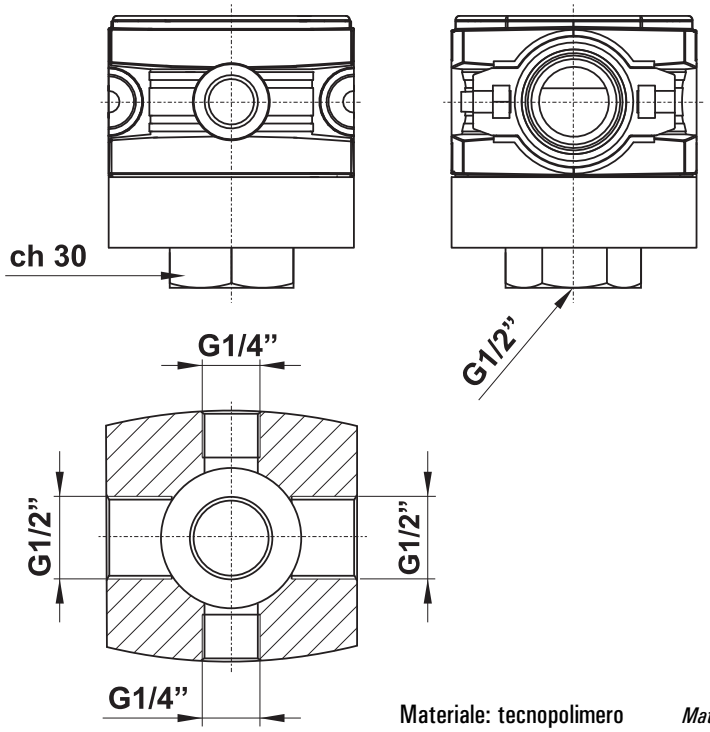
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio

Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

PAI 4N-00





Materiale: tecnopolimero *Material: technopolymer*

7

STAFFE E GHIERA DI FISSAGGIO

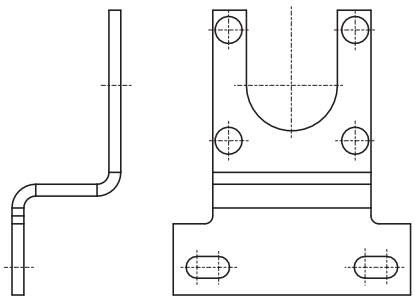
mounting brackets and ring

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

STF 4N

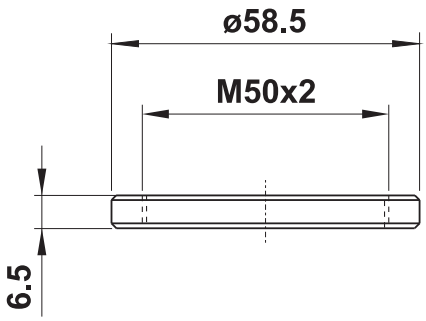
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio

Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

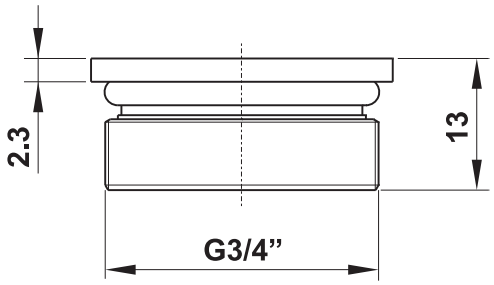
16.205.0

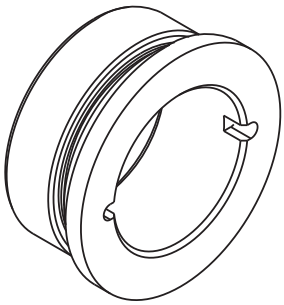


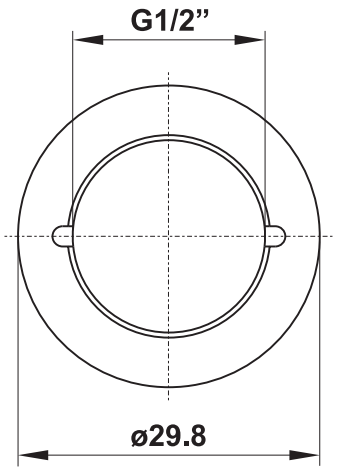
RIDUZIONE G3/4"-G1/2" CON O-RING

reduction G3/4"-G1/2" with O-Ring

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
16.213.2







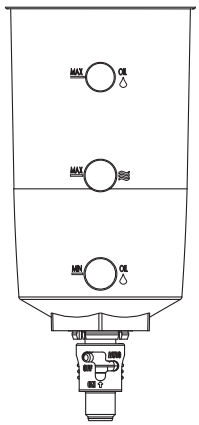
7

TAZZE DI RICAMBIO

spare bowls

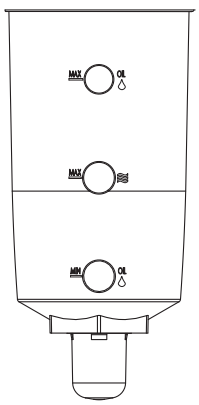
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
16.232.0

Tazza per filtro con scarico semiautomatico
Bowl for filter with semi-automatic moisture exhaust



CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE
16.196.0

Tazza per lubrificatore
Bowl for lubricator



gruppi trattamento aria
G1/4” MINI

air preparation units
MINI G1/4”

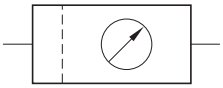


mini filtroregolatore G1/4"

mini G1/4" filter-regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving); filtro 5 μm
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving; filter 5 μm
- Manometro incorporato 0 ... 12 bar
  Embedded manometer 0 ... 12 bar
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio e ghiera a richiesta
  In-line or panel mounting; mounting bracket and ring on request





CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FR 2MK-08-05-S** **16.300.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.23 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	1.5 bar; 0.15 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1000 Nl/min

Materiali

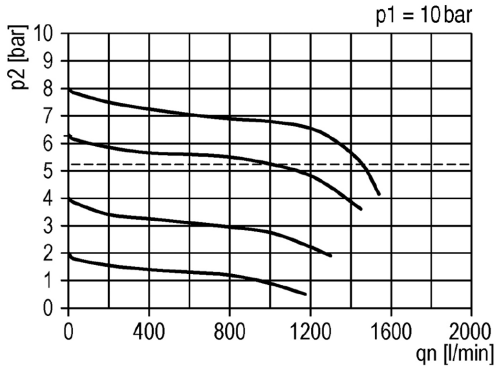
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza: policarbonato

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Bowl: polycarbonate

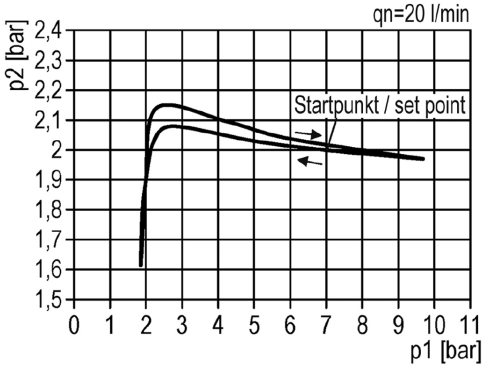
Caratteristiche di portata

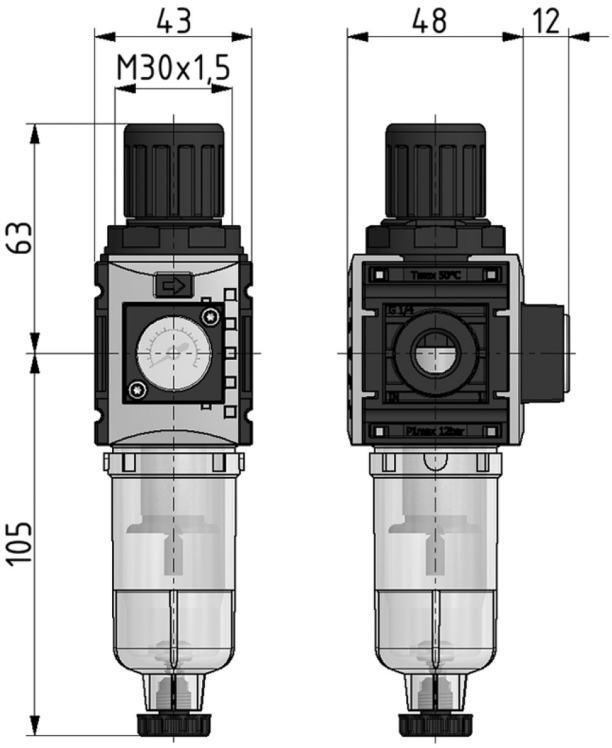
Flow characteristics



Isteresi

Hysteresis





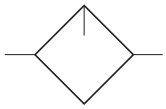
mini lubrificatore G1/4"

mini G1/4" lubricator

- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Rifornimento olio manuale anche in presenza di pressione
  Manual oil refilling, possible also in presence of pressure
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta
  Vertical installation; bracket on request
- Capacità tazza: 35 cm³
  Bowl capacity: 35 cm³



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**LUB 2MK-00** **16.299.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.15 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	1.5 bar; 0.15 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1400 Nl/min



Materiali

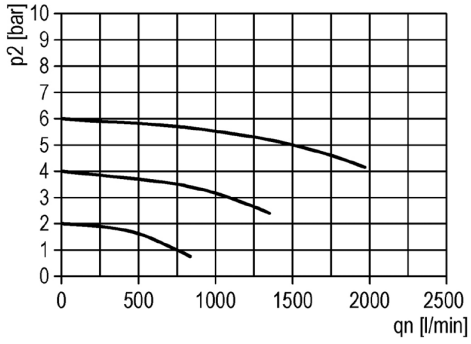
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza: policarbonato

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Bowl: polycarbonate

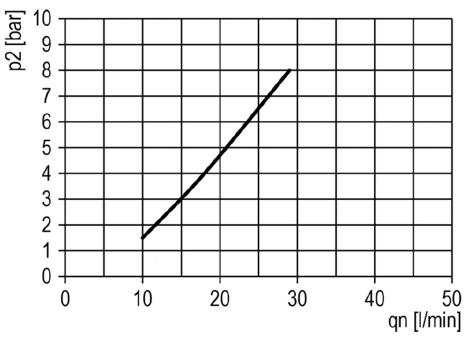
Caratteristiche di portata

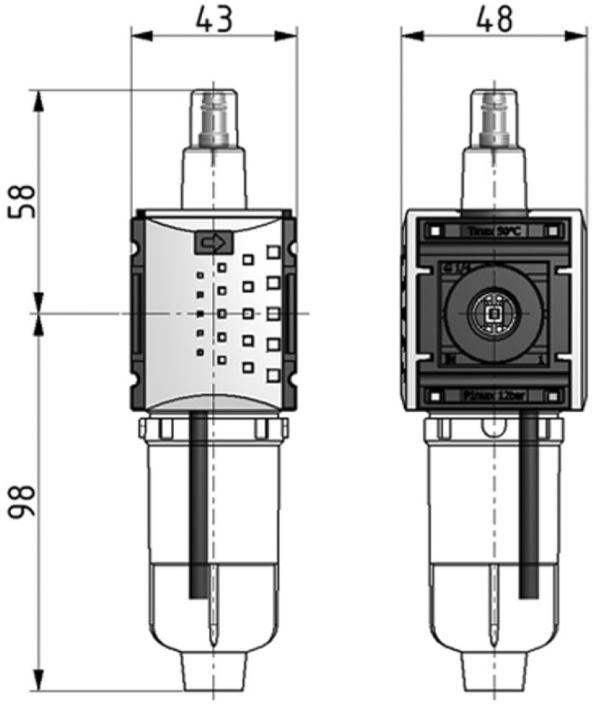
Flow characteristics



Rapporto olio/aria

Oil/air ratio





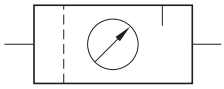
7

mini gruppo trattam. aria FR+L G1/4"

mini G1/4" FR+L air preparation unit

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving); filtro 5 μm
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving; filter 5 µm
- Manometro incorporato 0 ... 12 bar; capacità tazza: 35 cm³
  Embedded manometer 0 ... 12 bar; bowl capacity: 35 cm³
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio e ghiera a richiesta
  In-line or panel mounting; mounting bracket and ring on request



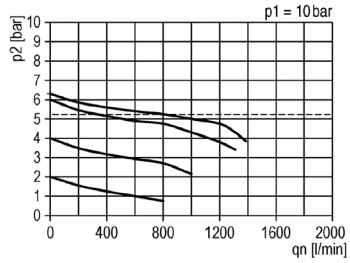


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**FR+L 2MK-08-05-S** **16.298.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.39 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	1.5 bar; 0.15 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	600 Nl/min

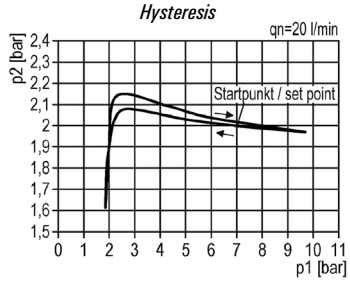
Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza: policarbonato

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Bowl: polycarbonate

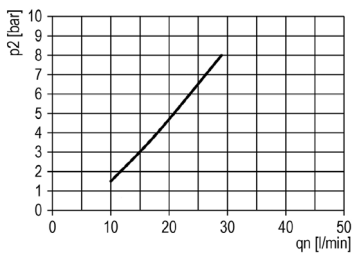
Caratteristiche di portata
Flow characteristics

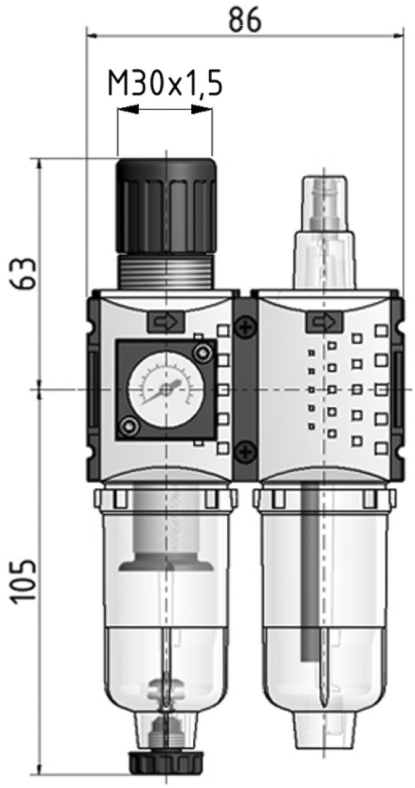


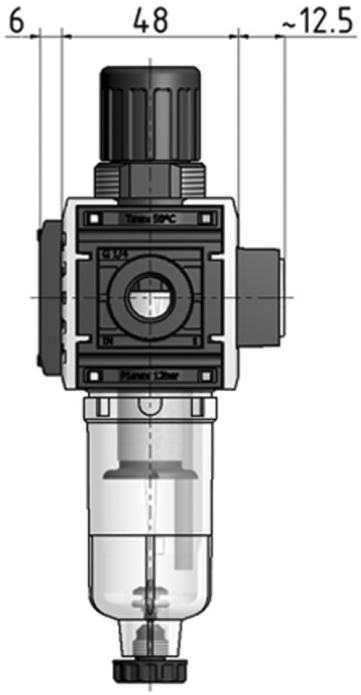
Isteresi
Hysteresis



Rapporto olio/aria
Oil/air ratio







mini avviatore progressivo G1/4"

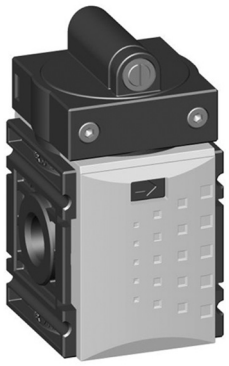
mini G1/4" slow-start valve

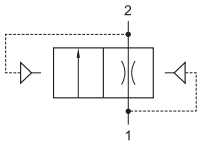
Modalità di funzionamento

La valvola fornisce a un circuito pneumatico aria a pressione progressivamente crescente fino a raggiungere la metà della pressione di rete nel tempo impostato con la vite di regolazione integrata. Durante questa fase non devono essere attivi gli elementi del circuito che consumano aria. Raggiunta la soglia di commutazione, l'avviatore progressivo passa automaticamente a fornire la pressione di rete.
L'avviatore progressivo impedisce eventuali movimenti improvvisi dei dispositivi pneumatici montati nel circuito, che si potrebbero avere se venisse fornita immediatamente la pressione di rete.

Valve operation

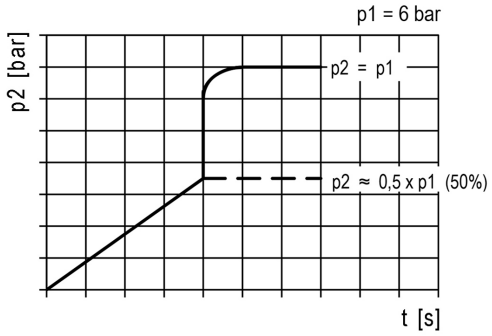
The valve applies to a pneumatic circuit a progressively increasing pressure over a period of time set by the integrated screw. During this phase no air consumption is allowed in the circuit. After having reached the half of the system pressure, the slow-start valve begins to automatically feed the circuit with the system pressure.
The slow-start valve prevents from unexpected motions of the pneumatic devices in the circuit, which could happen by applying directly the system pressure.



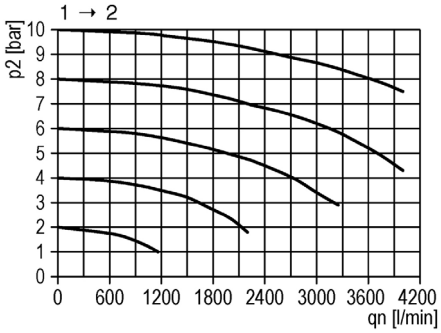


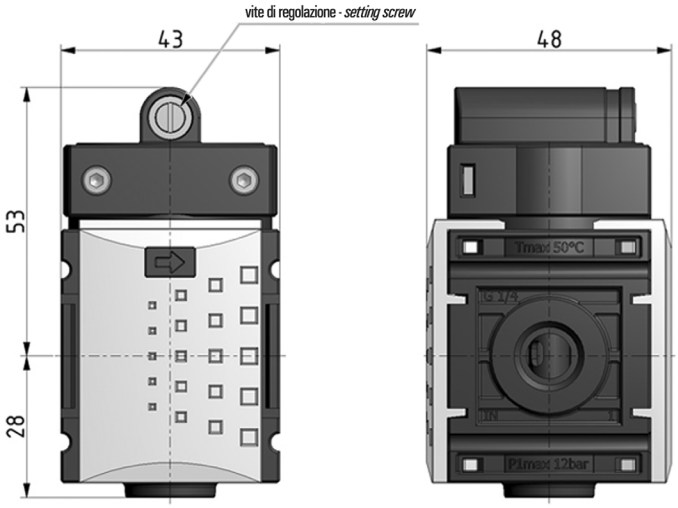
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**AVP 2MK-00** **16.290.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.14 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	2.5 bar; 0.25 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2000 Nl/min

Rapporto tempo/pressione
Time/pressure ratio



Portata in scarico
Exhaust flow rate





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

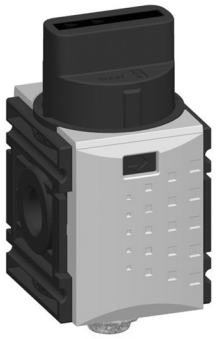
La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

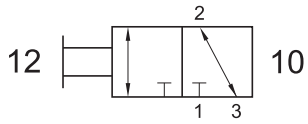
7

mini valv. sezionamento circuito 3/2 G1/4"

mini 3/2 G1/4" shut-off valve

- Elemento modulare ad alte prestazioni
  High performance modular element
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Comando manuale; possibilità di chiusura a lucchetto
  Manual actuation; it can be secured with a padlock
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position



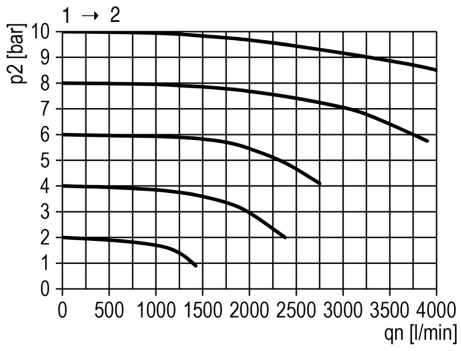


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SR-M2MK** **16.293.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.1 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima in entrata *Inlet maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2300 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*	Q_{max}	300 Nl/min

7

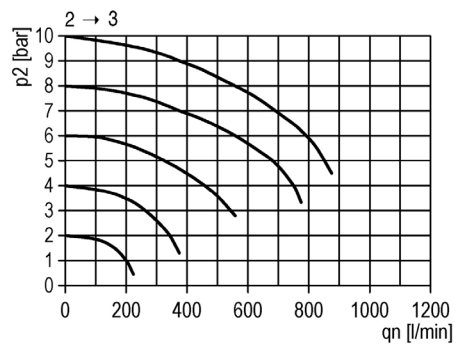
Portata in entrata

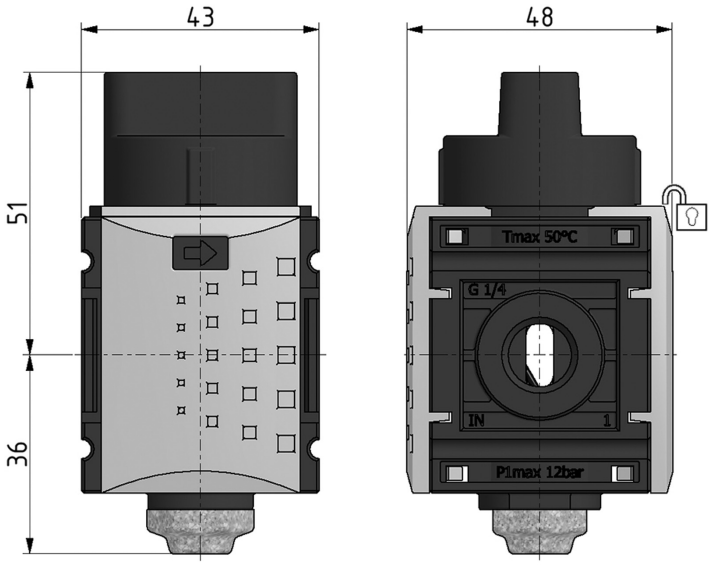
Inlet flow rate



Portata in scarico

Exhaust flow rate





Materiali

Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials

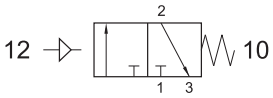
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

mini valvola di scarico rapido 3/2 G1/4"

mini 3/2 G1/4" quick exhaust valve

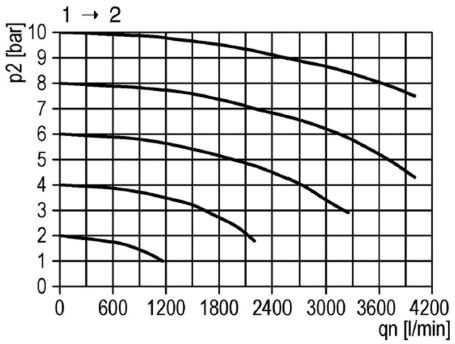
- Valvola 3/2 di scarico rapido e sezionamento circuito a **comando pneumatico**
  Pneumatically actuated 3/2 quick exhaust and shut-off valve
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate



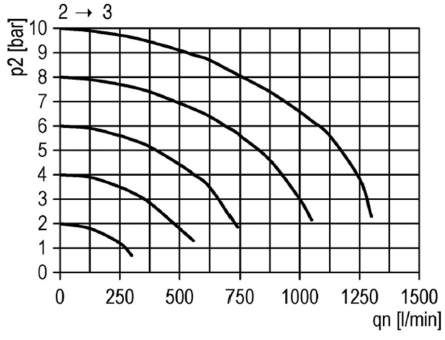
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**SCR 2MK-P** **16.291.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.2 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	2 bar; 0.2 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Portata massima in entrata *Inlet maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2000 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*		Q_{max}	400 Nl/min

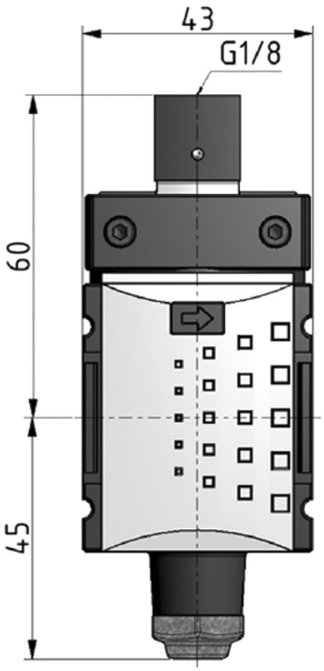


Portata in entrata
Inlet flow rate



Portata in scarico
Exhaust flow rate







Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

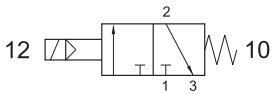
La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

7

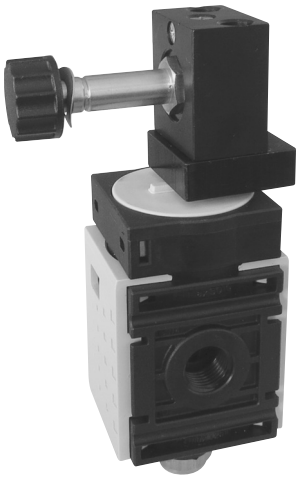
mini valvola di scarico rapido 3/2 G1/4"

mini 3/2 G1/4" quick exhaust valve

- Valvola 3/2 di scarico rapido e sezionamento circuito a **comando elettrico**
  Solenoid actuated 3/2 quick exhaust and shut-off valve
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate

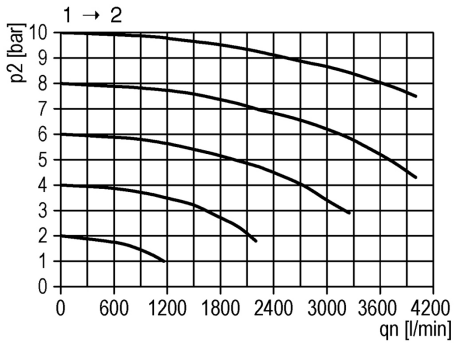


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SCR 2MK-E** **16.292.3**
Attacchi *Ports*		G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.25 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	2 bar; 0.2 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata massima in entrata (p = 6.3 bar; Δp = 1 bar) *Inlet maximum flow rate*	Q_{max}	2000 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*	Q_{max}	400 Nl/min



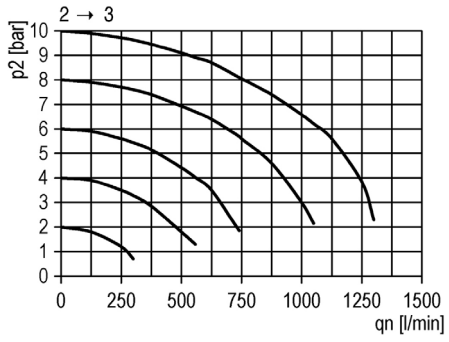
Portata in entrata

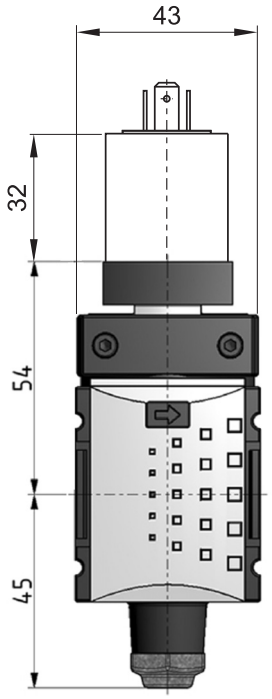
Inlet flow rate



Portata in scarico

Exhaust flow rate







Materiali

Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

Il prodotto è venduto senza bobina, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
The product is sold without coil, which is bought separately (refer to page 357).

PRESA D'ARIA

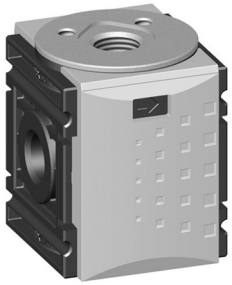
porting block

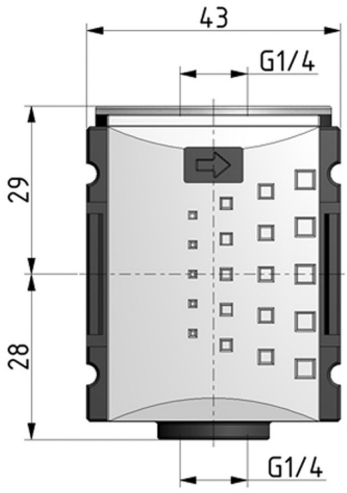
Può essere utilizzata per prelevare aria non lubrificata e/o non regolata

It can be used to provide unlubricated and/or unregulated air

G1/4"
MINI

PAI 2MK-00
16.294.0







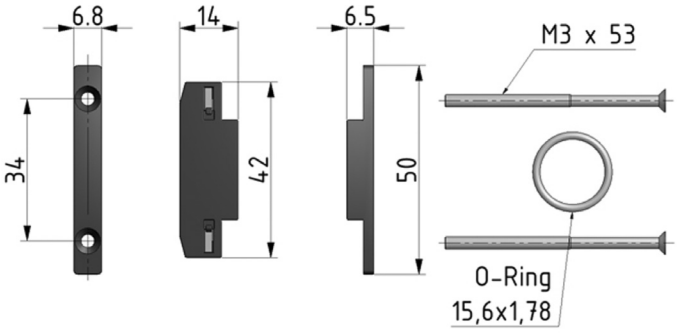
KIT MONTAGGIO

coupling kit

KIT 2MK-00
16.296.0

G1/4"





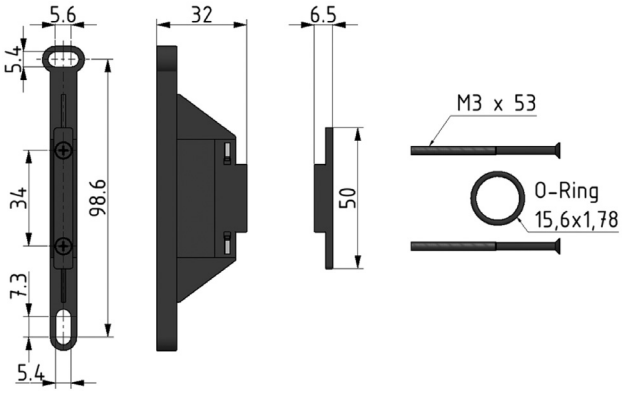
KIT MONTAGGIO CON STAFFA DI FISSAGGIO

coupling kit with mounting bracket

KIT 2MK-01
16.295.0

G1/4"





7

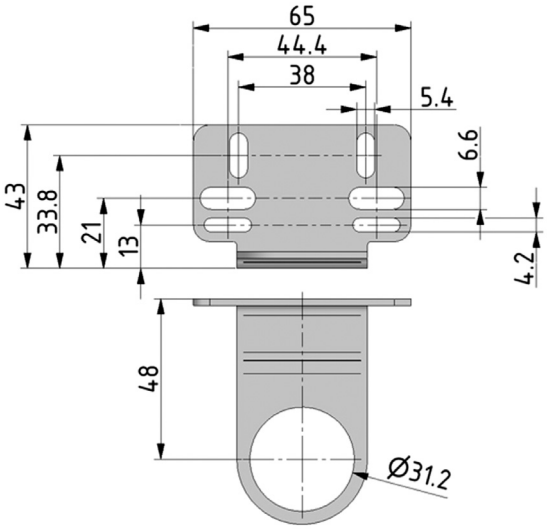
STAFFA DI FISSAGGIO

mounting bracket

STF 2MK
16.297.0

G1/4"



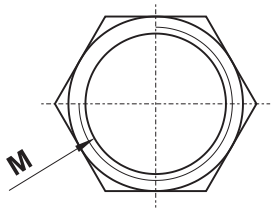


GHIERA DI FISSAGGIO

mounting ring

16.044.0

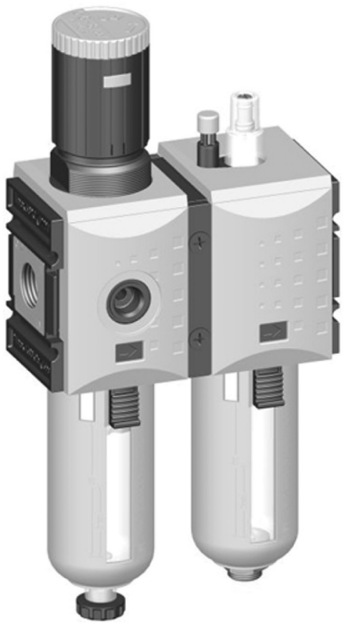
G1/4"



M = M30x1.5

gruppi trattamento aria
G1/4”-G3/8”-G1/2”-G1”

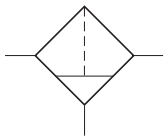
air preparation units
G1/4”-G3/8”-G1/2”-G1”



filtro separatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" filter-water-separator

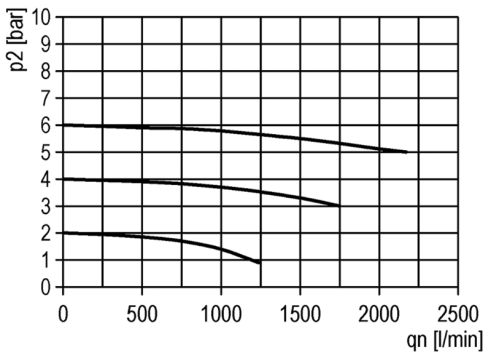
- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante
  Cyclone system and filter element
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico della condensa semiautomatico
  Semi-automatic moisture exhaust
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta
  Vertical installation; bracket on request
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted
- A richiesta disponibile con filetti NPT
  On request available with NPT threads



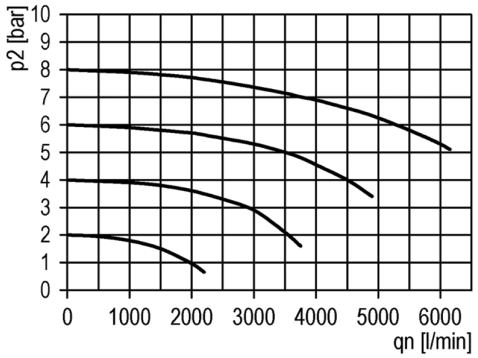
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*	scarico semiautomatico *semi-automatic moisture exhaust*	**FIL 2K-05-S** **16.302.0**	**FIL 3K-05-S** **16.342.0**	**FIL 4K-05-S** **16.322.0**
	scarico automatico *automatic moisture exhaust*	**FIL 2K-05-A** **16.100.3**	**FIL 3K-05-A** **16.101.3**	**FIL 4K-05-A** **16.102.3**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.25 kg	0.25 kg	0.4 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2000 Nl/min	2000 Nl/min	3500 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*		5 μm	5 μm	5 μm

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

G1/4"-G3/8"



G1/2"



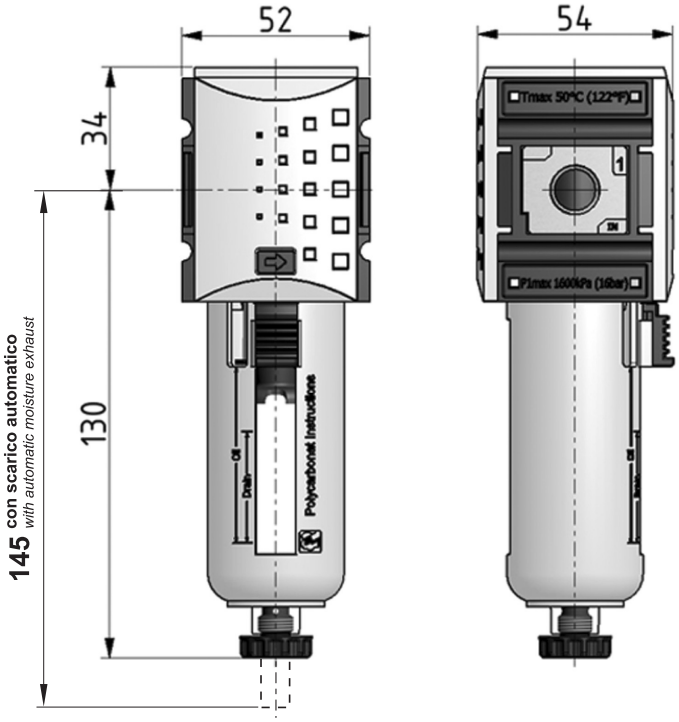
filtro separatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" filter-water-separator

FIL 2K-05-S **FIL 2K-05-A**

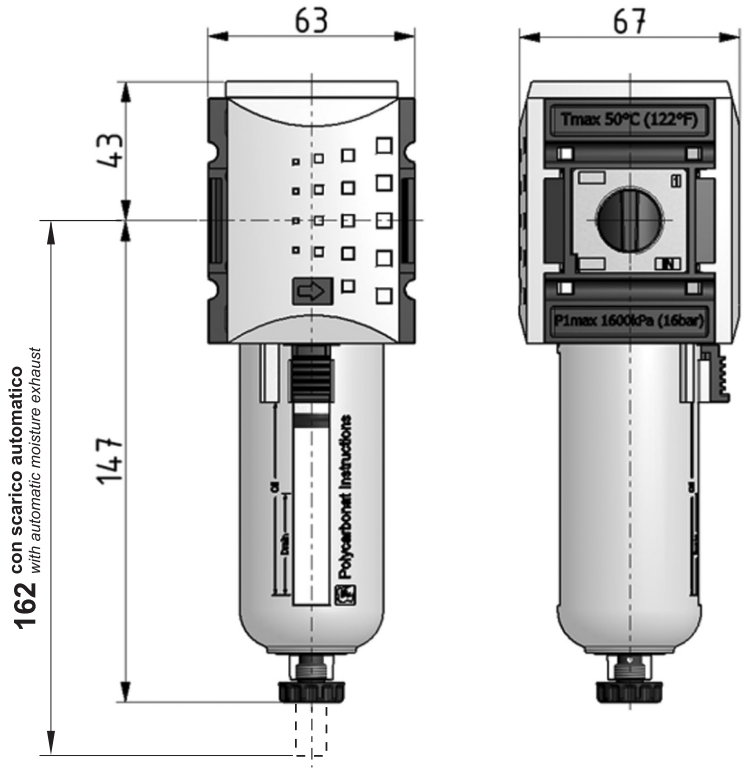
FIL 3K-05-S **FIL 3K-05-A**





FIL 4K-05-S **FIL 4K-05-A**





Materiali

Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

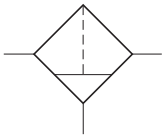
La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

7

microfiltro-depuratore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" sub-micro-filter

- Elementi filtranti speciali ad altissime prestazioni
  Special filter elements with very high performances
- Grado di filtrazione: 99.999%
  Degree of filtration: 99.999%
- Olio residuo: 0.01 mg/m³ (concentrazione in entrata: 3 mg/m³)
  Residual oil: 0.01 mg/m³ (input concentration: 3 mg/m³)
- Installazione verticale
  Vertical installation
- Protezione della tazza di serie. A richiesta disponibile con filetti NPT
  Bowl protection already mounted. On request available with NPT threads



Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

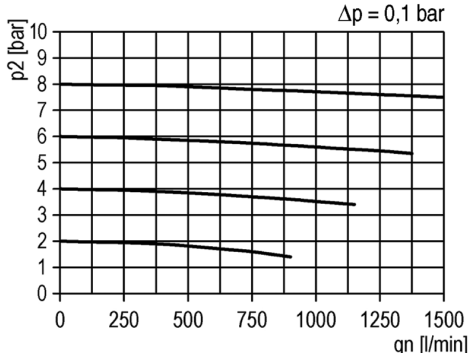
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

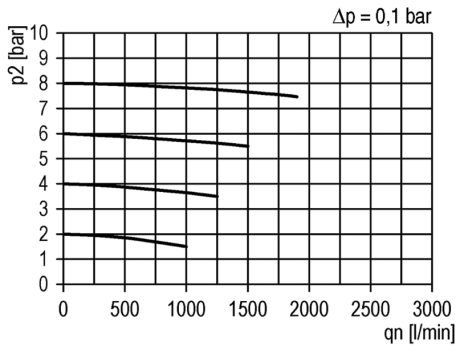
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**MFIL 2K-S** **16.306.0**	**MFIL 3K-S** **16.346.0**	**MFIL 4K-S** **16.326.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.29 kg	0.29 kg	0.44 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata p = 6 bar a 25 m/s *Recommended flow rate p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	350 Nl/min	350 Nl/min	450 Nl/min
Caduta di pressione a filtro nuovo *Pressure drop with new filter element*		0.1 bar	0.1 bar	0.1 bar
Caduta di pressione a filtro saturo *Pressure drop with saturated filter element*		0.3 bar	0.3 bar	0.3 bar

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

G1/4"-G3/8"



G1/2"



microfiltro-depuratore G1/4"-G3/8"-G1/2"

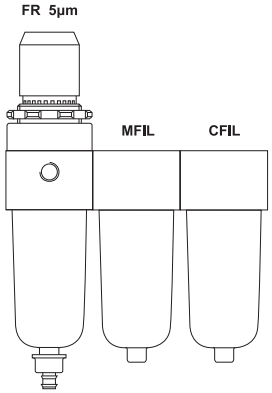
G1/4"-G3/8"-G1/2" sub-micro-filter

Procedura per l'installazione

Per favorire la durata degli elementi filtranti raccomandiamo di installare, in serie, un filtro-regolatore da 5 μm, un microfiltro e un filtro a carbone attivo.

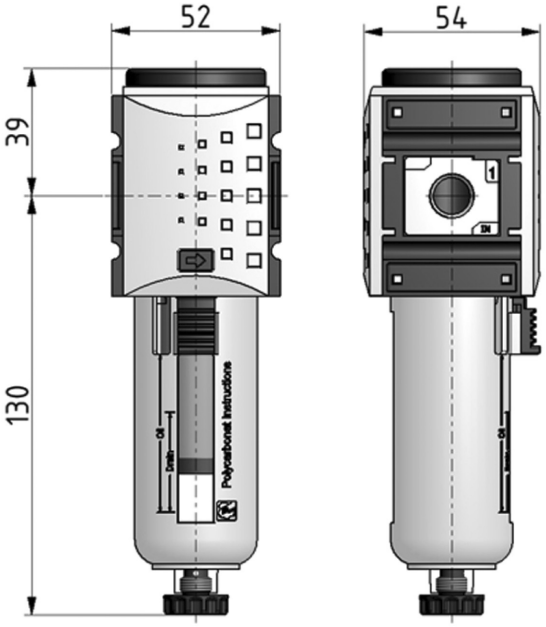
Installation procedure

To increase the life span of the filter elements, we recommend the installation in the following order: filter with 5 μm degree, sub-micro-filter and activated carbon filter.

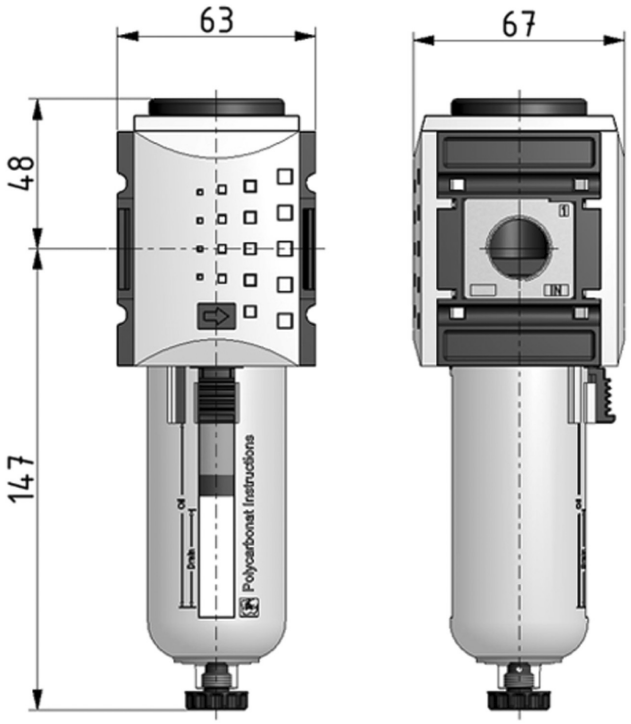


MFIL 2K-S	MFIL 3K-S	MFIL 4K-S







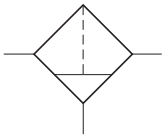


7

filtro a carbone attivo G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" activated carbon filter

- Elementi filtranti speciali a carbone attivo
  Activated carbon filter elements
- Olio residuo: 0.003 p.p.m. in combinazione con microfiltro
  Residual oil: 0.003 p.p.m. in combination with sub-micro-filter
- Installazione verticale
  Vertical installation
- Protezione della tazza di serie. A richiesta disponibile con filetti NPT
  Bowl protection already mounted. On request available with NPT threads



Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

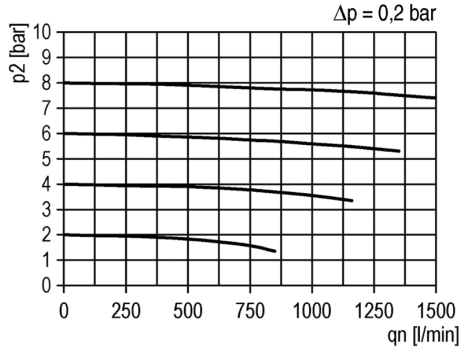
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

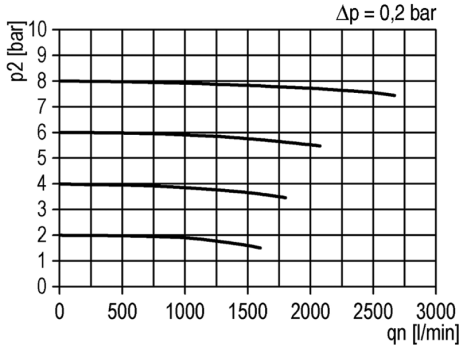
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**CFIL 2K-S** **16.307.0**	**CFIL 3K-S** **16.347.0**	**CFIL 4K-S** **16.327.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.26 kg	0.26 kg	0.42 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata raccomandata p = 6 bar a 25 m/s *Recommended flow rate* *p = 6 bar at 25 m/s*	Q_n	500 Nl/min	500 Nl/min	1600 Nl/min
Caduta di pressione a filtro nuovo *Pressure drop with new filter element*		0.1 bar	0.1 bar	0.1 bar
Caduta di pressione a filtro saturo *Pressure drop with saturated filter element*		0.3 bar	0.3 bar	0.3 bar

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

G1/4"-G3/8"



G1/2"



filtro a carbone attivo G1/4"-G3/8"-G1/2"

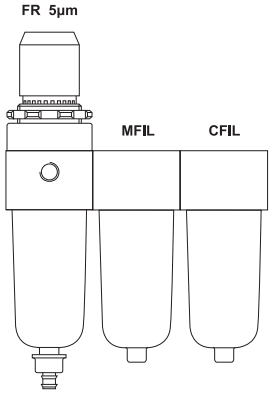
G1/4"-G3/8"-G1/2" activated carbon filter

Procedura per l'installazione

Per favorire la durata degli elementi filtranti raccomandiamo di installare, in serie, un filtro-regolatore da 5 µm, un microfiltro e un filtro a carbone attivo.

Installation procedure

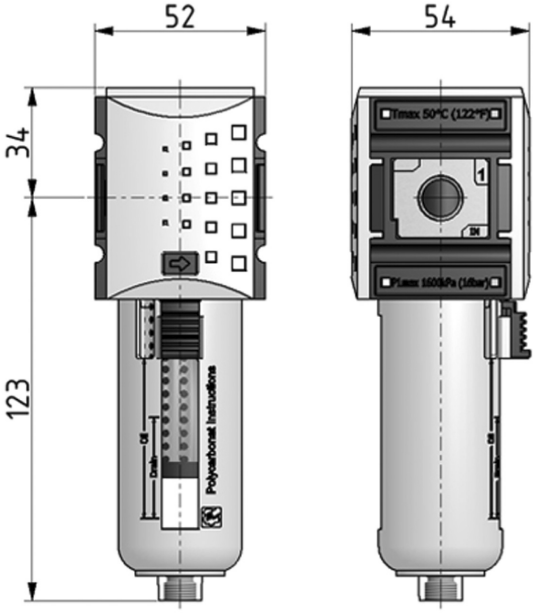
To increase the life span of the filter elements, we recommend the installation in the following order: filter with 5 µm degree, sub-micro-filter and activated carbon filter.



CFIL 2K-S

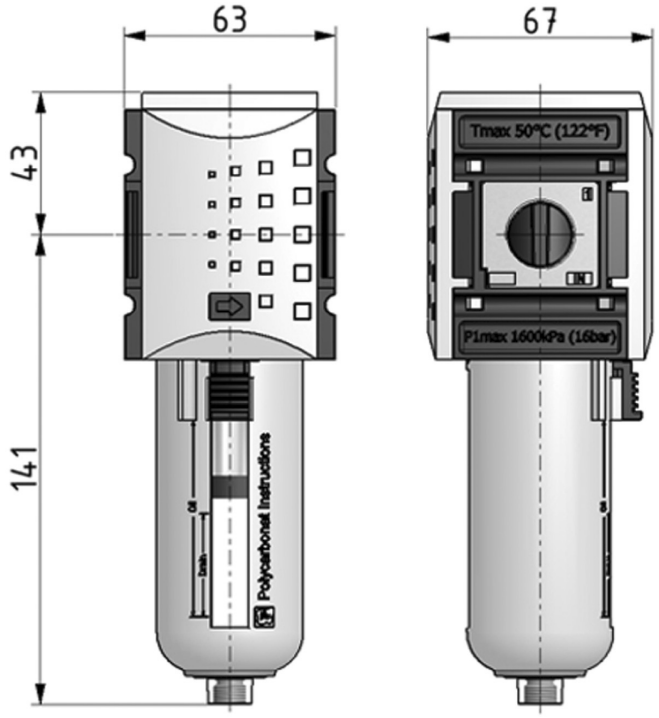
CFIL 3K-S





CFIL 4K-S



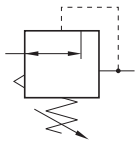


7

regolatore di pressione G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" pressure regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving



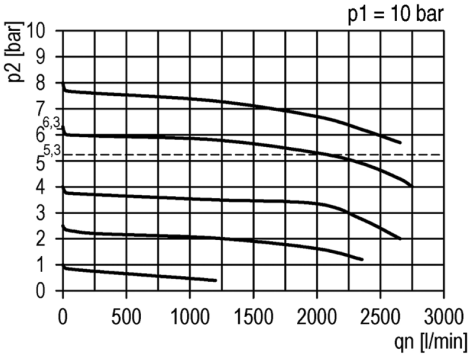
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation

- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta. A richiesta disponibile con filetti NPT
  In-line or panel mounting; bracket on request. On request available with NPT threads

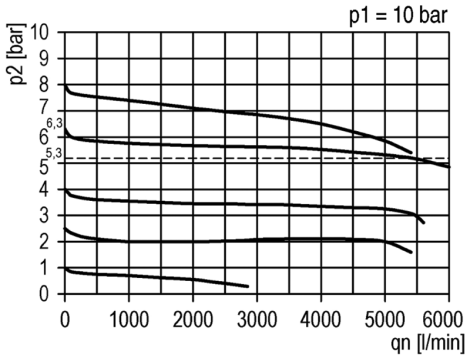
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REG 2K-08** **16.301.0**	**REG 3K-08** **16.341.0**	**REG 4K-08** **16.321.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.3 kg	0.3 kg	0.5 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2200 Nl/min	2200 Nl/min	5100 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

G1/4"-G3/8"

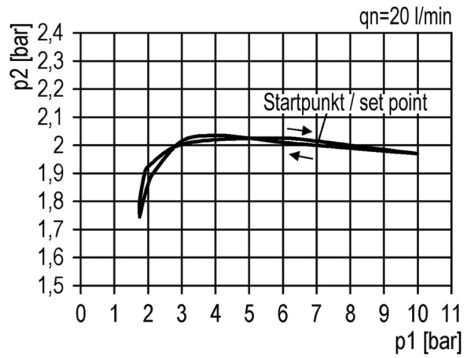


G1/2"

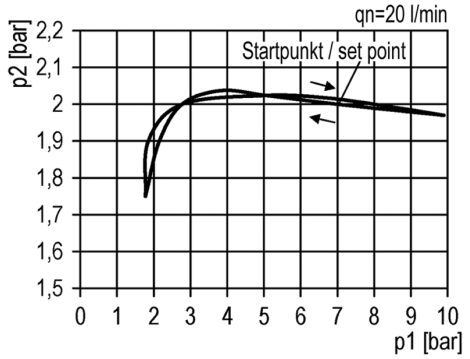


Isteresi
Hysteresis

G1/4"-G3/8"



G1/2"



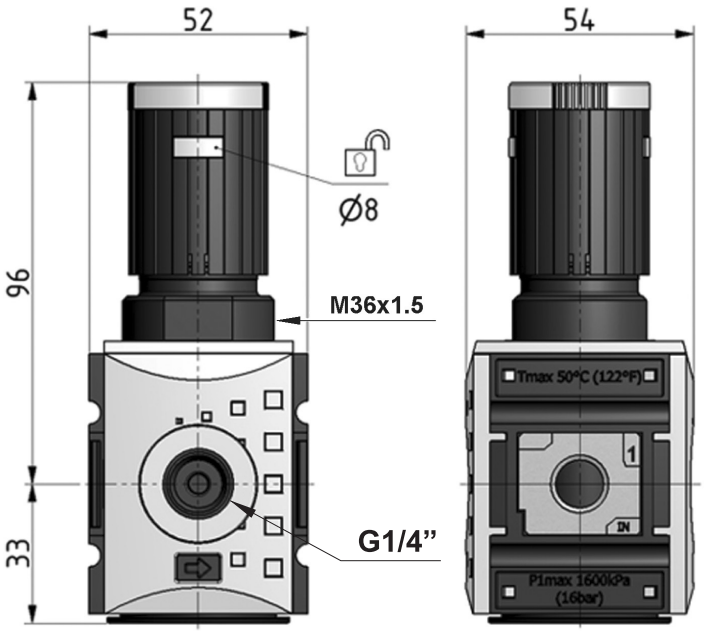
regolatore di pressione G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" pressure regulator

REG 2K-08

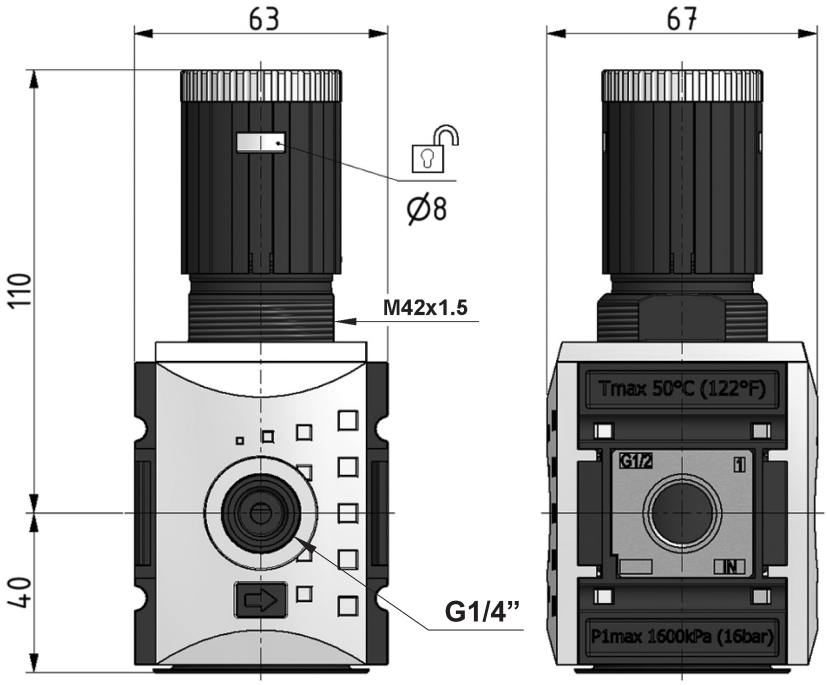
REG 3K-08





REG 4K-08





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

Filetto per manometro: G1/4".
Thread for manometer: G1/4".

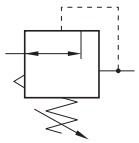
7

regolatore di pressione G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" pressure regulator

con manometro - ***with manometer***

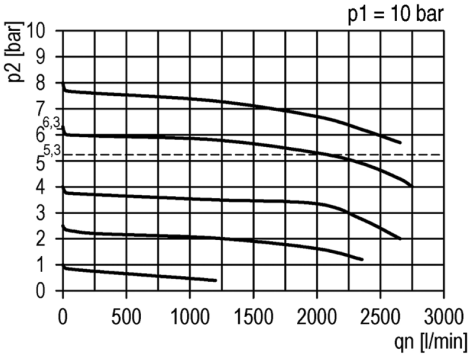
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta; manometro incorporato
  In-line or panel mounting; bracket on request; embedded manometer



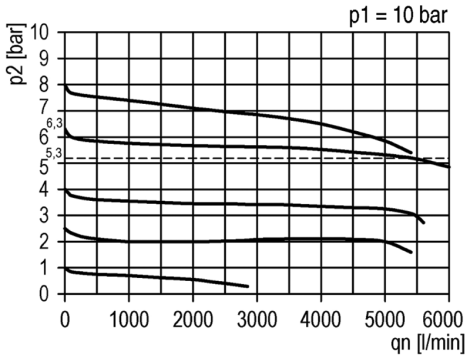
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REG 2PTK-08** **16.301.3**	**REG 3PTK-08** **16.341.3**	**REG 4PTK-08** **16.321.3**
Attacchi *Ports*			G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.3 kg	0.3 kg	0.5 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2200 Nl/min	2200 Nl/min	5100 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

G1/4"-G3/8"

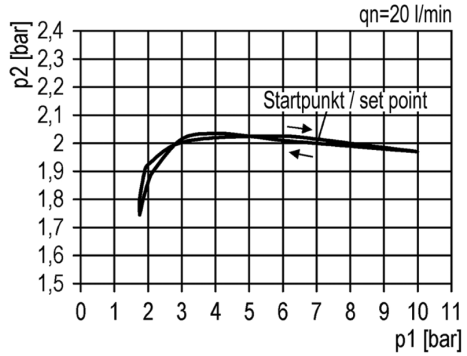


G1/2"

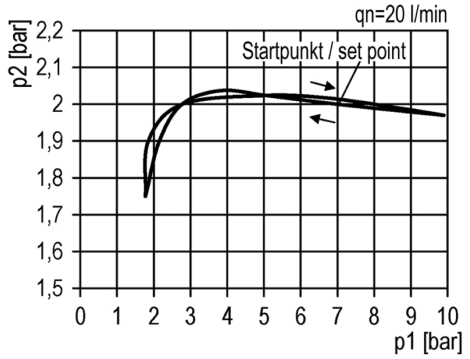


Isteresi
Hysteresis

G1/4"-G3/8"



G1/2"



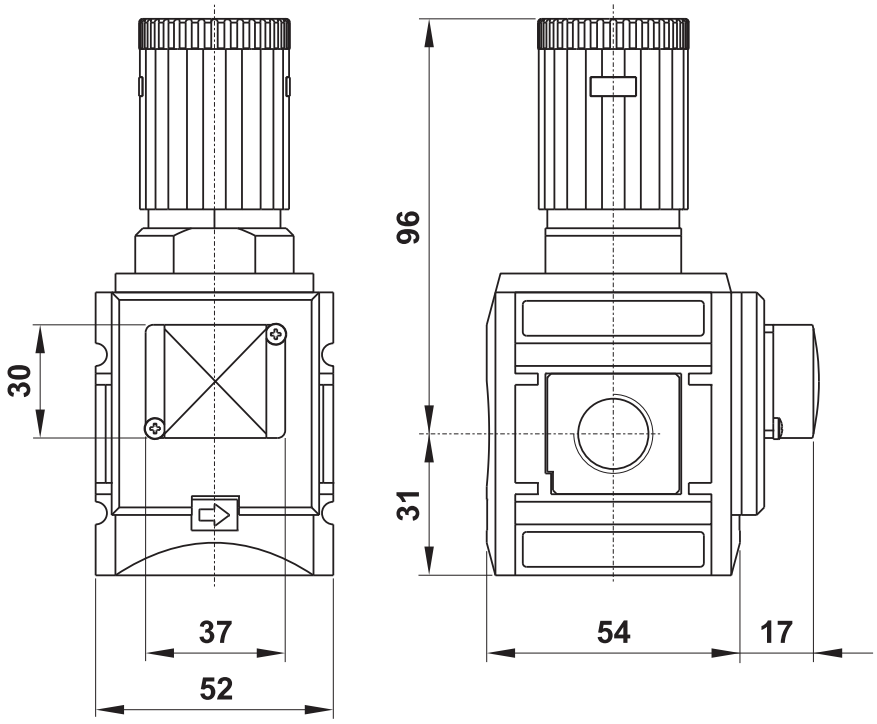
regolatore di pressione G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" pressure regulator

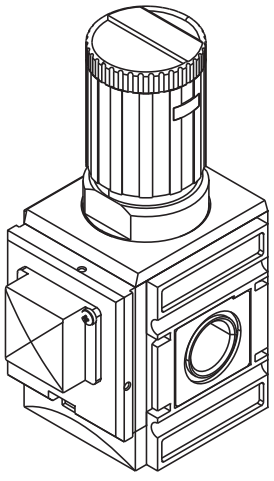
con manometro - ***with manometer***

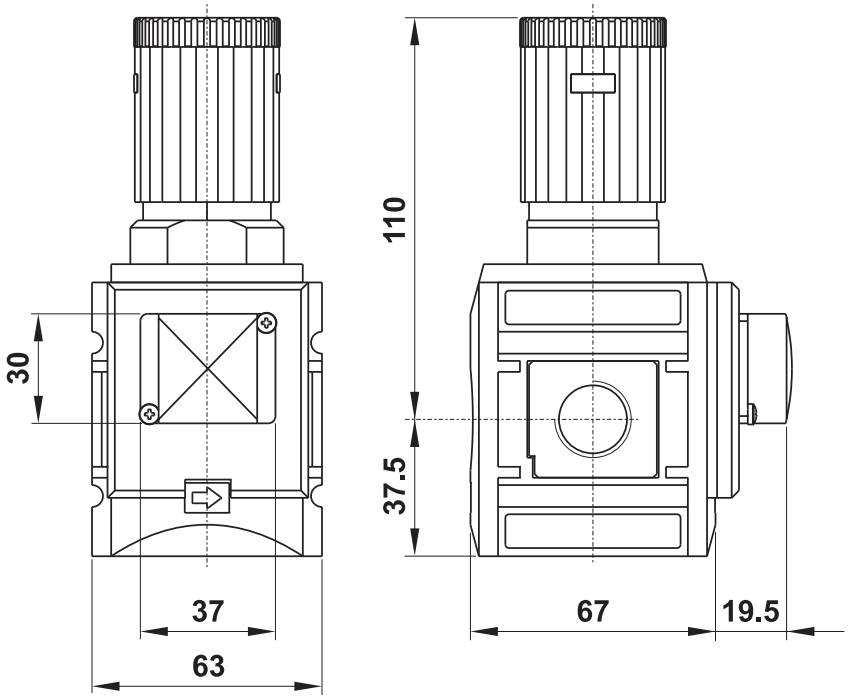
REG 2TK-08

REG 3TK-08



REG 4TK-08





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

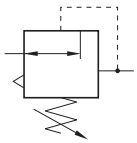
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

regolatore di pressione di precisione G1/4"

G1/4" precision pressure regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Campo di regolazione: 0.05 ... 7 bar
  Regulation range: 0.05 ... 7 bar



7

Materiali
Corpo: alluminio
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

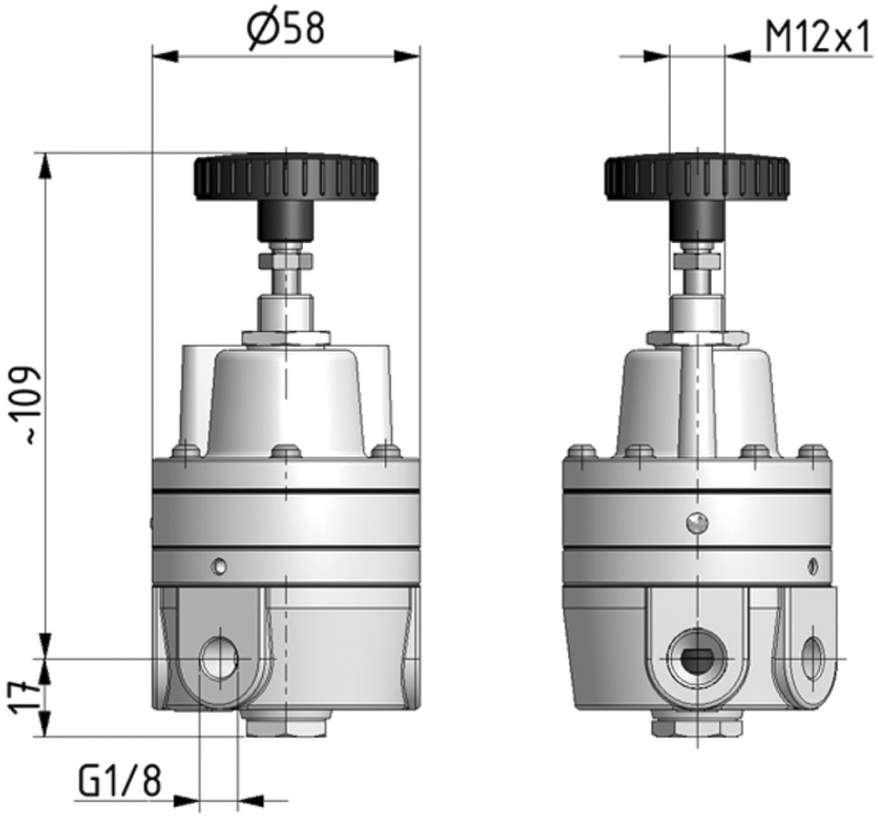
Materials
Body: aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**16.214.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +60°C
Peso *Weight*		0.7 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\,min}$ $p_{1\,max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\,min}$ $p_{2\,max}$	0 bar; 0 MPa 7 bar; 0.7 MPa
Portata massima *Maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	600 Nl/min
Consumo di aria con $p_1 = 5$ bar *Air consumption at $p_1 = 5$ bar*		< 2.2 l/min
Consumo di aria con $p_1 = 7$ bar *Air consumption at $p_1 = 7$ bar*		< 3 l/min
Consumo di aria con $p_1 = 10$ bar *Air consumption at $p_1 = 10$ bar*		< 4.1 l/min

regolatore di pressione di precisione G1/4"

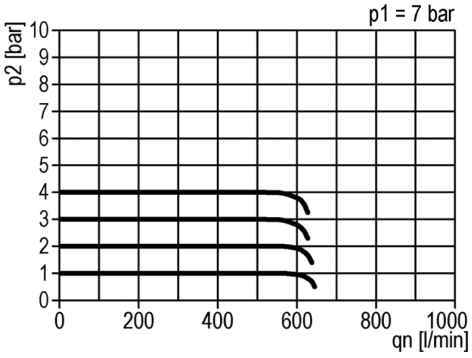
G1/4" precision pressure regulator





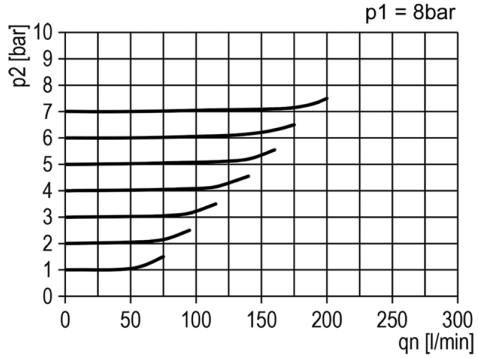
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



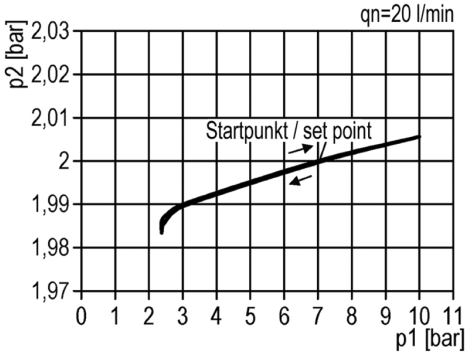
Caratteristiche del relieving

Relieving characteristics



Isteresi

Hysteresis

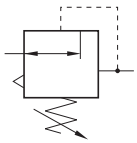


7

regolatore di pressione di precisione G1/4"

G1/4" precision pressure regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Campo di regolazione: 0.1 ... 8 bar
  Regulation range: 0.1 ... 8 bar



7

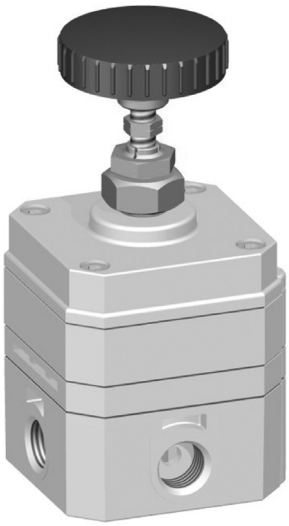
Materiali
Corpo: alluminio
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

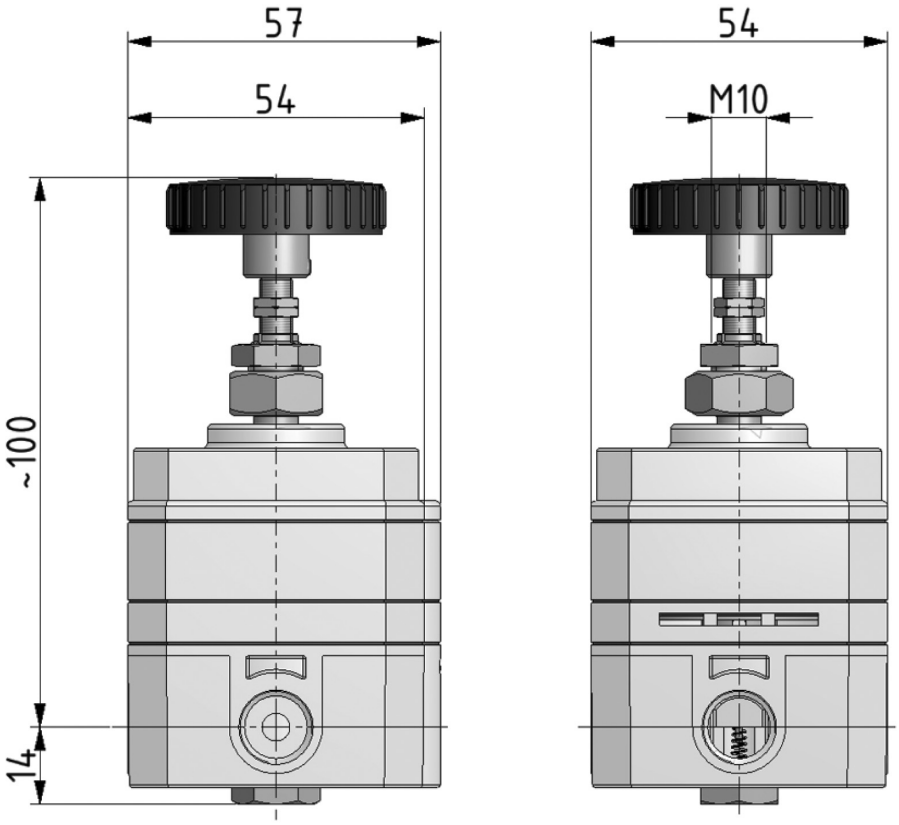
Materials
Body: aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**16.215.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +60°C
Peso *Weight*		0.3 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\,min}$ $p_{1\,max}$	0 bar; 0 MPa 12 bar; 1.2 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\,min}$ $p_{2\,max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	400 Nl/min
Consumo di aria con p_1=6 bar *Air consumption at p_1=6 bar*		2.6 l/min

regolatore di pressione di precisione G1/4"

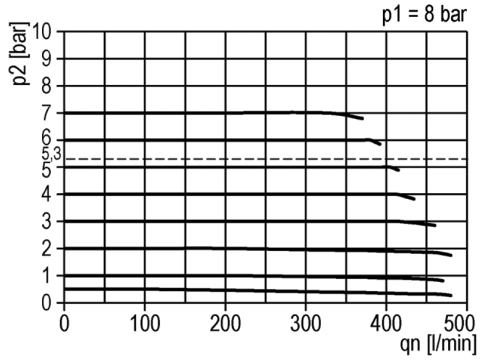
G1/4" precision pressure regulator





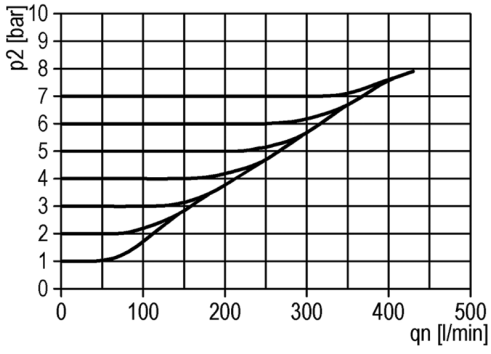
Caratteristiche di portata

Flow characteristics



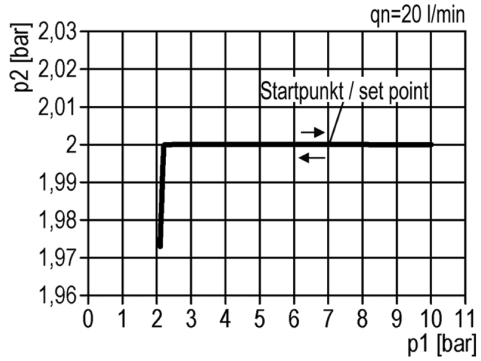
Caratteristiche del relieving

Relieving characteristics



Isteresi

Hysteresis

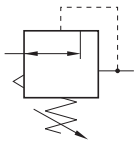


7

regolatore di pressione di precisione G1/2"

G1/2" precision pressure regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Pilotaggio pneumatico remoto
  Remote pneumatic piloting
- Regolazione meccanica ausiliaria a 6 bar
  Auxiliary mechanical regulation at 6 bar
- Autocompensazione durante la regolazione; alto relieving
  Self-compensated regulation; high performance relieving
- Campo di regolazione: 0.05 ... 7 bar
  Regulation range: 0.05 ... 7 bar

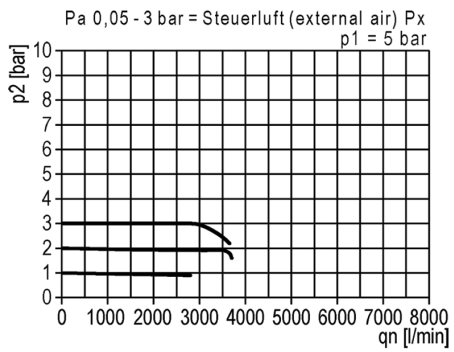


Materiali
Corpo: alluminio
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

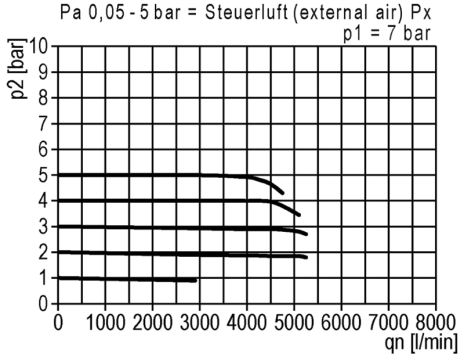
Materials
Body: aluminium
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**16.230.0**
Attacchi *Ports*		G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +60°C
Peso *Weight*		1.4 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\,min}$ $p_{1\,max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\,min}$ $p_{2\,max}$	0 bar; 0 MPa 7 bar; 0.7 MPa
Portata massima *Maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	6500 Nl/min
Consumo di aria con p_1 = 16 bar *Air consumption at p_1 = 16 bar*		< 6 l/min

Caratteristiche di portata (I)
Flow characteristics (I)



Caratteristiche di portata (II)
Flow characteristics (II)

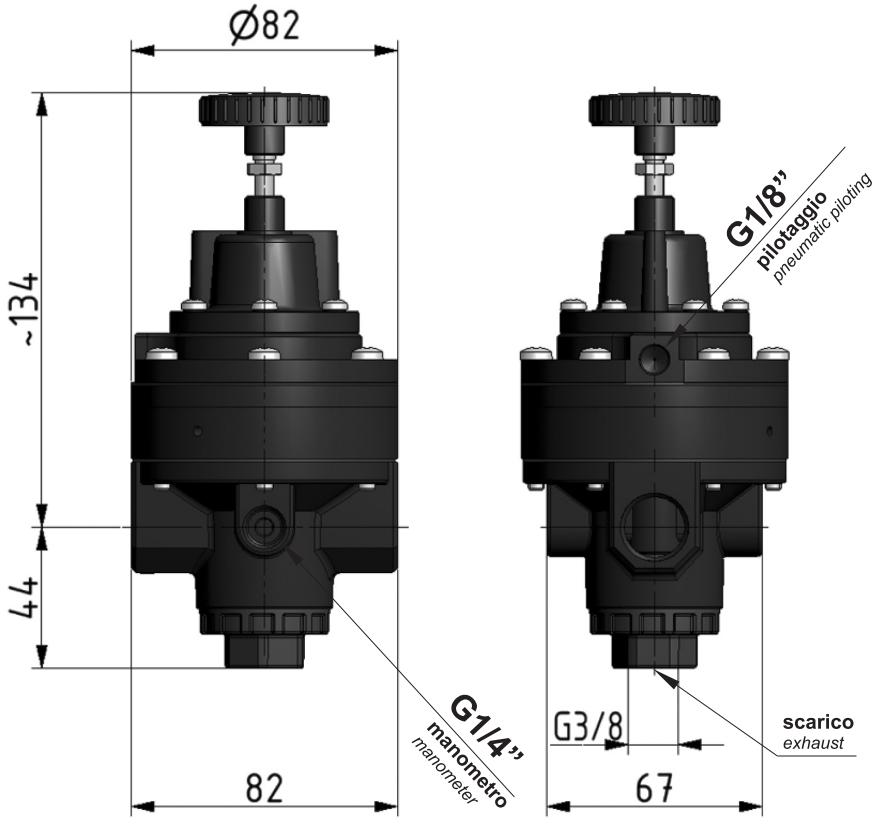


7

regolatore di pressione di precisione G1/2"

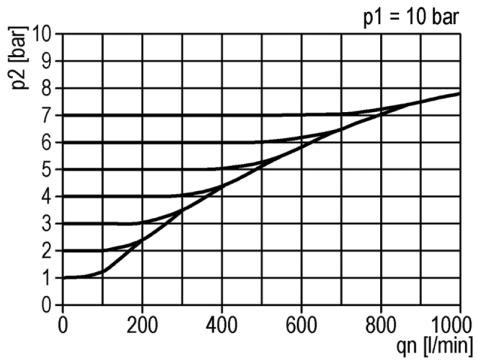
G1/2" precision pressure regulator





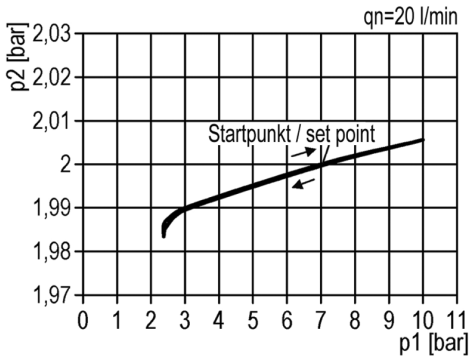
Caratteristiche del relieving

Relieving characteristics



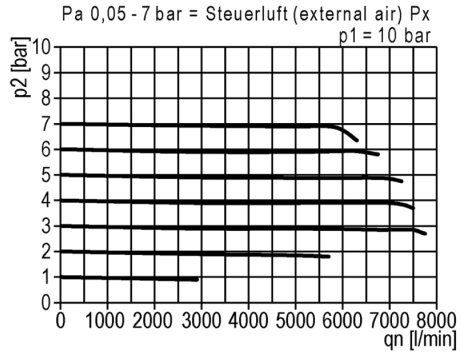
Isteresi

Hysteresis



Caratteristiche di portata (III)

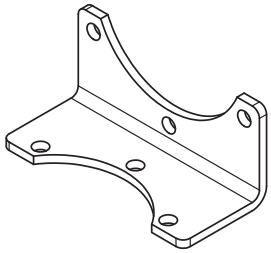
Flow characteristics (III)



16.231.0

Staffa di fissaggio

Mounting bracket



lubrificatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

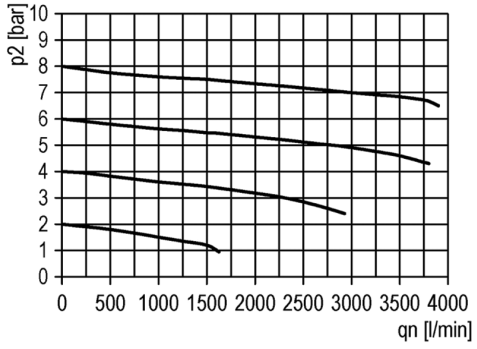
G1/4"-G3/8"-G1/2" lubricator

- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Rifornimento olio manuale anche in presenza di pressione
  Manual oil refilling, possible also in presence of pressure
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta
  Vertical installation; bracket on request
- Protezione della tazza di serie. A richiesta disponibile con filetti NPT
  Bowl protection already mounted. On request available with NPT threads
- Capacità tazza: 40 cm³ (G1/4"-G3/8"); 80 cm³ (G1/2")
  Bowl capacity: 40 cm³ (G1/4"-G3/8"); 80 cm³ (G1/2")

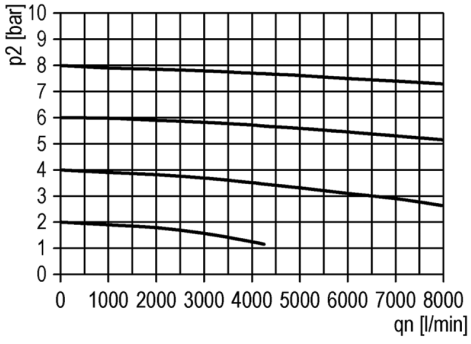
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**LUB 2K-00** **16.303.0**	**LUB 3K-00** **16.343.0**	**LUB 4K-00** **16.323.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.28 kg	0.28 kg	0.42 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2800 Nl/min	2800 Nl/min	8000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

G1/4"-G3/8"

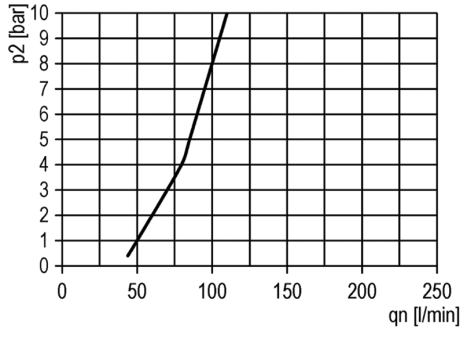


G1/2"

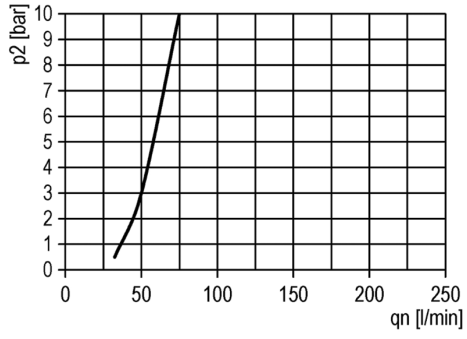


Rapporto olio/aria
Oil/air ratio

G1/4"-G3/8"



G1/2"



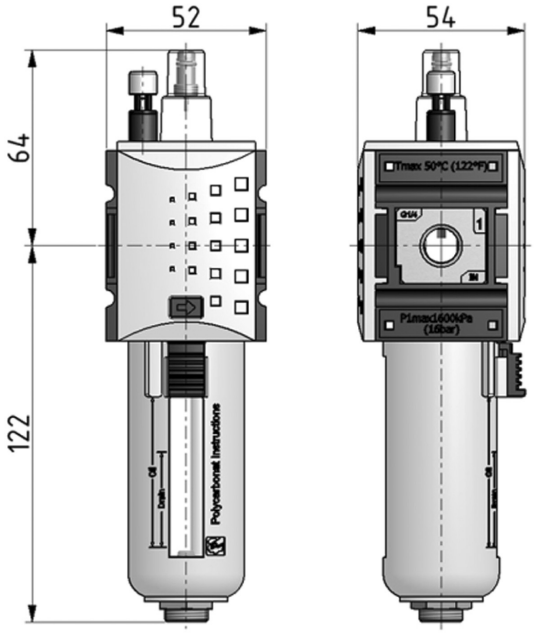
lubrificatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" lubricator

LUB 2K-00

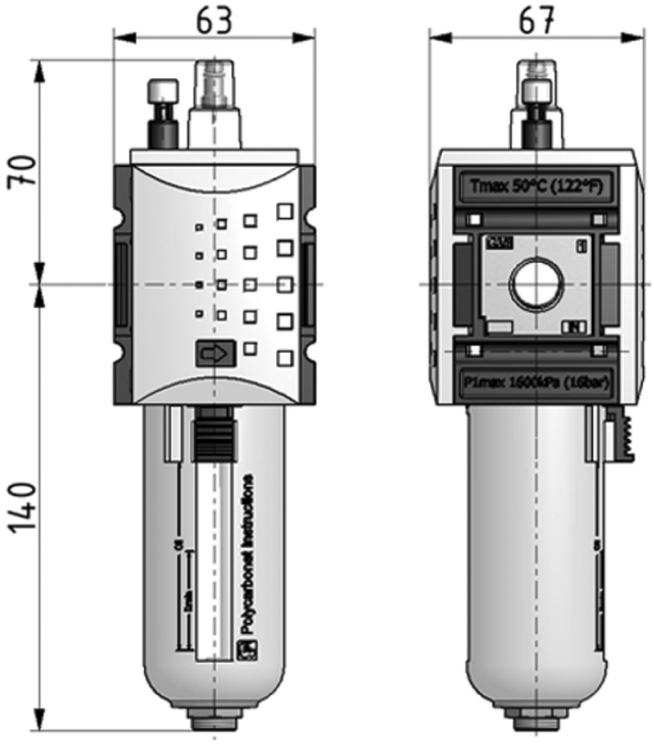
LUB 3K-00





LUB 4K-00





Materiali

Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

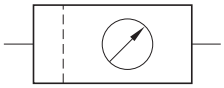
La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

7

filtroregolatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" filter-regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving); filtro 5 μm
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving; filter 5 μm



- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted

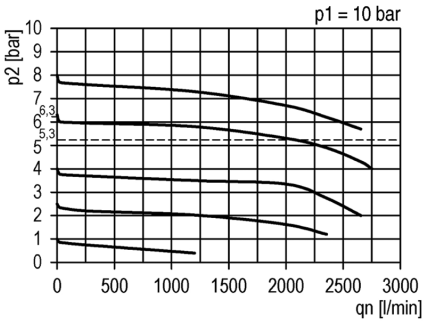
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta. A richiesta disponibile con filetti NPT
  In-line or panel mounting; bracket on request. On request available with NPT threads

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*	scarico semiautomatico *semi-automatic moisture exhaust*	**FR 2K-08-05-S** **16.304.0**	**FR 3K-08-05-S** **16.344.0**	**FR 4K-08-05-S** **16.324.0**
	scarico automatico *automatic moisture exhaust*	**FR 2K-08-05-A** **16.103.3**	**FR 3K-08-05-A** **16.104.3**	**FR 4K-08-05-A** **16.105.3**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.37 kg	0.37 kg	0.56 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2200 Nl/min	2600 Nl/min	5100 Nl/min

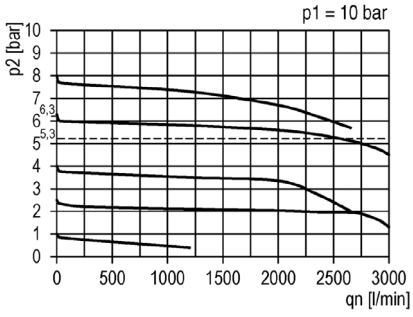
7

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

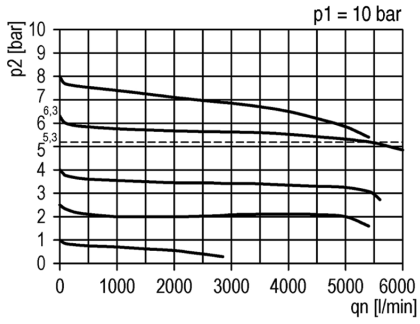
G1/4"



G3/8"

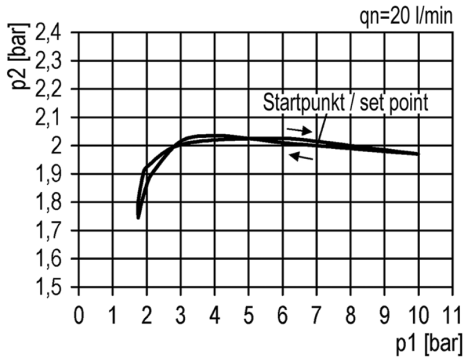


G1/2"

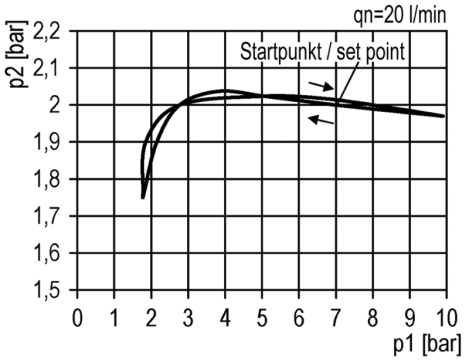


Isteresi
Hysteresis

G1/4"-G3/8"



G1/2"



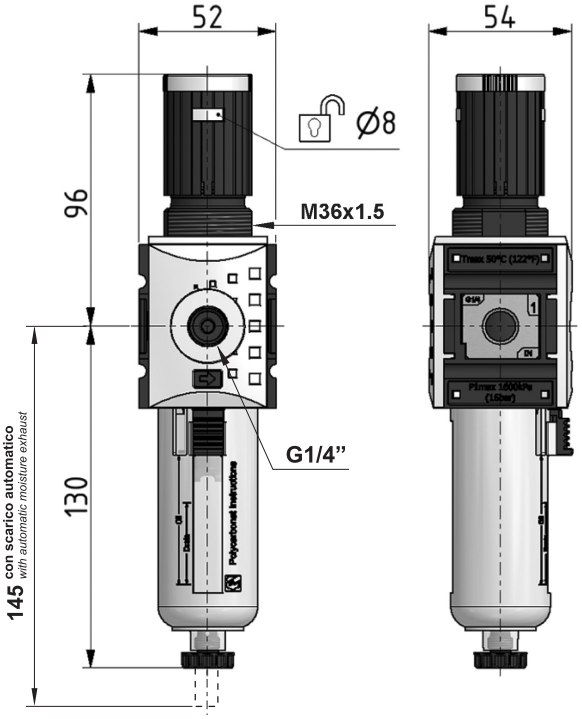
filtroregolatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" filter-regulator

FR 2K-08-05-S **FR 2K-08-05-A**

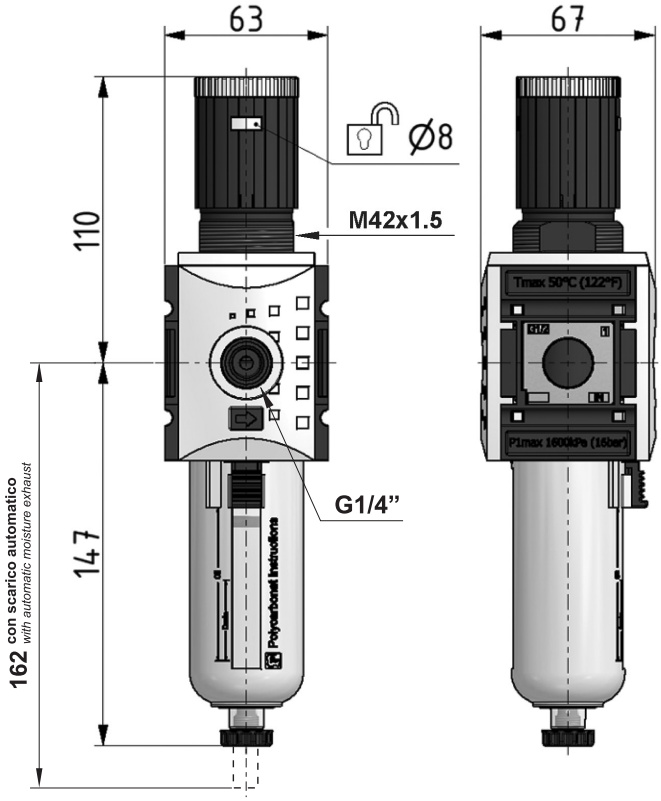
FR 3K-08-05-S **FR 3K-08-05-A**





FR 4K-08-05-S **FR 4K-08-05-A**





Materiali

Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

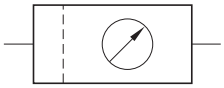
Filetto per manometro: G1/4".
Thread for manometer: G1/4".

filtroregolatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" filter-regulator

con manometro - ***with manometer***

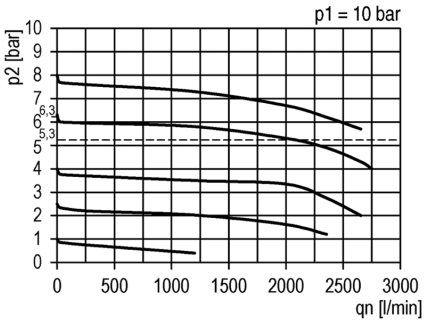
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving); filtro 5 μm
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving; filter 5 μm
- Manometro incorporato; protezione della tazza di serie
  Embedded manometer; bowl protection already mounted
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta
  In-line or panel mounting; bracket on request



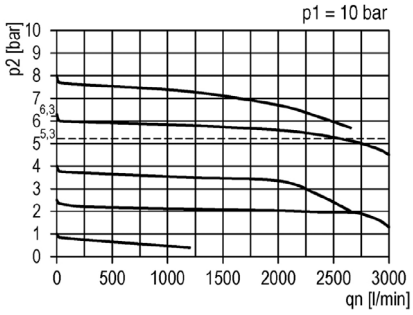
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*	scarico semiautomatico *semi-automatic moisture exhaust*		**FR 2TK-08-05-S** **16.304.3**	**FR 3TK-08-05-S** **16.344.3**	**FR 4TK-08-05-S** **16.324.3**
	scarico automatico *automatic moisture exhaust*		**FR 2TK-08-05-A** **16.304.4**	**FR 3TK-08-05-A** **16.344.4**	**FR 4TK-08-05-A** **16.324.4**
Attacchi *Ports*			G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.37 kg	0.37 kg	0.56 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2200 Nl/min	2600 Nl/min	5100 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

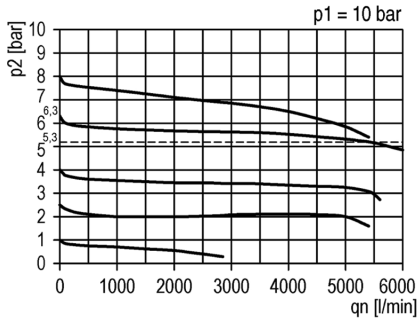
G1/4"



G3/8"

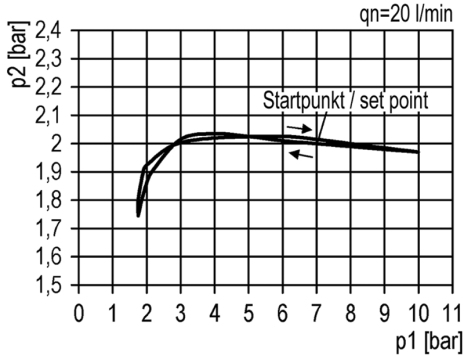


G1/2"

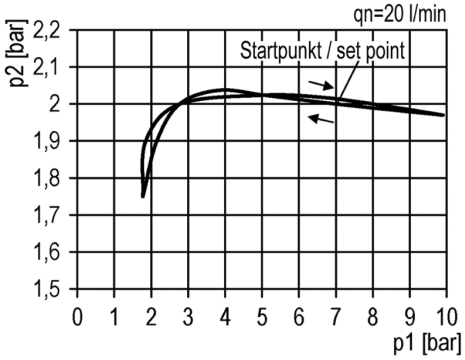


Isteresi
Hysteresis

G1/4"-G3/8"



G1/2"



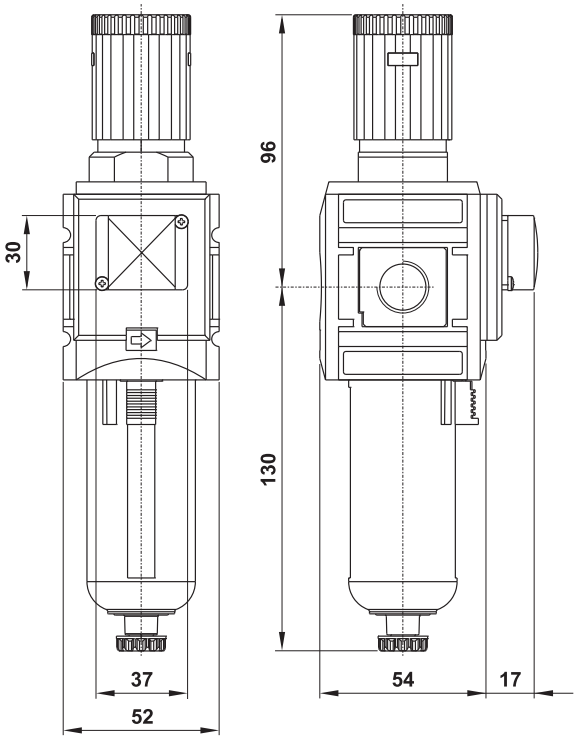
filtroregolatore G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" filter-regulator

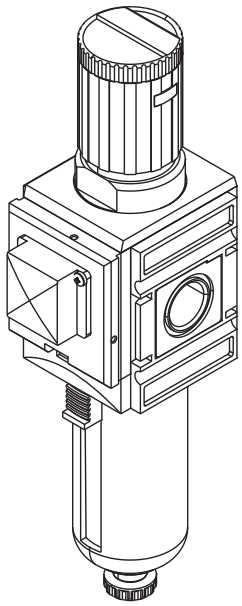
con manometro - ***with manometer***

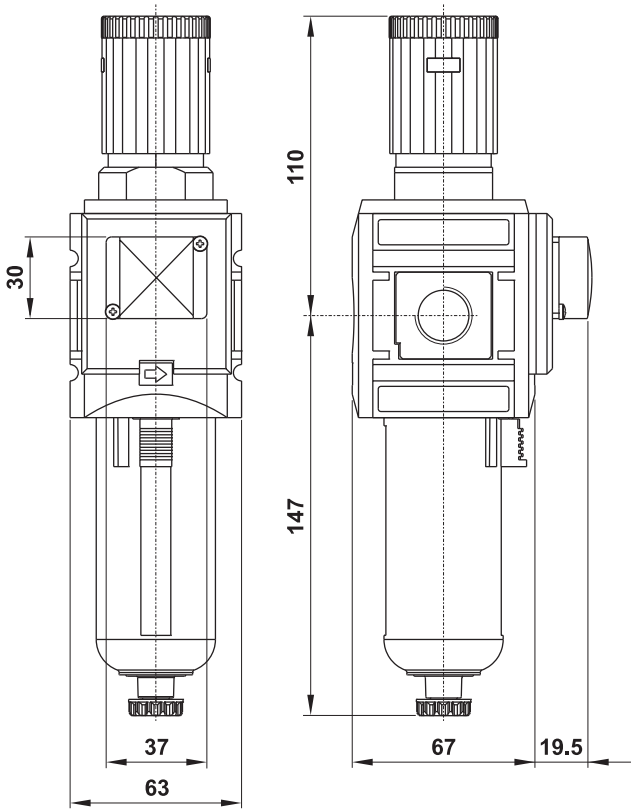
FR 2TK-08-05-S **FR 2TK-08-05-A**

FR 3TK-08-05-S **FR 3TK-08-05-A**



FR 4TK-08-05-S **FR 4TK-08-05-A**





Materiali

Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

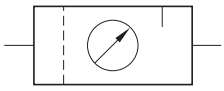
La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

7

gruppo trattam. aria FR+L G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" FR+L air preparation unit

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving); filtro 5 μm
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving; filter 5 μm



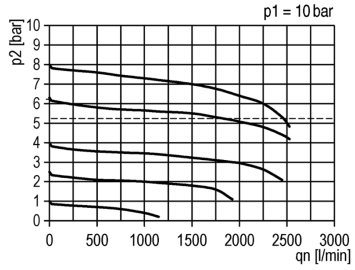
- Capacità tazza: 40 cm³ (G1/4"-G3/8"); 80 cm³ (G1/2"); protezione della tazza di serie
  Bowl capacity: 40 cm³ (G1/4"-G3/8"); 80 cm³ (G1/2"); bowl protection already mounted

- A richiesta disponibile con filetti NPT
  On request available with NPT threads

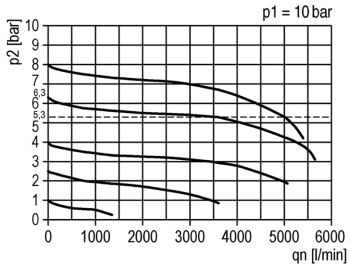
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*	scarico semiautomatico *semi-automatic moisture exhaust*	**FR+L 2K-08-05-S** **16.305.0**	**FR+L 3K-08-05-S** **16.345.0**	**FR+L 4K-08-05-S** **16.325.0**
	scarico automatico *automatic moisture exhaust*	**FR+L 2K-08-05-A** **16.106.3**	**FR+L 3K-08-05-A** **16.107.3**	**FR+L 4K-08-05-A** **16.108.3**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.68 kg	0.68 kg	1.06 kg
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa	0 bar; 0 MPa 8 bar; 8 MPa
Portata massima p = 6.3 bar; Δp = 1 bar *Maximum flow rate*	Q_{max}	1800 Nl/min	1800 Nl/min	3500 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics

G1/4"-G3/8"

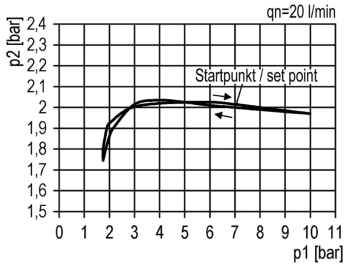


G1/2"

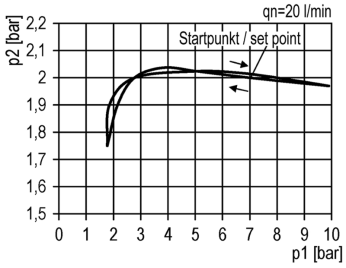


Isteresi
Hysteresis

G1/4"-G3/8"

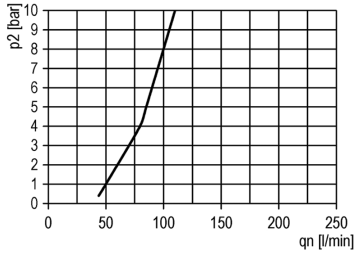


G1/2"

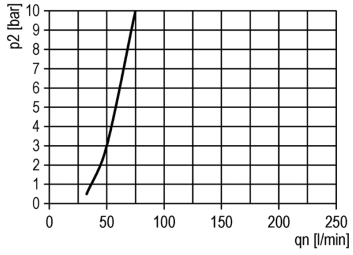


Rapporto olio/aria
Oil/air ratio

G1/4"-G3/8"



G1/2"



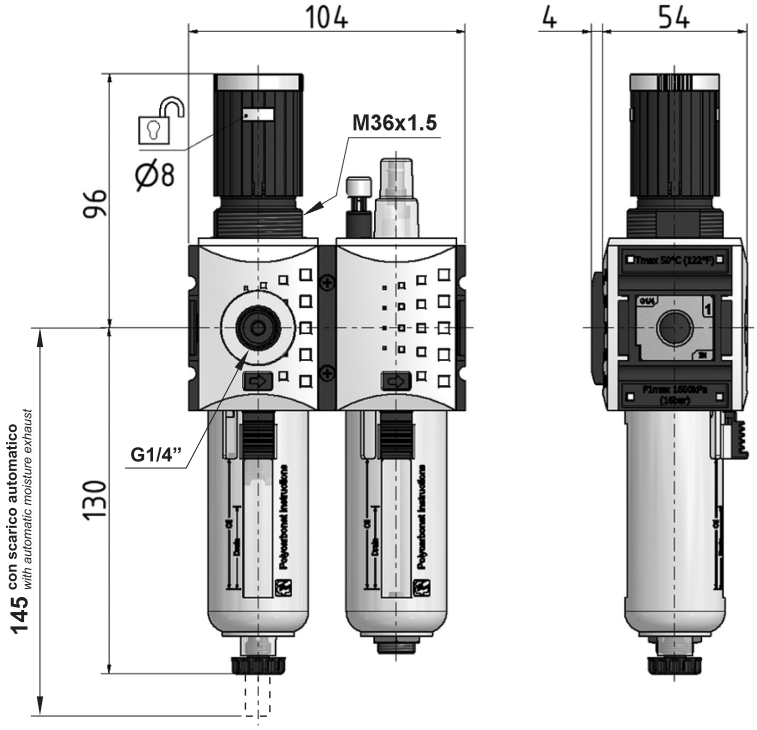
gruppo trattam. aria FR+L G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" FR+L air preparation unit

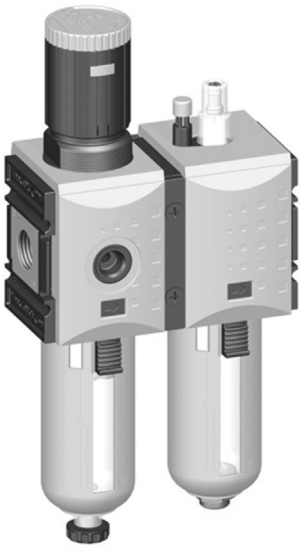
FR+L 2K-08-05-S **FR+L 2K-08-05-A**

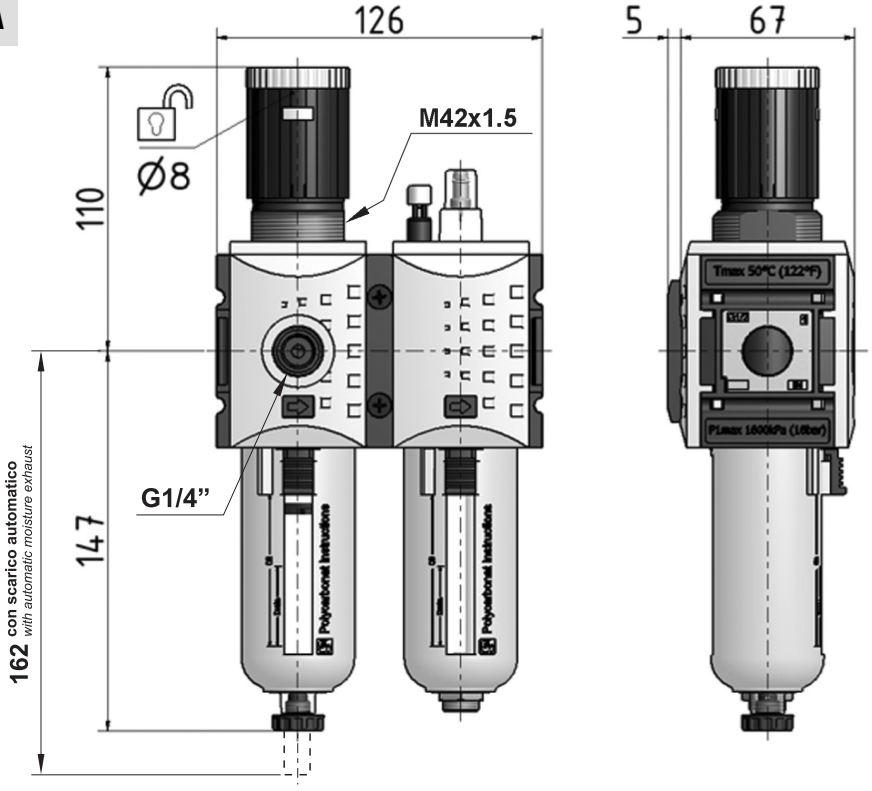
FR+L 3K-08-05-S **FR+L 3K-08-05-A**





FR+L 4K-08-05-S **FR+L 4K-08-05-A**





Materiali

Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials

Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

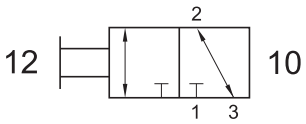
La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

Filetto per manometro: G1/4".
Thread for manometer: G1/4".

valv. sezionam. circuito 3/2 G1/4"-G3/8"-G1/2"

3/2 G1/4"-G3/8"-G1/2" shut-off valve

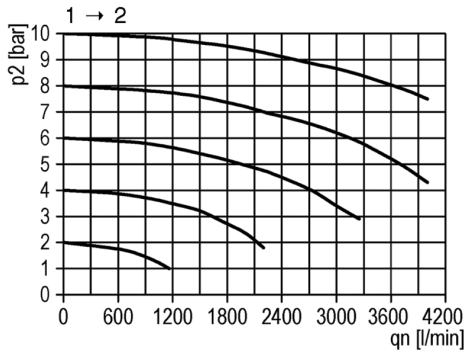
- Elemento modulare ad alte prestazioni
  High performance modular element
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Comando manuale; possibilità di chiusura a lucchetto
  Manual actuation; it can be secured with a padlock
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position
- A richiesta disponibile con filetti NPT
  On request available with NPT threads



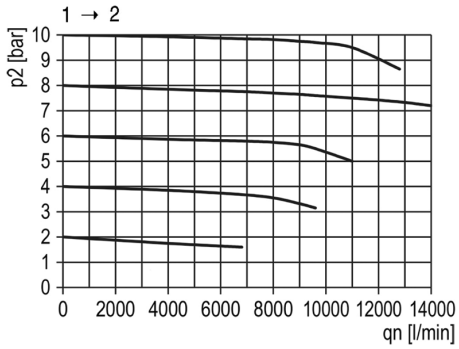
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SR-M2K** **16.308.0**	**SR-M3K** **16.348.0**	**SR-M4K** **16.328.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.27 kg	0.27 kg	0.53 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima in entrata *Inlet maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1900 Nl/min	1900 Nl/min	11000 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*	Q_{max}	400 Nl/min	400 Nl/min	3000 Nl/min

Portata in entrata
Inlet flow rate

G1/4"-G3/8"

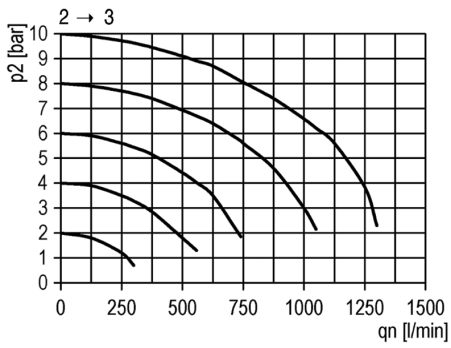


G1/2"

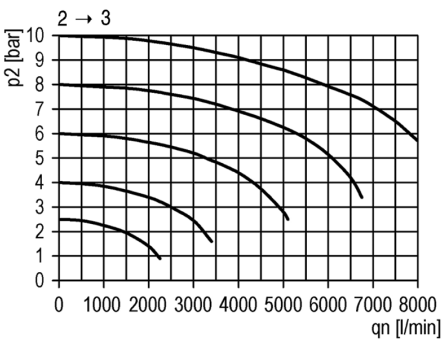


Portata in scarico
Exhaust flow rate

G1/4"-G3/8"



G1/2"



7

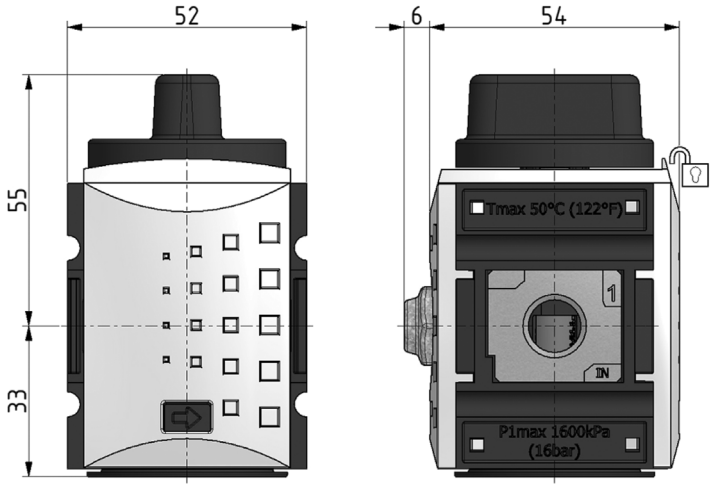
valv. sezionam. circuito 3/2 G1/4"-G3/8"-G1/2"

3/2 G1/4"-G3/8"-G1/2" shut-off valve

SR-M2K

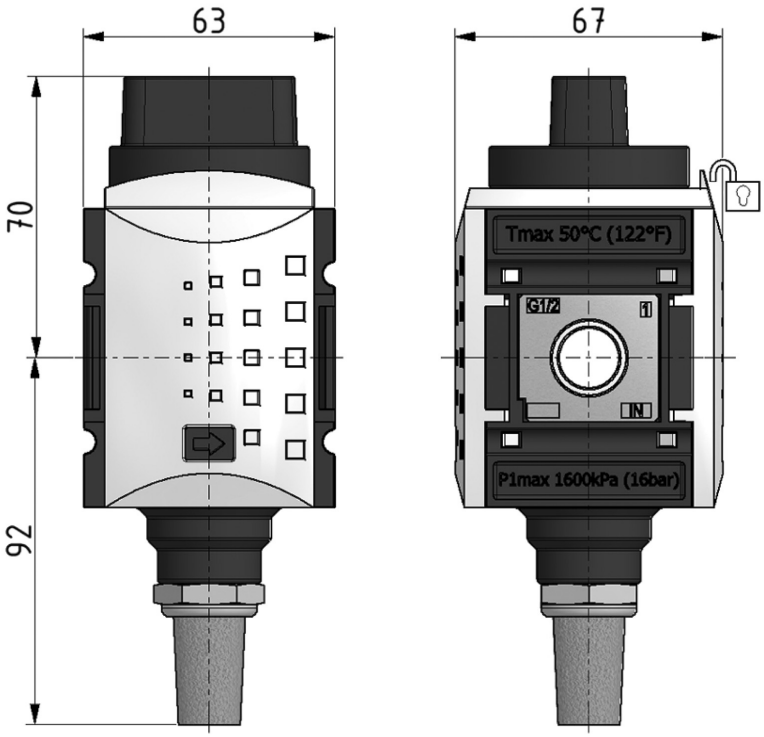
SR-M3K





SR-M4K





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

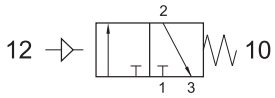
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

valvola di scarico rapido G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" quick exhaust valve

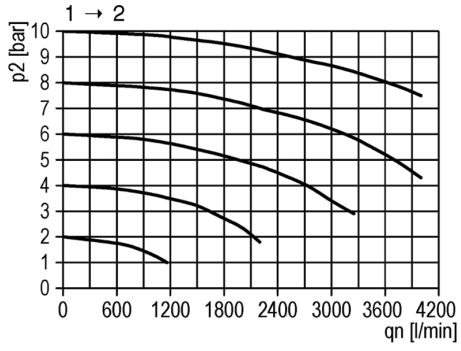
- Valvola 3/2 di scarico rapido e sezionamento circuito a **comando pneumatico**
  Pneumatically actuated 3/2 quick exhaust and shut-off valve
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- A richiesta disponibile con filetti NPT
  On request available with NPT threads



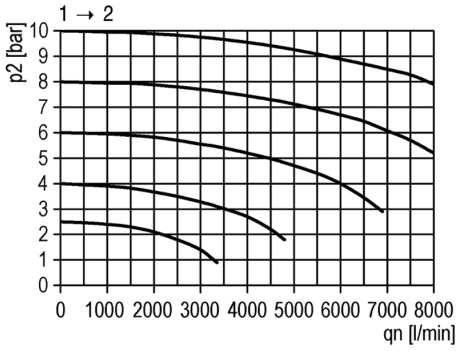
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SCR 2K-P** **16.310.0**	**SCR 3K-P** **16.350.0**	**SCR 4K-P** **16.330.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.26 kg	0.26 kg	0.56 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima in entrata *Inlet maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2000 Nl/min	2000 Nl/min	4300 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*	Q_{max}	400 Nl/min	400 Nl/min	3000 Nl/min

Portata in entrata
Inlet flow rate

G1/4"-G3/8"

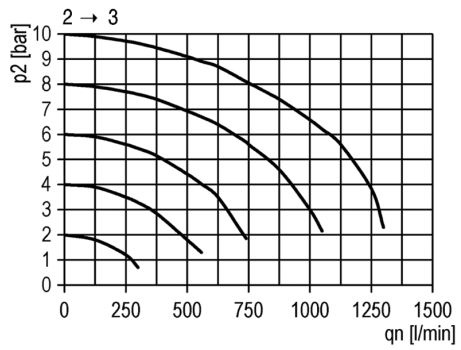


G1/2"

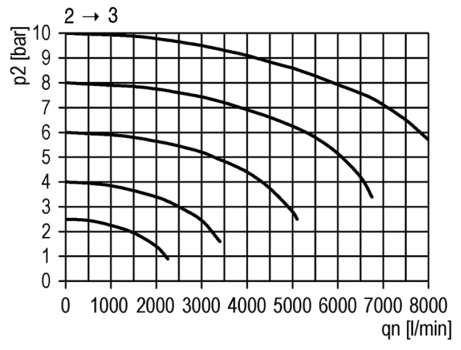


Portata in scarico
Exhaust flow rate

G1/4"-G3/8"



G1/2"



7

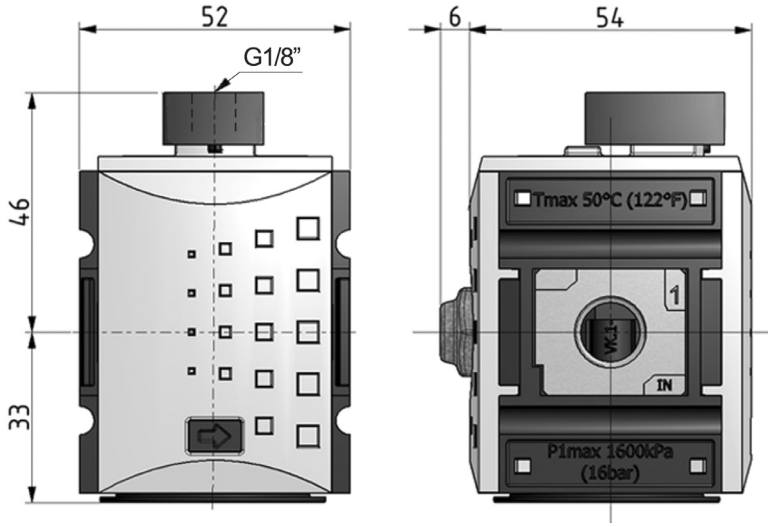
valvola di scarico rapido G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" quick exhaust valve

SCR 2K-P

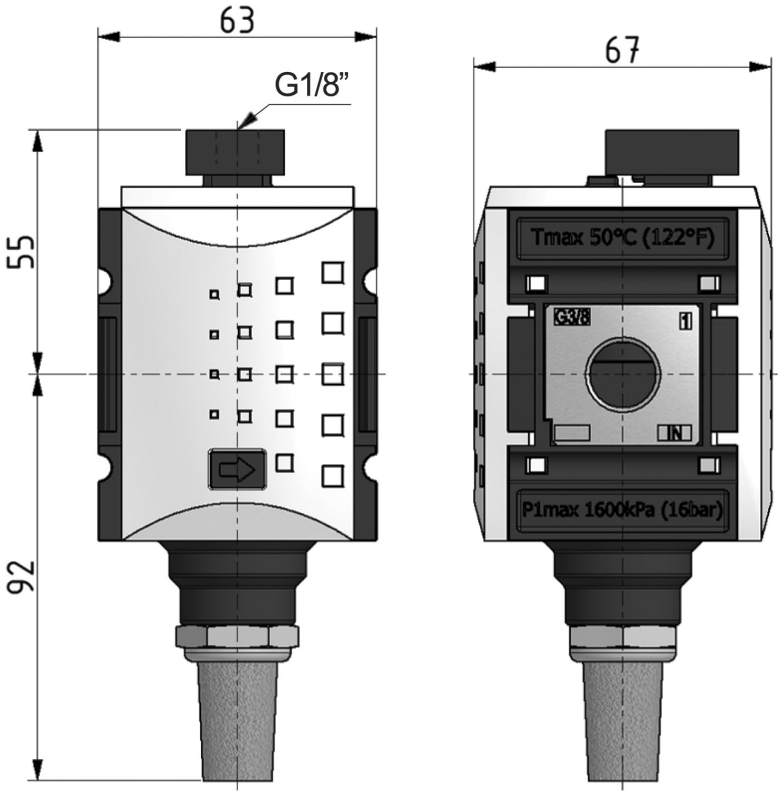
SCR 3K-P





SCR 4K-P





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

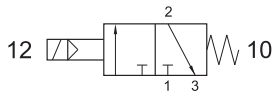
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

valvola di scarico rapido G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" quick exhaust valve

- Valvola 3/2 di scarico rapido e sezionamento circuito a **comando elettrico**
  Solenoid actuated 3/2 quick exhaust and shut-off valve



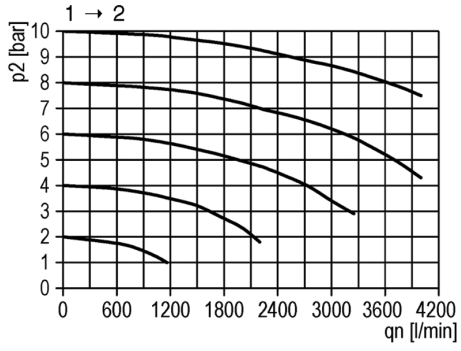
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate

- A richiesta disponibile con filetti NPT
  On request available with NPT threads

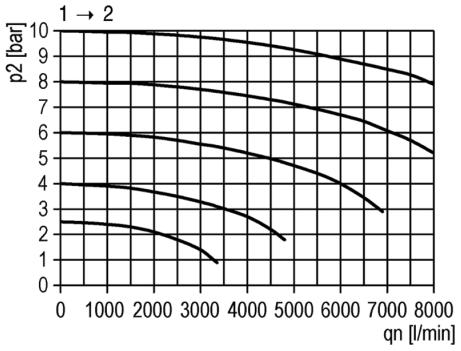
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SCR 2K-E** **16.310.3**	**SCR 3K-E** **16.340.3**	**SCR 4K-E** **16.330.3**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.38 kg	0.38 kg	0.68 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata massima in entrata *Inlet maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	2000 Nl/min	2000 Nl/min	4300 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*	Q_{max}	400 Nl/min	400 Nl/min	3000 Nl/min

Portata in entrata
Inlet flow rate

G1/4"-G3/8"

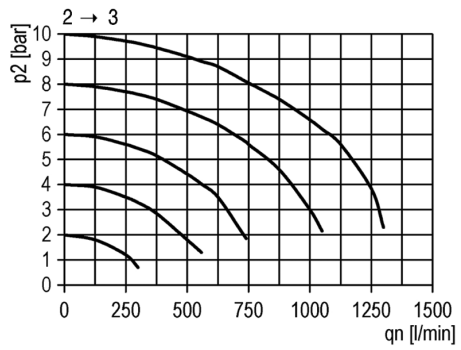


G1/2"

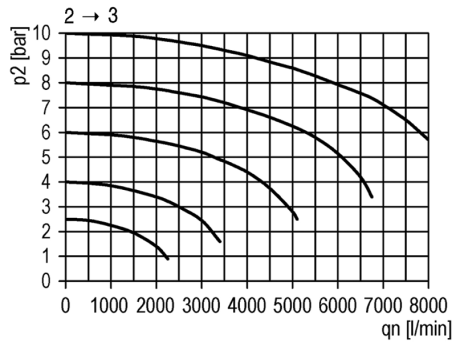


Portata in scarico
Exhaust flow rate

G1/4"-G3/8"



G1/2"



7

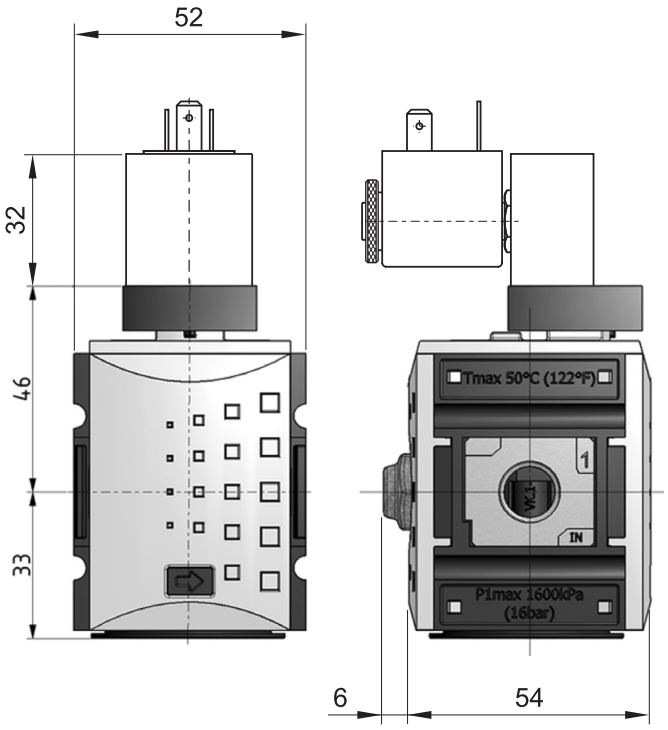
valvola di scarico rapido G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" quick exhaust valve

SCR 2K-E

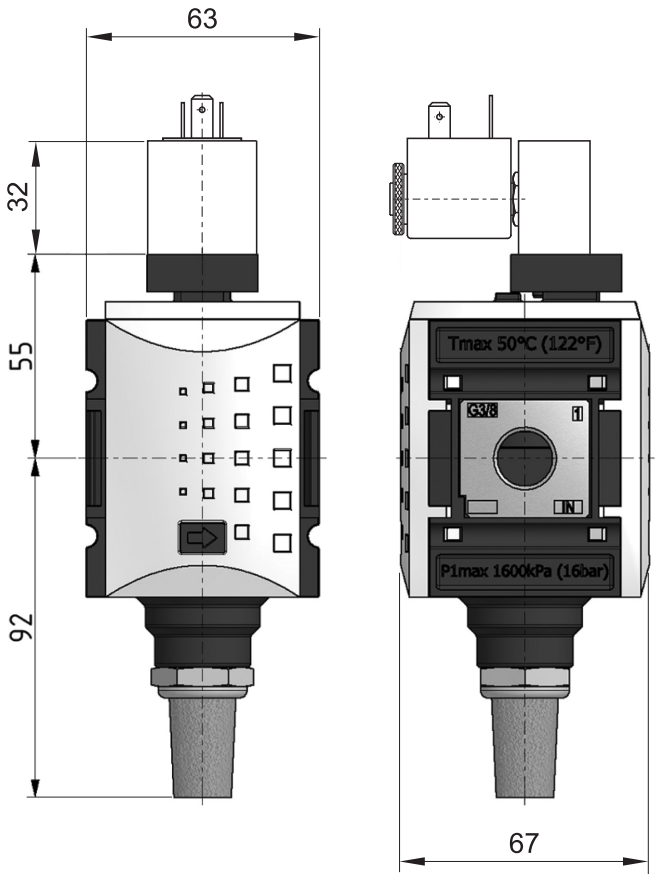
SCR 3K-E





SCR 4K-E





Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

Il prodotto è venduto senza bobina, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
The product is sold without coil, which is bought separately (refer to page 357).

avviatore progressivo G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" slow-start valve

Modalità di funzionamento

La valvola fornisce a un circuito pneumatico aria a pressione progressivamente crescente fino a raggiungere la metà della pressione di rete nel tempo impostato con la vite di regolazione integrata. Durante questa fase non devono essere attivi gli elementi del circuito che consumano aria. Raggiunta la soglia di commutazione, l'avviatore progressivo passa automaticamente a fornire la pressione di rete.
L'avviatore progressivo impedisce eventuali movimenti improvvisi dei dispositivi pneumatici montati nel circuito, che si potrebbero avere se venisse fornita immediatamente la pressione di rete.

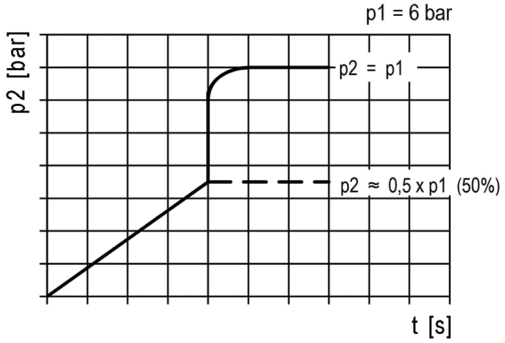
Valve operation

The valve applies to a pneumatic circuit a progressively increasing pressure over a period of time set by the integrated screw. During this phase no air consumption is allowed in the circuit. After having reached the half of the system pressure, the slow-start valve begins to automatically feed the circuit with the system pressure.
The slow-start valve prevents from unexpected motions of the pneumatic devices in the circuit, which could happen by applying directly the system pressure.

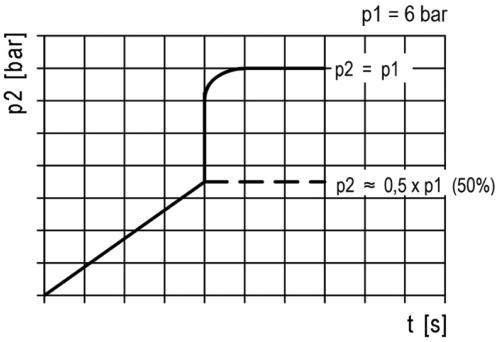
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**AVP 2K-00** **16.311.0**	**AVP 3K-00** **16.351.0**	**AVP 4K-00** **16.331.0**
Attacchi *Ports*			G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*			0.24 kg	0.24 kg	0.53 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	2.5 bar; 0.25 MPa 16 bar; 1.6 MPa	2.5 bar; 0.25 MPa 16 bar; 1.6 MPa	2.5 bar; 0.25 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1900 Nl/min	1900 Nl/min	400 Nl/min

Rapporto tempo/pressione
Time/pressure ratio

G1/4"-G3/8"

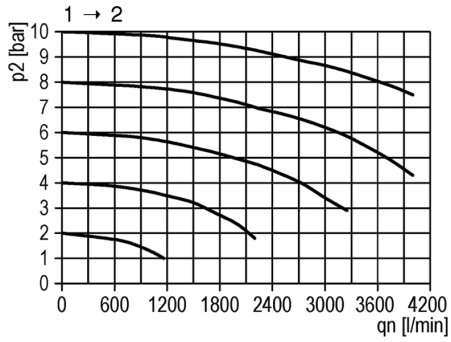


G1/2"

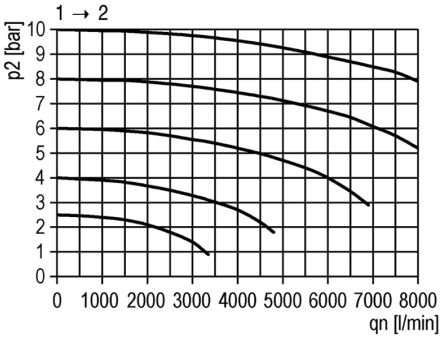


Portata in scarico
Exhaust flow rate

G1/4"-G3/8"



G1/2"



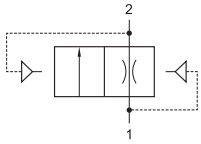
avviatore progressivo G1/4"-G3/8"-G1/2"

G1/4"-G3/8"-G1/2" slow-start valve

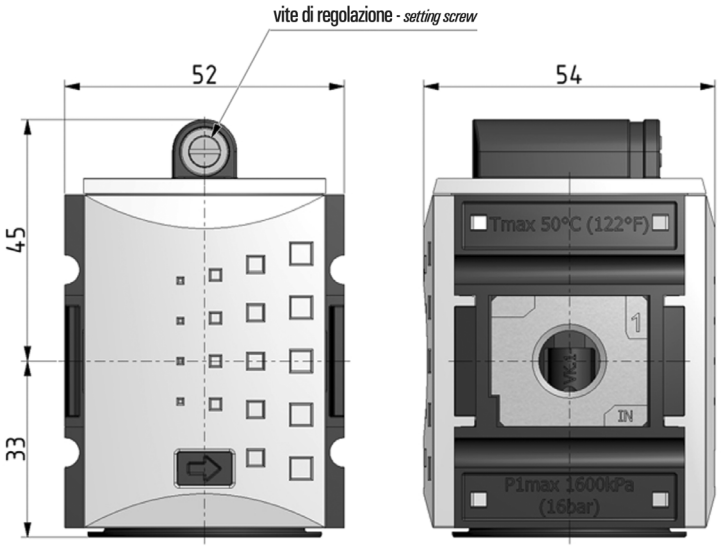
AVP 2K-00

AVP 3K-00

A richiesta disponibile con filetti NPT
On request available with NPT threads

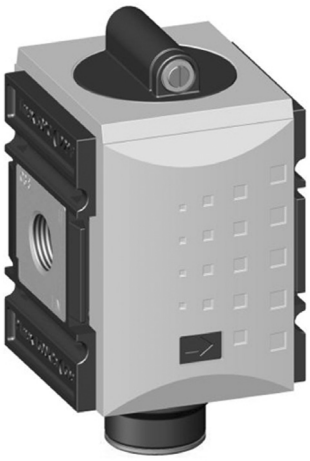


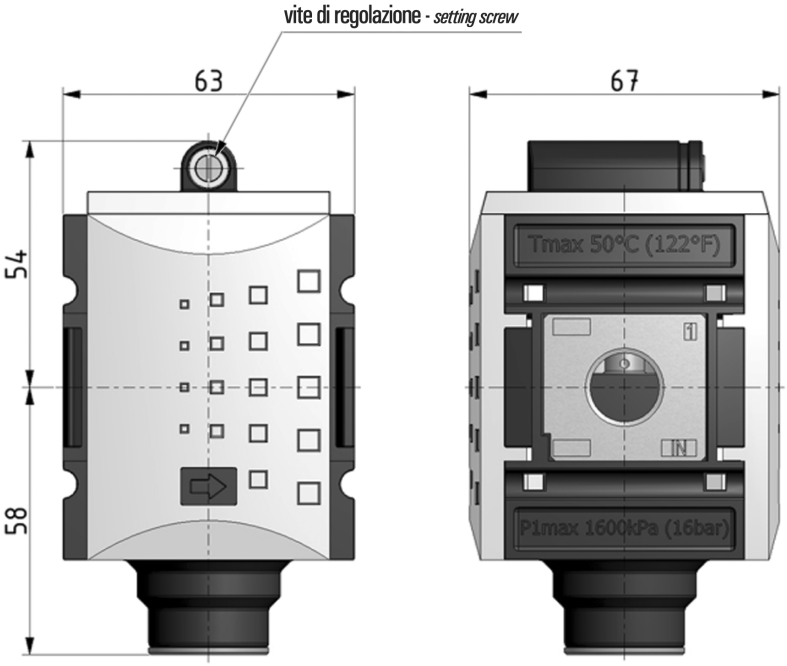




AVP 4K-00

A richiesta disponibile con filetti NPT
On request available with NPT threads





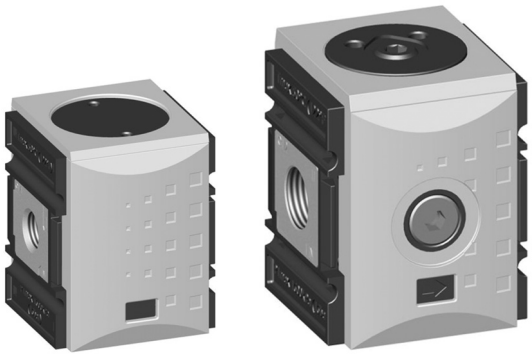
Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

valvola di non ritorno G1/4"-G3/8"-G1/2"

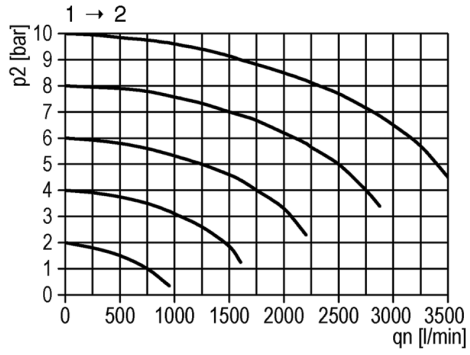
G1/4"-G3/8"-G1/2" non-return valve



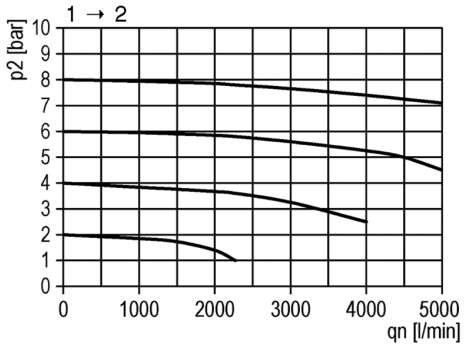
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**VNR 2K** **16.315.0**	**VNR 3K** **16.355.0**	**VNR 4K** **16.335.0**
Attacchi *Ports*		G1/4"	G3/8"	G1/2"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C	0 ... +50°C
Peso *Weight*		0.24 kg	0.24 kg	0.37 kg
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0.4 bar; 0.04 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0.4 bar; 0.04 MPa 16 bar; 1.6 MPa	0.4 bar; 0.04 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima diretta *Direct maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1250 Nl/min	1250 Nl/min	4500 Nl/min
Portata massima laterale *Maximum flow rate in side direction*	Q_{max}	700 Nl/min	700 Nl/min	1150 Nl/min

Portata diretta
Direct flow rate

G1/4"-G3/8"

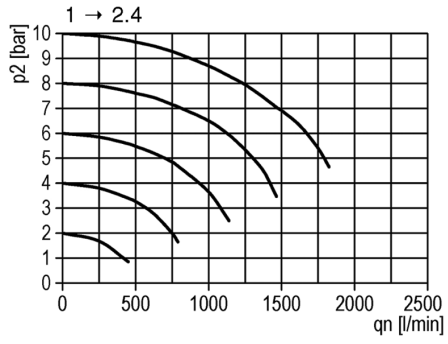


G1/2"

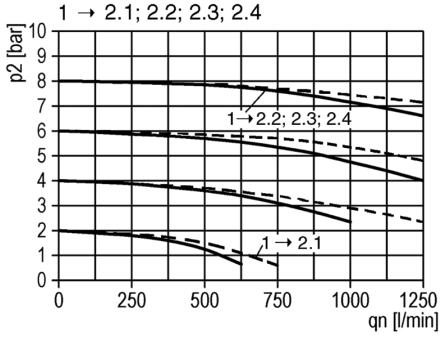


Portata laterale
Side flow rate

G1/4"-G3/8"



G1/2"



valvola di non ritorno G1/4"-G3/8"-G1/2"

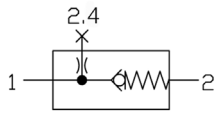
G1/4"-G3/8"-G1/2" non-return valve

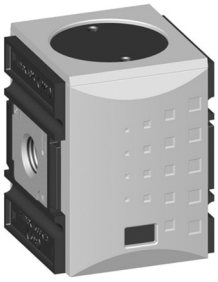
VNR 2K

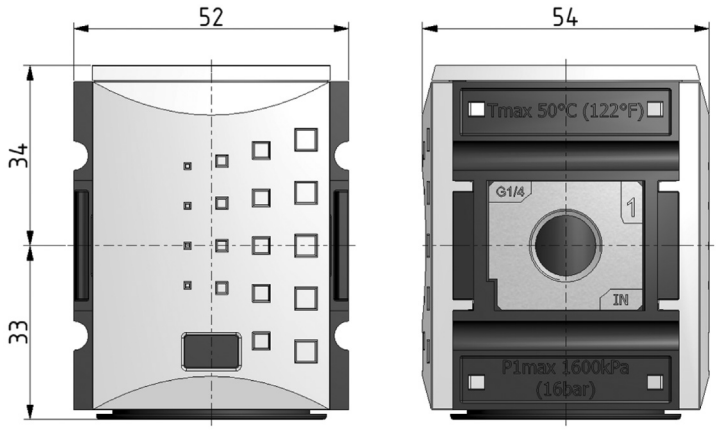
VNR 3K

A richiesta disponibile con filetti NPT

On request available with NPT threads



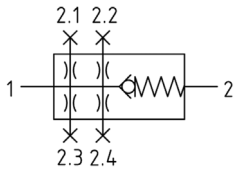




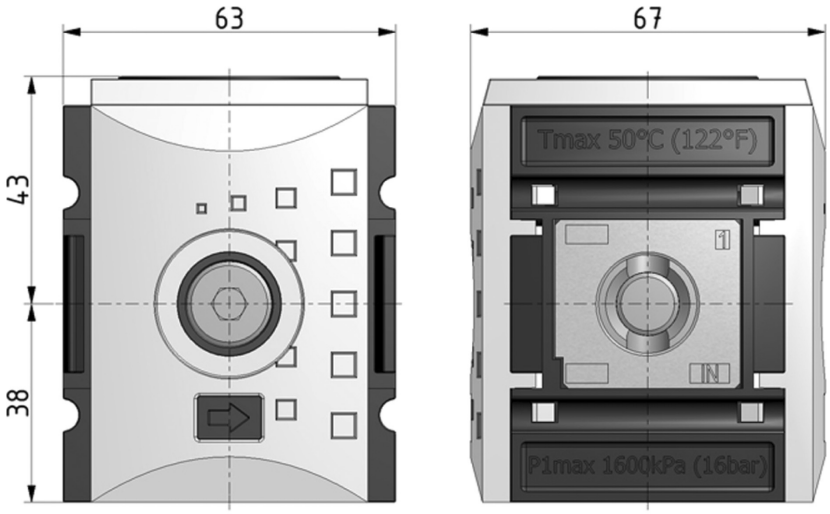
VNR 4K

A richiesta disponibile con filetti NPT

On request available with NPT threads







Materiali

Corpo: tecnopolimero

Guarnizioni: NBR

Parti interne: ottone e INOX

Materials

Body: technopolymer

Seals: NBR

Internal parts: brass and stainless steel

La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.

Mounting bracket is bought separately.

7

PRESA D'ARIA

porting block

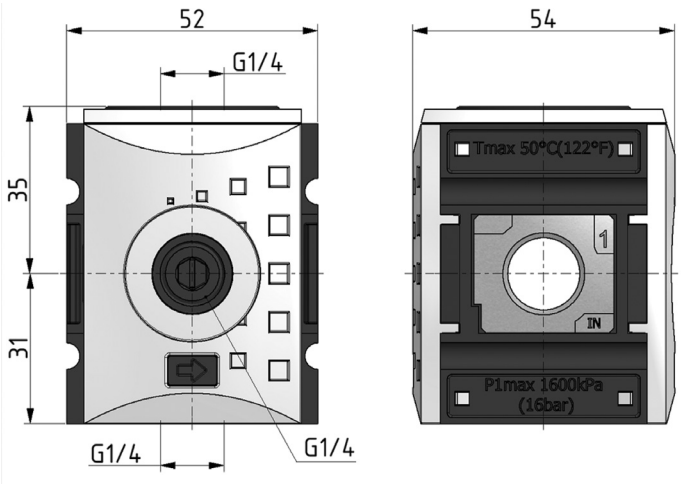
Può essere utilizzata per prelevare aria non lubrificata e/o non regolata

It can be used to provide unlubricated and/or unregulated air

G1/4" **PAI 2K-00** **16.312.0**

G3/8" **PAI 3K-00** **16.352.0**



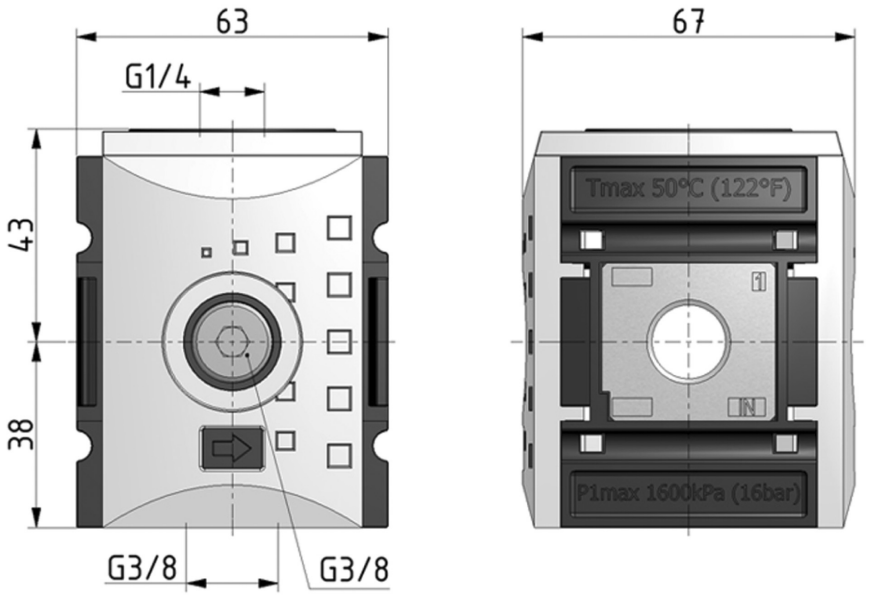


A richiesta disponibile con filetti NPT

On request available with NPT threads

G1/2" **PAI 4K-00** **16.332.0**





A richiesta disponibile con filetti NPT

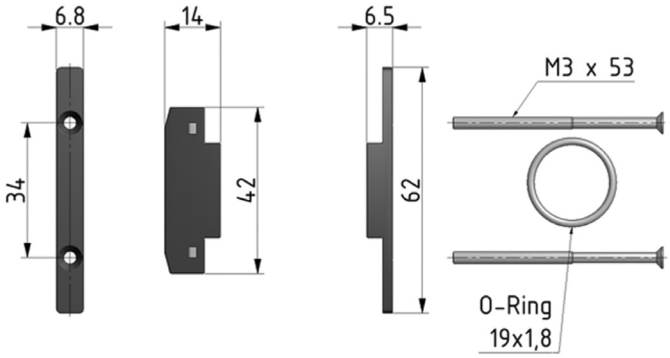
On request available with NPT threads

KIT MONTAGGIO
coupling kit

KIT 2K-00
16.313.0

G1/4"-G3/8"

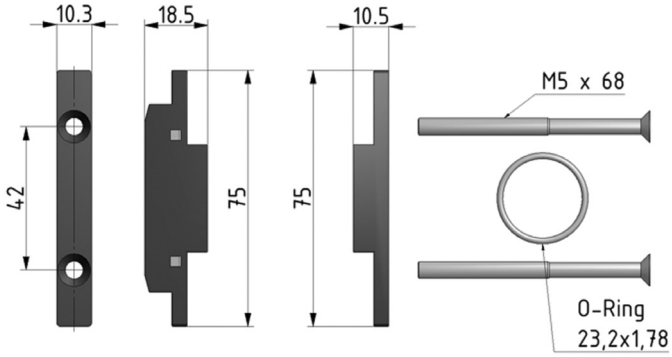




KIT 4K-00
16.333.0

G1/2"



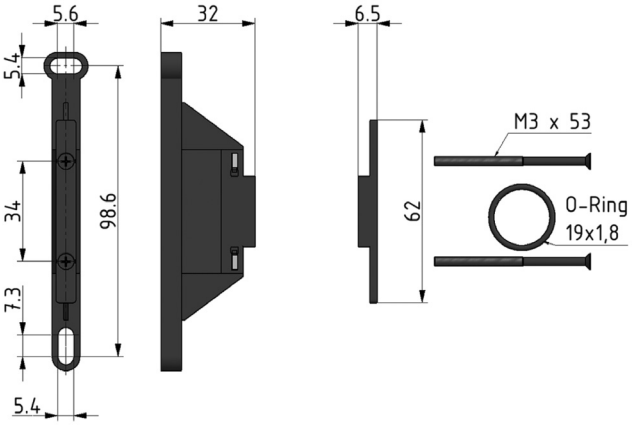


KIT MONTAGGIO CON STAFFA DI FISSAGGIO
coupling kit with mounting bracket

KIT 2K-01
16.314.0

G1/4"-G3/8"

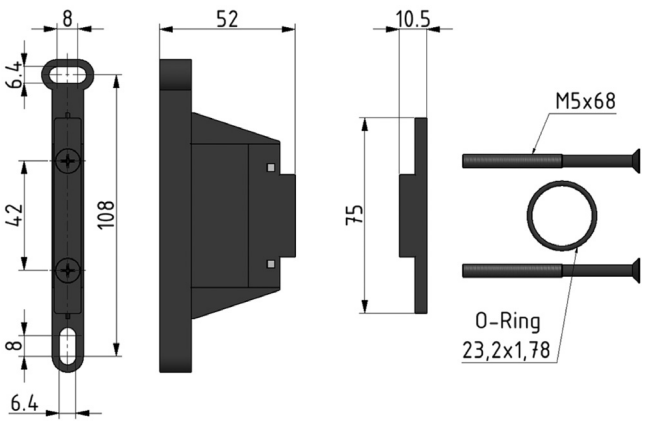




KIT 4K-01
16.334.0

G1/2"



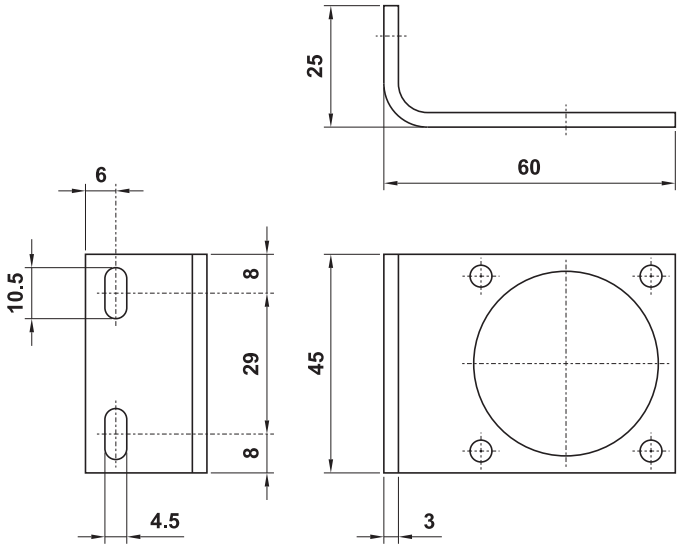


7

STAFFE DI FISSAGGIO
mounting brackets

STF 3A
16.011.2

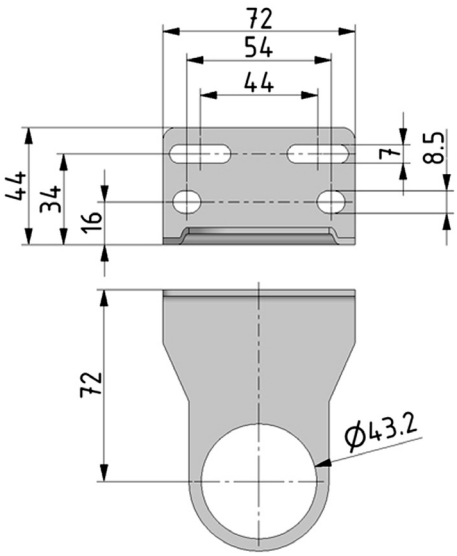
G1/4"-G3/8"



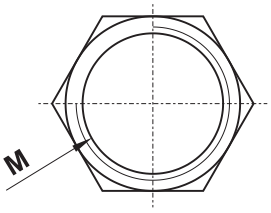
16.338.0

G1/2"





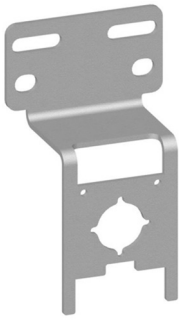
GHIERA DI FISSAGGIO
mounting ring

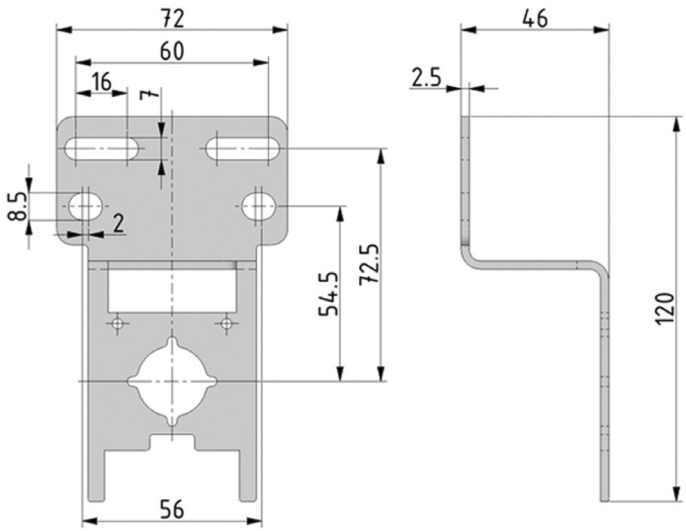


codice *part number*	per serie *for series*	M
16.030.0	G1/4"-G3/8"	M36x1.5
16.329.0	G1/2"	M42x1.5

16.289.0

G1/2"



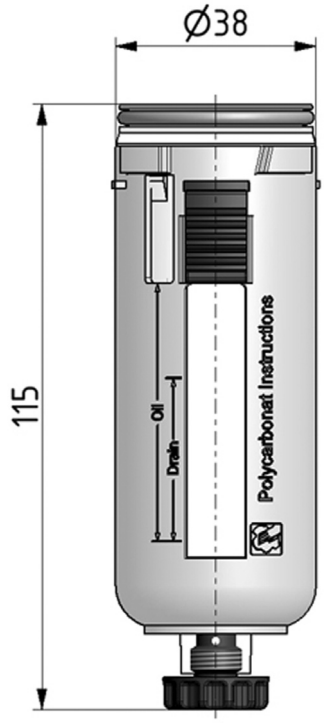


TAZZA PER FILTRO CON SCARICO SEMIAUTOMATICO

bowl for filter with semi-automatic moisture exhaust

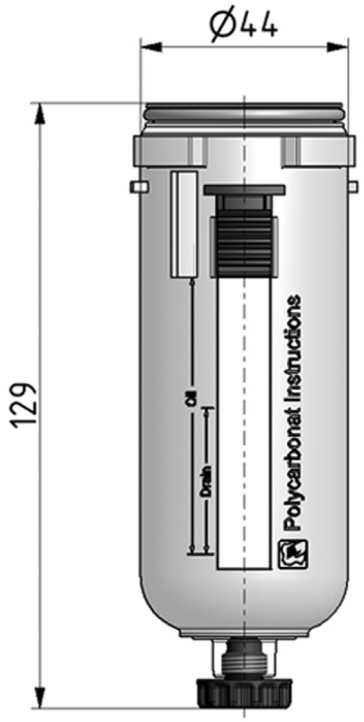
16.320.0

G1/4"-G3/8"



16.349.0

G1/2"

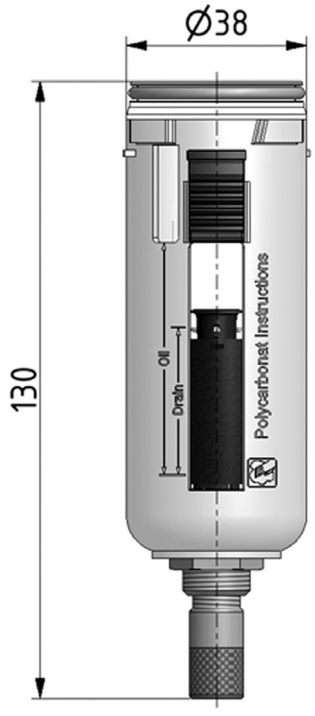


TAZZA PER FILTRO CON SCARICO AUTOMATICO

bowl for filter with automatic moisture exhaust

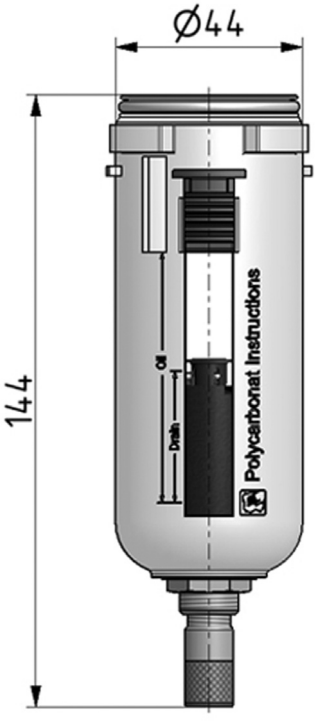
16.319.0

G1/4"-G3/8"



16.337.0

G1/2"

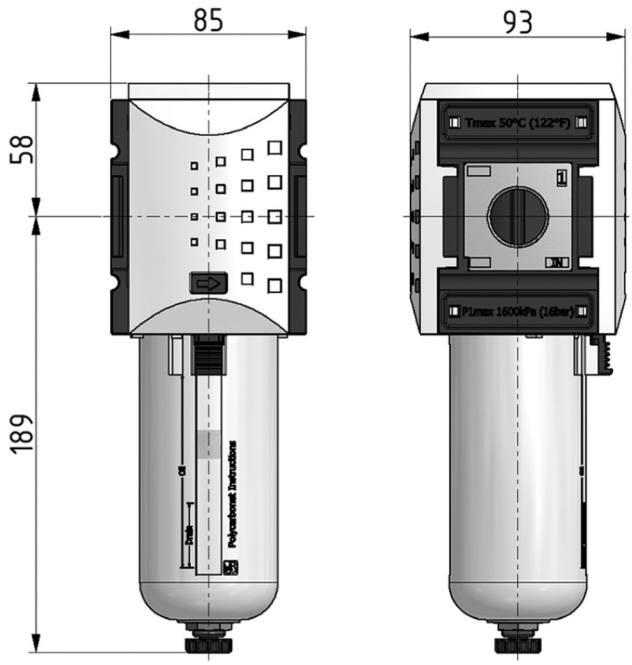


7

filtro separatore G1"

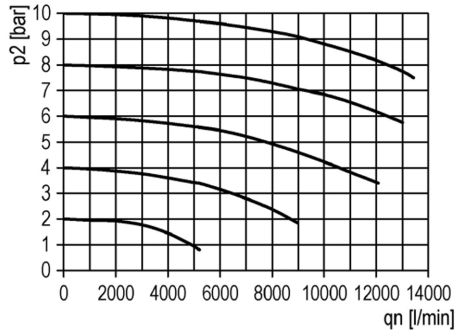
G1" filter-water-separator

- Sistema di funzionamento: gruppo ciclone ed elemento filtrante
  Cyclone system and filter element
- Separazione condensa: 95%
  Moisture separation: 95%
- Scarico della condensa semiautomatico
  Semi-automatic moisture exhaust
- Disponibili anche microfiltro e filtro a carbone attivo
  Sub-micro-filter and activated carbon filter are also available
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta
  Vertical installation; bracket on request
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted



CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		scarico semiautomatico *semi-automatic moisture exhaust*	**FIL 6K-05-S** **16.354.0**
		scarico automatico *automatic moisture exhaust*	**FIL 6K-05-A** **16.356.0**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	7500 Nl/min
Elemento filtrante *Filter element*			5 μm

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



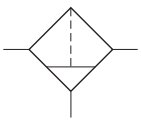
microfiltro
sub-micro-filter

MFIL 6K-S
16.367.0

filtro a carbone attivo
activated carbon filter

CFIL 6K-S
16.368.0





La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

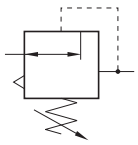
Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

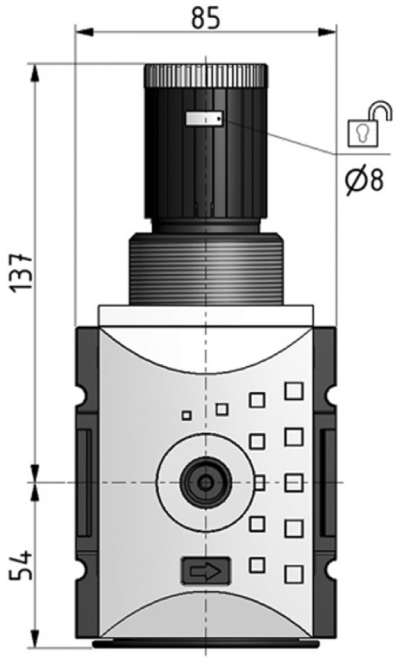
regolatore di pressione G1"

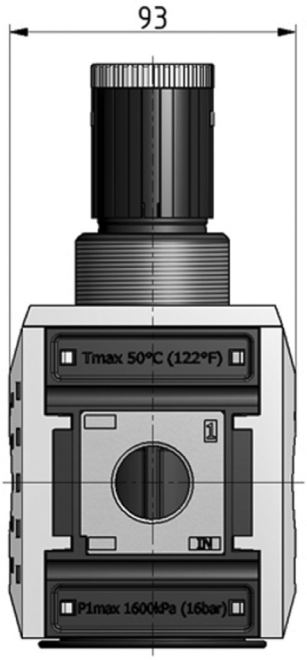
G1" pressure regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Autocompensazione durante la regolazione
  Self-compensated regulation
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta
  In-line or panel mounting; bracket on request



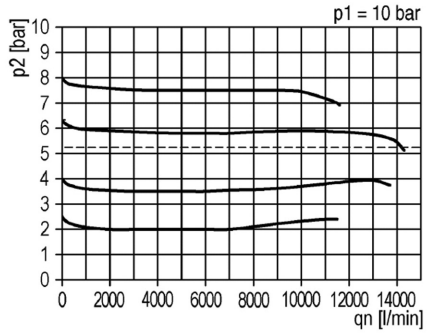




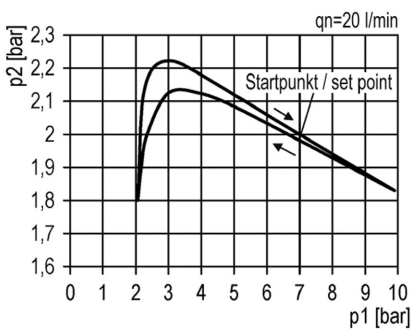


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**REG 6K-08** **16.359.0**
Attacchi *Ports*		G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*	$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*	$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	14000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



Isteresi
Hysteresis



La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

Filetto per manometro: G1/4".
Thread for manometer: G1/4".

Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

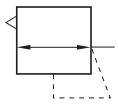
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

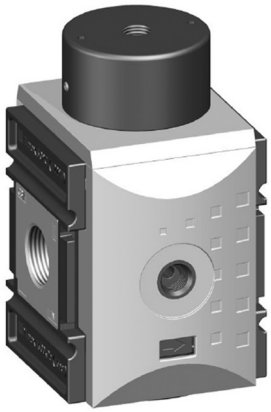
7

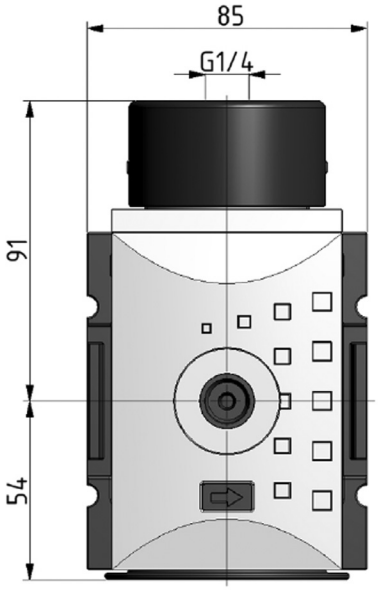
regolatore di pressione pilotato G1"

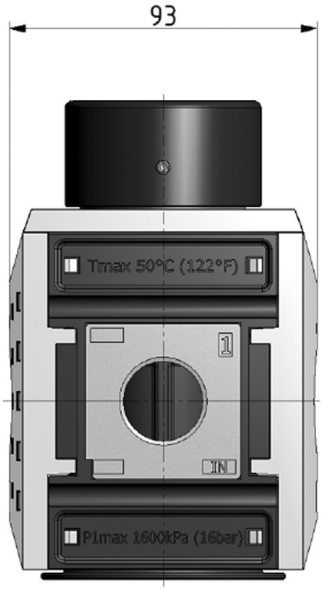
piloted G1" pressure regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving)
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving
- Si può pilotare in remoto e può essere installato in posizioni difficilmente accessibili
  It can be remotely piloted and therefore installed in difficult reachable positions
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta
  Vertical installation; bracket on request





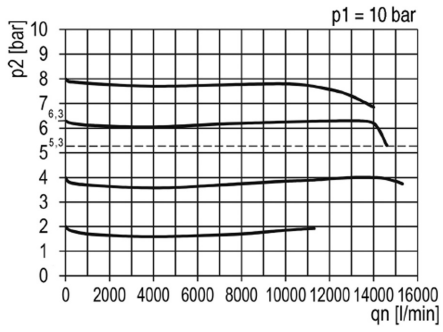




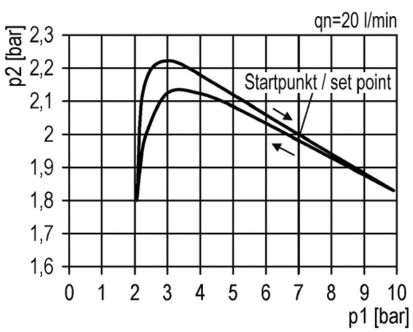
7

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**REGP 6K-08** **16.353.0**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	14000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



Isteresi
Hysteresis



La staffa di fissaggio e il manometro devono essere acquistati separatamente.
Mounting bracket and manometer are bought separately.

Filetto per manometro: G1/4".
Thread for manometer: G1/4".

Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

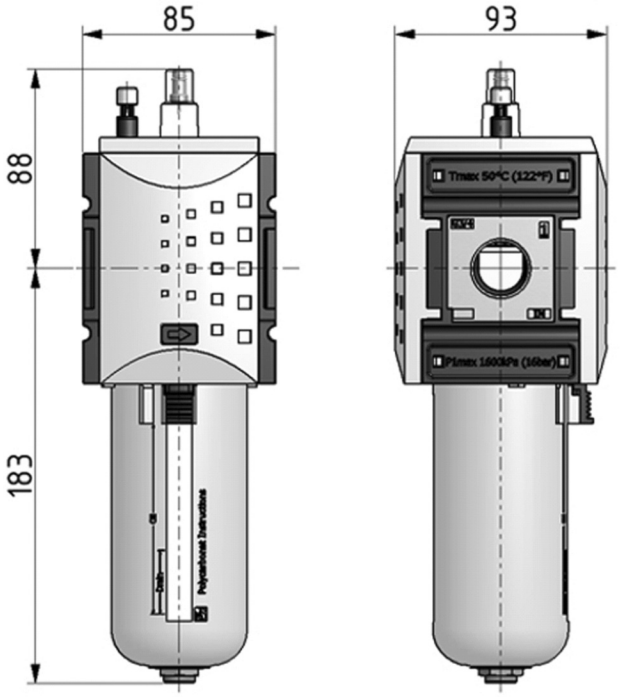
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

lubrificatore G1"

G1" lubricator

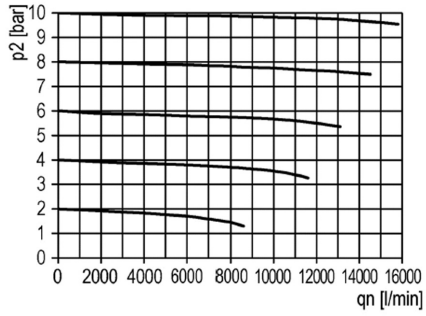
- Lubrificatore venturi con compensazione automatica della portata
  Oil mist lubricator with flow compensation
- Rifornimento olio manuale anche in presenza di pressione
  Manual oil refilling, possible also in presence of pressure
- Installazione verticale; staffa di fissaggio a richiesta
  Vertical installation; bracket on request
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted
- Capacità tazza: 181 cm³
  Bowl capacity: 181 cm³



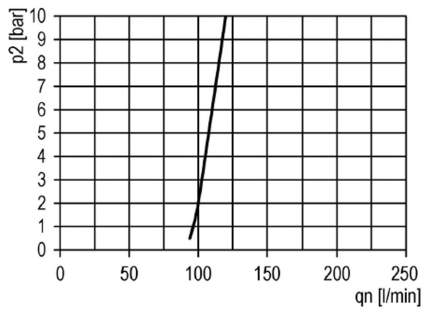


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**LUB 6K-00** **16.360.0**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	14000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



Rapporto olio/aria
Oil/air ratio



La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

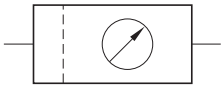
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

7

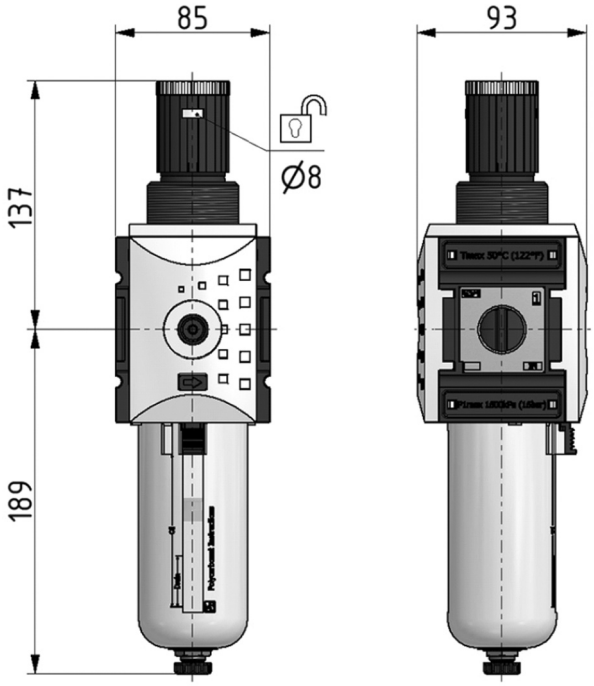
filtroregolatore G1"

G1" filter-regulator

- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving); filtro 5 μm
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving; filter 5 µm
- Protezione della tazza di serie
  Bowl protection already mounted
- Installazione in linea o a pannello; staffa di fissaggio a richiesta
  In-line or panel mounting; bracket on request

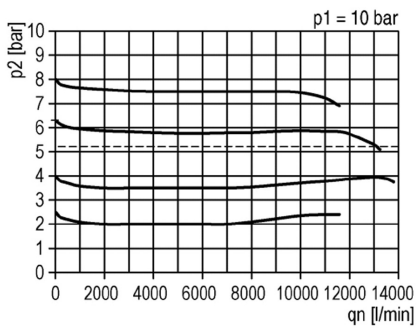




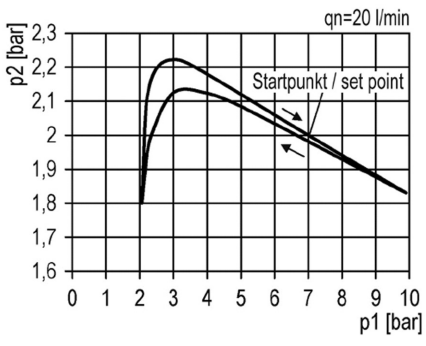


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		scarico semiautomatico *semi-automatic moisture exhaust*	**FR 6K-08-05-S** **16.363.0**
		scarico automatico *automatic moisture exhaust*	**FR 6K-08-05-A** **16.364.0**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	13000 Nl/min

Caratteristiche di portata
Flow characteristics



Isteresi
Hysteresis



La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

Filetto per manometro: G1/4".
Thread for manometer: G1/4".

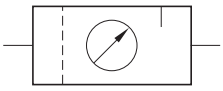
Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

gruppo trattam. aria FR+L G1"

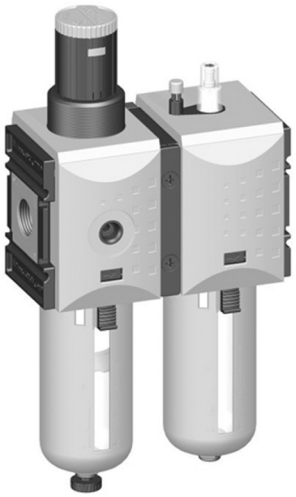
G1" FR+L air preparation unit

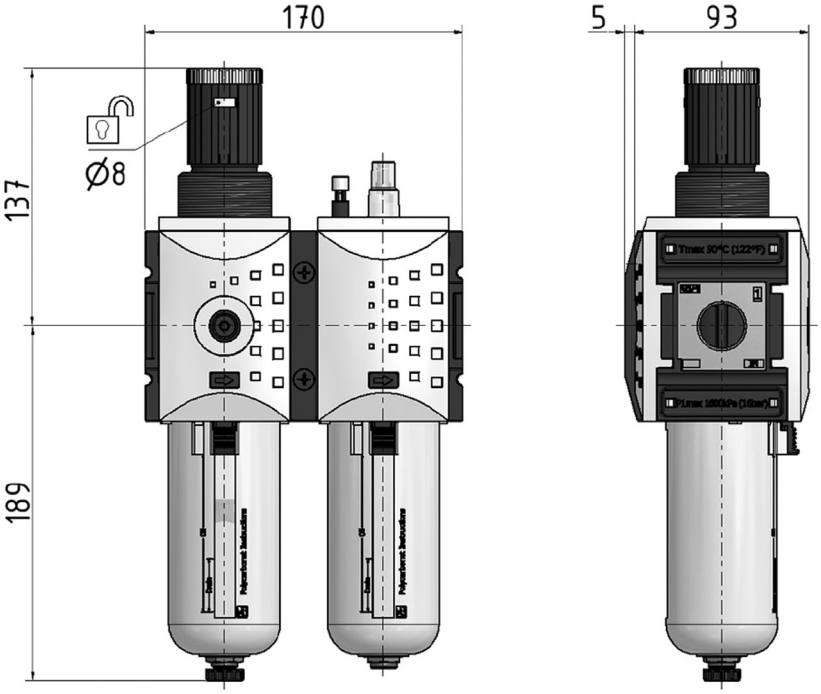
- Regolatore a membrana con valvola di scarico sovrapressione (relieving); filtro 5 μm
  Diaphragm-type pressure regulator with relieving; filter 5 µm
- Capacità tazza: 181 cm³; protezione della tazza di serie
  Bowl capacity: 181 cm³; bowl protection already mounted



La staffa e la ghiera di fissaggio devono essere acquistate separatamente.
Mounting bracket and ring are bought separately.

Filetto per manometro: G1/4".
Thread for manometer: G1/4".



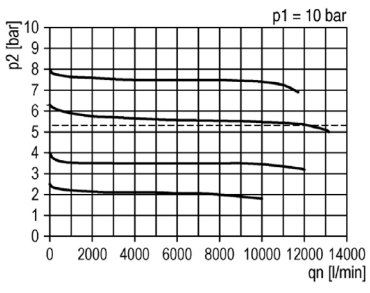


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			
	scarico semiautomatico *semi-automatic moisture exhaust*		**FR+L 6K-08-05-S** **16.365.0**
	scarico automatico *automatic moisture exhaust*		**FR+L 6K-08-05-A** **16.366.0**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Pressione di alimentazione *Inlet pressure range*		$p_{1\ min}$ $p_{1\ max}$	1.5 bar; 0.15 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Pressione di utilizzo *Outlet pressure range*		$p_{2\ min}$ $p_{2\ max}$	0 bar; 0 MPa 8 bar; 0.8 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	12000 Nl/min

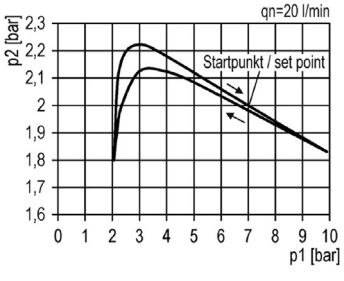
Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX
Tazza interna: policarbonato
Protezione tazza: poliammide

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel
Internal bowl: polycarbonate
Bowl protection: polyamide

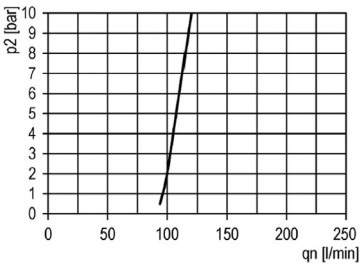
Caratteristiche di portata
Flow characteristics



Isteresi
Hysteresis



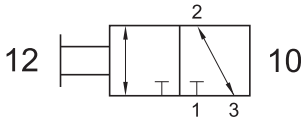
Rapporto olio/aria
Oil/air ratio



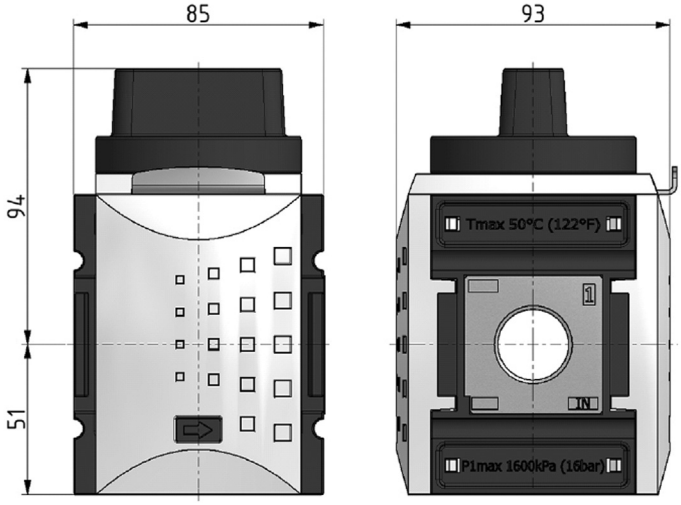
valv. sezionam. circuito 3/2 G1"

3/2 G1" shut-off valve

- Elemento modulare ad alte prestazioni
  High performance modular element
- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate
- Comando manuale; possibilità di chiusura a lucchetto
  Manual actuation; it can be secured with a padlock
- Installazione in qualsiasi posizione
  Installation in any position



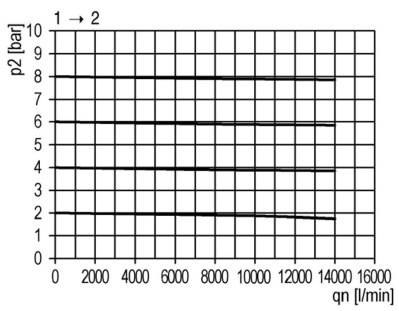




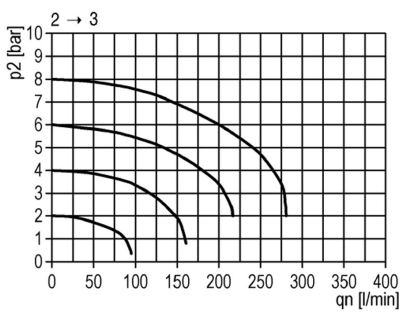
7

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		**SR-M6K** **16.369.0**
Attacchi *Ports*		G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima in entrata *Inlet maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	14000 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*	Q_{max}	400 Nl/min

Portata in entrata
Inlet flow rate



Portata in scarico
Exhaust flow rate



La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

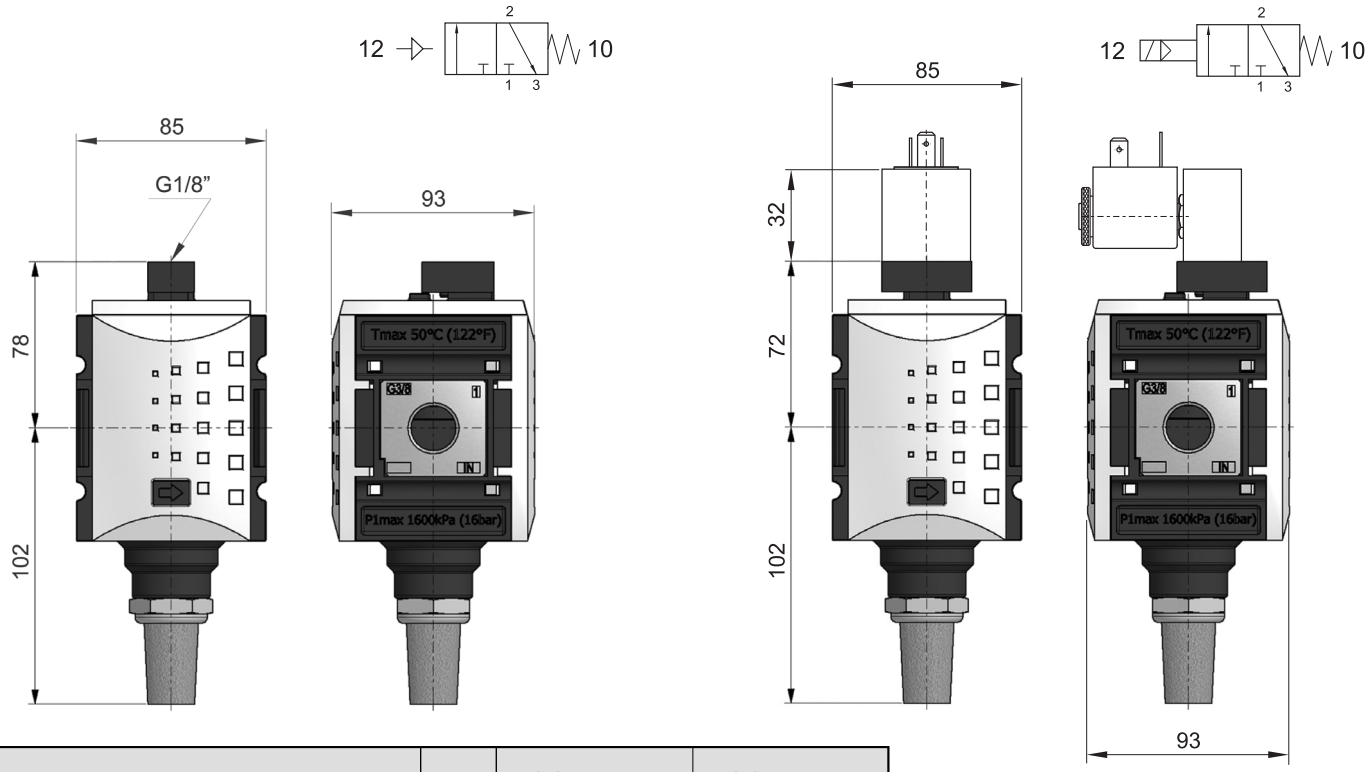
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

valvola di scarico rapido G1"

G1" quick exhaust valve

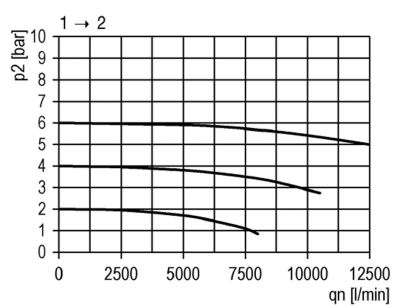
- Valvola 3/2 di scarico rapido e sezionamento circuito a **comando pneumatico** e **elettrico**
  Pneumatically and solenoid actuated 3/2 quick exhaust and shut-off valve

- Elevata portata in scarico
  High exhaust flow rate

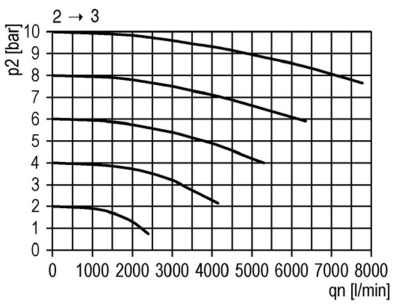


CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*		SCR 6K-P 16.370.0	SCR 6K-E 16.370.3
Azionamento *Actuation*		pneumatico *pneumatic*	elettrico* *solenoid**
Attacchi *Ports*		G1"	G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*		0 ... +50°C	0 ... +50°C
Pressione di esercizio *Working pressure range*	p_{min} p_{max}	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa	0 bar; 0 MPa 10 bar; 1 MPa
Portata massima in entrata *Inlet maximum flow rate* p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	11000 Nl/min	11000 Nl/min
Portata massima in scarico *Exhaust maximum flow rate*	Q_{max}	4000 Nl/min	4000 Nl/min

Portata in entrata
Inlet flow rate



Portata in scarico
Exhaust flow rate



La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

* Il prodotto è venduto senza bobina, da acquistarsi separatamente (vedi pag. 357).
** The product is sold without coil, which is bought separately (refer to page 357).*

Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

7

avviatore progressivo G1"

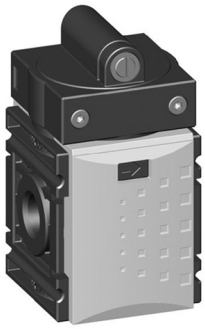
G1" slow-start valve

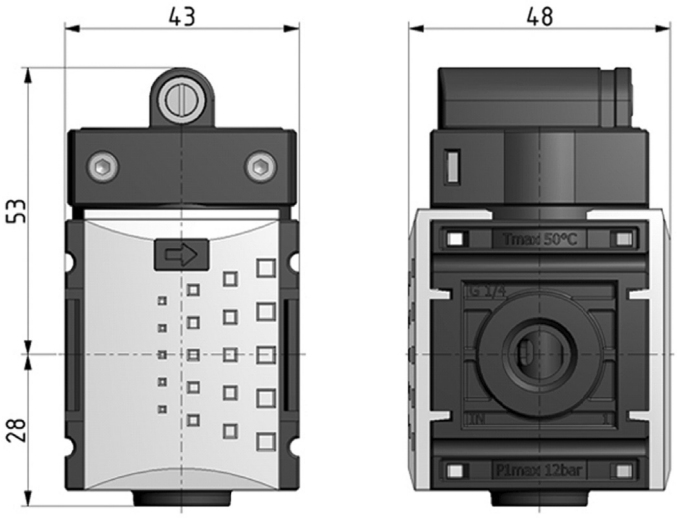
Modalità di funzionamento

La valvola fornisce a un circuito pneumatico aria a pressione progressivamente crescente fino a raggiungere la metà della pressione di rete nel tempo impostato con la vite di regolazione integrata. Durante questa fase non devono essere attivi gli elementi del circuito che consumano aria. Raggiunta la soglia di commutazione, l'avviatore progressivo passa automaticamente a fornire la pressione di rete.
L'avviatore progressivo impedisce eventuali movimenti improvvisi dei dispositivi pneumatici montati nel circuito, che si potrebbero avere se venisse fornita immediatamente la pressione di rete.

Valve operation

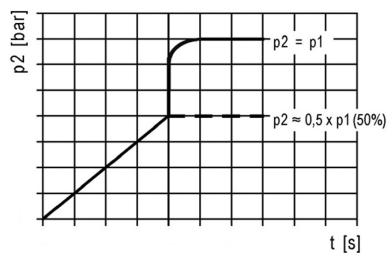
The valve applies to a pneumatic circuit a progressively increasing pressure over a period of time set by the integrated screw. During this phase no air consumption is allowed in the circuit. After having reached the half of the system pressure, the slow-start valve begins to automatically feed the circuit with the system pressure.
The slow-start valve prevents from unexpected motions of the pneumatic devices in the circuit, which could happen by applying directly the system pressure.



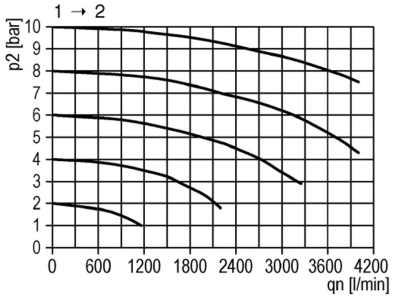


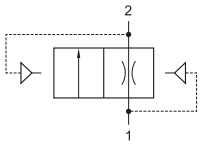
CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**AVP 6K-00** **16.371.0**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	2.5 bar; 0.25 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima *Maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	1900 Nl/min

Rapporto tempo/pressione
Time/pressure ratio



Portata in scarico
Exhaust flow rate





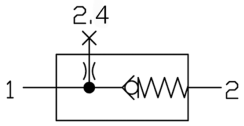
La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.
Mounting bracket is bought separately.

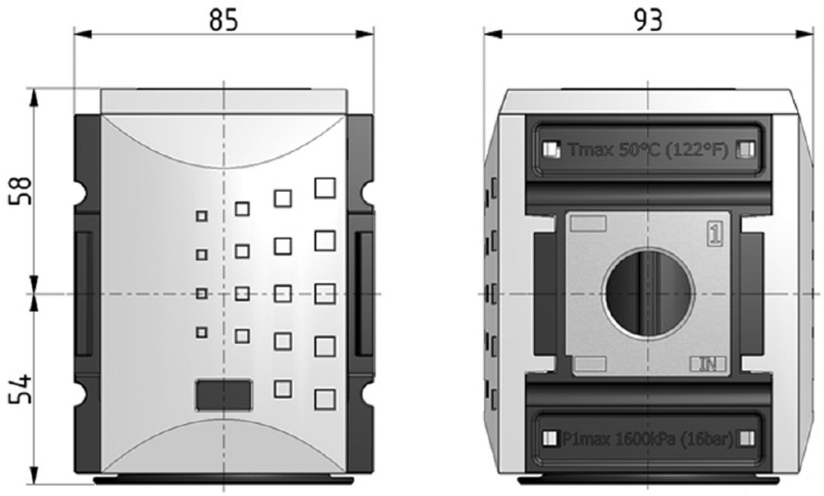
Materiali
Corpo: tecnopolimero
Guarnizioni: NBR
Parti interne: ottone e INOX

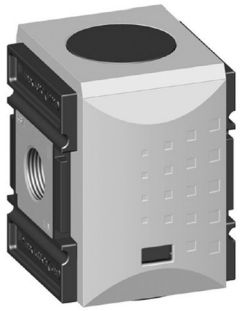
Materials
Body: technopolymer
Seals: NBR
Internal parts: brass and stainless steel

valvola di non ritorno G1"

G1" non-return valve





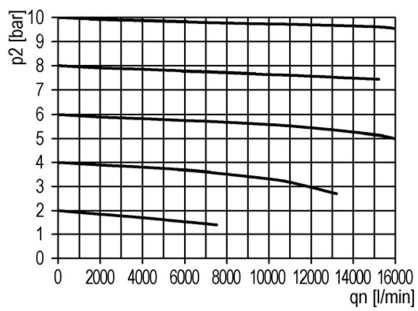


7

CODICE DI ORDINAZIONE *ORDER CODE*			**VNR 6K** **16.376.0**
Attacchi *Ports*			G1"
Temperatura di esercizio *Temperature range*			0 ... +50°C
Pressione di esercizio *Working pressure range*		p_{min} p_{max}	0.4 bar; 0.04 MPa 16 bar; 1.6 MPa
Portata massima diretta *Direct maximum flow rate*	p = 6.3 bar; Δp = 1 bar	Q_{max}	14000 Nl/min

Portata diretta

Direct flow rate



La staffa di fissaggio deve essere acquistata separatamente.

Mounting bracket is bought separately.

Materiali

Corpo: tecnopolimero

Guarnizioni: NBR

Parti interne: ottone e INOX

Materials

Body: technopolymer

Seals: NBR

Internal parts: brass and stainless steel

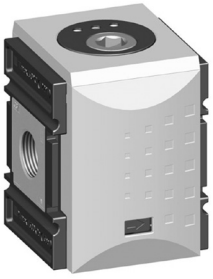
PRESA D'ARIA

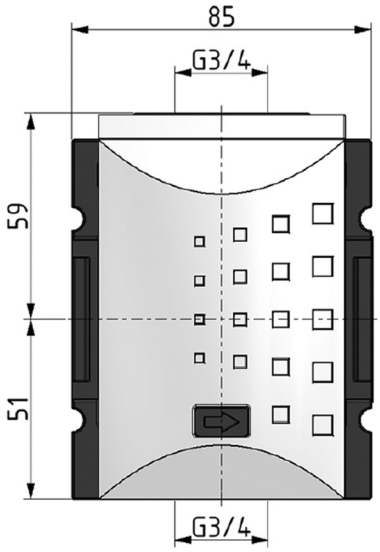
porting block

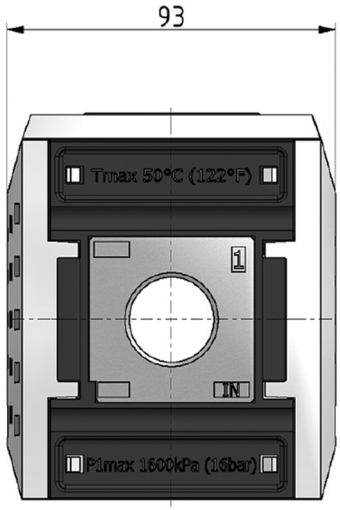
Può essere utilizzata per prelevare aria non lubrificata e/o non regolata

It can be used to provide unlubricated and/or unregulated air

G1" **PAI 6K-00** **16.372.0**



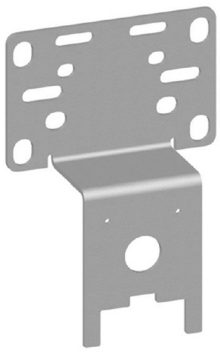


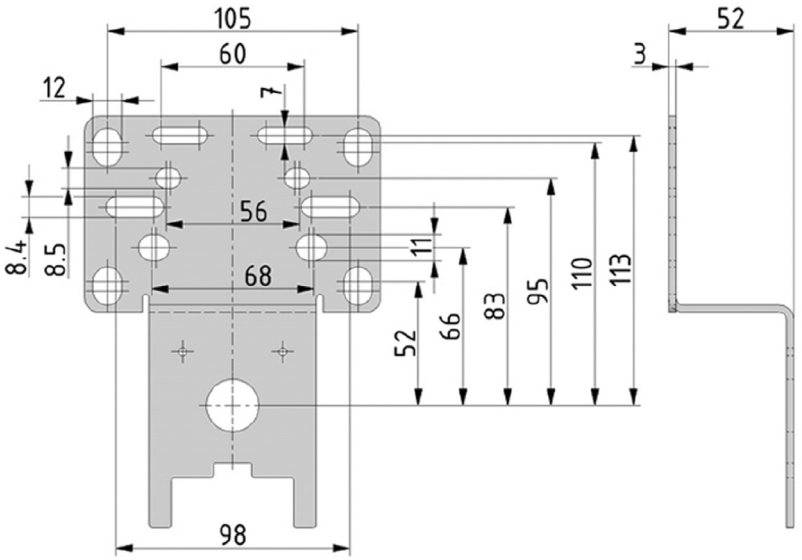


STAFFA DI FISSAGGIO

mounting bracket

G1" **16.375.0**





Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio

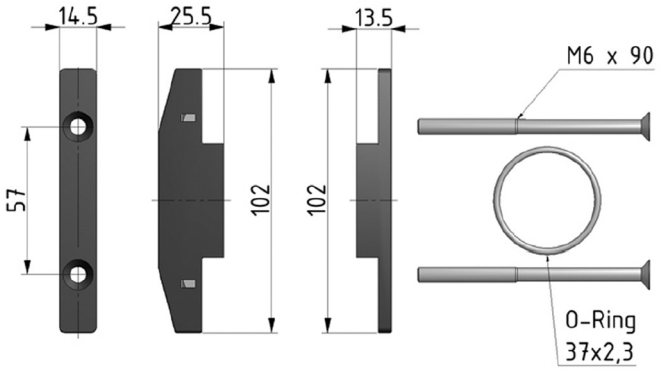
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

KIT MONTAGGIO
coupling kit

KIT 6K-00
16.373.0

G1″





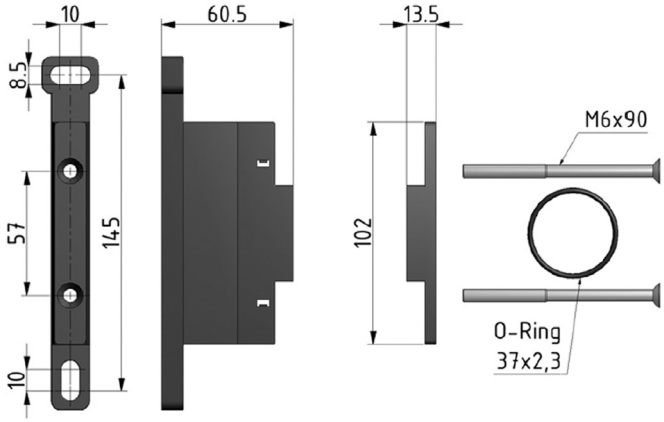
Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

KIT MONTAGGIO CON STAFFA DI FISSAGGIO
coupling kit with mounting bracket

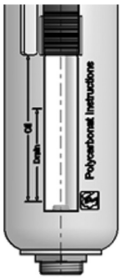
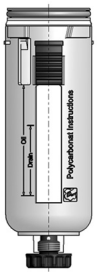
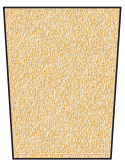
KIT 6K-01
16.374.0

G1″

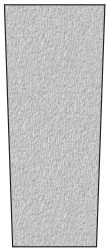
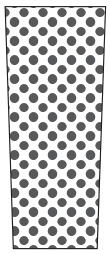




Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation

descrizione *description*			dimensione *size*	codice di ordinazione *order code*
	**TAZZA PER LUBRIFICATORE** *bowl for lubricator*		G1/4" MINI	**16.284.0**
			G1/4"-G3/8"	**16.309.0**
			G1/2"	**16.275.0**
			G1"	**16.271.0**
	**TAZZA PER FILTRO** *bowl for filter*	scarico semiautomatico *semi-automatic exhaust*	G1/4" MINI	**16.282.0**
			G1/4"-G3/8"	**16.320.0**
			G1/2"	**16.349.0**
			G1"	**16.270.0**
	**TAZZA PER FILTRO** *bowl for filter*	scarico automatico *automatic exhaust*		
			G1/4"-G3/8"	**16.319.0**
			G1/2"	**16.337.0**
			G1"	**16.357.0**
	**ELEMENTO FILTRANTE** *filter element*	5 μm	G1/4" MINI	**16.285.0**
		5 μm	G1/4"-G3/8"	**16.285.0**
		5 μm	G1/2"	**16.276.0**
		5 μm	G1"	**16.272.0**

7

descrizione *description*		dimensione *size*	codice di ordinazione *order code*
	**CARTUCCIA MICROFILTRO** *sub-micro-filter element*	G1/4"-G3/8"	**16.280.0**
		G1/2"	**16.277.0**
		G1"	**16.273.0**
	**ELEMENTO FILTRANTE CARBONE ATTIVO** *activated carbon filter element*	G1/4"-G3/8"	**16.281.0**
		G1/2"	**16.278.0**
		G1"	**16.274.0**

KIT MONTAGGIO CON STAFFA DI FISSAGGIO E FILETTO INCORPORATO

coupling kit with mounting bracket and embedded thread

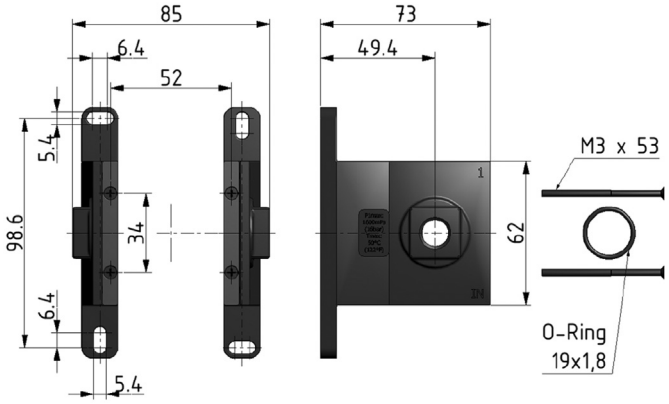
Consente di sostituire il gruppo trattamento aria senza smontare i tubi e i fissaggi dal pannello.
It allows to replace the air treatment units without removing the tubes and the mounting brackets from the panel.

Ogni pezzo è venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
Each element is sold in kit with all necessary pieces for installation.

16.267.0

G1/4"

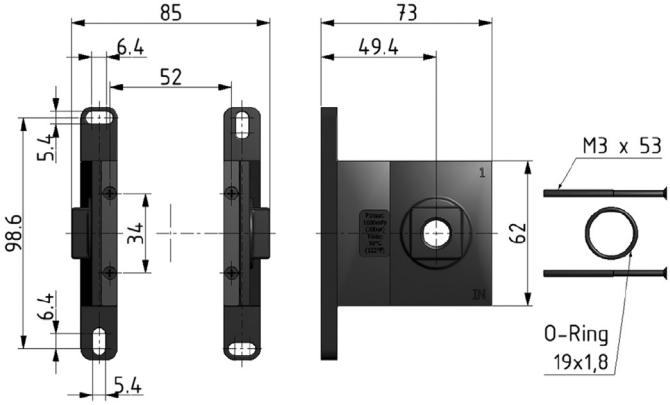




16.268.0

G3/8"

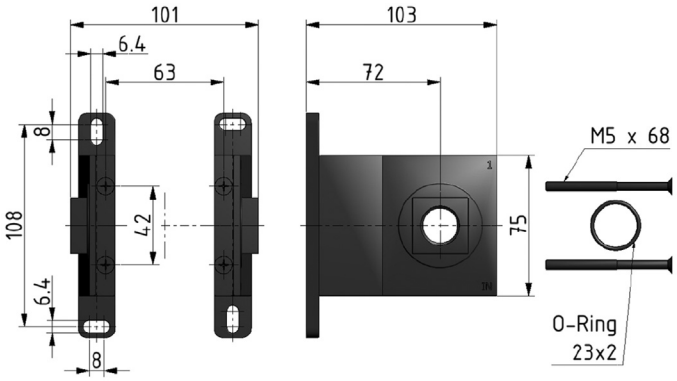




16.269.0

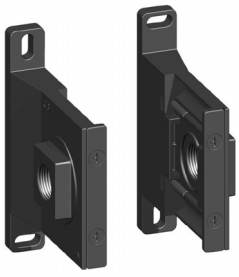
G1/2"

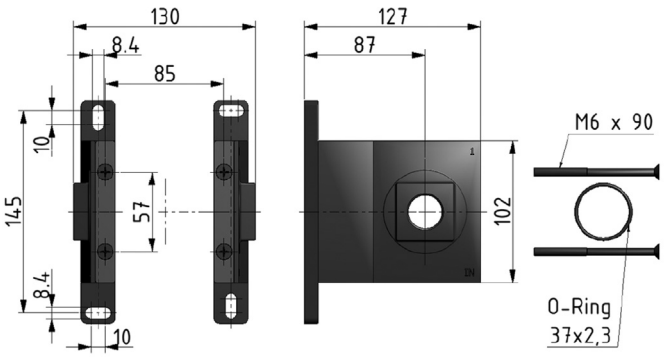




16.279.0

G1"





7

capitolo VIII - raccordi e accessori

chapter 8 - fittings and accessories

pagina
page
стр.

- Raccordi automatici in ottone nichelato 859
  Push-in fittings in nickeled brass
  Фитинги цанговые быстроразъёмные из никелированной латуни
- Raccordi automatici INOX 872
  Push-in fittings in stainless steel
  Фитинги цанговые быстроразъёмные из нержавеющей стали
- Raccordi automatici in polimero 877
  Push-in fittings in polymer
  Фитинги цанговые быстроразъёмные из пластмассы
- Raccordi filettati standard in ottone nichelato 894
  Standard threaded fittings in nickeled brass
  Соединения и переходники резьбовые из никелированной латуни
- Raccordi a calzamento in ottone nichelato 903
  Quick fittings in nickeled brass
  Фитинги с накидной гайкой из никелированной латуни
- Raccordi a ogiva bicono in ottone nichelato 910
  Compression fittings in nickeled brass
  Универсальные обжимные фитинги из никелированной латуни
- Innesti rapidi in ottone nichelato 914
  Quick couplings in nickeled brass
  Быстроразъёмные муфты с самозапиранием из никелированной латуни
- Valvole a sfera 918
  Ball valves
  Краны шаровые 2/2
- Tubi di gomma 921
  Tubes
  Трубки
- Accessori 923
  Accessories
  Принадлежности
- Raccordi automatici per tubo pneumatico 924
  Push-in fittings for pneumatic tube
  Цанговые втулки

dati tecnici raccordi automatici in ottone

technical data *технические данные*

diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	diametro interno tubo *internal diameter of tube* внутренний диам. трубки	**pressione di esercizio [bar] dei raccordi con tubi per aria** *working pressure [bar] with hoses for air* рабочее давление [bar] с трубками для воздуха		
		-20 ... +30°C	*+31 ... +50°C*	*+51 ... +70°C*
4 mm	2 mm	16	14	12
5 mm	3 mm	16	14	12
6 mm	4 mm	16	14	12
8 mm	6 mm	14	14	10
10 mm	8 mm	14	12	8
12 mm	10 mm	14	12	8
14 mm	12 mm	12	10	6

tolleranze ammesse per i tubi PA11 e PA12 *tolerances for hoses PA11 and PA12* допускаемое отклонение для трубок PA11 и PA12	
diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	tolleranza *tolerance* отклонение
4 ... 8 mm	-0.08 ... +0.05
10 ... 14 mm	-0.1 ... +0.05

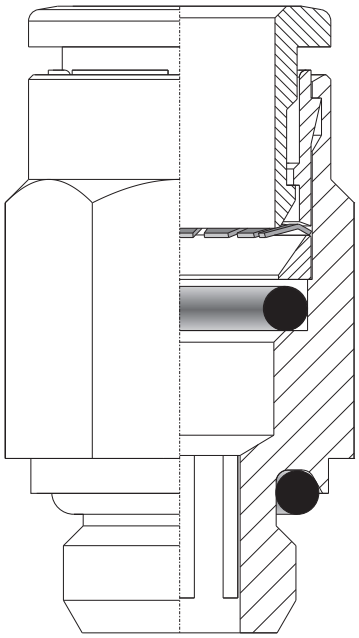
tolleranze ammesse per i tubi in poliuretano (PU) *tolerances for poliurethane (PU) hoses* допускаемое отклонение для полиуретановых трубок (PU)	
diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	tolleranza *tolerance* отклонение
4 ... 8 mm	-0.1 ... +0.1
10 ... 14 mm	-0.1 ... +0.15

Materiali
Corpo: ottone OT58 nichelato
Pinza: acciaio
Guarnizioni: NBR

Materials
Body: nickeled brass OT58
Clamp: steel
Seals: NBR

Материалы
Корпус: никелированная латунь OT58
Цанга: сталь
Уплотнения: резина NBR





Temperatura di esercizio *Temperature range* Рабочая температура	-20 ... +70°C
Fluido *Fluid* Рабочая среда	Aria filtrata con o senza lubrificazione *filtered, lubricated or non lubricated air* очищенный сжатый воздух со смазкой или без

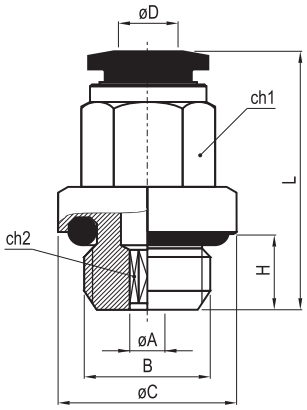
RP020

Raccordo diritto maschio cilindrico

Straight male fitting, with cylindric thread

Фитинг прямой с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øD) *tube* трубка	B	øA	øC	H	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M5	2.5	9	4	20	-	2.5	50	36.001.0
4	G1/8″	2.5	13.5	6	20	9	2.5	50	36.002.0
4	G1/4″	2.5	16	8	21	9	2.5	50	36.003.0
5	M5	2.5	9.5	4	21	-	2.5	50	36.004.0
5	G1/8″	4.2	13.5	6	20.5	10	4	50	36.005.0
5	G1/4″	4.2	16	8	22.5	10	4	50	36.006.0
6	M5	2.5	10.5	4	21	-	2.5	50	36.007.0
6	M12x1.25	4.2	16	8	24	11	4	50	36.1375.0
6	M12x1.5	4.2	16	6	22.5	11	4	50	36.1376.0
6	G1/8″	4.2	13.5	6	22.5	11	4	50	36.008.0
6	G1/4″	4.2	16	8	22.5	11	4	50	36.009.0
8	G1/8″	5.2	14.5	6	25	13	5	50	36.010.0
8	G1/4″	6.2	16	8	23.5	13	6	50	36.011.0
8	G3/8″	6.2	21	8	24	13	6	50	36.012.0
10	G1/4″	7.2	-	6.5	26.5	16	7	50	36.013.0
10	G3/8″	8.3	21	7.5	28	16	8	50	36.014.0
12	G1/4″	7.2	-	6.5	30.5	18	7	50	36.015.0
12	G3/8″	10.3	21	9	31	18	10	25	36.016.0
12	G1/2″	10.3	24	11	31	18	10	25	36.017.0
14	G3/8″	10.3	21	9	34	21	10	25	36.018.0
14	G1/2″	12.3	25	11	34	21	12	25	36.019.0

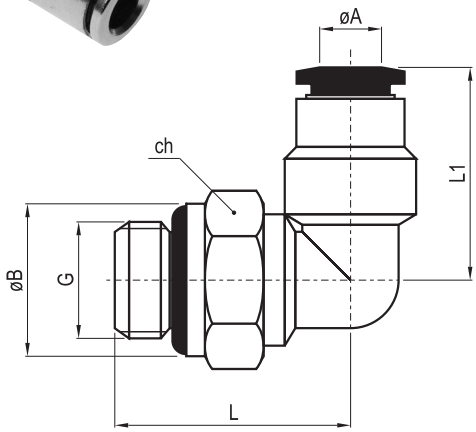
RP115

Raccordo a L orientabile maschio cilindrico

Swivel L-fitting with cylindric thread

Поворотный L-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øA) *tube* трубка	G	øB	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M5	9	18.5	16.5	9	50	36.232.0
4	G1/8″	13	20	21	13	50	36.233.0
4	G1/4″	16	20	25	13	50	36.234.0
6	M5	9	19.5	16.5	9	50	36.235.0
6	M12x1.25	16	19	25	13	50	36.1377.0
6	M12x1.5	16	20.5	24	13	50	36.1378.0
6	G1/8″	13	20.5	21	13	50	36.236.0
6	G1/4″	16	20.5	25	13	50	36.237.0
8	G1/8″	13	22	21	13	50	36.238.0
8	G1/4″	16	22	25	13	50	36.239.0
8	G3/8″	20	24	25.5	13	50	36.240.0
10	G1/4″	16	25	25.5	16	50	36.241.0
10	G3/8″	19.8	25	29.5	16	50	36.242.0
10	G1/2″	25	27	30	16	25	36.638.0
12	G1/4″	16	28	27.5	20	50	36.243.0
12	G3/8″	20	28	28.5	20	25	36.244.0
12	G1/2″	25	28	33.5	20	25	36.245.0
14	G3/8″	20	31	28.5	20	25	36.246.0
14	G1/2″	25	31	33.5	20	25	36.247.0

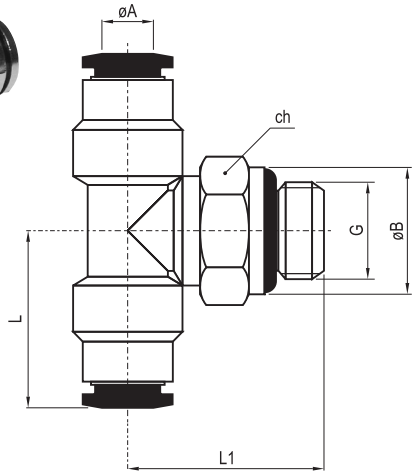
RP215

Raccordo a T orientabile maschio cilindrico

Swivel T-fitting, cylindric thread on the central leg

Поворотный Т-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øA) *tube* трубка	G	øB	L	L1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	8	17.5	16.5	9	50	**36.208.0**
4	**G1/8"**	13	17.5	20	13	50	**36.209.0**
4	**G1/4"**	16	19	24	13	50	**36.210.0**
6	**G1/8"**	13	21	20	13	50	**36.211.0**
6	**G1/4"**	16	21	24	13	50	**36.212.0**
8	**G1/8"**	13	23	20	13	50	**36.213.0**
8	**G1/4"**	16	23	24	13	50	**36.214.0**
8	**G3/8"**	20	25.5	25.5	13	50	**36.215.0**
10	**G1/4"**	16	25.5	28	16	50	**36.216.0**
10	**G3/8"**	20	25.5	29	16	50	**36.217.0**
12	**G1/4"**	16	27	30.5	16	50	**36.218.0**
12	**G3/8"**	20	27	28.5	20	25	**36.219.0**

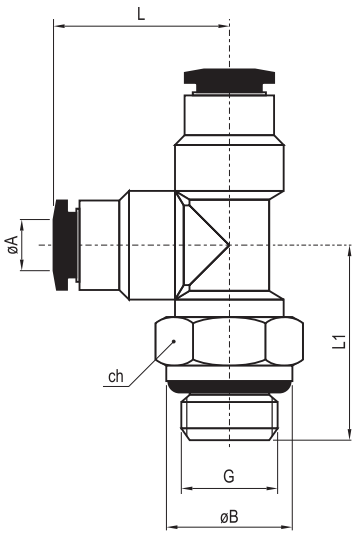
RP225

Raccordo a T orientabile maschio laterale cilindrico

Swivel T-fitting, cylindric thread on the lateral leg

Поворотный Т-образный фитинг с боковой цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом



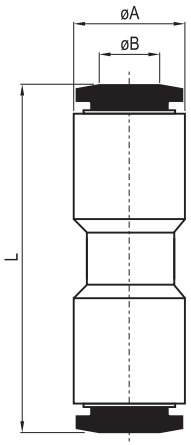


tubo (øA) *tube* трубка	G	øB	L	L1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	8	17.5	16.5	9	50	**36.220.0**
4	**G1/8"**	13	17.5	20	13	50	**36.221.0**
4	**G1/4"**	16	19	24	13	50	**36.222.0**
6	**G1/8"**	13	19.5	20	13	50	**36.223.0**
6	**G1/4"**	16	21	24	13	50	**36.224.0**
8	**G1/8"**	13	23	20	13	50	**36.225.0**
8	**G1/4"**	16	23	24	13	50	**36.226.0**
8	**G3/8"**	20	25.5	25.5	13	50	**36.227.0**
10	**G1/4"**	16	25.5	24	16	50	**36.228.0**
10	**G3/8"**	20	25.5	28	16	50	**36.229.0**
12	**G1/4"**	16	27	30.5	16	50	**36.230.0**
12	**G3/8"**	20	27	28.5	20	25	**36.231.0**

RP040

Raccordo diritto intermedio
Intermediate straight connector
Фитинг-соединитель прямой



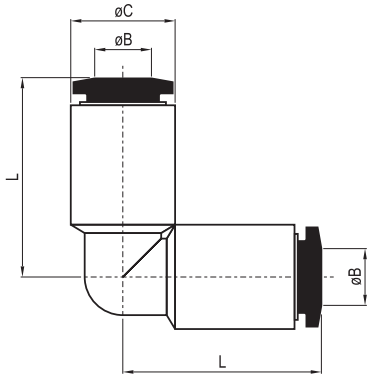


tubo (øB) *tube* трубка	øA	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	9	30.5		50	**36.028.0**
5	9.5	31.5		50	**36.029.0**
6	11	31.5		50	**36.030.0**
8	13	34		50	**36.031.0**
10	15	36.5		50	**36.032.0**
12	17	44		50	**36.033.0**
14	20	45		50	**36.034.0**

RP130

Raccordo a L intermedio
Intermediate elbow connector
L-образный фитинг-соединитель



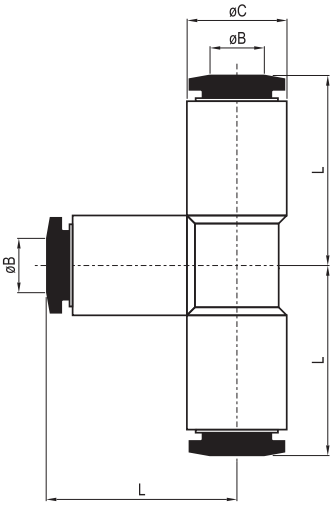


tubo (øB) *tube* трубка	øC	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	9	18		50	**36.035.0**
5	9.5	19.5		50	**36.036.0**
6	11	19.5		50	**36.037.0**
8	13	22.5		50	**36.038.0**
10	15	23.5		50	**36.039.0**
12	17	28		25	**36.040.0**
14	20	29.5		25	**36.041.0**

RP230

Raccordo a T intermedio
T-connector
Т-образный фитинг-соединитель





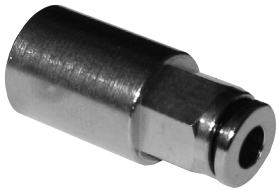
tubo (øB) *tube* трубка	øC	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	9	18		50	**36.042.0**
5	9.5	19		50	**36.043.0**
6	11	19.5		50	**36.044.0**
8	13	22.5		50	**36.045.0**
10	15	23.5		20	**36.046.0**
12	17	28		20	**36.047.0**
14	20	30		20	**36.048.0**

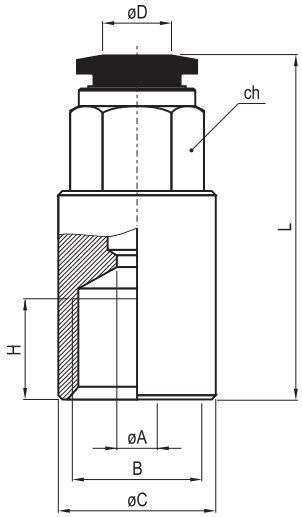
RP030

Raccordo diritto femmina

Straight female fitting

Фитинг прямой с внутренней цилиндрической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	B	øA	øC	H	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8"**	3	12	6.5	25	9	50	**36.020.0**
4	**G1/4"**	3	16	10	28.5	9	50	**36.021.0**
5	**G1/8"**	4	12	6.5	27	10	50	**36.022.0**
5	**G1/4"**	4	16	10	30	10	50	**36.023.0**
6	**G1/8"**	5	12	6.5	25	11	50	**36.024.0**
6	**G1/4"**	5	16	10	29.5	11	50	**36.025.0**
8	**G1/8"**	7	12	6.5	26	13	50	**36.026.0**
8	**G1/4"**	7	16	10	30.5	13	50	**36.027.0**

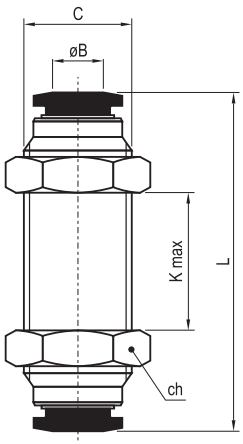
RP050

Raccordo diritto intermedio passaparete

Intermediate straight connector for panel mounting

Фитинг-соединитель прямой с монтажной резьбой на корпусе и гайками





tubo (øB) *tube* трубка	C	L	K max	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M10x1	30.5	8	13	50	**36.102.0**
5	M11x1	30.5	8	14	50	**36.103.0**
6	M14x1	31.5	8	17	50	**36.104.0**
8	M16x1	34	10	18	50	**36.105.0**
10	M17x1	36.5	12	20	25	**36.106.0**
12	M20x1	44	17	24	25	**36.107.0**
14	M22x1	45	18	25	25	**36.108.0**

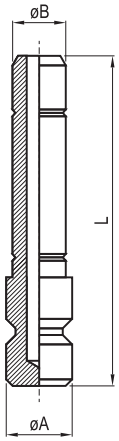
RP610

Tappo

Plug

Заглушка





øB	øA	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	5	25.5		50	**36.095.0**
5	6	26.5		50	**36.096.0**
6	7	27.5		50	**36.097.0**
8	9	30		50	**36.098.0**
10	11	35		25	**36.099.0**
12	13	37		25	**36.100.0**
14	15	39.5		25	**36.101.0**

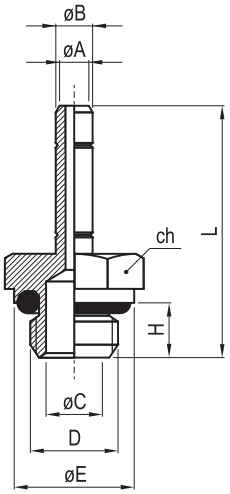
RP600

Innesto con filetto maschio cilindrico

Adaptor with male cylindric thread

Штуцер с цилиндрической резьбой под цанговый фитинг





øB	D	øA	øE	H	L	øC	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	2	8	4	24.5	2	8	50	**36.049.0**
4	**G1/8″**	2	13	6	27.7	6	13	50	**36.050.0**
4	**G1/4″**	2	16	8	30.2	7.5	13	50	**36.051.0**
5	**M5**	2.6	8	4	25	2.6	8	50	**36.052.0**
5	**G1/8″**	3	13	6	28	5.5	13	50	**36.053.0**
5	**G1/4″**	3	16	8	31	7.5	13	50	**36.054.0**
6	**M5**	2.6	8	4	26	2.6	8	50	**36.055.0**
6	**G1/8″**	4	13	6	29.5	6	13	50	**36.056.0**
6	**G1/4″**	4	16	8	32	7.5	13	50	**36.057.0**
8	**G1/8″**	6	13	6	31	6	13	50	**36.058.0**
8	**G1/4″**	6	16	8	33.5	7.5	13	50	**36.059.0**
8	**G3/8″**	6	20	9	35.5	9	13	50	**36.060.0**
10	**G1/8″**	6	13	6	35.5	6	13	50	**36.061.0**
10	**G1/4″**	8	16	8	38	8	13	50	**36.062.0**
10	**G3/8″**	8	20	9	41	8	13	50	**36.063.0**
12	**G1/4″**	10	16	8	39	10	13	50	**36.064.0**
12	**G3/8″**	10	20	9	42	11	13	25	**36.065.0**
12	**G1/2″**	10	24	11	44	13	16	25	**36.066.0**
14	**G3/8″**	12	20	9	44	12	16	25	**36.067.0**
14	**G1/2″**	12	24	11	46	13	16	25	**36.068.0**

8

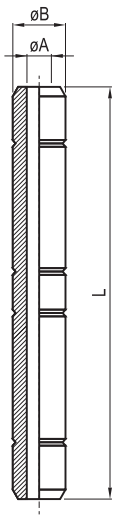
RP625

Giunzione doppia

Double connector for push-in fittings

Трубка-соединитель к цанговым фитингам



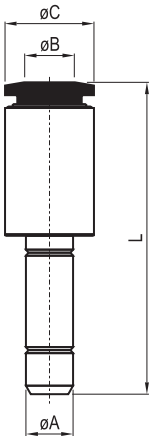


øB	øA	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	2	32		50	**36.069.0**
5	3	33		50	**36.070.0**
6	4	35		50	**36.071.0**
8	6	38		50	**36.072.0**
10	8	45.5		50	**36.073.0**
12	10	48		25	**36.074.0**
14	12	52		20	**36.075.0**

RP700

Riduzione
Reducer
Редуктор



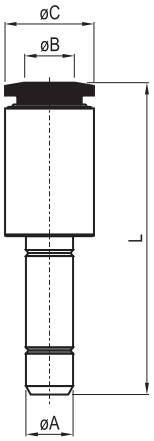


øA	tubo (øB) *tube* трубка	øC	L	confez. *package* упак.	codice *code* код
5	**4**	9	32.5	50	**36.076.0**
6	**4**	9	28.5	50	**36.077.0**
6	**5**	9.5	35.5	50	**36.078.0**
8	**4**	9	31	50	**36.079.0**
8	**5**	9.5	32.5	50	**36.080.0**
8	**6**	10.5	33.5	50	**36.081.0**
10	**6**	10.5	36.5	50	**36.082.0**
10	**8**	13	38	50	**36.083.0**
12	**4**	13	39.5	25	**36.084.0**
12	**6**	13	39.5	25	**36.085.0**
12	**8**	13	38.5	25	**36.086.0**
12	**10**	15	41	25	**36.087.0**
14	**4**	15	43	25	**36.088.0**
14	**6**	15	43	25	**36.089.0**
14	**8**	15	43	25	**36.090.0**
14	**10**	15	43	25	**36.091.0**
14	**12**	17	43	25	**36.092.0**

RP710

Maggiorazione
Increaser
Расширитель

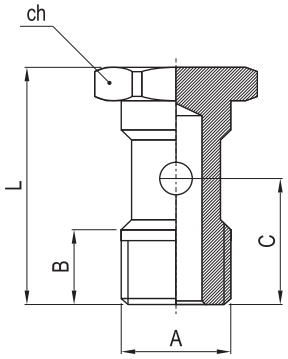




øA	tubo (øB) *tube* трубка	øC	L	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**6**	10.5	33.5	25	**36.093.0**
6	**8**	13	38	25	**36.094.0**

RZ410

Vite cava singola
Single stem for banjo
Одиночный пустотелый болт

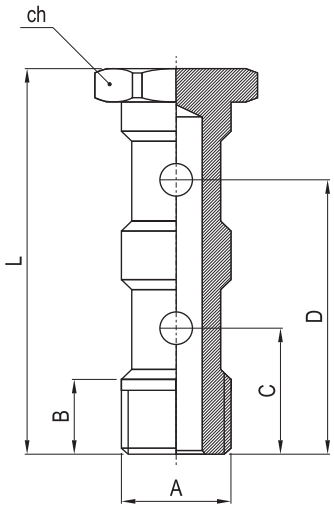




A	B	C	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	7.6	9.6	17.5	8	50	**36.611.0**
G1/8″	9	14.5	27	14	50	**36.612.0**
G1/4″	13	18	33	17	50	**36.613.0**
G3/8″	12	21.5	37	22	50	**36.614.0**

RZ420

Vite cava doppia
Double stem for banjo
Двойной пустотелый болт

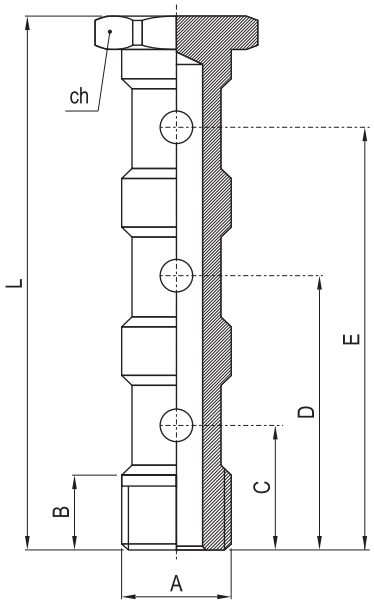




A	B	C	D	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	9	15	31	44.5	14	25	**36.616.0**
G1/4″	11	17	36	51.5	17	25	**36.617.0**
G3/8″	12	20.5	42	58.6	22	25	**36.618.0**

RZ430

Vite cava tripla
Triple stem for banjo
Тройной пустотелый болт



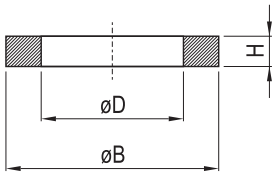


A	B	C	D	E	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	9	16	32	48	60	14	25	**36.1369.0**
G1/4″	8	16.5	32.5	48.5	62	17	25	**36.1370.0**
G3/8″	9	21	46	71	84.5	22	25	**36.1371.0**

RZ610

Rondella distanziatrice
Spacer washer
Уплотнительное кольцо



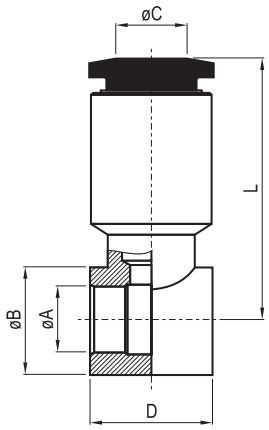


vite *screw* болт	øB	øD	H		confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	7.7	5.3	1		100	**36.620.0**
G1/8″	13	10.2	1.5		100	**36.621.0**
G1/4″	17.9	13.4	2		100	**36.622.0**
G3/8″	21.8	17.1	2		100	**36.623.0**

RP500

Anello semplice
Single banjo body
Фитинг-серьга к пустотелому болту



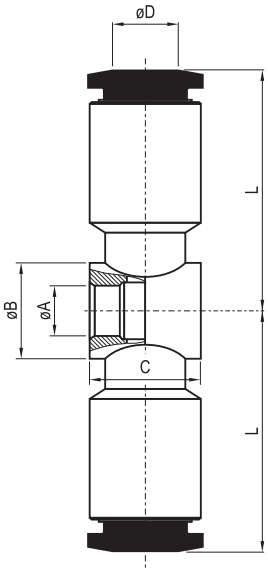


tubo (øC) *tube* трубка	vite *screw* болт	øA	øB	D	L	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	5	7	9	19	50	**36.109.0**
4	**G1/8″**	10	14	15	20.6	50	**36.110.0**
5	**M5**	5	7	9	19	50	**36.111.0**
5	**G1/8″**	9.9	14	15	22.5	50	**36.112.0**
6	**G1/8″**	10	14	15	21	50	**36.113.0**
6	**G1/4″**	13.3	18	17	23	50	**36.114.0**
8	**G1/8″**	10	14	15	23	50	**36.115.0**
8	**G1/4″**	13.3	18	17	25	50	**36.116.0**
8	**G3/8″**	16.6	21	20	28	50	**36.117.0**
10	**G1/4″**	13.3	18	17	25.5	50	**36.118.0**
10	**G3/8″**	16.6	21	20	29	25	**36.119.0**
12	**G1/4″**	13.3	18	17	28	25	**36.120.0**
12	**G3/8″**	16.6	21	20	30	25	**36.121.0**

RP510

Anello doppio
Double banjo body
Двойная фитинг-серьга к пустотелому болту





tubo (øD) *tube* трубка	vite *screw* болт	øA	øB	C	L	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	5	7	9	19	50	**36.123.0**
4	**G1/8″**	9.9	14	15	21	50	**36.124.0**
5	**M5**	5	7	9.5	19.5	50	**36.125.0**
5	**G1/8″**	9.9	14	15	22.5	50	**36.126.0**
6	**G1/8″**	9.9	14	15	23	50	**36.127.0**
6	**G1/4″**	13.3	18	17	24	50	**36.128.0**
8	**G1/8″**	9.9	14	15	24.5	50	**36.129.0**
8	**G1/4″**	13.3	18	17	26	50	**36.130.0**
8	**G3/8″**	16.6	21	20	28	50	**36.131.0**
10	**G1/4″**	13.3	18	17	27	50	**36.132.0**
10	**G3/8″**	16.6	21	20	29	25	**36.133.0**
12	**G3/8″**	16.6	21	20	30	25	**36.135.0**

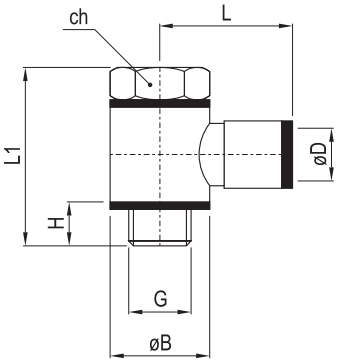
RP501

Asta con filetto maschio cilindrico assemblata con anello singolo

Complete single assembled banjo

Угловой фитинг с серьгой. Цилиндрическая резьба.





tubo (øD) *tube* трубка	G	øB	H	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	7	4.5	17.5	18.5	8	50	**36.166.0**
4	**G1/8″**	14	7.5	28	21	14	50	**36.167.0**
5	**M5**	7	4.5	17.5	19.5	8	50	**36.168.0**
5	**G1/8″**	14	7.5	28	22.5	14	50	**36.169.0**
6	**G1/8″**	14	7.5	28	22.5	14	50	**36.170.0**
6	**G1/4″**	18	9	33	24	17	50	**36.171.0**
8	**G1/8″**	14	7.5	28	24.5	14	25	**36.172.0**
8	**G1/4″**	18	9	33	26	17	25	**36.173.0**
8	**G3/8″**	21	10	37	28	22	25	**36.174.0**
10	**G1/4″**	18	9	33	27	17	25	**36.175.0**
10	**G3/8″**	21	10	37	29	22	25	**36.176.0**
12	**G3/8″**	21	10	37	30	22	10	**36.177.0**

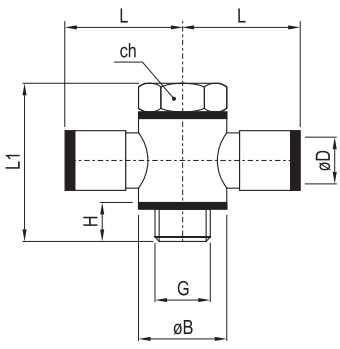
RP511

Asta con filetto maschio cilindrico assemblata con anello doppio

Complete double assembled banjo

Т-образный фитинг с двойной серьгой. Цилиндрическая резьба.





tubo (øD) *tube* трубка	G	øB	H	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	7	4.5	17.5	18.5	8	50	**36.178.0**
4	**G1/8″**	14	7.5	28	21	14	50	**36.179.0**
5	**M5**	7	4.5	17.5	19.5	8	50	**36.180.0**
5	**G1/8″**	14	7.5	28	22.5	14	50	**36.181.0**
6	**G1/8″**	14	7.5	28	22.5	14	50	**36.182.0**
6	**G1/4″**	18	9	33	24	17	50	**36.183.0**
8	**G1/8″**	14	7.5	28	24.5	14	25	**36.184.0**
8	**G1/4″**	18	9	33	26	17	25	**36.185.0**
8	**G3/8″**	21	10	37	28	22	25	**36.186.0**
10	**G1/4″**	18	9	33	27	17	25	**36.187.0**
10	**G3/8″**	21	10	37	29	22	25	**36.188.0**
12	**G3/8″**	21	10	37	30	22	10	**36.189.0**

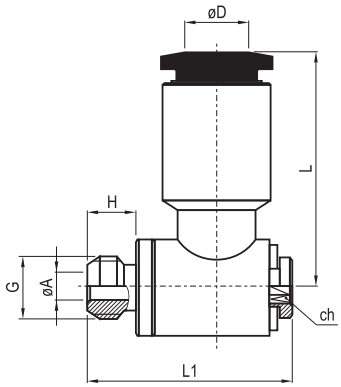
RP550

Raccordo orientabile banjo singolo

Complete swivel single banjo

Угловой поворотный фитинг с серьгой. Цилиндрическая резьба.





tubo (øD) *tube* трубка	G	øA	H	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	2	4	17	18.5	2	50	**36.137.0**
4	**G1/8″**	5.5	6	25	21	3	50	**36.138.0**
5	**M5**	2	4	17	19.5	2	50	**36.139.0**
5	**G1/8″**	5.5	6	25	22.5	3	50	**36.140.0**
6	**G1/8″**	5.5	6	25	23.5	3	50	**36.141.0**
6	**G1/4″**	7.8	8	29.3	24.5	4	50	**36.142.0**
8	**G1/8″**	5.5	6	25	24.5	3	50	**36.143.0**
8	**G1/4″**	7.8	8	29.3	26	4	50	**36.144.0**
8	**G3/8″**	10	9	34	29	5	25	**36.145.0**
10	**G1/4″**	7.8	8	29.3	27	4	25	**36.146.0**
10	**G3/8″**	10	9	34	29	5	25	**36.147.0**
12	**G1/4″**	7.8	8	29.3	28	4	25	**36.148.0**
12	**G3/8″**	10	9	34	29	5	25	**36.149.0**

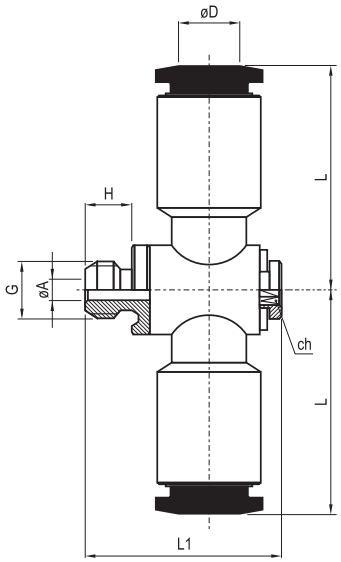
RP560

Raccordo orientabile banjo doppio

Complete swivel double banjo

Т-образный поворотный фитинг с двойной серьгой. Цилиндрическая резьба.





tubo (øD) *tube* трубка	G	øA	H	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	2	4	17	18.5	2	50	**36.152.0**
4	**G1/8″**	5.5	6	25	21	3	50	**36.153.0**
5	**M5**	2	4	17	19.5	2	50	**36.154.0**
5	**G1/8″**	5.5	6	25	22.5	3	50	**36.155.0**
6	**G1/8″**	5.5	6	25	23	3	50	**36.156.0**
6	**G1/4″**	7.8	8	29.3	24	4	50	**36.157.0**
8	**G1/8″**	5.5	6	25	24	3	50	**36.158.0**
8	**G1/4″**	7.8	8	29.3	26	4	50	**36.159.0**
8	**G3/8″**	10	9	34	28	5	25	**36.160.0**
10	**G1/4″**	7.8	8	29.3	27	4	25	**36.161.0**
10	**G3/8″**	10	9	34	29	5	25	**36.162.0**
12	**G3/8″**	10	9	34	29	5	25	**36.164.0**

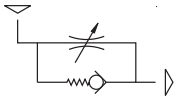
RG063

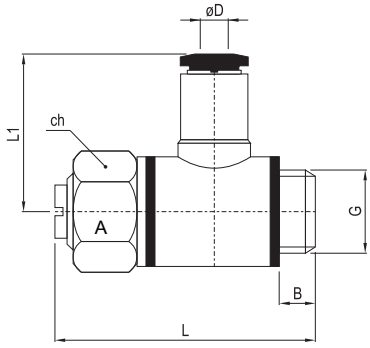
Raccordo a L con regolatore di flusso per valvola

L-fitting with flow regulator for valve

L-образный дроссель с обратным клапаном для распределителей







tubo (øD) *tube* трубка	G	B	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	6	17	24.5	8	50	**36.661.0**
4	**G1/8"**	5.5	21	31.5	14	50	**36.190.0**
6	**G1/8"**	5.5	22.5	31.5	14	50	**36.192.0**
6	**G1/4"**	6	24	38	17	50	**36.193.0**
8	**G1/8"**	5.5	24.5	31.5	14	25	**36.194.0**
8	**G1/4"**	6	26	38	17	25	**36.195.0**

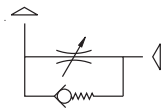
RG053

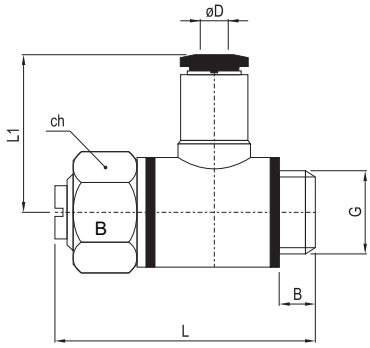
Raccordo a L con regolatore di flusso per cilindro

L-fitting with flow regulator for cylinder

L-образный дроссель с обратным клапаном для цилиндров







tubo (øD) *tube* трубка	G	B	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	6	17	24.5	8	50	**36.662.0**
4	**G1/8"**	5.5	21	31.5	14	50	**36.196.0**
6	**G1/8"**	5.5	22.5	31.5	14	50	**36.198.0**
6	**G1/4"**	6	24	38	17	50	**36.199.0**
8	**G1/8"**	5.5	24.5	31.5	14	25	**36.200.0**
8	**G1/4"**	6	26	38	17	25	**36.201.0**

RG073

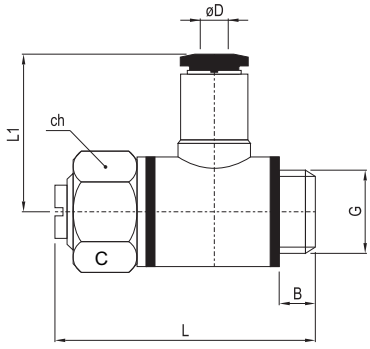
Raccordo a L con regolatore di flusso bidirezionale

L-fitting with bidirectional flow regulator

L-образный двухсторонний дроссель







tubo (øD) *tube* трубка	G	B	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	6	17	24.5	8	50	**36.663.0**
4	**G1/8"**	5.5	21	31.5	14	50	**36.202.0**
6	**G1/8"**	5.5	22.5	31.5	14	50	**36.204.0**
6	**G1/4"**	6	24	38	17	50	**36.205.0**
8	**G1/8"**	5.5	24.5	31.5	14	25	**36.206.0**
8	**G1/4"**	6	26	38	17	25	**36.207.0**

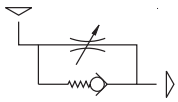
Raccordo a L girevole con regolatore di flusso per valvola

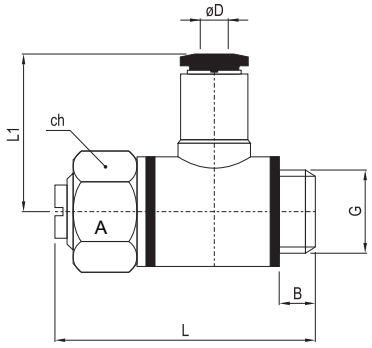
Swivel L-fitting with flow regulator for valve

Поворотный L-образный дроссель с обратным клапаном для распределителей

tubo (øD) *tube* трубка	**G**	**B**	**L1**	**L**	**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
8	**G1/4"**	8	25	41.2	17	50	**36.551.0**







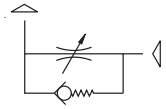
Raccordo a L girevole con regolatore di flusso per cilindro

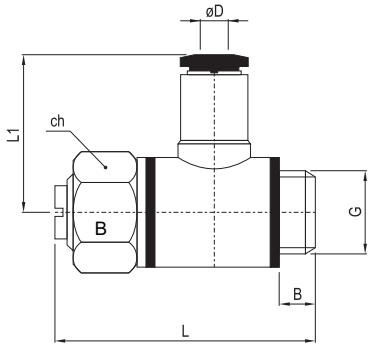
Swivel L-fitting with flow regulator for cylinder

Поворотный L-образный дроссель с обратным клапаном для цилиндров

tubo (øD) *tube* трубка	**G**	**B**	**L1**	**L**	**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
8	**G1/4"**	8	25	41.2	17	50	**36.550.0**







INOX

diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	diametro interno tubo *internal diameter of tube* внутренний диам. трубки	**pressione di esercizio [bar] dei raccordi con tubi per aria** *working pressure [bar] with hoses for air* рабочее давление [bar] с трубками для воздуха		
		-20 ... +30°C	*+31 ... +70°C*	*+71 ... +130°C*
4 mm	2 mm	16	10	6
5 mm	3 mm	16	10	6
6 mm	4 mm	16	10	6
8 mm	6 mm	14	10	6
10 mm	8 mm	14	10	6
12 mm	10 mm	14	10	6
14 mm	12 mm	12	10	6

tolleranze ammesse per i tubi PA11 e PA12 *tolerances for hoses PA11 and PA12* допускаемое отклонение для трубок PA11 и PA12	
diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	tolleranza *tolerance* отклонение
4 ... 8 mm	-0.05 ... +0.05
10 ... 14 mm	-0.1 ... +0.1

tolleranze ammesse per i tubi in poliuretano (PU) *tolerances for poliurethane (PU) hoses* допускаемое отклонение для полиуретановых трубок (PU)	
diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	tolleranza *tolerance* отклонение
4 ... 8 mm	-0.05 ... +0.05
10 ... 14 mm	-0.1 ... +0.1

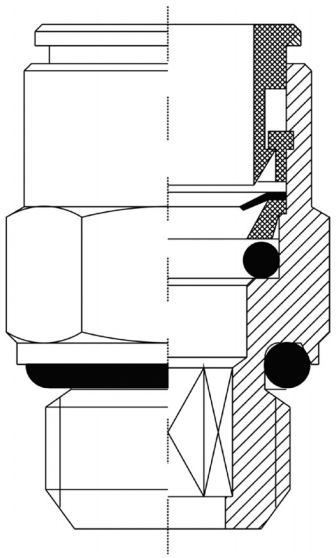
8

Materiali
Corpo: acciaio INOX AISI 316L
Pinza: acciaio INOX AISI 301
Guarnizioni: VITON

Materials
Body: stainless steel INOX AISI 316L
Clamp: stainless steel INOX AISI 301
Seals: VITON

Материалы
Корпус: нержавеющая сталь INOX AISI 316L
Цанга: нержавеющая сталь INOX AISI 301
Уплотнения: резина VITON





Temperatura di esercizio *Temperature range* Рабочая температура	-20 ... +130°C
Fluido *Fluid* Рабочая среда	Aria filtrata con o senza lubrificazione *filtered, lubricated or non lubricated air* очищенный сжатый воздух со смазкой или без

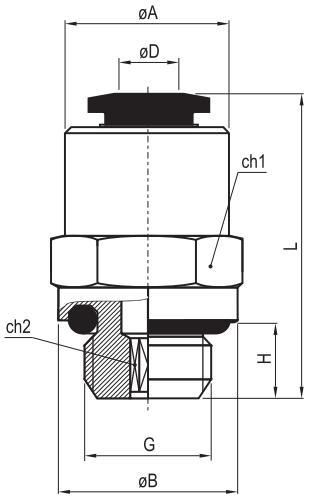
RX020

Raccordo diritto maschio cilindrico

Straight male fitting, with cylindric thread

Фитинг прямой с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øD) *tube* трубка	G	øA	øB	H	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	9	8	4	20	9	-	10	**36.1318.0**
4	**G1/8″**	9	13	6	17	13	5	10	**36.1319.0**
6	**G1/8″**	11	13	6	23	13	4	10	**36.1320.0**
6	**G1/4″**	11	16	8	21	16	4	10	**36.1321.0**
8	**G1/8″**	13	13	6	26	13	6	10	**36.1322.0**
8	**G1/4″**	13	16	8	25	16	6	10	**36.1323.0**

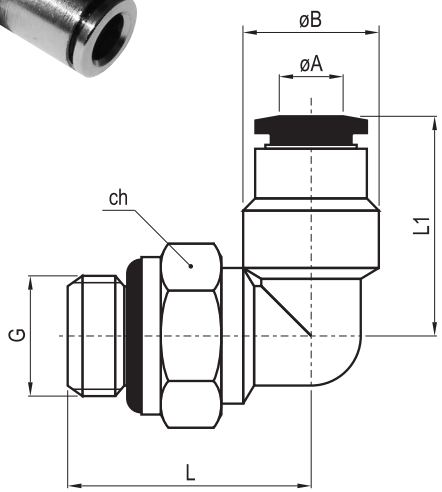
RX115

Raccordo a L orientabile maschio cilindrico

Swivel L-fitting with cylindric thread

Поворотный L-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øA) *tube* трубка	G	øB	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	9	17	14.5	9	10	**36.1324.0**
4	**G1/8″**	9	17	20	13	10	**36.1325.0**
6	**G1/8″**	11	21	20	13	10	**36.1326.0**
6	**G1/4″**	11	21	21	16	10	**36.1327.0**
8	**G1/8″**	13	24	20	13	10	**36.1328.0**
8	**G1/4″**	13	24	21	16	10	**36.1329.0**

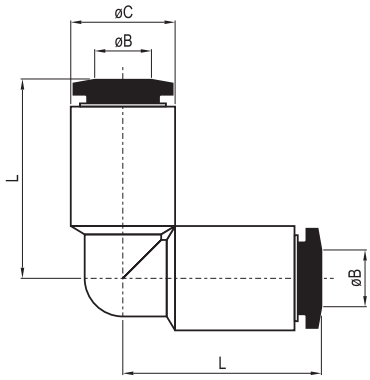
RX130

Raccordo a L intermedio

Intermediate elbow connector

L-образный фитинг-соединитель





tubo (øB) *tube* трубка	øC	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	9	17		10	**36.1341.0**
6	9	20		10	**36.1342.0**
8	12	21		10	**36.1343.0**
10	12	25		10	**36.1344.0**
12	14	27		10	**36.1345.0**

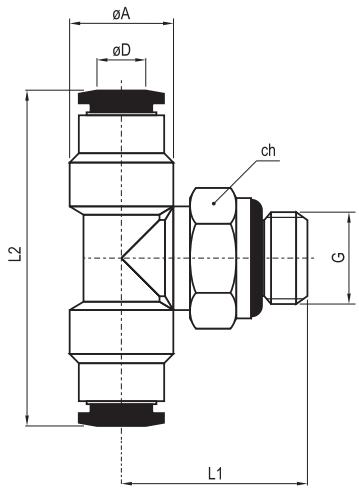
RX215

Raccordo a T orientabile maschio cilindrico

Swivel T-fitting, cylindric thread on the central leg

Поворотный Т-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øD) *tube* трубка	G	øA	L1	L2	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	9	18	34	9	10	**36.1330.0**
4	**G1/8"**	9	20	34	13	10	**36.1331.0**
6	**G1/8"**	11	20	39	13	10	**36.1332.0**
6	**G1/4"**	11	21	39	16	10	**36.1333.0**
8	**G1/8"**	13	20	46	13	10	**36.1334.0**
8	**G1/4"**	13	21	46	16	10	**36.1335.0**

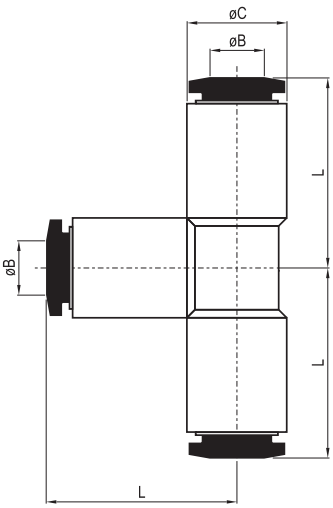
RX230

Raccordo a T intermedio

T-connector

Т-образный фитинг-соединитель



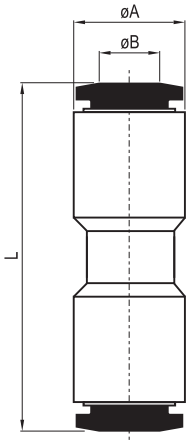


tubo (øB) *tube* трубка	øC	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	9	17		10	**36.1346.0**
6	11	19.5		10	**36.1347.0**
8	13	23		10	**36.1348.0**
10	15	25		10	**36.1349.0**
12	18	27		10	**36.1350.0**

RX040

Raccordo diritto intermedio
Intermediate straight connector
Фитинг-соединитель прямой



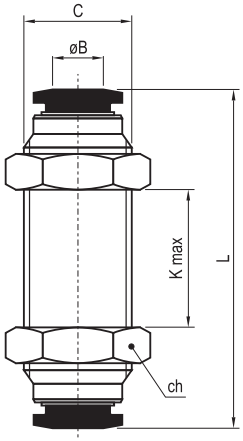


tubo (øB) *tube* трубка	øA	L		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	9	30		10	**36.1336.0**
6	11	31.5		10	**36.1337.0**
8	13	36		10	**36.1338.0**
10	15	37		10	**36.1339.0**
12	17	40.5		10	**36.1340.0**

RX050

Raccordo diritto intermedio passaparete
Intermediate straight connector for panel mounting
Фитинг-соединитель прямой с монтажной резьбой на корпусе и гайками



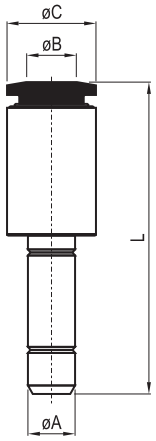


tubo (øB) *tube* трубка	C	L	K max	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M12x1	27	11	15	10	**36.1351.0**
6	M14x1	32.5	16	17	10	**36.1352.0**
8	M16x1	33	17	19	10	**36.1353.0**
10	M18x1	37.5	19	21	10	**36.1354.0**
12	M20x1	39.5	20	24	10	**36.1355.0**

RX700

Riduzione
Reducer
Редуктор





øA	tubo (øB) *tube* трубка	øC	L	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	9	31	10	**36.1356.0**
8	**6**	12	33	10	**36.1357.0**
10	**8**	14	34.5	10	**36.1358.0**

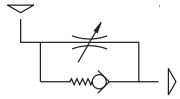
RGX063

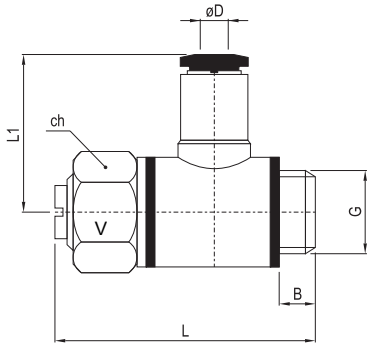
Raccordo a L con regolatore di flusso per valvola

L-fitting with flow regulator for valve

L-образный дроссель с обратным клапаном для распределителей







tubo (øD) *tube* трубка	G	B	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8"**	5.5	19.5	36	14	10	**36.1359.0**
6	**G1/8"**	5.5	21.5	36	14	10	**36.1360.0**
6	**G1/4"**	6.5	23.5	42	17	10	**36.1361.0**
8	**G1/8"**	5.5	23.5	36	14	10	**36.1362.0**
8	**G1/4"**	6.5	24	42	17	10	**36.1363.0**

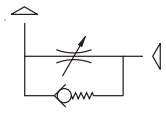
RGX053

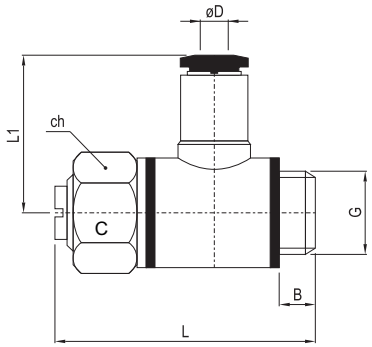
Raccordo a L con regolatore di flusso per cilindro

L-fitting with flow regulator for cylinder

L-образный дроссель с обратным клапаном для цилиндров







tubo (øD) *tube* трубка	G	B	L1	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8"**	5.5	19.5	36	14	10	**36.1364.0**
6	**G1/8"**	5.5	21.5	36	14	10	**36.1365.0**
6	**G1/4"**	6.5	23.5	42	17	10	**36.1366.0**
8	**G1/8"**	5.5	23.5	36	14	10	**36.1367.0**
8	**G1/4"**	6.5	24	42	17	10	**36.1368.0**

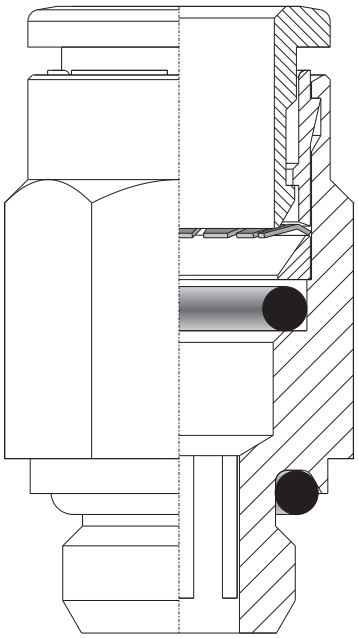
tolleranze ammesse per i tubi PA11 e PA12 *tolerances for hoses PA11 and PA12* допускаемое отклонение для трубок PA11 и PA12	
diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	tolleranza *tolerance* отклонение
4 ... 8 mm	-0.08 ... +0.05
10 ... 16 mm	-0.1 ... +0.05

tolleranze ammesse per i tubi in poliuretano (PU) *tolerances for poliurethane (PU) hoses* допускаемое отклонение для полиуретановых трубок (PU)	
diametro esterno tubo *external diameter of tube* наружный диам. трубки	tolleranza *tolerance* отклонение
4 ... 16 mm	-0.02 ... +0.02









Materiali
Corpo: polibutilene (PBT), ottone nichelato
Pinza: acciaio
Guarnizioni: NBR

Materials
Body: polybutylene (PBT), nickeled brass
Clamp: steel
Seals: NBR

Материалы
Корпус: полибутилен (PBT), никелированная латунь
Цанга: сталь
Уплотнения: резина NBR

Temperatura di esercizio *Temperature range* Рабочая температура	0 ... +60°C
Pressione di esercizio *Pressure range* Рабочее давление	max 10 bar
Fluido *Fluid* Рабочая среда	Aria filtrata con o senza lubrificazione *filtered, lubricated or non lubricated air* очищенный сжатый воздух со смазкой или без

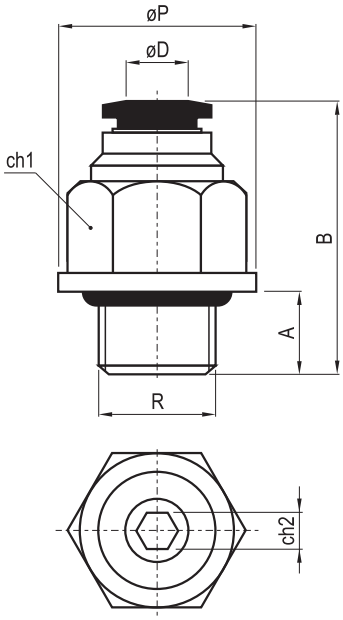
AZC-G

Raccordo diritto maschio cilindrico

Straight male fitting, with cylindric thread

Фитинг прямой с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	A	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	-	20.3	3.5	10	2	10	**36.800.0**
4	**G1/8″**	14	19.5	5.5	10	3	10	**36.801.0**
4	**G1/4″**	17	18.6	7.5	17	3	10	**36.802.0**
6	**M5**	-	21	3.5	12	2	10	**36.803.0**
6	**G1/8″**	14	22	5.5	12	4	10	**36.804.0**
6	**G1/4″**	17	22.5	7.5	12	4	10	**36.805.0**
6	**G3/8″**	20	20.3	7.5	12	4	10	**36.806.0**
8	**G1/8″**	14	25	5.5	14	4	10	**36.807.0**
8	**G1/4″**	17	24	7.5	17	5	10	**36.808.0**
8	**G3/8″**	20	20.5	7.5	20	6	10	**36.809.0**
8	**G1/2″**	24	24	10	24	6	10	**36.810.0**
10	**G1/8″**	14	29	5.5	14	4	10	**36.811.0**
10	**G1/4″**	17	30.5	7.5	17	6	10	**36.812.0**
10	**G3/8″**	20	27	7.5	20	8	10	**36.813.0**
10	**G1/2″**	24	30	10	24	8	10	**36.814.0**
12	**G1/4″**	17	33	7.5	17	6	10	**36.815.0**
12	**G3/8″**	20	28	7.5	20	8	10	**36.816.0**
12	**G1/2″**	24	30.5	10	24	8	5	**36.817.0**
16	**G3/8″**	20	35	7.5	20	8	5	**36.819.0**
16	**G1/2″**	24	37	10	24	10	5	**36.820.0**

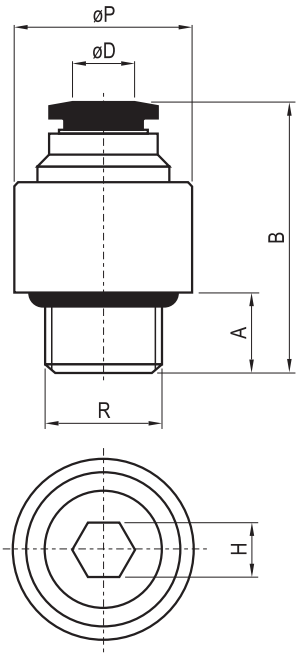
AZOC-G

Raccordo diritto maschio cilindrico con esagono per chiave incassato

Straight male fitting, with cylindric thread and internal key hexagon

Фитинг прямой с цилиндрической резьбой и внутренним шестиугольником для ключа





tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	A	H	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8″**	14	19	5.5	3	10	**36.1131.0**
4	**G1/4″**	17	17.5	7.5	3	10	**36.1132.0**
6	**G1/8″**	14	22	5.5	4	10	**36.1134.0**
6	**G1/4″**	17	22.5	7.5	4	10	**36.1135.0**
6	**G3/8″**	20	18	7.5	4	5	**36.1136.0**
8	**G1/8″**	14	25	5.5	4	10	**36.1137.0**
8	**G1/4″**	17	24	7.5	5	10	**36.1138.0**
8	**G3/8″**	20	20.5	7.5	6	5	**36.1139.0**
8	**G1/2″**	24	20.5	10	6	5	**36.1140.0**
10	**G1/8″**	17	29	5.5	4	10	**36.1141.0**
10	**G1/4″**	17	30.5	7.5	6	10	**36.1142.0**
10	**G3/8″**	20	27	7.5	8	5	**36.1143.0**
10	**G1/2″**	24	25	10	8	5	**36.1144.0**
12	**G1/4″**	21	32	7.5	6	5	**36.1145.0**
12	**G3/8″**	21	28	7.5	8	5	**36.1146.0**
12	**G1/2″**	24	30.5	10	8	5	**36.1147.0**

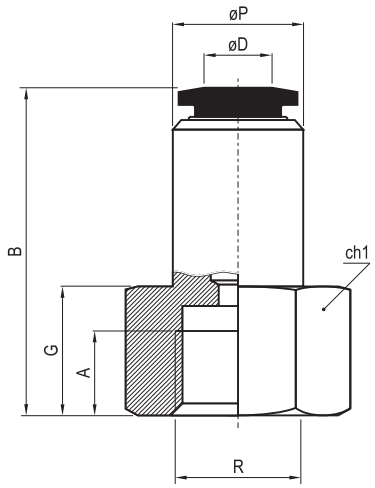
AZCF-G

Raccordo diritto femmina

Straight female fitting

Фитинг прямой с внутренней цилиндрической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	G	A	ch1	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8″**	10	24	10	8.5	14	10	**36.944.0**
4	**G1/4″**	10	26.5	12.5	11	17	10	**36.945.0**
6	**G1/8″**	12	24.5	10.5	8.5	14	10	**36.946.0**
6	**G1/4″**	12	27	13	11	17	10	**36.947.0**
6	**G3/8″**	12	28	14	12	21	10	**36.948.0**
8	**G1/8″**	14	26	10.5	8.5	14	10	**36.949.0**
8	**G1/4″**	14	28.5	13	11	17	10	**36.950.0**
8	**G3/8″**	14	29.5	14	12	21	10	**36.951.0**
8	**G1/2″**	14	31.5	16	14	24	10	**36.952.0**
10	**G1/4″**	17	32.7	13	11	17	10	**36.954.0**
10	**G3/8″**	17	33	14	12	21	10	**36.955.0**
10	**G1/2″**	17	35.7	16	14	24	10	**36.956.0**
12	**G1/4″**	20	33.5	13	11	21	10	**36.957.0**
12	**G3/8″**	20	34.5	14	12	21	10	**36.958.0**
12	**G1/2″**	20	36.5	16	14	24	5	**36.959.0**

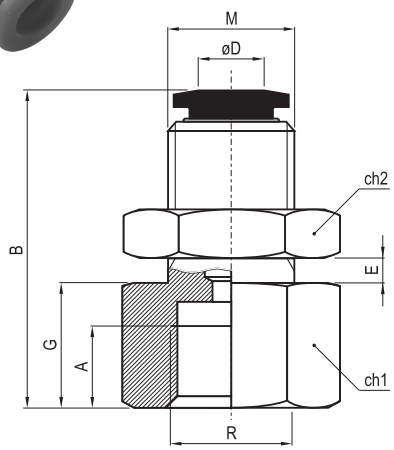
AZMF-G

Raccordo diritto femmina passaparete

Straight female fitting with external thread for panel mounting

Фитинг прямой с гайкой для монтажной панели и с внутренней цилиндрической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	R	B	G	A	E max	ch1	ch2	M	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8″**	24	10	8.5	5	14	14	M12x1	10	**36.842.0**
4	**G1/4″**	26.5	12	11	5	17	14	M12x1	10	**36.843.0**
6	**G1/8″**	24.5	10.5	8.5	6	14	17	M14x1	10	**36.844.0**
6	**G1/4″**	27	13	11	6	17	17	M14x1	10	**36.845.0**
6	**G3/8″**	28	14	12	6	21	17	M14x1	10	**36.846.0**
8	**G1/8″**	26	10.5	8.5	7	17	19	M16x1	10	**36.847.0**
8	**G1/4″**	28.5	13	11	7	17	19	M16x1	10	**36.848.0**
8	**G3/8″**	29.5	14	12	7	21	19	M16x1	10	**36.849.0**
8	**G1/2″**	34	16	14	7	24	19	M16x1	10	**36.850.0**
10	**G1/8″**	30	10.5	8.5	8	21	24	M20x1	10	**36.851.0**
10	**G1/4″**	32.5	13	11	8	21	24	M20x1	10	**36.852.0**
10	**G3/8″**	33.5	14	12	8	21	24	M20x1	10	**36.853.0**
10	**G1/2″**	37.2	16	14	8	24	24	M20x1	5	**36.854.0**
12	**G1/4″**	33.5	13	11	10	24	27	M22x1	5	**36.855.0**
12	**G3/8″**	34.5	14	12	10	24	27	M22x1	5	**36.856.0**
12	**G1/2″**	37	16	14	10	24	27	M22x1	5	**36.857.0**

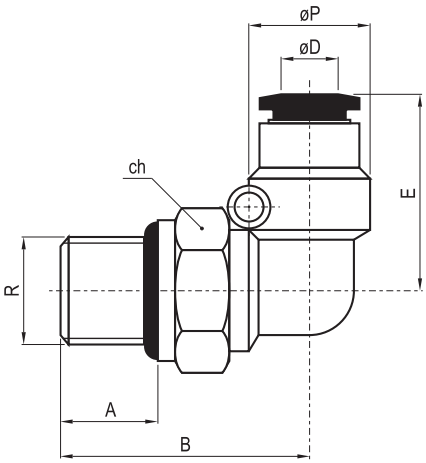
AZL-G

Raccordo a L orientabile maschio cilindrico

Swivel L-fitting with cylindric thread

Поворотный L-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	E	A	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	11.5	22.5	19	3.5	10	10	**36.750.0**
4	**G1/8″**	11.5	25.5	19	5.5	14	10	**36.751.0**
4	**G1/4″**	11.5	28	19	7.5	17	10	**36.752.0**
6	**M5**	13.5	23.2	19.2	3.5	12	10	**36.753.0**
6	**G1/8″**	13.5	25.7	19.2	5.5	14	10	**36.754.0**
6	**G1/4″**	13.5	28.2	19.2	7.5	17	10	**36.755.0**
6	**G3/8″**	13.5	28.7	19.2	7.5	20	10	**36.756.0**
8	**G1/8″**	15	29	22.5	5.5	14	10	**36.757.0**
8	**G1/4″**	15	31.5	22.5	7.5	17	10	**36.758.0**
8	**G3/8″**	15	32	22.5	7.5	20	10	**36.759.0**
8	**G1/2″**	15	34.5	22.5	10	24	10	**36.760.0**
10	**G1/8″**	19	34	27.8	5.5	17	10	**36.761.0**
10	**G1/4″**	19	36.5	27.8	7.5	17	10	**36.762.0**
10	**G3/8″**	19	36.5	27.8	7.5	20	10	**36.763.0**
10	**G1/2″**	19	40	27.8	10	24	5	**36.764.0**
12	**G1/4″**	21.5	38.5	29.5	7.5	21	10	**36.765.0**
12	**G3/8″**	21.5	38.5	29.5	7.5	21	10	**36.766.0**
12	**G1/2″**	21.5	41.5	29.5	10	24	5	**36.767.0**
16	**G3/8″**	26.5	42.5	33	7.5	24	5	**36.769.0**
16	**G1/2″**	26.5	44.5	33	10	24	5	**36.770.0**

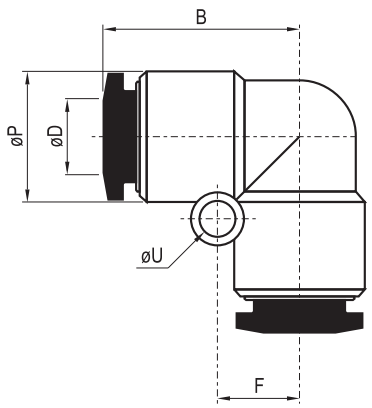
AZUL

Raccordo a L intermedio

Intermediate elbow connector

L-образный фитинг-соединитель





tubo (øD) *tube* трубка	øP	F	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	11.5	7	3.2	19	10	**36.970.0**
6	13.5	8	3.2	19.2	10	**36.971.0**
8	15	9.5	3.2	22.5	10	**36.972.0**
10	19	12	4.2	27.8	10	**36.973.0**
12	21.5	13	4.2	29.5	5	**36.974.0**
16	26.5	-	-	33	5	**36.975.0**

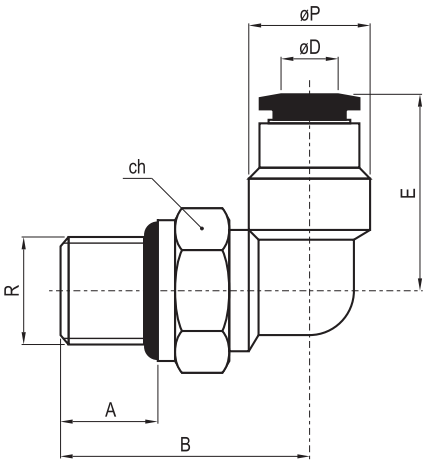
AZLN-G

Raccordo a L orientabile maschio cilindrico - **MINI**

*Swivel L-fitting with cylindric thread - **MINI***

Поворотный L-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом - **МИНИ**





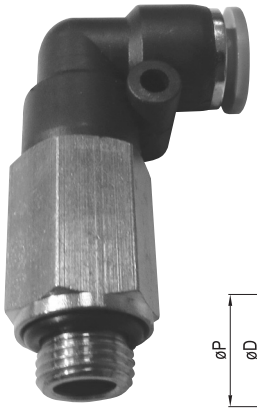
tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	E	A	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	9.5	17.2	14	3.5	10	10	**36.1160.0**
4	**G1/8″**	11.5	20.5	17	5.5	14	5	**36.1161.0**
4	**G1/4″**	11.5	20	19	7.7	17	5	**36.1162.0**
6	**M5**	11.5	17.2	15	3.5	8	10	**36.1163.0**
6	**G1/8″**	13.5	21.5	19.2	5.5	14	5	**36.1164.0**
6	**G1/4″**	13.5	21	19.2	7.5	17	5	**36.1165.0**
6	**G3/8″**	13.5	22	19.2	7.5	20	5	**36.1166.0**
8	**G1/8″**	15	22.2	22.5	5.5	14	5	**36.1167.0**
8	**G1/4″**	15	21.7	22.5	7.5	17	5	**36.1168.0**
8	**G3/8″**	15	22.7	22.5	7.5	20	5	**36.1169.0**
8	**G1/2″**	15	25	22.5	10	24	5	**36.1170.0**
10	**G1/8″**	19	26.9	27.8	5.5	14	5	**36.1171.0**
10	**G1/4″**	19	28.4	27.8	7.5	17	5	**36.1172.0**
10	**G3/8″**	19	24.7	27.8	7.5	20	5	**36.1173.0**
10	**G1/2″**	19	28.2	27.8	10	24	5	**36.1174.0**
12	**G1/4″**	21.5	29.7	29.5	7.5	17	5	**36.1175.0**
12	**G3/8″**	21.5	26	29.5	7.5	20	5	**36.1176.0**
12	**G1/2″**	21.5	29.5	29.5	10	24	5	**36.1177.0**
16	**G3/8″**	26.5	39.5	34	7.5	24	5	**36.1178.0**
16	**G1/2″**	26.5	34	34	10	24	5	**36.1179.0**

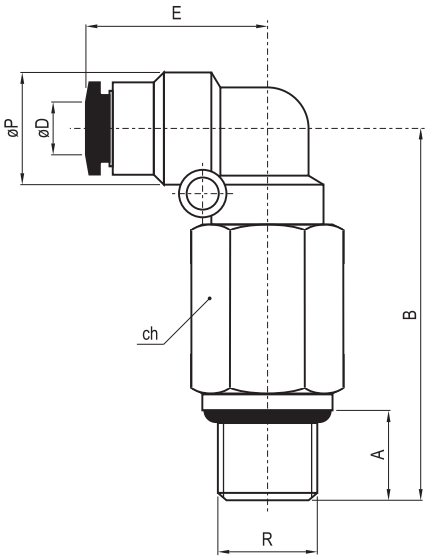
AZLL-G

Raccordo a L orientabile lungo, maschio cilindrico

Long swivel L-fitting with cylindric thread

Длинный поворотный L-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	E	A	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M5	11.5	34.5	19	3.5	10	10	36.771.0
4	G1/8″	11.5	37.5	19	5.5	14	10	36.772.0
4	G1/4″	11.5	39.5	19	7.5	17	10	36.773.0
6	M5	13.5	36.5	19.2	3.5	12	10	36.774.0
6	G1/8″	13.5	39.2	19.2	5.5	14	10	36.775.0
6	G1/4″	13.5	41.7	19.2	7.5	17	10	36.776.0
6	G3/8″	13.5	43.2	19.2	7.5	20	10	36.777.0
8	G1/8″	15	44.3	22.5	5.5	14	10	36.778.0
8	G1/4″	15	46.3	22.5	7.5	17	10	36.779.0
8	G3/8″	15	48	22.5	7.5	20	5	36.780.0
8	G1/2″	15	50.3	22.5	10	24	5	36.781.0
10	G1/8″	19	56	27.8	5.5	17	5	36.782.0
10	G1/4″	19	56.5	27.8	7.5	17	5	36.783.0
10	G3/8″	19	56.5	27.8	7.5	20	5	36.784.0
10	G1/2″	19	60	27.8	10	24	5	36.785.0
12	G1/4″	21.5	61.5	29.5	7.5	21	2	36.786.0
12	G3/8″	21.5	62	29.5	7.5	21	2	36.787.0
12	G1/2″	21.5	65	29.5	10	24	2	36.788.0

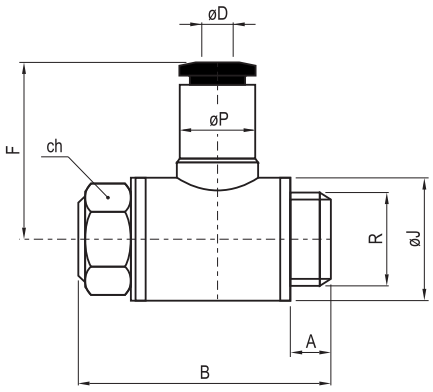
AZH-G

Asta con filetto maschio cilindrico assemblata con anello singolo

Complete single assembled banjo

Угловой фитинг с серьгой. Цилиндрическая резьба.





tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	øJ	B	A	ch	F	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M5	11.5	10	17.3	3.5	8	20.5	10	36.1048.0
4	G1/8″	11.5	14.2	23	5.5	12	23.5	10	36.1049.0
4	G1/4″	11.5	18.2	26.3	7.5	14	25.5	10	36.1050.0
6	M5	13.5	10	17.3	3.5	8	22	10	36.1051.0
6	G1/8″	13.5	14.2	23	5.5	12	23.5	10	36.1052.0
6	G1/4″	13.5	18.2	26.3	7.5	14	25.4	10	36.1053.0
6	G3/8″	13.5	21.8	32	7.5	19	29.5	5	36.1054.0
8	G1/8″	15	14.2	23	5.5	12	26.5	10	36.1055.0
8	G1/4″	15	18.2	26.3	7.5	14	28.9	10	36.1056.0
8	G3/8″	15	21.8	32	7.5	19	29.8	5	36.1057.0
8	G1/2″	15	28	39	10	24	32.5	5	36.1058.0
10	G1/4″	19	18.2	26.3	7.5	14	32.6	5	36.1059.0
10	G3/8″	19	21.8	32	7.5	19	33	5	36.1060.0
10	G1/2″	19	28	39	10	24	36	5	36.1061.0
12	G1/4″	21.5	18.2	26.3	7.5	14	33.5	5	36.1062.0
12	G3/8″	21.5	21.8	32	7.5	19	35.5	5	36.1063.0
12	G1/2″	21.5	28	39	10	24	36.5	5	36.1064.0

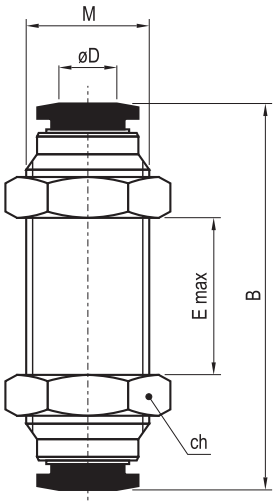
AZMM

Raccordo diritto intermedio passaparete

Intermediate straight connector for panel mounting

Фитинг-соединитель прямой с монтажной резьбой на корпусе и гайками





tubo (øD) *tube* трубка	M	B	ch	E max	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M12x1	30.5	14	9.5	10	**36.792.0**
6	M14x1	31	17	7.5	10	**36.793.0**
8	M16x1	34.5	19	6.5	10	**36.794.0**
10	M20x1	41.5	24	11.5	10	**36.795.0**
12	M22x1	44.5	26	12.5	5	**36.796.0**

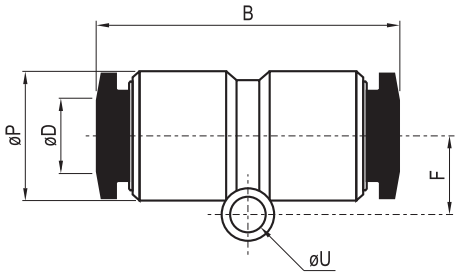
AZUC

Raccordo diritto intermedio

Intermediate straight connector

Фитинг-соединитель прямой





tubo (øD) *tube* трубка	øP	F	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	11.5	6	3.2	34	10	**36.960.0**
6	13.5	6.7	3.2	35.5	10	**36.961.0**
8	15	7.6	3.2	38.5	10	**36.962.0**
10	19	9	4.2	48	10	**36.963.0**
12	21.5	10	4.2	49	10	**36.964.0**
16	26.5	-	-	64	5	**36.965.0**

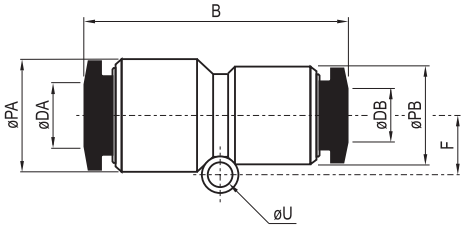
AZG

Raccordo diritto intermedio con riduzione

Intermediate straight connector with reduction

Фитинг-соединитель прямой с редукцией





tubo (øDA) *tube* трубка	tubo (øDB) *tube* трубка	øPA	øPB	F	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	13.5	11	6.7	3.2	34.5	10	**36.966.0**
8	**6**	15	13	7.6	3.2	36.5	10	**36.967.0**
10	**8**	19	14.4	9	3.2	44	10	**36.968.0**
12	**10**	19	18.4	10	4.2	49	10	**36.969.0**

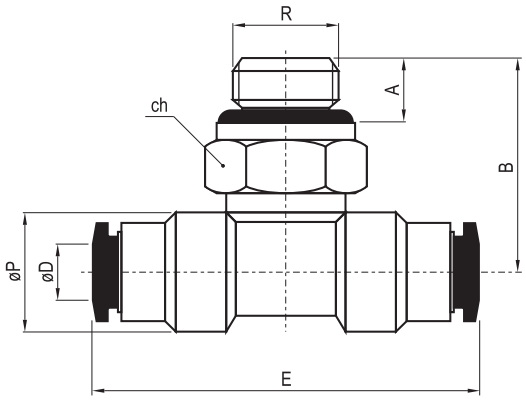
AZT-G

Raccordo a T orientabile maschio cilindrico

Swivel T-fitting, cylindric thread on the central leg

Поворотный Т-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





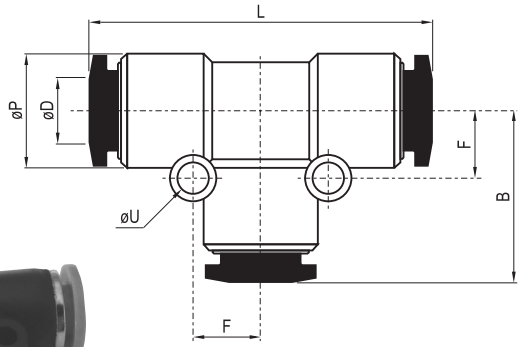
tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	E	A	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	11.5	22.5	38	3.5	10	10	**36.821.0**
4	**G1/8″**	11.5	25.5	38	5.5	14	10	**36.822.0**
4	**G1/4″**	11.5	28	38	7.5	17	10	**36.823.0**
6	**M5**	13.5	23.2	39	3.5	12	10	**36.824.0**
6	**G1/8″**	13.5	26.7	39	5.5	14	10	**36.825.0**
6	**G1/4″**	13.5	28.2	39	7.5	17	10	**36.826.0**
6	**G3/8″**	13.5	28.7	39	7.5	20	10	**36.827.0**
8	**G1/8″**	15	29	45	5.5	14	10	**36.828.0**
8	**G1/4″**	15	31.5	45	7.5	17	10	**36.829.0**
8	**G3/8″**	15	32	45	7.5	20	10	**36.830.0**
8	**G1/2″**	15	34.5	45	10	24	5	**36.831.0**
10	**G1/8″**	19	34.5	57	5.5	17	5	**36.832.0**
10	**G1/4″**	19	37	57	7.5	17	5	**36.833.0**
10	**G3/8″**	19	37	57	7.5	20	5	**36.834.0**
10	**G1/2″**	19	40.5	57	10	24	5	**36.835.0**
12	**G1/4″**	21.5	38.5	59	7.5	21	5	**36.836.0**
12	**G3/8″**	21.5	38.5	59	7.5	21	5	**36.837.0**
12	**G1/2″**	21.5	41.5	59	10	24	5	**36.838.0**
16	**G3/8″**	26.5	42.5	66	7.5	24	4	**36.840.0**
16	**G1/2″**	26.5	44.5	66	10	24	4	**36.841.0**

AZUT

Raccordo a T intermedio

T-connector

Т-образный фитинг-соединитель



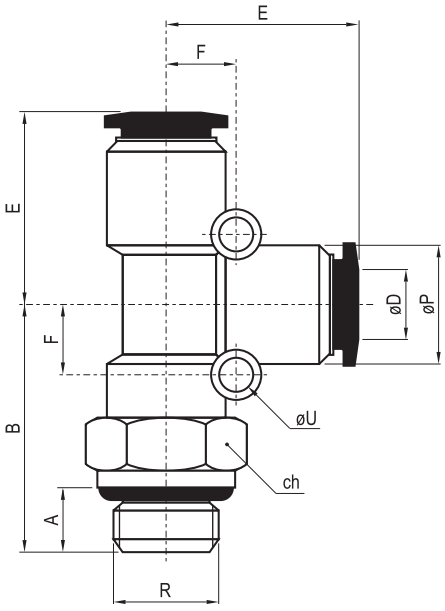


tubo (øD) *tube* трубка	L	øP	øU	F	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	38	11.5	3.2	7	19	10	**36.976.0**
6	39	13	3.2	8	19.2	10	**36.977.0**
8	45	15	3.2	9.5	22.5	10	**36.978.0**
10	57	19	4.2	12	27.8	5	**36.979.0**
12	59	21.5	4.3	13	29.5	5	**36.980.0**
16	64	26.5	-	-	32	4	**36.981.0**

AZST-G

Raccordo a T orientabile maschio laterale cilindrico
Swivel T-fitting, cylindric thread on the lateral leg
Поворотный Т-образный фитинг с боковой цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом



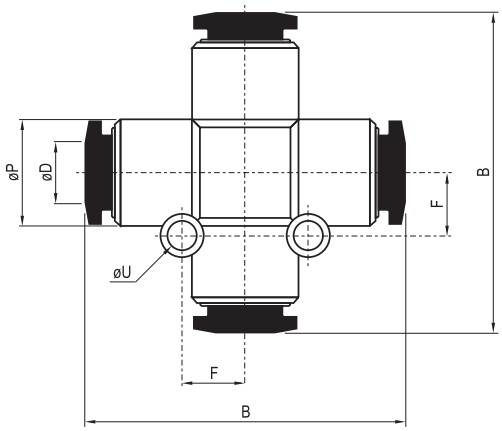


tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	E	øU	F	A	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	11.5	22.5	19	3.2	7	3.5	10	10	**36.859.0**
4	**G1/8″**	11.5	25.5	19	3.2	7	5.5	14	10	**36.860.0**
4	**G1/4″**	11.5	28	19	3.2	7	7.5	17	10	**36.861.0**
6	**M5**	13.5	23.2	19.2	3.2	8	3.5	12	10	**36.862.0**
6	**G1/8″**	13.5	25.7	19.2	3.2	8	5.5	14	10	**36.863.0**
6	**G1/4″**	13.5	28.2	19.2	3.2	8	7.5	17	10	**36.864.0**
6	**G3/8″**	13.5	28.7	19.2	3.2	8	7.5	20	10	**36.865.0**
8	**G1/8″**	15	29	22.5	3.2	9	5.5	14	10	**36.866.0**
8	**G1/4″**	15	31.5	22.5	3.2	9	7.5	17	10	**36.867.0**
8	**G3/8″**	15	32	22.5	3.2	9	7.5	20	10	**36.868.0**
8	**G1/2″**	15	34.5	22.5	3.2	9	10	24	5	**36.869.0**
10	**G1/8″**	19	34.5	28.5	4.2	12	5.5	17	5	**36.870.0**
10	**G1/4″**	19	37	28.5	4.2	12	7.5	17	5	**36.871.0**
10	**G3/8″**	19	37	28.5	4.2	12	7.5	20	5	**36.872.0**
10	**G1/2″**	19	40.5	28.5	4.2	12	10	24	5	**36.873.0**
12	**G1/4″**	21.5	38.5	29.5	4.2	13.5	7.5	21	5	**36.874.0**
12	**G3/8″**	21.5	38.5	29.5	4.2	13.5	7.5	21	5	**36.875.0**
12	**G1/2″**	21.5	41.5	29.5	4.2	13.5	10	24	5	**36.876.0**
16	**G3/8″**	26.5	42.5	33	5.2	15	7.5	24	4	**36.878.0**
16	**G1/2″**	26.5	44	33	5.2	15	10	24	4	**36.879.0**

AZZA

Raccordo a croce intermedio
Cross connector
Крестообразный фитинг-соединитель



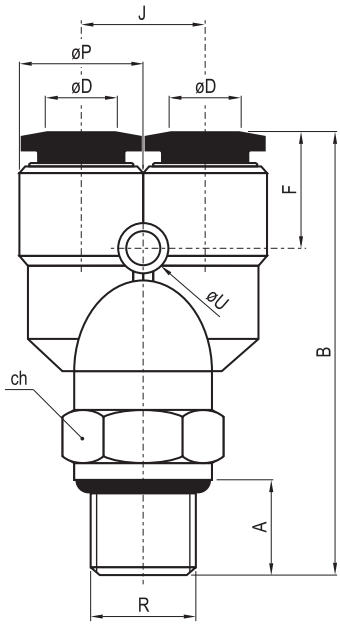


tubo (øD) *tube* трубка	øP	F	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	11.5	7	3.2	38	10	**36.991.0**
6	13.5	8	3.2	39	10	**36.992.0**
8	15	9.5	3.2	45	5	**36.993.0**
10	19	12	4.2	57	5	**36.994.0**
12	21.5	13	4.3	59	5	**36.995.0**

AZWT-G

Raccordo a Y orientabile maschio cilindrico
Swivel Y-fitting, cylindric thread on the central leg
Поворотный Y-образный фитинг с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом

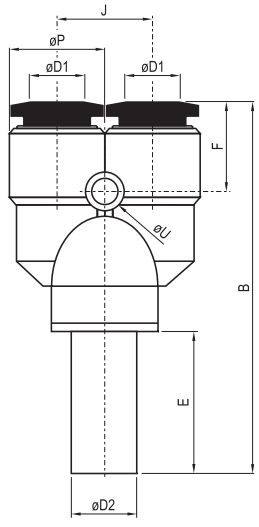




tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	F	øU	J	A	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	11.5	40	14.5	3.2	11	3.5	10	10	**36.880.0**
4	**G1/8″**	11.5	43	14.5	3.2	11	5.5	14	10	**36.881.0**
4	**G1/4″**	11.5	45.5	14.5	3.2	11	7.5	17	10	**36.882.0**
6	**M5**	13.5	41.5	15	3.2	13	3.5	12	10	**36.883.0**
6	**G1/8″**	13.5	44	15	3.2	13	5.5	14	10	**36.884.0**
6	**G1/4″**	13.5	46.5	15	3.2	13	7.5	17	10	**36.885.0**
6	**G3/8″**	13.5	47	15	3.2	13	7.5	20	10	**36.886.0**
8	**G1/8″**	15	46.3	18	3.2	15	5.5	14	10	**36.887.0**
8	**G1/4″**	15	48.8	18	3.2	15	7.5	17	10	**36.888.0**
8	**G3/8″**	15	49.3	18	3.2	15	7.5	20	10	**36.889.0**
8	**G1/2″**	15	51.8	18	3.2	15	10	24	5	**36.890.0**
10	**G1/8″**	19	56	21	4.2	18	5.5	17	5	**36.891.0**
10	**G1/4″**	19	58.5	21	4.2	18	7.5	17	5	**36.892.0**
10	**G3/8″**	19	58.5	21	4.2	18	7.5	20	5	**36.893.0**
10	**G1/2″**	19	62	21	4.2	18	10	24	5	**36.894.0**
12	**G1/4″**	21.5	62	21.5	4.2	21	7.5	20	5	**36.895.0**
12	**G3/8″**	21.5	62	21.5	4.2	21	7.5	20	5	**36.896.0**
12	**G1/2″**	21.5	65	21.5	4.2	21	10	24	5	**36.897.0**

AZWJ

Raccordo a Y con codolo riduzione
Y-connector with male adapter and reducer
Y-образный фитинг-редуктор со штуцером





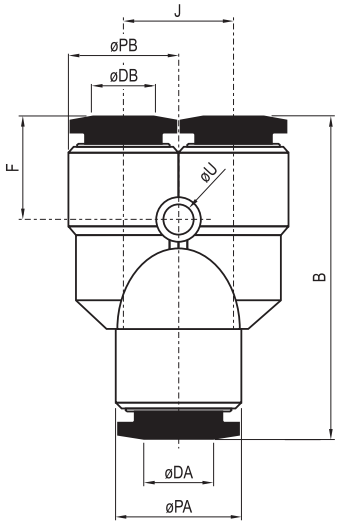
tubo (øD2) *tube* трубка	tubo (øD1) *tube* трубка	øP	F	J	øU	B	E	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	11.5	14.5	11	3.2	52.8	19	10	**36.1025.0**
8	**6**	13.5	15	13	3.2	55.5	20.5	10	**36.1026.0**
10	**8**	15	18	15	3.2	62	24.7	5	**36.1027.0**
12	**10**	19	21	18	4.2	72.5	26	5	**36.1028.0**

AZW

Raccordo a Y intermedio con riduzione

Y-connector with reduction

Y-образный фитинг-соединитель с редукцией





tubo (øDA) *tube* трубка	tubo (øDB) *tube* трубка	øPA	øPB	F	J	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	13.5	13.5	15	13	3.2	37.5	10	**36.987.0**
8	**6**	15	15	18	15	3.2	39.8	10	**36.988.0**
10	**8**	19	19	21	18	4.2	50	10	**36.989.0**
12	**10**	21.5	21.5	21.5	21	4.2	53	5	**36.990.0**

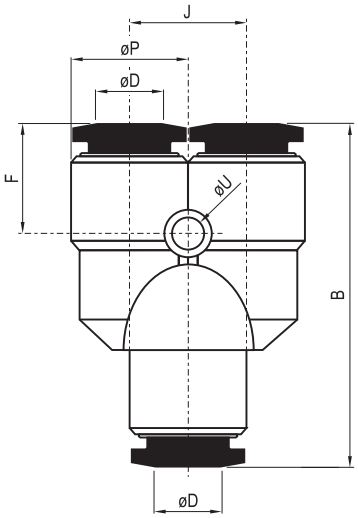
AZY

Raccordo a Y intermedio

Y-connector

Y-образный фитинг-соединитель





tubo (øD) *tube* трубка	øP	F	J	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	11.5	14.5	11	3.2	36.5	10	**36.982.0**
6	13.5	15	13	3.2	37.5	10	**36.983.0**
8	15	18	15	3.2	39.8	10	**36.984.0**
10	19	21	18	4.2	50	10	**36.985.0**
12	21.5	21.5	21	4.2	53	5	**36.986.0**

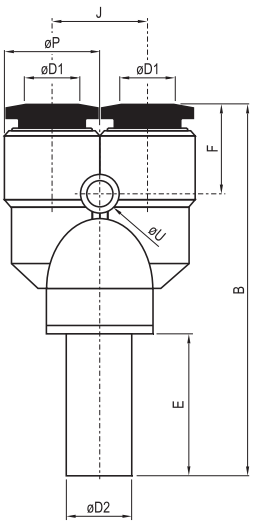
AZYJ

Raccordo a Y con codolo

Y-connector with male adapter

Y-образный фитинг со штуцером



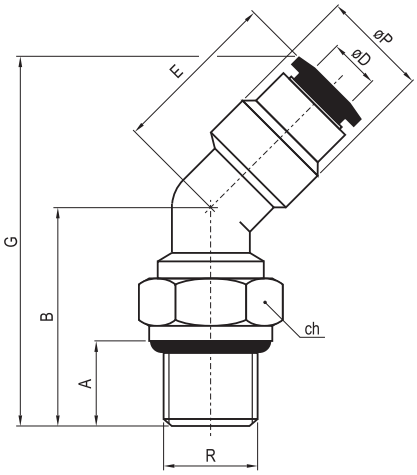


tubo (øD1) *tube* трубка	tubo (øD2) *tube* трубка	øP	F	J	øU	B	E	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**4**	11.5	14.5	11	3.2	52.5	19	10	**36.1020.0**
6	**6**	13.5	15	13	3.2	53.8	19	10	**36.1021.0**
8	**8**	15	18	15	3.2	57.8	20.5	10	**36.1022.0**
10	**10**	19	21	18	4.2	71	24.5	5	**36.1023.0**
12	**12**	21.5	21.5	21	4.2	75.5	26	5	**36.1024.0**

AZL45-G

Raccordo a 45° orientabile maschio cilindrico
Swivel 45° fitting
Поворотный фитинг 45° с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом



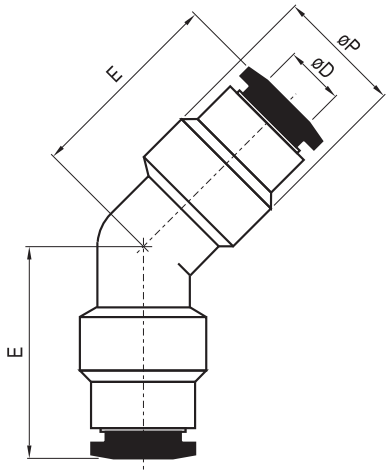


tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	G	E	A	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8"**	11.3	25.5	42.5	19	5.5	14	10	**36.1070.0**
4	**G1/4"**	11.3	28	45	19	7.5	17	10	**36.1071.0**
6	**G1/8"**	13.3	25.5	43.5	19.2	5.5	14	10	**36.1073.0**
6	**G1/4"**	13.3	28	46	19.2	7.5	17	10	**36.1074.0**
8	**G1/8"**	14.8	29	49.5	22.5	5.5	14	10	**36.1076.0**
8	**G1/4"**	14.8	31.5	52	22.5	7.5	17	10	**36.1077.0**
8	**G1/2"**	14.8	34.5	55	22.5	10	24	10	**36.1079.0**
10	**G1/8"**	18.7	33.5	60	27.8	5.5	17	10	**36.1080.0**
10	**G1/4"**	18.7	36	62.5	27.8	7.5	17	10	**36.1081.0**
10	**G1/2"**	18.7	39.5	66	27.8	10	24	5	**36.1083.0**
12	**G1/4"**	21.3	38.5	66.5	29.5	7.5	21	5	**36.1084.0**
12	**G1/2"**	21.3	41.5	69.5	29.5	10	24	5	**36.1086.0**

AZUL45

Raccordo intermedio a 45°
45° intermediate connector
Фитинг-соединитель 45°



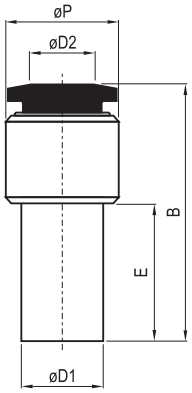


tubo (øD) *tube* трубка	øP	E	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	11	18.2	10	**36.1087.0**
6	13	18.7	10	**36.1088.0**
8	14.4	22	10	**36.1089.0**
10	18.4	26	10	**36.1090.0**
12	21	29.5	5	**36.1091.0**

AZGJ

Riduzione
Reducer
Редуктор





tubo (øD1) *tube* трубка	tubo (øD2) *tube* трубка	øP	B	E	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	10	35	19	10	**36.1007.0**
8	**4**	10	34	21	10	**36.1008.0**
8	**6**	12	36	20.5	10	**36.1009.0**
10	**6**	12	41	24.2	10	**36.1010.0**
10	**8**	14	42	24.5	10	**36.1011.0**
12	**6**	13.5	38.5	25	10	**36.1012.0**
12	**8**	14	42.5	25	10	**36.1013.0**
12	**10**	17	46	25	10	**36.1014.0**

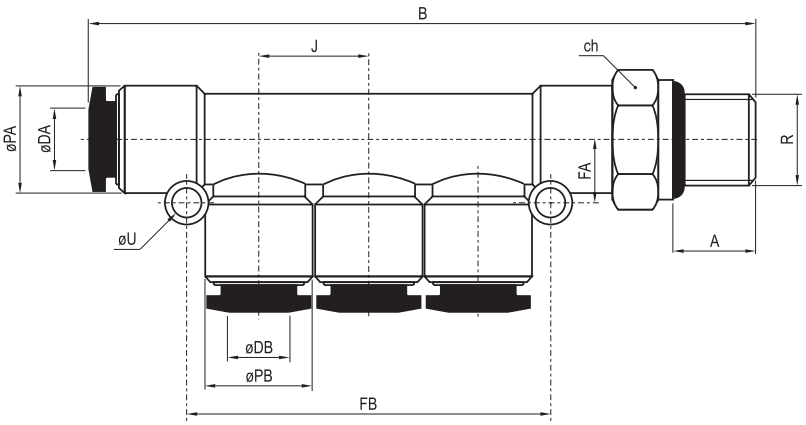
AZKD-G

Raccordo multi T orientabile maschio cilindrico

Swivel multi T-fitting with cylindric thread at one end

Поворотный разветвитель с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом.





tubo (øDA) *tube* трубка	tubo (øDB) *tube* трубка	R	øPA	øPB	J	A	ch	FA	FB	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	**G1/8"**	14.4	13	13	5.5	14	9	41	3.2	65	5	**36.901.0**
8	**4**	**G1/4"**	18.4	14.4	14.5	7	17	11	48	4.2	87	5	**36.902.0**
8	**6**	**G1/4"**	18.4	14.4	14.5	7	17	11	48	4.2	87	5	**36.903.0**
10	**8**	**G3/8"**	18.4	14.4	14.5	7.5	20	11	48	4.2	89	5	**36.904.0**

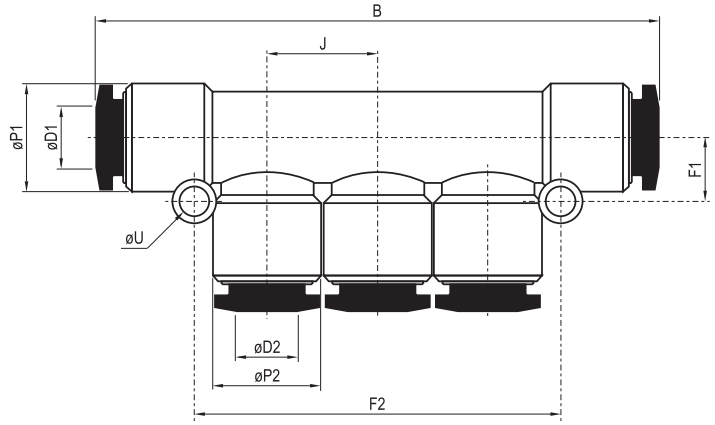
AZKG

Raccordo multi T intermedio

Multi T-connector

Разветвитель-соединитель





tubo (øD1) *tube* трубка	tubo (øD2) *tube* трубка	øP1	øP2	J	F1	F2	øU	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	14.5	13	11	8	36	3.2	58	5	**36.996.0**
8	**4**	18.4	14.5	13	9	42	3.2	62	5	**36.997.0**
8	**6**	18.4	14.5	14.5	9	48	3.2	81	5	**36.998.0**
10	**6**	19	14.5	14.5	11.5	61	4.2	87	5	**36.999.0**
10	**8**	19	14.4	14.5	11.5	61	4.2	87	5	**36.1000.0**

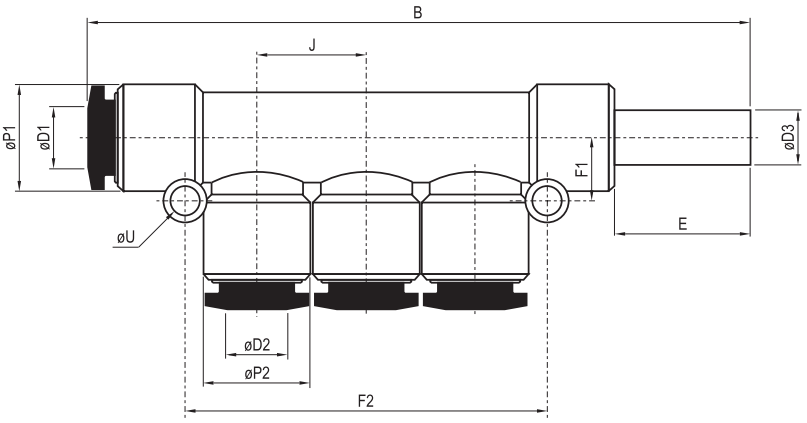
AZKJ

Raccordo multi T con codolo

Multi T-connector with male adapter

Разветвитель-соединитель со штуцером





tubo (øD1) *tube* трубка	**tubo (øD2)** *tube* трубка	**øD3**	**øP1**	**øP2**	**J**	**F1**	**F2**	**øU**	**B**	**E**	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	6	14.4	13	13	9	42	3.2	81	20	5	**36.1002.0**
8	**4**	8	18.4	14.4	14.5	11	48	4.2	104.5	22	5	**36.1003.0**
8	**6**	8	18.4	14.4	14.5	11	48	4.2	106	23.5	5	**36.1004.0**
10	**8**	10	18.4	14.4	14.5	11	48	4.2	109.5	26	5	**36.1006.0**

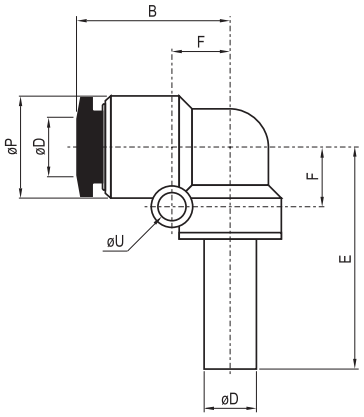
AZLJ

Raccordo a L con codolo

Elbow connector with male adapter

L-образный фитинг со штуцером





tubo (øD) *tube* трубка	**øP**	**F**	**øU**	**E**	**B**	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	11.5	7	3.2	33.7	19	10	**36.1015.0**
6	13.5	8	3.2	34	19.2	10	**36.1016.0**
8	15	10	3.2	38.5	22.5	10	**36.1017.0**
10	19	12	4.2	46.8	27.8	10	**36.1018.0**
12	21.5	13.5	4.2	49.5	29.5	5	**36.1019.0**

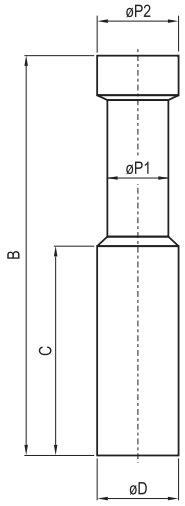
AZP

Tappo maschio

Plug

Заглушка





tubo (øD) *tube* трубка	øP1	øP2	C	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	3	5	15	28	10	**36.1035.0**
6	3	7	17	33	10	**36.1036.0**
8	4	9	18	37	10	**36.1037.0**
10	5	11	20.5	42	10	**36.1038.0**
12	6	13	23	44	10	**36.1039.0**

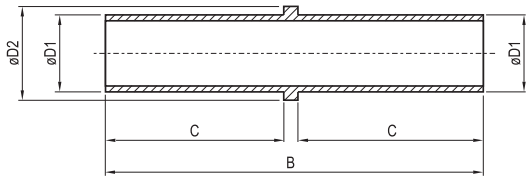
AZIJ

Giunzione doppia

Double connector for push-in fittings

Трубка-соединитель к цанговым фитингам





tubo (øD1) *tube* трубка	øD2	C	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	7	19	39.5	10	**36.1030.0**
8	9	21.5	45	10	**36.1031.0**
10	11	23	48.5	10	**36.1032.0**
12	13.5	25	53	10	**36.1033.0**
16	18	28	59.5	10	**36.1034.0**

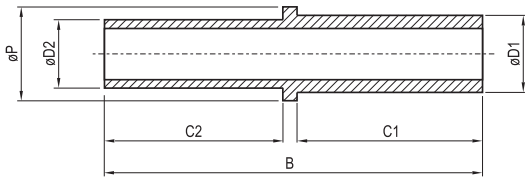
AZIG

Giunzione doppia con riduzione

Double connector with reducer for push-in fittings

Трубка-соединитель с редукцией к цанговым фитингам





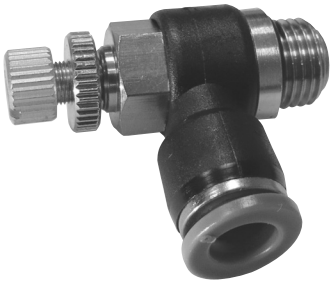
tubo (øD1) *tube* трубка	tubo (øD2) *tube* трубка	øP	C1	C2	B	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	**4**	7	19	17	37.5	10	**36.1040.0**
8	**6**	9	21.5	19	42.5	10	**36.1042.0**
10	**8**	11	23	21.5	47	10	**36.1044.0**
12	**10**	13.5	25	23	51	10	**36.1046.0**
16	**12**	18	28	25	56.5	5	**36.1047.0**

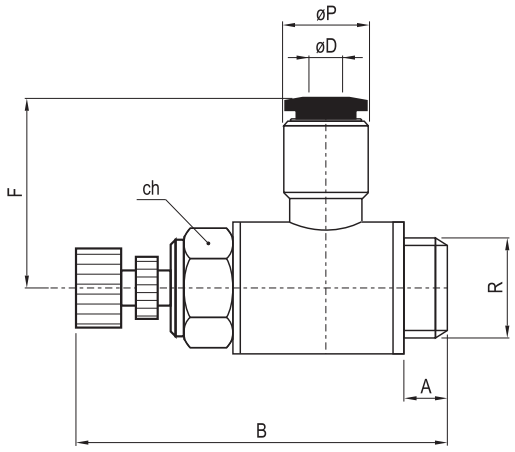
AZSC-GV

Raccordo a L con regolatore di flusso per valvola

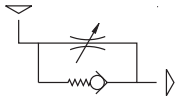
L-fitting with flow regulator for valve

L-образный дроссель с обратным клапаном для распределителей





tubo (øD) *tube* трубка	R	øP	B	A	F	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8"**	11.5	42	5.5	23.5	12	10	**36.923.0**
6	**G1/8"**	13.5	42	5.5	23.5	12	10	**36.926.0**
6	**G1/4"**	13.5	48	7.5	25.4	14	10	**36.927.0**
8	**G1/8"**	15	42	5.5	26.5	12	10	**36.929.0**
8	**G1/4"**	15	48	7.5	28.9	14	10	**36.930.0**
8	**G3/8"**	15	53	7.5	29.8	19	5	**36.931.0**
8	**G1/2"**	15	61	10	32.5	24	5	**36.932.0**
10	**G1/4"**	19	48	7.5	32.6	14	5	**36.933.0**
10	**G3/8"**	19	53	7.5	33	19	5	**36.934.0**
10	**G1/2"**	19	61	10	36	24	5	**36.935.0**
12	**G1/4"**	21.5	48	7.5	33.5	14	5	**36.936.0**
12	**G3/8"**	21.5	53	7.5	35.5	19	5	**36.937.0**
12	**G1/2"**	21.5	61	10	36.5	24	5	**36.938.0**

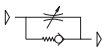


NSF

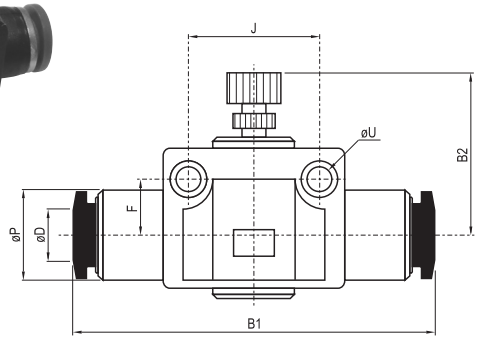
Regolatore di flusso unidirezionale

Uni-directional flow regulator

Дроссель







tubo (øD) *tube* трубка	øP	J	F	øU	B1	B2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	10.5	14	6.5	3.2	40.5	22.5	10	**36.939.0**
6	12.5	20	8.5	4.3	48.7	34	10	**36.940.0**
8	14	22	9.5	4.3	54.4	34.5	5	**36.941.0**
10	18	26	10.5	4.3	64.3	40	5	**36.942.0**
12	20.6	32	13	4.3	74.6	40.5	5	**36.943.0**

AZSC-G

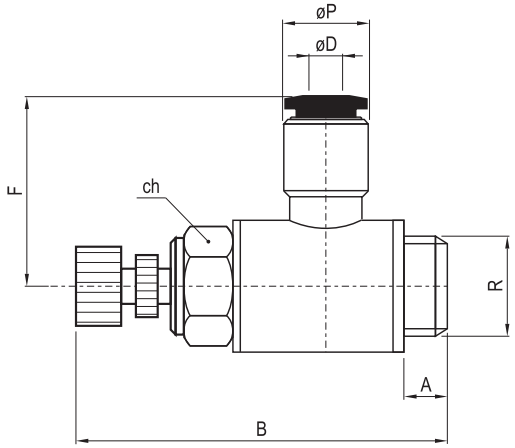
Raccordo a L con regolatore di flusso per cilindro

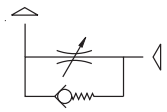
L-fitting with flow regulator for cylinder

L-образный дроссель с обратным клапаном для цилиндров



tubo (øD) *tube* трубка	**R**	**øP**	**B**	**A**	**F**	**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**M5**	11	29	3.5	20	8	10	**36.905.0**
4	**G1/8"**	11.5	42	5.5	23.5	12	10	**36.906.0**
6	**M5**	13	29	3.5	20	8	10	**36.908.0**
6	**G1/8"**	13.5	42	5.5	23.5	12	10	**36.909.0**
6	**G1/4"**	13.5	48	7.5	25.4	14	10	**36.910.0**
8	**G1/8"**	15	42	5.5	26.5	12	10	**36.912.0**
8	**G1/4"**	15	48	7.5	28.9	14	10	**36.913.0**
8	**G3/8"**	15	53	7.5	29.8	19	5	**36.914.0**
8	**G1/2"**	15	61	10	32.5	24	5	**36.915.0**
10	**G1/4"**	19	48	7.5	32.6	14	5	**36.916.0**
10	**G3/8"**	19	53	7.5	33	19	5	**36.917.0**
10	**G1/2"**	19	61	10	36	24	5	**36.918.0**
12	**G1/4"**	21.5	48	7.5	33.5	14	5	**36.919.0**
12	**G3/8"**	21.5	53	7.5	35.5	19	5	**36.920.0**
12	**G1/2"**	21.5	61	10	36.5	24	5	**36.921.0**





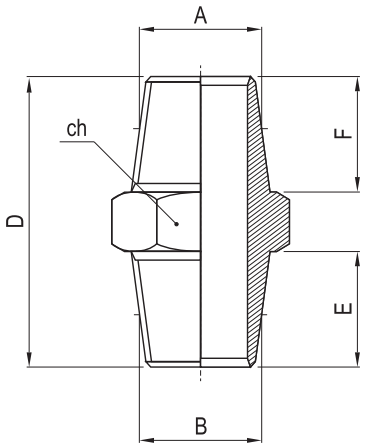
RC020

Nipplo conico maschio-maschio

Conic nipple male-male

Переходник с двумя наружными коническими резьбами





A	B	D	E	F	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	R1/8″	20.5	8	8	12	50	**36.259.0**
R1/8″	R1/4″	24	11	8	14	50	**36.260.0**
R1/8″	R3/8″	24.5	11.5	8	17	50	**36.261.0**
R1/4″	R1/4″	27	11	11	14	50	**36.263.0**
R1/4″	R3/8″	27.5	11.5	11	17	50	**36.264.0**
R1/4″	R1/2″	30.5	14	11	22	50	**36.265.0**
R3/8″	R3/8″	28	11.5	11.5	17	50	**36.266.0**
R3/8″	R1/2″	31	14	11.5	22	50	**36.267.0**
R1/2″	R1/2″	33.5	14	14	22	50	**36.268.0**
R1/2″	R3/4″	37	16.5	14	27	25	**36.269.0**
R3/4″	R3/4″	39.5	16.5	16.5	27	20	**36.270.0**
R1″	R1″	45.5	19	19	34	20	**36.373.0**

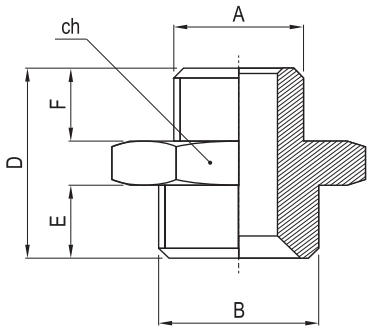
RC030

Nipplo cilindrico maschio-maschio

Cylindric nipple male-male

Переходник с двумя наружными цилиндрическими резьбами





A	B	D	E	F	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	M5	11.5	4	4	8	50	**36.248.0**
M5	G1/8″	14.5	6	4	14	50	**36.249.0**
G1/8″	G1/8″	16.5	6	6	14	50	**36.250.0**
G1/8″	G1/4″	19	8	6	17	50	**36.251.0**
G1/8″	G3/8″	20	9	6	19	50	**36.252.0**
G1/4″	G1/4″	21	8	8	17	50	**36.253.0**
G1/4″	G3/8″	22	9	8	19	50	**36.254.0**
G1/4″	G1/2″	23.5	10	8	24	50	**36.255.0**
G3/8″	G3/8″	23	9	9	19	50	**36.256.0**
G3/8″	G1/2″	24.5	10	9	24	50	**36.257.0**
G1/2″	G1/2″	25.5	10	10	24	25	**36.258.0**

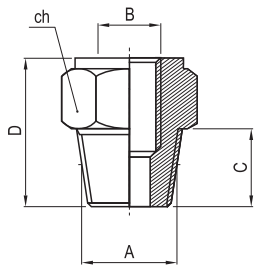
RC040

Maggiorazione maschio-femmina conica

Conic male-female increaser

Расширитель с конической резьбой



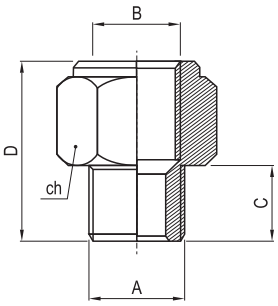


A	B	C	D		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	G1/8″	8	18		14	50	**36.296.0**
R1/8″	G1/4″	8	21.5		17	50	**36.297.0**
R1/8″	G3/8″	8	22.5		22	50	**36.298.0**
R1/4″	G1/4″	11	24.5		17	50	**36.299.0**
R1/4″	G3/8″	11	25.5		22	50	**36.300.0**
R1/4″	G1/2″	11	29		24	50	**36.301.0**
R3/8″	G3/8″	11.5	26		22	50	**36.302.0**
R3/8″	G1/2″	11.5	29.5		24	50	**36.303.0**
R1/2″	G1/2″	14	32		26	25	**36.304.0**

RC050

Maggiorazione maschio-femmina cilindrica
Cylindric male-female increaser
Расширитель с цилиндрической резьбой



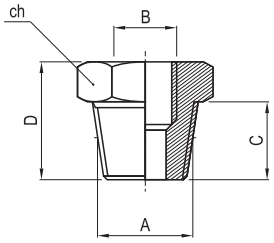


A	B	C	D		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	G1/8″	4	14.5		14	50	**36.306.0**
G1/8″	G1/8″	6	16		14	50	**36.307.0**
G1/8″	G1/4″	6	19.5		17	50	**36.308.0**
G1/8″	G3/8″	6	20.5		22	50	**36.309.0**
G1/4″	G1/4″	8	21.5		17	50	**36.310.0**
G1/4″	G3/8″	8	22.5		22	50	**36.311.0**
G1/4″	G1/2″	8	26		24	50	**36.312.0**
G3/8″	G3/8″	9	23.5		22	50	**36.313.0**
G3/8″	G1/2″	9	27		24	50	**36.314.0**
G1/2″	G1/2″	10	28		26	25	**36.315.0**

RC080

Riduzione maschio-femmina conica
Conic male-female reducer
Редукция с конической резьбой



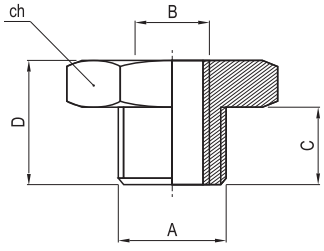


A	B	C	D		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/4″	G1/8″	11	16		14	50	**36.279.0**
R3/8″	G1/8″	11.5	16.5		17	50	**36.280.0**
R1/2″	G1/8″	14	19.5		22	25	**36.281.0**
R3/8″	G1/4″	11.5	16.5		17	50	**36.282.0**
R1/2″	G1/4″	14	19.5		22	50	**36.283.0**
R1/2″	G3/8″	14	19.5		22	50	**36.284.0**
R3/4″	G1/2″	16.5	23		27	20	**36.285.0**
R1″	G1/2″	19	27		34	20	**36.379.0**

RC090

Riduzione maschio-femmina cilindrica
Cylindric male-female reducer
Редукция с цилидрической резьбой





A	B	C	D		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	M5	6	10.5		14	50	**36.288.0**
G1/4″	G1/8″	8	13		17	50	**36.289.0**
G3/8″	G1/8″	9	14		19	50	**36.290.0**
G3/8″	G1/4″	9	14		19	50	**36.291.0**
G1/2″	G1/8″	10	15.5		24	25	**36.660.0**
G1/2″	G1/4″	10	15.5		24	50	**36.292.0**
G1/2″	G3/8″	10	15.5		24	50	**36.293.0**
G1″	G1/2″	11.5	18.5		36	50	**36.374.0**

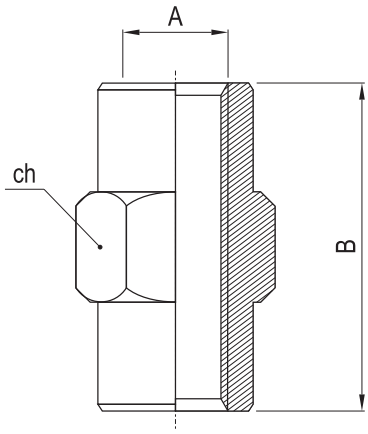
RC100

Manicotto femmina-femmina

Sleeve female-female

Муфта с внутренними цилиндрическими резьбами





A	B			ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	11			8	50	**36.273.0**
G1/8″	15			14	50	**36.274.0**
G1/4″	22			17	50	**36.275.0**
G3/8″	23			22	50	**36.276.0**
G1/2″	28			26	25	**36.277.0**

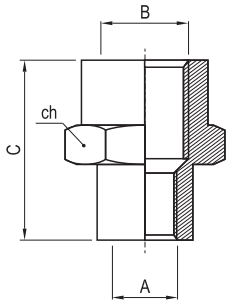
RC110

Manicotto riduzione femmina-femmina

Reducing sleeve female-female

Редукционная муфта с внутренними цилиндрическими резьбами





A	B	C		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	**G1/8″**	13.5		14	50	**36.316.0**
G1/8″	**G1/4″**	19		17	50	**36.317.0**
G1/8″	**G3/8″**	20		22	50	**36.318.0**
G1/8″	**G1/2″**	24		24	50	**36.319.0**
G1/4″	**G3/8″**	22.5		22	50	**36.320.0**
G1/4″	**G1/2″**	26		24	50	**36.321.0**
G3/8″	**G1/2″**	26		24	50	**36.322.0**

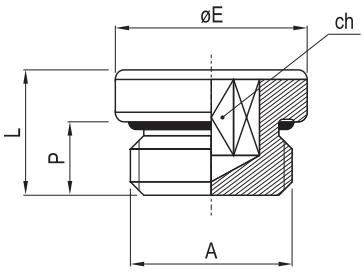
RC320

Tappo maschio cilindrico con O-Ring

Cylindric male plug with O-Ring

Заглушка с цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





A	P	L	øE		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	4.5	7.2	8		2.5	50	**36.643.0**
G1/8″	6.5	9.5	14		5	50	**36.325.0**
G1/4″	8	11.5	17		6	50	**36.326.0**
G3/8″	9	12.5	20		8	50	**36.327.0**
G1/2″	10	14	26		10	25	**36.328.0**

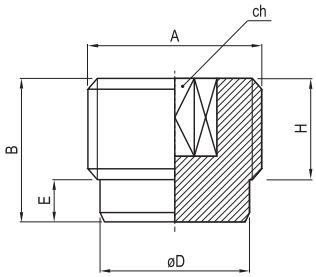
RC321

Tappo maschio cilindrico a scomparsa

Cylindric male plug

Заглушка с цилиндрической резьбой





A	B	øD	E	H	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	8	7.5	2	6	5	100	**36.644.0**
G1/4″	10	10	3.5	8.5	6	100	**36.645.0**

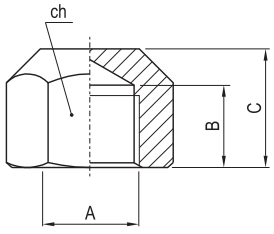
RC330

Tappo femmina

Female plug

Заглушка с внутренней цилиндрической резьбой





A	B	C		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	8	10		14	50	**36.331.0**
G1/4″	11	13.5		17	50	**36.332.0**
G3/8″	11.5	14		20	50	**36.333.0**
G1/2″	14	16.5		24	25	**36.334.0**

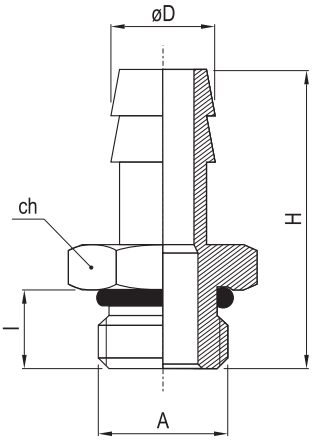
RC340

Portagomma maschio cilindrico con O-Ring

Male hose adapter with O-Ring

Штуцер для трубки с наружной цилиндрической резьбой и уплотнительным кольцом





øD	A	l	H		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
7	**G1/8″**	6.5	30		14	50	**36.393.0**
7	**G1/4″**	8	32		17	50	**36.394.0**
8	**G1/8″**	6.5	30		14	50	**36.395.0**
9	**G1/8″**	6.5	30		14	50	**36.396.0**
9	**G1/4″**	8	32		17	50	**36.397.0**
9	**G3/8″**	9	33		20	50	**36.398.0**
12	**G1/4″**	8	33		17	50	**36.400.0**
12	**G3/8″**	9	34		20	50	**36.401.0**
12	**G1/2″**	10	35.5		25	50	**36.402.0**
17	**G3/8″**	9	38		20	50	**36.659.0**
17	**G1/2″**	10	39.5		25	50	**36.403.0**

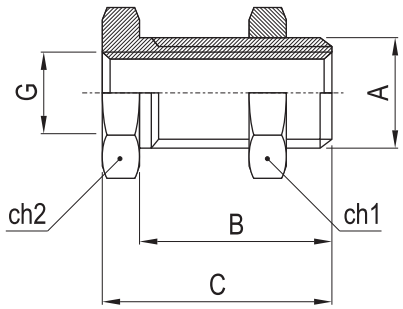
RC360

Passaparete femmina

Female bulkhead for panel mounting

Соединитель с монтажной гайкой





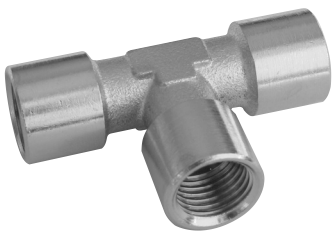
G	A	B	C	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	M16x1.5	14	18	22	19	50	**36.639.0**
G1/4″	M20x1.5	21	25	27	24	50	**36.640.0**
G3/8″	M26x1.5	21	26	32	30	25	**36.641.0**
G1/2″	M28x1.5	27	33	36	32	20	**36.642.0**

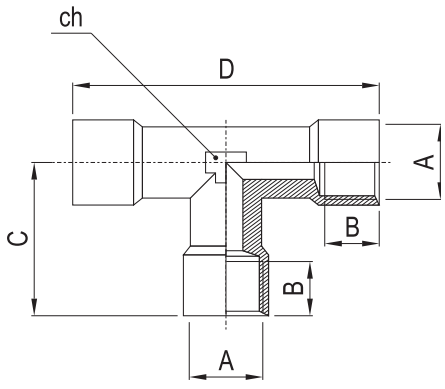
RC400

Raccordo a T femmina

Female T-fitting

Т-образный соединитель с внутренними цилиндрическими резьбами





A	B	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	8	21	42	10	50	**36.347.0**
G1/4″	11	25.5	51	13	50	**36.348.0**
G3/8″	11.5	28	56	17	50	**36.349.0**
G1/2″	14	33.5	67	21	25	**36.350.0**

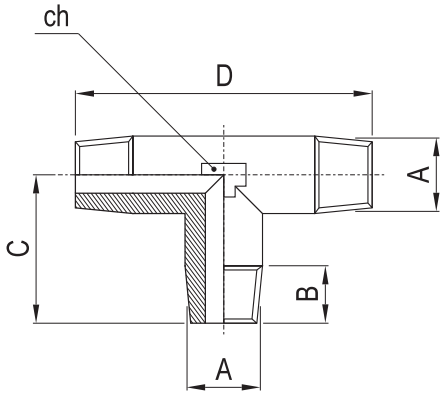
RC410

Raccordo a T maschio conico

Male T-fitting (conic thread)

Т-образный соединитель с наружными коническими резьбами





A	B	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	8	18.5	37	10	50	**36.375.0**
R1/4″	11	23.5	47	13	50	**36.376.0**
R3/8″	11.5	26	52	17	50	**36.377.0**
R1/2″	14	31	62	21	25	**36.378.0**

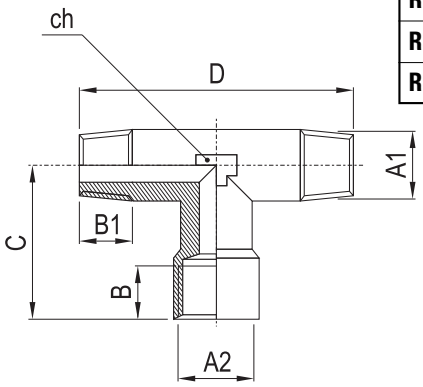
RC420

Raccordo a T con filetto femmina cilindrico centrale

T-fitting with female cylindric thread in central position

Т-образный соединитель с внутренней цилиндрической резьбой в центральном положении





A1	A2	B	B1	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	**G1/8″**	8	8	21	37	10	50	**36.381.0**
R1/4″	**G1/4″**	11	11	25.5	47	13	50	**36.382.0**
R3/8″	**G3/8″**	11.5	11.5	28	52	17	50	**36.383.0**
R1/2″	**G1/2″**	15	14	33.5	62	21	25	**36.384.0**

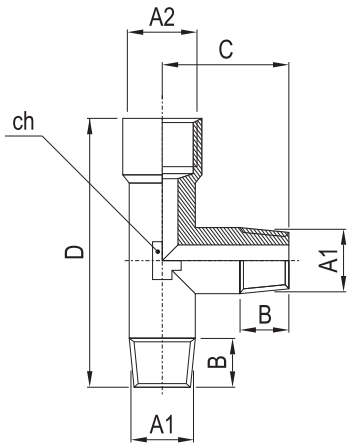
RC430

Raccordo a T con filetto femmina cilindrico laterale

T-fitting with female cylindric thread in lateral position

Т-образный соединитель с внутренней цилиндрической резьбой в боковом положении





A1	A2	B	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	**G1/8″**	8	18.5	39.5	10	50	**36.387.0**
R1/4″	**G1/4″**	11	23.5	49	13	50	**36.388.0**
R3/8″	**G3/8″**	11.5	26	54	17	50	**36.389.0**
R1/2″	**G1/2″**	14	31	64.5	21	25	**36.390.0**

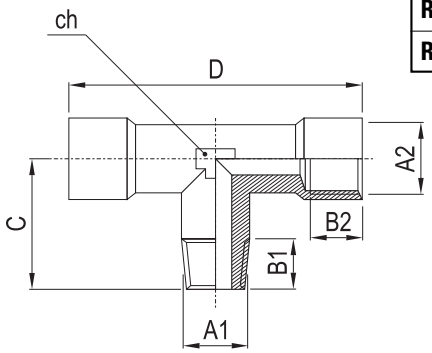
RC440

Raccordo a T con filetto maschio conico centrale

T-fitting with male conic thread in central position

Т-образный соединитель с наружной конической резьбой в центральном положении





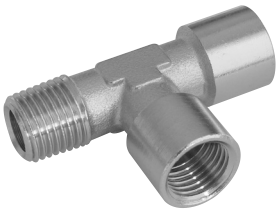
A1	A2	B1	B2	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	**G1/8″**	8	8	18.5	42	10	50	**36.353.0**
R1/4″	**G1/4″**	11	11	23.5	51	13	50	**36.354.0**
R3/8″	**G3/8″**	11.5	11.5	26	56	17	50	**36.355.0**
R1/2″	**G1/2″**	14	14	31	67	21	25	**36.356.0**

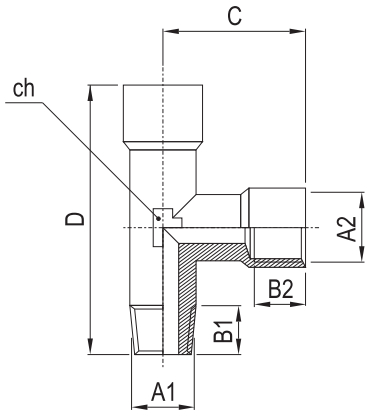
RC450

Raccordo a T con filetto maschio conico laterale

T-fitting with male conic thread in lateral position

Т-образный соединитель с наружной конической резьбой в боковом положении





A1	A2	B1	B2	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	**G1/8″**	8	8	21	39.5	10	50	**36.359.0**
R1/4″	**G1/4″**	11	11	25.5	49	13	50	**36.360.0**
R3/8″	**G3/8″**	11.5	11.5	28	54	17	50	**36.361.0**
R1/2″	**G1/2″**	14	14	33.5	64.5	21	25	**36.362.0**

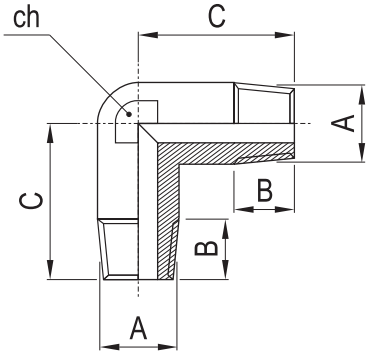
RC500

Raccordo a gomito maschio conico

Male elbow (conic thread)

Угловой соединитель с наружными коническими резьбами





A	B	C	ch		confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	8	18.5	10		50	**36.369.0**
R1/4″	11	23.5	13		50	**36.370.0**
R3/8″	11.5	26	17		50	**36.371.0**
R1/2″	14	31	21		25	**36.372.0**

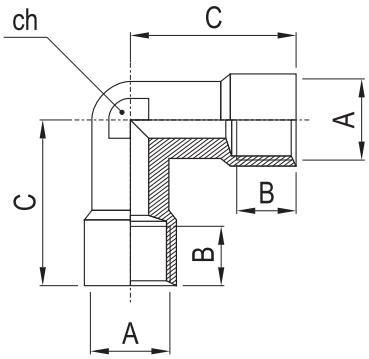
RC510

Raccordo a gomito femmina

Female elbow

Угловой соединитель с внутренними цилиндрическими резьбами





A	B	C	ch		confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	8	21	10		50	**36.335.0**
G1/4″	11	25.5	13		50	**36.336.0**
G3/8″	11.5	28	17		50	**36.337.0**
G1/2″	14	33.5	21		25	**36.338.0**

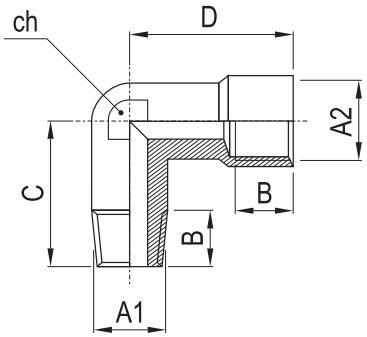
RC520

Raccordo a gomito maschio (conico) - femmina (cilindrico)

Male (conic thread) - female (cylindric thread) elbow

Угловой соединитель с внутренней цилиндрической и наружной конической резьбой





A1	A2	B	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	**G1/8″**	8	18.5	21	10	50	**36.341.0**
R1/4″	**G1/4″**	11	23.5	25.5	13	50	**36.342.0**
R3/8″	**G3/8″**	11.5	26	28	17	50	**36.343.0**
R1/2″	**G1/2″**	14	31	33.5	21	25	**36.344.0**

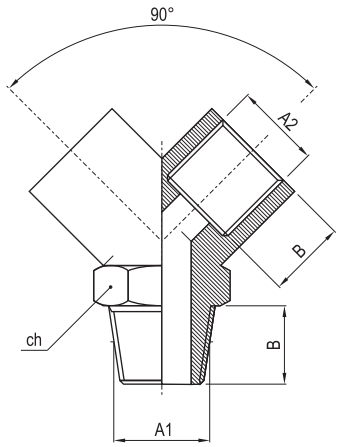
RC600

Raccordo a Y maschio conico

Conic male Y-fitting

Y-образный соединитель с наружной конической резьбой





A1	A2	B		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	**G1/8″**	8		13	25	**36.417.0**
R1/4″	**G1/4″**	11		17	25	**36.418.0**
R3/8″	**G3/8″**	11.5		20	20	**36.419.0**
R1/2″	**G1/2″**	14		25	10	**36.420.0**

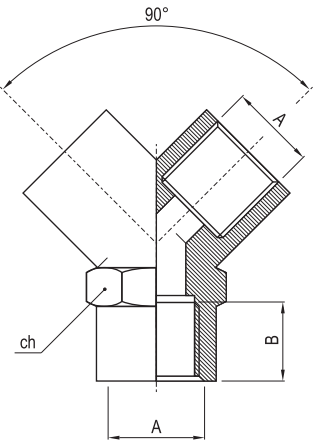
RC610

Raccordo a Y femmina

Female Y-fitting

Y-образный соединитель с внутренней цилиндрической резьбой





A	B		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	8		13	25	**36.421.0**
G1/4″	11		17	25	**36.422.0**
G3/8″	11.5		20	20	**36.423.0**
G1/2″	14		25	10	**36.424.0**

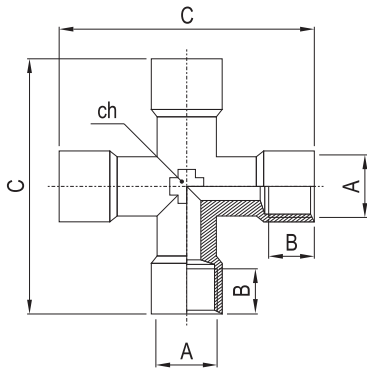
RC620

Raccordo a croce femmina

Female cross

Крестообразный соединитель с внутренними цилиндрическими резьбами





A	B	C		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8″	8	42		10	25	**36.365.0**
G1/4″	11	51		13	25	**36.366.0**
G3/8″	11.5	56		17	25	**36.367.0**
G1/2″	14	67		21	20	**36.368.0**

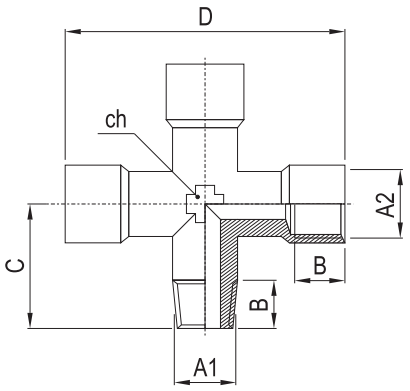
RC625

Raccordo a croce 1 maschio conico + 3 femmine

Cross with 1 conic male + 3 females

Крестообразный соединитель с 1 наружной конической и 3 внутренними цилиндрическими резьбами



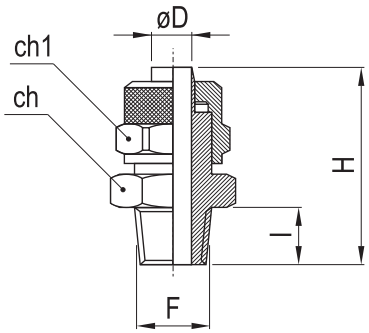


A1	A2	B	C	D	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
R1/8″	**G1/8″**	8	18.5	42	10	25	**36.405.0**
R1/4″	**G1/4″**	11	23.5	51	13	25	**36.406.0**
R3/8″	**G3/8″**	11.5	26	56	17	25	**36.407.0**
R1/2″	**G1/2″**	14	31	67	21	20	**36.408.0**

RZ100

Raccordo diritto maschio conico
Straight male fitting, with conic thread
Фитинг прямой с конической резьбой



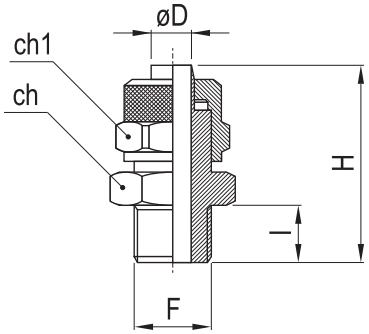


tubo (øD) *tube* трубка	F	I	H	ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4/2.7	**R1/8"**	8	23.8	8	12	50	**36.429.0**
5/3	**R1/8"**	8	25	8	12	50	**36.430.0**
6/4	**R1/8"**	8	27.5	12	12	50	**36.431.0**
6/4	**R1/4"**	11	31	12	14	50	**36.432.0**
6/4	**R3/8"**	11.5	31.5	12	17	50	**36.433.0**
8/6	**R1/8"**	8	27.5	14	12	50	**36.434.0**
8/6	**R1/4"**	11	31	14	14	50	**36.435.0**
8/6	**R3/8"**	11.5	31.5	14	17	50	**36.436.0**
8/6	**R1/2"**	14	34.5	14	22	50	**36.437.0**
10/8	**R1/8"**	8	29.5	16	14	50	**36.438.0**
10/8	**R1/4"**	11	32.5	16	14	50	**36.439.0**
10/8	**R3/8"**	11.5	33	16	17	25	**36.440.0**
10/8	**R1/2"**	14	36	16	22	25	**36.441.0**
12/10	**R3/8"**	11.5	34.5	18	17	20	**36.442.0**
12/10	**R1/2"**	14	37.5	18	22	20	**36.443.0**
15/12.5	**R1/2"**	14	39.5	22	22	10	**36.444.0**

RZ120

Raccordo diritto maschio cilindrico
Straight male fitting, with cylindric thread
Фитинг прямой с цилиндрической резьбой





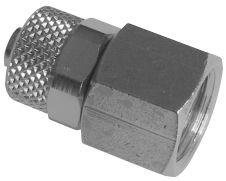
tubo (øD) *tube* трубка	F	I	H	ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
5/3	**G1/8"**	6	23	8	14	50	**36.446.0**
6/4	**G1/8"**	6	25.5	12	14	50	**36.447.0**
6/4	**G1/4"**	8	28	12	17	50	**36.448.0**
6/4	**G3/8"**	9	29	12	19	50	**36.449.0**
8/6	**G1/8"**	6	25.5	14	14	50	**36.450.0**
8/6	**G1/4"**	8	28	14	17	50	**36.451.0**
8/6	**G3/8"**	9	29	14	19	50	**36.452.0**
10/8	**G1/4"**	8	29.5	16	17	50	**36.455.0**
10/8	**G3/8"**	9	30.5	16	19	25	**36.456.0**
12/10	**G3/8"**	9	32	18	19	20	**36.458.0**
12/10	**G1/2"**	10	33.5	18	24	20	**36.459.0**
15/12.5	**G1/2"**	10	35.5	22	24	10	**36.460.0**

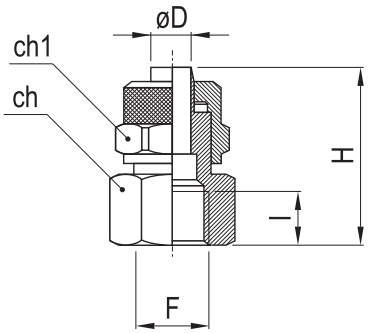
RZ130

Raccordo diritto femmina

Straight female fitting

Фитинг прямой с внутренней цилиндрической резьбой





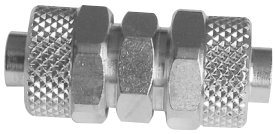
tubo (øD) *tube* трубка	**F**	**I**	**H**	**ch1**	**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	**G1/8"**	8	25	12	14	50	**36.473.0**
6/4	**G1/4"**	11	29	12	17	50	**36.474.0**
6/4	**G3/8"**	11.5	29.5	12	20	50	**36.475.0**
8/6	**G1/8"**	8	25	14	14	50	**36.476.0**
8/6	**G1/4"**	11	29	14	17	50	**36.477.0**
8/6	**G3/8"**	11.5	29.5	14	20	50	**36.478.0**
10/8	**G1/4"**	11	30.5	16	17	50	**36.480.0**
10/8	**G3/8"**	11.5	31	16	20	25	**36.481.0**
12/10	**G3/8"**	11.5	32.5	18	20	20	**36.483.0**

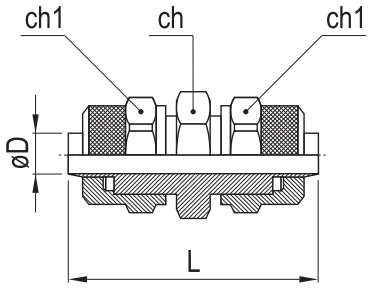
RZ140

Raccordo diritto intermedio

Intermediate straight connector

Фитинг-соединитель прямой





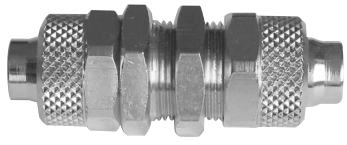
tubo (øD) *tube* трубка	**L**	**ch1**	**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
5/3	28.5	8	8	50	**36.485.0**
6/4	34.5	12	12	50	**36.486.0**
8/6	35	14	14	50	**36.487.0**
10/8	38	16	16	25	**36.488.0**
12/10	41	18	17	25	**36.489.0**
15/12.5	45.5	22	22	10	**36.490.0**

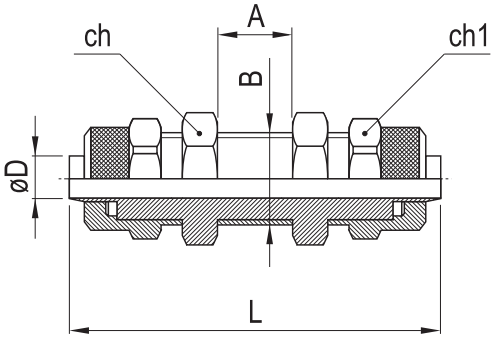
RZ150

Raccordo diritto intermedio passaparete

Intermediate straight connector for panel mounting

Фитинг-соединитель прямой с монтажной резьбой на корпусе и гайками





tubo (øD) *tube* трубка	**A max**	**B**	**L**	**ch1**	**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	10.5	M10x1	48	12	14	50	**36.493.0**
8/6	10.5	M12x1	48	14	16	50	**36.494.0**
10/8	8.5	M14x1	50	16	17	25	**36.495.0**
12/10	8.5	M16x1	53	18	19	20	**36.496.0**
15/12.5	8.5	M20x1	58	22	24	10	**36.497.0**

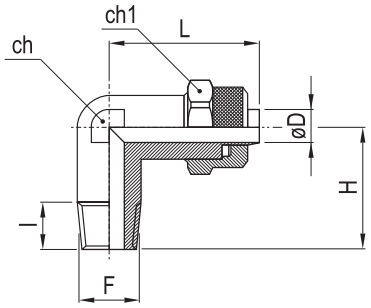
RZ210

Raccordo a L maschio conico

L-fitting with conic thread

L-образный фитинг с наружной конической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	F	I	H	L	ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
5/3	**R1/8"**	8	17	21.5	8	8	50	**36.498.0**
6/4	**R1/8"**	8	17	22.5	12	8	50	**36.499.0**
6/4	**R1/4"**	11	20	22.5	12	10	50	**36.500.0**
6/4	**R3/8"**	11.5	22.5	23.5	12	11	50	**36.501.0**
8/6	**R1/8"**	8	17	22.5	14	10	50	**36.502.0**
8/6	**R1/4"**	11	20	22.5	14	10	50	**36.503.0**
8/6	**R3/8"**	11.5	22.5	24	14	11	50	**36.504.0**
10/8	**R1/8"**	8	18.5	25.5	16	11	50	**36.506.0**
10/8	**R1/4"**	11	21.5	25.5	16	11	50	**36.507.0**
10/8	**R3/8"**	11.5	22.5	25.5	16	11	25	**36.508.0**
10/8	**R1/2"**	14	28	28	16	17	25	**36.509.0**
12/10	**R3/8"**	11.5	24.5	30	18	14	20	**36.510.0**
12/10	**R1/2"**	14	28	30.5	18	17	20	**36.511.0**
15/12.5	**R1/2"**	14	28	34	22	17	10	**36.512.0**

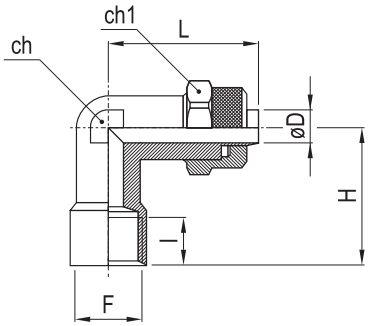
RZ220

Raccordo a L femmina cilindrico

L-fitting with female cylindric thread

L-образный фитинг с внутренней цилиндрической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	F	I	H	L	ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	**G1/8"**	8	19	22.5	12	10	50	**36.524.0**
6/4	**G1/4"**	10.5	23	25	12	11	50	**36.525.0**
8/6	**G1/8"**	8	19	22.5	14	10	50	**36.526.0**
8/6	**G1/4"**	10.5	23	25	14	11	50	**36.527.0**
10/8	**G1/4"**	11	23.5	26	16	13	25	**36.528.0**

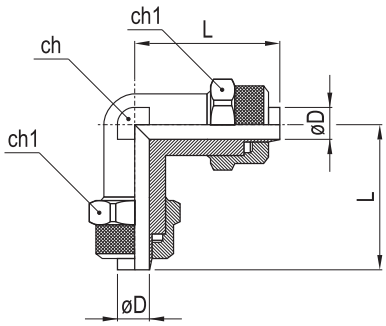
RZ230

Raccordo a L intermedio

Intermediate elbow connector

L-образный фитинг-соединитель





tubo (øD) *tube* трубка	L		ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	21.5		12	8	50	**36.531.0**
8/6	22.5		14	10	50	**36.532.0**
10/8	25.5		16	11	25	**36.533.0**
12/10	30		18	14	20	**36.534.0**
15/12.5	34		22	17	10	**36.535.0**

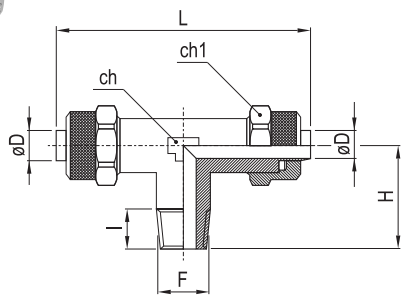
RZ300

Raccordo a T maschio conico

T-fitting with conic thread

Т-образный фитинг с наружной конической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	F	I	H	L	ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	**R1/8"**	8	17	45	11	8	50	**36.537.0**
6/4	**R1/4"**	11	20.5	45.5	11	10	50	**36.538.0**
8/6	**R1/8"**	8	17.5	45.5	14	10	50	**36.539.0**
8/6	**R1/4"**	11	20.5	45.5	14	10	50	**36.540.0**
10/8	**R1/8"**	8	18.5	51	16	11	50	**36.541.0**
10/8	**R1/4"**	11	21.5	51	16	11	50	**36.542.0**
10/8	**R3/8"**	11.5	22.5	51	16	11	25	**36.543.0**
12/10	**R3/8"**	11.5	22.5	60	18	14	20	**36.544.0**
15/12.5	**R1/2"**	14	28	68	22	17	10	**36.545.0**

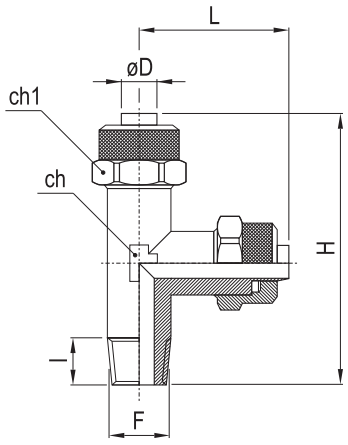
RZ320

Raccordo a T maschio laterale conico

T-fitting, conic thread on the lateral leg

Т-образный фитинг с боковой наружной конической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	F	I	L	H	ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	**R1/8"**	8	22.5	39.5	12	8	50	**36.557.0**
6/4	**R1/4"**	11	22.5	42.5	12	10	50	**36.558.0**
8/6	**R1/8"**	8	22.5	40.5	14	10	50	**36.559.0**
8/6	**R1/4"**	11	22.5	43.5	14	10	50	**36.560.0**
10/8	**R1/8"**	8	25.5	44	16	11	50	**36.561.0**
10/8	**R1/4"**	11	25.5	46.5	16	11	50	**36.562.0**
10/8	**R3/8"**	11.5	25.5	48	16	11	25	**36.563.0**
12/10	**R3/8"**	11.5	30	54.5	18	14	20	**36.564.0**
15/12.5	**R1/2"**	14	34	62	22	17	10	**36.565.0**

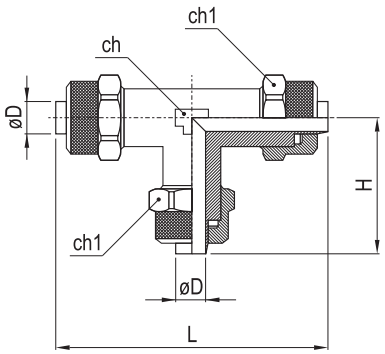
RZ330

Raccordo a T intermedio

Intermediate T-connector

Т-образный фитинг-соединитель



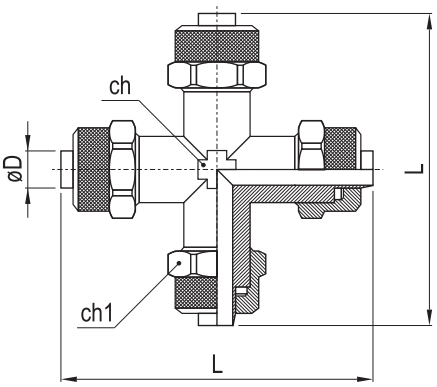


tubo (øD) *tube* трубка	H	L	ch1	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	22.5	45	12	8	50	**36.567.0**
8/6	22.5	45	14	10	50	**36.568.0**
10/8	25.5	51	16	11	25	**36.569.0**
12/10	30	60	18	14	20	**36.570.0**
15/12.5	34	68	22	17	10	**36.571.0**

RZ400

Raccordo a croce intermedio
Intermediate cross
Крестообразный соединитель



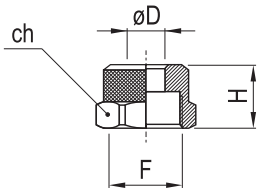


tubo (øD) *tube* трубка	**L**	**ch1**	**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	43	12	8	20	**36.580.0**
8/6	45	14	10	20	**36.581.0**
10/8	51	16	11	10	**36.582.0**

RZ700

Dado di serraggio
Locking nut
Накидная гайка

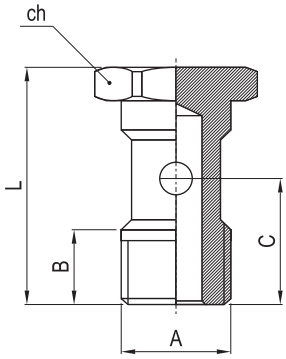




tubo (øD) *tube* трубка	**F**	**H**		**ch**	confez. *package* упак.	codice *code* код
4/2.7	**M6x0.5**	8.1		8	50	**36.572.0**
5/3	**M7x0.75**	8.5		8	50	**36.573.0**
6/4	**M8x0.75**	9		9	50	**36.574.0**
6/4	**M10x1**	10.5		12	50	**36.575.0**
8/6	**M12x1**	10.5		14	50	**36.576.0**
10/8	**M14x1**	11.5		16	25	**36.577.0**
12/10	**M16x1**	13		18	20	**36.578.0**
15/12.5	**M20x1**	15.5		22	10	**36.579.0**

RZ410/RZ411

Vite cava singola
Single stem for banjo
Одиночный пустотелый болт

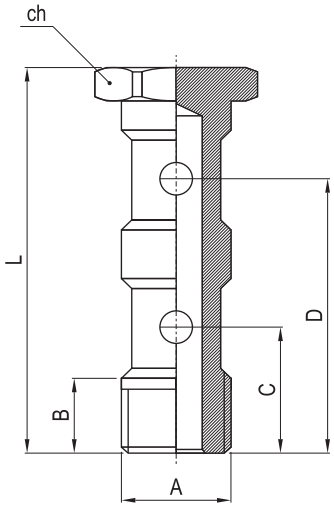




A	B	C	L	ch	confez. *package* упак.	sigla e codice *part number and code* номер для заказа и код	
M5	7.6	9.6	17.5	8	50	**RZ410 M5**	**36.611.0**
G1/8"	9	14.5	27	14	50	**RZ410 1/8**	**36.612.0**
G1/4"	11	18	29.5	17	50	**RZ411 1/4**	**36.1372.0**

RZ420/RZ421

Vite cava doppia
Double stem for banjo
Двойной пустотелый болт

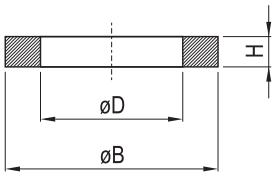




A	B	C	D	L	ch	confez. *package* упак.	sigla e codice *part number and code* номер для заказа и код	
G1/8"	8	15	31	43	14	50	**RZ421 1/8**	**36.1373.0**
G1/4"	11	17	36	45.5	17	50	**RZ421 1/4**	**36.1374.0**

RZ610

Rondella distanziatrice
Spacer washer
Уплотнительное кольцо



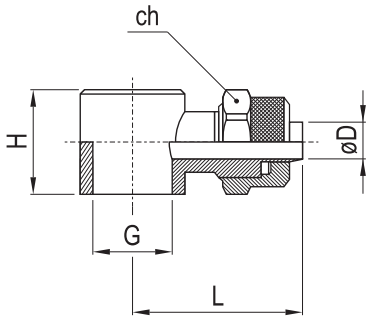


vite *screw* болт	**øB**	**øD**	**H**		confez. *package* упак.	codice *code* код
M5	7.7	5.3	1		100	**36.620.0**
G1/8"	13	10.2	1.5		100	**36.621.0**
G1/4"	17.9	13.4	2		100	**36.622.0**
G3/8"	21.8	17.1	2		100	**36.623.0**

RZ500

Anello semplice
Single banjo body
Фитинг-серьга к пустотелому болту



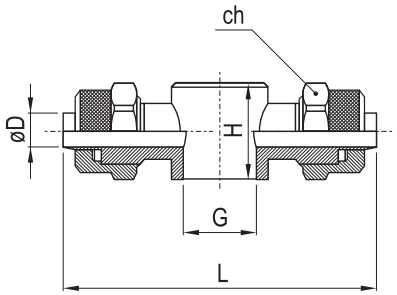


tubo (øD) *tube* трубка	vite (G) *screw* болт	H	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
4/2.7	**M5**	9	15.8	8	50	**36.583.0**
6/4	**M5**	9	18	9	50	**36.587.0**
6/4	**G1/8"**	14.5	24	12	50	**36.588.0**
6/4	**G1/4"**	14.5	26	12	50	**36.589.0**
8/6	**G1/8"**	14.5	24	14	50	**36.591.0**
8/6	**G1/4"**	14.5	26	14	50	**36.592.0**
10/8	**G1/4"**	14.5	27.5	16	25	**36.594.0**

RZ510

Anello doppio
Double banjo body
Двойная фитинг-серьга к пустотелому болту



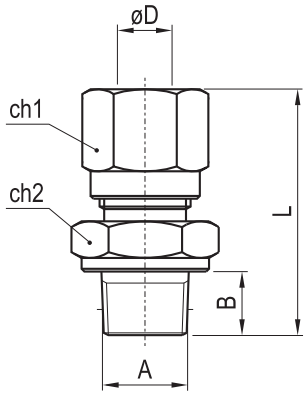


tubo (øD) *tube* трубка	vite (G) *screw* болт	H	L	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
6/4	**G1/8"**	14.5	48	12	50	**36.601.0**
6/4	**G1/4"**	14.5	52	12	50	**36.602.0**
8/6	**G1/8"**	14.5	48	14	50	**36.604.0**
8/6	**G1/4"**	14.5	52	14	50	**36.605.0**
10/8	**G1/4"**	14.5	55	16	25	**36.607.0**

RB100

Raccordo diritto maschio conico
Straight male fitting, with conic thread
Фитинг прямой с конической резьбой

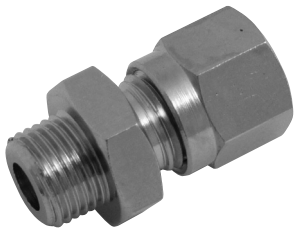


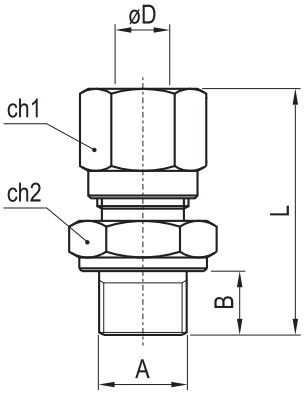


tubo (øD) *tube* трубка	A	B	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**R1/8"**	8	27	10	10	50	**36.1200.0**
6	**R1/8"**	8	28	12	12	50	**36.1201.0**
6	**R1/4"**	11	32.5	12	14	50	**36.1202.0**
8	**R1/8"**	8	29.5	14	12	50	**36.1203.0**
8	**R1/4"**	11	33	14	14	50	**36.1204.0**
8	**R3/8"**	11.5	33	14	17	50	**36.1205.0**
10	**R1/4"**	11	37.5	19	17	50	**36.1206.0**
10	**R3/8"**	11.5	38	19	17	50	**36.1207.0**
10	**R1/2"**	14	40.5	19	22	25	**36.1208.0**
12	**R3/8"**	11.5	39	22	19	25	**36.1209.0**
12	**R1/2"**	14	41	22	22	25	**36.1210.0**
14	**R1/2"**	14	42.5	27	22	20	**36.1211.0**

RB120

Raccordo diritto maschio cilindrico
Straight male fitting, with cylindric thread
Фитинг прямой с цилиндрической резьбой



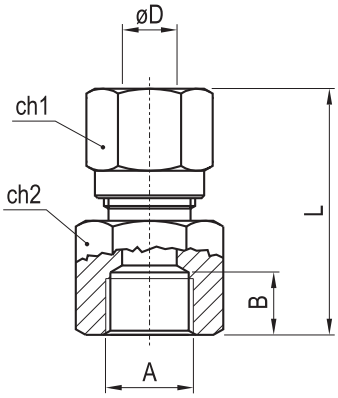


tubo (øD) *tube* трубка	A	B	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8"**	6	25	10	14	50	**36.1212.0**
6	**G1/8"**	6	26	12	14	50	**36.1213.0**
6	**G1/4"**	8	29.5	12	17	50	**36.1214.0**
8	**G1/8"**	6	27.5	14	14	50	**36.1215.0**
8	**G1/4"**	8	30	14	17	50	**36.1216.0**
8	**G3/8"**	9	30.5	14	19	50	**36.1217.0**
10	**G1/4"**	8	34.5	19	17	50	**36.1218.0**
10	**G3/8"**	9	36	19	19	50	**36.1219.0**

RB130

Raccordo diritto femmina
Straight female fitting
Фитинг прямой с внутренней цилиндрической резьбой





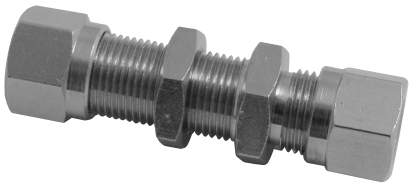
tubo (øD) *tube* трубка	A	B	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**G1/8"**	8	24.5	10	14	50	**36.1220.0**
6	**G1/8"**	8	26	12	14	50	**36.1221.0**
6	**G1/4"**	11	30.5	12	17	50	**36.1222.0**
8	**G1/8"**	8	26.5	14	14	50	**36.1223.0**
8	**G1/4"**	11	31	14	17	50	**36.1224.0**
8	**G3/8"**	11.5	31	14	20	50	**36.1225.0**
10	**G1/4"**	11	35.5	19	17	50	**36.1226.0**
10	**G3/8"**	11.5	36.5	19	20	50	**36.1227.0**
12	**G3/8"**	11.5	37	22	20	25	**36.1228.0**
12	**G1/2"**	15	38.5	22	24	25	**36.1229.0**
14	**G1/2"**	15	40	27	24	20	**36.1230.0**

RB150

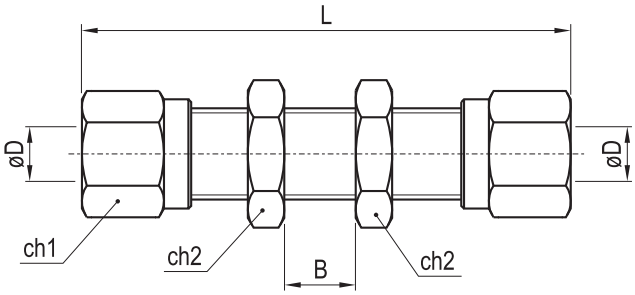
Raccordo diritto intermedio passaparete

Intermediate straight connector for panel mounting

Фитинг-соединитель прямой с монтажной резьбой на корпусе и гайками



tubo (øD) *tube* трубка	B max	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
6	15.5	51.5	12	14	50	**36.1231.0**
8	16.5	55.5	14	16	50	**36.1232.0**
10	15.5	62.5	19	19	50	**36.1233.0**
12	16	64.5	22	22	20	**36.1234.0**
14	18	69.5	27	25	20	**36.1288.0**



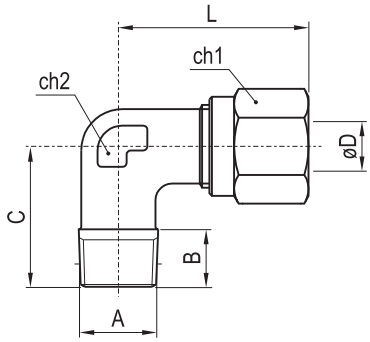
RB210

Raccordo a L maschio conico

L-fitting with conic thread

L-образный фитинг с наружной конической резьбой





tubo (øD) *tube* трубка	A	B	C	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**R1/8″**	8	16	21	10	9	50	**36.1253.0**
6	**R1/8″**	8	16	22	12	9	50	**36.1254.0**
6	**R1/4″**	11	20	24.5	12	11	50	**36.1255.0**
8	**R1/8″**	8	17	24	14	11	50	**36.1256.0**
8	**R1/4″**	11	20	24	14	11	50	**36.1257.0**
8	**R3/8″**	11.5	24	27	14	13	50	**36.1258.0**
10	**R1/4″**	11	23.5	32	19	13	50	**36.1259.0**
10	**R3/8″**	11.5	24	32	19	13	50	**36.1260.0**
12	**R3/8″**	11.5	25.5	34.5	22	15	25	**36.1261.0**
12	**R1/2″**	14	28.5	34.5	22	15	25	**36.1262.0**
14	**R1/2″**	14	30	38	27	17	20	**36.1263.0**

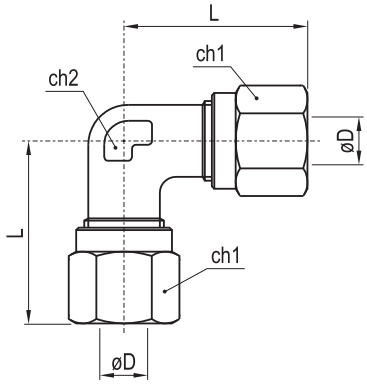
RB230

Raccordo a L intermedio

Intermediate elbow connector

L-образный фитинг-соединитель





tubo (øD) *tube* трубка	L		ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	21		10	9	50	**36.1264.0**
6	23		12	9	50	**36.1265.0**
8	24		14	11	50	**36.1266.0**
10	32		19	13	50	**36.1267.0**
12	34.5		22	15	20	**36.1268.0**
14	38		27	17	20	**36.1269.0**

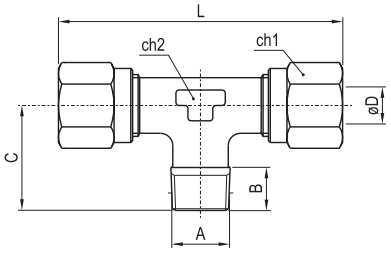
RB300

Raccordo a T maschio conico

T-fitting with conic thread

Т-образный фитинг с наружной конической резьбой





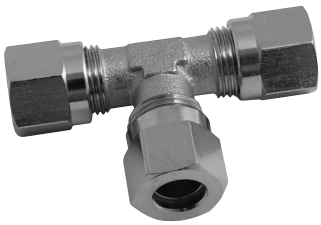
tubo (øD) *tube* трубка	A	B	C	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	**R1/8"**	8	16	42	10	9	50	**36.1236.0**
6	**R1/8"**	8	16	46	12	9	50	**36.1237.0**
6	**R1/4"**	11	20	48	12	11	50	**36.1238.0**
8	**R1/8"**	8	17	48	14	11	50	**36.1239.0**
8	**R1/4"**	11	20	48	14	11	50	**36.1240.0**
8	**R3/8"**	11.5	24	54	14	13	50	**36.1241.0**
10	**R1/4"**	11	23.5	64	19	13	25	**36.1242.0**
10	**R3/8"**	11.5	24	64	19	13	25	**36.1243.0**
12	**R3/8"**	11.5	25.5	69	22	15	20	**36.1244.0**
12	**R1/2"**	14	28.5	69	22	15	20	**36.1245.0**
14	**R1/2"**	14	30	76	27	17	20	**36.1246.0**

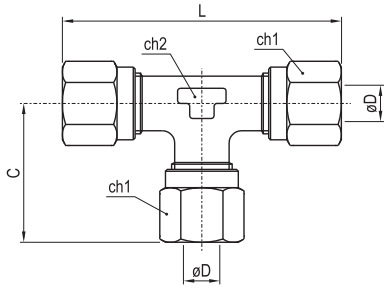
RB330

Raccordo a T intermedio

Intermediate T-connector

Т-образный фитинг-соединитель



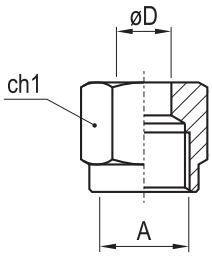


tubo (øD) *tube* трубка	C	L	ch1	ch2	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	21	42	10	9	50	**36.1247.0**
6	23	46	12	9	50	**36.1248.0**
8	24	48	14	11	50	**36.1249.0**
10	32	64	19	13	25	**36.1250.0**
12	34.5	69	22	15	20	**36.1251.0**
14	38	76	27	17	10	**36.1252.0**

RB700

Dado di serraggio
Locking nut
Гайка



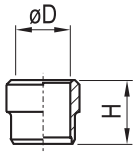


tubo (øD) *tube* трубка	A		ch1	confez. *package* упак.	codice *code* код
4	M8x1		10	50	**36.1270.0**
6	M10x1		12	50	**36.1271.0**
8	M12x1		14	50	**36.1272.0**
10	M16x1.5		19	25	**36.1273.0**
12	M18x1.5		22	20	**36.1274.0**
14	M22x1.5		27	10	**36.1275.0**

RB710

Ogiva
Ogive
Обжимная втулка



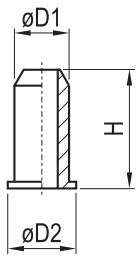


tubo (øD) *tube* трубка	H		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	6		50	**36.1276.0**
6	7		50	**36.1277.0**
8	7		50	**36.1278.0**
10	10		25	**36.1279.0**
12	10		20	**36.1280.0**
14	10		10	**36.1281.0**

RB720

Anima rinforzo
Internal support
Поддерживающая втулка





tubo *tube* трубка	øD1	øD2	H		confez. *package* упак.	codice *code* код
4	2.5	3.5	10		50	**36.1282.0**
6	4	5.5	12		50	**36.1283.0**
8	6	7.5	13		50	**36.1284.0**
10	8	9.5	14		25	**36.1285.0**
12	10	11.5	16		20	**36.1286.0**
14	12	13.5	16		10	**36.1287.0**

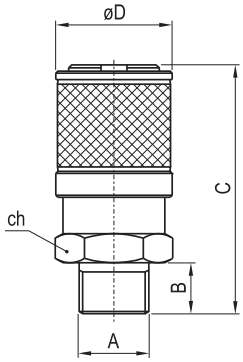
profilo
profile
стандарт

MIGNON

RR111

Presa con attacco maschio
Male socket
Муфта с наружной резьбой



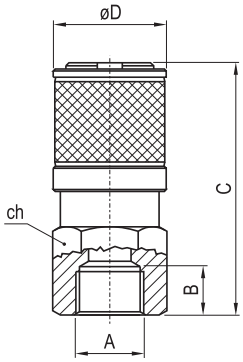


A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	6	35.5	18	16	10	**AU.213.0**
G1/4"	8	37.5	18	16	10	**AU.214.0**
G3/8"	9	38.5	18	19	10	**36.1290.0**

RR112

Presa con attacco femmina
Female socket
Муфта с внутренней резьбой





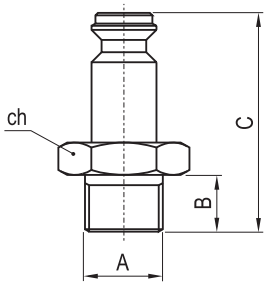
A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	7.5	35	18	16	10	**AU.226.0**
G1/4"	11	38.5	18	16	10	**AU.227.0**
G3/8"	11.5	39	18	19	10	**36.1293.0**

8

RR211

Innesto con attacco maschio
Male plug
Штекер с наружной резьбой



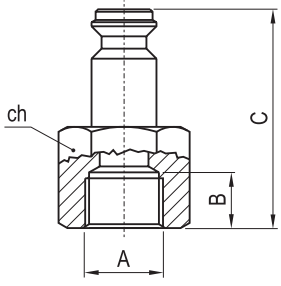


A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	6	26	14	25	**AU.219.0**
G1/4"	8	28.5	17	25	**AU.220.0**
G3/8"	9	29.5	19	25	**36.1296.0**

RR212

Innesto con attacco femmina
Female plug
Штекер с внутренней резьбой





A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	7.5	25	14	25	**AU.230.0**
G1/4"	11	28.5	17	25	**AU.231.0**
G3/8"	11.5	29	19	25	**36.1299.0**

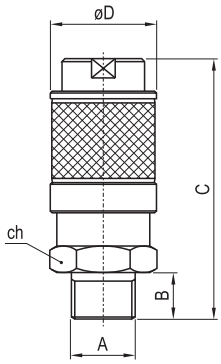
profilo
profile
стандарт

UNI ISO 6150 B-12

RR121

Presa con attacco maschio
Male socket
Муфта с наружной резьбой



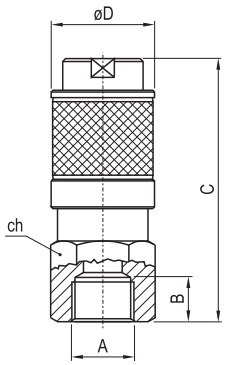


A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	8	53	24	21	10	**36.1300.0**
G3/8"	9	54	24	21	10	**36.1301.0**
G1/2"	10	55	24	24	10	**AU.192.0**

RR122

Presa con attacco femmina
Female socket
Муфта с внутренней резьбой



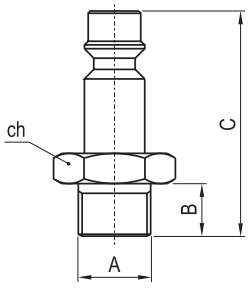


A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	11	55	24	21	10	**AU.133.0**
G3/8"	11.5	55.5	24	21	10	**AU.134.0**
G1/2"	14	59	24	24	10	**AU.135.0**

RR221

Innesto con attacco maschio
Male plug
Штекер с наружной резьбой



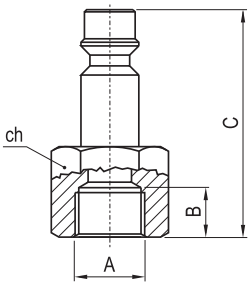


A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	8	36.5	17	25	**36.1306.0**
G3/8"	9	37.5	19	25	**36.1307.0**
G1/2"	10	39	24	25	**36.1308.0**

RR222

Innesto con attacco femmina
Female plug
Штекер с внутренней резьбой





A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	11	36.5	17	25	**AU.136.0**
G3/8"	11.5	37	19	25	**AU.137.0**
G1/2"	14	39.5	24	25	**AU.138.0**

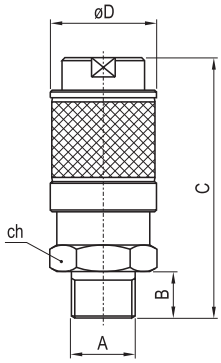
profilo
profile
стандарт

ITALIANO *italian* итальянский

RR121

Presa con attacco maschio
Male socket
Муфта с наружной резьбой



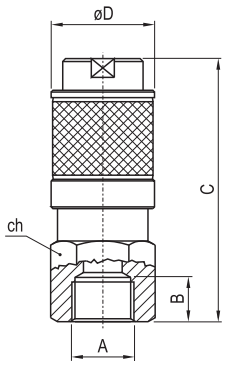


A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	8	53	24	21	10	**36.1300.0**
G3/8"	9	54	24	21	10	**36.1301.0**
G1/2"	10	55	24	24	10	**AU.192.0**

RR122

Presa con attacco femmina
Female socket
Муфта с внутренней резьбой





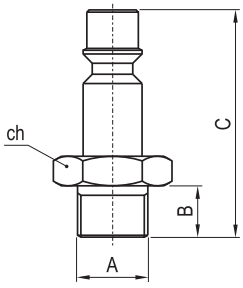
A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	11	55	24	21	10	**AU.133.0**
G3/8"	11.5	55.5	24	21	10	**AU.134.0**
G1/2"	14	59	24	24	10	**AU.135.0**

8

RR251

Innesto con attacco maschio
Male plug
Штекер с наружной резьбой



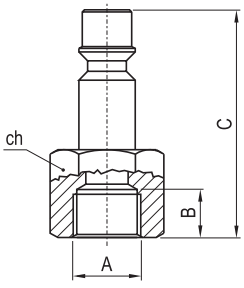


A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	8	38	17	25	**36.1312.0**
G3/8"	9	39	19	25	**36.1313.0**
G1/2"	10	40.5	24	25	**36.1314.0**

RR252

Innesto con attacco femmina
Female plug
Штекер с внутренней резьбой





A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	11	38	17	25	**36.1315.0**
G3/8"	11.5	38.5	19	25	**36.1316.0**
G1/2"	14	41	24	25	**36.1317.0**

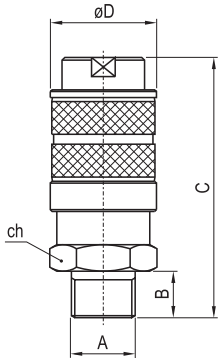
profilo
profile
стандарт

TEDESCO *german* немецкий

RR161

Presa con attacco maschio
Male socket
Муфта с наружной резьбой



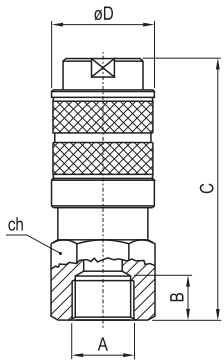


A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	8	50	24	21	10	AU.151.0
G3/8"	9	54	24	21	10	AU.105.0
G1/2"	10	55	24	24	10	AU.110.0

RR162

Presa con attacco femmina
Female socket
Муфта с внутренней резьбой



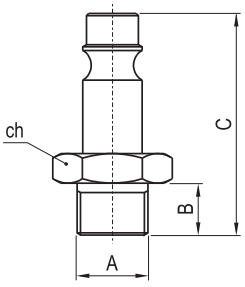


A	B	C	øD	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	11	52	24	21	10	AU.109.0
G3/8"	11.5	52.5	24	21	10	AU.119.0
G1/2"	14	56	24	24	10	AU.163.0

RR261

Innesto con attacco maschio
Male plug
Штекер с наружной резьбой



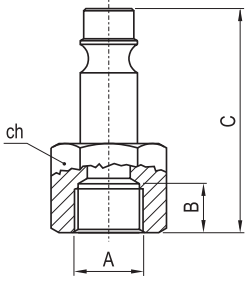


A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	8	33	17	25	AU.148.0
G3/8"	9	34	19	25	AU.150.0
G1/2"	10	35.5	24	25	AU.108.0

RR262

Innesto con attacco femmina
Female plug
Штекер с внутренней резьбой





A	B	C	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/4"	11	33	17	25	AU.205.0
G3/8"	11.5	33.5	19	25	AU.121.0
G1/2"	14	36	24	25	AU.235.0

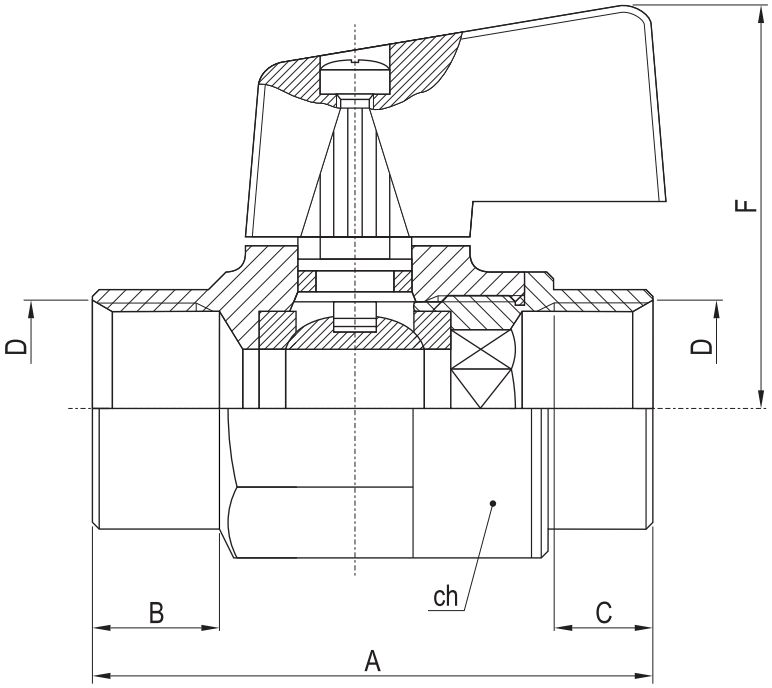
VS100

Minivalvola a sfera F/F
Female-female mini ball valve
Мини-кран с двумя внутренними резьбами

D	A	B	C	F		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	39.5	10	8	27		14	5	**36.654.0**
G1/4"	44.5	11	10	27		14	5	**36.655.0**

leva: azzurra
knob: light blue
рукоятка: синяя



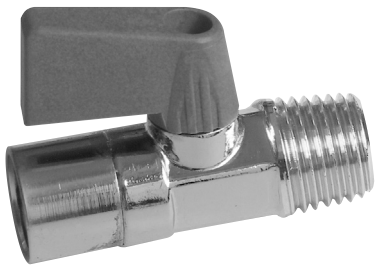


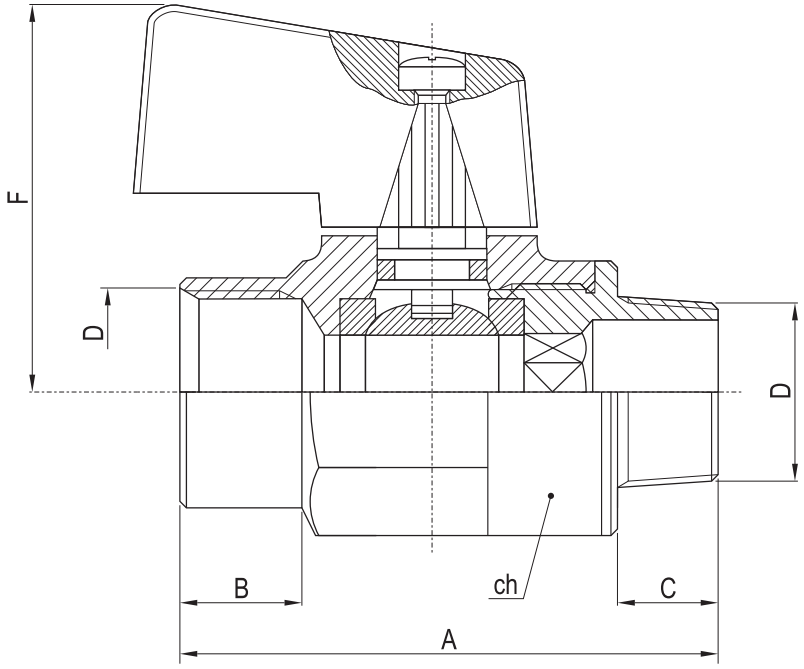
VS110

Minivalvola a sfera M/F
Male-female mini ball valve
Мини-кран с одной внутренней и одной наружной резьбой

D	A	B	C	F		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	39	10	7.5	27		14	5	**36.656.0**
G1/4"	44.5	11	11	27		14	5	**36.657.0**

leva: azzurra
knob: light blue
рукоятка: синяя



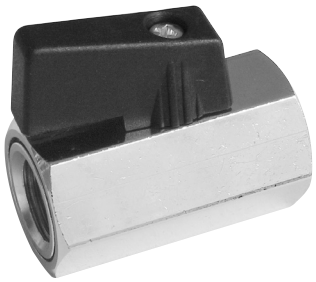


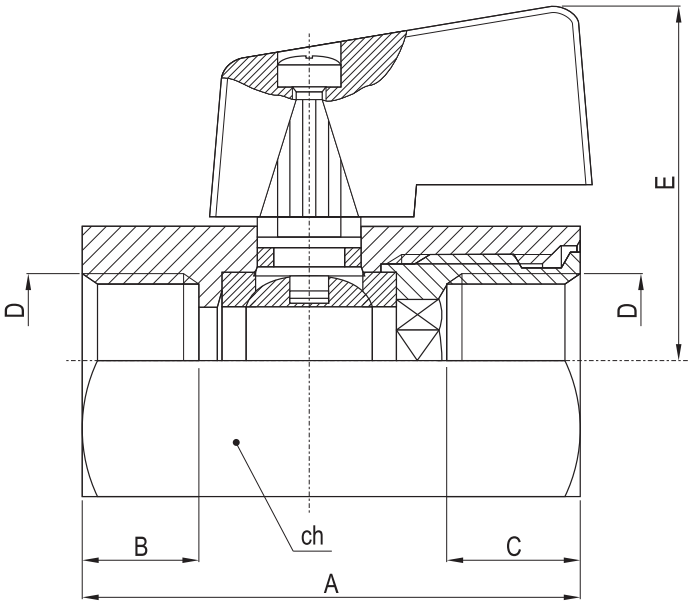
VS400

Valvola a sfera F/F barra esagonale
Female-female ball valve with hexagonal body
Кран с двумя внутренними резьбами и шестигранным корпусом

leva: nera
knob: black
рукоятка: чёрная

D	A	B	C	E		ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	39	9	10.5	27.5		21	5	**36.646.0**
G1/4"	39	9	10.5	27.5		21	5	**36.647.0**
G3/8"	42	12	9.9	27.5		21	5	**36.648.0**
G1/2"	47	12.3	10.6	29.5		25	5	**36.649.0**





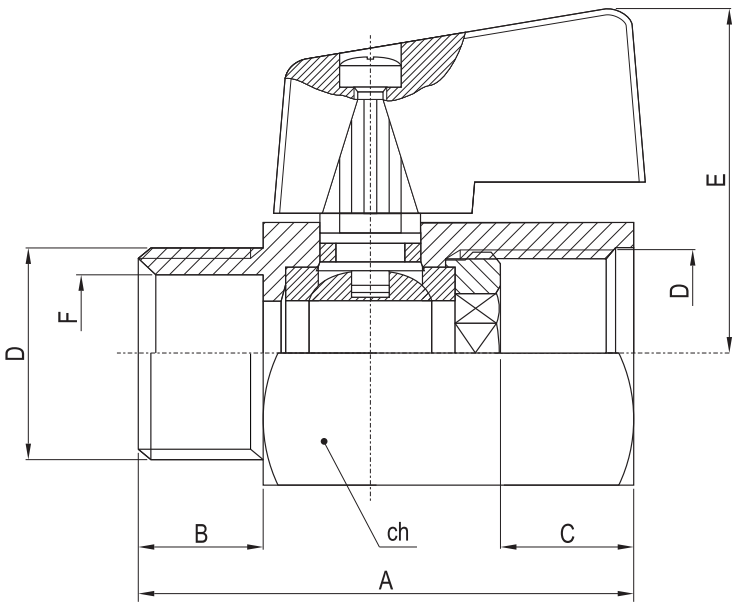
VS405

Valvola a sfera M/F barra esagonale
Male-female ball valve with hexagonal body
Кран с одной внутренней и одной наружной резьбой. Шестигранный корпус

leva: nera
knob: black
рукоятка: чёрная

D	A	B	C	E	F	ch	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	39	8	10.5	27.5	6.1	21	5	**36.650.0**
G1/4"	39	9	10.5	27.5	8.2	21	5	**36.651.0**
G3/8"	40	10	9.9	27.5	12.2	21	5	**36.652.0**
G1/2"	45	12.2	10.6	29.5	15.2	25	5	**36.653.0**





VF400

Valvola a sfera F/F barra tonda

Female-female ball valve with round body

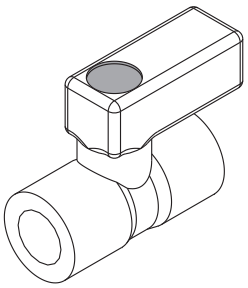
Кран с двумя внутренними резьбами и круглым корпусом

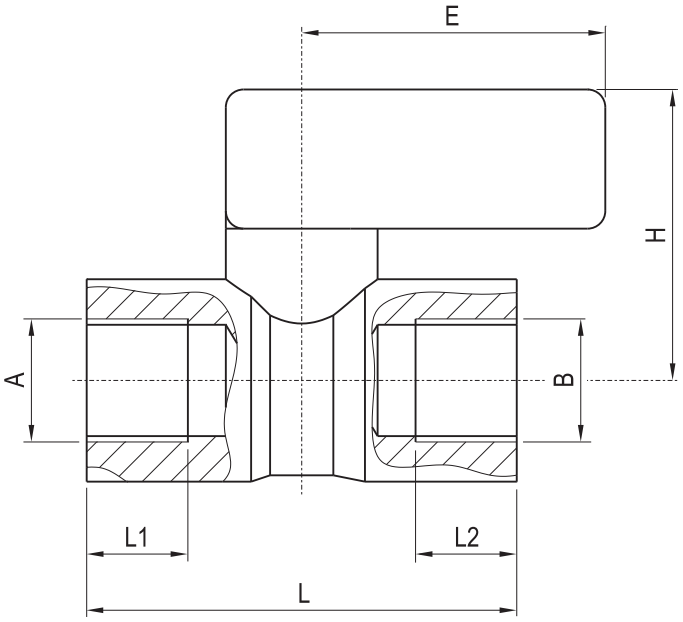
La valvola è fornita con inserti intercambiabili in plastica colorata che permettono di contrassegnare la levetta in vari colori.

The valve is supplied with interchangeable coloured plastic inserts to mark the knob in different colours.

Кран снабжен сменными цветными пластиковыми вставками для маркировки рукоятки разными цветами.

A	B	E	H	L1	L2	L	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	G1/8"	24.5	23	8	8	34	1	**36.461.0**
G1/4"	G1/4"	24.5	23	9.5	9.5	38.5	1	**36.462.0**
G3/8"	G3/8"	24.5	24	10.5	10.5	43	1	**36.463.0**
G1/2"	G1/2"	34.5	27	12	12	49	1	**36.464.0**





VF405

Valvola a sfera M/F barra tonda

Male-female ball valve with round body

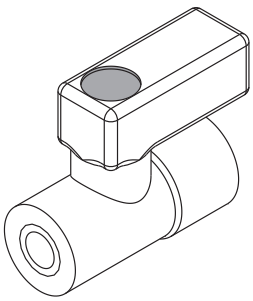
Кран с одной внутренней и одной наружной резьбой. Круглый корпус

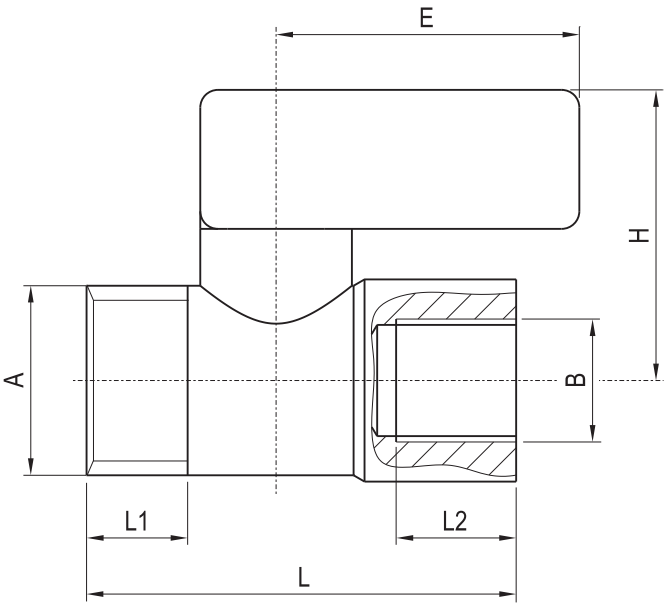
La valvola è fornita con inserti intercambiabili in plastica colorata che permettono di contrassegnare la levetta in vari colori.

The valve is supplied with interchangeable coloured plastic inserts to mark the knob in different colours.

Кран снабжен сменными цветными пластиковыми вставками для маркировки рукоятки разными цветами.

A	B	E	H	L1	L2	L	confez. *package* упак.	codice *code* код
G1/8"	G1/8"	24.5	23	8	8	34	1	**36.515.0**
G1/4"	G1/4"	24.5	23	10	9.5	39	1	**36.516.0**
G3/8"	G3/8"	24.5	24	10	10.5	43	1	**36.517.0**
G1/2"	G1/2"	34.5	27	12	12	49	1	**36.518.0**





PA11N Tubo RILSAN PA11 - neutro
Tube RILSAN PA11 - neutral
Трубка RILSAN PA11 - прозрачная

PA11A Tubo RILSAN PA11 - azzurro
Tube RILSAN PA11 - light blue
Трубка RILSAN PA11 - синяя

diametro esterno *external diameter* наружный диам.	diametro interno *internal diameter* внутренний диам.	pressione di lavoro (a 20°C) *working pressure (at 20°C)* рабочее давление (при 20°C)	raggio di curvatura *bending radius* мин. радиус изгиба	confez. *package* упак.	codice *code* код		codice *code* код	
4	**2**	66 bar	20 mm	100 m	colore *colour* цвет **neutro *neutral* прозрачный**	**36.664.0**	colore *colour* цвет **azzurro *light blue* синий**	**36.672.0**
5	**3**	50 bar	25 mm	100 m		**36.665.0**		**36.673.0**
6	**4**	40 bar	35 mm	100 m		**36.666.0**		**36.674.0**
8	**6**	29 bar	40 mm	100 m		**36.667.0**		**36.675.0**
10	**8**	18 bar	60 mm	100 m		**36.668.0**		**36.676.0**
12	**10**	17 bar	85 mm	100 m		**36.669.0**		**36.677.0**
14	**12**	15 bar	90 mm	100 m		**36.670.0**		**36.678.0**
15	**12**	20 bar	90 mm	100 m		**36.671.0**		**36.679.0**

Scala di correzione della pressione in funzione della temperatura
Pressure adjusting scale related to temperature
Поправочный температурный коэффициент для давления

+20°C	+30°C	+40°C	+50°C	+70°C	+80°C
1	0.83	0.72	0.64	0.52	0.47

Temperatura di lavoro
Working temperature -40°C ... +80°C
Рабочая температура



PU Tubo poliuretano 98 shore - azzurro
Tube polyurethan 98 shore - light blue
Полиуретановая трубка 98 shore - синяя

diametro esterno *external diameter* наружный диам.	diametro interno *internal diameter* внутренний диам.	pressione di lavoro (a 20°C) *working pressure (at 20°C)* рабочее давление (при 20°C)	raggio di curvatura *bending radius* мин. радиус изгиба	confez. *package* упак.	codice *code* код	
4	**2**	25 bar	20 mm	100 m	colore *colour* цвет **azzurro *light blue* синий**	**36.680.0**
5	**3**	20 bar	25 mm	100 m		**36.681.0**
6	**4**	18 bar	30 mm	100 m		**36.682.0**
8	**6**	10 bar	40 mm	100 m		**36.683.0**
10	**8**	8 bar	50 mm	100 m		**36.684.0**
12	**9**	9.5 bar	50 mm	100 m		**36.685.0**

Scala di correzione della pressione in funzione della temperatura
Pressure adjusting scale related to temperature
Поправочный температурный коэффициент для давления

+20°C	+30°C	+40°C	+50°C	+60°C
1	0.83	0.72	0.64	0.47

Temperatura di lavoro
Working temperature -40°C ... +60°C
Рабочая температура

PA12N Tubo POLIAMMIDE PA12 - neutro
Tube POLYAMIDE PA12 - neutral
Трубка ПОЛИАМИД PA12 - прозрачная

PA12A Tubo POLIAMMIDE PA12 - azzurro
Tube POLYAMIDE PA12 - light blue
Трубка ПОЛИАМИД PA12 - синяя

PA12F Tubo POLIAMMIDE PA12 - nero
Tube POLYAMIDE PA12 - black
Трубка ПОЛИАМИД PA12 - черная

diametro esterno *external diameter* наружный диам.	diametro interno *internal diameter* внутренний диам.	pressione di lavoro (a 20°C) *working pressure (at 20°C)* рабочее давление (при 20°C)	raggio di curvatura *bending radius* мин. радиус изгиба	confez. *package* упак.	codice *code* код	codice *code* код	codice *code* код
					neutro ***neutral*** прозрачная	**azzurro** ***light blue*** синяя	**nero** ***black*** черная
4	**2**	44 bar	15 mm	100 m	**36.597.0**	**36.597.0/A**	-
6	**4**	27 bar	35 mm	100 m	**36.714.0**	**36.714.0/A**	**36.714.0/N**
8	**6**	19 bar	40 mm	100 m	**36.715.0**	**36.715.0/A**	**36.715.0/N**
10	**8**	15 bar	60 mm	100 m	**36.716.0**	**36.716.0/A**	**36.716.0/N**
12	**10**	12 bar	85 mm	100 m	**36.717.0**	**36.717.0/A**	-

Scala di correzione della pressione in funzione della temperatura
Pressure adjusting scale related to temperature
Поправочный температурный коэффициент для давления

+20°C	+30°C	+40°C	+50°C	+70°C	+80°C
1	0.87	0.74	0.64	0.52	0.47

Temperatura di lavoro
Working temperature -40°C ... +100°C
Рабочая температура



pistola per soffiaggio con aria compressa
air blow gun

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

900.101

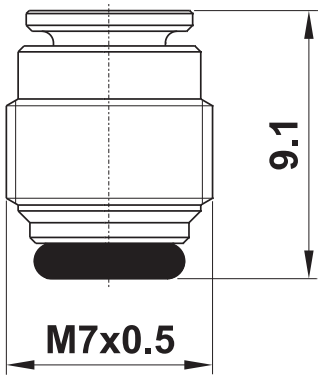


pinza tagliatubo
scissors to cut air tube

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

900.102



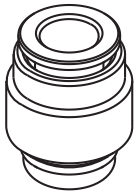


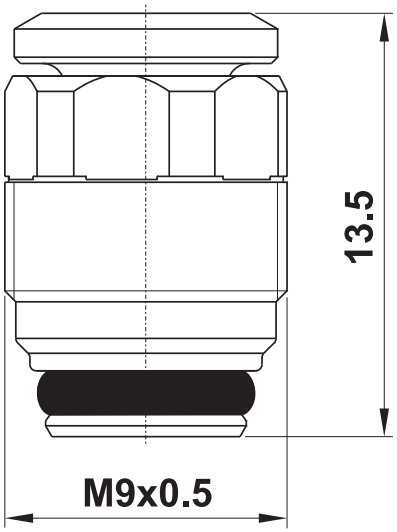
per tubo
for hose

ø3

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.030.2



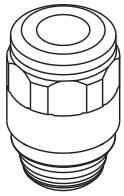


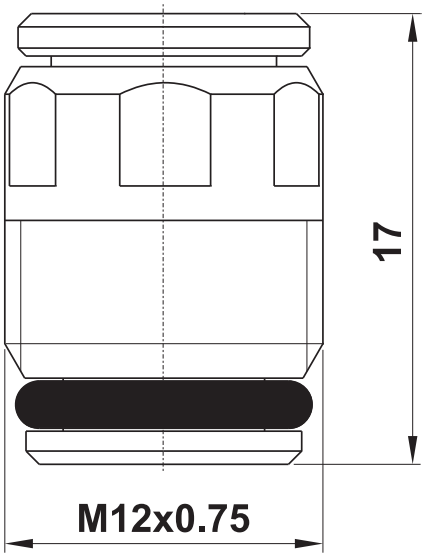
per tubo
for hose

ø4

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.161.0



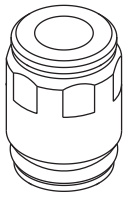


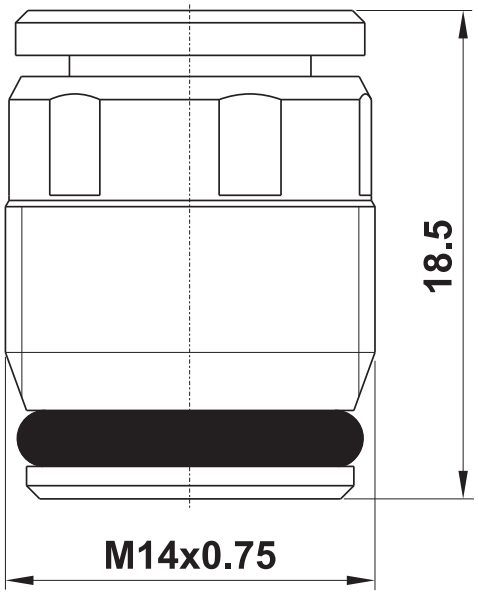
per tubo
for hose

ø6

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.406.0



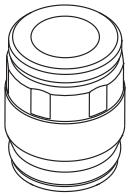


per tubo
for hose

ø8

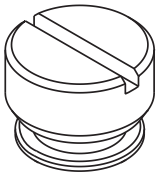
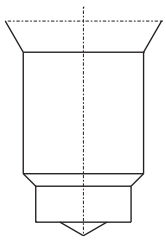
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

00.407.0



ACCESSORI

accessories

descrizione *description*		per tubo *for hose*	codice di ordinazione *order code*
	**TAPPO DI PROTEZIONE** *protection plug*	ø6	**BV.005.2**
	**UTENSILE PER FORATURA SEDE RACCORDO** *drilling tool*	ø3	**00.514.0**
		ø4	**00.515.0**
		ø6	**00.516.0**
		ø8	**00.517.0**

Dopo avere preparato l'opportuna sede mediante l'apposito utensile a forare e realizzato il corrispondente filetto, il raccordo si inserisce avvitandolo.

After preparing the bore by the appropriate drilling tool and thread, the fitting is inserted by screwing it in.

ATEX

elenco dei prodotti certificati

list of the certified products



EX

ATEX

DIRETTIVA 2014/34/UE - ATEX

La direttiva dell'Unione Europea 2014/34/UE riguarda tutte le apparecchiature e i sistemi di protezione destinati ad essere utilizzati in atmosfera potenzialmente esplosiva. La direttiva concerne tutti i rischi di esplosione, di qualsiasi natura (elettrica e non), è applicabile sia ai materiali per miniera sia a quelli per uso in superficie e classifica gli apparecchi in categorie in funzione del livello di protezione assicurato. La direttiva considera anche il rischio di esplosione dovuta a una sorgente di tipo meccanico, come ad esempio la generazione di una scintilla dal contatto, utilizzo o surriscaldamento di componenti meccanici e non solo elettrici. È necessario valutare attentamente il luogo di installazione, deposito e funzionamento della macchina sulla quale gli apparecchi sono assemblati, classificarlo in funzione della probabilità di presenza di atmosfera esplosiva e in base a ciò scegliere la categoria esatta di prodotti da utilizzare.

Le categorie si suddividono in due gruppi: il gruppo I, per utilizzo in miniera, e il gruppo II, per utilizzo in superficie. In questo nostro prospetto informativo non consideriamo il gruppo I poiché i nostri prodotti in nessun caso possono essere utilizzati in miniera.

Il **gruppo II** si suddivide in tre categorie:

Categoria 1
Gli apparecchi di questa categoria sono destinati ad ambienti in cui si rileva, *sempre, spesso* o *per lunghi periodi*, un'atmosfera esplosiva dovuta a miscele di gas, vapori, nebbie o miscele di aria e polveri.
Gli apparecchi di questa categoria devono assicurare il livello di protezione richiesto anche in caso di guasto eccezionale dell'apparecchio, e sono caratterizzati da mezzi di protezione che:
- in caso di guasto di uno dei mezzi di protezione, almeno un secondo mezzo indipendente assicuri il livello di sicurezza richiesto;
oppure:
- qualora si manifestino due guasti indipendenti uno dall'altro, il livello di protezione richiesto sia garantito.

Categoria 2
Gli apparecchi di questa categoria sono destinati ad ambienti in cui è *probabile* che si manifestino, durante il normale funzionamento, atmosfere esplosive dovute a gas, vapori, nebbie o miscele di aria e polveri.
Gli apparecchi di questa categoria devono garantire il livello di protezione richiesto anche in presenza di ricorrenti anomalie o difetti di funzionamento prevedibili.

Categoria 3
Gli apparecchi di questa categoria sono destinati ad ambienti in cui è *scarsamente probabile* che si manifestino, durante il normale funzionamento, atmosfere esplosive dovute a gas, vapori, nebbie o miscele di aria e polveri. Gli apparecchi di questa categoria devono

DIRECTIVE 2014/34/EU - ATEX

The European Directive 2014/34/EU concerns all devices used in potentially explosive zones. Explosions can occur where combustible gases, vapours, liquids or dusts are produced, stored or transported and can under certain conditions combine with air to form an explosive mixture. In such potentially explosive atmospheres a small spark is often enough to trigger an explosion. Potentially explosive atmospheres occur for example in chemical plants, refineries, tank installations, paint factories and other places where dust-forming bulk goods are processed or transported, for example in flour mills, animal feed factories and cement works. The user must assess his plant, identify dangers, evaluate its risks (within the frameworks of an explosion protection document) and define appropriate protective measures.

The directive identifies two large groups of product categories: group I, for use in mining installation, and group II, for use on the earth surface. We don't consider the group I, because our products cannot be used in mining systems.

Group II is divided into three categories.

Category 1
The equipments in this category can be used in environments where always, often or for long periods an explosive atmosphere is present and is due to gases, vapours or mixtures of air and dusts.
The equipments in this category ensure a very high level of safety even in the event of rare equipment malfunctions. Their explosion protection system must ensure that:
- in the event of failure of one protection mean, at least another independent mean provides the required level of protection;
or:
- in the event of two faults, independently occurring, the required safety level is still ensured.

Category 2
The equipments in this category can be used in environments where it is probable that an explosive atmosphere is present during the normal functionality of the equipments and this atmosphere is due to gases, vapours or mixtures of air and dusts.
The equipments in this category must ensure the required safety level even in the event of frequently occurring incidents or equipment malfunctions which normally have to be expected.

Category 3
The equipments in this category can be used in environments where it is seldom or not probable that an explosive atmosphere is present during the normal functionality of the equipments and this atmosphere is due to gases, vapours or mixtures of air and dusts. The

garantire il livello di protezione richiesto a funzionamento normale.

Gli ambienti esplosivi sono suddivisi in **sei diverse zone** in base alla tipologia di materiale innescabile e alla durata della presenza di atmosfera esplosiva.

Zona 0 (G)
Area in cui è presente in permanenza o per lunghi periodi o frequentemente un'atmosfera esplosiva consistente in una miscela di aria e di sostanze infiammabili sotto forma di gas, vapore o nebbia.
Zona 20 (GD)
Area in cui è presente in permanenza o per lunghi periodi o frequentemente un'atmosfera esplosiva sotto forma di nube di polvere nell'aria.
Zona 1 (G)
Area in cui la formazione di un'atmosfera esplosiva, consistente in una miscela di aria e di sostanze infiammabili sotto forma di gas, vapore o nebbia, è probabile durante le normali attività.
Zona 21 (GD)
Area in cui la formazione di un'atmosfera esplosiva, sotto forma di nube di polvere nell'aria, è probabile durante le normali attività.
Zona 2 (G)
Area in cui la formazione di un'atmosfera esplosiva, consistente in una miscela di aria e di sostanze infiammabili sotto forma di gas, vapore o nebbia, è scarsamente probabile durante le normali attività o, qualora si verifichi, sia unicamente di breve durata.
Zona 22 (GD)
Area in cui la formazione di un'atmosfera esplosiva, sotto forma di nube di polvere nell'aria, è scarsamente probabile durante le normali attività o, qualora si verifichi, sia unicamente di breve durata.

I seguenti prodotti non contengono sorgenti potenziali di innesco loro proprie, pertanto non ricadono nel campo di applicazione della direttiva ATEX 2014/34/UE e possono essere utilizzati in luoghi classificati come zona 1; 21; 2; 22: elementi logici OR e AND, valvole di non ritorno, regolatori di flusso, regolatori di scarico, depressori, collettori, raccordi e tubo.

La classificazione del luogo in cui il prodotto sarà installato in relazione alla probabilità di presenza di gas, vapori e polveri esplosive, compete all'utilizzatore, che ne è il solo responsabile, in forza della sua valutazione dei rischi.

equipments in this category must ensure the safety level during normal operation.

Explosive environments are divided into **six different zones** according to the type of dangerous material and explosive atmosphere.

Zone 0 (G)
Area where an explosive atmosphere occurs as a mixture of air and flammable gases, vapours or mists, always, often or for long periods.
Zone 20 (GD)
Area where an explosive atmosphere occurs as a dust cloud or dust layer consisting of air and flammable dust particles, always, often or for long periods.
Zone 1 (G)
Area where it is probable, during the normal activity, that an explosive atmosphere occurs as a mixture of air and flammable gases, vapours or mists.
Zone 21 (GD)
Area where it is probable, during the normal activity, that an explosive atmosphere occurs as a dust cloud or dust layer consisting of air and flammable dust particles, vapours or mists.
Zone 2 (G)
Area where it is seldom or not probable, during the normal activity, that an explosive atmosphere occurs as a mixture of air and flammable gases, vapours or mists.
Zone 22 (GD)
Area where it is seldom or not probable, during the normal activity, that an explosive atmosphere occurs as a dust cloud or dust layer consisting of air and flammable dust particles, vapours or mists.

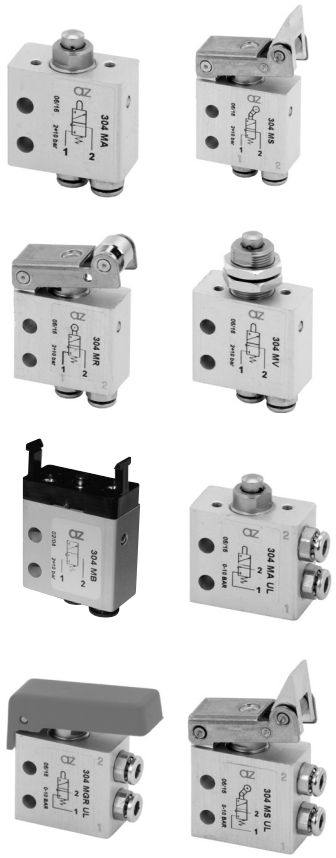
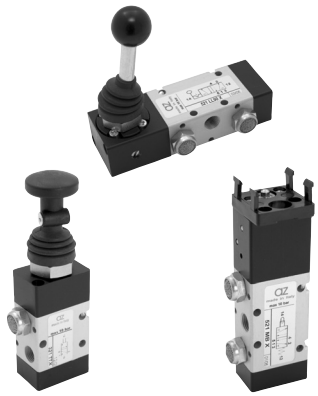
The following products have no intrinsic sources of ignition and therefore do not fall under the ATEX 2014/34/EU directive. They can be used in environments classified as zone 1; 21; 2; 22: logic elements OR - AND, non-return valves, flow regulators, exhaust regulators, vacuum generators, collectors, fittings and tube.

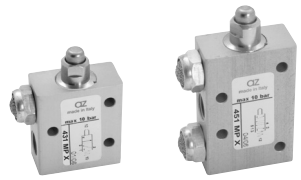
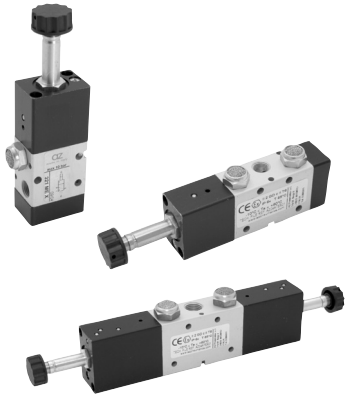
The risk identification and evaluation of the probability that an explosive atmosphere occurs is responsibility of the user only, who decides where and how the product can be installed.

ZONA	**0** G gas	**20** GD polvere *dust*	**1** G gas	**21** GD polvere *dust*	**2** G gas	**22** GD polvere *dust*
atmosfera esplosiva *explosive atmosphere*	sempre, spesso o per lunghi periodi *costantly, frequently or for long periods*		probabile *probable*		scarsamente probabile *seldom, not probable*	
categoria *category*	**1**		**2**		**3**	

classe di temperatura *temperature class*	max. temperatura superficiale *max. surface temperature*
T1	450°C
T2	300°C
T3	200°C
T4	135°C
T5	100°C
T6	85°C

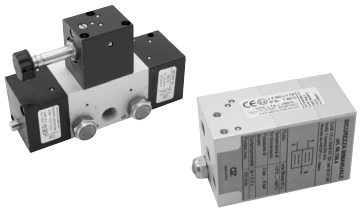
ATEX II2G Ex h IIC T6 Gb - II2D Ex h IIIC T85° Db -10°C ≤ Ta ≤ +60°C

MICROVALVOLE *microvalves* **M5, ø4**	304 MA X 314 MA X 204 MA X 304 MB X 314 MB X 204 MB X 304 MR X 314 MR X 204 MR X 304 MS X 314 MS X 204 MS X 304 MV X 314 MV X 204 MV X 304 MA UL X 314 MA UL X 204 MA UL X 304 MB UL X 314 MB UL X 204 MB UL X 304 MR UL X 314 MR UL X 204 MR UL X 304 MS UL X 314 MS UL X 204 MS UL X 304 MV UL X 314 MV UL X 204 MV UL X 305 MA X	315 MA X 205 MA X 305 MB X 315 MB X 205 MB X 305 MR X 315 MR X 205 MR X 305 MS X 315 MS X 205 MS X 305 MV X 315 MV X 205 MV X 305 MA UL X 315 MA UL X 205 MA UL X 305 MB UL X 315 MB UL X 205 MB UL X 305 MR UL X 315 MR UL X 205 MR UL X 305 MS UL X 315 MS UL X 205 MS UL X 305 MV UL X 315 MV UL X 205 MV UL X 304 MGR X 304 MGG X	304 MGV X 304 MGN X 314 MGR X 314 MGG X 314 MGV X 314 MGN X 204 MGR X 204 MGG X 204 MGV X 204 MGN X 304 MGR UL X 304 MGG UL X 304 MGV UL X 304 MGN UL X 314 MGR UL X 314 MGG UL X 314 MGV UL X 314 MGN UL X 204 MGR UL X 204 MGG UL X 204 MGV UL X 204 MGN UL X 305 MGR X 305 MGG X 305 MGV X 305 MGN X 315 MGR X 315 MGG X 315 MGV X 315 MGN X 205 MGR X	205 MGG X 205 MGV X 205 MGN X 305 MGR UL X 305 MGG UL X 305 MGV UL X 305 MGN UL X 315 MGR UL X 315 MGG UL X 315 MGV UL X 315 MGN UL X 205 MGR UL X 205 MGG UL X 205 MGV UL X 205 MGN UL X 504 MB X 2.304 MB X 2.314 MB X 505 MB X 2.305 MB X 2.315 MB X 504 MB UL X 2.304 MB UL X 2.314 MB UL X 505 MB UL X 2.305 MB UL X 2.315 MB UL X 305 LL X 504 MB CU X 2.304 MB CU X	
VALVOLE AD AZIONAMENTO MECCANICO *mechanically actuated valves* **G1/8"**	321 MP X 521 MP X 321 2P X 521 2P X 321 CP X 521 CP X 321 MPS X 321 MPSA X 521 MPS X 321 2PS X	521 2PS X 321 MN X 321 MNA X 521 MN X			
VALVOLE AD AZIONAMENTO MANUALE *manually actuated valves* **G1/8"; G1/4"**	321 ML90 X 521 ML90 X 321 LL90 X 521 LL90 X 321 CL90 X 521 CL90 X 5213C ML90 X 5213A ML90 X 5213P ML90 X 5213C LL90 X 5213A LL90 X 5213P LL90 X 321 MT X 521 MT X	321 TT X 521 TT X 321 CT X 321 CTT X 521 CT X 521 CTT X 5213A ML X 321 LL X 521 LL X 322 ML90 X 522 ML90 X 322 LL90 X 522 LL90 X 322 CL90 X	522 CL90 X 5223C ML90 X 5223A ML90 X 5223P ML90 X 5223C LL90 X 5223A LL90 X 5223P LL90 X 322 MT X 522 MT X 322 TT X 522 TT X 322 CT X 322 CTT X 522 CT X	522 CTT X 322 LL X 522 LL X 321 MB X 321 MBA X 521 MB X 321 MB90 X 321 MBA90 X 521 MB90 X 321 BB90 X 521 BB90 X	
VALVOLE A PEDALE *pedal valves* **ø4**	PED 304 M X				

ATEX II2G Ex h IIC T6 Gb - II2D Ex h IIIC T85° Db					-10°C ≤ Ta ≤ +60°C
VALVOLE 16 mm AZION. MECCANICO *mechanically actuated valves - 16 mm* **G1/8"**	431 MP X 451 MP X 431 MR X 451 MR X 431 MRL X 451 MRL X 431 MGR X	431 MGG X 431 MGV X 431 MGN X 451 MGR X 451 MGG X 451 MGV X 451 MGN X			
VALVOLE AD AZIONAMENTO PNEUMATICO *pneumatically piloted valves* **G1/8"; G1/4"**	321 CC X 321 CCD X 321 CFP X 521 CC X 521 CCD X 521 CFP X 5213C CC X 5213A CC X 5213P CC X 5223C CC X	5223A CC X 5223P CC X 322 MC X 322 MC SUP X 322 MCA X 522 MC X 522 MC SUP X 322 CC X 322 CCD X 322 CFP X	322 CC SUP X 522 CC X 522 CCD X 522 CFP X 522 CC SUP X 322 ORM X 322 ANDM X 322 2OR X 322 2AND X 522 ORM X	522 ANDM X 522 2OR X 522 2AND X 321 MCQ X 321 MCS X 521 MCQ X 521 MCS X 322 MCS X 522 MCS X	
VALVOLE AD AZIONAMENTO ELETTROPNEUMATICO *solenoid actuated valves* **G1/8"; G1/4"**	321 ME X 321 MEA X 321 CE X 521 ME X 521 CE X 321 ME AS X 521 ME AS X 321 EE X 321 EED X 321 EFP X 521 EE X 521 EED X 521 EFP X 321 EE AS X	521 EE AS X 5213C EE X 5213A EE X 5213P EE X 5213C EE AS X 5213A EE AS X 5213P EE AS X 321 ME90 S X 321 ME90 L X 521 ME90 S X 521 ME90 L X 321 EE90 S X 321 EE90 L X 521 EE90 S X	521 EE90 L X 322 ME X 322 MEA X 322 CE X 522 ME X 522 CE X 322 ME AS X 522 ME AS X 322 EE X 322 EED X 322 EFP X 522 EE X 522 EED X 522 EFP X	322 EE AS X 522 EE AS X 5223C EE X 5223A EE X 5223P EE X 5223C EE AS X 5223A EE AS X 5223P EE AS X	
VALVOLE G1/2" AZIONAMENTO PNEUMATICO *pneumatically piloted valves - G1/2"*	324 MC X 324 MCA X 324 CFP X 324 CC X 324 CCD X 524 MC X 524 CFP X	524 CC X 524 CCD X 5243C CC X 5243A CC X 5243P CC X			
VALVOLE G1/2" AZIONAMENTO ELETTROPNEUMATICO *solenoid actuated valves - G1/2"*	324 ME X 324 MEA X 324 ME AS X 324 EFP X 324 EE X 324 EE AS X 324 EED X	524 ME X 524 ME AS X 524 EFP X 524 EE X 524 EE AS X 524 EED X 5243C EE X	5243A EE X 5243P EE X 5243C EE AS X 5243A EE AS X 5243P EE AS X		
VALVOLE VDMA 18 mm AZION. PNEUMATICO *pneumatically piloted valves - VDMA 18 mm*	851 MC X 851 CC X 851 CCD X 851 CFP X 8513C CC X 8513A CC X				
VALVOLE 18 mm G1/8" AZION. PNEUMATICO *pneumatically piloted valves - 18 mm G1/8"*	731 MC X 731 MCA X 751 MC X 731 CC X 751 CC X 731 CCD X 751 CCD X 731 CFP X	751 CFP X 7513C CC X 7513A CC X			

ATEX

ATEX II2G Ex h IIC T6 Gb - II2D Ex h IIIC T85° Db -10°C ≤ Ta ≤ +60°C

VALVOLE NAMUR *NAMUR valves* **G1/4"**	382 MC X 582 MC X 382 CC X 582 CC X 382 ME X 582 ME X 382 EE X	582 EE X			
VALVOLE ISO 5599/1 AZIONAMENTO PNEUMATICO *pneumatically piloted ISO 5599/1 valves* **ISO 1 - ISO 2**	152 MC X 152 CC X 152 CCD X 152 CFP X 153C CC X 153A CC X 153P CC X 252 MC X 252 CC X 252 CCD X	252 CFP X 253C CC X 253A CC X 253P CC X			
VALVOLE ISO 5599/1 AZIONAMENTO ELETTROPNEUMATICO *solenoid actuated ISO 5599/1 valves* **ISO 1 - ISO 2**	152 ME X 152 EFP X 152 ME AS X 152 EE X 152 EE AS X 153C EE X 153A EE X 153P EE X 153C EE AS X 153A EE AS X	153P EE AS X 252 ME X 252 EFP X 252 ME AS X 252 EE X 252 EE AS X 253C EE X 253A EE X 253P EE X 253C EE AS X	253A EE AS X 253P EE AS X		
ELEMENTI LOGICI *logic elements* **VALV. SCARICO RAPIDO** *quick exhaust valves*	08.039.4X (NOT) 08.049.4X (YES) 04.003.4X (MEM) 04.002.4X (MEM) 08.180.4X 08.181.4X				
ELEMENTI INTEGRATI *integrated elements*	10.035.4X 10.018.3X 10.029.4X 10.027.4X 10.017.3X 10.019.3X 10.021.4X	AX.007.4X 00.074.4X 00.177.4X 08.156.4X 11.044.4X 11.066.4X 11.076.4X	11.077.4X		

ATEX II 2GD EEX mbII T5 IP66 T100°C -15°C ≤ Ta ≤ +50°C

BOBINE ATEX ANTIDEFLAGRANTI *explosion proof coils - ATEX*	00.284.0X 00.305.0X 00.332.0X 00.393.0X 00.333.0X 00.336.0X 00.392.0X 00.370.0X	Bobina antidefl. EExm ATEX 24V DC, 30 mm, cavo 3 metri Bobina antidefl. EExm ATEX 24V DC, 30 mm, cavo 5 metri Bobina antidefl. EExm ATEX 24V AC, 30 mm, cavo 3 metri Bobina antidefl. EExm ATEX 24V AC, 30 mm, cavo 5 metri Bobina antidefl. EExm ATEX 110V AC, 30 mm, cavo 3 metri Bobina antidefl. EExm ATEX 110V AC, 30 mm, cavo 5 metri Bobina antidefl. EExm ATEX 220V AC, 30 mm, cavo 3 metri Bobina antidefl. EExm ATEX 220V AC, 30 mm, cavo 5 metri	

caratteristiche elettriche - *electrical data*

tensione *[tension]*	**corrente** *[current]*	**frequenza** *[frequency]*	**potenza** *[power]*
24V DC	0.125 A	-	3 W
24V AC	0.133 A	50/60 Hz	3.2 VA
110V AC	0.029 A	50/60 Hz	3.2 VA
220V AC	0.0146 A	50/60 Hz	3.2 VA

ELETTROVALVOLE SICUREZZA INTRINSECA • *intrinsically safe solenoid valves*

ATEX II 1/2 GD EEX ia cII T4 IP6x T135°C -10°C ≤ Ta ≤ +60°C

VALVOLE 18 mm G1/8" AZIONAMENTO ELETTROPNEUMATICO *solenoid actuated valves - 18 mm G1/8"*	731 ME 01 X 731 MEA 01 X 751 ME 01 X 731 ME AS 01 X 751 ME AS 01 X 731 EFP 01 X 751 EFP 01 X 731 EE 01 X 751 EE 01 X 731 EE AS 01 X	751 EE AS 01 X 7513C EE 01 X 7513A EE 01 X 7513C EE AS 01 X 7513A EE AS 01 X			
VALVOLE VDMA 18 mm AZIONAMENTO ELETTROPNEUMATICO *solenoid actuated valves - VDMA 18 mm*	851 ME 01 X 851 ME AS 01 X 851 EFP 01 X 851 EE 01 X 851 EE AS 01 X 8513C EE 01 X 8513A EE 01 X 8513C EE AS 01 X 8513A EE AS 01 X				
VALVOLE G1/8" - G1/4" AZIONAMENTO ELETTROPNEUMATICO *solenoid actuated G1/8" - G1/4" valves*	321 ME MICX 321 EE MICX 521 ME MICX 521 EE MICX 322 ME MICX 322 EE MICX 522 ME MICX	522 EE MICX 5213C EE MICX 5213A EE MICX 5213P EE MICX 5223C EE MICX 5223A EE MICX 5223P EE MICX			
VALVOLE NAMUR *NAMUR valves* **G1/4"**	582 ME MICX 582 EE MICX 382 EE MICX 382 EE MICX				
ELETTROPILOTA SICUREZZA INTRINSECA *intrinsically safe solenoid pilot*	00.379.0 (15 mm - 24V DC)	**caratteristiche elettriche** - *electrical data* corrente nominale **0.03 A** *nominal current* corrente massima **0.33 A** *maximum current* potenza **0.72 W** *power* tensione massima **30 V** *maximum tension* resistenza massima **1150 Ω** *maximum resistance*			

ATEX

ATEX II2G Ex h IIC T6 Gb X - II2D Ex h IIIC T85° Db X -10°C ≤ Ta ≤ +60°C

CILINDRI
ISO 15552
cylinders
ISO 15552
ø32 ... 200

N11M20320025 X	N11M20500200 X	N11M20800550 X	N11M21250950 X	
N11M20320050 X	N11M20500250 X	N11M20800600 X	N11M21251000 X	
N11M20320075 X	N11M20500300 X	N11M20800650 X	N11M21600050 X	
N11M20320080 X	N11M20500320 X	N11M20800700 X	N11M21600080 X	
N11M20320100 X	N11M20500350 X	N11M20800750 X	N11M21600100 X	
N11M20320125 X	N11M20500400 X	N11M20800800 X	N11M21600150 X	
N11M20320150 X	N11M20500450 X	N11M20800850 X	N11M21600160 X	
N11M20320160 X	N11M20500500 X	N11M20800900 X	N11M21600200 X	
N11M20320200 X	N11M20500550 X	N11M20800950 X	N11M21600250 X	
N11M20320250 X	N11M20500600 X	N11M20801000 X	N11M21600300 X	
N11M20320300 X	N11M20500650 X	N11M21000025 X	N11M21600320 X	
N11M20320320 X	N11M20500700 X	N11M21000050 X	N11M21600400 X	
N11M20320350 X	N11M20500750 X	N11M21000075 X	N11M21600500 X	
N11M20320400 X	N11M20500800 X	N11M21000080 X	N11M21600600 X	
N11M20320450 X	N11M20500850 X	N11M21000100 X	N11M21600700 X	
N11M20320500 X	N11M20500900 X	N11M21000125 X	N11M21600800 X	
N11M20320550 X	N11M20500950 X	N11M21000150 X	N11M21600900 X	
N11M20320600 X	N11M20501000 X	N11M21000160 X	N11M21601000 X	
N11M20320650 X	N11M20630025 X	N11M21000200 X	N11M22000050 X	
N11M20320700 X	N11M20630050 X	N11M21000250 X	N11M22000080 X	
N11M20320750 X	N11M20630075 X	N11M21000300 X	N11M22000100 X	
N11M20320800 X	N11M20630080 X	N11M21000320 X	N11M22000150 X	
N11M20320850 X	N11M20630100 X	N11M21000350 X	N11M22000160 X	
N11M20320900 X	N11M20630125 X	N11M21000400 X	N11M22000200 X	
N11M20320950 X	N11M20630150 X	N11M21000450 X	N11M22000250 X	
N11M20321000 X	N11M20630160 X	N11M21000500 X	N11M22000300 X	
N11M20400025 X	N11M20630200 X	N11M21000550 X	N11M22000320 X	
N11M20400050 X	N11M20630250 X	N11M21000600 X	N11M22000400 X	
N11M20400075 X	N11M20630300 X	N11M21000650 X	N11M22000500 X	
N11M20400080 X	N11M20630320 X	N11M21000700 X	N11M22000600 X	
N11M20400100 X	N11M20630350 X	N11M21000750 X	N11M22000700 X	
N11M20400125 X	N11M20630400 X	N11M21000800 X	N11M22000800 X	
N11M20400150 X	N11M20630450 X	N11M21000850 X	N11M22000900 X	
N11M20400160 X	N11M20630500 X	N11M21000900 X	N11M22001000 X	
N11M20400200 X	N11M20630550 X	N11M21000950 X		
N11M20400250 X	N11M20630600 X	N11M21001000 X		
N11M20400300 X	N11M20630650 X	N11M21250025 X		
N11M20400320 X	N11M20630700 X	N11M21250050 X		
N11M20400350 X	N11M20630750 X	N11M21250075 X		
N11M20400400 X	N11M20630800 X	N11M21250080 X		
N11M20400450 X	N11M20630850 X	N11M21250100 X		
N11M20400500 X	N11M20630900 X	N11M21250125 X		
N11M20400550 X	N11M20630950 X	N11M21250150 X		
N11M20400600 X	N11M20631000 X	N11M21250160 X		
N11M20400650 X	N11M20800025 X	N11M21250200 X		
N11M20400700 X	N11M20800050 X	N11M21250250 X		
N11M20400750 X	N11M20800075 X	N11M21250300 X		
N11M20400800 X	N11M20800080 X	N11M21250320 X		
N11M20400850 X	N11M20800100 X	N11M21250350 X		
N11M20400900 X	N11M20800125 X	N11M21250400 X		
N11M20400950 X	N11M20800150 X	N11M21250450 X		
N11M20401000 X	N11M20800160 X	N11M21250500 X		
N11M20500025 X	N11M20800200 X	N11M21250550 X		
N11M20500050 X	N11M20800250 X	N11M21250600 X		
N11M20500075 X	N11M20800300 X	N11M21250650 X		
N11M20500080 X	N11M20800320 X	N11M21250700 X		
N11M20500100 X	N11M20800350 X	N11M21250750 X		
N11M20500125 X	N11M20800400 X	N11M21250800 X		
N11M20500150 X	N11M20800450 X	N11M21250850 X		
N11M20500160 X	N11M20800500 X	N11M21250900 X		





Per le seguenti opzioni contattare l'ufficio commerciale: stelo passante, stelo INOX.
For the following options please contact our commercial office: passing-through rod, stainless steel rod.

ATEX

ATEX II2G Ex h IIC T6 Gb X - II2D Ex h IIIC T85° Db X -10°C ≤ Ta ≤ +60°C

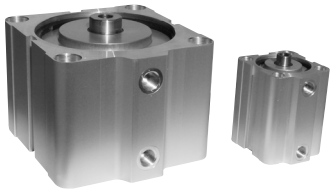
CILINDRI COMPATTI
compact cylinders
ø32 ... 100
ISO - UNITOP

Q11M20320005 X	Q11M20630075 X	U11M20320200 X	U11M20800050 X	
Q11M20320010 X	Q11M20630080 X	U11M20400005 X	U11M20800075 X	
Q11M20320025 X	Q11M20630100 X	U11M20400010 X	U11M20800080 X	
Q11M20320030 X	Q11M20630125 X	U11M20400025 X	U11M20800100 X	
Q11M20320040 X	Q11M20630150 X	U11M20400030 X	U11M20800125 X	
Q11M20320050 X	Q11M20630160 X	U11M20400040 X	U11M20800150 X	
Q11M20320075 X	Q11M20630200 X	U11M20400050 X	U11M20800160 X	
Q11M20320080 X	Q11M20800005 X	U11M20400075 X	U11M20800200 X	
Q11M20320100 X	Q11M20800010 X	U11M20400080 X	U11M21000005 X	
Q11M20320125 X	Q11M20800025 X	U11M20400100 X	U11M21000010 X	
Q11M20320150 X	Q11M20800030 X	U11M20400125 X	U11M21000025 X	
Q11M20320160 X	Q11M20800040 X	U11M20400150 X	U11M21000030 X	
Q11M20320200 X	Q11M20800050 X	U11M20400160 X	U11M21000040 X	
Q11M20400005 X	Q11M20800075 X	U11M20400200 X	U11M21000050 X	
Q11M20400010 X	Q11M20800080 X	U11M20500005 X	U11M21000075 X	
Q11M20400025 X	Q11M20800100 X	U11M20500010 X	U11M21000080 X	
Q11M20400030 X	Q11M20800125 X	U11M20500025 X	U11M21000100 X	
Q11M20400040 X	Q11M20800150 X	U11M20500030 X	U11M21000125 X	
Q11M20400050 X	Q11M20800160 X	U11M20500040 X	U11M21000150 X	
Q11M20400075 X	Q11M20800200 X	U11M20500050 X	U11M21000160 X	
Q11M20400080 X	Q11M21000005 X	U11M20500075 X	U11M21000200 X	
Q11M20400100 X	Q11M21000010 X	U11M20500080 X		
Q11M20400125 X	Q11M21000025 X	U11M20500100 X		
Q11M20400150 X	Q11M21000030 X	U11M20500125 X		
Q11M20400160 X	Q11M21000040 X	U11M20500150 X		
Q11M20400200 X	Q11M21000050 X	U11M20500160 X		
Q11M20500005 X	Q11M21000075 X	U11M20500200 X		
Q11M20500010 X	Q11M21000080 X	U11M20630005 X		
Q11M20500025 X	Q11M21000100 X	U11M20630010 X		
Q11M20500030 X	Q11M21000125 X	U11M20630025 X		
Q11M20500040 X	Q11M21000150 X	U11M20630030 X		
Q11M20500050 X	Q11M21000160 X	U11M20630040 X		
Q11M20500075 X	Q11M21000200 X	U11M20630050 X		
Q11M20500080 X	U11M20320005 X	U11M20630075 X		
Q11M20500100 X	U11M20320010 X	U11M20630080 X		
Q11M20500125 X	U11M20320025 X	U11M20630100 X		
Q11M20500150 X	U11M20320030 X	U11M20630125 X		
Q11M20500160 X	U11M20320040 X	U11M20630150 X		
Q11M20500200 X	U11M20320050 X	U11M20630160 X		
Q11M20630005 X	U11M20320075 X	U11M20630200 X		
Q11M20630010 X	U11M20320080 X	U11M20800005 X		
Q11M20630025 X	U11M20320100 X	U11M20800010 X		
Q11M20630030 X	U11M20320125 X	U11M20800025 X		
Q11M20630040 X	U11M20320150 X	U11M20800030 X		
Q11M20630050 X	U11M20320160 X	U11M20800040 X		



CILINDRI CORSA BREVE
short stroke cylinders
ø16 ... 100

D11M20160005 X	D11M20250040 X	D11M20500010 X	D11M20800030 X	
D11M20160010 X	D11M20250050 X	D11M20500025 X	D11M20800040 X	
D11M20160025 X	D11M20320005 X	D11M20500030 X	D11M20800050 X	
D11M20160030 X	D11M20320010 X	D11M20500040 X	D11M20800075 X	
D11M20160040 X	D11M20320025 X	D11M20500050 X	D11M20800100 X	
D11M20200005 X	D11M20320030 X	D11M20630005 X	D11M21000005 X	
D11M20200010 X	D11M20320040 X	D11M20630010 X	D11M21000010 X	
D11M20200025 X	D11M20320050 X	D11M20630025 X	D11M21000025 X	
D11M20200030 X	D11M20400005 X	D11M20630030 X	D11M21000030 X	
D11M20200040 X	D11M20400010 X	D11M20630040 X	D11M21000040 X	
D11M20200050 X	D11M20400025 X	D11M20630050 X	D11M21000050 X	
D11M20250005 X	D11M20400030 X	D11M20630075 X	D11M21000075 X	
D11M20250010 X	D11M20400040 X	D11M20800005 X	D11M21000100 X	
D11M20250025 X	D11M20400050 X	D11M20800010 X		
D11M20250030 X	D11M20500005 X	D11M20800025 X		



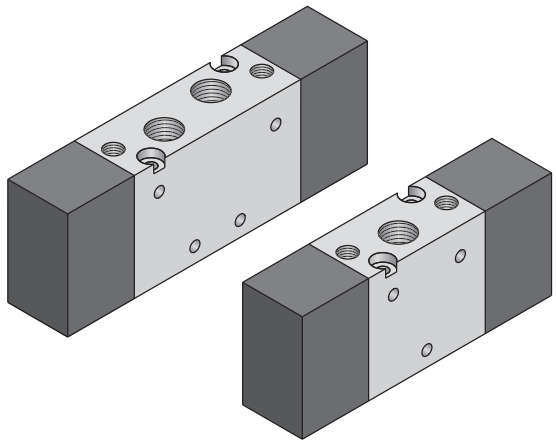
Per le seguenti opzioni contattare l'ufficio commerciale: stelo passante, stelo INOX.
For the following options please contact our commercial office: passing-through rod, stainless steel rod.

valvole 18 mm ad azionamento pneumatico

pneumatically piloted valves - 18 mm

OBSOLETO
OBSOLETE

- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/8"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/8" threaded ports
- Spessore della valvola: 18 mm
  Valve thickness: 18 mm
- Montaggio in linea, su basi modulari o a posti fissi (pag. 951-955)
  Installation in-line, on multiple sub-bases or manifolds (refer to pages 951-955)
- Azionamento pneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable pneumatic pilot



Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 12 ms TRR (12): 24 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 21 ms TRR (12): 21 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

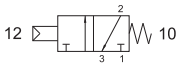
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	4.5 mm	
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	500 Nl/min	
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C	
Pressione di esercizio *Working pressure*	monostabile *[mono-stable]* 2.5 ... 10 bar 0.25 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento *Actuating pressure*	monostabile *[mono-stable]* 3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*	

OBSOLETO

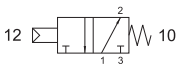
731 MC

normalmente chiusa
normally closed

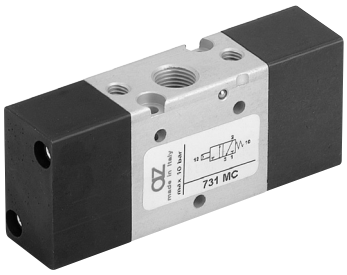


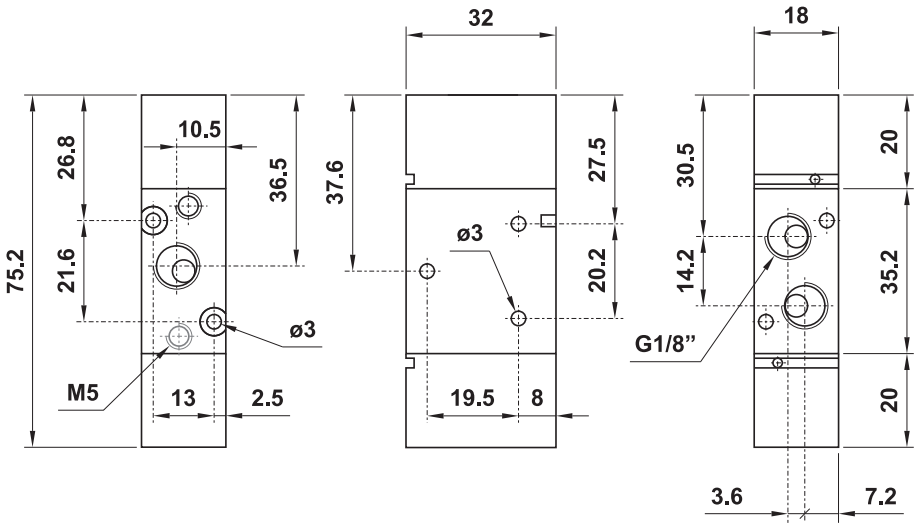
731 MCA

normalmente aperta
normally open



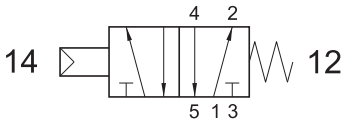
3/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla
3/2 1/8" pneumatic pilot - spring return



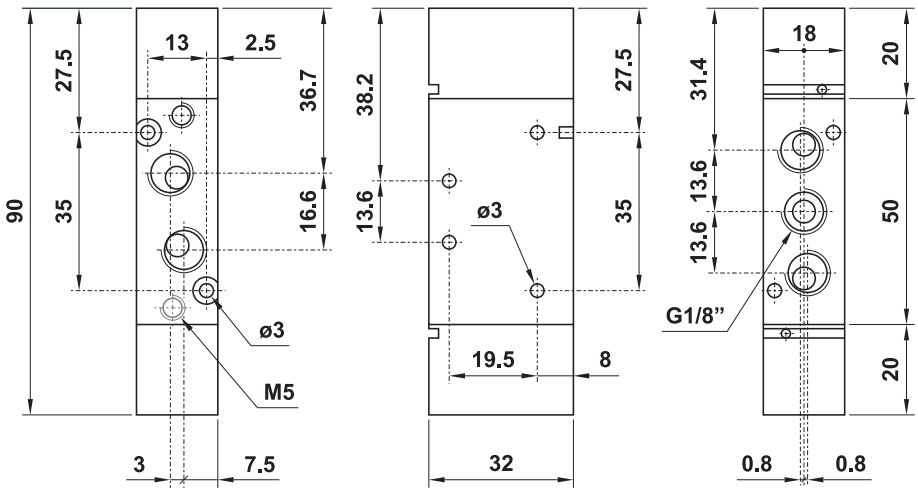


751 MC

5/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla
5/2 1/8" pneumatic pilot - spring return





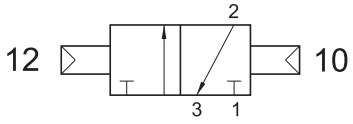


OBSOLETO

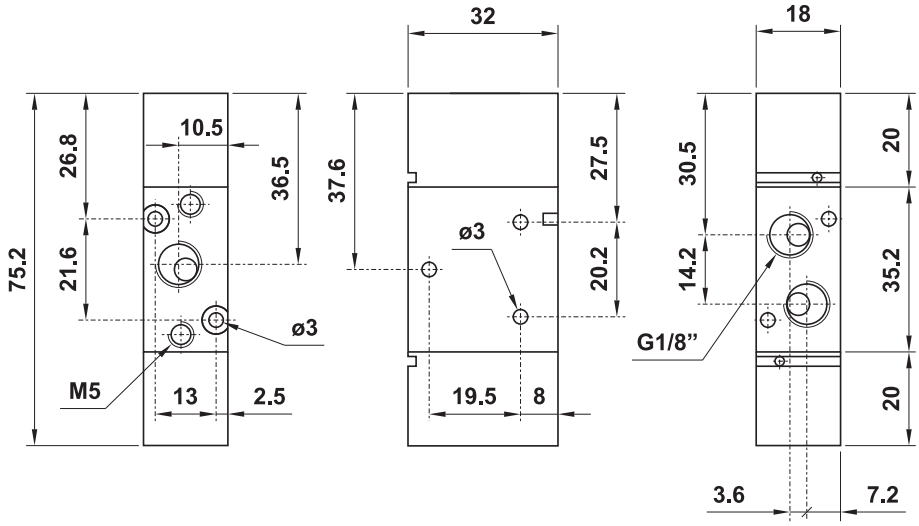
731 CC

3/2 1/8" doppio comando pneumatico

3/2 1/8" double pneumatic pilot



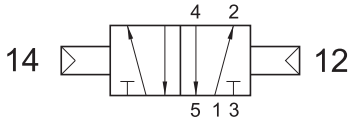




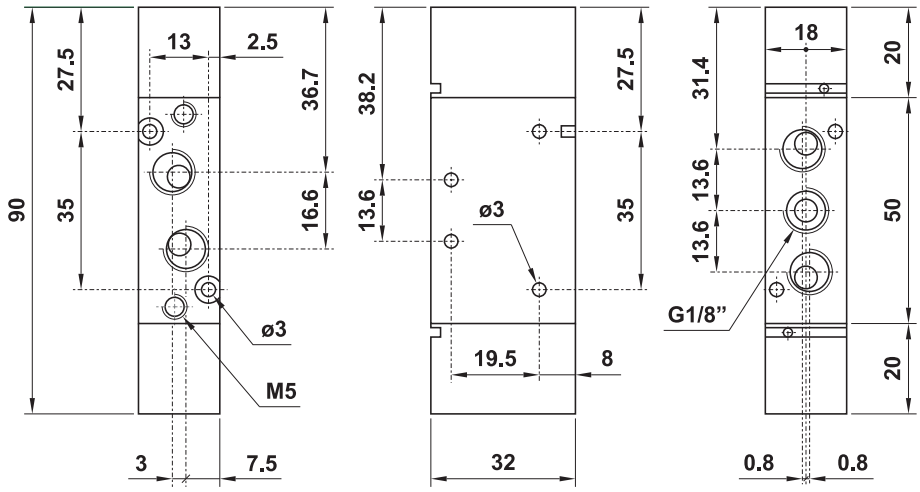
751 CC

5/2 1/8" doppio comando pneumatico

5/2 1/8" double pneumatic pilot





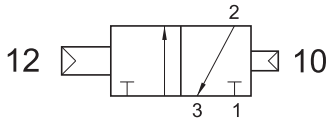


OBSOLETO

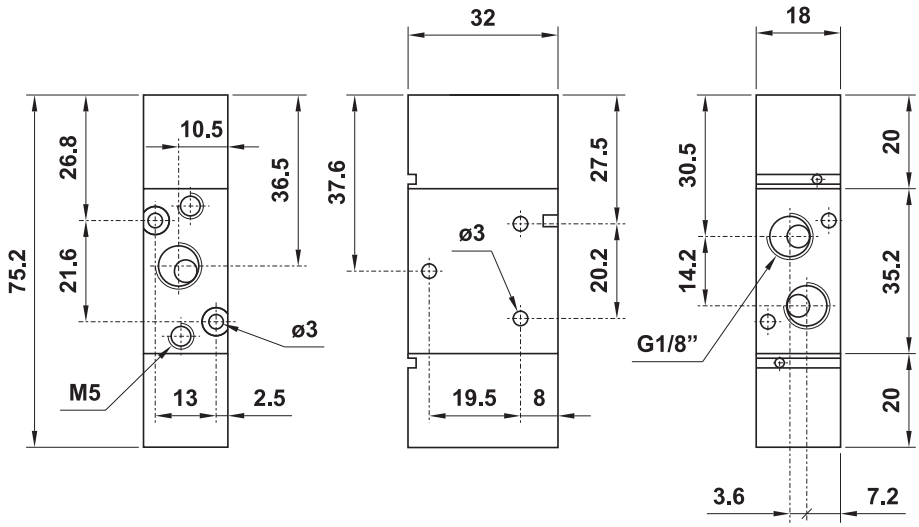
731 CCD

3/2 1/8" doppio comando pneumatico - con differenziale

3/2 1/8" double pneumatic pilot - with differential



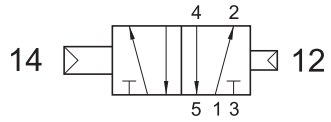




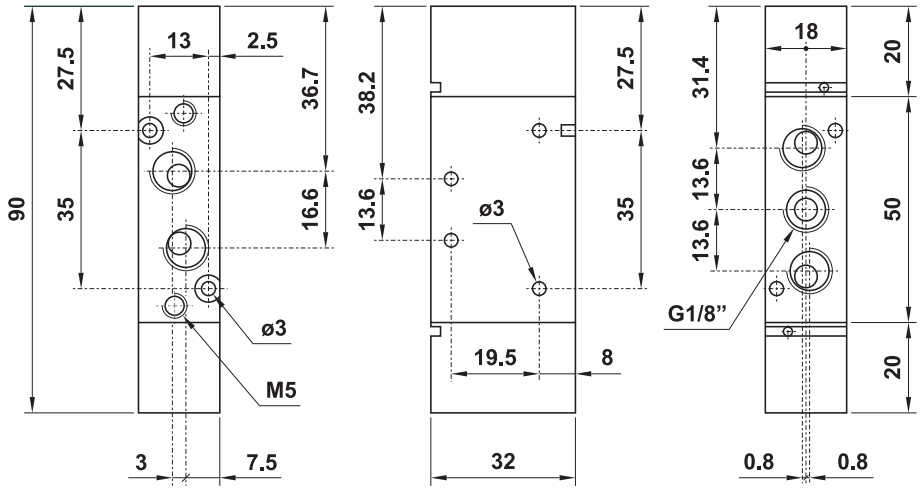
751 CCD

5/2 1/8" doppio comando pneumatico - con differenziale

5/2 1/8" double pneumatic pilot - with differential





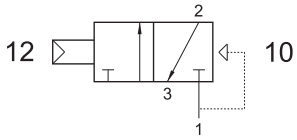


OBSOLETO

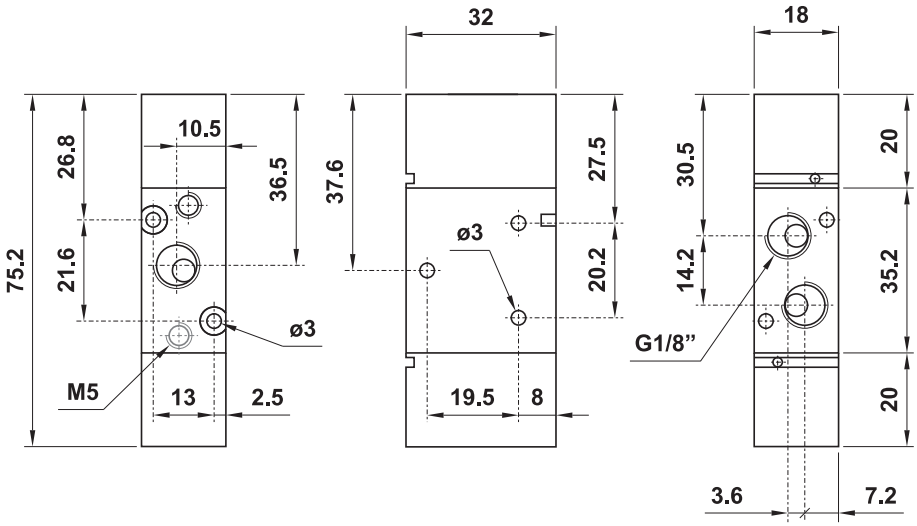
731 CFP

3/2 1/8" NC comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

3/2 1/8" NC pneumatic pilot - pneumatic spring return



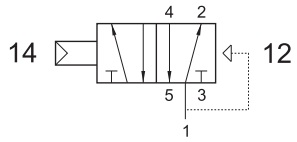




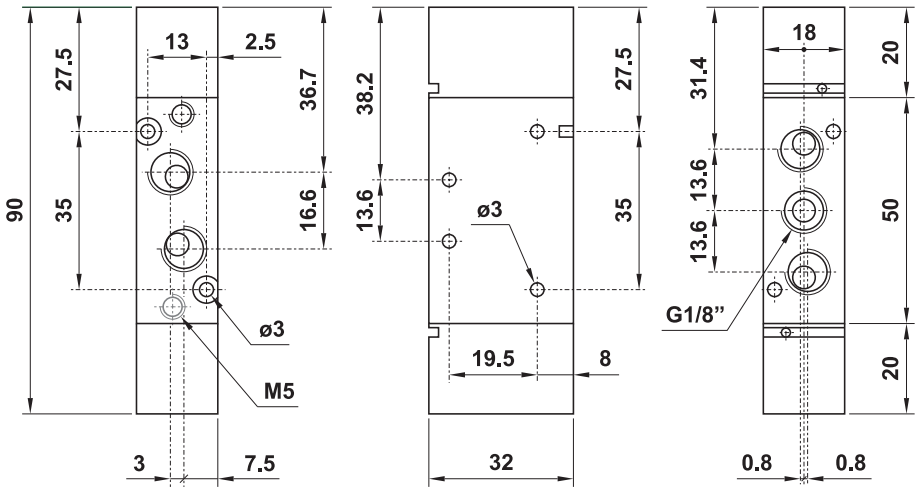
751 CFP

5/2 1/8" comando pneumatico - ritorno a molla pneumatica

5/2 1/8" pneumatic pilot - pneumatic spring return



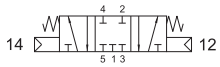




OBSOLETO

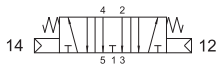
7513C CC

centri chiusi
closed centres



7513A CC

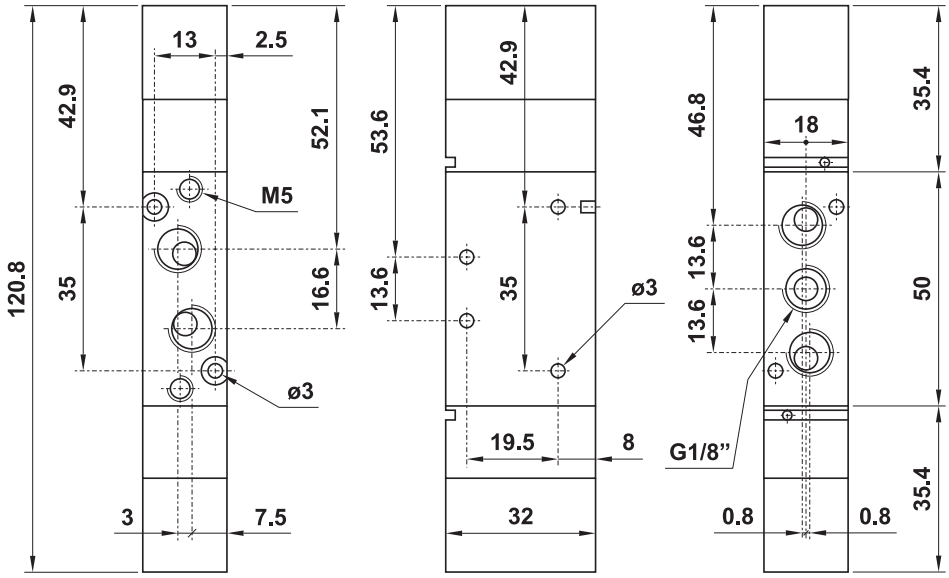
centri aperti
open centres



5/3 1/8" doppio comando pneumatico

5/3 1/8" double pneumatic pilot





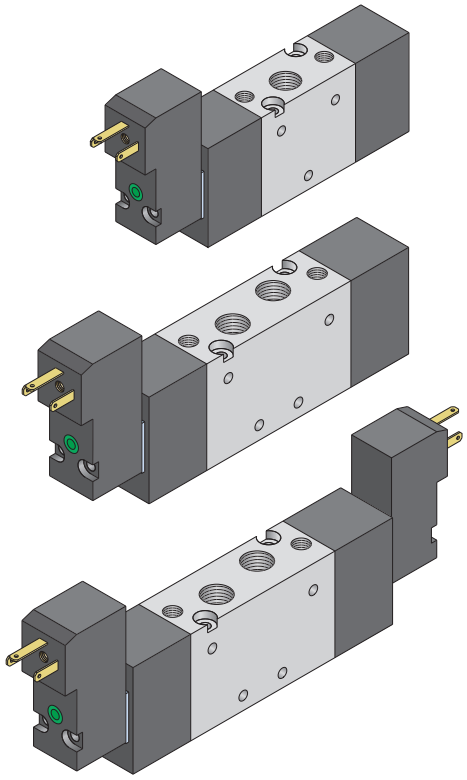
OBSOLETO

valvole 18 mm ad azion. elettropneumatico

solenoid actuated valves - 18 mm

OBSOLETO
OBSOLETE

- Valvole a spola 3/2-5/2-5/3 con attacchi filettati G1/8"
  3/2-5/2-5/3 spool valves with G1/8" threaded ports
- Spessore della valvola: 18 mm
  Valve thickness: 18 mm
- Montaggio in linea, su basi modulari o a posti fissi
  Installation in-line, on multiple sub-bases or manifolds
- Azionamento elettropneumatico monostabile o bistabile
  Mono-stable or bi-stable solenoid pilot
- Elettropilota 15 mm basso assorbimento (2W) a norma DIN 43650, forma C
  15 mm low consumption solenoid pilot (2W), compliant to norm DIN 43650, C form
- Azionatore manuale monostabile sull'elettropilota
  Non-detented manual override on the solenoid pilot



I prodotti di seguito indicati sono venduti con elettropilota/i montato/i (per i dati tecnici vedi pag. 157).
The following listed products are sold with mounted solenoid pilot(s); for technical data refer to page 157.

Tempi di risposta - ***response times***

monostabile *mono-stable*	TRA (14): 13 ms TRR (12): 26 ms
bistabile *bi-stable*	TRA (14): 24 ms TRR (12): 24 ms

Materiali
Corpo: alluminio 11S
Molle: INOX
Guarnizioni: NBR
Spola: alluminio nichelato
Parti interne: ottone OT58

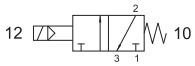
Materials
Body: aluminium 11S
Springs: stainless steel
Seals: NBR
Spool: nickel plated aluminium
Internal parts: brass OT58

Diametro nominale *Nominal orifice*	4.5 mm		
Portata nominale a 6 bar, Δp 1 bar *Nominal flow rate at 6 bar, Δp 1 bar*	500 Nl/min		
Temperatura di esercizio *Temperature range*	max +60°C		
Pressione di esercizio *Working pressure*	al. interna monost. *[monost. internal air supply]* 3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa	al. interna bist. *[bi-stable internal air supply]* 2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa	alim. separata *[separate air supply]* -0.9 ... 10 bar -0.09 ... 1 MPa
Pressione di azionamento (per alimentazione separata) *Actuating pressure (for separate air supply)*	monostabile *[mono-stable]* 3 ... 10 bar 0.3 ... 1 MPa	bistabile *[bi-stable]* 2 ... 10 bar 0.2 ... 1 MPa	
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*		

OBSOLETO

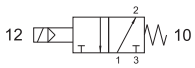
731 ME xx

normalmente chiusa
normally closed



731 MEA xx

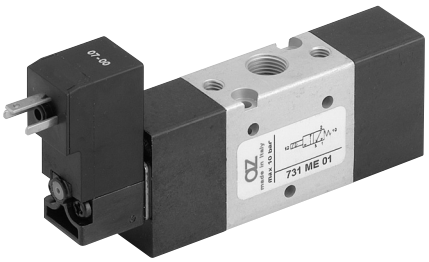
normalmente aperta
normally open

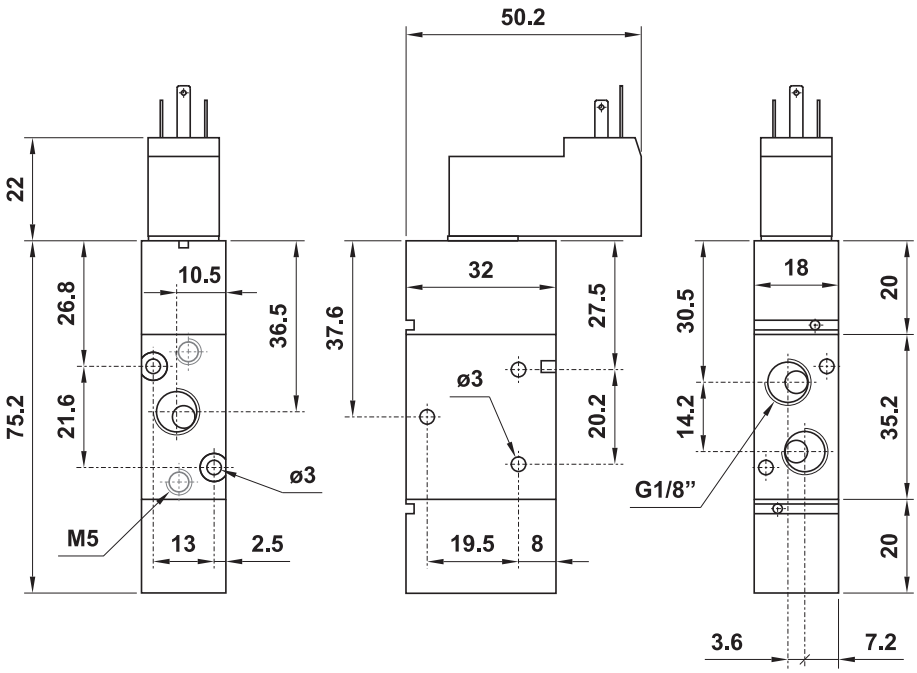


3/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla
3/2 1/8" solenoid pilot - spring return

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

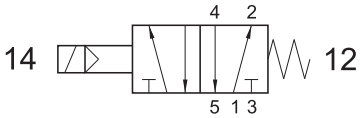
12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**





751 ME xx

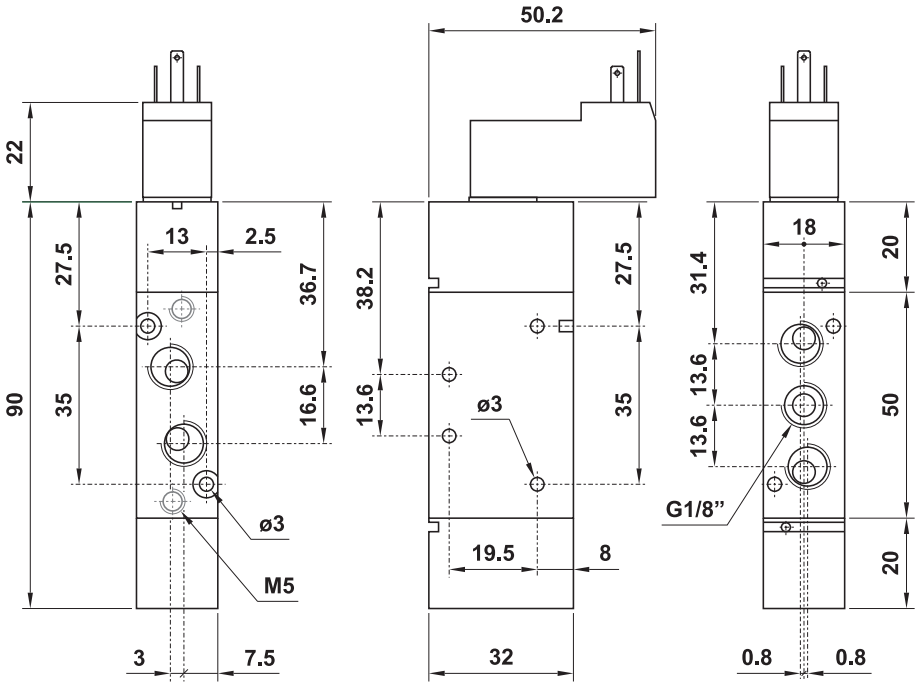
5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla
5/2 1/8" solenoid pilot - spring return



Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**



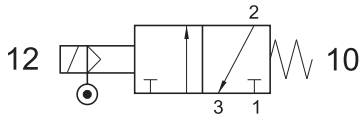


OBSOLETO

731 ME AS xx

3/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

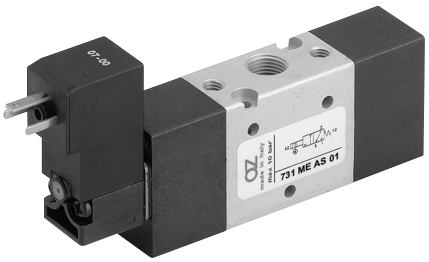
3/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return

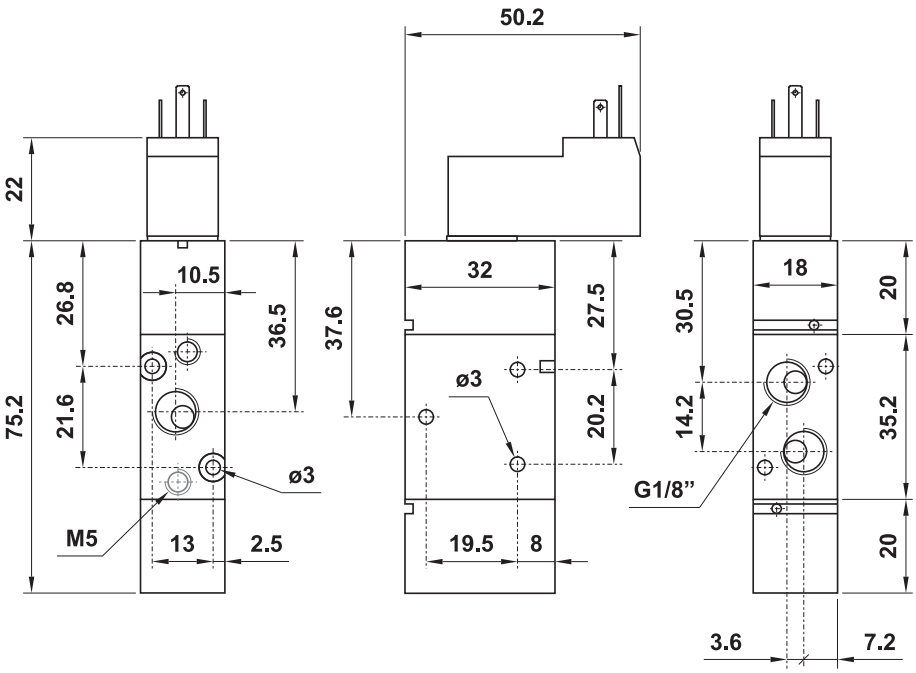


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

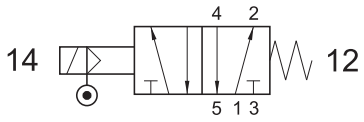




751 ME AS xx

5/2 1/8" comando elettrico alimentazione separata - ritorno a molla

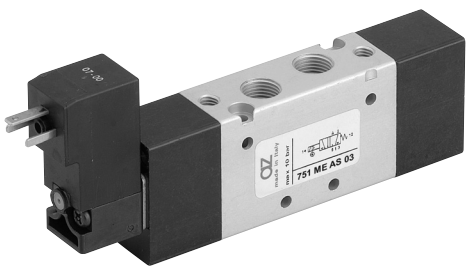
5/2 1/8" solenoid pilot with separate air supply - spring return

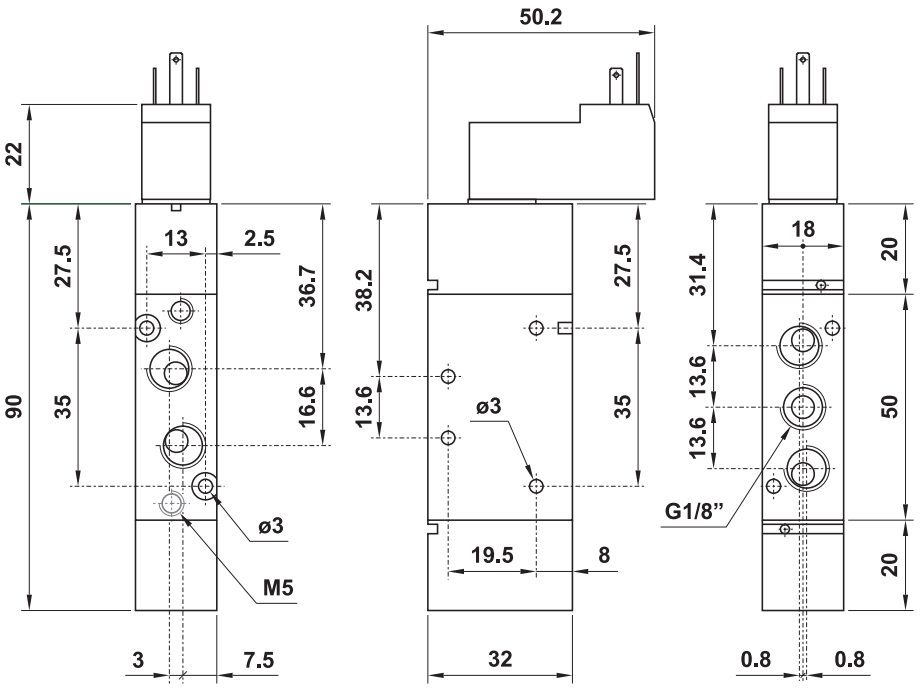


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**



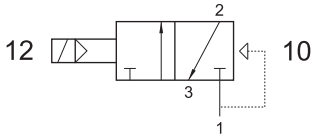


OBSOLETO

731 EFP xx

3/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

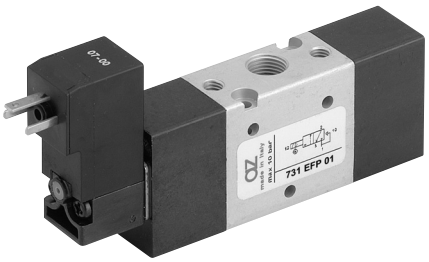
3/2 1/8" solenoid pilot - pneumatic spring return

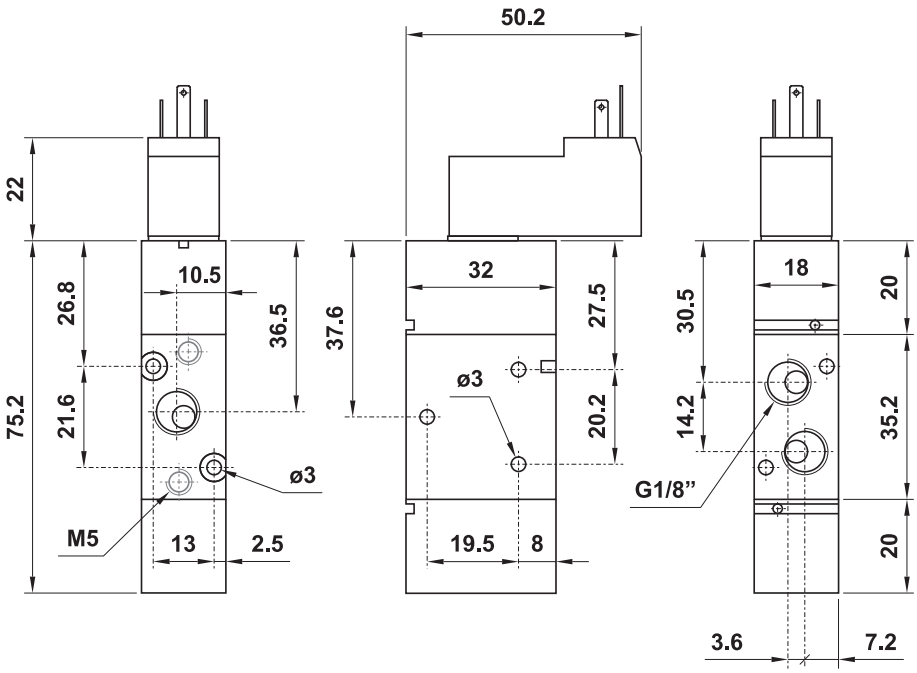


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

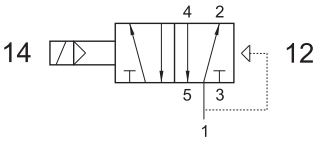




751 EFP xx

5/2 1/8" comando elettrico - ritorno a molla pneumatica

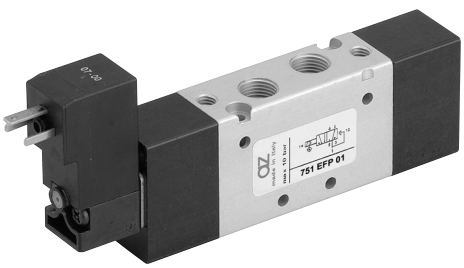
5/2 1/8" solenoid pilot - pneumatic spring return

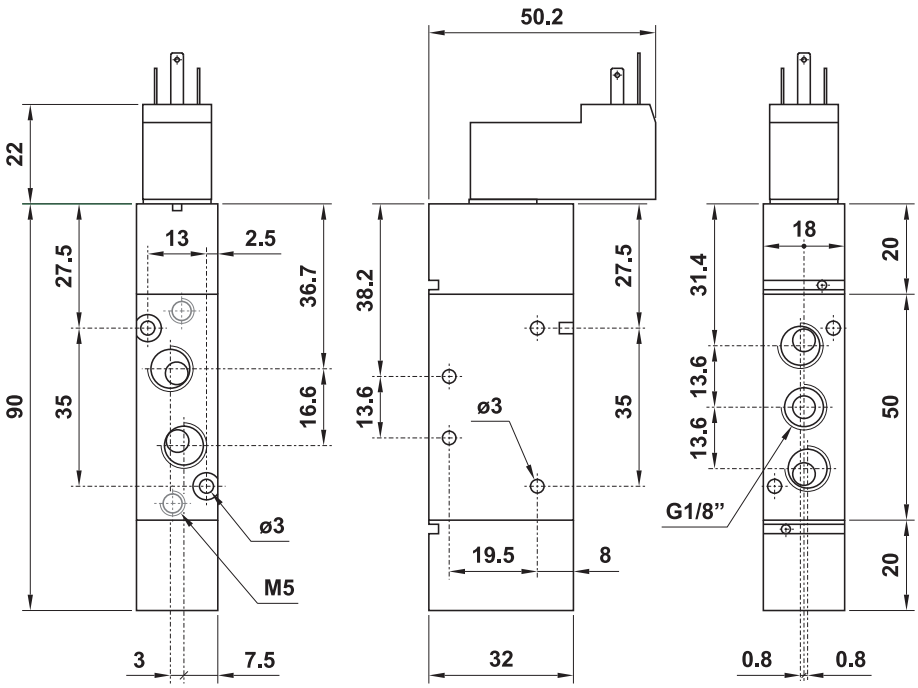


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

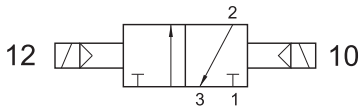




731 EE xx

3/2 1/8" doppio comando elettrico

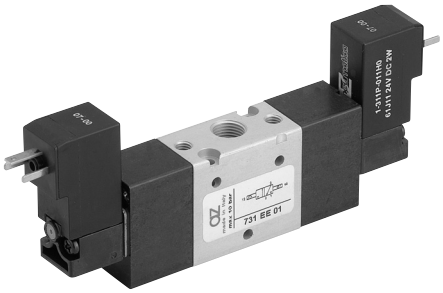
3/2 1/8" double solenoid pilot

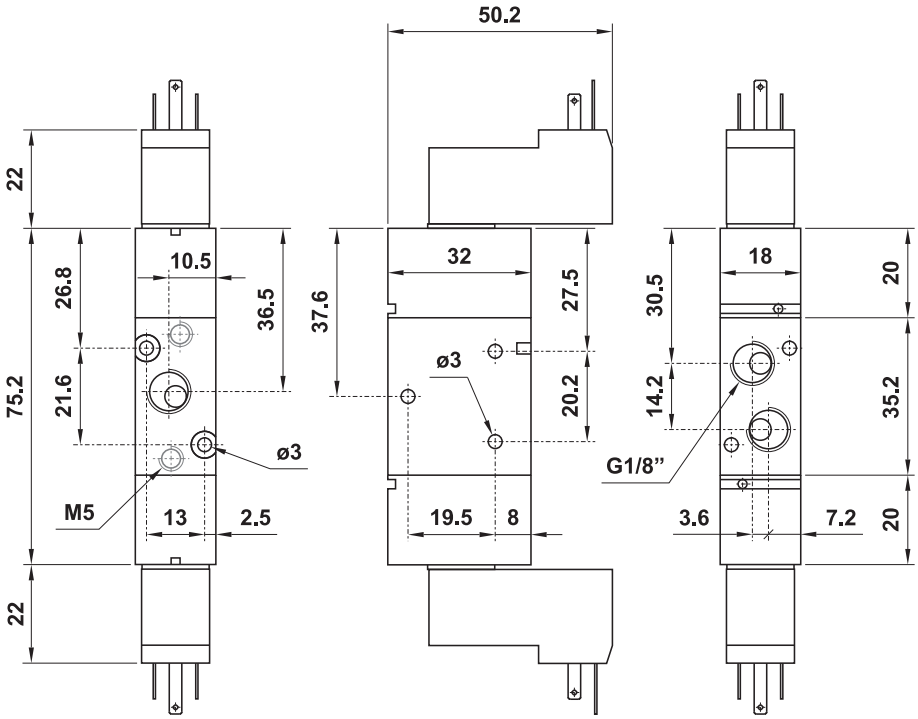


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

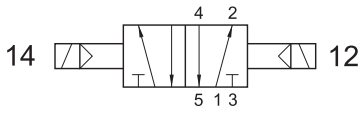




751 EE xx

5/2 1/8" doppio comando elettrico

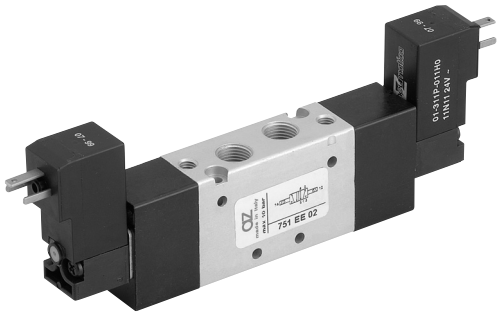
5/2 1/8" double solenoid pilot

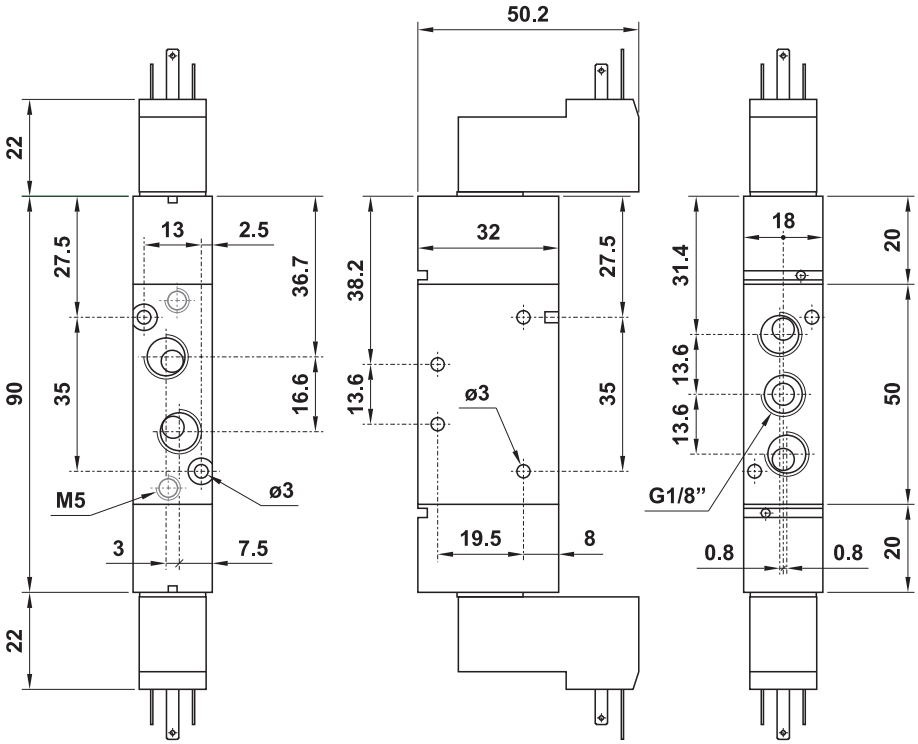


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**



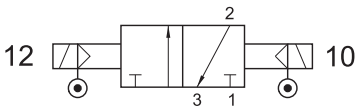


OBSOLETO

731 EE AS xx

3/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

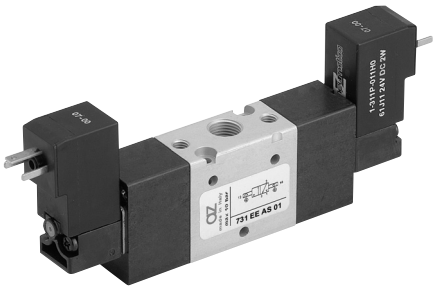
3/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

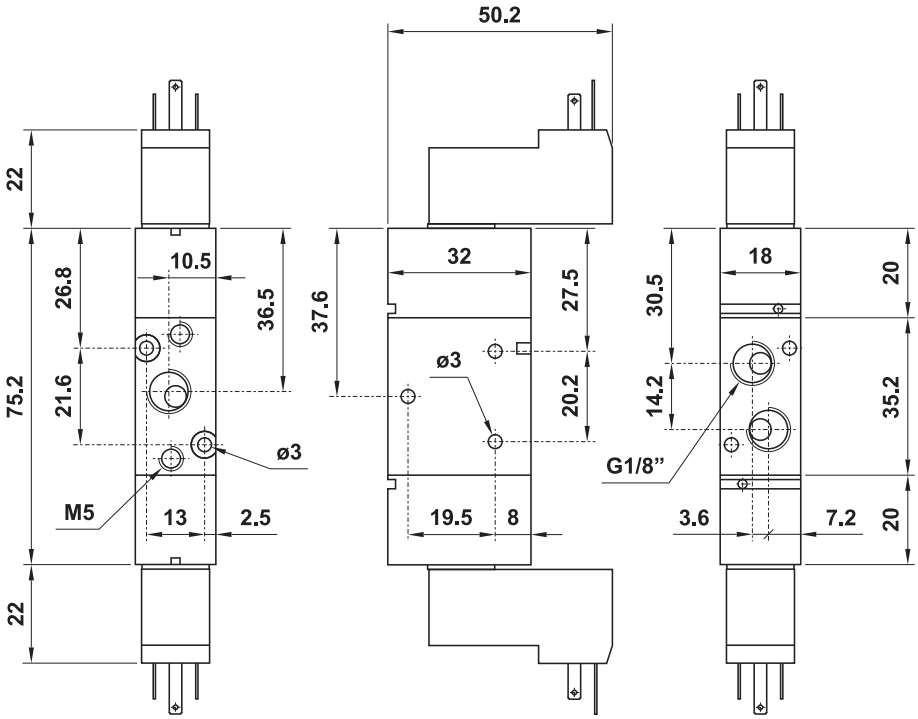


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

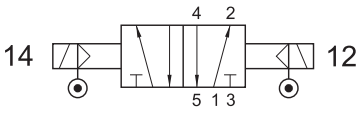




751 EE AS xx

5/2 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

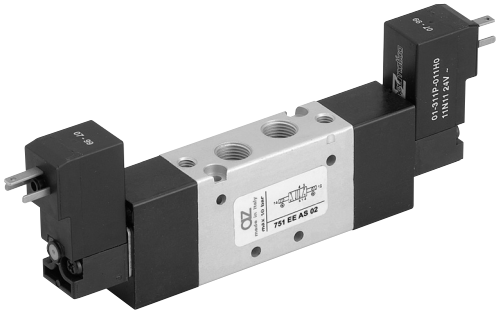
5/2 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

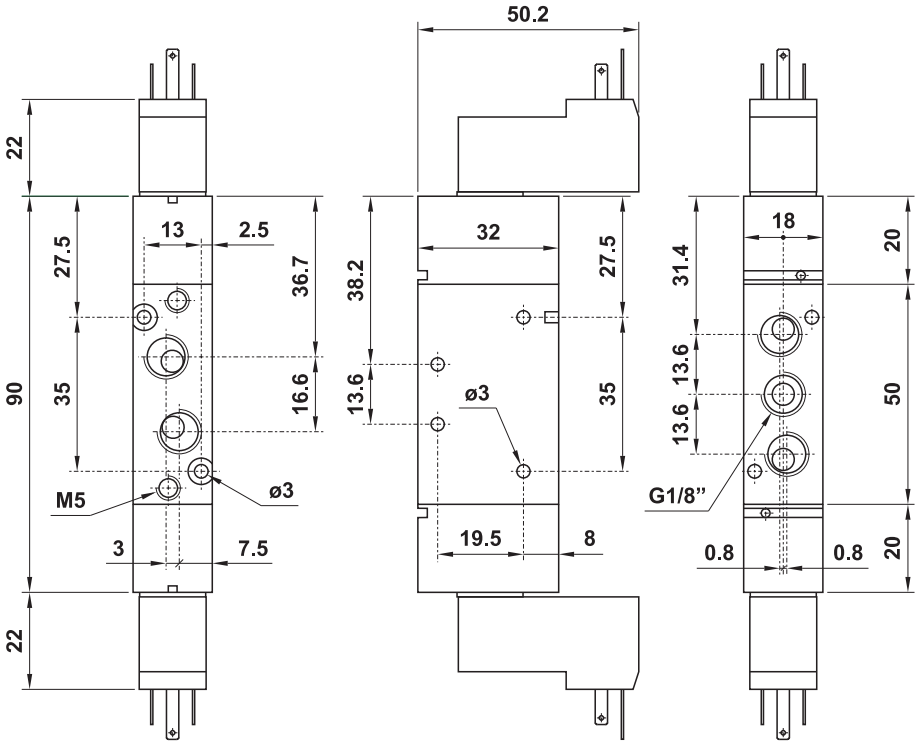


Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

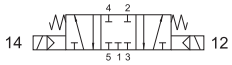
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

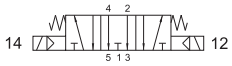




7513C EE xx
centri chiusi
closed centres



7513A EE xx
centri aperti
open centres



5/3 1/8" doppio comando elettrico

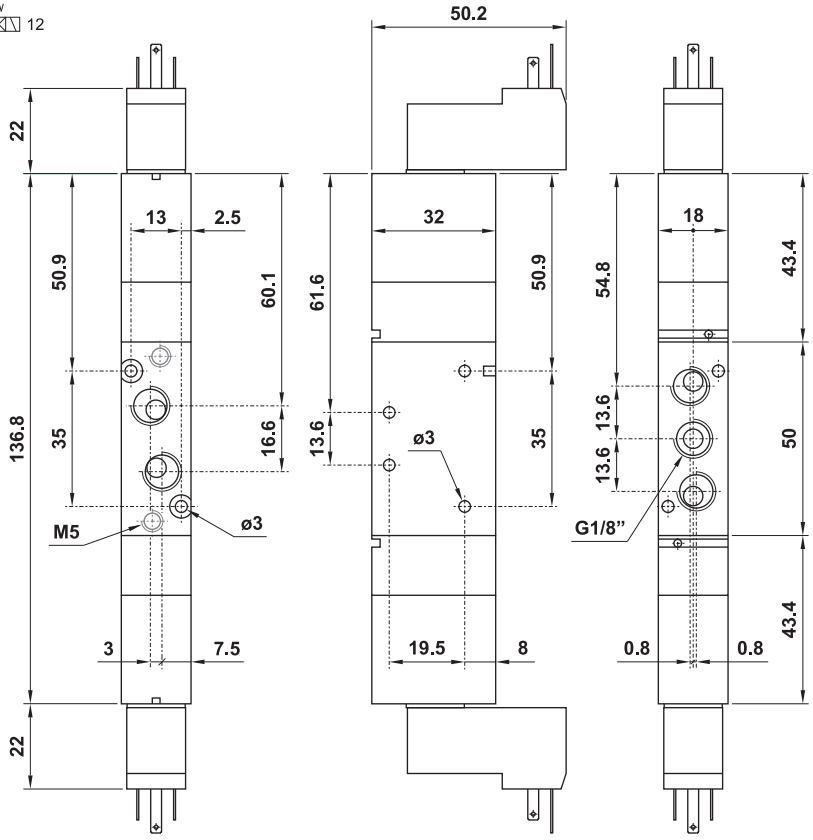
5/3 1/8" double solenoid pilot

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

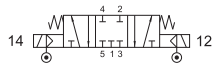
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**

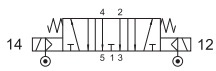




7513C EE AS xx
centri chiusi
closed centres



7513A EE AS xx
centri aperti
open centres



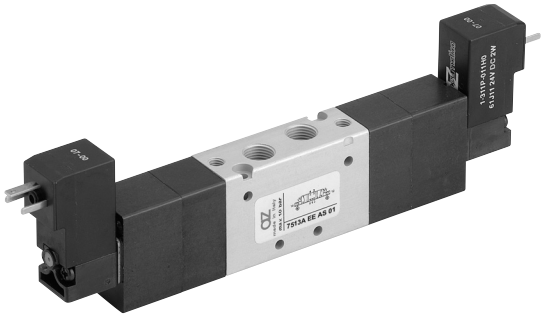
5/3 1/8" doppio comando elettrico alimentazione separata

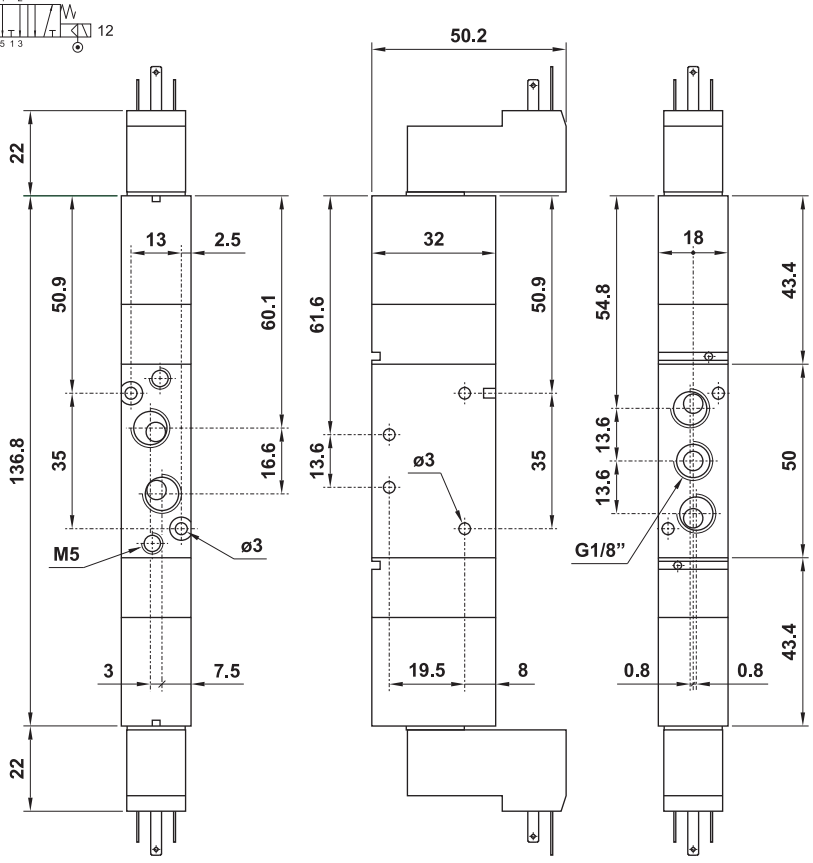
5/3 1/8" double solenoid pilot with separate air supply

Nella sigla del prodotto sostituire le lettere "**xx**" con l'indicazione della tensione.

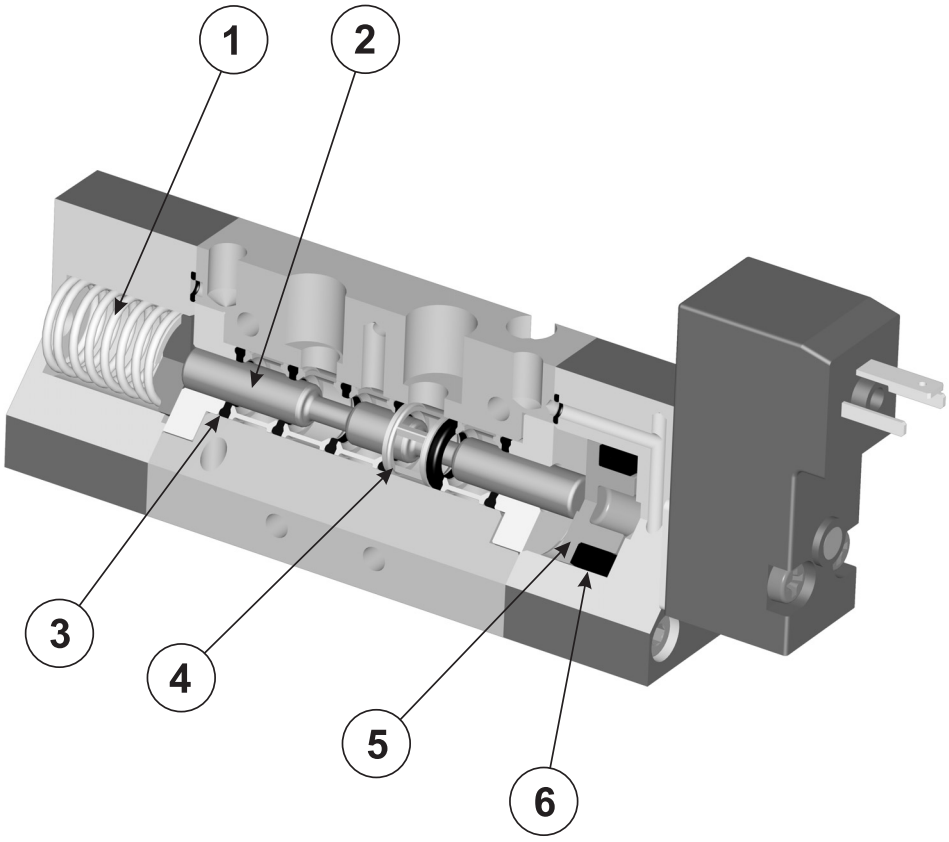
*In the part number replace "**xx**" with the reference of the solenoid tension.*

12V DC	**00**
24V DC	**01**
24V 50/60Hz	**02**
110V 50/60Hz	**03**
220V 50/60Hz	**04**





OBSOLETO



1. Molla: acciaio *[spring: steel]*
2. Spola: alluminio nichelato *[spool: nickel plated aluminium]*
3. Guarnizione cassetto: NBR *[seal for spool: NBR]*
4. Distanziale cassetto: ottone *[brass]*
5. Pistone per comando spola: delrin *[piston to actuate the spool: delrin]*
6. Guarnizione DE per pistone: NBR *[seal DE for piston: NBR]*

codice kit *code of kit*	utilizzabile per *suitable for*		
05.057.2	731 MC	731 MCA	731 ME
	731 MEA	731 ME AS	
05.058.2	731 CC	731 EE	731 EE AS
05.059.2	731 CCD	731 CFP	731 EFP
05.053.2	751 MC	751 ME	751 ME AS
05.054.2	751 CC	751 EE	751 EE AS
05.056.2	751 CCD	751 CFP	751 EFP
05.055.2	7513C CC	7513A CC	7513C EE
	7513A EE	7513C EE AS	7513A EE AS

sottobasi modulari per valvole 18 mm

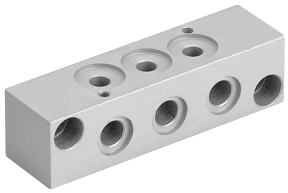
multiple sub-bases for 18 mm spool valves

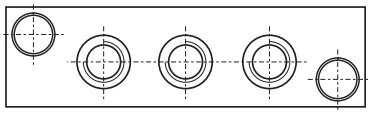
OBSOLETO
OBSOLETE

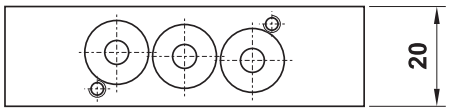
sottobase
sub-base

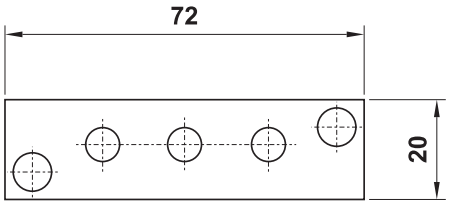
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

BM751









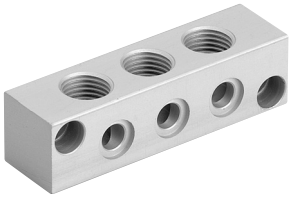
È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

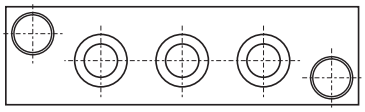
---

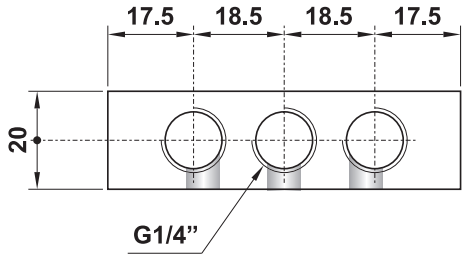
intermedio
intermediate header

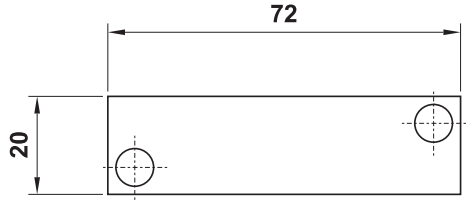
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DR751









È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

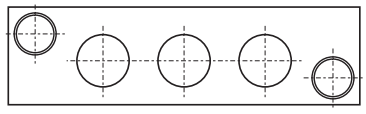
---

diaframma
blanking piece

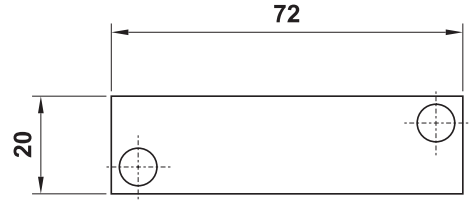
CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DC751









È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

OBSOLETO

sottobasi modulari per valvole 18 mm

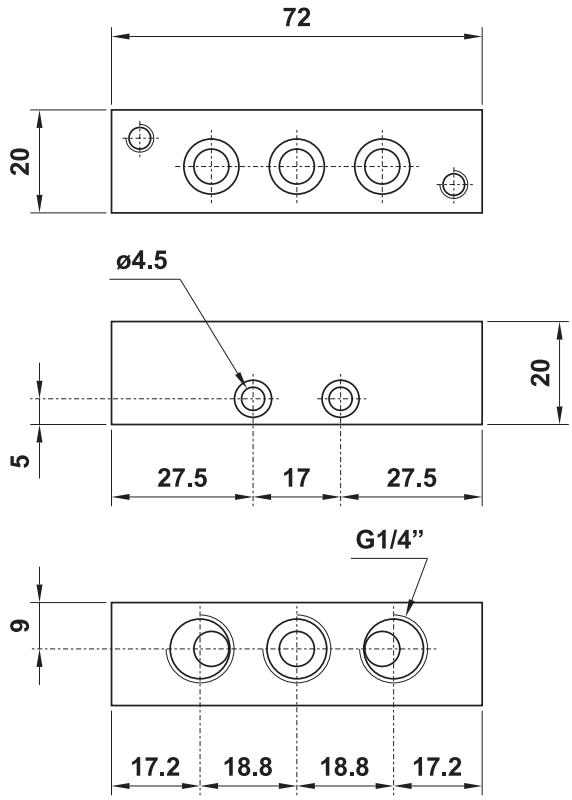
multiple sub-bases for 18 mm spool valves

terminale sinistro
left hand header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TS751



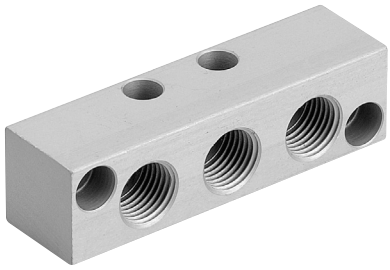


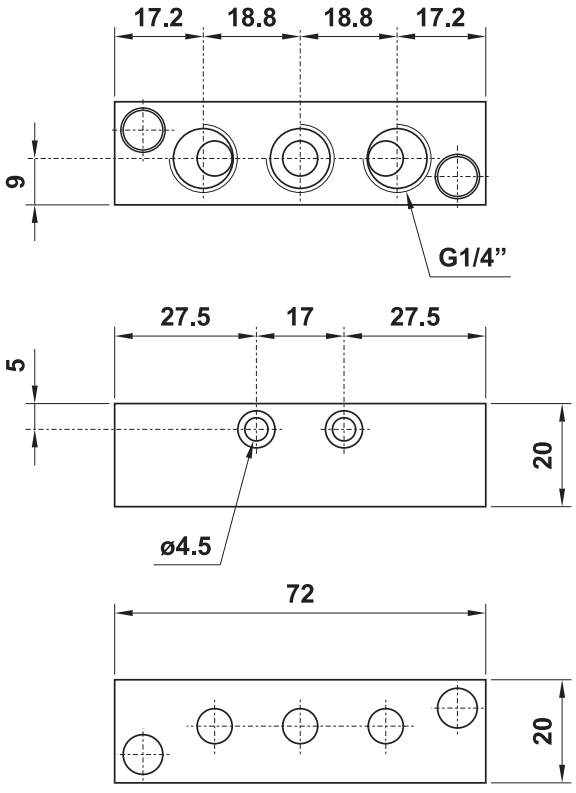
È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

terminale destro
right hand header

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

TD751





È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

sottobasi modulari per valvole 18 mm

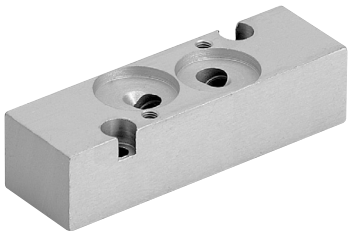
multiple sub-bases for 18 mm spool valves

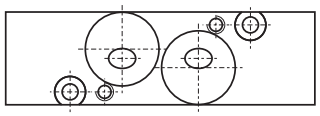
OBSOLETO
OBSOLETE

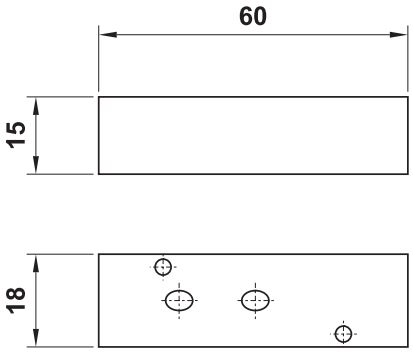
adattatore 3-5 vie
3-5 way adaptor

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DD751







Per montare una valvola a 3 vie su una base per valvole a 5 vie è necessario interporre questo adattatore tra la base e la valvola.

To install a three way valve on a sub-base for five way valves it is necessary to mount this adaptor between the valve and the sub-base.

È venduto in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

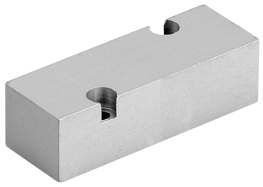
---

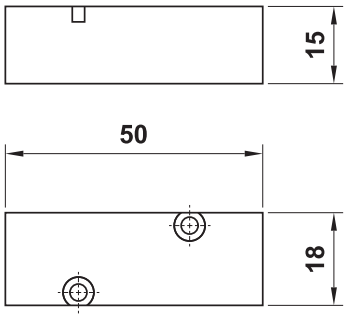
piastrina di chiusura
blanking plate

3 vie *ways*

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

CS731





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

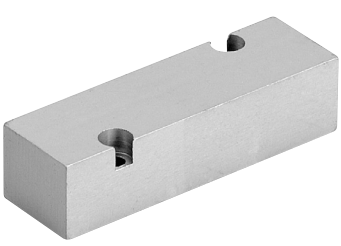
---

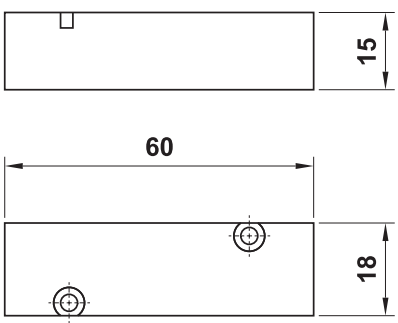
piastrina di chiusura
blanking plate

5 vie *ways*

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

CS751





È venduta in kit con i particolari necessari al suo assemblaggio.
It is sold in kit with all necessary pieces for installation.

OBSOLETO

accessori per sottob. modulari valvole 18 mm

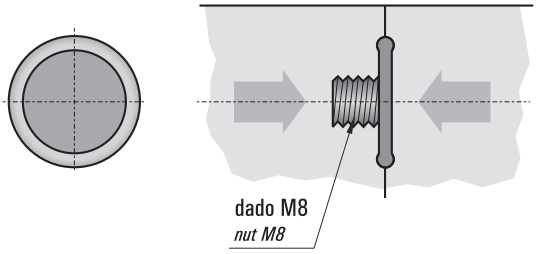
accessories for multiple sub-bases for 18 mm spool valves

OBSOLETO
OBSOLETE

guarnizione diaframma
diaphragm gasket

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

DF851





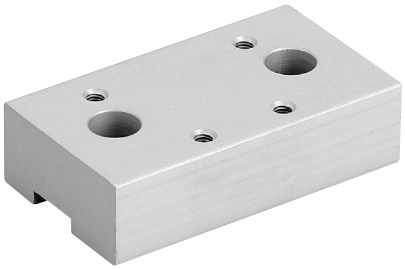
Da inserirsi tra due sottobasi modulari per bloccare il flusso d'aria e dividere una batteria di valvole in zone alimentabili a pressioni diverse.
To be inserted between two sub-bases to stop the air flow and divide the manifold into separate zones.

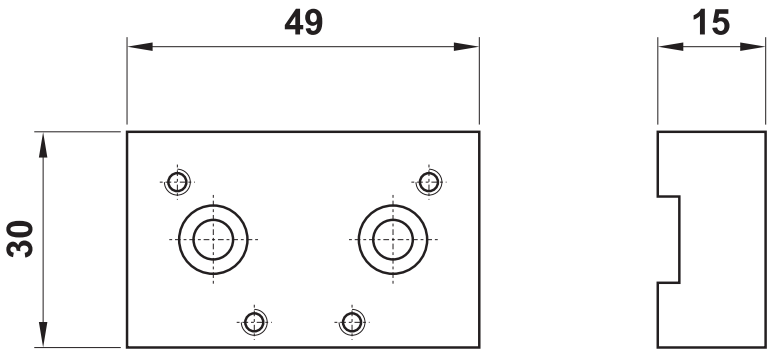
---

adattatore per cilindro ISO 15552
interface for cylinder ISO 15552

CODICE DI ORDINAZIONE
ORDER CODE

05.035.2





OBSOLETO

È utilizzabile per l'installazione di una valvola della serie 751 su un cilindro ISO 15552 dall'alesaggio 32 all'alesaggio 100.
Ogni pezzo è venduto con tutti i particolari necessari al suo assemblaggio.

It can be used to install a valve 751 on a cylinder ISO 15552 from bore 32 to bore 100.
It is sold with all necessary pieces for installation.

Per l'installazione sul cilindro è necessario innanzi tutto smontare una delle due testate.
For the installation on the cylinder it is necessary to remove one end cap.

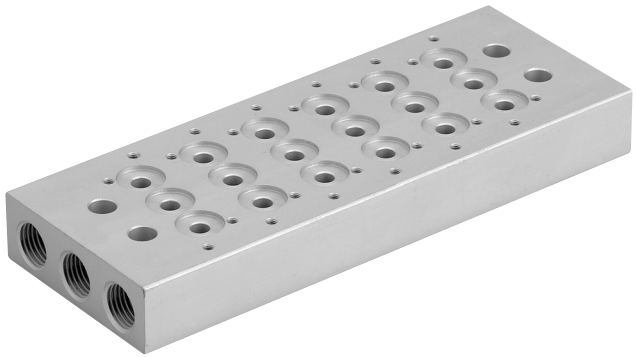
sottobasi a posti fissi per valvole 18 mm

manifolds for 18 mm spool valves

OBSOLETO
OBSOLETE

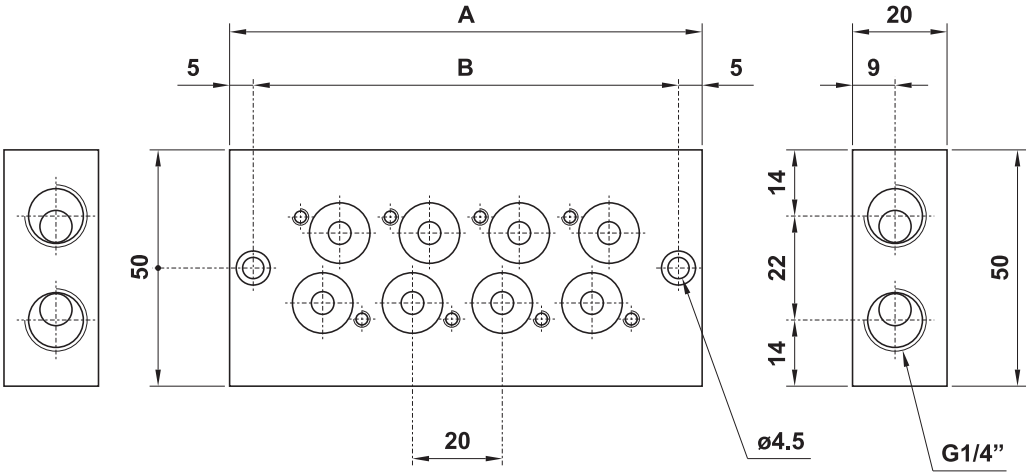
Le sottobasi a posti fissi sono disponibili nella versione per valvole a 3 o a 5 vie. Sulle sottobasi per valvole a 5 vie possono essere montate le valvole a 3 vie con l'ausilio dell'adattatore DD751.
Ogni sottobase è venduta con i particolari necessari per il fissaggio delle valvole. Eventuali posizioni non utilizzate possono essere tappate con la piastrina di chiusura.

These manifolds are available in the version for three way valves and in the version for five way valves. On manifolds for five way valves it is possible to install three way valves using the adaptor DD751.
Each manifold is sold with all necessary pieces for installation. Unused stations can be closed with a blanking plate.



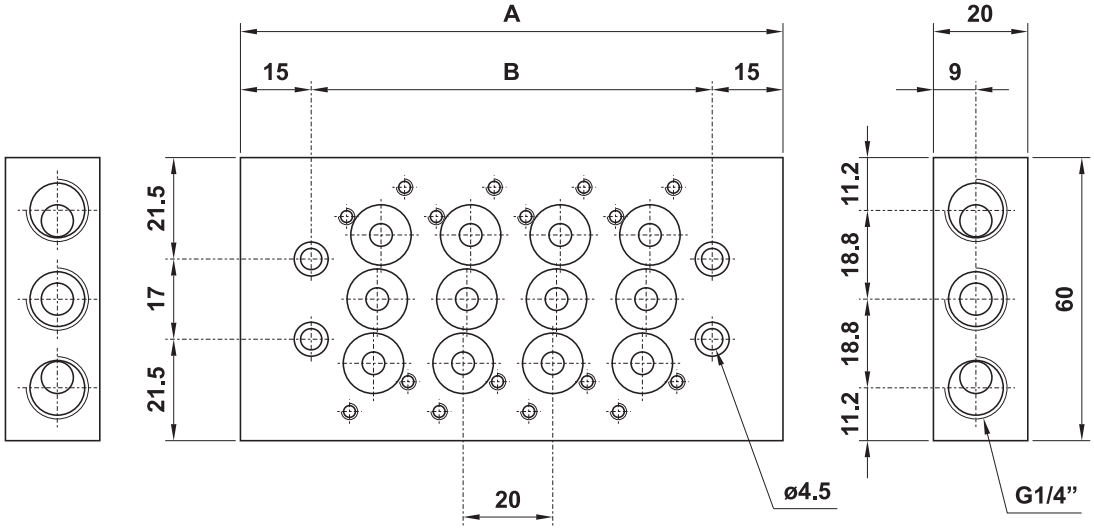
3 vie *ways*

modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
05.012.2	2	63	53
05.013.2	3	83	73
05.014.2	4	103	93
05.015.2	5	123	113
05.016.2	6	143	133
05.017.2	7	163	153
05.018.2	8	183	173
05.019.2	9	203	193
05.020.2	10	223	213
05.039.2	11	243	233
05.036.2	12	263	253



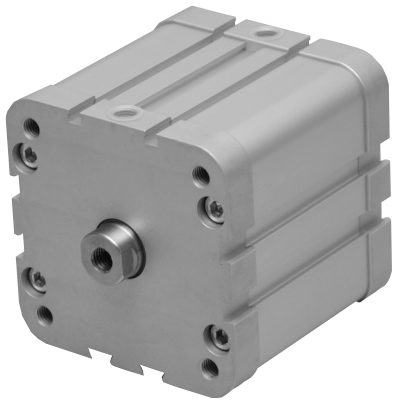
5 vie *ways*

modello *model*	nr. posizioni *no. stations*	A	B
05.002.2	2	80	50
05.003.2	3	100	70
05.004.2	4	120	90
05.005.2	5	140	110
05.006.2	6	160	130
05.007.2	7	180	150
05.008.2	8	200	170
05.009.2	9	220	190
05.010.2	10	240	210
05.037.2	11	260	230
05.001.2	12	280	250



OBSOLETO

- Cilindri compatti con interasse ISO 15552 o UNITOP
  Fixing dimensions are compliant to norm ISO 15552 or UNITOP
- Predisposti per i fissaggi normalizzati
  To be installed with standard fixing elements
- Grande affidabilità e lunga durata
  High reliability and long life time
- Versione magnetica standard
  Standard magnetic version
- Esecuzioni e corse speciali a richiesta
  Special versions and strokes on request

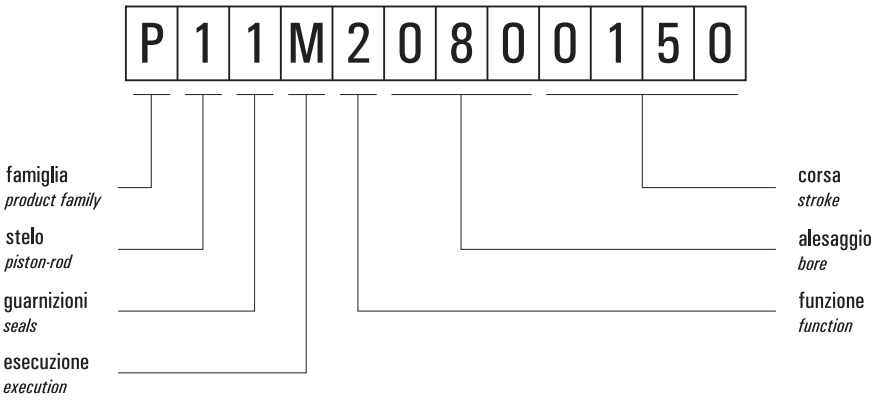


Materiali
Camicia: alluminio
Stelo: C45 cromato o INOX AISI 304
Testate: alluminio
Pistone: tecnopolimero (standard) o alluminio (su richiesta). Il pistone in tecnopolimero non è adatto per la versione ATEX.
Guarnizioni: poliuretano o VITON
Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
Magnete: plastoferrite (non adatto per temperature oltre +60°C)

Materials
Barrel: aluminium
Piston-rod: C45 (chromium plated) or stainless steel
End-cups: aluminium
Piston: technopolymer (standard) or aluminium (on request). The piston in technopolymer is not suitable for ATEX.
Sealings: polyurethane or VITON
Piston-rod sealing: polyurethane or VITON
Magnet: magnetic iron compound (not suitable for temperatures over +60°C)

Pressione di esercizio *Working pressure*	max 10 bar max 1 MPa
Temperatura di esercizio *Temperature range*	standard (poliuretano/NBR): max +60°C VITON: max +110°C
Alesaggi *Bores*	32; 40; 50; 63; 80; 100 mm
Tipo di costruzione *Construction type*	Profilo quadro con cava centrale e cave laterali *Square aluminium profile*
Corse *Strokes*	5 ... 200 mm
Fluido *Fluid*	Aria filtrata 50μ con o senza lubrificazione *50μ filtered, lubricated or non lubricated air*

chiave di codifica
key to codes



Famiglia *[product family]*

P cilindri compatti interasse ISO 15552
[compact cylinders with fixing distances ISO 15552]

R cilindri compatti interasse UNITOP
[compact cylinders with fixing distances UNITOP]

Stelo *[piston-rod]*

1 C45 cromato - filetto stelo femmina
[C45 chromium plated - female rod thread]

2 INOX - filetto stelo femmina
[stainless steel - female rod thread]

3 C45 cromato - filetto stelo maschio
[C45 chromium plated - male rod thread]

4 INOX - filetto stelo maschio
[stainless steel - male rod thread]

Guarnizioni *[seals]*

1 poliuretano *[polyurethane]*

2 tutte le guarnizioni in VITON *[all seals in VITON]*

3 guarnizioni dello stelo in VITON *[rod seals in VITON]*

Esecuzione *[execution]*

M magnetico *[magnetic]*

Funzione *[function]*

1 semplice effetto non ammortizzato molla anteriore
[single acting front spring without pneumatic cushoning]

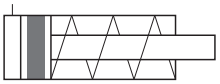
2 doppio effetto non ammortizzato
[double acting without pneumatic cushoning]

3 semplice effetto non ammortizzato molla posteriore
[single acting back spring without pneumatic cushoning]

4 doppio effetto non ammortizzato stelo passante
[double acting without pneumatic cushoning, with passing-through rod]

versioni disponibili
available versions

semplice effetto molla anteriore
single acting front spring
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



alesaggio / corsa (*bore / stroke*)	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X
30			X	X	X	X
40						
50						
75						
80						
100						
125						
150						
160						
200						

OPZIONI
options

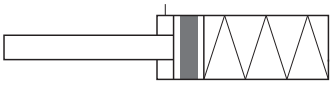
Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	

poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*

semplice eff. molla posteriore
single acting back spring
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



alesaggio / corsa (*bore / stroke*)	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X
30			X	X	X	X
40						
50						
75						
80						
100						
125						
150						
160						
200						

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	

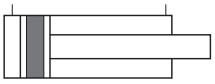
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON*	guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*

filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*

OBSOLETO

versioni disponibili
available versions

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning



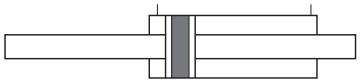
alesaggio / corsa (*bore / stroke*)	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X
30	X	X	X	X	X	X
40	X	X	X	X	X	X
50	X	X	X	X	X	X
75	X	X	X	X	X	X
80	X	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X	X
125	X	X	X	X	X	X
150	X	X	X	X	X	X
160	X	X	X	X	X	X
200	X	X	X	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON* / guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*
filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*

doppio effetto
double acting
magnetico
magnetic
non ammortizzato
without pneumatic cushoning
stelo passante
passing-through rod



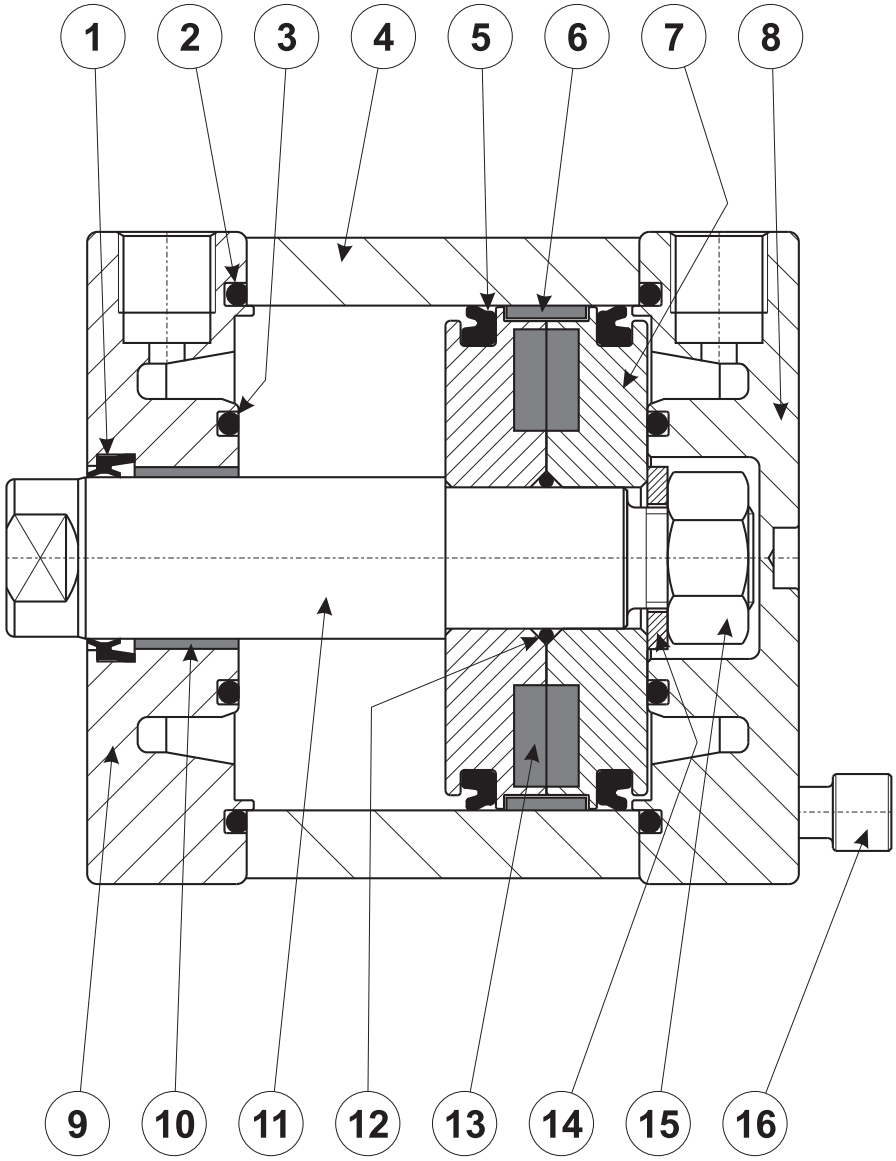
alesaggio / corsa (*bore / stroke*)	32	40	50	63	80	100
5	X	X	X	X	X	X
10	X	X	X	X	X	X
25	X	X	X	X	X	X
30	X	X	X	X	X	X
40	X	X	X	X	X	X
50	X	X	X	X	X	X
75	X	X	X	X	X	X
80	X	X	X	X	X	X
100	X	X	X	X	X	X
125	X	X	X	X	X	X
150	X	X	X	X	X	X
160	X	X	X	X	X	X
200	X	X	X	X	X	X

OPZIONI
options

Lo standard è evidenziato in grigio
The standard is marked with grey background

materiale stelo *[piston-rod material]*	
C45 cromato *C45 chromium plated*	INOX *stainless steel*
materiale guarnizioni *[seals material]*	
poliuret.	tutte in VITON *all seals in VITON* / guarnizioni stelo in VITON *rod seals in VITON*
filetto stelo *[rod thread]*	
filetto stelo femmina *female rod thread*	filetto stelo maschio *male rod thread*

OBSOLETO



1. Guarnizione stelo: poliuretano o VITON
2. O-Ring per tenuta testata: NBR o VITON
3. O-Ring paracolpi: NBR o VITON
4. Camicia: alluminio profilato, calibrato e anodizzato
5. Guarnizione a labbro per pistone: poliuretano o VITON
6. Anello guida per pistone: bronzo PTFE (solo per pistone in alluminio)
7. Pistone: tecnopolimero o alluminio
8. Testata posteriore: alluminio
9. Testata anteriore: alluminio
10. Boccola guida: materiale autolubrificante
11. Stelo: acciaio C45 cromato o INOX AISI 304
12. O-Ring per tenuta pistone: NBR o VITON
13. Magnete: plastoferrite
14. Rondella piana
15. Dado per bloccaggio stelo
16. Vite per fissaggio testata

kit guarnizioni di ricambio

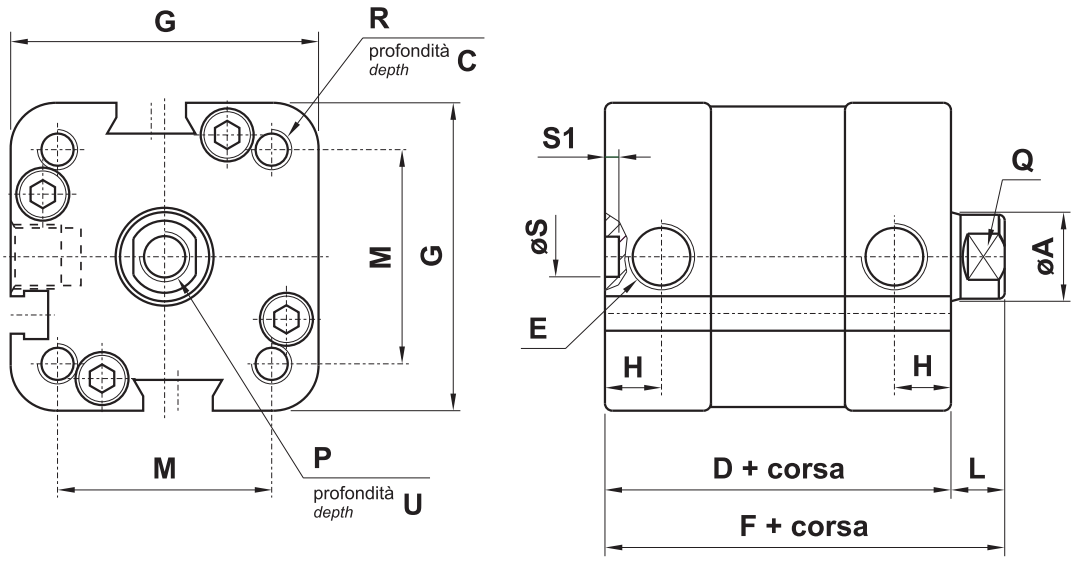
seals kit

MAGNETICO, guarnizioni standard					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**GP032**	25.103.2	32	**GP032P**	25.113.2
40	**GP040**	25.104.2	40	**GP040P**	25.114.2
50	**GP050**	25.105.2	50	**GP050P**	25.115.2
63	**GP063**	25.106.2	63	**GP063P**	25.116.2
80	**GP080**	25.107.2	80	**GP080P**	25.117.2
100	**GP100**	25.108.2	100	**GP100P**	25.118.2
MAGNETICO, guarnizioni VITON					
normale			**stelo passante** *[passing-through rod]*		
per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*	per alesaggio *for bore*	sigla *part number*	codice *code*
32	**GP032V**	25.123.2	32	**GP032PV**	25.133.2
40	**GP040V**	25.124.2	40	**GP040PV**	25.134.2
50	**GP050V**	25.125.2	50	**GP050PV**	25.135.2
63	**GP063V**	25.126.2	63	**GP063PV**	25.136.2
80	**GP080V**	25.127.2	80	**GP080PV**	25.137.2
100	**GP100V**	25.128.2	100	**GP100PV**	25.138.2

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO FEMMINA

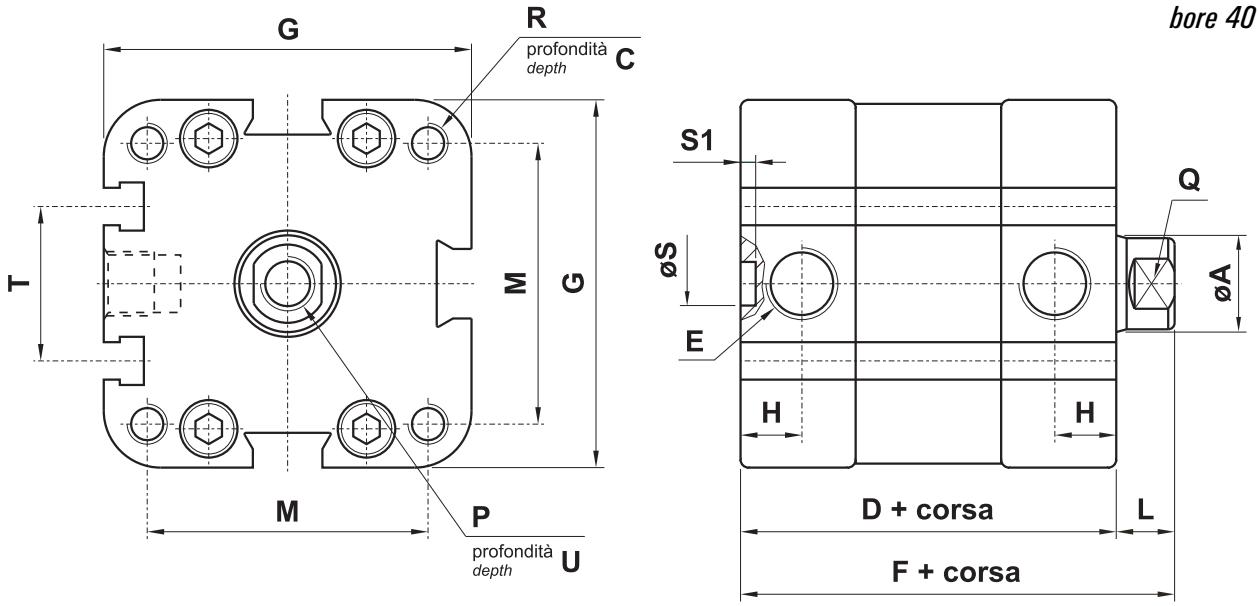
magnetic version, female rod thread

alesaggio 32
bore 32



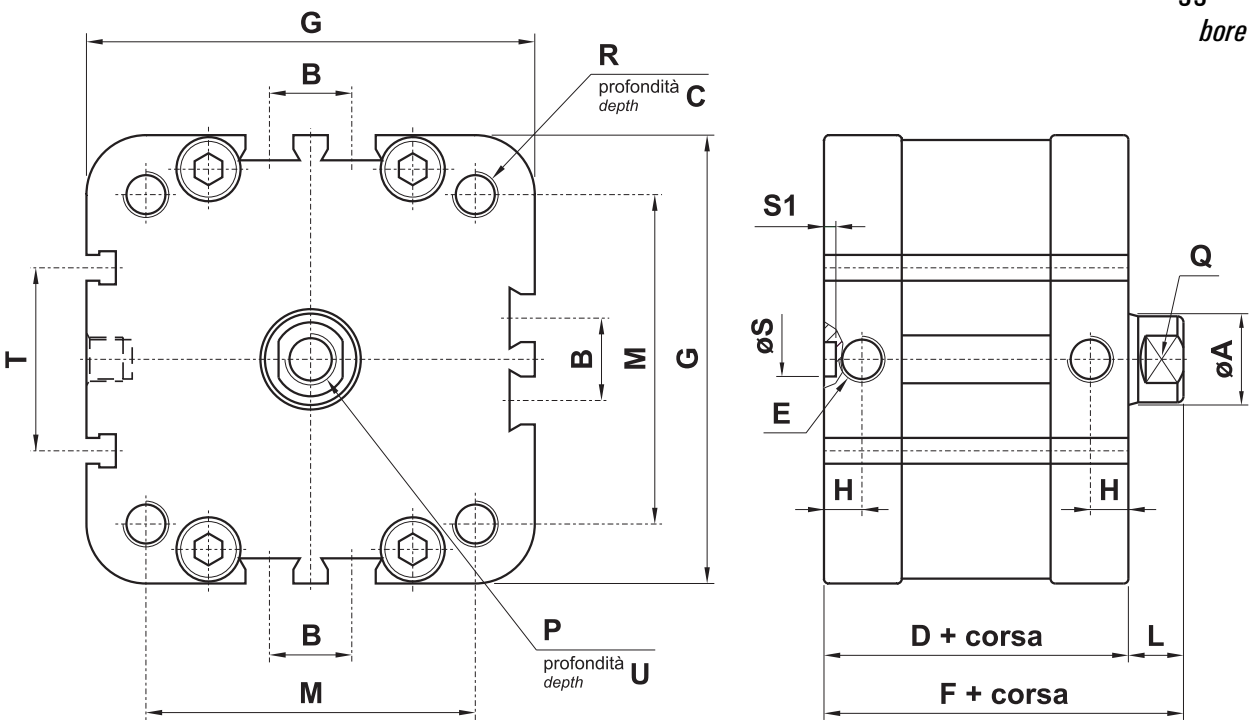
ø	A	C	D	E	F*	G		H	L*	M		P	Q	R		S	S1	U
						ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			
32	12	14	46	G1/8″	53	46	46	7	7	32.3	32.3	M8	ch 10	M6	M6	6	2.5	13.5

alesaggio 40 - 50 - 63
bore 40 - 50 - 63



ø	A	C	D	E	F*	G		H	L*	M		P	Q	R		S	S1	T	U
						ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			ISO	UNITOP				
40	12	14	46	G1/8″	53	55	55	6.5	7	38	42	M8	ch 10	M6	M6	6	2.5	22	13.5
50	16	16	50	G1/8″	58	64.5	64.5	8	8	46.5	50	M10	ch 13	M8	M8	6	2.5	24	16
63	16	16	53	G1/8″	61	78	78	8	8	56.5	62	M10	ch 13	M8	M10	6	2.5	29	16

alesaggio 80 - 100
bore 80 - 100



ø	A	B	C	D	E	F*	G		H	L*	M		P	Q	R		S	S1	T	U
							ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			ISO	UNITOP				
80	20	18	17	56	G1/8"	66	99	99	8	10	72	82	M10	ch 17	M10	M10	8	4	40	20
100	25	28	17.5	67	G1/4"	77	119	119	9	10	89	103	M12	ch 22	M10	M10	8	4	40	24

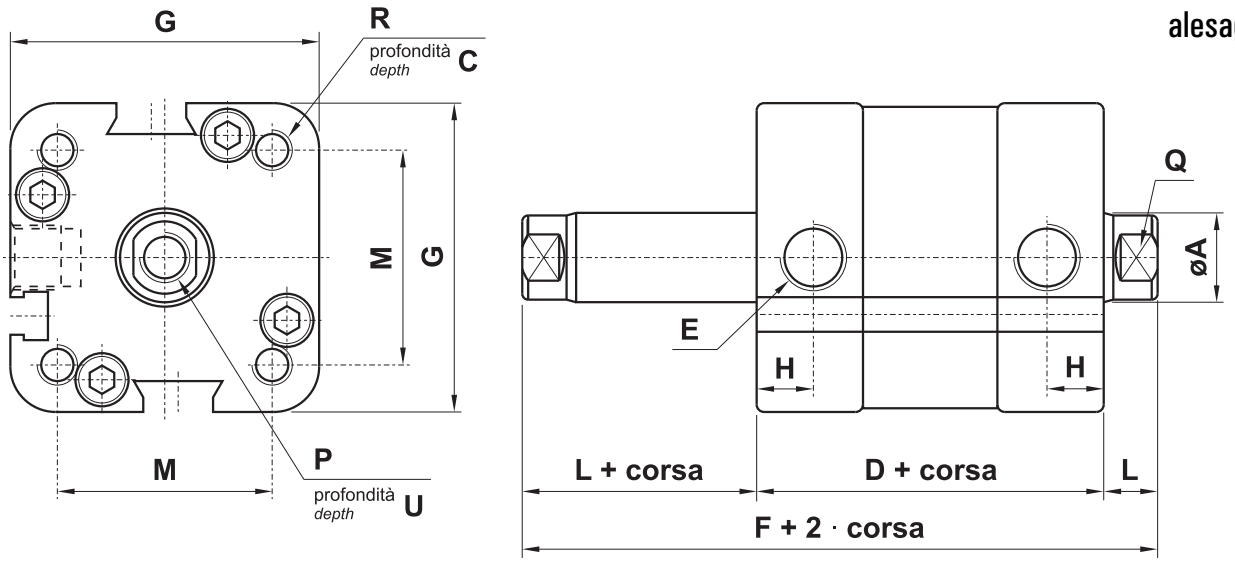
F*; **L***: In caso di cilindro semplice effetto molla posteriore aggiungere la lunghezza della corsa
F*; **L***: *In case of single acting cylinder with back spring add stroke length*

OBSOLETO

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO FEMMINA, STELO PASSANTE

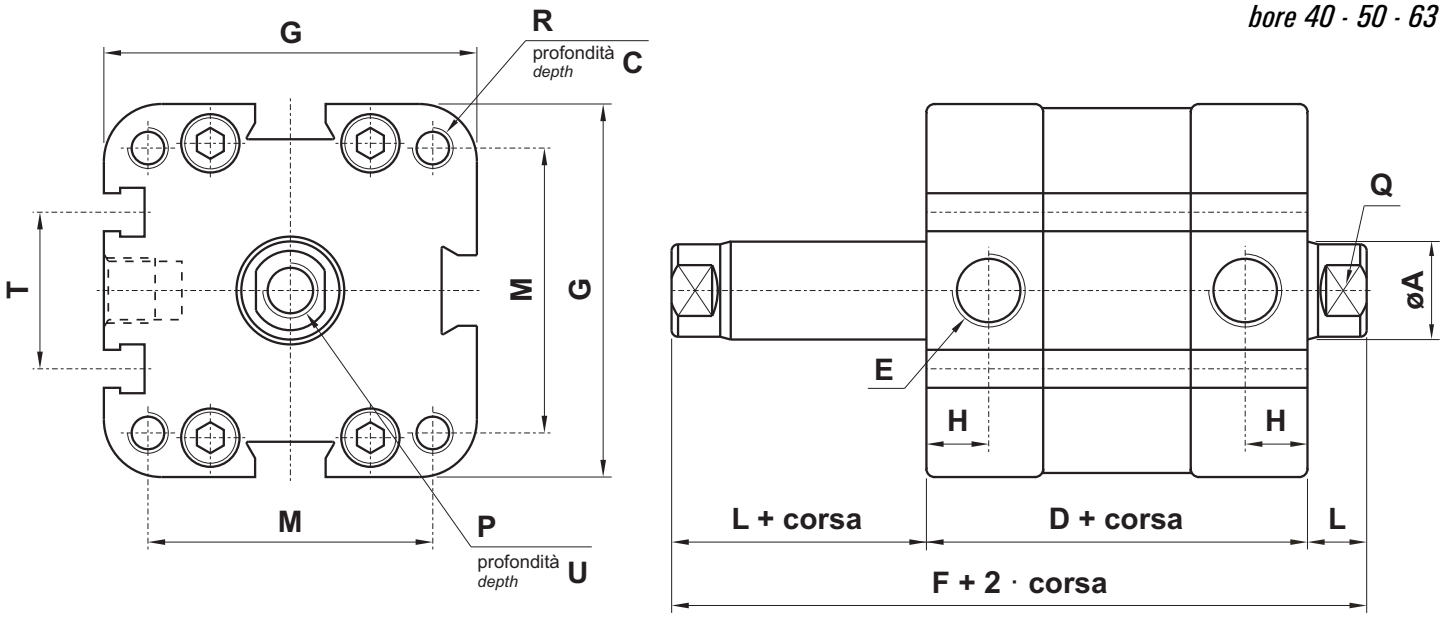
magnetic version, female rod thread, passing-through rod

alesaggio 32
bore 32



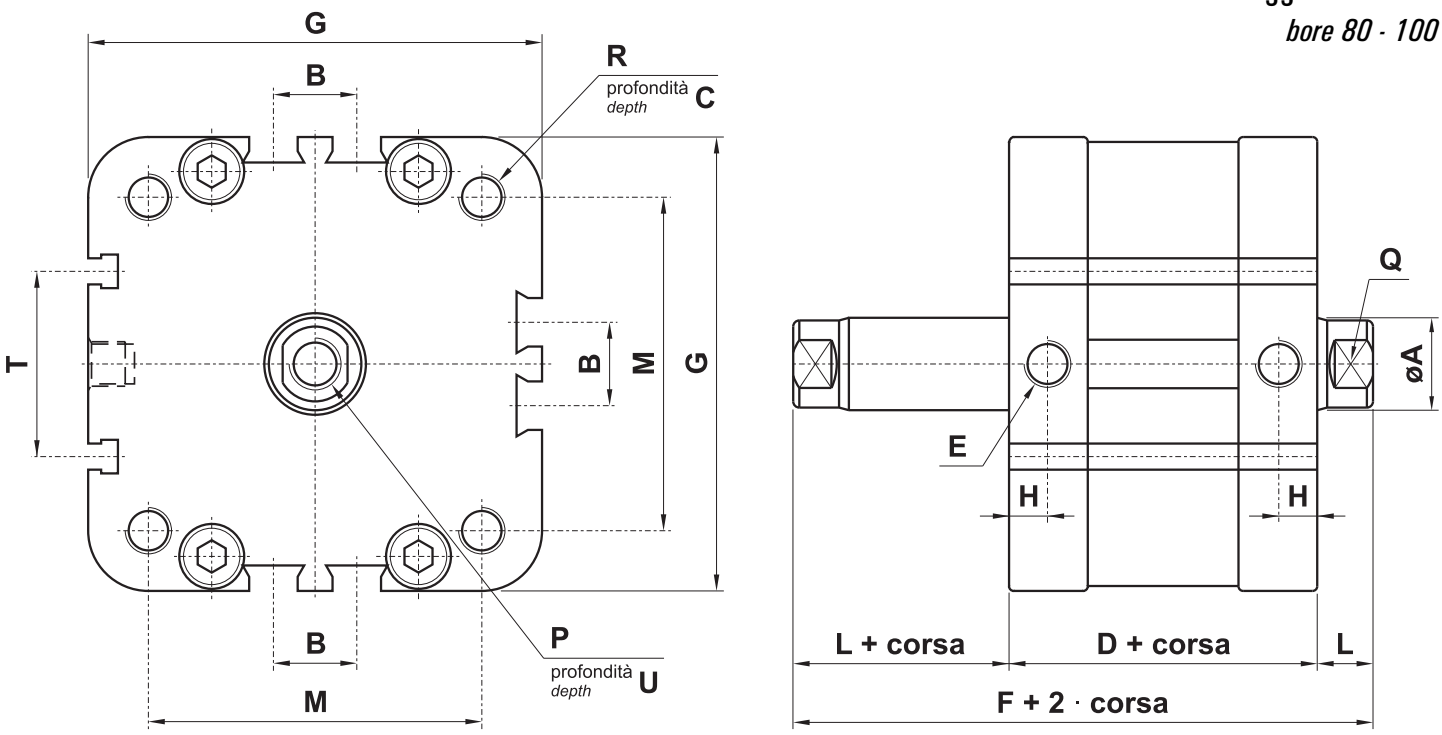
ø	A	C	D	E	F	G		H	L	M		P	Q	R		U
						ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			ISO	UNITOP	
32	12	14	46	G1/8″	60	46	46	7	7	32.3	32.3	M8	ch 10	M6	M6	13.5

alesaggio 40 - 50 - 63
bore 40 - 50 - 63



ø	A	C	D	E	F	G		H	L	M		P	Q	R		T	U
						ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		
40	12	14	46	G1/8″	60	55	55	6.5	7	38	42	M8	ch 10	M6	M6	22	13.5
50	16	16	50	G1/8″	66	64.5	64.5	8	8	46.5	50	M10	ch 13	M8	M8	24	16
63	16	16	53	G1/8″	69	78	78	8	8	56.5	62	M10	ch 13	M8	M10	29	16

alesaggio 80 - 100
bore 80 - 100



ø	A	B	C	D	E	F	G		H	L	M		P	Q	R		T	U
							ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		
80	20	18	17	56	G1/8″	76	99	99	8	10	72	82	M10	ch 17	M10	M10	40	20
100	25	28	17.5	67	G1/4″	87	119	119	9	10	89	103	M12	ch 22	M10	M10	40	24

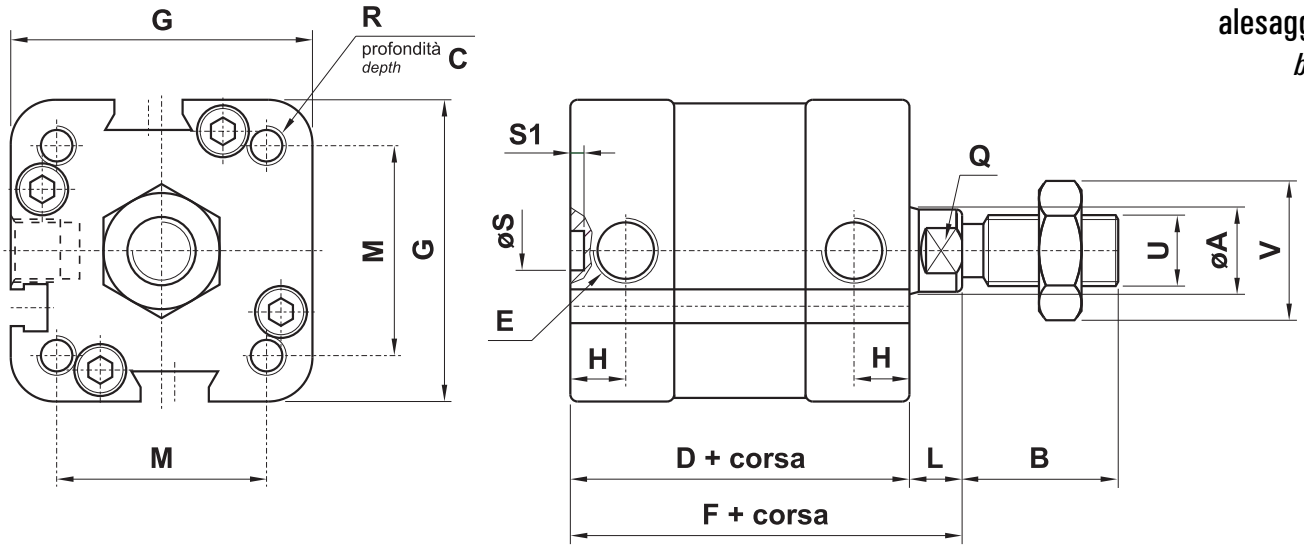
OBSOLETO

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO MASCHIO

magnetic version, male rod thread

alesaggio 32

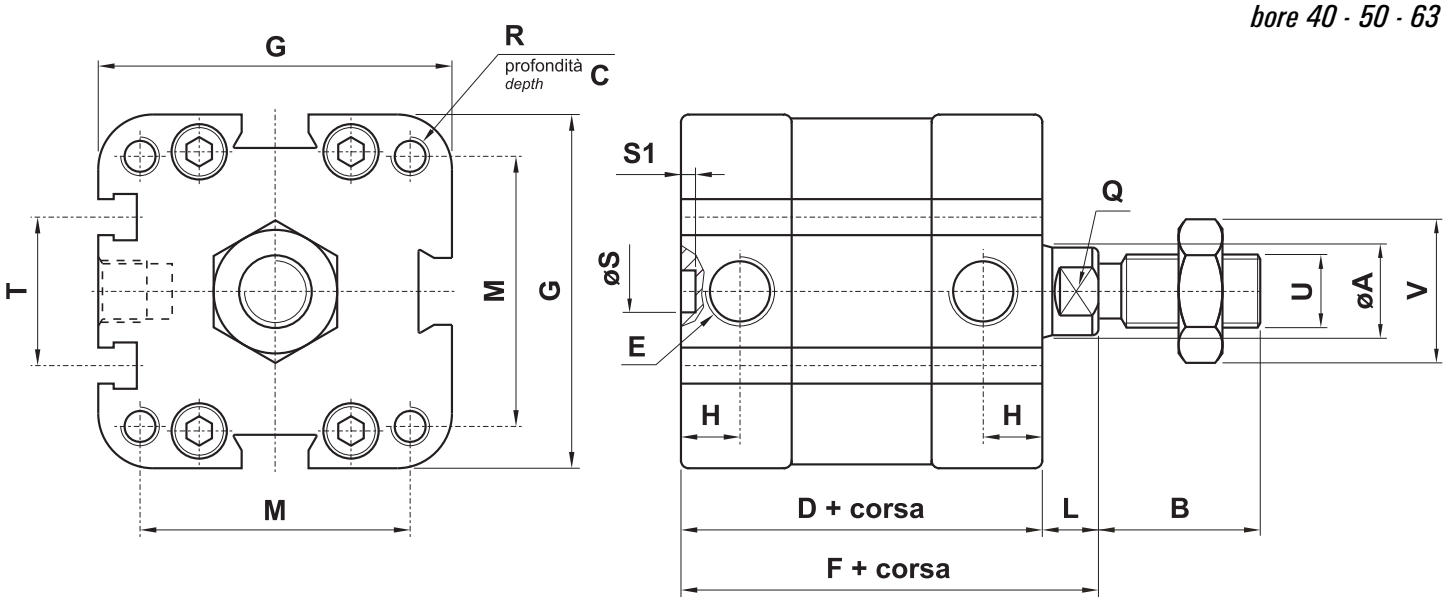
bore 32



ø	A	B	C	D	E	F*	G		H	L*	M		Q	R		S	S1	U	V
							ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		ISO	UNITOP				
32	12	22	14	46	G1/8"	53	46	46	7	7	32.3	32.3	ch 10	M6	M6	6	2.5	M10x1.25	ch 17

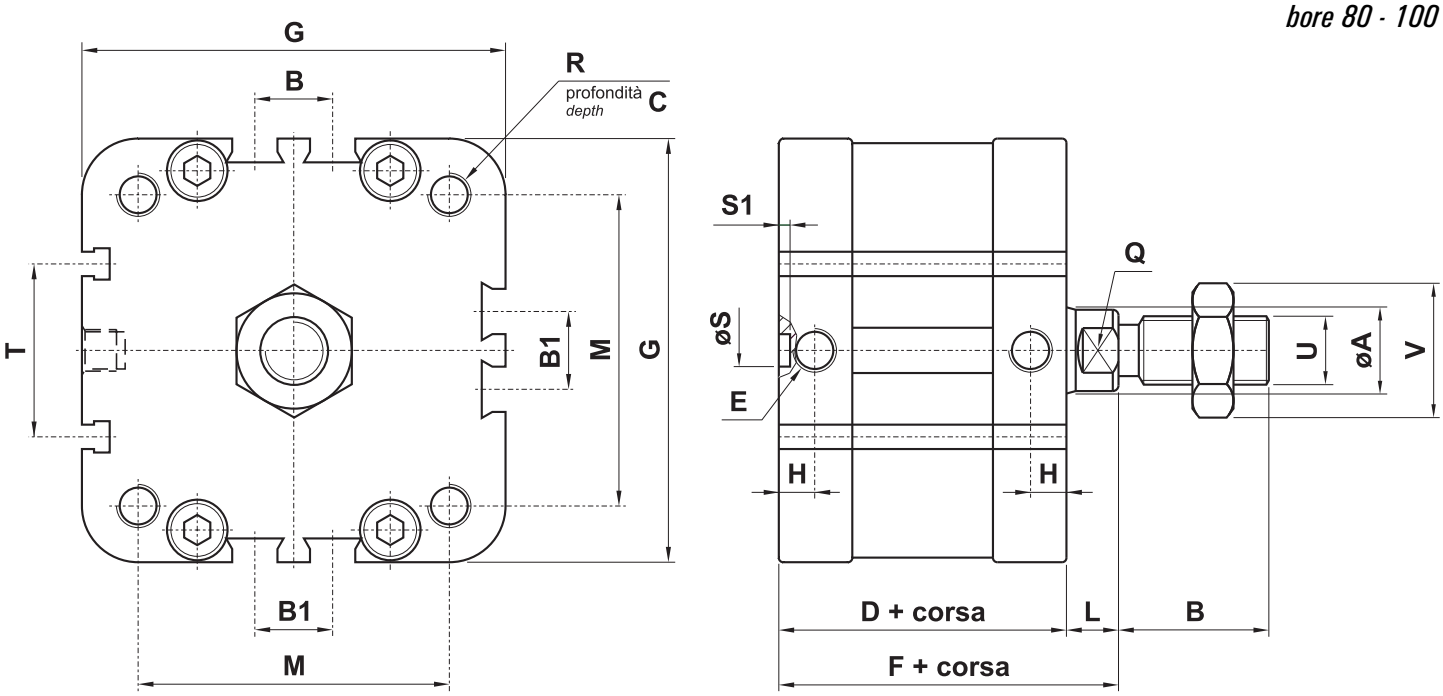
alesaggio 40 - 50 - 63

bore 40 - 50 - 63



ø	A	B	C	D	E	F*	G		H	L*	M		Q	R		S	S1	T	U	V
							ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		ISO	UNITOP					
40	12	22	14	46	G1/8"	53	55	55	6.5	7	38	42	ch 10	M6	M6	6	2.5	22	M10x1.25	ch 17
50	16	24	16	50	G1/8"	58	64.5	64.5	8	8	46.5	50	ch 13	M8	M8	6	2.5	24	M12x1.25	ch 19
63	16	24	16	53	G1/8"	61	78	78	8	8	56.5	62	ch 13	M8	M10	6	2.5	29	M12x1.25	ch 19

alesaggio 80 - 100
bore 80 - 100



ø	A	B	B1	C	D	E	F*	G		H	L*	M		Q	R		S	S1	T	U	V
								ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		ISO	UNITOP					
80	20	32	18	17	56	G1/8"	66	99	99	8	10	72	82	ch 17	M10	M10	8	4	40	M16x1.5	ch 24
100	25	40	28	17.5	67	G1/4"	77	119	119	9	10	89	103	ch 22	M10	M10	8	4	40	M20x1.5	ch 30

F*; **L***: In caso di cilindro semplice effetto molla posteriore aggiungere la lunghezza della corsa
F*; **L***: *In case of single acting cylinder with back spring add stroke length*

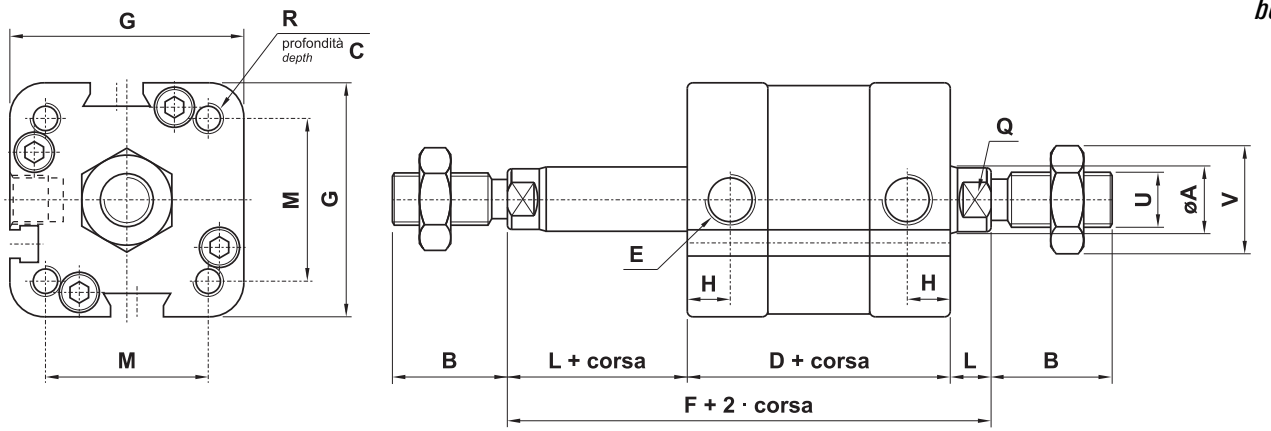
OBSOLETO

VERSIONE MAGNETICA, FILETTO STELO MASCHIO, STELO PASSANTE

magnetic version, male rod thread, passing-through rod

alesaggio 32

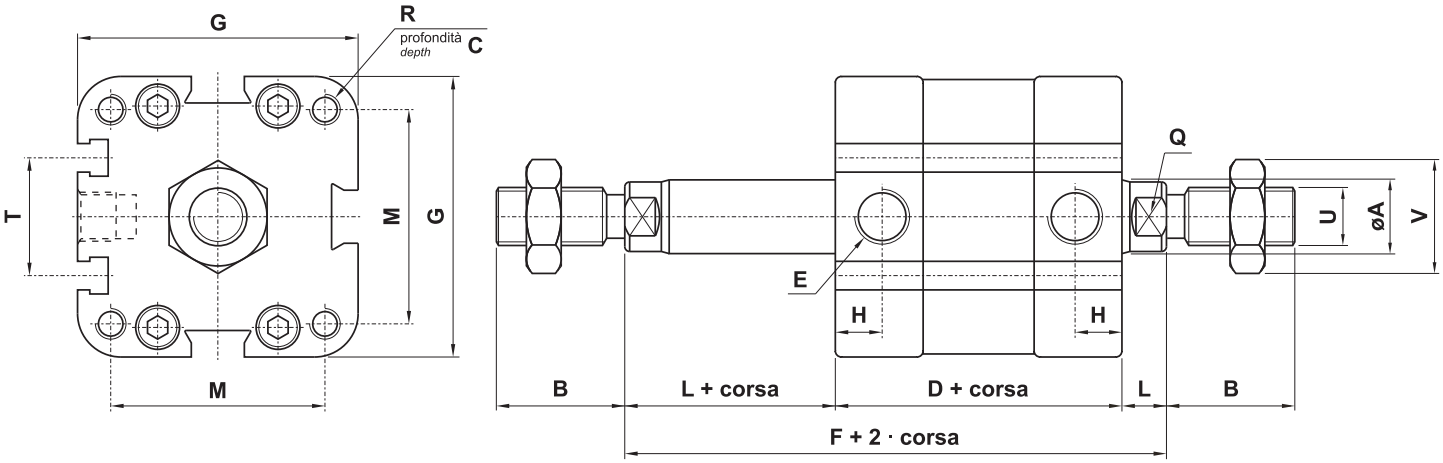
bore 32



ø	A	B	C	D	E	F	G		H	L	M		Q	R		U	V
							ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		ISO	UNITOP		
32	12	22	14	46	G1/8″	60	46	46	7	7	32.3	32.3	ch 10	M6	M6	M10x1.25	ch 17

alesaggio 40 - 50 - 63

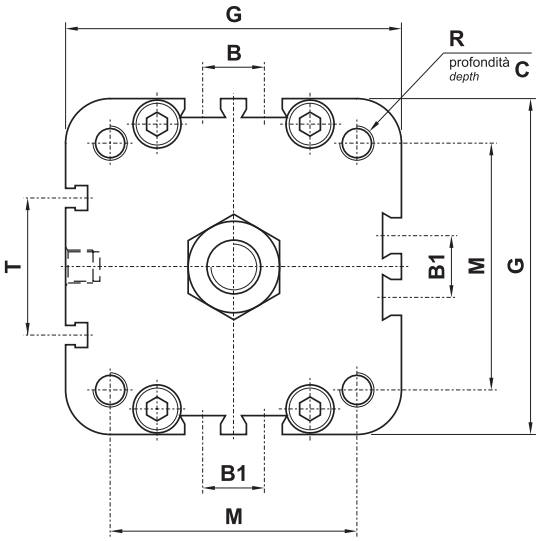
bore 40 - 50 - 63

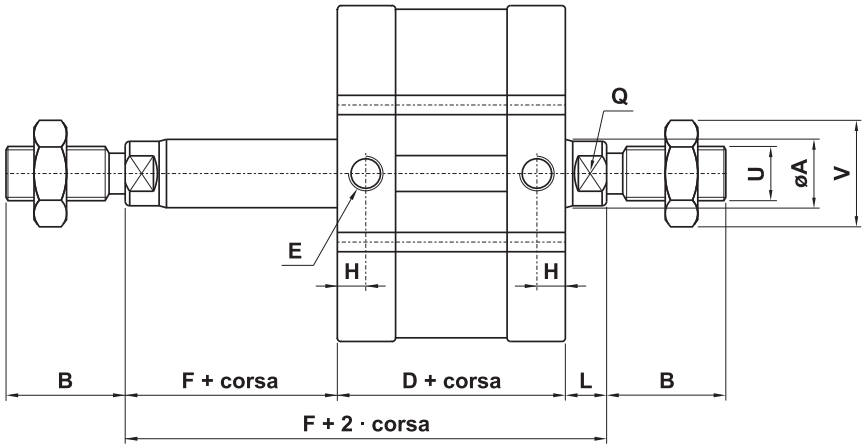


ø	A	B	C	D	E	F	G		H	L	M		Q	R		T	U	V
							ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		ISO	UNITOP			
40	12	22	14	46	G1/8″	60	55	55	6.5	7	38	42	ch 10	M6	M6	22	M10x1.25	ch 17
50	16	24	16	50	G1/8″	66	64.5	64.5	8	8	46.5	50	ch 13	M8	M8	24	M12x1.25	ch 19
63	16	24	16	53	G1/8″	69	78	78	8	8	56.5	62	ch 13	M8	M10	29	M12x1.25	ch 19

OBSOLETO

alesaggio 80 - 100
bore 80 - 100





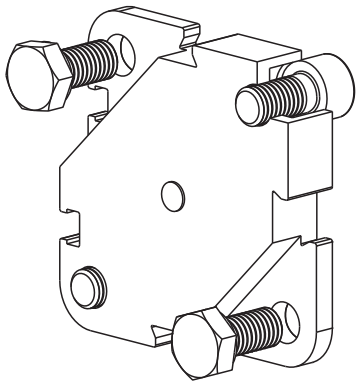
ø	A	B	B1	C	D	E	F	G		H	L	M		Q	R		T	U	V
								ISO	UNITOP			ISO	UNITOP		ISO	UNITOP			
80	20	32	18	17	56	G1/8"	76	99	99	8	10	72	82	ch 17	M10	M10	40	M16x1.5	ch 24
100	25	40	28	17.5	67	G1/4"	87	119	119	9	10	89	103	ch 22	M10	M10	40	M20x1.5	ch 30

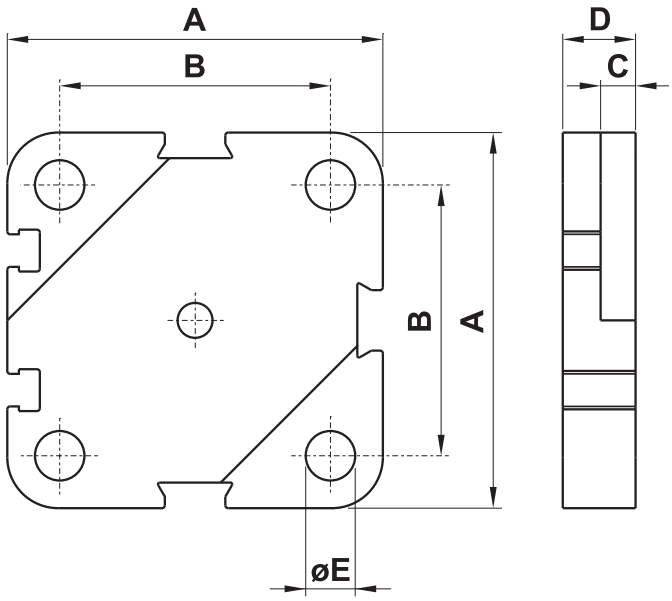
OBSOLETO

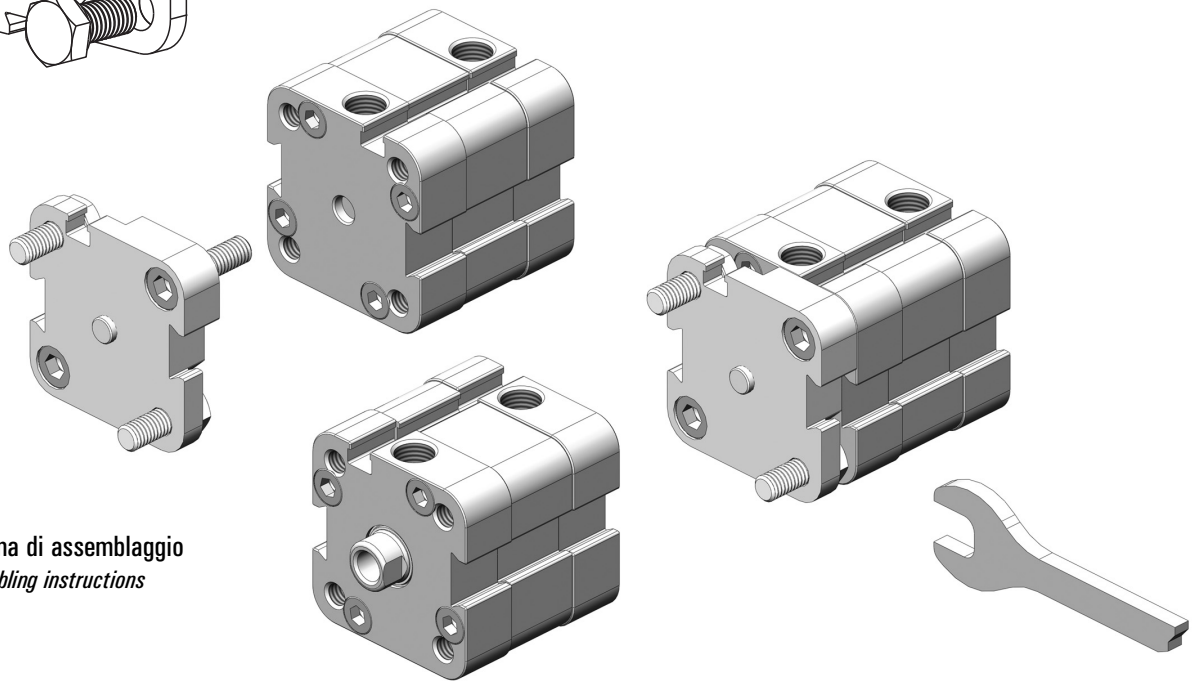
flangia intermedia per cilindri compatti contrapposti
intermediate flange for opposite compact cylinders

Questa flangia intermedia deve essere inserita tra due cilindri compatti per formare un cilindro contrapposto. È venduta in kit con tutti i particolari necessari al suo assemblaggio.

This intermediate flange is inserted between two compact cylinders to form an opposite cylinder. It is sold in kit with all necessary pieces for installation.







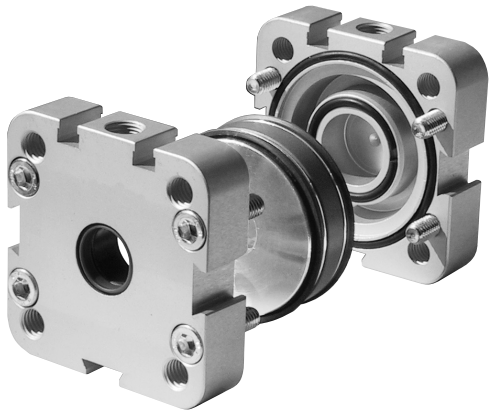
Schema di assemblaggio
Assembling instructions

codice *code*		per alesaggio *for bore*	A	B		C	D	E
ISO	UNITOP			ISO	UNITOP			
25.082.2	**25.082.2**	32	46	32.3	32.3	5	10.5	6.5
25.083.2	**25.088.2**	40	55	38	42	6	12.5	6.5
25.084.2	**25.089.2**	50	64.5	46.5	50	6	12.5	8.5
25.085.2	**25.090.2**	63	78	56.5	62	7	13.5	8.5
25.086.2	**25.091.2**	80	98	72	82	7	15	10.5
25.087.2	**25.092.2**	100	119	89	103	7	15	10.5

kit cilindro compatto
compact cylinder kit

Il kit comprende:

- testate premontate
- pistone con magnete, guarnizioni e anello di guida (per pistone in alluminio)
- viti
- tutte le guarnizioni necessarie



MAGNETICO, guarnizioni standard									
normale					**stelo passante** *[passing-through rod]*				
per alesaggio *for bore*	**ISO**		**UNITOP**		per alesaggio *for bore*	**ISO**		**UNITOP**	
	sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*		sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*
32	**KP032**	25.004.3	**KR032**	25.104.3	32	**KP032P**	25.014.3	**KR032P**	25.114.3
40	**KP040**	25.005.3	**KR040**	25.105.3	40	**KP040P**	25.015.3	**KR040P**	25.115.3
50	**KP050**	25.006.3	**KR050**	25.106.3	50	**KP050P**	25.016.3	**KR050P**	25.116.3
63	**KP063**	25.007.3	**KR063**	25.107.3	63	**KP063P**	25.017.3	**KR063P**	25.117.3
80	**KP080**	25.008.3	**KR080**	25.108.3	80	**KP080P**	25.018.3	**KR080P**	25.118.3
100	**KP100**	25.009.3	**KR100**	25.109.3	100	**KP100P**	25.019.3	**KR100P**	25.119.3
MAGNETICO, guarnizioni VITON									
normale					**stelo passante** *[passing-through rod]*				
per alesaggio *for bore*	**ISO**		**UNITOP**		per alesaggio *for bore*	**ISO**		**UNITOP**	
	sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*		sigla *part number*	codice *code*	sigla *part number*	codice *code*
32	**KP032V**	25.024.3	**KR032V**	25.124.3	32	**KP032PV**	25.034.3	**KR032PV**	25.134.3
40	**KP040V**	25.025.3	**KR040V**	25.125.3	40	**KP040PV**	25.035.3	**KR040PV**	25.135.3
50	**KP050V**	25.026.3	**KR050V**	25.126.3	50	**KP050PV**	25.036.3	**KR050PV**	25.136.3
63	**KP063V**	25.027.3	**KR063V**	25.127.3	63	**KP063PV**	25.037.3	**KR063PV**	25.137.3
80	**KP080V**	25.028.3	**KR080V**	25.128.3	80	**KP080PV**	25.038.3	**KR080PV**	25.138.3
100	**KP100V**	25.029.3	**KR100V**	25.129.3	100	**KP100PV**	25.039.3	**KR100PV**	25.139.3

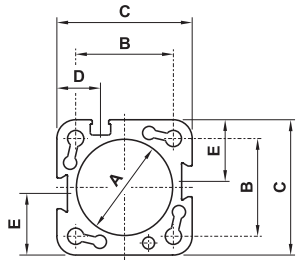
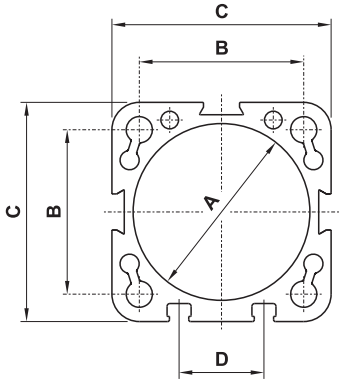
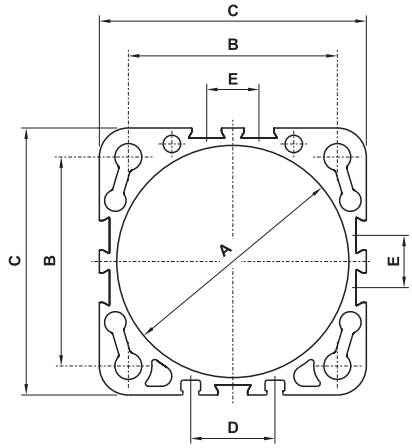
OBSOLETO

Maggiori informazioni sono disponibili all'indirizzo internet http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitcilc.htm
More information is available at the internet address http://www.azpneumatica.srl/azweb/ita/kitcilc.htm

barre per camicia cilindri compatti

barrel for compact cylinders

OBSOLETO
OBSOLETE

	codice di ordinazione *order code*	dimensioni - *dimensions* [mm]					peso *weight* [kg/m]
		A	B	C	D	E	
	**000.523.7**	ø32 $^{+0.16}$	32.5	45	14.5	20.5	-
	**000.524.7**	ø40 $^{+0.16}$	38	53	22	-	-
	000.525.7	ø50 $^{+0.19}$	46.5	63	24	-	-
	000.526.7	ø63 $^{+0.19}$	56.5	76.5	29	-	-
	**000.527.7**	ø80 $^{+0.22}$	72	95	40	18	-
	000.528.7	ø100 $^{+0.45}$	89	115	40	28	-

composizione chimica *chemical composition*	Cu	Fe	Mn	Mg	Si	Zn	Cr	Ti	Al
	≤ 0.10	0.10 ÷ 0.30	≤ 0.10	0.35 ÷ 0.60	0.30 ÷ 0.60	≤ 0.15	≤ 0.05	≤ 0.10	resto

Fori di fissaggio

dal ø32 al ø100 : predisposti per la filettatura metrica mediante rullatura

Fixing holes

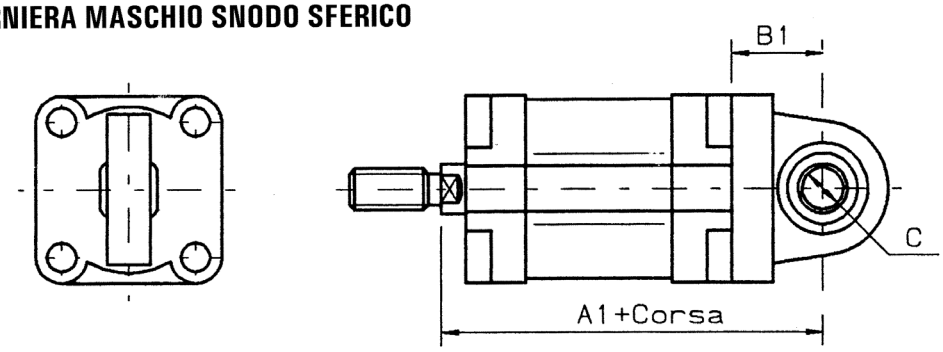
from ø32 to ø100 : prepared for metric thread through rolling

OBSOLETO

Per altre informazioni vedi le pagine 538-544 (fissaggi per cilindri ISO 15552)
For more information refer to pages 538-544 (fixing elements for cylinders ISO 15552)

CERNIERA MASCHIO SNODO SFERICO

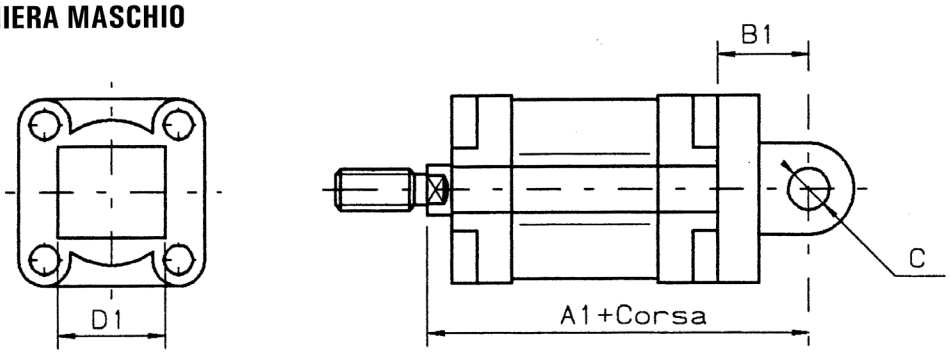
CMSS...



CERNIERA MASCHIO

CMIS...

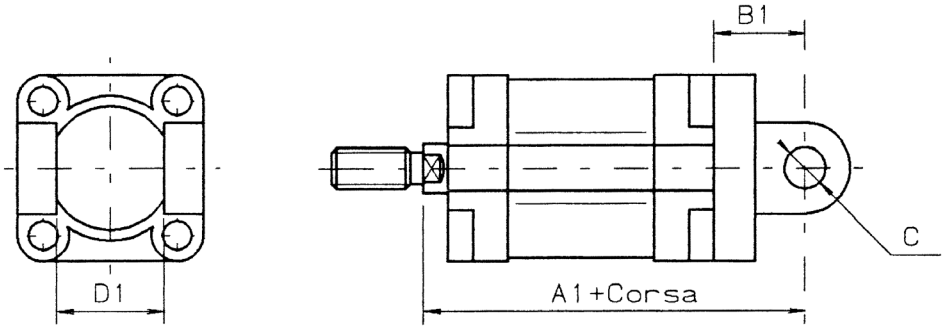
CMKS...



CERNIERA FEMMINA CON PERNO

CFIS...

CFKS...



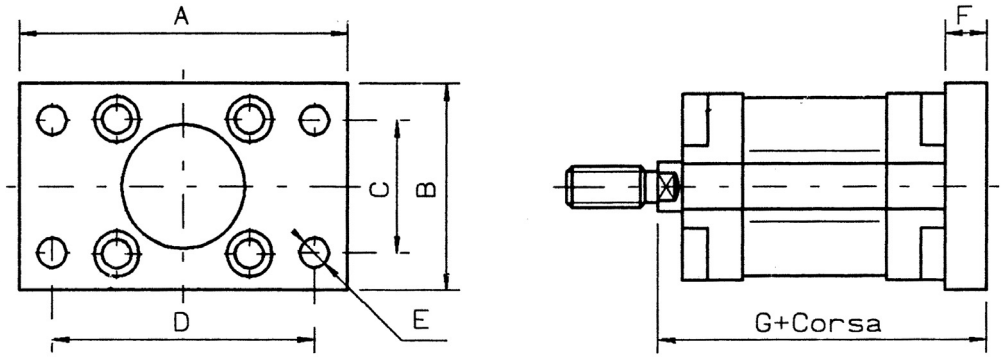
ø	A1	B1	C	D1
32	75	22	10	26
40	78	25	12	28
50	85	27	12	32
63	93	32	16	40
80	102	36	16	50
100	118	41	20	60

Per altre informazioni vedi le pagine 538-544 (fissaggi per cilindri ISO 15552)

For more information refer to pages 538-544 (fixing elements for cylinders ISO 15552)

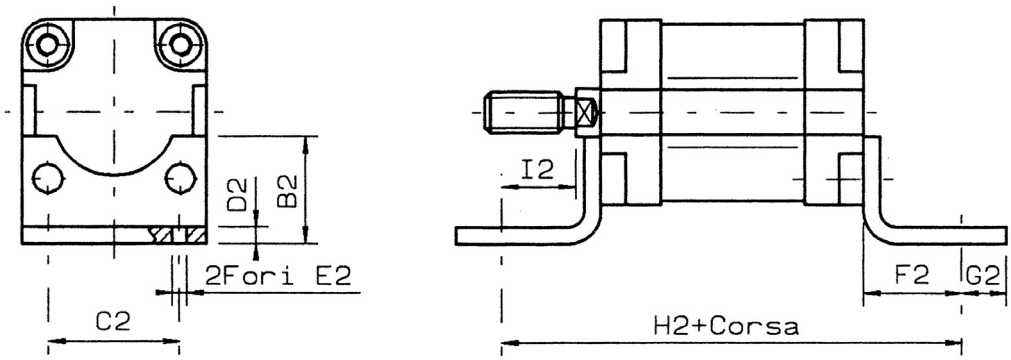
FLANGIA

FLIS...



PIEDINO

PBIS...



G	F	E	D	C	B	A	ø	B2	C2	D2	E2	F2	G2	H2	I2
63	10	7	64	32	45	80	**32**	30	32.5	4	7	24	11	94	17
63	10	9	72	36	52	90	**40**	30	38	4	9	28	8	102	21
70	12	9	90	45	65	110	**50**	36	46.5	5	9	32	15	114	24
73	12	9	100	50	75	120	**63**	35	56.5	5	9	32	13	117	24
82	16	12	126	63	95	150	**80**	47	72	6	12	41	14	138	31
93	16	14	150	75	115	170	**100**	53	89	6	14	41	16	149	31

INDICI ALFANUMERICI

product reference directories

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
304 MA	08.030.4	17
314 MA	08.035.4	17
204 MA	08.104.4	17
304 MB	08.031.4	17
314 MB	08.036.4	17
204 MB	08.105.4	17
304 MR	08.032.4	18
314 MR	08.037.4	18
204 MR	08.111.4	18
304 MS	08.033.4	18
314 MS	08.038.4	18
204 MS	08.117.4	18
304 MV	08.034.4	19
314 MV	08.116.4	19
204 MV	08.125.4	19
304 MA UL	08.050.4	19
314 MA UL	08.060.4	19
204 MA UL	08.172.4	19
304 MB UL	08.051.4	20
314 MB UL	08.061.4	20
204 MB UL	08.130.4	20
304 MR UL	08.052.4	20
314 MR UL	08.062.4	20
204 MR UL	08.196.4	20
304 MS UL	08.053.4	21
314 MS UL	08.063.4	21
204 MS UL	08.160.4	21
304 MV UL	08.054.4	21
314 MV UL	08.158.4	21
204 MV UL	08.149.4	21
305 MA	08.040.4	22
315 MA	08.045.4	22
205 MA	08.141.4	22
305 MB	08.041.4	22
315 MB	08.046.4	22
205 MB	08.157.4	22
305 MR	08.042.4	23
315 MR	08.047.4	23
205 MR	08.173.4	23
305 MS	08.043.4	23
315 MS	08.048.4	23
205 MS	08.185.4	23
305 MV	08.044.4	24
315 MV	08.153.4	24
205 MV	08.186.4	24
305 MA UL	08.055.4	24
315 MA UL	08.151.4	24
205 MA UL	08.169.4	24
305 MB UL	08.056.4	25
315 MB UL	08.175.4	25
205 MB UL	08.187.4	25
305 MR UL	08.057.4	25
315 MR UL	08.188.4	25
205 MR UL	08.119.4	25
305 MS UL	08.058.4	26
315 MS UL	08.152.4	26
205 MS UL	08.189.4	26
305 MV UL	08.059.4	26
315 MV UL	08.190.4	26
205 MV UL	08.191.4	26
304 MGR	08.212.4	27
304 MGG	08.213.4	27
304 MGV	08.214.4	27
304 MGN	08.215.4	27
314 MGR	08.244.4	27
314 MGG	08.245.4	27
314 MGV	08.246.4	27
314 MGN	08.247.4	27
204 MGR	08.228.4	27
204 MGG	08.229.4	27
204 MGV	08.230.4	27
204 MGN	08.231.4	27
304 MGR UL	08.216.4	27
304 MGG UL	08.217.4	27
304 MGV UL	08.218.4	27
304 MGN UL	08.219.4	27
314 MGR UL	08.248.4	27
314 MGG UL	08.249.4	27
314 MGV UL	08.250.4	27
314 MGN UL	08.251.4	27
204 MGR UL	08.232.4	27
204 MGG UL	08.233.4	27
204 MGV UL	08.234.4	27
204 MGN UL	08.235.4	27
305 MGR	08.220.4	28
305 MGG	08.221.4	28
305 MGV	08.222.4	28
305 MGN	08.223.4	28
315 MGR	08.252.4	28
315 MGG	08.253.4	28
315 MGV	08.254.4	28
315 MGN	08.255.4	28
205 MGR	08.236.4	28
205 MGG	08.237.4	28
205 MGV	08.238.4	28
205 MGN	08.239.4	28
305 MGR UL	08.224.4	28
305 MGG UL	08.225.4	28
305 MGV UL	08.226.4	28
305 MGN UL	08.227.4	28
315 MGR UL	08.256.4	28
315 MGG UL	08.257.4	28
315 MGV UL	08.258.4	28
315 MGN UL	08.259.4	28
205 MGR UL	08.240.4	28
205 MGG UL	08.241.4	28
205 MGV UL	08.242.4	28
205 MGN UL	08.243.4	28
504 MB	08.064.4	29
2.304 MB	08.085.4	29
2.314 MB	08.089.4	29
505 MB	08.094.4	29
2.305 MB	08.146.4	29
2.315 MB	08.192.4	29
504 MB UL	08.065.4	30
2.304 MB UL	08.067.4	30
2.314 MB UL	08.068.4	30
505 MB UL	08.193.4	30
2.305 MB UL	08.194.4	30
2.315 MB UL	08.195.4	30
504 MB CU	08.087.4	31
504 MB CU US	08.028.4	31
2.304 MB CU	08.086.4	31
	08.017.2	31
	08.015.2	31
	08.549.0	35
	08.548.0	35
	08.341.4	36
305 LL	03.011.4	37
	03.024.4	37
	03.044.4	37
	08.306.4	38
	08.307.4	38
	08.209.4	38
	08.335.4	38
431 MP	05.136.4	40
451 MP	05.137.4	40
431 MR	05.138.4	41
451 MR	05.139.4	41
431 MRL	05.140.4	42
451 MRL	05.141.4	42
431 MGR	05.142.4	43
431 MGG	05.143.4	43
431 MGV	05.144.4	43
431 MGN	05.145.4	43
451 MGR	05.146.4	43
451 MGG	05.147.4	43
451 MGV	05.148.4	43
451 MGN	05.149.4	43
431 MT	05.213.4	44
451 MT	05.215.4	44
431 TT	05.214.4	45
451 TT	05.216.4	45
431 LL	05.169.4	46
451 LL	05.217.4	46
431 MRU	05.220.4	47
451 MRU	05.221.4	47
431 MLL	05.174.4	48
421 MLL	05.175.4	48
451 MLL	05.219.4	49
321 MP	00.077.4	51
521 MP	00.078.4	51
321 2P	00.133.4	51
521 2P	00.036.4	52
321 CP	00.135.4	52
521 CP	00.136.4	52
321 MPS	00.079.4	53
321 MPSA	00.080.4	53
521 MPS	00.081.4	53
321 2PS	00.134.4	54
521 2PS	00.019.4	54
321 MR	00.082.4	54
521 MR	00.083.4	55
321 MRU	00.084.4	55
521 MRU	00.085.4	55
321 MRS	00.086.4	56
321 MRSA	00.087.4	56
521 MRS	00.088.4	56
321 MN	00.089.4	57
321 MNA	00.090.4	57
521 MN	00.091.4	57
321 MYR12	00.280.4/G12	58
521 MYR12	00.282.4/G12	58
321 MYR31	00.280.4/G31	59
521 MYR31	00.282.4/G31	59
321 MYR46	00.280.4/G46	60
521 MYR46	00.282.4/G46	60
321 MYR53	00.280.4/G53	61
521 MYR53	00.282.4/G53	61
321 MYN61	00.280.4/G61	62
521 MYN61	00.282.4/G61	62
321 MYN71	00.280.4/G71	63
521 MYN71	00.282.4/G71	63
321 MYN74	00.280.4/G74	64
521 MYN74	00.282.4/G74	64
322 MYR12	01.198.4/G12	65
522 MYR12	01.197.4/G12	65
322 MYR31	01.198.4/G31	66
522 MYR31	01.197.4/G31	66
322 MYR46	01.198.4/G46	67
522 MYR46	01.197.4/G46	67
322 MYR53	01.198.4/G53	68
522 MYR53	01.197.4/G53	68
322 MYN61	01.198.4/G61	69
522 MYN61	01.197.4/G61	69
322 MYN71	01.198.4/G71	70
522 MYN71	01.197.4/G71	70
322 MYN74	01.198.4/G74	71
522 MYN74	01.197.4/G74	71
321 ML90	00.052.4	73
521 ML90	00.054.4	73
321 LL90	00.053.4	74
521 LL90	00.055.4	74
321 CL90	00.139.4	75
521 CL90	00.140.4	75
5213C ML90	00.056.4	76
5213A ML90	00.058.4	76
5213P ML90	00.042.4	76
5213C LL90	00.057.4	76
5213A LL90	00.059.4	76
5213P LL90	00.060.4	76
321 MT	00.075.4	77
521 MT	00.076.4	77
321 TT	00.068.4	77
521 TT	00.069.4	78
321 CT	00.110.4	78
321 CTT	00.004.4	78
521 CT	00.111.4	79
521 CTT	00.005.4	79
321 LL	00.050.4	80
521 LL	00.051.4	80
322 ML90	01.054.4	81
522 ML90	01.056.4	81
322 LL90	01.055.4	82
522 LL90	01.057.4	82
322 CL90	01.082.4	83
522 CL90	01.065.4	83
5223C ML90	01.061.4	84
5223A ML90	01.062.4	84
5223P ML90	01.063.4	84
5223C LL90	01.059.4	84
5223A LL90	01.060.4	84
5223P LL90	01.058.4	84
322 MT	01.066.4	85
522 MT	01.068.4	85
322 TT	01.067.4	85
522 TT	01.069.4	86
322 CT	01.041.4	86
322 CTT	01.078.4	86
522 CT	01.042.4	87
522 CTT	01.079.4	87
322 LL	01.049.4	88
522 LL	01.050.4	88
	00.099.2	89
	00.106.2	89
	01.041.2	89
	01.054.2	89
5213A ML	00.151.4	90
5213A LL	00.200.4	90
	00.136.3	90
	00.137.3	90
	00.138.3	90
	00.139.3	90
	00.163.4	91
	00.160.4	91
	00.164.4	91
	00.130.4	91
	10.071.4	92

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	10.072.4	92	521 CC SUP	00.210.4	113	PED 502 B	01.053.4N	138		07.098.2	155
	10.073.4	92	322 MC	01.022.4	114	PED 502 S	01.072.4N	138		07.099.2	155
	10.069.4	93	322 MC SUP	01.037.4	114	PED 502 BS	01.126.4N	138		07.100.2	155
	10.070.4	93	322 MCA	01.023.4	114		01.051.3	138		07.101.1	156
321 MB	00.072.4	94	522 MC	01.027.4	115		01.023.2	138		07.107.2	156
321 MBA	00.061.4	94	522 MC SUP	01.074.4	115	PEDS 502 M	01.080.4N	139		00.253.0	157
521 MB	00.073.4	94	322 CC	01.025.4	115	PEDS 502 B	01.081.4N	139		00.254.0	157
321 MB90	00.070.4	95	322 CCD	01.024.4	116	PEDS 502 S	01.128.4N	139		00.255.0	157
321 MBA90	00.041.4	95	322 CFP	01.021.4	116	PEDS 502 BS	01.129.4N	139		00.256.0	157
521 MB90	00.071.4	95	322 CC SUP	01.036.4	116	PED 502 MA	01.135.4N	140		00.257.0	157
321 BB90	00.141.4	96	522 CC	01.028.4	117	PED 502 BA	01.136.4N	140		00.414.0	157
521 BB90	00.138.4	96	522 CCD	01.030.4	117	PED 502 SA	01.137.4N	140		00.413.0	157
PR1/NRB	08.520.0	97	522 CFP	01.029.4	117	PED 502 BSA	01.138.4N	140		00.252.0	157
DCN1	08.521.0	97	522 CC SUP	01.070.4	118	PEDS 502 MA	01.139.4N	141		00.341.0	157
DCR1	08.522.0	97	322 ORM	01.009.4	118	PEDS 502 BA	01.140.4N	141		00.342.0	157
DCV1	08.523.0	97	322 ANDM	01.010.4	118	PEDS 502 SA	01.141.4N	141		00.343.0	157
DCG1	08.524.0	97	322 2OR	01.011.4	119	PEDS 502 BSA	01.142.4N	141		00.398.0	157
DCA1	08.525.0	97	322 2AND	01.012.4	119	PEDN 304 M	08.197.4N	142		00.399.0	157
DCB1	08.526.0	97	522 ORM	01.001.4	120	PEDN 304 B	08.198.4N	142		AU.061.1	158
PF2/40	08.528.0	97	522 ANDM	01.002.4	120	PEDN 304 S	08.207.4N	142		AU.062.1	158
PF1/40	08.527.0	97	522 2OR	01.005.4	121	PEDN 304 BS	08.209.4N	142		AU.063.1	158
PFB2/40	08.535.0	97	522 2AND	01.006.4	121	PEDS 304 M	08.307.4N	143		AU.064.1	158
PFBA2	08.534.0	98	321 MRC	00.063.4	122	PEDS 304 B	08.308.4N	143		AU.065.1	158
PFB2/60	08.536.0	98	521 MRC	00.003.4	122	PEDS 304 S	08.309.4N	143		AU.066.1	158
SSC/CD-V	08.537.0	98	322 MRC	01.064.4	123	PEDS 304 BS	08.310.4N	143		AU.067.1	158
SSC/CD-Z	08.538.0	98	522 MRC	01.176.4	123	PEDN 304 MA	08.311.4N	144		AU.068.1	158
SSC/E-V	08.539.0	98	321 MCQ	00.010.4	124	PEDN 304 BA	08.312.4N	144		AU.069.1	158
SS1/CD	08.540.0	99	321 MCS	00.015.4	124	PEDN 304 SA	08.313.4N	144		AU.070.1	158
SS1/CD-R	08.542.0	99	521 MCQ	00.011.4	124	PEDN 304 BSA	08.314.4N	144		00.093.2	158
SS1/E	08.541.0	99	521 MCS	00.016.4	125	PEDS 304 MA	08.315.4N	145		00.071.3	159
SS1/E-RC	08.543.0	99	322 MCS	01.083.4	125	PEDS 304 BA	08.316.4N	145		00.088.3	159
SSP1/CD	08.553.0	99	522 MCS	01.004.4	125	PEDS 304 SA	08.317.4N	145		00.051.3	159
SSP1/CD/R	08.555.0	99	324 MC	02.001.4	129	PEDS 304 BSA	08.318.4N	145		01.068.3	159
SSP1/E	08.554.0	99	324 MCA	02.002.4	129	PED 504 M	08.303.4N	146		01.066.3	159
SSP1/E-RC	08.556.0	99	324 CFP	02.003.4	129	PED 504 B	08.304.4N	146		01.005.3	159
324 LL90	02.058.4	101	324 CC	02.004.4	129	PED 504 S	08.305.4N	146		00.004.3	160
324 ML90	02.059.4	101	324 CCD	02.005.4	129	PED 504 BS	08.306.4N	146		00.064.3	160
524 LL90	02.060.4	101	524 MC	02.006.4	130	PEDS 504 M	08.319.4N	147		00.441.1	160
524 ML90	02.061.4	101	524 CFP	02.007.4	130	PEDS 504 B	08.320.4N	147		11.098.3	161
5243C ML90	02.065.4	102	524 CC	02.008.4	130	PEDS 504 S	08.321.4N	147		11.095.3	161
5243A ML90	02.066.4	102	524 CCD	02.009.4	130	PEDS 504 BS	08.322.4N	147		00.072.3	162
5243P ML90	02.067.4	102	5243C CC	02.010.4	130	PED 504 MA	08.323.4N	148		00.073.3	162
5243C LL90	02.062.4	102	5243A CC	02.011.4	130	PED 504 BA	08.324.4N	148		00.074.3	162
5243A LL90	02.063.4	102	5243P CC	02.012.4	130	PED 504 SA	08.325.4N	148		00.075.3	162
5243P LL90	02.064.4	102	PED EM	01.087.4N	132	PED 504 BSA	08.326.4N	148		00.076.3	162
455 MC	05.250.4	104	PED EB	01.115.4N	132	PEDS 504 MA	08.327.4N	149		00.077.3	162
455 CC	05.252.4	104	PED ES	01.088.4N	132	PEDS 504 BA	08.328.4N	149		00.078.3	162
451 MC	05.230.4	105	PED EBS	01.127.4N	132	PEDS 504 SA	08.329.4N	149		00.079.3	162
451 CC	05.177.4	105	PEDS EM	01.143.4N	133	PEDS 504 BSA	08.330.4N	149		00.080.3	162
321 MC	00.022.4	108	PEDS EB	01.144.4N	133	PED 502 SR	01.125.4N	150		00.052.3	162
321 MCA	00.023.4	108	PEDS EBR	01.161.4N	133	PEDS 502 SR	01.147.4N	150		00.053.3	162
521 MC	00.027.4	108	PEDS ES	01.145.4N	133	PED 302 P	01.133.4N	151		00.054.3	162
321 CC	00.025.4	109	PEDS EBS	01.146.4N	133	PEDS 302 P	01.156.4N	151		00.055.3	162
321 CCD	00.024.4	109	PED EEM	01.148.4N	134	PED 502 M+PEDS EB				00.056.3	162
321 CFP	00.021.4	109	PED EEB	01.149.4N	134		01.157.4N	152		00.094.3	164
521 CC	00.028.4	110	PED EES	01.150.4N	134		01.081.2	152		00.095.3	164
521 CCD	00.030.4	110	PED EEBS	01.151.4N	134		01.080.2	152		00.096.3	165
521 CFP	00.029.4	110	PEDS EEM	01.152.4N	135		00.441.0	154		00.130.3	165
5213C CC	00.031.4	111	PEDS EEB	01.153.4N	135		07.049.0	154		00.097.3	165
5213A CC	00.032.4	111	PEDS EES	01.154.4N	135		07.090.2	155		00.131.3	165
5213P CC	00.043.4	111	PEDS EEBS	01.155.4N	135		07.091.2	155		00.098.3	166
5223C CC	01.034.4	111		01.158.4	136		07.092.2	155		00.099.3	166
5223A CC	01.035.4	111		01.159.4	136		07.093.2	155		00.100.3	167
5223P CC	01.073.4	111	PED 304 M	08.184.4	137		07.094.2	155		00.134.3	167
321 MC SUP	00.179.4	112	PED 305 M	08.204.4	137		07.095.2	155		00.101.3	167
521 MC SUP	00.162.4	112	PED 314 M	08.282.4	137		07.096.2	155		00.135.3	167
321 CC SUP	00.275.4	113	PED 502 M	01.052.4N	138		07.097.2	155		00.104.3X	168

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	00.360.1	168	455 CE 02	05.264.4	182	522 EE	01.010.3	204	5213P EE MIC 02	00.264.4	220
	00.167.0	169	455 EE 01	05.259.4	183	522 EED	01.040.3	204	5223C EE MIC 01	01.099.4	220
	00.028.0	169	455 EE 02	05.260.4	183	522 EFP	01.045.3	205	5223C EE MIC 02	01.182.4	220
	00.029.0	169	455 EE AS 01	05.261.4	183	322 EE AS	01.050.3	205	5223A EE MIC 01	01.109.4	220
	00.030.0	169	455 EE AS 02	05.262.4	183	522 EE AS	01.052.3	205	5223A EE MIC 02	01.183.4	220
	00.031.0	169	451 ME 01	05.238.4	184	5223C EE	01.021.3	206	5223P EE MIC 01	01.110.4	220
	00.486.0	169	451 ME 02	05.239.4	184	5223A EE	01.022.3	206	5223P EE MIC 02	01.184.4	220
	00.487.0	169	451 ME AS 01	05.240.4	184	5223P EE	01.023.3	206		07.039.2	223
	00.488.0	169	451 ME AS 02	05.241.4	184	5223C EE AS	01.024.3	206		07.008.2	223
	00.088.0	169	451 CE 01	05.246.4	185	5223A EE AS	01.025.3	206		07.052.2	223
	00.306.0	169	451 CE 02	05.247.4	185	5223P EE AS	01.026.3	206		07.060.2	223
	00.125.2	169	451 EE 01	05.242.4	186	322 MRE	01.093.3	207		07.040.2	223
	00.186.0	169	451 EE 02	05.243.4	186	522 MRE	01.203.3	207		07.053.2	223
	00.197.0	169	451 EE AS 01	05.244.4	186		00.036.2	208		00.011.3	223
	00.344.0	169	451 EE AS 02	05.245.4	186		00.039.2	208		00.078.2	223
	00.345.0	169		05.082.2	187		00.037.2	208		01.007.3	223
	00.346.0	169		05.083.2	187		00.040.2	208		01.078.2	223
	00.347.0	169		05.084.2	187		01.014.2	208		07.009.2	224
	00.394.0	169		05.085.2	187		01.020.2	208		07.010.2	224
	00.395.0	169		05.086.2	187		01.015.2	208		07.054.2	225
	00.258.0	170		05.087.2	187		01.021.2	208		07.055.2	225
	00.259.0	170		05.088.2	187		00.038.2	208		07.081.2	226
	00.260.0	170		05.089.2	187		00.041.2	208		07.011.2	226
	00.261.0	170		05.090.2	187		01.019.2	208		07.057.2	226
	00.251.0	170		05.091.2	187		01.022.2	208		00.052.2	227
	00.355.0	170		05.092.2	187		00.050.2	208		00.053.2	227
	00.350.0	170	321 ME	00.015.3	190		01.035.2	208		00.054.2	227
	00.351.0	170	321 MEA	00.010.3	190		00.051.2	208		00.055.2	227
	00.396.0	170	321 CE	00.032.3	190		01.036.2	208		00.056.2	227
	00.397.0	170	521 ME	00.013.3	191		00.108.2	208		00.057.2	227
	01.100.3	171	521 CE	00.035.3	191		01.061.2	208		00.058.2	227
	01.094.3	171	321 ME AS	00.033.3	191	321S ME	00.189.3	211		00.059.2	227
	01.101.3	171	521 ME AS	00.034.3	192	321S MRE	00.193.3	211		00.060.2	227
	00.171.3	171	321 EE	00.016.3	192	321S EE	00.190.3	211		00.081.2	227
	00.172.3	171	321 EED	00.050.3	192	521S ME	00.191.3	212		00.097.2	227
	00.173.3	171	321 EFP	00.065.3	193	521S MRE	00.194.3	212		01.042.2	227
	00.178.3	172	521 EE	00.014.3	193	521S EE	00.192.3	212		01.043.2	227
	00.179.3	172	521 EED	00.049.3	193	322S ME	01.220.3	213		01.044.2	227
	00.170.3	173	521 EFP	00.063.3	194	322S MRE	01.225.3	213		01.045.2	227
	00.466.0	174	321 EE AS	00.066.3	194	322S EE	01.221.3	213		01.046.2	227
	00.447.0	174	521 EE AS	00.067.3	194	522S ME	01.222.3	214		01.047.2	227
	00.448.0	174	5213C EE	00.036.3	195	522S MRE	01.224.3	214		01.048.2	227
	00.445.0	174	5213A EE	00.037.3	195	522S EE	01.223.3	214		01.051.2	227
	00.446.0	174	5213P EE	00.038.3	195	582S ME	01.217.3	215		01.052.2	227
	00.379.0	175	5213C EE AS	00.039.3	195	582S MRE	01.219.3	215		00.064.2	228
	00.470.0X	176	5213A EE AS	00.040.3	195	582S EE	01.218.3	215		00.080.2	228
	00.476.0X	176	5213P EE AS	00.041.3	195	321 ME MIC 01	00.197.4	216		01.049.2	228
	00.477.0X	176	321 MRE	00.148.3	196	321 ME MIC 02	00.259.4	216		01.050.2	228
	00.284.0X	177	521 MRE	00.287.3	196	322 ME MIC 01	01.098.4	216		00.095.2	229
	00.305.0X	177	321 ME90 S	00.005.3	197	322 ME MIC 02	01.179.4	216		00.131.2	230
	00.332.0X	177	321 ME90 L	00.059.3	197	321 EE MIC 01	00.198.4	217		00.109.2	231
	00.393.0X	177	521 ME90 S	00.007.3	198	321 EE MIC 02	00.260.4	217		00.029.2	232
	00.333.0X	177	521 ME90 L	00.061.3	198	322 EE MIC 01	01.101.4	217		00.067.2	232
	00.336.0X	177	321 EE90 S	00.006.3	199	322 EE MIC 02	01.180.4	217		01.029.2	232
	00.392.0X	177	321 EE90 L	00.060.3	199	521 ME MIC 01	00.188.4	218		01.038.2	232
	00.370.0X	177	521 EE90 S	00.009.3	200	521 ME MIC 02	00.236.4	218		00.042.3	232
630 ME AS	05.254.4	178	521 EE90 L	00.062.3	200	522 ME MIC 01	01.097.4	218		00.043.3	232
	05.200.1	179	322 ME	01.011.3	201	522 ME MIC 02	01.111.4	218		00.044.3	232
	05.201.1	179	322 MEA	01.017.3	201	521 EE MIC 01	00.189.4	219		00.045.3	232
	05.202.1	179	322 CE	01.029.3	201	521 EE MIC 02	00.261.4	219		00.046.3	232
	05.203.1	179	522 ME	01.009.3	202	522 EE MIC 01	01.100.4	219		01.032.3	232
	05.204.1	179	522 CE	01.020.3	202	522 EE MIC 02	01.181.4	219		01.033.3	232
455 ME 01	05.255.4	181	322 ME AS	01.018.3	202	5213C EE MIC 01	00.211.4	220		01.034.3	232
455 ME 02	05.256.4	181	522 ME AS	01.019.3	203	5213C EE MIC 02	00.262.4	220		01.035.3	232
455 ME AS 01	05.257.4	181	322 EE	01.012.3	203	5213A EE MIC 01	00.212.4	220		01.036.3	232
455 ME AS 02	05.258.4	181	322 EED	01.039.3	203	5213A EE MIC 02	00.263.4	220	523 MC	09.001.4	234
455 CE 01	05.263.4	182	322 EFP	01.049.3	204	5213P EE MIC 01	00.213.4	220	523 CC	09.002.4	234

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
523 ME	09.001.3	235		07.X01...	263		07.046.2	280	382 CC	01.014.4	317
523 EE	09.002.3	235		07.X11...	263		07.047.2	280	582 CC	01.015.4	317
	09.002.2	236		07.Y01...	263		07.048.2	280	382 ME	01.041.3	318
	09.003.2	236		07.Y11...	263		07.049.2	280	582 ME	01.037.3	318
	09.004.2	236		07.Y21...	263		07.050.2	280	382 EE	01.003.3	318
	09.005.2	236	521P ME	07.001.3	264		07.058.2	280	582 EE	01.038.3	318
	09.006.2	236	522P ME	07.026.3	264		07.059.2	280	382 MRE	01.177.4	319
	09.007.2	236	521P ME AS	07.004.3	265		07.Y02...	283	582 MRE	01.083.3	319
	09.008.2	236	521P CE	07.005.3	265	521B ME	07.101.3	284		01.055.2	319
	09.009.2	236	522P ME AS	07.034.3	265	521B ME AS	07.104.3	284	5823C EE	01.209.3	320
	09.010.2	236	521P EE	07.002.3	266	521B CE	07.105.3	284	5823A EE	01.208.3	320
	02.030.2	237	521P EED	07.025.3	266	521B EE	07.102.3	285	5823P EE	01.210.3	320
	02.031.2	237	522P EE	07.027.3	266	521B EED	07.114.3	285		01.202.3	321
	02.032.2	237	2x321P ME	07.023.3	266	2x321B ME	07.112.3	285	851 MC	05.077.4	325
	02.033.2	237	521P EE AS	07.003.3	267	2x321B ME AS	07.113.3	285	851 CC	05.078.4	325
	02.034.2	237	2x321P ME AS	07.024.3	267	521B EE AS	07.103.3	285	851 CCD	05.079.4	326
324 ME	02.001.3	239	522P EE AS	07.035.3	267	521B3C EE	07.106.3	286	851 CFP	05.135.4	326
324 MEA	02.002.3	239	521P3C EE	07.006.3	268	521B3A EE	07.107.3	286	8513C CC	05.150.4	327
324 ME AS	02.003.3	239	521P3A EE	07.007.3	268	521B3P EE	07.108.3	286	8513A CC	05.151.4	327
324 EFP	02.004.3	239	521P3P EE	07.008.3	268	521B3C EE AS	07.109.3	286	851 ME 00	05.072.4	329
324 EE	02.005.3	240	522P3C EE	07.028.3	268	521B3A EE AS	07.110.3	286	851 ME 01	05.073.4	329
324 EE AS	02.006.3	240	522P3A EE	07.029.3	268	521B3P EE AS	07.111.3	286	851 ME 02	05.074.4	329
324 EED	02.007.3	240	522P3P EE	07.030.3	268		07.102.2	287	851 ME 03	05.075.4	329
524 ME	02.008.3	241	521P3C EE AS	07.009.3	269		07.103.2	287	851 ME 04	05.076.4	329
524 ME AS	02.009.3	241	521P3A EE AS	07.010.3	269		07.105.2	288	851 ME AS 00	05.100.4	329
524 EFP	02.010.3	241	521P3P EE AS	07.011.3	269		07.104.2	288	851 ME AS 01	05.101.4	329
524 EE	02.011.3	242	522P3C EE AS	07.031.3	269		07.106.2	289	851 ME AS 02	05.102.4	329
524 EED	02.013.3	242	522P3A EE AS	07.032.3	269		19.X01...	295	851 ME AS 03	05.103.4	329
524 EE AS	02.012.3	242	522P3P EE AS	07.033.3	269		19.X02...	295	851 ME AS 04	05.104.4	329
5243C EE	02.014.3	242		07.056.2	278		19.Y01...	295	851 EFP 00	05.120.4	330
5243A EE	02.015.3	242		07.012.2	279		19.Y02...	295	851 EFP 01	05.121.4	330
5243P EE	02.016.3	242		07.013.2	279		19.K01...	295	851 EFP 02	05.122.4	330
5243C EE AS	02.017.3	242		07.014.2	279		19.K02...	295	851 EFP 03	05.123.4	330
5243A EE AS	02.018.3	242		07.015.2	279	2x521D ME	19.001.3	298	851 EFP 04	05.124.4	330
5243P EE AS	02.019.3	242		07.016.2	279	521D EE	19.002.3	299	851 EE 00	05.080.4	331
	02.042.2	243		07.017.2	279	521D3C EE	19.004.3	299	851 EE 01	05.081.4	331
	02.043.2	243		07.018.2	279	521D3A EE	19.003.3	299	851 EE 02	05.082.4	331
	02.044.2	243		07.019.2	279	521D3P EE	19.005.3	299	851 EE 03	05.083.4	331
	07.012.4	247		07.020.2	279		19.006.3	300	851 EE 04	05.084.4	331
	07.013.4	247		07.021.2	279		19.007.3	300	851 EE AS 00	05.105.4	331
	07.014.4	247		07.022.2	279		19.008.3	300	851 EE AS 01	05.106.4	331
	07.015.4	247		07.062.2	279		19.010.3	301	851 EE AS 02	05.107.4	331
	07.016.4	247		07.063.2	279		19.011.3	301	851 EE AS 03	05.108.4	331
	07.017.4	247		07.064.2	279		07.125.0	303	851 EE AS 04	05.109.4	331
	07.018.4	247		07.065.2	279		07.126.0	303	8513C EE 00	05.110.4	332
	07.019.4	247		07.066.2	279		07.127.0	303	8513C EE 01	05.111.4	332
	07.020.4	247		07.067.2	279		19.030.0	303	8513C EE 02	05.112.4	332
	07.021.4	247		07.068.2	279		19.031.0	303	8513C EE 03	05.113.4	332
	07.022.4	247		07.069.2	279		19.032.0	303	8513C EE 04	05.114.4	332
	07.051.2	249		07.070.2	279		07.145.0	303	8513A EE 00	05.115.4	332
	07.Y31...	251		07.071.2	279		07.146.0	303	8513A EE 01	05.116.4	332
451P ME	07.050.3	252		07.072.2	279		07.147.0	303	8513A EE 02	05.117.4	332
451P EE	07.051.3	252		07.041.2	280		19.023.0	303	8513A EE 03	05.118.4	332
451P CE	07.054.3	253		07.023.2	280		19.024.0	303	8513A EE 04	05.119.4	332
451P ME AS	07.052.3	253		07.024.2	280		19.025.0	303	8513C EE AS 00	05.125.4	332
451P EE AS	07.053.3	253		07.025.2	280		19.X51...	307	8513C EE AS 01	05.126.4	332
	07.076.2	258		07.026.2	280		19.Y51...	307	8513C EE AS 02	05.127.4	332
	07.077.2	258		07.027.2	280		19.K51...	307	8513C EE AS 03	05.128.4	332
	07.078.2	258		07.028.2	280		19.012.3	309	8513C EE AS 04	05.129.4	332
	07.079.2	259		07.029.2	280		19.014.3	310	8513A EE AS 00	05.130.4	332
	07.080.2	259		07.030.2	280		19.015.3	310	8513A EE AS 01	05.131.4	332
	07.082.2	260		07.031.2	280		19.016.3	310	8513A EE AS 02	05.132.4	332
	07.083.2	260		07.032.2	280		00.402.0	314	8513A EE AS 03	05.133.4	332
	07.084.2	260		07.042.2	280		01.065.2	316	8513A EE AS 04	05.134.4	332
	07.085.2	260		07.043.2	280		01.066.2	316		05.050.2	333
	07.086.2	260		07.044.2	280	382 MC	01.013.4	317		05.051.2	333
	07.087.2	260		07.045.2	280	582 MC	01.008.4	317		05.052.2	333

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	05.048.2	333	153C CC	00.101.4	353	352 CFP	03.047.4	375		11.031.4	394
	05.049.2	333	153A CC	00.102.4	353	353C CC	03.034.4	375		11.035.4	394
BM851	05.030.2	334	153P CC	00.103.4	353	353A CC	03.035.4	375		11.034.4	394
BS851	05.029.1	334	152 ME	00.112.4	354	353P CC	03.036.4	375	VNR 1/8 MF	11.006.4	394
TS851	05.032.2	335	152 EFP	06.001.4	354	352 ME	03.070.3	376		11.007.4	394
TD851	05.031.2	335	152 ME AS	00.064.4	354	352 EFP	03.081.3	376		11.042.4	394
DR851	05.034.2	336	152 EE	00.114.4	355	352 ME AS	03.073.3	376		11.055.4	394
DC851	05.033.2	336	152 EE AS	00.065.4	355	352 EE	03.071.3	377		11.045.4	394
CS851	05.029.2	337	153C EE	00.116.4	355	352 EE AS	03.074.3	377	VNR 1/8 MFR	11.008.4	395
DF851	05.102.2	337	153A EE	00.117.4	355	353C EE	03.075.3	377		11.032.4	395
	05.052.1	338	153P EE	00.118.4	355	353A EE	03.076.3	377		11.049.4	395
	05.053.1	338	153C EE AS	00.066.4	355	353P EE	03.077.3	377		11.056.4	395
	05.054.1	338	153A EE AS	00.067.4	355	353C EE AS	03.078.3	377	VNR 1/4 FF	11.001.4	395
	05.055.1	338	153P EE AS	00.113.4	355	353A EE AS	03.079.3	377		11.003.4	395
	05.056.1	338		00.048.2	356	353P EE AS	03.080.3	377		11.005.4	395
	05.057.1	338		00.047.2	356	SL3	03.082.1	378		11.030.4	395
	05.058.1	338		00.049.2	356	RFU M5	12.047.4	381		11.028.4	395
	05.059.1	338	MLD1	00.071.2	360	RFU 1/8.1	12.010.4	381		11.037.4	395
	05.060.1	338	SL1	00.267.1	360	RFU 1/8.2	12.000.4	381		11.036.4	395
	05.113.1	338	SLB1	00.267.1/S	361	RFU 1/8.3	12.000.4-1/4	381		11.033.4	395
	05.114.1	338		06.001.2	361	RFU 1/4	12.001.4	381		11.040.4	395
951 MC	05.178.4	340	TL1	00.083.2	362	RFU 3/8	12.002.4	381	VNR 1/4 MF	11.047.4	395
951 CC	05.183.4	340	TP1	00.068.2	362	RFU 1/2	12.003.4	381		11.048.4	395
9513C CC	05.196.4	341	TA1	00.073.2	362	RFUM 1/8	12.004.4	382		11.059.4	395
9513A CC	05.201.4	341	TB1	00.082.2	363	RFUM 1/4	12.005.4	382	VNR 3/8 FF	11.053.4	396
9513P CC	05.206.4	341	TC1	00.077.2	363	RFP 1/8.2	12.011.4	382	VNR 1/2 FF	11.103.4	396
951 ME 01	05.009.4	343	DF1	00.307.0	363		12.018.4	382		08.021.4	398
951 ME 02	05.162.4	343	TPC1	00.084.2	363	RFB M5	12.049.4	383		08.025.4	398
951 ME AS 01	05.184.4	343		00.232.1	364	RFB 1/8	12.006.4	383		08.022.4	398
951 ME AS 02	05.185.4	343		00.233.1	364	RFB 1/4	12.007.4	383		08.026.4	398
951 EE 01	05.179.4	344		00.234.1	364	RFB 3/8	12.008.4	383		08.023.4	398
951 EE 02	05.180.4	344		00.235.1	364	RFB 1/2	12.009.4	383		08.027.4	398
951 EE AS 01	05.188.4	344		00.236.1	364		11.044.4	384		08.039.4	399
951 EE AS 02	05.189.4	344		00.237.1	364		11.066.4	384		08.049.4	399
9513C EE 01	05.192.4	345		00.283.1	364		11.076.4	385		04.003.4	399
9513C EE 02	05.193.4	345		00.085.2	365		11.077.4	385		04.002.4	399
9513A EE 01	05.197.4	345		00.086.2	365		11.100.4	386		08.092.1	399
9513A EE 02	05.198.4	345		00.087.2	365		10.013.4	387		08.133.4	400
9513P EE 01	05.202.4	345	252 MC	02.050.4	367		10.014.4	387		08.127.4	400
9513P EE 02	05.203.4	345	252 CC	02.051.4	367	RSW 1/8	11.012.4	388		08.121.4	401
9513C EE AS 01	05.207.4	345	252 CCD	02.052.4	367	RSW 1/4	11.013.4	388		08.296.4	403
9513C EE AS 02	05.208.4	345	252 CFP	02.053.4	367	RSW 3/8	11.039.4	388		08.297.4	403
9513A EE AS 01	05.209.4	345	253C CC	02.054.4	367	RSW 1/2	11.014.4	388		08.298.4	404
9513A EE AS 02	05.210.4	345	253A CC	02.055.4	367	RSTC 1/8	11.017.4	388		08.299.4	404
9513P EE AS 01	05.211.4	345	253P CC	02.056.4	367	RSTC 1/4	11.018.4	388		08.300.4	405
9513P EE AS 02	05.212.4	345	252 ME	02.070.3	368	RSFL 1/8	11.019.4	389		AQ.015.1	406
	05.067.2	347	252 EFP	02.072.3	368	RSFL 1/4	11.020.4	389		08.039.3	407
	05.068.2	347	252 ME AS	02.073.3	368	RSFL 1/2	11.021.4	389		08.049.3	407
	05.070.2	348	252 EE	02.071.3	369		08.180.4	390		10.042.4	409
	05.069.2	348	252 EE AS	02.074.3	369		08.181.4	390		10.043.4	410
	05.062.1	349	253C EE	02.075.3	369		36.626.0	391		10.044.4	410
	05.063.1	349	253A EE	02.076.3	369		36.627.0	391		AU.002.1	411
	05.064.1	349	253P EE	02.077.3	369		36.625.0	391		AU.003.1	411
	05.065.1	349	253C EE AS	02.078.3	369		36.1151.0	391		AU.004.1	411
	05.066.1	349	253A EE AS	02.079.3	369		36.1152.0	391		AU.005.1	411
	05.067.1	349	253P EE AS	02.080.3	369		10.015.4	392		AU.006.1	411
	05.068.1	349	SL2	02.038.1	370		10.016.4	392		AU.011.1	411
	05.069.1	349	SLB2	02.039.1	370	VNR M5 FF	11.010.4	394		AU.013.1	411
	05.070.1	349	MLD2	02.001.2	371		11.011.4	394		AU.014.1	411
CS951	05.064.2	350	TL2	02.004.2	371		11.024.4	394		AU.015.1	411
BS951	05.028.1	350	TA2	02.002.2	372		11.046.4	394		AU.016.1	411
	05.065.2	351	TB2	02.003.2	372		11.050.4	394		AU.000.1	412
	05.066.2	351	TC2	02.009.2	372	VNR 1/8 FF	11.000.4	394		AU.001.1	412
152 MC	00.095.4	353		02.037.2	373		11.002.4	394		AU.008.1	412
152 CC	00.096.4	353	352 MC	03.032.4	375		11.004.4	394		AU.009.1	412
152 CCD	00.094.4	353	352 CC	03.033.4	375		11.009.4	394		AU.022.1	412
152 CFP	00.173.4	353	352 CCD	03.046.4	375		11.027.4	394		AU.023.1	412

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	AU.024.1	412		10.057.4/V	426		20.110.4	491	CCMC20-25	26.109.2N	503
	AU.025.1	412		10.057.4/B	426		20.111.4	491		17.066.0	504
	AU.027.1	412		10.060.4	426		20.112.4	491		17.062.0	504
	AU.017.1	412		10.060.4/G	426		20.113.4	491		17.067.0	504
	AU.018.1	412		10.060.4/V	426		20.114.4	491		17.068.0	504
	AU.019.1	412		10.060.4/B	426		20.115.4	491		17.060.0	504
	AU.021.1	412		10.058.4	426		20.116.4	491		17.061.0	504
	AU.020.1	412		10.058.4/G	426		20.117.4	491		17.069.0	504
	AU.039.1	413		10.058.4/V	426	M21S1...		493		17.005.4	506
	AU.032.1	413		10.058.4/B	426	M21S2...		493		17.006.4	506
	AU.033.1	413		10.079.4	427	M21S3...		493		17.007.4	506
	AU.034.1	413		08.156.4	430	M21S4...		493		17.008.4	506
AZ-SFE1	AU.042.0	414		08.337.4	432	M21S5...		493	T11M2...		509
AZ-SFE2	AU.046.0	414		08.361.4	434	M21S6...		493	T11M3...		509
AZ-SFE3	AU.052.0	414		08.362.4	436	M21M1...		493	T11M4...		509
AZ-SFE4	AU.058.0	414		08.363.4	438	M21M2...		493	T11M5...		509
AZ-SFE5	AU.057.0	414		08.304.4	440	M21M3...		493	T12M2...		509
AZ-SPL2	AU.048.0	414		08.179.4	442	M21M4...		493	T12M3...		509
AZ-SPL3	AU.055.0	414		08.048.2	444	M21M5...		493	T12M4...		509
AZ-SPL4	AU.060.0	414		10.035.4	446	M21M6...		493	T12M5...		509
AZ-SPL5	AU.059.0	414		10.018.3	447	M21A1...		493	T13M2...		509
AZ-SE1	AU.043.0	414		10.080.4	448	M21A2...		493	T13M3...		509
AZ-SE2	AU.047.0	414		01.044.4	450	M21A3...		493	T13M4...		509
AZ-SE3	AU.054.0	414		01.046.4	451	M21A4...		493	T13M5...		509
AZ-SE4	AU.072.0	414		01.089.4	451	M21A5...		493	T21M2...		509
AZ-SE5	AU.071.0	414		01.008.3	452	M21A6...		493	T21M3...		509
AZ-SC1	AU.040.0	415		01.070.3	452	M21B1...		493	T21M4...		509
AZ-SC2	AU.044.0	415		10.029.4	454	M21B2...		493	T21M5...		509
AZ-SC3	AU.053.0	415		10.027.4	455	M21B3...		493	T22M2...		509
AZ-SC4	AU.074.0	415		10.017.3	456	M21B4...		493	T22M3...		509
AZ-SC5	AU.073.0	415		10.019.3	457	M21B5...		493	T22M4...		509
AZ-SC6	AU.061.0	415		10.061.4	458	M21B6...		493	T22M5...		509
AZ-SEP1	AU.041.0	415		AX.007.4	459	M22S1...		493	T23M2...		509
AZ-SEP2	AU.045.0	415		10.020.3	460	M22S2...		493	T23M3...		509
AZ-SEP3	AU.051.0	415		10.001.4	462	M22S3...		493	T23M4...		509
AZ-SEP4	AU.076.0	415		10.009.4	463	M22S4...		493	T23M5...		509
AZ-SEP5	AU.075.0	415		00.074.4	464	M22S5...		493	SGT032	26.192.2N	514
AZ-SEP6	AU.062.0	415		00.177.4	466	M22S6...		493	SGT040	26.193.2N	514
	17.005.0	416		00.047.4	469	M22M1...		493	SGT050	26.194.2N	514
	17.004.0	416		00.008.3	469	M22M2...		493	SGT032V	26.360.2N	514
	17.007.0	416		10.003.3	470	M22M3...		493	SGT040V	26.361.2N	514
	17.008.0	416		10.081.4	472	M22M4...		493	SGT050V	26.362.2N	514
	17.090.0	417		10.082.4	472	M22M5...		493	SGT032A	26.430.2	514
	17.091.0	417		10.022.4	474	M22M6...		493	SGT040A	26.431.2	514
	17.006.0	418		10.021.4	475	M22A1...		493	SGT050A	26.432.2	514
	17.010.0	419		10.003.4	476	M22A2...		493	SGT032AV	26.433.2	514
	17.009.0	419	DP 2010 E	03.020.4	478	M22A3...		493	SGT040AV	26.434.2	514
	17.081.0	420		03.020.4/S	479	M22A4...		493	SGT050AV	26.435.2	514
	17.082.0	420	DP 2006 F	03.017.4	480	M22A5...		493	GPT032	26.113.2	515
	17.077.0	420		03.026.4	481	M22A6...		493	GPT040	26.114.2	515
	17.017.0	420	DP 2010	03.042.4	482	M22B1...		493	GPT050	26.115.2	515
	26.273.0	421		03.043.4	483	M22B2...		493	CCR032	26.116.2	515
	26.274.0	421	DP 2018 F	03.003.4	484	M22B3...		493	CCR040	26.117.2	515
TRP 8	03.016.4	422	DP 2005	03.009.4	485	M22B4...		493	CCR050	26.118.2	515
	03.025.4	422		03.023.4	486	M22B5...		493	FPT032	26.110.2	516
	03.045.4	423		AT.005.4	487	M22B6...		493	FPT040	26.111.2	516
AZ-CRSM	18.005.0	424		21.130.4	488	GPM010	26.140.2	500	FPT050	26.112.2	516
AZ-CRS1	18.001.0	424		20.100.4	491	GPM12-16	26.141.2	500	N11...		518
AZ-CRS2	18.002.0	424		20.101.4	491	GPM20-25	26.142.2	500	N12...		518
AZ-CRS3	18.003.0	424		20.102.4	491	PDMC08-10	26.101.2N	501	N13...		518
AZ-CRS4	18.004.0	424		20.103.4	491	PDMC12-16	26.102.2N	501	N21...		518
AZ-CRS5	18.009.0	424		20.104.4	491	PDMC20-25	26.103.2N	501	N22...		518
	18.010.0	425		20.105.4	491	FLMC08-10	26.104.2N	502	N23...		518
	18.011.0	425		20.106.4	491	FLMC12-16	26.105.2N	502	E11...		518
	18.012.0	425		20.107.4	491	FLMC20-25	26.106.2N	502	E12...		518
	10.057.4	426		20.108.4	491	CCMC08-10	26.107.2N	503	E13...		518
	10.057.4/G	426		20.109.4	491	CCMC12-16	26.108.2N	503	E21...		518

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
E22...		518	SGM040P	21.111.2	534	CMKS032	26.028.2N	539	CIN125	26.100.2N	545
E23...		518	SGM050P	21.112.2	534	CMKS040	26.029.2N	539	SNINT032B	26.094.2N	546
K11...		518	SGM063P	21.113.2	534	CMKS050	26.030.2N	539	SNINT040-050B	26.095.2N	546
K12...		518	SGM080P	21.114.2	534	CMKS063	26.031.2N	539	SNINT063-080B	26.097.2N	546
K13...		518	SGM100P	21.115.2	534	CMKS080	26.032.2N	539	SNINT100-125B	26.099.2N	546
K21...		518	SGM125P	21.116.2	534	CMKS100	26.033.2N	539	CSIS160TI	26.325.2N	547
K22...		518	SGM160P	21.117.2	534	CMKS125	26.034.2N	539	CSIS200TI	26.326.2N	547
K23...		518	SGM200P	21.118.2	534	CMKS160	26.035.2N	539		26.281.2N	548
N11F2...		528	SGM032V	21.120.2	534	CMKS200	26.036.2N	539		26.525.2N	548
E11F2...		528	SGM040V	21.121.2	534	CFIS032	26.001.2N	540		26.526.2N	548
N11H2...		528	SGM050V	21.122.2	534	CFIS040	26.002.2N	540		26.527.2N	548
E11H2...		528	SGM063V	21.123.2	534	CFIS050	26.003.2N	540		26.528.2N	548
	21.190.2	529	SGM080V	21.124.2	534	CFIS063	26.004.2N	540		26.529.2N	548
	21.191.2	529	SGM100V	21.125.2	534	CFIS080	26.005.2N	540		26.530.2N	548
	21.192.2	529	SGM125V	21.126.2	534	CFIS100	26.006.2N	540		26.327.2N	548
	21.193.2	529	SGM160V	21.127.2	534	CFIS125	26.007.2N	540		26.328.2N	548
	21.194.2	529	SGM200V	21.128.2	534	CFIS160	26.008.2N	540	COIS032	26.052.2N	549
	21.195.2	529	SGM032PV	21.130.2	534	CFIS200	26.009.2N	540	COIS040	26.053.2N	549
	21.196.2	529	SGM040PV	21.131.2	534	CFKS032	26.010.2N	540	COIS050	26.054.2N	549
N11D2...		530	SGM050PV	21.132.2	534	CFKS040	26.011.2N	540	COIS063	26.055.2N	549
E11D2...		530	SGM063PV	21.133.2	534	CFKS050	26.012.2N	540	COIS080	26.056.2N	549
KSM032	21.001.3	531	SGM080PV	21.134.2	534	CFKS063	26.013.2N	540	COIS100	26.057.2N	549
KSM040	21.002.3	531	SGM100PV	21.135.2	534	CFKS080	26.014.2N	540	COIS125	26.320.2N	549
KSM050	21.003.3	531	SGM125PV	21.136.2	534	CFKS100	26.015.2N	540	COIS160	26.322.2N	549
KSM063	21.004.3	531	SGM160PV	21.137.2	534	CFKS125	26.016.2N	540	COIS200	26.329.2N	549
KSM080	21.005.3	531	SGM200PV	21.138.2	534	CFKS160	26.017.2N	540	COVDMA32	26.282.2N	550
KSM100	21.006.3	531		000.510.7	535	CFKS200	26.018.2N	540	COVDMA40	26.283.2N	550
KSM125	21.007.3	531		000.511.7	535	CAIS032SP	26.516.2N	541	COVDMA50	26.284.2N	550
KSM160	21.008.3	531		000.512.7	535	CAIS040SP	26.517.2N	541	COVDMA63	26.285.2N	550
KSM200	21.009.3	531		000.513.7	535	CAIS050SP	26.518.2N	541	COVDMA80	26.286.2N	550
KSM032P	21.011.3	531		000.514.7	535	CAIS063SP	26.519.2N	541	COVDMA100	26.287.2N	550
KSM040P	21.012.3	531		000.515.7	535	CAIS080SP	26.520.2N	541	COVDMA125	26.288.2N	550
KSM050P	21.013.3	531		000.516.7	535	CAIS100SP	26.521.2N	541	COVDMA160	26.289.2N	550
KSM063P	21.014.3	531		000.530.7	536	CAIS125SP	26.522.2N	541	COVDMA200	26.290.2N	550
KSM080P	21.015.3	531		000.531.7	536		PERN0/25	542	CFSIS032	26.330.2N	551
KSM100P	21.016.3	531		000.532.7	536		PERN0/32	542	CFSIS040	26.331.2N	551
KSM125P	21.017.3	531		000.533.7	536		PERN0/40	542	CFSIS050	26.332.2N	551
KSM160P	21.018.3	531		000.534.7	536		PERN0/50	542	CFSIS063	26.333.2N	551
KSM200P	21.019.3	531		000.535.7	536		PERN0/63	542	CFSIS080	26.334.2N	551
KSM032V	21.021.3	531		000.536.7	536		PERN0/80	542	CFSIS100	26.335.2N	551
KSM040V	21.022.3	531		24.032.7	537		PERN0/100	542	CFSIS125	26.336.2N	551
KSM050V	21.023.3	531		24.044.7	537		PERN0/125	542	CFSIS160	26.337.2N	551
KSM063V	21.024.3	531		24.050.7	537		PERN0/160	542	CFSIS200	26.338.2N	551
KSM080V	21.025.3	531		24.063.7	537	FLIS032	26.070.2N	543		26.001.2AC	552
KSM100V	21.026.3	531		24.085.7	537	FLIS040	26.071.2N	543		26.002.2AC	552
KSM125V	21.027.3	531		000.191.7	537	FLIS050	26.072.2N	543		26.003.2AC	552
KSM160V	21.028.3	531		000.519.7	537	FLIS063	26.073.2N	543		26.004.2AC	552
KSM200V	21.029.3	531		000.517.7	537	FLIS080	26.074.2N	543		26.005.2AC	552
KSM032PV	21.031.3	531		000.518.7	537	FLIS100	26.075.2N	543		26.006.2AC	552
KSM040PV	21.032.3	531	CMSS032	26.079.2N	538	FLIS125	26.076.2N	543		26.007.2AC	552
KSM050PV	21.033.3	531	CMSS040	26.080.2N	538	FLIS160	26.077.2N	543		26.008.2AC	552
KSM063PV	21.034.3	531	CMSS050	26.081.2N	538	FLIS200	26.078.2N	543		26.009.2AC	552
KSM080PV	21.035.3	531	CMSS063	26.082.2N	538	PBIS032	26.037.2N	544		26.019.2AC	553
KSM100PV	21.036.3	531	CMSS080	26.083.2N	538	PBIS040	26.038.2N	544		26.020.2AC	553
KSM125PV	21.037.3	531	CMSS100	26.084.2N	538	PBIS050	26.039.2N	544		26.021.2AC	553
KSM160PV	21.038.3	531	CMSS125	26.085.2N	538	PBIS063	26.040.2N	544		26.022.2AC	553
KSM200PV	21.039.3	531	CMSS160	26.086.2N	538	PBIS080	26.041.2N	544		26.023.2AC	553
SGM032	21.100.2	534	CMSS200	26.087.2N	538	PBIS100	26.042.2N	544		26.024.2AC	553
SGM040	21.101.2	534	CMIS032	26.019.2N	539	PBIS125	26.043.2N	544		26.025.2AC	553
SGM050	21.102.2	534	CMIS040	26.020.2N	539	PBIS160	26.044.2N	544		26.026.2AC	553
SGM063	21.103.2	534	CMIS050	26.021.2N	539	PBIS200	26.045.2N	544		26.027.2AC	553
SGM080	21.104.2	534	CMIS063	26.022.2N	539	CIN032	26.088.2N	545		26.079.2AC	554
SGM100	21.105.2	534	CMIS080	26.023.2N	539	CIN040	26.089.2N	545		26.080.2AC	554
SGM125	21.106.2	534	CMIS100	26.024.2N	539	CIN050	26.090.2N	545		26.081.2AC	554
SGM160	21.107.2	534	CMIS125	26.025.2N	539	CIN063	26.091.2N	545		26.082.2AC	554
SGM200	21.108.2	534	CMIS160	26.026.2N	539	CIN080	26.092.2N	545		26.083.2AC	554
SGM032P	21.110.2	534	CMIS200	26.027.2N	539	CIN100	26.093.2N	545		26.084.2AC	554

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	26.085.2AC	554	SN25D32	26.021.0	562	HS012C100	27.002.0	572	HS080C400	27.049.0	573
	26.330.2AC	555	SND40	26.022.0	562	HS012C160	27.003.0	572	HS080C500	27.050.0	573
	26.331.2AC	555	SN50D63	26.023.0	562	HS012C200	27.004.0	572	HS100C050	27.051.0	573
	26.332.2AC	555	SN80D100	26.024.0	562	HS012C250	27.005.0	572	HS100C100	27.052.0	573
	26.333.2AC	555	SND125	26.045.0	562	HS020C050	27.006.0	572	HS100C150	27.053.0	573
	26.334.2AC	555		SO.A...	563	HS020C100	27.007.0	572	HS100C200	27.054.0	573
	26.335.2AC	555		SO.B...	563	HS020C160	27.008.0	572	HS100C250	27.055.0	573
	26.336.2AC	555		SO.C...	563	HS020C200	27.009.0	572	HS100C300	27.056.0	573
	26.441.2AC	556		SO.D...	563	HS020C250	27.010.0	572	HS100C400	27.057.0	573
	26.442.2AC	556		SO.E...	563	HS025C050	27.203.0	572	HS100C500	27.058.0	573
	26.443.2AC	556	BM020	27.158.0	565	HS025C100	27.204.0	572	HB032C050	27.069.2	573
	26.444.2AC	556	BM025	27.159.0	565	HS025C160	27.205.0	572	HB032C100	27.070.2	573
	26.445.2AC	556	BM032	27.160.0	565	HS025C200	27.206.0	572	HB032C150	27.071.2	573
	26.446.2AC	556	BM040	27.161.0	565	HS025C250	27.207.0	572	HB032C200	27.072.2	573
	26.447.2AC	556	BM050	27.162.0	565	HB012C050	27.059.2	572	HB032C250	27.073.2	573
FR8C10	26.119.2	559	BM063	27.163.0	565	HB012C100	27.060.2	572	HB032C300	27.074.2	573
FR12C16	26.120.2	559	BM080	27.164.0	565	HB012C160	27.061.2	572	HB032C400	27.075.2	573
FRC20	26.121.2	559	BM100	27.165.0	565	HB012C200	27.062.2	572	HB032C500	27.076.2	573
FR25C32	26.122.2	559	BM125	27.166.0	565	HB012C250	27.063.2	572	HB040C050	27.077.2	573
FRC40	26.123.2	559	UB012C050	27.117.2	570	HB020C050	27.064.2	572	HB040C100	27.078.2	573
FR50C63	26.124.2	559	UB012C100	27.118.2	570	HB020C100	27.065.2	572	HB040C150	27.079.2	573
FR80C100	26.125.2	559	UB012C160	27.119.2	570	HB020C160	27.066.2	572	HB040C200	27.080.2	573
FRC125	26.126.2	559	UB012C200	27.120.2	570	HB020C200	27.067.2	572	HB040C250	27.081.2	573
FR160C200	26.127.2	559	UB012C250	27.121.2	570	HB020C250	27.068.2	572	HB040C300	27.082.2	573
FRC250	26.210.2	559	UB020C050	27.122.2	570	HB025C050	27.208.2	572	HB040C400	27.083.2	573
	26.119.0	560	UB020C100	27.123.2	570	HB025C100	27.209.2	572	HB040C500	27.084.2	573
	26.120.0	560	UB020C160	27.124.2	570	HB025C160	27.210.2	572	HB050C050	27.085.2	573
	26.121.0	560	UB020C200	27.125.2	570	HB025C200	27.211.2	572	HB050C100	27.086.2	573
	26.122.0	560	UB020C250	27.126.2	570	HB025C250	27.212.2	572	HB050C150	27.087.2	573
	26.123.0	560	UB025C050	27.198.2	570	HS032C050	27.011.0	573	HB050C200	27.088.2	573
	26.124.0	560	UB025C100	27.199.2	570	HS032C100	27.012.0	573	HB050C250	27.089.2	573
	26.125.0	560	UB025C160	27.200.2	570	HS032C150	27.013.0	573	HB050C300	27.090.2	573
DSMC8-10	26.196.2	560	UB025C200	27.201.2	570	HS032C200	27.014.0	573	HB050C400	27.091.2	573
DSMC12-16	26.197.2	560	UB025C250	27.202.2	570	HS032C250	27.015.0	573	HB050C500	27.092.2	573
DSMC20	26.198.2	560	UB032C050	27.127.2	571	HS032C300	27.016.0	573	HB063C050	27.093.2	573
DSIS032	21.750.0	560	UB032C100	27.128.2	571	HS032C400	27.017.0	573	HB063C100	27.094.2	573
DSIS040	21.751.0	560	UB032C150	27.129.2	571	HS032C500	27.018.0	573	HB063C150	27.095.2	573
DSIS05063	21.752.0	560	UB032C200	27.130.2	571	HS040C050	27.019.0	573	HB063C200	27.096.2	573
DSIS080100	21.753.0	560	UB032C250	27.131.2	571	HS040C100	27.020.0	573	HB063C250	27.097.2	573
DSIS125	21.754.0	560	UB032C300	27.132.2	571	HS040C150	27.021.0	573	HB063C300	27.098.2	573
DSIS160200	21.755.0	560	UB032C400	27.133.2	571	HS040C200	27.022.0	573	HB063C400	27.099.2	573
DSIS032X	21.757.0	560	UB032C500	27.134.2	571	HS040C250	27.023.0	573	HB063C500	27.100.2	573
DSIS040X	21.758.0	560	UB040C050	27.135.2	571	HS040C300	27.024.0	573	KUB 012/016	27.271.0	574
DSIS05063X	21.759.0	560	UB040C100	27.136.2	571	HS040C400	27.025.0	573	KUB 020	27.272.0	574
DSIS080100X	21.760.0	560	UB040C150	27.137.2	571	HS040C500	27.026.0	573	KUB 025	27.273.0	574
DSIS125X	21.761.0	560	UB040C200	27.138.2	571	HS050C050	27.027.0	573	KUB 032	27.274.0	574
DSIS160200X	21.762.0	560	UB040C250	27.139.2	571	HS050C100	27.028.0	573	KUB 040	27.275.0	574
TS8T10	26.010.0	561	UB040C300	27.140.2	571	HS050C150	27.029.0	573	KUB 050	27.278.0	574
TS12T16	26.011.0	561	UB040C400	27.141.2	571	HS050C200	27.030.0	573	KUB 063	27.279.0	574
TST20	26.012.0	561	UB040C500	27.142.2	571	HS050C250	27.031.0	573	KHB 012/016	27.259.0	574
TS25T32	26.013.0	561	UB050C050	27.143.2	571	HS050C300	27.032.0	573	KHB 020	27.250.0	574
TST40	26.014.0	561	UB050C100	27.144.2	571	HS050C400	27.033.0	573	KHB 025	27.251.0	574
TS50T63	26.015.0	561	UB050C150	27.145.2	571	HS050C500	27.034.0	573	KHB 032	27.252.0	574
TS80T100	26.016.0	561	UB050C200	27.146.2	571	HS063C050	27.035.0	573	KHB 040	27.253.0	574
TST125	26.017.0	561	UB050C250	27.147.2	571	HS063C100	27.036.0	573	KHB 050	27.254.0	574
TS160T200	26.018.0	561	UB050C300	27.148.2	571	HS063C150	27.037.0	573	KHB 063	27.255.0	574
TS8T10X	26.050.0	561	UB050C400	27.149.2	571	HS063C200	27.038.0	573	KHS 012/016	27.260.0	574
TS12T16X	26.051.0	561	UB050C500	27.150.2	571	HS063C250	27.039.0	573	KHS 020	27.261.0	574
TST20X	26.052.0	561	UB063C050	27.151.2	571	HS063C300	27.040.0	573	KHS 025	27.268.0	574
TS25T32X	26.053.0	561	UB063C100	27.152.2	571	HS063C400	27.041.0	573	KHS 032	27.262.0	574
TST40X	26.046.0	561	UB063C150	27.153.2	571	HS063C500	27.042.0	573	KHS 040	27.263.0	574
TS50T63X	26.054.0	561	UB063C200	27.154.2	571	HS080C050	27.043.0	573	KHS 050	27.264.0	574
TS80T100X	26.047.0	561	UB063C250	27.155.2	571	HS080C100	27.044.0	573	KHS 063	27.265.0	574
TST125X	26.048.0	561	UB063C300	27.156.2	571	HS080C150	27.045.0	573	SUB012...		577
TS160T200X	26.049.0	561	UB063C400	27.180.2	571	HS080C200	27.046.0	573	SUB020...		577
SN12D16	26.019.0	562	UB063C500	27.181.2	571	HS080C250	27.047.0	573	SUB032...		578
SND20	26.020.0	562	HS012C050	27.001.0	572	HS080C300	27.048.0	573	SUB040...		578

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
SUB050...		578
SUB063...		578
SUB080...		578
SUB100...		578
SHB016...		579
SHB020...		579
SHB025...		579
SHB032...		580
SHB040...		580
SHB050...		580
SHB063...		580
SHB080...		580
SHB100...		580
	47.410.0	581
	47.411.0	581
	47.412.0	581
	47.413.0	581
	47.414.0	581
	47.415.0	581
	47.416.0	581
	47.417.0	581
SKUB012-016	47.271.0	582
SKUB020	47.272.0	582
SKUB025	47.273.0	582
SKUB032	47.274.0	582
SKUB040	47.275.0	582
SKUB050	47.278.0	582
SKUB063	47.279.0	582
SKUB080	47.280.0	582
SKUB100	47.281.0	582
SKHB012-016	47.259.0	582
SKHB020	47.250.0	582
SKHB025	47.251.0	582
SKHB032	47.252.0	582
SKHB040	47.253.0	582
SKHB050	47.254.0	582
SKHB063	47.255.0	582
SKHB080	47.256.0	582
SKHB100	47.257.0	582
Q11...		584
Q12...		584
Q13...		584
Q21...		584
Q22...		584
Q23...		584
Q31...		584
Q32...		584
Q33...		584
Q41...		584
Q42...		584
Q43...		584
U11...		584
U12...		584
U13...		584
U21...		584
U22...		584
U23...		584
U31...		584
U32...		584
U33...		584
U41...		584
U42...		584
U43...		584
GQ025	39.102.2	588
GQ032	39.103.2	588
GQ040	39.104.2	588
GQ050	39.105.2	588
GQ063	39.106.2	588
GQ080	39.107.2	588
GQ100	39.108.2	588
GQ025P	39.112.2	588
GQ032P	39.113.2	588
GQ040P	39.114.2	588
GQ050P	39.115.2	588
GQ063P	39.116.2	588
GQ080P	39.117.2	588
GQ100P	39.118.2	588
GQ025V	39.122.2	588
GQ032V	39.123.2	588
GQ040V	39.124.2	588
GQ050V	39.125.2	588
GQ063V	39.126.2	588
GQ080V	39.127.2	588
GQ100V	39.128.2	588
GQ025PV	39.132.2	588
GQ032PV	39.133.2	588
GQ040PV	39.134.2	588
GQ050PV	39.135.2	588
GQ063PV	39.136.2	588
GQ080PV	39.137.2	588
GQ100PV	39.138.2	588
Q11H...		599
U11H...		599
	39.081.2	600
	39.082.2	600
	39.083.2	600
	39.084.2	600
	39.085.2	600
	39.086.2	600
	39.087.2	600
	39.088.2	600
	39.089.2	600
	39.090.2	600
	39.091.2	600
	39.092.2	600
Q11D...		601
U11D...		601
KQ025	39.003.3	602
KQ032	39.004.3	602
KQ040	39.005.3	602
KQ050	39.006.3	602
KQ063	39.007.3	602
KQ080	39.008.3	602
KQ100	39.009.3	602
KU040	39.105.3	602
KU050	39.106.3	602
KU063	39.107.3	602
KU080	39.108.3	602
KU100	39.109.3	602
KQ025P	39.013.3	602
KQ032P	39.014.3	602
KQ040P	39.015.3	602
KQ050P	39.016.3	602
KQ063P	39.017.3	602
KQ080P	39.018.3	602
KQ100P	39.019.3	602
KU040P	39.115.3	602
KU050P	39.116.3	602
KU063P	39.117.3	602
KU080P	39.118.3	602
KU100P	39.119.3	602
KQ025V	39.023.3	602
KQ032V	39.024.3	602
KQ040V	39.025.3	602
KQ050V	39.026.3	602
KQ063V	39.027.3	602
KQ080V	39.028.3	602
KQ100V	39.029.3	602
KU040V	39.125.3	602
KU050V	39.126.3	602
KU063V	39.127.3	602
KU080V	39.128.3	602
KU100V	39.129.3	602
KQ025PV	39.033.3	602
KQ032PV	39.034.3	602
KQ040PV	39.035.3	602
KQ050PV	39.036.3	602
KQ063PV	39.037.3	602
KQ080PV	39.038.3	602
KQ100PV	39.039.3	602
KU040PV	39.135.3	602
KU050PV	39.136.3	602
KU063PV	39.137.3	602
KU080PV	39.138.3	602
KU100PV	39.139.3	602
	000.552.7	603
	000.553.7	603
	000.554.7	603
	000.555.7	603
	000.556.7	603
	000.557.7	603
	000.558.7	603
CFUN032	26.501.2	607
CFUN040	26.502.2	607
CFUN050	26.503.2	607
CFUN063	26.504.2	607
CFUN080	26.505.2	607
CFUN100	26.506.2	607
CFKN032	26.510.2	607
CFKN040	26.511.2	607
CFKN050	26.512.2	607
CFKN063	26.513.2	607
CFKN080	26.514.2	607
CFKN100	26.515.2	607
FLUN032	26.570.2	608
FLUN040	26.571.2	608
FLUN050	26.572.2	608
FLUN063	26.573.2	608
FLUN080	26.574.2	608
FLUN100	26.575.2	608
PBUN025	26.536.2	609
PBUN032	26.537.2	609
PBUN040	26.538.2	609
PBUN050	26.539.2	609
PBUN063	26.540.2	609
PBUN080	26.541.2	609
PBUN100	26.542.2	609
D11M1...		612
D11M2...		612
D11M3...		612
D11M4...		612
D12M1...		612
D12M2...		612
D12M3...		612
D12M4...		612
D13M1...		612
D13M2...		612
D13M3...		612
D13M4...		612
D21M1...		612
D21M2...		612
D21M3...		612
D21M4...		612
D22M1...		612
D22M2...		612
D22M3...		612
D22M4...		612
D23M1...		612
D23M2...		612
D23M3...		612
D23M4...		612
GD016	22.100.2	620
GD020	22.101.2	620
GD025	22.102.2	620
GD032	22.103.2	620
GD040	22.104.2	620
GD050	22.105.2	620
GD063	22.106.2	620
GD080	22.107.2	620
GD100	22.108.2	620
GD016P	22.110.2	620
GD020P	22.111.2	620
GD025P	22.112.2	620
GD032P	22.113.2	620
GD040P	22.114.2	620
GD050P	22.115.2	620
GD063P	22.116.2	620
GD080P	22.117.2	620
GD100P	22.118.2	620
GD016V	22.120.2	620
GD020V	22.121.2	620
GD025V	22.122.2	620
GD032V	22.123.2	620
GD040V	22.124.2	620
GD050V	22.125.2	620
GD063V	22.126.2	620
GD080V	22.127.2	620
GD100V	22.128.2	620
GD016PV	22.130.2	620
GD020PV	22.131.2	620
GD025PV	22.132.2	620
GD032PV	22.133.2	620
GD040PV	22.134.2	620
GD050PV	22.135.2	620
GD063PV	22.136.2	620
GD080PV	22.137.2	620
GD100PV	22.138.2	620
DCCB 16/32 (M5)	26.156.0T	621
DCCB 32/100 (M6)	26.157.0T	621
	26.374.0T	621
	26.375.0T	621
	26.376.0T	621
D11L2...		622
D12L2...		622
D13L2...		622
J11M2...		625
J11M4...		625
J11M9...		625
CGB16-010	30.0001.4	631
CGB16-020	30.0002.4	631
CGB16-030	30.0003.4	631
CGB16-040	30.0004.4	631
CGB16-050	30.0005.4	631
CGB16-075	30.0006.4	631
CGB16-100	30.0007.4	631
CGB20-020	30.0101.4	631
CGB20-030	30.0102.4	631
CGB20-040	30.0103.4	631

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
CGB20-050	30.0104.4	631	CGBB25-020	30.0251.4	631	ARF90-63	32.0025.4	635	R3A-2	26.554.0	655
CGB20-075	30.0105.4	631	CGBB25-025	30.0252.4	631	ARF180-63	32.0026.4	635	R3A-5	26.563.0	655
CGB20-100	30.0106.4	631	CGBB25-030	30.0253.4	631	ARF270-63	32.0027.4	635	R3A-M8	26.555.0	655
CGB20-125	30.0107.4	631	CGBB25-040	30.0254.4	631	ARF360-63	32.0028.4	635	E3A-2	26.556.0	655
CGB20-150	30.0108.4	631	CGBB25-050	30.0255.4	631	ARM90-63	32.0029.4	635	E3A-2N	26.565.0	655
CGB20-175	30.0109.4	631	CGBB25-075	30.0256.4	631	ARM180-63	32.0030.4	635	E3A-M8	26.557.0	655
CGB20-200	30.0110.4	631	CGBB25-100	30.0257.4	631	ARM270-63	32.0031.4	635		26.582.0	656
CGB25-020	30.0201.4	631	CGBB25-125	30.0258.4	631	ARM360-63	32.0032.4	635		26.165.0	657
CGB25-025	30.0202.4	631	CGBB25-150	30.0259.4	631	ARF90-80	32.0033.4	635		26.562.0	657
CGB25-030	30.0203.4	631	CGBB25-175	30.0260.4	631	ARF180-80	32.0034.4	635		26.558.0	658
CGB25-040	30.0204.4	631	CGBB25-200	30.0261.4	631	ARF270-80	32.0035.4	635		26.559.0	658
CGB25-050	30.0205.4	631	CGBB32-025	30.0351.4	631	ARF360-80	32.0036.4	635		26.560.0	658
CGB25-075	30.0206.4	631	CGBB32-050	30.0352.4	631	ARM90-80	32.0037.4	635		26.561.0	658
CGB25-100	30.0207.4	631	CGBB32-075	30.0353.4	631	ARM180-80	32.0038.4	635	R2A-2C	26.544.0	659
CGB25-125	30.0208.4	631	CGBB32-100	30.0354.4	631	ARM270-80	32.0039.4	635	R2A-M8C	26.543.0	659
CGB25-150	30.0209.4	631	CGBB32-125	30.0355.4	631	ARM360-80	32.0040.4	635	R3A-2C	26.546.0	660
CGB25-175	30.0210.4	631	CGBB32-150	30.0356.4	631	ARF90-100	32.0041.4	635	R3A-M8C	26.545.0	660
CGB25-200	30.0211.4	631	CGBB32-175	30.0357.4	631	ARF180-100	32.0042.4	635	E3A-2C	26.547.0	660
CGB32-025	30.0301.4	631	CGBB32-200	30.0358.4	631	ARF270-100	32.0043.4	635	E3A-M8C	26.564.0	660
CGB32-050	30.0302.4	631	CGBB40-025	30.0451.4	631	ARF360-100	32.0044.4	635	E3A90-M8C	26.548.0	661
CGB32-075	30.0303.4	631	CGBB40-050	30.0452.4	631	ARM90-100	32.0045.4	635	MPS-32	26.263.0	662
CGB32-100	30.0304.4	631	CGBB40-075	30.0453.4	631	ARM180-100	32.0046.4	635	MPS-64	26.264.0	662
CGB32-125	30.0305.4	631	CGBB40-100	30.0454.4	631	ARM270-100	32.0047.4	635	MPS-96	26.277.0	662
CGB32-150	30.0306.4	631	CGBB40-125	30.0455.4	631	ARM360-100	32.0048.4	635	MPS-128	26.275.0	662
CGB32-175	30.0307.4	631	CGBB40-150	30.0456.4	631	ARF90-125	32.0049.4	635	MPS-160	26.566.0	662
CGB32-200	30.0308.4	631	CGBB40-175	30.0457.4	631	ARF180-125	32.0050.4	635	MPS-192	26.265.0	662
CGB40-025	30.0401.4	631	CGBB40-200	30.0458.4	631	ARF270-125	32.0051.4	635	MPS-224	26.266.0	662
CGB40-050	30.0402.4	631	CGBB50-025	30.0551.4	631	ARF360-125	32.0052.4	635	MPS-256	26.272.0	662
CGB40-075	30.0403.4	631	CGBB50-050	30.0552.4	631	ARM90-125	32.0053.4	635	MPA-107	26.242.0	663
CGB40-100	30.0404.4	631	CGBB50-075	30.0553.4	631	ARM180-125	32.0054.4	635	MPA-143	26.243.0	663
CGB40-125	30.0405.4	631	CGBB50-100	30.0554.4	631	ARM270-125	32.0055.4	635	MPA-179	26.280.0	663
CGB40-150	30.0406.4	631	CGBB50-125	30.0555.4	631	ARM360-125	32.0056.4	635	MPA-215	26.244.0	663
CGB40-175	30.0407.4	631	CGBB50-150	30.0556.4	631		34.320.4	639	MPA-251	26.278.0	663
CGB40-200	30.0408.4	631	CGBB50-175	30.0557.4	631		21.141.4	640	MPA-287	26.245.0	663
CGB50-025	30.0501.4	631	CGBB50-200	30.0558.4	631		21.141.4 VT	640	MPA-323	26.246.0	663
CGB50-050	30.0502.4	631	CGBB63-025	30.0651.4	631	OPP16...		643	MPA-359	26.247.0	663
CGB50-075	30.0503.4	631	CGBB63-050	30.0652.4	631	OPP25...		643	MPA-395	26.248.0	663
CGB50-100	30.0504.4	631	CGBB63-075	30.0653.4	631	OPP32...		643	MPA-431	26.249.0	663
CGB50-125	30.0505.4	631	CGBB63-100	30.0654.4	631	OPP40...		643	MPA-467	26.269.0	663
CGB50-150	30.0506.4	631	CGBB63-125	30.0655.4	631	OPP50...		643	MPA-503	26.281.0	663
CGB50-175	30.0507.4	631	CGBB63-150	30.0656.4	631	OPP63...		643	MPA-539	26.276.0	663
CGB50-200	30.0508.4	631	CGBB63-175	30.0657.4	631	OPP80...		643	MPA-575	26.282.0	663
CGB63-025	30.0601.4	631	CGBB63-200	30.0658.4	631	20408	37.022.0	646	MPA-611	26.283.0	663
CGB63-050	30.0602.4	631	ARF90-32	32.0001.4	635	2010	37.023.0	646	MPA-647	26.284.0	663
CGB63-075	30.0603.4	631	ARF180-32	32.0002.4	635	3010	37.024.0	646	MPA-683	26.285.0	663
CGB63-100	30.0604.4	631	ARF270-32	32.0003.4	635	4010	37.025.0	646	MPA-719	26.286.0	663
CGB63-125	30.0605.4	631	ARF360-32	32.0004.4	635	5010	37.026.0	646	MPA-755	26.287.0	663
CGB63-150	30.0606.4	631	ARM90-32	32.0005.4	635	6010	37.027.0	646	MPA-791	26.288.0	663
CGB63-175	30.0607.4	631	ARM180-32	32.0006.4	635	8010	37.028.0	646	MPA-827	26.289.0	663
CGB63-200	30.0608.4	631	ARM270-32	32.0007.4	635	20435	37.029.0	647	MPA-863	26.290.0	663
CGBB16-010	30.0051.4	631	ARM360-32	32.0008.4	635	20009	37.030.0	647	MPA-899	26.291.0	663
CGBB16-020	30.0052.4	631	ARF90-40	32.0009.4	635	20158	37.031.0	647	MPA-935	26.271.0	663
CGBB16-030	30.0053.4	631	ARF180-40	32.0010.4	635	20028	37.032.0	647	MPA-971	26.292.0	663
CGBB16-040	30.0054.4	631	ARF270-40	32.0011.4	635	20163	37.033.0	647	MPA-1007	26.293.0	663
CGBB16-050	30.0055.4	631	ARF360-40	32.0012.4	635	20452	37.034.0	647	RS1-A	RS1/A	664
CGBB16-075	30.0056.4	631	ARM90-40	32.0013.4	635	20482	37.035.0	647	RS1-A 5MT	RS1/A 5MT	664
CGBB16-100	30.0057.4	631	ARM180-40	32.0014.4	635	20434	37.036.0	647	RS2-A	RS2/A	664
CGBB20-020	30.0151.4	631	ARM270-40	32.0015.4	635	20008	37.037.0	647	RS3-A	RS3/A	664
CGBB20-030	30.0152.4	631	ARM360-40	32.0016.4	635	20157	37.038.0	647	RS4-A	RS4/A	664
CGBB20-040	30.0153.4	631	ARF90-50	32.0017.4	635	20027	37.039.0	647	RS5-C	RS5/C	664
CGBB20-050	30.0154.4	631	ARF180-50	32.0018.4	635	20162	37.090.0	647	RS6-3F	RS6/3F	665
CGBB20-075	30.0155.4	631	ARF270-50	32.0019.4	635	20451	37.041.0	647	RS7-3F	RS7/3F	665
CGBB20-100	30.0156.4	631	ARF360-50	32.0020.4	635	20480	37.042.0	647	SH1-P	SH1/P	665
CGBB20-125	30.0157.4	631	ARM90-50	32.0021.4	635	R2A-2	26.550.0	654	SH2-P	SH2/P	665
CGBB20-150	30.0158.4	631	ARM180-50	32.0022.4	635	R2A-5	26.551.0	654		26.166.0	666
CGBB20-175	30.0159.4	631	ARM270-50	32.0023.4	635	R2A-M8	26.552.0	654		26.167.0	666
CGBB20-200	30.0160.4	631	ARM360-50	32.0024.4	635	R2AS-2	26.553.0	654		26.039.0	668

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	26.040.0	668	AVP 3-00	16.030.4	743	M50-01	17.054.0	769		16.230.0	814
	26.041.0	668	AVP 6N-01	16.148.0	744	M63-00	17.003.0	769		16.231.0	815
	26.042.0	668	SR-M3	16.013.3	748		16.186.0	769	LUB 2K-00	16.303.0	816
	26.229.0	668	SR-M6N	16.149.0	749		16.195.0	769	LUB 3K-00	16.343.0	816
	26.230.0	668	RPE 2V NA	16.175.0	751		17.036.0	770	LUB 4K-00	16.323.0	816
	26.231.0	668		16.176.0	751		17.058.0	770	FR 2K-08-05-S	16.304.0	818
	26.232.0	668		16.177.0	751		17.052.0	770	FR 2K-08-05-A	16.103.3	818
	26.147.0	668		16.180.0	751	FIL 4N-05-S	16.078.3	772	FR 3K-08-05-S	16.344.0	818
	26.194.3	669	RPE 6N VNC	16.152.0	753	FIL 4N-05-A	16.070.3	772	FR 3K-08-05-A	16.104.3	818
	26.145.0	669		16.181.0	753	FIL 5N-05-S	16.209.0	772	FR 4K-08-05-S	16.324.0	818
FIL 2-25-S	16.002.3	676	PAI 2-00	16.010.2	756	FIL 5N-05-A	16.098.3	772	FR 4K-08-05-A	16.105.3	818
FIL 2-05-S	16.016.3	676	PAI 3-00	16.041.0	756	REG 4N-08	16.079.3	774	FR 2TK-08-05-S	16.304.3	820
FIL 3-30-S	16.006.3	678	PAI 6N-00	16.150.0	757	REG 5N-08	16.212.0	774	FR 2TK-08-05-A	16.304.4	820
FIL 3-30-A	16.036.3	678		16.172.0	758	LUB 4N-00	16.071.3	776	FR 3TK-08-05-S	16.344.3	820
FIL 3-05-S	16.017.3	678	PR 2-00	16.100.0	759	LUB 5N-00	16.210.0	776	FR 3TK-08-05-A	16.344.4	820
FIL 4-30-S	16.010.3	680	PR 3-00	16.012.0	759	FR 4N-08-05-S	16.074.3	778	FR 4TK-08-05-S	16.324.3	820
FIL 4-30-A	16.023.3	680	PR 4-00	16.020.0	759	FR 4N-08-05-A	16.073.3	778	FR 4TK-08-05-A	16.324.4	820
FIL 4-05-S	16.018.3	680	KIT 2-00	16.002.2	760	FR 5N-08-05-S	16.211.0	778	FR+L 2K-08-05-S	16.305.0	822
FIL 6N-30-S	16.115.0	682	KIT 3-00	16.003.2	760	FR 5N-08-05-A	16.099.3	778	FR+L 2K-08-05-A	16.106.3	822
FIL 6N-30-A	16.116.0	682	KIT 4-00	16.018.0	760	FR+L 4N-08-05-S	16.084.4	780	FR+L 3K-08-05-S	16.345.0	822
FIL 6N-05-S	16.117.0	682	KIT 4N-00	16.201.0	760	FR+L 5N-08-05-S	16.093.4	780	FR+L 3K-08-05-A	16.107.3	822
MFIL 2-S	16.024.3	684	KIT 6N-00	16.122.0	760	FRL 4N-08-05-S	16.085.4	782	FR+L 4K-08-05-S	16.325.0	822
MFIL 3-S	16.025.3	684	AKS 3	16.007.2	761	FRL 5N-08-05-S	16.094.4	782	FR+L 4K-08-05-A	16.108.3	822
MFIL 4-S	16.026.3	684	AKS 4-6	16.029.0	761	SCR 4N-P	16.089.3	784	SR-M2K	16.308.0	824
MFIL 6N-S	16.156.0	684		16.065.0	762	SCR 4N-E	16.090.3	784	SR-M3K	16.348.0	824
CFIL 2-S	16.056.3	686		16.067.0	762	SCR 5N-P	16.217.0	784	SR-M4K	16.328.0	824
CFIL 3-S	16.057.3	686		16.069.0	762	SCR 5N-E	16.088.3	784	SCR 2K-P	16.310.0	826
CFIL 4-S	16.059.3	686		16.109.0	762	SR-M4N	16.203.0	786	SCR 3K-P	16.350.0	826
CFIL 6N-S	16.155.0	686		16.145.0	762	SR-M5N	16.216.0	786	SCR 4K-P	16.330.0	826
	16.082.4	689		16.064.0	762	PAI 4N-00	16.202.0	787	SCR 2K-E	16.310.3	828
MREG 1-08	16.018.4	690		16.132.2	762	STF 4N	16.218.0	787	SCR 3K-E	16.340.3	828
MREG 2-08	16.011.4	690		16.068.0	762		16.205.0	787	SCR 4K-E	16.330.3	828
MREG 2-04	16.016.4	690		16.146.0	762		16.213.2	788	AVP 2K-00	16.311.0	830
MREG 2-05	16.081.4	690		16.098.0	762		16.232.0	788	AVP 3K-00	16.351.0	830
	16.070.4	692		16.137.0	762		16.196.0	788	AVP 4K-00	16.331.0	830
	16.071.4	692		16.061.0	762	FR 2MK-08-05-S	16.300.0	790	VNR 2K	16.315.0	832
REG 2-08	16.001.3	694		16.031.0	762	LUB 2MK-00	16.299.0	791	VNR 3K	16.355.0	832
REG 2-04	16.015.3	694		16.062.0	762	FR+L 2MK-08-05-S	16.298.0	792	VNR 4K	16.335.0	832
REG 2-08-SR	16.032.3	696		16.032.0	762	AVP 2MK-00	16.290.0	793	PAI 2K-00	16.312.0	834
REG 3-08	16.005.3	698		16.063.0	762	SR-M2MK	16.293.0	794	PAI 3K-00	16.352.0	834
REG 4-08	16.009.3	700		16.033.0	762	SCR 2MK-P	16.291.0	795	PAI 4K-00	16.332.0	834
REGP 4-08	16.060.3	702		16.144.0	762	SCR 2MK-E	16.292.3	796	KIT 2K-00	16.313.0	835
REG 6N-10	16.118.0	704		16.171.0	762	PAI 2MK-00	16.294.0	797	KIT 2K-01	16.314.0	835
REGP 6H10	16.151.0	706		16.104.0	762	KIT 2MK-00	16.296.0	798	KIT 4K-00	16.333.0	835
LUB 2-00	16.003.3	708		16.105.0	762	KIT 2MK-01	16.295.0	798	KIT 4K-01	16.334.0	835
LUB 3-00	16.007.3	710		16.140.0	762	STF 2MK	16.297.0	798		16.329.0	836
LUB 4-00	16.011.3	712		16.183.0	763		16.044.0	798		16.338.0	836
LUB 6N-00	16.119.0	714		16.189.0	763	FIL 2K-05-S	16.302.0	800		16.289.0	836
FR 2-08-25-S	16.004.3	716		16.169.0	763	FIL 2K-05-A	16.100.3	800		16.320.0	837
FR 2-08-05-S	16.020.3	716		16.191.0	763	FIL 3K-05-S	16.342.0	800		16.319.0	837
FR 3-08-30-S	16.008.3	718		16.184.0	763	FIL 3K-05-A	16.101.3	800		16.349.0	837
FR 3-08-05-S	16.021.3	718		16.192.0	763	FIL 4K-05-S	16.322.0	800		16.337.0	837
FR 4-08-30-S	16.012.3	720		16.193.0	763	FIL 4K-05-A	16.102.3	800	FIL 6K-05-S	16.354.0	838
FR 4-08-05-S	16.022.3	720		16.194.0	763	MFIL 2K-S	16.306.0	802	FIL 6K-05-A	16.356.0	838
FR 6N-10-30-S	16.120.0	722		16.004.2	764	MFIL 3K-S	16.346.0	802	MFIL 6K-S	16.367.0	838
FR 6N-10-05-S	16.121.0	722		16.005.2	765	MFIL 4K-S	16.326.0	802	CFIL 6K-S	16.368.0	838
FR+L 2-08-25-S	16.001.4	724		16.006.2	765	CFIL 2K-S	16.307.0	804	REG 6K-08	16.359.0	839
FR+L 3-08-30-S	16.003.4	726	STF 2	16.021.0	766	CFIL 3K-S	16.347.0	804	REGP 6K-08	16.353.0	840
FR+L 4-08-30-S	16.007.4	728	STF 3	16.011.0	766	CFIL 4K-S	16.327.0	804	LUB 6K-00	16.360.0	841
FR+L 6N-10-30-S	16.060.4	730	STF 3A	16.011.2	766	REG 2K-08	16.301.0	806	FR 6K-08-05-S	16.363.0	842
FRL 2-08-25-S	16.002.4	732	STF 3B	16.030.0	767	REG 3K-08	16.341.0	806	FR 6K-08-05-A	16.364.0	842
FRL 3-08-30-S	16.004.4	734	STF 4	16.019.0	767	REG 4K-08	16.321.0	806	FR+L 6K-08-05-S	16.365.0	843
FRL 4-08-30-S	16.008.4	736	STF 6N	16.123.0	768	REG 2TK-08	16.301.3	808	FR+L 6K-08-05-A	16.366.0	843
FRL 6N-10-30-S	16.061.4	738	STF 6NA	16.124.0	768	REG 3TK-08	16.341.3	808	SR-M6K	16.369.0	844
AVP 2-00	10.004.3	740	STF 6NB	16.125.0	768	REG 4TK-08	16.321.3	808	SCR 6K-P	16.370.0	845
SCR 3-P	16.029.4	742	M40-00	17.001.0	769		16.214.0	810	SCR 6K-E	16.370.3	845
SCR 3-E	16.035.3	742	M50-00	17.002.0	769		16.215.0	812	AVP 6K-00	16.371.0	846

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
VNR 6K	16.376.0	847
PAI 6K-00	16.372.0	848
	16.375.0	848
KIT 6K-00	16.373.0	849
KIT 6K-01	16.374.0	849
	16.284.0	850
	16.309.0	850
	16.275.0	850
	16.271.0	850
	16.282.0	850
	16.270.0	850
	16.283.0	850
	16.357.0	850
	16.285.0	850
	16.276.0	850
	16.272.0	850
	16.280.0	851
	16.277.0	851
	16.273.0	851
	16.281.0	851
	16.278.0	851
	16.274.0	851
	16.267.0	852
	16.268.0	852
	16.269.0	852
	16.279.0	852
RP020 4 M5	36.001.0	860
RP020 4 1/8	36.002.0	860
RP020 4 1/4	36.003.0	860
RP020 5 M5	36.004.0	860
RP020 5 1/8	36.005.0	860
RP020 5 1/4	36.006.0	860
RP020 6 M5	36.007.0	860
RP020 6 1/8	36.008.0	860
RP020 6 1/4	36.009.0	860
RP020 8 1/8	36.010.0	860
RP020 8 1/4	36.011.0	860
RP020 8 3/8	36.012.0	860
RP020 10 1/4	36.013.0	860
RP020 10 3/8	36.014.0	860
RP020 12 1/4	36.015.0	860
RP020 12 3/8	36.016.0	860
RP020 12 1/2	36.017.0	860
RP020 14 3/8	36.018.0	860
RP020 14 1/2	36.019.0	860
RP020 6 M12x1.25	36.1375.0	860
RP020 6 M12x1.5	36.1376.0	860
RP115 4 M5	36.232.0	860
RP115 4 1/8	36.233.0	860
RP115 4 1/4	36.234.0	860
RP115 6 M5	36.235.0	860
RP115 6 1/8	36.236.0	860
RP115 6 1/4	36.237.0	860
RP115 8 1/8	36.238.0	860
RP115 8 1/4	36.239.0	860
RP115 8 3/8	36.240.0	860
RP115 10 1/4	36.241.0	860
RP115 10 3/8	36.242.0	860
RP115 12 1/4	36.243.0	860
RP115 12 3/8	36.244.0	860
RP115 12 1/2	36.245.0	860
RP115 14 3/8	36.246.0	860
RP115 14 1/2	36.247.0	860
RP115 10 1/2	36.638.0	860
RP115 6 M12x1.25	36.1377.0	860
RP115 6 M12x1.5	36.1378.0	860
RP215 4 M5	36.208.0	861
RP215 4 1/8	36.209.0	861
RP215 4 1/4	36.210.0	861
RP215 6 1/8	36.211.0	861
RP215 6 1/4	36.212.0	861
RP215 8 1/8	36.213.0	861
RP215 8 1/4	36.214.0	861
RP215 8 3/8	36.215.0	861
RP215 10 1/4	36.216.0	861
RP215 10 3/8	36.217.0	861
RP215 12 1/4	36.218.0	861
RP215 12 3/8	36.219.0	861
RP225 4 M5	36.220.0	861
RP225 4 1/8	36.221.0	861
RP225 4 1/4	36.222.0	861
RP225 6 1/8	36.223.0	861
RP225 6 1/4	36.224.0	861
RP225 8 1/8	36.225.0	861
RP225 8 1/4	36.226.0	861
RP225 8 3/8	36.227.0	861
RP225 10 1/4	36.228.0	861
RP225 10 3/8	36.229.0	861
RP225 12 1/4	36.230.0	861
RP225 12 3/8	36.231.0	861
RP040 4	36.028.0	862
RP040 5	36.029.0	862
RP040 6	36.030.0	862
RP040 8	36.031.0	862
RP040 10	36.032.0	862
RP040 12	36.033.0	862
RP040 14	36.034.0	862
RP130 4	36.035.0	862
RP130 5	36.036.0	862
RP130 6	36.037.0	862
RP130 8	36.038.0	862
RP130 10	36.039.0	862
RP130 12	36.040.0	862
RP130 14	36.041.0	862
RP230 4	36.042.0	862
RP230 5	36.043.0	862
RP230 6	36.044.0	862
RP230 8	36.045.0	862
RP230 10	36.046.0	862
RP230 12	36.047.0	862
RP230 14	36.048.0	862
RP030 4 1/8	36.020.0	863
RP030 4 1/4	36.021.0	863
RP030 5 1/8	36.022.0	863
RP030 5 1/4	36.023.0	863
RP030 6 1/8	36.024.0	863
RP030 6 1/4	36.025.0	863
RP030 8 1/8	36.026.0	863
RP030 8 1/4	36.027.0	863
RP050 4 M10x1	36.102.0	863
RP050 5 M11x1	36.103.0	863
RP050 6 M14x1	36.104.0	863
RP050 8 M16x1	36.105.0	863
RP050 10 M17x1	36.106.0	863
RP050 12 M20x1	36.107.0	863
RP050 14 M22x1	36.108.0	863
RP610 4	36.095.0	863
RP610 5	36.096.0	863
RP610 6	36.097.0	863
RP610 8	36.098.0	863
RP610 10	36.099.0	863
RP610 12	36.100.0	863
RP610 14	36.101.0	863
RP600 4 M5	36.049.0	864
RP600 4 1/8	36.050.0	864
RP600 4 1/4	36.051.0	864
RP600 5 M5	36.052.0	864
RP600 5 1/8	36.053.0	864
RP600 5 1/4	36.054.0	864
RP600 6 M5	36.055.0	864
RP600 6 1/8	36.056.0	864
RP600 6 1/4	36.057.0	864
RP600 8 1/8	36.058.0	864
RP600 8 1/4	36.059.0	864
RP600 8 3/8	36.060.0	864
RP600 10 1/8	36.061.0	864
RP600 10 1/4	36.062.0	864
RP600 10 3/8	36.063.0	864
RP600 12 1/4	36.064.0	864
RP600 12 3/8	36.065.0	864
RP600 12 1/2	36.066.0	864
RP600 14 3/8	36.067.0	864
RP600 14 1/2	36.068.0	864
RP625 4	36.069.0	864
RP625 5	36.070.0	864
RP625 6	36.071.0	864
RP625 8	36.072.0	864
RP625 10	36.073.0	864
RP625 12	36.074.0	864
RP625 14	36.075.0	864
RP700 5-4	36.076.0	865
RP700 6-4	36.077.0	865
RP700 6-5	36.078.0	865
RP700 8-4	36.079.0	865
RP700 8-5	36.080.0	865
RP700 8-6	36.081.0	865
RP700 10-6	36.082.0	865
RP700 10-8	36.083.0	865
RP700 12-4	36.084.0	865
RP700 12-6	36.085.0	865
RP700 12-8	36.086.0	865
RP700 12-10	36.087.0	865
RP700 14-4	36.088.0	865
RP700 14-6	36.089.0	865
RP700 14-8	36.090.0	865
RP700 14-10	36.091.0	865
RP700 14-12	36.092.0	865
RP710 4-6	36.093.0	865
RP710 6-8	36.094.0	865
RZ410 M5	36.611.0	866
RZ410 1/8	36.612.0	866
RZ410 1/4	36.613.0	866
RZ410 3/8	36.614.0	866
RZ420 1/8	36.616.0	866
RZ420 1/4	36.617.0	866
RZ420 3/8	36.618.0	866
RZ430 1/8	36.1369.0	866
RZ430 1/4	36.1370.0	866
RZ430 3/8	36.1371.0	866
RZ610 M5	36.620.0	867
RZ610 1/8	36.621.0	867
RZ610 1/4	36.622.0	867
RZ610 3/8	36.623.0	867
RP500 4 M5	36.109.0	867
RP500 4 1/8	36.110.0	867
RP500 5 M5	36.111.0	867
RP500 5 1/8	36.112.0	867
RP500 6 1/8	36.113.0	867
RP500 6 1/4	36.114.0	867
RP500 8 1/8	36.115.0	867
RP500 8 1/4	36.116.0	867
RP500 8 3/8	36.117.0	867
RP500 10 1/4	36.118.0	867
RP500 10 3/8	36.119.0	867
RP500 12 1/4	36.120.0	867
RP500 12 3/8	36.121.0	867
RP510 4 M5	36.123.0	867
RP510 4 1/8	36.124.0	867
RP510 5 M5	36.125.0	867
RP510 5 1/8	36.126.0	867
RP510 6 1/8	36.127.0	867
RP510 6 1/4	36.128.0	867
RP510 8 1/8	36.129.0	867
RP510 8 1/4	36.130.0	867
RP510 8 3/8	36.131.0	867
RP510 10 1/4	36.132.0	867
RP510 10 3/8	36.133.0	867
RP510 12 3/8	36.135.0	867
RP501 4 M5	36.166.0	868
RP501 4 1/8	36.167.0	868
RP501 5 M5	36.168.0	868
RP501 5 1/8	36.169.0	868
RP501 6 1/8	36.170.0	868
RP501 6 1/4	36.171.0	868
RP501 8 1/8	36.172.0	868
RP501 8 1/4	36.173.0	868
RP501 8 3/8	36.174.0	868
RP501 10 1/4	36.175.0	868
RP501 10 3/8	36.176.0	868
RP501 12 3/8	36.177.0	868
RP511 4 M5	36.178.0	868
RP511 4 1/8	36.179.0	868
RP511 5 M5	36.180.0	868
RP511 5 1/8	36.181.0	868
RP511 6 1/8	36.182.0	868
RP511 6 1/4	36.183.0	868
RP511 8 1/8	36.184.0	868
RP511 8 1/4	36.185.0	868
RP511 8 3/8	36.186.0	868
RP511 10 1/4	36.187.0	868
RP511 10 3/8	36.188.0	868
RP511 12 3/8	36.189.0	868
RP550 4 M5	36.137.0	869
RP550 4 1/8	36.138.0	869
RP550 5 M5	36.139.0	869
RP550 5 1/8	36.140.0	869
RP550 6 1/8	36.141.0	869
RP550 6 1/4	36.142.0	869
RP550 8 1/8	36.143.0	869
RP550 8 1/4	36.144.0	869
RP550 8 3/8	36.145.0	869
RP550 10 1/4	36.146.0	869
RP550 10 3/8	36.147.0	869
RP550 12 1/4	36.148.0	869
RP550 12 3/8	36.149.0	869
RP560 4 M5	36.152.0	869
RP560 4 1/8	36.153.0	869
RP560 5 M5	36.154.0	869
RP560 5 1/8	36.155.0	869
RP560 6 1/8	36.156.0	869
RP560 6 1/4	36.157.0	869
RP560 8 1/8	36.158.0	869
RP560 8 1/4	36.159.0	869
RP560 8 3/8	36.160.0	869
RP560 10 1/4	36.161.0	869
RP560 10 3/8	36.162.0	869
RP560 12 3/8	36.164.0	869
RG063 4 M5	36.661.0	870

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RG063 4 1/8	36.190.0	870	RGX053 6 1/4	36.1366.0	876	AZMF-G 12 1/4	36.855.0	879	AZH-G 4 M5	36.1048.0	882
RG063 6 1/8	36.192.0	870	RGX053 8 1/8	36.1367.0	876	AZMF-G 12 3/8	36.856.0	879	AZH-G 4 1/8	36.1049.0	882
RG063 6 1/4	36.193.0	870	RGX053 8 1/4	36.1368.0	876	AZMF-G 12 1/2	36.857.0	879	AZH-G 4 1/4	36.1050.0	882
RG063 8 1/8	36.194.0	870	AZC-G 4 M5	36.800.0	878	AZL-G 4 M5	36.750.0	880	AZH-G 6 M5	36.1051.0	882
RG063 8 1/4	36.195.0	870	AZC-G 4 1/8	36.801.0	878	AZL-G 4 1/8	36.751.0	880	AZH-G 6 1/8	36.1052.0	882
RG053 4 M5	36.662.0	870	AZC-G 4 1/4	36.802.0	878	AZL-G 4 1/4	36.752.0	880	AZH-G 6 1/4	36.1053.0	882
RG053 4 1/8	36.196.0	870	AZC-G 6 M5	36.803.0	878	AZL-G 6 M5	36.753.0	880	AZH-G 6 3/8	36.1054.0	882
RG053 6 1/8	36.198.0	870	AZC-G 6 1/8	36.804.0	878	AZL-G 6 1/8	36.754.0	880	AZH-G 8 1/8	36.1055.0	882
RG053 6 1/4	36.199.0	870	AZC-G 6 1/4	36.805.0	878	AZL-G 6 1/4	36.755.0	880	AZH-G 8 1/4	36.1056.0	882
RG053 8 1/8	36.200.0	870	AZC-G 6 3/8	36.806.0	878	AZL-G 6 3/8	36.756.0	880	AZH-G 8 3/8	36.1057.0	882
RG053 8 1/4	36.201.0	870	AZC-G 8 1/8	36.807.0	878	AZL-G 8 1/8	36.757.0	880	AZH-G 8 1/2	36.1058.0	882
RG073 4 M5	36.663.0	870	AZC-G 8 1/4	36.808.0	878	AZL-G 8 1/4	36.758.0	880	AZH-G 10 1/4	36.1059.0	882
RG073 4 1/8	36.202.0	870	AZC-G 8 3/8	36.809.0	878	AZL-G 8 3/8	36.759.0	880	AZH-G 10 3/8	36.1060.0	882
RG073 6 1/8	36.204.0	870	AZC-G 8 1/2	36.810.0	878	AZL-G 8 1/2	36.760.0	880	AZH-G 10 1/2	36.1061.0	882
RG073 6 1/4	36.205.0	870	AZC-G 10 1/8	36.811.0	878	AZL-G 10 1/8	36.761.0	880	AZH-G 12 1/4	36.1062.0	882
RG073 8 1/8	36.206.0	870	AZC-G 10 1/4	36.812.0	878	AZL-G 10 1/4	36.762.0	880	AZH-G 12 3/8	36.1063.0	882
RG073 8 1/4	36.207.0	870	AZC-G 10 3/8	36.813.0	878	AZL-G 10 3/8	36.763.0	880	AZH-G 12 1/2	36.1064.0	882
	36.551.0	871	AZC-G 10 1/2	36.814.0	878	AZL-G 10 1/2	36.764.0	880	AZMM 4 M12x1	36.792.0	883
	36.550.0	871	AZC-G 12 1/4	36.815.0	878	AZL-G 12 1/4	36.765.0	880	AZMM 6 M14x1	36.793.0	883
RX020 4 M5	36.1318.0	873	AZC-G 12 3/8	36.816.0	878	AZL-G 12 3/8	36.766.0	880	AZMM 8 M16x1	36.794.0	883
RX020 4 1/8	36.1319.0	873	AZC-G 12 1/2	36.817.0	878	AZL-G 12 1/2	36.767.0	880	AZMM 10 M20x1	36.795.0	883
RX020 6 1/8	36.1320.0	873	AZC-G 16 3/8	36.819.0	878	AZL-G 16 3/8	36.769.0	880	AZMM 12 M22x1	36.796.0	883
RX020 6 1/4	36.1321.0	873	AZC-G 16 1/2	36.820.0	878	AZL-G 16 1/2	36.770.0	880	AZUC 4	36.960.0	883
RX020 8 1/8	36.1322.0	873	AZOC-G 4 1/8	36.1131.0	878	AZUL 4	36.970.0	880	AZUC 6	36.961.0	883
RX020 8 1/4	36.1323.0	873	AZOC-G 4 1/4	36.1132.0	878	AZUL 6	36.971.0	880	AZUC 8	36.962.0	883
RX115 4 M5	36.1324.0	873	AZOC-G 6 1/8	36.1134.0	878	AZUL 8	36.972.0	880	AZUC 10	36.963.0	883
RX115 4 1/8	36.1325.0	873	AZOC-G 6 1/4	36.1135.0	878	AZUL 10	36.973.0	880	AZUC 12	36.964.0	883
RX115 6 1/8	36.1326.0	873	AZOC-G 6 3/8	36.1136.0	878	AZUL 12	36.974.0	880	AZUC 16	36.965.0	883
RX115 6 1/4	36.1327.0	873	AZOC-G 8 1/8	36.1137.0	878	AZUL 16	36.975.0	880	AZG 6-4	36.966.0	883
RX115 8 1/8	36.1328.0	873	AZOC-G 8 1/4	36.1138.0	878	AZLN-G 4 M5	36.1160.0	881	AZG 8-6	36.967.0	883
RX115 8 1/4	36.1329.0	873	AZOC-G 8 3/8	36.1139.0	878	AZLN-G 4 1/8	36.1161.0	881	AZG 10-8	36.968.0	883
RX130 4	36.1341.0	874	AZOC-G 8 1/2	36.1140.0	878	AZLN-G 4 1/4	36.1162.0	881	AZG 12-10	36.969.0	883
RX130 6	36.1342.0	874	AZOC-G 10 1/8	36.1141.0	878	AZLN-G 6 M5	36.1163.0	881	AZT-G 4 M5	36.821.0	884
RX130 8	36.1343.0	874	AZOC-G 10 1/4	36.1142.0	878	AZLN-G 6 1/8	36.1164.0	881	AZT-G 4 1/8	36.822.0	884
RX130 10	36.1344.0	874	AZOC-G 10 3/8	36.1143.0	878	AZLN-G 6 1/4	36.1165.0	881	AZT-G 4 1/4	36.823.0	884
RX130 12	36.1345.0	874	AZOC-G 10 1/2	36.1144.0	878	AZLN-G 6 3/8	36.1166.0	881	AZT-G 6 M5	36.824.0	884
RX215 4 M5	36.1330.0	874	AZOC-G 12 1/4	36.1145.0	878	AZLN-G 8 1/8	36.1167.0	881	AZT-G 6 1/8	36.825.0	884
RX215 4 1/8	36.1331.0	874	AZOC-G 12 3/8	36.1146.0	878	AZLN-G 8 1/4	36.1168.0	881	AZT-G 6 1/4	36.826.0	884
RX215 6 1/8	36.1332.0	874	AZOC-G 12 1/2	36.1147.0	878	AZLN-G 8 3/8	36.1169.0	881	AZT-G 6 3/8	36.827.0	884
RX215 6 1/4	36.1333.0	874	AZCF-G 4 1/8	36.944.0	879	AZLN-G 8 1/2	36.1170.0	881	AZT-G 8 1/8	36.828.0	884
RX215 8 1/8	36.1334.0	874	AZCF-G 4 1/4	36.945.0	879	AZLN-G 10 1/8	36.1171.0	881	AZT-G 8 1/4	36.829.0	884
RX215 8 1/4	36.1335.0	874	AZCF-G 6 1/8	36.946.0	879	AZLN-G 10 1/4	36.1172.0	881	AZT-G 8 3/8	36.830.0	884
RX230 4	36.1346.0	874	AZCF-G 6 1/4	36.947.0	879	AZLN-G 10 3/8	36.1173.0	881	AZT-G 8 1/2	36.831.0	884
RX230 6	36.1347.0	874	AZCF-G 6 3/8	36.948.0	879	AZLN-G 10 1/2	36.1174.0	881	AZT-G 10 1/8	36.832.0	884
RX230 8	36.1348.0	874	AZCF-G 8 1/8	36.949.0	879	AZLN-G 12 1/4	36.1175.0	881	AZT-G 10 1/4	36.833.0	884
RX230 10	36.1349.0	874	AZCF-G 8 1/4	36.950.0	879	AZLN-G 12 3/8	36.1176.0	881	AZT-G 10 3/8	36.834.0	884
RX230 12	36.1350.0	874	AZCF-G 8 3/8	36.951.0	879	AZLN-G 12 1/2	36.1177.0	881	AZT-G 10 1/2	36.835.0	884
RX040 4	36.1336.0	875	AZCF-G 8 1/2	36.952.0	879	AZLN-G 16 3/8	36.1178.0	881	AZT-G 12 1/4	36.836.0	884
RX040 6	36.1337.0	875	AZCF-G 10 1/4	36.954.0	879	AZLN-G 16 1/2	36.1179.0	881	AZT-G 12 3/8	36.837.0	884
RX040 8	36.1338.0	875	AZCF-G 10 3/8	36.955.0	879	AZLL-G 4 M5	36.771.0	882	AZT-G 12 1/2	36.838.0	884
RX040 10	36.1339.0	875	AZCF-G 10 1/2	36.956.0	879	AZLL-G 4 1/8	36.772.0	882	AZT-G 16 3/8	36.840.0	884
RX040 12	36.1340.0	875	AZCF-G 12 1/4	36.957.0	879	AZLL-G 4 1/4	36.773.0	882	AZT-G 16 1/2	36.841.0	884
RX050 4 M12x1	36.1351.0	875	AZCF-G 12 3/8	36.958.0	879	AZLL-G 6 M5	36.774.0	882	AZUT 4	36.976.0	884
RX050 6 M14x1	36.1352.0	875	AZCF-G 12 1/2	36.959.0	879	AZLL-G 6 1/8	36.775.0	882	AZUT 6	36.977.0	884
RX050 8 M16x1	36.1353.0	875	AZMF-G 4 1/8	36.842.0	879	AZLL-G 6 1/4	36.776.0	882	AZUT 8	36.978.0	884
RX050 10 M18x1	36.1354.0	875	AZMF-G 4 1/4	36.843.0	879	AZLL-G 6 3/8	36.777.0	882	AZUT 10	36.979.0	884
RX050 12 M20x1	36.1355.0	875	AZMF-G 6 1/8	36.844.0	879	AZLL-G 8 1/8	36.778.0	882	AZUT 12	36.980.0	884
RX700 6-4	36.1356.0	875	AZMF-G 6 1/4	36.845.0	879	AZLL-G 8 1/4	36.779.0	882	AZUT 16	36.981.0	884
RX700 8-6	36.1357.0	875	AZMF-G 6 3/8	36.846.0	879	AZLL-G 8 3/8	36.780.0	882	AZST-G 4 M5	36.859.0	885
RX700 10-8	36.1358.0	875	AZMF-G 8 1/8	36.847.0	879	AZLL-G 8 1/2	36.781.0	882	AZST-G 4 1/8	36.860.0	885
RGX063 4 1/8	36.1359.0	876	AZMF-G 8 1/4	36.848.0	879	AZLL-G 10 1/8	36.782.0	882	AZST-G 4 1/4	36.861.0	885
RGX063 6 1/8	36.1360.0	876	AZMF-G 8 3/8	36.849.0	879	AZLL-G 10 1/4	36.783.0	882	AZST-G 6 M5	36.862.0	885
RGX063 6 1/4	36.1361.0	876	AZMF-G 8 1/2	36.850.0	879	AZLL-G 10 3/8	36.784.0	882	AZST-G 6 1/8	36.863.0	885
RGX063 8 1/8	36.1362.0	876	AZMF-G 10 1/8	36.851.0	879	AZLL-G 10 1/2	36.785.0	882	AZST-G 6 1/4	36.864.0	885
RGX063 8 1/4	36.1363.0	876	AZMF-G 10 1/4	36.852.0	879	AZLL-G 12 1/4	36.786.0	882	AZST-G 6 3/8	36.865.0	885
RGX053 4 1/8	36.1364.0	876	AZMF-G 10 3/8	36.853.0	879	AZLL-G 12 3/8	36.787.0	882	AZST-G 8 1/8	36.866.0	885
RGX053 6 1/8	36.1365.0	876	AZMF-G 10 1/2	36.854.0	879	AZLL-G 12 1/2	36.788.0	882	AZST-G 8 1/4	36.867.0	885

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
AZST-G 8 3/8	36.868.0	885
AZST-G 8 1/2	36.869.0	885
AZST-G 10 1/8	36.870.0	885
AZST-G 10 1/4	36.871.0	885
AZST-G 10 3/8	36.872.0	885
AZST-G 10 1/2	36.873.0	885
AZST-G 12 1/4	36.874.0	885
AZST-G 12 3/8	36.875.0	885
AZST-G 12 1/2	36.876.0	885
AZST-G 16 3/8	36.878.0	885
AZST-G 16 1/2	36.879.0	885
AZZA 4	36.991.0	885
AZZA 6	36.992.0	885
AZZA 8	36.993.0	885
AZZA 10	36.994.0	885
AZZA 12	36.995.0	885
AZWT-G 4 M5	36.880.0	886
AZWT-G 4 1/8	36.881.0	886
AZWT-G 4 1/4	36.882.0	886
AZWT-G 6 M5	36.883.0	886
AZWT-G 6 1/8	36.884.0	886
AZWT-G 6 1/4	36.885.0	886
AZWT-G 6 3/8	36.886.0	886
AZWT-G 8 1/8	36.887.0	886
AZWT-G 8 1/4	36.888.0	886
AZWT-G 8 3/8	36.889.0	886
AZWT-G 8 1/2	36.890.0	886
AZWT-G 10 1/8	36.891.0	886
AZWT-G 10 1/4	36.892.0	886
AZWT-G 10 3/8	36.893.0	886
AZWT-G 10 1/2	36.894.0	886
AZWT-G 12 1/4	36.895.0	886
AZWT-G 12 3/8	36.896.0	886
AZWT-G 12 1/2	36.897.0	886
AZWJ 6-4	36.1025.0	886
AZWJ 8-6	36.1026.0	886
AZWJ 10-8	36.1027.0	886
AZWJ 12-10	36.1028.0	886
AZW 6-4	36.987.0	887
AZW 8-6	36.988.0	887
AZW 10-8	36.989.0	887
AZW 12-10	36.990.0	887
AZY 4	36.982.0	887
AZY 6	36.983.0	887
AZY 8	36.984.0	887
AZY 10	36.985.0	887
AZY 12	36.986.0	887
AZYJ 4 4	36.1020.0	887
AZYJ 6 6	36.1021.0	887
AZYJ 8 8	36.1022.0	887
AZYJ 10 10	36.1023.0	887
AZYJ 12 12	36.1024.0	887
AZL45-G 4 1/8	36.1070.0	888
AZL45-G 4 1/4	36.1071.0	888
AZL45-G 6 1/8	36.1073.0	888
AZL45-G 6 1/4	36.1074.0	888
AZL45-G 8 1/8	36.1076.0	888
AZL45-G 8 1/4	36.1077.0	888
AZL45-G 8 1/2	36.1079.0	888
AZL45-G 10 1/8	36.1080.0	888
AZL45-G 10 1/4	36.1081.0	888
AZL45-G 10 1/2	36.1083.0	888
AZL45-G 12 1/4	36.1084.0	888
AZL45-G 12 1/2	36.1086.0	888
AZUL45 4	36.1087.0	888
AZUL45 6	36.1088.0	888
AZUL45 8	36.1089.0	888
AZUL45 10	36.1090.0	888
AZUL45 12	36.1091.0	888
AZGJ 6-4	36.1007.0	888
AZGJ 8-4	36.1008.0	888
AZGJ 8-6	36.1009.0	888
AZGJ 10-6	36.1010.0	888
AZGJ 10-8	36.1011.0	888
AZGJ 12-6	36.1012.0	888
AZGJ 12-8	36.1013.0	888
AZGJ 12-10	36.1014.0	888
AZKD-G 6-4 1/8	36.901.0	889
AZKD-G 8-4 1/4	36.902.0	889
AZKD-G 8-6 1/4	36.903.0	889
AZKD-G 10-8 3/8	36.904.0	889
AZKG 6-4	36.996.0	889
AZKG 8-4	36.997.0	889
AZKG 8-6	36.998.0	889
AZKG 10-6	36.999.0	889
AZKG 10-8	36.1000.0	889
AZKJ 6-4	36.1002.0	890
AZKJ 8-4	36.1003.0	890
AZKJ 8-6	36.1004.0	890
AZKJ 10-8	36.1006.0	890
AZLJ 4	36.1015.0	890
AZLJ 6	36.1016.0	890
AZLJ 8	36.1017.0	890
AZLJ 10	36.1018.0	890
AZLJ 12	36.1019.0	890
AZP 4	36.1035.0	891
AZP 6	36.1036.0	891
AZP 8	36.1037.0	891
AZP 10	36.1038.0	891
AZP 12	36.1039.0	891
AZIJ 6	36.1030.0	891
AZIJ 8	36.1031.0	891
AZIJ 10	36.1032.0	891
AZIJ 12	36.1033.0	891
AZIJ 16	36.1034.0	891
AZIG 6 4	36.1040.0	891
AZIG 8 6	36.1042.0	891
AZIG 10 8	36.1044.0	891
AZIG 12 10	36.1046.0	891
AZIG 16 12	36.1047.0	891
AZSC-GV 4 1/8	36.923.0	892
AZSC-GV 6 1/8	36.926.0	892
AZSC-GV 6 1/4	36.927.0	892
AZSC-GV 8 1/8	36.929.0	892
AZSC-GV 8 1/4	36.930.0	892
AZSC-GV 8 3/8	36.931.0	892
AZSC-GV 8 1/2	36.932.0	892
AZSC-GV 10 1/4	36.933.0	892
AZSC-GV 10 3/8	36.934.0	892
AZSC-GV 10 1/2	36.935.0	892
AZSC-GV 12 1/4	36.936.0	892
AZSC-GV 12 3/8	36.937.0	892
AZSC-GV 12 1/2	36.938.0	892
NSF 4	36.939.0	892
NSF 6	36.940.0	892
NSF 8	36.941.0	892
NSF 10	36.942.0	892
NSF 12	36.943.0	892
AZSC-G 4 M5	36.905.0	893
AZSC-G 4 1/8	36.906.0	893
AZSC-G 6 M5	36.908.0	893
AZSC-G 6 1/8	36.909.0	893
AZSC-G 6 1/4	36.910.0	893
AZSC-G 8 1/8	36.912.0	893
AZSC-G 8 1/4	36.913.0	893
AZSC-G 8 3/8	36.914.0	893
AZSC-G 8 1/2	36.915.0	893
AZSC-G 10 1/4	36.916.0	893
AZSC-G 10 3/8	36.917.0	893
AZSC-G 10 1/2	36.918.0	893
AZSC-G 12 1/4	36.919.0	893
AZSC-G 12 3/8	36.920.0	893
AZSC-G 12 1/2	36.921.0	893
RC020 1/8 1/8	36.259.0	894
RC020 1/8 1/4	36.260.0	894
RC020 1/8 3/8	36.261.0	894
RC020 1/4 1/4	36.263.0	894
RC020 1/4 3/8	36.264.0	894
RC020 1/4 1/2	36.265.0	894
RC020 3/8 3/8	36.266.0	894
RC020 3/8 1/2	36.267.0	894
RC020 1/2 1/2	36.268.0	894
RC020 1/2 3/4	36.269.0	894
RC020 3/4 3/4	36.270.0	894
RC020 1 1	36.373.0	894
RC030 M5 M5	36.248.0	894
RC030 M5 1/8	36.249.0	894
RC030 1/8 1/8	36.250.0	894
RC030 1/8 1/4	36.251.0	894
RC030 1/8 3/8	36.252.0	894
RC030 1/4 1/4	36.253.0	894
RC030 1/4 3/8	36.254.0	894
RC030 1/4 1/2	36.255.0	894
RC030 3/8 3/8	36.256.0	894
RC030 3/8 1/2	36.257.0	894
RC030 1/2 1/2	36.258.0	894
RC040 1/8 1/8	36.296.0	894
RC040 1/8 1/4	36.297.0	894
RC040 1/8 3/8	36.298.0	894
RC040 1/4 1/4	36.299.0	894
RC040 1/4 3/8	36.300.0	894
RC040 1/4 1/2	36.301.0	894
RC040 3/8 3/8	36.302.0	894
RC040 3/8 1/2	36.303.0	894
RC040 1/2 1/2	36.304.0	894
RC050 M5 1/8	36.306.0	895
RC050 1/8 1/8	36.307.0	895
RC050 1/8 1/4	36.308.0	895
RC050 1/8 3/8	36.309.0	895
RC050 1/4 1/4	36.310.0	895
RC050 1/4 3/8	36.311.0	895
RC050 1/4 1/2	36.312.0	895
RC050 3/8 3/8	36.313.0	895
RC050 3/8 1/2	36.314.0	895
RC050 1/2 1/2	36.315.0	895
RC080 1/4 1/8	36.279.0	895
RC080 3/8 1/8	36.280.0	895
RC080 1/2 1/8	36.281.0	895
RC080 3/8 1/4	36.282.0	895
RC080 1/2 1/4	36.283.0	895
RC080 1/2 3/8	36.284.0	895
RC080 3/4 1/2	36.285.0	895
RC080 1 1/2	36.379.0	895
RC090 1/8 M5	36.288.0	895
RC090 1/4 1/8	36.289.0	895
RC090 3/8 1/8	36.290.0	895
RC090 3/8 1/4	36.291.0	895
RC090 1/2 1/8	36.660.0	895
RC090 1/2 1/4	36.292.0	895
RC090 1/2 3/8	36.293.0	895
RC090 1 1/2	36.374.0	895
RC100 M5	36.273.0	896
RC100 1/8	36.274.0	896
RC100 1/4	36.275.0	896
RC100 3/8	36.276.0	896
RC100 1/2	36.277.0	896
RC110 M5 1/8	36.316.0	896
RC110 1/8 1/4	36.317.0	896
RC110 1/8 3/8	36.318.0	896
RC110 1/8 1/2	36.319.0	896
RC110 1/4 3/8	36.320.0	896
RC110 1/4 1/2	36.321.0	896
RC110 3/8 1/2	36.322.0	896
RC320 M5	36.643.0	897
RC320 1/8	36.325.0	897
RC320 1/4	36.326.0	897
RC320 3/8	36.327.0	897
RC320 1/2	36.328.0	897
RC321 1/8	36.644.0	897
RC321 1/4	36.645.0	897
RC330 1/8	36.331.0	897
RC330 1/4	36.332.0	897
RC330 3/8	36.333.0	897
RC330 1/2	36.334.0	897
RC340 7 1/8	36.393.0	898
RC340 7 1/4	36.394.0	898
RC340 8 1/8	36.395.0	898
RC340 9 1/8	36.396.0	898
RC340 9 1/4	36.397.0	898
RC340 9 3/8	36.398.0	898
RC340 12 1/4	36.400.0	898
RC340 12 3/8	36.401.0	898
RC340 12 1/2	36.402.0	898
RC340 17 3/8	36.659.0	898
RC340 17 1/2	36.403.0	898
RC360 1/8	36.639.0	898
RC360 1/4	36.640.0	898
RC360 3/8	36.641.0	898
RC360 1/2	36.642.0	898
RC400 1/8	36.347.0	898
RC400 1/4	36.348.0	898
RC400 3/8	36.349.0	898
RC400 1/2	36.350.0	898
RC410 1/8	36.375.0	899
RC410 1/4	36.376.0	899
RC410 3/8	36.377.0	899
RC410 1/2	36.378.0	899
RC420 1/8	36.381.0	899
RC420 1/4	36.382.0	899
RC420 3/8	36.383.0	899
RC420 1/2	36.384.0	899
RC430 1/8	36.387.0	899
RC430 1/4	36.388.0	899
RC430 3/8	36.389.0	899
RC430 1/2	36.390.0	899
RC440 1/8	36.353.0	900
RC440 1/4	36.354.0	900
RC440 3/8	36.355.0	900
RC440 1/2	36.356.0	900
RC450 1/8	36.359.0	900
RC450 1/4	36.360.0	900
RC450 3/8	36.361.0	900
RC450 1/2	36.362.0	900
RC500 1/8	36.369.0	900
RC500 1/4	36.370.0	900
RC500 3/8	36.371.0	900
RC500 1/2	36.372.0	900
RC510 1/8	36.335.0	901

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RC510 1/4	36.336.0	901
RC510 3/8	36.337.0	901
RC510 1/2	36.338.0	901
RC520 1/8	36.341.0	901
RC520 1/4	36.342.0	901
RC520 3/8	36.343.0	901
RC520 1/2	36.344.0	901
RC600 1/8	36.417.0	901
RC600 1/4	36.418.0	901
RC600 3/8	36.419.0	901
RC600 1/2	36.420.0	901
RC610 1/8	36.421.0	902
RC610 1/4	36.422.0	902
RC610 3/8	36.423.0	902
RC610 1/2	36.424.0	902
RC620 1/8	36.365.0	902
RC620 1/4	36.366.0	902
RC620 3/8	36.367.0	902
RC620 1/2	36.368.0	902
RC625 1/8	36.405.0	902
RC625 1/4	36.406.0	902
RC625 3/8	36.407.0	902
RC625 1/2	36.408.0	902
RZ100 4/2.7 1/8	36.429.0	903
RZ100 5/3 1/8	36.430.0	903
RZ100 6/4 1/8	36.431.0	903
RZ100 6/4 1/4	36.432.0	903
RZ100 6/4 3/8	36.433.0	903
RZ100 8/6 1/8	36.434.0	903
RZ100 8/6 1/4	36.435.0	903
RZ100 8/6 3/8	36.436.0	903
RZ100 8/6 1/2	36.437.0	903
RZ100 10/8 1/8	36.438.0	903
RZ100 10/8 1/4	36.439.0	903
RZ100 10/8 3/8	36.440.0	903
RZ100 10/8 1/2	36.441.0	903
RZ100 12/10 3/8	36.442.0	903
RZ100 12/10 1/2	36.443.0	903
RZ100 15/12.5 1/2	36.444.0	903
RZ120 5/3 1/8	36.446.0	903
RZ120 6/4 1/8	36.447.0	903
RZ120 6/4 1/4	36.448.0	903
RZ120 6/4 3/8	36.449.0	903
RZ120 8/6 1/8	36.450.0	903
RZ120 8/6 1/4	36.451.0	903
RZ120 8/6 3/8	36.452.0	903
RZ120 10/8 1/4	36.455.0	903
RZ120 10/8 3/8	36.456.0	903
RZ120 12/10 3/8	36.458.0	903
RZ120 12/10 1/2	36.459.0	903
RZ120 15/12.5 1/2	36.460.0	903
RZ130 6/4 1/8	36.473.0	904
RZ130 6/4 1/4	36.474.0	904
RZ130 6/4 3/8	36.475.0	904
RZ130 8/6 1/8	36.476.0	904
RZ130 8/6 1/4	36.477.0	904
RZ130 8/6 3/8	36.478.0	904
RZ130 10/8 1/4	36.480.0	904
RZ130 10/8 3/8	36.481.0	904
RZ130 12/10 3/8	36.483.0	904
RZ140 5/3	36.485.0	904
RZ140 6/4	36.486.0	904
RZ140 8/6	36.487.0	904
RZ140 10/8	36.488.0	904
RZ140 12/10	36.489.0	904
RZ140 15/12.5	36.490.0	904
RZ150 6/4 M10x1	36.493.0	904
RZ150 8/6 M12x1	36.494.0	904
RZ150 10/8 M14x1	36.495.0	904
RZ150 12/10 M16x1	36.496.0	904
RZ150 15/12.5 M20x1	36.497.0	904
RZ210 5/3 1/8	36.498.0	905
RZ210 6/4 1/8	36.499.0	905
RZ210 6/4 1/4	36.500.0	905
RZ210 6/4 3/8	36.501.0	905
RZ210 8/6 1/8	36.502.0	905
RZ210 8/6 1/4	36.503.0	905
RZ210 8/6 3/8	36.504.0	905
RZ210 10/8 1/8	36.506.0	905
RZ210 10/8 1/4	36.507.0	905
RZ210 10/8 3/8	36.508.0	905
RZ210 10/8 1/2	36.509.0	905
RZ210 12/10 3/8	36.510.0	905
RZ210 12/10 1/2	36.511.0	905
RZ210 15/12.5 1/2	36.512.0	905
RZ220 6/4 1/8	36.524.0	905
RZ220 6/4 1/4	36.525.0	905
RZ220 8/6 1/8	36.526.0	905
RZ220 8/6 1/4	36.527.0	905
RZ220 10/8 1/4	36.528.0	905
RZ230 6/4	36.531.0	905
RZ230 8/6	36.532.0	905
RZ230 10/8	36.533.0	905
RZ230 12/10	36.534.0	905
RZ230 15/12.5	36.535.0	905
RZ300 6/4 1/8	36.537.0	906
RZ300 6/4 1/4	36.538.0	906
RZ300 8/6 1/8	36.539.0	906
RZ300 8/6 1/4	36.540.0	906
RZ300 10/8 1/8	36.541.0	906
RZ300 10/8 1/4	36.542.0	906
RZ300 10/8 3/8	36.543.0	906
RZ300 12/10 3/8	36.544.0	906
RZ300 15/12.5 1/2	36.545.0	906
RZ320 6/4 1/8	36.557.0	906
RZ320 6/4 1/4	36.558.0	906
RZ320 8/6 1/8	36.559.0	906
RZ320 8/6 1/4	36.560.0	906
RZ320 10/8 1/8	36.561.0	906
RZ320 10/8 1/4	36.562.0	906
RZ320 10/8 3/8	36.563.0	906
RZ320 12/10 3/8	36.564.0	906
RZ320 15/12.5 1/2	36.565.0	906
RZ330 6/4	36.567.0	906
RZ330 8/6	36.568.0	906
RZ330 10/8	36.569.0	906
RZ330 12/10	36.570.0	906
RZ330 15/12.5	36.571.0	906
RZ400 6/4	36.580.0	907
RZ400 8/6	36.581.0	907
RZ400 10/8	36.582.0	907
RZ700 4/2.7 M6x0.5	36.572.0	907
RZ700 5/3 M7x0.75	36.573.0	907
RZ700 6/4 M8x0.75	36.574.0	907
RZ700 6/4 M10x1	36.575.0	907
RZ700 8/6 M12x1	36.576.0	907
RZ700 10/8 M14x1	36.577.0	907
RZ700 12/10 M16x1	36.578.0	907
RZ700 15/12.5 M20x1	36.579.0	907
RZ411 1/4	36.1372.0	908
RZ421 1/8	36.1373.0	908
RZ421 1/4	36.1374.0	908
RZ500 4/2.7 M5	36.583.0	909
RZ500 6/4 M5	36.587.0	909
RZ500 6/4 1/8	36.588.0	909
RZ500 6/4 1/4	36.589.0	909
RZ500 8/6 1/8	36.591.0	909
RZ500 8/6 1/4	36.592.0	909
RZ500 10/8 1/4	36.594.0	909
RZ510 6/4 1/8	36.601.0	909
RZ510 6/4 1/4	36.602.0	909
RZ510 8/6 1/8	36.604.0	909
RZ510 8/6 1/4	36.605.0	909
RZ510 10/8 1/4	36.607.0	909
RB100 4 1/8	36.1200.0	910
RB100 6 1/8	36.1201.0	910
RB100 6 1/4	36.1202.0	910
RB100 8 1/8	36.1203.0	910
RB100 8 1/4	36.1204.0	910
RB100 8 3/8	36.1205.0	910
RB100 10 1/4	36.1206.0	910
RB100 10 3/8	36.1207.0	910
RB100 10 1/2	36.1208.0	910
RB100 12 3/8	36.1209.0	910
RB100 12 1/2	36.1210.0	910
RB100 14 1/2	36.1211.0	910
RB120 4 1/8	36.1212.0	910
RB120 6 1/8	36.1213.0	910
RB120 6 1/4	36.1214.0	910
RB120 8 1/8	36.1215.0	910
RB120 8 1/4	36.1216.0	910
RB120 8 3/8	36.1217.0	910
RB120 10 1/4	36.1218.0	910
RB120 10 3/8	36.1219.0	910
RB130 4 1/8	36.1220.0	910
RB130 6 1/8	36.1221.0	910
RB130 6 1/4	36.1222.0	910
RB130 8 1/8	36.1223.0	910
RB130 8 1/4	36.1224.0	910
RB130 8 3/8	36.1225.0	910
RB130 10 1/4	36.1226.0	910
RB130 10 3/8	36.1227.0	910
RB130 12 3/8	36.1228.0	910
RB130 12 1/2	36.1229.0	910
RB130 14 1/2	36.1230.0	910
RB150 6	36.1231.0	911
RB150 8	36.1232.0	911
RB150 10	36.1233.0	911
RB150 12	36.1234.0	911
RB150 14	36.1288.0	911
RB210 4 1/8	36.1253.0	911
RB210 6 1/8	36.1254.0	911
RB210 6 1/4	36.1255.0	911
RB210 8 1/8	36.1256.0	911
RB210 8 1/4	36.1257.0	911
RB210 8 3/8	36.1258.0	911
RB210 10 1/4	36.1259.0	911
RB210 10 3/8	36.1260.0	911
RB210 12 3/8	36.1261.0	911
RB210 12 1/2	36.1262.0	911
RB210 14 1/2	36.1263.0	911
RB230 4	36.1264.0	911
RB230 6	36.1265.0	911
RB230 8	36.1266.0	911
RB230 10	36.1267.0	911
RB230 12	36.1268.0	911
RB230 14	36.1269.0	911
RB300 4 1/8	36.1236.0	912
RB300 6 1/8	36.1237.0	912
RB300 6 1/4	36.1238.0	912
RB300 8 1/8	36.1239.0	912
RB300 8 1/4	36.1240.0	912
RB300 8 3/8	36.1241.0	912
RB300 10 1/4	36.1242.0	912
RB300 10 3/8	36.1243.0	912
RB300 12 3/8	36.1244.0	912
RB300 12 1/2	36.1245.0	912
RB300 14 1/2	36.1246.0	912
RB330 4	36.1247.0	912
RB330 6	36.1248.0	912
RB330 8	36.1249.0	912
RB330 10	36.1250.0	912
RB330 12	36.1251.0	912
RB330 14	36.1252.0	912
RB700 4	36.1270.0	913
RB700 6	36.1271.0	913
RB700 8	36.1272.0	913
RB700 10	36.1273.0	913
RB700 12	36.1274.0	913
RB700 14	36.1275.0	913
RB710 4	36.1276.0	913
RB710 6	36.1277.0	913
RB710 8	36.1278.0	913
RB710 10	36.1279.0	913
RB710 12	36.1280.0	913
RB710 14	36.1281.0	913
RB720 4	36.1282.0	913
RB720 6	36.1283.0	913
RB720 8	36.1284.0	913
RB720 10	36.1285.0	913
RB720 12	36.1286.0	913
RB720 14	36.1287.0	913
RR111 1/8	AU.213.0	914
RR111 1/4	AU.214.0	914
RR111 3/8	36.1290.0	914
RR112 1/8	AU.226.0	914
RR112 1/4	AU.227.0	914
RR112 3/8	36.1293.0	914
RR211 1/8	AU.219.0	914
RR211 1/4	AU.220.0	914
RR211 3/8	36.1296.0	914
RR212 1/8	AU.230.0	914
RR212 1/4	AU.231.0	914
RR212 3/8	36.1299.0	914
RR121 1/4	36.1300.0	915
RR121 3/8	36.1301.0	915
RR121 1/2	AU.192.0	915
RR122 1/4	AU.133.0	915
RR122 3/8	AU.134.0	915
RR122 1/2	AU.135.0	915
RR221 1/4	36.1306.0	915
RR221 3/8	36.1307.0	915
RR221 1/2	36.1308.0	915
RR222 1/4	AU.136.0	915
RR222 3/8	AU.137.0	915
RR222 1/2	AU.138.0	915
RR251 1/4	36.1312.0	916
RR251 3/8	36.1313.0	916
RR251 1/2	36.1314.0	916
RR252 1/4	36.1315.0	916
RR252 3/8	36.1316.0	916

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RR252 1/2	36.1317.0	916	PA12A 12 10	36.717.0/A	922	751 EE 04	05.054.4	947		05.037.2	955
RR161 1/4	AU.151.0	917		900.101	923	731 EE AS 00	05.030.4	948		05.001.2	955
RR161 3/8	AU.105.0	917		900.102	923	731 EE AS 01	05.031.4	948	P11M1...		958
RR161 1/2	AU.110.0	917		00.030.2	924	731 EE AS 02	05.032.4	948	P11M2...		958
RR162 1/4	AU.109.0	917		00.161.0	924	731 EE AS 03	05.033.4	948	P11M3...		958
RR162 3/8	AU.119.0	917		00.406.0	924	731 EE AS 04	05.034.4	948	P11M4...		958
RR162 1/2	AU.163.0	917		00.407.0	925	751 EE AS 00	05.055.4	948	P12M1...		958
RR261 1/4	AU.148.0	917		BV.005.2	925	751 EE AS 01	05.056.4	948	P12M2...		958
RR261 3/8	AU.150.0	917		00.514.0	925	751 EE AS 02	05.057.4	948	P12M3...		958
RR261 1/2	AU.108.0	917		00.515.0	925	751 EE AS 03	05.058.4	948	P12M4...		958
RR262 1/4	AU.205.0	917		00.516.0	925	751 EE AS 04	05.059.4	948	P13M1...		958
RR262 3/8	AU.121.0	917		00.517.0	925	7513C EE 00	05.060.4	949	P13M2...		958
RR262 1/2	AU.235.0	917	731 MC	05.001.4	938	7513C EE 01	05.061.4	949	P13M3...		958
VS100 1/8	36.654.0	918	731 MCA	05.071.4	938	7513C EE 02	05.062.4	949	P13M4...		958
VS100 1/4	36.655.0	918	751 MC	05.005.4	938	7513C EE 03	05.063.4	949	P21M1...		958
VS110 1/8	36.656.0	918	731 CC	05.002.4	939	7513C EE 04	05.064.4	949	P21M2...		958
VS110 1/4	36.657.0	918	751 CC	05.006.4	939	7513A EE 00	05.065.4	949	P21M3...		958
VS400 1/8	36.646.0	919	731 CCD	05.003.4	940	7513A EE 01	05.066.4	949	P21M4...		958
VS400 1/4	36.647.0	919	751 CCD	05.007.4	940	7513A EE 02	05.067.4	949	P22M1...		958
VS400 3/8	36.648.0	919	731 CFP	05.004.4	941	7513A EE 03	05.068.4	949	P22M2...		958
VS400 1/2	36.649.0	919	751 CFP	05.008.4	941	7513A EE 04	05.069.4	949	P22M3...		958
VS405 1/8	36.650.0	919	7513C CC	05.152.4	942	7513C EE AS 00	05.085.4	949	P22M4...		958
VS405 1/4	36.651.0	919	7513A CC	05.153.4	942	7513C EE AS 01	05.086.4	949	P23M1...		958
VS405 3/8	36.652.0	919	731 ME 00	05.010.4	944	7513C EE AS 02	05.087.4	949	P23M2...		958
VS405 1/2	36.653.0	919	731 ME 01	05.011.4	944	7513C EE AS 03	05.088.4	949	P23M3...		958
VF400 1/8	36.461.0	920	731 ME 02	05.012.4	944	7513C EE AS 04	05.089.4	949	P23M4...		958
VF400 1/4	36.462.0	920	731 ME 03	05.013.4	944	7513A EE AS 00	05.090.4	949	P31M1...		958
VF400 3/8	36.463.0	920	731 ME 04	05.014.4	944	7513A EE AS 01	05.091.4	949	P31M2...		958
VF400 1/2	36.464.0	920	731 MEA 00	05.015.4	944	7513A EE AS 02	05.092.4	949	P31M3...		958
VF405 1/8	36.515.0	920	731 MEA 01	05.016.4	944	7513A EE AS 03	05.093.4	949	P31M4...		958
VF405 1/4	36.516.0	920	731 MEA 02	05.017.4	944	7513A EE AS 04	05.094.4	949	P32M1...		958
VF405 3/8	36.517.0	920	731 MEA 03	05.018.4	944		05.057.2	950	P32M2...		958
VF405 1/2	36.518.0	920	731 MEA 04	05.019.4	944		05.058.2	950	P32M3...		958
PA11N 4 2	36.664.0	921	751 ME 00	05.040.4	944		05.059.2	950	P32M4...		958
PA11N 5 3	36.665.0	921	751 ME 01	05.041.4	944		05.053.2	950	P33M1...		958
PA11N 6 4	36.666.0	921	751 ME 02	05.042.4	944		05.054.2	950	P33M2...		958
PA11N 8 6	36.667.0	921	751 ME 03	05.043.4	944		05.056.2	950	P33M3...		958
PA11N 10 8	36.668.0	921	751 ME 04	05.044.4	944		05.055.2	950	P33M4...		958
PA11N 12 10	36.669.0	921	731 ME AS 00	05.020.4	945	BM751	05.025.2	951	P41M1...		958
PA11N 14 12	36.670.0	921	731 ME AS 01	05.021.4	945	DR751	05.027.2	951	P41M2...		958
PA11N 15 12	36.671.0	921	731 ME AS 02	05.022.4	945	DC751	05.026.2	951	P41M3...		958
PA11A 4 2	36.672.0	921	731 ME AS 03	05.023.4	945	TS751	05.024.2	952	P41M4...		958
PA11A 5 3	36.673.0	921	731 ME AS 04	05.024.4	945	TD751	05.023.2	952	P42M1...		958
PA11A 6 4	36.674.0	921	751 ME AS 00	05.045.4	945	DD751	05.028.2	953	P42M2...		958
PA11A 8 6	36.675.0	921	751 ME AS 01	05.046.4	945	CS731	05.022.2	953	P42M3...		958
PA11A 10 8	36.676.0	921	751 ME AS 02	05.047.4	945	CS751	05.021.2	953	P42M4...		958
PA11A 12 10	36.677.0	921	751 ME AS 03	05.048.4	945		05.035.2	954	P43M1...		958
PA11A 14 12	36.678.0	921	751 ME AS 04	05.049.4	945		05.012.2	955	P43M2...		958
PA11A 15 12	36.679.0	921	731 EFP 00	05.035.4	946		05.013.2	955	P43M3...		958
PU 4 2	36.680.0	921	731 EFP 01	05.036.4	946		05.014.2	955	P43M4...		958
PU 5 3	36.681.0	921	731 EFP 02	05.037.4	946		05.015.2	955	R11M1...		958
PU 6 4	36.682.0	921	731 EFP 03	05.038.4	946		05.016.2	955	R11M2...		958
PU 8 6	36.683.0	921	731 EFP 04	05.039.4	946		05.017.2	955	R11M3...		958
PU 10 8	36.684.0	921	751 EFP 00	05.095.4	946		05.018.2	955	R11M4...		958
PU 12 9	36.685.0	921	751 EFP 01	05.096.4	946		05.019.2	955	R12M1...		958
PA12N 4 2	36.597.0	922	751 EFP 02	05.097.4	946		05.020.2	955	R12M2...		958
PA12A 4 2	36.597.0/A	922	751 EFP 03	05.098.4	946		05.039.2	955	R12M3...		958
PA12N 6 4	36.714.0	922	751 EFP 04	05.099.4	946		05.036.2	955	R12M4...		958
PA12A 6 4	36.714.0/A	922	731 EE 00	05.025.4	947		05.002.2	955	R13M1...		958
PA12F 6 4	36.714.0/N	922	731 EE 01	05.026.4	947		05.003.2	955	R13M2...		958
PA12N 8 6	36.715.0	922	731 EE 02	05.027.4	947		05.004.2	955	R13M3...		958
PA12A 8 6	36.715.0/A	922	731 EE 03	05.028.4	947		05.005.2	955	R13M4...		958
PA12F 8 6	36.715.0/N	922	731 EE 04	05.029.4	947		05.006.2	955	R21M1...		958
PA12N 10 8	36.716.0	922	751 EE 00	05.050.4	947		05.007.2	955	R21M2...		958
PA12A 10 8	36.716.0/A	922	751 EE 01	05.051.4	947		05.008.2	955	R21M3...		958
PA12F 10 8	36.716.0/N	922	751 EE 02	05.052.4	947		05.009.2	955	R21M4...		958
PA12N 12 10	36.717.0	922	751 EE 03	05.053.4	947		05.010.2	955	R22M1...		958

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
R22M2...		958	KP040	25.005.3	972						
R22M3...		958	KP050	25.006.3	972						
R22M4...		958	KP063	25.007.3	972						
R23M1...		958	KP080	25.008.3	972						
R23M2...		958	KP100	25.009.3	972						
R23M3...		958	KR032	25.104.3	972						
R23M4...		958	KR040	25.105.3	972						
R31M1...		958	KR050	25.106.3	972						
R31M2...		958	KR063	25.107.3	972						
R31M3...		958	KR080	25.108.3	972						
R31M4...		958	KR100	25.109.3	972						
R32M1...		958	KP032P	25.014.3	972						
R32M2...		958	KP040P	25.015.3	972						
R32M3...		958	KP050P	25.016.3	972						
R32M4...		958	KP063P	25.017.3	972						
R33M1...		958	KP080P	25.018.3	972						
R33M2...		958	KP100P	25.019.3	972						
R33M3...		958	KR032P	25.114.3	972						
R33M4...		958	KR040P	25.115.3	972						
R41M1...		958	KR050P	25.116.3	972						
R41M2...		958	KR063P	25.117.3	972						
R41M3...		958	KR080P	25.118.3	972						
R41M4...		958	KR100P	25.119.3	972						
R42M1...		958	KP032V	25.024.3	972						
R42M2...		958	KP040V	25.025.3	972						
R42M3...		958	KP050V	25.026.3	972						
R42M4...		958	KP063V	25.027.3	972						
R43M1...		958	KP080V	25.028.3	972						
R43M2...		958	KP100V	25.029.3	972						
R43M3...		958	KR032V	25.124.3	972						
R43M4...		958	KR040V	25.125.3	972						
GP032	25.103.2	962	KR050V	25.126.3	972						
GP040	25.104.2	962	KR063V	25.127.3	972						
GP050	25.105.2	962	KR080V	25.128.3	972						
GP063	25.106.2	962	KR100V	25.129.3	972						
GP080	25.107.2	962	KP032PV	25.034.3	972						
GP100	25.108.2	962	KP040PV	25.035.3	972						
GP032P	25.113.2	962	KP050PV	25.036.3	972						
GP040P	25.114.2	962	KP063PV	25.037.3	972						
GP050P	25.115.2	962	KP080PV	25.038.3	972						
GP063P	25.116.2	962	KP100PV	25.039.3	972						
GP080P	25.117.2	962	KR032PV	25.134.3	972						
GP100P	25.118.2	962	KR040PV	25.135.3	972						
GP032V	25.123.2	962	KR050PV	25.136.3	972						
GP040V	25.124.2	962	KR063PV	25.137.3	972						
GP050V	25.125.2	962	KR080PV	25.138.3	972						
GP063V	25.126.2	962	KR100PV	25.139.3	972						
GP080V	25.127.2	962		000.523.7	973						
GP100V	25.128.2	962		000.524.7	973						
GP032PV	25.133.2	962		000.525.7	973						
GP040PV	25.134.2	962		000.526.7	973						
GP050PV	25.135.2	962		000.527.7	973						
GP063PV	25.136.2	962		000.528.7	973						
GP080PV	25.137.2	962									
GP100PV	25.138.2	962									
	25.082.2	971									
	25.083.2	971									
	25.084.2	971									
	25.085.2	971									
	25.086.2	971									
	25.087.2	971									
	25.088.2	971									
	25.089.2	971									
	25.090.2	971									
	25.091.2	971									
	25.092.2	971									
KP032	25.004.3	972									

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

INDEX

indice alfanumerico ordinato per pagina

product reference directory - ordered by catalogue page

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
152 CC	00.096.4	353
152 CCD	00.094.4	353
152 CFP	00.173.4	353
152 EE	00.114.4	355
152 EE AS	00.065.4	355
152 EFP	06.001.4	354
152 MC	00.095.4	353
152 ME	00.112.4	354
152 ME AS	00.064.4	354
153A CC	00.102.4	353
153A EE	00.117.4	355
153A EE AS	00.067.4	355
153C CC	00.101.4	353
153C EE	00.116.4	355
153C EE AS	00.066.4	355
153P CC	00.103.4	353
153P EE	00.118.4	355
153P EE AS	00.113.4	355
20008	37.037.0	647
20009	37.030.0	647
20027	37.039.0	647
20028	37.032.0	647
2010	37.023.0	646
20157	37.038.0	647
20158	37.031.0	647
20162	37.090.0	647
20163	37.033.0	647
204 MA	08.104.4	17
204 MA UL	08.172.4	19
204 MB	08.105.4	17
204 MB UL	08.130.4	20
204 MGG	08.229.4	27
204 MGG UL	08.233.4	27
204 MGN	08.231.4	27
204 MGN UL	08.235.4	27
204 MGR	08.228.4	27
204 MGR UL	08.232.4	27
204 MGV	08.230.4	27
204 MGV UL	08.234.4	27
204 MR	08.111.4	18
204 MR UL	08.196.4	20
204 MS	08.117.4	18
204 MS UL	08.160.4	21
204 MV	08.125.4	19
204 MV UL	08.149.4	21
20408	37.022.0	646
20434	37.036.0	647
20435	37.029.0	647
20451	37.041.0	647
20452	37.034.0	647
20480	37.042.0	647
20482	37.035.0	647
205 MA	08.141.4	22
205 MA UL	08.169.4	24
205 MB	08.157.4	22
205 MB UL	08.187.4	25
205 MGG	08.237.4	28
205 MGG UL	08.241.4	28
205 MGN	08.239.4	28
205 MGN UL	08.243.4	28
205 MGR	08.236.4	28
205 MGR UL	08.240.4	28
205 MGV	08.238.4	28
205 MGV UL	08.242.4	28
205 MR	08.173.4	23
205 MR UL	08.119.4	25
205 MS	08.185.4	23
205 MS UL	08.189.4	26
205 MV	08.186.4	24
205 MV UL	08.191.4	26
2.304 MB	08.085.4	29
2.304 MB CU	08.086.4	31
2.304 MB UL	08.067.4	30
2.305 MB	08.146.4	29
2.305 MB UL	08.194.4	30
2.314 MB	08.089.4	29
2.314 MB UL	08.068.4	30
2.315 MB	08.192.4	29
2.315 MB UL	08.195.4	30
252 CC	02.051.4	367
252 CCD	02.052.4	367
252 CFP	02.053.4	367
252 EE	02.071.3	369
252 EE AS	02.074.3	369
252 EFP	02.072.3	368
252 MC	02.050.4	367
252 ME	02.070.3	368
252 ME AS	02.073.3	368
253A CC	02.055.4	367
253A EE	02.076.3	369
253A EE AS	02.079.3	369
253C CC	02.054.4	367
253C EE	02.075.3	369
253C EE AS	02.078.3	369
253P CC	02.056.4	367
253P EE	02.077.3	369
253P EE AS	02.080.3	369
2x321B ME	07.112.3	285
2x321B ME AS	07.113.3	285
2x321P ME	07.023.3	266
2x321P ME AS	07.024.3	267
2x521D ME	19.001.3	298
3010	37.024.0	646
304 MA	08.030.4	17
304 MA UL	08.050.4	19
304 MB	08.031.4	17
304 MB UL	08.051.4	20
304 MGG	08.213.4	27
304 MGG UL	08.217.4	27
304 MGN	08.215.4	27
304 MGN UL	08.219.4	27
304 MGR	08.212.4	27
304 MGR UL	08.216.4	27
304 MGV	08.214.4	27
304 MGV UL	08.218.4	27
304 MR	08.032.4	18
304 MR UL	08.052.4	20
304 MS	08.033.4	18
304 MS UL	08.053.4	21
304 MV	08.034.4	19
304 MV UL	08.054.4	21
305 LL	03.011.4	37
305 MA	08.040.4	22
305 MA UL	08.055.4	24
305 MB	08.041.4	22
305 MB UL	08.056.4	25
305 MGG	08.221.4	28
305 MGG UL	08.225.4	28
305 MGN	08.223.4	28
305 MGN UL	08.227.4	28
305 MGR	08.220.4	28
305 MGR UL	08.224.4	28
305 MGV	08.222.4	28
305 MGV UL	08.226.4	28
305 MR	08.042.4	23
305 MR UL	08.057.4	25
305 MS	08.043.4	23
305 MS UL	08.058.4	26
305 MV	08.044.4	24
305 MV UL	08.059.4	26
314 MA	08.035.4	17
314 MA UL	08.060.4	19
314 MB	08.036.4	17
314 MB UL	08.061.4	20
314 MGG	08.245.4	27
314 MGG UL	08.249.4	27
314 MGN	08.247.4	27
314 MGN UL	08.251.4	27
314 MGR	08.244.4	27
314 MGR UL	08.248.4	27
314 MGV	08.246.4	27
314 MGV UL	08.250.4	27
314 MR	08.037.4	18
314 MR UL	08.062.4	20
314 MS	08.038.4	18
314 MS UL	08.063.4	21
314 MV	08.116.4	19
314 MV UL	08.158.4	21
315 MA	08.045.4	22
315 MA UL	08.151.4	24
315 MB	08.046.4	22
315 MB UL	08.175.4	25
315 MGG	08.253.4	28
315 MGG UL	08.257.4	28
315 MGN	08.255.4	28
315 MGN UL	08.259.4	28
315 MGR	08.252.4	28
315 MGR UL	08.256.4	28
315 MGV	08.254.4	28
315 MGV UL	08.258.4	28
315 MR	08.047.4	23
315 MR UL	08.188.4	25
315 MS	08.048.4	23
315 MS UL	08.152.4	26
315 MV	08.153.4	24
315 MV UL	08.190.4	26
321 2P	00.133.4	51
321 2PS	00.134.4	54
321 BB90	00.141.4	96
321 CC	00.025.4	109
321 CC SUP	00.275.4	113
321 CCD	00.024.4	109
321 CE	00.032.3	190
321 CFP	00.021.4	109
321 CL90	00.139.4	75
321 CP	00.135.4	52
321 CT	00.110.4	78
321 CTT	00.004.4	78
321 EE	00.016.3	192
321 EE AS	00.066.3	194
321 EE MIC 01	00.198.4	217
321 EE MIC 02	00.260.4	217
321 EE90 L	00.060.3	199
321 EE90 S	00.006.3	199
321 EED	00.050.3	192
321 EFP	00.065.3	193
321 LL	00.050.4	80
321 LL90	00.053.4	74
321 MB	00.072.4	94
321 MB90	00.070.4	95
321 MBA	00.061.4	94
321 MBA90	00.041.4	95
321 MC	00.022.4	108
321 MC SUP	00.179.4	112
321 MCA	00.023.4	108
321 MCQ	00.010.4	124
321 MCS	00.015.4	124
321 ME	00.015.3	190
321 ME AS	00.033.3	191
321 ME MIC 01	00.197.4	216
321 ME MIC 02	00.259.4	216
321 ME90 L	00.059.3	197
321 ME90 S	00.005.3	197
321 MEA	00.010.3	190
321 ML90	00.052.4	73
321 MN	00.089.4	57
321 MNA	00.090.4	57
321 MP	00.077.4	51
321 MPS	00.079.4	53
321 MPSA	00.080.4	53
321 MR	00.082.4	54
321 MRC	00.063.4	122
321 MRE	00.148.3	196
321 MRS	00.086.4	56
321 MRSA	00.087.4	56
321 MRU	00.084.4	55
321 MT	00.075.4	77
321 MYN61	00.280.4/G61	62
321 MYN71	00.280.4/G71	63
321 MYN74	00.280.4/G74	64
321 MYR12	00.280.4/G12	58
321 MYR31	00.280.4/G31	59
321 MYR46	00.280.4/G46	60
321 MYR53	00.280.4/G53	61
321 TT	00.068.4	77
321S EE	00.190.3	211
321S ME	00.189.3	211
321S MRE	00.193.3	211
322 2AND	01.012.4	119
322 2OR	01.011.4	119
322 ANDM	01.010.4	118
322 CC	01.025.4	115
322 CC SUP	01.036.4	116
322 CCD	01.024.4	116
322 CE	01.029.3	201
322 CFP	01.021.4	116
322 CL90	01.082.4	83
322 CT	01.041.4	86
322 CTT	01.078.4	86
322 EE	01.012.3	203
322 EE AS	01.050.3	205
322 EE MIC 01	01.101.4	217
322 EE MIC 02	01.180.4	217
322 EED	01.039.3	203
322 EFP	01.049.3	204
322 LL	01.049.4	88
322 LL90	01.055.4	82
322 MC	01.022.4	114
322 MC SUP	01.037.4	114
322 MCA	01.023.4	114
322 MCS	01.083.4	125
322 ME	01.011.3	201
322 ME AS	01.018.3	202
322 ME MIC 01	01.098.4	216
322 ME MIC 02	01.179.4	216
322 MEA	01.017.3	201
322 ML90	01.054.4	81
322 MRC	01.064.4	123

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
322 MRE	01.093.3	207
322 MT	01.066.4	85
322 MYN61	01.198.4/G61	69
322 MYN71	01.198.4/G71	70
322 MYN74	01.198.4/G74	71
322 MYR12	01.198.4/G12	65
322 MYR31	01.198.4/G31	66
322 MYR46	01.198.4/G46	67
322 MYR53	01.198.4/G53	68
322 ORM	01.009.4	118
322 TT	01.067.4	85
322S EE	01.221.3	213
322S ME	01.220.3	213
322S MRE	01.225.3	213
324 CC	02.004.4	129
324 CCD	02.005.4	129
324 CFP	02.003.4	129
324 EE	02.005.3	240
324 EE AS	02.006.3	240
324 EED	02.007.3	240
324 EFP	02.004.3	239
324 LL90	02.058.4	101
324 MC	02.001.4	129
324 MCA	02.002.4	129
324 ME	02.001.3	239
324 ME AS	02.003.3	239
324 MEA	02.002.3	239
324 ML90	02.059.4	101
352 CC	03.033.4	375
352 CCD	03.046.4	375
352 CFP	03.047.4	375
352 EE	03.071.3	377
352 EE AS	03.074.3	377
352 EFP	03.081.3	376
352 MC	03.032.4	375
352 ME	03.070.3	376
352 ME AS	03.073.3	376
353A CC	03.035.4	375
353A EE	03.076.3	377
353A EE AS	03.079.3	377
353C CC	03.034.4	375
353C EE	03.075.3	377
353C EE AS	03.078.3	377
353P CC	03.036.4	375
353P EE	03.077.3	377
353P EE AS	03.080.3	377
382 CC	01.014.4	317
382 EE	01.003.3	318
382 MC	01.013.4	317
382 ME	01.041.3	318
382 MRE	01.177.4	319
4010	37.025.0	646
421 MLL	05.175.4	48
431 LL	05.169.4	46
431 MGG	05.143.4	43
431 MGN	05.145.4	43
431 MGR	05.142.4	43
431 MGV	05.144.4	43
431 MLL	05.174.4	48
431 MP	05.136.4	40
431 MR	05.138.4	41
431 MRL	05.140.4	42
431 MRU	05.220.4	47
431 MT	05.213.4	44
431 TT	05.214.4	45
451 CC	05.177.4	105
451 CE 01	05.246.4	185
451 CE 02	05.247.4	185
451 EE 01	05.242.4	186
451 EE 02	05.243.4	186
451 EE AS 01	05.244.4	186
451 EE AS 02	05.245.4	186
451 LL	05.217.4	46
451 MC	05.230.4	105
451 ME 01	05.238.4	184
451 ME 02	05.239.4	184
451 ME AS 01	05.240.4	184
451 ME AS 02	05.241.4	184
451 MGG	05.147.4	43
451 MGN	05.149.4	43
451 MGR	05.146.4	43
451 MGV	05.148.4	43
451 MLL	05.219.4	49
451 MP	05.137.4	40
451 MR	05.139.4	41
451 MRL	05.141.4	42
451 MRU	05.221.4	47
451 MT	05.215.4	44
451 TT	05.216.4	45
451P CE	07.054.3	253
451P EE	07.051.3	252
451P EE AS	07.053.3	253
451P ME	07.050.3	252
451P ME AS	07.052.3	253
455 CC	05.252.4	104
455 CE 01	05.263.4	182
455 CE 02	05.264.4	182
455 EE 01	05.259.4	183
455 EE 02	05.260.4	183
455 EE AS 01	05.261.4	183
455 EE AS 02	05.262.4	183
455 MC	05.250.4	104
455 ME 01	05.255.4	181
455 ME 02	05.256.4	181
455 ME AS 01	05.257.4	181
455 ME AS 02	05.258.4	181
5010	37.026.0	646
504 MB	08.064.4	29
504 MB CU	08.087.4	31
504 MB CU US	08.028.4	31
504 MB UL	08.065.4	30
505 MB	08.094.4	29
505 MB UL	08.193.4	30
521 2P	00.036.4	52
521 2PS	00.019.4	54
521 BB90	00.138.4	96
521 CC	00.028.4	110
521 CC SUP	00.210.4	113
521 CCD	00.030.4	110
521 CE	00.035.3	191
521 CFP	00.029.4	110
521 CL90	00.140.4	75
521 CP	00.136.4	52
521 CT	00.111.4	79
521 CTT	00.005.4	79
521 EE	00.014.3	193
521 EE AS	00.067.3	194
521 EE MIC 01	00.189.4	219
521 EE MIC 02	00.261.4	219
521 EE90 L	00.062.3	200
521 EE90 S	00.009.3	200
521 EED	00.049.3	193
521 EFP	00.063.3	194
521 LL	00.051.4	80
521 LL90	00.055.4	74
521 MB	00.073.4	94
521 MB90	00.071.4	95
521 MC	00.027.4	108
521 MC SUP	00.162.4	112
521 MCQ	00.011.4	124
521 MCS	00.016.4	125
521 ME	00.013.3	191
521 ME AS	00.034.3	192
521 ME MIC 01	00.188.4	218
521 ME MIC 02	00.236.4	218
521 ME90 L	00.061.3	198
521 ME90 S	00.007.3	198
521 ML90	00.054.4	73
521 MN	00.091.4	57
521 MP	00.078.4	51
521 MPS	00.081.4	53
521 MR	00.083.4	55
521 MRC	00.003.4	122
521 MRE	00.287.3	196
521 MRS	00.088.4	56
521 MRU	00.085.4	55
521 MT	00.076.4	77
521 MYN61	00.282.4/G61	62
521 MYN71	00.282.4/G71	63
521 MYN74	00.282.4/G74	64
521 MYR12	00.282.4/G12	58
521 MYR31	00.282.4/G31	59
521 MYR46	00.282.4/G46	60
521 MYR53	00.282.4/G53	61
521 TT	00.069.4	78
5213A CC	00.032.4	111
5213A EE	00.037.3	195
5213A EE AS	00.040.3	195
5213A EE MIC 01	00.212.4	220
5213A EE MIC 02	00.263.4	220
5213A LL	00.200.4	90
5213A LL90	00.059.4	76
5213A ML	00.151.4	90
5213A ML90	00.058.4	76
5213C CC	00.031.4	111
5213C EE	00.036.3	195
5213C EE AS	00.039.3	195
5213C EE MIC 01	00.211.4	220
5213C EE MIC 02	00.262.4	220
5213C LL90	00.057.4	76
5213C ML90	00.056.4	76
5213P CC	00.043.4	111
5213P EE	00.038.3	195
5213P EE AS	00.041.3	195
5213P EE MIC 01	00.213.4	220
5213P EE MIC 02	00.264.4	220
5213P LL90	00.060.4	76
5213P ML90	00.042.4	76
521B CE	07.105.3	284
521B EE	07.102.3	285
521B EE AS	07.103.3	285
521B EED	07.114.3	285
521B ME	07.101.3	284
521B ME AS	07.104.3	284
521B3A EE	07.107.3	286
521B3A EE AS	07.110.3	286
521B3C EE	07.106.3	286
521B3C EE AS	07.109.3	286
521B3P EE	07.108.3	286
521B3P EE AS	07.111.3	286
521D EE	19.002.3	299
521D3A EE	19.003.3	299
521D3C EE	19.004.3	299
521D3P EE	19.005.3	299
521P CE	07.005.3	265
521P EE	07.002.3	266
521P EE AS	07.003.3	267
521P EED	07.025.3	266
521P ME	07.001.3	264
521P ME AS	07.004.3	265
521P3A EE	07.007.3	268
521P3A EE AS	07.010.3	269
521P3C EE	07.006.3	268
521P3C EE AS	07.009.3	269
521P3P EE	07.008.3	268
521P3P EE AS	07.011.3	269
521S EE	00.192.3	212
521S ME	00.191.3	212
521S MRE	00.194.3	212
522 2AND	01.006.4	121
522 2OR	01.005.4	121
522 ANDM	01.002.4	120
522 CC	01.028.4	117
522 CC SUP	01.070.4	118
522 CCD	01.030.4	117
522 CE	01.020.3	202
522 CFP	01.029.4	117
522 CL90	01.065.4	83
522 CT	01.042.4	87
522 CTT	01.079.4	87
522 EE	01.010.3	204
522 EE AS	01.052.3	205
522 EE MIC 01	01.100.4	219
522 EE MIC 02	01.181.4	219
522 EED	01.040.3	204
522 EFP	01.045.3	205
522 LL	01.050.4	88
522 LL90	01.057.4	82
522 MC	01.027.4	115
522 MC SUP	01.074.4	115
522 MCS	01.004.4	125
522 ME	01.009.3	202
522 ME AS	01.019.3	203
522 ME MIC 01	01.097.4	218
522 ME MIC 02	01.111.4	218
522 ML90	01.056.4	81
522 MRC	01.176.4	123
522 MRE	01.203.3	207
522 MT	01.068.4	85
522 MYN61	01.197.4/G61	69
522 MYN71	01.197.4/G71	70
522 MYN74	01.197.4/G74	71
522 MYR12	01.197.4/G12	65
522 MYR31	01.197.4/G31	66
522 MYR46	01.197.4/G46	67
522 MYR53	01.197.4/G53	68
522 ORM	01.001.4	120
522 TT	01.069.4	86
5223A CC	01.035.4	111
5223A EE	01.022.3	206
5223A EE AS	01.025.3	206
5223A EE MIC 01	01.109.4	220
5223A EE MIC 02	01.183.4	220
5223A LL90	01.060.4	84
5223A ML90	01.062.4	84
5223C CC	01.034.4	111
5223C EE	01.021.3	206
5223C EE AS	01.024.3	206

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
5223C EE MIC 01	01.099.4	220
5223C EE MIC 02	01.182.4	220
5223C LL90	01.059.4	84
5223C ML90	01.061.4	84
5223P CC	01.073.4	111
5223P EE	01.023.3	206
5223P EE AS	01.026.3	206
5223P EE MIC 01	01.110.4	220
5223P EE MIC 02	01.184.4	220
5223P LL90	01.058.4	84
5223P ML90	01.063.4	84
522P EE	07.027.3	266
522P EE AS	07.035.3	267
522P ME	07.026.3	264
522P ME AS	07.034.3	265
522P3A EE	07.029.3	268
522P3A EE AS	07.032.3	269
522P3C EE	07.028.3	268
522P3C EE AS	07.031.3	269
522P3P EE	07.030.3	268
522P3P EE AS	07.033.3	269
522S EE	01.223.3	214
522S ME	01.222.3	214
522S MRE	01.224.3	214
523 CC	09.002.4	234
523 EE	09.002.3	235
523 MC	09.001.4	234
523 ME	09.001.3	235
524 CC	02.008.4	130
524 CCD	02.009.4	130
524 CFP	02.007.4	130
524 EE	02.011.3	242
524 EE AS	02.012.3	242
524 EED	02.013.3	242
524 EFP	02.010.3	241
524 LL90	02.060.4	101
524 MC	02.006.4	130
524 ME	02.008.3	241
524 ME AS	02.009.3	241
524 ML90	02.061.4	101
5243A CC	02.011.4	130
5243A EE	02.015.3	242
5243A EE AS	02.018.3	242
5243A LL90	02.063.4	102
5243A ML90	02.066.4	102
5243C CC	02.010.4	130
5243C EE	02.014.3	242
5243C EE AS	02.017.3	242
5243C LL90	02.062.4	102
5243C ML90	02.065.4	102
5243P CC	02.012.4	130
5243P EE	02.016.3	242
5243P EE AS	02.019.3	242
5243P LL90	02.064.4	102
5243P ML90	02.067.4	102
582 CC	01.015.4	317
582 EE	01.038.3	318
582 MC	01.008.4	317
582 ME	01.037.3	318
582 MRE	01.083.3	319
5823A EE	01.208.3	320
5823C EE	01.209.3	320
5823P EE	01.210.3	320
582S EE	01.218.3	215
582S ME	01.217.3	215
582S MRE	01.219.3	215
6010	37.027.0	646
630 ME AS	05.254.4	178
731 CC	05.002.4	939
731 CCD	05.003.4	940
731 CFP	05.004.4	941
731 EE 00	05.025.4	947
731 EE 01	05.026.4	947
731 EE 02	05.027.4	947
731 EE 03	05.028.4	947
731 EE 04	05.029.4	947
731 EE AS 00	05.030.4	948
731 EE AS 01	05.031.4	948
731 EE AS 02	05.032.4	948
731 EE AS 03	05.033.4	948
731 EE AS 04	05.034.4	948
731 EFP 00	05.035.4	946
731 EFP 01	05.036.4	946
731 EFP 02	05.037.4	946
731 EFP 03	05.038.4	946
731 EFP 04	05.039.4	946
731 MC	05.001.4	938
731 MCA	05.071.4	938
731 ME 00	05.010.4	944
731 ME 01	05.011.4	944
731 ME 02	05.012.4	944
731 ME 03	05.013.4	944
731 ME 04	05.014.4	944
731 ME AS 00	05.020.4	945
731 ME AS 01	05.021.4	945
731 ME AS 02	05.022.4	945
731 ME AS 03	05.023.4	945
731 ME AS 04	05.024.4	945
731 MEA 00	05.015.4	944
731 MEA 01	05.016.4	944
731 MEA 02	05.017.4	944
731 MEA 03	05.018.4	944
731 MEA 04	05.019.4	944
751 CC	05.006.4	939
751 CCD	05.007.4	940
751 CFP	05.008.4	941
751 EE 00	05.050.4	947
751 EE 01	05.051.4	947
751 EE 02	05.052.4	947
751 EE 03	05.053.4	947
751 EE 04	05.054.4	947
751 EE AS 00	05.055.4	948
751 EE AS 01	05.056.4	948
751 EE AS 02	05.057.4	948
751 EE AS 03	05.058.4	948
751 EE AS 04	05.059.4	948
751 EFP 00	05.095.4	946
751 EFP 01	05.096.4	946
751 EFP 02	05.097.4	946
751 EFP 03	05.098.4	946
751 EFP 04	05.099.4	946
751 MC	05.005.4	938
751 ME 00	05.040.4	944
751 ME 01	05.041.4	944
751 ME 02	05.042.4	944
751 ME 03	05.043.4	944
751 ME 04	05.044.4	944
751 ME AS 00	05.045.4	945
751 ME AS 01	05.046.4	945
751 ME AS 02	05.047.4	945
751 ME AS 03	05.048.4	945
751 ME AS 04	05.049.4	945
7513A CC	05.153.4	942
7513A EE 00	05.065.4	949
7513A EE 01	05.066.4	949
7513A EE 02	05.067.4	949
7513A EE 03	05.068.4	949
7513A EE 04	05.069.4	949
7513A EE AS 00	05.090.4	949
7513A EE AS 01	05.091.4	949
7513A EE AS 02	05.092.4	949
7513A EE AS 03	05.093.4	949
7513A EE AS 04	05.094.4	949
7513C CC	05.152.4	942
7513C EE 00	05.060.4	949
7513C EE 01	05.061.4	949
7513C EE 02	05.062.4	949
7513C EE 03	05.063.4	949
7513C EE 04	05.064.4	949
7513C EE AS 00	05.085.4	949
7513C EE AS 01	05.086.4	949
7513C EE AS 02	05.087.4	949
7513C EE AS 03	05.088.4	949
7513C EE AS 04	05.089.4	949
8010	37.028.0	646
851 CC	05.078.4	325
851 CCD	05.079.4	326
851 CFP	05.135.4	326
851 EE 00	05.080.4	331
851 EE 01	05.081.4	331
851 EE 02	05.082.4	331
851 EE 03	05.083.4	331
851 EE 04	05.084.4	331
851 EE AS 00	05.105.4	331
851 EE AS 01	05.106.4	331
851 EE AS 02	05.107.4	331
851 EE AS 03	05.108.4	331
851 EE AS 04	05.109.4	331
851 EFP 00	05.120.4	330
851 EFP 01	05.121.4	330
851 EFP 02	05.122.4	330
851 EFP 03	05.123.4	330
851 EFP 04	05.124.4	330
851 MC	05.077.4	325
851 ME 00	05.072.4	329
851 ME 01	05.073.4	329
851 ME 02	05.074.4	329
851 ME 03	05.075.4	329
851 ME 04	05.076.4	329
851 ME AS 00	05.100.4	329
851 ME AS 01	05.101.4	329
851 ME AS 02	05.102.4	329
851 ME AS 03	05.103.4	329
851 ME AS 04	05.104.4	329
8513A CC	05.151.4	327
8513A EE 00	05.115.4	332
8513A EE 01	05.116.4	332
8513A EE 02	05.117.4	332
8513A EE 03	05.118.4	332
8513A EE 04	05.119.4	332
8513A EE AS 00	05.130.4	332
8513A EE AS 01	05.131.4	332
8513A EE AS 02	05.132.4	332
8513A EE AS 03	05.133.4	332
8513A EE AS 04	05.134.4	332
8513C CC	05.150.4	327
8513C EE 00	05.110.4	332
8513C EE 01	05.111.4	332
8513C EE 02	05.112.4	332
8513C EE 03	05.113.4	332
8513C EE 04	05.114.4	332
8513C EE AS 00	05.125.4	332
8513C EE AS 01	05.126.4	332
8513C EE AS 02	05.127.4	332
8513C EE AS 03	05.128.4	332
8513C EE AS 04	05.129.4	332
951 CC	05.183.4	340
951 EE 01	05.179.4	344
951 EE 02	05.180.4	344
951 EE AS 01	05.188.4	344
951 EE AS 02	05.189.4	344
951 MC	05.178.4	340
951 ME 01	05.009.4	343
951 ME 02	05.162.4	343
951 ME AS 01	05.184.4	343
951 ME AS 02	05.185.4	343
9513A CC	05.201.4	341
9513A EE 01	05.197.4	345
9513A EE 02	05.198.4	345
9513A EE AS 01	05.209.4	345
9513A EE AS 02	05.210.4	345
9513C CC	05.196.4	341
9513C EE 01	05.192.4	345
9513C EE 02	05.193.4	345
9513C EE AS 01	05.207.4	345
9513C EE AS 02	05.208.4	345
9513P CC	05.206.4	341
9513P EE 01	05.202.4	345
9513P EE 02	05.203.4	345
9513P EE AS 01	05.211.4	345
9513P EE AS 02	05.212.4	345
AKS 3	16.007.2	761
AKS 4-6	16.029.0	761
ARF180-100	32.0042.4	635
ARF180-125	32.0050.4	635
ARF180-32	32.0002.4	635
ARF180-40	32.0010.4	635
ARF180-50	32.0018.4	635
ARF180-63	32.0026.4	635
ARF180-80	32.0034.4	635
ARF270-100	32.0043.4	635
ARF270-125	32.0051.4	635
ARF270-32	32.0003.4	635
ARF270-40	32.0011.4	635
ARF270-50	32.0019.4	635
ARF270-63	32.0027.4	635
ARF270-80	32.0035.4	635
ARF360-100	32.0044.4	635
ARF360-125	32.0052.4	635
ARF360-32	32.0004.4	635
ARF360-40	32.0012.4	635
ARF360-50	32.0020.4	635
ARF360-63	32.0028.4	635
ARF360-80	32.0036.4	635
ARF90-100	32.0041.4	635
ARF90-125	32.0049.4	635
ARF90-32	32.0001.4	635
ARF90-40	32.0009.4	635
ARF90-50	32.0017.4	635
ARF90-63	32.0025.4	635
ARF90-80	32.0033.4	635
ARM180-100	32.0046.4	635
ARM180-125	32.0054.4	635
ARM180-32	32.0006.4	635
ARM180-40	32.0014.4	635
ARM180-50	32.0022.4	635
ARM180-63	32.0030.4	635
ARM180-80	32.0038.4	635

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
ARM270-100	32.0047.4	635
ARM270-125	32.0055.4	635
ARM270-32	32.0007.4	635
ARM270-40	32.0015.4	635
ARM270-50	32.0023.4	635
ARM270-63	32.0031.4	635
ARM270-80	32.0039.4	635
ARM360-100	32.0048.4	635
ARM360-125	32.0056.4	635
ARM360-32	32.0008.4	635
ARM360-40	32.0016.4	635
ARM360-50	32.0024.4	635
ARM360-63	32.0032.4	635
ARM360-80	32.0040.4	635
ARM90-100	32.0045.4	635
ARM90-125	32.0053.4	635
ARM90-32	32.0005.4	635
ARM90-40	32.0013.4	635
ARM90-50	32.0021.4	635
ARM90-63	32.0029.4	635
ARM90-80	32.0037.4	635
AVP 2-00	10.004.3	740
AVP 2K-00	16.311.0	830
AVP 2MK-00	16.290.0	793
AVP 3-00	16.030.4	743
AVP 3K-00	16.351.0	830
AVP 4K-00	16.331.0	830
AVP 6K-00	16.371.0	846
AVP 6N-01	16.148.0	744
AZCF-G 10 1/2	36.956.0	879
AZCF-G 10 1/4	36.954.0	879
AZCF-G 10 3/8	36.955.0	879
AZCF-G 12 1/2	36.959.0	879
AZCF-G 12 1/4	36.957.0	879
AZCF-G 12 3/8	36.958.0	879
AZCF-G 4 1/4	36.945.0	879
AZCF-G 4 1/8	36.944.0	879
AZCF-G 6 1/4	36.947.0	879
AZCF-G 6 1/8	36.946.0	879
AZCF-G 6 3/8	36.948.0	879
AZCF-G 8 1/2	36.952.0	879
AZCF-G 8 1/4	36.950.0	879
AZCF-G 8 1/8	36.949.0	879
AZCF-G 8 3/8	36.951.0	879
AZC-G 10 1/2	36.814.0	878
AZC-G 10 1/4	36.812.0	878
AZC-G 10 1/8	36.811.0	878
AZC-G 10 3/8	36.813.0	878
AZC-G 12 1/2	36.817.0	878
AZC-G 12 1/4	36.815.0	878
AZC-G 12 3/8	36.816.0	878
AZC-G 16 1/2	36.820.0	878
AZC-G 16 3/8	36.819.0	878
AZC-G 4 1/4	36.802.0	878
AZC-G 4 1/8	36.801.0	878
AZC-G 4 M5	36.800.0	878
AZC-G 6 1/4	36.805.0	878
AZC-G 6 1/8	36.804.0	878
AZC-G 6 3/8	36.806.0	878
AZC-G 6 M5	36.803.0	878
AZC-G 8 1/2	36.810.0	878
AZC-G 8 1/4	36.808.0	878
AZC-G 8 1/8	36.807.0	878
AZC-G 8 3/8	36.809.0	878
AZ-CRS1	18.001.0	424
AZ-CRS2	18.002.0	424
AZ-CRS3	18.003.0	424
AZ-CRS4	18.004.0	424
AZ-CRS5	18.009.0	424
AZ-CRSM	18.005.0	424
AZG 10-8	36.968.0	883
AZG 12-10	36.969.0	883
AZG 6-4	36.966.0	883
AZG 8-6	36.967.0	883
AZGJ 10-6	36.1010.0	888
AZGJ 10-8	36.1011.0	888
AZGJ 12-10	36.1014.0	888
AZGJ 12-6	36.1012.0	888
AZGJ 12-8	36.1013.0	888
AZGJ 6-4	36.1007.0	888
AZGJ 8-4	36.1008.0	888
AZGJ 8-6	36.1009.0	888
AZH-G 10 1/2	36.1061.0	882
AZH-G 10 1/4	36.1059.0	882
AZH-G 10 3/8	36.1060.0	882
AZH-G 12 1/2	36.1064.0	882
AZH-G 12 1/4	36.1062.0	882
AZH-G 12 3/8	36.1063.0	882
AZH-G 4 1/4	36.1050.0	882
AZH-G 4 1/8	36.1049.0	882
AZH-G 4 M5	36.1048.0	882
AZH-G 6 1/4	36.1053.0	882
AZH-G 6 1/8	36.1052.0	882
AZH-G 6 3/8	36.1054.0	882
AZH-G 6 M5	36.1051.0	882
AZH-G 8 1/2	36.1058.0	882
AZH-G 8 1/4	36.1056.0	882
AZH-G 8 1/8	36.1055.0	882
AZH-G 8 3/8	36.1057.0	882
AZIG 10 8	36.1044.0	891
AZIG 12 10	36.1046.0	891
AZIG 16 12	36.1047.0	891
AZIG 6 4	36.1040.0	891
AZIG 8 6	36.1042.0	891
AZIJ 10	36.1032.0	891
AZIJ 12	36.1033.0	891
AZIJ 16	36.1034.0	891
AZIJ 6	36.1030.0	891
AZIJ 8	36.1031.0	891
AZKD-G 10-8 3/8	36.904.0	889
AZKD-G 6-4 1/8	36.901.0	889
AZKD-G 8-4 1/4	36.902.0	889
AZKD-G 8-6 1/4	36.903.0	889
AZKG 10-6	36.999.0	889
AZKG 10-8	36.1000.0	889
AZKG 6-4	36.996.0	889
AZKG 8-4	36.997.0	889
AZKG 8-6	36.998.0	889
AZKJ 10-8	36.1006.0	890
AZKJ 6-4	36.1002.0	890
AZKJ 8-4	36.1003.0	890
AZKJ 8-6	36.1004.0	890
AZL45-G 10 1/2	36.1083.0	888
AZL45-G 10 1/4	36.1081.0	888
AZL45-G 10 1/8	36.1080.0	888
AZL45-G 12 1/2	36.1086.0	888
AZL45-G 12 1/4	36.1084.0	888
AZL45-G 4 1/4	36.1071.0	888
AZL45-G 4 1/8	36.1070.0	888
AZL45-G 6 1/4	36.1074.0	888
AZL45-G 6 1/8	36.1073.0	888
AZL45-G 8 1/2	36.1079.0	888
AZL45-G 8 1/4	36.1077.0	888
AZL45-G 8 1/8	36.1076.0	888
AZL-G 10 1/2	36.764.0	880
AZL-G 10 1/4	36.762.0	880
AZL-G 10 1/8	36.761.0	880
AZL-G 10 3/8	36.763.0	880
AZL-G 12 1/2	36.767.0	880
AZL-G 12 1/4	36.765.0	880
AZL-G 12 3/8	36.766.0	880
AZL-G 16 1/2	36.770.0	880
AZL-G 16 3/8	36.769.0	880
AZL-G 4 1/4	36.752.0	880
AZL-G 4 1/8	36.751.0	880
AZL-G 4 M5	36.750.0	880
AZL-G 6 1/4	36.755.0	880
AZL-G 6 1/8	36.754.0	880
AZL-G 6 3/8	36.756.0	880
AZL-G 6 M5	36.753.0	880
AZL-G 8 1/2	36.760.0	880
AZL-G 8 1/4	36.758.0	880
AZL-G 8 1/8	36.757.0	880
AZL-G 8 3/8	36.759.0	880
AZLJ 10	36.1018.0	890
AZLJ 12	36.1019.0	890
AZLJ 4	36.1015.0	890
AZLJ 6	36.1016.0	890
AZLJ 8	36.1017.0	890
AZLL-G 10 1/2	36.785.0	882
AZLL-G 10 1/4	36.783.0	882
AZLL-G 10 1/8	36.782.0	882
AZLL-G 10 3/8	36.784.0	882
AZLL-G 12 1/2	36.788.0	882
AZLL-G 12 1/4	36.786.0	882
AZLL-G 12 3/8	36.787.0	882
AZLL-G 4 1/4	36.773.0	882
AZLL-G 4 1/8	36.772.0	882
AZLL-G 4 M5	36.771.0	882
AZLL-G 6 1/4	36.776.0	882
AZLL-G 6 1/8	36.775.0	882
AZLL-G 6 3/8	36.777.0	882
AZLL-G 6 M5	36.774.0	882
AZLL-G 8 1/2	36.781.0	882
AZLL-G 8 1/4	36.779.0	882
AZLL-G 8 1/8	36.778.0	882
AZLL-G 8 3/8	36.780.0	882
AZLN-G 10 1/2	36.1174.0	881
AZLN-G 10 1/4	36.1172.0	881
AZLN-G 10 1/8	36.1171.0	881
AZLN-G 10 3/8	36.1173.0	881
AZLN-G 12 1/2	36.1177.0	881
AZLN-G 12 1/4	36.1175.0	881
AZLN-G 12 3/8	36.1176.0	881
AZLN-G 16 1/2	36.1179.0	881
AZLN-G 16 3/8	36.1178.0	881
AZLN-G 4 1/4	36.1162.0	881
AZLN-G 4 1/8	36.1161.0	881
AZLN-G 4 M5	36.1160.0	881
AZLN-G 6 1/4	36.1165.0	881
AZLN-G 6 1/8	36.1164.0	881
AZLN-G 6 3/8	36.1166.0	881
AZLN-G 6 M5	36.1163.0	881
AZLN-G 8 1/2	36.1170.0	881
AZLN-G 8 1/4	36.1168.0	881
AZLN-G 8 1/8	36.1167.0	881
AZLN-G 8 3/8	36.1169.0	881
AZMF-G 10 1/2	36.854.0	879
AZMF-G 10 1/4	36.852.0	879
AZMF-G 10 1/8	36.851.0	879
AZMF-G 10 3/8	36.853.0	879
AZMF-G 12 1/2	36.857.0	879
AZMF-G 12 1/4	36.855.0	879
AZMF-G 12 3/8	36.856.0	879
AZMF-G 4 1/4	36.843.0	879
AZMF-G 4 1/8	36.842.0	879
AZMF-G 6 1/4	36.845.0	879
AZMF-G 6 1/8	36.844.0	879
AZMF-G 6 3/8	36.846.0	879
AZMF-G 8 1/2	36.850.0	879
AZMF-G 8 1/4	36.848.0	879
AZMF-G 8 1/8	36.847.0	879
AZMF-G 8 3/8	36.849.0	879
AZMM 10 M20x1	36.795.0	883
AZMM 12 M22x1	36.796.0	883
AZMM 4 M12x1	36.792.0	883
AZMM 6 M14x1	36.793.0	883
AZMM 8 M16x1	36.794.0	883
AZOC-G 10 1/2	36.1144.0	878
AZOC-G 10 1/4	36.1142.0	878
AZOC-G 10 1/8	36.1141.0	878
AZOC-G 10 3/8	36.1143.0	878
AZOC-G 12 1/2	36.1147.0	878
AZOC-G 12 1/4	36.1145.0	878
AZOC-G 12 3/8	36.1146.0	878
AZOC-G 4 1/4	36.1132.0	878
AZOC-G 4 1/8	36.1131.0	878
AZOC-G 6 1/4	36.1135.0	878
AZOC-G 6 1/8	36.1134.0	878
AZOC-G 6 3/8	36.1136.0	878
AZOC-G 8 1/2	36.1140.0	878
AZOC-G 8 1/4	36.1138.0	878
AZOC-G 8 1/8	36.1137.0	878
AZOC-G 8 3/8	36.1139.0	878
AZP 10	36.1038.0	891
AZP 12	36.1039.0	891
AZP 4	36.1035.0	891
AZP 6	36.1036.0	891
AZP 8	36.1037.0	891
AZ-SC1	AU.040.0	415
AZ-SC2	AU.044.0	415
AZ-SC3	AU.053.0	415
AZ-SC4	AU.074.0	415
AZ-SC5	AU.073.0	415
AZ-SC6	AU.061.0	415
AZSC-G 10 1/2	36.918.0	893
AZSC-G 10 1/4	36.916.0	893
AZSC-G 10 3/8	36.917.0	893
AZSC-G 12 1/2	36.921.0	893
AZSC-G 12 1/4	36.919.0	893
AZSC-G 12 3/8	36.920.0	893
AZSC-G 4 1/8	36.906.0	893
AZSC-G 4 M5	36.905.0	893
AZSC-G 6 1/4	36.910.0	893
AZSC-G 6 1/8	36.909.0	893
AZSC-G 6 M5	36.908.0	893
AZSC-G 8 1/2	36.915.0	893
AZSC-G 8 1/4	36.913.0	893
AZSC-G 8 1/8	36.912.0	893
AZSC-G 8 3/8	36.914.0	893
AZSC-GV 10 1/2	36.935.0	892
AZSC-GV 10 1/4	36.933.0	892
AZSC-GV 10 3/8	36.934.0	892
AZSC-GV 12 1/2	36.938.0	892
AZSC-GV 12 1/4	36.936.0	892
AZSC-GV 12 3/8	36.937.0	892
AZSC-GV 4 1/8	36.923.0	892
AZSC-GV 6 1/4	36.927.0	892

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
AZSC-GV 6 1/8	36.926.0	892
AZSC-GV 8 1/2	36.932.0	892
AZSC-GV 8 1/4	36.930.0	892
AZSC-GV 8 1/8	36.929.0	892
AZSC-GV 8 3/8	36.931.0	892
AZ-SE1	AU.043.0	414
AZ-SE2	AU.047.0	414
AZ-SE3	AU.054.0	414
AZ-SE4	AU.072.0	414
AZ-SE5	AU.071.0	414
AZ-SEP1	AU.041.0	415
AZ-SEP2	AU.045.0	415
AZ-SEP3	AU.051.0	415
AZ-SEP4	AU.076.0	415
AZ-SEP5	AU.075.0	415
AZ-SEP6	AU.062.0	415
AZ-SFE1	AU.042.0	414
AZ-SFE2	AU.046.0	414
AZ-SFE3	AU.052.0	414
AZ-SFE4	AU.058.0	414
AZ-SFE5	AU.057.0	414
AZ-SPL2	AU.048.0	414
AZ-SPL3	AU.055.0	414
AZ-SPL4	AU.060.0	414
AZ-SPL5	AU.059.0	414
AZST-G 10 1/2	36.873.0	885
AZST-G 10 1/4	36.871.0	885
AZST-G 10 1/8	36.870.0	885
AZST-G 10 3/8	36.872.0	885
AZST-G 12 1/2	36.876.0	885
AZST-G 12 1/4	36.874.0	885
AZST-G 12 3/8	36.875.0	885
AZST-G 16 1/2	36.879.0	885
AZST-G 16 3/8	36.878.0	885
AZST-G 4 1/4	36.861.0	885
AZST-G 4 1/8	36.860.0	885
AZST-G 4 M5	36.859.0	885
AZST-G 6 1/4	36.864.0	885
AZST-G 6 1/8	36.863.0	885
AZST-G 6 3/8	36.865.0	885
AZST-G 6 M5	36.862.0	885
AZST-G 8 1/2	36.869.0	885
AZST-G 8 1/4	36.867.0	885
AZST-G 8 1/8	36.866.0	885
AZST-G 8 3/8	36.868.0	885
AZT-G 10 1/2	36.835.0	884
AZT-G 10 1/4	36.833.0	884
AZT-G 10 1/8	36.832.0	884
AZT-G 10 3/8	36.834.0	884
AZT-G 12 1/2	36.838.0	884
AZT-G 12 1/4	36.836.0	884
AZT-G 12 3/8	36.837.0	884
AZT-G 16 1/2	36.841.0	884
AZT-G 16 3/8	36.840.0	884
AZT-G 4 1/4	36.823.0	884
AZT-G 4 1/8	36.822.0	884
AZT-G 4 M5	36.821.0	884
AZT-G 6 1/4	36.826.0	884
AZT-G 6 1/8	36.825.0	884
AZT-G 6 3/8	36.827.0	884
AZT-G 6 M5	36.824.0	884
AZT-G 8 1/2	36.831.0	884
AZT-G 8 1/4	36.829.0	884
AZT-G 8 1/8	36.828.0	884
AZT-G 8 3/8	36.830.0	884
AZUC 10	36.963.0	883
AZUC 12	36.964.0	883
AZUC 16	36.965.0	883
AZUC 4	36.960.0	883
AZUC 6	36.961.0	883
AZUC 8	36.962.0	883
AZUL 10	36.973.0	880
AZUL 12	36.974.0	880
AZUL 16	36.975.0	880
AZUL 4	36.970.0	880
AZUL 6	36.971.0	880
AZUL 8	36.972.0	880
AZUL45 10	36.1090.0	888
AZUL45 12	36.1091.0	888
AZUL45 4	36.1087.0	888
AZUL45 6	36.1088.0	888
AZUL45 8	36.1089.0	888
AZUT 10	36.979.0	884
AZUT 12	36.980.0	884
AZUT 16	36.981.0	884
AZUT 4	36.976.0	884
AZUT 6	36.977.0	884
AZUT 8	36.978.0	884
AZW 10-8	36.989.0	887
AZW 12-10	36.990.0	887
AZW 6-4	36.987.0	887
AZW 8-6	36.988.0	887
AZWJ 10-8	36.1027.0	886
AZWJ 12-10	36.1028.0	886
AZWJ 6-4	36.1025.0	886
AZWJ 8-6	36.1026.0	886
AZWT-G 10 1/2	36.894.0	886
AZWT-G 10 1/4	36.892.0	886
AZWT-G 10 1/8	36.891.0	886
AZWT-G 10 3/8	36.893.0	886
AZWT-G 12 1/2	36.897.0	886
AZWT-G 12 1/4	36.895.0	886
AZWT-G 12 3/8	36.896.0	886
AZWT-G 4 1/4	36.882.0	886
AZWT-G 4 1/8	36.881.0	886
AZWT-G 4 M5	36.880.0	886
AZWT-G 6 1/4	36.885.0	886
AZWT-G 6 1/8	36.884.0	886
AZWT-G 6 3/8	36.886.0	886
AZWT-G 6 M5	36.883.0	886
AZWT-G 8 1/2	36.890.0	886
AZWT-G 8 1/4	36.888.0	886
AZWT-G 8 1/8	36.887.0	886
AZWT-G 8 3/8	36.889.0	886
AZY 10	36.985.0	887
AZY 12	36.986.0	887
AZY 4	36.982.0	887
AZY 6	36.983.0	887
AZY 8	36.984.0	887
AZYJ 10 10	36.1023.0	887
AZYJ 12 12	36.1024.0	887
AZYJ 4 4	36.1020.0	887
AZYJ 6 6	36.1021.0	887
AZYJ 8 8	36.1022.0	887
AZZA 10	36.994.0	885
AZZA 12	36.995.0	885
AZZA 4	36.991.0	885
AZZA 6	36.992.0	885
AZZA 8	36.993.0	885
BM020	27.158.0	565
BM025	27.159.0	565
BM032	27.160.0	565
BM040	27.161.0	565
BM050	27.162.0	565
BM063	27.163.0	565
BM080	27.164.0	565
BM100	27.165.0	565
BM125	27.166.0	565
BM751	05.025.2	951
BM851	05.030.2	334
BS851	05.029.1	334
BS951	05.028.1	350
CAIS032SP	26.516.2N	541
CAIS040SP	26.517.2N	541
CAIS050SP	26.518.2N	541
CAIS063SP	26.519.2N	541
CAIS080SP	26.520.2N	541
CAIS100SP	26.521.2N	541
CAIS125SP	26.522.2N	541
CCMC08-10	26.107.2N	503
CCMC12-16	26.108.2N	503
CCMC20-25	26.109.2N	503
CCR032	26.116.2	515
CCR040	26.117.2	515
CCR050	26.118.2	515
CFIL 2K-S	16.307.0	804
CFIL 2-S	16.056.3	686
CFIL 3K-S	16.347.0	804
CFIL 3-S	16.057.3	686
CFIL 4K-S	16.327.0	804
CFIL 4-S	16.059.3	686
CFIL 6K-S	16.368.0	838
CFIL 6N-S	16.155.0	686
CFIS032	26.001.2N	540
CFIS040	26.002.2N	540
CFIS050	26.003.2N	540
CFIS063	26.004.2N	540
CFIS080	26.005.2N	540
CFIS100	26.006.2N	540
CFIS125	26.007.2N	540
CFIS160	26.008.2N	540
CFIS200	26.009.2N	540
CFKN032	26.510.2	607
CFKN040	26.511.2	607
CFKN050	26.512.2	607
CFKN063	26.513.2	607
CFKN080	26.514.2	607
CFKN100	26.515.2	607
CFKS032	26.010.2N	540
CFKS040	26.011.2N	540
CFKS050	26.012.2N	540
CFKS063	26.013.2N	540
CFKS080	26.014.2N	540
CFKS100	26.015.2N	540
CFKS125	26.016.2N	540
CFKS160	26.017.2N	540
CFKS200	26.018.2N	540
CFSIS032	26.330.2N	551
CFSIS040	26.331.2N	551
CFSIS050	26.332.2N	551
CFSIS063	26.333.2N	551
CFSIS080	26.334.2N	551
CFSIS100	26.335.2N	551
CFSIS125	26.336.2N	551
CFSIS160	26.337.2N	551
CFSIS200	26.338.2N	551
CFUN032	26.501.2	607
CFUN040	26.502.2	607
CFUN050	26.503.2	607
CFUN063	26.504.2	607
CFUN080	26.505.2	607
CFUN100	26.506.2	607
CGB16-010	30.0001.4	631
CGB16-020	30.0002.4	631
CGB16-030	30.0003.4	631
CGB16-040	30.0004.4	631
CGB16-050	30.0005.4	631
CGB16-075	30.0006.4	631
CGB16-100	30.0007.4	631
CGB20-020	30.0101.4	631
CGB20-030	30.0102.4	631
CGB20-040	30.0103.4	631
CGB20-050	30.0104.4	631
CGB20-075	30.0105.4	631
CGB20-100	30.0106.4	631
CGB20-125	30.0107.4	631
CGB20-150	30.0108.4	631
CGB20-175	30.0109.4	631
CGB20-200	30.0110.4	631
CGB25-020	30.0201.4	631
CGB25-025	30.0202.4	631
CGB25-030	30.0203.4	631
CGB25-040	30.0204.4	631
CGB25-050	30.0205.4	631
CGB25-075	30.0206.4	631
CGB25-100	30.0207.4	631
CGB25-125	30.0208.4	631
CGB25-150	30.0209.4	631
CGB25-175	30.0210.4	631
CGB25-200	30.0211.4	631
CGB32-025	30.0301.4	631
CGB32-050	30.0302.4	631
CGB32-075	30.0303.4	631
CGB32-100	30.0304.4	631
CGB32-125	30.0305.4	631
CGB32-150	30.0306.4	631
CGB32-175	30.0307.4	631
CGB32-200	30.0308.4	631
CGB40-025	30.0401.4	631
CGB40-050	30.0402.4	631
CGB40-075	30.0403.4	631
CGB40-100	30.0404.4	631
CGB40-125	30.0405.4	631
CGB40-150	30.0406.4	631
CGB40-175	30.0407.4	631
CGB40-200	30.0408.4	631
CGB50-025	30.0501.4	631
CGB50-050	30.0502.4	631
CGB50-075	30.0503.4	631
CGB50-100	30.0504.4	631
CGB50-125	30.0505.4	631
CGB50-150	30.0506.4	631
CGB50-175	30.0507.4	631
CGB50-200	30.0508.4	631
CGB63-025	30.0601.4	631
CGB63-050	30.0602.4	631
CGB63-075	30.0603.4	631
CGB63-100	30.0604.4	631
CGB63-125	30.0605.4	631
CGB63-150	30.0606.4	631
CGB63-175	30.0607.4	631
CGB63-200	30.0608.4	631
CGBB16-010	30.0051.4	631
CGBB16-020	30.0052.4	631
CGBB16-030	30.0053.4	631
CGBB16-040	30.0054.4	631
CGBB16-050	30.0055.4	631
CGBB16-075	30.0056.4	631

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
CGBB16-100	30.0057.4	631	CMIS125	26.025.2N	539	D22M4...		612	FIL 4K-05-A	16.102.3	800
CGBB20-020	30.0151.4	631	CMIS160	26.026.2N	539	D23M1...		612	FIL 4K-05-S	16.322.0	800
CGBB20-030	30.0152.4	631	CMIS200	26.027.2N	539	D23M2...		612	FIL 4N-05-A	16.070.3	772
CGBB20-040	30.0153.4	631	CMKS032	26.028.2N	539	D23M3...		612	FIL 4N-05-S	16.078.3	772
CGBB20-050	30.0154.4	631	CMKS040	26.029.2N	539	D23M4...		612	FIL 5N-05-A	16.098.3	772
CGBB20-075	30.0155.4	631	CMKS050	26.030.2N	539	DC751	05.026.2	951	FIL 5N-05-S	16.209.0	772
CGBB20-100	30.0156.4	631	CMKS063	26.031.2N	539	DC851	05.033.2	336	FIL 6K-05-A	16.356.0	838
CGBB20-125	30.0157.4	631	CMKS080	26.032.2N	539	DCA1	08.525.0	97	FIL 6K-05-S	16.354.0	838
CGBB20-150	30.0158.4	631	CMKS100	26.033.2N	539	DCB1	08.526.0	97	FIL 6N-05-S	16.117.0	682
CGBB20-175	30.0159.4	631	CMKS125	26.034.2N	539	DCCB 16/32 (M5)	26.156.0T	621	FIL 6N-30-A	16.116.0	682
CGBB20-200	30.0160.4	631	CMKS160	26.035.2N	539	DCCB 32/100 (M6)	26.157.0T	621	FIL 6N-30-S	16.115.0	682
CGBB25-020	30.0251.4	631	CMKS200	26.036.2N	539	DCG1	08.524.0	97	FLIS032	26.070.2N	543
CGBB25-025	30.0252.4	631	CMSS032	26.079.2N	538	DCN1	08.521.0	97	FLIS040	26.071.2N	543
CGBB25-030	30.0253.4	631	CMSS040	26.080.2N	538	DCR1	08.522.0	97	FLIS050	26.072.2N	543
CGBB25-040	30.0254.4	631	CMSS050	26.081.2N	538	DCV1	08.523.0	97	FLIS063	26.073.2N	543
CGBB25-050	30.0255.4	631	CMSS063	26.082.2N	538	DD751	05.028.2	953	FLIS080	26.074.2N	543
CGBB25-075	30.0256.4	631	CMSS080	26.083.2N	538	DF1	00.307.0	363	FLIS100	26.075.2N	543
CGBB25-100	30.0257.4	631	CMSS100	26.084.2N	538	DF851	05.102.2	337	FLIS125	26.076.2N	543
CGBB25-125	30.0258.4	631	CMSS125	26.085.2N	538	DP 2005	03.009.4	485	FLIS160	26.077.2N	543
CGBB25-150	30.0259.4	631	CMSS160	26.086.2N	538	DP 2006 F	03.017.4	480	FLIS200	26.078.2N	543
CGBB25-175	30.0260.4	631	CMSS200	26.087.2N	538	DP 2010	03.042.4	482	FLMC08-10	26.104.2N	502
CGBB25-200	30.0261.4	631	COIS032	26.052.2N	549	DP 2010 E	03.020.4	478	FLMC12-16	26.105.2N	502
CGBB32-025	30.0351.4	631	COIS040	26.053.2N	549	DP 2018 F	03.003.4	484	FLMC20-25	26.106.2N	502
CGBB32-050	30.0352.4	631	COIS050	26.054.2N	549	DR751	05.027.2	951	FLUN032	26.570.2	608
CGBB32-075	30.0353.4	631	COIS063	26.055.2N	549	DR851	05.034.2	336	FLUN040	26.571.2	608
CGBB32-100	30.0354.4	631	COIS080	26.056.2N	549	DSIS032	21.750.0	560	FLUN050	26.572.2	608
CGBB32-125	30.0355.4	631	COIS100	26.057.2N	549	DSIS032X	21.757.0	560	FLUN063	26.573.2	608
CGBB32-150	30.0356.4	631	COIS125	26.320.2N	549	DSIS040	21.751.0	560	FLUN080	26.574.2	608
CGBB32-175	30.0357.4	631	COIS160	26.322.2N	549	DSIS040X	21.758.0	560	FLUN100	26.575.2	608
CGBB32-200	30.0358.4	631	COIS200	26.329.2N	549	DSIS05063	21.752.0	560	FPT032	26.110.2	516
CGBB40-025	30.0451.4	631	COVDMA100	26.287.2N	550	DSIS05063X	21.759.0	560	FPT040	26.111.2	516
CGBB40-050	30.0452.4	631	COVDMA125	26.288.2N	550	DSIS080100	21.753.0	560	FPT050	26.112.2	516
CGBB40-075	30.0453.4	631	COVDMA160	26.289.2N	550	DSIS080100X	21.760.0	560	FR 2-08-05-S	16.020.3	716
CGBB40-100	30.0454.4	631	COVDMA200	26.290.2N	550	DSIS125	21.754.0	560	FR 2-08-25-S	16.004.3	716
CGBB40-125	30.0455.4	631	COVDMA32	26.282.2N	550	DSIS125X	21.761.0	560	FR 2K-08-05-A	16.103.3	818
CGBB40-150	30.0456.4	631	COVDMA40	26.283.2N	550	DSIS160200	21.755.0	560	FR 2K-08-05-S	16.304.0	818
CGBB40-175	30.0457.4	631	COVDMA50	26.284.2N	550	DSIS160200X	21.762.0	560	FR 2MK-08-05-S	16.300.0	790
CGBB40-200	30.0458.4	631	COVDMA63	26.285.2N	550	DSMC12-16	26.197.2	560	FR 2TK-08-05-A	16.304.4	820
CGBB50-025	30.0551.4	631	COVDMA80	26.286.2N	550	DSMC20	26.198.2	560	FR 2TK-08-05-S	16.304.3	820
CGBB50-050	30.0552.4	631	CS731	05.022.2	953	DSMC8-10	26.196.2	560	FR 3-08-05-S	16.021.3	718
CGBB50-075	30.0553.4	631	CS751	05.021.2	953	E11...		518	FR 3-08-30-S	16.008.3	718
CGBB50-100	30.0554.4	631	CS851	05.029.2	337	E11D2...		530	FR 3K-08-05-A	16.104.3	818
CGBB50-125	30.0555.4	631	CS951	05.064.2	350	E11F2...		528	FR 3K-08-05-S	16.344.0	818
CGBB50-150	30.0556.4	631	CSIS160TI	26.325.2N	547	E11H2...		528	FR 3TK-08-05-A	16.344.4	820
CGBB50-175	30.0557.4	631	CSIS200TI	26.326.2N	547	E12...		518	FR 3TK-08-05-S	16.344.3	820
CGBB50-200	30.0558.4	631	D11L2...		622	E13...		518	FR 4-08-05-S	16.022.3	720
CGBB63-025	30.0651.4	631	D11M1...		612	E21...		518	FR 4-08-30-S	16.012.3	720
CGBB63-050	30.0652.4	631	D11M2...		612	E22...		518	FR 4K-08-05-A	16.105.3	818
CGBB63-075	30.0653.4	631	D11M3...		612	E23...		518	FR 4K-08-05-S	16.324.0	818
CGBB63-100	30.0654.4	631	D11M4...		612	E3A-2	26.556.0	655	FR 4N-08-05-A	16.073.3	778
CGBB63-125	30.0655.4	631	D12L2...		622	E3A-2C	26.547.0	660	FR 4N-08-05-S	16.074.3	778
CGBB63-150	30.0656.4	631	D12M1...		612	E3A-2N	26.565.0	655	FR 4TK-08-05-A	16.324.4	820
CGBB63-175	30.0657.4	631	D12M2...		612	E3A90-M8C	26.548.0	661	FR 4TK-08-05-S	16.324.3	820
CGBB63-200	30.0658.4	631	D12M3...		612	E3A-M8	26.557.0	655	FR 5N-08-05-A	16.099.3	778
CIN032	26.088.2N	545	D12M4...		612	E3A-M8C	26.564.0	660	FR 5N-08-05-S	16.211.0	778
CIN040	26.089.2N	545	D13L2...		622	FIL 2-05-S	16.016.3	676	FR 6K-08-05-A	16.364.0	842
CIN050	26.090.2N	545	D13M1...		612	FIL 2-25-S	16.002.3	676	FR 6K-08-05-S	16.363.0	842
CIN063	26.091.2N	545	D13M2...		612	FIL 2K-05-A	16.100.3	800	FR 6N-10-05-S	16.121.0	722
CIN080	26.092.2N	545	D13M3...		612	FIL 2K-05-S	16.302.0	800	FR 6N-10-30-S	16.120.0	722
CIN100	26.093.2N	545	D13M4...		612	FIL 3-05-S	16.017.3	678	FR+L 2-08-25-S	16.001.4	724
CIN125	26.100.2N	545	D21M1...		612	FIL 3-30-A	16.036.3	678	FR+L 2K-08-05-A	16.106.3	822
CMIS032	26.019.2N	539	D21M2...		612	FIL 3-30-S	16.006.3	678	FR+L 2K-08-05-S	16.305.0	822
CMIS040	26.020.2N	539	D21M3...		612	FIL 3K-05-A	16.101.3	800	FR+L 2MK-08-05-S	16.298.0	792
CMIS050	26.021.2N	539	D21M4...		612	FIL 3K-05-S	16.342.0	800	FR+L 3-08-30-S	16.003.4	726
CMIS063	26.022.2N	539	D22M1...		612	FIL 4-05-S	16.018.3	680	FR+L 3K-08-05-A	16.107.3	822
CMIS080	26.023.2N	539	D22M2...		612	FIL 4-30-A	16.023.3	680	FR+L 3K-08-05-S	16.345.0	822
CMIS100	26.024.2N	539	D22M3...		612	FIL 4-30-S	16.010.3	680	FR+L 4-08-30-S	16.007.4	728

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
FR+L 4K-08-05-A	16.108.3	822	GP050	25.105.2	962	HB032C150	27.071.2	573	HS050C400	27.033.0	573
FR+L 4K-08-05-S	16.325.0	822	GP050P	25.115.2	962	HB032C200	27.072.2	573	HS050C500	27.034.0	573
FR+L 4N-08-05-S	16.084.4	780	GP050PV	25.135.2	962	HB032C250	27.073.2	573	HS063C050	27.035.0	573
FR+L 5N-08-05-S	16.093.4	780	GP050V	25.125.2	962	HB032C300	27.074.2	573	HS063C100	27.036.0	573
FR+L 6K-08-05-A	16.366.0	843	GP063	25.106.2	962	HB032C400	27.075.2	573	HS063C150	27.037.0	573
FR+L 6K-08-05-S	16.365.0	843	GP063P	25.116.2	962	HB032C500	27.076.2	573	HS063C200	27.038.0	573
FR+L 6N-10-30-S	16.060.4	730	GP063PV	25.136.2	962	HB040C050	27.077.2	573	HS063C250	27.039.0	573
FR12C16	26.120.2	559	GP063V	25.126.2	962	HB040C100	27.078.2	573	HS063C300	27.040.0	573
FR160C200	26.127.2	559	GP080	25.107.2	962	HB040C150	27.079.2	573	HS063C400	27.041.0	573
FR25C32	26.122.2	559	GP080P	25.117.2	962	HB040C200	27.080.2	573	HS063C500	27.042.0	573
FR50C63	26.124.2	559	GP080PV	25.137.2	962	HB040C250	27.081.2	573	HS080C050	27.043.0	573
FR80C100	26.125.2	559	GP080V	25.127.2	962	HB040C300	27.082.2	573	HS080C100	27.044.0	573
FR8C10	26.119.2	559	GP100	25.108.2	962	HB040C400	27.083.2	573	HS080C150	27.045.0	573
FRC125	26.126.2	559	GP100P	25.118.2	962	HB040C500	27.084.2	573	HS080C200	27.046.0	573
FRC20	26.121.2	559	GP100PV	25.138.2	962	HB050C050	27.085.2	573	HS080C250	27.047.0	573
FRC250	26.210.2	559	GP100V	25.128.2	962	HB050C100	27.086.2	573	HS080C300	27.048.0	573
FRC40	26.123.2	559	GPM010	26.140.2	500	HB050C150	27.087.2	573	HS080C400	27.049.0	573
FRL 2-08-25-S	16.002.4	732	GPM12-16	26.141.2	500	HB050C200	27.088.2	573	HS080C500	27.050.0	573
FRL 3-08-30-S	16.004.4	734	GPM20-25	26.142.2	500	HB050C250	27.089.2	573	HS100C050	27.051.0	573
FRL 4-08-30-S	16.008.4	736	GPT032	26.113.2	515	HB050C300	27.090.2	573	HS100C100	27.052.0	573
FRL 4N-08-05-S	16.085.4	782	GPT040	26.114.2	515	HB050C400	27.091.2	573	HS100C150	27.053.0	573
FRL 5N-08-05-S	16.094.4	782	GPT050	26.115.2	515	HB050C500	27.092.2	573	HS100C200	27.054.0	573
FRL 6N-10-30-S	16.061.4	738	GQ025	39.102.2	588	HB063C050	27.093.2	573	HS100C250	27.055.0	573
GD016	22.100.2	620	GQ025P	39.112.2	588	HB063C100	27.094.2	573	HS100C300	27.056.0	573
GD016P	22.110.2	620	GQ025PV	39.132.2	588	HB063C150	27.095.2	573	HS100C400	27.057.0	573
GD016PV	22.130.2	620	GQ025V	39.122.2	588	HB063C200	27.096.2	573	HS100C500	27.058.0	573
GD016V	22.120.2	620	GQ032	39.103.2	588	HB063C250	27.097.2	573	J11M2...		625
GD020	22.101.2	620	GQ032P	39.113.2	588	HB063C300	27.098.2	573	J11M4...		625
GD020P	22.111.2	620	GQ032PV	39.133.2	588	HB063C400	27.099.2	573	J11M9...		625
GD020PV	22.131.2	620	GQ032V	39.123.2	588	HB063C500	27.100.2	573	K11...		518
GD020V	22.121.2	620	GQ040	39.104.2	588	HS012C050	27.001.0	572	K12...		518
GD025	22.102.2	620	GQ040P	39.114.2	588	HS012C100	27.002.0	572	K13...		518
GD025P	22.112.2	620	GQ040PV	39.134.2	588	HS012C160	27.003.0	572	K21...		518
GD025PV	22.132.2	620	GQ040V	39.124.2	588	HS012C200	27.004.0	572	K22...		518
GD025V	22.122.2	620	GQ050	39.105.2	588	HS012C250	27.005.0	572	K23...		518
GD032	22.103.2	620	GQ050P	39.115.2	588	HS020C050	27.006.0	572	KHB 012/016	27.259.0	574
GD032P	22.113.2	620	GQ050PV	39.135.2	588	HS020C100	27.007.0	572	KHB 020	27.250.0	574
GD032PV	22.133.2	620	GQ050V	39.125.2	588	HS020C160	27.008.0	572	KHB 025	27.251.0	574
GD032V	22.123.2	620	GQ063	39.106.2	588	HS020C200	27.009.0	572	KHB 032	27.252.0	574
GD040	22.104.2	620	GQ063P	39.116.2	588	HS020C250	27.010.0	572	KHB 040	27.253.0	574
GD040P	22.114.2	620	GQ063PV	39.136.2	588	HS025C050	27.203.0	572	KHB 050	27.254.0	574
GD040PV	22.134.2	620	GQ063V	39.126.2	588	HS025C100	27.204.0	572	KHB 063	27.255.0	574
GD040V	22.124.2	620	GQ080	39.107.2	588	HS025C160	27.205.0	572	KHS 012/016	27.260.0	574
GD050	22.105.2	620	GQ080P	39.117.2	588	HS025C200	27.206.0	572	KHS 020	27.261.0	574
GD050P	22.115.2	620	GQ080PV	39.137.2	588	HS025C250	27.207.0	572	KHS 025	27.268.0	574
GD050PV	22.135.2	620	GQ080V	39.127.2	588	HS032C050	27.011.0	573	KHS 032	27.262.0	574
GD050V	22.125.2	620	GQ100	39.108.2	588	HS032C100	27.012.0	573	KHS 040	27.263.0	574
GD063	22.106.2	620	GQ100P	39.118.2	588	HS032C150	27.013.0	573	KHS 050	27.264.0	574
GD063P	22.116.2	620	GQ100PV	39.138.2	588	HS032C200	27.014.0	573	KHS 063	27.265.0	574
GD063PV	22.136.2	620	GQ100V	39.128.2	588	HS032C250	27.015.0	573	KIT 2-00	16.002.2	760
GD063V	22.126.2	620	HB012C050	27.059.2	572	HS032C300	27.016.0	573	KIT 2K-00	16.313.0	835
GD080	22.107.2	620	HB012C100	27.060.2	572	HS032C400	27.017.0	573	KIT 2K-01	16.314.0	835
GD080P	22.117.2	620	HB012C160	27.061.2	572	HS032C500	27.018.0	573	KIT 2MK-00	16.296.0	798
GD080PV	22.137.2	620	HB012C200	27.062.2	572	HS040C050	27.019.0	573	KIT 2MK-01	16.295.0	798
GD080V	22.127.2	620	HB012C250	27.063.2	572	HS040C100	27.020.0	573	KIT 3-00	16.003.2	760
GD100	22.108.2	620	HB020C050	27.064.2	572	HS040C150	27.021.0	573	KIT 4-00	16.018.0	760
GD100P	22.118.2	620	HB020C100	27.065.2	572	HS040C200	27.022.0	573	KIT 4K-00	16.333.0	835
GD100PV	22.138.2	620	HB020C160	27.066.2	572	HS040C250	27.023.0	573	KIT 4K-01	16.334.0	835
GD100V	22.128.2	620	HB020C200	27.067.2	572	HS040C300	27.024.0	573	KIT 4N-00	16.201.0	760
GP032	25.103.2	962	HB020C250	27.068.2	572	HS040C400	27.025.0	573	KIT 6K-00	16.373.0	849
GP032P	25.113.2	962	HB025C050	27.208.2	572	HS040C500	27.026.0	573	KIT 6K-01	16.374.0	849
GP032PV	25.133.2	962	HB025C100	27.209.2	572	HS050C050	27.027.0	573	KIT 6N-00	16.122.0	760
GP032V	25.123.2	962	HB025C160	27.210.2	572	HS050C100	27.028.0	573	KP032	25.004.3	972
GP040	25.104.2	962	HB025C200	27.211.2	572	HS050C150	27.029.0	573	KP032P	25.014.3	972
GP040P	25.114.2	962	HB025C250	27.212.2	572	HS050C200	27.030.0	573	KP032PV	25.034.3	972
GP040PV	25.134.2	962	HB032C050	27.069.2	573	HS050C250	27.031.0	573	KP032V	25.024.3	972
GP040V	25.124.2	962	HB032C100	27.070.2	573	HS050C300	27.032.0	573	KP040	25.005.3	972

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
KP040P	25.015.3	972
KP040PV	25.035.3	972
KP040V	25.025.3	972
KP050	25.006.3	972
KP050P	25.016.3	972
KP050PV	25.036.3	972
KP050V	25.026.3	972
KP063	25.007.3	972
KP063P	25.017.3	972
KP063PV	25.037.3	972
KP063V	25.027.3	972
KP080	25.008.3	972
KP080P	25.018.3	972
KP080PV	25.038.3	972
KP080V	25.028.3	972
KP100	25.009.3	972
KP100P	25.019.3	972
KP100PV	25.039.3	972
KP100V	25.029.3	972
KQ025	39.003.3	602
KQ025P	39.013.3	602
KQ025PV	39.033.3	602
KQ025V	39.023.3	602
KQ032	39.004.3	602
KQ032P	39.014.3	602
KQ032PV	39.034.3	602
KQ032V	39.024.3	602
KQ040	39.005.3	602
KQ040P	39.015.3	602
KQ040PV	39.035.3	602
KQ040V	39.025.3	602
KQ050	39.006.3	602
KQ050P	39.016.3	602
KQ050PV	39.036.3	602
KQ050V	39.026.3	602
KQ063	39.007.3	602
KQ063P	39.017.3	602
KQ063PV	39.037.3	602
KQ063V	39.027.3	602
KQ080	39.008.3	602
KQ080P	39.018.3	602
KQ080PV	39.038.3	602
KQ080V	39.028.3	602
KQ100	39.009.3	602
KQ100P	39.019.3	602
KQ100PV	39.039.3	602
KQ100V	39.029.3	602
KR032	25.104.3	972
KR032P	25.114.3	972
KR032PV	25.134.3	972
KR032V	25.124.3	972
KR040	25.105.3	972
KR040P	25.115.3	972
KR040PV	25.135.3	972
KR040V	25.125.3	972
KR050	25.106.3	972
KR050P	25.116.3	972
KR050PV	25.136.3	972
KR050V	25.126.3	972
KR063	25.107.3	972
KR063P	25.117.3	972
KR063PV	25.137.3	972
KR063V	25.127.3	972
KR080	25.108.3	972
KR080P	25.118.3	972
KR080PV	25.138.3	972
KR080V	25.128.3	972
KR100	25.109.3	972
KR100P	25.119.3	972
KR100PV	25.139.3	972
KR100V	25.129.3	972
KSM032	21.001.3	531
KSM032P	21.011.3	531
KSM032PV	21.031.3	531
KSM032V	21.021.3	531
KSM040	21.002.3	531
KSM040P	21.012.3	531
KSM040PV	21.032.3	531
KSM040V	21.022.3	531
KSM050	21.003.3	531
KSM050P	21.013.3	531
KSM050PV	21.033.3	531
KSM050V	21.023.3	531
KSM063	21.004.3	531
KSM063P	21.014.3	531
KSM063PV	21.034.3	531
KSM063V	21.024.3	531
KSM080	21.005.3	531
KSM080P	21.015.3	531
KSM080PV	21.035.3	531
KSM080V	21.025.3	531
KSM100	21.006.3	531
KSM100P	21.016.3	531
KSM100PV	21.036.3	531
KSM100V	21.026.3	531
KSM125	21.007.3	531
KSM125P	21.017.3	531
KSM125PV	21.037.3	531
KSM125V	21.027.3	531
KSM160	21.008.3	531
KSM160P	21.018.3	531
KSM160PV	21.038.3	531
KSM160V	21.028.3	531
KSM200	21.009.3	531
KSM200P	21.019.3	531
KSM200PV	21.039.3	531
KSM200V	21.029.3	531
KU040	39.105.3	602
KU040P	39.115.3	602
KU040PV	39.135.3	602
KU040V	39.125.3	602
KU050	39.106.3	602
KU050P	39.116.3	602
KU050PV	39.136.3	602
KU050V	39.126.3	602
KU063	39.107.3	602
KU063P	39.117.3	602
KU063PV	39.137.3	602
KU063V	39.127.3	602
KU080	39.108.3	602
KU080P	39.118.3	602
KU080PV	39.138.3	602
KU080V	39.128.3	602
KU100	39.109.3	602
KU100P	39.119.3	602
KU100PV	39.139.3	602
KU100V	39.129.3	602
KUB 012/016	27.271.0	574
KUB 020	27.272.0	574
KUB 025	27.273.0	574
KUB 032	27.274.0	574
KUB 040	27.275.0	574
KUB 050	27.278.0	574
KUB 063	27.279.0	574
LUB 2-00	16.003.3	708
LUB 2K-00	16.303.0	816
LUB 2MK-00	16.299.0	791
LUB 3-00	16.007.3	710
LUB 3K-00	16.343.0	816
LUB 4-00	16.011.3	712
LUB 4K-00	16.323.0	816
LUB 4N-00	16.071.3	776
LUB 5N-00	16.210.0	776
LUB 6K-00	16.360.0	841
LUB 6N-00	16.119.0	714
M21A1...		493
M21A2...		493
M21A3...		493
M21A4...		493
M21A5...		493
M21A6...		493
M21B1...		493
M21B2...		493
M21B3...		493
M21B4...		493
M21B5...		493
M21B6...		493
M21M1...		493
M21M2...		493
M21M3...		493
M21M4...		493
M21M5...		493
M21M6...		493
M21S1...		493
M21S2...		493
M21S3...		493
M21S4...		493
M21S5...		493
M21S6...		493
M22A1...		493
M22A2...		493
M22A3...		493
M22A4...		493
M22A5...		493
M22A6...		493
M22B1...		493
M22B2...		493
M22B3...		493
M22B4...		493
M22B5...		493
M22B6...		493
M22M1...		493
M22M2...		493
M22M3...		493
M22M4...		493
M22M5...		493
M22M6...		493
M22S1...		493
M22S2...		493
M22S3...		493
M22S4...		493
M22S5...		493
M22S6...		493
M40-00	17.001.0	769
M50-00	17.002.0	769
M50-01	17.054.0	769
M63-00	17.003.0	769
MFIL 2K-S	16.306.0	802
MFIL 2-S	16.024.3	684
MFIL 3K-S	16.346.0	802
MFIL 3-S	16.025.3	684
MFIL 4K-S	16.326.0	802
MFIL 4-S	16.026.3	684
MFIL 6K-S	16.367.0	838
MFIL 6N-S	16.156.0	684
MLD1	00.071.2	360
MLD2	02.001.2	371
MPA-107	26.242.0	663
MPA-143	26.243.0	663
MPA-179	26.280.0	663
MPA-215	26.244.0	663
MPA-251	26.278.0	663
MPA-287	26.245.0	663
MPA-323	26.246.0	663
MPA-359	26.247.0	663
MPA-395	26.248.0	663
MPA-431	26.249.0	663
MPA-467	26.269.0	663
MPA-503	26.281.0	663
MPA-539	26.276.0	663
MPA-575	26.282.0	663
MPA-611	26.283.0	663
MPA-647	26.284.0	663
MPA-683	26.285.0	663
MPA-719	26.286.0	663
MPA-755	26.287.0	663
MPA-791	26.288.0	663
MPA-827	26.289.0	663
MPA-863	26.290.0	663
MPA-899	26.291.0	663
MPA-935	26.271.0	663
MPA-971	26.292.0	663
MPA-1007	26.293.0	663
MPS-32	26.263.0	662
MPS-64	26.264.0	662
MPS-96	26.277.0	662
MPS-128	26.275.0	662
MPS-160	26.566.0	662
MPS-192	26.265.0	662
MPS-224	26.266.0	662
MPS-256	26.272.0	662
MREG 1-08	16.018.4	690
MREG 2-04	16.016.4	690
MREG 2-05	16.081.4	690
MREG 2-08	16.011.4	690
N11...		518
N11D2...		530
N11F2...		528
N11H2...		528
N12...		518
N13...		518
N21...		518
N22...		518
N23...		518
NSF 10	36.942.0	892
NSF 12	36.943.0	892
NSF 4	36.939.0	892
NSF 6	36.940.0	892
NSF 8	36.941.0	892
OPP16...		643
OPP25...		643
OPP32...		643
OPP40...		643
OPP50...		643
OPP63...		643
OPP80...		643
P11M1...		958
P11M2...		958

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
P11M3...		958
P11M4...		958
P12M1...		958
P12M2...		958
P12M3...		958
P12M4...		958
P13M1...		958
P13M2...		958
P13M3...		958
P13M4...		958
P21M1...		958
P21M2...		958
P21M3...		958
P21M4...		958
P22M1...		958
P22M2...		958
P22M3...		958
P22M4...		958
P23M1...		958
P23M2...		958
P23M3...		958
P23M4...		958
P31M1...		958
P31M2...		958
P31M3...		958
P31M4...		958
P32M1...		958
P32M2...		958
P32M3...		958
P32M4...		958
P33M1...		958
P33M2...		958
P33M3...		958
P33M4...		958
P41M1...		958
P41M2...		958
P41M3...		958
P41M4...		958
P42M1...		958
P42M2...		958
P42M3...		958
P42M4...		958
P43M1...		958
P43M2...		958
P43M3...		958
P43M4...		958
PA11A 10 8	36.676.0	921
PA11A 12 10	36.677.0	921
PA11A 14 12	36.678.0	921
PA11A 15 12	36.679.0	921
PA11A 4 2	36.672.0	921
PA11A 5 3	36.673.0	921
PA11A 6 4	36.674.0	921
PA11A 8 6	36.675.0	921
PA11N 10 8	36.668.0	921
PA11N 12 10	36.669.0	921
PA11N 14 12	36.670.0	921
PA11N 15 12	36.671.0	921
PA11N 4 2	36.664.0	921
PA11N 5 3	36.665.0	921
PA11N 6 4	36.666.0	921
PA11N 8 6	36.667.0	921
PA12A 10 8	36.716.0/A	922
PA12A 12 10	36.717.0/A	922
PA12A 4 2	36.597.0/A	922
PA12A 6 4	36.714.0/A	922
PA12A 8 6	36.715.0/A	922
PA12F 10 8	36.716.0/N	922
PA12F 6 4	36.714.0/N	922
PA12F 8 6	36.715.0/N	922
PA12N 10 8	36.716.0	922
PA12N 12 10	36.717.0	922
PA12N 4 2	36.597.0	922
PA12N 6 4	36.714.0	922
PA12N 8 6	36.715.0	922
PAI 2-00	16.010.2	756
PAI 2K-00	16.312.0	834
PAI 2MK-00	16.294.0	797
PAI 3-00	16.041.0	756
PAI 3K-00	16.352.0	834
PAI 4K-00	16.332.0	834
PAI 4N-00	16.202.0	787
PAI 6K-00	16.372.0	848
PAI 6N-00	16.150.0	757
PBIS032	26.037.2N	544
PBIS040	26.038.2N	544
PBIS050	26.039.2N	544
PBIS063	26.040.2N	544
PBIS080	26.041.2N	544
PBIS100	26.042.2N	544
PBIS125	26.043.2N	544
PBIS160	26.044.2N	544
PBIS200	26.045.2N	544
PBUN025	26.536.2	609
PBUN032	26.537.2	609
PBUN040	26.538.2	609
PBUN050	26.539.2	609
PBUN063	26.540.2	609
PBUN080	26.541.2	609
PBUN100	26.542.2	609
PDMC08-10	26.101.2N	501
PDMC12-16	26.102.2N	501
PDMC20-25	26.103.2N	501
PED 302 P	01.133.4N	151
PED 304 M	08.184.4	137
PED 305 M	08.204.4	137
PED 314 M	08.282.4	137
PED 502 B	01.053.4N	138
PED 502 BA	01.136.4N	140
PED 502 BS	01.126.4N	138
PED 502 BSA	01.138.4N	140
PED 502 M	01.052.4N	138
PED 502 M+PEDS EB		
	01.157.4N	152
PED 502 MA	01.135.4N	140
PED 502 S	01.072.4N	138
PED 502 SA	01.137.4N	140
PED 502 SR	01.125.4N	150
PED 504 B	08.304.4N	146
PED 504 BA	08.324.4N	148
PED 504 BS	08.306.4N	146
PED 504 BSA	08.326.4N	148
PED 504 M	08.303.4N	146
PED 504 MA	08.323.4N	148
PED 504 S	08.305.4N	146
PED 504 SA	08.325.4N	148
PED EB	01.115.4N	132
PED EBS	01.127.4N	132
PED EEB	01.149.4N	134
PED EEBS	01.151.4N	134
PED EEM	01.148.4N	134
PED EES	01.150.4N	134
PED EM	01.087.4N	132
PED ES	01.088.4N	132
PEDN 304 B	08.198.4N	142
PEDN 304 BA	08.312.4N	144
PEDN 304 BS	08.209.4N	142
PEDN 304 BSA	08.314.4N	144
PEDN 304 M	08.197.4N	142
PEDN 304 MA	08.311.4N	144
PEDN 304 S	08.207.4N	142
PEDN 304 SA	08.313.4N	144
PEDS 302 P	01.156.4N	151
PEDS 304 B	08.308.4N	143
PEDS 304 BA	08.316.4N	145
PEDS 304 BS	08.310.4N	143
PEDS 304 BSA	08.318.4N	145
PEDS 304 M	08.307.4N	143
PEDS 304 MA	08.315.4N	145
PEDS 304 S	08.309.4N	143
PEDS 304 SA	08.317.4N	145
PEDS 502 B	01.081.4N	139
PEDS 502 BA	01.140.4N	141
PEDS 502 BS	01.129.4N	139
PEDS 502 BSA	01.142.4N	141
PEDS 502 M	01.080.4N	139
PEDS 502 MA	01.139.4N	141
PEDS 502 S	01.128.4N	139
PEDS 502 SA	01.141.4N	141
PEDS 502 SR	01.147.4N	150
PEDS 504 B	08.320.4N	147
PEDS 504 BA	08.328.4N	149
PEDS 504 BS	08.322.4N	147
PEDS 504 BSA	08.330.4N	149
PEDS 504 M	08.319.4N	147
PEDS 504 MA	08.327.4N	149
PEDS 504 S	08.321.4N	147
PEDS 504 SA	08.329.4N	149
PEDS EB	01.144.4N	133
PEDS EBR	01.161.4N	133
PEDS EBS	01.146.4N	133
PEDS EEB	01.153.4N	135
PEDS EEBS	01.155.4N	135
PEDS EEM	01.152.4N	135
PEDS EES	01.154.4N	135
PEDS EM	01.143.4N	133
PEDS ES	01.145.4N	133
PF1/40	08.527.0	97
PF2/40	08.528.0	97
PFB2/40	08.535.0	97
PFB2/60	08.536.0	98
PFBA2	08.534.0	98
PR 2-00	16.100.0	759
PR 3-00	16.012.0	759
PR 4-00	16.020.0	759
PR1/NRB	08.520.0	97
PU 10 8	36.684.0	921
PU 12 9	36.685.0	921
PU 4 2	36.680.0	921
PU 5 3	36.681.0	921
PU 6 4	36.682.0	921
PU 8 6	36.683.0	921
Q11...		584
Q11D...		601
Q11H...		599
Q12...		584
Q13...		584
Q21...		584
Q22...		584
Q23...		584
Q31...		584
Q32...		584
Q33...		584
Q41...		584
Q42...		584
Q43...		584
R11M1...		958
R11M2...		958
R11M3...		958
R11M4...		958
R12M1...		958
R12M2...		958
R12M3...		958
R12M4...		958
R13M1...		958
R13M2...		958
R13M3...		958
R13M4...		958
R21M1...		958
R21M2...		958
R21M3...		958
R21M4...		958
R22M1...		958
R22M2...		958
R22M3...		958
R22M4...		958
R23M1...		958
R23M2...		958
R23M3...		958
R23M4...		958
R2A-2	26.550.0	654
R2A-2C	26.544.0	659
R2A-5	26.551.0	654
R2A-M8	26.552.0	654
R2A-M8C	26.543.0	659
R2AS-2	26.553.0	654
R31M1...		958
R31M2...		958
R31M3...		958
R31M4...		958
R32M1...		958
R32M2...		958
R32M3...		958
R32M4...		958
R33M1...		958
R33M2...		958
R33M3...		958
R33M4...		958
R3A-2	26.554.0	655
R3A-2C	26.546.0	660
R3A-5	26.563.0	655
R3A-M8	26.555.0	655
R3A-M8C	26.545.0	660
R41M1...		958
R41M2...		958
R41M3...		958
R41M4...		958
R42M1...		958
R42M2...		958
R42M3...		958
R42M4...		958
R43M1...		958
R43M2...		958
R43M3...		958
R43M4...		958
RB100 10 1/2	36.1208.0	910
RB100 10 1/4	36.1206.0	910
RB100 10 3/8	36.1207.0	910

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RB100 12 1/2	36.1210.0	910
RB100 12 3/8	36.1209.0	910
RB100 14 1/2	36.1211.0	910
RB100 4 1/8	36.1200.0	910
RB100 6 1/4	36.1202.0	910
RB100 6 1/8	36.1201.0	910
RB100 8 1/4	36.1204.0	910
RB100 8 1/8	36.1203.0	910
RB100 8 3/8	36.1205.0	910
RB120 10 1/4	36.1218.0	910
RB120 10 3/8	36.1219.0	910
RB120 4 1/8	36.1212.0	910
RB120 6 1/4	36.1214.0	910
RB120 6 1/8	36.1213.0	910
RB120 8 1/4	36.1216.0	910
RB120 8 1/8	36.1215.0	910
RB120 8 3/8	36.1217.0	910
RB130 10 1/4	36.1226.0	910
RB130 10 3/8	36.1227.0	910
RB130 12 1/2	36.1229.0	910
RB130 12 3/8	36.1228.0	910
RB130 14 1/2	36.1230.0	910
RB130 4 1/8	36.1220.0	910
RB130 6 1/4	36.1222.0	910
RB130 6 1/8	36.1221.0	910
RB130 8 1/4	36.1224.0	910
RB130 8 1/8	36.1223.0	910
RB130 8 3/8	36.1225.0	910
RB150 10	36.1233.0	911
RB150 12	36.1234.0	911
RB150 14	36.1288.0	911
RB150 6	36.1231.0	911
RB150 8	36.1232.0	911
RB210 10 1/4	36.1259.0	911
RB210 10 3/8	36.1260.0	911
RB210 12 1/2	36.1262.0	911
RB210 12 3/8	36.1261.0	911
RB210 14 1/2	36.1263.0	911
RB210 4 1/8	36.1253.0	911
RB210 6 1/4	36.1255.0	911
RB210 6 1/8	36.1254.0	911
RB210 8 1/4	36.1257.0	911
RB210 8 1/8	36.1256.0	911
RB210 8 3/8	36.1258.0	911
RB230 10	36.1267.0	911
RB230 12	36.1268.0	911
RB230 14	36.1269.0	911
RB230 4	36.1264.0	911
RB230 6	36.1265.0	911
RB230 8	36.1266.0	911
RB300 10 1/4	36.1242.0	912
RB300 10 3/8	36.1243.0	912
RB300 12 1/2	36.1245.0	912
RB300 12 3/8	36.1244.0	912
RB300 14 1/2	36.1246.0	912
RB300 4 1/8	36.1236.0	912
RB300 6 1/4	36.1238.0	912
RB300 6 1/8	36.1237.0	912
RB300 8 1/4	36.1240.0	912
RB300 8 1/8	36.1239.0	912
RB300 8 3/8	36.1241.0	912
RB330 10	36.1250.0	912
RB330 12	36.1251.0	912
RB330 14	36.1252.0	912
RB330 4	36.1247.0	912
RB330 6	36.1248.0	912
RB330 8	36.1249.0	912
RB700 10	36.1273.0	913
RB700 12	36.1274.0	913
RB700 14	36.1275.0	913
RB700 4	36.1270.0	913
RB700 6	36.1271.0	913
RB700 8	36.1272.0	913
RB710 10	36.1279.0	913
RB710 12	36.1280.0	913
RB710 14	36.1281.0	913
RB710 4	36.1276.0	913
RB710 6	36.1277.0	913
RB710 8	36.1278.0	913
RB720 10	36.1285.0	913
RB720 12	36.1286.0	913
RB720 14	36.1287.0	913
RB720 4	36.1282.0	913
RB720 6	36.1283.0	913
RB720 8	36.1284.0	913
RC020 1 1	36.373.0	894
RC020 1/2 1/2	36.268.0	894
RC020 1/2 3/4	36.269.0	894
RC020 1/4 1/2	36.265.0	894
RC020 1/4 1/4	36.263.0	894
RC020 1/4 3/8	36.264.0	894
RC020 1/8 1/4	36.260.0	894
RC020 1/8 1/8	36.259.0	894
RC020 1/8 3/8	36.261.0	894
RC020 3/4 3/4	36.270.0	894
RC020 3/8 1/2	36.267.0	894
RC020 3/8 3/8	36.266.0	894
RC030 1/2 1/2	36.258.0	894
RC030 1/4 1/2	36.255.0	894
RC030 1/4 1/4	36.253.0	894
RC030 1/4 3/8	36.254.0	894
RC030 1/8 1/4	36.251.0	894
RC030 1/8 1/8	36.250.0	894
RC030 1/8 3/8	36.252.0	894
RC030 3/8 1/2	36.257.0	894
RC030 3/8 3/8	36.256.0	894
RC030 M5 1/8	36.249.0	894
RC030 M5 M5	36.248.0	894
RC040 1/2 1/2	36.304.0	894
RC040 1/4 1/2	36.301.0	894
RC040 1/4 1/4	36.299.0	894
RC040 1/4 3/8	36.300.0	894
RC040 1/8 1/4	36.297.0	894
RC040 1/8 1/8	36.296.0	894
RC040 1/8 3/8	36.298.0	894
RC040 3/8 1/2	36.303.0	894
RC040 3/8 3/8	36.302.0	894
RC050 1/2 1/2	36.315.0	895
RC050 1/4 1/2	36.312.0	895
RC050 1/4 1/4	36.310.0	895
RC050 1/4 3/8	36.311.0	895
RC050 1/8 1/4	36.308.0	895
RC050 1/8 1/8	36.307.0	895
RC050 1/8 3/8	36.309.0	895
RC050 3/8 1/2	36.314.0	895
RC050 3/8 3/8	36.313.0	895
RC050 M5 1/8	36.306.0	895
RC080 1 1/2	36.379.0	895
RC080 1/2 1/4	36.283.0	895
RC080 1/2 1/8	36.281.0	895
RC080 1/2 3/8	36.284.0	895
RC080 1/4 1/8	36.279.0	895
RC080 3/4 1/2	36.285.0	895
RC080 3/8 1/4	36.282.0	895
RC080 3/8 1/8	36.280.0	895
RC090 1 1/2	36.374.0	895
RC090 1/2 1/4	36.292.0	895
RC090 1/2 1/8	36.660.0	895
RC090 1/2 3/8	36.293.0	895
RC090 1/4 1/8	36.289.0	895
RC090 1/8 M5	36.288.0	895
RC090 3/8 1/4	36.291.0	895
RC090 3/8 1/8	36.290.0	895
RC100 1/2	36.277.0	896
RC100 1/4	36.275.0	896
RC100 1/8	36.274.0	896
RC100 3/8	36.276.0	896
RC100 M5	36.273.0	896
RC110 1/4 1/2	36.321.0	896
RC110 1/4 3/8	36.320.0	896
RC110 1/8 1/2	36.319.0	896
RC110 1/8 1/4	36.317.0	896
RC110 1/8 3/8	36.318.0	896
RC110 3/8 1/2	36.322.0	896
RC110 M5 1/8	36.316.0	896
RC320 1/2	36.328.0	897
RC320 1/4	36.326.0	897
RC320 1/8	36.325.0	897
RC320 3/8	36.327.0	897
RC320 M5	36.643.0	897
RC321 1/4	36.645.0	897
RC321 1/8	36.644.0	897
RC330 1/2	36.334.0	897
RC330 1/4	36.332.0	897
RC330 1/8	36.331.0	897
RC330 3/8	36.333.0	897
RC340 12 1/2	36.402.0	898
RC340 12 1/4	36.400.0	898
RC340 12 3/8	36.401.0	898
RC340 17 1/2	36.403.0	898
RC340 17 3/8	36.659.0	898
RC340 7 1/4	36.394.0	898
RC340 7 1/8	36.393.0	898
RC340 8 1/8	36.395.0	898
RC340 9 1/4	36.397.0	898
RC340 9 1/8	36.396.0	898
RC340 9 3/8	36.398.0	898
RC360 1/2	36.642.0	898
RC360 1/4	36.640.0	898
RC360 1/8	36.639.0	898
RC360 3/8	36.641.0	898
RC400 1/2	36.350.0	898
RC400 1/4	36.348.0	898
RC400 1/8	36.347.0	898
RC400 3/8	36.349.0	898
RC410 1/2	36.378.0	899
RC410 1/4	36.376.0	899
RC410 1/8	36.375.0	899
RC410 3/8	36.377.0	899
RC420 1/2	36.384.0	899
RC420 1/4	36.382.0	899
RC420 1/8	36.381.0	899
RC420 3/8	36.383.0	899
RC430 1/2	36.390.0	899
RC430 1/4	36.388.0	899
RC430 1/8	36.387.0	899
RC430 3/8	36.389.0	899
RC440 1/2	36.356.0	900
RC440 1/4	36.354.0	900
RC440 1/8	36.353.0	900
RC440 3/8	36.355.0	900
RC450 1/2	36.362.0	900
RC450 1/4	36.360.0	900
RC450 1/8	36.359.0	900
RC450 3/8	36.361.0	900
RC500 1/2	36.372.0	900
RC500 1/4	36.370.0	900
RC500 1/8	36.369.0	900
RC500 3/8	36.371.0	900
RC510 1/2	36.338.0	901
RC510 1/4	36.336.0	901
RC510 1/8	36.335.0	901
RC510 3/8	36.337.0	901
RC520 1/2	36.344.0	901
RC520 1/4	36.342.0	901
RC520 1/8	36.341.0	901
RC520 3/8	36.343.0	901
RC600 1/2	36.420.0	901
RC600 1/4	36.418.0	901
RC600 1/8	36.417.0	901
RC600 3/8	36.419.0	901
RC610 1/2	36.424.0	902
RC610 1/4	36.422.0	902
RC610 1/8	36.421.0	902
RC610 3/8	36.423.0	902
RC620 1/2	36.368.0	902
RC620 1/4	36.366.0	902
RC620 1/8	36.365.0	902
RC620 3/8	36.367.0	902
RC625 1/2	36.408.0	902
RC625 1/4	36.406.0	902
RC625 1/8	36.405.0	902
RC625 3/8	36.407.0	902
REG 2-04	16.015.3	694
REG 2-08	16.001.3	694
REG 2-08-SR	16.032.3	696
REG 2K-08	16.301.0	806
REG 2TK-08	16.301.3	808
REG 3-08	16.005.3	698
REG 3K-08	16.341.0	806
REG 3TK-08	16.341.3	808
REG 4-08	16.009.3	700
REG 4K-08	16.321.0	806
REG 4N-08	16.079.3	774
REG 4TK-08	16.321.3	808
REG 5N-08	16.212.0	774
REG 6K-08	16.359.0	839
REG 6N-10	16.118.0	704
REGP 4-08	16.060.3	702
REGP 6H10	16.151.0	706
REGP 6K-08	16.353.0	840
RFB 1/2	12.009.4	383
RFB 1/4	12.007.4	383
RFB 1/8	12.006.4	383
RFB 3/8	12.008.4	383
RFB M5	12.049.4	383
RFP 1/8.2	12.011.4	382
RFU 1/2	12.003.4	381
RFU 1/4	12.001.4	381
RFU 1/8.1	12.010.4	381
RFU 1/8.2	12.000.4	381
RFU 1/8.3	12.000.4-1/4	381
RFU 3/8	12.002.4	381
RFU M5	12.047.4	381
RFUM 1/4	12.005.4	382
RFUM 1/8	12.004.4	382
RG053 4 1/8	36.196.0	870
RG053 4 M5	36.662.0	870

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RG053 6 1/4	36.199.0	870
RG053 6 1/8	36.198.0	870
RG053 8 1/4	36.201.0	870
RG053 8 1/8	36.200.0	870
RG063 4 1/8	36.190.0	870
RG063 4 M5	36.661.0	870
RG063 6 1/4	36.193.0	870
RG063 6 1/8	36.192.0	870
RG063 8 1/4	36.195.0	870
RG063 8 1/8	36.194.0	870
RG073 4 1/8	36.202.0	870
RG073 4 M5	36.663.0	870
RG073 6 1/4	36.205.0	870
RG073 6 1/8	36.204.0	870
RG073 8 1/4	36.207.0	870
RG073 8 1/8	36.206.0	870
RGX053 4 1/8	36.1364.0	876
RGX053 6 1/4	36.1366.0	876
RGX053 6 1/8	36.1365.0	876
RGX053 8 1/4	36.1368.0	876
RGX053 8 1/8	36.1367.0	876
RGX063 4 1/8	36.1359.0	876
RGX063 6 1/4	36.1361.0	876
RGX063 6 1/8	36.1360.0	876
RGX063 8 1/4	36.1363.0	876
RGX063 8 1/8	36.1362.0	876
RP020 10 1/4	36.013.0	860
RP020 10 3/8	36.014.0	860
RP020 12 1/2	36.017.0	860
RP020 12 1/4	36.015.0	860
RP020 12 3/8	36.016.0	860
RP020 14 1/2	36.019.0	860
RP020 14 3/8	36.018.0	860
RP020 4 1/4	36.003.0	860
RP020 4 1/8	36.002.0	860
RP020 4 M5	36.001.0	860
RP020 5 1/4	36.006.0	860
RP020 5 1/8	36.005.0	860
RP020 5 M5	36.004.0	860
RP020 6 1/4	36.009.0	860
RP020 6 1/8	36.008.0	860
RP020 6 M12x1.25	36.1375.0	860
RP020 6 M12x1.5	36.1376.0	860
RP020 6 M5	36.007.0	860
RP020 8 1/4	36.011.0	860
RP020 8 1/8	36.010.0	860
RP020 8 3/8	36.012.0	860
RP030 4 1/4	36.021.0	863
RP030 4 1/8	36.020.0	863
RP030 5 1/4	36.023.0	863
RP030 5 1/8	36.022.0	863
RP030 6 1/4	36.025.0	863
RP030 6 1/8	36.024.0	863
RP030 8 1/4	36.027.0	863
RP030 8 1/8	36.026.0	863
RP040 10	36.032.0	862
RP040 12	36.033.0	862
RP040 14	36.034.0	862
RP040 4	36.028.0	862
RP040 5	36.029.0	862
RP040 6	36.030.0	862
RP040 8	36.031.0	862
RP050 10 M17x1	36.106.0	863
RP050 12 M20x1	36.107.0	863
RP050 14 M22x1	36.108.0	863
RP050 4 M10x1	36.102.0	863
RP050 5 M11x1	36.103.0	863
RP050 6 M14x1	36.104.0	863
RP050 8 M16x1	36.105.0	863
RP115 10 1/2	36.638.0	860
RP115 10 1/4	36.241.0	860
RP115 10 3/8	36.242.0	860
RP115 12 1/2	36.245.0	860
RP115 12 1/4	36.243.0	860
RP115 12 3/8	36.244.0	860
RP115 14 1/2	36.247.0	860
RP115 14 3/8	36.246.0	860
RP115 4 1/4	36.234.0	860
RP115 4 1/8	36.233.0	860
RP115 4 M5	36.232.0	860
RP115 6 1/4	36.237.0	860
RP115 6 1/8	36.236.0	860
RP115 6 M12x1.25	36.1377.0	860
RP115 6 M12x1.5	36.1378.0	860
RP115 6 M5	36.235.0	860
RP115 8 1/4	36.239.0	860
RP115 8 1/8	36.238.0	860
RP115 8 3/8	36.240.0	860
RP130 10	36.039.0	862
RP130 12	36.040.0	862
RP130 14	36.041.0	862
RP130 4	36.035.0	862
RP130 5	36.036.0	862
RP130 6	36.037.0	862
RP130 8	36.038.0	862
RP215 10 1/4	36.216.0	861
RP215 10 3/8	36.217.0	861
RP215 12 1/4	36.218.0	861
RP215 12 3/8	36.219.0	861
RP215 4 1/4	36.210.0	861
RP215 4 1/8	36.209.0	861
RP215 4 M5	36.208.0	861
RP215 6 1/4	36.212.0	861
RP215 6 1/8	36.211.0	861
RP215 8 1/4	36.214.0	861
RP215 8 1/8	36.213.0	861
RP215 8 3/8	36.215.0	861
RP225 10 1/4	36.228.0	861
RP225 10 3/8	36.229.0	861
RP225 12 1/4	36.230.0	861
RP225 12 3/8	36.231.0	861
RP225 4 1/4	36.222.0	861
RP225 4 1/8	36.221.0	861
RP225 4 M5	36.220.0	861
RP225 6 1/4	36.224.0	861
RP225 6 1/8	36.223.0	861
RP225 8 1/4	36.226.0	861
RP225 8 1/8	36.225.0	861
RP225 8 3/8	36.227.0	861
RP230 10	36.046.0	862
RP230 12	36.047.0	862
RP230 14	36.048.0	862
RP230 4	36.042.0	862
RP230 5	36.043.0	862
RP230 6	36.044.0	862
RP230 8	36.045.0	862
RP500 10 1/4	36.118.0	867
RP500 10 3/8	36.119.0	867
RP500 12 1/4	36.120.0	867
RP500 12 3/8	36.121.0	867
RP500 4 1/8	36.110.0	867
RP500 4 M5	36.109.0	867
RP500 5 1/8	36.112.0	867
RP500 5 M5	36.111.0	867
RP500 6 1/4	36.114.0	867
RP500 6 1/8	36.113.0	867
RP500 8 1/4	36.116.0	867
RP500 8 1/8	36.115.0	867
RP500 8 3/8	36.117.0	867
RP501 10 1/4	36.175.0	868
RP501 10 3/8	36.176.0	868
RP501 12 3/8	36.177.0	868
RP501 4 1/8	36.167.0	868
RP501 4 M5	36.166.0	868
RP501 5 1/8	36.169.0	868
RP501 5 M5	36.168.0	868
RP501 6 1/4	36.171.0	868
RP501 6 1/8	36.170.0	868
RP501 8 1/4	36.173.0	868
RP501 8 1/8	36.172.0	868
RP501 8 3/8	36.174.0	868
RP510 10 1/4	36.132.0	867
RP510 10 3/8	36.133.0	867
RP510 12 3/8	36.135.0	867
RP510 4 1/8	36.124.0	867
RP510 4 M5	36.123.0	867
RP510 5 1/8	36.126.0	867
RP510 5 M5	36.125.0	867
RP510 6 1/4	36.128.0	867
RP510 6 1/8	36.127.0	867
RP510 8 1/4	36.130.0	867
RP510 8 1/8	36.129.0	867
RP510 8 3/8	36.131.0	867
RP511 10 1/4	36.187.0	868
RP511 10 3/8	36.188.0	868
RP511 12 3/8	36.189.0	868
RP511 4 1/8	36.179.0	868
RP511 4 M5	36.178.0	868
RP511 5 1/8	36.181.0	868
RP511 5 M5	36.180.0	868
RP511 6 1/4	36.183.0	868
RP511 6 1/8	36.182.0	868
RP511 8 1/4	36.185.0	868
RP511 8 1/8	36.184.0	868
RP511 8 3/8	36.186.0	868
RP550 10 1/4	36.146.0	869
RP550 10 3/8	36.147.0	869
RP550 12 1/4	36.148.0	869
RP550 12 3/8	36.149.0	869
RP550 4 1/8	36.138.0	869
RP550 4 M5	36.137.0	869
RP550 5 1/8	36.140.0	869
RP550 5 M5	36.139.0	869
RP550 6 1/4	36.142.0	869
RP550 6 1/8	36.141.0	869
RP550 8 1/4	36.144.0	869
RP550 8 1/8	36.143.0	869
RP550 8 3/8	36.145.0	869
RP560 10 1/4	36.161.0	869
RP560 10 3/8	36.162.0	869
RP560 12 3/8	36.164.0	869
RP560 4 1/8	36.153.0	869
RP560 4 M5	36.152.0	869
RP560 5 1/8	36.155.0	869
RP560 5 M5	36.154.0	869
RP560 6 1/4	36.157.0	869
RP560 6 1/8	36.156.0	869
RP560 8 1/4	36.159.0	869
RP560 8 1/8	36.158.0	869
RP560 8 3/8	36.160.0	869
RP600 10 1/4	36.062.0	864
RP600 10 1/8	36.061.0	864
RP600 10 3/8	36.063.0	864
RP600 12 1/2	36.066.0	864
RP600 12 1/4	36.064.0	864
RP600 12 3/8	36.065.0	864
RP600 14 1/2	36.068.0	864
RP600 14 3/8	36.067.0	864
RP600 4 1/4	36.051.0	864
RP600 4 1/8	36.050.0	864
RP600 4 M5	36.049.0	864
RP600 5 1/4	36.054.0	864
RP600 5 1/8	36.053.0	864
RP600 5 M5	36.052.0	864
RP600 6 1/4	36.057.0	864
RP600 6 1/8	36.056.0	864
RP600 6 M5	36.055.0	864
RP600 8 1/4	36.059.0	864
RP600 8 1/8	36.058.0	864
RP600 8 3/8	36.060.0	864
RP610 10	36.099.0	863
RP610 12	36.100.0	863
RP610 14	36.101.0	863
RP610 4	36.095.0	863
RP610 5	36.096.0	863
RP610 6	36.097.0	863
RP610 8	36.098.0	863
RP625 10	36.073.0	864
RP625 12	36.074.0	864
RP625 14	36.075.0	864
RP625 4	36.069.0	864
RP625 5	36.070.0	864
RP625 6	36.071.0	864
RP625 8	36.072.0	864
RP700 10-6	36.082.0	865
RP700 10-8	36.083.0	865
RP700 12-10	36.087.0	865
RP700 12-4	36.084.0	865
RP700 12-6	36.085.0	865
RP700 12-8	36.086.0	865
RP700 14-10	36.091.0	865
RP700 14-12	36.092.0	865
RP700 14-4	36.088.0	865
RP700 14-6	36.089.0	865
RP700 14-8	36.090.0	865
RP700 5-4	36.076.0	865
RP700 6-4	36.077.0	865
RP700 6-5	36.078.0	865
RP700 8-4	36.079.0	865
RP700 8-5	36.080.0	865
RP700 8-6	36.081.0	865
RP710 4-6	36.093.0	865
RP710 6-8	36.094.0	865
RPE 2V NA	16.175.0	751
RPE 6N VNC	16.152.0	753
RR111 1/4	AU.214.0	914
RR111 1/8	AU.213.0	914
RR111 3/8	36.1290.0	914
RR112 1/4	AU.227.0	914
RR112 1/8	AU.226.0	914
RR112 3/8	36.1293.0	914
RR121 1/2	AU.192.0	915
RR121 1/4	36.1300.0	915
RR121 3/8	36.1301.0	915
RR122 1/2	AU.135.0	915
RR122 1/4	AU.133.0	915
RR122 3/8	AU.134.0	915
RR161 1/2	AU.110.0	917

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RR161 1/4	AU.151.0	917
RR161 3/8	AU.105.0	917
RR162 1/2	AU.163.0	917
RR162 1/4	AU.109.0	917
RR162 3/8	AU.119.0	917
RR211 1/4	AU.220.0	914
RR211 1/8	AU.219.0	914
RR211 3/8	36.1296.0	914
RR212 1/4	AU.231.0	914
RR212 1/8	AU.230.0	914
RR212 3/8	36.1299.0	914
RR221 1/2	36.1308.0	915
RR221 1/4	36.1306.0	915
RR221 3/8	36.1307.0	915
RR222 1/2	AU.138.0	915
RR222 1/4	AU.136.0	915
RR222 3/8	AU.137.0	915
RR251 1/2	36.1314.0	916
RR251 1/4	36.1312.0	916
RR251 3/8	36.1313.0	916
RR252 1/2	36.1317.0	916
RR252 1/4	36.1315.0	916
RR252 3/8	36.1316.0	916
RR261 1/2	AU.108.0	917
RR261 1/4	AU.148.0	917
RR261 3/8	AU.150.0	917
RR262 1/2	AU.235.0	917
RR262 1/4	AU.205.0	917
RR262 3/8	AU.121.0	917
RS1-A	RS1/A	664
RS1-A 5MT	RS1/A 5MT	664
RS2-A	RS2/A	664
RS3-A	RS3/A	664
RS4-A	RS4/A	664
RS5-C	RS5/C	664
RS6-3F	RS6/3F	665
RS7-3F	RS7/3F	665
RSFL 1/2	11.021.4	389
RSFL 1/4	11.020.4	389
RSFL 1/8	11.019.4	389
RSTC 1/4	11.018.4	388
RSTC 1/8	11.017.4	388
RSW 1/2	11.014.4	388
RSW 1/4	11.013.4	388
RSW 1/8	11.012.4	388
RSW 3/8	11.039.4	388
RX020 4 1/8	36.1319.0	873
RX020 4 M5	36.1318.0	873
RX020 6 1/4	36.1321.0	873
RX020 6 1/8	36.1320.0	873
RX020 8 1/4	36.1323.0	873
RX020 8 1/8	36.1322.0	873
RX040 10	36.1339.0	875
RX040 12	36.1340.0	875
RX040 4	36.1336.0	875
RX040 6	36.1337.0	875
RX040 8	36.1338.0	875
RX050 10 M18x1	36.1354.0	875
RX050 12 M20x1	36.1355.0	875
RX050 4 M12x1	36.1351.0	875
RX050 6 M14x1	36.1352.0	875
RX050 8 M16x1	36.1353.0	875
RX115 4 1/8	36.1325.0	873
RX115 4 M5	36.1324.0	873
RX115 6 1/4	36.1327.0	873
RX115 6 1/8	36.1326.0	873
RX115 8 1/4	36.1329.0	873
RX115 8 1/8	36.1328.0	873
RX130 10	36.1344.0	874
RX130 12	36.1345.0	874
RX130 4	36.1341.0	874
RX130 6	36.1342.0	874
RX130 8	36.1343.0	874
RX215 4 1/8	36.1331.0	874
RX215 4 M5	36.1330.0	874
RX215 6 1/4	36.1333.0	874
RX215 6 1/8	36.1332.0	874
RX215 8 1/4	36.1335.0	874
RX215 8 1/8	36.1334.0	874
RX230 10	36.1349.0	874
RX230 12	36.1350.0	874
RX230 4	36.1346.0	874
RX230 6	36.1347.0	874
RX230 8	36.1348.0	874
RX700 10-8	36.1358.0	875
RX700 6-4	36.1356.0	875
RX700 8-6	36.1357.0	875
RZ100 10/8 1/2	36.441.0	903
RZ100 10/8 1/4	36.439.0	903
RZ100 10/8 1/8	36.438.0	903
RZ100 10/8 3/8	36.440.0	903
RZ100 12/10 1/2	36.443.0	903
RZ100 12/10 3/8	36.442.0	903
RZ100 15/12.5 1/2	36.444.0	903
RZ100 4/2.7 1/8	36.429.0	903
RZ100 5/3 1/8	36.430.0	903
RZ100 6/4 1/4	36.432.0	903
RZ100 6/4 1/8	36.431.0	903
RZ100 6/4 3/8	36.433.0	903
RZ100 8/6 1/2	36.437.0	903
RZ100 8/6 1/4	36.435.0	903
RZ100 8/6 1/8	36.434.0	903
RZ100 8/6 3/8	36.436.0	903
RZ120 10/8 1/4	36.455.0	903
RZ120 10/8 3/8	36.456.0	903
RZ120 12/10 1/2	36.459.0	903
RZ120 12/10 3/8	36.458.0	903
RZ120 15/12.5 1/2	36.460.0	903
RZ120 5/3 1/8	36.446.0	903
RZ120 6/4 1/4	36.448.0	903
RZ120 6/4 1/8	36.447.0	903
RZ120 6/4 3/8	36.449.0	903
RZ120 8/6 1/4	36.451.0	903
RZ120 8/6 1/8	36.450.0	903
RZ120 8/6 3/8	36.452.0	903
RZ130 10/8 1/4	36.480.0	904
RZ130 10/8 3/8	36.481.0	904
RZ130 12/10 3/8	36.483.0	904
RZ130 6/4 1/4	36.474.0	904
RZ130 6/4 1/8	36.473.0	904
RZ130 6/4 3/8	36.475.0	904
RZ130 8/6 1/4	36.477.0	904
RZ130 8/6 1/8	36.476.0	904
RZ130 8/6 3/8	36.478.0	904
RZ140 10/8	36.488.0	904
RZ140 12/10	36.489.0	904
RZ140 15/12.5	36.490.0	904
RZ140 5/3	36.485.0	904
RZ140 6/4	36.486.0	904
RZ140 8/6	36.487.0	904
RZ150 10/8 M14x1	36.495.0	904
RZ150 12/10 M16x1	36.496.0	904
RZ150 15/12.5 M20x1	36.497.0	904
RZ150 6/4 M10x1	36.493.0	904
RZ150 8/6 M12x1	36.494.0	904
RZ210 10/8 1/2	36.509.0	905
RZ210 10/8 1/4	36.507.0	905
RZ210 10/8 1/8	36.506.0	905
RZ210 10/8 3/8	36.508.0	905
RZ210 12/10 1/2	36.511.0	905
RZ210 12/10 3/8	36.510.0	905
RZ210 15/12.5 1/2	36.512.0	905
RZ210 5/3 1/8	36.498.0	905
RZ210 6/4 1/4	36.500.0	905
RZ210 6/4 1/8	36.499.0	905
RZ210 6/4 3/8	36.501.0	905
RZ210 8/6 1/4	36.503.0	905
RZ210 8/6 1/8	36.502.0	905
RZ210 8/6 3/8	36.504.0	905
RZ220 10/8 1/4	36.528.0	905
RZ220 6/4 1/4	36.525.0	905
RZ220 6/4 1/8	36.524.0	905
RZ220 8/6 1/4	36.527.0	905
RZ220 8/6 1/8	36.526.0	905
RZ230 10/8	36.533.0	905
RZ230 12/10	36.534.0	905
RZ230 15/12.5	36.535.0	905
RZ230 6/4	36.531.0	905
RZ230 8/6	36.532.0	905
RZ300 10/8 1/4	36.542.0	906
RZ300 10/8 1/8	36.541.0	906
RZ300 10/8 3/8	36.543.0	906
RZ300 12/10 3/8	36.544.0	906
RZ300 15/12.5 1/2	36.545.0	906
RZ300 6/4 1/4	36.538.0	906
RZ300 6/4 1/8	36.537.0	906
RZ300 8/6 1/4	36.540.0	906
RZ300 8/6 1/8	36.539.0	906
RZ320 10/8 1/4	36.562.0	906
RZ320 10/8 1/8	36.561.0	906
RZ320 10/8 3/8	36.563.0	906
RZ320 12/10 3/8	36.564.0	906
RZ320 15/12.5 1/2	36.565.0	906
RZ320 6/4 1/4	36.558.0	906
RZ320 6/4 1/8	36.557.0	906
RZ320 8/6 1/4	36.560.0	906
RZ320 8/6 1/8	36.559.0	906
RZ330 10/8	36.569.0	906
RZ330 12/10	36.570.0	906
RZ330 15/12.5	36.571.0	906
RZ330 6/4	36.567.0	906
RZ330 8/6	36.568.0	906
RZ400 10/8	36.582.0	907
RZ400 6/4	36.580.0	907
RZ400 8/6	36.581.0	907
RZ410 1/4	36.613.0	866
RZ410 1/8	36.612.0	866
RZ410 3/8	36.614.0	866
RZ410 M5	36.611.0	866
RZ411 1/4	36.1372.0	908
RZ420 1/4	36.617.0	866
RZ420 1/8	36.616.0	866
RZ420 3/8	36.618.0	866
RZ421 1/4	36.1374.0	908
RZ421 1/8	36.1373.0	908
RZ430 1/4	36.1370.0	866
RZ430 1/8	36.1369.0	866
RZ430 3/8	36.1371.0	866
RZ500 10/8 1/4	36.594.0	909
RZ500 4/2.7 M5	36.583.0	909
RZ500 6/4 1/4	36.589.0	909
RZ500 6/4 1/8	36.588.0	909
RZ500 6/4 M5	36.587.0	909
RZ500 8/6 1/4	36.592.0	909
RZ500 8/6 1/8	36.591.0	909
RZ510 10/8 1/4	36.607.0	909
RZ510 6/4 1/4	36.602.0	909
RZ510 6/4 1/8	36.601.0	909
RZ510 8/6 1/4	36.605.0	909
RZ510 8/6 1/8	36.604.0	909
RZ610 1/4	36.622.0	867
RZ610 1/8	36.621.0	867
RZ610 3/8	36.623.0	867
RZ610 M5	36.620.0	867
RZ700 10/8 M14x1	36.577.0	907
RZ700 12/10 M16x1	36.578.0	907
RZ700 15/12.5 M20x1	36.579.0	907
RZ700 4/2.7 M6x0.5	36.572.0	907
RZ700 5/3 M7x0.75	36.573.0	907
RZ700 6/4 M10x1	36.575.0	907
RZ700 6/4 M8x0.75	36.574.0	907
RZ700 8/6 M12x1	36.576.0	907
SCR 2K-E	16.310.3	828
SCR 2K-P	16.310.0	826
SCR 2MK-E	16.292.3	796
SCR 2MK-P	16.291.0	795
SCR 3-E	16.035.3	742
SCR 3K-E	16.340.3	828
SCR 3K-P	16.350.0	826
SCR 3-P	16.029.4	742
SCR 4K-E	16.330.3	828
SCR 4K-P	16.330.0	826
SCR 4N-E	16.090.3	784
SCR 4N-P	16.089.3	784
SCR 5N-E	16.088.3	784
SCR 5N-P	16.217.0	784
SCR 6K-E	16.370.3	845
SCR 6K-P	16.370.0	845
SGM032	21.100.2	534
SGM032P	21.110.2	534
SGM032PV	21.130.2	534
SGM032V	21.120.2	534
SGM040	21.101.2	534
SGM040P	21.111.2	534
SGM040PV	21.131.2	534
SGM040V	21.121.2	534
SGM050	21.102.2	534
SGM050P	21.112.2	534
SGM050PV	21.132.2	534
SGM050V	21.122.2	534
SGM063	21.103.2	534
SGM063P	21.113.2	534
SGM063PV	21.133.2	534
SGM063V	21.123.2	534
SGM080	21.104.2	534
SGM080P	21.114.2	534
SGM080PV	21.134.2	534
SGM080V	21.124.2	534
SGM100	21.105.2	534
SGM100P	21.115.2	534
SGM100PV	21.135.2	534

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
SGM100V	21.125.2	534
SGM125	21.106.2	534
SGM125P	21.116.2	534
SGM125PV	21.136.2	534
SGM125V	21.126.2	534
SGM160	21.107.2	534
SGM160P	21.117.2	534
SGM160PV	21.137.2	534
SGM160V	21.127.2	534
SGM200	21.108.2	534
SGM200P	21.118.2	534
SGM200PV	21.138.2	534
SGM200V	21.128.2	534
SGT032	26.192.2N	514
SGT032A	26.430.2	514
SGT032AV	26.433.2	514
SGT032V	26.360.2N	514
SGT040	26.193.2N	514
SGT040A	26.431.2	514
SGT040AV	26.434.2	514
SGT040V	26.361.2N	514
SGT050	26.194.2N	514
SGT050A	26.432.2	514
SGT050AV	26.435.2	514
SGT050V	26.362.2N	514
SH1-P	SH1/P	665
SH2-P	SH2/P	665
SHB016...		579
SHB020...		579
SHB025...		579
SHB032...		580
SHB040...		580
SHB050...		580
SHB063...		580
SHB080...		580
SHB100...		580
SKHB012-016	47.259.0	582
SKHB020	47.250.0	582
SKHB025	47.251.0	582
SKHB032	47.252.0	582
SKHB040	47.253.0	582
SKHB050	47.254.0	582
SKHB063	47.255.0	582
SKHB080	47.256.0	582
SKHB100	47.257.0	582
SKUB012-016	47.271.0	582
SKUB020	47.272.0	582
SKUB025	47.273.0	582
SKUB032	47.274.0	582
SKUB040	47.275.0	582
SKUB050	47.278.0	582
SKUB063	47.279.0	582
SKUB080	47.280.0	582
SKUB100	47.281.0	582
SL1	00.267.1	360
SL2	02.038.1	370
SL3	03.082.1	378
SLB1	00.267.1/S	361
SLB2	02.039.1	370
SN12D16	26.019.0	562
SN25D32	26.021.0	562
SN50D63	26.023.0	562
SN80D100	26.024.0	562
SND125	26.045.0	562
SND20	26.020.0	562
SND40	26.022.0	562
SNINT032B	26.094.2N	546
SNINT040-050B	26.095.2N	546
SNINT063-080B	26.097.2N	546
SNINT100-125B	26.099.2N	546
SR-M2K	16.308.0	824
SR-M2MK	16.293.0	794
SR-M3	16.013.3	748
SR-M3K	16.348.0	824
SR-M4K	16.328.0	824
SR-M4N	16.203.0	786
SR-M5N	16.216.0	786
SR-M6K	16.369.0	844
SR-M6N	16.149.0	749
SS1/CD	08.540.0	99
SS1/CD-R	08.542.0	99
SS1/E	08.541.0	99
SS1/E-RC	08.543.0	99
SSC/CD-V	08.537.0	98
SSC/CD-Z	08.538.0	98
SSC/E-V	08.539.0	98
SSP1/CD	08.553.0	99
SSP1/CD/R	08.555.0	99
SSP1/E	08.554.0	99
SSP1/E-RC	08.556.0	99
STF 2	16.021.0	766
STF 2MK	16.297.0	798
STF 3	16.011.0	766
STF 3A	16.011.2	766
STF 3B	16.030.0	767
STF 4	16.019.0	767
STF 4N	16.218.0	787
STF 6N	16.123.0	768
STF 6NA	16.124.0	768
STF 6NB	16.125.0	768
SUB012...		577
SUB020...		577
SUB032...		578
SUB040...		578
SUB050...		578
SUB063...		578
SUB080...		578
SUB100...		578
T11M2...		509
T11M3...		509
T11M4...		509
T11M5...		509
T12M2...		509
T12M3...		509
T12M4...		509
T12M5...		509
T13M2...		509
T13M3...		509
T13M4...		509
T13M5...		509
T21M2...		509
T21M3...		509
T21M4...		509
T21M5...		509
T22M2...		509
T22M3...		509
T22M4...		509
T22M5...		509
T23M2...		509
T23M3...		509
T23M4...		509
T23M5...		509
TA1	00.073.2	362
TA2	02.002.2	372
TB1	00.082.2	363
TB2	02.003.2	372
TC1	00.077.2	363
TC2	02.009.2	372
TD751	05.023.2	952
TD851	05.031.2	335
TL1	00.083.2	362
TL2	02.004.2	371
TP1	00.068.2	362
TPC1	00.084.2	363
TRP 8	03.016.4	422
TS12T16	26.011.0	561
TS12T16X	26.051.0	561
TS160T200	26.018.0	561
TS160T200X	26.049.0	561
TS25T32	26.013.0	561
TS25T32X	26.053.0	561
TS50T63	26.015.0	561
TS50T63X	26.054.0	561
TS751	05.024.2	952
TS80T100	26.016.0	561
TS80T100X	26.047.0	561
TS851	05.032.2	335
TS8T10	26.010.0	561
TS8T10X	26.050.0	561
TST125	26.017.0	561
TST125X	26.048.0	561
TST20	26.012.0	561
TST20X	26.052.0	561
TST40	26.014.0	561
TST40X	26.046.0	561
U11...		584
U11D...		601
U11H...		599
U12...		584
U13...		584
U21...		584
U22...		584
U23...		584
U31...		584
U32...		584
U33...		584
U41...		584
U42...		584
U43...		584
UB012C050	27.117.2	570
UB012C100	27.118.2	570
UB012C160	27.119.2	570
UB012C200	27.120.2	570
UB012C250	27.121.2	570
UB020C050	27.122.2	570
UB020C100	27.123.2	570
UB020C160	27.124.2	570
UB020C200	27.125.2	570
UB020C250	27.126.2	570
UB025C050	27.198.2	570
UB025C100	27.199.2	570
UB025C160	27.200.2	570
UB025C200	27.201.2	570
UB025C250	27.202.2	570
UB032C050	27.127.2	571
UB032C100	27.128.2	571
UB032C150	27.129.2	571
UB032C200	27.130.2	571
UB032C250	27.131.2	571
UB032C300	27.132.2	571
UB032C400	27.133.2	571
UB032C500	27.134.2	571
UB040C050	27.135.2	571
UB040C100	27.136.2	571
UB040C150	27.137.2	571
UB040C200	27.138.2	571
UB040C250	27.139.2	571
UB040C300	27.140.2	571
UB040C400	27.141.2	571
UB040C500	27.142.2	571
UB050C050	27.143.2	571
UB050C100	27.144.2	571
UB050C150	27.145.2	571
UB050C200	27.146.2	571
UB050C250	27.147.2	571
UB050C300	27.148.2	571
UB050C400	27.149.2	571
UB050C500	27.150.2	571
UB063C050	27.151.2	571
UB063C100	27.152.2	571
UB063C150	27.153.2	571
UB063C200	27.154.2	571
UB063C250	27.155.2	571
UB063C300	27.156.2	571
UB063C400	27.180.2	571
UB063C500	27.181.2	571
VF400 1/2	36.464.0	920
VF400 1/4	36.462.0	920
VF400 1/8	36.461.0	920
VF400 3/8	36.463.0	920
VF405 1/2	36.518.0	920
VF405 1/4	36.516.0	920
VF405 1/8	36.515.0	920
VF405 3/8	36.517.0	920
VNR 1/2 FF	11.103.4	396
VNR 1/4 FF	11.001.4	395
VNR 1/4 MF	11.047.4	395
VNR 1/8 FF	11.000.4	394
VNR 1/8 MF	11.006.4	394
VNR 1/8 MFR	11.008.4	395
VNR 2K	16.315.0	832
VNR 3/8 FF	11.053.4	396
VNR 3K	16.355.0	832
VNR 4K	16.335.0	832
VNR 6K	16.376.0	847
VNR M5 FF	11.010.4	394
VS100 1/4	36.655.0	918
VS100 1/8	36.654.0	918
VS110 1/4	36.657.0	918
VS110 1/8	36.656.0	918
VS400 1/2	36.649.0	919
VS400 1/4	36.647.0	919
VS400 1/8	36.646.0	919
VS400 3/8	36.648.0	919
VS405 1/2	36.653.0	919
VS405 1/4	36.651.0	919
VS405 1/8	36.650.0	919
VS405 3/8	36.652.0	919
	00.004.3	160
	00.008.3	469
	00.011.3	223
	00.028.0	169
	00.029.0	169
	00.029.2	232
	00.030.0	169
	00.030.2	924
	00.031.0	169
	00.036.2	208

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	00.037.2	208		00.108.2	208		00.395.0	169		01.023.2	138
	00.038.2	208		00.109.2	231		00.396.0	170		01.029.2	232
	00.039.2	208		00.125.2	169		00.397.0	170		01.032.3	232
	00.040.2	208		00.130.3	165		00.398.0	157		01.033.3	232
	00.041.2	208		00.130.4	91		00.399.0	157		01.034.3	232
	00.042.3	232		00.131.2	230		00.402.0	314		01.035.2	208
	00.043.3	232		00.131.3	165		00.406.0	924		01.035.3	232
	00.044.3	232		00.134.3	167		00.407.0	925		01.036.2	208
	00.045.3	232		00.135.3	167		00.413.0	157		01.036.3	232
	00.046.3	232		00.136.3	90		00.414.0	157		01.038.2	232
	00.047.2	356		00.137.3	90		00.441.0	154		01.041.2	89
	00.047.4	469		00.138.3	90		00.441.1	160		01.042.2	227
	00.048.2	356		00.139.3	90		00.445.0	174		01.043.2	227
	00.049.2	356		00.160.4	91		00.446.0	174		01.044.2	227
	00.050.2	208		00.161.0	924		00.447.0	174		01.044.4	450
	00.051.2	208		00.163.4	91		00.448.0	174		01.045.2	227
	00.051.3	159		00.164.4	91		00.466.0	174		01.046.2	227
	00.052.2	227		00.167.0	169		00.470.0X	176		01.046.4	451
	00.052.3	162		00.170.3	173		00.476.0X	176		01.047.2	227
	00.053.2	227		00.171.3	171		00.477.0X	176		01.048.2	227
	00.053.3	162		00.172.3	171		00.486.0	169		01.049.2	228
	00.054.2	227		00.173.3	171		00.487.0	169		01.050.2	228
	00.054.3	162		00.177.4	466		00.488.0	169		01.051.2	227
	00.055.2	227		00.178.3	172		00.514.0	925		01.051.3	138
	00.055.3	162		00.179.3	172		00.515.0	925		01.052.2	227
	00.056.2	227		00.186.0	169		00.516.0	925		01.054.2	89
	00.056.3	162		00.197.0	169		00.517.0	925		01.055.2	319
	00.057.2	227		00.232.1	364		000.191.7	537		01.061.2	208
	00.058.2	227		00.233.1	364		000.510.7	535		01.065.2	316
	00.059.2	227		00.234.1	364		000.511.7	535		01.066.2	316
	00.060.2	227		00.235.1	364		000.512.7	535		01.066.3	159
	00.064.2	228		00.236.1	364		000.513.7	535		01.068.3	159
	00.064.3	160		00.237.1	364		000.514.7	535		01.070.3	452
	00.067.2	232		00.251.0	170		000.515.7	535		01.078.2	223
	00.071.3	159		00.252.0	157		000.516.7	535		01.080.2	152
	00.072.3	162		00.253.0	157		000.517.7	537		01.081.2	152
	00.073.3	162		00.254.0	157		000.518.7	537		01.089.4	451
	00.074.3	162		00.255.0	157		000.519.7	537		01.094.3	171
	00.074.4	464		00.256.0	157		000.523.7	973		01.100.3	171
	00.075.3	162		00.257.0	157		000.524.7	973		01.101.3	171
	00.076.3	162		00.258.0	170		000.525.7	973		01.158.4	136
	00.077.3	162		00.259.0	170		000.526.7	973		01.159.4	136
	00.078.2	223		00.260.0	170		000.527.7	973		01.202.3	321
	00.078.3	162		00.261.0	170		000.528.7	973		02.030.2	237
	00.079.3	162		00.283.1	364		000.530.7	536		02.031.2	237
	00.080.2	228		00.284.0X	177		000.531.7	536		02.032.2	237
	00.080.3	162		00.305.0X	177		000.532.7	536		02.033.2	237
	00.081.2	227		00.306.0	169		000.533.7	536		02.034.2	237
	00.085.2	365		00.332.0X	177		000.534.7	536		02.037.2	373
	00.086.2	365		00.333.0X	177		000.535.7	536		02.042.2	243
	00.087.2	365		00.336.0X	177		000.536.7	536		02.043.2	243
	00.088.0	169		00.341.0	157		000.552.7	603		02.044.2	243
	00.088.3	159		00.342.0	157		000.553.7	603		03.020.4/S	479
	00.093.2	158		00.343.0	157		000.554.7	603		03.023.4	486
	00.094.3	164		00.344.0	169		000.555.7	603		03.024.4	37
	00.095.2	229		00.345.0	169		000.556.7	603		03.025.4	422
	00.095.3	164		00.346.0	169		000.557.7	603		03.026.4	481
	00.096.3	165		00.347.0	169		000.558.7	603		03.043.4	483
	00.097.2	227		00.350.0	170		01.005.3	159		03.044.4	37
	00.097.3	165		00.351.0	170		01.007.3	223		03.045.4	423
	00.098.3	166		00.355.0	170		01.008.3	452		04.002.4	399
	00.099.2	89		00.360.1	168		01.014.2	208		04.003.4	399
	00.099.3	166		00.370.0X	177		01.015.2	208		05.001.2	955
	00.100.3	167		00.379.0	175		01.019.2	208		05.002.2	955
	00.101.3	167		00.392.0X	177		01.020.2	208		05.003.2	955
	00.104.3X	168		00.393.0X	177		01.021.2	208		05.004.2	955
	00.106.2	89		00.394.0	169		01.022.2	208		05.005.2	955

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	05.006.2	955		05.200.1	179		07.064.2	279		08.127.4	400
	05.007.2	955		05.201.1	179		07.065.2	279		08.133.4	400
	05.008.2	955		05.202.1	179		07.066.2	279		08.156.4	430
	05.009.2	955		05.203.1	179		07.067.2	279		08.179.4	442
	05.010.2	955		05.204.1	179		07.068.2	279		08.180.4	390
	05.012.2	955		06.001.2	361		07.069.2	279		08.181.4	390
	05.013.2	955		07.008.2	223		07.070.2	279		08.209.4	38
	05.014.2	955		07.009.2	224		07.071.2	279		08.296.4	403
	05.015.2	955		07.010.2	224		07.072.2	279		08.297.4	403
	05.016.2	955		07.011.2	226		07.076.2	258		08.298.4	404
	05.017.2	955		07.012.2	279		07.077.2	258		08.299.4	404
	05.018.2	955		07.012.4	247		07.078.2	258		08.300.4	405
	05.019.2	955		07.013.2	279		07.079.2	259		08.304.4	440
	05.020.2	955		07.013.4	247		07.080.2	259		08.306.4	38
	05.035.2	954		07.014.2	279		07.081.2	226		08.307.4	38
	05.036.2	955		07.014.4	247		07.082.2	260		08.335.4	38
	05.037.2	955		07.015.2	279		07.083.2	260		08.337.4	432
	05.039.2	955		07.015.4	247		07.084.2	260		08.341.4	36
	05.048.2	333		07.016.2	279		07.085.2	260		08.361.4	434
	05.049.2	333		07.016.4	247		07.086.2	260		08.362.4	436
	05.050.2	333		07.017.2	279		07.087.2	260		08.363.4	438
	05.051.2	333		07.017.4	247		07.090.2	155		08.548.0	35
	05.052.1	338		07.018.2	279		07.091.2	155		08.549.0	35
	05.052.2	333		07.018.4	247		07.092.2	155		09.002.2	236
	05.053.1	338		07.019.2	279		07.093.2	155		09.003.2	236
	05.053.2	950		07.019.4	247		07.094.2	155		09.004.2	236
	05.054.1	338		07.020.2	279		07.095.2	155		09.005.2	236
	05.054.2	950		07.020.4	247		07.096.2	155		09.006.2	236
	05.055.1	338		07.021.2	279		07.097.2	155		09.007.2	236
	05.055.2	950		07.021.4	247		07.098.2	155		09.008.2	236
	05.056.1	338		07.022.2	279		07.099.2	155		09.009.2	236
	05.056.2	950		07.022.4	247		07.100.2	155		09.010.2	236
	05.057.1	338		07.023.2	280		07.101.1	156		10.001.4	462
	05.057.2	950		07.024.2	280		07.102.2	287		10.003.3	470
	05.058.1	338		07.025.2	280		07.103.2	287		10.003.4	476
	05.058.2	950		07.026.2	280		07.104.2	288		10.009.4	463
	05.059.1	338		07.027.2	280		07.105.2	288		10.013.4	387
	05.059.2	950		07.028.2	280		07.106.2	289		10.014.4	387
	05.060.1	338		07.029.2	280		07.107.2	156		10.015.4	392
	05.062.1	349		07.030.2	280		07.125.0	303		10.016.4	392
	05.063.1	349		07.031.2	280		07.126.0	303		10.017.3	456
	05.064.1	349		07.032.2	280		07.127.0	303		10.018.3	447
	05.065.1	349		07.039.2	223		07.145.0	303		10.019.3	457
	05.065.2	351		07.040.2	223		07.146.0	303		10.020.3	460
	05.066.1	349		07.041.2	280		07.147.0	303		10.021.4	475
	05.066.2	351		07.042.2	280		07.X01...	263		10.022.4	474
	05.067.1	349		07.043.2	280		07.X11...	263		10.027.4	455
	05.067.2	347		07.044.2	280		07.Y01...	263		10.029.4	454
	05.068.1	349		07.045.2	280		07.Y02...	283		10.035.4	446
	05.068.2	347		07.046.2	280		07.Y11...	263		10.042.4	409
	05.069.1	349		07.047.2	280		07.Y21...	263		10.043.4	410
	05.069.2	348		07.048.2	280		07.Y31...	251		10.044.4	410
	05.070.1	349		07.049.0	154		08.015.2	31		10.057.4	426
	05.070.2	348		07.049.2	280		08.017.2	31		10.057.4/B	426
	05.082.2	187		07.050.2	280		08.021.4	398		10.057.4/G	426
	05.083.2	187		07.051.2	249		08.022.4	398		10.057.4/V	426
	05.084.2	187		07.052.2	223		08.023.4	398		10.058.4	426
	05.085.2	187		07.053.2	223		08.025.4	398		10.058.4/B	426
	05.086.2	187		07.054.2	225		08.026.4	398		10.058.4/G	426
	05.087.2	187		07.055.2	225		08.027.4	398		10.058.4/V	426
	05.088.2	187		07.056.2	278		08.039.3	407		10.060.4	426
	05.089.2	187		07.057.2	226		08.039.4	399		10.060.4/B	426
	05.090.2	187		07.058.2	280		08.048.2	444		10.060.4/G	426
	05.091.2	187		07.059.2	280		08.049.3	407		10.060.4/V	426
	05.092.2	187		07.060.2	223		08.049.4	399		10.061.4	458
	05.113.1	338		07.062.2	279		08.092.1	399		10.069.4	93
	05.114.1	338		07.063.2	279		08.121.4	401		10.070.4	93

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	10.071.4	92		16.140.0	762		17.010.0	419		21.192.2	529
	10.072.4	92		16.144.0	762		17.017.0	420		21.193.2	529
	10.073.4	92		16.145.0	762		17.036.0	770		21.194.2	529
	10.079.4	427		16.146.0	762		17.052.0	770		21.195.2	529
	10.080.4	448		16.169.0	763		17.058.0	770		21.196.2	529
	10.081.4	472		16.171.0	762		17.060.0	504		24.032.7	537
	10.082.4	472		16.172.0	758		17.061.0	504		24.044.7	537
	11.002.4	394		16.176.0	751		17.062.0	504		24.050.7	537
	11.003.4	395		16.177.0	751		17.066.0	504		24.063.7	537
	11.004.4	394		16.180.0	751		17.067.0	504		24.085.7	537
	11.005.4	395		16.181.0	753		17.068.0	504		25.082.2	971
	11.007.4	394		16.183.0	763		17.069.0	504		25.083.2	971
	11.009.4	394		16.184.0	763		17.077.0	420		25.084.2	971
	11.011.4	394		16.186.0	769		17.081.0	420		25.085.2	971
	11.024.4	394		16.189.0	763		17.082.0	420		25.086.2	971
	11.027.4	394		16.191.0	763		17.090.0	417		25.087.2	971
	11.028.4	395		16.192.0	763		17.091.0	417		25.088.2	971
	11.030.4	395		16.193.0	763		18.010.0	425		25.089.2	971
	11.031.4	394		16.194.0	763		18.011.0	425		25.090.2	971
	11.032.4	395		16.195.0	769		18.012.0	425		25.091.2	971
	11.033.4	395		16.196.0	788		19.006.3	300		25.092.2	971
	11.034.4	394		16.205.0	787		19.007.3	300		26.001.2AC	552
	11.035.4	394		16.213.2	788		19.008.3	300		26.002.2AC	552
	11.036.4	395		16.214.0	810		19.010.3	301		26.003.2AC	552
	11.037.4	395		16.215.0	812		19.011.3	301		26.004.2AC	552
	11.040.4	395		16.230.0	814		19.012.3	309		26.005.2AC	552
	11.042.4	394		16.231.0	815		19.014.3	310		26.006.2AC	552
	11.044.4	384		16.232.0	788		19.015.3	310		26.007.2AC	552
	11.045.4	394		16.267.0	852		19.016.3	310		26.008.2AC	552
	11.046.4	394		16.268.0	852		19.023.0	303		26.009.2AC	552
	11.048.4	395		16.269.0	852		19.024.0	303		26.019.2AC	553
	11.049.4	395		16.270.0	850		19.025.0	303		26.020.2AC	553
	11.050.4	394		16.271.0	850		19.030.0	303		26.021.2AC	553
	11.055.4	394		16.272.0	850		19.031.0	303		26.022.2AC	553
	11.056.4	395		16.273.0	851		19.032.0	303		26.023.2AC	553
	11.059.4	395		16.274.0	851		19.K01...	295		26.024.2AC	553
	11.066.4	384		16.275.0	850		19.K02...	295		26.025.2AC	553
	11.076.4	385		16.276.0	850		19.K51...	307		26.026.2AC	553
	11.077.4	385		16.277.0	851		19.X01...	295		26.027.2AC	553
	11.095.3	161		16.278.0	851		19.X02...	295		26.039.0	668
	11.098.3	161		16.279.0	852		19.X51...	307		26.040.0	668
	11.100.4	386		16.280.0	851		19.Y01...	295		26.041.0	668
	12.018.4	382		16.281.0	851		19.Y02...	295		26.042.0	668
	16.004.2	764		16.282.0	850		19.Y51...	307		26.079.2AC	554
	16.005.2	765		16.283.0	850		20.100.4	491		26.080.2AC	554
	16.006.2	765		16.284.0	850		20.101.4	491		26.081.2AC	554
	16.031.0	762		16.285.0	850		20.102.4	491		26.082.2AC	554
	16.032.0	762		16.289.0	836		20.103.4	491		26.083.2AC	554
	16.033.0	762		16.309.0	850		20.104.4	491		26.084.2AC	554
	16.044.0	798		16.319.0	837		20.105.4	491		26.085.2AC	554
	16.061.0	762		16.320.0	837		20.106.4	491		26.119.0	560
	16.062.0	762		16.329.0	836		20.107.4	491		26.120.0	560
	16.063.0	762		16.337.0	837		20.108.4	491		26.121.0	560
	16.064.0	762		16.338.0	836		20.109.4	491		26.122.0	560
	16.065.0	762		16.349.0	837		20.110.4	491		26.123.0	560
	16.067.0	762		16.357.0	850		20.111.4	491		26.124.0	560
	16.068.0	762		16.375.0	848		20.112.4	491		26.125.0	560
	16.069.0	762		17.004.0	416		20.113.4	491		26.145.0	669
	16.070.4	692		17.005.0	416		20.114.4	491		26.147.0	668
	16.071.4	692		17.005.4	506		20.115.4	491		26.165.0	657
	16.082.4	689		17.006.0	418		20.116.4	491		26.166.0	666
	16.098.0	762		17.006.4	506		20.117.4	491		26.167.0	666
	16.104.0	762		17.007.0	416		21.130.4	488		26.194.3	669
	16.105.0	762		17.007.4	506		21.141.4	640		26.229.0	668
	16.109.0	762		17.008.0	416		21.141.4 VT	640		26.230.0	668
	16.132.2	762		17.008.4	506		21.190.2	529		26.231.0	668
	16.137.0	762		17.009.0	419		21.191.2	529		26.232.0	668

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	26.273.0	421		AU.001.1	412						
	26.274.0	421		AU.002.1	411						
	26.281.2N	548		AU.003.1	411						
	26.327.2N	548		AU.004.1	411						
	26.328.2N	548		AU.005.1	411						
	26.330.2AC	555		AU.006.1	411						
	26.331.2AC	555		AU.008.1	412						
	26.332.2AC	555		AU.009.1	412						
	26.333.2AC	555		AU.011.1	411						
	26.334.2AC	555		AU.013.1	411						
	26.335.2AC	555		AU.014.1	411						
	26.336.2AC	555		AU.015.1	411						
	26.374.0T	621		AU.016.1	411						
	26.375.0T	621		AU.017.1	412						
	26.376.0T	621		AU.018.1	412						
	26.441.2AC	556		AU.019.1	412						
	26.442.2AC	556		AU.020.1	412						
	26.443.2AC	556		AU.021.1	412						
	26.444.2AC	556		AU.022.1	412						
	26.445.2AC	556		AU.023.1	412						
	26.446.2AC	556		AU.024.1	412						
	26.447.2AC	556		AU.025.1	412						
	26.525.2N	548		AU.027.1	412						
	26.526.2N	548		AU.032.1	413						
	26.527.2N	548		AU.033.1	413						
	26.528.2N	548		AU.034.1	413						
	26.529.2N	548		AU.039.1	413						
	26.530.2N	548		AU.061.1	158						
	26.558.0	658		AU.062.1	158						
	26.559.0	658		AU.063.1	158						
	26.560.0	658		AU.064.1	158						
	26.561.0	658		AU.065.1	158						
	26.562.0	657		AU.066.1	158						
	26.582.0	656		AU.067.1	158						
	34.320.4	639		AU.068.1	158						
	36.1151.0	391		AU.069.1	158						
	36.1152.0	391		AU.070.1	158						
	36.550.0	871		AX.007.4	459						
	36.551.0	871		BV.005.2	925						
	36.625.0	391		PERNO/25	542						
	36.626.0	391		PERNO/32	542						
	36.627.0	391		PERNO/40	542						
	39.081.2	600		PERNO/50	542						
	39.082.2	600		PERNO/63	542						
	39.083.2	600		PERNO/80	542						
	39.084.2	600		PERNO/100	542						
	39.085.2	600		PERNO/125	542						
	39.086.2	600		PERNO/160	542						
	39.087.2	600		SO.A...	563						
	39.088.2	600		SO.B...	563						
	39.089.2	600		SO.C...	563						
	39.090.2	600		SO.D...	563						
	39.091.2	600		SO.E...	563						
	39.092.2	600									
	47.410.0	581									
	47.411.0	581									
	47.412.0	581									
	47.413.0	581									
	47.414.0	581									
	47.415.0	581									
	47.416.0	581									
	47.417.0	581									
	900.101	923									
	900.102	923									
	AQ.015.1	406									
	AT.005.4	487									
	AU.000.1	412									

INDEX

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

indice alfanumerico ordinato per sigla

product reference directory - ordered by part number

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
521 MRC	00.003.4	122		00.050.2	208		00.078.2	223	321 CP	00.135.4	52
	00.004.3	160	321 EED	00.050.3	192		00.078.3	162		00.136.3	90
321 CTT	00.004.4	78	321 LL	00.050.4	80	521 MP	00.078.4	51	521 CP	00.136.4	52
321 ME90 S	00.005.3	197		00.051.2	208		00.079.3	162		00.137.3	90
521 CTT	00.005.4	79		00.051.3	159	321 MPS	00.079.4	53		00.138.3	90
321 EE90 S	00.006.3	199	521 LL	00.051.4	80		00.080.2	228	521 BB90	00.138.4	96
521 ME90 S	00.007.3	198		00.052.2	227		00.080.3	162		00.139.3	90
	00.008.3	469		00.052.3	162	321 MPSA	00.080.4	53	321 CL90	00.139.4	75
521 EE90 S	00.009.3	200	321 ML90	00.052.4	73		00.081.2	227	521 CL90	00.140.4	75
321 MEA	00.010.3	190		00.053.2	227	521 MPS	00.081.4	53	321 BB90	00.141.4	96
321 MCQ	00.010.4	124		00.053.3	162	TB1	00.082.2	363	321 MRE	00.148.3	196
	00.011.3	223	321 LL90	00.053.4	74	321 MR	00.082.4	54	5213A ML	00.151.4	90
521 MCQ	00.011.4	124		00.054.2	227	TL1	00.083.2	362		00.160.4	91
521 ME	00.013.3	191		00.054.3	162	521 MR	00.083.4	55		00.161.0	924
521 EE	00.014.3	193	521 ML90	00.054.4	73	TPC1	00.084.2	363	521 MC SUP	00.162.4	112
321 ME	00.015.3	190		00.055.2	227	321 MRU	00.084.4	55		00.163.4	91
321 MCS	00.015.4	124		00.055.3	162		00.085.2	365		00.164.4	91
321 EE	00.016.3	192	521 LL90	00.055.4	74	521 MRU	00.085.4	55		00.167.0	169
521 MCS	00.016.4	125		00.056.2	227		00.086.2	365		00.170.3	173
521 2PS	00.019.4	54		00.056.3	162	321 MRS	00.086.4	56		00.171.3	171
321 CFP	00.021.4	109	5213C ML90	00.056.4	76		00.087.2	365		00.172.3	171
321 MC	00.022.4	108		00.057.2	227	321 MRSA	00.087.4	56		00.173.3	171
321 MCA	00.023.4	108	5213C LL90	00.057.4	76		00.088.0	169	152 CFP	00.173.4	353
321 CCD	00.024.4	109		00.058.2	227		00.088.3	159		00.177.4	466
321 CC	00.025.4	109	5213A ML90	00.058.4	76	521 MRS	00.088.4	56		00.178.3	172
521 MC	00.027.4	108		00.059.2	227	321 MN	00.089.4	57		00.179.3	172
	00.028.0	169	321 ME90 L	00.059.3	197	321 MNA	00.090.4	57	321 MC SUP	00.179.4	112
521 CC	00.028.4	110	5213A LL90	00.059.4	76	521 MN	00.091.4	57		00.186.0	169
	00.029.0	169		00.060.2	227		00.093.2	158	521 ME MIC 01	00.188.4	218
	00.029.2	232	321 EE90 L	00.060.3	199		00.094.3	164	321S ME	00.189.3	211
521 CFP	00.029.4	110	5213P LL90	00.060.4	76	152 CCD	00.094.4	353	521 EE MIC 01	00.189.4	219
	00.030.0	169	521 ME90 L	00.061.3	198		00.095.2	229	321S EE	00.190.3	211
	00.030.2	924	321 MBA	00.061.4	94		00.095.3	164	521S ME	00.191.3	212
521 CCD	00.030.4	110	521 EE90 L	00.062.3	200	152 MC	00.095.4	353	521S EE	00.192.3	212
	00.031.0	169	521 EFP	00.063.3	194		00.096.3	165	321S MRE	00.193.3	211
5213C CC	00.031.4	111	321 MRC	00.063.4	122	152 CC	00.096.4	353	521S MRE	00.194.3	212
321 CE	00.032.3	190		00.064.2	228		00.097.2	227		00.197.0	169
5213A CC	00.032.4	111		00.064.3	160		00.097.3	165	321 ME MIC 01	00.197.4	216
321 ME AS	00.033.3	191	152 ME AS	00.064.4	354		00.098.3	166	321 EE MIC 01	00.198.4	217
521 ME AS	00.034.3	192	321 EFP	00.065.3	193		00.099.2	89	5213A LL	00.200.4	90
521 CE	00.035.3	191	152 EE AS	00.065.4	355		00.099.3	166	521 CC SUP	00.210.4	113
	00.036.2	208	321 EE AS	00.066.3	194		00.100.3	167	5213C EE MIC 01	00.211.4	220
5213C EE	00.036.3	195	153C EE AS	00.066.4	355		00.101.3	167	5213A EE MIC 01	00.212.4	220
521 2P	00.036.4	52		00.067.2	232	153C CC	00.101.4	353	5213P EE MIC 01	00.213.4	220
	00.037.2	208	521 EE AS	00.067.3	194	153A CC	00.102.4	353		00.232.1	364
5213A EE	00.037.3	195	153A EE AS	00.067.4	355	153P CC	00.103.4	353		00.233.1	364
	00.038.2	208	TP1	00.068.2	362		00.104.3X	168		00.234.1	364
5213P EE	00.038.3	195	321 TT	00.068.4	77		00.106.2	89		00.235.1	364
	00.039.2	208	521 TT	00.069.4	78		00.108.2	208		00.236.1	364
5213C EE AS	00.039.3	195	321 MB90	00.070.4	95		00.109.2	231	521 ME MIC 02	00.236.4	218
	00.040.2	208	MLD1	00.071.2	360	321 CT	00.110.4	78		00.237.1	364
5213A EE AS	00.040.3	195		00.071.3	159	521 CT	00.111.4	79		00.251.0	170
	00.041.2	208	521 MB90	00.071.4	95	152 ME	00.112.4	354		00.252.0	157
5213P EE AS	00.041.3	195		00.072.3	162	153P EE AS	00.113.4	355		00.253.0	157
321 MBA90	00.041.4	95	321 MB	00.072.4	94	152 EE	00.114.4	355		00.254.0	157
	00.042.3	232	TA1	00.073.2	362	153C EE	00.116.4	355		00.255.0	157
5213P ML90	00.042.4	76		00.073.3	162	153A EE	00.117.4	355		00.256.0	157
	00.043.3	232	521 MB	00.073.4	94	153P EE	00.118.4	355		00.257.0	157
5213P CC	00.043.4	111		00.074.3	162		00.125.2	169		00.258.0	170
	00.044.3	232		00.074.4	464		00.130.3	165		00.259.0	170
	00.045.3	232		00.075.3	162		00.130.4	91	321 ME MIC 02	00.259.4	216
	00.046.3	232	321 MT	00.075.4	77		00.131.2	230		00.260.0	170
	00.047.2	356		00.076.3	162		00.131.3	165	321 EE MIC 02	00.260.4	217
	00.047.4	469	521 MT	00.076.4	77	321 2P	00.133.4	51		00.261.0	170
	00.048.2	356	TC1	00.077.2	363		00.134.3	167	521 EE MIC 02	00.261.4	219
	00.049.2	356		00.077.3	162	321 2PS	00.134.4	54	5213C EE MIC 02	00.262.4	220
521 EED	00.049.3	193	321 MP	00.077.4	51		00.135.3	167	5213A EE MIC 02	00.263.4	220

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
5213P EE MIC 02	00.264.4	220		00.515.0	925	5223A EE	01.022.3	206		01.061.2	208
SL1	00.267.1	360		00.516.0	925	322 MC	01.022.4	114	5223C ML90	01.061.4	84
SLB1	00.267.1/S	361		00.517.0	925		01.023.2	138	5223A ML90	01.062.4	84
321 CC SUP	00.275.4	113		000.191.7	537	5223P EE	01.023.3	206	5223P ML90	01.063.4	84
321 MYR12	00.280.4/G12	58		000.510.7	535	322 MCA	01.023.4	114	322 MRC	01.064.4	123
321 MYR31	00.280.4/G31	59		000.511.7	535	5223C EE AS	01.024.3	206		01.065.2	316
321 MYR46	00.280.4/G46	60		000.512.7	535	322 CCD	01.024.4	116	522 CL90	01.065.4	83
321 MYR53	00.280.4/G53	61		000.513.7	535	5223A EE AS	01.025.3	206		01.066.2	316
321 MYN61	00.280.4/G61	62		000.514.7	535	322 CC	01.025.4	115		01.066.3	159
321 MYN71	00.280.4/G71	63		000.515.7	535	5223P EE AS	01.026.3	206	322 MT	01.066.4	85
321 MYN74	00.280.4/G74	64		000.516.7	535	522 MC	01.027.4	115	322 TT	01.067.4	85
521 MYR12	00.282.4/G12	58		000.517.7	537	522 CC	01.028.4	117		01.068.3	159
521 MYR31	00.282.4/G31	59		000.518.7	537		01.029.2	232	522 MT	01.068.4	85
521 MYR46	00.282.4/G46	60		000.519.7	537	322 CE	01.029.3	201	522 TT	01.069.4	86
521 MYR53	00.282.4/G53	61		000.523.7	973	522 CFP	01.029.4	117		01.070.3	452
521 MYN61	00.282.4/G61	62		000.524.7	973	522 CCD	01.030.4	117	522 CC SUP	01.070.4	118
521 MYN71	00.282.4/G71	63		000.525.7	973		01.032.3	232	PED 502 S	01.072.4N	138
521 MYN74	00.282.4/G74	64		000.526.7	973		01.033.3	232	5223P CC	01.073.4	111
	00.283.1	364		000.527.7	973		01.034.3	232	522 MC SUP	01.074.4	115
	00.284.0X	177		000.528.7	973	5223C CC	01.034.4	111		01.078.2	223
521 MRE	00.287.3	196		000.530.7	536		01.035.2	208	322 CTT	01.078.4	86
	00.305.0X	177		000.531.7	536		01.035.3	232	522 CTT	01.079.4	87
	00.306.0	169		000.532.7	536	5223A CC	01.035.4	111		01.080.2	152
DF1	00.307.0	363		000.533.7	536		01.036.2	208	PEDS 502 M	01.080.4N	139
	00.332.0X	177		000.534.7	536		01.036.3	232		01.081.2	152
	00.333.0X	177		000.535.7	536	322 CC SUP	01.036.4	116	PEDS 502 B	01.081.4N	139
	00.336.0X	177		000.536.7	536	582 ME	01.037.3	318	322 CL90	01.082.4	83
	00.341.0	157		000.552.7	603	322 MC SUP	01.037.4	114	582 MRE	01.083.3	319
	00.342.0	157		000.553.7	603		01.038.2	232	322 MCS	01.083.4	125
	00.343.0	157		000.554.7	603	582 EE	01.038.3	318	PED EM	01.087.4N	132
	00.344.0	169		000.555.7	603	322 EED	01.039.3	203	PED ES	01.088.4N	132
	00.345.0	169		000.556.7	603	522 EED	01.040.3	204		01.089.4	451
	00.346.0	169		000.557.7	603		01.041.2	89	322 MRE	01.093.3	207
	00.347.0	169		000.558.7	603	382 ME	01.041.3	318		01.094.3	171
	00.350.0	170	522 ORM	01.001.4	120	322 CT	01.041.4	86	522 ME MIC 01	01.097.4	218
	00.351.0	170	522 ANDM	01.002.4	120		01.042.2	227	322 ME MIC 01	01.098.4	216
	00.355.0	170	382 EE	01.003.3	318	522 CT	01.042.4	87	5223C EE MIC 01	01.099.4	220
	00.360.1	168	522 MCS	01.004.4	125		01.043.2	227		01.100.3	171
	00.370.0X	177		01.005.3	159		01.044.2	227	522 EE MIC 01	01.100.4	219
	00.379.0	175	522 2OR	01.005.4	121		01.044.4	450		01.101.3	171
	00.392.0X	177	522 2AND	01.006.4	121		01.045.2	227	322 EE MIC 01	01.101.4	217
	00.393.0X	177		01.007.3	223	522 EFP	01.045.3	205	5223A EE MIC 01	01.109.4	220
	00.394.0	169		01.008.3	452		01.046.2	227	5223P EE MIC 01	01.110.4	220
	00.395.0	169	582 MC	01.008.4	317		01.046.4	451	522 ME MIC 02	01.111.4	218
	00.396.0	170	522 ME	01.009.3	202		01.047.2	227	PED EB	01.115.4N	132
	00.397.0	170	322 ORM	01.009.4	118		01.048.2	227	PED 502 SR	01.125.4N	150
	00.398.0	157	522 EE	01.010.3	204		01.049.2	228	PED 502 BS	01.126.4N	138
	00.399.0	157	322 ANDM	01.010.4	118	322 EFP	01.049.3	204	PED EBS	01.127.4N	132
	00.402.0	314	322 ME	01.011.3	201	322 LL	01.049.4	88	PEDS 502 S	01.128.4N	139
	00.406.0	924	322 2OR	01.011.4	119		01.050.2	228	PEDS 502 BS	01.129.4N	139
	00.407.0	925	322 EE	01.012.3	203	322 EE AS	01.050.3	205	PED 302 P	01.133.4N	151
	00.413.0	157	322 2AND	01.012.4	119	522 LL	01.050.4	88	PED 502 MA	01.135.4N	140
	00.414.0	157	382 MC	01.013.4	317		01.051.2	227	PED 502 BA	01.136.4N	140
	00.441.0	154		01.014.2	208		01.051.3	138	PED 502 SA	01.137.4N	140
	00.441.1	160	382 CC	01.014.4	317		01.052.2	227	PED 502 BSA	01.138.4N	140
	00.445.0	174		01.015.2	208	522 EE AS	01.052.3	205	PEDS 502 MA	01.139.4N	141
	00.446.0	174	582 CC	01.015.4	317	PED 502 M	01.052.4N	138	PEDS 502 BA	01.140.4N	141
	00.447.0	174	322 MEA	01.017.3	201	PED 502 B	01.053.4N	138	PEDS 502 SA	01.141.4N	141
	00.448.0	174	322 ME AS	01.018.3	202		01.054.2	89	PEDS 502 BSA	01.142.4N	141
	00.466.0	174		01.019.2	208	322 ML90	01.054.4	81	PEDS EM	01.143.4N	133
	00.470.0X	176	522 ME AS	01.019.3	203		01.055.2	319	PEDS EB	01.144.4N	133
	00.476.0X	176		01.020.2	208	322 LL90	01.055.4	82	PEDS ES	01.145.4N	133
	00.477.0X	176	522 CE	01.020.3	202	522 ML90	01.056.4	81	PEDS EBS	01.146.4N	133
	00.486.0	169		01.021.2	208	522 LL90	01.057.4	82	PEDS 502 SR	01.147.4N	150
	00.487.0	169	5223C EE	01.021.3	206	5223P LL90	01.058.4	84	PED EEM	01.148.4N	134
	00.488.0	169	322 CFP	01.021.4	116	5223C LL90	01.059.4	84	PED EEB	01.149.4N	134
	00.514.0	925		01.022.2	208	5223A LL90	01.060.4	84	PED EES	01.150.4N	134

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
PED EEBS	01.151.4N	134
PEDS EEM	01.152.4N	135
PEDS EEB	01.153.4N	135
PEDS EES	01.154.4N	135
PEDS EEBS	01.155.4N	135
PEDS 302 P	01.156.4N	151
PED 502 M+PEDS EB		
	01.157.4N	152
	01.158.4	136
	01.159.4	136
PEDS EBR	01.161.4N	133
522 MRC	01.176.4	123
382 MRE	01.177.4	319
322 ME MIC 02	01.179.4	216
322 EE MIC 02	01.180.4	217
522 EE MIC 02	01.181.4	219
5223C EE MIC 02	01.182.4	220
5223A EE MIC 02	01.183.4	220
5223P EE MIC 02	01.184.4	220
522 MYR12	01.197.4/G12	65
522 MYR31	01.197.4/G31	66
522 MYR46	01.197.4/G46	67
522 MYR53	01.197.4/G53	68
522 MYN61	01.197.4/G61	69
522 MYN71	01.197.4/G71	70
522 MYN74	01.197.4/G74	71
322 MYR12	01.198.4/G12	65
322 MYR31	01.198.4/G31	66
322 MYR46	01.198.4/G46	67
322 MYR53	01.198.4/G53	68
322 MYN61	01.198.4/G61	69
322 MYN71	01.198.4/G71	70
322 MYN74	01.198.4/G74	71
	01.202.3	321
522 MRE	01.203.3	207
5823A EE	01.208.3	320
5823C EE	01.209.3	320
5823P EE	01.210.3	320
582S ME	01.217.3	215
582S EE	01.218.3	215
582S MRE	01.219.3	215
322S ME	01.220.3	213
322S EE	01.221.3	213
522S ME	01.222.3	214
522S EE	01.223.3	214
522S MRE	01.224.3	214
322S MRE	01.225.3	213
MLD2	02.001.2	371
324 ME	02.001.3	239
324 MC	02.001.4	129
TA2	02.002.2	372
324 MEA	02.002.3	239
324 MCA	02.002.4	129
TB2	02.003.2	372
324 ME AS	02.003.3	239
324 CFP	02.003.4	129
TL2	02.004.2	371
324 EFP	02.004.3	239
324 CC	02.004.4	129
324 EE	02.005.3	240
324 CCD	02.005.4	129
324 EE AS	02.006.3	240
524 MC	02.006.4	130
324 EED	02.007.3	240
524 CFP	02.007.4	130
524 ME	02.008.3	241
524 CC	02.008.4	130
TC2	02.009.2	372
524 ME AS	02.009.3	241
524 CCD	02.009.4	130
524 EFP	02.010.3	241
5243C CC	02.010.4	130
524 EE	02.011.3	242
5243A CC	02.011.4	130
524 EE AS	02.012.3	242
5243P CC	02.012.4	130
524 EED	02.013.3	242
5243C EE	02.014.3	242
5243A EE	02.015.3	242
5243P EE	02.016.3	242
5243C EE AS	02.017.3	242
5243A EE AS	02.018.3	242
5243P EE AS	02.019.3	242
	02.030.2	237
	02.031.2	237
	02.032.2	237
	02.033.2	237
	02.034.2	237
	02.037.2	373
SL2	02.038.1	370
SLB2	02.039.1	370
	02.042.2	243
	02.043.2	243
	02.044.2	243
252 MC	02.050.4	367
252 CC	02.051.4	367
252 CCD	02.052.4	367
252 CFP	02.053.4	367
253C CC	02.054.4	367
253A CC	02.055.4	367
253P CC	02.056.4	367
324 LL90	02.058.4	101
324 ML90	02.059.4	101
524 LL90	02.060.4	101
524 ML90	02.061.4	101
5243C LL90	02.062.4	102
5243A LL90	02.063.4	102
5243P LL90	02.064.4	102
5243C ML90	02.065.4	102
5243A ML90	02.066.4	102
5243P ML90	02.067.4	102
252 ME	02.070.3	368
252 EE	02.071.3	369
252 EFP	02.072.3	368
252 ME AS	02.073.3	368
252 EE AS	02.074.3	369
253C EE	02.075.3	369
253A EE	02.076.3	369
253P EE	02.077.3	369
253C EE AS	02.078.3	369
253A EE AS	02.079.3	369
253P EE AS	02.080.3	369
DP 2018 F	03.003.4	484
DP 2005	03.009.4	485
305 LL	03.011.4	37
TRP 8	03.016.4	422
DP 2006 F	03.017.4	480
DP 2010 E	03.020.4	478
	03.020.4/S	479
	03.023.4	486
	03.024.4	37
	03.025.4	422
	03.026.4	481
352 MC	03.032.4	375
352 CC	03.033.4	375
353C CC	03.034.4	375
353A CC	03.035.4	375
353P CC	03.036.4	375
DP 2010	03.042.4	482
	03.043.4	483
	03.044.4	37
	03.045.4	423
352 CCD	03.046.4	375
352 CFP	03.047.4	375
352 ME	03.070.3	376
352 EE	03.071.3	377
352 ME AS	03.073.3	376
352 EE AS	03.074.3	377
353C EE	03.075.3	377
353A EE	03.076.3	377
353P EE	03.077.3	377
353C EE AS	03.078.3	377
353A EE AS	03.079.3	377
353P EE AS	03.080.3	377
352 EFP	03.081.3	376
SL3	03.082.1	378
	04.002.4	399
	04.003.4	399
	05.001.2	955
731 MC	05.001.4	938
	05.002.2	955
731 CC	05.002.4	939
	05.003.2	955
731 CCD	05.003.4	940
	05.004.2	955
731 CFP	05.004.4	941
	05.005.2	955
751 MC	05.005.4	938
	05.006.2	955
751 CC	05.006.4	939
	05.007.2	955
751 CCD	05.007.4	940
	05.008.2	955
751 CFP	05.008.4	941
	05.009.2	955
951 ME 01	05.009.4	343
	05.010.2	955
731 ME 00	05.010.4	944
731 ME 01	05.011.4	944
	05.012.2	955
731 ME 02	05.012.4	944
	05.013.2	955
731 ME 03	05.013.4	944
	05.014.2	955
731 ME 04	05.014.4	944
	05.015.2	955
731 MEA 00	05.015.4	944
	05.016.2	955
731 MEA 01	05.016.4	944
	05.017.2	955
731 MEA 02	05.017.4	944
	05.018.2	955
731 MEA 03	05.018.4	944
	05.019.2	955
731 MEA 04	05.019.4	944
	05.020.2	955
731 ME AS 00	05.020.4	945
CS751	05.021.2	953
731 ME AS 01	05.021.4	945
CS731	05.022.2	953
731 ME AS 02	05.022.4	945
TD751	05.023.2	952
731 ME AS 03	05.023.4	945
TS751	05.024.2	952
731 ME AS 04	05.024.4	945
BM751	05.025.2	951
731 EE 00	05.025.4	947
DC751	05.026.2	951
731 EE 01	05.026.4	947
DR751	05.027.2	951
731 EE 02	05.027.4	947
BS951	05.028.1	350
DD751	05.028.2	953
731 EE 03	05.028.4	947
BS851	05.029.1	334
CS851	05.029.2	337
731 EE 04	05.029.4	947
BM851	05.030.2	334
731 EE AS 00	05.030.4	948
TD851	05.031.2	335
731 EE AS 01	05.031.4	948
TS851	05.032.2	335
731 EE AS 02	05.032.4	948
DC851	05.033.2	336
731 EE AS 03	05.033.4	948
DR851	05.034.2	336
731 EE AS 04	05.034.4	948
	05.035.2	954
731 EFP 00	05.035.4	946
	05.036.2	955
731 EFP 01	05.036.4	946
	05.037.2	955
731 EFP 02	05.037.4	946
731 EFP 03	05.038.4	946
	05.039.2	955
731 EFP 04	05.039.4	946
751 ME 00	05.040.4	944
751 ME 01	05.041.4	944
751 ME 02	05.042.4	944
751 ME 03	05.043.4	944
751 ME 04	05.044.4	944
751 ME AS 00	05.045.4	945
751 ME AS 01	05.046.4	945
751 ME AS 02	05.047.4	945
	05.048.2	333
751 ME AS 03	05.048.4	945
	05.049.2	333
751 ME AS 04	05.049.4	945
	05.050.2	333
751 EE 00	05.050.4	947
	05.051.2	333
751 EE 01	05.051.4	947
	05.052.1	338
	05.052.2	333
751 EE 02	05.052.4	947
	05.053.1	338
	05.053.2	950
751 EE 03	05.053.4	947
	05.054.1	338
	05.054.2	950
751 EE 04	05.054.4	947
	05.055.1	338
	05.055.2	950
751 EE AS 00	05.055.4	948
	05.056.1	338
	05.056.2	950
751 EE AS 01	05.056.4	948
	05.057.1	338

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	05.057.2	950	7513A EE AS 02	05.092.4	949	431 MLL	05.174.4	48	521P EE AS	07.003.3	267
751 EE AS 02	05.057.4	948	7513A EE AS 03	05.093.4	949	421 MLL	05.175.4	48	521P ME AS	07.004.3	265
	05.058.1	338	7513A EE AS 04	05.094.4	949	451 CC	05.177.4	105	521P CE	07.005.3	265
	05.058.2	950	751 EFP 00	05.095.4	946	951 MC	05.178.4	340	521P3C EE	07.006.3	268
751 EE AS 03	05.058.4	948	751 EFP 01	05.096.4	946	951 EE 01	05.179.4	344	521P3A EE	07.007.3	268
	05.059.1	338	751 EFP 02	05.097.4	946	951 EE 02	05.180.4	344		07.008.2	223
	05.059.2	950	751 EFP 03	05.098.4	946	951 CC	05.183.4	340	521P3P EE	07.008.3	268
751 EE AS 04	05.059.4	948	751 EFP 04	05.099.4	946	951 ME AS 01	05.184.4	343		07.009.2	224
	05.060.1	338	851 ME AS 00	05.100.4	329	951 ME AS 02	05.185.4	343	521P3C EE AS	07.009.3	269
7513C EE 00	05.060.4	949	851 ME AS 01	05.101.4	329	951 EE AS 01	05.188.4	344		07.010.2	224
7513C EE 01	05.061.4	949	DF851	05.102.2	337	951 EE AS 02	05.189.4	344	521P3A EE AS	07.010.3	269
	05.062.1	349	851 ME AS 02	05.102.4	329	9513C EE 01	05.192.4	345		07.011.2	226
7513C EE 02	05.062.4	949	851 ME AS 03	05.103.4	329	9513C EE 02	05.193.4	345	521P3P EE AS	07.011.3	269
	05.063.1	349	851 ME AS 04	05.104.4	329	9513C CC	05.196.4	341		07.012.2	279
7513C EE 03	05.063.4	949	851 EE AS 00	05.105.4	331	9513A EE 01	05.197.4	345		07.012.4	247
	05.064.1	349	851 EE AS 01	05.106.4	331	9513A EE 02	05.198.4	345		07.013.2	279
CS951	05.064.2	350	851 EE AS 02	05.107.4	331		05.200.1	179		07.013.4	247
7513C EE 04	05.064.4	949	851 EE AS 03	05.108.4	331		05.201.1	179		07.014.2	279
	05.065.1	349	851 EE AS 04	05.109.4	331	9513A CC	05.201.4	341		07.014.4	247
	05.065.2	351	8513C EE 00	05.110.4	332		05.202.1	179		07.015.2	279
7513A EE 00	05.065.4	949	8513C EE 01	05.111.4	332	9513P EE 01	05.202.4	345		07.015.4	247
	05.066.1	349	8513C EE 02	05.112.4	332		05.203.1	179		07.016.2	279
	05.066.2	351		05.113.1	338	9513P EE 02	05.203.4	345		07.016.4	247
7513A EE 01	05.066.4	949	8513C EE 03	05.113.4	332		05.204.1	179		07.017.2	279
	05.067.1	349		05.114.1	338	9513P CC	05.206.4	341		07.017.4	247
	05.067.2	347	8513C EE 04	05.114.4	332	9513C EE AS 01	05.207.4	345		07.018.2	279
7513A EE 02	05.067.4	949	8513A EE 00	05.115.4	332	9513C EE AS 02	05.208.4	345		07.018.4	247
	05.068.1	349	8513A EE 01	05.116.4	332	9513A EE AS 01	05.209.4	345		07.019.2	279
	05.068.2	347	8513A EE 02	05.117.4	332	9513A EE AS 02	05.210.4	345		07.019.4	247
7513A EE 03	05.068.4	949	8513A EE 03	05.118.4	332	9513P EE AS 01	05.211.4	345		07.020.2	279
	05.069.1	349	8513A EE 04	05.119.4	332	9513P EE AS 02	05.212.4	345		07.020.4	247
	05.069.2	348	851 EFP 00	05.120.4	330	431 MT	05.213.4	44		07.021.2	279
7513A EE 04	05.069.4	949	851 EFP 01	05.121.4	330	431 TT	05.214.4	45		07.021.4	247
	05.070.1	349	851 EFP 02	05.122.4	330	451 MT	05.215.4	44		07.022.2	279
	05.070.2	348	851 EFP 03	05.123.4	330	451 TT	05.216.4	45		07.022.4	247
731 MCA	05.071.4	938	851 EFP 04	05.124.4	330	451 LL	05.217.4	46		07.023.2	280
851 ME 00	05.072.4	329	8513C EE AS 00	05.125.4	332	451 MLL	05.219.4	49	2x321P ME	07.023.3	266
851 ME 01	05.073.4	329	8513C EE AS 01	05.126.4	332	431 MRU	05.220.4	47		07.024.2	280
851 ME 02	05.074.4	329	8513C EE AS 02	05.127.4	332	451 MRU	05.221.4	47	2x321P ME AS	07.024.3	267
851 ME 03	05.075.4	329	8513C EE AS 03	05.128.4	332	451 MC	05.230.4	105		07.025.2	280
851 ME 04	05.076.4	329	8513C EE AS 04	05.129.4	332	451 ME 01	05.238.4	184	521P EED	07.025.3	266
851 MC	05.077.4	325	8513A EE AS 00	05.130.4	332	451 ME 02	05.239.4	184		07.026.2	280
851 CC	05.078.4	325	8513A EE AS 01	05.131.4	332	451 ME AS 01	05.240.4	184	522P ME	07.026.3	264
851 CCD	05.079.4	326	8513A EE AS 02	05.132.4	332	451 ME AS 02	05.241.4	184		07.027.2	280
851 EE 00	05.080.4	331	8513A EE AS 03	05.133.4	332	451 EE 01	05.242.4	186	522P EE	07.027.3	266
851 EE 01	05.081.4	331	8513A EE AS 04	05.134.4	332	451 EE 02	05.243.4	186		07.028.2	280
	05.082.2	187	851 CFP	05.135.4	326	451 EE AS 01	05.244.4	186	522P3C EE	07.028.3	268
851 EE 02	05.082.4	331	431 MP	05.136.4	40	451 EE AS 02	05.245.4	186		07.029.2	280
	05.083.2	187	451 MP	05.137.4	40	451 CE 01	05.246.4	185	522P3A EE	07.029.3	268
851 EE 03	05.083.4	331	431 MR	05.138.4	41	451 CE 02	05.247.4	185		07.030.2	280
	05.084.2	187	451 MR	05.139.4	41	455 MC	05.250.4	104	522P3P EE	07.030.3	268
851 EE 04	05.084.4	331	431 MRL	05.140.4	42	455 CC	05.252.4	104		07.031.2	280
	05.085.2	187	451 MRL	05.141.4	42	630 ME AS	05.254.4	178	522P3C EE AS	07.031.3	269
7513C EE AS 00	05.085.4	949	431 MGR	05.142.4	43	455 ME 01	05.255.4	181		07.032.2	280
	05.086.2	187	431 MGG	05.143.4	43	455 ME 02	05.256.4	181	522P3A EE AS	07.032.3	269
7513C EE AS 01	05.086.4	949	431 MGV	05.144.4	43	455 ME AS 01	05.257.4	181	522P3P EE AS	07.033.3	269
	05.087.2	187	431 MGN	05.145.4	43	455 ME AS 02	05.258.4	181	522P ME AS	07.034.3	265
7513C EE AS 02	05.087.4	949	451 MGR	05.146.4	43	455 EE 01	05.259.4	183	522P EE AS	07.035.3	267
	05.088.2	187	451 MGG	05.147.4	43	455 EE 02	05.260.4	183		07.039.2	223
7513C EE AS 03	05.088.4	949	451 MGV	05.148.4	43	455 EE AS 01	05.261.4	183		07.040.2	223
	05.089.2	187	451 MGN	05.149.4	43	455 EE AS 02	05.262.4	183		07.041.2	280
7513C EE AS 04	05.089.4	949	8513C CC	05.150.4	327	455 CE 01	05.263.4	182		07.042.2	280
	05.090.2	187	8513A CC	05.151.4	327	455 CE 02	05.264.4	182		07.043.2	280
7513A EE AS 00	05.090.4	949	7513C CC	05.152.4	942		06.001.2	361		07.044.2	280
	05.091.2	187	7513A CC	05.153.4	942	152 EFP	06.001.4	354		07.045.2	280
7513A EE AS 01	05.091.4	949	951 ME 02	05.162.4	343	521P ME	07.001.3	264		07.046.2	280
	05.092.2	187	431 LL	05.169.4	46	521P EE	07.002.3	266		07.047.2	280

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	07.048.2	280	521B3P EE	07.108.3	286	504 MB UL	08.065.4	30	305 MGN	08.223.4	28
	07.049.0	154	521B3C EE AS	07.109.3	286	2.304 MB UL	08.067.4	30	305 MGR UL	08.224.4	28
	07.049.2	280	521B3A EE AS	07.110.3	286	2.314 MB UL	08.068.4	30	305 MGG UL	08.225.4	28
	07.050.2	280	521B3P EE AS	07.111.3	286	2.304 MB	08.085.4	29	305 MGV UL	08.226.4	28
451P ME	07.050.3	252	2x321B ME	07.112.3	285	2.304 MB CU	08.086.4	31	305 MGN UL	08.227.4	28
	07.051.2	249	2x321B ME AS	07.113.3	285	504 MB CU	08.087.4	31	204 MGR	08.228.4	27
451P EE	07.051.3	252	521B EED	07.114.3	285	2.314 MB	08.089.4	29	204 MGG	08.229.4	27
	07.052.2	223		07.125.0	303		08.092.1	399	204 MGV	08.230.4	27
451P ME AS	07.052.3	253		07.126.0	303	505 MB	08.094.4	29	204 MGN	08.231.4	27
	07.053.2	223		07.127.0	303	204 MA	08.104.4	17	204 MGR UL	08.232.4	27
451P EE AS	07.053.3	253		07.145.0	303	204 MB	08.105.4	17	204 MGG UL	08.233.4	27
	07.054.2	225		07.146.0	303	204 MR	08.111.4	18	204 MGV UL	08.234.4	27
451P CE	07.054.3	253		07.147.0	303	314 MV	08.116.4	19	204 MGN UL	08.235.4	27
	07.055.2	225		07.X01...	263	204 MS	08.117.4	18	205 MGR	08.236.4	28
	07.056.2	278		07.X11...	263	205 MR UL	08.119.4	25	205 MGG	08.237.4	28
	07.057.2	226		07.Y01...	263		08.121.4	401	205 MGV	08.238.4	28
	07.058.2	280		07.Y02...	283	204 MV	08.125.4	19	205 MGN	08.239.4	28
	07.059.2	280		07.Y11...	263		08.127.4	400	205 MGR UL	08.240.4	28
	07.060.2	223		07.Y21...	263	204 MB UL	08.130.4	20	205 MGG UL	08.241.4	28
	07.062.2	279		07.Y31...	251		08.133.4	400	205 MGV UL	08.242.4	28
	07.063.2	279		08.015.2	31	205 MA	08.141.4	22	205 MGN UL	08.243.4	28
	07.064.2	279		08.017.2	31	2.305 MB	08.146.4	29	314 MGR	08.244.4	27
	07.065.2	279		08.021.4	398	204 MV UL	08.149.4	21	314 MGG	08.245.4	27
	07.066.2	279		08.022.4	398	315 MA UL	08.151.4	24	314 MGV	08.246.4	27
	07.067.2	279		08.023.4	398	315 MS UL	08.152.4	26	314 MGN	08.247.4	27
	07.068.2	279		08.025.4	398	315 MV	08.153.4	24	314 MGR UL	08.248.4	27
	07.069.2	279		08.026.4	398		08.156.4	430	314 MGG UL	08.249.4	27
	07.070.2	279		08.027.4	398	205 MB	08.157.4	22	314 MGV UL	08.250.4	27
	07.071.2	279	504 MB CU US	08.028.4	31	314 MV UL	08.158.4	21	314 MGN UL	08.251.4	27
	07.072.2	279	304 MA	08.030.4	17	204 MS UL	08.160.4	21	315 MGR	08.252.4	28
	07.076.2	258	304 MB	08.031.4	17	205 MA UL	08.169.4	24	315 MGG	08.253.4	28
	07.077.2	258	304 MR	08.032.4	18	204 MA UL	08.172.4	19	315 MGV	08.254.4	28
	07.078.2	258	304 MS	08.033.4	18	205 MR	08.173.4	23	315 MGN	08.255.4	28
	07.079.2	259	304 MV	08.034.4	19	315 MB UL	08.175.4	25	315 MGR UL	08.256.4	28
	07.080.2	259	314 MA	08.035.4	17		08.179.4	442	315 MGG UL	08.257.4	28
	07.081.2	226	314 MB	08.036.4	17		08.180.4	390	315 MGV UL	08.258.4	28
	07.082.2	260	314 MR	08.037.4	18		08.181.4	390	315 MGN UL	08.259.4	28
	07.083.2	260	314 MS	08.038.4	18	PED 304 M	08.184.4	137	PED 314 M	08.282.4	137
	07.084.2	260		08.039.3	407	205 MS	08.185.4	23		08.296.4	403
	07.085.2	260		08.039.4	399	205 MV	08.186.4	24		08.297.4	403
	07.086.2	260	305 MA	08.040.4	22	205 MB UL	08.187.4	25		08.298.4	404
	07.087.2	260	305 MB	08.041.4	22	315 MR UL	08.188.4	25		08.299.4	404
	07.090.2	155	305 MR	08.042.4	23	205 MS UL	08.189.4	26		08.300.4	405
	07.091.2	155	305 MS	08.043.4	23	315 MV UL	08.190.4	26	PED 504 M	08.303.4N	146
	07.092.2	155	305 MV	08.044.4	24	205 MV UL	08.191.4	26		08.304.4	440
	07.093.2	155	315 MA	08.045.4	22	2.315 MB	08.192.4	29	PED 504 B	08.304.4N	146
	07.094.2	155	315 MB	08.046.4	22	505 MB UL	08.193.4	30	PED 504 S	08.305.4N	146
	07.095.2	155	315 MR	08.047.4	23	2.305 MB UL	08.194.4	30		08.306.4	38
	07.096.2	155		08.048.2	444	2.315 MB UL	08.195.4	30	PED 504 BS	08.306.4N	146
	07.097.2	155	315 MS	08.048.4	23	204 MR UL	08.196.4	20		08.307.4	38
	07.098.2	155		08.049.3	407	PEDN 304 M	08.197.4N	142	PEDS 304 M	08.307.4N	143
	07.099.2	155		08.049.4	399	PEDN 304 B	08.198.4N	142	PEDS 304 B	08.308.4N	143
	07.100.2	155	304 MA UL	08.050.4	19	PED 305 M	08.204.4	137	PEDS 304 S	08.309.4N	143
	07.101.1	156	304 MB UL	08.051.4	20	PEDN 304 S	08.207.4N	142	PEDS 304 BS	08.310.4N	143
521B ME	07.101.3	284	304 MR UL	08.052.4	20		08.209.4	38	PEDN 304 MA	08.311.4N	144
	07.102.2	287	304 MS UL	08.053.4	21	PEDN 304 BS	08.209.4N	142	PEDN 304 BA	08.312.4N	144
521B EE	07.102.3	285	304 MV UL	08.054.4	21	304 MGR	08.212.4	27	PEDN 304 SA	08.313.4N	144
	07.103.2	287	305 MA UL	08.055.4	24	304 MGG	08.213.4	27	PEDN 304 BSA	08.314.4N	144
521B EE AS	07.103.3	285	305 MB UL	08.056.4	25	304 MGV	08.214.4	27	PEDS 304 MA	08.315.4N	145
	07.104.2	288	305 MR UL	08.057.4	25	304 MGN	08.215.4	27	PEDS 304 BA	08.316.4N	145
521B ME AS	07.104.3	284	305 MS UL	08.058.4	26	304 MGR UL	08.216.4	27	PEDS 304 SA	08.317.4N	145
	07.105.2	288	305 MV UL	08.059.4	26	304 MGG UL	08.217.4	27	PEDS 304 BSA	08.318.4N	145
521B CE	07.105.3	284	314 MA UL	08.060.4	19	304 MGV UL	08.218.4	27	PEDS 504 M	08.319.4N	147
	07.106.2	289	314 MB UL	08.061.4	20	304 MGN UL	08.219.4	27	PEDS 504 B	08.320.4N	147
521B3C EE	07.106.3	286	314 MR UL	08.062.4	20	305 MGR	08.220.4	28	PEDS 504 S	08.321.4N	147
	07.107.2	156	314 MS UL	08.063.4	21	305 MGG	08.221.4	28	PEDS 504 BS	08.322.4N	147
521B3A EE	07.107.3	286	504 MB	08.064.4	29	305 MGV	08.222.4	28	PED 504 MA	08.323.4N	148

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
PED 504 BA	08.324.4N	148		10.029.4	454		11.050.4	394	FR 2-08-05-S	16.020.3	716
PED 504 SA	08.325.4N	148		10.035.4	446	VNR 3/8 FF	11.053.4	396	STF 2	16.021.0	766
PED 504 BSA	08.326.4N	148		10.042.4	409		11.055.4	394	FR 3-08-05-S	16.021.3	718
PEDS 504 MA	08.327.4N	149		10.043.4	410		11.056.4	395	FR 4-08-05-S	16.022.3	720
PEDS 504 BA	08.328.4N	149		10.044.4	410		11.059.4	395	FIL 4-30-A	16.023.3	680
PEDS 504 SA	08.329.4N	149		10.057.4	426		11.066.4	384	MFIL 2-S	16.024.3	684
PEDS 504 BSA	08.330.4N	149		10.057.4/B	426		11.076.4	385	MFIL 3-S	16.025.3	684
	08.335.4	38		10.057.4/G	426		11.077.4	385	MFIL 4-S	16.026.3	684
	08.337.4	432		10.057.4/V	426		11.095.3	161	AKS 4-6	16.029.0	761
	08.341.4	36		10.058.4	426		11.098.3	161	SCR 3-P	16.029.4	742
	08.361.4	434		10.058.4/B	426		11.100.4	386	STF 3B	16.030.0	767
	08.362.4	436		10.058.4/G	426	VNR 1/2 FF	11.103.4	396	AVP 3-00	16.030.4	743
	08.363.4	438		10.058.4/V	426	RFU 1/8.2	12.000.4	381		16.031.0	762
PR1/NRB	08.520.0	97		10.060.4	426	RFU 1/8.3	12.000.4-1/4	381		16.032.0	762
DCN1	08.521.0	97		10.060.4/B	426	RFU 1/4	12.001.4	381	REG 2-08-SR	16.032.3	696
DCR1	08.522.0	97		10.060.4/G	426	RFU 3/8	12.002.4	381		16.033.0	762
DCV1	08.523.0	97		10.060.4/V	426	RFU 1/2	12.003.4	381	SCR 3-E	16.035.3	742
DCG1	08.524.0	97		10.061.4	458	RFUM 1/8	12.004.4	382	FIL 3-30-A	16.036.3	678
DCA1	08.525.0	97		10.069.4	93	RFUM 1/4	12.005.4	382	PAI 3-00	16.041.0	756
DCB1	08.526.0	97		10.070.4	93	RFB 1/8	12.006.4	383		16.044.0	798
PF1/40	08.527.0	97		10.071.4	92	RFB 1/4	12.007.4	383	CFIL 2-S	16.056.3	686
PF2/40	08.528.0	97		10.072.4	92	RFB 3/8	12.008.4	383	CFIL 3-S	16.057.3	686
PFBA2	08.534.0	98		10.073.4	92	RFB 1/2	12.009.4	383	CFIL 4-S	16.059.3	686
PFB2/40	08.535.0	97		10.079.4	427	RFU 1/8.1	12.010.4	381	REGP 4-08	16.060.3	702
PFB2/60	08.536.0	98		10.080.4	448	RFP 1/8.2	12.011.4	382	FR+L 6N-10-30-S	16.060.4	730
SSC/CD-V	08.537.0	98		10.081.4	472		12.018.4	382		16.061.0	762
SSC/CD-Z	08.538.0	98		10.082.4	472	RFU M5	12.047.4	381	FRL 6N-10-30-S	16.061.4	738
SSC/E-V	08.539.0	98	VNR 1/8 FF	11.000.4	394	RFB M5	12.049.4	383		16.062.0	762
SS1/CD	08.540.0	99	VNR 1/4 FF	11.001.4	395	REG 2-08	16.001.3	694		16.063.0	762
SS1/E	08.541.0	99		11.002.4	394	FR+L 2-08-25-S	16.001.4	724		16.064.0	762
SS1/CD-R	08.542.0	99		11.003.4	395	KIT 2-00	16.002.2	760		16.065.0	762
SS1/E-RC	08.543.0	99		11.004.4	394	FIL 2-25-S	16.002.3	676		16.067.0	762
	08.548.0	35		11.005.4	395	FRL 2-08-25-S	16.002.4	732		16.068.0	762
	08.549.0	35	VNR 1/8 MF	11.006.4	394	KIT 3-00	16.003.2	760		16.069.0	762
SSP1/CD	08.553.0	99		11.007.4	394	LUB 2-00	16.003.3	708	FIL 4N-05-A	16.070.3	772
SSP1/E	08.554.0	99	VNR 1/8 MFR	11.008.4	395	FR+L 3-08-30-S	16.003.4	726		16.070.4	692
SSP1/CD/R	08.555.0	99		11.009.4	394		16.004.2	764	LUB 4N-00	16.071.3	776
SSP1/E-RC	08.556.0	99	VNR M5 FF	11.010.4	394	FR 2-08-25-S	16.004.3	716		16.071.4	692
523 ME	09.001.3	235		11.011.4	394	FRL 3-08-30-S	16.004.4	734	FR 4N-08-05-A	16.073.3	778
523 MC	09.001.4	234	RSW 1/8	11.012.4	388		16.005.2	765	FR 4N-08-05-S	16.074.3	778
	09.002.2	236	RSW 1/4	11.013.4	388	REG 3-08	16.005.3	698	FIL 4N-05-S	16.078.3	772
523 EE	09.002.3	235	RSW 1/2	11.014.4	388		16.006.2	765	REG 4N-08	16.079.3	774
523 CC	09.002.4	234	RSTC 1/8	11.017.4	388	FIL 3-30-S	16.006.3	678	MREG 2-05	16.081.4	690
	09.003.2	236	RSTC 1/4	11.018.4	388	AKS 3	16.007.2	761		16.082.4	689
	09.004.2	236	RSFL 1/8	11.019.4	389	LUB 3-00	16.007.3	710	FR+L 4N-08-05-S	16.084.4	780
	09.005.2	236	RSFL 1/4	11.020.4	389	FR+L 4-08-30-S	16.007.4	728	FRL 4N-08-05-S	16.085.4	782
	09.006.2	236	RSFL 1/2	11.021.4	389	FR 3-08-30-S	16.008.3	718	SCR 5N-E	16.088.3	784
	09.007.2	236		11.024.4	394	FRL 4-08-30-S	16.008.4	736	SCR 4N-P	16.089.3	784
	09.008.2	236		11.027.4	394	REG 4-08	16.009.3	700	SCR 4N-E	16.090.3	784
	09.009.2	236		11.028.4	395	PAI 2-00	16.010.2	756	FR+L 5N-08-05-S	16.093.4	780
	09.010.2	236		11.030.4	395	FIL 4-30-S	16.010.3	680	FRL 5N-08-05-S	16.094.4	782
	10.001.4	462		11.031.4	394	STF 3	16.011.0	766		16.098.0	762
	10.003.3	470		11.032.4	395	STF 3A	16.011.2	766	FIL 5N-05-A	16.098.3	772
	10.003.4	476		11.033.4	395	LUB 4-00	16.011.3	712	FR 5N-08-05-A	16.099.3	778
AVP 2-00	10.004.3	740		11.034.4	394	MREG 2-08	16.011.4	690	PR 2-00	16.100.0	759
	10.009.4	463		11.035.4	394	PR 3-00	16.012.0	759	FIL 2K-05-A	16.100.3	800
	10.013.4	387		11.036.4	395	FR 4-08-30-S	16.012.3	720	FIL 3K-05-A	16.101.3	800
	10.014.4	387		11.037.4	395	SR-M3	16.013.3	748	FIL 4K-05-A	16.102.3	800
	10.015.4	392	RSW 3/8	11.039.4	388	REG 2-04	16.015.3	694	FR 2K-08-05-A	16.103.3	818
	10.016.4	392		11.040.4	395	FIL 2-05-S	16.016.3	676		16.104.0	762
	10.017.3	456		11.042.4	394	MREG 2-04	16.016.4	690	FR 3K-08-05-A	16.104.3	818
	10.018.3	447		11.044.4	384	FIL 3-05-S	16.017.3	678		16.105.0	762
	10.019.3	457		11.045.4	394	KIT 4-00	16.018.0	760	FR 4K-08-05-A	16.105.3	818
	10.020.3	460		11.046.4	394	FIL 4-05-S	16.018.3	680	FR+L 2K-08-05-A	16.106.3	822
	10.021.4	475	VNR 1/4 MF	11.047.4	395	MREG 1-08	16.018.4	690	FR+L 3K-08-05-A	16.107.3	822
	10.022.4	474		11.048.4	395	STF 4	16.019.0	767	FR+L 4K-08-05-A	16.108.3	822
	10.027.4	455		11.049.4	395	PR 4-00	16.020.0	759		16.109.0	762

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
FIL 6N-30-S	16.115.0	682		16.275.0	850	REG 3TK-08	16.341.3	808	AZ-CRS1	18.001.0	424
FIL 6N-30-A	16.116.0	682		16.276.0	850	FIL 3K-05-S	16.342.0	800	AZ-CRS2	18.002.0	424
FIL 6N-05-S	16.117.0	682		16.277.0	851	LUB 3K-00	16.343.0	816	AZ-CRS3	18.003.0	424
REG 6N-10	16.118.0	704		16.278.0	851	FR 3K-08-05-S	16.344.0	818	AZ-CRS4	18.004.0	424
LUB 6N-00	16.119.0	714		16.279.0	852	FR 3TK-08-05-S	16.344.3	820	AZ-CRSM	18.005.0	424
FR 6N-10-30-S	16.120.0	722		16.280.0	851	FR 3TK-08-05-A	16.344.4	820	AZ-CRS5	18.009.0	424
FR 6N-10-05-S	16.121.0	722		16.281.0	851	FR+L 3K-08-05-S	16.345.0	822		18.010.0	425
KIT 6N-00	16.122.0	760		16.282.0	850	MFIL 3K-S	16.346.0	802		18.011.0	425
STF 6N	16.123.0	768		16.283.0	850	CFIL 3K-S	16.347.0	804		18.012.0	425
STF 6NA	16.124.0	768		16.284.0	850	SR-M3K	16.348.0	824	2x521D ME	19.001.3	298
STF 6NB	16.125.0	768		16.285.0	850		16.349.0	837	521D EE	19.002.3	299
	16.132.2	762		16.289.0	836	SCR 3K-P	16.350.0	826	521D3A EE	19.003.3	299
	16.137.0	762	AVP 2MK-00	16.290.0	793	AVP 3K-00	16.351.0	830	521D3C EE	19.004.3	299
	16.140.0	762	SCR 2MK-P	16.291.0	795	PAI 3K-00	16.352.0	834	521D3P EE	19.005.3	299
	16.144.0	762	SCR 2MK-E	16.292.3	796	REGP 6K-08	16.353.0	840		19.006.3	300
	16.145.0	762	SR-M2MK	16.293.0	794	FIL 6K-05-S	16.354.0	838		19.007.3	300
	16.146.0	762	PAI 2MK-00	16.294.0	797	VNR 3K	16.355.0	832		19.008.3	300
AVP 6N-01	16.148.0	744	KIT 2MK-01	16.295.0	798	FIL 6K-05-A	16.356.0	838		19.010.3	301
SR-M6N	16.149.0	749	KIT 2MK-00	16.296.0	798		16.357.0	850		19.011.3	301
PAI 6N-00	16.150.0	757	STF 2MK	16.297.0	798	REG 6K-08	16.359.0	839		19.012.3	309
REGP 6H10	16.151.0	706	FR+L 2MK-08-05-S	16.298.0	792	LUB 6K-00	16.360.0	841		19.014.3	310
RPE 6N VNC	16.152.0	753	LUB 2MK-00	16.299.0	791	FR 6K-08-05-S	16.363.0	842		19.015.3	310
CFIL 6N-S	16.155.0	686	FR 2MK-08-05-S	16.300.0	790	FR 6K-08-05-A	16.364.0	842		19.016.3	310
MFIL 6N-S	16.156.0	684	REG 2K-08	16.301.0	806	FR+L 6K-08-05-S	16.365.0	843		19.023.0	303
	16.169.0	763	REG 2TK-08	16.301.3	808	FR+L 6K-08-05-A	16.366.0	843		19.024.0	303
	16.171.0	762	FIL 2K-05-S	16.302.0	800	MFIL 6K-S	16.367.0	838		19.025.0	303
	16.172.0	758	LUB 2K-00	16.303.0	816	CFIL 6K-S	16.368.0	838		19.030.0	303
RPE 2V NA	16.175.0	751	FR 2K-08-05-S	16.304.0	818	SR-M6K	16.369.0	844		19.031.0	303
	16.176.0	751	FR 2TK-08-05-S	16.304.3	820	SCR 6K-P	16.370.0	845		19.032.0	303
	16.177.0	751	FR 2TK-08-05-A	16.304.4	820	SCR 6K-E	16.370.3	845		19.K01...	295
	16.180.0	751	FR+L 2K-08-05-S	16.305.0	822	AVP 6K-00	16.371.0	846		19.K02...	295
	16.181.0	753	MFIL 2K-S	16.306.0	802	PAI 6K-00	16.372.0	848		19.K51...	307
	16.183.0	763	CFIL 2K-S	16.307.0	804	KIT 6K-00	16.373.0	849		19.X01...	295
	16.184.0	763	SR-M2K	16.308.0	824	KIT 6K-01	16.374.0	849		19.X02...	295
	16.186.0	769		16.309.0	850		16.375.0	848		19.X51...	307
	16.189.0	763	SCR 2K-P	16.310.0	826	VNR 6K	16.376.0	847		19.Y01...	295
	16.191.0	763	SCR 2K-E	16.310.3	828	M40-00	17.001.0	769		19.Y02...	295
	16.192.0	763	AVP 2K-00	16.311.0	830	M50-00	17.002.0	769		19.Y51...	307
	16.193.0	763	PAI 2K-00	16.312.0	834	M63-00	17.003.0	769		20.100.4	491
	16.194.0	763	KIT 2K-00	16.313.0	835		17.004.0	416		20.101.4	491
	16.195.0	769	KIT 2K-01	16.314.0	835		17.005.0	416		20.102.4	491
	16.196.0	788	VNR 2K	16.315.0	832		17.005.4	506		20.103.4	491
KIT 4N-00	16.201.0	760		16.319.0	837		17.006.0	418		20.104.4	491
PAI 4N-00	16.202.0	787		16.320.0	837		17.006.4	506		20.105.4	491
SR-M4N	16.203.0	786	REG 4K-08	16.321.0	806		17.007.0	416		20.106.4	491
	16.205.0	787	REG 4TK-08	16.321.3	808		17.007.4	506		20.107.4	491
FIL 5N-05-S	16.209.0	772	FIL 4K-05-S	16.322.0	800		17.008.0	416		20.108.4	491
LUB 5N-00	16.210.0	776	LUB 4K-00	16.323.0	816		17.008.4	506		20.109.4	491
FR 5N-08-05-S	16.211.0	778	FR 4K-08-05-S	16.324.0	818		17.009.0	419		20.110.4	491
REG 5N-08	16.212.0	774	FR 4TK-08-05-S	16.324.3	820		17.010.0	419		20.111.4	491
	16.213.2	788	FR 4TK-08-05-A	16.324.4	820		17.017.0	420		20.112.4	491
	16.214.0	810	FR+L 4K-08-05-S	16.325.0	822		17.036.0	770		20.113.4	491
	16.215.0	812	MFIL 4K-S	16.326.0	802		17.052.0	770		20.114.4	491
SR-M5N	16.216.0	786	CFIL 4K-S	16.327.0	804	M50-01	17.054.0	769		20.115.4	491
SCR 5N-P	16.217.0	784	SR-M4K	16.328.0	824		17.058.0	770		20.116.4	491
STF 4N	16.218.0	787		16.329.0	836		17.060.0	504		20.117.4	491
	16.230.0	814	SCR 4K-P	16.330.0	826		17.061.0	504	KSM032	21.001.3	531
	16.231.0	815	SCR 4K-E	16.330.3	828		17.062.0	504	KSM040	21.002.3	531
	16.232.0	788	AVP 4K-00	16.331.0	830		17.066.0	504	KSM050	21.003.3	531
	16.267.0	852	PAI 4K-00	16.332.0	834		17.067.0	504	KSM063	21.004.3	531
	16.268.0	852	KIT 4K-00	16.333.0	835		17.068.0	504	KSM080	21.005.3	531
	16.269.0	852	KIT 4K-01	16.334.0	835		17.069.0	504	KSM100	21.006.3	531
	16.270.0	850	VNR 4K	16.335.0	832		17.077.0	420	KSM125	21.007.3	531
	16.271.0	850		16.337.0	837		17.081.0	420	KSM160	21.008.3	531
	16.272.0	850		16.338.0	836		17.082.0	420	KSM200	21.009.3	531
	16.273.0	851	SCR 3K-E	16.340.3	828		17.090.0	417	KSM032P	21.011.3	531
	16.274.0	851	REG 3K-08	16.341.0	806		17.091.0	417	KSM040P	21.012.3	531

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
KSM050P	21.013.3	531
KSM063P	21.014.3	531
KSM080P	21.015.3	531
KSM100P	21.016.3	531
KSM125P	21.017.3	531
KSM160P	21.018.3	531
KSM200P	21.019.3	531
KSM032V	21.021.3	531
KSM040V	21.022.3	531
KSM050V	21.023.3	531
KSM063V	21.024.3	531
KSM080V	21.025.3	531
KSM100V	21.026.3	531
KSM125V	21.027.3	531
KSM160V	21.028.3	531
KSM200V	21.029.3	531
KSM032PV	21.031.3	531
KSM040PV	21.032.3	531
KSM050PV	21.033.3	531
KSM063PV	21.034.3	531
KSM080PV	21.035.3	531
KSM100PV	21.036.3	531
KSM125PV	21.037.3	531
KSM160PV	21.038.3	531
KSM200PV	21.039.3	531
SGM032	21.100.2	534
SGM040	21.101.2	534
SGM050	21.102.2	534
SGM063	21.103.2	534
SGM080	21.104.2	534
SGM100	21.105.2	534
SGM125	21.106.2	534
SGM160	21.107.2	534
SGM200	21.108.2	534
SGM032P	21.110.2	534
SGM040P	21.111.2	534
SGM050P	21.112.2	534
SGM063P	21.113.2	534
SGM080P	21.114.2	534
SGM100P	21.115.2	534
SGM125P	21.116.2	534
SGM160P	21.117.2	534
SGM200P	21.118.2	534
SGM032V	21.120.2	534
SGM040V	21.121.2	534
SGM050V	21.122.2	534
SGM063V	21.123.2	534
SGM080V	21.124.2	534
SGM100V	21.125.2	534
SGM125V	21.126.2	534
SGM160V	21.127.2	534
SGM200V	21.128.2	534
SGM032PV	21.130.2	534
	21.130.4	488
SGM040PV	21.131.2	534
SGM050PV	21.132.2	534
SGM063PV	21.133.2	534
SGM080PV	21.134.2	534
SGM100PV	21.135.2	534
SGM125PV	21.136.2	534
SGM160PV	21.137.2	534
SGM200PV	21.138.2	534
	21.141.4	640
	21.141.4 VT	640
	21.190.2	529
	21.191.2	529
	21.192.2	529
	21.193.2	529
	21.194.2	529
	21.195.2	529
	21.196.2	529
DSIS032	21.750.0	560
DSIS040	21.751.0	560
DSIS05063	21.752.0	560
DSIS080100	21.753.0	560
DSIS125	21.754.0	560
DSIS160200	21.755.0	560
DSIS032X	21.757.0	560
DSIS040X	21.758.0	560
DSIS05063X	21.759.0	560
DSIS080100X	21.760.0	560
DSIS125X	21.761.0	560
DSIS160200X	21.762.0	560
GD016	22.100.2	620
GD020	22.101.2	620
GD025	22.102.2	620
GD032	22.103.2	620
GD040	22.104.2	620
GD050	22.105.2	620
GD063	22.106.2	620
GD080	22.107.2	620
GD100	22.108.2	620
GD016P	22.110.2	620
GD020P	22.111.2	620
GD025P	22.112.2	620
GD032P	22.113.2	620
GD040P	22.114.2	620
GD050P	22.115.2	620
GD063P	22.116.2	620
GD080P	22.117.2	620
GD100P	22.118.2	620
GD016V	22.120.2	620
GD020V	22.121.2	620
GD025V	22.122.2	620
GD032V	22.123.2	620
GD040V	22.124.2	620
GD050V	22.125.2	620
GD063V	22.126.2	620
GD080V	22.127.2	620
GD100V	22.128.2	620
GD016PV	22.130.2	620
GD020PV	22.131.2	620
GD025PV	22.132.2	620
GD032PV	22.133.2	620
GD040PV	22.134.2	620
GD050PV	22.135.2	620
GD063PV	22.136.2	620
GD080PV	22.137.2	620
GD100PV	22.138.2	620
	24.032.7	537
	24.044.7	537
	24.050.7	537
	24.063.7	537
	24.085.7	537
KP032	25.004.3	972
KP040	25.005.3	972
KP050	25.006.3	972
KP063	25.007.3	972
KP080	25.008.3	972
KP100	25.009.3	972
KP032P	25.014.3	972
KP040P	25.015.3	972
KP050P	25.016.3	972
KP063P	25.017.3	972
KP080P	25.018.3	972
KP100P	25.019.3	972
KP032V	25.024.3	972
KP040V	25.025.3	972
KP050V	25.026.3	972
KP063V	25.027.3	972
KP080V	25.028.3	972
KP100V	25.029.3	972
KP032PV	25.034.3	972
KP040PV	25.035.3	972
KP050PV	25.036.3	972
KP063PV	25.037.3	972
KP080PV	25.038.3	972
KP100PV	25.039.3	972
	25.082.2	971
	25.083.2	971
	25.084.2	971
	25.085.2	971
	25.086.2	971
	25.087.2	971
	25.088.2	971
	25.089.2	971
	25.090.2	971
	25.091.2	971
	25.092.2	971
GP032	25.103.2	962
GP040	25.104.2	962
KR032	25.104.3	972
GP050	25.105.2	962
KR040	25.105.3	972
GP063	25.106.2	962
KR050	25.106.3	972
GP080	25.107.2	962
KR063	25.107.3	972
GP100	25.108.2	962
KR080	25.108.3	972
KR100	25.109.3	972
GP032P	25.113.2	962
GP040P	25.114.2	962
KR032P	25.114.3	972
GP050P	25.115.2	962
KR040P	25.115.3	972
GP063P	25.116.2	962
KR050P	25.116.3	972
GP080P	25.117.2	962
KR063P	25.117.3	972
GP100P	25.118.2	962
KR080P	25.118.3	972
KR100P	25.119.3	972
GP032V	25.123.2	962
GP040V	25.124.2	962
KR032V	25.124.3	972
GP050V	25.125.2	962
KR040V	25.125.3	972
GP063V	25.126.2	962
KR050V	25.126.3	972
GP080V	25.127.2	962
KR063V	25.127.3	972
GP100V	25.128.2	962
KR080V	25.128.3	972
KR100V	25.129.3	972
GP032PV	25.133.2	962
GP040PV	25.134.2	962
KR032PV	25.134.3	972
GP050PV	25.135.2	962
KR040PV	25.135.3	972
GP063PV	25.136.2	962
KR050PV	25.136.3	972
GP080PV	25.137.2	962
KR063PV	25.137.3	972
GP100PV	25.138.2	962
KR080PV	25.138.3	972
KR100PV	25.139.3	972
	26.001.2AC	552
CFIS032	26.001.2N	540
	26.002.2AC	552
CFIS040	26.002.2N	540
	26.003.2AC	552
CFIS050	26.003.2N	540
	26.004.2AC	552
CFIS063	26.004.2N	540
	26.005.2AC	552
CFIS080	26.005.2N	540
	26.006.2AC	552
CFIS100	26.006.2N	540
	26.007.2AC	552
CFIS125	26.007.2N	540
	26.008.2AC	552
CFIS160	26.008.2N	540
	26.009.2AC	552
CFIS200	26.009.2N	540
TS8T10	26.010.0	561
CFKS032	26.010.2N	540
TS12T16	26.011.0	561
CFKS040	26.011.2N	540
TST20	26.012.0	561
CFKS050	26.012.2N	540
TS25T32	26.013.0	561
CFKS063	26.013.2N	540
TST40	26.014.0	561
CFKS080	26.014.2N	540
TS50T63	26.015.0	561
CFKS100	26.015.2N	540
TS80T100	26.016.0	561
CFKS125	26.016.2N	540
TST125	26.017.0	561
CFKS160	26.017.2N	540
TS160T200	26.018.0	561
CFKS200	26.018.2N	540
SN12D16	26.019.0	562
	26.019.2AC	553
CMIS032	26.019.2N	539
SND20	26.020.0	562
	26.020.2AC	553
CMIS040	26.020.2N	539
SN25D32	26.021.0	562
	26.021.2AC	553
CMIS050	26.021.2N	539
SND40	26.022.0	562
	26.022.2AC	553
CMIS063	26.022.2N	539
SN50D63	26.023.0	562
	26.023.2AC	553
CMIS080	26.023.2N	539
SN80D100	26.024.0	562
	26.024.2AC	553
CMIS100	26.024.2N	539
	26.025.2AC	553
CMIS125	26.025.2N	539
	26.026.2AC	553
CMIS160	26.026.2N	539
	26.027.2AC	553
CMIS200	26.027.2N	539
CMKS032	26.028.2N	539

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
CMKS040	26.029.2N	539	CIN100	26.093.2N	545	MPA-359	26.247.0	663		26.375.0T	621
CMKS050	26.030.2N	539	SNINT032B	26.094.2N	546	MPA-395	26.248.0	663		26.376.0T	621
CMKS063	26.031.2N	539	SNINT040-050B	26.095.2N	546	MPA-431	26.249.0	663	SGT032A	26.430.2	514
CMKS080	26.032.2N	539	SNINT063-080B	26.097.2N	546	MPS-32	26.263.0	662	SGT040A	26.431.2	514
CMKS100	26.033.2N	539	SNINT100-125B	26.099.2N	546	MPS-64	26.264.0	662	SGT050A	26.432.2	514
CMKS125	26.034.2N	539	CIN125	26.100.2N	545	MPS-192	26.265.0	662	SGT032AV	26.433.2	514
CMKS160	26.035.2N	539	PDMC08-10	26.101.2N	501	MPS-224	26.266.0	662	SGT040AV	26.434.2	514
CMKS200	26.036.2N	539	PDMC12-16	26.102.2N	501	MPA-467	26.269.0	663	SGT050AV	26.435.2	514
PBIS032	26.037.2N	544	PDMC20-25	26.103.2N	501	MPA-935	26.271.0	663		26.441.2AC	556
PBIS040	26.038.2N	544	FLMC08-10	26.104.2N	502	MPS-256	26.272.0	662		26.442.2AC	556
	26.039.0	668	FLMC12-16	26.105.2N	502		26.273.0	421		26.443.2AC	556
PBIS050	26.039.2N	544	FLMC20-25	26.106.2N	502		26.274.0	421		26.444.2AC	556
	26.040.0	668	CCMC08-10	26.107.2N	503	MPS-128	26.275.0	662		26.445.2AC	556
PBIS063	26.040.2N	544	CCMC12-16	26.108.2N	503	MPA-539	26.276.0	663		26.446.2AC	556
	26.041.0	668	CCMC20-25	26.109.2N	503	MPS-96	26.277.0	662		26.447.2AC	556
PBIS080	26.041.2N	544	FPT032	26.110.2	516	MPA-251	26.278.0	663	CFUN032	26.501.2	607
	26.042.0	668	FPT040	26.111.2	516	MPA-179	26.280.0	663	CFUN040	26.502.2	607
PBIS100	26.042.2N	544	FPT050	26.112.2	516	MPA-503	26.281.0	663	CFUN050	26.503.2	607
PBIS125	26.043.2N	544	GPT032	26.113.2	515		26.281.2N	548	CFUN063	26.504.2	607
PBIS160	26.044.2N	544	GPT040	26.114.2	515	MPA-575	26.282.0	663	CFUN080	26.505.2	607
SND125	26.045.0	562	GPT050	26.115.2	515	COVDMA32	26.282.2N	550	CFUN100	26.506.2	607
PBIS200	26.045.2N	544	CCR032	26.116.2	515	MPA-611	26.283.0	663	CFKN032	26.510.2	607
TST40X	26.046.0	561	CCR040	26.117.2	515	COVDMA40	26.283.2N	550	CFKN040	26.511.2	607
TS80T100X	26.047.0	561	CCR050	26.118.2	515	MPA-647	26.284.0	663	CFKN050	26.512.2	607
TST125X	26.048.0	561		26.119.0	560	COVDMA50	26.284.2N	550	CFKN063	26.513.2	607
TS160T200X	26.049.0	561	FR8C10	26.119.2	559	MPA-683	26.285.0	663	CFKN080	26.514.2	607
TS8T10X	26.050.0	561		26.120.0	560	COVDMA63	26.285.2N	550	CFKN100	26.515.2	607
TS12T16X	26.051.0	561	FR12C16	26.120.2	559	MPA-719	26.286.0	663	CAIS032SP	26.516.2N	541
TST20X	26.052.0	561		26.121.0	560	COVDMA80	26.286.2N	550	CAIS040SP	26.517.2N	541
COIS032	26.052.2N	549	FRC20	26.121.2	559	MPA-755	26.287.0	663	CAIS050SP	26.518.2N	541
TS25T32X	26.053.0	561		26.122.0	560	COVDMA100	26.287.2N	550	CAIS063SP	26.519.2N	541
COIS040	26.053.2N	549	FR25C32	26.122.2	559	MPA-791	26.288.0	663	CAIS080SP	26.520.2N	541
TS50T63X	26.054.0	561		26.123.0	560	COVDMA125	26.288.2N	550	CAIS100SP	26.521.2N	541
COIS050	26.054.2N	549	FRC40	26.123.2	559	MPA-827	26.289.0	663	CAIS125SP	26.522.2N	541
COIS063	26.055.2N	549		26.124.0	560	COVDMA160	26.289.2N	550		26.525.2N	548
COIS080	26.056.2N	549	FR50C63	26.124.2	559	MPA-863	26.290.0	663		26.526.2N	548
COIS100	26.057.2N	549		26.125.0	560	COVDMA200	26.290.2N	550		26.527.2N	548
FLIS032	26.070.2N	543	FR80C100	26.125.2	559	MPA-899	26.291.0	663		26.528.2N	548
FLIS040	26.071.2N	543	FRC125	26.126.2	559	MPA-971	26.292.0	663		26.529.2N	548
FLIS050	26.072.2N	543	FR160C200	26.127.2	559	MPA-1007	26.293.0	663		26.530.2N	548
FLIS063	26.073.2N	543	GPM010	26.140.2	500	COIS125	26.320.2N	549	PBUN025	26.536.2	609
FLIS080	26.074.2N	543	GPM12-16	26.141.2	500	COIS160	26.322.2N	549	PBUN032	26.537.2	609
FLIS100	26.075.2N	543	GPM20-25	26.142.2	500	CSIS160TI	26.325.2N	547	PBUN040	26.538.2	609
FLIS125	26.076.2N	543		26.145.0	669	CSIS200TI	26.326.2N	547	PBUN050	26.539.2	609
FLIS160	26.077.2N	543		26.147.0	668		26.327.2N	548	PBUN063	26.540.2	609
FLIS200	26.078.2N	543	DCCB 16/32 (M5)	26.156.0T	621		26.328.2N	548	PBUN080	26.541.2	609
	26.079.2AC	554	DCCB 32/100 (M6)	26.157.0T	621	COIS200	26.329.2N	549	PBUN100	26.542.2	609
CMSS032	26.079.2N	538		26.165.0	657		26.330.2AC	555	R2A-M8C	26.543.0	659
	26.080.2AC	554		26.166.0	666	CFSIS032	26.330.2N	551	R2A-2C	26.544.0	659
CMSS040	26.080.2N	538		26.167.0	666		26.331.2AC	555	R3A-M8C	26.545.0	660
	26.081.2AC	554	SGT032	26.192.2N	514	CFSIS040	26.331.2N	551	R3A-2C	26.546.0	660
CMSS050	26.081.2N	538	SGT040	26.193.2N	514		26.332.2AC	555	E3A-2C	26.547.0	660
	26.082.2AC	554	SGT050	26.194.2N	514	CFSIS050	26.332.2N	551	E3A90-M8C	26.548.0	661
CMSS063	26.082.2N	538		26.194.3	669		26.333.2AC	555	R2A-2	26.550.0	654
	26.083.2AC	554	DSMC8-10	26.196.2	560	CFSIS063	26.333.2N	551	R2A-5	26.551.0	654
CMSS080	26.083.2N	538	DSMC12-16	26.197.2	560		26.334.2AC	555	R2A-M8	26.552.0	654
	26.084.2AC	554	DSMC20	26.198.2	560	CFSIS080	26.334.2N	551	R2AS-2	26.553.0	654
CMSS100	26.084.2N	538	FRC250	26.210.2	559		26.335.2AC	555	R3A-2	26.554.0	655
	26.085.2AC	554		26.229.0	668	CFSIS100	26.335.2N	551	R3A-M8	26.555.0	655
CMSS125	26.085.2N	538		26.230.0	668		26.336.2AC	555	E3A-2	26.556.0	655
CMSS160	26.086.2N	538		26.231.0	668	CFSIS125	26.336.2N	551	E3A-M8	26.557.0	655
CMSS200	26.087.2N	538		26.232.0	668	CFSIS160	26.337.2N	551		26.558.0	658
CIN032	26.088.2N	545	MPA-107	26.242.0	663	CFSIS200	26.338.2N	551		26.559.0	658
CIN040	26.089.2N	545	MPA-143	26.243.0	663	SGT032V	26.360.2N	514		26.560.0	658
CIN050	26.090.2N	545	MPA-215	26.244.0	663	SGT040V	26.361.2N	514		26.561.0	658
CIN063	26.091.2N	545	MPA-287	26.245.0	663	SGT050V	26.362.2N	514		26.562.0	657
CIN080	26.092.2N	545	MPA-323	26.246.0	663		26.374.0T	621	R3A-5	26.563.0	655

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
E3A-M8C	26.564.0	660
E3A-2N	26.565.0	655
MPS-160	26.566.0	662
FLUN032	26.570.2	608
FLUN040	26.571.2	608
FLUN050	26.572.2	608
FLUN063	26.573.2	608
FLUN080	26.574.2	608
FLUN100	26.575.2	608
	26.582.0	656
HS012C050	27.001.0	572
HS012C100	27.002.0	572
HS012C160	27.003.0	572
HS012C200	27.004.0	572
HS012C250	27.005.0	572
HS020C050	27.006.0	572
HS020C100	27.007.0	572
HS020C160	27.008.0	572
HS020C200	27.009.0	572
HS020C250	27.010.0	572
HS032C050	27.011.0	573
HS032C100	27.012.0	573
HS032C150	27.013.0	573
HS032C200	27.014.0	573
HS032C250	27.015.0	573
HS032C300	27.016.0	573
HS032C400	27.017.0	573
HS032C500	27.018.0	573
HS040C050	27.019.0	573
HS040C100	27.020.0	573
HS040C150	27.021.0	573
HS040C200	27.022.0	573
HS040C250	27.023.0	573
HS040C300	27.024.0	573
HS040C400	27.025.0	573
HS040C500	27.026.0	573
HS050C050	27.027.0	573
HS050C100	27.028.0	573
HS050C150	27.029.0	573
HS050C200	27.030.0	573
HS050C250	27.031.0	573
HS050C300	27.032.0	573
HS050C400	27.033.0	573
HS050C500	27.034.0	573
HS063C050	27.035.0	573
HS063C100	27.036.0	573
HS063C150	27.037.0	573
HS063C200	27.038.0	573
HS063C250	27.039.0	573
HS063C300	27.040.0	573
HS063C400	27.041.0	573
HS063C500	27.042.0	573
HS080C050	27.043.0	573
HS080C100	27.044.0	573
HS080C150	27.045.0	573
HS080C200	27.046.0	573
HS080C250	27.047.0	573
HS080C300	27.048.0	573
HS080C400	27.049.0	573
HS080C500	27.050.0	573
HS100C050	27.051.0	573
HS100C100	27.052.0	573
HS100C150	27.053.0	573
HS100C200	27.054.0	573
HS100C250	27.055.0	573
HS100C300	27.056.0	573
HS100C400	27.057.0	573
HS100C500	27.058.0	573
HB012C050	27.059.2	572
HB012C100	27.060.2	572
HB012C160	27.061.2	572
HB012C200	27.062.2	572
HB012C250	27.063.2	572
HB020C050	27.064.2	572
HB020C100	27.065.2	572
HB020C160	27.066.2	572
HB020C200	27.067.2	572
HB020C250	27.068.2	572
HB032C050	27.069.2	573
HB032C100	27.070.2	573
HB032C150	27.071.2	573
HB032C200	27.072.2	573
HB032C250	27.073.2	573
HB032C300	27.074.2	573
HB032C400	27.075.2	573
HB032C500	27.076.2	573
HB040C050	27.077.2	573
HB040C100	27.078.2	573
HB040C150	27.079.2	573
HB040C200	27.080.2	573
HB040C250	27.081.2	573
HB040C300	27.082.2	573
HB040C400	27.083.2	573
HB040C500	27.084.2	573
HB050C050	27.085.2	573
HB050C100	27.086.2	573
HB050C150	27.087.2	573
HB050C200	27.088.2	573
HB050C250	27.089.2	573
HB050C300	27.090.2	573
HB050C400	27.091.2	573
HB050C500	27.092.2	573
HB063C050	27.093.2	573
HB063C100	27.094.2	573
HB063C150	27.095.2	573
HB063C200	27.096.2	573
HB063C250	27.097.2	573
HB063C300	27.098.2	573
HB063C400	27.099.2	573
HB063C500	27.100.2	573
UB012C050	27.117.2	570
UB012C100	27.118.2	570
UB012C160	27.119.2	570
UB012C200	27.120.2	570
UB012C250	27.121.2	570
UB020C050	27.122.2	570
UB020C100	27.123.2	570
UB020C160	27.124.2	570
UB020C200	27.125.2	570
UB020C250	27.126.2	570
UB032C050	27.127.2	571
UB032C100	27.128.2	571
UB032C150	27.129.2	571
UB032C200	27.130.2	571
UB032C250	27.131.2	571
UB032C300	27.132.2	571
UB032C400	27.133.2	571
UB032C500	27.134.2	571
UB040C050	27.135.2	571
UB040C100	27.136.2	571
UB040C150	27.137.2	571
UB040C200	27.138.2	571
UB040C250	27.139.2	571
UB040C300	27.140.2	571
UB040C400	27.141.2	571
UB040C500	27.142.2	571
UB050C050	27.143.2	571
UB050C100	27.144.2	571
UB050C150	27.145.2	571
UB050C200	27.146.2	571
UB050C250	27.147.2	571
UB050C300	27.148.2	571
UB050C400	27.149.2	571
UB050C500	27.150.2	571
UB063C050	27.151.2	571
UB063C100	27.152.2	571
UB063C150	27.153.2	571
UB063C200	27.154.2	571
UB063C250	27.155.2	571
UB063C300	27.156.2	571
BM020	27.158.0	565
BM025	27.159.0	565
BM032	27.160.0	565
BM040	27.161.0	565
BM050	27.162.0	565
BM063	27.163.0	565
BM080	27.164.0	565
BM100	27.165.0	565
BM125	27.166.0	565
UB063C400	27.180.2	571
UB063C500	27.181.2	571
UB025C050	27.198.2	570
UB025C100	27.199.2	570
UB025C160	27.200.2	570
UB025C200	27.201.2	570
UB025C250	27.202.2	570
HS025C050	27.203.0	572
HS025C100	27.204.0	572
HS025C160	27.205.0	572
HS025C200	27.206.0	572
HS025C250	27.207.0	572
HB025C050	27.208.2	572
HB025C100	27.209.2	572
HB025C160	27.210.2	572
HB025C200	27.211.2	572
HB025C250	27.212.2	572
KHB 020	27.250.0	574
KHB 025	27.251.0	574
KHB 032	27.252.0	574
KHB 040	27.253.0	574
KHB 050	27.254.0	574
KHB 063	27.255.0	574
KHB 012/016	27.259.0	574
KHS 012/016	27.260.0	574
KHS 020	27.261.0	574
KHS 032	27.262.0	574
KHS 040	27.263.0	574
KHS 050	27.264.0	574
KHS 063	27.265.0	574
KHS 025	27.268.0	574
KUB 012/016	27.271.0	574
KUB 020	27.272.0	574
KUB 025	27.273.0	574
KUB 032	27.274.0	574
KUB 040	27.275.0	574
KUB 050	27.278.0	574
KUB 063	27.279.0	574
CGB16-010	30.0001.4	631
CGB16-020	30.0002.4	631
CGB16-030	30.0003.4	631
CGB16-040	30.0004.4	631
CGB16-050	30.0005.4	631
CGB16-075	30.0006.4	631
CGB16-100	30.0007.4	631
CGBB16-010	30.0051.4	631
CGBB16-020	30.0052.4	631
CGBB16-030	30.0053.4	631
CGBB16-040	30.0054.4	631
CGBB16-050	30.0055.4	631
CGBB16-075	30.0056.4	631
CGBB16-100	30.0057.4	631
CGB20-020	30.0101.4	631
CGB20-030	30.0102.4	631
CGB20-040	30.0103.4	631
CGB20-050	30.0104.4	631
CGB20-075	30.0105.4	631
CGB20-100	30.0106.4	631
CGB20-125	30.0107.4	631
CGB20-150	30.0108.4	631
CGB20-175	30.0109.4	631
CGB20-200	30.0110.4	631
CGBB20-020	30.0151.4	631
CGBB20-030	30.0152.4	631
CGBB20-040	30.0153.4	631
CGBB20-050	30.0154.4	631
CGBB20-075	30.0155.4	631
CGBB20-100	30.0156.4	631
CGBB20-125	30.0157.4	631
CGBB20-150	30.0158.4	631
CGBB20-175	30.0159.4	631
CGBB20-200	30.0160.4	631
CGB25-020	30.0201.4	631
CGB25-025	30.0202.4	631
CGB25-030	30.0203.4	631
CGB25-040	30.0204.4	631
CGB25-050	30.0205.4	631
CGB25-075	30.0206.4	631
CGB25-100	30.0207.4	631
CGB25-125	30.0208.4	631
CGB25-150	30.0209.4	631
CGB25-175	30.0210.4	631
CGB25-200	30.0211.4	631
CGBB25-020	30.0251.4	631
CGBB25-025	30.0252.4	631
CGBB25-030	30.0253.4	631
CGBB25-040	30.0254.4	631
CGBB25-050	30.0255.4	631
CGBB25-075	30.0256.4	631
CGBB25-100	30.0257.4	631
CGBB25-125	30.0258.4	631
CGBB25-150	30.0259.4	631
CGBB25-175	30.0260.4	631
CGBB25-200	30.0261.4	631
CGB32-025	30.0301.4	631
CGB32-050	30.0302.4	631
CGB32-075	30.0303.4	631
CGB32-100	30.0304.4	631
CGB32-125	30.0305.4	631
CGB32-150	30.0306.4	631
CGB32-175	30.0307.4	631
CGB32-200	30.0308.4	631
CGBB32-025	30.0351.4	631
CGBB32-050	30.0352.4	631
CGBB32-075	30.0353.4	631
CGBB32-100	30.0354.4	631
CGBB32-125	30.0355.4	631
CGBB32-150	30.0356.4	631
CGBB32-175	30.0357.4	631

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
CGBB32-200	30.0358.4	631	ARF270-50	32.0019.4	635	RP040 5	36.029.0	862	RP610 5	36.096.0	863
CGB40-025	30.0401.4	631	ARF360-50	32.0020.4	635	RP040 6	36.030.0	862	RP610 6	36.097.0	863
CGB40-050	30.0402.4	631	ARM90-50	32.0021.4	635	RP040 8	36.031.0	862	RP610 8	36.098.0	863
CGB40-075	30.0403.4	631	ARM180-50	32.0022.4	635	RP040 10	36.032.0	862	RP610 10	36.099.0	863
CGB40-100	30.0404.4	631	ARM270-50	32.0023.4	635	RP040 12	36.033.0	862	RP610 12	36.100.0	863
CGB40-125	30.0405.4	631	ARM360-50	32.0024.4	635	RP040 14	36.034.0	862	AZKG 10-8	36.1000.0	889
CGB40-150	30.0406.4	631	ARF90-63	32.0025.4	635	RP130 4	36.035.0	862	AZKJ 6-4	36.1002.0	890
CGB40-175	30.0407.4	631	ARF180-63	32.0026.4	635	RP130 5	36.036.0	862	AZKJ 8-4	36.1003.0	890
CGB40-200	30.0408.4	631	ARF270-63	32.0027.4	635	RP130 6	36.037.0	862	AZKJ 8-6	36.1004.0	890
CGBB40-025	30.0451.4	631	ARF360-63	32.0028.4	635	RP130 8	36.038.0	862	AZKJ 10-8	36.1006.0	890
CGBB40-050	30.0452.4	631	ARM90-63	32.0029.4	635	RP130 10	36.039.0	862	AZGJ 6-4	36.1007.0	888
CGBB40-075	30.0453.4	631	ARM180-63	32.0030.4	635	RP130 12	36.040.0	862	AZGJ 8-4	36.1008.0	888
CGBB40-100	30.0454.4	631	ARM270-63	32.0031.4	635	RP130 14	36.041.0	862	AZGJ 8-6	36.1009.0	888
CGBB40-125	30.0455.4	631	ARM360-63	32.0032.4	635	RP230 4	36.042.0	862	RP610 14	36.101.0	863
CGBB40-150	30.0456.4	631	ARF90-80	32.0033.4	635	RP230 5	36.043.0	862	AZGJ 10-6	36.1010.0	888
CGBB40-175	30.0457.4	631	ARF180-80	32.0034.4	635	RP230 6	36.044.0	862	AZGJ 10-8	36.1011.0	888
CGBB40-200	30.0458.4	631	ARF270-80	32.0035.4	635	RP230 8	36.045.0	862	AZGJ 12-6	36.1012.0	888
CGB50-025	30.0501.4	631	ARF360-80	32.0036.4	635	RP230 10	36.046.0	862	AZGJ 12-8	36.1013.0	888
CGB50-050	30.0502.4	631	ARM90-80	32.0037.4	635	RP230 12	36.047.0	862	AZGJ 12-10	36.1014.0	888
CGB50-075	30.0503.4	631	ARM180-80	32.0038.4	635	RP230 14	36.048.0	862	AZLJ 4	36.1015.0	890
CGB50-100	30.0504.4	631	ARM270-80	32.0039.4	635	RP600 4 M5	36.049.0	864	AZLJ 6	36.1016.0	890
CGB50-125	30.0505.4	631	ARM360-80	32.0040.4	635	RP600 4 1/8	36.050.0	864	AZLJ 8	36.1017.0	890
CGB50-150	30.0506.4	631	ARF90-100	32.0041.4	635	RP600 4 1/4	36.051.0	864	AZLJ 10	36.1018.0	890
CGB50-175	30.0507.4	631	ARF180-100	32.0042.4	635	RP600 5 M5	36.052.0	864	AZLJ 12	36.1019.0	890
CGB50-200	30.0508.4	631	ARF270-100	32.0043.4	635	RP600 5 1/8	36.053.0	864	RP050 4 M10x1	36.102.0	863
CGBB50-025	30.0551.4	631	ARF360-100	32.0044.4	635	RP600 5 1/4	36.054.0	864	AZYJ 4 4	36.1020.0	887
CGBB50-050	30.0552.4	631	ARM90-100	32.0045.4	635	RP600 6 M5	36.055.0	864	AZYJ 6 6	36.1021.0	887
CGBB50-075	30.0553.4	631	ARM180-100	32.0046.4	635	RP600 6 1/8	36.056.0	864	AZYJ 8 8	36.1022.0	887
CGBB50-100	30.0554.4	631	ARM270-100	32.0047.4	635	RP600 6 1/4	36.057.0	864	AZYJ 10 10	36.1023.0	887
CGBB50-125	30.0555.4	631	ARM360-100	32.0048.4	635	RP600 8 1/8	36.058.0	864	AZYJ 12 12	36.1024.0	887
CGBB50-150	30.0556.4	631	ARF90-125	32.0049.4	635	RP600 8 1/4	36.059.0	864	AZWJ 6-4	36.1025.0	886
CGBB50-175	30.0557.4	631	ARF180-125	32.0050.4	635	RP600 8 3/8	36.060.0	864	AZWJ 8-6	36.1026.0	886
CGBB50-200	30.0558.4	631	ARF270-125	32.0051.4	635	RP600 10 1/8	36.061.0	864	AZWJ 10-8	36.1027.0	886
CGB63-025	30.0601.4	631	ARF360-125	32.0052.4	635	RP600 10 1/4	36.062.0	864	AZWJ 12-10	36.1028.0	886
CGB63-050	30.0602.4	631	ARM90-125	32.0053.4	635	RP600 10 3/8	36.063.0	864	RP050 5 M11x1	36.103.0	863
CGB63-075	30.0603.4	631	ARM180-125	32.0054.4	635	RP600 12 1/4	36.064.0	864	AZIJ 6	36.1030.0	891
CGB63-100	30.0604.4	631	ARM270-125	32.0055.4	635	RP600 12 3/8	36.065.0	864	AZIJ 8	36.1031.0	891
CGB63-125	30.0605.4	631	ARM360-125	32.0056.4	635	RP600 12 1/2	36.066.0	864	AZIJ 10	36.1032.0	891
CGB63-150	30.0606.4	631		34.320.4	639	RP600 14 3/8	36.067.0	864	AZIJ 12	36.1033.0	891
CGB63-175	30.0607.4	631	RP020 4 M5	36.001.0	860	RP600 14 1/2	36.068.0	864	AZIJ 16	36.1034.0	891
CGB63-200	30.0608.4	631	RP020 4 1/8	36.002.0	860	RP625 4	36.069.0	864	AZP 4	36.1035.0	891
CGBB63-025	30.0651.4	631	RP020 4 1/4	36.003.0	860	RP625 5	36.070.0	864	AZP 6	36.1036.0	891
CGBB63-050	30.0652.4	631	RP020 5 M5	36.004.0	860	RP625 6	36.071.0	864	AZP 8	36.1037.0	891
CGBB63-075	30.0653.4	631	RP020 5 1/8	36.005.0	860	RP625 8	36.072.0	864	AZP 10	36.1038.0	891
CGBB63-100	30.0654.4	631	RP020 5 1/4	36.006.0	860	RP625 10	36.073.0	864	AZP 12	36.1039.0	891
CGBB63-125	30.0655.4	631	RP020 6 M5	36.007.0	860	RP625 12	36.074.0	864	RP050 6 M14x1	36.104.0	863
CGBB63-150	30.0656.4	631	RP020 6 1/8	36.008.0	860	RP625 14	36.075.0	864	AZIG 6 4	36.1040.0	891
CGBB63-175	30.0657.4	631	RP020 6 1/4	36.009.0	860	RP700 5-4	36.076.0	865	AZIG 8 6	36.1042.0	891
CGBB63-200	30.0658.4	631	RP020 8 1/8	36.010.0	860	RP700 6-4	36.077.0	865	AZIG 10 8	36.1044.0	891
ARF90-32	32.0001.4	635	RP020 8 1/4	36.011.0	860	RP700 6-5	36.078.0	865	AZIG 12 10	36.1046.0	891
ARF180-32	32.0002.4	635	RP020 8 3/8	36.012.0	860	RP700 8-4	36.079.0	865	AZIG 16 12	36.1047.0	891
ARF270-32	32.0003.4	635	RP020 10 1/4	36.013.0	860	RP700 8-5	36.080.0	865	AZH-G 4 M5	36.1048.0	882
ARF360-32	32.0004.4	635	RP020 10 3/8	36.014.0	860	RP700 8-6	36.081.0	865	AZH-G 4 1/8	36.1049.0	882
ARM90-32	32.0005.4	635	RP020 12 1/4	36.015.0	860	RP700 10-6	36.082.0	865	RP050 8 M16x1	36.105.0	863
ARM180-32	32.0006.4	635	RP020 12 3/8	36.016.0	860	RP700 10-8	36.083.0	865	AZH-G 4 1/4	36.1050.0	882
ARM270-32	32.0007.4	635	RP020 12 1/2	36.017.0	860	RP700 12-4	36.084.0	865	AZH-G 6 M5	36.1051.0	882
ARM360-32	32.0008.4	635	RP020 14 3/8	36.018.0	860	RP700 12-6	36.085.0	865	AZH-G 6 1/8	36.1052.0	882
ARF90-40	32.0009.4	635	RP020 14 1/2	36.019.0	860	RP700 12-8	36.086.0	865	AZH-G 6 1/4	36.1053.0	882
ARF180-40	32.0010.4	635	RP030 4 1/8	36.020.0	863	RP700 12-10	36.087.0	865	AZH-G 6 3/8	36.1054.0	882
ARF270-40	32.0011.4	635	RP030 4 1/4	36.021.0	863	RP700 14-4	36.088.0	865	AZH-G 8 1/8	36.1055.0	882
ARF360-40	32.0012.4	635	RP030 5 1/8	36.022.0	863	RP700 14-6	36.089.0	865	AZH-G 8 1/4	36.1056.0	882
ARM90-40	32.0013.4	635	RP030 5 1/4	36.023.0	863	RP700 14-8	36.090.0	865	AZH-G 8 3/8	36.1057.0	882
ARM180-40	32.0014.4	635	RP030 6 1/8	36.024.0	863	RP700 14-10	36.091.0	865	AZH-G 8 1/2	36.1058.0	882
ARM270-40	32.0015.4	635	RP030 6 1/4	36.025.0	863	RP700 14-12	36.092.0	865	AZH-G 10 1/4	36.1059.0	882
ARM360-40	32.0016.4	635	RP030 8 1/8	36.026.0	863	RP710 4-6	36.093.0	865	RP050 10 M17x1	36.106.0	863
ARF90-50	32.0017.4	635	RP030 8 1/4	36.027.0	863	RP710 6-8	36.094.0	865	AZH-G 10 3/8	36.1060.0	882
ARF180-50	32.0018.4	635	RP040 4	36.028.0	862	RP610 4	36.095.0	863	AZH-G 10 1/2	36.1061.0	882

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
AZH-G 12 1/4	36.1062.0	882
AZH-G 12 3/8	36.1063.0	882
AZH-G 12 1/2	36.1064.0	882
RP050 12 M20x1	36.107.0	863
AZL45-G 4 1/8	36.1070.0	888
AZL45-G 4 1/4	36.1071.0	888
AZL45-G 6 1/8	36.1073.0	888
AZL45-G 6 1/4	36.1074.0	888
AZL45-G 8 1/8	36.1076.0	888
AZL45-G 8 1/4	36.1077.0	888
AZL45-G 8 1/2	36.1079.0	888
RP050 14 M22x1	36.108.0	863
AZL45-G 10 1/8	36.1080.0	888
AZL45-G 10 1/4	36.1081.0	888
AZL45-G 10 1/2	36.1083.0	888
AZL45-G 12 1/4	36.1084.0	888
AZL45-G 12 1/2	36.1086.0	888
AZUL45 4	36.1087.0	888
AZUL45 6	36.1088.0	888
AZUL45 8	36.1089.0	888
RP500 4 M5	36.109.0	867
AZUL45 10	36.1090.0	888
AZUL45 12	36.1091.0	888
RP500 4 1/8	36.110.0	867
RP500 5 M5	36.111.0	867
RP500 5 1/8	36.112.0	867
RP500 6 1/8	36.113.0	867
AZOC-G 4 1/8	36.1131.0	878
AZOC-G 4 1/4	36.1132.0	878
AZOC-G 6 1/8	36.1134.0	878
AZOC-G 6 1/4	36.1135.0	878
AZOC-G 6 3/8	36.1136.0	878
AZOC-G 8 1/8	36.1137.0	878
AZOC-G 8 1/4	36.1138.0	878
AZOC-G 8 3/8	36.1139.0	878
RP500 6 1/4	36.114.0	867
AZOC-G 8 1/2	36.1140.0	878
AZOC-G 10 1/8	36.1141.0	878
AZOC-G 10 1/4	36.1142.0	878
AZOC-G 10 3/8	36.1143.0	878
AZOC-G 10 1/2	36.1144.0	878
AZOC-G 12 1/4	36.1145.0	878
AZOC-G 12 3/8	36.1146.0	878
AZOC-G 12 1/2	36.1147.0	878
RP500 8 1/8	36.115.0	867
	36.1151.0	391
	36.1152.0	391
RP500 8 1/4	36.116.0	867
AZLN-G 4 M5	36.1160.0	881
AZLN-G 4 1/8	36.1161.0	881
AZLN-G 4 1/4	36.1162.0	881
AZLN-G 6 M5	36.1163.0	881
AZLN-G 6 1/8	36.1164.0	881
AZLN-G 6 1/4	36.1165.0	881
AZLN-G 6 3/8	36.1166.0	881
AZLN-G 8 1/8	36.1167.0	881
AZLN-G 8 1/4	36.1168.0	881
AZLN-G 8 3/8	36.1169.0	881
RP500 8 3/8	36.117.0	867
AZLN-G 8 1/2	36.1170.0	881
AZLN-G 10 1/8	36.1171.0	881
AZLN-G 10 1/4	36.1172.0	881
AZLN-G 10 3/8	36.1173.0	881
AZLN-G 10 1/2	36.1174.0	881
AZLN-G 12 1/4	36.1175.0	881
AZLN-G 12 3/8	36.1176.0	881
AZLN-G 12 1/2	36.1177.0	881
AZLN-G 16 3/8	36.1178.0	881
AZLN-G 16 1/2	36.1179.0	881
RP500 10 1/4	36.118.0	867
RP500 10 3/8	36.119.0	867
RP500 12 1/4	36.120.0	867
RB100 4 1/8	36.1200.0	910
RB100 6 1/8	36.1201.0	910
RB100 6 1/4	36.1202.0	910
RB100 8 1/8	36.1203.0	910
RB100 8 1/4	36.1204.0	910
RB100 8 3/8	36.1205.0	910
RB100 10 1/4	36.1206.0	910
RB100 10 3/8	36.1207.0	910
RB100 10 1/2	36.1208.0	910
RB100 12 3/8	36.1209.0	910
RP500 12 3/8	36.121.0	867
RB100 12 1/2	36.1210.0	910
RB100 14 1/2	36.1211.0	910
RB120 4 1/8	36.1212.0	910
RB120 6 1/8	36.1213.0	910
RB120 6 1/4	36.1214.0	910
RB120 8 1/8	36.1215.0	910
RB120 8 1/4	36.1216.0	910
RB120 8 3/8	36.1217.0	910
RB120 10 1/4	36.1218.0	910
RB120 10 3/8	36.1219.0	910
RB130 4 1/8	36.1220.0	910
RB130 6 1/8	36.1221.0	910
RB130 6 1/4	36.1222.0	910
RB130 8 1/8	36.1223.0	910
RB130 8 1/4	36.1224.0	910
RB130 8 3/8	36.1225.0	910
RB130 10 1/4	36.1226.0	910
RB130 10 3/8	36.1227.0	910
RB130 12 3/8	36.1228.0	910
RB130 12 1/2	36.1229.0	910
RP510 4 M5	36.123.0	867
RB130 14 1/2	36.1230.0	910
RB150 6	36.1231.0	911
RB150 8	36.1232.0	911
RB150 10	36.1233.0	911
RB150 12	36.1234.0	911
RB300 4 1/8	36.1236.0	912
RB300 6 1/8	36.1237.0	912
RB300 6 1/4	36.1238.0	912
RB300 8 1/8	36.1239.0	912
RP510 4 1/8	36.124.0	867
RB300 8 1/4	36.1240.0	912
RB300 8 3/8	36.1241.0	912
RB300 10 1/4	36.1242.0	912
RB300 10 3/8	36.1243.0	912
RB300 12 3/8	36.1244.0	912
RB300 12 1/2	36.1245.0	912
RB300 14 1/2	36.1246.0	912
RB330 4	36.1247.0	912
RB330 6	36.1248.0	912
RB330 8	36.1249.0	912
RP510 5 M5	36.125.0	867
RB330 10	36.1250.0	912
RB330 12	36.1251.0	912
RB330 14	36.1252.0	912
RB210 4 1/8	36.1253.0	911
RB210 6 1/8	36.1254.0	911
RB210 6 1/4	36.1255.0	911
RB210 8 1/8	36.1256.0	911
RB210 8 1/4	36.1257.0	911
RB210 8 3/8	36.1258.0	911
RB210 10 1/4	36.1259.0	911
RP510 5 1/8	36.126.0	867
RB210 10 3/8	36.1260.0	911
RB210 12 3/8	36.1261.0	911
RB210 12 1/2	36.1262.0	911
RB210 14 1/2	36.1263.0	911
RB230 4	36.1264.0	911
RB230 6	36.1265.0	911
RB230 8	36.1266.0	911
RB230 10	36.1267.0	911
RB230 12	36.1268.0	911
RB230 14	36.1269.0	911
RP510 6 1/8	36.127.0	867
RB700 4	36.1270.0	913
RB700 6	36.1271.0	913
RB700 8	36.1272.0	913
RB700 10	36.1273.0	913
RB700 12	36.1274.0	913
RB700 14	36.1275.0	913
RB710 4	36.1276.0	913
RB710 6	36.1277.0	913
RB710 8	36.1278.0	913
RB710 10	36.1279.0	913
RP510 6 1/4	36.128.0	867
RB710 12	36.1280.0	913
RB710 14	36.1281.0	913
RB720 4	36.1282.0	913
RB720 6	36.1283.0	913
RB720 8	36.1284.0	913
RB720 10	36.1285.0	913
RB720 12	36.1286.0	913
RB720 14	36.1287.0	913
RB150 14	36.1288.0	911
RP510 8 1/8	36.129.0	867
RR111 3/8	36.1290.0	914
RR112 3/8	36.1293.0	914
RR211 3/8	36.1296.0	914
RR212 3/8	36.1299.0	914
RP510 8 1/4	36.130.0	867
RR121 1/4	36.1300.0	915
RR121 3/8	36.1301.0	915
RR221 1/4	36.1306.0	915
RR221 3/8	36.1307.0	915
RR221 1/2	36.1308.0	915
RP510 8 3/8	36.131.0	867
RR251 1/4	36.1312.0	916
RR251 3/8	36.1313.0	916
RR251 1/2	36.1314.0	916
RR252 1/4	36.1315.0	916
RR252 3/8	36.1316.0	916
RR252 1/2	36.1317.0	916
RX020 4 M5	36.1318.0	873
RX020 4 1/8	36.1319.0	873
RP510 10 1/4	36.132.0	867
RX020 6 1/8	36.1320.0	873
RX020 6 1/4	36.1321.0	873
RX020 8 1/8	36.1322.0	873
RX020 8 1/4	36.1323.0	873
RX115 4 M5	36.1324.0	873
RX115 4 1/8	36.1325.0	873
RX115 6 1/8	36.1326.0	873
RX115 6 1/4	36.1327.0	873
RX115 8 1/8	36.1328.0	873
RX115 8 1/4	36.1329.0	873
RP510 10 3/8	36.133.0	867
RX215 4 M5	36.1330.0	874
RX215 4 1/8	36.1331.0	874
RX215 6 1/8	36.1332.0	874
RX215 6 1/4	36.1333.0	874
RX215 8 1/8	36.1334.0	874
RX215 8 1/4	36.1335.0	874
RX040 4	36.1336.0	875
RX040 6	36.1337.0	875
RX040 8	36.1338.0	875
RX040 10	36.1339.0	875
RX040 12	36.1340.0	875
RX130 4	36.1341.0	874
RX130 6	36.1342.0	874
RX130 8	36.1343.0	874
RX130 10	36.1344.0	874
RX130 12	36.1345.0	874
RX230 4	36.1346.0	874
RX230 6	36.1347.0	874
RX230 8	36.1348.0	874
RX230 10	36.1349.0	874
RP510 12 3/8	36.135.0	867
RX230 12	36.1350.0	874
RX050 4 M12x1	36.1351.0	875
RX050 6 M14x1	36.1352.0	875
RX050 8 M16x1	36.1353.0	875
RX050 10 M18x1	36.1354.0	875
RX050 12 M20x1	36.1355.0	875
RX700 6-4	36.1356.0	875
RX700 8-6	36.1357.0	875
RX700 10-8	36.1358.0	875
RGX063 4 1/8	36.1359.0	876
RGX063 6 1/8	36.1360.0	876
RGX063 6 1/4	36.1361.0	876
RGX063 8 1/8	36.1362.0	876
RGX063 8 1/4	36.1363.0	876
RGX053 4 1/8	36.1364.0	876
RGX053 6 1/8	36.1365.0	876
RGX053 6 1/4	36.1366.0	876
RGX053 8 1/8	36.1367.0	876
RGX053 8 1/4	36.1368.0	876
RZ430 1/8	36.1369.0	866
RP550 4 M5	36.137.0	869
RZ430 1/4	36.1370.0	866
RZ430 3/8	36.1371.0	866
RZ411 1/4	36.1372.0	908
RZ421 1/8	36.1373.0	908
RZ421 1/4	36.1374.0	908
RP020 6 M12x1.25	36.1375.0	860
RP020 6 M12x1.5	36.1376.0	860
RP115 6 M12x1.25	36.1377.0	860
RP115 6 M12x1.5	36.1378.0	860
RP550 4 1/8	36.138.0	869
RP550 5 M5	36.139.0	869
RP550 5 1/8	36.140.0	869
RP550 6 1/8	36.141.0	869
RP550 6 1/4	36.142.0	869
RP550 8 1/8	36.143.0	869
RP550 8 1/4	36.144.0	869
RP550 8 3/8	36.145.0	869
RP550 10 1/4	36.146.0	869
RP550 10 3/8	36.147.0	869
RP550 12 1/4	36.148.0	869
RP550 12 3/8	36.149.0	869
RP560 4 M5	36.152.0	869
RP560 4 1/8	36.153.0	869
RP560 5 M5	36.154.0	869
RP560 5 1/8	36.155.0	869
RP560 6 1/8	36.156.0	869
RP560 6 1/4	36.157.0	869

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RP560 8 1/8	36.158.0	869
RP560 8 1/4	36.159.0	869
RP560 8 3/8	36.160.0	869
RP560 10 1/4	36.161.0	869
RP560 10 3/8	36.162.0	869
RP560 12 3/8	36.164.0	869
RP501 4 M5	36.166.0	868
RP501 4 1/8	36.167.0	868
RP501 5 M5	36.168.0	868
RP501 5 1/8	36.169.0	868
RP501 6 1/8	36.170.0	868
RP501 6 1/4	36.171.0	868
RP501 8 1/8	36.172.0	868
RP501 8 1/4	36.173.0	868
RP501 8 3/8	36.174.0	868
RP501 10 1/4	36.175.0	868
RP501 10 3/8	36.176.0	868
RP501 12 3/8	36.177.0	868
RP511 4 M5	36.178.0	868
RP511 4 1/8	36.179.0	868
RP511 5 M5	36.180.0	868
RP511 5 1/8	36.181.0	868
RP511 6 1/8	36.182.0	868
RP511 6 1/4	36.183.0	868
RP511 8 1/8	36.184.0	868
RP511 8 1/4	36.185.0	868
RP511 8 3/8	36.186.0	868
RP511 10 1/4	36.187.0	868
RP511 10 3/8	36.188.0	868
RP511 12 3/8	36.189.0	868
RG063 4 1/8	36.190.0	870
RG063 6 1/8	36.192.0	870
RG063 6 1/4	36.193.0	870
RG063 8 1/8	36.194.0	870
RG063 8 1/4	36.195.0	870
RG053 4 1/8	36.196.0	870
RG053 6 1/8	36.198.0	870
RG053 6 1/4	36.199.0	870
RG053 8 1/8	36.200.0	870
RG053 8 1/4	36.201.0	870
RG073 4 1/8	36.202.0	870
RG073 6 1/8	36.204.0	870
RG073 6 1/4	36.205.0	870
RG073 8 1/8	36.206.0	870
RG073 8 1/4	36.207.0	870
RP215 4 M5	36.208.0	861
RP215 4 1/8	36.209.0	861
RP215 4 1/4	36.210.0	861
RP215 6 1/8	36.211.0	861
RP215 6 1/4	36.212.0	861
RP215 8 1/8	36.213.0	861
RP215 8 1/4	36.214.0	861
RP215 8 3/8	36.215.0	861
RP215 10 1/4	36.216.0	861
RP215 10 3/8	36.217.0	861
RP215 12 1/4	36.218.0	861
RP215 12 3/8	36.219.0	861
RP225 4 M5	36.220.0	861
RP225 4 1/8	36.221.0	861
RP225 4 1/4	36.222.0	861
RP225 6 1/8	36.223.0	861
RP225 6 1/4	36.224.0	861
RP225 8 1/8	36.225.0	861
RP225 8 1/4	36.226.0	861
RP225 8 3/8	36.227.0	861
RP225 10 1/4	36.228.0	861
RP225 10 3/8	36.229.0	861
RP225 12 1/4	36.230.0	861
RP225 12 3/8	36.231.0	861
RP115 4 M5	36.232.0	860
RP115 4 1/8	36.233.0	860
RP115 4 1/4	36.234.0	860
RP115 6 M5	36.235.0	860
RP115 6 1/8	36.236.0	860
RP115 6 1/4	36.237.0	860
RP115 8 1/8	36.238.0	860
RP115 8 1/4	36.239.0	860
RP115 8 3/8	36.240.0	860
RP115 10 1/4	36.241.0	860
RP115 10 3/8	36.242.0	860
RP115 12 1/4	36.243.0	860
RP115 12 3/8	36.244.0	860
RP115 12 1/2	36.245.0	860
RP115 14 3/8	36.246.0	860
RP115 14 1/2	36.247.0	860
RC030 M5 M5	36.248.0	894
RC030 M5 1/8	36.249.0	894
RC030 1/8 1/8	36.250.0	894
RC030 1/8 1/4	36.251.0	894
RC030 1/8 3/8	36.252.0	894
RC030 1/4 1/4	36.253.0	894
RC030 1/4 3/8	36.254.0	894
RC030 1/4 1/2	36.255.0	894
RC030 3/8 3/8	36.256.0	894
RC030 3/8 1/2	36.257.0	894
RC030 1/2 1/2	36.258.0	894
RC020 1/8 1/8	36.259.0	894
RC020 1/8 1/4	36.260.0	894
RC020 1/8 3/8	36.261.0	894
RC020 1/4 1/4	36.263.0	894
RC020 1/4 3/8	36.264.0	894
RC020 1/4 1/2	36.265.0	894
RC020 3/8 3/8	36.266.0	894
RC020 3/8 1/2	36.267.0	894
RC020 1/2 1/2	36.268.0	894
RC020 1/2 3/4	36.269.0	894
RC020 3/4 3/4	36.270.0	894
RC100 M5	36.273.0	896
RC100 1/8	36.274.0	896
RC100 1/4	36.275.0	896
RC100 3/8	36.276.0	896
RC100 1/2	36.277.0	896
RC080 1/4 1/8	36.279.0	895
RC080 3/8 1/8	36.280.0	895
RC080 1/2 1/8	36.281.0	895
RC080 3/8 1/4	36.282.0	895
RC080 1/2 1/4	36.283.0	895
RC080 1/2 3/8	36.284.0	895
RC080 3/4 1/2	36.285.0	895
RC090 1/8 M5	36.288.0	895
RC090 1/4 1/8	36.289.0	895
RC090 3/8 1/8	36.290.0	895
RC090 3/8 1/4	36.291.0	895
RC090 1/2 1/4	36.292.0	895
RC090 1/2 3/8	36.293.0	895
RC040 1/8 1/8	36.296.0	894
RC040 1/8 1/4	36.297.0	894
RC040 1/8 3/8	36.298.0	894
RC040 1/4 1/4	36.299.0	894
RC040 1/4 3/8	36.300.0	894
RC040 1/4 1/2	36.301.0	894
RC040 3/8 3/8	36.302.0	894
RC040 3/8 1/2	36.303.0	894
RC040 1/2 1/2	36.304.0	894
RC050 M5 1/8	36.306.0	895
RC050 1/8 1/8	36.307.0	895
RC050 1/8 1/4	36.308.0	895
RC050 1/8 3/8	36.309.0	895
RC050 1/4 1/4	36.310.0	895
RC050 1/4 3/8	36.311.0	895
RC050 1/4 1/2	36.312.0	895
RC050 3/8 3/8	36.313.0	895
RC050 3/8 1/2	36.314.0	895
RC050 1/2 1/2	36.315.0	895
RC110 M5 1/8	36.316.0	896
RC110 1/8 1/4	36.317.0	896
RC110 1/8 3/8	36.318.0	896
RC110 1/8 1/2	36.319.0	896
RC110 1/4 3/8	36.320.0	896
RC110 1/4 1/2	36.321.0	896
RC110 3/8 1/2	36.322.0	896
RC320 1/8	36.325.0	897
RC320 1/4	36.326.0	897
RC320 3/8	36.327.0	897
RC320 1/2	36.328.0	897
RC330 1/8	36.331.0	897
RC330 1/4	36.332.0	897
RC330 3/8	36.333.0	897
RC330 1/2	36.334.0	897
RC510 1/8	36.335.0	901
RC510 1/4	36.336.0	901
RC510 3/8	36.337.0	901
RC510 1/2	36.338.0	901
RC520 1/8	36.341.0	901
RC520 1/4	36.342.0	901
RC520 3/8	36.343.0	901
RC520 1/2	36.344.0	901
RC400 1/8	36.347.0	898
RC400 1/4	36.348.0	898
RC400 3/8	36.349.0	898
RC400 1/2	36.350.0	898
RC440 1/8	36.353.0	900
RC440 1/4	36.354.0	900
RC440 3/8	36.355.0	900
RC440 1/2	36.356.0	900
RC450 1/8	36.359.0	900
RC450 1/4	36.360.0	900
RC450 3/8	36.361.0	900
RC450 1/2	36.362.0	900
RC620 1/8	36.365.0	902
RC620 1/4	36.366.0	902
RC620 3/8	36.367.0	902
RC620 1/2	36.368.0	902
RC500 1/8	36.369.0	900
RC500 1/4	36.370.0	900
RC500 3/8	36.371.0	900
RC500 1/2	36.372.0	900
RC020 1 1	36.373.0	894
RC090 1 1/2	36.374.0	895
RC410 1/8	36.375.0	899
RC410 1/4	36.376.0	899
RC410 3/8	36.377.0	899
RC410 1/2	36.378.0	899
RC080 1 1/2	36.379.0	895
RC420 1/8	36.381.0	899
RC420 1/4	36.382.0	899
RC420 3/8	36.383.0	899
RC420 1/2	36.384.0	899
RC430 1/8	36.387.0	899
RC430 1/4	36.388.0	899
RC430 3/8	36.389.0	899
RC430 1/2	36.390.0	899
RC340 7 1/8	36.393.0	898
RC340 7 1/4	36.394.0	898
RC340 8 1/8	36.395.0	898
RC340 9 1/8	36.396.0	898
RC340 9 1/4	36.397.0	898
RC340 9 3/8	36.398.0	898
RC340 12 1/4	36.400.0	898
RC340 12 3/8	36.401.0	898
RC340 12 1/2	36.402.0	898
RC340 17 1/2	36.403.0	898
RC625 1/8	36.405.0	902
RC625 1/4	36.406.0	902
RC625 3/8	36.407.0	902
RC625 1/2	36.408.0	902
RC600 1/8	36.417.0	901
RC600 1/4	36.418.0	901
RC600 3/8	36.419.0	901
RC600 1/2	36.420.0	901
RC610 1/8	36.421.0	902
RC610 1/4	36.422.0	902
RC610 3/8	36.423.0	902
RC610 1/2	36.424.0	902
RZ100 4/2.7 1/8	36.429.0	903
RZ100 5/3 1/8	36.430.0	903
RZ100 6/4 1/8	36.431.0	903
RZ100 6/4 1/4	36.432.0	903
RZ100 6/4 3/8	36.433.0	903
RZ100 8/6 1/8	36.434.0	903
RZ100 8/6 1/4	36.435.0	903
RZ100 8/6 3/8	36.436.0	903
RZ100 8/6 1/2	36.437.0	903
RZ100 10/8 1/8	36.438.0	903
RZ100 10/8 1/4	36.439.0	903
RZ100 10/8 3/8	36.440.0	903
RZ100 10/8 1/2	36.441.0	903
RZ100 12/10 3/8	36.442.0	903
RZ100 12/10 1/2	36.443.0	903
RZ100 15/12.5 1/2	36.444.0	903
RZ120 5/3 1/8	36.446.0	903
RZ120 6/4 1/8	36.447.0	903
RZ120 6/4 1/4	36.448.0	903
RZ120 6/4 3/8	36.449.0	903
RZ120 8/6 1/8	36.450.0	903
RZ120 8/6 1/4	36.451.0	903
RZ120 8/6 3/8	36.452.0	903
RZ120 10/8 1/4	36.455.0	903
RZ120 10/8 3/8	36.456.0	903
RZ120 12/10 3/8	36.458.0	903
RZ120 12/10 1/2	36.459.0	903
RZ120 15/12.5 1/2	36.460.0	903
VF400 1/8	36.461.0	920
VF400 1/4	36.462.0	920
VF400 3/8	36.463.0	920
VF400 1/2	36.464.0	920
RZ130 6/4 1/8	36.473.0	904
RZ130 6/4 1/4	36.474.0	904
RZ130 6/4 3/8	36.475.0	904
RZ130 8/6 1/8	36.476.0	904
RZ130 8/6 1/4	36.477.0	904
RZ130 8/6 3/8	36.478.0	904
RZ130 10/8 1/4	36.480.0	904
RZ130 10/8 3/8	36.481.0	904
RZ130 12/10 3/8	36.483.0	904
RZ140 5/3	36.485.0	904
RZ140 6/4	36.486.0	904
RZ140 8/6	36.487.0	904

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
RZ140 10/8	36.488.0	904
RZ140 12/10	36.489.0	904
RZ140 15/12.5	36.490.0	904
RZ150 6/4 M10x1	36.493.0	904
RZ150 8/6 M12x1	36.494.0	904
RZ150 10/8 M14x1	36.495.0	904
RZ150 12/10 M16x1		
	36.496.0	904
RZ150 15/12.5 M20x1		
	36.497.0	904
RZ210 5/3 1/8	36.498.0	905
RZ210 6/4 1/8	36.499.0	905
RZ210 6/4 1/4	36.500.0	905
RZ210 6/4 3/8	36.501.0	905
RZ210 8/6 1/8	36.502.0	905
RZ210 8/6 1/4	36.503.0	905
RZ210 8/6 3/8	36.504.0	905
RZ210 10/8 1/8	36.506.0	905
RZ210 10/8 1/4	36.507.0	905
RZ210 10/8 3/8	36.508.0	905
RZ210 10/8 1/2	36.509.0	905
RZ210 12/10 3/8	36.510.0	905
RZ210 12/10 1/2	36.511.0	905
RZ210 15/12.5 1/2	36.512.0	905
VF405 1/8	36.515.0	920
VF405 1/4	36.516.0	920
VF405 3/8	36.517.0	920
VF405 1/2	36.518.0	920
RZ220 6/4 1/8	36.524.0	905
RZ220 6/4 1/4	36.525.0	905
RZ220 8/6 1/8	36.526.0	905
RZ220 8/6 1/4	36.527.0	905
RZ220 10/8 1/4	36.528.0	905
RZ230 6/4	36.531.0	905
RZ230 8/6	36.532.0	905
RZ230 10/8	36.533.0	905
RZ230 12/10	36.534.0	905
RZ230 15/12.5	36.535.0	905
RZ300 6/4 1/8	36.537.0	906
RZ300 6/4 1/4	36.538.0	906
RZ300 8/6 1/8	36.539.0	906
RZ300 8/6 1/4	36.540.0	906
RZ300 10/8 1/8	36.541.0	906
RZ300 10/8 1/4	36.542.0	906
RZ300 10/8 3/8	36.543.0	906
RZ300 12/10 3/8	36.544.0	906
RZ300 15/12.5 1/2	36.545.0	906
	36.550.0	871
	36.551.0	871
RZ320 6/4 1/8	36.557.0	906
RZ320 6/4 1/4	36.558.0	906
RZ320 8/6 1/8	36.559.0	906
RZ320 8/6 1/4	36.560.0	906
RZ320 10/8 1/8	36.561.0	906
RZ320 10/8 1/4	36.562.0	906
RZ320 10/8 3/8	36.563.0	906
RZ320 12/10 3/8	36.564.0	906
RZ320 15/12.5 1/2	36.565.0	906
RZ330 6/4	36.567.0	906
RZ330 8/6	36.568.0	906
RZ330 10/8	36.569.0	906
RZ330 12/10	36.570.0	906
RZ330 15/12.5	36.571.0	906
RZ700 4/2.7 M6x0.5		
	36.572.0	907
RZ700 5/3 M7x0.75		
	36.573.0	907
RZ700 6/4 M8x0.75		
	36.574.0	907
RZ700 6/4 M10x1	36.575.0	907
RZ700 8/6 M12x1	36.576.0	907
RZ700 10/8 M14x1	36.577.0	907
RZ700 12/10 M16x1		
	36.578.0	907
RZ700 15/12.5 M20x1		
	36.579.0	907
RZ400 6/4	36.580.0	907
RZ400 8/6	36.581.0	907
RZ400 10/8	36.582.0	907
RZ500 4/2.7 M5	36.583.0	909
RZ500 6/4 M5	36.587.0	909
RZ500 6/4 1/8	36.588.0	909
RZ500 6/4 1/4	36.589.0	909
RZ500 8/6 1/8	36.591.0	909
RZ500 8/6 1/4	36.592.0	909
RZ500 10/8 1/4	36.594.0	909
PA12N 4 2	36.597.0	922
PA12A 4 2	36.597.0/A	922
RZ510 6/4 1/8	36.601.0	909
RZ510 6/4 1/4	36.602.0	909
RZ510 8/6 1/8	36.604.0	909
RZ510 8/6 1/4	36.605.0	909
RZ510 10/8 1/4	36.607.0	909
RZ410 M5	36.611.0	866
RZ410 1/8	36.612.0	866
RZ410 1/4	36.613.0	866
RZ410 3/8	36.614.0	866
RZ420 1/8	36.616.0	866
RZ420 1/4	36.617.0	866
RZ420 3/8	36.618.0	866
RZ610 M5	36.620.0	867
RZ610 1/8	36.621.0	867
RZ610 1/4	36.622.0	867
RZ610 3/8	36.623.0	867
	36.625.0	391
	36.626.0	391
	36.627.0	391
RP115 10 1/2	36.638.0	860
RC360 1/8	36.639.0	898
RC360 1/4	36.640.0	898
RC360 3/8	36.641.0	898
RC360 1/2	36.642.0	898
RC320 M5	36.643.0	897
RC321 1/8	36.644.0	897
RC321 1/4	36.645.0	897
VS400 1/8	36.646.0	919
VS400 1/4	36.647.0	919
VS400 3/8	36.648.0	919
VS400 1/2	36.649.0	919
VS405 1/8	36.650.0	919
VS405 1/4	36.651.0	919
VS405 3/8	36.652.0	919
VS405 1/2	36.653.0	919
VS100 1/8	36.654.0	918
VS100 1/4	36.655.0	918
VS110 1/8	36.656.0	918
VS110 1/4	36.657.0	918
RC340 17 3/8	36.659.0	898
RC090 1/2 1/8	36.660.0	895
RG063 4 M5	36.661.0	870
RG053 4 M5	36.662.0	870
RG073 4 M5	36.663.0	870
PA11N 4 2	36.664.0	921
PA11N 5 3	36.665.0	921
PA11N 6 4	36.666.0	921
PA11N 8 6	36.667.0	921
PA11N 10 8	36.668.0	921
PA11N 12 10	36.669.0	921
PA11N 14 12	36.670.0	921
PA11N 15 12	36.671.0	921
PA11A 4 2	36.672.0	921
PA11A 5 3	36.673.0	921
PA11A 6 4	36.674.0	921
PA11A 8 6	36.675.0	921
PA11A 10 8	36.676.0	921
PA11A 12 10	36.677.0	921
PA11A 14 12	36.678.0	921
PA11A 15 12	36.679.0	921
PU 4 2	36.680.0	921
PU 5 3	36.681.0	921
PU 6 4	36.682.0	921
PU 8 6	36.683.0	921
PU 10 8	36.684.0	921
PU 12 9	36.685.0	921
PA12N 6 4	36.714.0	922
PA12A 6 4	36.714.0/A	922
PA12F 6 4	36.714.0/N	922
PA12N 8 6	36.715.0	922
PA12A 8 6	36.715.0/A	922
PA12F 8 6	36.715.0/N	922
PA12N 10 8	36.716.0	922
PA12A 10 8	36.716.0/A	922
PA12F 10 8	36.716.0/N	922
PA12N 12 10	36.717.0	922
PA12A 12 10	36.717.0/A	922
AZL-G 4 M5	36.750.0	880
AZL-G 4 1/8	36.751.0	880
AZL-G 4 1/4	36.752.0	880
AZL-G 6 M5	36.753.0	880
AZL-G 6 1/8	36.754.0	880
AZL-G 6 1/4	36.755.0	880
AZL-G 6 3/8	36.756.0	880
AZL-G 8 1/8	36.757.0	880
AZL-G 8 1/4	36.758.0	880
AZL-G 8 3/8	36.759.0	880
AZL-G 8 1/2	36.760.0	880
AZL-G 10 1/8	36.761.0	880
AZL-G 10 1/4	36.762.0	880
AZL-G 10 3/8	36.763.0	880
AZL-G 10 1/2	36.764.0	880
AZL-G 12 1/4	36.765.0	880
AZL-G 12 3/8	36.766.0	880
AZL-G 12 1/2	36.767.0	880
AZL-G 16 3/8	36.769.0	880
AZL-G 16 1/2	36.770.0	880
AZLL-G 4 M5	36.771.0	882
AZLL-G 4 1/8	36.772.0	882
AZLL-G 4 1/4	36.773.0	882
AZLL-G 6 M5	36.774.0	882
AZLL-G 6 1/8	36.775.0	882
AZLL-G 6 1/4	36.776.0	882
AZLL-G 6 3/8	36.777.0	882
AZLL-G 8 1/8	36.778.0	882
AZLL-G 8 1/4	36.779.0	882
AZLL-G 8 3/8	36.780.0	882
AZLL-G 8 1/2	36.781.0	882
AZLL-G 10 1/8	36.782.0	882
AZLL-G 10 1/4	36.783.0	882
AZLL-G 10 3/8	36.784.0	882
AZLL-G 10 1/2	36.785.0	882
AZLL-G 12 1/4	36.786.0	882
AZLL-G 12 3/8	36.787.0	882
AZLL-G 12 1/2	36.788.0	882
AZMM 4 M12x1	36.792.0	883
AZMM 6 M14x1	36.793.0	883
AZMM 8 M16x1	36.794.0	883
AZMM 10 M20x1	36.795.0	883
AZMM 12 M22x1	36.796.0	883
AZC-G 4 M5	36.800.0	878
AZC-G 4 1/8	36.801.0	878
AZC-G 4 1/4	36.802.0	878
AZC-G 6 M5	36.803.0	878
AZC-G 6 1/8	36.804.0	878
AZC-G 6 1/4	36.805.0	878
AZC-G 6 3/8	36.806.0	878
AZC-G 8 1/8	36.807.0	878
AZC-G 8 1/4	36.808.0	878
AZC-G 8 3/8	36.809.0	878
AZC-G 8 1/2	36.810.0	878
AZC-G 10 1/8	36.811.0	878
AZC-G 10 1/4	36.812.0	878
AZC-G 10 3/8	36.813.0	878
AZC-G 10 1/2	36.814.0	878
AZC-G 12 1/4	36.815.0	878
AZC-G 12 3/8	36.816.0	878
AZC-G 12 1/2	36.817.0	878
AZC-G 16 3/8	36.819.0	878
AZC-G 16 1/2	36.820.0	878
AZT-G 4 M5	36.821.0	884
AZT-G 4 1/8	36.822.0	884
AZT-G 4 1/4	36.823.0	884
AZT-G 6 M5	36.824.0	884
AZT-G 6 1/8	36.825.0	884
AZT-G 6 1/4	36.826.0	884
AZT-G 6 3/8	36.827.0	884
AZT-G 8 1/8	36.828.0	884
AZT-G 8 1/4	36.829.0	884
AZT-G 8 3/8	36.830.0	884
AZT-G 8 1/2	36.831.0	884
AZT-G 10 1/8	36.832.0	884
AZT-G 10 1/4	36.833.0	884
AZT-G 10 3/8	36.834.0	884
AZT-G 10 1/2	36.835.0	884
AZT-G 12 1/4	36.836.0	884
AZT-G 12 3/8	36.837.0	884
AZT-G 12 1/2	36.838.0	884
AZT-G 16 3/8	36.840.0	884
AZT-G 16 1/2	36.841.0	884
AZMF-G 4 1/8	36.842.0	879
AZMF-G 4 1/4	36.843.0	879
AZMF-G 6 1/8	36.844.0	879
AZMF-G 6 1/4	36.845.0	879
AZMF-G 6 3/8	36.846.0	879
AZMF-G 8 1/8	36.847.0	879
AZMF-G 8 1/4	36.848.0	879
AZMF-G 8 3/8	36.849.0	879
AZMF-G 8 1/2	36.850.0	879
AZMF-G 10 1/8	36.851.0	879
AZMF-G 10 1/4	36.852.0	879
AZMF-G 10 3/8	36.853.0	879
AZMF-G 10 1/2	36.854.0	879
AZMF-G 12 1/4	36.855.0	879
AZMF-G 12 3/8	36.856.0	879
AZMF-G 12 1/2	36.857.0	879
AZST-G 4 M5	36.859.0	885
AZST-G 4 1/8	36.860.0	885
AZST-G 4 1/4	36.861.0	885
AZST-G 6 M5	36.862.0	885

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
AZST-G 6 1/8	36.863.0	885
AZST-G 6 1/4	36.864.0	885
AZST-G 6 3/8	36.865.0	885
AZST-G 8 1/8	36.866.0	885
AZST-G 8 1/4	36.867.0	885
AZST-G 8 3/8	36.868.0	885
AZST-G 8 1/2	36.869.0	885
AZST-G 10 1/8	36.870.0	885
AZST-G 10 1/4	36.871.0	885
AZST-G 10 3/8	36.872.0	885
AZST-G 10 1/2	36.873.0	885
AZST-G 12 1/4	36.874.0	885
AZST-G 12 3/8	36.875.0	885
AZST-G 12 1/2	36.876.0	885
AZST-G 16 3/8	36.878.0	885
AZST-G 16 1/2	36.879.0	885
AZWT-G 4 M5	36.880.0	886
AZWT-G 4 1/8	36.881.0	886
AZWT-G 4 1/4	36.882.0	886
AZWT-G 6 M5	36.883.0	886
AZWT-G 6 1/8	36.884.0	886
AZWT-G 6 1/4	36.885.0	886
AZWT-G 6 3/8	36.886.0	886
AZWT-G 8 1/8	36.887.0	886
AZWT-G 8 1/4	36.888.0	886
AZWT-G 8 3/8	36.889.0	886
AZWT-G 8 1/2	36.890.0	886
AZWT-G 10 1/8	36.891.0	886
AZWT-G 10 1/4	36.892.0	886
AZWT-G 10 3/8	36.893.0	886
AZWT-G 10 1/2	36.894.0	886
AZWT-G 12 1/4	36.895.0	886
AZWT-G 12 3/8	36.896.0	886
AZWT-G 12 1/2	36.897.0	886
AZKD-G 6-4 1/8	36.901.0	889
AZKD-G 8-4 1/4	36.902.0	889
AZKD-G 8-6 1/4	36.903.0	889
AZKD-G 10-8 3/8	36.904.0	889
AZSC-G 4 M5	36.905.0	893
AZSC-G 4 1/8	36.906.0	893
AZSC-G 6 M5	36.908.0	893
AZSC-G 6 1/8	36.909.0	893
AZSC-G 6 1/4	36.910.0	893
AZSC-G 8 1/8	36.912.0	893
AZSC-G 8 1/4	36.913.0	893
AZSC-G 8 3/8	36.914.0	893
AZSC-G 8 1/2	36.915.0	893
AZSC-G 10 1/4	36.916.0	893
AZSC-G 10 3/8	36.917.0	893
AZSC-G 10 1/2	36.918.0	893
AZSC-G 12 1/4	36.919.0	893
AZSC-G 12 3/8	36.920.0	893
AZSC-G 12 1/2	36.921.0	893
AZSC-GV 4 1/8	36.923.0	892
AZSC-GV 6 1/8	36.926.0	892
AZSC-GV 6 1/4	36.927.0	892
AZSC-GV 8 1/8	36.929.0	892
AZSC-GV 8 1/4	36.930.0	892
AZSC-GV 8 3/8	36.931.0	892
AZSC-GV 8 1/2	36.932.0	892
AZSC-GV 10 1/4	36.933.0	892
AZSC-GV 10 3/8	36.934.0	892
AZSC-GV 10 1/2	36.935.0	892
AZSC-GV 12 1/4	36.936.0	892
AZSC-GV 12 3/8	36.937.0	892
AZSC-GV 12 1/2	36.938.0	892
NSF 4	36.939.0	892
NSF 6	36.940.0	892
NSF 8	36.941.0	892
NSF 10	36.942.0	892
NSF 12	36.943.0	892
AZCF-G 4 1/8	36.944.0	879
AZCF-G 4 1/4	36.945.0	879
AZCF-G 6 1/8	36.946.0	879
AZCF-G 6 1/4	36.947.0	879
AZCF-G 6 3/8	36.948.0	879
AZCF-G 8 1/8	36.949.0	879
AZCF-G 8 1/4	36.950.0	879
AZCF-G 8 3/8	36.951.0	879
AZCF-G 8 1/2	36.952.0	879
AZCF-G 10 1/4	36.954.0	879
AZCF-G 10 3/8	36.955.0	879
AZCF-G 10 1/2	36.956.0	879
AZCF-G 12 1/4	36.957.0	879
AZCF-G 12 3/8	36.958.0	879
AZCF-G 12 1/2	36.959.0	879
AZUC 4	36.960.0	883
AZUC 6	36.961.0	883
AZUC 8	36.962.0	883
AZUC 10	36.963.0	883
AZUC 12	36.964.0	883
AZUC 16	36.965.0	883
AZG 6-4	36.966.0	883
AZG 8-6	36.967.0	883
AZG 10-8	36.968.0	883
AZG 12-10	36.969.0	883
AZUL 4	36.970.0	880
AZUL 6	36.971.0	880
AZUL 8	36.972.0	880
AZUL 10	36.973.0	880
AZUL 12	36.974.0	880
AZUL 16	36.975.0	880
AZUT 4	36.976.0	884
AZUT 6	36.977.0	884
AZUT 8	36.978.0	884
AZUT 10	36.979.0	884
AZUT 12	36.980.0	884
AZUT 16	36.981.0	884
AZY 4	36.982.0	887
AZY 6	36.983.0	887
AZY 8	36.984.0	887
AZY 10	36.985.0	887
AZY 12	36.986.0	887
AZW 6-4	36.987.0	887
AZW 8-6	36.988.0	887
AZW 10-8	36.989.0	887
AZW 12-10	36.990.0	887
AZZA 4	36.991.0	885
AZZA 6	36.992.0	885
AZZA 8	36.993.0	885
AZZA 10	36.994.0	885
AZZA 12	36.995.0	885
AZKG 6-4	36.996.0	889
AZKG 8-4	36.997.0	889
AZKG 8-6	36.998.0	889
AZKG 10-6	36.999.0	889
20408	37.022.0	646
2010	37.023.0	646
3010	37.024.0	646
4010	37.025.0	646
5010	37.026.0	646
6010	37.027.0	646
8010	37.028.0	646
20435	37.029.0	647
20009	37.030.0	647
20158	37.031.0	647
20028	37.032.0	647
20163	37.033.0	647
20452	37.034.0	647
20482	37.035.0	647
20434	37.036.0	647
20008	37.037.0	647
20157	37.038.0	647
20027	37.039.0	647
20451	37.041.0	647
20480	37.042.0	647
20162	37.090.0	647
KQ025	39.003.3	602
KQ032	39.004.3	602
KQ040	39.005.3	602
KQ050	39.006.3	602
KQ063	39.007.3	602
KQ080	39.008.3	602
KQ100	39.009.3	602
KQ025P	39.013.3	602
KQ032P	39.014.3	602
KQ040P	39.015.3	602
KQ050P	39.016.3	602
KQ063P	39.017.3	602
KQ080P	39.018.3	602
KQ100P	39.019.3	602
KQ025V	39.023.3	602
KQ032V	39.024.3	602
KQ040V	39.025.3	602
KQ050V	39.026.3	602
KQ063V	39.027.3	602
KQ080V	39.028.3	602
KQ100V	39.029.3	602
KQ025PV	39.033.3	602
KQ032PV	39.034.3	602
KQ040PV	39.035.3	602
KQ050PV	39.036.3	602
KQ063PV	39.037.3	602
KQ080PV	39.038.3	602
KQ100PV	39.039.3	602
	39.081.2	600
	39.082.2	600
	39.083.2	600
	39.084.2	600
	39.085.2	600
	39.086.2	600
	39.087.2	600
	39.088.2	600
	39.089.2	600
	39.090.2	600
	39.091.2	600
	39.092.2	600
GQ025	39.102.2	588
GQ032	39.103.2	588
GQ040	39.104.2	588
GQ050	39.105.2	588
KU040	39.105.3	602
GQ063	39.106.2	588
KU050	39.106.3	602
GQ080	39.107.2	588
KU063	39.107.3	602
GQ100	39.108.2	588
KU080	39.108.3	602
KU100	39.109.3	602
GQ025P	39.112.2	588
GQ032P	39.113.2	588
GQ040P	39.114.2	588
GQ050P	39.115.2	588
KU040P	39.115.3	602
GQ063P	39.116.2	588
KU050P	39.116.3	602
GQ080P	39.117.2	588
KU063P	39.117.3	602
GQ100P	39.118.2	588
KU080P	39.118.3	602
KU100P	39.119.3	602
GQ025V	39.122.2	588
GQ032V	39.123.2	588
GQ040V	39.124.2	588
GQ050V	39.125.2	588
KU040V	39.125.3	602
GQ063V	39.126.2	588
KU050V	39.126.3	602
GQ080V	39.127.2	588
KU063V	39.127.3	602
GQ100V	39.128.2	588
KU080V	39.128.3	602
KU100V	39.129.3	602
GQ025PV	39.132.2	588
GQ032PV	39.133.2	588
GQ040PV	39.134.2	588
GQ050PV	39.135.2	588
KU040PV	39.135.3	602
GQ063PV	39.136.2	588
KU050PV	39.136.3	602
GQ080PV	39.137.2	588
KU063PV	39.137.3	602
GQ100PV	39.138.2	588
KU080PV	39.138.3	602
KU100PV	39.139.3	602
SKHB020	47.250.0	582
SKHB025	47.251.0	582
SKHB032	47.252.0	582
SKHB040	47.253.0	582
SKHB050	47.254.0	582
SKHB063	47.255.0	582
SKHB080	47.256.0	582
SKHB100	47.257.0	582
SKHB012-016	47.259.0	582
SKUB012-016	47.271.0	582
SKUB020	47.272.0	582
SKUB025	47.273.0	582
SKUB032	47.274.0	582
SKUB040	47.275.0	582
SKUB050	47.278.0	582
SKUB063	47.279.0	582
SKUB080	47.280.0	582
SKUB100	47.281.0	582
	47.410.0	581
	47.411.0	581
	47.412.0	581
	47.413.0	581
	47.414.0	581
	47.415.0	581
	47.416.0	581
	47.417.0	581
	900.101	923
	900.102	923
	AQ.015.1	406
	AT.005.4	487
	AU.000.1	412
	AU.001.1	412
	AU.002.1	411

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
	AU.003.1	411	RR122 1/4	AU.133.0	915	D22M2...		612	M22S1...		493
	AU.004.1	411	RR122 3/8	AU.134.0	915	D22M3...		612	M22S2...		493
	AU.005.1	411	RR122 1/2	AU.135.0	915	D22M4...		612	M22S3...		493
	AU.006.1	411	RR222 1/4	AU.136.0	915	D23M1...		612	M22S4...		493
	AU.008.1	412	RR222 3/8	AU.137.0	915	D23M2...		612	M22S5...		493
	AU.009.1	412	RR222 1/2	AU.138.0	915	D23M3...		612	M22S6...		493
	AU.011.1	411	RR261 1/4	AU.148.0	917	D23M4...		612	N11...		518
	AU.013.1	411	RR261 3/8	AU.150.0	917	E11...		518	N11D2...		530
	AU.014.1	411	RR161 1/4	AU.151.0	917	E11D2...		530	N11F2...		528
	AU.015.1	411	RR162 1/2	AU.163.0	917	E11F2...		528	N11H2...		528
	AU.016.1	411	RR121 1/2	AU.192.0	915	E11H2...		528	N12...		518
	AU.017.1	412	RR262 1/4	AU.205.0	917	E12...		518	N13...		518
	AU.018.1	412	RR111 1/8	AU.213.0	914	E13...		518	N21...		518
	AU.019.1	412	RR111 1/4	AU.214.0	914	E21...		518	N22...		518
	AU.020.1	412	RR211 1/8	AU.219.0	914	E22...		518	N23...		518
	AU.021.1	412	RR211 1/4	AU.220.0	914	E23...		518	OPP16...		643
	AU.022.1	412	RR112 1/8	AU.226.0	914	J11M2...		625	OPP25...		643
	AU.023.1	412	RR112 1/4	AU.227.0	914	J11M4...		625	OPP32...		643
	AU.024.1	412	RR212 1/8	AU.230.0	914	J11M9...		625	OPP40...		643
	AU.025.1	412	RR212 1/4	AU.231.0	914	K11...		518	OPP50...		643
	AU.027.1	412	RR262 1/2	AU.235.0	917	K12...		518	OPP63...		643
	AU.032.1	413		AX.007.4	459	K13...		518	OPP80...		643
	AU.033.1	413		BV.005.2	925	K21...		518	P11M1...		958
	AU.034.1	413		PERN0/25	542	K22...		518	P11M2...		958
	AU.039.1	413		PERN0/32	542	K23...		518	P11M3...		958
AZ-SC1	AU.040.0	415		PERN0/40	542	M21A1...		493	P11M4...		958
AZ-SEP1	AU.041.0	415		PERN0/50	542	M21A2...		493	P12M1...		958
AZ-SFE1	AU.042.0	414		PERN0/63	542	M21A3...		493	P12M2...		958
AZ-SE1	AU.043.0	414		PERN0/80	542	M21A4...		493	P12M3...		958
AZ-SC2	AU.044.0	415		PERN0/100	542	M21A5...		493	P12M4...		958
AZ-SEP2	AU.045.0	415		PERN0/125	542	M21A6...		493	P13M1...		958
AZ-SFE2	AU.046.0	414		PERN0/160	542	M21B1...		493	P13M2...		958
AZ-SE2	AU.047.0	414	RS1-A	RS1/A	664	M21B2...		493	P13M3...		958
AZ-SPL2	AU.048.0	414	RS1-A 5MT	RS1/A 5MT	664	M21B3...		493	P13M4...		958
AZ-SEP3	AU.051.0	415	RS2-A	RS2/A	664	M21B4...		493	P21M1...		958
AZ-SFE3	AU.052.0	414	RS3-A	RS3/A	664	M21B5...		493	P21M2...		958
AZ-SC3	AU.053.0	415	RS4-A	RS4/A	664	M21B6...		493	P21M3...		958
AZ-SE3	AU.054.0	414	RS5-C	RS5/C	664	M21M1...		493	P21M4...		958
AZ-SPL3	AU.055.0	414	RS6-3F	RS6/3F	665	M21M2...		493	P22M1...		958
AZ-SFE5	AU.057.0	414	RS7-3F	RS7/3F	665	M21M3...		493	P22M2...		958
AZ-SFE4	AU.058.0	414	SH1-P	SH1/P	665	M21M4...		493	P22M3...		958
AZ-SPL5	AU.059.0	414	SH2-P	SH2/P	665	M21M5...		493	P22M4...		958
AZ-SPL4	AU.060.0	414		SO.A...	563	M21M6...		493	P23M1...		958
AZ-SC6	AU.061.0	415		SO.B...	563	M21S1...		493	P23M2...		958
	AU.061.1	158		SO.C...	563	M21S2...		493	P23M3...		958
AZ-SEP6	AU.062.0	415		SO.D...	563	M21S3...		493	P23M4...		958
	AU.062.1	158		SO.E...	563	M21S4...		493	P31M1...		958
	AU.063.1	158	D11L2...		622	M21S5...		493	P31M2...		958
	AU.064.1	158	D11M1...		612	M21S6...		493	P31M3...		958
	AU.065.1	158	D11M2...		612	M22A1...		493	P31M4...		958
	AU.066.1	158	D11M3...		612	M22A2...		493	P32M1...		958
	AU.067.1	158	D11M4...		612	M22A3...		493	P32M2...		958
	AU.068.1	158	D12L2...		622	M22A4...		493	P32M3...		958
	AU.069.1	158	D12M1...		612	M22A5...		493	P32M4...		958
	AU.070.1	158	D12M2...		612	M22A6...		493	P33M1...		958
AZ-SE5	AU.071.0	414	D12M3...		612	M22B1...		493	P33M2...		958
AZ-SE4	AU.072.0	414	D12M4...		612	M22B2...		493	P33M3...		958
AZ-SC5	AU.073.0	415	D13L2...		622	M22B3...		493	P33M4...		958
AZ-SC4	AU.074.0	415	D13M1...		612	M22B4...		493	P41M1...		958
AZ-SEP5	AU.075.0	415	D13M2...		612	M22B5...		493	P41M2...		958
AZ-SEP4	AU.076.0	415	D13M3...		612	M22B6...		493	P41M3...		958
RR161 3/8	AU.105.0	917	D13M4...		612	M22M1...		493	P41M4...		958
RR261 1/2	AU.108.0	917	D21M1...		612	M22M2...		493	P42M1...		958
RR162 1/4	AU.109.0	917	D21M2...		612	M22M3...		493	P42M2...		958
RR161 1/2	AU.110.0	917	D21M3...		612	M22M4...		493	P42M3...		958
RR162 3/8	AU.119.0	917	D21M4...		612	M22M5...		493	P42M4...		958
RR262 3/8	AU.121.0	917	D22M1...		612	M22M6...		493	P43M1...		958

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*
P43M2...		958
P43M3...		958
P43M4...		958
Q11...		584
Q11D...		601
Q11H...		599
Q12...		584
Q13...		584
Q21...		584
Q22...		584
Q23...		584
Q31...		584
Q32...		584
Q33...		584
Q41...		584
Q42...		584
Q43...		584
R11M1...		958
R11M2...		958
R11M3...		958
R11M4...		958
R12M1...		958
R12M2...		958
R12M3...		958
R12M4...		958
R13M1...		958
R13M2...		958
R13M3...		958
R13M4...		958
R21M1...		958
R21M2...		958
R21M3...		958
R21M4...		958
R22M1...		958
R22M2...		958
R22M3...		958
R22M4...		958
R23M1...		958
R23M2...		958
R23M3...		958
R23M4...		958
R31M1...		958
R31M2...		958
R31M3...		958
R31M4...		958
R32M1...		958
R32M2...		958
R32M3...		958
R32M4...		958
R33M1...		958
R33M2...		958
R33M3...		958
R33M4...		958
R41M1...		958
R41M2...		958
R41M3...		958
R41M4...		958
R42M1...		958
R42M2...		958
R42M3...		958
R42M4...		958
R43M1...		958
R43M2...		958
R43M3...		958
R43M4...		958
SHB016...		579
SHB020...		579
SHB025...		579
SHB032...		580
SHB040...		580
SHB050...		580
SHB063...		580
SHB080...		580
SHB100...		580
SUB012...		577
SUB020...		577
SUB032...		578
SUB040...		578
SUB050...		578
SUB063...		578
SUB080...		578
SUB100...		578
T11M2...		509
T11M3...		509
T11M4...		509
T11M5...		509
T12M2...		509
T12M3...		509
T12M4...		509
T12M5...		509
T13M2...		509
T13M3...		509
T13M4...		509
T13M5...		509
T21M2...		509
T21M3...		509
T21M4...		509
T21M5...		509
T22M2...		509
T22M3...		509
T22M4...		509
T22M5...		509
T23M2...		509
T23M3...		509
T23M4...		509
T23M5...		509
U11...		584
U11D...		601
U11H...		599
U12...		584
U13...		584
U21...		584
U22...		584
U23...		584
U31...		584
U32...		584
U33...		584
U41...		584
U42...		584
U43...		584

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

INDEX

indice alfanumerico ordinato per codice

product reference directory - ordered by code

sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*	sigla *part number*	codice *code*	pagina *page*

AZ PNEUMATICA s.r.l.
Via Marco Biagi 6
20826 MISINTO
ITALIA

Tel. +39-0296691100
Fax +39-02966911240

e-mail: info@azpneumatica.it
http://www.azpneumatica.com

edizione Gennaio 2020
edition January 2020

tutti i dati forniti sono soggetti a modifiche senza preavviso
all provided data is subject to change without prior notice

per l'organizzazione di vendita rivolgersi all'ufficio commerciale
for appointed distributors please contact our commercial office